## প্রবাসী সচিত্র মাসিক পত্র।

## ত্রীর#নন্দ চট্টোপাধ্যায় সম্পাদিত।

একাদশ ভাগ—দ্বিতীয় খণ্ড। ১৩১৮ সাল, কার্ত্তিক—হৈচত্র।

প্রবাদী কার্য্যালয়,
২১০।৩।১ কর্ণগুয়ালিদ ষ্ট্রীট, কলিকাতা।

মূল্য তিন টাকা ছয় আনা।

# প্রবাসী ১০১৮ কার্ত্তিক চত্ত্র, ১১শ ভাগ ২য় খণ্ড, বিষয়ের বর্ণানুক্রেমিক সূচী

विषग्न	পৃষ্ঠা।	विषय १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १	
অবৈত ( কবিতা )— শ্ৰীনিৰূপমা দেবী	৫৭৩	একটি প্রাচীণ গ্রীক মূর্ত্তি ( সচিত্র )——শ্রীমৃত্যুঞ্জয়	
অধম ও উত্তম ( কবিতা )— শ্রীসতোক্তনথি দত্ত		রায় চৌধ্রী, এম, আর, এ, এস, 🗼 ს৯:	
অপরাঞ্চিতা (গল্প)—শ্রীচারুচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, বি-এ.		কবিপ্রশস্তি (গবিতা) শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দত্ত ৪৪৯	
অভিশেষ (কৰিতা ) - শ্ৰী		করঞ্জা বৃক্ষ ওচরঞ্জা তৈল —শ্রীশরৎচন্দ্র সান্তাল ১৩৭	
অধের মনস্তত্বশ্রীসন্তোষচন্দ্র মজুমদার, বি-এস,		কষ্টিপাথর — ৯৯, ২০২, ৩০৪, ৪০২, ৫২৮, ৬০৩	
আঞ্চুদ ( কবিতা )— শ্রীপ্রিয়ন্দদা দেবী		কাশ্মীর ও ৰশ্মীরী (সচিত্র)—শ্রীকার্ভিকচন্দ্র	
'অঞ্জিকায় ইসলাম ধশ্য শ্রীহেমলতা দেবী		माम खरु, ते-कु, ১৮৯, ७२०, ८१.	
ত্মামার চীন প্রবাস ( সচিত্র )—শ্রীআগুতোষ রায়		কেশব-নিকেত্য শ্রীঅধিনীকুমার বর্ম্মন ৩৩৩	
৩৮, ১ ১৪, ২৩	৭, ৩৪১	গীতাপাঠ – শ্রীদ্বেক্তনাথ ঠাকুর 🧠 ৫, ১৫৯, ২৯১, ৩৭	
আলোক ও স্বাস্থা -শ্রীজ্ঞানেন্দ্রনারায়ণ বাগচী,		গুপ্তমাতৃকা ও নাঙ্কেতিক পরিভাবা—শ্রীচাকচন্দ্র	
এল-এম-এস,	. 8b	মিত্র, বি-এ, ৩৩	
আলোচনা—		গ্রহপর্যাবেক্ষণ-থীগিরিশচন্দ্র দে, বি-এ, ৪০	
পালিভাষা নাম—শ্রীবিনোদবিহারী রায়	>8	চটির পাটি (গল্প)-শ্রীচারুচক্র বন্দ্যোপাধ্যায়, বি-এ ৩৭৮	
পাঞ্জাবে বাঙ্গালীজনৈক পুরাতন পাঞ্জাব-		চিত্রপরিচয়—শ্রীকেচক্র বন্দোপাধ্যায় ৩০৫, ৫২৮	
প্রবাসী বাঙ্গালী		চীনব্ৰন্ধ সীমাণ্ডে অসভ্যঞ্জাতি (সচিত্ৰ)—	
প্রদেশ বিভাগের ব্যবস্থা ও বাঙ্গালীর অবস্থা		শ্রীরামলাল সকার ৬৫, ৫৪২	
শ্ৰীকালিপদ বস্থ	<b>ଜ</b> ଜ୬ .	চীনের জাতীয় সঙ্গত ( কবিতা )—শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ	
পৌষ-সংক্রাস্তিশ্রীজগংমোহিনী দেবী ও		मुख् २५:	
শ্ৰীনলিনীনাথ দাশ গুপ্ত ৬০	0, 500	জন্মছ:খী (উক্ছাস)- শ্রীসত্যেক্তনাথ দত্ত	
পৌষ সংক্রান্তি ও নবান্ন— শ্রীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুং		eb, 52b, 562, 062, 808, 606	
দধি—শ্রীস্করেন্দ্রনারায়ণ সিংহ	. 58	জয়মতী (সচিত্র)-শ্রীরঞ্জনীকান্ত রায় দন্তিদার	
বাংলা নিৰ্দেশক সম্বন্ধে কয়েকটি কথা—		এম-এ, এম-আ-এন ১	
শ্রীবদস্তকুমার চট্টোপাধ্যায়		জাতিগঠনে রক্তদংশিশ্ব —শ্রীপ্রতুলচন্দ্র সোম ৩৯১	
বঙ্গের পৌষসংক্রান্তিশ্রীহরগোপাল দাস কুণ্ড্	೨৯۰	জাতীয় জীবনে রামার বি প্রভাব—শ্রীমনেরিঞ্জন গুহ	
বাঙ্গালা ব্যাকরণে বিচার্য্য - শ্রীযোগেশচন্দ্র		ঠাকুৰতা 🖟 ৫৬৭	
বায় বিভানিধি		জাপানের প্রসিদ্ধ বিচার এই শ্রীশরৎকুমার রায় ৷ ৪	
ঋথেদের একটি স্থক্ত-শ্রীবিনোদবিহারী বায়	. 892	क्रीवन-देविह्वा त्योवन श्रीअविनामहस्त (पाय,	
<ul> <li>পাতানাপ ঘোষ— শ্রীযোগীক্রনাথ সমান্দার,</li> </ul>		এম-এ, বি-এল, । ২৫	
বি-এ,	৪৯৩	জীবনশ্বতি — শ্রীরবীন্দ্রনাঞ্চাকুর ১, ১০৫ ২০৭, ৩১১, ৪১৩, ৫৩	
পৌষসংক্রাস্তি শ্রীশশিভূষণ দত্ত			
বালবিধনা ও ব্ৰহ্মচৰ্যা—শ্ৰীকোতিশ্ৰমী দেবী .	888	কৈনদর্শনের জীবতত্ত্বর ∤কাংশ—শ্রীবিধুশেথর	
ইউন-সি-খাই ও সম্রাট কোরাংগুর চরম পত্র—		ভট্টাচার্য্য শারী ৩৪৩	
জীরামলাল সরকার		(a) [[a] da dal dal da a dal da a da a da a da	
্ উদ্ভিদের যাহকর—	৫৬৯	ঢাকার জন্মান্তনীর মিছিল (সচিত্র)—কর্ণেল	
अप्याप्तत এकि एक		শ্রীমহিমচন্দ্র ঠাকুর ৯	
বি- এল,	৩৫৭	Alcas (4110)	
্ঋগ্বেদের একটি স্ক্ত (স্বালোচনা)—শ্রীবিনোদ-		ত্রিপুরার রাজবাড়ীর ক্লে—শ্রীঅবনীমোহন	
विकासी अपन	851	N/454/01 1111	

•	•	•	. •
বিষয়	পৃষ্ঠা	। বিষয়	शृष्ट्रा ।
দধি (আলোচনা )—শ্রীস্থবেক্রনারায়ণ সিংহ	৯	s প্ৰবাসী বাঙ্গালী ( সচিত্ৰ )-—	
দিবাভাগে নক্ষত্রদর্শন — শ্রীঃবিভোষ দক্ত	24	ত স্বৰ্গীয় ডাক্তার নবীনচন্দ্র চক্রবর্ত্তী—-শ্রীযতীন্দ্র	
দিবা শেষে ( কবিতা) — শ্রকালিদাস রায়, বি-এ,	821	নারায়ণ চৌধুরী	ふるち
দিবাশ্বপ্ন — শ্রীসত্যেক্তনাথ দত্ত	> 6	স্বৰ্গীয় মণীক্ৰনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়— 🖺 অচলনন্দিনী	
দিব্যদৃষ্টি ( গল্প )—শ্রীকালীচরণ মিত্র	৮		৫৬৩
দিল্লী (-সচিত্ৰ )—শ্ৰীকাৰ্ত্তিকচক্ত দাশ গুপ্ত, বি-এ	ري د		৫৬8
দিল্লীতে একদিন—ডাঃ শ্রীসতীশচন্দ্র বন্দ্যো-		প্রাচীন ভারত—শ্রীরামপ্রাণ শুপ্ত	>4
পাধ্যায়, এম-এ, এলএল-ডি, পি-আর-এন,	O( 6		899
হদিনের ভ্রমণ —শ্রীঅমলচন্দ্র দত্ত	84	০ প্রাচীন ভারতের সভ্যতা—শ্রীজ্যেতিরিন্দ্রনাথ	
ছর্বাসা ( কবিতা ) - শ্রীকালিদাস রায়, বি-এ, 🏻	> a		445
দেশলাইয়ের কথা — শ্রীসতীশচক্র দাস গুপ্ত	> 8.5		
দ্বীপনিবাসী - শ্রীমাধুরীলতা দেবী	৩৫২	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	২৯
র্প্ধর্মের অধিকার—শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর	808		422
নব শিক্ষাপদ্ধতি (সচিত্র) - শ্রীশোভনা রক্ষিত		ফরমোজা দ্বীপের কাপালিক —	৫৯৩
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	<b>(</b> ).H	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	860
নবীন সন্ন্যাসী ( উপস্থাস )— শ্রীপ্রভাতকুমার		বঙ্গের পয়লাপৌষ—শ্রীনিজপমাদেবী	582
মুখোপাধ্যায়, বি-এ, ব্যারিষ্টার ৮২, ১৭৯,	২৯৬,		
• ৩৬৪, ৪৯৬	, ৫৮১	গোপাল দাস কুণ্ডু	৽র্ড
নব্য তুরস্কের জাতীয় সঙ্গীত (কবিতা)—		বড়োদা লাইব্ৰেরী ( সচিত্র )—জ্ঞানপিপা <b>স্থ</b>	२८१
শ্রীসত্যেক্তরাথ দত্ত	360	বরভিক্ষা ( কবিতা ) — শ্রীসত্যেক্সনাথ দত্ত	8.0
নভোমগুল পর্য্যবেক্ষণ - শ্রীগিরিশচক্র দে, বি-এ,	১৮৬	বসস্ত মহল্লা—গুরু অর্জুন দেব ও শ্রীরবীক্সনাথ	
নাসিক (সচিত্র ) – শ্রীধীরেক্তনাথ চৌধুবী, এম-এ,	२२७		coc;
নিবেদন (কবিতা) —শ্রীকালিদাস রায়, বি-এ,	२७८		S.20
নিবাশ প্রণয় ( গল্ল')— শীস্থধান্তংকুমার চৌধুরী	808	বসন্তের আহ্বান—শ্রীরমণীমোহন ঘোষ, বি-এল	<b>७</b> ५र
পাঞ্জাবে বাঙ্গালী ( আলোচনা ) – জনৈক পুরাতন		বহিভারত (সচিত্র)—শ্রীবিজয়চক্র মজ্মদার, বি-এল,	8 <b>२</b> ¢
भक्षाव-व्यवानी वान्नानी	స8	বাকি পাঁচশও ক্লপৈয়া (কবিতা)—গ্রীদেবেক্স-	
পালিভাষা নাম-(আলোচনা) –শ্রীবিনোদবিহারী রায়	৯৪	নাথ সেন, এম-এ, বি-এলু,	₽8
পাষাণ ও নির্মারণী (কবিতা) —শ্রীবিপিনবিহারা	₩6	বাংলা নিৰ্দেশক সম্বন্ধে ক্ষেকটি কথা (আলোচনা)	
नान	२२৫	— শ্রীবসম্ভকুমার চুটোপাধ্যায়	>€
ান্ত্র ক্রিছে আমার জীবনস্থতি – শ্রীঞ্চোতি-	77.4	বাংলা বহুবচন – শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর	90
विज्ञान्य ठोकूव	191-9	বাংগলা শব্দের ড় শ্রীযোগেশচন্দ্র রায় বিস্থানিধি	२७8
गेरुच्चि— श्रीमां सिनी तनवी 892,	# 'b o	বাঙ্গালা ব্যাকরণে বিচার্যা (আলোচনা)-	• •
-	<b>u</b> 30	শ্রীষোগেশচন্দ্র রায় বিষ্ঠানিধি	<b>ಿಶ</b> ೨
স্তেকপরিচয় — মুদারাক্ষ্য, ডাঃ শ্রীইন্দুমাধব		বাজারে কেনা বেচা — শ্রীরাধাকমল মুথোপাধ্যায়,	
মল্লিক, এম-এ, এম-ডি, বি-এল, শ্রীমহেশচন্দ্র		এম-এ, প্রালবিধবা ও ব্রহ্মচর্য্য (আপোচনা)—	8¢ °
[बाव, ाव-धा, ध्यञ्चाण त्रव, २०८, २৮८, ८०८, 	<b>৫</b> ০৬,	V বালাবধবা ও ব্ৰহ্মচৰ্য্য (আলোচনা)—	
পেকুহন পক্ষী (সচিত্র)—শ্রীপ্রিয়রঞ্জন সেন গুপ্ত	२७		888
পেচক ও হংস ( কবিতা ) —শ্রীরঘুনাথ স্থকুল 🛛	5 व	বিধবার কাজ ও ব্রহ্মচর্য্য —শ্রীক্বঞ্চতাবিনী দাস 🛚	৩৪৭
াষসংক্রাস্তি ( আলোচনা )—শ্রীশশিভূষণ দত্ত	৪৯৩	•	>>8
প্রকৃতি-পরিচয় ( সমালোচনা )—শ্রীসতীশচক্র		বিবিধ প্রসঙ্গ ( সচিত্র )—সম্পাদক ১০২, ২০৫, ও	000,
মুখোপাধ্যায় এম-এ, বি-এস সি,	>44	454, 80A, d	
•		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	-

विषय	भृष्ट्य ।	বিষয়	পৃষ্ঠা।
বিরছে ( কবিভা )— শ্রীস্থণীন্দ্রনাথ ঠাকুর, বি-এল,	२৮৮	রাও স্বাস্থ্যনিবাস ( পচিত্র )	
বিশব্দার (কবিতা) — শ্রীগঙ্গাচরণ দাস গুপ্ত, বি-এ,	२৮	রাজবংশীদিগের কথা – শ্রীআগুতোষ বাগচী	8৮२
বুক্ষের উপকারিতাঅধ্যাপক শ্রীনিবারণচক্র		রূপ ও অরূপ — শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	২৭৬
ভট্টাচার্য্য, এম এ,	२०	রেণু ও বিশ্ব ( কবিতা )—শ্রীদেবেন্দ্রনাথ মহিস্তা	₹8•
ব্রাউনিংশ্রীগোপীনাথ কবিরান্ধ বি এ,	2 °F	লোকশিক্ষার প্রণালী—অধ্যাপক শ্রীরাধাকমল	`-
ব্রাহ্মধর্ম্মের বিশেষত্ব ( সমালোচনা ) — শ্রীমহেশচন্দ্র		মুখোপাধ্যায়, এম-এ,	૧৬
<b>ৰো</b> ষ, বি-এ,	৩৩৬	শান্তশালা (কবিতা)—শ্রীদেবেন্দ্রনাথ সেন	
বৈরাগ্য (কবিতা) – শ্রীসত্যেক্তনাথ দত্ত	৬০৬	এম-এ, বি-এল,	১৩৬
ভক্ত ও তাঁহার নেশা — শ্রীস্থীন্দ্রনাথ ঠাকুর, বি-এল,	১৫৬	শীত ও বদস্ত ( কবিতা ) — শ্রীস্কব্রত চক্রবর্ত্তী	80.
ভক্ত কবি তুলদীদান — শ্রীজ্ঞানেন্দ্রমোহন দত্ত	<b>১</b> २७	সত্য ( কবিতা ) — শ্রীকালিদাস রায়, বি-এ	৩৪৭
ভগিনী নিবেদিতা ( সচিত্র ) — শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর	<b>&gt;</b> 60	সন্ধ্যায় (কবিতা) – শ্রীষোগেশ্বর চট্টোপাধ্যায়	১৭৯
ভগ্নপোত (গ্রা)—শ্রীহেমচন্দ্র বক্সী	৩৮৩	সমাধি-উত্থান (কবিতা) শ্রীকালিদাস রায়, বি-এ,	
ভাবুকের নিবেদন — শ্রীসত্যেক্রনাথ দত্ত	8 <b>৫२</b>	সন্দার সার চিন্তভাই মাধবলাল, নাইটশ্রীগণপত্তি	
ভারতীয় নাবিক—শ্রীরক্ষিউদ্দিন আহম্মদ	৫৬৫	त्रांत्र	€8∘
च्य-त्रश्लाधन	90C	সাতচল্লিশ বোনিন — শ্রীস্করেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়	8२०
मधुकत्री ( मिठव )	৩৬	সীতানাথ ঘোষ ( আলোচনা )—শ্রীবোগীক্রনাথ	
সুমস্কামনা ( কবিতা ) -শ্রীপ্রিয়ম্বদা দেবী	699	नमानात्र, वि-वा,	820
মহান ( কবিতা )—শ্রীহেমলতা দেবী	২৯০	সোফোক্লিশ শ্রীরজনীরঞ্জন দেব	·298
মাটি (কবিতা)—শ্রীহেমলতা দেবা	800	স্ত্রীলিন্স — শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	>>0
মালদহের রাধেশচক্র (সচিত্র)—শ্রীরাধাকুমুদ		হিন্দু বিশ্ববিভালয়—শীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর	>88
মুখোপাধ্যায়, এম-এ,	<b>₹</b> 58	হর্ষচরিতে ঐতিহাসিক উপাদান—শ্রীশরচন্দ্র	
মিনতি ( কবিতা )—শ্রীপ্রফুল্লময়ী দেবী	OC.	ঘোষাল এম-এ, বি-এল, কাব্যতীর্থ, ভারতী,	
प्रवीखमनन ( कविंछा )— श्रीतमत्वस्रमाथ स्मन,		সরস্বতী, বিষ্ঠাভূষণ ইত্যাদি	৫ ৭৩
্ৰম-এ, বি-এল,	ខ៦៰	হাদয়মন্থন ( কবিতা )—শ্রীস্করত চক্রবর্ত্তী	२৫२
রহুসি ( কবিতা )— শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দত্ত	800		
•			
(m2)7.4.7.	NSI 10	CATALIZE ZET	
	॥ ५ ७	তাঁহাদের রচনা	
🗬 घठननिमनी (मर्वी		শ্ৰীইন্মাধব মল্লিক, এম্-এ, এম্-ডি, বি-এল্,—	
প্রবাসী বাঙ্গালী—মণীক্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়	৫৬৩	পুস্তক-পরিচয়	
শ্ৰীঅবনীমোহন চক্ৰবৰ্ত্তী—		শ্ৰীকাৰ্ত্তিকচন্দ্ৰ দাস গুপু, বি-এ,—	
ত্রপুরার রাজবাড়ীর কের	<b>&gt;</b> २२		
শ্রীষ্মবিনাশচন্দ্র ঘোষ, এম্-এ, বি-এল্,		কাশ্মীর ও কাশ্মীরী (সচিত্র) ১৮৯, ৩২০	
জীবন-বৈচিত্ত্য	२७२	मिल्ली ( मिठ्ठ )	२७०
শ্রীঅমলচন্দ্র দত্ত		পৌষ সংক্রাস্তি ও নবান্ন ( আলোচনা )	٠.٠
ত্দিনের ভ্রমণ	86	শ্রীকালিদাস রায়, বি-এ,—	c
শ্রীআন্ততোষ বাগচী—		দিবা শেষে ( কবিতা )	828
<ul> <li>রাজবংশীদিগের কথা</li> </ul>	8৮२	ছৰ্মাসা ( কবিতা )	२৫
<b>ঞ্জান্ত</b> তোষ রায়—		নিবেদন ( কবিতা )	२७१
্ আমার চীন প্রবাস ( সচিত্র ) ৩৮, ১৭৪, ২৩৭	, ७८১	বসস্তে কাননরাণী ( কবিতা )	<b>(</b> %)
শ্রীঅখিনীকুমার বর্ষন—		সত্য (কবিভা )	৩৪৭
কেশব-নিকেডন	೨೦೦	সমাধি-উন্থান ( কবিতা )	>68

·		2	• •	•
বিষয়	9	। हिं	- বিষয়	পृष्ठी ।
শ্রীকালীচরণ মিত্র			শ্রীদেবেন্দ্রনাথ সেন, এম্-এ,—	
<b>मि</b> वापृष्टि ( शज्ज )		<b>b</b> 9	বাকি পাচশত ক্লপৈয়া ( কবিতা )	৮8
শ্রীকালীপদ বম্ব			শ্রীদেবেন্দ্রনাথ সেন, এম্-এ, বি-এল্,-	
প্রদেশবিভাগের ব্যবস্থা ও বাঙ্গালী	র অবস্থা		রবীক্রমঙ্গল (কবিতা)	8৯∘
( আলোচনা )		6 9	শান্তশীলা ( কবিতা )	১৩৬
শ্রীকালী প্রসন্ন চক্রবর্ত্তী		•	শ্রীদ্বিজ্ঞদাস দন্ত, এম্-এ, —	
বঙ্গবিভাগের শিক্ষা		৪৮৬	প্রাচীন ভারতে হগ্ধাদি গব্য	899
শ্ৰীকুমুদনাগ লাহড়ী -			শ্রীদ্বিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর —	
প্রেম ভিকা (কবিতা)		<b>ななか</b>		<b>১৫৯</b> , २৯১, ७१२
শ্ৰীকৃষ্ণভাবিনা দাস			শ্রীধীরেন্দ্রনাথ চৌধুরী, এম্-এ,— ·	
বিধনার কাজ ও ক্রেচ্যা		৩৪৭	নাসিক শ্রীনলিনীনাথ দাস গুপ্ত—	२३७
শ্রীগঙ্গাচরণ দাশ গুপ্ত			পৌষসংক্রান্তি ( আলোচনা )	%»>
বিশ্বজয় (কবিতা)		26	শ্রীনিবারণচন্দ্র ভট্টাচার্যা, এম্-এ, *	
শ্রীগণপতি রায় —			বুক্ষের উপকারিতা	२०
দর্দার সার চিন্মভাই মাববলাল	•••	080	ভ্রীনিজপুমা দেবী —	•••
শ্রীগিরিশচন্দ দে. বি এ,—			J অধৈত (কবিতা)	690
গ্রহ পশ্যবেক্ষণ		800	प्नटकात भग्रमा ८भीय	381
নভোষ গুল প্রয়বেশ্বণ		77.7	শ্রীপ্রতুলচন্দ্র সোম—	
শ্রীগোপীনাগ কবিরাজ, বি এ,			জাতিগঠনে রক্তসংমিশ্রণ	లన
রাউনিং ··· ··		7.08	শ্রীপ্রফুল্লচক্র ঘোষ—	
শ্রীচারচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, বি-এ, 🐇			প্রবাসী বাঙ্গালী—সর্বেশ্বর মিত্র	৫৬৪
অপরাজিতা (গল)		२५७	শ্রীপ্রফুল্লময়ী দেবী—	
চটির পাটি (গ্রন্থ)		946	্ৰীমনতি (কবিতা)	৩৫০
চিত্রপরিচয় ইত্যাদি১	. ৩.৫,	८२४	শ্রীপ্রভাতকুমার মুগোপাধ্যায়, বি-এ, ব্যা	রিষ্টার,
শ্রীচারুচন্দ্র মিজ, বি-এল্,			নবীন দন্ন্যাসী ( উপতাস )	
গুপুমাভূকা ও সাঙ্গেতিক পরিভাষা	•••	৩৩৮		৩৬৪, ৪৯৬, ৫৮১
শ্ৰীজগৎমোহিনী দেবী—		. ~	্ শ্রীপ্রিয়ম্বদা দেবী— আনন্দ (কবিতা)	<b>৩</b> ৬৪
পৌষদংক্রাম্ভি		900	মনস্বামনা ( কবিতা )	৫৫১
শ্রীজগদানন্দ রায়—			শ্রীপ্রিয়রঞ্জন সেন গুপ্ত—	
জ্যোতিষিক যৎকিঞ্চিৎ	••••	8 •	পেঙ্গুইন পক্ষী (সচিত্র )	۰۰۰ ۶۰
শ্রীজ্ঞানেন্দ্রনারায়ণ বাগচী, এল্-এম্-এস্		0.1	শ্রীবসম্ভকুমার চট্টোপাধ্যায়—	\
আলোক ও স্বাস্থ্য	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	86		টি কথা
শ্রীজ্ঞানেরমোহন দত্ত—			( আলোচনা )	۵۵
ভক্ত কবি তুলদীদাদ	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	75.0	শ্ৰীবিজয়চন্দ্ৰ মজুমদাৰ, বি-এল্,—	
শ্রীজ্যোতিরিন্দ্রনাণ ঠাকুর—		৩৮৭	বহিৰ্ভাৰত ( সচিত্ৰ )	8२०
পিতৃদেব সম্বন্ধে আমার জীবনস্মৃতি			ঋথেদের একটি স্থক্ত	<b>৩</b> ৫
প্রাচীন ভারতের সভ্যতা	. ৬১, ১২৯, ৩২৮, ৪৩০	. ((2	শ্রীবিধুশেথর ভট্টাচার্য্য, শাস্ত্রী—	
🛢জ্যোতির্শ্বয়ী দেবী—		•	কৈনদুর্শনের জীবতত্ত্বের একাংশ	∕ 8აუც
বালবিধবা ও ব্ৰহ্মচৰ্য্য ( আলোচনা	,	888	<b>জীবিনোদবিহারী রায়</b> —	
শ্রীদেবেক্সনাথ মহিন্তা			ঋথেদের একটি স্থক্ত ( আলোচনা )	8a
<b>রেণু ও বিশ্ব ( কবিতা )</b>		₹8•	পালিভাষা নাম ( আলোচনা )	اه

বিষয়		পৃষ্ঠা।	বিষয়		शृष्ठी।
শ্রীবিপিনবিহারী দাস—			শীরবীন্দ্রনাথ সেন		`
পাষাণ ও নির্করিণী ( কবিতা ) .		>> @	বস্তুমহলা		000
ীমণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়—			শ্রীরাধাকমল মুখোপাধ্যায়, এম্-এ,—		
বিনা অবস্তু যুদ্ধ (গল্প)		<b>&gt;&gt;</b> 8	বাজারে কেনা বেচা		800
কর্ণেল শ্রীমহিমচন্দ্র ঠাকুর			লোকশিক্ষার প্রণালী		ঀ৽৬
ঢাকায় জন্মাষ্টমীর মিছিল স্বিতিত্র	)	৯০	শীরাধাকুমুদ মুখোপাধ্যায়, এম্ এ, —		
শ্রীমনোরঞ্জন গুহ ঠাকুরতা—			মালদহের রাধেশচন্দ্র (সচিত্র )		>>8
ঞাতীয় জীবনে রামায়ণের প্রভাব		(49	শ্রীরাম প্রাণ গুপ্ত—		
শ্রীমহেশচন্দ্র ঘোষ, বি-এ,			প্রাচীন ভারত		<b>5</b> @
ব্রাহ্মধর্মের বিশেষত্ব ( সমালোচনা	)	·5·5·5	শ্রীরামলাল সরকার		
শ্রীমাধুরীলতা দেবী			ইউন-সি-থাই ও সমাট কোয়াংগুর চরম পর		2.55
দ্বীপনিবাসী		د هرد.	চীন ব্ৰহ্ম সীমান্তের অসভ্য জাতি ( সাচত্ৰ )		
শ্রীমৃত্যঞ্জর রায় চৌধুরা, এম্, আর, এ,	এস্,—		শীশরৎকুমার বায়—		
একটি প্রাচীন গ্রীকৃমৃর্ত্তি 🕡	. `	€ &C.	জাপানের প্রসিদ্ধ বিচারক		89
শ্রীযতীক্রনারায়ণ চৌধুরী—			শ্রীশরৎচন্দ্র ঘোষাল		
<b>প্রবাসী বাঙ্গা</b> লী—স্বর্গীয় ডাক্তার	নবীনচক্র		হৰ্ষচৰিতে ঐতিহাসিকু উপাদান · ·		( 4.9
চক্রবর্ত্তী—( সচিত্র )		٠ <u>٠</u> ٠٥٥	শ্রীশরৎচন্দ্র সান্তাল— 🦠 🔭 .		
শ্রীযোগীন্দ্রনাথ সমাদার, বি-এ,			করঞা রুক্ষ ও করঞা তৈল		P C 6
🏒 সীতানাথ ঘোষ, ( আলোচনা )		820	শ্রীশশিভূষণ দত্ত -		
শ্রীযোগেশচক্র রায় বিক্যানিধি —			পৌষ সংক্রান্তি ( আলোচনা )		89.5
বাংগলা শক্কের ড়		≥ 58	শ্ৰীশীতলচন্দ্ৰ চক্ৰবৰ্ত্তী, বি-এ,—		
বান্ধালা ব্যাকরণে বিচার্য্য		うかり	প্রাচ্য প্রাচীন যন্ত্রবিছা ও পাশ্চাত্য নব্য যন্ত্রবি	জান	\$ 5
শ্রীষোগেশ্বর চট্টোপাধ্যায় —			শ্রীশোভনা রক্ষিত—		
সন্ধ্যায় (কবিতা)		595	নব শিক্ষাপদ্ধতি ( সচিত্র )	•••	<b>«</b> 8
শ্রীরঘুনাথ স্বকুল∙—			শ্রীসতীশচক্র দাস গুপ্ত—		
			দেশলাইয়ের কথা		\$ 8.€
শ্রীরজনীকান্ত রায় দন্তিদার, এম্-এ, এম্	্, আর, এ, এ	স্,	শ্রীসতীশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়, এম্-এ, এল্এল্-ডি,		
• •		>5	পি-আর-এস্,দিল্লীতে একদিন		O(( o
<b>শ্রীরজনীরঞ্জন দে</b> ব—			শীসতীশচক্র মুখোপাধ্যায়, এম্-এ, বি-এসসি,—		
সোফোরিশ		8PC	প্রকৃতি-পরিচয়	·•• · <sup>*</sup>	200
<b>এ</b> রফিউদ্দিন আহম্মদ—			শ্ৰীসত্যেন্ত্ৰনাথ দত্ত-		
ভারতীয় নাবিক		0.40	কবিপ্রশস্তি (কবিতা)		889.
<b>এীরমণীমোহন</b> ঘোষ -			চীনের জ্বাতীয় সঙ্গীত (কবিতা) .		
	••	6.45	জন্মত্ব:খী (উপন্থাস) ৫৮, ১৯৮, ২৮১, ৩৫৯, ৪	108 <sub>,</sub>	৬০৬
<u> </u>			তারেই (কবিতা)	••	92
· <b>জীবনশ্ব</b> তি ১, ১০৭, ২০৭	, <i>৩</i> ১১, ৪১৩,	« · >	দিবা স্বপ্ন	••	> 0
शर्मात अधिकात	•••	802	অধম ও উত্তম (কৃবিতা) ··· ·	•••	७०२
বাংলা বছবচন	•••	200	নবা তুরস্কের জাতীয় সঙ্গীত (কবিতা) .	••	<b>১</b> ৮৯
্ৰভগিনী নিবেদিতা ( সচিত্ৰ )	• • •	7.49	বরভিকা (কবিতা)	••	8•9
রূপ ও অরপ	•••	२ १७	বৈরাগ্য (কবিতা)	'	৬৽৬
खीलिक	•••	>> 0	•	••	802
হিন্দু বিশ্ববিভালয়	•••	288	রহসি ( কবিভা ) · .		800

•				٠.
বিষয়	পৃধা।	_		পৃষ্ঠা।
শ্রীসন্তোষচক্র মজুমদার, বি-এস,-—অশ্বের মনস্তব			•••	85•
শ্রীস্থধাংক্তকুমার চৌধুরী —নিরাশপ্রণয় ( গল্প )	868	শ্রীদোমিনী দেবী,পিতৃশ্বতি।	8٩२,	৫০৬
শ্রীস্থান্ত্রনাথ ঠাকুর, বি-এল,—		্রহরগোপাল দাস কুণ্ডু —বঙ্গের পৌষসংক্রান্তি	•••	990
বিরহে (কবিতা)	२४४	শ্রীহরিতোষ দত্ত –দিবাভাগে নক্ষত্রদর্শন		≥€
ভক্ত ও তাঁহার নেশা	>0.0	শ্রীহেমচক্র বক্সী ভগ্নপোত (গল্প)		৩৮৩
শ্ৰীস্থ্ৰত চক্ৰবৰ্ত্তী		শ্রীহেমলতা দেবী —		
শাত ও বসস্ত (কবিতা) ·	8.90	আফ্রিকায় ইসলাম ধন্ম		>>0
	२৫	মহান্ (কবিতা )		२२०
শ্রীস্করেক্রনারায়ণ সিংহদধি ( আলোচনা (	86	মাটি (কবিতা)		8 • •
	ठिउ	াসূচী		
অন্ধ ভিক্ষক — শ্রীমান্মুকুলচক্র দে	وا ه د	গায়কোয়াড়, শ্রীমন্ত সম্পৎ রাও		>89
অন্বর বে		গায়কোয়াড়, সয়াজিরাও, মহারাজা		२৫৮
र्ञानारमत मिनत	854	গ্রাক প্রস্তরমৃত্তি	৩৯৩,	৩৯৪
আলতামাশের কবর	: 95	গ্রীক স্বর্ণমূর্ত্তি		৩৯২
ইন্দিরা-রাজা, রাজকুমারী	a>8	চিনার বাগ, কাশ্মীর		७२०
উইনিক্রেড ষ্টোনার	(e'-)5	চিন্ন্ভাই মাধবলাল, সন্দার সার		¢85
এডলৃফ্ বালি	@·\$	চীন দেশের গাড়ী		<b>૭</b> 8ર
কচ ও দেবধানা (রঙিন)—-শ্রীযুক্ত অবনীজনাণ		চীনসমাট		<b>৫</b> २७
ठेरिक्त	87७	চীন সাধারণতম্বের পতাকা		e 0
কন্ফুসিয়ান মন্দির	3 9·b	চাাং চু চুন, ডাক্তার শ্রীমতী		<b>৫</b> २७
কবিবর শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর মহাশয়ের সম্বর্জনা-		জয়দোল, শিবসাগর		> @
সাম <b>গী</b>	@52	জিয়ারৎ		889
কাচিন পুরুষ	@ @ 8	জুঝা মসজিদ, দিলী	• • •	২৬৬
কাচিন রমণী	@85	কিলাম নদের তটে ধর্মশালা-পবিবেষ্টিত হিন্দুমন্দির	ŧ	889
কাচিন রমণীর মোটবহা ঝুড়ি	৫৪১	টাম্বে, ডাক্তার জি, আর	•••	೨8
কাচিন রমণীর পরিচ্ছদ	<b>(89</b>	টোঙ্গা		292
কাপ্তেন হ্ডদন কর্ত্তক দিল্লীর শেষ বাদশাহ		টোঙ্গায় বদিবার স্থান		292
বন্দীকৃত	C'P ;	ডালহ্রদে সরকারী জলক্রীড়া ও উৎসব	• • •	88¢
কাশ্মীর, শ্রীনগরের চতুর্থ সাঁকোর পশ্চাতে হরি-		ঢাকায় জনাষ্টমীর মিছিল—( ৪ থানি চিত্র )	<b>৮</b> ৯	, 22
পৰ্বতে হুৰ্গ	885	তিব্বতী সৰ্দার	•••	์ ๆว
কাশ্মীর, শ্রীনগরের ভৃতীয় সেতু ও শিকারা নৌকা	√5 <i>5</i> ,2	তিকাতী দর্দাবের স্ত্রা \cdots		ं १२
কাশা ী ছাত্রগণের জলক্রীড়া	886	ত্রিপলি ও ইতালি		२०৫
কাশ্মীরী পণ্ডিতের ঝিলাম নদে আহ্নিক	>>0	দড়ির পুল, ভালউইন নদীর উপর		৬৬
ক্রাশ্মীরের প্রাচীন মন্দির	> % @	দিল্লার তুর্বের কাশ্মার তোরণ	• • •	२५७
কাশ্মীরের রাজপ্রাসাদ	88२	দিল্লী প্রাসাদের প্রবেশপথ		২৬৪
কুতুব মিনার	2.67	নদীপ্রশস্ত করিবার যন্ত্র		\$ & C
কুতুৰ মিনারের দার	ર <i>ં</i> ક <b>ર</b>	নবীনচন্দ্র চক্রবর্ত্তী, স্বর্গীয় ডাক্তার		<b>૭૭</b> ૨
কুতুব মিনাবের বারান্দার অভ্যন্তর	ې با ډ	নোবার্ট উইনার	• • •	¢¢.
थारादत्रत्र त्नाकान, काश्रीत्रश्रं	<b>५</b>	পিকিনের প্রাচীর	•••	396
	•			

বিষয়	•	٠.	शृष्टी ।	বিষয়		5	वृष्ट्री।
পেকুইন পক্ষী			२७	যুয়ন-শিহ্-কাই			8>२
পোষা ময়ুর ( রঙি <b>ন</b> )—মে			709	শ্ৰীরবীক্রনাথ ঠাকুর		¢>0,	<b>¢&gt;8</b>
প্রমদাকুমার বিখাস, শীযুক্ত			804	রাও স্বাস্থ্যনিবাস—স্থন্দরাব			৩৫
প্রাদেশিক সমিতির (ফ		প্রধান		রাগিণী মল্লার-প্রাচীন চিত্র			১২৬
~ ~ ~			১০৩	বাধেশ্চন্দ্র শেঠ		•••	२५৫
ফরমোজা দ্বীপের অসভ্য অ	ধিবাসীর যুদ্ধসজ্জ।		৫৯৩	রামকুণ্ড			२२৯
ফরমোজানদিগের ডোঙা	•••		860	লক্ষণকুণ্ড			২৩০
ফরমোজা দ্বীপের অধিবাসী			060	লিছ উৎসব ও মিছিল			৬৮
ফরমোক্ষানদিগের নরকপার	া সংগ্ৰহ			<b>विष्ठ शू</b> क्य			৬৭
	ადა	, ৫৯৬,	P63 -	লিছ রমণী	•••		৬৭
ফরমোজানদিগের উষ্ণপ্রস্র	াণে স্থান		୯৯৬	লিনা রাইট বার্লি	•••		<b>( C</b>
ফরমোজা দ্বীপে জাপানি পু	লিশের ঘাঁটি		৫৯৭	লুথার বারবাঞ্চ			<b>¢</b> 90
ফ্ <b>রমো</b> জা <b>খী</b> পে জাপানি		দগের		শঙ্করাচার্য্য শৈল বা তথ্ৎ-ই-	স্থলমান		888
আক্রমণ প্রতিরোধ করিবা			৫৯৮	ষষ্টাপূজা ( য়ডিন ) - শ্রীনন্দর	াণ বহু	\	৩১১
			>29	সত্যশরণ সিংহ, শ্রীযুক্ত			8>२
• •			>०२	সপ্ত·সেতু-নগর ·		'	885
বড়োদা কেন্দ্র লাইব্রেরীর ন			२৫১	সফদর জঙ্গের সমাধি	•••	;	২৬৮
বড়োদা-লাইবেরী-সুলের ছা		ৰ	२৫०	সরাইথানার অগ্নিকুণ্ডের চ	তৰ্দ্ধিকে প্ৰাচীন	চিত্ৰ-	
বনবাদে রাম, সীতা ও লক্ষ			२৮	কর			২৩৮
বরামূলা শহর			ンから	সর্প ও মহিষের কথোপকথন		1 4	200
বর্ডেন, শ্রীযুক্ত			২৪৯	সর্কেশ্বর মিত্র, স্বর্গীয়			৫৬৫
বলেক্সনাথ ঠাকুর			২৮৯	সাবিত্রী ( রঙিন )—শ্রীমতী			>
বাহাত্র শাহ্			२१8	দীতাকুণ্ড	•	;	২৩০
বিধুশেথর শাস্ত্রী, শ্রীযুক্ত			<b>そ</b> 少わ	হুন্দর সিং, ডাক্তার			> 8
বিষেণনারায়ণ দর, পণ্ডিত	•••		৩৽৬	स्र्योत, উইলিয়ম মর্গান	•••	0	٤ <b>ج</b> ه
বুনিয়ার মন্দিরের চত্তর	• • •		866	হুৰ্য্যমন্দির, পিকিন		`	99
বেগম জেনৎ মহল		• • •	२१ <b>৫</b>	স্বৰ্গমন্দির, পিকিন		>	99
ভগিনী নিবেদিতা	• • •	১৬৫,	, > 9>	সান্ধ্য-আরাধনা (রঙিন)	গ্রীয়ামিনী প্রকাশ	গঙ্গো-	
ভারতসমাট ও সমাজী	•••		204	श्रीशात्र			२०१
ভূপেজনাথ বস্থ, মাননীয় জী	াযুক্ত	•••	٥٥.	স্বাভাবিক ফল ও লুথার বার			195
মণীক্রনাথ বন্যোপাধ্যায়, স্ব	গৌয়	•••	৫৬৩	*.0			≥ 2 8 ¢
মধুকরী	•••	•••	৩৭		•••	_	) )
মরকোর প্রতি		•••	२०৫	হাঁজি রমণীর ধানভানা			
মর্মার প্রস্তবের পর্দা ও স্থারে	ার তুলাদণ্ড	•••	२७€	হাঁজি রমণীর জালানি সংগ্রহ	•••		०२৫
মামুদ শফকেং পাশা		•••	> • €	र्हां बिर्पे	•••		ધર¢
मानम्ह दिनात आर्मातका-	প্রবাসী চারি <b>জ</b> ন ছ <b>া</b>	ত্র	6۰8	रांकि पहाँ अमकीवी	•••		१२५
মেয়ো তোরণ ও লোহ স্তম্ভ	•••	•••	२१১	" কৰ্ম্মজীবী	•••		० <b>२२</b>
মোতি মসজিদের অভান্তর	•••	•••	२७৫	" भानी <b>श्र</b> माना	•••		হ্ <b>ত</b>
বতীন্দ্রনাথ রায়চৌধুরী		•••	<b>\$•8</b>	হাঁজি বজ্রা-ওয়ালী	•••		<b>৩২৬</b>
যাত্রী—শ্রীযুক্ত অর্দ্ধেক্রকুমার	গঙ্গোপাধ্যায়	•••	8२8	হাঁজি রমণীর বেণীবন্ধন	·		<b>০২৬</b>
যিয়ুস গ্রীক বজ্রের দেবতা	•••	•••	>०२	হিন্দুরাজত্বকালের স্তম্ভশ্রেণী,	मिल्ली	३	99



" সভাম শিবম স্বন্দরম্।"

" নায়মাজা বলহীনেন লভ্যঃ।"

১১শ ভাগ য় খণ্ড

কার্ত্তিক, ১৩১৮

১ম সংখ্যা

## জীবন-শ্বৃতি

#### বাহিরে যাতা।

একবার কলিকাতায় ডেঙ্গুছরের তাড়ায় আমাদের ফ্থ পরিবারের কিয়দংশ পেনেটিতে ছাতুবাবুদের বাগানে মাশ্রয় লইল। আমরা তাহার মধ্যে ছিলাম।

এই প্রথম বাহিরে গেলাম। গঙ্গার তীরভূমি যেন কান পূর্বজন্মের পরিচয়ে আমাকে কোলে করিয়া লইল। স্থানে চাক্রদের ঘর্টির সাম্নে গোটাক্যেক পেয়ারা াছ। সেই ছায়াতলে বারান্দায় বসিয়া সেই পেয়ারা বনের মন্তরাল দিয়া গঙ্গার ধারার দিকে চাহিয়া আমার দিন গটিত। প্রতাহ প্রভাতে ঘুম হইতে উঠিবামাত্র আমার কমন মনে হইত, যেন দিনটাকে একথানি সোনালি-পাড়-ৰওয়া নৃতনু চিঠির মত পাইলাম। লেফাফা খুলিয়া ফেলিলে ান কি অপূর্ব্ব থবর পাওয়া যাইবে! পাছে একটুও কিছু াাক্সান হয় এই আগ্রহে তাড়াতাড়ি মুখ ধুইয়া বাহিরে াসিয়া চৌকি লইয়া বসিতাম। তথতিদিন গঙ্গার উপর াই জোয়ার ভাঁটার আদাযাওয়া, সেই কত রকম-রকম নীকার কত গতিভঙ্গী, সেই পেয়ারা গাছের ছায়ার পশ্চিম উতে পূর্ব্বদিকে অপসারণ, সেই কোন্নগরের পারে শ্রেণী-র বনান্ধকারের উপর বিদীর্ণকক স্থ্যাস্তকালের অজ্ঞ র্শোণিত-প্লাবন। এক এক দিন সকাল হইতে মেঘ করিয়া াসে। ওপারের গাছগুলি কালো; নদীর উপর কালো ্যা; দেখিতে দেখিতে সশব্দ বৃষ্টির ধার্ায় দিগস্ত ঝাপসা

হুইয়া যায়, ওপারের তটরেখা যেন চোথের জলে বিদায়গ্রহণ করে, নদী ফুলিয়া ফুলিয়া উঠে, এবং ভিজা হাওয়া এপারের ডালপালাগুলার মধ্যে যা-খুদি-তাই করিয়া বেড়ায়।

কড়ি-বরগা-দেয়ালের জঠরের মধ্য হইতে বাহিরের জগতে যেন নৃতন জন্মলাভ করিলাম। সকল জিনিষকেই আরএকবার নৃতন করিয়া জানিতে গিয়া পৃথিবীর উপর হইতে
অভ্যাসের ভূচ্ছতার আবরণ একেবারে ঘূচিয়া গেল।
সকাল বেলায় এথো-গুড় দিয়া যে বাদি লুচি থাইতাম নিশ্চয়ই
ফর্গলোকে ইন্দ্র যে অমৃত থাইয়া থাকেন তাহার সঙ্গে তার
বাদের বিশেষ কিছু পার্থক্য নাই। কারণ, অমৃত জিনিষ্টা
রসের মধ্যে নাই বসবোধের মধ্যেই আছে -- এই জন্ম থাকোর।
সেটাকে গোয়ে তাহারা সেটাকে পায়ই না।

যেথানে আমরা বসিতাম তাহার পিছনে প্রাচীর দিয়া ঘেরা ঘাটবাধানো একটা থিড়কির পুকুর—ঘাটের পাশেই একটা মস্ত জামরুল গাছ; চারিধারেই বড় বড় ফলের গাছ ঘন হইরা দাঁড়াইয়া ছায়ার আড়ালে পুক্রিণাটির আক্র রচনা করিয়া আছে। এই ঢাকা, ঘেরা, ছায়া-করা, সঙ্কু-চিত একটুথানি থিড়কির বাগানের ঘোমটাপরা সৌন্দর্য্য আমার কাছে ভারি মনোহর ছিল। সম্মুথের উদার গলাতীরের সঙ্গে এর কতই তফাৎ। এ ঘরের বধু। কোণের আড়ালে, নিজের হাতের লতাপাতা-আঁকা সবুজ রঙের কাথাটি মেলিয়া দিয়া মধ্যাত্বের নিভত অবকাশে মনের কথাটিকে মৃত্তপ্জনে ব্যক্ত করিতেছে। সেই মধ্যাত্বেইই অনেক দিন জামরুল গাছের ছায়ায় ঘাটে একলা বসিয়া

পুকুরের গ**ভী**র তলাটার মধ্যে যক্ষপুরীর ভয়ের রাজ্য কল্পনা ক্রিয়াচি।

বাংলা দেশের পাড়াগাঁটাকে ভাল করিয়া দেশিবার জন্ম অনক দিন হইতে মনে আমার উৎস্কুকা ছিল। গ্রামের ঘরবন্তি চণ্ডীমণ্ডপ রাস্তাঘাট খেলাগুলা হাটমাঠ, জীবনযাত্রার কল্পনা আমার জদয়কে অত্যন্ত টানিত। সেই
পাড়াগাঁ এই গঙ্গাতীরের বাগানের ঠিক একেবারে পশ্চাতেই
ছিল—কিন্ত সেথানে আমাদের নিষেধ। আমরা বাহিরে
আসিয়াছি কিন্তু স্বাধীনতা পাই নাই। ছিলাম খাঁচায়,
এখন বসিয়াছি দাঁড়ে—পায়ের শিকল কাটিল না।

এক দিন আমার অভিভাবকের মধ্যে চুই জনে সকালে পাডায় বেডাইতে গিয়াছিলেন। আমি কৌতহলের আবেগ সাম্লাইতে না পারিয়া তাঁহাদের অগোচরে পিছনে পিছনে কিছদুর গিয়াছিলাম। গ্রামের গলিতে ঘন বনের ছায়ায় দেওড়ার-বেড়া-দেওয়া পানা-পুকুরের ধার দিয়া চলিতে চলিতে বড আনন্দে এই ছবি আমি মনের মধ্যে আঁকিয়া আঁকিয়া লইতেছিলাম। একজন লোক অত বেলায় পুকুরের ধারে খোলা গায়ে দাতন করিতেছিল, তাহা আজও আমার মনে বহিয়া গিয়াছে। আমার অগ্রবর্ত্তীরা হঠাৎ টের পাইলেন আমি পিছনে আছি। তথনই ভর্পনা করিয়া উঠিলেন, যাও, যাও, এখনি ফিরে যাও !—তাঁহাদের মনে হইয়াছিল বাহির হইবার মত সাজ আমার ছিল না। মোজা নাই. পারে একথানি জামার উপর অন্ত কোন ভদ্র আছাদন নাই—ইহাকে তাঁহার৷ আমার অপরাধ বলিয়া গণ্য করিলেন। কিন্তু মোজা এবং পোষাক-পরিচ্ছদের কোনো উপদর্গ আমার ছিলই না. স্কুতরাং কেবল সেই দিনই যে হতাশ হইয়া আমাকে ফিরিতে হইল তাহা নহে, ক্রটি সংশোধন করিয়া ভবিষ্যতে আর এক দিন বাহির ্হইবার উপায়ও রহিল না।

সেই পিছনে আমার বাধা রহিল কিন্তু গঙ্গা সন্মুথ হইতে আমার সমস্ত বন্ধন হরণ করিয়া লইলেন। পাল-তোলা নৌকায় যথন-তথন আমার মন বিনা ভাড়ায় সওয়ারি হইয়া বসিত এবং যে সব দেশে যাত্রা করিয়া বাহির হইত ভূগোলে আজ পর্যান্ত তাহাদের কোনো গরিচয় পাওয়া যায় নাই।

সে হয়ত আজ চল্লিশ বছরের কথা। তারপরে সে বাগানের পুশিত চাঁপাতলার সানের ঘাটে আর এব দিনের জন্মও পদার্পণ করি নাই। সেই গাছপালা, সেই বাড়িঘর নিশ্চয়ই এখনো আছে—কিন্তু জানি সে বাগান আর নাই—কেননা বাগান ত গাছপালা দিয়া তৈরি নয় একটি বালকের নববিশ্বয়ের আনন্দ দিয়া সে গড়া—সেই নববিশ্বয়ট এখন কোথায় পাওয়া ঘাইবে ১

জোড়াসাঁকোর বাড়িতে আবার ফিরিলাম। আমা দিনের পর দিন নর্মাল স্কুলের হাঁ-করা মুথবিবরের মধে তাহার প্রাত্যহিক বরাদ গ্রাসপিওের মত প্রবেশ করিছে লাগিল।

### কাব্যরচনাচর্চা।

দেই নীল থাতাটি ক্রমেই বাকা বাঁকা লাইনে প সরু মোটা অক্ষরে কীটের বাসার মত ভরিয়া উঠিতে চলিল বালকের আগ্রহপূর্ণ চঞ্চল হাতের পীড়নে প্রথমে তাহ কুঞ্চিত হইয়া গেল। ক্রমে তাহার ধারগুলি ছিঁড়িং কতকগুলি আঙ্লের মত হইয়া ভিতরের লেখাগুলাকে যে মুঠা করিয়া চাপিয়া রাথিয়া দিল। দেই নীল ফুল্স্ক্যাপে থাতাটি লইয়া করুণাময়ী বিলুপ্তিদেবী কবে বৈতরণী কোন্ ভাঁটার প্রোতে ভাসাইয়া দিয়াছেন জানি না। আহ তাহার ভবভয় আর নাই। মুদ্রাযন্ত্রের জঠরযন্ত্রণার হা দে এড়াইল।

আমি কবিতা লিখি এ খবর যাহাতে রটয়া য়ায় নিশ্চঃ
সে সম্বন্ধে আমার উদাসীতা ছিল না। সাতকড়ি দ
মহাশয় যদিচ আমাদের ক্লাসের শিক্ষক ছিলেন না ভ
আমার প্রতি তাঁহার বিশেষ স্নেহ ছিল। তিনি "প্রার্ট রভান্ত" নামে একখানা বই লিখিয়াছিলেন। আশা কা
কোনো স্থাক্ষ পরিহাস-রিসিক ব্যাক্ত সেই গ্রন্থলিথি
বিষয়ের প্রতি লক্ষ্য করিয়া তাঁহার স্নেহের কারণ নি
করিবেন না। তিনি একদিন শ্লামাকে ডাকিয়া জিজ্ঞা
করিলেন—তুমি না কি ক্বিতা লিখিয়া থাক ?—লিখি
যে থাকি সে কথা গোপন করি নাই। ইহার পর হই
তিনি আমাকে উৎসাহ দিবার জন্ম মাঝে ছই এ পুদ কবিতা দিয়া তাহা পূবণ কবিয়া আনিতে বলিতেন।
কাহাৰ মধ্যে একটি আমাৰ মনে আছে:—

ববিকবে ক্লালাতন আছিল সবাই,
ববধা ভবসা দিল আব ভয নাই।
আমাব সেকালেব কবিতাকে কোনোমতেই যে চর্কোণ
বলা চলে না তাহাবই প্রমাণস্বরূপে লাইন চটোকে এই
স্পুযোগে এখানেই দলিলভুক্ত কবিয়া বাথিলাম:—

মীনগণ হীন হযে ছিল সবোনবে

এখন তাহাবা স্বথে জলকীডা কবে।
ইহাব মধ্যে যেটুকু গভীবতা আছে তাহা সবোনবসংক্রাস্ত

—অহাস্কুই স্বক্ষঃ।

ু আব একটি কোনো ব ক্তিগত বৰ্ণনা হইতে চাব লাইন উদ্ব কবি আশা কবি ইহাব ভাষা ও ভাব অলঞ্চাৰশাসে প্ৰাঞ্জল বলিয়া গণ্য হইবেঃ—

আমসত গ্রধে ফেলি, তাহাতে কদলী দলি, সন্দেশ মাথিয়া দিয়া তাতে— হাপুস ত্রপুস শব্দ, চাবিদিক নিস্তব্ধ

পিপিডা কাদিয়া যায় পাতে।

আমাদেব ইন্ধলেব গোবিন্দ বাবু ঘনক্ষবর্ণ বেটেখাটো মোটাসোটা মান্তব। ইনি ছিলেন স্থপাবিন্টেওেন্ট্। কালো চাপকান পবিয়া দোতলায তাহাব আপিসঘবে থাতাপত্র লইয়া লেথাপড়া কবিতেন। ইহাকে আমবা ভয় কবিতাম। নিই ছিলেন বিজ্ঞালযেব দগুধাবী বিচাবক। একদিন ফ্রজাচাবে পীডিত হইয়া ক্রভবেগে ইহাব ঘবেব মধ্যে প্রবেশ ক্বিয়াছিলাম। আসামী ছিল পাঁচ ছয় জন বড ড়ে ছেলে, আমার পক্ষে সাক্ষী কেহই ছিল না। সাক্ষীব ধ্যে ছিল আমাব অশ্রম্ভল্। সেই কৌজদাবীতে আমি ক্রিয়াছিলাম এবং সেই পবিচয়েব পব হইতে গোবিন্দাব আমাকে ককণাব চক্ষে দেখিতেন।

একদিন ছুটিৰ সমগ্ন তাঁছাৰ ঘবে আমাৰ হঠাৎ ডাক জ্বিল। আমি ভীতচিত্তে তাঁছাৰ সম্মুখে গিয়া দাড়াইতেই ১নি আমাকে জিজ্ঞাসা কৰিলেন, তুমি না কি কবিতা থি প কবুল কৰিতে ক্ষণমাত্ৰ ছিখা কৰিলাম না। মনে ই কি একটা উচ্চ অঙ্গেব স্থনীতি সম্বন্ধে তিনি আমাকে ক্সিতা লিখিয়া আনিতে আদেশ করিলেন। গোবিক্ষ বাবুৰ মত ভীষণ গন্তীৰ লোকেৰ মুখ হইতে কবিতা লেথাৰ এই আদেশ যে কিৰূপ অন্তৃত স্থললিত তাহা ঘাঁহাৰা তাহাৰ ছাত্ৰ নহেন তাঁহাৰা বুঝিবেন না। প্ৰদিন লিখিয়া যখন তাঁহাকে দেগাইলাম তিনি মামাকে সঙ্গে কৰিয়া লইয়া ছাত্ৰপ্ৰতি ক্লাদেৰ দল্পথে দাভ কৰাইয়া দিলেন। বলিলেন, পভিয়া শোনাও। আমি উচ্চৈঃম্বৰে আবৃত্তি কৰিয়া গেলাম।

এই নীতি কাবতাটিব প্রশংসা কবিবাৰ একটিমাত্র বিষয় আছে — এট সকাল সকাল হাবাইয়া গেছে। ছাত্রবৃত্তি ক্লাসে ইহাব নৈতিক ফল যাহা দেখা গেল তাহা আশাপ্রদ নহে। অস্তত এই কবিতাব দ্বাবায় শ্রোতাদেব মনে কাবব প্রতি কিছুমান সন্থান সঞ্চাব হয় নাই। অধিকাংশ ছেলেই আপনাদেব মনো বলাবলি কবিতে লাগিল এ লেখা নিশ্চযই আমাব নিজেব বচনা নহে। একজন বলিল, যে ছাপাব বই হইতে এ লেখা চুবি সে ভাহা আনিয়া দেখাইয়া দিতে পাবে। কেহই তাহাকে দেখাইয়া দিবাব জন্ম পীডাপীডি কবিল না। বিশ্বাস কৰাই তাহাদেৰ আবশ্রুক — প্রমাণ কবিতে গেলে তাহাব ব্যাঘাত হইতে পাবে। ইহাব পবে কবিয়শঃপ্রার্থিব সংখ্যা বাড়িতে লাগিল। তাহাবা যে পথ অবলম্বন করিল তাহা নৈতিক উন্নতিব প্রশস্ত পথ নহে।

এখনকাব দিনে ছোটছেলের কবিতা লেখা কিছুমাত্র বিবল নহে। আজকাল কবিতাব শুমব একেবাবে ফাঁদ হইয়া গিয়াছে। মনে আছে, তখন দৈবাং যে তই একজন মাত্র স্বীলোক কবিতা লিখিতেন তাহাদিগকে বিধাতাব আশ্চর্য্য স্বষ্টি বলিয়া সকলে গণ্য কবিত। এখন যদি শুনি কোনো স্বীলোক কবিতা লেখেন না তবে সেইটেই এমন অসন্তব বোধ হয় যে, সহজে বিশ্বাস কবিতে পারি না। কবিত্বের অন্তব্ব এখনকাব কালে উৎসাহের অনার্ষ্টিতেও ছাত্রবৃত্তি ক্লাসের অনেক পূর্কেই মাথা ভূলিয়া উঠে। অভএব বালকের যে কীর্ত্তিকাহিনী এখানে উল্লাটিত কবিলান তাহাতে বর্ত্তমান কালের কোনো গোবিন্দ বারু

## শ্ৰীকণ্ঠবাবু।

এই সময়ে একটি শ্রোতালাভ কবিয়াছিলাম—এমন শ্রোতা আর পাইব না। ভাল লাগিবাৰ শক্তি ইহাব এতই অসাধারণ যে নাসিকপত্রের সংক্ষিপ্ত সমালোচকপদলাভের ইনি একেবারেই আযোগা। রদ্ধ একেবারে
স্থাক বোদ্ধাই আমটির নত--অম্বর্নের আভাসমাত্র
বিজ্ঞ্জ্ — ভাঁছার স্বভাবের কোণাও এতটুকু আঁশও
ছিল না। মাথা-ভরা টাক, গোফদাড়ি-কামানো মিথ্
মধুর মুথ, মুথবিবরের মধ্যে দক্তের কোনো বালাই
ছিল না, বড় বড় ছই চক্ষু অবিরাম হাস্তে সমুজ্জ্ল।
ভাঁছার সাভাবিক ভারী গলায় যথন কথা কহিতেন
তথন তাঁহার সমস্ত হাত মুথ চোথ কথা কহিতে থাকিত।
ইনি সেকালের পার্দিপড়া রসিক নামুষ, ইংরেজির
কোনো ধার ধারিতেন না। তাঁহার বামপার্শের নিত্যসঙ্গিনী ছিল একটি গুড়গুড়ি, কোলে কোলে সর্ব্বদাই
ফিরিত একটি সেতার, এবং কর্চে গানের আর বিশ্রাম
ছিল না।

পরিচয় থাক আর নাই থাক স্বাভাবিক মুগুতার জোরে মামুধ মাত্রেরই প্রতি তাঁহার এমন একটি অবাধ অধিকার ছিল যে কেহই সেটি অস্বীকার করিতে পারিত না। বেশ মনে পড়ে তিনি একদিন আমাদের লইয়া একজন ইংরেজ ছবিওয়ালার দোকানে ছবি তুলিতে গিয়াছিলেন। **তাহা**র সঙ্গে হিন্দীতে বাংলাতে তিনি এমনি আলাপ জমাইয়া তুলিলেন—সতাস্ত আত্মীয়ের মত তাহাকে এমন জোর করিয়া বলিলেন. ছবি তোলার জন্ম অত বেশি দাম আমি কোনোমতেই দিতে পারিব না, আমি গরীব মামুষ,-না, না, সাহেব দে কিছুতেই হইতে পারিবে না---যে, সাহেব হাসিয়া সস্তায় তাঁহার ছবি তুলিয়া দিল। কড়া ইংরেজের দোকানে তাঁহার মুথে এমনতর অসক্ষত অন্তরোগ যে কিছুমাত্র অশোভন শোনাইল না তাহার কারণ সকল মান্তুষের সঙ্গেই তাঁহার সম্বন্ধটি স্বভাবত নিদ্ধণ্টক ছিল—তিনি কাহারো সম্বন্ধেই সঙ্কোচ রাথিতেন না, কেননা, তাঁহার মনের মধ্যে সঙ্কোচের কারণই ছিল না।

তিনি এক একদিন আমাকে সঙ্গে করিয়া একজন যুরোপীয় মিশনরির বাড়িতে যাইতেন। সেথানে গিয়া তিনি গান গাহিয়া, সেতার বাজাইয়া, মিশনরির মেয়েদের আদর করিয়া, তাহাদের বুটপরা ছোট ছুইটি পারের মজন্ম স্থাতিবাদ করিয়া এমন করিয়া সভা জমাইয়া তুলিতেন তাহা আর কাহারো দারা কগনই সাধা হইত না। আর কেহ এমনতর ব্যাপার করিলে নিশ্চয়ই তাহা উপদ্রব বলিয়া গণ্য হইত কিন্দু শ্রীকণ্ঠবাবর পক্ষে ইহা আতিশ্যাই নহে এই জন্ম সকলেই জাঁহাকে লইয়া হাসিত, খুসি হইত।

সাধার তাঁহাকে কোনো সত্যাচারকারী গর্ক্ ও সাঘাত করিতে পারিত না। সপমানের চেষ্টা তাঁহার উপরে সপমানরূপে সাদিয়া পড়িত না। সামাদের নাড়িতে এক সময়ে একজন বিখ্যাত গায়ক কিছুদিন ছিলেন। তিনি মন্ত স্বস্থায় শ্রীকণ্ঠবাবৃকে বাহা মুথে সাসিত তাহাই বলিতেন। শ্রীকণ্ঠবাবৃকে বাহা মুথে সমস্তই মানিয়া লইতেন, লেশমান প্রতিবাদ করিতেন না। স্ববশেষে তাঁহার প্রতি গ্রাবহারের জন্ম সেই গায়কটিকে সামাদের নাড়ি হইতে বিদায় করাই স্থির হইল। ইহাতে শ্রীকণ্ঠনাব্ নাকুল হইয়া তাহাকে রক্ষা করিবাব চেষ্টা করিলেন। বারবার করিয়া বলিলেন, ও ত কিছুই করে নাই, মদে করিয়াছে।

কেহ তংগ পার ইহা তিনি সহিতে পারিতেন মা ইহার কাহিনীও তাঁহার পক্ষে অসহ ছিল। এই জন্ত বালকদের কেহ যখন কৌতুক করিয়া তাঁহাকে পীড়ন করিতে চাহিত তথন বিভাসাগরের সীতার বনবাস বা শকুস্থলা হইতে কোনো একটা করণ অংশ তাঁহাকে পড়িয়া শোনাইত,তিনি ছই হাত মেলিয়া নিষেপ করিয়া অন্তন্ম করিয়া কোনো মতে থামাইয়া দিবার জন্ত বাস্ত হইয়া পড়িতেন।

এই বৃদ্ধটি যেমন আমার পিতার, তেমনি দাদাদের,
তেমনি আমাদেরও বন্ধু ছিলেন। আমাদের সকলেরই
সঙ্গে তাঁহার বয়স মিলিত কবিতা শোনাইবার এমন
অফুক্ল শ্রোতা সহজে মেলে না। ঝরণার ধারা যেমন
এক-টুকরা মুড়ি পাইলেও তাহাকে ঘিরিয়া ঘিরিয়া নাচিয়া
মাৎ করিয়া দেয় তিনিও তেমনি যে-কোনো একটা
উপলক্ষ্য পাইলেই আপন উল্লাসে উদ্বেল হইয়া উঠিতেন।
ছইটি ঈখরস্তব রচনা করিয়াছিলাম। তাহাতে যথারীতি
সংসারের ছঃখ কট ও ভবযন্ত্রণার উল্লেখ করিতে ছাড়ি
নাই। শ্রীকণ্ঠবাবু মনে করিলেন এমন সর্বাঙ্গসম্পূণ্

পারমার্থিক কবিতা আমার পিতাকে গুনাইলে নিশ্চয়ই তিনি তারি খুসি হইবেন। মহা উৎসাহে কবিতা গুনাইতে লইয়া গেলেন। ভাগাক্রমে আমি স্বয়ং সেপানে উপস্থিত ছিলান না—কিয় থবর পাইলাম যে, সংসারের তঃসহ দাবদাহ এত সকাল সকালই যে তাঁহার কনিষ্ঠ পুলকে পীড়া দিতে আরম্ভ করিয়াছে, পয়রছ্রেন্দ তাহার পরিচয় পাইয়া তিনি খুব হাসিয়াছিলেন বিষয়ের গাস্তীর্যো তাঁহাকে কিছু মাত্র অভিভূত করিতে পারে নাই। আমি নিশ্চয় বলিতে পারি আমাদের স্পারিকেটে গুল্ট গোবিন্দবাব হইলে সে কবিতা চটির আদের ব্রিতেন।

গান সপকে আমি শ্রীকগুবাবুর প্রিয় শিশ্য ছিলাম।
তাঁহার একটা গান ছিল "ম্য ছোড়োঁ ব্রজকি বাদরী।"
ই গানটি আমার মূপে সকলকে শোনাইবার জন্ম তিনি
আমাকে ঘরে ঘরে টানিয়া লইয়া বেড়াইতেন। আমি
গান ধরিতাম, তিনি সেতারে কছার দিতেন এবং যেখানটিতে
গানের প্রধান কোঁক "মন্ ছোড়োঁ," সেই খানটাতে
মাতিয়া উঠিয়া তিনি নিজে যোগ দিতেন ও অশ্রাস্কভাবে
সেটা কিরিয়া কিরিয়া আবৃত্তি করিতেন এবং মাপা নাড়িয়া
মুগ্ধ দৃষ্টিতে সকলের মুথের দিকে চাহিয়া যেন সকলকে
ঠেলা দিয়া ভাল লাগায়, উৎসাহিত করিয়া তুলিতে চেষ্টা
করিতেন।

ইনি অ মার পিতার ভক্ত বন্ধ ছিলেন। ইহারই
দেওয়া হিন্দী গান হইতে ভাঙা একটি রক্ষসপীত আছে—
"অন্তরতর অন্তরতম তিনি যে— তুলোনারে তায়।" এই
গানটি তিনি পিতৃদেবকে শোনাইতে শোনাইতে আবেগে
চৌকি ছাড়িয়া উঠিয়া লাড়াইতেন। সেতারে ঘন ঘন
ঝক্ষার দিয়া একবাব বলিতেন অন্তরতর অন্তরতম তিনি
যে—আবার পাল্টাইয়া লইয়া তাঁহার মুথের সম্মুথে হাত
নাড়িয়া বলিতেন "অন্তরতর অন্তরতম তুমি যে।"

ে এই রদ্ধ যেদিন আমার পিতার সঙ্গে শেষ সাক্ষাৎ করিতে আসেন, তথন পিতৃদেব চুঁচুড়ায় গঙ্গার ধারের বাগানে ছিলেন। শ্রীকণ্ঠবাব তথন অন্তিম রোগে আক্রাস্ত, তাঁহার উঠিবার শক্তি ছিল না, চোথের পাতা আঙুল দিয়া তুলিয়া চোথ মেলিতে হইত। এই অবস্থায় তিনি তাহার কন্থার ভশ্বাধীনে বীরভূমের বায়পুর হইতে চুঁচুণায় আসিরা

ছিলেন। বছ কটে একবারমাত্র পিতৃদেবের পদপুলি লইয়া চুঁচুড়ার বাসায় ফিরিয়া আসেন ও অল্পদিনেই তাঁহার মৃতৃত্ব হয়। তাঁহার কন্সার কাছে শুনিতে পাই আসন্ত্র মুকুর সময়েও "কি মধুর তব করুণা প্রভো" গানটি গাহিয়া তিনি চিরনীরবতা লাভ করেন।

শ্রীবনীন্দ্রনাথ সাকুর।

## গীতাপাঠ

( সাবহমান )

পূর্ণের আমরা দেখিলাছি যে বাঙ্গিপতা মাত্রত দেশকালপারে পরিছিল বলিয়া তাতা তিগুলাগ্রক, আর সমষ্টিসভা অপরিছিল বলিয়া তাতার অন্তর্ভূতি সান্ত্রিক প্রকাশ এবং আনন্দ রক্তরমাগুল দারা কলুমিত লা বাধিত তইতে পারে না। তবেই তইতেছে যে সমষ্টিসভা শুদ্ধসন্ত্রের, কিনা পরম পরিশুদ্ধ জ্ঞান এবং আনন্দের, আলয়। এককথায় সমষ্টি সচিচদানন্দ্ররূপ পরমাগ্রা: আর সেইজন্ত পরমাগ্রার সচিচদানন্দ নাম আমাদের দেশের সমস্ত তত্তজানশাস্ত্রে সমস্বরে উল্লীত তইয়াছে। ফলে, রজন্তমোগুল দ্বারা অবাধিত পরমোংক্রন্ট সন্ত্রগণ থে ঈশ্বরের বিশেষত্বের নিদান এ বিষয়ে পাউঞ্জল এবং বেদান্তদ্রন্তর মত সাল্গ্র অতীব স্তর্পেট। পাত্রগ্রল দর্শনের প্রথম পাদের ৩৪ স্থ্রে ঈশ্বর-শন্দের সংজ্ঞা-নির্ব্বাচন করা হইয়াছে এইরূপ:——

"ক্রেশকর্মাবিপাকাশয়ৈরপরামৃষ্টঃ পুরুষবিশেষ ঈশবঃ।"

ইহার অর্থ এই :----

যিনি ক্লেশ এবং কর্ম্মবিপাকাশয় দারা অসংস্পৃষ্ট সেই বিশেষ লক্ষণাক্রান্ত পুরুষই ঈশ্বর-শব্দের বাচ্য।

ইহাতে এইরূপ দাঁড়াইতেছে যে, ঈশ্বর ব্যতীত আর কোনো পুরুষই নিত্যকাল ক্লেশ এবং কর্ম্মবিপাকাশয় দারা অসংস্পৃষ্ট নহে। কর্ম্মবিপাকাশয় যে কাহাকে বলে তাহা ভোজরুত টীকায় ব্যাখ্যাত হইয়াছে এইরূপঃ—

"বিপচ্যন্তে ইতি বিপাকা: কন্ম-ফলানি"—কর্ম্মজন যথাকালে পাকিয়া ওঠে এই অর্থে কর্মবিপাক। "আফল-বিপাকাং চিত্তভূমো শেরতে ইত্যাশয়াঃ বাসনাথাাঃ

সংস্থারাঃ" —বাসনাথ্য সংস্থার গুলির যাবং পর্যান্ত না ফলবিপাক হয়, তাবং পর্যান্ত সেগুলি চিত্তৃমিতে শয়ান
থাকে (সর্থা্ড প্রস্তপ্তভাবে নিলীন থাকে) এই অর্থে
আশ্যা

ভোজরাজ-কত এই পরিদার ফুত্র-বাাখ্যা হইতে আমরা পাইতেছি এই যে, কর্মদলের প্রস্তুপ্র বীজম্বরূপ অন্ধকারাচ্ছন সংস্কাবের নামই কর্মবিপাকাশ্য। কথাটা আর কিছু না—আমরা যেরূপ যেরূপ কম্ম অনুষ্ঠান করি দেই সেই কর্মের সংস্কার আমাদের অজ্ঞাতসারে আমাদের অন্তঃকরণে বদ্ধমূল হয়, আর, তাহার পরে সেই সেই অন্ধকারাচ্ছন্ন সংস্কার হইতে সেই সেই কম্মের ফলাফল ম্থাম্থ সময়ে ফুটিয়া বাহির হয়। এই সকল কর্মফলের বীজভূত সংস্থারের নাম বাসনা। এই রকমের যত সব বাসনা আমাদের মনের মধ্যে প্রগাঢ় অন্ধকারে নিলীন রহিয়াছে তাহাদের ভিতরে আমাদের জ্ঞানের দৃষ্টি চলে না বলিয়া তাহারা সবস্থদ্ধ ধরিয়া মোটের উপর অদৃষ্ট নামে সংক্তিত হটয়া থাকে। এখন কথা হ'চেচ এই যে, সেই ए जक्रकाताष्ट्रः वामनाथा मः श्रात-ममष्टि—कर्याविभाकामग्र, যাহার আর এক নাম অদৃষ্ট, তাহার ভিতরে মূলেই যথন আমাদের জ্ঞানের দৃষ্টি চলে না, তথন অবশ্রুই বলিতে হুইবে যে, তাজা তমোগুণেরই আর এক নাম; তা ছাড়া, ক্লেশ যে রজোগুণের আর এক নাম তাহা পূর্বের আমরা দেখিয়াছি। তবেই হইতেছে যে, ক্লেশ এবং কর্মবিপা-কাশয় দ্বারা অসংস্পৃষ্ট বলাও যা, আর, রজন্তমোগুণ দ্বারা অসংস্পষ্ট বলাও তা, একই কথা। স্থতকার কোন চুই গুণ ঈশবেতে নাই তাহা ইঙ্গিত মাত্র করিয়াই ক্ষান্ত হইয়াছেন-পরস্ত টীকাকার তাহাতে ক্ষাস্ত না হইয়া কোন্ গুণ ঈশ্বরেতে সীমা ছাড়াইয়া উঠিয়াছে তাহা থোলাসা করিয়া ভাঙিয়া বলিতে ক্রটি করেন নাই। টাকাকার বলিতেছেন:-- "যন্তপি সর্কোষাং আত্মনাং ক্লেশাদিসংস্পর্শো নাস্তি তথাপি চিন্তগত স্তেষাং উপচৰ্য্যতে। যোদ্ধ গতে। জয়পরাজয়ে স্বামিন:। অশু তু ত্রিদ্বপি কালেষু তথাবিধাহপি ক্লেশাদি-পরামশো নাস্তি। অতঃ স বিলক্ষণ এব ভগবান ঈশবঃ। তম্ম চ তথাবিবং ঐশ্বর্যাং সত্তোৎকর্ষাৎ।"

#### ইহার অর্থ এই :---

"জীবাত্মাকে যদি তাঁচার অন্তঃকরণ হইতে পৃথক্ করিয়া দেখা যায় তবে জীবাত্মাতেও ক্লেশাদির সংস্পর্শ নাই" এ কথা সভা চইলেও দেখিতে হইবে এই যে, রাজা যেমন তাঁহার সৈত্তবর্গের জয়পরাজয় আপনার গায়ে মাথিয়া ল'ন জীবাত্মা তেমনি তাঁহার অস্তঃকরণের ক্লেশাদি আপনার গায়ে মাথিয়া ল'ন ; ঈশবেতে কিন্তু ভূত ভবিশ্বৎ বর্ত্তমান তিন কালের কোনো কালেই সে রকম গায়ে মাথিয়া লওয়া ক্লেশাদিরও সংস্পর্শ নাই---এইজন্ম ভগবান ঈশ্বর জীব হইতে ভিন্ন লক্ষণাক্রাস্ত। এইরূপ ভূত ভবিষ্যুৎ বর্তুমান কোনো কালেই ক্লেশাদি দ্বারা স্বল্পমাত্রও সংস্পৃষ্ট-না-হওয়া-ব্যাপারটি সত্ত্বগুণের উৎকর্ষের পরিচায়ক। অত এব দত্বগুণের উৎকর্ষই ঈশ্বরের ঐশ্বর্যার অর্থাৎ ঈশরত্বের গোড়ার কণা: ভাব এই যে, ঈশরেতে ঐরূপ সত্বগুণের উৎকর্ষ আছে বলিয়াই তিনি ঈশ্বর। আমরা একট্ পূর্বে যাহা বলিয়াছি দে কথাটি, অর্থাৎ "রজন্তমো-গুণ দারা অবাধিত প্রমোৎকৃষ্ট সত্তগুণ ঈশবের বিশেষত্বের কিনা ঈশ্বত্তের নিদান" এই কথাটি শুধু যে কেবল পাতঞ্জলদর্শনের কথা তাহা নহে—বেদাস্তদর্শনেও ঐ কথা বিধিমতে সমর্থিত হইয়াছে; প্রভেদ কেবল এই যে. পাতঞ্জলদশনের মতে বিশুদ্ধ সত্ত্ত্বণ ঈশ্বরের ঐশী প্রকৃতি. বেদাস্তদর্শনের মতে উহা ঈশ্বরের মাগ্না-সংজ্ঞক উপাধি। তার সাক্ষী, শ্রীমৎ শঙ্করাচার্য্য তাঁহার প্রণীত সর্ব্ববেদাস্ত-সারসংগ্রহ গ্রন্থে ঈশ্বর-শব্দের সংজ্ঞানির্বাচন উপলক্ষে তাঁহার বক্তব্য কথাট আবম্ভ করিতেছেন এইরূপে:—

"মায়োপহিত চৈতন্তং দাভাসং দত্ত্ব-বৃংহিতং \* \* \* ঈশ ইতাপি গাঁয়তে।"

#### ইহার অর্থ এই:---

যে চৈততা মায়া উপাধিতে উপহিত, প্রতিবিদ্ধ সহ বর্ত্তমান, এবং সন্থগুণ দারা পরিপুষ্ট, তিনি ঈশ নামে অভিহিত হ'ন! "প্রতিবিদ্ধ সহ বর্ত্তমান" এ কথাটির ভানার্থ এই যে, ঈশ্বর চৈততা উপাধিতে বা বিশুদ্ধ সন্থগুণে প্রতিবিদ্ধিত হ'ন। পাতঞ্জলদর্শনের মতেও দ্রষ্টা পূর্ব্ব সন্ধৃগুণপ্রধান বৃদ্ধিতে প্রতিবিদ্ধিত হ'ন আর শেষোক্ত দর্শনে ঐরূপ প্রতিবিদ্ধিত হওনের নাম দেওয়া হইয়াছে চিচ্ছায়াসংক্রান্তি।

পঞ্চদশী নামক বেদাস্ত গ্রন্থে মায়াশব্দের সহিত একযোগে ঈশ্বর-শব্দের সংজ্ঞা-নির্ব্বাচন করা হইয়াছে এইরূপ :—

"চিদানন্দময়ব্রক্ষ-প্রতিবিশ্ব-সমন্মিতা।
তমোরজঃসত্তপ্তণা প্রকৃতি দিবিধা চ সা।
সত্তপ্তকাবিশুদ্ধিভাাং মায়াবিছে চ তে মতে॥
মায়াবিশ্বো বশীক্রতা তাং স্থাং সর্বজ্ঞ ঈশ্বরঃ।
অবিতাবশগস্ত তাঃ \* \* ॥"

#### ইহার অর্থ এই :---

"চিদানন্দ বন্ধের প্রতিবিশ্বসম্যিতা প্রকৃতি ত্রিগুণম্যা এবং তাহা তুই প্রকার — শুদ্ধসন্ত্রন্তিনী ও মলিনসত্তর পিনী। শুদ্ধসন্তর পিনী প্রকৃতির নাম মায়া, আর, মলিনসত্তর পিনী প্রকৃতির নাম আরা, আর, মলিনসত্তর পিনী প্রকৃতির নাম অবিজা। যিনি সেই শুদ্ধসন্তর করিয়া তাহাতে প্রতিবিশ্বিত হ'ন তিনিই সর্ব্বজ্ঞ ঈশ্বর বলিয়া অবধারিতব্য; আর, সেই যে মলিনসত্তর পিনী প্রকৃতি অবিজা— ঈশ্বর বাতীত আর সকলেই সেই অবিজার বশতাপর।" মলিনসত্ত্র-শব্দের অর্থ যে রজস্তুমোগুণ দারা বাধাগ্রস্ত সত্ত্বগুণ তাহা ব্রিতেই পারা যাইতেছে।

এথানটিতে জিজ্ঞাস্ত ব্যক্তির মনে সহজেই একটি প্রশ্ন উথিত হইতে পারে এই যে. গোড়া'র সেই যে গুদ্ধসন্ত্রময়ী দমষ্টিদত্তা তাহা দমস্তেরই গোড়া'র কণা ইহা কেহই অস্বীকার করেনও না করিতে পারেনও না, অথচ আমা-দের চর্মাচক্ষের বা মনশ্চক্ষের সম্মথে যথন যে-কোনো সত্তা উপস্থিত হয় সমস্তই যে ত্রিগুণাত্মক ব্যষ্টিসভা এ কথাটি আমাদের আটপত্রিয়া দেখা কথা; তার সাক্ষী-এই যে একটি বুত্তান্ত—যে, আমার এবং তোমার° সত্তা স্বতন্ত্র. ততীয় ব্যক্তির নাম করিবে তাহার সন্তা স্বতন্ত্র:-প্রত্যেক মহয়ের, প্রত্যেক জীবের, প্রত্যেক জড়পরমাণুর সন্তা সতম্ভ-এ বৃত্তান্তটি পৃথিবীস্থদ্ধ আপামর সাধারণ সমস্ত লোকই অন্তরে বাহিরে প্রতাক্ষবৎ উপলব্ধি করিয়া থাকে। এখন কথা হ'চেচ এই যে, ঐ সর্ববাদিসন্মত গোড়া'র কথাটির সঙ্গে শেষের এই দেখা কণাটি খাপ গাইবে কিরপে ? গোড়া'র সেই শুদ্ধসন্ত্রসম্পন্ন অপরিচ্ছিন মহা-সত্তাই সর্ব্বেস্ক্রা ইহাতে যথন ভুল নাই, তথন শেষের এই ত্রিগুণাত্মক ব্যষ্টিসত্তার দলবল বসিবার স্থান পাইবেই বা কোণায়, আসিবেই বা কোণা হইতে ? এই ছক্কছ প্রশুটিক
মীমাংসা করিতে হইলে বেদান্ত-দর্শন এবং পাতঞ্জল-দর্শনের
মধ্যে ঈশ্বর বিষয়ে যে স্থানটিতে সম্পূর্ণ ঐকমত্য আছে সেই
স্থানটি বিধিমতে পগ্যালোচনা করিয়া দেখা জিজ্ঞান্ত ব্যক্তির
সর্ব্বপ্রথমে কর্তুন। সে স্থানটি আমি যথাবং উদ্ভূত
করিয়া দেখাইতেছি— প্রণিধান কর :--

পাতঞ্জল-দর্শনের প্রথম পাদের ১৪ স্থের ভোজরাজ কত টাকার যতথানি অংশ আমরা একটু পূর্বে উদ্ধৃত করিয়া দেখাইয়াছি, টাকাকার তাহার অনাবহিত পরেই বলিতেছেন—

"তম্ম চ তথাবিশং ঐশ্বর্গাং অনাদেঃ সংস্থাৎকর্ষাৎ; সংস্থাৎকর্মণচ প্রকৃষ্ট জ্ঞানাদেব। ন চানয়োঃ জ্ঞানৈশ্বর্গায়োঃ ইতরেতরাশ্রয়ন্ত্যং, পরম্পরানপেক্ষত্বাৎ।"

#### ইহার অর্থ এই :---

ঈশ্বরের ঐশর্গ্যের অর্থাং ঈশ্বরত্বের গোড়া'র কথা হ'চেচ অনাদি সন্থোংকর্ম অর্থাং সন্থগুণের উৎকর্ম, এবং সন্থগুণের উৎকর্মের গোড়া'র কথা হ'চেচ প্রকৃষ্ট জ্ঞান। এইরূপ আমরা চুইটি বিষয় পাইতেছি; একটি বিষয় হ'চেচ ক্রাম্মর্য চুইই একাধারে বর্ত্তমান, তথাপি ও চুইটি পৃথক্ থাকের বিষয়, কেন না উভয়ে পরস্পরকে অপেক্ষা করে না। ভোজরাজের এ কথাটির তাৎপর্য্য যে কি তাহা আমরা ব্রিতে পারিতেছি তাহা এই:—

সেশ্বর এবং নিরীশ্বর উভয়বিধ সাংপ্যের মতেই দ্রষ্টা পুরুষ সতই জানস্বরূপ; তবেই হইতেছে যে দ্রষ্টাপুরুষের জ্ঞান অপর কিছুকে অপেক্ষা করে না। তেমনি আবার প্রক্রতির সন্ত্বগণ প্রক্রতির নিজস্ব সম্পত্তি, স্ত্তরাং সন্ত্বগণের জন্ত প্রকৃতি অপর কাহারো নিকটে ঋণা নহে। সাধারণ সাংখ্য-দর্শনের মতে দ্রষ্টাপুরুষ মাত্রই জ্ঞানস্বরূপ; তাহার মধ্যে পাতঞ্জল সাংখ্যদর্শনের বিশেষ একটি কথা এই যে, ঈশ্বর যদি চ জীবেরই তাহার সহিত তুলনা হয় না; সে বিষয়টি হ'চেচ এই যে, নিত্যকাল প্রকৃতির বিশুদ্ধ সন্তাংশের সহিত ঈশ্বরের একাত্মভাব যাহা ঈশ্বর ব্যতীত অপর কোনো দ্রষ্টাপুরুষেরই অধিকারায়ন্ত নহে। ইহাতে এইরূপ দাড়াইতেছে যে একদিকে দ্রষ্টাপুরুষ

সয়ং জ্ঞানের নিদান, এবং আর এক দিকে প্রকৃতি সারভূত বিশুদ্ধ সন্ত্বাংশ শক্তির বা ঐশর্যোর নিদান; এই ছই
দিকের ঐ যে ছই সার বস্থ অর্থাৎ পুরুষের দিকের সারবস্থ
জ্ঞান এবং প্রকৃতির দিকের সারবস্থ বিশুদ্ধ সন্ত্বগুণ যাহার
আর এক নাম মহাশক্তি বা মহৈশ্যা এই ছই সারবস্থর
আনাদি একাম্মভাবই পাতঞ্জল-দশনের মতে ঈশ্বরতত্ত্বর
নিদান। ফল-কণা এই যে, পাতঞ্জলদশনের মতে ছইটি
অনন্যসাধারণ গুণ ঈশ্বরেতে একাধারে বর্ত্তমান—একটি
হ'চ্চে অপরিসীম জ্ঞান এবং আরেকটি হ'চ্চে অপরিসীম
শক্তি। বেদাস্তদ্ধনের মতেও তাই: তার সাক্ষী শক্ষর।
চার্য্য বলিতেছেন—

"সর্ব্বশক্তিগুণোপেতঃ সর্বজ্ঞানাবভাসকঃ। সতম্বঃ সতাসংকল্প: সত্যকামঃ স ঈশ্বরঃ॥ তত্তৈতভা মহাবিষ্ণো মহাশক্তি মহীয়সঃ। সর্ব্বজ্ঞারত্বাদিকারণত্বাদ্মনীধিণঃ। কারণং বপুরিত্যাতঃ সমষ্টিং সন্ধ্বংহিতম॥"

যিনি সর্বাশক্তিমান সর্ব্বজ্ঞ সত্য সত্যসংকল্প এবং সত্যকাম তিনিই ঈশ্ব। সেই মহাবিষ্ণু মহীয়ান প্রমেশবের যে এক মহতীশক্তি আছে, যাহার আর এক নাম সমষ্টিভূত সন্থপ্ত, সেই মহাশক্তি যেহেতু সর্ব্বজ্ঞর এবং ঈশবহাদির কারণ এই জন্ম মনীধীরা সেই সন্ধ্প্তণের সমষ্টিরূপা মহতীশক্তিব নাম দিয়াছেন কারণশরীর। এইরূপ দেথা যাইতেছে যে, পাতঞ্জল এবং বেদান্ত উভয় দশনেরই মতে মহাশক্তি এবং মহৈশ্বেয়ের নিদান ভূত বাধাবিহীন বিশুদ্ধ সন্ধ্বপ্তণ এবং প্রকৃষ্ট জ্ঞান গুইই একাধারে বিগ্রমান।

প্রকাশ এবং আনন্দ যে সত্বগুণের ডা'ন হাত বা হাত—এ বিষয়টি আমি পূর্ব্বে বিধিমতে বিবৃত করিয়া বলিয়াছি: কিন্তু সান্ত্রিক আনন্দের সঙ্গে যে একটি শক্তির ব্যাপার মাথামাথি ভাবে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে সে বিষয়টির ব্রন্থকে আমি এ যাবংকাল পর্যান্ত মূলেই কোনো কথার উচ্চবাচা করি নাই। অথচ আমাদের দেশের বেদ পুরাণ তম্ন সকল শাস্ত্রেরই একটি প্রধান মন্তব্য কথা এই যে, প্রকৃতি পুরুষের সহযোগ ব্যতিরেকে অথবা যাহা একই কথা— জ্ঞান এবং শক্তির সহযোগ ব্যতিরেকে জগৎকার্যার প্রবাহ তো চলিতে পারেই না, তা ছাড়া—জগং বলিয়া একটা পদার্থ হইতেই পারে না; এমন কি নব্যতম যুগের পাশচাত্য পণ্ডিতদিগের মতেও বিশ্বভূবনে শক্তির বিকাশ এবং জ্ঞানের প্রকাশ জোড়ে মিলিয়া এক সঙ্গে উন্নতিপথে মগ্রসর হয়। এক্ষণে সেই কণাটি অর্থাং সাত্ত্বিক আনন্দের সহিত একটি মৌলিক ধাঁচার শক্তি একত্রে বাসু করিতেছে এই কণাটি শ্লোভ্বর্গের দৃষ্টিক্ষেত্রে আনিয়া দাড় করাইবার সময় উপস্থিত. এই জন্ম তাহাতেই প্রবৃত্ত হওয়া যাইতেছে।

পর্বের বলিয়াছি যে, "আমি ভূতকাল হইতে বর্তুমান কাল প্র্যান্ত বৃত্তিয়া আছি" এই বৃত্তিয়া থাকা ব্যাপার্টির প্রকাশ যেমন আমার মনের মধ্যে ক্রমাগ্রুই লাগিয়া আছে, তেমনি সেই প্রকাশের সঙ্গে ভবিষ্যতে বর্তিয়া থাকিবার ইচ্ছা নিরস্তর লাগিয়া রহিয়াছে আর সেই সঙ্গে এটাও বলিয়াছি যে, সেই যে ভবিষ্যতে বর্তিয়া থাকিবার ইচ্ছা তাহার গোডার কণা হ'চেচ আয়ুসত্তা'র রসাস্থাদন-জনিত আনন্দ। এখন জিজ্ঞাস্ত এই যে, জ্ঞানবান জীবের মশ্মাধিষ্ঠিত সেই যে বর্তিয়া পাকিবার ইচ্ছা, সে ইচ্ছাটি কি বামন হইয়া চাঁদে হাত বাড়াইবার জায় কেবল ইচ্ছামাত্রেই পর্যাবসিত্র সতার রসবোধ যথন সভার প্রকাশের একটি অবিচ্ছেত অঙ্গ এবং সেই রস্বোধজনিত আনন্দ হইতে যথন বর্ত্তিয়া থাকিবার ইচ্ছা প্রস্তুত হইয়াছে, তথন সেই ইচ্ছার মূলে তাহাকে ফলবতী করিতে পারিবার মতো কোনো সহায়-সামর্থা কি বিভ্যমান নাই-শক্তি বিভ্যমান নাই প্রকৃত কণা এই যে, অভীষ্ট-সাধনে সাধকের শক্তি আছে কি না তাহা কার্য্যাভিব্যক্তির পুর্বের জানা যাইতে পারে না; কেবল "ফলেন পরিচীয়তে" এই চির-কেলে প্রবাদটিই শক্তি পরীক্ষার একমাত্র কট্টিপাথর। বর্ত্তিয়া থাকিবার ইচ্চা তো জ্ঞানবান মন্তব্যমাত্রেরই আছে; কিন্তু ইচ্ছা যেমন আছে, তেমনি মন্ত্য্য-জাতির বর্তিয়া থাকিবার শক্তি আছে কি না তাহা ফলেন পরিচীয়তে'র কষ্টিপাথরে পরীক্ষা করিয়া দেখা যা'ক্। সিংহ্ ব্যাঘ্র ভল্লকেরা মহুষ্য অপেকা শতগুণ বলবান, তা ছাড়া তাহারা যেরূপ হুর্ভেন্ত চর্ম্মবর্মে এবং আগুকার্য্যদর্শী দস্তনথান্ত্রে স্ক্রসজ্জিত, মন্ত্র্য তাহার তুলনায় নিতান্তই অসম্পূর্ণ জীব: কেন না বর্ত্তিয়া থাকিবার জন্ম যে সকল সাধনোপকরণ

তাচার পক্ষে আন্ত প্রয়োজনীয়, প্রকৃতিমাতা তাহাকে ভাচার শতাংশের একাংশও দে'ন নাই: অথচ কলে আমরা দেখিতে পাই যে, সেই সহায়সম্পত্তিবিহীন অসম্পূর্ণ জীবের দোর্দণ্ড প্রতাপে পশুরাজ্যের মাথা হইতে পা পর্যান্ত থ্রহরি কম্পমান। ইহা অপেক্ষা অধিক প্রমাণ আর কি হইতে পারে যে বাধাবিল্পের প্রতিকৃলে বর্ত্তিয়া গাকিবার শক্তি মনুয়োর ভিতরে যেমন আছে এমন আর কোনো জীবের ভিতরেই নাই। তা ছাড়া, আর একটি কণা আছে সে কণাটি সবিশেষ দুষ্ঠব্য। সে কথা এই ্র মন্ত্রপ্রের বর্তিয়া থাকিবার শক্তি যে, পশ্বাদি জন্ত্রদিগের এরপ শক্তি অপেকা মাত্রায় ওধু বেশা তাহা নহে, পরস্ক মনুষ্যের আধ্যাত্মিক শক্তির সহিত পশ্বাদি জন্তদিগের প্রাক্ত শক্তির তুলনাই হয় না। পূর্বের এই যে একটি কথা আমি বলিয়াছি যে, বাধার অনুভৃতিই তঃগই --বজোগুণ্ট, বিশেষতঃ চুইটি মৃত্তিমান রজোগুণ কাম এবং ক্রোধ জীবজন্তদিগের জীবনসংগ্রামের প্রধান সেনাপতি. এ কথা মন্ত্রের পক্ষে থাটে না। মন্ত্রের কার্য্য কলাপের প্রতি একট স্থিরচিত্তে প্রণিধান করিয়া দেখিলেই বৃঝিতে পারা যাইবে যে, মহুয়োর জীবনসংগ্রামে বাধামুভৃতি দেনাপতি অপেকা অনেক নিমুপদবীস্থ যোদ্ধা: এই উচ্চ শ্রেণীর জীবনসংগ্রামে সন্তার রসাম্বাদনজনিত আনন্দই প্রধান সেনাপতি-পদের যোগ্য পাত্র। মন্তব্যের এই বিশেষত্বটি ভাল করিয়া বুঝিয়া দেখা আবশুক; কেন না বর্তমান প্রবন্ধের মুখা আলোচা বিষয়ের সম্বন্ধে উচার গুরুত্ব অপরিমেয়। একটি লোকপ্রসিদ্ধ ইংরাজি প্রবাদ এই বে, Necessity is the mother of invention, বাধায়ভূতিই কার্য্যকৌশলের জননী। মানিলাম যে. কার্য্যকৌশলের জননী বাধামুভূতি, কিন্তু তাহার জনক কে ? ইহার উত্তরে আমি বলি এই যে, তাহার জনক হ'চেচ গতার রসবোধজনিত আনন্দ। যদি প্রমাণ চাও তবে মহয়ের নীচের থাকের জীবজন্তদিগের স্বভাবচরিত্র এবং মাচার ব্যবহারের প্রতি একবার চক্ষু মেলিয়া চাহিয়া দেখিলেই অনায়াদে তাহা তুমি পাইতে পার। তাহার একটি জাজন্যমান প্রমাণ তোমাকে আমি দেখাইতেছি— প্রণিধান কর। একটা বলবান গরিল্লা যদি কোনো মন্তুয়ের

হস্তের লণ্ডড় দারা আহত হয়, তবে খুব সম্ভব যে, গরিলাটা বাধামুভূতিজনিত ক্রোধের উত্তেজনায় সেই লগুড়টা প্রহারকের হস্ত হইতে কাড়িয়া লইয়া তাহা ভাঙিয়া থণ্ড থণ্ড করিয়া ফেলিবে। বাধামুভতির বিজ্ঞার দৌড় ঐ পর্যান্ত: তা বই. বাধানুভূতি যে, গুরুর স্থাসনে উপবিষ্ট হইয়া গরিল্লাকে গাছের একটা লম্বাচওডা গোচের ডাল ভাঙিয়া ভামের গদার স্থায় একগাচি আশুফলপ্রদ লগুড় নিম্মাণ করিতে শিথাইবে, তাহার সে কোনো অংশেই যোগ্য পাত্র নতে। আদিম মনুযোৱাও এক সময়ে নদী কর্ত্তক বাধা প্রাপ্ত হইলে দাঁতার দিয়া নদা পার হইত। কিন্তু দে প্রকার বাধার অন্তভুতি কোন জন্মেই মনুষ্যকে নেকঃ নির্মাণ করিতে শেখায় নাই ইহা বেদবাক্য। মনুষ্টের নোকা নিশ্মাণ-বিভাব আদিগুক তবে কে ৪ মন্তব্য নাবিকের আদিগুরু যে কে তাহা নৌকার গায়ে স্পষ্টা ক্ষরে লেখা রহিয়াছে। নৌকার গঠন দেখিলেই জহরী লোকের চক্ষে এ কথা ঢাকা থাকে না যে নৌকা এক প্রকার কাঠের হাস। আমি যেন দিবা চক্ষে দেখি-তেছি যে, আদিম মন্ত্র্যানাবিককে সর্ব্বপ্রথমে হাল-ধর্ক্জিত ছ-দেড়ে ডিঙিতে ভর করিয়া নদনদী-সমুদ্রের কিনারায় কিনারায় ঘোরাফেরা করিতে শিথাইয়াছিল এমন কি, উত্তর মেরুপ্রদেশীয় এপুকুইমো জাতীয় নাবিকেরা এথুনো পর্যান্ত ঐ ধাঁচার ডিঙিতে ভর করিয়া সমুদ্রের কিনারায় কিনারায় ঘোরাফেরা করে। তাহার অনেক শতাব্দী পরে মনুষ্য-নাবিককে হালওয়ালা চারদেডে নৌকায় ভর করিয়া জলপথে ভ্রমণ করিতে শিক্ষা দিয়াছিল মংস্থাচার্যা। তাহার কতি-পয় শতাকী পরে মন্ত্যা-নাবিককে মাঝসমুদ্র দিয়া পা'ল-ভরে জাহাজ চালাইতে শিক্ষা দিয়াছিল নাবিক-নামক (অর্থাৎ Nautilus নামক) একপ্রকার ভূমধ্যসাগর-নিবাসী জলজন্তু। এ তো গেল মনুয্য-নাবিকের সামান্ত-শ্রেণার গুরুপরম্পরা। কিন্তু পিতা গুরুর গুরু যেহেতু পিতারাই বালকদিগকে উপযুক্ত গুরুগণের নিকটে প্রেরণ করিয়া তাহাদের জ্ঞানোদীপনের পথ প্রমুক্ত করিয়া তান। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে আদিম নাবিকদিগেব পিত--তুলা গুরুর গুরু কে? ইহার উত্তরে আমি বলি এই বে,

ञानिम नारिकनिर्णत अकृत अकृ इ'राजन (प्रचे महाशुक्य যাঁহাকে আমি বলিতেছি সন্তার রসাম্বাদন-জনিত আনন্দ। আদিম নাবিক যে থব একজন ভাবক লোক ছিলেন--কবি ছিলেন—তাহা বুঝিতে পারা যাইতেছে। তিনি যথন ভাবে গদ্গদ হইয়া, হংস্মিণুন কিম্বা হংস্মৃণ অপূর্ব্ব স্থন্দর ঠামে সরোবরবক্ষে গা ভাসাইয়া জল কাটিয়া চলিতেছে দেখিতেন তথন তাহা তিনি এরূপ কায়মনঃপ্রাণে দেখিতেন যে সেই হংস্যুথের জলতরণের অপূর্ব ভাবসৌন্দর্যো তিনি তাঁহার অন্তর্নিগুঢ় বিমণ আনন্দকে চক্ষের সন্মুথে যেন প্রত্যক্ষবং মূর্ত্তিমান দেখিতেন। এই থেকে স্কুরু করিয়া হংস্যুগের অনুপম চঙের সম্ভরণলীলা তাহার মনকে এরপ পাইয়া বসিল যে, অবশেষে তিনি তাঁহার অস্তরের ভাবটিকে দারুপত্তে মৃতিমান না করিয়া কিছুতেই ক্ষান্ত থাকিতে পারিলেন না। ইতিহাসে তো স্পষ্টই দেখিতে পাওয়া যায় যে, আ্যাজাতীয় মনুষ্য-মণ্ডলীর আদি-গুরুরা বিশিষ্ট রকমের কবি ছিলেন, আর সেই সঙ্গে এটাও দেখিতে পাওয়া যায় যে, তাঁচাদের শিষ্যামূশিষ্যেরা গুরুপরম্পরাগত কবিত্বর্সাভিষ্ঠিক প্রাণ-ঘাঁাসা জ্ঞানের পথ ধরিয়া চলিতে চলিতে বহুকালের পরে সাধন-ঘাঁঁাসা বিজ্ঞান-পথের সন্ধান পাইয়াছিলেন। তার সাক্ষী--আগে বেদ. পরে বেদান্ত। বেদশান্ত আদিম কবিদিগের অন্তর্নিগৃঢ় আনন্দের, অথবা যাহা একট কথা, সম্বন্ধণপ্রধান প্রকৃতির, অক্বত্রিম উচ্চাস বলিয়া আমাদের দেশের পণ্ডিতমণ্ডলী বেদশাস্ত্রের উপরে অপৌ-ক্ষেয় বিশেষণ আরোপ করিয়া থাকেন। আমি তাই বলিতেছি যে, নৌকানিশ্মাণ, মন্দিরনিশ্মাণ, কাব্য-রচনা প্রভৃতি মানবীয় কার্য্যকৌশলে জননী যেমন বাধামুভৃতি. জনক তেমনি সেই মহাপুরুষ যাহাকে আমি বলিতেছি সতার রসাস্বাদনজনিত আনন। আমরা এইরূপ ফলেন-পরিচীয়তের কষ্টিপাথরে পরীক্ষা করিয়া দেথিয়া এই শুভ ্বার্তাটির সন্ধান পাইয়া কুতার্থ হইলাম যে, সত্বগুণের আনন্দ-অবয়বটির সহিত মহুধ্যের বিশ্ববিজয়ী সাধনীশক্তি মাথামাথিভাবে সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে। ঐ কষ্টিপাথরের প্রামাণিকতায় ভর করিয়া এতক্ষণের পরে আমরা যে একটা সার সিদ্ধান্তে উপনীত হইলাম তাহা এই যে,

জ্ঞানবান জীবমাত্রেরই অস্তঃকরণে যেমন বর্ত্তিয়া থাকিবার ইচ্ছা আছে তেমনি বাধাবিদ্ন অতিক্রম করিয়া বর্তিয়া থাকিবার শক্তিও তাহার মথেষ্ট পরিমাণে আছে: আর মন্তব্যের সেই যে বিশ্ববিজয়ী শক্তি তাহার গোড়া'র কণা হ'চে সভার বসাস্বাদনজনিত আনন্ত। আগামী বাবে সমষ্টিসতা এবং ব্যষ্টিসতার মধ্যে কিরূপ শক্তিঘটিত সম্বন্ধ তাহার প্র্যালোচনায় প্রবৃত্ত হওয়া ধাইবে – আজু আর পুঁথি বাড়াইন না।

শী দিজেন্দ্রনাথ ঠাকুর।

## দিবা স্বপ্ন

( মলিভ শ্রীনার হইতে 🕆

বাহিরে ছেলেরা থেলিতেছে; ঘরে থোলা জানালায় উহাদের মা বদিয়া আছেন। জানালা দিয়া অপরাহের তপ্র হাওয়ার হলার সঙ্গে ছেলেদের কলরন আসিতেছে। কয়েকটা ভোম্বা ফলের পরাগে একেবারে হলুদ বর্ণ হইয়া ক্রমাগত ঘরের ভিতর দিয়া শিরীষবনে আনাগোনা করিতেছে। তাহাদের গুঞ্জনের আর বিশ্রাম নাই।

স্ত্রীলোকটি একথানি নাঁচু চেকীর উপর বসিয়া দেলাই করিতেছেন; সমুথে সেণাইয়ের বাকা। হাঁটুর উপরে একথানি বই.—থানিকটা সেলাইকরা কাপড়ে প্রায় ঢাকা পড়িবার মত হইয়াছে।

ছুঁচস্থতার ডুব সাঁতার দেখিতে দেখিতে স্ত্রীলোকটির চোথ ঢুলিয়া আসিতে লাগিল; হাত আর চলে না। শেষে ভে ম্রার গুঞ্জনে এবং ছেলেদের কলরবে এমনি গোল পাকাইয়া গেল যে তাঁহাকে চোথ চটা বুজিতেই হইল। তিনি সেলাই রাথিয়া দিয়া হাতের উপর মাথা রাথিলেন। কয়েকটা ভোম্রা আসিয়া তাহার কানের কাছে ঘুরিয়া ফিরিয়া গুন গুন করিতে আরম্ভ করিল। ছেলেদের আওয়াজ কথনো দূরে কথনো কাছে বলিয়া মনে হইতে লাগিল: ঠিক যেন স্বপ্নের মত ! তারপর সেই গুঞ্জন-কলরব হঠাৎ বন্ধ হইয়া গেল; আর ঠিক সেই সময়ে, স্ত্রীলোকটি তাঁহার গর্ভশায়ী অষ্টম সন্তানটিকে যেন বকের মধ্যে অন্তভ্র করিতে লাগিলেন। তব্রার ঘোরে, এমনি করিয়া তাঁচার মন্তিক্ষে এক অদ্ধৃত নাট্যলীলা জমিয়া উঠিতেছিল। তাঁহার মনে 
গ্রুতি লাগিল, যেন, ভোম্রাগুলা ক্রমশ লম্বা হইতে ইইতে
শেষে মামুষের মত মস্ত হইয়া উঠিয়া তাঁহার আশে পাশে
প্রিয়া বেড়াইতে লাগিল। উহাদের মধ্যে একটা আবার
তাহার কানের কাছে মুখ আনিয়া চুপি চুপি বলিল,
"তোমার বুকের যে জায়গাটিতে তোমার শিশু ঘুমাইতেছে
সেইখানটিতে আমায় হাত রাখিতে অমুমতি কর: আমি
উহাকে ভূঁইলে ও ঠিক আমারি মত হইবে।"

শ্বীলোকটি জিজ্ঞাসা করিলেন "তুমি কে বাছা ?" সে বলিল "আমি স্বাস্থ্য; আমি যাহাকে স্পর্শ করি তাহার শিরা-উপশিরায় রক্তের ১ রুণধারা নৃত্য করিয়া ফিরে; সে ক্লান্তি জানিতে পায় না, বেদনা বুঝিতে পারে না; জীবন্যাপন তাহার পক্ষে আনন্দ-হাস্থের মত সহস্ত হইয়া ওঠে।"

আরেকজন বলিল "উত্তঁ, অসন কাজও করিয়ো না। বরং, আমাকে ছুঁইতে দাও: আমি হুইতেছি ঐশ্বা! আমি গাহাকে স্পর্শ করি, ঘত-লবণ-তৈল তওুল-বন্ধেন্ধনের ভাবনা তাহাকে আর ভাবিতে হয় না। ইচ্ছা থাকিলে, সে অনেক দরিদ্রের অস্থি-মজ্জা পেষণ করিয়া অনায়াসে নিজের স্থাস্থল্য বাড়াইয়া লইতে পারে। ছুই চক্ষু যাহা চায়, চলভ হুইলেও, আমার অন্তগ্রহে ছুই হস্ত তাহা পাইবেই। মভাবের কই সে জানিতেও পারে না।"

গর্ভস্থ শিশু পাথরের মত নিথর হইয়া রহিল।

সার একজন বলিল "দাও, দাও, আমায় ছুঁইতে দাও, আমার নাম কার্তি। আমি যাহাকে অমুগ্রহ করে, তাহাকে একেবারে পাহাড়ের চূড়ার বসাই --যাহাতে সকলে তাহাকে দেখিতে পার। মৃত্যু তাহার পক্ষে বিস্মৃতির বৈতরণী নর। যুগে যুগে তাহার নাম মুথে মুথে ফিরিতে থাকে। একবার ভাবিয়া দেখ -- চির্ম্মরণীয়।"

. নিদ্রিতা নারীর নিশ্বাস প্রশ্বাস একভাবেই পড়িতে লাগিল ; স্বপ্ন কিন্তু ক্রমশঃই ঘনাইতে লাগিল।

এই সময়ে একজন বলিয়া উঠিল "দাও, দাও, ওগো সামার ছুঁইতে দাও, একটিবার আমায় ছুঁইতে দাও, আমার নাম ভালবাসা। আমি যাহাকে ছুঁই জীবনে সে কথনো অসহায় থাকে না; অন্ধকারের মধ্যে হাত বাড়াইলে দে অন্ততঃ আর একথানি হাতের স্পর্শ পায়। জগৎ যদি বাঁকিয়া দাঁড়ায়, তবুও, এমন একজন তাহার দঙ্গে সঙ্গে থাকেই, যে, জোর করিয়া বলিতে পারে, 'তুমি আছ আর আমি আছি!'"

গর্ভশায়ী পুলকাঞ্চিত হইয়া উঠিল।

সকলকে ঠেলিয়া, এমন সময়ে একজন খ্ব ঘেঁষিয়া আসিয়া বলিতে আরম্ভ করিল "আমি ছুঁইব, আমার নাম নৈপ্ণা। যে সমস্ত কাজ পূর্বেকেহ করিয়াছে সে সমস্তই আমি অনায়াসে করিতে পারি। আমি যে যোজাকে ছুঁই সে 'মেডেল্' পায়; যে বিভাগাঁকে ছুঁই সে 'ভিগ্রি' পায়; যে পণ্ডিতকে ছুঁই সে বড় মায়য় হয়, পাকা বাড়ী করে, গাড়ী চড়ে। সিদ্ধিলাভ তাহার অবশুভাবী। আর যে লেথককে আমি অমুগ্রহ করি সে বর্ত্তমান ভাব ও রুচির উপরে উঠিতে পারে না বটে, নীচেও কিন্তু নামে না। আমি ছুঁইলে নিক্ষলতার জন্ম কাঁদিতে হয় না।''

ভোম্রাগুলা উড়িয়া উড়িয়া নিদ্রিতা জননীর অলকস্পর্শ করিতেছিল। স্বপ্নের ঘোর এখনো ভাঙে নাই।
তাঁহার মনে হইতেছিল, ঘরের অন্ধকার কোণের দিক
হইতে আরও একজন যেন তাঁহার কাছে অগ্রসর হইয়া
আসিতেছে। উহার চেহারা শীর্ণ, চক্ষ্ উজ্জ্বল, মুখ হাস্তস্পান্দিত অথচ পাণ্ডুর। সে হাত বাড়াইল। স্ত্রীলোকটি
সক্ষচিত হইয়া বলিয়া উঠিলেন "কে তুমি ?" সে উত্তর দিল
না। তথন তিনি তাহার চোথের দিকে দৃঢ়ভাবে চাহিয়া
জিজ্ঞাসা করিলেন "তুমি আমার ছেলেকে কী দিবে ?
স্বাস্থ্য ?" সে বলিল "আমি যাহাকে স্পর্শ করি তাহার রক্ত
জরের জালার মত তঃসহ তাপে জ্বলতে থাকে। আমি
যে জালা দিয়া যাই তাহা চিতার জ্বলনের সঙ্গে একেবারেই
নির্ব্বাপিত হয়।"

"তুমি ঐশর্যা ?" সে মাথা নাড়িল, বলিল "না, আমি যাহাকে ছুঁই সে নীচে দেখে সোনা, উপরে দেখে জ্যোতি! জ্যোতির জন্ত সে উদ্ধে চায়; হাতের সোনা থসিয়া পড়ে, পথেব লোকে কুড়াইয়া লয়!"

"কীর্ত্তি ?" সে বলিল "থুব সম্ভব তাহার উণ্টা। আমি যাহাকে ছুঁই সে অফুর্ব্বর মরু প্রাস্তবের মধ্যেও, অদৃশ্রু অঙ্গুলির নির্দ্ধেশে, স্থপথের চৈহ্ন দেখিতে পায়, সে পথ অন্তের অগোচর। তাহার গতি কিন্তু ঐ পথেই। সে পথ পাহাড়ের উপরেও তোলে, আবার, খদের তলেও ফেলিয়া দেয়।"

"ভালবাসা ?" "ভালবাসা সে চাহিবে, হর্ভিক্ষের লোক যেমন করিয়া ভিক্ষামৃষ্টি চায় ঠিক তেম্নি আগ্রহেই চাহিবে; কিন্তু, পাইবে কি না সন্দেহ। সে প্রাণপণে ভালবাসিবে, ঈপ্সিতের দিকে অন্তরের বাহু প্রসারিত করিয়া দিবে; কিন্তু নাগাল পাইতে না পাইতে দিগন্তের কোলে বিহাৎ থেলিয়া যাইবে! মৃশ্ব সে বিহাতের দিকেই ছুটিবে। এবার হাহাকে একাই গাইতে হইবে; কারণ, গাহাকে সে ভালবাসে সে পাগলের সঙ্গে হর্গম পণে চলিতে রাজী হইবে না। যথনি সে 'আমার' বলিয়া নিজের তথ্য রক্ষে কাহাকেও নিবিড় করিয়া ধরিবে তথনি সে শুনিবে, কে গেন বলিতেছে বর্জন কর, বর্জন কর; ও তো তোমার বাঞ্জিত নয়। ভুল করিও না; তোমার গ্রহণীয় উহা নয়'।"

"তবে ? সার্থকতা ?" "না, নবরং ব্যর্থতা। আমি যাহাকে ছুঁই, তাহার কামনার ধন অফ্রেলাভ করিবে; কারণ, অশরীরী বাণী তাহাকে আহ্বান করিবে। দিকে দিকে তাহাকে ছুটিতে হইবে। অলথ্ আলোক তাহাকে ইন্পিত করিবে, সে সংসার পাতিয়া এক জায়গায় বসিতে পারিবে না। তাহাকে ঐ বাণী শুনিতে হইবে, ঐ ইন্পিতের মর্ম্ম গ্রহণ করিতে হইবে, সে পথের মাঝখানে দল-ছাড়া হইয়া পড়িবে। সকলের চেয়ে আশ্চর্যা এই যে, সাধারণ লোকে, যে তপ্ত বালুকা-বিস্তারকে মরুভূমি বলিয়াই জানে, সে তাহারি মাঝখানে, একথানি নীলার মত, রিশ্ব নীল সাগরের দর্শন পাইবে। সাগরের মধ্যে দ্বীপ, দ্বীপের উপর পাহাড়, সেই পাহাড়ের চুড়া সে সোনায় মণ্ডিত দেখিবে!"

জননী জিজাসা করিলেন "সোনার পাহাড়ে পৌছিতে পারিবে ?" পাংশু মৃর্ত্তির মুথ অপূর্ব্ব কৌতুকহান্তে উজ্জল হইয়া উঠিল। প্রস্থতি আবার বলিলেন "সে কি যথার্থ সোনা ?" সে কহিল "যথার্থ আবার কী ?" প্রস্তি তাহার অর্দ্ধ নিমিলিত চক্ষের দিকে চাহিয়া আন্তে আন্তে বলিলেন "ছুঁইয়া যাও!"

সে নত হইয়া নিদ্রিতাকে স্পর্ল করিল, এবং মৃত্রস্বরে বলিল, "এই তোমার প্রস্কার, ধ্যানের বস্তুই তোমার কাছে সকলের চেয়ে বাস্তব হইয়া উঠিবে।"

গভশায়ী শিশু আবার প্লকাঞ্চিত হইয়া উঠিল।
জননীর স্বয়পুর গভীরতর হইয়া আদিল, স্বপ্ন তলাইয়া
গেল। কিন্তু, তাঁহার গর্ভে যে অজাত শিশুটি শায়িত
ছিল, সেও এক স্বপ্ন দেখিতেছিল। যে চক্ষে এখনো
মালোকের সাড়া জাগে নাই, যে মস্তিদ্ধ আজিও পূর্ণতা
লাভ করে নাই, তাহার মধ্যে আলোকের অনুভৃতি বিত্যা
তের মত খেলিয়া গেল। যাহা এ পর্যাস্থ এক মুহর্তের
জন্মও অনুভব করে নাই—সেই আলোক। হয় তো সে
বাহার কথনও দেখিবে না—দেই আলোক। যাহা অন্তর্
বাস্তর—সেই আলোক।

ইহার মধ্যেই দে ধন্ম হইয়া গেল, অজ্ঞানা ধ্যানের বস্থ তাহার কাছে বাস্তব হইয়া উঠিয়াছে।

শ্রীসতোজনাথ দত্ত।

### জয়মতী

আসামের ইতিহাস অধায়ন ও আলোচনা করিলে, নারী চরিত্রের একটা উচ্চ ও স্থমহান আদর্শ আমাদের সন্মুপে প্রতিভাসিত হয়। শিবসাগর জেলার প্রাতঃস্বরণীয়া রাণী জয়মতা সপ্রদশ শতাব্দীতে সহিষ্ণুতার ও পাতিব্রত্য ধর্মের যে উজ্জল দৃষ্টান্ত দেখাইয়া অমরধামে গনন করিয়া ছিলেন, তাহা জগতের ইতিহাসে অতুলনীয়। জয়মতী রাণীর অপূর্ব্ব কাহিনী অতীত্যগের সীতা, সাবিত্রী, দময়স্তী প্রভৃতি সতীর পতিপ্রেমের কথা শ্বতিপটে জাগর্কক করিয়া দেয়, এবং আসামেরও এক অতীত গৌরবের দিনের ছায়া হৃদ্যে অঙ্কিত করিয়া দেয়।

১৬৬০ পৃষ্টাব্দে রাজা চক্রপ্রেজ সিংহ আহোম রাজ-সিংহাসন অলঙ্কত করেন। ইনি সাত বংসর কাল স্থথাতির সহিত রাজত্ব করিয়া ১৬৭০ পৃষ্টাব্দে স্বর্গগত হয়েন। তারপরে কয়েক বংসর পর্যান্ত আসাম রাজ্যের ভয়ানক ছর্দ্দিন গিয়াছে। উপযুক্ত তেজস্বী ও ক্ষমতাশালী পুরুষের অভাবে রাজশক্তির অপলাপ হওয়াতে মন্ত্রিবর্গের প্রাধান্ত কিছুকাল আসামে রাষ্ট্রবিপ্লব উপস্থিত করে। চক্রধ্বজ সিংহের পরে তদীয় ভ্রাতা উদয়াদিতা ১৬৭০ গুষ্টাব্দে সিংহাসনারোহণ করেন। মাত্র তুই বংসরকাল রাজত করার পরে উহাকে মন্ত্রিগণ বিষপান করাইয়া হত্যা করে। তারপরে ১৬৭২ খৃষ্টান্দ হইতে ১৬৭৯ খৃষ্টান্দ প্র্যাস্ত্র সাত বংস্বের ভিত্তরে ক্রমারয়ে পাঁচজন রাজা আহোম রাজসিংহাসন অধিকার করেন। ইহার মধ্যে তিনজনকে মধ্রিগণ হত্যা করে, একজন নিজে আত্মঘাতী হন ও অপর একজন রোগগ্রস্ত হইয়া স্বর্গগত হন। বস্ততঃ দেই সময় রাজা একটা ক্রীডনক মাত্র বলিয়া বিবেচিত হইতেন এবং এই ক্রীডনক লইয়া মন্ত্রিগণ ও বাজাের প্রধান কম্মচাবিগণ মধাে লীলাথেলা চলিত। ১৬৭৯ থষ্টাব্দে পর্বভীয়া বংশের চুদৈকা রাজা হত হওয়ার পরে, মন্ত্রিগণ চামগুরীয়া রাজবংশের চুলিক্ফা নামে রাজাকে আহোন রাজসিংহাসনে স্থাপিত করেন। চলিকদা অন্নবয়স্থ ও ক্ষীণকায় ব্যক্তি ছিলেন, জন তাহাকে সকলে 'লরা রাজা' বলিত। ভাষায় 'লরা' শব্দের অর্থ বালক বা শিশু। বয়সে প্রনাণ না হইলেও লরা-রাজা বদ্ধিতে মতি বিচক্ষণ ছিলেন। তিনি দেশের তদানীস্তন অবস্থা পর্যাবেক্ষণ ও মালোচনা করিয়া বঝিতে পারিলেন যে তাহার নিজের জীবন নিরাপদ নহে, মন্ত্রীরা যে-কোন সময় অন্ত কোন রাজবংশের রাজকুমারের সঙ্গে ষড়যন্ত্র করিয়া তাঁহার প্রাণ বিনষ্ট করিতে পারে। সেই জন্ম তিনি রাজা হওয়ার উপশ্কুণত রাজকুমার ছিল গুপ্তঘাতকদের দ্বারা সেই সকল রাজকুমারদিগের অঞ্জকত বা তাহাদিগকে বধ করাইতে मनञ्ज कतिरामन এবং তদমুসারে नृশংস কার্যাও চলিতে লাগিল। ভিন্ন ভিন্ন রাজবংশের অনেকগুলি রাজকুমারদের অঙ্গক্ত করা হইল, কোন কোন রাজকুমারকে বধ করিয়া ইহলোক হইতে অপসত করা হইল। চুর্বল বাজা স্বভাবতঃই ভীক, কাপুক্ষ ও অত্যাচারী হন, লরা-রাজা নিজে তুর্বল ছিলেন, সেই জন্মই এই প্রকার কাপুক্ষতার ও নৃশংস্তার আশ্রয় গ্রহণ করিয়া নিষ্ণটক রাজ্যভোগ করিবেন এই আশা হৃদয়ে পোষণ করিলেন।

তুঙ্গথুন্সীয়া বংশের গোবর রাজার পুত্র গদাপাণি নামে

এক রাজকুমার ছিলেন, তাহার দেবতুলা তেজম্বী দেহ. বাহুর অসাধারণ বল, ফদয়ের অসাম সাহস ও তেজ লরা-রাজার সদয়ে ভীতি সঞ্চার করিল। এরূপ বলশালী ছিলেন যে একদা তিনি একটা মত্র হস্তীকে পাতে ধরিয়া আটকাইয়া রাথিয়াছিলেন। তই চারিজন ওপ্রঘাতক দারা ঈদৃশ পুরুষসিংহের অঞ্চলত করা অস্তুব বিবেচনায়, তাঁহার বধের নিমিত্ত ল্রা-রাজা বিপুল আয়োজন করিলেন। এই সংবাদ যথাসময়ে গুদাপাণির কর্ণগোচর হইল, কিন্তু তাঁহার সাহদী জদম ইহাতে কিছুমাত্র বিচলিত হইল না। গদাপাণির সহধর্মিণী রাণী জয়মতী কিন্তু এই সংবাদে স্বামীর প্রাণরক্ষার জন্ম ব্যস্ত হইয়া ভাঁহাকে পলাইয়া যাইতে অমুনয় বিনয় ক্রিতে লাগিলেন। গদাপাণি পত্নীর প্রস্তাবে কিছুতেই স্বীকৃত হইলেন না, তিনি বলিলেন "আমি মৃত্যুকে ভর করি না, তোমাকে ও শিশুসন্থান সোনার লাই ও লেচাই জনীকে ফেলিয়া আমি পলাইয়া যাইতে পারিব না।" জয়মতী কাতরকঠে উত্তর দিলেন "নাথ, আপনার বীরঞ্চন্ত্র মৃত্যু-ভয়ে কম্পিত নয়, আপনি মৃত্যুভয় ওচ্চ করেন তাহা আমি বেশ বৃঝি, কিন্তু ভাবিয়া দেখুন আপনাকে ধরিয়া নিয়া বণ করিলে আমাদের কি উপায় হইবে। আপনার জীবন-প্রদীপ নির্বাপিত হইলে, আপনার এই দাসীর জীবন এক মুহূর্ত্ত থাঁকিবে না. সোনার বালক ছটীরই বা তথন কি উপায় হইবে। অতএব সামার মিনতি এই যে, আপনি এ পাপরাজা পরিত্যাগ করিয়া কিছুকাল গোপনে থাকুন, কিছুদিন পরে জগদীখরের অমুগ্রতে গুভদিন হইলে ও ভাগাচ্জ পরিবর্ত্তন হইলে ফিরিয়া আসিতে পারিবেন। আপনার জীবন অমূলা, ইহা রুক্ষা করিবার সবিশেষ উপায় অবগ্র কর্ত্তব্য।" গদাপাণি পত্নীর কাত্র অন্তরোধ এড়াইতে পারিলেন না, ছলবেশে নাগা পর্বতে পলাইয়া গেলেন। এদিকে গদাপাণিকে ধরিয়া আনিবার জন্ম লরা-রাজা অনেক সৈন্সসামস্থ প্রেরণ করিলেন, সৈতা সকল ফিরিয়া গিয়া রাজার নিকট গদাপাণির পলায়ন-বার্তা বিজ্ঞাপিত করিল। তর্বল-হাদয়, কাপুরুষ লরা-রাজা গদাপাণির পলায়নে শক্ষিত হইয়া তাঁহার সন্ধান জানিবার নিমিত্ত ব্যস্ত হইয়া উঠিলেন।

তাহার পত্নী জয়মতীর নিকট দৃত পাঠাইয়া গদাপাণির সন্ধান জিজাসা করাইলেন, কিন্তু জয়মতী স্বামী স্থাকে কোন থবরই দিলেন ন। তিনি দূতকে বলিয়া পাঠাইলেন যে স্বামীত স্থান তাহার দারা কথনও বাহির হটবে না। লবা রাজা দৃতপ্রমুখাৎ এই বার্তা শ্রবণ করিয়া ক্রোধে আত্মহারা হইলেন ও জয়মতীকে তাঁহার সাক্ষাতে বন্দিনী করিয়া আনিতে আদেশ দিলেন। আজ্ঞাপ্রাপ্র মাত্র রাজাত্বচরগণ জয়মতাকে বন্দিনী অবস্থায় রাজসকাশে আনয়ন করিল। পরা রাজা জয়মতীকে বলিলেন "তোমার স্বামী কোথায় লুকাইয়া আছে সত্বর বলিয়া দাও, না বলিলে কঠিন বেত্রাথাতে তোমার প্রাণদণ্ড করিব।" জয়মতী দৃঢ়স্বরে সদর্পে উত্তর দিলেন "আমার স্বামীর দ্রান আনি কথনও বলিব না ইহা পুর্বে দৃত্মুখেই জানাইয়া দিয়াছি, বুণা পুনর্কার জিক্সাসা। আনার প্রতিজ্ঞা অচল, অটল, আপনি আমার শরীরের উপর যথেচ্ছা অত্যাচার করিতে পারেন, কিন্তু আমার মনের উপর আমারই সম্পূর্ণ অধিকার, আর কাহারও কোন অধিকার নাই। এই নশ্ব দেহ চিরস্থায়ী নহে ইহা আমি বেশ জানি, আমার মুথ হইতে স্বামীর সন্ধান কথনও বাহির হঠবে না নিশ্চয় জানিবেন।" লরা-রাজা কোনে হিতাহিত-জ্ঞানশুন্ম হইয়া অনুচর্দিগকে তকুম দিলেন "জয়মতীকে লইয়া যাও, ইহাকে রাজবাটীর সম্মুখে বাধিয়া অনবরত বেত্রাঘাত করিতে থাক, একেবারে প্রাণে মারিও না, বেরাঘাতে জর্জরিত করিয়া যন্ত্রণা দাও। যত দিন পর্যান্ত স্বামীর সন্ধান না বলিবে ততদিন পর্যাস্ত এই ভাবে শাস্তি দিবে; অশেষভাবে যন্ত্রণা দিয়া ইহার নিকট হইতে গদাপাণির সন্ধান বাহির কর।"

মৃত রাজা তাঁহার নিজের ক্ষুদ্র, তুর্বল পণ্ডস্দায়ের আদর্শে জগতের মানবলদয় কয়না করিয়াছিলেন, তিনি ভাবিয়াছিলেন যে জয়মতী বেত্রাঘাতের যন্ত্রণায় স্বামীর সন্ধান বলিয়া দিবেন, কিন্তু দিনের পর দিন যাইতে লাগিল, জন্মতী অসহনীয় অত্যাচার সহ করিয়াও গদাপাণির সম্বন্ধে কোন সন্ধানই দিলেন না। দেশের আবাল বৃদ্ধ বনিতা বাজার পৈশাচিক অত্যাচার দেখিয়া নীববে জয়মতীর জন্ম অশ্রেষণ করিতে লাগিল। দেশে

শক্তিশালী পুরুষ নাই, মন্ত্রিগণও আত্মকলহে চুর্বল হইয়া পড়িয়াছিলেন, স্নতরাং রাজার অত্যাচার নিবারিত ত্তল না।

জয়মতীর উপর অত্যাচারের কথা ক্রমে নাগাপর্বতে গদাপাণির কর্ণগোচর হটল, তিনি আর স্থির থাকিতে পারিলেন না. লরা-রাজার পাপপুরীতে ছল্মবেশে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। জয়মতীর নিকটে আসিয়া গদাপাণি বলিলেন "ওগো রাজকুমারী, কেন বুণা এত কষ্ট সহা করিতেছ ৷ সামীর সন্ধান বলিয়া দিয়া কেন মুক্তিলাভ কর না ১" জয়মতী তথন চক্ষুমুদ্রিত করিয়া ঈশ্বর্গান ও স্বামীর চর্ণ্ধান করিতে করিতে নীর্বে বেত্রাহাত সহা করিতেছিলেন, গদাপাণির কথা তাঁহার কর্ণগোচর হইল না। পাছে কেই সন্দেহ করে এই ভাবিয়া গদাপাণি অধিকক্ষণ অবস্থান না করিয়া তখন চলিয়া গেলেন। অন্ত আর এক সময় গদাপাণি পুনরায় জয়মতার নিকটে আসিয়া তাঁহাকে বলিলেন "ওগো দেবী. স্বামীর থবর বলিয়া দিয়া কেন মুক্ত হও নাণু বুথা কষ্ট পাইয়া কি ফল ?" এবার জয়মতী গদাপাণিকে দেখিলেন. দেথিয়াই চিনিতে পারিলেন এবং চিনিতে পারিয়াই বিশেষ শঙ্কানিতা হইগেন। যা'র জন্ম এত কষ্ট, এত লাঞ্চনা সহ্য করিতেছেন, যা'র জীবনরক্ষার জন্ম নিজের জীবন উৎসর্গ করিয়াছেন, সে যদি এখন নিজেই ধরা দেয় তবে সমস্তই বুথা। জয়মতীর প্রাণ কাদিয়া উঠিল, অসহনীয় অত্যাচারে ও পীড়নে বাহার শান্তি নষ্ট হয় নাই, ঘোরতর বেত্রাঘাতে জজ্জরিত হুইয়াও বিনি প্রশান্তমর্তি ধারণ করিয়া স্বামীর শ্রীচরণ ধ্যান করিয়া দিন কাটাইতেছেন. তাঁহার এবার বৈর্ঘাচাতি হইল। তাঁহার সমস্ত উদ্দেশ্যই বিফল হয় দেখিয়া তিনি অস্থির হইলেন, গদাপাণিকে উদ্দেশ করিয়া বলিলেন "আমার স্বামীর সন্ধান আমি কথনই বলিব না, এই লোকটা কেন আমাকে বুগা বিরক্ত করিতেছে গুকেন সে এখান হইতে এখনও চলিয়া যাইতেছে নাও সতী নারী স্বামীর জন্ম সব সহা করিতে পাবে, সামীর মঙ্গলের জন্ম প্রাণদানই সতীনারীর কর্ত্তবা।" এই কথাগুলি বলার সময় অতি কাতর দৃষ্টিতে জয়মতী গদাপাণির দিকে চাহিয়া তাঁহাকে সে স্থান হইতে সত্তর



जग्रामान, निवमागत।

চলিয়া যাইবার জন্ম সকরুণ প্রাথনা জানাইলেন। গদাপাণি সভার সকরুণ অনুরোধ উপেক্ষা করিতে পারিলেন না. চলিয়া গেলেন। জয়মতীর উপর অত্যাচার চলিতে नाशिन।

গদাপাণি চলিয়া যাওয়ার পরে আরও ১৪।১৫ দিন ল্বা-বাজার পাষ্ড অন্ত্রগণ জয়মতাকে বেত্রাগতে যন্ত্রণা দিয়াছিল। সাধনা রক্তাক্তদেহ হইয়াও মন্ত্রণায় ক্রকেপমাত্র না করিয়া মোট ২১।২২ দিন অস্থনীয় অত্যাচার প্রশান্তচিত্তে সহা করিয়া শেষে এই নশ্বদেহ পরিত্যাগ ক্রিলেন। জগতে অতুলনীয় সহিষ্ণৃতা ও পতিপ্রাণতার উদাহরণ দেখাইয়া, চিরম্মরণীয় কীর্তি রাখিয়া জয়মতী পতা অমরধামে গিয়া গীতা, সাবিত্রী, দময়ন্ত্রীর সহ মিলিত হইলেন।

माभवी পত्नीत वर्गात्वाइएवत मःवाम ग्रामावात कर्व-গোচর হইল। তিনি কালবিলম্ব না করিয়া ল্রা-রাজার এবং লরা রাজাকে রাজাচাত করিয়া নিজে রাজিদিংই সিন অধিকার করিলেন। তংপরে লরা-রাজার প্রাণনাশ করিয়া তাহার পাপের উপযুক্ত শান্তি প্রদান করিয়াছিলেন। গদাপাণি গদাধর সিংহ নাম গ্রহণ করিয়া রাজাশাসন করিয়াছিলেন। ১৬৮১ খৃষ্টান্দ হইতে ১৬৯৫ খৃষ্টান্দ পর্যান্ত ১৪ বংসর স্থ্যাতির সহিত রাজ্য শাসন করিয়া গদাধর সিংহ স্বর্গত হয়েন। ১৬৯৫ গৃষ্টান্দে ইহার জােষ্ঠপুত্র লাই রাজসিংহাদন অধিকার করেন। এই লাই আদামের স্প্রসিদ্ধ রাজা রুদ সিংহ। ইনি মাতার কীর্ষি চিরম্মরণীয় করিবার জন্ম যে স্থানে জয়মতীকে বাধিয়া অত্যাচার করা হইয়াছিল, সেই স্থানে 'জয়-সাগর' নামে স্তবহং দীবিকা থনন করাইয়া ও তাহার সন্নিকটে 'জয়দোল' নামে স্তদ্ভ একটা দেবমন্দির নির্মাণ করাইয়া নিজ মাতৃভক্তির পরিচয় প্রদান করিয়াছিলেন। অস্তাপিত শিবসাগর জেলায় জয়সাগরের স্বচ্চ বারিরাশি বায়ভরে উদ্বেলিত হইয়া নাচিয়া নাচিয়া জয়মতীর কীর্দ্বিকাহিনী. কদ্র সিংহের মাতৃভক্তি ও আসামের অতীত গৌরৰ প্রচার করিতেছে।

শ্রীরজনীকান্ত রায় দন্তিদার।

## প্রাচীন ভারত

প্রস্থিয় একাদশ শতাব্দীতে প্রসিদ্ধ অলবেরুণী ভারতবর্ষে আগমন করিয়াছিলেন। এই সময় ভারতীয়গণ হিন্দু সাথ্যা প্রাপ্ত হইয়াছিল। অলবেরণী হিন্দুধর্ম ও চতুর্বর্ণের বিস্তত বর্ণনা লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন। কিন্তু তদীয় গ্রন্থে तोक्षममा ও तोक्षममा वनशीरनत विवत्न अञ्चि मामा ; তাহাও ভ্রম-প্রমাদপূর্ণ। ফলত: নির্দেশ করা যাইতে পারে যে, খৃষ্টায় একাদশ শতাকীর পূর্ব্বেই বৌদ্ধধন্ম জন্মভূমি ভারতবর্ষ হইতে বহিষ্কত হইয়াছিল।

অলবেরুণার সময়ে ভারতীয়গণের ধর্ম্মবিশ্বাস ও অন্তষ্ঠান যেরূপ দাড়াইয়াছিল, তাহা সংক্ষেপে লিপিবদ্ধ হইতেছে।

হিন্দুগণের পরমেশ্বর এক এবং অনস্তকালস্তায়ী, তাঁহার ছম্বর্মের প্রতিফল দিবার মানদে দৈলুসামন্ত যোগাড় করিলেন আরম্ভও নাই, শেষও নাই। তিনি আপু ন ইচ্ছামত কর্মনাল, সর্কাশক্তিমান, সর্কাজ্ঞানবান, জীবস্ত, জীবনপ্রদ, শাসক, পাণনকর্ত্তা; তাঁহার রাজ্ঞশক্তি অসাধারণ ও সমস্ত সাদৃশু ও অসাদৃশ্যের অতীত; তিনি কোন পদার্ণের সদৃশ নহেন, অথবা কোন পদার্থও তাঁহার সদৃশ নহে।

হিন্দুগণ দেবোপাদক; তাহাদের শাস্ত্রে নির্দিষ্ট আছে যে, দেবতার সংখ্যা তেত্রিশ কোটি। এই সকল দেবতার মানবস্থলভ আহার বিহার এবং মৃত্যু আরোপিত হই রাছে। এই দেবগণের অস্তুগুলে তিনটি মূলশক্তি বিজ্ঞমান,—ক্রন্ধা, নারায়ণ এবং রুদ্র ৷ এই তিন শক্তির মিলিত নাম বিষ্ণু ৷ ব্রন্ধা আদিকারণ, নারায়ণ পালনকর্ত্তা এবং রুদ্র বা শঙ্কর সংহারকর্তা ৷ হিন্দুগণের বিশ্বাস যে, তীগ দর্শন করিলে পুণ্যসঞ্চয় ও আত্মার সদগতি লাভ হয় ৷ এই কারণ তাহারা পুণ্যভূমিদর্শন, দেবমূর্ত্তির পূজা অর্চনা এবং পুণ্যতোয়া নদীতে অবগাহন করিবার উদ্দেশ্যে তীথস্থানে গমন করে ৷ হিন্দুগণ উপবাস এবং নানাপ্রকার ধন্মোং সবের অমুষ্ঠান করিয়া পুণ্যসঞ্চয় করিয়া থাকে ৷

বৌদ্ধকালের পরবর্ত্তী হিন্দ্ধশ্যের তুইট প্রধান অঙ্গ বর্ণভেদ ও মৃত্তিউপাসনার মধ্যে মৃত্তিউপাসনা বৌদ্ধশ্য হুইতে গৃহীত হুইয়াছে, আর বর্ণভেদ বৌদ্ধশ্যের অভ্যুদয়ের পূর্ব্ব হুইতেই বিভ্যমান ছিল, বৌদ্ধশ্যের প্রবল প্লাবনেও উহা নিমজ্জিত হয় নাই।

ভারতবর্ধের আদিম অধিবাসীরা ক্লম্বর্ণ অসভ্য ছিল। গৌরবর্ণ আর্য্যগণ ভারতবর্ধে উপস্থিত হইয়া এই ক্লম্বর্ণ অধিবাসীদিগকে পরাজিত করিয়া উপনিবেশ স্থাপন করিয়াছিলেন এবং আপনাদের গৌরবর্ণের জন্ম গৌরবর্ণ অমুভব করিয়া তৎরক্ষার্থ সাতিশয় অবহিত হইয়াছিলেন। এই ভাবেই প্রথমে ভারতবর্ধে মামুষে মামুষে ভেদ জন্মিয়াছিল এবং সে ভেদের নাম বর্ণভেদ প্রদত্ত হইয়াছিল। তারপর কার্যাজেদে গৌরবর্ণ আর্যাগণও নানা শ্রেণীতে বিভক্ত হইয়া পড়িয়াছিলেন। প্রথমতঃ এক বর্ণের লোক অন্ম বর্ণিয় লোকের সঙ্গে অন্ম বর্ণীয় লোকের আহার ব্যবহার গাধাহীন ছিল; এক বর্ণীয় লোকের অহার ব্যবহার গাধাহীন ছিল; এক বর্ণীয় লোকে অন্ম বর্ণ হইতে পত্নী গ্রহণ করিত। ক্রমে ক্রমে এই সকল প্রথা পরিত্যক্ত হইয়াছিল। এতিয়ম্বক

প্রমাণের আভাষ গ্রীক ও টেনিক লেথকগণের বৃত্তান্ত হুইতেও পাওয়া যায়।

মেগাস্থিনিসের আগমনের বহু পূর্ব্বেই কার্যাভেদে বর্ণ-ভেদ জিমায়াছিল। এতং সম্বন্ধে তিনি লিখিয়া গিয়াছেন যে. ভারতীয়গণ সাত বর্ণে বিভক্ত ছিলেন। "ঘণা, ধন্ম ও বিচ্ছা ব্যবসায়ী, রাজপারিষদ ও কর্ম্মচারী, চর বা দৃত, যোদা, গোমেধ-রক্ষক, রুষক এবং নানাবিধ শিল্প ব্যবসায়ী লোক। কিঞ্চিৎ চিন্তা করিলে স্পষ্ট বোধ হুইবে যে. উপরি উক্ত সাতটি বর্ণ শাস্ত্রবর্ণিত চারি বর্ণের রূপান্তর মাত। ধর্ম ও বিজা ব্যবসায়ী, রাজপারিষদ ও কর্মচারিগণ বান্ধণ ভিন্ন আৰু কেহ নহে : তবে কতক ব্ৰাহ্মণ ধৰা ও বিজ্ঞা অমুণালন করিতেন, কেহ কেহ রাজকার্য্যে লিপ্ত থাকিতেন; স্বতরাং বিদেশায় দর্শক চুই সম্প্রদায়কে চুই বর্ণ বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। যোদ্ধাগণ ক্ষত্রিয়। গো-মেষ-রক্ষক, রুষক, ও শিল্প ব্যবসায়িগণ বৈশ্য ও শুদ্র হইবে। গুপ্তচর ও দূতদিগকে গ্রীকগণ ভ্রমক্রমে একটি ভিন্ন বর্ণ বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। উপরি উক্ত গ্রীক-বিবরণে দাসের নামোলেখমাত্র নাই, এবং এরিয়ন স্পষ্ট লিখিয়া গিয়াছেন (य, ভারতবর্ষে দাস নাই, সকলেই স্বাধীন। ইহা হইতে ম্পষ্ট প্রতীয়মান হয় যে, তিন শতাকী পূর্বগৃষ্টাকে শুদ্রগণ আর দাস ছিল না; তাহারা নানা ব্যবসায় অবলম্বন করিয়া স্বাধীনভাবে জীবন যাপন করিত।"(১)

হিউএন্থ্ সঙ্গের গ্রন্থে ভারতীয়গণের চতুর্ব্বর্ণের বিষয় স্প্রম্পান্টরূপে উল্লিথিত হইয়াছে। আমরা তাঁহার গ্রন্থ হইতে কিয়দংশ উদ্ধৃত করিতেছি। হিন্দু জাতি চারি বর্ণে বিভক্ত। প্রথম ব্রাহ্মণ; - ব্রাহ্মণগণ বিশুদ্ধচনিত্র, ধর্মই তাঁহাদের রক্ষক, তাঁহারা সদাচারসম্পন্ন এবং স্থনীতিপরায়ণ। দ্বিতীয় ক্ষত্রিয়; - ক্ষত্রিয়গণ রাজজ্ঞাতীয়; বছ্কাল হইতে তাঁহারা দেশ শাসন করিয়া আসিতেছেন; তাঁহারা ধর্মপরায়ণ এবং দয়াশাল। তৃতীয় বৈশ্র; -- বৈশ্রগণ বাণিজ্যব্যবসায়ী; ইহারা দেশে বিদেশে বাণিজ্যে নিযুক্ত আছেন। চতুর্থ শুদ্র; -- শুদ্রগণ ক্ষব্যবসায়ী। এই চতুর্ব্বর্ণে জাতীয় বিশুদ্ধতা বা অবিশুদ্ধতা অনুসারেই পদ্মর্যাদা নিদ্ধারিত হইয়া থাকে। বিবাহকালে নৃতন

<sup>(</sup>১) ৺রমেশচন্দ্র দত্তের ইতিহাস।

কুটন্থের পদমর্য্যাদা অন্তুসারে তাঁহাদের পদমর্য্যাদা বৃদ্ধি বা হাস প্রাপ্ত হয়।

খন্ত্রীয় একাদশ শতাব্দীতে বর্ণভেদ অধিকতর প্রসারিত ও দঢ় হইয়াছিল। এই প্রথা নিম্লেণীস্থ লোকদিগকে হীন ও অম্পুশ্র করিয়া তুলিতেছিল। অলবেরুণী লিণিয়া-চেন এক বর্ণের লোক অন্ত বর্ণের কর্মে নিযুক্ত হুইলে ভাতার অপরাধ তইয়া থাকে। এই অপরাধ চৌর্গাপরাধের প্রায় তলা। যদি ব্রাহ্মণ ব্যবসায় বাণিজ্যে লিপ্ত হন. অথবা শুদ্র ভূমিকর্ষণ করিতে আরম্ভ করে, তবে ঐরূপ অপরাধ হয়। , ব্রাহ্মণাদি চতুর্বর্ণের বিবরণ অন্তে অলবেরুণী অস্ব্যজ জাতির বিবরণ লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন। আমরা এথানে তদংশ উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি। শুদ্র অপেকা নিয় পর্যায়ভক্ত হিন্দুরা অস্তাজ নামে পরিচিত হইয়া আসিতেছে। ইহারা আট শ্রেণীতে বিভক্ত। তাহাদের গৃহীত ব্যবসায় অনুসারে এই শ্রেণীবিভাগ হটয়াছে। যথা, (১) চশ্মকার, (২) রক্তক, (৩) বাজিকর, (৪) নাবিক, (৫) ধীবর, (৬) শিকারী, (৭) তম্বনায় এবং (৮) বাঁশকর। তন্মধ্যে রজক, চর্ম্মকার এবং তন্ত্রবায় ব্যতীত আর পাঁচ শ্রেণীতে পরস্পরে বিবাহের নিয়ম আছে। প্রাঞ্জ রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্র এবং শদ্র-গণের সহিত এই সকল অস্ব্যুক্ত জাতীয় লোকদের একত্র বাস করিবার প্রণা নাই। তাহারা নগর বা গ্রামের বহির্ভাগে অদূরে বাস কর।(১)

হাড়ি, ডোম এবং চণ্ডাল নামে বহুসংখ্যক লোক দেখিতে পাঁওয়া যায়। ইহারা হিন্দু জাতির বর্ণ ও শ্রেণীর বহিন্দু ত। এই সকল লোক নগর বা গ্রামের ময়লা পরিষ্কার প্রভৃতি কার্য্যে নিয্ক্ত আছে। হাড়ি, ডোম, চণ্ডাল সঙ্কর জাতি নামে পরিচিত।

আলেকজণ্ডারের সহচর লেথকগণ ভারতবর্ষের রাজ্য-শাসন-ব্যবস্থা দেথিয়া প্রসন্ন হ্টয়াছিলেন। তাঁচারা রাজতন্ত্র ও প্রজাতন্ত্র, উভয় প্রকার শাসনপ্রণালী দেথিয়া-ছিলেন। আলেকজণ্ডারের পরবত্তী মেগাস্থেনীস-প্রমুথ গ্রীক-লেথকগণ ভারতীয় রাজ্যশাসন-ব্যবস্থার ভূয়সী প্রশংসা করিয়া গিয়াছেন।

মেগান্তেনীস লিপিয়াছেন, বাজ্যের প্রধান মন্ত্রীদের
মধ্যে কাহারও প্রতি বাণিজ্য বিভাগের, কাহারও প্রতি
নাগরিক বিভাগের, কাহারও প্রতি সৈনিক বিভাগের ভার
স্তস্ত আছে। কেহ বা নদ নদী এবং ভূমি পরিমাপের
কার্যা পরিদশন করেন। শিকারীদিগের তল্পাবধান করিবার এবং তাহাদের দোষ গুণ বিচার করিয়া দোষ গুণাম্বযায়ী শান্তি প্রস্কার দিবার ভারও এই সকল কন্মচারীর
উপর স্তন্ত থাকে। ইহারা কর মাদায় করেন এবং
কাঠুরিয়া, স্ত্রধর, লোহকন্মকার এবং থনিজ্ঞপদার্থউত্তোলনকারীদিগের কার্যা পরিদশন করেন। ইহাবা
পথনিন্দাণ কার্যের ভ্রাবধান করেন।

যাহাদের প্রতি নাগরিক কার্য্যের ভার ক্রন্ত আছে. তাহারা ছয় দলে বিভক্ত এবং প্রত্যেক দলে। পাঁচজন করিয়া কন্মচারী। প্রথম দলের কন্মচারী সাধারণতঃ দেশীয় শিল্পের পরিদর্শন কার্য্যে নিযক্ত হয়েন। দিতীয় দলের কর্মচারী প্রধানতঃ বিদেশীয়দের আদর অভার্থনাদি কার্য্য পরিদর্শন এবং তাতাদের সেবা গুজাষার জন্ম লোক নিযুক্ত করিয়া তাভাদের যোগে তৃষ্টাদের গতিবিধি পর্যাবেক্ষণ করিবার বাবস্তা করেন। ততীয় দলের কর্মচারী সমস্ত অধিবাসী-দেব জন্ম মৃত্যুর তালিক। সংগ্রহ করেন। চতুর্গ দল বাবসায় বাণিজ্যের বিষয় পরিদর্শন করেন। পঞ্চম দল কলকারথানায় নির্মিত সমস্ত বস্তু সাধারণের জ্ঞাতসারে বিক্রেয় করেন। বর্ষদল, যত জিনিস বিক্রেয় হয়, তাহার মূল্যের দৃশম ভাগ বাজার অংশরূপে আদায় করেন। এই সমস্ত দল উপরি উক্ত কার্য্যসমূহ পৃথক পৃথক ভাবে সম্পন্ন করেন। প্রত্যেক দলের উপর পূথক পূথক কার্য্যভার গ্রন্থ রহিয়াছে। তদাতীত যে সকল বিষয়ের উপর সাধারণের হিতাহিত নির্ভর করে, তাহা সকলেরই দেখিতে হয়, যথা সরকারি দালানাদির উপযুক্ত সংস্থার, জিনিস পত্রের উপযুক্ত মল্য নিরূপণ এবং বাজার বন্দর ও মন্দিরের তন্ত্রাবধান। সৈত্য বিভাগের কার্য্য পরিচালন জন্য এক

<sup>(</sup>১) হিউএন্থ সঙ্গের গ্রন্থপাঠে আমরা জানিতে পারি যে, তৎকালে ধীবর, মাংসবিক্রেতা, নর্ত্তক নর্ত্তকী এবং সম্মার্জ্যক প্রভৃতি নীচ বাবসায়ীরা নগর বা পল্লীর বহির্ভাগে বাস করিত। কিন্তু হিউ-এন্থ সঙ্গের বর্ণনার সঙ্গে অলবেরুণীর বর্ণনা তুলনার পাঠ করিলে প্রতীতি জন্মে যে, নগরের বা পল্লীর পরিচ্ছন্নতা রক্ষার উদ্দেশ্যে যে বিধি প্রবর্ত্তিত হুইরাছিল, কালক্রমে তাহা জাতিমূলক, প্রসারিত ও সাতিশর কঠোর হুইরা দাঁড়ার।

শ্রেণীর শাসনকর্ত্তী আছেন, ইহারাও ছয় দলে বিভক্ত।
পাঁচ পাঁচজন কর্ম্মচারী লইয়া এক একটি দল। এক দলের
কর্ম্মচারিগণ নৌসেনার তন্তাবধান করেন; দিতীয় দলের
কর্ম্মচারিগণ অস্ত্র শস্ত্র, সৈনিক প্রক্র ও গ্রেদ্ধ নিয়োজিত
পর্যাদির থাত এবং গ্রেদ্ধ অস্তান্ত প্রয়োজনীয় জিনিসপত্র
বহুনোপযোগী গোযানাদি পর্যবেক্ষণ করেন। এই দলের
লোক যুদ্ধের সময় ঢাক ও ঘণ্টা বাজাইবার জন্ত পরিচারক
ও রণত্রক্ষের জন্ত সহিস এবং যন্ত্রাদি নির্মাণের জন্ত শিল্পী
সংগ্রহ করিয়া দেন। তৃতীয় দল পদাতিকগণের তব্ধ লইবার
জন্ত নিযুক্ত হন। চতুর্থ দল যুদ্ধ-তুরক্ষের পরিচর্যায় নিসক্র
থাকেন। পঞ্চম দল যুদ্ধ সম্বন্ধীয় কার্য্যে এবং ষষ্ঠ দল
রণকুঞ্জরের তত্বাবধানে সময় অতিবাহিত করেন।

ঈদৃশ স্ব্যবস্থিত শাসনপ্রণালী ভারতবর্ষের প্রত্যেক রাজ্যে প্রবৃত্তিত ছিল বলিয়া সম্বন্ধন করিলে তাহা অসম্বত হইবে: সমস্ত রাজা একই প্রণালীতে শাসনকার্য্য নির্ব্বাহ করিতেন, এরপ অন্তমান করিবার কোন হেতু নাই। তৎকালের শ্রেষ্ঠ নরপতি চন্দ্রস্তপ্রের শাসিত দেশে যে প্রকার শাসনপ্রণালী প্রবৃত্তিত ছিল, মেগাস্থেনীস কেবল তাহাই বর্ণনা করিয়া গিয়াছেন। কিন্তু এতং সম্বেও তাঁহার বর্ণনা হইতে সমগ্র ভারতবর্ষের শাসনপ্রণালী কীদৃশ ছিল, তাহার আভাস প্রাপ্ত হইয়া থাকি।

গ্রীক-লেথকগণ কর্ত্তক প্রংশসিত ভারতীয় শাসনপ্রণালী ভারতবর্ষে স্থামিকাল অব্যাহত ছিল। খুপ্তীয় সপ্রম শতান্ধীতে হিউএন্থ্ সঙ্গ ভারতবর্ষে আগমন করিয়াছিলেন। তিনি ভারতবর্ষে বহু বংসর বাস করিয়া প্রায় সমস্ত রাজ্য পরিদর্শন করিয়াছিলেন। তিনিও ভারতবর্ষের স্থাবন্তিত শাসনপ্রণালী সম্বন্ধে সাক্ষ্য প্রদান করিয়া গিয়াছেন। তিনি স্বগ্রন্থে রাজা কর্ত্বক প্রজাপীড়নের বিষয় কিঞ্চিৎ মাত্রও উল্লেখ করেন নাই; তাঁহার গ্রন্থ পাঠ করিলে আমাদের এইরূপ প্রতীতি জন্মে যে, রাজশাসন-গুণে সমগ্র ভারতবর্ষের প্রকৃতিপৃঞ্জ সমৃদ্ধ, সম্ভষ্ট এবং রাজাম্বরাগীছিল। হিউএন্থ্ সঙ্গ ভারতীয় শাসনপ্রণালীর যে বিবরণ প্রদান করিয়া গিয়াছেন, তাহা মনোজ্ঞ; আমরা তাহার কিয়দংশ এথানে উদ্ধ ত করিয়া দিতেছি।

ভারতবর্ষের রাজনীতি প্রক্রতিপুঞ্জের মঙ্গলজনক বলিয়া

শাসনকার্যা সহজ। রাজা প্রজাবর্গকে বলপ্রবৃক শ্রমসাধ্য কার্য্যে নিযুক্ত করিতে বিরত রহিয়াছেন। রাজ্ঞতার্যের নিজম্ব ভূমাধিকার প্রধান চারি অংশে বিভক্ত। প্রথম অংশের লভ্য দারা রাজকীয় কার্যা এবং পূজা অর্চনার ব্যয় নিকাহিত হয়, দিতীয় অংশের লভা মন্ত্রী এবং অক্যান্ত বিশিষ্ট ক্ষাচারীর অর্থান্তকুলোর জন্ম নির্দিষ্ট আছে, তৃতীয় অংশের লভ্য দারা লব্ধপ্রতিষ্ঠ গুণবান ব্যক্তিগণকে পুরস্কার প্রদান করা হয়, চতুর্থ অংশের লভা ধর্ম্মসভা ও পর্মক্ষেত্র প্রভৃতিতে দান করিয়া স্তবৃত্তি সকলের অন্ধূশীলনে উৎসাহ প্রদান করা হইয়া থাকে। এই হেতু প্রকৃতিপুঞ্জ কর্তৃক দেয় রাজকরের পরিমাণ মল্ল; এতদ্যতীত যে সময়ের জন্ম তাহাদিগকে শ্রমসাধ্য রাজকার্য্য সম্পন্ন করিয়া দিতে হয় তাহার পরিমাণ্ড অপরিমিত নহে। প্রত্যেকেই শান্তিতে স্ব স্ব ধনসম্পত্তি রক্ষা করিতে পারে। সকলেই জীবিকা মজনের জন্ম ভূমিকর্ষণ করিয়া থাকে। যে সকল বুণিক বাণিজা বাৰসায়ে নিরত রহিয়াছেন, তাঁহারা স্বস্ব কার্যা সম্পাদন জন্ম স্ব ইচ্ছামত গ্রমনাগ্রমন করেন। গ্রহিঞ্চং কর প্রদান করিলেই জল ও স্থলপথ সমূহের দার উন্মুক্ত করিয়া দেওয়া হয়। পূর্ত্তকার্যোর জন্ম আবশ্যক হইলে প্রকৃতিপুঞ্জ কাজ করিয়া দিতে বাধ্য হয় : কিয় তজ্জন্য তাহাদিগকে পারিশ্রমিক দিবার নিয়ম আছে। যে ব্যক্তি যে পরিমাণ কাজ করে, তাহাকে ঠিক সেই পরিমাণে অর্থ श्राप्त हरा।

দৈনিকগণ দীমান্ত স্থান সমূহ রক্ষা করে, অথবা আবশুক মত অবাধ্যদিগকে শান্তি দিবার জম্ম বহির্গত হয়। দৈনিকগণ রাত্রিকালে অশ্বে আবোহণ করিয়া রাজপ্রাদাদের চতুর্দ্দিকে পাহার। দেয়। প্রয়োজনমত দৈয়া সংগৃহীত হইয়া থাকে; এই দৈয়াসংগ্রহের কার্য্য সর্ক্রাধারণের সমক্ষে নিম্পন্ন হয়। তৎকালে রাজপুরুষণণ নবনিযুক্ত দৈয়াদিগকে পারিশ্রমিক প্রদান করিতে প্রতিক্রত হইয়া থাকেন। শাসনকর্তা, মন্ত্রী, নগরপাল এবং অস্থায় রাজকর্মাচারিগণ স্ব স্থ ভরণপোষণ নির্বাহাণে ভূমিলাভ করেন। জনমগুলী মধ্যে যাহারা সর্ব্বাপেক্ষা সাহসী, তাহারাই কেবল দৈনিকের পদে নিয়োজিত হয়। এই সকল দৈয়া রাজপ্রামাদের চতুর্দ্দিকস্ক শিবিরে বাস করে।

ভারতীয় সৈন্ত চারি শ্রেণীতে বিভক্ত। পদাতিক, অখারোহী, রথ এবং হস্তী। সারথি আদেশ প্রদান করে,
তাহার দক্ষিণ ও বাম পার্শস্থিত পরিচার গণ রথ পরিচালনা করে। রথ পরিচালনের জন্ত অম চতৃষ্টয় নিম্কু

হয়। সেনাপতি উপবিষ্ট থাকেন ; রক্ষী সৈন্ত তাঁহাকে
চতৃদ্দিকে পরিবেষ্টন পূর্বাক রথচক্রের নিকটবর্ত্তী হইয়া
গমন করে। পদাতিক সৈন্ত শক্রের গতিরোধ করিবার
উদ্দেশ্যে গুহের সম্মুথে দণ্ডায়মান হয় এবং পরাজিত হইলে
আদেশ লইয়া ইতস্ততঃ গমন করে। অখারোহী সৈন্ত

ক্তেগতিতে য়ুদ্ধের সাহায়্য করে। শারীরিক বল ও
সাহসের প্রতি দৃষ্টি রাখিয়া অধারোহী সৈন্ত নির্বাচিত

হয়।

প্রাচীন ভারতের রাজগ্রবন্দ প্রজার হিতকর প্রণালীতে শাসনকার্য নির্বাহ কবিজেন। বাজার নিজবায় ও শাসন-কার্যোর বায় নির্মাহ জন্ম প্রজাবর্গের নিকট হইতে কর গগীত হুইত। কিন্তু সে করের পরিমাণ অত্যধিক ছিল না। মেগাস্থেনীস লিথিয়া গিয়াছেন যে, ভূমির উৎ-পল্লের এক চতুর্থাংশ রাজা গ্রহণ করিতেন। আমরা হিউ-গ্রনথ সঙ্গের গ্রন্থ হউতে জানিতে পারি যে. খুষ্টায় সপ্তম শতান্দীতে ঐ ভূমিকর এক ষষ্ঠাংশে পরিবক্তিত হইয়াছিল। কৃষক, প্রমজীবী ও বণিক এই তিন শ্রেণী হইতে কর সাদায় হইত। এতং সম্বন্ধে অলবেরুণী লিথিয়াছেন---গণাদি পঞ্জ এবং শস্ত হইতে যে অর্থ লাভ হয়, তাহার একাংশ রাজকররূপে দিতে হয়। গোচারণ-ভূমি এবং শস্ত-ভূমির জন্ম এই কর। এতদ্বাতীত ধনসম্পত্তি এবং পরিবার পরিজনের রক্ষার জন্ম রাজা প্রত্যেক প্রজার নিকট হইতে তাহার উপাজ্জিত ধনের এক ষষ্ঠাংশ গ্রহণ যাহারা ক্ষক এবং পশুপালক তাহাদিগকেও এই কর দিতে হয়। যে সকল ব্যক্তি ব্যবসায় বাণিজ্যে নিযুক্ত আছে, তাহারা শুল্ক প্রদান করে। ব্রাহ্মণগণের নিকট হইতে রাজকর গ্রহণ করিবার নিয়ম নাই।

স্বয়ং রাজা এবং তদীয় কন্মচারিগণ বিচারকার্য্য নির্বাহ করিতেন। রাজা দিবসে নিজা গাইতেন না, বিচারগৃহে পাকিয়া সমস্ত দিন বিচার করিতেন। ভারতীয় বিচারপ্রণালা অতি সরল ছিল। অভিযুক্ত ব্যক্তি নির্দ্ধোষ, কি সদোষ

তাহা নির্দারণ করিবার জন্ম নানা প্রকার পরীক্ষা করিবার এইরূপ পরীক্ষাপ্রণালীর বিস্তৃত বিবরণ বিদেশায় লেখকবর্গের গ্রন্থে লিপিবদ্ধ দেখিতে পাওয়া যায়। বিচারকগণ বিচারকার্যো নিযক্ত হইয়া সমস্ত বিষয় ধীরচিত্তে বিবেচনা করিয়া দেখিতেন। কোন প্রকার জন্ধার্যার অনুসন্ধান কালে সাক্ষীকে বেত বা লগুড়দারা পীড়িত করিয়া প্রমাণ সংগ্রহ করা নিষিদ্ধ ছিল। বৈদেশিক পর্যা-টক মাত্রেই ভারতীয় দণ্ডবিধির প্রশংসা করিয়া গিয়াছেন। বস্তুতঃ প্রাচীন ভারতের দুর্গুবিধি কঠোরতাবজ্জিত ছিল। কিন্তু কোন কোন অপরাধে অপরাধীকে বিকলাঙ্গ করিবার নিয়ম ছিল। হিউ এনথ সঙ্গ লিথিয়াছেন যে, ভারতবর্ষে সশ্রম দওবিধানের নিয়ম ছিল না। অপরাধীর মংকিঞ্চিৎ অর্থ-দণ্ড হইত। অলবেরুণা ভারতীয় দণ্ড-ব্যবস্থার প্র**সঙ্গে** পুষ্টায় ধন্মোপদেশ ( এক গণ্ডে চপেটাঘাত করিলে অন্ত গণ্ড আঘাতকারীর সম্বথে আনয়ন করিবে ) সম্বন্ধে আলোচনা ব্যভিচার অতি গুরুতর অপরাধরূপে পরিগ'ণত ছিল। তাদৃশ অপরাধের দণ্ডও অতীব কঠোর ছিল ৷ অলবেরুণীর গ্রন্থ পাঠ করিলে পরিজ্ঞাত হওয়া যায় যে, বর্ণভেদামুসারে দণ্ডের তারতম্য হইত। মেগাস্থেনীস-প্রমুথ গ্রীক-লেথকরন লিথিয়া গিয়াছেন যে. হিদ্দুগণ এরপ ভারপরায়ণ ছিলেন যে, তাঁহারা রাজদ্বারে গমন করিতেন না।

আলেকজণ্ডারীয় যুগে হিন্দু রাজগুবুন স্থরাপানে অভ্যন্ত ছিলেন। কিন্তু জনসাধারণ যজ্ঞের সময় ব্যতীত অগু কোন সময়ে মদ স্পর্শপ্ত করিত না। ইহার পরবর্তীকালে স্থরাপান সম্পূর্ণরূপে নিধিদ্ধ হইয়াছিল। যাহারা স্থরাপান করিয়া আপনাদের চরিত্র কল্যিত করিত, তাহারা হিন্দুস্মাজে সাতিশয় তিরস্কৃত হইত। কোন রাজার স্থরাপান দোৰ জন্মিলে তাহাকে রাজ্য শাসনের অযোগ্য বলিয়া রাজ্যচ্যুত্ত করা হইত।

ভারতীয় রাজভাগণ ক্ষত্রিয়কুলসম্ভূত ছিলেন; কদাচিং কোন স্থানে অন্ত বণীয় নরপতি দেখিতে পাওয়া বাইত। ব্রাহ্মণগণ রাজকার্য্যের সহায়তা করিতেন। কিন্তু সাধারণতঃ পার্থিব বিষয় তাঁহাদিগকে স্পর্শ করিতে অসমর্থ হইও; নিলা বা প্রশংসায় তাঁহাদের চিত্রের কোন প্রকার বিকার উপস্থিত হইত না। তাঁহারা কেবল আত্মবলে নির্ভর করিয়া জানাদেষণে নিরত থাকিতেন। দেশাধিপতি তাঁহাদের গুণগ্রামে মুগ্ধ হইলা তাঁহাদিগকে সন্ধান প্রদর্শন করিতেন। জনমুগুলী তাঁহাদের যশোরাশি রন্ধিত করিয়া তুলিত এবং অকুন্তিত ভাবে তাঁহাদের নিকট অবনত হইত।

বিদেশীয়গণের গ্রন্থসমূহে যে কেবল রাহ্মণকুলের প্রশংসাবাদ লিপিবন্ধ রহিয়াছে, তাহা নহে; সাধারণতঃ ভারতবাসীমাত্রেই চরিত্রগুণে গরীয়ান ছিল: বিদেশীয় লেগকগণ মুক্তকতে ভাহার প্রমাণ দিয়া গিয়াছেন। ভারতবর্ষারেরা ক্সায়পরায়ণ এবং অপকাশ্যানিমুখ ছিল। ভাহাদের ব্যানহার প্রভারণা বা বিশ্বাস্থাতকতাশৃশু ছিল। তাহারো পরকালের ভারে বিচলিত হইত। ইহারা কেবল বিশ্বাসের উপর নির্ভর করিয়া চুক্তি করিত। ইহাদের মধ্যে চৌশ্য মতি বিরল ছিল, লোকের সম্পত্তি অরক্ষিত অবস্থায় থাকিত। মামলা মোকদ্মার সংখ্যা অতি নগণ্য ছিল। কেই প্রভারত হইলে স্বীয় অদৃষ্টকে ধিকার দিয়াই পরিতৃপ্ত হইত। ভারতীয়গণ মিতাচারী ছিল। তাহারা অনেক সময় পার্থিব বিষয়ে ওদাসীন্ত প্রকাশ করিত। তাহাদের বাক্যেও কার্য্যে সত্য ও ধন্মের ম্যানা রক্ষিত হইত।

অলবেকণীর সময়ে (খৃষ্টীয় একাদশ শতান্দীতে ) ভারত-বাদীর তাদৃশ উন্নত চরিত্র কিয়ৎপরিমাণে ক্ষুণ্ণ হইয়াছিল। (সমাপ্ত )

শ্রীরামপ্রাণ গুপ্ত।

## রক্ষের উপকারিতা#

কোন দেশের অরণ্য সমূহ বিনাশ করিবার পর দেখা যায় যে সে দেশে আর ভালরূপ বৃষ্টিপাত হয় না। এই কারণে পৃথিবীর সকল সভাদেশেই বনরক্ষণের ব্যবস্থা হইতেছে। ভারতবর্ষেও এক্ষণে বনবিভাগ স্পষ্ট হইয়াছে। যাহাতে লোকে ইচ্ছামত গাছগুলিকে কাটিয়া বনের ক্ষতি করিতে না পারে সর্ব্বত্রই তাহার প্রতিবিধানের চেষ্টা হইতেছে।

অরণ্যের মহিত বৃষ্টিপাতের এই গনিষ্ট সম্বন্ধ যে কি
তাহা সাধারণ পাঠকগণ ত অবগত নহেনই এমন কি
বিশেষজ্ঞগণও এবিষয়ের স্তমীমাংসা করিয়া উঠিতে পারেন
নাই। এই প্রবন্ধে আমরা একটা কিয়ৎ পরিমাণে নৃতন
মত প্রকাশ করিবার চেষ্টা করিব।

কোন দেশের ভৌগোলিক অবস্থান সেই দেশের বৃষ্টি-পাতের প্রকৃতি নির্ণর করিয়া থাকে। নাঙ্গালা দেশের উত্তর-পূর্ব্ব দিকে যদি হিমালয় ও থাশিয়া পর্ব্বতমালা না থাকিত কিয়া নঙ্গোপদাগর ও ভারত মহাসাগর যদি ভারতবর্ষ হইতে করেক সহস্র মাইল দূরে অবস্থিত হইত এবং ভারতবর্ষ ও সেই ভূভাগের মধ্যে যদি এক পর্ব্বতমালা থাকিত তাহা হইলে নঞ্চদেশ ও ভারতনর্বের বহুস্থান মর্ক্-ভূমিতে পরিণ্ত হইত।

দেশের বায়প্রবাহ কোন্দিক হইতে বহে তদমুসারেও দেশের বৃষ্টিপাতের প্রকৃতি নিরুপিত হইয়া থাকে। বঙ্গ-দেশের বায়প্রধাহগুলি যদি শুধু উত্তর ও পশ্চিমদিক হইতেই প্রবাহিত হইত তাহা হইলেও বঙ্গদেশ বৃষ্টিহীন দেশ হইত।

বিষ্ববেশ্যর সমীপবন্তী বলিয়া উত্প্রপ্রয়কিরণে বাম্পীভূত বঙ্গোপসাগর ও ভারত মহাসাগরে প্রচুর জল-কণারাশি দক্ষিণ-পশ্চিম হইতে প্রবাহিত বায়্প্রবাহগুলির দারা বঙ্গদেশের মধ্যে আনীত হয়। থাশিয়া ও হিমালয় পর্ব্বতমালা ভারতবর্ধের উত্তর ও পূর্ব্বদিক রোধ করিয়া দণ্ডায়মান না থাকিলে ঐ বাম্পরাশি এদেশ ছাড়িয়া অন্তাদিকে গমন করিত। ঐ সকল পর্ব্বতমালার শাতল বাতাদের সংস্পর্শে আসিয়া বাম্পরাশি জমিয়া মেঘ এবং মেঘ জমিয়া বৃষ্টিতে পরিণত হয়।

যদি কোনও কারণে দেশমধ্যে উপস্থিত জলীয় বাস্পের পরিমাণ কমিয়া যায় তাহা হইলে দেশের বৃষ্টিও কমিয়া যাইবার সম্ভাবনা।

ভূমগুল ও আকাশের মধ্যে জলসঞ্চারণ-ক্রিয়া বিশেষ কৌতৃহলপ্রদ। পৃথিবী হইতে আকাশ যে জল পায় সেই জলই বৃষ্টির আকারে পৃথিবীকে দিতে পারে। পৃথিবীও আকাশ হইতে যে জল পায় আকাশকে পুনরায় সেই জলই দিতে পারে। জল আকাশ হইতে পৃথিবীতে এবং পৃথিবী

ছটতে আকাশে বাইবার সময়ই বিশ্ববাসিগণের ফিডসাধন করিয়া থাকে।

ভূপুষ্ঠের উপরিভাগে পতিত বৃষ্টির জলের কিয়দংশ নদী প্রভৃতি বহিয়া সাগরে উপনীত হয়। কিয়দংশ পৃষ্কবিণী ডোবা প্রভৃত্তি জলাশয়ে গিয়া সঞ্চিত হয়। কিয়দংশ মৃত্তি-কার স্তর সমূহের উপরিভাগকে আর্দ করিয়া অবস্থিত গাকে। অপর কিয়দংশ মৃত্তিকার ভিতর গমন করিয়া ভূপুত্তের নিয়তের স্তর সমূহের মধ্যে গিয়া সঞ্চিত হয়। ভপুষ্ঠের উপরিদেশে অবস্থিত জল, তাহা সাগরেই থাকুক, নদীতেই গাকুক, অন্ত জলাশয়ে পাকুক বা মৃত্তিক। আদু করিয়াই থাকুক, সহজেই সূর্য্যতাপে নাষ্পীভূত হইয়া, আকাশে উঠিয়া মেগ নিশাণে সহায়তা করে। কিন্তু ভগভের মধ্যে যে জলভাগ প্রবেশ করে তাহা কি উপায়ে পুনুৱায় বাষ্পীভত হইয়া বায়মণ্ডলে উপস্থিত হইতে পারে গ কপ না প্রস্রবণের দারা এই জলের কিয়দংশ সঞ্চালিত জলরাশির সহিত যোগ দিতে পারে। কিন্তু ঐ ছই উপায়ে ভুগ্ভত জলের অতি সামাভ মাত্র অংশই বৃষ্টি পাত কার্য্যের সহায়তা করিতে পারে।

উপরে যে জলসঞ্চারণ সম্বন্ধীয় সংক্ষিপ্ত বিবরণ দেওয়া হইল তাহাতে সহজেই বুঝা যাইবে যে দেশের ভৌগোলিক অবস্থার পরিবর্ত্তন না ঘটিলে ( অবশ্র এরূপ পরিবর্ত্তন সহজে সংঘটিত হয় না ) নিম্নলিখিত ছুইটা কারণে দেশ মধ্যে বৃষ্টি-পাতের ব্যতিক্রমু ঘটিতে পারে :—

- (১ম) দেশ মধ্যে পর্যাপ্ত মাত্রায় বাষ্প আনীত বা উৎপন্ন হয় নাই।
- (>য়) দেশ মধ্যে প্রচুর বাষ্প আছে কিন্তু তাহা কোনও কারণে জমিয়া মেল বা বৃষ্টিতে পরিণত হইতেছে না।

রুক্ষসমূহ ঐ দ্বিবিধ উপায়েই দেশগ্ধো বৃষ্টি উৎপাদনের সহায়তা করে।

দিবাভাগে বৃক্ষসমূহের সবুজ পত্রাবলীর মধ্যে অনেক রাসায়নিক ক্রিয়া সংঘটিত হইতেছে। উদ্ভিদের সবুজ কণাসমূহ স্থাতাপের কিয়দংশ অপহরণ করিয়া অপর কিয়দংশ ছাড়িয়া দিতেছে। অপহৃত স্থাতাপের কিয়দংশই সামাদের খাদ্য ও কাষ্টাদির মধ্যে সঞ্চিত স্তিরীভূত শক্তি (Potential energy)। অনেক পণ্ডিত অনুসান করেন যে উদ্ভিদের দ্বারা দেশের স্থ্যতাপের যে এরপ পরিবর্ত্তন ঘটিতেছে উহার ফলে বায়মণ্ডলের বৈচ্যতিক পরিবর্ত্তনও ঘটিতেছে। ঐ পরিবর্ত্তন কোনও উপায়ে দেশমধাস্ত বাষ্পরাশিকে ঘনীভূত করিয়া মেঘে এবং মেঘকে ঘনীভূত করিয়া রষ্টতে পরিণত করিবার পক্ষে সহায়তা করে। বর্ত্তমান সময়ে বায়মণ্ডলের গ্রন্তপ বৈতাতিক পরিবর্ত্তন সম্বন্ধে বিবিধ পরীক্ষা চলিতেছে। কিন্তু এ বিষয়ের এথনও কোনও সঠিক মীমাংসা হয় নাই। তবে ইউরোপে কভিপ্র স্থলে দেখা গিয়াছে যে বিলাতী ঝাউ বিশিষ্ঠ অরণো অন্ত অরণ্য অপেকা অধিকতর মাত্রায় বৃষ্টিপাত হইয়া থাকে। বিলাতী ঝাউয়ের বন যে অন্ত বৃক্ষের বন অপেক্ষা বায়মণ্ডলে অধিকমাত্রায় বাষ্প দিতে পারে এমন নতে, কিন্তু ক্র ঝাউগুলিব প্রসম্ভ কুলাগ্র ও দোগুলামান। ইছাতে অনুমান হয় যে ঐ সুক্ষাগ্র প্রগুলির দারা পথিবী হইতে বায়ুমণ্ডলে অথবা বায়মণ্ডল হইতে পৃথিবীতে তড়িং বিনিময়ের কোনও সাহায়্য হইয়া থাকে বলিয়া উক্ত স্থানে বৃষ্টিপাতের স্তবিধা হয়। আমাদের দেশায় দোতুল্যমান ও সক্ষাগ্র পত্র-যুক্ত বৃক্ষগুলির মধ্যে অশ্বণ প্রধান। উহার পত্রসংখ্যাও বহু। তাল থেজুর প্রভৃতি বক্ষের স্কুলাগ্র পত্র আছে কিন্তু পত্রসংখ্যা সামাশু। দেবদারুর পত্র দোহলামান ও স্ক্রাতা এবং উহা বসস্থাগমে নবপত্রবাস পরিধান করিয়া থাকে ও উহার উচ্চতাও<sup>\*</sup>যথেই।

উদ্বিদদেহে অবস্থিত সবৃজ কণাগুলি স্থ্যতাপের কিয়দংশ অপহরণ করার ফলে দেশের বায়মগুলের তাপ যে অনেকটা কম পড়িবে তদ্বিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই। বায়মগুলের এই শৈত্যও বৃষ্টিজননে কিরূপ সহায়তা করে তদ্বিষয়েও সম্যুক আলোচনা হওয়া আবশ্যক।

কিন্তু বৃক্ষ সমূহ দেশের বাষ্পরাশিকে জমাইয়া বৃষ্টিতে পরিণত করিবার পক্ষে যে কতদূর সাহায্য করে তাহা ভালরূপে নির্ণয় করা না যাইলেও উহারা যে দেশের বাষ্পরাশির পরিমাণ বৃদ্ধির পক্ষে যথেষ্ট সহায়তা করে তৃদ্ধিয়ে কোনও সন্দেহ নাই।

যে জলরাশি পৃথিবীর উপরিভাগে অবস্থিত ভাষা যে সহজেই বাপ্পীভূত হইয়া বৃষ্টিজননে সহায়তা করে ভাষা পূর্বেই আলোচিত ইইয়াছে। কিন্তু বৃষ্টির জলের যে ভাগ ভূগভে প্রবেশ করে তাহার যে অতি অল্পাত্র অংশই কুপ বা প্রস্রনণের আকারে পুনরায় বৃষ্টি নির্মাণ কার্য্যে সহায়তা করিতে পারে তাহাও আমরা দেথিয়াছি। ভূগভিস্থিত জলের কিয়দংশ যে স্বায়ীভাবেই সেথানে সঞ্চিত থাকিবে তদ্বিরে সন্দেহ নাই। বৃক্ষাবলীর সহায়তায় এই সঞ্চিত জলের কিয়দংশ বাম্পাকারে পুনরায় বায়ুমগুলে নীত হইয়া বৃষ্টি-জনন-কার্যের সহায়তা করে।

বৃক্ষসমূহের মূল শাথাপ্রশাথায় বিভক্ত হইয়া ভূমির মধ্যে প্রবেশ করে। ছোট ছোট ঘাসের মূল তুই এক ইঞ্চির অধিক গভীর মৃত্তিকান্তর মধ্যে যাইতে সমর্থ নহে। প্রায়শঃ যে বুক্ষ যত দীর্ঘ তাহার মূল তত নিয়ে প্রবেশ করে। অশ্বত বট প্রভৃতি বিরাটকায় উদ্বিদের মল বিবিধ শাখা প্রশাখায় বিভক্ত হইয়া চারিদিকে যেমন ছডাইয়া পড়িতে পারে তেমনি ১৫।১০ হাত মুক্তিকার নিয়দেশ পর্যান্ত গমন করিতে পারে। মূলের পুরাতন অংশগুলি কৃষ্ণটাকে মৃত্তিকায় প্রোথিত রাথে। আর উহার কচি কচি অগ্রভাগ-ওলি বক্ষের জন্ম ভূমি হঠতে রস সংগ্রহ করে। মূলাগ্রভাগ-গুলির মস্তকদেশ নিতান্ত নরম বলিয়া একপ্রকার টোপরের (মুলত্রাণ বা Root hair) দারা আবৃত। এই টোপরের কিঞিৎ নিয়দেশ মূলের সহিত লমভাবে অবস্থিত ছোট ছোট খেতবর্ণের ভাষার দ্বারা আবৃত। ভাষাগুলি কুমড়ার ডগার বা বিছুটার ভূঁয়ার মত। ভূঁয়াগুলিই ভূমি হইতে জল আকর্ষণ করে।

শুঁষাগুলির চারিদিক মৃত্তিকাকণা সমৃহের ধারা আর্ত।
আবার প্রত্যেক মৃত্তিকাকণার চারিদিক অতি স্ক্ল এক
জলায় আবরণের দারা আর্ত (Hygroscopic water)।
থানিকটা মাটাকে যথন অত্যস্ত শুষ্ক বলিয়া আপাততঃ মনে
হয় তথনও সেই মৃত্তিকাকণা সমৃহের গাত্রে উক্তরূপ জনীয়
আবরণ থাকে। সাধারণ উপায়ে মৃত্তিকাকণাসংলগ্ন উক্ত
জলভাগ বাহির করা যায় না। তীব্রতাপ প্রয়োগের আবগ্রুক। কিন্তু মৃলজাত শুঁষাগুলি কণাগুলির নিকট হইতে
অনায়াসেই ঐ জল বাহির করিয়া লইতে পারে। এক
একটা গাছ হইতে গড়ে এক সের পরিমিত জল বাহির
হইয়া থাকে। বড় গাছ হইলে ৩৪ সের পরিমিত জল
বাহির হইয়া যাইতে পারে। এই জল কিরুপে কাণ্ডের

মধ্য দিয়া গমন করিয়া পরে পত্রের মধ্য দিয়া বাহির হইয়া যায় তাহা পাঠকগণ অবগত আছেন, এইরূপ ধরিয়া লওয়া যাইতেছে। ঐ হিসাবে দেখা যাইতেছে যে এক একটা গাছের দারা বংসরে গড়ে দশ হইতে পনের মণ পর্যান্ত ভূগর্ভন্ত জল বাম্পীভূত হইয়া বায়মণ্ডলের সহিত মিশ্রিত হয় ও মেঘনিশাণে সহায়ত। করে।

যদি সমগ্র ভারতবর্ধের বুক্ষসমূহের সংখ্যা নিরূপণের কোনও সম্ভাবনা থাকিত তাহা হইলে দেখা গাইত কি প্রকাণ্ড জলরাশিই না বৃক্ষগুলির সাহায্যে ভূগর্ভ হইতে সংগৃহীত হইরা বায়ুমগুলে নিক্ষিপ্ত হয় ! দেশের বুক্ষরাশির সংখ্যা কমাইয়া দিলে দেশের বাপ্সের পরিমাণ্ড যে কমিয়া গাইবে—কাজেই বৃষ্টির পরিমাণ্ড যে কমিয়া গাইবে তদ্বিধ্যে সন্দেহ নাই।

সকল বক্ষের বৃষ্টি-উৎপাদনে সহায়তা করিবার ক্ষমতা সমান নহে। ছোট গাছের অপেকা বড গাছের উক্ত ক্ষমতা যে অধিক তাহা সহজেই অফুমিত হইবে। বড বুক্ষ সমূহের মধ্যে অশ্বগরুক্ষের ঐ ক্ষমতা সর্ব্বাপেক্ষা অধিক বলিয়া আমার মনে হইয়াছে। পূর্বেই বলা হইয়াছে যে বৃক্ষসমূহ নিজ নিজ পত্ৰসমূহ দারাই বায়ুমগুলে বাষ্প নিক্ষেপ করিয়া থাকে। নতন পত্রসমূহেরই এইরূপ বাষ্পনিক্ষেপ ক্ষমতা সর্বাপেকা অধিক। শীতকালে আমাদের দেশে 'উত্তরে বায়' বহিতে থাকে। এই বায়ুমধ্য এসিয়ার শুষ-প্রদেশ হইতে প্রবাহিত বলিয়া জলায়বাষ্পশূন্ত, কাজেই উহা বঙ্গদেশ ও ভারতবর্ষের অধিকাংশ স্থলে বৃষ্টি-উৎপাদন-বিষয়ে কিছুমাত্রও সহায়তা করিতে পারে না। বরং যে সকল বৃক্ষ এই সময়ে পত্রযুক্ত থাকিয়া বায়্মগুলে যে বাষ্পরাশি নিক্ষেপ করে ঐ বায় তাহাও এদেশ হইতে একবারে বাহির করিয়া লইয়া যায়। ঐ সকল বাষ্পা, এবং ঐ বায়ু বঙ্গোপসাগরের উপর দিয়া চলিবার সময়ে যে বাষ্পরাশি আহরণ করে তাহা, দাক্ষিণাত্যের পূর্ব্ব উপকূলে এবং সিংহল দ্বীপে উপস্থিত হইয়া দেখানে বৃষ্টি উৎপাদন করে। অতএব চির-হরিৎ বৃক্ষগুলি দেশের অনেক জল বিদেশে রপ্তানি করিয়া দিয়া দেশের কতকটা ক্ষতিও করে।

কিন্তু অশ্বথ প্রভৃতি কতিপয় রক্ষের পত্রাবলী শাভকালে অকশ্বণা হইয়া ক্রমশঃ গাছ হইতে একবারেই ঝরিয়া পড়ে।

কাজেই তাহারা দেশের জলরাশিকে বিদেশে রপ্তানী করিয়। দিবার পক্ষে কোনও রূপ সহায়তা করে না। শুধু তাহাই নহে. তাহারা দেশের বর্ষাকাল আনয়ন করিবার পক্ষে যথেষ্ট পরিশ্রম করে। তাহাদের কাগ্য চারুপাঠোক্ত বর্ষণরক্ষের কার্য্য অপেকা কম অন্তত নতে। বসস্তাগমে দেশের উপর দিয়া দক্ষিণ-পশ্চিমের বায়প্রবাহ বহিয়া যাইতে আরম্ভ হই বার পর হইতে অশ্বর্জগুলি নবপল্লবিত হইতে আরম্ভ করে। এবং বৈশাথ মাদের পূর্বেই পত্রগুলি পূর্ণায়তন পাইয়া নিজেদের পত্রজীবনের কার্য্য সমাধা করিতে প্রবৃত্ত হয়। পত্রপাবনের উদ্দেশ্য-সূর্য্যাকিরণের কিয়দংশ এবং মৃত্তিকা হইতে সংগৃহীত রসের কিয়দংশ সংমিশ্রিত করিয়া উদ্বিদের জন্ম থাগভাণ্ডার প্রস্তুত করা। সেই থাগ উদ্বিদের ফল ও বাজ প্রভৃতি প্রস্তুত করিতে ব্যয়িত হুইবে। বৈশাথ ও জার্চ মাসে অশ্বথের পাতাগুলিকে কঠোর পরিশ্রম করিতে হইবে। কারণ ঐ ছুই মাসের মধ্যেই তাহাদিগকে পাত প্রস্তুত করিয়া কলগুলিকে গড়িয়া তুলিতে হইবে। কল্পনায় একবার অনুমান করা যাক জ্যৈষ্ঠ মাসে একটা প্রকাও অশ্বথের সমুদ্য ফল ও পত্রগুলিকে সংগ্রহ করিয়া স্ত পীক্ষত করা হইয়াছে। ফাল্পনের প্রথমে গাছে একটাও পত্র বাফল ছিণ না কাজেই এগুলি সমস্তই ঐ কয় মাসের মধ্যে জন্মলাভ করিয়াছে। এই স্ত পীক্লত কাঁচা পত্ৰ ও ফল রাশির মধ্যে যে অনেকটা জল আছে তাছা বুঝা শক্ত নছে। ক্রিয় অশ্বথের মূলগুলি, পত্র ও ফলগুলিকে প্রস্কৃত করিবার জন্ম যে জলরাশি মৃত্তিকা হইতে সংগ্রহ করিয়া পত্রের মধ্য দিয়া বায়ুমণ্ডলে বাহির করিয়া দিয়াছে, সে জলের পরিমাণ পত্র ও ফলে সঞ্চিত জলের পরিমাণ অপেক্ষা অনেক অধিক। অর্থাৎ অশ্বথবৃক্ষ বর্ষাকালের অব্যবহিত পূর্ব্বেই দেশের বায়ুমণ্ডলে প্রচুর পরিমাণ জলীয় বাষ্প দান করিয়াছে। এই বাষ্পর।শি ঐ সকল বুক্ষের সহায়তা ব্যতীত বায়ুমগুলে আসিতে পারিত না। সেই বাষ্পরাশি দেশের বাহিরে াইতে পারে না। তাহা হয় দেশেই থাকিয়া সেথানে বৃষ্টি উৎপাদন করে, কি বড়জোর দক্ষিণ-পশ্চিমের বায়ুপ্রবাহ ারা বাহিত হইয়া হিমালয় বা থাশিয়া পাহাড়ের গাত্রসংলগ্ন ᄙ यो, त्मथात्न वृष्टि উ॰ शामन कतिया जामात्मत नमी छिलित्क ারিপুষ্ট করে। অতএব দেখা যাইতেছে যে, যে সকল বৃক্ষ

শাতকালে পত্রহীন থাকে ও বসস্থাগমে নবপল্লবিত হইয়া গ্রীষ্মকালে ফলোৎপাদন করে তাহারা দেশের বৃষ্টি উৎপাদন করিতে সবিশেষ সাহাযা করে।

অল্ল সময়ের মধ্যেই যাহাতে অশ্বথ বৃক্ষ হইতে প্রচুর পরিমাণ বাষ্প নিষ্কাশিত হইতে পারে প্রকৃতি তাহারও স্বাবস্থা করিয়াছেন। অশ্বথপত্রের বৃস্ত দীর্ঘ এবং সরু--উহা পত্রটিকে শাথার সহিত নিশ্চল ভাবে ধরিয়া রাথিতে পারে না। পত্রটা অতি সহজেই তুলিতে পারে। অশ্বর্থ পত্রের একটা গেজ আছে সেটাও এই দোলন কার্যোর বিশেষ সহায়ক। লেজটার দারা একটা পত্র আর একটা পত্রের গার স্পর্শ করিতে পারে। কাজেই কোন কারণে একটা পত্ৰ ছলিলে সেটা আৰ-একটা পুত্ৰকেও ছলাইয়া দেয়। একটা অশ্বর্গ একটা অন্য কোন গাছকে ভাল করিয়া পর্যানেক্ষণ করিলে দেখা ঘাইনে যে অতি সামান্ত মাত্র বায়ুপ্রবাহের হাবাও অব্রথপত্তগুলি বার বার করিয়া চলিতে থাকে কিন্তু সে সময়ে অন্ত রক্ষটার পত্রগুলি হয়ত নিশ্চল থাকে। সিম্পার (Schimper) এবং অন্তান্ত কতিপয় উদ্দিবিৎ পণ্ডিত বিবেচনা করেন যে অশ্বথপত্রের লেজের অন্য উদ্দেশ্য আছে। তাঁহারা বলেন যে লেজের সাহায্যে বৃষ্টির জল অশ্বথা বৃক্ষের তলদেশ হুইতে বৃক্ষের প্রান্তদেশে নীত হয়, কারণ অশ্বথ রক্ষের মূল ভূমির চারিদিকে ছড়াইয়া পড়ে। কিন্তু আমি এই মত অপেক্ষা উপরি লিখিত মতকে সমীচীন বিবেচনা করি। কারণ বৃষ্টির জল ভূমির সমতা অমুস।রেই বৃক্ষকাণ্ডের নিকটে বা তাহা হইতে দুরে সঞ্চিত হয়। আর অশ্বথের স্বজাতীয় এবং উহারই ন্তায় চতুদ্দিক বিস্থত-মূলশালী অন্ম বৃক্ষের পত্রেও বৃষ্টিজলকে বৃক্ষ-কাণ্ডের নিকট হইতে দূরে লইয়া গাইবার কোনও রূপ ব্যবস্থ: নাই। যাহা হউক অশ্বথপত্রগুলির পূর্বেরাক্তরূপ দোলনের জন্ত যে তাহাদিগের মধ্য হইতে সহজেই বাষ্প নিষ্কাশিত হইতে পারে তাহা বুঝিতে কোনও কটু নাই। সকলেই অবগত আছে যে একথানি ভিজা কাপড় নাড়াইতে থাকিলে উহা সত্তর গুকাইয়া যায়। কাপড়ের গাত্রসংলগ্ন বায়ু কাপড় হইতে জলকণা সংগ্রহ করিয়া অত্যস্ত আর্দ্র হইয়া পড়ে — উহার আর অধিক জলশোষণ করিবার ক্ষমতা থাকে না। এজন্ম উহাকে প্রাইয়া দিয়া উহার স্থানে

থানিকটা নৃতন ও শুক্ষ বায় আনিতে পারিলে সেই শুক্ষ বায় আর থানিকটা বাল্প বন্ধ হইতে সংগ্রহ করিতে পারে। পরে সেই নৃতন আরু বায়ুকেও পুনরায় সরাইয়া দেওয়া আবশ্রক। আর্দ বন্ধকে নাড়াইয়া উহার সরিকটে পুনঃ পনঃ নৃতন শুক্ষ বায় আনিয়া বাল্প সমূহকে বায়ুরাশিতে চালাইয়া দিবার ব্যবস্থা বরা হয়়। বৃক্ষের পত্রগুলি নভিবার ফলেও ঠিক ঐরপই ঘটিয়া থাকে।

বৃক্ষগুলি ভূমির নিম্নস্তরে সঞ্চিত জল শোষণ করিয়া বায়মণ্ডলে বাহির করিয়া দেয় বলিয়া উহাদিগ্রের দারা আমাদের দেশের আর এক মহোপকার সাধন করা যাইতে পারে। ইউরোপে কোন কোন স্থলে ম্যালেরিয়াজননী সাঁতা ভূমির বা জলা ভূমির নিকটে বৃক্ষ রোপণ করাতে সেই স্যাতা ভূমিগুলি ক্রমশ শুদ্দ হইয়া পড়িয়াছে। বৃক্ষণ্ডলি ভূমিব নিম্ন স্তরে অবস্থিত আবদ্ধ জল বাহির করিয়া লওয়ায় ঐ মহোপকার সংসাধিত হইয়াছে। এদেশেও গাহাতে বৃক্ষের দারা ঐ কার্য্য করান ধায় তাহার স্মাক চেষ্টা করা কর্ত্তব্য ।

বৃষ্টি উৎপাদনে সহায়তা করা বাতীতও বৃক্ষগুলি আমা-দের আর এক পরম উপকার সংসাধন করিয়া থাকে। তাহার। দেশের ভূমির উর্বরতা বৃদ্ধি করে। আমাদের পূর্ব্বকণিত জোষ্ঠ মাদে সংগৃহীত অশ্বণ গাছটার স্থ পীক্রত পাতা ও ফলগুলির কথা আর একবার ভাবা যাক। **সেগুলিতে** যে প্রচুর জল সঞ্চিত আছে তাহা আমরা পুর্বেই দেথিয়াছি। দেগুলিকে ভম্মীভূত করিলে প্রচুর ধুম উৎপর হইবে। ধুমে আমোনিয়াও জল আছে। পাতা ও ফুলগুলি সম্পূর্ণরূপে পুড়িয়া গেলে উহাদেব ভস্ম অবশিষ্ট থাকিবে। এই সকল ভন্ম সোডিয়াম, পোটাসিয়ম, ক্ষকরাস, ক্যালসিয়ম ও মাাগনেসিয়ম প্রভৃতি উদ্দি-জীবনের পক্ষে অত্যাবশ্রক পদার্থ সমূহে নির্দ্মিত। আমো-निम्ना नाइट्डांट्डांट्डनयुक तामाम्निक शर्मार्थ। পদার্থের অভাবে উদ্ভিদ বাচিতে পারে না—বেমন আমরা থাছের অভাবে বাচিতে পারি না। যে জমিতে ঐ সকল পদার্থের অভাব ঘটে সে জমির উর্বারতা কমিয়া যায়। দে জমিতে উক্ত পদাৰ্থ সমূহ অন্তত্ত হুইতে আনাইয়া প্রদান না করিলে জমিতে আর ফসল ভাল হইবে না, উহার উর্ব্বরতা শক্তি দিন দিন কমিয়া ঘাইতে থাকিবে।

অশ্বর্থ গাছের পাতা ও ফলগুলি চিরকাল গাছেই পাকে না, উহারা কিছুকাল পরে ভূপতিত হয়। পাতা ও ফল-গুলি পরু বা শুফ হইয়া পশু পক্ষী বা বায়র দ্বারা চালিত হুইয়া দেশের চারিদিকে ছুডাইয়া পড়ে। বর্ষাকালে সেই সকল পত্র বা ফলের অংশ সমুদয় বৃষ্টি পাইয়া ভিজিয়া যায় ও পরে পচিতে থাকে। জৈব বা উদ্দিক্ত পদার্থকে পোডাইলে উহার যে পরিণাম হয় পচিতে দিলেও উহার সেই পরিণাম হয়। পচা পত্রের পোটাসিয়ম, সোডিয়াম, দদদরাদ, নাইট্রোজেন প্রভৃতি অংশ ভূমির উপরিভাগের সহিত মিশ্রিত হইয়া তত্রতা মৃত্তিকার উর্বরতা সাধন করে। এইরূপে আমাদের প্রয় প্রয়োজনীয় ধান্ত গোধমাদি উদ্দিওলি পরিণামে উপকৃত হইতে পারে। অশ্রণপত্র ও দলে পর্ব্বোক্ত উপাদান গুলি জমির নিমতর স্তর সমূহের মধ্য ভইতেই সংগৃহীত হইয়া থাকে। পান্তাদি ছোট উদিদের মল অত গভীরদেশে গমন কবিয়া ঐ সকল উপাদান সংগ্রহ করিতে পারিত না।

উপরে যাহা অশ্বর্থ গাছের সম্বন্ধে বলা হইল, তাহা অক্সান্ত ফলবান গাছের সম্বন্ধেও পাটে। তাহারা সকলেই গভীরতর দেশের মৃত্তিকা হইতে বিবিধ সাব আহরণ করিয়া উপরের জমিকে উর্ব্বে করিতেছে।

একটা কৃষ্ণ যে স্থানে অবস্থিত উহা যে কেবল সেই
স্থানের জমির নিমন্তরের মধা হইতে পূর্ব্বোক্ত বিবিধ
লবণাক্ত পদার্থ আকর্ষণ করিতে পারে কিন্তু নিকটবর্ত্তী
কোনও তৃণাচ্চাদিত বা গৃহাচ্চাদিত ভূমির নিমন্তর হইতে
কিছুই লইতে পারে না এমন নহে। প্রত্যক্ষভাবে
ঐ ভূমি হইতে কিছু লইতে না পারিলেও পরোক্ষ্ভাবে
পারে। আমাদের দৃষ্টান্তের অবস্থিত তাহা হইতে অনেক
লবণাক্ত পদার্থ পুর্ব্বোক্ত নাইট্রোজেন পোটাসিয়ম প্রভৃতি
মূলপদার্থস্ক্ত দ্রবা) বাহির করিয়া লইয়া নিজের পত্রে সঞ্চয়
করিয়া ফেলিয়াছে। ইহাতে ঐ জমির লবণ পদার্থের
পরিমাণ যে নিকটবর্ত্তী কোন বৃক্ষহীন জমির লবণ পদার্থের
পরিমাণ অপেক্ষা কম হইবে তিরিষয়ে কোনও সন্দেহ নাই।

কিন্তু বর্ধাকালে যথন সমস্ত জমি বৃষ্টির জলের দারা পরিপূর্ণ হইয়া পড়ে, তথন সেই জলের মধ্য দিরা প্রচুরলবণযুক্ত জমির লবণ স্বর্রলবণযুক্ত জমির মধ্যে প্রবেশ করিতে থাকে। এবং যতক্ষণ না উভয় জমির লবণ-পরিমাণ সমান হয় ততক্ষণ উভয়ের মধ্যে এই লবণ বিনিময় চলিতে থাকে। বাঙ্গালা দেশের ধান্তক্ষেত্রগুলির মাঝে মাঝে যে হই একটা অশ্বথসুক্ষ দেথা যায় তাহারা যে নিজ নিজ শক্তি অনুসারে ধান্তক্ষেত্রের তলদেশের সার সংগ্রহ করিয়া আনিয়া জমি-গুলির উর্করতা বৃদ্ধির পক্ষে সহায়তা করে তদিষয়ে সন্দেহ

অরথ রক্ষের ফলগুলি ক্ষুদ্র এবং পক্ষীদিগের খান্ত; এ কারণ তাহারা সহজেই দেশের চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িতে পারে। যে সময় পাথীদিগের শাবক ঠিক সেই সময়েই এ দেশের অনেক গাছের ফল ধরে। এইরূপে দেশের অশ্বথ প্রভৃতি বৃক্ষের সংখ্যাবৃদ্ধি দারা দেশের পাথীদিগের থাকিবার স্থান ও থাইবার দ্রুবোর প্রাচ্য্য বশতঃ দেশের পাথীর সংখ্যাও বাড়িয়া যাইতে পারে। পাথীদের দারা দেশের স্বাস্থ্যের কিরূপ উন্নতি হয় তাহা সবিশেষ আলোচিত হওয়া আবশুক। পাথীরা দেশের প্রকৃতির খাস মিউনিসিপালিটার তাহারা দেশের অনেক ময়লা ও অনেক পতঙ্গ খাইয়া ফেলে। বর্ষার পর দেশ মধ্যে বহুসংখ্যক পতক জন্মে— শন্তবতঃ তাহাদের দারা দেশের মাালেরিয়া প্রভৃতি বিস্তারের স্থবিধা হইরা থাকে। দেশে গ্রীম্মকালে উপযুক্ত সংখ্যক পক্ষী জুন্মিলে দেশের ম্যালেরিয়াও অনেকটা কমিতে পারে।

রক্ষ-প্রতিষ্ঠা হিন্দুশান্ত্রের একটা প্রধান পূণ্যজনক পূর্ত্তকার্যা। কি কারণে শাস্ত্রে অখণ রক্ষের বিশেষরূপ মর্যাদা করা হইরাছে তাহা এখন সঠিক বলা অসম্ভব। পলীগ্রামে এখনও মাঝে মাঝে অখণ প্রতিষ্ঠা হইয়া থাকে। বিশ পাঁচিশ বংসর পূর্ব্বে প্রতি বর্ষে আরও অধিক সংখ্যক অখণ প্রতিষ্ঠা হইত। গীতাতেও অখণকে সমস্ত বৃক্কের উপর শ্রেষ্ঠত্ব দেওয়া হইয়াছে। এখনও লোকে নিতাস্ত প্রয়োজন হইলেও অখণবৃক্ষ ছেদন করিতে সম্মত হয় না।

অশ্বথ বটের মত বিরাটকার বৃক্ষ নহে। উহার ফলের সহিত আম, কাঁঠাল ও লিচুর কোন তুলনাই চইতে পারে না—উহা একেবারেই অভক্ষা। উহার কাঠে শিশু প্রভৃতি বিশালকার বৃক্ষের কাঠের স্থায় কোনওরপ গড়নই হইতে পারে না। অশ্বথের ফুল এমনই নগণ্য যে উহা বকুল অশোক বা কদম্বের মনোহর ফুলের কাছে একেবারে দাড়াইতেই পারে না। তবে কোন্ গুণে হিল্ম্পান্তে উহার এত উদ্ধর্যান দেওয়া হইয়াছে 
। শাস্ত্রকারণ কি অশ্বথ বৃক্ষের মোহন শ্রামল ও গন্তীর সৌন্দর্যা দেথিয়াই ভূলিয়া গিয়াছিলেন 
। অথবা তাঁহারা ভূয়োদর্শনের ফলে এই আপাতনিগুণ বৃক্ষটার উপকারের কণা বৃর্বিতে পারিয়া, সাধারণ লোকের হস্ত হইতে ইহাকে রক্ষা করিবার জন্ম এবং ইহার বংশ বিস্তারের স্ক্রিণা করিয়া দিবার জন্ম ঐরক্রা করিয়া গিয়াছেন 
।

সদৃশ সাহিতা উদ্দেশ (Bibliography).

- 1. Schimper-Plant Geography.
- 2. Indian Forester No. I. 1902, Vol. XXVIII, (also Vol. XXX, 1904). The Effect of Forests on the circulation of water at the surface of continents. Derived principally from an article by M. E. Henry in the Revue des Eaux et Forets.
- 3. Plains, Forests and underground waters—Revue des Eaux et Forets (March and April numbers 1903), by M. E. Henry.

শ্রীনিবারণচন্দ্র ভট্টাচার্য্য।

## पूर्वामा

কোণা যাজ্ঞিক আজি আনমনে ভূলেছ নিত্য যাগ,
কোণা ঋষিক করনি সাধন আপন কর্ম্ম ভাগ,
কোণায় শিশ্য ভূলিয়াছ পাঠ গহের বারতা স্মরি,
কর্মাসা আসে অবহিত হও উঠ জাগো হরা করি।
কোণা ঋষিবালা পৃষিছ সদয়ে তাপস-বিরোধী ভাব,
অতিথি আসিয়া ফিরিয়া গিয়াছে হয়নি সংজ্ঞা লাভ,
কুক্লতাগুলি পায়নি সলিল, হরিণী শপদল,
হর্মাসা আসে ভাঙো ভাঙো ধ্যান আনগে পাত জল।

কোপা নরপতি বাসনাসক্ত অস্তঃপুরের মাঝে,
লালসা বিলাসে যাপিছ জীবন তেলা করি রাজকাজে,
কোপায় গোদ্ধা ভূলেছ সমর প্রেমিকার কর পরি,
ছকাসা আসে ভাঙো ভঙো মাহ জাগো জাগো হরা করি।
দেবদিজ-পূজা, মতিথির সেবা, পিতা দেব-শ্বমি শ্বণ,
ভূলি, কোপা গৃহী, ভোগ বিলাসেতে কাটাতেছ নিশিদিন,
গৃহকাজ কোপা ভূলেছ রমণা বিরহের বেদনায়,
ছকাসা আসে জাগো জাগো সবে নিজ নিজ সাধনায়।
আসে বিধাতার শাসনদণ্ড ক্রকুটি-কুটিল মূপে,
শিরে জটাভার, নয়নে বহিল, শ্বশ্র শোভিত বুকে।
সদা কাজভার সাধো আপনার প্রলোভন মোহ নাশি,
জাগ্রত রহ, ছকাসা কবে কথন পড়িবে আসি'।

শীকালিদাস বায়।

## পেঙ্গুইন পক্ষী

স্থার দক্ষিণ প্রশাস্ত মহাসাগরে এক দ্বীপে একপ্রকার অসংখ্য কুংসিত পক্ষী দেখা যায়। তীষণসাগরপরিবেষ্টিত এই ভয়সঙ্কুল দ্বীপেই তাহাদের নিবাস, এই স্থলেই তাহাদের জীবনযাত্রা অতিবাহিত হয়।

দীপটার নাম Macquarie Islands। ইহা ৫৫° দক্ষিণ নিরক্ষন্ত ও ১৫৫ পূর্বে দাঘিমায় অবস্থিত। বছবচনে উক্ত হইলেও দীপদংখ্যা একটা মান। দীপটা পর্বাতময়, পার্যাদেশে বহাত্পাচ্ছাদিত, মধ্যে তুষারহ্রদশোভিত। ইহা দৈর্ঘ্যে ৩০ মাইল, প্রস্তে ৩ হইতে ৭ মাইল। প্রত্যেক দীমার কিছু দূরে সমুদ্র মধ্যে ক্ষুদ্র প্রস্তরময় পর্বাতশ্রেণী—তজ্জহাই নাম হইয়াছে Macquarie islands।

দীপটার অন্থবিধা এই যে ইহার চারিদিকে জ্বাহাজ লাগাইবার কোনও উপযুক্ত স্থান নাই। পর্ব্বতগুলি সমুদ্রের মধ্যে অনেক দূর পর্যান্ত নিমগ্ন রহিয়াছে; অল্ল বাতাস হইলেই তরঙ্গমালা ভীষণবেগে উহাদিগের উপর আপতিত হইতে থাকে; জাহাজকে এই সকল পর্ব্বতের সীমা ছাড়াইয়া লঙ্গর করিতে হয়। আবহাওয়া বেশী থারাপ হইলে লঙ্গর ভূলিয়া জ্বাহাজ সমুদ্রে ছাড়িয়া



পেস্টন পকী।

দিতে হয়। কারণ সমুদ্রের তলদেশ একরূপ বালুকাময় হওয়ায়, কোন জাহাজ লঙ্গর করা থাকিলেও ভাসিয়া পাহাড়ের গায়ে ঠেকার সম্ভাবনা। কাজেকাজেই এই দ্বীপে গমনাগমন বিপদজনক সন্দেহ নাই।

সাধারণ পেঙ্গুইন জান্ধুরারী মাদে এই দ্বীপে পালক পরিত্যাগের জন্ম আদিতে আরম্ভ করে। সেপ্টেম্বর হইতে ডিদেশ্বরের প্রথম ভাগ উহাদের ডিম্ব প্রসবের সময়। প্রথম আগমনকালে পেঙ্গুইনদিগের শরীরে এত অধিক চর্বির থাকে যে উহাদের চলিতে কট হয়, কোন ক্রমে আড্ডাপর্যান্ত পৌছাইতে পারে মাত্র। পক্ষিগণ ভিন্ন সময়ে আসায় পালক পরিত্যাগ কার্য্য প্রায় তিন মাস ধরিয়া চলিতে থাকে। কিন্তু একটা পেঙ্গুইনের পালক পরিত্যাগে তিন সপ্রাহের বেশা লাগে না। এই স্থদীর্ঘ কাল উহারা কিছুই আহার করে না, নিজ দেহস্থ চর্বির পরিপাক করিতে থাকে।

পুরাতন আবরণ পরিত্যাগ করিয়া নৃতন আচ্ছাদনে আরত হইলে পেঙ্গুইনকে বড় স্থানর দেথায়, কিন্তু বেচারা তথন এত শার্ণ হইয়া পড়ে যে দেখিলে বোধ হয়, উহার বক্ষাস্থি চর্মতেদ করিয়া বাহির হইয়া পড়িবে। যেরপ বৃদ্ধিবলৈ ইছারা ভীষণ তরঙ্গদত্ত্বও দ্বীপে আসিয়া পৌছে তাছা সতাই অতিশয় বিস্ময়কর। তরঙ্গ শতনা বিভক্ত হওয়ার ঠিক পৃর্বেই ইছারা উহার সম্মুখীন ছইয়ানীচে ভূবিয়া যায়, এবং কিছু দূর অগ্রসর হইয়া প্নরায় উথিত হয়। ক্রমে ক্ষ্ডতর তরঙ্গ উপস্থিত হইলে ইছারা নিজদেহ গুটাইয়া গোলাকার ধারণ করে, এবং ভাষণ তরঙ্গবেগে তীরে প্রক্ষিপ্ত হয়; এই বেগে তাছাদের কোনই ক্ষতি হয় না। তাছারা তীরে গড়াইতে থাকে, অবশেষে টেউ সরিয়া গেলে পুনরায় দেহ বিস্তার করিয়া পালক ঝাড়িয়া শুষ্ক ভূবেণ উপর দিয়া হেলিতে ভূলিতে মরালগমনে অগ্রসর হয়।

সকল পেস্কুইনই দম্পতীবদ্ধ হইয়া বিচরণ করে। ইহারা আড়ার থাল পর্যান্ত স্থানীর শ্বেত রেথায় তাঁর হইতে গুইটা গুইটা করিয়া অগ্রসর হইতে থাকে। থালের নিকটে ভূনি অতিশয় অসমান ও সন্ধীর্ণ হওয়ায় উহাদিগকে পরস্পার হইতে পুথক হইতে হয়। একটা কিছু দূর অগ্রসর হইয়া উৎকণ্ডিত ভাবে চারিদিক চাহিয়া দেখে, অপ্রবি পশ্চাতে আসিতেছে কি না। পথ পুনরায় প্রশস্ত হইলেই দম্পতী মিলিভ হইয়া পাশাপাশি চলিতে থাকে।

আড়ার পক্ষিগণ স্থাপনাপুনু প্রণয়ীর সহিত সোজা হুইয়া দাড়াইয়া পাকে। দিন দিন পালকগুলি অপরিষ্কার হুইতে থাকে, এবং পক্ষিগণের আকার পূকাপেক্ষা বৃহৎ বলিয়া বোধ হয়। তুংপরে ক্রমে ক্রমে পালকগুলি থাসিয়া পড়ে। ;

আডাগুলি পর্কতের সান্তদেশে অবস্থিত। যে সকল পেস্কুইন' সকলের উপবে থাকে, পালকবর্জন সমাপ্ত হইলে তাহাদের বড়ই বেগ পাইতে হয়। সমগ্র আড্ডার মধ্য দিরা বাহাদিগকে সমুদ্রে নামিতে হয়। স্কুতরাং গমনকালে প্রত্যেক পক্ষীই তাহাদিগকে ঠোকরায়। তাহাদের অবতরণপ্রণালী এইরূপ;—যথাসাধ্য উর্দ্ধে মস্তক উত্তোলন করিয়া উহারা বেগে ধাবিত হয়,—এবং অস্থান্ত পক্ষীর চঞ্ছ হইতে নিরাপদ কোন স্থানে উপস্থিত হইলে বিশ্রাম করে। সময়ে সময়ে দম্পতীর মধ্যে একটা মাত্র প্রথমে তলদেশে উপস্থিত হয়, কিন্তু তাহা হইলে সে তংক্ষণাং জলে না নামিয়া সন্ধীর জন্ত ধার ভাবে

অপেক্ষা করে, দঙ্গী আসিলে একত্রে হেলিতে ছলিতে দলিলাভিমুপে যাত্রা করে। দীর্ঘ উপবাসে উভয়ের শরীরই ছক্ষল, তথাপি জলে নামিবার আগ্রছ কিছু মাত্র কম নছে। জলের ধারে পৌছাইলে তাহাদের গতি ক্রতত্ব হয়, এবং উভয়েই দৌড়াইয়া জলে পড়িয়া কিছুক্ষণ তরঙ্গ মধ্যে সাঁতার কাটিতে ও ছুব দিতে থাকে, তৎপরে পুনরায় ডাঙ্গায় উঠিয়া ডানা ঝাড়িয়া পালকগুলি সাবধানে পরিক্ষার করে। এই প্রথম সন্তর্গের অল্পকাল পরেই তাহারা দ্বীপ পরিত্যাগ করিয়া চলিয়া যায়।

পেঙ্গুইনদিগের ডিম্ব প্রদবের সময় সেপ্টেম্বর মাসে আরম্ভ হয়। তাহারা একবারে কেবল একটা করিয়া ডিম পাড়ে; পুরুষ ও স্বী উভয়েই পর্যায়ক্রমে ডিমে তা দিতে থাকে, এবং শাবক স্বকীয় আহার সংগ্রহে সক্ষম না হওয়া পর্যান্ত উহাকে থাত আনিয়া দেয়। ডিমে তা দেওয়ার সময় ডিমটি মাটিতে রাগিয়া পিতামাতা পালাক্রমে উহার উপর উপুড় হইয়া পড়িয়া থাকে। ডিম ফুটতে একমাস লাগে।

ইহাদের গিরি আবোহণের ক্ষমতা অসাধারণ; তীক্ষ বক্র নথর সাহায্যে ইহারা ২।১ শত কৃট উচ্চ পর্বত আবোহণ করিতে সমর্থ হয়।

ইহাদের মধ্যে রাজ-জাতীয় পেস্কুইনই অধিক কৌতুকাবহ। ইহারা পেস্কুইনদের মধ্যে সর্কাপেক্ষা দার্ঘ, প্রায় ৩২ ফুট। গ্রীবাদেশের নমনীয়তাবশতঃ উহাদের উচ্চতা বিভিন্ন সময়ে বিভিন্ন প্রকার বলিয়া বোধ হইয়া থাকে। সংখ্যার অন্নতাবশতঃ সমগ্র ম্যাকোয়ারি দ্বাপে ইহাদের একটা মাত্র ডিম্বপ্রসবের স্থান আছে। প্রায় পক্ষীই অক্টোবর মাসে ডিম পাড়ে, কিন্তু মার্চমাসেও কোন কোন পক্ষীকে ডিম পাড়িতে দেখা যায়। ইহাদের আচার ব্যবহার প্র্যুবেক্ষণ করিতে হইলে মার্চমাসই প্রশন্ত সময়।

ইহারাও প্রতিবাবে একটা মাত্র করিয়া ডিম্ব প্রসব করে। ছই পায়ের উপর ডিম্বটা রাথিয়া ইহারা সন্মুথের দিকে ঝুঁকিয়া বক্ষচর্ম শিথিল করিয়া দেয়, ইহাতে ঐ চর্ম ডিম্বটা সম্পূর্ণরূপে আবৃত করিয়া ব্যাগের মত ঝুলিয়া পড়ে। এই উপায়ে ডিম্বটা কথনও শতিল প্রস্তারের সংস্পর্শে আইসে না, এবং সর্ববিদাই গুরুম থাকে। যত দিন শাবক পুব ছোট পাকে, ততদিন উগ সর্বাদাই এই স্থলীতে বিক্ষিত হয়। কিন্ত উহারা ক্রমে বড় হইয়া শীতল বায়ুর সন্মুখীন হইবার উপস্কুত হয়, এবং পূর্বতেন আশ্রয় পরিতাাগ করিয়া ইতস্ততঃ বিচরণ করে, সে সময় পিতামাতার মধ্যে কেহ সন্মুখে থাকিয়া বাতাস হইতে কিয়ংপরিমাণে উহাদিগকে রকা করে।

শাবক প্রায় ৯।১০ মাস পিতামাতার নিকটে থাকে, কারণ পালক সম্পূর্ণরূপে না উঠিলে উহারা সমূদ্রে যাইতে পারে না; তজ্জ্ঞ শাবকপালন ইহাদের পক্ষে সহজ্জনহে। পিতামাতা উভয়ে পর্যায়ক্রমে এই কার্য্য সম্পাদন করে; একে সমূদে যাইয়া মংস্থ সংগ্রহ করে, অপরে গৃহে থাকিয়া শিশুটীর রক্ষণাবেক্ষণ করিতে থাকে।

আছিল পক্ষীরা পরস্পর হইতে কিঞ্চিদ্ধে দাড়াইয়া থাকে; যদি একটা পক্ষী সরিয়া অন্ত পক্ষীর নিকটে আইসে, তবে তন্মুছত্তেই ছুইটাতে ভীষণ যুদ্ধ বাধিয়া যায়। যুদ্ধকালে ইহারা কেবল পক্ষেরই বাবহার করিয়া থাকে, চঞ্ব প্রয়োগ অতি বিরল।

আড়ায় শাবকগুলি হারাইয়া যাইবার কোনও ভয় নাই। নিকটে আসিলে অপর পক্ষী নষ্ট শাবকটাকে ঠোক্রাইতে থাকে, স্তরাং দার্গ্নে পড়িয়া বেচারা শীঘ্রই ব্ঝিতে পারে যে মাতৃক্রোড়ের ভায় পুথিবীতে আর নিরাপদ ভান নাই।

শাবক আত্মরকায় সমর্থ হইলেই পিতামাতা উহাকে পরিতাাগ বরিয়া মংশু শিকারার্থ সমুদ্রে গমন করে, এবং পালক পরিত্যাগের তিন সপ্তাহ অনশনে থাকিবার উপযুক্ত পরিপুষ্ট হয়। কারণ পালক পরিবর্ত্তনকালে উহারা মংশু শিকারে অক্ষম হইয়া পড়ে।

একবর্ষ বয়য় হইলে উহাদের চক্ষ্ রুষ্ণবর্ণ হয়, কিন্তু বয়োর্দ্ধির সহিত চক্ষ্র রং কমলানেবর ল্যায় হইতে থাকে। শিশুগুলির পা তেমন ঠিক থাকে না, দৌড়াইতে হইলে উপুড় হইয়া পড়িয়া নৌকার দাড়ের ল্যায় পক্ষ সঞ্চালন করিতে থাকে। পূর্ণবয়য় পক্ষীকে প্রায়ই সোজা হইয়া থাকিতে দেখা যায়, এমন কি, নিদ্রাকালেও উহারা শুইয়া থাকৈ না।

জোরে বাতাস বহিলে তাছারা ভ্রমণকালে পক্ষযুগল

বিস্তার করে, কিন্তু বায়্র বেগ একটু কমিলেই, কিম্বা চুপ করিয়া দাড়াইয়া থাকিবার সময় পক্ষযুগল পার্মদেশে নামাইয়া রাথে।

দারাদিন পেশ্বইনরা ক্ষ্ত্র ক্ষ্ত্র দলবদ্ধ ইইয়া সম্ত্রতীরে বিচরণ করে, বা ইতস্ততঃ দাড়াইয়া থাকে; কথনও বা অপর একটা পক্ষা আসিয়া দলের সহিত মিলিত হয়, এবং কিয়ংকাল বাক্যালাপের পর প্রস্থান করে। পিতামাতা পেশ্বইন ধীর ভাবে তীরদেশে বিচরণ করিতে থাকে, কথনও থামে না বা চারিদিকে তাকায় না, বরাবর সোজা চলিয়া যায়। প্রত্যাগমনকালেও তাহাদের ঠিক এই ভাব, কেবল তথন মংস্থের ভারবশতঃ তাহাদের পদবিক্ষেপ চঞ্চল, এবং শাবকের ক্ষ্ধার বিষয় মনে হওয়াতে গতি ত্বিত।

পেক্ষুইনরা শুশুকের স্থায় দাঁতার দেয়, অর্থাৎ জলে কিছু দূর ডুবিয়া গিয়া শৃন্তে লম্ফ প্রদান করে, আবার ডুব দেয়, এইরূপে অগ্রসর হইতে থাকে।

ইহাদের ভয় একেবারে নাই বলিলেই হয়। শ্রীপ্রয়রঞ্জন সেন গুপ্ত।

### বিশ্বজয়

"আজি রুদ্র বৈশাথের কঠোর নয়ন হ'তে থসি' পড়ে কটাক্ষ দারুণ ;

তাহার নিশ্বাস-বায়ে দ্র দিগ্দিগস্তরে স্থোতোমুথে ছুটেছে আগুন!

ধড়ফড় করে প্রাণ, কিছুই লাগেনা ভাল, চল যাই উদেন-ভবনে :

স্থগত আছেন তথা ; পাইব, পাইব শান্তি পড়ি যদি তাঁহার চরণে ।"—

আনন্দ কহিলা ডাকি' — শ্রমণা, শ্রমণাগণ ধীরে তাঁরে ঘিরিল আসিয়া;

অনাথপিণ্ডিক আদি . সবাই চলিল মিলি' প্রাণভরা উল্লাসে মাতিয়া!

তথাগত বসি একা, উদার নয়ন মেলি'— দৃষ্টি তাঁর দূর দিগস্তরে।



বনবাদে রাম, সীতা ও লক্ষণ। কাংড়া-রাজপ্ত চিত্রাস্কন পদ্ভিমন্সারে মৃদ্ভি প্রতিন চিত্র হইতে )

হ্মিগ্ধ করি' যেন তাঁর সমগ্র ধরণীতল দৃষ্টি হ'তে স্থারাশি ঝরে ! ভবিষ্যের যবনিকা ভাঁহার নয়ন যেন ভেদ করি' গেছে বছদূর, যেথা ত্রিভূবন যুড়ি নিখিলের জীবস্রোত এক ছন্দে তুলে এক সুর! আত্ম-পর ভূলি গিয়া যেথায় মানব-আত্মা কোন দিন করেনি গাহন; মাথেনি হৃদয়ে মনে মহা-মানবের চিত্ত সনাতন প্রেমের চন্দন! প্রাণের নিম্মল গতি সেই রাজ্যে স্থগতের ছেয়েছিল সর্ব্ব চরাচর, সমাধি-প্রজ্ঞার দীপ্ত স্বিজন অন্তঃপুৰে উৎসারিয়া আনন্দ-নির্মর ! অনাগপিণ্ডিক আদি ভিক্ষরা বিনম্র শিরে স্থাতেরে করি' প্রদক্ষিণ, জান্থ পাতি বসে ভূমে। প্রণমি সম্রমে সবে ঝিম্ ঝিম্ করে মধ্যদিন ! বুদ্ধ কহিলেন, "ওগো, শ্রমণ, শ্রমণাগণ, হেরিতেছি হয়েছে সময়: বাহিরিতে হবে ত্বরা কর আয়োজন সবে, করিবারে পৃথিবী-বিজয়।" আত্রেয়ী আনত মুথে কহে ধীরে কহে চুপে,— নেত্রে তার বিপুল বিশ্বয়, উদার ললাট্রতলে প্রশাস্ত তপের জ্যোতি, ু বাক্যে তার মধুর বিনয়! "কিরূপে হে ভগবন্, অপার ধরণীতল অনায়াসে হইবে বিজিত ? ক্ত অঙ্কে, দৈলবলে হবে পৃথী একচ্ছত্ৰী ? সর্বাধরা হবে অধিকৃত ?" "অন্ত্রে শস্ত্রে চাওু বংসে বিজিতে নিখিল বিশ্ব ? স্বস্তি! স্বস্তি!" কহে তথাগত। সকলে স্তম্ভিত রহে ; তাঁর অশ্রধারা বহে গলিত প্রাণের রেখা মত! "এই যে রয়েছে হেথা বিনীত, মৃণ্ডিতশির

ব্রন্দারী শ্রমণ শ্রমণা

অমুদ্ধত প্ৰাণতলে गारमत मःयम निष्ठां হোমানল করেছে রচনা,— তা'ৰাই আমার সেনা,— তা'রাই করিবে জয়. **এই विश्व-- ७३ (मवरलाक** ; তাহাদের প্রাণবলে ধুলি হ'য়ে যাবে উড়ে' যত দদ্ধ, দিধা, হুঃখ, শোক! শত রুদ্র সম্রাটের কোট চতুরঙ্গ সেনা. অন্ত্রে শত্রে উন্মাদ ঝঞ্চনা, হইবে স্থগিত-গতি, সত্যের নিশ্বাসে শুভ. यात्व উড़ে' यन धनिकना। কত শক্তি মানবের অপ্রমেয়, অকল্পিত আছে গুপ্ত হৃদয়-গুহায়, তাহার ইঙ্গিতে গুভে, সমাট-উষ্গীয় শত দীনহীন ধূলায় লোটায়।" এত কহি' রহিলেন স্থত নীরব, মৌন, मन्दितत तृक वर्षेष्टारा । ছটি রক্ত বটফল ঝরি' পড়ে কোলে তাঁর মধ্যাহ্নের তীব্র তপ্ত-বায়ে। শ্রীগঙ্গাচরণ দাসগুপু।

# প্রাচ্য প্রাচীন মন্ত্রবিজ্ঞা ও পাশ্চাত্য নব্য যন্ত্রবিজ্ঞান

আধুনিক বৈজ্ঞানিক আবিদার ও উদ্বাবনের দ্বারা পৃথিবীতে বিজ্ঞানের যুগান্তর উপস্থিত হইয়াছে। পাশ্চাত্য মনীধিগণ অদ্বত বিজ্ঞানবলে যে সমস্ত অলোকিক ব্যাপার সংঘটিত করিতেছেন তাহাতে মহর্ষি বিশ্বামিত্রের নৃতন স্পষ্ট অলীক করনা বলিয়া কথনও মনে হয় না। পাশ্চাত্য বিজ্ঞানের প্রথব রশ্মিজাল যতই আমাদের মধ্যে বিকীরিত হইতেছে ততই ভারতের বিলুপ্ত রত্বরাজি নব আলোকে উদ্বাসিত হইয়া উঠিতেছে। পাশ্চাত্য নববিজ্ঞান এই প্রকারে প্রাচ্য জ্ঞানরাজ্যে আলোক-বর্ত্তিকার কার্য্য করিতেছে। ভারত অধ্যোগতির গভীর গহ্বরে নিপতিত হইলে ইহার জ্ঞান-রত্ব-রাজি অজ্ঞান-ঘনাস্করারে সমাচ্চর হয়—পাশ্চাত্য

জ্ঞানালোকে সেই তিমিরাবরণ অপসারিত হইয়া ইহাদের বিমলপ্রভা পুনর্কার চতুর্দ্দিকে প্রকাশ পাইতেছে। পাশ্চাত্য জ্ঞানের সাহায্যে কিরূপে আমরা প্রাচাজ্ঞানের মহিমা সবিশেষ হৃদয়ক্ষম করিতে সমর্থ হট তাহারই কিঞিং আলোচনা আমরা এথানে করিতে প্রয়াস পাইব।

উপরে আমরা মহর্ষি বিখামিত্রের নূতন সৃষ্টির উল্লেখ করিগাছি। তাঁহার সৃষ্টি এরপ ঐশ্বরিক নিয়মে সংসাধিত হইয়াছে যে ভাহা নিতা বিশ্বস্থীরই অঙ্গীভূত হইয়া গিয়াছে। বিশ্বামিত্রের নতন সৃষ্টির সীমায় যাইতে পাশ্চাতা বিজ্ঞানের আরও অনেক যুগ অতিবাহিত হইবে। স্থতরাং বিশ্বামিত্রের কথা না বলিয়া আমরা আধুনিক বিজ্ঞানের সমতলবর্ত্তী অন্ত কোন প্রাচ্য উদাব্য়িতার কীর্দ্তিকাহিনী এথানে বর্ণনা করিব। প্রাচাদিগের মধ্যে ময়দানবের ন্তায় উদ্বাবনীশক্তি আর কাহারও দৃষ্ট হয় না। পুরাণাদিতে আমরা তাঁহাকে অদিতীয় কাক বলিয়াই জানি কিন্তু তিনি যে একজন অদ্বিতীয় যুৱশিল্পী তাহার থবর আমরা কমই রাথি। তদীয় এই যন্ত্রশিল্পের পরিচয় প্রদান করিতেই আমরা উপস্থিত প্রসঙ্গের অবতারণা করিয়াছি। স্থপ্রসিদ্ধ কথাগ্রস্থ কথাস্বিৎসাগ্র হইতে আম্রা এই বিবরণ প্রধানত: সঙ্কলিত করিলাম। কথাসরিৎসাগরে যম্ভশিল্পের প্রাথম উদ্বাবয়িতা বলিয়া বণিত হইয়াছেন। 'সূর্যাপ্রভলম্বকের' ১ম তরঙ্গে চন্দ্রপ্রভান পূর্ব সূর্য্য-প্রভের যন্ত্রবিজ্ঞা-শিক্ষা ময়ের দারাই নিষ্পাদিত হয়। যথাঃ—

"এবং ময়েনাভিহিতে রাজ। চল্লপ্রভোহরবীৎ।
ধক্তাঃশ্বঃ পুণাবানেষ যথেচ্ছং নীয়তামিতি॥ ৩০
ততন্ত্রমামধ্য নূপং তদক্তানমাশুত্রম্
ক্যপ্রপ্রভং স সামাত্রং পাতালং নীতবান্ ময়ঃ॥ ৩৪
তত্রোপদিষ্টবাংস্তব্যৈ স তপাংসি তথাযথা।
রাজপুত্রঃ স সামাত্রো বিভাঃ শীল্রমসাধ্যুৎ॥ ৩৫
বিমানসাধনং তব্যৈ তবৈবেপিদদেশ সঃ।
বেন ভূতাসনং নাম স বিমানমুপার্জ্যুৎ॥ ৩৬
তিমানাধিকাত্য তং সিজ্বিভাঃ সমন্ত্রিক্য।
কুয়াপ্রভং স পাতালায়য়ঃ পুপুরমানয়ৎ॥" ৩৭

কথাসারংসাগরে ময়ের যে সজ্জিপ্ত ইতিহাস পাওয়া যায়
তাহা হইতে জানিতে পারা যায় যে তিনি প্রথমে অনার্যাসম্প্রদায়ভূক্ত ছিলেন, পরে অনার্যাভাব পরিত্যাগ পূর্বক
আর্যাদিগের শরণাগত হন ও তাঁহাদিগের ঘারায় উৎসাহিত
হইয়া ইন্দ্রের সভা নিশ্রাণ করেন। ইহাতে অনার্যগণ

আর্য্যপক্ষাবলম্বী বলিয়া তৎপ্রতি ক্রুদ্ধ হন। তাঁহাদের ভয়ে ময় বিদ্ধাপর্বতে অনার্য্যদিগের হুর্ভেগ্ন বিচিত্র চাতুর্যান্দিটিত ভূগভেঁ একটা পুরী নিশ্মাণ করিয়া বাস করেন: তাহাই উপরে পাতাল বলিয়া বণিত হইয়াছে বলিয়া বোধ হয়। ময়ের পূর্বোক্ত ইতিহাস এইখানে উদ্বৃত হইল:—

"অন্তি ত্রিজগতি থাতো ময়ে। নাম মহান্তরঃ।
আহারং ভাবমুৎসজ্ঞা শৌরিং দ শরণংশ্রিতঃ॥ ১২
তেন দভাভর-চক্রে দচ বজুসূতঃ দভাম।
দৈত্যান্চ দেবপক্ষোহয়মিতি তং প্রতিচুকুধঃ॥ ১৩
তন্তর্যান্তেনবিদ্যান্তেনী মায়াবিবর মন্দিরম্।
অগন্যমান্ত্রেন্দ্রানাং বহ্বান্চ্যাময়ং কৃত্ম্॥" ১৪
ক্থান্রিৎসাগর,—মদনমঞ্কালস্ক,—৩য় তর্ক্ষ॥

কথাসরিংসাগরের পূর্ব্বোক্ত মদন-মঞ্চকালম্বকে যেথানে
ময়ত্হিতা সোমপ্রভা কতৃক কলিঙ্গণেনার নিকট কার্চনির্ম্বিত
যপ্তপ্রতলিকা সকল প্রদর্শিত হয় সেইগানেই আমরা প্রথম
ময়ের আশ্চর্য্য যন্ত-শিল্পপারদশিতার পরিচয় প্রাপ্ত হই।
এথানে আমরা সেই কৌতৃককব বর্ণনা উদ্ধৃত করিয়া
দিতেছি:—

"উত্যুক্ত দশ্যবস্তাঃ প্রোল্যাট্য বডকে তুকাঃ।
সোমপ্রভা কান্তময়ঃ স্বমায়াসপুত্রিকাং॥ ১৮
কীলিকাহতি মাত্রেণ কাচিল্যগে। বিহায়দা।
তদাজ্য়। পুপ্মালামাদায় ক্রতমায়য়ে।
কাচিত্রথৈব পানায়মানিনায় যদৃচ্ছয়া।
কাচিন্দর্ভ কাচিচ্চ কথালাপ্মণাকরোব। " > 

কণাসরিৎসাগর —মদ্মঞ্কাল্যক— এয় তরঙ্গ।

''সোমপ্রভা এই কথা বলিয়া কাঠনিশ্নিত যন্ত্রপুত্তলিকা (কলের পুডুল) সকল বাহির করতঃ তাহাদের নানাপ্রকার কোতৃক প্রদর্শন করিতে লাগিলেন—কোন পুত্তলিকা কীলকে আঘাত করিলেই আকাশ-মার্গে গমন করতঃ তাহার আন্তান্ত্রদারে পুপ্যালা লইয়া শীঘ্র ফিরিয়া আদিল—কোনটা বা যদুচ্ছাক্রমে জল লইয়া আদিল—কোনটা নাচিতে লাগিল—কোনটা বা কথা বলিতে লাগিল।"

ইহার পর আরও আশ্চর্যাজনক বর্ণনা পাওয়া যায়, যথা :—

"ততঃ সোমপ্রভাবাদী দাজনে তান্তানেক ধা।
মায়াযস্থাদি শিল্পানি পিত্রা স্টানি মে পুরা॥ ৪২
যথাচেদং জগন্তান্তং পঞ্জুতান্ত্রকং তথা।
যন্ত্রাপ্রতানি সর্বাণি শুণু তানি পৃথক্ পৃথক্॥ ৪২
পুখীপ্রধানং যন্ত্রং মন্তানিদি পিদধাতিতং।
পিহিতং তেন শরোতি নচোল্টামিতুং পরঃ॥ ৪৪
আকারস্তোয়মন্ত্রোথঃ সজীব ইব দৃশ্যতে।
তেজোমন্তর্গ যন্ত্রন্ত্রাপাই পরিমুঞ্জতি॥ ৪৫
বাত-যন্ত্রংচ কুঞ্চতে চেষ্টাগত্যাগমাদিকাঃ।
ব্যক্তী করোতি চালাপং যন্ত্রমাকাশসম্ভবম্॥ ৪৬

মন্নাচৈতাক্সবাপ্তানি তাতাৎ কিন্তুমৃতস্যবং। বৃক্ষকং চক্রযন্ত্রং তত্তাতো জানাতি নাপরঃ॥" ৬৭ কথাসরিৎসাগর—মদনমধ্রকালম্বক—এর তরঙ্গ।

"তারপর সোমপ্রভা কলিঙ্গদেনার পিতা কলিঙ্গদন্ত রাজাকে বলিলেন রাজন্! এই সমস্ত বছবিধ কৌশলবিরচিত যন্ত্রশিল্প আমার পিতাকত্বক বতকাল হইল উদ্ভাবিত হইয়ছে। এই পৃথিবীরপ প্রাকৃতিক যন্ত্র যেমন পঞ্চুতাত্মক—ত দ্বপ এই সমস্ত যন্ত্রও পঞ্চুতের গুণ্যুক্ত। তাহাদের পৃথক্ পৃথক্ বিবরণ প্রবণ কক্ষন্। যে যন্ত্রটী প্রধানভাবে পৃথিবীর প্রণ্যুক্ত তাহা দারপ্রভৃতিতে সভ্যটিত হইলে তৎসমস্ত অন্তের গুলিবার সামর্থ্য থাকে না। জলযন্ত্রটীকে আকৃতিতে সঙ্গীব বলিয়া বোধ হয়। তেজাময় যন্ত্রটী অগ্নিশিথা উল্লিরণ করে। বাত্যপ্র গতি প্রভৃতি কায় প্রদর্শন করিয়া থাকে। আকশ্যন্ধ বাকাকে অভিবাক্ত করিয়া থাকে। আমি এই সমস্ত পিতা হইতে প্রাপ্ত ইইয়াছি কিন্তু অমৃতের আধার যে চত্র্যস্থ তাহা এক পিতা বাতীত আর কেইই জ্ঞাত নহে।"

এন্থলে 'জল যন্ত্ৰ' মৃৰ্জিযুক্ত ফোয়াবার কল বলিয়াই প্রতীয়মান হয়, 'তেজাময়' যন্ত্ৰ আধুনিক গ্যাদ্ ও ইলেক্ট্রিক লাইটের (Gas and Electric light) কলের অন্ধন্ধপ বলিয়াই বিবাদ হয়, 'বাত-যন্ত্ৰ' বর্ত্তনান সাইকল্ ও মোটরকার (Cycle, Motor Car) প্রভৃতির স্থায় বায়পরিচালিত যন্ত্রবিশেষ বিলিয়াই অন্থনিত হয় এবং 'আকাশযন্ত্র' নবাবিদ্ধক ফনোগ্রাকের স্থায় কল বলিয়া স্পষ্টই প্রতীয়মান হয়। শেবোক্ত 'চক্রেযন্ত্রটা' যে কিরূপ যন্ত্র তাহা পরিক্ষার ব্যানা গেলেও ইছা যে একটা চাকাবিশিপ্ত কল (wheeled machine) তাহা অবশ্রই উপলব্ধি হয়; ইহা বর্ত্তমান ইলেক্ট্রিক বা গেল্ডেনিক্ ব্যাটারের স্থায় (Electric or Galvanic battery) নিত্য নবশক্তি-সঞ্চারক তাড়িতাধার যন্ত্র বলিয়াই মনে হয়।

কথাসরিংসাগরে বিমান যন্ত্রের অর্থাং ব্যোম্যানের থেরপ বিস্ফারিত বর্ণনা ও বহুল উল্লেখ পাওয়া যায় তাহাতে একসময়ে এই যন্ত্রবিভার যে সমাক্ চর্চা হইত ও এই থিয়ের যে সবিশেষ প্রচলন হইয়াছিল তাহা মনে করিবার থেই কারণই পাওয়া যায়। এতংসম্বন্ধে আমরা কয়েকটা লে কথাসরিংসাগর হইতে উদ্ধৃত করিয়া দিতেছি তাহা ইতে আমাদের উক্তির যাথাগ্য প্রতিপাদিত হইবেঃ—

"গন্ধ। তং যন্ত্ৰজ্ঞাণং বদ প্ৰাণধ্বং মহৎ।
ব্যোমগামি বিমানং নঃ প্ৰস্থানায়োপকল্পন্ধ । ২২৩
কথাসবিৎসাগন—ব্ৰত্তপ্ৰভালম্বক—৯ম তন্ধল ।
"যাইয়া সেই যন্ত্ৰশিল্পী প্ৰাণধ্বকে বল যে আমোদে যাওয়ার জন্তু কটী বৃহৎ আকাশগামী ব্যোমযান প্ৰস্তুত করে।"

উদ্বত বৰ্ণনা হইতে বুঝা যাইতেছে যে 'বিমানযুদ্ৰ' কোন-

রূপ ঐক্রজালিক ব্যাপার ছিল না—কিন্তু ইহা উচ্চ অঙ্গের একটা শিল্ল ছিল এবং ইহাতে রীতিমত শিক্ষাপ্রাপ্ত হইয়া পারদশী লোক সকল বর্ত্তমানকালের মিকেনিক্দিগের (mechanic) ন্থায় 'যন্ত্রক' অগাং 'যন্ত্রশিল্লী' নামে কথিত হইত।

এই 'বিমানযন্ত্র' কি উপায়ে পরিচালিত হইত ও ইহার বেগই বা কিরূপ ছিল নিমোদ্ধৃত বর্ণনা হইতে তাহা স্পৃষ্টীকৃত হইবেঃ ---

"বাত্ত্যপ্রবিমানং চ তল্মান্তীহ মঙ্কুষ্থ।
নোজনাইশতীং বাতি সকুৎপ্রহত কীলিকম্॥" ৩৮
"আক্ষথ অকৃতেহস্থান্মিন্ বাত্যপ্রবিমানকে।
ক্রতং ততো গতোহভূবং নোজনানাং শত্ত্বয়ম্॥" ৪৪
কথাসরিৎসাগর—বত্বশুভালম্বক ৯ম তরঙ্গ।

ইহা হইতে আমরা জানিতে পারিতেছি যে বিমান্যানের যন্ত্র বায় দারাই পরিচালিত হইত, তাহাতেই 'বাত্যন্ত্রনিমান' নামে ইহা অভিহিত হইয়াছে। বর্ত্তমান বেলুন্যন্ত্র (balloon) যেমন উত্তপ্ত বায়ু বা লঘুবাষ্প (heated air, or light gas) পুরিত হইয়া উড্ডীয়মান হয় 'বাত্বিমান যন্ত্র'ও এই প্রকারেই উড্ডীয়মান হইত বলিয়া বােধ হয়। ক্লু প্রভৃতি ঘুরাইয়া যেমন কলের কাগ্য নিয়মিত হয়—বিমান্যন্ত্রের কীলকের দারাও তদ্রপ কাগ্যই সম্পাদিত হইত। একবারের গতির বেগ হই শত যােজন হইতে আট শত যােজনও হইত। এবংবিধ বেগ-জন্ম সম্বন্ধে নিম্নোজ্বত বাক্য হইতে প্রমাণ পাওয়া যাইতে পারে। যথাঃ—

"প্রেরিতেন পুনস্তেন বিমানেন থগামিনা। তত্তোংপি যোজনশতবয়মস্তদগামহম্॥ ৪৫ কথাসরিৎসাগর – রত্নপ্রভালস্বক – ৯ম তরক।

"পুনর্কার আকাশগামী বিমান্যানে বেগ প্রদান হইলে আমি আরও তুইশত যোজন চলিয়া গেলাম।"

বিমানের অয়তন সম্বন্ধে যে বিবরণ পাওয়া যায় তাহা হইতে একজন হইতে হাজার জন পর্যান্ত চড়িবার উপযুক্ত যান প্রস্তুত হইত বলিয়া বুঝিতে পারা যায়:—

> "ব্যাজিজপচ হৃমহদ্বিমানং কৃতমন্তি মে। যন্মামুষসহত্রাণি বহত্যাচ্যাবহেলরা॥" ২২৮ কথাসরিৎসাগর—রত্বপ্রভালন্বক—৯ম তরক।

"যন্ত্রতক্ষা রাজার নিকট জ্ঞাপন করিল আমার একটা স্থব্হৎ ব্যোম্যান প্রস্তুত আছে তাহা অত্তই সহস্র মন্ত্র্য অনায়াসে বহন করিবে।" বিমান্যম্বের উদ্ভয়নের কথা আমরা বলিয়াছি। উদ্ভয়ন বেমন ইচ্ছামত নিয়মিত হইত অবতরণও যে ইচ্ছামত নিয়মিত হইত তাহারও প্রমাণ আমরা কথাসরিংসাগরেই প্রাপ্ত হই। পূর্ব্বোক্ত স্থ্যহং ব্যোম্যান্টার অবতরণ-বর্ণনা আমরা নিম্নে উক্ত করিতেছি:—

''তত্রাম্বরাদশক্ষিত্মবতীর্ণং বর-বিমান-বছনং তুম্। সাম্পুচরং নববধ্বা যুক্তং দৃষ্ট্রা বিসিম্মিয়ে জনতা॥'' ২৪২ কথাসরিৎসাগর —রতুপ্রভালম্বক—১ম তর্ক।

এরপ রুহং ব্যোমধানটা আবোহীসজ্জ সমন্ত্রিত হইরা অবতীর্ণ হইলেও যে কাহারও মনে বিপংপাতের কোন আশক্ষার উদয় হয় নাই—ইহাতে, অবতরণ কৌশলটা যে স্থানিশ্চিত বলিয়াই তাহাতে লোকের দৃঢ় অ'স্থা সংস্থাপিত হইয়াছিল ভাহা, স্পষ্টই প্রকাশিত হইতেছে।

এই প্রকারের প্রকাণ্ড বিমান্যান যে বর্ত্তমান airshipএর ন্থায় রাজশক্তিকে বায়রাজ্যের নবসমূদ্দিলাভের আশায় সমুৎসাহিত করিয়াছিল তাহাও কথাসরিৎসাগরে প্রিদ্ধারভাবে উল্লিখিত হইয়াছে: —

> "দৃষ্ট্† বিমানবাহন সূচিত ভবিতবা খচর-সামাজাম্। তং সোহভানন্দত স্কৃতং রাজা চরণানতং বধুসহিতম্॥" ২৪৪ কথাসরিৎসাগর—রঞ্প্রভালস্বক—৯ম তর্জা।

বস্তুতঃ স্বয়ং ময় হইতে লব্ধ অলোকিক অব্যর্থ দীক্ষা প্রভাবে বিমান্যন্ত্র সম্পূর্ণ করায়ত্ত করিয়া পূর্ব্বোল্লিথিত স্থ্যপ্রভ যে আকাশ-রাজ্যে রাজচক্রবর্ত্তী হইয়াছিলেন এবং বিমান্যোগে দিখিজয়াভিযানে চীন্দেশ পর্যাস্ত্র অপ্রতিহত গতিতে গমন করিয়াছিলেন তাহার বিশদ বিবরণ কথা-স্বিংসাগরের স্থ্যপ্রভলম্বকের ১ম তরঙ্গে আমরা দেখিতে পাই। এথানে তাহা হইতে কিঞ্চিদংশ মাত্র উদ্ধৃত হইল:—

"এতন্ত পরিপন্ধীই কাথ্যে স্মিন্ পেচরেখর:।
বিহাতে শ্রুতশর্মাথাঃ সোহপি শক্রেণ নির্মিতঃ॥ ৩১
সিদ্ধবিদ্যাপ্রভাবস্ত সহাস্মাভির্বিন্ধিত্য তম্।
এব বিদ্যাধরাধীশ চক্রবর্ত্তীত্মাপ্যাতি॥" ৩২
"সোহথ স্ব্যাপ্রভো বিদ্যাপ্রভাবাৎ সচিবৈঃ সহ।
নানাদেশান্ বিমানেন স্না বলাম লীলয়।॥" ৪০
"অন্তেল্ডান্ড বিমানেন সহ স্ব্যপ্রভা যয়ঃ।
চক্রপ্রভান্তাঃ সর্বেতে চীনদেশং সপৌরবাঃ॥" ১৭৫

আধুনিক পাশ্চাত্য জগতের airshipএর সহিত প্রাপ্তক্ত "বর-বিমানবহনে"র নামগত, আয়তনগত, উদ্দেশ্যগত ও কার্য্যগত সৌসাদৃশ্য লক্ষ্য করিয়া আমাদের স্বদেশীয়গণ যে নিরতিশয় চমৎক্রত হইবেন তাহাতে সন্দেহ না
বিশেষতঃ যথন পাশ্চাত্য বৈজ্ঞানিকগণ অসাধারণ উ
ও উত্যোগ সত্ত্বেও airshipএর এখনও পূর্ণতা সা
করিতে সমর্থ হন নাই, সেন্থলে প্রাচাদিগের দারা তাহ
পূর্ণতা সাধিত হইয়া তাহা যে সম্পূর্ণ কার্য্যোপযোগী হই
ছিল তাহা মনে করিয়া যে তাঁহারা বিশেষ গর্বিত হই
তাহাতেও সন্দেহ নাই। এই সমস্ত বিমানমন্ত্র কে
রাজদিগের দারা নির্দ্দিত ও ব্যবহৃত হইত বলিয়াই দে
হয়, স্কেরাং বর্ত্তমান airship প্রভৃতির স্থায় এই সক্র
বিশেষ ব্যয়-সাধ্য ছিল তাহা অনায়াসেই মনে করা যাই
পারে।

একণে আমরা প্রাচ্য যন্ত্রবিভার ক্রতকার্য্যতা সম্ব একটা অন্তত বিবরণ প্রদান করিব। নরবাহনদত্ত রা ক্সা কর্পুরিকার পরিণয়াভিলাধী হইয়া তাহার অমুসরা কর্পুরসম্ভব নগরে সন্ধান করিতে করিতে সমুদ্রতী এক আশ্চর্যা স্থানে আসিয়া উপস্থিত হইলেন। ে স্থানটী তাঁহার নিকট একটা সমৃদ্ধ নগর বলিয়া প্রতীয়ম হইলেও, তথাকার সমস্ত অধিবাসীই কার্চ্যন্ত্রে দেখিতে পাইলেন। কিন্তু ইহাদের সজীবের ন্যায় বাবহ দেখিয়া তিনি একান্ত বিশ্বিত হইলেন। তিনি বিপ পথে যাইতে যাইতে কাঠময় বাণিজাকারিণী ও নাগরিকং দেখিলেন। কেবল নিঃশব্দ বলিয়াই ইহারা নির্জীব বলি বিবেচিত হইল-নতুবা ইহাদিগকে নিজীব বলিয়া বৃঝিব অত কোন উপায় ছিল না। তারপর ইহারা রাজপুরী নিকটবৰ্ত্তী হইয়া হস্তাখাদিও তদ্ৰপ কাষ্ঠময়ুই দেখি পাইলেন। অনস্তর পুর মধ্যে প্রবেশ করত: তাহা য নির্ম্মিত দার-রক্ষক ও বারনারী সমন্বিত দেখিলেন ইন্দ্রিয় সকলের অধিষ্ঠাতারূপে চৈতন্তের স্থায় তথাক জড়মর্ত্তি সকলের স্পন্দনকারণ একজন শিষ্টাচারসম্প পুরুষকে তাঁহারা রত্ন সিংহাসনে আসীন দেখিলেন এই পুরুষটী কাঞ্চী নগরীর ময়শাস্ত্রপারদর্শী একজ বিচক্ষণ শিল্পী। তথাকার রাজ-কোপ হইতে নিজে পরিত্রাণ করিবার জন্ম বিমান্যানে তথা হইতে উক্ত স্থা আসিয়া আশ্রয় গ্রহণ করিয়াছেন। তথাকার নির্জ্জন বস্থানের কণ্টের মধ্যে আত্মবিনোদনের জন্ম তিনি পূর্ব্বো

যন্ত্র-কার্চপুত্তলিকা সকল নির্মাণ করত: তাহাদের মধ্যে রাজার লীলা করিয়া নিজের রাজধর-নামের সার্থকতা সম্পাদন করিতেছেন। নরবাহন অমাত্য ও পরিজনবর্গ সহ তাঁহার অতিথিরূপে সমাগত হইলে তিনি যেরূপে তাঁহাদের আহার ও পরিচর্য্যা সংবিধান করিলেন তাহা অভুতেরও অভুত। উত্তম উপাদের আহার্য্য সামগ্রী সকল চিস্তামাত্রই আপনা আপনি তাঁহাদের নিকট উপস্থিত হইতে লাগিল। আহার শেষ হইলে আহারস্থল পরিমার্জিত হইয়া গেল অথচ কাহাকেও দেখিতে পাওয়া গেল না। তংপর তামলাদিও এই প্রকারেই যোগান হইল:—

"প্রবিশ্য তত্র বিপণী-মার্গেন স দদর্শ চ। कार्ष्ठ-यन्नमशः मर्काः एष्ट्रमानः मङ्गीववः ॥ ১٠ বণিখিলাসিনী পৌরজনং জনিতবিস্ময়ম। বিজ্ঞায়মানং নির্জীব ইতি বাখিরহাৎ পর্ম ॥ ১৬ ক্রমাচ্চ গোমুখসথ: সোহস্তিকং রাজবেশ্<mark>সন</mark>:। প্রাপ তাদৃশমেবাত্র হস্তাখাদি বিলোকয়ন্॥ ১২ বিবেশ চান্ত সৌবর্ণপুর মন্তকশোভিনঃ। অভ্যন্তরং সসচিব: সাশ্চর্য্যো রাজসন্মন: ॥ ১৩ তত্র যন্ত্রপ্রতীহার বারনারী-পরিশ্রিতম্। জড়ানাং,স্পন্দনে হেতুং তেবাং চেতনমেককম্॥ ১৪ ইন্দ্রিয়ানামিবাস্থানমধিষ্ঠাতৃতয়া স্থিতম । রত্নসিংহাসনাসীনং ভবাং পুরুষমৈক্ষত ॥ ১৫ ভাগ্যাপরিচ্ছদে। বামে চিন্তিতন্ত্র ন তিষ্ঠতি। তেন যশ্রময়োহতায়ং জনঃ সর্বঃুকুতো ময়া॥ ৫৮ ইতীহাগতা তক্ষাপি দেবৈকাকী করোমাহম। রাজ্ঞোলীলায়িতং রাজ্যধরো নাম বিধের্বশাং ॥ ৫৯ তদ্দেব নির্দ্ধিতেহমুশ্মিন্ ভবস্তোহন্তা পুরে দিনম্। বিশ্রামান্ত যথাশক্তি পরিচর্য্যাপরে ময়ি॥ ৬০

বুডুজে তত্র চাহারান্ ধ্যাতোপস্থিতাঞ্গুভান্। তেন রাজ্যধরেণাগ্রস্থিতেন স সমন্ত্রিকঃ॥ ৬০ ততঃ কেনাপাদৃষ্টেন প্রমৃষ্টাহারভূমিকঃ। অমৃতামূলভোগং স তত্বে পীতাসবঃ মুখম্॥" ৬০

যে কৌশলে রাজ্যধর যন্ত্রকাষ্ঠপুত্তলিকা সকল নির্মাণ করিয়াছিলেন সেই কৌশলেরই উন্নত প্রয়োগের দারা তিনি পূর্ব্বোক্ত অদৃশুকর্তৃসংযোগকার্য্য সকল নিষ্পাদিত করিতে পারিয়াছিলেন। ইহা আমাদিগের নিকট বৈহ্যতিক বস্ত্রেরই ক্রিয়া বলিয়া বোধ হয়। বৈহ্যতিক উপায়ে " লোকের সম্পর্ক ছাড়া ভোজনপাত্র সকল যথাক্রমে একে একে স্বতঃই ভোজনকারীদিগের সন্মুথে স্থাপিত এবং প্রত্যেকটীর রাজ্যধরকে আমরা ময়-শাস্ত্রপারদর্শী বলিয়াছি। রাজ্যধরের ভ্রাতা প্রাণধরও একজন স্থবিচক্ষণ শিল্পী। এই প্রাণধরই পূর্ববর্ণিত স্থবৃহৎ বিমানযন্ত্রের নির্দ্ধাতা। এই উভয় ভ্রাতাই ময়ক্কত যন্ত্রশাস্ত্রে বিশারদ হইয়াছিলেন:— "তথ্য রাষ্ট্রে নৃপত্যাবাং তক্ষাণৌ ভ্রাতরাবৃত্তো। ময়প্রশীতদার্বাদি মায়াযন্ত্রবিচক্ষণো॥" >>

কণাসরিৎসাগর--রতুপভা*লম্বক-*--১ম তর্ক।

যুধিষ্ঠিরের মহাসভা নিম্মাণে ময়ের অপর একটা অদ্ভুত ক্তিছের প্রমাণ পাওয়া যায়। তিনি স্থবিস্কৃত সভাস্থল নির্মিত করিলেও তাঁহার অলোকিক কৌশলবলে উহা সহজেই অন্তত্ত সঞ্চালিত হইতে পারিতঃ—"ময়দানবের আদেশামুদারে গগনচর মহাঘোর মহাকায় রক্তনেত্র শুক্তিকর্ণ আয়ৢধধারী অষ্টসহত্র কিন্ধর ও রাক্ষ্য ঐ রমণীয় সভার রক্ষণাবেক্ষণ করিত এবং আবশ্রুক্ষমত বহন করিয়া উহাকে স্থানাস্তবেও লইয়া যাইতী।"— মহাভারত সভাপর্ব্ব কালীপ্রসর্ম সিংহের অম্বরাদ।

বর্ত্তমান সময়ে ইষ্টকনির্দ্মিত গৃহাদি স্বস্থান হইতে উৎপাটিত হইয়া স্থানাস্তরে স্থাপিত হওয়ার যে যন্ত্রণ উদ্বাবিত হইয়াছে তাহাতে সকলের বিশ্বয়োৎপাদন করিয়াছে। ময় সেইক্লপ কোন যন্ত্রযোগেই যদ্চ্ছাক্রমে তন্নির্দ্মিত সভাকে স্থানাশ্বরিত করিতে পারিতেন বলিয়া বোধ হয়।

এই সমন্ত পর্যালোচনা হইতে আমরা ময়কেই যন্ত্রশান্ত্রের প্রক্তুত প্রবর্ত্তক বলিয়া বুঝিতে পারিতেছি। ইহাকে আমরা প্রাচ্যজগতের এডিসন্ (Edison) বলিতে পারি।

উপসংহারে আমরা এই যন্ত্রবিষ্ঠার প্রাহর্ভাবকাল

কার্য্য শেষ হইলে তৎক্ষণাৎ তথা হইতে তাহা অপসারিত হওয়া—এইরূপে সম্পূর্ণ কলে পরিবেষণের পরীক্ষা সম্প্রতি আমেরিকাতে হইয়া গিয়াছে ও তৎবৃত্তান্ত প্রকাশিত হইয়াছে। পৃত্তকের মুদ্রণ, সেলাই, বাধাই প্রভৃতি কার্য্য যে হস্ত সংস্পর্শ ব্যতীত সম্পূর্ণ কলের দারা নির্মাহিত হইতেছে তাহা বোধ হয় অনেকেরই নিকট স্থাবিদিত। স্থতরাং রাজ্যধরের কৌশলে যে তেমন অসম্ভাব্য কিছু নাই তাহা আমরা বৃঝিতে পারিতেছি।

<sup>\*</sup> Automatic Machine.

<sup>\*</sup> Hydraulic Machine,

সম্বন্ধে একটা কথার উল্লেখ করিব। মন্ত্র-কল্পা সোমপ্রভা কর্তুক বৌদ্ধদেবগণের পূজা সম্বন্ধে বর্ণনা পাওয়া যায়ঃ--

"ত গেষপ্রময়ং যকং গৃহীতা প্রাহিণোন্তল। নামপ্রভা স্বথ্যোগাদ দ্বার্কনার্যা। ৩৮ স্থাকো নভ্যা গড়া দূর্মধ্যানমাথ্যে। আদার মুক্রাস্ত্রত্ব হেমাদুক্তসক্ষম্। ৩৯ তেনাভিপূজ্য স্থাতান্ ভাসরামাস তার সা। সোমপ্রভা সনিল্যান সকাপ্যায়পার্যা।" ৪০

কথাসরিৎসাগর -মদনমঞ্কাশস্ব। -তয় তর্ঞ।

ইহা হইতে দিদ্ধান্ত করা যাইতে পারে যে বৌদ্ধয়ণে যন্ত্র বিজ্ঞার উৎপত্তি না হইলেও তৎকালে ইহার বিশেষরপ্রই অন্ধালন ছিল। ডাক্তার প্রকৃল্লচন্দ্র রায় বৌদ্ধয়ণেই যে হিন্দ্রসায়নের উৎপত্তি হয় তাহা বিশেষ প্রমাণ-প্রয়োগ সহকারে প্রদশন করিয়াছেন—তৎকালে বিজ্ঞানের যন্ত্রবিল্লা-শাপারও শ্রীরৃদ্ধি হওয়া তবে সম্পূর্ণ সম্ভবপ্রই বোধ হয়।

শ্ৰীশাতলচন্দ্ৰ চক্ৰবৰ্তা।

# রাও স্বাস্থ্যনিবাস

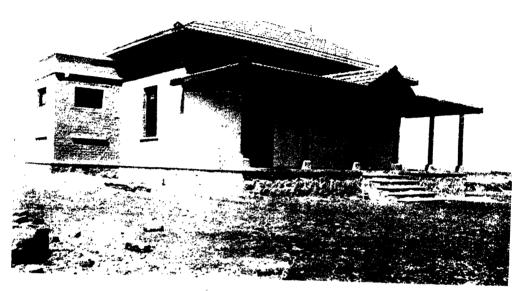
গত আষাত মাসে আমরা প্রবাসীর পাঠকপাঠিকাদিগকে বরমপুর স্বাস্থানিবাদ দম্বন্ধে সংবাদ দিবার সময় বলিয়াছিলাম যে যক্ষার ন্যায় কঠিন বাাধির বিজ্ঞানসম্মত চিকিৎসার
একটিমান স্বাস্থানিবাদ ধরমপুরে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে এবং
এরূপ আশ্রম প্রদেশে প্রতিষ্ঠিত হওয়া দরকার।
স্তথের বিষয় এত অল্ল দিনের মধ্যেই আমরা আর একটি
স্বাস্থানিবাদের সংবাদ দিতে সমর্থ হইতেছি।

এই স্বাস্থ্যনিবাসটি মধাভারতের রাও নামক স্থানে প্রতিষ্ঠিত। এই স্থান রাজপুতানা-মালোয়া রেলপথের ইন্দোর ও মৌ ষ্টেসনের মধাবন্তী ও মহারাজা হোলকার ইন্দোরাধিপতির এলাকার মধাে। স্বাস্থানিবাসটি রেল ষ্টেসন হইতে দশ মিনিটের পথ; ২২০০ ফুট উচু একটি ছোট ত্রিকোণ পর্বাত্ত ভাষা ভাষিষ্ঠিত। এই মাশ্রমটি ইন্দোর রাজসরকারের চিকিৎসক ডাক্তার জি, আর, টাম্বে, এন. এ., বি. এসিদি, এল. এম. এস. মহােদয়ের যজে ও ইন্দোরাধিপতি মহারাজা হােলকারের সাহাােয়ে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে।



ডাকার টাম্বের এনহিতিষণা সাভাবিক গুণ। তিনি রাজসরকারে ৯।১০ বংসর কল্ম করিতেছেন; তাঁহার ইাসপাতাল মধাভারতের সর্বশ্রেষ্ঠ ও ভারতের শ্রেষ্ঠ হাঁস-পাতালের মধ্যে গণ্য। তিনি নরসেবায় প্রচুর আনন্দলাভ করেন এবং তাহাতে কথনো শ্রাস্ত বা কাতর হন না। তিনি ক্ষয় ও যক্ষা রোগের বিশেষজ্ঞ। এক বংসর হইল তিনি ইন্দোরের প্রধান ডাক্তার লেফটেনাণ্ট কর্ণেল জে, আর, রবাটস্, এম. বি., আই. এম. এস. মহোদয়ের সহযোগে এই আশ্রম প্রতিষ্ঠার শুভ সঙ্কল্প কার্য্যে পরিণত করিবার আয়োজন আরম্ভ করেন।

ইন্দোরের আব-হাওয় নাতিতীব্র; শাঁত বা গ্রীষ্ম,
কিছুই অত্যাধিক নহে। এজন্ত ইন্দোরের নিকটে থোলা
ময়দানে পাহাড়ের মাথায় স্বাস্থানিবাসের উপযুক্ত স্থান
নির্বাচিত হয়। এবং মহারাজা হোলকার এই শুভকার্য্যের
স্টনা জানিবামাত্র সেই স্থান স্বাস্থানিবাস প্রতিষ্ঠার জন্ত
দান করেন। এক্ষণে স্বাস্থানিবাসের গৃহনির্মাণকার্য্য



স্ক্রনা বাঈ গৃহচত্বর – রাও স্বাস্থ্যনিবাস।

আরম্ভ হইয়াছে। তইটি গৃহচারর শেষ হইয়াছে; তৃতীয়
নিশ্মিত হইতেছে; চতুর্গের ভিত্তিপত্ন হইয়াছে। কৃপ
প্রস্তেত উহার জল প্রচুর ও উত্তম। পথ পাতা হইয়াছে।
রোগাঁদিগকে আনন্দ ও মুক্ত বায়্ সেবনের স্থানিগা দান
করিবার জন্ম একটি উল্লানের মধ্যে ব্যাও প্রাও বা নহবত
থানা গঠিত হইতেছে - ইহার থরচ লাগিবে ২০০০, টাকা
ইহা একজন সদাশয় বাক্তির দান -তিনি নাম প্রকাশে
নিচ্ছুক। ডাক্তার টাম্বে এই স্বাস্থানিবাস্টি সম্ভায়
ডিয়া তুলিবার চেপ্তা করিতেছেন; তব্ > লক্ষ ৫০ হাজার
কা মূল্যাবধারণ হইয়াছে।

স্বাস্থ্যনিবাসের গৃহ এরপভাবে নিশ্মিত হুইতেছে যাহাতে র্বধর্মের লোক নিজেদের শুচিতার সংস্কার বাঁচাইয়া ও রস্পরের সংক্রামকতা এড়াইয়া বাস করিতে পারে। থম ও দ্বিতীয় গৃহচত্বর মহারাজা হোলকার বাহাত্বের শ্রীপতি সন্দার বোলিয়া সাহেবের দান; ভূতীয় গৃহচত্বর জ্যিনীর বোহ্রা সওদাগর শ্রীযুক্ত শেঠ নজরআলির দান; চতুথ চত্ত্ববিট মৌ নিবাসী পাসীস ওদাগর শ্রীয়ক্ত থা বাহাছর রতনজী পারেথ কর্তৃক নিশ্মিত হইতেছে। বোহরা সাহেবের চত্ত্ববিটির আকার ১৫০ কূট ও ৬০ কূট এবং ১৪ জন রোগার বাসযোগা; ইহার ছটি অংশ — একটি পুরুষদের ও অপরটি স্ত্রীলোকদের জন্তা। ইহার নিশ্মাণে এক্ততপক্ষে ২০ হাজার টাকা বায় হইবে। প্রত্যেক গৃহচত্ববের সংলগ্ন পাকশালা প্রভৃতি আছে।

এই আশ্রম যাহাতে জাতিপশ্রনির্বিশেষে স্কল নরনারীর প্রথমিয় হয় তাহার আয়োজন হইতেছে। অস্ততপক্ষে ১৫০ জন রোগীর স্থান করা প্রতিষ্ঠাতার সঙ্কল্প। ২০ জন রোগীর স্থান হইলেই আশ্রমের কার্য্য আরস্থ হইবে। পদ্দানশিন মহিলা, য়রোপীয়ান, হিন্দু, মুসলমান, পার্দী, গৃষ্টান প্রভৃতি সকল শ্রেণীর রোগীই আশ্রমে থাকিতে পারিবে; এবং কোন রোগী যদি সপরিবারে থাকিতে চায় তাহারও ব্যবস্থা করা হইবে। এই স্বাস্থ্যনিবাদের আর একটি বিশেষ স্থবিধা এই করা হইবে যে, যে সকল ডাক্তার

তাঁহাদের রোগীদের এখানে পাঠাইয়া দিবেন তাঁহারা ইচ্ছা করিলে এখানেও সেই সব রোগীর চিকিৎসা নিজে নিজেরাই করিতে পারিবেন, কেবল আশ্রমের চিকিৎসক তাঁহাদের ত্রাবধান করিবেন।

ডাক্তার টাম্বে আশ্রমের সহিত একটি রাসায়নিক পরীক্ষাগৃহ, একটি দাবাইগানা, একটি অস্ত্রোপচার কক্ষ, বিশ্রামকক্ষ প্রভৃতির আবশুকতা অমুভব করিতেছেন। প্রত্যেক রোগাকে আলাদা আলাদা ঘরে রাথা হইবে এবং প্রত্যেক ঘরে মুক্তবায়র প্রবেশের বাবস্থা থাকিবে অথচ রোগীকে বাতাসের স্রোতের মুখ হইতে রক্ষা করার ব্যবস্থা হইবে। প্রত্যেক গৃহে ১৫০০ ঘনদুট শুদ্ধ বাতাসের ব্যবস্থা হইতেছে। আশ্রমের সহিত ধোপাথানা ও গোশাশাও প্রতিষ্ঠিত হইতেছে।

আশ্রমের পরিচালনভার থাকিবে একটি পরিষদের উপর—পারিষদ হইবেন আশ্রমের হিতৈষী ও দানকর্ত্তারা এবং ইন্দোর রাজসরকারের ডাক্তার হইবেন আশ্রমকর্তা।

ডাক্তার টাম্বের এই অমুষ্ঠান ভারতের অনেক শ্রেষ্ঠ ব্যক্তির সাহায্য ও সহামুভূতি আকর্ষণ করিতেছে। মহারাজা হোলকার দয়া করিয়া এই আশ্রমের বার্ষিক ব্যয়ভার বহন করিতে স্বীকৃত হইয়াছেন এবং একজন চিকিৎসক নিয়োগেরও ব্যবস্থা করিবেন। মধ্যভারত, রাজপুতানা, থান্দেশ, মধ্যপ্রদেশ প্রভৃতি স্থানের জনসাধারণও এই অমুষ্ঠানে আনন্দের সহিত সহযোগিতা করিতেছেন। তথাপি অর্থের সচ্ছলতা হয় নাই।

মানবহঃথমোচনের এইরূপ গুভ প্রচেষ্টা জ্বয়্যুক্ত করিয়া তোলা প্রত্যেক মানবের কর্ত্তর। এজন্ম আমরা বাঙালী জমিদার, সওদাগর, ধনী প্রভৃতির মনোযোগ আকর্ষণ করিতেছি,—তাঁহাদের প্রিয় ও ভক্তিভান্ধন আত্মীয়গণের পারলৌকিক কল্যাণ ও ইহলৌকিক শ্বতিরক্ষার চমৎকার হুযোগ হইয়াছে, তাঁহারা ঈপ্সিত নামে স্বাস্থ্যনিবাসে গৃহ প্রতিষ্ঠা করিয়া হঃস্থ নরনারীর আশীর্ষাদ ও উল্যোক্তার ধন্তবাদ লাভ করিতে পারিবেন। স্বার্থশৃষ্ঠ এমন শুভকর্ম্মে সাধারণেরও সহযোগিতা বাঞ্ছনীয়। যৎসামান্ত দানও সাদরে গৃহীত হইবে। দান পাঠাইবার ঠিকানা—

ডাক্তার জি, আর, টামে, ইন্দোর।

# মধুকরী

জ্ঞান ও শিক্ষালাভের জন্ম কচ্ছু সাধন আমাদের ভারতবর্ষের বিশেষত্ব। প্রাচীনকালে ব্রাহ্মণের উপনয়ন-সংস্কার
হইলেই তাহাদিগকে গুরুগৃহে যাইয়া বিজ্ঞা অর্জ্জন করিতে
হইত। গুরু বিজ্ঞাদান করিতেন, শিশুকে তৎপরিবর্ত্তে
গুরুর গৃহকর্ম করিয়া দিতে হইত, ভিক্ষা করিয়া নিজের
আহার্যা সংগ্রহ করিয়া গুরুপদ্পীর হস্তে সমর্পণ করিতে
হইত। ইহাই ভারতের সনাতন প্রথা। বিজ্ঞালাভের
জন্ম ব্রাহ্মণের স্থায় উচ্চবর্ণের শিক্ষার্থাও স্বহস্তে সামান্সতম
কর্ম্ম সম্পাদন করিতে লজ্জা বা অপমান বোধ করিত না;
গুরুর গোচারণ, ক্ষেত্রকর্ষণ, ইন্ধন আহরণ প্রভৃতি কর্ম্ম
শিয়ের অবশ্রকর্তব্যের মধ্যে ছিল। এই দারিদ্রাবরণ
এককালে ব্রাহ্মণত্বের গৌরনের বিষয় মনে করা যাইত।

এক্ষণে ভারতের সেই প্রাচীন গুরুগৃহ আর নাই বলিলেও হয়। প্রাচীন প্রণায় পরিচালিত সংস্কৃত টোলে এই ভাব ঈষৎ দেখা যায়; কিন্তু তাহাও এখন প্রাচীন আদর্শ হইতে ভ্রষ্ট হইয়াছে। ব্রাহ্মণসন্তানের উপনয়ন-সংস্কারের পর ভিক্ষাগ্রহণ এখন একটা অর্থহীন অনুষ্ঠান-পদ্ধতিতে পরিণত হইয়াছে।

কিন্তু আমাদের দেশের যেসকল ছাত্র বিদেশে গিয়া স্বয়ং উপার্জ্জন করিয়া বিছা শিক্ষা করিতেছেন তাঁহারা কতক অংশে ভারতেরই প্রাচীন আদর্শ অমুসরণ করিয়া রাহ্মণবৃত্তি অবলম্বন করিয়াছেন বলিতে হইবে। এইরূপ স্বাবলম্বনীল বছছাত্রের পরিচয় আমরা প্রবাসীতে দিয়াছি।

ভারতের একপ্রান্তে, মহারাষ্ট্রদেশে, এই আদর্শ এখনও যে কিয়ংপরিমাণে জীবিত আছে তাহার সংবাদ আমরা কিন্তু রাথিনা। সেথানে বছ দরিদ্র ছাত্র ভিক্ষা করিয়া আপনাদের পাঠের থরচ সংগ্রহ করিয়া থাকে। দরিদ্র ছাত্রগণ ঝুলি হাতে করিয়া দারে দারে গৃহিণীকে সম্বোধন করিয়া বলে "ওঁ ভবতি ভিক্ষাং দেহি।" গৃহিণীও তাড়া-তাড়ি রাঁধা থান্ন, কটি ভাত তরকারী প্রভৃতি, আনিয়া ছাত্রকে ভিক্ষা দেন; ত্রাহ্মণ ছাত্র অত্রাহ্মণ গৃহিণীর পাককরা অন্ন গ্রহণ করিতে দিধা বোধ করে না; কারণ ছাত্রাণাং



মধুকরী।

অধ্যয়নং তপঃ, সেই তপস্থার অপেক্ষা জাতিবিচার কথনোই বড় নহে। ছাত্র প্রসন্নমূথে আপনার ঝুলিটি মাটিতে পাতিয়া ধরে, আর গৃহিণী নিজের সাধ্য ও প্রকৃতি অনুসারে এক টুকরা বাজরা বা জোয়ারার রুটি, কদাচিং গমের আটার রুটি, স্বত্বে প্রসারিত ঝুলিতে ভিক্ষা দেন। কথনো কথনো একগ্রাস ভাতের উপর এক ফোঁটা ডালই এক গৃহস্থবাড়ীর যথেষ্ট ভিক্ষা; কদাচিং কথনো তাহার সঙ্গে এক চিমটি তরকারীও মিলে। কর্লণামন্ত্রী কোনো গৃহিণী তরকারীর ঝোল ভিক্ষা দিলে লইবার জন্তু মধুক্রী ছাত্রের নিক্ট একটি পিতলের বাটি বা মগ থাকে;

শুভাদৃষ্ট সে ছাত্রের যাহার বাটিতে ঝোলের গুভ পদার্পণ ঘটে।

এইরূপ ভিক্ষাবৃত্তিকে মধুকরী বলে। এই নামটি আমাদের দেশের বৈঞ্চবগণের অপরিচিত নহে; অনেক বৈঞ্চব সাধক বৃন্দাবনে গিয়া এই মধুকরী বৃত্তি অবলম্বন করিয়া প্রাণধারণ করেন। মধুকর যেমন পুল্প পূল্পাস্তর হইতে বিন্দু বিন্দু মধু সংগ্রহ করিয়া মধুচক্র পূর্ণ করে তেমনি এই ভিক্ষা বলিয়া ইহার নাম হইয়াছে মধুকরী।

একথানি চৌকা কাপড়ের খুঁট চারিট একতা বাঁধিলেই ঝুলি হয়; তাহার থোলের মধ্যে একখানি গভীর ছোট থালা বসাইয়া মহারাষ্ট্র ছাত্র অন্ন সংগ্রহ করে; সঙ্গে আরো থাকে একটি বাটি ও একটি লোটা।

প্রাতঃমান ও সন্ধ্যাহ্নিক সমাপন করিয়া ঝুলি হাতে ছাত্র ভিক্ষায় নির্গত হয়। অস্ততঃ ত্রিশ ঘর না ঘূরিলে ছবেলার মতো খাত্র সংগ্রহ হয় না, এবং এই ভিক্ষা কার্য্যে তাহার প্রত্যহ দেড়ঘণ্টারও বেশি সময় বায় হয়। এখন এক পুনা সহরেই শতাধিক ব্রাহ্মণ ছাত্র এই মধুকরী দারা আয়ভরণ করিয়া ভিন্ন ভিন্ন স্কুলে বিতা শিক্ষা করিতেছে।

যে বালকটির চিত্র এতংসঙ্গে প্রকাশিত হইল সেও রাহ্মণ; বয়দ ১৩ বংসর; ইংরাজী-মারাচী বিভালয়ের তৃতীয় শ্রেণীতে অধ্যয়ন করে। ১৯০২ সালের প্লেগে তাহার পিতার মৃত্যু হয়; তাহার মাতা কোনো পরিবারে দাসীর কর্ম করেন এবং নিজের সামান্ত বেতন হইতে পুত্রকে বই, কাপড় ইত্যাদি কিনিয়া দেন, পুত্রকে ধাইতে দিবার সাধ্য তাঁহার হয় না; সেই হেতু বালক মধুকরী করিয়া আত্মভরণ ও বিভাশিক্ষা করিতেছে। বালকটি বেশ মেধাবী ও মনোযোগা স্থশাল ছাত্র।

আমাদের বাংলা দেশেও দরিদ্র ছাত্রের অভাব নাই।
দেশে বিদেশে আমাদেরই জ্ঞাতি ভাইরেরা যেরূপ রুচ্ছুতা
অবলম্বন করিয়া অধায়ন করিতেছে তাহা বাঙালী ছাত্রের
আদর্শ হওয়া উচিত। আমাদের দেশের এক শ্রেণীর
লোক আছে যাহাদের কাছে জাতটাই জগতে সকলের
চেয়ে বড়; ইহারা ছর্ভিক্ষে না থাইয়া প্রাণ হারাইবে তবু
অপর জাতের ছোঁওয়া অয় থাইয়া জাত থোয়াইবে না।
ইহাদিগকে লক্ষ্য করিয়া স্বামী বিবেকানন্দের যে আক্ষেপ,

তাহা সকলেরই পড়িয়া দেখিবার মতো জিনিষ। তিনি বলিয়াছিলেন যে আমরা মুথে বলি জ্ঞানমার্গ, কর্মমার্গ, কিন্তু আচরণে আমরা ছুতমার্গ ছাড়াইয়া চলিতে পারি না। এই কথাগুলি বাঙালী ছাত্রের বৃদ্ধির দারা বিচার করিয়া দেখিবার সময় আসিয়াছে; দেশের উন্নতি নির্ভর করিতেছে তাহাদের উপর; -দেশে যে পরিমাণ শিক্ষা বিস্তার হইবে, দেশ যে পরিমাণ কুসংস্কার হইতে মুক্ত হউবে, দেশের উন্নতিও হইবে সেই পরিমাণে।

### আমার চীনপ্রবাস

( পূর্বাম্বৃত্তি )

গৃহনিৰ্মাণ সম্বন্ধে চীনজাতি পুরাতন পদ্ধতি অমুসরণ করিয়া আসিতেছে। ইহাতে প্রায়ই উন্নতি দেখিতে পাওয়া যায় না। দিতল গৃহ কচিৎ দেখিতে পাওয়া যায়। ছাতের ভিতরদিকে কোন আচ্চাদন নাই। ইষ্টকগুলি এক এক করিয়া গণিয়া লওয়া যায়। পাকা ছাত অতি কম। গুহের দেওয়াল স্বরঞ্জিত কাগজ দারা মণ্ডিত হইয়া থাকে। প্রত্যেক গৃহে ধুম নির্গমের পথ বা চিমনি রাখিতে হয়। এখানে (উত্তর চীনে) যেমন ভীষণ শীত তেমনি ভয়ানক গ্রীশ্ব। শতকালে (ডিসেম্বর ও জাতুয়ারী মাসে ) তাপমান যন্ত্রে পারদ দ্বাদশ ডিগ্রি পর্যান্ত নীচে নামিয়া থাকে। আবার গ্রীমকালে ১১৩ ডিগ্রি পর্যান্ত উঠিয়া থাকে। এমন শতিগ্রীশ্বের আধিকা বোধ হয় ভারতের কোন স্থানে হয় না। এই জন্ম উত্তর চীন চিলি প্রভিন্স (Chilly Province) বা নাতল প্রদেশ নামে খ্যাত। সাংসারিক জিনিষের মধ্যে লোহ যেমন না হইলে চলে না, বাশ চীনজাতির নিকট ঠিক তদ্রপ, এমন কোন জিনিষ নাই ষাহা বাঁশে তৈয়ারী হইতে পারে না।

চীনজাতির কোন চার্টার্ড (Chartered) ব্যান্ধ নাই। ব্যক্তিগত ব্যান্ধ অনেক আছে। তামমূলা বা চীনা ক্যান বহুদ্র লইয়া যাওয়ায় অস্কবিধা ঘটে,তন্নিবারণের জন্ম চীনজাতি প্রায় ৮০০ খৃষ্টাব্দে ব্যান্ধনোট প্রচলিত করে। বিলাতের ঘাত্র্ঘরে চীনজাতির একথানি প্রাতন ব্যান্ধনোট আছে, সেখানি তথাকার ষ্টকহলম্ (Stockholm) ব্যাঙ্ক হইতে প্রথম নোট বাহির হইবার তিন শত বংসর পূর্বের।

চীনজাতি আতসবাজীর আবিষ্ণর্তা, কিন্তু কতিপয়
শতালী গত হইল উক্ত শিল্পবিত্যা ইহাদিগের নিকট
এক ভাবেই আছে। ইউরোপ এখান হইতে উক্ত শিল্পগ্রহণ করিয়া অনেক উন্নতি করিয়াছে ইউরোপ শিল্প
বিজ্ঞানে উৎকর্ষ লাভ করিয়াছে সত্য, কিন্তু অধিকাংশই
যে আসিয়া থণ্ড হইতে গৃহীত তাহার ভূরি ভূরি প্রমাণ
বহিয়াছে।

কতিপয় চীন লেথকের মুথে শুনিলাম বৃক্ষপত্র জলে ভাসিতে দেখিয়া প্রথমে নৌকা গঠনের ধারণা জন্ম। কেছ কেহ বলৈন আদিম কাঠের মাড় বা কাঠ ভাসিতে দেখিয়া নৌকা প্রস্তুতের ভাব প্রথমে মনে উদয় হয়। অনেক রকম নৌকা চীন দেশে দেখিতে পাওয়া যায়। বছদংখাক লোক আছে তাহারা নৌকাতেই বাস করিয়া থাকে। এরূপ কথিত আছে চীনদেশের নৌকার সংখ্যা অবশিষ্ট পৃথিবীর নৌকা অপেক্ষা অনেক বেশি। মধ্যবৰ্ত্তী সময়ে বড বড জাহাজের সাহায্যে চীনক্ষাতি ভারতবর্ষ এবং আরও দূর দুরান্তরে বাণিজ্য করিতে যাইত। ঐ সমন্ত নৌকা শুধু তিন হইতে দশ কিমা বার পালের সাহায্যে চলিত। চীনের বড় নৌকাগুলি এক অভিনব পদার্থ, দৈখিলে বোধ হয় প্রলয়ের পূর্ব হইতে একই ভাবে চলিয়া আসি-তেছে। চীনদিগের দিক্নিরূপণ যন্ত্র সর্বাদাই দক্ষিণ দিকে থাকে। তাহারা পশ্চিমোত্তর, পূর্বোত্তর, পূর্ব-দক্ষিণ এবং পশ্চিম-দক্ষিণ বলিয়া থাকে। নৌকায় রন্ধনকার্য্য পশ্চাৎভাগে সম্পাদিত হয়।

বাণিজ্য দ্রব্যের মধ্যে চা চীনদেশে দ্বিতীয় স্থান অধিকার করিয়াছে। তন্মধ্যে গ্রিন টি অতিশয় বিখ্যাত। চীনের রেশম পৃথিবীর মধ্যে সর্ব্বোৎক্লষ্ট।

থাতের মধ্যে চীন জাতি শৃকরের মাংস অত্যস্ত ভালবাসে। কুরুটও উপাদের বলিরা গৃহীত হয়। গোমাংস ভক্ষণ প্রচলিত আছে। কোন কোন স্থানে নিমশ্রেণীর লোকে কুকুর, বিড়াল এবং ইছর থাইয়া থাকে। কোন কোন প্রদেশে নীচ জাতীয় লোক সর্প পর্যাস্ত থাইয়া থাকে। গুটিপোকা চীনেদের একটী উপাদের থাত। হাসবের ডানা, মাছের নাড়ী ইত্যাদিও থান্তরূপে ব্যবহৃত হয়। পূর্বেই উক্ত হইয়াছে এজগতে এমন কোন জাস্তব বা উদ্ভিক্ষ পদার্থ নাই যাহা তাহাদের থান্তরূপে ব্যবহৃত না হয়। চানেরা প্রধানতঃ তুই বার থাইয়া থাকে, একবার সকালে আট কিম্বা দশটার সময়, আর একবার সন্ধ্যা পাঁচ কিম্বা ছয়টার সময়। চানের সকল লোকেরই এরপ পরিমিত আহার যে কাহারই মাসে তুই ডলারের বেশি থরচ লাগে না। মধ্যাহে ২।৪ থানি পিষ্টক বা চানা মিষ্টার অনেকে থাইয়া থাকে। জন মজুরের মধ্যে নোকার মাঝি প্রভৃতি দিনের মধ্যে ৪।৫ বার থাইয়া থাকে। যুস অত্যাধিক ব্যবহৃত হয়। প্রায় সকল রকম ফলমূল শাক সব জ্রী চানদেশে পাওয়া যায়। চানজাতির মধ্যে ভোজের

পিতামাতা দারা নিযুক্ত ঘটক দারা বিবাহ স্থির হয়।
চানজাতির মধ্যে বিবাহ সম্বন্ধে তিনটা সর্ত্ত এবং ছয়টা
ক্রিয়ার অনুষ্ঠান হইয়া থাকে। তিনটা সর্ত্ত যথা;—
(১) বিবাহ চুক্তি, (২) বিবাহ সম্বন্ধীয় টাকার রসিদ,
(৩) পাত্রী অর্পণের দানপত্র। ছয়টা ক্রিয়া বা আচার:——
(১) সামান্ত যৌতুক, (২) পাত্রীর নাম জিজ্ঞাসা,
(৩) বিবাহের টাকা প্রদান, (৪) শুভদিন নির্দ্ধারণের
প্রার্থনা, (৫) রাজহংস প্রেরণ, (৬) পাত্রী আনয়ন।

বিবাহের উপঢ়োকনকে "চা লাই" বা চা-দান-প্রক্রিয়া বলে। বরের বাড়ী হইতে চা, স্থপারি, পিষ্টক এবং টাকা কন্থার, বাড়ী পাঠান হয়। চীনেরা ইহাকে "সিক ইয়ান চা লাই" বলে অর্থাৎ উক্ত দ্রবাদি গ্রহণ করিয়া ব্যবহৃত হওয়াতে বিবাহ সম্বন্ধ পাকারপে স্থিব হইল। বিবাহের পূর্ব্বে বর ক'নেকে কোন মতেই দেখিতে পায় না। বিবাহ স্থির হইলে ক'নেকে নির্জানে থাকিতে হয়, এবং অতি সাবধানে পরিবারস্থ সকলের সহিত কথাবার্ত্তা কহিতে হয়। চীন জাতির মধ্যে একাধিক বিবাহ করার রীতি প্রচলিত নাই। কিন্তু প্রকাশুভাবে যে কেহ উপপত্নীকে গৃহে রাখিতে পারে। অনেক সময়ে স্ত্রীর সহিত উপপত্নী এক গৃহে বাস করিতেছে দেখিতে পাওয়া যায়। বিবাহের পূর্ব্বে স্ত্রীলোকেরা কেশরচনা করে না। নিবিড় ক্লম্ভ কেশদাম পৃষ্ঠোপরি দোহল্যমান থাকে। বিবাহ দিলে

কেশবিস্থাস করা হয়। চীনদেশে অবরোধপ্রথা প্রচলিত নাই। বিধবা বিবাহ অপ্রচলিত, এবং কোন কোন স্থলে আইনতঃ নিষিদ্ধ। কথন কখন চীনেরা কন্সা ক্রয় করিয়া গৃহে পালন করে, পরিশেষে নিজ সম্ভানের সহিত বিবাহ দিয়া থাকে।

চীন জাতির মধ্যে শবদাহ প্রথা প্রচলিত নাই। তাহাদের বিশ্বাস যদি সমৃদয় শরীর যথাযথ পরকালে না যায়
তাহা হইলে পরজন্মে সম্পূর্ণ শরীর হইবে না। এজন্ত
তাহারা মৃত শরীর মৃত্তিকাভাস্তরে প্রোথিত করে। আর,
যদি মৃত শরীর কবর দেওয়া না হয় তাহা হইলে আয়া
যাইতে পারে না, তাহাকে কুকুরের সহিত উপমা দেওয়া
হইয়া থাকে। অনেকে আয়ার রূপাস্তরিত হওয়া বিশ্বাস
করে। অনেকের সাধারণ বিশ্বাস এই যদি যথাবিহিত
উদ্ধদেহিক সন্মান মৃতব্যক্তিকে প্রদর্শিত হয় তাহা হইলে
আয়া দেহত্যাগ করিয়া তিন দিন পরে পূর্ব্বপ্রষ্পাণের
সহিত মিলিত হয়।

সপ্তাহান্তে একবার করিয়া উনপঞ্চাশ দিনে সাতবার অন্ত্যেষ্টিক্রিয়া সম্পাদিত হয়। চীনজাতি খেতবন্ত পরিধান করিয়া শোক প্রকাশ করে। শোক প্রকাশের নির্দিষ্ট কাল তিন বৎসর। কেহ কেহ ঐ কাল কমাইয়া সপ্রবিংশতি মাস স্থির করিয়াছেন।

বাতুলতা এবং এইরূপ অন্যান্ত রোগকে চীনঞ্জাতি ভূতে পাওয়া বলিয়া মনে করে।

চীন দেশে কোন ভৃত্য কার্য্য পরিত্যাগ করিতে ইচ্ছা করিলে বদলি লোক দিয়া ছুটা লইয়া গৃহে যায় এবং আর ফিরিয়া আইসে না। কোন বিষয়ে পরামর্শ করিতে ইচ্ছা করিলে নিজে না আসিয়া কোন বন্ধুকে প্রেরণ করে, এবং প্রায় সকল কাজই একজন মধ্যন্ত রাখিয়া সম্পাদিত হয়। ভগ্নাংশে অধিক সংখ্যা প্রথমে বলিয়া পরে অল্প সংখ্যা বলা হয়, যেমন হই তৃতীয়াংশ (ৡ) না বলিয়া ভৃতীয়াংশ হই বলা হয়। তারিথ লিখিতে প্রথমে বংসর, পরে মাস এবং সর্বশেষে দিন লেখা হয়। ভারবাহী. পশুর কার্য্য অনেক হলে মহুয় দার৷ সাধিত হয়। যন্ত্রণা দিয়া দোষ স্বীকার করান চীনে অত্যস্ত ভীষণ।

চীনকে ঘূড়ির দেশ বলা যাইতে পারে। এমন অদ্ভুড

আকারের ঘৃড়ি আর কুত্রাপি দেখিতে পাওয়া যায় না।
মন্থ্য, পাথী, মাছ, প্রজাপতি, এক জোড়া চদ্মা এবং
আরও নানা রকমের ঘৃড়ি প্রস্তুত করিয়া বালক হইতে
যুবক এবং প্রোচ় পর্যান্ত এই খেলায় মত্ত হইয়া থাকে।
এমন স্থলর নির্মাণকৌশল যে দেখিতে ঠিক প্রকৃত জিনিয়
বলিয়া ভ্রম জয়ে। নবম চক্রের নবম দিনের পর্কোপলক্ষে
এই খেলা চীন দেশের এক প্রান্ত হইতে অপর প্রান্ত
পর্যান্ত চলিয়া থাকে। শতরঞ্চ ক্রীড়া চীনাদিগ্রের অতি
প্রাচীন খেলা। কথিত আছে চাউ রাজবংশের প্রথম
সম্রাট উওয়াং (Wuwang) ১১২০ খৃঃ পৃঃ এই খেলা
আবিদ্ধার করেন। ভারতবর্ষে প্রবাদ লঙ্কাধিপতি রাবণ
এই খেলার প্রবর্ত্তক। তাসখেলার প্রচলন আছে,
তাসগুলি আকারে খ্ব ছোট।

দঙ্গীত চীন দেশে বহু পুরাতন। সমাট ফুছি কর্তৃক ২৮৫২ খ্রী: পূ: দঙ্গীত আবিষ্ণত হয় এরূপ কথিত আছে। স্বর্গ মর্ত্ত এবং মন্তুয়ের মধ্যে ইহা শাস্তিনিদর্শন। চীন জাতি তজ্জন্ম এই কলাকে অত্যন্ত আদর করিয়া থাকে। তাহাদের সঙ্গীত অধিকাংশই করুণরসমিশ্রিত।

চীন বার্নিস, বার্নিস বুক্ষ হইতে জন্মিয়া থাকে। ইহা একপ্রকার ধুনার স্থায় আঠা। চীন এবং জাপানে ইহার চাষ হইয়া থাকে। এই বুক্ষের পত্র এবং ত্বক পাঁভটে রং বিশিষ্ট। ১৫ হইতে ২০ ফুট উচ্চ। সাত বংসর পরে নির্যাসরূপে বার্নিস পাওয়া যায়। চীন দেশের ফুকিয়েন এবং কোং টং প্রদেশে কর্পর অপর্য্যাপ্ত পরিমাণে জন্মিয়া থাকে। কিয়াংজি, হুপে এবং তন্নিকটবন্ত্ৰী প্ৰদেশেও বড় বড় কপূর বৃক্ষ দেখিতে পাওয়া যায়। এই বৃক্ষ অতি বুহৎ, পঞ্চাশ ফুট উচ্চ, পরিধি প্রায় বিশ ফুট, বড় বড় ডাৰ পালা সমন্বিত। এই বুক্ষের কাঠ দারা বাক্স, সিন্দুক, দেরাজ ইত্যাদি প্রস্তুত হইয়া থাকে। অত্যধিক কপূরের গন্ধ বিশিষ্ট এই কাষ্ঠনিৰ্ম্মিত বস্তুতে কোন প্ৰকার কীটাদি লাগিতে পারে না। কারণ ইহা কীট-প্রতিষেধক। কথন . কথন নৌকাও এই কাঠ দারা তৈয়ারী হয়। ঔষধার্থে কর্পুর ব্যবহার ব্যতীত চীন জাতি বার্নিস পাতলা করিতেও ইহা ব্যবহার করে। কর্পুর-প্রস্তুতপ্রণালী এইরূপ,— শাথা মূল এবং পত্র হইতে নির্য্যাস গ্রহণ করিয়া জলে

ভিজাইয়া রাখিতে হয়। পরে উক্ত নির্যাদ গলিয়া গেলে অল্ল অল্ল অগ্নুতাপ দিতে হয়। খড় দ্বারা শুণ্ডাক্তি নল তৈয়ারি করিয়া কর্পূর উঠাইতে হয়। অপরিষ্কৃত দানা দেখিতে ময়লা চিনির স্থায়। জাপানী কর্পূর এই কর্পূর হইতে অনেক নির্মাল এবং মূল্যবান।

পক্ষিনীডের স্থপ বা ঝোল চীনজাতির ভিতর বিলা-সিতার চরম বলিয়া গণা। প্রথমতঃ কথাটা শুনিয়া অবাক হইতে হয়। পাথীর বাদা মামুবে খায় কি করিয়া। থড় কুটা দিয়া যে বাসা প্রস্তুত তাহার মধ্যে এমন লোভনীয় বস্তু কি আছে যাহার জন্ম লোকে এমন প্রলুব্ধ হইতে পারে ১ কথাটা একবার অনুধাবন করিয়া দেখিতে হইবে। আমরা পাথীর বাদা যে হিদাবে জানি, এই পাথীর কুলায় আদৌ সেরূপ নয়, ইহা একরূপ আঠাবং শালা পদার্থ হইতে প্রস্তত। দেখিতে খেত বর্ণ, নরম এবং তেলা। পাথী নিজ মুথ হইতে এই পদার্থ বাহির করিয়া সমুদ্রতীরে গুহার মধ্যে বাসা নির্মাণ করে। মালয় এবং সিংহল দীপে এই পাথীর বাসা পাওয়া যায়। গোমাণ্টি পথিবীর মধ্যে সক্ষপ্রধান পক্ষিনীডের গুহা। ইহা হইতে বাধিক আয় প্রায় সাড়ে বাইশ হাজার টাকা। এই বাসা সংগ্রহ করা অতি চুন্নহ এবং বিপদজনক ব্যাপার। বিপদসমুল বলিয়াই বোধ হয় ইহার মূল্য এত অধিক। উৎকৃষ্ট নাড় তিন ডলার ( এক ডলার দেড় টাকার সমান ) হইতে ত্রিশ ডলার পর্যান্ত প্রতি পাউণ্ড বা অর্দ্ধ সের বিক্রয় হয়। নীরদ জিনিদের মধ্যে অল্লবিস্তর থড় কুটা সংযোজিত থাকে। চীনজাতি এই জিনিষকে বলকারক, উত্তেজক এবং উপাদেয় মনে করে, এবং সমস্ত বড় বড় ভোজেই প্রথমে প্রদত্ত হয়। (ক্রমশঃ)

ঐআগুতোষ রায়।

### জ্যোতিষিক যৎকিঞ্চিৎ

সৌরজগতের গতি।

স্থ্য নিশ্চল না থাকিয়া পৃথিবী, শুক্র, ও ধৃমকেতৃ প্রভৃতিকে সঙ্গে লইয়া যে, মহাকাশের এক নির্দিষ্ট দিকে ছুটিতেছে, এই নৃতন তথ্যটিকে আধুনিক জ্যোতিষের

একটি মহাবিষ্কার বলা যাইতে পারে। সূর্য্য এবং অতি দরের নক্ষত্রগণ নিশ্চল, আর আমাদের পৃথিবী চক্র ইত্যাদি গ্রহ উপগ্রহণণ সচল, এই বিশ্বাস স্টির একতার মধ্যে একটা প্রকাণ্ড বিচ্ছেদ আনিয়াছিল। বৈজ্ঞানিকগণ এখন কোন জিনিসকে আর নিশ্চল বলিতে চাহেন না। যে মহাপর্বত পৃথিবীর শৈশবকাল হইতে উচ্চশিরে স্তব্ধ হইয়া দাঁড়াইয়া আছে, তাহার প্রত্যেক অণু দ্রুতবেগে কম্পিত হইতেছে। তা'র পর সেই অণুগুলি যে সকল প্রমাণু ও অতি প্রমাণু (Corpuscles) মিলনে উৎপন্ন, তাহারাও গতিশাল। স্চ্যগ্রপ্রমাণ স্থানে কোটি কোটি প্রমাণু, অতি-প্রমাণু মিলিয়া যে কত ঘূর্ণী, কত আবর্ত্তের রচনা করিতেছে, এবং কত প্রমাণু যে নিজের বেগ হারাইয়া অপরকে গতিশাল করিতেছে. ভাহার ইয়তাই হয় না। জড় বা জীবের ক্ষুদ্র দেহের অতি সংকীৰ্ণ স্থানে যে লীলা চলিতেছে, বড় বড় জ্যোতিষ্কগণ মহাকাশ জুড়িয়া তাহাকেই বড় করিয়া দেখাইতেছে। এই পরম সতাটি বিজ্ঞানকে সতাই মহিমাময় করিয়া তুলিয়াছে।

সৌরজগং যে গতিবিশিষ্ট, এই কথাটা একেবারে নৃতন
নয়। প্রায় দেড়-শত বংসর পূর্বে ইংরাজ জ্যোতিষী
রাইট্ সাহেব (Thomas Wright) সর্ব্ধপ্রথমে ইহার
আভাস দিয়াছিলেন। তা'র পর জন্মান্ পণ্ডিত ম্যাড্লার
(Madler) সাহেব, সেই অনুমানটিকেই মূর্দ্তিমান করিয়া
তুলিয়াছিলেন। ইনি জানিতেন, কেবল আমাদের সূর্য্যই
গতিশীল নয়; আকাশে যে কোটি কোটে মহাস্থ্য
সক্ষএকারে দীপ্তি পাইতেছে, তাহাদেরও গতি আছে;
এবং সকলেই কৃত্তিকা-রাশিস্থ (Pheides) এক মহাস্থ্যকে
'Alcyone) মাঝে রাথিয়া ঘ্রিতেছে। কিন্তু রাইট্
া ম্যাড্লার কোন প্রমাণ প্রয়োগ করিয়া তাঁহাদের
সদ্ধান্তটিকে স্থপ্রতিষ্ঠিত করিতে পারেন নাই। কাজেই
ারবর্ত্তী জ্যোতিষিগণ মতবাদটিকে বর্জন করিতে বাধ্য
ইয়াছিলেন।

স্বদীর্ঘ সরল পথ দিয়া যথন পথিক চলিতে থাকে, খন তাহার মনে হয় যেন অগ্রসর হওয়ার সঙ্গে সঙ্গে থের ছই ধারের বৃক্ষশ্রেণী ফাঁক হইয়া আসিতেছে।

আমাদের দৌরজগৃং যে. স্থির না থাকিয়া একটা দিক ধরিয়া চলিতেছে, তাহা সম্মুখের নক্ষত্রগুলির ঐপ্রকার বিচলন দেখিয়া ধরা যাইতেছে। মহারণ্যের মধ্যে যদি কোন ব্যক্তি নিশ্চল হইয়া দাঁড়াইয়া থাকে, তবে চারি দিকের বৃক্ষগুলির অবস্থানের কোন পরিবর্ত্তনই দেখা যায় না; চলিতে স্থক করিলেই সন্মুথের নিবিড় অরণ্য বিচ্ছিন হইয়া গোটা গোটা বুক্ষের আকার ধারণ করিতে <u>দৌরজগতে</u> করে। আমাদের চারিদিকের আকাশকে জুড়িয়া যে সকল নক্ষত্ৰ রহিয়াছে তাহা মহারণ্যের বৃক্ষগুলির স্থায়ই বিস্তুস্ত। এখন যদি ইহাদেরই কতকগুলিকে নিয়মিতভাবে ফাঁক হইতে দেখা যায়. তবে আমাদের জগৎ সেই দিকে অগ্রসর হইতেছে বলিয়া সিদ্ধান্ত করিতেই হয়। জ্যোতিষিগণ আকাশের একদিকের কতকগুলি নক্ষত্রের ঠিক এই প্রকার বিচলন লক্ষ্য করিয়া সৌরজগতকে গতিশীল বলিতেছেন। জ্রৈষ্ঠ মাসে সন্ধার পর পূর্ব-উত্তর গগনে একটি অত্যজ্জল নক্ষত্র দেখা যায়। ইহাকে ইংরাজিতে Vega বলে। আমাদের প্রাচীন জ্যোতির্বিদগণ ইহাকেই অভিজিৎ নক্ষত্র নামে অভিহিত করিয়াছিলেন। আধুনিক জ্যোতিষি গণ দীর্ঘকাল পর্যানেক্ষণ করিয়া দেখিয়াছেন, এই নক্ষতাট্রই নিকটবৰ্ত্তী ছোট বড় তারাগুলি যেন ক্রমেই দরবিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িতেছে। স্কুত্রাং আমাদের সূর্য্য তাহার গ্রহ উপগ্রহে পরিবৃত হইয়া যে ঐ অভিজ্ঞিং নক্ষত্রের দিকে চলিয়াছে, তাহা স্বীকার করিতেই হইতেছে।

গতির বর্ত্তমান দিক্নির্ণয় করিলেই যথেষ্ট হয় না।

যে পথ অবলম্বন করিয়া সূর্য্য অগ্রসর ইইতেছে, তাহা
সরল কি বক্র স্থির করা আবশ্রক। তা ছাড়া গতির পরিমাণ জানা চাই। এই সকল তথা সংগ্রহের জন্ম
জ্যোতিষিগণ আজকাল যথেষ্ট চেষ্টা করিতেছেন; কিন্তু
কোন্ মহাস্থ্যের আকর্ষণে আমাদের স্থ্যটি সপরিবারে
মহাকাশ ভেদ করিয়া চলিতেছে তাহা স্থির হয় নাই।
পৃথিবী ও গুক্র প্রভৃতি গ্রহণণ কোন্ পথে স্থ্যের চারিদিকে
ঘ্রিতেছে, আমরা তাহা এখন নির্দেশ করিতে পারি, এবং
ইহাদের বিচরণ ক্ষেত্রের সহিতও আমাদের বেশ পরিচয়
হইয়াছে। কিন্তু স্থ্য যে পথের পথিক তাহার শেষ

কোথায় এবং তাহা সরল কি বক্র, তাহা আজও নির্দেশ করা বাইতেছে না। আমরা কোথা হইতে আসিয়াছি এবং কোথায় ছুটিয়া চলিয়াছি, এই সকল অনাবিস্কৃত তত্ত্ব আধুনিক জ্যোতিঃশাস্ত্রের প্রকাণ্ড সমস্থা হইয়া দাঁড়াইয়াছে। এগুলির মীমাংসা না হইলে, নক্ষত্রজগতের গঠন এবং দ্রদ্রাস্তরের নক্ষত্রদিগের পরস্পর সম্বন্ধ কথনই জানা ঘাইবে না।

যাহা হউক পূর্ব্বোক্ত বিষয়গুলি অমীমাংহ্রিত থাকিলেও, সৌরজগং কি প্রকার বেগে চলিতেছে. তাহা মোটামুটি স্থির করা হইয়াছে। আমরা সকল নক্ষত্রের দূরত্ব জানি না। ইহাদের অনেকেই এতদূরে অবস্থিত যে, প্রতি সেকেণ্ডে কুড়ি পাঁচিশ মাইল বেগে ভ্রমণ করা সত্ত্বেও, দূর হইতে তাহাদিগকে আমরা নিশ্চলই দেখি। যাহারা অপেক্ষাক্বত নিকটবর্ত্তী, দেড় শত বা হুই শত বংসরের ধারাবাহিক পর্যাবেক্ষণে কেবল তাহাদেরই একট আধ ট বিচলন ধরা পড়ে। সূর্য্যের পথবর্ত্তী এই সকল নিকট নক্ষত্ৰ স্বকীয় গতি দাবা কতটা বিচলিত হইতেছে, এবং স্বাের গতি কতটা স্থানচাতি ঘটাইতেছে, গণনা করিয়া সৌরজগতের বেগ নির্ণয় করা হইতেছে। এই হিসাবে দেগা যায়, আমরা সূর্য্যের সহযাত্রী হইয়া প্রতি সেকেণ্ডে বারো মাইল অর্থাং বংসরে ত্রিশ কোটি মাইল বেগে সেই অভিজ্ঞিং নক্ষত্রের দিকে ছুটিয়া চলিয়াছি। এই যাত্রা কবে আরম্ভ হইয়াছিল, এবং তাহা কবে শেষ হইবে, তাহার স্থিরতা নাই।

গণনাতীত কাল হইতে এই প্রচণ্ড বেগে মহাকাশে চলিয়াও, পথিমধ্যে স্থ্য অতাপি অপর কোন নক্ষত্রের সাক্ষাং লাভ করে নাই,—ইহা আর এক আশ্চর্য্যের কথা। কিছুদিন হইতে কয়েকজন জ্যোতিষী এই প্রসঙ্গ লইয়া আলোচনা আরম্ভ করিয়াছেন। কাহার আরুর্বণে এবং কোন্ নিয়মে নক্ষত্রগুলি বিচরণ করিতেছে, এবং নক্ষত্রজ্ঞগংকত দ্র প্রসারিত, এ সম্বন্ধে আমাদের একট্বও জ্ঞান নাই। কাজেই জ্যোতিষিগণ যে রহস্তের মীমাংসার জ্ঞার্যন্ত হইয়া পড়িয়াছেন, তাহা কথনই সহজে আয়্প্রকাশ করিবে না। তবে ইহা হইতে নক্ষত্রজ্গতের বিশালতার কত্রকটা আভাস পাওয়া য়য়। কোন গণনাতীত আদি

কাল হইতে সেকেণ্ডে বারো মাইল বেগে চলিয়া যে পণিক এই অসংখ্য জ্যোতিঙ্কখচিত আকালে একটি নক্ষত্রেরও দেখা পায় নাই, তুলনায় তাহার গতি যে কত মন্থ্র এবং বিচরণ ক্ষেত্র যে কত বৃহৎ তাহা সহজেই অনুমান করা যায়।

স্থাসিদ্ধ জ্যোতিষী অধ্যাপক কাপ্তেন্ (Kaptyen)
নক্ষত্রের অবস্থান সম্বন্ধে সম্প্রতি একটি নৃতন সিদ্ধান্ত প্রচার
করিয়াছেন। ইনি বলিতেছেন, আকাশের গুই বিপরীত
অংশ দিয়া হুইটা পাখীর ঝাঁক সমাস্তরাল পথে বিপরীতমুখী
হইয়া উড়িতে থাকিলে, গুই দলের পাখীর মিলন যেমন
অসম্ভব, নক্ষত্রদিগের মিলনও ঠিক্ সেই কারণে অসম্ভব।
ইনি বলিতেছেন, যে সকল নক্ষত্রকে আমরা এলোমেলোভাবে
আকাশে বিশ্রস্ত দেখি, মূলে তাহাদের বিশ্রাসে খুব শৃঙ্গালা
আছে। উদাহরণের পাখীর ঝাঁকের মত সমস্ত নক্ষত্রই
ছই ভাগে বিভক্ত হইয়া সমাস্তরাল পথে বিপরীত দিকে
ছুটিতেছে। এই জন্ম কোন নক্ষত্রের সহিত অপরের
সহসা সংঘর্ষণ বা সাক্ষাৎ হয় না।

#### নীহারিকা i

হার্সেল্ সাহেব সহস্তনির্মিত দ্রবাণে নীহারিকা পর্যাবেক্ষণ করিয়া তাহাদের কতকগুলিতে ঘনস্নিবিষ্ট নক্ষত্র দেখিতে পাইয়াছিলেন। তথন স্থির হইয়াছিল, আকাশের স্থানে স্থানে অবস্থিত উজ্জল মেঘের স্থায় যেসকল জ্যোতিঙ্ককে আমরা নীহারিকা বলি, তাহারা অতি দ্রের তারকাপুঞ্জ। হার্সেল্ আশা করিয়াছিলেন, ভবিদ্যতে ভাল বড় দ্রবীণ নির্মিত হইলে, সকল নীহারিকাতেই কুদ্র নক্ষত্রের অন্তিষ্ধ ধরা পড়িবে। তাঁহার মৃত্যুর পর এথন খুব ভাল দ্রবীণ দিয়াই নীহারিকা পর্যাবেক্ষণ চলিতেছে, কিন্তু ছই চারিটিছাড়া কোনটাতেই তারকাপুঞ্জ দেখা যায় নাই।

রশ্মি-নির্ম্বাচন-যন্ত্র (Spectroscope) আঞ্চকাল দূর জ্যোতিকের উপাদান নিরূপণে যে সাহায্য করিতেছে, তাহা বিজ্ঞানজ্ঞ পাঠকের অবিদিত থাকিতে পারে না। এই অভুত কুদ্র যন্ত্রের সাহায্যে কোটি কোটি মাইল দূরবর্ত্তী নক্ষত্রের কেবল ক্ষীণালোক বিশ্লেষ করিয়া সেটি কোন্কোন্ পদার্থ দিয়া গঠিত তাহা জানা যাইতেছে এবং সেই

দকল পদার্থ কঠিন কি বাশাকারে আছে তাহাও জনায়াসে নির্দীত হইতেছে। কঠিন উজ্জল পদার্থের আলোক বিশ্লেষ করিলে লোহিত, পীত প্রভৃতি মূল আলোকগুলিকে বর্ণচ্চত্রে (Spectrum) একবারে গায়ে গায়ে লাগানো দেখা যায়। নীহারিকার মৃত্ন আলোক বিশ্লেষ করিয়া এপ্রকার অবিচ্ছিন্ন বর্ণচ্ছত্রে গাওয়া যায় না; বায়বীয় পদার্থ পৃত্নির সময় বর্ণচ্ছত্রে যে বিচ্ছিন্ন বর্ণরেখার পাত করে, এস্থলে তাহাই দেখা যাইতেছে। স্কতরাং এই পরীক্ষাতেও নীহারিকাগুলিকে ঘনবিস্তান্ত নক্ষত্রপুঞ্জ বলা যাইতেছে না। জলস্ত বায়ব পদার্থের বিশাল স্তুপকেই যে আমরা দ্র হইতে নীহারিকার আকারে দেখি, এখন তাহাই সকলে স্বীকার করিতেছেন।

নীহারিকার উৎপত্তি সম্বন্ধে পূর্ব্ব বৈজ্ঞানিকগণ বিশেষ কিছুই বলিতে পারিতেন না। সম্প্রতি স্কইডেনের বিখ্যাত পণ্ডিত আরেনিয়দ্ সাহেব এপ্রসঙ্গে যে কয়েকটি নৃতন কথা বলিয়াছেন, তাহা উল্লেখযোগ্য মনে হইতেছে। আমাদের ফুলদৃষ্টি যেদকল দূরবর্ত্তী জ্যোতিষ্ককে দেখিতে পায় না, দূরবীণে তাহারা ধরা দেয়। আবার দূরবীণেও যাহাদের সন্ধান পাওয়া যায় না, ফোটোগ্রাফের ছবিতে তাহারা আত্মপরিচয় প্রদান করে। ফোটোগ্রাফ ছবির সাহায্যে আজকাল যে কত নৃতন জ্যোতিষিক তথা সংগ্ৰহ করা যাইতেছে, সতাই তাহার ইয়তা হয় না। যাহা হউক এখন উন্নত পদ্ধতিতে আকাশের যে সকল ছবি তোলা হইতেছে,তাহার প্রত্যেকটিতেই একপ্রকার তরল কুহেলিকার চিহ্ন অন্ধিত <sup>\*</sup>হইয়া পড়িতেছে। ইহা দেখিয়া আরে-নিয়দ্ সাহৈব বলিতেছেন, আকাশের যেসকল অংশে অধিক নক্ষত্র অবস্থান করে, সেথানে সত্যই একপ্রকার ধ্লিময় কুজ্বাটকা আছে। এই ধূলিকণা যথন জমাট বাঁধিয়া ঘন হইয়া দাঁড়ায়, আমরা তথলি দূর হইতে উহা-দিগকে নীহারিকার আকারে দেখি।

ধূলির উৎপত্তি প্রসঙ্গেও আরেনিয়ন্ সাহেব একটি
ন্তন কথা বলিয়াছেন। স্থ্য ও নক্ষত্র প্রভৃতি উজ্জ্বল জ্যোতিক্ষের যেমন আকর্ষণ ধর্ম আছে, তেমন বিকর্ষণ ক্ষিবারও যে একটা শক্তি আছে, তাহা নানাপ্রকারে নিঃসন্দেহে জানা গিয়াছে। ইহারা নিয়তই যে তাপালোক বিকীরণ করে, তাহারি চাপে (Radiation pressure) দেহের অভিস্ক কণাগুলি অবিরাম চারিদিকের আকাশে ছড়াইরা পড়িতেছে। পূর্ব্বোক্ত পণ্ডিভটি এই নৃতন তত্ত্বাকৈ অবলম্বন করিয়া বলিতেছেন, ছায়াপথ প্রভৃতি জ্যোতিকবহল স্থানের নক্ষত্রগুলি নিজেদের দেহ হইতে যে অভি লঘু সুক্ষ জড়কণা নির্গত করিতেছে, তাহাই নীহারিকার মূল উপাদান। নক্ষত্রদিগের তাপালোকের চাপে তাড়িত হইয়া এগুলিই যথন দ্রদেশে গিয়া জমাট বাধে, আমরা তথনি উহাদিগকে নীহারিকার আকারে দেখি।

আকাশের যে সকল অংশ নক্ষত্রবস্থল প্রায়ই তথার
নীহারিকা দেখা যার না। আধুনিক জ্যোতিষীদিগের
নিকট এই ব্যাপারটাও একটা সমস্তা স্বরূপ হইয়াছিল।
তাপালোকের চাপের সাহাযো ইহারও একটা ব্যাখ্যান পাওয়া
যাইতেছে। থরস্রোতা নদীর জলে, যে তৃণপল্লব ভাসিয়া
চলে, তাহারা একত্র হইয়া জোট্ বাধিবার স্থবিধা পায় না।
নদীর যে অংশে স্রোত নাই, কোন গতিকে সেখানে
পৌছিলে তাহারা একত্র হয়। নক্ষত্রদেহচ্যুত জড়কণিকাগুলির অবস্থাকে কতকটা ঐ তৃণপল্লবের মত বলা যাইতে
পারে। চারিদিকের নক্ষত্রের তাপালোকের ধালায় সেগুলি
কোমক্রমে জন্মভূমিতে থাকিতে পারে না। কাজেই
ভাসিতে ভাসিতে দূর্দেশে চলিয়া না গেলে উহারা জ্যাট
বাধিবার স্থবিধা পায় না।

শ্রীজগদানন্দ রায়।

### জাপানের প্রসিদ্ধ বিচারক

১। নিরপরাধ ব্যক্তির বিরুদ্ধে অভিযোগ।

ক্যুগোরো (Kyugoro) নামক এক জাপানী বণিক একদিন ভাঁহার দোকান হইতে পঞ্চাশটি মুদ্রা হারাইয়া-ছিলেন। ঘরের প্রত্যেক স্থান তিনি তয় তয় করিয়া খুঁজিলেন, পরিবারস্থ প্রত্যেক জনকে স্থাইলেন, তথাপি ' মুদ্রা কয়েকটির সন্ধান পাইলেন না। চুস্থকে এই বণিকের কেরাণী, কি কারণে ভাহার উপর বণিকের সন্দেহ হইল সেকণা বলা শক্ত। ক্যুগোরো প্রকাশ্রেই তাহাকে চোর বলিয়া ভং দনা করিলেন। বেচারা চুল্লকে দৃঢ়কঠে কহিলেন, তিনি মুদ্রার বিষয়ে সম্পূর্ণ অজ্ঞ। তাঁহার প্রভু ক্যুগোরো সহজে ছাড়িবার পাত্র নহেন, তিনি তাঁহার অধীন কেরাণীর বিক্লে আদালতে অভিযোগ উপস্থাপন করিলেন। তিনি বিচারক মহাশয়কে জানাইলেন—"এই ব্যক্তি যে চোর সেবিষয়ে আমার কোনো সন্দেহ নাই—কিন্তু এই লোকটি কিছুতেই সভাকথা প্রকাশ করিয়া বলিতেছে না – এই কারণে আমি আপনার সমীলে ইহার বিক্লে অভিযোগ করিতেছি।"

বিচারক ও-ওকা (O-Oka) অভিযোগকারীর সমস্ত বক্তব্য শুনিয়া লইলেন; কিন্তু কেরাণীকে অপরাধী করিবার পক্ষে কোনো বিশিষ্ট কারণ না দেখিতে পাইয়া কহিলেন --"অভিযুক্ত ব্যক্তির বিরুদ্ধে আমি কোনো প্রমাণ দেখিতেছি না; একমাত্র আপনি সন্দেহ করেন যে এই লোকই আপনার মুদ্রা হরণ করিয়াছে, কিন্তু অভিযুক্ত ব্যক্তি যদি তাহা স্বীকার না করে তাহা হইলে আমি কেমন করিয়া ভাহাকে দণ্ড দিব জানি না। আমি ইহাকে পুঞামপুঞা পরীক্ষা করিতে পারিব কিন্তু তাহাতে কোনো ফল হইবে বলিয়া মনে হয় না। তবে আপনি ইহার প্রভু স্বরূপে যদি এই মন্মে একথানি দলিল দাখিল করিতে পারেন যে এই লোকই আপনার মুদ্রা হরণ করিয়াছে তাহা হইলে আপনার সেই দলিলের বলে ইহাকে দণ্ড দেওয়া যাইতে পারিবে।"

ক্যুগোরো বিচারপতির আদেশ শিরোধার্য্য করিলেন, অবিলম্বে আপনার আফিসের মোহরাঙ্কিত একথানি দলিল বিচারকের হস্তে অর্পণ করিলেন্।

কয়েকদিন পরে ক্যুগোরো ও তাঁহার পরিজনবর্গের আদালতে ডাক পড়িল। বিচারপতি ও ওকা তাঁহার সহজ গম্ভীর কঠে কহিলেন—"কয়েক দিন হইল ক্যুগোরো আমার সমীপে অভিযোগ করিয়াছেন যে চুম্বকে কয়েকটি মূড়া অপহরণ করিয়াছে; নানাপ্রকারে উৎপীড়িত হইয়াও সে নিজেকে অপরাধী বলিয়া স্বীকার করে নাই। ক্যুগোরো যে দলিলথানি পেশ করিয়াছিলেন একমাত্র সেই দলিলের উপর নির্ভর করিয়া আমি এই ব্যক্তিকে মৃত্যুদণ্ড দিতেছি।"

কিছুকাল অতিবাহিত হইবার পরে, সহসা আবার একদা বিচারক মহোদয় ক্যুগোরো ও তাহার পরিজনদিগকে আদালতে আহ্বান করিলেন, বিচারপতি ধীরভাবে কহিলেন—"আমি কিছুদিন পূর্বে চুস্থকে নামক এক বাক্তির প্রাণদণ্ড করিয়াছি— আপনারা তাহাকে অসন্দিগ্ধ-ভাবে দৃঢ়তার সহিত চোর বলিয়া নির্দেশ করায় আমি উক্ত দণ্ড দিয়াছিলাম। কিন্তু এক্ষণে দিতীয় আর এক ব্যক্তি ঐ মুদ্রা অপহরণ করিয়াছে বলিয়া আমার কাছে আপনার দোষ স্বীকার করিতেছে। স্কুতরাং দেখা যাইতেছে যে আপনারা এক নিরপরাধ ব্যক্তির প্রাণনাশের জন্ম আমি চক্রান্ত করিয়াছিলেন। এই গুরুতর অপরাধের জন্ম আমি আপনাদের প্রাণদণ্ড করিব। আদালতের ন্যায়বিধান আপনাদিগকে মানিতেই হইবে।

কুনগোরে। ও তাহার পরিজনবর্গ ভয়ে কাঁপিতে লাগিলোন—তাহাদের মুথ শুদ্ধ ও বিবর্ণ হইয়া গেল। কাঁদিতে
কাঁদিতে বিচাবক মহোদয়ের পদমূলে পতিত হইয়া বলিতে
লাগিলেন—"আমরা না বুঝিয়া এক নিরপরাধ ব্যক্তির
বিরুদ্ধে অন্তার অভিযোগ করিয়া ভীষণ অন্তাপ ভোগ
করিতেছি।"

বিচারপতি উত্তর করিলেন - "আমি আপনাদের জন্ম সদয়ে বেদনা অন্থভব করিতেছি, কিন্তু ন্থায়ের অমোদ বিধান হইতে আমি রেথামাত্র বিচ্যুত হইতে পারি না। তবে আপনারা যদি প্রভূত অর্থব্যয় করিতে প্রস্তুত হন, আমি মৃত চুম্বকেকে প্নজ্জীবিত করিয়া আপনাদিগকে ক্ষমা করিতে পারি।"

উক্ত আশার বাণী গুনিবামাত্র ক্যুগোরো ও তাহার পরিজনবর্গ উল্লসিত হইলেন এবং বিচারক মহাশয়কে আস্তরিক গভীর ক্লব্রুতা জানাইলেন।

ক্যুগোরোর সম্মতি পাইয়া বিচারক মহাশয় স্থকৌশলে অনতিবিলম্বে চুস্থকেকে বিচারগৃহে সর্ব্বজন সমক্ষে উপস্থিত করিয়া কহিলেন—"যে হেডু ক্যুগোরো ও তাঁহার পরিবারস্থ ব্যক্তিবর্গ বিনা কারণে এই নিরপরাধ ব্যক্তিকে দারুণ ক্রেশ দিয়াছেন, তজ্জ্যু আমি আদেশ করিতেছি যে তাহারা এই ব্যক্তিকে এমন পরিমাণ অর্থদান করিবেন যদ্ধারা ইহার জীবনের অবশিষ্ট কাল স্থথে অতিবাহিত হইতে পারে।"

#### ২। সেনাধ্যক্ষ ও বিচারপতি।

একদিন বিচারপতি ও-ওকা সৈত্যবিভাগের অধ্যক্ষ যোসিমনের সহিত সাক্ষাৎ করিতে গিয়াছিলেন। ঘটনাক্রমে ক্র দিন সেনাধ্যক্ষ মহাশয়ের নিকট একটি জটিল মোকদ্দমা বিচারার্থ উপস্থিত হইয়াছিল। তিনি বিচার্য্য বিষয়ের তথ্য নিরূপণ করিতে না পারিয়া বিশেষ চিস্তিত হইয়াছিলেন। সহসা স্থবিখ্যাত বিচারপতি ও-ওকাকে স্বীয় ভবনে পাইয়া তিনি আনন্দে উৎকল্ল হইয়া কহিলেন—"মহাশয়, আপনার সমত্ল্য জ্ঞানী আজ্ঞকাল হর্লভ, আমি চিরদিন আপনার বিচারপ্রণালীর প্রশংসা করিয়া থাকি। সংপ্রতি একটি মোকদ্দমার রহস্তোদ্ভেদে অসমর্থ হইয়া আমি নিতাস্থ চিস্তিত আছি। আপনি আমার হইয়া এই বিষয়টিব স্থমীমাংসা করিয়া দিলে আমি পরম উপক্রত হইব।"

ও-ওকা একান্ত বিনীত ভাবে কহিলেন "আমি নিতান্ত হীনবৃদ্ধি হইলেও আপনি যে বিচার-সমস্থায় পতিত হইয়াছেন তাহা হইতে আপনাকে উদ্ধার করিতে পারিব, আশা করি।" "অন্তগ্রহ পূর্ব্বক আপনাকে তাহা করিতে হইবে" এই বলিয়া সেনাধাক্ষ বিচারপতি মহাশয়ের হস্তে একথানি আবেদনপত্র অর্পণ করিলেন। ও-ওকা পত্রথানি পরীক্ষা করিয়া সহসা কোনো সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে পারিলেন না, তথাপি কহিলেন "আমি আপনার সমুখেই বিচার সম্পন্ন করিব।"

বিচারপতি মহাশয়ের এই ক্ষিপ্র উত্তরে চমংক্কত হইরা সেনাধ্যক্ষ মঁহাশয় কহিলেন—"আচ্ছা, আপনি এই গৃহকেই বিচারালয়, আমাকে বাদী এবং এই ওকুবোকে প্রতিবাদী মনে করিয়া এথনই অনুগ্রহ পূর্বক বিচারকার্য্য আরম্ভ করুন।"

বিচারপতি মহাশয় বিনীতভাবে বলিলেন—"আমি আপনার আদেশ শিরোধার্য্য করিলাম; কিন্তু আমার সবিনয় অনুরোধ আপনি বাদী স্বতরাং আপনাকে ঐ উচ্চ আসন হইতে নামিয়া নীচের আসনে উপবেশন করিতে হইবে—আমি বিচারক রূপে ঐ আসন হইতে আমার ক্ষয়তা চালনা করিব।"

"আপনার যুক্তিযুক্ত আদেশ অবশু প্রতিপালা" এই বলিয়া সেনাধ্যক্ষ মহাশয় নিমু আসন গ্রহণ করিলেন।

উচ্চ আসনে উপবেশন করিয়াই বিচারপতি বাদীর প্রতি কটাক্ষপাত করিয়া প্রভুত্ববাঞ্জক স্বরে বলিলেন— "তোমার কি স্পদ্ধা! তুমি অতি সামান্ত লোক হইয়া এমন একটা মোকদ্দমা স্থাপন করিতে সাহসী হইয়াছ ?" সেনাধ্যক্ষ মহাশয় এই প্রশ্নের কোনো উত্তর না করায় বিচারপতি মহাশয় ওাঁহার কণ্ঠ আরো উচ্চে চড়াইয়া তীরপ্রের কহিলেন—"তুমি কি অভদ্র, স্মাটের বিচারালয়ে তুমি অমন অশিপ্রভাবে হাঁটুর উপর হাত রাথিয়া বসিয়া আছ ? নামাও তোমার হাত, এই মুহুর্ক্তেই নামাও।" সেনাধাক্ষ মহাশয় এই আদেশ প্রতিপালন করিলেন।

অতঃপর বিচারক মহাশয় বাদীকে তাহার নাম ও পরিচয় জিজ্ঞানা করিলেন। সেনাধাক্ষ মহাশয় উত্তরে কহিলেন— "আমি জেদো নগরের জনৈক অধিবাসী।" এই উত্তরে সন্থট না হইয়া বিরক্তিসহকারে বিচারপতি কহিলেন— "আমি তোমার নাম জিজ্ঞানা করিতেছি— তুমি কেন আবেদন পত্রে নামের উল্লেখ কর নাই ?" সেনাধাক্ষ মহাশয় কিঞ্চিৎ হতবৃদ্ধি হইলেন। বিচারক মহাশয় সহজে ছাড়িবার লোক নহেন, তিনি আবার জিদ করিয়া কহিলেন— "বল, বল, অবিলম্বে তোমার নাম বলিয়া কেল।" বিচাৰপতি মহাশয়ের তাড়ায় সেনাধাক্ষ হতভম্ব হইয়া গেলেন।

ও-ওকা অবিচলিতকঠে বলিলেন "কি আশ্চর্য্য তুমি একজন নগণা নাগরিক হইয়া সেনাধ্যক্ষ মহাশয়ের পারিবারিক শিরোভূষণ ও মূল্যবান্ গরদের পোষাক পরিপান করিয়াছ? আমি মনে করি তোমাকে অবিলম্থে কারাক্ষ করা উচিত। যা'ক আমি তোমাকে কিছুকালের জন্ম ছাড়িয়া দিতেছি, পুনর্ব্বার শান্তই তোমাকে আদালতে আহ্বান করা হইবে।" এই বলিয়া বিচারপতি মহাশয় উচ্চ আসন হইতে অবতরণ করিয়া নতজায় হইয়া কহিলেন—"আমি বড়ই ভীত হইয়াছি।"

সেনাধ্যক্ষ মহাশয় বলিলেন---"আপনি তো আমার মোকদমার কোনো মীমাংসাই করিলেন না।" ও-ওকা সবিনয় নিবেদন করিলেন-- "আমি সময়ে সময়ে এইরূপ সমস্থাপূর্ণ মোকদমা বিচারার্থ পাইয় থাকি। হঠাৎ কোনো সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে না পারিলে বাদীর বাহ্য কাঁটার প্রতি কটাক্ষ করিয়া থাকি। বর্তুমানক্ষেত্রে তাহাই করিয়াছি। এইরূপ করিয়া আমি যে সময় পাইয়াছি তন্মধ্যে আমি আপনার মোকদমার রহস্তোদ্ঘাটনে সমর্থ হইয়াছি।"

সেনাগ্যক্ষ মহাশয় গ্রীত হইয়া বলিলেন—"আপনি একজন মহাজ্ঞানী। আমরা আথ্যানে পুরাকালের স্থপ্রসিদ্ধ বিচারক ফুজিৎস্থনার (Fujitusna) নাম শুনিয়াছি— আপনি দেখিতেছি কোন অংশে তাঁহার অপেক্ষা নিরুষ্ট নহেন।"

শ্রীশরৎকুমার রায়।

## ছু দিনের ভ্রমণ

৬ই এপ্রিল ভোর ৪ % টার মাল্রাজ মেল ট্রেনে আমরা কটক হইতে করেকজন বন্ধু চিল্লা হ্রদ দর্শনোদেশ্যে রওনা হইলাম। আমাদের ডাকগাড়ীথানি ষ্টেসন পরিত্যাগপূর্ব্বক স্বনামথ্যাত মহানদীর শাথা প্রশাথা অভিক্রম করিয়া কিঞ্চিদ্ধিক আর্দ্ধ ঘণ্টার মধ্যেই প্রাসিদ্ধ তীর্থ ভুবনেশ্বরে উপস্থিত হইল। তথন নিশার বিদায় সময়; চারিদিক নীরব নিস্তব্ধ; আকাশে তুই একটি মাত্র নক্ষত্র মিটি মিটি জ্বলিতেছিল; তথনও পশ্চিমাকাশে মান শশধর শোভা পাইতেছিল।

কটক ছইতে ভ্ৰনেশ্বর ষ্টেসনের মধ্যে রেলওয়ে লাইনের উপর দিয়া ট্রেনগুলি থ্ব সাবধানে চালাইতে হয়; কারণ লাইন এথানে থ্ব আঁকিয়া বাকিয়া গিয়াছে; এরূপ বাঁক (curves) আর কুত্রাপি দৃষ্টিগোচর হয় না। "It is the most difficult piece of Riverine Engineering to be seen anywhere in India."

যথন আমরা থ্রদা রোড জংসনে পহঁছিলাম তথন বেশ ফর্সা হইয়াছে; ষ্টেসনের চারিদিকেই কত স্থন্দর ছোট ছোট পাহাড়।

খুরদা রোড পরিত্যক্ত হইবামাত্রই পূর্ব্ব ঘাটের পর্ব্বত-মালা আমাদের নয়নপথে পতিত হইল; লাইনের চুই

পার্ম্বেই ছোট খাট জঙ্গল, এবং দূরে ধূসর বর্ণের পর্কত সমূহ শ্রেণীবদ্ধ ভাবে দণ্ডায়মান রহিয়াছে। বসস্তকাল: কেবলমাত্র প্রভাত হইয়াছে; পিকরাজ মধুর কঠে প্রকৃতি রাণীর "আবাহন গীতি" গাহিতেছে; পাপিয়া স্বীয় কণ্ঠস্বর লহরীতে তাবং বনস্থলী মুখরিত করিতেছে; ঝোপে ঝাপে বিবিধ বর্ণের সভাপ্রস্ফৃটিভ বনজকুস্কমগুলি প্রভাত-वाय्-हिल्लाल मृज्यम इनिट्डिह। यथा এकि कीन-কায়া স্বল্প-সলিলা পার্ববত্য নদী বন্ধুর উপত্যকাভূমি ভেদ করিয়া থরতর বেগে প্রনাহিতা। ক্রমেই আমরা পর্বতের मनिक छेवर्डी इटेटल माशिमाम ; मरशु मरशु मिथतीत शामरम বহিয়া চলিতেছি; সময়ে সময়ে আমাদের গাড়ী পর্বতদেহ ভেদ করিয়া (cuttings এর মধ্য দিয়া ) চলিতে লাগিল। এখন চতুৰ্দ্ধিকেই স্থবিশাল পৰ্বতমালা মস্তক উত্তোলন করিয়া নীরব গন্তীর ভাবে দণ্ডায়মান। শ্রামল উদ্ভিদ দ্বারা উহাদের সমস্ত গাত্র আচ্ছাদিত; কোন কোনটির মেঘাবুত মত্যুচ্চ শিথরাবলী নীল গগন ভেদ করিয়া উর্দ্ধে উঠিয়াছে। শুভ্ৰ-জলদ-মণ্ডিত শুঙ্গনিচয়ে প্রভাতকিরণ হওয়ায় তাহার গান্তীর্যা ও সৌন্দর্যা আরও শত গুণে বর্দ্ধিত হইয়াছে। কোনও কোনও পর্বতের উপর তু একটি প্রাচীনকালের ধর্মমন্দির এখনও বিগুমান রহিয়াছে।

আমরা কৃষগুপুর (Bhusandpur) পরিত্যাগ করিয়া চলিয়াছি এমন সময়ে সকলেই মিলিতম্বরে 'Lake' 'Lake' বিলয়া উঠিলাম। সে এক অপূর্ব্ধ অভিনব দৃশু; তাহার পর প্রায় এক ঘণ্টা মধ্যেই আমরা বলগাঁও প্রেশনে প্রছিলাম। ইহাই বঙ্গদেশের শেষ সীমা; মাক্রাজ প্রেসিডেন্সির প্রথম প্রেশন থালিকোটা (Khalikota) হইতে রস্তা সাত মাইল মাত্র দ্রবর্ত্তী। মেইল দ্রেনে বার মিনিটের অধিক সময় লাগে না। বাস্তবিক এই পবিত্র স্থানের অসীম সৌলর্ঘ্য ও চিরলয় শোভা দেখিয়া মনে হয় যে এ প্রকৃতিদেবীর সাধের উপবন—বিলাসিনীর কুঞ্জ-কাননের নিকট শত পরীরাজ্য, সহস্র কল্পনাস্রোত ভাসিয়া যায়।

যথা সময়ে আমরা রম্ভার (Rambha) প্রছছিয়া বেলা

> ঘটিকার সময় নিকটস্থ সাবিলিয়া গ্রামে উপস্থিত

হইণাম। রম্ভায় চিন্ধা হ্রদের উপর থালিকোটা রাজার

একটি স্থন্দর প্রাসাদ আছে। হ্রদতটে আমরা একটি

স্থানি ছারাবিশিষ্ট আয়কাননে কিরংকাল বিশ্রাম করিরা শ্রান্তি দূর করিলাম। বাস্তবিক তাহা অতি মনোরম স্থান; সন্মুখেই দিগন্তপ্রসারী নীল হ্রদ। হ্রদের জল লোনা (কিন্তু সমুদ্র জলের মত নহে) এবং কাচের স্থায় স্বচ্ছ ও পরিষ্কার।

সন্ধ্যা হইতে এখনও প্রায় ছই ঘণ্টা বিশম্ব আছে; ইতিমধ্যে মামরা নিকটস্থ ছই একটি পাহাড়ে বেশ বেড়াইয়া আসিতে পারি এই কথা আমাদের মনোমধ্যে উদয় হইবানাত্র সেই উদ্দেশ্যে যাত্রা করিলাম। ছই একটি ক্ষুদ্রাক্ষ্ম পাহাড় বেড়াইয়া অবশেষে আমরা একটি বৃহৎ পর্বতে আরোহণ করিতে প্রবৃত্ত হইলাম। পর্বতটি খুব খাড়া (Steep) এবং বৃক্ষলতাদির অল্পতা হেতু ও বিশেষ কোনও পথ না থাকায় আমাদের উঠিতে বড়ই কট্ট হইলছিল। ছটা পাথরসকল ক্রমাগতই নীচে গড়াইয়া পড়িতেছিল।

উপরে উঠিয়া যে মহান গঞ্জীর দৃশ্য দেখিলাম তাহা আতি স্থলর অতি মনোরম; বিশ্বয়ে হাদয় পূর্ণ হইয়া গেল। তথন সায়ংকাল। উদ্ধে—অনস্ত উদ্ধে স্থনীল গগনপ্রাঙ্গনে নিশাপতি চক্রদেবকে বেষ্টন করিয়া শত শত উজ্জ্বল নক্ষত্র জালতেছে; আর নিয়ে—বছ নিয়ে ঘুমস্ত চিল্লা-বক্ষে তাহার সেই অতুগনীয় সোন্দর্যরাশি প্রতিফলিত হইয়া সেই জ্যোৎস্লামাগা হিলোলিত উদ্ধিশিশুগুলি নিয়ত তটস্ত তালীকুল্পের চরণ বিধোত করিতেছে। হ্রদ মধ্যে ক্ষ্ত্রাক্ষ্তুত্র ভালীকুল্পের চরণ বিধোত করিতেছে। হ্রদ মধ্যে ক্ষ্ত্রাক্ষ্তুত্র ভালীকুল্পের চরণ বিধোত করিতেছে। হ্রদ মধ্যে ক্ষ্ত্রাক্ষ্তুত্র ভ্রত্তিস্কল, শ্রেণীবদ্ধ বিটপীসহ রাজপথ, পর্বত-পাদদেশে ক্ষ্ ক্ষ্তুত্র বন্দম্য কি স্থান্দর দৃষ্ট হইতেছে; ঠিক যেন একথানি চিত্রের ভায় শোভা পাইতেছে। মৃত্রল এবং স্থান্ধ সান্ধ্যা সমীরণ বীরে বীরে বহিতেছে।

তদনন্তর সাবিলিয়া গ্রামে আমরা প্রত্যাবর্ত্তন করতঃ স্থানীয় প্রাইমারি স্কুলে (Primary School) আশ্রয় লইলাম। আহারাদি সমাপনান্তে সেই স্থানেই রাত্রি বাপন করিলাম। রাত্রি প্রভাত হইবার পূর্ব্বেই আমরা গাত্রোপান করতঃ স্থা্যোদয় দেখিবার মানসে হুদপ্রান্তে উপস্থিত হইলাম।

ভোর ৬টার সময় আমরা নৌকাবোগে হুদে বিহারার্থ বাহির হইলাম। আমরা দূরে অগ্রসর হইতেছি আর তীরভূমি ক্রমেই মিশিয়া আসিতেছে। অবশেষে সাবিলিয়া গ্রাম, তাহার পবিত্র দেবালয়, ক্ষ্ কুটীর সমূহ, তীরস্থ তাল, নারিকেল প্রভৃতি বৃক্ষাবলী সবই একে একে অনুখ্য হইয়া গেল; কেবল হদের তীরে একটি ফ্ল সব্জ রেথা পড়িয়া রহিল, আর দ্রে রেলওয়ে ষ্টেশন, রাজপ্রাসাদ প্রভৃতি উয়ত ভূমিতে অবস্থিত হওয়ায় অস্পষ্ট অস্পষ্ট ভাবে বিক্ ঝিক্ করিতে লাগিল। মরি মরি সে দৃশ্য কি ফ্লর।

প্রথমেই আমরা হ্রদ মধ্যন্ত গৃহে য।ইবার জন্ত মাঝিদিগকে ইঙ্গিত করিলাম। এ গৃহ (কক্ষ), তদ্দংলগ্ন ক্ষুদ্র
বারাণ্ডা এবং একটি পতাকা-স্তম্ভ তীরভূমি হইতে প্রায়
এক ক্রোশ দ্রে। ঘরে প্রবেশ করিয়া চতুদ্দিকন্ত দেওয়ালে
পেনিলে লিখিত দর্শকর্দের নিজ নিজ নাম ভিন্ন আর
কিছুই দৃষ্টিগোচর হইল না। তাঁহাদের অনুকরণে আমরাও
স্বীয় স্বীয় নাম ধাম লিখিয়া দেওয়ালের শুক্রতা ঘুচাইবার
সাহায্য করিলাম। বাস্তবিক ঘরটি বড়ই স্থানর এবং
নির্জন; চারিদিকের দৃশ্য বড়ই হাদয়গ্রাহী। চিন্ধা, নীল
স্বচ্ছ ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র তেউ তুলিয়া সেই সিঁড়িতে আঘাত করিয়া
আপন মনে কত থেলাই করিতেছে।

তথা হইতে আমরা চিক্কার মণ্যে আর একটি পর্বতের পাদদেশে নৌকা রাথিয়া কৃলে অবতরণ করিলাম। দে পর্ব্রেডটি বিলক্ষণ উচ্চ; পর্ব্বতশৃদ্ধালের মধ্যে ইহারই চূড়া সর্ব্বাপেক্ষা উন্নত, দূর হইতে ইহা ঠিক বেগুনিয়া রংএর দেথায়। বাশ এবং কাঁটা গাছই ইহার প্রধান আভরণ। মাঝিরা আমাদিগকে পাহাড়ে সাপের ভয় দেথাইল; কিন্তু আমরা কোনরূপ পথ না পাইয়াই উহার চূড়া দথলে ক্ষান্ত হইলাম। পাহাড়ের নীচে জেলেরা ছোট ছোট বোটে করিয়া বড় বড় মাছ ধরিতেছে। এথানে মাছ এবং কাঁকড়া অতিরিক্ত সস্তা এবং অতীব স্ক্সাত।

তাহার পর আমরা শেষ দ্বীপটির উদ্দেশে যাত্রা করিলাম।
উহা তীরভূমি হইতে প্রায় ৪॥॰ মাইল দূরে অবস্থিত;
দাবিলিয়া হইতে দেখিলে উহা একটি দামান্ত প্রস্তরথগু°
মাত্র জল মধ্য হইতে উকি মারিতেছে বলিয়া বোধ হয়।
ধীরে ধীরে আমাদের স্কর্হৎ নৌকাধানি নৃত্য করিতে

করিতে 'পারাকুদি' পাহাড়ের নীচে একটি পাথরের পাশে নোঙর করিল। হহার অতি নিকটে আর কোনও প্রতিবেশা পাহাড় বা দ্বীপ নাই; স্কৃতরাং ইহা স্থনীল জলরাশি ভেদ করিয়া নিরাপদে সগর্বেব দণ্ডায়মান।

আমরা একটি পাণর হইতে আর একটি পাথর অতিক্রম করিয়া ক্রমে ক্রমে সর্ব্বোচ্চ শিগরে আরোহণ করিতে লাগিলাম। সেই পাহাড়ে উঠিয়া দেখিলাম, পাণরের উপর লতার পাশে, ঝোপের মাঝে, ঘাসের আড়ালে সহস্র সংস্কর্গাং-চিল (Sea-gull বলিয়াই বোধ হইল) ছোট ছোট কাঠ কুটা খড় প্রভৃতি দিয়া স্থন্দর স্থন্দর বাসা বাধিয়া সব্জ্ব সব্জ ডিম পড়িয়া রাখিয়াছে। বড় বড় পাখীগুলি আপনাপন সস্থানগুলিকে সমত্রে ডানা দিয়া ঢাকিয়া বসিয়া আছে; আমাদিগকে দেখিয়াই ভয়ে চীৎকার করিয়া উঠিল; শাবক-গুলি কাতরভাবে চি চি করিয়া ডাকিতেছে, আর ডিমগুলি চপ চাপ। এ করুণ দুখা দেখিয়া হৃদয় গলিয়া গেল।

তদনস্তর ধীরে ধীরে আমরা শিথবীর শ্রেষ্ঠ শৃঙ্গে উপনীত হইয়া প্রকৃতির এ বিরাট ঐশ্বর্য — অসীম সৌলর্য্য দেথিয়া মুগ্ধ নয়নে স্তব্ধ প্রাণে একবার চতুর্দ্দিক নিরীক্ষণ করিলাম। নিয়ে শৈল-প্রাস্তে ফেনিল লহরীরাশি অবিরাম কঠিন পাদমূল চুম্বন করিয়া ইতস্ততঃ বিক্ষিপ্ত হইতেছে। দূরে বিহঙ্গম-সমাকুল, বিটপী শোভিত, কুঞ্জনমিওত, হরিৎ দ্বীপাবলী এবং তরঙ্গবেষ্টিত নির্জন গিরিকুল নীল জলে অহরহ প্রতিবিম্বিত হইতেছে। দূরে—আরও দূরে চিন্ধার প্রাস্তিদেশে অসীম গগনভেদী উন্নত গিরিশ্রেণী অর্দ্ধ চল্লাকারে অবস্থিত হইয়া দর্শককে বিশ্বয়াবিষ্ট করিতেছে। আরও দেখিলাম যেন পৃথিনীর পর পারে, কোনও স্থাময় রাজ্যে, রবিকর-প্রতিফলিত বেলান্তে অসীম নীলাম্বর বিচিত্র ক্রীড়া; আর তাহার অক্ট্র মৃত কলধ্বনিও যেন শ্রবণে প্রবেশ করিল।

বাস্তবিক, চতুর্দিকের প্রাক্তিক সৌন্দর্য্য দেখিলে স্থান্থর এক অনির্কাচনীয় ভাবের উদয় হয়; দেখিতে দেখিতে অজ্ঞান, আত্মহারা হইয়া সেই সর্বানিয়ন্তার চরণে প্রাণ উৎসর্গ করিতে ইচ্ছা করে। এ শান্তিকুঞ্জ ছাড়িয়া, সাধনার পবিত্র আশ্রম পরিত্যাগ করিয়া দেষ্ক হিংদা-বিজড়িত স্বার্থময় জগতে প্রবেশ করিতে মন আর চাহে না।

বেলা প্রায় ১২টার সময় আমরা নৌকা ভাসাইয়া. তীরাভিমুথী হইলাম। পশ্চাতে চাহিয়া 'পারাকুদির' নিকট একবার শেষ বিদায় ভিক্ষা করিলাম, তথন মনে হইল—

-"Such a holy calm

Would over-spread my Soul that bodily eyes Were utterly forgotten; and what I saw Appeared like something in myself, a dream, A prospect of the mind."

বাঁশের চেঁচাইয়ের পাইল-ভরা বায়ু লইয়া আমাদের নৌকা ফ্তবেগে ছুটিল। আহারাদি সমাপ্ত করিয়া সন্ধ্যা ৭॥০ ঘটকার সময় ম্যাডরাজ প্যাসেঞ্জার ঘোগে আমরা পুরী যাত্রা করিলাম।

श्रीश्रमग्रहेस पछ।

### আলোক ও স্বাস্থ্য

সাধারণভাবে বলিতে গেলে, জীববস্তুর (protoplasm)-এর সহিত আলোকের সর্বাত্র ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ থাকিতে দেখা যায়। উদ্বিদের উপর আলোকের প্রভাব একরূপ প্রত্যক্ষ-গোচর বলিলেই হয়। সবজ উদ্ভিদ সূর্য্যালোক ভিন্ন বেশি দিন বাঁচিয়া থাকিতে পারে না। আমাদের যেমন রক্ত---সবুজ উদ্ভিদের সবুজবর্ণ কণিকাগুলিও কতকটা তাহাই। এই বর্ণ-কণিকাগুলিকে উদ্ভিদের ক্লোরোফীল্ (chlorophyll) বলে। ইহাদের সাহায্যে উদ্ভিদ বাহির হইতে আপনার দেহের পোষণ উপযোগা পদার্থ সমূহ সংগ্রহ করিয়া তাহাদিগকে দেহসাং করিয়া, পুষ্টিদাধন করিতে সমর্থ হয়। স্থ্যালোক ভিন্ন ইহা হইতে পারে না। স্থ্যালোকে ক্লোরো-ফীল্ বায় হইতে অঙ্গারাম বাষ্প (carbonic acid gas) টানিয়া লইয়া, তাহার বিশ্লেষণ ঘটাইয়া, অঙ্গার (carbon)কে উদ্ভিদের দেহভূত ও অমুজান (oxygen)কে বাতাদে ছাড়িয়া দেয়। আলোক ব্যতিরেকে উদ্ভিত প্রকৃতভাবে বদ্ধিত হইতে পায় না---আলোক ভিন্ন ইহাদের জীবনীশক্তি সম্পূর্ণ ক্রন্তি পায় না। সবুজ উদ্ভিদের যাহা প্রাণ বলিলেই হয়-সেই সবুজবর্ণ-কণিকা (ক্লোরোফীল্)গুলিও স্থ্যরশ্মি না পাইলে জন্মাইতে পারে না। একটা সবুজ চারাগাছের গায়ে আলোক লাগিতে না দিলে, তাহার স্বাভাবিক

হরিংজী নষ্ট হইয়া যায়; তরুটি ফিকে পীত অথবা একবারে খেতবর্ণ ধারণ করে এবং সরু সরু, লম্বা লম্বা শাখা ছাড়িয়া, কিম্নদিনের মধ্যে মৃত্যুমুখে পতিত হয়।

সবুজ উদ্ভিদের দেহের গঠন, পরিপোষণ প্রভৃতির সহিত স্থ্যালোকের নিয়ত ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ আছে—একথা আর অস্বীকার করিবার যো নাই। আলোক না হইলে ক্লোরো-ফীলের উৎপত্তি হইতে পারে না; আলোক না হইলে উদ্ভিদ্-গাত্রে ক্লোরোফীল্ থাকিতে পারে না; আর আলোক না হইলে, উদ্ভিদ্ মৃত্তিকা হইতে রস ও রসের সহিত থনিজ্ব পদার্থ, মূল দারা টানিয়া লইয়া আপনার শরীরের কাজে লাগাইতে পার্তি না।

বায় হইতে কার্কনিক্ এসিড্ গ্যাস্ ( অঙ্গারাম বাষ্প ) গ্রহণ ও তাহার বিশ্লেষণ কাজটি হুর্যালোকেই সম্ভব। আর এক কথা এই যে, অধিক আলোকে কাজটি অধিক হয়; অর আলোকে কম হয়। যে দেশে আলোক বেশি, সেদেশে,উদ্ভিদের সংখ্যাও বেশি।

উদ্বিদের উপর আলোকের প্রভাব যতটা স্পষ্টতঃ বোধগম্য, জীবের উপর ততটা নয়। কতকগুলি জীব ত মন্ধকারেই বসবাস করে—তাহারা আলোকের কোন ধারই ধারে না। সে যাহাই হউক, অধিকাংশ জীবই যে আলোক-প্রিয়—আলোক না হইলে ইছাদের শক্তি সামর্থা রক্ষিত হয় না -- এ কথায় বোধ করি, কাহারও সন্দেহ থাকিতে পারে না।

জলে, স্থলে, সর্ব্বিই আলোকের প্রভাব দেখিতে পাওয়া যায়। সাগ্রন্ধলে, উদ্ভিদ ও জীব একান্ত বিরল না হইলেও, ভূতলের তুলনায়, উহাদের সংখ্যা খুবই অল্ল বলিতে হয়। সমুর্দ্রগর্ভের যতই নিমে যাওয়া যায়, ইহাদের সংখ্যার ত হই হাস হইতে দেখা যায়। সমুদ্রের একবারে তলদেশে— যেখানে স্থ্যরশ্মি প্রবেশের কোনই সম্ভাবনা নাই—সেথানে কৃত্রিম আলোকের প্রচলন থাকিতে দেখা যায়।

সামুদ্রিক জীবের জীবনে ক্যত্রিম আলোকের একান্ত আবশুক। সাধারণতঃ ইহাদের গাত্রবর্ণ হয় লাল, নয় পিঙ্গল। এই গ্রুটি রঙ্ হইতে খুব অন্ধকারে, কিঞ্চিৎ আলোক বিকীর্ণ হইতে পারে। আবার কতকগুলি সামুদ্রিক জীবের দেহে bull's eye lanternএর মত একরপ "আঁধারি" লগুন থাকিতে দেখা যায়,—ইচ্ছা করিলে, ইহা হইতে তাহার। আলোকের উদ্ভব করিতে পারে।

স্থ্যালোকের অভাববশতঃ গভীর ফলতলে, উদ্ভিদের কার্কনিক্ এসিড্ গ্রহণ, আর তাহার বিশ্লেষণ কাফাট তেমন ভালরপে হইতে পারে না। আবার ভূতলবিহারী, দিবাচর জীব অন্ধকারে শীল্রষ্ট হয়—তাহার দেহের কোনরূপ বৃদ্ধি সম্ভব হয় না। মান্ত্যকে অন্ধকার ঘরে আবদ্ধ করিয়া রাথিলে, কয়েক দিবসের মধ্যেই তাহার দেহের ওজন ও শক্তি কমিতে দেখা যায়। তাহার গায়ের উজ্জ্বল বর্ণ মলিনাভ হয়। ইহার দশাটা অনেকাংশেই আলোকবঞ্চিত গাছের মতই হয়।

যাহারা পল্লীগ্রামে বাস করিয়া, উন্মুক্ত নীলাকাশতলে কাজ করিয়া, জীবন-যাপন করে, আর যাহারা জনতাবহুল মহানগরীতে, সন্ধীর্ণ রাজপথে, আলোক-হুর্গম গৃহে বাস করিয়া, অল্লালোকিত দোকানে কিন্বা কলকারথানায় মজুরী করিয়া দিনপাত করে-—এই উভয় শ্রেণীর ব্যক্তিদিগের প্রতি চাহিলেই আলোক যে স্বাস্থ্যের কতই অমুকূল, সার অন্ধকার যে কতই প্রতিকূল, তাহা প্র্যুষ্ঠ হাদয়ঙ্গম হইবে।

পল্লীগ্রামে আলোক স্থলভ, আর নগরে তাহা হর্লভ— শুধু এই একটি মাত্র কারণের উপর যে, পল্লীবাদী ক্লমকের ও নগরবাসী মজুরের স্বাস্থ্যের তারতম্য নির্ভর করে, আমরা অবশ্র এমন কথা বলিতেছি না। ইহা অন্ততম কারণ এবং প্রধান কারণও বটে। এতদ্বাতীত আরও অসংখ্য কারণ থাকিতে পারে। নগরের বায়ু পল্লীগ্রামের বায়ুর মত বিশুদ্ধ নহে। পল্লীগ্রামে যেমন অবাধে বায় চলাচল সম্ভব, নগরে তাহা সম্ভব নয়। লোকের ভিড়, পল্লীগ্রামে তাহা নহে। পল্লীগ্রামের তুল-नाग्न. नगरत रतारगारशामक कीवाव् (bacteria)त मरथा थूवरे त्वान । रेश हाज़, नगतवामीत कीवन-यानतत धतन-ধারণ পল্লবাসীর হইতে সম্পূর্ণ বিভিন্ন—পল্লীবাসীকে খোলা জায়গায় কাজ করিতে হয়, নগরবাসীকে বদ্ধণরে কাজ করিতে হয়। নগরবাসীকে যে সকল থাছ পাইতে হয়, তাহাদের অধিকাংশই স্বাক্তার পক্ষে হানিকর, আর গ্রাম-বাসী টাটকা খাঁটি জিনিস • থাইয়া জীবন ধারণ করে।

এ সকলের উপর, পল্লী-জীবনে যে শাস্তি ও পবিত্রতা থাকিতে দেখা যায়, নগরে তাহা একবারেই অসম্ভব।

সে যাহাই হউক, এ কথা সকলকেই স্বীকার করিতে হইবে যে, যে সকল বাছিক অবস্থার সমন্বরের উপর বিশুদ্ধ স্বাস্থ্য নির্ভর করে, তাহাদের মধ্যে স্থ্যালোক বিশেষ ভাবেই উল্লেখযোগ্য।

মানবশরীরে স্থ্যালোক কর্তৃক যে সকল ক্রিয়া হয়, তাহাদের মধ্যে গাত্রবর্ণের পরিবর্ত্তন ব্যাপারটিই সর্বপ্রথমে আমাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। অত্যধিক শৈত্যবশতঃও গায়ের রঙের পরিবর্ত্তন হইতে পারে, কিন্তু সে পরিবর্ত্তন স্থায়াজ্ঞাপক নহে—স্থ্যরশ্বিপাতে গায়ের রঙের যে পরিবর্ত্তন হয়, তাহাই স্থায়ের পরিচায়ক।

যাহাদের গাতে কোনরপ রঙ্নাই—একবারে সাদা—
তাহারা সাধারণতঃ হর্বল হয়। সাদা বিড়াল অনেক
সময় বধির হয়, সাদা ঘোড়া প্রায়ই দ্বের জিনিষ ভাল
দেখিতে পায় না।

যাহারা নীরোগ ও সবল, স্থাালোকে অতি শীঘ্রই তাহাদের গায়ের রঙের পরিবর্তন হয়; ছর্ম্বল ও রুগ্ন বাক্তিদিগের তাহা হয় না। যশ্মারোগগ্রস্ত ব্যক্তি খোলা গায়ে, দীপ্তালোকে, যদি সারাদিন বাস করে, তবুও তাহার গায়ের রঙের তেমন পরিবর্তন হইতে দেখা যায় না—যে পাভুবর্ণ, সেই পাভুবর্ণই থাকিয়া যায়। গায়ের রঙের পরিবর্ত্তন হইবে যে, যশ্মারোগীর উন্নতি আরম্ভ হইয়াচে।

কেহ যেন এমন ধারণা না করিয়া বসেন যে স্থারশ্মি আমাদের ত্বক্ অবধিই প্রবিষ্ট হইতে পারে, তাহার অধিক পারে না। স্থাালোকে আমাদের দেহে রক্তসঞ্চলন ভাল হয়, অক্সিডেশন্ (oxydation) অধিক হয়, দেহের সাধারণ উন্নতি হয়, সর্কোপরি প্রত্যেক অবয়ব ও অক্সপ্রতাঙ্গটির পৃষ্টি সাধিত হয়।

এখানে একটি কথা উঠিতে পারে, স্থ্যালোক যে আমাদের দেহের এতদূর উন্নতিসাধক, তাহা কি করিয়া বিশ্বাস করা যাইতে পারে 
থ অবস্থা এমন যদি হইতে পারিত 
যে, আমরা নগ্নগাত্রে সারাটা দিন মুক্তালোকে বাস করিতাম, তাহা হইলে, হয় ত লুক্ষের ক্লোরোফীল যেমন

স্থারশা হইতে শক্তি গ্রহণ করিয়া বৃক্ষদেহের পোৰণ বিষয়ে সাহায় করে—আমাদের ত্বকের রক্তকণিকাসমূহ তেমনি স্থাালোক হইতে শক্তি ও তেজ আহরণ করিয়া এবং আমাদের চর্মস্থ সায়্গুলি উদ্দীপ্ত হইয়া, আমাদের স্বাস্থ্যের উন্নতি ও দেহের পরিপোষণ বিষয়ে সহায়তা করিতে পারিত।

কিন্তু আমরা ত প্রকৃত পক্ষে, একরূপ অন্ধকারের জীব বলিলেই হয়। ২৪ ঘণ্টার মধ্যে ৮ ঘণ্টাকাল ত আমা-দিগকে নিশাণের অন্ধকারে নিমগ্ন থাকিতে হয়। বাকি ১৬ ঘণ্টার অধিক অংশই আমরা ঘরের মধ্যে কাটাই। ইহার উপরে আমাদের মস্তকে কেশ আছে লগায়ে লোম আছে —আর প্রায় সর্ব্বশরীর বস্বাচ্চাদিত থাকে। স্কুতরাং আমাদের শরীরে আলোক প্রবেশের খুব যে স্কুবিধা আছে এমন কথা আর কি করিয়া বলা যায় ৪

ইহার উত্তরে, আমরা জীবের অভিব্যক্তির কথাটা একবার স্মরণ করিতে বলি। অভিব্যক্তির নিয়মে জীব যত উচ্চে উঠে, রূপরসগন্ধশন্দাদির অন্তভূতির জন্ম বিশেষ বিশেষ ইন্দ্রিয়ের উদ্ভব হয়। খুব নিয়শ্রেণীর জীবের এসব কাজের জন্ম বিশেষ বিশেষ ইন্দ্রিয় থাকে না। ইহারা সমস্ত গাত্রটার দারা ঐ সব উদ্দেশ্য সাধিত করে। শৈত্য, উত্তাপ বেদনা, স্পর্শ প্রভৃতি ব্যাপার যদিচ আমরা সাধারণভাবে এক স্বক্ দারায় টের পাই, কিন্তু রূপরসগন্ধশন্দ বিষয়ে আমাদের শরীরে স্বতম্ব ব্যবস্থা থাকিতে দেখা যায়। আমরা চক্ষ্ দারা আলোক অন্তভ্ব করি, কর্ণ দারা ধ্বনি ব্রিতে পারি, জিহ্বা দারা রস বোধ করি, আর নাসিকা দারা গন্ধ টের পাই।

কেই যথন কথা কয়, সে সময় তাহার কণ্ঠের মধ্যে যে স্পানন ও কম্পান হয়, তাহার তরঙ্গ আসিয়া আমাদের গায়ে লাগে বটে, কিন্তু সে তরঙ্গ এত সামান্ত, এত ক্ষীণ যে, আমরা ত্বক দারা তাহা টেরই পাই না। কিন্তু আমাদের কর্ণ নামক শ্রবণেন্দ্রিয় থাকায়, তাহা স্পষ্ট ব্রিতে পারি। সেইরূপ উদ্ভিদ ও খুব নিমশ্রেণীস্থ জীবের বেলায়, আলোকের তরঙ্গ সমস্ত দেহ দারা অনুভূত হইতে থাকিলেও, আমাদের পক্ষে তাহার কোনই সম্ভাবনা নাই। আমরা চক্ষুর রেটিনা (retina) এবং তাহার

সংশ্লিষ্ট মস্তিষ্কাংশ দারায় কেবল আলোকের অস্তিত্ব টের পাই।

আলোক অন্থভব করিবার শক্তিটি যেকালে ত্বক হইতে চক্ষু নামক দর্শনেক্রিয়ে স্থানাস্তরিত হইল, সে সময়, তাহার সহিত, আলোকের যে পোষণ-শক্তিটি আছে, সেটিও যে অনেকাংশে না গেল, একথা বলা যাইতে পারে না। এই কারণে আলোকচ্চটা গায়ে লাগিয়া আমাদের দেহস্থিত কোটি কোটি কোষের উপর ক্রিয়া হইবার অধিক স্থবিধা ও স্থযোগ না থাকিলেও, মন্তিক্ষকেক্রের (brain centre) দাহায্যে গৌণভাবে, প্রকারান্তরে আলোকের দ্বারা একই কাজ হইতে পারে; একথা অবশ্রুই স্বীকার করিতে হইবে।

আলোকরশ্মি চক্ষুর রেটনায় পড়িয়া, সেথানে পদার্থের
একটি প্রতিবিম্ব উৎপন্ন করে, দর্শনমায় (optic nerve)
দারা সেই প্রতিবিম্বের কথাটি যেই মস্তিক্ষে নীত হয়,
অমনি আমাদের দৃষ্টিজ্ঞান হয়। কিন্তু আলোকরশ্মির
শুধু এই একটি মাত্র কাজ নয়—ইহা অবশ্য তাহার সর্ব্বপ্রধান কাজ—-এতদ্বাতীত ইহার আরও অনেক গৌণ কাজ
আছে। তাহাদের মধ্যে দেহের পোষণকার্যাটি বিশেষ
উল্লেখযোগ্য।

আলোকরশ্মির প্রভাব মন্তিক্ষের দর্শনক্ষেত্র নামক হানটুকুতেই সীমাবদ্ধ নয়। মন্তিদ্ধে যে সকল পোষণকেন্দ্র (trophic centres) আছে, আলোকরশ্মি ততদূর পর্যান্ত গমন করিতে •পারে। এই সকল কেন্দ্রের দারা মন্তিদ্দ দেহের গঠনভঞ্জন (metabolism) ব্যাপারটি ও শরীরের রক্তবাহিনী নাড়ীগুলির প্রসারণ-সংকুঞ্চন (dilatationcontraction) কাজটির অনুশাসন করে।

ইহা হইতে কেছ যেন এমন ধারণা না করেন, আলোকর শি চকুও মন্তিচ্চু পর্যন্তই যাইতে পারে, তাহার অধিক পারে না। দেহে যতই বন্ধ থাকুক না কেন আলোকর শি শরীরের সর্বতি গমন করে—কোন স্থানই বাদ পড়ে না। মানুষের শরীরে ইহার প্রমাণ দেখান খ্বই শক্ত, তবে এমন অনেক জন্ত আছে, যাহাদের শরীরে ইহার সহজেই পরীক্ষা করা যাইতে পারে।

দৃষ্টাস্তম্বরূপ বেঙ, গিরগিটি, বছরূপী প্রভৃতি জন্তুর নাম করিতে পারা যায়। ইহাদের শরীরে আ্লোক- রশির সাক্ষাং ও গোণ উভয়খিধ ক্রিয়াই পাশাপাশি স্পষ্ট দেখিতে পাওয়া যায়। এই সব জন্তুর চর্ম্ম নগ্ন অর্থাৎ লোমদারা আবৃত নহে, ইহাদের ত্বক আলোকে সহজে সাড়া দেয়। এ ছাড়া ইহাদের তীক্ষ্ম চক্ষ্ম আছে। ইহাদের গায়ে কতকগুলি চঞ্চল (moveable) বর্ণকণিকা (pigments) আছে। এই বর্ণকণিকাগুলি অতি সহজে সাড়া দেয়—এই কারণে ইহাদের গাত্রবর্ণ একরূপ না থাকিয়া সময়ে সময়ে বিভিন্ন রূপ ধারণ করে।

বর্ণকণিকার কতকগুলি কালো, কতকগুলি লোহিত, কতকগুলি পীত, কতকগুলি আবার হরিৎবর্ণের। ইহারা কোমোফোর্দ্ (chromophores) নামক বর্ণকোষ সমূহের মধ্যে অবস্থিতি করে। বর্ণকোষগুলি আবার জন্মটির স্বকের স্বচ্ছ বাস্থ্যবকের (epidermis) নিম্নে থাকে। বর্ণকোষগুলি যে সময় সঙ্গুচিত হয়, সে সময় বর্ণকণিকা সমূহ কোষের কেন্দ্রের দিকে একত্র জড় হয়—আর জন্মটি মলিনাভ হয়—আবার এই কোষগুলি প্রসারিত হইবার কালে, বর্ণকণিকাগুলি বাহিরের দিকে আসে, এবং সে সময় জন্মটির গায়ের রঙ ঘোরাল হয়।

বর্ণকোষগুলির সংকৃষ্ণন প্রসারণ ব্যাপারের সহিত স্থায়াঁ (fixed) খেতবর্ণ কণিকা ও আলোকরশ্মির মধানবর্তিতা বশতঃ নীল ও বেগুনিয়া রঙের উৎপত্তি হইতে পারায়, এই সব জন্ত, বিশেষতঃ "গেছো" বেঙ্ ও বছরূপী নামক জন্তু, নিজেদের পেয়ালামুসারে এবং পারিপার্থিক অবস্থার গুণে কতরকমের বিচিত্র বেশ ধারণ করিতে পারে, তাহার ঠিক ঠিকানা নাই।

বর্ণপরিবর্ত্তনের প্রধানতম উদ্দেশ্য, অবশ্য আত্মগোপন করা—শক্রকে ফাঁকি দেওয়। বেঙ্ যতক্ষণ সবৃদ্ধ ঘাসের উপর বসে, ততক্ষণ তাহার গায়ের রঙ্ ঘাসেরই মত সবৃদ্ধ থাকে—অন্ধকার জলা জমিতে বাস করিবার কালে উহার গায়ের রঙ্ পিঙ্গল অর্থাৎ নীল পীত মিশ্রিত হয়।

ত্বকের উপর স্থ্যালোক পড়ার, এবং বাহ্ন পদার্থের প্রভাব বশতঃ বেঙের গায়ের রঙের পূর্ব্বোক্তরূপ পরিবর্ত্তন হয়। Lord Lister (লর্ড লিষ্টার) প্রমাণ করেন যে আরও এক উপায়ে বেঙের রঙের পরিবর্ত্তন হইতে পারে। ইহারও কারণ আলোকরশ্মি—কিন্তু ইহা সাক্ষাংভাবে স্বকের উপর ক্রিয়া ধারা নয়—বেটিনা (retina) ও দর্শনের রায়্র (optic nerve) উপর আলোকরশ্মির ক্রিয়া ধারা ইহা সম্পন্ন হয়। আর এক কথা এই যে শেষোক্ত উপায়ে যত শাঘ্র রঙের পরিবর্ত্তন হয়, পূর্ব্বোক্ত উপায়ে তাহা হইতে পারে না।

কালো রঙের একটা বেঙকে যথনই আলোতে আনা যায়, অমনি সে পাণ্ডুবর্ণ ধারণ করে; কিন্তু উহার চোক ছটি বস্ত্র দ্বারা ঢাকিয়া আলোকে আনিলে, কোনরপই পরিবর্ত্তন হইতে দেখা যায় না—যে কালো সেই কালোই থাকিয়া যায়; কিন্তু যেখনি উহার চক্ষুর আবরণটি সরাইয়া লওয়া হয়, সেই মৃহুর্ত্তেই বর্ণের পরিবর্ত্তন হয়। এন্থলে, এই যে বর্ণপরিবর্ত্তন, ইহা ডকের উপর স্থ্যরশ্মির সাক্ষাৎ ক্রিয়াবশতঃ বলা যাইতে পারে না, রেটিনার উপর ক্রিয়া প্রযুক্ত বলিতে হয়।

মাংসপেশীর সংকুঞ্চন জন্ত বিশেষ বিশেষ সায় নির্দিষ্ট থাকিতে দেখা যায়। বর্ণকোষ (chromophore) গুলির সংকুঞ্চন জন্তও কি সেইরূপ বিশেষ সায়র ব্যবস্থা আছে? আলোকরশ্মি চক্ষু দারা প্রবেশ লাভ করিয়া মন্তিক্ষের মধ্যে যেই উত্তেজনাটি উপস্থিত করে সেই উত্তেজনাটি কি বিশেষ কোন একটা সায় দারা বর্ণকোষে গিয়া বর্ণকোষের সংকুঞ্চন ঘটায়? লর্ড লিষ্টার্ প্রমাণ করিয়াছেন যে, ইহার জন্ত বিশেষ সায়ু নাই। খুব সম্ভব, দেহের পরিপোষণ কাজটির জন্তও বিশেষ সায় নাই। মন্তিক্ষ হইতে নির্গত হইয়া, যে সকল সায়ু শরীরের নানা স্থানে গিয়াছে, তাহাদের সকলেরই মধ্যে কতকগুলি করিয়া পোষণতন্ত থাকিতে পারে।

আলোকে বেঙ্ ও গির্গিট প্রভৃতি জন্তর বর্ণকোষগুলি সঙ্কৃতি হয় — বর্ণকোষের গাত্র হইতে যে সকল
সক্ষ সক্ষ শাথা বাহির হয়, সেগুলি গুটাইয়া কোষগাত্রে
বিলীন হইয়া যায়; আর বর্ণকণিকাগুলি কেন্দ্রের দিকে
একত্র জড় হয়। ইহার ফলে জন্তুটির গাত্র বিবর্ণ হয়।
যুম হইতে জাগরিত হইবার কালে, আমাদের মন্তিজকোষগুলিরও কতকটা ঐরপ অবস্থা হয়। বর্তমান কালের
আনেকানেক স্থপ্রসিদ্ধ শারীরবিজ্ঞানবিদ্ পণ্ডিতের মত
এই যে, নিক্রাকালে মন্তিকের কোষ হইতে স্ক্লাতিস্ক্ল

শাথা ও অন্ধ্র নির্গত হয়—আর ঘুম ভাঙ্গিবার সময় এই সকল শাথা ও অঙ্কুরগুলি গুটাইয়া কোষগাত্রে মিশাইয়া যায়। বাহিরের যে সকল উত্তেজনায় এই পরিবর্ত্তনটি সম্ভব, তাহাদের মধ্যে স্থ্যালোক অপেক্ষা অধিক শক্তি আর কাহার থাকিতে পারে ?

সায়বীয় উত্তেজনায় বর্ণকোষের সঙ্ক্ষন সন্তব—কথাটায় অনেকে হয় ত বিশ্বিত হইতে পারেন, বিস্ত বাস্তবিক পক্ষে ইহাতে বিশ্বয়ের কোনই কারণ নাই। সায়বীয় উত্তেজনায় চোকে জল ও সর্ব্বগাতে ঘর্ম দেখা দিতে পারে ইহা কে না জানেন ? উজ্জ্বল আলোকচ্চটা লাগিয়া, রেটিনার সহসা অত্যধিক উত্তেজনা বশতঃ চোক দিয়া জল ও গা দিয়া ঘাম পড়িতে পারে, ইহাও বোধ করি কাহারও অবিদিত নাই। প্লেটেন্ (Platen) পরীক্ষা ঘারা স্থির করিয়াছেন, একটা খরগোসকে আলোকে রাখিলে, সে যতটা কার্কনিক এসিড্ নিক্রান্ত করে, অন্ধকারে রাখিলে তাহা অপেক্ষা অনেক অম্ন নির্গত করে। আবার তাহার চক্ষু ছইটে বন্ধ করিয়া যদি আলোকে রাখা যায়, তাহা হইলে, কার্কনিক্ এসিড্ নিক্র্মণের কোনই তারতম্য হয় না।

পূর্ব্বে বলা হইয়াছে — আলোকরশ্মি আমাদের চন্দ্রে লাগিয়া সাক্ষাৎভাবে শরীরের পরিবর্ত্তন করিতে পারে। আদিম অসভ্য জাতিদিগের মধ্যে বস্ত্রব্যবহার প্রচলিত হয় নাই—তাহারা সম্পূর্ণ ভাবে উলঙ্গ অবস্থায় কালাতিপাত করে, স্নতরাং তাহাদের গাত্রে সাক্ষাৎভাবে আলোক লাগিবার পুবই স্প্রবিধা। এই কারণে, ইহাদের সাধারণ স্বাস্থ্য সভ্য জাতিদিগের অপেক্ষা অনেকাংশে উন্নত। রোগবিশেষে সভ্য জাতিদিগের মধ্যেও নগ্নগাত্রে আলোক লাগাইয়া চিকিৎসা করা যে না হয়, এমন নয়।

অষ্ট্রিয়া দেশে ভেল্ডিস্ (Veldis) নামক একটি স্থান আছে,—সেথানে আলোক দ্বারা চিকিৎসার বিশেষ ব্যবস্থা থাকিতে দেখা যায়। এথানে যে সকল রোগী চিকিৎসার জ্বন্থ আসে, তাহাদের গাত্র হইতে বক্তাদি একবারে খুলিয়া ফেলিয়া প্রতিদিন কয়েক ঘণ্টা ধরিয়া ইহাদিগকে বিমৃক্ত স্থ্যালোকে রাখা হয়। এরপ করায়, অতি জন্নকাল মধ্যে অতি জাশ্চর্যাজনক ফল হইতে দেখা যায়।

এই চিকিৎসার, রোগীর যে উপকার হয়, তাহাতে আর কোন সন্দেহই নাই; তবে ইহার কতটাই বা স্থানিলাক বশতঃ, কতকটাই বা বিশুদ্ধ বায়ু দেবন বশতঃ, আর কতটাই বা নিয়ম পূর্বক স্বাস্থ্যকর স্থানে বাস করা প্রযুক্ত, তাহা ঠিক করিয়া বলিবার উপায় নাই। সে যাহাই হউক কতকগুলি স্বায়বীয় দৌর্বল্য (nervous prostration) ও রক্তাল্পতা (anaemia) রোগে, স্থানিলাক যে, বিশেষ উপকারক, ইহা রোগী, চিকিৎসক উভয়েই স্বীকার করেন।

নিউইয়র্ক নগরে অবস্থিতিকালে, সার্ লডার্ ব্রাণ্টন্ (Sir Lauder Brunton) রুস্ভেল্ট হাঁসপাতালে (Roosevelt Hospital) একটি ঘর দেথিয়াছিলেন। এই ঘরটির তিন দিকের প্রাচীর কাচ দ্বারা নির্মিত হওয়য়, ঘরটিতে অবাধে প্রভূত আলোক প্রবেশ করিতে পারে। এই ঘরটির নাম "স্থ্যালোক-স্নানাগার।" তরুণ রোগ হইতে আরোগ্যমুখে, এবং ছক্ষহ অস্ত্র চিকিৎসার পর, রোগীকে উলঙ্গ করিয়া, এই ঘরটিতে রাথা হয়। ব্রাণ্টন্ ভূনিয়াছেন—যে সকল রোগীকে এই ঘরটিতে রাথা হয়, তাহারা হাঁসপাতালের অন্তান্ত রোগীর তুলনায়, খুবই অলকাল মধ্যে স্বাস্থ্য সামর্থাটি লাভ করিতে সমর্থ হয়।

কয়েকপ্রকার শারীরিক অবসরতা রোগে, এবং ক্ষয় রোগে, রোগীর কেমন একরকম স্থ্যালোকভোগবাসনা থাকিতে দেখা যায়। নিদাঘমণ্যাঙ্কে, সাধারণ লোক যে সময় ঘরের বাহির হইতে ভয় পায়, বাতুলাশ্রমে, বাতুল-দিগের মধ্যে, কাহাকে কাহাকে হয় ত হাইমনে রৌজ উপভোগ করিতে দেখা যায়। এস্থলে এমন বলা বোধ করি কেহই সঙ্গত মনে করিতে পারেন না যে, উত্তাপ ভোগ করিবার জ্ঞাই তাহারা রৌজে আসিয়া বসে। উত্তাপ ভোগ করাই যদি তাহাদের উদ্দেশ্য হয়, তাহা হইলে, আগুনের নিকট বসিয়া, ঘরের মধ্যে থাকিয়াই, তাহারা সেউদেশ্য সাধিত করিতে পারিত।

হর্য্যরশি ত্বক দারা প্রবেশ করিয়া, শরীরের উপকার করিতে পারে, আবার চকু দারা প্রবিষ্ট হইয়াও উপকার করিতে পারে। আমাদের বেলায়, দ্বিতীয়টির তুলনায়, প্রথমটির স্থান ও স্লযোগ খুবই অল। চকু দারা প্রবেশ- লাভ করিয়া, আলোক ধারা আমাদের শরীরের মধ্যে কত কি হইতে পারে, সে সম্বদ্ধে সাধারণের জ্ঞান ও ধারণা অতি সামান্তই বলিতে হয়। আমরা মনে করি চক্ষুর দর্শন ব্যতিরেকে আর কোন কাজ নাই। দর্শন চক্ষুর সর্ব্যপান কাজ বটে; কিন্তু ইহার কতকগুলি অবাস্তর কাজও আছে; তাহার মধ্যে, শরীরপোষণ বিষয়ে সাহায্য করা সর্বাপেক্ষা উল্লেখযোগ্য।

চক্ষু, মন্তিক ও কশেককা মজ্জার সাহাযে, আলোকরশ্মি আমাদের দেহে বলকারক ঔষধের স্থায়ই কাজ করিয়া থাকে। আলোক দারা আমাদের স্বাস্থ্য ও বল বৃদ্ধি হয়— বোগের হস্ত হইতে আপনাকে রক্ষা করিবার শক্তিটিও সম্যক পরিকৃট হইতে দেখা যায়।

অন্ধরা প্রায় কণ্ণকায় হয়। ইহাদের দেহের রক্তের পরিমাণ সাধারণ ব্যক্তির অপেক্ষা অনেক অল্প। অন্ধ ব্যক্তিরা যত সহজে রোগাক্রাস্ত হইতে পারে, এমন আর কেহ নয়।

আজকাল যক্ষাবোগগুন্তদিগকে মুক্ত বায়ুতে রাথিয়া চিকিৎসা করা হয়। ইহাতে ফলও খুবই সস্তোষজনক হইতে দেখা যায়। শুধু বিশুদ্ধ বায়ু সেবনে এমন হয়, কেহ যেন এমন মনে না করিয়া বসেন। এ বিষয়টিতে স্থ্যালোকেরও বড় কম হাত নাই। অবশ্র আমরা এমন বলিতেছি না, স্থ্যরশ্মি ক্ষয়কাশের জীবাণু (tubercle bacillus)গুলিকে সাক্ষাৎভাবে বিনম্ভ করে। ইহারা যথার বাস করে, স্থ্যরশ্মিব হয় ত সেখানে প্রবেশই সম্ভব নয়। তবে যে, উপকার হইতে দেখা যায়, তাহার কারণ স্থ্যরশ্মি ভেগাস্ (vagus) স্নায়ুটির উত্তেজনা ঘটায়। সেই কারণে, ফুস্ফুসের পোষণ কাজটি ভাল হয়। ইহার ফলে ফুস্ফুস্ যক্ষারোগের জীবাণুর সহিত যুদ্ধে জয়লাভ করিতে সমর্থ হয়।

আমরা জানি, কোন জন্তুর ভেগাদ্ স্নায়ু কাটিয়া দিলে, অবিলম্বে নিউমোনিয়া নামক রোগ দেখা দেয়, আর ফুদ্ফুদ্টি পচিয়া যায়।

ইছার কারণ এই যে, ভেগাদ্ স্নায়্র অসংখ্য কাজের মধ্যে, ফুদ্ফুদের পরিপোষণ কাজটি অন্তম। ইছাকে ছিন্ন করিলে ফুদ্ফুদের পোষণকার্য্যে বিদ্ব উপস্থিত হয়— এ অবস্থায় রোগাক্রাস্ত হওয়া খুবই সহজ। দৃদ্দৃদ্কে ভেগাদ্ সায় যদি যথেষ্ট পরিপোষক শক্তি যোগাইতে পারে, ভাহা হইলে উহার বল বৃদ্ধি হয়—এবং রোগের হস্ত হইতে অতি সহজেই সে আপনাকে রক্ষা করিতে সমর্থ হয়। স্থারশ্মি চক্ষ্ ধারা প্রবিষ্ট হইয়া, ভেগাদ্ সায়র উদ্দীপনা করে বলিয়াই, য়য়্লারোগী মৃক্ত বায়তে বাস করিয়া, রোগ-মৃক্ত হইতে সমর্থ হয়।

এতক্ষণ যাহা নগা হইল, তাহা হইতে এই ক্রিদ্ধান্তে উপস্থিত হইতে পারা যায় যে, ব্যক্তি ও সমষ্টি জনের স্বাস্থ্যরক্ষা সম্বন্ধে, স্থ্যালোক একটি প্রধান অবলম্বন বলিলেই হয়। স্বাস্থ্যসাধন ও তাহার রক্ষণ বিষয়ে যতগুলি উপায় আছে, তাহাদের মধ্যে স্থ্যালোক প্রথম শ্রেণীরই অস্তর্গত। স্থ্যালোক যাহাতে হুর্গম ও কল্মিত না হইতে পারে—এবং ইহার সম্যক প্রসারণ হইতে পারে, স্বাস্থ্য-বিভাগের কর্ত্তাগণের সেদিকে নিয়ত স্তর্ক দৃষ্টি রাথা একাস্ত আবশ্রুক।\*

জীজ্ঞানেক্রনারায়ণ বাগচী, এল্-এম্ এস্।

## নব শিক্ষা-পদ্ধতি

আমেরিকায় একটি অভিনব শিক্ষাদানপ্রণালা প্রবর্ত্তিত হইয়াছে। এই নব পদ্ধতির শিক্ষায় বয়ংপ্রাপ্ত হইবার পূর্বেই শিশুগণের বৃদ্ধিরতি বিকাশ লাভ করে। ইহাতে তাহাদের স্বাস্থ্যাদি বিষয়ে কোনো ক্ষতিও হয় না। এই প্রণালীর মূলের কথা শিশুদিগকে আত্মনির্ভরশাল হইয়া আপন বৃদ্ধিবৃত্তির পরিচালনা ঘারা নিজের প্রশ্নের মীমাংসা নিজেই করিয়া লইবার চেষ্টায় উৎসাহিত করা। বৃদ্ধিবৃত্তির এই স্বাধীন অমুশাশনে তাহা ক্ষূর্ত্তি লাভ করিয়া আশ্রেষ্য ফল প্রদান করে।

শ্রীযুক্ত আডিঙ্টন্ ক্রন্ সম্প্রতি "আমেরিকান্ ম্যাগা-জিন্" নামক পত্রিকায় লিথিয়াছেন, যে সকল বালকবালিকা যথেষ্ট পরিমাণে বয়ঃপ্রাপ্ত হইবার পূর্রেই বৃদ্ধিবৃত্তির

 উইও দর্ মাাগাজিনে দার্ ক্রিক্টন্-রাউন্, এম্-ডি, এল্-এল্-ডি, এফ -জার-এস লিখিত প্রবন্ধ হইতে। পরিণতি লাভ করে, তাহাদের পিতা মাত। শৈশবের শিক্ষাকেই এই আক্র্যা বৃদ্ধিবিকাশের কারণ বলিয়া নির্দেশ করেন। ডাক্তার বোরিদ্ সিডিসের প্ল একাদশবর্ষ বয়সে যথেষ্ট পরিমাণে জ্ঞানার্জন করিয়া হার্বার্ড কলেজে প্রবেশাধিকার লাভ করেন। সংবাদপত্রে এবং ডাঃ সিডিসের লিখিত একটি প্রবন্ধে এ বিষয়ে তাঁহার অন্থুমানগুলি প্রকাশিত হইয়াছে। আরো কোনো কোনো পিতা মাতা এই প্রণালীতে সন্তানদিগকে শিক্ষাদান করিয়াছেন। ডাঃ ক্রদ্ কয়েকটি তীক্ষবৃদ্ধি ছাত্রের সংস্পর্শে আদিয়া দেখিয়াছেন যে ডাঃ সিডিসের অন্থুমানগুলি সত্য।

অনেকে মনে করেন অপ্রাপ্ত বয়দে বৃদ্ধিবৃত্তির ক্ষুরণে
শিশুদিগের স্বাস্থ্য এবং মনের আনন্দ নষ্ট হইয়া যায়।
কিন্তু এই প্রণালীর শিক্ষায় এরূপ কুফল কোগাও দেখা
যায় নাই। এই প্রণালীতে শিশুদিগের মনোবৃত্তিগুলি
যথোচিতরূপে বিকশিত হইয়া উঠে এবং বিজ্ঞালয়ের শিক্ষা
অপেক্ষা এ শিক্ষা সম্ভানদিগের ভবিষ্যং জীবনের অধিকতর
উপযোগী হয়, অনেক পিতামাতাই ইহা প্রতাক্ষ করিয়াছেন।

যে সকল পিতামাতা সম্ভানদিগকে দিতীয় একজন মিল কি মেকলে করিয়া তুলিবার আকাজ্ঞা করেন তাঁহারা জিজ্ঞাসা করিয়া থাকেন, কি উপায়ে এরূপ শিক্ষাদান করা যাইতে পাবে। অধ্যাপক লিয়ো উইনার এ প্রশ্নের উত্তর দিয়াছেন। তাঁহার পুত্র নোর্বার্ট চতুর্দশবর্ষ বয়দে টাফটদ কলেজ হইতে উপাধি লাভ করিয়াছেন এবং তাঁহার অন্তান্ত সম্ভানগণও এ বিষয়ে নোর্নার্টের প্রায় সমকক হইয়া উঠিয়াছেন। অধ্যাপক লিয়ে। বলিয়াছেন, "আমি যে কি প্রণালীতে শিক্ষাদান করিয়াছি তাহা এক কথায় বলা কঠিন। আমার বিশ্বাস পিতামাতা যতদূর মনে করেন শিশুরা স্বভাবতই তদপেক্ষা অধিক বুদ্ধিমান হইয়া জন্মগ্রহণ করে। তাহাদের এই স্বাভাবিক শক্তিকে স্থকৌশলে পরিচালিত করিলে তাহারা তীক্ষ বৃদ্ধির পরিচয় দিয়া থাকে। সাধারণতঃ প্রচলিত শিক্ষায় শিশুদের এই স্বাভাবিক মনোবৃত্তিকে নিষ্পেষিত করিয়া দেওয়া হয়। ইহা না করিয়া সেগুলির পরিচালনার ভার কতকটা তাহাদেরই উপর দিলে স্থফলই ফলে। আপনাদের সম্বন্ধে তাহাদিগকে স্বাধীনভাবে চিন্তা করিতে দেওয়া উচিত

এবং বৃদ্ধিমন্তায় তাহারা যাহাতে পিতামাতার সমকক চ্ট্যা উঠিবার জন্ম প্রয়াস্ণীল হয় সেজন্ম তাহাদিগকে উৎসাহিত করা উচিত।

"এইরূপে শিক্ষাদান করা যত কঠিন মনে হয় বাস্তবিক তত কঠিন নয়। তবে এই প্রণাগীতে সম্ভানদিগের

চতুর্দিকে তাহাদের জ্ঞানপিপাসা বাড়াইয়া তুলিবার উপকরণ দেখিতে পায়। ইঙ্গিতমাত্র লাভ করিয়া তাহার উৎকর্ষ সাধনের চেষ্টায় স্থন্দর শিক্ষা হয়। শিশুদিগকে ইঙ্গিতের এইরপ ব্যবহার শিক্ষা দেওয়া আবশ্রক।"

অধ্যাপক লিয়ো উইনার আরো বলেন যে প্রত্যেক



নোবাট উইনার। পেড় বংষর মাত্র বয়সে বর্ণমালার প্রতি ইহার আগ্রহ দেখা যায় এবং চুইদিনে ইহার অক্ষর পরিচয় হয়।

কোনোপ্রকার



লিনা রাইট্ বালি। ইনি তিন বংসর বয়সে ইংরাঞ্জি, ল্যাটিন, গ্রীক ও হিব্ৰু এই কয় ভাষায় প্ৰাৰ্থনা আবৃত্তি করিতে শিথিয়াছিলেন।

শিশুর স্বাভাবিক ক্ষমতা কিরূপ তাহ! পর্যাবেক্ষণ করিয়া দেখা অত্যাবশ্রক। নোর্বার্ট দেড বংসর বয়সে অক্ষর শিথিবার জন্ম কৌতুহল প্রকাশ করে এবং ছই দিনের মধ্যেই তাহার অক্ষর পরিচয় হয়। তাহার স্বাভাবিক শক্তি ইহার অমুকূল ছিল। তিন বংসর বয়সে সে পাঠ করিতে শিক্ষা করে এবং ছয় বংসরের সময় অনেক উংক্র গ্রন্থের পাঠ সমাপন করে।

নোর্বার্টের পিতা তাছার সম্বন্ধে লিথিয়াছেন---

"দে যাহা পাঠ করিত তাহাই দে বুঝিতে পারিবে আমি এরূপ আশা করি নাই. কিন্তু সে যাহা বুঝিত না তাহা যাহাতে সে আমার নিকট হইতে

প্রত্যেক কুথা ও কার্য্যের প্রতি পিতামাতার সতর্ক দৃষ্টি বুঝিয়া লয় সেজগু তাহাকে সর্বাদা উৎসাহ প্রদান করিতাম। রাথার বিশেষ প্রয়োজন আছে। শিশুদের সন্মুথে তাঁহাদের কোনো কঠিন কথা বুঝাইয়া দিবার সময় আমি তাছাকে मर्जना विकक ভाষায় कथा वना উচিত, প্রয়োজনীয় জানিতে দিতাম যে, সে তাহার সমস্ত শক্তি নিয়োজিত বিষয়ে সদাসর্কাদা যে সমস্ত আলোচনা হয় তাহাতে করিয়া চেষ্টা করিলেই অপরের সাহায্য ব্যতিরেকেই তাহা বা্মতে পারিত। সে বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে এ বিষয়ে অসামঞ্জস্ত থাকা উচিত প্রত্যেক আলোচনা যাহাতে যুক্তিসঙ্গত হয় সে বিষয়ে বিশেষভাবে দৃষ্টি রাখিয়াছি। একদিকে যেমন তাহার দৃষ্টি রাথা আবশুক। শিশুদের নিকটে সকল কাৰ্য্য ও চেষ্টার প্রতি একান্ত আগ্রহ প্রকাশ প্রদঙ্গ উত্থাপিত হয় দেগুলি তাহাদের বোধগমা করিয়াছি. অপরদিকে তাহাকে স্বাধীনভাবে হইবে, তাহাদের পিতামাতা যে এইরূপ বিবেচনা করেন করিতে উৎসাহিত করিয়াছি। সাধারণ বিভালয়গুলির ইহা তাহাদিগকে বুঝিতে দেওয়া আবশ্যক। সজ্জেপে যাহাতে তাহার শিক্ষায় প্রবেশলাভ ক্রটিসকল বলা যাইতে পারে, প্রথম হইতেই শিশুরা যেন মাপনার না করিতে পারে সে বিষয়ে সর্বাদাই সাবধান হইতাম।

আজ কাল বিভালয়ের শিক্ষায় শিশুদের স্মরণ-শক্তির উপর বিশেষভাবে নির্ভর করা হয়। যে বালকের স্মরণশক্তি অধিক সেই ই উন্নতিলাভ করে, কিন্ত বৃদ্ধিমান চিস্তাশীল বালকের কোনো প্রস্কার নাই। ইহার ফলে অফুশীলনের অভাবে শিশুর বৃদ্ধির্ত্তি নিস্তেজ হইয়া যায়।"

হইয়া যায়।" পেক্ষা হয়, এবং এই

এডল্ফ্ বার্লি।

ইনি তের বৎসর ছয় মাস বয়সে প্রবেশিকা পরী-ক্ষায় উত্তীর্ণ হইয়া বিখ্যাত ইয়েল বিশ্ববিদ্যালয়ের তর্কসভায় যোগদান করেন। এখন বিশেষভাবে ইতিহাস ও রাষ্ট্রনীতি অধ্যয়ন করিতেছেন।

উইনিফ্রেড্ প্রোনার।
ইনি তিন বংসর মাত্র বয়সে কবিত। পাঠ ও কবিত।
রচনা করিতে আরম্ভ করেন এবং টাইপ্রাইটারে
কাজ করিতে শেখেন। এখন ৯ বংসর বয়সে
পাঁচটি ভাষায় কথা বলিতে শিধিয়াছেন।

ইনি বলিতে চান এই যে, চিন্তা করিতে শিক্ষা দেওয়াই
শিশুশিক্ষার প্রধান কথা। তাহার শিক্ষার ভিত্তিমূল
চিন্তাশক্তির উপর গঠিত হইলে দে যে-কোনো বিষয় লইয়াই
আলোচনা করুক না কেন তাহাতেই এই শক্তি নিয়োজিত
করিরা উন্নতিলাভ করিবে। কিন্তু সাধারণ বিভালয়ে বৃদ্ধিবৃদ্ধিকে এইরূপে ভিতর হইতে ফুটাইয়া তুলিবার চেন্তা করা

হয় না, সারণশক্তির উপর নির্ভর করিয়া কেবলই বাহির হইতে তাহাদের অভাব পূর্ণ করিবার চেষ্টা করা হয়। ইহার ফলে শিশুরা স্বাধীনভাবে চিন্তা করিবার শক্তি একেবারে হারায়, সামান্ত প্রশ্নের মীমাংসার জন্তও পরমুখা-পেক্ষী হয়, এবং এই হেতু, অর্থপুস্তকের জন্ত লালায়িত

> হওয়া ভিন্ন তাহাদের গত্যস্তর থাকে না।

এই নৃতন পদ্ধতি অমুসারে
শিক্ষাদান করিতে ইইলে
প্রথমটা পিতা মাতাকে যথেষ্ট
কৌশল পূর্বক চলিতে হয়।
স্থকোশলে শিশুকে আপনা
আপনি কঠিন বিষয়ের মীমাংসা
করিতে যত্নবান করিয়া তুলিলে
সফলতাজনিত আনন্দই তাহাকে
আরো অগ্রসর ইইতে উৎসাহিত
করে।

ডাঃ এ, এ, বার্লির চারিটি
সন্তান এইরপ গৃহশিক্ষা হইতে
আশ্চর্যা ফললাভ করিয়াছে।
তাঁহার সন্তানগণের অসাধারণ
বৃদ্ধির কথা উল্লেখ করিয়া তিনি
বলিয়াছেন, "যে-কোনো শিশুকে
যদি প্রথম হইতেই যথোচিতরূপে
শিক্ষাদান করা হয় এবং যদি
সে জ্ঞানলাভ করা যে কভ
কৌতূহলের বিষয় তাহা অমুভব
করিতে আরম্ভ করে তাহা হইলে
তাহার বৃদ্ধির্ত্ত এই প্রকার

আশ্চর্য্য রূপেই বিকাশলাভ করিবে।"

কুমারী উইনিফ্রেড্ ষ্টোনার একটি স্থশিক্ষিতা গুণবতী বালিকা। ইনি জন্মগ্রহণের পর হইতেই যেরপে শিক্ষা-প্রাপ্ত হইরাছেন তাহার বিবরণ বড়ই কৌতূহলোদীপক। মি: ক্রদ্ ইহার বিষয়ে লিথিয়াছেন, "উইনিফ্রেডের জননী মিসেদ্ ষ্টোনার শিশুশিকা সম্বন্ধে ডা: সিডিসের অফুরূপ মত পোষণ করেন। তিনি আমাকে বলিয়াছেন যে নর-ফোকে তাঁহাদের গৃহে তিনি শিশুর জন্য একটি প্রকোষ্ঠ নির্দিষ্ট করিয়া রাথিয়াছিলেন এবং ঘরথানি বিথ্যাত শিল্পীগণের চিত্রে ও থোদিত প্রস্তরমূর্ত্তিতে স্ক্সজ্জিত করিয়াছিলেন; তাঁহার নবজাত শিশু প্রথম হইতে জগতের স্কুনর পদার্থ সকলের পরিচয় পাইবে এইজন্ম। শিশুর ধাত্রী যথন তাহাকে নিদ্রিত করিবার চেষ্টা করিতেন তথন তিনি প্রচলিত ছেলে-ভূলানো ছড়া না বলিয়া ভার্জিল্ প্রভৃতি প্রসিদ্ধ প্রাচীন গ্রন্থকারগণের উৎকৃষ্ট কবিতা আর্ত্তি করিতেন। মিসেদ্ ষ্টোনারও দিবাভাগে তাহার নিকট প্রসিদ্ধ কাব্য সকল হইতে কোনো কোনো অংশ শুনাইতেন।

"যতদিন না উইনিফ্রেড্ কথা কহিতে শিথে ততদিন পর্যস্ত তাহার শিক্ষা এইরূপে চলিল। পরে যথন তাহার মথে কথা ফুটিল তথন তাহার মাতা দেখিলেন, যে সমস্ত কবিতা তাহাকে শুনানো হইয়াছে তাঁহার শিশু সেই সকল কবিতা আবৃত্তি করিতে পারে। ইহার পর হইতে মিসেদ্ ষ্টোনার তাহাকে লেখা ও পড়া শিক্ষা দিতে আরম্ভ করিলেন। তিন বংসর বয়ঃক্রম পূর্ণ হইবার পূর্কেই শিশু উত্তমরূপে বর্ণশিক্ষা ও পাঠাভ্যাস করিতে আরম্ভ করিল। তিন বংসর বয়স পূর্ণ হইলে উইনিফ্রেড্ টাইপ্-রাইটিং শিখিতে আরম্ভ করে এবং শাঘ্রই এই যম্ভালনায় দক্ষতা লাভ করে।"

অতি আঁশ্চর্য্যভাবে এই বালিকার শক্তি প্রকাশ পাইয়াছে। তিন বৎসর বয়স পূর্ণ হইলে, তথন কেবল মাত্র কবি তার আর্ত্তিতেই সস্তোষ লাভ না করিয়া সে নিজে কবিতা রচনা করিতে আরম্ভ করে। পাঁচ বৎসর বয়সে "Aunt Diana's Musicale" নামক একথানি ক্ষুদ্র নাটক রচনা করে এবং স্বয়ং নাটকের সর্ব্বপ্রধান চরিত্রটির ভূমিকা গ্রহণ করিয়া কতকগুলি বালক বালিকার সহিত্র তাহা অভিনয় করে।

এই সময় তাহার পিতামাতা নরফোক্ হইতে ইভান্তিন্ নামক স্থানে গমন করেন; তথন দেখানকার স্থানীয় সংবাদ-পত্রে উইনিফ্রেডের কবিতা প্রকাশিত হয়। সাত বংসর বয়সে উইনিফ্রেড্ একথানি গ্রন্থ প্রকাশ করিয়া গ্রন্থকারদিগের সমিতির (Author's Club) সভা হইবার যোগ্যতা লাভ করে। এই পুস্তকে তাহার রচিত প্রায় একশত কবিতা প্রকাশিত হইরাছিল। ইহার নাম রাথা হইরাছিল "Jingle"। তাহার সেই ছোটু সদয়থানি যে কল্পনা, ভাব ও রসে পূর্ণ ছিল, এই পুস্তক হইতে তাহার যথেষ্ট প্রমাণ পাওয়া যায়। এই সকল কবিতা অনেক বয়ঃপ্রাপ্ত লেথকের লঘুভাবের কবিতার সম্পূর্ণ সমকক্ষ। লিটারারি ভাইজেষ্ট পত্রিকায় যে কবিতাটা উদ্ধৃত হইয়ছে সেটি এথানেও উদ্ধৃত করিবার লোভ আমরা কোনোমতেই সম্বরণ করিতে পারিলাম না।

"One day I saw a bumble-bee bumbling on a rose,

And as I stood admiring him he stung me on the nose;

My nose in pain, it swelled so large it looked like a potato,

So Daddy said, tho mother thought 'twas more like a tomato.

And now, dear children, this advice I hope you'll take from me,

And when you see a bumble bee,

just let that bumble be."

এই সকল অসাধারণ বৃদ্ধিসম্পন শিশুরা ভবিদ্যতে আশার্যায়ী ফল প্রদর্শন করিবে, কি, তাহাদের উজ্জ্বল প্রতিভা বার্থ হইরা পরিণাম শোচনীয় হইবে, একণা অনেকেই জিজ্ঞাসা করিতে পালেন। এ প্রশ্নের উত্তরে লর্ড কেল্ভিন্ এবং জনষ্ট্ যার্ট মিলের দৃষ্টান্ত প্রদশন করিয়া লেথক বলেন, এই সকল বিবরণ হইতে ইহা স্পষ্টই প্রমাণিত হয় যে, আমেরিকায় এই যে নৃতন প্রণালী অবলম্বন করিয়া শিশু-দিগকে শিক্ষা দেওয়া হইতেছে তাহাতে শিশুদিগের ভবিদ্যুৎ জীবনে কোন প্রকার কুফল ফলিবার কোনো কারণই দেখা যায় না।

এই সকল বিবরণ হইতে পরিক্ষারভাবে বুঝা যায়, সন্থানের শিক্ষা কতটা পরিমাণে পিতামাতার উপর নির্ভর করে। মন্তব্যসন্তান বুজি লইয়াই জন্মগ্রহণ করে; তাহার সেই বুজিবৃত্তি যদি শিক্ষাদারা বিকশিত না হয় কিম্বা যদি কুশিক্ষায় তাহা কুপথে চালিত হয় তাহা হইলে শিশুর পালন-কর্তাই ইহার জন্ম দায়ী এবং ভগবানের দান বার্থ করার যে অপরাধ তাহাও শেই পালন-কর্তারই। সকল

পিতামাতারই একথা স্মরণ রাখিতে হইবে যে তাঁহাদের প্রত্যেক সন্তানেরই বৃদ্ধিমান হইয়া গড়িয়া উঠিবার শক্তি আছে. অপেকা কেবল তাঁহাদের যথোচিত চেষ্টার দারা শিশুর সেই স্থপ্ত বৃদ্ধির লালনের। সম্ভানের পিতামাতা হওয়ার যে অতিগুরু দায়িত্ব, তাহার প্রতি দৃষ্টি না থাকায় অনেক পিতামাভারই শিশু ভাহার অন্তর্নিহিত শক্তি করণের স্ববিধা লাভ করে না। প্রত্যেক পিতামাতার গভীরভাবে চিন্তা করিয়া দেখা উচিত তাঁহারা সম্ভানকে ভাবী জীবনের কর্ত্তব্যসকল পালনে সহায়তা করিবার উপযে+গী শিক্ষা দিতেছেন কি না; তাহার প্রতি সকল কর্ত্তব্যগুলি স্থনিষ্পর হইতেছে কি না। সম্ভানকে বিভালয়ে প্রেরণ করিলেই শিক্ষাবিষয়ে তাহার সম্বন্ধে পিতামাতার কর্ত্তব্য ফুরাইল,— এ কথা মুখে কেহই সীকার করিবেন না, কিন্তু অনেকেরই কাজে ইহাই প্রকাশ পাইয়া থাকে। পুত্রকন্তার শিক্ষা-সম্বন্ধে প্রচলিত প্রণালীর উপর নির্ভর করিয়া নিশ্চিস্ত হইয়া না থাকিয়া এ বিষয়ে গভীরভাবে চিন্তা করিতে হইবে। আপন আপন সন্তানের শিক্ষাবিষয়ক বিশেষ বিশেষ প্রয়ো-জ্বনগুলি স্তর্ক পর্য্যবেক্ষণের দ্বারা জানিয়া লইয়া তদমুসারে সাবধানতার সহিত শিক্ষাদানকার্য্য পরিচালিত করিলে তবেই তাহাদের স্বাভাবিক শক্তিগুলি যথোচিতরূপে ক্ষুর্তিলাভ করিবে এবং যে শক্তি লইয়া তাহারা জন্মগ্রহণ করিয়াছে তাহা ব্যর্থ হইবে না, এরূপ আশা করিতে শ্রীশোভনা রক্ষিত। পারা যায়।

# জন্ম হুঃখী

### यष्ठे পরিচেছদ।

भारत कुलि।

রাজধানীর গলিঘুঁজিতে, আবর্জ্জনার মধ্যে যে সমস্ত ছেলে মেয়ে ঝাঁকে ঝাঁকে জন্মগ্রহণ করে, সংসারে তাহাদের যে কি গতি হয় তাহা কেহই ঠিক বলিতে পারে না।

বেশীর ভাগ যায় মারাত্মক ব্যাধির কবলে। যাহারা টি কিয়া যায় তাহাদের মধ্যে কতক হয় কুলি, কতক ফিরিওয়ালা মুটিয়া, কতক নিষ্ণাা ভিক্ক; কতক গাঁট-কাটা, কতক নেশাথোর, কতক বা গুণ্ডা। ইহাদের বিশ্রামের স্থান হয় কয়েদখানা নম্ন দাওয়াইখানা। আক্রকাল আবার বড় বড় কারখানাগুলাও ইহাদের আশ্রয় দিতেছে;—এখন একেবারে হাজার দরজা খোলা।

যে সমস্ত ভদ্রলোক ধর্মতঃ ইহাদের ভরণপোষণের দায়ী তাঁহারা হাঁফ্ ছাড়িয়া বাঁচিয়াছেন; ঘাড়ের বোঝা মনেকটা নামিয়া গিয়াছে। থাটিয়া থাইবার পথ এথন মুক্ত, হতভাগারা খাটিয়া থাক্। তাহার উপর, কার-থানার বাঁধাবাঁধিটাকে নৈত্তিক শাসনের স্থলাভিষিক্ত করিয়া এই ত্রভাগাদের গুপু মুক্বিরা এখন একেবারে লম্বা ছুটি লইয়া বসিয়াছেন।

কৌস্থলী ভীর্গ্যাঙের একটা কারথানাও ছিল। এই কারথানায় সহরের অনেক অসহায় ছেলে মেয়ে কুলির কাজ করিত।

এই কারখানার একটা ঘরে লেনা, ষ্টিনা, ক্রিষ্টোফা, জোসেফা প্রভৃতি অনেকগুলি মেয়ে কুলি সার বাধিয়া বসিয়া গিয়াছে। ইহাদের বাপ মার কোনো খবর ইহারা জানে না, জিজ্ঞাসা করিলেও ভাল করিয়া জবাব দেয় না।

কল চলিতেছে; হাজার হাজার চরকা বুরিতেছে; সঙ্গে সঙ্গে উচ্চৈঃস্বরে গল্পও চলিতেছে। এঞ্জিনের স্পন্দনে সমস্ত বাড়ীটা কাপিয়া উঠিতেছে।

মেয়ে কুলিদের বয়দ ধোল হইতে কুড়ির মধ্যে; ইহাদের ভিতর অনেকেই নবাগত, শিক্ষানবীশ; এথনো ভাল করিয়া কাজের 'বাগ' বুঝিতে পারে নাই। হলমানের মেয়ে সিলা এখন এই দলের।

সিলা ক্রমাগত কাশিতেছে, তাই বলিয়া কথা একদণ্ডও বন্ধ নাই। অল্ল পরিশ্রমেই বেচারা হাঁপাইতেছে।

জোসেফার ন্তন ফুলদার জ্যাকেট লইয়া আজ মেরেকুলিমহলে তুমুল তর্ক। জ্যাকেট যে উহার 'দাদী' দিয়াছে এ কথা উহারা কেহই বিশ্বাস করে না, লেনাও না, ষ্টিনাও না, জ্যাকোবিনাও না। ঠিক এই সময়ে ক্রিষ্টোফা গতরবিবারের কাহিনী জুড়িয়া দিল। সে যে কেমন করিয়া ভদ্রলোক এবং ভদ্রমহিলাদের বনভোজনে জুটিয়া গিয়াছিল তাহারি একটা আজগবি বৃত্তাস্ত। ছঃথের বিষয় ক্রিষ্টোফার এই সমস্ত বৃত্তাস্ত যে পরিমাণে শ্রুতির্ম্থকর সে পরিমাণে শত্য নহে।

ক্রিষ্টোফার বর্ণনা শেষ হইলে আগামী রবিবারে

লেট্ভিণ্ডে যে নাচ হইবে তাহারি জন্ননা চলিতে লাগিল; দিলা একেবারে উৎকর্ণ। কে ভালো নাচে, কাহার পোষাক ভালো, কে পোষাক ধার করিয়া পরিয়া আদে, আর কেবা ভালো থাওয়ায় এই আলোচনাই ঘণ্টাখানেক ধরিয়া চলিল। নাচের দক্ষে যে এবার বেহালারও বন্দোবস্ত হইয়াছে একথা একা ক্রিষ্টোফাই বিশ্বস্তম্ব্রে জানিয়াছে। এবার-কার নাচে জাহাজের কর্মচারীয়া তো আদিবেই, তা'ছাড়া কলেজের ছেলেরাও আদিবে।

এই সময়ে কয়েকজন বাহিরের লোক কারথানা দেথিয়া বেড়াইতেছিল। তাহারা ঘরে ঢ়কিতেই মেয়েরা একমনে নিজের নিজের চরকায় তেল দিতে আরম্ভ করিল।

বড় বড় জানালা দিয়া স্তব্ধ রৌদ্র আসিয়া কলের চরকীতে, কাপড়ের গাটে ও কুলিদের পিঠে পড়িয়াছে। বেলা প্রায় বারটা। শেষ ঘণ্টাটা আর কাটিতে চায় না; তেলের গন্ধ এবং এঞ্জিনের গ্রম হঃসহ হইয়া উঠিয়াছে।

এথনো কয় মিনিট বাকী। চারিদিকেই উদ্থুদ্। অবশেষে টিফিনের ঘণ্টা পড়িল।

চক্ষের নিমেধে চুল ঠিক করিয়া ফিট্ফাট্ হইয়া
মেয়ের দল টিনের পাত্র হাতে টিফিনের জন্ম নীচে নামিয়া
পড়িল। বাহিরে বসস্তের নিম্মল বাতাসে বেচারারা নিখাস
ফেলিয়া বাঁচিল। বেড়ার উপরে যে বরফ জ্ঞমিয়াছিল
দিলা তাহাই একটু ভাঙিয়া মুখে দিল। ক্রিষ্টোফার নাচের
বৃত্তাস্ত তাহার মাথার মধ্যে এখনো ঘুরিতেছে।

কারথানার সাম্নের রাস্তাটা খুব চওড়া নয়, কাজেই সেথানে অ্রেই ভিড় জমিয়া ওঠে।

"ভাথ, ভাথ ক্রিষ্টোফা! ভীর্ন্যাং!—ফিরে এসেছে; এরি মধ্যে ইংলও থেকে ফিরে এসেছে!" সোৎস্ক মেরের দল গা টেপাটিপি করিতে লাগিল। "নৃতন ওভারকোট! ফিকৈ—ফিকৈ থাকী!"

"হঁ: ! কাল যথন জাহাজ থেকে ও নাম্ছিল আমি তথনি দেখেছি; সঙ্গে কতকগুলো ইংরেজ্ব; সব থাকী-রঙ্গের পোষাক। থাকীরঙ্গেরি কত রকম! কাল আমি প্রায় সাত আটটা রকম গুণেছিলুম।" যে মেয়েটি জ্বিহ্বা ছুটাইতেছিল সে আগে দৰ্জ্জির দোকানে কাজ করিত, সে জোসেদা। "এবারে কারখানায় এলে ও পোষাকে ওঁকে খ্ব সাবধানে চল্তে হ'বে, নইলে যদি তেলকালি কি চর্বি লাগে"—মেয়েরা হাসিয়া উঠিল।

ক্রিটোফা বলিল "ভাথ দিলা ভাথ, কেমন চেহারা! কি চমংকার মুথ, ভাই! বুক পকেটে আবার কি স্থানর রুমাল,—লাল টুক্টুক্ করছে!" মেয়েরা কারথানার বেড়ার কাছে ভেড়ার দলের মত একেবারে ভিড় করিয়া দাঁড়াইল।

লাড্ভিগ্ ভার্গ্যাং বৃক ফ্লাইয়া ছড়ি ঘুরাইতে ঘুরাইতে চলিয়া গেল। মেয়ের দল মুম্নের মত চাহিয়া রহিল, ছই একজন কটাক্ষ করিতেও ভূলিল না। লোকটা স্থামন্ মাছের মত অবলীলায় জনতার চেউ হ'ফাঁক করিয়া চলিয়া গেল।

"মাথার পিছনে আবার সিঁথে !"···"নৃতন ফ্যাসান"··· "আহা অত জোরে নিখাদ ফেল না, বেচারা যে রোগা !"

···"ঠিক বাপের মতন হ'য়ে উঠ্ছে"..."কি দেমাক্! কোনো দিকে চাওয়া নেই!"

উহাদের সকলেরি দৃষ্টি লাড ভিগের দিকে।

"যেমন গন্তীর দেখ্ছ, লোকটি ঠিক অত গন্তীর নয়। কারথানাতেই গন্তীর। দেদিন ইস্ত্রি-ঘরের জোহানা বল্ছিল, যে, সে নাকি মেলায় এক মুখোস পরা নাচের মজলিসে ওকে চিনে ফেলেছিল। জোহানা আমাকে নিজে বলেছে।"

জ্যাকোবিনা বলিয়া উঠিল "কত বড়লোকই যে মেলায় আসে তার" ঠিকানা নেই; মুগোস্-পরা যার সঙ্গে নাচা যাচে, মনে ভাবা যাচে, সে বুঝি একজ্ঞন যে-সে, কিন্তু মুথের কাপড় সরে গেলেই বুঝ্তে পারবে যে লোকটা নিতান্ত কেওকেটা নয়। মুথোস্ না খুল্লেও, ——অম্নিও চেনা যায়, একটু নজর ক'রে দেখ্লেই ধর্তে পারা যায়, জামার কলারে, এসেন্সের গদ্ধে, নাচের ভঙ্গীতে—প্রতি পদেই চিন্তে পারা যায়।"

"আমাদের দিকে আবার ফিরে ফিরে দেখা হচ্ছিল;— তা' দেখেছ ?" সিলা একটু থতমত খাইয়া কহিল "হাা, আমাকে ও চেনে কি না"——একটা হাসির বোল পড়িয়া গেল "এই বাচ্চা কাকটাও ডাক্তে শিথেছে নাকি ?"

বাচ্চা কাকটার শরীর আগুন হইয়া উঠিল, সে কোনো উত্তর করিল না। সিলা বেশ জানিত যে লাড্ভিগ্ তাহাকে চেনে। সে মায়ের সঙ্গে অনেকবার উহাদের বাড়ী পিয়াছে। এই দেদিনও কারথানায় কাজের জন্ম দরথান্ত লইয়া কৌস্লাল সাহেবের কাছে যথন যায় তথন ঐ লাড্ভিগ্ও যে আফিসবরে ছিল।

এই সময়ে সকল কারথানারই ছুটি। আর একদল মেয়ে মজুর আসিয়া দিলাদের দলে মিশিয়া দল ভারি করিয়া সহবের নানা বিচিত্র গলি ঘুঁজির ভিতর দিয়া বস্তির দিকে চলিল। বস্তির কতক ঘর কাঠের, কতক সেটের, কতক খোলার।

দিলা একটা সাঁথংসেতে সরু গলির ভিতর চকিয়া পড়িল। উহারা যে লরে থাকে তাহার নদ্দমা দিয়া গরম ক্ষারজলের দোঁয়া অল্প অল্প বাহির হইতেছে। ঘরে চুকিবার আগেই, দিলা, শ্রীমতী হলমানের নীরস কণ্ঠের ওজন-করা কণা শুনিয়া একবার থমকিয়া দাড়াইল। ভয়ে ভয়ে আন্তে আন্তে জয়ার খুলিয়াই দেখে আাণ্ডার্সনদের ঝি কাপড়ের তাগাদায় আদিয়া রাগে আগুন হইয়া উঠিয়াছে; তাহার মুথ দিয়া কথা বাহির হইতেছে না। এদিকে দিলার মা গরম জলের টবের কাছে দাড়াইয়া পরম নিশ্চিস্ত মনে কাপড় নিংড়াইতেছে, উত্তেজনার চিহ্ন মাত্রও নাই।

"আগণ্ডার্সন-গিনিকে বোলো তুমি, যে, এই সব ছেড়া গলা কাপড় এক হপান তৈরী হ'তে পারে না। অসন্তব। আমরা যে এত গরীব, আমরাও কখনো, ছেড়া ফুটা না সেরে কাপড় পোপার পাড়ী দিইনে। এই সব কাপড়,—এ বোনামী প্ত্রুরকে মান্ত্যে পরতে তান কি করে ?···তর্ক করনা বাছা; তর্ক করবার আমার সমন্ত্র নেই;···আমি বাজে কথা কইনে, গাঁটি কথা কই। দেথ দেখি মোজার ছিরি !· গোড়ালির কাছটা ছিঁড়ে হাঁ হ'য়ে গেছে, তা' একটা টোনের দড়ি দিয়ে আট্কে রাথা হ'য়েছে। ছি! ছি। এমন জিনিস হাতে ক'রে কাচতেও লক্ষা করে;

> শাল দোশালা যেই যা' পরে, ছাপা সে নেই ধোপার ঘরে।"

অপর পক্ষকে নির্বাক, হতভদ, দেখিরা হল্মাান্গৃহিণী দিলার উপর পড়িলেন—"একটু আগে যদি আস্তিস্ সিলা, তা হ'লে, আমার একটু কাজের সাহাযা হ'ত : সে দিকে পেরালই নেই! আমি এখন মলেই ভালো। কর্তা গিরে

অবধি আমারও আর বেঁচে থাক্বার সাধ নেই, মলেই নিঙ্গতি।"

"আমি সব নিংড়ে টাঙিয়ে দিচ্চি, মা।"

"থাক্ না, রাথ, এখন সব হ'য়ে গেল কি না, এখন এলেন কাজ দেখাতে। কারখানার ছুঁড়ীদের সঙ্গে গল্পটা একটু কমিয়ে, একটু সকাল সকাল এলেই তো হয়! এই যে একটা মান্ত্র এক্লা সকাল থেকে দাঁড়িয়ে দাঁড়িয়ে থেটে মরছে, ধন্ম ভেবেও ভো তার মুখ চাইতে হয়। এমন, মান্তরে পরেরও করে থাকে।"

দিলা চুপ করিয়া রহিল। ঠিক এই সময়ে গতবাক আাণ্ডার্সন্-বাড়ীর ঝি বলিয়া উঠিল, "তা' বেশ বাছা, আমাদের কাপড় আর তোমায় কাচ্তে হ'বে না; আমরা নিতান্ত সাধারণ লোক, আমাদের সালাসিধে কাপড়, তোমার মতন অসাধারণ ধোপানীর হাতে না পড় লেও বেশ ফশা হ'বে। বলি, জিতে তো এদিকে ক্রের ধার, তবে ক্ষারে কেন্ময়লা কাটে না?"

উত্তরের অবসর না দিয়াই দাসী চলিয়া গেল।

হল্ম্যান্-গৃহিণার চরিত্রের প্রধান বিশেষত্ব এই যে সে অন্তের অঞ্চায় একেবারেই দেখিতে পারিত না। অদৃষ্টের গুণে তাহার নিজের ঘর কেহ কথনো অপরিচ্ছন্ন থাকিতে দেখে নাই। বিধিবিধানের উৎসর্গ এবং অপবাদ হুই যাহার নিজের হাতে, স্কবিধা তাহার চতুর্দিকে।

সময় সকলেরই ফেরে; হল্মাান্ ছুতানেরও ফিরিয়া ছিল—মরিয়া। হল্মাানের মৃত্যুর পর হইতে হল্মাান্-গৃহিণী লোকটার যথার্থ মূল্য বৃঝিতে পারিয়াছিলেন। মোট কথাটা এই, যে, গরীব গৃহস্তের ঘরে একজন পুরুষ মামুষের একটা বাধা রোজগার থাকা এবং না থাকা,—এই ছ'য়ে আকাশ পাতাল প্রভেদ। ইহার উপর আবার সেল্ভিগের দোকানের দেনা। হল্মাান্ নিজে প্রতি সপ্তাহে হাত ধরচের জন্য টাকা আলাদা রাধিয়াও, কেন যে এত দেনা করিতে গেল ইহা খ্রীমতী হল্মাান্ কিছুতেই বুঝিতে পারিলেন না।

যেদিন দেখিলেন খাট্যা থাওয়া, না হয় উপবাস, ছাড়া সংসারে তাঁহাদের অন্ত উপায় নাই, সেদিন শ্রীমতী হাড়ে হাড়ে জলিয়া গেলেন। স্বামীর রোজগারের টাকা কেমন করিয়া থরচপত্র করিয়া ফুরাইয়া দিতে হয় ইহাই এত দিন তাঁহার একমাত্র ভাবনা ছিল। এতদিন তিনি পরের কাঁধে চড়িয়া বসিয়া ছিলেন, এথন নিজের কাঁধে বোঝা বহিতে হইবে।

এই রকম গুরবস্থায় পড়িয়া, হল্ম্যানগৃহিণী ভাবিলেন, থাটিতে হয় তো এই তাহার ঠিক সময়,—অথচ কে যে থাটিবে সেটা তেমন স্পষ্ট করিয়া বলা হইল না। স্বতরাং বিলম্ব না করিয়া পূর্ব্ব পরিচয়ের সূত্র ধরিয়া সিলাকে কারখানায় ভত্তি করিবার জন্ম কৌম্লল সাহেবের কাছে গিয়া হাজির হইলেন।

সমর্গ মেরের বসিয়া থাকাটা ভাল নয়। সিলা কারথানায় কাজ করুক, সিলার মাও বসিয়া থাকিবেন না। তিনিও বাড়ী বসিয়া পাড়ার লোকের কাপড় রিফু করিবেন, এমন কি কাচাই ইন্ত্রিও কিছু কিছু করিবেন। ইহার পরেও যদি লোকে তাঁহার নিন্দা করে তবে সেটা কেবল লোকের স্বভাবের দোষ।

হল্মাান্গৃহিণী কন্তার নাকে দড়ি দিয়া গুই জনের পাটুনি থাটাইয়া কর্ত্তব্য-পালন করিতেছিলেন। কারথানায় পূরাদমে পাটিয়া আসিয়াও সিলার নিস্তার ছিল না। সমর্থ মেয়ের বসিয়া থাকিতে নাই। সমস্ত সন্ধ্যাটায় কেবল সেলাই আর তালি, তালি আর সেলাই; এম্নি করিয়াই তো মায়্রষ ধীর শাস্ত হয়, নহিলে ঘোড়ার মত লাফাইয়া বেড়ানো কি ভাল দ

টিষ্টিমে তেলের আলোয় যতক্ষণ বেচারা দেলাই কোঁড় করিত তৃতক্ষণই, কেবল, কারখানার মেয়েদের বন-ভাজনের আর নাচের গল্প ছায়াবাজীর ছবির মত তাহার মনের ভিতরে ঘুরিতে থাকিত। তাহার মনে হইত এসব যেন তাহার নিজের জীবনের ঘটনা; তাহার মন ভরিয়া উঠিত, ব্ধুদের পর ব্দুদ্,—আফলাদের আতিশ্যো দিলা এক একবার মায়ের সমুথেই হাসিয়া ফেলিত। ময়লা একটা মোজার মধ্যে মজাটা যে কোথায়, এবং এত হাসিই বা কোথা হইতে আসে, হল্ম্যানগৃহিণী জনেক মাথা ঘামাইয়াও কোনো মতেই তাহা ব্রিয়া উঠিতে পারিতেন না।

### প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

(De La Mazeliereর নবপ্রকাশিত ফরাসী গ্রন্থ হইতে)

### দ্বিতীয় পরিচ্ছেদের অনুরতি

>

হিন্দুধর্ম। - হিন্দুদেবতা। - ক্রিমূর্ত্ত। - রক্ষা।--বিশূ ও বিশূর বিভিন্ন অবতার; ক্ষংপূজার প্রাধান্ত।---শিব।---দেবীগণ। - হিন্দুধর্ম্মের পূজা-পদ্ধতি।---হিন্দুধর্মের নীতি। --হিন্দুধর্মের ক্রমবিকাশ সম্বন্ধে মস্তব।

এই নবীন সভ্যতার গুলভিত্তি — হিন্দ্ধন্ম। জন্মান্তর বাদই হিন্দ্ধন্মের মুখ্য ধন্মমত। দেন, দানব, গন্ধন্ম, মানব, জীব-জন্ত, বৃক্ষলতা, পঞ্চভূত, আ্থা — সমস্তই এই যোনি নমণের অসীম পথ অনুসরণ করিয়া থাকে। পূর্বজন্মের কন্মফলই উহাদের ইহজন্মের হেতু; এই জন্মকাল মানুষের পক্ষে কিয়ংবংসরবাপী, কিন্তু দেবগণের পক্ষে ইহা দশ লক্ষ্, এমন কি, কোট বংসরবাপী।

এই দেবতাদিগের উৎপত্তি বিভিন্ন প্রকারের, কিন্তু আরুতি থাস হিন্দুধরণের। এই সকল দেবতা- পুরুষ, স্ত্রী, নপুংসক, বহুচক্ষুবিশিষ্ট, বহুবাহুবিশিষ্ট, বহুপাদবিশিষ্ট, বহুমন্তকবিশিষ্ট, অথবা অদ্ধ-মনুষ্য, অদ্ধ-পশু। " যে সকল দেবী বিলাসিতার বিগ্রহ তাহারা তথী ও পৃথু নিতম্ববতী; উহাদের পদদ্য আড়ভাবে স্থাপিত, উহারা পদ্মের উপর অধিষ্ঠিতা; রক্ষকেরা • উহাদিগকে ময়ুরের পাথায় বীজন করিতেছে; হন্ডীরা মাথার উপর স্থরভিত জলের কলস ধরিয়া আছে। যে সকল দেবতা নিষ্ঠুরতার বিগ্রহ তাহারা মন্তকে মুকুট ও কঠে ছিল বাছর কঠহার ধারণ করিয়া আছে; উহারা করোটা করিয়া রক্তপান করিতেছে. শবসমূহের উপর বিচরণ করিতেছে, অথবা অস্থিনির্শ্বিত বংশা ও ভেরী প্রভৃতি নারকী বাছধ্বনি-সহকারে জগতের ধবংসাবশেষের উপর কৃত্য করিতেছে। যাহারা গুহুতঞ্জের দেবতা তাহারা হস্তের দারা স্বকীয় মস্তক ধরিয়া আছে এবং স্বকণ্ঠনিঃস্থত উষ্ণ শোণিত পান করিতেছে। সর্বা-শেষে, যোগীদিগের গুরু যোগীক্র মহাদেব. ভত্মাচ্ছন: তাঁহার কটিদেশ সর্পের দারা বেষ্টিত।

<sup>\*</sup> এইরূপ বিকটাকুতি দেবতার রুপ। ঋগবেদেও স্বাচ্চ। (Urana) অরুণের ১০ বাচ্ [ II, ১৪, ( ২০৫ / ৪ ]

এই নৃত্ন ধর্মের পূজাপদ্ধতি ছিল, পুরোহিত ছিল।
কতকগুলি মন্দির নির্মিত হইল, এবং সেই সকল মন্দিরে
বিগ্রহ স্থাপিত হইল। উহাদিগকে গ্রাওয়াইতে হইত,
কাপড় পরাইতে হইত, কাপড় ছাড়াইতে হইত, কোমল
শ্যায় শোরাইতে হইত। শাস্ত্রের নিষেধ সম্বেও, নিম
শ্রেণীর ব্রাহ্মণেরা এই ফ্রন্সিন পোরোহিত্যে প্রভূত
পরিমাণে যোগ দিয়াছিল। কলত সকল বর্ণের লোকই
ইহার মধ্যে ছিল। ব্রাহ্মণ্যধর্ম ব্রাহ্মণ্দিগের ধর্ম এবং
হিন্দধর্ম সাধারণ লোকদিগের ধর্ম হইয়া রহিল।

এই নৃতন ধর্মে একটা নীতির দিক্ও ছিল। বৌদ্ধদিগের সহিত সংগ্রাম করিবার জন্ত, বৌদ্ধাম্ম হইতে অনেক নীতি-উপদেশ গৃহীত হয়। মাংসাহার, বিশেষত গোমাংসাহার নিষিদ্ধ হইল; জুয়াথেলা ও স্থরাপান নিষিদ্ধ হইল। ইতিপূর্বে শাস্ত্রের অনেক উপদেশই বহুকাল হইতে সম্যক্রপে প্রতিপালিত হইতেছিল না।

বর্ণসমূহের নির্দিষ্ট আচার বাবহার ধর্মসংহিতায় স্পষ্ট-রূপে লিপিবদ্ধ হইল; এই সকল শাস্ত্রীয় আদেশ কেহ লজ্মন করিতে পারিত না-লজ্মন করিলে তাহাকে প্রায়-শ্চিত্ত করিতে হইত। বাস্তবপক্ষে হিন্দুধর্মের কোন বিশেষ ধর্মমত নাই। যে সকল মত ও বিশ্বাস ত্রাহ্মণদিগের কুচিবিক্লম, সেই সকল মত ও বিশ্বাস গ্রহণ করিতে বাধ্য হুইয়া কুতবিজ ব্রাহ্মণেরা তাহাদের উপর এক একটা রূপকাত্মক অর্থ আরোপ করিল। ভারতনর্ষের বিভিন্ন প্রদেশের লোক, বিভিন্ন জাতি, এখনও পর্যান্ত তাহাদের স্থানীয় দেবভাদিগকে শিব বিষ্ণুও পার্বতীর মূর্ত্তি বলিয়া পূজা করিয়া থাকে। কিন্তু এই ভারতীয় সভাতার আচার ব্যবহার স্পষ্টাক্ষরে লিপিবদ্ধ হওয়ায় হিন্দুধর্ম সভ্যতার প্রকৃত প্রচারক হইয়া দাঁড়াইয়াছে। বৰ্ণভেদ ব্যবস্থা অনতিক্রমণীয়; যে ব্যক্তি কোন এক বর্ণের অস্তর্ভূত নহে.সে হিন্দুধৰ্শ্বেরও অস্তভূতি নহে। স্বকীয় কৌলিক বর্ণ হইতে কেহই বাহির হইতে পারে না। বর্ণের উচ্চ নীচতার সোপানপরম্পরাও অনতিক্রমণীয়। কোন নিরুষ্ট ব্যক্তির সহিত কেহ একত্র ভোজন করিতে পারে না। প্রতি দৃষ্টিপাত করাও হীনবর্ণ একটা নহাপরাধ। বৰ্ণভেদসম্বন্ধীয় লোকের

সমস্ত আচার ব্যবহারই অনতিক্রমণীয়। বেদবিহিত গার্হস্থা
যজ্ঞাদি, গৃহের পূজারুষ্ঠান পদ্ধতি—সমস্তই অনতিক্রমণীয়।
কি রকম করিয়া গৃহে বাস করিতে হইবে, বস্ত্র পরিধান
করিতে হইবে; শান্তির সময়, যুদ্ধের সময়, সমুদ্র যাত্রার
সময়, কিরূপ আহার করিতে হইবে, সমস্তই শাস্তে আদিই
হইয়াছে, তাহার তিলমাত্র ব্যতিক্রম হইবার জো নাই।

এইরপে, ভারতীয় সভাতা, সাক্ষাং নীতিধর্ম্মে পরিণত 
ইল। তাহা সত্ত্বেও এই সভাতা স্বকীয় ক্রমবিকাশের পথ 
অমুসরণ করিয়া চলিয়াছে। ক্রমে কতকগুলি নৃতন আচারব্যবহার পুরাতনের সহিত সংযোজিত হইল। আবার 
অনেক সময়, পুরাতন প্রণান্তন প্রথার বিরোধী ইইয়া 
দাঁড়াইল। নৃতন নৃতন বর্ণ গঠিত ইইতে লাগিল; তাহাদের 
জন্ম বিশেষ নিয়ম ও বিশেষ আচার ব্যবহার নির্দিষ্ট ইইল। 
ইতিপূর্ব্বেই পৌরাণিক মুগে বিভিন্ন বর্ণের মধ্যে বিবাহ 
শাস্ত্রীয় বিধির দারা রহিত হইয়া যায়।

ইহাই হিন্দ্ধশ্ম। ভারতীয় সভাতার ক্রমবিকাশে, এই হিন্দ্ধশ্ম, সভাতার একটা বিশেষ অবস্থা পরিচিহ্নিত করে।

ধর্মতত্ত্ব ও দর্শনসম্বন্ধে ভারতীয় চিন্তার এইরূপ ক্রমবিকাশ লক্ষিত হয়:—প্রথমে দেখা যান, কতকগুলি মানবীকৃত দেবতাকে স্তবস্থতির দারা, মন্ত্রের দারা, প্রসন্ন করা
হইতেছে। দেবতার মন্ত্রাদি দেবতা অপেক্ষাও শক্তিশালী
বলিয়া বিবেচিত হইয়া থাকে। বিবিধ স্থক্তি সমষ্টীভূত
হইয়া মন্ত্র আখ্যা প্রাপ্ত হইয়াছে। এই মন্ত্র, নিশ্বাসরূপে,
প্রাণরূপে, বিশ্বাত্মারূপে পূজিত। এই মন্ত্র, এই ব্রহ্ম, এই
বিশ্বাত্মা—শিব কিংবা বিষ্ণুর স্থায় কোন সপ্তণ দেবতার
আকারে অভিবাক্ত হয়। এই সন্তণ দেবতা অবতার হইয়া
মানবদেহ ধারণ করেন। এই সকল অবতার প্রথমে মন্ত্রের
দারা, আরও কিছুকাল পরে, বিবিধ গুছ তান্ত্রিক অনুষ্ঠানের
দারা, এবং সর্কশেষে কলুষিত বীভৎস উৎসব-আমোদের
দারা পূজিত হইলেন।

ভারতীয় সমাজ সম্বন্ধে এইরূপ ক্রমবিকাশ লক্ষিত হয়। আর্য্যগণ আদিমবাসীদিগকে প্রথমে পশু জ্ঞান করিত, পরে দাস জ্ঞান করিত; তাহার পর, এমন এক নিরুষ্টশ্রেণীর অস্তর্ভ বলিয়া মনে করিত,—যাহাদের ব্যবসায় অতীব জ্বল্প ও কট্টসাধা। আদিমবাদীদিগের সহিত মৈত্রীবন্ধনে আবদ্ধ হওয়া আর্য্যগণ পাপ বলিয়া, প্রকৃতি বিরুদ্ধ বলিয়া বিবেচনা করিত। আরও কিছুকাল পরে, সমস্ত বর্ণের মধ্যে কঠোর পার্থকা সংস্থাপিত ১ইল; প্রত্যেক বর্ণের পৃথক আচার, পৃথক পূজাপদ্ধতি, পৃথক অধিকার। যে ধর্ম্ম আদিমবাদীদিগের বর্ণসমূহকে নিন্দা করিত সেই ধর্ম্মই আবার ভাগাদের সংগঠনে সচেই হইল।

অত এব, দেখা যাইতেছে, যে সময়ে হিন্দ্ধন্ম সংস্থাপিত হয় সেই সময়ে ভারতের জাতিগত সমস্ত উপাদান, এক সভাতার মধ্যে মিশিয়া যাইবার জন্ম উন্মুখ হইয়াছিল। আধু-নিক্ষ্গের আরম্ভ হইতে অষ্টম শতাকী পর্যান্ত এই সভাতার যেরপে ক্রমবিকাশ হইয়াছে, তাহাতে দেখা যায়, এই সভা তার জত অবনতি হইয়াছে; উচ্চবর্ণসম্ভ ক্রমশ: নির্বাগ্ হইয়া পড়িয়াছে, এবং যে সকল জাতি অপেক্ষাক্ত স্থলকচি ও কঢ় প্রকৃতি তাহাদের প্রভাব ক্রমশ: বৃদ্ধি পাইয়াছে।

( ক্রমশঃ )

শ্রীজ্যোতিরিন্দ্রনাণ ঠাকুর।

## চীন-ব্রহ্ম সীমান্তের অসভ্য জাতি

রজদেশের উত্তর, পূর্ব্ধ ও দক্ষিণপ্রাস্তম্থ এবং চীনদেশের পশ্চিমপ্রাস্তম্থ ইউনান, গোয়েজা, ছিল্পান প্রদেশ দক্ষণেলা ও পশ্চিমপ্রাস্তর দীমানা এবং তীববতের পূর্ব্ব দক্ষিণপ্রাস্ত পর্যান্ত এই বিস্তৃত অঞ্চলে বহুসংখ্যক অসভ্য ও বর্ব্বর-জাতির বাস। এই সকল জাতির মধ্যে কোন কোন অসভ্যজাতি অঞ্চাপিও সম্পূর্ণ স্বাধীন, তাহারা কোন প্রকারে কোন সভ্য গ্রবর্ণমেণ্টের অধীন নহে। এই সকল জাতির মধ্যে কাচিন, লিছ, লোল, মিয়াওজে প্রভৃতি জাতীয় লোকের কথাই বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। উপরি উল্লিখিত অসভ্য জাতিসকল ভিন্ন শান নামে এক সভ্যজাতির বাস এই অঞ্চলের বিবরণে উল্লেখযোগ্য। এই শানজাতি এককালে এক শক্তিশালী রাজ্য শাসন করিত এবং তাহারা একসময়ে ব্রহ্মদেশ ও আসামদেশ পর্যান্ত জন্মপ্রতাকা উড়াইয়াছিল।

যে সকল বিদেশী ভ্রমণকারিগণ এই সকল ছ্রারোহ
পার্ক্তা অঞ্চল ভ্রমণ করিয়া তদ্দেশবাদিগণের বিবরণ লিপিবন্ধ করিয়াছেন জাঁহাদের মধ্যে ডাক্তার এগুরসন, এম. ডি.,
দার জর্জ স্কট, প্রিন্স হেনরী অব অরলিয়ান, মেজর ডেবিস্,
মিঃ আর. জন্ইন্, মিঃ টি. ডবলিউ. কিংসমিল, মিঃ গিল,
মিঃ বেবার, মিঃ আরচীবন্দ্র রোজ, এবং মিঃ কগজিন
রাউন প্রভৃতি প্রধান। ইহা ভিন্ন ভিনিশদেশীয় স্থপ্রসিদ্ধ
ভ্রমণকারী মার্কো পোলোর (Marco-Polo) নাম অনেক
ভ্রমণবৃত্তান্তে দেখিতে পাওয়া যায়। তিনি ছাদশ শতালীতে
এডদঞ্চলে ভ্রমণ করিয়াছিলেন এমন অবগত হওয়া যায়।

পাঠকগণের অবগতির জন্ম উপরোক্ত ব্যক্তিদকলের সংক্ষিপ্ত বিবরণ উল্লেখ করিলাম।

- ১। ডাকার এণ্ডারসন কলিকাতা মেডিকেল কলেজের অধ্যাপক ছিলেন। ১৮৬৮খঃ এবং ১৮৭৫খঃ যথাক্রমে মেজর প্রাডেন ও মেজর ব্রাউনের সঙ্গে পশ্চিম চীনের ইউনান প্রদেশে যে বাণিজা অভিযান প্রেরিত হয়, সেই অভিযানের সঙ্গে প্রধান চিকিৎসক ও বৈজ্ঞানিকভন্ত আনিক্ষারক্রকপে ভিনি ঐ প্রদেশে প্রেরিত ইইয়াছিলেন। ইহার ক্রত "মাণ্ডালে হইতে মোমিন" নামক গ্রন্থে এই সকল জাতির বিবরণ লিপিবদ্ধ করিয়াছেন।
- ২। সাধ জজ কট ব্লাদেশের দীমান্তপ্রদেশের কোন বাজনৈতিক কন্মচারী। ইহাঁর কত "আপার বন্ধা গেজেটি-য়ার" নামক গ্রন্থে এই সকল জাতির অনেক কথা লিথিত হইয়াছে।
- ৩। মেজর ডেবিস ছন্মবেশে এমঞ্চল ভ্রমণ করিয়া তাঁহার ক্বত "ইউনান" নামক গ্রন্থে এই সকল পার্ক্ত্য জাতির বিবরণ লিপিবদ্ধ করিয়াছেন।
- ৪। মিঃ জন্টন্ কর্তৃক "পেকিন হইতে মাণ্ডালে" নামক গ্রন্থ উল্লেখযোগ্য।
- মঃ টি. ডবলিউ. কিংসমিল কর্তৃক পশ্চিম চীনের জাতিসকলের জাতিতত্ব তাঁহার গ্রন্থে বিরুত করিয়াছেন।
- ৬। ই. সি. ইয়াং কর্তৃক রচিত "ইউনান হইতে আসামল্রমণ" নামক গ্রন্থে এই সকল জাতির বিশেষ বিবরণ উল্লিখিত হইয়াছে।
  - ৭। মি: আরচীবল্ড রোজ এবং মি: কগ্জিন ব্রাউন



স্থালউইন নদীর উপর দড়ির পুল। বশ্মা-চীন সীমান্তপ্রদেশের লিছ জাতির সচিত্র বিবরণ এক গ্রন্থে লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। মিঃ রোজ এখানকার কন্সাল্ছিলেন, সম্প্রতি কিছুদিন হইল এখান হইতে মধ্য এসিয়া হইয়া ইংলগুভিমূথে যাত্রা করিয়াছেন। মিঃ কগজিন ব্রাউন ইউনান প্রদেশের আকরিক পদার্থসকল আবিদ্ধার এবং সেই সেই স্থানের অবস্থা অধ্যয়ন করিবার জন্ম ভারত গ্রন্থেশিটে কর্তৃক এই প্রদেশে প্রেরিত হইয়াছিলেন।

সর্ব্বাথ্যে লিছ জাতির বিষয় সংক্ষেপে বর্ণনা করিব। পরে কাচিন ও শানজাতির সম্বন্ধে লিখিবার ইচ্ছা রহিল। যাহা লিপিবদ্ধ হইল তাহা নিজের যৎকিঞ্ছিৎ অভিজ্ঞতা হইতে, এবং উপরোক্ত কোন কোন গ্রন্থ হইতে সংগৃহীত হইয়াছে।

লিছদিগকে তিন শ্রেণীতে বিভক্ত করা যাইতে পারে,— খেত লিছ, রঞ্জিত বা Flowery লিছ এবং রুঞ্চবর্ণ লিছ।

নানা প্রকার গ্রন্থ হইতে ইহা প্রমাণিত হইয়াছে যে লিছ জাতি অতি প্রাচীনকালে;তীব্বতের দক্ষিণপূর্বপ্রাস্তে বাস করিত। তথা হইতে অপেক্ষাকৃত শক্তিশালী তীব্বতীয়-গণকর্তৃক বিতাড়িত হইয়া ক্রমে চীন-ব্রহ্ম-সীমাস্ত প্রদেশস্থ ভরারোহ পার্বতা অঞ্চলে বিস্তৃত হইয়া পড়িয়াছে।

স্থালউইন নদীর উৎপত্তিস্থানে হুর্গম পর্ব্বতশিখরে স্বাধীন লিছ জ্বাতির বাস। তাহাদের আচার ব্যবহার ও সামাজিক অবস্থায় চীন জ্বাতির সভ্যতার দ্বারা যে কোন পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে এমন বোধ হয় না। তবে দক্ষিণ ও পূর্ব্বপ্রান্তে যে সকল লিছ বাস করে তাহারা প্রবল চীন জ্বাতির সংঘর্ষে বিবাহস্ত্ত্রেই হউক বা অধীনস্থ প্রজ্ঞাভাবেই হউক, নানা পরিবর্ত্তন ও সংস্কারের মধ্যে আসিয়া উপস্থিত হইয়াছে। ইহাদের অনেকে আপনা-দিগকে চীনা বলিয়া পরিচয় দেয় এবং গর্কের সহিত ইহাও প্রকাশ করে যে তাহাদের পূর্কাপুক্ষগণ চীন দেশের পূর্কাঞ্চল হইতে আসিয়া-ছিলেন।

## জাতীয় আকৃতি।

লিছজাতীয় লোকেরা প্রায়ই মধ্যমাক্কতি এবং তাহাদের অঙ্গের গঠন স্থাদৃঢ় ও স্থডৌল, চক্ষুদ্রি সরল ও ক্ষণ্ডবর্ণ, নাদিকা উন্নত এবং শরীরের বর্ণ সচরাচর মলিন। লিছগণ মস্তকের অধিকাংশ মুণ্ডিত করিয়া চীনাদের ধরণে মস্তকের পশ্চাদ্ভাগে একটা বেণীর সৃষ্টি করিয়া থাকে। কোন কোন স্থানের লিছরমণীগণ মস্তকের সন্মুণভাগ মুণ্ডিত করিয়া পশ্চাদ্ভাগের কেশ দারা বেণী প্রস্তুত করিয়া তাহা দ্বারা করবী রচনা করিয়া থাকে।

### পরিচছদ।

লিছপুরুষগণ গায়ে লম্বা কোট, পরিধানে থাটো অথচ 
টিলা পাজামা, পায়ে পটি এবং মাথায় পাগড়ি ব্যবহার 
করিয়া থাকে। অপেক্ষাকৃত বর্জর ও স্বাধীন লিছগণ 
মাথায় চর্শ্মনির্দ্মিত টুপি বা ছাট ব্যবহার করে। ৢয়ে সকল 
লিছগণের সর্জনা চীনাদিগের সঙ্গে সংশ্রব রাথিতে হয় 
তাহারা তাহাদের সাধারণ পরিচ্ছদের সঙ্গে বোতামশৃত্ত 
লম্বা একটা চোগা পরিধান করে। এই কারণে তাহাদের 
পরিচ্ছদ অপেক্ষাকৃত উন্নত ধরণের হইয়া থাকে। অতি 
অসভ্যগণ কর্ণে ও গলদেশে ফলের বীজ, কড়ি, হাড়ের মালা 
প্রভৃতি সংলগ্ধ করিয়া অপূর্ব্ব আভরণে ভূষিত হইয়া থাকে। 
কিন্তু সকল লিছগণই কর্ণাভরণ ব্যবহার করে না।

লিছরমণীগণ অপেক্ষাকৃত ছোট কোট ও পাজামা পরিয়া থাকে। ইহারাও পায়ে পটি বাঁধে এবং মন্তকে উন্ধীয় ধারণ করিয়া থাকে। স্ত্রীলোকের উন্ধীয়ের বিশেষত্ব আছে।



লিছজাতীয় পুরুষ।—সন্মুথস্থ ব্যক্তি ধ**মু** (cross bow) হ**ইতে বাণ নিক্ষেপ ক**রিতেছে।



লিছজাতীয় রমণী।

ভাগতে নানা কাঞ্চকার্যযুক্ত ঝালর, কড়ি, বোডাম প্রভৃতি অতি যত্ত্বে গ্রথিত করিয়া দিয়া ভাগার শোভা-বর্জন করিয়া গাকে। কর্ণে রৌপ্যনির্ম্মিত বৃত্ত ও নল এবং গলদেশে পুতিরমালা ধারণ করে। কোটের আন্তিনে, পুষ্ঠদেশে ও স্কলদেশে নানা চাকচিক্যশালী দ্রব্য গ্রথিত করিয়া রাথায় অভিস্থলর দেথায়। গ্রাম ও গৃহ-নির্মাণ-প্রণালী

ইহারা পর্বতের আড়ালে এক কোণে গ্ৰাম কিম্মাণ করে। বাশ ও খড় দ্বারাগু∌ নিশ্মাণ করিয়া থাকে। কোন কোন হানে বাঁশ দারা ঘরের মেজে নিশ্বাণ এবং তাহার নিয়ে শকর গরু ঘোডা প্রভতি রাথিয়া থাকে। আবার কোন কোন স্থানের লোক মৃত্তিকা পিটাইয়া সমান করিয়া ঘরের মেজে এক একথানি প্রস্তুত করে। গহ কয়েকটি কক্ষে বিভক্ত হইয়া थारक। यश करक देवर्ठकथाना. তাহাতে অগ্নিকুণ্ড রক্ষিত হইয়া থাকে। দিনান্তে সকলে গহে প্রত্যাবর্ত্তন করিয়া সেই অগ্নির পার্গে উপবেশন করতঃ নানা-প্রকার গল্প করিতে করিতে স্তরাপান করিয়া দিনের ক্রান্তি দ্র করে। সেই গৃহের এক প্রান্থে শয়নকক্ষ, অপর প্রান্থে রন্দ্রশালা প্রভৃতি। প্রত্যেক বাটাতেই আঙ্গিনা আছে। তাহা পরিষ্কার পরিচ্ছন্নভাবে রক্ষিত হইয়া থাকে।

গ্রামগুলি পর্বতের এক প্রান্তে ও কতকটা আড়ালে এমনভাবে নিশ্বিত যে দূর হইতে

সহসা তাহা দৃষ্টিপথে পতিত হয় না। এক এক গ্রামে বছ্ হর লোকের বাস থাকে না।

### ধর্মা ।

নাট্ বা উপদেবতা উপাসনা করাই ইহাদের প্রধান ধর্ম। নানা পর্কতে নানা প্রকার নাটের প্রাহ্রভাব বলিয়া ইহারা বিশ্বাস করিয়া থাকে এবং
সেই সকল অপদেবতাগণকে সন্তুষ্ট
রাখিবার জন্ম তাহারা সেই সেই
পর্বতের উপর বাশের মঞ্চ নির্মাণ
করিয়া তত্নপরি কুরুটমাংস ও বরাহমাংস্যুক্ত ভোগ নিবেদন করিয়া
দেয়। পূর্ব্বপুরুষগণের আত্মাদিগকে
ইহারা পূজা করিয়া থাকে। এবং
সেই পূজায় নানা মাংস্যুক্ত থাতদ্রব্য ও মত্ম প্রদান করিয়া থাকে।
পূর্ব্বপুরুষগণের আত্মার পূজার ভন্ম
প্রত্যেক বাটীতেই নির্দিষ্ট স্থান
আছে। স্পভা চীন ও হিন্দুগণ্ড

আছে। সিন্তা চান ও হিন্দুগণও বিছাৰ বা এই প্ৰকারে আপন আপন পূর্বপুরুষগণের প্রাদ্ধ বা পূঞ্জ করিয়া পাকেন। অতি বর্বর জাতীয় লিছগণ কোন ঔষধে বড় বিশ্বাস করে না; তাহারা মনে করে যে যত ব্যাধি জন্মে তাহা কোন না কোন নাটের কোপে।

অরলীন্সের প্রিক্স হেনরী তাঁহার ইউনান-নুমণ-বুতান্তে এক বুদ্ধা লিছ রমণার রোগমুক্ত গওয়ার পর কি ভাবে সে নাট পূজা করিয়া আপন ক্লব্জতা জানাইয়া-ছিল তাহা নিম্নলিখিত ভাবে বর্ণন করিয়াছেন। "রোগিণীর গুহের দরজার সন্মুথে একথানি ক্ষুদ্র কৃত্রিম গৃহ নিশ্মিত হইল। কিছু পিষ্টক, মহা, ভোজাস্বরূপ একপাত্র চাল, প্রভৃতি তাহার মধ্যে রক্ষিত হুইল। সেই কুত্রিম গৃহের মধ্যে মাটার দারা প্রস্তুত নাটের এক মূর্ত্তি স্থাপিত হইয়াছিল। ফুডা দারা গুহের মধ্যে বেড় দেওয়া হইল। এক টুকরিতে কতকগুলি তৃণ এবং তিনথানি আলম্ব কাষ্ঠ তথায় নীত হইল। এক বৃদ্ধ টংপা বা পুরোহিত বৃক্ষপল্লব লইয়া স্থরা ও জলের মধ্যে তাহা ডুবাইয়া মন্ত্র পড়িতে আরম্ভ করিল এবং সেই মন্ত্রের সঙ্গে নাটকে আসিয়া পূজা গ্রহণ করিতে আহ্বান করিতে লাগিল। অতঃপর একটা মোরগের গলনালী ছিন্ন করিয়া. সেই স্থাপিত মূর্ত্তির গাত্রে তাহার রক্ত লেপন করিল এবং মোৰগটাৰ গাত্ৰ হইতে কতকগুলি পালক নাটেৰ গাত্ৰে



লিছদিগের তৃতীয় মাসিক উৎসব ও দেবমূর্ত্তি বহনের মিছিল। শ্রাদ্ধ বা স্থাপন করিল। তারপর মোরগটার গাত্র পরিষ্কার করিয়া লিছগণ রন্ধনপাত্রে নিক্ষেপ করিয়া তাহা দারা দেবতার ভোগ মনে করে প্রস্তুত হইল। পুরোহিত আপন দক্ষিণাধ্ররূপ চাউণসহ নাটের ভোজাপাত্রটা গ্রহণ করিয়া প্রস্থান করিল।"

> এ যে দেখিতেছি আমাদেরই কালীপূজার প্রথম সংশ্বরণ। আমাদিগের দেশেও কেহ ুপীড়িত হইলে কালীপূজা মানস করে। বোগ আবোগা ২ইলে কালীমর্ত্তি প্রস্তুত হয়। একথানি কুত্রিম গৃহ বা ছাপড়া নিশ্মিত হইয়া তাহার মধ্যে উক্ত কালীমূর্তি ভাপিত হয়। নানা মিষ্টার, নৈৰেছ, ভোজাপাত্র এবং কোন কোন পূজায় গৃহজাত স্থরাঞ্জ প্রদত্ত হইয়া থাকে। পুরোহিত আচমন করিয়া তণ্ডুল ও জল ছিটাইয়া মন্ত্র পাঠ করতঃ মৃত্তির প্রাণপ্রতিষ্ঠা করতঃ পূজা গ্রহণ করিতে দেবীকে আহ্বান করেন। অবশেষে একটা ছাগ শিশুর মুগুপাত করিয়া তাহার মুগু ও রক্ত দেবীকে প্রদান করা হয়। পরে ছাগটার ছাল ছাডাইয়া রন্ধনকার্য্য সম্পন্ন করিয়া তদ্ধারা দেবীর ভোগ দেওয়া হইয়া থাকে। পুরোহিতও সেইপ্রকার তণুলযুক্ত ভোজ্যপাত্র ও কিঞ্চিৎ দক্ষিণা পাইয়া থাকেন। আমাদিগের পূর্বপুরুষগণ যথন লিছদিগের মত ছিলেন, আমার বোধ হয় সেই সময় হইতেই বা এইপ্রকার পুজাপদ্ধতি প্রচলিত হইয়া আসিয়াছে। লেখক শিশুকালে বড় কঠিন পীড়ায় আক্রাস্ত হইয়াছিলেন। পিতামাতা মা কালীর নিকট মানস করিয়া-

ছিলেন যে যদি মা কালী ছেলের প্রাণরক্ষা করেন তাহা হইলে জোড়া পাঁঠা দিয়া কালীপূজা করিবেন। রোগ আরোগ্য হইলে, কালীপূজা করা হইয়াছিল এবং সেই হইতে জ্যাপি তাঁহার বাটীতে কালীপূজা হইয়া থাকে। সে আজ ৪৫ বংসরের উপর হইল। চীনারাও আমাদিগের মত অসংখ্য দেবতা ও উপদেবতার পূজা করিয়া থাকে। ইহারাও দেবতার কোপে নানা পীড়া জন্মে বলিয়া বিখাস করে। ধর্ম ও অনেকগুলি সামাজিক নিয়মে চীনা ও আমাদিগের মধ্যে যেমন মিল লক্ষিত হয়, আমাদের অতি নিকট প্রতিবেশী বর্মাদের সঙ্গে ইহার কোন বিষয়েই এত মিল লক্ষিত হয় না। ইহার কারণ কি চিন্তা করিয়া দেখিলে বোধ হয় যে ব্রহ্মদেশের বৌদ্ধবর্মাই বা এ পরিবর্তনের মূল কারণ হইবে।

নিম্নলিখিত নাটগণ প্রধান:—
মিদি -বনদেবতা ( সামাদিগের বন-ছর্গা )।
মাইনা—বস্করা।
চাইনী —ভিষকদেব বা বৈক্যনাথ।
মিহি—বায়ুর দেবতা বা পবন।
মা কোয়া—স্বর্গের দেবতা বা নারায়ণ।
মূহ—বজ্রের দেবতা বা ইক্র।

মিসা—কমলের দেবতা (বা লক্ষ্মীদেবী)। চাষের সময় ইহার নিকট মানস করে যে ভাল ফসল হইলে দেবীকে পূজা দিবে।

হিনী—বান্তপুক্ষ বা বাস্তদেব। জন্ম, মৃত্যু ও বিবাহে বাস্তপুক্ষের পূজা করিয়া থাকে। আমাদেরই মত।

## বিবাহ।

বিটাশ সাম্রাজ্যের অন্তর্গত শান রাজ্যন্থ কেং-টং
নামক স্থানের পাহাড়ন্থ লিছগণের বিবাহপদ্ধতি এই
প্রকার:—প্রথমে বর, কন্তাকে তাহার পিত্রালয় হইতে
চুরি করিয়া লইয়া গিয়া ছইএকদিন পর্কতের কোন নিভ্ত
স্থানে বাস করে। তারপর তাহারা গ্রামে প্রত্যাবর্তন
করে। এই উপলক্ষে এক ভোজের আয়োজন হয় এবং
বরপক হইতে অবস্থামুসারে কন্তার পিতাকে কিছু পণ
দেওয়া হয়। সেই পণের পরিমাণ একশত কি দেড়শত
টাকার অধিক নহে। এই প্রকারে বর কর্ত্বক কন্তা অপ্রভত

হইলে কন্সার পক্ষ হইতে প্রায়ই বিবাহের সন্মতি প্রদান করা হইয়া থাকে।

স্থালউইন নদীর উত্তরাংশের লিছদিগের মধ্যে আর এক প্রকার বিবাহপদ্ধতি প্রচলিত আছে। বিবাহের সমস্ত আরোজন হইয়া ভোজ ও আমোদ আহলাদের পর রাত্রিকালে কন্সা তাহার পিতামাতার সহিত জঙ্গলে পলায়ন করে। তাহার পর বর তাহাদিগকে অন্নেষণ করিয়া বাহির করিলে, কন্সার পিতামাতা তথা হইতে সরিয়া পড়ে এবং বরকন্সা উভরেই সমস্ত রাত্রি জঙ্গলে যাপন করে। প্রাতঃকালে ঘরে ফিরিয়া আইদে।

কুজং-কাই নামক স্থানের লিছদিগের বিবাহপ্রণালী অন্ত প্রকার। ইহাদের বিবাহের সম্বন্ধ একজন মধ্যবর্ত্তী বা ঘটক দারা স্থিরীকৃত হইয়া থাকে। বিবাহসম্বন্ধ স্থির করিবার কালে বরপক্ষ হইতে কন্তাপক্ষকে ২০।২৫ ভরি রূপা প্রদান করা হয় এবং তাহার দারাই সম্বন্ধ পাকাপাকি স্থির হইয়া থাকে। বিবাহের দিন কন্তা একটা সহচরী, পিতা মাতা ও অন্তান্ত বন্ধ্বান্ধব সহ বরের বাড়ীর দরজায় উপস্থিত হয়। সেই সঙ্গে ঘটক কন্তার কয়েক প্রস্থ পোষাক আনয়ন করে।

বরপক্ষীয় লোক নিজের দরজায় কন্তাযাত্রীর সঙ্গে শাক্ষাৎ করে। তথন বন্দুক আওয়াজ করিয়া সর্ব্বসাধারণকে কন্তার আগমনবার্ত্তী জানান হয় এবং ভূত প্রেতদিগকে দুরে তাড়ান হয়। তথায় উভয় পক্ষের লোকে পরস্পরের প্রদত্ত স্করাপান দারা পরস্পরের প্রতি সৌহত জ্ঞাপন করিয়া থাকে। ইহার পর পাত্রী বরের বাটীর ভিতর প্রবেশ করে। বরের বাটীতে তিন দিন যাবত স্থরাপান ও নৃত্য গাঁতাদিতে উৎসবের কার্যা সম্পন্ন হয়। কিন্তু এয়াবং বর কন্তায় একত্র মিলনের প্রথা নাই। পূর্বে হইতেই চারিটা বড় জালায় মদ সঞ্চিত হইয়া থাকে। উক্ত মদ নিঃশেষ না হইলে উৎসব ভঙ্গ হইতে পারে না। উৎসবের পর আমন্ত্রিত ব্যক্তিগণ চলিয়া গেলে বরকন্তার মিলন হইয়া থাকে। লিছদিগের মধ্যে স্ত্রীকে ত্যাগ করিবার নিয়ম নাই। দ্রীকে পদন্দ না করিলে বা তাহার সঙ্গে অনৈক্য হইলে, অথবা তাহাকে ভরণ পোষণে অসমর্থ হইলে সেই স্ত্রীকে অন্তের নিকট বিক্রয় করিতে পারে।

ব্রহ্ম দেশের উত্তর-পূর্ব্ব প্রান্তে মিচিনা জেলার সীমান্ত ও স্থাডন নামক স্থানের পার্ব্বতা অঞ্চলের লিছদিগের বিবাহ-প্রথা আর এক প্রকার। ইহাদের মধ্যে বালিকার নৈতিক চরিত্রের প্রতি বিশেষ দৃষ্টি রাথা হয়। বিবাহের পূর্ব্বে কোন বালিকার সন্তান-সন্তাবনা হইলে সমাজে তাহার বড় নিন্দা হয় এবং যে বাক্তির দারা ঐ বালিকার গর্ভ সঞ্চার হয়, সমাজের লোকে জোর করিয়া ঐ বাক্তিকে সেই বালিকাকে বিবাহ করিতে বাধ্য করে। এই সকল লিছদিগের মধ্যেও ঘটক দারা বিবাহের সম্বন্ধ স্থির ইইয়া থাকে।

বিবাহের দিবস বরপক্ষ হইতে কতকগুলি যুবক প্রস্তুত হয় এবং তাহাদিগকে স্থরাপান করিতে দেওয়া হয়। স্থরাপান শেষ হইলে সকলে কন্সাকর্ত্তার বাডীতে পাত্রী আনিবার জন্ম যাত্রা করে। পাত্রীকে যুবকগণ জ্বোর করিয়া ধরিয়া আনিবার সময় সে তাহাদিগকে আঁচড়াইয়া কামড়াইয়া ব্যতিব্যস্ত করিয়া তোলে। যথন তাহাকে বরের গ্রামের সীমানায় উপস্থিত করা হয়, তথন হইতে সে আর আপত্তি না করিয়া নিজেই সেচ্ছায় হাঁটিয়া চলিতে থাকে।

পাত্রী বরের বাটীর দরজায় উপস্থিত হইলে, একটা মোরগ হত্যা করিয়া তাহার পশ্চাৎ দিকে নিক্ষেপ করিয়া কোন ভূতপ্ৰেত পথে জল ছিটাইয়া দেওয়া হয়। বা নাট কোন প্রকার অমঙ্গল ন। ঘটায় এই জন্ম হত মোরগ নিক্ষিপ্ত ও জল ছিটান হইয়া থাকে। বন্দুক আওয়াজ করিয়া কন্তার আগমনবার্ত্তা ঘোষণা করা হইয়া থাকে। ভোজের আয়োজন হইলে গ্রাম্য মোড়ল বর কন্সা উভয় পক্ষের পিতৃপুরুষদিগকে তথায় উপস্থিত হইতে আহ্বান করে । এবং তাহারা উপস্থিত হইয়াছে মনে ক্রিয়া ক্সার পিতা বরকে বলে যে, "আমার ক্সাকে তোমার হাতে অর্পণ করিলাম, তুমি তাহাকে গ্রহণ করিয়া রক্ষা কর এবং প্রতিপালন কর। অত হইতে তুমি আমার কুটুম্ব হইলে।" ইহার পর ঘটকচুড়ামণি সভায় দণ্ডায়মান ছইয়া বরকে সম্বোধন করিয়া বলে যে, "আমি তোমার জন্ম দৃঢ়কায় সুগঠিত স্বন্দরী স্ত্রী আনিয়াছি। ইহার সহিত সদয় ব্যবহার করিও।" ইহার পর বর দণ্ডায়মান

হইয়া কন্তাকর্ত্তা ও ঘটককে সম্বোধন করিয়া বলে যে "আমি অঙ্গীকার করিতেছি যে আমার স্ত্রীকে আমি রক্ষা ও প্রতিপালন করিব।" অতঃপর পূর্ব্বপূরুষের আত্মাদিগকে অন্ন ব্যঞ্জন ও স্থরা দ্বারা পূজা করিয়া তিন দিন
উৎসবের পর বিবাহআমোদ সাঙ্গ হয়।

লিছদিগের এ বিবাহপ্রণালীর সঙ্গেও আমাদের বিবাহপ্রণালীর কতকটা মিল লক্ষিত হয়। কন্সাকর্তা বরকে বলেন "মম কন্সাং গৃহতাং," বর বলেন "গৃহণমি।" আবার আমাদের বিবাহের দিন যে "বৃদ্ধি শ্রাদ্ধ" করা হয় তাহারও অর্থ বরকন্সার পূর্বপুরুষকে আহ্বান করিয়া অন্ন জল প্রদান করা। ঘটক ইহাদেরও আছে, আমাদিগেরও আছে।

### জন্ম মৃত্যু।

গর্ভাবস্থায় রমণীগণ যথা তথা যাইতে পার এবং যাহা খুসী আহার করিতে পারে। প্রস্বকাল উপস্থিত হইলে সস্তানের পিতা তাহার পূর্বপুরুষগণের প্রেতনাম বা স্বর্গীয় নাম ধরিয়া আহ্বান করিয়া বলিতে থাকে, "আপনারা আসিয়া এই সন্তান গ্রহণ করুন এবং ইহাকে রক্ষা করুন।" সন্তান ভূমিষ্ঠ হইলে ভাহাকে গুইটা নাম প্রদান করে। সেই তুইটা নামের একটা পার্থিব এবং অপরটা তাহার ভাবী স্বর্গীয় বা প্রেতাত্মার নাম। এই শেষোক্ত নাম ধরিয়া তাহার জীবিত কালে ডাকিবার নিয়ম নাই। তাহার মৃত্যুর পর সেই প্রেতনাম উচ্চারণ করিয়া তাহাকে ডাকিয়া থাকে। মৃত্যুকালে প্রোহিত মৃমুর্গ ব্যক্তির প্রেত নাম ধরিয়া ডাকিয়া তাহার পূর্বপ্রুষ্বগণের আত্মার নিকট যাইতে বলে। ইহাদের এই প্রেতনাম কতকটা আমাদের রাশিনামের অম্বর্গণ।

সস্তান প্রসবের দশম, বিংশ এবং ত্রিংশ দিবসে প্রস্তি ও সন্তান উভয়কেই স্নান করাইয়া দেয়। এই সময়ের মধ্যে প্রস্তিকে, টক্, লঙ্কা, হ্বরা এবং কচি বাঁশের মূল পচাইয়া যে অমরসযুক্ত থাছ ও মিষ্টায় প্রস্তুত করিয়া থাকে তাহা থাইতে নিষেধ। মাস পূর্ণ হইলে একটী কুকুটের শিরশ্ছেদ করতঃ তাহাদের পূর্বপুরুষগণের নিকট ভোগ দিয়া সস্তান ও প্রস্তুতির মঙ্গল কামনা করিয়া ভাব

ঘর বা আঁতুড় ঘর হইতে তাহাকে বাহির হইতে দেওয়া হয়।
আমাদিগের দেশেও এই নিয়ম — "নয়ের কামান, মাসকে
কামান" না গেলে প্রস্থতি অগুত্র যাইতে পারে না—এবং
যাহা ইচ্ছা তাহা আহার করিতে পারে না। ষষ্ঠা পূজা
করিয়া সন্তানের মঙ্গলকামনা করা হইয়া থাকে। লিছগণও
ত্রিশ দিন যাবত অশৌচ পালন করিয়া থাকে। অর্থাৎ এই
ত্রিশ দিনের মধ্যে তাহার বস্ন পরিবর্ত্তন, বা বিছানা পরিবর্ত্তন
করে না এবং কেহ তাহাকে স্পর্শ করে না। ত্রিশ দিন
পরে বিছানা ও বস্নাদি পরিবর্ত্তন, করিয়া গুদ্ধ হয়।

কোন কোন স্থানের লিছদিগের নির্দিষ্ট সমাধিস্থান নাই। তাহারা মৃতদেহকে দ্রস্থ কোন পাহাড়ে সমাধি দেয়। লোকের মৃত্যু হইলে তাহার দেহটা শবাধারে প্রিয়া আঙ্গনার মধ্যে বাঁশের বেড়া নারা ঘেরিয়া রাথে। পরে প্রোহিত নাটগণের অমুমতি লইয়া কোন্ দিনে তাহার সমাধি হইবে তাহা নির্ণয় করে। সেই অমুসারে পর্বতের কোন নিভৃত স্থানে সমাধিকার্য্য সম্পন্ন হয়। সমাধিস্থানে কোনপ্রকার চিত্র রাথা হয় না। অরলিন্সের প্রিম্প বলেন যে খেতলিছগণ সমাধিস্থানের উপর মৃত ব্যক্তির অমুশন্তর রাথিয়া দেয় এবং মৃত ব্যক্তির মূথের মধ্যে কিঞ্চিৎ রূপা বা অর্থ রাথে। তাহা বোধ করি রাহাথচর বা থেয়াপার হওয়ার পারাণি কড়ি। ঠিক আমাদের যেমন বৈতরণী নদী পার হইবার জন্ত কড়িও বৎসতরী উৎসর্প করা হইয়া থাকে।

আপার স্থালেউইন নদী তীরস্থ ও তরিকটবর্তী পার্ব্যতীর অঞ্চলের ক্লিছগণ মুমুর্ ও মৃতদেহের প্রতি বড় যত্ন করে। আসরকাল উপস্থিত হইলে নয়টী ধান এবং ক্লু নয় থগু রৌপা মুমুর্ ব্যক্তিকে গলাধংকরণ করিতে দেওয়া হয়। কিন্তু স্ত্রীলোকগণকে মৃত্যুকালে সাতটী ধান ও সাতথানি রৌপ্য দেওয়া নিয়ম। মৃত্যু হইলে যাহার। মৃত্যুর জন্ত অপেক্ষা করিতেছিল তাহাদের মধ্য হইতে ছই জন লোকে মৃত ব্যক্তির ছই থানি হাত ধরিয়া তাহার প্রেতনাম ধরিয়া ডাকিয়া তাহার পূর্ব্বপ্রুষগণের নিকট যাইতে বলে এবং তাহাকে সাবধান করিয়া দেওয়া হয় যে পথিমধ্যে শক্র কর্তৃক প্রতারিত হইয়া যেন পথত্রষ্ট না হয়। মৃত্যু হইলে বন্দুক আওয়াজ করিয়া তাহার মৃত্যু হোষণা

করা হয় এবং তাহার ঘারা অগ্র ভ্তপ্রেতদিগকে দ্রে তাড়ান হইয়া থাকে। মৃত্যুর পর মৃত দেহটা সান করাইয়া শবাধারের মধ্যে শয়ান করান হয় এবং তাহার পান ও ভোজনপাত্র এবং কিঞ্চিৎ স্থরা তাহার মধ্যে স্থাপন করে। শব বহনকালে তিনটা কড়ি এবং একথণ্ড রোপা নিকটবর্ত্তী কোন নদী বা নালায় নিক্ষেপ করিয়া তাহার বৈতরণা নদী পার হইবার খরচ দিয়া থাকে। লিছদিগের বিশ্বাস এই যে মৃত ব্যক্তির আ্য়াকে স্বর্গে যাইতে হইলে নয়টা নদী, নয়টা পর্মত এবং নয়টা স্থাম্ব রাজ্য অতিক্রেম করিয়া যাইতে হয়। পথি মধ্যে শ্কর বা অগ্ন



তিব্বতী দর্দার।

কিছু কর্তৃক প্রতারিত হইয়া পথন্র না হহতে হয় তজ্জ্ঞ সাবধান করিয়া দিয়া পুরোহিত উচ্চরবে চীংকার করিয়া মৃত ব্যক্তির পূর্ব্বপুরুষগণকে আহ্বান করিয়া বলে যে "ভোমাদের সস্তান ঘাইতেছে তাহাকে গ্রহণ কর এবং রক্ষা কর।"

কবরের উপর মৃত ব্যক্তির ধহুর্বাণ তরবারী বর্ণা



্র্যা কুজংকাই জাতীয় তিববতী দর্দারের স্ত্রী।

প্রভৃতি রক্ষিত হয় এবং কবরের মধ্যে তাহার জন্ম থাগদেব্য এবং জলপানপাত্র দিয়া থাকে। তিন বৎসর থাবং মৃত ব্যক্তির আত্মীয়গণ বৎসরে একবার করিয়া তথায় গাগদেব্য ও স্থরা প্রদান করিয়া আসে। আমরাও আত্মীয়ের মৃত্যুর এক বংসর পরে বাৎসরিক সপিগুকরণ শ্রাদ্ধ এবং প্রতি বৎসর মৃত্যুতিথিতে শ্রাদ্ধ করিয়া অর জল প্রদান করিয়া থাকি।

## কৃষিকার্য্য ও শস্ম।

ইহারা পর্বতের গাত্রস্থ জঙ্গল কাটিয়া চাষ করে বা কোদালির দারা ভূমি আবাদ করে। তাহাতে ভূটা, গম, জোরারা, তামাক, আফিং ও নানাবিধ শাক-শবজীর চাষ করিয়া থাকে। স্থালউহন নদীর উত্তরাংশের লিছগণ ধান কাহাকে বলে অত্যাপি চেনে না বলিয়া শুনা যায়। ইহারা প্রচুর পরিমাণে বহু মধুর চাষ করিয়া থাকে অর্থাৎ মাছি পালন করিয়া মধু সঞ্চয় করে

### শাসনকার্য্য।

স্থালউইন নদার উত্তরাংশের লিছগণ অ্যাপি তাহাদের বংশায়ুক্রমিক মোড়ল দ্বারা শাসিত হইয়া থাকে। তাহাদের গ্রামগুলির পরস্পরের মধ্যে মিল নাই। এক গ্রামের লোকের সঙ্গে অপর গ্রামের প্রায়ই বিবাদ বিসম্বাদ হইয়া থাকে। মেকং নদীর তীরস্থ ছয়েচি স্থানের লিছগণ তিব্বত-সর্দারগণ কর্তৃক শাসিত হয়। টিয়েন-টাং, মিং-কোয়াং এবং কুজং-কাইয়ের লিছগণ চীনবংশসম্ভূত বংশায়ুক্রমিক স্থবাদার দ্বারা শাসিত হয়। এবং টেঙ্গিয়ের নিকটবত্তী লিছগণ চীন রাজকর্মচারিগণ কর্তৃক শাসিত হয়। থাকে। শানদেশের নিকটস্থ পাহাড়ের লিছগণকে শান স্বব্রাদাব শাসন করিয়া থাকেন।

ক্ষণবর্গ লিছগণের মধ্যে দাসত্বপথা প্রচলিত আছে।
এই প্রথা অসভা চীন জাতির মধ্যে অভাপিও প্রচলিত দেখা
নায়। লিছগণ বলপূর্বক অভা কোন জাতীয় লোক সকল
ধত করিয়া তাহাকে দাসত্বে নিযুক্ত করে এবং সকল কার্যা
তাহার দারা সম্পন্ন করায়। এই দাসগণ বিবাহ করিতে
পারে এবং তাহাদের সন্তানগণ স্বাধীন অথাং দাসত্বশুলা
হইতে মুক্ত হয়। ইহারা কথন কথন স্থালোকদিগকে
অপ্রের নিকট বন্ধক রাপিয়া থাকে।

### ভাষা ।

ইহাদের কোন লিথিত ভাষা নাই। চীনজাতির সংস্পর্শে থাকিয়াও ইহারা লেথা অভ্যাস করিতে সমর্থ হয় নাই। সমস্তই ইহাদের মুথস্থ রাথিতে হয়। ইহাদের ভাষার সঙ্গে কাচিন জাতির ভাষার অনেক সাদৃশু লক্ষিত হয়।

**टिन्निए**व, हौन।

শ্রীরামলাল সরকার।

## তারেই

( ( शंबान मात्र वरेशि )

কেন হুড়াহুড়ি হুই হাত ছুড়ি' !
কেন ভাড়া এত উপরে যেতে !

"মোর নৌকারে ডুবালে যে,—তারে প্রতি নিশাসেই চাই যে প্রেতে!"

শ্ৰীসত্যেন্দ্ৰনাথ দত্ত ৷

## অপ্রের মনস্তত্ত্

শিশুকাল হইতে অশ্ব সম্বন্ধে অনেক বিশ্বয়জনক গল্প শুনিরা আসিয়াছি। বড় হইয়া যথন দেখিতাম সার্কাদে ঘোড়া নানারপ বাজি করে, কানে কানে কথা বলে, এমন কি অঙ্ক কসে, তথন অশ্ব জীবটাকে নিতাস্ত চতৃষ্পদ বলিয়া অবজ্ঞা করিতে আর প্রবৃত্তি হইত না। কতদিন মনে হইয়াছে মান্থবের সহিত ঘোড়ার বৃদ্ধিবৃত্তির প্রভেদ খুব বেশী নহে। মনে আছে কোনো সার্কাস হইতে দিরিবার সময় আমার এক বন্ধ বলিয়াছিলেন বর্ণপরিচয় করাইয়া দিলে খুব সম্ভবতঃ ঘোড়ারা কবিতা লিখিতে পারে। আমার বন্ধটি নিজে কখনো কবিতা লেখেন নাই, এ জন্ত এ সম্বন্ধে তাঁহার মতের বিশেষ কিছু মূল্য নাই—অতএব কবিগণ ছংখিত হইবেন না।

বস্ততঃ অধের বৃদ্ধিবৃত্তির প্রাথগা সম্বন্ধে যে সকল গালগল্প সকল দেশের সাহিত্যেই স্থান পাইয়াছে, আংশিক-ভাবেও তাহা সত্য হইলে অথকে আমরা কোনো কাজেই লাগাইতে পারিতাম না। প্রকৃতি দেবী সৌভাগ্যক্রমে অথকে তীক্ষবৃদ্ধি দেন নাই, তাই আমাদের উদ্দেশ্য এত সহজে তাহার কাছে গোপন থাকে এবং লাগামের মত এমন একটি ক্ষীণ উপকরণের সাহায্যেও আমরা তাহাকে দিয়া যাহা ইচ্ছা তাহাই করাইয়া লইতে পারি।

গল্লের ঘোড়া প্রভ্র কাজ খুব আনন্দিত হইয়াই করে, কিন্তু বান্তব ঘোড়াকে এরূপ করিতে আজ পর্যস্ত দেখা যায় নাই। বারম্বার তাহাকে দিয়া কাজ করাইয়া লইয়া কাজকরাটা মার্ম্ব তাহার অভ্যাসগত একটা ব্যাপারে পরিণত করিয়া দিয়াছে। সে মার্ম্বের আদেশের বিরুদ্ধে বিদ্রোহ করিতে গিয়া দেখিয়াছে, কথনও তাহার চেষ্টা সফল হয় না। তাহার ভ্রায় অভ্যায় সকল প্রকার আপত্তির উপর নিজের প্রাধান্তকে মার্ম্ব এতবার এমন নিঃসংশয়রপে প্রমাণ করিয়াছে যে মার্ম্বের প্রভ্রতকে অস্বীকার করার করনাও আর অধ্বের মনে আসে না। এই জন্মই চালকের ইচ্ছাম্বারে যাহা কিছু তাহার পক্ষে সম্ভবপর ঘোড়া সবই সম্পন্ন করিয়া থাকে;—কর্মান্ম্র্চানে আনন্দ অথবা কর্তব্যবৃদ্ধির প্রেরণাবশতই যে করে তাহা নহে—না করিয়া উপায়

নাই বলিয়া সমস্তই মানিয়া যায়। ছই একবার মাত্রও তাহার নিজের থেয়াল অনুসারে ঘোড়াকে চলিতে দিয়া তাহার মাথায় কোনোক্রমে যদি একবার এই ভাবটি প্রবেশ করাইয়া দেওয়া যায় যে একটা কোনো নির্দিষ্ট কাজ তাহার এক আধ বার না করিলেও চলে, তবে থুব অল্প সময়ের মধ্যেই সেও প্রমাণ করিতে বসিবে যে, কোনো কাজ না করাটাই তাহার পক্ষে সব চেয়ে উপযোগী। ইহার পর নিয়মিতভাবে, অথবা হঠাৎ থাকিয়া গাকিয়া,—লাফাইয়া উঠিয়া, পিছু হাটয়া, চালক যে দিকে লইয়া যাইতে চাহে তাহার বিপরীত দিকে হঠাৎ ফিরিয়া দৌড়াইতে আরম্ভ করিয়া—সহস্র প্রকারে সে বিদ্রোহ প্রকাশ করিবার চেষ্টা করিবেই করিবে।

এই হইল সাধারণ ঘোড়ার স্বভাব। অসাধারণ ঘোড়া ত্বই একটি জগতে যে জন্মায় নাই তাহা নহে — কিন্তু ঘোড়া লইয়া সচরাচর বাহাদের কারবার করিতে হয়, নিজের ঘোড়াগুলিকে সেই অসাধারণদের একজন বলিয়া কল্পনা না করাই তাহাদের পক্ষে নিরাপদ।

বহু অভিজ্ঞ ব্যক্তির বহুদিনের পরীক্ষা এবং বীক্ষণ-পরতায় অগ্ধ সম্বন্ধে আজ আমরা যাহা জানিতে পারিতেছি তাহা প্রচলিত বিখাদের সম্পূর্ণ বিপরীত এবং অধিকাংশ স্থলেই আপাতদৃষ্টিতে তাহা হাস্থকর ও অবিশ্বাস্থা বলিয়া মনে হয়।

ইহাদের মতে—প্রথমতঃ অশ্বজাতি নির্বোধ; দ্বিতীয়তঃ তাহারা তীরু, "কাপুরুষ;" তৃতীয়তঃ অধিকাংশ কাপুরুষরই যে দশা হইরা থাকে, অর্থাৎ সাহসের মিথ্যা আক্ষালন করিয়া তাহারা যেমন তীরু মান্তুযকে তর লাগাইয়া দিতে চায়, ইহাদেরও সেইরূপ। প্রকৃতি তাহাকে এমন করিয়া না গড়িলে মান্তুষ তাহাকে নিজের কাজে লাগাইতে পারিত না। সে নির্বোধ বলিয়া সহজেই তাহাকে প্রতারিত করা চলে, এবং তীরু বলিয়াই এত সহজে সে মান্ত্র্যের বশাভূত হয়, বিরুদ্ধাচরণ একবার নিক্ষল বলিয়া জানিলে বিজ্যোহ করিবার প্রবৃত্তিও তাহার আর থাকে না। শৈশব হইতেই সে অন্তকে তয় দেখাইতে ভালবাসে এবং বড় হইয়াও দেয়া য়ায় সে ক্রেমাগত আক্ষালন করিয়া চেষ্টা দেখিতেছে কতদ্র

সে শাসনের দীমা লজ্জ্ম করিতে থাকে এবং ক্রমে সে এমন অবস্থায় আসিয়া উপস্থিত হয়, যে, তাহাকে লইয়া কাজ করিতে হইলে জীবন বিপন্ন হইয়া পড়ে।

এই নির্ক্ দ্ধিতা এবং ভীরতা একদিকে যেমন স্থবিধাজনক, অন্তদিকে তেমনি তাহার গুরুতর অস্থবিধাও আছে।
কথন কথনও অধ্ব-স্বভাবের সাধারণ বৃদ্ধিহীনতা, তাহার
স্বাভাবিক ভীরতায় উত্তেজিত হইয়া উঠিয়া, অধ্বের মনে
উৎকট আসের স্পষ্টি করে, এবং তাহার ফল ভরাবহ
হইয়া থাকে।

ঘোডার মন এক সময়ে একটি মাত্র ভাবকে গ্রহণ করিতে পারে। ইহারও স্থবিধা অস্থবিধা হুইই আছে। বিদ্রোহ নিঘল, এই কথাটি তাহার মনে একবার মুদ্রিত করিয়া দিয়া যতক্ষণ ইচ্ছা বিনা আয়াদে আমরা তাহাকে দিয়া হুকুম তামিল করাইতে পারি। কিন্তু ঘরে ব্যুন আগুন লাগে তথ্ন তাহাকে ঘর হইতে টানিয়া বাহিবে আনিবার পরেও ছাড়া পাইলেই সে ছুটিয়া জলন্ত গুতে গিয়া প্রবেশ করে। কারণ তথনও একটিমাত্র চিস্তা তাহার মনে জাগিয়া থাকে, যে,—যে আস্তাবল এতদিন তাহাকে প্রান্থি ক্ষুণা ভূফা রৌদ্র বৃষ্টি হইতে রক্ষা করিয়াছে, আজিকার বিপদেও সেই রক্ষা করিবে-সেথানে যদি আশ্রম না গাকে তবে আর কোথাও নাই!--সে কম্পুমান গৃহতলে. পতন্যাল প্রাচীরের মধ্যে অগ্নিশিখা ভেদ করিয়া গিয়া উপস্থিত হয় এবং তাহার ভয়ের আর কোনো কারণ নাই, এই দৃঢ়প্রত্যয় লইয়া বেচারা সেইথানে দাড়াইয়া দাড়াইয়া পুড়িয়া মরে।

ঠিক এই জন্মই কাপড় দিয়া চোথ বাঁধিয়া দিলে জ্বলস্ত গৃহ হইতে অধকে অন্তন লইয়া যাইতে কন্ট পাইতে হয় না—দৃষ্টির এই আকস্মিক অভাব তাহার পূর্ব্বের ধারণাকে মন হইতে তাড়াইয়া দেয় এবং তাহার স্থানে অন্ত আর একটি ধারণা আদিয়া জুড়িয়া বসে। দেখা গিয়াছে বারম্বার চেষ্টা করিয়াও যে ঘোড়াকে প্রজ্ঞানিত গৃহ হইতে টানিয়া বাহিরে আনা যায় নাই, তাহার একটা পা, একটু উচু করিয়া বাঁধিয়া দিতেই সে বেশ সহজে তিন পায়ে লাফাইতে লাফাইতে বাহিরে আদিয়াছে। তাহার নাকে একটা লোহার নথ অথবা তাহার গলায় গোটা ছই মুর্গী

বুলাইয়া দিলেও ঠিক এই ফলই হয়—কেননা এইরপ একটা অনভ্যস্ত ব্যাপারের দারা তাহার প্রচলিত ধারণাকে নাড়া দিয়া লইয়া তাহাকে নৃতন চেষ্টায় প্রবৃত্ত করানো সহজ হয়। ঘোড়া যখন চমক লাগিয়া হঠাৎ পিছু হটিতে থাকে, কোনো ক্রমে তখন যদি গাড়ী স্থন্ধ তাহাকে জোর করিয়া টানিয়া পিছু হটান যায় ত সে তৎক্ষণাৎ সম্মুণে চলিতে থাকিবে। ইহার অর্থ আর কিছুই নয়—বিরুদ্ধাচরণের একটা ভাব এতক্ষণ তাহাকে পিছু হটাইতেছিল; অতএব তাহাকে পিছু হঠাইবার চেষ্টা করিবামাত্র সেই বিরুদ্ধতাই তাহাকে সম্মুণের দিকে টানিয়া লইয়া যাইবে।

অধের স্থতিশক্তি অত্যন্ত স্থায়ী এবং আপনার বাসস্থান খুঁজিয়া বাহির করিতে পত্রবাহক পারাবতের মতই তাহার অসামান্ত পটুতা আছে। পূর্ব্বপরিচিত স্বর তাহার थूव मत्न थारक-किन्छ (में शिशास्त्र कथा ना विनात খুব পরিচিত লোককেও দর্শন স্পর্শন অথবা ঘ্রাণের সাহায্যে সে চিনিতে পারে না। কথা তাহার কাছে অর্থহীন, হাত পায়ের নড়চড়, চাবুকের আঘাত অথবা আদরের হাতবুলানি প্রভৃতির শ্বতির সহিত যুক্ত যে শব্দ তাহাই সে বৃঝিতে পারে, শুধু কথার কোনো মূল্য তাহার কাছে নাই। একবার কোণাও গেলে অশ্ব প্রায় আর তাহা কখনও ভূলে না.--পথ যতই জটিল আঁকা বাঁকা অসা-ধারণ রকম হৌক না, সমস্তই তাহার ঠিক ঠিক মনে থাকে। এই শ্বতিশক্তির জন্তই তাহাকে নানাবিধ বিশ্বয়কর কৌশল শিক্ষা দেওয়া সম্ভব হয় এবং ইহারই সহায়তায় অশ্বকে আমরা বিশেষ বিশেষ কাজে লাগাইতে পারি। কিন্তু আবার, এই শ্বতির জন্তই অতীত হর্ঘটনার কথা সে ভূলিতে পারে না, এবং কবে, কোন দিন বিদ্রোহ করিয়া সে জয়লাভ করিয়াছিল চিরদিন তাহা তাহার মনে থাকে। বস্তুতপক্ষে এই শ্বৃতির জন্মই অশ্বের সহিত সকল প্রকার ব্যবহারেই আমাদের বিশেষ সতর্কতা অবলম্বন করা আবগুক। কোন দিন সে তোমাকে পিঠে লইয়া তুর্কি নাচন নাচাইয়াছিল সে কথা সে জীবনে কথনও ভূলে না-এরপ ঘটনা খুব কদাচিৎ ঘটে বলিয়াই তাহা তাহার মনে আরও উজ্জ্বল ভাবে অঞ্চিত থাকে।

অশ্ব জীবটি "মহদাশয়" নহে এবং "কর্কুব্যবৃদ্ধির"

লেশমাত্রও তাহার মধ্যে আছে এমন পরিচয় পাওয়া যায় না। বছবার এমন ঘটিয়াছে বটে যে চলিতে চলিতে যতক্ষণ না তাহার প্রাণবায় বহির্গত হইয়া গেছে, ততক্ষণ দে পথে কোথাও থামে নাই। কিন্তু ইহাতে তাহার কর্ত্তব্যবন্ধির কিছুমাত্র প্রমাণ হয় না। পথের মধ্যে গামিতে গেলেই আবহমানকাল হইতে তাহাকে প্রহার সহ্য করিতে হইয়াছে এবং গাড়ী যোজনা ও জিন সওয়ারির চলার সঙ্গে এই একটি ভাব তাহার মনে ঘনিষ্ঠভাবে যুক্ত হুইয়া আছে যে তাহাকে চলিতেই হুইবে—যুক্তকণ পুৰ্যান্ত পষ্ঠস্থিত দ্বিপদ জন্মটি তাহাকে ইঙ্গিতে না জানাইতেছে "বাস, যথেষ্ট হইয়াছে" ততক্ষণ তাহাকে চলিতে হইবেই হইবে। ইহার উপর অতীতের অভিজ্ঞতায় সে জানিয়াছে, যাত্রার শেষে তাহার জন্ম আশ্রয় এবং পানাহার প্রতীক্ষা করিয়া আছে -এই সমস্ত মিলিয়া তাহাকে ক্রমাগতই অগ্রসর হইতে উৎসাহিত করিতে থাকে। শ্রান্তি আসিয়া যথন তাহাকে অবসন্ন করিয়া ফেলে, তথনও শাস্তির ভন্ন তাহাকে থামিতে দেয় না। বন্য অথবা অল্পবয়স্ক অশিক্ষিত যোড়ার শ্বতি অতীতের আদর ও শাস্তির সহিত কোনরূপে জড়িত নহে বলিয়া শ্রান্ত হইয়া পড়িলে তাহাকে আর কোনরূপেই চালান যায় না।

এমন যেন কেহ মনে না করেন যে অশ্বের হাদরবৃত্তি ও বৃদ্ধিবৃত্তিতে ভাল কিছুই নাই। সদ্গুণ তাহার যথেষ্ঠ আছে, কিন্তু যে তীক্ষতা ও দ্রদর্শিতার মিথ্যা পরিচ্ছদে আমরা তাহাকে সাজাইয়াছি তাহা হইতে অশ্ব বেচারিকে মুক্ত না করিলে তাহারও বিপদ। কাল্পনিক সদ্গুণরাশিতে বিভূষিত করিয়া মানুষ প্রাক্ত পর্যান্ত তাহাকে অনর্থক অনেক যন্ত্রণা দিয়াছে এবং তাহাকে স্নেহ্ণীল প্রভূভক্ত প্রভৃতি মনে করিয়া কতবার যে নিজের ও প্রিয়জনদের জীবন বিপন্ন করিয়া তুলিয়াছে তাহা বলিয়া শেষ করা যায় না।

প্রভূর ভূত্য—এমন কি মন্ত্র্যমাত্রই তাহার কাছে দ্বণ্য—তোমার শরীরের গন্ধ পর্য্যস্ত তাহাকে পীড়িত করে। তোমার দ্বারা আহার পাওয়া যায়, তুমি তাহাকে হাওয়া থাওয়াইতে লইয়া যাও, তোমাকে তাহার দরকার, এইজন্ম তোমার অস্তিত্ব পীড়াজনক হইলেও তোমাকে

তাহার সহ্ন করিতে হয়। বিদ্রোহ করিয়া সে অনেকবার দেথিয়াছে, তোমার সহিত পারিয়া উঠা সম্ভব নহে, এবং তাহার অচল ধারণাবিশিষ্ট মনে এই কথাট মৃদ্রিত হইয়া আছে. যে. তোমাকে স্বীকার না করিয়া উপায় নাই---তাই তুমি তাহার প্রভু। আমেরিকা, ইংলও প্রভৃতি দেশের অনেক ফার্ম্মে দেখা যায় ডাকিলে ঘোড়া কাছে আদে—ডাকিয়া থাবার প্রভৃতি দিয়া তাহাদের এই অভ্যাদটি কেহ কেহ বদ্ধমূল করার চেষ্টা করিয়া থাকেন। কিন্তু খুব "পোষমানা" গোড়াও অন্ত কিছু করিবার যথন না থাকে শুধু তথনই ডাক শুনে—এবং বন্ধনমুক্ত হইয়া ছুটিয়া একবার বাহির হইয়া পড়িলে হাজার ডাকাডাকিতেও তাহাদিগকে কিছুমাত্র বিচলিত হইতে দেখা যায় না। আমেরিকার দিগন্তপ্রসারিত বহুমাইলবিস্তৃত র্যাঞ্চে' জনশৃত্য মাঠের মাঝে জিন-আঁটা একটি অশ্ব একাকী ঘণ্টার পর ঘণ্টা প্রভুর প্রতীক্ষায় স্থির হইয়া দাঁড়াইয়া আছে -এ দশ্য বিরল নহে। প্রথম যথন ইহা দেখিয়া-ছিলাম তথন অশ্বের প্রভৃতক্তির কথা ভাবিয়া বিশ্বয়ে আমার মন অভিভূত হইয়া গিয়াছিল। এই সকল বহা অশ্বকে বেখানে সেখানে যখন তখন দাড়াইয়া থাকিতে শিক্ষা দিবার প্রণালী তথনও আমার জানা ছিল না। তীক্ষ এবং বাকান বড় বড় কাঁটা দেওয়া একপ্রকারের লাগাম ("curb bit") নূতন ঘোড়ার মূথে পরাইয়া দেওয়া হয় এবং লাগামের চামড়া তাহার পায়ের সম্মুথে মাটিতে লুটাইয়া একটা ঘেরা জায়গায় তাহাকে ছাড়িয়া দেওয়া হয়। এদিক ওদিকে ঘুরিতে ফিরিতে গেলেই লাগামের দোছলামান চামড়ার উপর অধের পা পড়ে এবং তাহার ফলে বেচারির চোয়াল মাথা হইতে প্রায় ছিঁ ড়িয়া পড়িবার উপক্রম করে। লাগাম-পরা অবস্থায়, স্থির হইয়া দাঁড়াইয়া থাকাই যে এই ভীষণ যন্ত্রণা হইতে অব্যাহতি পাইবার একমাত্র উপায় তাহা বুঝিতে কাজেই তাহার বিলম্ব হয় না। লাগাম খুলিয়া লইলে এই সকল বন্য অশ্ব কোনো মানুষকেই কাছে ঘেঁসিতে দেয় না-কিন্তু যেমন তেমন একটা লাগাম মাথার উপর দিয়া তাহার সন্মুথে ঝুলাইয়া দিলেই হইল, ঘণ্টার পর ঘণ্টা. এমন কি দিনের পর দিন, অনাহারে সে তোমার প্রতীক্ষায় একই স্থানে দাড়াইয়া থাকিলে।

গৃহের প্রতি অখের আশ্চর্য্য আসক্তি আছে—এক স্থান হইতে অন্ত স্থানে গেলে সে অসন্থ মানসিক যন্ত্রণা ভোগ করে—প্রাতন পরিচিত প্রাঙ্গণ এবং আস্তাবলের জন্ত তাহার মন যেমন ভাঙ্গিয়া পড়ে, অন্ত কোনো জন্তুরই তেমন হয় না। নৃতন কোথাও আসিলে কুকুরও খুব কই পায়—অশ্ব বেচারির সে স্থযোগও নাই। অনেক ভাল ঘোড়া নৃতন স্থানে আসিয়াই পানাহার একেবারে ছাড়িয়া দেয় এবং দিনের পর দিন হর্বল হইয়া পড়িতে থাকে। মন-কেমনকরাই ইহার একমাত্র কারণ—কিছুদিন অপেক্ষা করিয়া থাকিলে সমস্তই আপনা-আপনি সারিয়া যায়। অধিকাংশ ক্ষেত্রেই নৃতন মালিক ভীত হইয়া অশ্বকে নানাবিধ বায়সাধা ঔষধ থাওয়াইতে থাকেন। যথাসময়ে নৃতন স্থানের নৃতনত্ব সহিয়া গেলে অশ্ব আপনিই পানাহারে মন দেয় কিন্তু জয়জয়কার পডিয়া যায় ঔষধের।

পূর্ব্বেই বলিয়াছি, অশ্বের মরণশক্তির স্থবিধা অস্থবিধা ছইই আছে—মরণশক্তির অভাব থাকিলে অশ্বনে পরিচালনা করা কথনও সম্ভবপর হইত না। "হাও!"—এই
শক্ষটি উচ্চারণ করিলেই স্বংশজাত স্থশিক্ষিত অশ্বনাত্রেই
যে স্থির হইয়া দাড়ায় তাহার কারণ প্রুষাম্বর্ত্তমে এই
শক্ষটির সঙ্গে প্রত্যেকবারই তাহার লাগামে কঠিন
ইয়াচ্কাটান পড়িয়াছে এবং প্রত্যেক বারই অন্ত কোনো
আদেশ না পাওয়া পর্যান্ত তাহাকে স্থির হইয়া দাড়াইয়া
থাকিতে হইয়াছে বলিয়া এই কথাটির সহিত থামিবার
স্থাতি তাহার মনে গাঢ়রূপে অক্ষিত হইয়া গেছে। "হাও"
শক্ষটি উচ্চারিত হইবামাত্র তাহার অচল ধারণাবিশিষ্ট
মন হইতে ক্রমশঃ তাহার চলিবার চেট্টাশক্তি পর্যান্ত লুপ্ত
হইয়া যায়।

দেখা গিয়াছে জতবেগে পাহাড়ে রাস্তা বাহিয়া নীচে
নামিবার সময়েও যদি এই শক্টি ভুলক্রমে উচ্চারণ করা
যায় তবে অশ্ব তৎক্ষণাৎ স্থান কাল ভুলিয়া সেথানেই স্থির
হইয়া দাঁড়াইবে—ইহার জন্ত যদি তাহাকে গড়াইয়া
পাহাড়ের নীচে পড়িয়া চূর্ণ বিচ্প হইয়া যাইতে হয়, তাহাও
শ্বীকার! পূর্বে সে অনেক বড় বড় বোঝাই গাড়ী
টানিয়া বহু দূর পর্যাস্থ লইয়া গেছে—এই শ্বতির জোবে

সে অসম্ভবরূপ ভারি বোঝাও বুকের হাড় ভাঙ্গিয়া না যাওয়া পর্যান্ত তাহার সমস্ত শক্তি দিয়া টানিবে। তোমার হর্ভাগ্যক্রমে একবার যদি সে বোঝা না নড়ে, তবে যথা-সাধ্য চেষ্টা করিয়াও সে যে বোঝা নাড়িতে পারে নাই এ কথা সে আর জীবনে ভূলিবে না। চেষ্টা করা এবং না করা, ইহার মধ্যে চেষ্টা না করাটাই যে স্থবিধাজনক এ বোধ তাহার বেশ আছে। বোঝা না টানিয়া তাহার নিস্তার নাই এবং যথেষ্ট টান দিলে বোঝা নড়ানো যাইতে পারে এ বোধ তাহার মনে আবার যতদিন না ভাল করিয়া মুদ্রিত করিয়া দেওয়া হইতেছে ততদিন আর সে ভাল করিয়া বোঝা কিছুতেই টানিবে না।

অধকে ভাল করিয়া চালনা করিতে হইলে তাহার মানসিক ও শারীরিক শক্তির সীমা ও পরিমাণ সম্বন্ধে আমাদের একটা স্পষ্ট ধারণা থাকা আবশুক। ভাল সাপুড়িয়া বিষাক্ত গোখুরাকে বাজনার তালে তালে নাচাইতে পারে - কিন্তু স্বয়ং মনসাদেবী চেষ্টা করিলেও তাহাকে পাথীর মত পড়াইতে পারেন না। অশ্বের শক্তির সীমাকে আমাদের সর্ব্বাগ্রে স্বীকার করিয়া লইতে হইবে। বৃদ্ধিহীনতা, ভীঞ্তা, অক্ষমের নিকট আকালনের প্রবৃত্তি, ধারণার অবিচলত্ব, তীক্ষ স্মরণশক্তি, কথা বুঝিবার অক্ষমতা, শব্দ বৃঝিব।র সামগ্য—( বিশেষতঃ যদি সে শব্দ বাহিরের আকার ইঙ্গিতের সহিত সংযুক্ত থাকে)—তীক্ষ শ্রবণশক্তি, প্রথরদৃষ্টি ইত্যাদিই অশ্বের বিশেষত্ব। কম বেশী পরিমাণে সকল অখেরই এই লক্ষণগুলি আছে এবং অথপ্রকৃতির এই দিকে একটু দৃষ্টি রাখিয়া চলিলে অনেক গোলযোগের হস্ত হইতে নিষ্কৃতি পাওয়া যাইতে পারে ।

শ্রীসন্তোষচক্র মজুমদার।

## লোকশিক্ষার প্রণালী

আমাদের সকলেরই একটা ভূল ধারণা আছে যে আমরা মনে করি আমরাই দেশের লোক। সংবাদপত্রে আমরা কোন একটি মন্তব্য প্রকাশ করি, এবং তাহাতে দেশের সহামভূতি থাকুক বা না থাকুক—বলি ইহাই দেশের মত'। দেশের মত অগ্রাহ্য করা অতীব অহাায়. অথচ আমরাই এইরূপ নানা বিষয়ে দেশের লোকের মত অগ্রাহ ক্রিয়া নিজেদের মতকে দেশের মত বলিয়া খোষণা করিতে লজ্জাবোধ করি না। বাস্তবিক পক্ষে, দেশের লোক কাহারা ? উকীল, হাকিম, মুনসিফ, মোক্তার, ছাত্র কেরাণী, এরা কয় জন, এরা দেশের লোক ৭ না, দেশের লোক বলিলে ব্ঝিতে হইবে যাহাদিগকে আমরা রাস্তায় ঘাটে, হাটবাজারে সদা সর্বাদাই দেখি; রামা নাপিত, মধো ধোবা, হরে গয়লা, কেলো বাগদী, এরাই ত দেশের লোক। আমরা বক্ততা দিই, শিক্ষাই জাতীয় উন্নতির মূল ভিত্তি, কিন্তু কই আমাদিগের দেশের শিক্ষা ত দেশের লোকের কাছেও পৌছায় না। আমরা ইংরাজী বিতালয়ে অধ্যয়ন করি, আবার এদেশের শিক্ষায় অসম্ভষ্ট হইয়া দেশ-বিদেশে গমন করি, আমেরিকা, জাপানে যাইয়া চাষের বিচ্ছা পড়িয়া আসি এবং দেশে আদর্শ ক্রষিক্ষেত্র খুলি, কিন্তু দেশের ইহাতেত কিছুই আসে যায় না। রামধন চাষীত ঠিক সেই মান্ধাতার আমলের লাঙ্গণ এবং সার লইয়া চাষ করিতেছে। রামধন জমিতে কি প্রকার সার দেয়, তাহার লাঙ্গল ভাল কি নন্দ, তাহা জাপান-প্রত্যাগত চাষের বিশেষক্ত তিলাদ্ধ ননে স্থান দেন না। গ্রামের ঘানি-গাছ "কোঁ" "কোঁ" শব্দে সমস্ত গ্রামকে মুখর করিয়া ঘুরিতেছে, আর তেলী সমস্ত দিনই • গরু তাড়াইতেছে, কিন্তু এত পরিশ্রম করিয়া তাহার কৃত আয় হয় উহাতে তাহার চুই বেলা অল্ল জুটে কি না, তাহা আমরাত একবারও ভাবিয়া দেখি না। আমাদিগের সহিত ইহাদিগের ভাবের আদান-প্রদান নাই, কোটা কোটা লোক একেবারে অশিক্ষিত, মূঢ়, মূক-অসাড়।

কিন্তু চিরকালই যে এদেশের লোকশিক্ষার অভাব ছিল এমন নহে।

"লোকশিক্ষার উপায় না থাকিলে শাক্যসিংহ কি প্রকারে সমগ্র ভারতবর্ধকে বৌদ্ধধর্ম শিধাইলেন? মনে করিয়া দেখ, বৌদ্ধধর্মের কৃটতর্কসকল বৃথিতে আমাদিগের আধুনিক দার্শনিকদিগের মন্তকের ঘন্ম চরণকে আর্দ্র করে। সেই কৃটতন্ময়, নির্বাণবাদী, অহিংসাল্লা, ছর্কোধ্য ধর্ম, শাক্যসিংহ এবং তাহার শিব্যগণ সমগ্র ভারতবর্ধকে, গৃহত্ব, পরিরাজক, পণ্ডিত, মূর্খ, বিষয়ী উদাসীন, প্রাহ্মণ, শৃদ্র, সকলকে শিধাইরাছিলেন। লোকশিক্ষার তি উপার ছিল না? শহ্বরাচায়

সেই দৃঢ়বন্ধন্দ দিখিজয়ী সামাময় বৌদ্ধর্ম বিল্পু করির। আবার সমগ্র ভারতবর্ষকে শৈবধর্ম শিখাইলেন—লোকশিক্ষার কি উপায় ছিল না? সেদিনও চৈতন্তকেব সমগ্র উৎকল বৈঞ্চব করিয়া আসিয়াছেন। লোকশিক্ষার উপায় ছিল, এখন আর নাই।

একটা লোকশিক্ষার উপারের কথা বলি,—সেদিনও ছিল—আজ আর নাই। কথকতার কথা বলিতেছি। প্রামে গ্রামে নগরে নগরে বেদীপাঁড়ির উপর বসিয়া ছেঁড়া তুলট, না দেখিবার মানসে সম্মুখে পাতিরা, স্থান্ধি মল্লিকামালা শিরোপরে বেষ্টিত করিয়া, নাছুস মুত্রস কালো কথক, সীতার সতীজ, অর্জ্জুনের বীরধর্ম, লক্ষণের সভ্যত্তত, ভীমের ক্রিয়ন্ধ্য, দধীচির আত্মসমর্পণ বিষয়ক স্থান্ধতের সদ্বাধাা ক্ষকটে সদলকার সংযুক্ত করিয়া অপামরসাধারণসমক্ষে বিবৃত্ত করিতেন। বে লাক্ষল চবে, যে ভূলা পেঁজে, বে কটিনা কাটে, যে ভাত পায় না পায়, সেও শিথিত—শিথিত বে, ধর্ম নিত্য, যে, ধর্ম দৈব, যে, আজ্মান্থেবণ অপ্রজ্ঞার, যে, পরের জস্ম জীবন, যে, স্বম্ব আছেন, বিশ্বস্কল করিতেছেন, বিশ্বন্ধান করিতেছেন, যে, পাপপুণা আছে, যে, পাপের দণ্ড, পুণ্যের পুরন্ধার আছে, যে, জন্ম আপনার জম্ম নহে পরের জম্ম, যে, অহিংসা পরমধর্ম, যে, লোকহিত পরম কার্য্য। সে শিক্ষা কোথায়, সেকথক কোথায়। কথকতা লোপ পাইল। লোকশিক্ষার উপায় ক্রমে লুপ্ত বাতীত বন্ধিত হইতেছে না।"

---বিষ্ণমচন্দ্র।

আমাদিগের এমন একদিন ছিল যথন যাহার অক্ষর বোধ মাত্র হইয়াছে সেও ক্লুত্তিবাসের রামায়ণ এবং কাশী-রাম দাসের মহাভারত লইয়া স্থর করিত, যে পড়িতে জানিত না দে অন্তের মুথ হইতে শুনিয়া আনন্দ অমুভব করিত। প্রত্যেক সপ্তাহেই গ্রামের হরিসভার অধিবেশন হইত, যে নিরক্ষর সেও সেখানে যাইয়া প্রেমের পূর্ণমূর্ত্তি শ্রীচৈতন্তের জগাইমাধাই-উদ্ধারকথা অথবা নীলাচললীলা শুনিয়া চক্ষে জল না ফেলিয়া থাকিতে পারিত না। সভার পর যথন কীর্ত্তন হইত, তথন ছোট বড় ধনী নির্ধন বিষয়ী উদাসীন সকলে মিলিয়া প্রাণ ভরিয়া হরিনাম করিত-ভক্তির অমৃতধারায় অভিষিঞ্চিত হইয়া সকলেই সানন্দচিত্তে আপনাপন গৃহে ফিরিয়া ঘাইত। চণ্ডীমণ্ডপে তথন প্রায়ই ভাগবতের ব্যাখ্যা হইত, গ্রুব-প্রহ্লাদের উপাখ্যানের প্রেম-রসপূর্ণ মধুর ভাবগুলি শ্রবণ করিয়া সকলেই মৃগ্ধ হইত। শান্তিময় জীবনে যথন মৃত্যা এবং বিষাদের বিভাষিকা আসিয়া উপস্থিত হইত, সেই ঘোর ছদ্দিনে তাহারা বিপদে আপদে নিত্য ত্রাণকর্ত্রী সর্ব্বগুংখহরা চণ্ডীর শরণ লইত। ভক্ত কালকেতু বিপদে পড়িয়া বনে মাকে ডাকিয়াছিল, মা অমনি তাহাকে অভয়দান করিলেন; শ্রীমস্ত মশানে কাতর-ভাবে মাকে ডাকিয়াছিল, মা কমলেকামিনী তাহাকে কোল দিলেন: -এই সব আগ্রেহের সহিত তাহারা ভ্রিত,

ক্ষনিয়া তাহারাও মাকে ডাকিতে শিথিত। তথন সব ছঃথ সব শোকবিপদ কোথায় চলিয়া ঘাইত। বাংলার গ্রামে গ্রামে পল্লীতে পল্লীতে মৃদঙ্গ মন্দিরার সহিত শ্ৰীকৃষ্ণ এবং শ্ৰীচৈতন্তের লীলা গীত হইত, বিচ্ঠাপতি চণ্ডীদাস জ্ঞানদাস যতুনন্দন প্রভৃতি ভক্ত কবির স্তমধর পদলহরী ভাবকের দ্রুদয়ে ভাবের তরঙ্গ উপস্থিত করিত, চাষী চাষ করিতে করিতে বাস্তব জীবন ভূলিয়া ঘাইত. ভাবের রাজ্যে আসিয়া রামপ্রসাদী গান ধরিত, "মন -তমি কৃষি কাজ জান না. এমন মানব জনম রইল পড়ে আবাদ করলে ফলতো সোনা।" রামপ্রসাদের পদাবলী এবং রায়গুণাকরের অন্নদামঙ্গল এক অপর্ব্ব ভাবময় জীবনের স্থি করিত। ভাহার পর আমাদিগের হরগোরী এবং রামরুফ সম্বন্ধীয় গান ও ছডাগুলি, ইহারাই বাংলা সাহিত্যের শ্রেষ্ঠ অংশ, ইহারাই লোকশিক্ষার শ্রেষ্ঠ আকর, সমাজের নিয়ত্ম স্তরের মধ্যে আদর্শ প্রতিষ্ঠা কবে।

হরগৌরীর কথা প্রত্যেক বাঙালী পরিবারের একটি তঃসহ বেদনার কথা। এ দেশে কয়জন পরিবার ক্যাকে অযোগ্য পাত্রে সমর্পণ করিয়া অস্তুখী না হুইয়াছেন গ আবার কন্তার বিবাহ দিলে তাহার সহিত হয়ত চির্দিনের বিদায়—সেই জন্ম কত অমৃতাপ, কত অশ্রুপাত। প্রতি বৎসর শরৎকালে যথন "মাঠে মাঠে ধান ধরেনাক আর", বাংলামায়ের ঐশ্বর্যোর সীমা নাই, প্রাতঃসমীরণ যথন শিশিরসিক্ত হটয়া জদয়কে শুল্র মেবের মতন কোন স্বপ্ন-রাজ্যে লইয়া যায়, বাংলামায়ের স্বগ্নের পন মা আনন্দম্যী সেই সময়ে—শরতের সপ্তমীর দিনে মাতৃগ্রে আসেন। তথন আগমনী গানে বাংলাদেশের স্থনীল আকাশ মুখরিত হুইয়া উঠে, এক অপূর্ব্ব আনন্দের স্রোতে সমস্ত বাংলাদেশ ভাসিয়া যায়। কিন্তু তুর্গোৎসবের মিলনান্দ কেবল চার-দিনের মাত্র। বিজয়া দশমীর দিনে ভিথারিণী মায়ের অরপূর্ণা কন্তা স্বামীগৃহে ফিরিয়া যান, শরতের শেফালীর মত ক্ষণিকের আনন্দ অচিরেই ঝরিয়া যায়, তথন জলে স্থা আকাশে একটি হঃসহ বেদনার স্তর বাজিয়া উঠে, বাঙালী পরিবারের চোথ জলে ভরিয়া যায়—এ বিচ্ছেদ-বেদনা সমস্ত বংসরেও আর ভলিতে পারে না। হরগৌরীর গান- গুলি এই বেদনাকে ফুটাইয়া দিয়া বাংলার পল্লীসমাজের নিকট তুইটি থব উন্নত আদুর্শ উপস্থিত করিয়াছে।

ভারতবর্ষের কবিগণ চিরকালই বৈরাগ্যের মহিমা কীর্ত্তন করিয়া দারিদ্রোর গৌরব দঢ করিয়াছেন। হিন্দুর প্রাচীন সন্যাস সেদিনও যে তরুণ মনীধীর মধ্যে আত্ম-প্রকাশ করিয়াছিল সেই স্বামী বিবেকানন্দও পাশ্চাতা সভাতার বকের উপর দাড়াইয়া সদর্পে বলিয়াছেন যে জগতে ভারতবর্ষই একমাত্র দেশ যেথানে দারিদ্যের অর্থ পাপ বা কলঙ্ক নতে। বাংলামায়ের জামাতা মহাদেব দরিল্র. তিনি শাশানচারী। কিন্তু বাঙালী কবিরা দেখাইয়াছেন যে দারিদ্রাই তাঁহার ভূষণ, তিনি ভিথারী কিন্তু দেবরাজ ইক্রও তাঁহার পূজা করেন, কুবের তাঁহার ভাণ্ডারী, গৃহিণী তাঁহার অন্নপূর্ণ! তিনি মহাদেব, তিনি শিব শঙ্কর। দরিদ্রস্থাজের নিকট এমন একটি উচ্চ আদর্শ. সংসারের ভাবের সহিত উচ্চ ধর্মভাবের এমন মধুর সমন্ত্র জগতে আর কোনপানে দেখা যায় না। আবার ভত্নাথ যথন তাঁহার অনুচরবর্গ লইয়া বিবাহ করিতে আসিলেন, সকলে দেখিল, তাঁহার রূপ নাই, যৌবন নাই, অঙ্গে ভূষণ নাই; সকলেই নিন্দা করিল, মেনকাও জামাতাকে দেখিয়া আক্ষেপ করিলেন—

এ বৃড়া পাগল বরে দিলা হেন বি ॥
কহিলেন নন্দী গুন দেব শূলপাণি।
মদনমোহনরূপ ধরুন আপনি ॥
এতেক নন্দীর বাক্য গুনি ত্রিলোচন।
দেপিতে দেখিতে হৈল ভ্রনমোহন ॥"—(কবিকক্ষণ)।
নন্দীর বাক্যে নহে, উমার আস্তরিক গ্রীতিভক্তিতেই ভিথারী
উমানাণ ধনরত্নশালী ভূবনমোহন হইয়া উঠিলেন।

'মর মর হেমস্ত তোমারে কব কি।

দ্রীর পক্ষে ইহা অপেক্ষা উচ্চতর আদর্শ আর নাই।
ইহাই বাংলার পল্লীতে পল্লীতে গ্রামের ভিক্ষৃক দারে দারে
যাইয়া শিথাইয়া বেড়াইত। অভিথিসেবা, ভিক্ষৃককে ভিক্ষাদান, তথন আমাদিগের একটি অবশুকত্তব্য ছিল, ভিক্ষৃককে
এক মৃষ্টি অন্ন দিয়া আমরা তাহার নিকট হইতে যাহা
চিরকালের জিনিষ, মনের অন্ন, লাভ করিয়া আনন্দ
অমুভব করিতাম।

হরগোরীর গান বাংলার গৃহে গৃহে চবিত্রগঠনের যে এক অপরূপ সম্পদ ছিল রাধারুক্ত বিষয়ক গানগুলি সম্বন্ধে তাহা বলা যায় না সতা। ইহাদিগের মধ্যে যে অধ্যাত্মতত্ত্ব আছে তাহা সাধারণে বৃক্তিতে পারে না, কিন্তু বৈরাগী যথন "হরেক্রফ" বলিয়া দারে উপস্থিত হইয়া গান গাহিত, তথন সে বাঙালীর চিত্তকে এক অপূর্ব্ধ সৌন্দর্যা ও ভাবের রাজত্বে লইয়া যাইত, বৃন্দাবনের সেই শ্রীদাম স্থান স্থান কানাইয়ের রাজা, সংসার হইতে অনেক দূরে, এথানে শোক-তঃথ পরিতাপ অন্থতাপ প্রবেশ করিতে পারে নাই, —এথানে শুধু অনাবিল প্রেম ও ভাবের স্রোতে সমস্ত আগমনী-বিজয়া গানের বিক্ষেপ ভাসিয়া গিয়াছে। এইরূপে কত শতান্দী ধরিয়া, বৈরাগা ভিক্তক বাংলার দারে দারে যাইয়া একটি অপরপ সৌন্দর্যানয় ভাব-জগতের স্কৃষ্টি করিয়াছে। এই সৌন্দর্যারস গভীর এবং অক্ষয়, অথচ সমাজের নিয়তম স্তরেরও উপভোগা।

শিক্ষার জন্ম মানুষের কেবল মাত্র ভাবের গভীরতাই প্রয়েজন তাহা নহে। মানুষ অবকাশ চাহে, অবসর সময়ে সে হাস্তরসায়ক, কৌতুকোদীপক গানে আনন্দ অনুভব করে। শিক্ষাবিধানের জন্ম এই কারণে দাগুরায়ের পাঁচালীর মত লগু কবিতাও আবশ্যক। দাগুরায়ের গানগুলি এমন রহস্যোদ্দীপক এবং ইহাদিগের ভাষা এত সরল যে জনসাধারণেও ইহাদিগের রস সহজেই গ্রহণ করিতে পারে। পূর্বের পল্লীগ্রামে এমন লোক খুব কম ছিল যে দাগুরায়ের পাঁচালীর ত্রই একটি গান গাহিতে না পারিত। পাঁচালীর মত, যাত্রা এবং কবির গানও সাধারণের বোধ্বামা এবং মনোরঞ্জক,—এগুলিও বাংলাদেশে জনসাধারণের শিক্ষার একটি প্রধান অঙ্গ ছিল।

বাস্তবিক পক্ষে আমাদিগের দেশে লোকশিক্ষার যে বিরাট আয়োজন ছিল ইহার তুলনা অন্য কোথাও আর পাওয়া যায় না। আনন্দের ভিতর দিয়া শিক্ষা, প্রেয় এবং শ্রেয়ের এমন মধুর সময়য় অন্য কোন দেশ ভাবিতে পারে নাই। আমাদিগের দরিদ্র দেশের ক্লমককে সমস্ত দিনই ক্ষেতে থাকিয়া কঠোর পরিশ্রম করিতে হয়,—প্রত্যুয়ে দেগৃহ হইতে চলিয়া যায়, মধ্যাত্নে গৃহে ফিরিয়া যাইবার সময় পায় না, মাঠেই সামান্ত অয়ব্যঞ্জনে উদর পূর্ণ করিয়া সয়্কা পর্যন্ত কাজ করে, তবেই তাহার অয়সংস্থান হয়। ক্লমকবালকেরাও গৃহে থাকে না, তাহারা ক্ষেতে যাইয়া পিতার

কার্য্যে সহায়তা করে অথবা মাঠে মাঠে যাইয়া সমস্ত দিনই গল চরায়। সন্ধ্যার পর রুষক ক্লান্ত হইয়া গৃহে ফিরিয়া আসে, এবং আছিনায় আসিয়া বিশ্রাম করে। এই সময়েই তাহার দিনের মধ্যে যাহা কিছু অবসর, তাহার শিক্ষার একমাত্র অবকাশ—এই সময়ে রুষক তাহার ক্লান্ত হৃদয়কে উৎকুল্ল করিয়া দেয়, যাত্রা এবং করির দল এই স্ক্রেয়াগ পাইয়া তাহার মনোরঞ্জন করিতে প্রয়াসী হয়। আমাদিগের দেশে লোকশিক্ষা চিরকাল এই সময়েই হইত—দরিদ্র শ্রমজীবিগণের পক্ষে ইহাই শিক্ষার একমাত্র সময়।

কিন্তু লোকশিক্ষা এখন লুপ্তপ্রায় হইয়া আসিতেছে। লোকশিক্ষার এই অবনতির জন্ম আমাদিগের দেশের শিক্ষিত সম্প্রদায়ই অধিক দায়ী ৷ আজকাল যাহারা ইংরাজী বিভালয়ে অধায়ন করে তাহারা রামায়ণ, মহাভারত, চণ্ডী, ভাগবত প্রভৃতি প্রাচীন কাব্যগুলির আদর করে না,—একটা ঝোঁকের মাথায় তাহারা দিক্বিদিক্ জ্ঞান হারাইয়া ছুটিয়া চলিয়াছে, তাহাদিগের যাহা অস্তরের সামগ্রী যাহা নানারকমে, গানে, কাব্যে, সাহিত্যে, জ্ঞানে, ধর্মে ও কম্মে দেশের কবিগণ তাহাদিগকে দেথাইতেছিলেন তাহা না গুঁজিয়া, দেশের চিন্তা ও আদর্শের মূল কেন্দ্রের আকর্ষণ অতিক্রম করিয়া তাহারা কোন অচেনা দিকে ক্রমশঃ দূরেই যাইতেছে। থাহারা তাহাদিগের সর্বাপেকা আপন, রাম, সীতা, ক্লফ, অৰ্জ্বন, খ্ৰীমন্ত, কালকেতু, চৈতন্ত, নিত্যানন্দ তাহারাই তাহাদিগের কাছে অপরিচিত হইয়া উঠিতেছেন। কথকরা ইহাঁদিগের পরিচয় দিতে আসেন, কিন্তু তাহারা ্রথন উন্মত্ত, কথকের কথা শুনিতে চাহে না। উৎসাহের অভাবে কথকের সংখ্যা কমিয়া আসিতেছে। আমাদিগের দেশে যেমন কথকতা লোপ পাইতেছে ডেনমার্কে ইহার ঠিক বিপরীত দেখা যায়। সেখানে আজকাল কথকতার দারা একটি বিপুল আন্দোলন সাধিত হইতেছে। বছকাল পূর্বে ক্রিষ্টেন কল্ভ নামক একজন মহাত্মভব ব্যক্তি তাঁহার বিভালয়ে ক্বকদিগকে মুখে মুখে কথাচ্ছলে শিক্ষা দিবার চেষ্টা করেন। কয়েক বংসরের মধ্যেই তাঁহার আদর্শে অনেকগুলি কৃষিবিছালয় ঐদেশে স্থাপিত হইল। এই সকল বিস্থালয়ের শিক্ষকেরা আমাদিগের দেশের কথকের মত वरे कांशक रेजामित माराया ना नरेया नाना विषय मस्दक्ष

বক্তা দেয়, ছাত্রেরা কেবল শুনিয়া যায় এবং মাঝে মাঝে ম্যাজিক-লগ্ঠনের ছবি দেখে। এইরূপে মুখে মুখেই তাহারা ইতিহাস, ভূগোল, ধনবিজ্ঞান প্রভৃতি বিষয়ে জ্ঞানলাভ করে। এই শিক্ষাপ্রণালাই ডেনমার্কের আধুনিক রুষি এবং শিল্পের উন্নতির একমাত্র কারণ। ইউরোপ, ডেনমার্ক, স্কইডেন, নরওয়ে প্রভৃতি দেশে কথকতাপ্রণালী অবলম্বন করিয়া সমাজের কল্যাণসাধনের একটি বিরাট আয়োজনের স্বচনা হইয়াছে।—আমরা কিন্তু এমন একটি অমুষ্ঠান যাহা কত শভাকা ধরিয়া আমাদিগের পল্লীসমাজে প্রভৃত মঙ্গল সাধন করিয়া গিয়াছে হেলায় হারাইতেছি!

রাজনারায়ণ বস্থ মহাশয় সেকালে, ৮০,৯০ বৎসর
পূর্ব্বে সাধারণ লোকে কিরুপে দৈনিক জীবন যাপন
করিতেন তাহা বর্ণনা করিতে গিয়া লিথিয়াছেন.

"জীবনোপায়ের স্থলভতা প্রযুক্ত তাঁহারা দলাদলি, ক্রীড়া কোতুক ও কথকতা প্রবেশ কাল্যাপন করিতেন। কথকতা অতি প্রবশ্বাগ্যা ব্যাপার। ভাল ভাল কথকের আল্চর্য্য ক্ষমতা দেখা গিয়াছে। বড় বড় উাক্তকাটা এজুকে (educated) রামধন ও প্রীধর কথকের কথা শুনিয়া অপ্রশাত করিতে দৃষ্ট হইয়াছে। ইউরোপে স্কুলে বাগ্মিতা বিবরে শিক্ষা দেওয়া হয়। আমাদিগের মধ্যে পুর্কে কথকতা শিখিলেই বাগ্মিতা শিখা হইত। কথকতা প্রকৃত বাগ্মিতার কার্য্য। ছঃথের বিষয় এই য়ে, এই কথকতার ক্রমে লোপ হইভেছে। কথকতার রীতি স্থিরতর থাকিয়া তাহার বিষয় ও প্রণালীতে তাহার উৎকর্ষ সাধিত হয়, ইহাই বাঞ্চনীয়।"

त्वनी नटर. ৮० वर्भत शृद्धिकात कथा मत्न कतिल আমাদিগের দেশে তাধুনিক লোকশিক্ষার অবন্তির পরিমাণ অনেকটা বুঝিতে পারি। রামপ্রসাদের সরল গানগুলি সে সময়ে বাংলার ঘরে ঘরে গীত হইত. নিধু বাবু, রাম বস্তু, কমলাকান্ত, দেওয়ান রত্নাথ, মহারাজ কৃষ্ণচক্র এবং রাজা রামক্রফের খ্রামা বিষয়ক যথেষ্ট প্রচলিত ছিল। গানগুলি পল্লীসমাজে তথন কবি, যাত্রা, পাঁচালি প্রভৃতি তথনকার প্রধান আমোদ ছিল, তাহার মধ্যে কবি প্রধান। কয়েকজন প্রসিদ্ধ কবিওয়ালার নাম শুনিলে আমরা তথনকার শিক্ষার বিস্তৃতির বিশেষ পরিচয় পাই। ক্রম্ফকর্ম্মকার, পরাণ দাস, উদয় দাস, নীলু পাটুনী, ভোলা ময়রা, চিস্তা ময়রা প্রভৃতি আসরে বসিয়া সমাজের গণ্যমান্ত লোকদিগের নিকট হইতেও সম্মান পাইতেন। কবিগানে পৌরাণিক পাণ্ডিতা যথেষ্ট দেখান হইত, এইজ্ঞা ব্ৰাহ্মণ পণ্ডিতেরাও আগ্রহের

সহিত ইহাদিগের গান শুনিতেন। ঈশ্বরচন্দ্র গুপ্ত মহাশর্ম নিতে বৈষ্ণব কবিওয়াল! সম্বন্ধে লিথিয়াছেন:—

"ধনী লোক মাত্রেই কোন পর্বাহ উপলক্ষে কবিতা গুনিবার ইচ্ছা হইলে অথ্যে নিতাই দাসকে বায়না দিতেন; ইহার সহিত ভবানী বেনের সঙ্গীতমুদ্ধ ভাল হইছে। যথা—প্রচলিত কথা—'নিতে বৈক্বের লড়াই'। এক দিবস ও হুই দিবসের পথ হুইতেও লোক সকল নিতে ভবানের লড়াই গুনিতে আসিত। নিত্যানন্দের গোঁড়া কত লোক ছিল তাহার সংখা করা যায় না। কুমারহট, ভাটপাড়া, ত্রিবেণী, বালী, ফরাশভাঙ্গা, চুঁচুড়া প্রভৃতি নিকটপ্থ ও দুরস্থ সমস্ত প্রামের প্রায় সমস্ত ভদ্র ও অভদ্র লোব নিতাইয়ের নামে ও ভাবে গদগদ হুইতেন। নিতাইয়ের এই এক প্রধান গুণ ছিল যে ভদ্রাভদ্র তাবেল্লোককেই সমভাবে সম্ভাই করিতে পারিতেন।"

কবিওয়ালার। কেবল শংমোদজনক কবিতা গান করিতেন এমন নহে, কবি শাহিবার সময় প্রমার্থভাব-প্রিত নঙ্গীতও গাহিতেন করু ঠাকুরের রচিত এইরূপ একটি গান আছে,——

হরিনাম লইতে অলস করো না রদনা, যা হবার তাই হবে।
ভবের তরক বেড়েছে বলে কি ঢেউ দেখে লা ডুবাবে॥
অনেকেই মুগ্ধ হইয়া আধুনি- শক্ষার কেন্দ্রন্থল কলিকাতার
ভিক্ষুকের মুথে সন্ধ্যার সম্যে এই স্থন্দর গানটি শুনিয়া
থাকিবেন। ঈশ্বরচক্র শুগু মহাশয় এই গীত সম্বন্ধে বলিয়াছেন-

"কি মনোহর কি মনোহর, শ্রবণ অথবা কীর্ত্তন মাত্রেই অশ্রুপ পতন ও রোমাঞ্চ হইতে থাকে। অতি মৃচ্ ও পাষণ্ড ব্যক্তিরও হৃদয় আর্ক্র হয়। যেথানে যে বাঙ্গালী মহাশৃষ্ট বিরাজ করিতেছেন, তিনি সেই-খানেই বিশেষ বিবেকের অবস্থায় ঐ নাম সন্ধীর্ত্তন কীর্ত্তন করিতে থাকেন। কি ইতর, কি ভক্ত ত্রুবতেই এতৎগানে প্রেমিক হইয়া থাকেন।"

এই রূপে দেশের জনসাধারণও এই সকল গান শুনিরা মুগ্ধ হইরা পড়িত। কবিওয়ালাদিগের গানের মত জগা সেকরা ও তংপুত্র রাজনারায়ল এবং সোনা ছলের রামপ্রসাদী ও কমলাকান্তী সম্বলিত চংগী গান দেশের জনসাধারণের মধ্যে উচ্চ ধর্মতাব বছলপা দ্বশুণে প্রচার করিত।

তাহার পর আমাদিশের যাত্রার দল। যাত্রার দলওরালারাও তথনকার বিশেষ প্রতিপর ব্যক্তি ছিলেন। চণ্ডীযাত্রা এবং রুঞ্চযাত্রার দ্বারা এই সময়ে দেশে যথেষ্ট ধর্মভাব উদ্রিক্ত হ ইত। রামমঙ্গল গানে, হরি নাম এবং গৌর নিত্যানন্দ নাম কীর্ত্তনেও সকলেরই হৃদয়ে ভক্তিও প্রেমের উদর হইত। বাংলার পল্লীসমান্ধ এইরূপে অনেক দিন চলিয়াছিল, কি জু এখন ইহার কি পরিবর্ত্তন!

याळा এवः कवित्र मरणत मःथा विरम्य द्याम भारेगारह। পুর্বের গোপাল উড়ের অথবা কৈলাস বারুইয়ের বিভাস্থন্দর এবং বদন অধিকারীর কালীয়দমন, এন্টুনী ফিরিঙ্গী এবং হরু ঠাকুরের কণিগান লোকে কিরূপ উৎসাহ এবং আনন্দের সহিত শুনিত তাহা এথনকার শিক্ষিতসম্প্রদায় ভাবিতেই পারে না। শিক্ষিত লোকদিগের কচি এবং প্রকৃতির পরিবর্ত্তন হওয়াতে যাত্রার আদর কমিয়া গিয়াছে. গোবিন্দ অধিকারী, মতিরায় অথবা নীলকণ্ঠের যাত্রার দল অপেক্ষা লোকের থিয়েটারের উপর বেশী ঝোঁক পড়িয়াছে। শ্রোতা এবং অভিনেতাদিগের অধিকাংশই অশিক্ষিত লোক বলিয়া যাত্রা এবং কবিরদলের গানগুলিতে ্ ভাষা এবং ভাবের ইতরতা দেখা গিয়াছে। বাংলাদেশে ত অনেক নাটককার আছেন, তাঁহাদিগের মধ্যে ছই একজন যদি যাত্রার পালা রচনা করিতে আরম্ভ করেন এবং দেশের শিক্ষিত সম্প্রদায় যদি নাসিকা কৃঞ্চিত না করিয়া জনসাধারণের সহিত একত্রে শ্রোতা হন, তাহা হইলে অচিরকালেই যাত্রাগুলি হইতে রুঢতা এবং অল্লীলতার দোষ দূর হইবে, সাধারণের মধ্যেও কৃচির উৎকর্ষ সাধিত হইবে, তথন ইহারা সমাজে আমাদিগের দেশের চিরন্তন আদর্শগুলি প্রতিষ্ঠা করিবার উপযোগী হইবে। যে থিয়েটারের মোহে আমরা এখন মাতিয়া উঠিয়াছি. তাহাই বা কোন এমন ভদ্ৰ, ভব্য এবং স্কুক্চিসম্পন্ন গ কিন্তু সে কথা এখন শুনে কে গ এ সময় জাতীয় জীবনের খুব অবনতির দিন। আমরা যাহার। শিক্ষিত বলিয়া আপনাদিগের পরিচয় দিই, আমরা নিজেরাই এই আদর্শগুলি উপলব্ধি করিতে পারিতেছি না, গাঁহারা এগুলি অবেষণ করিয়া আমাদিগের নিজন্ত করিয়া দিয়াছিলেন তাঁহাদিগকে আমরা আপনাদের লোক বলিয়া চিনিতে পারিতেছি না, মায়ামন্ত্রে বশীভূত হইয়া কোন আলেয়ার পানে লুক হইয়া ছুটিয়া বেড়াইতেছি, আমাদিগের যাহা আন্তরিক যাহা স্বাভাবিক তাহা ফেলিয়া যাহা বাহিরের যাহা ক্যত্রিম তাহাই লইয়া গর্ম অমুভব করিতেছি।

হে বাংলার চিস্তাজীবনের অধিষ্ঠাত্তি দেবি ৷ কোন অতীত কালের মধ্যাক্তে তমসানদীর তীরে মহাকবির কণ্ঠ দিয়া তুমি যে গীত উচ্চারণ করিয়াছিলে, তাহার স্কর,

শতাব্দীর পর শতাব্দী চলিয়া গেল, আরো ত গভীর ইইয়া উঠিতেছিল, এ স্থরে বাংলাদেশের মানসপ্রকৃতিতে কত অভিনব পুষ্প পুলকে ফুটিয়া উঠিতেছিল, কত পাষাণহানয় গলিয়া গিয়া প্রেমের নদীতে পরিণত হইয়াছিল দে স্কর আজ হঠাং মিয়মাণ হইতেছে কেন ? জাগাও দেবি। জাগাও আবার সেই সম্মোহন স্কর, যে স্করে নারদ স্তব্যক্তনীর শুভ্র চন্দ্রালোকে হরিনাম গান করিয়া গ্রুব প্রহলাদকে মাতাইয়াছিলেন, স্বয়ং ব্রহ্মাকে মুগ্ধ করিয়া মর্ত্তে পতিতপাবনী ভাগারণীকে আনয়ন করিয়াছিলেন বুন্দাবনের কেলিকুঞ্জে মূরলীরবে বাজিয়া উঠিয়া যে স্থব যমুনার প্রবাহ রোধ করিয়াছিল, ভাগীরথীতটে <u>শ্রীগোরাঙ্গের</u> মধুর কঠে মুরজমন্<del>রে</del> উখিত হইয়া জগাই মাধাইকে উদ্ধার করিয়াছিল, কত ভক্ত কত কবি মহাপাপীরও কঠে হরিনাম গান ধ্বনিত হইয়া সমস্ত বাংলাদেশকে ভক্তির প্লাবনে প্লাবিত করিয়া তুলিয়াছিল। শিথাও দেবি এতদিন যেমন ক্লুত্তিবাস কাশীরামদাসের কণ্ঠ দিয়া শেথাইতেছিলে প্রত্যেক পরিবারকে অঞ্জলে অভিষিক্ত করিয়া আবার শিখাও সেই উন্নত এবং পবিত্র গৃহধর্ম যাহার জন্ম রামচন্দ্র পিতার আজ্ঞা শিরোধার্য্য করিয়া রাজত্ব ছাড়িয়াছিলেন, লক্ষণ ভাতার জন্ম সমস্ত স্থথ বিসর্জন করিয়াছিলেন সীতা পতির কল্যাণের জন্ম চির-জীবনই তুঃথে কাটাইয়াছিলেন। হে দেবী। বাংলার নারী-গণকে তুমি কত শতাকী ধরিয়া সীতা সাবিত্রী দ্রৌপদী দম-য়স্তীর পাতিব্রত্যের কথা শুনাইতেছিলে বলিয়া বাঙালীর ঘরের কলা বেচলা সতীন্ত্রীর স্বর্গীয় দীপ্তিতে উচ্ছল হইয়া জগতের সমকে দাঁড়াইয়াছেন,—স্ত্রীশিক্ষার এমন আদর্শ এবং শিক্ষার এমন ফলের তুলনা জগতে আর নাই! তোমারই ত গ্রুব প্রহলাদ বাঙালীর ঘরে ঘরে ভক্ত কালকেতু ও শ্রীমস্তের চরিত্রগঠন করিয়াছে, নিমাইকে সন্ন্যাসী ও রামপ্রসাদকে সাধকের মধ্যে অগ্রণী করিয়াছে। হে দেবী ! তুমি ত ভারতবাসীকে সর্ববত্যাগী শঙ্করের উপাসনা করিতে শিথাইয়াছিলে। ভারতবাসী কথনও ত ধনীর নিকট কিছু শিথে নাই, ভারতবাসী যাহা শিথিয়াছে তাহা কাঙাল ভিথারীর কাছে,--একদিন রাজপুত্রের কাছে শিকা

গ্রহণ করিয়াছিল যথন তিনি রাজ্যতাগে করিয়া পথের ভিথারী হইয়াছিলেন। ওগো বাংলার ভিক্ষক ভিক্ষণী। তোমরাও ত বাংলার পল্লীসমাজকে চিরকালই শিক্ষা দিয়া আসিতেছিলে, তোমরা আবার তোমাদিগের ভিক্ষার ঝুলি লইয়া অন্তঃপুরের আভিনায় আসিয়া দাঁড়াও, দরিদ্র বাঙালীর ঘরে দাশুরায়ের "ঠাকরুণবিষয়" গাহিয়া শিথাও. त्य, नातित्ता वळा नारे. উमानात्थत त्य नातिता ठारा ঐশ্বর্যা অপেক্ষা লক্ষণ্ডণে মহৎ। বাংলার ঘরের গৃহকর্ত্রী এবং অবগুটিতা বধুগণ তোমার গান শুমুক এবং এক মৃষ্টি ভিক্ষার বদলে তাহারা আমাদিগের সেই চিরস্তন দৃঢ় বৈরাগ্যের আদর্শ ঘরে ঘরে ফিরিয়া আমুক। হে বৈষ্ণনীগণ ৷ তোমরাও "জয় রাধে" বলিয়া "সখী-সংবাদ" গাও, হুঃখী বাঙালীর চিত্তে একটি স্থন্দর পবিত্র এবং আনন্দের ছবি আঁকিয়া দিয়া তোমরাও তোমাদিগের বুত্তি সার্থক কর। আমরা যেন তোমাদিগের নিকট হইতে আমাদিগের যাহা চিরন্তনকালের আদর্শ তাহা পুনরায় ফিরিয়া পাই। হে দেবী ! তোমার সেই অতীতের অমোঘ বাণী আবার ধ্বনিয়া উঠিয়া আমাদিগের যাহা চির্দিনের জিনিষ, আধুনিক সভাতা যাহাকে ক্রত্রিম আবরণের মধ্যে গুপ্ত করিয়া রাণিয়াছে, তাহাকে মুক্ত করিয়া দিক। আমরা তোমার অবোধ সন্তান, আপনাদিগের চিরদিনের জিনিষ্টি হারাইয়া কুত্রিম জিনিষ লইয়া অনায়াসে ভলিয়া আছি, তুমি আমাদিগকে জ্ঞান দাও, আমরা যেন দেশের চিস্তাকে ফিরিয়া পাই, দেশের মৃতশিক্ষাকে প্রাণ দিয়া ইহার আদর্শগুলি সমাজে আবার প্রতিষ্ঠা করিতে পারি।

শ্রীরাধাকমল মুথোপাধ্যায়।

# ন্বীন সন্ন্যাসী

চত্বারিংশ পরিচেছদ।

শক্রদমন।

প্রভাতে উঠিয়া গদাইপাল হস্তম্থাদি প্রকালন করিয়া একথানি তসরের ধৃতি পরিধান করিল। খড়ম পায়ে দিয়া, সাজি হস্তে বাগানে পূজার্থ পুশ্লচয়ন করিতে বাহির হইল।

অগ্রহায়ণের প্রারম্ভ। অর অল্ল শীত পডিয়াছে। কোঁচাটি খুলিয়া গদাই গায়ে জড়াইল। গাছের পাতা হইতে টপ টপ করিয়া শিশির ঝরিয়া পড়িতেছে। ফুলে ফুলে বুকভরা শিশির। একটি একটি গাছের ডাল ধরিয়া, বেশ করিয়া নাড়া দিয়া ফুল হইতে শিশির ঝাড়িয়া গদাই চয়ন করিতে লাগিল। খেত ও রক্ত করবী, রুষ্ণকলি, টগর, জবা প্রভৃতি নানা ফুলে গদাধরের সাজি ভরিয়া উঠিল। ফুল তুলিতে তুলিতে গদাই মাঝে মাঝে সভৃষ্ণ নয়নে পথের পানে চাহিতেছে। বৃক্ষ লতা গুল্মে গ্রামপথ সমাকীর্ণ, অধিক দর দৃষ্টি চলে না। তথাপি গদাই বারম্বার পথপানে চাহিতে লা'গল। কিয়ৎক্ষণ এইরূপে কাটিলে. গাছপালার অন্তরাল হইতে কাহার যেন আর্দ্তনাদ শ্রুতি-গোচর হইল। গদাই উৎকর্ণ হইয়া রহিল। শদটা কাছে আসিলে বুঝা গেল, কে যেন বলিতেছে—"ওরে আমার সর্বাশ হয়েছে রে !--আমার সর্বস্থ গিয়েছে রে !"--শুনিয়া গদাধরের মুখ প্রসন্ন হইয়া উঠিল।

শব্দ ক্রমে নিকটতর হইতে লাগিল। তাহা শুনিয়া আশপাশের গৃহস্থগণ ঔৎস্কাবশে বাহির হইয়া আসিল। কয়েক মুহূর্ত্ত পরে, বাঁশ ঝাড়ের আড়াল হইতে কেনারাম গোপ বাহির হইল। সে বুক চাপড়াইতেছে ও বলিতেছে— "সর্ক্ষ গেল রে—সর্ক্ষ গেল।"—তাহার সঙ্গে সঙ্গে একপাল ছেলে—তুই চারিজন বয়স্ক লোকও আছে।

গদাইপালকে দেখিবামাত্র কেনারাম বলিতে লাগিল—
"ওগো নায়েবমশাই গো, আমার সর্বনাশ হয়ে গেছে গো!"
গদাই সাজি হস্তে জতপদে বাগানের প্রাস্তদেশে
অগ্রসর হইয়া বলিল—"কেন ঘোষের পো?—কি হয়েছে?"

"সর্বনাশ হয়ে গেছে। আমার সর্বস্বটা নিয়ে গেছে গো, সর্বস্বটা নিয়ে গেছে নায়েব মশাই।"

"কে নিয়ে গেছে ?"

"চোর গো নায়েব মশাই।"

"চুরি হয়েছে ?"

"আজে হাা।"

"कि करत চूति रुल रत ?"

"আজ্ঞে আমার বাড়ীর পিছনে, বক্সীদের আমবাগান আছে, সেই আমবাগানে বসে আমার বড়ঘরে সিঁদ কেটেছে।" সমবেত অনেকে বলিয়া উঠিল—"আঁচা! সিঁদ কেটেছে ?" "বল্লে না পিত্যয় যাবে মশাই, পেল্লায় এতথানি সিঁধ।" গুলাই বলিল—"তোৱা কোন ঘরে ছিলি ?"

"আমি আর আমার ইস্তিরী সেই ঘরেই শুয়েছিলাম নায়েব মশাই। আমার ছেলে গুটো আমার ভাইবউয়ের কাছে ছোট ঘরে শুয়েছিল।"

গদাই ছই মুহ্তকাল নীরব থাকিয়া বলিল -- "ঘরে সিঁধ কাটলে, চরি করলে, ঘুম ভাঙ্গল না ?"

"কিছু জানতে পারিনি নায়েব মশাই—কিছু জান্তে পারিনি। সকাল হলে ঘুম ভেঙ্গে দেথি, সিঁধের পথে ঘরে আলো আসছে। দেখেই আমার প্রাণটা চমকে উঠল। গা ঠেলে আমার ইস্তিরীকে বল্লাম—থোকার মা, ও থোকার মা, উঠে দেথ দেথি দেওয়ালে ফুটো হল কেন ?—আমার ইস্তিরী উঠে, সিঁধ দেথে, বুক চাপড়াতে লাগলো। তারপর হয়োর খুলে দেথলাম, ঘরে থালা ঘট বাসন যা ছিল সব নিয়ে গেছে। বেতের ঝাঁপিতে বারো আনা পয়সা ছিল, ছোট বউয়েব হাতের একযোড়া পৈচে ছিল, থোকার কোমরের পাটা ছিল, সব নিয়ে গেছে নায়েব মশাই সব নিয়ে গেছে। আমায় ফকির করে গেছে গো—হো হো হো।"—বলিয়া কেনারাম কাদিতে লাগিল।

উপস্থিত সকলেই কেনারামের ছঃথে বিগলিত হইয়া তাহাকে সাস্থনা নিতে লাগিল। গদাই বলিল—"যা, এখনি থানায় গিয়ে এজুহার শিথিয়ে দিয়ে আয়।"

কেনারাম বলিল—"এজেহার লেখালে আমার জিনিষ-গুলি পাব নাম্বেব মশাই ?"

"তা এখন কি করে বলব ? পুলিসের লোকেরা যদি চোর ধরতে পারে, মাল আক্ষারা করতে পারে, তবে অবিখ্যি পাবি। যে ঘরে চুরি হয়েছে সেখানে যা যেমন আছে তেমনি রেথে থানায় যা। একটি জিনিষ এদিক ওদিক না হয়। দারোগা এসে সব দেখবে। চল বরং আমি এইবেলা সরে জমিনে গিয়ে দেখে আসি। কি জানি যদি সাক্ষীই দিতে হয়। চলহে—তোমরাও সব চল।"

ইহা শুনিয়া উপস্থিত ব্যক্তিগণ ত্রস্তভাবে পরম্পারের মুথাবলোকন করিতে লাগিল। ভাবিল, দেখিতে গিয়া শেষে কি ফৌজদারী মোকর্দমার সাক্ষীর ফেসাদে পড়িয়া যাইতে হইবে !—তাই কেহ বলিল—"আপনি এগুন নায়েব মশাই—আমি মুখ হাত ধুয়েই আসছি।"—কেহ বলিল—"ছেলেটার বড় জর, একবার বিগ্নবাড়ী যেতে হবে।"—কেহ বা বলিল—"আমার এখনও গাই দোওয়া হয়নি, গাই ছয়েই আসছি।"—এইরপ নানাপ্রকার অছিলা করিয়া সকলে সরিয়া পড়িল।

সমস্ত পথ গদাই নীরব গন্তীরমূথে কেনারামের সঙ্গে সঙ্গে গেল। অঙ্গনে প্রবেশ করিবামাত্র একমুথ হাসিয়া কেনারামের পিঠ চাপড়াইয়া বলিল—"সাবাস কেনারাম, সাবাস ভাই। আজ তুই যা নকল করেছিস, একবারে আসল বীররস,—কলকাতায় থিয়েটারে গিয়ে যদি একটোরো চাকবি নিস ত তোর এখনি তিশটাকা মাইনে হয়।"

কেনারাম হাস্তামুথে বলিল — "সে কি নায়েব মশাই ্— ছিয়াচার কি ?"

"থিয়েটার জানিস নে? এই যাত্রা শুনেছিস ত? কলকাতায় আজকাল সেই রকম থিয়েটার হয়েছে। বিলিতী যাত্রা আর কি! সেথানে যত সব একটোরো আছে— যে যত বেশা চেচাতে পারে তার তত কদর। একটোরো সেজে বীররসের সং দেয়।"

বলিতে বলিতে উভয়ে বড়ঘরের বারান্দায় আসিয়া উঠিল। গদাই পালকে দেখিয়া গঙ্গামণি ঘোমটা দিয়া গোহাল ঘরে চুকিয়া পড়িল; বড়বউ আধ্যোমটা দিয়া একটু সরিয়া দাঁড়াইল।

ঘরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া, সিঁধ দেথিয়া গদাই বলিয়া উঠিল—"এই বুঝি তোর বুদ্ধি!—ভাগিদে আমি এসেছিলাম—নইলে এখনি ত মোকর্দ্দমা ফেঁসে যেত!"

কেনারাম ভীত হইয়া বলিল—"কেন নায়েব মশাই ?"
"কেন নায়েব মশাই ! ওরে গদ্ধব—চোর বাইরে
বসে দিঁদ কাটলে, আর মাটী সব তোর ঘরের মেঝেতে
এসে জমলো কি করে ? এ যে দেখবে সেই বলবে ঘরের
মধ্যে বসে সিঁধ কাটা হয়েছে। সরা সরা—মাটী সরা
এই বেলা। পায়ে করে ঠেলে ঠেলে সিঁধের পথে মাটী
গুনো বাইরে ফেল।"

কেনারাম তাহাই করিতে লাগিল। শেষ হইলে গদাই বলিল—"আমি কাছারি চল্লাম। তুই শাগ্গীর জল থেয়ে নে, নিয়ে কাছারিতে আয়। একজন কাউকে সঙ্গে দিয়ে তোকে থানায় পাঠিয়ে দিচ্ছি।"

যথাসময়ে কেনারাম থানায় গিয়া এজেহার করিল। পাছে কেনারাম সব কথা গুছাইয়া বলিতে না পারে, বাসন মেরামতের চিহ্ন, মেরামতকারী কাঁসারির নাম ইত্যাদি বলিতে ভূলিয়া যায়, তাই এজেহারের একটা মুসবিদা গদাই পাল স্বয়ং লিথিয়া কেনারামের হাতে পাঠাইয়া দিয়াছিল।

এজেহার শইয়া দারোগা প্রথম তিন চারিদিন এলাকার সমস্ত কারামুক্ত দাগা চোরের বাড়ী খানাতল্লাদী করিতে লাগিল। কিন্তু কোথাও কিছু পাওয়া গেল না।

চতুর্থ দিনে গদাই ছকুমনামা দেখাইয়া, সদর কাছারি হইতে ১০০০ টাকা লইয়া আদিল। থানায় গিয়া দারোগাকে ২০০ দিয়া বলিল—"হজুরের পান থাবার জন্মে এই ২০০ এনেছি। বাব মশায় এ মোকর্দমার জন্মে ৪০০ ছাঁাকসেন করেছেন। ১০০ সেদিন দাখিল করেছিলাম, এই ২০০ নিয়ে ৩০০ হল, বাবু বলেছেন, আসামীর যে দিন জেলের হকুম হবে সেই দিন বাকী ১০০ দেবেন।"

দারোগা টাকা লইয়া বলিল—"মোটে ৪০০ । তোমার বাবু ত বড় রূপণ হে । ৫০০ পুরাপুরি দেওয়াতে পারলে না ?"

"আজ্ঞে অনেক চেটা করেছিলাম। বারু বলেন, দারোগা সাহেবকে আমার সেলাম জানিয়ে বোলো যে একদিনের ত কারবার নয়, তার সঙ্গে যথন হিল্পতা হল, পাঁচবার পাঁচটা কাজ নিতে হবে। প্রথম কাজটা কেমন হয় দেখাই যাক।"

দারোগা কমিসনের ৩০ গদাই পালকে গণিয়া দিয়া বলিল—"আচ্ছা বেশ—বাবু দেখুন আমার কি রকম হাত সাফাই। কিন্তু খুসী করতে পারলে শুধু ১০০ টাকায় হবে না। বাবুকে গিয়ে বোলো।"

"বলব বৈকি। আমি কি বলতে কম্বর করি দারোগা সাহেব ? অবিগ্রি বলব। বাসনগুলো এখন কি উপায়ে—" কথা শেষ হইতে না দিয়া দারোগা বলিয়া উঠিল—
"দারোগার আবার উপায়ের ভাবনা ? আজ রাতেই
বাসনগুলো রমণ ঘোষের বাড়ীতে পৌছে যাবে। আমার
পাল্লায় কত চোর বদমায়েস আছে জান ?—তাদের গুজনকে
ঠিক করে রেথেছি। তারা গিয়ে রমণ ঘোষের বাড়ী
দেখেও এসেছে। তার গোয়ালের পিছনদিকটার পাঁচিল
থানিক ভাঙ্গা আছে। সেইখান দিয়ে ঢ়কে, থড়ের পাঁজার
ভিতরে বাসনগুলো লুকিয়ে রেথে আসবে। কাল বেলা
৮টার সময় আমি গিয়ে, খানাতল্লাসী করে সে বাসন বের
করে ফেলব। তারপর, ঘোষের পোর ছই হাত পিঠের
দিকে টেনে বেঁধে, রুলের গুঁতো মারতে মারতে থানায়
নিয়ে আসব। তারপর ৪১১ ধারায় চালান। একটি
বছর ত বটেই—বেশা যা হয়।"

রমণ ঘোষের বন্ধনদশার ছবিথানি কল্পনানেত্রে অবলোকন করিয়া, গদাই পালের অন্তরাত্মা পুলকে পূর্ণ হইয়া উঠিল। বলিল—"দারোগা সাহেব—কলের গুঁতো ছাড়া আর কিছু হবে না ? থানায় এনে ঘা কতক বেশ করে উত্তম মধ্যম দিলে ভাল হয়।"

দারোগা বলিল—"দিতে আর কতক্ষণ ? কিন্তু ও টাকায় হয় না। তথে যত চিনি দেবে তত মিষ্টি হবে-— কথাই ত আছে জান।"

গদাই দাবোগার হাত তুইটি ধরিয়া বলিল—"দাবোগা সাহেব—বেটাকে যদি থানায় এনে কসে জল্বিছুটি লাগাতে পারেন, তবে বাব্র কাছথেকে আরও ৫ ্থামি আদায় করে দেব।"

"বেশ, তাই হবে।"—বলিয়া দারোগা কার্য্যান্তরে গেল। গদাই পাল মনের আনন্দে কাছারিতে ফিরিয়া আসিল। (ক্রমশঃ)

শ্রীপ্রভাতকুমার মুখোপাধ্যায়।

# বাকি পাঁচ শও রুপৈয়া

আবার এসেছে পূজা; দশভূজা হাসিছে! জিনি হরিদ্রার বর্ণ, জিনি অতসীর স্বর্ণ, বদনে বালেন্দু আভা উথলিয়া পড়িছে! হেরিয়া মায়ের মুখ, সবারি ভরিল বুক;
মোহিনী রাগিণী কত প্রাণে আজি জাগিছে!
ভক্ত সস্তানের পানে, বিকশিত-হুনয়ানে,
অপাঙ্গে করুণা-ধারা, মা অভয়া চাহিছে!
বিশ্ব আজি হাস্তময়,—উদাশনী হাসিছে!

বহে প্রীতি-পারাবার, যেন এক পরিবার সারা বঙ্গ !--- মুক্তাবলা বদ্ধ এক বাধনে ! আমি মাত্র এক্-ঘরে, একাকিনী আছি পড়ে; তৃষাগ্নি সদয়-মাঝে, কালিমা এ আননে !

মোরো গৃহে, একদিন, বাজিত আনন্দ-বীণ !
উথলিত হৃদিকুঞ্জে, পিককুল-কাকলী !
সেই প্রমোদের পটে, প্রীতি যমনার তটে,
বাজিত গো নিশিদিন মধুমর মুবলী !

মুখরিত অলিপুঞ্জে, শিখীময় প্রদিকুঞ্জে,
জাগিত শ্রামার শিদ্, দোয়েলের লহরী!
কদম্ব উঠিত ফুটি, হরিণী আদিত ছুটি,
প্রাণ-বুন্দাবনে যবে বাজিত রে বাশরী!

ছিলাম সৌভাগ্যবতী; কতই বাসিত পতি !

হৈন্নবতী সম ছিম্ম পতি-অঙ্গভাগিনী,
নয়নের মণি জিনি, আদরিণী, সোহাগিনী,
ছিল গো ছহিতা-বত্ন, মহানন্দদায়িনী!

কোথা সে মুখর অলি? কোথা সে চাপার কলি?
কোথা সে গোলাপবালা, চল চল শিশিরে ?
কোথা শুক্রা চিরানন্দা ? এযে অমানিশা অন্ধা!
মোর চক্ষে বস্থন্ধরা ঢাকা ঘোর তিমিরে!

একে আনন্দের ধারা !
বাল বৃদ্ধ, নরনারী, সকলেই নাচিল !
আমি মাত্র অভাগিনী, বসে আছি একাকিনী !
একটি মলিন হাসি অধরে না জাগিল !

বরঃস্থা হইল কন্তা, রূপেতে গুণেতে ধন্তা,
তবুও অন্টা রহে আমাদের ঝিয়ারি !
আমরা করিম্ব পণ,— হবে পাত্র অতৃলন,
তবেই অর্পিব তারে এ অপূর্ব্ব কুমারী !

করি বহু অন্নেষণ, এম এ, পাশ অতুলন, ছহিতার যোগ্য পাত্র অবশেষে জুটিল!
কিন্তু তবু হোলো ক্ষোভ, একি সর্বনাশা লোভ, দশটি সহস্র মুদ্রা পিতা তার চাহিল।

কে শুনিবে অনুরোধ ?

বঙ্গের বেয়াই, তব নাহি বুঝি কান গো ?
হাত পা পাষাণে গড়া,

হে বেয়াই, প্রাণে তব নাহি বুঝি সান গো ?

> 0

একি সর্বনাশা পণ ? হে বঙ্গের তুর্যোধন !
স্থাতা সমান ভূমি কভু নাহি ছাড়িবে !
হে অপূর্ব কুম্ভকর্ণ, এ বিশ্বের যত স্বর্ণ,
নিদ্রাভঙ্গে, লীলারঙ্গে, উদরে কি ঢালিবে ?
১০

>>

তবু সে সোনার চাদ, জামাই পাইতে সাধ, আগ্রহ-আকুল মোরা হইলাম উভয়ে! বাধা দিয়৷ খর বাড়ি আনিলেন তাড়াতাড়ি বৌপারাশি স্বামী মোর প্রফ্লিত হৃদয়ে!

বিবাহ হইল যবে, নরনারী বলে সবে
"ধন্ত বর," "ধন্ত বধূ",—ছই মনোলোভা রে !
এ বলে "আমারে হের," ও বলে "আমারে হের,"
মণি কাঞ্চনের যোগে হয়েছে কি শোভা রে !

বিবাহান্তে কন্তা যবে কাঁদিয়া আকুল রবে চলি গেল, আমি যেন ধনে প্রাণে মজিলাম!
"কেঁদ না—ছদিন পরে আবার আসিবে ঘরে"
তার চকু মুছাইয়া নিজ চকু মুছিলাম!

۶ć

তিন চারি দিন পরে, আসিবারে পিতৃঘরে, হইল ব্যাকুলা যবে আমার সে সরলা।
আনিবারে গেল দাসী, বেয়াই কহিল হাসি,
"বাকি পাঁচশত কই ? এত কেন উতলা!"

30

শুনে কথা অকস্মাৎ, শিরে হোলো বজ্বাগাত, বঙ্গের বেয়াই তব লৌহভীম কায়া গো! কিছুতে না হয় ভেদ, কিছুতে না হয় ছেদ, বঙ্গের বেয়াই তুমি সশরীরী ছায়া গো!

>9

বল, বল, হে ধার্মিক, তব কথা শুনি ঠিক্, অলীক স্বপন বৃঝি, বেদান্তের মায়া গো! দিয়াছিলে সাতদিন শোধিবারে এই ঋণ; বঙ্গের বেয়াই তুমি বেহদ্দ বেহায়া গো!

26

পাইয়া জামাতা-রত্ন, ছদিন স্থথের স্বপ্ন
দেখিলাম, মোহ-মুগ্ন, দিবসেও জাগিয়া!
একদিন তারপর, বহিল তুমুল ঝড়,
কল্পনার অট্টালিকা গেল, হায়, ভাঙ্গিয়া!
১৯

জন্মজন্মান্তর পাপে, নিয়তির অভিশাপে,

একি হোলো ? ঘটিলরে অঘটন-ঘটনা !
অকন্মাৎ মৃত্যু আসি, নাথেরে ফেলিল গ্রাসি,

মাথায় পড়িল গদা,—হারাইস্ক চেতনা !

২০

যুচে গেল সর্ব্ধ সাধ! একি হোলো পরমান!
বাণবিদ্ধ পাথী সম পড়িলাম ভূমিতে!
গরজে নিরাশা-সিন্ধ়! কোথা তুমি দীনবন্ধ়!
তুমি ছাড়া অভাগীর বন্ধু নাহি মহীতে!

٤5

দারুণ সংবাদ পেয়ে, মুচ্ছিতা হইল মেয়ে! রক্তকমলিনী, আহা, হয়ে গেল খেত গো! তবু চাও "পাঁচশত"! একি তব কথামৃত ? বঙ্গের বেয়াই, তুমি মান্ত্রফ না প্রেত গো? 22

পড়েছি বিষম খোরে, আটকি রেখনা ওরে !
বঙ্গের বেয়াই, তুমি, কি প্রশাস্ত স্থির গো !
ঐ যে দেয়াল খাড়া, উহাও গো দেয় সাড়া !
বঙ্গের বেয়াই, তুমি অবাক্ বধির গো !

Ş,9

"মা" "মা" করে' নিশিদিন, কারাগারে হোলো ক্ষীণ!
কে শুনিবে কথা তার ? কে বুঝিবে ব্যথা রে ?
গিরি-নির্ঝরিণী পারা কেঁদে কেঁদে হোলো সারা,
ঘুমায় তেত্রিশ কোটী স্বর্গের দেবতা রে!

> 8

সকল বোগের অরি, তুমি ওগো ধনস্করী !
মৃতেরে বাঁচাও তুমি, জগতে প্রচার গো !
অসাধ্য এ কর্ণরোগ ? একি তব কর্মভোগ !
বঙ্গে এসে, অবশেষে, মেনে গেলে হার গো !
১৫

এইরপে এগাগত, বহু মাস হোলো গত, এইরপে একদিন মহাষ্টমী-দিবসে, বসে আছি চুপ করি, গণ্ডে অঞ্চ পড়ে ঝরি, কি ছিলাম, কি হয়েছি, ভাবিতেছি মানসে!

२७

হেনকালে ত্বরা আসি, বেয়াইর বৃড়ি দাসী, কহিল "মা ঠাকুরাণী, কন্সা তব বাঁচে না!" উঠিলাম শিহরিয়া, বক্ষ গেল বিদরিয়া, দিমু পত্র, হেন ভাবে ভিথারীও যাচে না!

উত্তরে আইল পত্র, কণামৃত তুটি ছত্র "এস নিজে, পাঁচশত সঙ্গে যেন আসে গো!" পাঠান্তে ভাবিত্ম মনে "রাক্ষস মরেনি রণে; ভারতের বুড়া ঋষি মিথাাকথা ভাষে গো!"

२৮

ছিল সোনা গাত্র যুড়ে, গেছে তা বিক্রমপুরে; বাকি ছিল কয়গাছা স্বর্ণচুড়ি ত্রকরে, আর ছিল স্বর্ণহার স্মরি মুথ ত্রিতার, বিনিময়ে পাঁচশত বাঁধিলাম আঁচরে। 25

আর কিগো যায় থাকা ? লয়ে সেই ঝুকি টাকা, বেয়াই-বেয়ান-গৃহে উপনীত হইলাম ! পেয়ে শুত্র রোপ্যরাশি, বেয়াইর একি হাসি ! আমি হুহিতারে হেরি, উচ্চরোলে কাঁদিলাম !

90

পাইয় আমার দেখা, উষার তারকা-রেথা,
মান হাসি, দিল দেখা গৃহিতার অধরে !
চুম্বিয়া আমার মুখ, আনন্দে কাঁপিল বুক;
জন্মশোধ শুইল সে মোর বক্ষ-উপরে !

৩১

অকাল হেমন্ত আসি, লয়ে পাণ্ডু হিমরাশি,
তুষারে ডুবারে দিল সে কনক-নলিনী!
অকাল নিদাঘ আসি, লয়ে খর রৌদ্রবাশি,
নিঃশেষে শুষিয়া নিল সে রজত তটিনী!

৩২

বিজয়া দশমী দিনে, কাদাইয়া ভক্তদীনে, সোনার প্রতিমা উমা চলি গেল কৈলাসে! আমারে' সে উমাধন, হইল রে বিসর্জন; বুকে লয়ে চিতানল ফিরিলাম আবাসে!

೨೨

অবির এসেছে পূজা; দশভূজা হাসিছে!
জিনি হরিলার বর্ণ, জিনি অতসীর স্বর্ণ,
•বদনে বালেন্দু-আভা উথলিয়া পড়িছে!
হেরিয়া মায়ের মুথ, সবারি ভরিল বুক;
আমারি নয়নে শুধু অশ্রুধারা ঝরিছে!
আমি হেরি দিবা রাতি, —আগ্রহে হু হাত পাতি'
বিকট রাক্ষ্স এক অবিশ্রাস্ত বলিছে,—
"বাকি পাঁচ শত চাই,— বাকি পাঁচ শত চাই"—
হের, ওর জঠরায়ি দাউ দাউ অলিছে!

শ্রীদেবেন্দ্রনাথ সেন।

# দিব্যদৃষ্টি

[ >

শৈলশিথরে কেবলই তুষার। তুষাররাশির উপর শৃন্ত দৃষ্টি পথিক একা। ছদ্দিনে ব্যথার ব্যথী ত মিলে না।

শোকে রুদ্ধকণ্ঠ, অশ্রুকণা আঁথিপ্রান্তে টলটন। পুত্র-শোকাকুল পিতা নামসন্ধীর্তনে হৃদয়বেদনা শাস্ত করিতে প্রয়াসী। সহসা বায় আসিয়া স্তরতান কোন্ অজ্ঞানা দেশে উড়াইয়া লইয়া যায় !——অতীতশ্বতি তরুণ হইয়া ছায়ালোকে ভাসিয়া উঠে।

মহাপুরুষ কহিলেন—"কে তুমি ?" "পুত্রশোকাতুর পথিক।"

"স্থ ছঃথের সমলয় এথানে। হর্ষ বিষাদের মিলন-মন্দির এই তৃষার্শাতল গিরিশুঙ্গ। শোক জয় কর।"

"পারি কৈ ? দেব ! সেই কমকান্তি, জ্যোৎস্নাভাস্থর লাবণা, মধুকণ্ঠের সেই অর্জনিজড়িত মধুর বাণী,—ভূলিব যদি কি লইয়া রহিব ? শোক জয়ের বল নাই দেব, ভিন্ন পথে মতি ফিরাইয়া দাও।"

"উন্মাদ, প্রলাপ বকিতেছ। ভুলিতে চাহ না ?— যাহা ভুলিতে নাই তাহাতো ভুলিয়াছ। অতীত সৌভাগ্য মনে পড়ে কৈ ? শিশু গিয়াছে ?— ক্ষুদ্র জীবনে আনন্দ উল্লাস যেটুকু বিলাইয়াছে তাহা ত সঙ্গে লইয়া যায় নাই। তাহাকে পাইয়াছিলে—পাইয়া ক্ষণেকের জন্মও স্থথের ভামল ছায়া উপভোগ করিয়াছিলে ইহাই যে পরম লাভ তাহা বুঝ না কেন, বুঝিয়া আশস্ত হইতে না পার কেন ? তাহার সঙ্গ সহবাসে প্রাণে যে স্থধার ধারা ব্যিয়াছে তাহা ধ্রুব; তাহাকে হারাইয়া যে আনন্দে বঞ্চিত হইলে ভাবিতেছ তাহা অনিন্দিষ্ট। অনিশ্চিত ভবিষ্যুৎ অপেক্ষা নিশ্চিত অতীতের শ্বরণে সাম্বনা অবশ্বস্থাধী।"

"হইতে পারে; কিন্তু কাহার পক্ষে? মনের উপর যাহার শাসন আছে তাহারই নয় কি ? হর্মল, উচ্চু অল,—
সে শাসন অধীনের কৈ ? শাসনে সংযম, সংযমে শিক্ষা সাধনা চাই। সাধনা ত করি নাই,— সাধনার প্রয়োজন কথন ঘটে নাই। ভিথারী পর্ণকুটীরে নয়নপুতলী শিশু লইয়া মনের স্থথে ছিল। অকম্মাৎ অশনিপাত।—তাহারই উপর!—অপর কাহারও উপর নহে কেন ?"

"নাস্তিক, গালি পাড়িতেছ কাহাকে? মঙ্গলময়ের রাজ্যে অমঙ্গল রচনা।"

"মঙ্গল অমঙ্গল যে বৃথে বৃথুক্। সে জ্ঞানের অধিকারে আমার কাজ নাই। নিথিলের অধিপতি যিনি—অভাব তাঁহার কিসের ?—লইতে লইলেন দরিদ্রের সম্বল। হা অদুষ্ট।"

"মৃঢ়, বিপ্লব রটাইতেছ ় কর্মক্ষেত্রে কর্ম করিতে আসিয়া রৌদ্রে ভয় পাও, গোধুলির আধ আলো আধ ছায়ায় শুধুই থাকিতে চাও ?"

"কৃট তর্কে কোথায় যাইতেছি ! ক্রটা লইও না, দেব।
মন বলে নাই, শোকে মুহুমান ; কি বলিতে কি বলিয়া
ফেলি ! আনন্দের উৎস শিশু – কোথায় এখন ? চোথের
দেখা বারেক দেখিতে চাহি—পাইব না কি ?"

"যে গিয়াছে সেত ফিরিয়া আসিতে যায় নাই। যেপথে গিয়াছে সেত চিরপুরাতন। সে-পথের যাত্রী নহেক ? তবে অগ্রপশ্চাৎ। দেবমন্দিরে যে অগ্রে পৌছিল সেই ধন্ত। সেই পুত্রের পিতা তুমি, তুমিও হয়ত ধন্ত।"

"চোথে যে আর কিছু দেখিতে পাই না দেব। প্রাণ শৃন্ত, হৃদর অবসন্ন, ধরণী ধূমাকার। তুষাররাশির উপর দাড়াইরা তুষারমণ্ডিত হইন্না সেই পথে যাইতে চাহি—পারি না কেন ?"

"পারিবে সময়ে। নিয়তি গণ্ডি দিয়া রাথিয়াছে। অকালে গণ্ডির বাহির হইবার তুমি কে ?"

"কেহ নই ?—শুধুই জড়পিও ? স্থথে অধিকার নাই— না থাক্; ছঃথের কবল হইতে নিস্তার নাই কেন ? এ কি অসামঞ্জন্ত !"

"শোক জয়ের শক্তি নাই; স্প্টেরহস্ত ভেদ করিতে চাও! কি স্পর্কা! স্থথ হৃঃথ হৃই সন্তা যে বলে সে অজ্ঞান। কায়া এক, মোহবশে মানুষ হুই ছায়ামূর্ত্তি কল্পনা করে।"

"তত্বজানের অধিকারী নই—কুদ্রশক্তি, কুদ্রবৃদ্ধি। বল দাও, প্রভু; হর্বল হৃদয়ে শক্তি সঞ্চার কর। শ্রীচরণে কোট কোটি প্রণিপাত।"

মহাপুরুষ অঙ্গুলি চালনা করিলেন।

নিমিষে পাস্থ স্থুস্থির স্নেহমর ক্রোড়ে ঢলিয়া পড়িল। বাহুজ্ঞান ভিরোহিত, চৈতক্স কিন্তু পূর্ণ প্রকট।

[ १ ]

মহাপুরুষ কহিলেন—"কি দেখিলে ?"

"কি উত্তর দিব, দেব ? মূর্জিমতী রাগিনী সে যে—
ভাষায় ধরা দেয়ু কৈ ? দেখিলাম—রম্য কাননে অসংখ্য
অযুত শিশু চিত্রারোহিনীর মধুর আলোকে নীহারপানে
নিরত। শিশুর কলহান্তে পুষ্পের স্থরতি লীন হইতেছে,
চাঁদিনীর রূপত্রক্ষ উছলিয়া পড়িতেছে।"

মহাপুরুষ একদৃষ্টে শোকাতুরের মুথের প্রতি চাহিয়া রহিলেন। পুনরায় জিজ্ঞাসা করিলেন—"এখন কি দেখিতেছ?"

"স্থলর দৃশ্য, প্রভূ,—অপূর্ব্ব, মনোহর। দলে দলে ষত শিশু এক কৃদ্র শিশুকে মগুলাকারে বেষ্টন করিয়া অবিশ্রাস্ত নাচিতেছে। মধাবর্ত্তী শিশু পূর্ণানলে শুধুই হাসিতেছে।"

"চিনিলে,—কে ঐ শিশু ?"

"দেথাইলে যদি দেখিতে দাও দেব, নয়ন ভরিয়া দেখি।
চিনিয়াছি, এইবার চিনিয়াছি। শিশু আর কেহ নয়—
আমারই হারানিধি, নয়নের তারা, হাদয়ের পঞ্জর। কি
শ্রী, কি লাবণ্য, কি অপূর্ব্ব ক্যোতি! তবে কি—"

"মৃঢ়, আবেগ রোধ কর। কি বুঝিলে, বল।"

"কি ব্ঝিলাম,—কি জানি! মনে হয় ঐ অগণ্য শিশু
—শিশু নয়, শিশিরবিন্দু, হুর্বাদলে মুক্তাফল, হাসির কুচি,
পুলককণা—মেঘের নীলিমায় ভাসিয়া আসে, রবির হুতাশে
হাওয়ায় মিলে। এক ফোঁটা সোনালি বং শুধুই ছিটাইয়া যায়।"

"স্কুবৰ্ণলেখায় রঙিন হইয়া যাইতে শিথ না কেন ?" "শিখাইলে শিথি।"

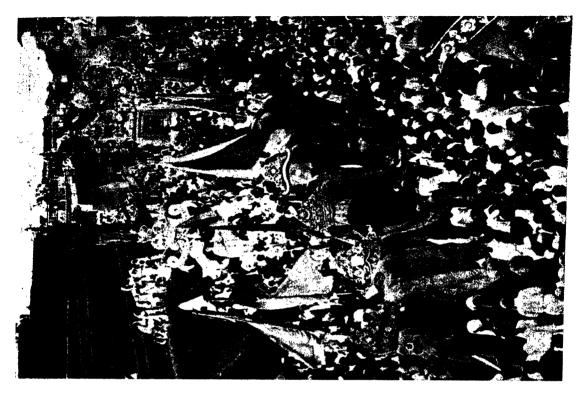
মহাপুরুষ আবার অঙ্গুলি চালনা করিলেন।

"কোন্ যাহকর কুংংলিকার কি কুহক রচনা করিল, প্রভূ! আমার হারানিধি—কৈ সে? নাই? কোলে ভূলিয়া বুকে চাপিয়া রাখিতে পারিলাম না। হায়! হায়!"

মহাপুরুষ উদ্ভ্রাস্তশিরে পদ্মহস্ত বুলাইলেন।

"একি দেব! দিক্দিগন্তে যেদিকে চাহি সেই শিশু— একে সহস্ৰ, লক্ষ্, কোটি, অযুত্, অর্ধ্বৃদ! নীল আকাশে যত মেঘ সব এক, ফেনিল সাগরে যত ঢেউ সব এক, বিশাল ধরার যত শিশু সেই এক—গোলাপের একটী কুঁড়ি ফুটিয়া শত পাপড়িতে ভূবন যে ভরিয়া দিল!"

দেখিতে দেখিতে তুবাররাশি দ্রব হইয়া মহানদীর স্থাষ্টি করিল! শ্রীকালীচরণ মিত্র।





# ঢাকায় জনাফীমীর মিছিল

শিশুকাল হইতে ঢাকার মিছিলের কথা শুনিয়া আসিতে-ছিলাম। কথনও দেখার স্পবিধা হয় নাই। এবার মিচিলের বাহার দেখিবার জন্ম কলিকাতা প্রভৃতি স্থানের গণ্যমান্ত লোকের সমাগম হইয়াছিল, এবং ভারতসম্রাটের দৃষ্টি ও তৃষ্টির জন্ম এই মিছিল কলিকাতাতেও প্রদর্শিত হইবে এমত কথা রাষ্ট্র হওয়ায় মিছিল দেখার জন্ম ঢাকায় এবার বহুতর লোকের সমাগম হইয়াছিল। তাই এই অভিনব ব্যাপার দেখিতে গেলাম। যাহা দেখিলাম তাহার বর্ণনা করা এ কুদ্র প্রবন্ধের অসাধা। তবে কয়েকখানা ফটোগ্রাফ পাঠাইতেছি তাহার দারা যতদূর সাধ্য পাঠকবর্গ ব্রিতে পারিবেন। এ মিছিল ব্যাপারে অনেক টাকা খরচ হয়-এবং মিছিলে লক্ষ লক্ষ টাকার সরঞ্জাম থাকে। সোনা রূপার চৌকি (প্রায়ই দেবতার আসন) ১০1১২ থানা বাহির হয় এবং এই সব বহুসূল্যের জিনিষে ঢাকার কারুকার্য্য ও শিল্প নিপুণতার আদর্শ প্রদর্শিত হয়। এমত বিরাট মিছিল ঢাকাতেই একমাত্র সম্ভব। ইহা বাতীত হাতি ঘোড়া. ক্ষুদ্র বৃহৎ নানা দ্রষ্টব্য জিনিষ, বহুল পরিমাণে বাহির করা হয়। ঐ সব যে ধনবান ব্যক্তিগণের সঞ্চিত ও আদুরের সামগ্রী এ বিষয়ে সন্দেহ নাই। "All that glitters is not gold" ইহা পাশ্চাত্য বাক্য, কিন্তু এ মিছিলে প্রায়ই ছিল "All that glitters is gold." ঢাকার নকাসি জ্বগৎপ্রসিদ্ধ এবং শিল্পজগতে অতি আদরের জিনিষ। সোনা ও রূপার চৌকিতে এই নকাসি কার্য্য অতি আশুর্য্য রকমের ছিল। হঃথের বিষয় দূরতা প্রযুক্ত ফটোগ্রাফে তাহার প্রতিকৃতি উত্তম উঠাইবার স্পবিধা হয় নাই। যদি থণ্ড থণ্ড ভাবে ছবি উঠান হইত তাহা হইলে কতক স্পবিধা হইত, কিন্তু জনতার দরুণ তাহার স্থবিধা পাওয়া যায় নাই। মিছিলে যে সব সং ( অর্থাৎ পৌরাণিক ও সামাজিক অভিনয়) ছিল তাহাও অতি স্থন্দর হইয়াছিল। নবাবপুর ও ইনলামপুর হইতে হুই দফা হুই দিন মিছিল বাহির করে। এ বংসর পালা ক্রমে নবাবপুরের মিছিল প্রথম বাহির হয়-পরদিন (৬ই শ্রাবণ) ইন্লামপুরের মিছিল বাহির আমরা দলাদলির ধার ধারি না—আমরা উভয়

মিছিলের বাহারে এমনই সম্প্র হইয়াছিলাম যে কোনটিকে প্রশংসা করিতে ঘাইয়া কোনটিকে থাট করিব সে জ্ঞান আমাদের ছিল না। এ মিছিল সম্রাটের সমক্ষে একদলেই পরিণত হইয়া বাহির হইবার সম্ভব। তথন কলিকাতাবাদিগণ, থাঁহারা এ দুশা কখনও দেখেন নাই তাঁহারা, অবশ্র অধিকতর তৃপ্ত হইবেন, সেবিষয়ে সন্দেহ নাই। সমাটের চিত্তবিনোদন হইবে কি না জানিনা, তবে দেশের একটি স্থন্দর দৃশ্য এ মিছিলে থাকিবে একথা সত্য। মামুষ মাত্রেই লোষামুদরানী। এ মিছিলে লোষ কি ছিল তাহা বলা কিন্তু দোষাত্মদ্ধানীরও কণ্টসাধ্য, ইহা বেশ বলিতে পারি। ঢাকার কারিকরগণ কারুকার্যো সিদ্ধহস্ত -তবে ভাল পরিকল্পনাপটুর (designer) অধীনে এ মিছিল প্রস্তুত হইলে মণিকাঞ্চন যোগ হইবে সন্দেহ নাই। ঢাকার রাজপথগুলি অতি সংকীর্ণ, এজন্ত মিছিলের মহিমা দর্শকগণের সমাক ও বথাবথ অনুভব করিতে অন্ধবিধা হইয়াছিল; কলিকাতার স্থপ্রশস্ত রাজপথে ইহার মহিমা পূর্ণ মাত্রায় বিকাশিত হই:ব ইহাও অগ্যতম মহৎ স্থবিধার कशा। अञ्चिति शत (य पृशामिश्मा प्रस्कान-प्रमाक्क अ সমাটচক্ষর নিকট প্রকাশ পাইবে তাহার আর বাহুলা বর্ণনা করা নিপ্রয়োজন।\*

শ্রীমহিমচন্দ্র ঠাকুর।

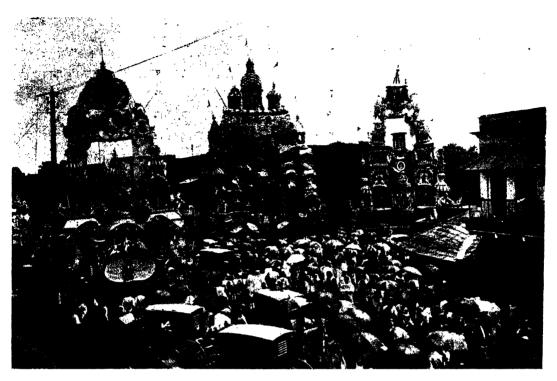
## বাংলা বহুবচন

পূর্ব্বে বলা হইয়াছে "গোটা" শব্দের অর্থ সমগ্র। বাংলায় যেথানে বলে "একটা" উড়িয়া ভাষায় সেথানে বলে গোটা। এবং এই গোটা শব্দের টা অংশই বাংলা বিশেষ বিশেষ্যে ব্যবহৃত হয়।

পূর্ববেক ইহার প্রথম অংশটুকু ব্যবস্থৃত হয়। পশ্চিম-বকে "চৌকিটা", পূর্ববেকে "চৌকি গুয়া।"

ভাষায় অন্তত্র ইহার নজির আছে। একদা "কর"শব্দ সম্বন্ধকারকের চিহ্ন ছিল — যথা তোমাকর, তাকর। — এথন পশ্চিমভারতে ইহার "ক"অংশ এবং পূর্বভারতে "র"অংশ

 কটোগ্রাকগুলি ঢাকার প্রদিদ্ধ কটোগ্রাকার Mr. F. Kapp কর্তৃক উঠান—তাহার অনুমত্যনুসারে এই সব ছবি প্রকাশিত হইল। এজন্ত লেখক তাহার নিকট কৃতজ্ঞ।



ঢাকায় জন্মাষ্ট্রমীর মিছিল।



ঢাকার জন্মাষ্টমীর মিছিল।

সম্বন্ধ চিহ্নরূপে ব্যবহৃত হইতেছে। হিন্দি হম্কা, বাংলা আমার।

একবচনে যেমন গোটা, বহুবচনে তেমনি গুলা।
(মামুষগোটা), মামুষটা একবচন, মামুষগুলা বহুবচন।
উড়িয়া ভাষায় এইরূপ বহুবচনাথে "গুড়িয়ে" শব্দের ব্যবহার
আছে।

এই "গোটা"রই বছবচনরূপ গুলা, তাহার প্রমাণ এই, যে, "টা" সংযোগে যেমন বিশেষশক তাহার সামান্ত অর্থ পরিত্যাগ করিয়া বিশেষ অর্থ গ্রহণ করে—গুলা ও গুলির দারাও সেইরূপ ঘটে। যেমন "টেবিলগুলা বাঁকা"— অর্থাৎ বিশেষ কয়েকটি টেবিল বাঁকা, সামান্তত টেবিল বাঁকা নহে। কাক শাদা বলা চলে না, কিন্তু কাকগুলা শাদা বলা চলে, কারণ, বিশেষ কয়েকটা কাক শাদা হওয়া অসম্ভব নহে।

এই "গুলা" শব্দযোগে বহুবচনরপ নিষ্পন্ন করাই বাংলার সাধারণ নিয়ম। বিশেষস্থলে বিকল্পে শব্দের সহিত "রা" ও "এরা" যোগ হয়। যেমন, মান্ত্যেরা, কেরাণীরা ইত্যাদি।

এই "রা" ও "এরা" জীববাচক বিশেষ্যপদ ছাড়া অন্সত্র ব্যবহৃত হয় না।

হলন্ত শব্দের সঙ্গে "এরা" এবং অস্তু সরান্ত শব্দের সঙ্গে "রা" যুক্ত হয়। যেমন বালকেরা, বধুরা। বালকগুলি, বধুগুলি ইত্যাদিও হয়।

কথিতভাষায় এই "এরা" চিত্নের "এ" প্রায়ই লুপ্ত হইয়া থাকে—স্বামরা বলি বালকরা, ছাত্ররা, ইত্যাদি।

ব্যক্তিবাচক বিশেয়পদেরও বহুবচনরূপ হইয়া থাকে। যথা রামেরা—অর্থাৎ রাম এবং আমুষঙ্গিক অন্ত দকলে। এরূপস্থলে কদাপি গুলা গুলির প্রয়োগ হয় না। কারণ রামগুলি বলিলে প্রত্যেকটিরই রাম হওয়া আবশ্যক হয়।

ইহা হইতে বুঝা যাইতেছে এই "এরা" বহুবচন সম্বন্ধ-কারকরপ হইতে উৎপন্ন। অর্থাৎ রামের সহিত সম্বন্ধযুক্ত যাহারা তাহারাই "রামেরা"। যেমন তির্যুক্রপে "জন" শব্দকে জোর দির্মী হইয়াছে "জনা", সেইরূপ "রামের" শব্দকে জোর দিয়া হইয়াছে রামেরা।

"সব", "সকল" ও "সম্দায়" শব্দ বিশেষ্যশব্দের পূর্ব্বে বিশেষণরূপে প্রযুক্ত হইয়া বহুত্ব অর্থ প্রকাশ করে। কিন্তু বস্তুত এই বিশেষণগুলি সমষ্টিবাচক। "সব লোক" এবং "লোকগুলি"র মধ্যে অর্থভেদ আছে। "সব লোক" ইংরেজিতে all men এবং লোকগুলি the men।

লিখিত বাংলায়, "সকল" ও "সমুদ্য" শব্দ বিশেয়পদের পরে বদে—কিন্তু কথিত বাংলায় কখনই তাহা হয় না। সকল গোরু বলি, গোরু সকল বলি না। বাংলাভাষার প্রকৃতিবিরুদ্ধ এইরূপ প্রয়োগ সম্ভবত আধুনিককালে গভ্যুরুনা স্ষ্টির সময়ে প্রবর্ত্তিত হইরাছে। লিখিত ভাষায় "সকল" যখন কোনো শব্দের পরে বসে তখন তাহা তাহার মূল অর্থ ত্যাগ করিয়া শব্দটিকে বহুবচনের ভাব দান করে। লোকগুলি এবং লোক সকল একই অর্থে ব্যবহৃত হইতে পারে।

প্রাচীন লিখিত ভাষায় "সব" শব্দ বিশেয়পদের পরে যুক্ত হইত। এখন সে রীতি উঠিয়া গেছে, এখন কেবল পূর্ব্বেই তাহার বাবহার আছে। কেবল বর্ত্তমান কাবাসাহিত্যে এখনো ইহার প্রয়োগ দেখা যায় যথা "পাখী সব করে রব।" বর্ত্তমানে, বিশেয়পদের পরে "সব" শব্দ বসাইতে হইলে বিশেয় বহুবচনরূপ গ্রহণ করে। যথা পাণীরা সব, ছেলেরা সব অথবা ছেলেরা সবাই। বলা বাহুলা জীব্বাচক শব্দ ব্যতীত অন্তর্জ্ঞ বহুবচনে এই "রা" ও "এরা" চিহ্ল বসে না। বানরগুলা সব, ঘোড়াগুলা সব, টেবিল-গুলা সব, দোয়াতগুলা সব—এইরূপ, গুলাযোগে সচেতন অচেতন সকল পদার্থ সম্বন্ধেই "সব" শব্দ ব্যবহৃত হইতে পারে।

"অনেক" বিশেষণ শব্দ যথন বিশেষ্যপদের পূর্ব্বে বসে তথন স্বভাবতই তদ্ধারা বিশেষ্যের বহুত্ব ব্র্মায়। কিন্তু এই "অনেক" বিশেষণের সংস্রবে বিশেষ্যপদ পূনশ্চ বহুবচন-রূপ গ্রহণ করে না। ইংরেজিতে many বিশেষণ সত্ত্বেও man শব্দ বহুবচনরূপ গ্রহণ করিয়া men হয়—সংস্কৃতে হয় অনেকা লোকাঃ, কিন্তু বাংলায় অনেক লোকগুলি হয় না।

অথচ "সকল" বিশেষণের যোগে বিশেষ্যপদ বিকল্পে বছবচনরপও গ্রহণ করে। আমরা বলিয়া থাকি, সকল সভ্যেরাই এসেছেন—সকল সভ্যাই এসেছেন এরপও বলা যায়। কিন্তু অনেক সভ্যেরা এসেছেন কোনো মতেই

বলা চলে না। "সব" শক্ত "সকল" শক্তের স্থায়। "সব পালোয়ানরাই সমান" এবং "সব পালোয়ানই সমান" তুই চলে।

"বিস্তর" শব্দ "অনেক" শব্দের স্থায়। অর্থাৎ এই বিশেষণ পূর্ব্বে থাকিলে বিশেষ্যপদ আর বহুবচনরূপ গ্রহণ করে না—"বিস্তর লোকেরা" বলা চলে না।

এইরূপ আর একটি শক্ষ আছে তাহা লিখিত বাংলায় প্রায়ই ব্যবহাত হয় না—কিন্তু কথিত বাংলায় তাহারই ব্যবহার অধিক, সেটি "ঢের"। ইহার নিয়ম "বিস্তর" ও "অনেক" শব্দের স্থায়ই। "গুচ্ছার" শক্ষও প্রাকৃত বাংলায় প্রচলিত। ইহা প্রায়ই বিরক্তিপ্রকাশক। যথন বলি গুচ্ছার লোক জমেছে তথন ব্ঝিতে হইবে সেই লোক-সমাগম প্রীতিকর নহে। ইহা সম্ভবত গোটাচার শক্ষ হইতে উদ্ভত।

সংখ্যাবাচক বিশেষণ পূর্বের মূক্ত হ'ইলে বিশেয়পদ বছবচনরূপ গ্রহণ করে না। যেমন, চার দিন, তিন জন, ছটো আম।

গণ, দল, সমূহ, বৃন্দ, বর্গ, কুল, চয়, মালা, শ্রেণী, পংক্তি প্রভৃতি শক্ষোগে বিশেষ্যপদ বহুত্ব অর্থ গ্রহণ করে। কিন্দু ইহা সংস্কৃত রীতি। এইজন্ম অবিকৃত সংস্কৃত শক্ষ ছাড়া অন্তত্র ইহার ব্যবহার নাই। বস্তুত ইহানিগকে বহুবচনের চিহ্ন বলাই চলে না। কারণ ইহানের সম্বন্ধেও বহুবচনক্রপের, প্রেয়োগ হুইতে পারে—্যেমন সৈন্তগণেরা, পদাতিকদলেরা, ইত্যাদি। ইহারা সমষ্টিবোধক।

ইহাদের মধ্যে "গণ" শব্দ প্রাক্কত বাংলার অন্তর্গত হইয়াছে। এইজন্ম "পদাতিকগণ" এবং "শাইকগণ" ভূই বলা চলে। কিন্তু "লাঠিয়ালবৃন্দ" "কলুকুল" বা "গোয়ালাচয়" বলা চলে না।

গণ, মালা, শ্রেণী ও পংক্তি শব্দ সর্বত্র ব্যবহৃত হইতে পাবে না। গণ ও দল কেবল প্রাণীবাচক শব্দের সহিতই চলে। কথন কথন রূপকভাবে মেঘদল তরঙ্গদল বৃক্ষদল প্রভৃতি শব্দের ব্যবহার দেখা যায়। মালা, শ্রেণী ও পংক্তি শব্দের অর্থ অমুসারেই তাহার ব্যবহার, একথা বলা বাছলা।

প্রাকৃত বাংলায় এইরূপ অর্থবোধক শব্দ ঝাঁক, গোছা,

আঁটি, গ্রাস। কিন্তু এগুলি সমাসরূপে শব্দের সহিত সংযুক্ত হয় না। আমরা বলি পাথীর ঝাঁক, চাবির গোচ্ছা, ধানের আঁটি, ভাতের গ্রাস, অথবা ছই ঝাঁক পাথী, এক গোচ্ছা চাবি, চার আঁটি ধান, ছই গ্রাস ভাত।

"পত্র" শব্দযোগে বাংলায় কতকগুলি শব্দ বহুত্ব অর্থ গ্রহণ করে। কিন্তু সেই বিশেষ ক্ষেকটি শব্দ ছাড়া অন্ত শব্দের সহিত উহার ব্যবহার চলে না। গহনাপত্র, তৈজস-পত্র, আদবাবপত্র, জিনিষপত্র, বিছানাপত্র, ঔষধপত্র, থরচপত্র, দেনাপত্র, চিঠিপত্র, থাতাপত্র, চোতাপত্র, হিসাব-পত্র, নিকাশপত্র, দলিলপত্র, পুঁথিপত্র, বিষয়পত্র, জিজ্ঞাসা-পত্র।

পরিমাণসম্বনীয় বছত্ব বোঝাইবার জান্ত বাংলায় শক্দিত ঘটিয়া থাকে; যেমন, বস্তাবস্তা, ঝুড়িঝুড়ি, মুঠামুঠা, বাক্সবাক্স, কল্সি-কল্সি, বাটবাটি। এগুলি কেবলমাত্র আধারবাচক শক্ষ সম্বন্ধেই থাটে; মাপ বা ওজন সম্বন্ধে থাটে না—
গজ্ঞ বা সের-সের বলা চলে না।

সময় সম্বন্ধেও বহুত্ব অর্থে শক্ষরৈত খটে—বার বার, দিন দিন, মাস মাস, ঘড়ি ঘড়ি। বহুত্ব ব্রাইবার জন্ত সমার্থক হুই শব্দের যুগাতা ব্যবহৃত হয়, যেমন:—লোকজন, কাজকর্মা, ছেলেপুলে, পাণীপাথালী, জন্তুজানোয়ার, কাঙালগরীব, রাজারাজ্ড়া, বাজনাবাত্য। এইসকল যুগা শব্দের হুই অংশের এক অর্থ নহে কিন্তু কাছাকাছি অর্থ এমন দৃষ্টান্তও আছে;—দোকানহাট, শাকসবজি, বনজঙ্গল, মুটেমজুর, হাড়িকুঁড়ি। এরপ স্থলে বহুত্বের সঙ্গে কতকটা বৈচিত্র্য ব্রাশ্র। যুগাশব্দের একাংশের কোনো অর্থ নাই এমনো আছে। যেমন, কাপড়চোপড়, বাসনকোসন, চাকরবাকর। এন্থলেও কতকটা বৈচিত্র্য অর্থ দেখা যায়।

কথিত বাংলায় "ট" অক্ষরের সাহায্যে একপ্রকার বিক্কত শব্দবৈত আছে। যেনন, জিনিষ্টনিষ, ঘোড়া-টোড়া। ইহাতে প্রভৃতি শব্দের ভাবটা বুঝায়।

**শীরনীক্রনা**থ ঠাকুর।

# আলোচনা

[কোনো বিষয়ের আলোচনা যে মাসে মূল বিষয় প্রবাসীতে প্রকাশিত হয়, ঠিক তাহার পরবর্তী মাসের ১৫ই তারিধের মধ্যে আমানের হস্তগত না হইলে তাহা প্রকাশিত হইবে না। আলোচনার পর মূল বিষয়ের লেখকের উত্তর পত্রন্থ হইলে, আর সে সম্বন্ধে কোনো আলোচনা চলিতে পারিবে না। লেখকগণ আলোচনা যথাসাধ্য সংক্ষেপ করিতে চেষ্টা করিবেন: দীর্ঘ আলোচনা ছাপা আমানের পক্ষে ত্রন্ধর।
—প্রবাসী সম্পাদক।

## "পালি"ভাষা নাম

গত আঘিন মাসের প্রবাসীতে শ্রীযুক্ত বিধুশেধর শান্তী মহাশয় পালি-ভাষার "পালি" নাম হইবার কারণ সম্বন্ধে যে প্রবন্ধ লিথিয়াছেন, তৎসম্বন্ধে আমার কিঞ্চিৎ বক্তব্য আছে। আমিও "পালি" নামোৎপত্তি সম্বন্ধে কিঞ্চিৎ আলোচনা করিয়াছি, তাহা নিমে িথিলাম।

পালি নামোৎপত্তির প্রথম ও প্রধান কারণ পালি নামক একটী প্রাচীন নগর। প্রসিদ্ধ চীন পরিব্রাক্তক হিরেন সাং লিপিয়াছেন যে, এই স্থানে যুবরাজ স্থান, পি ার হণ্ডী ব্রাহ্মণগণকে দান করার, তিরস্কৃত ও নির্বাসিত হইরাছিলেন। নগরের নিকটে একটি সংখারাম আছে। তাহাতে ৫৫ জন বৌদ্ধ পুরোহিত বাস করে এবং তাহারা সকলেই হীন্যান মতাবলম্বী। এই স্থানে রাজা অশোক একটি স্তুপ নির্মাণ করিরাছিলেন। এই স্থানটি হর্পেই জেলার সাহাবাদ তহণীলের অধীন পালি প্রগণার অন্তর্গত একটি নগর, এবং পালি প্রগণার সদর।

বৃদ্ধের জন্মখান কপিলবস্তুও এই প্রগণার অন্তর্গত কোন খানে হইবে। সম্ভবত বৃদ্ধদেবের জন্মসময়ে গ্রামের বিশুদ্ধ নাম কপিলবস্ত এবং গ্রাম্য নাম পালি ছিল। এই পালি নগরে বৃদ্ধের জন্ম হইয়াছিল স্বতরাং তিনি জন্মভূমির গ্রাম্যভাষাতেই কথা বলিতেন এবং নিজ মত প্রচার করিতেন। এই জন্ম এই ভাষাই তাঁহার মাতৃভাষা। এই পালি গ্রাম্যের ও তরিকটবর্তী স্থানের প্রচলিত পল্লী গ্রাম্য ভাষাকে তিনি ব্যাকরণ বোগে উন্নত এবং পালন বা রক্ষা করিয়াছেন, তাই এই ভাষার নাম "পানি" হইয়াছে। বৃদ্ধদেব যে ভাষার নানাস্থানে ধর্ম্মো-পদেশ দিতেন, উহা কালক্রমে রূপান্ধরিত হইয়া ছর্ব্বোধ্য হইতে পারে আশক্ষার তিনি বয়ংই তাঁহার শিষ্য কাত্যায়নকে ঐ ভাষার রীতি ও নিয়ম সমূহ স্ব্রোকারে গ্রথিত করিয়া একথানি ব্যাকরণ লিখিতে আদেশ করেন। এই কাত্যায়ন বা কচ্চায়ন প্রণীত স্থান্ধিকল্প ব্যাকরণই প্রাচীনতম।

বিধ্বাব্ বলেন পালি অর্থ পঙ্জি, এই পংক্তি হইতে যেমন পাঁতি শব্দ হইয়াছে, তেমনি পালি নামও হইয়াছে। পালি শব্দ যে পংক্তি অর্থে পালি ভাষায় ব্যবহৃত হয়, তাহার প্রমাণও তিনি দিয়াছেন, কিন্তু এইরূপে নামকরণ হওয়া কালসাপেক। তিনিও তাহা বলিয়াছেন। কিন্তু বহা বৃদ্ধানের যে ভাষায় ব্যাকরণ প্রস্তুত করাইয়া ভাষা গঠন করাইয়াছেন তাহার নামকরণ তথনই হইয়াছে। ভাষা গঠিত হইলে নামকরণ হইতে কালের অপেক্ষা থাকে না।

অতএব আটগাঁও বেলপুথ্র প্রভৃতির বিশুদ্ধ নাম বেমন অইগ্রাম ও বিলপুদ্ধরিণী, পালি গ্রামও তেমনি ক-পিল-বস্তুর গ্রাম্য নাম হওরা আক্রণ্য নহে। এই "পালি" গ্রামের নামাফুসারে তদ্দেশপ্রচলিত এই গ্রাম্য ভাষার নামও "পালি" হইরা থাকিবে।

श्रीवित्नाषविद्यात्री त्रात्र।

## পাঞ্জাবৈ বান্সালী

মহাশয়,----

বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষদ পত্রিকার জন্তাদশ ভাগ প্রথম সংখ্যার ১১১, ১১২ পৃষ্ঠায় শ্রীযুক্ত কালীপ্রসন্ন চটোপাধ্যায় মহাশরের যে বক্তৃতা বাহির হইয়াছে তাহাতে অনেক ভূল আছে। কালীবাবু ইংরাজী, পাঞ্লাবী ও উর্দ্দু ভাষায় বেশ লিখিতে ও বলিতে পারেন। তিনি পাঞ্লাবী ভাষায় যে গুটকতক ফদেশী সংগীত রচনা করিয়াছেন তাহা বেশ স্কন্দর হইয়াছে। কিন্ত কালীবাবু ঐতিহাসিক গবেষণা বা অনুসন্ধানের জন্ত কোন দিন প্রসিদ্ধি লাভ করেন নাই।

বঙ্গীয় সাহিত্যপরিষদ তাঁহাকে পঞ্জাবে বাঙ্গালী-কীর্ন্তির সকলেনভার লইতে অনুরোধ করিয়াছেন। তাঁহাকে এই ভার দেওয়া আমার বিবেচনায় ঠিক হয় নাই। খ্রীযুক্ত বাবু জ্ঞানেন্দ্রমোহন দাস মহাশয় বহুবৎসর হইতে প্রবাসী বাঙ্গালীদিগের জীবনচরিত সকলন করিয়া প্রবাসী পত্রিকায় প্রকাশিত করিতেছেন। তাঁহাকে এই কার্য্যের ভার দিলে বঙ্গীয় সাহিত্যের যে উন্নতিসাধন হইবে তাহাকে কোন সন্দেহ নাই। বিতীয় বৎসরের প্রবাসীতে জ্ঞানেন্দ্রবাবুর পঞ্জাবে বাঙ্গালী নামক প্রবন্ধগুলি গাঠ করিলে কালী বাবুর বক্তৃতায় যে সকল ভূল আছে তাহা সহত্বেই বোধগম্য হইবে।

কালীবাবুর পঞ্জাবে জন্ম ও কর্ম। তিনি কথন জ্ঞানেক্র বাবুর মত বাঙ্গলা ভাষায় ভাব প্রকাশ করি:ত সমর্থ ছইবেন না। এই সকল কারণে পরিষদ যে প্রভাব করিয়াছেন তাহার পুনবিচার করা উচিত।

> জনৈক পুরাতন পঞ্চাব-প্রবাসী বাঙ্গালী।

## দধি

ভাদ্র মাদের প্রবাসীতে দধি সম্বন্ধে একটা প্রবন্ধ পাঠ করিলাম।
প্রবন্ধটি বেশ যুক্তিপূর্ণ ও পাশচাত্য চিকিৎসক ও বৈজ্ঞানিকদিগের
অভিমতপূর্ণ। ইহাতে দধি ব্যবহারের উপকারিতা ফুলরভাবে বর্ণিত
হইয়াছে। এই প্রবন্ধ পাঠ করিয়া ও বর্তমানে দধি ব্যবহার বেরূপভাবে
ক্রমশং বৃদ্ধি প্রাপ্ত হইতেছে তাহা অবগত হইয়া মনে, উদয় হইল দেখা
যাক আমাদের প্রাচীন আয়ুর্কেদ শাস্ত্র দধির বিষয় কি বিলয়াছেন।

হৃশত সংহিতার উক্ত ইইরাছে "দ্বধি ছু মধ্রমন্ত্রমঞ্চেতি। তৎ ক্ষারামুরদা স্নিধ্নুখং পীনন-বিষম্পরাতিসারারোচক-মুত্রকুচ্ছ কার্ন্যাপ্রং বৃষাং প্রাণকরং মাক্সল্যঞ্।" (পঞ্চডারিংশ অধ্যার ৫৮ শ্লোক)।

দধি মধুর, অয় ও অতায় ইইয়া থাকে ইহা সকলেই অবগত
আছেল। ইহার কোল প্রমাণের প্রয়োজন নাই। কেহ বা মধুর
কেহ বা অয়, কেহ বা অতায় দি পছল করেন। এক দ্বিই
অধিকক্ষণ পরে অয় ও ক্রমে অতায় হইয়া উঠে। কিছা যদি সাজা
বেশী পরিমাণে দেওয়া যায় তাহা হইলেও দ্বি অয় হইতে পারে।
যেমন বীজাণুরূপ বৃক্ষ হয় সেইরূপ সাঁজাও হইতেছে দ্বি প্রস্তুতের
বীজ, স্বতরাং সাঁজামুঘায়ী দ্বি হইবে তাহাতে সন্দেহের কিছুই
নাই। তারপর দ্বির প্রকারভেদ দোবগুণ ও উপকারিতা জানা
আবশুক। প্রধানতঃ স্কুল্ড সংহিতার মতে দ্বি ক্রমানুর্র্য, লিজ,
উন্ধ, এবং পীনস, বিষম্ভর, অতিসার, অক্লচি, মৃত্রুক্ত ও কুলতানাশক,
বৃষা (ধাতু পোষক), প্রাণকর (জীবনিশন্তি বৃদ্ধিকারক ও বলকাবক)
এবং মাকল্য। তৎপর প্রকার ভেদে গুণ বলিতেছেন ব্যা—মধুর
দ্বি কক ও মেদের বর্জক। অয় দ্বি কফ্পিভকারক। অতায়

দ্ধি রক্তদ্বক। সমন্ত মূল গোক উচ্চ্ত করিলাম না, বাঁহারা আবশুক মনে করেন মূল গ্রন্থ পেথিতে পারেন।

গ্ৰা দ্ধি স্থিদ্ধ, পাকে মধ্র, দীপক, বলবর্দ্ধক, বায়ুনাশক পবিত্র (স্বান্তিক) ও ক্লচিপ্রদ। ছাগ দ্ধি কফপিত্তনাশক, লঘু, বায়ুনাশক ও ক্লয়নাশক এবং অর্প, খাস ও কাশে হিতকর ও অগ্নিদীপক। মাহিষ্
দ্ধি বিপাকে মধ্র, ব্যা, বাতপিত্তপ্রসাদন, বিশেষতঃ শ্লেমাবর্দ্ধক ও
স্থিদ্ধ। এইরূপ অক্ষান্ত জন্তর ছদ্ধে জাত দ্ধির দোষগুণ উল্লিখিত
হুইয়াছে। প্রায় সকলেই অবগত আছেন বিভিন্ন বিভিন্ন প্রাণীর ছদ্ধে ক্লাত দ্ধিও
বিভিন্ন বিভিন্ন গুণাযুক্ত। মনে করণ এক ব্যক্তির অতিসার বা ক্ষররোগ
হুইয়াছে তাহার পক্ষে গোছুদ্ধের পরিবর্দ্ধে ছাগছুদ্ধ যেমন হিতকর
সেইরূপ ব্যাধি বিশেষে বা প্রকৃতি বিশেষে কখন গ্রাদ্ধি কখন ছাগদ্ধি
কখন বা মাহিষদ্ধি হিতকর। কফপ্রধান লোকের পক্ষে মহিষদ্ধি
ব্যবহার উচিত নয়। পক (অর্থাৎ জাল দেওয়া) ছুদ্ধ হুইতে
যে দ্ধি উৎপন্ন হয় তাহাই গুণকারক, ক্লচিকারক এবং অগ্নি ও বলের
বর্দ্ধক। দ্ধির সর গুরু, সুয়া, বায়ুনাশক, অগ্নিকারক এবং ক্ষক্তক্র
বিবর্দ্ধন। তাই সাধারণ লোকে বলে—

দৈএর মাথা, ঘোলের শেষ। কচি পাঁঠা, বৃড় মেষ ।

"হেমস্তে শিশিরে চৈব বর্ধাস্থ দৰি শস্তাতে"—হেমস্তে, শীতকালে ও বর্ধা ঋতুতে দধি প্রশন্ত।

> "দধীমুক্তানি যানীহ গব্যাদীনি পৃথক্ পৃথক্। বিজ্ঞেয়মেৰু সর্কেষু গব্যমেৰ গুণোন্তরম্॥"

এই লোকের মতে গবাদধি গুণে শ্রেষ্ঠ।

দধির বিষয় এইথানে সমাপ্তি করিয়া দধি হইতে অস্থ্য যে সব প্রকারাস্তর দ্রব্য উৎপন্ন হয় তাহার আলোচনা করা যাউক। জল-মিশ্রিত হইয়া দধি মন্থিত হইলে তাহাকে সাধারণ লোকে ঘোল বলে। ঘোল সংস্কৃত শব্দ। কিন্তু আয়ুর্বেদ মতে ঘোল চারি প্রকার, যথা—

''তক্ৰং পাদজলং প্ৰোক্তং উদৰিৎ চাৰ্দ্ধৰারিকং

সদরং নির্জনং ঘোলং ছছিক। সরহীনাস্থাৎ আছে। প্রচুরবারিকা।"
দধির সহিত একভাগ জল মিশ্রিত করিলে তাহাকে তক্র বলে।
অর্দ্ধভাগ জল •মিশ্রিত করিলে উদিখিদ কহে। সরযুক্ত দধি নির্জল
মন্থন করিলে তাহাকে ঘোল কহে। আর যে দধিতে প্রচুর পরিমাণে
জল মিশ্রিত কলা হইয়াছে এবং সারহীন অর্থাৎ যাহা হইতে নবনীত
উদ্ধার করা ( মাখন তোলা ) হইয়াছে তাহাকে ছাছিকা কহে। পান্চম
দেশে কোন কোন স্থানে এই ছাছিকাকে ছাছ কহে এবং ঘোলকে
মাঠা বলে। তক্র বাবহারের কি উপকারিতা তৎসম্বন্ধে চরক
সংহিতা বলিতেছেন—

"শোথার্শো প্রহণীদোষ মৃত্রকুচেছ দরারুচি। ক্ষেহব্যাপদি পাঞ্জে তক্রং দম্ভাদ্গরেষ্চ॥"

শোণ, অর্ণ, এহর্ণাদোব, মৃত্রকৃচ্ছ, উদর, অক্লচি, স্নেহবিপন্তি, পাঞ্রোগ ও গরদোবে তক্র প্রযোজ্য।

উলিখিত প্রমাণাদি হইতে বুঝা যাইতেছে যদিও দৃথি ও তক্র বিশেষ উপকারী কিন্তু সকল অবস্থার বা ব্যারামে দেবন করা যাইতে পারে না, লাবার কোন কোন স্থলে বিশেষজ্ঞব্যসংযোগে ব্যবহারবিধিও দৃষ্ট হয়। সে সম্বন্ধে প্ররোজন মত চিকিৎসকের ব্যবস্থা প্রহণ করাই যুক্তিযুক্ত। রাত্রিতে দৃধি ভোজন আমাদের দেশে নিবিদ্ধ—"রাত্রো দৃধি ন কুঞ্জীত।" কিন্তু "সমুতশর্করং সমুদ্দাস্থাং সক্ষোক্তং উকং সামলকং ভূঞীত", এই বচনামুদারে ব্যবহার হইতে পারে।

পশ্চিম দেশে অনেক ভরকারিতে দধি দিবার ব্যবস্থা অস্তাবধি দৃষ্ট

হয়। "কড়ি" নামে বেসন ও দখি মিশ্রিত এক প্রকার দ্রবা প্রস্তুত হয়,
ইহাতে ফুলরিও দেওয়া যায়, বড়ই ফ্রাছ। আয়ুর্কেদেও তক্র হইতে
এক প্রকার ধর্মুস নামে ফ্রাছ পেরদ্রব্য প্রস্তুত হয়। মূপের দাউলের
যুব, খোল, লেবুর রস, আমর্কলের রস প্রস্তুতি মিশ্রিত করিয়াও কিঞ্চিৎ
লবণ ও হরিদ্রাচ্প দিয়া পাক করিলে নাতিতরল এই দ্রব্য প্রস্তুত হয়।
ইহার সঙ্গে তিজ্মুলের কিঞ্চিৎ রস দিলে অগ্রিমান্দ্যের বিশেষ উপকার
হয়। রসালা এক প্রকার দধির পানা বিশেষ। কিঞ্চিৎ লবণ, শর্করা,
লল ও ফ্রাক্রি দ্রব্য মিশ্রণে প্রস্তুত হয়। যথন তক্র ও দ্বি বহু প্রকারে
ব্যবহার হইতেছে তথন যে এসব দ্রব্য উপকারী তাহাতে লেশমাত্র ভূল
নাই। বদি আমর। আয়ুর্কেদ আলোচনা করি দেখিতে পাইব
তাহাতে কত শিক্ষার বিষয় রহিয়াছে। আমি নিজে দেখিয়াছি
একজন মৈখিল ব্রাক্রণ প্রতিদিন দ্বি সেবন করিয়া আমাশ্র রোগ হইতে
মুক্ত হইয়াছেন। তাই আয়্য ঝবিগণ বলিয়াছেন—

"ন তক্রদেমী বাপতে কদাচিৎ ন তক্রদদ্ধা প্রভবস্তি রোগাঃ। যথা মরাণাং অমৃতং স্থথায় তথা নরানাং ভূবি তক্রমাহঃ॥

এদিকে ধেমন আয়ুর্কোদ শাস্ত্রে দধিসেবন প্রশস্ত তেমনি ধর্মাণাস্ত্রে দেখিতে পাওয়া যায় প্রায়ে প্রত্যেক পূজাতেই ও শ্রাদ্ধাদিতে দধি ও হ্রগ্ম ব্যবহারের বিধি আছে। পঞ্চামৃত পঞ্চাব্য না হইলে বিশেষ পূজাই হন্ন

উপসংহারে একটা কথা না বলিয়া থাকিতে পারিলাম না। যে গাভাগণ হইতে দধি চুদ্ধ প্রভৃতি প্রাপ্ত হই তাহাদের উন্নতিকল্পে ভারতবাসী বড়ই উদাসীন।

শীহ্রবেন্দ্রনারায়ণ সিংহ।

# "বাৎলা নির্দ্দেশক" সম্বন্ধে কয়েকটি কথা

গত আধিনেত্র প্রবাসীতে প্রকাশিত শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর মহাশয়ের 'বাংলা নির্দ্দেশক' সম্বন্ধে 'কয়েকটি কথা'র আলোচনা।

১। 'টা' 'টি'কে নির্দেশক রূপে বোঝাই প্রকৃষ্ট ; ইংরাঞ্চীতে ঘাহাকে Article বলে। যেমন The Sky, বাঙ্গালার 'আকাশটা' বা 'এ আকাশ' বলিলেও তাহাই বৃঝি ; The man একটি নির্দিষ্ট মনুষ্য, তথন মানুষ্টা। কিন্তু ইংরাঞ্জীতে Article যোগে যেমন আবার একটি জাতি বা সমাজ ব্ঝায়, আমাদের বাঙ্গালা নির্দেশকে তাহা বৃঝায় না। তবেই 'টা' বা 'টি'কে "গোটা" শব্দের অপত্রংশ বলা কতদুর সঙ্গত হর বলিতে পারিলাম না। "গোটা" একটি বিশেষণ, অর্থ—পূর্ণ অথও। বেমন একথানা গোটা কাপড়। কিন্তু কাপড়ের যথন থওমুর্দ্তি জ্ঞাক্ড়া ব্ঝায় তথন আর গোটা ব্যবহৃত হয় না, কিন্তু 'টা,' বা 'টি' 'থানি' বা 'থানা' তথন আন্যানেই ব্যবহৃত হয়। তবেই টা, ট, থানি, ঝানা, এগুলি যেমন নির্দেশক গোটা তেমন নয়। হরিণটা, টেবিলটা, মাঠটা-তে টা প্রয়োগে নির্দেশক করিতেছে—কিন্তু অথও বৃঝাইতেছে না। অতএব গোটা হইতে টা-র উৎপত্তি কেমন অসঙ্গত মনে হইতেছে না কি ?

২। 'থানা' বা 'থানি'র সম্বন্ধে পুর্বের যাহ। বলিলাম তাহা অপেক।
অধিক বক্তব্য কিছুই নাই। থানি-থানা-শন্দান্ত কথার থণ্ড বা অথণ্ড
কিছুই মনে আদে না, আদে শুধু একটি বস্তবিশেষের প্রতিচ্ছানা।
কাগল্পানা, শ্লেটথানা, হরিণটা, টেবিলটা, মাঠটাতে বিশেষাগুলিকেই

নির্দ্দিষ্টরপে মনে পড়ে, তাহাদের থগু অথগুর কণা মনে আদৌ আদে ন।। সহজে এবং শাঁঘ যাহা বোধগম্য হয় তাহার উপরেই বাকিরণের প্রতিষ্ঠা হওয়া বাঞ্চনীয়। বাকিরণ-জননী ভাষাও সেই হত্তে কোন্ অনাদি কাল হইতে চলিয়া আসিতেছে যে যাহাঘারা ভাব প্রকাশ করা যায় (এবং যাহাকে সহজে বোঝে) তাহাই ভাষা। ব্যাকরণের সময়েও তবে কেন আমরা দূরানীত একটি অর্থ ধরিতে যাইবৃ

- ত। অরূপ পদার্থ সম্বন্ধে 'থানি থানা'র ব্যবহার নাই কিন্তু যথন সেই পদার্থকে একটি মূর্ত্তি দেওয়া হয় (অর্থাৎ Personify করা হয়) তথন ব্যবহার হয়; তাহা হইলে "ব্যাপার থানা" কি ? এথানে ব্যাপারটকে কি বৃঝিব ?
- ৪। অনেকথানি জল হয় কিয়্থ 'খানা' হয় না—অথচ বর্দ্মান, নদীয়া অঞ্লে অনেকখানা ছয়, অনেকখানা জল প্রচুর পরিমাণে বাবহৃত হয়।
- ৫ i 'গাছা' ও 'গাছির' সহিত 'টি'ও 'টা' যুক্ত হইলে অন্তপ্তিত 'জা' ও 'ই'কারের লোপ হয, এবং আরও একস্থলে হয়, য়য়ন সংগা-বাচক শব্দের সক্তে মোগ হয়, য়য়ন একগাছ লাঠি, দশগাছ ছড়ি।
- ৬। সক জিনিব লখার ছোট হইলে গাছা বাবহৃত হয় না।
  এ প্রাটি ঠিক নয়। দড়ি গাছা বা দড়ি গাছি বলিলে ছোট ব ়'র কোন
  প্রসঙ্গই উঠেনা। 'থানি' ও 'থানা' ঠিক 'টি' ও 'টা'র মতই অর্থ
  প্রকাশক। "চুলগাছি" বলিলে লখা চুল বুঝায় ছোট চুল বুঝায় না,
  এ একবারেই নয়। চুলগাছি ও চুলগাছা উভয়ই সমার্থবাচক।
  'গাছি' ও 'গাছা'রই সমার্থবাচক থি' শব্দ সক্ষ বস্তুর নির্দেশক রূপে
  ব্যবহৃত হয়, যেমন একথি চুল, পাঁচথি প্তা—ইহাতে লখায় ছোট বা
  ব্য কিছুই বুঝায়না, বুঝায় সক্ষ এবং লখাকায় কোনও বস্তু।
- ৭। 'টুকু' বা 'টুক্' নির্দ্দেশকরূপে ব্যবহৃত হয় বটে কিন্তু প্রকৃত ইছারা নির্দেশক নয়। এ শুধু একটি বিশেষণ—অংশ বা পরিমাণবাচক একটি প্রভায়। সজীব পদার্থের সহিত ইহা ব্যবহৃত যে হয় নাকেন, বা পথটুকু এয়ারিংটুকুও যে হয় নাকেন ভাহার সম্বন্ধে একটি স্ব্রু করা যাইতে পারে। যেমন যে সকল পদার্থের অংশ সভর আংশিক অবস্থাতেও সেই পদার্থেরই পরিচায়ক ভাহাদের পরেইটুকু বসে, এবং যে বস্তুর অংশ প্রধান বস্তু হইতে বিভিন্ন ও স্বতন্ত্র নামে অভিহিত হয় বা যে বস্তুর অংশ হইতে পারেনা ভাহাদের পর টুকু ব্যবহৃত হয় না। উদাহরণ—এয়ারিং একটি বস্তু ভাহার অংশ একটি এয়ারিং নহে (সেটি সোনা) কাজেই এয়ারিংটুকু হয় না। কিন্তু দোনার অংশও সোনার পরিচায়ক, এরপ আংশিক অবস্থাতেও সে সোনা ভিন্ন কিছুই নয়, এই জন্তু সোনাটুকু ব্যবহৃত হয়। মাকুবের অংশ হয় না এই জন্তু টুকুরও প্রতায় হয় না। কাপড়টুকু কাগজটুক শ্লেটটুকু সবই হয়, কাপড়, কাগজ ও শ্লেটের অংশ এবং সেটুকুও কাপড় কাগজ ও শ্লেট,—এই অর্থ।

লেথক মহাশয়ের "স্বলতা বাচক" শব্দটি হইতে "পরিমাণ বা অংশ বাচক" শব্দ যেন অধিকতর প্রযুক্তা বলিয়া মনে হয়। 'টুক্' কুদার্থকও হয়, কিন্তু সেও অংশেরই স্পষ্ট ভাব।

'একট্থানা' হয় না তাহা নয়, একট্ণানাও হয়।

এই স্থলে আমার আর একটি বক্তব্য আছে, এইটি বলিয়াই আমি উপসংহার করিব। বঙ্গভাষার নির্দেশকগুলি সম্বন্ধে একটি সাধারণ সূত্র করিতে চাই। যথা—এই নির্দেশকগুলি (টি. টা, থানি, থানা, গাছি, গাছা, টুকু, টুক্, পি প্রভৃতি) নির্দেশক এবং বিশেষণ উভয়রপে ব্যবস্তুত হয়। নির্দেশক হইলে বিশেষার অব্যবহৃত পরে বসিবে, যেমন ঘরখানি, ঘরটি ইত্যাদি। বিশেষণ হইলে সর্কনাম বা সংখ্যাব্যক্ত শব্দের সহিত যুক্ত হইয়া বিশেষার অব্যবহৃত পূর্কে বনে, যেমন,

অনেকথানি জল, একটি বাড়ী, যতগাছি চূল। নির্দেশকগুলি বিশিষ্ট (Definite article) ও অবশিষ্ট নির্দেশক (Indefinite article) রূপেও ব্যবহৃত হয়। শেষোক্ত রূপেই বিশেষণ হয়। যেমন বাড়ীটা বিশিষ্ট নির্দেশক ও একটা বাড়ী অবিশিষ্ট নির্দেশক। অবিশিষ্ট নির্দেশক রূপে ব্যক্তিক্রমও হয়, যেমন "হরির কল্কাতায় যে একথানি বাড়ী আছে সেথানি বড় ফুন্দর"। স্থলতঃ নির্দেশকগুলির পরিবর্ত্তন বা বিকল্প ব্যবহার সক্ষে ঠিক কোন নিয়মই করা যাইতে পারে না।

শীবসম্তক্ষার চট্টোপাধ্যায়।

## দিবাভাগে নক্ষত্র দর্শন

দিবাভাগে নক্ষত্ৰ দৰ্শন কথাটা অনেকে আশ্চৰ্য্য মনে করিতে পারেন বটে; কিন্তু ইহা বাস্তবিক, অসার কল্পনা নহে। কয়েক বংসর গত হইল, বিভৃতিবিভা নামক পুস্তকে পড়িয়াছিলাম অগস্তাপুষ্প অথবা শ্বেত কলমীর রস চক্ষে দিয়া দর্শন করিলে দিবাভাগেও তারকাসকল দৃষ্টি-গোচর হইয়া থাকে। কিন্তু তাহার উপর বিশ্বাস স্থাপন করিতে পারি নাই; কেন না, তাহার অনুকূলে কোন বৈজ্ঞানিক যুক্তি বা কারণ ছিল না; আর এই বিজ্ঞান-চর্চার দিনে কারণ বা যুক্তি প্রদর্শিত না হইলে কেহই কোন কথা বিশ্বাস করিতে চাহে না। তাই উক্ত বাক্যের সত্যাসত্য নির্দারণের জন্ম বিজ্ঞানের আশ্রয় লইলাম। বিজ্ঞান বলিল অতি সামান্ত উপায়ে নক্ষত্ৰসকল আমা-দিগের নগচক্ষেও প্রতিভাত হইতে পারে। আলোক ব্যতীত আমরা কোন বস্তুই দর্শন করিতে পারি না। আবার যেটা আমাদের দ্রপ্তব্য পদার্থ, কেবল তাহা-রই প্রতিফলিত আলোকে আমরা দেই পদার্থকে কখনই দৃষ্টিগোচর করিতে পারি না ; বিক্ষিপ্ত আলোক (Diffused light) প্রভাবেই আমরা যাবতীয় পদার্থ দর্শন করিতে পাই। স্থ্যালোকে বায়ুমণ্ডলের প্রতি প্রমাণুই আলোক প্রতিফলিত করে। সেই আলোক চতুর্দ্দিক হইতে আমা-দের চক্ষে আসিয়া পড়ে। কিন্তু ঐ আলোকসমষ্টি নক্ষত্রের ক্ষীণ রশ্মি অপেক্ষা অতি প্রবলতর বলিরা নক্ষত্র-নিচয় আমাদের নয়নে প্রতিভাত হয় না। যদি কোন অবস্থায় এই বিক্ষিপ্ত আলোকসমষ্টি নক্ষত্ররশ্মি হইতে ক্ষীণতর হয়, তাহা হইলে তারকারাজি অবশ্রই আমাদের দৃষ্টিপথে পতিত হইবে। দিবাভাগে কৈহ

কৃপাভ্যন্তরে দণ্ডায়মান হইলে বায়ুমণ্ডল-প্রতিফলিত কেবল লম্ব রশ্মিই (Perpendicular rays) তাহার নয়নে পতিত হয়, চতু:পার্যস্থ বিক্ষিপ্ত কিরণমালা তাহার নয়ন-মণি স্পর্শ করিতে পারে না। এই অবস্থায় এই বিক্ষিপ্ত আলোকসমষ্টি নক্ষত্রের ক্ষীণ জ্যোতি হইতেও ক্ষীণতর হওয়াতে নক্ষত্রসমূহ দিবাভাগেও তাহার নয়নপথে পতিত হয়। ইহা প্রমাণিত।

শ্রীহরিতোষ দত্ত।

## পেচক ও হংস

গৰ্ব্বিত ভাষে করি পরিহাস পেচক কহিল হংদে. "ত্ব উদ্ভব. কছ, কল্রব। কোন বিজ্ঞের বংশে ? যারে ভজ তুমি. তার পদ চুমি, কেনহে নিঃম্ব বিশে ? गम जेश्रती নরবর করি রাথেন আপন শিয়ে।" "দূর্ জঞ্জাল, কহিল মরাল. কথা তুলে হ'লি জব্দ, কি বুঝিবি জড়, লক্ষীর চর ! বাণীর বীণার শব্দ ?---শিখিয়াছি যাহা. • অমুকরি তাহা গাহি তা' ললিত ছন্দে, মুক্ত সলিলে আকাশে-অনিলে বিহরি মন্দে মন্দে। বেঁধেছিদ্ বাদা প্রাণে শত আশা, কমলার পদপ্রান্তে, তথাপি আহার ইছবাদি ছাব, তাও ঘটে দিবসান্তে।" শ্রীরগুনাথ স্থকুল।

# পুস্তক পরিচয়

বৈজ্ঞানিক দাম্পত্য-প্রণালী---

প্রীক্ষানারায়ণ ঘোষ প্রণীত চতুর্থ সংস্করণ। কুর্যানারায়ণ বাবু ঢাকা মেডিকেল স্কলের ভূতপূর্ব্ব কেমিক্যাল এসিষ্টেট ছিলেন। এই পুস্তক-থানি ছাড়াও তিনি অন্ত অনেকগুলি পুস্তক লিখিয়াছেন। সকলগুলিই প্রায় সহজ ভাষায় বিজ্ঞান সম্বন্ধে লিখিত। এথানিও "বৈজ্ঞানিক দাম্পত্যপ্রণালী"। এই কয় বংসরে যে পুস্তকের এ<mark>ত সংস্করণ হইল</mark> তাহাতেই বুঝা যায় গ্রন্থথানি লোকের কতই প্রিয় হইয়াছে। তবে বিষয়টিও বড় মুখরোচক ও আবগুকীয়। এসদকে সকলেরই কিছু কিছু জান। উচিত। অনেকগুলি আবগুকার সারগত কথা সরল ভাষায় বলা আছে। সকল নরনারারই এ পুস্তকথানি পড়িলে অনেক উপকার হইবে। কিন্তু ''বৈজ্ঞানিক" কথার দঙ্গে সঙ্গে অনেক অনেক অবৈক্রানিক কথাও আছে। দেগুলি অত্যধিক কল্পনাপ্রস্ত। পুস্তকের গোডার পাতগুলিতেই "পুন্নাম নরকের" একটি ছবি আছে। সেটি বড়ই অবৈজ্ঞানিক হুইয়াছে। তার চারি ধারের শ্লোকগুলি আরও বিজ্ঞানের অমুচিত। এরূপ অক্যান্ত স্থান বাদ দিলে এপুস্তকথানি অদ্যেক পাতে লেখা যায়। কল্পনাপ্রস্তুত এই জল্পনাগুলি বাদ দিয়া লিখিলে এপুত্তকথানি আরও আদরের হইত।

শ্রীইন্দুমাধব মল্লিক।

### প্রথমশিক্ষা শারীরক্রিয়া ও স্বাস্থ্যবিধি—

শ্রীজ্ঞানেলুনারায়ণ বাগচা, এল, এম, এম, প্রণাত, ডাক্তার শ্রীইলুমাধ্ব মল্লিক কৰ্ত্তক ভূমিকা লিখিত। প্ৰকাশক Twentieth Century Publishing Company, - ৪ কলেজ খ্রীট, কলিকাতা। ১৭৬ পৃষ্ঠা, শক্ত বোর্ডের মলাট। বহু চিত্র সম্বলিত। মূল্য আট আনা। শরীর-মাজ্য থলু ধর্মসাধনং—শরীরটা আগে তারপর আর সমস্ত। এই শরীর-যন্ত্রের কোথায় কোন কল কক্সা আছে, এবং কখন কোনটা কিরুপে বিগড়াইতে পারে তাহা জানা থাকিলে অনেকটা সামলাইয়া চলা যায় এবং কখনো অলম্বল্ল বিগড়াইয়া গেলেও নিজেই অনায়াদে মেরামত করিয়া লওয়া সহজ হয়• ফিহাতে ফি হাতে ডাক্তারের দ্বারে দৌডিবার আবগুক থাকে না। কোনো বিষয়ের প্রাথমিক জ্ঞান শৈশবে আয়ন্ত হইলে তাহা যেমন সহজ হইয়া উঠে এমন বয়সকালের শিক্ষায় হয় না: এজন্য আজকাল বিশিষ্ট অধ্যাপকদের মত যে শৈশবেই সকলবিধ বিষয়ের রসাধাদ করাইয়া দেওয়াই প্রাথমিক শিক্ষার উদ্দেশ্য এবং বয়সকালে যার যাহ। বিশেষ ভালে। লাগিবে সে তাহাই বিশেষভাবে আয়ত্ত করিবে। সমালোচ্য পুস্তকথানি শিশুশিক্ষার উপযোগী করিয়া সহজ ঘরের কথায় চিত্র দারা বুঝাইয়া বুঝাইয়া লেখা হইয়াছে। ইহা শিগুদের স্কলে ও গুহে পাঠা রূপে নির্দিষ্ট হইবার উপযুক্ত। চলিত ভাষার মধ্যে মধ্যে লিখিত ভাষার সংমিশ্রণ হওয়াতে ভাষার অনাহত ছন্দ নষ্ট হইয়াছে. এই একটি মাত্র সামাস্ত ক্রটি পরবর্ত্তী সংস্করণে সংশোধন করা শক্ত হইবে না।

### অভিযেক—

ঞ্জীজীবানন্দ মল্লিক কর্তৃক বিরচিত ও প্রকাশিত। মূল্য লেখা নাই। রচনা পত্তো। বিষয় ভারতসম্রাটের দিল্লিতে অভিষেক।

গল্পলহরী---

সর্য্বালা প্রণীত। প্রকাশক সিটিব্ক সোসাইটি। মূল্য চার আনা। ৭৫ পৃঠা। ছাপা পরিধার। মলাটে সোনালি অক্ষরের নামটি স্বন্ধ। এথানি শিশুপাঠ্য পুত্তক; গল্পছেলে নীতি উপদেশ। ভাষা সরল ও গুজ, গজগুলিও চিন্তা কর্মক। কিন্তু সকল গল্পই বিদেশী ঘটনার। সে একদিন ছিল যথন জামাদের দেশী সংকর্পের দৃষ্টান্ত এক পৌরাণিক ভাগুার ছাড়া অক্সত্র ছইতে সংগ্রহ করা ত্বঃসাধা ছিল; কিন্তু এখনও সে দিন জাছে বলা যায় না: বহুল সংবাদপত্র প্রচলনে দেশের সামান্ত খবরটিও আমাদের ছারে আসিয়া হাজির ছইজেছে; একট্ চেষ্টা খাকিলেই তাহা ছইতে বাছিয়া একটি মনোক্তা গললহরী সংগ্রহ করা যাইতে পারে। বিদেশী গল্পই ছেলে বেলা ছইতে পড়িলে ছেলেদের মনে বন্ধমূল ধারণা জল্মে যে যতকিছু ভালো সব বিদেশে, ভালো বলিয়া কিছু নিজের দেশে নাই। এভাবের জন্তা তাহারা দায়ী যাঁহারা শিশুপাঠ্য পুতেক রচনা করেন। এখন আর ইংরাজি বই খুলিয়া অনুবাদ করিলে চলিবে না, গাঁটি স্বদেশী সাহিত্য স্থাষ্ট করিবার দিন আসিয়াছে, এজন্ত শ্রম স্বীকার করিয়া ঘরের খবর সংগ্রহ করিতে ছইবে।

#### কল্লকথা---

শ্রীমণিলাল গঙ্গোপাধাার প্রণীত। প্রকাশক ইণ্ডিরান পাবলিশিং হাউস। মূল্য আট আনা। বিতীয় সংস্করণ। ইহা নিজপ্তণে সমাদৃত হইরাছে; ইহার নৃতন পরিচয় অনাবশুক। গাঁহারা জানেন না তাঁহাদের জক্ত বজবা যে এখানি জাপানি গঙ্গের ভাব লইয়া রচিত গঙ্গের বই, রচনা সরস।

### থুষ্ট--

শ্রীঅন্তিকুমার চক্রবর্তী প্রণীত। প্রকাশক ইণ্ডিয়ান পাবলিশিং হাউস, মূল্য চার আনা। শ্রীযুক্ত রবীক্রনাথ ঠাকুর মহাশয় লিখিত দীর্ঘ ভূমিকা। সম্বলিত। ভূমিকায় ভগবান ঈশার জীবনের বিশেষত ও তাঁহার নিকট সমগ্র মানব সমাজের ঋণ চমৎকারভাবে প্রকাশ করা হইরাছে। গ্রন্থভাগেও মহাক্সা বিশুর মহৎজীবন বিশ্বমানবের সম্পত্তিরপেই আলোচিত ও তাঁহার জীবনকেক্রের বিশেষস্টি উদ্ঘাটিত করা হইরাছে। এইরূপ গ্রন্থ বালক ছাত্রদিগকে পড়াইলে তাহাদের মন অসাম্প্রদায়িক নিরপেক্ষভাবে সতেজ হইয়া গঠিত হইবে এবং তাহা হইলে তাহারা সকল কালের সকল দেশের মহাপুরুষদিগকে নিজেদেরই শুরু বিলিয়া স্বীকার করিতে পারিবে। গ্রন্থের রচনাভঙ্গীটি অনেক স্থলে অভ্যন্ত জ্বিল, দীর্ঘপদবহল ও mannerism-ছন্ত হইয়াছে।

### বহুরপী---

একতা-সম্পাদক প্রণীত। ১৯ নীলমণি মল্লিকের লেন, হাবড়া। ডিমাই দ্বাদশাংশিত ২০৪ পৃঠা। মূল্য ১ । বন্ধিমচন্দ্রের আনন্দমর্চরপ দোনার ছাঁচে পাঁক ছাপিরা তোলা হইরাছে। যেমন বা ভাষা, তেমন বা প্লট।

### শান্তি--

নিৰ্বাণ-রচয়িত্রী প্রণীত। প্রকাশক শ্রীসতীশচন্দ্র সরকার, ঢাকা জগরাথ কলেজ। ৭১ পৃষ্ঠা, মূল্য।৯/০ আনা। কবিতা-পুন্তক। ছন্দ ও ভাব কাঁচা। মধ্যে মধ্যে এক একটি কবিজনোচিত ভাবব্যঞ্জনা আছে। ভক্তি ও উপাসনা—

কাশী যোগাশ্রম হইতে প্রকাশিত। শ্রীকৃঞানল স্বামীর বস্তৃতার সারাংশ। বিনাম্লো বিতরিত।

#### হিন্দী শিক্ষাসোপান--

প্রকাশক কাশী যোগাশ্রম। বাঙালীর হিন্দী শিক্ষার সাহায্য হইতে পারে। ভাষার ধাত বুঝিয়া বেশ প্রণালীসঙ্গত উপায়ে হিন্দীর ব্যাকরণ ও প্রকৃতি মোটামুটি বুঝানো হইন্নাছে। উদাহরণ স্বরূপ কুঞ্চানন্দ স্বামীর হিন্দী রচনা উদ্ধৃত হইন্নাছে; কিন্তু বিদেশীর লেখা কোনো রচনা বিশুদ্ধ রীভির দৃষ্টাস্ত বলিয়া উপস্থিত করা যুক্তিসঙ্গত বা নিরাপদ নহে। আভিশয্য ভক্তিরও ধারাপ। আননদময়ী —

শ্রীমুনীক্রনাথ দে প্রণীত। প্রকাশক শ্রীগুরুলাস চট্টোপাধ্যার, কলিকাতা। ডঃ ফুলস্কাপ ১৬ অংশিত ৭৩ পৃষ্ঠা মূল্য ৬০ আমা মূল্য অত্যস্ত বেশি থরচের হিসাবে; গুণের হিসাবে আরো বেশি। ইহাতে গ্রন্থকার ভ্রমণে বাহির হইয়া এক অলৌকিকশক্তিসম্পন্ন গুরু লাভ করিয়া অনেক অলৌকিক ঘটনা পার হইবার পর কেমন করিয়া কৈলাসে সাক্ষাৎ মা অন্নপূর্ণার কোলে সশরীরে উঠিয়াছিলেন তাহাই বণিত হইয়াছে। আমরা এমন আজগুরী কথা বিশাস করিতে পারিলাম না, তাহার কারণ লেথকের মতে আমাদের অবিদ্যা নষ্ট হয় নাই। গ্রন্থের মুপপত্র রূপে পরমহংস বিশুদ্ধানন্দ তীর্থস্বামীর প্রতিকৃতি আছে; পরমহংস কিন্তু উপবীতী। ইনিই বোধ হয় আনন্দমরীর পাণ্ডা।

#### ঠাকুর দয়ানন্দ---

শ্রীমহেন্দ্রনাথ দে প্রণাত। প্রকাশক শ্রীবিপুলানন্দ সরস্বতী, অরুণাচল আশ্রান, শিলচর। ১৭৯ পৃঠা। মৃল্য এক টাকা। অরুণাচল আশ্রামের প্রতিষ্ঠাতা শ্রীশ্রীঠাকুর দমানন্দ দেবের লীলাকাহিনী। এ লীলা অতিপ্রাকৃত বলিয়া এই বৈজ্ঞানিক মুগে সহজ্ঞে কেহ শ্রীকার করিবে না। কিন্তু গ্রন্থকার একজন এম-এ, বি-এসসি, হইমাও অগাধ বিখাসের সহিত সমস্ত বর্ণনা করিয়াছেন। ঠাকুরের অসংখ্য অলৌকিক ব্যাপারের মধ্যে প্রকৃতি ভাবে উপাসনা করিতে করিতে দেহে পর্যান্ত প্রলিক্ষণ প্রকাশ নিতান্ত অবিশ্বাস্ত। ঠাকুরের রচিত গান ও কবিতা লেখকের মতে বাংলা সাহিত্যে অতুলনীয়, এমন আর নাই—কিন্ত নমুনা দেখিয়া মনে হয় বিশ্ববিত্যালয়ের উপাধিগুলা গ্রন্থকারের বিচারশক্তি কিছুমাত্র গঠিত করে নাই। সহজ্ঞান বা common sense কি জগতে এউই uncommon? ঠাকুরের উপদেশের মধ্যে অনেক ভালো কথা অবশ্ব আছে—কিন্তু তাহাও অসাধারণ বা নিতান্ত নৃত্ন নহে।

#### মনোহরা---

শ্রীশৈলেন্দ্রনাথ সরকার প্রণীত। ৩২।৭ বিডন ট্রীট হইতে প্রকাশিত। ৯৬ পৃষ্ঠা। সচিত্র। মূল্য আটি আনা। শিশুদের উপযোগী গল্প-পুস্তক। গল্পগুলির ৮টি ইংরাজী Grimm's Fairy Tales হইতে দেশী ভাবে রূপাপ্তরিত, ২টি গ্রন্থকারের স্বর্রিত। রচনার ভাষা ও ভঙ্গী গল্পের আখ্যানের সহিত ঠিক থাপ খায় নাই এবং যাহাদের জন্ম উদ্ভিষ্ট তাহাদের পক্ষে ভাষাও বিশেষ সহল্প হয় নাই। শাক্য সিংছ ——

শীপ্রমথনাথ তর্কভূষণ বিরচিত। প্রকাশক শীমণিভূষণ নাথ, 
৪ ওয়েলিংটন স্বোরার, কলিকাতা। ৬০ পৃষ্ঠা। মূল্য ।৮০ আনা। 
ইহাতে শাক্যসিংহ বৃদ্ধদেবের কাহিনী পণ্ডিতীভাষায় জটিল আড়ম্বরের 
সহিত বর্ণিত হইয়াছে। ব্রাহ্মণপণ্ডিতের বৌদ্ধর্ম্ম সম্বন্ধে উদার অভিমত্ত ও বৌদ্ধর্মের সংক্ষারের প্রভি সম্রদ্ধ ভাবটুকুই ইহার উপভোগ্য। 
মণিভাদ্র ——

প্রীপ্রমথনাথ তর্কভূষণ বিরচিত। প্রকাশক নববিভাকর বস্ত্র। ৯৮ পৃষ্ঠা। মূল্য আট আনা। এথানিতেও বৃদ্ধদেবের সমসাময়িক ঘটনা কথাছেলে বর্ণিত হইয়াছে। ঘটনার মধ্যে একটু রোমান্টিক
ভাব ছিল, কিন্ত লেখক তাহা ফুটাইতে বা জমাইতে পারেন নাই।
জটিল সমাসবহল আড়ম্বরপূর্ণ ভাষা ও সেকেলে পণ্ডিতীধরণ প্রধান

অন্তরার হইরাছে। কিন্ত ইহারও মধ্যে লেখকের উদারতা ও সংস্থারে শ্রদ্ধা প্রকাশ পাইরাছে এবং তাহাই উপভোগ্য।

#### আত্মোৎকর্য---

্ শ্রীগোপাল চন্দ্র ঘোষ প্রণীত। প্রকাশক উইলকিল প্রেস, মূল্য ॥ 🗸 জানা। এথানি প্রসিদ্ধ অধ্যাপক ব্লাকীর Selt Culture নামক পুস্তকের বঙ্গামুবাদ। ছাত্রদিগের জন্ম উদ্দিষ্ট।

#### ভক্তিযোগ—

ঞীগ্রামলাল গোস্বামী প্রণীত। মূল্য। আনা।

#### কণা---

শ্রীহেমচন্দ্র মুখোপাধ্যার প্রবীত। প্রকাশক বরিশাল ন্যাশনাল এজেলি। মূল্য আটি আনা। রবিবাব্র কণিকার ধরণের কবিতাকণার পুস্তক। দীর্ঘ কবিতাও আছে। এরপ কবিতা হীরককণার মতো স্বচ্ছ নির্মাণ না হইলে কোনো সার্থকতা নাই; ভাবুকতা ও তত্ত্বই কবিতাহয় না।

#### শান্তি---

শ্রীসতীশচন্দ্র গাঙ্গুলী প্রণীত। প্রকাশক শ্রীস্বরেশচন্দ্র গাঙ্গুলী, চাঁদপুর, ত্রিপুরা। মূল্য চার আনা। এথানি গানের বই। কিন্তু লেথক স্বীকার করিরাছেন "আমি কবিও নহি, গায়কও নহি।" একথার সমস্তটাই বিনয় নহে।

### गःकिश ভূদেব-জীবনা —

চুঁচুড়া বুধোদয় যন্ত্ৰ হইতে মুদ্ৰিত ও প্ৰকাশিত। মূল্য। 🗸 আন। माज। अथानि ठिक कोरनाग्रिक नरह; हेशारक कृरमव वातूत कीरन সম্বন্ধে গুটিকয়েক মোটামুটি সঙ্কেত লিপিবদ্ধ হইয়াছে এবং তাহাতেই আসল মামুষটিকে বেশ বৃঝিতে পারা যায়। ভূদেব বাবুর অন্তরের अधान विरमयत्र हिल अरमभरअम, এवः ইহা मरन রाथिलाই छांहारक বুঝিতে পারা সহজ হয়, নতুবা তাঁহার আচার উক্তি বিসদৃশ ঠেকিতে পারে। তিনি দেশকে ভালো বাসিতেন বলিয়া কথনো দেশের আচার আচরণ, দেশের অধিবাসী, দেশের শিল্প, দেশের ভাষা, দেশের কিছুই অবহেল। করেন নাই। তিনি এক দিকে যেমন নিষ্ঠাবান হিন্দু অপর দিন্ধে তেমনি ভিরধনী মুসলমান ও খন্টানদিপের প্রতি শ্রদাসম্পন্ন, এবং কোল ভিল সাঁওতাল প্রভৃতি অনার্য্য অন্ত্যুক্ত জাতি-দিগকে পর্যান্ত শিক্ষাদীকা দারা উন্নত করিয়া জলাচরণীয় হিন্দুশ্রেণীতে গণ্য করিবারু পক্ষপাতী। তিনি ভ'রতবর্ষের বিভিন্ন গ্রদেশের ব্রাহ্মণ কায়ত্ব প্রভৃতি সমজেণার মধ্যে বিবাহ প্রচলন ও সার্বদেশিক এক-ভाষা हिन्मि थाठणत्नव ममर्थन कविया नियाद्या । यदानी जात्मानत्नव কত দিন আগে এই তেজনী ব্ৰাহ্মণ প্ৰাচীন ঋষির ক্যায় বে সব কথা বলিয়া গিরাছেন তাহা আমরা এখনো পালন করিয়া উঠিতে পারিতেছি না। এই একটি খাঁটি মানুষ, যাঁহাকে হিন্দুরা নিজেদের পাণ্ডা বলিয়া গৰ্ব্ব করেন, কেমন সরল নিজীক ভাবে যাহা সত্য ও কল্যাণ তাহাই এইণ করিয়া গিয়াছেন তাহা এই পুস্তকপাঠে বেশ জানা বায়। এ পুত্তক গোঁড়া হিন্দুর পড়া উচিত; সংস্কারপ্রার্থী হিন্দুমুসলমানের পড়া উচিত; গোঁড়া মুসলমানের পড়া উচিত। হিন্দু কাহাকে বলে এবং হিন্দুমূলনানের পরশারের মধ্যে সম্বন্ধ কেমন হওয়া উচিত তাহা क्रांच बार्व कीवत्व वाख प्रथा वात ।

পুতকের ছাপা, কাগল, কালি, টাইপ, ভালো নর। ভাষাও প্রশমোর বোগ্য নর। এই ছই দোব পরিহার করিয়া একটি স্থলিখিত গুগঠিত জীবনচরিত প্রকাশ করিলে বাঙালীর উপকার করা হইবে।

## পতিব্ৰতা, পূৰ্ব্বভাগ---

মাইকেল মধুস্থনগতের জীবনচরিত-লেখক শ্রীবোদীক্রনাথ বহু প্রাণীত। প্রকাশক—সংস্কৃতপ্রেস ডিপ পিটরী, ৩০নং কর্ণওয়ালিস্
ছীট্, কলিকতো। ১৩১৮। মূল্য সাধারণ সংস্করণ একটাকা; রাজ-সংস্করণ দেড় টাকা। ১৯৬ পৃষ্ঠা। ছর্থানি ছবি। বাঁধাই জাকাল ও মূল্যবান। কাগজ ও ছাপা উৎকৃষ্ট।

এই পুস্তকে সতী, ফ্নীতি, গানারী, দাবিত্রী, দময়প্তী ও শক্তলা এই ছয় জন পুনাবতী পতিব্রতার আধ্যান বর্ণিত হইয়ছে। লেথকের ভাষা বিশুদ্ধ, ফ্ললিত ও ফ্রথগাঠা। পুস্তকথানি পাঠ করিলে নারীগণ যে বিশেষভাবে উপকৃত হইবেন ও নির্মাল আনন্দ লাভ করিবেন, ত্রিষয়ে কোন সন্দেহ নাই।

## কফিপাথর

আর্য্যাবর্ত্ত (ভাদ্র )---

প্রবীণ সাহিত্যিক শ্রীযুক্ত অক্ষয়চক্র সরকার "প্রবময়ী চণ্ডালিনী" নামী একটি বীরনারীর কাহিনী বিবৃত করিয়াছেন। ৩০।৪০ বংসর আগেকার কথা। এই নারী হুগলি জেলার ম্যাজিট্রেট ও পুলিসের বড় সাহেবের সন্মুখে লাঠি খেলার অভুত শক্তি দেখাইয়া তাহার মৃত স্বামীর চৌকীদারী পদ প্রাপ্ত হয়। হুই জন পুরুষ একসঙ্গে আক্রমণ করিয়াও জ্বমন্ত্রীর গায়ে একটি আঘাতও করিতে পারে নাই। উপসংহারে সরকার মহাশয় বলিয়াছেন "প্রবমন্ত্রী এখন স্বর্গের চণ্ডাল-লোকে।" স্বর্গেও তাহা হইলে ভয়ানক জাতিভেদ এবং ছুতের ভয়।

**শীযুক্ত বিপিনবিহারী গুপ্ত এবারকার "পুরাতন প্রসঙ্গে" শীযুক্ত** মহেল্রনাথ মুখোপাধাায়ের নিকট শ্রুত পুরাতন থিয়েটারের বিষয় লিপিবন্ধ করিয়াছেন। মহেক্র বাবু কুলীনকুলসর্বন্ধ নাটক অভিনয় করিয়াছিলেন। মহারাজা ঠাকুরের বাড়ীতে প্রথম অভিনয় হয়। তাহার পূর্ব্বে লক্ষ টাকা ব্যয়ে একজন ধনী বিস্তাহ্মন্দর অভিনয় করান, তথন মহেন্দ্র বাবুর জন্ম হয় নাই। দ্বিতীয় অভিনয় ছাতু বাবুর বাড়ীতে। অভিনয় হয় শকুন্তলার; শরৎ বাবু বিশ **হাজার টাকার** অলভার পরিয়া শক্তলা সাজিয়া দর্শকদিগকে মুগ্ধ করিয়াছিলেন। তারপর পাইকপাডার রাজাদের বাড়ীতে রত্নাবলী ও শর্মিষ্ঠা নাটক অভিনীত হয়! কবিচন্দ্র নামে খ্যাত এক ব্যক্তি, ধীরাজের সমসাময়িক, নাটকের গান বাঁধিয়া দিতেন। ছাতু বাবুর বাড়ীতে এঃ ৰৎসর পরে আবার মহাবেত। অভিনীত হয়। কালীপ্রসন্ন সিংহের বাড়ীতে অভিনীত হয় বেণীসংহার: ভাতুমতীর রূপ ও সজ্জা দেখিয়া দর্শকবুন্দ উঠিয়া দাঁডাইয়া আনন্দে হাততালি দিয়াছিলেন: এমন বাহবা আর কেহ কথনো পায় নাই। তাহায় পর সিঁতুরিয়াপটিতে মেটো পলিটন কালেজে বিধবাবিবাহ নাটক ও গোপীমোহন ঠাকুরের বাড়ীতে রাম-নারায়ণ পণ্ডিতের মালবিকাগ্নিমিত্র অভিনীত হয়। মহারাজা ঠাকুরের বাড়ীতে মহারাজার রচিত বিজ্ঞাস্থন্দর নাটক, ক্লব্নিণী হরণ, মালজী-মাধৰ, উভয় সন্ধট, বুড়ো শালিকের ঘাড়ে রোঁ, বুঝলে কিনা, প্রভৃতি অভিনীত হয়। বুঝলে কিনা মহারাজার রচিত কৌতুকনাটা; ইহাকে লক্ষ্য করিরা একজন এক নাটক লিথে কিছু কিছু বৃঝি ৷ মহারাজের বাগানে মালতীমাধৰ অভিনয় দেখিতে লর্ড নর্থক্রক আসিরাছিলেন। লাটদাহেৰ মহেল্ৰ বাবুর অভিনয়ে খ্ৰীত হইরা তাঁহাকে ডাকিরা পাঠান: তথনো ইহার অভিনয়ের বেশ; সেই বেশেই দেখা করিতে চলিলেন: মহারাজা শিখাইরা দিলেন লাটসাহেবকে My Lord বলিবেন, খবরদার Sir विज्ञादम मा। माहरकल मधु कारन कारन विलग्न मिरलन मावधान.

My Lord. লাটসাহেব জিজ্ঞাসা করিলেন—Were you the hero when I came to his residence? কম্পিতকঠে উত্তর হইল—Yes sir. মহারাজা তৎক্ষণাৎ বলিয়া উঠিলেন—Yes my Lord; there were two heroes, he was one of them. যথন অর্দ্ধেশুশেখর মুস্তফী সাম্নালদিগের বাড়ীতে পেশাদারি থিয়েটার পুলিলেন তথন ইহারা retire করিলেন। তথনও পেশাদারি থিয়েটারে পুরুষে জ্রীলোক সাজিত। মহেন্দ্র বাবু ১৪ বংসর বয়সে চার এয়ারের তীর্থ-যাত্রা নামে এক পুস্তক প্রথয়ন করেন। মহেন্দ্র বাবু second best বিদ্যুক বলিয়া প্রশাস। লাভ করিয়াছিলেন; কেশ্ব গাঙ্গুলি তথনকার দিনের সেরা বিদ্যুক ছিলেন।

শ্রীযুক্ত শশিভ্ষণ মুগোপাধায়ে 'রামায়ণ ও মহাভারত' কবে বিরচিত হইয়াছিল, তাহ। নির্ণয় করিতে গিয়া অন্তর ও বাল প্রমাণ হইতে নিশ্বাপ করিতেছেন যে মহাভারত প্রায় ৫০০০ বংসরের প্রাচান গ্রম্

শীযুক্ত জাগং প্রদার রায় 'রাজ। মটুক রায়' সথকো তত্ত্ব সংগ্রহ করিয়াছেন। পাঠান শক্তির অবক্রাথি ও মোগল শক্তির আবি চাবের সন্ধিক্ষণে যে সকল হিন্দু নূপতি কাধীনতা প্রাপ্ত হইয়াভিলেন রাজ। মটুক রায় ভাষাদের অক্সতম। যশোহের জেলার ঝিকরগাছার সন্নিকটে লাউজিনি আমে ইইহার রাজধানীর চিহ্ন বর্ত্তমান আছে।

মান্ধা ( আখিন ) ---

শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের যৌবন রচনা 'প্রকাশ' নামক কবিতার পাঠান্তর 'ধরাপড়া' নামে প্রকাশিত হইয়াছে।

কোহিনুর ( আখিন )---

শ্রীযুক্ত চারুচন্দ্র মিত্র "অর্প্নচন্দ্র চিহ্ন সম্বধ্যে বংকিঞ্চিং" যাহ। সংগ্রহ করিয়াছেন তাহার মার মর্ম এই—-

থঃ পুঃ ৪র্থ শতাব্দীতে মাসিডন-অধিপতি ফিলিপ ভুরক্ষের রাজধানী ইস্তামূল অবরোধ করেন। একদা নিশাকালে গোপনে অন্ধকারে তাহার দৈয়গণ প্রাচীর ভগ্ন করিতেছিল। সেই সময় সতারক। চন্দ্রকল। উদিত হওয়াতে হুর্গপ্রহরিগণ শত্রুর কার্যা দেখিতে পায় এবং সেই সময় হইতে সভারকা চন্দ্রকলা তুরগরাজ পকীয় রাজশক্তির চিহ্নপ্রপ্র গ্রহণ করেন, বলিয়া কিম্বদন্তী আছে। মতান্তরে বলে যে, প্রাচীন তুর্কিগণ পতীয় ৪র্থ শতাদীর প্রারম্ভে রোমসমাট কনন্তান্তিন কর্ত্তক বিতাডিত হইয়া আসিয়া-মাইনরে পলায়ন করেন। ভাঁহাদের মধ্যে ওসমান নামে এক বীগ্যবুদ্ধিদম্পন্ন মহাপুরুষ আবিভূতি হইয়া ভুকিদের অধিনায়ক হন। এবং তিনি তুরদ্ধ জয় করিয়া আসিয়া-মাইনরে একাধিপতা সংস্থাপিত করেন। তন্ধংশীয় ফুলতান মোহাম্মদ ১৪৫৩ থষ্টাব্দে রোমকদিগের নিকট হইতে ইস্তামূল জন্ন করিয়া তাহাতে তুরঙ্কের রাজধানী প্রতিষ্ঠা করেন। আসিয়া-মাইনর অধিকারের পুর্কের ওসমান স্বপ্নে দেখেন একটি সতারকা চন্দ্রকলা ক্রমণ উভয় শীর্ষ বন্ধিত করিয়া পূর্বপশ্চিমের সমস্ত আকাশ পরিব্যাপ্ত করিয়া ফেলিল। ইহ। ইসলামের ধর্মশক্তি ও রাজশক্তি বিস্তারের ঐবরিক ইঙ্গিত মনে করিয়া তিনি ঐ চিহ্ন সীয় পতাকায় গ্রহণ করেন। অনুমান করেন যে ঐ চিহ্ন হজরত মহম্মদের সমসাময়িক, ভগবান ঈশার আবির্ভাবের পর যে তমসা ঘনীভূত হইয়াছিল তাহা দুর করিয়া প্রতিপদের চক্ররূপে মহম্মদের আবির্ভাব ফুচনা করিবার জক্মই ঐ চিহ্ন। হজরত মহম্মদের সময়ে জাতীয় পতাকায় একটি সর্প চিহ্ন ব্যবহৃত হইত। ইসলামধর্মনাপী আজাদুহা নামক এক অজগর সূর্প পবিত্র হেজাজের মকানগররূপ বিবর হইতে বাহির হইয়া সমগ্র পৃথিবীকে আস করিবে এই সংকেত। কিছুকাল পরে এই চিহ্ন পরিঅক্ত হইম্বাছিল।

ভারতমহিলা ( আশ্বিন )—

মহামহোপাধ্যার শ্রীযুক্ত বাদবেশ্বর তর্করত্ব বলেন যে "ভারতনারীর চিত্রবিদ্ধা" শিক্ষা করা কর্ত্তব্য । প্রাচীন সংস্কৃত সাহিত্যে যথেষ্ট প্রমাণ পাওরা বায় যে নারীগণ তথন এই বিদ্ধার ও সঙ্গীতের বিশেব চর্চা করিতেন। এক্ষণে পুনরায় এই ছুই বিদ্ধায় নারীর অধিকার জ্ञারিলে পরিবার সমাজ দেশ শান্তি শ্রী কল্যাণে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিবে।

প্ৰাতভা ভাজ /—

শীমুক্ত রাপালদাস বন্দোপাধাায় বলেন "লক্ষণ সেন" বক্তিয়ার থিলিজি কর্তৃক বিজিত হন নাই; মুসলমান কর্তৃক বঙ্গবিজয়ের অস্তত '৩• বংসর' পূর্কে তাহার দেহাবসান হইয়াছিল। কতক্ণুলি নবাবিষ্কৃত শিলালিপি এই মতের পোষক ১! করিতেছে।

এীযুক্ত ত্রৈলোকানাথ দেন "রসায়ন-বিক্রানের যংকিঞ্চিং" ধারাবাহিক ইতিহাস দিবার প্রয়ান করিয়।তেন। বঠ পণ্ডিত অবিসংবাদিত প্রমাণ দারা দেখাইয়াছেন যে ভারতবর্ষেই প্রথম রদায়নবিজ্ঞানের চটো আরম্ভ হয়। বৈদিক সাহিত্যে ক্ষিতি অপ তেজ মরুং ব্যোম পঞ্জুতের তত্ত্ ষীকৃত হইয়াছে। হিন্দুদের নিকট হইতে গ্রীক দার্শনিক আরিষ্টটল ঐ সকল ভতের নাম গ্রহণ করেন, কেবল তিনি পঞ্চম ভত ব্যোম স্বীকার করেন নাই। আরিষ্টটল আর একটি মতবাদ প্রচার করেন যে প্রত্যেক নিকুষ্ট ধাতকে প্রক্রিয়াবিশেষ দ্বারা উৎকুষ্ট ধাততে পরিণত করা যাইতে পারে। এই মতের বশবর্ত্তী হইয়া সকল দেশে লোহাকে সোনায় পরিণত করিবার তুপ্চেষ্টা আরম্ভ হয়, এবং তাহার ফলে রসায়ন-বিজ্ঞানের অনেক উন্নতি হইতে থাকে। মিশর দেশে এই বিভার নাম হয় কিমিয়া বা গুপুবিভা: আরবেরা উহা গ্রহণ করিয়া সীয় ভাষার নির্দেশক যোগ করিয়া নাম করেন অলকেমি। আরব-দিগের মধ্যে জেবের নামক এক পণ্ডিত প্রাহুভূতি হইয়া প্রচার করেন ষে ধাতুসকল পারদ ও গন্ধক এই মূল উপাদানে গঠিত যৌগিক পদার্থ: যে ধাতুতে গৰাক যত অধিক তাহা তত নিকুষ্ঠ, তাহা অগ্নিতে নষ্ট হয়। তিনি দোনা গলাইবার মহাদ্রাবক অংবিকার করেন। স্পেনের উন্নতি সময়ে এই বিজা মুদলমানগণ কওঁক তথায় নীত হয়। ১৩শ শতাব্দীতে মরোপে ইহার চর্চা বিস্তৃতি লাভ করিতে থাকে। সেবিল ভেলেটাইন নামক এক পণ্ডিত প্রচার করেন যে ধাতুসকলের উপাদান কেবল মাত্র পারদ ও গন্ধক নহে, উহাদের মধ্যে লবণও আছে। ভান হেলমট ১৬শ শতাকীতে অগ্নির ভৌতিক অন্তিত্ব ও মাটীর মৌলিকত্ব অম্বীকার করিলেন। রবার্ট বয়েল ১৭শ শতাকীতে বহু মূল পদার্থ আছে বলিয়া প্রথম প্রচার করেন। ষ্টল পরে প্রচার করিলেন যে সকল দাহ্য পদার্থ ই যৌগিক। ১৭৬০ সালে ব্লাক ক্ষারবন্ধ বায়ুর অন্তিত্ব এবং Latent heat ও specific heat আবিদ্ধার করেন। আবন্ধ বায়ু আবিভারের পর বায়বীয় পদার্থের দিকে লোকের নম্ভর পড়ে। প্রিষ্টলি ১৭৭৪ সালে অক্সিজেন এমোনিয়া প্রভৃতি আবিষ্কার करतन । ১११२ मारल त्रामात्ररकार्ड यवकात्रकान गारमत मनान शान । প্রিষ্টলিও স্বতন্ত্র ভাবে উহা ঐ বৎসরেই আবিষ্কার করেন। ক্যাভেণ্ডিস প্রথম পরিমাণমূলক পরীক্ষার সূত্রপাত করেন। তিনি জল ও বায়র উপাদান, ধাতুর উপর ফ্রাবকের ক্রিয়া প্রভৃতি নির্ণয় করেন। স্থইডেন-বাসী সিলি স্বতম্বভাবে অক্সিজেন ও পরে ক্লোরিন গ্যাস আবিদ্ধার করেন। শ্লিসরিন ইহাঁরই অমূল্য আবিন্ধার। ফরাসী লাভোয়াসিরে তুলাদণ্ডের আবিদ্ধার দ্বারা প্রচার করিলেন যে পদার্থ অবিনশ্বর। ১৮০৪ সালে ডাণ্টন পরমাণুবাদ প্রচার করেন: এই পরমাণুতত্ব কনাদ মূনি এট জন্মের বহু সহত্র বৎসর পূর্বের প্রচার করিয়াছিলেন। সুইডেনবাসী বারজিলিয়স এই পরমাণুবাদ পরে স্বপ্রতিষ্ঠিত করেন। ১৮১১ সালে

ইতালীয় এতোগাড়ো অণুও পরমাণুর পার্থকা প্রকাশ করেন। একণে চমদন প্রমাণ করিরাছেন যে পরমাণুই পদার্থের চরম বিভাগ নয়, পরমাণুও বিভাজা; পরমাণু ফুলাণুর সমষ্টি, তড়িংশক্তির হারা আরুষ্ট বিচাই হইরো থাকে। রামজে ও সভি প্রচার করিয়াছেন যে রেডিয়াম ধাতু হইতে হেনিয়ম ধাতু হৈরি হইতেছে এবং চাই কি অপেকা করিলে প্রচাক ধাতুকে অপর কোনো ধাতুতে পরিণত হইতে দেখা যাইতে পারে। আবার সেই কিমিয়াবানীদের স্পর্ণমণির স্বপ্ন এবার বিধ্বা সভা পরিণত হয়।

শ্রীবৃদ্ধ পূর্বচন্দ্র ভট্টাচার্য 'গায়ক পাণী শিরোনামে এবার বৌ কথা কও পাথীর পরিচয় দিয়াছেন। ইহা চৈত্র মাসে দেখা দিয়া ৪।৫ মাস থাকে; চৈত্র মাসে দেখা যায় বলিয়া কোনো কোনো স্থানে ইহাকে চৈত্রার বৌ বলে। এই নামের সঙ্গে একটি কাহিনীও প্রচলিত আছে। এই পাণী আকারে কোকিলের মতো, পাথা পুরু ও থাটো, এজপ্র উড়িবার সময় দ্রুত পক্ষ সঞ্চালন করে। পাখার রং ধ্বর, স্থানে স্থানে শাদার তু একটি ছিটা ফোটা থাকে। মাথা ও ঠোট কোকিলেরই অমুরূপ; বৃকের পালক শাদার উপর কালোর লখা ছিট (ডোরা নহে)। লেজের পালক ভানার পালক অপেকা লখা। ইহারা কোকিলের স্থায় পরপৃষ্ট; ফিঙার বাসায় ডিম পাড়িয়া ফিঙাকে দিয়া ডিম ফুটাইয়া লয়।

#### বঙ্গদৰ্শন (ভ'দ্ৰ)--

শীযুক্ত জগদানন্দ রায় আধুনিক কালে "রসায়নী বিস্তার উন্নতি" কতদুর হইয়াছে তাহার একটি তালিক। দিয়াছেন। রসায়নের অসাধ্যসাধনের মধ্যে এইগুলি প্রধান—(১) রেডিয়ম আবিদার ও বিশুদ্ধ রেডিয়াম প্রস্তুত, (২) তরল বায়ু ও তরল হাইডোজেন, (৩) বায়ুর অকেজো নাইটোজেন হইতে নাইটি ক এসিড, কৃত্রিম সোরা, আমোনিয়া প্রস্তুত, (৪) থনিজ মিশ্র অবিশুদ্ধ ধাতুর বিদ্যুৎ সাহায্যে পরিশোধন, (৫) কয়লা প্রভৃতির তাপে বা জলপ্রপাতের প্রোতে কল চলে—ইহা সোরশক্তিরই রূপান্তর, কয়লার জলে নিহিত সৌরশক্তি; কয়লা বা জলপ্রপাতের সাহায্যে কল চালাইতে শক্তির অনেক অপচয় ও কারখানা অনাবগুক গরম হইয়া যায়; স্বতুরাং খাঁটি সৌরশক্তিকে কাজে লাগাইলে অনেক স্ববিধা; রসায়ন এই অসাধাসাধনে অগ্রসর হইতেছে। (৬) জৈব রসায়নেও কৃত্রিম রবার, কৃত্রিম শবরা, কৃত্রিম রং ও গদ্ধেবা, অস্তৃতি প্রস্তুত হইতেছে।

#### ভারতী ( আশ্বিদ )---

শ্রীযুক্ত অন্দ্রীশ্রনাথ ঠাকুর আর্টের "ছই দিক" তুলনা করিবা দেখাইমাছেন যে—Ideailst ও Realist তুল্পনেই আর্টিষ্ট বা নিপুণ কৌশলী। Ideal artist যেন স্মষ্টিকর্ত্তী ও Ideal art স্মষ্টি কৌশল। এইটিই সকল আর্টিষ্টের উদ্দেশ্ত হওয়া উচিত্ত যে তাহার সম্প্রনী শক্তি লাভ হইবে। Realistaর মন্ত্র যদ্দৃষ্টং তল্লিখিতং, আর Idealistaর মন্ত্র যাননাম্ভূতং তল্লিখিতং। Ruskin ও Theodorechild ঠিক এই কথাই বলিরাছেন। এই কথাটিকে ছটি প্রাচীন বৃদ্ধ্যুর্তির প্রতিলিপি দ্বারা চমৎকার প্রমাণিত করা হইয়াছে। একটি realistic সম্ভবপর প্রাকৃতির, অপরাট idealistic সম্ভবপর প্রকৃতির প্রতিমৃথ্তি।

এই সংখ্যার 'বন্ধিম যুগের কথা' আরম্ভ হইরাছে। এবারে বন্ধিমবদ্ধ জগদীশনাথ রার ও প্রাসক্তমে কবিবর ঈশর গুপ্ত সন্বদ্ধে যে সমস্ত অংখ্যায়িক। লিপিবদ্ধ হইরাছে তাহা মনোরঞ্জক।

অনেককাল পরে শ্রীযুক্ত রবীজনাথ ঠাকুর "রাসমণির ছেলে" নামক একটি গল্প লিখিরাছেন। ঢাকা রিভিউ ও সন্মিলন ( আখিন )---

শীযুক ললিভকুমার বন্দ্যোপাধ্যায় 'সাধুভাষা বনাম চলিভ ভাষা' মোকদ্দমায় আধা ডিক্রি আধা ডিসমিস করিয়াছেন। তাঁহার রায়ের চুম্বক এই—ইংরাজি শিক্ষার প্রথম হিডিক একট মন্দা পড়িলে ইংরাজি-निविभागि वांला बहनांत्र मत्नानित्वन कविद्याष्ट्रितन : ममध प्राप्ति বিষৎসমাজে পঠিত হইবে বলিয়া ইংরাজিনবিশেরা ইংরাজিতে ও প্রাচীন তদ্মের লেখকগণ সংস্কৃতে রচনা করিতেন: শেষে উভয় দলই বাংলার আসরে নামিলেন। তথন স্বর্কম রচনাই চলিত-শ্রনাড্যর-মর সংস্কৃতপ্রার রচনা বা আলালী বা হতোমী ভাষা। একণে কিন্ত যা-তা চলিবার দিন আর নাই : একটা মীমাংসা চাই। কিন্তু কোনো পক্ষ সাধুভাষার ও কোনো পক্ষ চলিত ভাষার পক্ষপাতী, অনেকে মধাপত্নী। ভাষার ফুবিধা ও আর্টের ছুই দিক হইতে পক্ষদিগের মামলা বিচার করিয়া দেখা যাইতে পারে। সাধুভাষার সপক্ষে যুক্তি-ভাষা ভাবের পরিচ্ছদ, তাহার আটপৌরে ও পোষাকী প্রভেদ থাকা উচিত,— এটা আর্টের দিকের কথা। স্থবিধার দিককার যুক্তি এই যে বাংলা ভাষা যতই সংস্কৃতাকুল ও প্রাদেশিকতাব্যক্তিত হইবে তত্তই তাহা বাংলাদেশ ও সমগ্র ভারতের বিভিন্ন প্রদেশবাসীর বৃঝিবার উপযোগী হইবে। বৃক্ষিমচন্দ্র ও রবীন্দ্রনাথ দক্ষিণ বঙ্গের প্রাদেশিক শব্দ চালাইয়াছেন বলিয়া বঙ্গের অপর প্রদেশের লেখকেরাও য য প্রাদেশিক শব্দ বাবহার করিতেছেন : ইহার ফলে ভাষা দুর্বোধ ও ভিন্ন হইয়া পড়িতেছে; প্রাদেশিক শব্দ ত সকল দেশেই সমান নহে এবং বাংলা এমন অভিধান নাই যাহা দেখিয়া অর্থগ্রহ সহজ হইতে পারে: উচ্চারণ-বৈষমোও জানা কথা অজানা হইয়া উঠিতে পারে। সাধুভাষার বিরুদ্ধে ও চলিত ভাষার সপক্ষে যুক্তি—চিরকাল দেখা যাইতেছে ভাষা অতি মাত্রায় সাধু হইয়া উঠিলেই অপেক্ষাকৃত সরল ভাষার সৃষ্টি হয় : ভাষার উদ্দেশ্য যথন লোকশিক্ষা তথন যাহা অনেকে বুঝে সেইরূপ ভাবেই ভাষা গঠিত ও চালিত হওয়া উচিত। ভাষা অতিরিক্ত সংস্কৃতামুগ হইলে মুসলমানদের আপত্তি হইবে। লোকশিক্ষার সাহিত্যে চলিত ভাষানা চালাইলে কার্যাসিদ্ধি হইবে না। শিশুসাহিত্যে দংখ্রীবিদারী मक वावशांत्र कतित्म हिमार्य मा, अहे श्रम स्विधांत्र मिककात्र कथा। আর্টের দিক হইতে চলিত ভাষার সপকে বলিবার এই আছে যে, চিক্র, নাটকনভেলের কণোপকথন, বসরঙ্গ প্রভৃতি সাধুভাষায় অশোভন। চলিত শব্দ ব্যবহার না করিলে ঠিক ছবিটি ফুটানো যায় না। লেখ-কের মামা:দ!--বিরমচন্দ্র যে মিশ্র রচনারীতি প্রবর্ত্তিত করিয়াছেন, ই প্রকৃষ্ট রীতি। নিরবচিছন্ন সাধুভাষা বা চলিতভাষা চালাইতে গেলেই এক শ্রেণীর লেখক ও পাঠককে হারাইবার আশস্কা আছে। দেশকাল পাত্র বৃষিয়া সাধু বা চলিত ভাষার প্রয়োগের উপযোগিতা স্থির করিতে হইবে। কোন কথাটি কোথার লাগসই হইবে তাহা বুঝা কতক শিক্ষা ও কতক প্রতিভাসাপেক। আদর্শ বাংলা রচনায় সংস্কৃত অপেক্ষা চলিত শব্দেরই প্রাণাক্ত হওরা উচিত। বন্ধিমচন্দ্র ও কালীপ্রদন্ন এইরূপই রায় দিয়াছেন। বাংলা ভাষায় অনেক চলিত শব্দ আরবী, ফারসী, ইংরাজি প্রভৃতি ভিন্ন ভাষা হইতে আসিয়াছে . যে শব্দগুলি বহুকাল বাবহারে ভাষার ধাতের সঙ্গে মঞ্জাগত হইয়া মিশিয়া গিয়াছে, দেগুলির সংস্কৃত প্রতিশব্দ মব্রুদ বা স্বল্লায়াসে গঠনীয় হইলেও সেগুলি অপরিহার্বা, কারণ বাংলা ভাষা হিন্দু, মুসলমান, খষ্টান সকলেরই ভাষা। ভাষার এীবৃদ্ধিদাধন করিতে হইলে নৃত্রন ন্তন ভাবপ্রকাশের জন্ম, নৃতন নৃতন বস্তু নির্দেশের জন্ম, নৃতন নৃতন প্ররোজনসিদ্ধির জন্ম, সভাতাবৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে চারিনিক হইতে শব্দ সংগ্ৰহ আবশুৰ। বার-পর-নাই দেবভাবা সংস্কৃতও ক্লেছসংস্পর্কে

ছট্ট। কিন্ত কোনো শব্দের অবখা ব্যবহার পরিবর্জনীয়। অবশ্ অনেক সময় বিদেশী ভাবজোতক শব্দ দেশী ভাবার অন্ধুবাদ করা বায় না; সে সব উঁচুদরের ভাবজোতক রচনা অবগ্য সকলের জন্ম নহে; সাহিত্যক্ষেত্রেও অধিকারী ভেদ আছে ও থাকিবে। হং মার সাহিত্য সর্বজনগ্রাহ্য হইতে পারে না, কলাবিদ্যণেরই উপভোগ্য হয়।

শীগুক্ত পঞ্চানন নিয়োগী "আয়ুর্বেদ ও আধুনিক রসায়ন" প্রবন্ধে এবার স্বর্ণ তৈরার সম্বন্ধে আলোচনা করিয়াছেন। য়ুরোপে Philosopher's stone ও আমাদের দেশের স্পর্লমণির বর্ধ চিরকাল মানবচিত্ত ক্ষ্ম করিতেছে। সামাল্য ধাতুকে সর্পে পরিণত করিবার হলেন্টা অতি প্রাতন। অস্ত ধাতুকে সর্পের বর্ণ দেওয়া হয়ত সহজ কিন্তু মর্পে পরিণত করা সম্ভব বলিয়া মনে হয় না। প্রাচীন হিন্দু-রসায়নের রৌপ্য ও তাম্রকে মর্পে পরিণত করিবার কয়েকটি প্রক্রিয়া অধ্যাপক প্রক্রমান্তন্ম রায়ের হিন্দুরসায়নের ইতিহাসে সংগৃহীত হইয়াছে।

#### সুপ্ৰভাত (ভাজা)—

শ্রীযুক্ত অর্দ্ধেন্দ্র নার গঙ্গোপাধাায় "ভারতশিল্পের রহস্ত" উন্ঘটন করিয়া দেখাইবার চেষ্টা করিয়াছেন। তিনি বলেন—আর্টের আদর্শ দেশে



বক্সফ - জাপানী বক্সের দেবতা।

কালে ভিন্ন। কাহারো মতে যাহাতে সৌলগ্য, আছে তাহাই আট। সৌলগ্যের সংজ্ঞা লইরাও সকলে একমত নহেন। সৌলগ্য কি তাহাই বাহা চকুকে তৃত্য করে? কেহ বলেন, না, যাহা সত্য তাহাই সুন্দর। কেহ বলেন, ভালো মন্দের আধর্ণে সৌলগ্যের নিরিধ নহে, যাহা চিন্তকে আনন্দ দের তাহাই সুন্দর, তাহা প্রয়োজনাতিরিক। কেহ

বলেন, মনের অনুভৃতিকে হারিছ দিবার ও অপরের বোধগম্য করিবার বে কামনা তাহাই আর্টের জননী। পণ্ডিতগণ এখন অনুমান করিতেছেন যে গ্রীক শিল্পের যে আদর্শ, দৃশ্য বস্তুর হুবহু প্রতিকৃতি, তাহা উচ্চ শিল্পত নহেই, তাহা আদলে ভ্রাপ্তিমূলক। শিল্পের লক্ষ্য অব্যক্তকে ব্যক্ত করা, অদৃশ্যকে দৃশ্য করা। বহিরাবরণের অস্তরালে যে অস্তরের ইন্ধিত তাহাই চক্ষুগোচর করা প্রেষ্ঠ শিল্পের চেষ্টা।



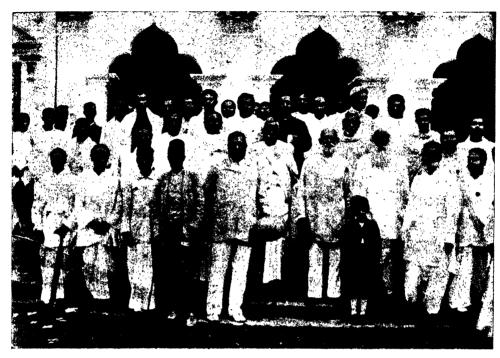
প্রাকৃতিক দুখুও নিথুঁত প্রতিরূপে প্রতিভাত হইলে আটি হয় না, মামুধের মন প্রকৃতির মনের মধ্যে যেটুকু সাড়া পাইয়াছে আর্ট তাহারই প্রকাশ। গ্রীক শিল্প আকারগত বাহ্নিক সৌন্ধার সাধনায় সুন্দর অফুন্দর ভেদকল্পনা দারা নিরবচিছর সৌন্দধ্যের আনন্দরপের উপলব্ধির অন্তরায় স্ঞল করিয়াছে। প্রকৃতির অথও শক্তির পরিপূর্ণ উপলব্ধিই সৌন্দয্য-(वाध । জগতের এই আনন্দলীলাকে যতই পূৰ্ণতর ক্লপে জানি ততই জানি যে আর্টের "হাসি কারা

জিয়ুদ্—গ্রাক বজ্রের দেবতা।

হীরাপান্না দোলে ভালে, কাঁপে ছন্দে ভালো মন্দ তালে তালে, নাচে জন্ম নাচে মৃত্যু পাছে পাছে।" বেখানেই মহান ও বিরাট প্রকাশ দেখানেই রূপ ও সৌন্দর্য্য; যাহা খণ্ড ও কুদ্র তাহাই বিরূপ বিঞী। এই জন্ম ভারতের আর্টে কমলাদনা লক্ষ্মী, ময়ুরবাহন কার্ত্তিক প্রভৃতির সঙ্গে সঙ্গে মুগুমালিনী কালী ও শাশানচারী মহাদেব সাধনার সামগ্রী। ভারতের দেবমূর্ত্তি যেরূপে প্রকাশ পাইয়াছে তাহা সমস্ত বিখের রূপ-ডোবানো আর্টের ঠিক লক্ষ্য রসস্ষ্টি—রসের ইংরাজি প্রতিশব্দ নাই। এজস্থ বিখের মূল শক্তি উপনিষদে রস নামে অভিহিত। বিখের সমস্ত त्रोन्मर्र्श्य प्रमुख महिमात्र अन्तर्श्वादत य लग्नी वित्राक्ष कत्रिरङ्ख्न তিনি নবরসের জননী: এই মূল কারণকে বৈঞ্চৰ দর্শন বলিরাছেন নিখিলরসামৃতমূর্ত্তি। ফুল্লর ও ভয়ানক একই ভাবে যে উৎকৃষ্ট শিলের বর্ণনীয় হইতে পারে তাহা প্রাচ্য দেশেই সমাক উপলব্ধ হইয়াছিল। যে হুইটি চিত্রন্বারা প্রাচ্য ও প্রতীচ্য ভরানক রসের পরিকল্পনার পার্থক্য প্রকাশ করা হইরাছে তাহা আমরা এখানে স্থপ্রভাত হইতে পুনমু দ্রিত করিলাম।

## বিবিধ প্রসঙ্গ

শ্রদ্ধেরা ভগিনী নিবেদিতার দেহত্যাগ-সংবাদে আমরা সাতিশর ছংখিত হইরাছি। ইউরোপীয়বংশসম্ভূত থত লোকের কথা আমরা অবগত আছি, তাঁহাদের মধ্যে কেহই



প্রাদেশিক সমিতির প্রধান প্রধান প্রতিনিধি।

ভারতবর্ষকে ভগিনা নিবেদিতা অপেক্ষা অধিক প্রীতি ও ভক্তি করিতেন না। তিনি ভারতভূমিকেই নিজ মাতৃভূমিস্থানে বরণ করিয়াছিলেন। তিনি বিবেকানদ স্বামীর শিয়া ছিলেন। ভারতবর্ষের কল্যাণের জন্ম তিনি প্রভৃত পরিশ্রম করিতেন। ভারতবাসীরা সর্ব্ধপ্রকারে উন্নত, একজাতিত্বসূত্রে বদ্ধ ও শক্তিশালী হইয়া পৃথিবীর জাতিসমূহের মধ্যে উচ্চ আসন লাভ করে, ইহা তাঁহার আস্তরিক ইচ্ছা ছিল। এই ইচ্ছা ফলবতী করিবার জন্ম তিনি সর্বাদা চেষ্টা করিতেন। নারীর শিক্ষা ও জনসাধারণের শিক্ষা ভারতবর্ষের মঙ্গলকর সকল চেষ্টার ভিত্তি বিশ্বা তিনি মনে করিতেন। তিনি স্বাধীনচিত্ত, প্রতিভাশালিনী ও শক্তিশালিনী লেথিকা ছিলেন। অনেক বিধবা ও অনাথ বালকবালিকাকে তিনি পালন করিতেন। অনেককে শিক্ষা দিতেন। বিশ্বজননী তাঁহাকে শক্তি ও শাস্তি প্রদান কর্ষন।

বিশুক্ত বন্ধ আবার রাষ্ট্রীয় ঐক্য লাভ করিবে কি না, জামি না ; কিন্তু বান্ধালীর আন্তরিক একপ্রাণতা যেন নই না হয়। সাহিত্য জাতীয় একতার একটি প্রধান কারণ ও ফল। বাঙ্গলাভাষী ব্যক্তিসমূহের মধ্যে হিন্দু ও মুসলমান, এই ছই প্রধান বিভাগ। ইহাঁদের মধ্যে যাহাতে সাহিত্যিক সম্ভাব ও সহযোগিতা রক্ষা হয়, তজ্জপ্ত সকলেরই চেটা করা কর্ত্তব্য। দেশহিতকর অপ্তাপ্ত সমুদ্য কার্য্যেও আমাদের একপ্রাণতার প্রয়োজন। আমরা রাথীবন্ধনের দিনে "ভাই ভাই একঠাই" এই মন্ত্র উচারণ করিয়া থাকি। সর্ক্রপ্রেণীর লোকের সহিত আমাদের সর্ক্রবিধ ব্যবহারে ইহাই প্রমাণিত হউক যে মন্ত্রটি কথার কথা নয়, অস্তরের কথা।

এবার রায় যতীশ্রনাথ চৌধুরী মহাশয়ের সভাপতিত্বে ফরিদপুরে বঙ্গায় প্রাদেশিক সমিতির অধিবেশন হইয়াছিল। বরিশালে সেই যে অনেক প্রতিনিধি ও যুবক লাঠির ছারা আহত হইয়াছিলেন, তাহার পর পূর্ববঙ্গে এই প্রথম প্রাদেশিক সমিতির অধিবেশন। ইহাতে অনেক মুসলমানও বোগ দিয়াছিলেন। সভাপতি মহাশয়ের বক্তৃতা বেশ সারবান্ হইয়াছিল। ফরিদপুরে সামাজিক সমিতিরও



বায় যতাজন।থ চৌধুবী।
অধিবেশন হইয়াছিল। তাহাতে "অপ্শূল" জাতিসকলের উন্নতি, বিধবাদিগের ছঃথ নিবারণের উপায়, স্ত্রীশিক্ষা, প্রভৃতি বিষয় আলোচিত হইয়াছিল।

উত্তর আমেরিকার কানাডা প্রদেশে প্রায় ৬০০০ হিন্দু चाह्न। ठाँशामत अधिकाः मंद्रे आमकी वी : मर डेनारा ক্লীবিকা অর্জ্জন করেন। ইহাঁদের অস্তিত্ব তথাকার খেত<sup>\*</sup> শ্রমজীবীদের সহা হয় না। ইইাদিগকে ঐ দেশ হইতে তাডাইবার কোন উপায় এখনও করা হয় নাই। কিন্তু আর অধিক ভারতবাসী যাহাতে তথায় যাইতে না পারে, তাহার উপায় আবিষ্কৃত হইয়াছে। এইরূপ আইন হইয়াছে যে যদি কেহ নিজের জন্মভূমি হইতে জাহাজ বদল না করিয়া একায়িক কানাডায় আদে তাহা হইলেই তাহাকে ঐ দেশে নামিতে দেওয়া ছইবে। ভারতবর্ষের কোন বন্দর হইতে একেবারে কানাডা পর্যান্ত কোন জাহাজ যায় না। স্বতরাং ভারতবাদীর যাওয়া বন্ধ হইয়াছে। তদ্ভিন্ন কৌশল দারা কানাডাপ্রবাদী ভারতবাদীদের ক্রমিক লোপপ্রাপ্তিরও উপায় হইয়াছে। হু তিন জন ছাড়া তাঁহারা প্রায় সকলেই পুরুষ। পূর্বোক্ত আইন ছারা তাঁহাদের স্ত্রী কলা মাতা প্রভতির কানাডা গমন নিবারিত হইয়াছে। তা ছাড়া



ডাক্তার হৃদ্র সিং।

আরও অদ্ভুত কথা এই যে কানাডা দেশের "স্থনীতি রক্ষার জন্ম" ভারত নারীর সে দেশে গমন আইন ঘারা নিষিদ্ধ হইয়াছে। সতী সাবিত্রী সীতার দেশের এত অপমান। নিজ পরিবার হইতে বিভিন্ন হইয়া কেহ চিরজীবন থাকিতে পারে না। স্থতরাং কানাডার লোকেরা আশা करत रव এই कावर इश ভाরতবাদীরা পলাইয়া আদিবে, নতুবা যদি দেখানে থাকে তাহা হইলেও তাঁহাদের ভারতবাদীদের প্রতি পাইবে। আরও অনেক অন্তায় ব্যবহার করা জাপানী বা চীনবাসীর নিকট ৫০ ডলার বা ১৫০ টাকা থাকিলেই তাহাকে কানাডায় নামিতে দেওয়া হয়. কিন্তু ভারতবাসীর নিকট ২০০ ডলার বা ৬০০ টাকা থাকা চাই, এইরূপ আইন করা হইয়াছে। কানাডাপ্রবাসী বা কানা ঢাগমনে 😨 ভারতবাসীদিগের এইরূপ নানা ্রিঅম্ববিধা দুরীকরণের জন্ম তথায় একটি হিন্দুস্থানী সমিতি আছে। ডাক্তার হৃন্দর সিং তাহার সম্পাদক।

তিনি অক্লান্তভাবে ও আশাপূর্ণ হাদরে স্বাদা পরিশ্রম করিতেছেন।

পৃথিবীর ইতিহাসে এইরূপ দেখা যায় যে প্রবল জাতিরা হর্ম্বল জাতির দেশ বা অপর সম্পত্তি বলপূর্বক অধিকার ও



মামুদ শফকেং পাশা।

অপহরণ করে। সকল দেশে ও সকল যুগেই এইরপ ঘটরাছে। স্কলাং ইটালী তুরস্কের অধীন ত্রিপলি দেশ দখল করিয়া যে অসাধারণ রকমের একটা ডাকাইতি করিয়াছে, তাহা নয়। কিন্তু অসাধারণ না হইলেও ইহা যে অত্যন্ত গহিত কার্য্য তাহাতে সন্দেহ নাই। পৃথিবীর সকল প্রবল জ্ঞাতি কোন পাপ কার্য্য করিয়াছে বা এখনও করিতেছে বলিয়া ধর্মের বিচারে তাহা বৈধ বলিয়া পরি-গণিত হইতে পারে না।

দিনে ডাকাইতির বক্ষ্যমাণ দৃষ্টান্তটির নিন্দা করিবার জনেক কারণ আছে। একটি কারণ এই যে ইউরোপের লোকেরা আপনাদিগকে পৃথিবীর সকল জাতি অপেকা



অন্বর্বে।

শ্রেষ্ঠ বলিয়া দাবী করেন। তাঁহারা বলেন যে তাঁহারা
এমন সভ্য যে আর কেহ কথনও তেমন সভ্য হয় নাই।
তাঁহারা ইহাও বলেন যে গৃষ্টপশ্মই একমাত্র সভ্য ধর্ম ও
সর্বশ্রেষ্ঠ ধর্ম; ইহার প্রবর্ত্তক মহাত্মা যীশুগৃষ্ট ধরাধামে
শান্তি আনমন করিবার জন্ম অবতার্গ হইয়াছিলেন; তাঁহারা
এই খৃষ্টপর্মাবলধী। অতএব এহেন শ্রেষ্ঠ যে ইউরোপবাসী
মানবসকল, তাঁহাদের কাছে জগদাসী ডাকাইভির পরিবর্তে

সাধুব্যবহারেরই প্রত্যাশা করে। ইটালী কিন্ত তাহা দেখাইতে পারে নাই। ইটালী বলিতেছে "আমরা আফ্রিকাকে সভা করিবার কার্য্যে অক্যান্ত ইউরোপীর কাতির সহিত যোগ দিতেছি।" লোকের দেশ ও সম্পত্তি হবণ করিয়া, তাহাদিগকে প্রধানতঃ মত্য আদি জবত্য দ্রব্য করা, সভ্যতার্দ্ধি বই কি ? ত্রস্ককে জলবৃদ্ধে অসমর্থ জানিয়া ডাকাইতি করিয়াছ, তাহার উপর আবার ভণ্ডামিকেন ? ইটালী ত্রিপলির লোকদের কাছে এই ঘোষণাপত্র প্রচার করিয়াছেন যে আমরা তোমাদিগকে তোমাদের উৎপীড়ক তুর্কিদের হাত হইতে উদ্ধার করিতে আদিয়াছি; এখন তোমাদের স্বদেশী স্পারেরাই দেশ শাসন করিবেন; ইটালীর রাজা ভিক্টর ইমান্তরেল কেবল তাঁহাদের মুক্রির থাকিবেন মাত্র। ঠিক্, ঠিক্। পঞ্চতন্তে বৃদ্ধ বাাছ যেমন মহাপক্ষে নিপতিত ত্রাহ্মণকে উদ্ধার করিয়াছিল, ইহাও সেই প্রকার উদ্ধার।

ব্রিটিশ সামাজ্যের অস্ততম রাজমন্ত্রী হাল্ডেন্ সাহেব বলিয়াছেন, "ইটালী অস্তান্ত কোন কোন ইউরোপীয় জাতির স্থায় রাজ্য বিস্তারের স্থাযোগ পান নাই। তাহা তাঁহার পাওয়া উচিত।" ইহা ধর্মসঙ্গত কথা নয়;—তবে ইহার মধ্যে কোন ভণ্ডামি বা বক্ধান্মিকত্ব নাই, এই যা।

তুরস্ক সম্দ্রে তুর্বল হইলেও স্থলযুদ্ধে খুব নিপুণ।
তুর্কিদের যুদ্ধবিভাগের প্রধান ব্যক্তি মামুদ শফকেং পাশা।
যে সকল যোদ্ধা স্থলভান আবহল হামিদকে পদচ্যত করিয়া
তুরস্ককে নিয়মতন্ত্রপ্রণালীর অধীন করিয়াছেন, তিনি
তাঁহাদের মধ্যে প্রধান। তিনি তুর্ক সেনাদলকে স্থশিক্ষিত
করিবার জন্ত বিশেষ চেষ্টা করিতেছেন। শুনা থাইতেছে
যে অন্তত্ম বিখ্যাত তুর্কি যোদ্ধা অন্বর্বে মিশর দেশ
হইয়া ত্রিপলি গিয়া তথার ইটালীয়দিগের বিক্তের খণ্ডযুদ্ধ
চালাইবার আয়োঞ্জন করিতেছেন।

বলীর মুসলমানেরা আপনাদের মধ্যে বাঙ্গালার চর্চা বাড়াইবার জন্ম একটি সমিতি স্থাপন করিয়াছেন, ইহা অতীব স্থথের বিষয়। দিনাজপুরের উকীল মৌলবী য়াকীন্ উদ্দীন সাহেবের সভাপতিত্বে এই সমিতির এক অধিবেশন হয়। তাঁহার হুইটি প্রস্তাব বেশ ভাল:--(১) মুসলমানগণ তাঁহাদের ধর্ম ও সমাজ সংক্রান্ত বিষয়ে লিখিতে গেলে বে সকল আরবী ও ফার্সী শব্দের ব্যবহার অপরিহার্য্য হইরা উঠে, সেইগুলির অর্থসহ একটি তালিকা প্রকাশ। (২) বটতলার ছাপা মুসলমানী বহিসকল সংগ্রহ করিরা সেগুলিকে অন্নীলতাবিজ্ঞিত ও সংশোধিত করিয়া প্রকাশ।

### চিত্রপরিচয়

মুখপতা রূপে মুদ্রিত রঙিন চিত্রখানি সাবিত্রীর। সাবিত্রী
মৃতপ্তির সন্ধানে ব্যাকুল হাদয়ে মৃত্যুর অফুসরণ করিতেছেন, এই ভাবটি চিত্রের বিষয়। সাবিত্রীর মুখভাবে শোক
ও মনের বল, একাগ্র আগ্রহ ও অকুতোভয়তা চমৎকার
ফুটিয়া উঠয়াছে।

দিতীয় চিত্রথানি রাম বনবাসের সর্বজনবিদিত বিষয় লইয়া অঙ্কিত। ইহা একথানি প্রাচীন চিত্রের প্রতিদিপি। ভারতীয় প্রাচীন চিত্রের বিশেষত্ব চিত্রবর্ণিত ভাবস্থোতকতায় ও বিষয়ের খুঁটিনাটি চিত্রণে। এ চিত্রেও সেই বিশেষত্বের অসম্ভাব নাই।

#### ভ্রম শংগোধন

আমার লিখিত গত ভাদ্রমাসের প্রবাসীতে প্রকাশিত "সর্ব্বপ্রথম বিলাত্যাত্রী বন্ধনারী" হুলে "সর্ব্বপ্রথম বিলাত্-যাত্রী হিন্দু-নারী" হুইবে। বঙ্গদেশ হুইতে ১৮৭১ খ্রীষ্টাব্দে রাজ-কুমারী বন্দ্যোপাধ্যায় বিলাত গমন করেন; ইহার ছুই বংসর পূর্ব্বে খ্রীষ্টান-কুমারী তক্ত্ দত্ত বিলাত গমন করিয়া-ছিলেন। কিন্তু হিন্দুনারীর মধ্যে রাজকুমারীই সর্ব্বপ্রথম বিলাত্যাত্রী মহিলা।

বর্ত্তমান সংখ্যার গীতাপাঠ প্রবন্ধ, ৫ম পৃষ্ঠা ৭ম পংক্তি—
সমষ্টি সচ্চিদানন্দ স্থানে সমষ্টি-সং চিদানন্দ হইবে।
৬৯ পৃষ্ঠা ২য় কলম নীচে হইতে ৫ম ও ৪র্থ পংক্তি ঈশ্বর চৈতক্ত
উপাধিতে স্থানে ঈশ্বর-চৈতক্ত মান্না উপাধিতে হুইবে।

৮ম পৃষ্ঠা ১ম কলম ১ম পংক্তি প্রাকৃতির হইবে।

গত আখিন সংখ্যার পুত্তকপরিচরে সিপা**হী বিজ্রোহের** ইতিহাসের মূল্য এ টাকার স্থলে ৮১ আট টাকা হইবে।



প্রেপ্রাম্ব

# अविश

" সভাম শিবম স্থন্দরম।"

" নায়মাতা বলহীনেন লভাঃ

১১শ ভাগ ২য় খণ্ড

অগ্রহায়ণ, ১৩১৮

২য় সংখ্যা

# জীবনম্মতি

#### বাংলাশিক্ষার অবসান।

আমরা ইম্বলে তথন ছাত্রবৃতি ক্লাদের এক ক্লাদ নীচে বাংলা পডিতেছি। বাডিতে আমরা সে ক্লাদের বাংলা পাঠ্য ছাড়াইয়া অনেকদ্র অগ্রদর হইয়া গিয়াছি। বাড়িতে আমরা অক্ষয়কুমার দত্তর পদার্থবিতা শেষ করিয়াছি, মেঘনাদবধও পড়া হইয়া গিয়াছে। পদার্থ বজা পড়িয়াছিলাম, কিন্তু পদার্থের সঙ্গে কোনো সম্পর্ক ছিল না, কেবল পুঁথির পড়া—বিভাও তদমুরপ হইয়াছিল। সে সময়টা সম্পূর্ণ নষ্ট হইয়াছিল। আমার ত মনে হয় নষ্ট হওয়ার চেয়ে বেশি; কারণ, কিছু না করিয়া যে সময়টা নষ্ট হয় তাহার চেয়ে অনেক বেশি লোকসান করি কিছু করিয়া যে সময়টা নষ্ট করা যায়। মেবনাদবধ কাব্যটিও আমাদের পক্ষে আরামের किनिष हिल ना। य किनिष्ठी পাতে পড়িলে উপাদেয় সেইটাই মাথায় পডিলে গুরুতর হইয়া উঠিতে পারে। ভাষা শিথাইবার জন্ম ভাল কাব্য পড়াইলে তরবারী দিয়া কোরী করাইবার মত হয়—তরবারীর ত অমর্যাদা হয়ই, গগুদেশেরও বড় হুর্গতি ঘটে। কাব্য জিনিষটাকে রসের দিক হইতে পূরাপুরি কাবা হিসাবেই পড়ানো উচিত, তাহার দারা ফাঁকি দিয়া অভিধান ব্যাকরণের কাজ চালাইয়া লওয়া কথনই সরস্বতীর তৃষ্টিকর নহে।

এই সময়ে আমাদের নর্মাল স্কুলের পালা হঠাৎ শেষ হইয়া গেল। তাহার একটু ইতিহাস আছে। আমাদের

বিভালয়ের কোনো একজন শিক্ষক কিশোরীমোহন মিত্রের রচিত আমার পিতামহের ইংরেজ জীবনী পড়িতে চাহিয়া-ছিলেন। আমার সহপাঠী ভাগিনের সতাপ্রসাদ সাহসে ভর করিয়া পিতৃদেবের নিকট হইতে সেই বইথানি চাহিতে গিয়াছিল। সে মনে করিয়াছিল সর্বসাধারণের সঙ্গে সচরাচর যে প্রাকৃত বাংলায় কথা কহিয়া থাকি সেটা তাঁহার কাছে চলিবে না। সেইজন্ত সাধু গৌড়ীয় ভাষায় এমন অনিন্দনীয় রীতিতে সে বাকাবিস্থাস করিয়াছিল যে পিতা বুঝিলেন আমাদের বাংলাভাষা অগ্রসর হইতে হইতে শেষকালে নিজের বাংলাছকেই প্রায় ছাড়াইয়া যাইবার (का कतिशाटक । • প्रतिम नकाटन यथन यथानिश्रम मिक्किटनत বারান্দায় টেবিল পাতিয়া দেয়ালে কালো বোর্ড ঝুলাইয়া নীলকমল বাবুর কাছে পড়িতে বসিয়াছি এমন সময় পিতার তেতালার ঘরে আমাদের তিনজনের ডাক পড়িল। তিনি কহিলেন, আজ হইতে তোমাদের আর বাংলা পড়িবার দরকার নাই। খুসিতে আমাদের মন নাচিতে লাগিল।

তথনো নীচে বিদিয়া আছেন খামাদের নীলকমল
পণ্ডিত মশায়; বাংলা জ্যামিতির বইণানা তথনো থোলা
এবং মেঘনাদবধ কাব্যখানা বোধ করি পুনরাবৃত্তির সল্পন্ধ
চলিতেছে। কিন্তু মৃত্যুকালে পরিপূর্ণ ঘরকরার বিচিত্র
আয়োজন মান্থবের কাছে যেমন মিথ্যা প্রতিভাত হয়,
আমাদের কাছেও পণ্ডিত মশায় হইতে আরম্ভ করিয়া আর
ঐ বোর্ড টাঙাইবার পেরেকটা পর্যান্ত তেমনি এক মৃহুর্তে
মায়া মরীচিকার মত শৃত্ত হইয়া গিয়াছে। কামনা করি,

উপরের তলা হইতে সংসারের গুরু মহাশয়ের নিকট ছুটি লইবার হুকুম যে দিন আসিবে সেদিনও মনে যেন এই রকম মৃক্তির আনন্দই আসে। কি রকম করিয়া যথোচিত গান্তীয্য রাথিয়া পণ্ডিত মশায়কে আমাদের নিঙ্গতির থবরটা দিব সেই এক মৃন্দিল হইল। সংযতভাবেই সংবাদটা জানাইলাম। দেয়ালে টাঙানো কালো বোর্ডের উপরে জামিতির বিচিত্র রেখাগুলা আমাদের মৃথের দিকে একদৃষ্টে তাকাইয়া রহিল;—যে মেঘনাদবণের প্রত্যেক অক্ষরটিই আমাদের কাছে অমিত্র ছিল সে আজ্ব এতই নিরীহভাবে টেবিলের উপর চিৎ হইয়া পড়িয়া রহিল যে তাহাকে আজ্ব মিত্র বলিয়া কল্পনা করা অসন্তর ছিল না।

বিদায় লইবার সময় পণ্ডিতমশায় কহিলেন কর্তব্যের অমুরোধে তোমাদের প্রতি অনেক সময় গনেক কঠোর ব্যবহার করিয়াছি সেকথা মনে রাখিয়োনা। তোমাদের যাহা শিথাইয়াছি ভবিষ্যতে তাহার মূলা বুলিতে পারিবে।

মূল্য বুঝিতে পারিয়াছি। ছেলেবেলায় বাংলা পড়িতে-ছিলাম বলিয়াই সমস্ত মনটার চালনা সন্তব ২ইয়াছিল। শিক্ষা জিনিষ্টা যথাসপুৰ আহার ব্যাপারের মত হওয়া উচিত। থাক্তদ্রনো প্রথম কামড়টা দিবামানেই তাহার স্বাদের স্কথ আরম্ভ হয় – পেট ভরিবার পূর্ব্দ হইতেই পেটটি খুসি হইয়া জাগিয়া উঠে—তাহাতে তাহার জারক রসগুলির আলভ দুর হইয়া যায়। বাঙালির পক্ষে ইংরেজি শিক্ষায় এটি হইবার জো নাই। তাহার প্রথম কামড়েই তুইপাটি দাত আগাগোড়া নড়িয়া উঠে-মুখবিবরের মধ্যে একটা ছোটখাটো ভূমিকম্পের অবতারণা হয়। তার পরে সেটা যে লোইজাতীয় পদাথ নহে, দেটা যে রদে পাক করা মোদক বস্তু তাহা ব্ঝিতে ব্ঝিতেই বয়স অদ্ধেক পার হুইয়া যায়। বানানে ব্যাকরণে বিষম লাগিয়া নাক চোথ দিয়া যথন অজত্র জলধারা বহিয়া যাইতেছে অন্তরটা তথন একেবারেই উপবাদী হইয়া আছে। অবশেষে বহুকট্টে অনেক দেরিতে থাবারের সঙ্গে যথন পরিচয় ঘটে তথন ক্ষুধাটাই যায় মরিয়া। প্রথম হইতেই মনটাকে চালনা করিবার স্তযোগ না পাইলে মনের চলংশক্তিতেই মালা পড়িয়া যায়। যথন চারদিকে খুব কষিয়া ইংরেজি পড়াইবার ধুম পড়িয়া গিয়াছে তথন যিনি সাহ্স করিয়া

আমাদিগকে দীর্ঘকাল বাংলা শিথাইবার বাবস্থা করিয়া-ছিলেন সেই আমার স্বর্গগত সেজদাদার উদ্দেশে সক্তজ্ঞ প্রণাম নিবেদন করিতেছি।

নশ্বাল স্কল ত্যাগ করিয়া আমরা বেঙ্গল একাডেমি নামক এক ফিরিঙ্গি স্কুলে ভর্ত্তি হইলাম। ইহাতে আমা-দের গৌরব কিছু বাড়িল। মনে হইল আমরা অনেক-থানি বড় হইয়াছি—মন্তত স্বাধীনতার প্রথম তলাটাতে উঠিঃ।ছি। বস্তুত এ বিচ্চালয়ে আমরা যেটুকু অগ্রসর হইয়াছিলাম সে কেবলমাত্র ঐ স্বাধীনতার দিকে। সেথানে কি যে পড়িতেছি ভাগা কিছুই বুঝিতাম না, পড়াগুনা করিবার কোনো চেষ্টাই করিতাম না, না করিলেও বিশেষ কেহ লক্ষ্য করিত না। এখানকার ছেলেরা ছিল চুকান্ত, কিন্তু ঘুণা ছিল না, সেইটে অনুভব করিয়া খুব আরাম পাইয়াছিলাম। তাহারা হাতের তেলোয় উল্টা করিয়া ass লিখিয়া "হেলো" বলিয়া যেন আদর করিয়া পিঠে চাপড় মারিত, তাহাতে জনসমাজে অবজ্ঞাভাজন উক্ত চতুষ্পাদের নামাক্ষরটি পিঠের কাপড়ে অঙ্কিত হইয়া যাইত; হয় ত বা হঠাং চলিতে চলিতে মাণার উপরে থানিকটা কলা থেঁতলাইয়া দিয়া কোথায় অন্ততিত হইত ঠিকানা পাওয়া যাইত না; কথনো বাধাঁ করিয়া নারিয়া অতান্ত নিরীহ ভাল মামুষ্টির মত অগুদিকে মুথ করিয়া থাকিত, দেখিয়া পরম সাধু বলিয়া বোধ হইত। এ সকল উংপীড়ন গায়েই লাগে মনে ছাপ দেয় না,— এ সমস্তই উংপাত মাজ, অপমান নহে। তাই আমার মনে হইল এ যেন পাঁকের থেকে উঠিয়া পাথরে পা দিলাম—ভাহাতে পা কাটিয়া যায় সেও ভাল, কিন্তু মলিনতা হইতে রক্ষা পাওয়া গেল। এই বিভালয়ে আমার মত ছেলের একটা মন্ত স্থবিধা এই ছিল যে, আমরা যে লেথাপড়া করিয়া উন্নতি লাভ করিব সেই অসম্ভব হুরাশা আমাদের সম্বন্ধে কাহারো মনে ছিল না। ছোট স্কুল, আয় অল্ল, স্থলের অধ্যক্ষ আমাদের একটি সদ্গুণে মুগ্ধ ছিলেন-- আমরা মাসে মাসে নিয়মিত বেতন চকাইয়া দিতাম। এইজন্ম ল্যাটিন ব্যাকরণ আমাদের পক্ষে ত**াস**হ হইয়া উঠে নাই এবং পাঠচচ্চার গুরুতর ক্রটিতেও আমাদের পৃষ্ঠদেশ অনাহত ছিল। বোধ করি বিভালয়ের

যিনি অধাক্ষ ছিলেন তিনি এ সম্বন্ধে শিক্ষকদিগকে নিষেধ করিয়া দিয়াছিলেন— আমাদের প্রতি মমতাই তাহার কারণ নহে।

এই ইন্ধুলে উৎপাত কিছুই ছিল না, তবু হাজার হইলেও
ইহা ইন্ধুল। ইহার ঘরগুলা নিশ্মন, ইহার দেয়ালগুলা
পাহারাওয়ালার মত,—ইহার মধ্যে বাড়ির ভাব কিছুই
নাই—ইহা থোপওয়ালা একটা বড় বালা। কোণাও
কোনও সজ্জা নাই, ছবি নাই, রং নাই, ছেলেদের
জদমকে আকর্ষণ করিবার লেশমাত্র চেপ্তা নাই। ছেলেদের
কাম্যকে আকর্ষণ করিবার লেশমাত্র চেপ্তা নাই। ছেলেদের
মাছে বিভালয় হইতে সেই চিন্তা একেবারে নিঃশেষে
নির্বাসিত। দেইজন্ত বিভালয়ের দেউড়ি পার হইয়া
তাহার সন্ধীর্ণ আঙিনার মধ্যে পা দিবামাত্র তংক্ষণাং
সমস্ত মন বিমর্গ হইয়া যাইত— অত এব ইন্ধুলের সঙ্গে আমার
সেই পালাইবার সম্প্রক আর ঘচিল না।

প্লায়নের একটি সহায় পাইয়াছিলাম। দাদারা একজনের কাছে পাসি পড়িতেন--ভাহাকে সকলে মুন্সী বলিত-নামটা কি ভলিয়াছি। লোকটি প্রোচ-অস্থি-চমাদার। ভাঁছার কন্ধালটাকে যেন একথানা কালো মোমজামা দিয়া মডিয়া দেওয়া হইয়াছে: তাহাতে রস নাই. চর্বিনাই। পার্দিহয় ত তিনি ভালই জানিতেন, এবং ইংরেজিও তাঁর চলনসই রকম জানা ছিল, কিমু সে ক্ষেত্রে যশোলাভ করিবার চেষ্টা ভাঁহার কিছুমাত্র ছিল না। তাঁহার বিশাস ছিল লাঠি খেলায় তাঁহার যেমন আশ্চর্য্য নৈপুণা, সঙ্গীতবিভায় সেইরূপ অসামান্ত পারদর্শিতা। আমাদের উঠানে রোদ্রে দাঁডাইয়া তিনি নানা অন্তত ভঙ্গীতে লাঠি থেলিতেন—নিজের ছায়া ছিল তাঁহার প্রতিদ্বন্দী। বলা বাহুলা তাঁহার ছায়া কোনো দিন তাঁহার দঙ্গে জিতিতে পারিত না-এবং হুহুদ্বারে তাহার উপরে বাড়ি মারিয়া যথন তিনি জয়গর্কে ঈষং ংহাস্থ করিতেন তথন ছায়া মান হইয়া তাঁহার পারের কাছে নীরবে পড়িয়া থাকিত। তাঁহার নাকী বেস্থরের গান প্রেতলোকের রাগিণীর মত গুনাইত—তাহা প্রলাপে বিলাপে মিশ্রিত একটা বিভীষিকা ছিল। আমাদের गांत्रक विकृ भारक भारक ठाँहारक विषया. भूजीकी,

আপনি আমার কটি মারিলেন।—কোনো উত্তর না দিয়া তিনি অত্যন্ত অবজ্ঞা করিয়া হাসিতেন।

ইহা হইতে ব্রিতে পারিবেন মুস্ফিকে খুসি করা শক্ত ছিল না। আমরা তাঁহাকে ধরিলেই তিনি আমাদের ছুটির প্রয়োজন জানাইয়া স্কুলের অধ্যক্ষের নিকট পত্র লিথিয়া দিতেন। বিভালয়ের অধ্যক্ষ এরূপ পত্র লইয়া অধিক বিচার বিতক করিতেন না- কারণ তাঁহার নিশ্চয় জানা ছিল যে আমরা ইস্কুলে যাই বা না যাই ভাহাতে বিভাশিক্ষা সম্বন্ধে আমাদের কিছুমাত্র ইতর্ষবিশেষ ঘটিবে না।

এখন আমার নিজের একটি ফুল আছে এবং সেখানে ছাত্রেরা নানাপ্রকার অপরাধ করিয়া থাকে—কারণ. অপরাপ করা ছাত্রদের, এবং ক্ষমা না করা শিক্ষকদের প্রমা। শিক্ষকগণ তাহাদের ব্যবহারে যথন অত্যক্ত ক্রদ্ধ ও ভাত হট্যা বিজালয়ের অমঙ্গল আশঙ্কায় অস্চিষ্ণু হন ও তাহাদিগকে স্মত কঠিন শাস্তি দিবার জন্ম ব্যস্ত চইয়া উঠেন, তথন আমার নিজের ছাত্র অবস্থার সমস্ত পাপ সারি সারি দাড়াইয়া আমার মুথের দিকে তাকাইয়া হাসিতে থাকে: তাই শিক্ষক মহাশয়ের সঙ্গে শান্তি সম্বন্ধেও আমার মতের মিল হয় না এবং আশস্কাতেও আমাকে একেবারে অভিভূত করিয়া দেয় না। আমি বেশ ব্রিতে পারি, ছেলেদের অপরাধকে তাঁহারা বড়দের মাপকাঠিতে মাপিয়া থাকেন, ভূলিয়া যান যে, ছোট ছেলেরা নির্মরের মত বেগে চলে: —সে জলে দোষ যদি স্পর্শ করে তবে হতাশ হইবার কারণ নাই, কেন না সচলতার মধ্যে সকল দোষের সহজ প্রতিকার আছে; বেগ যেথানে থামিয়াছে সেই-খানেই বিপদ, -- সেইখানেই সাবধান হওয়া চাই। এইজন্ত শিক্ষকদের অপরাধকে যত ভয় করিতে হয় ছাত্রদের তত নছে। কিন্তু শান্তির ভার বডদেরই হাতে এবং শান্তি দিবার প্রবৃত্তিই একটা ভয়ানক জিনিষ।

জাত বাঁচাইবার জন্ম বাঙালী ছাত্রদের একটি স্বতম্ব জলথাবারের ঘর ছিল। এই ঘরে হই একটি ছাত্রের সঙ্গে আমাদের আলাপ হইল। তাহাদের সকলেই আমাদির চেয়ে বর্ষে অনেক বড়। তাহাদের মধ্যে একজন

কাফি রাগিণীটা থব ভাল বাসিত এবং তাহার চেয়ে ভালবাসিত খণ্ডর বাড়ির কোনো একটি বিশেষ ব্যক্তিকে— সেই জন্ম সে ঐ রাগিণীটা প্রায়ই আলাপ করিত এবং তাহাব অন্ত আলাপটারও বিরাম ছিল না।

আর একটি ছাত্র সম্বন্ধে কিছ বিস্তার করিয়া বলা চলিবে। তাহার বিশেষত্ব এই যে, ম্যাজিকের স্থ তাহার অত্যন্ত বেশি। এমন কি. ম্যাজিক সম্বন্ধে একথানি চটি বই বাহির করিয়া সে আপনাকে প্রোদেসর উপাধি দিয়া প্রচার করিয়াছিল দ ছাপার বইয়ে নাম পাহির করিয়াছে এমন ছাত্রকে ইতিপূর্বে আর কথনো দেখি নাই। এজন্ম অন্তত ম্যাজিকবিলা সম্বন্ধে তাহার প্রতি আমার শ্রদ্ধা গভীর ছিল। কারণ, ছাপা অক্ষরের থাড়া লাইনের মধ্যে কোনোরূপ মিথ্যা চালানো যায় ইহা আমি মনেই করিতে পারিতাম না। এ ছাপার অক্ষর আমাদের উপর গুরুমহাশয়গিরি করিয়া আসিয়াছে এইজন্ম তাহার প্রতি আমার বিশেষ সম্লম ছিল। যে কালী মোছে না. সেই কালীতে নিজের রচনা লেখা—এ কি কম কথা! কোগাও তার আড়াল নাই. কিছুই তার গোপন করিবার জো নাই-জগতের সম্মথে সার বাধিয়া সীধা দাঁড়াইয়া তাহাকে আত্ম-পরিচয় দিতে হইবে-প্লায়নের বাস্তা একেধারেই বন্ধ, এতবড় অবিচলিত আত্মবিশ্বাসকে বিশ্বাস না করাই যে ক্রমিন। বেশ মনে আছে ব্রাহ্মসমান্তের ছাপাথানা অথবা আর কোথাও হইতে একবার নিজের নামের তুই একটা ছাপার অক্ষর পাইয়াছিলাম। কালী মাথাইয়া কাগজের উপর টিপিয়া ধরিতেই যথন ছাপ পড়িতে লাগিল তথন সেটাকে একটা স্মর্ণীয় ঘটনা বলিয়া মনে হইল।

সেই সহপাঠী গ্রন্থকার বন্ধুকে রোজ আমরা গাড়ী করিয়া ইস্কুলে লইয়া যাইতাম। এই উপলক্ষো সর্বাদাই আমাদের বাড়িতে তাহার যাওয়াআসা ঘটিতে লাগিল। নাটকঅভিনয় সম্বন্ধেও তাহার যথেষ্ট উৎসাহ ছিল। তাহার সাহাযো আমাদের কুন্তির আথড়ায় একবার আমরা গোটাকত বাথারি পুঁতিয়া তাহার উপর কাগজ মারিয়া নামা রঙের চিত্র আঁকিয়া একটা ষ্টেজ থাড়া

করিয়াছিলাম। বোধ করি উপরের নিষেধে সে ষ্টেজে অভিনয় ঘটিতে পারে নাই।

কিন্তু বিনা ষ্টেজেই একদা একটা প্রহসন অভিনয় হইয়াছিল। তাহার নাম দেওয়া যাইতে পারে ল্রাস্তি-বিলাস। যিনি সেই প্রহসনের রচনাকর্ত্তা পাঠকেরা তাঁহার পরিচয় পুর্বেই কিছু কিছু পাইয়াছেন।

তিনি আমার ভাগিনেয় সত্যপ্রসাদ। তাঁহার ইদানী-স্তন শাস্ত সৌমা মৃত্তি গাঁহারা দেথিয়াছেন তাঁহারা কল্পনা করিতে পারিবেন না বাল্যকালে কৌতৃকচ্ছলে তিনি সকল প্রকার অঘটন ঘটাইবার কিরুপ ওস্তাদ ছিলেন।

যে সময়ের কথা লিথিতেছিলাম ঘটনাটি তা ার পরবর্তী কালের। তথন আমার বয়স বোধ করি বারো তেরে। হটবে। আমাদের সেট বন্ধ সর্কাদা দ্রব্যগুণ-সম্বন্ধে এমন সকল আশচ্যা কথা বলিত যাহা শুনিয়া আমি একেবারে স্তম্ভিত হইয়া যাইতাম-প্রীক্ষা করিয়া দেখিবার জন্ম আমার এত উৎস্কুকা জন্মিত যে আমাকে অধীর করিয়া ত্লিত। কিন্তু দ্বাগুলি প্রায়ই এমন ছলভ ছিল যে সিন্ধবাদ নাবিকের অন্তসরণ না করিলে তাহা পাইবার কোনো উপায় ছিল না। একবার. নিশ্চয়ই অসতকতা বশত, প্রোফেসর কোনো একটি অসাধ্য-সাধনের অপেক্ষাকৃত সহজ পদ্ম বলিয়া ফেলাতে আমি সেটাকে পরীক্ষা করিবার জন্ম ক্রতসঙ্কল হইলাম। মনসাসিজের আটা একুশবার বীজের গায়ে মাথাইয়া শু াইয়া লইলেই যে সে বীজ হইতে এক ঘণ্টার মধ্যেই গাছ বাহির হইয়া ফল ধরিতে পারে এ কথা তে জানিত। কিন্ত যে প্রোফেসর ছাপার বই বাহির করিয়াছে তাহার কথা একেবারে অবিশ্বাস করিয়া উডাইয়া দেওয়া চলে না।

আমরা আমাদের ব।গানের মালীকে দিয়া কিছুদিন ধরিয়া যথেষ্ট পরিমাণে মনসাসিজের আটা সংগ্রহ করিলাম এবং একটা আমের আঁটির উপর পরীক্ষা করিবার জন্ত রবিবার ছুটির দিনে আমাদের নিভৃত রহস্ত-নিকেতনে তেতালার ছাদে গিয়া উপস্থিত হইলাম।

আমি ত এক মনে আঁটিতে আঠা লাগাইয়া কেবলি রৌদ্রে গুকাইতে লাগিলাম— তাহাতে যে কিরপ ফল ধরিয়াছিল নিশ্চয়ই জানি বয়ন্ধ পাঠকেরা সে সম্বন্ধে কোনো প্রশ্নই জিজ্ঞাসা করিবেন না। কিন্তু সত্য তেতালার কোন্
একটা কোণে এক ঘণ্টার মধোই ডালপালাসমেত একটা
অন্তুত মায়াতর যে জাগাইয়া তুলিয়াছে আমি তাহার কোনো
ধরবই জানিতাম না। তাহার ফলও বড বিচিত্র ইইল।

তাহার পর হইতে প্রোফেসর যে আমার সংস্রব সসক্ষেচে পরিহার কারয় চলিতেছে তাহা আমি অনেকদিন লক্ষ্যই করি নাই। গাড়িতে সে আমার পাশে আর বসে না, সর্ব্বত্রই সে আমার নিকট হইতে কিছু যেন দরে দরে চলে।

একদিন হঠাৎ আমাদের পড়িবার ঘবে মণাাে সেপ্রপ্রাব করিল, এস, এই বেঞ্চের উপর হইতে লাফাইয়া দেথা যাক্ কাহার কিরূপ লাফাইবার প্রণালা। আমি ভাবিলাম স্পষ্টর অনেক রহস্তই প্রোফেস্বর্বে বিদিত, বোদ করি লাফানো সম্বন্ধেও কোনো একটা গুঢ়তত্ত্ব তাহার জানা আছে। সকলেই লাফাইল আমিও লাফাইলাম। প্রোফেস্বর একটি অন্তর্বদ্ধ অবাক্ত হঁ বলিয়া গন্তীরভাবে মাথা নাড়িল। অনেক অন্ত্রময়েও তাহার কাছ হইতে ইহা অপেক্ষা ফুটতর কোনো বাণা বাহির করা গেল না।

একদিন যাত্ত্বর বলিল, কোনো সম্লাস্ত বংশের ছেলেরা তোমাদের সঙ্গে আলাপ করিতে চায় একবার তাহাদের বাড়ি যাইতে হইবে। অভিভাবকেরা আপত্তির কারণ কিছুই দেখিলেন না, আমরাও সেথানে গেলাম।

কৌতৃহলীর দলে ঘর ভর্তি হইয়া গেল। সকলেই
আমার গান শুনিবার জন্ত আগ্রহ প্রকাশ করিল। আমি
ছই একটা গান গাহিলাম। তথন আমার বয়স অয়, কঠস্বরও সিংহ গজ্জনের মত স্থান্তীর ছিল না। অনেকেই
মাথা নাড়িয়া বলিল—তাই ত, ভারি মিষ্ট গলা।

তাহার পরে যখন থাইতে গেলাম তথনো সকলে ঘিরিয়া বিদিয়া আহারপ্রণালী পর্যাবেক্ষণ করিতে লাগিল। তৎপুর্বের বাহিরের লোকের সঙ্গে নিতান্ত অল্লই মিশিয়াছি, স্কতরাং স্বভাবটা সলজ্জ ছিল। তাহা ছাড়া পূর্বেই জানাইয়াছি আমাদের ঈশ্বর চাকরের লোলুপ দৃষ্টির সন্মুথে থাইতে খাইতে অল্ল থাওয়াই আমার চিরকালের মত অভ্যন্ত হইয়া গিয়াছে। সেদিন আমার আহারে সঙ্কোচ দেথিয়া দশ্কেরা সকলেই বিশ্বর প্রকাশ করিল। যেরূপ স্ক্ষুদৃষ্টিতে সেদিন সকলে নিমন্ত্রিত বালকের কার্যাকলাপ নিরীক্ষণ করিয়া দেখিল তাহা যদি স্থায়ী এবং ব্যাপক হইত তাহা হইলে বাংলা দেশে প্রাণীবিজ্ঞানের অসাধারণ উন্নতি হইতে পারিত।

ইহার অনতিকাল পরে পঞ্মাঙ্কে যাছকরের নিকট হইতে ছই একথানা অদ্ভুত পত্র পাইয়া সমস্ত ব্যাপারটা বুঝিতে পারিলাম। ইহার পরে যুবনিকাপ্তন।

সতার কাছে শোনা গেল একদিন আমের আঁটির মধ্যে যাত্ প্রয়োগ করিবার সময় সে প্রোফেসরকে বৃঝাইয়া দিয়াছিল যে, বিজাশিক্ষার স্কানিধার জন্ম আমার অভিভাবকেরা আমাকে বালকবেশে বিজালয়ে পাঠাইতেছিলেন কিন্তু ওটা আমার ছল্মবেশ। যাহারা স্বকপোলকল্লিড বৈজ্ঞানক আলোচনায় কৌতৃহলী তাঁহাদিগকে একথা বলিয়া রাণা উচিত, লাফানোর পরীক্ষায় আমি বা পা আগে বাড়াইয়াছিলাম সেই পদক্ষেপটা যে আমার কত বড় ভুল হইয়াছিল তাহা সেদিন জানিতেই পারি নাই।

#### পিতৃদেব।

আমার জন্মের কয়েক বংসর পূর্ব হইতেই আমার পিতা প্রায় দেশভ্রমণেই নিযুক্ত ছিলেন। বাল্যকালে তিনি আমার কাছে অপরিচিত ছিলেন বলিলেই হয়। মাঝে মাঝে তিনি কখনো হঠাং বাড়ি আসিতেন; সঙ্গে বিদেশা চাকর লইয়া আসিতেন, তাহাদের সঙ্গে ভাব করিয়া লটবার জন্ম আমার মনে ভারি ইংসুকা হইত। একবার লেমু বলিয়া অল্পন্নস্থ একটি পাঞ্চানী চাকর তাহার দঙ্গে আসিয়াছিল। সে আমাদের কাছে যে সমাদরটা পাইয়াছিল তাহা স্বয়ং রণজিত সিংহের পক্ষেত্ কম হটত না। সে একে বিদেশা ভাহাতে পাঞ্জাবী -ইহাতেই আমাদের মন হরণ করিয়া লুইয়াছিল। পুরাণে ভামার্জ্বনের প্রতি যে রকম শ্রদ্ধা ছিল, এই পাঞ্জাবী জাতের প্রতিও মনে সেই প্রকাবের একটা সম্ভ্রম ছিল। ইহারা যোদ্ধা—ইহারা কোনো কোনো লড়াইয়ে হারিয়াছে বটে কিন্তু সেটাকেও ইহাদের শত্রুপক্ষেরই অপরাধ বলিয়া আমরা গণ্য করিয়াছি। সেই জাতের লেন্তুকে ঘরের মণো পাইয়া মনে পুব একটা ক্ষীতি অনুভব

করিয়াছিলাম। বৌঠাকুরাণীর ঘরে একটা কাচাবরণে ঢাক। থেলার জাহাজ ছিল, তাহাতে দম দি লই রং-করা কাপড়ের ঢেউ ফুলিয়া ফুলিয়া উঠিত এবং জাহাজটা আর্গিন বাত্যের সঙ্গে গুলিতে থাকিত। অনেক অন্থনয় বিনয় করিয়া এই আশ্চর্য্য সামগ্রীটি বৌঠাকুরাণীর কাছ হইতে চাহিয়া লইয়া প্রায় মাঝে মাঝে এই পাঞ্জাবীকে চমংকত করিয়া দিতাম। ঘরের খাঁচায় বন্ধ ছিলাম বলিয়া যাহা কিছু বিদেশের যাহা কিছু দূর দেশের ভাহাই আমার মনকে অত্যন্ত টানিয়া লইত। তাই লেমুকে লইয়া ভারি ব্যান্ত হইয়া পড়িতাম। এই কারণেই গাব্রিয়েল বলিয়া একটি য়িছদি তাহার ঘুণ্টি দেওয়া য়িছদি পোষাক পরিয়া যথন আতর বেচিতে আসিত আমার মনে ভারি একটা নাড়া দিত, এবং ঝোলাঝুলিওয়ালা ঢিলাঢালা ময়লা পায়জামাপরা বিপুলকায় কাবুলিওয়ালাও আমার পক্ষে ভীতিমিশ্রিল রহন্তের সামগ্রী ছিল।

যাহা হউক, পিতা যথন আসিতেন আমরা কেবল আশপাশ হইতে দূরে দূরে তাঁহার চাকরবাকরদের মহলে ঘুরিয়া ঘুরিয়া কৌভূহল মিটাইতাম। তাঁহার কাছে পৌছানো ঘটিয়া উঠিত না।

বেশ মনে আছে আমাদের ছেলেবেলায় কোনো এক সময়ে ইংরেজ গবর্মেন্টের চিরস্তন জুজু রাশিয়ান কর্ত্তক ভারত আক্রমণের আশঙ্কা লোকের মুখে আলোচিত ছইতেছিল। কোনো হিতৈষিণী আস্মীয়া আমার মায়ের কাছে সেই আসন্ন বিপ্লবের সম্ভাবনাকেে মনের সাধে পল্লবিত করিয়া বলিয়াছিলেন। পিতা তথন পাছাডে ছিলেন। তিব্বত ভেদ করিয়া হিমালয়ের কোন একটা ছিদ্রপথ দিয়া যে ক্লায়েরা সহসা ধূমকেতুর মত প্রকাশ পাইবে তাহাত বলা যায় না। এই জন্ম মার মনে অত্যন্ত উদ্বেগ উপস্থিত হইয়াছিল। বাড়ির লোকেরা নিশ্চয়ই কেহ তাঁহার এই উৎকণ্ঠার সমর্থন করেন নাই। মা সেই কারণে পরিণতবয়স্ক দলের সহায়তালাভের চেষ্টায় হতাশ হইয়া শেষকালে এই বালককে আশ্রয় করিলেন। আমাকে বলিলেন--"রাশিয়ানদের থবর দিয়া কর্ত্তাকে একণানা চিঠি লেখ ত!" মাতার উদ্বেগ বহন করিয়া পিতার কাছে সেই আমার প্রথম চিঠি। কেমন করিয়া

পাঠ লিখিতে হয় কি করিতে হয় কিছুই জানি না। দফতর-থানায় মহানন্দ মুন্দীর শরণাপন্ন হইলাম। পাঠ যথাবিহিত হইয়াছিল সন্দেহ নাই। কিন্তু ভাষাটাতে জমিদারী সেরেস্তার সরস্বতী যে জীর্ণ কাগজের ৩১ সংগ্রাদলে বিহার করেন তাহারই গন্ধ মাথানো ছিল। এই চিঠির উত্তর পাইয়াছিলাম। পিতা লিথিয়াছিলেন—ভয় ভাগত করিবার কোনো কারণ নাই, রাশিয়ানকে তিনি স্বয়ং তাড়াইয়া দিবেন। এই প্রবল আশ্বাসবাণীতেও মাতার রাশিয়ানভীতি দর হটল বলিয়া বোধ হটল না---কিন্তু পিতার সম্বন্ধে আমার সাহস থব বাড়িয়া উট্টল। তাহার পর হইতে রোজই আমি তাঁহাকে পত্র লিথিবার জন্ম মহানন্দের দফতরে হাজির হইতে লাগিলাম। বালকের উপদ্রবে অস্থির হইয়া কয়েক দিন মহানন্দ থসড়া করিয়া, দিল। কিন্তু মাণ্ডলের সঙ্গতি ত নাই। মনে ধারণা ছিল মহানন্দের হাতে চিঠি সমর্পণ কবিষা দিলেই বাকি দায়িত্বের কথা আমাকে আর চিন্তা করিতেই হইবে না---চিঠি অনায়াসেই যথাস্থানে গিয়া পৌছিবে। বলা বাহুলা মহানন্দের বয়স আমার চেয়ে অনেক বেশি ছিল এবং এ চিঠিগুলি হিমাচলের শিথর পর্যান্ত পৌছে নাই।

বহুকাল প্রবাসে পাকিয়া পিতা অল্প কয়েক দিনের জন্ম যথন কলিকাতায় আদিতেন তথন তাঁহার প্রভাবে যেন সমস্ত বাড়ি ভরিয়া উঠিয়া গম্ গম্ করিতে থাকিত। দেখিতাম গুরুজনেরা গায়ে জোকরা পরিয়া, সংযত পরিচ্ছয় হইয়া, মুথে পান থাকিলে তাহা বাহিরে ফেলিয়া দিয়া তাঁহার কাছে যাইতেন। সকলেই সাবধান হইয়া চলিতেন। রদ্ধনের পাছে কোনো ক্রাট হয় এই জন্ম মা নিজে রায়াথরে গিয়া বিসায় থাকিতেন। রদ্ধ কিছু হরকরা তাহার তকমাওয়ালা পাগ্ড়ি ও ভুল চাপকান পরিয়া য়ারে হাজির থাকিত। পাছে বারালায় গোলমাল দৌড়াদৌড়ি করিয়া তাঁহার বিরাম ভঙ্গ করি এজন্ম পুর্কেই আমাদিগকে সতর্ক করিয়া দেওয়া হইয়াছে। আমরা ধীরে ধীরে চলি, ধীরে ধীরে বলি, উকি মারিতে আমাদের সাহস হয় না।

একবার পিতা আদিলেন আমাদের তিন জনের উপনয়ন দিবার জক্ত। বেদান্তবাগীশকে লইয়া তিনি বৈদিক মন্ধ হইতে উপনয়নের অফুঠান নিজে সঙ্কলুন

ক্রিয়া লইলেন। অনেক দিন ধ্রিয়া দালানে ব্সিয়া বেচারাম বাবু প্রত্যহ আমাদিগকে ব্রান্ধধর্ম গ্রন্থে সংগৃহীত উপনিষদের মন্ত্রগুলি বিশুদ্ধরীতিতে বারম্বার আর্ত্তি যণাসম্ভব প্রাচীন বৈদিক পদ্ধতি করাইয়া লইলেন। অমুসরণ করিয়া আমাদের উপনয়ন হইল। মাথা মুড়াইয়া বারবৌলি পরিয়া আমরা তিন বটু তেতালার ঘরে তিন দিনের জন্ম আবদ্ধ হইলাম। সে আমাদের ভারি মজা লাগিল। প্রস্পরের কানের কুগুল ধরিয়া আমরা টানা-টানি বাধাইয়া দিলাম। একটা বাঁয়া হরের কোণে পড়িয়া-ছিল—বারান্দায় দাড়াইয়া যথন দেখিতাম নীচের তলা দিয়া কোনো চাকর চলিয়া যাইতেছে ধপাধপ শব্দে আওয়াজ করিতে থাকিতাম –তাহারা উপরে মুথ তুলিয়াই আমাদিগকে দেখিতে পাইয়া তৎক্ষণাং মাথা নীচু করিয়া অপরাধ আশক্ষায় ছুটিয়া পালাইয়া যাইত। বস্তুত গুরুগুহে श्वविवानकरमत्र (य ভাবে कर्छात मः यस मिन का छैवात কথা আমাদের ঠিক সে ভাবে কাটে নাই। আমার বিশ্বাস, সাবেক কালের তপোবন অন্নেষণ করিলে আমাদের মত ছেলে যে মিলিত না তাহা নহে, তাহারা খুব যে বেশি ভালমানুষ ছিল তাহার প্রমাণ নাই। শার্হত ও শাঙ্গর্বের বয়স যথন দশ বারো ছিল তথন তাঁহারা কেবলি বেদমন্ত্র উচ্চারণ করিয়া মগিতে আহুতিদান করিয়াই দিন কাটাইয়াছেন এ কথা যদি কোনো পুরাণে লেখে তবে তাহা আগাগোড়াই আমরা বিশ্বাস করিতে যাধা নই কারণ শিশুচরিত্র নামক পুরাণটি সকল পুরাণের অপেক্ষা পুরাতন। তাহার মত প্রামাণিক শাস্ত্র কোনোঁ প্রাচীন ভাষায় লিখিত হয় নাই।

ন্তন ব্রাহ্মণ হওয়ার পরে গায়ত্রী মন্ত্রটা জপ করার দিকে খুব একটা ঝোঁক পড়িল। আমি বিশেষ যত্নে এক মনে ঐ মন্ত্র জপ করিবার চেষ্টা করিতাম। মন্ত্রটা এমন নহে যে সে বয়সে উহার তাৎপর্যা আমি ঠিক ভাবে গ্রহণ করিতে পারি। আমার বেশ মনে আছে আমি "ভূভূ বঃম্বঃ" এই অংশকে অবলম্বন করিয়া মনটাকে খুব করিয়া প্রসারিত করিতে চেষ্টা করিতাম। কি ব্ঝিতাম কি ভাবিতাম তাহা স্পষ্ট করিয়া বলা কঠিন, কিন্তু ইহা নিশ্চয় যে, কথার মানে বোঝাটাই মামুষের পক্ষে সকলের চেয়ে বড় জিনিষ

নয়। শিক্ষার সকলের চেয়ে বড় অঙ্গটা—ব্ঝাইয়া দেওয়া নহে, মনের মধ্যে ঘা দেওয়া। সেই আঘাতে ভিতরে যে জিনিষ্টা বাজিয়া উঠে যদি কোনো বালককে তাহা ব্যাথ্যা করিয়া বলিতে বলা হয় তবে সে যাহা বলিবে সেটা নিতান্তই একটা ছেলেমামুধী কিছু। কিন্তু যাগ সে মুখে বলিতে পারে তাহার চেয়ে তাহার মনের মধ্যে বাজে অনেক বেশি: যাঁহারা বিত্যালয়ের শিক্ষকতা করিয়া কেবল পরীক্ষার দ্বারাই সকল ফল নির্ণয় করিতে চান তাঁহারা এই জিনিষ্টার কোনো থবর রাথেন না। আমার মনে পড়ে ছেলেবেলায় আমি অনেক জিনিষ বুঝি নাই কিন্তু তাহা আমার অন্তরের মধ্যে পুব একটা নাড়া দিয়াছে। আমার নিতান্ত শিশুকালে মুলাজোড়ে গঙ্গার ধারের বাগানে মেঘোদয়ে বড়দাদা ছাদের উপরে একদিন মেঘদূত আওড়াইতেছিলেন, তাহা আমার বুঝিবার দরকার হয় নাই এবং বুঝিবার উপায়ও ছিল না — তাঁখার আনন্দ্র্যাবেগপূর্ণ ছন্দ উচ্চারণই আমার পক্ষে যথেষ্ট ছিল। ছেলেবেলায় যথন ইংরেজি আমি প্রায় কিছুই জানতাম না তথন প্রচুরছবিওয়ালা একথানি Old Curiosity Shop লইয়া আগাগোড়া পনেরো আনা কথাই বুঝিতে পারি নাই – নিতান্ত আবছায়া গোছের কী একটা মনের মধ্যে তৈরি করিয়া দেই আপন মনের নানা রঙের ছিল্ন স্থতে গ্রন্থিয়া তাহাতেই ছবিগুলা গাথিয়াছিলাম,--পরীক্ষ-কের হাতে যদি পড়িতাম তবে মস্ত একটা শৃত্য পাইতাম সন্দেহ নাই—কিন্তু আমার পক্ষে সে পড়া তত বড় শূক্ত হয় নাই। একবার বাল্যকালে পিতার সঙ্গে গঞ্চায় বোটে বেড়াইবার সময় তাঁহার বইগুলির মধ্যে একথানি অতি পুরাতন ফোট উইলিয়মের প্রকাশিত গীতগোবিন্দ পাইয়া-ছিলাম। বাংলা অক্ষরে ছাপা; ছন্দ অনুসারে তাহার পদের ভাগ ছিল না; গভের মত এক লাইনের সঙ্গে আর এক লাইন অবিচ্ছেদে জড়িত। আমি তথন সংস্কৃত কিছুই জানিতাম না। বাংলা ভাল জানিতাম বলিয়া অনেকগুলি শক্ষের অর্থ বুঝিতে পারিতাম। সেই গাঁতগোবিন্দথানা যে কতবার পড়িয়াছি তাহা বলিতে পারি না। জয়দেব যাহা বলিতে চাহিয়াছেন তাহা কিছুই বুঝি নাই, কিন্তু ছন্দে ও কথায় মিলিয়া আমার মনের মধ্যে যে জিনিষটা গাঁথা

হইতেছিল তাহা আমার পক্ষে সামান্ত নহে। আমার মনে আছে "নিভত নিকুঞ্জগৃহংগত যা নিশি রহসি নিলীয় বসস্তং" এই লাইনটি আমার মনে ভারি একটি সৌন্দর্য্যের উদ্রেক করিত—ছন্দের ঝঙ্কারের মুথে "নিভূত নিকুঞ্জগুহং" এই একটি মাত্র কথাই আমার পক্ষে প্রচর ছিল। গছ-রীতিতে সেই বইথানি ছাপানো ছিল বলিয়া জয়দেবের বিচিত্র ছন্দকে নিজের চেষ্টায় আবিষ্কার করিয়া লইতে হইত--সেইটেই আমার বড় আননের কাজ ছিল। ফেদিন আমি - অহহ কলয়ামি বলয়াদিমণিভূষণং হরিবিরহদহন-বহনেন বহুদ্যণং—এই পদটি ঠিক মত যতি রাথিয়া পড়িতে পারিলাম সেদিন কতই খুসি হইয়াছিলাম। দম্পূর্ণত ব্যবহু নাই, অসম্পূর্ণ বোঝা বলিলে যাহা বোঝায় তাহাও নহে, তবু সৌন্দর্যো আমার মন এমন ভরিয়া উঠিয়াছিল যে আগাগোড়া সমস্ত গীতগোবিন্দ একথানি থাতার নকল করিয়া লইয়াছিলাম। আরো একট বড় বয়সে কুমারসম্ভবের— .

> মন্দাকিনীনির্বর্শাকরাণাং বোঢ়া মৃছঃ কম্পিত দেবদারুঃ যন্ধায়ৰবিষ্টমূগৈঃ কিবাতৈ রাসেব্যতে ভিন্ন শিখণ্ডিবর্হঃ—

এই শ্লোকটি পডিয়া একদিন মনের ভিতরটা ভারি মাতিয়া উঠিয়াছিল। আর কিছুই বুঝি নাই—কেবল "মন্দাকিনীনির্বরশীকর" এবং "কম্পিত দেবদারু" এই তুইটি কথাই আমার মন ভুলাইয়াছিল। সমস্ত শ্লোকটির রস ভোগ করিবার জন্মন ব্যাকুল হইয়া উঠিল। যথন পণ্ডিত মহাশয় সণ্টার মানে ব্রাইয়া দিলেন তথন মন থারাপ হইয়া গেল। মৃগঅন্নেষণতংপর কিরাতের মাণায় যে ময়রপুচ্ছ আছে বাতাস তাহাকেই চিরিয়া চিরিয়া ভাগ করিতেছে এই সুন্মতায় আমাকে বড়ই পীড়া দিতে লাগিল। ষথন সম্পূর্ণ বৃঝি নাই তথন বেশ ছিলাম।

নিজের বাল্যকালের কথা যিনি ভাল করিয়া শ্বরণ করিবেন তিনিই ইহা বুঝিবেন যে আগাগোড়া সমস্তই স্থুম্পষ্ট বুঝিতে পারাই সকলের চেয়ে পরম লাভ নহে। আমাদের দেশের কথকেরা এই তত্ত্তি জানিতেন—সেইজন্ত কথকতার মধ্যে এমন অনেক বড় বড় কানভরাট-করা

সংস্কৃত শব্দ থাকে এবং তাহার মধ্যে এমন তত্ত্বথাও অনেক নিবিষ্ট হয় যাহা শ্রোতারা কথনই স্লুপাষ্টু বোঝে না কিন্তু আভাদে পায়--এই আভাদে পাওয়ার মূল্য অল নছে। গাঁহারা শিক্ষার হিসাবে জমা থরচ থতাইয়া বিচার করেন তাঁহারাই অত্যন্ত ক্যাক্ষি করিয়া দেখেন যাহা দেওয়া গেল তাহা বুঝা গেল কি না। বালকেরা. এবং যাহারা অত্যন্ত শিক্ষিত নহে তাহারা জ্ঞানের যে প্রথম স্বৰ্গলোকে বাস করে সেখানে মানুষ না বুঝিয়াই পায়—সেই স্বৰ্গ হইতে যথন পতন হয় তথন বুঝিয়া পাইবার ছ:থের দিন আসে। কিন্তু একথাও সম্পূর্ণ সত্য নহে। জগতে. না বৃঝিয়া পাইবার রাস্তাই সকলের চেয়ে বড় রাস্তা। সেই রাস্তা একেবারে বন্ধ হইয়া গেলে সংসারের পাডায় হাট-বাজার বন্ধ হয় না বটে কিন্তু সমুদ্রের ধারে যাইবার উপায় আর থাকে না, পর্বতের শিখরে চড়াও অসম্ভব ब्रहेश উट्टि ।

তাই বলিতেছিলাম, গায়ত্রী মস্ত্রের কোনো তাৎপর্য্য আমি সে বয়সে যে বৃঝিতাম তাহা নহে। কিন্তু মানুষের অন্তরের মধ্যে এমন কিছু একটা আছে সম্পূর্ণ না বৃঝিলেও যাহার চলে। তাই আমার একদিনের কথা মনে পড়ে ---আমাদের পড়িবার ঘরে শানবাধান মেজের এক কোণে বসিয়া গায়ত্রী জপ করিতে করিতে সহসা আমার ছুই চোথ ভরিয়া কেবলি জল পড়িতে লাগিল। জল কেন পড়িতেছে আমি নিজে কিছুমাত্রই বুঝিতে পারিলাম না। অতএব কঠিন পরীক্ষকের হাতে পড়িলে আমি মূঢ়ের মত এমন কোনো একটা কারণ বলিতাম গায়ত্রী মন্ত্রের সঙ্গে যাহার কোনোই যোগ নাই। আসল কথা, অন্তরের অন্তঃপুরে যে কাজ চলিতেছে বৃদ্ধির ক্ষেত্রে সকল সময়ে তাহার খবর আসিয়া পৌছায় না।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

## বিনা অস্ত্ৰে যুদ্ধ

( 9朝 )

(জাপান ম্যাগাজিন হইতে)

তথন জাপানের মধ্যে বকুদেনের মতো নিপুণ তরোয়ালবাজ **८कर हिल ना। एम्मिविसम रहेरल मरम मरम ছा**र्ज्जा এই বিখ্যাত ওস্তাদের নিকট তরোয়াল থেলা শিথিতে আসিত।

একদিন সকালে ওস্তাদজি নদী পার হইয়া স্থানান্তরে যাইতেছেন,—নৌকা পরিপূর্ণ—তিলদারণের স্থান নাই— বেঁসাঘেঁসি, ঠেসাঠেসি করিয়া লোক বিস্নাছে। যাত্রী যাহারা ছিলেন তাঁহাদের সকলেই প্রায় ব্যবসাদার— কেবল একটি মাত্র যুবক ছিল সে সামুরাই। তাহার পরিধানে যোদ্ধার বেশ—কোমরে তরোয়াল। ভিড়ের মধ্যে একজন যাত্রী যেমন দাঁড়াইয়া উঠিতে গেছে অমনি তাহার পা সামুরাই যুবকের তরোয়ালের উপর হঠাৎ ঠেকিয়া গেল। যুবক চার্টয়! আগুন। সে সামুরাই; অস্ত্র তাহার কাছে দেবতার মতো পবিত্র সেই অস্ত্রে হীনবংশীয় এক ব্যবসায়ীর পা ঠেকিয়াছে। সে তাহা সহু করিতে পারিল না। চক্ষু রক্তবর্ণ করিয়া চীৎকার করিয়া কহিল—"এত বড় স্পর্দ্ধা। আমার তরোয়ালে পা।"

ব্যবসায়ীর মুথ শুকাইয়া গেল। সে ভয়কম্পিত কণ্ঠে কহিল —"অপরাধ মার্জ্জনা করুন। দোষ আমার ইচ্ছাক্লত নয় --হঠাৎ ঘটিয়া গেছে।"

এই কাতর উক্তিতে যুবকের উত্তপ্ততা কিছুমাত্র কমিল না;—সে উত্তরোত্তর চটিয়া উঠিতে লাগিল। ব্যবসায়ী নতজাত্ম হইয়া বারস্বার ক্ষমাভিক্ষা করিতে লাগিল—কিন্তু যুবক তাহাতে কর্ণপাত করিল না। সে দৃঢ় কর্তে কহিল—"ক্ষমা, নাই। যতক্ষণ না তোর দেহের রক্তে ত্রোয়ালের মালিক্ত যুচাইতে পারি—ততক্ষণ ক্ষমা নাই।"

ব্যাপার যথন গুরুতর হইয়া উঠিল তথন বকুদেন স্থির থাকিতে পারিলেন না। এতক্ষণ তিনি নীরবে যুবকের গুরুতা কত দ্র উঠিতে পারে তাহাই দেখিছেছিলেন। তিনি দেখিলেন, নৌকার মধ্যে সমস্ত যাত্রী চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছে, কিন্তু যুবকের ব্যবহারে কেহ কোনোরূপ আপত্তি করিতে পারিতেছে না। তিনি তথন অগ্রসর হইয়া যুবকের সম্মুথে দাঁছাইয়া কহিলেন - "এ কী তোমার ব্যবহার! যে অপরাধ ইছারুত নয় তা তুমি ক্ষমা করিবেনা!"

বকুদেনকে ব্যবসায়ীর পক্ষ লইতে দেখিয়া যুবকের চিত্ত আগুনে ত্বতাহুতির মতো জ্বলিয়া উঠিল। সে বকুদেনকে বিস্তর গালি পাড়িতে লাগিল। বকুদেন কোনো কথা না কহিয়া নীরবে সহ করিতে লাগিলেন। তারপর যথন যুবক অন্ত লইয়া বাবসায়ীকে আক্রমণ করিতে গেল তথন তিনি বুক পাতিয়া সামনে আসিয়া দাঁড়াইলেন, বলিলেন— "আগে আমার সহিত অন্তবিচার হইয়া যাক তারপর যাহা হয় করিও।"

তথনই ঠিক হইয়া গেল যুবকের সহিত বকুদেনের ছন্দ্র হইবে। কিন্তু নৌকার মধ্যে এত ভিড়ে তো যুদ্ধ চলেনা, সেই ভকুম হইল নৌকা ভিড়াও। যতদূর চকু যায় তীরের কোনো চিছ্ন নাই—অনতিদূরে একটা চড়া ছিল সেইখানেই নৌকা বাধিবার জন্ম মাঝিরা নৌকার মুখ দিরাইল। যুবক আন্তিন গুটাইয়া প্রস্তুত হইতে লাগিল। বকুদেন কিন্তু নদীর জলের পানে চাহিয়া নীরব নিশ্চলভাবে দাঁড়াইয়া রহিলেন।

বকুদেনের এই গান্তীর্য্য উদ্ধন্ত যুবককে ক্ষেপাইয়া তুলিতেছিল। সে বারম্বার কটুবাক্য দ্বারা বকুদেনকে আঘাত করিতেছিল কিন্তু তাহাতেও যেন তাহার মনের রোষ দূর হইতেছিল না। সে বকুদেনকে নিতান্ত হীন ঠাওরাইয়া নিজের ক্বতিত্ব সম্বন্ধে আন্দালন করিতেছিল। সে একবার চীংকার করিয়া বলিয়া উঠিল—"জানো তুলি, আমার শিক্ষা কাহার কাছে। জাপানের মধ্যে বাহার সন্ধান অব্যথ তিনিই আমার গুরুণ তোমার শিক্ষা কাহার কাছে শুনি।"

বকুদেন একটু হাসিয়া বলিলেন—"জাপানের মধ্যে বিনা অস্ত্রে যিনি যুদ্ধ করেন তিনিই আমার গুরু।"

বিনা অস্ত্রে যদ্ধ ! কণাটাকে শ্লেষ ভাবিয়া যুবক আগুন হইয়া উঠিল। দেখিতে দেখিতে নৌকা চড়ার কিনারার আদিয়া ঠেকিল। যুবকের আর বিলম্ব সহিতেছিল না, সে একলাফে নৌকা হইতে নামিয়া পড়িল। এবং ডাক্স দিয়া বকুদেনকে নামিতে বিলি। বকুদেন নৌকা হইতে একটা কাঠ উঠাইয়া লইয়া চড়ার গায়ে এক ধাকা মারিয়া নৌকাকে পিছাইয়া দিলেন, তারপর মাঝিদের ডাকিয়া দীরভাবে কহিলেন—"নৌকা ফিরাও।"

দেখিতে দেখিতে নৌকা অগাধ জলে আসিয়া পড়িল।

যুবক উত্তেজনার আতিশযো কিছুই বুঝিতে পারিল না।
বকুদেন যথন হাঁক দিয়া কহিলেন—"একেই বলে বিনা অস্ত্রে

যুদ্ধ।" তথন তাহার জ্ঞান হইল। সে চাহিয়া দেখে নৌকা পালভরে দূর হইতে দূরে চলিয়া যাইতেছে—চড়ার উপর কেহ কোথাও নাই—তীর দেখা যায় না - চারিদিকে কেবল অসীম জলরাশি—প্রতিমূহর্ত্তে কেনিল জলোচ্ছ্বাস চড়ার সীমারেখা আত্মসাৎ করিতেছে!

শ্রীমণিলাল গঙ্গোপাধ্যায়।

# আফ্রিকায় ইস্লাম ধর্ম\*

বর্ত্তমানে আফ্রিকা মহাদেশের অর্দ্ধাংশ মুসলমানধর্ম সম্পূর্ণ গ্রহণ করিয়াছে। অপর অর্দ্ধাংশেরও এক চতুর্থাংশ ইস্লাম ধর্মের প্রভাবগ্রস্ত। এবং অবশিষ্ট অংশও ক্রমশঃ ইস্লামধর্মের অধিকারের মধ্যে আসিবে এমন সন্থাবনা আছে। পৃথিবীর মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা তুর্ভাগ্য, তুর্বাবন্ধত ও পশ্চান্বর্ত্তী মহাদেশটাতে যে-ধর্ম এরপ দ্রুতগতিতে বিস্তৃতি লাভ করিতেছে সে ধর্মেরই বা প্রকৃতি কি এবং সে দেশের অধিবাসীদের মধ্যে উহা যে পরিবর্ত্তন ঘটাইতেছে তাহারই বা প্রকৃতি কি এ প্রবন্ধে তাহাই আলোচিত হইবে।

প্রথমেই বলা আবশুক যে আমরা সচরাচর ঐ ধর্মকে যে নাম দিয়া থাকি তাহা তাহার প্রকৃত নাম নহে। একজন নিষ্ঠাবান ক্যাথলিককে খুষ্টান না বলিয়া পোপতন্ত্রী বলিলে তাহাকে মেরূপ অপমান করা হয় একজন মুসলমানকে মহম্মদতন্ত্রী বলিলেও তাহাকে ঠিক সেইরূপ অপমান করা হয়। শোক যন্ত্রণায় অধীর হইয়া প্রচণ্ড ওমর যথন প্রতিক্রা করিয়াছিলেন যে, যে কোন হংসাহিসিক বলিবে যে মহম্মদের মৃত্যু হইয়াছে তিনি তাহার শিরশ্ছেদন করিবেন—কারণ মহম্মদের মৃত্যু কথনই সম্ভব হইতে পারে না। তথন সে কথা শুনিয়া স্বধর্ম্মনিষ্ঠ একাস্ত শুদ্ধাবান আব্বকর তাঁহাকে বলিয়াছিলেন যে "মহম্মদ কাহার পূজা করিতে তোমাকে শিথাইয়াছেন, মহম্মদের না মহম্মদের ঈশ্বরের ?" বস্ততঃ এই ধর্মমত মহম্মদতন্ত্র নহে—ইহা ইস্লাম। ইস্লাম শব্দের ধাতুমূলক অর্থ ঈশ্বরে বিশ্বাস ও আত্মসমর্পণ। যে কেহ এই মতকে স্বীকার করে

সে আপনাকে মহম্মদতন্ত্রী বলে না "মদ্লিম" বলে।
মদ্লিম ও ইদলাম শব্দ একই ধাতু হইতে উৎপন্ন।

"আলাহো আকবর" "ঈশ্বরই সর্বাপেক্ষা মহান্, আর কেহ নহে," ইহাই মুসলমানের ধর্ম্মত এবং ইস্লাম অর্থাৎ ঈশ্বরে আত্মসমর্পণ ও তাহাতেই সর্বশ্রেষ্ঠ স্থথ অক্ষত্তব করাই মুসলমানের জীবন। মহম্মদ বলেন যে তিনি ঐশাবাণী দারা অন্তপ্রাণিত ঈশ্বর-প্রেরিত পুরুষ— এবং পুর্ব্বোলিথিত বার্তা ছইটা অবিশাসীদের নিকট ঘোষণা করিবার জন্ম তিনি বিশেষভাবে আদিষ্ট। এই ছইটা মতই মুসলমান প্রচারকগণ সর্ব্বত ঘোষণা করিয়া থাকেন, এবং কুসংস্কারাচ্ছন্ন বহুদেববাদী ও নিক্কপ্রতম পৌতলিকতায় নিমগ্ন কাফ্রিগণ মুসলমানধর্ম গ্রহণের সঙ্গে সঙ্গে এই ছটা মতকেই স্বীকার করে। কোরাণের একটা বিশেষ অধ্যায় হইতে ছইটা অংশ নিম্নে উদ্ধৃত করা যাইতেছে, ইহা মহম্মদের শেষ জীবনের লেথা, অতএব ইহাতে ধর্ম্মতন্ব ও চরিত্রনীতি সম্বন্ধে তাঁহার মতের সার কথাটী পাওয়া যাইবে।

"ঈশ্বর প্রাণময় অসাম, তিনি ছাড়া বিতীয় ঈশ্বর নাই। তপ্রা তাঁহাকে অভিভূত করিতে পারে না, নিদ্রাও নহে। স্বর্গ ও মর্জ্যে যাহা কিছু আছে সমস্তই তাঁহার। এমন কে আছে যে তাঁহার নিকট মধাস্থতা করিতে পারে যদি সে তাঁহার অনুমতি না পায়। তিনি জানেন কোন্টা অতীত ও কোনটা মানবের ভাবী, এবং তিনি যাহা জানিতে না দেন তাহা কেহ জানিতে পারে না। ছালোকে ও ভূলোকে তাঁহার সিংহাসন বিস্তৃত, ইহাদিগকে তিনি ধারণ করিয়া আছেন কিন্তু ইহারা তাঁহার পক্ষে ভারস্বরূপ নহে। তিনি সর্ক্ষোচ্চ এবং ভূমা।"

ইহাই কোরানের ধর্মতন্ত্ব। এক্ষণে নীতির কথা যাহা বলিয়াছেন তাহা উদ্ধৃত করি।

"উপাসনাকালে পূর্বাদিকে ও পশ্চিমদিকে মুথ ফিরাইলেই মামুৰ ধার্মিক হয় না। কিন্তু তিনিই যথার্থ ধার্মিক বিনি ঈশ্বরকে বিশাস করেন ও শেব বিচারের দিন, দেবদূত ও ধর্ম্মশান্ত্র এবং প্রেরিত পুরুষদের প্রতি বাঁহাদের দৃঢ় বিশাস আছে। ঈশ্বরের প্রতি প্রেম বশত আপন ধনসম্পত্তি যিনি জ্ঞাতি কুটুম, দরিদ্র, অনাথ ও পথিকদের জ্ঞাব-মোচনের জ্ঞা ও দহাকর্ত্তক বন্দীদিগকে উদ্ধারের জ্ঞা ব্যর করেন, বিনি যথাবিধি দান করেন ও নিয়মিত প্রার্থনা করিয়া থাকেন, আপন ব্যবসায়ে যিনি বিশাসী, যিনি কর্ম্মহিষ্ণু ও ছঃখে ধৈর্যাশীল এবং যিনি স্থারবান ও ধর্মভীক্ষ তিনিই ধার্মিক।"

যে সকল কাক্রি মুসলমানধর্ম গ্রহণ করে তাহাদের মধ্যে রাষ্ট্রনীতি, চরিত্রনীতি, সমাজ ও ধর্ম সম্বন্ধে কিরূপ পরিবর্ত্তন ঘটে এক্ষণে ভাহাই আলোচিত হইবে। কোন

রেভারেও বস্ওয়র্পিপ্রচিত প্রবন্ধ হইতে সংকলিত।

জাতি ন্তন ধর্ম গ্রহণ করিয়াই তৎক্ষণাৎ তাহার পূর্ব আচার অনুষ্ঠান সমস্তই একেবারে পরিত্যাগ করিবে এ কথনই সম্ভবপর হইতে পারে না। বস্তুতঃ এরূপ বিপ্লব যদি বা ঘটিত তবে তাহা স্থায়ী ও সত্য হইত না। কিন্তু মুসলমান কাফ্রিগণের নৈতিক জীবন যে অন্তান্ত কাফ্রিদের অপেক্ষা অনেক উন্নত তাহা আফ্রিকাবাসী খ্রীষ্ঠান মিশনরী-গণ, ইউরোপীয় রাজকর্মাচারী এবং ভ্রমণকারীগণ একবাকো স্বীকার করিয়াছেন।

এক কালে প্রায় সমস্ত আফ্রিকাথণ্ডেই নরমাংস-ভোজন, নরবলি ও জীবিত শিশুসন্তানগণকে সমাধিস্থ করিয়া ফেলা প্রচলিত ছিল, এবং এখনো এই সকল নিদারণ প্রথা উক্ত মহাদেশের অনেক স্থলেই বর্ত্তমান আছে। কিন্তু মুসলমান কাফ্রিগণের মধ্যে তাহা একেবারে চিরদিনের মত বিলপ্থ হইয়া গিয়াছে। অবস্থায় থাকিত তাহারা বস্ত্র পরিতে শিথিয়াছে, যাহারা পুর্বেক থনো স্থান করিত না শাস্ত্রবিধি অনুসারে এথন তাহারা সর্বাদা স্থান করে। পূর্ব্বে তাহাদের সমস্ত অনুষ্ঠান ক্ষুদ্র জাতির সন্ধীর্ণ সীমার মধ্যেই বদ্ধ ছিল এখন তাহা বৃহৎ অধিকারের মধ্যে ব্যাপ্ত হইয়াছে। এখন খণ্ড খণ্ড জাতি মহাজাতিতে এবং মহাজাতিগুলি জ্ঞান ও শক্তির উন্নতি অনুসারে বৃহৎ সামাজ্যে পরিণত হইবার চেষ্টা কণিতেছে। স্থদান ও স্থদানের নিকটবর্ত্তী অন্তান্ত দেশগুলির গত শত বংসবের ইতিহাস হইতে এরপ অনেক দৃষ্টাস্ত উদ্ধ ত করা যাইতে পারে।

এক শৃতাদী পূর্ব্বে বিখ্যাত ভ্রমণকারী মঙ্গো পার্ক যেরূপ পার্ঠশালার কথা বর্ণনা করিয়াছেন সেইরূপ অনেক পার্ঠশালা সে দেশে স্থাপিত হইয়াছে, এবং যদিও ছাত্রদের সেখানে কেবল মাত্র কোরান আবৃত্তি করিতেই শিক্ষা দেওয়া হয় তথাপি ক্রমে তাহাদের উন্নতির সম্ভাবনা আছে। পূর্ব্বে সেখানে ভীষণদর্শন পুত্তলিকা অথবা "জুজু" পূজার-গৃহ ছিল; এখন সেখানে, স্থনিশ্বিত স্থপরিচ্ছন মসজ্ঞিদগুলি সমস্ত গ্রামের কেন্দ্ররূপে গ্রামবাসীদিগকে প্রাত্যহিক ও সাপ্তাহিক নমাজে আহ্বান করিয়া থাকে। সাধারণতঃ মুসলমান ধর্ম্মশাস্ত্রসকল যে আরব ভাষায় লিখিত আছে তাহার ভাষার সৌন্দর্য্য ও বৈচিত্রা অসামান্ত এবং সে ভাষা আফ্রিকাথণ্ডের অর্দ্ধেক জাতির পরিচিত সাধারণ ভাষা।
এই ভাষা দারা একটি সাহিত্যের সহিত পরিচয় লাভ
ঘটে—বস্তুত এই ধর্মশাস্ত্রই একটা বৃহৎ সাহিত্য।

একজন শাসনকর্ত্তার অব্যবস্থিত ইচ্ছার স্থানে মুদলমান শারের লিপিবদ্ধ বিধিগুলিও ইহাদের মধ্যে সভ্যতার উরতি সাধনে প্রচুর সাহাযা করিয়াছে। পূর্ব্বে কড়ি, বারুদ, তামাক, মদ প্রভৃতি পণ্যদ্রব্যের আদান প্রদানেই এ দেশের ব্যবসায় সীমানদ্ধ ছিল, কিন্তু এক্ষণে বাণিজা বছবিস্তৃত ও নিয়মবদ্ধ হইয়া উঠিয়াছে। এইরূপ বাণিজাের প্রভাবে এবং মুসলমান ধর্মবিহিত নিয়মবদ্ধ শাসনতন্ত্রের ফলে এই আফ্রিকান্থণ্ডে অনেক বড় বড় নগরের উদ্ভব হইয়াছে। উৎসাহ, মর্য্যাদাবোধ, আম্মনির্ভর, আম্মস্থান, ইত্যাদি সর্ব্ববিষয়েই মুসলমান কাফ্রিগণ, পৌত্তলিক ও গৃষ্টান কাফ্রিদের অপেক্ষা উন্তে, ইহা সকলেই স্বীকার করিয়াছেন।

ইহা ছাড়াও মুসলমান প্রভাবে আফ্রিকায় আর একটা মহত্পকার সাধিত ইইয়াছে। য়ুরোপীয় ব্যবসায়ীরা যেথানেই গিয়াছেন মদের বোতলটি সঙ্গে লইয়াছেন। তাঁহারা নিজেরাও মছ্মপান করেন এবং স্বার্থাভিসন্ধিতে দেশবাসিগণকেও মছ্মপানে উৎসাহিত করিয়া থাকেন। এই মন্ততার দারুণ প্লাবনে দেশের লোক দ্রুতবেগে বিনাশের অভিমুথে ভাসিয়া চলে। য়ুরোপীয় বণিকগণ এইরূপে আফ্রিকায় একটি ছুন্চেছ্ম পাপ ও তাহার আফু-মঙ্গ্রাদ বলিয়াছেন।

হে প্রকৃত বিশ্ববাসীগণ নিশ্চয় জানিও যে, মন্তপান, জুরাথেলা, প্রতিমা নিশ্মাণ ও ভাগ্য নির্ণয়ার্থে তীরক্ষেপরীতি বিশেষ নিন্দনীয় ও শয়তানের কায়। অতএব আপন কল্যানের জন্ম এ সকলকে পরিত্যাগ করিও। মন্তপান ও জুয়াথেলা ছায়া শয়তান তোমাদের মধ্যে বিবাদ বিদেষের বীজ বপন করিবার পথ খোঁজে এবং ঈশয়-চিন্তা ও প্রার্থনা হইতে তোমাদের বিচ্যুতি ঘটায়। অতএব ভোমরা কি এ সকল হইতে নিবৃত্ত হইবে না।

শাস্ত্রের ঐকান্তিক নিষেধাজ্ঞার দ্বারা মুসলমান ধর্ম, আপন অধিকৃত দেশ সকল হইতে মত্যপান ও জুয়াথেলার সম্পর্ক চিরদিনের মত নিরস্ত করিবার ব্যবস্থা করিয়াছে।

মুসলমান ধর্ম্মের প্রাহ্মভাবে আফ্রিকাথণ্ডে কি কি অনিষ্ট ঘটিয়াছে এক্ষণে তাহাই আলোচিত হইবে। প্রথনেই এ কথা বলিয়া রাথা কর্ত্তব্য যে মুসলমান সভ্যতা যুরোপীয় সভ্যতা হইতে এতই বিভিন্ন যে তাহার ক্রটি সম্বন্ধে কঠোর-ভাবে বিচার করা আমাদের পক্ষে থুবই সহজ এবং মুসলমান জাতি কর্ত্তক যে সকল অপকার্য্য সাধিত হইয়াছে তাহারই অমুরূপ হুদ্ধতির পরিচয় যে অনতিপূর্বে য়ুরোপীয় জাতির ইতিহাদে পাওয়া যায় তাহা বিশ্বত হওয়াও আমাদের পক্ষে স্বাভাবিক। প্রথম, দাসব্যবসায়প্রথা মুসলমানদিগের সাহায্যে অভাবধি আফ্রিকায় প্রচলিত রহিয়াছে। য়ুরোপীয় জাতিগণও এ সম্বন্ধে সম্পূর্ণ নিম্কলঙ্ক নহে। এ কথাও মনে রাখা কর্ত্তবা যে খুষ্টান ধন্মের আলোক প্রাপ্ত হইয়াও এবং মুসলমানের অপেক্ষা যুরোপীয় খৃষ্টানের প্রলোভনের কারণ অনেক গুণে অল্প সত্ত্বেও খৃষ্টান যুরোগ এ সম্বন্ধে যে অপরাধে লিপ্ত হইয়াছে তাহা শ্বরণ করিয়া অপরকে নিন্দাবাদকালে তীব্র আত্মধিক্কার তাহার পক্ষে কর্তব্য। অবশ্র দাসব্যবসায়প্রথা খুষ্টান জাতি মাত্রেই এক্ষণে পরিত্যাগ করিয়াছে এবং যে কোন ব্যক্তি আপনাকে থষ্টান নামে অভিহিত করে তাহারই নিকট ইহা বিশেষ-ভাবে ঘূণিত। এইরূপ জনশ্রতি আছে যে মহথাদ বলিয়া ছেন "মন্তব্যবিক্রয়কারী ব্যক্তি সন্ধাপেকা নীচ", কিন্তু কোন মুসলমান ধর্মাচায্য বা শাসনকতা অভাবিধি এই ব্যবসায়ের প্রতিবিধানের জন্ম সমবেত ভাবে কোন উল্লোগ করেন নাই। আমার বিশ্বাস, মুসলমানেরা মনে করে যে অবিশ্বাসীদিগকে দাস করিয়া লইয়া তাহারা ছুই পক্ষেরই কল্যাণ করিয়া থাকে ও তাহাতে মহন্মদের বিধিই পালন করা হয়। বর্জরগণ গ্রীকদের দাসত্ব করিবার জন্মই প্রকৃতি কর্তৃক নির্দিষ্ট, গ্রীক দার্শনিকদের মনে এই বিশ্বাস যেমন দৃঢ় ছিল, পৌত্তলিক ও খুষ্টানগণও বিধাতার ব্যবস্থায় মুসলমানের দাস হইবার জন্মই জন্মিয়াছে এ বিশ্বাসও মুসলমানের মনে সেইরূপ প্রবল।

দাস ব্যবসায়ের কলে মন্ত্রের জীবন যে কত নই হয়,
মন্ত্রের শক্তির যে কত অপবায় ঘটে এবং সমস্ত জড়াইয়া
মন্ত্রেয়ের হংথ যে কিরূপ পুঞ্জীভূত হইয়া উঠে তাহা লিভিংটোন
ও অপবাপর যেসকল ভ্রমণকারী এই ব্যবসায়ীদলের
অন্ত্রুসরণ করিয়া সমস্ত তথ্য অবগত হইয়াছেন তাঁহাদের
রচনা পাঠ করিলে স্ম্পুট জানিতে পারা যায়। পক্ষাস্তরে,
ইহাই বিশেষ সন্তোবের বিবয় যে আফ্রিকায় ইস্লাম ধর্মের

বিস্তৃতির সঙ্গে সঙ্গে দাস-সংগ্রহের যোগা স্থানের পরিধি ক্রমশঃ সঙ্গীর্ণ হইয়া আসিতেছে, কারণ মুসলমানদিগকে দাসত্ত্বে বন্ধ করা মুসলমান শাস্ত্রান্থসারে নিষিদ্ধ। একথাও অরণ রাখা উচিত যে খুষ্টানরাজ্যে দাসগণকে যেরপ আচরণ সহু করিতে হইত মুসলমানরাজ্যে সেরপ হয় না। এসম্বন্ধে মহন্মদের উপদেশ এই "তোমরা নিজে বাহা খাও তাহাদিগকেও তাহাই খাইতে দিবে এবং নিজে যেরপ কাপড় পর তাহাদিগকেও সেইরপ পরিতে দিবে, কারণ তাহারাও প্রভু ঈশবের সেবক, তাহাদিগকে যেন যরণা দেওয়া নাহয়।" মহন্মদের একজন অন্থবর্ত্তী তাহাকে জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন "একজন দাস আমাকে বিরক্ত করিলে দিনে কতবার তাহাকে আমার ক্ষমা করা কউব্য শু" মহন্মদ উত্তর করিয়াছিলেন "দিনে সত্র বার।"

দিতীয়তঃ, সন্থান্ত লোকদের স্থায় মুদলমানদেরও সংগুণ অনেক সময় দোষের কারণ হয়। একজন কাজি মুদলমান-ধল্ম গ্রহণের সঙ্গে সঙ্গে যেমন পূর্ব্বক্ষিত্ররূপে আয়ুম্যাদা ও আয়ুদল্মান বোধ লাভ করে ভেমনি সে যে ভিন্ন বল্মাবল্মী-গণকে পদশূলির মত হেয় জ্ঞান করে তাহাতে কোন ভূল নাই। একেশ্বরাদীরা বভদেববাদীদিগকে যেরূপ দারুণ গুণা করিয়া থাকে এমন নিরাট গুণা আর কোণাও দেখা যায় না এবং এরূপ সদমশোষণকর মানব্বিদ্বেও আর কোথাও নাই।

তৃতীয়তঃ ধন্মগৃদ্ধ। তরবারির সাহায্যে ভিন্নধর্মাবলম্বীদিগকে স্বপমে দীক্ষিত করা ধন্মসঙ্গত, এই মত হইতে
জগতের ইতিহাসে ভয়ঙ্কর যুদ্ধসকল সংঘটিত হইরাছে। কিন্তু
পৃষ্টান জাতিরা এসম্বন্ধেও মুসলনানদের প্রতি কটাক্ষপাত
করিবার অধিকারী নহেন। তথাপি একথা স্বীকার
করিতে হইবে যে, এই উভয় ধর্মসম্প্রদায়ের মধ্যে একটি
গুরুতর পার্থকা আছে,—মুসলমান ধন্মের প্রবর্ত্তক এরপ
যুদ্ধের স্কুপ্টে অন্থুমোদন করিরাছেন এবং খৃষ্টান ধর্মের
প্রবর্ত্তক ইহাকে স্কুপ্টে ভাবেই নিন্দা করিরাছেন। মহম্মদ
নিঃসন্দেহই এরূপ চিন্তা করিরাছিলেন যে, ধর্মপ্রচারোদ্দেশে
যুদ্ধকার্য্য যদি বা অন্থায় হয় তথাপি যে সকল অমঙ্গল ইহা
দারা দ্বীভূত হইবে তাহা অপেক্ষা ইহার গুরুত্ব সামান্ত।

এবং যে সকল যোদ্ধ -সভাব-সম্পন্ন ধর্মপ্রচারকগণকে মুসল-মান সমাজ তাহার বিকৃতির অবস্থায় ও উর্লতির অবস্থায় নিয়ত জন্মদান করিয়াছে তাহাদের পক্ষেও এইরপ যুক্তি অমুসরণ করা স্বাভাবিক। মিঃ গিবন একস্থলে উল্লেখ ক্রিয়াছেন যে ধশ্যের সদাবহারই হৌক আর অসং ব্যবহারই হৌক তাহা জাতির স্বভাবগত আচরণকে অপ্রতিহতভাবে প্রবল করিয়া তুলিতে যেরূপ সক্ষম তাহার গতিরোধ করিতে সেরূপ নহে। যুদ্ধপিপাসা, লুগন লোলপতা প্রভৃতি আরব জাতিব প্রবৃত্তির অন্তত কতক-গুলিকে মহম্মদ ধর্মশাস্ত্রমূলক সম্মতি দান করিয়াছিলেন। তাহার চারি শতাকীকাল পরে পোপেরাও মরোপের খুপ্তান ক্ষলিয়দিগকে তাঁহাদের পাপের প্রায়দ্যিত স্করপে এইরূপ ধর্মাযুদ্ধে প্রবৃত্ত করিয়াছিলেন। কিন্তু গৃষ্টানের পুণ্যভূমিতে এই সশস্ত্র তীর্থযাত্রা তাঁহাদের পক্ষে আমোদমাত্র ছিল. তাহাকে তাঁহার। শাস্তি বলিয়া গণ্য করেন নাই। ইহার ফলে কি মুসলমান কি গুষ্টান উভয় সমাজে জাতিগত যে এক বিরাট উদ্দীপনা উপস্থিত গ্রহাছিল তাহা কোন তত্বজানী পূর্ব্ব হইতে চিন্তা করিয়া কদাচ নির্ণয় করিতে পারিতেন না এবং তংকালপ্রচলিত কোন যদ্ধপ্রণালী এই প্রচত্ত বেগকে বাধা দিতে পারিত না। একথা স্বীকাৰ্য্য যে, সমস্ত গষ্টান জাতি একণে এই ধর্মাযুদ্ধ একেবারে পরিত্যাগ করিয়াছে। কিন্তু সমগ্র মুদলমান জাতির নিকট এখনো ইহা ধর্মাস্কৃত মত বলিয়া স্বীকৃত হয় এবং অমুকৃল অবস্থা পাইয়া এখনো মাফ্রিকার স্থায় দেশে এই মত কার্য্যে পরিণত হইতেছে।

চতুর্থতঃ, বহুবিবাহ ও তাহার আমুষঙ্গিক অকল্যাণ সমূহ। মহন্দান স্ত্রীলোকদের উন্নতি সম্বন্ধে কিছু কিছু ব্যবস্থা করিয়াছেন কিন্তু তাহা অধিক নহে। প্রত্যেক পুরুষের চারিটি করিয়া বৈধ পত্নী গ্রহণের নিয়ম পাকিলেও কার্য্যতঃ তাহাতেই তাহার শেষ নহে, কারণ ইচ্ছামত স্ত্রী ত্যাগের অধিকার মুসলমানের আছে এবং মুসলমান বিধি অনুসারে ক্রীতদাসীগণ মুসলমান প্রভুর ভোগের সামগ্রী বলিয়া গণ্য হইয়া থাকে। বহুবিবাহ সমাজের মূল উৎসকেই আবিল করিয়া দেয়। সর্ব্বপ্রকার কোমলরতি সাধুবৃত্তি ও পরার্থপরতা শিক্ষার কেন্দ্র যে পরিবার

তাহাই খদি এইরূপে দৃষিত হয় তবে সমাজ কিরূপে বিশুদ্ধ থাকিতে পারে ?

এক্ষণে প্রশ্ন উঠিতে পারে যে তবে কেন খুষ্টান ধর্ম আফ্রিকায় বার্থ হইল ইহার প্রধান ও প্রথম কারণ থুষ্টানধর্ম কাফ্রিদের নিকট বিজাতীয় পরিচ্ছদে উপস্থিত মুসলমানধন্ম যদিও তরবারির সাহায্যেই প্রচারিত হইয়াছিল তথাপি কাফ্রিরা এই ধন্ম স্বদেশে স্বাধীন থাকিয়া আপনাদের চিরপরিচিত পরিবেষ্টনের মধ্যে গ্রহণ করিয়াছে। এই ধর্ম আফ্রিকার জলবায়ুর সহিত আপনার সামঞ্জু সাধন করিয়া যথন সেথানকার মাটিতে মূলবিস্তার করিল তথনই প্রধানতঃ সেথানকার দেশবাদীদের সাহায়ে।ই তাহা চারিদিকে ব্যাপ্ত হইয়াছে। যে-কেহ মুদলমানপর্মা গ্রহণ করে এই ধর্ম তাহাকে কি রাষ্ট্রব্যাপারে, কি সমাজে, কি চরিত্রনীতিতে, কি ভগবদ্ধক্তিতে সর্বাত্রই উরতির অভিমুখেই আঞ্বান করে। এইরূপে এই ধন্মে দীক্ষিত ব্যক্তিরা তাহাদের চারিপাশের অবস্থা হইতে উপরে উঠিয়া যায় এবং ক্রমে তাহাদের চতুষ্পাপকেও উন্নত করিয়া তোলে।

পক্ষাস্তরে, আমেরিকায় গৃষ্টানধন্ম বখন প্রথম কাফ্রির নিকট উপস্থিত হুইল তথন সে বিদেশে ক্রীতদাস মাতা। এবং ইহা তাহার নিক্ট হিতাকাঞ্জী বন্ধু বা আত্মীয়ের ধ্যা রূপে নতে প্রস্তু অত্যাচারী প্রভ্র মত স্বরূপে অবতীর্ণ হুইয়াছিল। তাহার ধ্যাশিক্ষকগণ আকার বর্ণ শিক্ষা ও সভ্যতা সকল বিষয়েই তাহা হইতে পুণক। উভয়ের মধ্যে অপরিমেয় বাবধান। এইসকল গ্রন্থান উপদেষ্টার অভিপ্রায় যতই কেন সং হৌক না তথাপি বর্ণগত বিদ্বেষ হইতে তাঁহার। মনকে নিমাল করিতে পারেন নাই। এই বর্ণ-বিদ্বেষ মুরোপীয়ের মনে এতদূর বন্ধমূল যে গাঁহারা দাস-প্রথার একান্ত বিরোধী তাঁহাদের মধ্যেও ইহা প্রকাশ পাইত এবং যেখানেই ক্লফকার্গণ শ্বেতকার্দের সংস্রবে আসিয়াছে সেইখানেই ইহার পীড়াকর দৃষ্টান্ত প্রত্যক্ষ দৃষ্ট হুইয়া থাকে। দিতীয়তঃ, খৃষ্টানধন্ম নিগ্রোর জীবনের ভিতর হইতে না জাগিয়া বাহির হইতে তাহার উপর চাপিয়া বসিয়াছে। খেতকায়দের ধর্ম তাহাদের সভাতারই একটি অঙ্গ, ইহাদের ধর্মাগ্রহণের সঙ্গে সঙ্গে ইহাদের সভ্যতাকেও যণাসম্ভব গলাধঃকরণ করিতে হয় এবং এইজন্মই, যেখানেই খুষ্টানদেশে কাফ্রিরা আছে সেথানেই তাহারা কেবল অমুকরণকারী, ক্রীড়াপুতল ও ক্রীতদাসেরই সামিল হইয়া রহিয়াছে। কাফ্রিগণ যুরোপীয় খুষ্টানের শিক্ষার সঙ্গে সঙ্গে তাহার ফুচিকেও গ্রহণ করিতে বাধ্য হইয়া আত্মসন্মানবোধ ও বাক্তিগত বিশেষত্ব হইতে বঞ্চিত হইয়াছে এবং ইহাতে তাহাদিগকে আনন্দশূল উন্নতিহীন জীব করিয়া তুলিয়াছে। আমেরিকার যুক্তরাজ্যে মিঃ ব্লাইডন একবার একজন খুষ্টান নিগ্রোকে একটি উপাসনাসভায় দেবতার উদ্দেশে এই বলিয়া প্রার্থনা করিতে ক্ষনিয়াছিলেন যে "সেবকগণের প্রতি তুমি তোমার লিলিপুষ্পের স্থায় খেতহস্ত বাড়াইয়া দাও"। এবং অন্য আর একজনকে এই বলিয়া বক্তৃতা করিতে শুনিয়াছিলেন যে "হে ভ্রাতাগণ, আমাদের উপাশুকে তোমরা নীলচক্ষু, আরক্তকপোল, পিঙ্গলকেশ, স্থনর একটি খেত মহুয়ের ন্যায় কল্পনা কর, আমাদিগকে তাঁহারই মত হইতে হইবে।"

বিভিন্ন জাতির প্রক্রতিগত বিভিন্নতাগুলিকে যদি
মন্বয়জীবনের বহুমূল্য সম্পদ বলিয়া গণ্য করিতে হয়,
সেগুলি যদি বিশেষ সাবধানে ও যত্নে রক্ষা করিবার
সামগ্রী হয়, এবং যদি একথা সত্য হয় যে স্বভাবের অন্তবর্তী
হইয়া বরঞ্চ জীবসম্প্রদায়ের নিম্নেণীভূক্ত হইয়াও গাঁটি
থাকা ভাল তথাপি উচ্চতর শ্রেণীর অন্তকরণের ব্যর্থতা
ও অস্থায়িত্ব কদাচই শ্রেয় নহে, তবে পাশ্চাতাদেশে এ
পর্যাস্ত খৃষ্টানধর্মকে যে প্রণালীতে নিগ্রোদের নিকট উপস্থিত
করা হইয়াছে তাহা মূল্তই ভূল। মিঃ ব্লাইডন বলেন—

"পষ্টান নিশ্রো তাহার প্রতিদিনের শিক্ষা হইতে অজ্ঞাতসারে এই বিশাসই গ্রহণ করে যে সংলোক হইতে গেলেই খেত মনুষ্য হইতে হইবে। যোগ্য হইলেও তাহাকে খেত মনুষ্যের সঙ্গী, সমকক ও সহযোগী হইবার মত করিয়া শিক্ষা দেওয়া হয় না, কেবল অমুকরণ-কারী করিয়া তোলা হয় মাত্র। সে দেশে নিগ্রো যদি গাঁটি নিগ্রো হইতে চেষ্টা করে তবে তাহাকে পদে পদে উপহাসাম্পদ ও নিতাস্ত অবজ্ঞের হইতে হয়। যথাসম্ভব খেত মনুষ্যের ভায় হওয়া, তাহাদের বাহ্য রীতিনীতি, চাল চলন, সাজ সজ্জা ও হাব ভাবের অনুকরণ করাই খুটান নিগ্রোর একমাত্র আকাজ্কা ও লক্ষা। খুটান নিগ্রো তাহার অবস্থার মধ্য দিয়া কেবলমাত্র পারাশ্রিত জীবের গুণ সমূহই লাভ করিয়া থাকে। অনুকরণ যথার্থ শিষ্যত্ব নহে। একজন খুটান নিগ্রো যেরূপ খুটান তাহা অপেকা একজন মুসলমান নিগ্রো অনেক গুণে ভালো মুসলমান। কারণ শিক্ষার্থী মুসলমান প্রকৃত শিষ্য, সে অমুকরণকারী মাত্র নহে। গুকুর পরিচালনস্ত্র ভিন্ন করিয়া শিষ্য খাবীন হইলে স্বয়ংই

একজন উদ্ভাবক হইয়া উঠে, কিন্তু অমুকরণকারী বাহির হইতে বোজনা ধারা বৰ্দ্ধিত হয়। উপার্জিত বিদ্যা শিষ্যকে শক্তিদান করে, অমুকরণে মানুষ যেটুকু শেথে কেবল সেইটুকুর মধ্যে সে বন্ধ থাকে। মুসলমান নিগ্রোও খৃষ্টান নিগ্রোর মধ্যে ইহাই প্রভেদ।

তৃতীয়ত: থৃষ্টান গুরুগণের অপরাধ ও ক্রটির দারা ভারাক্রান্ত হইয়াই এ পর্যান্ত খুষ্টানধর্ম নিগ্রোদের নিকট পশ্চিমআফ্রিকাবাসী উপস্থিত হইয়াছে। মত একটি জাতির নিকট একদিকে অজ্ঞ মন্ত ও বারুদ যোগাইয়া অন্তদিকে তাহাদিগকে খৃষ্টানধর্ম দিবার চেষ্টা যে কিরূপ অসঙ্গত তাহা বলাই বাহুল্য। আফ্রিকার পশ্চিম উপকূলে, যুরোপের সকল জাতীয় বালকদিগেরই ব্যবহার স্বার্থপর নিষ্ঠর ও ছ্নীতিপূর্ণ। তিনশত বংসরেরও অধিক-কাল ধরিয়া পোর্ভুগীজরা আফ্রিকার ছই উপকৃলে শত শত ক্রোশ ভূমি জুড়িয়া বাস করিতেছে, কিন্তু সেথানকার অধিবাদীদের উন্নতির জন্ম কিছুমাত্র চেষ্টা করে নাই। লিভিংষ্টোন বলেন দাসব্যবসায় কার্য্যেও পোর্ত্ত,গীজরা আরবদের অপেকা অনেক অধিকপরিমাণে হৃদয়হীনতা ও পাশবিকতার পরিচয় দিয়াছে। কালই যদি তাহাদিগকে আফ্রিকা হইতে সরিতে হয় তবে কতকগুলি ইমারত ছাড়া এই স্থদীর্ঘ শাসনকালের আর কোন কীর্দ্তিই তাহারা পশ্চাতে রাথিয়া যাইতে পারিবে না। ভারতবর্ষ, চীন, দক্ষিণ সমুদ্রের দ্বীপপুঞ্জ ও নি উজিলাও প্রভৃতি সকল দেশেই থৃষ্টানধর্ম প্রচারের পক্ষে গৃষ্টানগণের জীবনযাত্রার দৃষ্টাস্তই সাংঘাতিক বিম্ন এবং আফ্রিকার উপকৃলে ইহার মাত্রা আরো অধিক। খুষ্টান ইতালি এখন এই দেশকে সভ্য করিবার জন্ম মুসলমান তুর্কীর সহিত উঠিয়া পড়িয়া লাগিয়াছেন।

শ্ৰীহেমলতা দেবী।

## স্ত্রীলিঙ্গ

ভারতবর্ধের অন্তান্থ গৌড়ীয় ভাষায় শব্দগুলি অনেকস্থলে বিনা কারণেই স্ত্রী ও পুরুষ শ্রেণীতে বিভক্ত হইয়াছে। ছিন্দিতে ভোঁ (ক্র), মৃত্যু, আগ (আগ্নি), ধূপ শব্দগুলি স্ত্রীলিঙ্গ। সোনা, রূপা, হীরা, প্রেম, লোভ, পুংলিঙ্গ। বাংলা শব্দে এরূপ অকারণ, কাল্লনিক, বা উচ্চারণমূলক স্ত্রী পুরুষ ভেদ নাই। এমন কি অনেক সময় স্থাভাবিক স্ত্রীবাচক শব্দও গ্রীলিঙ্গসূচক কোনো প্রত্যয় গ্রহণ করে না।

দেরপ স্থলে বিশেষভাবে স্ত্রীজাতীয়ত্ব বুঝাইতে হইলে বিশেষণের প্রয়োজন হয়। কুকুর, বিড়াল, উট, মহিষ প্রভৃতি শব্দগুলি সংস্কৃত শব্দের নিয়মে ব্যবহার কালে লিখিত ভাষায় কুকুরী, বিড়ালী, উট্টা, মহিষী হইয়া থাকে কিন্তু কথিত ভাষায় এরপ ব্যবহার হাস্তকর।

সাধারণত ই প্রতায় ও নি প্রতায় যোগে বাংলায় স্ত্রীলিঙ্গপদ নিম্পন্ন হয়। ই প্রতায়:—ট্রোড়া, ছুঁড়ি, ছোকরা ছুকরি, থুড়া থুড়ি, কাকা কাকি, মামা মামি, পাগ্লা পাগ্লি, জেঠা জেঠি জেঠাই, বেটা বেটি, খুড়া খুড়ি, দাদা দিদি, মেসো মাসি, পিদে পিসি, পাঁঠা পাঁঠি, ভেড়া ভেড়ি, ঘোড়া ঘুড়ি, বুড়া বুড়ি, বামন বাম্নি, থোকা থুকি, শ্রালা শ্রালি। অভাগা অভাগী, হতভাগা হতভাগী, বোইম বোইমী, নেড়া নেড়ি।

নি প্রত্যয়:—কলু কলুনি, তেলি তেলিনি, গয়লা গয়লানি, বাঘ বাঘিনি, মালি মালিনি, ধোবা ধোবানি, নাপিত নাপিতানি (নাপ্তিনি), কামার কামারনি, চামার চামারনি, পুরুৎ পুরুৎনি, মেতর মেতরানি, তাঁতি তাঁতিনি, মজুর মজুরনি, ঠাকুর ঠাকুরানি (ঠাকুরুন), চাকর চাকরানি, হাড়ি হাড়িনি, দাপ দাপিনি, পাগল পাগলিনি, উড়ে উড়েনি, কায়েৎ কায়েৎনি, ধোট্টা খোট্টানি, চৌধুরী চৌধুরাণী, মোগল মোগলানি, মুসলমান মুসলমাননি, জেলে জেলেনি, রাজপুৎ রাজপুৎনি, বেয়াই বেয়ান।

এই প্রত্য়ে যোগের নিয়ম কি তাহা বলিবার কোনো প্রয়োজন নাই কারণ এ প্রত্য়য় কেবলমাত্র কয়েকটি শব্দেই আবদ্ধ, তাহার বাহিরে প্রয়োজন হইলেও ব্যবহার হয় না। পাঞ্জাবি সম্বন্ধে পাঞ্জাবিনি, মারাঠা সম্বন্ধে মারাঠ্নি, গুজরাটি সম্বন্ধে গুজরাট্নি প্রয়োগ নাই। উড়েনি আছে কিন্তু শিথ্নি মগ্রনি মাক্রাজিনী নাই।

ময়্র জাতির স্ত্রী প্রুবের মধ্যে দৃশুতঃ বিশেষ পার্থকা থাকাতে ভাষার ময়্র ময়্রী উভয়ই ব্যবহৃত হয় কিন্তু চিল সম্বন্ধে এরূপ ব্যবহার নাই।

পুরুষ মেরে, অথবা পুরুষ মারুষ মেরে মারুষ, স্বামী স্ত্রী, ভাই বোনু, বাপ মা, ছেলে মেরে, মদ্দা মাদী, ধাঁড় গাই, বর কনে, জামাই বউ, (বউ শক্ষটি পুত্রবধ্ ও স্ত্রী উভয় অর্থেই ব্যবহৃত হয়)। সাহেব বিবি বা মেম, কঠা গিন্নি ( গৃহিণী ), ভূত পেত্নী, প্রভৃতি কয়েকটি শব্দ আছে যাহার স্বীলিঙ্গবাচক ও পুংলিঙ্গবাচক রূপ স্বতন্ত্র।

সংস্কৃত ভাষার মত বাংলা ভাষায় স্ত্রীলিঙ্গ শব্দের বিশেষণ স্ত্রীলিঙ্গ হয় না। বাংলায় লিখিত বা কথিত ভাষায় সংস্কৃত শব্দ ব্যবহার কালে স্থীলিঙ্গ শব্দের বিশেষণে কথনো কথনো স্ত্রীলিঙ্গর প্রবহার হয়—কিন্তু ক্রমণ ভাষা যতই সহজ্ঞ হইতেছে ততই ইহা কমিয়া আসিতেছে। বিষমা বিপদ, পরমা সম্পদ বা মধুরা ভাষা পরম পণ্ডিতেও বাংলা ভাষায় ব্যবহার করেন না। বিশেষত বিশেষণ যথন বিশেঘের পরে ক্রিয়ার সহিত যুক্ত হয় তথন তাহা বর্ত্তমান বাংলায় কথনই স্থীলিঙ্গ হয় না অতিক্রাস্তা রজনী বলা যাইতে পারে কিন্তু রজনী অতিক্রাস্তা হইল আজ কালকার দিনে কেইট লেখে না।

সংস্কৃত ব্যাকরণের উচ্চারণমতে কতকগুলি শব্দ স্ত্রীলিঙ্গ,
সে স্থলে সংস্কৃত শব্দ ব্যবহার কালে আমরা সংস্কৃত
ব্যাকরণের নিয়ম মানি কিন্তু আধুনিক ভাষায় দেশ সম্বন্ধে
তাহা থাটে না। ভারতবর্ষ বা ভারত, সংস্কৃত ভাষায়
কথনই স্ত্রী শ্রেণীয় শব্দ হইতে পারে না কিন্তু আধুনিক
বঙ্গ সাহিত্যে তাহাকে ভারতমাতা বলিয়া অভিহিত করা
হয়। বঙ্গও সেইরূপ বঙ্গমাতা। দেশকে মাতৃভাবে চিন্তা
করাই প্রচলিত হওয়াতে দেশের নামকে সংস্কৃত ব্যাকরণ
অন্ধ্যারে মানা হয় না।

কতকগুলি সংস্কৃত শব্দ বাংলায় স্ত্রী প্রত্যয় গ্রহণ কালে সংস্কৃত নিয়ম রক্ষা করে না। যেমন, সিংহিনী (সিংহী), গৃধিনী (গৃঙ্জী, গৃঙ্জ শব্দ সচরাচর ব্যবহৃত হয় না), অধীনী (অধীনা,) হংসিনী (হংসী), স্লকেশিনী (স্লকেশী) মাতঙ্গিনী (মাতঙ্গী), কুরঙ্গিনী (কুরঙ্গী), বিহঙ্গিনী (বিহঙ্গী), ভুজ্জিনী (ভুজ্জী), হেমাজিনী (হেমাজী)।

বিশেষণ শব্দ বাংলায় স্ত্রী প্রত্যয় প্রাপ্ত হয় না কিন্তু বিশেষণ পদ বিশেষ্য অর্থ গ্রহণ করিলে এ নিয়ম সর্ব্বত্র থাটে না। থেঁদী, নেকী।

ইয়া প্রত্যরাস্ত শব্দ স্ত্রীলিঙ্গে ইয়া প্রত্যয় ত্যাগ করিয়া ই প্রত্যয় গ্রহণ করে। ঘরভাঙানিয়া (ভাঙানে) ঘরভাঙানী, মনমাতানিয়া মনমাতানী, পাড়াকুঁছ্লিয়া পাড়া-কুঁছ্লি, কীর্ন্তনীয়া কীর্ন্তনী। হিন্দিতে ক্ত্তা ও সৌকুমার্যাবোধক ই প্রত্যয়যুক্ত শব্দ জীলিঙ্গ বলিয়া গণা হয় —পুং গাড়া স্ত্রীং গাড়ি, পুং রদ্সা, জীং রদসা।

বাংলায় বৃহত্ত্ব অর্থে আ ও ক্ষুদ্রত্ব অর্থে ই প্রতায় প্রয়োগ চইয়া থাকে, অন্যান্ত গোড়ীয় ভাষার দৃষ্টান্ত অনুসারে ইহাদিগকে পুংলিঙ্গ ও স্থীলিঙ্গ বলিয়া গণ্য করা যাইতে পারে।

রসা রসি, দড়া দড়ি, ঘড়া ঘটি, বড়া বড়ি, ঝোলা ঝুলি, নোড়া ঝুড়ি, গোলা গুলি, হাঁড়া হাঁড়ি, ছোরা ছুরি, ঘুষা ঘুষি, কুপা কুপি, কড়া কড়ি, ঝোড়া ঝুড়ি, কলস কল্সি, জোড়া জুড়ি, ছাতা ছাতি।

কোনো কোনো স্থলে এই প্রকার রূপাস্তরে কেবল ক্ষুদ্রত্ব বৃহত্ব ভেদ ব্ঝায় না একেবারে দ্রব্যভেদ ব্ঝায়। যথা কোঁড়া (বাশের) কুঁড়ি (কুলের), জাঁতা জাঁতি, বাটা (পানের) বাট।

কিন্তু একথা বলা আবশুক টা ও টি, গুলাও গুলি, স্ত্রীলিঙ্গ পুংলিঙ্গ উভয় প্রকার শব্দেই ব্যবহৃত হয়। মেয়ে-গুলো ছেলেগুলি, বউটা জামাইটি ইত্যাদি।

শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

# ত্রিপুরা রাজবাড়ীর "কের"

কের তিপুরা রাজবাড়ীর একটি প্রসিদ্ধ উৎসব। বৎসরে একবার এই উৎসব অন্পৃষ্ঠিত হয়। শ্রাবণ মাসের প্রথম দিনে রাত্রি দশ্টায় কের আরম্ভ হইয়া তরা উবা ছয়টায় ছাড়িয়া যায়। এতগুপলকে নির্দিষ্ট দীমানার মধ্যে জামা জুতা ছাতা প্রভৃতি ব্যবহার, আমোদপ্রমোদ নৃত্যগীতবাল, রাস্তায় লোক চলাচল, গহে অগ্রিপ্রজলন এবং জনন-মরণ নিষিদ্ধ থাকে। কোথাও কাহারো মৃত্যু কিংবা কোনো স্ত্রীলোকের প্রসব সম্ভাবনা থাকিলে পূর্কেই তাহাকে স্থানাস্ক-রিত করিয়া রাথে। জনন-মরণ ঘটিলে পূজা নই হইয়া যায় এবং তজ্জ্য গৃহস্বামীর প্রতি দণ্ডাদেশ হয়। উপরিউক্ত যে কোনো একটি নিয়ম লজ্বন করার জন্ম স্বয়ং মহারাজাও নাকি দণ্ডবিধির হস্ত হতৈে নিম্কৃতি লাভ করিতে পারেন না। অবশ্য তিনি যথাসাধ্য নিয়ম মানিয়াই চলেন; তবে রাজার

পক্ষে সকল নিয়মের অধীন হইয়া চলা সম্ভব নহে বলিয়া তাঁহাকে শান্তিস্বরূপ অর্থদণ্ড দিতে হয়।

চন্তাই বা মহান্ত এই অর্থের অধিকারী। এই দেড়দিনের জন্ত চন্তাইকে সকলে রাজা বলিয়া মানে। যাহাতে
কোথাও কোনো নিয়মের ব্যত্যয় ঘটিতে না পারে তজ্জন্ত
মহান্তের অন্তর্গণ স্থলীর্ঘ সবল যাষ্ট হন্তে রান্তায় রান্তায়
ঘুরিয়া পাহারা দেয় এবং দোষী পাইলে গ্রেপ্তার করিয়া কিঞ্ছিৎ
অর্থদণ্ড আদায় করিয়া লয়।

আমি তথন সবে নৃতন ত্রিপুরায় গিয়াছি, কের উৎসব ও তাহার নিয়ম সম্বন্ধে আমি একেবারে অনভিজ্ঞ। বাসায় বিসিয়া আমি একথানা পুস্তক পাঠ করিতেছি। এমন সময় পাঁচ ছয় জন চন্তাইসৈনিক সম্মুখন্থ রাস্তা দিয়া যাইতে যাইতে অকস্মাৎ ফটকের নিকটে গতি থামাইয়া আমার প্রতি তীব্রদৃষ্টি হানিয়া কি বলাবলি করিতে লাগিল। আমি ত হতভম্ব হইয়া চাহিয়া রহিলাম; মনে হইল, এথানে নৃতন আসিয়াছি, বৃঝিবা না জানিয়া কোন্ অপরাণই করিয়া বসিয়াছি। যাহা হউক থানিক পরে তাহারা (জানি না কি ভাবিয়া) আমাকে নিরপরাধ সাবাস্ত করিয়া প্রস্থান করিল।

সকাল ও সন্ধ্যা ছয়টায় তোপধ্বনি করিয়া সর্ব্বসাধারণকে ঘরের বাহিরে চলাফেরা ও কাজকশ্ম করিবার অবসর দেওয়া হয় এবং দশটা পর্যাস্ত সকলে এই স্থযোগ গ্রহণ করিতে পারে। কিন্তু তথনো বাহিরের লোক কেরের সীমানায় কিংবা সীমানার লোক বাহিরে যাইতে পারে না। দশটার সময় আবার তোপ দ্বারা সকলকে সতর্ক করিয়া দেওয়া হয়। এই দিন চতুর্দ্দশ দেবতার বাড়ীতে মহা সমারোহের সহিত পূজা হইয়া থাকে। দেবতাবাড়ী রাজধানী হইতে প্রায়্ম তিন মাইল পূর্ব্বদিকে অবস্থিত। পূর্ব্বাক্ত চন্তাই তথাকার মহাস্ত। মন্দিরের দেবতার চতুর্দ্দশটি মস্তকমূর্ত্তি আছে। তন্মধ্যে তয়োদশটি স্বর্ণনির্দ্ধিত ও একটি রৌপ্যের। দেবতার নাম যথা—

হরো মা হরী মা বাণী কুমারো গণকো বিধিঃ
ক্ষান্ধি গঙ্গা শিখী কাম: হিমাদ্রিশ্চ চতুর্দ্দশাল্ভ।
এই দেবতাদিগকে প্রত্যক্ষ মানিয়া স্থানীয় অনেক ব্রাহ্মণকায়স্থও ছাগ, মেষ প্রভৃতি মানস করিয়া থাকে।

দেবতাবাড়ী ব্যতীত অন্তান্থ কয়েকটি স্থানেও চন্তাই শ্রেণীর পুরোহিতগণ দেই দিনের জন্থ বাঁশ রোপিয়া পূজাদের। সন্ধ্যাবেলা পূজাক্ষেত্রে দলে দলে লোক মিলিয়া বাশে বাঁশে ঘর্ষণ করিয়া অগ্নি উৎপাদন করে এবং এই অগ্নি পবিত্রজ্ঞানে সকলে সমত্রে ঘরে ঘরে লইয়া যায়।

শ্ৰীঅবনীমোহন চক্ৰবৰ্ত্তী।

# ভক্ত কবি তুলদীদাস

চিন্দি রামায়ণ লেখক, সাধু ভক্তগণের অগ্রগণ্য, তুলসীদাসের নাম অনেকে শুনিয়াছেন। তাঁহার তত্ত্ত্তানপূর্ণ
ছ একটা কবিতাও হয়ত অনেকে জানেন। কিন্তু তাঁহার
জীবনী সকলে বিদিত নহেন। সেই ভক্তিমাথা চরিত্র
ভাষায় প্রকাশ করিবার ক্ষমতা আমার না থাকিলেও
তাঁহার জীবনের কিছু আভাস পাঠকগণকে উপহার দিতে
প্রবৃত্ত হইলাম। শুবিধ্যতে তাঁহার রামায়ণ বিষয়ে
পাঠকগণকে জানাইবার ইচ্ছা রহিল।

গোৰামী তুলদীদাস ব্ৰহ্মণকুলে রাজপুর জেলায় বমুনাভীরস্থিত বানদা গ্রামে ৩৮৭ বংসর পুর্বের (১৯৮১
সম্বতে) জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। তাঁহার পিতার নাম
আত্মার্থাম জিবেদী। তিনি প্রশের গোত্রজ ছিলেন।
শাস্ত্রাধ্যমন দ্বারা যথেষ্ট পাণ্ডিতা লাভ করায় তাঁহার স্বভাব
স্মতি কোমল ছিল। দীনবন্ধু পাঠকের ক্সার সহিত
তাঁহার বিবাহ হয়ু।

ভবিষ্যত্বে তাঁহার যে ভাগবত প্রেম ভারতবর্ষকে প্লাবিত করিবে, যৌবনকালেও সেই প্রেম অন্ত আকারে প্রকাশ পাইয়াছিল! তিনি বিশাহ করিলেন, বিবাহ করিয়া স্ত্রীর প্রতি এতদূর আসক্ত হইলেন যে স্ত্রীকে ছাড়িয়া ক্ষণকালও থাকিতে পারেন না, যেগানে যান স্ত্রীর গুণের প্রশংসাই করেন; স্ত্রীর কথা ছাড়া আর কথা নাই; অহরহঃ স্ত্রীকে দর্শন করিয়াই তৃপ্তি। স্ত্রীর প্রতি এরূপ অসাধারণ ভালবাসা সচরাচর দেখা যায় না। তুলসীদাসের অনস্ত প্রেম অনস্তের দিকে যাইবে; কিন্তু তথনও তিনি সেই প্রাণারাম হরির আস্বাদ পান নাই। বিবাহ করিলেন, স্ত্রীর ভালবাসা সৃত্র হইয়া, তাঁহার

ভালবাসার স্রোত স্ত্রীকেই পরিবেট্টন করিয়া চলিতে লাগিল।

মহাপুক্ষদিগের জীবন যেরূপ উপায়ে গঠিত হইবে, তাহার আয়োজন পূর্ব হইতেই হইয়া থাকে। ভগবৎ-রূপায় আপনাআপনি ক্রমে ক্রমে অনুকৃল অবস্থা আসিয়া উপস্থিত হয়,—আয়োয়তির পথ আপনা হইতে পরিষ্কার হইয়া আসে।

তুলসীদাস এক মুহুত্তও স্ত্রীকে ছাড়িয়া থাকিতে পারেন না; কিন্তু তাঁহার শ্রালক তাঁহার স্ত্রাকে পিতালয়ে লইয়া যাইবার জন্ম আসিলেন। পূর্বেক কএকবার পিত্রালয়ে गाइँदात कथा इत, किन्छ जूनमीनाम गाइँटि (पन नाइँ। এবাবে বিশেষ পীড়াপীড়ি। কিন্তু তুলসীদাস কোন মতে যাইতে দিবেন না। একদিন যথন তিনি কোন কার্য্যোপ-লক্ষে স্থানাম্ভরে গিয়াছিলেন, সেই অবসরে তাঁহার খ্যালক আপন ভগ্নীকে লইয়া নিজ বাটীতে চলিলেন। তুলসীদাস বাটা ফিরিয়া দেখেন, ঘরে স্ত্রী নাই। গুনিলেন স্ত্রী পিতাশয়ে যাতা করিয়াছেন। প্রাণ উদাস হইয়া গেল, আর ঘরে থাকিতে পারিলেন না, শশুরালয়ের পথে উদ্ধর্গাসে চলিলেন: লজ্জা নাই, বাহিরের জ্ঞান নাই, ছুটিয়া যাইতে-ছেন। অবশেষে ডুলির নিকট উপস্থিত হইলেন, ডুলির দর্জা থুলিয়া স্ত্রীকে দেথিয়া আশ্বস্ত হইলেন। স্ত্রীর সহিত আলাপের অভিলাবে ডুলির সহিত দৌড়িতে লাগিলেন। তাঁহার এই ব্যবহারে স্ত্রী মতান্ত লক্ষিত ও ক্রোধে অধীর চ্টলেন। সেই ক্রোধের অবস্থাতেও সাধ্বী স্ত্রীর ক্যায় এই কথা বলিয়া ভংসনা করিশেন—"হে প্রাণপ্রিয়. তোমাকে ধিক শতধিক। তুমি আমার প্রতি এত আরুষ্ট: যদি ভগ্ৰান রামচন্দ্রে তোমার মন এইরূপ আরুষ্ট হইত তাহা হটলে তোমার সকল কামনা দিদ্ধ হট্ত-তৃমি ইহলোক ও পরলোকে বিমল আনন্দ উপভোগ করিতে পারিতে।"

স্ত্রীর মুথ হইতে এই উপদেশ বাক্য নির্গত হুইবামাত্র তাহা গুলসীদাসের হৃদয়ের অন্তরতম প্রদেশ স্পর্শ করিয়া অন্তর্রনিহিত স্থপ্ত বৈরাগ্যকে জাগাইয়া দিল। সেই মুহুর্ক্তেই তুলসীদাস যেন অন্ত তুলসীদাস হইয়া গেলেন, ভাহার জীবনের গতি পরিবর্ত্তিত হুইয়া গেল। প্রগাঢ় দাম্পত্য প্রেমে প্রতিঘাত পাইয়া সেই প্রেম যেন কিছুক্ষণের জন্ম তাঁহার হৃদয়ে বিলীন হইয়া গেল। সমস্ত জগৎ অন্ধকার দেখিলেন। আপনার বলিতে যেন আর এ সংসারে কেহ নাই। মনের এই অবস্থা আসিলেই বৈরা-গোর উদয় হয়; বৈরাগা হইলেই সত্যস্তরূপের দিকে মন যায়: তথন মানব সাধক হইবার উপযক্ত হয়।

তুলসীদাস তথনই সেথান হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইলেন, কিন্তু আর গৃহে গেলেন না। জ্বগতের অনিত্য উপলব্ধি হওয়ায় গৃহ সংসারের বাসনা ত্যাগ করিয়া কাশীধামের দিকে অগ্রসর হইলেন। কাশাধামে উপস্থিত হইয়া বিশ্বেশরের মন্দিরে গেলেন, বিশ্বেশরের সন্মুথে সাষ্টাঙ্গে প্রণাম করিয়া প্রার্থনা করিলেন "যেন রামভক্তি ল'ভ করিতে পারি।" বিশ্বেশ্বর তথনও তাঁহার নিকট পাষাণ্ময়, কোন উত্তর তুলসীদাস পাইলেন না।

স্থকর কেল্রে নরসিংহদাস নামক এক সাধু বাস করি-তেন। তিনি একজন বিখ্যাত পণ্ডিত ও ভক্ত ছিলেন। তুলসীদাস তাঁহার নিকট দীক্ষালাভ করিয়া অমুরাগের সহিত সাধন ভচ্চন করিতে লাগিলেন। রামায়ণ কথকতা শ্রবণে তুলসীদাসের অত্যস্ত অমুরাগ ছিল। কাশীধামে যেখানেই রামায়ণ কথকতা হইত, তিনি যত্ন সহকারে সেখানে গিয়া রামায়ণ শ্রবণ কবিতেন।

তিনি প্রতিদিন নগরের বহির্ভাগে শৌচকার্য্যের জন্ত যাইতেন এবং শৌচকার্য্য সমাধা করিয়া একটা বদরী বৃক্ষতলে অনশিষ্ট জলদারা পদধৌত করিতেন। সেই বৃক্ষে একটা প্রেত থাকিত। সাধুব পদধৌত জল স্পর্শে পবিত্রতা লাভ করিয়া প্রেত স্থর্গে যাইবার উপযুক্ত হইল। তথন সে তুলসীদাসের সম্মুথে প্রকাশ হইয়া বলিল, "আমি আপনার উপকার করিতে ইছুক, আমার দ্বারা আপনার কি কার্য্য হইতে পারে বলুন, আমি তাহাই করিব।" তুলসীদাস বলিলেন, "আপনি প্রেত, আপনার দ্বারা আমার কোন কার্য্যের সম্ভাবনা নাই।" প্রেত বলিল, "আপনার জন্ত আমি তাহাই করিব।" তুলসী তথন বলিলেন, "হে প্রেত, আমি ভগবান রামচন্দ্রের দর্শনাকাজ্ঞান, আমার আর কোন অভিলাষ নাই।" প্রেত বলিল, "রামচক্রের দর্শনাকাজ্ঞান, আমার আর কোন অভিলাষ নাই।" প্রেত বলিল, "রামচক্রেরে দর্শনাকাজ্ঞান, আমার আর কোন অভিলাষ নাই।" প্রেত বলিল, "রামচক্রেকে দর্শন কর্মাইবার

ক্ষমতা আমার নাই; তবে এক উপায় আপনাকে বলিতেছি—ভত্তের সহায় ব্যতীত ভগবানের দর্শন হর্লভ;
আপনি যেথানে রামায়ণ শুনিতে যান, সেই স্থানে সকলের
পশ্চান্তাগে অবধৃত নেশে একটী সাধুকে দেখিতে পাইবেন।
তিনি কথকতার স্থান হইতে সকলের শেষে উঠিয়া যান।
তিনিই রামচক্রের শ্রেষ্ঠ ভক্ত হন্তুমান। তাঁহার সাহায়েই
আপনি ভগবানের দশন লাভ করিবেন।" প্রেত এই
বলিয়া অক্ষর্মান করিল।

তুলসীদাস প্রেতের কথা শুনিয়া হুষ্টমনে সেই দিবস কথকতা শুনিতে গেলেন। সেথানে গিয়া কথকতার দিকে আর ভাঁহার মন নাই, কেবল সকলকে লক্ষ্য করিয়া দেখিতে লাগিলেন, হমুমানের সাক্ষাৎ পান কি না। অবশেষে দেখিলেন, সকলের পশ্চাতে একটা সাধু বসিয়া আছেন, যাঁহার আকার প্রকার প্রেতের কথিত মত। কথা সমাপ্তে সকলে কথকতার স্থান হইতে চলিয়া গেলে जूनमीनाम रुष्ट्रभारतत अन्तरण अिंग्रा विनाटन, "यनि কুপা করিয়া দেখা দিলেন, তবে যাহাতে ভগবান রামচন্দ্রের দুর্শন পাই তাহাই করুন।" হমুমান বলিলেন, "বৎস, আমি তোমাকে প্রতিদিন লক্ষ্য করি; তোমার সাধনা পূর্ণ হইয়া আদিতেছে, শীঘ্রই তোমার কামনা পূর্ণ হইবে।" অনন্তর তাঁহাকে শিবমন্ত্রে উপদেশ দিয়া বলিলেন, "ছয় মাদ কাল তুমি দুঢ় সাধনায় প্রবৃত্ত থাক, তৎপরে চিত্রকৃটে আসিও, সেথানে তুমি ভগবানের দর্শন শাভ করিবে।" ত্লসীদাসকে এই কথা বলিয়া হন্তমান অন্তর্জান করিলেন।

তুলসী হমুমানের উপদেশামুবায়ী একাস্তে সাধন
ভজন করিতে লাগিলেন। এক দিন বিশ্বনাথের মন্দিরে
গিয়া বিশ্বনাথ দর্শনের সাতিশয় অভিলাষ জয়িল। কিস্তু
সেথানে গিয়া প্রস্তরের বিশ্বনাথ দর্শনে তাঁহার মন তৃপ্ত হইল না, আসল বিশ্বনাথকে দেখিতে না পাইয়া ভয় মনে
ফিরিয়া আসিলেন। অনস্তর মনের আবেগে, হয়ুমানের
কথা স্মরণ করিয়া চিত্রকুটাভিমুথে গমন করিলেন।
কাশাধাম ত্যাগ করিয়া ঘাইতেছেন, এমন সময় নগরের
বাহিরে এক গৌরবর্ণ পুরুষ তাঁহার সম্মুথে আসিয়া
জিজ্ঞানা করিলেন "তুমি কাশী ছাড়িয়া কোথায় যাইতেছ 

\*\* ত্লদী বলিলেন, "আমি এণানে বিশ্বনাথের অনেক আরাধনা করিলাম, কিন্তু তিনি আমার প্রতি রূপা করিলেন না: এখন আমি এস্থান পরিত্যাগ করিয়া চিত্রকুটে হুমুমানের স্মরণ লইবার জন্ম যাইতেছি, যাহাতে ভগবান রামচল্রের দশনলাভ আমার ভাগ্যে ঘটে।" তথন তিনি র্লিলেন "আমিই মহাদেব, আমি তোমার দাধনায় প্রীত হটয়াছি; তুমি অচিরেই সিদ্ধিশাভ করিয়া জগদ্গুরু রামচন্দ্রের দর্শন পাইবে।" অনস্তর মহাদেব তুল্সীদাসকে নিজরাপ দেখাইলেন। তুলদী কুতার্থ হইয়া করজোড়ে প্রণত হইলেন। মহাদেব অন্তর্জান করিলে, তুলসী আশা-পূর্ণ অস্তঃকরণে চিত্রকৃটাভিমুথে গমন করিলেন।

চিত্রকটে উপস্থিত হইয়া তত্ত্ব বনের অতুল শোভা দেথিয়া ত্লসীর পথক্লান্তি দূর হইয়া গেল। তিনি বনমধ্যে একটা প্রস্তরগণ্ডের উপর উপবেশন করিয়া ভগবৎচিস্তায় বিশ্বনাথ এবং হলুমানের বাকা স্মরণ মগ্র হটলেন। করিয়া তিনি মনোমধো আশা পোষণ করিতেছিলেন যে ভগবদ্দশন তাঁহার ভাগ্যে ঘটিবে। তিনি সেই নির্জ্জন মনোরম স্থানে তাঁহার ইষ্টদেবতার আরাধনা করিতেছেন, এমন সমগ্র অশ্বের পুরশব্দ তাঁহার কর্ণগোচর হইল। তিনি চক্ষ উন্মালন করিয়া দেখিলেন—তুইটী অলোকিক সৌন্দ্যাশাশী বালক অশ্বপুষ্ঠে তাঁহার সন্মুখ দিয়া যাইতেছেন। কোন রাজপুত্র মৃগয়৷ করিতে যাইতেছেন, এই ভাবিয়া তুলদা দেদিক হইতে দৃষ্টি ফিরাইয়া শইলেন। তাঁহারা চলিয়া গেলে ক্রিৎক্ষণ পরেই হনুমান দেখানে উপস্থিত হইলেন এবং তুলসীকে জিজ্ঞাসা করিলেন "তোমার ইষ্ট দেবতা রামলক্ষণের দর্শন পাইয়াছ ত ?" তুলসী তথন ব্ঝিলেন তাঁধার প্রভু তাঁধার অভিলাষ পূর্ণ করিবার জন্ম আসিয়াছিলেন, কিন্তু তিনি তাঁচার দৃষ্টি ফিরাইয়া লইয়াছিলেন। নিজের হৃষ্ণুত ভাবিয়া তাঁহার আর অমুতাপের সীমা রহিল না। কাঁদিতে কাঁদিতে বলিলেন—

লোচন রহে বৈরী হোর। জান বুঝ অকাজ কীন্হে। গয়ে ভূমে গোয়।

অবগতি যো তেরি গতি ন জাম্মে রহৌ জাগত সোয়। गरेंव ছविकी जविधाम देश निक्म शरत हिः दश्य। कर्मशनस्य भाग्न शौता परमो भलस्य (थाग्न। मीन जूनमी त्राम विद्यूत करहा किमी रहात।

<del>টু</del>ক্<sup>ই শক্র</sup> ছইল। জানিয়া শুনিয়া অকাঞ্চ করি**লা**ম;

স্সময় হেলায় হারাইলাম। আমার কি গতি হইবে. যথন তোমার গতি জানিতে পারিলাম না, আমি জাগিয়াও নিদ্রায় ছিলাম! সকল সৌন্দর্য্যের পরাকাণ্ঠা যে তুমি. আমার নিকট দিয়া চলিয়া গিয়াছ। যেমন কর্মগ্রীন ব্যক্তি হীরা পাইলে অল্ল**ফণে**ই তাহা হারাইয়া ফেলে, সেইরূপ আমি রামচন্দ্রকে হারাইয়াছি। বল এখন কিরুপে পাই।

रुष्यान जुलनौरक माञ्चना निया विलालन- "अधीत হইও না, অমুরাগ থাকিলে সকলই ক্রমে ক্রমে যথাসময়ে পাইবে। কল্য রামঘাটে বসিয়া সাধনা করিও, পুনরায় তোমাকে ভগবান ক্রপা করিয়া দর্শন দিবেন।"

তুলসী হতুমানের কথামত প্রদিন প্রত্যুষে রাম্ঘাটে উপস্থিত হইয়া স্নান সমাপন করিয়া ঘাটের উপর বসিলেন, এবং ভগবৎপূজার অভিলাষে চন্দন ঘষিতে লাগিলেন। ভাবিলেন আজ যদি রামলক্ষণের দর্শন পাই ভাচা হইলে আর মুঢ়ের ভার তাঁহাদিগকে পরিত্যাগ করিব না। এমন সময় দেখিলেন চুইটা অলোকিক রূপবান বালক তাঁহার নিকট আসিতেছেন। তাঁহারা তুলসীর নিকট আসিয়া বলিলেন—"আমাদিগকে চন্দন পরাইয়া দিবে ?" তল্সী বলিলেন—"ভোমরা কি রামলক্ষণ ?" বালক ছুইটা বলি-লেম-"হে সাধু, তুমি রামলক্ষণকে বাহিরে দেখিতে চাও, বামলকাণ ত তোমার মধ্যেও রহিয়াছেন।" তুলসী তথন তাঁহাদিগকে মনের সাধে চন্দন পরাইয়া দিলেন। কিন্তু ঠিক বৃঝিতে পারিলেন না যে তাঁহারাই রামলক্ষণ কি না। বালকদ্বয় চলিয়া গেলে হমুমান সেথানে উপস্থিত হইলেন। তিনি তুলদীকে জিজ্ঞাদা করিলেন—"রামলক্ষণের দর্শন পাইলে ত ?" তুলসী জোড় হস্তে বলিলেন---"আপনার কুপায় প্রভুর দর্শন বাহিরে পাইলাম; এখন মনের এই বাদনা যে তাঁহার যুগলমূর্ত্তি অন্তরে বাহিরে দেখিতে পাই।" হমুমান বলিলেন—"তাঁহার সেরপ দশন অতি দুর্লভ: কিন্তু তুমি তাঁহার ভক্ত, তোমার সাধনা পরিপুষ্ট হইয়াছে, তিনি তোমাকে রূপা করিবেন। নির্জ্জনে তাঁহার জ্বন্ত আশাপথ চাহিয়া থাক।" তুলদী হতুমানের কথামত নিভ্ত স্থানে গিয়া আসন করিয়া বসিলেন এবং ভগবৎভাবনায় রত হইলেন। তথন তাঁহার জ্ঞানচকু প্রকৃটিত হইল, দেখিলেন আনন্দঘন, সচিচদানন্দরূপ তাঁহার অস্তরে

বাহিরে। যাহা দেখিলেন তাহা ভাষার অতীত ! মানব জন্ম সার্থক হইল। তিনি সিদ্ধ হইলেন।

ঈশবের দিকে মন অতি অল্ল লোকেরই যায়। আবার সেই অল্ল সংখ্যাকের মধ্যে অতি অল্ল লোকেই তাঁহার দর্শন লাভ করে। তীব্র বৈরাগ্য এবং একান্ত অন্তরাগ না হইলে মন্থ্যা ভগবৎরূপা লাভ করিতে পারে না। "হচ্চে হবে" এরূপ করিলে যেমন জগতের কোন কাজই সিদ্ধ হয় না, সেইরূপ ভগবদারাধনাও, মনের এরূপ অবস্থান্ত, সম্পূর্ণ হয় না। নানক বলিয়াছেন—"জগতে অনেকেই তাঁহাকে অনেষণ করে, কিন্তু কদাচিৎ কেই তাঁহাকে পায়।" তুলদী সেই তীব্র বৈরাগ্য ও একান্ত অন্তর্নাগ লইয়া ভগবানের আরাধনায় প্রবৃত্ত হইয়াছিলেন। তাই তিনি সফলকাম হইয়াছিলেন। স্ত্রী, সাধু নরসিংহদাস, প্রেত, হন্তুমান এবং স্বয়ং মহাদেব, তাঁহার অন্ত্রবাগ ও স্ক্রুভির বলে, যথাসময়ে সকলেই তাঁহাকে সেই নিত্যধামের দিকে অগ্রসর করিয়া দিয়াছিলেন।

তুলদীদাস পূর্ণনোরথ হইয়া চিত্রকৃট হইতে কানাধামে প্রত্যাগমন করিকেন। সেথানে কিছু দিন বাস করিয়া তৎপরে তিনি অযোধাায় গমন করেন। অযোধ্যায় সাধু-সঙ্গে এবং রামকণায় নিশিদিন বিভোর হইয়া থাকিতেন।

একদিন তুলসীদাস স্বথে দেখিলেন, রামচন্দ্র তাহার
নিকট প্রকাশ হইয়া বলিতেছেন, "তুমি ভাষায় রামায়ণ
রচনা কর।" এই আজ্ঞা পাইয়া তিনি ১৬৩১ সম্বৎ
রামনবর্মা দিবসে রামায়ণ রচনা আরম্ভ করিলেন।
বালকাও রচনা শেষ হইলে তিনি অ্যোধা) হইতে কানীধামে
চলিয়া আসেন এবং অসিবাটের নিকট বাস করিতে
থাকেন। কানীধামে রামায়ণের অ্যশিষ্ট অংশের রচনা
সমাপ্ত হয়।

কাশার পণ্ডিতেরা ভাষারামায়ণের বিরুদ্ধে নানা প্রকার কথা উত্থাপন করায় সেথানকার পণ্ডিতাগ্রগণ্য মধুস্দনাচার্য্য দণ্ডী বলিয়াছিলেন—

> পরমানন্দপত্রোয়ং জঙ্গমস্তুলসী তঙ্গং। কবিতামঞ্জরী যস্ত রামভ্রমরভূষিতঃ॥

"এই জঙ্গম তুলসীবৃক্ষ প্রম্থানন্দস্বরূপ-প্তাংশাভিত ও কবিতারূপ মঞ্জরীযুক্ত ও রামরূপ-ভ্রম্মর-ভূষিত।" তাঁহার মুথে এই কথা গুনিয়া কানীস্থ সকল পণ্ডিতেরা তুলসীদাসকে সম্মান করিতে লাগিলেন।

তুলদীদাদের রামায়ণ ভক্তিভাবে পরিপূর্ণ। পশ্চিম অঞ্চলের সাধুভক্তেরা ভাগবতের হ্যায় এই রামায়ণের আদর করিয়া থাকেন। ভারতবর্ষের যে যে স্থানে হিন্দি ভাষা প্রচলিত, সর্ব্বত্রই তুলদীদাদের রামায়ণ যত্ন করিয়া লোকে পাঠ করিয়া থাকেন। এই একথানি পৃস্তকে ধর্ম্মভাব যেরূপ সর্ব্বত্র জাগ্রত হইয়া রহিয়াছে, এরূপ ধর্ম্মভাবসমন্তি দ্বিতীয় পৃস্তক আর দেখা যায় না।

কাণীধামে অসিসঙ্গমের নিকট তুলসীদাসের প্রতিষ্ঠিত মহাবীরের মৃত্তি এবং সীতারামের বিগ্রহ এখনও বর্ত্তমান আছে। এক দিন কোন গোহত্যাকারী রাম নাম উচ্চারণ করিতে করিতে ভিক্ষার জন্ম গোপামী ভুলসীদাদের নিকট উপস্থিত হইল। গোস্বামী তাহাকে স্নান করাইয়া এক পংক্তিতে বসাইয়া ভোজন করাইলেন। ইহা শুনিয়া কাশান্ত পণ্ডিতেরা নানা গোলযোগ উপন্থিত করিলেন। গোসামী বলিলেন, তোমরা পুস্তক পড়িয়া পড়িয়া বৃদ্ধি হারাইয়াছ; রাম নামের মাহাত্ম্য কিছুই জান না। একবার রাম নাম করিলে সকল পাপ ক্ষয় হয়: এই বাক্তি যখন বাম নামে শ্বণ লুইয়াছে তথন ইহার পাপ কোথায়! কথিত আছে পণ্ডিতেরা বলিলেন, ইহার কোন প্রমাণ নাপাইলে আমরাবিশাস করিব না। তথন ওলসীসেই ব্যক্তির হস্তে ভোগ প্রস্তুত করাইয়া বিশ্বনাথের মন্দিরে পাঠাইয়া দিলেন; এবং পণ্ডিতেরা দেখিলেন, বিশ্বনাথের মন্দিরের প্রস্তরনিশ্মিত ষণ্ড তাহা ভক্ষণ করিতেছে। পণ্ডিতেরা তথন তুল্দীদাদের পদানত হইয়া ক্ষমা প্রার্থনা করিলেন।

এক সময় একটা সাধু "অলথ অলথ" বলিতে বলিতে (অলথ শন্দের অর্থ অলক্ষ্য, যাহা দেখা যায় না) গোস্বামীর নিকট ভিকার জন্ম আসিল। গোস্বামী কোন কথা না বলায় সে তাঁহাকে গালি দিতে আরম্ভ করিল। তথন গোস্বামী বলিলেন—

> হৃদ্লথ হৃষ্টি হুমার লথ হৃষ হুমারকে বীচ। তুলসী অলথহি কালখৈ, রাম নাম জপুনীচ॥

নিজকে দেথ, আপনাকে আপনার মধ্যে দেখ। আমি



র†পিণী মল্লার। েরাজপুত চিলাফন প্রতিষ্ঠসারে থাঞ্চ প্রচান চিল্ডইতে।।

আমার মধ্যে। তুলসী অলক্ষ্য আরু কি দেখিবে ? বিনীত ছইয়ারাম নাম জপ কর।

এই দোঁহা শুনিয়া সেই সাধু লজ্জিত হইলেন ও তাঁহার চরণে পতিত হইলেন।

এক সময় বৈদান্তিক এবং বৈষ্ণবে বিবাদ হওয়ায় বৈদান্তিকগণ কানীর স্থবেদারের সাহায্য লইয়া বৈষ্ণবদের ক্সীমালা কাড়িয়া লইয়া এবং তিলক মুছিয়া দিয়া অবমানিত করিতে আরম্ভ করিলেন। কানীর অসংখ্য বৈষ্ণবের এই দশা হইতে লাগিল। অতঃপর তাঁহারা যখন বৈষ্ণব তুলদীদাদের নিকট ঐ ব্যাপারের জন্ম উপস্থিত হইলেন, তখন তাঁহার তেজ দেখিয়া তাহাদের আর দেরপ কার্য্য করিতে সাহস হইল না। তাহাকে দেখিয়া তাঁহারা মুগ্ধ হইলেন এবং গাঁহার চরণে পতিত হইয়া ক্ষমা প্রার্থনা করিলেন। অনস্তব তাঁহারা অন্তান্থ বৈষ্ণব-গণের নিকটও মালা দেবত দিয়া ক্ষমা প্রার্থনা করিলেন।

এক দিন কোন ধনীবাক্তি গোস্বামীর নিকট তাঁহার দেবার জন্ম অনেক প্রকার দ্রব্যাদি পাঠাইয়াছিলেন। সেইসকল দ্রবোর লোভে রাত্রিতে চোর ভাঁছার গছে প্রানেশেব চেষ্টা করে। তাঁহাব গুহের নিকট আসিয়া চোরের। দেখিতে পাইল একটা শ্রামবর্ণের পুরুষ ধ্যুর্বাণ শুইয়া গোপামীর গৃহ রক্ষা করিতেছেন। ভাহারা ইহা দেথিয়া ভয়ে সেম্বান হইতে প্রস্থান করিল। পাতঃকালে তাহাদের মধ্যে এক ব্যক্তি গোস্বামীকে জিজ্ঞাসা করিল, আপনার গৃহে রাতিতে ভামবর্ণ এক পুরুষ কে পাহারা দেন ? তুলগা ধাানে জানিতে পারিলেন, তাঁহার ইষ্টদেবতা রাত্রিতে তাঁহার গৃহে পাহারা দিয়াছিলেন। তথন বলিলেন - এমন ধন রাখিয়া কি লাভ, যাহা রক্ষা করিবার জন্ম প্রভু এত কষ্ট করিয়া গুচে পাহারা দেন। তথনই গৃহে যাহা কিছু ছিল, সমস্ত দরিদ্রদিগকে দান করিয়া দিলেন। এই কথা প্রচার হইলে সেই সমস্ত চোরেরা আসিয়া তাঁহার নিকট অপরাধ স্বীকার করিল এবং তাঁহার শিষ্যত্ব গ্রহণ করিল। তুলদী বলিলেন-তোমরাই ধন্ত যে ভগণানের দর্শন লাভ করিয়াছ।

এক সময় কোন ব্রাহ্মণের মৃত্যু হইলে তাঁহার স্ত্রী সহমরণে যাইবার জন্ম প্রস্তুত হইলেন। সহমরণে যাইবার

পুর্বে তিনি গোস্বামীর পদধূলি লইবার জন্ম তাঁহার নিকট উপস্থিত হইলেন। গোস্বামী তাহাকে আনার্কাদ করিলেন "সৌভাগ্যবতী হও।" সেই রমণী তথন কাদিয়া ভাঁহাকে বলিলেন—"যথন স্বামীকে হারাইয়াছি, তথন সৌভাগ্যবতী কিরপে হইতে পারি ? আপনার পদধূলি লইয়া আমি এখন সহমরণে যাই।" তুলসী বলিলে---"সহমরণে কেন ঘাইবে ?" রমণী উত্তর দিলেন, "স্বামীর সহিত স্বর্গে ঘাইতে পারিব।" গোস্বামী বলিলেন—"ম্বর্গে গিয়া কি হইবে, তাহারও ত শেষ আছে।" রমণী উত্তর করিলেন "যথন শেষ হইবে তথন হইবে, কিন্তু এখন ত স্বামীর সঙ্গে থাকিব।" তুলদী বলিলেন—"হে রমণী, তুমি যদি রাম ভজনা কর তাহা হইলে রামকেও পাইবে এবং তাঁহার মধ্যে স্বামীকেও পাইতে পার।" রামভক্তি বিষয়ে নানা প্রকার তত্তভানের কথা ভাহার নিকট বলায় সেই স্কীলোক তথ্যত তাঁহার শিখা হইলেন এবং ইহজীবনে গ্রাম ভূজনের অভিলাষিণী হট্যা সহমরণে ঘাইবার সঙ্গল তাাগ করিলেন। অনস্তর রাম নাম করিতে করিতে স্বামীর সংকারের জ্ঞা যথন শ্বদেহের নিকট সেই রমণী উপস্থিত হইলেন. দেথিলেন তাহার স্বামী জীবিত বহিষাছেন। উৎসাহপূর্ণ জদয়ে আরও ঘন ঘন রাম নাম করিতে লাগিলেন, তখন তাঁহার সহিত তাঁহার স্বামীও রাম নাম উচ্চারণ করিয়া উঠিয়া বসিলেন। অতঃপর তাহার স্বামীও তুল্দীদাসের শিধ্যত্ব গ্রহণ করিয়া, উভয়ে রাম ভন্ধনা করিতে नाशिलन।

গোস্বামীর যশ চারিদিকে প্রচার হওয়ায় দিল্লির বাদশাহ একবার তাঁহাকে লইয়া যান এবং কোন প্রকার আশ্চর্য্য কার্য্য দেপাইতে বলেন। গোস্বামী বলিলেন, আমি রাম নাম মাত্র জানি, আশ্চর্য্য কার্য্য কিছু আমার দ্বারা সম্ভবে না; সে সমগ্রই রামচন্দ্রের কার্য্য। তথন বাদশাহ বলিলেন, তবে আমাকে রামকে দেখাও। গোস্বামী বলিলেন, তিনি ক্রপা না করিলে আমার ক্ষমতা নাই যে আপনাকে তাঁহার দশন করাই। এই কথা শুনিয়া কুদ্ধ হইয়া বাদশাহ তাঁহাকে কারারুদ্ধ করিয়া রাথেন। তিনি কারারুদ্ধ হইলে অসংগ্য বানর আসিয়া রাজপ্রাসাদ আক্রমণ করে ও সকলকে ব্যতিব্যস্ত করিয়া

ভুলে। বাদশাহের একটা বৃদ্ধ কর্মচারী তাঁহাকে বলিল, সেই সাধুকে বন্দী করায় এইসকল উপদ্রব হইতেছে। বাদশাহ তাহা সত্য বৃঝিয়া গোস্বামীকে ছাড়িয়া দিলেন। কথিত আছে বাদশাহ শাজাহান তুলসীদাসের কথামুযায়ী পুরাতন দিল্লি শহর পরিতাগে করিয়া বর্ত্তমান দিল্লি শহর প্রতিষ্ঠিত করিয়াছিলেন।

বাদশাহের একটা মন্ত্রীপুত্র তুলসীদাসকে অত্যন্ত ভক্তি করিতেন। এক দিন কথাপ্রসঙ্গে তুলসী তাঁহাকৈ বলিলেন—দেথ স্ত্রীলোকেরা কতই গর্ভযন্ত্রণা ভোগ করে, অপচ পুত্রের কামনা করে। মন্ত্রীপুত্র উত্তর দিলেন—তুলসীর ভায় ভগবদ্ভক্ত পুত্র পাইলে গর্ভ সার্থক হইবে এই আশা করিয়াই নারীগণ এই কট্ট স্বীকার করে।

দিল্লি হইতে গোস্বামী বৃন্দাবন গমন করেন। সেথানে পরম সাধু নাভান্ধীর স'হত তাঁহার পরিচয় হয়। নাভান্ধী ভক্তমাল গ্রন্থের প্রণেতা। তুলসীর চরিত্রে মুগ্ধ হইয়া নাভান্ধী তাঁহার ভক্তমাল গ্রন্থে তাঁহার জীবনী লিপিবদ্ধ করিয়া গিয়াছেন।

বৃন্দাবনে এক দিন রামভক্ত তুলসী মদনগোপালকে দর্শন করিতে যান। দেখিলেন, মদনগোপালের বংশা ধন্ধবান হইয়া গেল, মাথার চূড়া মৃকুট হইয়া গেল, রামরূপে তিনি তাঁহার নিকট প্রকাশ পাইলেন। ভক্তবাঞ্ছাকর্মকর্জ ভক্তের বাসনা এইল্লগে পূর্ণ করেন।

এক দিন মাঘ মাসের প্রভাষে গোস্বামী কাণ্ডিধামে গঙ্গাতে কটিপর্যান্ত ডুনাইয়া তপস্থা করিতেছিলেন। একটা বেশ্রা তাঁহাকে সেই অবস্থায় দেখিয়া বলিল,—এই ব্যক্তি শরীরকে অনর্থক কন্তই কন্ট দিতেছে। গোস্বামী তাহা গুনিতে পাইলেন এবং বেশ্রার অক্তন্তা জানিয়া তাহার প্রতি তাঁহার দয়া হইল। গোস্বামী যথন উঠিয়া যাইতেছেন, তাঁহার পায়ের জল বেশ্রাটির গায়ে ছিটা লাগায় তাহার দিবাদৃষ্টি হইল এবং সে তথনই স্বর্গ ও নরক দেখিতে পাইল,—দেখিল নরকে লোক পাপের প্রায়শ্চিত ভোগ করিতেছে। পাপের ফল এইরূপ প্রত্যক্ষ দেখিতে পাইয়া, সে নিজের ত্রবস্থা বুঝিতে পারিল এবং তথনই সে তুলসীদাসের চরণে পতিত হইয়া তাঁহার

রুপাভিক্ষা করিল। সেই বেখ্যা তুলসীদাসের শিয়া ২ইয়া ধর্মাজীবনে অভীব উন্নতি লাভ করিয়াছিল।

রামায়ণ ব্যতীত তুলদীদাদ আরও কএকথানি প্সতক প্রণায়ন করিয়াছিলেন, যথা—১। গীতাবলী, ২। দোহাঁ-বলী, ৩। বিনয়পত্রিকা, ৪। রামদত্সই, ৫। রুফাবলী, ৬। রামলতা, ৭। নহছু, ৮। বৈরাগ্য-দন্দীপনী, ৯। বরবা রামায়ণ, ১০। পার্ব্বতীমঙ্গল, ১১। জানকীমঙ্গল, ১২। রামশকুনাবলী, ১৩। চৌপাই রামায়ণ, ১৪। শক্টমোচন, ১৫। হসুমানবাহ্নক, ১৬। রামশলাকা, ১৭। কৃষ্ণনী রামায়ণ, ১৮। কড়কা রামায়ণ, ১৯। রোলা রামায়ণ, এবং ২০। ঝুলন রামায়ণ।

তুলসী দাস মীরাবাইয়ের সমসাময়িক। মীরাবাই রাজরাণী ছিলেন। অতুল ঐশ্বর্ধার মধ্যে থাকিয়াও তিনি বৃদ্ধদেবের ন্থায় ভাবিতে লাগিলেন—"জুড়াইতে চাই কোথায় জুড়াই"। ভগবংপ্রেম ভিন্ন তাঁহার মনে শাস্তি নাই, কিসে সেই প্রেম লাভ হয় এই তাঁহার সতত চিস্তা। তুলসীদাসকে পর লিথিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, কি উপায়ে ভগবন্তক্তি লাভ হইবে। তুলসাদাস একটা মাত্র সঙ্গীত লিথিয়া তাহার উত্তর দিলেন—

জিন্কে প্রিয় না রাম বৈদেখী,
ত্যজিয়ে তাহে কোট-বৈরীসম, যন্তুপি পরম সনেহি।
ত্যজো পিতা প্রফ্লাদ, বিভীষণ বন্ধু, ভরত মাতারী,
বলি গুরু তাজো, কাত রজবনিতা, ভয়ে জগন্মঙ্গলকারী।
না তো নেহ রাম সোঁ কিজে সীল সনেহ যাহালে।
অঞ্জন কহা আঁথি যো ফুটে বহুতক কহালোঁ।
সেইহি তোমার প্রাণ পূজতো প্যারো
যা সংগ বঢ়ত সনেহ রামপদ, তুলদী মত হামারো।

ষে রামবৈদেহীকে প্রিয় বিশিয়া জানেনা, পরম শ্লেহের পাত্র হইলেও তাথাকে কোটা শক্রর সমান ভাবিয়া ত্যাগ করিয়েছিলেন, বিভীষণ ভাই বন্ধু ত্যাগ করিয়াছিলেন, ভরত মাতাকে ত্যাগ করিয়াছিলেন, বলি গুরু ত্যাগ করিয়াছিলেন এবং ব্রহ্মবনিতা পতি ত্যাগ করিয়াছিলেন। ইংগাদের এইরূপ ত্যাগ জগতের মঙ্গলের হেতু হইয়াছিল। রামের সহিত যে প্রেম করিলনা, তাহার সহিত ব্যবহারই বা কি পূ সে অক্সনে কি কাজ যাহাতে চক্ষুর যন্ত্রণা হয়। সেই তোমার প্রাণপুজ্য প্রিয়, যাহার সঙ্গে তোমার রামপদে

ভক্তি দৃঢ় হইবে—তুলসী বলিতেছেন, ইহাই আমার মত।

এই উত্তর পাইয়া মীরার সন্দেহ দূর হইল। তিনি রাজরাণী হইয়াও স্বামী এবং সকল ঐখর্য্য ত্যাগ করিয়া, প্রেমময় হরির উদ্দেশে বৃন্দাবনে গেলেন।

তুলসীদাস অশীতি বর্ষ বয়ংক্রম কালে কাশীধামে শ্রাবণ শুক্রা সপ্তমা ১৬৮০ সম্বতে দেহ ত্যাগ করেন। দেহ ত্যাগের পূর্বেই তিনি সাধুর্লকে বলিয়াছিলেন, যে, তিনি ইহধাম ত্যাগ করিবেন, সকলে যেন তাঁহার পুস্তকের উপদেশ অমুযায়ী চলেন।

তুলসাদাদের জীবনকথা কাশক্রমে অতিপ্রাক্ত অলোকিক ঘটনায় জড়িত চইয়া গিয়াছে। কিন্তু তৎসত্ত্বেও তুলসী-চরিত্রের আদল মার্থ্যটুকু কোথাও আচ্ছন্ন হয় নাই। অলোকিকত্ব বিশ্বাদ না করাই উচিত। কিন্তু দেই সকল কথা যে তুলসীদাদের দৃঢ় ভক্তি ও নিষ্ঠা, এবং অস্তব্যাহিরে ভগবদ্দর্শনের পরিচায়ক তাহাতে আর কোনো সন্দেহ নাই।

শ্রীক্রানেক্রমোহন দত্ত।

## প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

(De La Mazeliereর নব প্রকাশিত ফরাসী গ্রন্থ হইতে) দ্বিতীয় পরিচেছদের অনুর্ত্তি

>

হিন্দু সাহিত্যে ক্রমবিকাশ।—বিজ্ঞান ও দর্শনের গ্রন্থ।—মহাভারত।— পুরাণ।—তথ্য।—রামায়ণ। – কুদ্র কুদ্র মহাকাব্য।—গল্প।

ভারতে যে বিপুল মানসিক ও নৈতিক আন্দোলন উপস্থিত হয় তাহার মূল-ভিত্তি হিন্দুধর্ম। ইহা নিছক ব্রাহ্মণ্যিক আন্দোলন। পৌরোহিতশ্রেণী বিশ্বজ্ঞনশ্রেণীতে পরিণত হওয়ায় উহারা পুরাতন অধিকারগুলির আয় নৃতন অধিকারগুলিকেও থুব সতর্কভার সহিত রক্ষা করিতে লাগিল। যত লেখক, যত পণ্ডিত সকলেই ব্রাহ্মণ। তাঁহাদের নিজস্ব ভাষা-—সংস্কৃত। এই ভাষাটি একেবারেই 'ঘর-গড়া' ক্র'ত্রম ভাষা; আবার লিপিপদ্ধতি প্রবর্ত্তিত হইবার পর উহা আরও ক্রত্রম হইয়া উঠে। উহারা একটা জটিল বর্ণমালা উদ্ভাবন করে; ঐ বর্ণগুলির

আকার দেব-দত্ত বলিয়া তাহাদের নিকট প্রতীয়মান হয় (দেবনাগরী।>) এই সংস্কৃত ভাষায় পদরচন। অতীব কৃট ধরণের। উহা এক প্রকার বর্ণলোপের পদ্ধতি, এক প্রকার দীর্ঘ সমাসের পদ্ধতি। সংস্কৃত ভাষা এক প্রকার সাংকেতিক ভাষা। সংক্ষিপ্ত স্ত্রগুলির এক একটি শদে, একটী সমগ্র ভাবার্থ—গ্রেছাল্লিখিত একটি সমগ্র বচনের, এক একটি সমগ্র অংশের অর্থ প্রকাশিত হইয়া থাকে। এমন কি পারিভাষিক শাস্ত্রীয় গ্রন্থের রচনাতেও, চলিত গজের পরিবর্ত্তে, প্রত কিংবা ছলোনদ্ধ গল্প ব্যবহৃত হইয়া থাকে। প্রাচীন যুগের তৃতীয় শতালীতে, বৈয়াকরণ পাণিনি, বিশ্লেষণ করিয়া শব্দ সমূহকে কতকগুলি মূল ধাতৃতে, কতকগুলি বৃদ্ধিতে, কতকগুলি অস্ত্রো পরিণত করেন। এবং সেই সঙ্গে কতকগুলি সংস্কৃত ধাতৃর একটা তালিকাও প্রদান করেন।

তারপর বিজ্ঞান। কতকগুলি জ্যোতিষিক পর্য্য-বেক্ষণের জন্মও আমরা ভারতবাদীদিগের নিকট ঋণী। উহারা সংখ্যাঙ্কের উদ্বাবক—পরে ঐ সংখ্যাঙ্ক আরবগণ কর্তৃক গৃহীত হয়। উহারা দশক-গণনাপদ্ধতিরও প্রবর্ত্তক। উহারা জ্যামিতি শাস্ত্রেও প্রভৃত উন্নতিশাভ করে; পরে, জ্যামিতি ছাড়িয়া উহারা বীজ্ঞগণিতের অমুশীলন আরস্ত করে।

ধর্মশাস্ত্র বাঁ আইন। পূর্বে হইতেই স্ত্রাদির মধ্যে অনুশাসনবিধি ও ব্যবহারাদি শিপিবদ্ধ ছিল। পরে উহার সংহিতা পছে রচিত হয়। দ্বাদশ কিংবা ত্রয়োদশ শতাব্দী হইতে, মনুর গ্রন্থকৈ আর আইনের সংহিতা বলা চলে না; পরস্কু উহা এক প্রকার ধর্মঘটিত কাব্য, যাহাতে ব্রাহ্মণের

<sup>(</sup>১) মেগাসথিনিস বলেন, ভারতবাসীরা লিখিতে জানিত না।
পক্ষাস্তরে Arrien কর্ত্ব উদ্ধৃত Nearque-কৃত Periple নামক
প্রস্থের একটা থগুংশ পাঠ করিয়া জানা যায়, ভারতবাসীরা লিখিতে
জানিত। ইহা হইতে এইরূপ আভাস পাওয়া যায়,—ভারতবাসীরা যে
লিপিপদ্ধতি পারসিকদিগের নিকট শিবিয়াছিল, উহা তৃতীয় শতাশীতে
কেবল পপ্লাবেই ব্যবহৃত হইত। সাধারণত এইরূপ স্বীকৃত হইয়া
থাকে যে, ভারতীয় বর্ণমালা, ফিনিসীয় বর্ণমালা হইতে উৎপন্ন।
অশোকের উৎকীর্ণ-লিপিতে তুই প্রকার অক্ষরের প্রয়োগ দেখিতে
পাওয়া যায়। এক প্রকারের অক্ষর, দক্ষিণ হইতে বাম দিক ধরিয়া এবং
অস্থ্য প্রকারের অক্ষর বাম হইতে দক্ষিণ দিক ধরিয়া পাঠ করিতে হয়।
এই শেষোক্ত অক্ষর হইতে দেবনাগরী লিপি উৎপন্ন হইয়াছে। এই
লিপি বর্ণাক্ষন। আর একটা ক্রত লিখিবার লিপিপদ্ধতিও আছে।

মহিমা কীর্ত্তিত হইয়াছে এবং ব্রাহ্মণের উচ্চাধিকার সমর্থিত স্ট্রসাছে ৷(২)

কাব্যের আরস্তে, যিনি সকল মানবের জনক সেই মহু নামক কাল্লনিক পুরুষের নিকট মহর্ষিগণ আগমন করি-লেন। তাঁহারা বলিলেন:—

"ভগধন, বর্ণচতুষ্টয়ের ও সংকীর্ণ জাতিগণের সমুদয় ধর্ম আমুপূর্বিক আমাদিগকে বলিতে আজ্ঞা হয়।"

মমু উত্তর করিলেন:--

"এই পরিদৃশ্যমান বিশ্বদংসার এককালে গাঢ় তমসাচ্ছন্ন ছিল পেরে স্বয়স্ত্ অব্যক্ত ভগবান প্রকাশিত হন। তিনি অন্ধকার অপসারিত করিয়া জলের স্বাষ্টি করিলেন এবং তাহাতে আপন শক্তিবীঞ্জ অর্পণ করিলেন। অর্পিত বীজ স্বর্ণবর্ণোপম স্থো্ব ন্থান প্রভাবিশিষ্ট একটি অত্তে পরিণত হুইল। ঐ মত্তে তিনি স্বয়ংই সর্বলোকপিতাম্য ব্রহ্মারূপে জন্ম পরিগ্রহ করিলেন।"

এই স্থবিভক্ত গ্রন্থেব প্রথম ছয় মধ্যায়ে ব্রাহ্মণের কর্ত্তবা সকল বির্ভ ইইয়ছে। ব্রাহ্মণের জীবন চারি ভাগে বিভক্ত। প্রথম ব্রহ্মচর্যাশ্রাম, দ্বিভীয় গার্হস্থাশ্রম, তৃতীয় বান প্রস্থাশ্রম, চতুর্থ সয়্লাসাশ্রম। সপ্তম অধ্যায়ে রাজধর্ম, অস্ট্রম অধ্যায়ে ব্যবহার নিয়ম ও রাজদণ্ডের নিয়মাদি, নবম অন্যায়ে, বৈশ্র ও শুদ্রদের কর্ত্তবা, দশম অধ্যায়ে, সঙ্কবজাতি-দিগের কর্ত্তবা, একাদশ অধ্যায়ে, প্রায়শ্চিত্তবিধি বির্ভ ইইয়ছে। যেরূপ আরস্তে সেইরূপ উপসংহারেও গ্রন্থানি ধর্মঘটিত কাব্যরূপে শেষ ইইয়ছে। শেষ অধ্যায়টিতে মোক্ষলাভের সাধনা সম্বন্ধে উপদেশ প্রদন্ত ইইয়ছে।

শীঘ্রই বৈজ্ঞানিক অমুণীলনের আগ্রহ কমিয়া আসিল।
যে বিবর্ত্তনের প্রভাবে উপনিষদের দার্শনিক তত্ত্বস্থুহের
স্থান হিন্দুধন্মের পৌরাণিক কাহিনীসকল অধিকার
করে, সেই বিবর্ত্তনের প্রভাবেই সাহিত্যে যুক্তিমূলক

রচনাগুলির স্থান কল্পনাপ্রাস্ত রচনাগুলি আসিয়া অধিকার করিল।

> 49 45 (1)

এই সময়ে মহাকাব্য আবিভূতি হয়। বছ শতালীব্যাপী সমবেত চেষ্টার দারা বাদ্ধণেরা, প্রাচীন গাণাগুলিকে
মহাভারত নামক তুই লক্ষ শ্লোকবিশিষ্ট একটি সমগ্র
কাব্যের মধ্যে সন্নিবিষ্ট করে। (প্রাচীন যুগের দ্বিতীয়
শতালা এবং আধুনিক্যুগের তৃতীয় বা চতুর্থ শতালী—
এই ছয়ের মধ্যে কোন এক সময়)। তৎকালীন জ্ঞানের
বিশ্বকোষ ও ধর্মতত্ত্বের আধার স্বরূপ এই মহাকাব্যটিকে
বাহ্মণেরা তাহাদের নবধ্মের শাস্ত্রগুত্ত করিয়া তুলিল।
বাহ্মণাধ্যা কেবল বাহ্মণিদিগেরই ধর্মা ছিল। বেদ, বাহ্মণ,
উপনিষদ, বৈদিক পত্র—এই সমস্ত যাহা শ্রুভির অন্তর্গত,
তাহা পাঠ করা শৃদ্রদিগের পক্ষে নিষিদ্ধ ছিল। কিন্তু
লোকিক হিন্দ্ধশ্বের এই শাস্ত্রগ্রহণানি সকলের গুতুই
নির্দিষ্ট হইল। নুপতিগণ ও উচ্চবর্ণের রমণীগণ মূল
গ্রন্থ পাঠ করিত বা শ্রুণ করিত; ইতর সাধারণ, চলিত
ভাষায় অন্থবাদ গ্রন্থ হুইতে তৎসম্বন্ধে জ্ঞান লাভ ক'রত।

যে সময় আর্যোরা যমুনাধীত প্রাদেশে প্রতিষ্ঠিত ইইয়াছিল, সেই সময় ছইটি রাজবংশের মধ্যে যুদ্ধ নাধে; এই
যুদ্ধই মহাভারতের মুখ্য বিষয়। একটা সন্ধির ছারা, কুরু
ও পাণ্ড এই ছই রাজকুলের অধিক্রত রাজ্যের সীমা নির্দারিত
হয়। পাণ্ডবেরা দৃতে ক্রীড়ায় স্বকীয় রাজ্য ইইতে বিচ্যুত
হয়, এবং ছাদশ বৎসর তাহাদিগকে বনবাস স্বীকার করিতে
হয়। বনবাসের সময় অতীত হইলে, উভয় পক্ষ বল
সংগ্রহ করিয়া পরস্পরকে হত্যা করে।

এই সাদাসিধা গল্পের মধ্যে আদর্শ চরিত্র এইগুলি:—
ধান্মিক যুধিষ্ঠির; নির্ভীক অর্জুন; মহাকার ভীম; স্থালা
ও পতিব্রতা দ্রৌপদী! উহাতে কতকগুলি জলস্ত বর্ণনা
আছে। ভারতের বাহ্ প্রকৃতি:—হিমালয়, তুষারস্তৃপ,
পর্বতের ভৃগুদেশ, অরণ্য, তরঙ্গসন্থল নদনদী; গঙ্গা,
গাঙ্গের প্রদেশের উর্বার ক্ষেত্রভূমি; বনজঙ্গল, বহুবিধ
জাবিজন্ত। প্রাচীন যুগের শেষ শতাকাসমূহে ভারতবাসীর
জীবন্যাত্রা প্রণালী:—রাজদর্বার, অভিযান, সমারোহযাত্রায় হস্তিশ্রোণী, নর্ত্কীর্নের নৃত্য। সেই সকল উদ্ভট

<sup>(</sup>২) মনুর রচনা সম্বন্ধে অনেক বাদানুবাদ আছে। পূর্বের্ব, উহার রচনাকাল থ্-পূপ্রুম কিংবা ষষ্ঠ শতাকী বলিয়া নির্দারিত হয়; কিন্তু পরে, মনুর বর্ণিত সমাজ ও জাতক-এত্বের বর্ণিত সমাজ—এই ছইয়ের তুলনা করিয়া, উহার উংপত্তিকাল আরও আধ্নিক বলিয়। প্রতিপন্ন হয়। তথাপি, মনুর গ্রন্থে হিন্দুদেবদেবীর উল্লেখ নাই। বোধ হয়, বিশুর উল্লেখ আছে। যাহাই হউক, মনুর গ্রন্থে যে সকল বচন সংগৃহীত ছইয়াছে, তাহা বিভিন্ন যুগের।

ধরণের চিত্রাবলী যাতা প্রাচাবাসীর কল্পনাকে পরিতৃপ্ত করে; যথা, স্বর্ণ-প্রাচীরে পরিনেষ্টিত নগরাদি; স্বর্ণপরিচ্ছদে বিভূষিতা বীরাঙ্গনা; নাগ; মাস্থরেব অর্দ্ধকায়বিশিষ্ট না'গনী; ইহারা অতৃল রূপসী। এই নাগকস্থারা শুক্তিময় কুঞ্জ-কুটীরে বাস করে—যেখানে মুক্তাবলী হইতে অপূর্ব্ব প্রভাবিকীর্ণ হয়। বিশেষতঃ সেই সব নিরস্কৃশ কল্পনাপ্রস্থত হিন্দুধর্ম্মের পৌরাণিক কাহিনীঃ—সেই সব স্পষ্টিভাড়া বিকটাকার দেবতা যাহারা জগৎকে লইয়া লীলাথেলা করে, সমুদ্রকে পান করিয়া ফেলে, তারার কণ্ঠহার রচনা করে।

একটি প্রসিদ্ধ উপাথাান। অর্জ্জুন হিমালয়ে যাত্রা করিলেন। তপস্থার প্রভাবে তিনি কতকগুলি দৈব অন্ত্র লাভ করিলেন। বাভদ্বয় উত্তোলন করিয়া বামপদের বৃদ্ধা-কুঠের উপর ভর দিয়া তিনি দাঁড়াইয়া আছেন; পশুপক্ষীরা তাঁহাকে বেষ্টন করিয়া আছে: - বাছি, সিংহ, ময়র, হস্তী, বানর। জলদ-বাহনে আর্চ হইয়া দেবতারা আকাশপথে তাড়াতাড়ি চলিয়াছেন। ঈর্ষ্যাপরবশ হইয়া একজন দৈতা বন-ববাহের রূপ ধারণ করিয়া, তপস্থানিরত অর্জ্জনকে প্রচণ্ডভাবে আক্রমণ করিল। অর্জ্জুন ধমুর্ব্বাণ লইয়া ঐ দৈতাকে বধ করিলেন। সেই সময়ে আর একটি প্রক্ষিপ্ত তীর হইতে 'সন-সন' শব্দ হইল। একজন বাাধ আসিয়া বলিলঃ -- আমি এই বরাহকে মারিয়াছি। অর্জুন তুণ স্ইতে একটি তীর বাহির করিয়া উত্তর করিলেন,—"তুই মিথা। কথা বলিতেছিল।" ন্যাধ মৃত্ হাশু করিল। আবার এক তীর, পরে দশ, পরে একশো, পরে হাজার তীর অর্জুন তাহার উপর বর্ষণ করিলেন। ব্যাধ তথনও মৃত্ মৃহ হাস্ত করিতেছে। অর্জুনের অক্ষয় তৃণ ছিল, কিন্তু এক্ষণে সমস্ত তীরই নিঃশেষ হইয়া গেল। ক্রোধে অধীর হইয়া, অর্জুন ব্যাধের উপর শিলা ও বৃক্ষাদি নিক্ষেপ করিতে শাগিলেন। শিলা ও বৃক্ষ ব্যাধের পদতলে আসিয়া চুর্ণ হইরা পড়িল। অর্জ্জুন এক লক্ষে তাহার উপর পড়িয়া তাহার গলা টিপিয়া ধরিলেন। অর্জুন মুর্চিছত হইলেন। পরে চৈত্ত লাভ করিয়া, একটা মাটির শিবলিঙ্গ গড়িলেন। "হিমাচলের দেবতা শিব তুমি আমাকে রক্ষা কর।" অর্জুন পুষ্পাঞ্জলি দিয়া লিঙ্গটিকে আচ্চন্ন করিলেন। কিন্তু, কি আশ্রুবা, এ সকল পূজা ব্যাধের কঠে রহিয়াছে দেখা গেল।

অর্জ্জন শিবকে চিনিতে পারিলেন। ঠাঁচার পদতলে পতিত হুটুয়া তাঁহার আরাধনা করিতে লাগিলেন। (৩১

ভগবদ্ গীতা আর একটি উপাথান। কৌরবদিগের সহিত শেষ-যুদ্ধে, রুষ্ণ স্বয়ং অর্জ্জুনের সারণী হইতে ইচ্ছা করিলেন। যুদ্ধের আরুত্তে, অর্জুন অস্ত্র পরিত্যাগ করিলেন:—"হত্যা করা। ভয়ানক ব্যাপার। মান্ধুষের কি হত্যা করিবার অধিকার আচে গ"

কৃষ্ণ উত্তর করিলেন :---

"নিতা অবিনাশী ও অপরিচ্ছন্ন আত্মার এই দেহসকল নশ্ব বলিয়া কথিত হয়। যে ব্যক্তি ইহাকে হস্তা মনে করে এবং সে ইহাকে হত মনে করে, তাহারা উভয়েই জানে না। ইনি হত্যা করেন না, এবং হতও হয়েন না। ত্যেমন মনুষা জীর্ণ বস্ত্র পরিত্যাগ করিয়া অপর ন্তন বস্ত্র গ্রহণ করে, সেইক্রপ আত্মা জীর্ণ শরীর পরিত্যাগ করিয়া অস্তান্তন দেহ ধারণ করে।"

ক্ষাই ব্রহ্ম, আবার ক্ষাই সপ্তণ দেবতা যিনি প্রেমের ধর্ম প্রতিষ্ঠিত করিয়াছেন।

ভগবান বলিলেন, "আমার এই যে স্কুর্দ্দর্শ রূপ দেখিলে দেবগণও সদা এই রূপের দর্শনাকাজ্জী। তে তুমি চিত্তবারা সর্ব্বকর্ম আমাতে অর্পণ করিয়া, মৎপরায়ণ হইয়া, সর্ব্বদা মচ্চিত্ত হও। মচ্চিত্ত হইলে তুমি আমার প্রসাদে সমুদায় সাংসারিক তঃখু উত্তার্ণ হইবে। সমুদায় ধর্ম পরিত্যাগ করিয়া একমাত্র আমারই আশ্রয় লও, আমি তোমায় সর্ব্বপাপ হইতে মুক্ত করিব। তুমি মদ্গতচিত্ত, মদ্ভক্ত এবং আমার উপাসক হও; আমাকেই নমস্কার কর; মৎপরায়ণ হইয়া এইরূপ মনকে আমাতে সমাহিত করিলে আমাকেই প্রাপ্ত হইবে।" (৪)

... 49 ...

মহাভারতের পর, মহাকাব্য পাশাপাশি তুইটি বিভিন্ন ধারায় প্রবাহিত হইয়াছে। তন্মধ্যে একটি পুরাণ নামক ধর্মা-কাব্য। হিন্দ্ধর্মের পবিত্র শাস্ত্রগ্রন্থ এই সকল পুরাণে, মহাকাব্যোচিত বর্ণনার স্থলে ধর্মা-তত্ত্ব সকল বিবৃত হইয়াছে। পুরাণে যে সকল ঘটনা বর্ণিত হইয়াছে তাহা রূপকাত্মক।

- (৩) (কিরাতপর্ব্ব ) বনপর্ব্বের xxxix।
- (৪) ভীষ্ম পর্বের অন্তর্গত ভগবদ-গীত। পর্বে।

অধিকাংশ পুরাণই বৈষ্ণব পুরাণ এবং ক্লম্পট উহাদের নামক।

হিন্দু পৌরাণিক কাহিনীর মধ্যে যাহা সর্বাপেকা লোকপ্রিয়, সেই বিষয়টি বিষ্ণুসম্বন্ধীয় একটি উপাথ্যানে বর্ণিত হইয়াছে।

রুষ্ণ যিনি কোন রাজবংশের উত্তরাধিকারী, সেই ক্ষেরে রূপ ধারণ করিয়া বিষ্ণু পৃথিনীতে অবতীর্ণ হইলেন। একজন জোব-দথলকারী রাজার নিষ্ঠুরতা হইতে বক্ষা করিবার জন্ম, শিশু রুষ্ণকে গোপগণের গৃহে লুকাইয়া রাখা হয়; ক্রমে রুষ্ণ বড় হইয়া গোপীদিগের মন হরণ করিলেন।

কৃষ্ণ বড় হইয়া অনেক আশ্চর্যা বাপার সাধন করিয়া-ছিলেন। দেবতাদিগের একজন শত্রুকে বধ করেন, কুরুপাগুবের যুদ্ধে প্রাসিদ্ধি লাভ করেন। কিন্তু তিনি সবংশে ধ্বংস হইবেন এইব্লপ একটা ভবিদ্যাদ্বাণী হয়।

ক্লঞ্চ যথন দেখিলেন ভাঁহার সমস্ত আত্মীয় স্বজন, তাঁহার সমস্ত বন্ধুবান্ধব বিনষ্ট হইয়াছে, তথন তিনি বলি-লেন, এইবার নিয়তির কার্য্য সম্পন্ন হইবে।

তাহার রথ টানিয়া লইয়া ঘোটকেরা সমুদ্রে ঝাঁপাইয়া পজিল। অন্তগামী সুর্বোর রক্ত-রাগে রঞ্জিত হইয়া সমুদ্র ক্ষেত্র দৈব অস্ত্রাদি, গদা, পমু ও তুণ ভাসাইয়া লইয়া গেল। ক্ষেত্র ভাতার মৃত্যু হইল। তাঁহার অন্তরাত্রা বিকটাকার সর্পের আকারে তাঁহার মুথ হইতে বাহির হইল। বাহির হইয়া সেই সর্প, অন্তান্ত নাগ ও মুনিঞ্চির ঘারা বেষ্টিত হইয়া, সমুদ্রগর্ভে অন্তর্চিত হইল।

তদনস্তব কৃষ্ণ চিত্তকে একাগ্র করিয়া, ব্রহ্মেতে বিলীন হইলেন। বাম জামুর উপর দক্ষিণ চরণ স্থাপন করিয়া যথন তিনি সমাধিমগ্র ছিলেন, একজন ব্যাধ তাঁহাকে মৃগ মনে করিয়া, একটা বিষ্পন্ধ বাণে তাঁহাকে বিদ্ধু করিল। কিন্তু তৎক্ষণাৎ সেই হত্যাকারী, চতুর্ভুক্ত বিষ্ণু বিলয়া তাঁহাকে চিনিতে পারিল এবং তাঁহার পদতলে পতিত হইয়া তাঁহার নিকট ক্ষমা প্রার্থনা করিল। ভগবান বলিলেন,—"ব্যাধ, কেন তুমি ভয়ে কাঁপিতেছ ? আমার প্রসাদে তুমি স্বর্গলাভ করিবে।" একটা ত্রিদিব-রথ আাসিয়া ব্যাধকে স্বর্গে লইয়া গেল তথন কৃষ্ণ, বিশুদ্ধ,

অমূর্ত্ত, অক্ষয়, অগ্রাহ্ম, বিশ্বব্যাপী প্রমান্মার সহিত, তাঁহার আত্মাকে সংযুক্ত করিলেন,—হাহা অনাদি, অনস্ত নির্ব্বিকার; এই প্রকার যোগের দ্বারা তিনি মর্ত্ত্য দেহ বিসর্জন করিলেন। (৫)

পুরাণের পর তন্ত্র। তন্ত্র—দেবী-পূজার শাস্ত্র-গ্রন্থ। ক্রমবিকাশের ইতিহাসে, ভারতীয় তত্তিস্থা একটা নৃতন পথে প্রবেশ করিল।

অতিস্কা দাশনিক তত্ত্বদকল—অর্থ-হীন স্ত্তে, ও ঐক্রজালিক মন্ত্রে পর্য্যবসিত হইল, এবং অদ্ভূত বর্ণনাসকল, বীভংস ও অগ্লীল বর্ণনার মধ্যে বিলীন হইয়া গোল।

মৃত্যুর দেবতা কালী এইরূপ বর্ণিত হুইয়াছেন—
"জয় দেবি কালীকে! মুক্তকেশা, করালবদনা, নৃমুগুমালিনী, অস্ত্রঘাতিনী, জলদবরণা, চতুতু জা, অট্রাদিনী, লোলজিল্লা, বিকটদশনা, ভয়ন্করী।"(৬) (ক্রমশ)

খ্রীক্সোতিরিক্সনাথ ঠাকুর।

# ইউন-দী-খাই এবং সম্রাট কোয়াংশুর চরমপত্র

( চীনের কথা )

বর্ত্তমান শিক্ষিত স্মাজে চীনের প্রসিদ্ধ ইউন-সী-থাইয়ের নাম প্রায় সকলেই অবগত আছেন। বিখ্যাত লি-ছং-চাংর শিঘ্য ইনি, এবং ইইাকে বৃদ্ধি, বিস্তা ও ক্ষমতাতে বিতীয় লি-ছং-চাং বলা যাইতে পারে। ইনি সাল্ট্র্ণু ও চিলি প্রদেশের শাসনকর্তা ছিলেন এবং আধুনিক বিদেশী ধরণে শিক্ষিত বহু সহস্র সৈন্ত ইহার অধীনে ছিল। ইনি এখনও জীবিত আছেন, কিন্তু রাজ্যের কোন ক্ষমতা ইহার হস্তে এখন আর নাই।

সমাট কোরাংশু, মৃত্যুর পূর্ব্ব দিবস, শ্যাায় শারিত অবস্থার, অতি কপ্তে নিজ হস্তে একথানি কাগজে কিছু লিথিয়া সম্রাজ্ঞীর হস্তে সমর্পণ করেন। তাঁহার মৃত্যুর পর উক্ত পত্রথানি সমাজ্ঞী সমাটের ভ্রাতা প্রিষ্ণ

<sup>(</sup>e) বিষ্ণু পুরাণ V, ও १।

<sup>(</sup>৬) Sir Monier Williams প্ৰণীত "ব্ৰাহ্মণ্যধৰ্ম ও হিন্দুধৰ্ম" নামক গ্ৰন্থে উদ্ধৃত।

ছুনের হস্তে প্রদান করেন । পত্রথানি অতি অসপষ্ট ভাবে লিথিত, কারণ তথন সমাট এত ত্র্বল হইয়াছিলেন যে তাঁহার লিথিবার ক্ষমতা ছিল না। সেই পত্রের মর্ম্ম এট:—

"আমরা\* প্রিশ ছুনের দ্বিতীয় পুত্র। সৃদ্ধা সম্রাজী আমাদিগকে
সম্রাট নির্বাচন করিয়া সিংহাসনে আরোহণ করান। তিনি আমাদিগকে সর্বাদাই ঘুণা করিতেন। কিন্তু গত দশ বংসর কাল
আমরা যে ছঃথ ভোগ করিয়াছি তাহার প্রধান কারণই ইউনসী-ধাই এবং ··· (আর এক জনের নাম অম্পষ্ট। বোধ হয় সেই নাম
জুংলু হইবে)। যথন সময় বা স্বযোগ উপস্থিত হইবে তথনই সরাসরি
মতে ইউন-সী-ধাইর শিরশ্ছেদ করিতে হইবে।"

উপরোক্ত চরমপত্রে যে প্রিন্স ছুনের কণা উল্লেখ করা হইয়াছে, তিনি সমাটের পিতা ছিলেন এবং তৎকালে সপ্তম প্রিন্স নামে বিখ্যাত ছিলেন। তাঁহার বিষয় প্রবাসীতে "পেকিন রাজপুরী" নামক প্রবন্ধে উল্লিখিত হইয়াছিল। বর্ত্তমানে যে প্রিন্স ছুনের কণা উল্লেখ করিয়াছি ভিনি সমাট কোয়াংশুর ল্রাভা এবং নাবালক সমাট ক্ষয়ান ঠুংর অভিভাবক (Regent)। বর্ত্তমান রাজমাতা (Empress Dowager) লুং-ইউ।

ইউন-সী-থাই বর্ত্তমান রিজেণ্ট প্রিহ্ম ছুনের পরম শক্র। স্ক্ররাং কোয়াংশুর মৃত্যুর পর তিনি নিজ হস্তে ক্ষমতা পাইবামাক্র ইউন-সী-থাইকে চিলি প্রদেশের শাসনকর্তার পদ হইতে অপস্ত করান। সেই জন্ত ইউন-সী-থাই প্রাণের ভয়ে নিজ জন্মভূম সালটুং প্রদেশে বাস করিতেছেন। অনেকে আশা করেন যে ইনি পূনর্ব্বার পূর্বাপদ পাইবেন, যদিও সমাটের মৃত্যুর কয়েক মাস পূর্বেও ভিনি সমাটের শক্রতাচরণ করিয়াছিলেন। রিজেণ্ট প্রিম্ম ছুন ইউন-সী-থাইকে কেমন ঘুণা করেন তাহা নিয়ের একটা ঘটনা দ্বারা প্রকাশ পাইবে।

১৯০৮ খৃ: ইউন-সী-খাইয়ের পঞ্চাশত্তম জ্বন্মোৎসব উপশক্ষে পেকিনে বড় ধুমধাম হইয়াছিল। বুদ্ধা রাণী বছ্মূল্যবান
উপহার প্রদান করেন এবং পেকিনস্থ সমস্ত ছোট বড়
রাজকর্মাচারিগণ নানাপ্রকার উপহার প্রেরণ করেন।
যত বড় বড় কর্মাচারী এবং রাজবংশের কুমারগণ তাহাতে
উপস্থিত ছিলেন। কেবল প্রিফা অফুপস্থিত। তিনি এই
উৎসবের পুর্বের রাজপুরী হইতে কোন ছুতায় বাহিরে

গিয়া অবস্থান করিতেছিলেন এবং কোন প্রকার উপহারও

চীনাদিগের উৎসবে বা বডদিনে নানাপ্রকার ধর্মোপদেশ বড় বড় অক্ষরে শিথিত হইয়া প্রাকারে সদর দরজায় ও প্রাচীরগাত্তে সংশগ্ন করিয়া রাখা হয়। আবার জন্মোৎসব বা মৃতসংকারাদি ব্যাপারে বন্ধুবান্ধন কর্ত্তক ভালবাসা, স্নেহ, ভক্তি ও সম্মানের নিদর্শন স্বরূপ উৎকৃষ্ট ভাষায় শিথিত পটসকল প্রেরিত হইয়া থাকে এবং উৎদবে উপস্থিত ব্যক্তিবৰ্গ তাহা পাঠ করিয়া আনন্দ প্রকাশ করিয়া থাকে। সর্ববিদাধারণের অবগতির জন্ম ঐসকল পট প্রাচীরগাত্রে রক্ষিত হয়। ইউন-সা-থাইয়ের জন্মোৎসন উপলক্ষে যত পট প্রেরিত হইয়াছিল এবং যাখা প্রাচীরগাত্রে লগ্ন ছিল তাহার মধ্যে তুইথানি পট সকলের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। একথানিতে লিখিত ছিল যে "উ-সেন সনের (অষ্টম চাক্রমানের ) পঞ্চম দিবদে" অর্থাৎ যে সনে ইউন-সী-থাই রাজাসংস্কারকদলের ষড্যন্ত ও গুপ্ত মন্ত্রণা প্রকাশ করেন। অপর্থানিতে লেথা ছিল যে "সম্রাট দশ হাজার বংসর জীবিত থাকুন এবং গবর্ণর জেনেরাল (ইউন-সী-থাই ) দশ হাজার বংসর জীবিত থাকুন।" চীনা ভাষায় দশ হাজার বৎসরকে "ওয়ান স্থই" বলে। এই "ওয়ান সুই" শব্দের আর এক গুঢ় অর্থ করা হইয়াছিল যে "সমাটের বিরুদ্ধে ষড়যন্ত্র।" ইহার দ্বারা স্পষ্টই বুঝা যায় যে ইউন-সী-থাইয়ের কোন শক্র দ্বারা ঐ পটদ্বয় প্রেরিত হইগাছিল, এবং ইউন-দা-থাই যে সমাটের বিরুদ্ধে ষ্ড্যন্ত্র করিয়াছিলেন সেই কথা তাঁহাকে স্মরণ করাইয়া দেওয়াই উহার উদ্দেশ্য। পরে তাড়াতাড়ি ঐসকল পট প্রাচীর-গাত্র হইতে অন্তর্হিত করা হইয়াছিল। সমাটের ও বুদ্ধারাণীর মৃত্যুর পর যথন ইউন-সী-খাইদ্বের কার্য্য হইতে জনাব হইল তথন ইহার গুঢ় অর্থ লোকে সমাকরূপে উপলব্ধি করিল। ইহাকে প্রাণে মারিবার সাহস হয় নাই, কারণ বিদেশা বছ লোক ইহার বন্ধু, তজ্জন্ত ইনি ক্ষমতাশালী।

সম্রাট কোয়াংগু হর্বাল শাসনকর্ত্ত। হইলেও তিনি ইহা স্পষ্টই বুঝিতে পারিগছিলেন যে চীন সাম্রাজ্যের

প্রেরণ করেন নাই। এই ব্যবহার সামাজিক নীতির বিরুদ্ধ।

<sup>\*</sup> এছলে গৌরবে বছবচন বুঝিতে হইবে।

শাসন ও শিক্ষাপ্রণালীর এবং সামাজিক কুরীতির সংস্কার না করিছে পারিলে এরাজ্যের মঙ্গল নাই। তৎকালীন সংস্কারকদলের অগ্রণী খাং ইউ-উই সমাটের প্রিয়পাত্র ছিলেন। এবং তাঁহারই প্রাম্শান্ত্যায়ী তিনি সংস্থারকার্যো ত্রতী হইয়াছিলেন। এই সংস্কারকার্যোর পরামর্শ ও নানা বিষয়ের আলোচনা করিবার সমাট কএকবার ইউন-গা-খাইকে আহ্বান করেন। সমাট তাঁহার মতামত জিজ্ঞাসা করিলে তিনি যে এই সংস্কারকার্যোর পক্ষপাতী এবং ইহাতে যে তাঁহার সমাক মত আছে তাহা তিনি সুমাটকে জ্ঞাত করেন। এবং স্মাটও ইউন-সী-খাইয়ের মত ক্ষমতাশালী লোকের সহামভৃতি পাইয়া আনন্দ প্রকাশ করেন। সেই সময়ে পেকিন গেজেটে এই সকল বিষয়ে কোন কোন রাজাদেশ প্রকাশিত হইয়াছিল। কিন্তু বৃদ্ধা রাণী এই কার্যো সম্পূর্ণ অসমত ছিলেন। বৃদ্ধা রাণী এই কার্যোর বিরুদ্ধাচরণ করিলে সংস্থারকদলের অভিসন্ধি সিদ্ধ হইবে না মনে করিয়া থাং-ইট্-উই সুমাটকে পরামশ দিলেন যে যাহাতে বৃদ্ধারাণীকে বন্দী করিয়া শাভাবাদের সন্নিকট হুদমধ্যস্থ ক্ষুদ্র দ্বীপে আবদ্ধ করিয়া রাখা যায়, ভাছার চেষ্টা করা ১উক। সমাট এই মন্ত্রণায় সম্মতি দিলেন। আরো কথা হটল যে বৃদ্ধারাণীকে বন্দী করিবার পূর্বে চিলির শাসনকতা জুং-লুকে হত্যা कता প্রয়োজন। কারণ জুং-লুর অধীনে বিদেশা-রণ-কৌশলে শিক্ষিত বহু সৈতা ছিল এবং জুং-লু বুদ্ধারাণীর পকে। জুং-লুকে হতা। করিতে না পারিলে পুরাতন ধরণের দৈত্য দারা যুদ্ধ করিয়া তাহাকে পরাভব করা অসম্ভব হইবে। এইরূপ প্রামশ ক্রিয়া যাহাতে জ্বং-লুকে হত্যা করা যায় সমাট তাহার চেপ্তায় রহিলেন এবং এই কার্য্য ইউন-সী-খাইয়ের দ্বারা সম্পন্ন করিতে হইবে স্থির করিলেন !

এই অভিদন্ধি সিদ্ধির জন্ত কোয়াংশু ইউন-সী-থাইকে ডাকিয়া পাঠাইলেন। ইউন-সী-থাই তথন চিলির জুডিশিয়াল কমিশনার বা ভায়ধীশ। ইউন-সী-থাই সমাট সমীপে উপস্থিত হইলে সমাট তাঁহাকে কহিলেন যে তিনি দৃঢ় প্রতিজ্ঞা করিয়াছেন যে যাহাতে রাজ্যের সংস্কারকার্য্য

সম্পন্ন হয় সে চেষ্টা তিনি প্রাণপণে করিবেন: একণে ইউন-সী-থাই সমাটকে রাজভক্ত প্ৰজা ও বিশ্বস্ত কর্মচারীরূপে সাহায্য করিতে প্রস্তুত আছেন কি না ? সমাট কোয়াংশুর প্রস্তাবের উত্তরে ইউন-সী-গাই কহিলেন "আমি আপনার ভতা, আপনা হইতে যত অমুগ্রহ প্রাপ্ত হইয়াছি, তাহার প্রতিদান স্বরূপ আমি সাধ্যমত চেষ্টা করিব। যদিও আমার গুণ অতি দামান্ত, সমুদ্রের মধ্যে এক বিন্দু জল বা মরুভূমিতে একটী বালুকণার সমান, তথাপি এই কার্য্য করিতে একটা কুকুর না ঘোড়া তাহার প্রভুর আজ্ঞা যেমন ভাবে পালন করে তেমনি ভাবে চেষ্টা করিব।" ইউনের এই প্রকার প্রতিজ্ঞা, বিশ্বস্ততা ও রাজভক্তির পরিচয় পাইয়া সমাট তাঁহাকে কহিলেন যে, এই কায়্যে সহায়তা করিতে ইচ্ছক হইলে তিনি তাঁহাকে সংস্কারক সমিতির সহকারী নেতা নিযুক্ত করিবেন এবং চিলি প্রদেশের সমস্ত সৈন্তের সেনাপতিত্ব তাঁহাকে বরণ করিবেন।

সন্নাটের গ্রীয়াবাবে এই মন্ত্রণা ইইতেছিল। ইউনসী-পাই কোয়াংগুর প্রাসাদ ইইতে বহির্গত ইইতে না
ইইতেই বৃদ্ধা রাণী সন্ধান পাইয়া তাঁহাকে ডাকিয়া
পাঠাইলেন। ইউন-সী-থাইকে তিনি নিজ কক্ষ মধ্যে
লইয়া গিয়া ব্যাপারটা জিজ্ঞাসা করিলে বৃদ্ধাকে তিনি
সমস্ত কথা বলিয়া দিলেন। সমাজ্ঞী গুনিয়া কহিলেন
"সন্নাট আত জ্বতবেগে চলিতে আরম্ভ করিয়াছেন।
আমার সন্দেহ ইইতেছে যে কোন গুঢ় ষড়যন্ত্রের আয়েজন
ইইতেছে। তুমি পুনরায় সন্নাটের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া
পরে আমার আদেশ গ্রহণ করিবে।"

ইহার পর "বৃদ্ধ বৃদ্ধ" বৃদ্ধা রাণী ইউন-সী-থাইকে বিদায় দিয়া সমাটকে ডাকিলেন। সমাট জাঁহার সমাপে উপস্থিত হইলে তাঁহাকে কহিলেন যে "তৃমি থাং-ইউ-উইকে সত্মর বন্দী কর, কেন না সে আমার চর্ত্রত সম্বন্ধে নান। কুৎসা রটনা করিয়াছে।" বৃদ্ধা রাণীর এই কথায় ছ্র্ব্বলপ্রক্ততি কোয়াংশু থতমত থাইয়া অগত্যা থাং-ইউ-উইকে বন্দী করিতে স্বীকার করিলেন এবং সেই দিনই থাং-ইউ-উইকে নিক্কাহন্তে লিখিত এক আদেশ পত্র পাঠাইলেন যে "তুমি অবিলম্বে সাংহাই

গিয়া সহকারী মুদ্রা বিভাগের কার্যাভার গ্রহণ কর।" খাং তথন টিনসিনে ছিলেন। তিনি এই আদেশের মর্ম্ম হইতে ইঙ্গিতে বুঝিতে পারিলেন যে তাঁহার বিপদের সম্ভাবনা। স্কতরাং তিনি আদেশ পাইবা মাত্র অবিলবে প্রথম ষ্টিমারেই সাংহাই যাত্রা করিলেন। সেই হইতে তিনি আর পেকিনে আসিতে পারেন নাই এবং সেই জন্ম তিনি এ যাবত জীবিত আছেন। তিনি নাকি বর্ত্তমানে জাপানে বাস করিতেছেন।

এই ঘটনার তিন দিনেব পর সমাট পুনর্কার ইউনসী-খাইকে ডাকাইলেন। ইউন-সী-খাই উপস্থিত হইলে সমাট
অতি সতর্কতার সহিত তাঁহাকে শেষ আদেশ দিলেন।
কারণ সমাটের গতিবিধি পর্যাবেক্ষণের জন্ত বৃদ্ধা রাণীর থোজা
গুপ্তাচরেরা সর্বাদা সম্রাটের সঙ্গে সঙ্গে থাকিত। সমাট
আদেশ করিলেন "তোমাকে প্রথমে জুং-লুকে হত্যা
করিতে হইবে এবং তাহার পর জুং-লুর অধীনস্ত সৈম্প্রের
সেনাপতি হইয়া পেকিন যাত্রা করিয়া বৃদ্ধা বাণীকে বন্দী
করিতে হইবে।" সমাট তাঁহার রাজাজ্ঞার নিদর্শন
স্বন্ধপ ইউন-সী-খাইকে ক্ষুদ্র একটা তীর প্রদান করিলেন
এবং বিশেষ করিয়া কহিলেন যে "অবিলম্বে টিনসিন গিয়া
রাজপ্রতিনিধি জুং-লুকে তোমার ইয়ামিনে ডাকিয়া আনিয়া
হথায় তাহার শিরশ্চেদ করিবে।"

স্মাট কোঝাংশুর পেকিন রাজ সিংহাসনে এই শেষ উপবেশন এবং এই তাঁহার শেষ রাজাজ্ঞা। কারণ তাহার পর তিনি যত দিন জীবিত ছিলেন ততদিন আর সিংহাসনে উপবেশন করিতে পান নাই, বৃদ্ধা রাণী সিংহাসনৈ উপবেশন করিতেন এবং কোঝাংশু তাঁহার আসনের পার্শ্বে একথানি নিম্ন আসনে উপবেশন করিতেন।

ইউন-সী-থাই বিশ্বস্ত ভূত্যের স্থায় রাজাজ্ঞা শিরোধার্য্য করিয়া সম্রাটের আদেশের নিদশন তীর লইয়া অস্ত কাহারো সহিত বাঙ্ নিষ্পত্তি না করিয়া সরাসর টিনসিনে গমন করিলেন এবং তথায় গিয়া একেবারে রাজপ্রতিনিধি জুং-লুব ইয়ামিনে উপস্থিত হইলেন এবং তাহার সঙ্গে সাক্ষাৎ করিয়া কহিলেন "আপনি আমাকে সহোদর ভ্রাতার মত মনে করেন কি না।" তাহাতে জুং-লু উত্তর করিলেন

"নিশ্চয়ই আমি আপনাকে সহোদৰ প্ৰাণার সমান মনে করি।" তথন ইউন-সী-পাই কহিলেন "বেশ! এই দেখুন আপনার শিরশ্চেদ করিবার জন্ম সমাটেব আদেশ আমার হস্তে। আপনাকে হত্যা করিয়া বৃদ্ধা রাণীকে বন্দী করিতে হইবে এই আদেশ পত্রে লেখা দেখুন। আমি বৃদ্ধা রাণীর অন্তগত ভূতা এবং আপনার বন্ধ। স্কতরাং আপনাদিগের বিরুদ্ধে সমাটেব ষ্ডযন্ত্র প্রকাশ করিয়া দিলাম।" এই কথা প্রকাশের পর জ্বং-লু ধীবভাবে কহিলেন "আমি আশ্চর্যাদিত হইলাম যে বৃদ্ধ বৃদ্ধ এখনও এইসকল ষড়যন্ত্রেব কথা জানিতে পাবেন নাই। আমি এখনই তাঁহার সমীপে যাইতেছি।" এই বলিয়া তিনি অবিলম্বে পেকিন অভিমুখে স্পেদেল ট্রেনে যাত্রা করিলেন;

জুং-লু ইউন সী-খাই হইতে রাজাজা ও ভাহার চিহু স্বরূপ তীর লইয়া স্রাস্ত্রি রাজপুরীতে উপস্থিত হইয়া मकार्व श्राकारन বদ্ধা বাণার হদমধ্যে বিনা সংবাদে প্রবেশ করিলেন। ইহা নিয়মবিক্দ তথায় গিয়া তিনবাব "থঠৌ" বা অবনত মন্তকে অভিবাদন করতঃ বৃদ্ধা রাণীকে সম্বোধন করিয়া কহিলেন "মহারাণী আমাকে রক্ষা করুন।" রাণী কহিলেন ভোমার অনিষ্ট করিতে "এগানে পারে কাহার সাধা ? কিন্তু এই গুপ্ত স্থানে আদিবারও তোমার অধিকার নাই।" তথন জুংলু তাঁহাদের বিরুদ্ধে ষ্ড্যন্ত্রের কথা প্রকাশ করিলেন। বৃদ্ধা তাঁহার স্বাভাবিক তেজস্বিতার সহিত ছই ঘণ্টার মধ্যে মহা সভার (Grand Council) সভাগণকে, মাঞ্রাজবংশীয় কমাবগণকে এবং অন্যান্ত বড বড কর্মাচারিগণকে ডাকাইয়া একত্র সমবেত করিলেন এবং উচ্চাদের সঙ্গে মন্ত্রণা আরম্ভ করিলেন। উপস্থিত অমাতাবর্গ বৃদ্ধা রাণীকে পুনরায় নিজ হস্তে রাজ্যভার গ্রহণ করিতে এবং বর্বর পাশ্চাতা সভাতা হইতে রাজ্য রক্ষা করিছে অনুবোধ করিলেন। এই মন্ত্রণাসভায় স্থির হইল যে জুং-লুর নিজের সৈত্যের দ্বাবা বাজপুরী রক্ষা করিতে হইবে এবং জুং-লু নিজে টিনসিনে গিয়া দিতীয় আদেশের জন্ম অপেক্ষা করিবেন। এই গুপুমন্ত্রণার সভা রাত্রি

বিপ্রহরের সময় ভঙ্গ হইল। প্রাতঃকালে পাঁচ ঘটকার সময় সম্রাট যথন শরৎকালীন দেবোপাসনার জন্ম প্রস্তুত হইতেছিলেন তখন রাজপুরীর সৈত্য ও খোজাগণ কর্তৃক ধৃত হইলেন। কোরাংশু ধৃত হইয়া হ্রদমধ্যস্থ এক ক্ষুদ্র দ্বীপে নীত হইয়া তথায় বন্দী ভাবে প্রায় তুই বৎসর ছিলেন। হতভাগ্য কোরাংশুর এক রাণা ভিন্ন তথায় আর কাহারো যাইবার অধিকার ছিল না। কেবল মাত্র শুপুচর রূপে লুং-উই নামী এক মহিলা যাইতে পারিতেন। বৃদ্ধা রাণী কোয়াংশুকে কহিলেন "তোমার এই উপযুক্ত শান্ত। তোমাকে প্রাণে মারিব না। এবং সমাত্র নামও তোমার বহিল।"

যুরোপীয়ের। ইহাকেই ১৮৯৮ খৃষ্টাব্দের Coup d'etat বা মন্ত কৌশলের চাল বলে। কোয়াংশু জীবনের শেষকাল পর্যান্ত এই বিশ্বাস্থাতকতার জন্ম ইউন-সী-খাইকে দোষী মনে করিয়াছিলেন। ইহার পর কোয়াংশু কথনই ইচ্ছা পূর্বক তাহার দক্ত ধর্মতঃ প্রতিজ্ঞা করিয়া তয়ুহুর্তে সম্রাটের গুপ্ত কথা প্রকাশ করিয়া ভয়ানক অমার্জ্জনীয় অপরাধ করিয়াছিলেন। তবে জুং-লু ও বৃদ্ধা রাণা তাহার বিরুদ্ধে যাহা কারয়াছিলেন তাহাও সমর্থনিক্ষান্ত তাহারে বিরুদ্ধে গ্রহাত তাহাদের বিরুদ্ধে গুরুতর বড়য়র করিয়াছিলেন। চীন রাজকর্মাচারিপণের ধন্মতঃ প্রতিজ্ঞা করার কোন মূল্য নাই। কেননা মিথ্যা প্রতিজ্ঞা ও বিশ্বাস্থাতকতাই তাহাদের অঙ্গের ভ্ষণ।

চীনদেশে শাঘ্রই রাষ্ট্রবিপ্লব উপস্থিত হইবে এমন বোধ হইতেছে। কারণ নানা স্থানের গুপ্ত সমিতির লোকেরা বর্ত্তমান রাজবংশের বিরুদ্ধে অসস্তোষ বিস্তার করিতেছে। ইহারা সাধারণ তন্ত্র স্থাপন করিতে অথবা মিং রাজবংশায় কোন বংশধরকে পেকিনের সিংহাসনে বসাইতে ইচ্চুক। এই মিং রাজবংশের শেষ রাজাকে যুদ্ধে পরাভূত করিয়া মাঞ্চুগণ পেকিনের সিংহাসন অধিকার করে। রাজা যুদ্ধে পরাভূত হইয়া সপরিবারে আত্মহত্যা করেন। সে আজ আড়াইশত বৎসরের কণা।

পেকিন অঞ্চলে White Lily, Red Lamp প্রভৃতি

চিহ্ন ও নামধারী গুপ্ত সমিতি অতি প্রবল বলিয়া গুনা যায়।\*
টেজিয়ে, চীন। শ্রীরামলাল সরকার।

### শান্তশীলা

হেন মূর্ত্তি নাই রে নিখিলে। কে বে তুই অয়ি শান্তশীলে গ কে বে তুই দেবকান্তি ? কে রে মৃর্তিমতী শান্তি? অকস্মাৎ দরশন দিয়ে. প্রাণ মোর দিলি জুড়াইয়ে! মুম্ব পুলের যথা জীবন আইলে ফিরে. স্নেহময়ী মা তাহার ভাসেন আনন্দ-নীরে! ভেঙ্গেচুৰে যায় তাঁৰ হৃদয়েৰ বাধ, এমনি সে তরন্ত আহলাদ। তুই বুঝি পূর্বজন্মে ছিলি মোর কন্তা? তাই আজি নর্মাদার প্রপাতের বন্তা, শত শুভ্ৰ উদ্মিমালা-সাজে. ছুটিয়াছে হৃদয়ের মাঝে। আনন্দের বাপে আজি আকুলিত ছু আঁখি আমার. একি রে বিচিত্র ধুমধার! চারিধারে আনন্দ-হিলোল। চারি ধারে আনন্দ-কল্লোল। তোরে হেরি অয়ি কন্তা, অয়ি অপর্রূপে, ঝঙ্কারে ঝঙ্কারে আর মধুপে মধুপে, ভরি গেল কল্পনার নন্দন-কানন। আমি যেন হেরিতেছি ফুলের স্বপন! চারিধারে কুম্বমের বাস. চারিধারে কুম্বমের হাস।

★ সম্প্রতি চীনে অন্তর্বিপ্নব আরম্ভ হইয়াছে। জনসাধারণ প্রজাতত্র প্রতিষ্ঠার জন্ম রাজসরকারের বিপ্লক্ষে বিদ্রোহী হইয়া উঠিয়াছে। এই বিজ্ঞোহে বিপণ্যন্ত হইয়া চীন রাজসরকার বৃদ্ধ ইউন-সী-থাইকেই বিজ্ঞোহ দমনে নিযুক্ত করিয়াছেন। তিনি সম্রাটের প্রধান মন্ত্রীর পদে নিযুক্ত হইয়াছেন, এবং স্থলসৈক্ষ ও নৌযুদ্ধবিভাগ উভয়েরই তিনি নেতা। —প্রবাসী সম্পাদক। হাসিতেছে কবির ছলালি,
গন্ধরাজ, গোলাপ, শেফালি!
এ যেন রে মহোৎসব!—এ যেন রে ফুলের দেয়ালি!

তাপদের শুলু চিন্তা সম তোর এ মুরতি অমুপম! একি শাস্তি বদনে, নয়ানে, একি শান্তি যুগী-শুল প্রাণে ! নাহি হেথা বৈশাখী ঝটকা, নাহি হেথা, নাহি হেথা সাহারার বহ্নিয়য়ী শিথা! নাহি হেথা কম্বনাদী অম্ব-কোলাহল। এ যে চির প্রশাস্ত, শীতল, कुलमशी अलका-मगती। न (इ हेडा जीमकान्य विमाहल, धरल भरीती । হেণা স্থ্য মলয়-বাতাস; মুচকি মুচকি স্থপু তরুকোলে কুস্তমের হাস ! হেথা নাই স্বাৰ্থভরা ক্র অভিমান : এগো স্বধু বিশ্বের কল্যাণ ! এগো নহে পাষাণ জমাট, চিরবন্ধ, চিরবন্ধ যার রুদ্ধ অন্তর-কপাট ! উছলে না উৎস কভু যার শিলা দেহে, হাসে না জ্যোৎসা কভু যার অন্ধ গেছে ! এ নহে, এ নহে ! এ যে শুধু স্থা চল চল, কল কল ছল ছল চারিধারে নির্করের জল। আপনা বিলায়ে আর আপনা বিকায়ে, ভাঙিয়া মেঘের কারা. এ যেন রে প্রাবণের স্থগময়ী ধারা,

চারি ধারে নিঝুম্, নিঝুম্,
নীল কালিন্দীর নীরে এযে ফুল্ল জোছনার যুম !
বশীকরণের মন্ত্রে শাস্ত করি ধরণী আকাশ,
শারদীয়া যামিনীর প্রশাস্ত এ কৌমুদী-বিকাশ !

করুণার অশ্রবাশি-মুকুতা ছড়ায়ে,

তরল চন্দ্র-লেপে ধরারে জুড়ায়ে !

সদা জলে দাউ দাউ চুলি,
শতধারে শতহস্ত তুলি,
শতক্ষা আকাক্ষার এগো নহে আকুলি ব্যাকুলি!
তুফানের চির অবসান,
বাসনার এ মহানির্বাণ!
চিরশান্তি, চিরতৃন্তি,
স্থির সৌদানিনী-দীন্তি,
যোগীর এ মহাযোগ,—এ মহাপ্রয়াণ!
ভীদেবক্ষনাথ সেন।

# করঞ্জা রক্ষ ও করঞ্জা তৈল

গত বংসর শ্রাবণ মাসের "প্রবাসীতে" শ্রীযুক্ত মোজাফ্ফর আহমদ মহাশয় "সন্দ্বীপের পুরাল বৃক্ষ ও পুরাল তৈল" সম্বন্ধে একটী ও পৌষমাদের "প্রবাসীতে" শ্রীণুক্ত অক্ষয়কুমার রায়-চৌধুরী মহাশয় "রণাবৃক্ষ" সম্বন্ধে একটা প্রবন্ধ লিপিবদ্ধ করিয়াছেন। রত্নপ্রস্বিনী বঙ্গভূমির বনে জঙ্গলে এই প্রকার যে কত আয়কর ও প্রয়োজনীয় বনজাত সামগ্রী হতাদরে বিনষ্ট হইতেছে, বাস্থবিকই তাহার ইয়তা করা স্তক্তিন। বাঙ্গালীর অভাববিমোচনের উপযোগী জিনিষ বাঙ্গালার যথা তথা ছড়ান রহিয়াছে। কিন্তু বাঙ্গালী এমনি মোহান্ধ যে নিজের দেশের জিনিষের প্রতি না চাহিয়া, দিন দিন বিদেশী জিনিষের প্রতি অন্তরক্ত হইয়া পডিতেছে। বক্ষামাণ প্রবন্ধে আজ আমরা যে বিষয়ের আলোচনা করিব. সেই করঞ্জা বৃক্ষ, তাহাদের মধ্যে অন্ততম। করঞ্জা বৃক্ষ তুই প্রকার। তব্দ্রন্থ এক জাতীয় "করঞ্জা" নামেও অপর জাতীয় "গো করঞ্জা" বলিয়া অভিহিত হইয়া থাকে। করঞ্জা গাছগুলি ছোট এবং ইহার ফল লোকে খাইয়া থাকে: ফলগুলি অতান্ত অম। আমাদের বর্ণনীয় গো করঞ্জা।

রাজসাহী জেলাব বনে, জঙ্গলে এই বৃক্ষ প্রচুর পরিমাণে জন্মিয়া থাকে। লোকে কেরোসিনের পরিবর্ত্তে ইহার তৈল জালাইয়া থাকে। কিন্তু আজকাল সন্তা কেরোসিন তৈলের প্রতিদ্বন্দিতায় ইহার প্রচলন প্রায় লোপ পাইয়াছে। তথাপি অনেক ১:স্থ গৃহস্থ গাছ হইতে করঞ্জাবীজ সংগ্রহ করিয়া, কলুর ঘানিতে ভাঙ্গাইয়া লইয়া সম্বংসরের পোড়ানর জন্য তৈলের সংস্থান করিয়া রাথে। কোন কোন সঙ্গতিপ্র গৃহস্তও কেরোসিনের অনিষ্টকারিতা বঝিতে পারিয়া এবং ধ্'মর হাত হইতে রক্ষা পাইবার নিমিত্ত করপ্পা তৈল জালাইয়া থাকে। কেরোসিনের ন্যায় এই তৈল জালাইলে ধ্ম নির্গত হয় না। পোড়েও বেশ ধীরে ধীরে। ইহার আলোও উজ্জ্ল অথচ স্লিপ্ন।

করঞ্চা গাছ আম কাঁঠাল গাছের লায় বহু শাখা প্রশাখা বিশিষ্ট এবং উচ্চতায়ও তদমূরপ। ইহার পতাবলী গাঢ সবজবর্ণ, আরুতিতে অনেকটা অখণ পরের সদশ। এক একটা ভাঁটায় অনেকগুলি করিয়া প্র থাকে। বৈশাথ জৈচি মাসে করঞ্জা ফল প্রাক্ষটিত হয়। ফলগুলি ক্ষুদু ক্ষুদু এবং রক্ষাভ শাদা। করঞ্জা ফল হইতে মৌ-মাছি মধ আহরণ করিয়া মৌচাকে সঞ্চয় করিয়া থাকে। এই ফল হইতে এক প্রকার ফল হয়। ফলগুলি ঝিয়কের আবরণের হায় একপ্রকার কঠিন আবরণ বিশিষ্ট। ফাল্লন চৈত্রমাসে ফলগুলি পাকিতে আরম্ভ করে। বসম্ভ সমাগ্রে করঞ্জাপ্রগুলি বক্ষ হইতে ঝরিয়া পড়িয়া গেলে বুজুময় শুধ ফল রহিয়া যায়। তথন ফলগুলি আঁকিশি দিয়া পাডিয়া লইতে হয়। ফল ওলি পাডিয়াই রৌদে শুকাইতে দিতে হয়। রৌদে শুকাইয়া দলের কঠিন আবরণের জোডার মুখ একট আলগা হইলে, কিছু দিয়া সামান্য আঘাত করিলেই ক্লোড়া পলিয়া গিয়া লালবর্ণের বীচি বাহির হয়। বীচিব এই লাল জিনিষ্টা একটা পাতলা আবরণ। আবরণের মধ্যে যে শাঁস থাকে তাহার বর্ণ শাদা। এই শাঁসগুলির অধিকাংশই মাকড্সার ডিমের ন্যায় গোলাকতি। প্রত্যেক দলে এক একটা করিয়া বীচি থাকে। কদাচিৎ কোনও কোনও ফলে চুইটি বীচিও দৃষ্টিগোচর ইইয়া থাকে। পুনরায় বীচিগুলি রৌদে শুকাইয়া লইয়া টেঁকিতে গুঁড়া ক্রবিতে হয়। এখন এই প্রতাপ্তলি ঘানিতে পিষিয়া লইলেই করঞ্জা তৈল পাওয়া যায়। এক মণ করঞ্জা বীচি হইতে সাধারণতঃ দশ সের তৈল নির্গত হয়। অবশিষ্ঠ থৈল গুলি রন্ধনকার্যো জালানিরূপে ব্যবহৃত হয়। করঞ্জা ৈল গো মহিষাদির অথাত।

করঞ্জার চারা আপনাআপনিই জন্মিয়া থাকে। গো, ছাগাদিতে ইহার পাতা থায় না, তক্ষন্ত চারাগুলি বদ্ধিত করিতে বিশেষ কোন যত্ন করিতে হয় না। ৫।৭ বংসরেই চাবাগুলি বর্দ্ধিত হুইয়া ফল ও ফল ধরিতে আরম্ভ করে। করঞ্জাবৃক্ষের জালানি উৎকৃষ্ট। সামান্ত রস থাকিলেও বেশ জলে।

এখন এই করঞ্জারুক্ষ যদি রীতিমত চাষ আবাদ করিয়া তৈল উৎপন্ন করা যায় তাহা হইলে নিজেও লাভবান হওয়া যায়, সঙ্গে সঙ্গে দেশেরও কিঞ্চিৎ অভাব পূরণ হয়। বাঙ্গালার বনে জঙ্গলে এই প্রকার বহু বনজাত সামগ্রী অনাদরে বিনই হইয়া যাইতেছে, কিন্তু বাঙ্গালীর সে দিকে আদৌ জক্ষেপ নাই। যতদিন না কাঙ্গালীর তল্পান্তসন্ধান- প্রহা জাগিয়া উঠিবে, যতদিন না বাঙ্গালী স্বদেশী দ্রব্যের আদর করিতে শিথিবে, ততদিন বাঙ্গালীর উন্নতির আশা স্থদ্র পরাহত। কতদিনে বাঙ্গালীর সে স্থদিন ফিরিয়া আসিবে প্

#### ব্রাউনিং

আমরা গত বংসরের কার্ত্তিক মাসে প্রবাসীতে ব্রাউনিং ও তাহার কাব্য সম্বন্ধে অতি সংক্ষেপে কিছু আলো-চনা করিয়াছিলাম, কিন্তু উক্ত সংক্ষিপ্ত প্রবন্ধে সকল কথা যথোচিত ভাবে আলোচনা করা হয় নাই। স্বতরাং উক্ত অসম্পূর্ণ প্রবন্ধের সম্পূর্ণতার অনুরোধে বর্তমান প্রবন্ধের অবতারণা করা হইতেছে। বলা বাছলা বিষয়ের সম্পূর্ণতা ও সর্ব্বাঞ্চীনতা এখনও স্কুদুর-পরাহত। মাসিক পত্রের ক্ষুদ্র কলেবরে কোন কবির বিস্তারিত সমালোচনা সম্ভবে না--বিশেষতঃ ব্রাউনিংএর মত ছক্সহ কবির জটিল আবরণ ভেদ করা অল্ল-আয়াস-সাপেক নহে। এই প্রবন্ধে তাঁহার মুদীর্ঘ ও উংক্লষ্ট The Ring and the Book, The Inn Album প্ৰভৃতি কবিতার আলোচনা থাকিবে না। কারণ উহার এক একটি কবিতার জন্ম স্বতম্ব এক একটি প্রবন্ধ আবশ্রক। ধাহারা ঐ সব কবিতার মশ্মোদ্ঘাটন করিতে ইচ্ছা ক্ষ্যেন তাঁহারা Mrs. S. Orr অথবা Symonsএর Handbook to Browning's Works, ডাক্তার বার্ডোর Browning Cyclopædia পাঠ করিলে উপক্লত হইবেন।

ব্রাউনিংএর প্রতিভা এত বিভিন্ন ভাগে বিভক্ত ্রবং প্রত্যেক বিভাগেই তিনি এত অধিক পরিমাণে সন্মদর্শিতা ও অভিনবত্ব প্রদর্শন করিয়াছেন যে উহার জ্ঞ্য অনেকে তাঁহাকে সেক্ষপীয়রের অব্যবহিত নিমন্থানেই আসন প্রদান করেন। অবগু এ প্রশংসা কিয়দংশে অতিরঞ্জিত হইতে পারে, কিন্তু ইহাতে বিন্দুমাত্রও সন্দেহ নাই যে ব্রাউনিংএর নাটকীয় ক্ষমতা ইংরাজী সাহিত্যে প্রায় অতুলনীয় ছিল। তাঁহার বৈচিত্রাপূর্ণ বিবিধ कविजावनी इहेर्ड हेराहे अमानिज इत्र। ব্যক্তিত্ব বিলোপ, চরিত্রাঙ্কণে নিপুণতা, মানবের অস্তরস্থ পরম্পর বিসংবাদী ভাব ও স্বার্থ সমূহের ঘাত প্রতিঘাত, একটি সামান্ত ঘটনার সহযোগিতায় বৈত্যতিক আলোকের ন্তায় সমস্ত হৃদয়কন্দ্র প্রতিভাসিত করা—ইহাই প্রকৃত নাটকীয় প্রতিভা। ইহা ব্রাউনিংএ যে পরিমাণে বিগ্নমান ছিল উনবিংশ শতাব্দীর বিদেশা আর কোন লেখকে সে পরিমাণে ছিল না।

পূর্ববত্তী প্রবন্ধে প্রেম, ললিতকলা প্রভৃতি কয়েকটি কবিজনোচিত বিষয়ে ব্রাউনিংএর সংস্কার ও অভিমত ব্যক্ত হইয়াছে। এথানে আমরা তাহার আর ছএকটি কবিতা বিশ্লেষণ করিয়া আর তএকটি বিষয়ের আলোচনা করিব। Paracelsus বাউনিংএর একথানি সর্বজনপঠিত কাব্য-গ্রন্থ। ইহা ওাঁহার তরুণ বয়দে রচিত হইলেও ইহাতে তাঁহার প্রতিভার পূর্ণবিকাশ লক্ষিত হয়। অধ্যাপক Hugh Walker ইহাকে উনবিংশ শতাব্দীর শ্রেষ্ঠ কাব্য শমূহের অন্যতম বলিয়া মুক্তকণ্ঠে প্রশংসা করিয়াছেন এবং তাঁহার প্রশংসা অনুচিত হয় নাই। ইহার কল্পনার বিশালতা, ভাবগান্তীর্যা এবং উচ্চ নৈতিক উদ্দেশ্য লক্ষ্য করিয়া হর্ণ ইহাকে গেটের ফাউষ্টের সহিত তুলনা করিয়াছিলেন\*। এই কাব্যে জীবনের স্থগভীর তত্ত্ব-সমূহ কি অসাধারণ শক্তিমত্তা ও শিল্পনৈপুণ্যের সহিত প্রকাশিত হইয়াছে ভাবিলে অবাক হইতে হয়। ইহাতে তাঁহার মানবজীবন সম্বন্ধীয় সূজ্য সমা-লোচনার শক্তিও অন্ত দিকে উন্নত কবিজনোচিত কলা-কোবিদত্ব প্রকটিত হইয়াছে। এই কবিতার প্রকৃত শিক্ষা

এই যে মানবজীবনরূপ মহাসোধনির্দ্ধাণে শক্তি ও সৌনর্ব্য এবং জ্ঞান ও প্রেম উভয়েরই সমান উপযোগিতা আছে---ইহার একটিও পরিহার্য্য নহে. যে কোন একটিকে ত্যাগ করিলেই সমগ্র সৌধ বিকলাক হইবে। জ্ঞানপিপাস্থ সাধক, তিনি জগংও জীবনের অন্তর্নিহিত জটিল রহস্থনিচয় আবিষ্ঠার করিবার জন্ম বদ্ধপরিকর হইয়া শান্তি ও প্রেমের মোহ বিস্ক্রন দিয়া ততারুসন্ধানে প্রবৃত্ত হইয়াছেন। রবীক্রনাথের 'প্রকৃতির পরিশোধের' সন্যাসীর ভাষ তিনিও জ্ঞানোপার্জ্জনের দুপ্ত অহমিকায় অন্ধীভূত হইয়া জনদাধারণের সংশ্রব পরিত্যাগ করিলেন এবং একাকী নিঃসহায় অবস্থায় মানবমগুলীর সমবেত-চেষ্টাদাধ্য মহাসত্য অনুসন্ধানে অগ্রসর হইলেন। পারিলেন না—কেষ্টাস তাঁহাকে বারংবার বুঝাইয়া দিলেও তাঁহার বোধগ্যা হইল না-্যে তিনি যে পুণামন্ত্রে দীক্ষিত হইয়া মহাব্রতে ব্রতী হইয়াছেন তাহার উদ্যাপনে ব্যক্তিগত চেষ্টা সমুদ্রে জলবিন্দুবং নগণ্য এবং নিফল, সে সাধনায় সিদ্ধকাম হইতে হইলে যুগ হইতে যুগান্তর পর্যান্ত সমগ্র মানবজাতির অক্লাম্ব গবেষণা আবশ্যক। তিনি বুঝিতে পারিলেন না এ মহাসাধনায় অসংহত চেষ্টাতে সিদ্ধিলাভ চুৰ্ঘট। তাঁহার উদ্দেশ্য থুব বিশাল ছিল সন্দেহ নাই. কিন্তু ইহা তাদৃশ মহৎ ছিল না। তিনি নিজের অপরিমেয় জ্ঞানপিপাদা তৃপ্ত করিতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন, কিন্তু জানিতেন না যে জ্নয়ের পিপাসা যতদিন অত্প্ত থাকিবে ততদিন জগতের অতুল জ্ঞানসম্পত্তি লাভ করিলেও তিনি সুথী হইতে পারিবেন না। হইয়াছিলও তাহাই। যথন প্রেমিক কবি এপ্রিলের দঙ্গে কঠোর বৈজ্ঞানিক পারাদেলসাসের সাক্ষাৎ হইল তথন এপ্রিলের কোমল. মনোমোহন, প্রেমময়, রক্তরাগরঞ্জিত জীবনপটের দিকে দৃষ্টিপাত করিয়া তাঁহার মোহমুগ্ধ নেত্রযুগল হইতে তক্রার আবেশ ছাট্যা গেল, তিনি বুঝিতে পারিলেন যে তাঁহার উদ্দেশ্য সর্ববাঙ্গসম্পন্ন নহে। যাহা দ্বারা মন্ত্রযোর মন্ত্রযুত্ত-সেই প্রেম, বিশ্বাস, আশা এবং আশঙ্কা তিনি বিসর্জ্জন দিয়াছেন। তাঁহার জীবন বার্থ হইয়াছে—তিনি **অমু**ভব করিতেছেন—

<sup>\*</sup> See Harne's A New Spirit of the Age.

'Time fleets, youth fades, life is an empty dream; This is the echo of Time.'

মহাকালের এই দিগস্তনিনাদী প্রতিধ্বনি তাঁহার কর্ণকুহরে প্রবেশ করিল। তাই শেষমুহর্ত্তে সভৃষ্ণ নয়নে এপ্রিলের দিকে তাকাইয়া আবেগপূর্ণ কণ্ঠে তিনি কহিতে লাগিলেন —

'Love me henceforth, Aprille, while I learn To love; and merciful God, forgive us both! We wake at last from weary dreams; but both Have slept in fairy land: though dark and tirear Appears the world before us, we no less Wake with our wrists and ankles jewelled still. I too have sought to know as thou to love—Excluding love as thou refusedst knowledge. Still thou hast beauty and I power. We wake: What penance canst devise for both of us?'

এইরূপে জ্ঞানী প্রেমিকের নিকট এবং প্রেমিক জ্ঞানীর নিকট জীবনের মহাসত্য শিক্ষা করিলেন।

বাউনিংএর আর একটি কবিতা আছে James Lie's Wife: উহা কাব্য সাহিত্যে যথেষ্ট প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছে। ডাক্তার টডহাণ্টার লিথিয়াছেন যে 'mystery and melancholy of change' অর্থাৎ জদয়ের বিধাদময় পরিবর্ত্তন-রহস্তই এই কবিতার উদ্দীপনা। সত্যও তাহাই। ইহাতে বাহ্য ঘটনার ঘাত প্রতিঘাতে একটি নারীচরিত্রের আভান্তরীণ ক্রমবিকাশ স্থলররূপে প্রদর্শিত হইয়াছে। একটি কোমলহাদয়া রমণী জেম্স লী নামক একজন তরল-প্রকৃতি যুবকের সহিত উদ্বাহবন্ধনে আবদ্ধা হইয়াছিলেন। প্রথম অবস্থায় উভয়ের প্রেম উভয়ের উপরে সংগ্রন্থ ছিল। কিন্ত কালচক্র-আবর্ত্তনে নবপ্রেমের মোহময় ইম্রজাল অপস্ত হইলে চপলমতি যুবকের হাদয় ক্রমেই তাঁহার পত্নী হইতে দুরগামী হইতে লাগিল, পত্নীর ঐকান্তিক প্রেমবিহ্বলতা তথন আর তাঁহার প্রেমতৃপ্ত অন্তঃকরণে মধুধারা বর্ষণ করিত না, বরং উহা তাঁহার নিকট বিরক্তি-জনক বলিয়াই বোধ হইত। একজন সংস্কৃত কবি বলিয়াছেন---

> 'অপাং হি ভৃপ্তায় ন বারিধারা স্বাহঃ স্থান্ধিঃ স্বদতে তুরার।।'

( নৈষধ ৩)৯৩ )---

নিবৃত্তত্ব তৃপ্তহাদয় পুরুষের নিকট তুষারশীতল স্থবাসিত

বারিধারাও উপাদেয় বলিয়া মনে হয় না। যতক্ষণ তফা ততক্ষণ মাধ্য্য--তৃষ্ণা অপগত হইলে মাধ্য্ত বিনষ্ট হইয়া অবশ্য প্রকৃত ভালবাদা সম্বন্ধে এ কথা প্রযুক্তা নহে, প্রকৃত ভালবাসার আদর্শ অনেক উন্নত, অনেক মহান, অনেক বিশাল। উহাতে পুষ্প হইতে পুষ্পান্তরে সঞ্চরণশীল মধুকরের অযথা চটুলতা নাই, বছবেশধারী বছরূপীর মুহূর্তে মুহূর্তে নব নব ভাবে রূপান্তর "অদ্বৈতং নাই—উহা স্থগতঃখয়োরমুগুণং সর্বাস্থবস্থামু," উহা স্থির গম্ভীর শাস্ত অচঞ্চল। কালরূপ মহাসমুদ্রের সংক্ষর বীচিমালা উহার উপর দিয়া প্রবাহিত হইতেছে, কিন্তু উহাকে স্পর্শ করিতে পারিতেছে না---উহাকেই টেনিসন বলিয়াছেন 'whirlwind's heart of peace' এবং রবীন্দ্রনাথ বলিয়াছেন জগৎঘূর্ণীর মাঝে স্থির স্বর্ণকমলে ভবনলন্দী প্রেমের বাস। প্রকৃত ভালবাসা, সৌন্দর্য্য অথবা প্রতিভার স্থায়, 'নিত্য নব নবোন্মেষণালিনী'। কিন্তু প্রেমের এ উচ্চতম আদর্শ-চণ্ডীদাস অথবা জ্ঞানদাসের এ উধাও কল্পনা—যুবকের চঞ্চল অন্তঃকরণে স্থান লাভ করিতে পারে নাই। যতই দিবস অতীত হইতে লাগিল ততই তাঁহার হৃদয়ের রসপ্রবাহ বিশুষ হইতে লাগিল, ভাঁহার অন্তঃকরণের স্থাময়ী প্রেমমন্দাকিনী উৎসমুথেই অবকদ্ধ হইবার উপক্রম रुद्देल. স্ফুটনোশুথ মন্দারকুস্থম কোরকাবস্থাতেই বিশীর্ণ হইতে লাগিল। সংস্পর্শে আসিয়া ভ্রমরের প্রতি—নিরপরাধা, অনস্থনিষ্ঠা, বালিকা ভ্রমরের প্রতি – গোবিন্দলালের হৃদয়ের যেরূপ পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছিল, নির্দোষা অন্সচারিণী প্রেমাকুলা পত্নীর প্রতি যুবক লীরও সেইরূপ পরিবর্ত্তন সংঘটিত হইল। কিন্তু ইহা বঝিতে রমণীর অধিক বিলম্ব হইল না। বাতায়নসন্নিধানে, অগ্নিকুণ্ডে, দ্বারদেশে, সৈকত-পুলিনে, গিরিশিথরে ও অক্তান্ত স্থানে স্বামীর সহিত তাঁহার যে সাক্ষাৎকার ও কথোপকথন হইয়াছে তাহা হইতে তাঁহার মানসিক জীবনের একথানি ক্রমপরিবর্ত্তমান ধারাবাহিক ইতিহাস সংগৃহীত হইতে পারে। যথন গবাক সমীপে স্বামীর সহিত তাঁহার প্রথম সন্দর্শন হয় তথন তাঁহার প্রিয়তমের অন্তরের স্থায় বাহ্য জগতেও

একটা পরিবর্ত্তনের আভাস পরিক্ট হইতেছে। শরং-कालात थामत नीलाकान, मधुत स्थालाक, विकमिछ শেফালিকাপুঞ্জ, আসন শিশিবের কুহেলিকারাশিতে মান ও মন্দাভূত হইয়া যাইতেছে। হিমানীপাতে নবোদ্গত ক্মলের স্থায়, রবিক্রসম্পাতে কেতকীকুস্থমের পত্রপুটের ন্যায়, তাঁহার হৃদয়নিহিত বিশ্বাসকুত্ম অঙ্কুরেই বিদলিত স্বামী যে তাঁহার প্রতি বিগত-হইতে লাগিল। মনে স্থান লাভ করিয়াছে। মেচ এ আশন্ধা তাঁহার কবিতার পরবর্ত্তী অংশে এ আশঙ্কা ক্রমেই ঘনীভূত হইয়াছে, কিন্তু এখনও বিশ্বাস একেবারে দুরীভূত হয় নাই। প্রচণ্ড শীত সমাগম্প্রায়, মুক্তবাসা ধরণীর নগ্নোভা চতদিকে প্রকাটত, কিন্তু তিনি ভাবিলেন তাহাতে তাঁহা-দের কোনই কণ্টের কারণ নাই—তাঁহাদের বাহিরে জীবন্যাত্রার উপকরণ প্রচুর পরিমাণে বিভ্নমান, অন্তর প্রেমালোকে উদ্বাসিত। বাহিরে শাত ও অন্ধকার. ভয় কি ? অন্তরে প্রেমের প্রদীপ জলিতেছে। অন্তরের দীপ বাহিরের অন্ধকার বিদ্রিত করিবে, অন্তরের তাপ বাহিরের শৈত্য নিবারণ করিবে। ইহাই ত ঈশ্বরের অভিপ্রায়। ভয় কি । কিন্তু—বলিলে কি হইবে— তবু ত ভয় আদিল, যে আশঙ্কা একবার হৃদয়ক্ষেত্রে প্ররুঢ় হট্যাছে তাহা উপেক্ষা ও ওদাসীতা রূপ বারিবর্ষণে সিক্ত হইয়া ক্রমশঃ বন্ধিত হইতে লাগিল—ইহা এখন আর সে -দোলাচল চিত্তবৃত্তি নহে. ইহা স্থিরতর অবিশাস। ইহার পরে যথন আমরা এই দম্পতীকে সমুদ্র সৈকতে বিচরণ করিতে দেখিলাম তথন রমণীর জীবনের সন্ধিমুহর্ত,---কার্লাইলের ভাষার অমুকরণে বলিতে গেলে বলা যায় हेश meeting-ground of 'Everlasting Yea and Everlasting Nay'—ইহা বিসর্জন ও প্রতিষ্ঠার সন্ধি-স্থল, ইহা উন্নত ও অবনত প্রেমের সন্ধিস্থল, স্বর্গ ও মর্ত্ত্যের মিলনক্ষেত্র। তিনি স্বামীকে বলিতে লাগিলেন—

"এ পরিবর্ত্তন কেন, নাথ? তোমার গুদরের করণ আহ্বানে আমার হবর সাড়া দিরাছিল, তুমি যাহা চাহিরাছিলে আমি ত তাহ। দিরাছিলাম, এ দরিম ভাণ্ডারের সকল ঐম্বর্য ভক্তিভরে তোমারই চরণপ্রান্তে অর্পণ করিরাছিলাম। তুমি ত সবই গ্রহণ করিরাছ, তবু এ অসন্তোব কেন, এ যুণা কেন, এ উপেকা কেন? তোমার সকল দোব, সকল অসম্পূর্ণতা দেবিরাও তোমার প্রতি আমার ভক্তি ন্যুন হর নাই। কারণ আমি জানি যাহা সং, যাহা মহৎ তাহা বথাসময়ে বিক্লিত হইবে, জার তাহারই প্রভাবে যাহা অসং, যাহা নীচ তাহার শক্তি জীণ হইরা যাইবে। তুমি নিন্দাযোগ্য কি প্রশংসাযোগ্য সে বিচার আমি করি নাই, আমি মনে করিয়াছি দোষগুণ-নির্বিদেশ্য---

ত্বং জীবিতং ত্বমসি মে হৃদরং দিতীরং
ত্বং কোমুদী নয়নরোরমৃতং ত্বমঙ্গে।
কিন্তু তোমার অস্তবে এ ঘোর পরিবর্ত্তন কেন, নাথ ?"

এই ভাব আরও কিছুদুর অগ্রসর হইয়াছে। ইহার পরে আমরা দেখিতে পাই পর্বতের পাদমূলে বসিয়া রমণী একথানি গ্রন্থ পাঠ করিতেছেন। তখন তাঁহার মন একেবারে পরিবর্ত্তিত হইয়াছে, তিনি ব্যিয়াছেন নিরাশা ও বিকার সংসারের নিয়ম এবং আধ্যাত্মিক উন্নতির সহায়। যে গ্রন্থ তিনি পাঠ করিতেছিলেন তাহাতে বিষাদচঞ্চল প্রনের উদ্দেশ্যে একটি কবিতা লিখিত ছিল। मगीत्रण मन मन तरव विश्वा यांटेरा हिल, कवि छेटारक কোনও অজ্ঞাতকারণে-উপজাত অন্তর্নিহিত হঃথের তপ্তশাস বলিয়া ব্যাথা। করিয়াছেন। রমণী এই কবিতা পড়িয়া মনে করিলেন যে কবি যৌবনম্বলভ অনভিজ্ঞতাবশতঃ এখনও ত্নুথের শিক্ষার দিকটা দেখিতে পান নাই কেবলমাত্র নিরাশার দিক্টাই তাঁহার নিকটে প্রত্যক্ষ। পবনের এই নিশ্বাসধ্বনি প্রকৃতপক্ষে তুঃখের বার্তা নহে, পরস্ত আশার বাণী। কিন্তু ইহা তাঁহার মনের কথা. প্রাণের মধ্যে এথনও সব সময়ে ইহার সাডা পান না। জগতের এই অনস্তপ্রকার পরিবর্ত্তনপ্রবাহের তাঁহার হৃদয় অজ্ঞাত-বেদনা-ভরে একএকবার কাঁদিয়া উঠিতে লাগিল, তাঁহার হৃদয়ে কিয়ৎকাল পর্যান্ত আশা ও নিরাশার সংগ্রাম উপস্থিত হইল, পরে আশা জয়ী হইল – নিরাশা পরাভূত হইল। এইবার তাঁহার জীবনের প্রকৃত পরিবর্ত্তনের সময় আসিয়াছে। এবার একদিন নির্মাল শারদপ্রাতে যথন আমরা তাঁহাকে শৈলাকরালে দেখিতে পাইলাম তথন তাঁহার অন্তঃপ্রকৃতি সম্পূর্ণক্রপে রূপাস্তরিত হইয়াছে—অবদাদ-কুয়াসা কাটিয়া গিয়াছে. হৃদয়ের মলিনতা ধৌত হইয়াছে—আত্মবিশ্বতি. প্রেম, কর্ত্তব্যপরায়ণতা কুদ্রপ্রেমের স্থান অধিকার করিয়াছে, প্রতিদানম্পৃহা একেবারে বিলুগু হইয়াছে। তারপর শেষ অবস্থা--আত্মবিসর্জ্জন। তিনি প্রিয়তমের মনস্তুষ্টি সম্পাদনের নিমিত্ত-বড় কপ্তে নগনের উচ্চাত অঞ সংবরণ করিয়া, অসাধারণ আত্মসংফমের সহিত--

সোৎস্কনেত্রে একবার শেষ দৃষ্টিপাত করিয়া প্রিয়তমের সানিধ্য চিরজীবনের জন্ম পরিত্যাগ করিলেন। মর্তুলোক স্বর্গধামে পরিণত হইল, আয়ুপ্রতিষ্ঠা আয়ুবিস্ক্রনে বিলীন হইল, উন্নত প্রেমের জ্য়প্তাকা উড্ডীন হইল।

আমরা আর তাঁহার কবিতার বিশ্লেষণ করিতে ইচ্ছা করি না। সমাণোচক ডসন বলেন যে ইংলণ্ডের গত শতাব্দীর সাহিত্যিক ইতিহাসে কার্লাইল ও রাক্ষিনের ন্যায় ব্রাউনিং একজন মহাশিক্ষকরূপে জগতের অর্চনালাভের যোগ্য। রাম্বিনের সহিত অনেক বিষয়ে তাঁহার বৈসাদ্র লক্ষিত হয় বটে, কিন্তু কার্লাইলের সঙ্গে তাঁহার অনেক সারপা অহভূত হয়। তন্মধ্যে প্রধান সাদৃশ্য এই যে উভয়েই মনে করেন মানবাত্মার ক্রমবিকাশ যাহাতে প্রকাশিত হয় নাই তাহার মূল্য অত্যন্ন এবং তাহা সাংসারিক সাফলোর প্রতি প্রণিধানের অযোগা। উভয়েরই সমান ঔদাস্ত ছিল। কার্লাইল ত কথনও সফলতার দিকে ভুলিয়াও দৃষ্টি নিক্ষেপ করেন নাই। ব্রাউনিংও প্রকারাস্তরে তাহাই করিয়াছেন। and Hermoorship নামক গ্রন্থে কার্লাইল যে তুই জন প্রতিভাবান মহাত্মাকে বিছাবীর (men of letter) বলিয়া উচ্চাসনে প্রতিষ্ঠাপিত করিয়া হৃদয়ের যত্নসঞ্চিত সমুদায় ভক্তিসম্ভার অর্পণ করিয়াছেন তাঁহাদের কেহই সাংসারিক ক্লতকার্য্যতা লাভ করেন নাই, বীরের স্থায় তাঁহারা • আজীবন সংগ্রাম করিয়া গিয়াছেন --দারিদ্রোর ছঃথের সহিত, হীনতার সহিত অনবরত তাঁহাদিগকে সংগ্রাম করিতে হইয়াছে.—সিদ্ধিলাভ তাঁহাদের ভাগো ঘটে নাই। গেটে সংগ্রামে জয়লাভ করিয়াছিলেন বটে. কিন্তু তাহাই তাহার প্রকৃত বীরত্বের নিদর্শন নহে, রণাঙ্গনে পরাজিত হইলেও তাঁহার বীরত্বের মাত্রা ন্যুন হইত না। ব্রাউনিংও তাহাই মনে করেন। তাঁহার Rabbi Ben Ezra নামক কবিতাটি এই ভাবের প্রকাশক। অমুষ্ঠিত কশ্ম কথনও মন্তুয়ের চরিত্রগোরব অথবা নিগৃঢ় মহত্ত্বের একমাত্র অমুমাপক নহে। তিনি বলেন—

All I could never be,
All, men ignored in me
This, I was worth to God, whose wheel the pitcher

shaped.

এই ভীষণ জীবনসংগ্রামের দিনে যথন পদে পদে নিরাশা আসিয়া আক্রমণ করে, যথন সিদ্ধি দূরগামী বলিয়া মনে হয়, যথন জীবনের স্ত্রপীকৃত বিফলতা হৃদয়কে ভারাক্রান্ত করিয়া জীবনকে নীরস ও উৎসাহহীন করিয়া ফেলে, তথন ব্যর্থমনোর্থ সাধকের পক্ষে ইহা অপেক্ষা শ্রেষ্ঠতর আশার বাণী, ইহা অপেকা মধুরতর আখাসের বর আর কি হইতে পারে ৪ কত নিরুখন হতাশ যুবকের ছায়াচ্ছন্ন সদয়ে এই সাস্থনাপ্রাদ গভীর বাণীতে আশার আলোক উদ্ভাসিত হইবে. কত নিশ্চেষ্ট যাত্রী এই মন্ত্রের অনুপ্রাণনায় নববলে বলীয়ান ও নব আশায় উৎসাহিত হইয়া ত্রস্তর তরঙ্গসম্থূল সংসার-পারাবার উত্তীর্ণ হইতে প্রয়াস করিবে। এই রূপে হুঃখী ও নিরাশের জন্ম সর্ববিতই ভাববিভোর কবির সম্ভপ্ত নেত্র হইতে অবিরলবাহী অশ্রধারা প্রবাহিত হইয়াছে। তিনি ও কার্লাইল উভয়েই শিখাইয়াছেন জীবনের প্রক্নত উদ্দেশ্য বাহিরে কর্ত্তব্য কর্ম্মের সংসাধন এবং সদয়ে উন্নত ভাবরাশির পরিপোষণ —সিদ্ধি অথবা সফলতা জীবনের লক্ষ্য হওয়া উচিত নহে। "সিদ্ধাসিদ্ধোঃ সমে। ভূত্বা" গাঁতার এই মহতী উক্তি উভয়েরই প্রচারিত সত্যের একমাত্র আদর্শ। বর্ত্তমান ইংরেজ জাতির মানসিক অবস্থার পর্য্যালোচনা উপলক্ষে কালাইল লিখিয়াছেন-

'What is it, if you pierce through his Cants, his oft-repeated Hearsays, what he calls his Worship and so forth,—what is it that the modern English soul does, in very truth, dread infinitely, and contemplate with entire despair? What is his Hell, after all these reputable oft-repeated Hearsays, what is it? With hesitation, with astonishment, I pronounce it to be: The Terror of not succeeding.'\*

কামনা অথবা সফলতার আকাজ্জা যতক্ষণ মানবের মনে প্রবল থাকিবে ততক্ষণ স্থথ তাহার পক্ষে সর্বতোভাবে ছর-ধিগমা। কারণ প্রাপ্তিতে স্থথ নাই, স্থথ চেষ্টা এবং সংগ্রামে; ভোগে স্থথ নাই, স্থথ ত্যাগে। প্রাপ্তি এবং ভোগে একটা অবসাদ আসে মাত্র, তাহা কথনই মহুদ্মের কাম্যবস্তু নহে। স্থ্থ—মনের যে ভাবকে সাধারণতঃ স্থথ নামে আখ্যাত করা হইয়া থাকে, তাহা—কথনই মানব-

<sup>\*</sup> See his Past and Present, p. 125.

ধ্বীবনের উদ্দেশ্য নহে। বিখ্যাত লেখক R. L. Stevenson বলেন—

"Nor is happiness, eternal or temporal, the reward that mankind seeks. Happinesses are his wayside campings; his soul is in the journey; he was born for the struggle, and only tastes his life in effort and on the condition that he is opposed.\*

কবিবর রবীন্দ্রনাথও প্রকাবাস্তবে তাহাই বলিয়াছেন—

অহিফেন-জড় হথ, কে চায় ইহাকে ?
মানবছ এ নয় এ নয়,
রাজর মতন হথ গ্রাস করে রাথে
মানবের মানবহাদয়।
মানবেরে বল দেয় সহস্র বিপদ,
প্রাণ দেয় সহস্র ভাবনা,
দারিদ্যে খুজিয়া পাই মনের সম্পদ,
শোকে পাই অনন্ত সান্তনা।

ব্রাউনিংএর প্রতিকবিতায় আমাদের কবিবরের এই মহতী বাণী চরিতার্থতা লাভ করিয়াছে।

পাপ সম্বন্ধেও কালচিল ও ব্রাউনিংএর শিক্ষা প্রায় এই বিষয়ে উভয়েই নিউমানের তলাভাবাপন্ন এবং ঘোরতর বিরোধী। নিউমান পাপের অন্তিত্ব পর্যান্ত সহ করিতে পারিতেন না। তিনি বলিতেন সমগ্র জগৎ প্রশারনে প্লাবিত হইয়া বিলপ্ত হইয়া বায় তাহাও শ্রেষ্ঠ, নিষ্কর্মা হইয়া বসিয়া থাকিতে হয় তাহাও স্বীকার্যা, তথাপি যেন ভ্রমেও পাপের প্রশ্রম না দেওয়া হয়। তাঁহার চক্ষে পাপ সর্বাদা এবং সর্বাথাই মুণিত-মোহন বেশে সজ্জিত থাকিলেও ঘুণিত, পরিণামে গুভের নিদান হইলেও ম্বণিত। যাহা বস্তুগত্যা অণ্ডভ তাহা হইতে কথনই প্রকৃত শুভের উৎপত্তি হইতে পারে না, আর হইলেও তাহাতে অগুভের হেয়ত্ব তিরোহিত হয় না। নিউমানের এই শিক্ষা টেনিসন অকুতোভয়ে কিয়দংশে গ্রহণ করিয়া তাঁহার ইক্সজালিক লিপিশক্তির সহায়তায় জগংসমক্ষে প্রচারিত করিয়াছেন। এই পাপের সংস্পর্ণেই আর্থারের বীর সম্প্রদায়ের (Round Table) মহান্ উদ্দেশ্য বিফল হইল। মানবজাতি অথবা ব্যক্তি-বিশেষের প্রকৃত উন্নতি পাপের দারা কথনই সংসাধিত

হইতে পারে না—এই তত্ত্ব উদ্ধাল বর্ণে তাঁহার 'İdylls of the King'এ ব্যাখ্যাত হইয়াছে। কিন্তু নিউমানের এই মত তাঁহার সমসাময়িক সকল স্থণীবৃদ্দের নিকট সমাদৃত হয় নাই। কালাইল বজ্ঞগন্তীরস্বরে ইহার ঘোরতর প্রতিবাদ করিয়াছিলেন, রাউনিং এবং হথণ (Hawthorne) ইহার বিরুদ্ধমত মৃত্যু কণ্ঠে খোষণা করিয়া-ছিলেন। কালাইল বলেন—

'ভূল, ভ্রান্তি অথবা পাপের অসদ্ভাব হইতে মকুণ্যের প্রকৃত মহত্ব
নির্দারিত করিবার চেষ্টা করিও না। এরূপ কুদ্র মানদণ্ড ধারা মনুযাজের
নির্ণিয় অসম্ভব। কাহার মধ্যে কোন কোন দোষের অভাব আছে তাহা
হইতে নহে, কাহার মধ্যে কোন কোন গুণের সমাবেশ আছে তাহা
হইতেই মানুষের আভ্যন্তরীণ মহত্বের সহিত আমাদের পরিচয় সংগটিত
হয়।'

বলা বাহুলা, ব্রাউনিংএর শিক্ষাও ঐরপ। তিনি
শিথাইয়াছেন মঙ্গলের বিকাশের জন্মই অমঙ্গলের উপযোগিতা, পাপ পরিণামে পুণ্যের সহায়তা করে। নতুবা
মঙ্গলময় তগবানের বিশ্বরচনায় অমঙ্গল অথবা পাপের
আব কোন অর্থ নাই। ইহাকেই তিনি 'blessedness
of evil' বলিয়াছেন। তিনি বলেন –

This world's no blot for us,

Nor blank: it means intensely and means good.

বাউনিংএর দার্শনিকতা ও ধর্মত সম্বন্ধে অনেকে করিয়াছেন। অনেক প্রকার আলোচনা উনবিংশ শতাকীর মধ্যভাগে যে ধর্মান্দোলন এবং ঐতিহাসিক ও বৈজ্ঞানিক সমালোচনা সমগ্র যুরোপ থণ্ডকে চঞ্চল করিয়া তুলিয়াছিল তাহার প্রভাব ব্রাউনিং একেবারে অতিক্রম করিতে পারেন নাই। তাহার কবিতার কোন কোন স্থলে সমসাময়িক বিবিধ আন্দোলনের ম্পন্দন ম্পষ্টরূপে অনুভব করিতে পারা যায়। ইহাতে সন্দেহ এবং বিশ্বাস, জ্ঞান এবং ভক্তি প্রভৃতি অন্যোগ্যবিক্র ভাব সমূহের সমাবেশ আছে এবং পরিণামে প্রেম এবং বিশ্বাসের প্রাধান্ত কীৰ্ত্তিত হইয়াছে। ধর্মত অনেকের নিকট একটু অভিনব বলিয়া মনে হইতে পারে, বর্তমান ভাবুকগণের নিকট তাহার সকল দিদ্ধান্ত সমভাবে গ্রাহ্ম না হইতে পারে. কিন্তু ভবিষ্যদবংশায়েবা তাহার প্রদত্ত শিক্ষাকে অনাগত উচ্চাঙ্গের শিক্ষা বলিয়া সম্মান করিবে ইহাতে লেশমাত্র ও

<sup>\*</sup> See his letter to Edmund Gosse in "Letters to his family and friends", Vol. II, pp. 13-14.

সংশয় নাই। তাঁহার মানবচরিত্রাভিজ্ঞতা, মনোবিজ্ঞানিক বিশ্লেষণ, নির্ভীক চিন্তাশীলতা এত অসাধারণ যে বিদেশে একমাত্র Balzac ও স্বদেশে একমাত্র রবীক্রনাথ ব্যতীত এ বিষয়ে আধুনিক যুগে তাঁহার সমকক্ষ প্রতিদ্বন্দী আর কেহ আছেন বলিয়া আমাদের মনে হয় না। জটিল মানবাস্তঃকরণের ছায়ালোক ও সদসংপ্রবৃত্তির ক্রীড়া এত স্থকৌশলে, এরূপ নিপুণ তুলিকাম্পর্শে তিনি ব্যতীত আর কয় জনে দেথাইতে পারিয়াছে ? তাঁহার কবিতা সমগ্রজীবনের বিভিন্ন অঙ্গের দর্পণস্বরূপ ইহাতে স্থৌন্দর্য্যু-তাটনীর বিচিত্র তরঙ্গলীলা ভাবকৌমুনার কোমলম্পর্শে কিরূপ বিলাসভঙ্গে উচ্চ্বুসিত হইয়া উঠিয়াছে তাহা কবির কল্পনা ও চিত্রকরের তুলিকা উভয়েরই উপভোগ্যোগ্য। কাব্যবস্থিপাস্থ পাঠকবর্গ উহা অন্ধৃত্ব করিলেই বুঝিতে পারিবেন।

হিন্দু বিশ্ব-বিত্তালয়\*

আজকালকার দিনে পৃথিবী জুড়িয়া আনাগোনা মেণামেশা চলিতেছে। মানুষের নানা জাতি নানা উপলক্ষ্যে পরস্পরের পরিচয় লাভ করিতেছে। অতএন ভিন্ন ভিন্ন জাতির স্বাতস্ত্রা ঘূচিয়া গিয়া পরস্পর মিলিয়া যাইবার সময় এখন উপস্থিত হইয়াছে একথা মনে করা যাইতে পারিত।

কিন্তু আশ্চথা এই, বাহিরের দিকে দরজা যতই খুলিতেছে, প্রাচীর যতই ভাঙিতেছে, মান্তুষের জাতিগুলির স্থাতপ্তাবোধ ততই যেন আরো প্রবল হইয়া উঠিতেছে। এক সময় মনে হইত মিলিবার উপায় ছিল না বলিয়াই মানুষেরা পৃথক হইয়া আছে কিন্তু এখন মিলিবার বাধা সকল যথাসম্ভব দূর হইয়াও দেখা যাইতেছে পার্থকা দূর হইতেছে না।

যুরোপের যেসকল রাজ্যে থণ্ড থণ্ড জাতিরা এক প্রকার মিলিয়া ছিল এখন তাহারা প্রত্যেকেই আপন স্বতন্ত্র আসন গ্রহণ করিবার জন্ম ব্যগ্র হইয়া উঠিয়াছে। নরোয়ে স্থইডেনে ভাগ হইয়া গিয়াছে। আয়ুর্লগু আপন স্বতন্ত্র অধিকার লাভের জন্ম বহু দিন হুইতে অশ্রাস্ত চেষ্টা করিতেছে। এমন কি, আপনার বিশেষ ভাষা, বিশেষ সাহিত্যকে আইরিবরা জাগাইয়া তুলিবার প্রস্তাব করিতেছে। ওয়েলদবাদীদের মধ্যেও দে চেষ্টা দেখিতে পাওয়া যায়। বেলজিয়াম এতদিন একমাত্র ফরাসী ভাষার প্রাধান্ত প্রবল ছিল। আজ ফেমিশরা নিজের ভাষার স্বাতন্ত্রাকে জয়ী করিবার জন্ম উৎসাহিত হইয়াছে। অষ্টীয়া রাজ্যে বহু-বিধ ছোট ছোট জাতি একসঙ্গে বাদ করিয়া আসিতেছে— তাহাদিগকে এক করিয়া মিলাইয়া ফেলিবার সন্তাবনা আজ স্পষ্টই দূরপরাহত হইয়াছে। ক্ষিয়া আজ ফিনদিগকে আত্মসাং করিবার জন্ম বিপুল বল প্রয়োগ করিতেছে বটে কিন্তু দেখিতেছে গেলা যত সহজ পরিপাক করা তত সহজ নহে। তুরস্ক সাম্রাজ্যে যে নানা জাতি বাদ করিতেছে বছ রক্তপাতেও তাহাদের ভেদচিহ্ন বিলুপ্ত হইতে চাহিতেছে না।

ইংলণ্ডে হঠাং একটা ইম্পিরীয়ালিজ্মের চেউ উঠিয়া-ছিল। সমুদ্রপারের সমুদ্র উপনিবেশগুলিকে এক সাম্রাজ্যতন্ত্রে বাধিয়া ফেলিয়া একটা বিরাট কলেবর ধারণ করিবার প্রলোভন ইংলণ্ডের চিত্তে প্রবল হইয়া উঠিতেছিল। এবারে উপনিবেশগুলির কর্তৃপক্ষেরা মিলিয়া ইংলণ্ডে যে এক মহাসমিতি বসিয়াছিল তাহাতে যতগুলি বন্ধনের প্রভাব হইয়াছে তাহার কোনোটাই টিঁকিন্ডে পারে নাই। সামাজ্যকে এককেক্রগত করিবার থাতিরে যেথানেই উপনিবেশগুলির স্বাতন্ত্র্য হানি হইবার লেশমাত্র আশক্ষা দেখা দিয়াছে সেইথানেই প্রবল আপত্তি উঠিয়াছে।

একাস্ত মিলনেই যে বল এবং বৃহৎ হইলেই যে মহৎ হওয়া যায় একথা এখনকার কথা নহে। আসল কথা, পার্থক্য যেথানে সভা, সেথানে স্থবিধার থাতিরে, বড় দল বাধিবার প্রলোভনে তাহাকে চোথ বুজিয়া লোপ করিবার চেষ্টা করিলে সভ্য তাহাতে সম্মতি দিতে চায় না। চাপা-দেওয়া পার্থক্য ভয়ানক একটা উৎক্ষেপক পদার্থ,

কৈত্রত লাইবেরির অধিবেশন উপলক্ষে রিপন কলেজ হলে,
 কশে অক্টোবর তারিথে পঠিত।

কাহা কোনো না কোনো সময়ে ধাকা পাইলে হঠাৎ ফাটিয়া এবং ফাটাইয়া একটা বিপ্লব বাধাইয়া তোলে। যাহারা বস্তুতই পৃথক, তাহাদের পার্থক্যকে সন্মান করাই মিলন রক্ষার স্তুপায়।

আপনার পার্থক্য যথন মামুষ যথার্থভাবে উপলব্ধি করে তথনি সে বড় হইয়া উঠিতে চেম্বা করে। আপনার পার্থক্যের প্রতি যাহার কোনো মমতা নাই সেই হাল ছাড়িয়া দিয়া দশের সঙ্গে মিশিয়া একাকার হইয়া যায়। নিদ্রিত মামুষের মধ্যে প্রভেদ থাকে না—জাগিয়া উঠিলেই প্রত্যেকের ভিন্নতা নানা প্রকারে আপনাকে ঘোষণা করে। বিকাশের অর্থই ঐক্যের মধ্যে পার্থক্যের বিকাশ। বীজের মধ্যে বৈচিত্র্য নাই। কুঁড়ির মধ্যে সমস্ত পাপড়ি ঘনিষ্ঠ ভাবে মিলিয়া এক হইয়া থাকে—যথন তাহাদের ভেদ ঘটে তথনি ফল বিকশিত হইয়া উঠে। প্রত্যেক পাপড়ি ভিন্ন ভিন্ন মুখে আপন পথে আপনাকে যথন পূর্ণ করিয়া তোলে তথনি ফল সার্থক হয়। আজ পরস্পরের সংঘাতে সমস্ত পৃথিবীতেই একটা জাগরণ সঞ্চারিত হইয়াছে বলিয়া বিকাশের অনিবার্যা নিয়মে মন্তব্য-সমাজের সাভাবিক পার্থক্যগুলি আত্মরক্ষার জন্ম চতুর্দিকে সচেষ্ট হইয়া উঠিয়াছে। আপনাকে সম্পূর্ণ বিলুপ্ত করিয়া অন্তের সঙ্গে একেবারে মিলিয়া গিয়া যে বড় হওয়া তাহাকে কোনো জাগ্রৎসত্তা বড হওয়ামনে করিতেই পারে না। যে ছোট সেও যথনি আপন সতাকার স্বাতন্তা সম্বন্ধে সচেতন হইয়া উঠে তথনি সেটিকে বাঁচাইয়া রাখিবার জন্ম প্রাণপণ করে—ইহাই প্রাণের ধর্ম। বস্তুত সে ছোট হইয়াও বাঁচিতে চায়, বড় হইয়া মরিতে চায় না।

িফিন্রা যদি কোনো ক্রমে রুষ হইয়া যাইতে পারে তবে অনেক উৎপাত হইতে তাহারা পরিত্রাণ পায়—তবে একটি বড় জাতির সামিল হইয়া গিয়া ছোটত্বর সমস্ত ছঃথ একে-বারে দূর হইয়া যায়। কোনো একটা নেশনের মধ্যে কোনো প্রকার দিধা থাকিলেই তাহাতে বলক্ষয় করে এই আশঙ্কায় ফিন্ল্যাগুকে রাশিয়ার সঙ্গে বলপূর্ব্বক অভিয় করিয়া দেওয়াই রুষের অভিপ্রায়। কিন্তু ফিন্ল্যাগুর ভিয়তা যে একটা সত্যপদার্থ; রাশিয়ার স্থবিধার কাছে সে আপনাকে বলি দিতে চায় না। এই ভিয়তাকে

যথোচিত উপায়ে বশ করিতে চেষ্টা করা চলে, এক করিতে চেষ্টা করা হত্যা করার মত অস্তায়। আয়র্লগুকে লইয়াও ইংলণ্ডের সেই সঙ্কট। সেথানে স্থবিধার সঙ্গে সত্যের লড়াই চলিতেছে। আজ পৃথিবীর নানা স্থানেই যে এই সমস্তা দেখা যাইতেছে তাহার একমাত্র কারণ সমস্ত পৃথিবীতেই একটা প্রাণের বেগ সঞ্চারিত হইয়াছে।

আমাদের বাংলা দেশের সমাজের মধ্যে সম্প্রতি যে ছোটখাট একটি বিপ্লব দেখা দিয়াছে তাহারও মূল কথাটি সেই একই। ইতিপূর্বে এ দেশে ব্রাহ্মণ ও শূদ্র এই তুই মোটা ভাগ ছিল। ব্রাহ্মণ ছিল উপরে, আর সকলেই ছিল তলায় পড়িয়া।

কিন্ত যথনি নানা কারণে আমাদের দেশের মধ্যে একটা উদ্বোধন উপস্থিত হইল তথনি অব্রাহ্মণ জাতিরা শুদ্র শ্রেণীর একসমতল হীনতার মধ্যে একাকার হইয়া থাকিতে রাজি হইল না। কায়স্থ আপনার যে একটি বিশেষত্ব অম্ভবকরিতেছে তাহাতে সে আপনাকে শুদ্রত্বের মধ্যে বিলুপ্ত কারয়া রাখিতে পারে না। তাহার হীনতা সতা নহে। স্থতরাং সামাজিক শ্রেণীবন্ধনের অতি প্রাচীন স্থবিধাকে সে চিরকাল মানিবে কেমন করিয়া? ইহাতে দেশাচার যদি বিরুদ্ধ হয় তবে দেশাচারকে পরাভূত হইতেই হইবে। আমাদের দেশের সকল জাতির মধ্যেই এই বিপ্লব ব্যাপ্ত হইবে। কেন না, মৃর্চ্ছাবস্থা ঘুচিলেই মামুষ সত্যকে অম্ভবকরে; সত্যকে অম্ভব করিবামাত্র সে কোনো ক্রত্রিম স্থবিধার দাসত্বর্থন স্থীকার করিতে পারে না, বরঞ্চ সে অস্থবিধা ও অশান্তিকেও বরণ করিয়া লইতে রাজি হয়।

ইহার ফল কি ? ইহার ফল এই যে, স্বাতন্ত্রোর গৌরব-বোধ জন্মিলেই মানুষ ছ:থ স্বীকার করিয়াও আপনাকে বড় করিয়া তুলিতে চাহিবে। বড় হইয়া উঠিলে তথনি পরস্প-রের মিলন সত্যকার সামগ্রী হইবে। দীনতার মিলন, অধীনতার মিলন, এবং দায়ে পড়িয়া মিলন গোঁজামিলন মাত্র।

মনে আছে আমারই কোনো ব্যাকরণঘটিত প্রবন্ধ লইরা একবার সাহিত্যপরিষং সভার এমন একটি আলো-চনা উঠিয়াছিল যে, বাংলা ভাষাকে যতদ্র সম্ভব সংস্কৃতের মত করিয়া তোলা উচিত —কারণ, তাহা হইলে গুজরাটি মারাঠা সকলেরই পক্ষে বাংলা ভাষা স্কগম হইবে। অবশ্য একথা স্বীকার করিতেই ইইবে বাংলা ভাষার যে একটি নিজত্ব আছে অন্ত দেশবাদীর পক্ষে বাংলা ভাষা বৃথিবার দেইটেই প্রধান বাধা। অথচ বাংলা ভাষার যাহা কিছু শক্তি যাহা কিছু সৌন্দর্য্য সমস্তই তাহার দেই নিজত্ব লাইয়া। আজ ভারতের পশ্চিমতমপ্রাপ্তবাদী গুজরাটি বাংলা পড়িয়া বাংলা সাহিত্য নিজের ভাষায় অন্তবাদ করিতেছে। ইহার চারণ এ নয় যে বাংলা ভাষাটা সংস্কৃতের ক্রন্তিম ছাঁচে ঢালা দর্ব্বপ্রকার বিশেষত্ব-বিজ্ঞিত সহজ্প ভাষা। সাঁওতাল যদি বাঙালী পাঠকের কাছে তাহার লেথা চলিত হইবে আশা করিয়া নিজের ভাষা হইতে সমস্ত সাঁওতালিত্ব কর্জন করে তবেই কি তাহার সাহিত্য আমাদের কাছে আদের পাইবে ? কেবল ঐ বাধাটুকু দূর করার পথ চাহিয়াই কি আমাদের মিলন প্রতীক্ষা করিয়া বিদয়া আছে ৪

অতএব, বাঙালী বাংলা ভাষার বিশেষত্ব অবলম্বন করিয়াই সাহিতোর যদি উন্নতি করে তবেই হিন্দিভাষীদের সঙ্গে তাহার বড় রকমের মিলন হইবে। সে যদি হিন্দু-স্থানীদের সঙ্গে সস্তায় ভাব করিয়া লইবার জন্ম হিন্দির ছাঁদে বাংলা লিখিতে থাকে তবে বাংলা সাহিত্য অধঃপাতে যাইবে এবং কোনো হিন্দুস্থানী তাহার দিকে দকপাতও করিবে না। আমার বেশ মনে আছে অনেকদিন পুর্বের একজন বিশেষ বৃদ্ধিমান শিক্ষিত ব্যক্তি আমাকে বলিয়াছিলেন, বাংলা সাহিত্য যতই উন্নতিলাভ করিতেছে ততই তাহা আমাদের জাতীয় মিলনের পক্ষে অন্তরায় হইয়া উঠিতেছে। কারণ এ সাহিতা যদি শ্রেষ্ঠতা লাভ করে তবে ইহা মরিতে চাহিবে না-এবং ইহাকে অবলম্বন করিয়া শেষ পর্যাস্ত বাংলা ভাষা মাটি কামড়াইয়া পডিয়া থাকিবে। এমন অবস্থায় ভারতবর্ষে ভাষার ঐক্য-সাধনের পক্ষে সর্বাপেক্ষা বাধা দিবে বাংলা ভাষা। অত-এব বাংলা সাহিত্যের উন্নতি ভারতবর্ষের পক্ষে মঙ্গলকর নহে। সকল প্রকার ভেদকে ঢেঁকিতে কুটিয়া একটা পিণ্ডাকার পদার্থ গড়িয়া তোলাই যে জাতীয় উন্নতির চরম পরিণাম, তথনকার দিনে ইহাই সকল লোকের মনে জাগিতেছিল। কিন্তু আসল কথা, বিশেষত্ব বিসৰ্জ্জন করিয়া যে স্থবিধা তাহা চু'দিনের ফাঁকি-বিশেষত্বকেই মহত্বে লইয়া গিয়া যে স্থবিধা তাহাই সত্য।

আমাদের দেশে ভারতবর্ষীয়দের মধ্যে রাষ্ট্রীয় ঐক্যালাভের চেষ্টা যথনি প্রবল হইল, অর্থাৎ যথনি নিজের সত্তা সম্বন্ধে আমাদের বিশেষভাবে চেতনার উদ্রেক হইল তথনি আমরা ইচ্ছা করিলাম বটে মুসলমানদিগকেও আমাদের সঙ্গে এক করিয়া লই, কিন্তু তাহাতে কৃতকার্য্য হইতে পারিলাম না। এক করিয়া লইতে পারিলে আমাদের স্থবিধা হইতে পারিত বটে, কিন্তু স্থবিধা হইলেই যে এক করা যায় তাহা নহে। হিন্দু মুসলমানের মধ্যে যে একটি সত্য পার্থক্য আছে তাহা ফাঁকি দিয়া উড়াইয়া দিবার জো নাই। প্রয়োজন-সাধনের আগ্রহবশত সেই পার্থক্যকে যদি আমরা না মানি তবে সেও আমাদের প্রয়োজনকে মানিবে না।

হিন্দু মুসলমানের মধ্যে সকল দিক দিয়া একটা সত্যকার ঐক্য জন্মে নাই বলিয়াই রাষ্ট্রনৈতিক ক্ষেত্রে তাহাদিগকে এক করিয়া তুলিবার চেষ্টায় সন্দেহ ও অবিশ্বাসের স্ত্রপাত হইল। এই সন্দেহকে অমূলক বলিয়া উড়াইয়া मिटल हिलादे ना। **आभवा मूमलमान**क यथन आस्त्रान করিয়াছি তথন তাহাকে কাজ উদ্ধারের সহায় বলিয়া ডাকিয়াছি, আপন বলিয়া ডাকি নাই। যদি কথনো দেখি তাহাকে কাজের জন্ম আর দরকার নাই তবে তাহাকে অন'বশুক বলিয়া পিছনে ঠেলিতে আমাদের বাধিবে না। তাহাকে যথার্থ আমাদের সঙ্গী বলিয়া অনুভব করি নাই, আনুষঙ্গিক বলিয়া মানিয়া লইয়াছি। যেথানে চুইপক্ষের মধ্যে অসামঞ্জস্ত আছে সেথানে যদি তাহারা শরিক হয়, তবে কেবল ততদিন পর্যাস্ত তাহাদের বন্ধন থাকে যতদিন বাহিরের কোনো বাধা অতিক্রমের জন্ম তাহাদের একত্র থাকা আবশুক হয়,—নে আবশুকটা অতীত হইলেই ভাগবাটোয়ারার বেলায় উভয় পক্ষেই ফাঁকি চলিতে থাকে।

মুদলমান এই দলেহটি মনে লইয়া আমাদের ডাকে দাড়া দেয় নাই। আমরা ছই পক্ষ একত্র থাকিলে মোটের উপর লাভের অক্ষ বেশি হইবে বটে, কিন্তু লাভের অংশ তাহার পক্ষে বেশি হইবে কি না, মুদলমানের দেইটেই বিবেচ্য। অতএব মুদলমানের এ কথা বলা অদপত নহে যে আমি যদি পৃথক থাকিয়াই বড় হইতে পারি তবেই তাহাতে আমার লাভ।

কিছুকাল পূর্বে হিন্দু মুদলমানের মধ্যে এই স্বাতম্বা-অনুভৃতি তীব্র ছিল না। আমরা এমন এক রকম করিয়া মিলিয়া ছিলাম যে আমাদের মধ্যেকার ভিন্নতাটা চথে পড়িত না। কিন্তু স্বাতন্ত্র-অমুভতির অভাবটা একটা অ-ভাবমাত্র, ইহা ভাবায়ক নহে। আমাদের মধ্যে সত্যকার অভেদ ছিল বলিয়াই যে ভেদ সম্বন্ধে আমরা অচেতন ছিলাম তাহা নহে-আমাদের মধ্যে প্রাণশক্তির অভাব ঘটিয়াছিল বলিয়াই একটা নিশ্চেতনতায় আমাদিগকে অভিভূত করিয়াছিল। একটা দিন আসিল যথন হিন্দু আপন হিন্দুত্ব লইয়া গৌরব করিতে উচ্চত চইল। তথন মুদলমান বদি হিন্দুর গৌরব মানিয়া লইয়া নিজেরা চপ চাপ পড়িয়া থাকিত তবে হিন্দু খুব থসি হইত সন্দেহ নাই, কিন্তু যে কারণে হিন্দুর হিন্দুত্ব উগ্র হইয়া উঠিল দেই কারণেই মুদলমানের মুদলমানী মাথা তুলিয়া উঠিল। এখন সে মুসলমানরূপেই প্রবল হইতে চায়, হিন্দুর সঙ্গে মিশিয়া গিয়া প্রবল হইতে চায় না।

এখন জগৎ জুড়িয়া সমস্থা এ নহে যে, কি করিয়া ভেদ ঘুচাইয়া এক হইন—কিন্তু কি করিয়া ভেদ রক্ষা করিয়াই মিলন হইবে। সে কাজটা কঠিন—কারণ, সেথানে কোনো প্রকার ফাঁকি চলে না, সেথানে পরস্পারকে পরস্পারের জায়গা ছাড়িয়া দিতে হয়। সেটা সহজ নহে, কিন্তু যেটা সহজ সেটা সাধ্য নহে; পুরিণামের দিকে চাহিলে দেখা যায় যেটা কঠিন সেটাই সহজ।

আজ আমাদের দেশে মুসলমান স্বতন্ত্র থাকিয়া নিজের উন্নতিসাঁধনের চেষ্টা করিতেছে। তাহা আমাদের পক্ষে যতই অপ্রিয় এবং তাহাতে আপাতত আমাদের যতই অপ্রবিধা হউক, একদিন পরস্পরের যণার্থ মিলনানাধনের ইহাই প্রকৃত উপায়। ধনী না হইলে দান করা কষ্টকর;—মামুষ যথন আপনাকে বড় করে তথনি আপনাকে ত্যাগ করিতে পারে। যত দিন তাহার অভাব ও কৃত্রতা ততদিনই তাহার কর্ষা ও বিরোধ। তত্তদিন যদি সে আর কাহারো সঙ্গে মেলে তবে দায়ে পড়িয়া মেলে—সে মিলন কৃত্রিম মিলন। ছোট বলিয়া আত্মলোপ করাটা অকল্যাণ, বড় হইনা আত্মবিসর্জ্ঞন করাটাই শ্রেয়।

সাধুনিক কালের শিক্ষার প্রতি সময় থাকিতে

মনোযোগ না করায় ভারতবর্ষের মুসলমান হিন্দুর চেয়ে আনেক বিষয়ে পিছাইয়া পড়িরাছে। সেখানে তাহাকে সমান হইয়া লইতে হইবে। এই বৈষমাটি দূর করিবার জন্ম মুসলমান সকল বিষয়েই হিন্দুর চেয়ে বেশি দাবি করিতে আরম্ভ করিয়াছে। তাহাদের এই দাবিতে আমাদের আন্তরিক সন্মতি থাকাই উচিত। পদ মান শিক্ষায় তাহারা হিন্দুর সমান হইয়া উঠে ইহা হিন্দুরই পক্ষেমপ্রকর।

বস্তুত বাহির হইতে যেটুকু পাওয়া যাইতে পারে, যাহা সংগ্রের নিকট প্রার্থনা করিয়া পাওয়া যায তাহার একটা দীমা আছেই। সে দীমা হিন্দু মুসলমানের কাছে প্রায় সমান। সেই দীমায় যতদিন পর্যান্ত না পৌছানো যায় ততদিন মনে একটা আশা থাকে বৃঝি দীমা নাই, বৃঝি এই পথেই পরমার্থ লাভ করা যায়। তথনই সেই পথের পাথেয় কার একটু বেশি জুটিয়াছে কার একটু কম তাই লইয়া পরস্পর পোরতর ঈশ্বা বিরোধ ঘটিতে থাকে।

কিন্তু থানিকটা দূরে গিয়া স্পষ্টই বৃঝিতে পারা যায় যে
নিজের গুণে ও শক্তিতেই আমরা নিজের স্থায়ী মঙ্গল সাধন
করিতে পারি। যোগ্যতা লাভ ছাড়া অধিকার লাভের
অন্ত কোনো পথ নাই। এই কথাটা বৃঝিবার সময় যত
অবিলম্বে ঘটে ততই শ্রেয়। অতএব অন্তের আফুকূল্যালাভের যদি কোনো স্বতন্ত্র সীধা রাস্তা মুসলমান আবিদ্ধার
করিয়া থাকে তবে সে পণে তাহাদের গতি অব্যাহত
হউক্। সেখানে তাহাদের প্রাপ্যের ভাগ আমাদের চেয়ে
পরিমাণে বেশি হইতেছে বলিয়া অহরহ কলহ করিবার
ক্ষুদ্রতা খেন আমাদের না থাকে। পদ মানের রাস্তা
মুসলমানের পক্ষে যথেষ্ট পরিমাণে স্থগম হওয়াই উচিত—
সে রাস্তার শেষ গমাস্থানে পৌছিতে তাহাদের কোনো
বিলম্ব না হয় ইহাই যেন আমরা প্রসন্ধ মনে কামনা করি।

কিন্তু এই যে বাহু অবস্থার বৈষম্য ইহার 'পরে আমি বেশি ঝোঁক দিতে চাই না—ইহা ঘুচিয়া যাওয়া কিছুই শক্ত নহে। যে কথা লইয়া এই প্রবদ্ধে আলোচনা করিতেছি তাহা সত্যকার স্বাতন্ত্রা। সে স্বাতন্ত্রাকে বিলুপ্ত করা আত্মহত্যা করারই সমান।

আমার নিশ্চয় বিশাস, নিজেদের স্বতন্ত্র বিশ্ববিভালয়

স্থাপন প্রভৃতি উল্যোগ লইয়া মুসলমানেরা যে উৎসাহিত হইয়া উঠিয়াছে তাহার মধ্যে প্রতিযোগিতার ভাব যদি কিছু থাকে তবে দেটা স্থায়ী ও সত্য পদার্থ নহে। ইহার মধ্যে সত্য পদার্থ নিজেদের স্থাতয়া উপলব্ধি। মুসলমান নিজের প্রকৃতিতেই মহং হইয়া উঠিবে এই ইচ্ছাই মুসল-মানের সত্য ইচ্ছা।

এইরূপ বিচিত্র স্বাতম্বাকে প্রবল হইয়া উঠিতে দেখিলে আমাদের মনে প্রথমে একটা ভয় হয়। মনে হয় স্বাতম্ব্যের যে যে অংশে আজ বিকদ্ধতা দেখিতেছি দেইগুলাই প্রশ্রম পাইয়া জত্যন্ত বাড়িয়া যাইবে, এবং তাহা হইলে মামুষের মধ্যে পরস্পরের প্রতিকূলতা ভয়ঙ্কর উগ্র হইয়া উঠিবে।

একদা সেই আশক্ষার কাল ছিল। তথন এক এক জাতি আপনার মধ্যেই আবদ্ধ গাকিয়া আপনার বিশেষত্বকে অপরিমিতরূপে বাড়াইয়া চলিত। সমস্ত মানুষের পক্ষে সে একটা বাধি ও অকলাণের রূপ ধারণ করিত।

এখন সেরপ ঘটা সম্পূর্ণ সম্ভবপর নতে। এখন আমরা প্রত্যেক মামুষই সকল মামুষের মাঝখানে আসিয়া পড়িয়াছি। এখন এত বড় কোণ কেহই গুঁজিয়া বাহির করিতে পারিবেনা, যেখানে অসঙ্গতরূপে অবাধে একঝোঁকা রকম বাড় বাড়িয়া একটা অদ্বত সৃষ্টি ঘটিতে পারে।

এখনকার কালের যে দীক্ষা তাহাতে প্রাচ্য পাশ্চাত্য সকল জাতিরই যোগ আছে। কেবল নিজের শাস্ত্র পড়িয়া পণ্ডিত হইবার আশা কেহ করিতে পারে না। অন্তত এই দিকেই মান্নযের চেষ্টার গতি দেখা যাইতেছে। বিভা এখন জ্ঞানের একটি বিশ্বযক্ত হইয়া উঠিতেছে—-সে সমস্ত মান্নযের চিন্ত-সন্মিলনের ক্ষেত্র প্রস্তুত করিতেছে।

মান্থবের এই বৃহৎ চেষ্টাই আজ মুসলমানের দারে এবং হিন্দুর দারে আঘাত করিতেছে। আমরা এতদিন প্রাপৃরি পান্চাত্য শিক্ষা পাইতেছিলাম। এ শিক্ষা যথন এদেশে প্রথম আরম্ভ হইয়াছিল তথন সকল প্রকার প্রাচ্যবিভার প্রতি তাহার অবজ্ঞা ছিল। আজ পর্যান্ত সেই অবজ্ঞার মধ্যে আমরাও বাড়িয়া উঠিয়াছি। তাহাতে মাতা সরস্বতীর ঘরে গৃহবিচ্ছেদ ঘটিয়াছে। তাঁহার পূর্বমহলের সন্তানেরা পশ্চিম মহলের দিকের জানলা বন্ধ করিয়াছে এবং পশ্চিম মহলের সন্তানেরা পূবে হাওয়াকে জঙ্গণের অস্বান্থকর

হাওয়া জ্ঞান করিয়া তাহার একটু আভাসেই কান পর্যান্ত মুড়ি দিয়া বসিয়াছেন।

ইতিমণ্যে ক্রমশই সময়ের পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে। সর্ব্বতই প্রাচাবিভার অনাদর দূর হইতেছে। নানবের জ্ঞানের বিকাশে তাহারও প্রয়োজন সামান্ত নহে সে পরিচয় প্রতিদিন পাওয়া যাইতেছে।

অথচ, আমাদের বিভাশিকার বরাদ সেই পূর্বের মতই বহিয়া গিয়াছে। আমাদের বিশ্ববিভালয়ে কেবল আমাদেরই বিভার উপযুক্ত স্থান নাই। হিল্মুসলমানশাস্ত্রময়নে একজন জন্মান ছাত্রের যে স্থবিধা আছে আমাদের সে স্থবিধা নাই। এরূপ অসম্পূর্ণ শিক্ষা লাভে আমাদের ক্ষতি করিতেছে সে বোধ যে আমাদের মনে জাগ্রত হইয়া উঠিয়াছে, তাহা এখনকারই কালের ধর্মানশতঃ। আমরা যদি কেবল পশ্চিমের পড়া পাথী হইয়া শেখা বুলি আওড়াই তবে তাহাতে রাস্তার লোকের ক্ষণকালীন বিশ্বয় ও কৌতুক উৎপাদন করিবে মাত্র, পূথিবীর তাহাতে কোনো লাভ নাই। আমরা নিজের বাণীকে লাভ করিব, সমস্ত মানব আমাদের কাছে এই প্রত্যাশা করিতেছে।

সেই প্রত্যাশা যদি পূর্ণ করিতে না পারি তবে মামুষের কাছে আমাদের কোনো সন্মান নাই। এই সন্মানলাভের জন্ম প্রস্তুত হইবার আহ্বান আসিতেছে। তাহারই আয়োজন করিবার উল্থোগ আমাদিগকে করিতে হইবে।

অল্লনি হইতে আমাদের দেশে বিভাশিক্ষার উপায় ও প্রণালী পরিবর্ত্তনের যে চেষ্টা চলিতেছে সেই চেষ্টার মূলে আমাদের এই আকাজ্জা রহিয়াছে। চেষ্টা যে ভাল করিয়া সফলতা লাভ করিতে পারিতেছেনা তাহারও মূল কারণ আমাদের এতকালের অসম্পূর্ণ শিক্ষা। আমরা যাহা ঠিকমত পাই নাই তাহা দিতে চেষ্টা করিয়াও দিতে পারিতেছিনা।

আমাদের স্বজাতির এমন কোনো একটি বিশিষ্টতা আছে যাহা মূল্যবান, একথা সম্পূর্ণ অশ্রদ্ধা করেন এমন লোকও আছেন, তাঁহাদের কথা আমি একেবারেই ছাড়িয়া দিতেছি।

এই বিশিষ্টতাকে স্বীকার করেন অথচ ব্যবহারের বেলায় তাহাকে ন্যুনাধিক অগ্রাহ্ম করিয়া থাকেন এমন লোকের সংখ্যা অল্প নহে। তাঁহাদের মধ্যে অনেকে হয় ত আহ্নিক তর্পণও করেন এবং শাস্ত্রালাপেও পটু কিন্তু জাতীয় আদর্শকে তাঁহারা অত্যস্ত আংশিকভাবে গ্রহণ করেন এবং মুখে যতটা করেন কাজে ততটা করেন না। ইহারা নিজেরা যে-বিভালয়ে পড়া মুখ্যু করিয়া আসিয়াছেন তাহাকে বেশিদুর ছাড়াইয়া যাইতে ভর্মা করেন না।

আর একদল আছেন তাঁহারা স্বঞ্জাতির বিশিষ্টতা লইয়া গৌরব করেন কিন্তু এই বিশিষ্টতাকে তাঁহারা অত্যস্ত সঙ্কীণ করিয়া দেখিয়া থাকেন। যাহা প্রচলিত তাহাকেই তাঁহারা বড় আসন দেন, যাহা চিরস্তন তাহাকে নহে। আমাদের হুর্গতির দিনে যে বিক্কৃতিগুলি অসঙ্গত হইয়া উিয়া সমস্ত মান্তবের সঙ্গে আমাদের বিরোধ ঘটাইয়াছে, যগু গণু করিয়া আমাদিগকে হর্মল করিয়াছে, এবং ইতিহাসে বারবার করেয়া কেবলি আমাদের মাথা হেঁট করিয়া দিতেছে, তাঁহারা তাহাদিগকেই আমাদের বিশেষত্ম বলিয়া তাহাদের প্রতি নানাপ্রকার কাল্পনিক গুণের আরোপ করিবার চেষ্টা করিতেছেন। ইহারা কাশ্লের আবর্জনাকেই স্বজাতির প্রকৃত পরিচয় মনে করিয়া তাহাকেই যে চিরস্থায়ী করিবার চেষ্টা করিবেন এবং দূষিত বাম্পের আলেয়া-আলোককেই চন্দ্রস্থর্গ্যের চেয়ে সনাতন শলিয়া সন্মান করিবেন তাহাতে সন্দেহ নাই।

অত এব যাহারা স্বতন্ত্রভাবে হিন্দু বা মুসলমান বিশ্ববিদ্যালয় প্রতিষ্ঠাকে ভয় করেন তাঁহাদের ভয়ের কোনো
কারণ নাই এমন কথা বলিতে পারি না। কিন্তু তংসত্ত্বেও
একথা জার করিয়া বলিতে হইবে যে, যে শিক্ষার মধ্যে
প্রাচ্য পাশ্চাত্য সকল বিস্তারই সমাবেশ হইতেছে সে শিক্ষা
কথনই চিরদিন কোনো একান্ত আতিশয্যের দিকে প্রশ্রম
লাভ করিতে পারিবে না। যাহারা স্বতন্ত্র তাহারা পরপ্রের
পাশাপাশি আদিয়া দাড়াইলে তবেই তাগদের বাড়াবাড়ি
কাটিয়া যায় ও তাহাদের সত্যটি যথার্থভাবে প্রকাশ পায়।
নিজের ঘরে বিদয়া ইচ্ছামত যিনি যতবড় খুসি নিজের
আসন প্রন্ত্রত করিতে পারেন, কিন্তু পাঁচজনের সভার মধ্যে
আসিয়া পড়িলে স্বতই নিজের উপযুক্ত আসনটি স্থির হইয়া
যায়। হিন্দু বা মুসলমান বিশ্ববিস্তালয়ে যদি বিশ্বকে স্থান
দেওয়া হয় তবে সেই সঙ্গে নিজের স্বাতন্ত্র্যকে স্থান দিলে

কোনো বিপদের সম্ভাবনা থাকিবে না। ইহাতেই বস্তুত স্বাতস্কোর যথাগ মূলা নিদ্ধারিত হইয়া যাইবে।

এপর্যান্ত আমরা পাশ্চাতা শাস্ত্রসকলকে যে প্রকার বৈজ্ঞানিক, ঐতিহাসিক ও যক্তিমূলক প্রণালীর দারা বিচার করিয়া আসিতেছি নিজেদের শাস্তুগ্রিকে সেরূপ করিতেছি না। যেন জগতে আর সঞ্চত্রই অভিবাক্তির নিয়ম কাজ করিয়া আসিয়াছে কেবল ভারতবর্ষেই সে প্রবেশ করিতে পারে নাই-এথানে সমস্তই অনাদি এবং ইতিহাসের অতীত। এখানে কোনো দেবতা ব্যাকরণ, কোনো দেবতা, রসায়ন, কোনো দেবতা আয়ুর্কেদ আন্ত সৃষ্টি করিয়াছেন— . কোনো দেবতার মুথ হস্ত পদ হইতে একেবারেই চারি বর্ণ : বাহির হইয়া আদিয়াছে — সমস্তই ঋষি ও দেবতায় মিলিয়া এক মুহর্ত্তেই থাড়া করিয়া দিয়াছেন। ইহার উপরে আর কাহারো কোনো কথা চলিতেই পারে না। সেই জন্মই, ভারতবর্ষের ইতিগাস রচনায় অন্তৃত অনৈস্গিক ঘটনা বর্ণনায় আমাদের লেখনীর লজ্জা বোধ হয় না – শিক্ষিত লোকদের মধ্যেও ইহার পরিচয় প্রতিদিনই পাওয়া যায়। আমাদের সামাজিক আচার ব্যবহারেও বৃদ্ধিবিচারের কোনো অধিকার নাই—কেন আমরা একটা কিছু করি বা করি না তাহার কারণ জিজ্ঞাসা করাই অসঙ্গত। কেননা কার্য্যকারণের নিয়ম বিশ্বক্ষাণ্ডে কেবলমাত্র ভারতবর্ষেই খাটিবে না সকল কারণ শাস্ত্রবচনের মধ্যে নিহিত। এইজন্ত সমুদ্রযাত্রা ভাল কি মনদ শান্ত খুলিয়া , তাহার নির্ণয় হইবে, এবং কোন ব্যক্তি ঘরে ঢুকিলে তকার জল ফেলিতে হইবে পণ্ডিতমশায় তাহার বিধান দিবেন। কেন যে একজনের ছোঁয়া হুগ বা থেজুর রস বা গুড় খাইলে অপরাধ নাই, জল থাইলেই অপরাধ—কেন যে যবনের প্রস্তুত মদ থাইলে জাত যায় না, অন থাইলেই জাত যায়, এসব প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলে ধোবা নাপিত বন্ধ করিয়াই মুখ বন্ধ করিয়া দিতে হয়।

শিক্ষিত সমাজেও যে এমন অন্তুত অস্থত ব্যবহার চলিতেছে তাহার একটা কারণ আমার এই মনে হয়, পাশ্চাত্যশান্ত্র আমরা বিভালয়ে শিথিয়া থাকি এবং প্রাচ্য-শান্ত্র আমরা ইস্কলের কাপড় ছাড়িয়া অন্তর্ত্ত অন্ত অবস্থার মধ্যে শিক্ষা করি। এইজন্ম উত্তের স্থক্তে আমাদের স্থাপন প্রভৃতি উলোগ লইয়া মুসলমানেরা যে উৎসাহিত হইয়া উঠিয়াছে তাহার মধ্যে প্রতিযোগিতার ভাব যদি কিছু থাকে তবে সেটা স্থায়ী ও সত্য পদার্থ নহে। ইহার মধ্যে সত্য পদার্থ নিজেদের স্থাতন্ত্য উপলব্ধি। মুসলমান নিজের প্রকৃতিতেই মহৎ হইয়া উঠিবে এই ইচ্ছাই মুসলমানের সত্য ইচ্ছা।

এইরূপ বিচিত্র স্বাত্তপ্তাকে প্রবল হইয়া উঠিতে দেখিলে আমাদের মনে প্রথমে একটা ভয় হয়। মনে হয় স্বাত্তপ্তার যে যে অংশে আজ বিরুদ্ধতা দেখিতেছি সেইগুলাই প্রশ্রম পাইয়া অত্যন্ত বাড়িয়া যাইবে, এবং তাহা হইলে মামুষের মধ্যে পরস্পরের প্রতিকূলতা ভয়ন্কর উত্তা হইয়া উঠিবে।

একদা সেই আশক্ষার কাল ছিল। তথন এক এক জাতি আপনার মধ্যেই আবদ্ধ থাকিয়া আপনার বিশেষত্বকে অপরিমিতরূপে বাড়াইয়া চলিত। সমস্ত মান্তুদের পক্ষে সে একটা বাধি ও অকলাধের রূপ ধারণ করিত।

এখন সেরপে ঘটা সম্পূর্ণ সম্ভবপর নতে। এখন আমরা প্রত্যেক মামুষই সকল মামুষের মাঝখানে আসিয়া পড়িয়াছি। এখন এত বড় কোণ কেহই গুঁজিয়া বাহির করিতে পারিবেনা, যেখানে অসঙ্গতরূপে অবাধে একঝোঁকা রকম বাড় বাড়িয়া একটা অন্তত্ত স্বান্থ ঘটিতে পারে।

এখনকার কালের যে দীক্ষা তাহাতে প্রাচ্য পাশ্চাত্য সকল জাতিরই যোগ আছে। কেবল নিজের শাস্ত্র পড়িয়া পণ্ডিত হইবার আশা কেহ করিতে পারে না। অস্তত এই দিকেই মান্নযের চেষ্টার গতি দেখা যাইতেছে। বিভা এখন জ্ঞানের একটি বিশ্বয়ক্ত হইয়া উঠিতেছে—-সে সমস্ত মান্নযের চিন্ত-সন্মিলনের ক্ষেত্র প্রস্তুত করিতেছে।

মান্তবের এই বৃহৎ চেষ্টাই আজ মুসলমানের দারে এবং হিন্দুর দারে আগাত করিতেছে। আমরা এতদিন প্রাপৃরি পাশ্চাত্য শিক্ষা পাইতেছিলাম। এ শিক্ষা যথন এদেশে প্রথম আরম্ভ হইয়াছিল তথন সকল প্রকার প্রাচাবিত্যার প্রতি তাহার অবজ্ঞা ছিল। আজ পর্যান্ত সেই অবজ্ঞার মধ্যে আমরাও বাড়িয়া উঠিয়াছি। তাহাতে মাতা সরস্বতীর ঘরে গৃহবিচ্ছেদ ঘটিয়াছে। তাঁহার পূর্বমহলের সন্তানেরা পশ্চিম মহলের দিকের জানলা বন্ধ করিয়াছে এবং পশ্চিম মহলের সন্তানেরা পূবে হাওয়াকে জঙ্গলের অস্বান্থ্যকর

হাওয়া জ্ঞান করিয়া তাহার একটু আভাসেই কান পর্য্যস্ত মডি দিয়া বদিয়াছেন।

ইতিমধো ক্রমশই সময়ের পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে। সর্ব্বত্রই প্রাচাবিভার অনাদর দূর হইতেছে। মানবের জ্ঞানের বিকাশে তাহারও প্রয়োজন সামান্ত নহে সে পরিচয় প্রতিদিন পাওয়া যাইতেছে।

অথচ, আমাদের বিভাশিক্ষার বরাদ সেই পূর্বের মতই বহিয়া গিয়াছে। আমাদের বিশ্ববিত্যালয়ে কেবল আমাদেরই বিভার উপযুক্ত স্থান নাই। হিল্মুসলমান-শাস্ত্রঅধ্যয়নে একজন জন্মান ছাত্রের যে স্ক্রিধা আছে আমাদের সে স্ক্রিধা নাই। এরপ অসম্পূর্ণ শিক্ষা লাভে আমাদের ক্ষতি করিতেছে সে বোধ যে আমাদের মনে জাগ্রত হইয়া উঠিয়াছে, তাহা এথনকারই কালের ধর্মাবশতঃ। আমরা যদি কেবল পশ্চিমের পড়া পাথী হইয়া শেখা বুলি আওড়াই তবে তাহাতে রাস্তার লোকের কণকালীন বিশ্বয় ও কৌতুক উৎপাদন করিবে মাত্র, পৃথিবীর তাহাতে কোনো লাভ নাই। আমরা নিজের বাণীকে লাভ করিব, সমস্তমানব আমাদের কাছে এই প্রত্যাশা করিতেছে।

সেই প্রত্যাশা দদি পূর্ণ করিতে না পারি তবে মান্থবের কাচে আমাদের কোনো সন্মান নাই। এই সন্মানলাভের জন্ম প্রস্তুত হইবার আহ্বান আসিতেছে। তাহারই আয়োজন করিবার উল্থোগ আমাদিগকে করিতে হইবে।

অন্নদিন হইতে আমাদের দেশে বিভাশিক্ষার উপায় ও প্রণালী পরিবর্ত্তনের যে চেষ্টা চলিতেছে সেই চেষ্টার মূলে আমাদের এই আকাজ্জা রহিয়াছে। চেষ্টা যে ভাল করিয়া সফলতা ল'ভ করিতে পারিতেছেনা তাহারও মূল কারণ আমাদের এতকালের অসম্পূর্ণ শিক্ষা। আমরা যাহা ঠিকমত পাই নাই তাহা দিতে চেষ্টা করিয়াও দিতে পারিতেছিনা।

আমাদের স্বজাতির এমন কোনো একটি বিশিষ্টতা আছে যাহা মূল্যবান, একথা সম্পূর্ণ অশ্রদ্ধা করেন এমন লোকও আছেন, তাঁহাদের কথা আমি একেবারেই ছাড়িয়া দিতেছি।

এই বিশিষ্টতাকে স্বীকার করেন অথচ ব্যবহারের বেলায় তাহাকে ন্যুনাধিক অগ্রাহ্ম করিয়া থাকেন এমন লোকের সংখ্যা অন্ধ নহে। তাঁহাদের মধ্যে অনেকে হয় ত আহ্নিক তর্পণিও করেন এবং শাষ্ট্রালাপেও পটু কিন্তু জাতীয় আদর্শকে তাঁহারা অত্যন্ত আংশিকভাবে গ্রহণ করেন এবং মুখে যতটা করেন কাজে ততটা করেন না। ইহারা নিজেরা যে-বিভালয়ে পড়া মুখস্ত করিয়া আসিয়াছেন তাহাকে বেশিদর ছাড়াইয়া যাইতে ভর্মা করেন না।

আর একদল আছেন তাঁহারা স্বজাতির বিশিপ্টতা।
লইয়া গৌরব করেন কিন্তু এই বিশিপ্টতাকে তাঁহারা অত্যপ্ত।
সন্ধীণ করিয়া দেখিয়া থাকেন। যাহা প্রচলিত তাহাকেই
তাঁহারা বড় আসন দেন, যাহা চিরস্তন তাহাকে নহে।
আমাদের হুর্গতির দিনে যে বিক্কতিগুলি অসমত হইয়া
উঠিয়া সমস্ত মান্তবের সঙ্গে আমাদের বিরোধ ঘটাইয়াছে,
থণ্ড থণ্ড করিয়া আমাদিগকে হর্বল করিয়াছে, এবং
ইতিহাসে বারবার করিয়া কেবলি আমাদের মাথা হেঁট
করিয়া দিতেছে, তাঁহারা তাহাদিগকেই আমাদের বিশেষত্ব
বলিয়া তাহাদের প্রতি নানাপ্রকার কাল্লনিক গুণের
আরোপ করিবার চেপ্তা করিতেছেন। ইহারা কালের
আবর্জনাকেই স্বজাতির প্রকৃত পরিচয় মনে করিয়া
তাহাকেই যে চিরস্থায়ী করিবার চেপ্তা করিবেন এবং দৃষিত
বাষ্পোর আলেয়া-আলোককেই চন্দ্রস্থ্যোর চেয়ে সনাতন
বলিয়া সন্ধান করিবেন তাহাতে সন্দেহ নাই।

অতএব গাঁহারা স্বতম্বভাবে হিন্দু বা মুসলমান বিশ্ববিদ্যালয় প্রতিষ্ঠাকে ভয় করেন তাঁহাদের ভয়ের কোনো কারণ নাই এমন কথা বলিতে পারি না। কিন্তু তৎসত্বেও একথা জাের করিয়া বলিতে হইবে যে, যে শিক্ষার মধ্যে প্রাচ্য পার্শ্চাত্য সকল বিদ্যারই সমাবেশ হইতেছে সে শিক্ষা কথনই চিরদিন কোনাে একান্ত আতিশয়ের দিকে প্রশ্রম লাভ করিতে পারিবে না। বাহারা স্বতন্ত্র তাহারা পরস্পর পাশাপাশি আসিয়া দাড়াইলে তবেই তাহাদের বাড়াবাড়ি কাটিয়া যায় ও তাহাদের সতাটি যথার্থভাবে প্রকাশ পায়। নিজের বরে বসিয়া ইচ্ছামত যিনি যতবড় খুসি নিজের আসন প্রস্তুত করিতে পারেন, কিন্তু পাঁচজনের সভার মধ্যে আসিয়া পড়িলে স্বতই নিজের উপযুক্ত আসনটি স্থির হইয়া যায়। হিন্দু বা মুসলমান বিশ্ববিভালয়ে যদি বিশ্বকে স্থান দেওয়া হয় তবে সেই সঙ্গে নিজের স্বাতয়াকে স্থান দিলে

কোনো বিপদের সম্ভাবনা থাকিবে না। ইহাতেই বস্তুত স্বাতস্ক্রের যথাথ মূল্য নিদ্ধারিত হইয়া যাইনে।

এপ্র্যান্ত আমরা পাশ্চাতা শাস্ত্রসকলকে যে প্রকার বৈজ্ঞানিক, ঐতিহাসিক ও যুক্তিমলক প্রণালীর দারা বিচার করিয়া আসিতেছি নিজেদের শাস্ত্রগুলিকে সেরূপ করিতেছি না। যেন জগতে আর সন্ধত্রই অভিবাক্তির নিয়ম কাজ করিয়া আসিয়াছে কেবল ভারতবর্ষেই সে প্রবেশ করিতে পারে নাই-এথানে সমস্তই অনাদি এবং ইতিহাসের অতীত। এখানে কোনো দেবতা ব্যাকরণ, কোনো দেবতা, রসায়ন, কোনো দেবতা আগুর্মেদ আন্ত সৃষ্টি করিয়াছেন--কোনো দেবতার মুগ হস্ত পদ হইতে একেবারেই চারি বর্ণ বাহির হইয়া আসিয়াছে — সমস্তই ঋষি ও দেবতায় মিলিয়া এক মহর্তেই থাড়া করিয়া দিয়াছেন। ইহার উপরে আর কাহারো কোনো কথা চলিতেই পারে না। সেই জন্মই, ভারতবর্ষের ইতিহাস রচনায় অভূত অনৈস্গিক ঘটনা বর্ণনায় আমাদের লেখনীর লক্ষা বোধ হয় না – শিক্ষিত লোকদের মধ্যেও ইহার পরিচয় প্রতিদিনই পাওয়া যায়। আমাদের সামাজিক আচার ব্যবহারেও বৃদ্ধিবিচারের কোনো অধিকার নাই—কেন আমরা একটা কিছু করি বা করি না তাহার কারণ জিজ্ঞাসা করাই অসঙ্গত। কেননা কার্যাকারণের নিয়ম বিশ্বক্ষাণ্ডে কেবলমাত ভারতবর্ষেই থাটিবে না- সকল কারণ শাস্ত্রনচনের মধ্যে নিহিত। এইজন্ম সমুদ্রধাতা ভাল কি মন্দ শাস্ত্র খুলিয়া তাহার নির্ণয় হইবে, এবং কোন ব্যক্তি ঘরে ঢুকিলে তকার জল ফেলিতে হইবে পণ্ডিতমশায় তাহার বিধান দিবেন। ' কেন যে একজনের ভোঁয়া চধ বা থেজর রস বা গুড থাইলে অপরাধ নাই, জল থাইলেই অপরাধ—কেন যে যবনের প্রস্তুত মদ থাইলে জাত যায় না, অন থাইলেই জাত যায়. এসব প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলে ধোবা নাপিত বন্ধ করিয়াই মুখ বন্ধ করিয়া দিতে হয়।

শিক্ষিত সমাজেও যে এমন অন্তুত অসঙ্গত ব্যবহার চলিতেছে তাহার একটা কারণ আমার এই মনে হয়, পাশ্চাত্যশাস্ত্র আমরা বিভালয়ে শিথিয়া থাকি এবং প্রাচ্য-শাস্ত্র আমরা ইস্কুলের কাপড় ছাড়িয়া অন্তর অন্ত অবস্থার মধ্যে শিক্ষা করি। এইজন্ত উভয়ের সম্বন্ধে আমাদের মনের ভাবের একটা ভেদ ঘটিয়া যায়—অনায়াসেই মনে করিতে পারি বৃদ্ধির নিয়দ কেবল এক জায়গায় পাটে—
অন্ত জায়গায় বড় জোর কেবল ব্যাকরণের নিয়মই থাটিতে
পারে। উভয়কেই এক বিভামন্দিরে এক শিক্ষার অঙ্গ করিয়া দেখিলে আমাদের এই মোহ কাটিয়া যাইবার উপায় হইবে।

কিন্তু আধুনিক শিক্ষিত সমাজেই এই ভাবটা বাড়িয়া উঠিতেছে কেন, এ প্রশ্ন স্বতই মনে উদিত হয়। শিক্ষা পাইলে বৃদ্ধিবৃত্তির প্রতি লোকের অনাস্থা জ্বয়ে বলিয়াই যে এমনটা ঘটে তাহা আমি মনে করি না। আমি পূর্ব্বেই ইহার কারণ সম্বন্ধে আলোচনা করিয়াছি।

শিক্ষিত সম্প্রদায়ের মধ্যে আমাদের স্বাতন্ত্র্য-অভিমানটা প্রবল হইয়া উঠিতেছে। এই অভিমানের প্রথম জোয়ারে বড় একটা বিচার থাকে না, কেবল জোরই থাকে। বিশেষতঃ এতদিন আমরা আমাদের যাহা কিছু সমস্তকেই নির্বিচারে অবজ্ঞা করিয়া আসিয়াছি - আজ তাহার প্রবল প্রতিক্রিয়ার অবস্থায় আমরা মাঝে মাঝে বৈজ্ঞানিক বিচারের ভাণ করি, কিন্তু তাহা নির্বিচারেরও বাড়া।

এই তীব্র অভিমানের আবিলতা কথনই চির্নিন
ট কিতে পারে না—কেবলি এই প্রতিক্রিয়ার ঘাত
প্রতিঘাত শাস্ত হইয়া আসিবেই—তথন ঘর হইতে এবং
বাহির হইতে সত্যকে গ্রহণ করা আমাদের পক্ষে সহজ্ব
হইবে।

হিন্দুস্মাজের পূর্ণ বিকাশের মৃত্তি আমাদের কাছে প্রত্যক্ষ ব্যাপার নহে। স্কতরাং হিন্দু কি করিয়াছে ও কি করিতে পারে সে সম্বন্ধে আমাদের ধারণা ত্র্বল ও অস্পষ্ট। এখন আমরা যেটাকে চোখে দেখিতেছি সেইটেই আমাদের কাছে প্রবল। তাহা যে নানারূপে হিন্দুর যথাথ প্রকৃতি ও শক্তিকে আছের করিয়া তাহাকে বিনাশ করিতেছে একথা মনে করা আমাদের পক্ষে কঠিন। পাজিতে যে সংক্রান্তির ছবি দেখা যায় আমাদের কাছে হিন্দু সভ্যতার মৃত্তিটা সেই রক্ষ। সে কেবলি যেন স্নান করিতেছে, জপ করিতেছে, এবং ব্রত উপবাসে রুশ হইয়া জগতের সমস্ত কিছুর সংপশ্ পরিহার করিয়া অত্যন্ত সঙ্কোচের সংস্ক এক পাশে গাড়াইয়া আছে। কিন্তু একদিন এই

হিন্দুসভাতা সজীব ছিল, তথন সে সমুদ্র পার হইয়াছে, উপনিবেশ বাঁধিয়াছে, দিগ্বিজয় করিয়াছে, দিয়াছে এবং নিয়াছে: তথন তাহার শিল্প ছিল, বাণিজ্য ছিল, তাহার কর্মপ্রবাহ ব্যাপক ও বেগনান ছিল; তথন তাহার ইতি-হাসে নব নব মতের অভ্যথান, সমাজবিপ্লব ও ধর্মবিপ্লবের স্থান ছিল; তথন তাহার স্ত্রীসমাজেও বীরত্ব, বিছা ও তপস্থা ছিল: তখন তাহার আচার ব্যবহার যে চির্কালের মত লোহার ছাঁচে ঢালাই করা ছিল না মহাভারত পড়িলে পাতায় পাতায় তাহার পরিচয় পাওয়া যায়। সেই রুহ্ৎ বিচিত্র, জীবনের-বেগে-চঞ্চল, জাগ্রত চিত্তর্ত্তির তাড়নায় নব নব অধ্যবসায়ে প্রবৃত্ত হিন্দসমাজ— যে সমাজ ভূলের ভিতর দিয়া সত্যে চলিয়াছিল: পরীক্ষার ভিতর দিয়া সিদ্ধান্তে ও সাধনার ভিতর দিয়া সিদ্ধিতে উত্তীর্ণ ইইতেছিল: যাহা শ্লোকসংহিতার জটিল রজ্জুতে বাধা কলের পুত্রলীর মত একই নিজাব নাটা প্রতিদিন পুনরাবৃত্তি করিয়া চলিতেছিল না; --বৌদ্ধ যে সমাজের অঙ্গ, জৈন যে সমাজের অংশ: মুদলমান ও খৃষ্টানেরা যে দমাজের অন্তর্গত হুইতে পারিত: যে সমাজের এক মহাপুরুষ একদা অনার্যাদিগকে মিত্ররূপে গ্রহণ করিয়াছিলেন, আর এক মহাপুরুষ কম্মের আদর্শকে বৈদিক যাগ্যজ্ঞের সঞ্চীর্ণতা হইতে উদ্ধার করিয়া উদার মন্ত্র্যাহের ক্ষেত্রে মুক্তিদান করিয়াছিলেন এবং ধম্মকে বাহ্য অমুগ্রানের বিধি নিষেধের মধ্যে আবদ্ধ না করিয়া তাহাকে ভক্তি ও জ্ঞানের প্রশস্ত পথে সর্বলোকের স্থগম করিয়া দিয়াছিলেন; সেই সমাজকে আজ আমরা হিন্দু-সমাজ বলিয়া স্বীকার করিতেই চাই না :--্যাহা চলিতেছে না তাহাকে আমরা হিন্দুসমাজ বলি ;—প্রাণের ধর্মকে আমরা হিন্দুসমাজের ধর্ম বলিয়া মানিই না, কারণ, প্রাণের ধর্ম বিকাশের ধর্ম, পরিবর্তনের ধর্ম, তাহা নিয়ত গ্রহণ বর্জনের ধন্ম।

এই জন্মই মনে আশক্ষা হয় বাহারা হিন্দু বিশ্ববিভালয় স্থাপন করিতে উভোগী, তাঁহারা কিরূপ হিন্দুজের ধারণা লইয়া এই কার্য্যে প্রবৃত্ত? কিন্তু সেই আশক্ষা মাত্রেই নিরস্ত হওয়াকে আমি শ্রেয়স্কর মনে করি না। কারণ, হিন্দুজের ধারণাকে ত আমরা নষ্ট করিতে চাই না, হিন্দুজের ধারণাকে আমরা বড় করিয়া তুলিতে চাই। তাহাকে

চালনা করিতে দিলে আপনি সে বড হইবার দিকে যাইবেই --তাহাকে গর্ভের মধ্যে বাঁধিয়া রাখিলেই তাহার ক্ষুদ্রতা ও বিক্লতি অনিবার্যা। বিশ্ববিভালয় সে চালনার ক্লেত্র— কারণ দেখানে বৃদ্ধিরই ক্রিয়া. দেখানে চিত্তকে সচেতন করারই আয়োজন। সেই চেতনার স্রোত প্রবাহিত হইতে থাকিলে ভাপনিই তাহা ধীরে ধীরে জড সংস্থারের সঙ্কীর্ণতাকে ক্ষয় করিয়া আপনাকে প্রশস্ত করিয়া তলিবেই। মান্নবের মনের উপর আমি পরা বিশাস রাখি :--ভল লইয়াও যদি আরম্ভ করিতে হয় সেও ভাল, কিন্তু আরম্ভ করিতেই হইবে, নতুবা ভূল কাটিবে না। সে ছাড়া পাইলে চলিবেই। এই জন্ম যে সমাজ অচলতাকেই প্রমার্থ বলিয়া জ্ঞান করে সে স্থাজ অচেত্রতাকেই আপনার স্থায় জ্ঞানে এবং স্কার্থে মান্তবের মন জিনিধকেই অভিফেন থাওয়াইয়া বিহ্বল করিয়া রাথে। সে এমন সকল ব্যবস্থা করে যাহাতে মন কোণাও বাহির হইতে পায় না, বাধা নিয়নে একেবারে বন্ধ হইয়া থাকে, সন্দেহ করিতে ভয় করে, চিস্তা করিতেই ভূলিয়া যায়। কিন্দু কোনো বিশেষ বিশ্ববিদ্যালয়ের উদ্দেশ্য বেমনই হোক সে মনকে ত বাধিয়া ফেলিতে পারিবে না. কারণ, মনকে চলিতে দেওয়াই তাহার কাজ। অতএব যদি হিন্দু সতাই মনে করে শাস্ত্রােকের দারা চিরকালের মত দৃঢ়বদ্ধ জড়নিশ্চলতাই হিন্দুর প্রকৃত বিশেষ ২—তবে সেই নিশেষত্ব রক্ষা করিতে হইলে বিশ্ববিদ্যালয়কে সর্বতোভাবে দরে পরিহার করাই তাহার পক্ষে কর্ত্তব্য হইবে। বিচারহীন আচারকে মামুষ করিবার ভাব যদি বিশ্ববিচ্ছালয়ের উপর দেওয়া হয় তবে ডাইনের হাতে পুত্র সমর্পণ করা হইবে।

কিন্তু যাঁহারা সতাই বিশাস কবেন, হিল্ডের মধ্যে কোনো গতিবিধি নাই—তাহা স্থাবর পদার্থ— বর্ত্তমানকালের প্রবল আঘাতে পাছে সে লেশমাত্র বিচলিত হয়, পাছে তাহার স্থাবরধর্মের তিলমাত্র বৈলক্ষণ্য হয় এই জন্ম তাহাকে নিবিড় করিয়া বাধিয়া রাখাই হিল্সেন্ডানের সর্বশ্রেষ্ঠ কর্তত্ত্ব—তাঁহারা মান্ত্রের চিত্তকে প্রাচীর ঘেরিয়া বলীশালার পরিণত করিবার প্রস্তাব না করিয়া বিশ্ববিভার হাওয়া বহিবার জন্ম তাহার চারিদিকে বড় বড় দরজা ফুটাইবার উল্যোগ যে করিতেছেন ইহা ভ্রমক্রমে অবিবেচনাবশতই

করিতেছেন, তাহা সতা নহে। আসল কথা, মানুষ মুখে যাহা বলে তাহাই যে তাহার সতা বিশ্বাস তাহা সকল मगरप्र ठिक नरह। তাহার অস্তরতম সহজবোদের মধ্যে অনেক সময় এই বাহ্যবিশ্বাসের একটা প্রতিবাদ বাস করে। বিশেষতঃ যে সময়ে দেশে প্রাচীন সংস্থারের সঙ্গে নতন উপলব্ধির দল্ফ চলিতেছে সেই ঋতুপরিবর্তনের সন্ধিকালে আমরা মুথে যাহা বলি সেটাকেই আমাদের অস্তবের প্রক্লুত পরিচয় বলিয়া গ্রহণ করা চলে না। ফাগ্রন মাণে মাঝে মাঝে বদক্তের চেহারা বদল হইয়া গিয়া হসাং উত্তরে হাওয়া বহিতে থাকে, তথন পৌষ মাস কিবিয়া আসিল বলিয়া ভূম হয়, তবু একথা জোর করিয়াই নলা যাইতে পারে উত্তরে হাওয়া কালনের অন্তরের হাওয়ানহে। আমের যে বোল ধরিয়াছে, নব কিশলয়ে যে চিক্কণ তরুণতা দেখিতে ছি. তাহাতেই ভিতরকাব সতা সংবাদটা প্রকাশ হইয়া পড়ে। আমাদেরও দেশের মধ্যে প্রাণের হাওয়াই বহিয়াছে এই হাওয়া বহিয়াছে বলিয়াই মামাদের জড়তা ভাঙিয়াছে এবং গলা ছা উয়া বলিতেছি যাহা আছে তাহাকে রাথিয়া দিব। এ কথা ভলিতেছি যাহা মেথানে যেমন আছে তাহাকে সেথানে তেমনি করিয়া ফেলিয়া রাখিতে যদি চাই তবে কোন চেষ্টা না করাই তাহার পথ।। কেতের মধ্যে আগাছাকে প্রবল করিয়া ভুলিবার জন্ত কেহ চাধ করিয়া মই চালাইবার কথা-বলে না। চেষ্টা করিতে গেলেই সেই নাডাচাড়াতেই ক্ষয়ের কার্যা পরিবর্তনের কার্যা দুভবেরে অগ্রসর হইবেই। নিজের মধ্যে যে সঞ্জীবনী শক্তি অঞ্ভব করিতেছি, মনে করিতেছি সেই সঞ্জীবনীশক্তি প্রয়োগ করিয়াই মৃতকেরক্ষা করিব। কিন্তু জীবনীশক্তির ধন্মই এই তাহা মৃতকে প্রবলবেগে মারিতে থাকে এবং ধেথানে জীবনের কোনো আভাস আছে সেইখানেই আপনাকে প্রয়োগ করে। কোনো জিনিষকে স্থির করিয়া রাখা তাহার কাজ নতে – যে জ্ঞিনিষ বাড়িতে পারে তাহাকে সে বাড়াইয়া তুলিবে, আর যাহার বাড় ফুরাইয়াছে তাহাকে দে ধ্বংস করিয়া অপসারিত করিয়া দিবে। কিছুকেট সে স্থির রাথিবে না। তাই বলিতেছিলাম আমাদের মধ্যে জীবনী-শক্তির আবিভাব হইয়া আমাদিগকে নানা চেষ্টায় প্রবৃত্ত করিতেছে--এই কথাই এথনকার দিনের সকলের চেয়ে বড়

সত্য-তাহা মৃত্যুকে চিরস্থায়া করিবার পরীক্ষায় প্রবৃত্ত হইয়াছে ইহাই বড় কথা নহে - ইহা তাহার একটা ক্ষণিক লীলা মাত্র।

শ্রীযুক্ত গোথলের প্রাথমিক শিক্ষার মনগ্রপ্রবর্তনের বিল সম্বন্ধে কোনো কোনো শিক্ষিত লোক এমন কথা বলিতেছেন যে আধুনিক শিক্ষায় আমাদের ত মাথা গ্রাইয়া দিয়াছে আবার দেশের জনসাধারণেরও কি বিপদ ঘটাইব দ যাঁহারা এই কথা বলিতেছেন ভাঁহারা নিজের ছেলেকে আধুনিক বিভালয়ে শিক্ষা দিতে কান্ত হইতেছেন না। এরপ অন্তত আত্মবিরোগ কেন দেখিতেছি ৮ ইহা যে কপটাচার তাহা নহে। ﴿ ইহা আর কিছু নয়.— অস্তরে নব বিখাদের বসস্ত আসিয়াছে, মুথে পুরাতন সংস্কারের হাওয়া মেরে নাই।় সেই জন্ত, আমরা যাহা করিবার তাহা করিতে বসিয়াছি অথচ বলিতেছি আব এক কালের কথা। আধু নিক শিক্ষায় যে চঞ্চলতা আনিয়াছে সেই চঞ্চলতা সত্তেও তাহার মঙ্গলকে আমরা মনের মধ্যে উপলব্ধি করিয়াছি। তাহাতে যে বিপদ আছে সেই বিপদকেও আমরা স্বীকার করিয়া লইয়াছি। নিরাপদ মৃত্যুকে আর আমরা বরণ করিতে রাজি নই, সেইজন্ম জীবনের সমস্ত দায় সমস্ত পীড়াকেও মাথায় করিয়া লইবার জন্ম আজ আমরা বীরের মত প্রস্তুত হইতেছি। জানি উল্টপাণ্ট হইবে, জানি বিস্তর ভুল করিব, জানি কোনো পুরাতন ব্যবস্থাকে নাডা দিতে গেলেই প্রথমে দীর্ঘকাল বিশুজালতার নানা গুঃখ ভোগ করিতে হইবে—চিরসঞ্চিত গুলার হাত হইতে ঘরকে মুক্ত করিবার জন্ম ঝাঁট দিতে গেলে প্রথমটা সেই ধুলাই খুব প্রচর পরিমাণে ভোগ করিতে হইবে-এই সমস্ত অস্ত-বিধা ও তঃখ বিপদের আশহা নিশ্চয় জানি তথাপি আমাদের অন্তরের ভিতরকার নৃতন প্রাণের আবেগ আমাদিগকে ত স্থির থাকিতে দিতেছে না। আমরা বাচিব, আমরা অচল হইয়া পড়িয়া থাকিব না,- এই ভিতরের কথাটাই আমাদের মুথের সমস্ত কথাকে বারম্বার সবেগে ছাপাইয়া উঠিতেছে।

্শ জাগরণের প্রথম মুহত্তে আমরা আপনাকে অন্তব করি, পরক্ষণেই চারিদিকের সমস্তকে অন্তব করিতে পাকি। আমাদের জাতীয় উর্বোধনের প্রথম আরম্ভেই আমরা যদি নিজেদের পার্থক্যকেই প্রবল্ভাবে উপল্লি করিতে পারি তবে ভয়ের কারণ নাই—সেই জাগরণই চারিদিকের বৃহৎ উপলব্ধিকেও উন্মেষিত করিয়া তুলিবে। আমরা নিজেকে পাইবার সঙ্গে সঙ্গেই সমস্তকে পাইবার আকাজ্ঞা করিব। ।

আজ সমন্ত পৃথিবীতেই একদিকে যেমন দেখিতেছি প্রত্যেক জাতিই নিজের স্বাতন্ত্র রক্ষার জন্ম প্রাণপণ করিতেছে, কোনো মতেই অন্ত জাতির সঙ্গে বিগীন হইতে চাহিতেছে না, তেমনি দেখিতেছি প্রত্যেক জাতিই বৃহং মানবসমাজের সঙ্গে আপনার যোগ অনুভব করিতেছে। সেই অমুভতির বলে দকল জাতিই আজ নিজেদের সেই সকল বিকট বিশেষত্ব বিসৰ্জ্ঞন দিতেছে-- যাহা অসঙ্গত অভতরূপে তাহার একান্ত নিজের—যাহা সমস্ত মান্তবের বৃদ্ধিকে রুচিকে ধর্মকে আঘাত করে— যাহা কারাগারের প্রাচীরের মত, বিশ্বের দিকে যাহার বাহির হইবার বা প্রবেশ করিবার কোনো প্রকার পণ্ট নাই: আজ প্রত্যেক জাতিই তাহার নিজের সমস্ত সম্পদকে বিশ্বের বাজারে যাচাই করিবার জন্ম আনিতেছে। নিজত্বকে কেবল তাহার নি'জর কাছে চোথ বুজিয়া বড় করিয়া তুলিয়া তাহার কোনো তৃপ্তি নাই, তাহার নিজত্বকে কেবল নিজের ঘরে ঢাক পিটাইয়া ঘোষণা করিয়া তাহার কোনো গৌরব নাই--তাহার নিজন্বকে সমস্ত জগতের অলম্বার করিয়া তুলিনে তাহার অন্তরের মধ্যে এই প্রেরণা আসিয়াছে। আজ যে দিন আসিয়াছে আজ আমরা কেহই ' গ্রামাতাকেই জাতীয়তা বলিয়া অহস্কার করিতে পারিব না। আমাদের যেদকল আচার ব্যবহার সংস্কার আমাদিগকে ক্ষুদ্র করিয়া পৃথক করিয়াছে, যেসকল সংস্কার থাকাতে কেবলি আমাদের সকলদিকে বাধাই বাড়িয়া উঠিয়াছে. লমণে বাধা, গ্রহণে বাধা, দানে বাধা, চিস্তায় বাধা, কর্ম্মে বাধা,—সেই সমস্ত কুত্রিম বিদ্ন ব্যাঘাতকে দূর করিতেই হইবে—নহিলে মানবের রাজধানীতে আমাদের লাঞ্নার সীমা থাকিবে না। একথা আমরা মুথে স্বীকার করি আর না করি, অন্তরের মধ্যে ইহা আমরা ব্রিয়াছি। আমাদের সেই জিনিধকেই আমরা নানা উপায়ে খুঁ জিতেছি যাহা বিশ্বের আদরের ধন যাহা কেবলমাত্র ঘরগড়া আচার অনুষ্ঠান নহে। সেইটেকেই লাভ করিলেই আমর।

ষ্থাগভাবে রক্ষা পাইব-কারণ, তথন সমস্ত জগ্থ নিজের গরজে আমাদিগকে রক্ষা করিবে। এই ইচ্ছা আমাদের অস্তবের মধ্যে জাগিয়া উঠিয়াছে বলিয়াই আমরা আর কোণে বদিয়া থাকিতে পারিতেছি না। আজু আমরা যেদকল প্রতিষ্ঠানের পত্তন করিতেছি তাহার মধ্যে একই কালে আমাদের স্বাতম্ভাবোধ এবং বিশ্ববোধ ছই প্রকাশ পাইতেছে। নতুবা আর পঞ্চাশ বংসর পূর্বে হিন্দু বিশ-বিতালয়ের কল্পনাও আমাদের কাছে নিতান্ত অভূত বোধ হুইত। এখনো একদল লোক আছেন যাহাদের কাছে ইছার অসঙ্গতি পীডাজনক বলিয়া ঠেকে। তাঁহারা এই মনে করিয়া গৌরব বোধ করেন যে হিন্দু এবং বিশ্বের মধ্যে বিরোধ আছে—তাই হিন্দু নানাপ্রকারে আটঘাট বানিয়া অহোরাত্র বিশের সংস্রব ঠেকাইয়া রাখিতেই চায়: মত এব হিন্দু টোল হইতে পারে, হিন্দু চতুষ্পাঠী হইতে পারে, কিন্তু হিন্দু বিশ্ববিদ্যালয় হইতেই পারে না—তাহা সোনার পাথরবাট। কিন্তু এই দল যে কেবল কমিয়া আসিতেছে তাচা নহে, ইহাদেরও নিজেদের ঘরের আচরণ দেখিলে বোঝা যায় ইহারা যেকথাকে বিশ্বাস করিতেছেন বলিয়া বিশ্বাস করেন, গভীরভাবে, এমন কি, নিজের মগোচরে তাহাকে বিশ্বাস করেন না।

বেষন করিয়াই হউক আমাদের দেশের মম্মানিষ্ঠাত্রী দেবতাকে আমরা চিরকাল মন্দিরের অন্ধকার কোণে বদাইয়া রাথিতে পারিব না। আজ রণ্যাত্রার দিন আদিয়াছে - বিশ্বের রাজপথে, মান্তবের স্থাতঃথ ও আদান প্রদানের পণ্যবীথিকায় তিনি বাহির হইয়াছেন। আজ আমরা তাঁহার রথ নিজেদের সাধ্য অন্তসারে যে যেমন করিয়াই তৈরি করি না —কেহবা বেশি ম্লাের উপাদান দিয়া, কেহ বা অল্প ম্লাের —কাহারো বা রণ চলিতে চলিতে পথের মধােই ভাঙিয়া পড়ে, কাহারো বা বৎসরের পর বৎসর টি কিয়া থাকে — কিন্তু আসল কথাটা এই যে ওভলয়ে রথের সময় আদিয়াছে। কোন্রথ কোন্ পর্যান্ত গিয়া পৌছিবে তাহা আগে থাকিতে হিসাব করিয়া বলিতে পারি না –কিন্তু আমাদের বড়দিন আসিয়াছে—আমাদের বক্লের চেয়ে যাহা মূলাবান পদার্থ তাহা আজ আর কিবলমাত্র প্রোহিতের বিধি নিষেধের আড়ালে ধুপদীপের

ঘনঘোর বাব্দের মধ্যে গোপন থাকিবে না—আজ বিধের আলোকে আমাদের যিনি বরেণা তিনি বিধের বরেণা রূপে সকলের কাছে গোচর হইবেন। তাহারি একটি রথনিম্মাণের কথা আজ আলোচনা করিয়াছি; ইহার পরিণাম কি তাহা নিশ্চয় জানি না, কিন্তু ইহার মধ্যে সকলের চেয়ে আনন্দের কথা এই যে, এই রথ বিধের পথে চলিয়াছে, প্রকাশের পথে বাহির হইয়াছে,— সেই আনন্দের আবেগেই আমরা সকলে মিলিয়া জ্বয়ধ্বনি করিয়া ইহার ৮ড়ি ধরিতে ছটিয়াছি।

কিন্দু আমি বেশ দেখিতে পাইতেছি যাহারা কাজের লোক তাঁহারা এই সমস্ত ভাবের কথায় বিরক্ত হইয়া উঠিতেছেন। তাঁহাবা বলিতেছেন হিন্দু বিশ্ববিজ্ঞালয় নাম পরিয়া যে জিনিষটা তৈরি হইয়া উঠিতেছে কাজের দিক দিয়া তাহাকে বিচার করিয়া দেও। হিন্দু নাম দিলেই হিন্দুজের গৌরব হয় না, এবং বিশ্ববিজ্ঞালয় নামেই চারি-দিকে বিশ্ববিজ্ঞার কোয়ারা খুলিয়া যায় না। বিজ্ঞার দৌড় এখনো আমাদের যতটা আছে তথনো তাহার চেয়ে যে বেশি দূর হইবে এপগ্যন্ত তাহার ত কোনো প্রমাণ দেখিনা; তাহার পরে কমিটি ও নিয়নাবলীর শান-বাধানো মেজের কোন্ছিদ্র দিয়া যে হিন্দুর হিন্দুর-শতদল বিকশিত হইয়া উঠিবে তাহাও অন্যান করা কঠিন।

এ সম্বন্ধে আমার বক্তনা এই যে, কুন্থকার মৃষ্টি গড়িবার আরম্ভে কাদা লইয়া যে তালটা পাকায় সেটাকে দেখিয়া মাথায় হাত দিয়া বসিলে চলিবে না। একেবারেই একমূহর্টেই আমাদের মনের মত কিছুই হইবে না। একণা বিশেষরূপে মনে রাপা দরকার যে, মনের মত কিছু যে হয় না, তাহার প্রধান দোষ মনেরই, উপকরণের নহে। যে অক্ষম সে মনে করে স্থযোগ পায় না বলিয়াই সে অক্ষম। কিন্তু বাহিরের স্থযোগ যথন জোটে তথন সে দেখিতে পায় পূর্ণ শক্তিতে ইচ্ছা করিতে পারে না বলিয়াই সে অক্ষম। যাহার ইচ্ছার জোর আছে সে অল্ল একটু কর পাইলেই নিজের ইচ্ছাকে সাথিক করিয়া তোলে। আমাদের হতভাগ্য দেশেই আমরা প্রতিদিন এই কথা শুনিতে পাই, এই জায়গাটাতে আমার মতের সঙ্গে মিলিল না অত্রব আমি ইহাকে

ত্যাগ করিব--এই থানটাতে আমার মনের মত হয় নাই অত্এব আমি ইহার সঙ্গে কোনো সমন্ধ রাথিব না। বিধাতার আদ্ধরে ছেলে হুইয়া, আমরা একেবারেই যোলো আনা স্থাবিধা এবং রেখায় রেখায় মনের মিল দাবী করিয়া থাকি—তাহার কিছ বাতায় হইলেই অভিমানের অন্ত থাকে না। ইচ্ছাশক্তি যাহার তর্বল ও সংকল্প যাতার অপরিশ্চ তাতারি তর্দ্ধা। যথন যেটকু স্থযোগ পাই তাহাকেই ইচ্ছার জোরে সম্পূর্ণ করিব, নিজের মন দিয়া মনের মত করিয়া তুলিব— একদিনে ना इत्र वहानित, এकला ना इत्र पल वाँधिया, জীবনে না হয় জীবনের অস্ত্রে—এই কথা বলিবার জোর নাই বলিয়াই আমর৷ সকণ উল্লোগের আরভেই কেবল গুঁং গুঁং করিতে বসিয়া ঘাই, নিজের অন্ত রের তর্বলতার পাপকে বাহিরের ঘাডে চাপাইয়া দুরে দাঁড়াইয়া ভারি একটা শ্রেষ্ঠতার বড়াই করিয়া থাকি। যে টুকু পাইয়াছি তাহাই যথেষ্ট, বাকি সমস্তই আমার নিজের হাতে. ইহাই পুরুষের কথা। যদি ইহাই নিশ্চয় জানি যে আমার মতই সত। মত তবে সেই মত গোডাতেই গ্রাহ্ম হয় নাই বলিয়া তথনি গোসা-ঘরে গিয়া দার রোধ করিয়া বসিব না--- সেই মতকে জয়ী করিয়া তলিবট বলিয়া কোমর বাধিয়া লাগিতে হইবে। একথা নিশ্চয় সতা, কোনো বিশেষ প্রতিষ্ঠানের দারাই আমরা প্রমাণ লাভ করিব না-কেননা কলে মান্তুষ তৈরি হয় না। আমাদের মধ্যে যদি মহাধার গাকে তবেই প্রতিষ্ঠানের সাহায্যে আমাদের মনোরণ সিদ্ধি হইবে। হিন্দুর হিন্দুত্বকে যদি আমরা স্পষ্ট করিয়া না বুঝি তবে হিন্দুবিশ্বিতালয় হইলেই বুঝিব তাহা নহে- যদি ভাহা স্পষ্ট করিয়া বুঝি তবে বাহিরে তাহার প্রতিকূলতা যত প্রবলই থাক সমস্ত ভেদ করিয়া আমাদের সেই উপলব্ধি আমাদের কাজের মধ্যে আকার ধারণ করিবেই। এই জন্মই হিন্দুবিশ্ববিভালয় কি ভাবে আরম্ভ হইতেছে, কিরূপে দেহ ধারণ করিতেছে, দে সম্বন্ধে মনে কোনো প্রকার সংশয় রাখিতে চাহি না। সংশয় যদি থাকে তবে সে যেন নিজের সম্বন্ধেই থাকে: সাবধান যদি চ্টাতে হয় তবে নিজের অস্তরের দিকেই হইতে হইবে।

কিন্তু আমার মনে কোনো দ্বিধা নাই। আলাদিনের প্রদীপ পাইয়াছি বলিয়া আমি উল্লাস করিতেছি না, রাতারাতি একটা মস্ত ফল লাভ করিব বলিয়াও আশা করি না। আমি দেখিতেছি আমাদের চিত্ত জাগ্রত হুইয়াছে। भागूरायत সেই চিত্তকে আমি বিখাস করি-সে ভুল করিলেও নিভুল যন্ত্রের চেয়ে আমি তাহাকে শ্রদ্ধা করি। আমাদের সেই জাগ্রত চিত্ত যে-কোনো কাজে প্রবৃত্ত হইতেছে সেই আমাদের যণার্থ কাজ-- চিত্তের বিকাশ যতই পূর্ণ হইতে থাকিবে কাজের বিকাশও ততই সতা হইয়া উঠিবে। সেই সমস্ত কাজই আমাদের জীবনের সঙ্গী - আমাদের জীবনের সঙ্গে সঙ্গে তাহারা বাডিয়া চলিবে—তাহাদের সংশোধন হইবে, তাহাদের বিস্তার হইবে; বাধার ভিতর দিয়াই তাহারা প্রবল হইবে, সঙ্কোচের ভিতর দিয়াই তাহারা পরিক র্ত্ত হইবে এবং ভ্রমের ভিতর দিয়াই তাহারা সত্যের मर्भा मार्थक इटेश उठिता।

শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

# সমাধি-উত্যান

সমাধি-উন্থান সম এ দেহ স্ক্রের,
স্থাজিত ফুল ফলে লতায় পাতায়,
মনোহর স্তম্ভনীপে। উজ্জল অক্ষর
খোদিত ললাটে কিবা গুণের গাথায়।
উভয়ের অন্তরেতে কন্ধালের রাশি
পাংশুদ্রান করিয়াছে সব শোভা স্থথ।
নীরক্ত, পরাণহীন মুথে শুধু হাসি,
দীর্ঘাস কন্ধ থাকে ফীত করি বুক।
শ্রীকালিদাস রায়।

#### প্রকৃতি-পরিচয় \*

বন্ধিমচন্দ্র একস্থানে লিপিয়াছেন যে পাশ্চাত্য জাতিগণের নিকট ছইতে দর্শন ও ধর্মসম্বন্ধে আমাদের অতি অল্পই শিপিবার আছে—তাঁহাদের নিকট ছইতে প্রধান শিক্ষিতব্য বিষয় ছইতেছে সায়েন্স বা বিজ্ঞান। কিন্তু ছুঃথের বিষয় আমাদের দেশে পাশ্চাত্য দর্শন ও পাশ্চাতা সাহিত্যই প্রথমে প্রবেশ লাভ করে—অতি অল্পনি ছইল বিজ্ঞান ধীরে ধীরে অগ্রসর ছইতেছে। ইহার ফল এই ছইয়াছে যে পাশ্চাত্য চিন্তাসমূহ দেশায় ভাষায় অনুবাদিত ছইয়া এদেশের বর্তমান সাহিত্যকে নিয়মত করিয়াছে এবং লোকের চিন্তাম্যেতকে নৃতন পথে ধাবিত করিয়াছে। কিন্তু আমরা বিজ্ঞানের সাহায্যে দেশের কোনও বিশেষ কল্যাণ সাধন করিতে সক্ষম হই নাই।

যথন দেশে বিজ্ঞানের যথোপযুক্ত শিক্ষাও আলোচন। নাই, তথন মাহিত্যেই বা তাহার কভটুকু স্থান থাকিবে এবং লোকেই বা বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ পাঠ করিতে বাগ্র হইবে কেন ? তবে বৈজ্ঞানিক শিক্ষার বৃদ্ধির সঙ্গে সঙ্গে যে বৈজ্ঞানিক সাহিত্যের উপর লোকের শক্ষা বাড়িতেছে এবং বাড়িবে ইহা একরপ নিশ্চিত।

বে মৃষ্টিমেয় সংগ্যক লেখক বন্ধ ভাষায় বৈজ্ঞানিক সাহিত্যের ভিত্তি প্রতিষ্টিত করিতেছেন ভাঁহাদের মধ্যে জগদানন্দ বাবুর নাম বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। এতদিন ধরিয়া ভাষার যেসকল উৎকৃষ্ট প্রবন্ধ নানা মাদিক পত্রের মধ্যে বিশিপ্ত হুইয়া ছিল তাহাদের মধ্যে কতকগুলিকে এইবার পুস্তকাকারে একত্র দেখিয়া সকলেই সানন্দিত হুইবেন সন্দেহ নাই।

আলোচ্য প্রন্থের প্রবন্ধগুলির নাম, ঈথর, বিদ্যাতের উৎপত্তি, জড কি অক্ষয়? প্রভৃতি। বিষয়গুলি অতি কঠিন, বড় বড় বৈজ্ঞানিক এগনও এসকল বিষয় সথকে মাথা গামাইতেছেন অথচ কোনও সরল সিদ্ধান্তে উপনীও হুইতে পারিতেছেন না। কাজেই সাধারণ পাঠক যে গোটাক্যেক প্রবন্ধ পড়িয়াই সেইসব বিষয় চট্ করিয়া বুরিয়া ফেলিবে ভাষার আশা অতি কম। গাঁহারা অন্ততঃ প্রাকৃতিক বিজ্ঞান সথকে ছুই একগানা প্রথম পাঠ না পড়িয়াচেন তাহাদের পক্ষে এ গ্রম্থ পাঠ একরূপ অসাধাসাধন করিবার প্রয়াস। তবে ইং। সীকাম্য যে ক্ষমতাশালী লেখক ভাষার প্রাপ্তল ও ফললিভ ভাষার সাহায্যে এই জটিল সমন্তাগুলিকে যগাসন্তব সরল ও হুলমগ্রাহী করিয়াছেন।

অবৈজ্ঞানিক পাঠকের জস্ত বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ লেধার বিপদ অনেক। কারণ বিজ্ঞান একটা হাতে কলমে শিথিবার জ্ঞিনিস—যশ্বাদির সাহায্যে কতকগুলি পদ্মীক্ষা ও পথ্যবেক্ষণ না করিলে ইহার মধ্যে প্রবেশ লাভ করা যায় না। থাঁহারা জীবনে কোনও বৈজ্ঞানিক পারীক্ষা দেখেন নাই, ঠাহারা বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ পাঠ করিয়া অন্তুত রকম ধারণা করিয়া বিদেন। কয়েক বংসর পূর্বে আচার্যা জ্ঞাণীশচন্দের আবিকার সম্বন্ধে একটা বাংলা প্রবন্ধ পাঠ করিয়া একজন সাধারণ পাঠক বলিয়া উঠিলেন জীব জন্তুর স্থায় "ইট কাঠেরও প্রাণ আছে।" কিন্তু এখানে প্রাণ্টা কিরূপ এবং কিরূপ পারীক্ষার দারা ইটকাঠের মধ্যে তাহার অন্তিত্ব প্রমাণ হইল সে সকল কথা তিনি কিছুই ব্যিলেন না।

আর একবার দেখিয়াছিলাম একটা বাংলা মাসিক পত্তে একজন লেখক এমিবা (amarba) সম্বন্ধে অনেক কথা লিথিয়াছেন, কিন্তু যিনি অমুবীক্ষণের সাহায্যে 'এমিবা' না দেখিয়াছেন তিনি তাহার কি বুঝিবেন ? আলোচা গ্রন্থের একস্থলে আছে—"কাঠ কয়লা প্রভৃতি দাফ পদার্থে প্রচ্ব অঙ্গার মিশ্রিত আছে"। এখন একজন অবৈজ্ঞানিককে অর্থাৎ একেবারে বিজ্ঞান পদেন নাই এমন একজনকে∗ এই কথাটী বুঝাইতে হইলে পদার্থের আগানিক গঠন সম্বন্ধে কিছু শিগাইতে হইবে, পরে চিনি প্রভৃতির উপর গদ্ধ কর্মাবক ঢালিয়া বা উত্তাপ সহকারে ঝলসাইয়া একটা পরীক্ষা দ্বারা দেখাইতে হইবে যে চিনি প্রভৃতি দদ্ধ হইলে কয়লা বাহির হইয়া পড়ে এবং শেষে পরমাণ্বাদের ভাষায় পরীক্ষাটীর বাাখা। করিতে হইবে। অস্তুথা তিনি কিছই বিবিবেন না।

এইসকল বিপত্তির কথা ভাবিয়াই অনেক বৈগুলিক অবৈজ্ঞানিক-গণের জন্ম প্রবন্ধ লিখিতে সন্মত হন না। তবে অনেকে বলিবেন সামাদের কোতৃহলোদ্দাপক নানা বিষয়ে নব্য বিজ্ঞান কি কি সিদ্ধান্ত করেন তাহা জানিবার জন্ম সকলেরই ইচ্ছা হইয়া থাকে; কাজেই তাহাদের আংশিক তৃপ্তির জন্ম বৈগ্রানিক প্রবন্ধ রচনা বাদ্ধনীয়। একেবারে মাতৃল না থাক। সপেক্ষা সন্ধ মাতৃল থাকাও ভাল।

পাণ্চাত্য দেশে সাধারণের উপগোগী বেজানিক প্রবন্ধ অপেকা সাধারণের উপযোগী বেজানিক বক্তার চলনই অধিক, কেননা বজা কতকগুলি পরীক্ষা প্রদর্শন পূর্বাক বিষয়টাকে স্পত্তীকৃত করিতে পারেন। প্রবন্ধ-লেথকের সে হ্ববিধা নাই। তবে দেখানে কেহ কেহ নিজের বাটীতে কতকগুলি যন্ত্র প্রামায়নিক দ্রব্য রাখিয়া কিছু কিছু পরীক্ষা করেন। কাজেই প্রবন্ধ-লেথক কোনও একটা সহজ্ঞ পরীক্ষার বর্ণনা প্রদান করিলে পাঠক ভাষার কুদ্র গাঠস্য যঞাগারে ভাষা সম্পাদন করিতে পারেন।

মাজকাল বিজ্ঞান মানবজীবনের উপর ধকীয় প্রভাব যেরূপ বিস্তৃত করিতেছে, তাহাতে জ্ঞানপিপাথ কোনও লোকের পক্ষে বিজ্ঞান সম্বন্ধে মৃত্যু থাকা চলে না। গাঁহাদের ভাগ্যে বিজ্ঞালয়ে বিজ্ঞানশিক্ষা লাভ ঘটে নাই, 'তাহাদের উচিত যে নিজেদের বাড়ীতেই একটা দামাক্ত রকমের যর্গাগার প্রতিষ্ঠিত করেন, এবং পুস্তকের সাহায্যে নিজ হস্তে কতক্পলি প্রীক্ষা সম্পাদন করেন, এবং তথনই তিনি বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধ পাঠের সমাক ফললাভ করিবেন, তাহার পুক্ষে নহে।

অভিজ্ঞের নিকট পরামশ লইলে আনি যেকপ যথগারের কথা বলিতেছি তাইতে বেশা থরচ পড়ে না। আচাম্য টিগুলি দেখাইয়া-ছিলেন অল টাকার মধ্যে একটা চলনসই পদার্থ বিজ্ঞান-বিষয়ক যথগার স্থাপন করা যায়। রাসায়নিক যথগারের বায় ভাহার অপেক্ষা অনেক অল, -গোটাকরেক কাটের বাসন, একটা নিক্তি এবং এসিচ প্রস্তৃতি কয়েকটা রাসায়নিক দ্রব্য হইলেই প্রথম শিক্ষার্থীর পক্ষে যথেষ্ট। একটা অণুবীক্ষণ যন্ত্য এক শত টাকা) থাকিলেই জাবভবের অধিকাংশ পরীক্ষা সম্পন্ন করা যায়।

পরিশেবে বক্তব্য এই যে গ্রহণানি বেশ হথপাঠ্য হইয়ছে। গাঁহারা গল্প ও কবিতার চর্পিতচর্পণ পড়িয়া পড়িয়া হ্লালাতন হইয়ছেন ভাহারা এই পুস্তকে মছিনব বৈজ্ঞানিক কল্পনার একটু আখাদ পাইয়া প্রীত হইবেন সন্দেহ নাই। এবং গাঁহারা বঙ্গভাগাকে সর্কেশ্বযামন্ত্রী দেগিবার আকাজ্ঞা প্রদয়ে পোষণ করেন তাঁহারা লেখকের এই সাধু উদ্যমের নিশ্চমই সহায়ত। করিবেন। শ্রদ্ধাম্পদ রামেল্রফ্লের ত্রিবেদী মহাশয় ভাহার লিখিত ভূমিকাতে অতি যথার্থ কথাই বলিয়াছেন—"ভিনি ক্রগদানন্দ বাবু, কয়েক বংসর ধরিয়। বঙ্গদেশে অবৈজ্ঞানিক পাঠকসমাজের মধ্যে বিজ্ঞান প্রচারের জন্ম যে চেষ্টা করিয়া আসিতেছেন

 কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের নৃতন বিধান অনুসারে গনেক যুবক বিজ্ঞানের কোনও ধার না ধারিয়া গ্রাক্সয়েট হউতেছেন।

<sup>\*</sup> শীজগদানন্দ রায় প্রণীত। অতুল লাইত্রেরী, ঢাকা, হইতে প্রকাশিত মূল্য (কাপডে বাঁধাই ) ১।•।

তজ্ঞা বঙ্গদাহিত্য তাহার নিকট ঋণা। কেননা বাঙ্গলা সাহিত্য এ বিষয়ে নিতান্ত দরিজ। এই গ্রন্থে সেই দারিজ্যের কতকটা মোচন হইবে।"

এীসতীশচক্র মুখোপাধ্যায়।

#### ভক্ত ও তাঁহার নেশা

ভক্ত রামপ্রদাদ গাহিয়াছেন, — "মন-নাতালে মেতেছে আমার, মদ-মাতালে মাতাল বলে।"

ভক্ত বলিতেছেন, আমার মন-মাতালে মেতেছে, আর্থাৎ, আমি সম্পূণ সজাগ রহিয়াছি, আমার ইচ্ছাশক্তিরহিয়াছে, আমি ইচ্ছা করিয়া, জানিয়া গুনিয়া, বুঝিয়া আমার মন-রূপ অথের বলা ছাড়িয়া দিয়াছি, তাই সেমতভাবে ছুটিয়া চলিয়াছে। আমিই আমার মনের জ্ঞানবান পরিচালক, কর্তা। মদের মাতালের "আমি" কিন্তু সজাগ নাই, স্ববশে নাই, তাহার ইচ্ছাশক্তির জ্ঞানবান পরিচালক সেনহে,—তাহার "আমি"র পিঠে চাপিয়া, চোগ বাধিয়া আর একজন জোর করিয়া তাহাকে ছুটাইয়া লইয়া চলিয়াছে। নিজিতাবস্থায় একজনকে অষ্টেপ্টের বাধিয়া টানিয়া লইয়া যাওয়া, আর জাতাতাবস্থায় জানিয়া গুনিয়া, বৃঝিয়া, ইচ্ছা করিয়া লক্ষ্যাভিমুথে ছুটিয়া যাওয়ায় যে প্রজেদ, মদের মাতালের মত্তায় ও ভক্তের মত্তায় সেই প্রভেদ।

ভক্তের মত্তায় ও মদের মাতালের মত্তায় আরও একট্ প্রভেদ আছে:---

১। ভক্তের মন্ততার বস্তু এক, একমেবাদিতীয়ং;
মদের মাতালের মন্ততার বস্তু এক নহে, বিভিন্ন। মদের
মাতালের বস্তুবিচার নাই, তাহাকে হুইস্কিই দাও, ব্যাপ্তিই
দাও, রম্ই দাও, কিংবা স্থরাসারের পরিবর্ত্তে এমন কিছু
একটা নৃতন জিনিস দাও যাহাতে একইরপ নেশা হয়,
কিছুতেই তাহার মাপত্তি নাই,—দে অতি আনন্দের
সহিত তাহা গ্রহণ করিবে; কিন্তু ভক্ত যাহাতে তাঁহার
প্রিয়বস্তু একের সন্তা অফুভব না করেন, সেই এক
গন্ধরাজ্বের গন্ধ না পান, তাহা তিনি স্পর্শও করেন না।
ভক্তের জ্ঞান, ধানি, চিস্তা একে —সারাবিশ্বে এমন কিছুই

নাই যাহা দেই একের স্থান অধিকার করিতে পারে, দেই একের অভাব পূরণ করিতে পারে।

- ২। মদের মাতাল নেশার জন্ম নেশা করে, ভক্ত নেশার জন্ম নেশা করেন না;—তাঁহার নেশা প্রিয়বস্তকে পাইবার জন্ম, দেথিবার জন্ম, আপনার মধ্যে সম্পূর্ণ এক করিয়া লইবার জন্ম।
- ১। মদের মাতাবের বেচালে পা পড়ে, ভক্তের
  কথনও বেচালে পা পড়ে না। মদের মাতালের মন্ততা তঃথঅবসাদময়, ভক্তের মন্ততা অল্লান চির্আানন্দয়য়।

বিজ্ঞান প্রমাণ দিয়াছে—শক্তি যেথানে যত সংহত, তাহার প্রথবতা তেজও দেখানে তত বেশা। স্থারশিকে প্রজীভূত করিয়া তাহার দাহিকা শক্তি এতদ্র রৃদ্ধি করা যায় যে, তাহাতে বস্তুকে দগ্ধ করা, এমন কি রন্ধনকার্য্যও অনায়াদে দম্পন্ন করা যায়। সদয়ের কোমল রুত্তি—স্নেহ, প্রেম, প্রীতি, ভালবাদা প্রভূতির শক্তিও এই নিয়মের অন্তর্গত; এই বৃত্তিগুলির ক্ষুরণ যেথানে যত সংহত, প্রজীভূত, তাহাদের শক্তিও দেখানে তত প্রথব, তাহাদের বহিঃপ্রকাশও তত উৎজ্বল, দীপামান।

দৃষ্টান্ত দারা ইহা সহজে পরিস্ফুট করা যাইতে পারে।
মা যেমন ছেলেকে ভালবাদে এমন কাহাকেও নয়; মায়ের
চোপেনুথে, বাক্যে কার্ণ্যে, সারা অঙ্গপ্রত্যঙ্গে এই মেহ
ভালবাসা উচ্ছলিত। ছেলেকে যদি আব কেহ ভালবাসে,
মায়ের ভালবাসা তাহার প্রতিও ধাবিত হয়; এই ভালবাসার মান্থানে তাহার ছেলে রহিয়াছে, সেই এক
রহিয়াছে,—তাহার ছেলেকে ভালবাদে বলিয়াই মা অন্তকেও ভালবাদে। এই একে সংহত বলিয়াই ছেলের
প্রতি মা'র ভালবাসার এত প্রথবতা, এত প্রবল্তা।

ভক্ত সম্বন্ধেও ঠিক্ এই কণাই থাটে। ভক্তের সমস্ত প্রেম ভালবাসা এই একেই সংহত; ভক্ত এক ছাড়া আর কাহাকেও জানেন না, এক ছাড়া কাহাকেও ব্রেন না, এক ছাড়া কাহাকেও দেখেন না,—এই একই তাঁহার সমস্ত ইন্দ্রিরের লালাক্ষেত্র, বেইনপরিধি, মিলন-কেন্দ্র। ভক্ত গাছকেও ভালবাসেন, কেন না, তাহাতে তাঁহার প্রিয় একেরই প্রকাশ; ফুলকেও ভালবাসেন, কেন না, তাহাতে সেই একেরই প্রকাশ; ধূলাকেও ভালবাসেন, কেন না, তাহাতেও তাঁহার চিরোজ্জল দোনা একেরই প্রকাশ। ভক্তের প্রেম একে সংহত লিয়াই এত প্রথর, এত প্রবল, এত প্রতাশান্বিত, এত জ্বযুক্ত; এই প্রেম তাঁহার জ্ঞানে ধ্যানে, বচনে মননে, প্রত্যেক কম্মে, ভিন্তায়, অঙ্গপ্রতাঙ্গে প্রকাশমান।

তক্ত রামক্রম্ণ পরমহংসদেব গণিকাকে দেথিয়। ভাবে বিহলল হইয়া পড়িয়াছিলেন, কেন না, তিনি সেই গণিকামূর্ত্তিতেও এক বিশ্বমাত্ত্রপ দেখিতে পাইয়াছিলেন; চৈতক্তদেব বৃক্ষকে জড়াইয়া ধরিয়া ভাবে বিহলল হইয়া অজস্র অশুপাত করিয়াছিলেন, কেন না, তিনি সেই বৃক্ষে তাঁহার এক প্রিয়তমেরই সাক্ষাৎ পাইয়াছিলেন; নানক পিতৃ-আজ্ঞায় শস্তক্ষেত্রে পাহারা দিতে গিয়ানিক্রেই ভাবে আত্মহারা হইয়া পড়িয়াছিলেন, কেন না, তিনি সেই হরিৎক্ষেত্রে এক শীহরিরই শীমুথ দেখিতে পাইয়াছিলেন।

ভক্তের ভগবান আর সকলকে আচ্ছন করিয়া রাথেন আড়াল করিয়া রাথেন,--ভগবানই ভক্তের নিকট একমান প্রকাশমান। এইজন্ম, প্রক্রত ভক্তের লক্ষা, ভয়, মান অপমান, ভেদাভেদ জ্ঞান কিছুই নাই। কণায়ও তাই বলে, লজ্জা, ভয়, মান এই তিন গাকিতে ভগবানকে লাভ করা যায় না। ইহার তাৎপর্যা আর কিছুই নয়, কেবল এই যে, যাহার লক্ষ্য একে ভাহার আর কোনও দিকে লক্ষা থাকিতে পারে না। যাহার লক্ষ্য সম্মুখে, তাহার দক্ষিণে বামে পশ্চাতে লক্ষ্য থাকিতে পাবে না। দ্রোপদীর যতক্ষণ দৈহিক অভিমান - সামান্ত অহংজানটক ছিল, ততকণ তিনি লক্ষ্যভ্ৰষ্টা ছিলেন, ভগবানের সাক্ষাংলাভ করিতে পারেন নাই। চৈত্র দেব শাস্ত্রজানে অদিতীয় ছিলেন, তথনকার পণ্ডিতাগ্রগণ্য শার্বভৌমকেও ইচ্ছা করিলে তর্কে পরাস্ত বিধ্বস্ত করিতে পারিতেন, কিন্তু তাঁহার লক্ষ্য সেদিকে ছিল না, তিনি লক্ষ্যান্ত না হইয়া একমাত্র প্রেমে তাঁহার আরাধ্যদেবের চরণে মাথা নত করিয়া আর সকলেরও মাথা নত ক্রাইয়াছিলেন।

গীতা "অনন্তমনসো," "নিত্যাভিযুক্তানাং", "মদগতে-নাস্তরাত্মনা" প্রভৃতি বাক্যে প্রকৃত ভক্ত, গোগীর যে লক্ষণ ব্যক্ত করিয়াছেন, পূর্ব্বোক্ত প্রচলিত প্রবাদবাকাটি উহাদেরই একই ভাববাঞ্কক সহজ ভাঙ্গা-কথা। গীতায় আছে :---

> বোগিনামপি সর্কেষাং মক্ষতেনাপ্তরাক্সনা। শ্রদ্ধাবান ভক্ততে যে। মাং স মে যুক্তভয়ো মতঃ॥

যোগাদিগের মধ্যে যিনি মদগতচিত্ত হইয়া কেবলমাত্র আমাকেই আরাধনা করিয়া থাকেন, তিনি সকল অপেক্ষা প্রম শ্রেষ্ঠ।

ইহাই প্রক্রত ভক্তের লক্ষণ।

মদগুল হইয়া থাকা, মজিয়া থাকা, ভরপুর হইয়া থাকা, অনন্থচিন্ত একচিত্ত হইয়া থাকার নামই নেশা। ধাননিরত, আয়য়ৢয় য়েয়য়তে আমরা য়েরপ এই ভাব দেখি, আবিষ্ট বিহ্বল, ভগবদ্পোমের পাগলেও আমরা সেইরপ এই ভাবই দেখি, – কেবল ধরণ বিভিন্ন। উভয়েই একচিত্ত, একনিষ্ঠ, একলক্ষা, আনন্দবিহ্বল। য়ে হিমালয় বিরাট মন্তক উত্তোলন করিয়া ছির নিশ্চলভাবে দপ্তায়মান, গাহাতে য়ে গাঞ্জায়া, ধানপ্রায়ণতা, আনন্দম্মন ভাব বিজ্ঞমান, নানারক্ষে তর্ধসভঙ্গে উদ্দেলিত, উচ্ছু সিত বিশাল সমুদ্রেও সেই গাঞ্জায়া, ধানপ্রায়ণতা, আনন্দম্মন ভাব বিজ্ঞমান কেবল রূপ বিভিন্ন। উভয়েই আমাদিগকে ভাবে অভিভূত করিয়া কেলে; কে বড়, কে ছোট, তাহা বিচার করিবার আমাদের ক্ষমতা নাই।

ভক্তের যে ভাবই আমরা দেখি না কেন, তাহাতে আমরা ঈশরেরই প্রকাশ দেখি। শিশুর প্রত্যেক কল্মের অন্তরালে বেমন মা রহেন, ভক্তের অন্তরের অন্তরেও ভেমনি ভগবান রহেন। ভক্তের আকাজ্ঞা আশা, প্রেম ভালবাদা, প্যান ধারণা, অরেষণ কথনও ব্যর্গ হয় না। ভগবান ভক্তের ডাকে সাড়া দেন, তাহার আশা পূর্ণ করেন, আকাজ্ঞা চরিতার্থ করেন, নিজে ইচ্ছা করিয়া ভক্তের হংপদ্যে আসিয়া অনিষ্ঠান করেন; তাই ভক্তের মুথে আমরা ঈশরেরই সৌন্দর্য্য দেখি, ভক্তের বাণীতে আমরা ঈশরেরই বাণী প্রবণ করি, ভক্তের অঙ্গে আমরা ঈশরেরই প্রেম-সৌরভ আত্মণ করি। সেই স্পর্শমণির স্পর্শেই ভক্তের এত মাহান্যা! ভগবানকে অন্তরে ধারণ করিয়াই ভক্ত এত বড়, এত বলী, এত জয়ী,—বিপদ্ সঙ্কট মরণকেও অনারাসে তুচ্ছ করেন, রাজরাজেশরের

মাণার মুকুটও নিজের চরণতলে আনিয়া ধূলায় লুটাইয়া দেন !

পৃষ্ঠান্ ভক্তপ্রবর জক্ষ মূলাবের জীবনচরিতে আমরা পাঠ করি, মূলার তাঁহার প্রতিষ্ঠিত আশ্রমের অনাথ বালক-বালিকাদিগের জন্ম আকুলভাবে প্রার্থনা করিতেন, আর অস্বাস্থাকর পূবে হাওয়া বদ্লাইয়া ভাল হাওয়া বহিত, দারুণ মভাবের সময় কোথা হইতে যে অজ্ঞ্র টাকা আসিয়া পড়িত, তাহার ঠিক ছিল না। ইহা মূলারের নিজশক্তিনহে, ভক্তের মদ্য দিয়া ভগবানের শক্তিরই প্রকাশ। তেমন করিয়া যদি ভগবানকে ধরিয়া থাকিতে পারা যায়, তেমন করিয়া ডাকার মত যদি ডাকিতে পারা যায়, একাস্ত নির্ভরশাল শিশ্ব মত হওয়া য়য়, ভগবান ভক্তের মনোবাঞ্চা পূর্ণ করেন, ভক্তের মন্য দিয়া অপ্রাক্ত ঘটনাব সমাবেশ, অসাধাসাধন করেন।

বৈজ্ঞানিক বলেন, অসাম অনুষ্ঠে মান্য ভাবিতে পারে না; ভক্ত ঠাছার জীবনে প্রত্যক্ষ প্রমাণ দেন, অসীম-অনুষ্ঠ কাল্য দেন, ধরিয়া রাখিতেও পারে। যে অসীম-অনুষ্ঠ বৈজ্ঞানিকের নিকট একেবারে জ্ঞানের অগোচর, ধ্যান ধারণার অতীত, অধ্যাত্ম-যোগে সেই অনুষ্ঠ সাজ্ঞের নিকট করতলগ্যস্ত আমলকবং স্কুপ্ট প্রতীয়মান, ধারণগোগ্য। ইহা মানবশক্তিতে নয়, ভগবদ্রুপাতেই সন্তব্যর হয়: অসীম দয়া করিয়া নিজে আসিয়া সদীমক দেখা দেন, ধরা দেন, ভাহার অস্তরে আসিয়া বাস করেন। যে ধলামাটি সর্বাপেকা নিমে চরণতলে রহে, সমুয়ত তঞ্চ ভাহার জীবনের শ্রেষ্ঠ সারসামগ্রী পুশ্রুকল ভাহাকেই অর্পণ করে।

উপনিষদে এই কণাই বলা হইয়াছে :-নায়মান্ধা প্রবচনেন লভাো, ন মেধনা ন বহুনা শ্রুতেন।
যমেবৈষ বুণুতে তেন লভা, স্তান্তেষ আন্ধা বিবুণুতে তনুং পাম।

বেদাধায়ন, মেধা, বছরপ শ্রবণ দারাও এই আত্মাকে লাভ করা যায় না , যাহাকে এই আত্মা বরণ করেন, তিনিই ইহাকে লাভ করিতে পারেন, এবং তাঁহারই নিকটে এই প্রমাত্মা নিজের ভমুকে প্রকাশিত করিয়া থাকেন।

ইহাই সমীমে অসীমের প্রকাশ- ইহাই ভগবদ্রুপা। প্রেমের বিচিত্রশীলা জড়বিজ্ঞানের নিকটেই ধারণাতীত। বড় কেমন করিয়া ছোটর মধ্যে প্রবেশ করে, ছোটর মধ্যে গিয়া বাস করে, জড়বিজ্ঞানের সাধ্য নাই যে, এ বহস্থ বুঝে; ইহা সতন্ত্র রাজ্য প্রেমরাজ্যের কথা। অশেষ মেগাবী, প্রেতিভাবান রাজনীতিজ্ঞ, বিশাল সামাজ্যের কর্ণধার ম্যাড্ষ্টোনের সম্নত দেহ ম্যুক্ত হইয়া তাঁহার নাতির কাছে কেমন করিয়া ঘোটকরূপে পরিণত হইত, জড়বিজ্ঞান তাহার উত্তর দিতে পারে না, একমাত্র শ্লেহবংসল বৃদ্ধি প্রামহরাই ইহার সত্তর প্রদান করিতে পারেন।

প্রেমই ছোটকে বড় করে, বড়কে ছোট করে, সকল ব্যবধান ভাঙ্গিয়া দেয়, সকলকে এক করে, অসাধা সাধন করে। প্রেমের মাহাত্ম্য আমরা ভক্তের জীবনেই দেখিতে পাই। যিনি এত বড়, এত মহান, অসীম, প্রেম তাঁহার সহিত যুক্ত করিয়া মানবজীবনকে এত স্কলর, এত নিশ্মল, প্রিত্র, সোনা করিয়া দেয় একি কম কথা।

ক্ষার অসীম প্রেমময় দয়ময়, সকলকেই তিনিপ্রেম বিলাইতেছেন, তাহার অমৃতময়ী সেহময়ী জননীর কোড় সকলের জন্মই প্রসারিত রাগিয়াছেন সতা, কিছু যে সন্তান অহনিশ ধর্মপ্রায়ণা মা'র কাছাকাছি থাকে, মা'র কথামত চলে, মা'কে ভক্তি করে, তাহার জীবন যেনন মহত্তর, স্করতর, উজ্জ্লতর হয়, ভগবানের সহবাসে সংস্পানে তাহার সৌন্দয়া, নিম্মলতা, বিভৃতির অংশ লাভ করিয়া ভক্তেও তেমনি এত ঐশ্য়াবান, জগতে সক্ষাপেক্ষা সৌভাগ্য বান।

প্রকৃত কণা, ভক্তকে আমরা যেরূপ যে ভাবেই দেখি
না কেন, ভক্তমাত্রেই আমাদের নমস্তা। ভক্তের গ্রঃথ
আছে, দৈল্য আছে, বিপদ আছে, রোগ আছে, মৃত্যু আছে,
সকলই আছে, কিন্তু এই গ্রঃথপদ্ধ সন্ধটকণ্টকের উদ্ধে
ভাহার প্রাণের মৃণালে যে সোনার কমলটি ফুটিয়া আছে,
তাহা অনন্তর্গভ। ইহারই সৌন্দর্য্য, গ্রম্ভ পরিমল, ভক্তের
সকল গ্রংথদৈন্তকে ঢাকিয়া ফেলে, মৃত্যুকেও আনন্দর্রপ
অমৃতে পরিণত করে।

ভক্তপ্রবর টমাস্ কেম্পিসের কথায় বলি, ভক্তের প্রেম সর্বাপেক্ষা মিষ্ট, সর্বাপেক্ষা বলী, সর্বাপেক্ষা মহান্ উচ্চ, সর্বাপেক্ষা বিশাল বিভৃত; পৃথিবীতে কিংবা স্বর্গে এই প্রেমের অপেক্ষা আনন্দদায়ক আর কিছুই নাই, কারণ, ্ই প্রেম ভগবংসস্তৃত, সমস্ত সৃষ্টিকে প্লাবিত করিয়া এই প্রেম একমাত্র ভগবানেই আশ্রং লাভ করে।

হে নিজ্ঞ বৈজ্ঞানিক! ভক্তের মাহাত্মা, প্রেমের লীলা তুমি কি বুমিবে! তুমি হাস, আর অবজ্ঞার নাসিকা কুঞ্চিত কর, তাহাতে কিছুই আসে বার না; ইহা সতা, ভক্তের যে বল তাহার কণামাত্র বল তোমার নাই, ভক্ত বে চরম সতা লাভ করিয়াছেন, তুমি তাহার অংশমাত্রও লাভ করিতে পার নাই, ভক্তের যে নান তাহার অমুপরিমাণ মানও তোমার নাই; তাই জগতস্তম লোক তোমাকে ছাড়িয়া ভক্তেরই অমুসরণ করিতেছে, ভক্তকে পূজা করিতেছে, প্রাণমন সমর্পণ করিতেছে, ভক্তের চরণপুলি মাণায় লইতেছে, তাই জব, প্রহলাদ, যাঁও, মহঞ্দ, নানক, কনীর, রামক্ষণ্ণ প্রত্রই জয় —পৃথিনীতে ভক্তেরই স্থান জয়।

শ্রীস্থীক্রনাথ ঠাকুর।

# গীতপাঠ#

( আবহমান )

শ্রোতৃবর্গের মনে সহজে এইরপ একটি প্রায় উঠিতে পারে যে, গাতাপাঠ উপলকে তিগুণতত্ত্বের এরপ ব্যাগাবাহুলার প্রয়োজন কি ? ইহার উত্তরে আমার বক্তব্য এই থে, গাতাশাস্থের আজোপাথ জড়িয়া গুণ শন্দ নানা কগাপ্রসঞ্জে, নানা স্থলে, নানা ছলে, পদে পদে ব্যবহৃত হইয়াছে —ইহা কোনো গাতাপাঠকের চক্ষে ঢাকা থাকিতে পারে না। এইজন্ম তিগুণ যে পদাপটা কি, আর, তাহার ভিতরে আমাদের দেশীয় তত্ত্বজানের সার কথাগুলি কেমন আশ্চর্গ্যার্গের দেশীয় তত্ত্বজানের সার কথাগুলি কেমন আশ্চর্গ্যার্কিপ আগলাইয়া রাথা হইয়াছে, ইহা বিরুত্ত করিয়া দেখানো গাতাশাব্য়িতার পক্ষে নিতান্ত কর্ত্তব্য বিবেচনায় আমি এই ত্রেহ ব্যাপারটতে হস্তক্ষেপ করিয়াছি। আমার স্বপক্ষ সমর্থন এই পর্যান্তই যথেই; অতএব শেষোক্ত বাজে কাজে জনর্থক কালবিলম্ব না করিয়া প্রকৃত প্রস্তাবে অবতীর্ণ হওয়া যা'ক।

ত্রিপ্তণের ভিতরের কথার অন্বেষণে বাহির হইয়া আমরা কোন্পথ দিয়া কোথায় আদিয়া পৌছিয়াছি, তাহা একবার পর্যাবেক্ষণ করিয়া দেখা যা'ক।

আমবা দেখিয়াছি যে, সন্তা কাহারো একচেটিয়া দম্পত্তি নহে। সতা তোমারও আছে, আমারও আছে, পশু-পক্ষীরও আছে, ধাতু-প্রস্তরেরও আছে। সতা যথন সকলেরই আছে, তথন তাহা হইতেই আসিতেছে যে, সতার প্রকাশও সকলেতেই আছে। কেন না. সতার প্রকাশ না হইলে সতার কোনো নিদশন থাকে না; সভার কোনো নিদর্শন না থাকিলে-"সভা আছে" এ কথা একেবাবেই ভূমিসাং হইয়া যায়। অত্এব যথন তুমিও বলিতেছ, আমিও বলিতেছি এবং সকলেই একবাকো বলিতেছে যে, সত্তা সকলেরই আছে, তথন তাহাতেই প্রকারাররে বলা হইতেছে যে, সভার প্রকাশও সকলেতেই নানাধিক পরিমাণে আছে; অথবা, যাহা একই কথা--সকলেরই সত্তার সঙ্গে চেতনা নানাধিক পরিমাণে লাগিয়া রহিয়াছে। ত বই ইইতেছে মে, সকলেরই সভা আওসভা। ভোমার সভাও ভোমার আত্মসভা, আমার সতাও আনার আগ্রসভা, গোমহিষের সভাও গোমহিষের আগ্রসভা, পাতৃপ্রস্তরের সভাও পাতৃপ্রস্করের আগ্রসভা। প্রভেদ কেবল এই যে, আগ্রসভার প্রকাশ সত্বপ্রধান मल्यात मत्या स्वश्रीत पूर्वे, तकः अभाग मृह को विनर्भत मत्या অর্দ্ধিট বা মুক্লিত, তমঃ প্রধান জড় বস্তুর মধ্যে প্রস্তুপ না বাজভাবাপর। সাবার, মন্তুয়ের মধ্যেও আত্মসভার প্রকাশ জাগরিতাবস্থায় স্তপরিক্ট হয়, স্বপ্নাবস্থায় অর্দ্ধক্ট না মুকুলিত ভাব পারণ করে, প্রগাঢ় নিদাবস্থায় স্বপ্থি-সাগবে নিনগ্ন হয়। এটাও আমরা দেথিয়াছি যে "আমি ভূতকাল হইতে এ দানংকাল প্ৰণাম্ব বৰ্ত্তিয়া আছি" এই বর্ত্তিয়া গাকা ব্যাপারটি যেখানে বখন প্রকাশ পায়, সেই থানেই ভবিষ্যতে বর্তিয়া থাকিবার ইচ্ছা আপনা হইতেই আসিয়া যোটে। তবেই হইতেছে যে, বর্তিয়া পাকিবার ইচ্ছা আয়ুসভার প্রকাশের সঙ্গের সঙ্গী। ইহা হইতে আমরা পাইতেছি এই যে, আয়ুসভার প্রকাশ যথন সকলেতেই নানাধিক পরিমাণে আছে, তথন বর্তিয়া থাকি-বার ইচ্ছাও সকলেরই ন্যুনাধিক পরিমাণে আছে। বর্ত্তিয়া शांकियात डेफ्डा गथन मकत्त्रतडे नानांतिक পরিমাণে আছে, তথন তাহাতেই প্রমাণ হইতেছে নে, আল্লসতা সকলেরই ञानत्मत्र जाप्पन। दृश्नात्रगाक डेपनियत्न जारह त्य.

শান্তিনিকেতন, ব্রহ্মবিদ্যালয়ের প্রবন্ধ-পাঠ সভায় পঠিত।

তত্ত্বজানের কথাপ্রসঙ্গে যাজ্ঞবন্ধা ঋষি জনক রাজাকে বলিয়াছিলেন—

"এতায়েবানন্দ্যায়।নি ভূতানি মাত্রামুপজীবস্তি।" ইহার অর্থ :—

বৃদ্ধর সান্দ বিরাজ করে, তাহার কিঞ্চিং কিঞ্চিং প্রদাদবিন্দ্র বলে অন্তান্ত জীবেরা জাবন ধারণ করে : — ভাব এই যে, স্থির সম্দুদু যেমন চন্দ্রের প্রতিবিধ পরিষ্কার নিজমূর্ত্তিতে প্রকাশ পায়, সরপ্রধান মন্তুল্যের শাস্ত সমাহিত চিত্তে তেমনি আত্মসভার রসাস্বাদন-জনিত আনন্দ পরিষ্কার নিজমূর্ত্তি ধারণ করে; আবার, তর্পিত নদীপ্রোতে চন্দ্রের প্রতিমা যেমন শতধা বিক্ষিপ্ত হইয়া ভাঙা ভাঙা ভাবে প্রকাশ পায়, পশ্বাদি জন্তুদিগের রজঃপ্রধান অন্তঃকরণে তেমনি গোড়ার সেই অথও আনন্দের আভাদ শতধা বিক্ষিপ্ত হইয়া ক্ষণভঙ্গর বিষয়স্থানে পর্যাবসিত হয়।

এইরপ দেখা যাইতেছে যে, সত্বগুণের যে গৃইটি প্রধান পরিচয়-লক্ষণ—প্রকাশ এবং আনন্দ, তাহা কি জ্ঞানবান মনুষ্য, কি পশ্বাদি মৃঢ় জীব, কি ধাতুপ্রস্তরাদি জড়বস্ত— সকলেরই মধ্যে ন্যুনাধিক মাত্রায় বিভামান আছে।

সন্ধপ্তণের এই দে গুইটি প্রধান পরিচয়লক্ষণ—কিনা সন্তার প্রকাশ এবং সন্তার রসাস্বাদন-জনিত আনন্দ, এ গুইটি ছাড়া সন্ধপ্তণের আর একটি পরিচয়লক্ষণ আছে; সেটাও দেখা চাই; সেটি হচ্চে সন্তার আয়সমর্থনী শক্তি। রপকচ্চলে বলা যাইতে পারে যে আনন্দ সন্ধ্প্তণের কদম, প্রকাশ সন্ধ্প্পণের বাম হস্ত, আয়সমর্থনী-শক্তি (সংক্ষেপে আয়শক্তি) সন্ধ্পণের দক্ষিণ হস্ত। এই স্থানটিতে সন্ধ্প্পণের ব্যাড়াই আর একবার ভাল করিয়া পর্যালোচনা ক্রিয়া দেখা আবশ্যক।

প্রথম দ্রষ্টব্য এই যে, সন্তার প্রকাশেই সন্তার আত্ম-সমর্থন হয়; কেন না প্রকাশ ব্যতিরেকে সন্তা সন্তাই হয় না। তবেই হইতেছে যে, সন্তার প্রকাশের মধ্যেই সন্তার আত্মসমর্থনী শক্তি সম্ভুত রহিয়াছে।

দিতীয় দৃষ্টব্য এই যে, সন্তার প্রকাশের সঙ্গে যে পর্যাস্ত না সন্তার আত্মসমর্থনী শক্তি একদোগে প্রকাশ পায়, সে পর্যাস্ত প্রকাশের মাত্রা পূর্ণ হয় না। ফল কথা

এই যে, "আমি ভূতকাল হইতে এ যাবৎ কাল পর্যান্ত বতিয়া আছি" এই বর্তিয়া থাকা ব্যাপারটি যথন দুষ্টা পুরুষের জ্ঞানে প্রাণা পায়, তথন সে-যে প্রকাশ তাহা প্রকাশের নবোনোষ মাত্র—অরুণোদয় মাত্র: কিন্তু সেই সঙ্গে আর একটি বৃত্তান্ত যথন প্রকাশ পায়,--এটাও যথন প্রকাশ পায় যে. যে প্রকারে আগ্নশক্তি থাটাইয়া আমি ভূতকালের বাধাবিল্ল অতিক্রম করিয়া বর্ত্তমানে দণ্ডায়মান হইয়াছি দেই প্রকারে আত্মশক্তি থাটাইয়া ভবিষ্যতে দণ্ডাম-মান হইতে পারা আমার অবকারায়তঃ এইরূপে যথা সতার দক্ষে শক্তি একযোগে প্রেকাণ পায়, তথন সতা এ 1ং শক্তির দেই যে সমবেত প্রকাশ, তাহাতেই প্রকাশের মাত্রা পুরণ হয়, আর, দেই দঙ্গে আনন্দেরও মাত্রা পুরণ হয়। "আনন্দেরও মাত্রা পূরণ হয়" বলিতেছি এই ৬ ছা, থেছে হু আধপেটা অর ভোজনে যেমন ক্ষরিত ব্যক্তির উদর পুরণ হয় না, তেমনি "আমি ভূতকাল হইতে এ যাবৎ কাল পর্যান্ত বর্তিয়া আছি" এই অর্দ্ধ বতা স্থটিতে আনন্দের মাতা পূরণ হয় না; আনন্দের মনের কথা এই যে, আত্ম-সত্তা যেমন ভূতকাল হইতে এ যাবংকাল পর্যান্ত বহিয়া আছে—ভবিষ্যতেও তেমনি তাহা চিরজীবী হইয়া বর্তিয়া থাকুক এইজন্ম আত্মসন্তার দক্ষে যথন ভবিষ্যতে বর্তিয়া থাকিবার যোগ্যতা বা আত্মসমর্থনী শক্তি একযোগে প্রকাশ পায়, তথন আনন্দের অদ্ধনাত্রা পূর্ণমাত্রায় পদ-নিক্ষেপ করে। এই স্থানটির সহিত ডারুইনের মুখা সিদ্ধান্তটি দিবা সংলগ্ন হয়। সে সিদ্ধান্ত এই যে, জীব-জগতে ভূতকালের জীবনদঙ্গামের মধ্য দিয়া বর্ত্তমান সত্তা যথন যাহা উদ্বন্ত হয় তাহা দীনহীন সন্তা নহে, গরস্ত তাহা যোগ্যতম সত্তা: সত্তার উপর্ত্তন যোগ্যতমেরই উপর্ত্তন (survival of the fittest)। এইরূপ দেখা যাইতেছে যে, ডারুইনের মতে সত্তার উদ্বর্তনের সঙ্গে সঙ্গে আত্ম-সমর্থনের যোগ্যতার অভাদয় হয় - আত্মসমর্থনী শক্তির অভাদয় হয়। ডারুইনের প্রদর্শিত এই যে এক মহা-নাট্য-কে না সন্তার উন্বর্জনের সঙ্গে সঙ্গে আত্মসমর্থনী শক্তির উদ্বোধন-এ নাট্য অভিনীত হয় জীবজগতের সর্বব্রই; কিন্তু পশ্বাদি জন্তরা এই প্রমাশ্চ্য্য নাট্যলীলার রসাস্বাদনে একেবারেই বঞ্চিত--এ নাট্যলীলার দর্শক

পৃথিবীস্থ সারারাজ্যের জীবদিগের মধ্যে অ্যাকা কেবল মনুষ্য। কেননা মনুষ্যই সত্ত্ত্পপ্রধান জীব, আর, প্রকাশ সত্তভেণেরই ধর্ম। মনুষ্যের ভাষ সত্তভণপ্রধান জীবের অন্ত:করণেই আত্মসন্তা এবং আত্মসন্তার প্রিয়স্থী আত্মসমর্থনী শক্তি উভয়েই পরিষার বিভাজমানা। পক্ষান্তরে, পশাদি জন্তদিগের রজ্ঞপ্রধান অন্তঃকরণে আত্মসত্তা এরূপ ঝাপ্দা আলোকে প্রকাশ পায় যে, তাহা প্রকাশ না পাওয়ারই মধ্যে। অর্থাৎ মন্তব্যের সজ্ঞান অবস্থার চিৎপ্রকাশ বলিতে যেরূপ চিৎপ্রকাশ ব্যায়, পথাদি জন্তুদিগের অস্তঃকরণস্থিত চিৎপ্রকাশ সেরপ জাগ্রত ভাবের চিৎপ্রকাশ নহে। ফলেও এইরপ দেখা যায় যে, কোনো প্রকার বাধামুভূতির উত্তে-জনায় মুখন প্রাদি জন্তদিগের অন্তঃকরণে চিদাভাদ উদীপ্ত হইয়া তাহাদিগকে কর্মচেষ্টায় প্রবর্ত্তি করে. তথন উপস্থিত বাধার প্রতিবিধানকার্য্যেই তাহাদের সমস্ত চিৎপ্রকাশ গ্রস্ত হটয়া যায়; তা বট, স্থ্রপতঃথের ছায়া-বাজির পর্দার ওপিঠে, প্রকাশ এবং আনন্দের যে এক বাঁধা বোদনাই বহিয়াছে, তাহা তাহাদের দৃষ্টিক্ষেত্রে ধরা ভায় না ৷

ভাক্ইনের প্রদর্শিত ঐ যে মহানাটা উহা বহিজ্পতের আানদরবারে অভিনীত হয়, আর দেই জন্ম অধুনাতন কালের বৈজ্ঞানিক পণ্ডিতেরা উহার সবিশেষ মর্য্যাদাভিজ্ঞ। তা ছাড়া, আর এক নাট্য যাহা মনুষ্যের অন্তর্জগতের থাদ্দরবারে অভিনীত হয় তাহা কম মহানাট্য নহে; —আমাদের দেশের পুরাতন তত্ত্ত পণ্ডিতেরা এই দিতীয় মহানাট্যের স্বিশেষ মৃণ্যাদাভিজ্ঞ ছিলেন ইহা বলা বাহুল্য। পূর্ব্বোক্ত মহানাটো বাহু প্রকৃতির অন্তর্নিগৃঢ় সত্তখণ রজন্তমোগুণের বাধা অতিক্রম করিয়া কিরূপে জড়রাজ্যের বিদেশ হইতে মনুধ্য-বাজ্যের স্বদেশে উপনীত হয়, এই বুহন্বাাপারটির অভিনয় হয়। শেষোক্ত মহানাটো মহয়ের অন্তর্নিগৃঢ় সত্তগুণ রজন্তমোগুণের বাধা অতিক্রম করিয়া কিরূপে অন্নময় কোষের প্রবাস হইতে আনন্দময় কোষের নিবাসে উপনীত হয়, এই নিগৃঢ় রহস্তটির অভিনয় হয়। বর্ত্তমান স্থলে শেষোক্ত মহানাট্যের মর্মস্থানীয় ব্যাপারগুলি পরিষ্ঠাররূপে বিবৃত করিয়া

দেখানোই আমাদের মুখ্য উদ্দেশ্য ; — তাহারই একাণে চেষ্টা দেখা যাইতেছে।

বলিলাম যে. আত্মসত্তার প্রকাশের সঙ্গে আত্মশক্তির প্রকাশ হইলে—তবেই আনন্দের মাত্রা পূর্ণ হয়। এখন দ্রষ্টব্য এই যে, সত্তার প্রকাশ হয় জ্ঞানযোগে --শক্তির প্রকাশ হয় কর্মযোগে। আত্মদ্র যতক্ষণ পর্যাও না পরিষ্কার জ্ঞানালোকে অভ্যুত্থান করে, ততক্ষণ পর্যান্ত যেমন আত্মসন্তার প্রকাশ সম্যক পর্যাপ্তি লাভ করে না. আত্মশক্তি তেমনি যতক্ষণ না মঙ্গল কার্যোর অনুষ্ঠানে উল্যোগী হয়, ততক্ষণ পর্যান্ত তাহা বিরাট রাজার রু**হরণার** অন্তঃপুরচারী সায় অপরিক্তাত পক্ষান্তরে, বুহুল্লা সার্থি যেমন কুরুদেনা জয় করিয়া— তিনি যে কিরূপ অজেয় সার্থি তাহার পরিচয় প্রদান করিয়াছিলেন, তেমনি মমুধ্যের আত্মশক্তি অন্তরের রিপু-জয় করিয়া --দে যে কিরূপ অজ্যে শক্তি তাহার পরিচয় প্রদান করে। উপস্থিত বাধার প্রতিবিধানকার্যা-কি মতুষ্য কি পশ্বাদি জন্তু - সকল জীবকেই বাধ্য হইয়া করিতে হয়; কাজেই সেরূপ কার্যা জীবের অশক্তিরই পরিজ্ঞাপক। পক্ষাস্তরে, মনুষ্য যথন মাঙ্গলিক কার্য্যের অমুষ্ঠান করিয়া অন্তরতম আনন্দের নিগুঢ় অভিপ্রায় সমর্থন করে, তথন সে-যাহা সে করে তাহা ভিতর হইতে করে; তা বই, বাহিরের কোনোকিছু দারা বাধ্য হইয়া করে না। এইরূপ কার্যাই মনুষ্যের সশক্তির পরি-চায়ক — আত্মশক্তির পরিচায়ক। দিবালোক অবশু সূর্য্য হইতেই আদে, তা বই, তাহা মন্থব্যের আত্মশক্তি হইতে আদে না; কিন্তু তা বলিয়া এটা ভূলিলে চলিবে না যে, গৃহবাসী যতক্ষণ পর্যান্ত হস্তপদ পরিচালনা করিয়া ঘরের জালনা-দর্গা উদ্যাটন না করে, ততক্ষণ পর্য্যস্ত দিবালোক ভাহার ভোগে আদে না। প্রকৃত কথা এই যে, ছই হাত নহিলে তালি বাজে না; -এটা যেমন সত্য যে, দিবালোক প্রেরণ করা স্থ্যের কার্য্য, এটাও তেমনি সত্য যে, দিবালোকের বাধা অপদারিত করা গৃহবাসীর কার্য্য।

দিবালোকের প্রেরণকর্ত্তা যেমন সূর্য্য, সত্তগুণের প্রেরণকর্তা তেমনি পরমাত্মা। পার্থিব অগ্নির আলোকের

মূলাধার যে সূর্য্যের আলোক ইহা বিজ্ঞানের একটি নবতম সিদ্ধান্ত। কিন্তু সূর্ণোর আলোক যেমন পরম পরিশুদ্ধ আলোক, পার্থিব অগ্নির আলোক সেরূপ নহে, পার্থিব অগ্নির আলোকে ইন্ধনের দোষগুণ কোনো-না-কোনো আকারে দেখা দিতে ছাডে না। মন্তব্যের অন্তঃ-করণে তেমনি সত্তগুণ রজস্তমোগুণের বাধায় আক্রান্ত, আর আয়ুশক্তির কার্য্য হ'চেচ দেই সকল বাধা অপসারিত ক্রিয়া দেবপ্রসাদের আগমন পথ উন্মুক্ত ক্রিয়া দেওয়া। আত্মপ্রভাবের সহিত দেবপ্রসাদের কিরূপ ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ সেইটি এথানে বিশেষ মতে প্রণিধান করিয়া দেখা কর্ত্তব্য। কর্ষিত ক্ষেত্র বৃষ্টির জল কর্দমাক্ত হইয়া যায়: আর. সেই কন্দমাক্ত ঘোলা জলের গুণে উপ্ত পান্তবীজ যথাসময়ে অন্ধুরিত হয় ইহা খুবই স্তা; কিন্তু সেই দঙ্গে এটাও তেমনি সতা যে, সেই কৰ্দমাক ঘোলা জলের মধ্য হইতে মেঘনিমুক্তি বিশুদ্ধ জল কোণাও পলাইয়া যায় না ; পলাইয়া যাওয়া দূরে থাকুক তাহা সেই কদমাক্ত ঘোলাজলের জলত্ব-সাধন কার্যো ক্ষণকালের জন্মও ক্ষান্ত থাকে না। এখন দ্রষ্টবা এই যে, বুক্ষের উৎপাদনে ঘোলা-জলের যেরূপ কার্য্যকারিতা-মঙ্গল-কার্য্যের উৎপাদনে আয়প্রভাবের সেইরূপ কার্য্যকারিতা; আর, ঘোলাজলের জলত্ব-সাধনে বিশুদ্ধ জলের যেরূপ কার্য্যকারিতা, আত্মপ্রভাবের সান্থ্য-সাধনে দেবপ্রসাদের সেইরপ কার্যাকারিতা অতীব স্থুস্পষ্ট। প্রথমে, দেবপ্রসাদে মুনুধ্যের অন্তঃকরণে আগ্নসত্তা প্রকাশিত হয়। তাহার প্রে তাহার সঙ্গে আত্মস্তার র্সাস্বাদনজনিত আনন্দ আসিয়া যোটে। তাহার পরে সেই আনন্দের সঙ্গে আগ্মসত্তার প্রকাশকে মোহমেঘ হইতে নিগুক্তি করিয়া তাছার ঔজ্জ্বলা সাধন করিবার ইচ্ছা আসিয়া যোটে। তাহার পরে আত্মশক্তি মঙ্গলকার্গ্যের অনুষ্ঠান দারা আত্মার প্রভাব পরিস্ফুট করিয়া আনন্দের অন্তরের অভিলাষকে পুরণ করে।

পূর্ব্বে বলিয়ছি যে, সত্তার প্রকাশ হয় জ্ঞানযোগে, শক্তির প্রকাশ হয় কর্মযোগে। "কর্মযোগে" অর্থাৎ মঙ্গল-কার্য্যের অনুষ্ঠানে। মঙ্গল-কার্য্যের পথপ্রদর্শক হচেচ মন্তব্যের অন্তর্মীহিত সান্তিক আনন্দ। যে কার্য্য সেই অন্তর্নিহিত বিমল আনন্দের অন্তমোদিত, সংক্ষেপে অন্তরায়ার অন্তমোদিত, তাহাই মঙ্গলকার্যা - বা আত্ম-শক্তির কার্যা; আব, তাহার বিপরীত শ্রেণীর কার্যাই অমঙ্গল কার্যা—বা অশক্তির কার্যা। মহাভারতের বনপর্কের ২০৬ অধ্যায়ে আচ্ছে

"মূঢ়ানাং অবলিপ্যানাং অসারং ভাবিতং ভবেৎ। দর্শয়তান্তরাত্মা তং দিবারূপনিবাংশুমান।" ইহার অর্থ ঃ

মৃঢ় গর্নিত ব্যক্তিদিগের মনের যত কিছু ভাবনা-চিস্তা সমস্তই অসার: ক্ষা মেমন দিবসের রূপ প্রদর্শন করে (অর্থাৎ দৃশুবিষয় সকল প্রদর্শন করে) অস্তরাত্মা তেমনি ভাহাদের সেই সকল ভাবনা-চিস্তার অবারতা প্রদর্শন করে। মনুসংহিতার চতুর্গ অধ্যায়ে আছে—

"যং কন্ম কুর্ব্বতোহস্ত স্তাং পরিতোবোহ স্বরান্মনঃ। তংপ্রেমকেন কুর্বীত বিপরীতং তুবজ্জারে॥"

ইহার অর্থঃ---

মে কর্ম করিলে সাধকের অম্বরাত্মা পরিভুষ্ট হয়, তিনি সেই কন্ম প্রয়ন্ত্র সহকারে করিবেন, তদিপরীত কর্ম পরিতাাগ করিবেন।

আমাদের দেশের পূর্বাতন কালের আচার্গ্যেরা সভাষী ছিলেন, তাই তাঁহারা বলিয়াছেন—"অন্তরায়া মঙ্গল কার্য্যের পথপ্রদর্শক"; কিন্তু তঃখের বিষয় এই যে. নব্য আচার্যোরা নিতান্তই পরভাষী (অথাৎ পরের বলি (वालत-अञ्चाला )। এই জন্ম यि वला गांत्र (य. मक्रव-কার্য্যের পথপ্রদর্শক conscience, তবে শেষোক্ত শ্রেণীর আচার্যোরা বলিবেন "গুব ঠিক।" কিন্তু যদি বলা যায় মে মদল-কার্য্যের পথপ্রদর্শক মনুষ্যের অন্তরাত্মা, তবে তাঁহারা হয় তো বলিবেন "অন্তরাত্মা বলিতেছ কাহাকে গু আমরা তো জানি conscience শব্দের দেশীয় প্রতি-শব্দ বিবেক।" ইহার উত্তরে আমি বলি এই যে, তাহা তাঁহারা যেমন জানেন, তেমনি এটাও তাঁহাদের জানা উচিত যে, আমাদের দেশের স্বভাষী আচার্য্যগণের অভিধানে বিবেক-শব্দের অর্থ মূলেই conscience নহে। দেশের পুরাতন শাস্ত্রকারদিগের ত্রিগুণাত্মক তত্ত্বের সংস্পর্শ হইতে ত্রিগুণাতীত তত্ত্ব বিবিক্ত

করিয়া লওয়াই বিবেকের মুখ্যতম কার্যা। ইহাতে এইরূপ দাড়াইতেছে যে, বিবেকের লক্ষ্য পাপপুণ্যের অধিকার-বহিভুতি ত্রিগুণাতীত প্রদেশের প্রতিই নিবিষ্ট থাকে। পক্ষান্তরে conscienceএর লক্ষ্য পুণ্য পাপের অধিকারায়ন্ত প্রাদেশে ভিতরেই নিয়ত আবদ্ধ থাকে, তাহার উদ্ধে যায় না। ছয়ের মধ্যে যখন এইরূপ মন্মান্তিক প্রভেদ. তথন বিবেককে conscience-এর প্রতিশক্ত করিয়া দাঁড করানোও যা, আর কোনো যোগী ধরিয়াবাঁধিয়া ইংরাজ সাজানোও তা – একই Kant প্রজাকে (Reason কে) ছুই শ্রেণীতে বিভক্ত করিয়াছিলেন - Practical (অর্থাৎ Ethical) এবং Speculative (অর্থাৎ Theoretical)। এখন দ্রপ্তব্য এই যে পাশ্চাতা ভাষায় consciousness শব্দ দার্শনিক জ্ঞানের (theoretical reason-এর) যে স্থান অধিকার করে, conscience শব্দ ব্যবহারিক জ্ঞানের (practical reason-এর) বা নৈতিক জ্ঞানের (ethical reason এর) অবিকল সেই স্থান অধিকার করে। Consciousness माং থোর দ্রষ্ট পুরুষের ন্যায় উদাস<sup>1</sup>ন সাক্ষী; তাহার চক্ষে ধর্মও থেমন, অধর্মও তেমনি, তুইই জ্ঞেয় বিষয় মাত্র— তাহার অধিক আর কিছুই নহে। পক্ষান্তরে. conscience পাপপুণ্যের সেরূপ উদাসীন সাক্ষী নহে। Conscience-এর চক্ষে পুণ্য অমুরাগভাজন; পাপ বিরাগভাজন। Consciousness কেবল মাত্র দ্রষ্ঠা তাহা নিছক জ্ঞান। পরন্ত conscience দ্রষ্টা ভোক্তা এবং নিয়ন্তা তিনই একাধারে; conscience পাপপুণ্যের জন্তা এই অর্থে সাক্ষী পুরুষ, পাপপুণ্যের ভোক্তা তাই পুণ্যের প্রতি ম্বপ্রসন্ন এবং পাপের প্রতি অপ্রসন্ন; conscience পুণ্যের পুরস্কর্তা এবং পাপের শান্তা এই অর্থে অন্তর্য্যামী পুরুষ; conscience আত্মপ্রকাশ, আত্মানন্দ, এবং আত্মশক্তি তিনই একাধারে, এই অর্থে অন্তরাত্মা। তাই আমাদের স্বদেশীয় ভাষার অন্তরাত্মা শব্দে conscience-এর মর্ম্মগত ভাবার্থ টি যেমন খোলে এমন আর কোনো দেশীয় ভাষার কোনো শব্দে নহে। ইহা সত্ত্বেও আমাদের দেশের নব্য আচার্য্যেরা যে স্বভাষার অক্তরিম সৌন্দর্য্যের প্রতি ইচ্ছা করিয়া অন্ধ হইয়া পরভাষিত্ব ব্রত অবলম্বন

করেন, ইহা কম আক্ষেপের বিষয় নহে। আমরা একটু পূর্ব্বে বলিয়াছি যে, আনন্দ সন্বগুণের হৃদয়, প্রকাশ সন্বগুণের বাম হস্ত এবং আয়শক্তি সন্বগুণের দক্ষিণ হস্ত। এখন বলিতে চাই এই যে, সন্বগুণের সেই যে হৃদয়—কি না আয়ুসন্তার রসাসাদনজনিত আনন্দ, তাহাই অন্তরায়ার বস্তিস্থান। মঙ্গলের অনুষ্ঠানে আয়ুশক্তির কিরপ কার্য্যকারিতা তাহার সন্ধান পাইতে হইলে, এই স্থানটির আলোপান্থ বিশেষমতে পর্যাবেক্ষণ করিয়া দেখা আবশ্রুক। আগামীবারে তাহারই চেপ্তা দেখা যাইবে।

ঐিদিজেক্রনাথ ঠাকুর।

#### ভগিনী নিবেদিতা

ভগিনী নিবেদিতার সঙ্গে যথন আমার প্রথম দেখা গ্র তথন তিনি অল্পদিনমাত্র ভারতবর্ষে আসিয়াছেন। আমি ভাবিয়াছিলাম সাধারণত ইংরেজ মিশনরি মহিলারা যেমন হইয়া থাকেন ইনিও সেই শ্রেণীর লোক, কেবল ইহার ধর্মসম্প্রদায় স্বতম্ব।

সেই ধারণা হামার মনে ছিল বলিয়া আমার কন্তাকে শিক্ষা দিবার ভার লইবার জন্ত তাঁহাকে অন্পরোধ করিয়া-ছিলাম। তিনি আমাকে জিজ্ঞাদা করিলেন, তুমি কি শিক্ষা দিতে চাও ? আমি বলিলাম, ইংরেজি, এবং সাধারণত ইংরেজি ভাষা অবলম্বন করিয়া যে শিক্ষা দেওয়া হইয়া থাকে। তিনি বলিলেন, বাহির হইতে কোনো একটা শিক্ষা গিলাইয়া দিয়া লাভ কি ? জ্ঞান্তিগত নৈপুণ্য ও ব্যক্তিগত বিশেষ ক্ষমতারূপে মান্ত্র্যের ভিতরে যে জিনিষ্টা আছে তাহাকে জাগাইয়া ভোলাই আমি যথার্থ শিক্ষা মনে করি। বাঁধা নিয়মের বিদেশী শিক্ষার দারা সেটাকে চাপা দেওয়া আমার কাছে ভাল বোধ হয় না।

মোটের উপর তাঁহার এই মতের দঙ্গে আমার মতের অনৈক্য ছিল না। কিন্তু কেনন করিয়া মান্থুষের ঠিক স্বকীয় শক্তি ও কৌলিক প্রেরণাকে শিশুর চিত্তে একেবারে অন্তুরেই আবিন্ধার করা যায় এবং তাহাকে এমন করিয়া জাগ্রত করা যায় যাহাতে তাহার নিজের গভীর বিশেষত্ব সার্বভৌমিক শিক্ষার দঙ্গে ব্যাপকভাবে স্কুসঙ্গত হইয়া উঠিতে পাবে তাহার উপায় ত জানি না। কোনো অসাধারণ প্রতিভাসম্পন্ন গুরু এ কাজ নিজের সহজবোধ হইতে করিতেও পারেন, কিন্তু ইহা ত সাধারণ শিক্ষকের কর্মা নহে। কাজেই আমরা প্রচলিত শিক্ষাপ্রণাণী অবলম্বন করিয়া মোটারকমে কাজ চালাই। তাহাতে অম্বকারে ঢেলা মারা হয়—তাহাতে অনেক ঢেলার অপবায় হয়, এবং অনেক ঢেলা ভূল জায়গায় লাগিয়া চাত্র বেচারাকে আহত করে। মানুষের মত চিত্তবিশিষ্ট পদার্থকে লইয়া এমনতর পাইকারীভাবে ব্যবহার করিতে গেলে প্রভূত লোকসান হইবেই সন্দেহ নাই, কিন্তু সমাজে সর্ব্বেত্র তাহা প্রতিদিনই হইতেতে

যদিচ আমার মনে সংশয় ছিল, এক্লপ শিক্ষা দিবার শক্তি তাঁহার আছে কি না, তবু আমি তাঁহাকে বলিলাম, আছে৷ বেশ আপনার নিজের প্রণালীমতই কাজ করিবেন, আমি কোনো প্রকার ফরমাস করিতে চাই না। বোধ করি ক্ষণকালের জন্ম তাঁহার মন অমুকূল হইয়াছিল, কিন্তু পরক্ষণেই বলিলেন, না, আমার এ কাজ নহে। বাগবাজারের একটি বিশেষ গলির কাছে তিনি আত্মনিবেদন করিয়াছিলেন—সেথানে তিনি পাড়ার মেয়েদেব মাঝথানে থাকিয়া শিক্ষা দিবেন তাহা নহে, শিক্ষা জাগাইয়া ভূলিবেন। মিশনবির মত মাথা গণনা করিয়া দলরুদ্ধি করিবার স্থযোগকে, কোনো একটি পরিবারের মধ্যে নিজের প্রভাব বিস্তারের উপলক্ষ্যকে, তিনি অবজ্ঞা করিয়া পরিহার করিলেন।

তাহার পরে মাঝে মাঝে নানাদিক্ দিয়া তাঁহার পরিচয়লাভের অবসর আমার ঘটয়াছিল। তাঁহার প্রবল শক্তি
আমি অমুভব করিয়াছিলাম, কিন্তু সেই সঙ্গে ইহাও ব্ঝিয়াছিলাম তাঁহার পথ আমার চলিবার পথ নহে। তাঁহার
সর্বতামুখী প্রতিভা ছিল, সেই সঙ্গে তাঁহার আর একটি
জিনিষ ছিল, সেটি তাঁহার যোজ্ছ। তাঁহার বল ছিল
এবং সেই বল তিনি অভ্যের জীবনের উপর একান্ত বেগে
প্রয়োগ করিতেন—মনকে পরাভূত করিয়া অধিকার করিয়া
লইবার একটা বিপুল উৎসাহ তাঁহার মধ্যে কাল্ল করিত।
যেখানে তাঁহাকে মানিয়া চলা অসম্ভব সেখানে তাঁহার সঙ্গে
মিলিয়া চলা কঠিন ছিল। অস্তত আমি নিজের দিক দিয়া

বলিতে পারি তাঁহার সঙ্গে আমার মিলনের নানা অবকাশ ঘটলেও এক জায়গায় অস্তরের মধ্যে আমি গভীর বাধা অমুভব করিতাম। সে যে ঠিক মতের অনৈক্যের বাধা তাহা নহে, সে যেন একটা বলবান আক্রমণের বাধা।

আদ্ধ এই কথা আমি অসক্ষোচে প্রকাশ করিতেছি তাহার কারণ এই যে, একদিকে তিনি আমার চিত্তকে প্রতিহত্ত করা সন্ত্বেও আর একদিকে তাঁহার কাছ হইতে যেমন উপকার পাইয়াছি এমন আর কাহারো কাছ হইতে পাইয়াছি বিলয়া মনে হয় না। তাঁহার সহিত পরিচয়ের পর হইতে এমন বারম্বার ঘটিয়াছে যথন তাঁহার চরিত স্মরণ করিয়া ও তাঁহার প্রতি গভীর ভক্তি অমূভব করিয়া আমি প্রচুর বল পাইয়াছি।

নিজেকে এমন করিয়া সম্পূর্ণ নিবেদন করিয়া দিবার আশ্চর্য্য শক্তি আর কোনো মাম্ব্রে প্রভাক্ষ করি নাই। সে সম্বন্ধে তাঁহার নিজের মধ্যে যেন কোনো প্রকার বাধাইছিল না। তাঁহার শরীর, তাঁহার আশৈশব যুরোপীর অভ্যাস, তাঁহাব আত্মীর স্বজনের ক্ষেহমমতা, তাঁহার স্বদেশীর সমাজের উপেক্ষা এবং যাহাদের জন্ম তিনি প্রাণ সমর্পণ করিয়াছেন তাহাদের ঔদাসীন্ত, হর্ব্বলতা ও ত্যাগস্বীকারের অভাব কিছুতেই তাঁহাকে ফিরাইয়া দিতে পারে নাই। মামুরের সত্যরূপ, চিংরূপ যে কি, তাহা যে তাঁহাকে জানিয়াছে সে দেখিয়াছে। মামুরের আন্তরিক সন্তা সর্ব্ব প্রকার স্থল আবরণকে একেবারে মিথ্যা করিয়া দিয়া কিরূপ অপ্রতিহত তেলে প্রকাশ পাইতে পারে তাহা দেখিতে পাওয়া পরম সৌভাগ্যের কথা। ভগিনী নিবেদিতার মধ্যে মামুরের সেই অপরাহত মাহাত্মাকে সম্মুথে প্রভাক্ষ করিয়া আমরা ধন্ম হইয়াছি।

পৃথিনীতে সকলের চেয়ে বড় জিনিষ আমরা যাহা কিছু
পাই তাহা বিনামূল্যেই পাইয়া থাকি, তাহার জ্বন্ত দরদন্তর
করিতে হয় না । মূল্য চুকাইতে হয় না বলিয়াই জিনিষটা
যে কত বড় তাহা আমরা সম্পূর্ণ ব্ঝিতেই পারি না ।
ভগিনী নিবেদিতা আমাদিগকে যে জীবন দিয়া গিয়াছেন
তাহা অতি মহৎজীবন;—তাহার দিক হইতে তিনি কিছুমাত্র ফাঁকি দেন নাই;— প্রতিদিন প্রতি মূহুর্তই আপনার
যাহা সকলের শ্রেষ্ঠ, আপনার যাহা মহত্তম, তাহাই তিনি



স্বৰ্গীয়া ভগিনী নিবেদিতা From a Crayon Sketch.

দান করিয়াছেন, সে জ্বন্ত মামুষ যত প্রকার ক্লচ্ছু সাধন করিতে পারে সমস্তই তিনি স্বীকার করিয়াছেন। এই কেবল তাঁহার পণ ছিল যাহা একেবারে খাঁটি তাহাই তিনি দিবেন—নিজেকে তাহার সঙ্গে একটুও মিশাইবেন না— নিজের ক্ষ্ণাভ্যুণ, লাভলোকসান, খ্যাতিপ্রতিপত্তি কিছু না—ভয় না, সঙ্কোচ না, আরাম না, বিশ্রাম না।

এই যে এতবড় আত্মবিসজন আমরা ঘরে বিসিয়া পাইয়াছি ইহাকে আমরা যে অংশে গঘু করিয়া দেখিব সেই অংশেই বঞ্চিত হইব, পাইয়াও আমাদের পাওয়া ঘটিবে না। এই আত্মবিসজ্জনকে অত্যন্ত অসম্বোচে নিতান্তই আমাদের প্রাপ্য বলিয়া অচেতনভাবে গ্রহণ করিলে চলিবে না। ইহার পশ্চাতে কত বড় একটা শক্তি, ইহার সঙ্গে কি বৃদ্ধি, কি হালয়, কি ত্যাগ, প্রতিভাব কি জ্যোতিশ্রয় অন্তন্দ্ ষ্টি আছে তাহা আমাদিগকে উপলব্ধি করিতে হইবে।

যদি তাহা উপলব্ধি করি তবে আমাদের গর্ব্ব দূর হইয়া যাইবে। কিন্তু এখনো আমরা গর্ব্ব করিতেছি। তিনি যে আপনার জীবনকে এমন করিয়া দান করিয়াছেন সেদিক দিয়া তাঁহার মাহাত্মাকে আমরা সে পরিমাণে মনের মধ্যে গ্রহণ করিতেছি না, যে পরিমাণে এই ত্যাগস্বীকারকে আমাদের গর্ব্ব করিবার উপকরণ করিয়া লইয়াছি। আমরা বলিতেছি তিনি অন্তরে হিন্দু ছিলেন, অতএব আমরা হিন্দুরা বড় কম লোক নই। তাঁহার যে আত্মনিবেদন তাহাতে আমাদেরই ধর্ম্ম ও সমাজের মহত্ব। এমনি করিয়া আমরা নিজের দিকের দাবিকেই যত বড় করিয়া লইতেছি তাঁহার দিকের দানকে ততই থর্ম্ব করিতেছি।

বস্তুত তিনি কি পরিমাণে হিন্দু ছিলেন তাহা আলোচনা করিয়া দেখিতে গেলে নানা জায়গায় বাধা পাইতে হইবে— অর্থাৎ আমরা হিন্দুয়ানির যে ক্ষেত্রে আছি তিনিও ঠিক সেই ক্ষেত্রেই ছিলেন একথা আমি সত্য বলিয়া মনে করি না। তিনি হিন্দুধর্ম ও হিন্দুসমাজকে যে ঐতিহাসিক ও বৈজ্ঞানিক দৃষ্টিতে দেখিতেন—তাহার শাস্ত্রীয় অপৌরুষেয় অটল বেড়া ভেদ করিয়া যেরূপ সংস্কারমুক্ত চিত্তে তাহাকে নানা পরিবর্ত্তন ও অভিব্যক্তির মধ্য দিয়া চিন্তা ও কল্পনার ঘারা অন্থ্যরণ করিতেন, আমরা যদি সে পন্থা অবলম্বন করি তবে বন্তমানকালে যাহাকে সক্ষ্যাধারণে হিন্দুয়ানি বলিয়া

থাকে তাহার ভিত্তিই ভাঙিয়া যায়। ঐতিহাসিক যুক্তিকে যদি পৌরাণিক উক্তির চেয়ে বড় করিয়া তুলি তবে তাহাতে সত্য নির্ণয় হইতে পারে কিন্তু নির্বিচার বিশ্বাসের পক্ষে তাহা অমুকুল নহে।

যেমনি হৌক, তিনি হিন্দু ছিলেন বলিয়া নহে, তিনি মহৎ ছিলেন বলিয়াই আমাদের প্রণম্য। তিনি আমাদেরই মতন ছিলেন বলিয়া তাঁহাকে ভক্তি করিব তাহা নহে, তিনি আমাদের চেয়ে বড় ছিলেন বলিয়াই তিনি আমাদের ভক্তির যোগ্য। সেইদিক দিয়া যদি তাঁহার চরিত আলোচনা করি তবে, হিন্দুত্বের নহে, মন্ত্যাত্বের গৌরবে আমরা গৌরবাল্পিত হটব।

তাহার জীবনে সকলের চেয়ে যেটা চক্ষে পড়ে সেটা এই যে, তিনি যেমন গভীরভাবে ভাবুক তেমনি প্রবশভাবে কম্মী ছিলেন। কর্ম্মের মধ্যে একটা অসম্পূর্ণতা আছেই —কেন না ভাহাকে বাধার মধ্য দিয়া ক্রমে ক্রমে উদ্ভিন্ন হইয়া উঠিতে হয়—সেই বাধার নানা ক্ষতিই তাহার স্পষ্টির মধ্যে থাকিয়া যায়। কিস্কু ভাব জিনিষ্টা অক্ষুপ্ত অক্ষত। এই জন্ম যাহারা ভাববিলাসী তাহারা ক্মকে অবজ্ঞা করে অথবা ভয়্ন করিয়া থাকে। তেমনি আবার বিশুদ্ধ কেন্দ্রো লোক আছে তাহারা ভাবের ধার ধারে না, তাহারা কর্মের কাছ হইতে খুব বড় জিনিষ দাবি করে না বলিয়া কর্মের কোনো অসম্পূর্ণতা তাহাদের হ্লমকে আঘাত করিতে পারে না।

কিন্তু ভাবুকতা যেখানে বিলাসমাত্র নহে, যেখানে তাহা সত্য, এবং কর্ম যেখানে প্রচুর উন্তমের প্রকাশ বা সাংসারিক প্রয়োজনের সাধনামাত্র নহে, যেখানে তাহা ভাবেরই স্কৃষ্টি, সেখানে তুচ্ছও কেমন বড় হইয়া উঠে এবং অসম্পূর্ণতাও মেঘপ্রভিহত স্থোর বর্ণচ্ছটার মত কিরূপ সৌন্দর্য্যে প্রকাশমান হয় তাহা ভগিনী নিবেদিতার কর্ম বাহারা আলোচনা করিয়া দেখিয়াছেন তাঁহারা ব্রিয়াছেন।

ভগিনী নিবেদিতা যেসকল কাজে নিযুক্ত ছিলেন তাহার কোনটারই আয়তন বড় ছিল না, তাহার সকলগুলিরই আরম্ভ কুদ্র। নিজের মধ্যে যেণানে বিশ্বাস কম,
সেথানেই দেখিয়াছি বাহিরের বড় আয়তনে সাপ্রনা লাভ
করিবার একটা কুধা থাকে। ভগিনী নিবেদিতার পক্ষে

তাহা একেবারেই সম্ভবপর ছিল না। তাহার প্রধান কারণ এই যে তিনি অত্যস্ত খাঁটি ছিলেন। যেটুকু সত্য তাহাই তাঁহার পক্ষে একেবারে যথেষ্ট ছিল, তাহাকে আকারে বড় করিয়া দেখাইবার জন্ম তিনি লেশমাত্র প্রয়োজন বোধ কবিতেন না, এবং তেমন করিয়া বড় করিয়া দেখাইতে হইলে যেসকল মিথাা মিশাল দিতে হয় তাহা তিনি অস্তরের সহিত ঘুণা কবিতেন।

এইজন্মই এই একটি আশ্চর্যা দৃশ্য দেখা গেল, বাঁহার এমন অসামান্ত শিক্ষা ও প্রতিভা তিনি এক গলির কোণে যে কর্মাক্ষেত্র বাছিয়া লইলেন ভাহা পৃথিবীর লোকের চোথে পড়িবার মত একেবারেই নহে। বিশাল বিশ্ব-প্রকৃতি যেমন ভাহার সমস্ত বিপুল শক্তি লইয়া মাটির নীচেকার অতি ক্ষুদ্র একটি বীজকে পালন করিতে অবজ্ঞা করে না এও সেইরূপ। তাঁহার এই কাজাটকে ভিনি বাহিরে কোনোদিন ঘোষণা করেন নাই এবং আমাদের কাহারও নিকট হইতে কোনোদিন ইহার জন্ম তিনি অর্থ সাহায্য প্রত্যাণাও করেন নাই। তিনি যে ইহার ব্যয় বহন করিয়াছেন ভাহা চাঁদার টাকা হইতে নহে, উব্ভূত্ত অর্থ হইতে নহে, একেবারেই উদ্বালের অংশ হইতে।

তাঁহার শক্তি অল বলিয়াই যে তাঁহার অঞ্চান কুদ্র ইহা সভা নহে।

একথা মনে রাখিতে হইবে ভগিনী নিবেদিতার যে ক্ষমতা ছিল তাথাতে তিনি নিজের দেশে অনায়াসেই প্রতিষ্ঠালাভ করিতে পারিতেন। তাঁহার যে-কোনো স্বদেশীয়ের নিকটসংশ্রবে তিনি আসিয়াছেন সকলেই তাঁহার প্রবল চিত্তশক্তিকে স্থাকার করিতে বাধ্য হইয়াছেন। দেশের লোকের নিকট যে খ্যাতি তিনি জয় করিয়া লইতে পারিতেন সেদিকে তিনি দুক্পাতও করেন নাই।

তাহার পর এদেশের লোকের মনে আপনার ক্ষমতা বিহার করিয়া এখানেও তিনি যে একটা প্রধান স্থান আধিকার করিয়া লাইবেন সে ইচ্ছাও তাঁহার মনকে লুকা করে নাই। অস্থা যুরোপীয়কেও দেখা গিয়াছে ভারতবর্ষের কাজকে তাঁহারা নিজের জীবনের কাজ বলিয়া বরণ করিয়া লাইয়াছেন, কিন্তু তাঁহারা নিজেকে সকলের উপরে রাখিতে চেষ্ঠা করিয়াছেন—তাঁহারা প্রজাপুর্বাক

আপনাকে দান করিতে পারেন নাই—তাঁহাদের দানের
মধ্যে এক জান্ধগান্ন আমাদের প্রতি অন্থগ্রহ আছে।
কিন্তু শ্রন্ধা দেরম্, অশ্রন্ধা আদেরম্। কারণ, দক্ষিণ্
হস্তের দানের উপকারকে বাম হস্তের অবজ্ঞা অপহরণ
করিয়া লন্ন।

কিন্তু ভগিনী নিবেদিতা একান্ত ভালবাসিয়া সম্পূৰ্ণ শ্রুদার সঙ্গে আপনাকে ভারতবর্ষে দান করিয়াছিলেন তিনি নিজেকে কিছুমাত্র হাতে রাখেন নাই। অথচ নিতান্ত মৃত্সভাবের লোক ছিলেন বলিয়াই যে নিতান্ত হুর্বাণভাবে তিনি আপনাকে বিলুপ্ত করিয়াছিলেন তাহা নতে। পূর্বেই এ কথার আভাস দিয়াছি তাঁহার মধ্যে একটা তুর্দান্ত জোর ছিল, এবং সে জোর যে কাহারও প্রতি প্রয়োগ করিতেন না ভাগও নছে। তিনি যাহা চাহিতেন তাহা সমস্ত মন প্রাণ দিয়াই চাহিতেন এবং ভিন্ন মতে বা প্রকৃতিতে যথন তাহা বাধা পাইত তথন তাঁহার অস্হিষ্ণু হাও যথেষ্ট উগ্র হইয়া উঠিত। তাঁহার এই পাশ্চাত্যস্বভাবস্থলভ প্রতাপের প্রবলতা কোন অনিষ্ঠ করিত না তাহা আমি মনে করি না-কারণ, যাহা মানুষকে অভিভূত করিতে চেষ্টা করে তাহাই মাস্থবের শক্র—তৎসত্ত্বেও বলিতেছি, তাঁচার উদার মহত্ব তাঁহার উদগ্র প্রবলতাকে অনেক দুরে ছাড়াইয়া গিয়াছিল। তিনি যাহা ভাল মনে করিতেন তাহাকেই জয়ী করিবার জন্ত তাঁহার সমস্ত জোব দিঃ। লড়াই করিতেন, সেই জয়গৌরব নিজে লইবার লোভ তাঁহার লেশমাত্র ছিল না। দল বাঁণিয়া দশপতি হইয়া উঠ। তাঁহার পক্ষে কিছুই কঠিন ছিল না, কিন্তু বিধাতা ঠাহাকে দলপতির চেয়ে অনেক উচ্চ আসন দিয়াছিলেন, আপনার ভিতর-কার সেই সতোর আসন হইতে নামিয়া তিনি হাটের মধ্যে মাচা বাধেন নাই। এদেশে তিনি তাঁহার জীবন রাথিয়া গিয়াছেন কিন্তু দল রাথিয়া যান নাই।

অথচ তাহার কারণ এ নয় যে, তাঁহার মধ্যে ক্রচিগত বা বুদ্ধিগত আভিজাতোর অভিমান ছিল;—তিনি জন-সাধারণকে অবজ্ঞা করিতেন বলিয়াই যে তাহাদের নেতার পদের জন্ম উমেদারী করেন নাই তাহা নহে। জন-সাধারণকে ছলয় দান করা যে কত বড় সতা জিনিষ তাহা তাঁহাকে দেখিয়াই আমরা শিথিয়াছি। জনসাধারণের প্রতি কর্ত্তব্য সম্বন্ধে আমাদের যে বোধ তাহা
প্র্থিগত—এসম্বন্ধে আমাদের বোধ কর্ত্তব্যবৃদ্ধির চেয়ে
গভীরতায় প্রবেশ করে নাই। কিন্তু মা যেমন ছেলেকে
স্কুম্পষ্ট করিয়া জানেন, ভগিনী নিবেদিতা জনসাধারণকে
তেমনি প্রতাক্ষ সন্তারূপে উপলব্ধি করিতেন। তিনি এই বৃহৎ
ভাবকে একটি বিশেষ ব্যক্তির মতই ভালবাসিতেন।
তাঁহার হৃদয়ের সমস্ত বেদনার দ্বারা তিনি এই "পীপ্ল্"কে
এই জনসাধারণকে আবৃত করিয়া ধরিয়াছিলেন। এ
যদি একটিমাত্র শিশু হইত তবে ইহাকে তিনি আপনার
কোলের উপর রাথিয়া আপনার জীবন দিয়া মানুষ করিতে
পারিতেন।

বস্তুত তিনি ছিলেন লোকমাতা। যে মাতৃভাব পরিবারের বাহিরে একটি সমগ্র দেশের উপরে আপনাকে
বাাপ্ত করিতে পাবে তাহার মূর্ত্তি ত ইতিপূর্ব্বে আমরা দেথি
নাই। এদঘদ্ধে পুরুষের যে কর্ত্তবাবোধ তাহার কিছু
কিছু আভাদ পাইয়াছি, কিন্তু রম্ণীর যে পরিপূর্ণ মমন্ত্রনাধ তাহা প্রতাক্ষ করি নাই। তিনি যথন বলিতেন
Our people তথন তাহার মধ্যে যে একান্ত আত্মীয়তার
স্থরটি লাগিত আমাদের কাহারো কঠে তেমনটি ত লাগে
না। ভগিনী নিবেদিতা দেশের মানুষকে যেমন সত্য
করিয়া ভালবাসিতেন তাহা যে দেখিয়াছে সে নিশ্চয়ই ইহা
বৃঝিয়াছে যে, দেশের লোককে আমরা হয় ত সময় দিই,
অর্থ দিই, এমন কি, জীবনও দিই কিন্তু তাহাকে হদয়
দিতে পারি নাই—তাহাকে তেমন অত্যন্ত সত্য করিয়া
নিকট করিয়া জানিবার শক্তি আমরা লাভ করি নাই।

আমরা যথন দেশ বা বিশ্বমানৰ বা ঐক্লপ কোনো একটা সমষ্টিগত সন্তাকে মনের মধ্যে দেখিতে চেষ্টা করি তথন তাহাকে যে অত্যন্ত অম্পষ্ট করিয়া দেখি তাহার কারণ আছে। আমরা এইক্লপ বৃহৎ ব্যাপক সন্তাকে কেবলমাত্র মন দিয়াই দেখিতে চাই, চোথ দিয়া দেখি না। যে লোক দেশের প্রত্যেক লোকের মধ্যে সম্প্র দেশকে দেখিতে পায় না, সে মুথে যাহাই বলুক্ দেশকে যথার্ভাবে দেখে না। ভগিনী নিবেদিতাকে দেখিয়াছি তিনি লোক-সাধারণকে দেখিতেন, স্পর্শ করিতেন, শুদ্ধমাত্র তাহাকে

মনে মনে ভাবিতেন না। তিনি গণ্ডগ্রামের কুটীরবাসিনী একজন সামান্ত মুসলমানরমণীকে ধেরপ অরুত্রিম শ্রন্ধার সহিত সম্ভাবণ করিয়াছেন দেখিয়াছি, সামান্ত লোকের পক্ষে তাহা সম্ভবপর নহে—কারণ ক্ষুদ্র মান্ত্রের মধ্যে বৃহৎ মান্ত্র্যকে প্রত্যক্ষ করিবার সেই দৃষ্টি, সে অতি অসাধারণ। সেই দৃষ্টি তাঁহার পক্ষে অত্যম্ভ সহজ ছিল বলিয়াই এতদিন ভারতবর্ষের এত নিকটে বাস করিয়া তাঁহার শ্রন্ধা ক্ষয় হয় নাই।

লোকসাধারণ ভগিনী নিবেদিতার হৃদয়ের ধন ছিল বলিগাই তিনি কেবল দূর হইতে তাহাদের উপকার করিয়া অমুগ্রহ করিতেন না। তিনি তাহাদের সংস্রব চাহিতেন. তাহাদিগকে সর্বতোভাবে জানিবার জন্ম তিনি তাঁহার সমস্ত মনকে তাহাদের দিকে প্রসারিত করিয়া দিতেন। তিনি তাহাদের ধর্মকর্ম কথাকাহিনী পূজাপদ্ধতি শিল্প-সাহিত্য তাহাদের জীবন্যাত্রার সমস্ত বৃত্তান্ত কেবল বৃদ্ধি দিয়া নয় আন্তরিক মমতা দিয়া গ্রহণ করিবার চেষ্টা করিয়াছেন। তাহার মধ্যে যাহা কিছু ভাল, যাহা কিছু স্থানর, যাহা কিছু নিত্য পদার্থ আছে তাহাকেই তিনি একান্ত আগ্রহের দঙ্গে খুজিয়াছেন। মামুষের প্রতি স্বাভাবিক শ্রদ্ধা এবং একটি গভীর মাতৃমেহ বশতই তিনি এই ভালটকে বিশ্বাস করিতেন এবং ইহাকে খুঁজিয়া বাহির করিতে পারিতেন ৮ এই আগ্রহের বেগে কথনও তিনি ভুল করেন নাই তাহা নয়, কিন্তু শ্রদার গুণে তিনি যে সতা উদ্ধার করিয়াছেন সমস্ত ভূল তাহার কাছে তুচ্ছ ৷ যাঁহারা ভাল শিক্ষক তাঁহারা সকলেই জানেন শিশুর স্বভাবের মধ্যেই প্রকৃতি একটি শিক্ষা করিবার সহজ প্রবৃত্তি নিহিত করিয়া রাথিয়া দিয়াছেন; শিশুদের চঞ্চলতা, অস্থির কৌতৃহল, তাহাদের থেলা ধূলা সমস্তই প্রাক্তিক শিক্ষা-প্রণালী; জনসাধারণের মধ্যে সেই প্রকারের একটি শিশুত্ব আছে। এইজ্ঞ জনসাধারণ নিজেকে শিক্ষা দিবার ও সান্তনা দিবার নানাপ্রকার সহজ উপায় উদ্ভাবন করিয়াছে। ছেলেদের ছেলেমামুষী ষেমন নির্থক নহে তেমনি জন-সাধারণের নানাপ্রকার সংস্কার ও প্রথা নিরবচ্ছিন্ন মঢ়তা নহে – তাহা আপনাকে নানা প্রকারে শিক্ষা দিবার জন্ম জনসাধারণের অন্তর্নিহিত চেষ্টা---তাহাই তাহাদের স্বাভাবিক শিক্ষার পথ। মাতৃহৃদয়। নিবেদিতা জনসাধারণের এইসমস্ত আচারব্যবহারকে সেইদিক হইতে দেখিতেন। এইজন্ম সেইসকলের প্রতি তাঁহার ভারি একটা স্নেহ ছিল। তাহার সমস্ত বাহ্যরুত্তা ভেদ করিয়া তাহার মধ্যে মানবপ্রকৃতির চিরস্তন গুঢ় অভিপ্রায় তিনি দেখিতে পাইতেন।

লোকসাধারণের প্রতি তাঁহার এই যে মাতম্লেহ তাহা একদিকে যেমন সকরুণ ও স্তকোমল আর একদিকে তেমনি শাবকবেষ্টিভ বাঘিনীর মত প্রচ্ঞ। বাহির ইইতে নির্ম্ম-ভাবে কেই ইহাদিগকে কিছু নিন্দা করিবে সে তিনি সহিতে পারিতেন না—অথবা যেখানে রাজার কোনো অন্যায় অবিচার ইহাদিগকে আঘাত করিতে উগ্রত হইত দেখানে তাঁহার তেজ প্রদীপ্ত হইয়া উঠিত। কত লোকের কাচ হইতে তিনি কত নীচতা বিশ্বাস্থাতকতা সহু করিয়াছেন, কত লোক তাঁথাকে বঞ্চনা করিয়াছে, তাঁথার মতি সামাগ্য সম্বল হটতে কত নিভান্ধ অযোগালোকের অসম্বত আবদাব তিনি রক্ষা করিয়াছেন, সমস্তই তিনি অকাতরে সহ করিয়াছেন: কেবল তাঁহার একমাত্র ভয় এই ছিল পাছে তাঁহার নিকটতম বন্ধুরাও এইসকল হীনতার দৃষ্টান্তে তাঁহার "পীপল"দের প্রতি অবিচার করে। ইহাদের যাহা কিছু ভাল ভাগা যেমন তিনি দেখিতে চেষ্টা করিতেন তেমনি অনাত্মীয়ের অশ্রদ্ধান্টিপাত হইতে ইহাদিগকে রক্ষা করিবার জ্ঞ্জ তিনি যেন তাঁহার সমস্ত বাণিত মাত্রদয় দিয়া ইহা-দিগকে আবৃত করিতে চাহিতেন। তাহার কারণ এ নয় যে সতা গোপন করাই তাঁহার অভিপ্রায় ছিল, কিন্তু তাহার কারণ এই যে তিনি জানিতেন, অশ্রদ্ধার দ্বারা ইহাদিগকে অপমান করা অত্যস্ত সহজ এবং স্থলদৃষ্টি লোকের পক্ষে তাহাই সম্ভব—কিন্তু ইহাদের অস্তঃপুরের মধ্যে যেথানে লক্ষ্মী বাস করিতেছেন সেথানে ত এই সকল শ্রদাহীন লোকের প্রবেশের অধিকার নাই-এইজন্মই তিনি এই সকল বিদেশীয় দিঙনাগদের "স্বলহন্তাবলেপ" হইতে তাঁহার এই আপন লোকদিগকে রক্ষা করিবার জন্ম এমন ব্যাকুল হইয়া উঠিতেন, এবং আমাদের দেশের যেসকল লোক বিদেশীর কাছে এই দীনতা জানাইতে যায় যে, আমাদের কিছুই নাই এবং তোমরাই আমাদের

একমাত্র আশাভরসা, তাহাদিগকে তিনি তাঁহার তীব্রগেষের বজুশিথার দ্বারা বিদ্ধ করিতে চাহিতেন।

এমন যুরোপীয়ের কথা শোনা যায় যাঁহারা আমাদের শাস্ত্র পড়িয়া, বেদান্ত আলোচনা করিয়া, আমাদের কোনো সাধুসজ্জনের চরিত্রে বা আলাপে আকৃষ্ট হইয়া ভারতবর্ধের প্রতি ভক্তি লইয়া আমাদের নিকটে আসিয়াছেন; অবশেষে দিনে দিনে সেই ভক্তি বিসর্জন দিয়া রিক্ত হস্তে দেশে ফিরিয়াছেন। তাঁহারা শাস্ত্রে যাহা পড়িয়াছেন সায়ুচরিতে যাহা দেখিয়াছেন সমস্ত দেশের দৈন্য ও অসম্পূর্ণতার আবরণ ভেদ করিয়া তাহা দেখিতে পান নাই তাঁহাদের যে ভক্তি সে মোহমাণ, সেই মোহ অক্কোবেই টি কিয়া থাকে, আলোকে আসিলে মরিতে বিলম্ব করে না।

কিন্তু ভগিনী নিবেদিতার যে এদ্ধা তাহা সত্যপদার্থ. তাহা মোহ নহে—তাহা মানুষের মধ্যে দর্শনশালের শ্লোক খুঁজিত না, তাহা বাহিরের সমস্ত আবরণ ভেদ করিয়া মর্শ্মস্থানে পৌছিয়া একেবারে মমুয়াত্বকে স্পর্শ করিত। এই জন্ম মতান্ত দীন অবস্থার মধ্যেও আমাদের দেশকে দেখিতে তিনি কুটিত হন নাই। সম্ভ দৈতাই তাঁহার স্নেচকে উদ্বোধিত করিয়াছে, অবজ্ঞাকে নহে: আমাদের আচার ব্যবহার, কথাবার্ত্তা, বেশভ্ষা, আমানের প্রাত্যহিক ক্রিয়াকলাপ একজন য়ুরোপীয়কে যে কিরূপ অসহভাবে আঘাত করে তাহা আমরা ঠিকমত বুঝিতেই পারি না, এই জন্ম আমাদের প্রতি তাহাদের রচভাকে আমরা সম্পূর্ণ ই অহেতুক বলিয়া মনে করি। কিন্তু ছোট ছোট কৃচি, অভ্যাস ও সংস্কারের বাধা যে কত বড় বাধা তাহা একটু বিচার করিয়া দেখিলেই বুঝিতে পারি, কারণ, নিজেদের দেশের ভিন্ন শ্রেণী ও ভিন্ন জাতির সম্বন্ধে আমাদের মনেও সেটা অত্যস্ত প্রচুর পরিমাণেই আছে। বেড়ার বাধার চেয়ে ছোট ছোট কাটার বাধা বড় কম নহে। অতএব এ কথা আমাদিগকে মনে রাথিতে হইবে ভগিনী নিবেদিতা কলিকাতার বাঙালীপাডার এক গলিতে একেবারে আমাদের ঘরের মধ্যে আসিয়া যে বাস করিতেছিলেন তাহার দিনে রাত্রে প্রতি মুহুর্ত্তে বিচিত্র বেদনার ইতিহাস প্রচ্ছন্ন ছিল। এক প্রকার স্থলক্ষতির মাহ্র্য আছে তাহাদিগকে অল্প কিছুতেই



স্বৰ্গীয়া ভগিনী নিবেদিতা (উৰোধন কাৰ্যালয়ের ব্লক হইভে )

প্রশান করে না—তাহাদের অচেতনতাই তাহাদিগকে অনেক আঘাত হইতে রক্ষা করে। ভাগনী নিবেদিতা একেবারেই তেমন মান্ত্রম ছিলেন না। সকল দিকেই তাঁহার বোধশক্তি ফুল্ম এবং প্রবল ছিল; রুচির বেদনা তাঁহার পক্ষে অল্ল বেদনা নহে; ঘরে বাহিরে আমাদের অসাড্তা, শৈথিলা, অপরিচ্ছন্নতা, আমাদের অবাবস্থা ও সকল প্রকার চেষ্টার অভাব, যাহা পদে পদে আমাদের তামসিকতার পবিচয় দেয় তাহা প্রত্যহই তাঁহাকে তীত্র পীড়া দিয়াছে সন্দেহ নাই কিন্তু সেই-খানেই তাঁহাকে পরাভূত করিতে পারে নাই। সকলের চেয়ে কঠিন পরীক্ষা এই যে প্রতিমূহ্র্তের পরীক্ষা, ইহাতে তিনি জয়ী হইয়াছিলেন।

শিবের প্রতিই সতীর সত্যকার প্রেম ছিল বলিয়াই তিনি মদ্ধাশনে অনশনে অগ্নিতাপ দহু করিয়া আপনার মতাস্ত প্রকুমার দেচ ও চিত্তকে কঠিন তপস্থায় সমর্পণ করিয়াছিলেন। এই সতীও দিনের পর দিন যে তপস্থা করিয়াছিলেন তাহার কঠোরতা অসহা ছিল—তিনিও অনেকদিন অদ্ধাশন অনশন স্বীকার করিয়াছেন, তিনি গুলির মধ্যে যে বাজির মধ্যে বাস করিতেন সেখানে বাতাদের অভাবে গ্রীত্মের তাপে বীতনিদ্র হইয়া রাত কাটাইয়াছেন, তবু ডাক্লার ও বান্ধবদের অমুরোধেও দে বাড়ি পরি গাগ করেন নাই; এবং আশৈশব তাঁহার সমস্ত সংস্কার ও অভ্যাসকে মুহুর্তে মুহূর্ত্তে পীড়িত করিয়া তিনি প্রফুল্লচিত্তে দিন যাপন করিয়াছেন—ইহা যে সম্ভব হইয়াছে এবং এই সমস্ত সীকার করিয়াও শেষ পর্যান্ত তাঁহার তপস্থা ভঙ্গ হয় নাই তাহার একমাত্র কারণ, ভারতবর্ষের মঙ্গলের প্রতি তাঁহার প্রীতি একাম্ব সতা:ছিল, তাহা মোহ ছিল না; শাহ্মবের মধ্যে যে শিব আছেন সেই শিবকেই এই সতী সম্পূর্ণ আত্মসমর্পণ করিয়াছিলেন। এই মান্থবের অস্তর-কৈশাসের শিবকেই যিনি আপন স্বামীরূপে লাভ করিতে চান তাঁহার সাধনার মত এমন কঠিন সাধনা আর কার আছে 🔊

একদিন স্বয়ং মহেশ্বর ছলাবেশে তপঃপরায়ণা সতীর কাছে আসিয়া বলিরাছিলেন, হে সাধিব, তুমি হাঁহার জন্ম তপস্থা করিতেছ তিনি কি তোমার মত রূপসীর এত রুজু সাধনের যোগ্য ? তিনি যে দরিদ্রে, রন্ধ, বিরূপ, তাঁহার যে আচার অন্তুত। তপস্থিনী কুন্ধ হইয়া বিলয়া-ছিলেন, তুমি যাহা বলিতেছ সমস্তই সত্য হইতে পারে, তথাপি তাঁহারি মধ্যে আমার সমস্ত মন "ভাবৈকরস" হইয়া স্থিত রহিয়াছে।

শিবের মধ্যেই যে সতীর মন ভাবের রস পাইরাছে তিনি কি বাহিরের ধনযৌবন রূপ ও আচারের মধ্যে তৃপ্তি খুঁজিতে পারেন? ভগিনী নিবেদিতার মন সেই অনগুহর্লভ স্থগভীর ভাবের রুদে চির্বাদন পূর্ণ ছিল। এই জগুই তিনি দরিদ্রের মধ্যে ঈশ্বরকে দেখিতে পাইয়াছিলেন এবং বাহির হইতে বাহার রূপের অভাব দেখিরা কুচিবিলাসীরা দ্বা করিয়া দ্বে চলিয়া যার তিনি তাঁছারই রূপে মুগ্ধ হইয়া তাঁহারই কঠে নিজের অমর জীবনের শুলু বর্মাল্য সমর্পণ করিয়াছিলেন।

আমর। আমাদের চোথের সামনে সতীর এই যে তপস্থা দেখিলাম তাহাতে আমাদের বিশ্বাসের জড়তা যেন দ্ব করিয়া দেয়—যেন এই কথাটিকে নিঃসংশয় সত্যরূপে জানিতে পারি যে মায়ুয়ের মধ্যে শিব আছেন, দরিদ্রের জীয়কুটীরে এবং হীনবর্ণের উপেক্ষিত পল্লীর মধ্যেও তাঁহার দেবলোক প্রসারিত—এবং যে ব্যক্তি সমস্ত দারিদ্র্য বিরূপতা ও কদাচারের বাহ্য আবরণ ভেদ করিয়া এই পরমেখ্র্যাময় পরমক্ষলরকে ভাবের দিব্য দৃষ্টিতে একবার দেখিতে পাইয়াছেন তিনি মায়ুয়ের এই অস্তরতম আত্মাকে পুল্ল হইতে প্রিয় বিত্ত হইতে প্রিয় এবং যাহা কিছু আছে সকল হইতেই প্রিয় বলিয়া বরণ করিয়া লন।\* তিনি ভয়কে অতিক্রম করেন, স্বার্থকে জয় করের, আরামকে তুক্ত করেন, সংস্কারবদ্ধনকে ছিল্ল করিয়া ফেলেন এবং আপনার দিকে মুহুর্তকালের জয়্ম দুর্ক্সাতমাত্র করেন না।

শ্রীরবীন্ত্রনাথ ঠাকুর।

তদেতৎ প্রের:পুত্রাৎ প্রেরোবিন্তাৎ প্রেরোহক্তদ্মাৎ দর্বন্দ্রাৎ
 ভত্তরতর বদরমালা।

## আমার চীন-প্রবাস

### (পূর্বানুর্ত্তি)

তিরেনসিন হইতে চীন-রাজকীয় রেলপথে চীনদেশের রাজ-ধানী পিকিন রওনা হই। জলপথে চীনাবোটেও পিকিন যাওয়া যায়। বোটে যাইতে হইলে তিয়েনসিন হইতে টাংচাউ যাইয়া থচ্চরবাহিত গাডীতে পিঞ্চিন যাইতে হয়। তিয়েনসিন হইতে পিকিন ৮৪ মাইল। পিকিন রাজ্ধানী ছই থণ্ডে বিভক্ত। একটি তাতার বা মাঞ্-নিবাস, অপর খণ্ডে চীনাদিগের বাস। এই হুই খণ্ড চতুর্দিকে উচ্চ প্রাচীর বেষ্টিত। কুড়ি মাইলেরও অধিক হইবে। মাঞ্চ-গণ জয়লাভের সময় হইতে উল্লিখিত হুই ভাগ পৃথক করিয়া আর একটা প্রাচীর নির্ম্মাণ করে। তাতারদিগের থাকি বার স্থান আকারে চতুষ্কোণ এবং চীনাদিগের অপেক্ষা প্রায় षिश्व। উহা রাজপ্রাসাদের চতুর্দ্দিকে অবস্থিত। চীন-গ্রন্থে দেখিতে পাওয়া যায় কিঞ্চিদধিক ছুইশত বংসর পুর্বে অর্থাৎ কুবলাই খার বংশধরগণ চীনরাজসিংহাসনে আরোহণের সময়ে চীনরাজধানীর যেরূপ অবস্থা ছিল এখনও প্রায় তদ্ধপই আছে।

তাতার শহরেও সেই উচ্চ প্রাচীর, বিগুণিত নবছার সংযুক্ত, সেই ব্যন্তপরিথা হারা স্বদৃটীরুত। পিকিনের মধ্যভাগের দরজার একটা চিত্র পরপৃষ্ঠার দেওয়া গেল। রাজপ্রাসাদের চতুর্দ্দিক স্থায়ী মাঞ্-সেনানিবাস হারা স্বর্মকত। এই প্রধান শহরের প্রাচীন প্রাকার সত্যসতাই বিশ্বরোৎপাদক। ইহা মহ্যাক্ষমতার এক বিপুল কীর্ত্তিক্ত। প্রাচীরের ভিত্তিস্থল প্রায় ৬০ ফুট। উপরের প্রশক্ততা প্রায় ৪০ ফুট। এবং উচ্চতায়ও ৪০ ফুটের কম নয়। অধুনা যুদ্ধবিভার বেসকল উপকরণাদি প্রস্তুত হইয়াছে তাহাতে এই অত্যন্তুত প্রাচীর বাধাদানের পক্ষে একটা কার্যাক্ষর বলিয়া বোধ হইল না। দরজার নিকট ইতন্তত:বিক্ষিপ্ত মরিচাধরা কতকণ্ডলি কামান রহিয়াছে দেখিতে পাইলাম। কিন্তু এই যে উচ্চ প্রাকার ইহার উপরিভাগে কামানাদি কিছুই ছিল না। চতুর্দিকের পরিখাও অনেকস্থলে ভরাট হইয়া ত্মপ্রার হইয়াছে।

কোনকালে যে জীর্ণসংস্কার হইরাছে এমত বলিরা বো হইল না। চীনগবর্ণমেণ্ট এক্ষণে সীমান্তপ্রদেশ এব সমুদ্রতীর স্বরক্ষার জন্ম ব্যস্ত, কিন্তু এদিকে রাজধানীর ভ এই অবস্থা।

পিকিনে প্রশস্ত রাজপথ এবং স্থন্দর স্থদজ্জিত বিপণী-শ্রেণী নয়নপথে পতিত হইল। কিন্তু উক্ত রাজপথগুলি অতান্ত শোচনীয় দশায় পরিণত হইয়াছে। বুষ্টি হইকে রাস্তার মাঝে কোনস্থলে কর্দম, কোন স্থানে পাগাড়া: व्यावात त्रोज इटेटन পথ धृनात्र পतिपूर्व। মোটের উপর যদি ধূলি কর্দম না থাকিত তাহা **इ**हेल পिकित्नत त्राञ्चाञ्चलित पृथ्य चिक सम्मत्र। রাস্তার হুই ধারে শ্রেণীবদ্ধ দোকানপদার। বিপণীতে চীনদেশের উৎপন্ন প্রত্যেক জিনিষ্ট পাওয়া যায়। দোকানের পরেই ফুটপাথ বা লোক চলিবার রাস্তা। এইসব দোকানগুলি সমস্তই চীনাদের। তাতার জাতি আমাদের বাঙ্গালীর ভারে বাবদায় করিতে বছই নারাজ। পয়সা থাকিতেও তাহারা ব্যবসায় বাণিজ্ঞা অপমানের কাজ মনে করে। স্থতরাং তাহাদের অবস্থা চীনজাতি অপেক্ষা যে হীন হইবে তদ্বিয়ে সন্দেহ করিবার কোন কারণ নাই। তাতার শহরেও চীনারাই দোকানপাট করে। পিকিনের বিপণীশ্রেণী চিন্তাকর্ষক। অনেকগুলির সন্মুথভাগ এমন স্থলরভাবে চিত্রিত, কারুকার্য্যথচিত, স্বর্ণবর্ণে রঞ্জিত যে সেগুলি কাচের আলমারির মধ্যে রাখিবার উপযুক্ত। দোকানের মধ্যভাগ ততোধিক মনোহর। চীনব্যবসায়ীদিগকে দেখিয়া খুব স্থুথী বলিয়া মনে হইল। ফুটপাথের উপর অনেক ফেরিওয়ালাও সময় সময় বসিয়া জিনিস বিক্রয় করে। তাছাড়া যাত্ৰকর, ভাট, গল্পকথক, কুৎসিত ছবিওয়ালা আছে। তাহারা কতকঅংশ ফুটপাথ অধিকার করিয়া স্ব ব্যবসা চালাইতেছে। উকি মারিয়া ছবি দেখা (peep-show) আমাদের দেশে এক পরসার দিল্লী. লাহোর দেখার মত, কিন্তু সেই ছবিগুলি অতি কুৎসিত। প্রকাশভাবে রাজপথে যে এরপ কুৎসিত চিত্র ইত্যাদি দেখাইতে পারে তাহা আমার ধারণা ছিল না। সেগুলি এত কদর্য্য যে দেখিলে নিজেরই লজ্জা বোধ হয়।

যে দেখাইতেছে তাহার মুখে লজ্জার লেশমাত্রও নাই। পুতৃল নাচও দেখান হইয়া থাকে।

রাজপ্রাসাদের চতুর্দিক প্রাচীরবেষ্টিত। মধ্যে তিনটী আজিনা,—বহির্ভাগ রাজকীয় দাসদাসীদের জন্ম, মধ্যভাগ রাজসভা ইত্যাদির জন্ম, এবং অন্ত:পুর রাজপরিবারের জন্ম।



পিকিনের শহর মধ্যস্থ একটি প্রাচীর।

পিকিন শহরের তাতার অংশ প্রায় সম্পূর্ণ সৌষ্ঠবসম্পন্ন অবস্থায় রাথা হইয়াছে। পবিত্র শহর মধ্যস্থলে অবস্থিত। তিনটা প্রধান রাস্তা উত্তর হইতে দক্ষিণাভিমুথে চলিয়া গিয়াছে। তন্মধ্যে একটা রাজপ্রাসাদের ফটক পর্যাস্ত গিয়া শেষ হইয়াছে। অপর হুইটা হুই দিক হইতে প্রায় সমাস্ত-রাল ভাবে অবস্থিত। অস্তান্ত অনেক ছোটখাট রাস্তা

রাজপ্রাসাদ, লামামন্দির, স্বর্গমন্দির, চিফ্রাজপ্রাসাদ এবং রাজকীয় উচ্চকর্মচারীর ইয়ামেন বাতীত সাধারণের বাসভবন এক রকম বাঁধাবাঁধি ধরণে উচ্চ করিয়া নির্ম্মিত হইয়া থাকে, কারণ আইন দারা ঐরপ বাঁধাবাঁধি হিসাব করিয়া দেওয়া হইয়াছে। রাজপ্রাসাদ প্রাচীর দারা বেষ্টিত পূর্কেই বলা হইয়াছে, সাধারণের চক্ষ্র অগোচর রাথার জ্ঞাই এইরূপ নিয়ম। পিকিন শহরের উত্তরপূর্ক দিকে বিখ্যাত ইয়াং-হো-কুঙ লামা-সরাই। তাতার শহরের পূর্কভাগে মানমন্দির। কনফুসিয়েন মন্দিরও প্রাসাদাদির ভার প্রাকারবেষ্টিত। সদর দরজা দিয়া শেবোক্ত পবিত্র
মন্দিরে চুকিতে বৃক্ষাবলী পরিশোভিত পথ অতিক্রম
করিতে হয় (চিত্র দ্রষ্টবা)। এই দরজা পার হইয়া
একটা প্রস্তরনির্দ্ধিত প্রকাণ্ড স্তম্ভ বর্ত্তমান দেখা যায়,
ইহা প্রায় হই সহস্র বৎসর পূর্বেনির্দ্ধিত হইয়াছিল।
ইহার চতুর্দ্ধিক শিলানিপির দারা উৎকীর্ণ। ধ্যাদিত

াত্র করিয়া রেলিং-দেওয়া স্তম্ভশ্রেণী। কনফ-সিয়েন মন্দিরের নিকটে জাতীয় বিশ্ববিত্যালয় বা কো-জি-কিন অব-স্থিত। পি-ইয়াং-কুং বা **সর্বোত্ত**ম গ্রন্থনিচয়ের দালানের চতুর্দ্দিকে প্রায় **গুইশত** প্রস্তরনির্ম্মিত (tablet)। নয়খানি পবিত্র গ্রন্থের সম্পূর্ণ মূল বচন তাহাতে উৎকীর্ণ। কাশীধামের বিখ্যাত জ্যোতির্বিদ বাপুদেব শাস্ত্রী যেমন তথাকার মানমন্দিরের প্রস্তর দারা জগ্য কতকগুলি যন্ত্ৰপাতি তৈয়ারী করিয়া-

ছিলেন, সেইরূপ চীন দেশের বিখাত জ্যোতির্বিদ কো-দো-কিংও অনেক জ্যোতির্বিভাসংক্রাস্ত যন্ত্রপাতি তৈয়ারী করিয়া ঐ দেশে চিরস্থায়ী কীর্ত্তি রাথিয়া গিয়াছেন।

চীনসমাজী (ডাউয়েজার) এক অসাধারণ রমণী।
এরপ রমণীরত্ন পৃথিবীর কোন ইতিহাসে দেখিতে পাওয়া
যায় না। এমন কোমলে কর্কশ, পরুষে সরস, মেহ
নির্দ্মনতার একত্র সমাবেশ এই রমণীতেই শুধু দৃষ্ট হয়।
ইনি অভ্তকর্ম কুশলা, অসাধারণ তেজম্বিনী, প্রথর বৃদ্ধিশালিনী, অসামান্ত রপলাবণ্যবতী রমণী। এই অসাধারণ
শক্তিসম্পন্না রমণীর ঈষং অঙ্গুলি-হেলনে আজ্ব অষ্টবজ্ঞ একত্রিত, বিচলিত, সংক্ষ্ক। ইনি ১৮৫৩ খুটান্বের নবেম্বর মাসে মাঞ্জাতীয় ইহোনালা বংশীয় এক সাধারণ গৃহস্থের ঘরে জন্মগ্রহণ করেন। ইনি লোকললামভূত সৌন্দর্যপ্রভাবে রাজপ্রাসাদ আলোকিত করিয়া স্বকীয় ক্ষমতা পরিচালনে সমর্থা হইয়াছিলেন। বংশনামান্ত্রসারে বাল্যকাল হইতেই ইছাকে ইহোনালা নামে অভিচিত



কনফুসিয়েন মন্দির।

করা হয়, এবং চীন সাম্রাজ্যেও রাজ্ঞী ইহোনালা নামেই সমধিক পরিচিতা। চীনের রাজকীয় পুস্তকে এই রাজ্ঞীর কশেষ গুণের বর্ণনা আছে। ইনি ১৯০৯ খৃষ্টাব্দের নবেম্বর মাদে ইহলোক ত্যাগ করেন। ইহার জন্ম ও মৃত্যু একই মাদে সংঘটিত হয়। এরপ ঘটনা সচরাচর ঘটেনা।

পিকিনের উত্তরপশ্চিমে সাট মাইল দূরে সম্রাটের গ্রীম্ম প্রাসাদ। ঐ স্থানের নাম ইয়েন মিং-ইয়েন। পদ্মন্থলভীরে এই নন্দনকাননাপম স্থরম্য প্রাসাদ অবস্থিত। কথিত স্থানের উপর সতেরটি থিলানের একটা মার্কেল পাথরের নির্দ্মিত মনোরম পুল আছে। একথানি স্থর্হং মার্কেল বোট হুদতীরে জলমধ্যে নির্দ্মিত হইয়'ছে। ইহার কারুকার্য্য এবং গঠনপ্রণালী অতীব মনোহর। গ্রীম্মপ্রাসাদে ও-ফো-জি বা ধ্যানন্তিমিতলোচন বৃদ্ধের একটী মঠ আছে। ইহা ছাড়া আরও বৃদ্ধ এবং তাঁহার শিয়বর্গের অনেক মৃষ্টি সেই মঠে ছিল, কিন্তু অনেকগুলি বিদেশীয়ের হস্তে স্থানচ্যুত এবং ধ্বংস প্রাপ্ত হইয়াছে। পিকিনের এক মাইল দূরে উত্তরদিকে হোয়াং-সি মঠ। এই স্থানে স্থর্নচূড় মার্ক্ষেল শ্বতিস্তম্ভ তিব্বতের বানজিন লামার পরিচ্ছদ এবং দেহাবশেষের উপর নির্দ্মিত হইয়াছে। ইহার কারুকার্য্য অত্যন্ত স্বদৃশ্য, নয়নমনোহারী।

চীনেরা তিন এবং নয় সংখ্যাকে খুব সম্মানের চক্ষে

দেখিয়া থাকে। পিকিনের নয়টী
প্রধান দরজা। সম্রাট সমক্ষে গিয়া
নয়বার অবনতজাম হইয়া সন্মান
দেখাইতে হয়। স্বর্গমন্দিরে পর পর
তিনটী ছাদ। মার্কেল বেদীতে তিনটী
স্তর, এবং ইহার প্রত্যেক বস্তুই তিন
বা নয় দ্বারা চিক্লিত। যতগুলি
দশ্ম সম্বন্ধীয় মন্দির আছে তন্মধ্যে
স্বর্গমন্দিরের পবিত্রতা চীন জাতির
চক্ষে সর্ক্রাপেক্ষা অধিক (মন্দিরের
চিত্র দ্রস্তুরা)। তথায় স্মাট শাতকালের সৌরমাদে ধূপ ধূনা জাণা
ইয়া বলি প্রদান করেন। এই

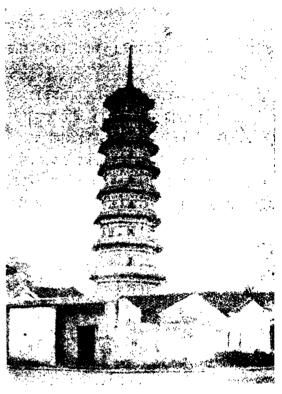
স্থানে বংসরের বিভিন্ন সময়ে তিন বার বলি প্রাদত্ত হয়।
ঐশুলিকে তা-জি অর্থাৎ প্রধান বলি, চুং-জি বা মধ্য
বলি, এবং সিয়ন-জি বা ক্ষুদ্র বলিরূপে পৃথক করা হয়।
সুর্যা মন্দিরেও এইরূপ নির্দিষ্ট সময়ে বলি প্রাদত্ত হয়
(চিত্র দ্রন্থবা).

পিকিনের লামামন্দির একটা দর্শনীয় স্থান। মন্দিরে অনেক লামা পুরোহিত বাস করিয়া থাকে। এই মন্দিরে পিত্তল নির্শ্বিত অনেক তান্ত্রিক দেবদেবার মৃত্তি আছে। একথানি তারামুর্তি দেখিলাম তাহার ছয় হাত, আর সমস্তই কালী মূর্তির মত,—দেই করালবদনা লোলজিহ্বা, গলদেশে নুমুণ্ডমালা, কটিদেশ রিপুকরপরিশোভিত, থর্পরহন্তা বরাভয়দায়িনী। আর দেখিলাম পালিভাষায় লিখিত অনেক হন্তলিখিত পুঁথি। মন্দির মধ্যে শাক্য বা চম্পামুনির এক অতি বৃহৎ প্রতিমূর্ত্তি দেখিলাম। তাহার উচ্চতা ৪০ ফুট, এক হন্তে পদা, অপর হন্তে পুঁথি, মূর্ত্তির নিয়ে লেখা 'মনি, পদ্মে, হুম'। এত বড় মৃতি জীবনে আর কথনও দেখি নাই। দেখিলে বোধ হয় ছই এক বংসরের তৈয়ারী, এমনই রং ফলান, এমনই চক্চকে। পিকিনে অতি স্থন্দর ইনামেলের কাজ হইয়া থাকে। কারুকার্য্য-**খচিত চীনে মাটির এবং ধাতুনির্দ্মিত এক প্রকার মূল্যবান** পাত্র চীনদেশে প্রস্তুত হয়, তাহাকে ইংরাজীতে Chinese vase বলে। এগুলি দেখিতে যেমন স্থানর তেমনি মনোরম।



স্বর্গমন্দির।

কেহ পুন করিলে কিম্বা ঘরে আগুন দিলে চীনে এক প্রকার শান্তির ব্যবস্থা আছে, সেটা কিছু নৃতন ধরণের। এই শাস্তিগৃহ চিফু রাজপ্রাসাদে আছে। এই যন্ত্রণাগার আয়তনে ছোট। প্রায় আট ফুট লম্বা। গুহের একটা মাত্র দরজা। মেজে ফাঁপা, একথানি লৌহশলাকা নির্মিত ঝাঁঝরা দারা আবৃত। পাঠক কয়লার উনানের ধারণা করিয়া লইলেই ইহার আকৃতি বুঝিতে পারিবেন। যে বাক্তিকে শান্তি দিতে হইবে তাহাকে গৃহমধ্যে প্রবেশ করাইয়া উক্ত শলাকানিন্মিত বিছানায় শয়ন করাইয়া হস্তপদ লৌহতার দ্বারা আবদ্ধ করিয়া দিয়া দরজা বন্ধ করিয়া দেওয়া হয়। পূর্বেই ঘরের নীচের ফাঁকা স্থান কাৰ্চ দারা পূর্ণ করিয়া রাখা হয়, পরে এক ব্যক্তি তাহাতে অগ্নি সংযোগ করিয়া দেয়। হস্তপদবদ্ধ ব্যক্তির অবস্থা তথন কিরূপ তাহা সহজেই অনুমেয়। ক্রমে অগ্নিতাপে হতভাগা ঝলসিয়া প্রাণত্যাগ করে। কথন এই প্রক্রিয়া ২৪ ঘণ্টাও চলিয়া থাকে।



সূর্যামন্দির।

ভীষণ শান্তি! কি নৃশংসতা! মান্ত্র্য মান্ত্র্যের প্রতি এরপ ব্যবহার করিতে পারে ভাবিলেও শরীর শিহরিয়া উঠে। চীন দেশের আর এক প্রকার শান্তি মাথা কাটিয়া ফেলা। যাহাদের শিরশ্ছেদের ভকুম হয়, তাহাদিগকে পিঠমোড়া করিয়া বাধিয়া বধ্যভূমিতে আনা হয়। কাটিবার পূর্ক্ষে চক্ষ্ম্ম কাপড় দারা বাধিয়া হাঁটু গাড়িয়া বসাইয়া রাথা হয়। ঘাতক তরবারি বা একথানা বড় দার আঘাতে হতভাগাকে সকল যন্ত্রণার হাত হইতে নিঙ্কৃতি প্রদান করে। কথনও কথনও অপরাধীকে আত্মহত্যা করিবার স্থ্যোগ দেওয়া হয়।

পিকিনে অনেকগুলি সাধারণ স্নানাগার আছে।
একই গৃহের একাংশ স্ত্রীলোকদের জন্ত, অপর অংশ
পুরুষের জন্ত নির্দিষ্ট, মধ্যস্থলে পরদা দ্বারা দ্বিধা বিভক্ত।
সেথানে টব ভরিয়া ঠাণ্ডা এবং গরম জল, তোয়ালে, সাবান
মজুদ থাকে। পাঁচ সেণ্ট দিয়া স্নান করিতে হয়। উলঙ্গ
হইয়া স্নানের ব্যবস্থা। আমরা ৩।৪ দিন ঐরপ একটী

স্থানাগারে গিয়াছিলাম। যথেষ্ট আদর আপ্যায়ন পাইয়াছিলাম। কিন্তু অনভ্যাস বশতঃ কখনও উলঙ্গ অবস্থায় স্থান করিতে পারি নাই। জাপানেও শুনিয়াছি এইরূপ নিয়ম।

চীনদেশে মঙ্গোল রাজবংশ সম্পূর্ণ অপরিচিত। এই রাজবংশের প্রথম সমাট কুবলাই থাঁ। ইনি সেনাপতি হইতে সমাট হন্। ইনিই পিকিন রাজধানী স্থাপিত করেন। প্রায় ১৪১১ খ্রীষ্টান্দ হইতে পিকিনেই রাজধানী। এই রাজবংশ ৮৯ বংসর রাজত্বের পর মিং রাজবংশের দারা বিতাড়িত হয়। পিকিনকে চীনেরা পাইচিং বলে, ইহার অর্থ উত্তর রাজধানী। নানকিং কোন সময়ে চীনের দক্ষিণ রাজধানী ছিল। পূর্ব্বে বার্ত্তাবাহক দারা ডাক প্রেরিত হইত। ডাকের ঘোড়া স্থানে স্থানে বদল করিয়া দিনের মধ্যে ছইশত মাইল ডাক যাইত।

চীনের রাজ্যশাসন স্বেচ্ছাচারপ্রণালীতে। স্মাটের হুইটা কৌন্সিল বা সভা আছে। একটাকে 'লুইকো' বা কেবিনেট বলে, অপরটাকে সাধারণ সভা বলে। ইহার অধীনে আবার ছয়টা শাথা সভা বা 'লুকপো' আছে। এই সভা দ্বারা সর্ব্বপ্রকার কার্য্য সম্পাদিত হয়।

ইয়াও রাজের সময়ে (২০৫৬ পূ: খৃঃ) চীনদেশে প্রথম আইন প্রণয়ন হয়। তুই সহস্র বংসর পূর্ব্বে লিকোয়াই প্রথম ফৌজদারী আইন বিধিবদ্ধ করেন। ছয় ভাগে ইহা বিভক্ত।

চীনের উচ্চ রাজকর্ম্মচারীকে মাণ্ডারিন (Mandarin) বা 'কুন' বলে। পর্জু গিজ মান্দার শব্দ হইতে ইহার উৎপত্তি হইরাছে। যাহাদের ছকুম চলে তাহারাই উক্ত আথ্যার পরিচিত। সামান্ত রাজকর্ম্মচারীকে মাণ্ডারিন বলা যার না। ইহাদিগের পরিচ্ছদ নানাবিধ পশুপক্ষীর চিত্রে অঙ্কিত থাকে। ভিন্ন রংয়ের বোতাম এবং ময়ুর-পুচ্ছে পদমর্য্যাদা জ্ঞাপিত হয়। পীতবন্ত্র ধারণও সম্মানজ্ঞাপক। ক্ষটিকমালা ধারণও রাজকর্ম্মচারীর চিহ্ন। চীন-সম্রাট কোন ব্যক্তিকে পদমর্যাদা দান করিয়া কোন কারণে উক্ত ব্যক্তির প্রতি অসম্ভষ্ট হইলে পুনর্ব্বার সেই মর্যাদা কাড়িয়া লইতে পারেন। বিখ্যাত লি-হং-চংয়ের অদৃষ্টে

জাপান-যুদ্ধের সমরে ঐরপ ঘটিয়াছিল, কিন্তু সে অর-কালের জন্ম।

লি-হং-চং একজন প্রসিদ্ধ রাজনীতিবেন্তা, প্রধান সেনাপতি এবং শাসনকর্তা। পৃথিনীর মধ্যে সাড়ে তিন জ্বন রাজনীতিবিশারদ ব্যক্তি ছিলেন এইরূপ কথিত আছে। গ্লাডটোন, প্রিন্স বিসমার্ক, লি-হং-চং এবং আমীর আবহুর রহমান। প্রথমোক্ত তিনজন সম্যুক রাজনীতিজ্ঞ এবং শেষোক্ত অর্দ্ধনীতিক্স ব্যক্তি ছিলেন। লি-হং-চং ক্রোভপতি ছিলেন বলিয়া বিখ্যাত।

চীনদেশে সম্ভ্রান্ত এবং ধনী ব্যক্তিদিগের মধ্যে পাঁচটী পদবী আছে, যথা,—কুং, হাউ, পাক, টজ এবং নাম। আমাদের দেশের মহারাজা, রাজা, জমীদার, তালুকদার এবং জোতদারদিগের সহিত কতকাংশে উহাদের তুলনা হইতে পারে, কিন্তু ঐ সকল পদবী ফাঁকা রাজা, মহারাজা হইতে অনেকাংশে শ্রেষ্ঠ। চীন গবর্ণমেণ্ট নিজে জমিবিলি করেন। জমির থাজানা পাঁচিশ সেণ্ট বা প্রায় ছয় আনা প্রতি একর। এক একর প্রায় ৩ বিঘা।

ডেগন বা কাল্পনিক পক্ষবিশিষ্ট সরীস্থপ রাজকীয় চিহ্ন, ও রাজশক্তির প্রতিরূপ। সমাট সম্বন্ধে যাহা কিছু এই চিহ্ন দারা জ্ঞাপিত হয়। সমাটের শরীরকে ডে্গন শরীর, মুথকে ভেুগনের মুথ, চক্ষুকে ভেুগনের চক্ষু, সম্ভান-গণকে ড্রেগন-সন্থান ইত্যাদি বলিতে হয়। সিংহাসন ড্রেগনের বসিবার স্থান, সিংহাদনারোহণকে ডেগনের আকাশ-পথে গমন বলে। সমাটের মৃত্যু হইলে 'ড্রেগনের উপর চড়িয়া পরমেধরের অতিথি হইতে গিয়াছেন' বলা হয়। প্রাসাদস্থিত সকল বস্তু ডেগন চিহ্নে চিহ্নিত করা হয়। এই অদ্তুত জীবকে পঞ্চনথরযুক্ত বলিয়া বর্ণনা করা হইয়াছে। কোনও চীন গ্রন্থকার উক্ত জীবকে এইরূপ বর্ণনা করিয়া-ছেন, 'উষ্ট্রের মন্তকের ভায় মন্তক, হরিণের ভায় শৃঙ্গ. শশকের ভায় চকু, যাঁড়ের ভায় কর্ণ, সর্পের ভায় গণ্ডদেশ, অজগরের তায় উদর, মংত্তের তায় আঁইস. ঈগল পক্ষীর ভাষ নথর এবং ব্যাঘ্রের ভাষ থাবা। নম্ব শ্রেণীতে নম্বথানি করিয়া ৮১থানা আঁইস। ইহার স্বর ঢাক বাছের স্থায়। মুথের উভয় পার্য রোমশ। চিবুকের নিয়ে একথানা উজ্জ্বল মুক্তা আছে। নিখাস মেঘরূপে নির্গত

হয়, ইহাই কথন বৃষ্টি এবং কথন অগ্নিতে পরিণত হয়।'
ইচ্ছামুদারে এই অদ্ভূত জাব নিজ দেহ সঙ্গুচিত এবং
প্রসারিত করিতে পারে। আধুনিক চীন জ্ঞাতি ইহাকে
বরুণদেবের আসন প্রদান করিয়াছে। ইহার নাকি সমুদ্রতলে
মুক্তাময় প্রাসাদ আছে, এবং ইনিই জল ও বৃষ্টি প্রদান
করিয়া জমির উর্বরাশক্তি বৃদ্ধি করেন।

ইংরাজী জামুমারী এবং কথন ফেব্রুয়ারী মাসে চীন জাতির নববর্ষ আরস্ত হয়। এই সময়ে দোকান পাট পনর দিন বন্ধ থাকে। হিসাব নিকাশ এবং দেনা পাওনা পরিষ্কার হয়। জুন কিম্বা জুলাই মাসের পঞ্চম চক্রের পঞ্চম দিনে ড্রেগনের নৌকা উৎসব হইয়া থাকে, কেহ কেহ এই সময়েও হিসাব নিকাশ করিয়া থাকে। সেপ্টেম্বর কিম্বা অক্টোবর মাসে অষ্টমচক্রের পঞ্চদশ দিবসে চাক্রোংসব সম্পন্ন হয়। নবেম্বর কিম্বা ডিসেম্বর মাসেব একাদশ চক্রে সৌর-উৎসব হইয়া থাকে।

মাঞ্গণ আদে চীনের বিজেতা বলিয়া চীনের। সম্প্রতি
মাঞ্ রাজবংশের বিরুদ্ধে বিদ্রোহী হইয়া উঠিয়াছে এবং
মাঞ্দিগের ডেগন-চিম্লাঙ্কিত নিশান ত্যাগ করিয়া নিজেদের
বাধীনতা ও উল্লতি জ্ঞাপক নৃতন নিশান প্রস্তুত করিয়াছে।
লাল জমির উপরের এক কোনে নীল চতুঙ্কোণের মধ্যে
উল্লতারকা চিষ্ণ চানেরা নিজেদের নৃতন নিশানে ব্যবহার
করিতেছে।

শ্রীআশুতোষ রায়।

#### সন্ধ্যায়

সন্ধ্যা যথন ঘনিয়ে এল আঁধার-আলো-মাথা,
নদীর ধারে রাঙা আকাশ কালো গাছে ঢাকা;
ভাসিয়ে দিয়ে লিয়্মমধুর লঘু মেঘের তরী,
বি য়ে দিতে এসেছিলে শান্তি—ছহাত ভরি';
হদম দিয়ে তথন তোমায় বেসেছিলাম ভালো,—
প্রিয় আমার, প্রভু আমার, আমার জীবন আলো!
শ্রীয়োগেশ্বর চট্টোপাধ্যায়।

## नवीन-मन्नामी

### একচত্বারিংশ পরিচেছদ। প্রীডিতা।

গুরুদাস বাবৃর জন্মদিন উপলক্ষে বনভোজন সম্পন্ন করিয়া সকলে যথন নৌকাযোগে গৃহে ফিরিলেন, তথন সন্ধ্যা হয় হয়। গৃহে পৌছিয়া, সন্ধাবন্দনাদি শেষ করিয়া সকলে সেই বসিবার ঘরখানিতে চা পান করিবার জন্ত সমবেত হুইলেন। গুরুদাস বাবু আজ একটু গঞ্জীর—গল্পার্থবের গল্পতরত্ব আজ প্রশাস্ত। সারাদিন আমোদ উৎসবে তাঁহাকে একটু শ্রান্ত করিয়াছে। আজ সন্ধ্যায় মনে হুইতেছে, তাঁহার জীবনের সন্ধ্যাও সন্নিকট। আত্মীয় পরিজনের একাস্ত কামনা সত্ত্বেও, তাঁহার জন্মদিন আর অধিক বার দিরিয়া আসিবে না।

কিয়ৎক্ষণ পরে চিনি সকলের জন্ম চা আনিল। প্রথমে পিতাকে দিয়া, তাহার পর মোহিতের কাছে এক পেয়ালা ধরিল। মোহিত বলিল—"ণাক।"

চিনি বলিল—"কেন, ওবেলা ত থেলেন। বল্লেন, চমংকার লাগছে। নিন।"

"সে কেবল গ্ৰঁ জন্মদিন বলে এক পেয়ালা থেয়েছিলাম।"

"বাবার জন্মদিন এথনও রয়েছে। ধ্রুন।"
নাহিত হাসিয়া বলিল—"তোমার বউদিদি ছাড়েন নি—তাই থেয়েছিলাম।"

চিনি ঠোঁট ফুলাইয়া বলিল—-"বউদিদির **অমুরো**ধে থেতে পারেন মার মামার অমুরোধে পারেন না >"

গুরুদাস বাব ও তাঁহার পত্নী, প্রমণ ও স্থালীলা, বসিয়া এই তামাসা দেথিয়া আমোদ অন্তত্তব করিতেছিলেন। মোহিত, চিনির মুখপানে চাহিয়া বৃঝিল, চা গ্রহণ না করিলে বালিকা বাস্তবিকই হঃণিত হইবে। তথন মৃত্হাম্মের সহিত হস্ত প্রসারণ করিয়া বলিল—"আচ্ছা, দাও।"

চা দিয়া, চিনি তাহার বাম হস্ত স্থশীলার দিকে বাড়াইয়া বলিল---"বউদিদি----টাকা দাও।"

গৃহিণী বলিলেন—"টাকা কিসের ?" চিনি বলিল - "বাজির টাকা। বউদিদি বলেছিলেন, আমি ওবেলা মোহিত বাবুকে চা থাইয়েছি বলে কি তুই পারবি ? কথ্থনো পারবিনে। আমি বলেছিলাম, আমি নিশ্চয় পারব,—নিশ্চয়। চার টাকা বাজি হয়েছিল। যে বাজি জিতবে সে বাজার থেকে ঐ টাকার বাজি কিনে আনিয়ে পোড়াবে। দাও বউদিদি—টাকা দাও।"

স্থালা হাসিতে হাসিতে অঞ্চল চইতে চারিটি টাকা খুলিয়া চিনির হাতে দিলেন।

চিনি টাকা কয়টি প্রমণ বাবুকে দিয়া বলিল—"দাদা, বাজি আনিয়ে দাও।"

গৃহিণী বলিলেন—" এখন বান্ধি কোথায় পাৰি দু এ কি কলকাতার শহর দু"

চিনি বলিল—"বাজারে পাওয়া যাবে। কালীপূজোর সময় দোকানে যে সব বাজি এসেছিল—তার অনেক এখনও আছে। বসস্ত আমায় বলেছে।"

বসস্ত একথার সমর্থণ করিয়া বলিল—"হাা মা, অনেক বাজি আছে। ছুঁচোবাজি, হাউই, চরকিবাজি, তৃবড়ী, রঙমশাল—"

গুরুদাস বাবু বলিলেন—"বাজি পুড়িয়ে কেন টাকা নষ্ট করা!"

চিনি বলিল—"মহারাণীর জুবিলীর সময় কেন তবে বাজি পুড়েছিল ? আপনার জন্মদিনেও আমরা বাজি পোড়াব।"

গুরুদাস বাবু কন্তাকে নিকটে টানিয়া সম্প্রেহ বলি-লেন--"আচ্চা তবে বাজির টাকা বাজিতেই পুড়ক।"

সকলের চা পান শেষ হইলে, কিয়ংক্ষণ বসিয়া গল্প গুজব করিতে করিতে, চই ঝুড়ি বাজি আসিয়া উপস্থিত হইল। অন্তঃপুরের পশ্চাতে বারান্দার নিম্নে পৃশ্ধিনী আছে—তাহারই তীরে বাজি পুড়িবে। পরিবারস্থ সকলে গিয়া সেই বারান্দায় উপবেশন করিলেন। অত্যন্ত আমোদের মধ্যে অন্ধি ঘণ্টাকাল ধরিয়া বাজি পুড়িল।

রাত্রে শয়ন করিয়া, যতকণ নিদ্রা না আসিল, ততকণ মোহিতের মনে কাহার একথানি স্থলর স্থকুমার মুথ বারস্বার দেখা দিয়া দৌরায়্য করিতে লাগিল। কৌতুক-হাস্থে সমুজ্জল ছইটি বড় বড় চঞ্চল চক্ষু - তাহাতে আবেশের লেশ মাত্র নাই। সেই মুখণানি ও চক্ষু গুইটিকে মোহিত কিছুতেই মন হইতে নির্বাসিত করিতে পারিল না। আজ সারাদিন ধরিয়া চিনি তাহার পরিজনগণের কাছে যত দ্রষ্টামি করিয়াছে, যত মিষ্ট কথা বলিয়াছে, সেই দৃশুগুলি, মোহিতের মনে পুনঃ পুনঃ অভিনীত হইতে লাগিল। ক্রমে যথন নিদার আবেশ তাহাকে অল্লে অল্লে বিহবল করিয়া কেলিল, মোহিত তথন মনে মনে বলিল "মেয়েটি বেশ মিষ্টি। যার সঙ্গে ওর বিয়ে হবে, সে স্থা হবে।"

এইরপ মানসিক অবস্থা লইয়া মোহিত বুমাইয়া পড়িল। আজ সমস্ত দিন মুক্ত বায়তে গাপন করিয়াছে, নিজা বেশ গভীর হংল। রাতিশেষে স্বগ্ন দেখিল, যেন সে বরবেশে সজ্জিত হইয়া বিবাহমওপে অবতীর্ণ। চারিদিকে লোকসমাগম বিস্তর আলো জলিতেছে—বাহিরে সানাই বাজিতেছে। যেন স্বীআচার আরম্ভ হইল। শুভদৃষ্টির জন্ম বর ও কন্মার মস্তকের উপর বস্বাবরণ পড়িল। মোহিত দেখিল, কন্মা আর কেহ নহে—চিনি।

ঘুম ভাঙ্গিলে প্রথম কয়েকমূহত মোহিতের মনে হইল, সে যেন স্থাথের সরোবারে স্নান করিয়া উঠিয়াছে। স্তপ্তি-জড়িনা তিরোহিত হইলে সেই প্রায়ান্ধকার কক্ষে শ্যাব উপর মোহত উঠিয়া বসিল। ভাবিল, এ কি স্বপ্ন দেখিলাম ! এই আমার পরিণাম না কি গ বিবাহ করিয়া, সংসারজালে জড়ী ভূত হট্যা, বাসনাতৃপ্তি ও অর্থোপাজনট জীবনের সারভূত করিব না কি ? স্বপ্নের কথা মনে মনে পর্য্যালোচনা করিয়া নিজের প্রতি একটু রাগও ইইল। স্বপ্ন দেখা না দেখা অবশ্ৰ কাহারও ইচ্ছাধীন নহে। কিন্ত স্বথে তাহার মন কেন আনন্দ্রাভ করিল 

ত আনন্দের ত কথা নহে—বিরক্ত হইবার—ঘুণাবোধ করিবার কথা। মননশক্তি নিদিত ছিল, প্রভুর অনুপ্তিতিতে ভূতা সদয় সংযম হারাইয়া নিষিদ্ধ পথে বিচরণ করিয়াছে। এমন ভূতা ত ভাল নয়। বতক্ষণ প্রভুর চকুর সম্মুণে রহিল, ততক্ষণই স্বোধ শিষ্ট আজাবহণ—চোথের আডাল হটলেই যথেজাচরণ স্থান্তর প্রতি চক্ষু রাঙাইয়া মোহিত তাহাকে ভবিষাতের জন্ম সাবধান করিয়া দিল।

প্রভাতে উঠিয়া নোহিত গুনিল, চিনির জর হইয়াছে। গত কলা বনভোজনে গিয়া, নদীতে অনেকক্ষণ ধরিয়া সান করিয়াছিল, ইহা ভাহারই প্রতিফল। সামান্ত জর— কোনও চিন্তার কারণ নাই। সন্ধ্যার্চ্চনা সারিয়া খোহিত ভিতরে যথন জলযোগ করিতে গেল, তথন তাহার চক্ষ চিনিকে ইতস্ততঃ অনেষণ করিতে লাগিল। জর ত বেশা হয় নাই –হয়ত এথনি দেখা যাইবে র্যাপার গায়ে দিয়া চিনি বেড়াইতেছে। কিন্তু চিনিকে কোণাও দেখা গেণ না। উমাকালের তক্ষন সত্ত্বেও তাহার সদর নিরাশ হুইল।

সেদিন সন্ধাবেলা, চা পানের সময়, চিনি নিশ্চয়
আসিবে মোহিতের মন সারাদিন এইরপ আশা করিতে
লাগিল। কিন্তু সে আশাও বিদল হইল। স্থশালা ও
প্রমণ বাবুর অন্তরোধসত্ত্বও সে আজ চা পান করিল না।
আজ এই সন্ধাসভা যেন তাহার কাছে নিরানন্দ—
অঙ্গহীন। যেন বাগান আছে, ফল নাই। আকাশ আছে,
গোংখা নাই।

রাতে শ্যাগ্রহণ করিয়া মোহিত চিকা করিতে লাগিল রোগে ধরিবার প্রদালক্ষণগুলি তাহাতে বেশ স্পষ্টই দেখা দিয়াছে। উপত্যাসাদিতে যেরূপ পাঠ করা যায়. অবিকল সেইরপ। এমনি করিয়াই অবোধ মাত্র এক পা এক পা অগ্রসর হয়— ক্রমে অগার জলে গিয়া পডে--শেষে ভাসিয়া যায়। না. এরপ হইলে ত চলিবে না। সে যে এমন গুৰুল, পুৰে মোহিত তাহা জানিত না। চিনি---চিনি—চিনি—তাহার মন কেন সারাদিন চিনি চিনি করিতেছে । কি আছে দে বালিকার যাহাতে এত আকর্ষণ ? কি জানে সে ? দশন জানে না, বিজ্ঞান জানে না. শাস্ত্রচর্চা করে নাই ; গাতা, উপনিষদ তাহার অন্বীত। মুখ্, বিচারশক্তিবিহীন ত্ৰয়োদশব্ৰীয়া বালিকা! তাহার মুখখানি বেশ স্থলর, চক্ষু গুইটি বড় ্র বচ্ছ, ওর্চ্যুগলে হুষ্টামির হাসিট্রু নিয়তই নৃত্য করিতেছে, --কণ্ঠস্বরে সঙ্গীতের কমনীয়তা-এই ত তাহার সম্পত্তি। তাহাতেই কি মোহিত পাগল হইবে ? মোহিত ?-- না না ইহা কল্পনার অতীত নিতান্ত অশ্রদ্ধেয় কথা।

 জন্ম তাহার মন কি পিপাসায় ছটফট করে নাই? আত্মপ্রবঞ্চনা করিলেই ত হয় না। রোগে ধরিবার পূর্বলক্ষণ
বৈকি! এ ত স্বয়ং রোগেরই লক্ষণ জাজ্জলামান।
একেনারে পূর্ণমাত্রা। তবে? তবে এখন উপায় ?
উপায় পলায়ন ছাড়া আর কি হইতে পারে? কলাই
ইহাঁদের নিকট বিদায় গ্রহণ করিয়া গ্রহে শাইতে হইবে।
সময় থাকিতে সাবধান হওয়া ভাল।

সে রাত্রে মোহিত আর চিনিকে সপ্ন দেখিল না।
ভোরে উঠিয়া তাহার মনের ভাবটা বিজয়ী বীরের মত
হইল। ভাবিল, রোগের অঙ্কুর একটুথানি মাথা
তুলিয়াছিল বটে, কিন্তু সে তাহার সবল পদতলে সেটুকু
মাড়াইয়া চাপিয়া পিষিয়া কেলিয়াছে। সে কি আর কেহ 
প্রে মোহিত! সংসারস্থা, মায়াবিনী মোহিনীমূর্ণ্ডি
ধরিরা কাহাকে ভূলাইতে আসিয়াছিল 
প্রায়ুব্ধ চেনে না 
প্র

প্রভাতে শুনিল, গতরাতে চিনির জর বাড়িয়াছিল। সাধারাতি ছটফট্ করিয়াছে। শুনিবামাত্র মোহিতের বক্ষে বেদনা বাজিয়া উঠিল। প্রমণকে জিজ্ঞাসা করিল—"কভ ডিগ্রী জর ?"

"রাত্রে ১০৫ উঠেছিল —এখন ১০৪।"

"ডাক্তার কে ?"

"এগানকার নেটিভ ডাক্রারটি রাত্রে এসেছিলেন। আবার এগন তাঁকে ডাকতে লোক পাঠিয়েছি। ত্রিশ ঘন্টার উপর হয়ে গেল, জর এথনও ছাড়ল না—বিকারে না দাড়ালে বাঁচি।"

সেদিন প্রাক্তংসন্ধায় মোহিত তাল করিয়া মন দিতে পারিল না। একাকী বাহিরের ঘরে বসিয়া রহিল। প্রমণ, গুরুদাস বাবু ভিতরে। সংবাদ না পাইয়া তাহার চিত আরও ব্যাকুল হইয়া উঠিল। ছই একজন দাস দাসীকে জিজ্ঞাসা করিল, তাহারা ভাল করিয়া কিছু বলিতে পারিল না। কেবল বলিল — "খুব কাতর।"

এইরপে অপরাহ্নকাল পর্যান্ত কাটিল, মোহিতের বড় অসহ্ হইরা উঠিল। ভাবিল, যাই, অন্তঃপুরে গিরা দেখি চিনি কেমন আছে। বাড়ীর মেয়েরা দকলেই ত আমার সাক্ষাতে বাহির হন, তবে আর সঙ্গোচ কিসের ?

এই সিদ্ধান্ত করিয়া মোহিত অন্তঃপুরে চলিল। তাহার

ভিতর হইতে কে যেন বলিয়া উঠিল—"বড় যে টান দেখিতেছি! জর কাহারও হয় না নাকি ?" মোহিত মনকে উত্তর দিল—"আমার বন্ধুর ভগ্নী পীড়িত —উৎকঞ্জিত হইব না ?—আমার যদি ভগ্নী থাকিত এবং তাহারই যদি এইরূপ পীড়া হইত!"

অন্তঃপুরে প্রবেশ করিয়া অঙ্গনে স্থালাকে দেখিতে পাইল। জিজ্ঞাসা করিল—"চিনি কেমন আছে ?"

"থ্ব জ্বব। ১০৬ উঠেছে। মাথায় ওডিকলনের পটি দেওয়া হয়েছে। আস্কুন না—দেখবেন-;"—বলিয়া স্বশীলা মোহিতকে উপরে লইয়া গেল।

চিনি পালক্ষে শরন করিরা আছে। চক্ষু মুদ্রিত। মোহিতের পদশব্দে একবার চক্ষু থুলিয়া চাহিল কিন্তু মানুষ চিনিতে পারিয়াছে বলিয়া বোব হইল না। তাহার পিতামাতা, ভাতা উদিগ্ন চিত্তে শ্যাব নিকট বিস্রা।

চিনির রোগতগু মলিন মুথথানি দেখিয়া মোহিতের যেন কালা আসিতে লাগিল। কষ্টে আত্মসম্বরণ করিয়া সে আবার বাহিরে চলিয়া আসিল।

রাত্রে মোহিত আহারে বসিল মাত্র-—কিছুই খাইতে পারিল না। সারারাত্রি খোর তশ্চিস্তায় কাটিল।

পর্যদিন প্রভাতে উঠিয়া অন্তঃপুরে প্রবেশ করিয়া দেখিল, ঠাকুরঘরের দারের নিকট স্থশালা দাড়াইয়া কাঁদিতেছেন। দেখিয়াই মোহিতের মন চমকিয়া উঠিল। জিজ্ঞাসা করিল—"কেমন আছে ?"

স্থালা কাঁদিতে কাঁদিতে বলিলেন—"এখনও ত আছে। কিন্তু রাথতে যে পারি এমন আশা কম।"

মোহিতের চক্ষু দিয়াও জল পড়িতে লাগিল—কিছুতেই বাধা মানিল না। জিজ্ঞাসা করিল— "একজন ভাল ডাক্তার খুলনা থেকে স্থানালে হত না ?"

স্থালা বলিলেন—"রাত্রি তিনটার সময় পান্ধী বেয়ারা নিয়ে সিভিল সার্জনকে আনতে লোক গেছে।"

অবনত শিরে মোহিত বাহিরে চলিয়া গেল।

বেলা নয়টার সময় সিভিল সার্জ্জন আসিয়া পৌছিলেন। সারাদিন চিকিৎসা চলিতে লাগিল। সন্ধ্যার পর জর কমিতে আরম্ভ হইল।

সন্ধ্যা হইতে মোহিত চিনির শয়ন কক্ষের বাহিরেই

বসিয়া ছিল। রাত্রি দশটা বাজিলে গুরুদাস বাবু বলিলেন— "বাবা—তুমি কেন কষ্ট করছ ?— অনেক রাত্রি হল—যা হোক কিছু জলটল থেয়ে শোও গে।"

মোহিত বলিল—গুশ্রধার জন্ম পালাক্রমে যে রাত্রি জাগার বন্দোবস্ত হইয়াছে, তাহার একটা পাহারা সে জাগিতে চায়।

গুরুদাস বাবু বলিলেন - "যদি আজ রাত্রি কাটে, তবে কাল থেকে তোমাকেও একটা পাহারা দেব। আজ আর আবশ্রক হবে না। যাও বাবা কষ্ট কোরোনা।"

"ডাক্তার সাহেব কি বলেছেন ?"

"বলেছেন, আজ সারারাত্রির মধ্যে জ্বর ত্যাগ হবে।
কিন্তু রোগিণীর দেহ এত ত্র্বল যে ভোরের দিকটায়
নাড়ী নাছেড়ে যায়। রাত্রি তিনটে থেকে স্থায়োদয় পর্যাস্ত
সব চেয়ে সাংঘাতিক সময়। সেইটুকু কাটিয়ে উঠতে পারলে
আর ভাবনা নেই। নইলে—"

গুরুণাস বাবুর কথা অঞ্প্রবাহে ভাসিয়া গেল। মোহিত উঠিয়া ধীরে বাবে বাহিরে আসিল। কিছু জলযোগ করিবার এথ স্থালা অন্তরোধ করিয়াছিলেন—কিন্তু মোহিত কিছুতেই সন্মত হইল না।

#### দ্বিচত্ত্ব রিংশ পরিচেছদ।

#### মোহিতের গৃহত্যাগ।

শ্যাকক্ষে প্রবেশ করিয়া মোহিত শয়ন করিল না।
একথানি চেয়ারে বিসয়া আকাশ পাতাল চিস্তা করিতে
লাগিল। আহা এমন স্থন্দর পবিত্র ফুলাট, চিরদিনের
মত ইহজগৎ হইতে অপসত হইবে ? মনে মনে কয়না
করিতে লাগিল, ভোর বেলা যেন অস্তঃপুর হইতে
ক্রন্দনের রোল উঠিয়াছে। সে যেন ছুটিয়া ভিতরে
গেল। যেন চিনিকে বাহির করিয়া বারালায় নামানো
হইয়াছে। যেন আয়ৗয় পরিজন পরিবৃত হইয়া চিনি এই
পৃথিবী হইতে শেষ বিদায় গ্রহণ করিতেছে। এই কয়না
করিতে করিতে মোহিতের চক্ষু দিয়া দর দর ধারায় অঞ্

কিয়ৎক্ষণ এইরূপে কাটিল, মোহিত চেয়ার ছাড়িয়া উঠিল। ঘড়িতে দেখিল, বারোটা বাজিতে আর বিলম্ব নাই। দার খুলিয়া, বারান্দায় দাঁড়াইয়া, অন্তঃপুরের দিওলস্থ কক্ষণ্ডলির পানে চাহিয়া রহিল। তুইটি কক্ষে আলো জ্বলিতেছে। একটিতে চিনি আছে—অপরটিতে ডাক্তার সাহেব শয়ন করিয়া আছেন। মোহিত বারান্দায় পায়চারি করিয়া বেড়াইতে লাগিল। মাঝে মাঝে অস্তঃপুরের সেই আলোকিত কক্ষ গুইটির পানে চাহিতেছে। ভাবিল, আমি যদি কেবল মাত্র বন্ধু না হইয়া আত্মীয় হইতাম, তাহা হইলে গুরুদাস বাবু আমার প্রতি এমন নিষ্ঠুর নির্বাসন বাবস্থা করিতেন না। অনেকক্ষণ ধরিয়া নোহিত পায়চারি করিল। ক্রমে একটা বাজিল। তথন সে ভিতরে আসিয়া, দার রুদ্ধ করিয়া, আলো নিবাইয়া শয়ায় প্রবেশ করিল।

কিন্তু যাহার মন এমন চিন্তাপীড়িত, তাহার চক্ষে নিদ্রা সহজে আসিবে কেন ? অনেকক্ষণ ধরিয়া এপাশ ওপাশ করিয়া অবশেষে একটু লঘু তন্ত্রা আসিব।

কিয়ংকাল পরে তক্রাবেশে যেন শুনিল, অন্তঃপুর হইতে ক্রন্দনধ্বনি উঠিতেছে। তরু তরু বৃকে উঠিয়া পড়িল। কান পাতিয়া শুনিল—কৈ না, কিছু ত শুনা যায় না। ওটা বাধ হয় ধ্বপ্লে শুনিয়াছিল মাত্র।

আলো জালিয়া ঘড়ি দেখিল, চুইটা বাজিয়া কয়েক মিনিট হইয়াছে। চুয়ার খুলিয়া আবার বাহিরের বারান্দায় গেল। সেই কক্ষ চুইটিতে এখনও আলো জলিতেছে। অন্তঃপুর নিস্তব্ধ। না, এখনও তবে কোনও অমঙ্গল ঘটে নাই।

বারান্দায় কিয়ংক্ষণ পায়চারি করিতে করিতে তাহার মনে প্রবল বাসনা হইল, অস্তঃপুরে প্রবেশ করিয়া, উপরে গিয়া, চিনির রোগশয়ার নিকট একবার দণ্ডায়মান হয়। কি জানি, আর যদি দেখিতে না পায়,—একবার শেষ দেখা দেখিয়া আসিবে না ? তিনটা বাজিতে ত আর বেশী বিলম্ব নাই।

আবার মনে হইল, তাঁহারাই বা কি করিবেন ? যদি

যায়—তবে কি ধরিয়া রাখিতে পারিবেন ?

তথন ভাবিল—ডাক্তার সাহেব রহিয়াছেন। কিন্তু তিনিই বা কি করিবেন ? হাঁ একজন আছেন, যিনি করিতে পারেন বটে। যিনি এই পৃথিবী, এই নক্ষত্রপচিত আকাশ, এই অনস্ত বিশ্বজগৎ সহস্তে রচনা করিয়াছেন, তিনি তাহাকে কিরাইতে পারেন বটে। আমি আজ তাঁহাকে ডাকিব—-প্রাণপণে প্রাথনা করিব—-চিনির জীবন তাহার কাছে ভিক্ষা মাগিয়া লইব।

কর্ত্তব্য স্থির করিতে মুহত্তকালও বিলম্ব হইল না।
একথা যে একক্ষণ মনে পড়ে নাই—ইহাই মোহিতের
আশ্চর্য্য বোপ হইল। সারারাত্রি অনিদ্রায় কাটিয়াছে—
এই সমস্ত সময়টা বৃগায় গিয়াছে। একক্ষণ সে ভগবানের
পদে মন সমর্পণ করিয়া আপনার আকুল প্রার্থনা তাঁহাকে
ভানাইতে পারিত। ভার বিলম্ব নয়।

মোহিত তৎক্ষণাৎ পাওকা ত্যাগ করিয়া হস্তমুখাদি প্রক্ষালন করিল। বস্ত্র পরিবর্ত্তন করিল। শয়ন কক্ষের এক কোণে তাহার সন্ধ্যা করিবার ক্শাসন, গঙ্গাজল প্রভৃতি ছিল। কেবল আসনগানি লইল। কোষাকুষি, গঙ্গাজল, কিছুই লইল না। আজ তাহার চক্ষ দিয়া যে পুণাধারা বহিতেছে—তাহা ভগবানের নিকট গঙ্গাজল অপেক্ষাও পরিত্রতর। আসনখানি লইয়া পশ্চাতের বারান্দায় গিয়া বসিল। সেই বারান্দায়ই নিয়ে অনতিদ্রে নদী প্রবাহিত। মনে পড়িল, কয়েকুদিন পুর্বে এই বারান্দায় বিদয়া সেউপনিষদ্ পড়িতেছিল, সেই সময় শালুর টুকরাখানি হাতে করিয়া চিনি তাহারই কাছে অক্ষর লেথাইতে আসিয়াছিল।

আসন পাতিয়া পূর্বম্থ হইয়া, য়্ক্রকরে মুদ্রিতনেত্রে মোহিত প্রার্থনা করিতে লাগিল। ঘড়িতে তিনটা বাজিল। বাহিরে বিষম অন্ধকার। নদাটি অদৃশ্য—কেবল তীরভূমির কল্পরগুলিতে ঢেউ লাগিয়া মৃত্র মৃত্র শব্দ শুনা যাইতেছ। আর কোথাও কোন শব্দ নাই। মোহিত এক একবার অস্প্রস্থিরে প্রাথনার ভাষা উচ্চারণ করিতেছে—আবার অনেকক্ষণ নিস্তব্ধ রহিতেছে।

চারিটা বাজিল। অন্ধকার কমিয়া আসিতেছে।
আকাশের তারার আর তেমন জ্যোতি নাই। মোহিত
এক একবার চক্ষু খুলিয়া দেখিতেছে—রাত্রি আর কত
বাকী। আবার চক্ষু মুদিয়া গভীর প্রার্থনার মগ্ন হইতেছে।

রাত্রি আর নাই। পূর্বাদিক পরিকার হুইয়া আদিল। গুই একটা পক্ষীর কলরব শুনা যাইতেছে। নদীর দিক হুইতে মৃত্মন্দ উষাসমীরণ ব'হতে আরম্ভ করিল। মোহিত ক্ষণমাত্র পূর্বাকাশ পানে চাহিয়া আবার চক্ষ মুদ্রিত করিল।

পূর্ব্বদিক লোহিতাত হইরা উঠিয়াছে। সহস্র পক্ষীর কলকুজনে নদীতীর মুথরিত। ক্রমে সে রক্তাতা গাঢ়তর
— গাঢ়তম হইতে লাগিল। দেখিতে দেখিতে নবাদিত
ফ্র্যোর একটি কনকরশি, ভগবানের আশান্বাদের মত
ছুটিয়া আসিয়া ধ্যানরত মোহিতের ললাটদেশ স্পশ করিল।
মোহিত তথন চক্ষু খুলিয়া, গণবন্ধ হইয়া প্রণাম করিল।

কুশাসনথানি শয়নকক্ষে রাথিয়া, জতপদে মোহিত অস্তঃপুর অভিমূথে ছুটিল। ক্রন্দনের রোলত উঠে নাই। অস্তঃপুর নিস্তর।

অঙ্গনে প্রবেশ করিয়া দেখিল গৃহিণী দাঁড়াইয়া আছেন। বলিলেন, চিনি ভাল আছে, জর গিয়াছে, কথা কহিয়াছে। এখন সে নিদ্রিত! বলিতে বলিতে গৃহিণী তীক্ষ্ণৃষ্টিতে মোহিতের পানে চাহিলেন। তখন মোহিতের স্মরণ হইল, চক্ষ ও কপাল হইতে অঞ্চিছ মুছিয়া আসিতে তাহার মনেছিল না। অবনত মস্তকে বাহির হইয়া গেল। গিয়া আবার পূজায় বসিল।

চিনি ভাল হইরাছে, কিন্তু এথনও সে অতাস্ত তর্বল। উপরেই থাকে—মোহিত এ তিনদিন তাহাকে দেখিতে পায় নাই।

চিনির প্রতি তাহার মনের ভাব যে কি জাতায় তাহা মোহিত এখন স্পষ্ট বৃনিতে পারিয়াছে। এ কয়দিন সেলক্ষ্য করিয়াছে, কেই কথাপ্রসঙ্গে তাহার সমক্ষে চিনির নামোল্লেখ মাত্র করিলে তাহার কানে যেন বাণার ঝঙ্কার বাজিয়া উঠে। ইহার জন্ত সে মনে মনে লজ্জিত কিছুতেই আয়সম্বরণ করিতে পারে না। নিজ চিত্তদৌর্বলা সে ভাল করিয়াই উপলব্ধি করিয়াছে। এই কারণে স্থির করিয়াছে, সংসারাশ্রম তাহার পক্ষে নিরাপদ স্থান নহে। দাদার কথা সর্বাদাই মনে পড়িতেছে—
"তুমি যদি সংসারতাাগ করে সয়্যাসী হয়ে যেতে সে

অন্ত কথা ছিল। গৃহস্থাশ্রমে থেকে তার নিয়ম প্রতিপালন করবে না –এর কুফল অবশুস্তারী।"—দাদা অবশু অন্ত ভাবে বলিয়াছিলেন -কিন্তু কথাটা থুবই পাকা বলিয়া মোহিতের মনে হইতে লাগিল। তাহার উপস্থিত মনের অবস্থাই ইহার প্রকৃষ্ট প্রমান।

এইরূপ নানাদিক প্র্যালোচনা করিয়া মোহিত স্থির করিয়াছে, সংসারাশ্রমে আর তাহার থাকা নয়। এবার সে রীতিমত স্রাাসী হইবে। সংসারাশ্রমে থাকিলে নিজের সাধনভদ্যনের পদে পদে বিল্ল। নিজের আধাাত্মিক উন্নতি করিতে হইলে উপযক্ত গুকুরও মাব্যুক। বাহির হইয়া না পড়িলে সে গুরুই বা মিলিবে কোণা গ যথাসম্ভব শীঘ এথান হইতে বাড়ী গিয়া, গৈরিক বসন ধারণ করিয়া, লোটা কম্বল লইয়া সে বাহির হইয়া পড়িবে। আঃ---সে কি আত্মানিশুল স্বাধীনতার জীবন। অথও অবসর লোকচক্ষর সম্ভরালে বসিয়া একমনে একসানে তপশ্চর্যায় প্রবত্ত হইবে। এথানে বন্ধর আতিথ্যে স্থাতের অধিক অতিবাহিত হইল। বিদায়গ্রহণে আর বিলম্ব কি প একট্মাত্র বিলম্ব আছে। চিনি নামিলে, তাহাকে একবার শেষ দেখা দেখিয়া, চিরদিনের জন্ম চলিয়া যাইবে। এখন আর ভাহার মনে আত্মপ্রবঞ্চনা নাই। সদয়ের চাপল্যকে এথন সে ক্ষমার চক্ষে দেখিতেছে -- জদয়কে এ কয়দিন ছুটি দিয়াছে। সদয়ও দিবানিশি প্রিয়চিস্তায় নিমগ্র আছে। পাকক – আর ছদিন বৈ ত নয়।

তুইদিন পরে, নৈকালে চিনি উপর হইতে নামিল। জলগোগ করিবার সময় অন্তঃপুরে গিয়া মোহিত তাহাকে দেখিতে পাইল। তাহার পাণ্ডুর বিনার্ণ মুথখানি দেখিয়া মোহিতের সদয় ভাবাবেগে উথলিয়া উঠিল। একথানি কিরোজা রভের পাতলা শাল গায়ে দিয়া বারান্দায় চিনি বেড়াইতেছিল। মোহিত তাহার কাছে গিয়া কহিল—
"কেমন আছ চিনি ?"

"ভাল আছি। আচ্চা, আমি এত শাগ্গির কি করে ভাল হলাম বলুন দেখি মোহিত বারু ?"

**"জানিনাত। কি করে**?"

"একটা ভারি মজা হয়েছে। দাদা আপনাকে বলেন নি ?" "কৈ না।"

"অস্তুথের সময় আমার ডিলিরিয়ম হয়েছিল -আমি আবোল তাবোল বক্ছিলাম —তা লোনেন নি ?"

"ক্ৰেছি।"

"দে সময় আমি বলেছিলাম—আমি ত জানিনে, সবাই বল্লেন—আমি থালি থালি বলেছিলাম, মা আমার গ্রামোফোনটো কোথা গেল ?—মা আমার গ্রামোফোন কৈ ?—তাই আমি যথন একটু ভাল হলাম তথন দালা আমায় বল্লেন—তৃমি নাগ্গির ভাল হও দিদি, আমি তোমায় গ্রামোফোন আনিয়ে দিচ্ছি। সেই গ্রামোফোনের লোভে লোভে আমি এত নাগ্গির ভাল হয়ে উঠেছি।"

এই সনয় স্থালা সেথানে আসিয়া পড়িলেন। বলিলেন—"গ্রামোফোন গ্রামোফোন করে চিনির আর পুম হচ্ছে না।"

জলবোগান্তে বাহিরে আসিয়া মোহিত গুরুদাস বার্ব নিকট বিদায় প্রার্থনা করিল। তিনি তাহাকে আরও গুই চারিদিন পাকিবার জন্ম সম্প্রেহ অন্ত্রোধ করিলেন— কিন্তু নোহিত মিনতি করিয়া তাহা কাটাইয়া দিল।

সন্ধার পর চা পানের জন্ম সকলে সমবেত হইলে চিনি বলিল—"নোহি বাবু কাল নাকি আপনি চলে যাজেন গ"

"ו וְלַבַּיי

"না মোহিত বাবু —কাল যাবেন না। আমার গ্রামো-ফোনটা আঞ্চক আগে। শুনে যাবেন।"

মোহিত দীমিতভাবে মাথা নাড়িয়া বলিল অত বিলম্ব ক্ষিলে তাহার কোনমতেই চলিবে না। কলা তাহাকে যাইতেই হইবে।

চিনি তথন পিতাকে বলিল—"বাবা— মোহিত বাধুকে গাকতে বলুন না। তিন চার দিনেই ত আমার গ্রামো-ফোন এসে যাবে।"

গুরুদাস বাবু বলিলেন —"আমি ত মোহিতকে অনেক বলেছি মা—উনি শুনছেন কৈ।"

মোহিত বলিল --- "আচ্চা তোমার গ্র্যামোফোন আস্কন। গ্রার বখন আসব তখন শুনব।" চিনি ইহাতে স্পষ্টই একটু নিরাশ হইল। ক্রমে গুরুদাস বাবু বলিলেন—"য়াও মা, দেখ, চায়ের জলটা হ'ল কিনা।"

"যাই"—বলিয়া চিনি মোহিতের দিকে ঘাড় বাঁকাইয়া চাহিল। বলিল -"আপনার জন্মেও একপেয়ালা আনি ?"

ক্ষেক মুহর্ত্তকাল নীরব থাকিয়া মোহিত বলিল—
"আচ্চা এন।"—গ্র্যামোকোন আসা পর্যাস্ত থাকিতে
মোহিত অসীকার করিয়া চিনির মনে তঃথ দিয়াছে।
চা অস্বীকার করিয়া আর তঃথ দিতে তাহার মন সরিল
না। ইহাও সে ভাবিল—"আজই ত শেষ দিন। সব
রক্ম অসংয্ম, আয়ুপ্রায়ণ্তার আজু শেষ।"

পরদিন আহারাদি করিয়া, গৃহিণীর নিকট মোহিত বিদায় লইতে গেল। তিনি তথন একা ছিলেন। মোহিত বসিলে, গুই চারিটি মেহগর্ভ কথার পর তিনি বলিলেন— "বাবা –তোমায় একটি কথা বলব মনে করেছি কিন্তু বলতে কিছু সংশ্লোচ হচ্ছে।"

মোহিত বলিল — "কি কথা মা ? প্রমথ বেমন আপনার ছেলে, আমাকেও তেমনি মনে করুন। যা বলতে ইচ্ছে করেন বলুন – তার জন্মে সঙ্কোচ কেন ?"

ইতিপূর্বে মোহিত আর কথনও অন্তের মাকে মা বলে নাই।

গৃহিণী উত্তর কবিলেন "প্রমণ যেমন আমার ছেলে, বাস্তবিক পক্ষে তুমিও আমার দস্তানস্থানীয় হও, এই আমার আকিঞ্চন। আমার বড় ইচ্ছা, চিনির সঙ্গে তোমার বিবাহ দিই। তোমার মা নেই—আমি তোমার মা হই এই আমার মনের সাধ।"

মোহিত কিয়ৎক্ষণ নতশিরে নীরব থাকিয়া বলিল—
"মা, তা হবার যো নেই। আমার জীবনের গতি আমি
অন্ত পথে স্থির করে রেণেছি। গৃহস্থাশ্রম আমার জন্তে
নয়। আমি সন্তাসী হব।"

"দে কি কথা বাবা ? এই কি তোমার সন্নাসী হবার বয়স ? অমন কথা বোলো না। আমার মেয়েকে তুমি বিবাহ না কর, না করবে কিন্তু সন্নাসী হবার কথা মুখে এন না। যদি অন্ত কোথাও একটি সংপাত্রী দেখে বিবাহ করেও সংসারী হও—তাতেও আমি স্বখী হব।"

মোহিত বলিল —"মা — আমি যদি বিবাহ করতাম, তা হ'লে আপনাকে মাতৃপদে বরণ করবার গৌরব থেকে নিজেকে বঞ্চিত করতাম না।"

গৃহিণী প্রায় মিনতির স্বরে বলিলেন — "তবে বাবা অমত কোরো না। ওঁকে বলি, তোমার দাদাকে চিঠি লিখুন। এই মাঘ মাসে ভাল দিন আছে— ভুভকর্ম হয়ে যাক।"

মোহিতের চক্ষু জলপূর্ণ হইয়া উঠিল। দাঁড়াইয়া উঠিয়া দে বলিল "মা, আমায় প্রলোভনে ফেলবেন না।"—বলিয়া, গৃহিণীকে প্রণাম করিয়া, তাঁহার পদধ্লি লইয়া নিজ্ঞান্ত হইয়া গেল।

গৃহে পৌছিয়া, গৃই দিন থাকিয়া, তৃতীয় দিন উষা-কালে গৈরিক বসনে, লোটা কম্বল লইয়া, কপদ্দিকবিহীন অবস্থায় মোহিত গৃহত্যাগ করিয়া গেল। (ক্রমশঃ)

শ্রীপ্রভাতকুমার মুখোপাধ্যায়।

## নভোমণ্ডল পর্য্যবেক্ষণ

স্থানিশাল শারদীয় গগনমগুল রাত্রিকালে সর্বাদাই স্থানর।
সম্প্রতি শনি ও মঙ্গল গ্রাহণয় ক্রত্তিকা রোহিণার নিকটস্থ
হুইনা নৈশাকাশের শোভা শতগুণে বৃদ্ধি করিয়াছে। এই
স্থান্যে বিভালয়ের ছাত্রগণকে এবং সাধারণ পাঠকবর্গকে
একবার প্রভারেষ সাড়ে চারিটায় (standard) ও সন্ধ্যার
পর আকাশপটে প্রকৃতির অনস্থ সৌন্দর্য্যের কয়েকটি বিশেষ
চিত্র পর্যাবেক্ষণ করিতে অন্ধরোপ করি। এরূপ স্বর্ণস্থযোগ
সর্বাদা ঘটে না।

১ (ক)। উথালোকে পূর্বাকাশ উদ্থাসিত হইয়া উঠিতেছে। ঐ দেখুন মধ্যস্থলে মনোহর শুকতারা (শুক্র-গ্রহ, Venus) শুরুপক্ষের তৃতীয়ার শশিকলা হইতেও স্মুজ্জ্বল স্থিরপ্রভা বিভাব করিয়া দীপ্তি পাইতেছে। উত্তরপূর্ব্ব আকাশে বিশালবপু ঋক্ষমণ্ডল (Great Bear, সপ্র্যিমণ্ডল) জিজ্ঞাসাবোধক চিত্রের ন্তায় শোভা পাইতেছে। এই সপ্রধির স্বানিয় তারকা (Alkaid) ও শুক্রগ্রহের সংযোজক রেথা আরও তৃইটা উজ্জ্বল নক্ষত্রের নিকট দিয়া গিয়াছে। ইহাদের দক্ষিণেরটা সিংহ রাশিস্থ উত্তরফক্কনি

( Denebola, সিংহের লাঙ্গুল )। সম্প্রতি নৃতন ধৃম-কেতৃটী বরাবর এই রেখার কিঞ্চিৎ নিমন্থান দিয়া প্রায় সমান্তরভাবে দক্ষিণমুখে চলিতে চলিতে ক্রমশঃ শুক্রের নিমপ্রদেশে আসিতেছে। শুক্রও স্বীয় গতিতে ক্রমশঃ প্রবিদিকে চালিয়া নীচে নামিতেছে। (সেপ্টেম্বরের শেষ-ভাগে এই জ্যোতিকটিই ঐ সপ্তর্ষির নিম্নপ্রদেশ দিয়া সন্ধ্যার সময় উত্তরপশ্চিমগগনে চলিতে দেখা গিয়াছিল )। ঋক-মণ্ডলের মন্তকের উদ্ধাতম গুইটা তারকার সংযোজক রেখা দক্ষিণদিকে বৃদ্ধিত করিলে উঠা ছয়টা উজ্জ্বল তারকার অর্দ্ধবৃত্ত কোনের নিয় দিয়া যাইবে: উহাই মথা নক্ষত্র (Regulas, সিংহের মুখমগুল); ইহার আরুতি মধিক বক্র কান্তের স্থায়: অত্যক্ষণ মথা ইহার বাঁট। আবার ঐ সংযোজক রেখাট বার্মাদকে ব্রদ্ধিত করিলেই উত্তর-গগনের যে উজ্জল নক্ষত্রের নিকট দিয়া উহা যাইবে তাহাই ধ্রুবতার। (Pole star)। অনম্ভকাল ঐটি একাকী একই স্থানে স্থির থাকিয়া অনন্ত পরিবর্ত্তনের মধ্যে যেন কি এক স্থিরত্বের প্রচার করিতেছে। ঐ দেখুন স্থন্দর ছায়াপথটি (Milky-wav) বায়কোণ হইতে অগ্নিকোণ প্রাস্ত বিস্তৃত হইয়া দুখ্যমান গগনাদ্ধতে কোণাকোণি ভাবে সম্দিথ্যিত করিয়াছে।

থে)। এখন একবাৰ পশ্চিমাকাশে দৃষ্টিপাত কঞ্চন।

ঐ দেখুন বায়ুকোণে ঐ ছায়াপথের উপরে একটি ডব্লিউ

(W) শোভা পাইতেছে: এই তারকাপুঞ্জের নাম Cassiopia (কাশ্পেয়)। জ্বনের পূর্মদিকে যেরূপ সপ্র্যিমগুল,
পশ্চিম দিকে সেইরূপ এই কাশ্বপেয়; ঠিক যেন পূর্ম্ম্যুথ
করিয়া একটা চেয়ার বসান রহিয়াছে। পশ্চিমগ্রনের
ঠিক মধ্যস্থলে রুত্তিকা নক্ষর (Pleiades)। এই সপ্র
কৃত্তিকাকে কে না চেনেন গ ইহারা সংখ্যায় অনেক হইলেও
তন্মধ্যে সাতিটিই উজ্জ্বল, এজন্ম ইহারা শিশুগ্রণের নিকটও
সাত ভাই (বা সাত বোন) বলিয়া সর্ব্বর স্থপরিচিত।
ইহার অল্প উপরেই রোহিনা নক্ষর (Aldebaran) "হল্দিবরণ" একটি তারকা সহ স্কলর সম্প্রবাহ ক্রিভুজাকারে
বিরাজমান। রুত্তিকার দক্ষিণপশ্চিমে উজ্জ্বল শনি মহাশ্য
(Saturn) মাথায় পাগড়ি বাঁপিয়া দণ্ডায়মান। (এই
পাগড়ি-- Belt of Saturn দূরবীনে দ্রন্থবা)। আবার

া যে রোহিণীর সন্নিকটে কষিত-কাঞ্চন-কাস্তি অত্যুজ্জ্বল জ্যোতিক্ষটী দেখিতেছেন ইনিই মঙ্গলগ্রহ (Mars)। এই বক্তোজ্জ্বল মঙ্গল ঠাকুর ঐ প্রদেশে গাসিয়া শনি নহাশয়ের অমিত তেজঃপুঞ্জকেও যেন নিম্প্রভ করিয়া ফেলিয়াছেন। রুত্তিকার আরও পশ্চিমে ছয় সাতটা অল্লোজ্জ্বল তারকাতে সগঠিত একটা অধ্যমুথ দেখিবেন; এইটা রাশি চক্রের প্রথম নক্ষত্র অধিনী (Hamal)। ইহাকে এখন উন্টা দেখিবেন; কিন্তু সন্ধ্যার পর পূর্বাকাশে রুত্তিকার উদ্ধে সোজা ভাবে উত্তর্বদিকে চাহিয়া রহিয়াছে এরূপ স্পষ্ট দেখিবেন।

(গ) পূর্ব ও পশ্চিম আকাশ পরিত্যাগ করিয়া এখন একবার মধ্যগগন পর্যাবেক্ষণ করুন। ঐ যে ঠিক মন্তকোপরি উজ্জ্বল তারকাযুগল দেখিতেছেন ইহারা মিথুন রাশিস্ত পুনর্বাম্থ নক্ষত্র (Castor-Pallux)। এই মিথুন রাশিই রাশিচক্রের সর্ব্বোক্তর সীমা। ( স্থ্যদেব আষাঢ় মাদে এইস্থানে থাকিয়া আমাদিগকে লম্বভাবে কিরণ দান করেন বলিয়া তথন আমাদের গ্রীষ্মকাল )। ইহার ঠিক দক্ষিণে ক্ষটিকবং নক্ষত্রটি Procyon (প্রভাস)। ইহার অল্ল দক্ষিণপশ্চিমে ঐ যে প্রায় শুক্তের স্থায় সমুজ্জল স্তুরুং তারকাটি দেখিতেছেন ওটা তারকাকুলের রাজা; উহার লায় উজ্জল স্থির নক্ষত্র আর নাই; ইহার নাম লুব্ধক বা মুগব্যাধ (Serius, Dogstar)। ইহার কিঞ্চিৎ দিশিণ-পূর্বে একটা উজ্জ্বল নক্ষত্রপুঞ্জ ত্রিভুজাকারে রহিয়াছে; এই ত্রিভূঞ্জটা এক বৃহৎ কুকুরের পশ্চাৎদেশ; এবং লুব্ধক এই কুকুরের সন্মুখভাগে অবস্থিত। এই স্তবৃহৎ কুকুরটা (Canis Major, Great dog) পশ্চিমান্ত চ্ছা দণ্ডায়মান পরিষ্কার দেখিতে পাইবেন। ইহার উত্তরপশ্চিমে প্রকাণ্ডকায় কালপুরুষ (Orion, Mighty Hunter) ঐ দেখুন হস্ত পদ প্রসারণ পূর্বক দণ্ডায়মান। উহার কটিতে তিনটা উজ্জল তারকা ঝক্ ঝক্ করিতেছে; এবং তথা হইতে একটা নক্ষত্ররেখা তরবারির স্থায় নিম-দিকে ঝুলিতেছে। দক্ষিণ বাহুতে অত্যুজ্জ্বল রক্তাভ Betelgeux ও বাম বাছতে Bellatrix, ইহারা এবং গারও কতকগুলি উর্দ্ধন্থিত কুদ্র কুদ্র নক্ষত্র লইয়াই বুষ-াশিন্থ মৃগশিরা নক্ষত্রপুঞ্জ (?); বাম উরুতে স্থলর নীলাভ

বাণরাজ (Rigel) শোভা পাইতেছে। ঐ যে ঠিক দক্ষিণা-কাশে অতি নিম্নে বৃহৎ তারকাটা টলটল করিতেছে ইনি অগন্তাদেব (Canopus); এটা গগনমণ্ডলের দক্ষিণ কেন্দ্র হইতে ৫০° পঞ্চাশ ডিগ্রী মাত্র উত্তরে অবস্থিত এবং দক্ষিণাকাশের ঐ অঞ্চলের একমাত্র উচ্ছল নক্ষত্র। আবার উত্তর গগনে ঐ দেখুন রোহিণী নক্ষত্রের উত্তরে ছায়াপথের উপরে একটা অত্যুজ্জ্বল নক্ষত্র একটা হীনপ্রভ কুদ সমকোণ ত্রিভূজ লইয়া কতাই শোভা পাইতেছে; 👌 নক্ষরপুঞ্জের নাম Capella (Goat, ছাগ)। আবার ঐ দেখন ধ্রুবের উত্তরপূর্বাদিকে তুইটা নক্ষত্র উপরি উপরি বহিয়াছে, উহারা ক্ষুদুভল্লকের (Little Bear) সন্মুখ-ভাগ, জবতারা ইহার লাম্বলের অগ্রভাগ, এবং মধ্যবন্তী কয়েকটা কৃদ্ তারকা ইহার মধাশরীর। এই নক্ষত্রপুঞ্জ গবের চতুর্দ্দিকে প্রতি চবিবশ ঘণ্টায় একবার করিয়া আবর্ত্তন করিতেছে। ইহারা কেন্দ্রের অতি নিকট বলিয়া (বিশ ডিগ্রা মধ্যে) কথনই আমাদের উত্তর দিকবলয়ের ডিগ্রা টঃ নিরক্ষান্তরে (latitude) আছি ; স্বতরাং ধ্রুবের প্রায় ঐ পরিমাণ নিম্নপ্রদেশ পর্যান্ত আমাদের দৃষ্টিগোচর এই কুদুভল্লকের সাময়িক অবস্থান ও গতিবিধি যিনি কিছুদিন পর্যাবোচনা করিবেন তিনি দেখিয়া বিশ্বয়ান্তি হইনেন এটা বিশ্বচয়িতার স্থকৌশলপূর্ণ কি প্রন্দর সময়প্রদর্শক ঘটিকা যন্ত্র।

২। প্রভ্যুষে আমাদের আকাশ পর্যাবেক্ষণের পশ্চিম
সামা মেষ রাশিস্থ অধিনী এবং পূর্বসীমা সিংহ রাশিস্থ
উত্তরক্তর্ত্তনি। এই অংশের পূর্বাঞ্চলের কন্তা, তুলা ও
বৃশ্চিক রাশিস্থ ও তাহাদের উত্তর ও দক্ষিণাকাশের
জ্যোতিষ্ক সমূহ এখন দেখিবার বিশেষ স্থবিধা নাই।
সম্প্রতি স্থাদেব তুলারাশিতে অধিষ্ঠিত হইয়া স্বীয় অমিত
জ্যোতিতে ঐসকল জ্যোতিষ্ককে নিম্প্রভ ও অদৃশ্য করিয়া
তুলিয়াছেন। স্থতরাং সন্ধ্যার পর আমাদের আকাশ
পর্য্যালোচনা পশ্চিমে ধম্বরাশি হইতেই আরক্ষ হইবে।
অস্তাগত স্থ্যালোক সম্পূর্ণরূপে চলিয়া গেলে Standard
সাড়ে সাতটার সময় একবার শারদাকাশে দৃষ্টিপাত করুন।
ঐ দেখুন ছায়াপথের বর্ত্তমান অংশ বিভিন্তক্রপে বিশ্বস্ত ;

প্রত্যুষের বায়ু—অগ্নিকোণ পরিত্যাগ করিয়া সন্ধ্যায় ঈশান-নৈশ্বত সংযোগে কি স্থন্দরভাবে প্রসারিত রহিয়াছে। এই ছায়াপথের নৈঋতসীমায় ঠিক পূর্ব্বপার্ঘে ঐ যে অল্লোজ্জল তারকাপুঞ্জ দেখিতেছেন উহাই ধমুরাশিস্থ মুলা, পুর্বাষাতা ও উত্তরাষাতা নক্ষত্র। এইটিই রাশি-চক্রের সর্বদক্ষিণ সীমা। স্থাদেব পৌষমাদে এই রাশিতে থাকিয়া অতি তির্য্যগভাবে আমাদিগকে কিরণ দান করেন বলিয়া আমরা তথন তাপের অল্পতা বশত: অত্যন্ত শীত অমুভব করি। ইহার অল্প উর্দ্ধে ছায়াপথের উপরে ঐ যে অত্যুত্ত্বল নক্ষত্রটা বামে ও দক্ষিণে হুইটা কুদ্র সহচর লইয়া শোভা পাইতেছে ঐটা মকর রাশিস্থ শ্রবণা নক্ষত্র (Altair)। আর উহারই প্রায় সমস্তত্তে ছায়াপথের উত্তর পারে কয়েকটা ক্ষুদ্র তারকাসহ যে সুরুহং নক্ষত্রটা ঝকঝক করিতেছে ওটা অভিজিৎ (Vega, Lvre, বীণা)। অনেকের মতে এই তারকাপুঞ্জও মকর রাশির অন্তর্গত। বর্ত্তমান সময়ে জ্যোতির্বিদ্যণ সিদ্ধাস্ত করিয়াছেন যে আমাদের সূর্য্য স্বীয় গ্রহ উপগ্রহ ও ধুমকেতু প্রভৃতি সহচরবর্গে বেষ্টিত হইয়া (সৌরজগৎ, Solar System) ভীষণ বেগে ঐ অভিজিতের দিকে অনবরত ছুটতেছে। এই গতির কবে আরম্ভ হইয়াছে ও কবে শেষ হইবে এবং ইহার পরিণামই বা কি কে বলিতে পারে ? শ্রবণার অল্ল উদ্ধে বহুসংখ্যক কুদ্র কুদ্র তারকাতে পর পর হুইটা প্রায়বভাকার নক্ষত্রপুঞ্জ; ইহারা কুম্ভ রাশিস্থ ধনিষ্ঠা ও শতভিষা নক্ষত্র। তারপর ঠিক মন্তকোপরি ঐ যে একটা প্রকাণ্ড বর্গক্ষেত্র দেখিতেছেন উহাতেই ভাদ্রপদ নক্ষত্রদ্বয়। ইহার পূর্ব্বদিকেই উত্তরদক্ষিণে বিস্থৃত স্থন্দর মৃদঙ্গাকারে সজ্জিত ঐ যে অল্লোজ্জন তারকাপুঞ্জ শোভা পাইতেছে ঐটিই রাশিচক্রের সর্বলেষ মীন রাশিস্থ রেবতী নক্ষত্র। ইহার ঠিক পূর্বাদিকেই অধিনী উত্তরাম্ম হইয়া শোভা পাইতেছে, তৎপর শনি-মঙ্গল-শোভিত ক্বত্তিকা-রোহিণীর স্থন্দর সমাবেশ, যাহা প্রত্যুবে পশ্চিমাকাশে দেখিয়াছিলেন, ঘুরিয়া আসিয়া তাহাই আবার পূর্বাকাশে উন্টা ভাবে প্রকাশ পাইয়াছে। ঐ দেখুন বে ত্রিভূজ-শোভিত স্থন্দর Capella প্রত্যুবে বায়ুকোণে দেখিয়াছেন, তাহা এখন উণ্টাভাবে ঈশান

কোণ অধিকার করিয়াছে, ত্রিভুজ্জটী তথন ইহার পুর্নিপ্রান্থে উন্টান রহিয়াছে। আর যে Cassiopia চেয়ার তথন বায়ুকোণে সোজাভাবে দাঁড়াইয়াছিল, ঐ দেখুন তাহা এথন গুবের দক্ষিণপূর্বে উর্জ্বগানে সেই ছায়াপথেই উন্টিয়া পড়িয়াছে। কাশ্যপেয় ও গুবের সংযোজক রেখা গুবের দিকে বর্দ্ধিত করিলে সপ্তর্ধির মধ্য দিয়া যাইবে; কিন্তু সপ্তর্ধিমণ্ডল এখন চক্রবালের (horizon) নিমে আমাদের দৃষ্টির অন্তর্রালে রহিয়াছে। এই সপ্তর্ধিমণ্ডল ও কাশ্যপেয় যেমন গ্রুবতারার ছুই বিপরীত দিকে অবস্থিত, সেইরূপ অভিজ্ঞিং ও ত্রিভুজ্মুক্ত Capella গ্রুবের অপর ছুই বিপরীত দিক অধিকার করিয়া রহিয়াছে।

৩। আমরা সাধারণ দৃষ্টিতে জ্যোতিষ্কগণের মধ্যে কেবল চক্রেরই হ্রাস বৃদ্ধি লক্ষ্য করিয়া থাকি; কিন্তু স্থ্যা-লোকে আলোকিত বলিয়া গ্রহগণেরপ্ত ঐরূপ হ্রাস বৃদ্ধি হইয়া থাকে; তাহা আবার অন্তান্ত গ্রহ অপেক্ষা শুক্র গ্রহেই স্থান্দর পরিলক্ষিত হয়। সম্প্রতি শুক্র যেন বোলকলায় পূর্ণ হইয়া এরূপ জ্যোতিয়ান্ হইয়াছে যে ইহার আলোর নিকট মধ্যাক্ত স্থোর সমুজ্জ্বল বিক্ষিপ্ত আলোকরা শিপ্ত (Diffused light) ক্ষীণতর হইয়া পড়িয়াছে। তাই দিপ্রহরের দিবালোকেও শুক্তারা স্থ্যদেবের ৪১ ডিগ্রী পরিমাণ পশ্চিমে একটি চন্দনের ফোঁটার মত পরিষার দেখিতে পাওয়া যায়। আশা করি সকলেই স্থিরভাবে দৃষ্টি করিয়া কৌতুহল চরিতার্থ করিবেন।

৪। সম্প্রতি শনি মঙ্গলের ফৌতুকজনক আপেক্ষিক গতিবিধির উল্লেখ না করিয়া থাকিতে পারিলাম না। এবার মঙ্গল ঠাকুরের শুভাগমনে যেন শনি মহাশয়কে বড়ই বিত্রত হইতে হইতেছে। শনি মহাশয় এক একটি নক্ষত্রপরিবারে সাধারণতঃ বর্ষাধিক কাল বসতি করিয়া রাশিচক্রের অন্ত পরিবারে প্রস্থান করেন। কিন্তু এবার ইনি শ্রাবণ ভাদ্র ও আখিন এই তিন মাস মাত্র ক্ষত্রিকা পরিবারে পর্য্যটনের অধিকার পাইয়াছিলেন। মঙ্গল ঠাকুর পশ্চাৎ হইতে ছুটিয়া আদিয়া ভাদ্র মাসের প্রথম সপ্তাহে (৩রা) এই পরিবারে প্রবেশ করেন; এবং দ্বিতীয় সপ্তাহেই (১১ই ভাদ্র) ইনি শনি ঠাকুরের অগ্রবর্ত্তী হইয়া স্থীয় অসাধারণ তেজঃপ্রশ্বে ইহাকে যেন অপ্রতিভ করিয়া তুলেন। এই

স্বর্ণোজ্জল মাঙ্গলিক প্রভা সম্থ করিতে না পারিয়াই যেন শনি ঠাকুর অগোণে (১৮ই ভাদ্র) পৃষ্ঠপ্রদর্শন করেন। ঐ তারিথ হইতে শনি বক্রী হইয়া ধীর গতিতে পশ্চাৎ পশ্চিম দিকে চলিতেছেন।

মঙ্গলদেব ইতিমণ্যেই ক্বন্তিকা পরিবারে মাদাধিক থাকিয়া > ই আখিন রোহিণী পরিবারে প্রবেশ করেন; কিন্তু >লা কার্ন্তিক হইতে ইনিও ঘুরিয়া দাঁড়াইয়াছেন (বক্রী) এবং প্রায় শনির পশ্চাতে ছুটিয়াছেন। এই বক্রণতিতে মঙ্গল ৮ই পৌষ পর্য্যন্ত পশ্চিম দিকে চলিবেন এবং ক্রন্তিকা পরিবার হইতে বক্রগতি ত্যাগ করিয়া পূর্কাদিকে অগ্রসর হইয়া মাঘ মাদের শেষ ভাগে পুনরায় এই রোহিণী নক্ষত্রে প্রবেশ করিবেন। শনিও পৌষ সংক্রান্তিতে বক্রগতি ত্যাগ করিয়া ধীরে ধীরে পূর্কাদিকে অগ্রসর হইতে থাকিবেন। আকাশের এই নির্দিষ্ট অংশে কয়েকমাদ ধরিয়া শনি মঙ্গলের এই অগ্র পশ্চাৎ গতিবিধিটীর পর্য্যবেক্ষণ বিশেষ কৌতুহলোদ্ধীপক।

৫। আমরা প্রতিদিন এক ডিগ্রী করিয়া পূর্বাদিকে অগ্রসর হইতেছি বলিয়া নক্ষত্রাদি (ও স্থ্য) দৈনিক ঐ পরিমাণ পশ্চিমে সরিয়া আসিতেছে বলিয়া প্রতীয়মান হয়। এইরপে একবংসরে আবর্তন শেষ করিয়া তাহারা স্ব স্থানে পুনর্বার প্রকাশিত হয়। স্প্রতিকর্তার এইসমস্ত স্প্রতিকৌশল পর্য্যালোচনা করিলে তাঁহার অপরিসীম মহিমা-গোরবে আত্ম-বিশ্বত হইতে হয়।

बीशितिमठस ए।

# নব্য তুরক্ষের জাতীয় সঙ্গীত

(কামিল বে)
দেশ-ভকতের ভম্মের ভিতে
নিরমিত শত হর্গ আজ !
নিবেদিত চিত-চেষ্টা-চরিত
সাধিবারে প্রিয় দেশের কাজ।
ভীবনে মরণে আমরা তুর্ক,
চিয়ু মোদের 'স্থ্' তাজ;
হ'ব জয়ী, নহে হইব 'সহিদ্',—
মৃত্যু সহিয়া যুদ্ধ শাঝ।

(কোরাস্) সহিদ্ হইব মৃত্যু সহিয়া, সমরক্ষেত্রে সঁপিব প্রাণ ; তুর্ক আমরা কীর্ত্তির তরে অকাতরে করি জীবন-দান।

শোণিত-সিক্ত মুক্ত রূপাণ,
নিশানে তরুণ শশী উদয়!
আমাদের দেশে নাহিক নিরাশা,
পশেনা এদেশে মরণ-ভয়।
ভালবাসি মোরা অস্ত্রের থেলা,
ভালবাসি মোরা যোদ্ধৃ সাজ;
তুর্ক-পুরের তোরণে ভোরণে
সিংহ সঞ্চাগ করে বিরাজ।

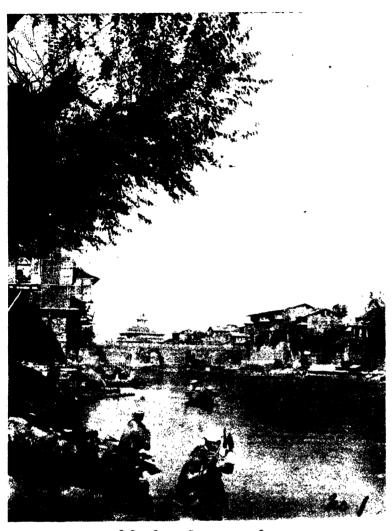
(কোরাস্) সহিদ্ হইব মৃত্যু সহিয়া
সমর-ক্ষেত্রে সঁপিব প্রাণ,
তুর্ক আমরা কীর্ত্তির তরে
অকাতরে করি জীবন-দান।
শ্রীসত্যেক্তরাপ দত্ত।

## কাশার ও কাশারী

( মডার্ণ রিভিয়ু হইতে সঙ্কলিত )

#### মুখবন্ধ ।

ভারতবর্ধের যেদকল জনপদ নিদর্গ-স্থন্দরীর লীলা-নিকেতন বলিয়া প্রদিদ্ধ, দামস্তরাজ্য কাশ্মীর তল্মধ্যে শ্রেষ্ঠতম। অরণ্য-লীন পার্কত্য শোভার কমনীয়তা, স্বচ্ছ তটিনীর মৃত নর্ভনের দিশ্ব দৌলর্ঘ্য, বিচিত্রদেহ বন-বিহগের অবিরাম ক্জন-মাধুরী— সমগ্র রাজ্যথানিকে অনন্তর্গ্রভ অপরপ জয়শ্রীতে পূর্ণ কবিয়া রাথিয়াছে। দৃশ্য-মহিমায় এই স্থানকে যেদকল লেথক "ভূম্বর্গ" বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন, এবং অদৃশ্য পরীরাজ্যের স্বরূপ-করনায় যেদকল আখ্যায়ক এই প্রদেশের নামোল্লেথ করিয়া থাকেন, তাঁহারা অভিস্কলের অপরাধ করেন বলিয়া আমাদের মনে হয় না। বস্তুত্ব, এই রাজ্যে যিনি একবার পদার্পণ করিয়াছেন, তিনিই ইহাকে শোভাসৌন্দর্য্যে অতীক্রিয় রাজ্যের তুলা মনে না করিয়া থাকিতে পারেন না।



কাশীরী পণ্ডিতের ঝিলাম নদে আঞ্চিক।

া আসামের কামরপ-কামাথার ন্থায় সিদ্ধতারবর্ত্তা কাশ্মীর প্রদেশও বহুপ্রচলিত নানা জনপ্রতির সহিত্ত সংপৃক্ত। এই জনবাদ কোন কোন স্থলে কাশ্মীরকে দিতীয় নাগলোক বলিয়া পরিচিত করিতেও ছাড়ে নাই। কাশ্মীরের রাজধানী শ্রীনগরের পণ্ডিত অর্থাৎ ব্রাহ্মণগণ সম্বন্ধে এইরপ একটী কাহিনী অমৃতসরে প্রচলিত আছে যে, তাঁহারা সন্ধ্যা-উপাসনার ভাণে, মৎস্থ ধরিবার আশায়, বকের মত প্রত্যহ নদীতীরে বসিয়া থাকেন, আর নদীর মধ্যে মাছ দেখিলেই হাত বাড়াইয়া তুলিয়া ল'ন। বলা বাছলা, নদীতটে আছিকরত নিরীহ ব্রাহ্মণপ্রভিত্যণের উদ্দেশেই

এই অন্ত্ত কাহিনীর স্টি।
কামরূপ-কামাথ্যায় পদার্পণমাত্রই
মানবকুলের মেষত্ব-প্রাপ্তি-বিষয়ক
কিংবদন্তী যেরূপ অমূলক, কাশ্মীরসম্বন্ধীয় উল্লিথিত প্রবাদগুলিও তদ্রপ
ভিত্তিহীন।

#### পথের বিবরণ।

পঞ্জাবের রাওলপিণ্ডি কাশীর-পথের শেষ রেলওয়ে প্রেমন। এই স্থান হইতে শ্রীনগরের দূরত্ব ১৯৮ মাইল। জমুহইয়া ভিন্ন এক পথেও কাশীর প্রছা যায়; কিন্তু সে পথ অত্যন্ত তুর্ম। অব্দ্য প্রপঞ্জাল-পর্বত মতিক্রমপূর্বক জম্বুর পথে কাশীরগমন অপেকাকৃত সহজ ও রাওলপিণ্ডি হইতে নিরাপদ। শ্রীনগরে গাইবার পক্ষে ধঞ্জীভাই নামক জনৈক ব্যক্তির ১ই ঘোড়ার টোঙ্গা, কিংবা এক ঘোড়ার সাধারণ টোঙ্গা, অথবা একাগাড়ীই সচরাচর অবলম্বনীয়। এতদ্বাতীত, ডাক-টোঙ্গায়ও সময়ে সময়ে যাতায়াতের স্থােগ হইতে পারে। ডাকটোঙ্গা ৩৬ ঘণ্টায় শ্রীনগর পঁহছে।

ধঞ্জিভাইর টোঙ্গায় মালপত্রসহ তিন জন আরোহীর হান হইতে পারে। ইহার অধ প্রতি ৫।৬ মাইল অস্তর পরিবর্ত্তিত হয় এবং ইহাতে অন্যন হই দিন ও অনুদ্ধ পাচ-দিনে শ্রীনগরে পাঁহছা যায়। এই টোঙ্গার ভাড়া আরোহী-প্রতি ৪১ টাকা। সাধারণ টোঙ্গার অশ্ব মধ্যবর্ত্তী কোন স্থলে পরিবর্ত্তিত হয় না। ইহাতে ৫ কি ৫২ দিনে শ্রীনগর পাঁহছা যায়। ইহার ভাড়া ১৫ মাত্র। রাওলপিণ্ডি হইতে একাগাড়ীতে শ্রীনগর-যাত্রা মহা অস্ক্রবিধাজনক। এই গাড়ী প্রধানতঃ মালপত্রের জন্মই ব্যবহৃত হয়। ইহার আশ্বগুলি বিশেষ বলিষ্ঠ ও শ্রমসহিষ্ণু। ইহার ভাড়া ১০



টোন্ধা— ঝিলামের পুল পার ২ইয়া কোহালায় পোছিয়াছে।



টোঙ্গায় বসিবার স্থান।

টাকা। একা ও সাধারণ টোপায় প্রত্যেক যাত্রীর পক্ষে ত্রিশ সের মাল লওয়ার বন্দোবস্ত আছে; কিন্তু ধঞ্জীভাইর টোপায় বিশ সেরের অধিক মাল লওয়া যায় না।

রাওলপিণ্ডি ও ঐনগরের মধ্যবর্ত্তী পথে অনেকস্থলেই বিশ্রামাগার বা চটা আছে। এইসকল চটার নিকটে

কোন : স্থলে কোন উৎকৃষ্ট থাবারও পাওয়া যায়। ই•বেজ ও ভারতীয় যাত্রীর বিশ্রামস্থলস্বরূপে যেসকল ডাকবাংলা এই পথে দৃষ্ট হইয়া থাকে, তাহার মূলগৃহ সর্বত্রই ইংবেজদের জন্ম নির্দিষ্ট, স্থতবাং তাঁহাদেরই দারা অধিকত। মূল গৃহের সংলগ্ন একথানি কুদ্র কুটার মাত্র ভারতবাসীর (natives) উদ্দেশ্যে রচিত হইয়া রক্ষিত থাকে। গুইখানি শ্যার উপযুক্ত স্থানই উহার আয়তন, এবং একথানি চারপায়া.--অতিরিক্ত স্থলে কোথাও বা একটা ভগ্ন কেদারাই—উহার আসবাব। অথচ উহারই দারদৈশে নোটা মোটা অক্ষরে একটা নোটাশ লিথিত আছে—'ভাড়া ইহার সাহেবী ডাকবাংলার সমান'। ভারতের একটা প্রধান সামস্ত রাজ্যে ভারত-বাদিগণের অভ্যর্থনার উপযুক্ত বাৰস্থাই বটে ! যাহা হউক, প্ৰাসিদ্ধ বিশামস্তানসমূহের অনেকস্থলেই গৃহত্তের বাড়ীতে অল্পুল্যে থাকিবার জায়গা ও চারপায়া ভাডা পাওয়া যাইতে পারে। ভারতীয় যাতিগণের পক্ষে ঐরূপ গৃহে আশ্রয় লওয়াই ্রোয়ঃ।

যাত্রিগণের জন্ম প্রায় প্রত্যেক চটাতেই সর্বাদা আহার্য্য প্রস্তুত থাকে। যাহাদের বৃভূক্ষা জ্বাতি-

প্রথার শাসন না মানিয়া তৃপ্ত হইতে ইচ্ছুক, চাঁহারা ইচ্চামত যে-কোন স্থলে উদরপূর্ত্তি করিতে পারেন। কিন্তু থাঁহারা সে শাসনের অপেক্ষা রাথেন, স্বহস্তে আহার্য্য প্রস্তুত করিতে তাঁহাদিগকে মহা অস্থ্রবিধা ভোগ করিতে হয়।



থাবারের দোকান— শ্রীনগরের পথে।

## · রাজাদের দেশ—কোহালার পূর্বববর্তী স্থানসমূহ।

রাওলপিণ্ডি হইতে কতকদ্র অগ্রসর হইলেই বামভাগে
মরী-শৈশবাস দৃষ্ট হয়। ইহারই অনতিদ্রে কোহালা।
কোহালার প্রান্তস্থ ঝিলাম নদের সেতু পার হইলেই কাশ্মীর
রাজ্য আরম্ভ। এই স্থান হইতে শ্রীনগরের দ্রত্ব ১৩ঃ
মাইল। এই পর্যান্ত এবং ইহার পরেও আরো কতকদ্র
পর্যান্ত, কোন স্থলেই কাশ্মীর প্রদেশের স্বাভাবিক নিস্কাশোভার চার্ফনিদর্শন দৃষ্ট হয় না। ফলতঃ, মূল কাশ্মীরের
দৃশ্যমহিমা পটান্তরালে আর্ত রথিবার জন্তই যেন প্রকৃতিরাণী ইহার সন্মুথে শোভাহীন বন্ধুর দৃ:শ্রুর যবনিকা টানিয়া
রাথিয়াছেন।

কোহালার পূর্ববর্ত্তী স্থানসমূহের অধিবাদিগণ নিতান্ত নির্ব্বোধ ও নীরসপ্রকৃতিবিশিষ্ট। ধর্ম্মে ইহারা মুসলমান, কিন্তু ইহাদের মধ্যে মুসলমানোচিত ধর্ম্মভাবের মথেষ্টই অভাব। প্রধানতঃ ইহারা কৃষিজীবী হইলেও অনেকে গোরুরগাড়ী চালাইরা কিংবা মজুরী খাটিয়াও জীবনযাত্রা নির্বাহ করে। পর্বতের পিচ্ছলস্থানসমূহ ইহাদের কৃষিক্রেস্বরূপে ব্যবস্থৃত হয়। ইহাদের পুরুষগণের আরুতি পাঠানদের স্থায় বলিষ্ঠ ও তোজোব্যঞ্জক; প্রকৃতিতেও ইহারা অভিশয় ছর্দান্ত এবং কর্মক্রেত্র অসমসাহসী। এই

সম্প্রদায়ের জ্বাভিগত উপাধি 'রাজা'। রাজা সীতারাম কি রাজা টোডরমন্ত্র কাহার সঙ্গে ঘনিষ্ঠতা প্রযুক্ত ইহারা এই সম্মানিত উপাধি লাভ করিয়াছে ইতিহাসের প্রমাণে তাহা ছিরীকৃত হইবার সম্ভাবনা না থাকিলেও, পথ ছাড়িয়া দেওয়ার জ্বন্ত টোঙ্গাচালকগণের 'রাজাজি' সম্মোধন সহ কাতর অন্ধরোধ উপেক্ষা করিয়া ইহারা যথন রাজ্বোচিত গান্তীর্য্য অবলম্বনে বিশেষভাবে পথরুদ্ধ করিয়া দাঁড়ায়, তথন ইহা-দের রাজ্ব-প্রভাব অমান্ত করার

উপায় থাকে না। তবে টোঙ্গার আরোহী শ্বেতাঙ্গ হইলে চাবুকের চোটে সে প্রভাব বিকাশেই বিলয় পায়।

পোষাক পরিচ্ছদে 'রাজা'দের আড়ম্বর কিছুমাত্র
অসাধারণ নহে —একটী ঢিলা পাজামা, একটী লম্বা শার্ট
এবং একটী ক্ষুদ্র পাগড়িই এক্ষেত্রে যথাসর্বাস্থা। পুরুষগণ
সাধারণতঃ খেতবর্ণ পরিচ্ছদই ব্যবহার করে। রমণীগণ
গাঢ় নীলবর্ণের প্রতি অমুরক্ত—হয় ত ক্ষিকার্য্যের পক্ষে
উপযোগী বলিয়াই ইহারা ঐ বর্ণের ভক্ত। পরিচারিকা ও
বয়স্থা স্থীলোক ক্ষণ বা নীলবর্ণের পরিচ্ছদে আপাদমস্তক
আরত করিয়া থাকে। ইহারাও শার্ট, পাজামা ও ক্ষ্
ওড়নার অবগুঠন ব্যবহার করে। যুবতীগণ রক্তবর্ণ
পরিচ্ছদের অনুবাগিণী।

রাজা সম্প্রদায়ের কৃষি ও গৃহকর্মের ভার রমণীগণের উপরেই গ্রন্থ। কার্য্য করিতে করিতে গান গাওয়া ইহাদের অভ্যাস। কাশ্মীর গমন-পথে কর্মব্যাপ্তা রমণীগণের কণ্ঠনিস্ত ভাটিয়াল স্থরের গান অনেক সময়ে পথিকের কর্পে স্থাবর্ষণ করে।

রমণীগণের অধিকাংশই বেঁটে কিন্ত বলিষ্ঠা। ইহারা বেণীবন্ধন পূর্বক কেশ রচনা করে। প্রসাধন বিষয়েও সময়ে সময়ে ইহাদের প্রগাঢ় অন্তরাগ দৃষ্ট হয়।

রাজাদের দেশে পথিমধ্যে শিগুরাজগণের ব্যবহার বিশেষ আমোদজনক। ইহারা দল বাধিয়া এক এক স্থলে রান্তার পার্শ্বে অর্দ্ধ উলঙ্গ অবস্থায় দাঁড়াইয়া থাকে এবং বাত্রীর গাড়ী দেখিলেই এক প্রকার অস্পষ্ট গানের সঙ্গে সঙ্গে কপালে হাত ঠেকাইয়া সেলাম করিতে করিতে বক্সিসের আশায় গাড়ীর পশ্চাৎ ছুটিয়া যায়। পথিমধ্যে যাত্রীর গাড়ী ধরিয়া ঐ ভাবে বক্সিস আদায় করাই ইহাদের ব্যবসায়। এই ব্যবসায় ইহাদিগকে সংসারের প্রয়োজনীয় সমস্ত কর্ম্ম হইতে অপসারিত করিয়া উৎসরের পথে বসাইয়াছে। অনেক সময়ে তামাসা দেখিবার উদ্দেশ্যে সাহেবগণই এই ব্যবসায় অবলম্বন করিতে ইহাদিগকে উৎসাহিত করিয়া থাকেন।

রাজাদের গৃহসজ্জা নিতান্ত সামান্ত ও নিরুষ্ট। গৃহগুলি প্রায়শ:ই একতালা, তাহারও একটী দ্বার ও একটীমাত্র প্রকোষ্ঠ। গৃহের দেওয়াল মৃত্তিকা বা প্রস্তরে নির্ম্মিত এবং ছাদ থড় কুটার সংমিশ্রণে মৃত্তিকা দ্বারা প্রস্তত।

অধিবাদাগণের বর্ণ গৌর ও মুখমগুল লম্বাকৃতি।
কুৎসিত না হইলেও ইহাদের দেহ লাবণ্যবর্জিত। মোট
কথা, ইহাদের আকৃতিপ্রকৃতি, আচারব্যবহার, চালচলন,
বস্বাদ সমস্তই বিশ্রী।

#### কোহালা হইতে শ্রীনগর পর্য্যন্ত

#### স্থানসমূহের দৃশ্য।

কোহালার পরবর্ত্তী কয়েক মাইল স্থান সম্পূর্ণ লোকালয়বর্জ্জিত। এই স্থান দিয়া সর্বাদা অনেক লোল-পাগড়িওয়ালা'কে যাতায়াত করিতে দেখা যায়। 'লাল-পাগড়িওয়ালা' বলিয়া এইসকল লোককে ভয় করিবার কিছুমাত্র-কারণ নাই। ইহারা সি. আই. ডি. বিভাগের সহিত একেবারে সম্পর্কশৃত্ত এবং সেই বিভাগের ম্বলয়দগরের সহিতও ইহাদের কোন সংশ্রব নাই। পাগড়ির লালিমাটুকু শুধুমাত্র ইহাদের পাব লিক্ ওয়ার্কস্ ডিপার্টমেন্টের সহিত ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধর পরিচায়ক।

#### नार्यन ।

'লালপাগড়িওয়ালা'দের রাজ্যের পরবর্ত্তী স্থানের নাম—দামেল। শ্রীনগর হইতে এই স্থান ১১০ মাইল দ্রে অবস্থিত। এই স্থানে একটী স্বর্হৎ বিশ্রামালয় বা চটী সাছে। কৃষ্ণা নদী ইহারই মধ্য দিয়া প্রবাহিত হইয় বিলামের সহিত সংযুক্ত হইয়াছে। এইস্থানে বিলামের উপর একটা মনোরম সেতু আছে। ঐ সেতু পার হইয়া মজঃফরাবাদে যাওয়া যায়। মজঃফরাবাদই স্থানীয় জেলার কেন্দ্রস্থল এবং আবটাবাদ ইহারই সংলগ্ন।

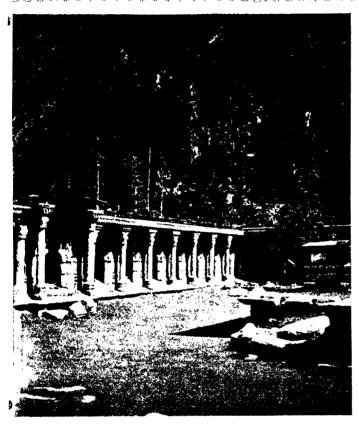
কৃষ্ণানদীর অপর পারে একটা প্রাচীন হর্গের ভ্যাবশেষ দৃষ্ট হয়। কাশ্মীর যাইবার পথে বিশ্রামাগার স্বরূপে ঐ হর্গাছিল। হুর্গের বিপরীতভাগে শিথগুরু হররাজের নামে উৎসর্গীরুত একটা মন্দির আছে। মন্দিরের মধ্যস্থ একথানি প্রস্তরের উপর সম্রাটের সহযাত্রী হররাজ বিশ্রাম করিতেন বালয়া শুনা যায়। প্রস্তর্রথণ্ডের উপর বিস্নাবিশ্রাম করিতে দেখিয়া হররাজকে শাজাহান একটা বিরামমন্দির প্রস্তুতের অমুমতি প্রদান করেন। কিন্তু হররাজ এই বলিয়া সেই মন্দির নির্মাণে বিরত থাকেন যে সম্রাটের হর্গ বা ঐ মন্দির অল্পনেই নষ্ট হইয়া যাইবে; কিন্তু শত যুগ্যুগান্তেও প্রস্তর্রথণ্ডের ক্ষম্ম ইইবে না। বর্ত্তমান মন্দিরটা সেই প্রস্তর্রথণ্ডের ক্ষম্ম ইইবে না। বর্ত্তমান মন্দিরটা সেই প্রস্তর্রথণ্ডের উপর পরবর্ত্তী সময়ে নির্ম্মিত হইয়াছে। মন্দিরের সন্মুথে প্রত্যেক বংসর বৈশাথ মাসে একটা বৃহৎ মেলার অমুষ্ঠান হয়।

#### গঢ়ী।

গঢ়ী কোহালা হইতে ৩০ মাইল ও শ্রীনগর হইতে ১০০ মাইল দ্রবর্জী। একটা প্রাতন গড়ের নামান্ত্রদারেই ইহার নামকরণ হইয়াছে। এই স্থানে সাহেবদের জন্ম একটা বৃহৎ ডাকবাংলা ও দরিদ্র ভারতবাসীর আশ্রয়স্থল কয়েকথানি দোকান আছে। একথানি দোকানে সর্বান বিশুদ্ধ হিন্দু আহার্য্য প্রস্তুত পাওয়া যায়। মুসলমানদের বিশ্রামের স্কচারু বন্দোবস্ত সর্ব্বেই আছে।

গঢ়ী-প্রাপ্তস্থ বিলাম নদের পরপারেই একটা বৃহৎ কাশ্মীরী পল্লী। থাটো কাশ্মীরী শোভা সেই স্থান হইতেই আরম্ভ। বিশাম নদ পার হইয়া উক্ত পল্লীতে যাইবার জন্ম একটা বৃহৎ দড়ীর সেতু বা এক গাছা দড়ীর সেতু আছে। এক গাছা দড়ী হারা রচিত সেতু কাশ্মীর প্রদেশের অনেক স্থলেই দুষ্ট হয়!

বিলামের পরপারবর্ত্তী উল্লিখিত গ্রামে খাঁটা কাশ্মীরী



প্রাচীন বুনিয়ার মন্দিরের চত্তর।

ও শিথদের বাস। প্রক্রতপক্ষে বলিতে গেলে এনগরের ৩৯ মাইল দ্রবর্ত্তী বরামূলা নামক স্থান হইতেই থাটা কাশ্মীরীদের বাসস্থান আরম্ভ। বরামূলার পূর্ব্বর্ত্তী স্থানসমূহ থাটা কাশ্মীরীদের চক্ষে 'সাত সমুদ্র তের নদীর পারে'র দেশের সমান। বক্ষ্যমাণ কাশ্মীর-পল্লীটীকে থাটা কাশ্মীরীর উপনিবেশস্বরূপ গণ্য করা ষাইতে পারে। এই পল্লীটা কাশ্মীরপথের সংলগ্ন না হইলেও দ্র হইতেই গৃহস্থদের কাঠের দরজার কাক্ষার্য্য দৃষ্টে ইহাকে কাশ্মীরী পল্লী বলিয়া স্থির করা যাইতে পারে।

#### উরী ।

উরী শ্রীনগর হইতে ৪১ মাইল দূরবর্ত্তী। এই স্থান হইতে শ্রীনগর একদিনে পছঁছা যায়। এই নগরীর প্রাকৃতিক দৃশ্য স্থাতি চমৎকার। স্থানীয় তুষারমণ্ডিত গিরিশ্রেণীর ধবল শোভা স্থাতি দূর হইতেই পথিকের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। বনানীবেষ্টিত মুক্তপ্রাস্তরের সবুজ দৃশু প্রকৃতই এস্থানটাকে প্রকৃতির উচ্চান স্বরূপ করিয়া রাখিয়াছে। এই স্থানে গৃহস্থদের গৃহদ্বারে কাশ্মীরী কারুকার্য্যের যথেষ্ট পরিচয় প্রকৃপ গৃহদ্বার কাশ্মীরী কারুকার্য্যের যথেষ্ট পরিচয় প্রকৃপ গৃহে বিশ্রাম লাভেরও স্কুযোগ হইতে পারে। নগরীর মধ্যে সাহেবদিগের জন্ম একটা স্থ্রম্য ডাকবাংলা আছে। এই স্থানে জনৈক মুসল্মানের দোকানে প্রসিদ্ধ কাশ্মীরী কুল্চাও অপরবিধ নানা স্থথাত্য প্রাপ্ত হওয়া যায়। কাশ্মীরী জনসাধারণের আকৃতিপ্রকৃতির পরিচয় লইবার পক্ষে এই স্থান বিশেষ উপযুক্ত।

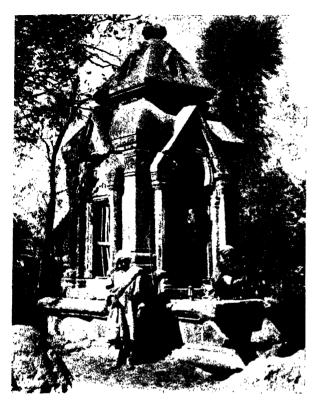
### প্রাচীন বুনিয়ার-মন্দির।

উরী হইতে শ্রীনগরের দিকে যত অপ্রসর হওয়া যায়, কাশীরের প্রাকৃতিক দৃশু ততই রম্য হইতে রম্যতর রূপে দৃষ্টিগোচর হইতে থাকে। এই পথে ব্নিয়ার নামক স্থানের শোভা সর্কাপেক্ষা রমণীয় "উজ্জ্বলে মধুরের" দৃশ্য এই স্থানেই পূর্ণান্যানে প্রস্মুট হইয়া

উঠিয়াছে। গ্রানের প্রান্তভাগে অতি রম্য হলে একটা শিবের মন্দির প্রতিষ্ঠিত আছে। মন্দিরের পশ্চাতে দেবদাকবেষ্টিত কম্পরময় অধিত্যকা, সংগ্র্থে কলকলনাদী ঝিলামপ্রবাহ, চতুদ্দিক ঘন বৃক্ষজ্ঞায়ায় সমাজ্ঞল—প্রকৃতিরাণী সদয়ের সমস্ত গান্তীর্যা দিয়া যেন এই স্থানটি মন্দিরের জন্ম নির্দ্ধাণ করিয়া দিয়াছেন। মন্দিরটা চতুক্ষোণ, প্রস্তর-নিশ্মিত ও স্বর্হং। কাশ্মীরের সমস্ত মন্দিরের গঠন-প্রণালীই ঐরপ।

আপাতদৃষ্টিতে কাশ্মীরী হিন্দু ও মুসলমানের পার্থক্য সহজে অনুভূত হয় না। উভয় সম্প্রদায়েরই পোষাকপরিচ্ছদ একরপ। জাতিগত হিসাবেও উভয় সম্প্রদায়ের মধ্যে বিশেষ পার্থক্য নাই, কারণ মুসলমানগণ্ও অধিকাংশ স্থলে হিন্দু-আচার-সম্পন্ন।

কাশ্মীরীগণ চা-পানে বিশেষ অভ্যন্ত। দিনের মধ্যে অস্ততঃ চারিবার প্রত্যেকের চা-পান করা আবশুক।



কাথারের প্রাচান মন্দির।

ধর্মমন্দিরের পুরোহিতগণের প্রত্যেকেই সঙ্গে সঙ্গে একটা চা-পাত্র বহন করেন। উহার মধ্যে সর্বাদা "গরম চা" সঞ্চিত থাকে। পুরোহিতগণের এই চা-পাত্রকে "সামবার" বলে।

বুনিয়াবের পর নাসারা পর্যান্ত সমস্ত পথ প্রাক্তিক শোভায় নয়নরঞ্জক। নাসারার সন্নিহিত কাঁচুয়া ও সেরীর মধ্যবতীন্তলের দৃশ্য অতুলনীয়—হরিৎ শস্তক্ষেত্রর মধ্যে ধীরপ্রবাহী ঝিলাম নদ, অনতিদৃরে তুষারগুত্র গিরিশৃঙ্গ, তাহার পাদদেশে ঘন দেবদারুকুঞ্জ যেদিকে দৃষ্টি নিক্ষেপ করা যায় সেই দিকেই প্রকৃতির লীলানিকেতন —এ হেন রমণীয় দৃশ্য! সমগ্র কাশ্মীর রাজ্যে এ দৃশ্যের তুলনা নাই।

নাসারাপল্লীই মূল কাশ্মীর রাজ্যের একদিকের প্রাস্ত-দীমা। এইস্থান হইতে পল্লীর পর পল্লী, গৃহের পর গৃহ—সমস্তই যেন কাশ্মীরী সৌন্দর্য্যের ভরা পসরা লইয়া পথিকের আগমন প্রতীক্ষার দাঁড়াইয়া আছে।

বরামুলা কাশ্মীরের সর্বশ্রেষ্ঠ নগর; আরতনেও ইহা সর্বাপেক্ষা বৃহৎ। কাশ্মীর-রাজ্যের
সমস্ত স্থপসমৃদ্ধি এই নগরেই সঞ্চিত। শ্রীনগর,
রাজ্যের রাজধানীমাত্র। নগরের শ্রী বাস্তবিকই
রাজধানীর যোগ্য। শ্রীনগরের মধ্য দিয়া ঝিলাম-নদ
প্রবাহিত; উভয় তীরের স্থানসমূহের সংযোগসাধন
নিমিত্ত নদের উপর সাত্যী বৃহৎ সেতু বর্ত্তমান।

বরামূলাও নিলামনদের তীরে অবস্থিত।
এই নগরের অধিবাসীর সংখ্যা ৮০০০ হাজার।
এতন্মধ্যে মূদলমানের সংখ্যা শতকরা ৯০ জন;
অবশিষ্ট সমস্তই হিন্দ্। কাশ্মীরী পণ্ডিত, ক্ষেত্রী
বা বোরা, শিথ ও বাণিজ্যব্যবসায়ী পঞ্জাবী ভারাই
হিন্দুদমাজ গঠিত।

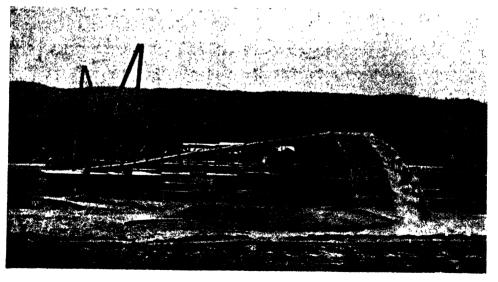
বরামূলা প্রাচীনকালের প্রসিদ্ধ নগর। বেদেও ইহার নাম উল্লিখিত আছে। প্রবাদ, এই নগরই কাশ্মীর হ্রদের মূখ। প্রাকালে কাশ্মীর যে একটী হ্রদ ছিল, বর্তুমান উলার ও দল নামক হ্রদ হুইটীর আকৃতি প্রকৃতির বিচারেও তাহা উপলব্ধ হয়।

বরামূলা নগবের সংস্থানও ইহাকে কাশ্মীরহ্রদের মুথ বলিয়া প্রমাণিত করে। নগরপ্রাস্তের পর্কত তুইটার ব্যবধানমুথ এরপ সামঞ্জস্তের সহিত সংস্থিত যে ইহা কাশ্মীররাজ্যের সিংহলারস্বরূপ নির্মিত হইয়াছে বলিয়াই বোধ হয়। ভবিদ্যুৎ জলপ্লাবনের আশক্ষা নিবারণার্থ উলার হৃদ হইতে জল নিকাষণ করিয়া ঝিলামে প্রবাহিত করিবার উদ্দেশ্যে একটা যদ্তের সাহায্যে বরামূলায় ঝিলামের বিস্তৃতিসাধন করা হয়। এই য়য়্ল বৈচ্যতিক শক্তিবলে পরিচালিত হইয়া থাকে।

বরামূলা হইতে নৌকায় বা গাড়ীতে শ্রীনগর যাইতে
হয়। পূর্বে সংবাদ দেওয়া থাকিলে বরামূলায় বজরা বা নৌগৃহেরও বন্দোবস্ত হইতে পারে। বজরা বা নৌগৃহ শ্রীনগরের একটা প্রধান দ্রষ্টব্য বিষয়। শ্রীনগরে যাত্রি-গণের বাসের পক্ষে ইহাই উপযুক্ত স্থল।

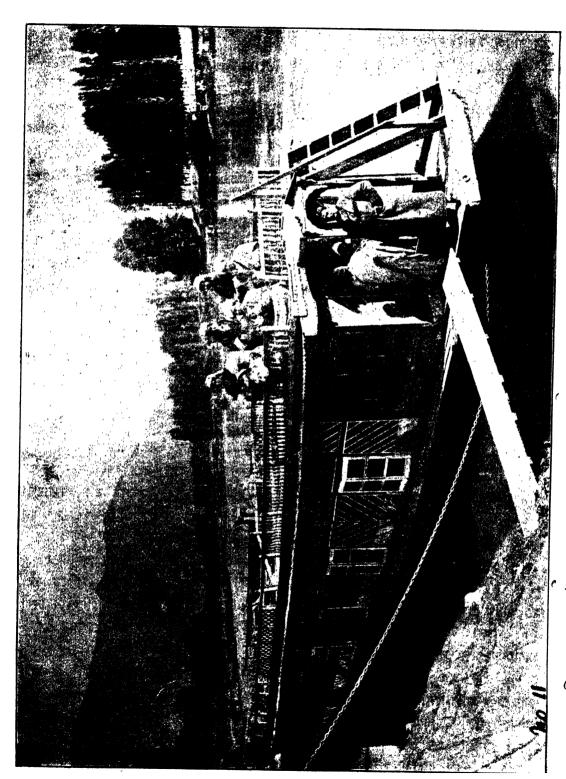


ব্রামুলা শহর।



নদী প্রশন্ত করিবার যন্ত্র।

বরামুলা হইতে শ্রীনগর পর্যান্ত ৩৪ মাইল পথেব উভয় বড়ই আরামজনক। পত্তনের চটী ও ডাকবা:লা পার্ব ই স্থবমা ঝাউকুঞ্চে শোভিত। এই কুঞ্চপথে ভ্রমণ সন্নিহিতস্থলে তিনটা প্রাচীন মন্দিরের ভগ্নাবশেষ আছে।



শ্ৰীনগৱে বজরা বা নৌগৃহ—কারদেশে দণ্ডায়মান ব্যক্তিরা প্রবাসী কাশীরী এবং ছাদের লোকেরা কাশীরী পণ্ডিত জাতীর।

বরামূলা হইতেই প্রকৃত কাশ্মীর নগর আরম্ভ। এই নগরের শেষ প্রাপ্ত —৮২ মাইল দূরবর্তী গণেশপুর পল্লী। শ্রীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুলা।

## জন্মত্বঃখী

#### সপ্তম পরিচেছদ।

রূপার বঁড় শী।

হীগ্ৰাৰ্গের লোহার কারথানায় এবার ফাঁকা সোমবারের উপর ভাান্তা মঙ্গলবার ইততে চলিয়াছে। রবিবারের বন্দের পর মিজি মজুর কাহারও দেখা নাই। অতব্যু কার্থানায় মোটে একটি ছোক্রা হাজির।

নৃতন ডকের দকণ বানাকত কোদাল, গাঁতি, কুড়ুল প্রভৃতি শানাইবার অপেক্ষায় পড়িয়া আছে। সেগুলার উপর প্রায় এক আঙুল পুরু ধূলা। হীগ্বার্গ তো রাগে আগুন। ভাল লোক আর পাইবার জো নাই, সধ হতভাগা। শিক্ষানবীশ ছোকরাদের সব সে ভাড়াইয়া দিবে। মিস্ত্রিদেরও জবাব দিতে ছাড়িবে না। ইহা যদি না করে তবে তাহার নাম হীগবার্গ নয়।

যে ছোকরাট আজ কাজে আসিয়াছে, সে ছুটির দিনেও কাজে আসে। সে চট্পট্ মিস্ত্রি হইতে চায়। ছনিয়ার গতিকই এই; কেহ বা এক সপ্তাহের রোজগার একদিনে উড়াইয়া দেয়,—মদ গিলিয়া কাজ কামাই করে; আর, কেহ বা ছুটির দিনে থাটিয়া,—পেটে না থাইয়া, একটি একটি করিয়া পয়সা জমাইয়া গৃহস্থালীর গোড়া-পত্তন করে। ছোকরাটি কাজের লোক বটে,—যদি প্লেশের ফ্যাসাদে না পড়িত তাহা হইলে কোনো কথাই বলিবার ছিল না। হাঁ, তবে প্লিশের হাতেও ছোকরা বেকস্থর থালাস পাইয়া আসিয়াছে। সে যে দোষী, এমন কথা কেহ জোর করিয়া বলিতে পারে না।

যাহার কথা হীগ্বার্গ আলোচনা করিতেছিল সে নিকোলা। নিকোলা আবার কামারের কাজে ভর্তি হইয়াছে। এবার সে ওস্তাদ না হইয়া ছাড়িবে না। এতক্ষণে ! গদাই-লস্করী চালে তুইজন কারিগর । কারথানায় আসিয়া হাজির হইল।

হীগ্বার্গ দেথিয়াও দেখিল না; সে হাপর একথানা গরম গাঁতি টানিয়া লইয়া হাতুড়ির জ্ আঞ্চনুষ্ট করিতে লাগিল।

ওস্তাদ হইয়া চুল পাকাইয়া হীগ্বার্গ আজ কাজ করিতেছে ! কারিগর হুইজন ইহাতে মনে মনে লজ্জা বোধ করিতেছিল। তীব্র তিরস্কারেও উহা লজ্জিত হইত কি না সন্দেহ।

কারিগরেরা ক্রমশঃ গুই একজন করিয়া কাং আসিয়া জুটতে লাগিল। কাহারও মুথ অত্যন্ত কাহারও একেবারে ফাঁাকাশে; কাহারও চোথের কালশিরা; কাহারও নাকের উপর ক্যাকড়ার পাট সকলেরি গলা ভাগ। সকলেই সাস্তে আস্তে বিস্থা গেল। এত কাগ জমিয়া গিয়াছে যে হাত্ থাটুনি না থাটিলে সমস্ত দিনেও তাহা সাবাড় সন্তাবনা নাই।

সমস্ত গুপুরবেলাটা নীরবে কাজ চলিল। বৈ দিকে কাজ অনেকটা হাঝা হইয়া আসিয়াছে হীগ্ৰাগ্ তাগাদায় বাহির হইয়া গেল।

এই সময়ে থক্ষাক্ত কারিগরদের মধ্যে একজন ও করিয়া গান ধরিল জন এই অলস ভাবে আড় দিয়া হাই তুলিল। কামাইয়ের দিনটা কে যে কেমন কাটাইয়াছে প্রত্যেকের মুথে এখন ভাহারই বর্ণনা।

একা নিকোলা উহাদের গলে যোগ দেয় নাই ।
কতকগুলা কজায় ইস্কুপ পরাইবার জন্ম বিধ্করিতে
সমস্ত সপ্তাহে তাহার হাতের কাজ সারা হইবে
সন্দেহ। গলে যোগ দিবার সময় তাহার কে
নাই।

মিস্ত্রিরা বিষ্ণু উৎসবের গল্প করিতেছিল। কে প্রাণো আলকাংবার পিপা পুড়াইয়াছে, পকেট করিয়া সমস্ত পরসা মদে উড়াইয়াছে,—তাহারি া কাহিনী। জান পিটার আবার, নৌকায় চড়িয়া জলটু গিয়াছিল, পাহাড়েং কত জায়গায় বন পোড়ার আগতঃদেখিয়া আসিয়াছে।

এত গল্প গুজবের মধ্যে নিকোলার ছোট হাতুড়িটির শব্দ মুহুর্ত্তের জন্মও বন্ধ নাই।

জান্ পিটারের কথা ফুরাইতে না ফুরাইতে আর একজন লোক গল্পের আদর জমাইয়া তুলিল। "গ্রীফ্সেন পাহাড়ে একরকম বিনাম্লোই কাল মদ বিতরণ হয়েছিল। মদের ঝরণা ঝরছিল বল্লেই হয়! ভীর্গ্যাং সাহেবের ছেলে কলের মেয়ে মজুরদের সকলকে একেবারে খুসী করে ছেড়ে দিয়েছে। তারা আন্ত একখানা পুরোণো নৌকা প্রায় আধ পিপা আলকাংরা দিয়ে পুড়িয়েছে। সমস্ত রাত গান বাজনা। আজ বেলা আটটার পর সেখান থেকে নেমে আসা গেছে।"

হাতুড়ি নীরব হইয়া গেল। "ভীর্গাং সাহেবের ছেলে। কলের মেয়ে মজুর!" নিকোলা কান খাড়া করিয়া রহিল। যে লোকটা গল্প জুড়িয়াছিল তাহার বর্ণনা শেষ না হইতেই, হাত মুথ ধুইয়া নিকোলা তাড়াতাড়ি বাহির হইয়া গেল।

দিলা গোয়ালবাড়ী হইতে ত্ব কিনিয়া বাহির হইতেছে, এমন সময়, দরজার কাছে নিকোলার সঙ্গে সাক্ষাং। দিলা বেশ ব্ঝিত নিকোলা উহারি সঙ্গে দেখা করিতে আদিয়াছে, নিকোলা কিন্তু বলিল অন্তর্মণ। সে বলিল "গোয়ালাবাড়ীতে তোমায় চ্ক্তে দেখলুম, তাই দাঁড়িয়ে আছি।"

"কাল যে কি মজাই হ'য়েছিল তা' আর তোমায় কী বল্ব নিকোলা!" সিলা হুধের পাত্র মাটিতে নামাইয়া বলিতে লাগিল "এমন মচ্ছব আমি জন্মে দেখি নি।"

"গ্রীফ্সেন পাহাড়ে ?"

"তুমি জান্লে কি ক'রে ? তুমি কি ক'রে জান্লে ? আয়া! বল, তুমি জান্লে কি ক'রে ?"

"আমি,—আমাদের একজন কারিগর,—সেও গিয়ে-ছিল,—সেই বল্লে। আছা তুমি তোমার মার কাছ থেকে ছাড় পেলে কেমন ক'বে ?"

সিলা চকিতের মত একবার চরিদিক দেখিয়া আন্তে আন্তে বলিল "দেও ভারি মজা! মা গিয়েছিল মামার বাড়ী সেণ্ট্জনের প্রসাদ খেতে। আমায় বলে গেল 'বাড়ী আগ্লে থাকিস্, আর কাপড়গুলো ইস্নি ক'রে রাখিস্।' নটা বাজ্তে না বাজ্তে আমিও খেলা দেখুতে বেরিয়ে গেলুম।" সিলা হাসিতে লাগিল। "বেলা পর্যান্ত আমায় বুমুতে দেখে, মাসীর বাড়ী থেকে সকালে ফিরে এসেই মা খুব থানিক আমায় বকে দিলে।...আমরা আবার রাত্রে কেমন সরবৎ থেয়েছিলুম, তা' ভুনেছ ?"

"থাওয়ালে কে ?"

"বল্ব ? আচ্ছা, তোমায় বল্ছি, কিন্তু, কাউকে বল না। থাইয়েছিল একজন—লোক" -

"বটে ।"

"সে বড় যে-সে নম্ন,—ভীর্গাং সাহেবের ছেলে,— সেও বন-পোড়া দেখুতে এসেছিল।"

"হাঁ। আমায় দেখিয়ে দোকানীকে বল্লে 'ওই যার কালো চোখ।' ওকে ভাল ক'রে সরবৎ তৈরী করে দাও।"

"আগে থেকেই আলাপ হয়েছে বোধ হয় ?"

"হাঁা! সে জানে আমার নাম দিলা, তবুও বল্ছিল 'ওই যার কালো চোথ'। ওর সঙ্গে আমার বোজই দেখা হয়, তা বৃঝি জান না ?"

"ব্টে!" নিকোলার মুথ কালি হইয়া উঠিল।

"শনিবারে মাহিনা দেবার সময়, সে আমার হিসাবে ছ'লিলিং বেশা জমা ক'রে ফেলেছে। শেষে আর কি হ'বে ? হিসাব তো কাটাকুটি করা চলে না,—তাই বল্লে "ও ছ'শিলিং তোমায় আলাদা দিয়ে দেব; তুমি কেক্টেক্ কিনে থেয়ো।"

"হাঃ। হাঃ। তাই বল্লে নাকি ? খুব তো তার দয়। কসাইদেরও খুব দয়। কাট্বার আগে মুরগাঁর সামনে মটর ছড়িয়ে দেয়, নইলে যে মুরগাঁ ধরাই দেয় না।"

নিকোলা যতক্ষণ কথা কহিতেছিল ততক্ষণই সে সিলার দিকে একদৃষ্টিতে তাকাইয়া ছিল। সিলা ক্রমশ কী স্বন্দরীই হইয়া উঠিতেছে! যেমন মুথ তেমনি গড়ন! নিকোলা বলিয়া উঠিল "কী বোকা মেয়ে! নিজে যে স্বন্দরী সে কথাটাও নিজে জানে না।" দিলার ঠোঁট ফুলিয়া উঠিল। সে, যে বোবা এ কথাটা দে মোটেই আমল দিতে চায় না।

"একথানা কমাল, একথানা কেক পেলেই খুনী, বোকা মুরগীর মত গলা বাড়িয়ে দেয়, যে খুনী ছুরি চালাতে পারে। এত দেখ শোনো, এটুকু বুদ্ধি তোমার হওয়া উচিত, দিলা। যে মেয়েদের দঙ্গে তুমি বেড়াও, ওদের আচরণ কি তোমার ভাল লাগে? ওদের একজনকেও কি কোনো ভদ্র রকমের কারিগর বিয়ে করতে চাইবে? না, ওবা তার উপযুক্ত? তু'দিন ফূর্ন্তি,—বাদ্, তার পর সব ফরদা। কোনো ভদ্র পরিবারে ওদের বদ্তেও জায়গা দেবে না। আর ঐ যে ভীগাং দাহেবের ছেলে— ওকে আমার ভাল মনে হয় না দিলা। ও তোমার জন্তে ঠিক্ 'ওং' পেতে আছে। আমিও ওর জন্তে 'ওং' পেতে আছে। আমিও ওর জন্তে 'ওং' পেতে আছি।" — নিকোলার মুথ আবার ভয়ক্ষর হইয়া উঠিল।

"তুমি কী বল্ছ নিকোলা ? কি ঠাউরেছ মনে মনে বল দেখি ? ... আমি তোমার ভাব কিছু বুঝ্তে পারিনে। কী যে বল তার ঠিক নেই।"

"কি যে মনে করছি তা' তুমিই বুঝে দেখ।
তোমাকে বাঘ ভালুকের মুখের সাম্নে ছেড়ে দিয়ে
সারাটা দিন কেবল হাতুড়ি পিট্ব আর উথো ঘষ্ব—
এতে স্থও নেই স্বস্তিও নেই। আমার আজন্ম ঐ
রক্মই চলছে।-- আমার ভাগ্যে সবই উল্টো।"

সিলা মাথা হেঁট করিয়া রহিল। নিকোলার এই সব কথা ভাহার মোটেই ভাল লাগিল না।

নিকোলা কম্পিত কঠে বলিতে লাগিল "আমরা ছছনে, দিলা, বল্তে গেলে, একসঙ্গে মানুষ হ'য়েছি। আর যে হাঙ্গামার মধ্যে মানুষ হ'য়েছি ভা' তোমার স্বই জানা আছে। আমি বেটাছেলে, আমার পক্ষে বিগ্ড়ে বাওয়ার সম্ভাবনা খুব বেলা ছিল না, কেননা, অত্যাচারে আমি দমে যেতুম না, আমার মনের জোর ছিল, জবাব দিতে পারতুম। কিন্তু তুমি ছর্কল, তোমার পক্ষে বিগ্ড়ে যাবার সম্ভাবনাই বেলা ছিল। অনেক মিগ্যা তোমার মাথা পেতে মেনে নিতে হয়েছে; অনেক কট্টে মন পরিকার রাথতে হয়েছে। সেই ক্ষেক্ত—সেই জত্তে

ভেবেছিলুম— যথন বরাবর আমরা পরম্পর পরস্পরের দোষ ঢেকে এসেছি, বরাবর পরস্পরকে সাহায্য করেছি— তথন আমাদের উচিত হ'ছে চিরকাল একত্র থাকা, পরস্পরের হাত ধরে সংসারের বাধা বিদ্নের ভিতর দিয়ে পরস্পরকে বাঁচিয়ে চলা। আমাদের উচিত হচ্ছে একটা সম্বন্ধে আবদ্ধ হওয়া বিয়ে করা। তোমার যদি আপত্তি না হয়, তবে"——

সিলা চুপ করিয়া রহিল। উহাকে মৌন দেখিয়া নিকোলা কতকটা সাহস পাইল। সে আবার বলিতে লাগিল—

"এখন আর আমি এক পয়সাও বাজে খরচ করিনে। জলপানির হিসাবে যা পাই সব এখন থেকে জমিয়ে রাথছি। অগ্লদিনের মধ্যেই আনি একজন কারিগর হয়ে উঠুব। তথন, চাই কি, তোমাকে আর কলে গিয়ে কালিঝুলিও মাথতে হবে না, বড়ীতে মার কাছে বকুনিও থেতে হবে না; -তখন দিলা, ভূমি হবে কারিগরের স্ত্রী। তোমাকে কেচ কখন যত্ন করেনি, আমি তোমায় যত্ন করব, -- খুব যত্ন করব। ছেলেবেলায় যেমন করতুম ঠিক তেমনি। তাছাড়া আমি কথনো মা বাপের আদর যত্ন পাই নি, তাদের ভালবাদবারও অবদর পাই নি। मन्नी १ – তাও পুলিদের হান্সামার পর থেকে বড় বেশা নেই।"—নিকোলা একবার থামিল। "তুমি, সিলা. কা িগরের স্ত্রী হ'লে ভারি হবে। কামারের মনের মতন চোপ্যদি কারো থাকে,— সে তোমার! চোথ নয়তো যেন হাপরের আগগুনেক ফুল্কি! কাজ থেকে যখন ঘরে ফিরে আস্বোঁ দরজায় না ঢক্তেই তোমার মুখ দেখ্তে পাব! সে কেমন হ'বে! চিরকাল কুকুরের মত থেকেছি,-- কুকুরের অধম চোরের মত হ'য়ে থেকেছি--এখন যদি শুধু তোমায় পাইতো रमनव इःथ जूरन याव, शूव ऋरथ मिन कांग्रेव। जाहा जी গোরাদের দঙ্গে আর ছোকরা বাবুদের সঙ্গে নেচে বেড়ানোর চেয়ে, নিজের সিন্দুকে তালা লাগিয়ে নিজের ঘরে জোরের সঙ্গে থাকা ঢের ভালো, সিলা, সে ঢের ভালো।"

শেষ কয়টা কথা না বলিলেই ভাল ছিল। সিলা ভিজিয়াছিল; নিকোলার শেষ কয়টা কথায় সে জাবার গরম হইয়া উঠিল, সে বেশ একটু চটিয়া উঠিল; শিলী বলিল —

"তুমিও আমায় হেসেথেলে বেড়াতে দেবে না ? আমি কোথাও যাব না, কারো সঙ্গে কথা কইব না ?—এই কি তোমার ইচ্ছে ? ছেলেবেলা থেকে মা যেমন ক'রে খাঁচায় পূরে রেথেছে তুমিও তেম্নি রাখ্বে ?" সিলা কাঁদিয়া ফেনিল। "নিকোলা তুমি এম্নি ক'রে আমায় স্থী করবে ? তোমার এইসব কথায় আমার মন ভারি খারাপ হ'য়ে যায়। এইসব কথা শুন্লে তোমাকেও আমার কেমন ভয় করে।"

"আমাকে ভয় করে ? সিলা!"

"কলের মেয়েরা সবাই আমায় ঠাটা করে—বলে, খুকী মায়ের আঁচল ধরে বে চাওগে। তুমিও এখন মায়ের দিকে হ'লে। বেশ! বেশ! খুব ভাল! সবাই মিলে আমায় জব্দ করে রাখ। যতদিন মার অধীন আছি, মা জব্দ করে রাখুক। যথন ভোমার হাতে পড়ব তখন তুমিও তাই কোরো। এরকম কিন্তু ভাল নয় নিকোলা। এ আমি কিছু চিরদিন সইব না।" সিনা রাগে, ছঃখে, অভিমানে ফুলিয়া ফুলিয়া কাঁদিতে লাগিল।

"আচ্ছা, কাঁদ, আমি কিছু বল্ব না, বল্তে চাইও না। এখন তোমায় সাস্থনা দেবার আরো চের লোক হ'য়েছে।"

সিলা, সহসা, চোথ্ মুছিয়া নিকোলার কাছে গিয়া ধীরে ধীরে তাহার কাঁধের উপর হাত রাখিল এবং আর্দ্র চক্ষে তাহার দিকে চাহিয়া ধীরে ধীরে বলিল "তোমার ছাড়া আমি আর কাউকেই তো বিয়ে করব না, এ কথা কি তুমি জান না ? 'নিকোলা !" সিলার চোথে আবার জল ভরিয়া উঠিতছিল।

"সে তো বেশ কথা, সিলা! সে তো ভাল কথা। আমিও দেখাব ষত্ন কাকে বলে। ভাল বাস্লে লোকে যে কতদ্র পর্যান্ত কাজের লোক হয়, তাও তোমার অগোচর থাক্বে না।"

"কিন্তু নিকোলা, মাকে আমার ভারি ভয়। যদি জান্তে পারে লুকিয়ে তোমার সঙ্গে দেখা করি তা হ'লে রক্ষে থাক্বে না। কোনো কাজের অছিলায় বাইরে দেরী হ'লে মা এম্নি ক'রে চায় যে আমার বুক শুকিয়ে যায়।

শব্ধা বেলা যথন রোজ ছেঁড়া কাপড় সেলাই করি, তথন এক এক দিন মনে হয় তুমি যেন বড় লোক হ'য়েছ। — হীগ্বার্গের কামারশালার মালিক হ'য়ে আমাদের বাড়াতে এসেছ। এ যদি হয়, তা হ'লে আর মা অমত করতে পারবে না।"

"না, না! সত্যি ? তুমি এই সব ভাব ? সিলা! আস্ব, নিশ্চর আস্ব। বড় লোগ হ'রে নাহ'ক পাকা কারিগর হ'রে তোমাদের বাড়ী আস্ব। তা হ'লেও তোমার মা আর অমত করতে পারবে না।"

একি ! পড়স্ত রৌদ্র আজ এমন উজ্জ্বল হইল কি করিয়া ? উদ্ধিন পল্লবের ভাবে গাছেব শাণা যে ভরিয়া উঠিল ! পুলের তলে জলের কলোল আজ ঠিক কলহান্তের মতই শুনাইতেছে। নিকোলা তো নেশা করে নাই! মধ্য নিদাঘের প্রশাস্ত সন্ধ্যা সহসা চঞ্চল করিয়া উঠিল যে।

সিলা ছবের পাত্র হাতে লইয়া দেখিতে দেখিতে দুরে চলিয়া গেল। নিকোলার দিকে চাহিতে চাহিতে সে বাড়ীর অরণ্যে হারাইয়া গেল।

মোটের উপর ছনিয়াটা জায়গা নেহাৎ মল নয়।
কুলুপের কলের মত মাঝে মাঝে থারাপ হইয়া যায় বটে,
কিন্তু মোটের উপর, থতাইয়া দেখিলে ইহাকে নিতাস্ত
থারাপ বলা চলে না। আর কল বিগ্ডাইলেই বা এমন
কী ক্ষতি 
থ একটু হাত ছবস্ত হইলে, একটু বৈর্ঘ্য থাকিলে,
সব ঠিক হইয়া আসে।

না, ছনিয়া বেশ জায়গা, খাঁটি জায়গা। একটু ভিতরে প্রবেশ করিলেই সেটা স্পষ্ট বোঝা যায়। বাহিরে পুলিশ পাহারা, ওস্তাদ-উপর ওয়ালা; তাও ঐ কুলুপের কলটা ঠিক রাথিবার জন্ম।

\* \* \*

নিকোলা এইবার পাকা মিস্ত্রি হইল। সাটিফিকেট পাইল। পৃথিবী তাহার কাছে গোলাপী রঙে রঙীন্ হইয়া উঠিল। সংসারের সঙ্গে আজকাল যে তাহার বেশ বনি-বনাও হইতেছে, সে যে বেশ মানাইয়া চলিতে শিথিয়াছে সে কথা তথন তাহার উজ্জ্বল প্রশন্ত মুথের পরতে পর্তে লেখা। এখন সে সকল কাজই বেশ সহজ দক্ষতার সহিত্ সম্পন্ন করিতে পারে। মিদ্রি হইয়া তাহার মাহিনা বাড়িয়া গেল। পাশ বহিতে প্রতি সপ্থাহেই বেশ কিছু জমিতে লাগিল। শ্রীমতী হল্ম্যানের ভয়ে সে এখনও দিলাকে কোনো জিনিস উপ-হার দিতে পারে না, স্তরাং বাজে খরচ একটি পয়সাও নাই। যে প্রদাটা বাচানো যায় সেইটাই লাভ; আর, আজই হোক, ছই দিন পরেই হোক, এ সবই তো দিলার।

শনিবারের বৈকালে, কারথানার ছুটি হইয়া গেলে, সে কাজের সাজে দিলাদের পাড়ার দিকেই যাইত; যেন কাজের খোঁজে চলিয়াছে; যাইবার সময় হাতুড়ি সাঁড়াশি কিম্বা একটা কুলুপ হাতে লইতে ভুলিত না। মনের কথাটা দিলার সঙ্গে দেখা করা; নির্ভর দৈবের উপর।

দেখা হইত দৈবাং। এক একবার সিলার বদলে সিলার মার সঙ্গেও চোখোচোথি হইরা যাইত। দেখা না হওয়া বরং সহা হল্ল কিন্তু অন্ত মেয়ে মজুরদের সঙ্গে সিলাকে একত দেখা নিকোলার পক্ষে একেবারে অসহা।

ওই হতভাগা মেয়েগুলোর দঙ্গে সন্ধ্যাবেলা বেড়াইবার কী দরকার ? দিলার মত মেয়ের একি ভাল দেখায় ? বেচারীর বয়দ কম, বৃদ্ধিও কাঁচা, এদের দঙ্গে মিশিবার যে কী পরিণাম তাহা দে বোঝে না। ভদ্রলোকের ছেলেদের ভদ্রতার যে কী মর্ম্ম তাহা দিলা এখনো বোঝে নাই। উহাদের শিষ্টতা যে শুধু স্থানর মুখেরই জন্ম তাহা দে এখনো জানে না। আমোদ আহ্লাদ করিতে চায়। করুক। যানিতে পড়িলে গুঁড়া হইয়াই বাহির হইতে হইবে।

নাঃ! দিলাকে এই স্কৃত্তর পশ্ব ইইতে তুলিতেই ইইবে।
নিকোলা এখন চোথ কান বুজিয়া কেবল হাতুড়ি
পিটুক, উথো ঘযুক, প্রদা জমাক। রূপার বঁড়্শাটা বেশ
একটু বড় না ইইলে দিলাকে গাঁথিয়া তোলা মুস্কিল,—ভারি
মুস্কিল।

শীসত্যেক্তনাথ দন্ত।

## ক্ষিপাথর

ভারতী (কার্ত্তিক .—

শ্রীযুক্ত হেমেশ্রকুমার রায় "জগরাথ" পুরীর ইতিহাস সন্ধান করিয়া দেখাইয়াছেন বে— শ্রীক্ষেত্রে প্রথমে বৌদ্ধ রাজত্ব ছিল। সেই বৌদ্ধবুগে বৃদ্ধদন্তের শ্বতির উপরে জগরাথের সৃষ্টি হয়; একথা বিশ্বকোবে কিন্ত অবীকৃত। ইতিহাসে জগরাথের প্রথম উল্লেখ ৩১৮ খৃষ্টাবেল। এই সময়ে রক্তবাহ্ন নামক গ্রীকীয় বাজিয় দক্ষা পুরী আক্রমণ করে;

পুরীর রাজা জগল্লাথমূর্ত্তি ভূগর্ভে লুকাইয়া রাখিয়া নিজে দেবতার ধনরত লইয়া পলায়ন করেন: সেই সময় সাগরোচছাুুুুুে রক্তৰাত্র দৈক্তধ্বংস ও চিকা হুদের সৃষ্টি হয়। রক্তবাত বিতীয়বার পরী আক্রমণ করিয়া পুরীর রাজ। হয়। রক্তবাহুর বংশের পর প্রসিদ্ধ শৈব কেশরী বংশ পুরার রাজা। যথাতিকেশরীর সময় (৪৭৬---৫২৬) হইতে জগন্ধাথমন্দিরে গোজনামচা "মাদলা-পঞ্জী" লিখিত হইতে লাগিল---ইণাই উৎকলের প্রকৃত প্রামাণ্য ইতিহাস। যযাতিকেশরী চিক্ষা হ্রদের তটভূমি হইতে জগন্লাথমূর্ত্তি উদ্ধার করিয়া মন্দির নির্মাণ, দেবোত্তর সম্পত্তি প্রদান ও পূজাপদ্ধতি নির্দারণ করেন। এখন প্যান্ত সেই রীতিতেই জগন্নাথ মন্দিরের কাঘ্য হয়। ৪০ জন কেশরীবংশীয় রাজার পর ১৬০৪ খট্টাব্দে কেশরীবংশের পতন হয়। তাহার পর বৈঞ্ব গঞ্চাবংশের আবি ভাব। গঙ্গামুকুল দেবের রাজত্বকালে ১৫৫৮ খট্টানে) কালাপাহাড় জগন্নাথমূর্ত্তি নই করে। রামচন্দ্র দেবের সময় (১৫৯২-১৬২৪। উৎকলে মোগলশাসনের আরম্ভ। বীর্কিশোর দেবের সময় (১৭৩৭—১৭৭৯) মহারাষ্ট্রশাসন আরম্ভ। এই সময় মন্দিরের পনিচম তোরণ, প্রস্তর প্রাচীর ও নরেন্দ্র সরোবরের সোপানাবলী নির্দ্ধিত হয়: কণারকের অরুণস্তম্ভ পুরীতে আনীত হয়। মকুন্দদেবের সময়ে (১৭৯৪-–১৮১৭) উৎকলে ইংরাজশাসন আরম্ভ। ১২১২ থষ্টাব্দ হইতে মুসলমানদের সহিত জগরাথ বিগ্রহ লইয়া অনেকবার হিন্দুরাজার বিগ্রহ উপস্থিত হয়। কালাপাহাড জগন্নাথমূর্ত্তি দখল করিয়া গঙ্গাতীরে আনিয়া দগ্ধ করিয়া ফেলেন। দগ্ধাবশিষ্ট মৃতি বেসরমহার্দ্ধা জাগুৰীর স্রোতে ভাসাইয়া পুনরায় দেশে লইয়া যান। ১৫৮০ সালে রামচন্দ্র দেব দারুরক্ষের পুনঃপ্রতিষ্ঠা করেন। ইহার পরেও অনেকবার মনেক উপদ্রব ও বিধর্মী স্বধন্মীর আক্রমণ উৎকলে হইয়াছে, কিন্তু জগন্নাথের ভাগ্যে আর কোনে। বিপদ ঘটে নাই।

শ্রীযুক্ত অমুকুলচন্দ্র মুখোপাধ্যায় বলিতে চান যে "পালিভদ্র" বা পালিবোথরা পাটলিপুত্র বা পাটনা নহে, উহা আধুনিক প্রয়াগ।

লেথক স্বীয় নাম প্রচন্তন রাখিয়া "ৰঙ্কিম যুগের কথা" লিখিতেছেন এবং ভিনি এমন সব কথা বলিতেছেন যাহা প্রমাণ ও সান্দীর অপেক্ষারাখিতেছে। বঙ্কিমের "চল্রশেখর" উপস্থাসে একটি ও "কৃষ্ণকাস্তের উইলে" তিন চারিটি পরিচ্ছেদ বঙ্কিমের কনিষ্ঠ ভ্রাতা পূণ বাবুর লেখা। এবং সেই পরিচ্ছেদগুলি বঙ্কিমের উপস্থাসের খুব উজ্জ্ব পরিচ্ছেদ। গত্রারেও লেখক বলিয়াছিলেন যে বঙ্কিম জগদীশনাথ রায়ের পরামশেও সহারতায় উপস্থাস লিখিতেন।

প্রতিভা (আখিন ও কার্ত্তিক)— \_/

শ্রীযুক্ত স্থপরঞ্জন রায় "কৃথাসাহিত্যে রবীক্রনাণ" কোন স্থান অধিকার করেন ও তাঁহার কোন উপস্থাস কির্নুপ তাহার বিচার করিতে বসিয়া বলিয়াছেন—বঙ্গসাহিত্য-রাজ্যের হুজন রাজা—বিদ্ধি ও রবীক্র। একজনকে আমরা অবিসংবাণীভাবে বরণ করিয়া লইয়াছি, অপরজন সম্বন্ধে হিধা এখনো ঘুচে নাই। লেথক বাহিয়ে বন্ধিমকে রাজা মানিলেও রবীক্রকেই অন্তরের রাজা বলিয়া মাল্য দিছে চাহেন। আমাদের দেশের সহিত বখন বিষের যোগ হইল তখন বিষবাণার প্রকাশ হইয়াছিল রামমোহনে, বিকাশ বন্ধিমচক্রে, এবং পরিণতি রবীক্রনাথে। বিশ্বের সহিত হঠাৎ সংযোগে দেশে যে কর্ম্মচাঞ্চলা জাগ্রত হইয়াছিল তাহার পরিচয় বন্ধিমের ঘটনাবতল রোমান্দে। এই রোমান্দ্র বাঙ্গালীকে সজাগ করিয়া তুলিল বটে কিন্তু আপনার নিকটে আপনাকে পরিচিত করিয়া তুলিতে পারিল না। বন্ধিমের রোমান্দ্র কর্মের অন্ধরাকে কর্ম্মের অন্ধরাকে হলর চাপা পড়িয়া গিয়াছিল। যাহা বা প্রকাশ পাইয়াছে তাহা রাজাবাদশা, রাণীবেগম্বের হুদর, সাধারণের

নছে। এই অভাব পুরণ করিতেছেন রবীক্রনাপ। তাঁহার প্রথম উপস্থাস বৌঠাকুরাণীর হাটে তিনি বঙ্কিমের প্রভাব কটোইয়। উঠিতে পারেন নাই : ইহাতে রোমান্সের উগ্রতা আছে। বাজ্যিতে সে উগ্রতা মুহু হইয়াছে মাত্র, একেবারে যায় নাই। রবীন্দ্রনাথের বিশেষক সংসারের মধ্যে রাখিয়া সংসারবিমক্ত আধ্যাত্মিক ভাবের চিত্র অঙ্কনের ক্ষমতায়।—সেই বিশেষত্ব রাজর্ষিতে গোবিন্দমাণিক্যের চরিত্রে প্রথম দেখা দিয়াছে। প্রেমকবি যুবক রবীন্দ্রনাথে আধ্যাত্মিক রবীন্দ্র-নাথের নিহিত বীজের নিদর্শন। রাজর্ধির আর একটি বিশেষত্ব যে ইহা মামূলি নায়ক-নায়িকার প্রণয়ব্যাপারবর্জ্জিত: হৃদয়ভাবই ইহার কেন্দ্র: এবং শিশুচিত্র ইহার মধ্যে স্থান লাভ করিয়াছে। এসব জিনিয বঙ্কিমে নাই। কিন্তু রবীক্রনাথের শিশুগুলি চিরন্তন শিশু, তাহারা আনন্দ নেয় মাত্র কিন্তু ভাহাদের প্রবহমান জীবনের সহিত পাঠকের ম্ব্রপ্রত্ব জড়িত হইবার অবসর ঘটে না। বঙ্কিমের রোমাঙ্গে যাহা গুণের, রবীন্দ্রনাথের প্রথম রচনায় দেইস্ব কর্মপ্রবাহের প্রবর্তন দোষের হইয়াছে, —কারণ রবীন্দ্রনাথের ভাববিল্লেষণ ঘটনাবাছল্যের গতির সহিত খাপ খাইবার নহে। তা ছাড়া প্রথম রচনায় সব চরিত্র-গুলি তেমন ফুটে নাই। ভাষার বাগুলাও একটা দোষ, কবিহৃদয়ের sentimentalityর বাক্যজাল চরিত্রসৃষ্টি ও মনস্তত্ববিল্লেষণকৈ আচ্ছন্ন করিয়াছে। বাস্তবতার অভাবও একটা দোষ। প্রচর হানয়সম্পদ-বিশিষ্ট মানব গড়া রবীলুনাথের একটি বিশেষত্ব—এই বিশেষত্ব তাঁহার প্রাথমিক রচনায় আছে কিন্তু অপরিণত অবস্থায়। এই পুস্তক ভইথানির করুণ চিত্রগুলি হাস্থরদের অবলম্বন না পাইয়া sentimental ধাঁচের হইয়। গিয়াছে। এ তথানি উপস্থাদে, বৃদ্ধিমচন্দ্রের মতে, খণ্ড সৌন্দর্যা যণেষ্ট আছে, কিন্তু মোটের উপর গঠননৈপুণ্যের অভাব আছে। ইহাদের তলনায় চিরকুমার মভা (প্রজাপতির নির্কান্ধ) বা নষ্টনীড দেখিলেই বঝা যায় যে করুণরদ ফুটাইতে হইলে তাহার পাশে হাস্তরদের বিশেষ আবশুক।

### সাহিত্য (কার্ত্তিক)—

শ্রীযুক্ত অক্ষয়চন্দ্র সরকার "বিজিমচন্দ্র" সম্বন্ধে তাহার জীবনী লেথকদের লম ও অতথাপূর্ণ উক্তি সকল নির্দ্দেশ করিয়া দেথাইয়াছেন। আর্য্যাবর্ত্ত (আশ্বিন)—

পণ্ডিত শীযুক্ত কৃষ্ণকমল ভট্টাচাৰ্য্য মহাশয়ের জবানী শীযুক্ত বিপিন বিহারী গুপ্ত "পুরাতন প্রদকে" লিথিয়াছেন যে বিভাসাগর মহাশয় could not bear a brother near the throne. এই চুৰ্বলতা তাঁহার ছিল। বিভাগাণর মহাশয় ভারতচক্রের অল্লামঙ্গল পাঠ করিতে বড় ভালো বাসিতেন। তাঁহার ছাপাথানার প্রথম মুদ্রিত भूखक अञ्चनामक्रम । मननत्माह्रान्त श्रम्भाष्ठ प्रहानात श्रम भक्ति हिल : তিনি ভেপুটি ম্যাজিষ্টেটের কর্মে ব্যাপত না হইলে সাহিত্যস্প্রির প্রশংসা বিজ্ঞাদাগরের সহিত ভাগ করিয়া তাঁহাকেও হয়ত দিতে হইত। বিদ্যাবৃদ্ধিতে হুজনে প্রায় সমকক্ষ্, কিন্তু চরিত্রে আশমান জমিন প্রভেদ हिल: भननत्माहरनत চরিত্রের মেরদণ্ড हिल ना। বিদ্যাসাগর কোর্ট উইলিয়ম কলেজে সিবিলিয়নদিগকে বিদ্যাস্থল্য পডাইতে বড লজ্জিত ও কৃষ্ঠিত হইতেন। এক একজন যুরোপীয় তাঁহাদের সাহিত্যের সদৃশ রচনার উল্লেখ করিয়া বিদ্যাসাগর মহাশয়কে প্রবোধ দিতেন যে সাহিত্যক্ষেত্রে বাছবিচার করিলে চলে না। বিদ্যাসাগর ব্রাহ্মণপণ্ডিত হইলেও লোকচরিতজ্ঞ ছিলেন। সাধারণ ব্রাহ্মণপশুতদিগের মতের স্থিরতা নাই দেখিয়া তিনি তাহাদিগকে ল্যাজকাটা ও টিকিদাস বলিয়া উপহাস করিতেন। বিভাসাগরের দেহ বেশ মজবুত ছিল; তিনি থুব হাঁটতে পারিভেন; দেশীধরণে

কুন্তি করিতেন। জীবহিংসা পরিহারের জন্ম তিনি কিছকাল মংস্ত মাংস ত্যাগ করিয়াছিলেন : বাছুরকে বঞ্চিত করিতে হয় বলিয়া চুগ্ধও ছাড়িরাছিলেন। কোমতের মতে জীবহিংদা ব্যতীত যে মানবের পরিপুটি হর না ইহা স্ষ্টিকাণ্ডের অসম্পূর্ণতা এবং স্ষ্টিকর্ত্তার কঙ্গণা-ময়ত্বের বিরুদ্ধ। মানুবের যথন জীবমাংস আবশুক, তথন মানুষ খান্ত कौरवरमत्र मयरङ् भालन ও अह कहे मित्रा वंध कतिरव ছाঙ। आत किছ করিতে পারে না। সুরাপানে মানবজের বিকার ঘটে বলিয়া কোমৎ স্তরাপানের বিরোধী এবং মহম্মদ মুসলমানের স্থরাপান নিষেধ করিয়। গিয়াছেন বলিয়া কোমৎ মহম্মদকে বলিয়াছেন The incomparable Mahammad, কোমতের যৌনসম্বন্ধের মত অনেকটা মালিথসের অফুরপ। মাফুষ ব্রহ্মচর্য্য অবলম্বন করিলে জগতের ছঃখ দারিদ্রা অকালমৃত্যু ঘূচিয়া যাইবে, মনুষ্যসৃষ্টি বা মৃত্যুরোধের উপায় করিবে বিজ্ঞান এবং ইহাই তাহার ভবিষ্য সাধনা হইবে। সাধারণের ধর্মনীতির উন্নতি আবগুক। আহার কমাইলে রিপুরও দমন হয়। কোমৎ টমান কেম্পিনের Imitation of Christ নামক পুস্তক বড ভালো বাসিতেন, কেবল ভগবানের নামের বদলে তিনি মমুবাজ (humanity) পাঠ করিতেন। কেম্পিদ যেমন ভগবানে বিভোর, স্কইডেনবর্গ যেমন God-intoxicated man বা ভগবান লইয়া মাতোয়ারা ছিলেন. কোমংও তদ্ৰপ humanity বা মানবত্ব লইয়া মাতোয়ারা ছিলেন,---তিনি আহার, আচ্ছাদন, বাড়ী, ঘর, আইন, আদীলত, হাঁসপাতাল, স্কল সর্ব্ব ম মানবশক্তির পরিচয় দেখিয়া আনন্দে পরিপ্ল ত হইতেন।

প্রীযুক্ত যোগেশর চট্টোপাধাায় "কবিকক্ষণের যুগের সমাজ" সম্বন্ধে পরিচয় দিয়াছেন—তাহার কাবে৷ কেবল রাটীয় ও বারেল ভ্রাহ্মণের উল্লেখ আছে। বারেন্দ্র বাহ্মণ বেদবিত্যাবিশারদ ছিলেন। গ্রামের মধ্যে ব্রাহ্মণের বস্তিস্থানকে কুলস্থান বলিত। গ্রাম্যাঙ্গী ব্রাহ্মণেরা হীন বলিয়া বিবেচিত হইতেন। ঘটক ব্রাহ্মণেরাও তথৈবচ : কিন্তু তাহাদিগকে সম্ভষ্ট না রাখিলে তাঁহারা কুলপঞ্জীতে নিন্দা জুড়িয়া প্রতিশোধ লইতেন। গ্রহবিপ্রগণ নগরের এক পার্গে মঠে বাস করিতেন। রাক্ষণ ও বৈঞ্বেরা নিপর ভূমি পাইতেন। ক্ষত্রিয়দিপের মধ্যে রাজপতেরাই কেবল মলচর্চা করিতেন। বৈশাগণ সকলেই বৈশ্ব ছিলেন ও কৃষি বাণিজ্যে ব্যাপৃত থাকিতেন। তথনকার বাণিজ্যন্তব্য---শুভা. • চামর, চন্দন, সগলাদ বস্ত্র প্রভৃতি। বৈচ্চগণ মাথায় পাগড়ী বাধিয়া পুঁথি কাৰে বাড়ী বাড়ী রোগী খুঁজিয়া বেডাইতেন এবং অগ্রদানীদের সহিত তাঁহাদের বড় সন্তাব ছিল। বৈদ্য ও অগ্রদানীরা কুসস্থানে থাকিতেন। কায়স্থর। নগরের দক্ষিণে থাকিতেন: তাঁহার। मकलार लिथाने जानिएन : बर भाषा मूलतीत कार्य रहेए डेक রাজকার্যা পর্যান্ত করিতেন। বণিকগোপেরা ধার্ম্মিক ও সরল ছিল, ক্ষিক্রপাক্রিত। পল্লবগোপ ভার কাঁধে ক্রিয়াফ্সল বেচিত। তেলিদের মধ্যে কেহ বা চাষ করিভ, কেহ বা ঘানি চালাইত। বাক্লইরা পানের বরজ করিয়া পানের চাষ করিত; তামুলীরা পানের বীড়া বিক্রয় করিত। তাঁতিরা ভূনী শাড়ী, ধৃতি, থাদি, গড়া তৈরি করিত। সুক্ষ বস্ত্র সরাক জাতি বয়ন করিত। কুমারেরা হাঁড়িও মৃদক্ষ প্রভৃতির খোল গড়িত। মালীরা ফুলের ও সোলার মালা ও খেলনা তৈরি করিত। মোদকেরা গুড় হইতে চিনি করিত: তথনকার শ্রেষ্ঠ মিষ্টান্ন ছিল খণ্ড বা থাঁড গুড়। বণিক পাঁচ শ্রেণীর ছিল—শন্ধবণিক, গন্ধবণিক, মণিবণিক, কাংসবণিক ও স্বৰ্ণবণিক। ইহারা সকলে নগরের একদিকে বাস করিত: ইহাদের সহিত কামার, নাপিত প্রভৃতিও থাকিত। তুই শ্রেণীর ইতর জাতি দাস নামে উলিখিত হইয়াছে--এক শ্রেণী মাছ বেচিত ও অপর শ্রেণী চাব করিত। কলু ও ভাট ইতর জাতির মধ্যে। ৰাইতি উৎসবে দোলা জোগাইত। বান্দীরা লাঠিয়াল পাইকের কান্ধ

করিত। ডোমেরাও স্ত্রী পুরুষে লাঠি তীরধমু চালাইতে জানিত। ডোমের। বয়ণী, চালুনী, ঝাঁটা, টোকা, ছাতা নির্মাণ করিত ও মজুরী করিত। সিউলীরা থেজুর রস সংগ্রহ করিয়া গুড জ্বাল দিত। ছুতার কাঠের কাজ ভিন্ন চিডা থই করিত। চণ্ডাল লবণ, পানিফল, কেম্বর বিক্রয় করিত। চনারি মাঝি কোরাঙ্গা, ভরছাজী, মাল, কোয়ালি, মারাটা ও কোল<sup>े</sup>নীচ জাতি--নগরের বাহিরে বাস করিত। মারাটারা প্লীহা ছানি কাটিত। কোয়ালির। জায়জীবী (१) ছিল। হাডি ঘাস কাটিয়া বিক্রম করিত: চামার মোজা, জুতা, জীন তৈরি করিত: ইহারা নগরের বাহিরে বাস করিত। মাছয়া, কোচ ও দরজী নগরের মধ্যে পাকিত। নগরের পশ্চিমদিকে মুসলমানেরা থাকিত--সেই অংশকে হাসনহাটী বলিত। তাহারা মসজিদে লোহিত পাটা বিছাইয়া পাঁচবার নমাজ পড়িত: ছিলিমিলি মালায় পীর পগন্ধরের নাম জপিত: পীরের মোকামে সন্ধ্যাপ্রদীপ দিত : কোনো বিচার দশজনে মিলিয়া কোরানের অনুসারে করিত কেই কেই সন্ধাব পর হাটে বাজনা বাজাইয়। নিশান পুতিয়া পীরের শিরনি বাঁটিত ইহারা দানিশমন্দ ছিল এবং যাহা ভালো বুঝিত তাহা এবং রোজা প্রাণ গেলেও ত্যাগ করিত না। ইহারা টুপি ইজার পরিত: থালিমাথা লোকদিগকে ঘুণা করিত: কুকুড়া ও বৰুরি জবাই করিত। ব্যবসায় অনুসারে মুসলমানের মধ্যেও জাতিবিভাগ ছিল। যাহার। রোজা নামাজ না করিত তাহার। গোলা: ভাতির কাজ করিত জোলা: বলদে দ্রব্যাদি বাইত মুকেরি: পিঠা বেচিত পিঠারী: মাছ বেচিত কাবারি: কাবারিরা নিরস্তর মিখ্যা বলিত ও দাড়ি রাখিত না। হিন্দুরা মুসলমান হইলে হইত গ্রসাল: যাহারা সানা বাঁধিত তাহারা সানাকর : যাহারা তীর করিত তাহারা তীরকর: কাগজ কুটিত কাগজি: পথে পথে ঘুরিত কলন্দর (ফ্রির)। কাপড় রং করিত রঙ্গরেজ: গোমাংস বেচিত কসাই: কাটা কাপড সেলাই করিত দরজী; নানাবর্ণের ফিতা বা নেয়াল বুনিত বেনটা। হিন্দু মুসলমানে তথন পরস্পরের অনেক আচার ব্যবহার গ্রহণ করিয়া প্রায় মিলিয়া মিশিয়া সম্ভাবে ছিল।

### সেবক (কার্ত্তিক)---

"আচার্য্য মোক্ষম্পর ও ব্রাক্ষসমাজ" প্রবন্ধে আচার্য্যর প্রাচ্য শাস্ত্রের ও প্রাচ্য ধর্মের সহিত পরিচয়ের কোতৃহলোদ্দীপক বর্ণনা লিপিবদ্ধ ইইয়াছে—মোক্ষম্পার লাইপজিগ বিশ্ববিদ্যালয়ে সহাধ্যায়াদের অপেক্ষা একটা নৃতন কিছু শিখিবার উদ্দেশ্য অধ্যাপক বকহাউদের কাছে সংস্কৃত শিথেন এবং পরে ঋথেদের দিকে আকৃষ্ট হন। ১৮৪৪ সালে হিতোপদেশ ও মেঘদুত অমুবাদ করেন। তথন বয়স উনিশ। ইহার পরে তিনি বালিনে অধ্যাপক বপ প্রভৃতির নিকট সংস্কৃত অধ্যয়ন করিয়া অধ্যাপক বর্ণ গ্রন্থত গভীর বাংপত্তি লাভের জন্ত্র পারিসে গমন করেন। তথন তাহার বয়স বাইশ। বর্ণাছের উপ্দেশে তিনি ঋথেদের তর্জ্জমায় নিযুক্ত হন। এই সময় সংস্কৃত পৃথি নকল করিয়া বিক্রয় ঘারা তিনি জীবিকা উপার্জন করিতেন। ১৮৪৭ সালে ইই ইণ্ডিয়া কোম্পানি সভাষ্য ঋথেদ প্রকাশের ব্যয়ভার গ্রহণ করেন। ১৮৪৬ সালে এই হত্তে তিনি ইংলণ্ডে যান এবং জীবনাস্ত কাল পর্যান্ত দেই দেশেই বাস করেন।

১৮৪৫ সালে প্যারিসে তিনি ফ্রপ্রমিদ্ধ হারকানাথ ঠাকুরের সহিত পরিচিত হন। ঘারকানাথ ফ্রান্সের রাজা লুই ফিলিপকে নিমন্ত্রণ করিয়া অন্তর্থনা-কক্ষটি কান্ধীরা শালে আচ্ছাদিত করেন এবং সেই সকল শাল নিমন্ত্রিত ব্যক্তিদিগকে দিয়া বিদায় করেন। সেই নিমন্ত্রণ-সভার আচার্য মোক্ষমূলর উপস্থিত ছিলেন।

ইংলণ্ডে অবস্থানকালে তিনি ব্ৰাক্ষসমাজ সম্বন্ধে ও শীযুক্ত সত্যেন্দ্ৰনাথ

ঠাকুরের সঙ্গে পরিচিত হন। মোক্ষমূলর আশা করিতেন যে ব্রাক্ষমাজ কালক্রমে ইংশ্ব গ্রহণ করিয়া ভারতে ধৃষ্টধর্ম প্রচারে সহায় হইবে। এই জন্ম তিনি ব্রাক্ষসমাজের পক্ষপাতী ছিলেন।

মোক্ষমূলর রাজা রামমোহন ও মহর্ষি দেবেক্সনাথকে এদ্ধা করি-তেন; কেশবচক্র দেন ও প্রতাপচক্র মজুমদারের সহিত তাঁহার বন্ধুড় চিল।

কুমারী কলেট সম্পাদিত Brahmo Year Book ও মোক্ষমূলর-পত্নী কর্ত্বক সম্পাদিত আচার্য্যের জীবন-চরিতে তাঁহার রাক্ষসমাঞ্জের সহিত শ্রদ্ধার সম্পর্কের অনেক নিদর্শন দেখিতে পাওয়া যায়।

# পুস্তক-পরিচয়

কোরানের উপাখ্যান---

শ্রীআবদুল লতিফ কর্তৃক সক্ষনিত। ১০ রয়েড ট্রীট, কলিকাতা, মুর লাইবেরী হইতে প্রকাশিত। ডঃ ক্রাটন ১৬ অংশিত ৪৮ পৃঠা। মূল্য মাত্র দেড় আনা। কোরান শরিক্রের সহিত বালকবালিকা বা ভিন্নধর্মীদিগের পরিচয়দাধনের উপযোগী করিয়া কোরানের মূল পৃত্র ও উপাথ্যানগুলি থণ্ড শিবদ্ধ আকারে লেগা হইয়াছে। ইহা পাঠ করিয়া আমরা প্রীত হইয়াছি। রচনাগুলি মুখপাঠ্য, ভাষা ভালো; বাঁহারা কোবান শরিকের মোটামুট পরিচয় পাইতে চান তাঁহারা এই পুত্তক পাঠ করিলে উপকৃত ও প্রীত হইবেন।

#### বিধবা-বিবাহ সমালোচনা---

শ্রীভূবনেশর মিত্র কৃত। ডিমাই ৮ অংশিত ৯৫ পৃঠা, মূল্য ৬০ আনা। "হিন্দু বিধবার পুনর্কার বিবাহ শাস্ত্র, যুক্তি এবং বিজ্ঞানের অনকুমোদিত বিধায় তনিবেধ বিষয়ক প্রস্তাব।" এ প্রস্তাব এই অগ্রসর বুগে কেহ গ্রাহ্য করিবে না, তা মিত্র মহাশয় যতই কেন বাক্য ও ঘরের পয়সা থরচ করুন। আদর্শের হিসাবে বিধবা বিবাহ ও বিপত্নীক বিবাহ নিশ্চয়ই উচিত নয়, কিন্তু কার্গ্যক্ষেত্রে উভয়েরই আবশ্যকতা যে আছে তাহা প্রত্যেক গ্রাম ও পরিবার হাড়ে হাড়ে অমুভব করিতেছে, এবং বিপত্নীক ও সপত্নীক পুরুষের যথন অবাধ বিবাহ চলিতেছে তথন বিধবার বিবাহ যে নিতান্তই অস্থায় ইহা বলা শোভা পার না। এক আপত্তি নারী সম্ভানের জননী, তাহার বিশুদ্ধি রক্ষা আবশ্যক; নিঃসন্তান বালবিধবার পক্ষেত এ আপত্তিও টিকে না। সমাজে বিধবার বিবাহের ব্যবহা যতদিন স্প্রচলিত না হইবে ততদিন সমাজ বিবিধ পাপে পদ্ধিল হইয়াই থাকিবে এবং ইহা অস্বাকার করা সত্যের অপলাপ।

### নলদময়ন্ত্রী---

শ্রীমধুত্দন ভট্টাচার্য্য কর্জুক সঙ্কলিত ও প্রকাশিত। ডবলক্রাউন
১৬ অংশিত ১০৭ পৃষ্ঠা, মূল্য ॥ স্কানা। নলদময়স্তীর কাহিনী সংস্কৃতপ্রায় প্রাচীন রচনারীতিতে বিবৃত হইয়াচে। এরূপ ভাষা ও রচনারীতি
আধুনিক কালের ঠিক উপযোগী নহে।

#### বাল্যবিনোদ---

শীহরিপ্রসন্ন দাসগুপ্ত প্রণীত। প্রকাশক ভট্টাচার্য্য এপ্ত সন্। মূল্য এক আনা। ১৩১৮। ইহা কিপ্তারগার্টেন প্রণালীতে বর্ণপরিচয়ের পুত্তক।

#### তারিণী-তত্ত্ব-সঙ্গীত---

শ্রীতারিণীপ্রসাদ জ্যোতিষী বিরচিত। মূল্য এক টাকা। ইহাতে স্থামাবিষয়ক বহু সঙ্গীত আছে। কিন্তু সঙ্গীতশুলির সাহিত্য হিসাবে কোনো বিশেষত্ব নাই। মূলারাক্ষণ।



মরকোর প্রতি। "সমাখসিহি। সমাখসিহি। আমরা সকলে কেবলমাত এক এক টুকরা লইব।"

## বিবিধ প্রদঙ্গ

রয়টাবের তারের খবরে দেখা যাইতেছে যে মবকো
সম্বন্ধে সম্ভোবজনক বন্দোবস্ত হইয়া গিয়াছে। ইহার
মানে এ নয় যে বন্দোবস্তটা মরকোর রাজা বা অধিবাসীদের
পক্ষে সম্ভোবজনক হইয়াছে;—ইহার অর্থ এই যে ইউরোপ
মহাদেশের যে সকল জাতি মরকো ভাগ বাটোয়ারা ক'রয়।
লইতে ব্যগ্র, বন্দোবস্তটা তাহাদের পক্ষে স্থাবিধাজনক
হইয়াছে। বিজ্পাত্মক ছবিতে তাহাই ব্যক্ত হইয়াছে।

আমরা বর্ত্তমান সংখ্যায় নব্য তুরস্কের জাতীয় সঙ্গীতের যে অনুবাদ প্রকাশিত করিয়াছি, তাহা হইতে তুর্কদের সাহস ও তলোয়ার চালাইবার দক্ষতার পরিচয় পাওয়া যাইবে। যুকে কৌশলপূর্বক দৈত্ত পরিচালনের ক্ষমতাও তাহাদের আছে। বাস্তবিক ভুর্কদের রণদক্ষতা না থাকিলে তাহারা ইউরোপের এক অংশ জয় করিয়া তথায় এতদিন স্বাধীন-ভাবে বসবাস করিতে পারিত না। কিন্তু কেবল তলোয়ার. সাহস ও সেনাপতিত্বের উপর নির্ভর করাই তুর্কদের প্রধান ভুল হইয়াছে। তাহারা যদি প্রথম হইতে তাহাদের নামাজ্যের সমুদয় প্রজাকে শাসনকার্য্যে অংশী করিত, এবং নিজেরা জ্ঞানবিজ্ঞানের চর্চ্চা করিত ও সাম্রাজ্ঞার অপর প্রজাদিগকেও জ্ঞানবিজ্ঞানের অফুশীলনের স্থযোগ দিত. তাহা হইলে, তাহাদের সামাজ্য হইতে একে একে এতগুলি দেশ বাহির হইয়া স্বাধীন রাজ্যে পরিণ্ত হইত না এবং ইটালাও তাহাদিগের সাম্রাজ্যের কোন অংশ অনায়াসে আক্রমণ করিতে পারিত না ;--করিলেও পরাজিত হইত। বর্তমান সময়েও যুদ্ধে সাহস চাই, চ্ইপক্ষ পরস্পরের খুব নিকটে পৌছিলে তলোয়ারও বাবহার করা চলে; কিন্তু বৈজ্ঞানিক প্রণালীতে নির্দ্দিত যুদ্ধজাহাজ ও টর্পেডো



ত্ৰিপলি ও ইতালি। ইভালি—মা, ভৈ: ৰক্, মা ভৈ:। আমি তোমাকে ডুৰ্কদহার হাত হইতে রকা করিতে আদিরাছি।

যথেষ্ট সংখ্যক না থাকিলে সমুদ্রোপক্লবর্ত্তী কোন দেশ রক্ষা করা অসম্ভব। স্থলয়দ্ধেও, আকাশ্যান দারা আকাশে উঠিয়া ইটালীয়েরা যেরপ উপর হইতে
শক্রদের মধ্যে বোমা নিক্ষেপ করিতেছে, বিজ্ঞান
আলোচনা করিয়া আকাশ্যান নির্দ্যাণে পটু না হইলে,
তুর্কেরা কিরপে তদ্ধপ রণকৌশল প্রদর্শন করিবে ?
স্থতরাং আজকাল তুর্কের সবল বাছ, তীক্ষ রূপাণ, ও
সাহস, বিজ্ঞানের সাহায্য ব্যতীত, পুরাকালের ভায়
কলপ্রদ হইবে না।

ইটালীয়েরা বলিষাছিল বটে যে তাহারা ত্রিপলির লোকদিগকে তুর্কদের অত্যাচার হইতে রক্ষা করিতে আদিয়াছে; কিন্তু তাহারা যেরূপ নির্বিচারে যোদ্ধা অযোদ্ধা, বালক, বৃদ্ধ, যুবা, নরনারী, সকলকেই বধ করিতেছে, তাহাতে তাহাদের উদ্দেশ্খ স্পষ্টতর হইতেছে;— এবং সে উদ্দেশ্খ সম্বন্ধ প্রথম হইতেই কাহারও সন্দেহ ছিল না। তাহা ইউরোপীয় একথানি কাগজ হইতে গৃহীত ছবিখানিতে স্থচিত হইয়াছে।

সম্রাট পঞ্চমজজ্জের ভারতবর্ষে রাজমুকুট ধারণ উপলক্ষে অনেকে অনেক প্রকার আশা করিতেছেন। কাহারও কোন আশা পূর্ণ হইবে কিনা বলা যায় না। সমাট কোন বর দান করিলে ভারতবাসীরা সর্বাপেকা সম্ভষ্ট হইবে. তাহা কেহই বলিতে পারে না। তবে ইহা নিশ্চয় যে সমুদয় বাঙ্গালীকে আবার এক শাসনকর্তার অধীনে আনিলে অন্ততঃ অ-মুসলমান সমুদয় বাঙ্গালী স্থী হইবে:--মুসলমান বাঙ্গালীরাও অনেকে সম্ভষ্ট হইবে. অনেকে হইবে না। সমগ্র ভারতবাদী সর্বাপেকা मुख्डे किरम इटेरव वला यात्र ना वरहे ; किन्छ ভারতবাদীর উপকার সর্বাপেকা কিসে হইবে তাহা বলা যায়। একটি নির্দিষ্ট সময়ের মধ্যে (তাহা পাঁচিশ বৎসরের অধিক না হইলেই ভাল হয়) ভারতবাসীরা নিজের দেশের সমুদয় আভান্তরীন রাষ্ট্রীয় কার্য্য আপনাদের নির্ব্বাচিত প্রতিনিধি-দভা দারা নির্কাহ করিবার ক্ষমতা পায়. তাহা হইলে দেশের প্রভৃত মঙ্গল হয়। ইহা অপেকা শ্রেষ্ঠ বর আর হইতে পারে না। প্রত্যেক বালক ও বালিকা বিনাব্যয়ে প্রাথমিক শিকা পাইবে এই বর ছিতীয় স্থানীয়।

চীনে রাষ্ট্রবিপ্লব চলিতেছে। সাধারণ তন্ত্রের দারাই ইউক, আর সমাটের শক্তিনিয়ামক প্রতিনিধি-সভা দাবাই ইউক, কোনও প্রকারে চীনসামাজ্যের লোকেরা নিজের হিতের জন্ম নিজের দেশ শাসন করিবার ক্ষমতা পাইলে অত্যন্ত স্থথের বিষয় হইবে। তাহাতে জগতের কল্যাণ হইবে, এবং বিদেশী বণিক্দের বাণিজ্যেরও এীর্দ্ধি হইবে।

এথানে যে একটি অন্ধ ভিথাবীর ছবি দেওয়া গেল তাহা শ্রীমান্ মুকুল চক্র দে নামক একটি বিচালয়ের ছাত্রের আঁকা। ভিথাবীর মুথের ভাব দেখিলেই বুঝা যায় যে দে অন্ধ ও তাহার মন বাহাজগতে নিবিষ্ট নহে।



অন্ধ ভিক্ষুক।

স্থানাভাবে প্রতিমাদেই অনেক লেখা প্রেদে পাঠাইয়াও, কথন কথন কম্পোজ করাইয়াও, আমরা প্রকাশ করিতে পারি না। অনেক প্রবন্ধ বৎসরাধিক কাল আমাদের নিকট রহিয়াছে। এইরূপ বিলম্ব অবশ্যভাবী। এ অবস্থায় কেহ প্রবন্ধ ফেরত চাহিলে আমরা যথাসম্ভব শীঘ্র ফেরত দিয়া থাকি।

৬১ ও ৬২নং বৌবাজার ষ্ট্রীট, "কুস্তুলীন প্রেসে" শ্রীপূর্ণচক্র দাস কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত।



" সত্যম্ শিবম্ স্থন্দরম্।" " নায়মা গ্লা বলহীনেন লভঃঃ।"

১১শ ভাগ ২য় খণ্ড

পৌষ, ১৩১৮

৩য় সংখ্যা

# জীবনম্মৃতি

### হিমালয় যাত্রা।

শৈতা উপলক্ষ্যে মাথা মুড়াইয়া মহা ভাবনা হইল ইস্কুল যাইব কি করিয়া। গো জাতির প্রতি ফিরিন্সির ছেলের আন্ত-রিক আকর্ষণ যেমনি থাক্ ব্রাহ্মণের প্রতি ত তাহাদের ভক্তি নাই। অতএব নেড়ামাথার উপরে তাহারা আর কোনো শক্ত জিনিষ বর্ষণ যদি নাও করে তবে হাস্তবর্ষণ ত করিবেই।

এমন ত্শ্চিস্তার সময়ে একদিন তেতালার ঘরে ডাক পড়িল। পিতা জিজ্ঞাসা করিলেন আমি তাঁহার সঙ্গে হিমালয়ে যাইতে চাই কি না। "চাই" এই কথাটা যদি চীৎকার করিয়া আকাশ ফাটাইয়া বলিতে পারিতাম তবে মনের ভাবের উপযুক্ত উত্তর হইত। কোথায় বেঙ্গল একাডেমী, আর কোথায় হিমালয়!

বাড়ি হইতে যাত্রা করিবার সময় পিতা তাঁহার চিররীতি অন্থসারে বাড়ির সকলকে দালানে লইয়া উপাসনা
করিলেন। গুরুজনদিগকে প্রণাম করিয়া পিতার সঙ্গে
গাড়িতে চড়িলাম। আমার বয়সে এই প্রথম আমার জন্ত পোষাক তৈরি হইয়াছে। কি রংয়ের কিরুপ কাপড়
হইবে তাহা পিতা স্বয়ং আদেশ করিয়া দিয়াছিলেন।
মাথার জন্ত একটা জরির-কাজ-করা গোল মক্মলের টুপি
হইয়াছিল। সেটা আমার হাতে ছিল, কারণ নেড়ামাথার
উপর টুপি পরিতে আমার মনে মনে আপত্তি ছিল। গাড়িতে উঠিয়াই পিতা বলিলেন, মাথায় পর। পিতার
কাছে যথারীতি পরিচ্ছনতার ক্রটি হইবার জো নাই।
লজ্জিত মস্তকের উপর টুপিটা পরিতেই হইল। রেলগাড়িতে একটু স্থযোগ বুঝিলেই টুপিটা খুলিয়া রাখিতাম।
কিন্তু পিতার দৃষ্টি একবারও এড়াইত না। তথনি সেটাকে
স্বস্থানে তুলিতে হইত।

ছোট হইতে বড় পর্যান্ত পিতৃদেবের সমস্ত কল্পনা এবং কাজ অত্যন্ত যথায়ণ ছিল। তিনি মনের মধ্যে কোনো জিনিয ঝাপ্সা রাখিতে পারিতেন না, এবং তাঁহার কাজেও যেমন-তেমন করিয়া কিছু হইবার জোছিল না। তাঁহার প্রতি অন্তের এবং অন্তের প্রতি তাঁহার সমস্ত কর্ত্তব্য অত্যন্ত আমাদের জাতিগত সভাবটা যথেষ্ট स्नुनिर्फिष्ठे किल। চিলাঢালা। অল্ল স্বল্ল এদিক ওদিক হওয়াকে আমরা ধর্ত্তব্যের মধ্যেই গণ্য করি না। সেইজন্ম তাঁহার সঙ্গে ব্যবহারে আমাদের সকলকেই অত্যন্ত ভীত ও সতর্ক থাকিতে হইতে। উনিশ বিশ হইলে হয়ত কিছু ক্ষতি বুদ্ধি না হইতে পাবে, কিন্তু তাহাতে ব্যবস্থার যে লেশমাত্র ন্ডচ্ড ঘটে সেইথানে তিনি আঘাত পাইতেন। তিনি যাহা সম্বন্ধ করিতেন তাহার প্রত্যেক অঙ্গপ্রত্যঙ্গ তিনি মনশ্চক্ষতে স্পষ্টরূপে প্রতাক্ষ করিয়া ইতেন। এইজন্ম कारना कियाकर्प्य कान् जिनियहा ठिक् काशाय थाकित्, কে কোথায় বসিবে, কাহার প্রতি কোন কাজের কভটুকু ভার থাকিবে সমস্তই তিনি আগাগোড়া মনের মধ্যে ঠিক করিয়া লইতেন এবং কিছুতেই কোনো অংশে তাহার

অন্তথা হইতে দিতেন না। তাহার পরে সে কাজটা সম্পন্ন হইন্না গেলে নানা লোকের কাছে তাহার বিবরণ গুনিতেন। প্রত্যেকের বর্ণনা মিলাইন্না লইন্না এবং মনের মধ্যে জোড়া দিয়া ঘটনাটি তিনি স্পষ্ট করিয়া দেখিতে চেষ্টা করিতেন। এই সম্বন্ধে আমাদের দেশের জাতিগত ধর্মা তাহার একেবারেই ছিল না। তাঁহার সম্বন্ধে, চিস্তান্ন, আচরণে ও অন্তর্ছানে তিলমাত্র শৈণিল্যা ঘটবার উপান্ন গাকিত না। এই জন্ত হিমালন্ন যাত্রায় তাঁহার কাছে যতদিন ছিলাম একদিকে আমার প্রচুর পরিমাণে স্বাধীনতা ছিল অন্তদিকে সমস্ত আচরণ অলজ্যান্ধপে নির্দিষ্ট ছিল। যেথানে তিনি ছুটি দিতেন সেথানে তিনি কোনো কারণে কোনো বাধাই দিতেন না, যেথানে তিনি নির্ম বাঁধিতেন সেথানে তিনি লেশমাত্র ছিত রাথিতেন না।

যাত্রার আরম্ভে প্রথমে কিছুদিন বোলপুরে গিয়া থাকিবার কথা। কিছুকাল পূর্ব্দে পিতামাতার সঙ্গে সত্য সেথানে গিয়াছিল। তাহার কাছে এমণ-রুত্তান্ত যাহা শুনিয়াছিলাম উনবিংশ শতান্দীর কোনো ভদ্রঘরের শিশু তাহা কথনই বিশ্বাস করিতে পারিত না। কিন্তু আমাদের সেকালে সম্ভব অসম্ভবের মাঝখানে সীমা-রেখাটা যে কোথায় তাহা ভাল করিয়া চিনিয়া রাখিতে শিথি নাই। কুত্তিবাস কানারামদাস এ সম্বন্ধে আমাদের কোনো সাহায্য করেন নাই। রংকরা ছেলেদের বই এবং ছবিদেওয়া ছেলেদের কাগজ সত্য মিথ্যা সম্বন্ধে আমাদিগকে আবেতাগে সাবধান করিয়া দেয় নাই। জগতে যে একটা কড়া নিম্নমের উপসর্গ আছে সেটা আমাদিগকৈ নিজে ঠেকিয়া শিথিতে হইয়াছে।

সত্য বলিয়াছিল বিশেষ দক্ষতা না থাকিলে রেলগাড়ীতে চড়া এক ভয়য়র সয়ট—পা ফস্কাইয়া গেলেই আর রক্ষা নাই। তারপর গাড়ী যথন চলিতে আরম্ভ করে, তথন শরীরের সমস্ত শক্তিকে আশ্রয় করিয়া খুব জোর করিয়া বসা চাই, নহিলে এমন ভয়ানক ধাকা দেয় য়ে, মায়য় কে কোথায় ছিট্কাইয়া পড়ে তাহার ঠিকানা পাওয়া য়য় না। ষ্টেশনে পৌছিয়া মনের মধ্যে বেশ একটু ভয় ভয় করিতেছিল। কিন্তু গাড়িতে এত সহজেই উঠিলাম য়ে মনে সন্দেহ হইল এথনো হয়ত গাড়ি ওঠার আসল অকটাই বাকি

আছে। তাহার পরে যথন অত্যন্ত সহজে গাড়ি ছাড়িয়া দিল তথন কোথাও বিপদের একটুও আভাস না পাইয়া মনটা বিমর্থ হইয়া গেল।

সন্ধার সময় বোলপুরে পৌছিলাম। পাকীতে চড়িয়া চোথ বৃজিলাম। একেবারে কাল সকালবেলায় বোলপুরের সমস্ত বিশ্বর আমার জাগ্রত চোথের সন্মুথে খুলিয়া যাইবে এই আমার ইচ্ছা—সন্ধার অস্পষ্টতার মধ্যে কিছু কিছু আভাস যদি পাই তবে কালকের অথগু আনন্দের রসভঙ্গ হইবে।

ভোরে উঠিয়া বুক হুরু হুরু করিতে করিতে বা**হিরে** আদিয়া দাড়াইলাম।

শামার পূর্ব্ববর্ত্তী ভ্রমণকারী আমাকে বলিয়াছিল পৃথিবীর অন্তান্ত স্থানের দঙ্গে বোলপুরের একটা বিষয়ে প্রভেদ
এই ছিল যে, কুঠিবাড়ি হইতে রায়াঘরে যাইবার পথে
যদিও কোনো প্রকার আবরণ নাই তবু গায়ে রৌদ্র রুষ্টি
কিছুই লাগে না। এই আশ্চর্যা রাস্তাটা খুঁজিতে বাহির
হইলাম। পাঠকেরা, গুনিয়া আশ্চর্যা হইবেন না, যে, আজ
পর্যান্ত তাহা খুঁজিয়া পাই নাই।

আমরা সহরের ছেলে, কোনো কালে ধানের ক্ষেত দেখি নাই এবং রাথাল বালকের কথা বইয়ে পাঁড়য়া তাহাদিগকে থুব মনোহর করয়া কল্পনার পটে আঁাকয়া ছিলাম। সতার কাছে শুনিয়াছিলাম, বোলপুরের মাঠে চারি দিকেই ধান ফলিয়া আছে এবং সেথানে রাথাল বালকদের সঙ্গে থেলা প্রতিদিনের নিত্য নৈমিন্তিক ঘটনা। ধানক্ষেত হইতে চাল সংগ্রহ করিয়া ভাত রাঁধিয়া রাথালদের সঙ্গে একতে বসিয়া থাওয়া এই থেলার একটা প্রধান আজ্ঞা।

বাকুল হইয়। চারিদিকে চাহিলাম। হায়রে, মক্ষ-প্রান্তরের মধ্যে কোথার ধানের ক্ষেত্ত! রাথাল বালক হয়ত বা মাঠের কোথাও ছিল কিন্তু তাহ।দিগকে বিশেষ করিয়া রাথাল বালক বলিয়া চিনিবার কোনো উপায় ছিল না।

যাহা দেখিলাম না তাহার থেদ মিটতে বিলম্ব হইল না - যাহা দেখিলাম তাহাই আমার পক্ষে যথেষ্ট হইল। এখানে চাকরদের শাসন ছিল না। প্রান্তরলক্ষী দিক্-চক্রবালে একটিমাত্র নীল রেথার গণ্ডি আঁকিয়া রাথিয়া- ছিলেন, তাহাতে আমার অবাধ সঞ্চরণের কোনো ব্যাঘাত করিত না।

যদিচ আমি নিতান্ত ছোট ছিলাম কিন্তু পিতা কথনো আমাকে যথেচ্ছবিহারে নিষেধ করিতেন না। বোলপুরের মাঠের মধ্যে স্থানে স্থানে বর্ষার জলগারায় বালিমাটি ক্ষইয়া গিয়া প্রাপ্তরতল হইতে নিমে লাল কাঁকর ও নানা প্রকার পাথরে খচিত ছোট ছোট শৈলমালা, গুহা গহরর, নদী উপনদা রচনা করিয়া বালখিলাদের দেশের ভূর্তান্ত প্রকাশ করিয়াছে। এখানে এই ঢিবিওয়ালা খাদগুলিকে খোয়াই বলে । এথান হইতে জামার আঁচলে নানা প্রকারের পাথর সংগ্রহ করিয়া আমার পিতার কাছে উপস্থিত করিতাম। তিনি আমার এই অধ্যবসায়কে তুচ্ছ বলিয়া একদিনো উপেক্ষা করেন নাই। তিনি উৎসাহ প্রকাশ করিয়া বলিতেন—কি চমৎকার ! এ সমস্ত তুমি কোগায় পাইলে। আমি বলিতাম "এমন আরো কত আছে। কত হাজার হাজার। আমি রোজ আনিয়া দিতে পারি।" তিনি বলিতেন "সে হইলে ত বেশ হয়। ঐ পাথর দিয়া আমার এই পাহাড়টা তুমি সাজাইয়া দাও।"

একটা পুকুর খুঁ ডিবার চেষ্টা করিয়া অত্যন্ত কঠিন মাটি বলিয়া ছাড়িয়া দেওয়া হয়। সেই অসমাপ্ত গর্ত্তের মাটি ছুলিয়া দক্ষিণধারে পাহাড়ের অন্তকরণে একটি উচ্চ স্তূপ তৈরি হইয়াছিল। সেথানে প্রভাতে আমার পিতা চোকি লইয়া উপাসনায় বসিতেন। তাঁহার সন্মুথে পূর্ব্বদিকের প্রান্তর-সীমায় সুর্য্যোদয় হইত। এই পাহাড়টাই পাথর দিয়া থচিত করিবার জন্ম তিনি আমাকে উৎসাহ দিলেন।

থোরাইরের মধ্যে এক জায়গায় মাটি চুঁইয়া একটা গভীর গর্তের মধ্যে জল জমা হইত। এই জলসঞ্চার আপন বেষ্টন ছাপাইয়া ঝির্ ঝির্ করিয়া বালির মধ্য দিয়া প্রবাহিত হইত। অতি ছোট ছোট মাছ সেই জলকুণ্ডের মুথের কাছে স্রোতের উজানে সন্তরণের স্পর্দ্ধা প্রকাশ করিত। আমি পিতাকে গিয়া বলিলাম—"ভারি স্থলর জলের ধারা দেখিয়া আসিয়াছি, সেথান হইতে আমাদের মানের ও পানের জল আনিলে বেশ হয়!" তিনি আমার উৎসাহে বোগ দিয়া বলিলেন "তাইত, সে তবেশ হইবে" এবং আবিদ্ধারকর্তাকে পুরস্কত করিবার

জন্ম সেইথান হইতেই জ্বল আনাইবার ব্যবস্থা করিয়া দিলেন।

আমি যথন-তথন এই থোয়াইয়ের উপত্যকা অধিত্যকার
মধ্যে অভ্তপূর্ব কোনো একটা কিছুর সন্ধানে ঘূরিয়া বেড়াইতাম। এই ক্ষুদ্র অজ্ঞাত রাজ্যের আমি ছিলাম লিভিংটোন। এটা যেন একটা দূরবীণের উল্টা দিকের দেশ।
নদীপাহাড়গুলোও যেমন ছোট ছোট, মাঝে মাঝে ইতস্ততঃ
বুনো জাম, বুনো থেজুরগুলোও তেমনি বেঁটে খাটো।
আমার আবিদ্ধত ছোট নদীটির মাছগুলিও তেমনি, আর
আবিদ্ধারকর্ত্তাটির ত কথাই নাই।

পিতা বোধ করি আমার সাবধানতারতির উন্নতিসাধনের জন্ম আমার কাছে তুই চারি আনা প্রসা রাখিয়া বলিতেন হিসাব রাখিতে ১ইবে; এবং আমার প্রতি তাঁহার দামী সোনার ঘড়িট দম দিবার ভার দিলেন। ইহাতে যে ক্ষতির সম্ভাবনা ছিল সে চিন্তা তিনি করিলেন না, আমাকে দায়িত্বে দীক্ষিত করাই তাঁহার অভিপ্রায় ছিল। বেড়াইতে বাহির হইতেন, আমাকে সঙ্গে লইতেন। মধ্যে ভিক্ষক দেখিলে ভিক্ষা দিতে আমাকে আদেশ করিতেন। অবশেষে তাহার কাছে জমা থরচ মেলাইবার সময় কিছুতেই মিলিত না। এক দিন ত তহবিল বাড়িয়া গেল। তিনি বলিলেন, "তোমাকেই দেখিতেছি আমার ক্যাশিয়ার রাখিতে হুইবে, তোমার হাতে আমার টাকা বাড়িয়া উঠে।" ভাঁহার ঘড়তে যত্ন করিয়া নিয়মিত দম দিতাম। यङ्ग किছু প্রবল বেগেই করিতাম; ঘড়িটা অনতি-কালের মধ্যেই মেরামতের জন্ম কলিকাতায় পাঠাইতে रुडेन।

বড় বয়সে কাজের ভার পাইয়া যথন তাঁহার কাছে হিসাব দিতে হইত সেই দিনের কথা এইখানে আমার মনে পড়িতেছে। তথন তিনি পার্ক ষ্ট্রীটে থাকিতেন। প্রতি মাসের ২রা ও ৩রা আমাকে হিসাব পড়িয়া গুনাইতে হইত। তিনি তথন নিজে পড়িতে পারিতেন না। গত মাসের ও গত বৎসরের সঙ্গে তুলনা করিয়া সমস্ত আয়ব্যয়ের বিবরণ তাঁহার সন্মুথে ধরিতে হইত। প্রথমতঃ মোটা অক্ষণ্ডলা তিনি গুনিয়া লইতেন ও মনে মনে তাহার যোগ বিয়োগ করিয়া লইতেন। মনের মধ্যে যদি কোনো দিন অসঙ্গতি

অমুভব করিতেন তবে ছোট ছোট অক্কগুলা শুনাইয়া যাইতে হইত। কোনো কোনো দিন এমন ঘটিয়াছে হিসাবে যেখানে কোনো চর্কলতা থাকিত সেখানে তাঁহার বিরক্তি বাঁচাইবার জন্ম চাপিয়া গিয়াছি কিন্তু কোনোদিন তাহা চাপা থাকে নাই। হিসাবের মোট চেহারা হিনি চিত্তপটে আঁকিয়া লইতেন। যেথানে ছিদ্র পড়িত সেথানেই তিনি ধরিতে পারিতেন। এই কারণে মাসের ঐ হুটা দিন বিশেষ উদ্বেগের দিন ছিল। পুর্বেই বলিয়াছি মনের মধ্যে সকল জিনিষ স্বস্পষ্ট করিয়া দেখিয়া লওয়া-তাঁহার প্রকৃতিগত ছিল—তা হিসাবের অন্ধই হোক, বা প্রাকৃতিক দুখ্রই হোক, বা অন্তর্গানের আয়োজনই হোক্। শান্তিনিকেতনের নুতন মন্দির প্রভৃতি অনেক জিনিষ তিনি চক্ষে দেখেন নাই। কিন্ত যে-কেহ শান্তিনিকেতন দেখিয়া তাঁহার কাছে গিয়াছে প্রত্যেক লোকের কাছ হইতে বিবরণ শুনিয়া তিনি অপ্রত্যক্ষ জিনিষগুলিকে মনের মধ্যে সম্পূর্ণরূপে আঁকিয়া না লইয়া ছাডেন নাই। তাঁহার স্মরণশক্তি ও ধারণাশক্তি অসাধারণ ছিল। সেই জন্ম একবার মনের মধ্যে যাহা গ্রহণ করিতেন তাহা কিছুতেই তাঁহার মন হইতে ভ্রষ্ট হইত না।

ভগবদ্গীতায় পিতার মনের মত শ্লোকগুলি চিফ্লিত করা ছিল। সেইগুলি বাংলা অন্তবাদ সমেত আমাকে কাপি করিতে দিয়াছিলেন। বাড়িতে আমি নগণ্য বালক ছিলাম, এখানে আমার পরে এই সকল গুরুতর কাজের ভার পড়াতে তাহার গৌরবটা খুব করিয়া অন্তভব করিতে লাগিলাম।

ইতিমধ্যে সেই ছিন্ন বিচ্ছিন্ন নীল থাতাটি বিদায় করিয়া একথানা বাধানো লেট্দ্ ডায়ারি সংগ্রহ করিয়াছিলাম। এখন থাতাপত্র এবং বাহ্ন উপকরণের দারা কবিছের ইজ্জং রাথিবার দিকে দৃষ্টি পড়িয়াছে। শুধু কবিতা লেখা নহে, নিজের কল্পনার সম্মুখে নিজেকে কবি বলিয়া থাড়া করিবার জন্ম একটা চেষ্টা জন্মিয়াছে। এই জন্ম বোলপুরে যখন কবিতা লিখিতাম তখন বাগানের প্রাস্তে একটি শিশু নারিকেল গাছের তলায় মাটিতে পা ছড়াইয়া বসিয়া থাতা ভরাইতে ভাল বাসিতাম। এটাকে বেশ কবিজনোচিত বলিয়া বোধ হইত। তুণহীন কক্ষরশ্যায় বসিয়া রোদের

উত্তাপে "পৃথীরাজের পরাজয়" বলিয়া একটা বীররদাত্মক কাব্য লিথিয়াছিলাম। তাহার প্রচুর বীররদেও উক্ত কাব্যটাকে বিনাশের হাত হইতে রক্ষা করিতে পারে নাই। তাহার উপযুক্ত বাহন দেই বাঁধানো লেট্দ্ ডায়ারিটিও জোষ্ঠা সহোদরা নীল থাতাটির অনুসরণ করিয়া কোথায় গিয়াছে তাহার ঠিকানা কাহারো কাছে রাথিয়া যায় নাই।

বোলপুর হইতে বাহির হইয়া সাহেবগঞ্জ, দানাপুর, এলাহাবাদ, কানপুর প্রভৃতি স্থানে মাঝে মাঝে বিশ্রাম করিতে করিতে অবশেষে অমৃতসরে গিয়া পৌছিলাম।

পথের মধ্যে একটা ঘটনা ঘটিয়াছিল যেটা এথনো আমার মনে স্পষ্ট আঁকা রহিয়াছে। কোনো একটা বড় ষ্টেশনে গাড়ি থামিয়াছে। টিকিট প্রীক্ষা আসিয়া আমাদের টিকিট দেখিল। একবার আমার মুখের দিকে চাহিল। কি একটা সন্দেহ করিল কিন্তু বলিতে সাহস করিল না। কিছুক্ষণ পরে আর একজন আসিল – উভয়ে আমাদের গাড়ির দরজার কাছে উদ্থুদ্ করিয়া আবার চলিয়া গেল। তৃতীয়বারে বোধ হয় স্বয়ং ষ্টেশন মাষ্টার আসিয়া উপস্থিত। আমার হাফটিকিট পরীক্ষা করিয়া পিতাকে জিজ্ঞাসা করিল, এই ছেলেটির বয়স কি বারো বছরের অধিক নহে পতা কহিলেন "না"। তথন আমার বয়স এগারো। বয়সের চেয়ে নিশ্চয়ই আমার বৃদ্ধি কিছু বেশি হইয়াছিল। টেশন মাষ্টার কহিল ইহার জন্ম পূরা ভাড়া দিতে হইবে। আমার পিতার হই চক্ষু জ্বলিয়া উঠিল। তিনি বাক্স হইতে তথনি নোট বাহির করিয়া দিলেন। ভাডার টাকা বাদ দিয়া অবশিষ্ট টাকা যথন তাহারা ফিরাইয়া দিতে আসিল তিনি সে টাকা লইয়া ছঁ ড়িয়া ফেলিয়া দিলেন, তাহারা প্ল্যাটফর্মের পাথরের মেজের উপর ছড়াইয়া পড়িয়া ঝন্ ঝন্ করিয়া বাজিয়া উঠিল। প্রেশন মাপ্তার অত্যন্ত সম্কুচিত হইয়া চলিয়া গেল ---টাকা বাচাইবার জন্ম পিতা যে মিথ্যা কথা বলিবেন এ সন্দেহের ক্ষুদ্রতা তাহার মাথা হেঁট করিয়া দিল।

অমৃতসরে গুরুদরবার আমার স্বপ্নের মত মনে পড়ে। অনেক দিন সকালবেলায় পিতৃদেবের সঙ্গে পদব্রজে সেই সরোবরের মাঝখানে শিথ-মন্দিরে গিয়াছি। সেখানে নিয়তই ভজনা চলিতেছে। আমার পিতা সেই শিথ উপাসকদের মাঝথানে বসিয়া সহসা একসময় স্থর করিয়া তাহাদের ভজনায় যোগ দিতেন—বিদেশার মুথে তাহাদের এই বন্দনাগান শুনিয়া তাহারা অত্যন্ত উৎসাহিত হইয়া উঠিয়া তাঁহাকে সমাদর করিত। ফিরিবার সময় মিছ্রির থণ্ড ও হালুয়া লইয়া আসিতেন।

যথন সন্ধ্যা হইয়া আসিত পিতা বাগানের সন্মুথে বারান্দায় আসিয়া বসিতেন। তথন তাঁহাকে ব্রহ্মসঙ্গীত শুনাইবার জন্ম আমার ডাক পড়িত। চাঁদ উঠিয়াছে, গাছের ছায়ার ভিতর দিয়া জ্যোৎমার আলো বারান্দার উপর আসিয়া পড়িয়াছে—আমি বেহাগে গান গাহিতেছি—

"তুমি বিনা কে প্রভূ সঙ্কট নিবারে কে সহায় ভব-অন্ধকারে"——

তিনি নিস্তব্ধ হুইয়া নতশিরে কোলের উপর ছুই হাত জোড় করিয়া শুনিতেছেন,—সেই সন্ধ্যাবেলাটির ছবি আজ্ও মনে পড়িতেছে।

পূর্বেই বলিয়াছি একদিন আমার রচিত ছুইটি পারমার্থিক কবিতা শ্রীকণ্ঠ বাবুর নিকট শুনিয়া পিতৃদেব হাসিয়া ছলেন। তাহার পরে বড় বয়সে আর একদিন আমি তাহার শোধ লইতে পারিয়াছিলাম। সেই কথাটা এখানে উল্লেখ করিতে ইচ্ছা করি।

একবার মাঘোৎসবে সকালে ও বিকালে আমি আনেকগুলি নৃতন গান তৈরি করিয়াছিলাম। তাহার মধ্যে একটা গান—"নয়ন তোমারে পায়না দেখিতে রয়েছ নয়নে নয়নে"।

পিতা তথন চুঁচুড়ায় ছিলেন। সেথানে আমার এবং জ্যোতিদাদার ডাক পড়িল। হার্ম্মোনিয়মে জ্যোতি-দাদাকে বসাইয়া আমাকে তিনি ন্তন গান সবকটি একে একে গাহিতে বলিলেন। কোনো কোনো গান ছবারও গাহিতে হইল।

গান গাওয়া যথন শেষ হইল তথন তিনি বলিলেন, দেশের রাজা যদি দেশের ভাষা জানিত ও সাহিত্যের আদর ব্ঝিত তবে কবিকে ত তাহারা প্রস্কার দিত। রাজার দিক হইতে যথন তাহার কোনো সম্ভাবনা নাই তথন আমাকেই সে কাজ করিতে হইবে। এই বলিয়া তিনি একথানি পাঁচশো টাকার চেক্ আমার হাতে দিলেন।

পিতা আমাকে ইংরেজি পড়াইবেন বলিয়া Peter Parley's Tales পর্যায়ের অনেকগুলি বই লইয়া গিয়াছিলেন। তাহার মধ্য হইতে বেঞ্জামিন ফ্র্যাঙ্গলিনের জীবনরতাস্ত তিনি আমার পাঠ্যরূপে বাছিয়া লইলেন। তিনি মনে করিয়াছিলেন জীবনী অনেকটা গল্পের মত লাগিবে এবং তাহা পড়িয়া আমার উপকার হইবে। কিন্তু পড়াইতে গিয়া তাহার ভুল ভাঙিল। বেঞ্জামিন ফ্রাঙ্গলিন নিতাস্তই সুবৃদ্ধি মান্ত্র্য ছিলেন। তাঁহার হিসাবকরা কেজো ধর্মনীতির সঙ্কীর্ণতা আমার পিতাকে পীড়িত করিত। তিনি এক এক জায়গা পড়াইতে পড়াইতে ফ্রাঙ্গলিনের ঘোরতর সাংসারিক বিজ্ঞতার দৃষ্টাস্তে প্রতিবাদনা করিয়া থাকিতে পারিতেন না।

ইহার পূর্বের মুগ্ধবোধ মুথস্থ করা ছাড়া সংস্কৃত পড়ার আর কোনো চর্চা হয় নাই। পিতা আমাকে একেবারেই ঝজুপাঠ দিতীয়ভাগ পড়াইতে আরস্ক করিলেন এবং তাহার সঙ্গে উপক্রমণিকার শব্দরূপ মুথস্থ করিতে দিলেন। বাংলা আমাদিগকে এমন করিয়া পড়িতে হইয়াছিল বে, তাহাতেই আমাদের সংস্কৃত শিক্ষাব কাজ অনেকটা অগ্রসর হইয়া গিয়াছিল। একেবারে গোড়া হইতেই যথাসান্য সংস্কৃত রহনাকার্য্যে তিনি আমাকে উৎসাহিত করিতেন। আমি যাহা পড়িতাম তাহারই শব্দগুলা উলট্পালট্ করিয়া লম্বা লম্বা সমাস গাথিয়া যেথানে সেথানে যথেছ অনুস্বার যোগ করিয়া দেবভাষাকে অপদেবের যোগ্য করিয়া তুলিতাম। কিন্তু পিতা আমার এই অন্তুত হুঃসাহসকে একদিনও উপহাস করেন নাই।

ইহা ছাড়া তিনি প্রক্টরের লিখিত সরল পাঠ্য ইংরেজি জ্যোতিষ গ্রন্থ হইতে মুথে মুথে আমাকে বুঝাইয়া দিতেন; আনি তাহা বাংলায় লিখিতাম।

তাঁহার নিজের পড়ার জন্ম তিনি যে বইগুলি সঙ্গে লইয়াছিলেন তাহার মধ্যে একটা আমার চোথে খুব ঠেকিত। দশ বারো থণ্ডে বাধানো সহদাকার গিবনের রোম। দেথিয়া মনে হইত না ইহার মধ্যে কিছুমাত্র রস

আছে। আমি মনে মনে ভাবিতাম – আমাকে দায়ে পড়িয়া আনেক জিনিষ পড়িতে হয়, কারণ আমি বালক, আমার উপায় নাই – কিন্তু ইনি ত ইচ্ছা করিলেই না পড়িলেই পারিতেন, তবে এ ছঃথ কেন ?

অমৃতসরে মাসথানেক ছিলাম। সেথান হইতে চৈত্রমাসের শেষে ড্যালহৌসি পাহাড়ে যাত্রা করা গেল। অমৃতসরে মাস আর কাটিতেছিল না। হিমালয়ের আহ্বান আমাকে অন্থির করিয়া তুলিতেছিল।

যথন ঝাঁপানে করিয়া পাহাড়ে উঠিতেছিলাম তথন পর্বতের উপতাকা-অধিতাকা-দেশে নানাবিধ চৈতালি ফসলে স্তরে স্তরে পংক্তিতে পংক্তিতে সৌন্দর্যোর আগুন লাগিয়া গিয়াছিল। আমরা প্রাতঃকালেই ছধকটি থাইয়া বাহির হইতাম এবং অপরাক্তে ডাকবাংলায় আশ্রয় লইতাম। সমস্তদিন আমার হুই চোথের বিরাম ছিল না---পাছে কিছু একটা এড়াইয়া যায় এই আমার ভয়। যেথানে পাহাডের কোনো কোণে পথের কোনো বাঁকে পল্লব-ভারাচ্চন বনস্পতির দল নিবিড ছায়া রচনা করিয়া দাঁডাইয়া আছে, এবং ধ্যানরত বৃদ্ধ তপস্বীদের কোলের নিকটের লীলাময়ী মুনিক্সাদের মত হুই একটি ঝরণার ধারা সেই ছায়াতল দিয়া শৈবালাচ্ছন্ন কালো পাথরগুলার গা বাহিয়া ঘন শীতল অন্ধকারের নিভূত নেপথ্য হইতে কুলুকুল করিয়া ঝরিয়া পড়িতেছে, দেখানে ঝাঁপানিরা ঝাঁপান নামাইয়া বিশ্রাম করিত। আ'ম লুকভাবে মনে করিতাম এ সমস্ত জায়গা আমাদিগকে ছাড়িয়া যাইতে হইতেছে কেন গ এইখানে থাকিলেই ত হয়।

ন্তন পরিচয়ের ঐ একটা মস্ত স্থবিধা। মন তথনো জানিতে পারে না যে এমন আরো অনেক আছে। তাহা জানিতে পারিলেই হিসাবী মন মনোযোগের থরচটা বাঁচাইতে চেষ্টা করে। যথন প্রত্যেক জিনিষটাকেই একাস্ত হুর্লভ বলিয়া মনে করে তথনই মন আপনার কুপণতা ঘুচাইয়া পূর্ণ মূল্য দেয়।

আমার কাছে পিতা তাঁহার ছোট ক্যাশবাক্সটি রাথিবার ভার দিয়াছিলেন। এ সম্বন্ধে আমিই যোগ্যতম ব্যক্তি সে কথা মনে করিবার হেতু ছিল না। পথখরচের জন্ম তাহাতে অনেক টাকাই থাকিত। কিশোরী চাটুর্য্যের হাতে দিলে তিনি নিশ্চিম্ভ থাকিতে পারিতেন। কিন্তু আমার উপর বিশেষ ভার দেওয়াই তাঁহার উদ্দেশ্ত ছিল। ডাক বাংলায় পৌছিয়া একদিন বাক্সটি তাঁহার হাতে না দিয়া ঘরের টেবিলের উপর রাথিয়া দিয়াছিলাম, ইহাতে তিনি আমাকে ভংসনা করিয়াছিলেন।

ডাক বাংলায় পৌছিলে পিতৃদেব বাংলার বাহিরে চৌকি লইয়া বদিতেন। সন্ধ্যা হইয়া আদিলে পর্বতের স্বচ্ছ আকাশে তারাগুলি আশ্চর্য্য স্কুস্পষ্ট হইয়া উঠিত এবং পিতা আমাকে গ্রহতারকা চিনাইয়া দিয়া জ্যোতিষ্ক সম্বন্ধে আলোচনা করিতেন।

ব'ক্রাটায় আমাদের বাসা একটি পাহাড়ের সর্ব্বোচ্চ চূড়ায় ছিল। যদিও তথন বৈশাথ মাস, কিন্তু শীত অত্যস্ত প্রবল। এমন কি, পথের যে অংশে রৌদ্র পড়ে নাই সেথানে তথনো বরফ গলে নাই।

এথানেও কোন বিপদ আশঙ্কা করিয়া আপন ইচ্ছায় পাহাড়ে ভ্রমণ করিতে পিতা একদিনও আমাকে বাধা দেন নাই।

আমাদের বাসার নিয়বর্ত্তী এক অধিত্যকায় বিস্তীর্ণ কেলুবন ছিল। সেই বনে আমি একলা আমার লোইফলকবিশিষ্ট লাঠি লইয়া প্রায় বেড়াইতে যাইতাম। বনস্পতিগুলা প্রকাণ্ড দৈত্যের মত মস্ত ছায়া লইয়া দাঁড়াইয়া
আছে; তাহাদের কত শত বৎসরের বিপুল প্রাণ! কিন্তু
এই সেদিনকার অতি ক্ষুদ্র একটি মামুষের শিশু অসঙ্কোচে
তাহাদের গা ঘোঁসয়া ঘুরিয়া বেড়াইতেছে; তাহারা একটি
কথাও বলিতে পারে না! এখনকার চোঁখে এই বনটি
কত বড় বলিতে পারি না—হয়ত বিশেষ কিছুই না। কিন্তু
তথন এটাকে পুরাতন দওকারণ্য বলিয়া বোধ হইত।
বনের ছায়ার মধ্যে প্রবেশ করিবামাত্রই যেন তাহার একটা
বিশেষ স্পর্শ পাইতাম। যেন সরীস্পের গাত্রের মত একটি
ঘন শীতলতা, এবং বনতলের শুক্ষ পত্ররাশির উপরে ছায়াআলোকের পর্যায় যেন প্রকাণ্ড একটা আদিম সরীস্পের
গাত্রের বিচিত্র রেখাবলী।

আমার শোবার ঘর ছিল একটা প্রান্তের ঘর। রাত্রে বিছানায় শুইয়া কাচের জানালার ভিতর দিয়া নক্ষত্রা-লোকের অস্পষ্টতায় পর্ব্বতচ্ড়ার পাঞ্চরবর্ণ ভুষারদীপ্তি দেখিতে পাইতাম। এক একদিন—জানিনা কতরাত্রে দেখিতাম পিতা গায়ে একখানি লাল শাল পরিয়া হাতে একটি মোমবাতির দেজ লইয়া নিঃশব্দ সঞ্চরণে চলিয়াছেন। কাচের আবরণে ঘেরা বাহিরের বারান্দায বিসিয়া উপাসনা করিতে যাইতেছেন।

তাহার পর আর এক ঘুমের পরে হঠাৎ দেখিতাম পিতা আমাকে ঠেলিয়া জাগাইয়া দিতেছেন। তথনো বাত্রির অন্ধকার সম্পূর্ণ দূর হয় নাই। উপক্রমণিকা হইতে নরঃ নরৌ নরাঃ মুথস্থ করিবার জন্ম আমার সেই সময় নির্দিষ্ট ছিল। শীতের কম্বলরাশির তপ্তবেষ্টন হইতে বড় হুঃথের এই উদ্বোধন।

সুর্য্যোদয়কালে যথন পিভূদেব তাঁহার প্রভাতের উপাসনা অন্তে একবাটি হুধ থাওয়া শেষ করিতেন তথন আমাকে পাশে লইয়া দাঁড়াইয়া উপনিষদের মন্ত্র পাঠ দারা আর একবার উপাসনা করিতেন।

তাহার পরে আমাকে লইয়া বেড়াইতে বাহির হইতেন।
তাঁহার সঙ্গে বেড়াইতে আমি পারিব কেন? অনেক
বয়স্ক লোকেরও সে সাধ্য ছিল না। আমি পথিমধ্যেই কোনো একটা জায়গায় ভঙ্গ দিয়া পায়-চলা
পথ বাহিয়া উঠিয়া আমাদের বাড়িতে গিয়া উপস্থিত
হইতাম।

পিতা ফিরিয়া আসিলে ঘণ্টাথানেক ইংরেজি পড়া চলিত। তাহার পর দশটার সময় বরফগলা ঠাণ্ডা জলে সান। ইহা হইতে কোনোমতেই অব্যাহতি ছিল না; তাঁহার আদেশের বিরুদ্ধে ঘড়ায় গরম জল মিশাইতেও ভূত্যের। কেহ সাহস করিত না। যৌবনকালে তিনি নিজে কিরূপ হঃসহ শীতল জলে স্নান করিয়াছেন আমাকে উৎসাহ দিবার জান্ত সেই গল্প করিতেন।

হুধ থাওয়া আমার আর এক তপস্তা ছিল। আমার পিতা প্রচুর পরিমাণে হুধ থাইতেন। আমি এই পৈতৃক হুগ্ধপান-শক্তির অধিকারী হুইতে পারিতাম কি না নিশ্চয় বলা যায় না কিন্তু পূর্বেই জানাইয়াছি কি কারণে আমার পানাহারের অভ্যাস সম্পূর্ণ উল্টা দিকে চলিয়াছিল। তাঁহার সঙ্গে বরাবর আমাকে হুধ থাইতে হুইত। ভূত্যদের শ্রণাপর হুইলাম। তাহারা আমার প্রতি দয়

করিয়া বা নিজের প্রতি মমতা বশত বাটতে ছথের অপেক। ফেনার পরিমাণ বেশি করিয়া দিত।

মধ্যাহে আহারের পর পিতা আমাকে আর একবার পড়াইতে বসিতেন। কিন্তু সে আমার পক্ষে আমার হইত। প্রত্যুবের নষ্ট ঘুম তাহার অকাল ব্যাঘাতের শোধ লইত। আমি ঘুমে বার বার চুলিয়া পড়িতাম। আমার অবস্থা বৃঝিয়া পিতা ছুটি দিবামাত্র ঘুম কোথায় ছুটিয়া যাইত। তাহার পরে দেবতায়া নগাধিরাজের পালা।

পিতার দক্ষে অনেক সময়েই বাড়ির গল্প বলিতাম। বাড়ি হইতে কাহারে। চিঠি পাইবামাত্র তাঁহাকে দেখাইতাম। নিশ্চয়ই তিনি আমার কাছ হইতে এমন অনেক ছবি পাইতেন যাহা আর কাহারো কাছ হইতে পাইবার কোনো সম্ভাবনা ছিল না।

তিনিও আমার সঙ্গে অনেক কৌতুকের গল্প করিতেন।
তাঁহার কাছ হইতে দেকালের বড়মান্থবীর অনেক কথা
শুনিতাম। ঢাকাই কাপড়ের পাড় তাহাদের গায়ে কর্কশ
ঠেকিত বলিয়া তথনকার দিনের সৌথীন লোকেরা পাড়
ছিড়িয়া ফেলিয়া কাপড় পরিত—এই সব গল্প তাঁহার কাছে
শুনিয়াছি। গয়লা হধে জল দিত বলিয়া হধ পরিদর্শনের
জন্ম ভৃত্য নিযুক্ত হইল, পুনশ্চ তাহার কার্য্য পরিদর্শনের
জন্ম ভৃত্য নিযুক্ত হইল, পুনশ্চ তাহার কার্য্য পরিদর্শনের
জন্ম ভৃত্য নিযুক্ত হইল। এইরূপে পরিদর্শকের
সংখ্যা যতই বাড়িয়া চলিল হুধের রংও ততই ঘোলা এবং
ক্রেমশ: কাকচক্ষ্র মত স্বচ্ছনীল হইয়া উঠিতে লাগিল—
এবং কৈফিয়ং দিবার কালে গয়লা বাবুকে জানাইল,
পরিদর্শক যদি আরো বাড়ানো হয় তবে অগত্যা হুধের
মধ্যে শামুক ঝিয়ুক ও চিংড়িমাছের প্রাহ্রভাব হইবে।
এই গল্প তাঁহারই মুথে প্রথম শুনিয়া খুব আনোদ
পাইয়াছি।

এমন করিয়া কয়েক মাস কাটিলে পর পিতৃদেব তাঁহার অন্তর কিশোরী চাটুর্য্যের সঙ্গে আমাকে কলিকাতায় পাঠাইয়া দিলেন। (ক্রমশঃ)

শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

## मालपर्व तार्थमञ्च

বিক্রদেশস্থ জাতীয় শিক্ষাপরিষদের হেমচন্দ্র বস্থ মল্লিক অধ্যাপক শ্রীযুক্ত রাধাকুমূদ মুগোপাধ্যায়, এম, এ, প্রেমচাদ রায়চাদ স্থলার, কর্তৃক লিখিত।

আজ আমি আপনাদের সন্মুথে বাঁহার জীবন ও কার্য্য সম্বন্ধে হই চারিটি কথা বলিতে উঠিয়াছি তাঁহার নামই হয়ত অনেক বাঙ্গালী জানেন না। রাধেশটন্ত অসাধারণ প্রতিভাসম্পন অথবা অছুত ক্রিয়াবান পুরুষ ছিলেন না। তাঁহার চিস্তা ও কর্ম্ম সমগ্র বহুদেশে বিশেষ কোন আন্দোলন স্থাষ্ট করে নাই। বাঙ্গালা সাহিত্যেও তিনি তাঁহার স্বতন্ত্র স্থান আবিদ্ধার ও প্রতিষ্ঠা করিতে পারেন নাই।

কিন্তু একটি অনুনত জেলার পশ্চাৎপদ সমাজকে সর্ববিধ উপায়ে উন্নীত করিয়া তোলা তাঁহার জীবনের একমাত্র আকাজ্ফা ছিল। যৌননের প্রারম্ভ হইতে মৃত্যু-কাল পর্যান্ত ইহার সর্বাঙ্গীন উৎকর্ষবিধানের জন্য উভ্তম ও অধ্যবসায় তাঁহার জীবনের সাধনা ছিল। বাঙ্গালা দেশের বিভিন্ন বিভাগের উন্নতিকল্পে দেশবিশ্রুত কম্ম-ও-চিস্তাবীরগণ যেরূপ নায়ক ও পথপ্রদর্শকের কার্য্য সাধন করিয়া গিয়াছেন রাধেশচক্র মালদহের আধুনিক কর্মক্ষেত্রেও সেই অগ্রণী এবং প্রবর্তকের স্থানই অধিকার করিতেন। বর্ত্তমান যুগে সমাজসংস্কার, রাষ্ট্রীয় আন্দোলন, শিল্পপ্রতিষ্ঠা, সভাসমিতি গঠন, শিক্ষাবিস্তার সাহিত্য চর্চা প্রভৃতির উদ্দেশ্যে আয়াস স্বীকার করিয়া যে কয়জন বাঙ্গালী নিজ নিজ জেলা বা জন্মভূমিকে গৌরবান্বিত করিয়াছেন: রাধেশচক্রও তাঁহাদেরই পন্থা অবলম্বন করিয়া স্বকীয় গণ্ডীর মধ্যে নৃতন নৃতন আকাজ্জা সঞ্চারের দ্বারা এই ক্ষুদ্র জেলাকে সমগ্র বাঙ্গালী সমাজের সাধারণ জীবনপ্রবাহের সহিত মিলাইয়াছেন।

তাঁহার এই জীবনব্যাপিনী সাধনার মধ্যে একটি বিশেষত্ব আছে। তিনি যথন কর্মাক্ষেত্রে প্রথম পদার্পণি করেন তথন মালদহ জেলার গৌরবের সামগ্রী কিছুই ছিল না। তাঁহার জন্মভূমি একদিন অর্দ্ধভারতের মুকুটমিল থাকিলেও, তাঁহার জন্মের বহু পূর্বে সে মহান্

\* বঙ্গীর সাহিত্য পরিষদের অধিবেশনে ( ৩১ ভাক্ত, ১৩১৮ ) পঠিত।

গৌরবের কণিকামাত্রও তথায় পড়িয়া থাকে নাই। থাকিবার মধ্যে প্রাচীন গৌরবের নিদর্শন স্বরূপ কয়েক থগু ইষ্টক ও পাষাণ, আর মহামহিমান্নিত প্রাচীন স্মৃতিটুকু গৌড় পুগু নামের সহিত বিজড়িত হইয়া রহিয়াছিল মাত্র। একজনও সাহিত্যিক, রাজনৈতিক, প্রত্নতন্ত্ববিদের তথনও তথায় আবির্ভাব হয় নাই।

যে মালদহে "নাগর ধামুক চাঁই এ তিন ছাড়া আর লোক নাই" বলিয়া অন্তান্ত জেলার শিক্ষিত ভদ্রগণ উপহাস করিতেন তিনি সেই মালদহে জন্মগ্রহণ করিয়া-ছিলেন। বঙ্গের অধিকাংশ জেলাগুলি উন্নতি-শিথরে আরোহণ করিতেছিল। কিন্তু মালদহ তথনও অহিফেন-ঘোরে তন্ত্রাতুর হইয়া রহিয়াছিল। এমন কি, ঠুটাহার মৃত্যুর কয়েক বংসর পূর্বে মালদহ জাতীয় শিক্ষাসমিতির ১৩১৪-১৫ বার্ষিক বিবরণীতে নিম্নলিথিত মন্তব্য প্রকাশিত হইয়াছিল।

এই বংসর মালদহ আদর্শ বিন্তালয় হইতে পাঁচজন ছাত্র জাতীয় শিক্ষাপরিষদের পঞ্চম মান পরীক্ষা দিবার জন্ত কলিকাতা গিয়াছেন। ইহাদের শিক্ষালাভের প্রধান উদ্দেশ্য মালদহ জেলার মধ্যে জাতীয় শিক্ষার বিস্তার করা।

ইইারা সকলেই থাঁটী মালদহবাসী, মালদহ জেলার প্রত্যেকের আনন্দ ও গৌরবের বিষয়। এক বংসরে মালদহ জেলা হইতে কথনও কোনদিন বিদ্যাচর্চটা ও জ্ঞানামুশীলনের জন্ম এক সঙ্গে পাঁচ জন ছাত্র বাঙ্গালদেশর প্রধান নগরী কলিকা ভার কলেজে ভর্ত্তি ইইয়াছে বলিয়া মনে হয় না। এই বংসর এককালে পাঁচ জন ছাত্র শিক্ষাবিপ্তারের উদ্দেশ্যে শিক্ষালাভের জন্ম কলিকাভায় গমন করিতেছেন। ইহা মালদহ সমাজের এক নৃতন দৃগ্য—মালদহের শিক্ষাজগতে এক নৃতন ঘটনা।

এই বর্ণনা হইতেই মালদেহ জেলার শিক্ষার প্রকৃত অবস্থা বৃঝিতে পারা যায়। সঙ্গে সঙ্গে রাধেশচক্রের জন্মভূমি স্বয়ং তাঁহাকে কিরূপ সাহায্য করিয়াছে এবং তাঁহাকে কিরূপ সমাজের জন্ম করিতে হইয়াছে তাহাও স্পষ্টই প্রতীয়মান হয়।

রাধেশচন্দ্রের জীবিতকালে মালদহের অধিবাসীসমাজ্বের
মধ্যে শিক্ষার বিস্তার সাধিত হইয়াছে বটে কিন্তু তাঁহার
বাসনা ও সাধনার সাহায্য করিবার উপযুক্ত একজন
মালদহের সন্তানও প্রস্তুত হ'ন নাই। এথন পর্যাস্ত শিক্ষার
অভাব যথেইই রহিয়া গিয়াছে। শেষ জীবনে তিনি কর্মান
ক্ষেত্রে যে সাহায্য এবং উৎসাহ প্রাপ্ত হইষ'ছেন তাহাতে



স্বর্গীয় রাধেশচক্র শেঠ।

নিজ জেলার বিশেষ কৃতিত্ব নাই। সম্প্র বঙ্গসমাজের চিথা ও কণ্মজীবনে যে তরঙ্গ উথিত হইয়াছিল তাহাতে প্রত্যেক কণ্মক্ষেত্রেই বিভিন্ন জেলার কণ্মিগণের সম্বায় ও সম্বয় সাধিত হইয়াছে। তাহাতে মালদুহের বিভিন্ন পল্লীসমাজের মধ্যেও ক্ষুদ্র শক্তির আধার উভূত হইয়াছে বটে এবং পরোপকারা শ্রীসুক্ত বিপিন বিহারী ঘোষ প্রমুথ কেহ কেহ স্বসমাজের হিত্সাধনে প্রস্তুত হইয়াছেন সন্দেহ নাই। কিন্তু তাহার স্বদেশায় কণ্মিগণের চেষ্টার স্থাকল দেখিবার পুর্বেই রাধেশচক্র ইহলোক ত্যাগ করিয়াছেন।

এইরপ এক সমাজের জন্ম আজীবন কন্ম করিয়া তিনি ভাহার স্থানার্হ ইইয়াছেন। মালদহের কয়জন অধিবাদী তাঁহার প্রদর্শিত পথ গ্ৰপ্ৰন ক্রিয়া ক্রে ব্রী হইবেন, ইহা টাঠাদেরই ভাবিবার বিষয়। কিন্তু রাধেশ ্তের স্মৃতি কেবল তাহার জন্মভূমিরই সহিত প্রতিভার জ্যোতি ∌ডি৩ নহে। ভাষার বাদালার প্রশস্ত গগনকেও কথঞ্জিং আলোকিত করিয়াছে। সমগ্র প্রদেশব্যাপী আন্দোলনের প্টিতেও তাঁহার য়ঃ এবং অধাবসায় প্রযুক্ত হইয়াছিল। তাহার সাহিত্যদেশ্য ধাঙ্গালী লেখক-স্বাজের সহায়তা হইয়াছে। তাহার সৌজ্ঞ শিপ্তাচারে বিভিন্ন জেলার বন্ধগণ মালদহেব প্রতি আরুই চ্ছয়াছিলেন। তাঁহার চেষ্টায় সাধারণ বজস্মাজ মাল্দহের সহিত ছনিষ্ঠত্র স্থন্ধ প্রতিষ্ঠা করিবার স্ক্রমোগ পাইয়াছে। সাধনায় ঐতিহাসিক কবি গায়ক লেখক প্রভৃতি বভাবৰ বাব ায়ীর বাবহারোপ্যোগা সর্জ্ঞাম ও উপাদান আবিষ্কৃত ২ইয়াছে; এবং বাঙ্গালা দেশের স্থাত ও সভ্যতার পরিপূর্ণতর বিবরণ প্রকাশের পরা উন্মত হইয়াছে।

স্বতরাং রাধেশচন্দ্র কেবলমাত্র **মালদহেরই** ক্ষানার নহেন। বাঙ্গালা দেশ ভাঁছাকে উ**পেক্ষা** ক্রিতে পারে না। সমগ্র বাঙ্গালী**সমাজ ভাঁহার** নিকটে ঋণে আবদ্ধ।

## অপরাজিতা

(গল্প)

ভাহার নাম বসস্ত। সে কাশীর রাজার অন্তঃপুরের মালাকর।

একদিন বসম্বপ্রভাতে অথাতি অজ্ঞাত তরুণ স্বপুরুষ দে যথন রাজার সভায় কর্মপ্রার্থী হইয়া দাঁড়াইয়াছিল. তথন তাহাকে দেখিয়া দভাদদের ঈর্ষাকুটিল মন প্রীতির্দে অভিধিক্ত হইয়াছিল, বুদ্ধ মন্ত্রীর দন্দিগ্ধ গম্ভীর চিত্ত স্নেহ-ম্পর্শে চঞ্চল হইয়া উঠিয়াছিল, রাজার চন্দ্র প্রশংসাপুলকে বিক্ষারিত হইয়াছিল, আর রাজসভার একান্তে গ্রুদন্তের চকচকে চিকের আড়ালে তক্ষণীদের চটুল চাথের চাহনিতে পলক পড়ে নাই।

রাজা স'দর অভার্থনায় তাহাকে সভায় বসাইয়া জিজাসা করিলেন - ভূমি কে যুবক, কোন দেশের কোন পরিবারকে স্থী করিয়া তুমি জন্মিয়াছ ? কুসুম সুকুমার তোমার কান্তি, তুমি কোন কাজ করিবে তোমার কোনো কাজ করিতে হইবে না, তুমি আমার রাজসভা আনন্দে উজ্জ্ল করিয়া থাক।

বসস্ত মৃত্তিমান বিনয়ের মতো মাথা নত করিয়া রাজ-थानाम धर्ग कविया थीत मृत् कर्छ विनन-भराताज, কর্মহীনের ক্লান্তি হইতে আমায় রক্ষা করুন। আমার সামান্ত শক্তি মহারাজের সেবায় ব্রিযুক্ত হোক।

শ্বিত মুথে প্রীত রাজা বলিলেন—বেশ যুবক বেশ! কোন কর্ম তোমার প্রীতিকর মন্ত্রী, সেনাপতি. সভাকবি, যে-কেহ তোমায় সহকারী পাইলে স্থা হইবেন। বল, তোমার কোন কর্ম রুচিকর ?

্ৰসস্ত হাত জোড় করিয়া বলিল—মহারাজ আমি অক্ষম; গুরু ভার আমার উপর দিনেন না। আমি মহারাজের খাদ বাগানের মালী হইব; নিত্য নৃতন ফুলের মালায় মহারাজের পূজা করিব; বীণার গানে সকাল সন্ধ্যা মহারাজের বন্দনা গাহিব। আর আমি কিছু চাহি না।

সকলে মনে করিল এমন স্থন্দর রূপ ইহার, কিন্তু এ পাগল। রাজা এই পাগলকে দয়া করিয়া তাহার প্রার্থনা মঞ্জুর করিলেন। সে সেইদিন হইতে রাজার থাস বাগানের মালী হইল।

ফুলের-ফরাশ-বিছানো বাগানথানির একটি কোণে ষ্কুলের-পাড়-বোনা পাতায়-ঢাকা লতায়-ঘেরা কুটীরথানিতে তাহার বাসা। সেখানকার গাছগুলি সব ফুলের মোহন স্থপন দেখে, কোকিলকণ্ঠে কথা বলে। আর বসম্ভ সকাল

সন্ধা বীণার তারে যে গান বাজায় তাহার স্থরে আকাশ বাতাস মদির হইয়া উঠে: রাজপ্রাসাদের ঘরে ঘরে সে গান গিয়া প্রীতি আনন্দ বিলাইয়া ফিরে। সকাল বিকাল সে নানান ফুলে বিনাইয়া বিনাইয়া যে সব বিনোদমোহন হার গাঁথে দে দব মালা গলায় গলায় পুলক-পরশে হরষ জাগায়। দম্পতির মিলন মধুর হয়, দৃঢ় হয়। আর যাহারা তরুণ তরুণী অপরিণীত, তাহাদের প্রাণ অচেনা প্রিয়ের প্রণয়-বেদনায় পীড়িত হয়, বিরহ্ব্যথায় ব্যাকুল হয়।

সকাল বিকাল নূতন মালীর ভক্তিদান পাইবার জন্ম রাজকুমারীরা যথন গোলাপ-কেয়ারীর ফাঁকে ফাঁকে বকুল-বীথির তলে তলে মণিশিলার পথে পথে অরুণরাঙা চরণ ফেলিয়া মালীর কুটীরের কাছে ভিড় করিয়া জমিত, তথন সমস্ত বাগান খুদি হইয়া উঠিত, গাছে গাছে রূপযৌবনের ঢেউ লাগিয়া ফুলের মুখে হাসি ফুটিত, কলহাত্তে কোকিল পাপিয়ার কণ্ঠ খুলিত। আর বসস্ত ১ পত্রপুটে তাজা ফুলের শিশিরভিজা মালার ভেট আনিয়া সে আপনার সেবার্ত্তি সাথক করিত।

সে কত ছন্দের কত ফুলের মালা! কুমারী ইন্দিরার জন্ম অম্লান ইন্দাবরের মালা ৷ কুমারী শুক্লার জন্ম প্রফুল্ল গোলাপের গোড়ে । কুমারী আনন্দিতার জন্ম বেলযুঁই-গন্ধরাজের অনিন্দিত হার ! পাঁচনর, সাতনর, শতনর !

ইহাদের সকলের পশ্চাতে আদিত আর একজন। কালো কুৎসিত সে। সে রাজকন্তা যমুনা।

তাহার রূপগীনতা বেশি করিয়া চোপে লাগিত। যমুনা নিজে বুঝিত; আপনাকে সে লুকাইতে পারিলৈ বাঁচিত। মলমলের গোলাপী শাড়ীর আঁচলথানিতে নিবিড় করিয়া আপনাকে সে ঢাকিতে চাহিত, সকলের দৃষ্টি এড়াইবার জন্ম সকলের পশ্চাতে থাকিত। চক্ষের পলক তাহার লজ্জিত, চরণ তাহার কুঞ্চিত, কণ্ঠ তাহার মৃত্, হৃদয় তাহার ভীর। পদে পদে সবার কাছে তাহার লজ্জা, সবার দৃষ্টি হাসি তাহার লজ্জার, সবার সঙ্গ তাহার লজ্জার। সে যে রূপহীনা। বিধাতা তাহার অঙ্গে অঙ্গে দারুণ পরাভব আঁকিয়া দিয়াছেন—তাহা আর লুকাইবার ঢাকিবার জো नारे। नवारे निष्मत्र निष्मत्र গर्सरगोत्रत शास वरक নাচে; অকুণ্ঠিত তাহাদের গতি, স্বাধীন তাহাদের ব্যবহার। তাহারা বসস্তর সন্মুথে রঙ্গ করে, মালা পরে, ফুল কাড়ে, তোড়া ছুড়িয়া লোফালুফি করে। প্রীত বসস্ত বিনিময়ে ফুলের অর্য্য চরণে ঢালে, বীণার তারে গুঞ্জন তোলে, নৃতন গাথায় তরুণীদের রূপের স্তৃতি গাহে। আর যমুনা থমুনা তথন লক্ষাভয়ের একান্ত সঙ্গোচে একটি ধারে চুপটি করিয়া আপনাকে গোপন করিতে চায়। কেহ কিন্তু তাহার দিকে ফিরিয়াও চায়না।

এত লজ্জা তাহার, এত অবহেলা তাহাকে, তবুও সে আসে। বসস্ত তাহার মালায় গানে, নীণায় গাণায়, কথায় হাসিতে, রূপে যৌবনে মিলাইয়া যে বিচিত্র রাগিণা তাহার চারিদিকে বাজাইয়া তুলিয়াছিল, তাহার অরূপ স্পর্শ এই রূপহীনার অস্তরেও এমন একটি মদির স্থর ধ্বনিয়া তুলিয়াছিল যাহার মাদকতা গুরু লজ্জা দারণ অবহেলাতেও দমন করা যাইত না। স্বাই হাসিতে গাহিতে থেলিতে আসে; যমুনা আসে শুধু অতৃপ্ত আঁপি ভরিয়া দেখিয়া লইতে। স্বাই পাইতে আসে বসস্তর সেবা গান মালা স্থতি; যমুনা দিতে আসে তাহার যমুনার মতো কালো সজল উজল চোথের স্বচ্ছ তরল দৃষ্টি ভরিয়া রূপহীনার রূপের পূজা, গুণহীনার গুণের প্রশংদা, বঞ্চিতার বিপুল বিশ্বয়।

স্বার সহিত সে একস্থরে আপনার জীবনটিকে বাজাইয়া তুলিতে পারিতেছিল না বলিয়াই বৈষম্যে সে যা একটু বসম্ভর নজরে পড়িয়াছিল। নতুবা সেই রূপহীনা কুঠাকাতর মৌনমুক আগস্তকটিকে দৃষ্টিতে তুলিবার অবসর বসম্ভর ছিল না— তথন তাহার থর যৌবনের তপ্ত শোণিত রূপের নেশায় ভরপুর।

রূপহীনাকে রূপের হাট হইতে দূর করিবার যথন উপায় ছিল না, তথন শুধু ভদ্রতার থাতিরে বসস্ত সেরা স্থলরীদের সেরা সেরা মালা গাঁথিয়া শেষের যত বাছপড়া ঝরা ছেঁড়া বাসি ফুলে একগাছি মালা যেমন-তেমন গাঁথিয়া রাখিত;—রাজন্বারে ভিথারীর হাতে ভিক্ষার মতন অবহেলা-ভরে সেই মালাগাছি যমুনার হাতে ফেলিয়া দিত। আর যমুনা ? যমুনা সেই মালাগাছি দেবতার নির্দ্ধাল্যের মতো শ্রমার সহিত মাথায় পরিত। যেদিন কুমারী ইন্দিরা একট

বিশেষ রকমের গ্রীবাভঙ্গি করিয়া সলীল কটাক্ষে হাসিয়া যাইত, কুমারী শুলা যেদিন যাইতে যাইতে এক আধবার দয়া করিয়া ফিরিয়া ফিরিয়া চাহিত, কুমারী আনন্দিতা যেদিন মিষ্ট রকমের প্রাণমাতানো পরিহাস করিত, সেই দিন আনন্দোংসবে মুক্তহস্ত দাতার মতো মালাকর বসস্ত যমুনার জন্মও বিশেষ করিয়া একগাছি মালা গাঁথিত নিগুণ নির্গন্ধ কালো রঙের অপরাজিতা ফুলে। এদিন বসম্ভর এই অপুর্ব্ব প্রসাদ পাইয়া যমুনার মন আনন্দ ক্রত্জ্ঞতায় ভরিয়া উঠিত, এদিন তাহার লক্ষা রাখিবার স্থান থাকিত না।

বসস্তর বাগানখানি ঘরের ফুলে ও বনের ফুলে শোভিত. চাঁদের জ্যোৎসায় ও রূপের জ্যোৎসায় প্লানিত, পাণীর কলকুজনে ও তরুণার কলহাশুকোতুকে মুথর, ফোয়ারার অজন্ৰ ধাৰায় ও স্বদয়েৰ মজন্ৰ প্ৰীণিতে অভিষিক্ত. মণিদীপের আলোকে ও ডাগর চোথের পুলকে উজ্জ্বল। দিনের পর দিন, বাতের পর বাত, সকালের পর বিকাল. সন্ধ্যার পর প্রভাত, একটানা স্থ্যেতের মতো সময় ভাসিয়া শায়। তাহার মধ্যে একটি তরুণকে ঘিরিয়া তরুণীদের মেলা আনন্দে≰জমাট, উল্লাসে কেনিল, প্রণয়ে মদির। বসন্ত কুম্বমফুলের গাঢ় রঙে তরুণীদের শাড়ী ওঢ়না রঙাইয়া দিত, সন্ধ্যামণির হাদয় পিষিয়া চরণ রঙাইত. হেনার পাতার রস গালিয়া হাত রাঙাইত। আর, মধুর হাসি, প্রিয় বচন, চটুল চাহনি দিয়া স্থানয় রঙাইতে চেষ্টা করিত-রূপসীদের হৃদয় তাহাতে রঙিত কি না কে জানে। কিন্তু তরুণীদের আফিমফুলের মতো রাঙা মাদক ঠোঁট ছুথানি, ডালিমফুলের মতো গাল ছুটি, শিউলিরঙা বসন আর মেহেদিরঙা চরণ নিজেদের সকল লালিমা জড়ো করিয়া বসন্তর তরুণ কোমল হাদয়খানি শোণিত রঙে রঙাইয়া তুলিতেছিল। তরুণীরা বসস্তর যত অস্তরঙ্গ হইতেছিল বসস্ত আপনার অস্তবের মধ্যে তত শৃন্য অমুভব করিতেছিল। সকল শৃত্ত পূর্ণ করিয়া একজন কাহাকেও আপনার জীবনে আবাহন করিবার আকাজ্জা তাহার প্রবল হইয়া উঠিতেছিল।

একদিন যথন সন্ধ্যাবেলায় গাছে গাছে ফুলের দেয়ালি সাজিতেছিল, যথন দক্ষিণা বাতাস বিরহমুচ্ছিতের নিশ্বাসের মতো থাকিয়া থাকিয়া ফুলের বনে শিহরণ হানিতেছিল, যথন ফুলের গন্ধে মাতাল হইয়া কোকিল পাপিয়া প্রলাপ বিকতেছিল, যথন হাজার দীপের দিপার মাঝে দোয়ারার জল তরল হীরার মালার মতো গলিয়া পড়িতেছিল, যথন সাক্রনিবিড়-পল্লবচ্চদ পথের উপর পরীরা সন হালা হাতে চাদের আলোর আলপনা দিতেছিল, তথন বসন্থর বীণাসঙ্গতের প্রণয়সঙ্গীত বন্ধ করিয়া লক্ষার মতো রাজ-কুমারী ইন্দিরা তাহার কুটার্লাবে আসিয়া উপনীত হইল।

বসন্ত তাড়াতাড়ি উঠিয়া ইন্দিরার পদপ্রান্তে তাহাব ভরা সাজি উজাড় করিয়া ঢালিয়া দিয়া বলিল – ইন্দিরা, আমার বাহিরের ফুলই নিত্য তুমি লাইয়া যাও, আমার অস্তরের অতুল ফুল তোমার চরণে কি স্থান পাইবে না প্ বিবাহউৎসবে ফুলের বন ফুল্লতর হইয়া উঠিবে না প

কুমারী ইন্দিরা জ্রুটি করিয়া ঘুণাভরে ক্লগুলি সব পদাঘাতে ছড়াইয়া দিয়া উপ্তত অশানর মতো বলিল কী! এত বড় স্পদ্ধা তোমার নীচ মালাকর! অন্তগ্রহক ভাব তুমি প্রণয়! রাজকন্তাকে কুটারে বরণ করিবার সাধ তোমার! জানো তুমি, কণাটরাজ স্বয়ং আমার উপ্যাচক পাণিপ্রার্গা! স্পদ্ধা তোমার ঘুচিবে, কাল মথন রাজাদেশে তুমি শূলে চড়িবে!

অবহেলার যে বেদনা বসন্তর বুকে লাগিল, সে বেদনা শ্লাঘাতের অপেকাা অল্প নয়। এই ইন্দিরার শ্রীচরণে সে তাহার অন্তরভাগুরের শ্রেষ্ঠতন মহার্ঘ অঘ্য দিনের পর দিন, একে একে উজাড় করিয়া একেবারে রিভ হইয়া গিয়াছে, আজ তাহাকে নিঃস করিয়া পদাঘাতে দূর করিল কি না সেই!

বসন্ত ইন্দিরার পায়ে পড়িয়া বলিল—শূলে দিতে হয় দিয়ো। কিন্ত রাজকুমারী ভাবিয়া দেপ, বাহিরে দান বলিয়া আমি অন্তরে দীন নই। বিশ্বজোড়া ঐশ্বন, আমি তোমার পায়ে উজাড় করিয়া দিয়াছি—সে ঐশ্বয় তুমি কোনো রাজার ভাতারে পুঁজিয়া পাইবে না। কাঙালকে স্বর্ধ রকমে কাঙাল করিয়া মারিয়ো না।

ইন্দিরা হাসিয়া উঠিল। সেই উপহাস করাতের মতো করকর করিয়া বসস্তর অস্তর এপার ওপার চিরিয়া দিয়া চলিয়া গেল।

্রতখন বদস্ত মিনতির স্বরে বলিল—আমার এতদিনের

বার্গ পূজার থাতিরে আমার একটি শেষ অনুরোধ রাথ। কাল প্রভাতের খাগে একথা ভূমি কাহারো কাছে প্রকাশ করিয়ো না। আমি একবার কুমারা শুরু আর আনন্দিতার কাছে ভাগা যাচাই করিয়া দেখিব।

ইন্দিরা দৃপ্তভাবে বলিল—বেশ, প্রাথনা মঞ্জর। আমিই
তাহাদের ডাকিয়া দিতেছি। তোমার এ যে ছ্রাশা—
কোনো রাজকুমারা মালাকরকে মালা দিবে না, কালো
কুংসিত গমূনাও না,— সে মালাকর যতই কেন মোহন
সোক না।

ইনিরা থাসিয়া শুক্লাকে পাঠাইয়া দিল। শুক্লাও তেমনি রুচ্ছাবে বসতর প্রণয়নিবেদন প্রত্যাপ্যান করিয়া চালিয়া আসিয়া আনন্দিতাকে পাঠাইল। আনন্দিতাও বর্গিও মালাকবকে জালাকর ভাজেলো লাঙ্কিত করিয়া ফিরিয়া আসিগা। আনন্দিতা আসিয়া যমুনাকে হাসিয়া বলিগ—ওলো যমুনা, যা লো যা, তোকে বসত ভাকিতেছে।

বদত তাকিতেছে। তাহাকে । আনন্দে উল্লাসে লক্ষায় সংক্ষাতে আশায় আশিকায় যমুনার হৃদয় ছাপাইয়া পড়িবার উপক্ষ হইল। সে ভগিনাদের দিকে চাহিতে পারিল না, তাহাদের কুর পরিহাস লক্ষ্য করিল না; সে তাহামারী ভক্তের মতো পরম সম্বনে, প্রথমমিলনভীতা নবোঢ়ার মতো কম্পিত হৃদয়ে কুছিত চরণে লক্ষ্যিত সংক্ষাতে বীরে বীরে গিয়া নিবাক নতনেণে বসন্তর সন্থ্যে দাঁড়াইল। বসন্ত তথন ধূলিতে ল্ডিত হইয়া কাদিতেছিল, যমুনার দিকে কিবিয়াও চাহিল না।

বদখকে ক্রন্দনে লুওঁত হইতে দেখিয়া যমুনার সদয় দাটিয়া গিয়া শোণিত বর্ষণ করিতে লাগিল। নাজানি ভাষার নিশান ভগিনার। তাহাকে কি দারণ ব্যথাই দিয়া গিয়াছে। যমুনা ভাষার ব্যথিত বন্ধুর দিকে সজল করণ দৃষ্টিতে দেখিতে দেখিতে কম্পিত কঠে সাম্বনা ভরিয়া ভয়ে ভয়ে ভাকিল - বসন্ত !

বসন্ত উচ্ছ্বাসত গজ্জনে বলিয়া উঠিল দুর হও দূর হও, ডাকিয়া আন জন্নাদকে, এথনি আনাকে শূলে দিক।

লাজিতা ব্যথিতা মিতবাক যমুনা সঞ্জল চক্ষে প্রাণ্ডরা ব্যথ সাজনা তুলিয়া এইয়া ধারে বারে সেথান হইতে চলিয়া গেল, তাহার কুটিত প্রাণের উপর বস্থর বেদনা গুটিত হইতে লাগিল। সে তাহার সকল শক্তির, সকল শান্তির, সকল শুভের, সকল স্থথের বিনিময়ে নিশ্ব ছানিয়া বসস্তকে সাস্থনা দিতে পারিলে দিত কিন্তু সে সকলের অনাদৃতা কুরূপা, সে আপনার অক্ষমতায় আপনি শুধু পাড়িত হইতে লাগিল।

রূপসী রাজকুমারীরা মূচ্কি হাসিয়া জিজ্ঞাসিল - ওলো যমুনা, মালাকর ভোকে কি বলিল ?

একথার উত্তর সে এই সদয়হানাদের কি দিবে ? সে নতমুখে শুধু বলিল—কিছু না।

স্করীরা অট্হাসে গাছে গাছে পাণীগুলিকে ভীত করিয়া বলিল--সোধীন মালাকর! কালো কুংসিত মনে ধরে না! যমুনা, ভুই যে আমাদের বোন একথা মনে করিতেও লজ্জা হয়। সামান্ত মালাকরও তোকে গুণা করে। আমাদের ছায়ার মতন বেড়াইতে তোর লজ্জা করেন। প

এ অপমান যমুনাকে স্পর্শ করিল না। ইহা তাহার প্রতিদিনের প্রাপা, ইহাই তাহার আভরণ। স্বয়ং বিদাতা যে তাহার বাদী! কিন্তু বসন্তর পরাভবে তাহার ভগিনীদের উল্লাস, বসন্তকে উপহাস, তাহাকে পাড়া দিবার পরামর্শ, যমুনার বুকে সহস্রস্চী শঙ্গের মতো বিধিতে লাগিল; সে ভগিনীদের বর্কর আনন্দে মরিয়া যাইতে চাহিতেছিল; সে তাহার শোণিতাঞ্গুত হুদয়্যথানি মেলিয়া স্তুকে এই রাচ্ নিট্রতা হইতে চাকিয়া রাথিতে পারিলে রাথিত। অক্ষমা সে!

পুষ্পবনের জ্যোৎস্থামাথা হালা হাওয় আজ বমুনার কারণতের ভাবজাতে যে লহর তুলিয়াছিল তাহাও বড় ছংখময়, বড় কেশাতুর। আজ এই বাগানের জীবনস্থরপ মালাকরের বেদনার চারিদিকে এত ফুলের হাসি, এত পাথীর কলগান, এত ভ্রমরের গুঞ্জন, এত জ্যোৎসার ছড়াছড়ি, এত হাওয়ার মাতামাতি বড় নিষ্ঠুর, বড় অসমঞ্জম বলিয়া মনে হইতেছিল। ছই হাত দিয়া মুছিয়া ফেলিতে পারিলে সে ফেলিত, অন্ধকারের কালো পর্দ্ধা টানিয়া দিয়া বাগানের এই নির্লভ্জ ব্যবহার চাকিতে পারিলে সে চাকিত। আজ যেন তাহার ভগিনীদের সঙ্গে ষড়যন্ত্র করিয়া সারা বাগান বসস্তর বেদনায় আনন্দ করিতেছে। আর,

তাহার লক্ষা বাণের মতো বাজিতেছিল গিয়া যমুনার বেদনা-হত সদয়ে।

প্রভাতে রূপদী রাজকুমারীরা রাজার নিকট বসস্তর বেয়াদবি নিবেদন করিল। অমুরোধ করিল বেয়াদব বর্বরটাকে শূলে দিতে হইবে, অনেকদিন রাজকুমারীরা শূলে হতার মজার দুখা দেখিতে পান নাই।

রাজার আদেশে বসন্ত গত হইয়া রাজ্যভায় নীত হইলে সে অকপটেই আপন অপরাধ স্বীকার করিল। সে মিথাা করিয়াও অস্বীকার করিলে রাজ্যভা স্থী হইত। কিন্তু না, বসন্ত মরিবেই, কিছুতেই সে অভিযোগ অস্বীকার করিল না। বন্মারত দারীর চকুও সজল হইয়া উঠিল। আহা এমন স্কুমার রূপ। এমন কোমল মধুর প্রাকৃতি এই বসন্তর। একে কিনা শূলে মরিতে হইবে।

ক্ল্যাদিগকে রাজা অন্তন্ত্রের স্বরে বলিলেন—ওটা পাগল। ওকে নাহয় দূর করিয়া দি, আপদ চুকিয়া যাক।

রাজকুমারীরা অটল। সেনকের শোণিত দিয়া তাহারা চোথে আনন্দের অঞ্জন টানিবেই টানিবে, পায়ে তাহার জদয় দলিয়া রক্তের অলক্তক তাহাদের পরিতেই হইবে।

শেষে রাজা অনেক কত্তে রকা করিলেন বসস্ত মাবজ্জীবন বন্দী থাকুক।

বেশ। বন্দাই যদি থাকে তবে সে অন্তঃপরের অন্ধ কারায় বন্দা থাকিবে; রাজকুমারারা তাহাকে লইয়া একটু আনন্দ উল্লাসে সময় কাটাইবেন।

রাজা বলিলেন তথাস্ত।

অন্তঃপুরের দ্যান্যাদের রোঘে যাহারা অভিশপ্ত তাহাদিগকে শিক্ষা দিনার জন্ম গঠিত এই অন্ধ কারা। পারাণ প্রাচার লৌহকপাটের দস্ত মেলিয়া একনার যাহাকে গাস করে তাহাকে জীব না করিয়া উদ্গিরণ আর করে না। কপাই ইহার রন্ধুশুন্ত, প্রাচীর ইহার নরেট পুরু। কেবল বাতাস যাইবার জন্ম মেশেও ছাদের কাছাকাছি দেয়ালে গুটিকয়েক ছিত্র, আর বন্দীকে আহার দিনার জন্ম এক দেয়ালে ছোট একটি ঘুলঘুলি। মরণকে বিলম্বিত করিবার এই সমস্ত বাবস্থা। আলো বাতাস থাত যত পারে এই সব পথে যাইতে পারে, দ্য়াম্যীদেব হুকুম আছে। কিন্তু হুকুম সত্ত্বেও এ পথে আলো বাতাস অসম্বোচে চুকিতে

পারে না, ঘুলঘুলির সামনে প্রকাণ্ড উচু ভারি পাথরের প্রু দেয়াল থাড়া; আর ঘুলঘুলিতে একটি বাট থাবার ছাড়া অধিক দিবার উপায় নাই। এথানে যে একবার প্রবেশ করে মরিয়া যাওয়া পর্যান্ত বৈর্যোর সহিত অপেক্ষা করা ছাড়া তাহার আর অন্স উপায় নাই। ঘুলঘুলিটি এমন উচুতে, যে, বাহিরের লোক ভিতরে বা ভিতরের লোক বাহিরে উকি মারিতে পারে না, শুধু হাত গণাইয়া থাবার দিতে ও লইতে পারে। প্রতিদিন আহারের পাত্র শৃত্য হইয়া ঘুলঘুলির মুথের তাকের উপহর থাকে; যেদিন পাত্র শৃন্য না হয় সেদিন বুঝা যায় বন্দী পীড়িত। একাদি-ক্রমে এক সপ্তাহ আহার অপ্রত্ত থাকিলে বুঝিতে হয় বন্দী ভবযন্ত্রণা হইতে মুক্তি পাইয়াছে।

বসস্ত এই ভীষণ কারাগারে বন্দা। ধরণীর সহিত অধিক দিন পরিচয় না হইতেই ধরার সহিত সকল সম্পর্ক তাহার ঘুচিয়া গেল। তাহার সকল আশা আকাজ্জার এই ধরিত্রী, তাহার আনন্দ ভালোবাদার সকল স্থন্দর মুথ, তাহার চক্রস্থ্য, আলো ফুল বাতাস, সমস্ত জন্মের মতো লোহার কপাটের কঠিন আড়ালে লুপ্ত হইয়া গিয়াছে। বাহিরের হর্ষকোলাহল হয়ত তাহার কানে ভাসিয়া আসিবে, সে তাহাতে যোগ দিবে না।

কিন্ত বসন্ত নিজের নিজল প্রণয়ের হতাশ্বাদে এমন মগ্ন হইয়া গিয়াছিল যে তাহার এসব দিকে বিশেষ লক্ষ্য ছিল না।

রূপসী রাজকুমারীরা আসিয়া রন্ধুপথে হাসিয়া হাসিয়া বসস্তকে বলিত—কিগো বর, বাসর্বরের আনন্দ আজ কেমন লাগিতেছে ? আমরা তোমার বর্মাল্য রচনা করিয়া আনিয়াছি, ওহে রসিক মালাকর, গ্রহণ কর গ্রহণ কর।

রাজকুমারীরা কাঁটার মালা বসন্তর কাছে ফেলিয়া দিয়া রুঢ় হাসি হাসিত। আর সেই কাঁটাগুলির চেয়েও তীক্ষ নিষ্ঠুর তাহাদের হাসি বাবহার তাহাদের পশ্চাং- বর্তিনী যমুনার হৃদয়ে ফুটিয়া ফুটিয়া রক্তের অলকাতিলকায় তাহার হৃদয়থানিকে লজ্জিত ভীক্ বধ্র বেশে সাজাইয়া দিত।

কিন্তু রাজকুমারীদের এই রুঢ় ব্যবহার বসস্তকে অধিক পীড়া দিতে পারিত না— তাহাদের প্রথম ব্যবহারই এমন মর্মান্তদ হইয়াছিল যে তাহার পর আর তাহার নৃতন বেদনার অমুভূতি ছিল না।

বসস্ত অনেক অমুনয়ে আপনার বীণাটিকে কারাগারের সঙ্গী করিয়া লইয়াছিল। অন্ধকারে বিদিয়া বিদয়া সে যথন একমাত্র অবশিষ্ট স্কৃত্নটিকে আবেগভরে বুকে চাপিয়া তাহার তারে তারে প্রাণের বেদনা ব্যক্ত করিয়া তুলিত, তথন সমস্ত রাজপ্রী বিষাদে যেন আচ্চন্ন অশ্রুতে পরিমান হট্যা উঠিত। কেবল রূপদী রাজকুমারীরা হাদিয়া হাদিয়া রন্ধুপথে বসস্তকে বলিত—-বাহ্বা বর, বাদর্থরে গান করিতেছ।

রাজকুমারীদের আনন্দ উৎসাহ ছদিনেই ক্লান্ত হইয়া পড়িল। বসন্তকে লইয়া একথেয়ে আমোদ তাহাদের আর ভালো লাগে না, তাহারা নূতন আমোদের সন্ধানে কর্ণাট কলিঙ্গের রাজাদের দিকে মন দিল।

রাজকুমারীদের অন্তর্গানে বসস্ত ক্রমশঃ নিজের অন্তিত্বের ।
চারিদিকে সচেতন হট্যা উঠিতে লাগিল। সে দেখিল
রাজকুমারীরা আরু আসে না, কিন্তু তাচার থাবারের
বাটিট সকাল সন্ধ্যা নিত্য নিয়মিত গুলঘুলিতে হাজির
হয়। যে তাহার আহার লইয়া আসে তাহার হাত তথানি
ক্ষুদ্র কোমল,— সে রমণী, এবং সে রমণী করুণাময়ী! বরাদ
তাহার একবাটি ছাতু। এই ছাতু যে আনিত সে আনিত
ইহা গোলাপজলে ত্র্মক্ষীরে মাথিয়া; ছাতুর তলায় চুরিকরা পায়সপিষ্টক ফলমিষ্টান্ন গোপন করিয়া; বাটিটকে
ফুল্ল ফুলের গন্ধবিধুর মালার পাকে বেড়িয়া। এই পাষাণহালয় রাজপ্রাসাদেও কমলকোমল হাদয় তবে এক আধ্থানিও
আছে! কে এই করুণাময়ী ? কে এ ?

এই সেবিকার প্রতি বসস্ত ক্রমে ক্রমে আরুপ্ট হইতে লাগিল। বদন্ত পরম আগ্রহে রন্ধুপথের দিকে তাকাইয়া থাকে কথন দেই করুণাময়ী তাহার হাত ছথানি বাড়াইয়া বাটিটকে ধরিবে। দেখিতে দেখিতে বসস্তর জানা হইয়া গিয়াছিল কথন দে আদে; যথন ঘরের অন্ধকার গাঢ়তায় বিশেষ একটি রক্মে একটুথানি তরল হয়, যথন ঘূলঘূলির মুথে দেয়ালের ছায়া বিশেষ একট্ ফিকে হয়, যথন ছাদের নীচের বিশেষ একটি রন্ধের কাছে স্থ্যালোকের তিলক পড়ে, তথনই দেই করুণার আবিভাবের সময়। তথন

ঘরের বাহিরের বাতাদের নিশ্বাস, টিকটিকির শব্দ, বিড়ালের সম্বর্গণ প্রস্থান বসস্তকে মূহুর্ত্তে মূহুর্ত্তে সচকিত করিয়া তুলে—তথন সে তাহার সমস্ত প্রাণের মনোযোগ কানে ও চোথে কেন্দ্রীভূত করিয়া বসিয়া থাকে। তাবপর যথন সেই দেবিকা অন্তপূর্ণার মতো অঞ্জলিতে মমতা ভরিয়া ঘুলঘুলির পথে বাটিট বাড়াইয়া ধরিয়া সাম্বনামধুর মৃত্ত কণ্ঠে তাহাকে ডাকে—বসন্ত, তথন বসন্ত উৎফুল্ল হইয়া এক লাফে নিকটে গিয়া ছই হাতে সেই বাটি ধরে, কিন্তু তাহার অচেনা অদেখা প্রিয় বন্ধুর হাত হইতে বাটি লইতে বড়ই বেশি দেরি হয়।

সেই হাত তথানিই ত বসন্তর সম্বল; বাহিরের প্রাণের, আনন্দের, সেবার, মমতার অতি ক্ষীণ নিদর্শন সেই অতি কোমল ছোট তথানি হাত। বসস্ত সমস্ত প্রাণ মেলিয়া চকু ভরিয়া শুধু তাহাই দেথে। সেই হাত তথানির বিশেষ আকার, আঙলগুলির বিশেষ ভঙ্গি, নথগুলির বিশেষ গঠন, করতলের রেখাগুলির বিশেষ টানের বিচিত্র সমবায়, আর ডাহিন হাতের মণিবন্ধে কালো কুচকুচে ছোটু একটি তিল নিতা নিতা দেখিতে দেখিতে সেগুলি সব বসম্ভর অতি প্রিয় বন্ধুর মতো স্থপরিচিত হইয়া উঠিতেছিল। অঙ্লে আঙলে ঈষং স্পর্শেই বদন্তর বুকের মধ্যে রদপুলকের জোয়ার জাগিয়া স্পষ্ট করিয়া জানাইয়া নিত ঐ আঙ্লের অধিকারিণী তারুণো বিমণ্ডিত, মমতায় সে ভরপূর, লজ্জায় সে এই হাত তুথানি যে শরীরকে অলঙ্কত সঙ্গুচিত। করিয়াছে, অমন মনের মন্দির যে শরীর, অমন করুণার্দ্র কণ্ঠস্বর যে শরীরের, সে শরীর না জানি কত স্থলর! কি দিবা! কি অনিন্দা!

একদিন বসস্ত সেই হাত ত্থানি চাপিয়া ধরিয়া বলিল—
দেবী, আমার এই ঋণের বোঝা কাহার কাছে বাড়িয়া
উঠিতেছে ? কে তুমি চিরবন্দী আমাকে কঠিনতর বন্ধনে
চিরবন্দী করিয়া তুলিতেছ ? শুধু আমি ঋণীই হইব, শোধ
দিবার ত উপায় নাই।

তরুণী স্নিগ্নস্বরে বলিল—ভয় নাই মালাকর, তোমার ভয় নাই। যে তোমার কাছে অশেষ ভাবে ঋণী সেই তাহার ক্লতজ্ঞতার এক কণা প্রকাশ করিতে চেষ্টা করিতেছে। বসস্ত বিশ্বিত হইয়া বলিল—আমার কাছে ঋণী ? ভূমিকে?

তরুণী বলিল — আমায় তুমি স্থভদা বলিয়া জানিয়ো।
বসস্ত তাহাকে করুণস্বরে বলিল —ভদ্রে, তুমি কে আমি
জানি না। কিন্তু তোমার দয়া দেথিয়া আমার আবার
আলোকে নরলোকে ফিরিয়া যাইতে সং হইতেছে।

তরুণী কাতরকণ্ঠে সমবেদনা ভরিয়া বলিল --আমার প্রাণ দিয়াও তোমায় মুক্তি দিতে পারিলে দিতাম।

তরুণীর কথাগুলি অশতে ভিজা। বসস্ত তাহার আর্দ্র কম্পনান স্পর্ণ অস্তরে অতুভব করিল। বসস্ত মুগ্ধ হইয়া বলিল— রাজকুমারীরা কি এই হতভাগার কথা ভাবেন না একবার ?

- —না বসস্ত, তাঁহাদের এমন তৃচ্ছ ভাবনার নিতাস্ত সময়াভাব। কণাট কলিঙ্গ মদ্রের রাজসিংহাসন উজ্জ্বল করিবার জন্ম ইন্দিরা শুক্লা আনন্দিতা ব্যস্ত।
  - --- আর রাজকুমারী যমুনা ?
- অক্ষমা কুংসিতা কুঞ্জিতা সে। বাহির তাহার বিধাতা ঢাকিয়াছেন, অন্তর তাহার সে নিজে ঢাকিয়াছে। তাহার ভাগা ত অত সহজ নয় বসস্ত ! আর, যে বাড়ীতে একজন নিরপরাধ বন্দী পলে পলে মৃত্যুর মুখে অগ্রসর হুইতেছে, সে বাড়ী ছাড়িয়া ত সে ঘাইতেও পারে না। তাহার ভগিনীদের কৃত পাপের প্রায়শ্চিত যে তাহাকে করিতে হুইবে।

বসস্ত বিস্মিত হইয়া বলিল—জাঁ৷ যমুনা তাহা হইলে আমায় স্মরণ করে ?

— স্মরণ করে বৈ কি বসস্ত, নিশিদিনই সে স্মরণ করে। তুমি তাহাকে এতদিন মালা দিয়া গান দিয়া প্রীতি দিয়া পরিতৃষ্ট করিয়াছ, আর আজ সে তোমায় বিপদের মুথে ফেলিয়া ভূলিয়া যাইবে, এত বড় ম্পর্দ্ধার যোগাতাত তাহার কিছুই নাই।

বসস্ত লজ্জিত হইয়া বলিল—আমি ত তাহাকে কোনো দিন আদর করিয়া কিছু দি নাই। তাহার ভগিনীদের উচ্ছিষ্ট অবহেলা করিয়া তাহাকে দিয়াছি।

স্কৃতনা কণ্ঠস্বরে বিনয় ভরিয়া লইয়া বলিল—তাহাই সে সবহুমানে মাথা পাতিয়া লইয়াছে। সে ত জীবনে এত বেশি পায় নাযে যাহা পায় তাহা আবার বাছিয়া বাছিয়া লইবে ?

---সে যদি এমন তবে সে আমার প্রণয়দান গ্রহণ করিল না কেন ৪

- হতভাগিনী সে। তাহাকে ত তুমি কিছুই বল নাই। শুধু তোমার বেদনায় ব্যথিত করিয়া তাহাকে অশুজলে বিদায় করিয়া দিয়াছিলে।

বসস্তর মন স্থথে ছঃথে বিমথিত ১ইয়া উঠিল। সে উত্তেজিত কঠে লিল তবে সে এখন একবার আমায় দেশিতে আসে না কেন ?

স্কৃত্যা তাহার স্বচ্ছ স্থানর দৃষ্টিট রক্ষ্পণের দিকে উদ্ধ করিয়া ভূলিয়া বলিল -আসে, সে আসে। কুটিতা লক্ষ্যিত অক্ষমা সে, আপনাকে প্রকাশ করিতে পারে না। আমি তাহারই ইচ্ছায় তোমার সেবা করিতেছি।

বসস্ত উৎফুল হইয়া স্কভদার হাত তথানি প্রাণপণ বলে চাপিয়া ধরিয়া বলিল ভদ্রে, তোমার কথা গুনিয়া আমার আবার বাচিতে সাধ হইতেছে। জগতের সকল নারীই ইন্দিরা গুলা আনন্দিতা নহে; তার মধ্যে যমুনা আছে, স্কভ্রা আছে। ভদ্রা, আমি যমুনাকে দেখিয়াছি, কিন্তু কথনো তাহাকে বুঝি নাই; আমি তোমাকে দেখি নাই, কিন্তু তোমায় যেন বুঝিয়াছি। যমুনাকে কুরূপ দেখিয়া অবহেলা করিয়াছি, ইহার লক্ষা আজ তাহার দয়ায় দায়ণ হইয়া উঠিয়াছে—তাহাকে এই রূপলোলুপের অবিনয় ক্ষমা করিতে বলিয়ো। ভ্রা, তুমি যদি আমায় গ্রহণ কর, তবে আমি বাচিতে পারি. এই অন্ধ কারা হইতে বাহির হইতে পারি।

স্তুত্রা বলিল—আমি যমুনার মতোই কুরূপ কুঞী।

বসস্ত উত্তেজিত স্বরে বলিল—হোক তোমার রূপ বিশ্রী কালো। এমন ত্থানি বেদনাহরা হাত যাহার, এমন একথানি সদয়করুণ হাদয় যাহার, এমন মধুর বিনয়নম ধর যাহার তাহার সৌন্দর্য্যের সীমা নাই, তাহার তুলনা জগতে নাই!

স্থভদ্রা বলিল—তুমি ত আমার কোনো পরিচয়ই পিজ্ঞাসাকর নাই। বসন্ত বলিল আমি চাহি না কিছু পরিচয়। একবার বাহিরের পরিচয় খুঁজিতে গিয়া যমুনার কাছে অপরাণী হইয়াছি। তোমার অন্তরের পরিচয়ই য়েপষ্ট; য়েথষ্ট এই জানা যে তুমি স্কভদ্রা, তুমি আমায় ভালোবাস, আমি তোমায় ভালোবাসি! এই চরম পরিচয়টি তৃমি আমায় দাও। বল ভদ্রা, আমি যদি মুক্তি পাইয়া বাহির হইতে পারি তৃমি কি রাজকুমারার সঙ্গ, বাজপ্রাসাদের ঐয়য়্য ত্যাগ করিয়া আমার কুটারে য়াইতে পারিবে 
থ একজন সামান্ত মালাকরকে তুমি বরণ করিবে 
থ

স্থভদার ভারি লক্ষা করিতে লাগিল কেমন করিয়া সে
মুথ দুটিয়া সাকার করিবে বসপ্তকে বে প্রাণ ঢালিয়া
ভালোবাসে। তাহার সদয় ফাটিয়া পাড়য়া বলিতে চাহিতে
ছিল ওগো বাসি বাসি, তোমায় ভালোবাসি! আমি সকল
কিছু ভুচ্ছ করিয়া তোমার কুটারে স্থথে থাকিব। তোমায়
স্থবী করিতে পারাই আমার সম্পদ, শ্রেষ্ঠ ঐশ্বর্যা, চরম
আকাঞ্জা!— কিন্তু লক্ষা তাহাকে বলিতে দিতেছিল না।
সে এতক্ষণ এত কথা বলিতে পারিতেছিল শুধু সে বসন্তর
না-জানার আড়ালে ছিল বলিয়া, বসন্তর কাছে সে যে
একেবারে অপরিচিতা। কিন্তু সেই অপরিচিতা দৃষ্টির
আড়ালে দাঙাইয়াও মুথ ফুটিয়া নিজের প্রেণয় নিবেদন
করিতে কিছুতেই যে পারিতেছিল না।

বসন্ত কোনো উত্তর না পাইয়া আবার বলিল—-বল, ভদ্রা, বল। হোমার কথায় হতভাগ্যের স্থওঃথ জীবন-মরণের নির্ভর। ভূমি কি এই সামান্ত মালাকরকে গ্রহণ করিতে পারিবে ?

স্ভান লাজার সন্ধৃতিত হট্যা অনেক কটে মৃত্স্বরে বলিল - বসস্ত, তুমি সামাগু, আমিও ত অসামাগু। নই! তুমি যদি আমাকে কুরূপ কুশ্রী জানিয়াও গ্রহণ কর তবে তোমার পর্ণশালা আমার অট্যালিকা হইবে।

এই কথা কয়টি বলিয়া নিজের কাছে নিজের লজ্জায় স্বভদ্রা যেন মরিয়া গেল।

বসন্ত তাহার হাত হথানি চাপিয়া ধরিয়া বলিল— বাঁচিব ভদা, োমার জন্মই আমি বাঁচিব। আমায় একটু লিথিবার উপকরণ আনিয়া দিলে আমি বাঁচিবার উপায় করিতে পারি। — রাত্রি হইলে আনিয়া দিব। — বলিয়া স্কভন্তা তাহার বন্দী বন্ধুর ব্যগ্র মুঠি শিথিল করিয়া হাত ছাড়াইয়া চলিয়া গেল।

আজ অকমাং রাজপ্রাসাদ চমকিত করিয়া বন্দীর বীণায় আনন্দরাগিণী উচ্চ্বসিত হইয়া বাজিয়া উঠিল। তাহা শুনিয়া লুকাইয়া লুকাইয়া বড় কান্নাটাই কাঁদিল যমুনা।

বসন্তর প্রাণ আজ প্রেমের প্রতিদানে আনন্দিত হইয়া গিয়াছে; প্রেয়দীর কোমলমদির স্পর্শথানি তাহার সমস্ত শরীর মন পুলকিত করিয়া তুলিয়াছে। সে ব্যগ্রহদয়ে রাত্রির প্রতীক্ষা করিয়া বসিয়া রহিল। তাহার মনে হইতে লাগিল সেই অন্ধকার ঘরের শক্ত লোহার কালো কঠিন বিরাট কপাট একেবারে খুলিয়া গেছে—সে স্বভ্রাকে লইয়া জ্যোৎসার আলোয় ফুলের বাগানে পূর্পপাগল চাঁপার তলে বিদয়া স্বভ্রাকে ফুলে ফুলে দাজাইতেছে। আজ তাহাদের ফ্লেশ্যা।

অন্ধকার কারাগারের অন্ধকার ঘন করিয়া রাত আদিল। তারপর অকস্মাৎ ঘন অন্ধকার খুদি করিয়া দীপ্ত দীপের স্বর্ণরশ্মি কালো রেশমে জরি বুনিল। বাহির হইতে স্কৃত্যা ধীরকঠে ডাকিল—বসস্ত !

বসস্ত পুলকোদেলিত কঠে উত্তর দিল—ভদ্রা!
স্থভদ্রা লেথার উপকরণ অগ্রসর করিয়া ধরিয়া বলিল
-- এই লগু।

আনন্দিত বসস্ত অন্ধকারক্রিই আলোকভীত চক্ষু ঘুলঘুলি-পথের আলোর নাঁচে বিক্ষারিত করিয়া একথানি চিঠি লিখিল। তারপর বলিল—ভদ্রা, প্রতিজ্ঞা কর এই চিঠি ভূমি বা যমুনা পড়িবে না, অপর কাহাকেও দেখাইবে না। দয়া করিয়া চিঠিথানি অবস্থীর রাজমন্ত্রীকে পাঠাইয়া দিতে পারিলেই আমি মুক্তি পাইব।

স্বভন্তা বলিল তোমার শপথ, তোমার আদেশ পালন করিতে প্রাণপণ।

চিঠি লইয়া সেই রাত্রেই অবস্তীতে দৃত গেল।

দৃত গিয়া অবস্তী হইতে সংবাদ আসিবার সময় যত দিন লাগিতে পারে বসস্ত তাহা মনে মনে আন্দাব্দ করিয়া লইল। তাহার ছাদতলে রৌদ্রতিলকের ঘড়ীটি দেথিয়া দেখিয়া, স্থভদ্রাকে জ্বিজ্ঞানা করিয়া দে দিবারাত্রির অভেদ-আঁধার ঘরে বসিয়া দিন গণিতে লাগিল।

একদিন স্কভনো বলিল—বসস্ত, আজ অবস্তীর রাজমন্ত্রী সসৈন্যে আদিয়া উপস্থিত। কিন্তু তিনি ত তোমার উদ্ধারের কোনো চেষ্টা করিতেছেন না।

বসস্ত হাসিয়া জিজ্ঞাসা করিল—তবে তিনি কোন উদ্দেশ্যে আসিয়াছেন የ

- —তিনি বিবাহের সম্বন্ধ লইয়া আসিয়াছেন।
- কাহার গ
- রাজকুমারী ষম্নার সহিত অবস্তীর সম্রাটসংহাদরের,
   আর স্মাটের সহিত ···

স্থভদ্রা আর বলিতে পারিল না, লজ্জায় তাহার মুথের কথা ওঠে বাধিল।

স্কুড্রা লক্ষায় নীরব হইল দেথিয়া বসস্ত হাসিয়া বলিল — অবস্তীর রাজার সহিত বিবাহসম্ম কাহার ?

স্কুভদা লজ্জারুণ হইয়া নতমুখে মৃত্যুরে বলিল—এই পোড়ারমুখী স্কুভদার।

বসস্ত উৎসাহ দেথাইয়া বলিল—বেশ বেশ স্ক্রসংবাদ!

স্কৃতন্তা বসম্বের উৎসাহে ক্ষুণ্ণ হইয়া ব্যথিত স্বরে বলিল স্কুসংবাদ নয় বসস্ত !

বসন্ত সবিশ্বয়ে বলিল - সে কি ? অবস্তীর রাজা যে সার্বভৌম রাজা।

স্ত্তীদা দৃঢ়স্বরে বলিল - সার্বভৌম হইতে পারেন, কিন্তু তিনি সার্বমানস রাজা নহেন।

- -- তবে কি সমাটের প্রার্থনা ব্যর্থ হইয়া ফিরিবে ?
- ব্যর্থ ত এমনিও হইত। যমুনাকে দেখিলে সম্রাট-সহাদরের আগ্রহ থাকিত না; আর স্নভ্রা এ বাড়ীতে এতই হীনা যে কেহই তাহাকে চেনে না, সমাটের পরো-য়ানাও তাহাকে খুঁজিয়া বাহির করিতে পারিবে না। কিন্তু এ বাড়ীতে রাজ্যলোলুপ রাজকুমারীর ত অভাব নাই। রূপদী রাজার-ঝিয়ারীদের প্রতিদ্বন্দিতা লাগিয়া গেছে তাহারা রাজার প্রার্থনা ব্যর্থ হইতে দিবে না।

বসস্ত স্মিতপ্রফুল্ল মুথে বলিল--ভদ্রা, এইবার আমার মুক্তি নিকট। আজ এই শেষ আমাদের এই অদেথা অন্ধকারের মিল্ন। কাল সহস্র নারীর মধ্য হইতে শুধু বে হাতত্বপানি দেথিয়া তোমায় আমি চিনিয়া চুনিয়াব ছির করিতে পারিব সেই হাতত্বথানি আজ আমাকে আলোকে যাইবার নিমন্ত্রণ করিয়া যাক।

স্বভদ্রা তাহার সরমকম্পিত হাত ছথানি ঘূলঘূলি দিয়া বাড়াইয়া দিল। বসস্ত সেই লজ্জাহিম হাত ছথানি ছই হাতে "চাপিয়া ধরিল, আকুল ওঠ তাহার অতদূর পৌছিল না।

পরদিন প্রত্যুবেই বসস্তর নিশ্চিন্ত নিদ্রার ব্যাঘাত ঘটাইরা কারাগারের ভারি কবাট আর্ত্তনাদ করিয়া খুলিয়া গেল। কারাগারের মধ্যে প্রবেশ করিলেন স্বরং কাশারাজ; সঙ্গে তাঁহার অবস্তীর রাজমন্ত্রী।

কাশীরাঞ্চ বসস্তর চরণে পতিত হইরা করজোড়ে বলিলেন—মহারাজ, অজ্ঞানক্তত অপরাধ মার্ক্তনা করুন।

মন্ত্রী অভিবাদন করিয়া বলিলেন – মহারাজচক্রবর্ত্তীর জন্ম হোক।

বসন্ত রাজাকে আখন্ত করিয়া কারাগার হইতে বাহির হইল। স্নানশুচি হইয়া নির্মাল বেশবাস ধারণ করিল।

কাশীরাজ তাঁহার ভীত লজ্জিত কস্থাদের বসস্তর নিকট ডাকিয়া আনিলেন। তাহারা আসিয়া একে একে দূর হইতে সসম্ভ্রমে বসস্তকে প্রণাম করিয়া এক পাশে নতমুথে দাঁড়াইল। সর্কশেষে লজ্জায় জড়সড় হইয়া নিকটে গিয়া প্রণাম করিল যমুনা—তাহার সগ্রমানে সিক্ত কেশকলাপ বসস্তর হই পা ঢাকিয়া ছড়াইয়া পড়িল, কেশের মৃত্ন আর্দ্রতা বসস্তর চিন্ত দ্রব করিয়া ভুলিল। বসস্ত তাহার মস্তক স্পর্শ করিয়া প্রাণের গভীর প্রীতি ঢালিয়া নিজের অতীত আচরণ যেন মৃছিয়া দিতে চাহিল।

কাশীরাজ বলিলেন—মহারাজ, অবোধ বালিকাদের অপরাধ আপনাকে ক্ষমা করিতে হইবে।

বসস্ত হাসিরা বলিল—আমি উহাদিগকে ক্ষমা করিয়াছি আপনার এই উপেক্ষিতা কন্যাটির গুণে। ইহাঁর কাছে আমার ক্ষমা চাহিবার আছে।

এই বলিয়া বসস্ত অন্ত রাজকুমারীদিগকে লক্ষ্য না করিয়া যমুনাকে বলিল—যমুনা, আমার অতীত অবিনয় মার্জনা কর।

ষমুনা নতমুখে নথ খুঁটিতে লাগিল। তাহার গর্বিতা

ভগিনীদের সমুখে, স্নেহহীন পিতার সমক্ষে তাহাকে এ কি কাঞ্চনা । কি লজ্জা !

বসস্ত সকলের সহিত কথা কহিতেছিল কিছু তাহার চক্ষু হটি ব্যাকুল হইয়া অস্তঃপুরের চতুর্দিকে প্রত্যেক কপাটের অস্তরাল জনতার অভ্যন্তর খুঁজিয়া খুঁজিয়া ফিরিতেছিল, কোথায় তাহার স্থভদ্রা, কোথায় তাহার দিয়িতা, কোথায় তাহার প্রেয়দী! সে ত তাহার মুথ চিনে না! চিনে তাহার হাত, দিনে তাহার কঠস্বর, চিনে তাহার সদয় হাদয়।

কথার উত্তর না পাইয়া বসস্তর চক্ষু যমুনার দিকে
ফিরিয়া আসিল। সে দেখিয়া চমকিত হইল যমুনার হাত
হখানিই সেই তাহার অন্ধকারের সান্থনা স্নভদার হাত!
সেই তাহার ছ:খদিনের অতি পরিচিত আঙ্লগুলি, নথগুলি, রেখাগুলি, আর সেই মণিবন্ধের অতি স্কল্মর তিলটি
যেন তাহাকে ডাকিয়া ডাকিয়া বলিতেছিল এই সেই, এই
সেই. এই সেই!

বসস্তর মুখ আনন্দে উজ্জ্বল হইয়া উঠিল। এক মুহুর্ত্তে প্রণয়ক্তজ্ঞতার মোহন স্পর্শে যমুনা বদস্তর চক্ষে অতুলনা রূপসী হইয়া দেখা দিল। একটি অতিস্থানর চিংকিশোর আশরীরী দেবতার বরে বদস্তর দৃষ্টিতে যে প্রেমের অঞ্জন লাগিয়া গোল, তাহার ভিতর দিয়া দে দেখিল যমুনা অতুলন রূপ যৌবনে আনন্দে কল্যাণে মাধুর্যো সৌন্দর্যো ঝলমল করিতেছে। বসস্ত তথন কাশারাজের দিকে ফিরিয়া বলিল—রাজন, আপনার কাছে আমার একটি ভিক্ষা আছে।

- —ভিক্ষা কি মহারাজ ! অপরাধীর অপরাধ ধাড়াইবেন না । আদেশ করুন ।
- আপনার দণ্ডস্করপ আপনার ভাণ্ডারের শ্রেষ্ঠ রত্নটি আমি লইব।
- —সে ত আপনার অন্থগ্রহ, আমার সৌভাগ্য। কোষা-ধ্যক্ষ আপনার আদেশের অপেকা করিতেছে।

বসন্ত হাসিয়া বলিগ—আমি যে রত্নের কথা বলিতেছি, সে রত্ন আপনার কোষাধ্যক্ষ চেনেন না। সেটি আমি অনেক কষ্টে আবিদার করিয়াছি, সেটি এই।

এই বলিয়া বদস্ত অগ্রসর হইয়া ছই হাতে যমুনার

ষমূনা লক্ষায় স্থথে গলিয়া পড়িবার মতো হইয়া কোনো মতে দাঁডাইয়া রহিল।

কাশারাজ অবিশ্বাস্থ ব্যাপারে বিশ্মিত হইয়া বলিলেন— মহারাজ, আমার এই সমস্ত স্থন্দরী কন্তারা এখনো অবিবাহিতা।

বসন্ত হাসিয়া রূপসীদের লজ্জায় মাটি করিয়া দিয়া বলিল না রাজন্, উহাঁরা কর্ণাট কলিক উজ্জ্বল করিবেন ভূনিয়াছি।

—কিন্তু মহারাজ, আপনার শ্রীচরণে স্থান পাইলে উহারা আনন্দে কর্ণাট কলিঙ্গ ত্যাগ করিতে প্রস্তুত আছে।

বসস্ত হাসিয়া বলিল—রূপের নেশা আমার কাটিয়াছে।
রাজার প্রালাদে হৃদয় কিনিতে পাওয়া যায়, জয় করিয়া পাওয়া
যায় না। তাহা জানিয়াই এই দীনবেশে হৃদয়জয়ের বাহির
হইয়াছিলাম। একটি হৃদয় আমি পাইয়াছি যাহা হৃদয়
চায় রাজ্য চায় না। জয় কবিতে আসিয়া বড় আনকে
হারিয়া গেলাম। আমার এই কালো বধ্টিই আমার রাজ্য
উজ্জল করিবে। আমি বুঝিতে পারি নাই যমুনার হৃদয়
গভীর শাতল বলিয়া তাহার রূপ কালো! যামিনী কালো
বিলয়াই তাহার বুকে অয়্ত জ্যোতিছের মালা দোলে!
কালো কয়লার হৃদয় আলো করিয়াই হুর্ব্যের কণা দীপ্তাহীরক
লুকানো থাকে! যমুনা, আমি অবহেলা করিয়া তোমায়

অপরান্ধিতার মালা দিতাম, ছংথে পড়িরা স্থথে বানিলাম তুমি বাস্তবিকই অপরান্ধিতা! তুমি অতুলনা!

ठोकः वत्न्याशोधाम् ।

# পাষাণ ও নির্বারিণী

কে তুই, কে তুই মোরে বল,
মোর হিয়া মাঝথানে,
কল কল কল গানে,
ঢেলে যাস আনন্দ তরল,
কে তুই কে তুই মোরে বল।

আমি যেরে কঠিন পাধাণ,
এ অনস্ত কথা তোর,
বুঝি কোথা শক্তি মোর,
শুনি শুধু আকুল পরাণ,
আমি যেরে কঠিন পাধাণ।

নাহি জানি কারে তুই চাস,
মোর এ পাষাণ কোড়ে,
না পারি রাখিতে তোরে,
কোথা তুই ছুটে চলে যাস,
নাহি জানি কারে তুই চাস।

তুই কিরে করুণা তরল, নেমে এলি স্বর্গ হতে, স্বকঠিন এ মরতে, পাষাণেরে করিতে পাগল, তুই কিরে করুণা তরল ?

তুই যেন আনন্দের রাশি,
 চল চল আত্মহারা,
 বিমল আলোকধারা,
পাষাণের মুথে দিবি হাসি,
তুই যেন আনন্দের রাশি।

কার তুই আকুল ক্রন্দন ?

এ অনস্ত আঁথিজ্ঞল,
কোথা পেয়েছিদ বল,
গলে যায় পাষাণ বন্ধন,
কার তুই আকুল ক্রন্দন ?

বুঝি তুই বিশ্বের দকল,

এ বিশ্বের যত গান,

যত হাদি, যত প্রাণ,

যত ব্যথা, যত আঁথিজল,

বুঝি তুই বিশ্বের দকল।

বল মোরে শুধু খুলে বল,
কে তুই, কি তোর কথা,
কার সে অনস্ত বাথা,
কার তুই হৃদয় তরল,
বল মোরে শুধু খুলে বল।

প্রাণ মোর ব্যথিছে কেবল, পাষাণ, পাষাণ, আমি, শুনে যাই দিন যামী, নাহি বৃঝি পরাণ বিকল, প্রাণ মোর ব্যথিছে কেবল।

শ্রীবিপিনবিহারী দাস।

## নাসিক

"মুম্বই" আসিয়া নাসিক ও 'পুণে' দেখা হইবে না, তাহা হইতেই পারে না, তাই একদিন হঠাৎ পুণা যাওয়া ঠিক করিয়া ফেলিলাম। কিন্তু (Man proposes God disposes) মানুষের আরজি খোদার মরজি। কল্যাণের শ্রন্ধের বন্ধু ধরিয়া বদিলেন যে আগামী রবিবারে তাঁহার গৃহে উপাদনা করিতে হইবে। কল্যাণ বন্ধে হইতে প্রায় ৪০ মাইল। এই কল্যাণ হইতে ছইটা রাস্তা একটা পুণা যাইবার ও একটা নাসিক যাইবার এবং কল্যাণ হইতে উভয়ে সমদূরবর্তী। আমি ঠিক করিয়াছিলাম

व्यार्ग भूगा गाँहेत। किन्छ छाङा इहँन ना। क्निना, य मिन পूना गाँठेव ठिंक कतिशाहि. त्म मिन भूना गाँठेश রবিবারে ফিরিলে দেখা শেষ হইবে না, অথচ সে দিন নাসিক রওনা হইলে. এতদিন লাগিবে না। স্থতরাং সব বন্দোবস্ত উল্টাইতে হইল। আগে নাসিক যাওয়াই ঠিক করিলাম। এক বন্ধু সপরিবারে আমাদের পথপ্রদর্শক 'পাণ্ডা' হইলেন। শুক্রবার অতি প্রত্যুষে জি, আই, পি, আর রেলওয়ের বম্বের প্রধান ষ্টেশন ভিক্টোরিয়া টার্মিনাঙ্গে (Victoria Terminus) আসিয়া উপনীত হইলাম। যাইয়া দেখি তথনও অনেক দেরী আছে। আমার ঘড়ী ২০ মিনিট্ ফাষ্ট্। সবে চার দিন হইল ঘড়ীওয়ালা ৩ টাকা লইয়া ঘড়ী মেরামত করিয়া দিয়াছে, স্থতরাং দ্রুত না চলিলে চলিবে কেন্ গ্ যাহা হউক, "অধিকন্ত न দোষায়," त्राल एनती घटेटलटे नतः निश्रम्। আমরা টিকিট কিনিয়া গাড়ীতে চড়িয়া বসিলাম। কিন্তু দেরী অনেক, তাই বাহিরে আসিয়া প্লাটফম্মে পাইচারি করিতে লাগিলাম। গাড়ীগুলি সব আগাগোড়া দেখিয়া ব্ৰিলাম.

## এটি একটা ডিমক্র্যাটিক টে.ন।

ধনী দরিদ্রের ভেদ নাই, সব থার্ড ক্ল্যাস। খেত ব্রাহ্মণ, পার্শী বৈশু, আর কেরাণা শুদ্র বাঙ্গালী, আজ সব একাকার। একপর্য্যায়ভুক্ত কোন ক্ষজ্রিয় ছিল কি না, জানিতে পারি নাই। ক্ষজ্রিয় বোধ হয় ডিমক্র্যাসির পক্ষপাতী হয় না। তৃতীয় শ্রেণাতে উঠিলে স্বভাবতঃই মনটা ক্ষ্রু হয়, উহা যেন হীনতাব্যঞ্জক। মাড্ষ্টোনের মত যথন বলিবার অধিকার নাই, "ফোর্থ ক্ল্যাস নাই, কি করি, তাই থার্ড ক্ল্যাসে উঠিয়ছি" স্বতরাং "আজ সব থার্ড ক্ল্যাস," ক্ষতস্থানে এই মলম লাগাইয়া গাড়ীতে উঠিয়া বিসলাম। গাড়ী ছাড়িয়া দিল। কিন্তু হেলাম তো থামিল না। আমি যে ষ্টেশনে নামিব, গাড়ীটা ছঁস করিয়া যদি সেইথানে যাইয়া থামিত, তবে কোন কথাই ছিল না। কিন্তু তা হয় না। অনর্থক মাঝ্থানে কতগুলি ষ্টেশনে ট্রেন থামে। স্নতরাং প্রত্যেক ষ্টেশনে মুখ বাড়া-ইয়া "জায়গা নাই জায়গা নাই" বলিয়া একটা ছোটখাট

থণ্ড যুদ্ধে প্রবৃত্ত হইতে হয়। গাড়ীতে চড়া আর বাঙ্গালী হিন্দুকন্তার বিবাহসম্বন্ধ স্থাপন করা (্যন ব্যাপার। পুত্রের পিতা সৌভাগ্যবান, তিনি যেন আগে আসিয়া গাড়ীতে চডিয়া বসিয়াছেন। তর্ভাগা কলার পিতা ক্লার জন্মকপ দৈব ছব্বিপাকে যেন পিছাইয়া পড়িয়াছেন। তাই আপনার পুঁট্লীটি লইয়া গাড়ীর দরজায় দাঁড়াইয়া কাকুতি মিনতি করিতেছেন। কিন্তু কেহই ইচ্ছা করিয়া দার থলিয়া দিবার ভাব দেখাইতেছে না, বরং অর্দ্ধচন্দ্রেরই ব্যবস্থা করিতেছে। কিন্তু যদি কন্তার পিতা কিঞ্চিৎ অধিক টাকার লোভপ্রদর্শনরূপ একটা শক্ত ধান্ধা মারিতে পারেন, তাহা হইলে অবগ্র সজোরে দরজা খুলিয়া যায়। তারপর তিনি যথন উঠিয়া পড়িলেন. তথন গাড়ীস্থ সকলেই তাঁহাকে একটু জায়গা করিয়া দিবার জন্ম ব্যস্ত হইয়া পড়েন। তখন আর কেহ ক্ষণকাল পূর্বের ঐ ধস্তাধস্তির কথা মনে করিয়া বসিয়া থাকে না। তিনি সকলের আপনার লোক হইয়া পড়েন, তাঁহার স্থুথ তুঃখ সকলের স্থুথ হঃথের সামিল হইয়া যায়। পরবর্তী ষ্টেশনে যাহা হউক, গাড়া কল্যাণে পৌছিল। দেথি বন্ধবর ডাক্তার থাগুবালা উপস্থিত - তিনি একথানা গুজরাটা ও একথানা মারাঠা দঙ্গীতপুস্তক লইয়া উপস্থিত। উপাসনায় গৃহিণীকে গান করিতে হইবে। তিনি গাড়ীস্কদ্ধ লোককে রবিবার তাঁহার বাডীতে আতিথা গ্রহণের নিমন্ত্রণ করিয়া গেলেন। গাড়ী নানা ঘুরপাক থাইয়া কেননা, ঐ রাস্তায় গাড়ী চলিতে চলিতে কথন কথন ঠিক বিপরীত মুথে যায় এক ষ্টেশনে আসিল, তথন বেলা ১০টা। একজন লোক আসিয়া গাড়ীতে আলো জালিয়া দিয়া গেল। তাহার কাণ্ড দেখিয়া ভাবিলাম,

### লোকটা পাগল না কি ?

আমাদের গ্রামের একজন লোক পাগল হইয়া গিয়াছিল এই আক্ষেপে যে, যদিও সে বিপত্নীক তবুও কেন তাহার ভাই তাহাকে বিবাহ না করাইয়া নিজে বিবাহ করিল। একদিন দিনত্পুরে সে ধুচুনির মধ্যে প্রদীপ জাণিয়া मिन,-- "वावू, त्यात्र किन अन्नकात्र, इहे हत्क किन्न

দেখা যায় না।" ভাবিলাম এ লোকটার অবস্থাও তাই নাকি ? কিন্তু প্রকৃত কারণ বৃঝিতে দেরী হইল না। ইতিপূর্ব্বেই একটা "টানেলে"র ভিতর দিয়া আসিয়াছি। ভাবিলাম এবার বোধ হয় বহু বড় বড় টানেল পার হইতে হইবে। স্থতরাং সকলে আসন্ন সংগ্রামের জন্ম প্রস্তুত হইলাম। প্রথম প্রথম আমোদ লাগিল বটে কিন্তু ক্রমে ভয়ানক বিরক্তি ধরিয়া উঠিল। বড টানেলের মধ্যে ধোঁয়া, গদ্ধ ও অন্ধকারে প্রাণ যায় যায় আর কি। ঘড়ী ধরিয়া দেখিয়াছি, বড় জোর এই মিনিটের বেশী কোন টানেলের মধ্যেই ছিলাম না। ইহারই মধ্যে আলোর জন্ম প্রাণ ব্যাকুল হইয়া উঠিতে লাগিল। তথন হৃদয়ঙ্গম হুইল খাগেদের খাষিগণের অন্ধকারের প্রপারে যাইবার জন্ম সেই বিষম ব্যাকুলতার অর্থ কি। ছ'মাসের জন্ম অন্ধকারের মধ্যে প্রবেশ কবিলে প্রাণ অস্তির না হটয়া থাকিতে পারে কি ? তা আবার দেই আদিমকালে, যথন প্রাকৃতিক নিয়মাদি সম্বন্ধে পারণা স্পষ্ট হয় নাই। এ অন্ধকার যে আবার দুর হইবে তাহার বিশাস কি ৮ যাহা হউক, স্থানে স্থানে দেখিলাম, টানেল ভাঙ্গিয়া গিয়াছে এবং ভীষণ গর্জন করিয়া বৃষ্টির জল সেই সব ফাটল দিয়া গাড়ীর উপর প ডতেছে। টানেলের গার বাহিয়া সে জলস্রোত সন্মত্রই বহিয়া যাইতেছে। এ প্রদেশে রেলরাস্তার তুইধার পরম স্থলর। ইছাকে "বাটের" সৌন্দর্য্য বলা হয়। কলাণ হইতে নাসিক অপেক্ষা আধার কল্যাণ হইতে পুণা পর্যান্ত ঘাটের সৌন্দর্যা অধিকতর মনোহারী। কোণায়ও বা ছই পাৰ্শ্বে পাহাড় মস্তক উন্নত কবিয়া দাঁড়াইয়া আছে, কিন্তু গাড়ী চলিতেছে স্থগভীর থাতের উপর দিয়া: নিমে দৃষ্টিপাত করিলে মাথা বুরিয়া যায়। কোথায়ও বা প্রবৃত ভেদ ক্রিয়া রাস্তা বাহির ক্রা হইয়াছে। তথান এঞ্জিন ছ'পাশ হইতে ঠেলিয়া ট্রেনথানাকে ঠিক পথে ধরিয়া রাখিয়াছে। ছুই পার্শ্বে পর্বতমালা স্বুজ দুর্বাদলে মণ্ডিত। বর্ষা বলিয়া বোধ হয় সর্ব্বে ঘাস গজাইয়াছে, কাল পাণর আর দেখা যাইতেছে না। সংস্থারায় বৃষ্টির জল দর্পাকারে পর্বতগাত্র বাহিয়া নিমদেশে নামিয়া রাস্তায় বাহির হইয়াছিল; কারণ জিজ্ঞাসা করায় উত্তর -আসিতেছে, দূর হইতে দেখিলে মনে হয় যেন শত শত সর্প পর্বতের গাত্র বেষ্টন করিয়া রহিয়াছে, দেখিতে অতি

রমণীয়। কবি হইলে বলিতাম এগুলি যোগিনী ধরিত্রীদেবীর পর্বত-শার্ববিলম্বিত জটাজাল। জানিনা, কেন
সর্প ও জটা এই উভয় উপমা একসৃঙ্গে মনে হইল।
পৌরাণিকের কর্মনায় মহাদেব কিন্তু জটাজুটসমন্বিত ও
নাগমালাবিমণ্ডিত। যেথানে পাহাড়ের নিকট দিয়া
গাড়ী চলিয়াছে সেথানে দেথা যায় বছজলধারা মিলিয়া
পাহাড়ের পাদদেশে উৎসের উৎপত্তি করিয়াছে, যেন
পর্বতের গাত্র বাহিয়া রজতধারা বিধাতার আশার্বাদরূপে
ভূপৃষ্ঠে পতিত হইতেছে। সে দৃশ্য যে কি হৃদয়গ্রাহী
তাহা যিনি দর্শন করেন নাই তাঁহাকে বর্ণনা করিয়া
বৃশাইয়া দিবার শক্তি আমার নাই। এইরূপ নানা
সৌল্র্য্যের মধ্য দিয়া যাইতে যাইতে বেলা সাড়ে বারটার
সময় আমরা পৌছিলাম.

## নাসিক্ রোড্ ফেশন।

কিন্তু ষ্টেশন হইতে আমাদের গন্তব্যস্থান প্রায় ছয় মাইল। আমরা ছই টোঙ্গায় বোঝাই হইয়া কর্দ্মময় রাস্তা দিয়া চলিতে লাগিলাম। কিন্তু রাস্তা কি আর ফুরায়। তবে এ মহাপথও নয়, আর আমরা মহাযাত্রাও করি নাই ! স্থতরাং নাসিকের এই হুর্গম রাস্তাও ফুরাইল। আমাদের টোকা প্রস্তরনির্মিত পোল্ বাহিয়া নদী পার হইয়া ধর্ম-শালার দ্বারে আসিয়া দাঁড়াইল। কিন্তু ধর্মশালায় ঢ়কিয়াই মহাবিত্রাট্। ধর্মশালার লোকেরা কি জানি কেন আমাকে মুসলমান ঠাওরাইয়া বদিল। অপরাধ, বোধ হয় আমি কোট-প্যাণ্ট-পরা এবং কিঞ্চিৎ দাড়ি-সমন্বিত। গৃহিণীর পোষাক না 'অর্থদক্ষ' (orthodox) না মারাঠী না গুজরাটী, তাহাতে আবার কপালে এক ইঞ্চি পরিমাণ ব্যাসবিশিষ্ট না আছে সেই বিরাট সিন্দুরের ফোঁটা। স্থতরা ধর্মাধ্যক্ষগণ কিছুতেই স্বীকার করিতে প্রস্তুত इंहेलन ना रव जामता इंगे প्राणी मूजनमान नहि। महा मुक्किन इटेन। आमि नानामिक ভাবিয়া वक्षीरक विनवाम, স্বীকার কর্মন আমরা মুসলমান এবং বলুন আমার নাম দেদার্বক্স নবাবআলি চৌধুরী। কেন না, মানবপ্রকৃতিই এই, যেদিকে যথন ঝোঁক্ হয় তাহার বিপন্নীত দিকের युक्ति किहूर इं उथन क्ष्मण इम्र ना। उर्क क्वनह

ঝোঁক বাড়িয়া যায়। তাই জ্বন্ত, যদি হঠাৎ স্বীকা করিয়া ফেলি যে আমরা মুদলমান, তাহা হইলে আমাদের मूमनमान ना श्हेरात शक्क य गुक्कि আছে मिहित्क ইহাদের দৃষ্টি পতিত হইতে পারে, এবং আমাদের স্বীকারটাও যে নিতান্ত পরিহাসব্যঞ্জক তাহাও তাহা-দিগের হৃদয়ঙ্গম হইবে। কিন্তু এতদুর যাইতে হইল না, অল্লকাল মধ্যেই ধর্মাধ্যক্ষগণ আপনাদিগের ভ্রান্তি বুঝিতে পারিয়া নিরস্ত হইলেন এবং আমাদিগকে ধর্ম্ম-শালার বিছানা, বাদন ইত্যাদি যোগাইলেন। কিন্তু আমাদিগের বিপদ ঘূচিল না। পাণ্ডাগণ আধ মণ তিশ সের ওজনের এক এক থাতা মুটিয়ার স্বন্ধে দিয়া এতক্ষণ আসিয়া হাজির হইয়াছেন। তাঁহারা থাতা থলিয়া বসিয়া গেলেন, সেই বিরাট জঙ্গলের মধ্য হইতে খঁ জিয়া বাহির করিবেন আমাদের পূর্ব্বপুরুষদিগের মধ্যে কেহ কথন নাসিকতীর্থে আসিয়াছিলেন কি না। আমার তো উদ্ধ-তন চতুর্দ্দশ পুরুষের মধ্যে কেহু কথনও নাসিকতীর্থে আসিয়াছেন বলিয়া জানা নাই। তথন তাহারা আমাকেই নাম লিখিতে বলিল। আমি তাহাদিগকে বাংলা ভাষায় शिंगिर्छ शिंगिर्छ विषय्नी मिलाम य जामारक भिग्न कित्रिर्छ হইলে একটা অসম্ভব কার্য্য করিতে হইবে। তাহার। তো আমার কথা সবই বুঝিল, সিদ্ধান্ত করিল বাবু বেড়াইতে আসিয়াছেন, তীর্থ করিতে আসেন নাই স্নতরাং পীড়াপীড়ি করা বুথা। স্নতরাং তাহার। নিরস্ত হইল, আমরাও হাঁফ ছাড়িয়া বাচিলাম। ভুনিলাম স্থানটীর নাম-

## পঞ্চবটী।

নাম গুনিয়াই কোমলে কঠোরে মিশানো রামায়ণবর্ণিত
কত কাহিনী মনে পড়িয়া গেল। এই পঞ্চবটাতেই কি
রাবণ সীতাকে হরণ করিয়াছিল? সেই পৌরাণিক
আথায়িকার নিদর্শনস্বরূপ এখানে একটা বটতলা আছে।
কতকগুলি বটবৃক্ষ সেখানে মাথা উচু করিয়া দাঁড়াইয়া
রহিয়াছে। পাশে একটা গর্গ্তের মধ্যে সাতাদেবীর মূর্স্তি।
সেই গর্গ্তের উপরে একটা মন্দিরের মত নির্মাণ করা হইয়াছে।
এইখানেই নাকি ছিল সেই কুটীর বেখান হইতে জনকনন্দিনীকে রাবণ হরণ করিয়া লইয়া যায়। বাহিরে একটা

কুদ্র প্রস্তবে সর্বাঙ্গে সিন্দুর লিপ্ত হইয়া হমুমানজী বিরাজ করিতেছেন। খুঁজিয়া এইটুকু মাত্র যুগ্যুগান্তের নিদর্শন পাইলাম। শ্রীরাম মন্দির বলিয়া আর একটী মন্দির আছে, এই মন্দিরের শীর্ষদেশ স্বর্ণমণ্ডিত। মন্দিরের মধ্যে রাম লক্ষণ ও সীতার মূর্ত্তি বিরাজিত। মন্দিরটীর কিছুই বিশেষত্ব নাই। বিশেষতঃ ঘাঁহারা পুরী ও ভূবনেশ্বরের মন্দির দেখিয়াছেন অস্ত কোন মন্দির যে তাঁহাদিগের মনোযোগ আকর্ষণ করিবে তাহার সম্ভাবনা নাই। নদীটীর নাম শুনিলাম—

### (गानावजी।

গুনিয়াই মাইকেলের সীতাদেবীকে মনে পড়িল,—"ছিমু মোরা ম্বলচনে গোদাবরীতীরে"। এই থানে কি শ্রীরাম-



রামকুও।

চন্দ্র সীতাদেবী ও লক্ষণ সহ অঙ্গ প্রকালন করিতেন ? রামায়ণবর্ণিত ঘটনার তথ্যাস্থসদ্ধান তথন কে করে ? যুগ যুগান্তের সংস্কার তথন আমার উপর অধিকার বিস্তার করিল। গোদাবরীর দিকে তাকাইয়া শরীর কণ্টকিত হইয়া উঠিল। এখানে গোদাবরী দক্ষিণ দিক হইতে উত্তর দিকে বহিয়া যাইতেছে। পূর্ব্ব পারের নাম নাসিক, দক্ষিণপারের নাম পঞ্চবটী। প্রস্তর ও ইষ্টকে নির্দ্ধিত এক সেতু ঘারা নাসিকের সঙ্গে পঞ্চবটী যুক্ত হইয়াছে এই সেতুর

উত্তর দিকে নদীর কিয়দংশের নাম রামকুণ্ড। তৎপরে লক্ষণ ও সীতাকুণ্ড। রামকুণ্ডের জল পানীয় জলরাপে ব্যবহৃত হয় বলিয়া লোকে যাহাতে জল অপরিষ্কার না করে সে জয় গোদাবরীতে পাহারা নিয়্ক রহিয়াছে। অয়ৢয়য় কুণ্ডেয়ান ও বাসন মাজিবার ও কাপড় কাচিবার অধিকার আছে। নাসিকে পাষাণের উপর দিয়া কুলু কুলু রবে – না, শৈলবিহারিণী পাষাণশয্যাশায়িনী নগনন্দিনী গোদাবরী এথানে নিতাস্ত বীণাবাদিনী নহেন, বেশ একটু শব্দ করিয়া আসর জয়াইয়া আপনার পরিচয় দিতে দিতে চলিয়াছেন। পর্বত্ছহিতা এথানে সার্থকনামী। তলে পাহাড়, উপরে পাহাড়, এই সব পাহাড় কাটয়া ছধারে ফুলর স্নানের ঘাট করিয়া দেওয়া ইইয়াছে। আবার স্থানে স্থানে এই জলস্রোতের মধ্যে কুদ্র কুদ্র

মন্দির মুথ তুলিয়া দণ্ডায়মান। আমার জলে নামিয়া স্নান করিবার সথ হইল। বন্ধুটা গোদাবরীর ধরস্রোতের ভয় দেথাইলেন, আমি মনে ভাবিলাম— আমার পদ্মাপারে বাড়ী আমি কি ডরাই এই তুচ্ছ গোদাবরী। বুপ করিয়া জলে নামিয়া পড়িলাম। পাষাণকন্তা আমার এ ধৃষ্টতা নির্ব্বিবাদে সহু করিলেন না। আমাকে হুইবার হুই পাধরের উপর আছড়াইয়া দিলেন, ভামি কিন্তু কিছুতেই হটিবার পাত্র নহি, তাহার সকল বেগ সামলাইয়া যথন চিৎ হইয়ায় চারি দাঁড় সাহায়ে স্রোতের বিপরীত দিকে পাড়ি

ধরিলাম, তথন আমার এ ক্ষুদ্র চেষ্টা তীরবর্ত্তিগণের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে ছাড়ে নাই। আমি লক্ষণকুণ্ডে স্নান করিয়াছি। বছকাল পরে অবগাহন ও সম্ভরণ করিয়া বেশ তৃপ্তি লাভ করা গেল। এ আবার যে দে অবগাহন নহে, একটা রাতিমত adventure.

নাসিকের প্রধান দ্রষ্টব্যবিষয় পাণ্ডবণ্ডদ্দা পাহাড়। পঞ্চবটী ও নাসিক সহর কাল বৈকালেই দেথিয়া রাথিয়াছি। নাসিক সহর দেথিতে হুই ঘুরানি থাইগাছিলাম। একজনকে



দীতাকুও।



লক্ষাণকু ও।

রাস্তা জিজ্ঞাসা করিলাম, সে একদিক দেখাইয়া দিল সেই দিকে অনেক দূর পর্যাস্ত যাইয়া আর একজনকে জিজ্ঞাসা করিলাম সে কিন্তু ঠিক নিপরীত মার্গ প্রদর্শন করিল। কাজেই আমার ছইবার সহর প্রদক্ষিণ হইল। রাত্তি নিকটবর্ত্তী দেখিয়া আমি স্বাবলম্বন অবলম্বন করিলাম। রাস্তা হারাইলে অশ্বারোহী যেমন লাগামে আল্গা দিয়া অধ্বের স্বাভাবিক বৃদ্ধির উপর নির্ভর করতঃ পথ পায়,

আমিও আমার ইন্দ্রিগণের অনুসর্গ করিয়া অনায়াদে গৃহে ফিরিয়া আসি-লাম। যাহা হউক, আমরা এক টোঙ্গায় চডিয়া গুল্ফার দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলাম। গুল্ফা আমাদের আবাসস্থান হইতে প্রায় দশ বার মাইল, কিন্তু সহরের বাহিরে গুল্ফা পর্যান্ত রান্তা অতি স্থলর। দেথিয়া বন্ধুটার সাইকেল চালাইবার প্রলোভন উপস্থিত হইল। কিন্তু তথন সাইকেল পাইবেন কোথায় তাই সে রাস্তায় কেমন স্থন্দর সাইকেল চলিতে পারে এবং তাঁহার দাদা সাইকেলে চড়া শিখিতে পারেন নাই কিন্ম তিনি ও তাঁহার ছোট ভাই কেমন সাইকেল চডিতে শিথিয়াছেন ইত্যাদি গল্ল করিয়া মনের আপশোষ মিটাইতে লাগিলেন। ভোজনবিলাসী থাওয়ার কথা উঠিলেই কোন জিনিয়ে কিরূপ স্থাত্য প্রস্তুত হয় এবং কোথা-কার কোন ভাল দ্রব্য আহার করিয়া-ছিলেন তাহার গল্প জুড়িয়া দেন. বন্ধুটীরও সেই দশা হইল। আমার এক বন্ধু বার বংসর পুর্বের কোথায় স্থমিষ্ট টক থাইয়াছিলেন তাহার স্বাদ মনে করিয়া বসিয়া আছেন। আমার কিন্ত এ বেলা আহার্য্যের স্বাদ ওবেলার সঙ্গে তুলনা করিবার শক্তি নাই।

স্বাদ বিষয়ক স্মৃতি সম্বন্ধে আমি এমনি 'অন্ধ'! বিভিন্ন ইন্দ্রিয় বিষয়ক স্মৃতি বিভিন্ন মামুষের ভিন্ন ভিন্ন। আমার বন্ধূটার স্বাদ বিষয়ক স্মৃতির প্রাথব্য আমি ধারণাই করিতে পারি না। যাহা হউক, এই সাইকেল বর্ণনার মধ্যে শকট চালকের প্রতি আমাদের মনোযোগ আরুষ্ট হইল। সে নিজে নিজে কত কি বলিয়া যাইতেছিল। শেষে বুঝিলাম, সে তাহার আত্মচরিতের এক অধ্যায়

বর্ণনা করিতেছে। সে চল্লিশ টাকা মাহিনায় বোম্বেতে এক রেলওয়ের কারখানায় চাকুরী কবিত। উপরওয়ালা मारहरतत व्यविशास हाकूती छाड़िया शार्डायानि क्रिक्टिंह, অধিকন্ত একটা বিজাতীয় ইংবাজবিদ্বেষ হানয়ে পোষণ করিতেছে। "থাটিয়া মরিব আমরা, আর নাম হইবে সাহেবের, তার উপর কথায় কথায় অপমান।" এই গাড়োয়ানের মনের ভাব দেখিয়া জনয়ে স্বতঃই একটা প্রশ্নের উদয় হইল। দেশে অশান্তি ও অসন্তোষ নিবারণের জন্ম মৃষ্টিমেয় শিক্ষিত লোকের পশ্চাতে সরকার বাহাতর লক্ষ লক্ষ টাকা থরচ করিয়া টিকটিকি লাগাইয়া রাথিয়াছেন বটে, কিন্তু অশান্তির যেখানে গোড়া সেদিকে নজর পড়িতেছে না। শিক্ষিত লোকের যে অসম্যোষ তাহার কারণ পাশ্চাত্য শিক্ষা। তাহা আঝোনতির চেপ্তা হইতে উত্তত, সে অসম্ভোষ হইতে গবর্ণমেণ্টের কোনই আশঙ্কার কারণ নাই। অশিক্ষিত জনমণ্ডলীর অসম্যোষের প্রকৃতি ও তাহার বেগ সম্পর্ণ স্বতর। উপরওয়ালার প্রতি অসম্ভূপ্ট হইয়া কেহ আপনার ৪০ টাকার চাকুরী ছাডিয়া দিয়াছে, বলিয়া তো জানি না। ইহা একটা প্রণিধানযোগ্য বিষয়। আফিনে উপরওয়ালার অত্যাচার, রেলগাড়ীতে খেতাঙ্গ কর্ত্তক ক্লফাঙ্গের অপমান এবং নির্দোষীর উপর পুলিশের অত্যাচার—ইহাতে দেশে যে অশান্তির উংপত্তি হইতেছে তাহার তুলনায় শিক্ষিতমণ্ডলীর রাজনৈতিক অধিকার লাভের প্রয়াসোৎপর যে আন্দোলন তাহা নিতান্ত অকিঞ্চিৎকর। সরকার যদি টিক্টিকি লাগাইয়া এই সকল অবিচার ও অত্যাচারের প্রতিবিধান করিতে পারেন, তবে বাস্তবিকই দেশ হইতে অশান্তি অন্তৰ্হিত হইবে। এই যে সেদিন মহামাল হাইকোটের একজন জজ মীমাংসা করিয়াছেন যে পুলিশের অতি উচ্চ কর্মচারীরাও ষড়যন্ত্র করিয়া নিরীহ প্রজাকে বিপদগ্রন্ত করিতে পারে, ইহাতে সাধারণ জন-मखनीत काराय एवं आठक ও अभाखित आविद्या करेग्राह. তাহার সঙ্গে অন্ত কোন অশান্তি তুলিত হইতে পারে না। সরকার বাহাত্র এ অশান্তি নিবারণের কি ব্যবস্থা করিতেছেন <sup>গু</sup> আমরা এ কথা বলিতে চাই না যে সব পুলিশ থারাপ। আমরা জানি মানব সমাজের বর্ত্তমান অবস্থায় পুলিশ ছাড়া দেশ রক্ষা করা চলে না। এমন

মূর্থ কেহই নাই যে বায়ু ঝড়রূপে প্রবাহিত হইয়া অনিষ্ঠ করে বলিয়া বায়ু চলাচল বন্ধ করিবার পরামর্শ দিবে। ঝড়ে যাহাতে অনিষ্ঠ না হয় মানুষ সেই উপায়ই অবলম্বন করে। আমাদের গ্রন্থেটি যদি আমাদিগকে এই সর্ব ঝড় হইতে রক্ষা করিবার ব্যবস্থা করেন তবেই দেশে আপনা হইতে শান্তি প্রতিষ্ঠিত হইবে। এখন দেশে এমন কেহই নাই, আমরা দৃঢ়ভার সহিত এ কথা বলিতে পারি, যে নাকি রাইবিপ্লব কামনা করে। স্কতরাং গ্রন্থিটি যদি আসল অশান্তির কারণগুলি দ্রীকৃত করিতে পারেন ভাছা হইলে দেশ হইতে অশান্তির বীজ আপনা হইতেই নির্মাদিত হইবে। যাহা হোক্ ইতিমধ্যে আমরা অনেক দ্ব আসিয়া পড়িয়াছি। গাড়োয়ান বলিল—
ঐ যে দেখা যায় —

### পাওবওফা পাহাড়।

আমার ইচ্ছা হইল নাম দি নৈবেল পাহাড়। এমনি স্থলর নৈবেছের মত পাহাড়টা দেখিতে। কিন্তু নিকটে যাইয়া দেখিলান উহারি পাশে আর একটা পাহাড় আছে যাহার নৈবেভাত্ত্বের দাবী বেশি। বড় রাস্তায় গাড়ী থামিল; আমরা দেখান ২ইতে অবতরণ করিয়া পর্বতে উঠিতে লাগিলাম। রাস্তা হইতে পর্বত আরম্ভ হইয়াছে। উঠিতে উঠিতে কয় পশ্লা বৃষ্টি হইয়া গেল। বাঁকিয়া চুরিয়া উঠিতে গাছের আড়ালে আমরা বৃষ্টি হইতে আশ্রয় লইতে লাগিলাম। পাহাড়ের উপর হইতে বৃষ্টির পতন দেখিতে কেমন স্থার। আমরা এত উপরে উঠি নাই যেথান হইতে আমরা অনাহত থাকিয়া নীচে বৃষ্টির পতন দেখিতে পাইব; তবুও বুঝিলাম, আমাদের গায়ে বর্ধার যে ছাট লাগিতেছে নিম্নদেশে বর্ষণের পরিমাণ তাহা অপেক্ষা শতগুণ বেশি। আমরা মেঘ ও রৌদ্র ভেদ করিয়া ক্রমে ক্রমে উপরে উঠিয়া গুদ্দাদর্শনে প্রবৃত্ত হইলাম। লোকের বিশ্বাদ, এই দকল গুদ্দায় বনবাদকালে পাণ্ডবগ্রণ আশ্রর গ্রহণ করিয়াছিলেন। জনশ্রুতি রামায়ণ ও মহা-ভারতকে পাশাপাশি বসাইয়া দিয়াছে। কাম্যবন ও দগুকারণ্য গোদাবরীর এপার আর ওপার।

পর্বতের হইতৃতীয়াংশ উঠিলে তবে গুন্দার নাগাল

পাওয়া যায়। এইখানে পর্বতের পার্খদেশ ঘুরাইয়া কাটিয়া চারিদিকে গুহার সৃষ্টি হইয়াছে। একএকটা গুহা বেশ বড়। এক একটা প্রকাণ্ড হল, যেখানে বছশত লোক বসিয়া বক্ততাদি শ্রবণ করিতে পারে। মধ্যে মধ্যে গুল্ক রহিয়াছে। এ স্তম্ভূত্তি লাগান হয় নাই. পর্বত খুঁড়িয়া গৃহ হইয়'ছে, শুক্ত রাখিয়া দেওয়া হইয়াছে মাত্র। এলিফান্টা কেভে অতি বিশালকায় স্তম্ভসকল দেথিয়াছি, এত বড় আর কোথাও দেখি নাই। এখানে স্থানে স্থানে দোতালা গুহাও আছে। অনেক গুহা ভাঙ্গিয়া গিয়াছে। যে গুহাগুলি বড় বড় হল, তাহাদিগের চতৃষ্পার্শে বহুসংখ্যক এক দরজার কুঠরী, একজন মান্তুষের শয়ন করিবার বন্দোবস্ত রহিয়াছে। পর্বত চুয়াইয়া যে जन পড़ে मেই जन ধরিবার জন্ম স্থানে স্থানে চৌবাচ্চা, ইহাই পানীয় জলরূপে ব্যবহৃত হইত বলিয়া মনে হয়। কেহ কেহ সেই জল পান করিলেন, আমাদের প্রবৃত্তি হইল না। পর্বত কাটিয়া একটা ছোটখাট পুকুরের মত করা হইয়াছে। এথনও তাহার মধ্যে চুই হাত গভীর জল দেখিলাম। এইটা ছিল স্নানের বন্দোবস্ত। ঝরণার জল ধরিয়া রাথিবার জন্ম এলিফান্টাতেও একটা প্রকাণ্ড চৌবাচ্ছা দেখিয়াছি, সেখানে পাহারা নিযুক্ত রহিয়াছে। দর্শকগণ সে জল পান করিতে পারেন কিন্তু বাহিরে লইয়া যাইতে পারিবেন না। সমুদ্রবেষ্টিত বলিয়া বোধ হয় সেথানে ঐ নিয়ম, হ পয়সা রোজগারের পন্থ। এলিফাণ্টার স্থায় এথানেও দেব দেবীর মৃত্তি রহিয়াছে। কিন্তু সেথানকার মূর্ত্তিগুলি যেমন বিপুল-কলেবর, এমন আর কোণাও নাই। দেখিলেই মনে इम्र राम मानत्वत्र कीर्छि। এनिकाणीत्र भृष्टिश्वनि रभोतानिक. দে বিষয়ে আর কোনই দলেহ নাই, সেগুলি বৌদ্ধ যুগের নহে। সেগুলি চতুভুজি বিষ্ণুমূর্ত্তি, সরস্বতীমূর্ত্তি ইত্যাদি। কিন্তু পাণ্ডবগুদ্দার মূর্ত্তিগুলি সম্বন্ধে নি:সন্দেহ হইতে পারিলাম না, যদিও দেখানকার লোকেরা পৌরাণিক মূর্ত্তি বলিয়াই ব্যাথ্যা করিল। আমাদের সময় ছিল না যে পুঞামুপুঞারূপে তত্ত্ব অমুসন্ধান করি। এক জায়গায় তিনটি মূর্ত্তি রহিয়াছে, আমাদের "গাইড্" বলিল ইন্দ্রের সভা। কিন্তু মূর্ত্তি তিনটির একটীর গায়ে

नील, এक ीत भारत इंतिजा ७ এक ीत भारत भाग तर দেওয়া হইয়াছে। বেশ বুঝা গেল, ব্রহ্মা বিষ্ণু মহেশ্বর বলিয়া প্রমাণ করিবার চেষ্টা হইয়াছে। কিন্তু সকলেরই ছই হাত। আমার তো বৃদ্ধ মৃদ্ভি বলিয়া মনে হইল। ধর্ম, বৃদ্ধ ও সংঘ নহে তো । সর্ববিত্রই তিন মূর্তি। যেটাকে পাণ্ডব সভা বলা হয় সেটা একটা মস্ত গুহা মৃতরাং ভীষণ অন্ধকার, আলো জ্বালিয়া মৃর্দ্তিগুলি দেখিলাম। মূর্তিগুলি প্রকাও প্রকাও। হল্ শেষ হইলে একদরজার একটা কুঠরী। দরজায় সোজা একট বিরাট্ মূর্ত্তি বদিয়া রহিয়াছে। বাহির হইতে কুঠরীর এই মূর্ত্তিটি মাত্রই দৃষ্টিগোচর হয়। কিন্তু দরজার ভূই পার্থে বাহিরে তুইটা প্রকাও দণ্ডায়মান মূর্ত্তি, উচ্চে ছ হাতের কম নয়। তবুও এলিফেণ্টার মত তত বড় নহে। বাহির হইতে এই তিন মৃত্তিই দেখা যায়। কুঠুরীর ভিতরে চ্কিলে দেখা যায় যে ঐ উপবিষ্ট মৃদ্ভির তুই পার্ষে তুই মৃদ্ভি রহিয়াছে। ভিতরে ঢুকিয়াও ত্রিমূর্ত্তি, বাহির হইতেও ত্রিমুর্ত্তি। অথচ ব্রহ্মা বিষ্ণু মহেশ্বর নহে, ইহা স্থির। এই গুদ্দাই বিশেষ ভাবে পাণ্ডবগুদ্দা নামে অভিহিত। উপবিষ্ট ধর্মারাজ যুধিষ্ঠির, তুই পাশে নকুল সহদেব বাহিরে ভীমার্জুন। ভীমের কাছে তাহার হাঁটুর নীচে পড়িয়া রহিয়াছে একটা স্ত্রীমৃতি, শুনিলাম ইনিই নাকি যাজ্ঞদেনী দ্রোপদী, আর অর্জ্ঞানের হাঁটুর নীচে একটা হাতথানেক মূর্ত্তি. উনিই পাণ্ডবশথা এীকিষণজী। বুঝিতে দেরী হয় না, যে পাণ্ডব আখ্যায়িকা পূরণ করিবার জন্তই ও ছইটি পরে যোগ করা হইয়াছে। স্থানাভাব তাই উহাদিগের এই হুর্দ্দশা। এইরূপ পঞ্চমূর্ত্তির দ্বারা ভিতরে বাহিরে ত্রিমৃর্ত্তির প্রকাশ আরও অনেক কুঠুরীতেই দেখিলাম। স্থতরাং আমি উহাদিগকে পাণ্ডব বলিয়া স্থির সিদ্ধান্ত করিতে পারি নাই। একটী গুহার নাম কৌরব সভা। গুহাটীর বড়ই জীর্ণ দশা, চারিদিক্ ভাঙ্গিয়া চুরিয়া গিয়াছে, এথানেও ঐরপ ত্রিমূর্ত্তি আছে। কিন্তু দেয়ালের খোদাই যতদূর বুঝিতে পারিলাম তাহাতে মনে হইল বৃদ্ধের জন্ম হইতে পরিনির্বাণ পর্যান্ত তাঁহার জীবনের विटमं विटमं घटेनावनी अथात श्लीमंड इहेग्राहिन, কৌরবের সঙ্গে কোনই সমন্ধ নাই। যাহা হউক, হিন্দুর

পুরাণ তো অধিকাংশই বৌদ্ধ ও জৈন পুরাণের ব্রাহ্মণ সংক্ষরণ, স্কুতরাং বৌদ্ধগুন্দা হিন্দুগুন্দায় পরিণত হওয়া একটা বেশি কথা কি ? এইরূপে চারিদিক্ ঘুরিয়া দেখিতে অনেক সময়ও অতীত হইল, আর আমরাও পরিশ্রাম্ভ হইলাম, স্কুতরাং গৃহে প্রত্যাবর্তুনই শ্রেয়ঃ। অবতরণ করিতে কুড়ি মিনিট লাগিল, আমার গুন্দাপর্ব্বও শেষ হইল।

### পরিশিষ্ট।

আমাদের আজই নাসিক ছাড়িতে হইবে, কেননা, কাল রবিবার। ধন্মশালায় ফিরিয়া কাপড় চোপড় লইয়া সদ্ধ্যার পূর্ব্বেই টোঙ্গায় উঠিয়া বসিলাম। খানিক দূর যাইয়া মনে হইল রাত্রিতে বাবহারের জন্ম যে বিছানা ও গায়ের কাপড আলাদা করিয়া রাথা হইয়াছিল, তাহা ফেলিয়া আসা হইয়াছে। তবে বন্ধরা ধর্মশালায়ই রহিয়াছেন, কেননা, তাঁহার জ্যেষ্ঠলাতার আদিবার প্রস্তাব আছে। •গাডোয়ানকে বলিলাম ফিরিয়া যাইয়া উক্ত জিনিষ লইয়া আসিতে হইলে সে কত বেশা ভাড়া লইবে। সময় অত্যন্ত কম। সে বলিল, এখন কাজের সময় কাজ তো করি, ভাড়ার কথা মীমাংসা করিতে विज्ञाल नमार्य कूलाहरत ना, याहा वित्वहना इस नित्वन। এই বলিয়া সে গাড়ী ফিরাইল। আমি ভাবিতে লাগিলাম. কার্যাক্ষেত্রে ইহা অপেক্ষা উচ্চসত্য আর কি আছে গ যাহা কর্ত্তব্য তাহাতেই মনোনিবেশ কর, আর যা' কিছু সব অবাস্তর। গাঁতাতেও তো এই উপদেশই প্রদন্ত হইয়াছে—"কর্মণোবাধিকারস্তে"। যাহাদিগকে আমরা ভ্রান্ত সামাজিক আচারের থাতিরে নিমুশ্রেণীর লোক বলিয়া অবজ্ঞা করি, তাহাদের কাছেই আমাদের কত শিথিবার রহিয়াছে ! ইহাদিগের "অশিক্ষিত পটুত্ব" অনেক সময়ে শিক্ষিতাভিমানীদিগকে অবাক্ করিয়া দেয়। একদিন বরিশালে একজন মুদলমান মংস্থব্যবদায়ীর নিকট মংদের দর জিজ্ঞাদা করায় দে চাহিল ছ' আনা। আমি বলিলাম চারি আনা, সে দমত হইল না। আমি পুনরায় বলিলাম যে সে পাঁচ আনায় দিতে পারে কি না ? মাছওয়ালা হাসিয়া বলিল, "বাবু, টাকা অৰ্জন করা কষ্ট

তাহা জানি, কিন্তু খরচ করিতেও যদি এত তুঃখ হয়. তবে টাকায় স্থুথ কোথায় ?" আমি তাহার এ প্রশ্নের উত্তর এখন পর্য্যস্ত খুঁজিয়া পাই নাই। যাহা হউক, আমরা সময় মতই ফিরিয়া ষ্টেশনে আসিলাম। জিনিষপত্র গুছাইয়া টেনে গুইয়া পড়িলাম। ট্রেন আপনার মনে চলিল. রাত্রি যথন প্রায় ২টা তথন গাড়ী আসিয়া এক ষ্টেশনে থামিল, সেই গভীর রজনীর নিস্তব্ধতা ও জডতা ভঙ্গ করিয়া প্লাটফরম হইতে ধ্বনি উথিত হইল, "কল্যাণ"। আমরাও তল্পীতলা লইয়া নামিয়া পডিলাম। থাণ্ডবালার লোক গাড়ী লইয়া ষ্টেশনে স্তরাং অনায়াদে আমরা হাদ্পাতালে ঘাইয়া পৌছিলাম। শ্যা প্রস্তুত ছিল, ঘুমাইয়া পড়িতে দেরী লাগিল না। প্রদিন প্রাতে নিদ্রা হইতে উঠিয়া দেখি কেবল ভঞ্জন নহে ভোজনেরও বিরাট আয়োজন হইয়াছে। আমাদের ধারণাই ছিল না যে উপাসনার নামে এত বড় একটা কাণ্ড হইবে। বধে হইতে অনেকে নিমন্ত্রিত হইয়া আসিলেন। উপাসনা হইল বাংলায়, আন্তে আন্তে কথা বলিলে গুজরাঠীদের বাংলা বুঝিতে কষ্ট হয় না। বাংলার সঙ্গে গুজরাঠীর অতি ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধ। মারাঠা, हिन्ती, বাংলা নানা ভাষায় হইল। বছলোকের সঙ্গে আলাপ করিয়া পরিতৃপ্ত হইলাম। পরিজনবর্গের অমায়িকতায় ও আতিথাসংকারে আমরা পর্ম পরিতোষ লাভ করিলাম। প্রদিন যথন পুণা যাত্রা করিলাম, তথন ডাক্তার বাবুর একটা রোগী আসিয়া উপস্থিত হইল, স্থতরাং তিনি আর আমাদের সঙ্গে ষ্টেশনে আসিতে পারিলেন না। ক্ষণকাল পরে দেখি যে তিনি ছুটিয়া ঔেশনে আসিয়া হাজির হইয়াছেন। আসিবার তো কোনই প্রয়োজন ছিল না। কিন্তু কোন কোন মানুষের ভদ্রতা জিনিষ্ট এমন অস্থ্যিজ্জাগত, যে. माधातराव विচারে যেথানে কোনই ক্রটী দেখা যায় না. তাঁহাদের নিজেদের সম্বন্ধে তাহা তাঁহাদের কাছে ত্রুটী বলিয়া মনে হয়। তাই, যেই দেথিয়াছেন গাড়ী ছাড়ে নাই – वाड़ी श्रहेराउरे ठाश (नथा यात्र-- अमनि ছুটিয়া আদিয়াছেন। আমি তাঁহার দৌজন্মে মুগ্ধ হইয়া গেলাম তিনি কেবল বিদায় দিতে আসিয়াছিলেন তাহা নছে

ফিরিবার পথে আবার তাঁহার গৃহে আতিথ্য গ্রহণ করিবার নিমন্ত্রণ দিয়া গেলেন। তাঁহার সঙ্গ আমাদের এমন মিষ্ট লাগিয়াছে যে, অস্কবিধা সত্ত্বেও আমরা ফিরিবার সময় আবার কল্যাণে নামিয়াছিলাম। পরদিন ৪টার মেলে বন্ধে আসিলাম। মেলের টিকিট কল্যাণে সংগৃহীত হয়, স্থতরাং কল্যাণ হইতে বন্ধের জন্ত ন্তন যাত্রী লওয়া হয় না। ডাঃ খাওবালা আমাদিগকে লইবার জন্ত একজন টিকিট কলেক্টরকে অন্ধরোধ করিলেন, সে দিতীয় শ্রেণীর গাড়ী খুলিয়া আমাদের জিনিষপত্র তাহাতে বোঝাই করিয়া দিল। আমি উঠিতে দিধাবোধ করিতেছিলাম, কিন্তু অবস্থাটা সম্যক্ অবধারণ করিয়া কল্যাণের কল্যাণ কামনা করিতে করিতে হন্ত চিত্তে আসন গ্রহণ করিলাম। নৃতন অভিজ্ঞতা লাভ হইল। বন্ধেতে আর কেহ টিকিট চাহিতে আসিল না।

बीधीदबलनाथ कोधूती।

## নিবেদন

কোরোনা জীবন মম দীর্ঘিকার মত,
চিরক্ল, কাজ নাই মরালে কমলে;
নদীগম ছুটবারে দাও অবিরত
দিল্প পানে ক্লান্ত প্রান্ত ব্যথিত উপলে।
পাথরের ফুলদম অমর অক্ষয়
করিয়া রেথোনা মোরে প্রদর্শনী-গেহে,
কোরো মোরে বনফুল মধুগৃন্ধময়,
ঝরিগো নিভৃতে, ফুটি' নীহারের স্নেহে।
শ্রীকালিদাদ রায়।

## বাঙ্গালা শব্দের ড় \*

বহু বাঙ্গালা শব্দে ড় আছে। ওড়িয়া ও হিন্দী ভাষার শব্দেও আছে। এই সব ভাষা সংস্কৃত ভাষার রূপান্তর। কিন্তু সংস্কৃত শব্দে ড় পাই না। মরাঠা ভাষাও সংস্কৃত হইতে আসিয়াছে। তাহাতেও ড নাই।

গৌহাটী সাহিত্যাকুশীলনী সভায় পঠিত।

সংস্কৃত বর্ণমালায় ৳ ঠ ড় ঢ । বাঙ্গালা বর্ণমালায়
ট ঠ ড় ড় ঢ ঢ় । ট বর্গে পাঁচ বর্ণ স্থানে সাতটা
বর্ণ হইয়ছে। বিভাসাগর মহাশয় ব্যঞ্জন বর্ণের শেষে
ড় ঢ় য় এই তিন বর্ণ বসাইয়াছিলেন। প্রামে পাঠশালায়
শৈশবে আমরা এই তিন বর্ণ শিথি নাই। ওড়িয়া
পাঠশালাতেও অভাপি শেখান হয় না। তথন জানিতাম
ক হইতে হক্ষ ব্যঞ্জন বর্ণ। বিভাসাগর মহাশয় ড় ঢ় য়
বর্ণত্রয়কে অপাঙ্কেয় করিয়াছিলেন। পাঠশালার গুরুমশায় এই তিন বর্ণের অস্তিত্ব স্বীকার করিতেন না।

শৃধু এই তিন বর্ণের দশা হেয় ছিল না। গ্র্মশায় শিথাইতেন হক্ষা, বিভাসাগর মহাশয় ক্ষ অগ্রাহ্য করিয়া-ছিলেন। ক্ষ একটা স্বতন্ত্র বর্ণ কি না, কিছুদিন পূর্বে বঙ্গীয় পণ্ডিতগণের মধ্যে বিচার হইয়া গিয়াছে। ডিগ্রি-ডিদ্মিদ কোন পক্ষ পাইয়াছেন, তাহা স্মরণ হইতেছে না। ক্ষ বর্ণের ভাগ্য বরং ভাল, বিগারে উঠিয়াছিল। তত্ত্ব মুড হ্য-এই তিন অক্ষরের ভাগ্যমন। কেহ জিজ্ঞাসে না, এই তিন অক্ষর ব্যঞ্জনাক্ষরের পঙ্ক্তিতে বসিবে কি না। মরাঠা তত্ত্ব অক্ষরের পৃথক অন্তিত্ব স্বীকার করিয়া ক্ষ অক্ষরের পরে ত্রু অক্ষরের স্থান করিয়াছেন। কারণ, ত্রু অক্ষরের ধ্বনি মরাঠাতে জঞ না থাকিয়া স্বতম্ত্র হইয়াছে। আমরা ঠিক করিয়া রাথিয়াছি, বাঙ্গালা ভাষার ধ্বনি সংস্কৃত ভাষার ধ্বনির মতন আছে, এবং বাঙ্গালা ভাষা আর কিছু নয় সংস্কৃত ভাষার যৎকিঞ্চিৎ রূপাস্তর। বঙ্গীয় পণ্ডিত সংস্কৃত ভাষার ব্যাকরণ দেখিয়া ক্ষ্ণু বর্ণের ভাগ্য-পরাক্ষা করিতে বদিয়াছিলেন। বাঙ্গালায় ক্ষ অক্ষরের উচ্চারণ থিম বা থেম। এই হেতু সংক্ষুণা বাঙ্গালায় হইয়াছে থিউবা--থিধা, সংক্ষমা বাঙ্গালা উচ্চারণে থেমা, স ক্ষণে—থেনে, ইত্যাদি।\*

মানুষ অল্ল-জান, অল্ল-ধৈর্য। নিজের স্থবিধা মতন
শৃথ্যলা না পাইলে অতিচার, ব্যভিচার-আদি নিজের রচিত
শব্দের অন্তরালে আশ্রয় লইতে চায়। বিধাতা বিধিবাহ্য
কিছুই করেন না। তিনি তাহাঁর সংসারে প্লুতগতির
স্থান রাথেন নাই, সৃষ্টিরূপ উপন্যাস কুমশঃ প্রকাশ্য

 অল্পিনের মধ্যে ক্ষ-অক্ষরের উচ্চারণ থ হইতে আরম্ভ করিয়াছে অপর অক্ষরেরও উচ্চারণবিকার ঘটতেছে। করিয়াছেন। এই গৃঢ়তন্ত্ব বিশ্বত হইয়া লোকে দিশাহারা হইয়া পড়ে। তাহারা একটা একটা গণিয়া সংসার অংশাংশি করিয়া লইতে চায়, কুমশঃ কত হইয়াছে, কত হইবে, তাহা কল্পনা করিতে পারে না।

বাগালা শব্দের ড় ঢ় এইরূপ কুমশঃ প্রকাশিত বর্ণ।
য়ু স্থানে মু (উচ্চারণ জ) পরে আদিয়াছে। ডব্র স্থ হ্যু
অক্ষরের সংশ্বত বিধি-বাহা উচ্চারণ হঠাৎ আসে নাই।

ট-ধ্বনির সহিত হ মিশিলে ঠ ধ্বনি হয়, ড-ধ্বনির সহিত হ মিশিলে ঢ-ধ্বনি হয়। ড় ধ্বনিতে ল আছে, যেন উহা লড়। বঙ্গের বহুলোকে ড় ধ্বনি শোনে য়। এইহেড়ু ড় স্থানে র, এবং র স্থানে ড় প্রয়োগ করে। কানে প্রভেদ না পাওয়াতে জিহ্বা সে প্রভেদ প্রকাশ করিতে পারে না। কেহ কেহ ড় র ধ্বনির প্রভেদ বৃদ্ধিতে পারে, কিস্তু জিহ্বা সে প্রভেদ ব্যক্ত করিতে পারে না। এই হেড়ু লিথিবার সময় ড় আসে, বলিবার সময় আসে না। গাঁতজ্ঞ জানেন প্রথমে স্বের স্ক্র্ম প্রভেদ শুনিতে শিথিতে হয়, তার পর কণ্ঠের ক্রমতা আনিতে হয়। কাহার পক্ষে কান হবল, কাহার পক্ষে কঠ হবল, তাহার নিরূপণ হঃসাধ্য। অনুমান হয়, অধিকাংশের পক্ষে কান হবল। লোকে কালা হইলে বোবা হয়, কিস্তু বোবা হইলেই কালা হয় না। চোথে প্রভেদ দেখিতে না পারিলে চিত্রকর সে প্রভেদ চিত্রে দেখাইতে পারে না।

আমরা ন ও লকার এক করিয়াছি। হিন্দীভাষীও করিয়াছে। কিন্তু দক্ষিণভারতের পূব প্রান্তে ওড়িয়া, পশ্চিম প্রান্তে মরাঠা হইতে কুমারিকা পর্যন্ত দেশের ভাষায় ন ও লকারের প্রভেদ আছে। বাঙ্গালীর উচ্চারিত লকারের সহিত ড় মিশিলে যেমন ড় মতন শোনায়, দাক্ষিণাত্যবাসীর মুখে তেমন শুনি। একটু সূক্ষ ভেদ আছে তাহাতে ল কোমল হয়। েলুগু এ উচ্চারণ করে যেন লি (ড়)। বোধ হয়, সহস্র বংসর পূর্বে বাঙ্গালী ল উচ্চারণ করিতে পারিত। বোধ হয়, ফারসী ভাষার প্রভাবে ল উচ্চারণ বিশ্বত হইয়াছে। রাজ্ এলী স্থানে যে রালী হইয়াছে, তাহার কারণ পূর্বকালে ছিল, এখন নাই। সেই পূর্বকালের কারণে আমরা বিষ্ণু শক্ষ উচ্চারণ করি বিষ্টু। নবায়ুব্রেরা করিতেছে বিষ্ন। হিন্দীভাষী

করে বিদ্নৃ। বিষনু, বিদ্নৃ যে ভূল উচ্চারণ, তাহা শ্বরণ করে না। বিষ্নু অপেকা বিষ্টু যে অনেক ভাল, অর্থাৎ পূর্বকালের উচ্চারণের নিকটবর্তী, তাহা ভূলিয়া যাইতেছে। বিষ্টু অপেকা বিষ্ডু আরও নিকটবর্তী। (অবশ্য বি কোমল, বি কর্কশ)।

আর এক ধ্বনি আছে, তাহাতে না ল, না ড়, অথচ ছইই আছে। ড় ল অপেক্ষা এই ধ্বনি বাঙ্গালীর মুখে ছরুচার্য। বাঙ্গালা ভাষা হইতে এই ধ্বনি লুপ্ত হইয়াছে, হিন্দী ভাষা হইতেও হইয়াছে। এবিষয়েও ওড়িশা হইতে বোষাই পর্যন্ত সমস্ত দক্ষিণাপথ পৃথক হইয়াছে। ধ্বনি গিয়াছে, বাঙ্গালা হিন্দী হইতে এই বর্ণ-জ্ঞাপনের অক্ষর পর্যন্ত লুপ্ত হইয়াছে। ধ্বনি গেলে ধ্বনি-প্রকাশের দোতিক বা অক্ষর অনাবশ্যক হয়। (বাঙ্গালা হিন্দীতে যু অক্ষর অনাবশ্যক হইয়াও আছে। ইহার কারণ, এই এই ভাষায় সংস্কৃত শব্দের লিখনে সংস্কৃত রীতির অনুসরণ)।

একশত বংসর পূবে প্রবোধচন্দ্রিকা-কর্তা মৃত্যুঞ্জয় বিভালঙ্কার লিথিয়াছিলেন, "বর্ণ শব্দে স্বর, হল্, বিদর্গ ও **অন্ন**সারকে কহে। অকারাদি ধোড়শ বর্ণকে স্বর শব্দে কছে। ককারাদি ক্ষকারাস্ত চতুস্ত্রিং-भाग् वर्ग करा ७ वा अन ७ वा भाग करह। এ ममूनारत वर्ग श्रक्षांगर। इ-कारतत श्रत क-कारतत श्रूर्व আর এক লকার হয়, এমতে অক্ষর সমুদায় এক-পঞ্চাশং। অকারাদি যোড়শ স্বরের মধ্যে অকারাদি ঔকার পর্যন্ত যে চতুদিশ বর্ণ, সেই স্বর। আং আঃ এই চুই বর্ণ অমুস্বার ও বিদর্গ। এ ছয়ের যে নামান্তর যথাক্রমে বিন্দু ও বিসজনীয়। \* \* **অনুস্বার**-বি**সর্গ** স্বাতস্ত্রো থাকিতে পারে না। অতএব এই ছুই অক্ষর স্বরধর্মী। বর্ণ পাঠেতে এই চ্ই বর্ণের অকার সহিত পাঠের বীজ এই।" এই গণনা হইতে জানিতেছি, একশত বংসর পূর্ব পর্যন্ত ডেচ্য়ু বাঙ্গালা ভাষায় অধিকার প্রতিষ্ঠা করিতে পারে নাই। য র ল ব শ্য সূহ ল ক্ষ্ এই শেষের লুক্ষ তথনও পণ্ডিতগণ দারা স্বতন্ত্র বর্ণ বলিয়া গণ্য হইতেছিল।

হল ক্ষ এই ল বাগুণিক লকার নহে। বাঙ্গালা ছাপাথানায় এই অঞ্চর নাই। বঙ্গদেশের ও আর্যাবতের নাগরী অক্ষর-মালার মধ্যেও এই ল অক্ষর নাই। ওড়িয়া তেলুগু মরাঠা প্রভৃতি ভাষার অক্ষরে এই ল আছে। এই ল এর মৃতিতে ল ড, এই হই অক্ষরের মৃতি সংশ্লিষ্ট রহিয়াছে। এই ল কে লভ বলা যাউক। ফল, জল, বালক, গোপাল প্রভৃতি শক্ষের ল ওড়িয়াতে লভ; মরাঠাতে ফল শবে লভ, জল শবে ল, বালক ও গোপাল শবে বিকল্লে ল ও লভ হয়।

ভকারের সদৃশ ধ্বনি বা বর্ণ তবে এই, -- ড ড় ণ লড র ল। বাঙ্গালায় ড ড় র ল, এই চারি বর্ণ আছে। হিন্দীতেও তাই। মরাঠাতে ড ণ লড র ল, এই পাঁচ; ওড়িয়াতে ড ড় ণ লড র ল, এই ছয় আছে। আসামীতে ড় নাই বলিলে বলা যায়। তাহাতে ড র ল, এই তিন বর্ণ আছে।

এক এক জাতি এক এক বর্ণের ফ্লা ভেদ করিয়া নানা বর্ণের উৎপত্তি করিয়াছে। ফারসী ও আরবী একত্রে ধরিলে অ হুই রকম, ক হুই রকম, গ জারনী ও কারসী শক্ষ আছে। কিলের উচ্চারণ তেমন হুইয়াছে। কণের আংশিক বিধিরতা ও বাগ্যন্তের শিথিলতা ভাল কি মন্দ, তাহা বিবেচ্য নহে। ফল কি হুইয়াছে, তাহা আলোচা।

ভাষা চেষ্টা করিয়া লিখিতে হয়, মাতৃভাষাও শিথিতে হয়, আপনা-আপনি শেখা হয় না। পাঠশালার গুরুমশায় ক থ শিথাইবার সময় শিয়াকে বর্ণের ধ্বনি অর্থাৎ ভাষার ধ্বনি বিশ্লেষণ করিয়া শিথাইলে উচ্চারণ বিরুত্ত হয় না। গুরুমশায়ের অমনোযোগিতায় বাঙ্গালী বালক-বালিকা গুরবর্ণ উচ্চারণ ভূলিয়া যাইতেছে। সং হস্ত হস্তী বাং হাথ হাথী গত তই তিন শত বৎসরের মধ্যে হাত হাতী হইয়া পড়িয়াছে। এইয়ৄপ, সং কুঠার বাং কুঢ়ার, কুঢ়ালি; সং ঘট ধাতু বাং গঢ় ধাতু, সং বেষ্ট ধাতু বাং বেঢ় ধাতু; সং পঠ ধাতু বাং পঢ় ধাতু ছিল।

বেদের সংস্কৃতে ডু নাই, আছে ড ল্ড র ল ণ। তারপর ভারতের এক স্থানে ল্ড মহিয়া গিয়াছে, অগু স্থানে ল্ড স্থানে ড় আছে, অপর স্থানে ড় আছে লড ও আছে।
বিবর্তনে এইরূপ হয়। ঋগ্বেদের প্রসিদ্ধ অগ্নি-মীলে
গুরোহিতং, কোথাও মীলে, কোথাও মীড়ে, কোথাও
মীলেড আছে। কিন্তু কোথায় সেই লড়, আর কোথায়
ড়াড কর্কশ, লড় কোমল; নুকর্কশ নুকোমল।

প্রাচীন লড় স্থানে ড়, এই অমুমান ঠিক বোধ হইতেছে। কিন্তু, সব শব্দের লড় স্থানে ড় আসে নাই। কোথাও কোথাও ল আসিরাছে। শ্রীরামেক্রম্নর ত্রিবেদী মহাশয়ও লড় স্থানে ড় অমুমান করেন। তিনি ঐতরের রাদ্ধণে লচ় পাইয়া অমুমান করেন, বর্তমান ঢ়কারের মূল সেই লচ়। সংস্কৃত ব্যাকরণে একটা স্থ্র আছে, তাহাতে ড ল অভেদ বলা হইয়াছে। কিন্তু কোথায় ড, আর কোথায় ল মনে হয়। বন্তুভঃ মাঝে লড় মরণ করিলে স্থানে অধাভাদিক কিছু থাকে না। জল ও জড় শব্দের সং থাতু এক। উভয় শব্দের অর্থ এক, সলিল ও শাতল। ওড়িয়াতে জল শব্দে লড, মরাসাতে ল অর্থাং ওড়িয়াতে জলড সলিল, মরাসাতে জল— সলিল। ওড়িয়াতে জড় শাতল, মরাসাতে জড়— শাতল। ওড়িয়াতে জড় ক্রাড় বলা ঘাইতে পারে। বাস্তবিক ওড়িয়াতে ড অক্ষর নৃতন নির্মিত হইয়াছে।

ড় কিংবা লেড, শক্ষের আদিতে বসে না, ঢ় য় বর্ণও বসে না। অন্থ ব্যঞ্জনের সহিত যুক্ত হইলেও বসে না। জড় কিন্তু জাড়া, দৃঢ় কিন্তু দার্ঢা, শ্য় কিন্তু শ্যা। ওড়িয়া ভাষায় লেড প্রয়োগের স্থ্র পাইলে বাঙ্গালা ভাষায় ড় প্রয়োগের স্থ্র পাওয়া যাইতে পারে। ওড়িয়া ভাষায় স্থ্র এই, লেড শক্ষের আদিতে হয় না, সংযুক্ত ব্যঞ্জনেও হয় না। সংস্কৃত শক্ষে এবং সংস্কৃত হইতে অপত্রন্ত শক্ষেও প্রায় এই রূপ। এমন কি, ইংরেজী রেল (গাড়ী) ওড়িয়াতে রেলড হইয়াছে। ওড়িয়াতে চপলড (চপল), কিন্তু চাপলা। সংস্কৃতে যে শক্ষে সংযুক্ত ল, ওড়িয়া ভাষায় সে শক্ষের সংক্ষেপে ল থাকে, লেড হয় না। সং মলিকা হইতে ও মলি, সং বিল হইতে ও বেল। ক্রিয়াপদের ল বর্ণও লেড হয় না। সং ক্রত—বাং করিল, ও কলা; সংগত—বাং গেল, ও গলা।

সংস্কৃত, বাঙ্গালা, ওড়িয়া শব্দের ড ড লভ হইতে স্পষ্ট

বুঝা যায় যে উচ্চারণ-সৌকর্য ড় ও লভ বর্ণের উৎপত্তির কারণ। সলিল ওড়িয়াতে সলিল্ড, যেন পরে পরে হই ল উচ্চারণ কঠিন। এইরূপ, শরীর গ্রাম্য বাঙ্গালাতে শরীল শুনিতে পাই। অড়র (কলাই), কেহ কেহ বলে অড়ল (কলাই); কারণ তাহারা ড় ও র প্রভেদ প্রায় করিতে পারে না। প্রায় চারি শত বৎসর পূর্বের চৈতভ্তমঙ্গলে আছে,

রঘুরাম ভাব দেখি এল চক্রচূড়।
মুবারি গুপ্তের দেখ দীঘল লাঙ্গুল।
এখানে ডুলা এক বোধ হইয়াছিল।

বাঙ্গালাতে কেছ কেছ ড় র প্রয়োগে ভূল করেন। কোথায় ড় আর কোথায় র, তাহা নির্ণয়ের চেষ্টা করা যাইতেছে।

- (১) অসংগ্রুক ও অনাদিভূত ডুকার ড় হয়।
  সংস্কৃত ও বাঙ্গালা, উভয়বিধ শব্দে এই এক স্কৃত। উপরে
  উদাহরণ পাইয়াছি। অহা উদাহরণ, থড় গুড় ক্রোড় চূড়া
  লগুড় তড়াগ গর্ড দ্রাবিড় বড়বা। কিন্তু মার্ত্ত বিত্তা
  ভাত্ত; ডোর ডাকিনী ডমবু ডিম্ব।
- (২) সংস্কৃত শব্দের অপলংশে বাঙ্গালা শব্দে ড় আদিয়াছে। টবর্গের বর্ণ হইতে অধিক আদিয়াছে। ট স্থানে, যথা, কর্পট কাপড়, ঝাট ঝাড়, চিপিট চিড়া; ঠ স্থানে, যথা, কুঠ কুড় ( উষধ ), কনিঠ কড়িয়া, কড়ি ( আঁগুল ), কুঠার কুড়াল; ড স্থানে, যথা, দণ্ড দাঁড়, কুণ্ডী কুড়ী, কুয়াও কুমড়া; ঢ স্থানে, যথা, দংগ্রী দাঢ়া দাড়া, দৃঢ় দড়, সং পঠ পঢ় পড়, সং কটাহ কড়াই কড়াই; ণ স্থানে, যথা, তীক্ষ তোখড়, রণ রড় লড়, শ্রেণী শিঁড়ী। টবর্গের বর্ণের মধ্যে ট স্থানে ড় অধিক আদিয়াছে, অন্ত অসংযুক্ত বর্ণ হইতে অল্প।
  - (৩) তবর্গের তুই একটা বর্ণ স্থানে ডু আসিয়াছে।
    ত স্থানে যথা, আবৃত্তি—আওড়া, পতিত -পড়া, ধাত্রী—
    ধাড়ী। র্ধ স্থানে, যথা, অর্ধ আড় (আড় পাগলা),
    সার্ধ—সাড়ে, বর্ধকী বাড়ই। ন স্থানে, যথা, রাজন্ত—
    রাজ্ঞা, চর্মন্ চামড়া। দ স্থানে ড, যথা, দাড়িম্ব—
    ডালিম, দর—ডর, দও্ত—দাঁড় (পাথীর)।

- (৪) সংস্কৃত শব্দের র ল স্থানে ড় আসিয়াছে।
  যথা, অগ-স্থাতু হইতে অপসারি —আছাড়ি; দু ধাতু
  হইতে দউড় বা দৌড়; মরক মড়ক; মারৱালী—মাড়োয়ারী; আলি আড়ি, আইড়; স° ফাল ধাতু—ফাড়া;
  চর, চল চড়া।
- (৫) বাঙ্গালায় ড়া, আড়, আড়া প্রতায় আছে।
  এইসকল প্রতায়ের মূল নির্ণয় এথানে নিম্প্রোজন।
  সাদৃশ্য, সম্বন্ধ, কতৃত্ব, প্রভৃতি অর্থে এই সব প্রতায় হয়।
  চাম চামছা, আঁত আঁতেড়ী, পা পাতড়া, লাঠা-আড়া,
  থেলআড়, ইত্যাদি বহু শব্দ আছে। রা রী প্রতায়ও
  এইরূপ। যেমন, কাঠরা, কাঠরিয়া, ঝুপরী, মুহরী
  (মুখ+রী), ইত্যাদি।

র কি ড়, ইহা নিরপণের একটা সামান্য সঙ্কেত এই, যে সংস্কৃত শব্দে র কিংবা ড় আছে, বাঙ্গালাতেও সে শব্দে সেই বর্ণ থাকে। সংস্কৃত হইতে আগত কিংবা বিরুত না হইলে ড় আসে না। নদীর পারে যাওয়া—পার সং; নদীতে পাড়ি দেওয়া—সং পালি হইতে বাং পাড়ি; নদীর পাড়—পাহাড় (সং পর্বত, পাষাণ, কিংবা পাটক) হইতে, অর্থ তীরভূমি। ছেলেবেলাকার একটা ঠকানিয়া কথা আছে, গড়ের মাঠে ঘোড়ার গাড়ী গড়গড়ায়া যায়—এথানে গড় সং; ঘোড়া সং ঘোটক; গাড়ী সং গন্ধী; গড়গড়ায়া — ঘর্ষর শক্ষ করিয়া, সং অধাতু হইতে বড়্নড়ায়া গড়গড়ায়া।

আরবী ফারসী ইংরেজী শব্দের ড র ল স্থানে বাঙ্গালায় ড র ল থাকে, ড় হয় না। (স' ঘর্ম), ফারসী গরম বাঙ্গালায় গরম; গড়ম হয় নাই। এই রূপ, জোর, জবর প্রভৃতি শব্দের র বাঙ্গালাতেও র।

কটক। শ্রীযোগেশচন্দ্র রায় বিদ্যানিধি।

# আমার চীন-প্রবাদ

(পূর্বানুরতি)

চীনদেশে বড় বড় শহরের রাস্তায় বাহির হইলে ভিথারীর দল আসিয়া ব্যতিবাস্ত করিয়া তোলে। কেহ সন্মুথে কো-টৌ (ভূমিতে অবনত হইয়া প্রণাম) করিতে থাকে, কেহ রাস্তার ধূলা চাটিয়া লয়। কেহ বলে তিন দিন হইতে আমার চাউ-চাউ (খাছ) মেলে নাই; আমাকে অমুগ্রহ করিয়া কিছু খাইতে দিয়া প্রাণ রক্ষা করুন, ইত্যাদি। তাহাদের বিখাস পথিককে যত শাঘ্র উত্যক্ত করিতে পারিবে তত শাঘ্র তাহাদের কিছু প্রাপ্তি ঘটবে। কার্য্যতও ঘটে তাই। সকলেই কিছু না কিছু দিয়া তাহাদের হাত হইতে অব্যাহতি লাভ করিতে চেষ্টা পাইয়া থাকেন।

চীনের ভিক্কদিগকে টাউ-ফান-টি বলে, ইহার অর্থ যাহারা লোকের নিকট চাউল ভিক্ষা করিয়া বেড়ায়। ফান অর্থে চাউল। ইহা হইতে সাধারণ অভিবাদনের নাম চি-ফান হইয়াছে, ইহার অর্থ আপনি ভাত খাইয়াছেন ত, ভাবার্থ আপনি ভাল আছেন ত ? চিন চিন কথাও ইহারই অপ্রংশ বলিয়া মনে হয়।

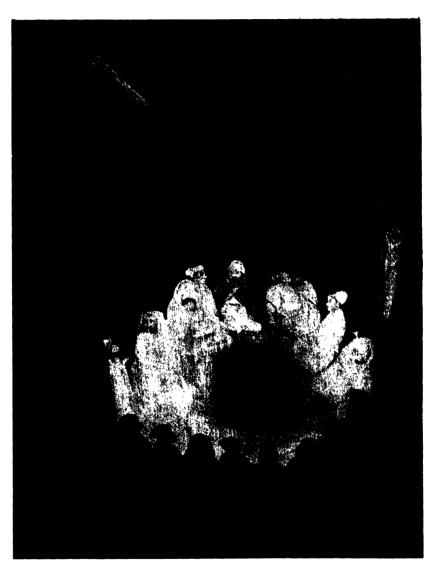
চীন ছুতার মিস্ত্রিরা সাধারণতঃ সাড়ে সাতটায় কাজ আরম্ভ করে। সকাল সাতটায় তাহারা একবার প্রাতরাশ সমাপন করিয়া লইয়া তামাকু সেবন করে। বারটা পর্যান্ত কাজ করিয়া মাধ্যাহ্নিক ভোজনে প্রবৃত্ত হয়, এই সময় তাহাদের এক ঘণ্টার ছুটি। আহারাস্তে তামাক খাওয়া একপ্রকার স্বতঃসিদ্ধ। পুনরায় স্কুকরিয়া সাড়ে পাঁচটা পর্য্যস্ত কাজ করে। গৃহে ফিরিবার পূর্বের আর একবার আহার সমাধা করিয়া লয় এবং মনের আনন্দে গুহে প্রত্যাবর্ত্তন করে। ইহাতে দৈনিক শ্রমের কোন কণ্ট তাহার। অনুভব করে বলিয়া বোধ হয় না। হাসি মুখে কাজে লাগে। হাসি মুখে ঘরে ফিরিয়া যায়। কণ্টাকটর মজুরদিগকে সপ্তাহধয় অন্তর শৃকরমাংস এবং রুটি দিয়া থাকে। প্রতি পঞ্চম দিবদে তামাকু সেবনের জন্ম মজুরেরা কিছু বথসিদ পায়, তাহাকে 'কামশান' বলে। সাধারণ অস্ত্রপাতি মিস্ত্রিরা নিজেরাই সংগ্রহ করিয়া লইয়া কাজে যায়। বিশেষ কোন অস্ত্রের প্রয়োজন হইলে ঠিকাদার যোগাইয়া থাকে। মজুরেরা যে সময় কাজ করে তথন খুব মন দিয়াই করে এবং কাজও খুব ভাল হয়। তাহাদের পেছনে একজনকে লাগিয়া থাকিতে হয় না। কিম্বা কশ্মদাতাকে নিজে বিরক্ত হইয়া মজুরদিগকেও উত্যক্ত করিবার প্রয়োজন হয় না। কিন্তু আমাদের দেশে ঠিক ইহার বিপরীত বলা যাইতে পারে। যে সময়টুকু কাজ করে শ্রমজীবিদল তা গার অধিকাংশ সময় গার করিয়া এবং তামাক খাইয়া কাটায় এবং অবশিষ্ট সময়টুকু কোন মতে বোজসহি করিয়া শুদ্ধ মথে ঘরে ফিরিয়া যায়।

চীনে মিদ্ধীর থাছ প্রধানতঃ ভাত। যথন তাহারা মণ্ডলী করিয়া ভাত থাইতে বসে, একটী ঝুড়িতে করিয়া ভাত মধ্যস্থলে রাথা হয় এবং একটী পাত্রে ভাতের মাড় রক্ষিত হয়। প্রত্যেকে বাটি পুরিয়া ভাত লইয়া তাহার সহিত মাড় মিশাইয়া থাইতে থাকে। তাহাদের থাইবার অন্ত উপকরণ শাক সক্ষী ও লোনা মাছ। শাক সক্ষী চাট্নির মত করিয়া প্রস্তুত হইয়া থাকে। প্রত্যেক উপকরণ ভিন্ন ভিন্ন বাটিতে রক্ষিত হয়। ঐগুলি তাহারা কাঠি দারা একএকবার একএকটী পাত্র হইতে গ্রহণ করে। মজুরী বেশ সন্তা, পাঁচ ছয় আনার বেশি নয়।

বৃষ্টি বাদলার দিনে চীনের মজুরের। নোটেই কাজ করে না। তাহার কারণ এক পক্ষে বৃষ্টিতে তাহাদের কাপড় চোপড় ভিজিয়া নষ্ট হইতে পারে এবং ভিজে কাপড়ে থাকিলে বাতে ধরাও সম্ভব। আবার, যে কাজ করাইবে সে মনে করে বৃষ্টিতে স্কচাক্ষরপে কাজ হইবে না কেশল বৃথা মজুরী যাইবে; জিনিষপত্রগুলিও ভিজিয়া নষ্ট হইতে পারে। বাহিরের কাজেই অবশ্য এইরূপ ব্যবস্থা।

বড় বড় কাজে চীনে মজুরদিগকে সন্ধ্যাকালে পরদিনের জন্ম একথানি করিয়া টিকিট দেওয়া হয়। পরদিন সে সেইথানি দেথাইয়া কাজে লাগিতে পারে। ঐরপ টিকিট না থাকিলে কাহাকেও কাজ করিতে দেওয়া হয় না। বৈকালে কার্যাবসানে ঐ টিকিটগুলি সংগ্রহ করিলেই জানিতে পারা যায় কত লোক কাজ করিয়াছে।

পূর্বেই বলা হইয়াছে পিকিনের রাস্তার উভয় পার্য দোকান পদারে পরিপূর্ণ। চীন শহরের এবং তাতার শহরের প্রধান রাস্তাগুলিতে দোকানপদার প্রায়ই এক রকমের। চীন শহরের পূর্বাদিকের রাস্তায় শাক সজী, মাছ এবং গৃহপালিত পশু ও পাথী অপর্য্যাপ্ত পরিমাণে বিক্রয়ার্থ আমদানী হইয়া থাকে। শাক সজীর মধ্যে গাজর, বাঁধা কপি, পেঁয়াজ, গোল আলু, শিম, শালগম,



সরাইখানার অগ্নিকুণ্ডের চতুদ্দিকে। ্শ্রীগক্ত ছাভেল সাহেবের Indian Sculpture and Painting নামক পুস্তক হইতে)।

শুটি, একপ্রকার আলু (Yam) এবং ভিন্ন ভিন্ন শাক প্রচুর পরিমাণে পাওয়া যায়। শাতকালে ঐগুলি স্থন্দর ভাবে রক্ষিত হইয়া থাকে। গোল আলুর চানে নাম সাংউ। মঙ্গোলীয় আলু খুব বড় হইয়া থাকে। নানাবিধ সমুদ্রের মাছ বাজারে দেখিয়াছি কিন্তু সে রকম মাছ আমাদের দেশে দেখি নাই বলিয়া নামোলেগে ক্ষান্ত থাকিলাম।

চাঁনে একপ্রকার থেলা দেখিয়াছি তাহা এইরূপ।—
ছোট একটুকরা কোনরকম ধাতৃ চামড়া দিয়া মুড়িয়া
তাহার সহিত কতকগুলি পালক সংযুক্ত করিয়া লওয়া হয়।
তিন চার জন চাঁনে পা দিয়া শৃত্যে শৃত্যে একে অত্যের নিকট
উহা ফেলিতে থাকে। এমন নিপুণতা ও ক্ষিপ্রতা সহকারে
থেলিতে থাকে যে ক্রীড়নক মৃত্তিকা স্পর্শ করিতে পারে
না।

চীনেরা মনে করে অপর সকল জাতি অপেক্ষা তাহারা দীর্ঘায়। কারণ তাহারা অপরাপর জাতির ন্সায় কোন বিষয়েই সহজে উত্তেজিত হয় না। যে কোন জটিল বিষয়ও তাহারা সহজভাবে গ্রহণ করে। উহারা মনে করে উধেগ ও অশান্তি স্বল্লায় হইবার একমাত্র কারণ।

চীনে ভদ্রলোকের গ্রীম্মকালের পোষাক নানা বর্ণের রেশমে নিশ্মিত। হাতে একথানি উন্মুক্ত পাথা, যথন ব্যবস্ত না হয় একটি স্থলর কারুকাগ্যথচিত খাপের মধ্যে রাথিয়া কটিবন্ধে ঝুলাইয়া রাথা হয়। এক দিকে নস্তের কৌটা এবং ঘড়া দোছল্যমান। খাইবার কাঠি, টাকার থলি এবং চাবির থলি আর একদিকে ঝুলান। চশমা ব্যবহাব থাকিলে উহার থাপও ঐ সঙ্গে ঝুলিতে থাকে। টুকটাক জিনিষ সঙ্গে লইতে হইলে যাহা পকেটে ধরে আমরা তৎসমুদয়ই পকেটে রাখি কিন্তু চীনেরা সকলগুলি ভিন্ন ভিন্ন থলির মধ্যে রাথিয়া বাহিরে ঝুলাইয়া দেয়। ইহার এই উদেশ্য যে ভদ্রলোকের কত রকম খুঁটিনাটি জিনিষের দরকার সাধারণে দেখিয়া তাহা ধারণা করিতে পারিবে। আমাদের দেশে অনেক ভদ্র মুসলমানও রুমাল পকেট্ রাথিয়া তাহার কতকাংশ বাহিরে ঝুলাইয়া রাথেন. তাহাও দেখাইবার উদ্দেশ্যে কি না জানি না। আজকাল আমাদের মধ্যেও আর একটা নৃতন ভাব বা ফ্যাসান প্রবেশ লাভ কবিরাছে দেখিতে পাই। যে যতগুলি জামা

গায়ে দিশে, সবগুলিরই কিছু না কিছু বাহিরে থাকার প্রয়োজন। এইরূপ রীতি জাপানের মন্যায়ণে জাপানে প্রচলিত হইয়াছিল।

চীনদেশে কোন রাজকম্মচারীর নিকট কেহ বেনামী চিঠ লিখিলে লেখকের অমুসন্ধান করিয়া তাহাকে শান্তি দেওয়া হয়। চিঠির লিখিত বিষয়ের কোন প্রতিকার করা হয় না।

এইরপ শুনিলাম পিকিনে কোন বাড়ী ভাঙ্গিরা ন্তন করিয়া তৈরারী কবিবার অনুমতি দেওয়া হয় না। জীণসংস্কার যতবার ইচ্ছা করিতে পারা যায়। কিন্তু একেবারে ভূমিসাৎ না হইলে পুনর্গঠন করিতে চেষ্টা করিলে আইনতঃ দণ্ডিত হইতে হয়।

এক কথা পুনঃপুন বলা চীনেদের ভারি অভ্যাস, একজন কোন কথা বুঝাইয়া বলিলে অপরে সেই কথা পুনরুল্লেথ করিবেই করিবে।

চানের কং এক রকমারি শ্যা। গৃহের এক প্রান্তে চত্বর সদৃশ থানিকটা স্থান বাধাইয়া লওয়া হয়। ইহার মধ্যে ইটের পাজার ন্যায় নালি থাকে, আবার ইহার এক কোলে একটা উনান পাতা থাকে। ইহার উপর শুইবার বিছানা এবং রন্ধনকার্য্য এক স্থানেই হইয়া থাকে। ইহার উপরিভাগ বেশ সমতল ও মস্থা। এই চত্বরের পার্থস্থ উনানে আগুন জালিলে সমস্ত কক্ষটা গ্রম হইয়া উঠে। শীতকালে বিছানা বেশ গ্রম থাকিবে বলিয়াই এইরূপে প্রস্তুত করা হয়। অগ্নি প্রজ্ঞানিত করিয়া ইহার উপর শুইলে বেশ আরাম বোধ হয়।

টেলিগ্রাফ চীনদেশে ১৮৭২ থৃষ্টাব্দে প্রচালত হয়। চীন টেলিগ্রাফের মধ্যে গোবি মরুভূমির উপর তিন সহস্র মাইল লম্বা তার উল্লেখযোগ্য।

চানের আনহইতে একটা টাকশাল আছে। হুপে, হুনান এবং উচাং প্রদেশের জন্ম রাজপ্রতিনিধি একটা টাকশাল স্থাপিত করেন।

চানদেশে তিনটা ধর্ম প্রচলিত আছে, যথা--ক্নফুসিয়াস, তাউ এবং বৌদ্ধ। তর্মধ্যে প্রথম ছইটা চানের নিজ্জ্ব এবং তৃতীয়টা বিদেশ হইতে আনীত। বৌদ্ধধ্যের প্রাবল্য সর্বাপেক্ষা অধিক। ক্নফুসিয়াস ধর্ম নীতিশাল্প

এবং আচরণ শিক্ষা দিয়া থাকে। তাউনত্ম আত্মার অস্তিত্ব অস্বীকার করে। এই ধ্যোর স্থাপক লাওজ (Lao Tsz)। বৌদ্ধধর্ম মনোবিজ্ঞান শিক্ষা দিয়া থাকে। এরপ কথিত আছে সমাট স্বপ্নে বৃহৎ স্বামৃতি দেখিয়া নৃতন ধন্মাত্র-সন্ধানের নিমিত্ত ভারতবর্ষে পণ্ডিতদিগকে প্রেরণ করেন, তদ্ভবায়ী ৬১ গ্রাকে বৌদ্ধবন্ম এথানে আনতি এবং প্রচারিত হয়। কেহ কেছ বলেন উক্ত ধন্ম তংকালপুরবর্তী। এইরপে চত্থ শতাকীতে চীনের দশ ভাগের মধ্যে নয় ভাগ व्यक्तिका त्रोक्षभय अञ्च करत । व्यक्ता त्रोक्षभयावनश्री-দিগের সংখ্যা নিণয় করা একরূপ অসম্ভব। বৌদ্ধধন্ম উত্তর এবং দক্ষিণ ৬ইটা প্রধান শাখায় বিভক্ত। চীন. নেপাল, তিব্বত, মঙ্গোলিয়া, কোরিয়া, জাপান এবং কোচিন চায়না উত্তর শাখার অন্তর্গত; এবং সিংহল, ব্রহ্মদেশ এবং শ্রামদেশ দক্ষিণ শাখার অন্তর্গত। মুসলমান চীন অধিবাদীর সংখ্যা প্রায় প্রচিশ লক্ষ। ৬৪৩ গুষ্টাবেদ এখানে মুদলমানধন্য প্রচারিত ১য়। অবিকাংশ শহরেই মসজিদ দেখিতে পাওয়া যায়। খুপ্তান অধিবাদীর সংখ্যা অল্ল।

কন্ত্সিয়াস পদ্মের প্রবন্তক কুও ফুসি বা কনফিউসিয়াস

৫৫০ পূঃ খুঃ কিউ-ফাউ-হিয়েন জেলার লু নামক স্থানে
জন্মগ্রহণ করেন। এইস্থান সালটুং প্রদেশের স্থারহথ
থালের প্রাণিকে অবস্থিত। তিনি বিখ্যাত পিথালোরাসের
সমসাময়িক। প্রথমাবস্থা হইতেই তিনি যৌপনের
আমোদ প্রমোদে বীতশ্রদ্ধ ছিলেন, এবং গভীর চিন্তার
বিষয় লইয়া কাল কাটাইতেন। নাতিবিজ্ঞান এবং
রাজনাতি বিষয়ে তাঁহার সমস্ত শক্তি নিয়োজিত করিয়া
ছিলেন। তাঁহার পিতা একজন রাজনীতিবিশারদ
বিখ্যাত মন্ত্রী ছিলেন।

চীনদেশে ৪৭টা সন্ধিবন্দর আছে। বন্দরের নিকটবন্তী কতিপয় স্থান বিদেশায়দিগের বাসস্থানের জন্ম নির্দিষ্ট আছে। বিদেশায়েরা প্রধান প্রধান স্থানে আপনাদিগের স্থান নির্দিষ্ট করিয়া লইয়াছে। এইরূপ কনসেন ক্যাণ্টনের মধ্যে সামিয়ানের কতক অংশ ফরাসীদিগের। টিনসিনে ইংরাজ, ফরাসা, জন্মান এবং জাপানী কনসেন আছে। হানকাউতে জাপানী

জম্মান, ইংরাজ, ফরাদী এবং ক্ষের গণ্ডি বা কন্দেসন বিজ্ঞান। নিউচোয়াংয়ে জাপানীরা একথও জমি কনদে-সনের জন্ম লইয়াছে। ব্রিটশরাজও উক্ত অভিপ্রায়ে একট্করা জমি লাভ করিয়াছে। জাপানীদিগের সাসি সংচাউ এবং স্থচাউয়ে উপনিবেশ আছে। ্রইসকল সন্ধিনন্দর ফ্রাসাদিগের প্রধান আ চ্ছা ব্যতাত আরও অক্সান্ত বন্দর কিম্বা স্থান বিদেশায়দিগের হত্তে আছে কিলা ভাহাদিগকে পাটা দেওয়া হইয়াছে। পোট আথার রাণীয়দিগের আয়ন্তাধীন অতি সমৃদ্ধিসম্পর বন্দর ছিল, এক্ষণে জাপানের করতলগত। ৰ্ছার ইাম্বর গ্রমানদিগের ক্ষতার অধীন। ১৮৯৮ সালের ২রা সেপ্টেমর এই স্থান স্বাধান বন্দর বলিয়া ঘোষণা করা হয়। ম্যাকাউ প্ত্রিজ উপনিবেশ, প্রায় তিনশত বংসরের প্রাত্ন বিটিশ শাসনধান হংকং আকারে প্রায় দ্বিগুণ করা হইয়াছে। কোউচাউওয়ান এবং ইহার নিকটবর্ত্তা স্থান ক্রাসীরা ১৮৯৮ সালের ২রা এপ্রেল আয়ত্ত করে।

কোন বিদেশার ব্যক্তি সন্ধিবন্দবে পাচাদনে একশত লিবা প্রায় তেত্রিশ মাইল প্রমণ করিতে পারে। তদুর্দ্ধি প্রমণ করিতে হইলে তাহাদের নিজ নিজ কন্সলের নিকট হইতে পাশ লইতে হয়। (ক্রমশঃ)

শ্রীআগুতোষ রায়।

# রেণু ও বিশ্ব

বেণু কহে— 'ওহে বিধা ! শ্রেষ্ঠ তুমি — তব দৃশ্য কি মহান ! প্রশাস্ত, সরল ! কুদ্র আমি—তুচ্ছ আমি, অসহায় দীন আমি অগহীন, জনম বিফল !' বিশ্ব কহে— 'আর কেন, বুণা লক্ষা দাও হেন, স্থবিশাল,— আমি ত অসার, কুদ্র আমি, তুচ্ছ আমি – ধন্য তুমি শ্রেষ্ঠ তুমি তোমাতেই আমিত্ব আমার !'

শ্রীদেবেক্রনাথ মহিন্তা।

# বঙ্গের পয়লা পৌষ

বৈশাথের প্রবাসীতে মাননীয় কবি শ্রীযুক্ত সত্যেক্সনাথ দত্ত "ইরানে নওরোজ" গাথার শার্ষে বলিয়াছেন — "আমাদের বাংলা দেশেব গরীব ছেলেদের ঠিক এরপ নিজস্ব কোন উৎসব নাই।" বাংলা দেশের গরীব ছেলেদের ঠিক একপে নিজস্ব কোন মুশ্লিদাবাদ ও নদিয়া জেলা অঞ্চলে দেখিতে পাওয়া যায়। ইহার নাম "হোরবোল" গাওয়া। তবে এখন দেশের সমস্ত উৎসবেই যে "মন্দা" পডিয়া আসিতেছে তাহা বলাই বাহলা।

পয়লা পৌষের প্রভাতে সত্য পত্রবাশিস্ত সূর্যা দক্ষিণায়ণেব শেষ দীমায় পৌছিয়া নীহারকুহেলিকালাল ভেদ করিয়া প্রকাশিত হইবার প্রেন্ট গ্রামের প্রেও ও গুহত্তের অঙ্গনে স্বৰ্ণচাতি গাদাকলে গ্ৰহিত মালো মণ্ডিত দীৰ্ঘ নীৰ্ঘ ষষ্ট গুলি উত্তোলন করিয়া, এবং তাহাদের ছিল মলিন গান্বস্থের উপর এক এক ছড়া গাঁদাফলের মালা দোলাইয়া বালকের मन कनकर्छ ममन्नरत शांध्या छेर्र "कारना जुनमी कारना তুলদী হোরবোল্।" যে নামে হিন্দুর জাতীয় একতাব মূলস্ত্র বহু যুগ হইতে গ্রাণিত সেই "হরিবোল"ই নোধহয় "হোরবোলে" রূপান্তরিত হইয়াছে। এ উৎসব কেবলমান হিন্দ্বালকদিগের নছে, এদেশের গরীব মুসলমান-বালকেরাও ঐ দিনে "হোরবোল্" গাহিতে বাহির হয়। তাহারা "হোরবোল" না বলিয়া "ভারবোল" বলে। "ভারবোল" শব্দের অর্থ সামরা ব্ঝিতে পারি না। কিন্তু "হোরবোল" বা "ভারবোল" গাওয়ার শেষে উভয় দলই বলিয়া থাকেঁ—

> "হোরবোল গাইতে গাইতে গল। হ'ল ভারি, মুদলমানে আল্লা বলে হিঁছ বলে হরি।"

বেলা দ্বিপ্রহর না হওয়া পর্যান্ত বালকেরা এইরপে গ্রামস্থ সকলের নিকট প্রসা চাল ডাল তরকারী মিষ্ট প্রান্তি আদায় করিয়া শেষে মাঠে নদীতীরে বা কোন বাগানের মধ্যে মহানন্দে "পোষলা" করিয়া থাকে।

আমাদের মাতা মাতামহীগণের মুথে "হোরবোল" গাওয়ার ছ চার ছত্র যাহা আমরা শুনিতে পাই তাহাতে বুঝা যায় যে নওরোজী বালকদের মত সেকালেও "হোর-বোল" গাওয়া বালকেরা স্বাধীন নির্দ্ধুশভাবে গৃহস্থগণকে

যথেচছ বলিয়া বেড়াইত। চৈত্রমাসে গাজন ও মাঘমাসে সরস্থাী পূজাব "বোলানের" পরিশিষ্টে যেমন গ্রামবাসী কালারো তর্ব্যবহার বা গ্রামের উপস্থিত কোন আন্দোলন লইয়া গায়কেরা শেষ ও ব্যঙ্গের ছড়া গাহিতে থাকে (অন্ত কোন জেলায় আছে কিনা জানিনা কিন্তু উপরোক্ত তই জেলায় গুনিতে পাওয়া য়য় ) তেমনি এই বালকদলের ম্থা দিয়া গ্রামা উপস্থিত কবি সেদিন গ্রামের অপরাণীদিগকে বিলক্ষণ সাজা দিত। সে মানহানিব কোন "নালিশ ফরিদ্" ছিলনা, উপরত্ত হাসিমুথে তাহাদের মিষ্টার বা চাউলাদি দিতে হইত। প্রমাণ স্বরূপ কয়েক ছত্র উদ্ভূত করিতেছি—

"এক গৈ তুই গৈ তিন গগৈর মেলা, গগৈর গুরু অমুক মোডল অমুক তার চালো। ওপারেতে কদম গালে ঝ্রো করো ফল, গ্যুক গান্ব পুজো করে আগা গোডাই ভূল।"

কে কৰে মাতাকে জল না দিয়া এবং সংসাৰ না কৰিয়া কুঞানে বাবুলিবিতে কাটাইলাছিল তাহাৰ উদ্দেশে গ্ৰামা-কৰি ছডা বাধিয়াছিল —

"মার জননী ছে ডা কানি পরে' বাছার করে, তার বেটার পরণে টিপের পুতি "বাবু" হ'লে কেরে। মার জননী ক খনির শাক ঝাল্নো রেধে পায়,

তার বেটার পায়ে সাপাট জুতো "বাব্" হ'য়ে যায়। যার জননী অগ্নি জ্বেল শীতের বেলা কাটে,

তার বেটার গায়ে শালেব জোড়া মুময় ছাপোর পাটে। "বারু" হ'তে জানত যদি, করত যদি বিয়ে, পুলু হ'য়ে করত রাণ গয়ায় পিণ্ডি দিয়ে।"

একজন মহা পাপিষ্ঠার পাপ নিয়লিপিত ছড়ায় প্রকাশ —

"তৃশ্চারিলী যে রম্বী তার কর্মাদলে,

সোনার জাত গিরিবাল। ভাসতে বিলের জলে।

নন্দ ভাজে কোঁদল করে তিন বছরে ছেলে,

মায়ের কোল্ শুল্য করে যমের কোলে দিলে।

মান্দের বিচার হয়না দেশ পায়নি সাজা চের,

সদর হাতে তলন এলে তথন পাবে টের!

"হোৰবোল" গাওয়া বালকেরা প্রথমতঃ ক্রের নানাভাবের বালালীলার গাঁতই গাহিত, কেননা তথন দেশে "কাফু ছাড়া গাঁত" ছিলনা। সে সব ছড়ায়ও গ্রামা কবিদের বিশেষ গুণপনা প্রকাশ পাইত। তাহারা কেহ কেহ হয়ত সম্পূর্ণ নিবক্ষর ক্রয়ক মাত্র। এখন সেসব নিরক্ষর ক্রয়ক কবি বা অতি অল্ল শিক্ষিত গ্রামা কবি কেন যে দিনে দিনে দেশ হইতে লুপু হইতেছে, তাই মনে হয়। তাহাদের উত্রোভ্র বিদ্ধিত গ্রবছা এবং সাধারণের

উদাসীশুই বোধ হয় ইহার কারণ। যাহারা এখনকার দিনের শিক্ষিত ও ভদ্রলোক তাঁহারা তাহাদের সে অশিক্ষিতপটুছের কোন মর্যাাদাই রাথেন নাই তাই দিনে দিনে তাহারা এমন করিয়া নীরণ হইয়া গেল। তাই এখনকার "হোরবোল"-গায়ক বালকের দল পূর্ব্বের শুায় পৃষ্ট নয় এবং দলের সংখ্যাও কম! ইহার কারণ ইহা নয় য়ে দেশের দারিন্দ্র কমিয়াছে, বরং তাহার শতগুণ বৃদ্ধিই;—গৃহস্থের অনাদরেই তাহাদের এ অম্প্রংসাহ! এখন হোরবোল-গায়ক বালকেরা প্রচলিত কয়েকটি 'পদ' এবং তাহাদের দলের মূল গায়নের যে ছ একটি ছড়া মুখস্থ আছে তাহার এক এক পদের বিরামস্থলে কেবল সমস্বরে "হোর্বোল" বলিয়া থাকে। তাহার উদাহরণ স্বরূপ কয়েকটি পদ উদ্ধৃত করিতেছি—

कारना जूनमी कारना जूनमी रहात्रान! বে দেবে কাঠা কাঠা তার হবে সাত বাটা. ষে দেবে মুঠি মুঠি ভার হবে সাত বিটি, বে দেবে আড়ি আড়ি—তার ঘরে লক্ষীর হাঁড়ি। একটা বৃড়ি মাথে বদে পথে লয়ে একখান্ ডেলে "ফল নাওদে ফল নাওদে যত গোপের ছেলে, ৰাবা সকল আয়রে তোরা"—বলে বুড়ী ডাকছে ঘনে ঘনে। শ্রীদাম বলে "ওরে হংবল বুড়ী ডাক্ছে ক্যানে <u>।</u>" "तृष्ठी षूरे षांकिम् क्वन कतिम् कलत्रव। তোর বার্ণা শুনে আমরা ধেয়ে আস্ছি সব !" "ডাকি কেন শোন গোপের বেটা, আম কাঁটাল পেয়ারা জাম ফল এনেছি গোটা. কিছু মিছু ধর শিশু মুপে দাও মুখের হোক্ তার, चत्रक शिरा मोरक वरन निरा अम रश धीन !" শুনে বুড়ীর কথা যান্ হরি যান যত্নপতি। বর্কে গিরে মা বলিরে ধরেন যশোমতী। "সঙ্গে চলমা বাজার পথে কিনে দাও গে ফল দিবা কিনা দিবা রাণী সভ্যি করে বল। তোর ভাঙ্ব হাড়ী ভাঙ্ব কুঁড়ী ভাঙ্ব ছথের হোলা। বর সর্ববিধি ভেকে দেব তথন পাবি জ্বালা।" "একি হালা" বলেন গোপের ঝি। "হাঁরে লোকের ছেলে কত থাচেচ তোরাই বা না থাচিচস্ কি ? এমন কথা বলে হেখা আমার দিয়ে দোষ, পাকা পাকা কল আনিবে দর্কে আসুক ছোষ। আহক নশ কৃষ্চশ্ৰ কল আনিবে পাড়ি, किरमत अपना भिष्टत चरत भक्षाहरत किए। ঘরে বসে ননী খাও ওরে চাঁদের কোণা। আমি কৃত্ত কাঁথে যমুনাতে জগ আনিগে সোনা।" नम्म भिन विश्वासन-विश्वासन करन, थानि चत्र (भरत कृषः ननी চুत्री करत्।

ভাও ভাঙে ননী খার উত্থলে পা, यत्नामादत प्राप्त कृत्कत मूर्य नाहि ता। "হারে গোপাল হারে গোপাল ননী থেল কে।" "আমি ত খাইনি মা বলাই থেয়েছে।" त्रांनी (मरथन ठाँपभूरथ ननी ल्लरंग द्राराह । "वलाई यिं (थंड ननी डालांब बांच्ड कड़ि, শাত পুরুষের ভাও আমার বাচ্ছে গডাগড়ি।" আগে আগে পালান্ কৃষ্ণ যশোমতী পাছে, लाक मिरत्र ওঠেन कृष्ण कमस्त्रत्र शास्त्र । ডালে ডালে বেডান কৃষ্ণ পাতায় দিয়ে পা, তা দেখে যশোদা কপালে মারে যা। "গাছে হ'তে নাম গোপাল পেড়ে দেব ফুল, ওথান থেকে পড় যদি মজাবে গোকুল।" "তবে আমি নামি মা এই সত্য কর, নন্দ ছোষ তোমার বাবা যদি আমায় মার।" ওপারেতে কদম গাছটি কদম ধুর ঝুর করে, তার তলাতে রাধাকৃঞ্ সদাই নৃত্য করে। গোপ কাঁদে গোপিনী কাঁদে কাঁদে ভরুলভা, সকল লভা বলে আমার কৃষ্ণ গেল কোথা। कृष्ध राज विष्पूर्त ना रवाल विलास হেন সময়ে এলেন কৃষ্ণ পাঁচনি হারিয়ে। পাঁচনি হারায়ে কৃষ্ণ বেড়ান বনে বনে নবীন কুশের অঙ্কুর ফুটিল চরণে। ডাহিন্ হাতে তেলের বাটি কানে কদম্বের ফুল রাধা গেলেন স্নান করিতে কালীদহের কূল। कालिमरङ शिराः ज्ञांशा थूरल मिरलन किम কেশ পানে চেয়ে চেয়ে তমু হ'ল শেন। আলি লো মা ডালে কেবা--কৃষ্ণ কেন গাছে। সকল দুখী নৃত্য করে বলরামের কাছে। কেহবা রামালীলা গাহিয়া থাকে— "মাগো সরসতী করি গুডি, বল্তে নাহি জানি, পিতৃসতা পাল্তে বনে চল্লেন রঘুমণি। সঙ্গে জানকী লয়ে লক্ষ্মণ ভায়ে করিলেন গভি, পঞ্চবটী বনে স্থিতি কর্লেন বসতি। छन्ल রাবণ রাজা, छन्লো রাবণ রাজা বল প্ৰজা বাক্ষদে প্ৰধান ! মায়া-মুগ পাঠায়ে সাজালো রথপান। হ'লো সেই সাগর পার—হ'লো সেই সাগর পার দণ্ডধর সম্রাদীর বেশে। ভিক্ষা ছলে ধর্ল সীতা কেমন সাহসে। **ज्राम निम जामिक वान,--ज्राम निम जामिक वान** চেড়ীগণে রাখ্লেক প্রছরি। **म्**ग्र পूती कॅापन इति ना प्राप्थ क्ष्मती। कानकी काथात्र शिन !-- कानकी काथात्र शिन কিনা হ'ল ভাইরে লক্ষ্মণ স্থ্যবংশ হবার ধ্বংস বৃঝি তার লক্ষণ।

মোর এই "বক্তে" ছিল—মোর এই "বক্তে" ছিল

শ্ন্য দরে সাতা চুরী কর্লে কোন পাপে! ইত্যাদি---

পিতা মোলো অক মুনির শাপে,

বাহলা ভয়ে আর উদ্ভ করা গেল না। 'বক্ত'
শক্ষটি কবিই প্রয়োগ করিয়াছেন অথবা মুথে মুল
শক্ষ পরিবর্ত্তিত হইয়া বসিয়াছে তাহা বলা যায় না! শেষোক্ত
সম্ভাবনাটাই সঙ্গত বলিয়া নোধ হয়। এইরূপে রুফের
দানসাধা রুফকালী ইত্যাদি নানা লীলার বর্ণনাপূর্ণ কবিতা
গাহিয়া বালকেরা সেদিনের উৎসব সমাপু করে।

श्रीनिक्षा (परी।

# দেশলাইয়ের কথা

বছকাল হইতে এ দেশে দেশলাইয়ের বাবহার প্রচলিত 'হইয়াছে এবং প্রভৃত পরিমাণে ব্যবহৃত হইতেছে, কিন্তু খুব অল্ল দিন হইল প্রস্তুতের চেষ্টা দেশে দেখা দিয়াছে। ইহার কাবণ অনুসন্ধান করিলে দেখা যায়, আমাদের অক্ততা এবং এই প্রকার নৃতন ব্যবসায় আরম্ভ করিবার উৎসাহের অভাবই একমাত্র কারণ। দেশলাই প্রস্তুত অপেক্ষা অনেক চুক্ত ব্যবসা এ দেশে অনেক কাল হইতে প্রচলিত আছে। উপযুক্ত কারিগরের অভাব নাই এবং অর্থেরও তেমন অভাব নাই। প্রতি বংসর ভারতের ভিন্ন ভিন্ন স্থানে যেসকল প্রাদর্শনী হুইতেছে তাহাতে আমরা দেখিতে পাই কত শ্রমসাধা ফুক্সশিল্প আমাদের দেশের সাধারণ লোক দারা সম্পন হইতেছে এবং তাহাতে এত ধৈর্যা ও বিচারণার সমবায় বিজমান যে তাহা যে-কোন জাতীয় শিল্পীর গৌরবের কাবণ। তা ছাড়া দেশালাই প্রস্তাতের ন্থায় শিল্প কলের উপরই অধিক পরিমাণে নির্ভর করে, শিক্ষিত শিল্পীর প্রয়োজন তত নাই। পুর্বেই বলিয়াছি টাকারও তত অভাব নাই। তবে যে এই শিল্প এদেশে এতকাল অজ্ঞাত ও অচেষ্টিত আছে ইছার কারণ আমরা পুরাণো চাল্তি পথ ছাড়িয়া নৃতন পথ ধরিতে স্বতই ধীর। আজকাল কলের সাহায়ে যেসকল ন্যন্সায় চলে তাহার প্রধান উপকরণ উপযুক্ত কল ও দক্ষ ম্যানেজার। উপযুক্ত কলেরও অভাব নাই, কেন না ইউরোপে অনেক কারখানা আছে যাহাদের কাজই এই জাতীয় কল প্রস্তুত করা। আমাদের দেশীয়দের উন্তমের অভাবেই এতকাল এই শিল্প

পরের হাতে রগিয়াছে। কল বলিতেই আমাদের দেশীয় জনসাধারণের মনে একটা অনির্দিষ্ট জটিল ব্যাপারের চিত্র উপস্থিত হয়। জন্মান্ধি কোন কলেরই সহিত আমাদের ঘনিষ্ঠ পরিচয় হয় না। আমাদের ধোপা কলে কাপড় কাচে না, রুটী কলে প্রস্তুত হয় না, বস্ত্র কলে প্রস্তুত হয় না, ধান ভানা, বা ডাল ছাটাও কলে হয় না। সাধারণ জীবন-যাপনোপযোগী যাহা কিছু আবশুকীয় তাহার সবগুলিই আমরা হস্তে প্রস্তুত করিতে জানি। বিদেশা বণিক আসিয়া যে অভাবগুলির সৃষ্টি করিয়াছে ও যে আরামের আদর্শে আমাদিগকে মুগ্ধ করিয়াছে তাহার প্রত্যেকটার উপকর্ণই াহারা সঙ্গে সঙ্গে লইয়া আসিয়া আমাদের অভাব মিটাইতেছে আরাম যোগাইতেছে। আরও ঐসকল সামগ্রীর অধিকাংশ কলে প্রস্তুত বলিয়া আমরা এতকাল ধরিয়া মানিয়া লইয়: আসিয়াছি যে আমাদিগকে এসকল বিদেশীর কাছে কিনিতেই হইবে। এসকল যে আমাদের দেশে প্রস্তুত হইতে পাবে, আমরাই সামান্ত বিল্লা ও ব্যবহার প্রবিচালনা করিয়া ঐগুলি নিজেরাই যে প্রস্তুত করিতে পারি একথা আমাদেব মনেই আদে নাই। কলের বিভীষিকাও আমাদিগকে এ পথ হইতে দূরে রাথিয়াছে। আন্দোলনের ফলে আমাদের দেশে এই বিশ্বাস ধীরে ধারে সঞ্চারিত হইতেছে যে কলের সাগাযো সামগ্রী প্রস্তুত করা আমাদিগেরও আয়ত্তাণীন। পূর্কে ধ্বকগণ ডাক্তার বা বাারিষ্টার হুইতে বিলাত যাইতেন; এখন অনেকেই নৃত্র প্রণালীতে কলকারখানার সাহায়ে সামগ্রী প্রস্তুত শিথিবার জন্ম বিদেশে যাইতেছেন। ফলে দেখিতেছি দেশায় লোক-দারা পরিচালিত কারথানা এথানে সেথানে হইতেছে। সাধারণের মনকে আরও এই দিকে পরিচালিত করিবার জন্স কলকারথান:র কথা, দশের সাহাযো পারচালিত বাব-সায়ের কথা সহজ্জাবে লোকের নিকট উপস্থিত করা প্রয়োজন এবং তজ্জ্য এইসকল বিষয়ের অফুক্ষণ আলোচনা প্রয়োজন। আমাদিগের কন্তারা যেমন শিশুকাল হইতে রারা করার থেলা করিয়া গৃহিণার পাঠ সাজিয়া ভবিষ্যুৎ গৃহিণী-জীবনকে স্বজ্ঞাতে স্বভান্ত ও স্বাভাবিক করিয়া লয় -- আমাদের দেশের পক্ষেও তেমনি এই নৃতন কর্ত্তর কে জ্ঞান:ক, নৃতন জাগরিত ব্যবসায়ের অম্বুরকে সর্বভোভাবে স্বাভাবিক করিয়া লইবার জন্ম এই বিষয়গুলি জাতীয় জীবনের নিতা আন্দোলন ও আলোচনার বিষয় করার দরকার। তাহা হইলে প্রয়োজনটা দূরে থাকিয়া ভয় দেথাইবে না, কাছে আদিয়া অথাগনের ও কর্ত্তবাপালনের সহায় হইবে।

ভারতবর্ষে প্রতি বংসর ৭৩ লক্ষ টাকার দেশলাই আদিতেছে। জাপান, স্কুইডেন, নরওয়ে, দেনমার্ক, জ্বানি, বেলজিয়ম, ইটালি, অষ্টিয়া, ইং: ও সকলেই কিছু না কিছু টাকার মাল পাঠাইয়া ভারতে দেশলাই বাবসায়ের অংশ লইতেছে। এতনাধ্যে স্কুইডেনের অংশই স্কাপেকা বেশা. ঐ দেশ হইতে প্রায় ২০ লক্ষ টাকার মাল আসে। তৎপর জাপান ১২ লক্ষ টাকার রথানি লইয়া দিতীয় স্থান অধিকার করিয়াছে। সম্প্রতি স্কইডেনে ও জাপানের ব্যবসায়ী সম্প্রদায়ের মধ্যে কথা চলিতেছে কি করিয়া উভয়ে একত্র হইয়া ভারতে দেশলাই রপ্তানি আরও স্থবিধাজনক করিতে পারিবে। স্কইডেন অপেক্ষা জাপানের কার্ছসম্পদ অধিক। যদিও অধনা স্কইডেন জাপানকে নীচে রাখিতে কতকার্য্য হইদ্বাছে তথাপি কার্চ যোগাইয়া উঠিতে না পারিলে স্কুইডেনের ব্যবসায় নীচে পড়িয়া যাইবে। জাপানে বৃহৎ বৃহৎ কার্থানা প্রস্তুত হইবে এবং সুইডিদ ও জাপানী অংশ ঐ কারবাবে সনান থাকিবে এইরূপ ধরণের একটা প্রস্থাব কয়েক বংসর ধরিয়া চলিতেচে। যখন পৃথিবীর ভিন্ন দিল দেশ কি করিয়া ভারতে দেশলাই-য়ের বাজার স্থায়ী ও দৃঢ় করিতে পারে ভাহাব জন্ম প্রতিযোগিতা করিতেছে তথন আমরা ভাবতবাদীরা---তাহাদের নিকট ১ইতে কিনিয়াই তথ্য অন্তরে বদিয়া আছি। এ দেশে যে তুই চারিটি কার্থানায় দেশলাই প্রস্তুত হয় তাহার উংপর পণ্যের মূল্য আমদানীর তুলনায় किइटे नग्न। नर्यमाकूरला । एतर्म छि नग्न एमलाटेरात কার্থানা আছে। তাহাদিগের মধ্যে কতকগুলি জাপান হইতে কাঠি লইয়া আসিয়া শুধু উৎসবে বাবজত রঞ্চান দেশলাই প্রস্তুত করে। কতকগুলি এমন কি জাপানী (मनवार किनिया जारात एगा जानिया वजीन (मनवारे सत মশলা প্রাইয়া লয়। যাহারা এ বিষয় বিশেষ আলোচনা করিয়াছেন তাঁহারা হিসাব কবেন যে যদি এক একটা

কারথানায় দৈনিক ১০০ গ্রোস বাক্স প্রস্তুত করা যায় তাহা হুইলে ভারতে বিদেশা রপ্তানি বন্ধ করিবার জন্ম অন্যুন আরও ৫৬টা কারথানা হওয়া আব্যাক।

জ্ঞানীতে একটা কোম্পানী দেশালাইয়ের কল প্রস্তুত করেন। কিসে ঠাছাদের কলের কাটতি বুদ্ধি হয় এই চেষ্টায় তাঁচার। ভারতবর্ষের াদকে নজর দেন। তাঁহারা নানাপ্রকার কাঠ এ দেশ হইতে নমুনা লইয়া তাহা দারা দেশগাই প্রস্তুত করিয়া দেখিয়াছেন যে কোন কোন প্রকারের কাঠ দেশলাইয়ের পক্ষে উপযোগা। তাঁহারা নমুনা সরূপ একটা দেশলাইয়ের কার্থানা পঞ্জাবে প্রস্তুত করিতেছেন। উদ্দেশ্য লোকে দেশলাইয়ের বাবসায়ের मिटक मन मिटन अवर छोड़ारमंत्र करनत कांग्रेडि डडेटन। গ্রণমেন্টের যে সকল রক্ষিত বন আছে তাহাতে বছল পরিমাণে বাজে কাঠ জনো; মতাত দামী গাছগুলির স্থান কবিবার জন্ম সেগুলি কাটিয়া ফেলিতে হয়। এদিকে কিলে অধিক অথাগম হয় এই জন্স সম্প্রতি গ্রণ্মেণ্ট বিশেষ দৃষ্টি দিয়াছেন, কেননা গেসকল কাঠ অক্তান্ত কাজের পক্ষে অনুপ্রোগা, দেশলাইয়ের পক্ষে তাহার অদিকাংশই উপ্যোগা. আব দেশলাইয়ের কার্থানা হইলেই ট্রসকল কাঠের একটা গতি হইয়া যায়। গ্ৰণ্মেণ্টের বন বিভাগ হইতে এ বিষয়ে বহু অনুস্কান হটতেছে এবং সাধারণের অ গতির জ্ঞ অনুসন্ধান দল পুস্তকাকারে প্রকাশিত হইয়াছে। প্তকে দেশণাই সম্বন্ধে অনেক সার্বান ও প্রয়োজনীয় কথা জানিতে পারা যায়। যে পরিমাণ বায় ও পরিশ্রমে গ্রণ্মেণ্ট এইসকল অন্সন্ধান করিতেছেন তাহা অত্যন্ত প্রশংসনীয়: কিন্তু ভর্ভাগ্যের বিষয় আমাদিগের মধ্যে খন কম লোকেই এই সমস্ত সংবাদ রাখিতে এবং উদ্ধার লাভবান হইতে যরবান। এইসকল পুস্তক ভিন্ন ভিন্ন দেশীয়েরা আদবের সহিত পাঠ করিতেছে এবং ইহাও আশা করা যায় আমাদের দেশে বিদেশীয় অর্থে দেশলাইয়ের কারথানা স্থাপিত হইবে। দেশলাইয়ের কারথানা চালাইবার স্থাবিধা ভারতবর্ষে বিপ্তর। এখানে কাষ্ঠ প্রচুর পরিমাণে জন্মে। পরিশ্রমের মূল্যও অপেকাকৃত নিদেশে দেশলাইয়ের কারণানায় এক একটা মজুর প্রায় আট আনা রোজগার করে--আমানের পাঁচ

ছয় আনাতেই তাহা হইতে পারে। জাপানেও মজুরদের রোজগার থব কম। কাঠের মূলা এ দেশে অপেক্ষারুত থব কম। তা'ছাড়া নদীপথে অনেক স্থলেই কাঠ নাত হইতে পারে বলিয়া বন হইতে কারণানায় কাঠ পঁছছাইবার থরচ অল্প। যেমন অনেকগুলি স্থবিধা আছে তেম্নি একটা অস্থবিধার কথা বলিয়া রাখা ভাল। এ দেশে কাঠ যেমন সন্তা ও বছল পরিমাণে প্রাপা তেমনি নির্দিষ্ট কাট্তি না থাকার দরুণ কোন এক প্রকারের কাঠ বছল পরিমাণে সমস্ত বংসর ধরিয়া পাওয়া গ্রংসালা। যেসকল দেশে দেশলাইয়ের ব্যবসায় প্রচলিত আছে সে স্থানে প্রয়োজনবশতঃ দেশলাইয়ের উপযোগী কাঠের আবাদ হয় এবং বরাবর পাইবার ব্যবস্থা হয়। যাহারা প্রথম প্রথম এই ব্যবসায় করিবেন জাহাদিগকে নিয়মিত কাঠ পাইবার ব্যবসায় জন্ম বিশেষ চেষ্টা করিতে হইবে বা বিশেষ বন্দোবস্ত রাখিতে হইবে।

দেশলাই প্রস্তুত করিতে যেমন কাঠের আবশ্যক তেমনি কতকগুলি রাপায়নিক মদলার প্রয়োজন। কাষ্ঠ त्यमन तत्नत धात्त वङ्ग প्रतिमात् পाउम यात्र ७ मछा, এই মসলাগুলি আবার শহরে প্রাপা ও সস্তা। এই তুই প্রকারের জিনিষের প্রাপ্তি ও ব্যয়লাঘনের সামঞ্জপ্তের জন্য কোণায়ও এই প্রকার নিয়ম প্রচলিত আছে থে বন প্রদেশে শুধু কাঠি তৈয়ারীর কল বসিবে। এই কারথানার কার্য্যই হইবে কার্মি প্রস্তুত করিয়া শহরস্থ দেশলাই প্রস্তুতের কারখানায় বিক্রয় করা। বন হইতে যেমন কাষ্ঠের সংগ্রহ কমিতে থাকিবে তেমনি কলটা আরও বনাভাস্তরে লইয়া কান্তের সরবরাহ স্তায়ী রাখা যাইতে পারে। এদিকে এই একটা কাঠি প্রস্তুতের কারথানা একাধিক দেশলাই প্রস্তুতের কাঠি যোগাইতে পারিবে। আর শহরত্ত কার্থানা কাঠিতে মদলা লাগাইবে, বাক্স জুড়িবে, লেবেল আঁটিবে ও ভর্ত্তি বাক্স প্যাক করিয়া বাজারে পাঠাইবে। আমাদের দেশে দকল প্রকার ব্যবদায়ই অত্যল্ল ফ্চনায় আরম্ভ করিতে হয়, সেইজ্ঞ উপরোক্ত ব্যবস্থায় কার্থানা চালাইবার আশা আপাততঃ করা যায় না। কারথানায় কাঠি প্রস্তুত হইতে আরম্ভ করিয়া বাক্সে শেষ

করিতে হইলে দে প্রকার কারণানা বনপ্রদেশের যত নিকটবলী হয় ততই স্থবিধা। বন হইতে কাঠ আহরণ জলপথে হইতে পারিলেই ভাল, কেননা ব্যয় কম হইবে। প্রস্তুত বাক্ম যাহাতে বাহিরে পাঠান যাইতে পারে তজ্জ্জ্জু রেলপথেব নিকটবল্লী স্থানপ্ত হওয়া আবশ্যক। লেবেলের জন্ম ছাপান কাগজ কিনিয়া লওয়া যাইতে পারে, কিন্তু কারণানার ভিতরেই ছাপাথানা বাধিলে সব চাইতে স্থবিধা। ইংগ বড়ই চঃপের বিষয় যে অধিকাংশ দেশী কারবার বাঁহারা দেশালাই প্রস্তুত করেন তাঁহারা তাঁহাদের লেবেল বিদেশ হইতে ছাপাইয়া লইয়া আদেন।

বাঞ্চলা দেশে অনেকগুলি জায়গা আছে যেসকল স্থানে প্রবিধামত কারগানা স্থাপন কবা যাইতে পারে।

#### কাষ্ঠ।

কাঠ ত অনেক প্রকারই পাংয়া যায় তন্মধ্যে গুটিকতক বিশেষভাবে উল্লেখযোগা। শিমূল কাঠ—ইহা প্র্যাপ্ত পরিমাণে দেশে জন্মে এবং এতদ্বারা অতি স্থানর দেশলাই প্রস্তুত হইতে পারে। গেয়ো কাঠ--যদিও ইহা প্রথম শ্রেণার কাষ্ঠ নহে তথাপি কলিকাতায় প্রচুর পরিমাণে সকল সময়েই কিনিতে পাওয়া যায় বলিয়া দেশলাইয়ের জন্ম বাৰ্গত হইতেছে। ছাতিম কাঠ ইহা লইয়া বিশেষভাবে পরাক্ষা করা হয় নাই কিন্তু অনুমান করা যায় যে এতদারা অতি উত্তম কাজ চলিবে। উপযোগিতা সম্বন্ধে বিচার করিবার সময় উহার মল্যের দিকেও দৃষ্টি রাখিতে হইবে; কেননা খুব সন্তা না হইলে তদ্বারা প্রস্তুত দেশলাই লাভজনক হইতে পারে না। কোন একটা কাঠ মনোনীত করিবার পুর্কের সরবরাহের জন্ম সরকারী বন-বিভাগের সহিত বন্দোবস্ত করিতে পারিলে ভাল হয় কেননা তাহা হইলে সরবরাহ সম্বন্ধে নিশ্চিস্ত হইতে পারা যায়।

#### প্রস্তুত-প্রণালী।

এক ফুট্ বা ততোধিক ব্যাসযুক্ত কাঠের গুঁড়িকে ৮ ইঞ্চি আন্দাজ লম্বা লম্বা করিয়া টুকরা করিতে চইবে। যদি কাঠ টাট্কা রসযুক্ত ও নরম না হয় তবে ভিজাইয়া রাথিয়া বা গরমজলে সিদ্ধ করিয়া লইতে হইবে। কুন্দের

यक राम हज़ारेया अंज़ित ममान हज़ज़ा वाहालि हालिया ধরিলে গুড়ি হইতে পুরু কাঠের পাত বাহির হইতে থাকে। তক্তার উপর ছুতোরের রান্দা (Carpenters plane) চালাইলে যেমন কাঠের পাত উঠিতে থাকে অনেকটা সেই রকম—কেবল পুরু ও সমানভাবে পাত উঠিতে থাকে। এই পাতকে লম্বাভাবে ৪ ইঞ্চি করিয়া টকরা করিলে চুইটা দেশলাইয়ের কাঠির সমান লম্বা. দেশলাইয়ের কাঠির সমান পুরু পাত পাওয়া যাইবে। এই ৪ ইঞ্চি চওডা পাতগুলি একে একে সাজাইয়া গিলটিনের মত একটা যন্ত্রে কাটা হইলে কাঠি প্রস্তুত হইল। তারপর কাঠিগুলিকে শুকাইয়া লইতে হয়। শুদ্ধ হইলে পর এই কাঠিগুলির তুই মুড়িতে মদলা লাগাইয়া মাঝে কাটিয়া তুইটা কাঠি করিলেই কাঠি প্রস্তুত শেষ হইল। ডবল লম্বা কাঠিগুলি অমনি কিছু মদলার পাত্রে ডুবাইয়া লওয়া यात्र ना, त्कनना काठिशुनि এলোমেলো অবস্থায় থাকে, সমান ফাঁক রাখিয়া লখাভাবে না সাজাইলে মসলাগুলি গায় গায় জড়াইয়া যাইবে। কাঠিগুলি সাজাইবার জ্ঞা নানা প্রকারের কল প্রচলিত আছে। ইহাদিগের মধ্যে এক প্রকার ফিতে-জড়ান কল সর্বাহ্যে উল্লেখযোগ্য। একটা বড় বাক্সের মধ্যে শুকনো কাঠিগুলি ফেলিয়া দেওয়া হয় –বাক্সের নিমন্ত ফাঁক হইতে কাঠিগুলি একে একে একটা দাঁতওয়ালা চাকার ভিতর পড়িতে থাকে এবং তথা হইতে একটা ফিতার উপর নীত হয়। ফিতাটা আন্তে আন্তে জড়ান হইতে থাকে এবং কাঠিগুলি ফিতার পাকের মধ্যে মধ্যে সাজান হইতে থাকে, অবশ্য ফিতাটা হইতে কাঠির ছই মুড়ি ছই দিকে বাহির হইয়া থাকে। সাজান হইলে একবার প্যারাফিন (খনিজ মোম--্যাহাতে রেঙ্গুন বাতী প্রস্তুত হয়) গলাইয়া তাহাতে কাঠির প্রাস্ত প্রথমত: ডুবাইয়া লওয়া হয়। তারপর ডিপিং কম্পোজিসন বা মসলায় ডুবান হয়। তুই প্রাস্ত ডুবাইয়া ঝুলাইয়া রাথিয়া শুষ্ক করা হয়। তারপর কাঠিগুলি দ্বিথণ্ডিত করিয়া বাক্সে ভর্ত্তি করিতে হয়। এই শেষোক্ত কার্য্যটী অনেক স্থলে হস্তম্বারা সম্পন্ন হয়। দক্ষ স্ত্রীলোকেরা প্রতিদিন ৩৫ হইতে ৪০ গ্রোস বাক্স ভর্ত্তি করিতে পারে, তাহারা কাঠিগুলি দ্বিখণ্ড করার

পর হাতের মুঠার ভিতর একেবারে এতগুলি লয় যাহাতে ঠিক ছইটা বাক্স ভর্ত্তি হইতে পারে।

#### মসলা ।

আজকাল দেফটি দেশলাই সর্বত্ত প্রচলিত হইয়াছে এবং গন্ধকের দেশলাই শহর হইতে বহুদূর পল্লী ব্যতীত কোথায়ও দেখিতে পাওয়া যায় না। গন্ধকের দেশলাই যাহা কিছতে হউক একট ঘষিলেই জ্বলিয়া উঠে। উহাতে হল্দে ফদফরদ থাকে বলিয়া ঐ প্রকার হয়। গন্ধকের দেশলাই অত্যন্ত বিপদজনক বলিয়া নানা প্রকার চেষ্টার পর আজকালকার চলতি দেশলাই প্রস্তুত হইয়াছে। এগুলিতে বাকোর উপরকার তৈরা মসলায় না ঘষিলে কাঠি জলে না। কার্মির মাথায় যে মসলা থাকে তাহাতে সাধারণতঃ পটাদ ক্লোরাদ ৫ ভাগ, পটাদ বাইক্রোমেট ২ ভাগ, কাচের ওঁড়া ৩ ভাগ ও গদ ২ ভাগ থাকে। রাসায়নিক পদার্থগুলি বেশ গুঁডা করিয়া আন্তে আন্তে গদের আঠার সহিত মিশ্রিত করিয়া লইতে হয়। কাগজে এান্টিমনি সাল্ফাইড েভাগ, লাল ফদ্ফরদ্ ৩ ভাগ, ম্যানগানিজ ডাইঅঝাইড (manganese dioxide) ১॥ভাগ, দিবিশ ৪ ভাগ থাকে। ঠিক কি মসলায় প্রস্তুত করিতে হইবে তাহা সকলকেই নিজের মত করিয়া গড়িয়া তুলিতে হয়। থর্পের ডিক্সনারীতে প্রায় ৫০টা মসলার বর্ণনা আছে।

জন্মানীর রোলার কোম্পানী দেশলাই প্রস্তুত কার-থানার একটা হিসাব দিয়াছেন, তাহাতে ১৭৬,০০০ টাকা ব্যয় করিলে একটা দৈনিক ৭০০ গ্রোস্ দেশলাই প্রস্তুতের কারথানা করা ঘাইতে পারে। জর্মানীর কলগুলির দাম অত্যস্ত অধিক। জাপানে যেসমস্ত কল প্রস্তুত হয় তাহাদের দাম অল্প, কেননা জাপানী কলে যেথানেই সম্ভব লোহের পরিবর্ত্তে কাঠ ব্যবহৃত হইয়াছে অথচ জন্মান পেটেন্টের অন্তুকরণে অধিকাংশই প্রস্তুত। ৭৫,০০০ হাজার টাকা ব্যয়ে একটা ২০০ গ্রোসের কারথানা প্রস্তুত্ত পারে।

রোলার কোম্পানীর হিদাবে ১০ টাকা টন দরে কাষ্ঠ কিনিলে সমস্ত ব্যয় বাদে শতকরা ২০১ টাকা হিদাবে বাৎসরিক লাভ হইতে পারে। ১৬ টাকা টন দরে কার্চ কিনিলে ১৭ টাকা শতকরা লাভ হইতে পারে।

বাঁহারা জাপান হইতে ফিরিয়া আদিয়াছেন তাঁহারাই জাপানী কলের বিষয় বিশেষভাবে জ্ঞাত আছেন। রোলার কোম্পানী যেমন ভারতবর্ষে তাহাদের কলের কাট্তি করিবার জন্ম উঠিয়া পড়িয়া লাগিয়াছেন, তেমন কোন জাপানী ব্যবসায়ী এদেশে আসে নাই এবং তাহাদের প্রস্তুত কল সম্বন্ধে সংবাদ সংগ্রহ করাও হুরূহ। জাপানী কলগুলি বহুল পরিমাণে প্রচলিত হুইলে এ দেশে দেশলাই প্রস্তুত সহজ হুইয়া উঠিতে পারে।

শ্রীসতীশচন্দ্র দাস গুপ্ত।

# বড়োদা লাইত্রেরী

আমরা সমগ্র ভারতবাদী ব্রিটিশ প্রজা যেসকল অধিকার ও স্থেস্থবিধার জন্ম রাজদরবারে বংসরের পর বংসর আবেদন করিতেছি, দেইসমস্ত অধিকার ও স্থুপস্থবিধা বড়োদার প্রজারা বিনা আবেদনে তাহাদের নিজেদের রাজার নিকট হইতে ক্রমশঃ একটির পর একটি লাভ করিতেছে। "রাজা" শব্দের পাতুগত অর্থ প্রজারঞ্জক; গায়কোয়াড়ের রাজা নাম অন্বর্থ হইয়াছে।

মান্থবের সব চেয়ে বড় অধিকার জ্ঞাননাভ; জ্ঞানেই
মান্থবেক পণ্ড হইতে পৃথক করে; জ্ঞানেই মান্থবেক দেবত্বের
পথে অগ্রসর করে। জ্ঞান আপামরসাধারণ সকলের
সম্পত্তি। এই শ্রেষ্ঠ অধিকার হইতে আমরা এতদিন
নিজেদের বঞ্চিত করিয়া রাথিয়াছিলাম—ব্রাহ্মণশাসিত
ভারতবর্বে অব্রাহ্মণের জ্ঞানের অধিকার নানা বাধায়
থণ্ডিত ও থর্ক ছিল। সৌভাগ্যক্রমে সাম্যবাদী পাশ্চাত্য
জ্ঞাতির উপর আমাদের রাষ্ট্রশাসনের ভার গিয়া পড়িল।
রাষ্ট্রশাসনে স্থবিধা হইবে বলিয়া এবং তদানীন্তন কালের
কতিপয় সজ্জন রাত্রপুরুষের চেষ্টায় ভারতে অবাধ শিক্ষার
স্ত্রপাত হইয়াছিল এবং সেই পুণ্যকর্ম্ম জাতীয়কলঙ্কমোচন
প্রেয়াসী ছইজন বাহ্মণ পুরুষসিংহ কর্ভ্ক বিশেষভাবে
সমর্থিত হইয়া জনহিতের কারণ হইতে পারিয়াছে—সেই
ছই মহাপুরুষ রামমোহন ও বিভাসাগর। মহানদীর যাত্রা-



শ্রীমন্ত সম্পৎরাও গায়কোয়াত।

পথে যেমন বহু উপনদীর ক্ষীণজলধারা সন্মিলিত হইয়া
মহানদীর বেগ ও প্রসার বর্দ্ধিত করে তেমনি কালে কালে
ও দেশে দেশে বহু সজ্জন মনীয়ী এই জ্ঞানবিস্তারব্রতের
উদযাপনবিষয়ে সহায় হইয়া আসিতেছেন। সম্প্রতি শ্রীযুক্ত
গোথলের প্রস্তাবিত সার্ক্ষজনীন অবশুশিক্ষা সম্বন্ধে যে
আবেদন সরকারের বিবেচনাধীন হইয়া আছে, যাহার জন্ত
দেশের হিতকামী ও জ্ঞানী ব্যক্তিরা উৎস্কুক হইয়া উঠিয়াছেন, সেই অবশুশিক্ষার বিধি কয়েক বৎসর পূর্কেই বড়োদা
রাজ্যে প্রচারিত হইয়া জনসাধারণকে অজ্ঞতা ও মূর্থতা
হইতে মুক্ত ও উদ্ধার করিতে যত্নপর হইয়াছে।

মহারাজ গান্ধকোয়াড় কেবল মাত্র অবশুশিক্ষার বিধান করিয়াই ক্ষান্ত থাকেন নাই। কুধা জাগাইয়া থাতেরও ব্যবস্থা সঙ্গে করিতেছেন। জ্ঞানের কুধা মিটাইবার জন্ম গ্রামে গ্রামে লাইব্রেরী প্রতিষ্ঠার ব্যবস্থাও হইন্নাছে।



মহারাজা সম্বাজারাও গায়কোয়াড়।

রাজারাজড়ারা বিলাতভ্রমণে যান ঘরের পয়সা পরকে দিয়া একটু ক্ষণিক ফ ূর্ত্তি লুটিতে। মহারাজা গায়কোয়াড় য়ুরোপ আমেরিকা ভ্রমণ করিয়া প্রজাহিতের বাজ সংগ্রহ করিয়া আনিয়াছেন। পাশ্চাত্য দেশে লাইত্রেরী যে কিরূপ শিক্ষা ও জ্ঞানবিস্তারের কেন্দ্র তাহাই দেখিয়া গায়কোয়াড়ের

ইচ্ছা হয় যে তিনিও নিজের রাজ্যে এই করিবেন। হ্ব ব্যবস্থা লাইব্ৰেরী, স্থুল, ম্যুজিয়ম --- সমস্তই পর-স্পরসাপেক্ষ. সকল-গুলি না থাকিলে কোনোটিই সম্পূর্ণ হয় না । ভারতবর্ষে প্রথমে মহা-রাজের মনে জাগি-शाटि ।

'হুজুর' হুকুম দারা প্রণোদিত হইয়া বডোদার শিক্ষাবিভাগ বংসরে ত্রিশ হাজার টাকায় গ্রামে গ্রামে লাইব্রেরীর প্রতিষ্ঠা, বিস্তার ও সংরক্ষণের আরম্ভ আয়োজন ইতিপূৰ্ব্বে করেন। একশত আন্দাজ পল্লী লাইব্রেরী পরপ্রস বিযুক্তভাবে গ্রামে গ্রামে ছড়ানো 'ছল —ভাঃকে মিত্রমণ্ডল বলিত। মিত্রমগুল লাইব্রেরী সরকারী **দাহা**য্যেই চলিত। যে গ্রাম বৎসরে ২৪১

টাকা চাঁদা তুলিতে পারিত সেই গ্রাম বংসরে ২৪ টাকা সরকারী সাহায্য পাইত এবং লাইব্রেরীর স্থায়ী তহবিলের জ্ঞা ২৫ টাকা এককালীন চাঁদা তুলিতে পারিলে সরকার হইতে ২৫০ টাকা মূল্যের পুস্তক পাইত। গত বংসরের শেষে বড়োদার রাজ্যে এইরূপ ২০০টি মিত্রমণ্ডল ছিল।

এই বীজটিকে দেশব্যাপী ফসলে পরিণত করিবার জন্য মহারাজা আমেরিকা হইতে একজন দক্ষ লাইবেরিয়ান শ্রীযুক্ত বর্ডেনকে নিযুক্ত করেন। বর্ডেন বডোদায় আসিয়া দেখিলেন যে বড়োদা শহরেই কতকগুলি বেশ বড় লাইব্রেরী বহিষাছে। মহারাজার লক্ষীবিলাস প্রাসাদের লাইবেরীতে ২১০০০ বাছা বাছা বহুমলা প্রস্তুক আছে। শ্রীসয়াজী লাইবেরীর পুস্তকসংখ্যা ১৬০০০; ইহা মহারাজার লাতা শ্রীমন্ত সম্পংরাও গায়কোয়াড়ের সম্পত্তি; তিনি লোক-হিতের জন্ম ইহা সাধারণের অধিগম্য করিয়া দিয়াছেন: এই লাইবেরী প্রাচ্য পুস্তকের সংগ্রহের জন্ম খ্যাত। তার পব বডোদা কলেজ লাইবেরী। ইহা ছাড়া বিছাধিকারী. দে ওয়ান, কৃষি-অধ্যক্ষ, পূর্ত্তপতি, সামরিক বিভাগ ও মাজিয়ম প্রভৃতির কার্যাালয়সংলগ্ন লাইরেরী আছে। পদ্দা পাঠাগাবের প্রক্ষংগ্রহও মন্দ নয়। বিঠল মন্দিরে প্রায় ২০০০ বই ও পুঁথি আছে। এই সমস্ত লাইত্রেরীর মোট পুস্তকসংখ্যা ১ লক্ষ ৪০ হাজার; ইহা ভিন্ন সরকারী লাইবেরীতে ১০ হাজার বই আছে।

বড়োদা রাজ্যে পঞ্চায়েৎ, মানিসিপালিট ও সরকার হইতে সাহায্য প্রাপ্ত আরো অনেক লাইব্রেরী আছে। বড়োদা জেলায় ১৪টি লাইব্রেরীর পুস্তক সংখ্যা ১৪১৩৯। কড়ি জেলায় ১১টি লাইব্রেরী ও ৬৭৭০ পুস্তক। নওসারি জেলায় ৯ লাইব্রেরী, ১২৬৬৮ পুস্তক। আমরেলি জেলায় ৬ লাইব্রেরী ৬০১৮ পুস্তক। মোট ৪০টি লাইব্রেরীতে প্রায়৪০ হাজার বই। ইহা ছাড়া খুচরা ১৯১টি লাইব্রেরীতে মোট ২৫ হাজার পুস্তক সংগৃহীত আছে। সর্ব্বনোট ই৪১টি লাইব্রেরীতে ২ লক্ষ পুস্তকের সংগ্রহ বড় সামান্ত সংগ্রহ নহে।

বর্ডেন সাহেব এই সমস্ত দেথিয়া শুনিয়া প্রস্তাব করিলেন যে লক্ষীবিলাস প্রাসাদের লাইব্রেরীটকে কেন্দ্র লাইব্রেরী করিয়া অস্তান্ত লাইব্রেরীকে উহারই শাথা করিতে হইবে। কেন্দ্র লাইবেরীর জন্ম একটি স্বতন্ত্র বাড়ী থাকিবে —তাহার ঘরে ঘরে প্রকাগার—পাঠাগার, বেক্ষণাগার, পদ্দা পাঠাগার, শিশু পাঠাগার, বক্তৃতা কক্ষ, লাইব্রেরী স্থল ও কার্যানির্কাহক আপিস প্রভৃতি থাকিবে। ইহাতে বেধরচায় সাধারণের পাঠাধিকার থাকিবে; এবং



শ্রীযুক্ত বর্ডেন।

সরকারী বা সরকারসংশ্লিষ্ট বিশিষ্ট ব্যক্তির নিকট বেসব বহুমূল্য ঐতিহাসিক দলিলদন্তাবেজ আছে সে
সমস্ত এই গ্রহেই সংগৃহীত থাকিবে। এই কেন্দ্র
লাইব্রেরী হইতে নৃতন প্রাতন পুঞ্জক অন্তান্ত লাইব্রেরীতে
যোগানো হইবে এবং এই লাইব্রেরী হইতে চলস্ত
লাইব্রেরী গঠন করিয়া গ্রামে গ্রামে ঘুরাইয়া আনা হইবে।

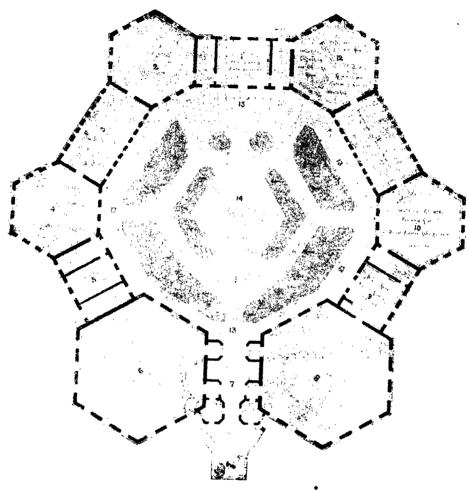
কেন্দ্র লাইবেরীর কর্ম্ম হইবে—(১) বড়োদা শহরে
একটি স্পৃষ্ট ও হাল ফ্যাশান হরুন্ত লাইবেরীর প্রতিষ্ঠা।
(২) লাইবেরী স্কুল করিয়া লাইবেরী পরিচালনার আর্ট
শিখানো। (৩) সাময়িক পত্র সমূহ হইতে বিশেষ বিশেষ
সংবাদ ও তত্ত্ব সংগ্রহের জন্ম তত্ত্বমণ্ডলী প্রতিষ্ঠা।
(৪) গ্রামে গ্রামে লাইবেরী প্রতিষ্ঠা ও জনসাধারণের মধ্যে
লাইবেরী স্থাপনের উপকারিতার বোধ জন্মানো। এই
সমস্ত কাজে দশ বৎসরে ১৮ লক্ষ টাকা লাগাইতে হইবে।

মহারাজা এই প্রস্তাব অমুমোদন করিয়াছেন। কেন্ত



লাইব্রেরীর জন্ম কলাভবন ও লক্ষ্মীবিলাস প্রাসাদের হইন্নাছে। ভারতের মধ্যে ইহাই সর্বশ্রেষ্ঠ ভারতী-ভবন —षाकारत ७ ७८१ – इटेर्टर ।

এই लारेटब्रीत घरत ममरत ममरत बकुछा, गाथा, সমূথে ৩।৪ লক্ষ টাকা ব্যয়ে এক গৃহ নির্মাণ আরম্ভ বেক্ষণ, পরীক্ষা, প্রদর্শন ইত্যাদি দারা বিবিধ বিষয়ে শিক্ষার ব্যবস্থা হইবে। পর্দানশিন স্ত্রীলোকেরাও যাহাতে বঞ্চিত না হন তাহারও ব্যবস্থা থাকিবে। আমরা



বড়োদা কেন্দ্র লাইব্রেরীর নকা।

বেখানে যে কাজ করি শুধু পুরুষদিগকেই মনে রাখিয়া,
স্ত্রীলোকের ও যে সমাজে অধিকার তুলা, এ কথা আমরা
ভূলিয়া যাই। কলিকাতায় সাহিত্যপরিষৎ প্রভৃতি জাতীয়
প্রতিষ্ঠানে স্ত্রীলোকের জন্ম কোনো ব্যবস্থাই নাই, ইহা
বড়ই লজ্জা ও ছঃথের বিষয়। শিশুদিগেরও পাঠের
কুধা অসাধারণ, জানিবার ইচ্ছা অত্যন্ত প্রবল। তাহাদিগকে আমরা স্কুলরূপ জেলখানায় বেত্রহন্ত মাষ্টার
ওয়ার্ডারের জিম্মায় রাখিয়া নিশ্চিন্ত, তাহাদের জন্ম আর
কোনো ব্যবস্থার আবন্তকতা আমরা মনেও করি না।
বড়োদার লাইবেরীতে শিশুদের জন্মও ব্যবস্থা থাকিবে,
সমাজের কোনো অংশকেই ভূলিয়া যাওয়া হয় নাই।

এই লাইব্রেরীতে গবেষণাগার ও বেক্ষণাগার প্রভৃতিও

থাকিবে এবং বিশেষজ্ঞ ছাত্রগণ সেথানে নির্জনে নির্বিদ্ধে সকল রকম স্থবিধা পাইবেন এমন বাবস্থাও হইবে।

বস্তমানে ২৫০০০ বই লইয়া এই লাইব্রেরী খোলা হটয়াছে। এবংসর পুস্তক ক্রয়ের জন্ত ১৩০০০ টাকা মজুর হইয়ছে, তাহার মধ্যে ১৫০০ টাকায় সাময়িক পত্র কেনা হইবে। ফি মাসেই নৃতন বই কেনা হইতেছে।

গত মার্চ মাস হইতে লাইব্রেরী স্কুল থোলা হইয়াছে।
৭ জন ছাত্র ও ও জন ছাত্রী সরকারী বৃত্তি লইয়া শিক্ষা
পাইতেছেন। ইহাঁরা পরীক্ষায় উত্তীর্ণ হইলে সরকারী
কর্মচারী রূপে গণ্য হইবেন। ছাত্রদের মধ্যে একজন
এম. এ., তিনজন বি. এ.। ছাত্রীদের মধ্যে একজন
হিন্দু, ছুজন খুইপন্থী।

গ্রামা লাইবেরীর সংখ্যা বৃদ্ধির জন্ম সরকারী হকুম হইয়াছে যে—কোনো গ্রাম বাৎসরিক ৫০ টাকার অধিক চাঁদা তুলিতে পারিলে প্রান্তপ্রকায়েৎ ও কেন্দ্র লাইবেরী প্রত্যেকে সমপরিমাণ চাঁদা দিবে; কোনো গ্রাম এক-কালীন ২৫ টাকা তুলিতে পারিলে কেন্দ্র লাইবেরী ১০০ টাকা মূলোর দেশভাষার পুস্তক কিনিয়া দিবে।

যে শহরের জনসংখ্যা ৪০০০ বা ততোধিক, সেই
শহর বাংসরিক ৩০০ টাকার সংস্থান করিলে শহরের
ম্যানিসিপালিটি, প্রান্তপঞ্চায়েং ও কেন্দ্র লাইত্রেরী সম
পরিমাণ টাকা দিবে। শহরের লাইত্রেরী ৭০০ টাকা
পর্যান্ত সাহায্য পাইতে পারিবে, তদুদ্ধ নহে।

লাইত্রেরী মন্দিরের জন্ম যত টাকার প্রয়োজন তাহার তৃতীয়াংশ অধিবাসীরা দিলে বাকি টাকা প্রান্তপঞ্চায়েৎ ও কেন্দ্র লাইত্রেরী দিবে।

সরকারী সাহায্য-প্রাপ্ত সকল লাইত্রেরী জাতিধশ্ম-নির্বিশেষে সকলের অধিগম্য হইবে।

কেন্দ্র লাইবেরী মধ্যে মধ্যে বাছা বাছা বই দিয়া একটি চলস্ক লাইবেরী সাজাইয়া উপযুক্ত লোকের তত্ত্বাবধানে গ্রামে গ্রামে পাঠাইবে; এবং সেইসব বই গ্রামবাসীরা পড়িয়া শেষ করিলে সে লাইবেরী গ্রামাস্তরে চলিয়া যাইবে এবং আর এক নৃতন লাইবেরী সে গ্রামে আসিবে। এইরূপে গ্রামে বসিয়া কেন্দ্র লাইবেরীর সমস্ত নৃতন জ্ঞান- সম্পৎ ভোগ করিবার স্থবিধা গ্রামবাসীরও ঘটবে।

পাঁচ ছয় মাস পর্যান্ত কেন্দ্র লাইবেরী হইতে পাঠক দিগকে পুস্তক বিলির সংখ্যা ছিল দৈনিক ২০ হইতে ৩৬ খানি। গত সেপ্টেম্বর মাসে হইয়াছে ১৫৩ খানি; এক রবিবারে হইয়াছিল ২৮৭ খানি। অক্টোবরে যে দিন সবচেয়ে কম বিলি সেদিন ১৪০, এবং সবচেয়ে বেশি বিলি ৩০৫, সমস্ত মাসে বিলি ৪৪৭৫। নিয়মিত পাঠকের সংখ্যা বাড়িয়াই চলিয়াছে; সেপ্টেম্বর মাসে ন্তন পাঠক হইয়াছিল ৩২৫ জন; অক্টোবরে হইয়াছে ২৪৬ জন; সর্বমোট পাঠক ১৮৩১ জন।

গ্রাম্য ও চলস্ত লাইত্রেরীর চাহিদাও বাড়িয়া চলিয়াছে। জনবন্ধু গায়কোয়াড় যে আদর্শ আমাদের সমক্ষে স্থাপন ক্ষয়িতেছেন এই আদর্শাস্থ্যায়ী স্থক্ষ্যিধা আমরা আমাদের

ব্রিটিশ রাজসরকারের নিকট দাবী করিতেছি-এ দাবী গ্রাহ্ম হইবে কিনা ভগবান জানেন। ইংরেজ রাজসরকার আমাদের এই অভাব মোচন করুন আর না করুন, আমরা নিজেরা যতটা পারি ততটা আমাদের করিয়া তোলা উচিত। ম্যানিসিপালিট, ডিষ্টি কট বোর্ড, লোকাল বোর্ড প্রভৃতি অনেকটা আমাদের আয়তাধীন: এইসকল প্রতিষ্ঠান ও আমাদের দেশের বড বড রাজা মহারাজা জমিদারেরা যদি এই আদর্শে কার্য্য আরম্ভ করেন ভাগ হইলে দেশের প্রকৃত মঙ্গল করা হয়। প্রজার প্রদত্ত অর্থ লইয়া কেবল মোটর গাড়ী হাঁকাইয়া অপবায় করিবার অধিকার জমিদারদিগের নাই তাঁহারা সায়ত ধর্মত প্রজাহিত করিতে বাধা। সব চেয়ে দায়িত বেশি ইংবেজ ধাজসবকাৰের। বড়োদার গুভামুষ্ঠান আমাদের রাজস্বকার, দেশীয় রাজন্তবর্গ, জমিদার ও জনসাধারণের চৈত্র সম্পাদন করিতে পারিলে গায়কোয়াড়ের চেষ্টা সার্থক ও দেশ ধ্যা इट्टेंद्र ।

জ্ঞানপিপান্ত।

## হৃদয়-মহুন

সাধনা আমার গভীর জলিদ, নাহি তা'র সীমা পার,
মহন লাগি' অন্তর মম মন্দর হ'বে তা'র;
বাসনা আমাব বাস্থকির ডোর, কোথা তা'র আছে শেষ,
কি উঠে আলোড়ি'—অনিমেষ তাই চেয়ে আছি, পরমেশ!
প্রথমেই একি তীর গরল ঘোর বেদনার স্তুপ,
তা'র পর, দেব, - প্রেমের অমৃত, আনন্দ-কোস্তুভ!
শ্রীস্করত চক্রবর্জী।

# জীবন-বৈচিত্ৰ্য

#### গৌ**ব**ন

বসস্তের সমাগমে তরুলতা যেমন নৃতন জীবন লাভ করে, সেইরূপ মামুষ যৌবনসীমায় পদার্পণ করিলেই অভিনব শ্রী ও শক্তি-সমন্বিত হয়। জাবনের স্রোত এক সম্পূর্ণরূপ নৃতন গাঙে প্রবাহিত হইতে থাকে। যেন একটি কুদ্র গিরিনির্ববিণী মহানদীর সহিত মিলিত হইল। বাল্যজীবন্ধর প্রবাহ অতি ধীরে ধীরে ও অলক্ষিত ভাবে
বহিতেছিল, হঠাং যৌবনসঙ্গমে আসিয়া তরঙ্গাকুলিতচঞ্চলচরণে মহাসাগরাভিমুথে ধাবমান হইল। এই সঙ্গমে উপনাত
হইলে মনে আনন্দ, ভয় ও বিশ্বয়মিশ্রিত এক অনমুভূতপূর্বব ভাবের উদয় হয়। যৌবনে বাল্যের পরিণতি বাস্তবিক এত বিশ্বয়কর যে মনে হয় এই আন্চর্গা পরিবর্ত্তন কোনও
স্থানিপ্র ঐক্রালিকের বেণ্যুষ্টসঞ্চালনে সংসাধিত। বঙ্গের আদি বৈষ্ণবক্ষবিগণ এই বয়ঃসন্ধির অতি মনোহর চিত্র অন্ধিত করিয়াছেন। মহাক্ষি কালিদাস একটিমাত্র প্রোকে নবোদিত যৌবনের কি স্কুলর বর্ণনা করিয়াছেন।

"অসম্ভূতং মণ্ডনমঙ্গষষ্টেরণাস্বাঝাং করণং মদস্য। কামস্য পুশ্বব্যতিরিক্তমস্ত্রং বাল্যাৎ প্রং সাধ্বয়ঃ প্রপেদে॥"

যৌবনে দেহের যে শোভা হয় তাহা অয় রিদ্ধি, উহা মণিমাণিক্য-স্বর্ণরৌপ্যাদি-নির্দ্ধিত অলঙ্কারের ন্থায় নানাস্থান হইতে আগত নহে। মতপান ব্যতিরেকে যৌবনে এক প্রকার মন্ত্রতা জন্মে। যৌবন-জনিত সৌন্দর্য্য সহজেই প্রণায়কর্ষণ করে।

আর একজন সংস্কৃত কবি বলেন—

"অনায়াসকৃশং মধ্যমশঙ্কতরলে দৃশৌ।
অভূষণমনোহারি বপুর্বয়সি স্কুবং॥"

যৌবনকালে কামিনার কটিদেশ সহজেই রুশ হয়, চক্ষু তুইটি বিনা শঙ্কায় চঞ্চল হয়, এবং দেহলতা বিনা ভূষণে চিত্তহরণ

যৌবনে যেরূপ দৈহিক সৌন্দর্য্যের বিকাশ হয়
মানসিক পরিবর্ত্তনপ্ত তদপেক্ষা কোনও অংশে নিরুষ্ট নহে।
বসস্ত যেমন কুস্থমকুলের স্বপ্তসোরভকে পুষ্পার্ভ হইতে
জাগাইয়া তোলে, সেইরূপ যৌবনও মানবহৃদয়নিহিত
বিচিত্র ভাবনিচয়কে প্রস্কৃতিত বা জাগরিত করে। ফলতঃ
বিধাতা মানবকে বিনা প্রার্থনায় যেসমস্ত অমূল্য বর প্রদান
করেন তল্মধ্যে যৌবন সর্বপ্রেষ্ঠ। যৌবনই মানবজীবনের
সারভাগ। মামুষ বাল্যাবস্থায় যেরূপ উদ্গুরীব হইয়া
যৌবনের প্রতাক্ষা করে, যৌবনে প্রোচ্ছ বা বার্দ্ধক্য লাভ
করিবার জান্ত কে কবে সেরূপ উৎস্থক হয় ৽ মধুময় যৌবন
চিরদিন থাকে ইহা সকলেরই একান্ত বাসনা, কিন্ত কাহারও
সাধ্য নাই যে গমনোল্মখ যৌবনকে একদিনের জান্ত ধরিয়া

রাথে। যৌবন চলিয়া গেলেও যে পরিমাণে তাহার শ্বতি ও লুপ্তাবশেষ সংরক্ষিত হয়, পরবর্ত্তী জীবনের অনেকটা তাহার উপর নির্ভর করে, নতুবা নিপীত যৌবনাদব জীবন পেয়ালার তলানিতে কাহার না অকচি হইত ৷ যদি কোনও বুদ্ধকে তাহার জাবনের কুত্মকালের কথা জিজ্ঞাদা কর, তাহা হইলে দেখিবে যৌবন শ্বতির কি আশ্চর্যা সঞ্জীবনীশক্ষি। নিজের যৌবনকাহিনী বলিতে বলিতে বৃদ্ধের দীপ্রিহীন চক্ষে জ্যোতি দেখ দিবে, শুদ্ধ অধরপ্রান্তে হাসির বিভাৎ খেলিবে এবং নিজীব ধমনীতে শোণিতপ্রবাহ স্পন্দিত হইবে। একজন তবদশী পণ্ডিত বলেন যে "সেকাল" ও "একালের" যথনই তুলনায় সমালোচনা হয় তথনই লোকে যে "সেকা-লের" প্রশংসা করে, বৃদ্ধেরাই তাহার মূলকারণ। "দেকাল" বুদ্ধের যৌবনকাল এবং "একাল" বুদ্ধের অবনতি-কাল, স্কুতরাং "দেকালের" শুক্তি তাহার বড়ই ভাল লাগে এবং বুদ্ধের মুথে "সেকালের" নির্তিশয় স্থ্যাতি গুনিয়া সর্বতোভাবে অনভিজ্ঞ একালের লোকও তাহাতে সায় দেয়। এইরপে "সেকালের" গাবহমান কাল চলিয়া আসিতেছে এবং এইরূপেই কবিকল্পিত সত্যথগের সৃষ্টি হইয়াছে।

জী নের সরস বসস্তে নিতাম অরসিক কিয়ৎপরিমাণে কবি হইয়া উঠে। তরুণের চক্ষে সংসারের দকলবস্তুই স্থন্দর ও কাব্যময় দেখায়। একজন সুক্রদর্শী সমালোচক বলেন যে অন্তর্জগৎ ও বহির্জগতের পরম্পর ঘাত প্রতিঘাতে কাব্যের জন্ম হয় ৷ বাহ্য সৌন্দর্যোর কোনও পরিবর্ত্তন না ঘটিলেও মানসিক ও দৈহিক অবস্থাভেদে আমরা উহাতে কত ভিন্ন ভাব আরোপ করি ৷ যে স্থবাংগুবিম্ব দম্পতীর মিলনে স্থধাবর্ষণ করে আবার বিয়োগ বটলে তদ্দর্শনে কতই বিষাদের উদ্দীপনা হয় ! সেইরূপ যৌবনের অভিনব উত্তম, আশা ও ক্ষুর্ত্তি মিলিত হইয়া যে অপূর্ব্ব স্পর্শমণির স্ষ্টি করে ভাহার স্পর্শে সমগ্র সংসার কাঞ্চনকান্তি ধারণ করে। একজন কবি বলেন যে আশা জাগ্রতের স্থা। যথন আয়ুর তহবিল পরিপূর্ণ থাকে এবং দৈহিক ও মানসিক শক্তির কোনরূপ অপ্রতুল থাকে না তথন আশাকুহকিনী জীবনকৈ স্বপ্নময় করিয়া তোলে। যৌবনে মানবহুদয়ে সহজেই প্রেমের সঞ্চার হয়। এই নবোদিত প্রেমজনিত স্থের স্বপ্ন কি মধুর! সে মধুরিমার তুলনা জীবনে আর কোগাও মিলে না। তরুণ বয়সের প্রেমই যথার্থ প্রেম। প্রেমিক দম্পতী পরম্পরকে ভালবাসিয়া তৃপ্তিলাভ করে না, রূপণের ধনের ক্সায় পরস্পরকে চক্ষের অস্তরাল করিতে চায় না, তিলেক বিচ্ছেদে মৃত্যুযন্ত্রণা ভোগ করে।

> "ধৰে থাকি কাছাকাছি, ভাবি চিরজন্ম বাঁচি, চ'ৰের আড়ালে ভাবি, মরণ কি নাই আমার।"

যুগল হাদয়ের অতি নিগৃঢ়তম তত্ত্ব পরস্পরের অবিদিত থাকে না, তথাপি তাহাদের পরস্পরকে বলিবার এত কি কথা থাকে যে তাহা বলিয়া শেষ হয় না ? মৃত্যুর স্বনামাঙ্কিত ক্ষুদ্র প্রাণী ছইটি কি সাহসে পরস্পরকে পরস্পরের কাছে অনস্ত কালের জন্ম বিক্রয় করে—একবার নয়, শতবার নয়, শত সহস্রবার অকাতরে ও অকপটে আত্মবিদর্জন করে ?

নবীন যৌবনে যে প্রেমের উদয় হয় তাহার অন্তগমনোল্থ কিরণছটায় জীবন-সন্ধাাও অন্তরঞ্জিত হয়।
বুড়া বুড়ী যথন পরস্পারের হাত ধরিয়া মৃত্যুর পথে
অগ্রসর হইতে থাকে তখনও তাহাদের সেই নব অনুরাগের
স্মৃতি একটি দৃঢ়গ্রন্থিরূপে তাহাদের হদয় যুগলের বন্ধনকে
দৃঢ়তর করে।

যৌবনের বন্ধুত্বও কি বিচিত্র ও মনোহর ! চল্লিশের পর চশমা নাকে দিয়া নৃতন বন্ধুর অয়েষণ করা বিজ্বনা মাত্র। যৌবনের বন্ধুর স্থায় বন্ধু কোথায় পাইবে ? সে সরলতা, সে সহৃদয়তা, সে অরুত্রিম সহায়ভূতি ও অপরিসীম অয়ুরাগ যৌবনের সঙ্গেই বিলীন হয়। আমার এককালে এমন দিন ছিল যথন অস্ততঃ দিনাস্তেও কতিপয় বন্ধুর দর্শন না পাইলে ও তৎসহবাসে কিয়ৎকাল না কাটাইলে প্রাণ অস্থির হইত। এখন দশার শেষে বন্ধুসহবাসমূথে এক প্রকার জলাঞ্জলি দিতে হইয়াছে। এখন স্থির ব্রিয়াছি যে মামুষ যেমন একাকী আসে ও একাকী চলিয়া যায়, সেইরূপ তাহাকে নিঃসঙ্গে ও নিঃশন্ধে জীবনের শেষ পথটুকু অতিবাহিত ক্রিতে হইবে।

যৌবন স্থাধের পদরা মাথায় করিয়া অবতীর্ণ হয়। এই জग्र योवत्न स्थरां प्रातिहें कहेमांश नरह। স্থথের মূল মন্ত্র যুবার হাদয়ে নিহিত থাকে বলিয়া এই নীল আকাশ, এই শশুশামলা বস্তুম্বরা. এই কুসুমগন্ধবাহী দর্বসাধারণের নির্বিশেষে উপভোগ্য, সমীরণ, যাহা যুবককে স্বৰ্গস্থা করে। স্থতোগ করিবার জন্ত তাহাকে কোনও রূপ বিশেষ আয়োজন করিতে হয় না। অনেক কষ্টকে সে কন্ট বলিয়াই মনে করে না: বরং মধুমক্ষিকা যেমন তিক্তস্বাদ উদ্ভিদ হইতেও মধু সংগ্ৰহ করে সেইরূপ তরুণও অনেক সময়ে কণ্ট হইতে আমোদ লাভ করে। আমার বেশ শ্বরণ হয়, আমি যথন তরুণ-বয়স্ক ছিলাম তথন বঙ্গালয়ের নিয়তম শ্রেণীতে, অর্থাৎ গ্যালারিতে, বসিয়া যে নাট্যামোদ উপভোগ করিয়াছি এখন বক্সে বসিলেও দে আমোদ পাইবার আশা নাই। তথন ইলেক্টিক্ ফ্যানের বন্দোবস্ত ছিল না। দারুণ গ্রীমকালেও জনতাপূর্ণ গ্যালারিতে ছোট ছোট হাত-পাথা ভিন্ন গ্রীম্মনিবারণের কোনও উপায় ছিল না। রঙ্গমঞ্চ হঠতে গ্যালারির দূরত্বনিবন্ধন সময়ে সময়ে অভিনয় দেখিবার ও শুনিবার বিশেষ অস্থবিধা হইত। তা ছাড়া, যেদকল অর্দ্ধশিক্ষিত লোক গ্যালারি অলঙ্কত করিত তাহাদের চীৎকার ও ব্যক্ষোব্রু মধ্যে মধ্যে অভিনয়ের ব্যাঘাত ঘটাইত। কিন্তু আশ্চর্য্যের বিষয় এই যে এইসকল ব্যাঘাতে বিরক্ত না হইয়া আমি বিশেষ আমোদ পাইতাম। আমার যৌবনাবস্থায় আমি মধ্যে মধ্যে ছই একটি বন্ধুর সঙ্গে শহর হইতে দেড় ক্রোশ দূরে অবস্থিত আমাদের এক পৈত্রিক বাগানে পদব্রজে বেডাইতে যাইতাম। দেখানে বাগানের দোকানের মুড়ি ভিন্ন ক্ষ্ৎপিপাসা শাস্তির বিশেষ কোনও উপায় ছিল না। ফিরিবার সময় প্রায় তুই প্রহর অতীত হইত এবং সমস্ত পথ আমাদের মাথার উপর মধ্যাহ্ল সূর্য্য অগ্নিবর্ষণ করিত, কিন্তু আমরা তাহাতে ভ্রাক্ষেপ করিতাম না। তথন যে আনন্দ অমুভব করিতাম কয়েক বংসর পরে বড় বড় "গার্ডেন্ পার্টিতে" নিমন্ত্রিত হইয়াও তাহার এককণা মাত্র আনন্দ উপভোগ করিয়াছি কি না সন্দেহ।

অনেক বৎসর অতীত হইল আমি একবার কতিপয়

তরুণ বন্ধুর সহিত পূগাব ছুটতে মধুপুর যাত্রা করি। দেখানে আমরা জনৈক আত্মীয়ের বার্টাতে তাঁহার অনুপস্থিতিকালে পাঁচ ছয় দিন বাস করিয়াছিলাম। ঐ বাটী তথন অৰ্দ্ধনিঝিত, স্কুত্রাং তথায় অবস্থিতি বিশেষ স্থবিধাজনক হয় নাই। শৌচাদি ক্রিয়া মাঠে ঘাটে সমাপন করিতে হইত। দে যাহা হউক, আমাদেব আহারের বন্দোবস্ত সর্বাপেক্ষা অসস্তোষজনক বলিয়া বোধ হইত। আমরা বছকটে মধুপুর হইতে ছই ক্রোশ দূরবর্তী এক গ্রাম হইতে একজন হিন্দুস্থানী পাচক ব্রাহ্মণ আনাইয়া-ছিলাম। ঐ ব্যক্তি কেবল ভাত ও ঘোডামগের দাইল বাঁধিতে জানিত। যে দিন ভাতে "ধরা" গদ্ধ পাইতাম না দেদিন ঐ গন্ধ দাইলে পাইতাম: কোনও কোন দিন গুইয়েতেই পাইতাম এবং গুইয়েতেই প্রচুর কম্কর থাকিত। তথন মধুপুৰে আলু পাওয়া ঘাইত না, নংস্তও প্ৰায় মিলিত না। পাওয়া যাইত কেবল ঝিলাও চিচিলা। থাটি ওগ্নের অপ্রভুল ছিল্মা নটে, কিন্তু তাহাতে একপ্রকার ওুর্গন্ধ পাইতাম। কেলনারের হোটেলের একজন কর্ম্ম-চারীর সহিত আমাদের পরিচয় ছিল বলিয়া তিনি আমাদিগকে মধ্যে মধ্যে আলুটা আশ্টা উপহার দিতেন। এতদ্বির আমরা কলিকাতা হইতে যাত্রাকালীন কিঞ্চিং মিষ্টার সঙ্গে লইয়াছিলাম। মোটের উপর আমাদের কমিসেরিয়াটের অবস্থা বড় ভাল ছিল না। কিন্তু মধুপুরের জলবায়ুর গুণে ও আমাদের ভরায়ৌবনের প্রভাবে আমরা কোনও কষ্টকে কষ্ট বোধ করি নাই। প্রতিদিন প্রাতঃকালে ও সন্ধার প্রাকালে মাঠে মাঠে ঘুরিতাম। মধ্যাত্নে সময় কাটাইবার জন্ম আমরা সকলেই প্রথম প্রথম একএকখানি পুস্তক হাতে করিয়া বসিতাম, কিন্ত এ প্রকারে রুথা সময় নষ্ট করা অমুচিত বিবেচনা করিয়া পরিশেষে নিবিষ্ট চিত্তে যতগুলি মালগাড়ী দেখা দিত তাহাদের ওয়াগনের সংখ্যা গণনা ও আমাদের বাসগৃহের দেয়ালে যেসমস্ত শ্রেণাবদ্ধ মৎকুণের ফৌজ দেখা দিত তাহাদের গতিবিধি পর্য্যালোচনা ইত্যাদি গুরুতর কার্য্যে ব্যাপৃত থাকিতাম। একদিন প্রাতভ্রমণে নির্গত হইয়া আমরা একটি ক্ষটিক-শুত্র জলপ্রপাত দেখিতে পাইলাম। দেখিবামাত্র আমাদের দলের একজন প্রপাতে অবগাহন

করিলেন এবং আমাকে তাঁহার দৃষ্টান্ত অনুসরণ করিবার জন্ম সনির্বান্ধ অনুবোধ করিলেন। আমার সঙ্গে দিতীয় বস্তুনাই, স্থানান্তে কি পরিব ৭ আমি এই বলিয়া গাহার অন্নরোধ পালন করিতে অধীকৃত হইলাম। কিন্তু তিনি ছাড়িবার পাত্র ন'ন, আমাকে স্নানাথ তাঁহার উত্তরীয়থানি দিলেন। আমিও বিনা বাক্যব্যায়ে প্রপাতে অবগাহন করিলাম। স্নান সাজ হইলে দেখি যে আমার মস্তকে ও সর্বাশরীরে অজন্র বালুকাকণা। তথন বন্ধবরের সনিক্ষ অনুরোধের মর্মাগ্রহ হইল। সেদিন যত্নার মাথা চলকাইয়াছিলাম ততবারই মন্তক হইতে ঝুর ঝুর করিয়া বালি পড়িয়াছিল, এবং এই কৌড়কে আমরা সারাদিনটি মহানন্দে কাটাইয়াছিলাম। যৌবনে স্থগভোগ কত স্থলভ তাহার অন্ত উদাহরণ দিয়া পুঁথি বাড়াইব না। যৌবনে মনের স্থিতি স্থাপকতা গুণ এত অধিক পরিমাণে গাকে, যে মন সহজে দমিয়া যায় না। এক দার রুদ্ধ দেখিলে যুবা ভাগোংসাহ হয় না, তাহার জন্ম শতধার উন্মুক্ত। গুঃপের অশ্র যথন যুবকের গণ্ড বাহিয়া পড়ে তথন উহা তাহার গণ্ডস্থ লাবণাকুস্কুমকে ধৌত করে মাত্র, একেবারে বিনষ্ট করে না। যুবার বিচারশক্তি কাঁচা হইলে কি হয় १ আমি তাহার কাচাদোনার মত মুখলাবণো জলস্ত উংসাহ ও জীবস্ত ফুর্ত্তি দেপিয়া মোহিত হই।

বৃদ্ধেরা যে এককালে যুবা ছিলেন ইনা তাঁচারা অনেক সময়ে ভূলিয়া খান। তাঁহারা এপন যেমন ক্তৃতিনা, গজ-গন্তার, স্থিতিশাল, আমোদনিমুথ, শ্রমকাতর, নিকংসাহ ৬ শান্তিপ্রিয়, প্রত্যাশা করেন তর্গণেরাও সেইরূপ হইবে। কিন্তু ইহা কি বিষম ভূল। বুদ্ধের বেশ তর্গণকে সাজিবে কেন ? বুদ্ধের বেশ বুদ্ধেই শোভা পায়, তর্গণের বেশ তর্গকেই সাজে। তর্গণের জীবন কর্মালাল, স্কৃত্রাং তাহার তর্গপ্যোগা গুণ থাকা আবশ্রক। যৌবনে কর্মান্তাইন না করিলে বার্দ্ধক্যে কন্ম হইতে অবসর লইবার অধিকার কিরুপে অক্তিত হইবে ? যৌবনে যেসকল উংকট মনোবৃত্তির উদয় হয় তাহা নির্ম্মূল করিলে কি হইবে ? চুল্লীর অগ্নি নিবাইয়া দিলে রন্ধন কার্য্যের কি স্ক্রিধা হইবে ? স্থানিপুণ পাচক যেমন অগ্নির সাহায্যে নানাবিধ উপাদেয় খাল্যসামগ্রী পাক করে, কিন্তু প্রত্যেক

ভোজাদ্রব্য প্রস্তুত করিবার জন্ম যতটুকু উত্তাপের প্রয়োজন তিষ্বিয়ে বিশেষ লক্ষ্য রাথে, সেইরূপ যুবকের মনোবৃত্তি-গুলিকে উন্মূলিত না করিয়া সংপথে চালিত করিতে হইবে। বেগগামী অশ্বের ঠাাঙ্ভাঙ্গিয়া দিলে কি লাভ ? তাহাকে রশ্মি সংযত করিয়া এরপভাবে চালাইতে হইবে যাহাতে সে বিপথে না যায় অথচ তাহার অভিলষিত বেগের হ্রাস না হয়। যে সহজ সংস্কারবশত: এত লালায়িত হয় তাহা যেন নিক্ষল না হয়। স্তথ অবহেলার বস্ত নহে। সংসারে হঃথের অপ্রতুল নাই। যৌবনই স্থথের সময়। যৌবনের হাটে স্থথ কিনিতে না পারিলে প্রৌঢ়বয়দের ভাঙ্গা হাটে কি স্থথ মিলিবে ? যৌবনে প্রচুর স্থথ আহরণ করিয়া প্রৌচ্বয়সের সম্বল কর। এই বেলা যত পার গোলাপের কুঁড়ি সংগ্রহ করিয়া উৎকৃষ্ট গাজিপুরী আতর প্রস্তুত করিয়া লও। একজন স্থপণ্ডিত ঠিক বলিয়াছেন যে যদি কেহ কিঞ্চিদীর্ঘকাশের জন্ম কোনও স্থুখ সম্ভোগ করিতে পারে তাহা হইলে উহা তাহার চির-कीवत्नत माथी हम। এই मधुमम स्योवत्न स्थान वीमान তার সপ্তমে চড়াও। এই স্থন্দর জগংকে প্রাণ ভরিয়া ভোগদখল কর, যেন একটিও আলোকরশ্মি, একটিও পবনো-চ্ছাস, একটিও বৃক্ষপত্রের কম্পন বুথা না যায়। কিন্তু সাবধান যেন তথকে যৌবনতরীর কর্ণধার করিয়া দিব্য জ্ঞানে জলাঞ্জলিনা দাও। তাহা হইলে অচিরাৎ অতল জলে ডুবিবে। সাবধান যেন উন্মন্ত ভ্রমরের ন্থায় কেতকী বনে মধু আহরণ করিতে গিয়া ছিন্নপক্ষ না হও। সাবধান থেন সংগ্রমে হলাহল পান না কর। যে আমোদ সর্বতো-ভাবে বিশুদ্ধ-জ্ঞানামুমোদিত ও নীতিসঙ্গত, সেই আমোদই আমোদ। যে আমোদে শরীর ও মন কলুষিত হয়, যে আমোদ সাধুতাবিগর্হিত ও নীতিবিক্লম, যে আমোদ স্বাস্থ্য নাশ করে ও অধঃপতনের দার খুলিয়া দেয়, যে আমোদে মন্ত হইয়া মানুষ যৌবনে হাসিতে হাসিতে অনুতাপের বীজ বপন করে এবং বৃদ্ধবয়সে কাঁদিতে কাঁদিতে তাহার ফলভোগ করে, সে আমোদ আমোদই নছে।

যৌবন কাহারও জীবনে একবার বই ত্ইবার দেখা দেয় না। এই রঙের তাস যদি হাতে পাইয়াছ বিশেষ বিবেচনা করিয়া থেলিও। এখন থেলায় ভূল করিলে মধ্যবন্ধসে যতই আঁকুপাঁকু কর না কেন পরিণামে পরিতাপট সার হইবে। এই মাহেন্দ্রযোগের প্রত্যেক মুহর্ত্তের উপর তোমার ভাবী জীবনের সারবত্তা নির্ভর করিতেছে।

ইংলণ্ডের একজন ভূতপূর্ব্ব প্রধান সচিব কোন-ও কাজ নির্দিষ্ট সময়ে করিতে পারিতেন না। এই জন্ম একজন পরিহাসরসিক বলিয়াছিলেন যে সচিবপ্রবর প্রতিদিন প্রাতঃকালে অর্দ্ধঘণ্টা সময় হারাইয়া ফেলেন এবং উহাকে ধরিবার জন্ম সারাদিন বৃথা ঘুরিয়া বেড়ান। সেইরূপ যৌবনের অপব্যবহার করিলে সারাজীবনেও তাহার ক্ষতি পূরণ হয় না। তাল কাটিলে অতি স্থমধুর সঙ্গীতও যেমন শ্রুতিকঠোর হয়, সেইরূপ বৃথা কালক্ষেপে জীবন-সঙ্গীতেরও তাল কাটে এবং তথন উহা কোনও কার্যোরই হয় না। কর্মাক্ষেত্রেই বল, জ্ঞানোপার্জ্জনেই বল, ধম্মসাধনেই বল, যেকোন বিষয়ে উৎকর্ষ লাভ করিতে চাও তজ্জন্ম বিশেষ যত্ন না করিলে সিরিলাভের কোনও সন্থাবনা নাই। কবি ঠিক বলিয়াছেন—

"ন সদগুণান্ যো বিভর্তি যৌবনে ন বার্দ্ধক্যে তেন স্থাং ছি লভাতে। মধৌ ন ধতে মৃকুলানি যন্তকঃ স কিং নিদাযে পরিশোভতে ফলৈঃ॥"

य वाकि योवत मन्खननानी ना रम, तम वार्फ्तका स्थनाज করিতে পারে না। যে রক্ষে বসস্তকালে মুকুলোদগম হয় না সে কি কথনও গ্রীম্মকালে ফলশোভিত হয় ? মানব-জীবনে যাহাকিছু মহৎ ও প্রশংসনীয় তাহার মূল পত্তন যৌবনকালে যেরূপ সহজে হয় এমন আর কোনও কালে প্রাচীন শাস্ত্রকারেরা এই জস্তুই আমাদের বলিয়াছেন – "যুবৈব ধর্মাশীলঃ স্থাং।" ধৌবনকালেই धर्मानील इहेरत। ब्लानीव्यवत अभार्मन वरलन कर्वन्तराताध যথন যুবাকে বলে "তোমাকে এই কাজ করিতেই হইবে" তথন সে কাজ যতই কঠিন হউক না কেন, যুবা বলে "আমি পারিব।" উভ্নমীল যুবকের অভিধানে "অক্ষম" कथां ि जातो नाई। मानूब योवत यक्त छेनाविछ. সহৃদয় ও মুক্তহন্ত হয় এবং লোককে যত সহজে বিশ্বাস করে অধিক বয়সে প্রায় সেরূপ থাকে না। যুবার মনে সহজেই উন্নত ভাবের উদয় হয় এবং সে ছন্দোবন্ধে মনের ভাব

প্রকাশ করিতে না পারিলেও স্বভাবসিদ্ধ কবি। আমার বয়স যথন উনবিংশবৎসর তথন আমি আমার কোন সতীর্থকে একথানি পত্র লিথিয়াছিলাম, দৃষ্টাস্তস্বরূপ তাহার কিয়দংশ নিম্নে উদ্ধৃত করিয়া এই প্রবন্ধের উপসংহ্ণার করিলাম।

"প্রাণের ভাই \* \* \*

এই ত্রংখবতল পৃথিবী একটি প্রচছন্ন স্বর্গ। এই স্বর্গের দার তোমার মন-চক্ষু। চকু থুলিয়া সোন্দ্রোর অস্বেষণ কর। সৌন্দ্রা অসুভব করিতে জীবন উৎসর্গ কর। নীল আকাশে তার। ফুটতে দেখিলে মনকে নাচিতে দিও : পাগলের কথা গুন, সে নুভ্যে মন উন্নত বই অবনত হয় না। কুমুমকোরকের মুখ চ্ম্বন করিও, শতবার করিও, পাগলের কথায় বিখাদ কর্ দে চ্ছনে পাপ নাই। নদীর কলোল, বিটপার ছায়া, পাথীর রোদন, সন্ধ্যাসমারণের শোকপূর্ণ নিখাস ও রজনীর গভীরতা যদি তোমার মনকে না ভুলায় তবে ভুমি পাগল হইতেও নিকুষ্ট। বার বার বলিতোছ শোক পবিত্র ও দৈব। শুন্য-ক্রোড়া জননার মর্মভেদী রোদননিনাদ যেন তোমার কর্ণকে বুথা আঘাত না করে। পিতৃহীন অনাথের করণ বিলাপকে কখনও অবহেলা করিও না। প্রেমের প্রতিমাকে বিসর্জ্জন দিয়া যে স্বামী নীরবে, রোদন করেন তাহার আঁধার ঘরে প্রবেশ করিতে সঙ্কৃচিত হইও না। প্রিশোক-বিধুরা পতিব্রতার সহিত মুক্তকণ্ঠে রোদন করিও। লোকে তোমাকে কাপুরুষ বলে বলুক। যাগার পরের চুঃখে অশ্রুপাত হয় না এ সংসারে পাগল তাহাকেই কাপুরুষ বলিয়া গণে। যে দরিজের পর্ণশালায় দয়ার আলো ছডায় না. যে শোকতপ্ত হৃদয়ে শান্তিসলিল বিতরণ করিতে কাতর, রোগীর মৃত্যুশয্যায় যাহাকে দেপিতে পাওয়া যায় না, ভাই। সেই সৌভাগ্যপ্রিয় পতকের আমি কথনই গুণগান করিব না। শিশুর সরল হাস্তা, মুগ্ধস্বভাবা যুবতীর প্রেম-পবিত্র মুখমওল, জননীর স্নেহপূর্ণ দৃষ্টি, পিতার নিঃস্বার্থবাৎসল্য যেন তোমার মনকে চির-বিকশিত করে। বিশুদ্ধ সঙ্গীত, যাহার প্রতিধ্বনি হৃদয়ের গভীরতম কন্দরে উঠিতে থাকে, ঐশবিক জানিও। কে বলে পৃথিবী নরক ? কে বলে সংসারে পাপ এবং হর্বলতা ভিন্ন কিছুই নাই ? ভাই। আমি তোমাকে যথার্থ কহিতেছি এ বিশ্বাসকে ক্ষণকালের জক্তও মনে স্থান দিও না। পৃথিবীর পঞ্জর পবিত্র--স্বাধীনতাপ্রিয় বারের, দেশহিতৈষী বীরের শোণিতে পবিত্র—সত্যপ্রিয় পণ্ডিতের শোণিতে পবিত্র—এশ্বাক্সা পরোপকারী মৃত সাধুদিগের মৃত্তিকায় পবিত্র—সতীর কোমল নিখাসে পবিতা। এ সংসারে পু∉াতেই হথ। কে কবে আপনার গুণ আপনি দেখিয়া মুখী হয় ? কোন্ সেক্স্পীয়ার্ আপনাকে সেকস্পীয়ার বলিয়া জানিতেন ? কোনু গেটে আপনাকে গেটে মনে করিয়া হুখী হইয়াছেন ? পরের গুণ দেখিয়া তাহার পূজা যে না कतिल তाहात रूथ किरम ? तूक्तालव, मेगा, क्षारों।, कार्लाहेन्, अमार्गन्, যুধিন্তির ও হাফেজের পূজা কর; দীতার পূজা কর; পাগল ব্যবস্থা দিতেছে পূজায় পৌত্তলিকতা নাই।

নিশ্চয় জানিও মমুব্যের ইচছার অসীম ক্ষমতা। তুমি যদি আজি হইতে ইচছা কর পৃথিবীকে বর্গ করিবে, তাহা হইলে তাহাই করিতে পারিবে। বর্গের রচয়িতা ইচছা করিলে কে না হইতে পারে শর্ষগমনে। মনকে উন্নত ও প্রশস্ত কর। অপরিপ্রান্ত হইয়া জ্ঞানরত্ব আহরণ কর। পিতামাতাকে সাক্ষাৎ দেবতা দেখ; সোদর সোদরাদিগকে প্রাণ্তুল্য ভাল বাস; প্রণম্নিশ্বিকে বিশাসপূর্ণ হলরে ও সরলভাবে প্রেম

কর; পরের তুংথে কাঁদ, আনানার তুংথে হাদ; অব্যক্তমিকে 'অগাদিপি পরীয়দী' কর; নির্ভীক হাদরে সভারে পথে বিচরণ কর। সকলে তোমাকে ভাল বাস্কে বা না বাস্কে, তোমার যণ ও মান হউক বা না হউক, তুমি চিরস্থা; কারণ, তোমার স্থথ কর্ত্তবাদাধনে। ধর্ম লইরা কি বিতণ্ডা কর ? পরলোক আছে কি না আছে তাহা লইরা কেন বুথা তুক কর ? ইহাই ধর্ম, ইহাই সুথ "

শ্রীঅবিনাশচন্দ্র ঘোষ।

# প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

De La Mazeliereর নব প্রকাশিত ফরাসী গ্রন্থ হুইতে)
(দ্বিতীয় পরিচ্ছেদের অনুবৃত্তি)

পূর্ব্বোক্ত ধশ্মকাব্যগুলি ছাড়া ভারতের সাহিত্যিক মহাকাব্যও আছে। তন্মধ্যে সর্ব্বাপেক্ষা প্রাচীন ও সর্ব্বাপেক্ষা স্থন্দর বাল্মীকির রামায়ণ (বোধ হয় আধুনিক যুগের প্রথম শতাব্দীতে লিখিত)।

পিতার আদেশ পালন করিবার জন্ম রাম বনে গমন করিবোন। রামের পিতা দশরথ তাঁহার একটি কনিষ্ঠ পুত্রকে রাজ্যের উত্তরাধিকারী নির্বাচন করেন। রাম একটি আশ্রমকুটীর নির্দ্ধাণ করিয়া নিজ পত্নী সীতার সহিত তথায় বাস করিবেন। কিন্তু এক সময় রামের অবর্ত্তমানে লঙ্কাধিপতি সহস্রবাহ্ রাবণ সীতাকে হরণ করিয়া লইয়া যায়।

কুটারে প্রত্যাগমন করিয়া রাম সীতাকে আর দেখিতে পাইলেন না। "সীতা কোথায় ? সীতা কি মরিয়াছেন, কি অমুদ্দিষ্টা হইয়াছেন, অথবা রাক্ষসেরা তাঁহাকে ভক্ষণ করিয়াছে, কি হরণ করিয়া লইয়া গিয়াছে; কিংবা সেই ভীরু সীতা বনমধ্যে আশ্রয় গ্রহণ করিয়া লুক্কায়িতা হইয়াছেন, কি বনমধ্যে পুস্পচয়ন বা ফল আহরণ করিতেছেন, অথবা বারি আনয়নার্থ (১) নদীতে গিয়াছেন ?"

রাবণের পথচিষ্ঠ অমুসরণ করিয়া রাম লঙ্কা পর্য্যস্ত যাত্রা করিলেন। হমুমান কর্তৃক আনীত কতকগুলি

<sup>(</sup>১) **অরণ্যকাও—৬**• সর্গ i

বানরের সহিত রাম সথ্য স্থাপন করিলেন। প্রনানন্দন হন্তমান সীতাকে সন্ধান করিবার জন্ম স্বেগে আকাশে উত্থান করিলেন।

"ইত্যবসরে হয়ুমান অশোকবনের অদূরে প্রতিষ্ঠিত, সহস্র সহস্র স্তন্তের উপরি গোলাকারে নির্ম্মিত কৈলাস শিথরের পাঞুবর্ণ অত্যুচ্চ এক প্রাসাদ দেখিতে পাইলেন। তাহার সোপানপঙ্জি প্রবাল-বিরচিত; বেদিকাসমূহ বিশুদ্ধ কাঞ্চনময়; স্থাবিমল তেজঃপ্রভাবে বিছোতিত হইয়া ঐ প্রাসাদ যেন চক্ষ ঝলসাইতেছে; উহা এত উচ্চযেন আকাশ ভেদ করিতেছে। পরে প্রনতনয় দূর হইতে নিরীক্ষণ করিলেন, সীতা শুক্র বিমল প্রতিপচ্জন্বেগার হুটায় ক্ষীণা হইয়া রাক্ষসাদিগের মধ্যে মলিনবেশে ঐ প্রাসাদের মূলদেশে অবস্থান প্রকিক তুঃগিত চিত্রে বারংবার নির্বাস ফেলিতেছেন।"

একটু পরেই, ভাসর পরিচ্ছদ পরিহিত রাবণ সেই থানে আসিল। সীতা স্বকীয় মুখমগুল ও বক্ষদেশ ঢাকিবার চেষ্টা করিলেন। রাবণ বলিল "অয়ি পঞ্চজনেত্রি, আমাকে দেথিয়া কেন ভয় করিতেছ ? কেন তোমার মুখ পাড়বর্ণ হইল ? আমি তোমার প্রতি অমুরাগী, তুমিও আমার প্রতি অমুরাগী হও।" সীতা অবজ্ঞার সহিত উত্তর করিলেন। তখন রাবণ তাহাকে বাক্ষসীদের হস্তে সমর্পণ করিল। রাক্ষসীরা তাহাকে যারপরনাই অবমাননা করিল। কিন্তু হমুমান সাতার সমীপে আসিয়া সীতাকে সাত্থনা করিতে লাগিল; পরে, প্রস্তর-সেতু নিশ্মাণ পূর্বেক ভারতের সহিত সিংহলকে সন্মিলিত করিয়া রামকে ঐ দাপে লইটা গেল। রাবণ নিহত হইল। সীতা মুক্তিলাভ করিলেন। তাহার সতীত্ব সপ্রমাণ করিবার জন্ম তাহার অগ্নিপরীক্ষা হইল। আকাশনার্গে দেবতারা জন্মধ্বনি করিতে লাগিলেন।

মহাভারতের বিপরীতে, রামায়ণ একটি স্থরচিত কাব্য গ্রন্থ। ইহার রচনাভঙ্গী ও ছন্দ যেমন প্রভূত যত্ত্ব-প্রস্তুত, তেমনি উহার নায়ক নায়িকাগুলিও অতীব ধন্মপরায়ণ বলিয়া মনে হয়। বাধাবাধি ধরণে ও নিতান্ত ঠাণ্ডাভাবে বর্ণিত থুদ্ধের বর্ণনাগুলি পাঠ করিলে মনে হয় সে সময়ে সমাজের সামরিক ভাবটা তেমন প্রবল ছিল না। কিন্তু প্রণয় ব্যাপারের বর্ণনাগুলি, যুরোপীয় সাহিত্যের সর্বোৎকৃষ্ট প্রণয়-বর্ণনার সমত্ল্য।

রামায়ণ একটি উৎকৃষ্ট মহাকাব্য; পরবত্তীকালে এরপ মহাকাব্য আর আবিভূতি হয় নাই। ভারত-সমাজ এত শীঘ্র নিব্বীর্য্য হইয়া পড়িল যে রহৎ রচনা সকল তাহার পক্ষে ক্রান্তিজনক হইয়া উঠিল। কল্পনাশক্তিরও দৈহু উপস্থিত হওয়ায় ক্রমাগত একই বিষয়ের অবতারণা হইতে লাগিল। কীবাতার্জ্বনীয় এইরপ একটি কাব্য। ইহাতে অর্জ্বনের প্রলোভন বর্ণিত হইয়াছে।

"উহাদের চরণতল দিন্দুর রাগ বঞ্জিত ভীরতা ও বিলাসলীলা একটি অপরের পশ্চাতে লুকাইয়া আছে। নতকায় হইয়া সেই রমণা সদীর্ঘ অন্ধরাগ দৃষ্টিতে অজ্নকে আচ্ছন করিল। ফুল্লযৌবনা রূপলাবণ্যবতী আর একটি রমণা বিস্তৃত ক্ষেবের উপর ক্রীড়া করিতেছে। অনিল উহার নবোদ্রিনা গৌবন শ্রী ও মধুর লাবণাচ্ছটা উদ্যাটিত করিয়া প্রীতিলাভ করিতেছে (২)।"

ষষ্ঠ বা সপ্তম শতাকীর কোন কবি, উষার নামাপ্তর উমাকে শিবের প্রেমে আসক্তা একটি নব্যুবতীরূপে কল্পনা করিয়াছেন। মধেশবের চিত্তধ্বণের আশায় উমা কঠোর তপস্থায় প্রবৃত্ত হইলেন। বসন্ত কাল সমাগত। একজন ব্রাহ্মণ কুটারে প্রবেশ করিয়া একটি শার্ণিকায় রক্তনেত্র বল্পনিহিতা বালিকাকে দেখিতে পাইল। দেখিয়া বিশ্বিত হইল।

"এই দীর্ঘ নিশ্বাদে, এই বক্ষের গুরু স্পেন্দনে উহার গুপ্ত প্রেম ব্যক্ত হইতেছে। কি আশ্চ্যা! এমন রূপসী একজন নিষ্ণুর পুরুষের প্রেমে কি না উন্মতা!".

"উমার প্রতায় জিনাল, উমা স্বকীয় প্রেম তাঁহার নিকট ব্যক্ত করিল। ব্রাহ্মণরূপী শিব – সেই শ্মশানবাসী ভীষণ তাপস। অমনি উমা আনন্দে আত্মহারা হইল। "শিব যিনি দেবতাদিগের মধ্যে সর্কশ্রেষ্ঠ তিনি যদি মান্থ্যের অধ্যও ২ন তথু আমি তাহাকে ভালবাসিব।"

বালিকা উঠিয়া পলাইতে উগত হইল। তাহার পরিচ্চদ কিছুতে আটকাইয়া গেল, সে বিরক্ত হইয়া

<sup>(</sup>২) ভারবী-প্রণাত কিরাতাজুনীয় VII—রমেশ দত্তের ইংরাজি অনুবাদ (Lays of Ancient India).

ফিরিয়া আসিল; শিব তাঁহার দিব্য মহিমায় প্রকাশিত হইয়া উমাকে বলিলেন: - তোমার কঠোর তপস্তার ও তোমার অন্তরাগে আমি বিজিত হইয়াছি! ভদ্রে এখন আমি তোমারি: "(৩)

এইরপ রচনায় যাঁহারা প্রীতিলাভ করিতেন দেই ব্রাহ্মণেরা কি উহা সত্য বলিয়া বিশ্বাস করিতেন ? বোধ হয় তাঁহারা সংশয়বাদী হইলেও লোকের প্রতি মমতা বশত তাঁহারা এই সকল লৌকিক পুরাণকে আধ্যাত্মিক কাহিনী বা প্রেমের কাহিনী বলিয়া সাদরে গ্রহণ করিয়াছিলেন।

মহাকাব্য এইরূপ রূপাস্তরিত হইরা তাহা হইতে গুই ভিন্ন জাতীয় কাব্য স্বতঃ নিঃস্ত হয়। প্রথমে গাঁতিকাব্য; কিন্তু এই গাঁতিকাব্য সম্পূর্ণরূপে বাঁপা নিয়মের (Conventional) অন্তবর্ত্তী। এই ধরণের একটি কাব্য — মেঘদুত। একজন নির্বাসিত যক্ষ, মেঘকে দূতস্বরূপ স্বীয় পত্নীর নিকট প্রেরণ করিতেছেন। এবং যে পথ দিয়া মেঘ যাত্রা করিবে যক্ষ সেই যাত্রাপথের নির্দেশ করিতেছেনঃ—নগর, গিরি, নদী—এই সমস্ত উচ্চ্যুাসময় বাক্য সহকারে বণিত হইয়াছে।

যথা ঃ---

বক্রপণ যদিও সে, যাইবারে উন্তরের মুখ,
উজ্জিমিনী সোধ ছাতে হয়ে। না গো প্রণয়-বিমুপ।
ক্ষুরিত বিদ্যামালা, ভয়ে বালা চিকিত-নয়ন-সে আঁপির সারে যদি না মজিলে সুথায় জীবন।
প্রোতোপরি ভাসি যায় হংসপ্রেণা রচি চক্রহার
যুরায় আবর্ত্ত-নাভী নাচি নাচি, মারি কি বাহার।
নিকিক্যো-ভটিনী সঙ্গে রম রঙ্গে হইও মগন;
বিশ্রম-বিলাদে ফোটে রমণার প্রণয়-বচন।

অবশেষে মেঘ, যেথানে যক্ষপত্নী বিশ্রাম করিতেছিল সেই প্রাসাদে উপনীত হইল।

> "মরকত শিলা দিয়। বাঁধা-ঘাট দীর্য বাপা তায় স্বিগ্ধ বৈছ্যানাল বিকশিত হেমপদ্ম ভায়— তার জলে হংসকুল আরামেতে এমনি বিচরে মানস সরেও যেতে তোমা হেরি মানস না সরে॥

(৩) কোন হেতু প্রদর্শন না করিয়া, "কমার-সম্ভব" কালিদাসের প্রতি আরোপিত হইরাছে। ( দত্তের ইংরাজী অমুবাদ ) দ্মা ও বৈদিক মুগের উষা—একই। কেন-উপনিষদে—প্রজ্ঞারূপা উমা দেবত।দিগের নিকট ব্রহ্মস্বরূপের ব্যাখ্যা করিতেছেন দেখা যায়। তার তারে ইন্দ্রনাল মণি দিয়া রচিত শিখর —
কনক-কদলা খেরা ক্রীড়া শৈল, কান্তি মনোহর গৃহিনার প্রিয় বলে , সপা ওছে, তব দরশনে,
প্রাপ্তে তড়িতের মালো, দেই শৈল স্থাগি উঠে মনে ॥
মাধবী-মঙপ খেলা, স্পঠন, করবি-বেগ্রুন,
কাচে তার স্পোছন অশোক বকুল ওটি বোন
একটি মামার মত চাহে বাম পদের তাড়না,
প্রিয়ার বদন-স্থা অন্তটির দোহদ-কামনা ॥
কাক্ষনের বাম যথি ক্ষটিক ফলকা তার মাঝে
মণি বীধা মূলে খায় কচি বেণু সমন্ধ্রচি সাজে।
দিবসাপ্তে গিয়া বদে নালকণ্ঠ প্রিয়ম্থা তোর
বল্যবন্ধনী তালে নালায় ভাচায় প্রিয়া যোৱ ।" ৮

a (2)

গতিকাবা, তারপর গদা-কাহিনী প্রক্ষ শতান্ধাতে পঞ্চন্ত্রের আবিভাব। এই সকল কাহিনী অতীব দীর্ঘ। উহার মল-গল্পটা এইরূপঃ

একটা বুষভ অরণ্যে পথ হারাইয়া গল্জন করিতে লাগিল। সেই শ্ব শুন্যা সিংহ ভাত হইল। তথ্নই ছুইটা শুগাল সিংহকে সাহায়া করিবে বলিয়া প্রস্তাব করিল। পশুবাজের সন্দেশ তাহারা ব্যভের নিকট লইয়া ষাইবে এইরূপ স্থির হুইল। পরে তাহারা ব্যভের নিকট চুপিচুপি 'গ্য়া, সিংহ বলবান ও নিছুর, এইরূপ বর্ণনা করিল। বুষভ তাহা গুনিয়া পলায়ন করিতে উগ্নত হইল। শুগাল্বয় তাহাকে আশ্বস্ত করিয়া ভাহাকে সিংছের নিকট লইয়া গেল। সাক্ষাংকারের পর তুই প্রতিদ্<del>বন্</del>টা প্রপারের বন্ধ হইয়া দাঁডাইল। এইরূপ প্রগাচ বন্ধতা স্থাপিত হওয়ার বিশ্বাস্থাতক শ্রাল্পয়ের অভিসন্ধি ব্যুথ হইয়া গেল। তথন উহারা ১ই স্থার মধ্যে বিরোধ বাধাইয়া দিল। বুষভ নিহত হুইল। সিংহ স্কুত অপরাদের জন্ম যার পর নাই অনুতপ্ত হইল। এই সকল পাত্রদিগের,—বিশেষতঃ শূগালদ্বয়ের কথাবাত্তার মধ্যে অক্তান্ত গল্প আদিয়া মিশিয়াছে---ঐ সকল গল জাতক কাহিনীদিগকে শ্বৰ করাইয়া দেয়। কিন্তু উভয়ের নীতি উপদেশ বিভিন্ন। বৌদ্ধ জাতকের মূল-নাতি--বিবেক ও করুণা। কিন্তু পঞ্চম্মে কেবলই প্রবঞ্চনা, অবিশ্বাস, এবং অধিনশ্বর আদর্শচিদ্ধনের পরিবর্ত্তে, যে কোন উপায়ে নশ্ব দ্বোর অজনে বলবতা আকাজ্যা পরিলক্ষিত হয়।

শ্রীবৃক্ত সজোন্তানাথ সাক্র কৃত মেঘদুতের বঙ্গান্তবাদ।

যে সময়ে পঞ্চজের সরল গদ্য, ক্লিষ্ট লিখনভঙ্গীতে পরিণত হয়, সেই একই সময়ে উপস্থাসও বিকাশ লাভ করে। অবশেষে, এই ক্রমবিকাশ, সপ্তম শতাব্দীতে, বাণভট্টের কাদম্বরীতে পর্যাবসিত হয়। ইহা হুই বন্ধুর গল্প। হুইটি বন্ধু জন্মান্তরেও পরস্পরকে ভাল বাসিত—ছুইজনই প্রোমাসক্ত, ছুইজনই ছুর্বলচিত্ত, ছুইজনই স্বকীয় অদৃষ্টের ও স্বকীয় উদ্দাম প্রাবৃত্তির ক্রীড়নক।

**\*** 

ইহাই "এপিক"-জাতীয় কাব্যের ক্রমবিকাশ।

মহাভারতে,— ধর্মের বিশ্বাস, জ্ঞানাফুশালনের আনন্দ, বাদায়বাদের ক্রচি— সেই সঙ্গে বীরপ্রস্থ অতীতের শ্বতিসমূহ এবং পুরাণে—রূপকাত্মক বর্ণনা, জটিল ধরণের দর্শনতত্ত্ব পরিদৃষ্ট হয়। তন্ত্রে—উদ্ভট কল্পনা, ও ভ্রমানক রসের প্রাত্তাব। পক্ষাস্তরে, রামায়ণ দাম্পত্যপ্রেমঘটিত অতিগঞ্জীর মহাকাব্য। পরে পাণ্ডিত্যপূর্ণ কাব্যের আবির্ভাব— যাহার রচনা অতীব জটিল, ও যাহার রস কচি অতীব ক্রতিম। ক্রমে হিন্দুর চিস্তাপ্রবাহ কুৎসিৎ ও ক্লিষ্ট কল্পনার পর্যাবসিত হয়। অষ্টম শতান্দীতে যেমন ধর্মে তেমনি কাব্যেও আমরা একটা কল্বিত, হীনবীর্য্য, অস্তিম-দশাগ্রস্ত সমাজের পরিচয় পাই।

শ্রীজ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর।

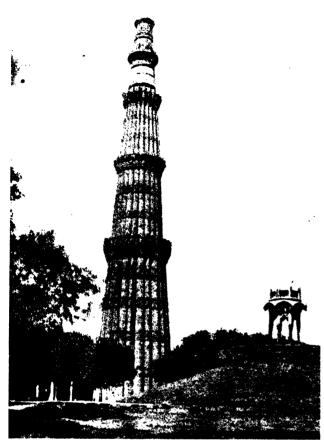
## **पिल्ली**

প্রতীচ্যদেশের রোমের স্থায় প্রাচাভূথণ্ডে দিল্লী ইতিহাস প্রসিদ্ধ প্রাচীনতম রাজধানী। অতি প্রাকাল হইতে এই স্থানে প্রবলপরাক্রাস্ত বছ জাতির উত্থানপতন হইরাছে। ইংরেজ-রাজত্বে রাজধানীস্বরূপে দিল্লীর গৌরব লুপ্ত হইরাছে বটে; কিন্তু সংপ্রতি ভারতেশ্বর পঞ্চম জর্জের অভিষেক উপলক্ষে এই নগরীতে যে বিরাট ব্যাপার অন্ধৃত্তিত হইরাছে, ভারতে ইংরেজরাজত্বের ইতিহাসে তাহা সম্পূর্ণ অভিনব, স্থতরাং ইংরেজ অধিকৃত্ত দিল্লীর পক্ষেপ্ত নৃত্ন। এই সময়ে দিল্লীর বিবরণী-সক্ষলন বোধ হয় অপ্রাস্তিক হইবে না, এই বিবেচনায় বর্জ্মান প্রবন্ধের অবতারণা করিলাম।

## था होन मिल्ली।

ইক্সপৎ হুৰ্গ অৰ্থাৎ আধুনিক 'পুৱাণা কিল্লা' যে স্থানে বর্ত্তমান, মহাভারতোক্ত পাওবদের প্রাচীন দিল্লী সম্ভবতঃ সেই স্থলে অবস্থিত ছিল। অনেকের মতে রাজা দিলু বা দিলীপের নামামুসারে দিল্লীনগরীর নামকরণ হইয়াছে। রাজা দিলু বিক্রমাদিতোর সমসাময়িক ছিলেন বলিয়া সাধারণের অমুমান। দিল্লীনগরীর ঐতিহাসিক প্রসিদ্ধি একাদশ শতাকীর মধ্যভাগ হইতে আরম্ভ হয়। ঐ সময়ে অনঙ্গপাল নামক জনৈক তোমার নুপতি লালকোট বা লালছর্গ নিশাণ করেন। এই লালছর্মের উপরই বর্ত্তমান কুতব-মসজিদ প্রতিষ্ঠিত। ইহার একশত বৎসর পরে সম্বর ও আজমীরের চৌহানবংশায় নুপতি বিশালদেব অনঙ্গপালের বংশগরকে বিভাজিত করিয়া দিল্লী অণিকার করেন। রাজা বিশালদেব খ্যাতিমান পুরুষ ছিলেন। ফিরোজ সা'র তত্ত্বের উপর গুট স্থলে তাঁহার নাম উৎকীর্ণ দৃষ্ট হয়। ইহার ভাতুপুত্র পৃথীরাজ বা রায় পিথোরা চৌহানবংশেব মধ্যে সকাশ্রেষ্ঠ রাজা ছিলেন। মুসলমানদের সহিত সংঘর্ষের সময় ইনিই রাজপুতদের অধিনায়কত্ব করেন। সংযুক্তা-হরণ-ব্যাপারে কনোজের রাজা জয়চন্দ্রের সহিত ইহার রণ-কাহিনী তদানীস্তন রাজবন্ধ ও রাজকবি চাঁদবরদাই প্রণীত 'পৃথারাজ রায়সা' নামক কাব্যে বিশদভাবে বণিত আছে। ১১৯১ গুষ্টাব্দে মহম্মদ ঘোরি ইহার সহিত সংগ্রামে পরাস্ত হইয়া বছকটে জীবন লইয়া পলায়ন করেন। কিন্তু ছই বৎসর পরে পুনরায় ইহাদের মধ্যে যে যুদ্ধ হয় তাহাতে রাজপুতগণ পরাজিত হয় এবং পৃণীরাজ স্বয়ং শত্রহন্তে বন্দী হইয়া জীবন বিস্কৃতিন দেন। নারায়ণ নামক স্থানে এই যুদ্ধ সংঘটিত হইয়াছিল এবং ইহাই ভারতে মুসলমান রাজ্য প্রতিষ্ঠার মূল।

নারায়ণ-ক্ষেত্রে জয়লাভ করিয়াই ঘোরি দিল্লীর জভিমুথে সমরাভিযান করেন এবং সে স্থান অধিকার করিয়া কৃতবউদ্দীন আইবাককে তত্রত্য শাসনকর্ত্তা নিযুক্ত করিয়া রাথিয়া যান। ১১৯৩ খৃষ্টাক্ষ হইতে ১৫২৬ খৃষ্টাক্ষ পর্যান্ত দিল্লী পাঠানরাজগণের অধিকারে ছিল।



কুত্র মিনার।

প্র সময়ে এই স্থানে বছ বিশালকায় হয়্য নির্ম্মিত হয়,—ঐ সকল হয়্যোর ভয়াবশেষ প্রাচীনকালের শিল্প-সোন্দর্গ্য প্রকটিত করিয় অস্তাপি জগতের বিশ্বয় উৎপাদন করিতেছে। উল্লিখিত হয়্যারাজির মধ্যে কুতবউদ্দীনের নির্ম্মিত কুতব-মিনার ও বৃহৎ মসজিদ, দাসরাজা আলাউদ্দীনের কীর্ত্তি কেশর-ই হাজার সাতুন অর্থাৎ সহস্রস্তম্ভ প্রাসাদ এবং গিয়ায়দ্দীন তোগলকের তোগলকাবাদ-হর্গ বিশেষ প্রসিক্ষ। ফিরোজ সা তোগলক ফিরোজাবাদ-গর প্রতিষ্ঠিত করেন এবং তয়ধ্যে কুয়-ই-ফিরোজাবাদ ও কুয়-ই-মাকার নামক হইটা প্রাসাদ নির্মাণ করেন। ফিরোজ সা'র রাজত্বকালে দিল্লীনগরীতে জনহিতকর বছ অমুষ্ঠান হয়। দিল্লীর মধ্যদেশবাহী য়মুনা থাল বা আধুনিক পশ্চিম য়মুনা থাল (Western Jumna

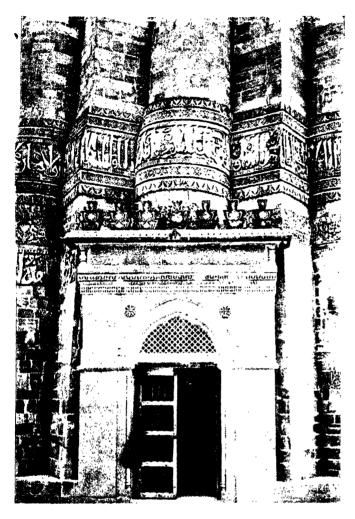
Canal) ঐ সকল অমুষ্ঠানের একতম এবং সর্বশ্রেষ্ঠ।

## আধুনিক দিল্লী।

বর্ত্তমান দিল্লী বমুনানদার দক্ষিণ তারে ও পঞ্চাবের দক্ষিণপূর্ব্ব কোণে অবস্থিত। ইহার একদিকে বমুনা এবং অন্তদিকে আরাবল্লী পর্বতের উত্তরপ্রান্তস্থ শৈল-ভূমি; এতগুভয়ের মধাবর্ত্তী দক্ষীণ উপত্যকায় নগরীর সংস্থান। এই নগরীর অন্ততম নাম সাহজাহানাবাদ। বিগত ৭০০ পৃষ্টাব্দ হইতে ১৬৫০ খৃষ্টাব্দের মধ্যে ভারতে যে সকল তুর্গ ও রাজধানা প্রতিষ্ঠিত হয়, দিল্লানগরী তন্মধ্যে সর্ব্বশেষে নিশ্মিত ও সকলের উত্তরপ্রান্তে স্থিত। তদানীস্তন কালের তুর্গ ও রাজধানী সমুহের একটী তালিকা নিমে প্রদন্ত হইল:—

- (১) সিরি (বর্ত্তমান সাপুর) --- ১৩ ৪
  থৃষ্ঠান্দে আলা- উদ্দীন থিলিজী কর্তৃক নির্মিত;
  ইক্রপতের ৪ মাইল দক্ষিণ-পশ্চিম কোণে
  অবস্থিত।
- (২) তেনুদ্ধকানাদ— সিরির ৪ মাইল দক্ষিণপূর্ব্ব- প্রান্তবর্ত্তী; ১৩২০ খৃ**ষ্টাব্দে মহম্মদ** তোগ**লক সা ক**র্ত্তক বিনিশ্মিত।
- (৩) প্রাচীন দিল্লী বা রায় পিথোরা ছর্গ—পাঠান-রাজগণের আমলের দিল্লী; জ্বগৎ প্রসিদ্ধ কৃতব-মিনার ইহারই অন্তর্ভুক্ত।
- (৪) জাহানপানা অর্থাৎ ভূবনাশ্রয়—১০০০ থৃষ্টান্দে সিরি ও দিল্লীর মধ্য প্রদেশে প্রতিষ্ঠিত।
- (৫) ফিরোজাবাদ—আধুনিক দিল্লীর ছই মাইল দক্ষিণে ১৩৬০ খৃষ্টাব্দে ফিরোজ সা কর্তৃক নির্দ্মিত।
- (৬) সের সা'র সময়ের ইক্সপাট বা ছমায়ুনের দীন্পানা—বর্ত্তমান দিল্লীর ২ মাইল দক্ষিণে ১৫৪০ খৃষ্টাব্দে বিনির্মিত।

এতঘ্যতীত হুমায়ুনের সমাধির দক্ষিণে কিলোথিরি ও মারকাবাদ নামক ক্লক্ষায়ী হুইটী রাজধানীও ঐ সময়ে



কুতব মিনাবের দাব। সংস্থাপিত হটয়াছিল। অধুনা উহার চিহ্নমাএও নাই।

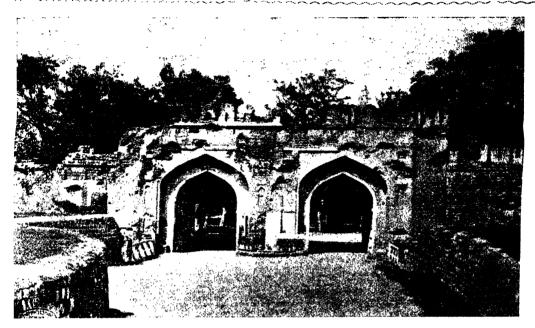
বর্ত্তমান দিল্লী ১৬৫০ গৃষ্টাব্দে দাহজাহান কর্ত্তক প্রতিষ্ঠিত হয়। প্রতিষ্ঠাতার নামান্ত্রদারেই ইহার অন্ততম নাম দাহজাহানাবাদ। যমুনানদীর দক্ষিণ তীরে, দক্ষিণ-পূর্ব্ব কোণে ওয়াটার বেষ্টিয়ন (Water Bastion) হইতে, ওয়েলেদ্লি বেষ্টিয়ন (Wellesley Bastion) পর্যন্ত প্রসারিত, প্রায় ু মাইল স্থান ব্যাপিয়া এই নগরী অবস্থিত। ইহার উত্তর, পশ্চিম ও দক্ষিণ সীমায় সর্ব্বশুদ্ধ ৩ই মাইল স্থান ব্যাপী একটা প্রাচীর আছে। কাশ্মীর ভোরণ (Kashmere Gate) ও মোরা বা ডেণ তোরণ

এই প্রাচীরের উত্তরগাত্তে সংলগ্ন।
কাবুল, লাহোর, ফরাসথানা ও আজমীর তোরণ প্রাচীরের পশ্চিমাংশে
এবং তুরকমান (Turkman) ও
দিল্লী তোরণ দক্ষিণাংশে সংস্থিত।

ভারতীয় মোগল সম্রাটগণের মধ্যে শাহজাহান স্ক্রাপেক্ষা অধিক আড-মরশাল ছিলেন। মন্দিরাদি নির্মা-ণেও ইহার শ্রেষ্ঠত অপরাজিত ছিল। ইহার সময়ে দিল্লীনগরী বহু সৌধ-শোভিত হয়। এই সকল সৌধ যুগযুগান্তর ধরিয়া জগতের মধ্যে শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করিয়া রহিয়াছে। প্রতিষ্ঠিত 'লালকিলা' **সা**হজাহান তুর্গের নিৰ্মাণ কাৰ্য্য ১৬৩৮ খুষ্টান্ধে আরক্ত হইয়া ১৬৪৮ গুষ্টাব্দে শেষ হয়। লাহোর তোরণ ও দিল্লী তোরণ নামক চইটা প্রকাণ্ড দার এই তূর্গের পশ্চিমদিকে অব-াস্ত। লাহোর তোরণের উপব দগুায়মান হইলে জুমা মদজিদ, গুলু জৈনমন্দির ও দেশা সহর স্থুস্পষ্ট দৃষ্টিগোচর হইয়া থাকে। এই ভোরণই র্চাদনীচকের প্রবেশদার।

দিল্লী প্রাসাদ যমুনাতীরে অবস্থিত। আক্কতিতে ইহা

একটা সমাস্তরাল সমচতুদ্ধোণ ক্ষেত্রের ন্যায়। ইহার পরিসর
পূর্ব্ব পশ্চিমে ১৬০০ ফুট ও উত্তর দক্ষিণে ৩২০০ ফুট।
প্রাসাদের চতুদ্দিক লোহিতবর্ণ বালুকাপ্রস্তর নির্দ্ধিত প্রাচীর
বেষ্টিত। প্রাচীরের মাঝে মাঝে এক একটা চূড় গৃহ।
প্রাসাদের সিংহলারের ঠিক বিপরীতদিকে চাদনী চক এবং
সন্মুখে প্রাসাদাভাস্তবে একটা রহং হল বা প্রকোষ্ঠ। এই
প্রকোষ্ঠের পরে ভিতরের দিকে ৫৪০ ফুট লম্বা ও ৩৬০
ফুট প্রশন্ত একটা প্রাঙ্গন। প্রাঙ্গনের প্রবেশপথে, সন্মুখ
ভাগে, নক্করখানা বা সঙ্গীতাগার প্রতিষ্ঠিত। ইহারই কিছু
দূরে প্রসিদ্ধ দেওয়ান-ই-আম বা প্রকাশ্ত দরবার-গৃহ।

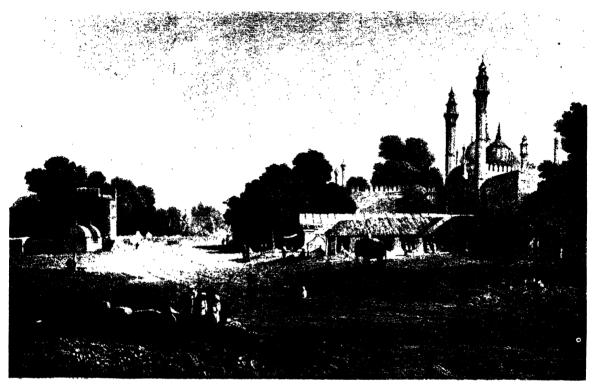


দিল্লী চর্গের কাশ্মীর তোরণ।



কুতব মিনারের বারান্দার অভ্যন্তর। এই গৃহের পরিসর ১৮০×১৩০ ফুট। দেওয়ান-ই-আমের

মধান্তলে মহার্ঘা মন্মর নিশ্মিত মঞোপরি রমণীয় কারুকার্য্য-বিশিষ্ট একটা কুলুঙ্গী আছে। কুলুঙ্গীর উপর ভূবনবিখ্যাত ম্যারসিংহাসন স্থাপিত ছিল। দেওয়ান ই-আমের তিনদিক খোলা; লোহিত প্রস্তর নিম্মিত হুন্দ চুণকাম শোভী স্বর্ণাভ কয়েক সারি স্তম্ভ ঐ তিনদিকের মুক্তপথে দেহ-বিস্তার করিয়া গৃহের তুঙ্গ ছাদ স্পর্শ করিয়া রহিয়াছে! সিংহাসনমঞ্ গৃহভিত্তি হইতে ১০ ফুট **উচ্চ। গৃহের** পশ্চাংদিকস্থ প্রাচারগাত্রে সংস্থাপিত সিংহাসনাধিরোহণের দোপানপথ মঞ্চের স্হিত সংলগ্ন। মঞ্চের চারি কোণে বিশেষ কারুকার্য্য সম্পন্ন খেত মর্ম্মর নির্মিত চারিটা স্তম্ভ, তত্বপরি চারুচন্দ্রাতপ বিশ্বস্ত। সিংহাসনের পশ্চাতে একটা ক্ষুদ্রদার আছে, –ঐ দারপথে সমাট স্বীয় নিভূতাবাস হইতে সভাগ্রহে আগমন করিতেন। সিংহাসনের পশ্চাৎদিকস্থ প্রাচীরের সক্ষয়নে মূল্যবান মণিমাণিক্যদারা হিন্দুস্থানী ফলদূল, পশুপক্ষী প্রভৃতির চিত্র রচিত। সিং**হাসনের সন্মুখে** গৃহভিত্তি হইতে কিঞ্চিং উদ্ধে সংস্থাপিত একথণ্ড খেত প্রস্তর আছে। পূর্বে উহা মণিমাণিক্যথচিত ছিল; অধুনা তাহার চিহ্নমাত্র অবশিষ্ট আছে। গৃহের উত্তরদিকস্থ খিলানগাঁথা পথে একটা ফটক দৃষ্ট হয়; উহার পর একটা



দিল্লী প্রাসাদের প্রবেশ পথ (From an old steel engraving)।

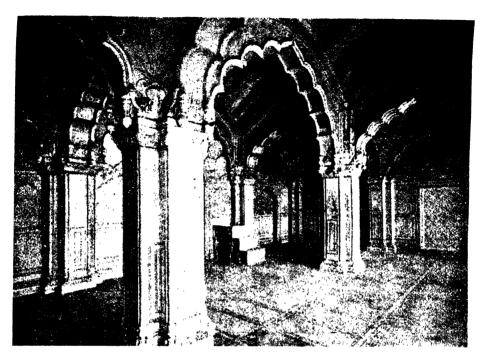
কুর অঙ্গন। এই অঙ্গনের প্রান্তবত্ত 'লালপর্দা' ফটক 'জলাউথানা' বা ঐখ্য্যাগারের প্রবেশপথ। ঐখ্য্যাগার দেওয়ান-ই-থাসের সমুথে অবস্থিত ছিল। ১৮০৩ থৃষ্টান্দ হইতে ১৮৫৭ থৃষ্টান্দ পর্যান্ত সম্রাটের শরীররক্ষকগণ লালপর্দা ফটকে অবস্থান করিত।

দেওয়ান-ই-থাস বা অন্তরঙ্গ দরবারগৃহ দেওয়ান-ই-আম
হইতে প্রায় ১০০ গজ পূর্বে অবস্থিত। আকৃতিতে ইহা
একথানি খেত মন্মর নিন্মিত পটমগুপের স্থায়। সৌন্দর্য্য
সম্পদে ইহা শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার না করিলেও কারুকার্য্যে ও
গৃহসজ্জায় ইহাকে সাহ্জাহানের আমলের সৌধাবলীর মধ্যে
সর্ব্বপ্রধান বলা যাইতে পারে। ইহার চতুর্দ্দিক খোলা
এবং সর্ব্বাংশ স্বর্ণশোভিত। গৃহের অভ্যন্তরস্থ ছাদ পূর্বের
রৌপ্যরেধায় মণ্ডিত ছিল। ১৭৬০ খৃষ্টাব্দে মহারাষ্ট্রগণ
ভাহার বিলোপ সাধন করিয়াছে। গৃহের প্রাচীর গাত্রে
স্বর্ণাক্ষরে একটা পার্দী শ্লোক বৃত্তাকারে লিখিত আছে।
শ্লোকটীর ভাবার্থ এই—

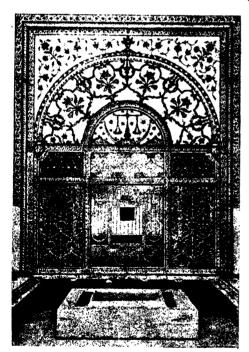
মর্ব্তো যদি থাকে ঠাই স্বর্গ যারে কহে,— এই দেই, এই দেই—অক্স কিছু নহে।

দেওয়ান-ই-খাদের অনতিদ্রে দক্ষিণ্দিকে খোয়াব্সা বা নিদ্রাগৃহ, তদিবখানা বা নির্জ্জনগৃহ এবং বৈঠক বা বিশ্রামগৃহ নামক সম্রাটের নিভৃত গৃহগুলি বর্ত্তমান ছিল। উহার সিন্নকটে মুসম্মান বুরুজ বা তিল্লা বুরুজ বা অষ্টকোণ চূড়াগৃহ এবং অন্তঃপ্রিকাদের রংমহল অবন্থিত ছিল। বেগমদের মহলগুলি খেতমর্মরে নিম্মিত। উহার ভিত্তি ও ছাদ কারুকার্যাময় এবং চতুদ্দিক স্বর্ণলেখা রঞ্জিত। রংমহলের উত্তর প্রাচীরকেন্দ্রে মিজান-ই-আদল বা ভায়ের তৌলদণ্ডের একটা চিত্র আছে। মর্মার নিম্মিত একটা পরঃপ্রণালী রংমহল হইতে খোয়াবগার কেক্রভূমি পর্যান্ত প্রসারিত।

দেওয়ান-ই-থাসের কিঞ্চিৎ উত্তরে রাঞ্চকীয় স্নানাগার।
ইহা তিনটা বৃহৎ প্রকোঠে বিভক্ত। ইহার সর্বাংশ
খেত প্রস্তর মণ্ডিত ও বহু কারুকার্য্যশোভিত এবং
শীর্ষদেশে তিনটা খেতমর্মবের গুম্জ। স্নানাগারের



মোতি মদ্জিদের অভ্যন্তর।



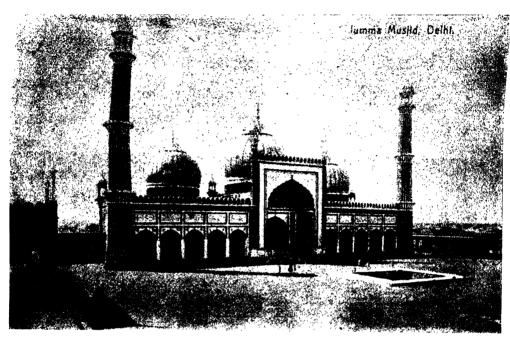
মর্মার প্রস্তবের পর্দা এবং স্থারের তুলাদণ্ড। অভ্যন্তবে অনেকগুলি পুন্ধরিণী ও ক্তুত্রিম জ্বলপ্রপাত

ছিল বলিয়া সমস্ত দেওয়ান-ই-থাস প্রাসাদটীই **'গোসল** থানা' নামে অভিহিত ২ইত।

### মদজিদ প্রভৃতি।

মোতি মদজিদ—কানাগারের বিপরীত দিকে, কিঞিৎ
পশ্চিমে, বছ শ্লেতবর্ণ মণি ও মর্ম্মর শোভিত মোতি মদজিদ।
রাজপরিবারের ব্যবহারের জন্ম ১৬৬৪ খৃষ্টান্দে ইহা
আরঙ্গজেব কর্তৃক ১৬০,০০০ টাকা ব্যয়ে নির্মিত হয়।
মদজিদের প্রাঙ্গনের পরিসর ৪০×৩৫ ফুট। ইহার
ছই দিকে ছইটা পার্থগৃহ বর্ত্তমান। ফটকের কপাট ব্রঞ্জন
ধাতু নির্মিত এবং উহার উপর নানা চিত্র থোদিত।
মদজিদের দেওরালেও ঐরপ অসংখ্য চিত্র অন্ধিত। উত্তরদিকের প্রাচীর গাত্রে একটা গুপ্ত পথ আছে,—তদ্ধারা
রাজপরিবারের রমণীগণ মদজিদে যাতায়াত করিতেন।

সোনান্থ মসজিদ— হুর্গতোরণের (Fort Gate) সমুধে কিঞ্চিৎ দূরে অবস্থিত। সম্রাট আহম্মদ সা'র মাতা কুদ্সিয়া বেগমের বিশ্বস্ত মন্ত্রী জাবিদ থাঁ কর্তৃক ১৭৫১ থুষ্টাব্দে এই মসজিদ নির্মিত হয়। গোলাম কাদের কর্তৃক



जुन्मा यम्जिन, निल्ली।

আহমদ সা'র সিংহাসনচ্যতির সময় জাবিদ গাঁ নিহত হ'ন।
মসজিদের গায়ে লিখিত বিবরণী ইহাকে 'বেথেলহামের
মসজিদ' নামে নির্দেশ ক্রিয়াছে।

আকবরাবাদী মসজিদ--পূর্ব্বে ইহা সোনাক্ত্ মসজিদ ও হর্গতোরণের মধ্যস্থলে অবস্থিত ছিল, ১৮৫৭ গৃষ্টান্দে স্থানাস্তরিত হইয়াছে। সাহ্জাহানের পত্নী আকবরাবাদী কর্তৃক এই মসজিদ প্রতিষ্ঠিত হয় এবং তাঁহারই নামান্ত্রসারে ইহার নামকরণ হইয়াছে।

সোনালা বা সোনামসজিদ – মহম্মদ সা'র বর্ত্ত্বী রোসন-উদ্দৌলা জাফর গাঁ কড়ক ১৭২১ গৃষ্টাব্দে নির্ম্মিত। তিনটা স্বর্ণাভ গুম্বজবিশিষ্ট বলিয়া ইহার নাম সোনালা। ১৭৩৯ গৃষ্টাব্দের মার্চ্চ মাদে দিল্লীতে নাগরিকগণের হত্যা উৎসব করিবার সময় বিখ্যাত পারস্ত যোদ্ধা নাদির সা এই মসজিদে অবস্থান করিয়াছিলেন।

জুমা মসজিদ—আকারে ইহা অবিতীয়। খেত মন্মর
ও রক্ত প্রস্তরের সংমিশ্রণে ইহার অবয়ব গঠিত। ইহার
১৩০ ফুট উচ্চ ছইটী মিনার আছে। প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক
ফার্গুসন বলেন, বাহ্নশোভায় যে সকল মসজিদ জগতের
মধ্যে শ্রেষ্ঠ, জুমা তম্মধ্যে একতম। মসজিদটীর ভিত্তিস্থল

অতি উচ্চ। ইহার তিনটা ফটক ও চারিটা চূড়াগৃহ আছে। মসজিদের অম্বজ ও তোরণের কারুকার্যা পরস্পার প্রস্পারের সৌন্দগ্যবৰ্দ্ধক এবং সৰ্কাংশে চিত্তরঞ্জক। গছের প্রত্যেক সন্মুথেই গ্যালারী এবং পনেরোটা মন্মর নিম্মিত ওম্বজ। সকল ওম্বজের চূড়াই স্বর্ণমণ্ডিত। এতব্যতীত ছয়টা মন্মর্গমনার দারাও ইহার শোভা বদ্ধিত করা হইয়াছে। এই মিনার গুলির শার্বদেশে এক একটা স্বর্ণচূড় বুত্তাকার প্রকোষ্ঠ বর্ত্তমান। মসজিদের ফটকত্রয়ের সন্মুথে প্রশস্ত সোপানরাজি বিলম্বিত। দাবের কপাটগুলি অর্দ্ধ ইঞ্চি পুরু পিতলের চাদর দারা হল করা। গৃহের মধ্যস্থল ৪০০ ফুট পরিমিত এবং চতুক্ষোণাকার; উহার কেন্দ্র স্থলে মর্ম্মরগাত্রের অভ্যন্তরে একটা ফোরারা-যম্ত্র। মসজিদের পশ্চিমে অর্থাৎ সন্মুখের প্রকোষ্ঠাংশে বেদা ও 'কিব্লাবাগ' প্রতিষ্ঠিত। 'কিব্লাবাগ মকার অভিমুথে সংস্থাপিত কুলুঙ্গী বিশেষ,—ঐ স্থানে নমাজের কার্য্য সম্পন্ন হইত। সমস্ত মসজিদটা ২০১ ফুট লম্বা ও ১২০ ফুট প্রশস্ত। মসজিদের গাত্রে আরবী ভাষায় লিখিত বিবরণী পাঠে জানা যায় ইহা ১৬৫৮ খুষ্টাব্দে অর্থাৎ আরঙ্গজেব কর্তৃক সাহজাহানের সিংহাসন-

চ্যুতির সময় নির্ম্মিত হয়। ৫০০০ মিস্ত্রী একাদিক্রমে ছয়
বৎসর থাটয়া ইহার নির্ম্মাণ কার্যা শেষ করে। গৃহের
উত্তর পূর্ব্ব কোণে একটা পট মণ্ডপ আছে, উহার মধ্যে
মহম্মদের দেহের কোন কোন ক্ষুদ্র অংশ রক্ষিত বলিয়া
অনেকের সংস্কার। সপ্তম খৃষ্টাক্রে ইমাম হুসেন ও ইমাম
হাসান কর্ত্বক কুফিক অক্ষরে লিখিত কোরাণ-এন্থ এই
মসজিদে রক্ষিত আছে। মসজিদের প্রধান মিনার ছইটাতে
আরোহণ করিবার জন্ম গুইটা সিঁড়ি আছে। ঐ মিনারের
উপব উঠিয়া দাঁড়াইলে সমগ্র সহরের দৃশ্য, এমন কি
১১ মাইল দূরবর্ত্তী কুতব্যমিনারও, স্পষ্ট নয়নগোচর হয়।

এই মসজিদের তন্ত্রাবধানের জন্ম গভর্ণমেণ্ট কর্তৃক নিয়োজিত স্থানীয় ডেপুটা কমিশনরের অধীনে একটা কমিটা আছে। ৭০৮০ বংসর হইল গভর্ণমেণ্ট একবার ইহার সংস্কার সাধন করিয়াছিলেন। সংপ্রতি রামপুর ও বাহাওল-পুরের নবাব বাহাত্রদ্বয় ইহার সংস্কার ও তন্ত্রাবধানের স্থবন্দোবস্তের জন্ম গভর্ণমেণ্টের হস্তে যথেষ্ট অথ প্রদান করিয়াছেন।

ফতেপুরী মসজিদ- চাদনী চকের পশ্চিমপ্রাপ্তে অবস্থিত। ইহা সাধ্জাহানের পর্জা ফতেপুরী বেগম কতৃক ১৬৫০ খুষ্টান্দে প্রতিষ্ঠিত হয়। সমগ্র মসজিদটা লালবর্ণ বালুকা-প্রস্তবে নিশ্মিত। ইহার ১০৫ ফুট উচ্চ গুইটা মিনার আছে।

কালা বা কালন মসজিদ—দিল্লীর দক্ষিণাংশে, তুরকমান তোরণের সন্নিকটে, সংস্থিত। এই মসজিদটা কিরোজ সা তোগলকের সময়ের স্থাপত্যকলার খাঁটি নমুনা। বহিরংশে মসজিদটা দিতল বিশেষ্ট; নিমতল ২৮ কূট উচ্চ এবং উভয় তলের উচ্চতা ৬৬ কূট। গৃহের প্রবেশ দারে একটা সাঁড়ে এবং অভ্যন্তরে একটা প্রাঙ্গন শছে। প্রাঙ্গনাকীর তিনদিক স্তন্তের উপর নিশ্মিত থিলানবেষ্টিত এবং ইহার দক্ষিণে মসজিদের মূল প্রকোষ্ঠা। কোণের চূড়াগৃহ এবং বহিঃপ্রাচীর ভিতরের দিকে ঢালুভাবে রচিত। এই মসজিদে কোন মিনার নাই। মসজিদের মুখামুখি রাস্তার বামপার্শ্বে ভুরকমান সা'র সমাধি। তুরকমান মুশলমান যুগের প্রথম শতাব্দীর ভক্তবীর ছিলেন। সাধারণতঃ ইনি "যোগীস্থা" নামে অভিহিত ইইতেন।

১২৪০ থৃষ্টাব্দে ইহার মৃত্যু হয়। দিল্লীর তুরকমান তোরণ ইহার নামানুসারে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। তুরক-মানের সমাধির কিঞ্চিৎ উত্তরে ছুইটা কবর দৃষ্ট হয়। সম্ভবতঃ উহারই একটা কবরে ভারতের প্রথমা সম্রাজ্ঞী স্থলতানা রিজিয়া চিরবিশ্রাম লাভ করিয়াছেন।

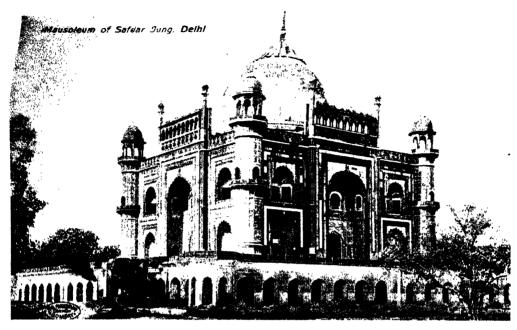
চৌবরজী মদজিদ পূর্বেই হার চতুকোণের গুমজ গৃহগুলি উচ্চ ভিত্তির উপর স্থাপিত ছিল বলিয়া ইহার নাম চৌবরজী। ইহা ফিবোজ সা তোগলকের সময়ে নিশ্মিত। সম্ভবতঃ পূর্বেইহা ফিরোজ দা'র কুদ্ক্-ই-শাকার বা পল্লীপ্রাসাদের বহিভাগে অবস্থিত ছিল।

দিল্লী মিটনিসিপাল হাঁসপাতাল জুন্মা মসজিদের
পূর্বাদিকে স্থিত। লই ডাফরিণের নামান্তসারে এই হাঁসপাতাল পরিচিত। এই স্থান হইতে দরীবাবাজারের পথে
চাঁদনীচকে প্রছা যায়। পূর্বে দরীবাবাজার খুনী দরোজার
সংগ্লিপ্ট ছিল। এই খুনী দরোজার সলিকটে নাদির সা
কর্ত্বক দিল্লীর হত্যা উৎসব অনুষ্টিত হয় এবং তজ্জ্জ্লাই ইহার
এইরপ নামকরণ হয়। ছগ হইতে দরীবা পর্যান্ত চাঁদনীচকের যে সংশ বিস্তৃত তাহা পূকে উদ্দূ বা সৈনিকবাজার
নামে অভিহিত হইত। দরাবার পশ্চিমে কোতোয়ালী
পর্যান্ত প্রসারিত সংশে ফুল-কী মণ্ডী বা কুস্কমবাজার এবং
তংপশ্চাতে জ্লুরীবাজার ও চাঁদনাচক বর্তমান ছিল।

১৬৫৫ পৃষ্টাব্দে প্রসিদ্ধ ঐতিহাসিক বার্ণিয়ার যথন এদেশে আগমন করেন তথন চাদনীচক ভারতের সর্ব্যশ্রেষ্ঠ বাজার ছিল। তথন এস্তানে জগতের যাবতীয় পণ্যসামগ্রীর ক্রয় বিক্রয় হইত এবং ক্রেতা বিক্রেতার গমনাগমনে বাজারস্থল সর্বাদা সমাক্রল থাকিত।

মোড়সরাই - রেণওয়ে স্টেসনের সল্লিকটে কুঈন্স্ রোডের পাথে সংস্থাপিত। মিউনিসিপাল কমিটা কর্তৃক ইহা ১০০,৫৭০ বালে নিশ্মিত হয়। দিল্লাযাত্রিগণ এইস্থানে আশ্রয় লইতে পারেন।

কুঈন্দ্ গার্ডেন্দ্ বা প্রাচান বেগম উভান - মোড়-সরাইয়ের সরিপাতী। উভানের উত্তরে, ঠিক সন্মুথদিকে, রেলওয়ে ষ্টেশন এবং দক্ষিণে চাদনীচক। উভান-মধ্যে উচ্চ মঞ্চের উপর প্রস্তর নিশ্মিত একটা অতিকায় হস্তীমূর্ত্তি আছে। ইহার গাত্রে উৎকীণ বিবরণী পাঠে জানা যায়.



সফদর জঙ্গের সমাধি।

এই মূর্ত্তি গোয়ালিয়ার হইতে আনীত এবং ১৬৪৫ পৃষ্টানে সাহজাহান কর্ত্বক তাঁহার নৃতন প্রাসাদের দক্ষিণ তোরণের বহির্দেশে সংস্থাপিত হয়।

নর্থক্রক্ টাওয়ার (বা ঘটকা-গৃহ) -- সাহ্জাহানের জ্যেষ্ঠা কন্সা জাহানার। বেগম বা পাদিসা বেগমের সরাই যে স্থানে বর্ত্তমান ছিল ইহা তংস্থলে প্রতিষ্ঠিত। বার্ণিয়ারের মতে এই সরাই দিল্লীর রমাহম্মারাজির মধ্যে একতম এবং ছাদবিশিষ্ট পথ ও গ্যালারিমণ্ডিত প্রকোঠের জন্ম প্রেদির পেলে রয়েলের (Palais Royal) তুলা।

কুদ্সিয়া-উন্থান কাশ্মীর তোরণের বহিদ্দেশে এবং সহরের ৩০০ গজ উত্তরে, যমুনাতারে, এই মনোরম উদ্থানের সংস্থান। ইহা আহম্মদ সা'র মাতা কুদ্সিয়া বেগম কর্তৃক প্রতিষ্ঠিত। উন্থানের চতুদ্দিকস্থ প্রাচীরের অনেকাংশ অধুনা বিলুপ্ত হইয়াছে, বটে; কিন্তু ফটকের ভ্যাবশেষের মধ্য হইতে এখনও উহার পূর্ব্ব সৌন্দর্য্যের পরিচয় পাওয়া যায়। সাধারণ-ক্রীড়া-ভূমির দক্ষিণ-পূর্ব্ব কোণে একটা স্থানর মসজিদ আছে।

দিল্লীর জৈন মন্দির—জুমা মসজিদের ২০০ গজ উত্তর-পশ্চিমে উচ্চ প্রাচীর বেষ্টিত ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত। মন্দিরের সমুথে কারুকার্য্যয়য় স্তম্ভাবলী-বেষ্টিত
একটা কুল প্রাঙ্গন আছে। প্রাঙ্গনটা শ্বেতনর্মরে প্রস্তত।
মন্দিরের প্রাচীর ও অভ্যন্তরস্থ ছাদ স্বর্ণশোভী এবং হই
সারি মর্ম্মর স্তম্ভের উপর সংস্কৃত। গৃহকেন্দ্রে তিনটা
থিলানের উপর শঙ্কু আকারের এলটা মঞ্চ বিচ্নমান।
তত্পরি, হস্তিদস্ত নিম্মিত চন্দ্রাতপের তলে, মহাবীরের এক
কুদ্র মৃষ্টি। প্রবেশ-গারের চাদনী কুল্ম কারুকার্যাবিশিষ্ট।
ইহার গুম্বজের তলদেশস্থ কড়ির সহিত সংযুক্ত 'থিরকাঠে'র
পৃষ্টে নানাবিধ চিত্র খোদিত।

## দিল্লার চতুদ্দিকস্থ দৃশ্যাবলী।

ফিরোজাবাদ সহর—ইহার বিস্তার পশ্চিমে কালন মসজিদ পর্যান্ত এবং উত্তর-দক্ষিণে ছই মাইল। ফিরোজ সা'র কোটিলা ছর্গ এই স্থানে যমুনাতীরে অবস্থিত। প্রসিদ্ধ অশোকস্তম্ভ ও জুল্মা মসজিদও এই সহরে বর্ত্তমান। কোটিলা ছর্গের অগ্রতম নাম কুস্ক্-ই-শীকার। এই ছর্গের বেষ্টন নিম হইতে ক্রমশ: সঙ্কীণ হইয়া উপরে উঠিয়াছে।

লাট বা অশোকস্তম্ভ—কোটিলা হুর্গের অভ্যস্তরে

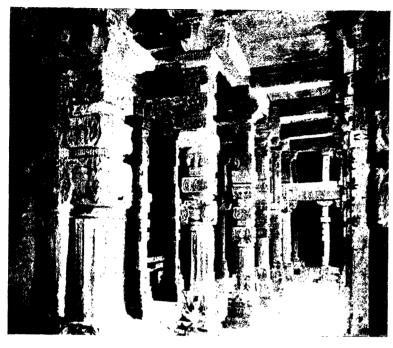
একটা মন্দিরের উপর প্রতিষ্ঠিত। অধুনা ইহা ভগ্নচূড়। অম্বালার নিফটবর্ত্তী সিবালিক পর্বতের প্রাস্ত ভূমি ভোপহার হইতে আনীত বলিয়া কানিংহাম সাহেব ইহাকে 'দিল্লী-সিবালিক শুস্ত' (Delhi-Siwalik-Pillar) নামে অভিহিত করিয়াছেন। ইহা অথও পাটলবর্ণ বালুকা-প্রস্তরে নির্মিত। বহু আয়াস স্বীকার পূর্বক ও অজস্র অর্থবায়ে এই স্তম্ভ ফিরোজ সা তোপহার হইতে দিল্লীতে আনরন করেন। প্রতিষ্ঠার সময়ে ইহাব চূড়া খেত ও ক্ষাবর্ণ প্রস্তারে মণ্ডিত করিয়া তরপরি স্বর্ণাভ কলস করা হইয়াছিল। এই নিমিত্রই ইহাকে মিনার-ই-জরিন অর্থাৎ হৈম মিনার বলা হইত। স্তন্তের ভিত্তি-মূলের পরিধি ৯ ফুট ৪ ইঞ্চিও শৃঙ্গের পরিমাপ ৬ ফুট ৬ ইঞ্চি। ভিত্তির উপর ইহার উচ্চতার পরিমাণ ৩ ফুট। স্তম্ভগাত্তে অনেক গুলি অনুশাসন উংকীর্ণ দৃষ্ট হয়। তন্মণ্যে পালিভাষায় উৎকীর্ণ জীবছিংদা নিষেধ বিষয়ক অশোকের অনুশাসন চতুষ্ট্য থষ্টের জন্মের তিন শত বংসর পূর্ব্বে রচিত। ভারতীয় উৎকীর্ণ লিপির মধ্যে এই অনুশাসনই সর্বাপেক্ষা প্রথমতঃ এই অনুশাসনগুলির পাঠোদারের জন্ম ফিরোজ সা বহু বিজ্ঞ ব্রাহ্মণ-পণ্ডিত ও যোগাঋষির শরণাপন্ন হ'ন। কিন্তু তাঁহারা কেহই ইহার মর্মভেদ করিতে সমর্থ হ'ন না। অতঃপর কয়েক জন ধ্র্ত হিন্দু এই বলিয়া ইহার ন্যাখ্যা করে যে স্থলতান ফিরোজ নামক জনৈক মুসলমান সমাট ব্যতীত কেহই এই স্তম্ভ স্থানাম্বরিত করিতে পারিবেন না। উপরি-উক্ত অশোকের অমুশাসন ব্যতীত চৌহানবংশীয় রাজা বিশালদেবের সময়ের তুইটা বাক্যও এই স্তম্ভে দৃষ্ট হয়। ইহার একটা অশোকের অমুশাসনের 👍 ফুট উদ্ধে এবং অপরটী ত্রিয়ে উংকীর্ণ। উভয় লিপিরই রচনা-কাল ১২২০ সম্বং বা ১১৬৪ খৃষ্টান্দ। এতদ্বাতীত অন্তান্ত যে সকল অনুশাসন স্তন্তপৃষ্ঠে উংকীর্ণ আছে, ঐতিহাসিকের চক্ষে তাহার বিশেব মূল্য নাই।

অশোকের অন্ত একটা স্তম্ভ হিন্দু রাওর বাড়ীর ২০০ গজ দক্ষিণে রীজের (Ridge--জাঙ্গালের) উপর সংস্থিত। স্তম্ভপীঠে উংকীর্ণ লিপি হইতে জানা যায় ইহা থৃষ্টজন্মের তিন শত বংসর পূর্ব্বে অশোক কর্ত্বক মিরাটে প্রতিষ্ঠিত ইইয়াছিল। ১৩৫৬ থুষ্টাব্বে ফিরোক্স সা এই স্তম্ভ দিল্লীতে আনরন করিয়া কুস্ক্-ই-শীকার প্রাসাদের অভ্যন্তরে স্থাপনা করেন। লাটস্তত্তের সহিত পার্থকা ব্যাইবার জক্ত ইহাকে 'দিল্লী-মিরাট-স্তন্ত' বলা হয়। অষ্টাদশ শতাব্দীর প্রথম-ভাগে আক্মিক অগ্নুংপাতে ইহা ভূমিদাং হইয়া পাঁচ থণ্ডে ভাঙ্গিয়া যায়। ১৮৬৭ গৃষ্টাব্দে ইংবেজ গ্রণ্ডিমণ্ট ইহা রীজের (জাঙ্গালেব) উপর সংস্থাপিত ক্রিয়াছেন।

জুমা মদজিদের অভ্যন্তরস্থ মুক্ত প্রাঙ্গনের চতুর্দ্ধিকে প্রশস্ত বারান্দা-পথ ছিল। প্রাঙ্গনের মধান্থলে স্থাপিত একটা অইকোণ ক্ষৃত্র ইনারতের উপর ফিরোজ সা'র রাজত্বের প্রধান ঘটনাবলী ও তংকর্তৃক অফুষ্টত জনহিতকর কার্য্যাদির বিবরণা লিপিবল ছিল। ১৩৯৮ গৃষ্টাব্দের ৩.শে ডিসেম্বর দিল্লা হইতে মিরাট গমন পথে তাইমুর এই স্থানে নমাজ করিয়াছিলেন। এই মদজিদের সল্লিকটে স্মাট দ্বিতীয় আলামগীর ১৭৬১ গৃষ্টাব্দে নিহত হ'ন।

ইদ্গা নগর-প্রান্থের প্রাচীর হইতে প্রায় এক মাইল দরে, সহরের পশ্চিমাংশে স্থিত। ইহারই দক্ষিণে কদম শরীফের দর্গা'। উক্ত দরগা 'ফরাস্থানা' নামেও পরিচিত। দর্গার অভ্যন্তরে সমাট ফিরোজ দা কর্তৃক ১৩৭৫ খুষ্টাব্দে প্রতিষ্ঠিত সমাট-পুত্র ফতে খাঁর সমাধি-মন্দির বর্ত্তমান। মন্দির-মধ্যে ফতেথার কবরের উপর জলপাত্রের ভিতর একখণ্ড পবিত্র ফলক-লিপি আছে: উহা বোলাদের থলিফা ফিরোজসা'র নিকট পাঠাইয়া দিয়াছিলেন। সমাধি এবং • হায় দাবাদের নিজাম উল-মুক্তের জ্যেষ্ঠপুত্র গাজিউদীন থার প্রতিষ্ঠিত কলেজ ইহারই সন্নিপাতী। কলেজ-প্রাঙ্গনের তিন্দিকে তুইদারি করিয়া ছাত্রদের থাকিবার প্রকোষ্ঠ। ইহার পশ্চিমে এই মসজিদ এবং দক্ষিণে প্রতিষ্ঠাতার সমাধি। মসজিদ**টা সিঁতুরবর্ণ প্রস্তরে** নিস্মিত এবং বুড়াকাব গুম্বজবিশিষ্ট। সমাধির চতুর্দিক নানাবৰ্ প্ৰস্তবেৰ ঝাক্ৰিদাৰা আৰুত এবং গৃহকপাট কুপুম চিত্রে শোভিত।

ইক্পত্বা প্রাণা কিলা—দিলা তোরণের ছই মাইল দক্ষিণে অবস্থিত। প্রাণোক ইক্সপ্রের সংস্থান এই স্থানেই ছিল। সের সা ও হুমায়্ন কর্ত্ক এই নগর প্রতিষ্ঠিত হয়। রক্তপ্রস্তার-নির্দ্মিত 'লাল দ্রোজা' সের সা'র সময়ে (১৫৪০ খঃ) নগরের উত্তর তোরণ স্থানীয়



হিন্দু রাজত্বকালের স্তম্ভশ্রেণী।

ছিল। ত্মায়ুন তুর্গ টার সংস্থারসাধন পূর্বক 'দানপানা' অর্থাৎ ভক্তাশ্রম নামকরণ করেন। পুরাতন চর্গের প্রাচীরের অধিকাংশই অধুনা ভগ্ন হইয়া গিয়াছে। চুর্গের দক্ষিণদারপথে উত্তর দিকে 'কিল্লা কোগ্লামসজিদ' নামক সের সা'র মসজিদের পশ্চাদ্দেশ বর্তুমান। এই মসজিদটার সম্মুথভাগ ১৫০ ফুট লম্বা। বর্ণসৌন্দর্য্যে এই অংশের শোভা দিল্লীতে অতুলনীয়। মন্মর ও প্লেট প্রস্তরের সহিত রক্তরাগমণির সংযোগে ইহা প্রস্তত। নক্ষ ও কুফিক অক্ষরে লিখিত কোরাণের বহু উপদেশাবলী এই স্থানের প্রাচীরগাত্রে লিপিবদ্ধ আছে। মসজিদের অভান্তরম্ব শ্বেত মর্মারের কিব্লার উপরও ঐরূপ উপদেশ অতি স্থন্দরভাবে বিশুস্ত রহিয়াছে। মসজিদের পশ্চাংদিকস্থ চ্ডাগুহের সংলগ্ন অষ্টকোণ প্রকোষ্ঠ চারু কারুকার্যাময়। ইহার দক্ষিণে 'সের মণ্ডল' নামক রক্তপ্রস্তরের অষ্টকোণ প্রাসাদ। এই প্রাসাদটী ৭০ ফুট উচ্চ। ১৫৫৬ খুষ্টাবেদ ভুমায়ুন ইহার মধাস্থ সিঁড়ি হইতে পড়িয়া যা'ন এবং দেই আঘাতে কয়েকদিন পরে মৃত্যুমুথে পতিত হ'ন।

## সমাধি-মন্দির প্রভৃতি।

ভ্মায়নের সমাধি - পুরাণা কিলার প্রায় এক মাইল **प्**रवर्जी । ইহার প্রবেশ-দার তুইটা। একটা দার রক্ত-প্রস্তর বিনির্মিত। দিতীয় দারের বামপার্শ্বে একগণ্ড ইস্তাহারে লিখিত আছে---এই সমাধি-মন্দির হুমায়ুন-পত্নী হাজা বেগম ওরফে হামি-দাবান্থ বেগম কত্তক প্রতিষ্ঠিত। মন্দিরের নিশ্বাণকার্য্য বংসরে শেষ হয় এবং এই कार्या ১৫ लक ठोका वाय মন্দিরের উত্তর-পূর্ব্ব কোণে হাজী বেগমের নিজের

ক্রমণ বর্ত্তমান। হতভাগ্য দারাস্থকো, সমাট জহন্দর শা, ফরক্সিয়ার ও দ্বিতায় আলামগারও এই মন্দিরের मर्सा मगरिष्टु ब्रह्मार्ह्म । भूल मगरि मन्तित्रो छेक রচিত। ভিত্তির উপর ইহার কেন্দ্রগৃহ অষ্টকোণ বিশিষ্ট; গুম্বজের কোণও বিভিন্ন আরুতির অষ্টকোণ চূড়া-সম্বলিত। তাজমহল ও এই মান্দরের স্থপতি-পরিকল্পনা একই রূপ, তবে ইহাতে তাজের শিল্প-সৌন্দর্য্যের লেশমাত্র নাই। দিল্লীতে ইহাও দেখিবার জিনিব বটে। তাজমহলের কথা ছাড়িয়া দিলে ইহা ভারতের দর্শনযোগ্য শ্রেষ্ঠ সম্পদের মধ্যে গণ্য হইবার : উপযুক্ত। হুমায়ুনের কবরটী শ্বেতমর্মরে প্রস্তুত। উহার উপর কোনরূপ শ্বতিলিপি নাই। ১৮৫৭ খুষ্টান্দে সিপাহী-विद्याद्य नमग्र हेश्दब करेन ग्रा यथन मिली अवद्वाध कर्तन তথন বাহাত্র সা এই মন্দিরে আশ্রয় লইয়াছিলেন এবং এই স্থানেই তিনি মেজর হড্সনের হস্তে আ্রসমর্পণ করেন।

নবাব সফদর জঙ্গের মদোলিয়ম অর্থাং সমাধি-মন্দির— সহর হইতে ৬ মাইল ও কুতব মিনার হইতে ৫ মাইল দূরে



মেয়ো তোরণ ও লোহস্তন্ত।

অবস্থিত। সফদর জন্দ আহম্মদ সা'র উজ্লীর ছিলেন।
১৭৫০ খৃষ্টান্দে রোহিলা যুদ্ধে ইনি পরাজিত হ'ন। ১৭৫৩
খৃষ্টান্দে ইহার মৃত্যু হয়। বর্ত্তমান সমাধি ইহার পুল্র
স্কজাউদ্দৌলা কর্ত্তক তিন লক্ষ্ণ টাকা ব্যয়ে বিনির্দ্মিত।
সমগ্র মন্দিরটী রক্তপ্রস্তর্বময়। ইহার প্রবেশহারের বামে
একটী সরাই ও দক্ষিণে একটী মসজিদ আছে। মন্দিরের
পরিসর প্রায় ১০০ বর্গ ফুট। ইহার ও তাজমহলের
তর্বাবধানের বন্দোবস্তপ্রণালী একই রূপ।

কুতব মিনার --- আজমার তোরণের ১১ মাইল দ্রস্থ।

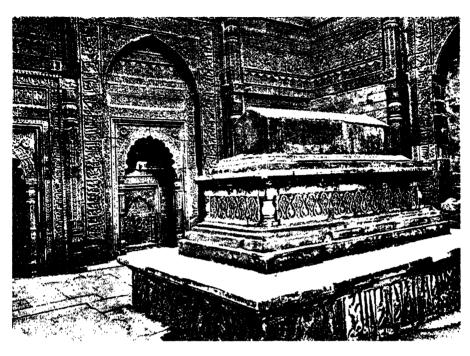
ইহার সন্নিকটে কবাত-উল-ইস্লাম মসজিদ ও চতুর্দিকে

অনেকগুলি হন্ম্য আছে। ১০৫২ থৃষ্টান্দে দিলী যেস্থানে
পালের নির্মিত লালকোট হুর্গ বা প্রাচীন দিল্লী যেস্থানে
বর্তুমান ছিল এই মিনার সম্ভবতঃ সেই স্থলে প্রতিষ্ঠিত

ইইয়াছে। কবাত-উল ইস্লাম মসজিদ ও তৎসংলগ্ন হর্ম্মাবলী কুতবউদ্দীন, আল্তম্স ও আলাউদ্দীন থিলিজীর
কীর্ত্তি। ইহার মধ্যে মসজিদের অভ্যন্তরম্থ প্রাক্তন এবং

প্রাঙ্গনের পশ্চিমপ্রাপ্তবর্ত্তী বৃত্তবর্তনিকা কুতবউদ্দীনের নির্মিত। আলতমাস কুতব মিনারের প্রতিষ্ঠা এবং কুতবউদ্দীন-নির্মিত যবনিকার উত্তর-দক্ষিণাংশ প্রস্তুত করেন। আলাউদ্দীন থিলিজি মিনারের নিয়ন্ত রমণীয় 'আলাই দরোজা'র প্রতিষ্ঠাতা। ইহারই সময়ে আলতমাসের নির্মিত গৃহমধ্যন্ত মঞ্চপথ পূর্ব্ব ও উত্তরে এবং পূর্ব্বোল্লিখিত বৃত্তন্বনিকা উত্তরদিকে প্রসারিত হয়।

ইহা যেন একটা পুরাকালের জয়স্তম্ভ। জনবাদ. স্বীয় কন্তার ষমুনা-দর্শনের উদ্দেশ্তে পৃথীরাজ এই মিনার ঐতিহাসিকগণের বিশ্বাস, সা নির্মাণ করিয়াছিলেন। কুতব-ই-দীন নামক জনৈক মুসলমান ফকিরের নামামুসারে ইহার নামকরণ হইয়াছে। প্রকৃতপক্ষে ইহা যে মুদলমান-গণের আমলে নির্মিত কানিংহাম সাহেব তাহা বিশেষ প্রমাণ প্রয়োগ সহকারে প্রদর্শন করিয়াছেন। কুতবউদ্দীন কর্ত্তক ইহার ভিত্তি গঠিত হয়। মিনারটা পাঁচতল; প্রত্যেক তলের চারিদিকে বুত্তাকার বারান্দা আছে। বারান্দা-পৃষ্ঠ বহু লিপিমালায় শোভিত। লিপিতে দিল্লীর প্রথম সমাট স্বরূপে মহম্মদ ঘোরি. আলতমাস, ফিরোজ সা ও সেকন্দর লোদীর নাম উল্লিখিত হইয়াছে। মিনরের নিম্ন দেশস্থ তিনটী তল রক্তপ্রস্তর নিশ্মিত ও অর্দ্ধবুতাকার। চতুর্থ ও পঞ্চম তল ১৩%৮ খুষ্টাব্দে ফিরোজ সা কর্তৃক সম্পূর্ণ নৃতন করিয়া গঠিত হয়। ঐ সময়ে তিনি ইহার উপর একটা গুম্বজ্বও নির্মাণ করিয়া-ছিলেন। ১৫০৩ খুষ্টাব্দে সেকন্দর লোদী ইহার সংস্কার করেন। ১৮০৩ খৃষ্টাব্দে ৩১শে আগষ্ট তারিথের ভূমিকম্পে ফিরোজ সা নির্শ্বিত গুম্বজটী ভাঙ্গিয়া পড়ে এবং মূল মিনারটীরও যথেষ্ট ক্ষতি হয়। ১৮২৯ খুষ্টাব্দে গ্রথমেণ্ট মিনারের সংস্কার করেন এবং ভগ্ন গুম্বজের স্থলে কাপ্তেন শ্বিথের পরিকল্পিত একটা নৃতন গুম্বন্ধ স্থাপিত করেন। কিন্তু ঐ গুম্বন অত্যৱকাল পরেই ভান্নিয়া ফেলা হয়। মিনারটা ২৩৮ ফুট উচ্চ। ইহার ভিত্তিমূল ৪৭ ফুট ৩ ইঞ্চি এবং শিথরদেশ ৯ ফুট পরিমিত। ভিত্তিমূল হইতে চূড়ায় আরোহণের জন্ম ৩৭৯টী সিঁড়ি আছে। এই মিনারের চূড়ার উপর হইতে চতুর্দিকস্থ দৃখ্যাবলী অভি ञ्चलत्र पृष्टे रुग्र।



আল্তমাসের কবর।

কুবাত-উল-ইসলাম মসজিদ--মুসলমান কর্তৃক দিল্লী অধিকারের অবাবহিত পরে কুতবউদ্দীন ইহা নির্মাণ করিতে আরম্ভ করেন। মসজিদের অভ্যন্তরস্থ ছাদের উপর লিথিত বিবরণীও কুতবউদ্দীনকে ইহার প্রতিষ্ঠাতা বলিয়া নির্দেশ করে। পৃথীরাজের দেবমন্দির ভঙ্গ করিয়া তংস্থলে এই মসজিদের ভিত্তি গঠিত হয়। উপরিউক্ত ছাদের লিখিত বিবর্ণা চইতে জানা যায় ২৭টা হিন্দু দেব-मिन्तत ভाक्तिया এই গৃহের উপাদান সংগৃহীত হইয়াছিল। মসজিদের দক্ষিণদিকের প্রাঙ্গন-সংলগ্ন প্রকোষ্ঠ আলতমাস কর্ত্তক এবং আলাই দরোজার সন্মুখস্থ পূর্বাদিকের অঙ্গনটা আলাউদ্দীন কতৃক নির্মিত। অভ্যন্তরস্থ মূল প্রাঙ্গন প্রবেশদারের অভিমুখে স্থিত। এই প্রাঙ্গনটী দৈর্ঘ্যে ১৪২ ও প্রস্থে ১০৮ ফুট। ইহার চতুদ্দিকস্থ থিলান-পথ হিন্দু, বৌদ্ধ ও জৈনমন্দিরের স্তম্ভাবলী সন্নিবেশে প্রস্তৃত। মসজিদের পশ্চিমাংশে উত্তর-দক্ষিণাভিমুখে ৩৮৫ ফুট পরিমিত স্থান সম্পূর্ণ থিলানবিশিষ্ট। মধ্যে থিলানটী প্রায় ২২ ফুট প্রশন্ত। উহার হুই পার্ষে ২টা বড় ও ৮টা ছোট থিলান। প্রাচীরের গাত্র পুষ্পাদির চিত্রে শোভিত। এই মসজিদ

প্রতিষ্ঠার দেড বংসর পরে প্রসি আফ্রিকাবাসী পর্য্যটক: ংবন বটুটা ইহা দর্শন করিয়া লিথিয়াছেন—'সৌন্দর্যোও বিস্তৃতিতে ইহার অনুরূপ মসজিদ জগতে নাই।' হিন্দুগণ এই মসজিদকে 'ঠাকুরদার' বা 'চৌষ্ট্ থাদা' (ষষ্টিসংথাক স্তম্ভবিশিষ্ট ) বলিয়া থাকে। মসজিদ-প্রাঙ্গনের মধ্যস্থলে: পেটা লোহায় নিশ্মিত একটা স্তম্ভ আছে। ইহার উচ্চতা ২৩ ফুট ৮ ইঞ্চি এবং ব্যাস ১३ ফুট। স্তন্তগাত্তে গুপ্তবংশীয় রাজা দ্বিতীয় চন্দ্রগুপ্ত ওরফে বিক্রমাদিত্যের রাজত্বকাল ৩৭৫—৪১৩ খৃঃ) স্তুতি উৎকীর্ণ দৃষ্ট হয়। উহা হইতে জানা যায়, চক্তগুপ্ত বঙ্গদেশে যুদ্ধ করিয়া শত্রুক্ নির্দ্মূল করেন এবং সিন্ধুনদ অতিক্রম পূর্ব্বক পঞ্চাবের বাহিল্ক জাতির উচ্ছেদসাধন করেন। এই স্তন্ত সম্ভবতঃ প্রথমে মথুরায় স্থাপিত ছিল। ১০৫২ গৃষ্টাব্দে অনঙ্গপাল কর্তৃক ইহা স্থানান্তরিত হয়। যে সকল মন্দিরাদির উপাদানে কুবাত-উল্-ইসলাম মসজিদ নিশ্মিত তাহারেই পার্থে অনঙ্গ-পাল ইহা সংরোপিত করিয়াছিলেন। এই স্তম্ভ ভারতে হিন্দুরাজার এককালীন প্রাধান্তের শ্রেষ্ঠ স্মৃতিচিহ্নস্বরূপ গণ্য হইতে পারে।



কাপ্তেন হড্সন কর্ত্ক দিল্লীর শেষ বাদশাহ্ বাহাগ্র শাহ বন্দীকৃত।
(From an old steel engraving.)

আলতমাসের সমাধি - উক্ত মসজিদের উত্তর-পশ্চিম কোণে রক্তপ্রস্তরদারা (১২৩৫ খৃঃ) নির্ম্মিত। সমাধি-মন্দিরের অভ্যন্তরে কোরাণের উপদেশাবলী স্থন্দরভাবে মৃদ্রিত। ভারতের মধ্যে এই সমাধিই সর্বাপেক্ষা প্রাচীন।

আলাই দরোজা—বছবর্ণে রঞ্জিত চিত্রের জন্ম জগতের মধ্যে স্থন্দরতম। ইহার আরুতি চতুক্ষোণ। রক্তপ্রস্তরে ইহার অবয়ব গঠিত এবং ইহার গাত্র বহু চিত্রে রঞ্জিত।

মেন্হেদের ইমাম মহম্মদ আলির সমাধি—রক্তপ্রস্তর

দারা (১৫৩৭ খৃষ্টাব্দে) বিনির্ম্মিত। ইহার বিস্তার

১৮ বর্গ ফুট। এই সমাধি 'ইমাম জ্ঞামিন' নামে
পরিচিত।

স্থালাই মিনার— কুতব মিনারের প্রায় ১৪০ গজ উত্তরে স্থিত। সাধারণ প্রস্তর্গণ্ডে ইহার অবয়ব গঠিত হইয়াছে। ডিভিমূল হইতে ইহার বর্ত্তমান উচ্চতা ৮৭ ফুট। প্রায় ৫০০ ফুট উচ্চ করিবার কল্পনায় মিনারটীর নিশ্মাণ আরম্ভ হয়; কিন্দু ১৩১২ খৃষ্টাব্দে আলাউদ্দীনের আদেশে অসম্পূর্ণ অবস্থায়ই ইহা পুরিত্যক্ত হয়।

মেট্কাক্ হাউস্— আকবরের বৈমাত্র ভাতা মহম্মদ কুলি খার সমাধি। কুতব মিনার হইতে প্রায় পোয়া মাইল দূরবর্তী।

আদম খাঁর সমাধি – কুতবের দক্ষিণ-পশ্চিমে স্থিত। আকবরের বৈমাত্র ভাতাকে হত্যা করার অপরাধে সমাটের আদেশে ইহাকে একটা উচ্চ সৌধের উপর হইতে নিম্নে নিক্ষেপ করিয়া বধ করা হয়।

জরপুরের জ্যোতির্বিদ রাজা বিতীয় জয়সিংহের বীক্ষণাগার — কুতব হইতে প্রায় এক মাইল দূরস্থ। সাধারণ লোকে ইহাকে 'যস্তর মস্তর' বলে। গৃহের মির্মাণকাল ১৭২৮ খৃষ্টাক। বীক্ষণাগারের 'সম্রাট যন্ত্র' নামধেয় বৃহৎ সুর্যাবড়িটা এখনও বর্তমান আছে। সমক্ত

গৃহথানি অধুনা ভগ্নদশায় পতিত হইয়াছে। জয়পুররাজ ইহার সংস্কারসাধনে অভিলাধী হইয়াছেন।

হৌদ্ধ-ই-থাসের চৌবাচ্চা—১২৯৩ খৃষ্টান্দে আলাউদ্দীন থিলিজি কর্ত্ব নির্মিত। কুত্ব হইতে ২ মাইল উত্তরে অবস্থিত। ১৩৫৪ খৃষ্টান্দে ফিরোজ দা ইহার সংস্কারদাধন করেন, এবং ইহার সন্নিকটে একটা বিভালয়ের প্রতিপ্রা

নিজামুদীন আউলিয়ার সমাধি – পুরাণা কিল্লা হইতে ইহার দূরত্ব এক মাইল মাত্র। ইহার চতুম্পার্থে অনেকগুলি কবর ও মন্দির আছে। সমাধি-মন্দিরের ত্রিশগজ দরে আকবরের বৈমাত্র ভাতা আজিজ কোকলতদের কবর— চৌষট খামে বর্ত্তমান। এই কবরের উপর লিখিত বিবরণী পাঠে জানা যায় ইহা ১৬২৩ খট্টান্দে নির্দ্মিত হইয়া-ছিল। চৌষট্ থাম্বের পশ্চিমে অল্ল ঘেরা স্থান আছে, উহার মধ্যে নিজামুদীনের দর্গা প্রতিষ্ঠিত। ইহার স্রিকটে কবি আমীর থক্রর কবর। আমীর থক্রর প্রক্রতনাম **ছिल आ**तु-अल-शामान : क्वित्यंत ज्ञा हैशत উপाधि হইয়াছিল 'তৃতী-ই-হিন্দ' অথাৎ হিন্দুখানের তোতাপাথী। ष्यानाउँ भीन थिनि बित्र त्राक्षः नमस्त्र देशत्र बन्म ७ ১७১৫ খুষ্টাব্দে মৃত্যু হয়। থক্ষর সমাধির উত্তরে একথণ্ড লম্বা খেতপ্রস্তর আছে; তহুপরি মুসলমান ধর্মের মর্ম্ম ও ১৮টী পার্নী কবিতা খোদিত আছে। এই সমাধিরই সন্নিকটে সম্রাট দিতীয় আকবরের পুত্র মির্জা জাহাঙ্গীরের কবর। পুর্কোলিথিত ঘেরাস্থানের প্রবেশদারের বামপার্শে সমাট প্রথম মহমদ সা'র (রাজত্বকাল ১৭১২—১৭৪৮ খু:) সমাধি। উহার দক্ষিণে সাজাহানের কন্তা জাগানাগার কবর। কবরের শিয়বদেশে পারসী ভাষায় নিম্লিখিত वाका।वनो निश्च -

সবুজ ছাস ব্যতীত অক্স কোন পদার্থ দার। আমার কবর আবৃত করিয়োনা। ঘাসই শাস্ত প্রকৃতি লোকের কবরের যোগ্য আচ্ছাদন।

শোনা যায় উপরি-উক্ত বাক্যাবলী শাহাজাদীর নিজেরই রচিত।

জাহানারার কবরের বামে দিতীয় সা আলমের পুত্র আলি পৌহর মির্জার এবং দক্ষিণে দিতীয় আকবরের কলা জমিলা নেসার সমাধি।



দিল্লীর শেষ বাদশাত বাহাতুর শাত্।

নিজামুদ্দীন উচ্চশ্রেণীর সাধু পুরুষ ছিলেন। তাঁহার সমাধি খেতমর্মারে রচিত। সমাধির উত্তরে ৩৯ ফুট গভীর একটা কৃপ আছে। এইরূপ প্রবাদ আছে যে, এই কৃপে কেহ ডুবিয়া না যায় সেই জন্ম নিজামুদ্দীন ইহাকে মন্ত্রপুত করিয়া গিয়াছেন। সামান্ত বক্দিসের লোভে স্থানীয় বালকগণ অভাপি ৫০ ফুট উচ্চ স্থান হইতে নিরাপদে এই কুপের মধ্যে লাফাইয়া পড়ে।

তোগলকাবাদ হুর্গ ও তোগলকাবাদ সহর — কুতব হইতে ৪ মাইলের অধিক দুরবন্তী, পূর্বাদিকে ছিত। ছর্মের ১০টা তোরণ এবং ছুর্গ মধ্যে সাতটা পুন্ধরিণী এবং জুমামসজিদ ও ব্রজমন্দিরের ভ্যাবশেষ বর্ত্তমান। ইহার নির্মাণকার্য্য ১০২১ খুষ্টান্দে আরক্ধ ও ১০২০ খুষ্টান্দে শেষ হয়। ছুর্গ হইতে ৬০০ ফুট লম্বা একটা সেতু একটা কুত্রিম ভ্রদমধ্যন্ত তোগলক সা'র সমাধির সহিত সংযুক্ত। ঐ সমাধি-মন্দিরের মধ্যে তোগলক সা'র, তৎপত্নীর ও তৎপুক্ত জুনা খাঁর (যিনি পরে

মহম্মদ তোগলক নামে পরিচিত হইয়াছিলেন) কবর।
এই স্থান হইতে একটী রাস্তা আদিলাবাদস্থ মহম্মদ
তোগলক হুর্গ পর্যাস্ত গিয়াছে।

## ১৮৫৭ খৃষ্টাব্দে দিল্লীর অবস্থা।

দিল্লীর রাজবিদ্রোহ মিরাটের সিপাহী-বিদ্রোহেরই ফল। ১৮৫৭ খৃষ্টাব্দের ১০ই মে ৩য় সংখাক ভারতীয় অশ্বারোহী এবং ১১ ও ২০ সংখ্যক সিপাহী পদাতিক সৈন্সদল মিরাটে বিদ্রোহ উপস্থিত করে। এবং তত্রতা हेश्दबक बाककर्यां ठावौरनव गृटह व्यक्ति अनान शूर्वक निल्ली অভিমুথে অগ্রসর হয়। দিল্লীর ভারতীয় অখারোহী সৈত্য বিদ্রোহীদের সহিত মিলিত হুইয়া ইংরেজদিগকে হত্যা করিতে আরম্ভ করে এবং তুর্গের মধ্যে প্রবেশ পূৰ্ব্বক ৩৮ সংখ্যক পদাতিক দৈন্তগণকেও বিদ্ৰোহী হইবার জন্ম উৎসাহিত করে। ইহাদের হস্তে দিল্লীর গিজ্জাসমূহ সম্পূর্ণ বিধ্বস্ত এবং খৃষ্টধর্মাবলম্বী ব্যক্তিগণ নিহত হয়। ৫৪ সংখ্যক ভারতীয় পদাতিকগণও এই সময়ে ৩৮ সংখ্যক সৈহাদের সহিত মিলিত হইয়া ইংরেজ সেনানীগণকৈ গুলি করিয়া হত্যা করিতে আরম্ভ করে। মেজর এবট ৭৪ সংখ্যক পদাতিকগণের সহায়তায় এই বিদ্রোহ দমন করিতে চেষ্টা করেন কিন্তু কোন প্রকারেই শাফল্য লাভ করিতে পারেন নাই। ফলে চুর্গ সমেত দিল্লীনগরী বিদ্যোহীদের হস্তগত হয়।

কিন্তু অবিলয়েই গবর্ণমেণ্ট দিল্লীতে গোরা ও রাজপক্ষীয় সিপাহী সৈন্ত সমাবেশের বন্দোবস্ত করেন। সার এইচ, বানার্ডের অধীন কার্নাল ও মিরাটের সৈত্যগণ কর্তৃক বিদ্যোহীদল বদ্লী কি-সরাই নামক স্থানে পরাজিত হয় এবং রিজ্ঞ ইংরেজের অধিকারভুক্ত হয়। ইংরেজসৈত্ত তথন এই রিজে থাকিয়াই বিদ্যোহদমনে যত্নবান হয়। হিন্দু রাওর বাড়ীর সরিকটে, ফ্লাগ্ ষ্টাফ্ টাওয়ারে, বীক্ষণাগারে ও অপরাপর উপযুক্ত স্থলে আশ্রয় লইয়া রাজপক্ষ সিপাহীদের প্রতি গুলি চালাইতে থাকে। ২২ই হইতে ১৮ই জুনের মধ্যে চারিবার বিদ্যোহীদল ইংরেজ্ঞ শিবিরের সন্মুথ ও পশ্চাদ্দেশ আক্রমণ করে। ২৩শে তারিখেও ইহাদের সহিত ইংরেজের একটী সংঘর্ষ



বাহাওর শাহের বেগম জেনং মহল।

হয়। ১৪ই জুলাই হিন্দু রাওর বাড়ীর সন্নিকটে উভয়পক্ষের ঘোরতর সংগ্রাম হয়।

১৪ই আগষ্ট জেনারেল নিকোলসন্ পঞ্জাব হইতে সদৈত্যে দিল্লী, আগমন করেন। ইতিমধ্যে বিদ্রোহীদল নজফগড় নামক স্থানে পরাজিত হয়। ইংরেঞ্চলৈপ্তের যথেষ্ট সমাবেশে এই সময়ে রাজপক্ষও ছর্দ্ধর্ব হইয়া উঠে; অতঃপর ইহারা একাংশের প্রাচীর ভগ্গ করিয়া নগর-প্রবেশের মানসে একদল সৈত্যকে মরী ও কাশ্মীর তোরণ এবং ওয়াটার বেষ্টিয়নের পথে যুদ্ধার্থ সাজ্জিত করিয়া রাখে। ১১ই সেপ্টেম্বর ইহারা উপরি-উক্ত প্রাচীর ভগ্গ করিতে সমর্থ হয়। ১২ই তারিথের প্রচেষ্টায় ওয়াটার বেষ্টিয়নবিধ্বস্ত হয়। ১৪ই সেপ্টেম্বর নিকোলসন্ কাশ্মীর বেষ্টিয়ন আক্রমণের আদেশ প্রদান করেন। তদম্পারে ১ম ও ২য় সৈত্যদল বেষ্টিয়নের পোস্তার উপর অরোহণ করে এবং বিদ্রোহীদলের নিক্ষিপ্ত গোলার আঘাত সন্থ করিয়াও অধিকৃত স্থল রক্ষা করে। নিকোলসন্ নিক্ষেই অতঃপর

প্রাচীরের উপর উঠিয়া দাঁড়ান এবং ১ম সৈন্তদলকে ঐস্থলের রক্ষীস্থরণে সমাবেশ করিয়া রাখেন। - য় সৈন্তদল মোরী বেষ্টিয়ন ধ্বংস করিয়া কাবুল-তোরণ অধিকার করে। বিদ্যোহীদল লাহোর তোরণে অবস্থিত থাকিয়া ইংরেজদিগকে প্রচণ্ডতাবে আক্রমণ করে। এই স্থানের যুদ্ধে তোরণদার ভগ্ন করিতে যাইয়া নিকোলদন্ নিজে জীবন বিস্ক্রমন দেন।

কাশ্মীর-তোরণ ভগ্ন করিয়া তৃতীয় দল সৈয়ের দিল্লী প্রবেশের বন্দোবস্ত ছিল। প্রথমতঃ ইহারা এই কার্যো ততদ্র সাফল্য লাভ করিতে পারে নাই; পক্ষাস্তরে এই স্থানের যুদ্ধে ইহাদের পক্ষের অনেক বীর সৈনিক নিহত হয়। বহু চেষ্টার পর কাশ্মীর-তোরণ বিধ্বস্ত হইলে সৈন্দল এই পথে নগর-প্রবেশ করে। এই প্রকারে ছয়দিন যুদ্ধের পর প্রাচীরবেষ্টিত দিল্লী নগরী পুনরায় ইংরেজ কর্তৃক অধিকৃত হয়। ১শে তারিথে স্নাট দ্বিতীয় বাহাত্র সা ধৃত হইনা রেম্পুনে নিক্ষাসিত হ'ন। ইহার হুটী পুল্র ও একটা পৌলকে ধৃত করিয়া হড্সন সাহেব গুলি করিয়া হত্যা করেন এবং উহাদের মৃতদেহ ২৪ ঘণ্টার জন্ম কোতারা লীর সম্মণে ঝলাইয়া রাথেন।

১৮৫৭ সালের এই বিজয়-বার্তা সজীব রাখিবার জন্ম দিল্লাতে একটা 'বিদ্রোহ-শ্বতিমন্দির' (Mutiny Memorial) প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে। শ্বতিফলকে সিপাহী-যুদ্ধের সংক্ষিপ্ত ইতিহাস, যোদ্ধ্যণের নামধাম এবং রণক্ষেত্রে নিহত বীরগণের পরিচয় লিপিবদ্ধ আছে। শ্বতি-মন্দিরটা গণিক ধরণে নিশ্বিত একটা অষ্টকোণ শৃঙ্গবিশেষ। তিনটা ক্রম-সন্ধ্রচিত মঞ্চের উপর ইহা প্রতিষ্ঠিত।

রিজের দক্ষিণে বাওয়ারী মাঠ—এই স্থানেই লর্ড লিটনের সময়ের (১৮৭৭ গৃঃ, ১লা জানুয়ারী) দরবার ও কর্জনের আমলের (১৯০৩ গৃঃ, ১লা জানুয়ারী) অভি-বেকোৎসব সম্পন্ন হইয়াছিল।

শ্ৰীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুপ্ত।

## রূপ ও অরূপ

জগৎ বলিয়া আমরা যাহা জানিতেছি সেই জানাটাকৈ আনাদের দেশে মায়া বলে। বস্তুত তাহার মধ্যে যে একটা মায়ার ভাব আছে তাহা কেবল তত্ত্বজ্ঞান বলে না আধ্বনিক বিজ্ঞানও বলিয়া থাকে। কোনো জিনিষ বস্তুত স্থির নাই. তাহার সমস্ত অণু প্রমাণু নিয়ত কম্প্রমান অথচ জানিবার বেলায় এবং ব্যবহারকালে আমরা তাহাকে স্থির বলিয়াই জানিতেছি। নিবিডতম বস্তুও জালের মত ছিদ্রবিশিষ্ট<sup>®</sup> অথচ জানিবার বেলায় তাহাকে আমরা অছিদ্র বলিয়াই জানি। ক্ষটিক জিনিষটা যে কঠিন জিনিষ তাহা ছুর্যোধন একদিন ঠেকিয়া শিথিয়াছিলেন অথচ আলোকের কাছে-যেন সে জিনিষ্টা একেবারে নাই বলিলেই হয়। এদিকে যে মহাপ্রবল আকর্ষণ সূর্যা হইতে পৃথিবী ও পৃথিবী হইতে সুর্যো প্রসারিত যাহা লক্ষ কোটি হাতির বলকে পরাস্ত করে আমরা ভাহার ভিতর দিয়া চলিডেছি কিন্তু মাকডধার জালটকুর মতও তাহা আমাদের গায়ে ঠেকিতেছে না। আমাদের সম্বন্ধে যেটা আছে এবং যেটা নাই অন্তিত্তরাজ্যে যমজ ভাইয়ের মত তাহারা হয়ত উভয়েই প্রমাখীয়: তাহাদের মাঝখানে হয়ত একেবারেই ভেদ নাই। বস্তু-মাত্রই একদিক থেকে দেখিতে গেলে বাষ্প--সেই বাষ্প ঘন হইয়া আছে বলিয়াই তাহাকে দৃঢ় আকারে বন্ধ করিয়া প্রতাক্ষ দেখি কিন্তু উত্তাপের তাড়ায় তাহা আল্গা হইয়া গেলেই মরীচিকার মত তাহা ক্রমশই দৃষ্টির অগোচর হইবার উপক্রম করিতে থাকে। সম্বত হিমালয় পর্বতের উপরকার মেঘের সহিত হিমালয়ের প্রভেদকে আমরা গুরুতর বলি বটে কিন্তু সেই গুরুতরত্ব ভাবিয়া দেখিলেই লঘু হইয়া পড়ে। মেঘ যেমন অদুভা বাষ্পের চেয়ে নিবিড্তর, হিমালয়ও সেইরূপ মেঘের চেয়ে নিবিডতর।

তারপর কালের ভিতর দিয়া দেখ সমস্ত জিনিষ্ট প্রবহমান। তাই আমাদের দেশে বিশ্বকে জগৎ বলে— সংসার বলে; তাহা মুহূর্ত্তকাল স্থির নাই, তাহা কেবলি চলিতেছে, সরিতেছে।

যাহা কেবলি চলে, সরে, তাহার রূপ দেখি কি করিয়া? রূপের মধ্যে ত একটা স্থিরত্ব আছে। যাহা চলিতেছে, তাহাকে, যেন চলিতেছে না, এমন ভাবে না দেখিলে আমরা দেখিতেই পাই না। লাঠিম যথন জতবেগে ঘূরিতেছে তথন আমরা তাহাকে স্থির দেখি। মাটি ভেদ করিয়া যে অঙ্কুরটি বাহির হইয়াছে প্রতি নিমেষেই তাহার পরিবর্ত্তন হইতেছে বলিয়াই তাহার পরিণতি ঘটে। কিন্তু যথন তাহার দিকে তাকাই 'নৈ কিছুমাত্র ব্যস্ততা দেখায় না; যেন অনস্তকাল দে এই রকম অঙ্কুর হইয়াই খুদি থাকিবে, যেন তাহার বাড়িয়া উঠিবার কোনো মংলবই নাই। আমরা তাহাকে পরিবর্ত্তনের ভাবে দেখি না, স্থিতির ভাবেই দেখি।

এই পৃথিবীকে আমরা ক্ষুদ্রকালের মধ্যে বদ্ধ করিয়া দেখিতেছি বলিয়াই ইহাকে জব বলিয়া বর্ণনা করিতেছি—ধরণী আমাদের কাছে ধৈয়ের প্রতিমা। কিন্তু রহংকালের মধ্যে ইহাকে দেখিতে গেলে ইহার জবরূপ আর দেখি না তথন ইহার বহুরূপী মূর্ত্তি ক্রমেই ব্যাপ্ত হুইতে হুইতে এমন হুইয়া আসে যে, আমাদের ধারণার অগোচর হুইয়া যায়। আমরা বীজকে ক্ষুদ্রকালের মধ্যে বীজরূপে দেখিতেছি কিন্তু রহংকালে তাহাকে দেখিতে গেলে তাহা গাছ হুইয়া অরণ্যপরক্ষার মধ্য দিয়া নানা বিচিত্ররূপে ধাবিত হুইয়া পাথুরে কয়লার থনি হুইয়া আগুনে পুড়িয়া ধোঁয়া হুইয়া ছাই হুইয়া ক্রমে যে কি হুইয়া যায় তাহার আর উদ্দেশ পাওয়াই শক্ত।

জামর। ক্ষণকালের মধ্যে বদ্ধ করিয়া ধরিয়া যাহাকে জমাট করিয়া দেখি বস্তুত তাহার সেরপ নাই কেন না সত্যই তাহা বদ্ধ হইয়া নাই এবং ক্ষণকালেই তাহার শেষ নহে। আমরা দেখিবার জন্ম জানিবার জন্ম তাহাকে স্থির করিয়া স্বতন্ত্র করিয়া তাহাকে যে নাম দিতেছি সে নাম তাহার চিরকালের সত্যা নাম নহে। এই জন্মই আমরা যাহা কিছু দেখিতেছি জানিতেছি বলিয়া স্থির করিয়াছি তাহাকে মায়া বলা হইয়াছে। নাম ও রূপ যে শাশ্বত নহে একথা আমাদের দেশের চাষারাও বলিয়া থাকে।

কিন্তু গতিকে এই যে স্থিতির মধ্য দিয়া আমরা জ্বানি এই স্থিতির তত্ত্বটা ত আমাদের নিজের গড়া নহে। আমাদের গড়িবার ক্ষমতা কিদের ? অতএব, গতিই সত্য, স্থিতি সত্য নহে, একথা বলিলে চলিবে কেন ? বস্তুত সত্যকেই আমরা ধ্রুব বলিয়া থাকি, নিত্য বলিয়া থাকি। সমস্ত চঞ্চলতার মাঝখানে একটি স্থিতি আছে বলিয়া সেই

বিশ্বতিস্ত্রে আমরা যাহা কিছু জানিতেছি নহিলে সেই জানার বালাইমাত্র থাকিত না - যাহাকে মায়া বলিতেছি তাহাকে মায়াই বলিতে পারিতাম না যদি কোনোপানে সত্যের উপলব্ধি না থাকিত।

সেই সতাকে লক্ষ্য করিয়াই উপনিষৎ বলিতেছেন "এতস্থ বা অক্ষরস্থ প্রশাসনে গার্গি নিমেষা মুহ্ন্তা অহোবালাগার্দ্দাসা মাসা ঋতবং সংবংসরা ইতি বিপুতান্তিষ্ঠিপ্ত।" সেই নিতা প্রধের প্রশাসনে, হে গার্গি, নিমেষ মুহ্ন্ত অহোরাল অদ্ধাস মাস ঋতু সংবংসর সকল বিধৃত হট্যা স্থিতি করিতেছে:

অথাং এই সমস্ত নিমেষ মুহ্তিগুলিকে আমরা একদিকে দেখিতেছি চলিতেছে কিন্তু আর একদিকে দেখিতেছি ত।হা একটি নির্বাচ্ছির তাহতে বিশ্বত হইয়া আছে। এইজন্তই কাল বিশ্বচরাচরকে ছিল ছিল করিয়া যাইতেছে না, তাহাকে সক্ষর জুড়িয়া গাঁথিয়া চলিতেছে। তাহা জগংকে চক্মকি ঠোকা ফুলিঙ্গ পরপ্ররার মত নিক্ষেপ করিতেছে। তাহা যদি না হইত তবে আমরা মুহ্তিকালকেও জানিতাম না। কারণ আমরা এক মুহ্তিকে অন্ত মুহুর্তের সঙ্গে যোগেই জানিতে পারি বিঞ্জিলতাকে জানাই যায় না। এই যোগের তত্ত্বই স্থিতির তত্ত্ব। এইখানেই সত্যা, এইখানেই নিত্য।

যাহা অনুস্ত সত্য, অর্থাং অনস্ত স্থিতি, তাহা অনস্ত গতির মধ্যেই আপনাকে প্রকাশ করিতেছে। এইজন্ত সকল প্রকাশের মধ্যেই গুই দিক আছে। তাহা একদিকে বন্ধ, নতুবা প্রকাশ হইতে পারে না। একদিকে তাহা হই রাছে আর একদিকে তাহার হওয়া শেষ হয় নাই, তাই সে কেবলি চলিতেছে। এইজন্তই জগং জগং, সংসার সংসার। এইজন্ত কোনো বিশেষরূপ আপনাকে চরমভাবে বন্ধ করে না--বিদ করিত তবে সে অনস্তের প্রকাশকে বাধা দিত।

তাই থাঁহারা অনস্তের সাধনা করেন, থাঁহারা সত্যকে উপলব্ধি করিতে চান, তাঁহ'দিগকে বারবার এ কথা চিস্তা করিতে হয়, চারিদিকে থাহা কিছু দেখিতেছি জানিতেছি ইহাই চরম নহে, স্বতম্ত্র নহে, কোনো মুহুর্ত্তেই ইহা
আপনাকে আপনি পূর্ণ করিয়া প্রকাশ করিতেছে না—
যদি তাহা করিত তবে ইহারা প্রত্যেকে স্বয়ন্ত্র স্বপ্রকাশ
হইয়া স্থির হইয়া থাকিত। ইহারা অন্তহীন গতি ঘারা
যে অন্তহীন স্থিতিকে নির্দেশ করিতেছে সেই খানেই
আমাদের চিত্তের চরম আশ্রম চরম আনন্দ।

অতএব আধায়িক সাধনা কথনই রূপের সাধনা হইতে পারে না। তাহা সমস্ত রূপের ভিতর দিয়া চঞ্চল রূপের বন্ধন অতিক্রম করিয়া গ্রুব সত্যের দিকে চলিতে চেষ্টা করে। ইন্দ্রিয়গোচর যে কোনো বস্ত আপনাকেই চরম বলিয়া স্বতম্ন বলিয়া ভাণ করিতেছে. সাধক তাহার সেই ভাণের আবরণ ভেদ করিয়া পরম পদার্থকে দেখিতে চায়। ভেদ করিতেই পারিত না যদি এই সমস্ত নাম রূপের আবরণ চিরস্তন হইত। যদি ইহারা অবিগ্রাম প্রবহমান ভাবে নিয়তই আপনার বেডা আপনিই ভাঙিয়া না চলিত তবে ইহারা ছাড়া আর কিছুর জন্ম কোনো চিস্তাও মান্নবের মনে मूहर्खकाल्य अग्र जान পाइँ ना ज्द इंशानिश्र करे সতা জানিয়া আমরা নিশ্চিত হট্যা ব্দিয়া থাকিতাম---তবে বিজ্ঞান ও তত্তজান এই সমস্ত অচল প্রতাক্ষ সতোর ভীষণ শৃঞ্জলে বাঁপা পড়িয়া একেবারে মৃক হইয়া মুচ্ছিত হুইয়া থাকিত। ইহার পিছনে কিছুই দেখিতে পাইত ना। किन्नु, प्रमुख थु वन्नु क्विति हिन्दि विद्यारे, সারি সারি দাডাইয়া পথ বোধ করিয়া নাই বলিয়াই আমরা অথও সত্যের, অক্ষর পুরুষের, সন্ধান পাইতেছি। মেই সত্যকে জানিয়া সেই পুরুষের কাছেই আপনার সমস্তকে নিবেদন করিয়া দেওয়াই আধ্যাত্মিক সাধনা। স্থতরাং তাহা সত্যের দিক হইতে রূপের দিকে কোনো মতে উজান পথে চলিতে পারে না।

এই ত আধ্যাত্মিক সাধনা। শিল্প-সাহিত্যের সাধনাটা কি ? এই সাধনায় মান্ধুষের চিত্ত আপনাকে বাহিরে রূপ দিল্লা সেই রূপের ভিতর হইতে পুনশ্চ আপনাকেই ফিরিল্লা দেখিতেছে।

সৌন্দর্য্যের মধ্যে আনন্দ আপনাকেই বাহিরে দেখিতে পায়—সেই জ্বস্তুই সৌন্দর্য্যের গৌরব। মান্ত্র্য আপনার সৌন্দর্য্য স্থাষ্টর মধ্যে আপনারই আনন্দময় স্বরূপকে দেখিতে পায়—শিল্পীর শিল্পে কবির কাব্যে মান্ত্যের সেই জন্মই এত অন্তরাগ। শিল্পে সাহিত্যে মান্ত্য কেবলি যদি বাহিরের রূপকেই দেখিত আপনাকে না দেখিত তবে সে শিল্প-সাহিত্য তাহার পক্ষে একেবারে ব্যর্থ হইত। প

এই জন্মই শিল্পে-সাহিত্যে ভাব ব্যঞ্জনার (Suggestiveness) এত আদর। এই ভাব বাঞ্চনার দ্বারা রূপ আপনার একাস্ত ব্যক্ততা যথাসম্ভব পরিহার করে বলিয়াই অব্যক্তের অভিমুখে আপনাকে বিলীন করে বলিয়াই মান্তবের হৃদয় তাহার দ্বারা প্রতিহত হয় না। রাজোগানের সিংহ্বারটা কেমন ? তাহা যতই অলভেদী रहोक्, তাহার কারুনৈপুণা यडह थाक . তবু সে বলে না আমাতে আসিয়াই সমস্ত পথ শেষ হইল ৷ আসল গন্তব্য স্থানটি যে তাহাকে অতিক্রম করিয়াই আছে এই কথাই তাহার জানাইবার কথা। এই জন্ম সেই তোরণ কঠিন পাথর দিয়া যত দঢ় করিয়াই তৈরি হউক্ না কেন, সে আপনার মধ্যে অনেক থানি ফাঁক রাথিয়া দেয়। বস্তুত সেই ফাঁকটাকেই প্রকাশ করিবার জন্ত সে খাড়া হইয়া দাঁড়াইয়া আছে। দে যতটা আছে তাহার চেয়ে নাই অনেক বেশি। তাহার সেই "নাই" অংশটাকে যদি সে একেবারে ভরাট করিয়া দেয় তবে সিংহোছানের পথ একেবারেই বন্ধ। তবে তাহার মত নিষ্ঠুর বাধা আর নাই। তবে দে দেয়াল হইয়া উঠে এবং যাহারা মৃঢ় তাহারা মনে করে এইটেই দেখিবার জিনিষ, ইহার পশ্চাতে আর কিছুই নাই; এবং যাহারা সন্ধান জানে তাহারা ইহাকে অতি স্থল একটা মূর্ত্তিমান বাহুল্য জানিয়া অন্তত্ত পথ খুঁজিতে বাহির হয়। রূপ মাত্রই এইরূপ সিংহ্ছার। সে আপনার ফাঁকটা লইয়াই গৌরব করিতে পারে। সে আপনাকেই নির্দেশ করিলে वक्षन करत, अथ निर्द्धन कतिराहे मठा कथा वरन। म ज़्मारक प्रशाहेरव, जानमरक श्रकां कतिरव, कि नित्न সাহিত্যে কি জগৎ-স্ষ্টিতে এই তাহার একমাত্র কাজ। কিন্তু সে প্রায় মাঝে মাঝে ছরাকাজ্ঞাগ্রস্ত দাসের মত আপনার প্রভুর সিংহাসনে চড়িয়া বসিবার আয়োজন করে। তথন তাহার সেই স্পর্দায় আমরা যদি যোগ

দিই তবে বিপদ ঘটে—তথন তাহাকে নষ্ট করিয়া ফেলাই তাহার সম্বন্ধে আমাদের কর্ত্তবা তা সে যতই প্রিয় হৌক্, এমন কি, সে যদি আমার নিজেরই অহংরপটা হয় তব্ও। বস্তুত রূপ যাহা তাহাকে তাহার চেয়ে বড় করিয়া জানিলেই সেই বড়কে হারানো হয়।

মান্থবের সাহিত্য-শিল্পকলায় হৃদয়ের ভাব রূপে ধরা দেয় বটে কিন্তু রূপে বদ্ধ হয় না। এই জন্ম সে কেবলি নব নব রূপের প্রবাহ স্পষ্ট করিতে থাকে। তাই প্রতিভাকে বলে "নবনবোন্মেষশালিনী বৃদ্ধি।" প্রতিভা রূপের মধ্যে চিত্তকে ব্যক্ত করে কিন্তু বন্দী করে না—এই জন্ম নব নব উন্মেষের শক্তি তাহার থাকা চাই।

মনে করা যাক্ পূর্ণিমা রাত্রির শুল্র সৌন্দর্য্য দেণিয়া কোনো কবি বর্ণনা করিতেছেন যে, স্থরলোকে নীলকান্ত-মণিময় প্রাঙ্গনোরা নন্দনের নবমল্লিকায় ফুলশ্যাা রচনা করিতেছেন। এই বর্ণনা যথন আমরা পড়ি তথন আমবা জানি পূর্ণিমা রাত্রি সম্বন্ধে এই কণাটা একেবারে শেষ কথা নহে--অসংখ্য বাক্ত এবং অব্যক্ত কথার মধ্যে এ একটা কথা;—এই উপমাটিকে গ্রহণ করার দারা অন্ত অগণ্য উপমার পথ বন্ধ করা হয় না, বরঞ্চ পথকে প্রশস্তই করা হয়।

কিন্ত যদি আলম্বারিক বলপূর্বক নিয়ম করিয়া দেন
যে, পূর্ণিমা রাত্রি সম্বন্ধে সমস্ত মানবদাহিত্যে এই একটি
মাত্র উপমা ছাড়া আর কোনো উপমাই হইতে পারে না—
যদি কেহ বলে, কোনো দেবতা রাত্রে স্বপ্প দিয়াছেন
যে এইরপই পূর্ণিমার সত্য রূপ— এই রূপকেই কেবল ধ্যান
করিতে হইবে, প্রকাশ করিতে হইবে, কাব্যে পূরাণে
এই রূপেরই আলোচনা করিতে হইবে, তবে পূর্ণিমা সম্বন্ধে
সাহিত্যের দার রুদ্ধ হইয়া যাইবে। তবে আমাদিগকে
স্বীকার করিতেই হইবে এরূপ চরম উপমার দৌরাত্মা
একেবারে অস্থ—কারণ ইচা মিগা। যতক্ষণ ইহা চরম
ছিলনা ততক্ষণই ইহা সত্য ছিল। বস্তুত এই কণাটাই
সত্য যে পূর্ণিমা সম্বন্ধে নিতা নব নব রূপে মাম্ব্রের আনন্দ
আপনাকেই প্রকাশ করে কোনো বিশেষ একটিমাত্র
রূপই যদি সত্য হয় তবে সেই আনন্দই মিথা হইয়া যায়।
জগং স্বাষ্টিতেও যেমন স্বাষ্টিকর্তার আনন্দ কোনো একটিমাত্র

রূপে আপনাকে চিরকাল বন্ধ করিয়া শেষ করিয়া ফেলে नाइ.-- अभानिकाल ब्हेट जाहात नव नव विकास हिला আসিতেছে, তেমনি সাহিত্যশিল্প সৃষ্টতেও মানুষের আনন্দ কোনো একটিমাত্র উপমায় বর্ণনায় আপনাকে চিরকালের মত বন্দী করিয়া থামিয়া যায় নাই, সে কেবলি নব নব প্রকাশের মধ্যে লীলা করিতেছে। কারণ, রূপ জিনিষটা কোনো কালে বলিতে পারিবে না যে. আমি এইথানেই থামিয়া দাঁড়াইলাম, আমিই শেষ –সে যদি চলিতে না পারে তবে তাহাকে বিক্লুত হইয়া মরিতে হইবে। বাতি যেমন ছাই হইতে হইতে শিখাকে প্রকাশ করে, রূপ তেমনি কেবলি আপনাকে লোপ করিতে করিতে একটি শক্তিকে আনন্দকে প্রকাশ করিতে থাকে। বাতি যদি নিজে অক্ষয় হইতে চায় তবে শিথাকেই গোপন কবে - রূপ যদি আপনাকেই ধ্রুব করিতে চায় তবে সত্যকে অস্বীকার করা ছাড়া তাহার উপায় নাই। রূপের অনিত্যতাই রূপের সার্থকতা, তাহাই তাহার গৌরব। রূপ নিতা হইবার চেষ্টা করিলেই ভয়ন্কর উৎপাত হইয়া ওঠে।—স্থরের অমৃত অস্থর পান করিলে স্বর্গ-লোকের বিপদ—তথন বিধাতার হাতে তাহার অপঘাত মৃত্যু ঘটে। পৃথিবীতে ধর্মো কর্মো সমাজে সাহিত্যে শিল্পে সকল বিষয়েই আমরা ইহার প্রমাণ পাই। মামুধের ইতিহাসে যত কিছু ভীষণ বিপ্লব ঘটিয়াছে তাহার মূলেই রূপের এই অুসাধু চেষ্টা আছে। রূপ যথনি একান্ত হইয়া উঠিতে চায় তথনি তাহাকে রূপাস্তরিত করিয়া মানুষ তাহার অত্যাচার হইতে মনুযাত্বকে বাঁচাইবার জন্ম প্রাণপণ লড়াই করিতে প্রবৃত্ত হয়।

বর্ত্তমানকালে আমাদের শিক্ষিত লোকেরা যথন প্রতিমা পূজার সমর্থন করেন তথন তাঁহারা বলেন প্রতিমা জিনিষটা আর কিছুই নহে, উহা ভাবকে রূপ দেওয়া। অর্থাৎ মান্ত্রের মধ্যে যে বৃত্তি শিল্পসাহিত্যের স্পষ্ট করে ইহাও সেই বৃত্তির কাজ। কিন্তু একটু ভাবিয়া দেখিলেই বুঝা যাইবে কথাটা সত্য নহে। দেবমূর্ত্তিকে, উপাসক কথনই সাহিত্য হিসাবে দেখেন না। কারণ, সাহিত্যে আমরা কল্পনাকে মৃক্তি দিবার জন্মেই রূপের স্পষ্ট করি— দেব র্ত্তিতে আমরা কল্পনাকে বদ্ধ করিবার জ্ঞাই চেটা

করিয়া থাকি। আমরা কল্পনাকে তথনই কল্পনা বলিয়া জানি যথন তাহার প্রবাহ থাকে, যথন তাহা এক হইতে আর-একের দিকে চলে, যথন ভাহার সীমা কঠিন থাকে না; তথনি কলন। আপনার সত্য কাজ করে। সে কাজটি কি. না সত্যের অনম্বরূপকে নির্দেশ করা। কল্পনা যথন থামিয়া গিয়া কেবলমাত্র একটি রূপের মধ্যে একান্তভাবে দেহধারণ করে তথন সে আপনার সেই রূপকেই দেখায়, রূপের অতীতকে অনন্ত সতাকে আর দেখায় না। দেইজন্ত বিশ্বজগতের বিচিত্র ও নিতাপ্রবাহিত চিরপরিবর্জনশাল অন্তহীন প্রকাশের মধ্যেই রূপের আমরা অনন্তের আনন্দকে মূর্ত্তিমান দেখিতে পাই। জগতের রূপ কারাপ্রাচীরের মত অটল অচল হইয়া আমাদিগকে ঘিরিয়া থাকিলে কথনই তাহার মধ্যে আমরা অনন্তের আনন্দকে জানিবার অবকাশমাত্র পাইতাম না। কিন্তু যথনি আমরা বিশেষ দেবমূর্তিকে পূজা করি তথনি সেই রূপের প্রতি আনরা চরমস্তাতা আরোপ করি। রূপের স্বাভাবিক পরিবর্তনশীল ধর্মকে লোপ করিয়া দিই-ক্রপকে তেমন করিয়া দেখিবামাত্রই তাহাকে মিথ্যা কবিয়া দেওয়া হয়, সেই মিথ্যার দারা কথনই সত্যের পূজা হইতে পারে না।

তবে কেন কোনো কোনো বিদেশী ভাবুকের মুথে আমরা প্রতিমাপৃদ্ধার সম্বন্ধে ভাবের কথা শুনিতে পাই ? তাহার কারণ, তাঁহারা ভাবুক, তাঁহারা পূজক নহেন। তাঁহারা যতক্ষণ ভাবুকের দৃষ্টিতে কোনো মূর্ত্তিকে দেখিতেছেন ততক্ষণ তাঁহারা তাহাকে চরম করিয়া দেখিতেছেন না। একজন খৃষ্টানও তাঁহার কাব্যে সরস্বতীর বন্দনা করিতে পারেন; কারণ সরস্বতী তাঁহার কাছে ভাবের প্রকাশমার—গ্রীসের এথিনীও তাঁহার কাছে যেমন, সরস্বতীও তেমনি। কিন্তু সরস্বতীর বাঁহারা পূজক তাঁহারা এই বিশেষ মূর্ত্তিকেই বিশেষভাবে অবলম্বন করিয়াছেন, জ্ঞানস্বরূপ অনম্বের এই একটিমাত্র রূপকেই তাঁহারা চরম করিয়া দেখিতেছেন—তাঁহাদের ধারণাকে তাঁহারা চরম করিয়া দেখিতেছেন—তাঁহাদের ধারণাকে তাঁহারা মৃক্ত করিতেই পারেন না।

এই বন্ধন মামুৰকে এতদূর পর্যান্ত বন্দী করে যে,

শুনা যায় শক্তিউপাসক কোনো একজন বিখ্যাত ভক্ত মহাত্মা আলিপুর পশুলালায় সিংহকে বিশেষ করিয়া দেখিবার জন্ম অতিশয় ব্যাকুলতা প্রকাশ করিয়াছিলেন— কেননা "সিংহ মায়ের বাহন।" শক্তিকে সিংহরূপে কল্পনা করিতে দোষ নাই—কিন্তু সিংহকেই শক্তিরূপে যদি দেখি তবে কল্পনার মহবুই চলিয়া যায়। কারণ, যে কল্পনা সিংহকে শক্তির প্রতিরূপ করিয়া দেখায় সেই কল্পনা সিংহে আসিয়া শেষ হয় না বলিয়াই আমরা তাহার রূপ-উদ্বাবনকে সত্য বলিয়া গ্রহণ করি—যদি তাহা কোনো এক জায়গায় আসিয়া বদ্ধ হয় তবে তাহা মিথ্যা, তবে তাহা মান্তুষের শক্ত।

যাহা স্বভাবতই প্রবহমান তাহাকে কোনো একটা জায়গায় রুদ্ধ করিবামার তাহা যে মিগাা হইয়া উঠিতে থাকে সমাজে তাহার অনেক দূঠান্ত আছে। আচার জিনিষটা অনেক স্থলেই সেই বন্ধন আকার ধারণ করে। তাহার সময় উত্তীর্ণ হইলেও অভ্যাসের আসক্তিবশত আমরা তাহাকে ছাড়িয়া দিতে চাই না। যাহার মুখ্য উদ্দেশ্য চলা এবং চালানো, এক সময়ে তাহাকেই আমরা খোঁটার মত ব্যবহার করি, অথচ মনে করি যেন তাহার উদ্দেশ্য দিকি হইতেছে।

একটা উদাহরণ দিই। জগতে বৈষম্য আছে। বস্তুত বৈষম্য স্পৃষ্টির মূলতত্ত্ব। কিন্তু সেই বৈষম্য গ্রুব নহে। পৃথিবীতে ধনমান বিভাক্ষমতা এক জায়গায় স্থির নাই, ভাহা আবর্ত্তিত হইতেছে। আজ যে ছোট কাল সে বজ, আজ যে ধনী কাল সে দরিদ্র। বৈষম্যের এই চলাচল আছে বলিয়াই মানবসমাজে স্বাস্থ্য আছে। কেননা বৈষম্য না থাকিলে গতিই থাকেনা—উচুনীচু না থাকিলে নদী চলে না, বাতাসে তাপের পার্থক্য না থাকিলে বাতাস বহে না। যাহা চলে না এবং যাহা সচল পদার্থের সঙ্গে যোগ রাথে না তাহা দ্যিত হইতে থাকে। অতএব, মানবসমাজে উচ্চ নীচ আছেই, থাকিবেই এবং থাকিলেই ভাল, একথা মানিতেই হইবে।

কিন্তু এই বৈষম্যের চলাচলকে যদি বাঁধ দিয়া বাঁধিয়া ফেলি, যদি একশ্রেণীর লোককে পুরুষামূক্রমে মাথায় ক্রিয়া রাখিব এবং আর এক শ্রেণীকে পায়ের তলায় ফেলিব এই বাধা নিয়ম একেবারে পাকা করিয়া দিই তবে বৈষম্যের প্রকৃতিগত উদ্দেশ্তই একেবারে মাটি করিয়া ফেলি। যে বৈষম্য চাকার মত আবর্ত্তিত হয় না, সে বৈষম্য নিদারণ ভারে মানুষকে চাপিয়া রাখে, তাহা মানুষকে অগুসর করে না। জগতে বৈষম্য ততক্ষণ সত্য যতক্ষণ তাহা চলে, যতক্ষণ তাহা মুক্ত - জগতে লক্ষী যতক্ষণ চঞ্চলা ততক্ষণ তিনি কল্যাণদায়িণী লক্ষীকে এক জায়গায় চিরকাল বাবিতে গেলেই তিনি অলক্ষী হইয়া উঠেন। কারণ, চঞ্চলতার দ্বাবাই লক্ষী বৈষম্যের মধ্যে সামাকে আনেন। তুংখা চিরদিন ছুংখা নয়, সুখা চিরদিন সুখা নয়— এইখানেই সুখাতে তুংখাতে সাম্য আছে। সুখ ছুংখের এই চলাচল আছে বলিয়াই সুখ ছুংখের দক্ষে মানুবের মঙ্গল ঘটে।

তাই বলিতেছি, সত্যকে, স্থন্দরকে, মঙ্গলকে, যেরূপ যে সৃষ্টি ব্যক্ত করিতে থাকে তাহা বন্ধরূপ নহে, তাহা একরপ নহে, তাহা প্রবহমান এবং তাহা বহু। সতাম্বন্দর মঙ্গলের প্রকাশকে যথনি আমরা বিশেষ দেশে কালে পাত্রে বিশেষ আকারে বা আচারে বন্ধ করিতে চাই তথনি তাহা সতামুন্তর মঙ্গলকে বাধাগ্রস্ত করিয়া মানবসমাজে তুর্গতি আনয়ন করে। রূপমাত্রের মধ্যেই থে একটি মায়া আছে, অর্থাৎ যে চঞ্চলতা অনিত্যতা আছে, যে অনিত্যতাই সেই রূপকে সত্য ও সৌন্দর্য্য দান করে, যে অনিত্যতাই তাহার প্রাণ, সেই কল্যাণন্মী অনিত্যতাকে কি সংগাবে, কি ধর্মসমাজে, কি শিল্পসাহিত্যে, প্রথার পিঞ্জরে অচল করিয়া বাধিতে গেলে আমরা কেবল বন্ধনকেই লাভ করি, গতিকে একেবারেই হারাইয়া ফেলি। এই গতিকে যদি হারাই তবে শিকলে বাঁধা পাথী যেমন আকাশকে হারায় তেমনি আমরা অনস্তের উপলব্ধি হইতে বঞ্চিত হই স্কুতরাং সত্যের চিরমুক্ত পথ রুদ্ধ হইয়া যায় এবং চারিদিক হইতে নানা অদ্ভুত আকার ধারণ করিয়া অসংখ্য প্রমাদ আমাদিগকে মায়াবী নিশাচরের মত আক্রমণ করিতে থাকে। স্তব্ধ হইয়া জড়বৎ পড়িয়া থাকিয়া আমাদিগকে তাহা দহু করিতে হয়।

শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

# চীনের জাতীয় সঙ্গীত

সোনার ঝাঁপিটি অটুট থাকুক—
মোদের সোনার দেশ;
আশ্রয়-ভূমি আমাদের ভূমি
যুগে যুগে, পরমেশ!
পদ্ম সায়রে মরাশের মত
স্থথে এ দেশের থাক লোক যত;
সমান হউক হৃদয় পরাণ
সমান যাদের বেশ।
জন্মেছি মোরা কাঁতি-ভূবনে,
অমৃত-বর্ত্তি পেয়েছি জীবনে;
দেব-রক্ষিত রাজা আমাদের

রাজ-রন্ধিত দেশ।
গগনে যেমন অগণন তারা
রাজার স্ব-গণ হোক্ তারি পারা,
অশেষ যেমন সাগর প্রবাহে
লহরের উন্মেষ।

শ্রীসত্যেক্তরাথ দত্ত।

# জন্মহঃখী

অফীম পরিচেছদ। আকশ্মিক আবির্ভাব।

মিদ্রি হইবার কিছুদিন পরেই মাতৃমেহে বঞ্চিত
নিকোলা মাকে ফিরিয়া পাইল। হঠাৎ একদিন বার্ধারা
আসিয়া হাজির। নিকোলা যে এখন রোজগার করিতে
শিথিয়াছে সে থবর বার্কারা গ্রামে বসিয়াই পাইয়াছে।
একখানা তক্তা বোঝাই গাড়ী সহরে আসিতেছিল,
উহার গাড়োয়ানকে বলিয়া কহিয়া ঐ গাড়ীটাতে চড়িয়াই
বার্কারা সহরে আসিয়াছে। বেচারী ভারি খুসী।
সে নিকোলার জন্ম কত কাঁদিয়াছে,—বলিতে বলিতে সত্য
সত্যই সে পাটকরা রুমাল দিয়া পুনঃ পুনঃ অঞ্চ মার্ক্তনা
করিতে লাগিল।

বার্কার। অনেক ছ:খ সন্থ করিয়াছে; তবে, ছেলে
বথন মান্ন্ব হইয়াছে, —-ছেলেকে যখন সে ফিরিয়া পাইয়াছে,
তথন আর ভাবনা নাই। নিকোলা এখন কত বড়টি
হইয়াছে। বলি, গির্জ্জায় যাইবার মত ভাল জামাজোড়া
তৈয়ার করাইয়াছে তো ? একটা টুপি তাহাকে কিনিতেই
হইবে। এসব বিষয়ে মার কথা গুনিতেই হইবে। অবস্থার
মত ব্যবস্থা নহিলে লোকে কি বলিবে ? বার্কারা পোষাক
পরিচছদ সম্বন্ধে নিকোলাকে যথেষ্ট উপদেশ দিতে পারিবে।
সে সংসারের অনেক দেখিয়াছে।

নিকোলা মার উপর খুদী হইবে কি চটিবে তাহা ভাবিয়া পাইল না। বার্কারার আকস্মিক আবির্ভাবের সঙ্গে সঙ্গে থরচ এবং বাজে থরচ অনেক বাড়িয়া উঠিল।

নিকোলা বছবংসর মাকে দেখে নাই; মাতার যে ছবি তাহার অন্তরে অন্ধিত ছিল তাহাও অন্ধ্র অশ্রুপতে লুপ্তপ্রায়। পুরাণো স্থৃতি থোঁচাইয়া তুলিবার ইচ্ছাও তাহার খুব বেশা প্রবল ছিল না। কারণ, নিকোলার পক্ষে পুরুশ্বতি "আগাগোড়া কেবল মধু" নহে। সে বর্ত্তমানের স্বচ্ছ স্বাচ্ছন্দ্যের মাঝখানে অতীতের আবিলতা ঘোলাইয়া তুলিতে রাজী নয়। মনে মনে কিন্তু নিকোলার মার প্রতি একটা টান আছে, একথা সে অস্বীকার করিতে পারিল না। সে মাকে ভালবাসে, স্কুতরাং মা আসিয়াছে, —ভালই।

একটা শনিবারের অপরাক্তে নিকোলা কর্মস্থান হইতে ফিরিয়া মাকে সঙ্গে করিয়া বেড়াইতে বাহির হইল। সে হোটেলে গিয়া বার্কারাকে দামী রুটি এবং মাংস থাওয়াইল। বার্কারা থাইতে পারে বেশ। শেষে ঠিক প্রাপ্রি ইচ্ছা না থাকিলেও, আনন্দের ক্ষণিক আতিশয্যে, সে সমস্ত সপ্তাহের সঞ্চিত অর্থে বার্কারার জন্ম একথানি প্রকাণ্ড ফুলকাটা রেশমী রুমাল কিনিয়া ফেলিল। বার্কারা জিনিষটা পছন্দ করিয়াছে, স্কৃতরাং নিকোলা সেটা না কিনিয়া থাকিতে পারিল না।

নিকোলার টাকার থলি ক্রমশই হাকা হইয়া পড়িতেছে। উপায় কি? বার্কারা কোনোদিন বুঝিয়া চলিতে অভ্যস্ত নয়। সাত পাঁচ ভাবিতে ভাবিতে বিদায়ের দিন বার্কারাকে গাড়ীতে তুলিয়া দিয়া সন্ধ্যার ঝোঁকে নিকোলা সিলার সন্ধানে চলিয়া গেল।

সহরের মলিন দরিদ্র পল্লীতে সন্ধ্যার ঘোর সকলের আগে ঘনাইয়া উঠিয়াছে। গ্রীম্মাতিশয়ে মুটে মজুরের দল গায়ের জামা কাঁধে ফেলিয়া চলিয়াছে। কোনো কোনো কারথানায় হাতুড়ির শব্দ এথনো বন্ধ হয় নাই।

আজ দিলাদের পাড়ায় সমস্ত অলিগলি ঘুরিয়াও
নিকোলা দিলাকে দেখিতে পাইল না। সে ফুটপাতে উঠিল,
রাস্তায় নামিল, অনেকক্ষণ ধরিয়া এদিক ওদিক করিল।
দিলার দেখা নাই। একটা মেয়ে ছধের বাল্তি হাতে
লইয়া যাইতে যাইতে নিকোলাকে এইরপ ঘুরিতে দেখিয়া
হো হো করিয়া হাসিয়া উঠিল। নিকোলা আর দাঁড়াইল
না। তাহার মনে হইল, স্বাই উহাকে লক্ষ্য করিতেছে,
—হয় তো সকলে ভাবিতেছে লোকটা না-জানি কি মৎলবে
প্রায়ই এমন করিয়া এখানে ঘুর ঘুর করে।

দ্বে 'পানি চকী'র আবস্তনে ঝরণার জল ছড়াইয়া পড়িতেছে। একথানা গাড়ী বড় বড় শব্দে গস্তব্যস্থানে ছুটিয়া চলিয়াছে। মাল থালাসের জন্ত গাড়ীখানা দাড়াইল। প্রকাপ্ত বোঝা,— এক ঝাঁকানিতে একেবারে রাস্তায়। মালটা ভার্ন্যাং সাহেবের কারথানা সংলগ্ন বাগানের ফটকে থালাস করা হইল। বাগানের ভিতরে একটা লোক মোটা নলে করিয়া জল ছিটাইতেছে, আর কতকগুলা মেয়ে ঘাস নিড়াইতেছে, আগাছা তুলিয়া সাফ করিতেছে, ন্তন চারা রোপণ করিতেছে। থোলা জানালায় দাড়াইয়া লাড ভিগ্ ভার্ন্যাং উহাদের সঙ্গে হাস্তালাপে একেবারে মশ্গুল্। মেয়েদের মাঝথানে শ্রীমতী হল্ম্যান্ দণ্ডায়মান। তামাসা করিতেছে। লাড ভিগ্ উহাকে লক্ষ্য করিয়া হাসি তামাসা করিতেছে। সিলাও হাসিতেছে লা।

নিকোলার হৃৎপিগুটা কে যেন হঠাৎ একগাছা দস্কর
সাঁড়াশি দিয়া সজোরে চাপিয়া ধারল। সে যে এক
দিন লাড্ভিগ্কে প্রহার দিবার স্থযোগ পাইয়াছিল,
সেই কথাটাই আজ সকলের আগে তাহার মনে
জাগিতেছিল। নিকোলার বুক থেন কিসে চাপিয়া
ধরিতেছিল। সে উহাদের উপর নজর রাথিবার জন্ত

একটু তফাতে গিয়া একটা গাছের আড়াণে বদিয়া পডিল।

'দিলা হাদিলে কি স্থন্দর দেখায়'—নিকোলা বদিয়া বদিয়া তাহাই ভাবিতেছিল, আর ভারি ছেল তার দমস্ত ছঃখের কারণ লাড্ভিগ্ ভীর্গ্যাঙের কথা।

বিসন্না বিসন্না প্রান্ধ এক ঘণ্টা কাটিয়া গেল। নিকোলা লোকের আনাগোনা দেখিতেছে। হাবার মত হাঁদার মত সকলের মুথের দিকে তাকাইয়া দেখিতেছে। হঠাৎ তাহার চেহারা ভীষণ হইয়া উঠিল। ছড়ি ঘুরাইতে ঘুরাইতে লাড ভিগ ভাগ্যাং একেবারে নিকোলার সন্মুখ দিয়া চলিয়া গেল। যতক্ষণ উহাকে দেখা গেল রুদ্ধ আক্রেংশ নিকোলা ততক্ষণই শৃদ্ধলাবদ্ধ পশুর মত তাহার দিকে কুদ্ধ দৃষ্টিতে চাহিয়া রহিল।

আবার সেই নৈরাশা, দরিদ্রের সেই চিরসক্ষোচ, সেই চিরদান্ত, ধনীর সঙ্গে নিধ নের প্রতিযোগিতায় সেই চিরন্তন নিম্পেষণ নিকোলা চক্ষু মুদ্রিত করিল; সে প্রাণপণ বলে আত্মশংবরণ করিল।

যথন সে চোধ খুলিল তথন শ্রীমতী হলম্যান্ ঘরে ফিরিতেছে, — সঙ্গে সিলা।

থানিক দূরে হ'জনে হই পথ অবলম্বন করিল। হল্ম্যান্গৃহিণী বাড়ীর দিকে গেলেন, সিলা চলিল গোয়ালা বাড়ী।

ত্থ লইয়া ফিরিবার সময় হঠাৎ নিকোলার সঙ্গে চোথাচোথি হইয়া সিলা চমকিয়া উঠিল।

"কি সিলা? আজ কাল আমায় দেখেও যে চমকাও, দেখছি !"

সিলা ঠাটা করিয়া বলিল, "যে ভীষণ তোমার চেহারা।"
"তুমি না বলেছিলে আমার বিয়ে করবে ? কেমন,
বলনি ?"

"হঠাৎ সে কথা কেন ? সে তো ঢের কালের কথা।"
"আমি আর একবার কথাটা শুন্তে চাই, আর
একবার শোন্বার দরকার হয়েছে, তাই বল্ছি। পতর
মেরে কাঠ জুড়তে হ'লে ছদিক থেকেই পরথ ক'রে
দেখা দরকার, যে, সে পতর টেকসই কি না…
কোথাও ফাটা চটা আছে কি না। কারধানার চুকে

পর্যান্ত তোমার মাথা নানান্ দিকে খোরে কি না, তাই বলছি।"

"বাস্বে বাস্, আমার জ্ঞান্তে তুমি আজ কাল বেজায় ভাবতে স্থক করেছ, দেখ্ছি। কিন্তু দেখ, সতাি কথা বলতে কি, আমি এখন নিজেও একট্ একট্ ভাবতে শিখেছি,—বড় ইইছি কি না। নিজের ভাল মন্দ এক্ট্ একট্ বুঝ্তে শিখেছি। তুমি ঠাউরে রেখেছ চিরদিন আমি সেই খুকীটি আছি। কি আশ্চর্যা! দেখ, এখন আমি চল্লুম, আমার আজ চের কাজ। বাড়ীতে গিয়ে ছটো খেয়েই আবার কারখানার বাগানে এসে কপি কড়াই ভাঁটির ক্ষেত্তংলা সাদ করে দেল্তে হবে। ক্রিষ্টোলা আস্বে, জোসেলা আস্বে, আরো তিন চারজন আস্বে। এ ফগলের আমরা ভাগ পাব, তা জানো গ"

নিকোলা এভক্ষণ মনে মনে হিসাব করিতেছিল; মায়ের জন্ম যাহা থরচ করিয়া ফেলিয়াছে, তাহা বাদে এখন তাহার হাতে আছে মোট সাতাশ ডলার। অস্ততঃ এর তিন গুণ না জমিলে ঘর বসতের জিনিস পত্র কিনিতেও কুলাইবে না। সিলাকে এই রকম কুসঙ্গে আর এক মুহর্ত্তও থাকিতে দেওয়া নয়; এ জন্ম সে দিন রাত থাটতেও প্রস্তত।

প্রকাশ্যে সে বলিল, "দেখ দিলা, ছজনেই যদি এখন থেকে একটু চারিদিক সম্মে চলি তা হ'লে চাই কি বছর থানেকের মধ্যেই আমরা নিজস্ব ঘরকলা পেতে, পায়ের উপর পা দিয়ে, অনেকটা নিশ্চিস্ত হ'য়ে বস্তে পারি। তবে, জোর ক'রে কিছুই বল্তে পারি নে; মনে করি এক, হয় আর।" নিকোলা দীর্ঘ নিশাস ফেলিল।

সিলা হাসিতে হাসিতে বলিল, "আমি কি ভাব ছি তা' জান ? বিয়ে না হ'লে তোমার বৃদ্ধিও খুল্বে না, বলও বাড়্বে না, ফুরভিও ফিরবে না। এখন তৃমি এম্নি হ'ছেছ, যে, যে দিন তোমার সঙ্গে কথা কই সে দিন সমস্ত দিন রাত মনটা কেমন যেন দমে যায়। খুব ভালবাসার মামুষ যা হোক।" সিলা কতকটা ছলভরে জুতার গোড়ালির উপর ভর দিয়া এক পাক ঘ্রিয়া হাসিতে হাসিতে দ্রুভেগদে দূরে চলিয়া গেল।

নিকোলা বার্কারার আগমনের কথা সিলাকে জানাইবার জন্মই আজ আসিয়াছিল, কিন্তু সভ্য কথা বলিতে কি সে কথা একদম ভাহার মনেই ছিল না। থাক, এবার যে দিন দেখা হইবে, ও খবরটা সেই দিন দিলেই চলিবে। সে দিনেরও বড় বিলম্ব নাই। আকাশ পরিক্ষার হইয়া আসিতেছে।

মাস খানেক পরে একজন পাড়াগেঁরে গাড়োয়ান একটা প্রকাও পেঁটরা নিকোলার দরজায় আনিয়া হাজির করিল। পেটরাটি বার্কারার। গাড়োয়ানের মুথে নিকোলা শুনিল তুই চারিদিনের মধ্যে স্বয়ং বার্কারাও আসিতেছেন।

মাতাঠাকুরাণার মংলব নিকোলা ঠিক ঠাওরাইতে পারিল না। আবার চাকরীর চেষ্টা ৪ ভগবান জানেন।

ইহার পর একদিন সন্ধ্যাবেলা নিকোলা দোকান হইতে ফিরিয়া দেখিল উহার ঘরের ভিতর এক কাঠের বাক্স আর এক জোড়া ফিতাওয়ালা জেনানা বুট। মাতাঠাকুরাণী তবে আসিয়াছেন।

প্রায় আধ ঘণ্টা পরে, মাখন পনির রুটি প্রভৃতি সওদা করিয়া বার্কারা সশরীরে উপস্থিত হইল। উহার মোট ঘাট এবং মোটা দেহে নিকোলার স্বলায়তন ঘরটি একেপারে ভরাট হইয়া গেল। স্থলতা বশতঃ বার্কারা এথন অল্লেই হাঁপায়, উহার অস্থিময় চিবুকের নীচে এথন আবার আর একটা মাংসময় চিবুক গজাইয়াছে!

যৌবনে যে মুথ গোলাপ ফুলের মত স্থলর মনে হইত এখন দেটা একটা চর্বণের যন্ত্র মাত্র।

নিকোলা বিছানার উপর বসিয়াছিল; বার্কার! সিন্দুকের উপর বসিয়া থাইতে থাইতে অনর্গল বকিয়া যাইতেছিল। তাহার বক্তব্য মোটের উপর এই:—

বার্ষিক আঠারো ডলার বন্দোবস্তে যে চাষীর ঘরে বার্ষারা চাকরী লইরাছিল সে এমনি রুপণ, যে নিজেও পেটে থায় না লোকজনদেরও পেট ভরিয়া থাইতে দেয় না! কাজেই বার্ষারাকে গাঁটের পয়সা থরচ করিয়া এটা ওটা কিনিয়া থাইতে হইত। কোঁহলী সাহেবের বাড়ী চাকরী করা অবণি এমনি অভাস হইয়া গিয়াছে যে মন্দ জিনিস মুথে তুলিতে গেলে চোথে জল আসে।

বড়লোকের ছেলে কোলে পিঠে করিয়া মানুষ ক<sub>িয়া</sub>
শেষে কিনা বার্কারার এই হর্দশা। লাড্ভিগ্ লিজির
হুধ্মার ভাগো কিনা এই বধ্শিশ্। সহরে বড় বড় ঘরে
স্থ্যাতি লাভ করিয়া শেবে কিনা ধান ভানিয়া দিন
কাটানো।

বার্কারা প্রথম প্রথম ভানিয়াছিল কৌপুলী সাহেব আবার ডাকিবেন। বার্কারারই ভূল। বড়লোককে মনে করাইলা দিতে হয়, নহিলে, নিজে হইতে তাহারা বড় একটা কিছুই করে না। আর নিকোলা বাঁচিয়া পাক; সহরে বার্কারার এখন আর সহায়ের ভাবনা নাই। বার্কারা সহরে একথানি ছোটোখাটো দোকান করিবার মতলব করিয়াছে। কৌপুলী সাহেবকে এ কথা সে আজনিবেদন করিয়া আসিয়াছে।

গোড়াতেই কৌপ্রলী সাহেব বার্নারাকে দেখিয়া বিরক্ত ইইয়া উঠিয়াছিলেন, ভাল করিয়া কথার জ্বাব পর্যান্ত দেন নাই। কিন্তু ভাহাতে কি ? বার্নারা উইার মেজাজ বুঝে, সে নানা রক্ম মন জোগান কথা কহিয়া ভাহাকে ঠাণ্ডা করিয়া ফেলিতে জানে।

"লাড ভিগ্ দাদা বাবু কেমন আছেন ? লিজি দিদি বাবু কেমন আছেন ? — জিজেন্ কর্তে পারি কি ? ততদিনে না জানি তাঁরা কত বড়সড় হয়েছেন ; কেমন মোটা সোটা হয়েছেন। এখন বোধ হয় আর আমাকে দেখলে চিন্তে পারবেন না। না পারবারই তো কথা। কত দিন দেখা ভানো নেই।"

"হাঁা বড় সড় হয়েছে, কিন্তু মোটা সোটা হয় নি।
নৌকোর লগির মতন পাংলা—ছিপ্ছিপে। তুই বোধ
হয় এখনো হ'হাতে হ'জনের কোমর ধরে তুল্তে পারিস্।
আচ্ছা বার্কারা তুই কি খেয়ে এত মোটা হ'লি বল্
দেখি ? যে চাষার কাছে ছিলি তার মরাইটা গুদ্ধ গিলে
ফেলিছিস্ নাকি ? তার বোধ হয় ক্ষেত থামার সব
গেছে ?"

"আজে, হজুর ! কোঁসুলী সাহেবের বাড়ী থাক্তে তো আর জাব না থাওয়া অভ্যাস করিনি, যে চাষার থোরাকীতে মোটা হব ! চাষা কি কম লোক ? সে থুব চালাক, নিজের গণ্ডা থুব বোঝে; আমি জাবার তার ক্ষেত থামার থাব। কষ্ট পেতে আমিই পেইছি। অর্দ্ধেকদিন গাঁটের পরসা খরচ ক'রে থেতে হ'য়েছে।"

ইহার পর লাড্ভিগ্-লিজির স্নেহের কথা তুলিয়া বাকারা কালা জুড়িয়া দিয়াছিল। এই সময়ে কৌস্থলী জিজ্ঞাসা করিবেন, "তোর সেই লক্ষীছাড়া ছেলেটা ?—সেটা কোথায় ?"

"কে ? নিকোলা ? সে এখন এই সহরেই আছে। সে এখন মিস্কির কাজে পাকা হ'য়ে উঠেছে।"

ইহার পর বার্কারা দোকান করিবার মংলবটাও কৌস্থলী সাহেবের কাছে খুলিয়া বলে। কৌস্থলী সাহেব উহার কথায় খুসা হইয়া বাজার পাড়ায় বিনা ভাড়ায় এক বংসবের জন্ম ভাহাকে তুইটা বর দিতে রাজী হইয়াছেন।

নিকোলা ও বার্ধারা সাম্না সাম্নি বসিয়া আছে। ছ'জনের মধ্যে চেহাবার সাদৃশ্য স্থাপ্ত। তফাতের মধ্যে, অদৃষ্ট একজনকে কর্মো ব্যাপ্ত রাখিয়া দৃঢ়সরদ্ধ করিয়া গড়িয়া তুলিয়াছে আর একজনকে অগাধ আলস্থের আরকে ডুবাইয়া মেরদওভীন মাংসপিতে পরিণত করিয়াছে।

বাবারা কেমন করিয়া বাবসা জমাইবে নিকোলাকে তাহা বিস্তারিত বলিল। ভীর্গাাংদের দৌলতে সহরের যত বড় থরে তাহার যাতায়াত। সকলকে সে থরিদার পাক্ডাইবে। একবার জমিয়া গেলে, তখন আর ভাবিতে হইবে না, বাজারে একবার স্থনাম হইলে অনেক মাল ধারেও পাওয়া যাইবে। তখন বকেয়া চুকাও আর মাল বেচ আর মুনাফা কর; মাল খরিদের বিষয়ে তখন আর কোনো বৃক্তিই থাকিবে না।

সম্প্রতি কিছু নগদ টাকার দরকার। বার্কারার যাহা আছে তাহাতে কুলাইবে না। এখন এক নিকোলাই ভরসা, সে যদি কিছু দেয়! টাকা নগদে থাকাও যা, আর, পাঁচটা মালে থাকাও তাই। উহাতে নিকোলার গোক-সানের কোনো ভয়ই নাই। পাই পয়সাটি পর্যান্ত ঠিক সমান—পুরা থাকিবে। এখন আছে পকেটে তখন থাকিবে প্যাকেটে,—তফাতের মধ্যে এই।

"আচ্ছা, সন্তায় একথানা টেবিল কোথায় পাওয়া যায় বল, দেথি ? আৰু থানকয়েক চেয়ার ? দোকান কর্ত্তে হ'লে এগুলো তো আগে কেনা দরকায়। নাঃ, ও সব ধারেও পাওয়া যেতে পারে। এখন কিছুনগদ হাতেনা হ'লে দোকান খুলি কি ক'রে বল দেখি ? নগদেরি দরকার আগে। দোকানটা জন্লে, তুমিও আমার কাছে এসে থাক্বে; কি বল, নিকোলা! এখন তোমায় খাবার কিনে খেতে হয়, তাতে তের বেশা পড়ে যায়; আমি রাধ্ব বাড়ব, তাতে অনেক পয়সা বেঁচে যাবে। সে কথাও ভেবে দেখ।"

বার্কারার বাক্যে স্থবর্ণ বর্ষিতেছিল। নিকোলা কিন্তু
কোনো মতেই মায়ের সঙ্গে স্থর মিলাইতে পারিতেছিল না। সে মনে মনে খুবই ইতস্ততঃ করিতেছিল এবং
ঘন ঘন পা ড্লাইতেছিল। দোকানের ভবিদ্যুৎ হয় তো খুবই
আশাজনক। আর দে বিষয় হয় তে' বার্কারা নিকোলার
অপেক্ষা অনেক বেশা বোঝে—তাহার উপর সে কোঁম্বলী
সাহেবের কাছেও এসম্বন্ধে অনেকটা আশা ভরসা পাইয়াছে।
কিন্তু বার্কারা যে হঠাৎ আজ নিকোলার সর্ক্ষয়ের উপর
দাবী করিতে আসিয়াছে এ দাবী কি স্থায়া ? যাহাকে সে
স্তন্তে এবং মেহে বঞ্চিত করিয়াছে তাহার কাছে সে কি
এতটা আশা করিতে পারে ? নিকোলার মন বিশিল,
উহার চেয়ে আর একজনের দাবী অনেক বেশা। সে
সিলা। বার্কারার কথায় প্রাপ্রি রাজী হওয়া নিকোলার
পক্ষে এখন অসম্ভব।

বার্কারা বকিয়াই চলিয়াছে; সে যে দেওয়ালে ঠেন্ দিতে গিয়া গজালে ধানা পাইয়াছে সে কথা সে এতক্ষণেও বুঝিতে পারে নাই।

নিকোলা অনেকক্ষণ মাটির দিকে চাহিয়া মাণা হেঁট করিয়া বসিয়াছিল; শেষে, মুখ না তুলিয়াই বলিতে আরম্ভ করিল, "তা দেখ, মা, আমার টাকা তোমায় দেব এ আর বেশী কথা কি ? তবে, ওটা কিন্তু আমার বছরের শেষে ফিরে পাওয়া চাই। তার কারণ, যে ঐ সময়ে আমি বিয়ে করব বলে স্থির করেছি। ঐ যে হল্মাান্ ছুতার,—তার মেয়ে সিলা, তারি সঙ্গে;—আমি কথা দিয়েছি। হল্মাান্ মরবার পরেই এ বিষয়ে আমাদের সব ঠিকঠাক হয়ে আছে। এর আর নড়চড় হবে না। আর ঐ জভ্রেই থেটে থ্টে কিছু পয়সা হাতে করেছি; এখন এ সমস্ত ভেস্তে দিলে আমার উপর অভায় করা হ'বে।"

নিকোলা তাক্ষ চক্ষে একবার মাতার দিকে চাহিল।
বার্কারা বৃঞ্জিল এই দৃঢ়প্রতিজ্ঞ ছেলেটির মন এখন একেবাবেই তাহার হাত ছাড়া হইরা গিরাছে। এমনটা যে
ঘটিতে পারে সে কথা মোটে তাহার খেরালেই আসে
নাই।

বেচারা নিকোলা মুথে যাহাই বলুক, মান্তের মনস্তুষ্টির জন্ম বিদায়ের ঠিক পূর্বের তাহার কন্তুসঞ্চিত ডলারগুলি বার্বারার হাতেই সমর্পন করিল।

সহরের গলিবুঁজিতে এক শেণীর দোকান আছে,—
যাহারা ঠিক পাইকারও নয় অথচ ঠিক ছুটা দোকানদারও
নয়। উহারা মহাজনের দেনা, হপ্রায় হপ্রায় না মিটাইয়া
মাসে মাসে মিটায়; এবং নিজের পাওনাগণ্ডা থরিদারের
কাছে হাতে হাতে আদায় না করয়া সপ্রাহাস্তে 'বিলে'
আদায় করে। বার্ন্নারা হইল এই শ্রেণীর দোকানী।
সে মার্কিন মূলুকের লোকেদের মত রাতারাতি দোকানদার
হইয়া উঠিল। এক সপ্রাহের মধ্যে বার্ন্নারা দোকান
সাজাইয়া ফেলিল। পেঁজা তুলা, টোনের স্থতা; রঙীন
ফিতা, চুরুটের পাইপ; ছুরি, কলম, দেশালাই, নস্ত;
পাঁউরুটি, লজেজেদ্ প্রভৃতি নানা রকম জিনিসে ঘর
ভরিল। মোমজামায় ঢাকা একটা প্রকাণ্ড কেরোসিনের
বাক্ষ হইল টেবিল; একটা ছোটো বাক্ম হইল চেয়ার।
টাকাকড়ি যাহা অর্থানিত একটা ফুটা চুক্টের বাক্সে।

দোকান খুলিবার ঝঞ্চাটের মধ্যেই বার্বারা শ্রীমতী হল্ম্যানের দঙ্গে প্রাণো পরিচয় ঝালাইয়া লইল; কিন্তু দিলা সম্বন্ধে কোনো উচ্চবাচ্য করিল না।

হল্ম্যান গৃহিণীর বর্ত্তমান বাদা বার্কারার দোকান হইতে বেশী দ্ব নয়। সে রাস্তা দিয়া যাইতে যাইতে, নৃতন দোকানের সাম্নে, বার্কারাকে দেথিয়া দাঁড়াইল। বার্কারাও ছাড়িবার পাত্র নয়; চা তৈয়ারী; পুরাণো ব্ছুকে নৃতন দোকানে চা না খাওয়াইয়া সে কিছুতেই অম্নি অম্নি যাইতে দিবে না।

দোকানে চুকিয়া হল্মান্ গৃহিণী নাক সিঁটকাইল, তাহার অনেক বক্তব্য ছিল, কিন্তু চাপিয়া গেল। চা খাইতে খাইতে সে নিজের হঃথকাহিনী জুড়িয়া দিল। হল্মানের মৃত্যুর পর হইতে সে যে স্ত্রীলোক হইয়া কেমন করিয়া সংসার মাথায় করিয়া রাথিয়াছে তাহারট বিস্তারিত বর্ণনা!

"ওকি ! এরি মধ্যে পেয়ালা সরিয়ে রাখ্চ যে ? আব এক পেয়ালা নাও !"

এক পেয়ালা, ছই পেয়ালা, তিন পেয়ালা চা উড়িয়া গেল, হল্মান-গৃহিণীর কিন্তু নাকী হর ঘূচিল না, ফূর্ব্তির লক্ষণও দেখা গেল না। সে যতক্ষণ চা থাইতেছিল এবং ওজন করিয়া কথা কছিতেছিল, ততক্ষণ তাহার মাছের মত নিশুভ চক্ষু ছইটা বার্কারার আসবাব-পত্রের উপর ঘ্রিতেছিল। শেষে, ভবিশ্যতে স্বয়ং বার্কারার দোকান হইতেই জিনিস-পত্র থরিদ করিবে এইরূপ একটা আশ্বাস দিয়া হল্মান-গৃহিণী গন্তীর চালে চলিয়া গেল।

কি একটা জিনিসের প্রয়োজনে দিলা বার্মারার দোকানে ছিকিয়াছে এমন সময় লাড ভিগ্ আসিয়া দরজায় দাঁড়াইল। বার্কারা ভারি খুসী; তবে তো লাড ভিগ্ ছধ-মাকে ভোলে নাই। বড়লোকের ছেলে বলিয়া উহার তো কোনো দেমাক নাই, তা থাকিলে কি এই দরিদ্র পল্লীর ক্ষুদ্র দোকানের অপরিচ্ছন্ন পথ সে মাড়াইত ?

লাড্ভিগ্ কিন্তু আসিয়াই সিলার সঙ্গে হাসি তামাসা স্থক করিয়া দিল। সিলা তাহার দরকারী জিনিষ্টা বার্কারার হাত হইতে একরকম টানিয়া লইয়া তাড়াতাড়ি দোকান হইতে বাহির হইয়া গেল।

ভদ্রলাকের ছেলে লাড্ভিগের প্রতি সিলার এই অভ্ত ব্যবহারের কথা সেই রাত্রেই নিকোলার কাণে পৌছিল। বার্মারা বলিল, "লাড্ভিগ্ এমন কিছুই বলেনি যাতে অমন ক'রে কাণে আঙুল দিয়ে পালাতে হয়। মেয়ে যেন সরমের ডালি। একেবারে ছুটে পালানো হল। ভদ্র ঘরের মেয়ে অমন অবস্থায় মাথা হেঁট ক'রে থাকে; জ্বাব না দিলেই হ'ল। পালাবার কি দরকার ? ও সব চং কি আর আমরা ব্রিনি ? ও একরকম বাচ্থেলানো, প্রথমান্ত্রভালাকে নিয়ে মাছের মতন থেলিয়ে বেড়ানো মার কি। আর তাও বলি, ঐ থাটো জামাপরা.

ডিগ্ডিগে, ভাজা চিংড়ির মত কোল-কুঁজো মেয়েটা—
ওকি নিকোলার মতন ছেলের যুগাি ? না আছে শিক্ষা,
না জানে সহবং। লাড্ভিগ্ না হ'য়ে যদি আর কেউ
হ'ত তো আমি নিজে তাকে মেয়েটার পিছনে
লেলিয়ে দিতুম। ভাল কথা, নিকোলা, আজ যথন
লাড্ভিগ্ দোকানে এল, তথন একবার ভাব্লুম, য়ে
পনেরো ডলারের কথা তোমায় বলিছিলুম, সেটা ওর
কাছে চেয়ে দেখি, শেষে সিলার কাগু দেখে সব গুলিয়ে
গেল; যথন মনে পড়্ল তথন লাড্ভিগ্ বেরিয়ে
চ্লে গেছে।"

"ওর কাছে ? ন্-না মা! তুমি ছ'দিন সবুর কর, আমিই জোগাড় ক'রে দিচ্ছি; আমি যতক্ষণ পারি ওর কাছে চেয়োনা। দরকার কি ?"

"এমন নইলে পেটের ছেলে", বার্কারার পান্সে চোথে জল আসিল। "দেখ, নিকোলা, কিছু ভাল চা আর কেক তোমার জন্মে রেথেছি; আজ প্যা কট খুলেছিলুম, বিক্রি হ'য়ে কিছুটা পড়ে আছে, দেইটে তোমার জন্মে রেথেছি।"

"না, মা, চা তো আমার রয়েছে; আর কি হ'বে?" বলিতে বলিতে নিকোলা বাহির হায়া গেল।

থানিক পরে রান্তায় সিলার সঙ্গে সাক্ষাৎ। সিলার আজ হাসি ধরে না।

"পালিয়ে এলুম; ওর দিকে একবার চাকিয়েও দেখিন। তুমি কি বল ? ওর কাছে থানিক দাঁড়ানো উচিত ছিল, না ? অস্ততঃ ভদ্রতার থাতিরে, না ?" দিলা আবার হা'দতে লাগিল।

নিকোলার গাঙীয়া উড়িয়া গেল। সে হাসিয়া ফেলিল।

ফিরিবার সময়ে লাড্ভিগের সঙ্গে নিকোলার চোথা-চোথি হইল। নিকোলার মন এবং সর্বাদরীর কঠিন হইয়া উঠিল। সে আত্মসংবরণ করিয়া কোনো মতে পাশ কাটাইয়া চলিয়া আসিল।

আজ সিলার ক্রি নিকোলার চোথে তেমন ভাল লাগে নাই। আজ কাল যথনি সে দেথা করিতে যায় তথনি সিলার মুথে লাডভিগের কথাই শোনে। লাড্ভিগ্ কি বলিগ, লাড্ভিগ্ কি পোষাক পরিল, ক্রমাগত এই সমস্ত কথা। উহাদের বাগান সাফ করা **আর** ফুরায়না।

রাত পর্যান্ত ক্রিষ্টোফা জোসেফার মত হতভাগা মেরেদের
সঙ্গে বাগান সাক। ভালর মধ্যে এই যে এ সব থবর
এগনো পর্যান্ত সে স্বয়ং সিলার মুথেই পাইতেছে। এথনো
আশা আছে, এথনো উদ্ধাবের উপায় আছে। আজ
কাল কারথানায় কাজ করিতে করিতে মনের ভিতর
এই প্রসঙ্গ উঠিলে নিকোলা কেমন একরকম হইয়া যায়।
উহার মনে হয় কে যেন একটা প্রকাণ্ড ইস্কুপের পাঁচি
কিসিয়া উহাদের ত্জনকে তকাৎ করিয়া কেণিতেছে।

গরীবের উপর এ কাঁ জুলুম ? আপনার বলিতে তাগর আছে তো অতি অল্পই;— দেটুকুও দে নিশ্চিন্ত মনে ভাগ করিতে পাইবে না ? নিজের আয়ন্তের মধ্যে আনিতে পাইবে না ? দিগার সঙ্গে মিলিত হইবার জন্ত,— তাগকে ধর্মপত্নী করিবার জন্ত, নিকোলা প্রাণপাত পরিশ্রম করিতেছে; গৃহস্থালীর ভিত্তি পত্তন করিতে সে বিন্দু করিয়া শরীবের সমস্তরক দান করিতে প্রস্তুত। আর, — আর একজন, যাগর টাকার অভাব নাই, বিবাহের ইচ্চা গাকিলে যে যে কোনো ভদ্রথরের স্থলরী মেয়েকে পাইতে পারে সে পঞ্চ, পশু। পশুর অধ্যা, নরহন্তা, স্থের হস্তারক।

্রাইরূপ ছন্চিন্তায় নিকোলার দিন কাটিতে লাগিল।

আজ কাল নে বর্ধার সন্ধারকে বন্ধু বলিয়া বরণ কবিয়াছে। বর্ধার বল্যাণে তাহার দিলার সন্ধানে সহর প্রদক্ষিণ বন্ধ হইয়াছে। ইহার পর শীত পড়িবে, ব্রফ পড়া স্কুর হইবে; বাস্! নিশ্চিস্ত।

\* \* \*

নিকোলা একদিন হিমাব করিয়া দেখিল নাগাদ নৃতন থাতা তাহার হাতে প্রায় পঁচাতর ডলার জনিবে। ইহার মধ্যে পঁয়তালিশ, (আর তের) মোট আটার ডলার উহার মায়ের হাতে। শেষবারে টাকা লইবার সময় বার্কারা বলিয়াছে, "কোনো ভয় নেই, দোকানে খুব বিক্রী, বেশ হ'পয়সা আদ্ভে।"

ইহার মধ্যে নিকোলা একদিন ঘর ঠিক করিতে বাহির হুইয়াছিল। এক রকম ঠিক করিয়াই আসিয়াছে। ঘরের দক্ষে আলাদা রালা ঘরও পাওয়া বাইবে। ভাড়াও বেশা নয়। সব ঠিক। এইবার একদিন হল্ম্যান গৃহিণীর কাছে কথাটা পাড়িতে হইবে। নগদ পঁচাত্তর ডলার, হীগ্বার্গের সাটিফিকেট, তাহার উপর বাধা রোজগার,— হল্ম্যান গৃহিণা ভিজিবেই ভিজিবে।

বড়দিন ও ছোটদিনের মাঝথানের সপ্তাতে একদিন নিকোলা মাকে গিয়া বলিল, "কেক্রগারি মাসে আমার টাকাটা আমায় ভোগাড় ক'রে দিতে হ'বে। টাকাটা পেলে তবে হল্মানি গিলিব কাছে কথাটা পাড়ব, মনে করেছি।"

বাৰ্কারা চা তৈয়ার করিতেছিল, ২ঠাং উহার মাণাটা কেমন গোলমাল হইয়া গেল। সে বলিল, "তাই তো, তাই তো, আজ হিসেব নিকেশ করতে করতে প্রায় ক্লেপে যাবার মত অবস্থা হ'য়েছে। যাকু, চা তৈরা হ'য়েছ, কেক আছে --তোমার জন্মে রেগেছি, ওগুলো আগে খাও: তারপরে ওসব কথা হ'বে। বড়দিন- বছরকার দিন, এ তো আর বছরে ছ'বার হবে না। আজকের দিন যার থেমন সাধ্য—ভাল মন্দ থেতে হয়। গে সংসারে মানুষ হুইছি সেথানে এ রীতির কথ্খনো নড়চড় হ'তে দেখি নি।…তাই তো নিকোলা! এরি মধ্যে তুমি টাকা ফেরৎ চাইছ। এই বড়দিনের আগেই আমাকে চিনির মহাজনের দেনা শোধ কর্তে হ'য়েছে, আমি ভেবেছিলুম ও দেনাটা জুন মাদ নাগাদ দিতে হ'বে, কিন্তু যথন তাগিদ এদে পড়ল তথন শোধ না ক'রে আর পেরে উঠলুন না। তা তোমার কোনো ভয় নেই; বল না কেন, এখনি টুপি মাথায় দিয়ে বেরিয়ে পড়লে টাকার জোগাড় ক'রে আদতে পারি। এমন কি এক বাড়ী ছেড়ে দিতীয় বাড়ীতেও পা मिटा हरव ना। · थाও, निरकाना, थाও; वड़ मिन वहर-কার দিন। টাকার কথা ভাব্ছ ? কোনো ভাব্না নেই। তোমার মা যথন বলেছে —তথন তোমার মোটেই ভাব বার দরকার নেই। লাড্ভিগ্ভারি ভাল ছেলে। আর সে দিন আমায় দেখে টুপি খুলে যখন মাথা নীচু করলে তখন আমার যে কি আনন্দ হ'ল তা' আর বল্তে পারি নি। লাড ভিগ্ বললে,—পয়সার অভাবে বার্কারা কপ্ত পাবে— এ আমি দেখতে পারব না। আমি যদি গিয়ে বলি আমার

টাকার দরকার, আমার ছেলের দরকার, তা' হলে সে নাদিয়ে থাক্তে পারবে না। ওকি নিকোলা অমন ক'রে এইলে কেন ? আমি তো বল্ছি, —টাকা ভূমি ঠিক সময়ে পাবে। ওকি ! ওকি ! অমন করে আমার দিকে একদৃষ্টে ভাকিয়ে রইলে যে ?"

নিকোলা নিকত্ব ; দে অনেকক্ষণ একেবাবে চুপ্চাপ্ বিসিয়া বহিল। শেষে বিবক্ত হইয়া বার্লারা বলিয়া উঠিল ;— "ছোটদিনের পরেই দিয়ে দেব, বাপু। এমন জান্লে আমি মবে গেলেও ভোমার কাছে টাকা চাইতে যেতাম না।" "না, মা। এখন আমায় টাকা দেবার দরকার নেই; বখন পার, দিও। আমি তোমায় এজন্তে আর পীড়াপীড়ি করতে চাই নে। কিন্তু যদি শুনি তুমি লাড্ভিগ ভাগ্যাভের কাছে টাকার জন্তে হাত পেতেছ, ভবে সেইদিন সেই মুগত্তে আমাদের সম্বন্ধ চুকে যাবে। ইহ জন্মের মত চুকে যাবে। যাকু, বিয়ের আয়োজন খুব এগিয়ে দিলে যা' হোক। ভাল।"

নিকোলা দরজা খুলিয়া একেবারে রাস্তার বাহির হইয়া পড়িল। শ্রীসত্যেন্দ্র নাথ দত্ত।

## বিরহে

অনিরাজ! অভিযোগ এই তব পায়—
ভুবন তোমার কেন আমারে কাঁদায়!
ও সে জল্জল্ ধরি' রূপের আরসা,
স্ব রূপে প্রকাশে কোন্ অরূপের শশা!
ও সে সারা অঙ্গে মাথি' গন্ধ ভূর্ভূর্,
কা'র গন্ধ বহে' আনে জীবনে মধুর!
ও সে মধুর, মধুর, বাণা মধুময়,
থরের কথায় টানি' কা'র কথা কয়!
ও সে পাতায় পাতায় প্রেমের আথর,
প্রেমলিপি ধরে কা'র নয়নের পর!
ও সে জানেনাক চির প্রবাসের ভূথ!
ও সে জানেনাক বিরহের ভ্রাবুক!
ও সে যাহকর, কি জানায় কত ছলে,
আমার নয়ন মন ভেসে যায় জলে!

শ্রীস্থগীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

# পুস্তক-পরিচয়

প্রলোকগত বলেন্দ্রনাথ ঠাকুরের গ্রন্থাবলা---

দেশের ক্ষতি, সাহিত্যের ক্ষতি বলিয়া মনে হয়। বলে<u>ল</u>ানাথের বিশেষর ছিল প্রাঞ্জ বিশ্বন্ধ ভাষায় ভাববিশ্লেষণে -- সে ভাব কোবো. কলায়, দুণ্গে, চরিত্রে, স্থানে, ইতিহাসে, প্রতিসানে, আচারে ব্যবহারে, বা নজের মনে বেখানেই প্রতিবাজ ইইয়াছে ভাষাকে উপল্পা করিয়া বলেন্দ্রনাথ ভরা যৌবনেই পরলোকে গিয়াছেন। এই কল বয়সেই তাহার শকিমান লেখনী রসোধিগরণ করিয়াছে। বলেন্দ্রনাথ যে তিনি বেসমন্ত সাহিত্যকার্ত্তি রাখিয়া গিয়াছেন ভাহা দেখিলে ভাহার খাটি সমালোচনাপদ্ধতির পুত্রপতি বাংলা নাহিত্যে করিতেছিলেন তাহা



**অকালমূম্ব্যুদ্ধ জন্ম স্তু**গণে অভিজূত হইয়া উঠে, গাঠার মৃত্যু সবদত গলার বাসকলের সাহত এক মতনা **হুইলেও** জিনিয**ি** ছিল

হন্দ্র সবল নিবিষ প্রসমপ্পন : এককোঁক। ভাব সমালোচকের পক্ষে মারাশ্বক,—তিনি দেই গণ্ডির বাহিরে থাকিয়া, নিজের ব্যক্তিবৈশিষ্ট যথাসন্তব পরিহার করিয়া সমালোচনা লিখিতেন বলিয়া তাহা আনন্দ দিত অনেককে, গাঁড়া দিত না কাহাকেও। কাব্য ও কলা সমালোচনায় ওাঁহার হাত ওপ্তাদিবরণের ছিল। তাহার যুবকহদয়ের মধ্যে একটি প্রোট্ররমের গান্তীয়্য যে প্রচ্ছের ছিল তাহা তাহার রচনার পংক্তিতে পংক্তিতে স্ক্রুট ইয়া উঠিয়াছে—কোথাও বাচালতা নাই, বাহল্য নাই, উচ্ছাম নাই, সমন্তই সংহত ও সংযত। বলেন্দ্রনাথের কবিত্মাক্তিও যথেই ছিল; তাহা তরলভাবের হইলেও ভাববঞ্জনায় বিশেষজপূর্ব — যুবার কবিতা যুবহৃদ্রের প্রকাশক হওয়াই স্বাভাবিক। এই যুবার রচনা যে প্রোট্রের পৌছিয়া পরিপক হইবার অবকাশ পায় নাই তাহা আমাদেরই ছুটালা। তথাপি ভাহার বহুরচনা— যেমন, কণারক, গীতগোবিন্দ, বারাণসী, থণ্ডগিরি হিন্দুদেন্দেবীর চিত্র-শ্রলিকা, প্রভৃতি—বঙ্গনাহিত্যের বিশিষ্ট্রনন্দ্র হায় থাকিবে।

গ্রম্থানি ডিমাই অসংশিচ ৭০৫ পৃঠায় সম্পূর্ণ; কাপড়ে বাধা।
শীযুক্ত রামেক্সন্দর নিবেদী ও শাযুক্ত খতেক্তনাথ ঠাকুর ব্যাক্ষে এই প্রথমে ভূমিকা ও বলেক্লাথের জীবনী লিখিয়া দিয়াছেন, এবং ক ছুইটা রচনাও বিশেষ সংহিত্যসপূর্ণ ফুক্র হুইয়াছে, গ্রন্থের মূলা ৫ টিকা। প্রকাশক শাযুক্ত খতেক্তনাথ ঠাকুর।

মুদ্রাঞ্চন।

#### সংস্কু । মঞ্জু বা

শারেবতীকার ভট্টাচাধ্য প্রণাত। পুঃ ৫৮; মূলা চারি থানা। যে প্রণালীতে এই গ্রন্থ লেপা হইয়াছে তাহা 'শিক্ষা-বিজ্ঞান' সন্মত নহে।

### শ্রীনিবাস আচার্য্য চরিত—

শীঅঘোরনাথ চটোপাধায় প্রণাত। পৃঃ॥J+ > > e; মূল্য ১০ আনা। গ্রন্থকার বৈশ্ব শারে স্থপণ্ডিত এবং তিনি একজন স্থলেথক। বছবিস্কৃত বৈশ্বসাহিত্য মহুন করিয়া গ্রন্থকার এই গ্রন্থ করিয়াছেন। গ্রন্থখানি অতি উপাদেয় হইয়াছে— ইহা পাঠ করিয়া আমরা বিশেষ প্রীতিলাভ করিয়াছি।

অহোর বাবু বৈশ্বংশ্ম বিষয়ে এই মন্তব্য প্রকশি করিয়াছেন ঃ---

"এক্ষণে শিক্ষিত সম্প্রদায়ের কেছ কেছ মনে করিতেছেন বৈঞ্বধন্ম অশ্বভাবিক-ভাবপ্রবণ এবং কথাবিরোধী। অর্থাৎ টুহা গাতোপনিষ্ধ প্রোক্ত জ্ঞানমূলক বৈরাগ্য ও নিদাম কক্ষপ্রবণতা এবং মনুপ্রবর্ত্তিত ব্রাহ্মণর্কিত পরিচিত্মাণ ও গৃহস্থালম হইতে হিণ্দুম্মাজকে ক্রমে ক্রমে বিচলিত করিয়া তুলিতেছে। এতং সম্বন্ধে দুই একটা কণা বলা আবগুক। সক্ষাত্রের সারভূত ইনছলবলগাঁভায় নিদাম কম্মযোগ ভুয়োভুয়ঃ উপদিষ্ট ইইয়াছে, কিন্তু ভগবানের প্রতি অহৈতুকী প্রেমভঞ্জি ব্যতীত নিষ্কাম কন্মণোগে প্রপুতি হয় না। ভগবংখীতার্থ যাহ। অনুষ্ঠিত হয়, তদ্বতীত অক্সকর্ম বন্ধনের কারণ (গীতা ৩৯)। ভগবানে ক্রকান্তিক ঐতি সমুপঞ্চিত হইলে সাংসারিক ভোগম্পৃহা সতঃই বিলীন হইয়া যায়। প্রজাং বাঁহারা প্রোহিতবর্গের পুপিতবাক্য ও শাস্ত্রের ফলশ্রুতিতে মুদ্ধ হইয়া ঐহিক ও পারত্রিক হুগডোগলালসায় পুণাকশ্বের অফুঠান করেন তাহাদের কন্মানুঠান কথনও নিদাম ও বিশুদ্ধ হইতে পারে না। উপাসনা সম্বন্ধে ভগবান বাদরায়ণ বেদার হতের তৃতীয় অধাায় তৃতীয় পাদের ৫৪ পুত্রে বলিয়াছেন, "পরেণ চ শব্দশু তাদ্বিধাং ভূমন্তাৎত্বমূবধাং।" 'অমুবধা' কিনা পরমেশবের প্রতি ও জীবের প্রতি ঐতি আর 'তাদিধ্যং'---ঐতামুকুল ব্যাপার অর্থাৎ ঈশবের প্রিয়কাঘ্য,

এই দ্বিবিধ সাধনই মুখ্যোপাসনা, 'শব্দ' কিনা শ্রুতি, 'ভূয়ঃ' অর্থা वात्रवात इंहाइ वत्लन। इंहाइ श्रृकुठ উপাमनाठख। देवश्ववधार्यात छ উপদেশ "নামে क्रिंচि, জীবে দয়া।" श्रुजताः তাহ। এ मयस्य বেদाञ्च विकारनत्र विद्रापी नरह। छशवान निर्माल त्रिक ও জनहिर्देष्ठभगाङ বিশুদ্ধ জ্ঞানামুমোদিত ধর্ম। যাঁহারা বৈঞ্বধর্মকে কর্মবিমুখ গার্হস্থা-বিরোধী মনে করেন, তাঁহার। স্থূলদর্শী। বৈঞ্বেরা যে ধর্মার্থ-কাম-মোক্ষরণ পুরুষার্থ চতুষ্টয়ের অতীত পঞ্ম পুরুষার্থের কথা বলেন তাহা বিশুদ্ধ ভগবংশ্ৰীতি বাতীত আর কিছুই নহে। এই ভগবং-শীতি ও তাহা হইতে সঞ্জাত লোকহিতৈষণা বা োকদেবা বৈঞ্বধৰ্ম্মের প্রাণ। লোকহিতৈষণাবালোকদেশ কণ্মবিমুখতা নছে, প্রত্যুত ভাগা জ্ঞানমূলক নিক্ষাম দর্শ্বয়ে গের নামান্তর মাত্র। বৈক্ষবধর্ম ভোগদাধনসূত যাগয়জ্ঞাদিরূপ কর্ম্মকাণ্ড ও বিবাদপরায়ণ নার্ন্দণপণ্ডিভদিগের বাদবিভক-ময় জ্ঞানকাণ্ডের বিরোধী বটে, কিন্তু তাহা গুহুস্থাশ্রমের প্রতি উদাসীক্সময় অধাভাবিক বৈরাগ্যপ্রবণতা নছে। এগোরাঙ্গ মায়ামোহান্দ জীবসংগর নিস্তারের জন্মই সন্ধাস অবলম্বন পূর্বকৈ ভক্ত পরিবারে মিলিত ২ংয়া ছিলেন। শীমবৈত ও শীনিতাবিদ প্রভূষণ এবং মহায়ে বহুসংখাক ভুক্রৈকংব গাইস্থর্ম প্রতিপালন করি হন। ঠাকুর মহাশয় স্দিও দারপরিগ্রহ করেন নাই কিন্তু সংসাব পরিত্যাগপূকাক উদাসীনও হয়েন নাই। তিনি জীবনের প্রথম হউঙে অতুল বিত্রবিভ্র ও ভোগবিলাগে জলাঞ্জলি দিয়া কেবল জনসমাজের ক্যানোল্ডি ও ধার্মান্তি সাহনে চিরজীবন ক্ষেপ্রণ করিয়াছেন। আচাধা প্রভু দারপরিগ্রহ করিয়া यशानियरम भार्टक धर्मात পরিপালন পূর্বক কেবল জ্ঞানধর্ম প্রচাবে জীবন যাপন করিয়া গিয়াছেন। ইহাই প্রকৃত পঙ্গে গাঁতোপনিষ্টোজ বিশুদ্ধ জ্ঞানসঙ্গত নিঞ্চাম কণ্ম-প্রবণত।।"

মহেশচক্র গোস।

## মহা-

লোকে আমার বলে এসে
তুমি মহাশ্য়,
শুনে আমার প্রাণের মধ্যে
জাগে মহাভর।
তাই যদি গো হবে আমার
আশ্য় হবে বড়
শুকা রবে জড় ?
লোকে আমায় বড় বলে
করে কানাকানি
আমার হেথা বুকের মধ্যে
কাপে মহাপ্রাণা।

থোঁজে যদি তারা আমার বুকের তলদেশ দেখ বে সেথা টানাটানি হানাহানির শেষ। লাজে তথন মুথথানি মোর হয়ে যাবে নত মহা আশার কথা হবে স্বপ্রসম গত। আগে ভাগে সবায় আমি বলে রাখি তাই "মহা" আমার সামার মধ্যে কোনগানে নাই। দেয় যদি সে কভ এসে সামার মাঝে পরা সকল আশা হবে আমার মহান-ভাবে-ভরা। শ্রীহেমলতা দেবা।

# গীতাপাঠঃ

( গাবহনান )

ত্রিগুণতত্ত্বর গোড়ার কথাটির অ্যেবণে প্রবৃত্ত হইবার প্রথম উপক্রমে সন্বন্ধণের ত্রিট অবন্ধ প্রধানতঃ আনাদের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়াছিল —(১) সন্তার প্রকাশ এবং (২) সন্তার রসাবাদন জনিত আনন্দ। তাহার পরে সন্বপ্রণের আর একট অবন্ধর সহসা আনাদের দৃষ্টক্ষেকে নিপতিত হইল—(৩) সন্তার আন্মনমর্থনা শক্তি, সংক্ষেপে—আন্মশক্তি। ঐ তিন্টি সন্ধান্ধের পর পরের সহিত পরস্পেরের কিরূপে সহযোগিতা-সম্বন্ধ —বিগত প্রব্দোরের কিরূপে সহযোগিতা-সম্বন্ধ —বিগত প্রবন্ধাংশে আমি তাহার ঈরং আভাস মান প্রদর্শন করিয়াই ক্ষান্ত হইয়াছিলাম;—বলিয়াছিলাম কেবল এইমাত্র যে,

#### আনন্দ সম্বগুণের হৃদ্য ;

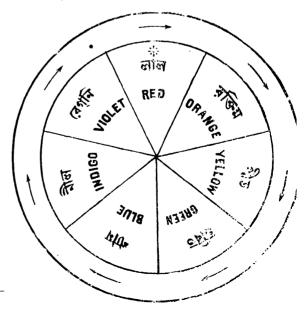
#### শাস্তিনিকেতন ব্রহ্মবিদ্বালয়ের প্রবন্ধ-পাঠ সভায় পঠিত।

### প্রকাশ সত্তত্তের বামহস্ত ;

আত্মশক্তি সম্বগুণের দক্ষিণ হস্ত।

এই বল্ল ইপিতটুকুর মধ্যে মনোনিবেশপূর্বক তলাইয়া দেখিলে আমরা দেখিতে পাই যে, আত্মনতার প্রকাশ ঘটাইয়া তোলা একটা শুধু মনোর্ভির আাক্লার কার্য্য নহে; চলন-কার্য্যের পক্ষে যেমন হুই পদের পরিচালনা সমান আবশুক, সম্ভরণ কার্য্যের পক্ষে যেমন হুই হস্তের পরিচালনা সমান আবশুক, আত্মনতার প্রকাশের পক্ষে তেমনি সাক্ষাৎ উপলব্ধি এবং স্মৃতি এই হুই বৃত্তির উভয়েরই পরিচালনা সমান আবশুক। আবার, চলনকালে যেমন হুই পদ সভাবতই একযোগে কার্য্য করে, আত্মনতার প্রকাশকালে তেমনি সাক্ষাৎ উপলব্ধি এবং স্মৃতি উভয়ে মিলিয়া সভাবতই একযোগে কার্য্য করে। ভূতপূর্ব্ব বিষয়ের স্মরণ কিরপে বর্ত্তমান বিষয়ের সাক্ষাৎ উপলব্ধির সঙ্গে মিশিয়া সাক্ষাৎ উপলব্ধি হুইয়া দাড়ায়, তাহার গোটাছই দৃষ্টায়্ত দেখাইতেছি – প্রণিধান কর।

বিভালয়ের অন্যাপকেরা যথন সাত রঙ্ একসঞ্ মিশিয়া কিরূপে সাদা রঙ্হইয়া দাড়ায়, তাহা ছাত্রর্গের প্রত্যক্ষণোচরে আনিতে ইচ্চা করেন, তথন তাঁহারা তাঁহাদের সেই অভিপ্রেত কার্যটি নিপাদন করেন এইরূপ স্কৌশ্লেঃ—



অধ্যাপক চূড়ামণি একটি চক্রফলক'কে দাতরভের সাতটি কে<u>ল্রো</u>থপুছাক্বতি থণ্ডে বিভক্ত করিয়া যন্ত্রযোগে জতবেগে ঘুরাইতে থাকেন, আর তাহারই গুণে সাতরঙ একসঙ্গে মিশিয়া ছাত্রবর্গের চক্ষের সমুখে সাদা রঙে পরিণত হয় (ক্ষেত্র দেখ)। তারা চিহ্নিত চূড়াস্থানটিতে প্রথমে ছিল ঘূর্ণায়মান চক্রটার বেগ্নি খণ্ড, তাহার পরে আসিল নাল\* খণ্ড, তাহার পরে শ্রাম খণ্ড, তা ার পরে হরিত থণ্ড, তাহার পরে পীত থণ্ড, তাহার পরে রক্তিন খণ্ড। এইরূপে ঐ তারা-চিপ্তিত চুড়াস্থানটিতে ছন রঙের ছয় থও একে একে আসিয়া ওখান্ হইতে বুরিয়া গেল যেলিনাৰ, তংক্ষণাৎ অলি লাল খণ্ডটি ঐ স্থান অধিকার করিল! তারা চিহ্নিত চুড়াস্থানে লাল-পণ্ডটি য্যন উপস্থিত, তথন দশক ঐ স্থান্টতে সাক্ষাং উপলব্ধি করিতেছে শুদ্ধ কেবল লালরও, তাছাড়া হার কোনো রঙ নহে: কিন্তু, চইলে কি হয় আর ছয়তা রঙের স্ব-ক'টাই দর্শকের স্মরণের থিড়্কিদার দিয়া সাক্ষাং উপলব্ধ-ক্ষেত্রে চুপি চুপি প্রবেশ করিয়া লালরছের সঙ্গে জোড়া লাগিয়া গেল। লাল তাই, এক্ষণে আর লাল নাই--লাল এক্ষণে স্বার্ট স্মক্ষে সাদা। p प्राष्ट्रात्मत अ (यमन (प्रथा (प्रण-मन क्रात्मतके के प्रभा ; ঘ্ণায়মান চক্রফলকটা'র ব্যাপ্রিস্থানের প্রত্যেক বিভাগেই দ্র-ক'টা রঙ স্মরণ এবং দাকাং উপলব্ধির থোগে প্রতিমুহুর্ত্তে একসঙ্গে জড়ো হুইয়া সাদা রঙ্গে পরিণত হইতেছে। এরপ স্থলে স্বরণ স্বরণ-মাত্র হটয়াই ক্ষান্ত থাকে না স্মরণ সাক্ষাং উপল্কির পদে আরু হয়। এটা চাকুষ দৃষ্টান্ত; —ইহারই জুড়ি ধাঁচার আর-একটি দৃষ্টাস্ত আছে —সেটা শ্রোত দৃষ্টাস্ত , সেটাও দেখা উচিত। সেটা এহ:--

তুমি যথন মুথে উচ্চারণ করিতেছ "শ্রী" এই একটি-মাত্র শব্দ, তথন তোমার শ্রবণগোচরে প্রথমে উপস্থিত

হইয়াছে শু, তাহার পরে রু, শেষে উপস্থিত হইল 👼 জ যথন তোমার শ্বৰে উপস্থিত, তথন শ্ এবং র উভ্রের তোমার শ্বরণের থিড়কিলার দিয়া চুপি চুপি সাক্ষা **উপनिक क्षांत्र अदिश के ते अपने किया अवनी**ला ক্রমে মিশিয়া গিয়াছে; আর দেই গতিকে তুমি ঈ গুনিবামাত্রই তাহার পরিবর্ত্তে "শ্রী" গুনিতেছ। এই দুষ্টান্তের পরিষ্কার আলোকে এটা এখন বেদ বুঝিতে পারা ঘাইতেছে যে, আল্লাসভার উদ্যোতনে সাক্ষাং উপলব্ধিরও যেমন, সারণেরও তেমনি, ছয়েরই কার্যাকারিতা সমান। একটি বিষয় কিন্তু এখনো বুঝিতে বাকি আছে সেতা হ'জে এই যে, সাক্ষাং উপলব্ধির সঙ্গে অরণের সংযোগ ঘটে কিরূপে ? এ প্রশ্নের সোজা উত্তর এই যে, সংযোগ ঘটে আমুশ্ভির বলে। আমুসতার উদ্দোঠনের মুগ্র হ'চেচ আগ্রসমর্থন তাহা আগ্রসমর্থনী শক্তিরট কাগ্য। যুগন আমুরা চলিতে আরম্ভ করি তথন স্বভাবতই আমাদেব ছই পা একবোগে কাম্য করে দেখিয়া আমাদের মনে হইতে পারে যে তুই পায়ের চলনের মধ্যে যোগ রকা করিবার জন্ম চলনকন্তার কোনোপ্রকার শক্তি খাটাইবার প্রয়োজন হয় না। আমাদের মনে হয় বটে ঐরপ; কিন্তু একটু ভাবিয়া দেখিলেই আমরা বুঝিতে পারি যে, বিনা শক্তিতে কোনো কাৰ্য্যই সভবে না। এমন কি, সমন্ত দিন আমরা যে, ঘাড় উচা করিয়া বদি দাড়াই এবং চলাদেরা করি, এই সহজ কার্য্যটিতেও আমাদের শক্তি থাটে কম না। তার সাক্ষী---একঘেয়ে পুরাতন কথার অজ্ঞ ধারা ভানিতে ভানিতে সভার মাঝগানে যথন কোনো শ্রোতার নিদ্রাকর্ষণ হয়, তথন তাঁহার গ্রীবোরামনী শক্তির উন্তম শিণিল হওয়া গতিকে তংক্ষণাৎ তাঁহার ঘাড় চুলিয়া পড়ে। ইহাতেই আাক ইঙ্গিতে বুঝিতে পারা যাইতেছে বে, সাক্ষাং উপলব্ধির সঙ্গে আরণ জোড়া দিয়া প্রকাশ ঘটাইয়া তোলা বিনা-শক্তিতে সম্ভাবনীয় নহে,—তাহা আত্মশক্তিরই কার্যা তাহাতে আর ভুল নাই। তবে এটা সত্য যে, প্রথম উভ্তমে, আত্মশক্তি দুষ্টাপুরুষের চক্ষে আপনাকে ধরা ভাষ না। প্রথম উভনে, সন্ধিত্ত যেমন দ্রবীভূত শকরারাশির মধ্যে ঢাকা থাকিয়া দারিদিক হইতে নিঃশব্দে প্রমাণু সঙ্গু হ করিয়া বিচিত্র ক্ষাটিক ব্যুহ (মিছুরি)

<sup>\* [</sup> নীলমণি এবং খ্যামটাপ ছুই নামই ঐক্ষের বর্ণ-পরিচায়ক; তাছাড়া কালিদাস একস্থানে আকাশের বিশেষণ দিয়াছেন অসি-খ্যাম স্থাবি তলোয়ারের মতো খ্যামবর্ণ। আকাশের বর্ণ ইংরাজি ভাষায় blue। আকাশের বর্ণকে খ্যাম বলাও যাইতে পারে, নীল বলাও যাইতে পারে, কিন্তু indigeco নীল ভিন্ন খ্যাম বলা ষাইতে পারে না।

নিশ্মণ করে, আত্মশক্তি তেমনি প্রকৃতি-গর্ভে লুকাইয়া থাকিয়া বর্ত্তমানমুখী সাক্ষাৎ উপলব্ধি এবং ভূতমুখী স্মৃতি এই তৃই িভিন্নমুখী মনোর্ত্তিকে এক পত্রে বাধিয়া সেই জোড়া-মনোর্ত্তিকে আত্মসন্তার উদ্যোতন-কার্য্যে সমভাবে নিয়োজিত করে। প্রথম উল্লম্য, এইরপ আত্মশক্তি প্রকৃতি-গর্ভে তমসাচ্চন্ন থাকিয়া ভ্রমাচ্চাদিত অনলের লাগ্র অলক্ষিতভাবে কার্যা করে। দিত'য় উল্লমে, আত্মশক্তি আত্মসন্তার প্রকাশের সঙ্গে প্রকাশে অভ্যাত্মন্ করিয়া আত্মসন্তার প্রকাশের ভালা হইতে রক্তম্বনান্ত্রণের আবরণ সরাইয়া ফেলিয়া দেই পুরুষের আননদ্ধনকনি করে।

আয়ুশক্তির তৃই উল্লেখ্য কথা এ যাগা ভাষি বলিতেছি— এ কথা আমি কোথা ১ইতে পাইলাম ? বেদ ১ইতে— না কোৱান ১ইতে- না পাইবেল্ ১ইতে ? তাহা যদি জিজাসা কর, তবে তাহার উত্তরে আমি বলি এই যে, আদিম শাস্ত্র বৈদ্যুত্ত নহে।

> আদিম শাস্ত্র আবার কোন শাস্ত্র তাহা জানো না ?- -সে যে মহাশাস্ত্র! তাহার নাম বিশ্বজ্ঞাও।

এ শান্ত্রের মল গ্রন্থ জই অধ্যায়ে বিভক্ত। প্রথম অধ্যায়ে আ্মাজির প্রথম উল্মের পুরাণ কাহিনী যথাবিহিত স্পষ্টাক্ষরে আনুপর্বিক লেখা রহিয়াছে। দিতীয় অধ্যায়ে আত্মশক্তির দিতীয় উজমেব অভিনৰ কাহিনী সেইরূপই স্পষ্টাক্ষরে লিখিত হইয়া মানবমণ্ডলীর বংশ পরম্পরার মুদ্রাযন্ত্র হইতে থণ্ডে থণ্ডে বাহির হইয়া মান্ধাতার আমল হইতে নিরণচ্ছেদে চলিয়া আসিয়াছে এবং সারো যে কত যুগযুগা হর চলিবে তাহা কে বলিতে পংরে এই ছুই অধ্যায়ের ব্যাথ্যাকার্য্য আমাদের দেশের পুরাকালের তত্ত্বজ্ঞ আচার্ণোরা সাধামতে এক দফা করিয়া চুকিয়াছেন। এখন আবার—পাশ্চাত্য পণ্ডিতেরা দেই পুরাতন, অথচ নিত্য-নূতন, শাস্থ্রের ব্যাথ্যাকার্য্যের অন্তষ্ঠানে কোমর-বাঁধিয়া উঠিয়া পড়িয়া লাগিয়াছেন। জীনদিগের অজ্ঞাতদারে ভত্মাচ্ছাদিত অনলের স্থায় তলে তলে কার্য্য করিয়া—জীবেরা যাগতে যথাকালে মনুয়াত্বের ব্রহ্মডাঙায় তমোগুণের মৃত্তিকার উপরে হুই পায়ের ভর দিয়া এবং সত্ত্তণের মৃক্ত

আকাশে মাণা উঁচা করিয়া গৌরবের সহিত দাঁড়াইতে পারে তাহার প্রতি লক্ষ্য স্থির রাথিয়া, আত্মাক্তি কিরুপ স্থকৌশনে রজোগুণের শাণিত অন্ত্র দিয়া রওস্তমোগুণের বাবা অল্লে অপসারণ করে কাঁটা দিয়া কাঁটা উন্মোচন করে আত্মশক্তির এই প্রথম উভ্যমের ব্যাপারটি প্রথম অন্যায় আমাদিগকে শিক্ষা তায়: আর মনুয়ের জ্ঞানগোচরে আত্মশক্তি কিরূপে রজন্তমোগুণের বাধা অতিক্রম করিয়া তাহার অন্তঃকরণে দাল্লিক প্রকাশ এবং আনন্দের দার উদ্যাটন করিয়া ছায়—আত্মশক্তির এই দ্বিতীয় উভ্যমের ন্যাপারটি দ্বিতীয় অধ্যায় আমাদিগকে শিক্ষা তায়। তই অধ্যায় এক সঙ্গে মিলিয়া সমস্বৰে এই একটি নিগুঢ় রহস্থের সন্ধান আমাদের নিকটে জ্ঞাপন করিতেছে যে, প্রথম উভ্তমে জীবের আত্মশক্তি প্রমাত্মার হস্তে বিধৃত থাকে; দিতীয় উল্নে তাথ জীবানার হত্তে বিধিমতে সমর্পিত হয়। এই কথাটির মন্মের ভিতরে একটু মনোনিবেশ পূর্বক তলাইয়া দেখিলে, গোড়ায় আমরা এই যে একটি প্রশ্ন উত্থাপন করিয়াছিলাম---''এক'' যদি হয় সমস্তই, তবে ''অনেক'' আসিবেই বা কোণা হইতে, বসিতে স্থান পাইবেই বা কোণায় এই তুরহ প্রাটির মীমাংসার পথ অনেকটা দুর পর্য্যস্ত পরিষ্কার হইয়া যাইবে। তাহাতেই এক্ষণে প্রবৃত্ত হওয়া याहेटल्टा ।

একট্ন পূর্বে আমরা দেশিয়াছি যে, আত্মসন্তার প্রকাশসংঘটনে সাক্ষাং উপলব্ধি এবং অরণ চয়েরই কার্য্যকারিতা
সমান; এটাও দেশিয়াছি যে, অরণ সাক্ষাং উপলব্ধির
সঙ্গে মিশিয়া সাক্ষাং উপলব্ধিরই সামিল হইয়া যায়, আর,
তাহা যথন হয় তথন সাক্ষাং উপলব্ধি এবং অরণের মধ্যেই
ম্লেই কোনো প্রভেদ থাকে না। আমরা যথন সঙ্গীত
শ্রবণ করি, তথন শ্রেয়মান গাঁতের নানা স্বরাঙ্গ এক এক
মূহর্তে একএকটি করিয়া আমাদের কর্ণে উপস্থিত হয় সেইস্বর্টিই কেবল আমরা সেই মূহুর্তে সাক্ষাং সম্বন্ধে উপলব্ধি
করি। কিন্তু হইলে কি হয়— সাক্ষাং উপলব্ধির
সেরি ত্রী আছে— যাহার নাম স্বৃতি সাক্ষাং উপলব্ধির
সেই সহর্তিটি ভূতকাল হইতে নানা স্বর যোটপাট করিয়া

আনিয়া সমস্ত দলবল সমভিব্যাহারে সাক্ষাৎ উপলব্ধির
কণ্ঠ আলিঙ্গন করিয়া তাহার সঙ্গে মিশিয়া একীভূত
হইয়া যায়, আর, সেই গতিকে, প্রতি মৃহর্ত্তে আমরা
গানই শ্রবণ করি, তা বই কোনো মৃহর্ত্তে আমরা যুণভ্রষ্ট
একটি মাত্র স্থর শ্রবণ করি না। সঙ্গীত শ্রবণের ব্যাপারটি
আত্যোপাস্ত প্র্যালোচনা করিয়া দেখিলে আমরা দেখিতে
পাই এই ঃ—

গায়ক চড়ামণি আত্মশক্তির প্রভাবে শোতার সাক্ষাৎ উপলব্ধি এবং স্মরণের উপরে একযোগে কার্য্য করিয়া স্রোতার জ্ঞানগোচরে বিশেষ কোনো একটি রাগের বা রাগিণীর রূপ প্রকাশ করেন, আর, সেই প্রকাশের মধ্য দিয়াই শোতা গাঁয়মান স্বল্থবার মাধুর্যারস আস্বাদন করিয়া আনন্দ লাভ করেন। প্রথম উলমে শ্রোতা অজ্ঞাতসারে আত্মশাক্ত থাটাইয়া অবণ এবং সাক্ষাৎ উপলব্ধির যোগে গায়কের কণ্ঠনিঃসত সানটে মুগ্ধভাবে শ্রবণ করেন; দিতীয় উদামে, সজ্ঞানভাবে অর্থাৎ বুদ্ধি-পুর্বক আত্মশক্তি থাটাইয়া সেই গানটি সাণ্যানুসারে পুনরাবৃত্তি করেন। পুনরাবৃত্তি করেন কেন ? না যেহেতু সে গানটি তাঁহার বড়ড ভাল লাগিয়াছে গানের রসাসাদন-জনিত আনন্দই পুনরাবৃত্তি কার্যাটির প্রবর্ত্তক এবং নিয়া মক। আনন্দকে পুনরাবৃত্তি কার্যোর নিয়ামক বলিতেছি এই জ্ঞ থেহেতু পুনরাবৃত্তি কার্য্যের কোনোস্থান যদি থাপছাড়া হয়, তবে সাধকের তৎক্ষণাং আনন্দের ব্যাঘাত হয়, আর তাহাতেই সাধক বুঝিতে পারেন যে, ''এ জায় গাটা ঠিক হইতেছে না।" সাধক যথন বুঝিতে পারেন যে, তাঁহার পুনরাবৃত্তি কার্যাট ঠিকুমাফিক হইতেছে না, তথন তিনি গায়কের নিকটে গমন করিয়া সাধের গানটি পুন: পুন: শ্রবণ মনন এবং নিদিধাাসন করেন; এইরূপ করিতে করিতে ক্রমে যথন তাঁচার অন্তরের আনন্দের সহিত পুনরাবৃত্তি-কার্যাটির স্থর মিলিয়া যায়, তথন তিনি আপনাকে কুতার্থ মনে করেন। বলিলাম "প্রবণ মনন এবং নিদিধ্যাসন"; এরূপ বলিবার তাং-পর্য্য এই যে, প্রকাশ-সংঘটতের পক্ষে দাক্ষাং উপলব্ধি এবং শারণ ছই-ই যেহেতু সমান আবশ্রক, এই জন্ম সঙ্গীত-শিক্ষার পক্ষে শ্রবণ এবং মনন হুইই সমান আবশুক:

আবার, আত্মশক্তি থাটাইয়া সাক্ষাৎ উপলব্ধির সহিত্ত স্মরণের যোগ-বন্ধন করা যেহেতৃ প্রকাশ-সংঘটনের পক্ষে আবশ্যক এই ওল্প নিদিবাাসন দারা শ্রবণ এবং মননকে একস্ত্রে বাঁধিয়া একীভূত করা সঙ্গীত শিক্ষার পক্ষে আবশ্যক। গানের সম্বন্ধে এতগুলা কথা এ যাহা বলিলাম—এ সমস্তই কেবল একটা উপলক্ষ মাত্র তাহা ব্রিতেই পারা যাইতেছে। প্রক্বত কথা যাহা বক্তব্য তাহা এই:

এটা আমরা এখন বেদ ব্রিনে পাবিয়াছি যেআত্মশক্তির কার্য্যকারিতায় সাক্ষাং উপলব্ধি এবং স্থারণ একসঙ্গে মিশিয়া একাতৃত হুইলে তবেই দ্রষ্টা পুরুষের অন্তঃকরণের বর্ত্তমান ক্ষেত্রে চিৎপ্রকাশের অভ্যাদয় হয়। এই সঙ্গে এটাও কিন্তু বোঝা উচিত যে, সাক্ষাৎ উপলব্ধিই মূল স্মরণ তাহাব একপ্রকার লেজ্ড। রূপকচ্ছলে বলা ঘাইতে পারে যে, দাক্ষাং উপলব্ধি ধ্বনি স্মরণ প্রতিধান। এখন জিজ্ঞাশু এই যে, দ্রষ্টা পুরুষের অন্তঃকরণে আদিম দাক্ষাৎ উপলব্ধি কোথা হইতে আইদে এটা যথন স্থির যে, তাহা দ্রপ্তাপুক্ষের নিজের শক্তি হইতে আসে না, তথন তাহাতেই প্রতিপন্ন হইতেছে যে. প্রমাত্মার ঐশা শক্তিই তাহার একমাত্র প্রেরয়িতা। যদি সূর্যা হইতে আলোক না আসিত তবে জীব চকুচকুই হইত নাইহা বলাবাহুলা। কালি-দাস যদি বলেন যে. 'আমি গুদ্ধ কেবল আত্মশক্তির বলে ঋতৃসংহার রচনা করিয়াছি" তবে মোটামুটি-ভাবে তাঁহার মুথে সে কথা শোভা পাইতে পারে—ইহা খুবই সতা; কিন্তু তাঁগার ঐ কথাটির ভিতরে একটু মনো-নিবেশ পূর্বাক তণাইয়া দেখিলে দর্শকের চক্ষে উহার অপ্রামাণিকতা ঢাকা ঢাকা থাকিতে পারে না। এতো দেখিতে পাওয়া যাইতেছে যে, নানা ঋতুর নানা मिक्या यादा जिनि शृद्ध माक्षा मद्द উপनक्षि করিয়াছিলেন তাহা তাঁহার স্মরণে মুদ্রিত হইয়া গিয়া-ছিল: তাহার পরে তিনি আত্মশক্তির বলে সেই স্মরণায়ত্ত ব্যাপারগুলির মধ্যে যথাভিঞ্চি যোগাযোগ ঘটাইয়া ঋভূসংহার গড়িয়া তুলিয়াছিলেন। কালিদাসের কবিতার গোড়ার সেই সাক্ষাৎ উপলব্ধির ব্যাপাঞ্টি যদি গণনার

মধ্য হইতে সরাইয়া দেওয়া যায়, তাহা হইলে জাঁহার একথা খবই ঠিক যে, তিনি আত্মশক্তির বলে ঋতুসংহার রচনা করিরাছেন। কিন্তু প্রকৃত পক্ষে তাঁহার ও কথাটি সত্য চইতে পারে না এই জন্ম — যেহেতু, গোড়ার দেই সাক্ষাৎ উপলব্ধির উপরে তাঁহার নিজের হস্ত যৎকিঞ্চিৎ যাহা চিল তাহা না থাকারই মধ্যে। "তাঁহার নিজের হস্ত মুলেই ছিল না" না বলিয়া—বলিলাম "তাঁহার নিজের হস্ত। ষংকিঞ্চিং যাহা।ছল তাহা না থাকারই মধ্যে" এরপ বলিবার তাংপর্যা এই যে, বর্ত্তমান দুপ্তাম্বস্থালে যালাকে বলা হইতেছে গোডার সাক্ষাৎ উপলব্ধি ভাহা অপেক্ষাকৃত গোড়ার সাক্ষাৎ উপলব্ধি হইলেও তাহা আদিম সাক্ষাং উপলব্ধি নহে --অর্থাং দর্ব্ব প্রথমেই দাক্ষাং উপলব্ধি নহে। আদিম দাক্ষাৎ উপলব্ধির সংঘটনকর্ত্তা স্বয়ং প্রমাত্মা ভিন্ন আর কেহই হইতে পারে না এইজন্ত যেহেতু সাক্ষাৎ উপলব্ধি অরণের গোড়ার প্রতিষ্ঠাভূমি, স্কুতরাং তাহার সংঘটনে শ্বরণের কোনো প্রকার কার্য্যকারিত। থাকিতে পারে না। একটি সত্যো-জাত শিশুর সাক্ষাং উপলব্ধি-ক্ষেত্রে দিবালোক কিছুকাল ধরিয়া কার্য্য করিলে, তবে তাহা তাহার স্মরণে মুদ্রিত হয়; স্মরণে মুদ্রিত হইলে, আ্রাশক্তি তলে তলে কার্য্য করিয়া সার্ণ এবং সাক্ষাৎ উপলব্ধির যোগে শিশুর জ্ঞান গোচরে দৃখ্যবস্তুসকলের নৈবেতের ডালা অনারুত করে। সম্মাত শিশুর স্মরণে দিবালোক রীতিমত মুদ্রিত হওয়া বেহেতু সময়-সাপেক, এইজভ সত্যোজাত শিশু প্রথমে যথন আলোক সাক্ষাৎ সম্বন্ধে উপলব্ধি করে, তথন তাহার সহিত স্বরণ মিশ্রিত থাকে না বলিয়া তাহা তাহার জ্ঞানের আয়ত্তের মধ্যে আদে না: আর. তাহা যথন তাহার জ্ঞানের আয়ন্তাধীন নহে, তখন তাহাতেই প্রতিপন্ন হইতেছে যে গোড়ার সেই সাক্ষাৎ উপলব্ধির সংঘটনে তাহার নিজের কোনো হস্ত ছিল না। অতএব এটা স্থির যে আদিম শাক্ষাৎ উপলব্ধি প্রমান্তার ঐশীশক্তির বলেই মন্তুয়ের অন্তঃকরণে জাগিয়া ওঠে। মনে কর একজন সঙ্গীতের ওম্ভাদ সঙ্গীতরসে এমনি মাতোয়ারা যে, লোকে তাহার নাম দিয়াছে গীতানন্দ সরস্বতী; এখন দ্রষ্টব্য এই যে, গীতানন্দ স্বামী যেমন আপনার গীতানন্দ শ্রোতৃবর্গের অন্ত:করণে জাগাইয়া তুলিবার জন্ম তাঁহাদের কর্ণে গীত-

স্থা বর্ষণ করেন--আনন্দস্তরূপ প্রমান্ত্রা তেমনি আপনার আনন্দ জীবাগার অন্তঃকরণে জাগাইয়া তুলিবার জন্ত সান্ত্রিক প্রকাশ প্রেরণ করেন। উপনিষ্দে তাই উক্ত হইয়াছে "রুদো বৈ দঃ" রুদ ভিনি নিশ্চয়ই "রুদং ছেবায়ং শ্ৰুনন্দী ভবতি" রুসকেই লাভ করিয়া জীব আনন্দিত হয়। "এষহেবানন্দয়াতি" প্রমাত্মাই আনন্দ জাগাইয়া তোলেন। এ কথাগুলি কবির কল্পনামাত নতে উহা ধ্রুব সত্য। সত্বগুণপ্রধান জীবের অন্তঃকরণে (অর্থাৎ মহুয়ের অন্তঃকরণে) ঐশাশক্তির বলে সান্তিক প্রকাশ যাহা উদ্বোধিত হয়, তাহা বাস্তবিকই আনন্দের মূল উৎস। তার সাক্ষী - কি মনুষ্য কি প্রাদি জন্ত সকল জীবেরই ক্ষুধা-তৃষ্ণার সময় অন্ন পানে আনন্দ হয়, কিন্তু জীব-রাজ্যে অ্যাকা কেবল মন্তুয়েরই সান্ত্রিক প্রকাশে বা জ্ঞানে আনন্দ হয়। কচি বালক কেমন অবলীলাক্রমে মাতৃভাষা শিথিয়া ফ্যালে ইহা সকলেরই জাথা কথা। তই এক বংসরের বালক মাতৃমুখোচ্চারিত কথা শুধু কেবল কানে শুনিয়াই ক্ষান্ত থাকে না---পরস্থ তাহার ভাবের ভিতরে প্রবেশ করিতে চেষ্টা করে। ক্ষুণাকালে মাতার স্তন্ত গ্রন্ধ পান করিয়া দে যেমন আনন্দ লাভ করে -মাতৃবাক্যের ভাবস্থা পান করিয়া দে দেইরূপই বা ততোধিক আনন্দ লাভ করে। পরমান্নার ঐশাশক্তি হইতে যেমন সূর্য্যালোক আসিয়া নির্জীব জগংকে সজীব করিয়া তোলে—অন্ধ জগৎকে চক্ষুমান করিয়া তোলে—অচেতন জগৎকে সচেতন করিয়া তোলে, তেমনি, সেই সঙ্গে সাত্ত্বিক প্রকাশ (অর্থাৎ গোড়ার দাক্ষাৎ উপলব্ধি) অবতীর্ণ হইয়া আবালবৃদ্ধ মমুয়ের অন্তঃকরণে বিমল আনলের দারা উদ্যাটন করিয়া ভায়। ঈশ্বর-প্রেরিত সত্তঞ্জন শুধু যে কেবল জ্ঞান এবং আনন্দের গোড়ার স্ত্র তাহা নহে তাহা ধর্মেরও গোড়ার সূত্র। কচি বালকেরা তাহাদের মাতাপিতা ভ্রাতাভগ্নী এবং পার্মবর্ত্তী আর আর লোকের মনের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আপনার সতার নবোদিত প্রকাশের সঙ্গে স্থর মিলাইয়া তাঁহাদের সবাই-কার সতার রসাম্বাদন করে, আর তাহাতেই তাহাদের আনন্দ হয়; তার দাক্ষী তাহারা ধাত্রীর বা মাতাপিতার বা ভ্রাতাভগ্নীর আদর-বাণী শুনিলে কেমন স্থমধুর হাস্ত

করে তাহা কাহারও অবিদিত নাই। তাহাদের অরুত্রিম সরল হাদরের নিকটে সকলেই আত্মতুল্য— মথচ তাহারা গীতাশাল্পের বা বাইবেলের এক ছত্রও পাঠ করে নাই। এইরূপ সমদর্শিতা এবং সমবাথিতাই ধর্মের গোড়ার কথা। এখন দেখিতে হইবে যে, গীতানন্দ সরস্থতীর কণ্ঠ-নিঃস্থত গান যেমন নিগুঁত, শিক্ষার্থী সাধকের কণ্ঠ-নিঃস্থত গান যেমন নিগুঁত, শিক্ষার্থী সাধকের কণ্ঠ-নিঃস্থত গান সেরূপ নিগুঁত হওয়া দূরে থাকুক, তাহা নানা প্রকার বাধায় জড়িত। শিক্ষার্থী সাধককে কিছুদিন ধরিয়া গান সাধিতে হইবে—তাল মান স্থর ঠিক মতে হদরসম করিয়া তাহা কণ্ঠ দিয়া বাহির করিতে হইবে—এইরূপ আর আর নানাবিধ কার্য্য হাতে-কলমে করিতে হইবে যাহা সহজে হইবার নহে। শিক্ষার্থী ব্যক্তি সঙ্গীত-বিতার তার্থ-যাত্রী; কাজেই, গস্তব্য পথের বাধা বিদ্ধ অতিক্রম করিয়া তাহাকে গম্যস্থানে উপনীত হইতে হইবে।

পূর্বের আমরা দেখিয়াছি যে, পরমাত্রা সমষ্টি সং, স্থতরাং তাঁহার সভা সভ্তণের নিদান, আর তাঁহার শক্তিরূপী সেই আদিম এবং সনাতন সত্তগুণ রঞ্জ-স্তমোগুণের বাধায় জড়িত নহে বলিয়া আমাদের দেশের প্রাচীন তত্বজ্ঞানশাম্বে তাহা শুদ্ধ সত্ত্ব বলিয়া উক্ত ব্যষ্টিদত্তা মাত্রই ত্রিগুণাত্মক: হইয়াছে। পক্ষা স্তবে অথবা যাহা একই কথা-- ব্যষ্টিসন্তার অন্তর্নিগৃঢ় সন্বগুণ রজস্তমোগুণের বাধায় জড়িত। এই জন্ম প্রথম উন্সমে সাধক সহজভাবে আত্মশক্তি খাটাইয়া প্রমাত্মার হস্ত হইতে যাহা প্রাপ্ত হইয়া আনন্দিত হন, দ্বিতীয় উভ্তমে প্রমাত্মার প্রসাদ-লব্ধ সেই সত্ত্তণের আশপাশের বাধা আত্মপ্রভাবের বলে অতিক্রম করিয়া তাহার আগমনের পরিদার করা তাঁহার পক্ষে আবশ্রক হয়। এখন দ্রষ্টব্য এই যে, আয়শক্তির প্রথম উহমের ফল সেই যে অ্যাচিত সান্তিক আনন্দ যাহা প্রমাত্মার প্রসাদে শিশুর অন্ত:করণেও যেমন আর সরল হৃদয় সাধু-যুবার অন্তঃকরণেও তেমনি, টাট্কা-টাট্কি আকাশ হইতে নিপতিত হয়, তাহাই সাধকের আত্মশক্তির দ্বিতীয় উন্তমের নিয়ামক। প্রমাত্মার প্রসাদ-লব্ধ গোড়ার সেই সাত্তিক আনন্দই সাধককে মঙ্গলের পথ প্রদর্শন

করে। সে আনন্দ বিষয়স্থথের স্থায় মোহাচ্ছন্ন আনন্দ নহে—পরস্ত তাহা জ্ঞানগর্ত্ত স্থবিমল আনন্দ; আর, সেইজন্ম উপনিষদে তাহা প্রজ্ঞানখন বলিয়া উক্ত হইয়াছে; —উক্ত হইয়াছে

''প্রজ্ঞানঘন এবানন্দময়ো আনন্দভূক্ চেতোমুখঃ" আনন্দময় কোষস্থ জীব প্রজানঘন আনন্দভূক্ চেতোমুখ।

এই সান্ত্রিক আনন্দের সঙ্গে যাহার স্থর মেলে তাহাই মঙ্গল কার্যা, আর, তাহার সঙ্গে যাহার স্থর মেলে না তাহাই অমঙ্গল কার্যা। দেবপ্রসাদ-লব্ধ সান্ত্রিক আনন্দই সাধকের আয়প্রস দের মূল উংস, আর, তাহারই আর এক নাম অন্তরায়া। পাশ্চাত্য শাহেও বলে, Conscience is the voice of God অন্তরায়ার বাণী ঈশবেরই বাণী। এ বিষয়ট আর একটু বিশদরূপে বিবৃত করিয়া বলা আবশ্যক। আগামী বারে তাহার চেষ্টা দেখা যাইবে।

শীদ্বজেন্ত্রনাথ ঠাকুর।

# नवीन-मन्ना,मी

### ত্রয়শ্চত্বারিংশ পরিচেছদ

### সাধুসঙ্গ।

মোহিত যথন গৃহ হইতে নিশ্রান্ত হইল, তথন সামান্ত আলোক ফুটিয়াছে মাত্র। পৌরজন কিমা দাসদাসী কেহ তথনও জাগে নাই। নির্ব্বিদ্ধে ফটক পার হইয়া মোহিত গ্রাম্য পথ অতিক্রম করিতে লাগিল। হই চারি গন পরিচিত লোক পথে ছিল বটে কিন্তু আলোকের অল্পতায়, এছয়বেশে কেহই তাহাকে চিনিতে পারিল না।

মোহিতের পরিধানে একথানি গৈরিক বসন, একথানি উত্তরীয়, তাহার উপর কম্বলথানি জড়ান। অগ্রহায়ণের মধ্যভাগ—একটু বেশ শীতের আমেজ দিয়াছিল। গৈরিকবর্ণের মোটা কাপড়ের একটি ঝুলি তাহার দক্ষিণহস্তে ঝুলিতেছিল। তন্মধ্যে একথানি গীতা, একথানি সংখ্যদর্শন এবং আরও চারি পাঁচথানি পুত্তক ছিল। একথানি বড় ছুরিও ছিল। বামহস্তে লোটাট বগলে একথানি মৃগচর্ম। কোনওক্রপ থাছদ্রব্য কিম্বা অর্থ—এসব কিছুই

ছিল না। কেমন করিয়া তাহার চলিবে তাহা কি মোহিত ভাবে নাই? ভাবিয়াছিল বৈ কি। বাল্যকালাবিধি তাহার মনটি ভক্তিপ্রবণ। তাহার বিশ্বাস ছিল ঈশ্বর যথন জীব দিয়াছেন তথন আহার তিনিই যোগাইবেন। এই নির্ভরণীলতার ভাব তাহার মনে এথন অধিকতর ক্ষুর্ত্ত হইগ্নাছে।

কোন্ পথে, কোথায় যে মোহিত যাইবে তাহা কিছুই সে স্থির করিয়া বাহির হয় নাই। কল্যাণপুর হইতে তুই ক্রোশ দূরে একটি সরকারী পাকা রাস্তা ছিল, সে রাস্তা বরাবর খুলনা গিয়াছে। যথন রেল থোলে নাই, তথন এই পথ দিয়াই লোকে জেলায় যাইত। গ্রামপ্রাস্তে পৌছিয়া সেই রাস্তার দিকেই মোহিত পদচালনা করিল। মাঠের মধ্যে দিয়া কাঁচা রাস্তা গিয়া সেই রাজপথে মিশিয়াছে।

মোহিত যথন গ্রাম হইতে অনুমান একক্রোশ व्यानिग्राष्ट्र, उथन वड़ घठा कतिया शृद्धिनित्क शृर्यगानम হইল। সে দৃশ্য দেথিয়া, কয়েকদিন পূর্বের শেষবার যে স্র্যোদ্য মোহিত প্রতাক্ষ করিয়াছিল, তাহাই তাহার স্মরণ হইল। মনে হইল. সে স্থা তাহার আকুল প্রার্থনার পুরস্কারে, চিনির নবজীবনদাতা ধরূপ আসিয়া উদিত হইয়াছিলেন। কি শাস্তি—কি পুলকহিল্লোল তাহার অন্তঃকরণ সেদিন পরিপ্লাবিত করিয়াছিল ! – ভাবিতে লাগিল, চিনি এখন কেমন আছে ?—কি করিতেছে ?— আহা, সে বালিকার জীবন স্থময় হউক।—এইরূপ চিন্তা-প্রম্পরা মোহিতের মানদক্ষেত্রে অন্ধিকার প্রবেশ করিয়া ছুটাছুটি আরম্ভ করিতেই তাহার চৈতন্ত হইল। পণ্ডের মধ্যে হঠাং দে থমকিয়া দাঁড়াইয়া পড়িল। নিজের প্রতি অত্যন্ত বিরক্ত হইয়া ভাবিল---"এ কি! আমি নাগৃহ ছাড়িয়া গৈরিক বন্ধ পরিয়া সন্ন্যাসাশ্রম অবলম্বন করিতে চলিয়াছি ? কোথায় আনম ধর্মচিন্তায় ভগবচ্চিন্তায় বিভোর থাকিব, তাহার পরিবর্ত্তে আমার মনে কামিনী চিস্তাই আধিপত্য করিতেছে! ছি ছি ছি - ধিক আমাকে।"— এইরপ আত্মাহশোচনার পর, মনে মনে মোহমুলারের লোক আহত্তি করিতে করিতে, পূর্বাপেকা ক্রততর বেগে শে পথ চলিতে লাগিল।

অর্দ্ধঘণ্টা কাল এইরূপ চলিলে, সন্মুখথেকৈ তাহার কষ্টবোধ হইতে লাগিল। তথন কম্বলখানি গাত্র হইতে উন্মোচন করিয়া, ঝুলির মধ্যে ভরিয়া লইল। ছই দিকের মাঠ পীত ধাল্তে পরিপূর্ণ। পথে লোক চলাচল আরম্ভ হইয়াছে। মাঝে মাঝে ছই একখানি গোশকট, বিপরীত দিক হইতে আসিয়া তাহাকে অতিক্রম করিয়া চলিয়া যাইতেছে। আরোহিগণ কৌত্হলপূর্ণ নেত্রে তাহার পানে চাহিতেছে—কেহ কেহ প্রণামও করিতেছে।

মোহিত যথন পাকা রাস্তার উপর পৌছিল, তথন বেলা ৭টা হইবে। ইতিমণোই সে একটু প্রাস্ত হইয়াছে। প্রথমতঃ, গত রাত্রে তাহার নিদ্রা হয় নাই বলিলেই হয়। বিতীয়তঃ, পথ চলাও কোন কালে অভ্যাস ছিল না। যথন কলিকাতায় কলেজে পড়িত তথন বৈকালে একবার করিয়া গোলনীবিতে বেড়াইতে যাইত মাত্র। রবিবার কিম্বা অভ্যছ্টির দিনে আর একটু অগ্রসর হইয়া, বিডন বাগানে কিম্বা হেছয়া পুম্বরিণীর তীরে গিয়া বেড়াইত। – কথনও বা ইডেন বাগানে অথবা গড়ের মাঠে যাইত—সেও কালে ভদ্রে। কলেজ ছাড়িয়া অবধি প্রাত্যাহক ভ্রমণ আর নাই। কোন দিন ঝোঁক হইলে তিন চারি মাইলও বেড়াইয়াছে বটে কিম্ব সে কদাচিৎ।

সংযোগস্থলে বড় রাস্তার নিমে একটি পাকা দাঁকোছিল। তাহারই একটি আলিসায়, গাছের ছায়ায় মোহিত উপবেশন করিল। ঝির ঝির করিয়া মৃছ হৈমস্তিক বায়ু বহিতেছে। নোহিতের ঘন্ম ও প্রাস্তি শাছই অপনোদিত হইল। সেথানে বসিয়া সে ভাবিতে লাগিল, "এখন কোনদিকে যাই ? খুলনার দিকে না বিপরীত দিকে ?"—বিপরীত দিকে কোন স্থানে গিয়া যে রাস্তা শেষ হইয়াছে তাহা মোহিত জ্ঞাত ছিল না। ভাবিল—"বরং খুলনার দিকেই যাই। যদি ভগবানের ইচ্ছা হয়, সেথান হইতেরেলে কাশী কিন্ধা বুলাবন চলিয়া যাইব।"

এথান হইতে থুলনা ছত্তিশ মাইল—ছইদিনের পথ।
তিন ক্রোশ দুরে কাশিয়াদহ নামে একথানি বর্দ্ধিষ্ণু গ্রাম
আছে। মোহিত উঠিয়া আবার পথ চলিতে লাগিল।

চলিতে চলিতে রৌদ্র ক্রমে বাড়িয়া উঠিল, মোহিতের গতিবেগও হ্রাস হইল। বেলা যথন দশটা হইবে, তথন পিপাদায় তাহার ছাতি ফাটিয়া যাইতেছে। পথচারী লোককে জিজ্ঞাদা করিয়া জানিল, এক ক্রোশ দূরে কাশিয়া।
দহ। আজ সেথানে হাঠ বদিবে—ঝুড়ি ঝুড়ি মাছ, ফল,
তরীতরকারী দেখানে যাইতেছে। গোয়ালারা মত, দধি,
ছুদ্ধের ভার লইয়া ছুটিয়াছে। পথের পার্থে একটা প্রকাণ্ড
দীঘি ছিল, জলপানার্থ মোহিত রাস্তা হইতে নামিয়া তাহার
তীরে গিয়া দাঁডাইল।

জলের নিকট পৌছিয়া হটাৎ মোহিতের মনে হইল, আজ ত এথনও সন্ধ্যা আছিক করা হয় নাই—তৎপূর্ব্বে জলপান করিবে কেমন করিয়া ? তথন সে জলে নামিয়া মুখাদি ধৌত করিয়া লইল। দীর্ঘিকার তীরে তীরে আম্র, নারিকেল প্রভৃতি নানাবিধ ফলের বাগান। সেই বাগানে প্রবেশ করিয়া একটি পরিচ্ছন্ন স্থান দেখিয়া, মৃগচর্ম্মণানি বিচাইয়া মোহিত উপবেশন করিল।

তাহার গলায় এখনও যক্ষোপবীত আছে। ইচ্ছা ছিল, কোনও সদানুক সন্যাসী পাইলে, তাঁহার নিকট দীক্ষা গ্রহণ করিয়া যজ্ঞোপবীত পরিত্যাগ করিবে।

গায়ত্রী, সন্ধ্যা প্রভৃতি সমাপন করিয়া মোহিত গাঁতা খানি খুলিল। কয়েকটি শ্লোক পাঠ করিবার পর দেখিতে পাইল, বাগানের ভিতর কিছু দূরে তিন চারিজন লোক ঘুরিয়া বেড়াইতেছে। একজনের হাতে ফল পাড়িবার একটা আকর্ষণী অপর সকলের হলে ধামা। লোকগুলি ক্রমশ: মোহিতের নিকটবত্তী হইতে লাগিল। অল্প দূরে ক্রেকটা কাগজি লেবুর গাছ ছিল— যাহার হস্তে আকর্ষণী, সে পটাপট কাগজি নেবু ছিঁড়িয়া একজনের ক্রমন্থিত ধামায় ফেলিতে লাগিল। মোহিত বুঝিল, ইহারই বাগান।

লেবু তোলা শেষ হইলে সে লোকটির দৃষ্টি মোহিতের উপর পতিত হইল। তথন সে ধীরে ধীরে, যেন একটু স্তম্ভাবে অগ্রসর হইতে লাগিল। কিয়দূরে নিজ চটিজুতা পরিত্যাগ করিয়া, মোহিতের কাছে আসিয়া দাঁড়াইয়া অবাক্ হইয়া তাহার পানে চাহিয়া রহিল।

মোহিত প্তক হইতে মুথ উঠাইবা মাত্র, লোকটি ভূমিষ্ঠ হইয়া তাহাকে প্রণাম করিল। পরে, করযোড়ে বলিতে লাগিল—"বাবা, আমি এই দীঘির তিন দিক্কার বাগান, জমিদারের কাছে বছরে ১২০১ খাজানায় জ্বমা

নিয়েছি। আজই প্রথম ফল পাড়তে এসেছি—কেশেদর হাটে নিয়ে গিয়ে বিক্রী করব। আজ বাগানে বাবার পার ধূলো পড়েছে—এটা বড় শুভলক্ষণ বলে আমার মনে হচ্ছে।"—বলিয়া ধামা হইতে একটি বাতাবী নেবু এবং একটি স্থপক বড় আতা লইয়া, নোহিতের সন্মুথে রাথিয়া, লোকটি আবার হাতযোড় করিল।

মোহিত চক্ষু মৃদ্রিত করিয়া মনে মনে বলিল—"প্রভু, আমি ত জানিতাম, যথন তোমার পদাশ্রয় গ্রহণ করিয়াছি, তথন আমার আর কোন বিষয় চিন্তা করিতে হইবে না। তোমার পদভরসা যেন আমার ক্রদয়ে চিরদিন অচল থাকে, এই করিও দয়াময়।"

মোহিত চক্ষু থুলিলে লোকটি বিনয় করিয়া বলিল—

"ঠাকুর, আশীর্কাদ কর যেন এ বাগানের ফল বেচে

আমার তুপয়সা লাভ হয়।"

মোহিত বলিল "আমি আনার্কাদ করছি, তোমার ভক্তিলাভ হোক্। ভগবানের পায়ে যেন চিরদিন তোমার মতি থাকে।"

অর্থলাভের আশার্কাদ না পাইয়া লোকটি যেন একটু কুঃ হইল।—"তবে বিদায় হই ঠাকুর"—বলিয়া আবার প্রণাম করিয়া চলিয়া গেল। মোহিত পুনরায় গাঁতায় মনোনিবেশ করিল।

অদ্ধিঘণ্টা এইরূপে কাটিলে, নেবৃটি ঝুলির মধ্যে রাথিয়া, আতাটি মোহিত ভক্ষণ করিল। দীঘিকায় নামিয়া হস্তমুথ প্রকালন করিয়া, ছই চারি গণ্ডুষ জলপান করিয়া, মোহিত আবার পথ চলিতে লাগিল।

যথন কাশিয়াদহ পৌছিল, তথন মধ্যাহ্নকাল। গ্রামের প্রান্তে হাট বসিরাছে। রৌজে চারিদিক ঝাঁ ঝাঁ করিতেছে। মোহিত ভাবিল, কোথাও বসিরা একটু বিশ্রাম করিরা, স্নান করিরা ফেলি। হাটের অনতিদ্রেই একটি স্বচ্ছ সরোবর দেখা যাইতেছিল।

বিশ্রামাশায় কিয়দূরস্থিত একটি বটবৃক্ষের দিকে চলিল।
সেথানে পৌছিয়া দেখিল, বৃক্ষতলে জটাজূটধারী ভত্মার্তকলেবর বিপুলকায় একজন সন্ন্যাসী বসিয়া আছে—
কয়েকজন নরনারী তাহাকে বিরিয়া রহিয়াছে। একটি
স্ত্রীলোক বসিয়া হাত দেখাইতেছে। সন্ন্যাসীঠাকুরের

পার্বে একথানি গৈরিকবস্ত্র বিস্তৃত—তাহার উপর সিকি, ভুয়ানি, পয়সা পড়িয়া আছে।

কোতৃহলবশতঃ একমিনিটকাল মোহিত দেখানে দাড়াইয়া রহিল। সেই সন্নাদী তাহাকে দেখিয়া, ক্রোধ ও বির্নজিপূর্ণ নেত্রে তাহার পানে কটমট করিয়া চাহিয়া রহিল। মোহিত তথন অবস্থা ব্ঝিয়া মানে মানে সে স্থান পরিতাগে করিয়া গেল।

পুষ্ধবিণীতীরে উপস্থিত হইয়া মোহিত দেখিল — ছই
তিন জনমাত্র লোক ঘাটে স্নান করিতেছে। সোপানের
উপর ঝুলি প্রস্তৃতি এবং উত্তরীয়পানি রাখিয়া, মোহিত
জলে নামিল। কিছুক্ষণ অবগাহন করিয়া তাহার শরীর
শাতল হইল। স্নানাস্তে উঠিয়া, উত্তরায়থানি পরিধান
করিয়া, তীরস্থিত একটি পরিচ্ছয় রক্ষতল নির্বাচন করিয়া
লইল। ছইটে নিমন্ত শাথায় সিক্ত বস্ত্রথানি বাধিয়া
শুকাইতে দিয়া, মৃগচর্ম্ম পাতিয়া গাঁতাপাঠাগ উপবেশন
করিল।

কিছুক্ষণ পাঠ কবিতে করিতে, মোহিতের অত্যস্ত কুনা উপস্থিত হইল। সেই উবাকাল হইতে পরিশ্রম একটি আতা ভিন্ন আর কিছুই খান নাই ক্ষুণার অপরাধ কি 
তথাপি মোহিত মনে মনে হাসিয়া নিজেকে বলিল "সাধু সন্ন্যাসী মান্ত্র্য—সারাদিন খাই থাই করিলে চলিবে কেন 
প্রশাবার গীতার মনোনিবেশ করিল।

কিন্তু কুধা বড় বালাই। গাতা মানে না, উপনিষদ্
মানে না, বেদাস্তদশন মানে না। মোহিত পাঠে অধিকক্ষণ
মন:সংযোগ করিতে পারিল না। তথন পুঁথি বন্ধ করিয়া,
ঝুলি হইতে বাতাবী নেবুটি এবং ছুরিখানি বাহির করিল।
নেবুটি লাগিল—যেন অমৃত। আহারান্তে পুন্ধবিণী হইতে
হস্তমুথ প্রকালন করিয়া আসিয়া, বেদাস্ত রামায়ণখানি
মোহিত খুলিয়া বসিল।

কিছুক্ষণ যাইতে না যাইতেই ঘুমে তাহার চকু জড়াইয়া আসিতে লাগিল। গতরাত্রি প্রায় অনিদ্রায় কাটিয়াছে বলিলেই হয়। তাহার পর রৌদ্রে ঝুলি ঘাড়ে করিয়া এই ছয় ক্রোশ পথ হাঁটা। মোহিত বহি বন্ধ করিয়া, ঝুলিটি মাধায় দিয়া, কম্বল্থানি গায়ে দিয়া, মৃগচর্ম্মের উপর গুটি স্কটি হইয়া পড়িয়া ঘুমাইতে লাগিল। যথন জাগিল, তথন স্থা অস্তমান। বস্থানি একটি শাথা হইতে এঞ্চিত্ৰত হইয়া মাটাতে লুটাইতেছে। তাড়া-তাড়ি উঠিয়া, দেথানি খুলিয়া, বক্ষেও পৃষ্ঠে উত্তরীয় স্বরূপ মোহিত বাধিয়া লইল। তথন বদিয়া চিন্তা করিতে লাগিল।

সন্মুথে শাত রজনী। এ বৃক্ষতলে কতক্ষণ থাকিবে! আশ্র অন্নেষণ আবশুক। কুধাও পাইয়াছে। তথাপি কিয়ৎক্ষণ অলসভাবে মোহিত সেথানে বসিয়া রহিল।

কুৰ্য্য অন্তমিত। মোহিত তথন উঠিয়া, যেথানে হাট বসিয়াছিল, সেই দিকে পদচালনা করিল। ভাবিল, সেথানে কোনস্থানে নিশ্চয়ই আশ্রয় মিলিবে।

বটরক্ষতলে আসিয়া দেখিল, পূর্বোক্ত সন্ন্যাসী তথনও সেথানে বসিয়া। নিকটে আর কোনও লোক নাই। হাটও প্রায় ভাপিয়া আসিয়াছে। মোহিতকে দেখিয়াই সে ব্যক্তি আত্মুণে বলিল—"এস স্যাক্ষাং—বস।" বলিয়া নিজের পার্থিত জান দেখাইয়া দিল।

মোহিত মৃগচর্মখানি বিছাইয়া বসিল।
সন্ন্যাসী তথন বলিল—"কোন থানে ছিলে ?"
কোথায় ছিল তাহা মোহিত বলিল।
"হল কি রকম বল।"

বুঝিতে না পাৰিয়া মোহিত জিজাসা করিল—"কি হল ?"

সন্যাসী হ্বাসিয়া বলিল—"এই পাওনা থোওনা। রোজগার হে, রোজগার।"

মোহিত মনে মনে হাসিয়া বলিল—"স্কবিধে নয়।"

সন্ত্যাদী বলিল—"আমিও তেমন স্থবিধে করতে পারিনি। এথানকার লোকগুলো ভারি ঠেটাহে ভারি ঠেটাহে ভারি ঠেটা। এক নার্গাকে ছেলে হবার ওমুধ দিলাম, আটগগুল প্রদা দিয়েছে। বাকী সব, হাত দেখিয়ে, হাজার কথা বকিয়ে, ছটো চারটে প্রদা দিয়েছে, তুমি কাউকে ওমুধ বিষুধ দিলে না কি ৪"

মোহিত বলিল—"ওষ্ধ জানিনে।"
"হাত দেখলে ?"
"হাতও দেখতে জানিনে।"
"তবে কি জান ? শুধু গাঁজা ভশ্ম করতে জান বুঝি ?"

মোহিত হাসিয়া বলিল-- "তাই বা জানি কৈ।"

"কি, এখনও গাঁজা পেতে শেখনি ? নতুন ভর্তি হয়েছ বুঝি ? তা আমি তোমার চেহারা দেখেই বুঝতে পেরেছি। পঠ কথা বলি ভাই – তুমি নেহাং আনাড়িরাম। মাথায় জটা কৈ ? শুধু গেরুয়া পরলে আর কাঁথে ঝুলি নিলেই কি সয়্যাসী হয় ? গায়ে ছাই মাথা চাই, মাথায় জটা চাই, ঘড়ি ঘড়ি গাঁজা খাওয়া চাই, চক্ষু রক্তবর্ণ হবে, তবে ত দেখে লোকের ভক্তি হবে। আমি যখন প্রথম বেরিয়েছিলাম, একবারে কলকাতা টেরিটি বাজার খেকে সাড়ে তিন টাকা দিয়া একথানি এক পেল্লায় জটা কিনে মাথায় দিয়েছিলাম। ফাঁকি দিয়ে কি হয় স্যাঙ্গাৎ ?"—বলিয়া সয়্যাসী ঠাকুর গাঁজা বাহির করিয়া হস্তে ভলিতে আরম্ভ করিল।

গাঁজা প্রস্তুত হইলে, কলিকায় ঠাসিয়া বলিল— **"ক্তমিন** বেরিয়েছ প

"বেশী দিন নয়।"

এ দিক ওদিক চাহিয়া, স্বর নামাইয়া, মোহিতের কাণের কাছে মুথ লইয়া গিয়া সন্ন্যাসী বলিল--"বলি, কোন ধারা ?"

মোহিত বুঝিতে না পারিয়া বলিল "কি বলছেন ?"

সন্ন্যাদী হাদিয়া বলিল "গ্রাকামি কর কেন ? যেন কিচুই জানেন না-—নিরীহ ভাল মামুষটি! বলি, খুনী মোকদ্দমা না ডাকাতি মোকদ্দমা না জালের মোকদ্দমা, —কিদে পড়েছিলে ?"

মোহিত গন্তীর ভাবে বলিল—"কোন মোকদ্দমায় পডিনি।"

সন্ন্যাসী মাথা নাড়িয়া হাসিয়া বলিল—"ইল্লো?— দাঁত দেখি তোর বয়স কত? শুধু শুধু পালিয়েছ। তুমি তেমনি ইয়ার কি না!"—বলিয়া সন্ন্যাসী গাঁজার ছিলিমে অধি সংযোগ করিল।

মোহিত নীরব। সন্ন্যাসী ছুই চারি টান টানিয়া বলিল—
"সত্যি, বল না। আমার কাছে লুকোও কেন ? আমি
ডিটে ক্টিব নই—কোন শালা মিছে কথা কয়, ভোমার
দিব্যি।"

তথাপি মোহিত স্বীকার করে না বে সে ফৌব্রুদারীতে পড়িরাছিল। সন্ন্যাসী আরও ছই চারি টান টানিয়, কলিকাটি
নামাইয়া বলিল — "ভূমি নল্লেই আমি বিশ্বাস করব কি না ?
এত লোকের হাত দেখে গুণে বলছি কত কথা মিলছে
কত কথা মিলছে না। কিন্তু বালা তোমার হাত না দেখেই
বলে দিচ্ছি, আচ্ছা ভূমি দায়রা মোকদমার ফেরারী আসামী।
কলকের মাথায় আগুন জলছে— সাক্ষাং ব্রহ্মা। হাত
দিয়ে বল দেখি যে ভূমি ফেরাবী আসামী নও।"

মোহিত সে পরীক্ষা দিতেও স্বীক্কত হইল না। শেষে সন্ন্যাসী গাঁজার কলিকা মোহিতের দিকে সরাইয়া বলিল —"থাবে ?"

"না ।"

সন্ন্যাসা তথন নিংশেষে গাঁজাটুকু ভন্ম করিয়া বলিল--"ওঠ---চল।"

মোহিত বলিল—"কোথা ?"

"ঠাকুর বাড়ী। এথানে ঠাকুরবাড়ী আছে জান না বৃঝি ?"

"না।"

"এ অঞ্চলে প্রথম এসেছ কি না। গ্রামের ভিতর রাধাগোবিলজীর মন্দির আছে। রোজ মালপুয়া ভোগ হয়। সাধু সয়াদী এলে প্রসাদ পায়। আট খানা—দশ খানা পনেবো খানা—বেশ বড় বড় গরম গরম মালপুয়া, ঘিয়ে চব্ চব্ করছে তোফা হে—অতি তোফা। আজ রাত্রে সেই খানেই আমি থাকব। সাধু সয়াদীদের থাকবার জন্মে পাকা ঘরও আছে একবারে জামাই আদর। যাবে ত আমার সঙ্গে এস।"—বলিয়া গাত্রোখান করিল।

এই ভগুটার সাহচর্যা মোহিতের কাছে মোটেই লোভনীয় মনে হইতেছিল না। তথাপি, আহার ও আশ্রেরের জন্ম বাধ্য হইয়া তাহার সঙ্গ স্বীকার করিল। ছইজনে ধীর পদে ঠাকুর বাড়ীর দিকে অগ্রসর হইল।

## চতুশ্চত্থারিংশ পরিচেছদ। সাধুসঙ্গ ঘনীভূত।

পথে যাইতে যাইতে মোহিত জিজাসা করিল—"ঠাকুর, আপনার নাম কি ?" "আমার নাম কেমানন্দ ভারতা। যথন গৃহস্থ ছিলাম, তথন অবিখ্যি অক্স নাম ছিল। তোমার নাম কি ?"

"আমার নাম এখনও কিছু হয় নি—গৃহস্থ নামই এখনও আছে।"

"গৃহস্থ নাম বলতে নেই—কাউকে বোলো না। পুলিস জানতে পারলে থাতায় নাম লিখে নিয়ে তদন্ত করবে। আমায় চুপি চুপি বলতে পার অামি তোমায় ধরিয়ে দেব না।"—বলিয়া সয়াসী হাসিতে লাগিল।

মোহিতকে নারব দেখিয়া বলিল—"দেখ, একটা বিষয় সাবধান করে দিই। ঠাকুরবাড়ীতে গিয়ে খুব ভারিকে হয়ে থাকবে, ব্রেছ! এমনি ভাবটা দেখাবে যেন সর্ব্বদাই মনে মনে পরমার্থ চিস্তা কর্ছ। পৃথিবীর কিছু যেমন টাকাকড়ি, লুচি, মালপুয়া এ সব জিনিষের প্রতি যেন দৃক্পাতও নেই। আমরা যে সব হাসি মস্করা করি, তা গোপনে নিজেদের মধ্যে। ওদের সামনে একেবারে গন্তীর বিশ্বস্তর মূর্ত্তি। এক কাষ কর না তুমি বরং আমার চেলা সাজ। ছই একটা চেলা টেলা না থাকলে সাধু সয়্যাসীর ইজ্জং বাড়ে না। আর তোমার লাভ এই হবে, আমার সঙ্গেদর বেড়ালে, নানারকম বুজরুকি, রোজগারের ফন্দি তোমার বাংলে দেব। আর, একটু বিজ্ঞানও শিথিয়ে দেব।"

মোহিত বলিল—"আপনি বিজ্ঞান পড়েছেন না কি ?"

"পড়েছি বৈ কি। আজ কাল সহর অঞ্চলে বিজ্ঞানের ভারি কদর! হু চারটে বিজ্ঞানের বুলি যদি তাক্ মাফিক্ ঝাড়তে পার, তা হলে বড় বড় লোক—ডেপ্টে, মুন্সেফ তোমার গুরু করে মস্তর নের। দিব্যি পাওনা থোওনা হে। এই সব দেখে শুনে, বিজ্ঞান একটু শিথব বলে অনেক দিন থেকে চেঠার ছিলাম। আমি একটু লেথাপড়াও জানি কিনা। সন্যাসী বলেই যে গোমুখ্য তা নই। বল্লে না পিতার যাবে আমি ছাত্রহৃত্তি ফেল। একথানা বিজ্ঞানের বাঙ্গানা বই পেলে পড়ে বুক্তে পারি এটুকু গর্ক আমার ছিল। একটা স্থযোগও হয়ে গেল। একদিন এক বড়-লোকের বাড়া অতিথি হব বলে গিয়েছি। বৈঠকখানার ছকে দেখি বাবুরা কেউ নেই। পাশের ঘরে ছেলেরা বসে পড়ে, তারাও কেউ নেই। কেবল টেবিলে খানকতক বই

ছড়ান রয়েছে। নজর পড়ল, একথানা বই রয়েছে 'সরল বিজ্ঞান প্রবেশ'। বাহা দেখা, বুঝলে কিনা, তাঁহা বইথানা নিয়ে ঝুলির মধ্যে পোরা। বকাধার্ম্মিকটির মত আন্তে আন্তে বেরিয়ে গেলাম। অন্ত বাড়ীতে অতিথি হলাম। সেই বইথানা পড়ে গড়ে, বিজ্ঞানটা বেশ আয়ত্ত করে নিয়েছি। যে পাতে ছেলেটার নাম লেখা ছিল, সে পাতটা ছিড়ে ফেলেছি। মধ্যে মধ্যে পড়ি। তুমি যদি চেলা হয়ে আমার খুব সেবাক্তর্মা কর,—আর, বইথানি নিয়ে চম্পট না দাও, তবে সেথানি আমি তোমায় পড়তে দিতে পারি। কিয় আপনি পড়ে বুঝতে পারবে কি ৽ পড়াক্তনো কতদ্র হয়েছিল ৽"

মোহিত বলিল—"বেশীদূর নয়।"

"হেঁ হেঁ—ওদিকে বৃঝি চুচ্ ? ঘট একবারে উবুড় ? আছা, তা আমি তোমায় মুথে মুথেই শিথিয়ে দেব এখন, কিছু ভেবনা। সবাই কি আর ছাত্রবৃত্তি পড়েছে ? ও কথা বল্লে চলবে কেন ? আজ কালকার বাজারে ছাত্রবৃত্তি ফেল সন্ন্যাসী কটা মেলে ? চেলা হয়ে পড়, এমন স্ক্রিখেটি হঠাৎ পাবে না কিন্তু।"

এই কথা বলিতে বলিতে উভয়ে ঠাকুয়বাড়ীর কাছে আসিয়া পৌছিল। নাটমন্দিরের একদিকে বিগ্রহের মন্দির, অন্তদিকে অতিথিশালা। মোহিত প্রবেশ করিয়া দেখিল, অতিথিশালার বারান্দায় তিনজন প্রোচ্বয়য় সয়্যাসী বিসয়া আছে শতন্মধ্যে একজন বেশ হাইপুর গোলগাল। একজন বালক সয়্যাসী বিসয়া গাজা সাজিতেছে এবং একজন যুবক সয়্যাসী, বিশ্বকাঠের বৃহৎ দণ্ড হাতে করিয়া একটা পাত্রস্থিত সিদ্ধি ঘূঁটিতেছে। মোহিত ও ক্ষেমানন্দকে দেখিয়াই সেই হাইপুর সয়্যাসীটি জলদ-গন্তীর স্বরে বলিয়া উঠিল—

"আরে—আওর দোমুরত সাধু আয়া। উসমে আওর দো ছটাক ভাঙ্গ ডালদে।"— বলিয়া, উচ্চতর স্বরে হাঁকিতে লাগিল—"প্জেরীজি—এ পুজেরীজি—বাবু—এ বাঙ্গালী বাবু।"

স্বর শুনিয়া একজন রূশকায় ভট্টাচার্য্য নামাবলী গায়ে নিয়া আসিয়া বনিকেন—"কি বলছেন স্বামীক্সি ?"

স্বাম জি বলিলেন—"পুজেরীজি—আওর দোমুরত সাধু

মায়া। দো ছটাক কিসমিস, দো ছটাক চিনি, আওর আধাসের হুধ মাঙ্গা দো।"

"যে আজে"—বলিয়া ভটাচার্য্য প্রস্থান করিলেন।
ইতিমধ্যে মোহিত ও ক্ষেমানন্দ দেথানে গিয়া দাঁড়াইল।
স্বামীজি বলিলেন—"বৈঠো।"

ছুইজনে উপবিষ্ট হুইলে স্বামীজি মোহিতের আপাদ মস্তক নিরীক্ষণ করিতে লাগিলেন। শেষে বলিলেন---"তুঝনে নয়া ভেথ লিয়া ?"

মোহিতের দঙ্গী বলিল - "একেবারে নয়া।" "তেরেছি চেলা হায় ?"

ক্ষেমানন্দ মোহিতের পানে চাহিয়া বলিল "হাা— না—এখনও উল্লো চেলা নেহি কিয়া। লেকেন, হামারা চেলা হোনেকে বান্তে উল্লো বছৎ আকিঞ্চন।"

"বহুৎ আছ্যা বহুৎ আছ্যা। দেখ, হামারা দো দো চেলা। এক চেলা ভাঙ্গ পিশে, এক চেলা গাঁজা চড়ায়।"
—বলিতে বলিতে বালক-চেলাটি গাঁজার কলিকা গুরুহস্তে প্রদান করিল। অগ্নিসংযোগে তিনি কয়েক টান টানিয়া, ছিলিমাট ক্ষেমানন্দের হাতে দিলেন। ক্ষেমানন্দ প্রসাদ পাইয়া, অপর একজন সন্ন্যাসীকে দিল। সে ব্যক্তি হুই টান টানিয়া, মোহিতকে দিবে বলিয়া হাত বাড়াইল। এমন সময় স্বামীজি বলিয়া উঠিলেন—"ক্যারে—তুঁভি গাঁজা পিতা হায় ?"

মোহিত বলিল -- "নেহি।"

"বছৎ আচ্চা—বছৎ আচ্চা। মং পী—গাঁজা মং পী
—তু আতি বাচা হায়। গাঁজা পিয়েগা—তো পাগল হো
যায়েগা—মর যায়েগা। ভাঙ্গ পী—গাঁজা মং পী। ভাঙ্গ
আচ্ছা হায়। 'ভাঙ্গ পিয়ে, মৌজ করে, বনা রহে অবধৃত'
—ইয়ে কবিং হায়। যব তেরা চালিশ বরষ কা উমর হো
—তব গাঁজা পী। আভি ভাঙ্গ পী।"

গাঁজার কলিকাটি পর্যায়ক্রমে বয়স্ক সন্যাসিগণেব মধ্যে ভ্রমণ করিতে লাগিল। সন্ধ্যা হইয়া আসিল।

এদিকে একটা বৃহৎ পাত্রে যথেষ্ট চিনি ও হুগ্নের সহিত কিসমিস মিশ্রিত সিদ্ধির বৃহৎ মগুটি গোলা হইল। মন্দিরের পরিচারক সদ্যধীত মাটীর নৃতন ভাঁড় আনিয়া প্রত্যেক সন্ন্যাসীকে একটা করিয়া দিরা গেল। সেই ভাঁড়ে করিয়া সকলে সিদ্ধি পান আরম্ভ করিল। হই ভাঁড় সিদ্ধি পান পর করিবার স্বামীজি দেথিলেন, মোহিত পান করিতেছে না। বলিলেন—"ক্যারে, তু ভাঙ্গ ভি নেহি পিতা হায় ?"

মোহিত বলিল সে সিদ্ধি পান করে না।

"ভাঙ্গ নেহি পিতা হায় ! তব শুন্, এক কবিৎ শুন— জিদ্নে ইদ্ হনিয়ামে আ-কর, একদিনভি পিয়ে ন ভাঙ্গ,

উদ্নে, সচ্পুছোতো, ক্যাদেখা জাহানকা আথ্রঙ্গ ?
সমঝা ? নেহি সমঝা ? জিদ্নে ইদ্ ছনিয়ামো আ-কর,
ইয়ানে জনম লেকর, একদিনভি ভাঙ্গ নেহি পীলিয়া,
উদ্নে জাহান্কা —জাহান কহতেহেঁ ছনিয়াকো ফার্দী
হায়—উদ্নে ছনিয়াকে রং ঢং ক্যাদেখা ? কুছু নেই
দেখা।"—বলিয়া স্বামীজি হাহা করিয়া হাসিতে লাগিলেন।

অপর সন্ন্যাসিগণ হাসিয়া লুটাইয়া সমস্বরে বলিয়া উঠিল----কুছ নেই দেখা।" কেমানন্দ বলিয়া উঠিল----"বাহবা, বহুৎ আচ্ছা কবিতা হায়, বহুৎ আচ্ছা কবিতা হায়।"

সন্ধ্যা হইয়াছে। আরতির আর বিলম্ব নাই। একটি চুইটি করিয়া গ্রামবাদী স্ত্রী পুরুষ আরতি দুশনের জন্ত সমবেত হুইতে লাগিলেন। দোনার চুশমাধারী, শাল গায়ে একটি স্থূলকায় বাবুও আদিয়াছেন। আরতির একটু বিলম্ব আছে দেখিয়া তাঁহারা সন্নাদীদের কাছে আদিয়া বিদিলেন।

সামীজি তথন চারি পাত্র ভাঙ্গ শেষ করিয়াছেন।
পঞ্চম পাত্রটির কিয়দংশমাত্র পান করিয়া অবশিষ্ট বালক
চেলাকে প্রদান করিলেন। সে তাহা এক চুমুকে নিঃশেষ
করিয়া ফেলিল। তাহার পর স্বামীজি বলিলেন—"আরে
বাচ্চা—থোড়া ভজন শুনা দে। বাবুলোগ, মায়িলোগ
আরে হাঁয়, থোড়া নাম শুনা দে।"

বালকটি তথন ছুইটা কাঠের খঞ্জনী বাহির করিল। কাঠের একঅংশ কাটা, দেখানে একযোড়া করতাল লাগান আছে। স্বামীজি একটা থঞ্জনী বাজাইতে লাগিলেন। বালক অপরটা বাজাইয়া, নাচিতে নাচিতে গান ধরিল-—

"রামনাম লাড্ডু, গোপাল নাম ঘি, ছরিনাম মিছরি, ঘোর ঘোর পী।" নামীজিও বাজাইতে বাজাইতে তালে তালে মাথাটি নাড়িতে লাগিলেন। ক্রমে গান থামিল। শ্রোত্তীগণের মধ্যে যিনি বয়োজ্যেষ্ঠা ছিলেন এবং অগ্রবর্তী হইয়া বিদয়াছিলেন, স্বামীজি তাঁহাকে বলিলেন—"হিন্দী গীত ভূমি বুঝিয়েছে মায়ি ?"

"হাঁ। বাবা, কিছু কিছু বৃঝতে পেরেছি।"

সামীজি বলিলেন—"রামনাম লাড ডু আছে (অঙ্গুলি সক্ষেতে গোলাকার পদার্থ দেখাইয়া) সনেশ রসগুলা। গোপালনাম থিউ আছে আর হরিনাম সেটা মিছরি আছে।"

বিধবাটি বলিলেন—"হাঁ। বাবা—রাম নাম সন্দেশের চেয়েও স্থতার, হরিনাম মিছরির চেয়েও মিষ্টি।"

• "হাঁ—বছত মিটি হায় বছত মিটি হায়। এক সাধুনে বৈবালা— •

> ভরোসা দেহকা মৎ রাথো, অমি-রস নামকা চাথো।

বুঝিয়েছে মায়ি ? ইয়ে যো মাল্লমকা দেহ হায়, ইস্কা কুছ ভরোসা নেহি হায়। কুছভি নেহি।"

অপর সন্যাসিগণ সমন্বরে বলিয়া উঠিল—"কুছভি নেহি —কুছভি নেহি।"

বিধবাট বলিলেন "ঠিক কথাই ত বাবা। এদেহের আর ভরসা কি ১ এই আছে এই নেই।"

সামীজি বলিলেন – "তুমি ঠিক বলিয়েছে মায়ি, ঠিক বলিয়েছে। তাই সাধু কহিয়েছে – অমি রস নামকা চাথো। হাঁ। হরিকা নাম ধো হায় উয়হ্ অমৃত হায়— পানেসে জীবকে মৃক্তি হোতা হায়।"

সকলে বলাবলি করিতে লাগিল—"লোকটি আসল তত্ত্ত্জানী বটে। এমন সাধুদর্শনে পুণ্য আছে।"— কথাগুলি অবশ্য স্বামীজি বেশ শুনিতে পাইলেন।

ুলকায় বাবৃটি বলিলেন— "ঠিক কথা বাবা। আমাদের বাঙ্গলাতেও আছে, - নামামৃত পান কর মন, এ সংসার মিছারি মায়া।' ইয়ে সংসার কুছ চাজ নেহি হায়।"

্বামীজি তথন গৃই চকু মুদ্রিত ক'রয়া, ভক্তি গদ্গদস্বরে বলিতে লা গলেন —

"সোঁয়াদা সোঁয়াদা কৃষ্ণ রট্, সোঁয়াদা র্থা ন থো, ন জানো ইয়হ সোঁয়াদকো এহি অস্ত না হো।"

আরাতির ঘণ্ট। বাজিয়া উঠিল। দশকগণ স্বামীজিকে
প্রণাম করিয়া কেচ সিকি কেহ গুয়ানি কেহ পয়সা
তাহার পদপ্রাথ্যে রাখিলেন। সুলকায় বার্টি ঠং করিয়া
একটা টাকা ফেলিয়া দিলেন। সকলে আরতি দশন
করিতে গেলেন।

আরতি শেষ হইলে, ভট্টাচার্যা আদিয়া সন্ন্যাদিগণকে লুচি ও মালপুরা বন্টন করিয়া দিলেন। মোহিতও হাত পাতিয়া লইল— কিন্তু তাহার যেন মাথা কাটা যাইতে লাগিল। এই ভগুদের দলে মিশিয়া সেও যেন. তাহাদেরই একজন হইয়া, মালপুয়া খাইতে আসিয়াছে,—ইহা মনে করিয়া তাহার সমস্ত হৃদয় লজ্জা ও ক্ষোভে সন্ধৃতি হইয়া গেল। কিন্তু কি করিবে উপায় নাই। ক্ষুধায় তাহার নাড়ী জলিয়া যাইতেছিল। একটি অন্ধকার কোণে বসিয়া, কোন মতে চোপের জল চোপে বাধিয়া রাথিয়া আহার শেষ করিল।

বিগ্রহের দার বন্ধ হইয়া গিয়াছে। পূজারী প্রভৃতি সকলে প্রস্থান করিয়াছে। আর যে গুই জন সন্ন্যাসী ছিল, তাহারা স্বামীজিকে বলিল — "প্রণামীতে আজ কত হইল ?"

যুবক চেলা বলিল "ছই টাকা হইয়াছে।"

একজন সন্ত্যাসী বলিল—"আমাদের ভাগ দিতে হইবে।" একথা শুনিয়া স্বামীজি বলিল—"কেন ? ভাগ কিসের ?" "বাঙ্গালীরা যে প্রণামী দিয়া গিয়াছে, তাহা সকল সন্ত্যাসীকে দিয়া গিয়াছে। একলা তোমাকে দিয়া যায় নাই।"

স্বামীজি বলিল—"নটে!—আমাকে প্রণাম করিয়া আমার পায়ের কাছে রাথিয়া গেল কেন তবে ? শ্লোক বলিলাম আমি। চেলা নাচিয়া গান গাহিল আমার। আমি তাহাদের খুদা করিয়াছি, তাহারা আমাকে টাকা দিয়াছে। তোমবা কি করিয়াছ যে বথরা চাহিতেছ ? লজ্জা করে না ?"

অপর সন্ন্যাসীদ্ধ বলিল "আমরাও ত এই খানে বসিয়াছিলাম। আমরা কি থাস কাটিতে আসিয়াছি ? দাও, ভাগ দিতে হইনে।"

তুমুল কলহ বাধিয়া উঠিল। তাহার পর গালাগালি। বামীজি এমন মুশ্রীব্য ভাষা প্রয়োগ আরম্ভ করিল যে ভানিলে কাণে আঙুল 'দতে হয়। অনশেষে 'সদ্ধি ঘুঁটবার সেই বিশ্বদণ্ডটা হাতে করিয়া, ঘুরাইয়া বালল "কে ভাগ লয় দেখি। আজ খুনোখুনা হইবে।" যুবক চেলাটিও গুরুর হইয়া পুন আফালন করিতে লাগিল। অবশেষে সয়াসায়য় বেগতিক দেখিয়া নিরস্ত হইল।

সামীজি তথন চেলাদের লইয়া, ঘরের ভিতর চলিয়া গেল। একজন সন্ন্যাসা ক্ষেমানলকে বলিতে লাগিল— "দেখিলে? একবার অবিচার দেখিলে? এই রকম করিয়া গ্রীবকে ফুঁকি দেওয়া?"

অপর সর্যাসী বলিল—"কেন, উনি এটো শ্লোক বলিয়াছেন এবং তুইজন চেলা সঙ্গে আনিয়াছেন বলিয়া কি সর্বাব গ্রাস করিবেন? আমাদের হক মারা গেল— অপমানিতও ইইলাম।"

মোহিত নীরবে এই অভিনয় দেথিতেছিল। রাগে তাহার দর্কাঙ্গ জলিয়া যাইতেছে। পাষওগণের দহিত একরাত্রি যাপন করিতে হইবে—এই কল্পনামান তাহাকে অতান্ত পীড়া দিতে লাগিল। অবশেষে মনের বিকারে সে স্থির করিল—না—মাঠের মধ্যে গাছের তলায় শুইরা থাকিতে হয় সেও ভাল—এই নরাধমদের সহিত রানি বাস করিতেছি না। সে তথন নিজের ঝুলি প্রভৃতি উঠাইয়া লইয়া ঠাকুরবাড়ী হইতে নিজান্ত হইয়া গেল। (ক্রমশঃ)

## ক্ষিপাথর

তত্তবোধিনা পত্ৰিকা ( অগ্ৰহায়ণ )-

রোমীয় বহু দেববাদের পরিণতি—শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

তিন শতান্দীর প্রাচঃপ্রভাবে রোমীয় বাদেববাদ ও প্রায়শ্চিত বিধি ও পৌত্তলিক অফুঠান ক্রমে একটা স্বদম্পর্ণ অধ্যাপ্রবিভায় পরিণত হইয়াছিল: সমাট অগষ্টাদ রোমের যে দনাতন পুলাবিধি পুনজীবিত করিতে চেষ্টা করিতেছিলেন তাহা খ্টান ধর্মের যত বিরুদ্ধ ছিল, নুতন **ধর্মজন্তুটি তেমন ছিল না। বর্ত্মান ভারতে রাজধর্মের সহিত নবজাগ্রত হিন্দ্ধর্ম্মেরও প্রায় এইরূপ সম্বন। 🗷 টীয় প্রথম শতাকীর রোমের স্থায়** ভারতেও ধর্মক্ষেত্রে প্রাচীন মতের সহিত নবীন মতের আনাগোনা চলিতেছে: এবং উভয়ের বিরুদ্ধতা ক্ষম হইয়া ভেদ্চিক ক্রমশঃ লুপ্ত হইয়া আসিতেছে। শেষ যুগের লাটীন লেখকদের রচনা পাঠ কবিয়া যেমন ঠিক করা কঠিন যে লেথক বওদেববাদী কি খন্তান, তেমনি বর্ত্তমান যুগের হিন্দু ও ব্রাহ্ম লেগকদের রচনার মধ্যে নীতি ও তত্ত্বমূলক সাদৃত দেখা যাইতেছে। যে প্রাচ্যপ্রকৃতি সমন্ত ধর্মভেদের মধ্যে সমন্তর সাধন করিতে থাকে তাহা যেমন রোমে তেমনি ভারতবর্ষেও কার্যা করিয়াছে। খন্তীয় শতাকীর প্রারম্ভে য়রোপে নেবভাগণের মহিমা মান হইলেও ইতর সাধারণের ভক্তিশ্রদ্ধায় ও পল্লীগ্রামের লোকাচারে তাহার। আশ্রয় লাভ করিয়াছিল। তথাপি বিভিন্ন ধর্মামত লোকের সংশয়াকুল চিত্তকে বিভিন্ন দিকে আকর্ষণ করিয়া তাহাদের ধর্মবৃদ্ধিকে **নানাভাবে মথিত করিয়া তুলিতেছিল। যেথানে বিভিন্ন জাতির সং-**মিশ্রণ সেইখানেই বছদেববাদ: বেখানে বছদেববাদের প্রাত্মভাব সেখানে কোনো ধর্মমত সহসা আঘাত পাইয়ামরে না তাহা বভকালে ক্রমে রাপান্তরিত হয়: নৃতন ও পুরাতন পাশাপাশি থাকে। রোমের বৃত্ধা-বিভক্ত দেবপূজার সহিত খুটান ধর্মের বিরোধে বহুদেববাদ প্লেটোর অমুবর্তী দর্শন আশ্রয় করিয়া শাস্ত্র অপৌরুষের বলিয়া ও পূজার অধ্যা-স্থিক ব্যাখ্যা করিয়া প্রচার করিল। এইরপে নুতন ও পুরাতনের আপোষের চেষ্টার একটি দশ্মিলিত বস্মতন্ত রূপান্তরিত হইয়া দেখা দিল। তথন দেবতারা এক একটি শক্তিরূপে পরিগণিত হইয়া পরস্পরের মধ্যে যোগ স্থাপিত হওয়াতে একটি মুসংলগ্ন বিষত্ত্ব ও ঈশ্বরতত্ত্ব উদ্ভাবিত ছইল। তথনো অনিকাচনীয় প্রমদেবতা স্কাব্যাপা ছইলেও বিশেষ ভাবে আকাশের জ্যোতিদের মধ্যেই আপনাকে ব্যক্ত করেন। রোমীয় বহুদেববাদের এই পরিণতির ইতিহাসের মধ্যে আমাদের দেশের বর্ত্তমান ধর্মবৈচিত্তা ও তাহার ক্রিয়া প্রতিক্রিয়ার ছবি দেখিতে পাওয়া वाम ।

প্রাচ্য ও পাশ্চাত্য সাধনা – শ্রীঅজিত কুমার চক্রবর্ত্তী।

ধর্মজগতে ছুই শ্রেণীর লোক দেখা যায়—নাতিপরায়ণ কর্মী ও বিরামী ভক্ত। এই ছুই শ্রেণীর সাধক পাশ্চাত্য ও প্রাচ্য দেশের ধর্ম্ম-

সাধনার আদর্শ। আধনিক কালে এই দ্বিবিধ ধর্ম্মাধনার সামপ্রস্তের জক্ত উভয় দেশেই বাপ্রতা জাগিয়াছে। য়ুরোপ বলিতেছে নীতিপ্রধান জীবন শুধু কাজ করার অগ্রসর হওয়ার জীবন : কিন্তু জীবনের মধ্যে এমন সব গভীরতরে জিনিধ আছে যাহা স্থিতি চাহে, প্রাপ্তি চাহে। এদিকে আমরা নিগ্রন্ম বৈরাগোর বিরুদ্ধে আন্দোলন মুক্ত করিয়াছি। পশ্চিম অতান্ত বেশী চলিয়া এখন থামিতে চাহিতেছে পূৰ্ব অতান্ত বেশী থামিয়া এখন চলিতে চাহিতেছে: পুৰ্বপশ্চিমে মিলিয়া অথগু বিশ্বমানব স্ষ্টি করিতে চাহিতেছে। য়ুরোপ মনে করে জীবনের মধ্যে পথটাই সাসল, জীবন মানেই অনন্ত বৈচিত্রা। প্রত্যেক মামুষ এই বিশ্ববন্ধাণ্ডের কেন্দ্র সরূপ হইয়া আপনাকে আপনি উপলব্ধি করিবে ইহাই সে (मर्गत श्रारात कथा: (मर्डे कांत्रराडे हला एडरे **डीवरन**त मीन्नर्ग फ বৈচিত্রা। এই কথা যুরোপের সাহিত্যে জাজ্বলামান, কিন্তু ভারতবর্ধ ধর্মনৈতিক সাধনাকে পথ বলিয়াই জানিয়াছে, আধ্যান্ত্রিক সাধনার দারা প্রমানন্দ লাভই তাহার গমাস্থান। ভারতবর্ষ আত্মায় অনম্ভ পরি-প্রতায় সমাপ্তি জানিয়াও কর্মকে একেবারে অবহেলা করে নাই। তাহার আভাস ভারতীয় সাহিতো আছে: ভারতের সাহিতা প্রাপ্তির কথা যেমন আনন্দে বালয়াছে, পথের কথা তেমন করিয়া বলে নাই। বাহির ভিতরকে নিরম্ব কবিবার সাধনাই সকলের চেয়ে সভাতম সাধনা এবং বৃহত্তম সাধনা, এই আমাদের দেশের কথা। আমাদের শেষ লক্ষ্য কেবল অন্তীন শক্তিও উন্নতি লাভ নহে, আমাদের শেষ লক্ষ্যমতোর সঙ্গেসমতোর যোগ—সম্প্রসভাব সঙ্গে সম্প্রজীবনের যোগ। মাকুষের আয়ুবোধ বিশ্বোধে প্রদারিত হইতে পারিলেই সকল সংগ্রামের অনুসান। এই শক্তির আকাঞ্চা পুর্বা পশ্চিম উভয়ত্রই প্রবল ভাবে দেখা দিয়াছে ।

বাহাই ধর্ম--- শীক্ষানেন্দ্রনাথ চট্টোপাধ্যায়।

মাকুষের মন সকল দেশেই সাম্প্রদায়িকতার গণ্ডির মধ্যে হাঁপাইয়া উঠিয়া আপনাকে উপলব্ধি করিবার জক্ম ব্যাকুল হইয়াছে. পারস্তে এই লক্ষণের প্রকাশ নব ধর্মান্দোলনে। বাহাই ধর্মান্দোলন তিন জনের জীবনের সহিত যুক্ত বাব, বাহাট্লা ও আঞ্ল বাহা। ১৮১৭ সালে বাব নিরাজনগরে জন্মগ্রহণ করেন। ১৮৪৪ সালে তিনি **আপনাকে ঈখর**-প্রেরিত ও একজন মহাপুরুষের অগ্রদৃত বলিয়া প্রচার করেন। তাঁহার শিক্ষার মূল তত্ত্ব---একেশ্বরে বিশ্বাস, জীবে দয়া, জীবনে সততা, স্ত্রীপুরুষের অধিকারদামা। রাজা ও পুরোহিত সম্প্রদায়ের সন্মিলিত ভ্রান্ত শক্তি ভাহাকে বন্দী করিয়া ১৮৪৬ সালে ভাহাকে হত্যা করে এবং এই বিপ্লব-কারী ধর্মমত উচ্ছেদ করিবার জন্ম কৃতি হাজার বাবীর প্রাণনাশ করা হয়। কিন্তু সত্যের ক্ষুলিঙ্গ জ্ঞালিলে নিভানো শক্ত। বাবের অন্ত-গামী মির্জা হশেন আলি চুই বৎসর নির্জ্জন উপুসনার পর প্রচার করিলেন যে, বাব যে মহাপুরুষের অভাদয়ের কথা বলিয়া গিয়াছেন তিনি তিনিই, তিনিই বাহাউল্লা ( ঈখরের মহিমা )। জীবিত বাবীগণের অধিকাংশ বাহাউল্লার শিষ্যত্ব গ্রহণ করিয়া বাহাই নাম গ্রহণ করিল। বাহাউল্লার মৃত্যুর পরে তাঁহার পুত্র আব্দ ল বাহা বাহাইদিগের নেতা হইয়াছেন। ইনি এখন ইংলভে। ৪০ বংসর বন্দাদশায় থাকিয়া ইহার খাস্থা নষ্ট হইয়াছে, কিন্তু সবলত। ও প্রসন্নতা নষ্ট হর নাই। মানব সমাজ ও ধর্মের সাম্য তাহার মূলমন্ত্র। ধর্মসম্প্রদায়ের নেতারা ক্রমশঃ ঈশবের কাছাকাছি হইয়া উঠেন, পাছে এরূপ কেই মনে করে, তাই তিনি নিজেকে আন্দ ল বা ঈশরের ভূত্য বলিয়া প্রচার করিতে ভালো বাদেন। বাহাইগণ পরধর্মের প্রতি বিশেষ শ্রদ্ধাসম্পন্ন। বলেন-আমরা দকলে এক মূলের শাখা, একই ক্ষেত্রের তৃণদল। মামুষ যদি মামুষকে ভালো বাসিতে না পারে তবে ঈশ্বকে ভালো বাসিবে কেমন করিয়া ?

### বঙ্গদৰ্শন ( কাৰ্ত্তিক )---

#### ৈজেব রসায়নের উন্নতি—গ্রীজগদানন্দ রায়। ---

শিল্পীর কৌশলে যেমন ইট চণ কাঠ একতা হইয়া অট্টালিকা হয় তেমনি জীব অঙ্গার, অগ্রিজেন, হাইডোজেন, নাইটোজেন প্রভৃতির সমবায়। বৈজ্ঞানিকগণের আধনিক চেষ্টা হইয়াছে জড় হইতে জীব ग्रह । 'देखन भार्थ जिन अकात--नमा न। हिन्त, कार्ताशहरू ना অঙ্গার ও হাইডোজেন যুক্ত সামগ্রী, প্রটিনস বা মাংসাদির প্রধান উপাদান। ফরাসী বৈজ্ঞানিক বার্ত্তেলা কৃত্রিম চর্ব্বি প্রস্তুত করিয়াছেন। জার্দ্মানিতে কার্বোহাইডেট প্রস্তুত হইতেছে চিনি এই শ্রেণার পদার্থ। প্রটিন প্রস্তুত হয় নাই: কিন্তু প্রস্তুতচেষ্টাম জীবনীক্রিয়ায় জীব ও উদ্দিদ্দেষ্টের পরিবর্ত্তনের প্রকৃতি ধরা পড়িয়া গিয়াছে। জীবনের ক্রিয়া ও রাসায়নিক ক্রিয়া অভিন্ন। জৈব প্রাথের এক শ্রেণার পদার্থকে বলে সেলুলোম: ইহাতে অধার ও হাইড্রোজেনের প্রাধায়ত; গাছের ছাল আঁশ, কাঠ, তুলা এই পদার্থে গঠিত। কুলিম দেলুলোদ সৃষ্টি করিয়া কাগজ, নিধুম বারুদ, কৃত্রিম রেশম, কৃত্রিম কেশ ও চর্মা প্রস্তুত হইতেছে। আলকাতরা হইতে নানাবিধ কুত্রিম রং তৈরি করা জার্মা-নির বিশেষ বাবসায় হইয়াছে: এখন আর উদ্ভিচ্ছ ও জৈব রঙের প্রাধান্ত নাই। কুত্রিম রবার প্রস্তুতের উপায়ও জাম্মান পণ্ডিত ডাঃ হফ্মান আবিদার ক্রিয়াছেন। রবার প্রস্তুত ক্রিতে গিয়া অনুস্তুপ কতকগুলি দ্রব্য প্রস্তুত হইয়াছে। কপুরি জৈব দার্থ : ইহাও কুত্রিম হুইরাছে। ফুটিক প্রস্তুত্ত মুসায়নের সাধ্য হুইরাছে। রুসায়নের কারণানাতে আফিং ও তামাকের সার প্রস্তুত হইতেছে। প্রাণাশরীরে অ(ছেনালিন ( Adrenalin ) **নামক এক পদার্থ** আপনা হইতে সঞ্চিত হয়: কোনো অঙ্গে রক্ত আবদ্ধ হইয়া প্ডিলে এই সামগ্রী উৎপন্ন হইয়া রজের চাপ নিয়মিত করে: ডা: ইলজ কমলালেবু হইতে এই সামগ্রী বাহির করিয়াছেন; শরীরে ইছার প্রলেপ দিলে দেস্থান রক্ত শুক্ত হইয়া যায়; এজন্ম ইহা অন্তচিকিৎসার দোসর হইয়া উঠিতেছে। পুপ্প-কোষ বিজেষণ করিয়া বভবিধ মূল গন্ধ আবিধার করিয়া ভাছাদের বিভিন্ন প্ৰকার মি এণে বিবিধ গৰাদ্ৰব্য প্ৰস্তুত হইতেছে।

### কোহিমুর( অগ্রহায়ণ ) --

বাঙালার সংস্কৃত উচ্চারণ-শ্রীমোহক্ষদ শহাওলাহ

বাঙালীর সংস্কৃত উচ্চারণে ণ ন, জ ষ, শ ষ স, প্রভৃতি বর্ণের উচ্চারণ সামা; মকার, নকার ও যকায়, বকার, প্রভৃতি যুক্ত বণের দ্বিষ্ট উচ্চারণ; প্রভৃতি বাঙালীর বিশেষ উচ্চারণ পদ্ধতি প্রাকৃত উচ্চারণের অকুরারা কর্মারী বর্ণবিস্থান (Phonetic spelling) লিখিত হইত; প্রাকৃত ভাষার লেগকগণ ধাধীনতার প্রিচয় নিজেদের বৈজ্ঞানিকতা দেখাইয়া গিয়াছেন। আমরা বাংলার উচ্চারণ করি প্রাকৃত ভাবে, বর্ণবিস্থান রাখিয়' দেই সংস্কৃতের; এই প্রকার সংস্কৃতের গিণ্টি কেবল অন্ধ সংস্কৃত ভক্তির পরিচায়ক, বৈজ্ঞানিকভার লক্ষণ নহে। বাংলা বাংলার স্থায় লিখিত ও উচ্চারিত হওরা সক্ষত।

লেখকের এই প্রস্তাবের সহিত আমরা সম্পূর্ণ একমত।
শ্রীযুক্ত রবীক্তনাথ ঠাকুর ও তাঁহার পদাদ্ধাসুদারী কতিপর
লেখকের এবং শ্রীযুক্ত বোশেচন্দ্র রায়েছ চেষ্টার বাংলার
বানান-সংস্কার অল্পর হইরাছে ও হইতেছে। ফরাশী
দেশে Officier de l' Instruction Publique ও

Association Phonetique Internationale বানানের রূপ ও পদের শব্দ সংস্থানের ক্রম প্রভৃতি নির্দেশ করিয়া দেন; আমেরিকার দেশনায়ক রুজভেন্ট প্রভৃতির ইঞ্জিতে বানান-সংস্কার চলিতেছে; আমাদের দেশে নাগরা প্রচারিণী-সভা সদৃশ কার্যো হস্তক্ষেপ করিয়াছেন।

## চিত্র-পরিচয়

একজন কৃষক দিবসের কাণ্য সম্পন্ন করিয়া ঈশ্বরের আরাধদায় প্রবৃত্ত হইয়াছে, ইহাই বর্ত্তমান সংখ্যায় মৃদ্রিত র**ঙীন ছবিটির** বিষয়। শ্রীযুক্ত যামিনীপ্রকাশ গঙ্গোপাধায় তাঁহার অন্ধিত এই তৈলচি গটির প্রতিলিপি মৃদ্রিত করিতে অনুমতি দেওয়ার আমরা তাহার নিকট কৃতজ্ঞতা প্রকাশ করিতেছি।

কালকালীতে ছাপা ছবিটির বিষয়ও উহা দেখিবামাত্র বুঝা যায়।
সরাইখানা বা পাছনিবাসে নানানেশের নানা রক্ষের পথিক জুটিয়াছে।
শীতকা । মধ্যে অগ্রিকুণ্ডে আগুন জ্বালিয়া সকলে অগ্রেন পোহাইতেছে। পুমপান ও গুলগুলব চলিতেছে। একটি শিশু এক পুদ্দের বালাপোদের ভিতর আশ্রম লইয়াছে। অগ্রিশিখার আলো যাহাদের সম্মুখভাগে পড়িয়াছে, ছবিতে তাহাদিগকে জ্বালোকিত দেখাইতেছে। অক্য সকলের পুঠদেশ অধাকারে কাল দেখাইতেছে। একটি স্তালোক হারের পার্গে দাড়াইয়া গল্প শুনিতেছে। সে কতক আলোতে কতক আঁধারে।

ইহা একটি প্রচীন চিত্র।

### ভ্রম-সংশোধন

বৰ্ত্তমান সংখ্যায় মুদ্রিত ''পয়লা পৌষ" নামক প্রবন্ধ সম্বন্ধে লেখিকা লিখিয়াছেন—

প্রবন্ধটির নাম "বঙ্গের পৌষ সংক্রান্তি" দিলে ভাল হয়, কেন না ঐ উৎস্বটি প্রলা পৌষ না হইয়া পেনে নংক্রান্তির দিন হইয়া থাকে। যেখানে "প্রলা পোষের প্রভাতে সভা ধনুরাশিস্থ প্র্যা দক্ষিণায়নের শেষ সীমায় পোঁতছিয়া" এইরপ লেখা আছে সে স্থলটাও ঈষৎ পরিবর্ত্তিত করিয়া "পোষ সংক্রান্তির প্রভাবে ধনুরাশিস্থ প্রয়া দক্ষিণায়ণের শেষ সীমা হইতে উত্তরায়ণ পথে ফিরিয়া নীহার কুয়াশা জ্ঞাল ভেল করিয়া" ইতাদি এইরপ প্রয়োগ হইবে।

আমি লিখিয়াছি নদিয়া ও মুর্শিদাবাদ জেলার গরীব বালকদের এই নিজপ উংস্বাট এখনো দেখিতে পাওয়া যায় কিন্তু ঢাকা জেলায়ও এটি মহা ধুম্বামের সহিত সম্পন্ন হইয়া থাকে এবং সেধানেও ঐরপ ছড়া বাবে। প্রসিদ্ধ গণিমিঞাকেও তাহারা রেহাই ভার না। একবার তাহারা গাহিয়াছিল—

"গণিমিঞা বাহাত্তর নাম পড়েছে বছদুর শুথ না পটল ফিনিয়া বাগ্বাগিচা বানাইরা"—

গণিমিঞা বাহাদূরকে বালকদের বিশেষভাবে সেবার প্রদন্ত করিতে হইয়াছিল—এইরূপ জনশ্রুতি। উক্ত ছড়াটিতে বাহাদূর সাহেবের উপরে কুপণভার দোবারোপের ইঙ্গিত হইয়াছিল।

## বিবিধ প্রসঙ্গ

একবার লক্ষোমের ব্যারিষ্টার ঐ।যুক্ত পণ্ডিত বিষেণ নারায়ণ দর কংগ্রেদের সভাপতি নির্কাচিত হইয়াছেন। তিনি ইংরাজীতে স্থবক্তা ও সলেথক। উর্দ্ধাতেও স্থবক্তা ও সলেথক, তাঁহার সমাজতত্ব, রাষ্ট্রনীতি, অর্থনীতি প্রভৃতি বিষয়ে বেশ পড়াশুনা আছে। কংগ্রেদের সহিত তাঁহার যোগ ২৩!১৪ বংসর ব্যাগা; তবে শারীরিক অম্বত্তা বশতঃ তিনি অধিকাংশ কংগ্রেদেই উপস্থিত হইতে পারেন নাই।



শ্রীযুক্ত পাণ্ডত বিষেণনারায়ণ দর!

যথন যথন উপস্থিত ইইয়াছেন. তখন বেশ ভাল বক্তা করিয়াছেন। তাহার লেখা ও বক্তায় শাহুবাদিতা আছে। তবে কংগ্রেস দলের অধিকাংশ নেতার মত তাহারও ঝোক বেশা মাত্রায় গবর্ণমেন্টকে আমাদের অভাব অভিযোগ জানান এবং গবর্ণমেন্টের সমালোচনা করার দিকে। প্রকৃত জাতীয় শক্তি গুদ্ধির চেট্টা করা, তাহার প্রকৃত উপায় চিপ্তা করা, আমাদের দেশের মঙ্গলের জন্ম সাক্ষাংভাবে আমাদের যে সকল কাজ করা উচিত, তংপ্রতি কংগ্রেসের অধিকতর দৃষ্টি থাকা প্রয়োজন।

দর মহাশয় কাশীরী এাকাণবংশজাত: এইজয়া ভাহার পণ্ডিত পদবী। কাশীরে, পঞ্জাবে, হিন্দুগানে ও বেহারে ব্রাহ্মণ নিরক্ষর হুইলেও পণ্ডিত পদবাচা। বাঙ্গলা দেশে সংস্কৃত না জানিলে কাহাকেও পণ্ডিত বলা হয় না।

দর মহাশয় সামাজিক বিষয়ে সংস্থারক দলের লোক।

কংগ্রেসের অভ্যর্থনা সমিতির সভাপতি হইয়াছেন মাননীয় ঐাযুক্ত ভূপেন্দ্রনাথ বস্থ মহাশয়। ইহাঁর বিতাবুদ্ধি ফদেশহিতৈষণা, এক কথায়, যোগ্যতা, সম্বন্ধে কিছু বলা নিচ্মান্ধা এন।

ভারতসমাট পঞ্চম জর্জ দিল্লীতে মুক্ট ধারণ উৎসব উপলক্ষে ভারত শাসন ব্যবস্থা সম্বন্ধে কতকগুলি পরিবর্ত্তন করিয়াছেন। ভুলুধ্যে মিধা বিজ্ঞত বঙ্গকে আবার এক শাসনকর্তার অধীনে আনিয়া

সম্মিলিত করা অক্সতম। ইহা ঘারা চট্টগ্রাম, ঢাকা, রাজশাহী, বৰ্দ্ধমান ও প্ৰেসিডেন্সী বিভাগকে একত্ৰ করিয়া সমস্ত প্রদেশটিকে একজন ইংলণ্ড হইতে নিযুক্ত গ্রবর্ণর, ও কৌন্সিলের অধীন কর। হইয়াছে। ইহাতে আমরা সম্ভষ্ট হইয়াছি। আমাদের সস্তোষের একটি কারণ এই যে বাঙ্গালী প্রধানত নিজ চেষ্টার দ্বারা দ্বিধাবিভক্ত স্বদেশকে এক করিল সতা বটে রাজান্তগ্রহ এই একীকরণের দাক্ষাৎ কারণ। কিন্তু পরোক্ষ ও প্রকৃত কারণ, বাঙ্গালীর পুরুষকার, এবং বাঙ্গালীর আন্দোলনের স্থায়মূলকতা। উপনিষদে আছে, নার্যমাত্মা বলহীনেন লভাঃ পরমান্ত্রা যিনি তিনিও তর্কলের লভা নহেন : তদ্রপ রাজশক্তির অনুগ্রহও সবল যে সেই পায়। বাঙ্গালী ভারি শক্তিশালী জাতি, ইহা আমাদের বক্তব্য নহে: কিন্তু কিছু শক্তি যে জনিয়াছে ইহাই আমাদের বিখাস। ভগবানকে না ভলিলে এই শক্তি আরও বাড়িবে। যাহারা একভাষায় কথা বলে, যাহাদের সাহিত্য এক, যাহারা একদেশে বাস করে, ভাহাদের এক শাসনাধীনে থাকা ও একত্র শক্তিসঞ্চয় করাই বাঞ্চনায়। কোন কোন ব্যক্তি বঙ্গ বিভাগের পর, নানা উপায়ে পূর্বন ও পশ্চিম বঙ্গের বাঙ্গালীদের পার্থক্য বাডাইতে ও তাহাদের মধ্যে ঈর্ধা বিদেষ জন্মাইতে চেষ্টা করিতেছিলেন। আশা করি এখন সেই দকল চেষ্টা পরিতাক্ত হইবে। এবং পূর্ববঙ্গের পুলিস শাসনও রহিত হইবে।

বঙ্গের উভয় দিকের সন্মিলনে বাঙ্গালী মুসলমানেরও অসন্তর্গ হওয়া উচিত নয়। কারণ স্থবে বাঙ্গলার, বেহার, উড়িয়া ও ছোটনাগপুরেই হিন্দুর সংখ্যা খুব বেশা; উ প্রদেশগুলি গাসৃ বাঙ্গলার সহিত্ত থাকাতেই সমস্ত প্রবাটিতে হিন্দুর সংখ্যা বেশা ছিল। এখন যাহা দিড়াইল, তাহাতে, খাসৃ বাঙ্গলার মুসলমানের সংখ্যাই বেশা হওয়ায়, মুসলমানেরা উল্যোগী ও প্রশিক্ষিত হইলে উহাদের প্রাধায়ত ও গুরুত্ব অনায়াদে বজায় থাকিবে। কারণ ১৯০১ সালের লোকসংখ্যা গণনা অনুসারে খাসৃ বঙ্গে হিন্দু জপেক্ষা মুসলমানের সংখ্যা ১৭,৬৩,৮৯৪ বেশা ছিল। বর্ত্তমান দেক্সদে নিশ্চয়ই আরও বেশী হইয়াছে। এখন হিন্দুরাপালী যদি নিজের গোরব রাগিতে চান, নিজের ক্ষমতা হারাইতে না চান, তাহা হইলে তাহাকেও শিক্ষায়, সাহিত্যে, শিল্পবাণিজ্যে ক্ষতে, দৈহিক শ্রম ও সামবর্থা, চরিত্রে ও স্বদেশহিত্যধ্যায় জগঙের শ্রেষ্ঠ-জাতি সকলের সহিত সমকক্ষতা কারতে প্রস্তুত হইতে হইবে।

আমরা মুথে বলি, বাঞ্চালী বাঞ্চালীর ভাই। ইহার মানেটা তলাইয়া বুঝিয়া কাষ্যে, বাবহারে, এই ভাতৃত্ব নেথাইতে হইবে। ইহার মানে মুসলমান ও হিন্দু বাঞ্চালীর প্রস্পর আাত্রিক সহকারিতা।

পুকা ও পশ্চিম বঙ্গ সন্মিলিত হওয়ায় অধিকাংশ বাঙ্গালী এক শাসনকতার অধানে আসিল বটে, কিন্তু বঙ্গভাষী সকল জেল। আসিল না। কারণ ছোটনাগপুর প্রদেশের অন্তর্গত মানভূম জেলার শতকর। ১২॥ জন হিন্দা, শতকরা ১৪ জন সাঁওতালা প্রভৃতি ভাষা এবং শতকরা ৭০ জনেরও উপর বাঙ্গলা বলে। ফ্তরাং মানভূম জেলাটি থাস্ বঙ্গেরই অংশ এবং ইহা বাঙ্গলার গবর্ণরেরই অধীনে আনা উচিত। আমরা যদি সময় থাকিতে চেষ্টা করি, মামুভূমের বাঙ্গালীরা যদি চেষ্টা করেন, তাহা হইলে হয়ত তাহারা অন্ত বাঙ্গালীদের সঙ্গে থাকিতে সমর্থ হইবেন।

আসামে বাঙ্গালী অর্থাৎ বঙ্গভাষীর সংখ্যা ৩০ লক্ষ্, আসামীর সংখ্যা কেবল ১৩॥ লক্ষ্য প্রতি হাজারে কাছাড়ে বাঙ্গালী ৬১৫, শ্রীহট্টে ৯২২, গোয়ালপাড়ায় ৬৯২। স্বতরাং এই ছিনটি জেলাও বাঙ্গলার সামিল হওয়া উচিত। কিন্তু এই জেলাগুলিকে বছবৎসর পূর্বেব বাঙ্গলা হইতে পুথক করা হইয়াছে। এখন এ বিবরে কোন

ভারত-সম্রাট পঞ্চয় জ্বৰ্জ্জ ও সম্রাজ্ঞী মেরী।

দ্যান্দোলন করিয়া কোন ফল হইবে বলিয়া বোধ হয় না। কিন্ত আসামবাসা বাঙ্গালীদিগকে সাহিত্যিক ও সামাজিক সর্ববিবরে আমা-দের সঙ্গে লইয়া চলিবার জঞ্চ আমাদিগকে পূর্ণ শক্তির সহিত চেটা করিতে হইবে।

বেহার, ছোটনাগপুর ও উড়িয়া লইয়া একটি স্বতম্ব প্রদেশ গঠিত হইবে। ইহাতে আমাদের অসন্তোবের কোন স্থায়া কারণ নাই। বেহারীরা ইহাতে থুব সম্ভষ্ট হইবে। কারণ তাহারা বরাবর মনে করিতেছিল যে বাঙ্গালীর আওতায় পড়িয়া তাহারা ভাল করিয়া বাড়িতে পারিতেছিল না। তজ্জাত ব সালীদের প্রতি তাহাদের সদ্ভাবও কম ছিল। এখন আশা করি অসন্ভাব কমিবে। ছোটনাগপুরের মানভূম জেলা ভিন্ন অন্তা জেলার অধিকাংশ লোকের বেহারের সহিত যুক্ত হওয়ার বিরুদ্ধে কোন আপত্তি হইবার কথা নয়, যদিও এবিসয়ে আমরা ঠিক্ সংবাদ জানি না। উড়িয়াবাসীরা বাঙ্গালা ছাড়িয়া বেহারের সক্ষে যুক্ত হইতে ইচছা করিবে কিনা, তাহাও জানি না। বেহারের পক্ষে নুতন ছোটলাট আদির প্রচ যোগান সহজ হইবে না। নুতন প্রাসাদ, আফিস প্রভৃতি নিশ্মাণেও অনেক কোটি টাকা অপবায় হইবে।

আসামে পুর্ববৎ চীফ্ কমিশনার নিযুক্ত হইবেন। আমাদের মত এই ষে আসামের বাঙ্গালী জেলাগুলি বাঙ্গালার সহিত যোগ করিয়া দিলে বড় ভাল হইত। কিন্তু আপাততঃ তাহার সম্ভাবনা দেখা যাইতেছে না।

সমাট যে যে পরিবর্ত্তন ঘোষণা করিয়াছেন, তাহার প্রথমটি এই যে ভারতের রাজধানী কলিকাতা হটতে উঠিয়া গিয়া দিলীতে স্থাপিত হুটবে : এবং এইরূপ বলা হুইয়াছে যে এই পরিবর্তনের জক্মই অক্য সকল নুত্রন ব্যবস্থা করিতে হুইয়াছে। এবস্বিধ কায্যকারণ সম্বন্ধ দম্বন্ধে থুব মতভেদ হইবে। কোন্টি যে মূল কারণ তদ্বিষয়েও সহজেই লোকে নিজ নিজ সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে পারিবে। রাজধানী কলি-কাতায় রাথিয়া যে কেন বঙ্গবিভাগ রহিত করা যাইত না বা বঙ্গদেশকে গবর্ণর দেওয়া ঘাইত না, তাহা আমরা বুঝিতে পারিলাম न।। निलीए जाकशानी लहेशा शिशा वित्नव कि त्य स्विवंश कडेत्व. তাহাও ব্রিতে পারিন। একটা কারণ এই বলা হইয়াছে যে দিলা কলিকাতা অপেক্ষা কেন্দ্রখানীয় ও স্থাম। কিন্তু বাস্তবিক দিল্লীও কে লুস্থানীয় নহে, কলিকাতাও নহে। পৃথিবীতে যতগুলা রাজ্য আছে. ভাহার কয়টার রাজধানী ঠিক কেন্দ্র স্থলে ? ওটা কোন কাজের কথা নয়। অধিকাংশ ভারতবাসীর ও বন্ধবাসীর পক্ষে দিল্লী কলিকাতা অপেক্ষা সুগমও নছে। তাহার পর বলা হইয়াছে যে ঐতিহা সক ও রাজনৈতিক কারণেও রাজধানী দিলীতে যাওয়া উচিত। ইংরাজের ইতিহাদে কলিকাতাই শ্রেষ্ঠগানীয় দিলী নহে: দিলী মুসলমানের ইতিহাসে বড় বটে। কিন্তু ইতিহাসের সঙ্গে রাজনৈতিক কারণ জড়াইলে, অর্থাৎ মুসলমানকে সম্ভষ্ট করা দরকার, এই দিকু দিয়া বিবেচনা করিলে, দিল্লীর সপক্ষে ওকালতী নিশ্চয়ই করা যায়। আর मुननमात्नत्र मरखाव উৎপाদन जात्र এक कात्रत्न पत्रकात्र उटि। कात्रन পূর্ববঙ্গ যে পরিমাণে মুসলমানপ্রধান প্রদেশ হইয়াছিল, নুতন জোড়া-प्रविद्या वक्र तम् श्रिकार्य मूनलमान अधान वक्र इटेर्स ना । मूनलमानरक সম্ভষ্ট করা একমাত্র রাজনৈতিক কারণ নছে। কারণ বড় লাট লর্ড কুকে যে পত্ৰ লিথিয়াছেন, তাহাতে আছে :---

On the other hand, the peculiar political situation

which has arisen in Bengal since the Partition, makes it eminently desirable to withdraw the Government of India from its present provincial environment...

ইহার তাৎপর্যা এই যে বঙ্গব্যবচ্ছেদের পর বঙ্গে যে বিশেষ রক্ষের রাজনৈতিক অবস্থা দাঁড়াইয়াছে, তাহাতে ভারত-প্রবর্গনেটের বাঙ্গলা-প্রদেশ হইতে সরিয়া পড়া একান্ত বাঞ্ধনীয়। ইহার গুঢ়মর্ম আমরা আদার করিতে পারিলাম না। স্বতরাং মৌনই ভাল। আমাদের ত মনে হয় যে যদি বাঙ্গলা দেশে নুতন কোন শক্তি বা অশান্তির কারণ বা উপদ্রবের কারণ জনিয়া থাকে, ত নিকটে থাকিয়া তাহাকে ব্ঝিয়া তাহাকে হয় দমন নয় সৎপ্রে চালিত করাই রাঙ্গনীতিজ্ঞের কাজ।

লর্ড কুও এতিহাসিক কারণের উল্লেখ করিয়া দিলীতে রাজধানী করিলে রিটিশ সামাজার স্থায়ির নিঃসলিগ্ধ হইবে বলিয়া আশা করিয়াছেন। উচিহার দেখিতেডি দিল্লীকে রাজত্বের স্থায়ির সম্বন্ধে খুব ফুলকণাক্রান্ধ স্থান মনে করিতেছেন কিন্তু বাস্তবিক কি তাহা সতা ? তাহার পর বলা হুইয়াছে যে দেশীয় রাজ্যের রাজারা এই পরিবর্ত্তন পছল করিবেন। কিন্তু কলিকাতা সম্বন্ধে তাহার কথনও অসভ্যোষ জানাইয়াছিলেন কি ? একথাও বলা হুইয়াছে যে বড়লাট কলিকাতায় থাকিলে লোকে অনেক ঘটনার জন্ম তাহাকে দায়া করে (যেমন মনে কর্মন গতবংসরের বক্রীদের দাসা ও ডাকাতী) যার জন্ম তিনি দায়ী নন। কিন্তু দিল্লীও পঞ্লাবের ছোটলাটের জ্বধীন। সেখানে গিয়া বড়লাট কি সাক্ষাংভাবে দিল্লী শাসন করিবেন না, পঞ্জাব দাসন করিবেন ? কারণ দিল্লীতেও পঞ্জাবেও, পুর্বোক্তর্মপ ঘটনা ঘটিয়া থাকে।) যদি তাহা করেন, তাহা হুইলে কলিকাতায়ও তাহা করিতে পারিতেন, বঙ্গদেশেও করিতে পারিতেন।

রাজনৈতিক কারণ সম্বন্ধে বিলাতের টাইম্স্ও **ডেলীমেল্ কাগজ** ছথানা আমাদের মনে সন্দেহ জন্মাইয়া দিতেছে। তাহাদের মত এই :---

The "Times" says that the chief objects towards which Lord Curzon's Partition of Bengal was directed have been fully safeguarded.

The "Daily Mail" says :—"Lord Curzon's ends have been attained by slightly different means.

উভয়েই বলেন লুর্চ কার্জ্জন যেসকল উদ্দেশ্যে বঙ্গবাবচেছদ করিয়াছিলেন, বর্ত্তমান পরিবর্ত্তন দারাও সেই সব উদ্দেশ্য সিদ্ধ হইবে।

যাহা হউক, উদ্দেশ্য ও অভিপায় গৃঢ় জিনিষ। তৎসম্বন্ধে সত্য-নিৰ্ণয় তঃসাধ্য। স্বত্যাং এ বিষয়ে কোন মত প্ৰকাশ করা ঠিক নয়।

দিল্লীতে রাজধানী চলিয়া গেলে কলিকাতার বাণিজ্ঞা কিছু কমিবে বলিয়া আমাদের ধারণা। কারণ ইহার ইংরাজ অধিবাসী কিছু কমিবে, এখানে রাজ। মহারাজার আগমন কমিবে, পাশ্চাত্য ভ্রমণকারীরাও এখনকার মত এত বেশা আসিবে না; এবং স্কাপেক্ষা বড় কারণ এই যে বোহাই ও করাচী বন্দরন্বয় দিল্লী প্যান্ত রেলভাড়া কমাইয়া লইয়া কলিকাতার আমদানী ব্যবসার কতক অংশ আত্মসাং করিতে পারিবে। ইংরাজের বাণিজ্য কমিলে ইংরাজ সওদাগর আফিসের বাকালী কেরাণী কিছু কমিবে। ছোটখাট দেশী ব্যবসাদারদের ব্যবসায়ও কিছু কমিবে। ছোটখাট দেশী ব্যবসাদারদের ব্যবসায়ও কিছু কমিবে। তারপর ভারত গবর্ণমেন্টের আফিসগুলিতে অতঃপর নৃতন চ'করী বাঙ্গালী আর এখনকার মত পরিমাণে পাইবে না। কিন্ত প্রধান ক্ষতি এই যে বাঙ্গালীর মতের প্রভাব ও চাপ ভারতগবর্ণমেন্ট এখনকার মত অনুভব করিবেন না, সকল প্রদেশের নেতারা এখানে আসিয়া ভাহাদের ও আমাদের মধ্যে ভাব ও চিন্তার আদান প্রদানের মধ্যে করিয়া দিবেন না, বাঙ্গালীর কুপমঞ্কতা বাড়িবে,



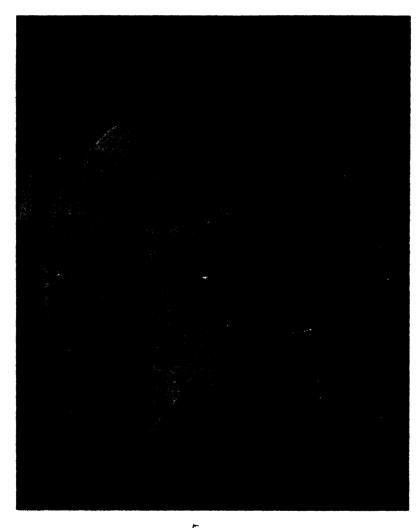
মাননায় শ্রীযুক্ত ভূপেক্রনাথ বস্তু।

ইত্যাদি। কিন্তু বাঞ্চালীর এই সব যে ক্ষতি হইবে, তাহাতে পঞ্চাবীর লাভ হইবে। স্বতরাং এ বিষয়ে কিছু বলা বাঞ্চালীর অকর্ত্তবা। প্রাকৃতিক স্ববিধা যাহা তাহাই প্রধান স্ববিধা। রাজদত্ত স্ববিধা ভাল, কিন্তু তাহা পরিবর্তনশীল। স্বতরাং বঙ্গদেশে রাজধানী থাকায় যদি আমাদের কিছু স্ববিধা হইয়া থাকে, ত, এথন তাহা অক্সন্নত দিল্লী অঞ্চলের হউক; যদি আমাদের মধ্যে কোন বস্তু থাকে, ত আমরা এখন হইতে শুধু আত্মশক্তিতেই বেশী নির্ভর করিয়া বড় হইবার চেটা করি। ভারতের ইতিহাসে, জগতের নানা দেশের ইতিহাসে দেখা গিয়াছে, যে প্রকৃত প্রজাশক্তির জন্ম কেবল রাজধানীর নিকটবর্তী স্থান সমূহেই হইয়াছে তাহা নহে। স্বতরাং কলিকাতা হইতে রাজধানী উঠিয়া যাওয়ায় আপাততঃ আমাদের প্রাণ রেজার জ্ঞাদেশই স্বয়যুক্ত হউক। ক্ষতিটা গ্রপ্নেণ্টেরও হইবে। কারণ,

গবর্ণমেণ্ট কলিকাতার ইংরাজবণিকের মতের প্রভাব অনুভব করিবেন না; বাঙ্গালীর মতেরও না। দিল্লীতে ইংরাজবণিক্দল কখনও কলি-কাতার মত সংখা। বছল বা প্রবল হইবে না। পঞ্জাবও বাঙ্গলার মত হইতে সময় লাগিবে। উন্নত প্রজামতের সাহাধ্যবাতীত ফুশাসন ফুঃসাধ্য। দিল্লীতে প্রাসাদাদি নির্মাণেও অনেক কোটিটাকা লাগিবে।

কার্ত্তিক মাদের প্রবাসীতে একজন পুরাতন পঞ্জাবপ্রবাসী বাঙ্গালী লিখিয়াছিলেন যে বাবু জ্ঞানেন্দ্রমোহন দাস পঞ্জাবপ্রবাসী বাঙ্গালীদের বিষয় অনেক লিখিয়াছেন; তাঁহাকেই বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিবং উক্ত বাঙ্গালীদের ইতিহাস সংগ্রহের ভার দিলে ভাল হয়। তহুত্তরে জ্ঞানেন্দ্র বাবু আমাদিগকে জানাইয়াছেন যে নানা কারণে তিনি এখন ঐ ভার লইতে অসমর্থ, এবং তাঁহার মতে বাবু কালীপ্রসন্ন চট্টোপাধ্যায় এই কার্য্য করিবার উপবৃক্ত ব্যক্তি।

৬১ ও ৬২নং বৌবাজার ষ্টাট, "কুন্তলীন প্রেদে" শ্রীপূর্ণচন্দ্র দাস কর্তৃক মুদ্রিত ও প্রকাশিত



ষ্ঠ্যাপূজা। শ্রীনন্দলাল বস্তু কতৃক অন্ধিত চিত্র হইতে। ভাহার অসমতিক্রমে।



" সত্যম্ শিবম্ স্থন্দরম্।" " নায়মাত্রা বলহীনেন লভাঃ।"

১১শ ভাগ ২য় খণ্ড

মাঘ, ১৩১৮

৪র্থ সংখ্যা

# **জীবনম্মৃতি** প্রত্যাবর্ত্তন।

পূর্ব্বে যে শাসনের মধ্যে সঙ্কৃচিত হইয়া ছিলাম হিমালয়ে যাইবার সময়ে তাহা একেবারে ভাঙিয়া গেল। যথন ফিরিলাম তথন আমার অধিকার প্রশস্ত হইয়া গেছে। যে লোকটা চোথে চোথে থাকে সে আর চোথেই পড়ে না; দৃষ্টিক্ষেত্র হইতে একবার দ্বে গিয়া ফিরিয়া আসিয়া তবেই এবার আমি বাড়ির লোকের চোথে পড়িলাম।

ফিরিবার সময়ে রেলের পথেই আমার ভাগ্যে আদর ক্ষরু ইইল। মাথায় এক জরির টুপি পরিয়া আমি একলা বালক ভ্রমণ করিতেছিল।ম - সঙ্গে কেবল একজন ভূত্য ছিল - স্বাস্থ্যের প্রাচুর্য্যে শরীর পরিপুষ্ট হইয়া উঠিয়াছিল। পথে বেথানে যত সাহেব মেম গাড়িতে উঠিত আমাকে নাড়াচাড়া না করিয়া ছাড়িত না।

বাড়িতে যথন আদিলাম তথন কেবল যে প্রবাস হইতে ফিরিলাম তাহা নহে—এতকাল বাড়িতে থাকিয়াই যে নির্বাসনে ছিলাম সেই নির্বাসন হইতে বাড়ির ভিতরে আদিরা পৌছিলাম। অন্তঃপুরের বাধা ঘুচিয়া গেল, চাকরদের ঘরে আর আমাকে কুলাইল না। মায়ের ঘরের সভার খুব একটা বড় আদন দথল করিলাম। তথন আমাদের বাড়ির যিনি কনিষ্ঠ বধু ছিলেন তাঁহার কাছ হইতে প্রচুর সেই ও আদর পাইলাম

ছোটবেলায় মেয়েদের শ্লেহযত্ন মানুষ না যাচিয়াই পাইয়া থাকে। আলো বাতাদে তাহার যেমন দরকার এই মেয়েদের আদরও তাহার পক্ষে তেমনি আবশুক। কিন্তু আলো বাতাদ পাইতেছি বলিয়া কেছ বিশেষভাবে অমুভব করে না—মেয়েদের যত্ন সম্বন্ধেও শিশুদের সেইরূপ কিছুই না ভাবাটাই স্বাভাবিক। বরঞ্চ শিশুরা এইপ্রকার যত্নের জাল হইতে কাটিয়া বাহির হইয়া পড়িবার জ্ঞাই ছটফট করে। কিন্তু যথনকার যেটি সহজ্বপ্রাপ্য তথন সেটি না জুটিলে মান্ত্ৰ কাঙাল হইয়া দাঁড়ায়। আমার সেই দশা ঘটল। ছেলেবেলায় চাকরদের শাসনে বাহি-রের ঘরে মানুষ হইতে হইতে হঠাৎ এক সময়ে মেয়েদের অপ্র্যাপ্ত শ্বেহ পাইয়া সে জিনিস্টাকে আর ভূলিয়া থাকিতে পারিতাম না। শিশুবয়দে অভ্যপুর যথন আমাদের কাছে দূরে থাকিত তথন মনে মনে সেইখানেই আপনার কল্পলোক সজন করিয়াছিলাম। যে জায়গা-টাকে ভাষায় বলিয়া থাকে অবরোধ সেইথানেই সকল বন্ধনের অবসান দেখিতাম। মনে করিতাম, ওথানে ইস্কুল নাই, মাষ্টার নাই, জোর করিয়া কেহ কাহাকেও কিছুতে প্রবৃত্ত করায় না—ওথানকার নিভূত অবকাশ অত্যন্ত রহস্তময় –ওথানে কারো কাছে সমস্ত দিনের সময়ের হিদাব নিকাশ করিতে হয় না, থেলাধুলা সমস্ত আপন ইচ্ছামত। বিশেষত দেখিতাম ছোড়দিদি আমাদের দঙ্গে সেই একই নালকমল পণ্ডিতমহাশয়ের কাছে পড়িতেন কিন্তু পড়া করিলেও তাঁহার সম্বন্ধে যেমন

বিধান, না করিলেও সেইরপ। দশটার সময় আমরা তাড়াতাড়ি থাইয়া ইসুন যাইবার জন্ম ভালমানুষের মত *अञ्च इर्हेजाय—िनि (वनी (मानार्हेग्र) निम्धियान वी* प्रित ভিতর দিকে চলিয়া যাইতেন:দেখিয়া মনটা বিকল হইত। তাহার পরে গলায় সোনার হারটি পরিয়া বাডিতে যথন নববধু আসিলেন তখন অন্তঃপুরের রহস্ত আরো ঘনীভূত হইয়া উঠিল। যিনি বাহির হইতে আসিয়াছেন অথচ যিনি ঘরের, যাঁহাকে কিছুই জানি না অথচ যিনি व्यापनात. उाँहात माम जाव कतिया नहेरा जाति हेन्हा করিত। কিন্তু কোনো স্লযোগে কাছে গৈয়া পৌছিতে পারিলে ছোডদিদি তাডা দিয়া বলিতেন—'এথানে তোমরা কি করতে এসেছ, যাও বাইরে যাও',—তথন একে নৈরাখ তাহাতে অপমান, ছ-ই মনে বড় বাজিত। তার-পরে আবার তাঁহাদের আলমারিতে শাসির পালার মধ্য দিয়া সাজানো দেখিতে পাইতাম, কাঁচের এবং চীনামাটির কত চুৰ্লভ সামগ্ৰী—তাহার কত রং এবং কত সজা! আমরা কোনো দিন তাহা স্পর্শ করিবার যোগ্য ছিলাম না -- কথনো তাহা চাহিতেও সাহস করিতাম না। কিন্ত এইসকল তুম্প্রাপ্য স্থন্দর জিনিষগুলি অন্তঃপুরের তুর্লভতাকে আরো কেমন : ভীন করিয়া তুলিত।

এমনি করিয়া ত দূরে দূরে প্রতিহত হইয়া চিরদিন কাটয়াছে। বাহিরের প্রকৃতি যেমন আমার কাছ হইতে দূরে ছিল, ঘরের অন্তঃপুরও ঠিক তেমনই ছিল। সেইজয়্য় যথন তাহার যেটুকু দেখিতাম সেটুকু আমার চোথে যেন ছবির মত পড়িত। রাত্রি নটার পর অঘোর মাষ্টারের কাছে পড়া শেষ করিয়া বাড়ির ভিতরে শয়ন করিতে চলিয়াছি—থড়থড়ে দেওয়া লম্বা বারান্দাটাতে মিট্মিটে লগুন জলতেছে;—সেই বারান্দা পার হইয়া গোটা চারপাচ জয়কার সিঁড়ির ধাপ নামিয়া একটি উঠান-ঘেরা অন্তঃপুরের বারান্দায় আদিয়া প্রবেশ করিয়াছি,—বারান্দার পশ্চিমভাগে পূর্ব্ব আকাশ হইতে বাকা হইয়া জ্যোৎয়ার আলো আদিয়া পড়িয়াছে—বারান্দার অপর অংশগুলি অন্ধকার—সেই একটুথানি জ্যোৎয়ায় বাড়ির দাসীরা পাশাপাশি পা মেলিয়া বিসয়া উরুর উপর প্রদীপের স্বিলতা পাকাইতেছে এবং মৃহস্বরে আপনাদের দেশের কথা

वलाविन कतिराउटह अमन कछ हवि मरनत मरक्षा अर्कवारत আঁকা হইয়া র**হিয়াছে। তারপরে রাত্রে আ**হার সারিয়া वाहित्तत वातान्नाम कन पिमा भा धूरेमा अकछ। मस विज्ञानाम আমরা তিনজনে শুইয়া পড়িতাম—শঙ্করী কিম্বা প্যারী কিছা তিনকডি আসিয়া শিয়রের কাছে বসিয়া তেপান্তর মাঠের উপর দিয়া রাজপুজের ভ্রমণরতান্ত বলিত-দে कारिनी (भव रहेबा (शत्न भगाजन नो बन रहेबा यहिल:--দেয়ালের দিকে মুখ ফিরাইয়া শুইয়া শুইয়া ক্ষীণালোকে দেখিতাম, দেয়ালের উপর হইতে মাঝে মাঝে চুনকাম থসিয়া গিয়া কালোয় শাদায় নানাপ্রকারের রেখাপাত হইয়াছে: সেই রেথাগুলি হইতে আমি মনে মনে বছবিধ অদ্ভূত ছবি উদ্ভাবন করিতে করিতে ঘুমাইয়া পড়িতাম,— তারপরে অর্দ্ধরাত্রে কোনো কোনো দিন আধন্তমে শুনিতে পাইতাম, অতি রদ্ধ স্বরূপ সন্দার উচ্চয়রে হাঁক দিতে দিতে এক বারান। হইতে আর এক বারান্দায় চলিয়া বাইতেছে।

সেই অল্পরিচিত কল্পনাঞ্চড়িত অন্তঃপুরে একদিন বছদিনের প্রত্যাশিত আদর পাইলাম। যাহা প্রতিদিন পরিমিতরূপে পাইতে পাইতে সহজ হইয়া যাইত তাহাই হঠাৎ একদিনে বাকিবকেয়া সমেত পাইয়া যে বেশ ভাল করিয়া তাহা বহন করিতে পারিয়াছিলাম তাহা বলিতে পারি না।

কুদ্র ভ্রমণকারী বাড়ি ফিরিয়া কিছুদিন ঘরে ঘরে কেবলি ভ্রমণের গল্প বলিয়া বেড়াইতে লাগিল। বার বার বলিতে বলিতে কল্পনার সংঘর্ষে ক্রমেই তাহা এত . অত্যন্ত টিলা হইতে লাগিল যে, মূল বৃত্তান্তের সঙ্গে তাহার থাপ থাওয়া অসম্ভব হইয়া উঠিল। হায়, সকল জিনিবের মতই গল্পও পুরাতন হয়, য়ান হইয়া যায়, যে গল্প বলে তাহার গৌরবের পুঁজি ক্রমেই ক্ষীণ হইয়া আসিতে থাকে। এমনি করিয়া পুরাতন গল্পের উজ্জ্বলতা যতই কমিয়া আসে ততই তাহাতে এক এক পোঁচ করিয়া নৃতন রং লাগাইতে হয়।

পাহাড় হইতে ফিরিয়া আসার পর ছাদের উপরে মাতার বায়ুদেবনসভায় আমিই প্রধান বক্তার পদলাভ করিয়াছিলাম। মার কাছে যশসী হইবার প্রলোভন ত্যাগ করা কঠিন এবং কাজটাও অত্যস্ত চুরুহ নহে।

নর্মাল স্কুলে পড়িবার সময় যেদিন কোনো একটি
শিশুপাঠে প্রথম দেখা গেল হুর্য্য পৃথিবীর চেয়ে চোদলক্ষগুণে বড় সেদিন মাতার সভায় এই সতাটাকে প্রকাশ
করিয়াছিলাম, ইহাতে প্রমাণ হইয়াছিল যাহাকে দেথিতে
ছোট সেও হয়ত নিতাস্ত কম বড় নয়! আমাদের পাঠা
ব্যাকরণে কাব্যালঙ্কার অংশে যে সকল কবিতা উদাহত
ছিল তাহাই মুখন্ত করিয়া মাকে বিশ্বিত করিতাম।
তাহার একটা আজও মনে আছে।

ওরে আমার মাছি।

আহা কি নমতা ধর, এসে হাত জোড় কর, কিন্তু কেন বারি কর তীক্ষ শুঁড়গাছি।

সম্প্রতি প্রক্টরের গ্রন্থ হইতে গ্রহতারা সম্বন্ধে অল্প যে একটু জ্ঞানলাভ করিয়াছিলাম তাহাও সেই দক্ষিণবায়্ বীজিত সাম্ধা-সমিতির মধ্যে বিবৃত করিতে লাগিলাম।

আমার পিতার অন্ত্র কিশোরী চার্ট্র্যে এককালে পাঁচালির দলের গায়ক ছিল। সে আমাকে পাহাড়ে থাকিতে প্রায় বলিত—আহা দাদাজি, তোমাকে যদি পাইতাম তবে পাঁচালির দল এমন জমাইতে পারিতাম সে আর কি বলিব! শুনিয়া আমার ভারি লোভ হইত—পাঁচালির দলে ভিড়িয়া দেশদেশাস্তরে গান গাহিয়া বেড়ানোটা মহা একটা সোভাগ্য বলিয়া বোধ হইত। সেই কিশোরীর কাছে অনেকগুলি পাচালির গান শিথিয়াছিলাম "ওরে ভাই জানকীরে দিয়ে এস বন," "প্রাণত অস্ত হ'ল আমার কমল-আঁথি," "রাঙা জবায় কি শোভা পায় পায়," "কাতরে রেথ রাঙা পায়, মা অভয়ে," "ভাব শ্রীকান্ত নরকান্তকারীরে একান্ত কতান্ত ভয়ান্ত হবে ভবে," এই গানগুলিতে আমাদের আসর যেমন জ্বিয়া উঠিত এমন স্থ্যাের অগ্নি-উচ্ছ্বাস বা শনির চন্দ্রময়তার আলোচনায় হইত না।

পৃথিবী হন্ধ লোকে ক্নন্তিবাসের বাংলা রামায়ণ পড়িয়া জীবন কাটায় আর আমি পিতার কাছে স্বয়ং মহর্ষি বাল্মীকির স্বরচিত অমুষ্টুভ ছন্দের রামায়ণ পড়িয়া আসিরাছি এই থবরটাতে মাকে সকলের চেয়ে বেশা বিচলিত করিতে পারিয়াছিলাম। তিনি অত্যন্ত খুসি 
হইয়া বলিলেন "আচ্ছা, বাছা, সেই রামায়ণ আমাদের
একটু পড়িয়া শোনা দেখি।"

হায়, একে ঋজুপাঠের সামান্ত উক্ত অংশ, তাহার
মধ্যে আবার আমার পড়া অতি অল্পই, তাহাও পড়িতে
গিয়া দেখি মাঝে মাঝে অনেকথানি অংশ বিশ্বতিবশত
অস্পষ্ট ইইয়া আসিয়াছে। কিন্তু যে মা প্লের বিভাব্দির অসামান্ততা অন্তত্তব করিয়া আনন্দসভাগে করিবার
জন্ত উৎস্কে ইইয়া বিসিয়াছেন তাঁহাকে "ভূলিয়া গেছি"
বলিবার মত শক্তি আমার ছিল না। স্বতরাং ঋজুপাঠ
ইইতে যেটুকু পড়িয়া গেলাম তাহার মধ্যে বাল্মীকির
রচনা ও আমার ব্যাথ্যার মধ্যে অনেকটা পরিমাণে
অসামজন্ত রহিয়া গেল। স্বর্গ ইইতে করুণহাদয় মহর্ষি
বাল্মীকি নিশ্চয়ই জননীর নিকট থ্যাতিপ্রত্যাশী অর্কাচীন
বালকের সেই অপরাধ সকৌতুক সেহহাস্তে মার্জ্জনা
করিয়াছেন কিন্তু দপ্রারী মধুস্থান আমাকে সম্পূর্ণ নিক্ষতি
দিলেন না।

মা মনে কবিলেন খানার দাবা অসাধ্যসাধন হইয়াছে, তাই আর সক শকে বিশ্বিত করিয়া দিবার অভিপ্রায়ে তিনি কহিলেন "একবার দিজেন্তকে শোনা দেখি।" তথন মনে মনে সমূহ বিপদ গণিয়া প্রাচুর আপত্তি করিলাম। মা কোনোমতেই শুনিলেন না। বড়দাদাকে ডাকিয়া পাঠাইলেন। বড়দাদা আসিতেই কহিলেন "রবি কেমন বাল্মীকির রামায়ণ পড়িতে শিথিয়াছে একবার শোন না।" পড়িতেই হইল। দয়ালু মধুসদন তাঁহার দর্শহারিম্বের একটু আভাসমাত্র দিয়া আমাকে এ যাত্রা ছাড়িয়া দিলেন। বড়দাদা বোধ হয় কোনো একটা রচনায় নিস্কু ছিলেন—বাংলা ব্যাথ্যা শুনিবার জন্তু তিনি কোনো আগ্রহ প্রকাশ করিলেন না। শুটিকয়েক শ্লোক শুনিয়াই "বেশ হইয়াছে" বলিয়া তিনি চলিয়া গেলেন।

ইহার পর ইস্কুলে যাওয়া আমার পক্ষে পুর্বের চেয়ে আরো অনেক কঠিন হইয়া উঠিল। নানা ছল করিয়া বেঙ্গল একাডেমি হইতে পলাইতে হ্রফ করিলাম। নেণ্টজেনিয়ার্সে আমাদের ভর্ত্তি করিয়া দেওয়া হইল, দেখানেও কোনো ফল হইল না। দাদারা মাঝে মাঝে এক আধবার চেষ্টা করিয়া আমার আশা একেবারে ত্যাগ করিলেন। আমাকে ভং সনা করাও ছাড়িয়া দিলেন। একদিন বড়দিদি কহিলেন, আমরা সকলেই আশা করিয়াছিলাম বড় হইলে রবি মাসুষের মত হইবে কিন্তু তাহার আশাই সকলের চেয়ে নষ্ট হইয়া গেল। আমি বেশ বুঝিতাম ভদ্রসমাজের বাজারে আমার দর কমিয়া ঘাইতেছে কিন্তু তবু যে-বিভালয় চারিদিকের জীবন ও সৌলর্য্যের সঙ্গে বিচ্ছিন্ন জেলখানা ও হাঁসপাতালজাতীয় একটা নির্দ্যম বিভাষিকা, তাহার নিত্য-আবর্ত্তিত ঘানির সঙ্গে কোনো মতেই আপনাকে জুড়িতে পারিলাম না।

#### ঘরের পড়া।

আনলচন্দ্র বেদান্তবাগীশের গুল জ্ঞান্দ্র ভট্টাচার্য্য
মহাশর বাড়িতে আমাদের শিক্ষক ছিলেন। ইন্ধূলের পড়ার
যথন তিনি কোনো মতেই আমাকে বাঁদিতে পারিলেন না,
তথন হাল ছাড়িয়া দিয়া অন্ত পথ ধরিলেন। আমাকে
বাংলায় অর্থ করিয়া কুমারসন্তব পড়াইতে লাগিলেন।
তাহা ছাড়া থানিকটা করিয়া ম্যাক্বেথ আমাকে বাংলায়
মানে করিয়া বলিতেন এবং যতক্ষণ তাহা বাংলা ছলে
আমি তর্জ্জমা না করিতাম ততক্ষণ ঘরে বন্ধ করিয়া
রাখিতেন। সমস্ত বইটার অন্তবাদ শেব হইয়া গিয়াছিল।
সৌভাগ্যক্রমে সেটি হারাইয়া যাওয়াতে কর্মাফলের বোঝা ঐ
পরিমাণে হালা হইয়াছে।

আমার বাল্যকালে বাংলা সাহিত্যের কলেবর রুশ ছিল। বোধকরি তথন পাঠ্য অপাঠ্য বাংলা বই যে কটা ছিল সমস্তই আমি শেষ করিয়াছিলাম। তথন ছেলেদের এবং বড়দের বইয়ের মধ্যে বিশেষ একটা পার্থক্য ঘটে নাই। আমাদের পক্ষে তাহাতে বিশেষ ক্ষতি হয় নাই। এথনকার দিনে শিশুদের জন্ম সাহিত্যরুসে প্রভূত পরিমাণে জল মিশাইয়া যেসকল ছেলেভুলানো বই লেথা হয় তাহাতে শিশুদিগকে নিতান্তই শিশু বলিয়া মনে করা হয়। তাহাদিগকে মামুষ বলিয়া গণ্য করা হয় না। ছেলেরা যে বই পড়িবে তাহার কিছু বুঝিবে এবং কিছু বুঝিবে না এইরূপ বিধান থাকা চাই। আমরা ছেলেবেলায় একধার

হইতে বই পড়িয়া যাইতাম—যাহা বুঝিতাম এবং যাহা বুঝিতাম না ছইই আমাদের মনের উপর কাজ করিয়া যাইত। সংসারটাও ছেলেদের উপর ঠিক্ তেমনি করিয়া কাজ করে। ইহার যতটুকু তাহারা বোঝে ততটুকু তাহারা পায়, যাহা বোঝে না তাহাও তাহাদিগকে সাম্নের দিকে ঠেলে।

রাজেল্রলাল মিত্র মহাশয় "বিবিধার্থ সংগ্রহ" বলিয়া একটি ছবিওয়ালা মাসিক পত্র বাহির করিতেন। তাহারি বাঁধানো একভাগ সেজদাদার আলমারির মধ্যে ছিল। সেটি আমি সংগ্রহ করিয়াছিলাম। বারবার করিয়া সেই বইগানা পড়িবার খুসি আজও আমার মনে পড়ে। সেই বড় চৌকা বইটাকে বুকে লইয়া আমাদের শোবার ঘরের তক্তাপোষের উপর চীৎ হইয়া পড়িয়া নর্হাল তিমি মৎস্যের বিবরণ, কাজির বিচারের কোতুকজনক গল্ল, রুষ্ণকুমারীর উপত্যাস পড়িতে পড়িতে কত ছুটির দিনের মধ্যাক্ষ কাটিয়াছে।

এই ধরণের কাগজ একথানিও এথন নাই কেন ? একদিকে বিজ্ঞান, তরজ্ঞান, প্রাতত্ব, অন্থ দিকে প্রচুর গলকবিতা ও তৃচ্ছ লমণ-কাহিনী দিয়া এথনকার কাগজ ভর্তি করা হয়। সর্ব্বসাধারণের দিব্য আরামে পড়িবার একটি মাঝারি শ্রেণীর কাগজ দেখিতে পাই না। বিলাতে চেম্বার্স জার্নাল, কাদ্লদ্ ম্যাগাজিন, ষ্ট্র্যাপ্ত ম্যাগাজিন প্রভৃতি অধিক সংখ্যক পত্রই সর্ব্বসাধারণের সেবায় নিযুক্ত। তাহারা জ্ঞানভাপ্তার হইতে সমস্ত দেশকে নিয়মিত মোটা ভাত মোটা কাপড় জোগাইতেছে। এই মোটা ভাত মোটা কাপড়ই বেশির ভাগ লোকের বেশি মাতায় কাজে লাগে।

বাল্যকালে আর একটি ছোট কাগজের পরিচয় লাভ করিয়াছিলাম। তাহার নাম অবোধবন্ধ। ইহার আবাঁধা থণ্ডগুলি বড়দাদার আলমারি হইতে বাহির করিয়া তাঁহারই দক্ষিণদিকের ঘরে থোলা দরজার কাছে বসিয়া বসিয়া কতদিন পড়িয়াছি। এই কাগজেই বিহারীলাল চক্রবর্তীর কবিতা প্রথম পড়িয়াছিলাম। তথনকার দিনের সকল কবিতার মধ্যে তাহাই আমার সব চেয়ে মন হরণ করিয়াছিল। তাঁহার সেই সব কবিতা সরল বাঁশির স্লরে আমার মনের মধ্যে মাঠের এবং বনের গান বাজাইয়া

তুলিত। 'এই অবোধবন্ধ কাগজেই বিলাতী পৌলবজ্জিনী গল্পের সরস বাংলা অফুবাদ পড়িয়া কত চোথের জল ফেলিয়াছি তাহার ঠিকানা নাই। আহা সে কোন্ সাগরের তীর! সে কোন্ সমুদ্রসমীরকম্পিত নারিকেলের বন! ছাগলচরা সে কোন্ পাহাড়ের উপত্যকা! কলিকাতা সহরের দক্ষিণের বারান্দায় ছুপুরের রৌদ্রে সে কি মধুর মরীচিকা বিস্তীর্ণ হইত! আর সেই মাথায় রঙীন রুমালপরা বর্জ্জিনীর সঙ্গে সেই নির্জ্জন দ্বীপের শ্রামল বনপথে একটি বাঙালী বালকের কি প্রেমই জমিয়াছিল।

অবশেষে বৃদ্ধিরে বৃদ্ধান আসিয়া বাঙালীর হাদয়
একেবারে লুট্ করিয়া লইল। একে ত তাহার জন্ত
মাসান্তের প্রতীক্ষা করিয়া থাকিতাম, তাহার পরে বড়দলের
পড়ার শেষের জন্ত অপেক্ষা করা আরো বেশি ছঃসহ
হইত। বিষর্ক চন্দ্রশেথর এখন যে গুনি সেই অনায়াসে
একেবারে একগ্রাসে পড়িয়া ফেলিতে পারে কিন্তু আমরা
যেমন করিয়া মাসের পর মাস, কামনা করিয়া, অপেক্ষা
করিয়া, অল্লকালের পড়াকে স্থণীর্ঘকালের অবকাশের
ঘারা মনের মধ্যে অন্তর্গতি করিয়া, তৃপ্তির সঙ্গে অতৃপ্তি,
ভোগের সঙ্গে কৌতৃহলকে অনেকদিন ধরিয়া গাঁথিয়া
গাঁথিয়া পড়িতে পাইয়াছি, তেমন করিয়া পড়িবার স্ক্রেয়াগ
আর কেহ পাইবে না।

প্রীযুক্ত সারদাচরণ মিত্র ও অক্ষয় সরকার মহাশ্যের প্রাচীন কাব্য সংগ্রহ সে সময়ে আমার কাছে একটি লোভের সামগ্রী হইয়াছিল। গুরুজনেরা ইহার গ্রাহক ছিলেন কিন্তু নিয়মিত পাঠক ছিলেন না। স্লুতরাং এগুলি জড় করিয়া আনিতে আমাকে বেশি কট্ট পাইতে হইত না। বিভাপতির হুর্কোধ বিক্নত মৈথিলী পদগুলি অস্পট্ট বলিয়াই বেশি করিয়া আমার মনোযোগ টানিত। আমি টাকার উপর নির্ভর না করিয়া নিজে বৃঝিবার চেটা করিতাম। বিশেষ কোনো হুরহ শব্দ যেথানে যতবার ব্যবহৃত হইয়াছে সমস্ত আমি একটি ছোট বাধানো থাতায় নোট করিয়া রাথিতাম। ব্যাকরণের বিশেষস্কুলিও আমার বৃদ্ধি-অমুসারে যথাসাধ্য টুকিয়া রাথিয়াছিলাম।

বাড়ির আবহাওয়া।

ছেলেবেলার আমার একটা মস্ত হ্রযোগ এই ছিল যে,

বাড়িতে দিনরাত্রি সাহিত্যের হাওয়া বহিত। মনে পড়ে খুব যথন শিশু ছিলাম বারান্দার রেলিং ধরিয়া এক একদিন সন্ধ্যার সময় চপ করিয়া দাঁড়াইয়া থাকিতাম। সন্মথের रेवर्रकथाना वाफ़िएं जात्ना जनिएउए, लाक हिनएउए, দাবে বড় বড় গাড়ি আসিয়া দাঁড়াইতেছে। কি হইতেছে ভাল ব্যাতাম না কেবল অন্ধকারে দাডাইয়া সেই আলোক-মালার দিকে তাকাইয়া থাকিতাম। মাঝখানে ব্যবধান যদিও বেশি ছিল না তবু সে আমার শিশুজগৎ হইতে বভদুরের আলো। আমার খুড়তত ভাই গণেক্র দাদা তথন রামনারায়ণ তকরত্বকে দিয়া নবনাটক লিখাইয়া বাড়িতে তাহার অভিনয় করাইতেছেন। সাহিতা এবং ললিত কলায় তাঁহাদের উৎসাহের সীমা ছিল না। বাংলার আধুনিক যুগকে যেন তাঁহারা সকল দিক দিয়াই উদ্বোধিত করিবার চেষ্টা করিতেছিলেন। বেশে ভ্যায় কাল্যে গানে চিত্রে নাট্যে ধয়ে স্বাদেশিকতায় সকল বিষয়েই তাঁহাদের মনে একটি স্কাঙ্গসম্পূর্ণ জাতীয়তার আদুর্শ জাগিয়া উঠিতেছিল। পৃথিবীর সকল দেশের ইতিহাসচর্চায় গণদাদার অসাধারণ অনুরাগ ছিল। অনেক ইতিহাস তিনি বাংলায় লিখিতে আরম্ভ করিয়া অসমাপ্র রাখিয়া গিয়াছেন। তাঁহার রচিত বিক্রমোর্কনা নাটকের একটি অনুবাদ অনেক দিন হইল ছাপা হইয়াছিল। তাঁহার রচিত ব্রহ্মসঙ্গীতগুলি এখনো ধ্যাসঙ্গীতের শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করিয়া আছে।

> গাও হে তাঁহার নাম রচিত থাঁর বিশ্বধাম, দয়ার থার নাহি বিরাম ঝরে অবিরত গারে ---

বিখ্যাত গানটি তাঁছারই। বাংলায় দেশানুরাণের গান ও কবিতার প্রথম সূত্রপাত তাঁছারাই করিয়া গিয়াছেন। সে আজ কতদিনের কথা, যথন গণদাদার রচিত "লজ্জায় ভারত্যশ গাহিব কি করে" গানটি হিন্দুমেলায় গাওয়া হইত। যুবাবয়সেই গণদাদার যথন মৃত্যু হয় তথন আমার বয়স নিতান্ত অল্প। কিন্তু তাঁছার সেই দৌম্য গঙীর উন্নত গৌরকান্ত দেহ একবার দেখিলে আর ভূলিবার যো থাকে না। তাঁহার ভারি একটি প্রভাব ছিল। দে প্রভাবটি সামাজিক প্রভাব। তিনি আপনার চারিদিকের সকলকে টানিতে পারিতেন, বাধিতে পারিতেন—তাঁহার আকর্ষণের জোরে সংসারের কিছুই যেন ভাঙিয়া চুরিয়া বিশ্লিষ্ট হইয়া পড়িতে পারিতনা।

আমাদের দেশে এক একজন এই রকম মান্ত্র্য দেখিতে পাওয়া যায়। তাঁছারা চরিত্রের একটি বিশেষ শক্তিপ্রভাবে সমস্ত পরিবারের অথবা গ্রামের কেন্দ্রস্থলে অনায়াসে অধিষ্ঠিত হইয়া থাকেন। ইহারাই যদি এমন দেশে জন্মিতেন যেথানে রাষ্ট্রীয় ব্যাপারে বাণিজ্ঞা ব্যবসায়েও নানাবিধ সার্ব্যজনান কর্ম্মে সর্ব্যদাই বড় বড় দল বাধা চলিতেছে তবে ইহারা স্বভাবতই গণনায়ক হইয়া উঠিতে পারিতেন। বছমানবকে মিলাইয়া এক-একটি প্রতিষ্ঠান রচন! করিয়া তোলা বিশেষ এক প্রকার প্রতিভার কাজ। আমাদের দেশে সেই প্রতিভা কেবল এক একটি বড় বড় পরিবারের মধ্যে অথ্যাতভাবে আপনার কাজ করিয়া বিলুপ্ত হইয়া যায়। আমার মনে হয় এমন করিয়া শক্তির বিস্তর অপব্যয় ঘটে—এ যেন জ্যোতিদ্বলোক হইতে নক্ষত্রকে পাড়িয়া আনিয়া তাহার দ্বারা দেশলাই কাঠির কাজ উদ্ধার করিয়া লওয়া।

ইহার কনিষ্ঠ ভাই গুণদাদাকে বেশ মনে পড়ে। তিনিও বাড়িটকে একেবারে পূর্ণ করিয়া রাখিয়াছিলেন। আগ্নীয় বন্ধ আশ্রিত অনুগত অতিথি অভ্যাগতকে তিনি আপনার বিপুল উদার্য্যের দারা বেষ্টন ধরিয়াছিলেন। তাঁহার দক্ষিণের বারান্দায়, তাঁহার দক্ষিণের বাগানে, পুকুরের বাঁধা ঘাটে মাছ ধরিবার সভায় তিনি মূর্তিমান দাক্ষিণ্যের মত বিরাজ করিতেন। দৌল্গ্যবোধ ও গুণগ্রাহিতায় তাঁচার নধর শরীর-মনটি যেন চলচল করিতে থাকিত। নাট্য কৌতৃক আমোদ উৎসবের নানা সংকল্ল তাঁহাকে আগ্রয় করিয়া নব নব বিকাশলাভের চেষ্টা করিত। অন্ধিকার বশত তাঁহাদের সে সমস্ত উল্লোগের মধ্যে আমরা দকল সময়ে প্রবেশ করিতে পাইতাম না---কিন্তু উৎসাহের ঢেউ চারিদিক হইতে আমিয়া আমাদের উৎস্থক্যের উপরে কেবলি ঘা দিতে থাকিত। বেশ মনে পড়ে বড় দাদা একবার কি একটা কিম্বত কৌতৃক-

নাট্য (Burlesque) রচনা করিয়াছিলেন—প্রতিদিন
মধ্যাত্নে গুণদাদার বড় বৈঠকথানা ঘরে তাহার
রিহার্সাল চলিত। আমরা এ বাড়ির বারান্দায় দাঁড়াইয়া
থোলা জানালার ভিতর দিয়া অট্টহাস্থের সহিত মিশ্রিত
অদ্ধুত গানের কিছু কিছু পদ শুনিতে পাইতাম এবং
অক্ষর মজুমদার মহাশরের উদ্দাম নৃত্যেরও কিছু কিছু
দেখা যাইত। গানের এক অংশ এখনো মনে আছে।

ও কথা আর বোলোনা আর বোলোনা বল্চ বঁধু কিসের ঝোঁকে— এ বড় হাসির কথা, হাসির কথা হাস্বে লোকে—

शः शः शः शम्य लाक !

এত বড় হাসির কথাটা যে কি তাহা আজ পর্যান্ত জানিতে পারি নাই—কিন্ত এক সময়ে জানিতে পাইব এই আশাতেই মনটা খুব দোলা থাইত।

মধাাক্তে আহারের পর গুণদাদা এবাডিতে কাছারি করিতে আসিতেন। কাছারি তাঁহাদের একটা ক্লাবের মতই ছিল – কাজের সঙ্গে হাস্তালাপের বড় বেশি বিচ্ছেদ ছিল না। গুণদাদা কাছারি ঘরে একটা কৌচে হেলান দিয়া বসিতেন -- সেই স্লযোগে আমি আন্তে আন্তে তাঁহার কোলের কাছে আসিয়া বসিতাম। গুণদাদা আমার ভাবগতিক দেখিয়া বেশ বুঝিতে পারিতেন যে আমার পকেটের মধ্যে একটা থাতা লুকান আছে। একট্থানি প্রশ্রম পাইবামাত্র থাতাট তাহার আবরণ হইতে নির্লজ্জ-ভাবে বাহির হইয়া আসিত। বলা বাছল্য তিনি খুব কঠোর সমালোচক ছিলেন না ; এমন কি, তাঁহার স্বাভিমতগুলি বিজ্ঞাপনে ছাপাইলে কাজে লাগিতে পারিত। তবু বেশ মনে পড়ে এক একদিন কবিত্বের মধ্যে ছেলেমানুষীর মাত্রা এত অতিশয় বেশি থাকিত যে ভিনি হা হা করিয়া হাসিয়া উঠিতেন। ভারতমাতা সম্বন্ধে কি একটা কবিতা লিথিয়াছিলাম। তাহার কোনো একটি ছত্তের প্রাস্তে কথাটা ছিল "নিকটে", ঐ শব্দটাকে দুরে পাঠাইবার সামর্থ্য ছিল না, অথচ কোনোমতেই তাহার সঙ্গত মিল খুঁজিয়া পাইলাম না। অগত্যা পরের ছত্রে "শকটে" भक्**षा (याजना क्रियाफ्रियाम । एम आय्र**शाय महस्क भक्षे

আসিবার একেবারেই রাস্তা ছিল না — কিন্তু মিলের দাবী কোনো কৈফিয়তেই কর্পপাত করে না; কাজেই বিনা কারণেই সে জায়গায় আমাকে শক্ট উপস্থিত করিতে কুইয়াছিল। গুণদাদার প্রবল হাস্তে, ঘোড়াহ্মদ্ধ শক্ট যে হুর্গম পথ দিয়া আসিয়াছিল সেই পথ দিয়াই কোথায় অন্তর্ধান করিল এ পর্যান্ত তাহার আর কোনো গোঁজ পাওয়া যায় নাই।

বড়দাদা তথন দক্ষিণের বারান্দায় বিছানা পাতিয়া সাম্নে একটি ছোট ডেক্স লইয়া স্বপ্রপ্রাণ লিথিতেছিলেন। গুণদাদাও রোজ সকালে আমাদের সেই দক্ষিণের বারান্দায় আসিয়া বদিতেন। রসভোগে তাঁহার প্রচুর আনন্দ কবিছবিকাশের পক্ষে বসস্ত-বাতাসের মত কাজ করিত। বড়দাদা লিথিতেছেন আর শুনাইতেছেন আর তাঁহার ঘন ঘন উচ্চহাস্থে বারান্দা কাঁপিয়া উঠিতেছে। বসস্তে আমের বোল যেমন অকালে অজস্র ঝরিয়া পড়িয়া গাছের তলা ছাইয়া ফেলে তেমনি স্বপ্রপ্রমাণের কত পরিত্যক্ত পত্র বাড়িময় ছড়াছড়ি যাইত তাহার ঠিকানা নাই। বড়দাদার কবিকয়নার এত প্রচুর প্রাণশক্তি ছিল যে, তাঁহার যতটা আবশ্রক তাহার চেয়ে তিনি ফলাইতেন অনেক বেশি। এইজ্যু তিনি বিস্তর লেখা ফেলিয়া দিতেন। সেইগুলি কুড়াইয়া রাখিলে বঙ্গসাহিত্যের একটি সাজি ভরিয়া তোলা যাইত।

তথনকার এই কাব্যরসের ভোজে আড়াল-আবডাল হইতে আমরাও বঞ্চিত হইতাম না। এত ছড়াছড়ি যাইত বে, আমাদের মত প্রসাদ আমরাও পাইতাম। বড়দাদার লেখনীমুখে তপন ছন্দের ভাষার কল্পনার একেবারে কোটালের জোয়ার—বান ডাকিয়া আসিত নব নব অশ্রাস্ত তরঙ্গের কলোচ্ছ্যুদে ক্ল-উপক্ল মুথরিত হইয়া উঠিত ৯ স্বপ্রপ্রাণের সব কি আময়া ব্রিতাম ? কিন্ত পূর্বেই বলিয়াছি লাভ করিবার জন্ম পূরাপূরী ব্রিবার প্রয়োজন করে না। সমুদ্রের রত্ন পাইতাম কিনা জানি না, পাইলেও তাহার মূল্য ব্রিতাম না কিন্ত মনের সাধ মিটাইয়া টেউ থাইতাম—তাহারই আনন্দ-আঘাতে দিরা উপশিরায় জীবনস্রোত চঞ্চল হইয়া উঠিত!

তথনকার কথা যতই ভাবি আমার একটি কথা কেবলি

মনে হয়, তথনকার দিনে মজ্লিশ বলিয়া একটা পদার্থ ছিল এখন সেটা নাই। পুর্বাকার দিনে যে একটি নিবিড় সামাজিকতা ছিল আমরা যেন বাল্যকালে তাহারই শেষ অস্তচ্চটা দেখিয়াছি। পরস্পরের মেলামেশাটা তথন খুব ঘনিষ্ঠ ছিল স্থতরাং মজলিশ তথনকার কালের একটা অত্যাবশুক সামগ্রী। বাহার। মজ্লিশি মানুষ ছিলেন তথন তাঁহাদের বিশেষ আদর ছিল। এথন লোকেরা কাজের জন্ম আদে, দেখাদাক্ষাৎ করিতে আদে, কিন্তু মজলিশ করিতে আসে না। লোকের সময় নাই এবং সে ঘনিষ্ঠতা নাই। তথন বাড়িতে কত আনাগোনা দেখিতাম-- হাসি ও গল্পে বারান্দা এবং বৈঠকথানা মুথরিত হইয়া থাকিত। চারিদিকে সেই নানা লোককে জ্মাইয়া তোলা, হাদি গল্প জমাইয়া তোলা, এ একটা শক্তি দেই শক্তিটাই কোণায় অন্তর্গান করিয়াছে। মাত্র্য আছে তবু দেই সব বারান্দা সেই সব বৈঠকখানা যেন জনশৃক্ত। তথনকার সময়ের সমস্ত আস্বাব আয়োজন, ক্রিয়া কর্মা, সমস্তই দশন্তনের জন্ম ছিল - এইজন্ম তাহার মধ্যে যে জাঁকজমক ছিল তাহা উদ্ধত নহে। এথনকার বড়মামুধের গৃহসজ্জা আগেকার চেয়ে অনেক বেশি কিন্তু তাহা নির্ম্ম, তাহা নির্বিচারে উদারভাবে আহ্বান করিতে জানে না-খোলা গা, ময়লা চাদর এবং হাসিমুখ সেখানে বিনা হুকুমে প্রবেশ করিয়া আসন জুড়িয়া বসিতে পারে না। আমরা আজকাল যাহাদের নকল করিয়া ঘর তৈরি করি ও ঘব সাজাই, নিজের প্রণালীমত তাহাদেরও সমাজ আছে এবং তাহাদের সামাজিকতাও বছব্যাপ্ত। আমাদের মৃষ্কিল এই দেখিতেছি, নিজেদের সামাজিক পদ্ধতি ভাঙিয়াছে. সাহেবী সামাজিক পদ্ধতি গড়িয়া তুলিবার কোনো উপায় নাই মাঝে হইতে প্রত্যেক ঘর নিরানন্দ হইয়া গিয়াছে। আজকাল কাব্দের জন্ম দেশহিতের জন্ম দশজনকে লইয়া আমর সভা করিয়া থাকি--কিন্তু কিছুর জন্ম নহে, শুদ্ধ-মাত্র দশজনের জন্তই দশজনকে লইয়া জমাইয়া বসা---মামুষকে ভাল লাগে বলিয়াই মানুষকে একত্র করিবার নানা উপলক্ষ্য সৃষ্টি করা- এ এখনকার দিনে একেবারেই উঠিয়া গিয়াছে। এত বড় সামাজিক ক্লপণতার মত কুশ্রী জিনিষ কিছু আছে বলিয়া মনে হয় না। এইজন্ত তথনকার দিনে থাহারা প্রাণথোলা হাসির ধ্বনিতে প্রতাহ সংসারের ভার হাল্কা করিয়া রাথিয়াছিলেন - আজকের দিনে তাঁহা-দিগকে আর-কোনো দেশের লোক বলিয়া মনে হইতেছে।

### वक्षाठल ट्रीश्रुवी।

বাল্যকালে আমার কাব্যালোচনার মন্ত একজন অমুকৃল স্থন্দ জুটিয়াছিল। ৺অক্ষয়চক্র চৌধুরী মহাশয় জ্যোতিদাদার সহপাঠী বন্ধ ছিলেন। তিনি ইংরেজি সাহিত্যে এম, এ। সাহিত্যে তাঁহার যেমন বাংপত্তি তেমনি অমুরাগ ছিল। বায়রন এবং শেকস্পীয়রের রসে তিনি আগাগোড়া বুসিয়া উঠিয়াছিলেন। অপর পক্ষে বাংলা দাহিত্যে বৈফ্যবপদক্তী, কবিকল্পণ, রামপ্রসাদ, ভারতচন্দ্র, হরুঠাকুর, রাম বম্বু, নিধু বাবু, শ্রীণর কথক প্রভৃতির প্রতি তাঁহার ছতুরাগের সীমা ছিল না। বাংলা কত উদ্ভট গানই তাঁহার মুখস্থ ছিল। সে গান স্করে বেস্তরে যেমন করিয়া পারেন একেবারে মরিয়া হইয়া গাহিয়া যাইতেন। সে সম্বন্ধে শ্রোতারা আপত্তি করিলেও তাঁহার উৎসাহ অক্ষা থাকিত। সঙ্গে সঙ্গে তাল বাজাই-বার সম্বন্ধেও অন্তবে বাহিরে তাঁহার কোনোপ্রকার वाश हिल ना। टिविन रुडेक वरे रुडेक देवर घटेवर যাহা কিছু হাতের কাছে পাইতেন তাহাকে অজস্র টপাটপ শব্দে ধ্বনিত করিয়া আসর গরম করিয়া তুলিতেন। আনন্দ উপভোগ করিবার শক্তি ইহার অসামাগু উদার ছিল। প্রাণ ভরিয়া রস গ্রহণ করিতে ইহার কোনো বাধা ছিল না এবং মন খুলিয়া গুণগান করিবার বেলায় ইনি কার্পণা করিতে জানিতেন না। গান এবং খণ্ডকাব্য লিখিতেও ইহার ক্ষিপ্রতা অসামান্ত ছিল। অথচ নিজের এইসকল রচনা সম্বন্ধে তাঁহার লেশমাত্র মমত ছিল না। কত ছিন্ন পত্রে তাঁহার কত পেন্সিলের লেখা ছড়াছড়ি যাইত সে দিকে থেয়ালও করিতেন না। রচনা সম্বন্ধে তাঁহার ক্ষমতার যেমন প্রাচ্যা তেমনি ওদাসীয় ছিল। "উদাসিনী" নামে ইহার একথানি কাব্য তথনকার বঙ্গ-দর্শনে যথেষ্ট প্রশংসা লাভ করিয়াছিল। ইহার অনেক গান লোককে গাহিতে শুনিয়াছি, কে যে তাহার রচয়িতা তাহা কেহ জানেও না।

সাহিত্যভোগের অক্কত্রিম উৎসাহ সাহিত্যে পাণ্ডিত্যের চেয়ে অনেক বেশি হুর্লভ। অক্ষয় বাবৃর সেই অপর্য্যাপ্ত উৎসাহ আমাদের সাহিত্যবোধশক্তিকে সচেতন করিয়া তুলিত।

সাহিত্যে যেমন তাঁর উদার্ঘ্য বন্ধত্বেও তেমনি। অপরিচিত সভায় তিনি ডাঙায় তোলা মাছের মত ছিলেন, কিন্তু পরিচিতদের মধ্যে তিনি বয়স বিভাব্দির কোনো বাছ-বিচার করিতেন না। বালকদের দলে তিনি বালক ছিলেন। দাদাদের সভা হইতে যথন অনেক রাত্রে তিনি বিদায় লইতেন তথন কতদিন আঁমি তাঁহাকে গ্রেফ্তার করিয়া আমাদের ইস্কুল ঘরে টানিয়া আনিয়াছি। সেথানেও রেজির তেলের মিট্মিটে আলোতে আমাদের পড়িবার টেবিলের উপর বসিয়া সভা জমাইয়া তুলিতে তাঁহার কোনো কুণ্ঠা ছিল না। এমনি করিয়া তাঁহার কাছে কত ইংরেজি কাব্যের উচ্চুসিত ব্যাখ্যা শুনিয়াছি, তাঁহাকে লইয়া কত তক বিতৰ্ক আলোচনা সমালোচনা করিয়াছি। নিজের লেখা তাঁহাকে কত শুনাইয়াছি এবং দে লেখার মধ্যে যদি সামাস্ত কিছু গুণপনা থাকিত তবে তাহা লইয়া তাঁহার কাছে কত অপর্যাপ্ত প্রশংসালাভ করিয়াছি।

### গীতচর্চা।

সাহিত্যের শিক্ষায় ভাবের চর্চায় বাল্যকাল হইতে জ্যোতিদাদা আমার প্রধান সহায় ছিলেন। তিনি নিজে উৎসাহী এবং অন্তকে উৎসাহ দিতে তাঁহার আনন্দ। আমি অবাধে তাঁহার সঙ্গে ভাবের ও জ্ঞানের আলোচনায় প্রবৃত্ত হইতাম—তিনি বালক বলিয়া আমাকে অবজ্ঞা করিতেন না।

তিনি আমাকে খুব একটা বড় রকমের খ্রাধীনতা দিয়াছিলেন; তাঁহার সংস্রবে আমার ভিতরকার সঙ্কোচ ঘুচিয়া গিয়াছিল। এইরপ স্বাধীনতা আমাকে আর কেহ দিতে সাহস করিতে পারিত না—সে জন্ম হয়ত কেহ কেহ তাঁহাকে নিন্দাও করিয়াছে। কিন্তু প্রথম গ্রীমের পরে বর্ষার যেমন প্রয়োজন, আমার পক্ষে আশৈশব বাধানিবেধের পরে এই স্বাধীনতা তেমনি অত্যাবশ্রক ছিল।

সে সময়ে এই বন্ধনমুক্তি না ঘটিলে চিরজীবন একটা পস্থতা প্রবল পক্ষেরা সর্বাদাই স্বাধীনতার থাকিয়া যাইত। অপব্যবহার লইয়া থোঁটা দিয়া স্বাধীনতাকে থর্ক করিতে চেষ্টা করিয়া থাকে —কিন্তু স্বাধীনতার অপব্যয় করিবার যদি অধিকার না থাকে তবে তাহাকে স্বাধীনতাই বলা যায় না। অপব্যয়ের দারাই সদ্বায়ের যে শিক্ষা হয় তাহাই খাঁটি অস্তত আমি একথা জোর করিয়া বলিতে পারি—স্বাণীনতার দারা যেটুকু উৎপাত ঘটিয়াছে তাহাতে আমাকে উৎপাতনিবারণের পন্থাতেই পৌছাইয়া দিয়াছে। শাসনের দারা পীডনের দারা কান-মলা এরং কানে মন্ত্র দেওয়ার দারা আমাকে যাহা কিছু দেওয়া হইয়াছে তাহা আমি কিছুই গ্রহণ করি নাই। যতক্ষণ আমি আপনার মধ্যে আপনি ছাড়া না পাইয়াছি ততক্ষণ নিক্ষল বেদনা ছাড়া আর কিছুই আমি লাভ করিতে পারি নাই। জ্যোতিদাদাই সম্পূর্ণ নিঃসঙ্কোচে সমস্ত ভালমন্দর মধ্য দিয়া আমাকে আমার আত্মোপলব্বির ক্ষেত্রে ছাডিয়া দিয়াছেন এবং তথন হইতেই আমার আপন শক্তি নিজের কাঁটা ও নিজের ফুল বিকাশ করিবার জন্ম প্রস্তুত হইতে পারিয়াছে। আমার এই অভিজ্ঞতা হইতে আমি যে শিক্ষালাভ করিয়াছি তাহাতে মন্দকেও আমি তত ভয় করি নাভাল করিয়া তুলিবার উপদ্ৰবকে যত ভরাই—ধর্মনৈতিক এবং রাষ্ট্রনৈতিক প্যানিটিভ পুলিসের পারে আমি গড় করি – ইহাতে যে দাসত্বের সৃষ্টি করে তাহার মত বালাই জগতে আর কিছুই নাই।

এক সময় পিয়ানো বাজ্ঞাইয়া জ্যোতিদাদা নৃতন নৃতন স্বর তৈরি করায় মাতিয়াছিলেন। প্রতাহই তাঁহার অঙ্গুলিন্ত্যের সঙ্গে সঙ্গে স্বর বর্ষণ হইতে থাকিত। আমি এবং অক্ষয়, বাবু তাঁহার সেই সভ্গোজাত স্বরগুলিকে কথা দিয়া বাধিবার চেষ্টায় নিযুক্ত ছিলাম। গান বাঁধিবার শিক্ষানবিশি এইরূপে আমার আরম্ভ হইয়াছিল।

আমাদের পরিবারে শিশুকাল হইতে গান চর্চার মধ্যেই আমরা বাড়িরা উঠিয়াছি। আমার পক্ষে তাহার একটা স্থবিধা এই হইয়াছিল, অতি সহজেই গান আমার সমস্ত প্রকৃতির মধ্যে প্রবেশ করিয়াছিল। তাহার অস্থবিধাও ছিল। চেষ্টা করিয়া গান আয়ন্ত করিবার উপযুক্ত অভ্যাস না হওরাতে শিক্ষা পাকা হয় নাই। সঙ্গীতবিছা বলিতে যাহা বোঝায় তাহার মধ্যে কোনো অধিকার লাভ করিতে পারি নাই।

জ্যোতিদাদার পিরানে। যন্ত্র যথন খুব চলিতেছে সেই সমরে সেই উৎসাহেই কতক তাঁহার হুরে কতক হিন্দি গানের হুরে বান্সীকি-প্রতিভা গীতিনাট্য রচনা করিয়াছিলা। তথন এই নাটক লিখিবার একটি উপলক্ষ্য ঘটিয়াছিল। বৎসরে একবার দেশের সমস্ত সাহিত্যিক-গণকে একতা করিবার অভিপ্রায়ে আমাদের বাড়ীতে "বিদ্বজ্জনসমাগম" নামক এক সভা স্থাপিত হইয়াছিল। সেই সন্মিলন উপলক্ষ্যে গান বাজনা, আর্ত্তি ও আহারাদি হইত।

দিতীয় বৎসর দাদারা এই সন্মিলনে একটি নাট্যাভিনয় করিবার ইচ্ছা করিলেন। কোন্ বিষয় অবলম্বন করিয়া নাটক লিখিলে এই সভার উপয়ুক্ত হইবে তাহারই আলোচনাকালে দম্মা রত্নাকরের কবি হইবার কাহিনীই সকলের চেয়ে সঙ্গত বলিয়া বোধ হইল। ইহার কিছু পূর্বেই আর্যাদর্শনে বিহারীলাল চক্রবর্ত্তা মহাশয়ের সারদামঙ্গল সঙ্গীত বাহির হইয়া আমাদের সকলকেই মাতাইয়া ত্লিয়াছিল। এই কাব্যে বাত্মীকির কাহিনী যেরপ বর্ণিত হইয়াছে তাহারই সঙ্গে দম্মা রত্নাকরের বিবরপ জড়াইয়া দিয়া এই নাটকের গরটা একরূপ থাড়া হইল। তাহার পর জ্যোতিদাদা বাজাইতে লাগিলেন আমি গান তৈরি করিতে লাগিলাম। অক্ষয় বাব্ও মাঝে মাঝে যোগ দিলেন। অক্ষয় বাব্র রচিত ছই তিনটা গান বাল্মীকি-প্রতিভার মধ্যে আছে।

তেতালার ছাদের উপর পাল থাটাইয়া টেজ ্বাঁধিয়া
বাল্মীকি-প্রতিভার অভিনয় হইল। আমি সাজিয়াছিলাম
বাল্মীকি। আমার লাতুস্ত্রী প্রতিভা সরস্বতী সাজিয়াছিল। বাল্মীকি-প্রতিভা নামের মধ্যে সেই ইতিহাসটুকু
রহিয়াছে। দর্শকদের মধ্যে বিশ্বমচন্দ্র ছিলেন—অভিনয়মঞ্চ
হইতে আমি তাঁহাকে চক্ষে দেখিতে পাইলাম না কিন্তু
ভানতে পাইলাম তিনি খুসি হইয়া গিয়াছিলেন।

শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

# কাশার ও কাশারী

### পূর্কানুর্তি।

(মডার্ণ রিভিয় হইতে সঙ্কলিত)

পূর্ব প্রবন্ধে আমরা মুখাতঃ কাশ্মীর-পথের দৃশুশোভার বর্ণনা করিয়াছি। বর্ত্তমানে স্থানীয় অধিবাসীবৃন্দের ষংকিঞ্চিৎ পরিচয় প্রদান করিব।

#### ইুণজি।

কাশ্মীরের অধিবাসী বলিলে সর্বাধ্যে ইাজিশ্রেণীর কাশ্মীরাগণের কথাই স্মরণ হয়। সংখ্যায় অল্ল ১ইলেও প্রাণান্ত ও কার্যাপটুতার ইহারাই নগরের মধ্যে সর্বাশ্রেষ্ঠ। শ্রীনগরে উপস্থিত হওয়ামাত্র সর্বপ্রথম এই জাতীয় নাগরিকগণের সহিতই পথিকের সাক্ষাৎ হওয়ার সম্ভাবনা এবং কাশ্মীরে ইহারাই প্রবাসীর প্রধান আশ্রয়দাতা।

চিনারবাগ, আমীরকাডাল প্রভৃতি স্থলে এবং রাজ্নানীর তৃতীয় সেতুর সন্নিকটে ইসাদের প্রধান আড্ডা। যাত্রিগল প্রধানতঃ ঐসকল স্থানে ইহাদের নিকট ইইতে বজরা ভাড়া লইয়া অবস্থান করেন। রাজ্যানীতে ইংরেজদের বিশ্রামস্থলস্বরূপ নাইত্ব হোটেল নামে একটিমাত্র সোটেল আছে, তাহা প্রায় সময়েই সাহেব-যাত্রীর কোলাহলে মুখরিত থাকে। চিনারনাগ স্থরতং-চিনারবৃক্ষ-পরিশোভিত রমাস্থান; আমীরকাডাল ইহারই এক মাইল দূরবর্ত্তী ঝিলামের প্রথম সেতুর সংলগ্ন। ভদ্র প্রবাসীর অধিকাংশই এই ছই স্থলে বাস করিয়া থাকেন। রাজ্ধানীর তৃতীয় সেতু প্রধানতঃ অসাধু লোকেরই আশ্রয়স্থল।

সামাজিক অবস্থায় হাঁজিগণ এদেশের মাঝিদের তুলা, উভয়ের বাবসায়ও অভিন। তবে মাঝিদের তুলনায় হাঁজিগণ কিঞ্চিৎ সমৃদ্দিশালী এবং কাশ্মীর রাজ্যের থাতাদি সরবরাহ ও সর্ব্ধপ্রকার যানের ভার ইহাদেরই হস্তে নাস্ত। স্কতরাং কার্য্যকারিতায় কাশ্মীরে ইহাদের স্থান কাহারও তুলনায় হীন নহে। জাতি হিসাবে একদিকে ইহারা ব্যবসায়ী বা শ্রমজ্ঞাবী মুসলমানের তুলা, অন্তাদিকে উদ্ধাব ব্রাহ্মণগণের অনুরূপ। হিলু মুসলমানের সামঞ্জন্তের একেন প্রস্কৃষ্ট নিদর্শন একমাত্র কাশ্মীরেই বর্ত্তমান।



চিনার বাগ- অবিবাহিত যুরোপীয় পর্যাটকদিগের জন্য স্বতম্ভাবে রক্ষিত।

প্রাচীনকালে হাঁজিগণ বৈদিকমতের হিন্দু ছিল।

সমাজেও তথন ইহারা হিন্দু নামেই পরিচিত ছিল। ইহাদের

পূর্বপুক্ষ তাতারদেশ হইতে কাশ্মীরে আগমন করে এবং
কালক্রমে আচারব্যবহারে, ধর্মেকর্মে তত্রতা আর্যাজাতির

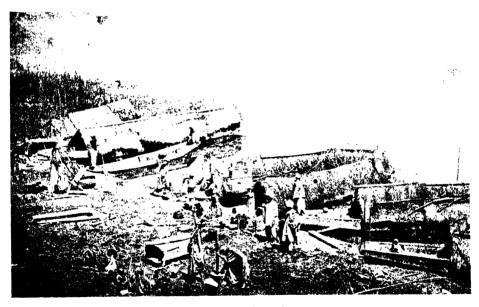
সহিত সন্মিলিত হইয়া পড়ে। হিন্দুমূলনমানের এই
সংমিশ্রণের কলই—হাঁজি। ইহাদের আকৃতি প্রকৃতি

সমস্তই বিশেষত্বাঞ্জক। আচারব্যবহার ও সামাজিক
রীতিনীতিতেও ইহারা ইদানীং অন্তান্ত জাতি হইতে
পূথক হইয়া পড়িয়াছে।

বিগত পঞ্চলশ শতাব্দীর শেষভাগে কাশ্মীরে মুসক্সমানধর্ম্মের প্রচলন হয়। ঐ সময়ে হাঁজিগণ হিন্দুসমাজ
পরিত্যাগ করিয়া মুসলমানধর্ম গ্রহণ করে। ইহাদের
অবলম্বিত ধর্মা প্রচলিত ইসলামধর্মা অপেক্ষা অনেকাংশে
বিভিন্ন; আচারব্যবহারেও ইহারা এখন পর্যান্ত সম্পূর্ণভাবে
হিন্দুসংস্কার পরিত্যাগ করিতে পারে নাই। অধিকন্ত
ইহাদের নিজম্ব কতকগুলি কুঅভ্যাস আছে। এইসকল



ভূতায় সেতু ও শিকারা নৌকা, যাহাতে চড়িয়া প্রাটকেরা দৃশ্য দেখিয়া বেড়ায়



अभकी वै दें कि शही।

কারণে ইহাদিগকে হিন্দুমূদলমানের সংমিশ্রণজাত শঙ্কর-জাতিবিশেষ বলিয়া গণ্য করা যাইতে পারে।

ব্যবসায়ভেদে হাঁজিগণ (১) শালীওয়ালা হাঁজি, (২) শ্রমজীবী হাঁজি, (৩) কর্মজীবী হাঁজি ও (৪) বজরাওয়ালা হাঁজি—এই চারি সম্প্রদায়ে বিভক্ত।

### (১) শালীওয়ালা হাঁজি।

ইহাদের মধ্যে কার্য্যকারিতার শালীওরালা হাঁজিগণই সর্ব্যশ্রেষ্ঠ। ইহারা নদীপথে রাজ্যের অভ্যন্তরে ঘূরিয়া ঘূরিয়া শালী বা ধান্ত সংগ্রহ করে এবং বন্দরবাসী নাগরিকগণের নিকট তাহা বিক্রম করে। কোনদিন



কৰ্মজীবী হাঁজি পল্লী।

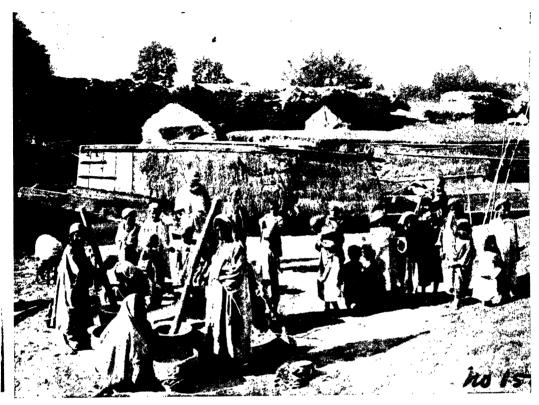
ডাঙায় বাস করা ইহাদের অদৃষ্টে ঘটে নাই—জ্লপথে ডোঙার উপরই ইহাদের সমগ্রজীবন কাটিয়া যায় এবং জন্মমৃত্যুকে সঙ্গী করিয়া উহার উপরই চিরদিনের বাস্তভিটা গড়িয়া লয়। ডোঙার এক পার্থে আপনারা অবস্থান করে, অপর পার্থে গোলা ভরিয়া শালীধান্ত মজুত করিয়া রাথে। অনেক সময়ে উহার মধ্যে আবার গরু, টাটু, মেব প্রভৃতি গৃহপালিত পশুরও স্থান হইয়া থাকে।

### (२) व्यमकी वी दांकि।

কাশ্মীর রাজ্যের প্রায় সর্ব্বেই এই সম্প্রদায় দৃষ্ট হয়।
স্থানে স্থানে ইহাদের প্রধান আডাও আছে। সিন্ধনালার
তটবর্ত্তী গান্ধারবল নামক স্থানের আডাই সর্ব্বাপেক্ষা
বৃহৎ। এই স্থান বেমন নির্জ্জন, তেমনি দৃশ্যশোভার
মনোরম। এই গান্ধারবলে এই সম্প্রদায়ের প্রধান
কর্মাক্ষেত্রও প্রতিষ্ঠিত। আডাসমূহে ইহারা পুরুষাম্বক্রমে
থড়ের ছাউনীবিশিষ্ট বৃহৎ নৌকায় বাস করিয়া থাকে।

শ্রমজীবী সম্প্রদায়ের স্ত্রী হাঁজিগণ কাট্না কাটা, ধান-ভানা ও গৃহস্থালী কর্মে নিপুণ। বাহিরের কার্য্যেও ইগরা পুরুষের প্রধান সহায়। অনাবশুক সঙ্গোচ ইহাদিগকে কোন দিন কর্মক্ষেত্র হইতে অপসারিত করিয়া অস্থ্যস্পশ্রা করিয়া রাখিতে পারে নাই।

শ্রমজীবী হাঁজিগণ গান্ধারবলের নদীখালে একটি অন্তুত ব্যবসায় চালাইয়া থাকে। বাহু দৃষ্টিতে ইহাকে মংশু ধরা বলিয়াই বোধ হয়। কিন্তু প্রকৃতপক্ষে জালানি কাঠ সংগ্রহ করাই ইহার উদ্দেশু। এই কার্য্যের জ্বন্তু প্রাত: ৯টার আহারাদি সমাপনপূর্বক ইহারা স্বামী স্ত্রী একত্র হইয়া নৌকাবোগে জলপথে বাহির হয় এবং স্রোতের মুখে জাল পাতিয়া জলের মধ্য হইতে কুল্র কুল্র জালানি কাঠ সংগ্রহ করে। এই কার্য্যে প্রত্যহ বাণ ঘন্টা পরিশ্রম করিয়া ইহারা যে ফল পায়, আর্থিক হিসাবে তাহার মূল্য চারি পাঁচ আনার অধিক নহে। অধিকস্ত কেবলমাত্র গ্রীম্মকাল ব্যতীত অন্ত গ্রন্তুতে এই ব্যবসার পরিচালনার স্থবিধা না থাকার ইহা লাভজনক বলিয়াও গণ্য হইতে পারে না। তবে কাশ্রীরে থাডাদি স্থলভ বলিয়া এই স্বয়্র উপার্জ্জনও ইহাদের সম্বংসরের গ্রাসাচ্ছাদনের পক্ষে যথেষ্ট।



भागो अयागा है। जि भन्नी।

#### (৩) কর্মজীবী হাঁজি।

নানাবিধ কর্ম করাই এই সম্প্রদায়ের পেশা। ইহাদের
মধ্যে কেহ কেহ নানাস্থানে ঘূরিয়া মজুরী থাটিয়া, কেহ
জিনিসাদি ফিরী করিয়া, কেহ বা শাকসবজী ও ঘাস
বিক্রেয় করিয়া জীবনযাতা নির্বাহ করে। কাজ কর্মের
স্থবিধার জন্ম ইহারা প্রায়ই বৃহৎ শহর ও পল্লীর মধ্যে
জ্বাবাস্থিকটে বাস করে।

রাজকার্য্যে নৌক। চালাইবার জন্ম আবশ্রকমত ইহাদিগকে বেগার লওয়া হয়। উপযুক্ত পারিশ্রমিক পাইলে ইহারা জনসাধারণের নৌকা চালাইবার কার্য্যও করিয়া থাকে।

হ্রদ হইতে ঘাস সংগ্রহ করা ও খাদ হইতে পাথর কাটিয়া আমাও ইহাদের একতম ব্যবসায়। এই ব্যবসায়ের ভার প্রধানতঃ স্ত্রীলোকের হল্তে গ্রস্তঃ।

#### (৪) শিকারাওয়ালা হাঁজি।

আরুতিতে ইহার। বজরাওয়ালা হাঁজিদের: তুলা;
কিন্তু প্রকৃতপক্ষে ইহা একটি বিভিন্ন উপসম্প্রালায়। সমগ্র হাঁজিজাতির মধ্যে কেবলমাত্র এই সম্প্রালায়ই 'স্থলচর'। ইহারা প্রধানতঃ শহরেই বাস করে। শিকারা বা কুদ্র নৌকার যাত্রী লইয়া একস্থান হইতে অস্ত স্থানে যাওয়া এবং নদী বা হ্রদের দৃশ্য দেখানোই ইহাদের কাজ।

আমীরকাডাল ইহাদের প্রধান ব্যবসায়কেক্ত। এই স্থানে ঝিলাম নদে শিকারা লইয়া ইহারা যাত্রীর অপেক্ষায় বসিয়া থাকে।

হাঁজিজাতির মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ কুলীন বলিয়া শিকারাওয়ালা হাঁজি বড়াই করিয়া থাকে। কিন্তু প্রকৃতপক্ষে এ বড়াইরের কোন মূল্য নাই। হাঁজিজাতির প্রত্যেক



হাজি-কাশারা নৌকা ভয়ালা।

সম্প্রদায়ই অক্তান্ত সম্প্রদায়কে হান প্রতিপন্ন করিয়া নিজের শ্রেষ্ঠত্ব প্রতিষ্ঠিত করিতে সমুৎস্থক।

### (৫) বজরাওয়ালা হাঁজি।

ইহাদের নিক্ট হইতে যাত্রিগণকে বজরা বা নৌগৃহ ভাড়া লইতে হয়। ইহাদের বজরাগুলি অনেকাংশে সরাইয়ের তুল্য এবং ইহারা নিজেরা সরাইস্বামীর অমুরূপ। হাঁজিজাতির মধ্যে প্রাধান্ত ও সমৃদ্ধিতে এই সম্প্রদায়ই শ্রেষ্ঠতম।

ইহাদের নৌগৃহগুলি কার্চনিশ্মিত। প্রত্যেক নৌগৃহই বছপ্রকোষ্ঠাবশিষ্ট, স্থসজ্জিত ও পরিষ্কৃত। প্রায় প্রত্যেক নোগ্রহের সঙ্গে সঙ্গেই খড়ের ছাউনীযুক্ত এক একথানি ডোঙা থাকে। উহার অর্দ্ধাংশ বন্ধরাবাসীর রন্ধনশালা ও ভূত্যবাসরূপে ব্যবহৃত হয়, অপরার্দ্ধে বজরাস্বামী সপরিবারে বাস করে।

অতিরিক্ত বজরাস্বামী ও তাহার পরিজনকেও ভূত্যস্বরূপ পাওয়া ষার। সাধারণতঃ একথানি বন্ধরার ভাড়া ৩০ হইতে



হাঁজি রম্বার ধান-ভানা।

১০০ পর্যান্ত হইতে পারে। ডোঙার ভাড়া অতিরিক্ত ১৫ টাকা। ডোঙাসমেত একথানি কুদ্র বজরা ৩৫ 🕂 ১৫ = ৫০ টাকায় ভাড়া পাওয়া যায়। বজরার মালিকগণ প্রধানতঃ শিকারা চালাইবার জন্ম নিয়োজিত থাকিলেও, ঐ ভাড়ার মধ্যে তাহাদের পক্ষের তিনজন হাঁজিকেও ফরমাস থাটানোর অধিকার পাওয়া যায়। একস্থান হইতে অক্সন্থানে বজরা চালাইবার সময় অতিরিক্ত মাঝি নিযুক্ত করিতে হয়।

ভাড়া অপেক্ষা বক্সিস ও প্রবঞ্চনাজাত আয়ের ভাড়া প্রদান করিলে বজরার সঙ্গে 🖟 উপরই এই সম্প্রদায়ের দৃষ্টি বেশি। ঘাত্রীর নিকট হইতে অর্থ আদায় করিতে ইহারা বিশেষ মঞ্চবুত। এই জন্ম ইহাদের অসাধ্য কোন কর্ম ছনিয়ায় নাই।

**9**26



হাঁজি রমণীর জালানি সংগ্রহ।

যুবক হাঁজিগণ ষাত্রীর বেহারা বা ভাণ্ডারীর কার্য্য করিয়া থাকে। যুবতীগণ অনেক সময়ে সাহেবদের রক্ষিতা রূপে জীবন উৎসর্গ করে। অর্থ ই ইহাদের প্রধান কাম্য বস্তু; এই অর্থের লোভে ইহারা সাহেবদের বনাভূত হইয়া নারীণম্ম বিস্কুলন দিতেও কুণ্ঠা বোধ করে না।

হাঁজিজাতির মধ্যে স্থলনীর অভাব নাই। যেসকল হাঁজি মজুরী থাটিয়া, ফিরী করিয়া বা নৌকা বাহিয়া দিন যাপন করে, তাহাদেরও ঘরে অপ্সরীতূল্য রূপসী দৃষ্ট হয়। এই রূপসীগণের জীবনের অধিকাংশ সময়ই স্বামীর কার্য্যের সাহায্যে ও ধানভানার ব্যন্তিত হয়। ভাতই কাশ্মীরীর প্রধান থাছা, স্থতরাং ধানভানা রমণীগণের প্রধান কর্ত্ব্য মধ্যে গণ্য।

কুমারী হাঁজিগণ শ্রেণীবদ্ধ বেণী রচনাপূর্বক কেশসংস্কার করে এবং মস্তকে পাতলা কাপড়ের "কীন্তি টুপী" ব্যবহার করে। এই হুইটা চিহ্নই রমণীগণের কৌমার্য্যের লক্ষণ।

#### হাঁজিদের সামাজিক প্রথা।

পরিবারের মধ্যে কেহ গর্ভবতী হইলে হাঁজিগণ তাহাকে



हैं। ख वधु।

কতকগুলি মন্ত্রপূত তাবিজ ও কবচ পরাইয়া দেয়। ইহাদের বিশ্বাস, উহা ধারণ করিলে প্রস্তির অপদেবতার ভয় থাকে না এবং প্রস্ব ক্রিয়া সহজে ও নিরাপদে সম্পন্ন হয়।

জন্মনাত্রই সন্তানের সর্বাশ্বীর জলদারা গৌত করিয়া 'বাং'-ক্রিয়া সম্পাদন করিতে হয়। এই জন্ম পরিবারস্থ কোন পুরুষ শিশুকে কোনে লইয়া তাহার কর্ণধারণ পূর্বাক একপ্রকাব প্রার্থনা মন্ত্র আবৃত্তি করে। এইরূপ মন্ত্র উচ্চারণ করিয়া শিশুর জাতসংস্কার করার নামই 'বাং'-ক্রিয়া। ইাজি শিশুগণের পক্ষে ইহাই প্রথম ধন্মামুঠান। ইহার পর তৃতীয় দিক্সে 'সোন্দার'-ক্রিয়া অমুন্টিত হয়। এতত্পপক্ষে প্রস্তৃতি ও সন্থানের মলমূত্র ও আঁত্রম্বরের আবর্জনা চাউলের ভাঁড় ও নাংসের সহিত মিশ্রিত করিয়া দূরে নিক্ষেপ করিতে হয়। এই অমুঠানে সন্থানের লোভ ও রোদন নিবৃত্ত হয় বলিয়াই হাঁজিদের ধারণা।

ছয় হইতে বারো মাস বয়ঃক্রমের মধ্যে শিশু সস্তানের 'চুলফেলা'-ক্রিয়া অমুষ্টিত হয়। এতত্পলক্ষে কাহারও চুল একেবারে মুড়াইয়া দেওয়া হয়, কাহারও বা মন্তকের শার্বভাগে এক গোছা চুল রাথিয়া অবশিষ্টাংশ কামাইয়া ফেলা হয়। এই ক্রিয়ার পর শিশুকে কুংসিতের একশেষ দেথায়। একে তো নেড়া মাথা, তার উপর পাতলা কাপড়ের কীন্তি টুপী', পরিধানেও অতি ময়লা জীর্ণবন্ত্র—শিশুর তথনকার চেহারা দর্শক্মাত্রেরই হাস্ত উদ্রেক করে।

তিন বংসর বরসের পর প্রত্যেক শিশু সন্তানকে হাঁজি-শ্রেণীভূক্ত করিবার জন্ম একটী উৎসবের অনুষ্ঠান হয়। এতছপলকে গৃহস্বামী একটী বৃহৎ ভোজের আয়োজন করে। সাধারণতঃ ভাত, মিঠাই ও চা দ্বারা ভোজনক্রিয়া সম্পন্ন হয়। দরিদ্রের পক্ষে কুল্চা ও বাথরখানিই এক্ষেত্রে সর্ব্বস্থ। এই উৎসবের পরই শিশুদের 'থংনা' বা 'মুসলমানী' হইয়া থাকে।

#### বিবাহ।

পৃথিবীর অন্তান্ত জাতির ন্যায় ইাজিগণও সামাজিক অনুষ্ঠানাদির মধ্যে বিবাহকে সর্ব্বোচ্চ স্থান প্রদান করে। সাধারণতঃ বারো বৎসর বয়সের পর ছেলেদের বিবাহ হয়। ধনীর পক্ষে অবশ্রু এ নিয়ম প্রতিপাল্য নহে—তাহারা শৈশবেই ছেলের বিবাহ দিয়া থাকে।



হাঁজি বজরা-ওয়ালী।

বিবাহ কার্য্যে বেহাইর বংশমর্য্যাদার প্রতিই হাঁজিদের
দৃষ্টি বেশি। সম্বন্ধ পাত্রের পক্ষ হইতে প্রথমত: উত্থাপিত
হয় এবং কথাবার্ত্তা ঘটকের মধ্যস্থতায় স্থির হয়। হাঁজিদের
ঘটকগণ এদেশের ঘটকেরই মত কুলতম্ববিশারদ। পাত্রীর



रांकि तमनीत (वनीवस्तन।

গৃহে উপস্থিত হইয়াই ইহারা কুলের বিচার আরম্ভ করে এবং স্বপক্ষের কুলমহিমা কীর্ত্তন করিয়া পাত্রীর পিতার মন আকর্ষণে চেষ্টা করে। অনেক সময়ে এই কুলবর্ণনার প্রসঙ্গে ইহারা পাত্রের রূপগুণের পরিচয় দিয়া পাত্রীর মন ভূলাইতেও সমর্থ হয়। কোন কোন ক্ষেত্রে পাত্রপাত্রী আপনারাই আপনাদের সম্বন্ধ ঠিক করিয়া রাধে, কেবলমাত্র সামাজিক প্রথার অন্ধুরোধে একবার ঘটকের হারা অভি-

ভাবকের নিকট কথা উত্থাপনের আবশুক হয়। বয়স্ক হাঁজিগণ নিজেবাই নিজেদের সম্বন্ধ স্থির করে।

বিবাহে পাত্রীপক্ষের সম্মতি পাইলে পাত্রপক্ষ পোকা দেখিতে' যার। এই উপলক্ষে পাত্রপক্ষকে একপ্রকার পিইক প্রস্তুত করিয়া সঙ্গে লইতে হয়। এই পিষ্টকের ব্যাস ৩ হইতে ৫ ইঞ্চি পরিমিত এবং ইহার উপরে নানাবিধ পশু পক্ষী ও উদ্ভিদের চিত্র অঙ্কিত থাকে। পাত্রপক্ষ উল্লিখিত পিষ্টক এবং মিঠাই, ফল, ইকু, লবণ ও চা সঙ্গে লইয়া পাত্রীর গৃহে উপস্থিত হইলে পাত্রীর পিতা উহাদিগকে সাদরে অভার্থনা করিয়া একটা ভোজ দেয়। ইহার পর 'পাকাদেখা' ও বিবাহের দিন স্থির হয়। কাহারও কাহারও পক্ষে বিবাহের দিন ৩।৪ বংসর পরেও নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। সামাজিক নিয়মান্সসারে পাত্রপক্ষকে পাত্রীর পিতাকে যে ২০।২৫১ পণ দিতে হয় তাহা সংগ্রহ করিবার জন্মই অনেকে এতদিন সময় লইয়া থাকে। কোন কোন চতুর বেহাই 'পাকাদেথা'র সময়েই মোল্লা ডাকিয়া 'নিকা'-মন্ত্র পড়াইয়া পাত্রপাত্রীর ভবিষ্য বন্দোবস্তটী পাকা করিয়া রাথে। বস্তুত: হাঁজিদের বিবাহ 'পাকাদেখা'র দিনই একরূপ সম্পন্ন হইয়া থাকে এবং ঐ দিন হইতেই উভয় বেহাই পরিবারের মধ্যে ঘনিষ্ঠতা বন্ধিত হয় এবং পুগাপার্ব্বণ উপলক্ষে পরম্পর পরম্পরকে তত্ব পাঠাইতে থাকে।

বিবাহের ৪।৫ দিন পূর্ব্বে পাত্রীর অভিভাবক পাত্রের বাড়ী আসিয়া পণের টাকা লইয়া যায়। ঐ সময়ে বিবাহের 'লগন-চির'ও স্থির হয়।

বিবাহক্রিয়া পাত্রীর বাড়ীতে সম্পন্ন হয়। বিবাহের দিন পাত্র বরষাত্র সমভিব্যাহারে মিছিল করিয়া নৌকায় বা অশ্বপৃষ্ঠে শ্বশুরবাড়ী গমন করে। পাত্রীর পিতা মহা সমাদরে পাত্রকে বরণ করিয়া লইয়া উদ্বাহক্রিয়া সম্পন্ন করে। বলা বাছলা, সেদিন বিবাহ বাড়ীতে 'ইতরজনে'র 'মিষ্টান্ন' ভোজে কোন বাধা হয় না।

হাঁজিসমাজে সৌন্দর্য্য পাত্রীর প্রধান গুণ বলিরা শীক্কত। অথের বিষয়, ইহারা এখনও 'পণের দরে' এই সৌন্দর্য্যের পরিমাণ করিতে শিথে নাই।

বর্ত্তমানে অনেক হাঁজি পিতামাতা পাত্রপাত্রীর স্বেচ্ছা-

বিবাহের পক্ষপাতী হইয়া পড়িয়াছে— বংশমর্যাদা এখন আর অনেকের ঘরে কলকে পায় না।

#### দাম্পতা প্রেম।

দাম্পত্য প্রেমে হাঁজিদম্পতী পৃথিবীর সভাজাতি অপেক্ষা কোন অংশে হীন নহে। ইহাদের পরস্পরের মধ্যে আন্তরিক অমুরাগ এত প্রবল যে একের সম্মানের জন্ম অন্যে আত্মসম্মান বিসৰ্জন দিতেও প্ৰান্তত। এ সম্বন্ধে একটা প্রত্যক্ষীভূত দৃষ্টান্ত এম্বলে উল্লিখিত হইতেছে। একসময়ে কোন এক হাঁজি-পরিবারের পুত্রবধু পিত্রালয়ে ষাইয়া ওয়াদার বেশী ২।৩ দিন অপেকা করে। ইহাতে খন্তরশাশুড়ী একাস্ত কোপাবিষ্ট হইয়া পুত্রবধুকে জোর করিয়া গৃহে লইয়া আদে এবং অবশেষে তাহাকে গৃহ হইতে বহিষ্ণত করিয়া দেওয়ার বন্দোবস্ত করে। পুত্রবধূটী দেখিতে বড় স্থশী নহে, বিশেষতঃ বয়সেও তথন ভাঁটা পড়িয়াছে—স্থতরাং ইহাকে তাড়াইবার জন্ম পুলের মতের অপেক্ষা করা বুদ্ধদম্পতীর নিকট সমীচীন বোধ হয় নাই। কৃন্ত ঘটনা যথন পুজের কর্ণে প্রবেশ করিল তথন সে স্ত্রীর সঙ্গে নিজেও গৃহত্যাগ করিতে উন্গত হইল। বেগতিক দেখিয়া বৃদ্ধ বৃদ্ধা তথন সোজা পথ অবলম্বন করিল। স্বামীস্ত্রীর মধ্যে এক্লপ অমুরাগের দৃষ্টান্ত বিরল নহে।

### হাঁজিদের নৈতিক চরিত্র।

নৈতিক চরিত্রে হাঁজিজাতির মধ্যে বজরাওয়ালা ও
শিকারাওয়ালা হাঁজিগণ অত্যন্ত হর্দশাগ্রন্ত। সাধুতা, সততা
ও সতীত্বের সহিত ইহাদের অনেকের আদৌ সম্পর্ক নাই।
একটিমাত্র পয়সার লোভে অনেকে গণ্ডা গণ্ডা মিথাাকথা
বলিতে কিংবা সতীত্বধর্ম বিসর্জন দিতে পরাশ্বুথ নহে।
অনেক সময় অর্থের লোভ দেখাইয়া সাহেবেয়াই ইহাদের
সর্ক্ষনাশ করে; অথচ তাহারাই আবার স্বদেশে ফিরিয়া
গিয়া এই জাতির কুৎসা রটাইয়া বেড়ায়। প্রক্রতপক্ষে কাশ্মীরে
বিদেশা যাত্রিগণের গতিবিধির সঙ্গে সঙ্গেই এই জাতির
চরিত্রহীনতা ঘটতে আরম্ভ হইয়াছে। হাঁজিগণ বলে,
দারিদ্রাই এই নৈতিক অবনতির কারণ। এ কথা সত্য
হইলে, অর্থের লোভ দেখাইয়া এ জাতিকে পাপকার্য্যে
প্রব্রোচিত করা কাহারও কর্তব্য নহে। ইহাদের মধ্যে

সতীসাধ্বী যে একেবারেই নাই এমন কথা বলা যায় না। কাশ্মীর-যাত্রিগণ একটু যত্ন করিয়া ইহাদিগকে সংপথে চালাইতে চেষ্টা করিলে ভবিশ্যতে এই জ্বাতির মধ্যে অনেক আদর্শ সতীর উদ্ভব হুইতে পারে।

শ্ৰীকার্ত্তিকচন্দ্র দাশগুপ্ত।

# প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

(De La Mazeliereর নবপ্রকাশিত ফরাসী গ্রন্থ হইতে)
( দ্বিতীয় পরিচেছদের অনুসুরত্তি )

•

নাট্যসাহিত্যের ক্রমবিকাশ।—ট্যাজিডি।—চগুকোশিক।—কালিগস ও ভবভূতির রচনা।—মিশ্ররসের নাটক ও আচরণঘটিত নাটক।— মৃচ্ছকটিক—মালবিকা ও অগ্নিগিত্র।—মালতী ও মাধব।—হিন্দু নাটোর অবনতি।

ভাটদিগের গাথায় মহাকাব্য ছাড়া আর এক জাতীয় কাব্য-সাহিত্যের স্পষ্ট হইয়াছিল। ভাটদিগের কথকতায়, কথার সঙ্গে সঙ্গে গীত, নৃত্য ও অঙ্গভঙ্গীর অভিনয়ও থাকিত। গীতমিশ্রিত নৃত্য ক্রমে ধর্ম্মনাট্যে রূপাস্তরিত হইল। এই সকল ধর্ম্মনাট্য তীর্থযাত্রার উপলক্ষে, মন্দিরপ্রাঙ্গণে অভিনীত হইত। কালক্রমে, উহার মধ্য হইতে নৃত্য গীত বিলুপ্ত হইল; এবং গ্রীশদেশের প্রভাববশে প্রকৃত নাট্যকলা গড়িয়া উঠিল। নাটকের ক্রমবিকাশের সঙ্গে সঙ্গে নাটকের শ্রেণীবিভাগ আরম্ভ হইল।

\*\*\* ট্রা**জি**ডি।

গোড়ায়, যে সকল বিষয় নিছক্ ধর্মঘটিত, সেই সকল বিষয় লইয়া তৎকালীন সমাজের তরুণ অবস্থার অম্বরূপ নিতাস্ত স্থল ও অনিপূণ ধরণে নাটক রচিত হয়। চণ্ড-কৌশিকে ব্রাহ্মণাধর্ম ও বৌদ্ধধর্মের মতবাদসকল অদ্ভ্তরূপে মিশ্রিত হইয়াছে। গোড়ার ভাবটা সমস্তই ব্রাহ্মণারক – তপস্থার অতুল প্রভাব। একজন রাজা পথহারা হইয়া অরণ্যে ভ্রমণ করিতে করিতে কতকগুলি রমণীর আর্তনাদ শুনিতে পাইলেন; তিনি সেইখানে ক্রতপদে গমন করিলেন। তাপস কৌশিক যে ত্রিবিভাক্তি আয়ন্ত করিতে চেষ্টা করিতেছিলেন, উহা সেই ত্রিবিভাক্তির কঠবর। ত্রিবিভা মুক্ত হইয়া পলায়ন করিল, ব্রাহ্মণ রাজ্ঞাকে

অভিসম্পাত করিল। রাজা স্বকীয় ধনঐশর্যা, এমন কি রাজ্যের বিনিময়ে তাহার নিকট ক্ষমা চাহিলেন। কৌশিক সে সমস্ত ছাড়া আরও দক্ষিণা চাহিলেন। সর্বস্বাস্ত রাজা কোথা হইতে দক্ষিণা সংগ্রহ করিবেন ? তিনি আপনাকে বিক্রেয় করিলেন, স্বকীয় পত্নীকে বিক্রেয় করিলেন, শিশু পুলুটিকেও বিক্রয় করিলেন।

এরপ নিষ্ঠ্র কাহিনীকে বৌদ্ধর্ম স্বাকার করে না। রাজা, ভগবান ধর্মকে লাভ করিতে চাহেন। (বৌদ্ধধর্মও মূর্ত্তিমান ধর্মনামে অভিহিত) শিব ব্রাহ্মণের ছন্মবেশে রাণীকে ও রাজকুমারকে ক্রয় করিলেন। দেবতারা কেবল রাজার ধর্মনিষ্ঠা পরীক্ষা করিতে চাহেন।

ধর্ম চণ্ডালের রূপ ধারণ করিয়া, তাঁহার দাসকে শ্মশান-কার্য্যে নিয়োগ করিলেন। রাত্রিসমাগমে ভূত প্রেতগণ রাজাকে আক্রমণ করিল। প্রভাতে একটি মৃত শিশুকে বহন করিয়া একটি রমণা রাঞ্চার নিকটে আসিল। তাঁহার নিজ পত্নী! তাঁহার নিজ পুল্র! রাজা মৃচ্ছিত হইলেন; চৈতত ফিরিয়া আসিলে, তিনি অনেক্ষণ ধরিয়া স্বকীয় পুত্রের মুখ নিরীক্ষণ করিতে লাগিলেন:—

"হার আমি কি হতভাগ্য। এর শৈশবের দক্তোদ্গমের সময়টা আমার মনে পড়চে।

মঙ্গল গুগগুল দিয়। রচিত হইত এর আলুলিত স্ক্র জটাবলি ; মুখটি শোভিত যেন মধুপ-দলিত পদ্ম —এবে সেই দ্বাতি গেছে চলি॥

নে:

 নে:

 নি:

 াণী।—হাধিক্ । হাধিক্ । মরণের মহোৎসবে মুক্ষ হয়ে আমি আমার দাসত্বও বিশ্বত হয়েচি । তাহলে জন্মান্তরেও যে আর আমি এই দাসত্ব হতে মুক্ত হব না । ভগবন্ । আমার পতিকেও বে তাহলে আর পাব না । এখন তবে কিছুকালের জন্ম এই দশাবিপর্যায় সহাকরি ।"

কিন্তু ঐ দেথ আকাশ হইতে পূপ্প বৃষ্টি হইতেছে। যিনি অঙ্গীকার পালন করিয়াছেন নেপথা হইতে সেই রাজার মহিমা কীর্ত্তন হইতেছে। ধর্ম্ম আবিত্র্ত হইরা ঐ হতভাগ্য রাজদম্পতীকে মুক্তিদান করিলেন, রাজ্য ও পুত্র প্রত্যাপণ করিলেন। পুত্রটি চক্রবর্ত্তী রাজা হইবে, পুত্রের পিতা ভাষর রথে আরোহণ করিয়া ফর্গে যাত্রা করিবেন। ঐ দেখ, সৌভাগ্যলাভ করিবার পূর্বের রাজা স্বকীর প্রজাগণের উদ্ধারকল্পে আপনার পুণারাশি উৎসর্গ করিতে ইচ্ছুক হইলেন।(১)

<sup>(</sup>১) চণ্ডকৌশিক (ক্ষেম্বর প্রণীত) Ludwig Fritzeর জ্বন্দ্যাণ-জমুবাদ।

যথন সমৃদ্ধি ও শান্তি লোকের চরিত্রে কোমলতা আনয়ন করিল, তথন উক্ত প্রকারের নাট্যবিষয়গুলি বর্ষরতাগৃষ্ট বলিয়া মনে হইল। তথন ট্রাজেডি, রাজাদের মহিমা ও তাঁহাদের মার্ক্জিত ভোগ-বিলাদের কীর্ত্তন করিতে লাগিল। ধর্মনাটকের আর কিছুই অবশিষ্ট রহিল না, কেবল এইটুকু মাত্র রহিল যে, মধ্যে মধ্যে দেবতাদের মধ্যবর্ত্তিতায় ধর্মন নাটকের স্থায় লৌকিক নাটকেও লোকের ভক্তির উদ্রেক করা হইত।

कालिमारमत नाउँक (श्राप्तत खर रशायना कतिन।

শকু হলা। — একজন রাজা, কোন এক তপোবনের স্নিকটে, একটা হবিণকে অনুধাবন করিতেছিলেন। এই হরিণটি শকু হলা নামক কোন এক মুনিকস্তার। রাজা শকু স্থলার রূপে মুগ্ধ হইলেন, তাহাকে বিবাহ করিলেন। শকু স্থলা গর্ভবতী হইল। পরে কোন অনিবার্য রাজকার্য্যের উপলক্ষে রাজাকে রাজধানীতে ফিরিয়া যাইতে হইল। তপোবনের তাপসেরা শকু স্থলাকে রাজার নিকট লইয়া গেল। কিন্তু হায়় শকু স্থলা প্রেমের চিন্তায় নিম্ম হইয়া একজন মৃনিকে অভিবাদন করে নাই।

"রে অতিথি-অবমানিনি।

এমনি অনক্য মনে করিতেছ ধ্যান কে আইল তপোধন নাহিক সে জ্ঞান ? যার ধ্যানে এইরূপ আছিল্ মগন, কিছুতেই তোকে তার হবে না অরণ, মনে করে' দিলে তবু পড়িবে না মনে, ভূলে যথা পূর্ককথা ফ্রাপারী জনে "

ফলতঃ রাজার শ্বৃতিলোপ হইল; তাহার ধন্মপত্নী রাজপ্রাসাদে আসিয়া উপনীত হইলেন। কিন্তু রাজা, তাঁহাকে
পূর্ব্বে কথনও দেখেন নাই এই বলিয়া প্রত্যাখ্যান করিলেন। শকুন্তলা নিজ অদৃষ্টকে ধিকার দিয়া অপ্সরা-তীর্থে
যাত্রা করিলেন। কিন্তু বিবাহের সাক্ষীস্বরূপ যে অঙ্গুরীটি
শকুন্তলা হারাইয়াছিলেন, একজন ধীবর তাহা পাইয়া
রাজার নিকট আনিল। অমনি রাজার শ্বৃতিনাশের শাপ
মোচন হইল; শ্বৃতি ফিরিয়া পাইবার দঙ্গে রাজা
প্রেমণ্ড ফিরিয়া পাইলেন। শকুন্তলা কোথায় লুকাইয়া
স্থাছে ? অনেক পরীক্ষার পর তবে দেবতারা দম্পতীর
পুন্মিলন ঘটাইলেন।

উर्जनी 1- একজন অপ্ররা কোন রাজার সঙ্গিনী হইবার

উদ্দেশে স্বর্গধাম পরিতাাগ করে। অবশু এইরূপ অপরাধ দণ্ডনীয়। উর্ব্ধনী লতায় পরিণত হইল। প্রিয়তমাকে ডাকিয়া রাজা বনে বনে পরিভ্রমণ করিতে লাগিলেন। তিনি পর্ব্বতদিগকে, স্নোতস্বিনীদিগকে, ভ্রমরকে, সম্বোধন করিয়া তাঁহার প্রিয়ার বার্ত্তা জিজ্ঞাসা করিতে লাগিলেন।

> "প্রিয়াকে কি দেখিরাছ তোমাদের বনে ? তাহার লক্ষণ বলি শোনো গো শ্রবণে। আয়ত-লোচনা যথা তব সহচরী আমার প্রেয়সী সেও এমনি স্বন্ধরী।"

কি । আমার কথায় অনাদর করে' ওর ক্রীর কাছেই রইল। বোঝা গেছে। দশাবিপাগ্য হলেই অপমানের পাত্র হতে হয়।"

নেপথ্য হইতে কোন অদৃশু পুরুষ একটি মণি তুলিয়া লইতে পরামর্শ দিল। একটা কটো পাষাণের ভিতর মণিটি প্রদ্রুৱ ভিল। রাজা ঐ মণিটকে লইয়া একটি লতার সমীপে আসিয়া উপস্থিত হইলেন।

"এই কৃত্বমহীন লতাটিকে দেখে কি জন্ম আমার ওর উপর এত ভালবাসা হচেচ ? - মথবা, ভালবাসবার কোন উপসুক্ত কারণ আছে— কেন না ঃ—

মেঘ-জলে আর্দ্র দেখি পাল্লব লাভার

অঞ্জলে থে ত যেন অধর প্রিয়ার।
লাভাটি কুপ্ন-কীন
গোছে কাল পুপা ফুটিবার,
প্রিয়াও ভূষণ-কীন
না পরেন কোন অলক্ষার।
ভাষার চরণে পড়ি,
কত আমি চাহিলাম মাপ,
তথন অগ্রাফ করি

প্রিয়ার অনুকারিণী এই লঙাটিকে তবে প্রণমীভাবে আলিঙ্গন করি। (নিমীলিতাক হইয়া স্পর্ণপ্রথের অভিনয়) উপ্রণীর গাত্রস্পর্ণের মত আমার শরীরে অনির্কাচনীয় স্থামুভব হচ্চে। তবু এখনও বিখাস নেই। কেন না:---

প্রথমেতে প্রিয়া বলি' যারে যারে করি নির্দারিত — মুহূর্ব্রে হইল তারা অক্সরূপে রূপান্তরিত। এ মোর নমন দুটি

উন্মীলিত করিব না আর স্পর্শি যারে প্রিয়া ভাবি'

—পাছে প্রিয়া না হয় আবার। ( ধীরে ধীরে চকু উদ্মীলন করিয়া) একি। সত্যই যে প্রিয়তমা।

উর্বেশী।—মহারাজের জায় হে।ক্। .....গুনুন মহারাজ,—গুগবান্ কার্ত্তিকেয় চিরকুমার এত এহণ করে? অকল্য নামে গন্ধমাদনের এই প্রাপ্তরদেশে এসে বাস করেন। এবং সেই সময়ে এই নিয়ম স্থাপন করেন:—বে কোন রমণী এ প্রদেশে প্রবেশ করবে অম্বনি সে ল্ডাক্লগে পরিণত হবে—গৌরীচরণ-প্রস্ত মণি বিনা আর তার উদ্ধার হবে না।(২)

সপ্তম ও অষ্টম শতাব্দীতে জনসমাজ আরও হীনবীর্য্য হইরা পড়ে:—কেবলি বিলাস বিভ্রম, হাব-ভাব, কুরুচি, আত্মতত্ত্ববিছা, গুপুপ্রেমের অন্তেষণ, তথাপি আর একটি নাট্যকবির আবির্ভাব হইল যিনি কালিদাসের সমকক। তিনি ভবভূতি। তাঁহার প্রধান ছই নাটকে রামের ব্রীবনর্স্তাস্ত বিরত হইরাছে।

প্রথম নাটকটিতে রামায়ণ-কণাই বর্ণিত হইয়াছে।
এই নাটকে দেখা যায়, হিন্দুজাতির, কি পরিবর্ত্তনই
হইয়াছে! সমস্তই দিব্য অস্ত্র, এবং এরূপ শক্তিমান যে
তাহাদের এক আঘাতেই মহাবীরগণ অচেতন হইয়া পড়িল।
দেবতারা আবার তাঁহাদিগকে পুনর্জীবিত করিলেন এবং
তাঁহাদিগকে আরও শক্তিমান অস্ত্রসকল প্রদান করিলেন।
কিন্তু কবির প্রতিভা লক্ষিত হয়—বায় প্রকৃতির বর্ণনায়,
ছাদিন্থিত স্ক্রভাবের বিশ্লেষণে, স্লকুমার অমুভূতিসমূহে—
এই গুণগুলি অবনতিগ্রস্ত সাহিত্যে সর্ক্লেশ্বে দেখা
যায়।(৩)

ভবভূতি তাঁহার উত্তররামচরিতে এমন একটি বিষয় পাইলেন যাহা তাঁহার প্রতিভার উপযোগী।

সীতা অন্তঃসত্থা। সীতা রাবণের নিকট আত্মসমর্পণ করিয়াছিল বলিয়া প্রজারা সন্দেহ করিতে লাগিল। তাহারা সীতাকে বনবাসে পাঠাইবার জ্বন্ত রাজার নিকট প্রার্থনা করিল। বনবাসে গিয়া সীতা ছই যমজপুত্র প্রসব করিল। দেবতারা উহাদিগকে বাল্মীকির হস্তে সমর্পণ করিবার জ্বন্ত উহাদিগকে হরণ করিলেন—সেই বাল্মীকি যিনি রামায়ণেরও গ্রন্থকার।

১৫ বৎসর পরে, রাম—তথনও প্রেমাসক্ত গঙ্গার তটভূমির উপর একটি রঙ্গভূমি প্রস্তুত করাইলেন। সেই-থানে দীতার ইতিহাস অভিনীত হইবে। ঐ দেখ, পৃথী ও ভাগীরথী—ছই দেবী কর্ত্বক পরিগ্বত হইরা স্বয়ং দীতা আবিভূতি হইলেন। ঐ ছই দেবীর প্রত্যেকেরই ক্রোড়ে এক একটি সংখাজাত শিশু।

রাম।—ধর লক্ষণ আমার ধর । আমি বেন অকমাৎ অনমুভূতপূর্ব যোর অককারের মধ্যে প্রবেশ করচি।

দেবীদ্বর।—( সীভার প্রভি )

"শাস্ত হও হকল্যাণি,

অদৃষ্ট হয়েছে এবে মুপ্রসন্ন তব।

জল-অভ্যস্তরে দেখ,

রঘুবংশ পুত্রত্নটি করেছ প্রসব ॥

সীতা। (আমন্ত হইয়া) অদৃষ্ট স্থাসন্ন বটে—ছটি পুত্ৰসন্তান প্ৰস্ত হয়েছে। হা নাথ !—(মৃচ্ছ 1)···

পृथिवा।-वरमा भाष इछ। भाष इछ।

সীতা।—( আশ্বন্ত হইয়া ) ভগবতি ! তোমরা ছঞ্জনে কে গো ?

পৃথিবী।—ইনি তোমার স্বন্তরকুলদেবতা ভাগীরণী।

সীতা।—ভগবতি, তোমাকে নমন্ধার।

ভাগীরধী। বংসে। চরিত্র-সঞ্চিত কল্যাণসম্পদ লাভ কর।

লক্ষণ।—দেবীর যথেষ্ট অমুগ্রহ।

ভাগীরথী।-ইনি ভোমার জননী বস্থলরা।"

পরে দেবীদ্বয় প্রস্থান করিলেন, কিন্তু তথনও তাহাদের কণ্ঠনিঃস্থত বাক্য শুনা যাইতেছিল।

"ভাগীরণী।—শোনো রাজাধিরাজ রামচলু। চিত্রদর্শনের সময় আমাকে যে বলেছিলে, মাতঃ। অঞ্জতীয় স্থায় আপনার এই পুত্রবধু সীতার প্রতি কল্যাণ-দায়িনী হোন্-এই দেখ আমি সেই বিষয়ে এখন ঋণমুক্ত হলেম।

পৃথিবী।—সীতাকে পরিত্যাগ করবার সময় আমাকে যে বলেছিলে,—'মাতঃ। আপনার গুণবতী কল্যা সীতাকে আপনিই এখন অবধি রক্ষা করবেন'—এই দেখ, সে কথাও আমার প্রতিপালন করা হল।"

রামের সণ্ত সীতার পুর্নমিলন হইল। এই সময়ে বাল্মীকি আবিভূতি হইলেন এবং অরণাজাত সীতার 
যমক শিশু লব কুশকে সঙ্গে করিয়া লইয়া গেলেন।
অবশেষে সীতার সতীত্বসম্বন্ধে প্রজাবন্দের সন্দেহ দূর
হইল। লবকুশকে উহারা রাজা রামচন্দ্রের উত্তরাধিকারী
বিলিয়া ঘোষণা করিল।(৪)

\*\*\*

ভারতীয় নাট্যসাহিত্যের দ্বিতীয় রূপ—করুণ হাস্ত-রসাত্মক মিশ্র নাটক (drama) এবং মিলনাত্মক (Heroic Comedy) পৌরাণিক নাটক। এই ছুই শ্রেণীর নাটক হুইতে তৎকালীন আচারব্যবহার ও রীতিনীতির পরিচয় পাওয়া যায়।

মৃচ্ছকটিক।— নায়িকা বাসবদত্তা, উজ্জয়িনীয় একজন

<sup>(</sup>২) চডুৰ্থ অন্দের শেষভাগ, Fritzeর জন্মাণ-অমুবাদ, Wilsonএর ইংরাজি-অমুবাদ।

<sup>(</sup>৩) বীর রাস চরিত।

<sup>(8)</sup> উত্তর রামচরিত—Wilson-এর অনুবাদ

ন্র্রকী। যেমন তাহার অসাধারণ রূপলাবণ্য তেমনি অসীম ঐশ্বর্যা। নায়ক :--বাণিজ্যব্যবসায়ী ব্রাহ্মণ চারুদত্ত। ইনি মন্দির নির্মাণ করিয়া, মানব ও পশুর জন্ম আশ্রম করিয়া, আগ্রীয়, সাধু ও চোর যে-কেহ তাহার নিকট আদিত তাহাকেই তিনি প্রচ্ব অর্থ দান সর্বস্বান্ত হন। নর্ত্তকী ব্রাহ্মণের রূপগুণে মগ্ধ হইয়াছিল, ব্রাহ্মণও তাহাব প্রতি আসক্ত হইয়াছিল। এবং ব্রাহ্মণপত্নীও নিজ গৃহে উহাদেব প্রেমলীলার প্রশ্রয় দিয়াছিল। কিন্তু ঘটনাক্রমে ঐ বারবণিতা রাজাব শ্রালকের হত্তে পতিত হইল। রাজ্ঞালক মূর্থ ও নিষ্ঠুর-প্রকৃতি: সে বলপুর্বক তাহাকে হস্তগত করিবার চেষ্টা করে। বসস্তসেনা কিছুতেই রাজি হইল না। রাজ্ঞালক তাহাকে গলাটিপিয়া হত্যা করিল। পরে, চাকদত্ত হত্যা করিয়াছে বলিয়া বিচারকদিগের নিকট অভিযোগ করিল। निर्द्धाय वाक्तित विकास अभाग अवन रुटेश मांडारेन। চারুদ্বের প্রাণদ্ভ হইল। কিন্তু বসন্তবেনা আসলে মরে নাই। একজন বৌদ্ধ ভিক্ষ ভাহাকে বাঁচাইয়া তলিয়াছে।

বসন্তসেনা বধ্যস্থানে দৌড়িয়া গিয়া তাহাব বল্লভকে উদ্ধার কবিল। ঠিক সেই সময়ে একটা রাষ্ট্রবিপ্লব উপস্থিত হইয়া রাজা রাজ্যচ্যুত হইলেন। চাকদত্তেব এক বন্ধু রাজসিংহাসন অধিকার কবিল। চাকদত্ত মন্ত্রী হইলেন। মন্ত্রীপদ প্রাপ্ত হইয়া প্রথমেই তিনি তাঁহার শক্রকে কমা করিলেন।(৪)

নাট্যের রচনা-কৌশল ও নাট্ছের বিষয় উভয়েতেই নাট্ছের একটা সন্ধিযুগ স্থান্তিত হয়। করুণরস ও হাস্তরসেব সংমিশ্রণ। চরিত্রগুলি স্থানকরপে অঙ্কিত হয়াছে। দৃশ্রগুলি বেশ সবল, লিখনভঙ্গী বেশ জোরালো। ছইটি আখ্যানবস্ত বেশ নিপুণভাবে মিশ্রিত হইয়াছে, বসস্তমেনাকে ফাঁদে ফেলিবার জন্ম জালবিস্থার এবং যে ষড়যন্ত্রে রাজা রাজাচ্যুত হয় সেই ষড়যন্ত্র। সেই সঙ্গে আবার কতকগুলি প্রাসন্ধিক কথা আছে,—যথা, সংস্কৃত কাব্যের রীত্যকুসারে বসস্তমেনা কর্ত্বক

(8) শূক্তক কর্ত্বক প্রণীত মৃচ্ছকটিক—Wilson-এর ইংরাজি শহুৰাদ, Kellner-এর জন্মাণ শহুৰাদ। বর্ণিত প্রার্টের প্রথম-ঝটিকা:—মের্ছ, বিহাৎ, বৃষ্টি, জলপ্লাবিত পথ, এবং পশু ও মহুয়ের আশ্রম অয়েরণ।
তারপর, চারুদন্তের চরিত্রের কি বিষম হর্বংলতা:—তিনি
টাকাকাড় উড়াইয়া দিলেন, তারপর স্বকীয় হৃদশার জ্বন্ত
পবিতাপ করিতে লাগিলেন। নিজ প্রণায়নীকে হত্যা
করিবার অপবাধে অভিযুক্ত হইলে, তিনি তার অপরাধ
স্বীকার করিলেন এবং যথন তাঁহাব সোভাগ্য ফিরিয়া
আসিল, আবাব প্রভূত্ব লাভ কবিলেন, তথন তিনি,
যে রাজশ্যালক স্বকীয় অপবাধের জন্ত গুরুদণ্ডের য়োগ্য,
তাহাকে আশ্রমদান করিলেন।

যাহা কালিদাদেব রচনা বলিয়া সাধাবণে প্রচলিত, সেই "মালবিকা অগ্নিমিত্র", হিন্দুজাতি আরও চুর্বল হইয়া পড়িয়াছে এইরপ প্রতীতি হয়। ইহা একটি রাজান্তঃপুরেব বৃত্তান্ত। এক রাজা স্বকীয় ঈর্বাপরায়ণা পত্নীদিগকে লইয়া প্রণয়বিনাটে পড়িয়াছেন। (৫) ভবভূতিব "মালতা মাধবে" আমরা একটি কল্মিত সমাজেব প্রিচয় পাই। আনশু, নাটকটিতে ওংপ্রকঃ উদ্রেকের অভাব নাই, বর্ণনাগুলি খুব উজ্জ্ল, মনস্তব্ঘটিত আলোচনা অতীব নিপুণ্হস্তে সম্পাদিত হয়য়াছের নাটকথানিতে কোন দৃশুই মুক্তভাবে আলোচিত হয় নাই, কোন চবিত্রই বরাবব অনুস্ত হয় নাই, ইহার সকল পাত্রগণই ছ্বলচিত্ত, অ-স্থিরসঙ্কয় ও য়ায়ব উত্তেজনার বর্ণাভূত।

-#-

ভবভূতির পর নাট্যসাহিত্যের ক্রত অবনতি পরিলক্ষিত হয়। নাটকে গুপ্তপ্রেমের পাকচক্র, ও বিশ্বয়ঞ্জনক ঘটনা ছাড়া আর কিছুই নাই। যে ধর্মনাট্য (mystery) হইতে 'ট্র্যাঞ্জেডি' নিঃফ গ্রহয়, সেই ট্র্যাঞ্জেডি ধন্মনাট্যের সহিত মিশিয়া গেল। নাট্যকলা অলঙ্কাবশাস্ত্র-নিন্দিষ্ট বাধা-নিয়মের একান্ত অধীন হইয়া পড়িল (Conventional) এবং উহাতে কেবলি ক্রত্রিম হাব-ভাব ও ভয়ানকরসের প্রাহ্রভাব হইল।

শ্রীজ্যোতিবিক্সনাথ ঠাকুর।

(e) Albrecht Weber ও L. Fritze-র জন্মণ অনুবাদ।

# প্রবাসী বাঙ্গালী

স্বর্গীয় ডাক্তার নবীনচন্দ্র চক্রবর্তী।

আগ্রাও অযোধ্যার যুক্ত প্রদেশের শিক্ষিত অধিবাসীবর্গের
মধ্যে এমন লোক বোধ হয় নাই যিনি আগ্রার ডাক্তার রায়
নবীনচক্র চক্রবর্তী বাহাতরের নাম গুনেন নাই। বিগত
>লা নভেম্বর কলিকাতার প্রবাদে তাহার পরিজনবর্গও
আত্মীয় বন্ধ বাধ্বকে শোকাভিভূত করিয়া নবীনচক্র
ইহলোক হইতে চির্বিদায় লইয়াছেন। আগ্রা অঞ্চলে



স্বৰ্গীয় ডাক্তার নবীনচন্দ্র চক্রবতী।

ইহাঁর অভাবে যে স্থান শৃত্য হইরাছে, তাহা নাঁল পূর্ণ হইবার নহে। নবীনচক্র মানসম্ভ্রম ও ঐশ্বর্যের উচ্চাসনে উঠিয়াও আপনার মন্ত্যায় অনেকাংশে অক্ষু রাথিয়াছিলেন; এই জন্মই তাহার শ্বতি "প্রবাদী"র পৃষ্ঠায় সজীব রাথিতে প্রাদাী হইয়াছি।

পাবনা জেলার একটা সম্ভ্রাস্ত কবিরাজ-পরিবারে ১৮৪৩ খৃষ্টাব্দে নবীনচন্দ্রের জন্ম হয়। ইংরাজী শিক্ষায় কিছুদ্র অগ্রসর হইবার পরে মেডিকেল কলেজে ডাক্তারী পড়িতে তিনি রুতসংকল্প হইলেন। সে অর্দ্ধ শতান্দী

পূর্বের কথা। তথন পাশ্চাত্য শিক্ষা-সভ্যতার মুক্ত বাতাস আমাদের রক্ষণশীল সমাজের বুকের উপরে এতটা অবাধে বহিতে আরম্ভ করে নাই। ইংরাজের স্কুল কলেজে হিন্দুর ছেলেকে পাঠাভ্যাস করিতে দেওয়া উচিত কিনা ইহা সে সময় বিশেষ বিবেচনার বিষয় ছিল। আয়র্কেদ মতেই তথন হিন্দুর চিকিৎসা হইত; হিন্দুত্ব বজায় রাথিয়া এলোপ্যাথি ওষধ সেবন করা সম্ভব নয়, অনেকেরই এই ধারণা ছিল। সে যুগে মেডিকেল কলেজে পড়িয়া মড়া কাটিয়া ডাক্তারী শিক্ষা করিবার কল্পনাটাও কিরূপ বিভীষিকাপূর্ণ ছিল, তাহা সহজেই অনুমেয়। নবীনচন্দ্রের এইরূপ বীভংস সংকল্পে সমাজের লোক তাঁহাকে ধর্মলোপ ও সমাজচ্যতির ভয় দেথাইয়া ও অন্তান্ত উপায়ে তাঁহার অভাষ্ট্রদিদ্ধির পথে অনেক বিদ্ন জন্মাইয়াছিল। কিন্ত তিনি নিজে যাহা ভাল মনে করিতেন তাহা হইতে সহজে নিরস্ত হইবার লোক ছিলেন না। এসকল বাণাবিম অতিক্রম করিয়া তিনি মেডিকেল কলেজে ভর্ত্তি হইলেন। ১৮৬৭ সালে তিনি কলেজ হইতে উত্তীর্ণ হইয়া সরকারী ডাক্তারের পদে নিযুক্ত হন ও প্রথমে উত্তর-পশ্চিম প্রদেশের নৈনিতাল সহবে প্রেরিত হন। এখানে তিনি কেবল এক বংসর মাত্র ছিলেন। কিন্তু এই সমর্মের ভিতরেই তিনি অতান্ত জনপ্রিয় হইয়া উঠিয়াছিলেন। ইহার পর বুলন্দ-সহর ও তংপরে মথুরায় পাঁচবৎসরকাল অতিবাহিত করিয়া তিনি আগ্রা মেডিকেল স্থলে অস্ত্রবিস্থার অধ্যাপক নিযুক্ত হুইয়া আগ্রায় আদেন। অল্পনির মধ্যেই বিচক্ষণ চিকিৎ-সকরূপে তাঁহার খ্যাতি চারিদিকে ছডাইয়া পডিল। গভর্ণমেণ্টও এই গুণের পুরস্কার স্বরূপ তাঁহাকে চিকিৎসা বিতার (medicine) অধ্যাপকের পদে উন্নীত করিয়া দেন। এই পদে নবীনচক্র ২৮ বংসরকাল অতি গৌরবের সহিত কার্য্য করিয়া ১৯০৩ সালে সরকারী কার্য্য হইতে অবসর গ্রহণ করেন। সরকারী কার্য্যে নবীনচন্দ্র যে অসাধারণ খ্যাতি ও প্রতিপত্তি লাভ করিয়াচিলেন তাহার কণামাত্রও চরিত্র অথবা মমুয়াত্বের বিনিময়ে অর্জিত হয় নাই। ১৮৭৮-৭৯ **সালে** যথন উত্তর-পশ্চিমে ভীষণ ছুর্ভিক ও মহামারি উপস্থিত হয়, তথন তিনি অনশনপীড়িত ও রোগরিষ্ট দেশবাদীর জন্ম যে অক্লান্ত পরিশ্রম করিয়াছিলেন.

সে কালের সংবাদপত্রাদি তাহার শতমূথে প্রশংসা করিয়া-ছিল, এবং গভর্ণমেণ্টও এজন্য তাঁহার গুণকীর্ত্তন করিয়া-ছিলেন।

পেন্সন লইয়া তাঁহার ভাগ্যে বিশ্রামম্বর্থ উপভোগ বড় ্রকটা ঘটিয়া উঠে নাই। চিকিৎসাকার্য্যে প্রতিদিন অনেক সময় তাঁহার অতিবাহিত হইত। অথচ সাধারণ চিকিৎসকের ন্থায় অর্থলিপা তাঁহার ছিল না। আগ্রার বাঙ্গালী অধিবাদীর নিকট তিনি চিকিংসার জন্ম এক কপদ্দকও পারিশ্রমিক গ্রহণ করিতেন না। স্বজাতির প্রতি তাঁহার যথার্থ অমুরাগ ছিল। আবার জাতি-নির্বিশেষে গরীব ছঃখী ও অসমর্থ মাত্রকেই তিনি বিনা দক্ষিণায় চিকিৎসা করিতেন এবং ঔষধ ও অনেক সময় পথ্যাদিও দান করিয়া তাহাদিগের উপকার করিতেন। সাধারণের হিতকর অমুষ্ঠান মাত্রেই তাঁহার আম্বরিক সহামভৃতি ছিল; তাঁহার যত্ন চেষ্টায় এরূপ অনেক অকুষ্ঠান সজীব ছিল। তিনি দীর্ঘকাল বঞ্চ সাহিত্য সমিতি" ও তাহার সংস্ট লাইব্রেরীর সভাপতি ছিলেন। সাহিত্যচর্চ্চায় নিজেও আনন্দ অমুভব করিতেন। हिन्मी, डेर्फ ७ भानी ভाষায় छाँहात द्वन त्रुप्शिख हिन। তিনি বিভিন্ন শৈশায় ভাষায় চিকিংসা বিষয়ক একথানি বৃহৎ পুস্তক (The Principles and Practice of Medicine) রচনা করিয়া সে যুগের ইংরাজী অনভিজ্ঞ অনেক ছাত্রের উপকার করিয়াছিলেন। সে সময় দেশায় পুস্তক বাজারে ভাষায় লিখিত এ জাতীয় কোনও ছিল না।

বাঙ্গালাদেশে যে সময় ইংরাজের প্রভাব প্রবল হইয়া উঠিয়াছে, তাহার অনেক পরবর্তীযুগে উত্তর-পশ্চিমাঞ্চলে পাশ্চাত্য সভ্যতার ঢেউ গিয়া পৌছে। নবীনচক্র যথন সরকারী ডাক্তার হইয়া আগ্রায় আদিলেন, এলোপ্যাথি চিকিৎসা তথন সেখানে অতি সামাগ্রই প্রসার লাভ করিয়াছিল। তাঁহার যত্ন ও অধ্যবসায়ের ফলেই ইংরাজের আনীত চিকিৎসাপদ্ধতি ঐ প্রদেশের আপামরসাধারণের ভিতরে প্রথম প্রচলিত হয়। চিকিৎসায় তাঁহার নিপুণতা ও বিচক্ষণতা এতই ছিল, যে, লোকে অতি অল্প দিনেই প্রলোপ্যাথির প্রতি আস্থাসম্পন্ন হইয়া উঠিল।

নবীনচন্দ্রের যশঃসৌরভ জনে চারিদিকে ব্যাপ্ত হইয়া পড়িল। রাজপুতানা ও উত্তর-পশ্চিমাঞ্চলের সামস্ত রাজাদিগের অনেকেই তাহার গুণে আরুষ্ট হইয়ছিলেন। ভূপাল রাজ্যের ভূতপুর্বা বেগম, ঢোলপুরের স্বর্গীয় রাণা নিহাল দিং, জয়পুরের মহারাজ, রামপুরের নবাব, আবগড়ের রাজা, কিষেণগড়ের অবিপতি প্রভৃতি সকলেই তাঁহার চিকিংসাধীন হইয়াছেন। দেশপর্যাটনেও নবীনচন্দ্রের বিশেষ আগ্রহ ছিল। দির্মুপ্রদেশ হইতে কামরূপ, কাশ্মীর হইতে দেতৃবন্ধ, ইহার কোন দশনীয় স্থানই তাঁহার দেথিতে বাকী ছিল না। চিরকাল গৃহের কোণে বাসয়া জাগিয়া গুমাইবার মতন বাঙ্গালী তনি ছিলেন না। এই জন্মই যশ ও এরয়া তাঁহার পক্ষে আনায়াদলভা হইয়াছিল।

নবীনচক্র বাহিরের স্থাপথগাঁ এত বড় হইয়াও চরিত্রসম্পদে কোনরপেই হীন ছিলেন না। তাঁহার মিতাচার,
অমায়িকতা, বিনয়নম সৌজন্ত ও আতিথেয়তা আমাদের
অনেকের আদশ হইবার যোগা। তাঁহার আগ্রার বাড়ী
বাঙ্গালী অতিথি অভ্যাগতের জন্ত অবারিতদার ছিল।
কত অজ্ঞাতকুলশাল প্রবাসাও তাঁহার গৃহে আশ্রম
পাইয়াছেন। মথুরা কুলাবন প্রভৃতি স্থানে কত তার্থযাত্রী
তাঁহার উল্লোগে ঠাঁহার বন্ধবর্গের গৃহে আশ্রমলাভ করিয়া
অনায়াসে তীর্থদশনের কামনা সকল করিয়া গিয়াছেন।
নবীনচক্রের চরিত্র অনেকাংশে পাশ্চাত্যশিক্ষার প্রভাবে
গঠিত হইয়াছিল; কিন্তু ভাহার কলে আমাদের বছশতান্দীর অর্জিত মান্সিক ওক্রলতাই তাঁহার চরিত্র
হইতে দূর হইয়াছিল;—হিন্দুর জাতায় প্রকৃতির যাহা
প্রধান উপাদান ও গৌরব সেই ধর্মপ্রাণভা, বিনয় ও

শ্রীযতীক্রনারায়ণ চৌধুরী।

## কেশব-নিকেতন

সকল মানবজাতির মহা সন্মিলন ক্ষেত্র লওন নগরীতে সকল সম্প্রদায় কিম্বা সকল জাতিরই বৃহৎ অথবা ক্ষ্দ্র আকারের এক একটা মিলন-মন্দির, ক্লাব বা প্রতিষ্ঠান

আছে, যেথানে তাঁহারা স্থপে তঃথে মিলিত হইয়া, পরস্পরে ভাব বিনিময়, গুভ ইচ্ছা জ্ঞাপন, সাহিত্য চর্চা বা ধর্মালাপ করিয়া, কত রকমের হানয় মনের খোরাক সেই কেন্দ্রভূমি হইতে সংগ্রহ করেন। সেই এক একটী মিলন-মন্দির তাঁহাদের জাতিগত স্বাতন্ত্রা, জাতীয় সাহিত্য ও কলাশিল্প, জাতীয় নানা প্রশ্ন, তাঁহাদের ঘাহা কিছ ভাল ও যাহা কিছু তাঁহাদের জাতীয় জীবনের আহার ও পৃষ্টিবৰ্দ্ধনের সামগ্রী, সেগুলির প্রতি প্রগাঢ় শ্রদ্ধা প্রভৃতিকে এই আধুনিক বিশ্বজনীন প্রতিদ্বন্দিতার মধ্যে জীবিত রাথিবার একটা মহান চেষ্টার নিদর্শনরূপে দণ্ডায়মান।

আমরা জগতের সমক্ষে অতি তৃচ্ছ জাতি বলিয়া পরিগণিত হইলেও, আমাদের অনেক ধন ছিল এবং এখনও এই যুগযুগান্তর ধরিয়া অপরকে অকাতরে বিলাইয়া দিয়াও যথেষ্ট আছে যাহা আরও লক্ষ লক্ষ শতাব্দী জগতের নরনারীর পাতে পাতে করিয়াও ফরাইবে না। আমাদের এইসকল চিরস্তন সাধন-লব্ধ সামগ্রীকে বাঁচাইয়া রাথিবার চেষ্টা জিনিষ্টা আমাদের ভিতরে বড় ছিল না। এখন অন্তের দৃষ্টাস্ত দেখিয়া এবং ডাহিনে বাঁয়ে আমাদের জিনিষ লইয়াই অপরেরা বড হইতেছে দেখিয়া আজ আমাদেরও আত্মরকার ইচ্চা জাগ্রত হইয়াছে। এই জাতীয় জীবনের অভাখানের সময়ে এই লণ্ডন নগরে আমাদেরও এমন একটা কেন্দ্র আবশ্যক হইয়াছে যেথানে আমরা অন্ততঃ সপ্তাহাস্তে একবার মিলিত হইতে পারি। পরম্পর প্রীতিদানে এবং একত্রে প্রীতি-ভোজনে পরম্পর পরম পরিতোষ লাভ করিব, এই রকম একটা আকাজ্ফা এই শহরবাসী কি ছাত্র কি কর্ম্মোপলকে সমাগত ভারতবাসী মাত্রেরই হানরে প্রবল হইয়া উঠিয়াছে। প্রায় ছই বংসর হইতে চলিল যথন এখানে প্রথম উপস্থিত হইয়া গীৰ্জ্জায় যাইতাম বা কোন ক্লাবে ঘাইতাম তথন প্রাণে বড় আকাজ্ঞা হইত, আহা ! যদি আমাদেরও এমন একটি জায়গা থাকিত বেখানে আমরা স্বদেশবাসী চ দশ জন এক সঙ্গে মিলিয়া আমাদেরও উপাস্ত দেবতার উদ্দেশে প্রীতি পুষ্প চন্দন উৎসর্গ করিতে পারি. বন্ধবান্ধবে মিলিত হইয়া আনন্দ সম্ভোগ করিতে পারি।

সদাকাজ্ঞা কাহারও অপূর্ণ থাকে না ইহা প্রকৃতির নিয়ম, এবং প্রকৃতির রাজা বা রাণী যিনি তাঁহারও প্রেমের निमर्गन। किंद्र मिरनत मर्थारे कुठविशास्त्रत महात्रांगीत कृशांत्र अत्यन् इन् (Essex Hall) नामक अत्कश्चत्रवानीत्नत একটা মন্দির ভাড়া করিয়া তাহাতেই আমাদের প্রতি শনিবারে সন্মিলনের ব্যবস্থা হইল। খ্রীযুক্ত ভাই প্রমথলাল দেন আচার্য্যের পদে বৃত হইলেন। করেক মাস ইহা একটা সন্ধাবের প্রস্রবণরূপে আমাদের প্রাণে কভইচ্চার ধারা বর্ধণ করিতে লাগিল। সকলেই প্রীত। সকলেই এই দশ্মিলনের স্থফল নিজ নিজ প্রাণে অমুভব করিতে লাগিলেন। তথন কেচ কেচ ভাবিতে লাগিলেন; আচ্ছা, এই জিনিষকে কি স্থায়ী করা যায় না ? আমাদের ব্যগ্র আকাজ্ঞায় ভগবান সাডা দিলেন। তাহারই ফল স্বরূপ গত ২১শে মে তারিথ হইতে এই কেশব-নিকেতন প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে।

ি ১১শ ভাগ, ২য় খণ্ড

আমরা জাতিধর্মনির্বিশেষে সকলে এখানে সন্মিলিত হইব, সেইজ্ঞুই ইহার নামকরণ করা হইয়াছে কেশব-নিকেতন। যাঁহার অন্তর বিশ্ব-বাণীর সাক্ষাৎ লাভ করি-য়াছিল, যাহার বসনা সমগ্র জগন্মানবের স্থুও তঃথের কাহিনী গাহিয়াছিল, যাঁহার বাভ্নয় সমগ্র বিশ্ব-মানবকে আলিন্ধন প্রদান করিতে প্রয়াসী ছিল, সেই বিশ্ব-প্রেমিক, বিশ্ব-মানবের জন্ম বিশ্ব-জোডা মহা সন্মিলনের ধর্মবার্তা-বাংক কেশবচন্দ্রের নামে এই মিলন-মন্দিরের নামকরণ হইয়াছে। যদি এই আশ্রম প্রতিষ্ঠা সার্থক হয়, যদি ইহার উত্যোগকারীদের চেষ্টা ফলবতী হয়, তবে সেই কেশবের নামের গুণে এবং কেশবের কেশব যিনি, যিনি কেশবের ভিতর দিয়া লীলা করিয়াছিলেন সেই লীলাময়-হরির রূপাগুণেই সফল হইবে।

এই অল্প সময়ের মধ্যে কেশব-নিকেতন বেরূপ স্থনাম অর্জন করিয়াছে তাহা যে শুধু এই আশ্রমের প্রতিষ্ঠাতা-গণের অক্লান্ত পরিশ্রম ও অর্থ ব্যায়ের ফলেই হইয়াছে তাহা नरह, नखन প্রবাসী নানা সম্প্রদায়ের সমস্ত ভারত-সম্ভানের, এমন কি এদেশবাদীদেরও, প্রগাঢ় সহামুভৃতি ও ষড়ের ফলেই আজ এই নিকেতনের এত স্থথাতি। প্রতি সপ্তাহে এতগুলি ভারতসম্ভান এক দক্ষে মিলিত হইয়া

অসাম্প্রদায়িক ভাবে ভগবানের আরাধনা করা এবং পুক্লান্তে এক সঙ্গে ঘরের মেজেতে আসন পাতিয়া বসিয়া থিচড়ী তরকারী প্রমান ইত্যাদি সম্পূর্ণ ভারতীয় আহার্যো পরম পরিতোষ লাভ করা লণ্ডনে একাস্ত অপ্রত্যাশিত বলিয়াই সকলে এপ্রকার প্রগাঢ় প্রীতি লাভ করিয়াছেন। একএকদিন যথন দেথিয়াছি, ইংরেজ, আমেরিকান, আফ্রিকাবাসী, পারণী, পাঞ্জাবী, বঙ্গবাসী নিবাদী সকলে মাটিতে বসিয়া প্রীতি ভোজনে আপ্যায়িত হইতেছেন তথন রামমোহনের আত্মার স্পর্শ যেন প্রাণের উপর দিয়া চলিয়া গিয়াছে, দেবেক্সনাথের গভীর ধ্যানমগ্ন মৃত্তি যেন হৃদয়ে জাগরিত হইয়া উঠিয়াছে—তারপর সেই ব্রহ্মযোগী ব্রহ্মানন্দের জলস্ত জীবন্ত বিশ্বপ্রেমের হাওয়া যেন সমগ্র দেহ মন প্রাণের উপর দিয়া ঢেউ থেলিয়া গিয়াছে. শরীবের প্রত্যেক অণ প্রমাণ যেন প্রগাঢ় বিশ্বাসের সঙ্গে আলোকময় ভবিষ্যাত্তৰ দিকে ভাকাইয়া বলিয়া উঠিয়াছে--বিশ্বপ্রেমের চেষ্ঠা কথনও বিফল হইবে না। রামমোহন, দেবেল. কেশবচন্দ্রের অক্ষয়বাণী পূর্ণ হইবে, — জগত এক হইবে, সে দিন ক্রমণ নি ছট হইয়া আসিতেছে। বিশ্বমানব বর্ণে এক হইবে না, ভাষায়ও এক হইবে না, মতেও হয়ত এক হইবে না. কিন্তু তাহারা এক হইবে —প্রেমে।

মায়ের পাঁচটা ছেলে, একটা কালা, একটা বোবা, একটা গোঁড়া এবং একটা স্থঠাম এবং কর্ম্মঠ, সেই সমস্ত ছেলেই যেমন এক হয় মাতৃত্পেমের কাছে, তেমনি বিশ্বমাতার সিংহাসন-তলে সকলকেই সমুদ্য স্বাতস্ত্র্য ভূলিয়া এক হইতে হইবে; পনী নির্ধনে এক হইতে হইবে, পণ্ডিতে মুর্গে এক হইতে হইবে, সাদায় কালোয় এক হইতে হইবে; এক হইবে হইবে হইবে, নাহা: পহা বিগতে অয়নায়।

কিছুদিন হইল নিকেতনে একটা স্থলর হাওয়ার সৃষ্টি হইয়ছিল। আমাদের শ্রীযুক্ত ব্রজেক্তনাথ শীল মহাশয় আসিয়াছিলেন, আর আসিয়াছিলেন আমেরিকার প্রসিদ্ধ দার্শনিক পণ্ডিত মিড্ভিল্ থিওলজিকেল্ কলেজের অধ্যাপক ডাক্তার ডোন্, তাঁহার পত্নী ও হুটা ছোট মেয়ে, এবং তাঁহার জ্যেষ্ঠা শ্রালিকা মিসেস্ হজ্ ( তাঁহার

স্বামী আমেরিকার ওয়াশিংটন ষ্টেটের একজন প্রসিদ্ধ ও উচ্চপদস্থ কর্মাচারী), এবং রেভারেও রিচার্ড স যিনি লাহোর দ্য়াল সিং কলেজে অধ্যাপক মনোনীত হইয়া কিছদিন হইল ভারত্যাত্রা করিয়াছেন তিনি এবং ঠাহার পত্নী। এতগুলে পণ্ডিতের সন্মিলনে কিছুদিন এই নিকেতন যেন একটা জ্ঞানালোচনার কেন্দ্র হইয়া উঠিয়া-ছিল। তাঁহাদের মধ্যে বেঃ রিচার্ড দ বড়ই সরলম্বভাব এবং আমোদপ্রিয়। যখন ভোজন টেবিলে ব্রঞ্জেনাথ ও ডাক্তার ডোনের মধ্যে কোনও গভীর বিষয় লইয়া তুমুল যুক্তি-তর্ক বাঁনিয়া উঠিত, তথন বড়ই মজা হইত। আর সকলকে প্রায় চুপ করিয়াই থাকিতে হইত। কোনও দিন হয়ত রেঃ রিচার্ড বলিয়া উঠিতেন "ডাক্তার শাল, আপনি একট থামুন, আমাদিগকে গভীর অতলম্পর্শ জলে ফেলিয়া দিয়াছেন, একটু তুলিয়া লউন, তাহা হইলে আপনাদের ঠিক অনুসরণ করিতে পারিব।" একদিন ডাক্তার শাল সম্বন্ধে কথা বলিতে বলতে রে: রিচার্ড স সাহেব আমাকে বলিতেছিলেন 'দেখন এই ব্যক্তির জ্ঞান যে ৩ ধু মানব চিস্তার সমুদ্য বিভাগেই বিস্তুত হইয়া পড়িয়াছে তাহা নয়, ইহার আদশ অত্যস্ত উচ্চ, ইহার বিশাল প্রাণ যেন মুক্ত-পক্ষ বিহঙ্গমের হায় উপাও হইয়া অনস্ত আকাশের পানে ছটিয়াছে; এরূপ বিশ্বাস ও জ্ঞানের সঙ্গে এই যবনিকার অন্তরালবতী লীলানয়ের পানে এমন করিয়া ছুটিয়া যাইতে শুধু তোমাদের ভারত-বাসীই জানে। যে দেশের মাটাতে এমন লোক জন্মে সে দেশ না জানি কেমন।" এইরপ শ্রদ্ধা ও অভিজ্ঞতা লইয়াই বিচাড্দ দাহেব ভারতের অতিথি হটয়াছেন। ইহাঁদের সঙ্গে নিকেতনে কতক দিন কি স্রথেই কাটান গিয়াছে ৷ কত আমোদ, কত আহলাদ, কত গবেবণা, কত শিক্ষা। এই দিন কয়টির মনোরম ও গীতিপূর্ণ স্থৃতি এ জীবনে কথনও ভূলিতে পারিব না। ভর্মা এই নিকেতনের রূপায় এমন দুখ্য আবার দেখিতে পাইব। ডাক্তার ডোনু ও তাঁহার পরিবারবর্গ, রেভারেও ও মিসেদ্ রিচাড্দ্ যে এই নিকেতনের প্রতি এতদ্র প্রীতি লইয়া যাইবেন এরূপ বড় একটা আশা করিতে পারি নাই। ব্রজেন্দ্রনাথের কণা বতম। <u>ৰিনিত</u>

আমাদেরই। নিকেতনকে তিনি নিজের জিনিষ বলিয়াই মনে করেন।

এখন নিকেতনের পরিচালনা সম্বন্ধে ছুই একটী কথা বলিয়া আজিকার প্রবন্ধ শেষ করিব। নিকেতনের প্রতিষ্ঠাতা ও উল্মোলকাবিলন উচাকে একটা স্থায়ী প্রতিষ্ঠানে পরিণত করিবার প্রবল আকাজ্ঞা লইয়াই এ কার্য্যে বতী হইয়াছেন এবং দে পক্ষে ঠাহারা পারশ্রম এবং অর্থবায়েরও ক্রটা করিতেছেন না। এথানে ভারতায় ছাত্রগণের থাকিবার ব্যবস্থাও করা হইতেছে। কিন্তু কথায় বলে "দশের নড়ী একের বোঝা"। এইরূপ বায়দাপেক্ষ ব্যাপার একজন কিম্বা ছুই জনের আর্থিক সাহাযোর উপর চলিতে পারে না. বিশেষতঃ দশের সহামুভতির ভিত্তিতে এই ৰক্ষ ব্যাপার দাঁড়াইলে তবেই তাহার ভিত্তি দৃঢ় হয়। এই ভরদায় নিকেতনের প্রতিষ্ঠাতা ও উদ্যোগকারিগণ নিকেতনে আর্থিক সাহায্যের জন্ম বঙ্গের এবং ভারতের সকল হিতৈষা মনস্বী ব্যক্তিগণের দৃষ্টি ও মনোযোগ আকর্ষণ করিতে **সংকর ক**রিয়াছেন। এখন আমাদের ভরদা এই যে আমাদের এই বুহৎ আয়োজন অথাভাবে নষ্ট হইয়া যাইবে না।

৺কুচবিহারাধিপতি নৃপেক্সনারায়ণ ভূপ বাহাত্রের আক্ষিক পরলোক গমনে অনেক বিষয়েই একটা বিষাদময় পরিবর্ত্তন আনয়ন করিয়াছে। মহারাণী, নৃতন মহারাজা এবং সকলকে লইয়া স্বর্গাত মহারাজের শ্রাদ্ধক্রিয়া ও নৃতন মহারাজের অভিষেক সমাপন উপলক্ষে স্বদেশ যাত্রা করিয়াছেন। এই শোকাবহ আক্ষিক ঘটনায় নিকেতন যে কতন্র ক্ষতিগ্রস্ত হইয়াছে তাহা লেখনী প্রকাশ করিতে অক্ষম। একণে আমাদের দৃঢ় আশা এই বর্ত্তমান মহারাজা এই নিকেতনটাকে ভূলিবেন না।

ময়ুরভঞ্জের মহারাজা নিকেতনে বাংসরিক ৪৫০ টাকা বৃত্তি প্রদান করিবেন বলিয়া প্রতিক্ষত হইয়াছেন। তাহা ছাড়া নিকেতনের আসবাবপত্রাদি ও বাড়াভাড়া বাবদে কিছু টাকা এককালীন দানস্বরূপ দিবেন বলিয়া আর্থাস দিয়াছেন। আমরা বঙ্গের সকল ধনবান ও বদাভ মহাশয়পণের নিকট হইতেও এইরূপ সাহায়্য আশা করিতেছি। শীযুক্ত ভাই প্রমথলাল সেন বিশেষ কার্য্যোপলক্ষে করেক মাসের জন্ত দেশে গিরাছেন। নিকেতন সম্বন্ধে কাহারও কিছু জানিবার ইচ্ছা হইলে তাঁহার নিকট হইতে জানিতে পারিবেন। তাঁহার কলিকাতার ঠিকানা ৮২নং হেরিসন রোড্।

কনিকা গ্র ইইতে বে সমস্ত পিতা বা অভিভাবকণণ তাঁহাদের ছেলেদের নিকেতনে পাঠাইতে চাহেন তাঁহারা ভাই প্রমণলাল, শ্রীযুক্ত ডাক্তার ব্রজেক্রনাথ শাল ২৫নং রামমোহন সাহার লেন, শ্রীযুক্ত অধ্যাপক প্রমথনাণ বন্দ্যোপাধ্যায় ১৫নং শিবনারায়ণ দাসের লেন, ইহাদের মধ্যে কাহারও নিকট হইতে স্বিশেষ সংবাদ পাইতে পারিবেন।

খাহার। নিকেতনে দান পাঠাইতে ইচ্ছুক তাঁহার।
ভাগ প্রমথলাল দেন ৮২নং হেরিদন বোড্ কিম্বা মি:
পি, দেন, প্রাইভেট্ দেকেটারী, মহারাণী, কুচবিহার,
এই ছই জনের কাহারও নিকট পাঠাইবেন। যথাসময়ে
দানের প্রাপ্তি স্বীকার করা যাইবে।

বর্ত্তমানে শ্রীযুক্ত ভাই প্রমণলালের প্রত্যাগমন পর্ব্যন্ত নিকেতন পরিচালনার ভার শ্রীযুক্ত ডাক্তার চৈত্তমপ্রমাদ ঘোষ ও আমার উপরেই হাস্ত রহিয়াছে। যদি কাহারও কিছু জানিবার ইচ্ছা হয়, তবে আমাদিগকে চিঠি লিখিতে পারেন। শ্রীঅধিনীকুমার বর্মণ।

কেশব-নিকেতন,

२•नः माউথ হিল, পার্ক গার্ডেনদ্, হেম্পষ্টেড, লণ্ডন।

# ব্রাহ্মধর্মের বিশেষত্ব

ব্রান্ধধর্মের বিশেষত্ব নামক গ্রন্থপ্রণোত। শ্রীযুক্ত আদিনাথ চটোপাধ্যায় মহাশয় একজন উক্তশ্রেণার সাধক এবং ব্রাহ্মসমাজের আবাল-বৃদ্ধ-বনিতা সকলেই তাঁহাকে সন্মান করিয়া থাকেন। আশা করা যায় তাঁহার গ্রন্থ সকলে আগ্রহের সহিত পাঠ করিবেন।

গ্রন্থকার লিখিয়াছেন যেনকল ধর্ম ব্যক্তিবিশেষ বা দেশবিশেষ হইতে উংপন্ন, তাহানের নামে ও প্রকৃতিতেই তাহা ব্যক্ত আছে। ব্যাহ্মধর্ম কোন বিশেষ ব্যক্তিবা বিশেষ দেশের নামে পরিচিত নহে। ইহার নামকরণ হইতেই জানা যায় ইহা ব্রফোর, ব্রহ্মই ইহার উদ্ভবস্থল।

শ্রীযুক্ত আদিনাধ চট্টোপাধ্যায় প্রণীত। ২১১নং কর্ণওয়ালিস ষ্ট্রাট,
 বাহ্মমিশন প্রেসে শ্রীযুক্ত অবিনাশচন্দ্র সরকার দ্বারা মুক্তিত ও প্রকাশিত।
 পুঃ ২২৬। মুল্য । ৮০।

প্রচলিত ধর্মের কোনটাই যেমন বিশেষ ভাবে রাজধর্ম নহে, তেমনি প্রচলিত কোন ধর্মই বিশেষ ভাবে রাজধর্ম বিবক্ষিত নহে। যে ধর্মেযে পরিমানে সভোর অধিচান, সে ধর্ম সেই পরিমানেই রাজধর্ম বা রাজধর্মের। রাজধর্ম সম্প্রতি উদ্ভূত হঠয়াছে ইছা যেমন সভা নহে, তেমনি ইছা কেবল প্রাচীনের ব্যাখ্যা বা পুনরাগুত্তি, ইছা বলাও তেমনি সঙ্গত নহে।

যে ব্যাপার নিকিরেন্ধে স্ক্রণ কর্ত্ব গাঁচ ত স্থ্যিত গৃহী ৬ ও আদৃত হইবার উপ্যুক্ত তাহাই শাখত ব্যাল হাইয়া যাহা সত্য— অবিস্থাদিত স্বা বা ধ্যের শাখতরপ বলিয়া তাহাই গ্রহণ করিতে হঠবে। সাম্ভূতি, ধর্মাশান্ত (প্রাচীনকালের ধর্মপ্রকাগণের প্রচারিত তত্ব ) এবং বইমানের উপদেষ্টা ও শিক্ষকগণের উল্লি-এই তিনের যদি ঐক্য হয় অর্থাং তিনটা সাক্ষীর (নিজের, পূর্কাকালের ধ্যাপ্রবজ্ঞার ও বইমানকালের উপদেষ্টার) সাক্ষীর (নিজের, পূর্কাকালের ধ্যাপ্রবজ্ঞার ও বইমানকালের উপদেষ্টার) সাক্ষীর (নিজের, পূর্কাকালের ধ্যাপ্রবজ্ঞার ও বইমানকালের উপদেষ্টার) সাক্ষীর (করের, তবে তাহাও ধর্ম এবং সত্য বলিয়া অধলম্বনীয়।

একেপরবাদ প্রচার ও দমর্থন যে ব্রাক্ষসমান্তের প্রধান কায় তাহাতে সন্দেহ নাই কিন্তু উহাতেই ব্রাক্ষধ্যের বিশেষণ্ণ নহে। বাক্ষধ্যের বিশেষ্ড ঈশ্বরের স্বরূপ ও তাহার প্রকৃতি নির্নির্য়। এদেশের একেপর-বাদিগণের মধ্যে কেহ কেহ ব্রক্ষণে নিস্তর্গ, নিজ্জিয়, নির্নিন্ত, উদাসীন বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। সাহাদের মতে ব্রক্ষ জ্যাতা বা করা নহেন, কারণ নহেন, তাহা হইতে কিছুর উদ্ভব হয় নাই বা হাহাতে কিছু অবস্থিত নহে। তিনি স্ক্রিপ্রকার ভেদরহিত তিনি একরেন। অস্থ একশ্রেণার লোক অবতারবাদাদি স্বীকার করিয়া এবং তাহাকে জাগতিক ভাবাপুর বলিয়া বর্ণনা করিয়া ভাহার প্রকৃতি নির্ণয়ে অস্থ্য সীমাতে গ্রমন করিয়াছেন। এই ত্রই সম্প্রদায় কর্তৃক প্রদ্যাত্যা তাহণ ও প্রাধারা ব্রাধার বিশেষ কায়।

আত্মার সহজ থাভাবিক সাধীনতার বার্দ্রা ঘোষণা করা ব্রাহ্মধর্ম্মের আত্মা সম্বন্ধীয় তত্ত্বের একটা বিশেষয়।

জগদ্পুর জগদীধর সক্জনসদয়ে নিত। স্বাধিত থাকিয়া তাহাদিগকে অসুপ্রাণিত করিতেছেন। সকলেই জগদ্পুরার মঞ্চলবাণী
শ্রবণের অধিকারী। সাক্ষাং ও স্বাধীনভাবে এবং সাভাবিকরূপেই
এই বাপোর স্কাত্র সম্পন্ন হইয়াছে এবং ইউতেছে। প্রতাক আল্লাতে
জ্বাদ্পুরার এই যে অনুপ্রাণনের সংবাদ ঘোষণা, ইহা ব্রাহ্মসমাজের
একটী বিশেষ কাষ্য ও বিশেষ্য।

আয়া অনস্ত উন্নতিশীল। পরম প্রভু স্কশিক্ষিনান প্রমেখরের অসীম কৃপায় ভাহার উন্নতিপণের অস্তরায় সমূহ বিদূর ত হইয়া, সে ভাহার কৃপায় শুভমতি ও শুদ্ধসভাব প্রাপ্ত হইয়া ধয়ু হইবে। এই মহা আশার সংবাদ ঘোষণা বাঞাধ্যের বিশেষ বিশেষ।

ব্রাক্ষধর্ম-প্রচারিত মৃত্তিবাদের অর্থ রোগের প্রতিকার বা সংশোধন।
প্রধানতঃ প্রমেখরের করণা এবং সামাততঃ মানবের চেষ্টা এই
ছয়ের সন্মিলনেই প্রত্যেক আত্মার মৃত্তি। ইছাই রাজধর্মের মৃত্তি
বা প্রিতাণ বিষয়ক বিশেষত।

ব্ৰাহ্মধৰ্ম বলেন "একমাত্ৰ ভাহার উপাসনা বারা ঐহিক ও পারত্রিক মঙ্গল হয় এবং তাঁহাকে ঐতিকরা ও তাঁহার প্রিয় কাণ্য সাধন করাই তাঁহার উপাসনা।"

ছনসমার বা সংসারই মানবের জন্ম অপরিহায্য এবং প্রকৃষ্ট সাধন-

কেত। কিন্তু সাংসারিক্তা, বিষয়াস্তি স্কার্থা পরিব্রজ্নীয়। ইহা ভাজধর্মের স্বিন্ধেত্র স্থক্ষার বিশেষ্ট্র।

প্রাক্ষরের বিশেষ বিশেষর ইহার উদারতাতে ও বিশ**লনীন বা** সাক্তেভমিক প্রকৃতিতে।

পরমেশ্বর মানবপ্রাণে ক্যায়াকাশতস্থ-পরিমাপক ও প্রদর্শকরপে বিবেকক প্রতিষ্ঠ করিয়াছেন। সেই অন্তরনিহিত বাণা বা বিবেক্ষের অনুসর্গ সক্রথ। সক্তোভাবে ভাতার আবেশ পালন - অসক্ষেতে লাভালভ গণনাণ্ড হত্যা বেই অনুবান্ট হ বাণা প্রবিশ্ব পথের অনুসর্গ- রূপ যোববেকালুব্রিভা-- এই মহাত্রের আবিধ্যার, প্রচার ও সমাদ্য ব্রাধ্যার বিশেষ কাগা।

রাজধর্ম সামঞ্জের ধর্ম। একাধারে জ্ঞান ভক্তি কর্ম কিরুপে সাধিত হইতে পারে— রাজধর্মের প্রসাদে তাহার সন্ধান পাওয়া গিয়াতে।

সাধনের প্যায় সম্বন্ধে সাধারণ্ডঃ বলা যায় প্রথমে জ্ঞান, পরে ভুজি এবং তৎপরে কর্মা কিন্তু প্রকৃতপক্ষে জ্ঞান ভুজি ও কর্মা এই তিন্ট এমনভাবে সংক্ষায়ে ইহাদের প্যায়ের ক্রম নির্ণয় করা ফুক্টিন ব্যাপার। ধর্মের এই তিন অঙ্গের সাধনাতেই সাধনের প্রতা।

রাজনপ্র প্রচারের ধর্ম। নিজে যাহা পাইয়া পরিতৃপ্ত আখস্ত ছওয়া গিয়াছে এবং যাহাকে কল্যাণকর বলিয়া বিখাদ হইয়াছে তাহা অপরকে প্রদান করিতে হইবে। ইহাই রাজসমাজের প্রচার সম্বন্ধীয় বিশেষত।

ছংখ অস্থ্য, তুংখ অপ্রার্থনীয়; ছুংখ কোন প্রকারেই উপার্জ্জনীয় বা লোভনীয় নহে ইহাই চিরপ্রচলিত কথা। ছুংখ ও অমঙ্গলের প্রভেদজ্ঞান জনসাধারণার নাই বলিলেও চলে। কিন্তু ব্রাক্ষধর্ম বলিতেছেন— তুংখ আর অমঙ্গল এক নহে, ছুংখও প্রথনিদান ইইতে পারে, স্থাও ছুংখনিদান পরিণ্ড ইইতে পারে। ছুংখ দেন বলিয়া বিধাতাকে কৃত্জুতাজ্ঞাপন, ছুংখদানকে বিধাতার দ্ব্যা বলিয়া ঘোষণা করা ব্রাক্ষধর্ম প্রচারিত অভিনব ভক্তিবাদের বিশেষ বিশেষ হ

সেই বিশ্বিধাত। স্পজন্নিযন্তা জগতের নির্কাহক্রা, সময়ে সময়ে নঙে, বিশেষ বিশেষ ব্যক্তিকে নছে, বিশেষ বিশেষ দেশে নছে, কিন্তু স্পান। স্পাজন স্পাএই ভাষার কলা। কর বিধিসকল প্রেরণ করিবাছেন, করিতেছেন এবং করিবেন। ইছাই বিধাতার প্রকৃত বিধাত্র—ইছা প্রচার করাও রাজব্র্যের এক বিশেষত্ব।

রাজধন্মের মতে 'সভাং শাস্ত্রমন্থরং'—সত্যুই অবিন্ধর শাস্ত্র।
সভা বেস্থলেই থাকুক —ভাহা গ্রহণ ও স্বীকার করিতে হইবে।
লোকে যাভাকে শাস্ত্র বলিয়া থাকে—ভাহা সভ্যুত মিগ্যাতে জড়িত—
স্বভরাং কোন শাস্ত্রস্থলির ইউকে
পারেনা।

রাজ্ঞপর্ক্ষ অভান্থ গুরুষার এবং মধ্যবন্তীবাদ ধীকার করেন না— কিন্তু ধর্মাশিক্ষকের আবশুক্তা ধীকার করিয়া থাকেন।

সাধুত।ই ভক্তির প্রণোদক ও আকবক। পরমেখরেই মানবের ভক্তিপুত্তির চরিতার্গত।। তৎপরে সাধুতার বিকাশ যে যে স্থলে, সেই সেই সাধুমানবও প্রাক্ষগণের ভক্তিভাজন। এখানে দেশ, কাল, জাতি বা সম্প্রদায়ের বিচার নাই। যেথানে সাধুতা সেইখানেই ভক্তি।

লেখক তাঁহার প্রছে এই সমুদয় মত অতি পরিধারভাবে ব্যক্ত করিয়াছেন। গ্রন্থ পাঠ করিয়া আমরা অত্যস্ত তৃপ্ত হইয়াছি। উদার পাঠকগণও পরিতৃপ্ত হইবেন।

শ্ৰীমহেশচন্দ্ৰ ঘোষ।

# গুপ্তমাতৃকা ও সাঙ্কেতিক পরিভাষা

চলিত বর্ণলিপি বা মাতৃকার জটিলতা নিবন্ধন ক্রত লিখিতে কষ্ট হয় বলিয়া পাশ্চাত্য স্থবীগণ নানা উপায় উদ্বাবন করিয়াছন। আধুনিক প্রবর্তিত শর্টহাণ্ড লেখা (Shorthand writing ও phonography) তাহার পরিচয়। সম্প্রতি এতদেশেও উহার প্রবর্তন দেখা যাইতেছে। উহা একটা বিশেষ বিছার মধ্যে পরিগণিত। উহা শিক্ষা ও অভ্যাদের জন্ম অনেক কষ্ট স্বীকার ও আয়াস পাইতে হয়। ঐ বিছা যে না জানে সে ঐরপ লেখা পড়িতে পারে না। এইরূপে বক্তব্য গোপন রাখিবার জন্ম প্রচলিত বর্ণমালাকে বিক্কৃত করিয়া বিবিধ সাঙ্কেতিক উপায় অনেকে অবলম্বন করিয়া থাকেন; ইহার উদ্দেশ্য কেবল মাত্র কথা সাধারণের নিকট গোপন রাখা।

কেবল আজকালের কথা বলিতেছি না, খৃষ্টান্দের প্রায় চারি শতাব্দী পূর্ব্বে "গুপ্তমাতৃকা ও সাঙ্কেতিক পরিভাষার" আবিষ্কার হইয়াছে। ঠিক কথন কে উহা সর্কা-প্রথম আবিষ্কার করেন তাহা নির্ণয় করা যায় না। অতি প্রাচীনকাল হইতে স্পার্টান ও রোমানদিগের মধ্যে উহার প্রচলন ছিল। অপরকে না জানিতে দিয়া, শক্রর চক্ষে ধূলি দিয়া, গোপনে নিজের আবশুকীয় বিষয় আখ্রীয় বন্ধকে জ্ঞানাইবার আবশুকতাই ইহার আবিষ্কারের মৌলিক কারণ. সন্দেহ নাই। সমর কি বিপ্লবের সময় এই উপায় অবল্যন করা অত্যাবশুক। ঘোর বিপদের সময় ইউরোপীয় কি রাজা, কি মন্ত্রী, কি আমাত্য, কি দূতগণ সকলেই কমবেশা এই উপায় অবলম্বন করিয়াছেন। হঃথের বিষয় অসৎ কার্য্য সম্পাদনের সময় কথনও কথনও ইহার অপব্যবহার হইয়া থাকে। আধুনিক বণিকগণ মধ্যে ইহার আদর দেখা যায়। এমন কি টেলিগ্রাফ দারা (cipher message) সাঙ্কেতিক থবর প্রেরণ করা সকল দেশেই বণিকদিগের রীতি হইয়াছে। ইহার জন্ম ভিন্ন ব্যবসায়ীর ভিন্ন ভিন্ন code initials বা সংক্ষিপ্ত শব্দমালা আছে। কোৰ্টশিপ-প্রধান দেশে প্রণয়ীদের মধ্যে প্রেমলিপির ইহা একটা প্রশন্ত অবলম্বন। এ দেশে ইহার কতদূর প্রচলন তাহা

জানি না। কেহ কেহ ইহার প্রবর্ত্তন করিয়া থাকিলেও সাধারণের পক্ষে উহা নৃতন।

"গুপ্তমাতৃকা" বা secret writing ও "সাঙ্কেতিক পরিভাষা" বা cipher writingকে ইংরাজী ভাষায় যথাক্রমে cryptography ও stenography বলে। পূর্ব্বে বলা হইয়াছে যে পুরাকালে স্পাটানদিগের মধ্যে ইহার প্রচার ছিল। তাহারা এক টুকরা পার্চমেণ্ট কাগজ একটি বিশেষ মাপের কাঠিতে জড়াইয়া উহার উপর অত্যাবশুকীয় কথা লিখিত। যাহার নিকট ঐ কাগজ প্রেরিত হইত তাহার নিকটও ঐরূপ একটী কাঠি থাকিত, দে ঐ কাগজ টুকরা তাহাতে জড়াইয়া লিখিত কথাগুলি অনায়াসে পড়িত। যাহারা ঐ রহস্ত না জানিত তাহারা অসংলগ্ন বর্ণসমষ্টি ব্যতীত আর কিছুই বুঝিত না। ইহাতে অবশ্র কিছু বিশেষত্ব নাই তথাপি উহা তাৎকালিক মানব্

সমাট সার্লেমান নিজে নৃত্ন অক্ষরের সৃষ্টি করেন। তাহার নিদর্শন এথনও দেখিতে পাওয়া যায়। নিশরদেশের বিখ্যাত heiroglyphics বা চিত্র-লেখার বিষয় পাঠকবর্গের মধ্যে অনেকেই শ্রবণ করিয়াছেন। উহা নার্না'প্রকার পশু পক্ষী প্রভৃতির চিত্র দারা এক অভিনব ভাষার সৃষ্টি। ইংলণ্ডেশ্বর বিখ্যাত আলফ্রেডেরও নিজের সৃষ্ট অক্ষর ছিল। বীরকেশরী জুলিয়স সিজার এক নৃত্ন উপায় উদ্ভাবন করেন। তিনি চলিত বর্ণমালা ব্যতিক্রম করিয়া নিজে এক বর্ণমালা প্রস্তুত করেন। তাহার উপায় অতি সহজ। মনে করুন, বর্ণমালার আত্ম অক্ষর "ক" না হইয়া "খ" হইতে আরম্ভ হইয়াছে ও উহার শেষ অক্ষর "ক"। এইরূপে যে বর্ণমালা হইবে তাহাই জুলিয়স সিজারের বর্ণমালার অক্ষরপ হইল।

রাষ্ট্রবিপ্লবের সময় বিলাতে বড় লোকদের মধ্যে এইরূপ পরিভাষার বছল প্রচার ছিল। তদানীস্তন ভদ্র-লোকদের মধ্যে উহার ব্যবহার একটী ফ্যাসানের মধ্যে গণিত হইত। মন্দভাগ্য রাজা প্রথম চার্লসের প্রচারিত জনেক সনন্দাদি এই রকম ভাষায় লিখিত। ঐ সময় আর্ল অফ্ গ্লামরগেন (যিনি পরে মারকুইদ অফ ষ্টোর হন) এই বিভার একজন বিশেষ পারদর্শী বলিয়া বিধ্যাত ছিলেন।

তাৎকালিক ভীষণ যুদ্ধের সময় উভয় পক্ষ এই বিজায় বিশেষ পারদর্শী লোক (experts) নিযুক্ত করেন। তাঁহারা বিপক্ষের নিকট হইতে ধৃত কাগজপত্রের রহস্ত উল্যাটনে मना मर्रामा नियुक्त थाकिएजन। त्नामहर्यन कतामी ताका-বিপ্লবের সময় তদ্দেশের নেতৃগণ এই বিতার বিশেষ সমাদর ও ব্যবহার করেন। স্থপ্রসিদ্ধ লর্ড বেকন এই বিভার অনেক অনুশীলন করেন। তাঁহার প্রণীত Advancement of Learning নামক পুস্তকে তিনি ইহার বহু গবেষণা করিয়াছেন। কিন্তু তৎপ্রচলিত বর্ণমালা বড় জটিল ও কইসাধা। আশ্রেষার বিষয় বিলাতে ভিক্ষকগণের মধ্যে এক রকম সাঙ্কেতিক ভাষার প্রচলন আছে। কথনও কখনও কোনও ধর্ম্মযাজকের বাটীর ফটকে II, (৽), এইরূপ সব সঙ্কেত দৃষ্ট হয়। উচা আর কিছু নয়, কেবল এক ভিক্ষক অপর সকলকে কোন ধর্ম্মথাজক মন্দলোক, কে ভাল, কেবা ভিক্ষা দেয় ও কেবা কুকুর লেলাইয়া দেয়, কে ভিক্ষক দেখিলেই ধরিয়া জেলে পাঠায় এই সকল বিষয় সাধারণের অবোধ্য সঙ্কেতে সতর্ক করিয়া দেয়। কথিত আছে যে কোন ধর্ম্মযাজক ঐসকল সঙ্কেত বিশেষ লক্ষা করিয়া পরে উহার রহস্তের মধ্যে প্রবেশ করিতে সক্ষম হন এবং নিজেই আপন দরজায় ভয়ব্যঞ্জক সঙ্কেতসকল অঙ্কিত করিয়া ভিক্ষকদের জালাতন হইতে নিম্নতি লাভ করেন।

বীরশ্রেষ্ঠ অদ্বিতীয় স্মাট প্রথম নেপোলিয়ন একপ্রকার জাটল গুপ্ত বর্ণমালা ব্যবহার করিতেন। উহা তাঁহার অদাধারণ বৃদ্ধিমন্তার একটি উদাহরণ। তাঁহার প্রচলিত প্রথা একটি নৃতন বিভার মধ্যে ধরা যাইতে পারে। বিশেষ পরিশ্রম করিয়া অধ্যয়ন করিলে তবে উক্ত বিষয়ে অভিজ্ঞতা লাভ করা যায়। অন্থপাঠ (key) ব্যতীত উহা বৃঝা অসাধ্য। কাডিনেল উল্সের নিজের আবিষ্কৃত অক্ষর ছিল। স্থামুদ্ধেল পেপিস তাঁহার জগদিখ্যাত ডায়েরীতে মধ্যে মধ্যে নৃত্ন অক্ষরের অবতারণা করিয়াছেন।

কতকগুলি ডিটেক্টিভ গল্পে সাক্ষেতিক লিপির সাহায্যে গল্পগুলি অধিক রহস্তময় ও জটিল করিবার চেষ্টা করা হইয়াছে দেখা যায়। এডগার আলেন পোই বোধ হয় প্রথমে এইরপভাবে গল্প লিথিবার প্রণালী প্রবর্ত্তিত করেন। তাঁহার The Gold

এইরূপ শ্রেণীর গল্পের একটী প্রকৃষ্ট উদাহরণ। এই গল্পের প্রারম্ভে একটা পার্চ্চমেন্ট কাগজে সাঙ্কেতিক ভাষায় লিখিত একথানি দলিল নায়কের হস্তগত হয়। এই সাক্ষেতিক লিপির বদ্ধিকৌশলে মশ্যোদ্যাটনে সক্ষম হন। তাহাতে তিনি জানিতে পারেন যে একটা নির্দিষ্ট স্থানে বছল ধনরত্ব প্রোথিত স্থবিখ্যাত কোনান ডয়েলের Holmes নামক ডিটেকটিভ গল্পের মধ্যে এরূপ শ্রেণীর গল্প আছে। এরূপ গল্পেথকগণ ইংরাজী ভাষায় গুপ্ত-মাতৃকার রহস্ত কিরূপে উদ্ঘাটন করিতে হয় তাহার আভাস দিয়াছেন। মনে করুন এক একটা সংখ্যার দারা ইংরাজী বর্ণমালা নির্দেশ করা হইল। যিনি সাঙ্গেতিক লিপির মর্ম্মোদ্যাটন করিবেন তাঁহাকে ন্বির করিতে হইবে কোন সংখ্যাতে বর্ণমালার কোন অক্ষর বৃঝাইতেছে। সাধারণত: সাঙ্কেতিক ভাষায় লিথিত কোন**ও** লিপি পাইলে তাহার মর্মোদ্যাটন করিবার পক্ষে এইরূপ চেষ্টা করা যায়। প্রথমতঃ গণনা করিয়া দেখা যায় কোন অক্ষরটা অর্থাৎ বাচক সংখ্যাটি সর্ব্বাপেক্ষা লিপির মধ্যে অধিক আছে। এই অক্ষরটী প্রায়ই 'e' হইয়া থাকে। কারণ ইংরাজী ভাষায় যাহাই লেখা যাউক না '৫' অক্ষরটা যত অধিকবার লিথিতে হয় তত আর কোনও অক্ষর নয়। এইরূপে 'e' স্থির হইলে তাহার পর the, he, be, me প্রভৃতি কথাঁগুলি খুঁজিয়া বাহির করা কঠিন নতে, কারণ ইহার শেষ অক্ষর 'e'। ইহা হইতে 't' এবং 'h' প্রভৃতি অক্ষরগুলি জানা যায়। এইরূপে হুই তিনটি অক্ষর জানিলে আন্দাজে সমস্ত অক্ষরই বুঝা যায়। রেনল্ডের Mysterics of the Court of London পুস্তকে এইরূপ একটি চিঠির নমুনা ও তাহা পাঠ করিবার সঙ্কেত আছে। এই সকলের অফুকরণে আমাদের দেশের বত ডিটেক্টিভ গল্পেও এই প্রকার গুপ্তলিপির ব্যবহার দেখিতে পাওয়া যায়।

পেনিনস্থলার যুদ্ধের সময় বিখ্যাত জেনারেল নেপিয়রের (Napier) পত্নী ফরাসী দেশীয় সাঙ্কেতিক গুপুলিপির মর্ম্মোদ্ধার কতকটা এইরপে করিতে সক্ষম হইয়াছিলেন। এই বিদ্বী এই যুদ্ধের সময় ২০০০ সাঙ্কেতিক লিপি পড়িয়া

বৃ্ঝিতে পারেন। তাঁহার স্বামী তাহাতেই তাঁহার বিখ্যাত পুস্তক লিখিতে সক্ষম হইয়াছিলেন।

যাহাতে সাক্ষেত্রক পরিভাষার মর্ম্ম উপরোক্ত উপায়ে সহজে আবিষ্কৃত না হয় তাহার জন্ম কতক সতর্কতা লওয়া আবশ্রক। প্রথমতঃ যদি একই অক্ষর একই সংখ্যা কিম্বা চিহ্নদ্বারা নির্দিষ্ট করা হয় তাহা হইলে পরিভাষার মন্মোদ্বাটন করা কঠিন হয় না। কিন্তু যদি এক অক্ষর স্থলে একাধিক সংখ্যা কিম্বা চিহ্ন ব্যবহৃত হয় তবে পরিভাষার জটিলতা অপেক্ষাকৃত বৃদ্ধি হয়। কিন্তু তাহারও অস্থবিধা এই যে যে তাহা পড়িবে তাহার ঐ জটিলতার দক্ষণ পাঠ করা বিশেষ ক্ষতকর হইবে। তজ্জন্ম উভয় দিকে লক্ষ্য রাথিয়া উহার key অর্থাৎ অন্থপাঠ ন্তির করিতে হয়। দিতীয়তঃ পরিভাষার key অর্থাৎ অন্থপাঠ এইরূপ হইবে যে যেন সহজেই তাহার পরিবর্ত্তন করা যাইতে পারে অর্থাৎ প্রত্যেক তৃইজনের নিকট একপ্রকার অন্থপাঠ থাকিবে যাহা তৃতীয় ব্যক্তির অর্গোচর, কিন্তু বহুল অন্থপাঠের ব্যবহার জন্ম কোনে লোকের কোন গোল্যোগ হইবে না।

সম্প্রতি হাবড়া ডাকাতি মামণার আসামী শৈলেন দাসের স্বীকারোক্তিতে এইরূপ গুপু পরিভাষার কথা প্রকাশ পাইয়াছিল। সংবাদপত্র পাঠকগণের তাহা অবিদিত নাই।

সাঙ্গেতিক চিন্ন কিম্বা সংখ্যা ব্যবহার দ্বারা গুপ্তলিপি লেখার আর একটি বিপদ আছে। এই গুপ্তলিপি মাহার হাতে পড়ে সেই এই অর্থশৃন্ত লিপি দেখিলে সহজে ব্রিতে পারে যে ইহা রহস্তারত। সেইজন্ত উহা লিখিবার আর একটি প্রণালী আছে যাহাকে রুসীয় প্রণালী বলে। সংখ্যা ও চিন্ন্দ্বারা শ্রিথিত গুপ্ত মাতৃকাকে ফরাসী প্রণালী বলে। রুসীয় প্রণালীতে কোনও নিদ্দিষ্ট কথার সাধারণ অর্থ ব্যতীত বিশেষ কোনও গুপ্ত অর্থ পরস্পরের মধ্যে স্থির করিয়া লওয়া হয়। এইরূপ গুপ্তলিপি দেখিয়া প্রথম দৃষ্টিতে সাধারণ লোকে সাধারণ লিপি বলিয়াই মনে করে। যেমন "মাছিলাগা" অর্থে তোমার পেছনে লোক লাগিয়াছে"—"ঠাকুর" অর্থে রিভলভার ইত্যাদি। ইহার বিপদ এই যে ভদ্রলোকের নির্দ্দোষ কথা কৃটবুদ্ধিতে বিপরীত ভাবে গৃহীত হইয়া ভাহাকে অনেক সমন্ন বিপদ্গ্রিপ্ত করিয়া তুলে।

কৌত্হলী পাঠকগণের সম্যক উপলব্ধির জন্ত কয়েকটা গুপুলিপির নমুনা নিম্নে প্রদত্ত হইল। উহার চর্চা বিশেষ আনন্দজনক। পাঠকগণের মধ্যে অবসর প্রাপ্ত অনেকেই উহার বিশেষ আলোচনা করিয়া নিজেদের কৌতূহল চরিতার্থ করিতে পারেন। পড়্ন,—

g	r	l	n
e	e	i	r
n	d	v	a
t	a	e	e
1	e	a	1
e	r	n	d

ইহা পড়িবার সঙ্কেত—১ম লাইন উপর হইতে নীচে, ২য় তাহার বিপরীত, ৩য় প্রথমের মত, ৪র্থ দ্বিতীয়ের মত। দেখিবেন লেখা আছে.—

"Gentle reader live and learn." আগার,—

ngv og mpqy vjev eqw etg kpvglguvgf kp vjkv epf k ujenn dg corna tgyelfgf.

উপরে "a" স্থলে "c", "f" স্থলে "d"·· "z" স্থলে "b" এইরূপ বর্ণপরম্পরায় পড়িলে ইহার অর্থাগম হইবে—

"Let me know that you are interested in this and I shall be amply rewarded."

কোনও চতুর লোক বিলাতে স্থবিখ্যাত "Times" কাগজের উপর একবার বেশ একহাত মজা করেন। তিনি উক্ত কাগজে নিমলিখিত বিজ্ঞাপনটি ছাপান,

"Tig tjohw it tig jfhivnkz og tig psgvw.--F. D. N."

উপরে প্রত্যেক শব্দের প্রথম অক্ষরটা ঠিক আছে, দিতীয় অক্ষরটা কিন্তু প্রকৃত অক্ষরের একটা পরের অক্ষর, তৃতীয় অক্ষরগুলি ঐক্সপে প্রকৃত অক্ষর হইতে চুইটি পরের হইবে। এইরূপ বর্ণক্রমে বরাবর পড়িলে উহার প্রকৃত পাঠ হইরে.

"The "Times" is the Jeffries of the press."

উপরিলিথিত দৃষ্টাস্তগুলি সহজ। উহা জটিল করিবার

মানসে কেহ কেহ রূপাস্তরিত শব্দের মধ্যে অস্ত অপ্রয়োক্রনীয় শব্দ ব্যবহার করিয়া পাঠ হরহ করেন। যথা
মনে করুন প্রথম লাইনে "a" শব্দের প্রকৃত অর্গ "a"ই
হইল কিন্তু দ্বিতীয় লাইনে উহার মানে "c" আর এক
লাইনে "g". অস্ত্র উহার তাৎপর্যা "z" ব্রিতে হইবে।

অক্টের দারা অক্ষর ও অক্ষর দারা অঙ্ক সঙ্কেত করা যায়। যেমন,

 b
 5, 22, 4;
 56, 5, 20, 5, 6, 58, 0, 4;

 20, 54;
 5, 8;
 20, 5, 5, 5, 5

ইংরাজী বর্ণমালার ২৬টী অক্ষরকে পর্যায়ক্রমে ১ হইতে ২৬ নম্বর দিয়া মিলাইয়া উপরের অঙ্কগুলি পড়িলে পাঠ অতি সহজ হইবে—

"Have patience to read this."

ঐ রকমে অক্ষরগুলির সংখ্যা বিপরীত করিয়া অর্গাৎ "a"কে
২৬ দিয়া ক্রমিক "z"কে ১ দিলে "26, 15, 12,
4, 14, 22" পাঠ হইবে, "Allow me."
আবার 17, 6, 1 স্থলে ag-f-a লেখা যাইতে পারে।

"5 meet me 6 at 5s 3ft" উহার অর্থ.

"Meet me between 5 and 6 at Crown Yard—5s অর্থাৎ এক crown; 3 ft. অর্থাৎ এক yard.

কোনও ত্ইজনের একই পৃস্তক তুইথানি থাকিলে অন্তের অগোচরে পরস্পর চিঠিপত্র লেখা চলিতে পারে। একজন পৃস্তক খুলিয়া পাতা উন্টাইয়া ইচ্ছামুযায়ী শক্ষ বাছিয়া লইয়া সেই পাতার নম্বর ও লাইনের নম্বর কাগজে টুকিয়া লিথিয়া পাঠাইলে জগতের সকল ওস্তাদকে পরাজিত করা যাইতে পারে। উপায়টি সোজা। পাঠকগণ নিজে চেষ্টা করিয়া দেখিতে পারেন। পোইকার্ডের প্রথম আবির্ভাবে লোকে মনে করিয়াছিল যে এইবার গুপুলিপির বহুল প্রচার হইবে। ফলতঃ অমুমান কতদুর ঠিক পাঠকগণ অবশু ব্রিতে পারেন।

তুইথানি তাস কিম্বা সমমাপের অপর তুইথানি কার্ড লইয়া একত্রে (punch) ছেনি দারা সারবন্দী কতক-গুলি গোল ছিদ্র করিয়া একথানি নিজে রাখুন ও অপর থানি প্রদেশস্থ কাহারও নিকট রাথুন। সেই কার্ডের নীচে সাদা কাগজ কি পোষ্টকার্ড ফেলিয়া তাহার উপর ছিদ্রের মধ্যস্থিত স্থানে লাইন অমুসারে আবশ্যকীয় শব্দসকল লিথিয়া শেষ করিয়া পরে ছিদ্রযুক্ত কাগজ্ঞথানি তুলিয়া লইয়া নীচের কাগজের অবশিষ্ট সাদা অংশগুলিতে যা তা শব্দ লিখিয়া পাঠাইয়া দেন, দেখিবেন ঐ অসম্বন্ধ লেখা কেহ পড়িয়া বৃঝিবে না, কেবল যাঁহার নিকট ছিদ্রযুক্ত অপর কাগজ্থানি আছে তিনি উহা চিঠির উপর রাথিয়া ছিদ্রের মধ্যস্থ আবশ্যকীয় কথাগুলি বুঝিয়া লইবেন. বাজে কথাগুলি তথন চাপা থাকিবে। ইহাতে বেশ আমোদ আছে। এই উপায়ে বাঙ্গলা শব্দ লেখা ঘাইতে পারে। অন্য কোনও উপায়ে বাঙ্গলা শব্দ চালান বড কঠিন, যুক্ত বর্ণ ও সর এবং ব্যঞ্জনের পুনঃ পুনঃ সংযোগ লইয়া বড়ই গোলমাল হয়। অবশু বৃদ্ধিমান পাঠকগণ নিজের উভ্তমে ও অধ্যবসায়ে এই ভুক্তর কার্য্যকেও সহজ করিতে পারিবেন।

উপরে ব্যবসাদারী সাক্ষেতিক সংবাদ (code initial) সম্বন্ধে যাহা উল্লেখ করা গিয়াছে তাহা অফুপাঠ বা key ব্যতীত সহজে বুঝা যায় না। উহাতে স্থবিধা দিবিধ:— ১ম আবশুকীয় বিষয় গোপন করা; ২য় বর্ণসংক্ষেপ হওয়ায় তারে পাঠাইবার মাহল কম লাগা। আমাদের দেশে দেখা যায় যে সচরাচর দোকানদারেরা পণ্য দ্রব্যের মূল্যা অন্যের অপরিচিত সক্ষেত দারা লিপিবদ্ধ করেন। বিলাতে যুবক যুবতীগণ প্রেমপত্রে গানের স্বর্লিপি দ্বারা বিশেষ সঙ্কেত প্রস্তুত করিয়া ব্যবহার করেন। উহার সমালোচনা কি দৃষ্টাস্ত এখানে অনাবশ্রুক।

শীচারুচক্র মিতা।

## আমার চীন-প্রবাস

( পূর্বাত্মরুত্তি )

চীনদেশের সকল স্থানেই হোটেল আছে। ভ্রমণকারীকে আশ্রয়ের জন্ম বেশি কষ্ট পাইতে হয় না। তবে ভিন্ন ভিন্ন জাতির খাছাদি সেই জাতির ক্ষচি অমুযায়ী প্রস্তুত হয়। বিদেশে স্বজাতির প্রস্তত থাতের ভায় থাতাদি আশোকরাও সঙ্গত নহে।

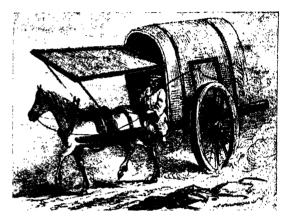
চীনদেশে প্রায় প্রত্যেক চীনে পথিকই নিজের আবশুকীয় দ্রব্য নিজে বহন করিয়া থাকে। আমাদের দেশের পশ্চিম দেশবাসীর স্থায় তাহারা একটা বাণ্ডিল বাধিয়া ঐ সকল জিনিষ পিঠে লইয়া বেড়ায়। শীত অমুযায়ী বিছানাপত্র বেশি লইবার বড় প্রয়োজন হয় না, কারণ কংয়ের উপর শুইবার বন্দোবন্ত থাকাতে সামাস্থ বিছানাপত্রেও শীতে কোন কট হয় না। নতুবা বেরূপ হাড়ভাঙা শীত তাহাতে ঘরে আগুন নিভিয়া গেলে হয় সাতথানা কছলেও শীত যায় না।

শিষ্টাচার অনুষায়ী শোকে সহামুভূতি করিতে হইলে চীনেরা নীল রংয়ের পোষাক পরিয়া সহামুভূতি দেখাইয়া থাকে। পূর্বেই বলা হইয়াছে তাহাদের শোকস্চক পরিচ্ছদ সাদা রংয়ের। সম্রাটের মৃত্যুতে ঐ সাদা পোষাক পরিহিত হয়, কারণ আমাদের স্থায় চীনেরাও সম্রাটকে পিতৃস্থানীয় জ্ঞান করিয়া থাকে।

চীনের অবস্থাপন লোকের ভিতর কাহারও মৃত্যু হইলে অনেক সময় শুভদিন না পাইলে উক্ত শব একটা শবাধারে রক্ষিত থাকে। পরে শুভমুহর্ত্ত উপস্থিত হইলে কবর দেওয়া হয়। এই প্রথার বশবর্তী হইয়া কথন কথন শব কতিপয় মাস অথবা বৎসর পর্যাস্ত কোন স্থানে স্যত্ত্বেরক্ষিত হয়।

চীন সম্রাটের মৃত্যু হইলে একশত দিন যেমন মস্তক
মুগুন নিষিদ্ধ, সেইরূপ তাঁহার মৃত্যুতে কোন চীনে সপ্তবিংশতি মাদের মধ্যে বিবাহ করিতে পারে না। করিলে
তাহার মস্তকচ্ছেদ করা হয়। থিয়েটার ইত্যাদিও ঐ
সময়ের জন্ম বন্ধ থাকে। তজ্জন্ম স্থাটের অন্তথ হইলেই
চীনেদের বিবাহের ধুম পড়িয়া যায়।

কোন দোকানে লোককে আরুষ্ট করিতে হইলে কিম্বা কোন জিনিষে পথিকের দৃষ্টি আকর্ষণ করিতে হইলে চীনে ব্যবসায়ী ছইথানি পিতলের রেকাবি অনবরত পরস্পর টুংটাং করিয়া বাজাইতে থাকে। নাপিত কৌরকার্য্যে বাহির হইয়া ঠিক ঐরপে শব্দ করিতে করিতে গিয়া থাকে। যাহার দরকার সে ঐ শব্দ শুনিয়া তাহাকে ডাকিয়া লয়। পিকিনের গাড়ী খুব আরামের না হইলেও নিতান্ত মন্দ বলিয়া বোধ হয় না। থচ্চরে এই গাড়ী টানিয়া থাকে।



চীন দেশের গাড়ী।

আমাদের দেশের স্থায় চীনদেশেও কাগজের নানা প্রকার মান্ত্রম, গাড়ী, ঘোড়া, ফুল, ঘোড়সওয়ার ইত্যাদি তৈয়ারী করিয়া রাস্তায় বিক্রয় করে। রেশমী বস্ত্র দ্বারা এমন স্থানর ফুল তৈয়ারী হয় যে প্রকৃত পূব্দা হইতে তাহার কোনই পার্থকা পরিলক্ষিত হয় না।

ভারতের মত বন্ধকী কারবার চীনদেশেও খুব চলিরা থাকে এবং বিশেষ লাভজনক ব্যবসায়ের মধ্যে পরিগণিত।

গ্রীম্মাধিক্যে পারদ যথন ১১০ ডিগ্রি পর্যান্ত উঠিয়া থাকে, সেই সময়ে চীনেরা শরীরের উপরিভাগ অনাবৃত্ত রাথে, শুধু একটা পায়জামা পরা থাকে; পাথা অনবরত চলিতে থাকে; বরফে পানীয় স্থশীতল করিয়া সকলেই ব্যবহার করে; চা বরফের মধ্যে রাখিয়া ঠাণ্ডা করিয়া এই সময়ে চীনেরা ব্যবহার করে; শাম-স্থ নামক দেশী মদও ঐ প্রক্রিয়ার ঠাণ্ডা করিয়া ব্যবহৃত হয়। এই সময়ে পীচফল, তরমুজ, কুল ইত্যাদি বাজ্ঞারে আমদানী হইয়া বিক্রম হয়। চীনে কতকগুলি তরমুজের মধ্যভাগ গাঢ় পীত বর্ণ এবং বেশ স্থস্বাত্ব।

গ্রীম্মকালে চীনের অবস্থাপর লোকে এক প্রকার পাতলা থড়ের টুপি ব্যবহার করে। সাধারণ লোকে ঐ সময় মাথায় কিছুই পরে না।

চীনের বালকেরা এক প্রকার পোকা ধরিয়া তাহার

পারে স্থতা বাধিরা খুড়ির মত উড়াইরা থেলা করে। বালক দকল স্থানে একই রকম। ইতন্তত: সঞ্চালিত বালুকা-ন্তুপের উপর চীনে বালকের দল কেহবা গড়াইরা পড়িতেছে, কেহ ডিগবাজি থাইতেছে, কেহবা লক্ষ প্রদান করিতেছে দেখিতে পাওরা যার। ছোট ছোট ছেলেরা আমাদের দেশে যেমন ঘোড়া ঘোড়া থেলে, চীনদেশেও ছেলেদের ক্রিপ থেলিতে দেখিয়াছি।

চীন যুবকদের মধ্যে আর এক প্রকার থেলা দেথিয়াছি তাহা এইরূপ,--একটা মোটা থলিয়ার মধ্যে ৮।১০ সের আন্দান্ধ লোহ চুর্ণ পূরিয়া থলিয়ার সিকিভাগ থালি রাখা হয়। মুখটা ভাল করিয়া বাঁধিয়া থলেটা মধাস্থলে রাখা হয়। চারি জন চীনে মাঝখানে থানিকটা স্থান রাথিয়া চতুকোণ হইয়া দাঁড়াইয়া থেলা আরম্ভ করে। ছইজন করিয়া এক-এক দল হইয়া থাকে, স্নতরাং তুইদলে থেলা স্কুরু হয়। এক ব্যক্তি পূর্ব্বকৃথিত থলিয়াটী হাতে লইয়া ২৷১ বার উদ্ধদিকে নিশিপ্ত করিয়া লুফিয়া লয়। পরে একে অন্ত ব্যক্তির হস্তে ছুঁড়িয়া দিলে সে তৃত!য় ব্যক্তির হাতে ঐরূপে দিয়া থাকে, সে আবার চতুর্থ ব্যক্তির হস্তে ফেলিতে থাকে। এইরপ থেলা চক্রাকারে ঘুরিতে থাকে। যথন থেলা পূরা দমে আরম্ভ হয় তথ্ন আশ্চর্যা ক্ষিপ্রতা সহকারে লোহার-ভাঁড়াপূর্ণ থলিয়াটী একের হাত হইতে অন্তের হাতে ঘুরিতে থাকে। যাহার হাত হইতে থলেটা ভূমিতে পতিত হইবে তাহার পক্ষ সেবার পরাজিত হইবে। এই ়খেলা তুই ঘণ্টা পৰ্য্যস্ত অনবরত খেলিতে দেখা গিয়াছে। ইহাতে শ্রীরের মাংসপেশীসকল সবল এবং শ্বাসক্রিয়ার উন্নতি হইয়া থাকে। থলিয়াটী ধরিয়া সঙ্গে সঙ্গে একটু उत् इहेटन भंतीरत सार्टिह शका नारम ना।

চীনের কসাইগণ খুব চটপটে। এত তাড়াতাড়ি মাংস ইত্যাদি প্রস্তুত করিয়া থরিন্দারকে দিয়া থাকে যে দেখিলে অবাক হইতে হয়। ভেড়া, শুকর ইত্যাদি কাটিবার সময় উহাদিগকে পা বাধিয়া শোয়াইয়া রাখা হয়। পরে একথানি স্থতীক্ষ অস্ত্র দারা গলদেশ বিচ্ছিন্ন করিয়া ফেলে। রক্ত মাটিতে পড়িতে পায় না, একটা শৃন্ত পাত্রে ধরিয়া রাখিয়া রক্ষন কার্য্যে ব্যবহৃত হয়।

পিকিনে পোষা পায়রার পায়ে এক প্রকার বাঁশি

বাঁধিয়া দিয়া উড়াইয়া দেওয়া হয়, ঐ বাঁশি তথন বাতাস পাইয়া শীস দেওয়ার মত বাজিতে থাকে। চীন সামাজ্যের আর কোন সহরে এরূপ দেখি নাই।

চীনের অনেক কথা আছে যাহার উচ্চারণ ভেদে বিবিধ
অর্থ হইয়া থাকে। সময়ে সময়ে তজ্জ্ঞ আমাদিগকে
বিলক্ষণ বেগ পাইতে হইত। এক জিনিষ আনিতে বলিলে
চীনে ভৃত্য অপর জিনিষ আনিয়া হাজির করিত।

পিকিনে র্দ্ধ লোকদিগের মধ্যে এক রকম অভ্যাস দেখিতে পাওয়া যায়। তাহারা হাতের মধ্যে একটী পিতলের গোলা রাথিয়া সর্বাদাই নাড়িতে থাকে, ইহাতে নাকি তাহাদের বয়সের জন্ম হাতের আঙ্লগুলি শক্ত না ইইয়া কোমলই থাকে।

চীন দেশে ধমুষ্টক্ষার বোগ খুব বেশি হয়। ব্যারাম হুইলে চীনে ডাক্তার শরীরের স্থানে স্থানে কাটিয়া রক্ত বাহির করিয়া দিয়া থাকে। হাতের কমুয়ের কাছ থেকে কিম্বা অগ্রভাগ হইতে অথবা মধ্যভাগ হইতে রক্ত মোক্ষণ করা হয়। কথন কথন পেট হইতেও রক্ত বাহির করা হইয়া থাকে। চীনের ডাক্তারকে টাই ফু বলে। ইহারা শরীবের নানা স্থানের নাড়ী পরীক্ষা করে। তাহাদের মতে ভিন্ন ভিন্ন স্থানে চারিশত একবার নাডী দেখা যাইতে পারে। বদস্তরোগ হইলে তামা দিয়া চুলকাইতে দেওয়া হয়। কোন বাড়ীতে বসস্তরোগ দেখা দিলে সদর দরজার সমুখে এক প্রকার চিহ্ন দিয়া রাখিয়া অপর সাধারণ লোককে সতর্ক করিয়া দেওয়া হয়। প্রায়ই এই চারিটা কথা লেখা থাকে "চোয়াং -- ইউয়েন -- টিয়েন---হোয়া"— ইহার অর্থ 'প্রথম শ্রেণীর স্বর্গের ফুল।' আমাদের দেশেও উক্ত ব্যারামকে 'মাতার আবিভাব', 'মায়ের কুপা' ইত্যাদি বলা হইয়া থাকে। পাঞ্রোগকে চীনেরা পীত ব্যারাম বলে। ইহাদের মধ্যে এই ব্যারামের জন্মে এক প্রকার ওষধি আছে, তাহাকে 'ইন-চি-এন' वल। ইহার কাথ বাহির করিয়া স্থগন্ধি করা হয়। **हीत्मान अप्रकार अप्रकार का अप्रक्त का अप्रकार का अप्र** ঔষধের ত্থায় গাছ গাছড়ায় প্রস্তুত এবং বেশ স্থগন্ধযুক্ত। কামলা রোগে আর এক প্রকার প্রক্রিয়া করা হয় তাহাতে নাকি গায়ের হলুদপারা রং গিয়া স্বাভাবিক

রং ফিরিয়া আদে। প্রক্রিয়া এইরূপ,—ময়দা জলে গুলিগা পুল্টিস করিয়া উদরের উপর প্রলেপ দেওয়া হয় এবং মোম গলাইয়া একথানি কাগজে মাথাইয়া একটা নল প্রস্তুত করা হয়। রোগাকে আগুনের পাশে এক স্থানে শোয়াইয়া ঐ নলের একটা মুথ পেটের প্রলেপের সহিত সংলগ্ন করিয়া অপর মুখ আগুনের খুব নিকটে ধরা হয়। গরমে মোমলিপ্ত কাগজখানি যথন আর ধরিয়া রাথা যায় না তথন দেখিতে পাওয়া যায় কাগজখানি অনেকটা পীতবর্ণ ধারণ করিয়াছে। গাত্রের স্বাভাবিক রং ফিরিয়া না আসা পর্যান্ত এই প্রক্রিয়া পুনঃ পুনঃ অনুষ্ঠিত চীনেদের এই চিকিৎসার উপর ভারি হইয়া থাকে। বিশ্বাস। শুনিয়াছি বসন্তরোগের সময় চীনেরা উক্ত রোগের মামডী বালকের নাকের মধ্যে রাখিয়া দিয়া থাকে। তাহাতেই টাকা দেওয়ার কাজ হয়। এই প্রক্রিয়া বোধ হয় অধিক বিপদজনক।

আমাদের দেশের অঘোরপত্তীদের মত চীনের অনেক ভিক্ষুক শরীরের কোন স্থান হইতে রক্ত বাহির করিয়া লোকের দয়া আকর্ষণ করিয়া জীবিকা অজ্জন করে। কোন সময়ে ভারতের এক স্থানুর প্রদেশে এক ভিক্ষুককে শরীরের নানাস্থানে পচামাংস গেঁৎলাইয়া তাহার সহিত রক্ত মিপ্রিত করিয়া ময়দা দিয়া লাগাইয়া রাস্তায় পড়িয়া থাকিতে দেখিয়াছিলাম। অনেক পথিক দয়াপরবশ হইয়া প্রত্যহই তাহাকে কিছু কিছু দান করিত। পরে একদিন সেই ব্যক্তির শঠতা প্রকাশ হইয়া পড়ায় সে তথা হইতে পলাইয়া যায়। এরূপ ঘটনা অনেক দেশেই দেখিতে পাওয়া য়ায়। ধ্রুদের চালচলন সৃষ্টি বহিভূতি।

চীনদেশে কোন জিনিষই অপচয় হইতে পায় না। অতি
তুচ্ছ জিনিষও কোন না কোন কাজে লাগাইয়া তাহার
উপকারিতা প্রমাণ করা হয়। এমন কি নদী দিয়া
যেসমস্ত আবর্জনা ইত্যাদি ভাসিয়া যায় লোকে তাহাও
ধরিয়া জমিতে সার অথবা আলাইবার জন্ম ব্যবহার করিয়া
থাকে।

অনেক বিদেশীয়ের ধারণা চীনেদের বায়্বিজ্ঞান সম্বন্ধে কোন জ্ঞান নাই কিন্তু কয়লার থনি দেখিলে, আমার বিশ্বাস, সে ভ্রম দূর হইতে পারে। তাহাদের কয়লার খনির মুখে একটা ঘবে বড় একটা কং জ্বালান হইয়া থাকে।
সে ঘরটী এত গরম যে তাহার মধ্যে জ্বল্প সময়ও তিষ্ঠান
লায়। উক্ত কংয়ের উত্তাপে খনির মধ্যে দ্যিত বায়ু জ্বমিতে
পারে না। তাহাতেই বোধ হয় খোলা আলো লইয়া চীনেরা
খনির মধ্যে গতিবিধি করাতে কোনরূপ বিপদ ঘটে না।

চীন দেশে ইম্পাত তৈয়ারীর একটী সামান্ত প্রক্রিয়া দেখিয়াছি। প্রথমে এক টুকরা লোহ অগ্নিতে খুব লাল করিয়া একটা কটাহপূর্ণ কয়লার টুকরার মধ্যে রাখা হয়। কটাহ অগ্নুতাপে বেশ গরম থাকে। একটা নির্দিষ্ট সময় পরে উক্ত লোহ বাহিরে রাথিয়া আপনাআপনি ঠাণ্ডা হইতে দেওয়া হয়। এইটা প্রথম প্রক্রিয়া।

চাঁনে থাকা সময়ে একদিন গুলির আড্ডা দেখিতে বাহির হইয়াছিলাম। শুনিয়াছিলাম চীনেরা আফিমের নেশায় বুঁদ হইয়া বসিয়া থাকে। তাহা সচক্ষে প্রতাক্ষ করিবার জন্মই আমাদের এই অভিনব অভিযান। বেশ বড় একটা আড্ডায় চীনে দোভাষীকে সঙ্গে লইয়া সশরীরে গিয়া হাজির হইলাম। তথন আমরা অনেক চীনে কথা শিথিয়াছি। মনের ভাব আদানপ্রদান করিতে আর বিশেষ কটু পাইতে হয় না। তবুও দোভাষীকে দঙ্গে লইলাম, কি জানি পাছে কোন বিপদ ঘটে। আড্ডা ঘরে প্রবেশ করিয়াই দেথিলাম ত্রিশ প্রত্রেশ জন চীনে বেশ স্বলকায়. আমাদের দেশের গুলিখোরের মত নছে, গড়া গড়া বিছানায় পডিয়া একটা পিতলের হুকা ( অনেকটা পাইপের মত ) এবং নল আর কতকগুলি 'গুলি' লইয়া মহা আরোমে থাইতেছে আর চক্ষু মুদ্রিত করিয়া পড়িয়া আছে। আহা! কি অপরূপ দুগু, দেখিলে করুণ রসের উদয় হয়। আমাদের আড্ডা প্রবেশের কথা ।।> মিনিট কেহই বুঝিতে পারে নাই। কিন্তু যথন চোক চাহিয়া ভাল করিয়া দেখিল ২।৩টা সৈনিকবেশধারী পুরুষ গৃহ মধ্যে, এমন কি আরাম শ্যার অতি নিকটে, একদৃষ্টে তাহাদের দিকে তাকাইয়া আছে, অমনি সকলে একপ্রকার অম্পষ্ট শব্দ করিয়া উঠিয়া বদিল। তথন তাহাদের নেশার ঝোঁক কাটিয়া পিয়া আতঙ্ক উপস্থিত হইয়াছে। আহা বেচারীদের অবস্থা দেথিয়া ড:থ হইল। তাহারা মনে করিল আমরা তাহা-দিগের কোন অনিষ্ট করিতে গিয়াছি। কিন্তু যথন আমরা

বলিলাম 'ওয়া ইয়াও তায়েন চো-চো' অর্থাৎ 'আমি গুলি থাইতে চাই,' তথন তাহারা অত্যন্ত আশ্চর্যারিত হইয়া বলিল 'নি তায়েন চো-চো' অর্থাৎ আপনিও গুলি থাইবেন। প্রথমে একথা যেন তাহারা বিশ্বাস করিতে পারিতেছিল না। কিন্তু যথন দোভাষা আমাদিগের কথার সমর্থন করিয়া বিশদ ব্যাথ্যা করিয়া বঝাইয়া দিল তথন আর পায় কে। সকলে একথোগে উঠিয়া সমুদয় সরঞ্জাম ইত্যাদি আমাদের সমুথে আনিয়া হাজির করিল। নৃতন হুঁকাও আসিল এবং খনেকে 'হাউ তায়েন চো চো' অর্থাৎ 'গুলি থাওয়াটা বেশ ভাল' ইহা আমাদের জনয়ক্ষম করাইবার বিশেষ চেষ্টা পাইল। কিন্তু হায়, স্বর্গীয় অধিবাদীদের স্বর্গের এই অমৃতর্সে আমরা বঞ্চিত হইলেও তাহাদের সাদর অভার্থনায় আমরা বিশেষ আপাায়িত হইলাম। আমরা যে 'গুলি' খাই না, শুধু দেখিতে আদিয়াছি, এ কথা তাহাদিগকে না বলিয়া 'আমরা এখন সরকারী কার্যো বাহির হইয়াছি, এখন যদি খাই আমাদের উপরের মাণ্ডারিন জানিতে পারিলে বিশেষ শাস্তি পাইতে হইবে' এইরূপ বঝাইয়া দিলে তাহারা কিছু বিষয় হইল বটে. কিন্তু আমাদের কর্ত্তন্যজ্ঞানের বিশেষ প্রশংদা করিয়া বলিল 'হাউদি-হাউদি', অর্থাৎ 'খুব ভাল।' কিছুক্ষণ ধরিয়া তাহাদের কার্য্যকলাপ দেখিয়া আমরা বিদায় লইলাম। সকলে একযোগে আমাদের আগু বাড়াইয়া রান্তা প্রান্ত রাখিয়া গেল, এবং যে ছঁকা ইত্যাদি আমা-দের অভার্থনার জন্ম আনিয়াছিল তাহাও দোভাষীর নিকট গতাইয়া দিল। স্বর্গীয় অধিবাসীদের দৃঢ় ধাংণা रहेशां हिन (य आमतां अ ठाशां तित्र में भी। आशं. ठाश-দের সে স্থেম্বপ্ন ভাঙিয়া দেওয়া নিষ্ঠুরতার লক্ষণ বলিয়া আমরা নীরবেই চলিয়া আসিলাম।

মাঞ্রিয়া-প্রান্তে শান-হাই-কোয়ানে অবস্থান সময়ে চীনের মহা প্রাচীরের উপর বেড়াইতে বেড়াইতে নৃতন নৃতন অনেক দৃশু দেখিয়া নয়ন মন বিমোহিত হইত। এখানকার সমুদ্রতীরের দৃশুও অতি মনোরম। জন্মান-দিগের একথানি পিসবোর্ডের ঘর পি-চিলি উপসাগরকৃলে স্থাপিত হইয়াছিল। পূর্ব্বে খবরের কাগজে দেখিয়া-ছিলাম আমেরিকায় না কি ঐরপ কাগজের ঘর প্রস্কৃত

হইয়াছে। তখন ধারণায় আসিত না কি করিয়া কাগজের ঘর তৈয়ারী হইতে পারে। কিম্বা হইলেও উঠা যে ছেলে থেলার মত হইবে ইহাই বোধ হইত। কিন্তু চীনপ্রবাস-কালে উহা চাকুষ প্রত্যক্ষ করিয়া হৃদয়ে অনমুভূত আনন্দ অমুভব করিয়াছি। কথিত গৃহ আমল কাগজ দিয়া প্রস্তত। সবুজ রংয়ে রঞ্জিত এবং পরিপাটীরূপে স্থসজ্জিত। একজন জন্মান গাড় অতি আগ্রহের সহিত সকল খুঁটিনাট আমাদিগকে দেখাইয়াছিল। মাটির উপর মঞ্চ সদৃশ করিয়া তাহার উপর গৃহ স্থাপিত। মেজেও কাগজের. মঞ্চের নীচে ফাঁকা। দোর জানালাগুলি দেওয়ালের সঙ্গে বেশ মানানসই ভাবে প্রাইয়া দেওয়া। এমন স্থলর ভাবে জোড়া মিল এবং বন্ধ হয় যে বায়ু কি আলো মোটেই প্রবেশ করিতে পারে না। গুহের প্রত্যেক অংশ খুলিয়া মুড়িয়া লওয়া যায়। তাঁবু খাটানর মত একস্থান হইতে অন্য স্থানে লইয়া গিয়া স্থাপিত করার বেশ স্থবিধা। দেখিয়া বোধ হয় না যে কাগজের, এত মোটা পিসবোর্ড এবং এরপভাবে জমাটবাধা। এটা একটা অভিনব দৃষ্ট তাহাতে সন্দেহ নাই। এই গৃহে মরিচা ধরে না. উইয়ে থায় না কিম্বা ঘূণ লাগে না, জলে গলে না বা আগুনে শীঘ্ৰ পুড়ে না।

আমরা প্রায়ই সমুদ্রে স্নান করিতে ঘাইতাম। সপ্তাহে 
একবার ত বাগাবাধি নিয়ম ছিল। আমাদের সামরিক 
বাসস্থান হইছে ট্রলি করিয়া সমুদ্র-ীর পর্যান্ত ঘাইতাম। 
সমুদ্র পর্যান্ত মালপত্র আনিবার জ্বন্ত সন্ধার্ণ থেল লাইন 
পাতা হইয়াছিল। ঐ ট্রলি বা গাড়ী থচ্চরে টানিত। 
সাগরস্থান খুব স্বাস্থাকর। ইহার উপকারিতা স্নানের 
পর বেশ ব্রিতে পারা যায়। স্নান করিয়া উঠিলেই গা 
দিয়া ঘাম বাহির হইতে থাকে, এবং খুব ফ্রন্তি বোধ 
হয়। জল লবণাক্ত বলিয়া মাথার কেশ কিছু চটচটে 
হয় বটে। স্বাছ্ জল দিয়া ধুইয়া ফেলিলেই সে 
ভাব চলিয়া যায়। সমুদ্রে স্নানের দিন প্রতাহই সাঁতার 
কাটিতাম। একদিন সাঁতার দিতে গিয়া প্রাণ যায় 
যায় হইয়াছিল। ভগবানের ক্রপায় বাচিয়া আসিয়া 
আজ এই প্রবন্ধ লিথিবার অবসর পাইয়াছি। পুর্বেই 
বলিয়া রাথা ভাল আমাদের সঙ্গে বাঙ্গালী ধুতি ইত্যাদি

কিছুই ছিল না। যাহা লইয়া গিয়াছিলাম ছমাসের মধ্যেই সমুদায় ভাকড়ায় পরিণত হইয়া বাঙ্গালীর বাঙ্গালিত বুচাইয়া দিয়াছিল। স্থতরাং ধুতি ছাড়িয়া ঢিলে পায়জামা সার হইয়াছিল। তথনকার পোষাক এবং চীনে ভাষা ব্যবহার যদি কোন আত্মীয় স্বন্ধন দেখিতেন তাহা হইলে চিনিতে পারিতেন কিনা সে বিষয়ে ঘোর সন্দেহ আছে। আমাদের কাপড়ের একটা স্থবিধা আছে, পরিয়া স্থান করিয়া সহজেই আবার শুকাইয়া লওয়া যায়। অন্ত জাতির পোষাকের সে स्विधा नारे विनश जाशास्त्र जेनक हरेगा सान कतारे রীতি। আমি স্নান করিতে গিয়া অন্ত সকল জাতির স্থায় উলঙ্গ হইয়া নাহিতে পারিতাম না। অন্তিমজ্জাগত অভ্যাস ছদিনে ত্যাগ করা আমাদের মত বাঙ্গালীর সম্ভবপর ছিল না। তবে যে কেহ কেহ **চিরকেলে অ**ভ্যাস তুদিনে কি করিয়া উ<sup>ল্</sup>টাইয়া দেন. তাহার কারণ তাঁহারাই বলিতে পারেন। পায়জামা-পরিহিত অবস্থাতেই স্নান করিতে নামিতাম। পায়জামা গুটাইয়া হাঁটুর উপরিভাগে গাঁইট বদ্ধ করিয়া রাখিতাম। একদিন সমুদ্রে বেজায় ঢেউ। তালগাছ উচু সমান ঢেউগুলি একের একটী. পর আর একটা, এইরূপ অগণন নুত্যশাল কুলে আসিয়া আছাড়িয়া লহরমালা পড়িতেছে। সেদিন দিয়া সাঁতার হাত সবে 00|80 দুরে গিয়াছি আর পায়জামার গাঁইট খুলিয়া <u>ঢেউয়ে</u> চেউয়ে হাঁটুর নীচে নামিয়া আসিল। আমি ত একেবারে কাবু, পা আর নাড়িবার ক্ষমতা রহিল না, অসাড় অবস্থায় চিৎ হইয়া যতদূর সম্ভব হাত পা নাড়িয়া জলের উপর কোন প্রকারে ভাসমান রহিলাম। ক্রমে ছই চারি ঢোক জল গলার মধ্যে গিয়া মহা আন্দোলন উপস্থিত করিল, বোধ হইল অন্নপ্রাশনের ভাত পৰ্যান্ত উঠিয়া বাইবে। সে জল বে কি ভিক্ত, কি কটু তাহা আর কি বলিব; থেদিন বামুনঠাকুরের অমুগ্রহে কোন তরকারিতে লবণ কিছু বেশি হয় তাহা খাইতে যেমন স্বাদ, পাঠক তাহা হইতেই কথঞ্চিৎ অমুমান করিয়া লইবেন। অদুরে শতাধিক গোরা সৈত্ত সম্পূর্ণ

উলঙ্গ হইয়া পোস্তার উপর হইতে লাফাইয়া পড়িতেছে, সাঁতার কাটতেছে, কিন্তু অভাগা যে ডুবিতে বসিয়াছে, তাহা কেহই বুঝিতে পারিতেছে না। আর তাহার। আমার এ অবস্থা জানিবেই বা কিরুপে, তাহারা মনে করিয়াছে আমি বৃঝি খুব কায়দার সহিত সাঁতারই দিতেছি। আমার দঙ্গী আরও চুইটী বাঙ্গালী বন্ধু ছিলেন, তাঁহারাও সাঁতার দিয়াছিলেন বটে, কিন্তু কুলে ফিরিয়া গিয়াছেন, আর আমি অতলম্বলে হাবুড়ুবু খাইতেছি,—ভুধু হাবুড়ুবু নহে অনেকটা জ্বলও খাইয়া ফেলিয়াছি। ঢেউয়ের ঢেউ আসিয়া বেন করালমূর্ত্তি ধরিয়া বেচারীকে গ্রাপ করিতে উন্থত। তথন মনে মনে ভাবিলাম হায় ভগবান. শেষে কি চীনের দেশে, স্থার মাঞ্রিয়া-প্রান্তে সমুদ্রগর্ভে এ অভাগার **इ**हेन । চিরবিশ্রামের ব্যবস্থা বাঙালীর যুদ্ধে আসিয়াছিলাম, ইহার চেয়ে যে যুদ্ধে মরা ছিল বাঙালীর বোধ হয় যুদ্ধে মরা অদৃষ্টে নাই, তাহাকে ডুবিয়াই মরিতে হইবে এই তাহার বিধিলিপি! আছে। প্রভু তোমার ইচ্ছাই পূর্ণ হউক। কথনও ভাবিতেছি ভনিতে পাই সমুদ্র কথনও অপর বস্তু গ্রহণ করেন না, তবে কি সেটা মিথ্যা কথা ! কথনও পূজনীয় রামমোহন রায়ের সেই গানটা "আমায় কোথায় আনিলে" মনে হইতেছে। এইরূপ নানা কথা বায়স্কোপের চিত্রের মত মনের উপর দিয়া চলিয়া যাইতেছে, এমন সময় ভগবানকে ধন্তবাদ, একটা প্রকাণ্ড ঢেউ (হিতল সমান উচু) আসিয়া নিমজ্জমান যে আমি, আমাকে লইয়া আর সকলকে যেন উপেক্ষা করিয়া একেবারে তীরে, বেলা-সৈকতে রাখিয়া দিল: কিন্তু পর মুহূর্তেই বিষম আকর্ষণ, সমুদ্র মধ্যে লইয়া যাইবার উপক্রম। আমি ত যথাশক্তি বালুকাময় ভূমি আঁকড়াইয়া ধরিয়া পড়িয়া রহিলাম, ঢেউ ফিরিয়া চলিয়া গেল। আমার চোক মুথ নাক কান দিয়া, এক কথায় সমস্ত শরীর দিয়া, যেন আগুন বাহির হইতে লাগিল, মাথা ঝাঁ ঝাঁ করিতে লাগিল; আমি ত ৪া৫ মিনিট ধরিয়া বালুকাশযাায় পড়িয়া রহিলাম। আমাকে তদবস্থ দেখিয়া বন্ধু তুইটী ছুটিয়া আসিলেন, এবং আমার অবস্থা দেখিয়া কিছু আশ্চর্য্য হইলেন। প্রকৃতিস্থ হইয়া আমি তাঁহাদিগকে

সমৃদয় বলিলে তাঁহারাও ভগবানকে ধন্তবাদ দিতে
লাগিলেন। তথন সকলে মিলিয়া ভগবানের গুণগান
করিতে করিতে বাসায় ফিরিলাম। এই ঘটনার পরেও
সাগর স্নান করিয়াছি এবং সাঁতারও কাটিয়াছি, কিন্তু
পূর্বের মত আর বোকামির ফল ভোগ করিতে হয় নাই।
এই আমার চীনপ্রবাসকালের মোটাম্ট অভিজ্ঞতা। এথন
পাঠকগণ সমীপে বিদায় হই।

#### সত্য

শিশুটিরে ফেল্লে যথন জলে,
ডুবল্না দে নাচলো কমল দলে,
বিশ্বয়ে তাই দেখলো হাজার লোকে,

জলের পরে আস্ছে ছলি ছলি।
ফেলে দিলো সিংহ করীর পারে,
ধূলা তারা ঝাড়লো তাহার গারে,
কেশরী তার চাটলো চরণ রাঙা,

হস্তী তাহায় পৃষ্ঠে নিল তুলি।
আগুনে তায় ফেল্লে অবোধ যত,
নিভ্লো আগুন। ইক্রধমুর মত
তোরণ হ'য়ে জাগ্লো তাহার শিরে,

মুছে দিল গায়ের যত মলা।
প্রাহ্লাদ—এ সত্য—শিশুটীরে
জ্লাদে তার করবে বল কিরে ?
আহলাদে সে করবে হরিনাম,

যত কেন বাঁধো তাহার গলা।
মণিময় ও স্তম্ভ ভেঙে চূরে
নৃসিংহ যে জাগ্বে দানবপুরে,
মিথ্যাস্থ্রের সব মায়াজাল ছেদি

ভাঙ্তে ফাঁকি রাঙা নথর বহি ! ভ্রান্তি দ্বিধা মিথা৷ ধরি' ধরি' উদর চিরে ফেলবে জামুর পরি। জ্যোড় করেতে দেখ্বে চেয়ে চেয়ে

> শেষ কালেতে সত্য হবে জন্মী। শ্রীকালিদাস রাম।

# বিধবার কাজ ও ব্রহ্মচর্য্য

হিন্দু শাস্ত্র যেমন বিধবার জীবন যাপনের জন্ম কঠোর বিধি প্রচলন করিয়াছেন, জগদীশ্বরও সেইরূপ তাঁহাদের জীবনের উচ্চত্রত নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন। কিন্তু আমাদের দেশের লোকের অজ্ঞতা বা উদাস্তবশত: একদিকে যেমন ব্রহ্মচর্য্যার নিয়ম শিথিল হইয়া গিয়াছে, অপরদিকে সেইরূপ শিক্ষার অভাবে বিধবারা তাঁচাদের জীবনের কাজের দায়িত্ব বুঝিতে অক্ষম রহিয়াছেন। অবখ্য হুই চার জন এরপ উদারস্বভাবা ও মহৎহৃদয়া মহিলা আছেন যাঁহারা আপনা হইতেই আত্মীয় স্বজনের সেবা ও পরোপকারে জীবন উৎসর্গ করিয়া থাকেন। কিন্তু প্রেণীঢ়া ও প্রবীণা বিধবাদের কথা আমি বলিতেছি না. ভগবান হয় ত তাঁহাদিগকে সম্ভান সম্ভতি দিয়াছেন অথবা পরিণত বয়সে তাঁহারা নিজেই নিজ কাজ বুঝিয়া লইতে পারেন। আমি ভাবিতেছি ঐ হতভাগিনী বালবিধবাদের কথা। সংসারে প্রবেশের পূর্বেই যাহাদের কাছে সংসার মক্তৃমির ভার ধু ধু করে; জীবনের স্থাসাদ গ্রহণের প্রারম্ভেই যাহাদের জীবন শ্মশানে পরিণত হয়—সেই অবলা, কোমলা, নির্দোষী অথচ ছর্ভাগ্য বালিকাদের মুথের দিকে চাহিবামাত্রই আমার প্রাণ কাঁদিয়া উঠে ! এরূপ হৃদয়-বিদারক দুখ জগতে আর কোন দেশে নাই! মনে হয় এই অবোধ বালিকারা কি পাপ করিয়াছে যে হিন্দু শাস্ত্রকার তাহাদের প্রতি এরূপ কঠিন দণ্ডের ব্যবস্থা করিয়াছেন ?

যদি বলি, যাহারা স্বামী কি পদার্থ বুঝে নাই, স্ত্রীর শুরুত্ব জ্ঞানে নাই, সংসারের দায়িত্ব যথন মাথায় লয় নাই, সেই কুমারী বিধবাদের পুনরায় বিবাহ দিয়া গৃহিণীর আসনে বসাইয়া দাও, উহারা জ্ঞাগতের অক্সান্ত প্রাণীদের স্থার প্রকৃতির নিয়ম পালন করিয়া, সস্তান ধারণ ও সস্তান পালন হারা হাসিয়া খেলিয়া জীবন অতিবাহিত করুক; তবে অমনি হিন্দু পিতাগণ দশমুথে শাস্ত্রের দোহাই দিবেন, অবশেষে চক্রনাথ বাবুর "হিন্দুপত্নী" শীর্ষক প্রবন্ধের দৃষ্টাস্ত দেথাইবেন। আমি হিন্দু শাস্ত্র অধিক পড়ি নাই, তাহার স্কৃ বিধিগুলি জানি না। তবে বিভাসাগর মহাশয়ের অকাট্য শাস্ত্রবিশ্লেষণ পড়িয়াছি। আর রামায়ণ মহাভারত পাঠেও

জানিয়াছি প্রাকালে ভারতবর্ষীয় আর্যাদের মধ্যেও সন্তানহীনা বিধবাদের পুনরায় স্বামী গ্রহণের প্রথা ছিল।
তা ছাড়া, চক্রনাথ বাবৃর 'হিন্দুপত্নীর' যথার্থ মন্ম কয়জন
বৃঝিতে পারেন ? যথন অনেক প্রবীণা ভার্যাও বহু বৎসর
স্বামীর সঙ্গে ঘর করিয়াও পতিতে মিশিয়া যাইতে বা পতির
আত্মীয়দিগকে নিজের করিয়া লইতে পারেন না, তথন যে
১২।১৩ বৎসরের বালিকা, বিধবা হইলেই – শাস্ত্রে লেখা
আহে বলিয়া—চিরজীবন সেই অপরিচিত বালক স্বামীর
মৃর্টি ধ্যান করিয়া দিন কাটাইতে পারিবে ইহা যে একরূপ
অসক্ষর।

কিন্ত আমরা জ্বোর করিয়া স্বাভাবিক গতি রোধ করিয়া ঐ অপরিপক জীবনটাকে যদি শুকাইয়া ফেলিতে চাই বা উহাকে প্রকৃতির বিশক্ষে চালাইয়াও উহাকে সজীব রাথিতে চেষ্টা পাই. তাহা হইলে প্রথম হইতেই ট বালিকাগুলির শিক্ষার অন্যরূপ বন্দোবস্ত করিতে হইবে। যে দিন হতভাগিনীর স্বামী ইহলোক তাজিয়া যায়, সেই দিন হইতেই তাহার মনে যেন এই ভাব বন্ধমল হয় যে ভগবান তাহাকে অন্য প্রকারে জীবন যাপিবার জনা ও অন্যরূপ লক্ষ্য জীবনের উদ্দেশ্য করিবার নিমিত্ত স্থজন করিয়াছেন। সংসার প্রবেশের পূর্বেই সে যথন প্রধান সংসারস্থাে বঞ্চিত হইয়াছে তথন এ জগতের ঐহিক স্থসম্ভোগে তাহার আর কোন অধিকার নিস্কামভাবে জীবন যাপিলে সাংসারিক স্থথের অপেক্ষাও অধিক উন্নত আনন্দ ও বিমল শাস্তি তাহার আয়ত হইতে পারে। শরীর ও মনের সংযম, ইন্দ্রিয় দমন, পরের সেবা ও সাধারণের কাজে জীবন উংসর্গ দারা সে ইহক্সতে প্রচুর শান্তি ও আনন্দ পাইবে, নতুবা তাহার জীবনে স্থথের সহিত শান্তি, উল্লাসের সহিত আনন্দ চিরদিনের জন্ত অন্তহিত হইবে, এক ভয়গ্ধর আকাজ্ঞা ও নিরাশার আগুনে যাবজ্জীবন জলিতে থাকিবে। সেই কোমল অথচ হতাশাপূৰ্ণ প্রাণটাকে ইহজগতের মরুভূমি হইতে ভূলিয়া স্বর্গের উপবনে সন্নিবেশিত করিতে চেষ্টা করুন, ইহজীবনের অস্থায়ী বাসনা আকাজ্ঞা ত্যজিয়া যাহাতে সে পরজীবনের উচ্চ স্থুখণান্তিতে অধিকারী হইতে পারে, সংসারের ক্ষণিক উল্লাসের পরিবর্ত্তে পরকালের অনস্ত আনন্দে ডুবিতে পারে—সেই

অক্ষয় অমর শান্তির জন্ম ঐ জীবনগুলিকে প্রস্তুত করুন, দেখিবেন তাহাদের ভবিষ্যতে কি হইবে ভাবিয়া আর আমাদিগকে ব্যাকুল হইতে হইবে না। এই মহৎ কাজ সাধনের জন্ম বালবিধবাদের পিতামাতা ও শশুর শাশুড়ী প্রভৃতি অভিভাবকদিগকেই প্রাণপণে চেষ্টা করিতে হইবে।

বন্ধচর্যা বত একবার অভ্যাস হইয়া গেলে উহা সমাজের আর কঠোর শাসন বলিয়া কথনই গোধ হয় না। মাছ মাংস আহার না করা যে বিশেষ কটকর তাহা নহে। উহা কিছুদিন না খাইলে আপনা হইতেই উহাতে একটা বিত্ঞা জনিয়া যায়। জৈনেরা ও পশ্চিমের ব্রাহ্মণেরা কখন আমিষ ভক্ষণ করেন না, তাঁহারা স্বভাবতঃই জীবহত্যা করিয়া আহারকে অতি গুরুতর পাপ মনে করেন। আগ্রীয়ের মধ্যেও অনেক সধবা স্বেচ্চাপুর্বক নিরামিষ আহার করেন। আর মোটা বন্ধ পরিধানে অভাস্ত হইলে স্ত্রীলোকেরা অতি চিকণ কাপড পরিতে স্বতঃই লজ্জা বোধ করিয়া থাকেন। আবার প্রাণে বৈরাগ্য আসিলে কোন বিধবাই চল কাটিয়া ফেলিতে বা সন্ন্যাসিনী সাজিতে অনিজ্ক হন না। কিন্তু ব্রহ্মচর্য্যার এই বাহ্যিক উপকরণ গুলি বিধবার জীবনে কি প্রকারে আনিতে ইইবে গ আমার মতে জাবনে বৈরাগ্য আনয়নের একমাত্র উপায় জ্ঞান ও কাজশিক্ষা। অজ্ঞান ও নিক্ষা জীবন দারা এ জগতের যত অনিষ্ট সাধিত হইয়া থাকে।

অবিকাংশ প্রবীণা স্ত্রীলোকদের স্বামীর মৃত্যুর দঙ্গেই
মনে একটা দারুণ বৈরাগ্য আদিয়া তাঁহাদিগকে সন্ন্যাদিনী
করিয়া দেয়। তাঁহারা পতির সঙ্গেই জীবনের যত
বাসনা কামনা ও স্থাকাজ্ঞা বিসর্জন দেন। তাঁহাদের
মধ্যে যাহারা নিতান্ত অজ্ঞান ও হর্কল তাঁহারা নীরবে
মৃত্যুর অপেক্ষা করেন, আর যাঁহাদের শিক্ষা ও শান্তি
আছে, তাঁহারা কার্যন্ত্রোতে জীবন ভাসাইয়া পরহিতের
জন্ম প্রাণ উৎসর্গ করেন।

কিন্তু শিক্ষাহীনা শক্তিহীনা ও উদ্দেশ্যবিহীনা বাল-বিধবাদের জীবনে প্রকৃত জ্ঞান শিক্ষা দিয়া তাহাদিগকে আপনা হইতেই কাজের ও ব্রহ্মচর্য্যার দিকে লওয়ান যে কত গুরুতর ব্যাপার তাহা লিথিয়া বৃন্ধান অসাধ্য। সমাজের শিক্ষিত ও জ্ঞানী লোকদের জন্ম আইনের দরকার হয় না, মূর্থ বা অজ্ঞান ব্যাক্তিদের মধ্যেই চৌর্যা বা হত্যা প্রভৃতি ভয়ঙ্কর পাপকার্য্য নিবারণের নিমিত্ত আইনের দণ্ডবিধান করিতে হয়। সেইরূপ অবোধ বালবিধবাদের জন্মই শাস্ত্রের বিধান আবশ্যক। কিন্তু শাস্ত্রের আজ্ঞা অপেক্ষাও অধিক প্রয়োজন—জ্ঞান ও সংযমশিক্ষা।

নানারূপ স্থশিক্ষা পাইয়া যে মনটা মার্জিত, উন্নত ও সংযত হইয়াছে তাহার কাছে কোন মন্দ অভ্যাস ত্যাগ বা শারীরিক স্থ আরাম ও আয়েস বিসক্ষন দেওয়া বেশি কপ্টকর বোগ হয় না। আমি দেথিয়াছি ছ একটা অজ্ঞ ও অশিক্ষিতা বিগবাকে শুনবেশ পরাইবার জন্ত আয়ীয়-দিগকে কত কপ্ট পাইতে হইয়াছে। কিন্তু যে বালিকা-দিগকে পিতামাতা প্রথম হইতেই স্থশিক্ষা দিয়া জ্ঞান ধর্ম্মে প্রণোদিত করেন, তাঁহারা অল্প দিনের মধ্যেই স্বেচ্ছায় বল্লচারিণী হইয়া পরসেবায় ও জগতের কাজে জীবন সমর্পণ করেন। ইহাতেই স্পপ্ট প্রতীয়মান হইতেছে যে বালিকারা বিগবা হইবামান, তাঁহারা যে সংসারের আবেজ্ঞনানন, কোন বিশেষ কাজের জন্ত আদিষ্ট হইয়া জগতে আসিয়াছেন, এইরূপ ভাবিয়া তাঁহাদের শিক্ষার ব্যবস্থা করিয়া দেওয়া উচিত।

ব্রুচর্য্যা কথাটা যত সহজ্ঞ কাজটা তক্ত নয়। বাহ্নিক অপেন্দা আন্তরিক বৈরাগ্যই অধিক ফলপ্রদ। শারীরিক ত্যাগ স্বীকারের সঙ্গে মনের বাসনা, কামনা ও স্থথাশা বিসর্জ্ঞন দেওয়াই প্রকৃত বৈরাগ্য। এরূপ বৈরাগ্য হর্মল ও অসংযত মনে কথন স্থান পায় না। সে কারণে প্রথম হইতেই উপযুক্ত শিক্ষা দিয়া ঐ কোমল মনগুলিকে সবল ও সংযত করিয়া উহাদিগকে নিক্ষাম ভাবে পরের জন্ম কাজ করিতে শিথাইলে তাহাদের দ্বারা জগতের অনেক মহৎ কাজ সাধিত হইতে পারিবে। ইউরোপের ইংলও প্রভৃতি দেশে কুমারীদের দ্বারা সাধারণের যে সব উপকার সাধিত হয়, আমাদের দেশের বিধবারা শিক্ষা পাইলে অনায়াদে সেই সব কাজ করিতে পারিবেন। যাহাদের কোনরূপ সংসার-বন্ধন নাই, স্বামীসস্তানদের প্রতি কর্তব্যের দায়িত্ব নাই, তাঁহারা সরলপ্রাণে জগতের কাজে জীবন উৎস্পিতে পারেন। কিন্তু প্রকৃত শিক্ষার

অভাবে আমরা বিধবাদের এই কার্যাশক্তি হইতে বঞ্চিত রহিয়াছি।

বোধাইরের সারদাসদন, পুনার বিধবা আশ্রম ও কলিকাতার শিল্পসমিতি স্থাপন দারা যে মহোদয়ারা বিধবাদিগকে
নানারপ বিলা জ্ঞান ও শিল্পকার্য্য স্থশিক্ষিতা করিয়া
তাঁহাদের জীবনে নৃতন কাজের পথ ও জীবিকার উপায়
খুলিয়া দিয়াছেন তাঁহারা সকলেই আমাদের প্রশংসা ও
ধন্তবাদের পারী। কিন্তু এত বড় দেশে ২০০টা বিধবাশ্রমে
কি হইবে ? তাঁহাদের জন্ত বালিকা বিভালয়ের ন্যায়
প্রতি নগরে এক একটা আশম বা শিক্ষালয়ের আবশ্রক।
উসব শিক্ষালয়ে শিক্ষা পাইয়া তাঁহারা সকল কার্য্যে পারদর্শিনী হইলে সহজেই তাঁহারা দেশের সর্ব্রে বিলাও জ্ঞান
বিস্তার করিতে পারিবেন। এদেশে যেসব অঞ্চলে
অবরোধ প্রথা নাই সেখানে বিবাহিতা মেয়েদিগকে
বিলালয়ে পাঠাইবার প্রচলন নাই, স্কুতরাং অস্কঃপুর-শিক্ষার
ভার বিধবাদিগকেই লইতে হইবে।

তাহা ছাডা প্রতি গহে রোগ্রদের দেবা সচরাচর বিধবারাই কার্য়া থাকেন। এই মহৎ কাজ্টা উত্তমরূপে সম্পন্ন করিতে হইলে উহার জন্ম যেকত শিক্ষা, ধৈর্যা ও আত্মতাগি আব্ভাক তাহা ভক্তভোগা মাত্ৰই জানেন। সে কারণে এই সেবারতের জন্ম প্রস্তুত করিবার নিমিত্র বিধবাদের জন্ম শিক্ষাণয় থাকা আবশুক। আমাদের দেখে এখনও ভদ হিন্দু বিধবারা হাসপাতালে গিয়া সেবিকা বা নদের কাজ শিখিতে অনিচ্ছ ক। কিন্তু এই সব গুরুতর কাজের ভার লইতে হইলে প্রথমে বিধবাদের চরিত্রগঠন একান্ত প্রয়োজনীয়। এই চরিত্রগঠনের প্রথম দোপান—স্বাথত্যাগ; দিতীয়- আমুশাসন; তৃতীয়— আত্মবিসজ্জন। এ জগতে যে ব্যক্তি যতথানি স্বাৰ্থ ত্যাগ করিতে প্রস্তুত, তাঁহা দারা ততথানি বেশি পরের কাজ হয়। মানব-মনের কর্ষণের সঙ্গে স্বাথের ইচ্ছা দূর হইলেই উহা স্বতঃই পরার্থের দিকে ধাবিত হয়। তথন হিংসা দ্বেষ প্রভৃতি যত মলিনতা অপ্তর হইতে চলিয়া যায়। আত্মশাসন ছারা সংযমশিকা হয়; যে-কোন কুবাসনা বা অসং প্রবৃত্তি মনে উদিত হইবা মাত্র উহা দমিত হইলে মন স্থান্থত ও চ্রিত্র স্বল হয়। স্বার্থনজ্জিত ও আত্ম- শাসিত মনের কাছে আত্মবিসর্জ্জন অতি সহন্ধ কাজ হইরা আসে। একটা অসংযত মনে সামাত্য পানখাওয়ার অভ্যাসটা পর্যান্ত ত্যাগ করিতে কত কন্ট পাইতে হয়, কিন্তু একটা স্থাসিত মন আফিমের নেশা পর্যান্ত অনায়াসে ছাড়িতে পারে। ইহাতেই আমরা স্পষ্ট দেখিতে পাই যে সংযত মনের শক্তি কত প্রবল, ও স্থশাসিত চরিত্র কত সবল। সে কারণে প্রথম হইতেই বিধবাদিগকে ব্রহ্মচর্য্যা প্রভৃতি দ্বারা সংযম শিক্ষা দিয়া তাঁহাদের চরিত্র গঠন করিলে তাঁহারা এ জগতে নিরাপদে আপন আপন কাজ করিয়া য়াইবেন, ইহাতে সমাজেরও প্রচুর লাভ হইবে ও দেশেরও মহা কল্যাণ সাধিত হইবে।

প্রীক্লফভাবিনী দাস।

### মিনতি

আমার কুটীর-তুয়ারে যথন তোমার বার্তা ক'য়ে শীতের সমীর মৃত্ মর্মারে ধীরে গিয়াছিল ব'য়ে. একটা মিনতি জানা'তে তোমারে বলিয়া দিয়াছি তা'য়. ভিক্ষার কথা এই ভিথারীর বলেছে কি তব পায় ? সথাহে, আমারে করুণা করিয়া প্রেম ধনে কর ধনী. কাটা'ব দিবস স্থদূর প্রবাদে মিলনের দিন গণি। সিক্ত করিয়া অশ্ৰু সলিলে কঠোর এ ছদি, প্রিয়, বারেক তোমার রাজীব চরণ অঙ্কিত করি দিও।

**बी अकृ**लमत्री (परी ।

## দিল্লীতে একদিন

আমি এবার স্থির করিয়াছিলাম দিল্লী যাইব না। বে জিজ্ঞাসা করিয়াছে তাহাকেই ধন্তবাদ দিয়াছি ও যাইব না বলিয়াছি। কিন্তু যা মনে করা যায় তা ঘটে কৈ ? ঘটাইবার কর্ত্তা ত আমি নই, তিনি আর একজন। তাই কার্য্যোপলকে মীরাট গিয়া পড়িলাম, আজ কাল ফিরি করিতে করিতে ৬ই ডিসেম্বর আসিয়া পড়িল। ৭ই দিল্লীতে রাজার আগমন, সহরস্ক্ষ লোক দিল্লী চলিল। আমিও স্রোতে ভাসিয়া গেলাম।

আট বংসর পূর্বে দিল্লীতে কর্জন্যজ্ঞ দেথিয়াছিলাম।
এবার রাজা নিজে আসিতেছেন, ইংরাজ-রাজত্ব আরম্ভ
হইয়া অবধি এরূপ আর কখনও হয় নাই, উৎসব ও
সমারোহে যোগ দিবার ইচ্ছা সকলেরই হওয়া নিতান্ত
সাভাবিক।

দিল্লীতে কি দেখিলাম ? বিপুল আয়োজন, অনেক বকমের, বড়মানুষী যতদ্র হইতে পারে। সে-সকল ব্যাপার দেখিয়া কে বলিতে পারে দেশে ধনের ঐশুর্য্যের কিছুমাত্র অনাটন আছে। কে বলে এদেশে লোকের ছইবেলা অল্ল জুটে না, ছর্ভিক্ষের কালোছায়া এখনও সর্ব্বত মিটে নাই ?

সেবারেও দেখিবার জিনিস হইয়াছিল দেশীয় রাজাদের 'কেম্প', এবারেও তাই। তবে এবারে ব্যবস্থা ভাল, সকল রাজারাই কাছাকাছি। এক একজন রাজা থরচ করিয়াছেনও যথেষ্ট। হায়্ডাবাদের নিজামের শুনিলাম ছই ক্রোড়ের 'বজেট্'। তাঁহার সথ মোটরের ও বেগমের, ছই প্রকার সথের সামগ্রীই সন্তরের উপর নিজের সমন্তিব্যাহারে দিল্লী আনিয়াছেন এইরূপ কিম্বদন্তী! তবে মোটরের এবার ছড়াছড়ি। আর তাম্ব্রে তাম্ব্রে বিহ্যান্তের আলো। কয়টা তাম্ব্রেত ত আগ্রুনও ধরিয়া গেল।

আর একটা জিনিসে এবার উন্নতি দেখিলাম। রান্তার ধুলা নাই, দেদার তেল ঢালা হইয়াছে।

কিন্তু এসৰ বাজে জিনিস। আসল জিনিসটা যা দেখিলাম, যা দেখিব কখনও মনে করি নাই কিন্তু যা দেখিয়া বিশ্বিত স্তম্ভিত হুইয়া গেলাম, সেটা একেবারেই অঞ্চ



সর্প ও মহিষের ক্রেপ্পক্থন। গ্রহ-পার্যাসক মিশ্র চিত্রাঞ্চপ্রতি গ্রহণে গ্রহিত পার্যাসক মিশ্র চিত্রাঞ্চপ্রতি গ্রহণে সঞ্চিত্র প্রতি ।

প্রকারের। সেটা — চুপি চুপি বলি — ইংরাজের ভর! ভয়' কথাটা বড় নরম হইল, বলা উচিত 'আতক্ষ'। না দেখিলে বিশ্বাস করিতে পারিতাম না – যে, শ্বেতচর্ম্মের আব্রুণে এরূপ পাণ্ডবর্ণের যক্ষং লুকায়িত থাকিতে পারে।

ভয় কিদের ? প্রাণের ভয়। বোমার ভয়। একেবারে ভিত্তিহীন কিন্তু অতি বিদৃদশ ভয়।

রাজা, সমাট, নিজের রাজত্বে সামাজো আসিতেছেন, তাঁহার রাজ্যাভিষেক হইবে, ভারতের প্রাচীন রাজ্যানী দিল্লী নগরে রাজপ্রবেশ (State entry), ওঃ তাহাতে কি লকাচরি, কি রকম রাজাকে ঢাকিবার, জনসাধারণকে প্রতারিত করিবার, চেষ্টা ! ষ্টেশন হইতে ক্যাম্প পৌছিতে রাজা ও রাণীর ঘণ্টা চুই নিশ্চয়ই লাগিয়া থাকিবে.—অনেকটা পথ ঘুরিয়া গেলেন, রাস্তার ছুইধারে কাতার দিয়া লক্ষাধিক জনসমূহ, কিন্তু কয়জন লোক তাহাদের চিনিল ? রাণা ছয় ঘোড়া যোতা মস্ত গাড়ীতে ছিলেন, তাঁথার মস্তকের উপর স্বর্ণছত্র, তাঁহাকে তবু কিছু লোক আন্দাজে চিনিয়া লইল। কিন্তু রাজা অবপুঠে, লাল ফৌজী পোষাক, হাতে ছোট একটি সৈন্তাধাক্ষের দণ্ড, আগুপিছ চত্দ্দিকে কত অধারোহী, তাহার মধ্যে তাঁহাকে চিনিয়া লওয়া একেবারেই সহজ ছিল না। আমরা নিতান্ত কাছে ছিলাম. রাজার দাড়ি দেখিয়া চিনিলাম। তিনি একবার ডানদিকে হাত তুলিতেছেন, একবার বাম দিকে, কিন্তু সে নিবিড জনতা একেবারে নিস্তব্ধ, রাজা সেলামের জবাব পর্যান্ত জনেক স্থানে পাইলেন না। অন্তত্র কি হইয়াছিল বলিতে পারিনা, কিন্তু আমি যেথানে ছিলাম সেথানে, প্রাদেশিক লাটেরা, রাজা রাণা, বড়লাট প্রভৃতি সকলে চলিয়া যাইবার পর যথন মহারাজা বরোদা আসিলেন তথন প্রথম করতালির ধ্বনি হইল।

যদি কর্তৃপক্ষদের এতই ভয় ছিল তাহা হইলে state entryর আয়োজন কেন করা হইল ? ফলে লোকেরা সকলেই ছঃখিত হইল, রাজা রাণীও নিশ্চয়ই কুর হইয়া থাকিবেন। তাঁহারা ইংলও হইতে সবেমাত্র আসিয়াছেন, এংলোইভিয়নের মত 'রৌদ্বিশুষ্ক' নহেন, স্থানীয় সবজাস্তাদের মত অলীক স্থপনও দেখেন না। তাঁহাদের ভয় কিসের ? আর কেনই বা হইবে ? ভয়ের যে কোন

কারণই ছিল না রাজা ও রাণা তাহা বেশ ভাল করিয়া পরে প্রমাণ করিয়াছেন। তাঁহারা গাড়ীতে ঘোড়াতে পদব্রজে তাহার পর বাহির হইয়াছেন, কিছুই ত ঘটে নাই। যে নুপতি প্রজাবংসল ও প্রজাকে বিশ্বাস করেন, তাহার প্রজা বিশ্বাস্থাতক হইতে পারে না।

সকল নূপতিবৃক্ত ও তাঁহাদের সেনানীর কোন এক স্থান দিয়া যাইতে ছই ঘণ্টার অধিক সময় লাগিয়াছিল। সকাল ৬টার পর রাপ্তা বন্ধ হইয়া গিয়াছিল, দশকেরা স্ব স্থান অধিকার করিয়া তথন বিদয়াছিল, এবং তাহাদের বাড়ী ফিরিতে বেলা ৩টা বাজিয়া গেল। তবে আরবারের মত সমারোহ হয় নাই। বেশী ভাগ লোক হয় ঘোড়ার উপর, নয় গাড়াতে। হাতার স্থানে ঘোড়া বা গাড়ী করিলে আর জাঁক হইল কৈ ? নৃতনের মধ্যে রাস্তার ছই পাথে একসার পদাতিক সৈত্র, তাহার পর একসার পুলিস। 'টিকটিকি' পুলিস চতুর্দিকে ঘুরিতেছে, তাহাদের হাতে ভরা 'বিভল্ভার্।' যে সময় রাজা কোন স্থান দিয়া যাইলেন, সে স্থানের কনষ্টেবলেরা অমনি ঘুরিয়া গেল, অথাৎ রাজার দিকে পশ্চাৎ করিয়া দশকসমূহের দিকে ফিরিয়া দেখিতে লাগিল তাহারা কেহ বোমা ছুঁড়বার উজ্যোগ করিতেছে কি না।

আর একটি জিনিস দেখিলাম সেটি উল্লেখগোগা।
আমরা সেকেলে মামুষ, ভালমন্দ বিচার করিতে তত
সক্ষম নহি। তবে মনে হয় সমাজসংস্থারকমাতেরই হৃদয়
উল্লিসিত হইবে। ভূপালের বেগম অতি স্থান একটি
হরিৎ বর্ণের 'বুর্থা' পরিয়া ইংরাজ রাজপ্রতিনিধিকে
সাদরে আপন বামে বসাইয়া একথানি থোলা গাড়ীতে
গেলেন। এইবার আশা করা যায় দেশে পদ্দিটা উঠিবে।

রাজপ্রতিনিধি সাহেব তিনি 'এজেণ্ট' হউন বা 'রেসিডেণ্ট' হউন সকল দেশায় রাজারই সন্মানের পাত্র। তবে কোন কোন রাজা একটু বেশা ভক্তি প্রকাশ করিয়া সাহেবকে গাড়ীতে নিজের দক্ষিণপার্ধে বসাইয়া চরিতার্থ হইয়াছিলেন। ইহাদের মধ্যে কাশানরেশ মহারাজা বেনারস বিশেষ উল্লেখযোগ্য। তিনি ন্তন ক্ষমতা পাইয়াছেন, এখন শুধু নামে রাজা নহেন, কাষেও রাজা হইয়াছেন, তাই বোধ হয় এজেণ্ট সাহেবকে সন্মানের আদনে বদাইয়া, নিজে তাঁহার বামপার্গে অতীব তটস্থভাবে বিসয়া. আপনাকে গৌরবান্বিত মনে করিতেছিলেন।

সমস্ত সকাল নানারূপ ছোট বড আসল নকল রাজগণের দর্শনের পর আর দরবারের জন্ম অপেক্ষা করা নিপ্রয়োজন মনে করিলাম। আমি সেইদিন রাত্রেই দিল্লী ত্যাগ করিলাম।

শ্রীসতীশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়।

# দ্বীপনিবাস

অনেক বংসর আগে হল্যাণ্ড হইতে পাঁচ মাইল দুরে উত্তর সাগরের কোন এক দ্বীপে একদল জলদম্ম্য বাস করিত এবং যেসকল জাহাজ ঝড়ে পড়িয়া দেই পর্বতসম্কুল দীপের কুলে আসিয়া পড়িত রক্তপাত ও অত্যাচারের দারা সেই-সকল জাহাজ লুট করিয়া দিনপাত করা তাহাদের ব্যবসায় ছিল। অবশেষে তাহাদের প্রতি রাজা প্রথম উইলিয়মের দৃষ্টি পড়িল। তিনি একজন অল্পন্যক্ষ আইনব্যবসায়ীর উপর সমস্ত দ্বীপটি নিরুপদ্রব করিবার ভার দিলেন। কি প্রকারে তিনি এই মরুদ্বীপটির উন্নতিসাধন করিয়াছিলেন তাহার বিবরণ সেই আইনব্যবসায়ীর পৌত্র স্বয়ং যেরূপ বর্ণনা করিয়াছেন নিয়ে আমরা তাহার অনুবাদ প্রকাশ করিতেছি। এরূপ অধ্যবসায় আমাদের সকলেরই পক্ষে पृष्टेशिष्ठञ्च ।

সেই যুবক দ্বীপটিতে একেবারে বাস করাই স্থির করিলেন। কিন্তু জায়গাটি কোনো অংশেই মনোরম ছিল না; সেথানে কোথাও একটি গাছ বা সবুজ ঘাস দেখা যাইত না; সেখানে বাস করা নির্বাসন দণ্ড। তবু, যুবক মেয়র তর্ক করিলেন, একটা জায়গা স্থলর নয় বলিয়াই কদর্য্য হইতে পারে, কিন্তু তাহাকে স্থন্দর করিয়া তুলিলেই ত তাহার সে দোষ থওন হইয়া যায়।

একদিন মেয়র তাঁহার মন্ত্রণা-সভা আহ্বান করিলেন। তিনি বলিলেন, "আমাদের গাছ চাই, আমরা চেষ্টা করিলে এ জায়গাটি স্থন্দর করিতে পারি।" কিন্তু তাঁহার দলের সকলে ছিল কেজো প্রকৃতির লোক, সমুদ্রে নাবিকবৃত্তিই তাহাদের কাজ; তাহারা আপত্তি করিল, তাহাদের

সামাপ্ত সম্বল ; গাছের জন্ত সেটাকে ক্ষয় করা তাহার সঙ্গত বোধ করে না।

মেয়র বলিলেন, "বেশ। এ কাজ আমিই করিব।" তাঁহার কথার অর্থ তথন কেহই বুঝিতে পারে নাই। সেই বছরেই তিনি একশত গাছ লাগাইলেন; ইহার পুর্বের সেখানে কখনো গাছ বদান হয় নাই।

ধীপবাদীরা বলিল, "বড় ঠাণ্ডা, এই কনক**নে** উত্তরে বাতাদে আর ঝড়ে সব গাছ মরিয়া যাইবে।"

মেয়র দমিলেন না: তিনি বলিলেন, "যদি মরে তবে আরো গাছ লাগাইব।" এবং যে পঞ্চাশ বছর তিনি সেই দীপে বাস করিয়াছিলেন, তিনি তাঁহার কথা রাণিয়া-ছিলেন, প্রতি বংসর তিনি একশত গাছ রোপন করিতেন। ইতাবসরে তিনি দ্বীপের গভর্মেণ্টকে সম**স্ত** জমি পাট্টা করিয়া দিয়া সেই জমিতে জনসাধারণের ব্যব-হারের জন্ম বাগান এবং চত্তর নিম্মাণ করিতে লাগিলেন এবং সেখানে প্রত্যেক বছরে ছোট ছোট চারা এবং লতা বসাইতে স্থক করিয়া দিলেন।

সমুদ্রের লবণাক্ত কোয়াশায় সিক্ত হইয়া গাছগুলি না শুকাইয়া খুব বাড়িয়া উঠিল। যাহারা ঝড়ের সময় দেখিয়াছে, তাহারাই জানে উত্তর সমুদ্র কিরূপ অশাস্ত হইতে পারে- সেই বীচিসংক্ষুত্ক সমুদ্রতটে বহু ক্রোশের মধ্যে কোথাও এক হাত পরিমাণ্ড জমি ছিল না যেথানে ঝটিকাচালিত পাথীগুলি একটু আশ্রয় পাইতে পারে। তাই সহস্র সহস্র মৃত পাথীর দারা সমৃদ্র আছের হইত।

শেষে একদিন যথন গাছগুলি বড় হইয়া মাথা তুলিয়া দাঁড়াইল তথন প্রথমে একদল শ্রাস্ত ও তাড়িত পাথী গাছের পাতার আড়ালে আশ্রয় লাভ করিল; পরে আরো পাথী আদিল, তাহারাও আশ্রয় পাইল এবং গান গাহিয়া ক্রতজ্ঞতা প্রকাশ করিতে লাগিল। কয়েক বংসরের মধ্যে এত পাথী এই দ্বীপের নৃতন নিকুঞ্জে বাসা বাঁধিল যে ৬ ধু দীপবাদীদের নয়, তাহারা পাঁচ মাইল দূরবর্ত্তী সমুদ্রকুলের লোকেদেরও দৃষ্টি আকর্ষণ করিল, আর অল্পকালের ভিতরেই দ্বীপটি তুর্লভ ও স্থন্দর স্থন্দর পাথীর বাসস্থান বলিয়া বিখ্যাত হইয়া উঠিল।

এমন সময় একদিন রাজার জাহাজ সেখানে নোক্ষর

ফেলিল; রাজ ও রাণী এই দ্বীপের ও এখানকার পাথীদের কথা শুনিয়াছিলেন তাই তাঁহারা দেখিতে আদিলেন। তথন হইতে ইহার নাম হইল বিহঙ্গদ্বীপ এবং ইহার থ্যাতি চারিদিকে ছড়াইয়া পড়িল।

এই আশ্রয়ভূমিটির প্রতি পাথীদের এমনি মন বসিয়া গেল যে তাহারা এই দ্বীপের একটি প্রাস্ক ডিম পাড়িবার ও শাবক পালন করিবার জন্ম বাছিয়া লইল আর দেখিতে দেখিতে সে স্থান পাথীতে ছাইয়া গেল; সে দিকটার নামই হইয়া গেল ডিম্বভূমি, এবং চারিদিক হইতে পক্ষী-তত্ত্ববিদ্গণ কখন সহস্র সহস্র, কখন শত সহস্রাধিক সংখ্যক ডিমের অদুত দৃশ্য দেখিবার জন্ম আসিতে লাগিল।

এক যোড়া নাই টংগেল্ পাখী ঝড়ের তাড়া থাইরা দ্বীপে আসিয়া বাসা বাবিল আর তাহাদের স্থমধুর গানে দ্বীপবাসীদের মন কাড়িয়া লইল। সমুদ্রবেরা এই ভূখণ্ডের উপর যথন সন্ধ্যা নামিয়া আসিত, নেয়েরা ও শিশুরা পাথীছটির সন্ধ্যাসঙ্গীত শুনিবার জন্ম বেশ একটি উপনিবেশ জমিয়া উঠিল, আর, কয়েক বংসরেই দ্বীপটি ঐ জাতীয় পাথীতে এত ভরিয়া উঠিল যে আর একবার এথানকার নামকরণ হইল এবং দেশ বিদেশে নাইটিংগেল্দ্বীপ নাম ছড়াইয়া পড়িল।

ইতিমধ্যে সেই যুবক আইনব্যবসায়ী বংসরে এক শত করিয়া গাছ রোপন করিয়াই চলিলেন।

চিত্রকরেরা সেই দ্বীপের কথা শুনিয়া ছবি আঁকিবার সরঞ্জাম স্কন্ধ আসিতে লাগিল। আজ পৃথিবী জুড়িয়া শত শত ঘরের দেয়ালে নাইটিঙ্গেল দ্বীপের স্থলর ছায়াবীথি ও বনভূমির ছবি ঝুলিতেছে। একজন আমেরিকান চিত্রকর তাঁহার ছাত্রদিগকে প্রতি বৎসর সেথানে লইয়া যান, এবং তিনি বলেন যে সমগ্র পৃথিবী খুঁজিয়া এমন স্থলর স্থান এখন পাওয়া যায় না।

গাছগুলি এখন ৪০।৫০ ফুট দীর্ঘ হইয়া উন্নত গন্তীর শ্রী ধারণ করিয়াছে, কারণ থেদিন সেই যুবক এটর্ণি এই দ্বীপে বৃক্ষ রোপণ করেন সে আজ প্রায় একশো বছর হইয়া গেল। একটি শীতল গ্রামল কুঞ্জের ভিতর তাঁহার সমাধিস্থান; সেধানে তাঁহার স্বরোপিত গাছেরই পাতা

হইতে শিশির ঝরিয়া শৈবালমণ্ডিত সমাধিশিলাতলকে সিক্ত করে।

তাঁহার পৌত্র বলেন, এ সমস্তই একজন <mark>মানুষের</mark> কাজ। "কিন্তু তিনি অবো কিছু করিয়াছিলেন।"

অনুর্বের দ্বীপে গুই বংসর নাস করিবার পর তিনি একদিন দেশে গেলেন ও নববিবাহিত পত্নীসহ ফিরিয়া আসিলেন। বিবাহিত জীবন যাপনের পক্ষে এই শাত-পাড়িত মক্রন্থান অনুকূল ছিল না, কিন্তু যুবতী পত্নী স্থামার মত গুণশালিনা। তিনি বলিলেন, "তুমি যেমন গাছ পালন করিতেছ আমিও তেমনি আমাদের সন্তান পালন করিব।" বিশ বংসরের মধ্যে সেই স্ত্রী যত্নে পরিপালিত তেরোট সন্তানকে এই দীপে স্থান দিলেন। যে গৃহে তাহার ছেলেরা জন্মিল তেমন ঘর সচরাচর সকল শিশুর ভাগ্যে ঘটে না। যে একজন লোক এই পরিবারে একদা বিবাহ করিয়াছিলেন, তিনি বলেন, "পরিবারটি এমনি যে একবার তাহার ভিতরে প্রবেশ করিলে নিজেকে সেই পরিবারভূক্ত বলিয়া মনে হয়। সে বাড়ীর মেয়েকে বিবাহ করিতে না পাইলে দাসীকেও বাছনীয় বোধ হয়।"

ছেলেমেয়েগুলি সকলে যথন যৌবন লাভ করিল,

একদিন মা তাহাদের সকলকে সমনেত করিয়া তাহাদের
পিতার ও এই দ্বীপের কাহিনী তাহাদিগকে গুনাইলেন

এবং বলিলেন — "যথন জাবন্যাত্রার পথে বাহির হইয়া
পড়িবে তথন তোমধা প্রত্যেকে তোমাদের পিতার কার্য্যের
আদশ মনের মধ্যে বহন করিয়া লইবে; এবং প্রত্যেকে

নিজ নিজ ক্ষমণা ও অবস্থান্ত্রসারে তিনি যেমন করিয়াছেন

সেইরূপ করিবে। যে পৃথিবীতে জন্মগ্রহণ করিয়াছ সেই
পৃথিবীকে পূর্বের চেয়ে আর একটু স্থানর বা ভালো

করিয়া তুলিতে চেষ্টা করিবে। তোমাদের মায়ের এই
অন্ধরোধ।"

মধ্যম পুত্র হল্যাণ্ডে গিয়া একটি গির্জায় প্রবেশ করেন। যথন তাঁহার কাজ ফুরাইল তথন রাজা হইতে চাষা পর্য্যস্ত সকলে তাঁহার জন্ম শোক প্রকাশ করিয়াছিল। তথনকার ধন্মাচাধ্যদিগের ও জনসাধারণের তিনি নেতা হইয়াছিলেন। সমুদ্রতীরে প্রায়ই প্রবলবেগে ঝড় আদে; কোন এক ভয়ানক ঝড়ের রাত্রে, তৃতীয় পুল্ল, প্রাণের মায়া ত্যাগ করিয়া, তুমুল চেউয়ের উপর লাফাইয়া পড়িয়া একজন অর্দ্ধগুল নাবিককে তুলিয়া পিতার গৃহে লইয়া যান; এইরূপে তিনি যে জীবন রক্ষা করিয়াছিলেন তাহা সামান্ত নহে, কারণ সেই জলময় নাবিকটির নাম হাইন্রিক্ শ্লীমান্। পরে একদিন ইনিই মাটির নাচে বিলুপ্ত টুয় নগর আবিকার করিয়াছিলেন।

প্রথম যে পুত্র গৃহ ছাড়িয়া যান, তিনি একদল পরিশ্রমক্ষম লোক লইয়া দক্ষিণ আফ্রিকায় একটি উপনিবেশ স্থাপন করেন ও সেই দল বোগার নামে অভিহিত হয়। তাঁহাদের অপ্রাস্ত অধ্যবসায়ে দেখানে ক্রমে কত সহরের পত্তন হইল এবং একটি নৃতন রাষ্ট্র গড়িয়া উঠিল, তাহাই ট্রান্স্ ভাল্ রিপাব্লিক। সেই পুত্র নবপ্রতিষ্টিত দেশের রাজমন্ত্রী হইলেন, এবং মা যে বলিয়াছিলেন, "পৃথিবীকে পুর্বের চেয়ে আর একটু স্থানর বা ভাল করিও," আজ দক্ষিণ আফ্রিকার নবস্থিলিত রাষ্ট্রে সেই মাতৃআন্ত্রা-পালনের কতক প্রিচয় পাওয়া যাইতেছে।

ভীমাধুরীলতা দেবা।

# **দোফোক্লিস্**

এফাইলাসের\* প্রায় ত্রিশ বংসর পরে সোন্দেরিস জন্মগ্রহণ করেন। গ্রীক নাট্যসাহিত্যে বাভৎস চিত্র অন্ধিত করিয়া তিনি যশবী হইয়াছেন। দেশের উপকথা, কুসংস্থার, কিংবদন্তী প্রভৃতির উপরে, প্রতিভা সকল দেশে সকল সময়ে, সাহিত্যের কার্নিসোধ প্রতিপ্রা করিয়াছে। দূর অতীতের কুয়াসার অস্তরালে মিজ্জার বপ্রদৃষ্ট সেতুর প্রায় যে অসপষ্ট জাতীয় জাবনরেথা প্রকৃতির ক্রোড়ে স্বতঃ প্রতিভাত হয়, প্রতিভা সেই অস্পষ্টতার ভিতরে দীপ্তি আনমন করিয়া ক্রীণ রেথাকে নিপুণভূলিকায় জাতীয়-জীবনের সাধনাক্ষেত্রে পরিণত করিয়া জ্বগতের সমক্ষেপ্রচার করে। বিশ্বসাহিত্যের চচ্চা করিলে, জগতের মানব

সভ্যতার এই যে ক্রমবিকাশ তাহা স্পষ্ট উপলব্ধি হ:। এই হিসাবে সোফোক্লিসের রচনা গ্রীসদেশে ধর্মভাব স্ফুচনার ইতিকথায় পূর্ণ বলিয়া মনে হয়।

দোফোক্রিসের অঞ্চিত চরিত্রের আলোচনা করি**ে** ভারতবাদী আমরা শিহরিয়া উঠি। মাত্হত্যা, পিত্হত্যা, আত্মহত্যা, মাতৃপ রিণয়, ভ্রাতৃরক্ত, উন্মত্ততা, চুর্ব্যাধি প্রভৃতি জগতের যত অপরুষ্ঠ অকণ্য কথা আছে, সোফোরিসের গ্রন্থাবলী যেন ভাহাদেরই জীবস্তুচিত্রের কৌতৃকাগার। ম্বলদৃষ্টিতে মনে হয়, এমন নিরুষ্ট ভাবপরম্পরাকে সাহিত্যে স্থান দিয়া তিনি সাহিত্যের সম্মান নষ্ট করিয়াছেন। কিন্তু নিবিষ্টচিত্তে ঘটনা ও চরিত্রের মূলতত্ত্ব অনুসন্ধান করিলে দেখা যায় যে, দেবতার প্রতি একটা আন্তরিক ভয় সমস্ত গ্রীকজাতিকে বিহরল করিয়াছিল; দেবতার অভিশাপে ও ক্রে দৃষ্টিতে সোনার সংসার ছারণার হইয়াছিল; গ্রীকদেবীদিগের কামনা ও জোধের সন্মুখে পড়িয়া বীর-যুগের গ্রাস্থাসীরা যেন পতঙ্গের ভার নিজেদের মুখ্যান্তি আগুনে বিসজ্জন দিয়াছিল; এই দেবভাতি ও দেবতার প্রীত্যর্থে আছতি সোফোক্লিসের লেখনীকে অন্ধ্রপ্রাণিত করিয়াছিল। দেবতার অভিশাপ কিরূপ ভয়াবহ তাহার বিস্তৃত বিবরণ লিপিবদ্ধ করিয়া বাংলাদেশের মনসামঙ্গল প্রভৃতি গ্রন্থের কবিগণের ভাষ তিনি যেন আপন মস্তকে দেবতার আশার্কাদ গ্রহণ করিয়াছেন। দেবলালার এমন রক্তসঞ্চালনশিথিলকারী দক্ষ লেখক বিশ্বসাহিত্যের ইতিহাসে অন্নই জন্মগ্রহণ করিয়াছেন।

আইয়াদ (Aias) নামক নাটক এথেনার রোষবহিত্র উপাথান মাত্র। ট্রয়য়ুদ্ধের বীরপ্রেষ্ঠ একিলিসের (Achilles) মৃত্যুর পর তাহার পরিত্যক্ত বন্ধ লইয়া এটকজাতির ভিতরে দ্বন্ধ উপস্থিত হয়। আইয়াদ বারপ্রেষ্ঠ ছিলেন, তাহাকে উপেক্ষা করিয়া জ্ঞানীশ্রেষ্ঠ (Odysseus) ওাদশাদ্কে দকলে সেই বর্ম ধারণের যোগ্য ব্যক্তি মনে করিলেন। অপমানিত আইয়াদ দমস্ত এটক দেনানীর নিধন দম্বন্ধে অদিহত্তে বাহির হইলেন, কিন্তু এথেনার বিকট পরিহাদে গ্রীকশিবিরের দমস্ত ভারবাহী পশু বীরের নেত্রে দেনানী বলিয়া প্রভীয়মান হইল। আইয়াদ দমস্ত পশু বিনাশ করিয়া আত্মহত্যা করিলেন। পর মুহুর্ত্তেই ভানা গেল

১৩১৭ সালের চৈত্র সংখ্যা প্রবাসীতে 'এস্বাইলাস' প্রবন্ধ ক্রষ্টব্য ।

এথেনার রোষবহি দিনাস্তস্থায়ী, রাত্রিশেষে আইয়াস আবার প্রকৃতিস্থ হইতেন। আইয়াসের দিক্ দিয়া দেখিতে গোলে এই নাটকে বিশেষ কোন চরিত্রগৌরব বা ঘটনা-বৈচিত্র্য নাই। আইয়াসের মত পাগল ব্রহ্ম ও স্থমাত্রার উপকূলে "to run amock" "উন্মন্ত ভাবে দৌড়িতে" প্রায়ই দেখা যায়; এমন পাগলের কথায় পাঠকের সময় নাই করা কি বাঞ্জনীয় ? কিন্তু দেবীর রোষবহ্নির অন্তরালে যে প্রচ্ছায় শক্তি গ্রীকসেনানীবর্গের প্রাণরক্ষা করিয়া গ্রীক জাতিকে মঙ্গলবারিতে অভিষক্ত করিয়াছে, তাহাই বিশেষ অন্তর্থাবনযোগ্য।

আন্তিগোনি (Antigone) সোফোরিসেব অন্ধিত একটা নারী-চরিত্র। এই নারার ভাত্পেমগাণায় দেশ প্রতি-ধানিত ছিল। এফাইলাসের আন্তিগোনি দেশদোঠী পোলিনিদের ভগিনা; সোকোক্লিদের আন্তিগোনি অন্ধ পিতার ম্প্রিক্রপিনী কতাও বটে। ভগিনার এস্কাইলাদ তাহাকে মহত্ত্বের গৌরবশ্বদে স্থাপিত করিয়া নারীত্বের মহিমা প্রচার করিলছেন। সোলোক্লিস্ সেই নারীকে কন্তার মহিমায় মহীয়দা করিয়া তালয়াছেন, কিন্তু অবশেষে পোলিনিদের ভগিনা বলিয়া তাহাকে নিৰ্জ্জন रेमलक्षरकार्ष्ट्र जावक कतिया मिछत नावश कतियार्छन। সর্কংসহা ধরিত্রীরূপিণা ভারতনারীর ক্রোড়ে জন্মগ্রহণ করিয়া ভারতবাদা এই রজু বাবস্থায় আন্তিগোনির প্রাণের সঙ্গে সঙ্গে নারীমহিমা বিস্ফিত ১ইয়াছে বলিয়া মনে ক্রিতে পারেন। এক্লাইলাস্ যে স্থানে সংযম অবলম্বন করিয়াছেন, সোফোক্লিস সেই স্থানে প্রচলিত কিংবদুখীর স্বিস্তর অনুসরণ করিয়া চার্ত্রচিত্রনে অব্যাহত গতির পরিচয় দিয়াছেন। দামোদবের বভাগ থেরপ বিধ্নের নারীচ্রিত্র স্ক্রবিত্র হত্তী হট্যাছে, সেইরূপ এফাট-লাসের আন্তিগোনি সোফোক্লিসের লেখনীমুখে বিগত্তী হইয়াছেন বলিয়া মনে হয়। পোলিনিস দেশদ্রোহা বলিয়া নগরাধিপ মাতৃল ক্রেওন (Creon) ভাষার শবদেষ্টের সংকার নিষেধ করিয়া দিলেন, আভিগোনি রাজনিধিদ্ধ কার্য্য সম্পাদন পূর্বক আপন মন্তকে রাজরোধ আনয়ন করিলেন। রাজপুত্রের সহিত তাহার বিবাহের প্রস্তাব ছিল, রাজা সেই কথায় কর্ণপাত করিলেন না। প্রহরী-বেষ্টিত হইয়া আন্তিগোনি শৈলকারাগারের দিকে গমন করিতে করিতে বলিলেন,---

A husband lost might be replaced; a son, If son were lost to me, might yet be born; But with both the parents hidden in the tomb, No brother may arise to comfort me.

ভাগনীর মেহে কথাগুলি অনুপ্রাণিত ইইতে পারে, তবে ভারতের আদর্শস্থানীয়া কোনও নারী পতি পুত্র সম্বন্ধে কথনও এমন কথা বলিতেন না। তবে গ্রীদের কথা স্বতন্ত্ব। গ্রীক্সাহিত্যে ভগিনী ও কন্তার গ্রীক্ষেল অধিকার যেন গৃহিণাও মাতার অবস্থার প্রতি উপেকার হাসি হাসিয়া বিবাজ করিতেছে। পরমূহর্তে রাজপুত্র (Haemon) হামনের মৃতদেহ আন্তিগোনির লম্বিত প্রাণশ্রু দেহের সহিত একএ আবিস্কৃত হইল। রাজপত্রী আন্ত্রহ্যা করিলেন। পুত্রশোকবিধুরা এই একমাত্র মাতা ইউবিদাইসিস (Eurydices) সোকোক্রিনের গ্রখাবলীতে মকভ্মির ওয়েশিস্ স্বর্জাবনা।

ইলেক্ত্রা (Electra) ওরেতিদের ভাগনা, স্বামীহঞ্জী ক্লিতামেনপার কলা, পিতৃহত্যার প্রতিশোধকল্পে বিদেশ হুইতে আগত ল্রাতার সাহায্যকারিণা। কিন্তু ইলেক্ত্রা শেকালিকা পুপ্পের হায় কোমল। কবি গাহিয়াছেন,

ইলেকতা "হৃদিভরা প্রেম লয়ে" লাতার আগমন অপেক্ষায় পিতার সমাধিমন্দির সঞ্চাসক্ত করিতেছিলেন। যথন পিতৃহত্যার প্রতিশোগ লইয়া লাতা স্থানর সংসার রচনা করিবার কল্পনা করিতেছিলেন, ইলেক্ত্রা যথন আপন তঃথ-রজনার প্রভাত আশায় জীবনসম্বল লাতার দিকে সতৃষ্ণ নম্মনে চাহিয়াছিলেন, তথন নিশ্মম নিষ্ঠুর প্রভাতবায়ুর স্থায় নিশানন্দিনী ফিউরিগণের (Purics) উপদ্রবে সমস্ত স্থাক্সনা অস্তহিত হইল। ইলেক্ত্রা পূর্ণ আশা লইয়া মাতৃহত্যার রক্তরাগে কথকিং রঞ্জিত হইয়া রক্ত শুল্ল

দেয়ানীরা (Deanira) বীরশ্রেষ্ঠ হারকুলিয়দের

সহধর্মিণী। তাঁহার রূপলালসায় হারকুলিয়সের হস্তে প্রাণ বিসর্জন দেয়। কিন্তু নাগজাতির কুটিলতা সর্বজনপ্রসিদ্ধ। নিশাস্ মৃত্যুকালে দেয়ানীরাকৈ আহ্বান করিয়া বলিল "স্কুলরি, স্বামীদোহাগিনী হইবার লালসা যদি পোষণ করিয়া থাক, তবে আমার রক্তে একটী গাত্রাবরণী রঞ্জিত করিয়া লও। স্বামী যথন তোমাকে উপেকা করিবেন, তথন এই রক্তরঞ্জিত গাত্রাবরণী তাঁহাকে ব্যবহার করিতে দিও, দেখিবে স্বামী তোমার বনীভূত হইবেন।" তারপর বছদিন চলিয়া গিয়াছে। হারকুলিয়দ উকালিয়া দেশ জয় করিয়া রাজপুর্জ্রী (lole) আইওলের সহিত দেশে ফিরিলেন। সমস্ত দেশ হারকুলিয়সকে অভিবাদন করিবার জন্ত সমুদ্রের উপকূলে ভাঙিয়া আদিল। হারকুলিয়দ অনুচরের সহিত আইওলেকে গৃহে প্রেরণ করিলেন। নব্যৌবন-সম্পন্না সপত্নীর দর্শনে দেয়ানীরা ব্যাকুল হইয়া উঠিলেন। তিনি স্যত্নসংরক্ষিত সেই প্রাচীন গাতাবরণা অভুচরের সহিত উৎস্বমগ্ন সামীকে উপঢ়ৌকন স্বৰূপ প্ৰেরণ করিলেন। নিঃদন্দিগ্ধ বীর পত্নীপ্রেরিত রঞ্জিত বঙ্গে আচ্ছাদিত হইয়া উৎসবে যোগদান করিলেন। কিন্ত গাত্রাবরণী শতশার্ষ নাগের কালকুটে পরিপূর্ণ ছিল. রোদ্রের আলোকে বিষ জলিয়া উঠিল। দেয়ানীরা বা ছারকুলিয়দ এই বিষয়ে কিছুই জানিতেন না। মৃত্যুযন্ত্রণা-গ্রস্ত হারকুলিয়দ পত্নীকে বিশ্বাস্থাতিনী মনে করিয়া অভিশাপ করিতে করিতে গ্রহে ফিরিলেন—কিন্ত সতী স্ত্রী ইতিপুর্বেই হুর্ঘটনার কথা অবগত হইয়া আত্মহত্যা করিয়াছেন। "The Trachinian Maidens" নামক নাটকের ইহাই উপাথ্যানভাগ। নিয়তির আদেশে, নাগের কৃটমন্ত্রণায় এই ছুর্ঘটনার সংঘটন হইল। দেয়ানীরার চরিত্রে সতাত্বের ছায়া আছে। স্বামী যথন ব্যভিচারী হইতে চান, তথন সতীর শাসনে তিনি নিস্পাপ থাকিতে পারেন। তবে দতী মাত্রেই ভবিষ্ণদর্শিনী বিজ্ঞা নারী নহেন. পরস্ক সতীচরিত্রে পতিভক্তির এমন একটা উৎস প্রবাহিত হয় যে, সংসারকুটিল ব্যক্তি সময়ে সময়ে সেই কোমল প্রকৃতির সাহায্যে গাঠহা মহানু অনর্থের সৃষ্টি করিতে পারে। পতিপ্রাণা দেয়ানারার অদৃষ্টেও এই

মহানাগ নিশাস্ অনর্থের বীজ উপ্ত হইয়াছিল। দেয়ানীরার চরিত্র অন্ধন কিন্তু নাগজাতির করিয়া ধ্বংসের ভিতরে, নিয়তির থেলার মধ্যেও গ্রন্থকার চালে দেয়ানীরাকে পতিপ্রাণার গৌরব বর্দ্ধন করিয়াছেন। দেয়ানীরা প্রকৃত গাহাগিনী হইবার সতীত্বের তুলনায় প্রকৃষ্টা না হইলেও সোফোক্লিসের নারী-বে আমার রক্তে সমাজে একমাত্র গৌরবস্থানীয়া পতিপ্রাণা রমণী।

> ফাইলোকতেতিস (Philoctetes) নাটকে বংশজ ও শিক্ষিত যুবকের অন্তরাত্মা প্রবঞ্চনার বিরুদ্ধে বিদ্রোহী হইয়া উঠিয়াছে। গ্রীকগৌরব (Achilles) একিলিসের পুত্র নবীন যুবক। দেবতার আদেশ হইয়াছে যে এই যুবকই টুয় যুদ্ধের বিজয়শাল্য অর্জন করিবে, তবে তাহাকে (Philoctetes) ফাইলোকতেভিসের হস্তে হারকুলিয়সের যে অচ্ছেত্র গাণ্ডীব আছে ভাহা গ্রহণ করিতে হইবে। কিন্তু ফাইলোকতেতিদ তরারোগ্য ক্ষত-রোগ-গ্রস্থ বলিয়া গ্রীক সেনাপতি ওদিশাদ তাহাকে একটা দীপে ফেলিয়া আসিয়া-ছেন। যুবক প্রথমে সেনাপতির পরামশানুষায়ী ফাইলোক-তেতিসের সম্বথে উপস্থিত হইয়া প্রবঞ্চনার সাহায্যে তাহার গাণ্ডীব হস্তগত করিলেন। কিন্তু তথনই তাহার হৃদয়ে একটা বেদনা জাগিয়া উঠিল। স্বজাতির ও चारात्मत राजीतव अर्जन, महाममरत निष्कृत नाज, रा-কোনও যুবকের জাবনের স্পৃথনীয়তম পদার্থ হইতে পারে, কিন্তু যুবকের পবিত্র চিত্তবৃত্তি সেই গৌরববাসনাকে, দেই স্থনামম্পৃহাকে দলিত করিয়া জলিয়া উঠিল। গ্রীক সেনাপতির আদেশ অমান্ত করিলে মৃত্যু দণ্ডে দণ্ডিত হইবেন জানিয়াও মৃত্যুভয় উপেক্ষা করিয়া তিনি সেই ব্যাধিগ্রস্তকে তাহার গাঞীব ফিরাইয়া দিলেন। কিন্ত ফাইলোকতেতিস সমস্ত কথা অবগত হইয়া আহলাদের সহিত স্বজাতির প্রীতিকামনায় দেই হুর্জন্ন গাণ্ডীব যুবক (Neoptolemus) নিয়োপতোলেমাদকে প্রদান করিলেন। এই নাটকথানির ভিতরে স্বদেশপ্রীতির স্রোত প্রবাহিত হইতেছে, কিন্তু বাহিরে ছুর্মাধিগ্রস্ত ফাইলোকতেতিসের করণ আর্ত্তনাদে সংসারবিক্ত ওদিশাসের ধৃত্তামি ও প্রতারণায় পাঠক যেন অভিভূত হইয়া পড়েন। ফাইলোক-তেতিসের চিত্র বড় ভয়াবহ, তাঁহার ক্রন্দন বড় মর্মভেদী, হাদয় বড সরল প্রশস্ত ও মহং।

ঈদিপাস (Oedipus) দোফোক্লিসের শ্রেষ্ঠ কীর্তি।

ঈদিপাস দেবতার অভিশাপের জীবন্ত চিত্র। ভূমিষ্ঠ হইবা-মাত্র পিতৃহস্তা বলিয়া তিনি নির্দিষ্ট হইলেন, পরে মৃত্যুদ্ত হইতে গোপনে বৃদ্ধ ভূতা তাঁহাকে রক্ষা করিয়া নির্ধাসিত করিয়া দিল। নির্বাসনে মেষপালকের গৃহে তিনি লালিত পালিত হইলেন। যৌবনে দম্মা সাজিয়া পথিমধ্যে অজ্ঞাতসারে আপন জন্মদাতাকে হত্যা করিয়া বিধির বিধান অব্যাহত রাথিলেন। জন্মভূমিতে ফিরিয়া আসিলে তাঁহার অতুলনীয় শৌর্য্যে বীর্য্যে মোহিত হইয়া দেশবাসী তাঁহাকে রাজিসিংহাসন ও বিধবা রাজমহিষী প্রদান করিয়া সন্তর্গ করিল। ঈদিপাস আপনাকে মেষপালকের পুত্র বলিয়াই মনে করিতেন। তিনি বুঝিতে পারিলেন না যে তিনি আপন পিতাকে হত্যা ক্রিয়া আপন মাতাকে বিবাহ করিতেছেন। কালে মাতৃগর্ভে তাঁহার ছুই পুল তুই কন্তা জন্মে। এই বিষম পাপে দেশের দেবতা দেশে মডক সৃষ্টি করিলেন। পরিশেষে সমস্ত রহস্তা উদ্যাটিত হটলে অপমানে ও ক্ষোভে ঈদিপাস নিজ হস্তে চুট্টা চক্ষ উৎপাটিত করিলেন। এবং দেশত্যাগ করিয়া সেই শৈশবের স্থতিবিজডিত নির্বাসনকে আনন্দের গ্রহণ করিলেন। কিছুদিন পরে তাঁহার উভয় পুল দ্বন্ধ্যুদ্ধে নিহত হইল। তাঁহার যষ্টিম্বরূপিনী কন্তা আন্তিগোনি ভাতার সংকার করিতে গিয়া প্রাণ বিসর্জন করিলেন। ঈদিপাস যন্ত্রণায় অধীর হইয়া অবশেষে শৈলশৃঙ্গে রহস্তপূর্ণ মৃত্যুকে আলিঙ্গন করিলেন। ঈদিপাস নিজ্জীবনে কথনও জ্ঞাতসারে কোনও পাপের প্রশ্রয় দেন নাই, তাঁহার চরিত্র নিষ্পাপ, হৃদয় মহৎ, বীরত্ব অতুলনীয়, প্রজারঞ্জন ক্ষমতা অনমুকরণীয়। এমন যে সর্ব্বগুণোপেত মহাত্মা তাঁহাকে জগতের যত নিক্র যাতনা দিয়া দেবতা তাঁহাকে দণ্ডিত করিলেন। গ্রীক-জাত্তি বুঝিল দেবতার ক্ষমতা কত বেশী, দেবতার অভিশাপ কেমন ভয়াবহ। ঈদিপাস পিতৃপাপে দণ্ডিত হইয়াছিলেন। আমাদের দেশেও পূজাপ্রয়াসী দেবতারা চন্দ্রধর প্রভৃতি বণিকরাজদিগকে লাঞ্তি করিয়াছিলেন, কিন্তু আমাদের দেশের সমাজবন্ধন এমন কঠিন, যে, দেবতারও সাধ্য নাই যে তিনি মামুষকে মাতৃপরিণয়ে আবদ্ধ করিতে পারেন। আমাদের দেবতা পূজার জন্ম

লালায়িত, পূজ! পাইলেই সম্ভুষ্ট; কিন্তু গ্রীক্দেবতা স্থিব প্রাক্কাল হইতে পূজা পাইয়াও মান্থবের ভাগাচক্র লইয়া নিয়ত থেলা করিয়াছেন। ইতর ও মহৎ, ধনী ও নিধন, জ্ঞানী ও মূর্গ কেহই গ্রীক্দেবতাদের কামনার ও ক্রোধের অধিকারবহিভূতি নহে। গ্রীসদেশে দেবভীতি জাগাইয়া রাথিবার জন্মই কি এত নিত্যন্তন বিভীষিকার কল্পনা ও কাহিনা দেশে প্রচলিত হইয়াছিল ? দেবভীতিই কি ধর্মভাব ? সেইজন্স কি যীশুর দেবপ্রীতি সর্মপ্রথমে গ্রীসদেশে মানবমনের উপর অধিকার স্থাপন করিতে সক্ষম হইয়াছিল ?

শীরজনীরঞ্জন দেব।

# ঋথেদের একটি স্থক্ত

[তয় অষ্টক (৪গ মণ্ডল), ৫৮ স্ক্রে]

খাগেদের চতুর্থ মণ্ডলের এই শেষ স্কুটি প্রাচীন কি না, এ বিষয়ে "বৈদিক ছন্দ" গ্রন্থ-প্রণেডা আর্ণল্ড, সন্দেহের কথা উপস্থাপিত করিয়াছেন। সায়ণাচার্যার টীকা হইতে উহার সকল স্থলের পূর্ণ অর্থ প্রতীত হয় না। কয়েকটি ঋকের সম্পূর্ণ ব্যাখ্যা অতি কষ্টসাধ্য বলিয়া প্রায় সকল পণ্ডিতেরই অভিমতি পাই। কঠিন এবং সন্দিশ্ধ স্থলে উহার যেরূপ ব্যাখ্যা আমার মনে সঙ্গত বোধ হইয়াছে, তাহা পাকঠবর্গকে উপহার দিতেছি।

এই স্কের পূর্ববর্তী সক্তে ক্ষেত্রপতি প্রভৃতি দেবতা এবং বামদেব ঋষি। ঐ স্কের্জে 'বাহাং' (বলদাদি), 'লাঙ্গল,' 'অষ্ট্রা' (পাচনবাড়ি), 'ফালাং' (লাঙ্গলের ফালসমূহ) এবং ক্ষেত্রের অবিষ্ঠাত্রী দেবী 'সীতা' উল্লিখিত হইয়াছে; এবং এই স্কেটি ক্ষেত্র চাষ করিবার পূর্বে পড়িতে হয় বলিয়া ছইখানি গৃহস্ত্রেই নির্দেশ আছে। কাজেই পাঠকেরা দেণিতে পাইবেন যে, পূর্ববর্ত্তী ৫৭ স্ক্তের সহিত ৫৮ স্কের কোন সম্পর্ক নাই। জোর করিয়া স্ক্তে স্ক্তেম্বিলাইয়া অর্থ করিবার চেষ্টা পরিত্যাগ করিলাম।

৫৮ স্তের দশম ঋক্টি বজুর্বেদের বাজসনেরি সংহিতায় (১৭,৯৮), এবং অথর্ববেদ (৭ কাণ্ড, ৮২ স্কু, ১ম ঋক্) পাওয়া যায়। প্রথম ধাক।
সমুদ্রাৎ উর্দ্ধিঃ মধুমান্ উদারৎ
উপাংগুনা সম্ অমৃত হমানট্
যুতক্ত নাম গুতাং যদন্তি
জিহনা দেবানাং অমৃতক্ত নাভিঃ।(১)

প্রথমে ছন্দপাঠের সময়েই দেখিতে পাইবেন যে, তৃতীয় ছত্রে 'নাম' উচ্চারণ করিতে হইলে যদি অন্কারকে দীর্ঘ করা না যায়, তবে ছন্দপতন হয়। এখানে পালি উচ্চারণের মত 'নামো' পড়িলে ঠিক থাকে। চতুর্গ ছত্রে 'দেবানাং' উচ্চারণ করিবার সময় 'দে'টিকে হ্রস একার করিয়া পড়িতে হইবে। পদ্পাঠেও সেই নিজেশ রহিয়াছে।

মধুমান্ উন্মিঃ, সমুদাং (সমুদ্র হইতে) উদারং (উংগচ্ছতি) উংপর হয়েন। এই আলদ্ধারিক ভাষা যথন মতের কথায় আরব্ধ, তথন সায়ণের টাকার তুটায় অর্থ গ্রহণ করিতেছি। তিনি লিখিয়াছেন সমুদাং তংলক্ষণাং গ্রাম্ উনসঃ। 'উপাংশু' অর্থ এখানে কির্ণ বা আলোক নহে; হয় ত অলহ্বারের ভাষায় ঐ অর্থ লইয়া pun থাকিতে পারে। এখানে উদার অর্থ 'গ্রাপ' বা অর্দ্ধনাক্ত স্থরে মন্ত্র উচ্চারণ করিয়া পড়া। প্রমাণ্যক্রপে 'উপাংশু' শক্কের অর্থ মনু ইইতে উদ্ধৃত করিতেছি:—

জিহোটো চালয়েৎ কিঞ্জিৎ দেবতাগতমানসঃ নিজ শ্রবণযোগ্য স্থাৎ উপাংশুঃ সঃ জপঃ স্তঃ। (মন্তু, ১, ৮৫)

দেবতারা স্বাদ গ্রহণ করিতে চাহিতেছেন অর্থে জিহ্না; এবং দেবতাদিগকে বাধা হইবে বলিয়া 'নাভি' কথা belt বা কোমরবন্ধ অর্থে ব্যবস্থত। সায়ণ লিখিয়াছেন- বন্ধকং ভবতি।

পূর্ণ অর্থ—মধুগ্রু দ্বত সমুদ্র হইতে উদ্মি উঠিবার
মত গোলর পালান হইতে উদ্ধৃত হয়; এবং উদ্ধৃত হইবার
সময়, উদ্মিতে যেমন কিরণ লাগে, তেমনি উহা ময় লাগিয়া
অমৃতত্ব লাভ করে। দ্বতের যে গুছ জিহনা আছে, তাহাই
দেবতাদের জিহনা; এবং উহা দারা দেবতারা বাধা পড়েন।
['নাম' কথাটি অব্যয়রূপে গ্রহণ করিতে হইবে; অভিধা
বা name অথে নহে। 'গুহুং জিহনা' বলিলে ব্যাকরণে
ভূল হইবে; পদের অয়য় অভ্যরূপ, যথা:—দ্বতের যাহা
(য়ৎ) 'গুছু' আছে, তাহাই দেবতাদের জিহনা, এবং
ভাহাই অমৃতভ্য নাভিঃ। পরংক্তী কথার সহিত কোন

নির্দেশ ব্রাইতে হইলে, 'নাম' প্রভৃতি অব্যয় ব্যবজ্ঞ হইত। মতের দারা কার্য্য দাধিত হইত বলিয়া মতের গুহু ক্ষমতার ক্লাই বলা হইয়াছে।

বরং নামঃ প্রবাম গুতস্তা
জান্মিন্ যজে ধাররাম নমোভিঃ
উপত্রকা শূণবৎ শস্তমানম্
চতুঃ শুঙ্গ অবমাৎ গোরঃ এতৎ ।(২)
চজারি শৃঙ্গা তারে৷ অস্তা পাদাঃ
বে শার্গে সপ্তহস্তাসো অস্তা
তিধা বন্ধঃ বৃষ্টঃ রোরবীতি
মহো দেবো মত্যান আবিবেশ।(৩)

ব্ৰহ্মা হইতেছেন সেই মন্ত্ৰপক্তি, যাহা দেবভাদের মধ্যে রহিয়াছে, এই মল দেখিবার ক্ষমতা আছে বলিয়াই যাক্ষ বলিয়াছেন যে, খাবি অর্থমন্ত্রটা। সায়ণ চারিটি শুঙ্গকে বেদচভুষ্ট্য বলিয়া ব্যাইয়াছেন। গোকর সঙ্গে তুলনা হইয়াছে বলিয়া টাকাকার চারিটি শিং উল্লেখ করিয়াছেন। মন্দিরের চুড়াকে শুঙ্গ বলে, যজ্ঞবেদীর চারিদিকের turretকৈও শুঙ্গ বলা যাইত। এই শেষ অংগে মজের অধিদেবতা বুঝা যাইতে পারে। মল্লিনাথ রত্বংশের ৯ম স্বর্গের ৬২ শ্লোকের টীকা করিতে লিথিয়াছেন—'শুঙ্গং প্রাধান্তং সাম্বোশ্চ'। কেবল প্রাধান্ত অথও পাওয়া যায়, এবং সেই অর্থ অনুসরণ করিলে, চারিদিকে যাহার ক্ষমতা বা প্রভূত্ব, এই অর্থ পরিয়া লওয়া যাইতে পারে। শুঙ্গ সম্বন্ধে আমার ব্যাথা যাঙ্গের অনুকরণ। ৩য় ঋকের 'পাদাঃ' তিন লোককে বুঝাইবে। কেননা বুখদ্দেবভাতে ঠিক সেই অথ দেওয়া আছে। সায়ণ ইগা দারা তিনটি 'স্বন' বুঝায় বলিয়াছেন। কেননা সবন ত্রিসন্ধ্যায় হইয়া থাকে এবং উঠা দারা সোমরস নিকাসন করা হয়। ছইটি মস্তক বা নার্য কেন বলা হইল, তাহা সায়ণের টাকায় পরিষ্কার হয় না। রমেশচক্র দত্ত মহাশয়ের ব্যাখ্যা অত্যন্ত দোষযুক্ত মনে হইল। এথানে কেবল উপমার অনেক detail বা বাহুলা হইয়াছে, ভা বতে পারা যায়। ইংরেজিতে slang কথায় যাহাকে niggle বলে, সেইরূপ 'তুলনা' মনে হয়। যাস্ক অবলম্বনে 'হুই মন্তক' "অহোরাত্রি" বলিয়া ধরা যায়। 'সপ্তহন্তা' অর্থে সপ্ত ছন্দ বলা হইয়াছে। কিন্ত এখানে বিবিধ ছন্দের কথার তুলনা ঠিক মিলিতেছে না। সায়ণ সূর্য্যের সপ্তরশ্মির কথা বলিতেছেন। সে অর্থ সঙ্গত মনে হয়। 'ত্রিধাবদ্ধ' অর্থে সায়ণ অর্থ করিয়াছেন যে পৃথিবী, ব্যোম এবং স্বর্গে বদ্ধ।

পূর্ণ অর্থ—আমরা ঘতের নাম করি, এবং নমস্কার করিয়া উহা যজের জন্ম ধারণ করি। বাঁহাতে মন্ত্র বাস করেন, সেই মন্ত্রাধিষ্ঠিত ব্রহ্মাকে স্তব করি; তিনি শ্রবণ করুন। চতুর্দ্দিকে বাঁহার প্রভুত্ব, সেই গৌরবর্ণ দেব এই সকল পদার্থ উৎপন্ন করিয়াছেন। অবমীৎ = উদ্গীরতি )।(২)

চারিদিক ইহার শাসন; ইনি ত্রিপাদে ত্রিসন্ধ্যা সৃষ্টি করেন, অহোরাত্রি ইহার হুইটি শির, সপ্ত কিরণ ইহার সপ্ত হস্ত, ইনি পৃথিবী, ব্যোম এবং স্বর্গে বন্ধ হইরা আছতি প্রার্থনায় শব্দ করিতেছেন। দেবশ্রেষ্ঠ, পৃথিবীর লোক-দিগের নিকট প্রবেশ করিতেছেন।(৩)

চতুর্থ ঋকের অর্থ সায়ণের টীকা সহিত গ্রহণ করিলে রমেশচন্দ্র দত্ত মহাশরের অমুবাদ ঠিক বলিয়া মনে হয়। পঞ্চম ঋকের অমুবাদও দত্ত মহাশরের গ্রন্থে ঠিক আছে। তবে 'শতব্রজ' অর্থে সায়ণের 'অপরিমিত গতি' গ্রহণ করা যাইতে পারে না। 'ব্রজ' শব্দ গোষ্ঠ অর্থেও হয়, গৃহ অর্থেও হয়। আর্যোরা গৃহে আছেন বলিয়া দম্যুরা তাঁহা-দিগকে দেখিতে পাইতেছে না. এই অর্থ সঙ্গত মনে করি।

স্ক্রের পরবর্ত্তী অংশ সহজ। এই তিনটি ভিন্ন ভিন্ন প্রাচীন অর্থ মিলাইয়া যে অর্থটি দিলাম, উহা কাহারও নিকট দোষযুক্ত মনে হইলে, অমুগ্রহ করিয়া তিনি একটি মস্তবা লিখিবেন, আশা করি।

প্রীবিজয়চক্র মজুমদার।

#### মনস্কামনা

ষদি প্রতিদিন, নাথ, মনোপুষ্পগুলি ওঠে ফুটে স্থক্ষর স্থগন্ধ স্থিত্ব পবিত্র নির্ম্বল, পড়ে টুটে জোমারি চরণে পূজার অঞ্জলি, হে মঙ্গলময়,
শৃষ্ক পূর্ণ হয় বে, আকাজ্জার কিছু নাহি বয়।
শীপ্রিয়ম্বদা দেবী।

# জন্মদ্বঃখী

#### নবম পরিচেছদ।

#### বিবাহের প্রস্তাব।

নিকোলার টাকার তাগাদায় অসম্ভই হইয়া বার্ব্বারা মনে মনে সিলাকেই অপরাধী সাবাস্ত করিল। ঐ মেরেটাই তো উড়িয়া আসিয়া জুড়িয়া বসিয়াছে, নিকোলার মন ভাঙাইয়া লইয়াছে। নহিলে বার্ব্বারার আব্দ ভাবনা কিসের ? নিকোলার বোন্ধগারের টাকা যদি বার্ব্বারার হাতে পড়িত তাহা হইলে আর বেচারাকে হিসাব নিকাসের এত ভাবনা ভাবিতে হইত না। তাহা ছাড়া, জিনিস ফুরাইয়া যাইতেছে অথচ টাকা ঠিকমত ক্সমিতেছে না, ইহাতে সে আরো বাতিবাস্ত হইয়া উঠিল।

অনেক পাড়াগেঁরে লোক পল্লীগ্রামের ধরণে থাইথরচটা একরকম হিসাবের মধ্যেই ধরে না। বার্ম্বারাও
এই দলের। নিজের স্থবিপুল শ্বীর রক্ষার থাতে দোকানের
যে সমস্ত জিনিস থরচ হইতেছে, তাহা সে ধর্তবার মধ্যে
গণা করিত না, স্তরাং পাাকেটগুলি তো থালি হইলই,
অধিকস্তু পকেটও পুরিল না। ইহার উপর আবার সন্ধাবেলায় চা-বিস্কৃট বিতরণ ছিল। এটাকে দে কতকটা
ব্যবসায়ের বিজ্ঞাপনের অঙ্গ বলিয়াই মনে করিত। একগুণ দিলে একশো গুণ আদায় হইবে, চায়ের মৌতাতে
নৃতন নৃতন থরিন্ধার জুটিবে, এমনি তাহার আশা।

স্থতরাং অর্লাদনের মধ্যেই বার্কারার দোকানদর পাড়ার আধা-বয়দী মেয়েদের প্রচর্চার আড্ডা হইরা উঠিল।

বরফ পড়িতে আরম্ভ হইয়াছে। কন্কনে শীত। বেড়ার খুঁটির মাথায় মাথায় বরফের টুপি ু ঝুরো বরফে পথ ঘাট সমাচ্ছর।

বৈকালের দিকে, চা ধ্বংস করিতে এবং আগুন পোহাইতে, একে একে অনেকগুলি প্রোঢ়া বার্কারার দোকানে আসিয়া জ্বমায়েৎ হইল।

জোঁকওয়ালী তায়াল্সেন-গৃহিণী আজিকার সাদ্ধাসভায়

প্রধান বক্তা। বর্ত্তমানে সকল ব্যবসায়েরই যে অবনতি ঘটতেছে ইহাই তাহার প্রতিপাগ।

বিকেন-গৃহিণী (ওরফে ঢেঙা গিন্নি) কিন্তু উহার
মতে ঠিক সার দিতে পারিল না। সে বলিল, "আরে
সেকালেই বা এমন কি ভাল ছিল ? আমিও তো আজ্কের
লোক নই, সেকালের কথা আমার কাছে তো আর ছাপা
নেই। এই দেখ না, এখনকার কালে কেরোসিন তেল
সন্তা হ'রে গরীব লোকের কত স্থবিধে হ'য়েছে, রাতকে
দিন করে ফেলেছে। আগেকার কালে, লোকে আগুন
পোহাবার সময়ে যেটুকু আলো পেত তাইতে একটু আধটু
স্তা কাট্ত, রাত্রে অন্ত কাব্ধ করবার জো ছিল না।
ছেলেগুলো তো বেলা তিনটে থেকে বিছানায় পড়ে পড়ে
ক্রমাগত হাই তুল্ত আর এপাশ ওপাশ করত। এখন
কেরোসিন হ'য়ে রাত আর দিন সমান হ'য়ে গেছে।
লোকের রোজগারের রাস্তা বেড়ে গেছে।"

"হঁ। বেড়েছে বই কি। সঙ্গে সংস্ক জুয়াথেলা, মদ গেলা, রাত্তির বেড়ানোও বেড়েছে।"

"সে তো আর কেরোসিনের দোষ নয়, সে দোষ গ্যাসের। অবিখ্যি গ্যাসের গুণও আছে, গ্যাসের জোরেই কল চল্ছে, কত লোককে অর দিচ্ছে।"

"হাা, বদ্মায়েসীও শেথাছে।"

ঢেঙা গিন্নি জ্বাব দিতে যাইতেছিল, হঠাৎ অ্যানি গ্রেভ্কে দোকানে চ্কিতে দেখিয়া, চুপ করিয়া গেল।

অ্যানি গ্রেভ্ পাদ্রী সাহেবের কাছে কর্ম করে, তাহার সামনে কাহারো বেফাঁস কথা কহিবার জো নাই।

ধন্তবাদ! আানির চা থাইতে কোনো আপত্তি নাই। আজ আবার, তাগার উপর, অনেক থাটুনি হইয়াছে। শহরের একজন প্রসিদ্ধ বড়লোকের আজ কবর। শহরের যত বড়লোক আজ সমাধিস্থানে আসিয়াছিল।

"জীরন্তে, মানুষ মানুষ চিন্তে পারে না, ম'লে পরে তার মর্যাদা বোঝা যায়। যে গরীবের হ'য়ে তৃ'কথা বলে, জীরন্তে তার ঢাক ঘাড়ে নেবার ঢের লোক জোটে, কিন্তু ম'লে"— ঢেঙাগিরি চায়ের পেরালার আবার চুমুক দিল। এই অবসরে তারাল্সেন-গৃহিণী অক্ত কথা পাড়িয়া বিকেন-গৃহিণী ওরকে ঢেঙাগিরির কথা চাপা দিল। সে

विन "गतीवरे वन आंत्र विष्तांकरे वन, आंक्कान नकन ঘরের ছেলে মেয়েই এক এক ধিঙ্গি। কাল সন্ধ্যাবেলা গুটি পাঁচ ছয় কোঁকের কোগাড় করে ঘরে ফিরছি.— বাজারের কাছে ওযুধের দোকানের সাম্নে এসে ভাব লুম, —এতথানি যথন বাটপাড়ের হাত এড়িয়ে আসা গেছে তথন আর ভয় নেই, নির্বিল্লে বাড়ী পোঁছব। কতকগুলো বুড়ো বুড়ো মেয়ে এসে পিছন থেকে এমনি জোরে চেঁচিয়ে উঠল, যে ভয়ে আমার হাত থেকে জোঁকের শিশিটা ছিটকে পড়ে গেল। আমি তাই সামলে গেলুম, অক্ত লোক হ'লে আঁথকে অজ্ঞান হ'য়ে যেত। ভাগ্যিস চাঁদের আলো ছিল তাই সেগুলোকে আবার কুড়তে পারলুম। নইলে সব মেহনৎ মাটি হত। .... কে আবার ? ঐ জোদেফা, ক্রিষ্টোফা আর আমাদের হল্মান-গিন্নির ধিঙ্গি মেয়ে সিলা। ওর মা ভাবে আমার মেয়ে বুঝি ভারি ভাল, অন্ধকারে তার যে আর এক মূর্ত্তি হয় সে থবর তো আর রাথে না।"

বার্কারা শেষের কথাগুলি মনের মধ্যে গাথিয়া রাখিল। সিলার সম্বন্ধে দশে কি বলে, নিকোলাকে তাহা শুনাইয়া দেওয়া চাইই চাই।

"জোঁকের কথা যা তুমি বল্লে সেটাতে অবিখ্যি মে'রদের
একটু দোষ আছে; তা' আমি অস্বীকার করিনে। তবে
কি জান, ছেলে মাসুষ—এখন ওদের রক্ত গ্রম, এ ব্যুসে
অমন একটু আধটু হয়েই থাকে। তা' ছাড়া ওরা যদি
আমোদ না করবে তো করবে কে ৪ বুড়োরা ?"

ঢেঙাগিরির প্রতিবাদে জোঁকওয়ালী বেজায় চটিয়া উঠিল।

"গেরন্তর মেয়ের পক্ষে রান্তায় মাতামাতি ক'রে বেড়ানো— এও বৃঝি একটা নতুন ফ্যাশান্! তা' হ'বে! আমরা বৃড়ো হুড়ো মাহুষ নতুন ফ্যাশানের মর্ম বৃঝিনে। 
বিল, হাঁসের পালে মাঝে মাঝে বে শেরাল ঢোকে সে থবর কি স্বাথ ৪°

"বেশ, বেশ, তাই যদি হয়, তা হ'লে শেয়ালের উপরেই ঝাল ঝাড়া উচিত, হাঁদের উপর রাগ করে কি হবে ? ওই যে ভাঙাই-ওলার ছোকরা বাবু, ওই যে ভেড়া-বান্ধারের বান্ধার-সরকার, ওই যে কোঁমুলী সাহেবের ছেলে লাড্ভিগ্,—ওদের উপর ঝাল ঝাড়্তে পার তবে বলি, হাঁ।"

বার্কারা থরিদ্দারকে জিনিস দেখাইতেছিল হঠাৎ লাডভিগের নাম শুনিয়া ফিরিয়া দাঁড়াইল।

"লাড্ভিগ ? লাড্ভিগের সম্বন্ধে আমার সাম্নে কেউ কিছু বল্তে পাবে না। অমন ছেলে আর আছে ? আমি এক নাগাড়ে চোদ্দ বছর তাকে হাতে ক'রে মামুষ ক'রেছি। ওর সম্বন্ধে আমি যা' জানি তার চেয়ে বেশী কেউ জানে না। লাড্ভিগ্ আমার কি 'স্থাওটো'ই ছিল। সে সব কথা"--

থরিদ্দার সাবানের জন্ম তাগিদ না দিলে বার্কারা আরও থানিক লাড্ভিগের গুণ বর্ণনা করিতে পারিত। কিন্তু কি করিবে থরিদ্দার বেজার হইতেছে; অগত্যা বেচারা মুথ বন্ধ করিয়া সাবানের বাক্স থুলিতে গেল।

জোঁকওয়ালী আবার নেয়েদের লইয়া পড়িল। সন্ধা হইলে কলের মেয়েগুলা যে আহুলার মত দরজায় দরজায় মুথ বাড়াইতে থাকে ইহা সে স্বচকে দেখিয়াছে।

আানি গ্রেভ উহার সঙ্গে যোগ দিয়া একধার হইতে সমালোচনা আরম্ভ করিয়া দিল। কোনো কোনো মেয়ের সম্বন্ধে উহারা স্পষ্ট নাম না করিয়া ঘুরাইয়া ফিরাইয়া যাহানা বলিবার তাহাই বলিল, কাহারো সম্বন্ধে সন্দেহমাত্র প্রকাশ করিয়াই নিরস্ত হইল; আবার কাহারো কাহারো নাম ধরিয়াই অসঙ্কোচে কুৎসার কালি লেপন করিতে লাগিল।

বার্কারা আগাগোড়া কান খাড়া করিয়া আছে।
সিলার সম্বন্ধে ইহারা কি বলে সেই দিকেই উহার লক্ষ্য।
কারণ, সে সমস্ত কথা নিকোলাকে জানাইতে হইবে।
আগে থাকিতে সাবধান করিয়া দেওয়া চাই তো।

নিকোলার কাছে, অল্ল বয়সী কলের মেয়েদের চরিত্র কীর্ত্তন করিতে গিলা বার্কারা কোনোদিন স্পষ্ট করিয়া সিলার নাম করে নাই, ততটুকু বৃদ্ধি উহার ছিল। নিকোলা এমন না ঠাওরায় যে বার্কারা সিলার নামে উহার কাছে লাগাইতে আসিলাছে। কিন্তু এই সমস্ত কথা যে ক্রেমেই নিকোলার পক্ষে মর্ন্মান্তিক হইয়া উঠিতেছে ইহা বার্কারা বেশ বৃদ্ধিতে পারিত। ইহাই তো সে চার। চেঙাগিনি, জোঁকওয়ালী প্রভৃতি চলিয়া গেলে, সেই রাত্রেই বার্কারা নিকোলাকে তাহাদের সমস্ত মস্তব্য বিরুত করিয়া বলিল। নিকোলা মুখ ভার করিয়া রাস্তার দিকে চাহিয়া রহিল।

চাঁদের আলোয় দলে দলে কিশোরবয়স্ক ছেলে মেয়েরা আনন্দে হল্লা করিতে করিতে চলিয়াছে। মাঝে মাঝে শহরের ভদ্রলোকেদেরও দর্শন পাওয়া যাইতেছে। একজন ছোকরা একটা ঠেলাগাড়ী ঠেলিয়া আনিতেছে। একগাড়ী মেয়ে।

নিকোলা মায়ের কথায় কোন প্রতিবাদ না করিয়া, উঠিগা গিয়া জানালায় দাঁড়াইল; বার্কারা সেলাই করিতে লাগিল।

নিকোলা দেখিল জানালার নীচে ক্রিষ্টোফা ও জোসেফা।
নিশ্চয় কাহারো জন্মে অপেকা করিতেছে।—বোধ হয়
দিলার জন্ম। উহাদের উভয়ের মধ্যে কে যে হল্ম্যান্গৃহিণীর কাছে, সাহস করিয়া, দিলাকে আজিকার মত
ছুটি দিবার কথা পাড়িবে এই লইয়া তর্ক চলিতেছিল।

এই সময়ে আর একটা দল উচ্চ হাস্থে পথ মুখরিত করিয়া নিকোলার সন্মুখ দিয়া চলিয়া গেল।

বার্ঝারা দেলাই বন্ধ করিয়া বলিয়া উঠিল—

"ইন্! কী কলরব। যতক্ষণ জোচ্ছনা **তক্ষণ** আর নিস্তার নেই। এ সব এছমে হল কি ?"

নিকোলার সর্বাঙ্গ আগুন হইয়া উঠিল। সিলা যদি এই সমস্ত দলে মেশে তবে সে আর ইহজনে হাতুড়ি ধরিবে না।

ঐ যে দিলা গলির মোড়ে; বোধ হয় বন্ধুদের খুঁজিতেছে।

নিকোলা তাড়াতাড়ি দরজা খুলিয়া বাহির হইয়া গেল। "এই যে! সিলা নাকি ?"

"এই বে! নিকোলা! ক্রিষ্টোফাকে এদিকে দেখেছ ? জোসেফাকে ? দেখনি ? ভারি একটা কথা ছিল। · · · আছো, কেমন ক'রে এলুম বল দেখি ? আমাদের সেই বেরালটাকে ধরতে এসেছি! আমিই সেটাকে তাড়িয়ে বা'র করেছিলুম। তারপর উঠানে চট্ ক'ের একটা কাঠের টব্ চাপা দিয়ে রেখে এসেছি। মা তা' দেখতে পার্মন। এখন 'ম্যাও' না কর্লে বাঁচি।" সিলা সশস্কভাবে আর একবার চতুর্দিকে চাহিল।
"বারবার ক'রে বল্লে,—আমার জন্মে অপেকা কর্কেই
অবচ—"

''অথচ, চলে গেল, সোজা।"

"না, না, বোধ হয় তারা এখনো আসেনি, এলে আপেকা করতই। কিন্তু আমি আর বেশীক্ষণ বাইরে থাকলে এখনি মা এসে হাজির হবে। আমি চল্লুম।

···মিক! তুমি যদি একটু দাঁড়াও এইখানে; তারা এলে বোলো আজ আমি কোনো মতেই বেরুতে পারব না। কাল মা যাবে আণ্টনিদের কাপড় ইল্লিকরতে, রাত্রে ফিরবে না। আমিও দেব দৌড়। তুমি কিন্তু একটু এইখানটা ঘুরে, তাদের সঙ্গে দেখা ক'রে, সব কথা ভাল ক'রে বোলো; নইলে তারা আমায় ভারি দূববে।"

"বেশ সিলা, বাঃ! তুমি এখন একেবারে স্বাধীন হ'তে চাও। তোমাকে ওরা নিজের দলে না টেনে ছাড়লে না দেখছি। কিন্তু যাদের ইজ্জতের ভয় আছে তারা যে কেমন ক'রে ওদের সঙ্গে মেশে এ আমি কিছুতেই বুঝ্তে পারি নে।"

"ইজ্বং ? যাদের ইজ্বং আছে তারা ব্ঝি কেবল দোলাই মুড়ি দিয়ে ঠুঁটো কাঠের পুতুলের মত ঠুক্ঠুক্ করে বেড়ায় ? হাসেও না ? কাদেও না ? নাচেও না ? দেখ, আড়াই হ'য়ে, ভয়ে ভয়ে, গভির ভিতর চিম্টের মত পা ফেলে, আমি কথ্থনো চল্তে শিথ্ব না, এতে তুমি যাই বল, আর যাই কও। আড়াই হয়েই যদি জীবন কেটে গেল তবে বেচে মুখ কি ? মলেই তো মঙ্গল।"

নিকোলা মাথা নাড়িয়া বলিল, "যা বল্ছ, সব ঠিক,—
যদি রাস্তায় ওৎপাতা জানোয়ারের উৎপাত না থাক্তো।
কি কান, তারাও শীকার চায়, কাজেই গরীব মামুষের
নানাদিকে চোথ রাখ্তে হয়, সকল দিক বাঁচিয়ে চল্তে
হয়। দেখ, সিলা এ উদ্বেগ আর সহু হয় না। এখন
ভোষার যদি মত থাকে তো বল, আজ—এখনি তোমার
সার কাছে গিয়ে বিয়ের প্রস্তাবটা করে ফেলি।"

আক্মিক আতত্তে সিলা চীৎকার করিয়া বলিয়া উঠিল— "পাগল! তুমি কেপেছ! না, না, না; মাকে তুমি জান মা ? তুমি কি আগাগোড়া সকল কথাই ভূলে গেলে ? ওকথা বলবার টের সময় আছে, আরো কিছু জমুক, তথন বোলো। টের সময় আছে।"

"ঢের সময় আছে? না, সিলা, আমার মনে হচ্ছে আর একটুও দেরী করা উচিত নয়। ও আমি জোর ক'রে, মন বেঁধে, চটুপটু বলে ফেল্তে চাই।"

"তার পর ? বাড়ীতে আমার কি হর্দ্দশা হ'বে তা' বল দেখি ? আর এ পোষাকে এমন সময়ে তুমি মার কাছে কি করে যাবে ? সে কিছুতেই হ'বে না।"

"ভয় কি, মিষ্টার নিকোলা, ভয় কি ? আমার স্থবোধ মেয়ে অসহায় বিধবা মায়ের স্থনাম কেমন ক'রে রকা করছেন দেটা না হয় নিজের চোথেই দেখ্লুম, তাতেই বা ক্ষতি কি ?"

তাইত ! এ যে হল্ম্যান্-গৃহিণীর আওয়াজ ! সে বিষয়ে আর তিল্মাত সন্দেহ নাই। সে কথন যে নিঃশব্দে আসিয়া, একেবারে জাহাজের মাস্তলের মত সোজা হইয়া দাঁড়াইয়াছে তাহা কেহই টের পায় নাই।

"যথন কর্ত্তা মারা গেলেন ভাব্লুম এর চেয়ে বৃঝি আর কষ্টের বিষয় কিছু নেই। আজ আমার সে ভূল ঘুচ্ল। আমার মেয়ে! সিলা আমায় না ব'লে এই অন্ধকারে, বাড়ীর বার হ'য়ে বরফের মাঝখানে, বেটা-ছেলের সঙ্গে কথা কয়! সিলা! চলে এস বল্ছি, চলে এস; এখুনি চ'লে এস বল্ছি, এস!"

সিলা ভয়ে কাঁপিতে লাগিল। কোধে, ঘণায়, অবজ্ঞায়, তাচ্ছিল্যে, ক্ষোভে, হল্ম্যান্-গৃহিণীর কণ্ঠস্বর বিকট হইয়া উঠিয়াছে।

নিকোলা কিন্তু এই চণ্ডীমৃত্তিতে পূর্কের মত আর ভয় পাইল না। সে বলিল—

"দেখুন, আমি আপনার কাছেই যাচ্ছিলুম। এথানে দাঁড়িয়ে থাক্তে ঠিক ইচ্ছা ছিল না। আপনার সঙ্গে আমার কথা আছে। চলুন আপনার বাড়ী গিয়াই সব বলব।"

"যা' বল্তে হয় তা এইথানেই বোধ হয় বলা যেতে পারে, এইথানে দাঁড়িয়েই বলা যেতে পারে।……সিলা এস এই দিকে!"

"হাঁ, এইখানেই বলা যেতে পারে, তবে সমস্ত পরিক্ষার ক'রে বলতে হ'বে সেই জন্মই বল্ছিলুম্।"

হল্ম্যান্ গৃহিণী গলির মোড় জুড়িয়া দাঁড়াইয়া রহিল এবং বারস্বার সিলার উপর তর্জন করিতে লাগিল। অনেক ক্ষণ সহু করিয়া, আতঙ্কের আতিশয়ে নৈরাশ্যের হু:সাহসে সিলা অবশেষে একরূপ চোথ বুজিয়াই নিকোলার পার্শ্বে আসিয়া তাহার হুই হাতে ধরিয়া পা দৃঢ় করিয়া দাঁড়াইল।

"হাা, ম্যাডান্, যা' দেখছেন ঠিক এই। আমাদের ছেলে বেলা থেকে পরস্পরের প্রতি ঠিক এই ভাব। আজ্কে আপনার কাছে আমি এই কণাই জানাতে যাচ্ছিলুম। আপনি এখন মত করলেই হয়। আমি পাকা মিস্ত্রি হ'য়েছি, ভাল ভাল সাটিফিকেট পেয়েছি, তা ছাড়া আমি কোনো নেশা করিনে, এ সমস্ত কথা মনে ক'বে আপনাকে বিবেচনা করতে হ'বে—"

অবসর সিলা আর দাঁড়াইতে পারিতেছিল না, সে নিকোলাকে ও এমতী হল্মাান্কে ঠেলিয়া একেবারে সোজা বাড়ীর দিকে চলিল। পিছনে পিছনে হল্ম্যান্-গৃহিণাও চলিল, নিকোলাও চলিল।

দিলা ঘরে চুকিয়া তুই হাতে মুখ ঢাকিয়া চেয়ারের উপর বসিয়া পড়িল। নিকোলা বসিল না। সে দাঁড়াইয়া দাঁড়াইয়া গাস্তার্য্যের অবতার হল্মাান্-গৃহিণার কাছে নিজের ভবিষ্যৎ জাবনের আশা ভরসার কথা উৎসাহের সহিত বিবৃত করিতে লাগিল।

অনাণা বিধবার একমাত্র অবলম্বন সিলাকে কাড়িয়া লইয়া নিকোলা যে ভয়ঙ্কর অস্তায় কার্য্য করিতেছে, এই কথাটাই হল্ম্যান্-গৃহিণী খুব ঘোরালো করিয়া বলিতে যাইতেছিল, কিন্তু, কি ভাবিয়া থামিয়া গেল। সহসা উহার চোথ খুলিয়া গেল। দে ভাবিল, নিকোলা যাহা বলিতেছে তাহা যদি সত্যই ঘটে, সে যদি বড় কারিগরই হয় তবে তাহাকে জামাই করিয়া লইলে ভবিয়তের আর ভাবনা থাকে না, তাহা হইলে নিকোলার ঘরেই আশ্রয় পাওয়া যাইতে পারে।

এই কথাটা ফদ্ করিয়া মাথায় আসায় ভিতরে ভিতরে মনটা নরম হইলেও বাহিরে দে বড় একটা নরম ভাব দেখাইল না। ইহার পরেও সে রীতিমত দর দস্তর করিতে ছাড়িল না। সিলার বিবাহের সম্বন্ধে তাহার যে অনেক বড় আশা ছিল এমন কথাও বলিল।

সে যাহাই হউক, ন্যুনপক্ষে অস্ততঃ একশত ডলার
না দেথাইতে পারিলে নিকোলার যে কোনো আশা ভরসাই
নাই এ কথা সে স্পষ্টই বলিয়া দিল। হল্ম্যানের বিবাহের
পূর্বে হল্ম্যান্ও ঠিক অভগুলি ডলারের মালিক ছিল।
তবেই না সে হল্ম্যানের গৃহিণী হইতে রাজী হয়। এ
যতদিন জোগাড় না হয় ততদিন সিলার সঙ্গে দেখাগুনা বন্ধ।
একশত ডলার!— যাক্! নিকোলা অনেকটা নিশ্চিস্ত
হটল।

বার্কারাকে সে এই স্থবরটা না দিয়া থাকিতে পারিল না। সিলাদের বাড়ী হইতে বিদায় লইয়া সে একেবারে বার্কারার দরজায় গিয়া হাজির হইল এবং কড়া নাড়িয়া তাহাকে জাগাইয়া সমস্ত কথা খুলিয়া বলিল।

বার্কারা কণাটা যে কি ভাবে লইল তাহা ঠিক বোঝা গেল না; সে নিজেও নিজের মন বুঝিতে পারিল বলিয়া মনে হয় না। অনেকক্ষণ বিচানায় এ পাশ ও পাশ করিয়া সে হঠাৎ লেপ ফেলিয়া উঠিয়া বসিল। তাই তো! এবার তোসে নিকোলার সংসারে 'গিরি বারি' হইয়া থাকিতে পারে। কি আশ্চর্যা! একথাটা এতক্ষণ তাহার মাথায় প্রবেশ করে নাই!

কুক্ষণে সে দোকান করিতে গিয়াছিল। দোকানই এখন তাহাঁকে গ্রাস করিতে বসিয়াছে। হায় ! বার্কারা যে নিজেই দোকানটা গ্রাস করিতেছে এ কথাটা তাহাকে কেহ বৃঝাইয়া দেয় নাই। এখন দোকানপাট তুলিয়া দিয়া সময় থাকিতে সে সাবধান হইবে। সিলা ছেলে মায়য়, সংসারের কিছুই জানে না। বার্কারা না থাকিলে কিছুতেই সে পাকা গৃহিণী হইতে পারিবে না। আর নিকোলার কথাও বলি, মাকে ভরণপোষণ করা তো সস্তানের কর্ত্তবাই।

পরবর্ত্তী রবিবারে হল্মান্-গৃহিণী অভ্যাসমত বার্কারার দোকানে চা থাইতে আসিল। বিবাহ সম্বন্ধে, কিন্তু, ছজনের মধ্যে কেহই কোনো উচ্চবাচা করিল না। অনেকক্ষণ পরে কথার কথার নিকোলার কথা উঠিলে বার্কারা বলিল, "ছেলেকে ছেড়ে অনেকদিন তফাৎ হ'রে রয়েছি। এবার, ভেবেছি, বোন্, এই শীতটা বাদে মায়েবেটার ঐ সাম্নের ঘরটাতে উঠে গিয়ে ন্কুন সংসার গুছিরে নেব।"

হঠাৎ হল্ম্যান্-গৃহিণীর মুথ অন্ধলার হইরা গেল, সে আর চা গিলিতে পারিল না। তাড়াতাড়ি, শুধু 'ধছ্যবাদ' দিরা, উঠিয়া চলিয়া গেল। এই ঘটনার পর ত্লনের মধ্যে ভিতরে ভিতরে বেশ একটু মন ক্যাক্ষি চলিল, বাহিরে অবশ্য তাহার কোন লক্ষণ দেখা যাইত না। এমন কি ইহাতে হল্ম্যান্-গৃহিণীর চায়ের স্পৃহাটা একটুও কমিল না এবং যাতায়াতও বন্ধ হইল না, বরং বাড়িয়াই উঠিল। কেবল, যে কথাটা উহাদের উভয়েরই ঠেঁটের আগায় সর্ব্বদাই আদিয়া উপস্থিত হইত, সেই কথাটাই চাপারহিয়া গেল।

নিকোলা ও সিলার ভাবী গৃহস্থালীতে শৃশু গৃহিণীর পদ লইয়া যে প্রতিদ্বন্দিতার স্ত্রপাত হইয়াছে তাহাতে কে যে জয়ী হইবে তাহা বলা তৃষ্ণর। ত্র'জনেই পাকা খেলো-য়াড়ের মত 'বড়ের' চাল চালিতে লাগিল।

এক বিষয়ে উহাদের ছইজনেরই মতের ভারি ঐক্য ছিল; উহাদের উভয়েরই মনোগত কথাটা এই যে "নিজে যদি সংসারের কর্ত্রী হইতে না পাই, তবে অস্ততঃ প্রতিপক্ষকেও কর্ত্রী হইতে দিব না।"

এমনি করিয়া ত্রু ভাবী বৈবাহিকা পরস্পরের উপর থড়াহস্ত হইয়া উঠিতেছিলেন এবং পরস্পরের সমস্ত সঙ্কর পণ্ড করিবার পদ্থা খুঁজিতেছিলেন। অথচ, নিকোলা কিম্বা সিলা এ ব্যাপারের বিন্দুবিসর্গও জ্বানিতে পারিতেছিল না।

শ্ৰীসতোক্তনাথ দত্ত।

#### আনন্দ

হে আনন্দ, হে অমৃত, হে আমার বচন-অতীত, আঘাত করিয়া বক্ষে বেদনায় করিয়া ব্যথিত, নিভৃত হৃদরে মম যে উৎসের খুলি দিলে দার, সেধা হতে পশে কানে সঙ্গীতের বিচিত্র ঝন্ধার, অপূর্ব্ব মূর্চ্ছনা-ধ্বনি, নিত্য দব দব রাগিণীর
আনন্দ নৃতনতর, উৎসবের উৎসাহ বাণীর
নবীন প্রেরণা, চির অবারিত হৃদয়ের পরে
শীতল শীকরস্পর্শ অমুদিন ঝরে ঝরে পড়ে
অনস্ত সাস্থনা সম, বেদনার অস্তিত্ব কোথার 
অমৃতের আস্বাদনে চরিতার্থ করিলে আমার।

শীপ্রেরদা দেবী।

## নবান-সন্ন্যাসী

পঞ্চত্তারিংশ পরিচ্ছেদ।

রমণ ঘোষের গুর্গতি।

সেদিন রমণ ঘোষ প্রাতঃক্ত্যাদি সমাপন করিয়া সেই মাত্র বড় ঘরের রকে বসিয়া একটি ছিলিম তামাক সাজিয়াছে, এমন সময় তাহার সপ্রদশবর্ষবয়স্ক জ্যেষ্ঠপুত্র আসিয়া বলিল—"বাবা, দরজায় সেপাই।"

রমণ ঘোষ বিশ্বিত হইয়া বলিল—"সেপাই কি রে ? কেন এসেছে ?"

বালক উত্তর করিল "তা ত জানিনে। আমি বাইরে যাচিচলাম, বল্লে বাইরে যেতে পাবে না, ছকুম নেই।"

এমন সময় বাড়ীর ঝি ইাফাইতে ইাফাইতে আসিয়া বলিল "ওগো ঘোষজা মশাই, থিড়কী দরজায় সিপুই দাঁডিয়ে।"

শুনিয়া রমণ ঘোষ দাঁড়াইয়া উঠিয়া বলিল—"কেন, দেপাই কেন এল ?"

ঝি বলিল—"আমি পুকুরঘাটে বাসন মাজতে যাচ্ছিলাম, সিপুই বল্লে যেতে পাবিনে, দারোগার ছকুম নেই।"

রমণ ঘোষ তথন উভয় দরজায় গিয়া দেখিল, বাস্তবিকই লালপাগড়ীধারী ছইজন কনেষ্টবল দাড়াইয়া আছে। জিজ্ঞাসায় তাহারা বলিল—"এখনি দারোগা সাহেব আসবেন, কারু বাইরে যাবার ছকুম নেই।"

রমণ জিজ্ঞাসা করিল—"কেন, কি হয়েছে ?"
"আমরা তা জানিনে। এখনি দারোগা সাহেব আসবেন, এলেই জানতে পারবে।" রমণ ঘোষ চিস্তান্থিত হইয়া অঙ্গনে আসিয়া দাঁড়াইল। তথন তাহার কন্তা আসিয়া বলিল—"বাবা, গোহাল ঘরের পিছনে যেথানে পাঁচিল থানিক ভাঙ্গা আছে, সেথানে একজন সেপাই।"

রমণ ঘোষ সেইদিকে গিয়া দেখিল, যথার্থ কথা বটে।
ভাঙ্গা প্রাচীরের বাহিরেও একজন কনেটবল দাঁড়াইয়া
ভাছে। নির্গমের সমস্ত পথই বন্ধ।

বাটীর লোকে সকলেই এই অভাবনীয় ব্যাপারে উৎকন্তিত হইয়া উঠিল। একটা আসন্ন বিপৎপাতের আশহায় সকলেরই মুখ অন্ধকার।

কিয়ৎক্ষণ পরেই অশ্বাবোহণে দারোগা শেফায়েৎ হোসেন আসিয়া উপস্থিত হইল। পশ্চাৎ পশ্চাৎ গুইজন চৌকিদার ছুটিয়া আসিতেছে। একজনের ক্ষত্ত্বে একটা কাঠের বাক্স--তাহাতে দারোগা সাহেবের কাগজপত্র দোয়াত কলম প্রভৃতি আছে।

দারোগা সদর দরজায় পৌছিতেই, চৌকিদার ছইজন ডাকাকাকি হাঁকাহাঁকি আরম্ভ করিল। রমণ ঘোষ বাহ্যির গিয়া দারোগাকে সেলাম করিল। দারোগা বলিল—"তোমার নাম কি ?"

রমণ নাম বলিল।

"এ বাড়ী তোমার ?"

"আজে হাা।"

"আর কেউ সরিকদার আছে ?"

"কেউ না। আমিই যোল আনার মালিক।"

"তোমার বাড়ী থানাতল্লাসী হবে। স্ত্রীলোকদের সরাও।"

রমণ বলিল—"কেন দারোগা সাহেব ? আমার বাড়ী খানাভল্লাসী হবে কেন ?"

"তোমার বাড়ীতে চোরাই মাল আছে আমি ধবর পেরেছি।"

এমন সময় কেনারাম আসিয়া সেথানে পৌছিল।

রমণ বলিল—"চোরাই মাল ? আমার বাড়ীতে ?
কথ্থনো নয়। কে খবর দিলে ?"

দারোগা অখ হইতে অবতরণ করিয়া বলিল—"কে খবর দিলে তা পুলিস বলতে বাধ্য নয়।" একজন

চৌকিদার ঘোড়াটা ধরিল। অন্ত চৌকিদারকে দারোগা বলিল—"পাড়ার হুচারজন মাতব্বর লোককে ডেকে আন।"

দারোগা অঙ্গনে প্রবেশ করিয়া কেনারামকে দেথাইয়া বলিল—"এই লোকটির বাড়ীতে সিঁধ হয়েছিল—চুরি হয়ে গেছে। সেই মাল তোমার বাড়ীতে আছে সন্ধান পেয়েছি। যদি ভাল চাও, কোণা আছে এই বেলা দেখিয়ে দাও। না দেখাও ত তোমার বাড়ী উলট পালট করে ফেলাব।"

শুনিয়া বমণ ঘোষের মন হইতে আশক্ষার বোঝা নামিয়া গেল। হাসিয়া বলিল—"এই কথা দারোগা সাহেব ? তা আপনি স্বচ্চন্দে তল্লাস করতে পারেন। আমার বাড়ীতে কারু কোনও মাল নেই। এ থবর নিশ্চয় আমাব কোনও শক্র আপনাকে দিয়েছে। (কেনারামের প্রতি) কে হে বাব ভূমি ? তোমার নাম কি, বাড়ী কোথায় ?"

দারোগা তৎক্ষণাৎ কেনারামের প্রতি সরোধ কটাক্ষ করিয়া বলিল—"চুপ রও। বলিসনে।"

রমণ বলিল—"তা না বলুক। আমার কোন্ শক্র আমার নামে এ মিছে অপবাদ দিয়েছে তা আমার কান্তে বাকী থাক্বে না। আজ হয় কাল হয় জান্তে পার্বই। তথন, দারোগা সাহেব, আমি আপনারই কাছে গিয়ে নালিশবন্দ হব। আমাকে এই যে থামকা অপমানটা কর্লে আপনাকে মিছে হায়রাণ করলে তার বিচার আপনাকে কর্তে হবে। এখন আস্থন, বাক্স পেটারা সব জিনিষের চাবি দিছিছ, যত খুসি তল্লাসী কর্মন।"

এই সময় পাড়ার তিন চারিজন লোক আসিয়া উপস্থিত হইল। সকলেই ক্ষবিজীবী—অশিক্ষিত ও ভীতিপ্রস্ত। দারোগাকোসেলাম করিয়া দাঁড়াইয়া রহিল। দারোগাকাগজ কলম বাহির করিয়া তাহাদের প্রত্যেকের নাম লিথিয়া লইল। শেষে বলিল—"বাড়ী খানাতল্লাসী হবে, তোমরা সাক্ষী। সঙ্গে সঙ্গে থেক।"

দাবোগা তথন প্রভ্যেক ঘরে প্রবেশ করিয়া তন্ন তন্ন করিয়া অমুসন্ধান করিল। বাক্স পেটারা যেথানে যাহা ছিল, সমস্ত থোলাইয়া দেখিল। সমস্ত বাসন এবং অলঙ্কারাদি এক স্থানে স্তুপাকার করিয়া কেনারামকে জিজ্ঞাসা করিল—"দেখ্, এ সবের মধ্যে তোর কোন নাল আছে ?"

কেনারাম হাতযোড় করিয়া বলিল —"না হজুর।"

দারোগা ছড়ির দারা তাহার পাঁজরে থোঁচা দিয়া বলিল—"বেটা না দেখেই বল্ছিদ যে! আগে সব জিনিষ ভাল করে দেখ, দেখে বল।"

কেনারাম সব জিনিষ ভাল করিয়া দেথিয়া বলিল -"না, এর মধ্যে আমার কিছু নেই।"

দারোগা তথন অঙ্গনে নামিয়া চতুর্দ্দিক নিরীক্ষণ করিতে লাগিল। খুঁড়িয়া পুঁতিয়া রাথিবার কোন চিচ্চ কোথাও আছে কি না দেখিবার জন্ম কনেষ্টবলগণকে আদেশ করিল। তাহারা চতুর্দ্দিকে অন্বেষণ করিয়া কোথাও সেরপ কোন চিহ্ন আবিদ্ধার করিতে সমর্থ হইল না।

উঠানে ছইটা বড় বড় ধানের গোলা ছিল। দারোগা ছকুম দিল—"এই গোলা ছটোর মধ্যে মাল আছে কি না দেখ।" কনেষ্টবলগণ আপন আপন উর্দ্দি খুলিয়া ফেলিয়া গোলা ছইটা হইতে সমস্ত ধান বাহিদ্দ করিয়া ফেলিল। কোনও মাল পাওয়া গেল না।

দারোগা তথন সদলবলে রান্না ঘরের দিকে গেল। বলিল - "এই ঘরে নিশ্চর আছে।" রমণ ঘোষের আপন্তি সত্ত্বেও দারোগা ভিতরে প্রবেশ করিল। করিম খাঁ কনেষ্টবলকে ডাকিয়া বলিল—-"হাণ্ডি সব তোড় ডালো। দেখো ভিতরমে মাল হায় কি নেহি।"

তথন সেই মুসলমান কনেষ্টবল লাঠির আঘাতে সমস্ত ইাড়ি চুরমার করিয়া ফেলিল। বাসি ভাত, ভাজা মাছ, প্রভৃতি যাহা কিছু ছিল, ঘরময় ছত্রাকার হইয়া পড়িল। কিছু কিছু সিপাহীর দাড়ীতে ও গাত্রেও লাগিয়া গেল। কোনও মাল বাহির হইল না।

অবশেষে দারোগা গোহালের নিকট গিরা বলিল—
"এই যে এখানে একটা মন্ত খড়ের পাঁজা রয়েছে।
এটা এতক্ষণ দেখি নি।"— আজ্ঞান্মসারে কনেষ্টবলগণ
সেই পাঁজার খড় সরাইয়া খুঁজিতে লাগিল। অধিক
খুঁজিবার পূর্কেই তাহার মধ্যে হইতে থানকতক
পিতল কাঁসার বাসন বাহির হইয়া পড়িল। তাহা
দেখিয়া কেনারাম লাফাইয়া উঠিয়া বলিল—"ঐ আমার

বাসন। কাঁসারি মেরামং করে দিয়েছিল, ঐ দাগ রয়েছে।"

দারোগা মুহুর্ত্তের জন্ম কেনারামের প্রতি রোষ-কটাক্ষ করিয়া বলিল—"কি ঘোষের পো ? বড় যে সাধুপনা জানাচ্চিলে ? এখন ?"

এই ব্যাপার দেখিয়া রমণ ঘোষ স্তম্ভিত হ**ইরা**গিয়াছিল। কিছুক্ষণ তাহার বাঙ্নিস্পত্তি হ**ইল না। অবশেষে**কষ্টে বলিল—"এ আমার কোনও শক্রর কায়। আমাকে
ফাঁসাবার জন্মে কেউ লকিয়ে রেখে গেছে।"

ব্যঙ্গপরে দারোগা বলিল—"শক্রর কায!—আদালতে
গিয়ে তাই জবাব দিও। বৃদ্ধি দেখ একবার! খড়ের
পাঁজার মধ্যে রেথেছে। মনে করেছে পুলিস আসে ত
বাল্য পেটারা খুঁজবে – ঘর খুঁজবে – খড়ের পাঁজা আর
কে খুঁজবে ? ওবে – আমি আজ তেরো বচ্ছর দারোগাগিরি
করছি। আমার চোখে তুই ধুলো দিবি ৪ চোর বেটা।"

ইহা শুনিয়া রমণ ঘোষের চক্ষু ছইটা ক্রোধে জ্বলিয়া উঠিল। কম্পিত স্বরে চীংকার করিয়া কহিল—"থপদ্দার দারোগা সাহেব। গাল মন্দ কোরো না। মুথ সামলে কথা কোরো।"

দারোগা বলিল—"কী।—যত বড় মুথ তত বড় কথা ? দাবোগাকে চোথ রাঙানি ?—পাজি বেটা নচ্ছার বেটা। করিম খাঁ- তাঁথ কড়ি লাগাও শালে বেয়াদব কো।"

করিম থাঁ তংক্ষণাৎ রমণ ঘোষকে এক ধাকা দিল।
নিকটে একটা নারিকেল গাছ ছিল, কোন মতে তাহাই
অবলম্বন করিয়া রমণ ঘোষ নিজেকে পশুন হইতে রক্ষা
করিল। কিন্তু গাছের শুঁড়িতে লাগিয়া তাহার পঞ্জরের
এক অংশ ছড়িয়া রক্তপাত হইতে লাগিল। রমণ উঠিয়া
দাঁড়াইতে না দাঁড়াইতে তুইজন কনেষ্ট্রবল তাহার তুই হস্ত
পৃষ্ঠের দিকে টানিয়া ধরিল, করিম খাঁ হাতকড়ি লাগাইয়া
দিল। পরিবারস্থ স্তীলোকগণ কিছু দ্রে দাঁড়াইয়া ছিল,
তাহারা এ ব্যাপার দেখিয়া সকলে মিলিয়া চীৎকার করিয়া
কাঁদিয়া উঠিল।

দারোগা মাটীতে ছই পা সজোরে ঠুকিয়া, স্ত্রীলোকগণের প্রতি চাহিয়া বলিল—"চুপ রও হারামজাদি-লোগ।"— বলিয়া কদর্য্য ভাষায় তাহাদিগকে গালি দিল। রমণ বোষ চীৎকার করিয়া বলিল—"দারোগা দাহেব—
তুমি নীচ, তুমি ছোটলোক। সাবধান, মেয়েদের অপমান
কোরো না। আমি জেলায় গিয়ে তোমার নামে নালিশ
করব।"—তাহার ছই চক্ষু দিয়া ক্রোধ ও ক্লোভের জালা
বাহির হইতেছিল। নাদিকা ক্ষণে ক্ষণে ক্রীত হইতে
লাগিল।

দারোগা রমণ ঘোষের গণ্ডস্থলে সজোরে এক চপেটাঘাত করিয়া বলিল —"করিম খাঁ —শালাকে মুহ্মে থুক দেও।"

এ হকুম তামিল করিতে করিম থাঁ ইতস্ততঃ করিতে লাগিল। স্ত্রীলোকগণ আবার উচ্চরোলে ক্রন্দন আরম্ভ করিল।

এই সমস্ত দেখিয়া গুনিয়া, অশ্রুগদ্গদম্বরে কেনারাম বলিল—"দারোগা সাহেব — এনাকে ছেড়ে দাও। ও বাসন আমার নয়।"

দারোগা চক্ষ পুরাইয়া বলিল —"কি বল্লি ?"

পূর্ব্বাপেক্ষা দৃঢ়তর স্বরে কেনারাম বলিল—"আজে ও বাসন আমার নয়। এনাকে ছেড়ে দাও।"

দারোগা গজ্জিয়া উঠিয়া বলিল—"কী !— তোর নয়? তবে কেন এখনি বল্লি যে তোর ?"

"আজে দেটা মিছে করে বলেছিলাম।"

দারোগা সপ্তমে চড়িয়া বলিল—"দারোগার কাছে
নিপ্যে এঞ্চোর ? তবে তোকেই চালান করি। তোর
সাত্রচ্চর জেল হবে। করিম খাঁ—হাঁথকডি লে আও।"

যদিও দিতীয় হাতকড়ি আর ছিল না --তথাপি করিম খাঁ তাহার ব্যাগের মধ্যে হাতকড়ি খুঁজিবার ভাণ করিল।

কেনারাম তুই চফু কপালে তুলিয়া বলিল—"আজে মিথ্যে এজেহার করলে জেল হয় ?"

দারোগা দন্ত থিচাইয়া, বিদ্ধপের স্বরে বলিল — "নাঃ — জেল হবে কেন ? সন্দেশ থেতে দেয়। করিম খাঁ— হাঁথকডি লাগাও।"

কেনারাম তথন কাঁপিতে কাঁপিতে, করবোড়ে বলিল—
"আজ্ঞে—তবে -ও বাদন—আমারই।" – বলিয়া বেদিকে
ত্রীলোকগণ ছিল, দেদিকে পশ্চাৎ ফিরিয়া, উদ্ধৃম্থ হইয়া
কেনারাম দাঁড়াইয়া রহিল।

দারোগা কাগজ কলম প্রভৃতি লইয়া বাদনগুলির

ফর্দ প্রস্তুত করিয়া ফেলিল। সেই ফদ্দে সাক্ষীগণের সহি লইল—এবং আবার পাছে কেনারাম বাদনগুলা নিজের বলিয়া অস্বীকার করে,—তাই সেই ফর্দের প্রাস্তু-ভাগে তাহারও বুড়া আঙ্লের টিপ সহি লইল।

ইতিমধ্যে অঙ্গনে আরও কয়েকজন প্রতিবেশা আদিয়া
দাঁড়াইয়াছিল। দেখা গেল একজন রৃদ্ধলোক, রমণের
পুলের দঙ্গে দাঁড়াইয়া ফিদ্ ফিদ্ করিয়া কথা কহিতেছে।
ছেলেট তাহার পর স্নীলোকগণের কাছে গিয়া চুপি চুপি
কি বলিতে লাগিল। এ সমস্ত কিছুই দারোগার চক্ষ্
এড়ায় নাই। ব্যাপার কি, তাহাও দারোগা ত্রয়োদশবর্ষব্যাপী অভিজ্ঞতার ফলে অনুমান করিতে সমর্থ
হইল।

শেলায়ং হোদেন তথন উচ্চকঠে ধীরে ধীরে বলিতে লাগিল—"এদিকের ত সব ঠিক হল। একজন চৌকিদার বাসনগুলো বেঁণে নে। করিম থা—আসামীর কোমরে একগাছা দড়ি বাব। হরি সিং আর রাম সিং ক্ষেই দড়ির হুধার হজনে ধরে নিয়ে যাবে। পথে যদি বেটা বদমায়েসি করে—কি চলতে দেরী করে—তবে অমনি করিম থা—ত্মি মারবে বেটার পেটে কলের গুঁতো। আর, পথে যেতে যেতে কোনও একটা জঙ্গল থেকে হুটো বড় বড় জল-বিছুটির গাছ উপড়ে নিয়ে যাবে। থানায় গিয়ে, আসামী যদি সহজে দোষ স্বীকার না করে—তবে কয়ে জলবিছুটি লাগাতে হবে। কোমরে দড়ি বাঁধ।"

করিম খাঁ দড়ি বাহির করিল। তাহা দেখিয়া স্ত্রীলোকগণ আবার চাৎকার করিতে লাগিল।

বৃদ্ধটি তথন দারোগার কাছে আসিয়া বলিল—"হজুর
--একবার এদিকে আসবেন ?"

"হজুর" অতি অমায়িকতার সহিত বৃদ্ধের সঙ্গে সঞ্চে চলিলেন। অঙ্গনের প্রান্তে গিয়া উভয়ে দণ্ডায়মান হইলে বৃদ্ধ বলিল—"দারোগা সাহেব, একটা উপায় করুন, নইলে গরীব মারা যায়।"

"আমি কি উপায় করব ?"

"গরীব কাচ্ছাবাচ্ছা নিমে ঘর করে—সর্ধনাশ হয়ে যাবে। দয়া করুন। ছেড়ে দিন।"

"আমি য়া ব াব কে ? আমি ছাড়ব কি করে ?

আইন কি আমি তৈরি করেছি। আমরা সরকারের স্থন খাই—সরকারের আইন যে ভঙ্গ করেছে—তাকে কি ছেড়ে দিতে পারি ১"

"কেন পারবেন না হুজুর—আপনি গরীবের মা বাপ।
আপনি মনে করলে সব করতে পারেন।"

আদল কথাটা বলিতে বৃদ্ধ ইতস্ততঃ করিতেছে দেখিয়া দারোগা অধীর হইয়া বলিয়া উঠিল—"ওদব বাজে কথা শোনবার আমার সময় নেই। কি বলতে চাও চটপট্ বল।"

বৃদ্ধ তথন এদিক ওদিক চাহিয়া নলিল—"দারোগা সাহেব, কত হলে ওকে থালাস দিতে পারেন ?"

"থালাস দিতে পারি এমন ত বোধ হয় না। আছা সে কথা পরে হবে। আমি যা বলি শোন। আমি সেপাইদের কি ছকুম দিয়েছি স্বকর্ণে শুনেছ ত ? আমি বড় কড়া হাকিম। যা বলেছি, তাই সমস্ত করব ন বরং বেশা তবু কম নয়। এখনি নগদ যদি ১০০, আমায় দাও, তবে কোমরের দড়ি হাতের হাতকড়ি খুলে দেব, শুধু সেপাইদের সঙ্গে যাবে। একরার করাবার জন্মে জলবিছুটি কি মারপিট কি অন্থ কোন রকম অত্যাচার করব না। শুধু হাজতে রেখে দেব। তোমরা গিয়ে রেঁধে ওকে খাওয়াতে পাবে—কথা বার্তা কইতে পাবে। শুধু এর জন্মে নগদ ১০০, চাই। অন্থ সব কথা সন্ধ্যাবেলা থানায় বসে হবে।"

বৃদ্ধ বারকতক স্ত্রীলোকগণ ও দারোগার মধ্যে যাতায়াত করিল। শেষে রফা হইল দারোগার জন্ত ৫০০ তিন জন কনেষ্টবল ২০ করিয়া এবং চৌকিদার হুইজন॥০ হিসাবে—মোট ৫৭০ টাকা। টাকা লইয়া, আসামী লইয়া দারোগা প্রস্থান করিল।

পদদিন গদাই পাল পত্র ছারায় গোপীকান্ত বাবুকে
সমস্ত সংবাদ জ্ঞাপন করিল। আরও লিখিল—"রমণ
ছোষ অর্থশালী লোক বিধায় দারোগাকে ৫০০ প্যান্ত
ছুষ দিয়া মুক্ত হইবার চেষ্টা করিয়াছিল। এই সংবাদ
শ্রবণে আমি গিয়া দারোগাকে আরও ১০০ কবুল করাতে
দারোগা অত্য তাহাকে ৪১১ ধারায় চালান দিয়াছে।
ব্যক্রপ হয় পরে ছজুরে জানাইব।"

## ষট্চত্বারিংশ পরিচেছদ বিপত্নীকের কাহিনী।

রাধাগোবিন্দজীর মন্দির হইতে বাহির হইয়া মোহিত মনের আবেগে অনেক দূর পর্যাপ্ত হন হন করিয়া চলিয়া গেল। পরিকার জ্যোৎসা উটিয়াছিল। গ্রামপথ জনশৃত্ত। অধিকাংশ গৃহস্থই শয়ন করিয়াছে—কোন ছই একটা বৈঠকথানার জানালার ফাঁক দিয়া অল্প আলোক নির্গত হইতেছে।

দশমিনিট কাল এইরূপ যদৃচ্চা চলিবার পর মোহিতের
মন কিয়ং পরিমাণে শান্ত হইল। সে তথন চিন্তা করিবার
অবসর পাইল। ভাবিল—এই রাত্রে কোথায় যাই ?
কোনও গৃহস্থের বাড়ীতে যদি আশ্রয় প্রার্থনা করি—হয়ত
আমাকে চোর বলিয়া সন্দেহ করিবে। "সাধু সন্ন্যাসী"
শ্রেণীর যেরূপ ভাবগতিক দেখিতেছি, তাহাতে গৃহস্থের
ওরূপ মনে করা কিছুই বিচিত্র নহে।

এইরূপ চিন্তা করিতে করিতে মোহিত অগ্রসর হইতে লাগিল। মাঝে মাঝে এক একটা কুকুর তাহাকে দেখিরা ঘেউ ঘেউ করিয়া উঠিতেছে। কিয়দ্রে গিয়া মোহিত দেখিল অনেকটা স্থান খোলা, এখানে ওখানে কয়েকটা চালা বাঁধা রহিয়াছে, অদ্রে বৃহৎ বটবৃক্ষ। মোহিত বৃঝিল, দিবসে যেখানে হাট বসিয়াছিল সেইখানেই আবার আসিয়া পভিয়াছে।

মোহিত ঘ্রিয়া ঘ্রিয়া দেখিতে লাগিল, হাটের ছই দিকে অনেকগুলি স্থায়ী দোকান। দোকানীরা ঝাঁপ বন্ধ করিয়া শয়ন করিয়াছে। চালাগুলির নিকট গিয়া দেখিল, ছই তিন থানায় মংস্তের ছর্গন্ধ—হাটের সময় জেলেরা এইগুলিতে মাছ বেচিয়া থাকে। ছই তিন থানা গন্ধহীন পাওয়া গেল বটে কিন্তু অত্যন্ত অপরিক্ষার। মেঝেটাও পার্শ্ব ভূমির সমতল—এখানে শয়ন করিলে রাত্রে সর্পাদির আশকা। হতরাং মোহিত সে স্থান ত্যাগ করিয়া, বড় রাস্তা ধরিয়া চলিল।

অধিকদ্র যাইবার পূর্বেই দেখিল, পথপার্শ্বে উচ্চ বারান্দাযুক্ত একথানা বাঙ্গলা ঘর। ভাবিল, এই বারান্দায় নিরাপদে শুইয়া থাকা যাইতে পারে। রাস্তা হইতে নামিয়া, বাড়ীটর সন্মুথে আসিয়া মোহিত দাঁড়াইল। ভাবিল, যাহার বাড়ী, তাহার অমুমতি লইয়া বারান্দায় শয়ন করাই ভাল। তাই সে অনতি-উচ্চকণ্ঠে ডাকিল—"এথানে কে আছে ?"

কোনও উত্তর নাই।

মোহিত গলা আর একটু চড়াইয়া ডাকিল—"এথানে কেউ আছ কি ?"

কোনও উত্তর নাই। মোহিত ভাবিল, বাড়ীটা থালি ना कि १ मिँ ए निया आस्ड आस्ड वाताननाय डेठिन। অল্ল যাহা আলোক ছিল, তাহাতে দেখিল, সম্মুণের দরজাট তালাবন্ধ। তথন সে ধীরে ধীরে বারান্দার প্রান্তে গিয়া দেখিল, পার্ম দিয়াও বারান্দা চলিয়া গিয়াছে – বাড়ীটির চারিদিকেই বারান্দা। বারান্দা দিয়া দিয়া ক্রমে বাড়ীর পশ্চাংভাগে উপস্থিত হইয়া দেখিল, একটি ঈষমুক্ত জানালা পথে আলোক নির্গত হইতেছে। জানালার কাছে গিয়া দেখিল, ভিতরে কক্ষে মেঝের উপর আসন পাতিয়া, অনুমান ত্রিংশ বংসর বয়ক্ষ একজন যুবক, মুদ্রিত চক্ষে কর্যোড়ে বসিয়া আছে। বৃঝিল, লোকটি উপাসনায় ব্যাপত। এখন ত উহাঁকে ডাকা যায় না।—মোহিত চোরের মত কিয়ংক্ষণ দেখানে দাঁড়াইয়া রহিল। পরে. দেখান হইতে সরিয়া সেই কক্ষের দাবের কাছে আসিল। দার ভিতর হইতে বন। শ্রাম্ভ হইয়াছিল, ভাবিল ঝুলিটা রাথিয়া একট বসি। বসিবার সময় ঝুলিটা মাটীতে পড়িয়া শব্দ হইল। তথন ভিতর হইতে শব্দ হইল---"কেও ?"

মোহিত আবার উঠিয়া দাঁড়াইয়া বলিল—"আমি সন্ন্যাসী।"

বলিতে বলিতে দার খুলিয়া বাব্টি বাহির হইয়া আদিলেন। বলিলেন — "আপনি সন্ন্যাদী ? আহ্বন, ভিতরে আহ্বন।"

মোহিত বলিল — "ভিতরে যাবার আবশুক নেই।
আমি আপনাকে বিরক্ত করলাম, তার জন্মে আমায় মাফ
করবেন। আপনার বারান্দায় আমি রাত্রিটা শুয়ে থাকব,
তাই আপনার অম্বমতি চাইতে এদেছি।"

ভদ্রলোকটি বলিলেন—"শোবেন ? তা বারান্দায় কেন ?

এই অগ্রহায়ণের হিমে আপনার কটি হবে। আমার এই ঘরেই শোবেন আম্বন বাবাজী।"

মোহিত বলিল—"না, আপনাকে অম্ববিধায় ফেলতে ইচ্ছে করিনে। বারান্দাতেই আমি বেশ শুতে পারব এখন।"

"বিলক্ষণ, তা কি হয় ? আমি শোব ঘরে আর আপনি বারান্দায় পড়ে থাক্বেন ?—আম্বন আম্বন। আমার কিছুমাত্র অম্ববিধা হবে না—মন্ত ঘর।"

মোহিত তথন বাবুটির পশ্চাং ঘরে প্রবেশ করিল।
দেখিল, কক্ষণানি স্থপরিসর বটে। এক স্থানে একথানা
তক্তপোষের উপর বিছানা পাতা রহিয়াছে। বিছানার
পাশে একথানা বেঞ্চির উপর একটা ষ্টালট্রাক,—তাহার
পাশে একটা বিলাতী চুল্লী এবং এনামেলের কেটলি, পিরিচ,
পেয়ালা প্রভৃতি চা পানের সরঞ্জাম। তক্তপোষের শিরোদেশে
একথানি টেবিলের উপর একটা হরিকেন লগ্ঠন জ্বলিতেছে
— পাথে থান কতক মোটা মোটা পুস্তক্সাজানো।
কক্ষটির অপর প্রান্তে দেওয়ালের গায়ে গুটান গুটান
চারি পাচ থানা মানচিত্র, ছই থানা বেঞ্চি এবং একটা
অন্ধভগ্র কালো বোর্ড।

প্রবেশ করিয়া বাব্টি তক্তপোষে বসিয়া, পার্শ্বে স্থান নির্দেশ করিয়া বলিলেন—"আস্থন—বস্থন।" মোহিত বসিয়া, কক্ষতণস্থ আসনথানির প্রতি দৃষ্টি করিয়া বলিল —"আপনি উপাসনায় ছিলেন, আমি ব্যাঘাত কর্লাম, বড অভায় হল।"

বাবৃটি বলিলেন—"হাাঃ—আমার আবার উপাসনা!
গৃহীর কি মনস্থির হয় ? বসে একটু ভগবানকে ডাকতে
চেষ্টা করি এই পর্যাস্ত। আপনি এসেছেন, এ আমার
সৌভাগ্য। আচ্ছা বাবাজী, যদি অনুমতি করেন ত একটা
কথা জিজ্ঞাসা করি।"

"জিজাসা করুন।"

বাবৃটি ভ্রম্ণল অঙ্গুলির ঘারায় চাপিয়া বলিলেন—
"মান্ন্যের মৃত্যু হলে—আ্যা বলুন,—বা বলুন, তার কি
স্বতন্ত্র অভিত্য থাকে ?"

মোহিত বলিল—"হিন্দুশাস্ত্র বিখাদ করতে হলে—"
লোকটি বাধা দিয়া বলিলেন—"ও সব আমি জানি—

পড়েছি। আমি আপনাকে তা জিজ্ঞাসা করি নি। আপনার নিজের মনের- শাস্ত্র টাস্ত্র ছেড়ে দিন – নিজের মনের স্বাধীন বিশ্বাস কি তাই আমাকে বলুন।"

মোহিত বলিল "আমার নিজের মনের বিশ্বাস, মাসুষ মরে গেলেও তার স্বতন্ত্র অস্তিত্ব থাকে।"

বাবৃটি একমিনিটকাল নীরব থাকিয়া বলিলেন—
"অন্তির থাকে। আমারও এই বিশাস। বাবাজী, আর
একটি কথা আপনাকে আমি জিজ্ঞাসা করব, আপনি
দয়া করে সেটা আমার অহমিকা বলে বিবেচনা করবেন
না। আমি আপনাকে পরীক্ষা করবার জন্তে কিয়া
আপনাকে ঠকিয়ে দেবার অভিপ্রায়ে এ কথা জিজ্ঞাসা
করছি না। কোনও কারণে আমার মন বড় ব্যাকুল।
ওটা অসংলগ্ন কথা হল যাক্। আপনি যে বল্লেন,
মৃত্যুর পরেও মান্ত্যের সতন্ত অন্তির থাকে এই আপনার
স্বাধীন বিশ্বাস, আজা, এ বিশ্বাসের ভিত্তি কি ? কি
থেকে অর্থাৎ কি বিবেচনা করে আপনি বিশ্বাস করছেন
যে মৃত্যুর পরেও মান্ত্রের স্বতন্ত অন্তিত থাকে ?"

মোহিত বলিল—"আমার বিশ্বাস a priori ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত—"

বাধা দিয়া বাব্টি বলিলেন—"আপনি ইংরাজি জানেন ?"

"জানি।"

"পাশ্চাতা দশন পড়েছেন ?"

"কিছু কিছু।"

"ভালই হল। আমাদের চিস্তাপ্রণালী মিলবে। বলুন তার পর।"

মোহিত বলিতে লাগিল—"আমার বিশ্বাস—প্রথমতঃ ঈশ্বর স্পষ্টকর্তা এবং দ্বিতীয়তঃ তাঁর স্পষ্টর অভিপ্রায় মঙ্গলময়। মানুষকে যে তিনি স্পষ্ট করেছেন—তা খাম-থেয়ালিভাবে করেন নি—তাকে ক্রমে পূর্ণ পরিণতি দেবার অভিপ্রায়েই করেছেন। সোপানের পর সোপানে উঠিয়ে তিনি মানুষকে সেই পূর্ণ পরিণতিতে পৌছে দেবেন। ইস্কুলে যেমন ভিন্ন ভিন্ন ক্লাস থাকে, আমার মনে হয় মানুষের এক একটা জন্ম সেই রকম এক একটা ক্লাস। একটা জন্মে মানুষ নিজের কভটুকুই বা উন্নতি

করতে পারে ? মৃত্যুর সঙ্গে সঙ্গে যদি সবই শেষ হয়ে যায় তাহলে ব্যাপারটা যে নিতান্তই উদ্দেশ্যহীন ছেলেথেলার মত দাঁড়ায়। তাই আাম বিশ্বাস করি, মৃত্যুর পরেও মান্থ্রের স্বতন্ত্র আন্তত্ত্ব থাকে—তাকে আত্মাই বলুন আর যাই বলুন। সেই আত্মা আবার ন্তন করে মানবদেহ ধারণ করে। গত জন্মে যেথানে শেষ করেছিল, এ জন্মে সেইথান থেকে আবার আরম্ভ করে উন্নতির পথে অগ্রসর হয়।"

বাবৃটি বলিলেন—"আমিও এক সময় তা ভাবতাম।
আচ্চা আমার একটা কথার উত্তর দিন। গাছের কি
আত্মা আছে ? গাছ মরে যাবার পর কি তার সত্র
অন্তিত্ব থাকে এবং সেই স্বতন্ত্র অস্তিত্র আবার নৃত্ন গাছ
হয়ে জন্মায় ?"

মোহিত বলিল-- "আমার তা মনে হয় না।"

"তা হলে ত গাছ স্কৃষ্টি করা ভগবানের উদ্দেশ্যহীন ছেলে থেলা ?"

"তা কেন ? গাছ মরে যায়, কিন্তু তার ফলের বীজ থেকে তার যে শত শত বংশনর জন্মগ্রহণ করেছিল—তারা রইল ঈশরের অভিপ্রায় সিদ্ধ করতে।"

বাবৃটি বলিলেন—"সেই রকম আমি যদি বলি, ভগবান পূর্ণ পরিণতির জন্তেই মান্ত্র সৃষ্টি করেছেন বটে, কিন্তু প্রত্যেকটি স্বতন্ত্র মান্ত্রভাবে পূর্ণ পরিণতি পাবে এ তাঁর উদ্দেশ্য নয়। পূর্ণ পরিণতির জন্যে তিনি মানবজাতিকে সৃষ্টি করেছেন। বংশাবলী ক্রমে মানবজাতি সম্পূর্ণতার দিকে অগ্রসর হচ্চে—তাঁর অভিপ্রায় সুফল করবে।"

মোহিত একটু চিন্তা করিয়া বলিল—"হাঁ। – তর্কের এ দিকটা আমার মনে কখনও উদয় হয়নি। আমি ভেবে দেখব। মৃত্যুর পর প্রত্যেক মান্ত্রের স্বতন্ত্র অন্তিত্ব আছে, এ বিশ্বাসের আপনার ভিত্তি কি জিজ্ঞাসা কর্তে পারি কি ৪"

বাবৃটি গীরে ধীরে বলিতে লাগিলেন—"অবশ্রুই পারেন। দেখুন, আমি অল্প বয়নে খুব হিন্দু ছিলাম—সবাই যেমন থাকে। যথন প্রথম প্রথম কলেজে চুকি, মনে আছে আমাদের বাসার একটি ছাত্র বলেছিল, গঞ্চা অন্ত সকল নদীরই মত, তার বিশেষ কোন পবিত্রতা নেই,—তথন

একমাস ধরে তাকে নানারপ বিদ্রূপ করেছিলাম। তার পরে যথন বি. এ. ক্লাসে পড়ি-বিজ্ঞানের আলোচনা করতে করতে, অল্লে অল্লে মনে হতে লাগল, আমাদের এই সব কালী হুর্গা, এ সব মুনি ঋষিদের কবিকল্পনা নয় ত ? ক্রমে যত আলোচনা করতে লাগলাম, ততই সংশয় বেড়ে যেতে লাগল। একদিন আমাদের বাসায় একটা ভোজ ছিল, ছেলেরা ভুষ্টামি করে সাধারণ বর্জি বলে আমায় সিদ্ধির বরফি থাইয়ে দিয়েছিল। অলক্ষণ পরেই নেশায় একেবারে মাথা চন্চন্করে উঠল। সেরাতে সিদ্ধির নেশায় আমি চোথ বুজে কত রকম চমংকার চমংকার ছবি যে দেখতে লাগলাম—সে আর কি বলব। প্রদিন প্রকৃতিস্ত হয়ে মনে মনে ভাবলাম, হিন্দুরাণের এই যে তেত্রিশকোট দেবতা, এ সধ বিলকুল মুনিখাবিদের স্বগ। এম এ ক্লাসে হার্কার্ট স্পেন্সার পড়ে পড়ে একবারে ঘোর অজ্যেরাদী হয়ে উঠলাম। পাশ করে হেডমাঠারি করতে লাগলাম--যতই পড়ি তত্ত ঘোরতর সংশয়বাদী হয়ে উঠি। এই রকমে বছর কতক কাটলে, আমার---''

ভিতরে কোন একটা কক্ষে ঘড়িতে রাত্রি ১০টা বাজিল। বাবৃটি ঘড়ি শুনিয়া, অৰ্দ্ধ মিনিট কাল যেন ইতস্ততঃ করিয়া মুহুত্রস্বরে আবার বলিতে লাগিলেন—

"আমার দ্রীর মৃত্যু হল। সে শোকে আমি এক বারে পাগলের মত হয়ে গিয়েছিল্ম। ছ মাস কেটে গেল তবুও মনস্থির হল না। এক জায়গায় কোথাও থাকতে পারিনে—থালি ছট্লট্ করে বেড়াতে ইচ্ছে করে। ইলপেরুর সাহেবকে বলে এই ডেপুটি ইলপের্টারি চাকরি নিলাম। তিনটে জেলার যত ইস্কল পাঠশালা—যুরে গুরে পরিদর্শন করে বেড়াই। এ বাঙ্গলাটা এথানকার মাইনার ইস্কল—আজ সকালেই এসেছি। কাল সকালে আবার স্থানাস্তরে যাব। কথাগুলো বড় অসংলগ্ন হয়ে পড়ছে—থাক্। আমার দ্রীর মৃত্যুর পরে, আমার মনে হতে লাগল, মরে গেলেই মারুষের সব শেষ হয় এ হতেই পারে না। তা হলে ত আর আমাদের দেখা হবে না— কল্মিন কালেও নয়। এ একবারেই অসম্ভব। নিশ্চয় আবার দেখা হবে। তথন বিশ্বাস করতে লাগলাম, নিশ্চয় আমার দ্রী আআকর্মিণী হয়ে কোথাও আছে—আমার আহ্বা এই দেহ যথন

পরিত্যাগ করবে, তথন আবার আমাদের মিলন হবে।
পরলোকে বিশ্বাস ফিরে এল, স্কুতরাং সংশয়বাদ ঘুচে
গেল। ঈশ্বরে বিশ্বাসও ফিরে পেলাম। তাই অবসর
পেলেই আমি ভগবানকে ডাকি। বলি, হে প্রভু, সে
আমার কোথায় আছে, তাকে ভাল রেখ, স্থথে রেখ।
আবার যেন তার দেখা পাই।"

বলিয়া বাব্টি নীবৰ হইলেন। মোহিত বিশ্বয়মুগ্ন হইয়া এই শোককাহিনী শুনিতোছল। বাব্টি থখন ওরূপ ঐকান্তিক প্রাথনায় নিমগ্র ছিলেন, সে সময় আসিয়া ব্যাঘাত জনাইয়াছে বলিয়া তাহার অন্তশোচনা হইল।

বাবৃটি তক্তপোষ হইতে নামিয়া, কলসী হইতে এক গেলাস জল গড়াইয়া পান কবিলেন। আর এক গেলাস জল লইয়া, বাহিরে গিয়া মুখ চক্ষ গোত করিয়া আসিলেন। রুমাল দিয়া মথ মুছিতে মুছিতে, একটু প্রেক্কতিস্থ হইয়া বলিলেন—"বাবাজী আমার অপরাধ ক্ষমা করবেন। আপনার আহার হয়েছে কি না তা এ পয়াস্ত জিজ্ঞাসা করতে ভ্লেরয়েছি।"

মোহিত খাদিয়া বলিল "আপনি ব্যস্ত হবেন না। আপনার এখানে পৌছাবার এক ঘণ্টা পূর্বেই আমার আহার হয়ে গেছে।"

"আপনাকে বড় শান্ত দেখাছে। আপনি এই তক্ত-পোষে শ্য়ন কর্ণন।"

"আপ্তনি কোথা শোবেন ?"

"বিছানার তলায় যে শতরঞ্জথানা আছে, দেইটি টেনে আমি মেঝের উপর শুচিত।"

মোহিত দাঁড়াইয়া উঠিয়া বলিল—"না না, সে কি হতে পাবে - আমি মেঝেতে গুচ্ছি। আমার কাছে কম্বল রয়েছে।" বাবুটি বলিলেন — "না, মেঝেতে আপনার কপ্ত হবে। আপনি ভক্তপোষেই শুন।"

মোহিত বলিল— "কিছু কই হবে না। ঐ যে তথানা বেঞ্চি রয়েছে, ঐ জুড়েনা হয় আমি শুচিছ।"

বাবৃটি একটু নীরব থাকিয়া বলিলেন—"আপনি বেঞ্চিতে শুলেও আমায় মেঝেতে শুতে হবে। আমি ও তক্তপোষে শুই না। আপনি না এলেও, তক্তপোষ থেকে বিছানা নামিয়ে আমি মেঝেতে শুতাম।" মোহিত আশ্চর্য্য হইরা বলিল—"তক্তপোষে শোন নাকেন?"

বাবৃটি মৃত্ত্বরে বলিলেন — "আমার স্ত্রীর অণু প্রমাণু এই পৃথিবীর সঙ্গে মিশে রয়েছে যে !"

মোহিত আর বিরুক্তি না করিয়া তাঁহার বিছানাটি নামাইয়া দিল। সেই তক্তপোষে শুইয়া, অধিকরাত্রে স্বপ্ন দেখিল, যেন চিনি আসিয়া তাহার বাছ ধরিয়া বলিতেছে — "চলুন।"

পরদিন প্রভাতে উঠিয়া, ডেপ্ট ইনস্পেক্টার বারুর অন্তরোধক্রমে তাঁহার সহিত গোকর গাড়ীতে মোহিত খুলনা যাত্রা করিল। (ক্রমশঃ)

শ্রীপ্রভাতকুমার মুখোপাধ্যায়।

## গীতাপাঠ

এখন আমরা এটা বেদ বুঝিতে পারিয়াছি যে, প্রথম উভ্তমে মমুদ্রের আত্মশক্তি ঐশীশক্তির গর্টে লুকাইয়া থাকিয়া অলক্ষিতভাবে তাহার অন্তঃকরণে সম্বগুণ (অর্থাৎ সন্তার প্রকাশ এবং স্তার রসাস্বাদন-জনিত আনন্দ ) জাগাইয়া তোলে, এবং দ্বিতীয় উন্তমে সতার প্রকাশের সঙ্গে প্রকাশে গাত্রোখান করিয়া জাগ্রওভাবে রজস্তমোগুণের বাধাপনয়ন-কার্য্যে প্রবৃত্ত হয়; আর তাহাতে যে পরিমাণে কৃতকার্য্য হয়, সেই পরিমাণে তাহার সম্মুথে সত্ত্তণের বিকাশের পথ উন্মুক্ত হয়, অথবা, যাহা একই কথা---দেবপ্রসাদের আগমন-দার উন্মক্ত হয়। দিতীয় উল্লে আআশাক্ত তিন তিন ধাপে পদনিক্ষেপ করিয়া সাধন-সোপানে অগ্রসর প্রথম ধাপ হ'চেচ সংকল্প বন্ধন, দিতীয় ধাপ মনোযোগ, তৃতীয় ধাপ উভ্ন বা অধ্যবসায়। উভ্ন কি ? না কর্ত্তব্য কর্ম্মে যত্নের যোগ বা প্রাণের যোগ। এইজন্ত উল্লম এবং অধাবসায়কে (অর্থাৎ কোমর नाগाक ) वना याहेत्व भारत প्रागरमां वा कर्मायां । মনোযোগ কি ? না জেয় বিষয়ে জ্ঞানের যোগ। এই জন্ম মনোযোগকে বলা যাইতে পারে জ্ঞানযোগ। সংকল-বন্ধন কি ৪ না লক্ষ্য বিষয়েতে প্রীতি ভক্তি এবং নিষ্ঠার যোগ। যদি একজন টোলের ভট্টাচার্য্য এবং মারোআরি

বণিক উভয়েই একহান্ধার টাকার পুঁন্ধির উপরে ভর করিয়া একই সময়ে বঙ্গের দোকান খোলেন, তবে খুব সম্ভব যে, বছর-খানেকের মধ্যেই মারোআরি বণিকের একহাজার টাকা হুহাজার হইয়া উঠিবে; পক্ষান্তরে, ভট্টাচার্য্য মহাশয়ের একহাজার টাকা আকের পিঠে তিনটি মাত্র শভ্যে পর্যাবদিত হইবে। এরূপ এক যাত্রায় পৃথক ফলের কারণ যে কি তাহা দেখিতেই পাওয়া যাইতেছে। ভট্টাচার্য্যের মনের যোলোআনা টান সরস্বতীর প্রতি—কেবল পেটের দায়ে তিনি লক্ষার সেবায় নিযুক্ত হইয়াছেন; পক্ষান্তরে, মারোআরি বণিকের মনের যোলো-আনা টান লক্ষ্মীর প্রতি; আর. সেই জন্ম তিনি আহার নিদ্রা পরিত্যাগ করিয়া কায়মনোবাকো লক্ষ্যীর সেবার উঠিয়া পড়িয়া লাগিয়াছেন। দোঁহার মধ্যে কে সাঁচা **দোনা কে ঝুঁটা দোনা, দেবা কি আর তাহা বোঝেন না ?** খুবই যে তিনি তাহা বোঝেন তাহা ফলেন পরিচীয়তে। লক্ষ্যদাধনে বাহার সংকল্পবন্ধন সভাসভাই হয়, ভাঁহার দেই সংকল্পের বন্ধন-স্ত্র হ'চেচ লক্ষ্য বিষয়ের প্রতি মনের টান বা প্রীতি-ভক্তি। এমন কি—যদি ভোজন-কার্য্যও অভক্তির সহিত অনুষ্ঠান করা যায়, তবে উদরে যে দেবতা-এক আছেন তিনি নিবেদিত অন্ন কণ্ঠনলীর দার দিয়া দূরে বিদর্জন করেন। লক্ষ্য-সাধনের গোড়ার কথা যথন সংকল্প-বন্ধন ; সংকল্প-বন্ধনের গোড়ার কথা যথন লক্ষ্য বিষয়েতে প্রীতি ভক্তি বা অমুরাগ; আরু, অমুরাগের গোডার কথা যথন লক্ষ্য-বিষয়েতে আনন্দের আস্বাদ-প্রাপ্তি; তখন তাহাতেই বুঝিতে পারা যাইতেছে যে. ঈশবের প্রসাদ লব্ধ গোড়ার সাত্ত্বিক আনন্দই মন্তুয়োর মঙ্গল-কার্য্যের মূল প্রবর্তক। আত্মশক্তির সাধনীয় লক্ষ্য বা সংক্র-বিষয়টা হ'চেচ সংক্ষেপে-অন্তঃকরণের গোড়ার দেই যে সাত্ত্বিক আনন্দ যাহা আত্মসন্তার সাক্ষাৎ উপলব্ধির সঙ্গের সঙ্গী সেই গোড়ার আনন্দকে রক্তসমাগুণ দ্বারা অভিভূত হইতে না দেওয়া। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে. রজন্তমোগুণের বাধা কোণা হইতে আইদে ? ইহার উত্তর এই যে, সবই যেথান হইতে আসে, রজস্তমোগুণের বাধাও সেইখান হইতে আসে; ঐশাশক্তি হইতে আসে। বেদা-ন্তের মতে ঐশাশক্তি ছই প্রকার—আবরণ-শক্তি এবং

বিক্ষেপ-শক্তি। আবরণ-শক্তি সত্যকে ঢাকিয়া রাখে, এবং বিক্ষেপ-শক্তি প্রকৃত সত্যের পরিবর্ত্তে নানা প্রকার ক্যত্রিম সত্যের অবতারণা করে। বেদান্তের আবরণ-শক্তি এবং সাংখ্যের রজোগুণ, তাথেব, বেদান্তের বিক্ষেপ-শক্তি এবং সাংখ্যের রজোগুণ, নামেই কেবল বিভিন্ন—ফলে একই। আবরণ-শক্তি এবং বিক্ষেপ-শক্তি কিরূপে একযোগে কার্য্য করে, তাহার একটি বৈজ্ঞানিক দৃষ্টান্ত দেখাইতেছি—প্রণিধান কর।

এক্ষণকার কালের এই যে একটি সর্ব্বাদিসম্বত সত্য-- যে, পৃথিবী ঘ্রিতেছে, এ সত্যটি পূর্বতন কালে ভান্ধরাচার্য্যের স্থায় ছই এক জন প্রতিভাশালী মহায়া ব্যতীত অপরাপর জ্যোতিবিংগণের নিকটে অপ্রকাশ ছিল। সত্যের এইরূপ অপ্রকাশের নাম আবরণ। আবার, ঐ সকল সাধারণ-শ্রেণার জ্যোতিবিং পণ্ডিতেরা "পৃথিবী ঘ্রতেছে" এটা যেমন জানিতেন না, তেমনি, জানিতেন তাঁহারা এই যে, স্থ্যা পৃথিবীকে প্রদক্ষিণ করে। "পৃথিবী ঘ্রতেছে" এই সত্যাট ঢাকিয়া রাখা আবরণ-শক্তির কার্য্য; আর, প্রকৃত সত্যের পরিবর্ত্তে "স্থ্যা পৃথিবীকে প্রদক্ষিণ করিতেছে" এই অসত্যাটকে সত্যরূপে দাঁড় করানো বিক্ষেপ-শক্তির কার্য্য। আর একটি দৃষ্টাস্ত এই:---

নিদ্রাকালে বাহিবের কোনো কিছুই আমরা দেখিতে পাই না, শুনিতে পাই না। বাহিবের বাড়ি ঘর ঘট পট প্রভৃতি সমস্ত বস্তুই আমাদের জ্ঞানে অপ্রকাশ থাকে। যথন কিন্তু নিদ্রার তিমিরাবরণের আশপাশের ফাঁকের মধ্য দিয়া একটু আধ্টু চেতনার স্ফুলিঙ্গ সহসা বিনির্গত হয়, তথন "আমি বাহিরের কোনো বস্তুই দেখিতেছি না—শুনিতেছি না," এই সত্যকথাটকে সে কিছুতেই মনে স্থান দিতে চাহে না; তাহার পরিবর্ত্তে সে "এটা দেখিতেছি—ওটা দেখিতেছি—পেটা দেখিতেছি" এইরপ করিয়া নানাপ্রকার ক্রত্রিম বাড়ি ঘর, লোক জন জীবজন্ত দিয়া আপনার অজ্ঞানের থাঁক্তি পূরণ করিতে থাকে— ছধের সাধ ঘোলে মিটাইতে থাকে। নিদ্রাকালে "আমি কিছুই দেখিতেছি না—শুনিতেছি না" এইরপ যে অজ্ঞান ইহাই আবরণ-শক্তির প্রভাবের পরিচায়ক; আর, তৎ-

কালে "আমি এটা দেখিতেছি—ওটা দেখিতেছি—সেটা দেখিতেছি" এইরূপ যে ক্রত্রিম ধাঁচার জ্ঞান ইহাই বিক্ষেপ-শক্তির প্রভাবের পরিচায়ক। ফল কথা এই যে জীবের জ্ঞান সীমাবদ্ধ বলিয়া একদিকে যেমন তাহার নিকটে প্রকৃত সত্য অন্ধকারে আবৃত থাকে. আর একদিকে সেই অন্নক্ত জীব "এটা জানিতেছি—ওটা জানিতেছি—দেটা জানিতেছি" এইরূপ করিয়া নানা প্রকার ভূল জ্ঞান দিয়া আপনার অজ্ঞানের খাঁক্তি পূরণ করিবার জন্ম ব্যতিবান্ত হয়। পুর্ব্বোক্ত প্রকার না-জানা ব্যাপারটি আবরণ-শক্তির প্রভাবের পরিচায়ক, শেষোক্ত প্রকার অসত্যকে সত্য করিয়া সাজানো ব্যাপারটি বিক্ষেপ-শক্তির পরিচায়ক। আবরণ-শক্তি এবং বিক্ষেপ-শক্তি দারা জ্ঞানের এই যে সীমাবন্ধন-সর্বাঙ্গীন প্রকৃত সত্যকে ঢাকা দিয়া রাথিয়া তাহার পরিবর্ত্তে থণ্ড থণ্ড এক-এক দিকঘঁটাসা এক এক ভাবের ক্রতিম সত্য দিয়া কণঞ্চিৎ প্রকারে জ্ঞানের ক্ষোভ নিবারণ - এইরূপ যে দীমাবন্ধন, ইহাই জীবস্ষ্টির গোড়ার কথা। কেননা, জীব যদি অল্পন্ত না হয়, তবে জীব জীবই হয় না।

পূর্ব্বে আমি বারম্বার বলিয়াছি এবং এথনো বলিতেছি যে, সমষ্টি-সত্তার বাহিরে দিতীয় কোনো সত্তা হইতেই পারে না. স্থতরাং পরমান্তার সতা মূলেই রজ্জমোগুণ-দারা বাধাক্রান্ত নহে। তিনি স্বপ্রকাশ এবং পরিপূর্ণ আনন্দম্বরপ। তাঁহার প্রকাশেরও প্রতিঘাত নাই---আনন্দেরও প্রতিঘাত নাই। স্নতরাং আপনার প্রকাশ এবং আনন্দের বাধা অপদারণ করিবার জ্বন্স শক্তি খাটাইবার কোনো প্রয়োজনই তাঁহার নাই। তাঁহার অপরাজিত মহতী শক্তি এই যে প্রভৃত জগৎকার্য্যে নির-বচ্ছেদে থাটিতেছে থাটিতেছে তবে তাহা কিসের জন্ম ? ইহার একমাত্র উত্তর যাহা সম্ভবে তাহা এই যে, জীবাত্মাকে পরমান্ত্রার আনন্দের ভাগী করিবার জন্ত। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে, জীবাত্মা তো সেদিনকার জীব; তাহার জ্বন্ত অনাদি ঐশাশক্তি অবিশ্রাম জগৎকার্য্যে ব্যাপত হইবে --- इंश कि म्छर्त ? इंशत উত্তর এই यে, स्रीवाजा পরমাত্মার পর নহে; জীবাত্মা পরমাত্মার আপনারই कीराञा। একদিকে कीर रामन नेश्रदत्रहे कीर, आत

একদিকে ঈশ্বর তেমনি জীবেরই ঈশ্বর। যদি জীব একেবারেই না থাকে তবে জগদীখন কাহার ঈথন ? জগদগুরু কাহার গুরুণ জগৎপিতা কাহার পিতা? আমাদের দেশের পুরাতন তব্বজ্ঞানশাস্ত্রের অভিপ্রায় মতে, জীবেশবের মধ্যে দম্বন্ধ শুধু যে কেবল আজিকের সম্বন্ধ তাহা নহে; তাহা অন।দিকালের সম্বন্ধ। দেই জন্ম বেদাস্থাদি শাস্ত্রে জীবেশরের বিভিন্ন ভাবের বিভিন্ন নাম-গুলি এপিঠ ওপিঠভাবে একদঙ্গে জোড়া লাগানো আছে, তার সাক্ষী নর-নারায়ণ, বিশ্ব-বৈশানর, তৈজ্ঞস-হিরণাগর্ত্ত, প্রাক্ত-ঈশর ইত্যাদি। এই যে, আকাশেরও যেমন, কালেরও তেমনি, সতারও তেমনি, তুই পিঠ। এক পিঠে সবই ভিন্ন ভিন্ন, এবং আর এক পিঠে সবই অ্যাকে সমাহিত। আকাশের এ-পিঠে-- এক জায়গায় জল এক জায়গায় স্থল, এক জায়-গাম বায়ুমণ্ডল, এক জায়গায় ঈথর নামক জ্যোতিষ পদার্থ: পক্ষান্তরে, আকাশের ওপিঠে কোনোপ্রকার ঢিবিঢাবা নাই; আকাশের ওপিঠ স্থমাজ্জিত পেশল, পরিষ্কার-পরিচ্ছন, এবং আগাগোড়া লপেট্; তাহা একে-বারেই অথগু: আকাশের ওপিঠে সমস্ত আকাশ আাক আকাশ। কালস্থাের তেমনি এপিঠে মোটা মোটা ছেদ-গ্রন্থি রহিয়াছে। তা'র সাক্ষীঃ-- আমাদের দেশে প্রথমে ছিল স্বরাজ্য: তাহার পরে আসিল মুসলমান রাজ্য; তাহার পরে আসিল এক্ষণকার ঐংরাজ্য। এই সকল ভিন্ন ভিন্ন রাজ্যের ভাবগতি কত নাবিভিন্ন। বেদের আমলে আমাদের দেশ ঋষিপ্রধান ছিল; মনুর আমলে ব্রাহ্মণপ্রধান ছিল; ব্যাসের আমলে ক্ষতিয়প্রধান ছিল: প্রীমন্ত সদাগরদিগের প্রাতৃর্ভাবকালে বৈশ্বপ্রধান ছিল; এবং সম্প্রতি শৃদ্ধপ্রধান বা দাসত্বপ্রধান হইয়া দাঁড়াইয়াছে। পক্ষাস্তবে কালস্ত্রের ওপিঠে ভূত-ভবিষ্যৎ-বর্ত্তমানের मर्रा मृत्नहे वावधान नारे। कात्नत अंशिर्ध ममस्य कान আাক চির-বর্ত্তমানকাল। ভূত বিষয়ের স্মরণ এবং বর্ত্তমানের সাক্ষাৎ উপলব্ধি একযোগে মিলিয়া কিরূপে একীভূত হইয়া যায়, তাহা বিগত প্রবন্ধাংশে দেখান হইয়াছে। কালের ওপিঠে তেমনি ভূত ভবিশ্বৎ-বর্ত্তমান একযোগে মিলিয়া চির-বর্ত্তমানে কেন্দ্রভূত। পাশ্চাত্য দেশের অগস্ত্য ঋষি

(St Augustine) তাই কালের ওপিঠের নাম দিয়া-ছিলেন Eternal Now। তেমনি আবার দেশকালের এপিঠে আত্মসন্তা ভিন্ন ভিন্ন শরীরে, তথৈব, একই শরীরের ভিন্ন ভিন্ন অবস্থায় এবং ভিন্ন ভিন্ন গুণবৈচিত্রো ভিন্ন ভিন্ন: পক্ষাস্থরে দেশকালের ওপিঠে সমস্ত গুণবৈচিত্রা গুণসাম্যে কেন্দ্রীভূত – সকল সন্তাই এক অপরিচ্ছিন্ন অথও স্তা। এখন দুইবা এই যে, সমুদ্রের তরঙ্গিত উপরিস্তর এবং নিস্তরঙ্গ গভীর অস্তস্তর এই হুই পিঠ এক সঙ্গে ধরিয়া যেমন এক সম্দ্র, দেশকাল সন্তার ছই পিঠ এক সঙ্গে ধরিয়া তেমনি এক সতা। সত্যের ছুই পিঠের মধ্যে প্রতিযোগিতাও যেমন, সামঞ্জ্ঞত তেমনি, ছুইই সমান বলবং: - প্রতিযোগিতা ছায়াতপের আয় প্রকাশের অপরিহার্যা অঙ্গ, দামঞ্জস্ত দৈহিক ধাতৃদাম্য এবং মানসিক গুণদামোর স্থায়, এক কথায়-স্থাস্থ্যের স্থায়, আনন্দের অপরিহার্যা অঙ্গ। নিথিল বিশ্বজাণ্ডের সমস্ত বিভাগেই সাধারণতঃ এইরূপ দেখিতে পাওয়া যায় যে. এপিঠ সমস্ত বৈচিত্র্য-সমভিব্যাহারে একবার ওপিঠে বিলীন হইতেছে---যেমন নিজাবস্থায়; আবার, যথাসময়ে সমস্ত বৈচিত্রা-সমভিব্যাহারে এপিঠে আবিভূতি হইতেছে -- যেমন জাগ-রিতাবস্থায়। ছুই পিঠের মধ্যে এইরূপ শক্তির ক্রীড়া অনবরত চলিতেছে, আর তাহাতেই বিশ্বস্থাও সজীব রহিয়াছে। এই যে এক মহাশক্তি নিথিল দিগুদিগুন্তর এবং যুগযুগান্তর জুড়িয়া অনবরত কার্য্যে ব্যাপুত রহিয়াছে:-- দিন হইতে রাত্রিতে, রাত্রি হইতে দিনে; শুকুপক্ষ হইতে কুম্নপক্ষে, কুম্নপক্ষ হইতে শুকুপক্ষে: উত্তরায়ণ হইতে দক্ষিণায়নে, দক্ষিণায়ন হইতে উত্তরায়ণে, নিশাস-প্রখাসের স্থায় অনবরত দোলায়মান হইতেছে – এ মহাশক্তির সমস্ত উভ্তমই বার্থ হইয়া যায়, যদি জীব আনন্দ-সম্পাদন উহার উদ্দেশ্য গণের উপনিষদে তাই আছে—"কোহেবান্তাৎ কঃ প্রাণ্যাৎ. যদেষ আকাশ আনন্দো ন স্থ্যাৎ" "এষহেয়বানন্দয়াতি" ইহার অর্থ এই যে, কে বা শরীর চেষ্টা করিত কে বা জীবিত থাকিত – আকাশে যদি এই আনন্দ না থাকিত অর্থাৎ আনন্দস্তরূপ প্রমাত্মা না থাকিতেন : ইনিই জীবগণকে আনলায়মান করেন। জলস্থলআকাশ বিচিত্র জীবজন্ত

এবং ওষধিবনম্পতির মধ্যস্থলে সন্তার প্রকাশ এবং সন্তার রসামুভ্তিজনিত আনন্দ লইয়া পৃথিবীবক্ষে মমুদ্য জাগিয়া উঠিয়াছে, তাহাতে তো আর ভূল নাই! কে তাহাকে জাগাইয়া তুলিল - কেনই বা জাগাইয়া তুলিল ? ইহার উত্তর উপনিষদে দেওয়া হইয়াছে এইরপ স্পষ্টাক্ষরে: "আনন্দাদ্ধোব থলিমানি ভূতানি জায়স্তে" "আনন্দেন জাতানি জীবস্তি" "আনন্দ হইতে নিশ্চয়ই ভূতগণ জন্মতেছে, আনন্দের গুণেই বাচিয়া থাকিতেছে, এবং আনন্দে গিয়াই সমাহিত হইতেছে। উপনিষদে আরো আছে এই যে, "রসো বৈ সং" ইহার অর্থ এই যে, তিনি রসই; "রসং হেবায়ং ল্রনানন্দী ভবতি" রস পাইয়াই জীব আনন্দিত হয়। অপরিচ্ছির সমষ্টি-সন্তা নীরস সন্তা নহে - তাহা ভরপুর আনন্দময় আয়সন্তা, তাহা রসের অগাধ নিধি। চারিটি বিষয় এথানে পরে পরে দ্রষ্টব্যঃ—

প্রথম দ্রষ্টব্য এই যে, সমষ্টি সন্তার সেই যে সাক্ষাৎ উপলব্ধি যাহা সমস্ত জ্ঞানের মূলাধার, সেই চিরবর্ত্তমান সাক্ষাৎ উপলব্ধিতে অথগু সন্তার রসামুভূতি এবং তজ্জনিত প্রিপূর্ণ আনন্দ প্রেমস্ত্রে বাধা রহিয়াছে।

দিতায় দ্রপ্টব্য এই যে নিখিল জগতের সমষ্টিসন্তার সেই যে সাক্ষাং উপলব্ধি এবং তহজনিত পরিপূর্ণ আনন্দ, তাহাই প্রতি মনুষ্যের অস্তঃকরণের গোড়ার্ঘ্যাসা আয়েসতার সাক্ষাং উপলব্ধি এবং তহজনিত আনন্দ।

তৃতীয় দ্রষ্টব্য এই যে, মন্থোর অন্তরতম সেই যে সাক্ষাং উপলব্ধি এবং আনন্দ, আর, তাহার ভিতরে প্রথম-উভ্যমের আত্মশক্তি যাহা চাপা দেওয়া রহিয়াছে— তিনই যিনি একাধারে, তিনিই মন্থয়ের অন্তরায়া বা অন্তর্থানী সাক্ষীপুরুষ।

চতুর্থ দ্রষ্টব্য এই যে, মনুষ্টোর অন্তরাআই মনুষ্টোর অন্তরস্থিত পরমাআ; আর, সেই অন্তরাআর কথা গুনির! কার্য্য করার নামই পরমাআর সহিত যোগযুক্ত হইয়া কার্য্য করা।

এই রকমের জ্যোতিম্মান্ প্রাণবান্ এবং সারবান্ কার্য্যের সাধন-পথে সাধক বাধাবিদ্ন ঠেলিয়া প্রাণপণ-যত্নে অগ্রসর ইইতে থাকিলে, কাচপোকার সংস্পর্শে আহ্নলা বেমন কাচপোকার স্বভাব প্রাপ্ত হয়, সাধক তেমনি প্রমাত্মার প্রসাদামূতের সংস্পর্শগুণে জাগ্রত জ্ঞানময় প্রেমময়
এবং তেজাময় আত্মা হইয়া ওঠেন; আর, তথন, শ্রীক্লঞ্চ
অর্জ্নকে যেরপ হইতে বলিতেছেন—সাধক সেইরূপ নিজৈগুণা পদবীতে আরু হ'ন। নিস্নৈগুণা ভাব যে কিরূপ
ভাব—স্থিরচিত্তে ভাবিয়া দেখিলে আমরা তাহার কতকটা
আভাস পাইতে পারি এইরূপ:—

প্রমান্তার অনিক্দ্ধ এবং অপ্রিচ্ছিন্ন স্তারজ্ঞস্তমো-গুণদারা একট্রও বাধা-যুক্ত নহে। তিনি সর্বাশ,ক্তমান – অথচ আপনার কোনো প্রকার বাধা-বিদ্ন অপনয়ন করিবার উদ্দেশে শক্তি থাটাইবার সল্পমাত্রও তাঁহার প্রয়োজন নাই। তিনি স্বরূপে অবিচলিত রিগ্যাছেন; আরু, তাঁহার প্রভাব-স্বরূপা মহতী শক্তির কণামাত্র বলে প্রতিমূহর্তে নিথিল জগতের প্রভৃত কার্য্যকলাপ যণাবিহিতরূপে নির্মাহিত হইরা যাইতেছে। আমরা আমাদের আপনাদের কার্য্য-প্রণালীর প্রতি দৃষ্টিপাত করিলে দেখিতে পাই এইরূপ যে, আমরা যথন গুদ্ধ কেবল স্বার্থসাধনের উদ্দেশে কার্য্য করি, তথন আমাদের হাতের কাষ্য ভাল হয় না এই-জন্ত--- যেহেতু আমাদের মন ক্রিয়মান কার্য্যের ফলাফল-চিন্তার দোলায় ক্রমাগতই দোছলামান হইতে থাকে. আর সেই গতিকে সংকল্পিত কার্য্যটি পথের মাঝখানে থেই হারাইয়া ভণুল হইয়া যায়। পক্ষাস্তরে, সাধুমহা-পুরুষেরা যথন জগতের মঙ্গলকে আপনার মঙ্গল এবং আপনার প্রকৃত মঙ্গলকে জগতের মঙ্গল জানিয়া আত্মপর-নিব্বিশেষে লোকহিতকর কার্য্যে ব্যাপৃত হন তথন তাঁহার কার্য্যের প্রণালীপদ্ধতি স্বতন্ত। প্রস্থত যেমন তরঙ্গদোলায় महस्य (माइनामान हहेला अला अकरें अ लिश्व हम्र ना. দাধু মহাপুরুষেরা তেমনি সহস্র কর্মাধন্ধায় ব্যাপৃত হইলেও কর্মের ফলাফল চিন্তায় বিভ্রাপ্ত হ'ন না; কেননা, সর্ব্ব-শক্তিমান সর্ব্যঙ্গলালয় প্রমাত্মার প্রতি তাঁহাদের বিশ্বাস অটল: আর, দেইজ্ল তাঁহারই প্রতলে তাঁহারা আপনা-দের করণীয় ক্রিয়মান এবং ক্রত সমস্ত কর্ম্ম সমর্পণ क्रिया निन्छ। विननाम ८१, "माधु मशाभुक्रस्यता यथन (লোকহিতকার্যো) ব্যাপৃত হ'ন"—কিন্তু লোকহিতকর कार्या वर्ष काशांक १ तक यनि मतन करतन तय लाक- হিতকর কার্য্য রাজার কার্য্য, তা বই, তাহা চাসার কার্য্য নহে, তবে দেটা তাঁহার বড়ই ভুল। পর্ব্বতশিখরে আরোহণ ক্রিয়া দেখান হইতে যদি নগর-গ্রামের প্রতি দৃষ্টি নিক্ষেপ করা যায়, তবে রাজার প্রাসাদ এবং চাসার কুটীরের মধ্যে রড়ছোটোর প্রভেদ যতকিছু আছে সমস্তই দর্শকের দৃষ্টি-ক্ষেত্র হইতে অন্তর্ধান করে; –তেমনি এখন আমি যে জায়গার কথা বালতেছি, সে জায়গায় দাঁড়াইয়া দেখিলে রাজার বিস্তীর্ণ রাজা এবং চাদার চাদের ভূমিটুকুর মধ্যে বডছোটোর প্রভেদ যাহা আছে তাহা ধর্তব্যের মধ্যেই নহে। রাজা যেমন আপনার রাজাটুকুর-সীমার মধোই দ্বাজা, তা বই, তাহার সীমার বাহিরে তিনি রাজা নহেন, চাসাও তেমনি আপনার ক্ষুদ্র ক্ষুষ্টিকুর সীমার মধ্যে একপ্রকার ছোটোখাটো রাজা--্যদিচ তাহার সীমার বাহিরে দে চাসা বই আর কিছুই নহে। চাসা যদি আপ-নার মৃষ্টিমেয় রাজ্যটকুর রাজকার্য্য যথাবি হতরূপে স্থানির্বাহ করে, আর, রাজা যদি আসমুদ্র পৃথিবীর রাজকার্য্য মৃঢ়ের ভায় দিক্বিদিক্শৃন্তভাবে নির্বাহ করেন, তবে চাসাই আপনার ক্ষুদ্র রাজাটুকুর প্রকৃত রাজা—রাজা কেবল নামেই রাজা। রাজাই হো'ন আর চাসাই হো'ন যিনি যে অবস্থায় থাকুন না কেন, সেই অবস্থাই তাঁচার ঈশর-দত্ত রাজা। তিনি যদি ঈশরের মঙ্গলইচছার উপরে বিশ্বস্তচিত্তে নির্ভর করিয়া সেই অবস্থার রাজা হ'ন---তিনি ্যদি কাহারো প্রতি অভায় ব্যবহার না করিয়া কাহারো মনে আঘাত না দিয়', বৈধ প্রণালীতে অর্থ উপার্জন করিয়া পরিবার প্রতিপালন করেন, অন্তরের সহিত আত্মীয়ম্বজন এবং পার্থস্থ ব্যক্তিগণের মঙ্গল কামনা করেন এবং দাধ্যমতে তাহাদের উপকারদাধন করেন, তবে তাহাই তাঁহার পক্ষে যথেষ্ট লোকহিতকর কার্য্য। ফল কথা এই যে. কার্য্যাড়ম্বর স্বতম্ব এবং কার্যা স্বতম্ব। কেমন ব্যস্ততা-বিহীন প্রশান্তভাবে স্থ্যচন্ত্র উদয়ান্ত গরির শিথর আরোহণ করেন; অরণ্যের বনস্পতি কেমন নিস্তক্কভাবে দণ্ডায়মান থাকিয়া সন্ধ্যা না হইতে হইতেই পক্ষিগণকে আপনার স্থানিভূত শাথাপ্রশাথা এবং কোটবের মধ্যে আশ্রয় প্রদান করিয়া মাতার ভায় তাহাদিগকে কুশলে রক্ষা করেন. তাহার পরে সন্ধ্যা দেখা দিবামাত্র আকাশের দীপমালা

কেমন ধীরে ধীরে চকু উন্মীলন করিতে থাকে। তাহার পরে সর্ব্বসন্তাপহারিণী রাত্রি কেমন অলক্ষিতভাবে আগমন করিয়া বিনা কোনো কথাবার্তায় লোকের অসাক্ষাতে আপনার নিতাক্বতা মঙ্গলকার্য্যের ব্রত উদ্যাপন করেন। প্রকৃতিমাতার সকল কার্য্যই দৌন্দর্য্যময়; তাঁহার কোনো কার্য্যই বেতালা বা বেস্করা নহে। তাঁহার ত্রিগুণাত্মক কার্য্যের ভিতরে নিস্তৈণ্ডাব চাপা দেওয়া রহিয়াছে, আর, তাহাই স্থন্মভাবে দশদিকে ফুটিয়া বাহির হইয়া ভাবুক কবিগণের দৃষ্টি আকর্ষণ করে। এ যাহা বলিলাম, এইটিই হ'চেচ প্রাকৃতিক সৌন্দর্য্যের ভিতরের কথা। যে সাধক প্রমাত্মার সহিত যোগযুক্ত হইয়া কায়মনোবাক্যে মঙ্গল-কার্য্যের অনুষ্ঠানে যত্নবান হ'ন, তাঁহার কার্য্যের মধ্য হইতেও ঐরপ আড়ম্বরশন্ত প্রশাস্ত নিদ্রৈগুণ্য ভাব সৃশারূপে ফুটিয়া বাহির হয়—যাঁহার চক্ষু আছে তিনিই তাহা দেখিতে পান. দেখিতে পাইয়া তাহার দৌন্দর্যো মোহিত হ'ন। সাধক প্রথম উভ্তমেই কিছু আর নিস্তৈগ্র পদবীতে আরুঢ় হ'ন না — তাঁহাকে পূর্বের পূর্বের সোপান মাড়াইয়া পরের পরের সোপানে পদ নক্ষেপ করিতে হয়। পূর্বে বলিয়াছি যে, প্রতিযোগিতা প্রকাশের সঙ্গের সঙ্গা, এবং দামঞ্জস্ত আনন্দের সঙ্গের সঙ্গী। কিন্তু আগে প্রকাশ – পরে আনন্দ। প্রতি-যোগিতা প্রকাশের প্রদীপ উদ্ধাইয়া ভায়, সামঞ্জু আনন্দের দার উদ্যাটন করে। প্রকাশের পথ পরিষ্কার করিবার জন্ম সাধককে প্রথমে আত্মশক্তি থাটাইয়া রজস্তমোগুণের বাধা অতিক্রম করিতে হয়; প্রমান্ত্রাকে সহায় কর্যা অর্জুনের ভায় কুঞ্কেত্রের যুদ্ধে মাতিতে হয়। সোনাকে ব্যবহারকার্য্যে খাটাইতে হইলে তাহার সঙ্গে যেমন কভক পরিমাণে ভাঁবা মেশানো আব্ভক ুয়, ভে্মনি সত্ত্ত্পপ্রধান আত্মশক্তিকে বিপুসঙ্গামে কার্যাক্ষম করিবার জন্ম তাহার সঙ্গে কতক পরিমাণে রজোগুণের তীব্রতা এবং কঠোরতা মেশানো প্রথম প্রথম সাধকের পক্ষে আবশ্যক হয়; কাঁটা দিয়া কাঁটা খোঁচাইয়া বাহির করা আবশুক হয়। কেননা, মমুয়োর আত্মশক্তি যদিচ সত্তগপ্ৰধান, কিন্তু তথাপি তাহা ত্রিগুণাত্মক, তা বই, তাহা বিশুদ্ধ সৰ্বগুণ নহে। বেদাস্তশাস্ত্র এবং যোগশাস্ত্র উভয়েই এইরূপ অভি-প্রায় প্রকাশ করিয়াছেন যে, একমাত্র ঐশীশক্তিই কেবল

পরম পরিশুদ্ধ সত্তগ্র — অর্থাৎ মূলেই তাহা রজন্তমোগুণদারা বাধাগ্রন্ড নহে। প্রথম সোপানে সাধক রিপুগণের উপরে জ্যুলাভ করিয়া দ্বিতীয় সোপানে যথন বিশেষমতে প্রমাত্মার ভাবের ভাবুক হ'ন, আর, সেই সময়ে যথন প্রমাত্মার প্রসাদামত অনতীর্ণ হইয়া ভাহাব সমস্ত বাধাবিল এবং জালাযন্ত্রণা ঘুচাইয়া আয়, তথনই তিনি নিস্তৈগ্য পদবাতে আর্চ হ'ন। কথাটা যাহা বলিলে শ্রোত্বর্গ সহজেই বুঝিতে পারিবেন তাহা এই: একজন ওঞাদ গায়কের যতক্ষণ না শ্রোতা যোটে, তত্ঝণ প্রাপ্ত তিনি আপনিই আপনার শ্রোতা: কিন্তু শ্রোত্মগুলীর উপস্থিতি ব্যতিরেকে ভাগার গান কণ্ঠ ইইতে বাহির হইতে চাহে না। বিজন উপদাপনাসা রবিন্দন্ ক্রুদো যদি শেকাপিয়বের ভায় হামশেট মাাগবেথ প্রভৃতি মহানাট্যের রচনাকার্য্যে পারদর্শী হইতেন, তবে শ্রোতার অভাবে তিনি ছঃথে মারা যাইতেন তাহাতে আর সন্দেহ্মাত্র নাই। আবার শ্রোভূম ওলী যদি গানের ভাবগ্রাহা হ'ন, অগাৎ সমজ দার হ'ন, তবে তো কথাই নাই; তাহা হইলে গায়কের হৃদয়ের কপাট উদ্ঘাটিত হইয়া গিয়া তাহার মধুর কণ্ঠ হইতে অমৃতের ধারা উৎসারিত হইতে থাকে। কিন্তু সমজ্লার বলে কাহাকে ? শেকাপিয়রের সমজ্দার হইতে হইলে কতক পরিমাণে শেকাপিয়র হওয়া চাই; কালিদাসের সমঞ্চার হইতে হইলে কতক পরিমাণে কালিদাস হ ওয়া চাই। সম্জদার হওয়া কার্ছপাধাণের কর্মা নহে। তবেই তাহা নহে; তাঁহার রসগ্রাহী শ্রোতৃমণ্ডলী তাঁহারই দিতীয় তিনি। রাজা যেমন সমস্ত প্রজাবর্গ লইয়া রাজা; ওস্তাদ গায়ক তেমনি সমস্ত শ্রোতৃমণ্ডলা লইয়া ওন্তাদ গায়ক। গায়কের কণ্ঠকুহর এবং কর্ণকুহর যেমন পরস্পারের সহিত যোগস্ত্রে বাধা, গায়কের হৃদয় এবং শ্রোভূমগুলীর হৃদয় তেমনিই চমৎকার যোগসূত্রে বাঁধা। কিন্তু তাহা সত্তেও শ্রোতাদিগের মধ্যে এক ব্যক্তিও এরূপ নহেন যিনি সহস্র চেষ্টা করিলেও ওস্তাদ গায়কের মতো ইচ্ছামাত্র সর্বাঙ্গ-স্বন্দর স্বমধুর গীত কণ্ঠ হইতে নি:সারণ করিতে পারেন। তবে यनि छाँशासित मध्य भाग निश्चितात क्रम याशात আগ্রহ সর্বাপেক্ষা বেশী তিনি কিছুদিন ধরিয়া গলা

সাধেন এবং তাহার পরে গায়কের সঙ্গে একযোগে সমববে গান করেন, তাহা হইলে গায়কের গুণে তাঁহার
কঠের গাঁত ক্রমে গায়কের মতো সকাঙ্গস্থলর হইয়া
ওঠা অসম্ভব নহে। পরমাত্মার সহিত যোগয়ক হইয়া
কার্যা করিলে সাধকের আত্মশক্তির অঙ্গপ্রতাঙ্গ হইতে
কাঁটাখোঁচা অপনীত হইয়া গিয়া কেমন তিনি আড়ধ্বশৃত্ত সহজশোভনভাবে জ্ঞানের সহিত প্রেমের সহিত
এবং নিষ্ঠার সহিত অগ্পরাত্মার প্রদর্শিত পথে চলিয়া
আনন্দনিকতনের দার সংগ্রে উলুক্ত দেখিতে পান,
উপরি উক্ত উপমাটিব আলোকে আমরা তাহা কতকটা
ব্রিতে পারিতে পারি।

শ্রীকৃষ্ণ অর্জুনকে মহা একটা সংকটাপর কার্য্যে প্রবৃত্ত হইতে উপদেশ করিতেছেন , তাহা যেমন-তেমন সংকটাপর কর্যা নহে ভাগা কুরুক্ষেণ্ডের যুদ্ধ; অথচ বলিতেছেন "নিষ্নৈগুণা হও" অর্থাং "অধ্রম্বিত সত্ত্ত্ত্ব রজস্তমোগুণদারা বাধাক্রান্ত হটতে দিও না, কোনো কিছু দারা বিচলিত হইও না অব্যাকুলিত এবং অনাস্কু চিত্তে ক্ষত্রিয়ধম সাধনে প্রবৃত্ত হও।" ব্যাপারটি অত্যন্ত ত্তরহ। সামাগুলোক কেহ নহেন অর্জুন! ঐ ত্তরহ ব্যাপারটির উপদেশ গুনিয়া তাঁহাকেও সাত পাচ ভাবিতে হইয়াছিল। শ্রীকৃষ্ণ যথন দেখিলেন যে, অর্জ্রনের মন কিছুতেই প্রবোধ মানিভেছে না শেষে তথন তিনি मात कथां वि अर्ज्जूनरक छनारेशन, म कथा এर य, আমাকে ভূমি কায়মনোবাক্যে আশ্রয় কর --আমাতে কশ্ম সমপন কর, তাহা হইলে তুমি সহঞে সিদ্ধিলাভে ক্লতকার্য্য হইবে। কিন্তু এ কথাটি তিনি সকলের শেষে অর্জ্রনের নিকটে থুলিয়াছিলেন। আপাততঃ এখন তিনি অর্জ্জনকে কঠোর কর্মযোগের উপদেশ দিতেছেন। নিষ্ত্রৈগুণ্য যে, কাহাকে বলে তাহা বুঝাইতে গিয়া এতটা সময় যাহা ক্লেপিত হইল—আশা করি তাহা নিক্ষল হয় নাই। নিষ্ঠেগুণ্য-ভাব সংক্ষেপে এইরূপ: —প্রমান্তার সতা রজস্তমোগুণদারা বাধাক্রাস্ত নহে; পরস্ত জীবাত্মার সত্তা রক্ষন্তমোগুণে জড়িত। তবেই হইতেছে যে নিস্তৈ-গুণ্য ভাব পরমাত্মারই স্বরূপ-ভাব, তা বই, তাহা জীবাত্মার স্বভাবসিদ্ধ ভাব নহে। কাজেই শুদ্ধ কেবল আস্ম-

প্রভাবের বলে জীবাত্মা নিস্তৈগুণ্য পদবীতে আর্ক্ হইতে পারেন না। তবে কি ? না সাধক অরুত্রিম প্রীতিভক্তির সহিত পরমাত্মার সহিত যোগযুক্ত হইয়া কার্য্য করিতে করিতে করিতে করে যথন তাঁহাতে পরমাত্মার গুণ ধরে, তথন পরমাত্মা যেমন স্বরূপে অবিচলিত থাকিয়া নিখিল জগতের মঙ্গলের জন্ম যথাযথমাত্রা শক্তি প্রেরণা করিতে ক্ষান্ত থাকেন না, ভক্ত সাধক তেমনি জল-নিলিপ্ত জলজ পত্রের স্থায় কর্ম্মের কলাফলে নিলিপ্ত থাকিয়া যথাবিহিত কর্ত্ব্যায় কর্মের ক্রাট করেন না। স্পশমণির প্রভাবগুণে লোহ যেমন স্বর্ণ হয়, পরমাত্মার প্রভাবগুণে তেমনি ত্রিগুণাত্মক সাধক নির্মেগুণা পদবীতে আরু হ'ন। ত্রিগুণের ব্যাখ্যাকার্য্য হইয়া চুকিল; আগামী বারে শ্রীক্রফের উপদেশের যে স্থানটিতে থামিয়া দাড়াইয়া ব্যাথ্যা-কার্য্য প্রবৃত্ত হওয়া গিয়াছিল, সেইখানটিতে প্রভাবিত্রন করিয়া সন্মুখস্থ পথে বিধিমতে অগ্রসর হওয়া যাইবে।

ভাঁবিজেক্রনাথ ঠাকুর।

## চটির পাটি

(গল)

আমি পশ্চিমে চাকরি করি। বড়দিনের ছুটির আগে করেকদিনের ছুটি লইয়া আমি বাড়ী আসিতেছিলাম। ট্রেনে দেখিলাম বিষম ভিড়। দিল্লীর দরবার তথন সহ্য সমাপ্ত হইয়াছে, এবং কলিকাতায় রাজসমাগম, কংগ্রেস, কন্ফারেল্স প্রভৃতি আসন্ন হইয়া আসিয়াছে; শাতকালে কলিকাতায় আমাদ আহলাদ রঙ্গ তামাসারও আয়োজন থাকে প্রচুর—এবারে বিশেষ ভাবে গণ্ডা দেড়েক সাকাস, ছদল সেক্ত্র-পীয়র অভিনেতা, চার চারটে বাগোস্বোপ প্রভৃতি, দীপ্ত দীপের ধারে পতঙ্গের মতো, দর্শক আকর্ষণ করিতেছিল বিস্তর। অধিকন্ত এই সময়ে রেল কোম্পানী একবারের পারাণি কড়ি লইয়া ডবল খেয়া পার করে বলিয়া দরকার না থাকিলেও অনেকে এক পাক ঘুরিয়া আসার প্রলোভন সামলাইতে পারে না। স্ক্তরাং ভিড়েরও অবধি থাকে লা। ট্রেনে বগি গাড়া দিয়া কুলাইতে না পারিয়া রেল কোম্পানীর সেকেলে বকের্মা সম্পত্তি সক্ত্ব-সক্ত-কামরা-ভাগ-

করা গাড়ী জুড়িয়াও লোকের স্থান করা হন্ধর হইয়া উঠিয়াছিল।

আমি অনেক কষ্টে একথানি শিক্ষেরা সরু কামরার মধ্যে উঠিয়া কোনো মতে একটু স্থান করিয়া লইয়াছিলাম। সে কামরায় একজন পাঞ্চাবী বড় বড় বিছান।র মোট ও বাক্স তোরঙ্গ ঝুড়ি প্রভৃতিতে উপরের বাঙ্ক ছটি বোঝাই করিয়া বিসা ছিল—তাহার যেমন দেহ, তেমন দাড়ি এবং তেমনি কি পাগড়ীর আয়তন! নীচের বেঞ্চিতে পাঁচজন পেশোয়ারী তাহাদের বিপুলায়তন শনীব, ঢিলাঢালা পোষাক ও শাতবস্ত্রের মোট লইয়া বিরাজমান। অপর সাত জনের মধ্যে তিন জন বাঙালা চার জন হিল্ম্থানী। এই তের জনের উপর আমি হইলাম চতুর্দশ। মতরাং আমি যথন এই কামরায় প্রবেশের ছলেঠটা করিতেছিলাম, তথন পাঞ্জাবীর গর্জন, পেশোয়ারীর আফালন, হিল্ম্খানীর বকবকানি ও বাঙালীর দাতি গিচুনি যে কিরপ ভীষণ প্রচণ্ড ভাব ধারণ করিয়াছিল তাহা বলিয়া বুঝানো শক্ত।

আমি কাহাকেও কিছুমাত্র গ্রাহ্য না করিয়া যথন গাড়ীতে চড়িতে আদিলাম তথন গুইজন পেশোয়ারী হুই দিক হইতে গাড়ীর কপাট টানিয়া ধরিয়া গস্তার হইয়া বিদিয়া রহিল। আমি তংক্ষণাং রণে ভঙ্গ দিবার ভাণ করিয়া দেখান হইতে একটু সরিয়া গদিক ওদিক ছুটাছুটি করিতে লাগিলাম, লক্ষ্যটা যেন আশেপাশের কামরার প্রতিই। তথন আমার সম্বন্ধে নিশ্চিস্ত হইয়া পেশোয়ারীয়া সরিয়া বদিল আর তংক্ষণাং আমিও দরজার হাতল ঘুরাইয়া একেবারে গাড়ীর ভিতরে উঠিয়া গাড়ীর দরজা বন্ধ করিয়া দিলাম।

আমার আক্মিক আবির্ভাবে আরোহীরা একবার কোলাহল করিয়া উঠিয়া দকলেই হাসিতে লাগিল। স্থতরাং শীঘ্রই সন্ধি হইয়া গেল। আমি গাড়ীর দরজার কাছেই এক পেশোয়ারীর পাশে স্থান পাইলাম।

এতক্ষণ যে গাড়ীর দরজা ধরিয়া উভয় পক্ষে গজ-কচ্চপের যুদ্ধ চলিতেছিল তাহা যেন মিথাা, সপ্ল মাত্র— বাস্তবিক পক্ষে আমরা পরম মিত্র, এমনি ভাবে সকলের সঙ্গে আলাপ জমিয়া উঠিল। আমাদের যাত্রীদের মধ্যে প্রায় সকলেই কলিকাতায় যাইবে; কেবল ছিন্দুছানীরা নামিবে পাটনায় এবং পাঞ্জাবী নামিবে আসান-সোলে।

গাড়ী নির্বিবাদে মোগলসরাই ষ্টেসনে আসিয়া পৌছিল।
একটি ব্রাহ্মণপণ্ডিত ধরণের লোক চাদরের উপর একথানি
লাল বনাত গায়ে দিয়া, একটি ভারি পুঁটুলি বগলে লইয়া,
প্রাটফর্ম্মে ছুটাছুটি করিতেছিল। ব্রাহ্মণ যেথানে যায়
সেথান হইতেই বিতাড়িত হইয়া ফিরিয়া আসে। সময় যতই
যায় ব্রাহ্মণও ততই ব্যস্ত হইয়া কলের তাতের মাকুর মতন,
দক্ষ থেলোয়াড়ের ব্যাটের মুথে লন্টেনিসের বলের মতন
কেবলই এদিক ওদিক ছুটাছুটি করিতে থাকে, কোণাও
বেচারা একটু স্থিতি পাইতেছে না। অবশেষে ব্রাহ্মণ
হাঁপাইতে হাঁপাইতে আমাদের কামরার সন্মুথে আসিয়া
অতি মিনতির ধরে বলিল—বাবা, একটু দরজাটা খুলে
দাও বাবা।

আমি বলিলাম— ঠাকুর মশায়, দেথছেন আমরা চোদ জন আছি; আর দেথছেন ত চোদ জন নয় চোদ জোয়ান! আপনি অক্সত্র চেষ্টা দেখুন।

রাহ্মণ নেড়া মাথায় টিকি নাড়িয়া বলিল—সব শালার থোসামোদ করে এসেছি বাবা, কোনো বেটার যদি রাহ্মণ বলে একটু ভক্তিশ্রদ্ধা হল। ঘোর কলি। ঘোর কলি। খুলে দাও বাবা।

আনি হাদিয়া বলিলাম—ঠাকুর মশায়, এ কামরার আবোহাদেরও যে রাহ্মণের প্রতি খুব বেশি রকম ভক্তি-শ্রদ্ধা আছে এরপ সন্দেহ আপনি কেন করছেন ? এই যে পেশোয়ারী ক'টি এরা গোবাহ্মণহিতায় চ মোটেই নয়।

—তোমরা ত বাবা বাঙালী হিঁতু, ব্রাহ্মণপণ্ডিতের উপকারটি কর বাবা...

একজন পেশোরারী ব্রাহ্মণের বোচক।য় পাকা দিয়া গুরুপন্তীর স্বরে বলিল—ভাগো ভাগো, ইহাঁ পর জাগা কাঁহা।

ব্রাহ্মণ বোচকার ভারে টলিয়া পড়িয়া গেল। এবং ট্রেন ছড়িবার ঘণ্টা পড়িল।

আমি তাড়াতাড়ি দরজা খুলিয়া নামিয়া একহাতে ব্রাহ্মণের বোচকা ও অপর হাতে ব্রাহ্মণকে ধরিয়া টানিয়া গাড়ীতে তুলিলাম। গাড়ী ছাড়িয়া দিল। পেশোরারীরা রুষ্ট হইরা আমাকে ভং সনা করিতে লাগিল এবং ব্রাহ্মণ আমার মাথার টেড়িট্কে নাস্তানাবৃদ্ধ করিয়া আমার আশার্কাদ করিতে লাগিল, আমি হাসিমুথে উভয় পক্ষেরই অভ্যাচার গ্রহণ করিলাম।

আমার জারগাটতে আমি ব্রাহ্মণকে বদাইয়া নিজে
দাঁড়াইয়া রহিলাম। পেশোয়ারীয়া কি জানি কেন আমার
উপর ভারি খুসি হইয়া গিয়াছিল—তাহারা আমাকে
তাহাদের কাপভের মোটের উপর বসিতে বলিল।

ইহার পর হইতে আমাদের কাহাকেও আর লোক তাড়াইবার কট সাঁকার করিতে হয় নাই। সে ভার লইয়াছিল সেই ঠাকুর মশায়। পশ্চিমে তীর্থ করিতে আসিয়া তাহার মেজাজটা এননি রোথালো হইয়া গিয়াছিল যে হিন্দি ছাড়া সে আর কিছু বলিতে পারিতে-ছিল না; তাহার হিন্দি নাগরীপ্রচারিণী সভাকে বৃদ্ধাস্কৃষ্ঠ দেথাইয়া নিভীক নিরস্থুশভাবেই নির্গত হইতেছিল। কেহ গাড়ীর নিকটবর্তী হইলেই ঠাকুর চাংকার করিতেছিল জায়গা নেই হায়, জায়গা নেই হায়! দেথতা নেই পনর আদমি হায় ও আর কাহা বৈঠেগা ও গা পর বৈঠেগা না মাথা পর বৈঠেগা ও

আমি হাসিয়া বলিলাম ঠাকুর মশায়, আপনি ত এইমাত্র গাড়ীতে ওঠবার জন্মে আকুলি বিকুলি করছিলেন; এখন গাড়ীতে উঠে সে কথাটা ভূলে গেলে চলবে কেন যে সকল যাত্রীরই গরজ সমান।

বাহ্মণ কুদ্ধ হইয়া নাকে খুব বড় এক টিপ নম্ম ভরিয়া বলিল - গরজ সমান হলে কি হয়, বসবে কোণা, জায়গা কৈ ?

আমি হাসিয়া বলিলাম—আপনি যথন উঠেছিলেন তথনও ত জায়গা ছিল না।

- আরে তার চেয়ে ত এখন আরো কমে গেছে।
- —ইটা, কিন্তু সে বিচার আপনার আমার করা শোভা পায় না, কারণ আমরা ভরা গাড়ীতে উঠেছি। বিচারের ভার থাকা উচিত আগস্তুক আরোহীর ওপর। তাঁরা যদি এত লোক দেখেও ওঠেন তবে ব্যুতে হবে অক্সত্রও এই রকম অবস্থা।

ঠাকুর টিকি নাড়িয়া বলিল—হাঁঃ! ভুমি ত বললে

এই রকম অবস্থা। কিন্তু এর ওপর লোক-বৃদ্ধি হলে আমাদের অবস্থাটা কি রকম হবে ?

আমি নীরব হইয়া হাসিতে লাগিলাম। আহ্মণ খুব ঘন ঘন নস্থ লইতে লাগিল। শেষে বলিল—কাশার নস্থ অতি উত্তম। নেবে ?

— আজে না। --- বিলয়া আমি ব্রাহ্মণের রকম দেখিতে লাগিলাম। ব্রাহ্মণকে দেখিয়া গাড়ীস্থন্ধ সকলেই স্মিত-মুখে কৌতৃক মনুভব করিতেছিল।

গাড়ী বকাবে পৌছিলে একজন বাঙালী ভদলোক একটা তোরঙ্গ ও একমোট বিছানা লইয়া আমাদের গাড়ী আক্রমণ করিলেন। আহ্মণ ত টিকি নাড়িয়া একেবারে মারমুথো। আমি আগস্তুককে বলিলাম—আমবা এখানে পনরজন আছি। অভ গাড়ীতে আপনি চেষ্টা দেখলে ভালোহত।

- সব গাড়ীতেই এই রকম মশায়। আমি বেশি দূর যাব না, আমি মোকামাতে নেমে যাব।
- আছে। আহন। বলিয়া আমি দরজা খুলিয়া ধরিলাম।

ব্রাহ্মণ দরজা ধরিয়া বন্ধ করিবার জন্ম টানাটানি আরম্ভ করিয়া দিল। আমি জোর করিয়া খুলিয়া রাথিয়া হাসিতে হাসিতে ব্রাহ্মণকে বলিলাম - ঠাকুরমশার, মোক্সসরাইয়ে নিজের অবস্থাটা শ্বরণ করুন।

ব্রাহ্মণ চীংকার করিয়া বলিয়া উঠিল - তুমি ত বড় পাজি লোক হে! আমায় গাড়ীতে উঠিয়ে নিয়েছ ত একেবারে মাথা কিনেছ আর কি ? এ গাড়ী কি তোমার কেনা ? কোম্পানীর গাড়ী! আমি পয়সা দিয়ে চড়েছি! তবে অত কথা কও কেন হা!?

আমি হাসিয়া বলিলাম—এ ভদ্রলোকও কোম্পানীকে পয়সা দিয়ে এসেছেন, অমনি আসেন নি আপনার দয়া ভিক্ষে করতে।

ব্রাহ্মণ অধিকতর কুদ্ধ হইয়া বলিল—তুমি ত বড় বেল্লিক হে! যত লোক পয়সা দিয়েছে সব লোক এক গাড়ীতে আসবে নাকি ?

আমি পূর্ববৎ হাসিয়াই বলিলাম আজ্ঞে, সেটা স্মামার একটু ভূল হয়ে গেছে। এক গাড়ীতে যে সকলের ঠাঁই হয় না সে বোষটা মোগলসরাইয়ে হলেই ঠিক হত।

ব্রাহ্মণ পরাস্ত হইয়া রাগিয়া গনগন করিতে লাগিল।
আমার উপর ব্রাহ্মণের ক্রোধ দেথিয়া আর কেহই
আমাকে কিছু বলিল না। কেবল একজন পেশোয়ারী
হাসিয়া বলিল -বাবু, ভূমি সবাইকেই যে নিমন্ত্রণ করে এই
কামরাতেই ভরচ।

আমি হাসিয়া বলিলাম কি করি বল মিঞা সাহেব, সকলের যেতে হবে ত ? আর, পাটনায় এই কজন নেবে যাবে; এ ভদলোকও মোকামায় নাববেন; তথন খুব জায়গা হয়ে যাবে, তথন আমাদেরই রাজ ছবেলী

ব্রাহ্মণ বলিল - হাঁঃ, তুমি সেই ধাতের লোক কিনা; বিশ্ব বাংলার সকল লোককে ডেকে এই গাড়ীতে তুলবে তথন।

চরম লোক বোঝাই হওয়াতে আর কোনো টেসনে কেহ আমাদের কামরার প্রতি দৃকপাতও করিল না। এখন নামিবার পালা।

পাটনায় হিন্দুস্থানীরা নামিবার জন্ম উঠিল। ব্রাহ্মণ হঙ্কার করিয়া বশিল এই, আভি নামতা কাহে, আভি কেন্তা লোক উঠেগা। বৈঠো বৈঠো।

আমি হাসিয়া বলিলাম - ঠাকুর মশায়, আপনার অন্ধরোধে কি ওরা গস্তব্য স্থান ছেড়ে আপনার বাড়ী পর্য্যন্ত নির্কিবাদে পৌছে দেবার জ্বন্তে স্থির হয়ে বসে থাকবে ?

ব্রাহ্মণ বলিল—তুমি ত বড় বাস্তবাগীশ হে! লোককে তোলবার জন্মেও যেমন তাড়াতাড়ি নামাবার জন্মেও তেমনি!

আমি হাসিয়া বলিলাম—একটু ব্যস্তবাগীশ না হলে যে ঠাকুর মশায়কে এখনো মোগলসরাই টেসনের কাঁকরের ওপর গড়াগড়ি দিতে হত।

হিন্দু সানীরা ভাষাদের পোঁটলা পাঁটলি, লেপ লোটা, লাঠি সোঁটা, নাগরা জুতা প্রভৃতি ঘাড়ে পিঠে হাতে ঝুলাইয়া লইয়া একে একে নামিতে লাগিল; কাছারো লোটা ভট্টাচার্য্যের নেড়া মাথায় ঠক ঠক করিয়া ঠুকিয়া গেল, কাছারো নাগরা জুতার নাল ব্রাহ্মণের দীর্ঘ নাসিকায় ঘসিয়া গেল। ব্রাহ্মণ বসিয়া বসিয়া—উজবুক ! ছাতুখোর কাঁহাকা !
এই সামাল্কে নামো !— ইত্যাদি বলিয়া গর্জন করিতে
লাগিল।

মোকামায় শেষাগত বাঙালীটি তাঁহার বাক্স বিছানা
লইয়া নামিয়া গেলেন। বাক্সর কোণ লাগিয়া ভট্টাচার্যার
পুঁটলিটি বেঞ্চি হইতে নীচে গড়াইয়া পড়িল এবং বোচকাবাধা কাপড়খানা একটু ছিঁড়িয়া গেল। আর যায় কোথায়!
ব্রাহ্মণ সপ্তমে চড়িয়া গালাগালি আরম্ভ করিল। রাগের
শেষ তালটা আসিয়া পড়িল আমার ঘাড়ে।—তোমার
জন্তেই ত আমার এই কাপড় ছিঁড়ল। এর ভেতরে
বাবা বিশ্বেখরের ফুল বেলপাত আছে, এতে যে পা
ঠেকল তাতে কি তোমার ভালো হবে 
ভট্টের যাবে।—বলিয়া ব্রাহ্মণ ঘন ঘন হাত ও টিকি
আন্দোলন করিতে লাগিল।

আমি হাসিয়া বলিলাম—ঠাকুরমশার, কোনটা ফলবে গাড়ীতে ওঠার আশীর্কাদটা শ এই অভিসম্পাতটা ১

একজন বাঙালী সহমাত্রী দূরের কোণ হইতে বলিল—
কোনোটাই ফলবে না: দুটোকে কাটাকাটি হয়ে যাবে।

রাক্ষণ আক্ষালন করিয়া বলিতে লাগিল ফলবে না ? ফলবে না ? সাক্ষাৎ বাবা বিশেষরের টাটকা ফুল বেলপাতের অপমান। উচ্চের যাবে। উচ্চর যাবে।

আমি গন্থীরভাবে জোড়হাত করিয়া বলিলাম -ঠাকুরমশায়, আপনার ঠিকানাটা দিয়ে যাবেন; আমি
উচ্চর গেলে শ্রাদ্ধের নিমন্ত্রণটা আপনার কেন ফরাবে;
আপনি অন্তর্গহ করে আমাব শ্রাদ্ধের দিন পায়ের ধূলো
দিলে আমি প্রলোকে গিয়ে ক্তার্থ হব।

গাড়ীর দকল বাঙালী আবোচীরা উচ্চদ্বরে হাসিতে লাগিল। তাহাদের হাসি দেখিয়া পাঞ্জাবী পেশোয়ারী সকলেই হাসিল। হাসির সংক্রামকতা ক্রমশ শিকের ফাঁকে ফাঁকে কামরা হ'তে কামরাস্তরে ছড়াইয়া পড়িল। তথন সকল কামরার আবোহীর নল্পর পড়িল সেই ভটাচার্যা ব্রাহ্মণের দিকে।

বান্ধণ আমাকে রাগাইতে না পারিয়া এবং সকলের কৌতৃকপাত্র হইয়া গোঁজ হইয়া বসিয়া নস্ত ক্ষততে মনঃসংযোগ করিল।

এখন হইতে যেই গাড়ী ষ্টেসনে থামে আর অমনি ব্রাহ্মণ মুথ বিক্বত করিয়া আমায় গলে ডাক ডাক, স্বা-ইকে ডাক, অনেক জায়গা রয়েছে, ডাক।

অন্তান্ত কামরাও প্রায় থালি হইয়া আসিয়াছিল স্কুতরাং আমাদের কামরায় মধ্যে মধ্যে অল্প দুরের যাত্রী ছ একজন ছাড়া আর বড় বেশি কেহ উঠিল না।

এইবার পাঞ্জাবীপ্রবরের নামিবার পালা। তাহার সেই বিপুলায়তন দেহও পাগড়ী লইয়া সে ক্রমে ক্রমে তাহার অতিকায় বাক্স পেটরা মোটমাটরি নামাইতে লাগিল। মোটা মোটা মোটা বাক্সগুলি কি সহজে দরজা দিয়া ফাঁলে? অনেক টানাটানি অনেক ঠেলাঠেলি করিয়া এক একটি পার হইতে লাগিল। আমি দরজার মুখের কাছে ছিলাম; স্নতরাং আমিই ধরিয়া ধরিয়া মোটগুলি বাহিয় করিয়া দিতেছিলাম। আক্ষণও দরজার কাছেই ছিল। কিন্তু সে হাত পা গুটাইয়া বেঞ্চির উপর জগলাথের মন্তন বিস্থা অনবরত বকিয়া যাইতেছিল যত সব হতভাগা লক্ষীছাড়া এসে জুটেছে। একটু নিশ্চিস্ত হয়ে বসবার জো নেই। আর এই এক ফফরদালাল জুটেছে, সকল তাতেই আছে। কাব মোট নামল না নামল তোর অত মাথা ব্যথা কেনরে বাপু।

পাঞ্জাবীর সমস্ত মোট নামাইবার পূর্কেই গাড়ী ছাড়িধার ঘণ্টা দিল। তাড়া হুড়া করিয়া সব মোট নামাইয়া পাঞ্জাবী যথন গাড়ী হুইতে লাফাইয়া পড়িল তথন গাড়ী চলিতে আরম্ভ কবিয়াছে। আমি দুবুড়া বন্ধ কবিয়া দিলাম।

এতক্ষণে ব্রাহ্মণ পা নামাইয়া সোজা হইয়া বসিল। পা নামাইয়াই বেঞির তলে পা চালাইয়া কিছুক্ষণ সে ইতঃস্তত্ত পদচালনা করিল। তাবপব ঝুকিয়া সে কি খুঁজিতে লাগিল। আমি জিজাসা করিলাম ঠাকুর মশায় কি খুঁজছেন ?

ব্রাহ্মণ এক পায়ে চটি পরিয়া অপর নগ্নপদ উর্চ্চে উঠাইয়া ব্যগ্রস্থরে বলিল—আমার আর একপাট চটি ?

বেঞ্চির তল, মোটের নীচে, আশ পাশ সর্বত থুঁ জিলাম কোথাও চটির পাটি মিলিল না। ব্ঝিলাম পাঞ্জাবীর মাল টানাটানি করিবার সময় চটির পাটি পরিপাটি চম্পট দিয়াছে। আমি জিজ্ঞাসা করিলাম—ঠাকুর মশায়, আপনার চটির তুপাটিই ছিল তুপ

ব্রাহ্মণ ত তেলেবেগুনে জ্বলিয়া আমার উপরে থাপা হইয়া মুথ থিচাইয়া বলিল-না তুপাটি থাকবে কেন ? আমি এক পায়ে চটি পরে বেড়াই ? আমি কি একানড়ে ভূত ? বেল্লিক আহাম্মক কোথাকার!

আমি হাসিয়। বলিলাম—না না, আমি সে কথা বলছিনে যে আপনি এক পায়ে চটি দিয়ে বেড়ান। তবে এমনও ত হতে পারে যে তীর্থে লোকে এক একটা বস্তু ত্যাগ করে আসে, আপনি এক পাঁটি চটি ইচ্ছেয় বা অনিচ্ছেয় পাণ্ডা গুণ্ডার পীড়াপীড়িতে ত্যাগ করে এসেছেন।

ব্রাহ্মণ টিকি উৎক্ষিপ্ত করিয়া চক্ষু রক্তবর্ণ করিয়া বলিয়া উঠিল—কী! খৃষ্টান্ধ্য, অধান্মিক, বেল্লিক! তীর্থের অপমান! আমি যদি ব্রাহ্মণ হই, যদি আমি ত্রিসন্ধ্যা করি ···

আমি তাঁহার মুখের কথা কাছিয়া লইয়া হাসিতে হাসিতে বিলিলাম—তবে তুমি গোলায় যাও! কিন্তু ঠাকুর মশায় গোলায় যাওয়াটা কেমন তা জানা নেই, গোলা থেতে কিন্তু ভারি মুখরোচক। আর, কলিকালে ব্রাক্ষণের শাপে কেউ মরে না, ব্রাহ্মণের লাঠিতে সাপ থেকে মামুষ পর্যান্ত মরে বটে।

রাহ্মণ আমার সঙ্গে না পারিয়া গন গন করিতে করিতে পা হইতে চটির পাটি খুলিয়া লইয়া এক দৃষ্টে দেখিতে লাগিল, দেখিতে দেখিতে ক্রোধ তিরোহিত হইয়া দৃষ্টি হইতে বাৎসলা ক্ষরিত হইতে লাগিল। রাহ্মণ তুই হাতে চটির পাটিটিকে মুখের সামনে উচু করিয়া ধরিয়া আপন মনে বলিতে লাগিল আমার নতুন চটি! এই সবে কাশী আসবার আগে ঠনঠনে খেকে দেড় টাকায় কিনেছি! আমার নতুন চটি!

ব্রাহ্মণের স্বরে বেদনা মাথানো।

তাহার অবস্থা দেখিয়া আমার বেমন হাসি পাইতেছিল তেমনি হঃথও হইতেছিল। আমি চারিাদকের হাসির হররার মধ্যে অতি কটে হাসি চাপিয়া মুখভাব বথাসম্ভব গম্ভীর ও বিমর্থ করিয়া বলিলাম—তাই ত ঠাকুর মশায়, আপনার নতুন চটির এক পাটি পড়ে গেল…… —পড়ে গেল! বলতে লজ্জা করে না, মিথ্যাবাদী পাষগু! তুই-ই ত ইচ্ছে করে' বদমায়েদি করে' আমার চটির পাটি ফেলে দিয়েছিদ। নইলে আমার পয়দা দিয়ে কেনা, হক্কের ধন, অমনি খামখা পড়ে গেলেই হল। আমার একেবারে আনকোরা নতুন চটি!—

ব্রাহ্মণের স্বর তিরস্কারের তীব্রতা হইতে চটির স্নেহে
করুণার্দ্র ইইয়া আসিল এবং দৃষ্টি তাহার জালা ভূলিয়া
শাতল হইয়া গেল। সে হুই হাতে অবশিষ্ট পাটিটিকে
ভূলিয়া ধরিয়া একবার আফালন করিয়া আমাকে বলে
— ভুই ইচ্ছে করে, বদমায়েদি করে ফেলে দিয়েছিদ!
— আবার চটির শোকে করুণাদ হইয়া বারংবার বলিতে
থাকে — আমার নতুন চটি! আমার নতুন চটি!

আমি অতি মিনতির স্বরে বলিলাম ঠাকুর মশার, আপনি যদি কিছু মনে না করেন, ত আমি দাম দিছি, আপনি কলকেতা গিয়ে আর একজোড়া নতুন চটি কিনে নেবেন। আপনার মতন ব্রাহ্মণকে জুতো দান করলে আমার অক্ষয় পুণ্য হবে।

বান্ধণ চীৎকার করিয়া নাসারস্কু ফুলাইয়া টিকি
নাড়িয়া বলিল আঁ। বেটা পাজি নচ্ছার হতভাগা বেল্লিক
অকালকুল্লাও! আমি তীর্থ করে ফিরে যাবার পথে তোর
দান প্রতিগ্রহ করে পতিত হই আর কি ? তেমনি তোর
মতলব বটে! নইলে আর ইচ্ছে করে আমার নতুন
চটি পাটুটে ফেলে দিস। আমার নতুন চটি!

বাক্ষণকে আর অধিক ঘাঁটানো নির্দিয়ের কার্য্য হইবে বলিয়া আমি চুপ করিয়া বসিয়া রহিলাম। ব্রাহ্মণ কিন্তু কিছুতেই শান্ত হইতে পারিতেছিল না। সে একবার এক পায়ে চটি পরিয়া বসে; একএকবার বা চটিপরা প তুলিয়া দেখে; একএকবার বা থালি পা দেখে; কখনে বা পরম আগ্রহে ছই হাতে চাপিয়া ধরিয়া চটির পাটি চোখের সামনে তুলিয়া করুণ নেত্রে দেখে; দেখিয় দেখিয়া আবার নামাইয়া রাখে। থাকিয়া থাকিয় একএকবার আমার দিকে সক্রোধ দৃষ্টিতে চাহে, কলিকাই বলিয়া রক্ষা, নতুবা ব্রাহ্মণের রোধানলে আমি ভং হইয়া ঘাইতাম; একএকবার ব্রাহ্মণ অক্ট্র ক্রোধমিশ্র করুষ্ট স্বরে বলে—আমার নতুন চটি। আমার আনকোরা চটি! থানিকক্ষণ এইরূপ করিতে করিতে ব্রাহ্মণ চটির পাটিটি চোথের সম্মুথে ধরিয়া দেখিতে দেখিতে বলিয়া উঠিল—যাক, এ একপাটি থেকেই বা কি হবে, এ পাটিও যাক!—

এই বলিয়াই গাড়ীর জানালা দিয়া চাটর পাটিটি টান মারিয়া দ্বে ফেলিয়া দিল। কিন্তু ফেলিয়া দিয়াই: জানালা দিয়া মুথ বাড়াইয়া সভৃষ্ণ নয়নে সেই চটির পাটিটিকে দেখিতে লাগিল। যথন আর দেখা গেল না তথন দীর্ঘ নিশ্বাস ফেলিয়া ব্রাহ্মণ ছঃথ ও ক্রোধমিশ্র বিকৃত ধরে আমাকে বলিল—কেমন ? মনস্কামনা পূর্ণ হল ত ?

আমি হাসিয়া বলিলাম—এ পাট ফেলে দিয়ে আপনি আর তেমন বেশি কি করলেন। সঙ্গীহারা হয়েই ত বেচারা একেবারে নিক্ষন্মা হয়ে পড়েছিল; কারণ আপনি ত বলেইছেন এই একটু আগে যে আপনি একানড়েনন যে একপায়ে জুতো পরবেন!

ব্রাহ্মণ মুথ থিঁচাইয়া বলিশ-- হাঁ হাঁ, ভারি আনন্দ হয়েছে। বাক্যবাগীশ! কথার ধুকুড়ি! বদমায়েস। পাজি। হতভাগা!·····

ব্রান্ধণের গালির 'ট্রেন' শেষ হইবার পূর্বে ট্রেন আসিয়া রাণাগঞ্জে থামিল। আমি গাড়ী হইতে নামিয়া লাটফর্ম্মে পাচারি করিতে করিতে দেখিলাম ভট্টাচার্য্যের প্রথম পাটি চটি পাঞ্জাবীর মোটের টানে সরিয়া পড়িয়া গাড়ীর পাদানের নীচের ধাপে আটকাইয়া আছে। আমি ইহা দেখিয়া বলিয়া উঠিলাম—ঠাকুর মশায় এই যে আপনার চটি এখানে আটকে আছে।—

এবং তারপর সেই চটির পাটিটিকে উদ্ধার করিয়া ভটাচার্য্যের হাতে দিলাম।

ভটাচার্য্য হারাণো পুত্র ফিরিয়া পাওয়ার মতো ব্যগ্র আগ্রহে সেই চটির পাটিটিকে ছই হাতে চাপিয়া ধরিয়া নিরীক্ষণ করিতে করিতে বলিল—দেখেছ একবার নষ্টামিটে! চটির পাটিটে লুকিয়ে রেখে এতক্ষণ আমার সঙ্গে তামাসা করা! আমি তোর বাপের বয়িস, আমার সঙ্গে তামাসা! ওরে হতভাগা পাজি! তামাসাই যদি করছিলি তবে যথন আমি ওপাটিটে ফেলে দিলাম, তথন আমায় বারণ করিলিনে কেন ৪ আমি ফেলে টেলে দিলাম এখন এসে বলছেন ঠাকুর মশায় আপনার চাট। আমায় একেবারে নেহাল করে দিলেন আর কি।

ভট্টাচার্য্যের চোথ ছল ছল করিতেছিল। তাহার ভাব দেখিয়া আমার সন্দেহ হইতেছিল লোকলজ্জা অস্তরায় না হইলে ব্রাহ্মণ হয়ত হারাধন চটির পাটিটিকে চুম্বন করিয়া অশ্রুজ্ঞলে স্থান করাইত।

ব্যক্ষণ চাটর পাটিটিকে দেখিয়া দেখিয়া আপনার পাশে বেঞ্চির উপর রাখিল। তারপর পোটলাটি কোলের উপর ভুলিয়া আন্তে আন্তে খুলিয়া চটির পাটিটিকে পোঁটলায় বাধিয়া রাখিল। হয়ত তাহার মনের মধ্যে একটু আশা জাগিতেছিল যে ফেলিয়া-দেওয়া পাটিটিও হয় ত এমনি করিয়া কোনো আশ্চয়্য উপায়ে আনি ফিরাইয়া দিতে পারিব। কিংবা পণ্ডিত লোকে এক রকম ভুল ত্বার করে না বলিয়াই হয় ত এ পাটিটিকে রাজণ আর কেলিয়া দিতে পারিল না।

চারু বন্দ্যোপাধ্যায়।

#### ভগ্নপোত

(মোপাসা হইতে)

গতকল্য ৩১শে ডিসেম্বর গিয়াছে।

আমি আমার পুরাতন বন্ধু মিঃ গেরিনের সহিত প্রাতরাশ করিতেছি; এমন সময় তাঁহার ভূত্য আসিয়া তাঁহাকে একথানা চিঠি দিয়া গেল। দেথিলাম টিকিটের উপর বিদেশা রাজ্যের শিল মোহর রহিয়াছে।

তিনি চিঠিখানা আতোপান্ত পড়িয়া ফেলিলেন। দীর্ঘ আটগৃষ্ঠাব্যাপী মেয়েলি হাতে লেখা। আমি নীরবে লক্ষ্য করিতেছিলাম, তাঁহার কপালে বিন্দু বিন্দু ঘাম দেখা দিয়াছে, মুখে একটা চাপা হর্ষের ছবি ফুটিয়া উঠিয়াছে।

তারণর পত্রথানা থামের ভিতর ভরিয়া টেবিলের উপিয়া রাথিলেন এবং ধীরে ধারে বলিতে আরম্ভ করিলেন:—
"তোমাকে আজ পর্যান্ত তাহা বলা হয় নাই- সে এক গল্প — ভাবপূর্ণ অভূত ঘটনা! সেবারকার ন্তন বংসর কি অভ্তত অবস্থায়ই আমার কাছে উপস্থিত হইয়াছিল।

সে আজ কুড়ি বছর পূর্কের কথা, তথন আমার বয়স ছিল তিশ।

"আমি তথন একটা বীমা কোম্পানীর ইন্ম্পেক্টার ছিলাম।

"আমার ইচ্ছা ছিল যে ১লা জামুয়ারীটা পেরীতেই কাটাইব, কারণ বছরের প্রথম দিন বন্ধ বান্ধব লইয়া সেথানে বেশ আমাদ করা যাইবে। কিন্তু ঠিক তাগার পূর্বের দিন ৩১শে ডিসেম্বর আমাদের কোম্পানী হইতে এক টেলিগ্রাম পাইলাম আমাকে আজই সমুজোপকৃলে—সহরে যাইতে হইবে, কারণ সেথানে একটা জাহাজ মারা পড়িয়াছে। সে জাহাজটা ছিল আমাদের কোম্পানীতে বীমা করা। কি করি ? আগামী কাল ১লা জামুয়ারী সম্বেও আমাকে তৎক্ষণাৎই রওনা হইতে হইল।

"সহরের একটি হোটেলে আসিয়া আশ্রয় লইলাম।
বিকালবেলা হোটেলের মাানেজারকে সঙ্গে লইয়া সমুদ্রের
তীরে আসিলাম। সন্মুথে বিস্তৃত বালুময় স্থান ও তৎপরে
অনস্ত জলরাশি। অনেকদ্রে একটি কালো জিনিস দৃষ্টিগোচর হইল। সঙ্গীটি তাহা দেখাইয়া আমাকে বলিল,
'ঐ আপনার আহাজ দেখা যাইতেছে।'

"আমি বলিলাম, 'ও যে প্রায় তিন মাইল দুরে। ওথানে বোধ হয় ত্র'শ হাতের কম জল হবে না ?'

"সঙ্গীট আশ্চর্যা হইয়া বলিল, 'বলেন কি ? ওথানে ছ'হাত জলও নয়। এই এখন তিনটা বেজেছে আর এক ঘণ্টা পরেই দেখতে পাবেন যে জাহাজখানা শুক্না ডাঙায় পড়ে রয়েছে। আর একঘণ্টা পরেই ভাটা আরম্ভ হবে, তখন আপনি স্বছলে সেখানে হেঁটে যেতে পার্বেন। কিন্তু সাবধান ওখানে বেশিক্ষণ থাক্বেন না, কারণ, ণ্টার সময়ই আবার জোয়ার আরম্ভ হবে।'

"সঙ্গীট চলিয়া গেলেন; আমি ভাটার জন্ত অপেকা ক্রিতে লাগিলাম। হঠাৎ দেখি জল অনেকদ্র সরিয়া পঁড়িয়াছে। মুহুর্ত্তের মাঝেই জলরেখা আমার দৃষ্টির বহিভূতি হইয়া পড়িল। আমি জাহাজটার দিকে অগ্রসর হইতে লাগিলাম।

"ন্ধাহান্ধটার একধার ভান্ধিয়া গিয়াছে এবং বালুতে অর্দ্ধপ্রোথিত অবস্থায় পড়িয়া রহিয়াছে, দেখিতে পাইলাম। ভাঙা ধার দিয়া কোন. প্রকারে উপরে উঠিলাম। জাহার টার অবস্থা সম্বন্ধে আমাকে রিপোর্ট দিতে হইবে, কার্জে আমার নোটবুক বাহির করিয়া জাহাজের একপাশে গি বসিলাম।

"চতুর্দিকে চাহিরা দেখিলাম, কিছু দেখা যায় না একদিকে অনস্ত জলরাশি আর অপরদিকে বিস্তৃত বালুফ্ স্থান, মাঝথানে আমি রহিয়াছি একা, একটি ভগ্নপোতে উপর দাঁড়াইয়া। সমুদ্রের বাতাস আসিয়া আমার গ লাগিতেছিল আর এই ঘোর নিস্তর্কতায় মাঝে মাঁটে আমি শিহরিয়া উঠিতেছিলাম।

"সহসা আমার পাশেই যেন মানুষের কণ্ঠ গুনিবে পাইলাম। আমার সমস্ত শরীর কাঁটা দিয়া উঠিল যেদিক হইতে শব্দ আসিয়াছিল আমি সেইদিকে আসি দাঁড়াইলাম। নীচেই দেখিলাম, একজন বয়য় ইংরেজ তাঁহার সঙ্গে তাঁহার তিনটি মেয়ে। আমাকে দেখি ছোট মেয়ে ছটি ভীত হইয়া তাহাদের পিতাকে জড়াই ধরিল। তাঁহারাও আমার চেয়ে কম ভীত হন নাই।

"শরীরের প্রথম কম্পনটা শেষ হইলে ভদ্রলোক ভাঙা ভাঙা ফরাসীতে আমাকে জিজ্ঞাসা করিলেঃ মহাশয়, এ জাহাজখানা কি আপনার ?'

- " 'হাঁ মহাশয় !'
- " 'আমরা এটায় উঠে দেখতে পারি ?'
- " 'স্বচ্ছনে।'

"ভদ্রনোকটি আমাকে থুব ধন্তবাদ করিতে লাগিলে কিন্তু সে ইংরেজীমিশ্রিত ফরাসী ভাষা আমি বিশে কিছু বুঝিতে পারিলাম না। ভদ্রনোকটি উঠিবার জ চেষ্টা করিতে লাগিলেন। আমি তাঁহাকে হাত ধরি তুলিলাম ও তারপর তাঁহার মেয়ে তিনটিকেও একে এ তুলিলাম। মেয়েগুলি কি স্থানর বিশেষত বড়টির স্কে কথাই নাই। বোধ হয় প্রায় আঠারো বছর বয়স স্থানর চোথ ছটি, স্থানর চুলগুলি, মুখখানি যেন ফুলে মত স্থানর ও কোমল!

"তাহার পিতার চেয়ে ফরাসী ভাষা সে ভাল জানিত তাহার পিতার সঙ্গে আলাপ করিবার সময় সে দোভাষী কাজ চালাইতে লাগিল। ্ "আমি জাহাজথানার নানাস্থানে ঘ্রিয়া ফিরিয়া ইহার অবস্থা ভালরূপে পর্য্যবেক্ষণ করিতে লাগিলাম; বড় মেয়েটি আসিয়া তথন আমার সঙ্গে আলাপ যুড়িয়া দিল।

"তাহার কাছে গুনিতে পাইলাম যে তাহারা ভ্রমণে বাহির হইয়াছে, সবেমাত্র গতকাল এই সহরে আদিয়াছে, কালই এথান হইতে চলিয়া যাইবে। চরের উপর ভাঙা জাহাজটা দেথিবার জন্ম তাহাদের বড় কৌতূহল হয়, ভাই তাহারা এটাকে দেথিতে আদিয়াছে।

"তাহার কথা বলিবার, গল করিবার, হাসিবার, ব্রিবার কি না ব্রিবার এবং স্থনীল চক্ষুত্টি তুলিয়া উৎস্কভাবে চাহিবার ও 'হাঁ' অথবা 'না' প্রভৃতি বলিবার এম্নি একটি স্থানর প্রাণমুগ্ধকর রকম ছিল যে শুধু তাহার স্বরটি শুনিবার জন্ম ও তাহার শরীরের নড়াচড়া দেখিবার জন্ম আমি অনস্তকাল সেখানে দাড়াইয়া থাকিতে পারিতাম।

"হঠাৎ সে জিজ্ঞাসা করিল, 'একটা শোঁ শেল গুনা যাচ্ছে না প'

"আমি কান পাতিলাম, হাঁ, তাইত বটে। কিসের শব্দ দেখিবার জক্ত বাহিবে আসিলাম। হায়! হায়! আমি চাংকার করিয়া উঠিলাম। সমুদ্র আবার ফিরিয়া আসি-য়াছে—জোয়ার আসিয়াছে। দেখিতে দেখিতে সমস্ত চর জলে ভাসিয়া গেল। আমরা নিরুপায় হইয়া পড়িলাম।

"ভদ্রলোকটি তথনই যাইতে চাহিলেন কিন্তু যাওয়া তথন অসম্ভব। আমি তাঁহাকে বিরত করিলাম। যদিও জল খুব কম কিন্তু মাঝে মাঝে যেসব গর্তু আছে সেগুলি তো আর জলের তলে এখন দেখা যাইবে না, কাজেই ভাহাতে একবার পড়িলে প্রাণ লইয়া উঠা দায় হইবে।

"বিমর্থ ভাবে আমরা দাঁড়াইয়া রহিলাম, কি করা যায়! এমন সময় বড় মেয়েটি একটু হাসিয়া বলিল, 'আর যাওয়া! আমাদের আব্ল সংসারে যেতে হবে না, সংসার আমাদের পরিত্যাগ করেছে।'

"তাহার কথা শুনিয়া এত ছঃথের ভিতরও আমার হাসিবার ইচ্ছা হইল কিন্ত হাসিতে পারিলাম না। একটা ভয় আসিয়া আমাকে চাপিয়া ধরিল—জীবনের মায়া কেন না জানি তথন বাড়িয়া উঠিল— আমার চীৎকার করিতে ইচ্ছা হইতে লাগিল, কিন্তু হায় ! এ নির্জ্জনে কে তাহা শুনিবে ?

"অন্ধকার ১ইয়া আসিতে লাগিল। আমি বলিলাম, 'ভাটার জন্ম অপেক্ষা করা ভিন্ন আর কোনো উপায় নাই।'

"সমুদ্রের বাতাস ! বড় শাত করিতে লাগিল। আমরা এক জায়গায় গিয়া বসিলাম ; এথানে বেশি বাতাস শাগিতেছিল না।

"অন্ধলার ঘনীভূত হইতে লাগিল। আমরা জড়সড় হইরা পড়িয়া রহিলাম। আমাদের চারিদিকে ছিল শুধু ঘোর অন্ধলার, সমুদ্রের জলরাশি ও তাহার কলোল। বড় মেয়েটির তন্দ্রালস মাথাটি হেলিয়া আমার ঘাড়ের উপর আসিয়া পড়িল। সে কাপিতেছিল, শাতে তাহার দাতে দাতে লাগিতেছিল; কিন্তু আমার বোদ হইল যেন তাহার দেহের মৃহ উত্তাপ আমার শরীরে প্রবেশ করিভেছে, এবং আমার ও তাহার দেহের এই মৃহ উত্তাপের সম্মিলনটুকু আমার কাছে একটি মধুর চুম্বনের মতন অনুভূত হইতেছে।

"হজনার ভিতর টু শপটি ছিল না; ঝড়ের সময় পশু যেমনভাবে ঝোপের ভিতর পড়িয়া থাকে সেইরূপ অঙ্সড় হইয়া আমরা পড়িয়া রহিলাম। এই অন্ধকার, এই বিপদাপর অবস্থা, এসব সত্ত্বেও আমি সেথানে আছি বলিয়া নিজকে বেশ স্থী বোধ করিলাম। এই স্থলর, কোমল, মনোহারিণা বালিকার কাছে সেই অন্ধকারের ঘণ্টা কয়টি বাস্তবিকই খুব স্থেথ কাটিয়াছিল।

"আমি নিজকে জিজ্ঞাস। করিলাম, কোণা হইতে আসিল এই আনন্দপূর্ণ তন্ময় ভাব ? কেন এই স্থথ ও হর্ষের উপলব্ধি ?

"কেন ? কে বলিবে ? সে এখানে ছিল বলিয়া কি ? সে কে ? অজাত এক ইংরেজ রমণী। আমি তাহাকে ভালবাসিতাম না, আমি তাহার কিছু জানিতাম না, কিন্তু আমি নিজকে শান্ত '৪ বিজিত মনে করিলাম। আমার শুধু ইচ্ছা হইতেছিল তাহাকে রক্ষা করিতে, তাহার কার্য্যে নিজকে নিরোজিত করিতে, আর তাহার জন্ত শত শত অপরাধঞ্জনক কার্য্য সাধন করিতে। কিন্তু কেন হইতে-ছিল আমার সে ইচ্চা १

"এ কি সেই ভালবাদার মধুর স্পশ যাহা চিরকাল অবধি পরস্পরের হৃদয় যুক্ত করিয়া দিতেছে, যাহা পুরুষের সন্মৃথে রমণীকে দেখিলেই তাহার ঐক্তজালিক মন্ত্র আরম্ভ করিয়া দেয় —এ কি দেই ? ··

"অন্ধকার গাঢ় হইতে লাগিল; শিরশির করিয়া বাতাস বহিতে আরম্ভ করিল।

"হঠাৎ আমি একটা দীর্ঘ নিগাস শুনিতে পাইলাম। আমি আমার পার্যবর্ত্তিনীকে জিজ্ঞাসা-করিলাম, 'আপনার বোধ হয় খুব শীত করছে ?'

" 'হাঁ বড় শাত করছে।'

"আমি আমার কোর্ন্তাটা তাহাকে দিকে চাহিলাম, সে অস্বীকার করিল; কিন্তু আমি তাহার বাধা দল্পেও আমার কোর্ন্তাটা দিয়া তাহাকে আবৃত করিয়া দিলাম। এই কুলে চেটাটুকুর সময় আমার হস্ত তাহার তুষারধবল হস্তাটি স্পর্শ করিল; এই স্পর্শে একটা হর্ষের ধারা শিরাগুলির ভিতর দিয়া আমার সমস্ত শরীরে প্রবাহিত হইয়া গেল।

"বাতাস প্রথর হইতে লাগিল। ভদ্রলোকটি বলিলেন, 'এ ভাল লক্ষণ নয়, সামনেই বিপদ'। কারণ যদি ঝড় উঠে তাহা হইলে প্রথম আঘাতেই জাহাজখানা চূর্ণ হইয়া যাইবে। সমুদ্রের ঢেউ বড় ১ইতে লাগিল, গর্জনও বাড়িল, আমাদের হৃদয় কাপিয়া উঠিল।

"ভদ্রলোকটি মাঝে মাঝে দিয়াশলাইর কাঠি জালাইয়া তাঁহার পকেটস্থ ঘড়ি দেখিতে ছলেন। এথনো বারোটা বাজে নাই। কিছুক্ষণ পরে তিনি আবার ঘড়ি দেখিলেন ও আমার দিকে মুখ ফিরাইয়া গঞ্চীরভাবে বাললেন, 'মহাশয়, আপনার নৃতন বংসর স্থথের হউক।'

"তথন রাত্রি ঠিক গ্রপুর। করেক মিনিট হয় নৃতন বংসর আরম্ভ হইয়াছে। আমি হাত বাড়াইয়া তাঁহার করমর্দ্দন করিলাম, অমনি তাঁহার তিন মেয়ে সমস্বরে গাহিয়া উঠিল, Itule Britannia.

"যথন তাহাদের গান শেষ হইল তথন আমার পাশ্বর্তিনীকে একটি গান গাহিতে অন্তরোধ করিলাম বেন সময়টা কোনোমতে কাটানো যায়। সে স্বীকৃত্
হইল ও একটি শাস্ত, গন্তীর, বিষাদপূর্ণ সঙ্গীত গাহিল
আমি শুধু তাহার স্বরেব মাধুর্য্য ভাবিতে লাগিলাফ
আর ভাবিতে লাগিলাম এই মুগ্ধকারিণীকে। এফসময়ে যদি কোনো পোত আমাদের কাছ দিয়া চলিয়
যাইত তাহা হইলে তাহার লোকেরা কি ভাবিত দ
আমার বিলোড়িত প্রাণ স্থানরাজ্যে ভ্রমণ করিতে
লাগিল। মুগ্ধকারিণী। সে কি বাস্তবিকই মুগ্ধকারিণী
নয় যে আমাকে এই ভগ্নপোতে আটকাইয়া রাখিয়াছে
ও কয়েক মুহুর্ত্ত পরেই হয় তো যে আমার সঙ্গে অতলসাগরে নিমজ্জিতা হইবে।

"সমুদ্রক্ষে আমাদের খুব নিকটে হঠাৎ একটি আলোক দেখিতে পাইলাম। আমি চাৎকার করিয়া ডাকিলাম; তাহাব প্রত্যুত্তরও আদিল। হোটেলের ম্যানেজার আমাদের নির্ধ্ব দিতা বুনিতে পারিয়াছিলেন তাই তিনি আমাদের জন্ত নোকা লইয়া বাহিব ইইয়াছেন।

"আমরা রক্ষা পাইলাম ! কিন্তু তাহাতে আমি বড় তঃথিত হইলাম !

"পরদিনই আমাদের বিচ্ছেদ ঘটিল। অনেক আলিঙ্গনের পর প্রতিজ্ঞা করা হইল পরস্পরের কাছে চিঠি লিথিতে হইবে। আমার মনে বড় আঘাত লাগিয়াছিল। আমি প্রায় তাহার কাছে বিবাহের প্রস্তান তুলিয়াছিলাম আর কি। বাস্তবিকই যদি এক সপ্তাহ আমরা একত্র থাকিতাম তবে ইহার ঘবনিকা নিশ্চয়ই বিবাহে গিয়া পড়িত। কিন্তু প্রজ্ঞাপতি এ জীবনে আমাকে বিবাহের অধিকার দিলেন না।

"হই বছর চলিয়া গেল কিন্তু তাহাদের কোনো থবর পাই নাই। অবশেষে 'নউ ইয়র্ক হইতে একখানা চিঠি পাই। সে তথন বিবাহিতা। সেই অবধি আমরা প্রত্যেক বছর ১লা জামুয়ারী পরস্পারের পত্র পাই। সে তাহার সাংসারিক থবর দেয়, ছেলেপেলের থবর লেথে কিন্তু কথনো তাহার স্বামীর কথা লেথে না! কেন ? কেন যে, কে ইহার উত্তর দিবে।"

শ্রীহেমচক্র বল্গী।

# পিতৃদেব সম্বন্ধে আমার জীবনস্মৃতি

১। কোন সময়ে পিতদেব দাহেবগঞে গঙ্গাবক্ষে বজ্বায় অবস্থিতি করিতেছিলেন। কোন বিষয়কর্ম উপলক্ষে সেই সময়ে তাঁহার সহিত আমি সাক্ষাৎ করিতে গিয়াছিলাম। বজরার মধ্যে গিয়া দেখি, টেবিলের উপর তুই চারি খানা বাধান ফরাসী গ্রন্থ, আর একথানি ফরাসি-ইংরাজি অভিধান রহিয়াছে। ঐ গ্রহগুলি Victor Cousinর প্রসিদ্ধ গ্রন্থ "Le vrai, le beau, le bien" - অর্থাৎ "দত্য, স্থন্দর, মঙ্গল।" উহার ইংরাজি অনুবাদ পাঠ করিয়া তাঁহার এতই ভাল লাগিয়াছিল যে ফরাসী মূল-গ্রন্থ পড়িবার জন্ম তিনি উৎস্কুক হইয়াছিলেন। তাই তিনি ক্ষেক কাপি বিলাভ হইতে আনাইয়াছিলেন। তন্মধ্যে এক কাপি প্রতিপৃষ্ঠার মধ্যে সাদা কাগজ গ্রথিত করিয়া বাঁধাইয়া লইয়াছিলেন। আমি যথন গেলাম, তথন তিনি ইংরাজি অনুবাদের সহিত মিলাইয়া, অভিণানের माहार्या के शब अशायन कतिर्विहत्तन। मरशा मरशा, যে অংশ বুঝিতে পারিতেছিলেন না, আমাকে তাহার অর্থ ব্যাখ্যা করিতে বলিলেন। কারণ, তিনি জানিতেন, আমি অল্পল ফরাসী জানি। তাঁহার বাৰ্দ্ধক্যে এই অধ্যবসায় দেখিয়া আমি বিশ্বিত হইয়া-ছিলাম। ঐ গ্রন্থ পাঠ করিবার জন্ম আমার উৎস্থক্য হুইলেও সে সময়ে আমি পাঠ করিবার অবসর পাই নাই। তাঁহার মৃত্যুর পর, ঐ কীটদষ্ট গ্রন্থ নোলপুরের লাইত্রেরী হইতে আনাইয়া পাঠ করি ও অনুবাদ করিতে প্রারুত্ত इडे ।

২। একদিন আমাদের বাড়ীর পাঠশালায় গুরুমহাশয়ের সন্মথে বসিয়া তালপাতায় ক, থ প্রভৃতি অক্ষরে
দাগা বলাইতেছিলাম বোধ হয় আমার বয়স তথন
বেংসর—সেই সময় পিতৃদেব আমাদের পাশ দিয়া
যাইতেছিলেন। গুরুমহাশয় উঠিয়া দাঁড়াইলেন। আমি
দাঁড়াইলাম না। তিনি ফিরিয়া আসিয়া, আমাকে দাঁড়াইতে বলিলেন। আদ্ব-কায়দার প্রতি এমনি তাঁহার
তীক্ষ্ দৃষ্টি ছিল।

৩। তিনি সাহিত্যামুরাগাঁ ছিলেন।

আমার প্রণীত পুকবিক্রম, সরোজিনী, অশ্রমতী নাটক প্রকাশিত হইলে তাঁহাকে পাঠাইয়া দিয়াছিলাম। তিনি প্রত্যেকেরই সংক্ষিপ্ত সমালোচনা করিয়া আমাকে পত্র লেখেন, সেই পত্রগুলি স্বত্বে রক্ষা করি নাই বলিয়া এখন তঃখ হয়।

৪। তিনি প্রায়ই বাহিরে বাহিরে থাকিতেন। যথনই বাড়া আফিতেন, তিনি আমাদিগকে নানা বিষয়ে শিক্ষা ও উপদেশ দিতেন। তাঁহার তেতালার বসিবার ঘরে, দিন কতক তিনি আধুনিক জ্যোতিষশাস্ত্র সম্বন্ধে আমাদিগকে ধারাবাহিকরূপে মৌথিক উপদেশ দিতে আরম্ভ করিলেন। সামাদের দঙ্গে তাঁহার ছই একজন বাছিরের শিশাও উপস্থিত থাকিতেন। আমার সেঝদাদা গণেশঠাকুরের কাজ করিতেন। তিনি ক্ষিপ্রহস্তে তাঁহার সমস্ত কথা ট্রকিয়া লইতেন। তিনি এবিষয়ে সিদ্ধহস্ত ছিলেন। সেঝদাদা কাগজ পেনসিগ লইয়া সর্বনাই প্রস্তুত থাকিতেন। কি ব্রাহ্মসমাজে, কি পারিবারিক উপাসনা-মণ্ডপে, যেথানেই পিতৃদেব বক্তৃতা করিতেন বা উপদেশ দিতেন, তিনি যতদূর সম্ভব তাহা অবিকল টুকিয়া লইতেন। পরে পরিষ্কার করিয়া লিখিতেন। এমন কি, পিতৃদেব ঘরে বসিয়া সহজ ভাবে বাক্যালাপ কবিতেছেন, ভাহাও তিনি টকিতে ছাডিতেন না। আমরা এখন পিতৃদেবের যে সকল ব্যাখ্যান দেখিতে পাই, উহার অধিকাংশ তাঁহারই পরিশ্রম ও অধ্যবসায়ের ফল। সেঝদাদার পূর্বের মেঝদাদাও এইরূপ পিতৃদেবের বক্তৃতাসকল টুকিয়া লইতেন। পরিষ্কার করিয়া লিথিয়া তাঁহাকে দেখাইলে, তিনি কোন কোন অংশ সংশোধন করিয়া দিতেন।

ে। আমাদের স্বাস্থ্য ও দৈহিক উন্নতির প্রতিপ্ত তাঁহার দৃষ্টি ছিল। কুন্তি শিথাইবার জন্ত হীরা সিং নামক একজন শিথ পালোয়ানকে তিনি নিযুক্ত করিয়াছিলেন। এই হীরা সিংহের নিকট প্রসিদ্ধ পালোয়ান অন্ধুগুহও শিক্ষা করিতেন। আমাদের বাড়ীতে কুন্তির একটা আথ্ড়া ছিল। আমি তথন শিশু ছিলাম। আমি ইহাতে যোগ দিই নাই। ভাইদের মধ্যে আমার সেঝদাদা (৮ হেমেক্রনাথ ঠাকুর) ব্যায়াম চর্চায় উৎকর্ষ লাভ করিয়াছিলেন। তিনি রীতিমত পালোয়ান হইয়া উঠিয়াছিলেন। হীরা সিংহের নিকট তলোয়ার, গংকা, লাঠি সব রকমই শিক্ষা করিয়াছিলেন। বাঙ্গালীর মধ্যে আমার সেঝদাদা ও অমুগুহ সেই সময়ে এই বিষয়ে খ্যাতিলাভ করিয়াছিলেন।

পিতৃদেব যথন বাড়ী আসিতেন, তিনি আমাদের সকলকে লইয়া আহারে বসিতেন। মধ্যাক্ত ভোজনের সময়, অন্ন ব্যঞ্জনের পর, শেষে চাপাটি ও সন্দেশ আসিত। বোধ হয় পিতৃদেব মনে করিতেন, ভাতে যথেষ্ট দৈহিক পৃষ্টি হয় না। আবার দিনকতক, কাশী হইতে একজন হালুইকর আনাইয়াছিলেন, সেই হালুইকর রাত্রেনানাবিধ উৎক্ট নিমকি ও মিষ্টান্ন প্রস্তুত করিত।

৬। পিতৃদেব যথন দেরাদুনে ছিলেন, আমি কোন বিষয়কর্ম উপলক্ষে তাঁহার সহিত সাক্ষাৎ করিতে গিয়াছিলাম। তিনি *৬* সীতানাথ ঘোষের পত্র বাহির করিয়া বলিলেন, "বেচারা বড় কণ্টে পড়েছে"। এই বলিয়া, সীতানাথকে ৭০০০ টাকা দিতে আমাকে অনুমতি করিলেন। শুনিলাম সীতানাথ বাবু অত টাকা পাইবেন বলিয়া আদো প্রত্যাশা করেন নাই। এইরূপ আরও ছুই একটি দৃষ্টান্ত আছে। পিতৃদেব যথন দান করিতেন, এইরূপেই মুক্তহন্তে দান করিতেন। এই প্রসঙ্গে শীতানাথ বাবর কিছু পরিচয় দেওয়া আবশুক। তিনি একজন বৈজ্ঞানিক ছিলেন। তিনি তাডিৎ চিকিৎসার জন্ম একপ্রকার নৃতন যন্ত্র উদ্বাবন করিয়া-ছিলেন। তিনি কিছুদিন তত্ত্বোধিনী পত্রিকায় সম্পা-দকতাও করিয়াছিলেন। হিন্দু তাড়িৎ-জ্ঞান সম্বন্ধে গবেষণাপূর্ণ অনেকগুলি প্রবন্ধ তিনি পত্রিকায় প্রকাশ করেন।

৭। কলিকাতায় আমার বড়দিদিমার একথানা
বাড়ী ছিল। নিদিমার এক পালিত কন্তামাত ছিল।
পিতৃদেব ছাড়া তাঁহার প্রকৃত উত্তরাধিকারী আর কেহই
ছিল না। দিদিমার মৃত্যু হইলে সেই বাড়ীর স্বন্ধ আমার
পিতৃদেবে আসিয়া বর্ণ্ডিল। সেই বাড়ী দথল করিবার
কথা উঠিল। আমাদের মধ্যে কাহারও কাহারও সেই
বাড়ীর উপর লোলুপ দৃষ্টি ছিল। বাড়ীটি বেশ বড়।
মূল্য ২০।০০ হাজারের কম হইবে না। কিন্তু পিতৃদেব

ঐ বাড়ী দিদিমার পালিত ক্স্তাকেই দান করিলেন। এইরূপ তাঁহার দয়াও উদারতা ছিল।

৮। বিশুদ্ধ সঙ্গীতের প্রতি তাঁহার অমুরাগ ছিল। আদি ব্রাহ্মসমাজের গায়ক ৬ বিষ্ণু চক্রবর্ত্তী আমাদের বাড়ীর বেতনভুক গায়ক ছিলেন। মধ্যে মধ্যে সন্ধার পর তিনি বিষ্ণুর গান শুনিতেন। মাসিক বেতন পাইলেও, গান শুনিবার পর, প্রত্যেক বারে ২১ টাকা করিয়া বিফ্রকে পারিতোষিক দিতেন। তিনি ভাল ভাল গায়ককে আমাদের বাড়ীতে আশ্রয় দিতেন। তন্মধ্যে, শ্রীরমাপতি বন্দ্যোপাধ্যায়, যতু ভট্ট, শান্তিপুরের প্রসিদ্ধ জমিদার মতি বাবুর ভ্রাতা রাজচন্দ্র বাবু –ইহাদের নাম উল্লেখ-যোগা। এই সকল ওস্তাদের হিন্দী গান ভাঙ্গিয়া আমরা অনেক বন্ধসঙ্গীত রচনা করিয়াছি। সর্বপ্রথমে মেঝদাদা বডদাদা বিফুর গান ভাঙ্গিয়া ব্রহ্মসঙ্গীত রচনা করেন। কিছকাল পরে, বড়দাদা, দেঝদাদা ও আমি—আমরা নানা ওস্তাদের হিন্দী গান ভাঙ্গিয়া ব্রহ্মসঙ্গীত রচনা করিতে প্রবৃত্ত হই। যাহার যেদিন রচনা হইত, পিতৃদেব সেই রচিত গান সন্ধ্যার পর শুনিতেন। তাঁহার ভাল লাগিলে আমরা উৎসাহিত হইতাম। যথন আমি দঙ্গীতদমাজ প্রতিষ্ঠা করিবার উচ্চোগ করি. দেখানে বিশুদ্ধ সঙ্গীতের চর্চচা হইবে শুনিয়া তিনি ১০০০ টাকা চাঁদা স্বাক্ষর করিতে আমাকে অনুমতি করেন।

ন। প্রায়ই ছই একজন মেডিক্যাল কলেজের ছাত্রকে
আমাদের বাড়ীতে আশ্রয় দিয়া তাহার শিক্ষার ব্যয়ভার
তিনি বহন করিতেন। তন্মধ্যে একজন পরীক্ষোত্তার্ণ
ছাত্র এখন ডাক্তার—আমাদের সহিত কখন সাক্ষাৎ
হইলেই ক্তজ্ঞতা প্রকাশ করিয়া থাকেন। ছই একজন
বন্ধ্র প্রকেও, কলিকাতায় থাকিয়া বিভালয়ে শিক্ষা
করিবার জন্ম আমাদের বাড়ীতে আশ্রয় দিয়াছিলেন।
তাঁহাদের জন্ম উত্তম ঘর ও উত্তম আহারাদির ব্যবহা
করিতেন।

> । তিনি অত্যস্ত সময়নিষ্ঠ ছিলেন। তিনি যেথানে বসিতেন তাঁহার সমুখস্থ টিপায়ে একটা জ্বে-ঘড়ি থোলা থাকিত। তিনি ঘড়ি দেখিয়া ঠিক নির্দিষ্ট সময়ে স্নান আহারাদি করিতেন। কখন তাহার ব্যতিক্রম হইত না। কেবল যথন কাহারও সঙ্গে ঈশ্বর প্রসঙ্গে কথা বার্তা হইত, তথন সময়ের জ্ঞান থাকিত না। তাঁহার জীবনের ঘটনায় ঈশ্বরের করুণার কত নিদর্শন পাইয়াছেন, এক এক দিন আমাদের নিকট বর্ণনা করিতেন; বর্ণনা করিতে করিতে তিনি যেন একেবারে মাতিয়া উঠিতেন—তাঁহার মুখে উৎসাহ ও আনন্দের একটা স্বর্গীয় প্রভা ফুটিয়া উঠিত। তথন আর কিছুই হুঁস থাকিত না। যথন হুঁস হইত, তাডাতাডি উঠিয়া প্রস্থান করিতেন।

১১। তাঁহার 'রাশ ভারী' ছিল। তিনি যথন বাড়ী থাকিতেন, তথন যেন বাড়ী 'গম্গম' করিত। পাছে কোন কর্ত্তব্যের ক্রটি হয়, চাকর-বাকর সকলেই সর্বাদা সশঙ্ক থাকিত। সব কাজ ঠিক্ নিয়মে চলিত। তিনি কাহাকেও শাসন করিতেন না, অথচ সমস্ত কাজ স্থশুঙ্খলরূপে নির্বাহ হইত। তিনি যথন বাড়ী হইতে চলিয়া যাইতেন তথন চাকর-বাকরদিগের মন হইতে যেন একটা পাষাণ-ভার নামিয়া যাইত। ইণ্ডিয়ান মিরাবের লেথক কাপ্ডেন পামার কথন কথন আমাদের বাড়ীতে আসিতেন। পিতৃদেব বিদেশে চলিয়া গেলে, পামার সাহেব বাড়ীর ভাবাস্তর লক্ষ্য করিয়া একদিন বলিয়াছিলেন:—"When the cat is away the mice will play।"

২২। আমাদের কাহারও কোন দোষ ক্রটি তাঁহার কর্ণগোচর হইলে তিনি পারিবারিক উপাসনার সময় উপাসনা-মণ্ডপে সাধারণ উপদেশচ্ছলে এমন ভাবে বলিতেন যে দোষী ব্যক্তি তাহার মর্ম উপলব্ধি করিয়া লজ্জিত হইত।

১৩। আমি যথন শিশু ছিলাম, পিতৃদেব তাঁহার এক বন্ধু বেনী বাবুর সহিত কথন কথন দাবা থেলিতেন। কিন্তু তাস থেলিতে কথন তাঁহাকে দেখি নাই।

১৪। পিতৃদেব স্ত্রীশিক্ষার পক্ষপাতী ছিলেন। আমার শৈশবকালে দেখিতাম, একজন তিলক কাটা বৈষ্ণবী ঠাকরণ আমাদের অন্তঃ পুরে শিক্ষা দিতে আসিতেন। তারপর মিদ্ গোমিদ্ প্রভৃতি খৃষ্টান মেমেরা বাঙ্গালা শিখাইতে আসিতেন। "এইরূপে আমরা মুখ ধুই, মুখ ধুই, তা'দেখাইবার পূর্ব্বে" (অর্থাৎ মুখ দেখাইবার পূর্ব্বে)—"একবার নাহি পার পুনর্ব্বার লাগো, সাধ্যমত চেষ্টা কর পুনর্ব্বার লাগো"—এই সকল বাক্য অভ্যাস করান হইত আমার

মনে পড়ে। তার পর পণ্ডিত অবোধ্যানাথ পাকড়াশী আমাদের অন্তঃপুরে শিক্ষা দিতেন। ইহাই বিশুদ্ধ শিক্ষা। যথন বেথ্ন কুল প্রথম স্থাপিত হয়, তথন পিতৃদেব আমার জ্যেষ্ঠা ভগিনীকে ঐ কুলে ভর্ত্তি কবিয়া দেন।

১৫। পিতৃদেব আমাদের সকলকেই একে একে ব্রাহ্মধর্ম্মের শ্লোক পাঠ করিতে অভ্যাস করাইয়াছিলেন। इय मौर्य तका कविया, विश्वक উচ্চারণ-সহকারে টানা-স্লরে আমাদিগকে শ্লোক পাঠ করাইতেন। এত অল বয়সে উপনিষদের গভীর তত্ত্ব সকল ব্রিতে পারিব না বলিলাই বোধ হয় তিনি শ্লোকের অর্থ ব্যাখ্যা করিতেন না। তবে তথন হইতে ঐ সকল শ্লোক আমাদের নিকট পরিচিত হইয়া থাকিলে, ভবিশ্বতে আমরা উহা হইতে উপকার লাভ করিতে পারিব, ইহাই বোধ হয় তাঁহার মনোগত অভিপ্রায় ছিল। আমাদের সময়ে, আমি ও আমার খুড়তুত ভ্রাতা তথ্যবন্ত্রনাথ ঠাকুর—আমরা ছইজনে প্রতিদিন প্রাতে তাঁহার নিকট রাহ্মণর্ম পাঠ করিতাম। কিছুকাল পরে, ৺রমাপ্রসাদ রায়ের পুত্রদয় তাঁহার নিকট ব্রাহ্মধর্ম পাঠ শিক্ষা করিতে আসিতেন। পরে, ব্রাহ্মধর্ম শিক্ষার জন্ম আমাদের বাড়ীর পূজার দালানে একটি ছোটথাট পাঠশালাও খোলা হয়। এই পাঠশালায় বাহিরের চারি পাচ জন বিভালয়ের ছাত্রও ব্রাহ্মধর্ম শিক্ষা করিতে আসিত। পণ্ডিত অযোধাা-নাথ পাক্ডানা ব্ৰাহ্মধৰ্ম পাঠ করাইতেন, শ্লোকের ব্যাখ্যাও করিতেন। রীতিমত পরীক্ষাও হইত। আমার বাল্যবন্ধ ৮অক্ষ চক্র চৌধুরী (পরে হাইকোর্টের আাটনি, "ভারতীর" সাহিত্য-সমালোচক, স্থলেথক, স্থকবি) পরীক্ষায় শ্রেষ্ঠস্থান অধিকার করায় পিতৃদেব একথানা বাঁধান ব্রাহ্মধর্ম-গ্রন্থ তাঁহাকে স্বহন্তে পুরস্কার দেন। আমার দীক্ষার কিছুদিন পূর্বে, ত্রন্ধানন্দ কেশবচন্দ্র সেনের নিকট ব্রাক্ষধর্ম শিক্ষা করিবার জন্ম পিতৃদেব প্রতিদিন তাঁহার নিকট আমাকে পাঠাইয়া দিতেন। আমার উপনয়নের সময় পিতৃদেব বাড়ী ছিলেন না। আমার উপনয়ন প্রচলিত প্রথা-অনুসারেই আমার দীকা ব্রাক্ষধর্মের অনুষ্ঠান-পদ্ধতি হইয়াছিল। অনুসারে সম্পন্ন হয়। আমার বোধ হয়, অনুষ্ঠান-পদ্ধতি অমুসারে ইহাই প্রথম অমুষ্ঠান।

১৬। একবার উত্তরপশ্চিমাঞ্চে খুব ছর্ভিক্ষ হয়।

সেই ছর্ভিক্ষ উপলক্ষে আদি ব্রাক্ষসমাজে একটা সভা হয়।
সেই সভায় পিতৃদেব বেদী হইতে যেরপ মর্দ্মপর্শী বক্তৃতা
করেন তাহা আমি কথন ভূলিব না। তাঁহার বক্তৃতা
শুনিয়া লোকেরা এমনি মুগ্ধ ও উত্তেজিত হইয়াছিল যে,
যাহার কাছে যাহা কিছু ছিল, তৎক্ষণাৎ সে ছর্ভিক্ষের
দাহায্যার্থে দান করিল। কেহ আফুল হইতে আংটি
পুলিয়া দিল, কেহ ঘড়ি ও ঘড়ির চেন্ খুলিয়া দিল। আমার
পারণ হয় ৺কালীপ্রসার সিংচ তাঁহার বহুমূলা উত্তরীয় বস্ত্র
(বোধ হয় শাল) তৎক্ষণাৎ খুলিয়া দান করিলেন।

শ্রীজ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর।

# আলোচনা

# বঙ্গের পৌষসংক্রান্তি

স্লেখিক। শ্রীমতী নিরপম। দেবী পৌনের প্রবাদীতে স্কবি শীযুত সত্যোক্তনাথ দত্তের "ইরানে নওবোজ" গাণার মন্তব্যের প্রত্যুত্তরে তৎ-সদৃশ উৎসব বঙ্গের পৌষসংক্রান্তির উল্লেগ করিয়া এবং বঙ্গের একাংশের ক্র উৎসবের কথঞ্চিৎ পরিচয় দিয়া ধন্যবাদাত তইয়াছেন।

বগুড়া জেলাতেও ঐ উৎসব আছে, তথায় কিন্তু সমস্ত পৌষমাদ হিন্দু ও মুদলমান রাথালবালকগণ দিবাবসানে দীঘ যিষ্ট হত্তে দলে দলে জ্রুতিমধুর বিচিত্র হুরে বিবিধ কবিতা আগুতি করিতে করিতে ভিঙ্গা করিয়া বেড়ায় এবং তৎপরদিন মধ্যাকে কোন মাঠে গিয়া মহানন্দে "পুৰণা" বা পোগলা করিয়া থাকে। অত্যান্ত দিন অপেন্ধা সংক্রান্তির দিন অবশু মহা সমারোহে এই উৎসব সম্পাদিত হইয়া থাকে। হিন্দু বালকেরা হরির নামে এবং মুদলমান বালকেরা মাণিকপার ফকিরের নামে উৎসবে এতী হয়। সত্যনারায়ণ পূজার মত উৎসবটি বোধ হয় পরম্পর সামপ্রস্থের জন্ম ক্ষতি হইয়া ক্রমে কথঞিৎ বিভিন্নরূপে দাঁডাইরাছে।

বগুড়া জেলায় প্রচলিত কয়েকটি 'ছড়া' নিয়ে উদ্ধৃত হইল---

১ | আইল রে আমশালুকা() শৈতে করা। কুট। এই মাদ পুষ॥ হামরা মাঙ্গিয়া থাই বনে প'লো টাটি, এই মাস পুদেরে একি ঝাঁকে উড়ান দিলাম নও জোড়া পাথী। ইকর বিকর নওজোড়া পাখীরে চোরা বাাটা করছে ভাঁদা(২) টু য়ের উপর। কোরছে লোছা গোছা ট য়েরি খাড় গোছা পত্তি(৩) করে ভাঁসা। আউর যায় বাউর যায়

চাষা বাটোর কামাই থায় বড় বড় কাজা।

- (১) রাম শালুকা—রাম শালিক।
- (২) ভাঁসা---পাথীর বাসা।
- (৩) পত্তি—প্রতিদিন।

থার আর মোচড়ে দাঁড়ি আগুন লাগুক ত্বমণের বাড়ী।

ছিকা লড়ে ছিকা চড়ে একটা ট্যাকা পাল্যামরে বাণ্যার বাড়ী যুঘুর ভাঁসা

হুদ্দুড়াতে ট্যাকা পড়ে, বাণ্যার বাড়ী গেলামরে, একে ভাঁসা নও নও টাকা,

নও ট্যাকা দিয়া কিন্লাম গাই, গাইর নাম মোনা মূনি, ছধ হয় আঠার হাড়ি, আজা ধায় বাজা ধায় কণ্ডক ছধ চেউ যায়।

''চাধা ব্যাটার কামাই খায় বড় বড় আজা''—ই শ্যাদি কথায় নিরক্ষর কুষক কবি নিজের ও ধনীর অবস্থা তুলনা করিয়া স্পষ্ট কথা বলিয়াছে।

। আলোরে অরণি
মা লক্ষী দিল বর
ধান দিবু না দিবু কড়ি
নড়ি ধরি রাম রে
দোনা না উপার মালা
জগত মালা ইলি ঝিলি
লিলি থা'তে বড় মন
পাধাস্তাত গুড়গাড়া
বেড়পেড়াতে লাগ্লো হুড়
বিরামপুর পাত পাড়।
গোড়া ব্যি বুঝা লব

মা লক্ষীর চরণি।
ধান কড়ি বার কর,
ভোক্ কর্মু নড়ি ধরি,
দোনার কড়ির ফল রে,
এ পরথান জগত মালা,
হামার পরক থায় লিলি,
পান্তাভাতে ঢালে কুন।
বেড়াবাড়ী থাড়েথাড়া,
কৈ কে যাব বিরামপুর,
ভিছয় আঠার যোড়া,

শ্যাল মারতে সাছি ও ছি।

সাত বামণের সাত জাট বুড়া বামণের হাড়া। পাটে, হাড়া৷ পাটোত মারমু গুড়ি (১)ছোল(২) বাড়ান আড়াই কুড়ি।

ছোলের নাম কি

আথাল গোপাল।

বুড়ার নাম কি

বুড়া গোপাল। বুড়ির নাম লাজকাটা ভোম্রি।

ত। শাম কই শাম কই
আমরা আছি ছোল পোল(৩),
ভাড়ে (৪) কসমা (৫) পাই,
মাঙ্গন দ্যাও বাড়'ত যাই,
গাঁতো দ্যাও উড়াা (৬) যাই,
ঘোডা দাও চড়াা যাই,

৪। কাল বাড়ীরে কাল বাড়ী
লাফ দিয়া উঠে গিরি বাড়ী।
কেমন গিরি জাগ হে
ভিক্ষা মাগি কার নামে

- (১) গুডি--লাথি।
- (২) ছোল--ছেলে।
- (७) (ছान পোन -ছেলে পেলে।
- (8) **জা**ড়ে—শীতে।
- (e) কসমা---বস্থ বিশেষ।
- (৬) উড়্যা—গাত্র আচ্ছাদন করিয়।।

মাণিকপীর সাহেবের নামে।
বাঁই দিবি কাঠা কাঠা
তার হোবে সাত বেটা,
সাত বাটা আঠার নাতি
থরে ঘরে মোম বাতি
অলুক বাতি পুড়ুক ত্যাল
আমশালকা পাকা বাল।

ে। কড কডা ভাতে कि काম করে বুড়া বুড়ি চেত্ৰন করে। ক্যারে বুড়া ক্যারে বুড়ি। কয়ড়া গাই কয়ড়া বলদ বারডা গাই তেরডা বলদ। একটা গাই নডে চডে বাঘা আ'স্থা দ্বারেত পডে. যায় বাঘা বনে খায় স্থাপন মনে থায় আর কডমডায় ত্বই চোথ কডকডায়। তুই গানে তুই মূলা ধান বাইকর কুলা কুলা. কলা থিনি কাঠাত যাউক গিরিলি থানেক বাঘে থা'ক। ও বাঘ তুই খাস্থা শঙীর জাত মারিদ না।

বুড়াবৃড়ি রাথালদিগকে পদুদিত অন্ধ দিয়ছে বলিয়া বালকেরা জিঞানা করিতেছে "তোদের কয়টা গাই বলদ" ? যথন শুনিল বারটা গাই তেরটা বলদ, তথন তাহারা বলিতেছে "এত চধ, এত ক্ষীর ছানা থাকিতে তোরা কিনা আমাদিগকে বাদিভাত গাইতে দিলি। বাথ আদিয়া তোর গাই পোরুর ঘাড়ে পড়িয়া বনে লইয়া যাইবে ও কড়মড় করিয়া থাইবে, এমন কি বৃড়ি গিরিকেও লইয়া যাইতে গারে। যাক্—কাঠা কাঠা ধান দিলে আর তোদের ভয় নাই। ওরে বাঘ তুই এদের খাদ না, শাশুড়ির জাতিকে মারিদ না।"

ছড়াগুলির বিষয় বিভিন্ন, কোনটি পাণী লইয়া, কোনটি ইন্মুর লইয়া, কোনটি লগাীর নামে, কোনটি মাণিকগাঁবের নামে রচিত। কিন্তু কোন ছড়াতেই তাদৃশ সামঞ্জন্ত নাই, কছকল্পনায় অর্থ টানিয়া আনিতে হয়। সেই জন্তু অর্থ গ্রহণ করা কঠিন। ইহার কোনটিতে স্পষ্টবাদিস, কোনটিতে তোষামোদ, কোনটিতে বা বিদ্রূপ আরোপিত হইরাছে। কৃষককে বৃথিতে হইলে এগুলি সংগ্রহ করা প্রয়োজন।

বঙ্গের বিভিন্ন স্থানের এই উৎসবের সবিবরণ ছড়া প্রকাশিত হইতে থাকিলে উৎসবটির সম্পূর্ণ ইতিহাস সংগঠিত এবং উদ্দেশ্যও আবিষ্কৃত হইতে পারে। ছড়াগুলি ভাষাতত্ত্ব আলোচনার পক্ষেও স্ববিধাজনক।

শ্রীহরগোপাল দাসকুত্ব।

### वाङ्गाला वर्गाकत्रत्। विठार्यर

আদিন মাদের প্রবাদীতে জীগুজ রবীক্রনাথ ঠাকুর মহাশয় বাঙ্গালা বছবচনের এ বিভক্তি দম্বন্ধে আমার স্ত্রের অসম্পূর্ণতা দেখাইয়াছেন। উাহার দৃষ্টান্ত এই, 'ঠেলা দিলে টেবিল উণ্টে পড়ে', আমরা টেবিলে বলি না। এথানে 'ঠেলা দিলে' বলাতে টেবিলের সামাস্থ্য বা স্বান্তাবিক ধর্ম্ম পতন সিদ্ধ হইল না। 'ইংরেজ সৈম্মদল ভারতবর্ধে আছে'— এথানে সৈম্মদলে হইতে পারে না। কারণ থাকা না থাকা কেবল সৈম্মদলের সামাস্থ্য ধর্ম নহে। 'গাছে ফুল ধরে' এথানে ধর ধাতুর কর্ম্ম ফুল বলিতে হইবে। ধর ধাতু অকর্ম্মকণ্ড হয়। যেমন, জল ধরিয়াছে, মেঘ ধরিয়াছে, এনব হলে ধর ধাতুর অর্থ বিরাম। আমার বোধ হয়, সামাস্থ্য ধর্ম প্রকাশ ব্যতীত কর্ষ্রার কর্ত্ত্ব প্রকাশ উদ্দেশ্য হইলেও বত্রচনে এ লাগে। যেমন, টাকায় টাকা করে, নদীতে নামিও না ক্ষীরে কামড়াবে। কর্ত্তা কারক ভিন্ন অন্থ্য কারকেও সে কারক স্পষ্ট নির্দেশ করিতে হইলে বিভক্তি দিতে হয়।

ঐাযোগেশচন্দ্র রায়।

## একটা প্রাচান ঐাকৃমূর্ত্তি

বিগত জুলাই মাসে আমি একটা গ্রীক-অলক্ষার বা মুর্ত্তি ক্রম করিয়াছি। উহার আরুতি ১২ ইঞ্চ দীর্ঘ এবং ১ ইঞ্চ প্রস্থা ; ওজন ১২ ভরি। এই দ্রবাটা কলিকাতার মিউজিয়ামের ও সরকারি প্রায়তত্ত্ব বিভাগের কর্ত্তাদের নিকট বিক্রয়ার্থ আনীত হইয়াছিল, কিন্তু মূল্যাধিক্য জন্ত তাঁহারা লন নাই। সিন্ধদেশায় একজন ইংরাজ সৈন্ত সীমান্ত যুদ্ধের সময় একটা ক্রদ্র যুদ্ধ জয়ের পর এক জন হত আফ্গানসৈনিকের পাগড়িতে ইহা পাওয়া গিয়াছিল বলিয়া প্রকাশ করিয়াছিল। উক্ত সৈনিকের পুলের নিকট হইতে এই মূর্ভিটাকে তাহাদের গৃহদেবতার স্থলাভিষ্ঠিক করিয়া পূজা করিত।

ভারতগবর্ণমেণ্টের প্রত্নতন্ত্রবিভাগের ও তদ্বিভাগীয় কলিকাতা মিউজিগামের সর্ব্বোচ্চ কতৃপক্ষণণ কর্তৃক পরীক্ষিত হইরা স্থির হইয়াছে যে এ মূর্ব্ভিটা অতি প্রাচীন গ্রীক দেশীয় মূর্ব্ভিনির্মাণ-প্রথামুসারে প্রস্তুত এবং খাঁটি "হেলেনিক" কারুকার্য্য (Pure Hellenic Workmanship).

উক্ত আভরণটাতে একটা পুরুষ ও একটা স্ত্রীমূর্ত্তি ঈষৎ বক্রভাবে পাশাপাশি পরস্পর সমুখীন হইয়া দাঁড়াইয়া আছে। পুরুষটার ঘাড় হইতে হাঁটু পর্যান্ত একটা প্রাচীন গ্রীকদেশীয় পিঠবন্ত্র লম্বিত আছে, অবশিষ্ট সর্ব্বাঙ্গ উলঙ্গ। উহার কেশদাম অতি স্থানর কোঁকড়ান, দক্ষিণ হস্ত দারা



ত্রীক স্বর্ণমূর্ত্তি—সম্মুখ ও পশ্চাৎ দৃশ্য। স্ত্রীমূর্ভিটার চিবুক ধরিয়া ও বাম হস্ত তাহার স্করদেশে দিয়া দাঁড়াইয়া আছে। স্ত্রী মৃত্তিটার গাত্রে একখানি আবরণ-বন্ধ খানিতভাবে ঘাড় ও বাম বগলের তলদেশ দিয়া ঝুলিয়া আছে। সে উহা বাম হস্ত দারা ধরিতেছে। তাহার नर्सात्र श्राप्त चारतगम्छ। गठनश्राणी प्रविद्या मरन হয় হঠাৎ গাত্ৰবস্ত্ৰ খলিত হওয়ায় অপ্ৰতিভ ভাবে দে উহা বাম হস্ত দারা ধরিতে যাইতেছে। মাথার চুলগুলির মধ্যভাগে সিঁতি কাটা ও পশ্চাতে কবরী বন্ধন করা আছে। मूर्खिन काँभा जरा जिन यार्पत जरा जकी मक त्रकीत উপর নিশ্বিত। উহার পশ্চাৎভাগে কোন কারুকার্য্য নাই, কেবল সাদা সোনার পাত মোড়া, উপরে ছইটা ও নীচে একটা কোঁড়া লাগান আছে। ইহা দারা অমুমিত হয় যে উহা কোন একটা অলঙ্কারের অংশবিশেষ অথবা শিরস্তাণাদিতে "ব্যাজের" ভাষ ব্যবহৃত হইত। কোড়া তিনটা পিন-আঁটার উপযুক্ত ভাবে গঠিত। অনুমান করা যাইতে পারে যে এই জিনিষ্টার নির্মাণ-প্রণালীতে প্রাচীন গ্রীকগণের পানোন্মাদ অবস্থার একটা প্রতিক্বতির দৃষ্টান্ত দেওয়া হইয়াছে।

বর্তুমান উত্তর-পশ্চিম সীমান্ত প্রদেশে যাহ। পূর্ব্বকালে গান্ধার ও উত্থান প্রদেশ বলিয়া বিখাত ছিল ঐ সকল স্থানের প্রাচীন স্তৃপ ও সংঘারামগুলির ধ্বংসাবশেষ হইতে এইরপ প্রস্তুরময় কতকগুলি মূর্ত্তি পাওয়া গিয়াছে। স্বর্গীয় সার আলেকজাগুরি ক্যানিংহাম ১৮৭২-৭০ খৃষ্টাব্দে কতকগুলি এই ধরণের শিলামূর্ত্তি কলিকাতা মিউজিয়ামে দিয়াছিলেন। উহার মধ্যে পাঁচটীর বিবরণ ডাক্তার জ্বন এণ্ডারসন্ তাঁহার ক্বত প্রত্নতত্ত্ব বিভাগের তালিকা-পুস্তকে ভুক্ত করিয়া গিয়াছেন। তৎপর স্বর্গীয় ডাক্তার টি, ব্লক (T. Block) তত্ত্বামুসন্ধিৎস্থ ব্যক্তিগণের শিক্ষার স্থবিধাকত্ত্বে ঐশুল নানাস্থান হইতে একত্রিত করিয়া কলিকাতা মিউজিয়ামের গ্যালারীতে সজ্জিত করিয়া রাথিয়াছেন। তত্মধ্যে চারিটা মূর্ত্তির সহিত পরম্পর সামঞ্জস্তের তুলনা নিমে লিথিত হইল:—

- (১) একটা বা ততোধিক বালকের সম্পূর্ণ থোদিত মুর্ত্তি প্রত্যেক থানি ছবিতে দেখা যায়।
- (२) এই সকল ছবিতে প্রত্যেক স্ত্রীমৃত্তির গাত্রে একটা করিয়া আঁটা জামা আছে, তাহার উপর ঢিলে গাত্রাবরণ। সম্পূর্ণ উলঙ্গমৃত্তি একটাতেও নাই।
- (৩) ইহার মধ্যে কেবল মাত্র ছটী ছবির পুরুষমূর্ত্তি উলঙ্গ ( $G_3$  &  $G_{44}$ )। কেবল একথণ্ড চাদরের গাত্রবস্ত্র ঘাড় হইতে হাঁটু পর্যান্ত লম্বিত আছে। তদ্বারা লজ্জা নিবারিত হয় নাই।

অন্ত ছটাতে পুরুষমূর্ত্তির কটিদেশে এক খণ্ড খাটো বস্ত্র জড়ান আছে। যদ্বারা কেবল লজ্জা নিবারণ হইয়াছে মাত্র। পূর্ব্বোল্লিখিত পুরুষ ছটার স্তায় ইহাদেরও একটা করিয়া ঢিলে গাত্রবস্ত্র লখিত আছে।

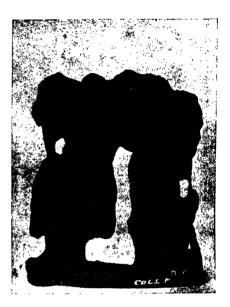
এস্থলে এই সকণ খোদিত প্রস্তর মূর্ত্তিগুলির সংক্ষেপ বিবরণ দেওয়া বোধ হয় অযৌক্তিক হইবে না।

G3 এই শিলাখণ্ডে চারিটা খোদিত মূর্ত্তি আছে, ছই পার্মে ছইটা দণ্ডায়মান পুরুষ ও স্ত্রীমূর্ত্তি, উহাদের মধ্যে একটা বালক দাঁড়াইয়া আছে। উহাদের ঘাড়ের উপর আর একটা ছেলের অর্দ্ধাংশ বিজ্ঞমান আছে। পুরুষটা একেবারে উলঙ্গ, কেবলমাত্র পূর্ববর্ণিত ভাবে এক খণ্ড ঢিলে গাত্রবস্ত্র আছে। বামহস্ত দ্বারা ঐ বস্ত্রথণ্ডের এক প্রান্ত ধরা আছে। একটা পুত্তলিকারও মস্তক নাই। স্ত্রীলোকটীর গায়ে একটা "বডি," পরিধানে একটা "গাউন" এবং গাত্রে ঘাড় হইতে বাম বগলের তলা দিয়া হাঁটু পর্যান্ত ঝুলান ও উহার টেপটা বাম কম্বই হইতে কোমরে জড়ান অবস্থায় আছে। বক্ষম্বলের ডান পার্মে বড়িটার বোতাম দেওয়া আছে এবং এক গাছ ফিতা দ্বারা উহা

গুলায় বাঁধা হইয়াছে। ছইটা বালকেরই গাতে কোন বস্তালকার নাই।

G. 44—এই প্রস্তর পুত্তলিকাটীতে একটা পুরুষ, একটা স্ত্রী. ও একটা শিশু বৃক্ষতলে দণ্ডারমান অবস্থায় আছে। বৃক্ষটীর পত্রগুলি দেখিয়া অমুমান করা যায় যে উহা গ্রীকদেশীয় 'একাস্থাস্' (Acanthus) বৃক্ষ। স্ত্রীমৃর্তির মুখমণ্ডল বিশ্ৰী হইয়াছে, পুৰুষটীর মন্তক ঠিক ভাবেই আছে ও পূর্ববর্ণিত বেশ ভূষায় সজ্জিত। ইহার ডান হাতটী এবং স্ত্রীমূর্ত্তির উভয় হস্তই নগ্ন। পুরুষটীর চেহারা চুলগুলি [আলুথালু, অপরিষ্কতভাবে চারকোণা করিয়া কাটা। ปราส-প্রণালী প্রাচীন গ্রীক-দৈত্যের চেহারার স্থায়। স্ত্রী-লোকটার চুলগুলি পশ্চাৎভাগে ঢিলে কবরীবন্ধ ছিল বলিয়া অমুমান হয়। ইহার পরিধানে একটা ঢিলে পরিচ্ছদ, উহা দারা সর্বাঙ্গ বেশ ঢাকা আছে, কাপড়খানিতে অনেক-গুলি ভাঁজ পড়িয়াছে। পুরুষটীর দিকে মুখ ফিরাইয়া স্ত্রীলোকটা দাঁড়াইতে যাইতেছে, কিন্তু পুরুষটা বাম হন্তথানি তাহার ঘাড়ে দেওয়াতে মনে হয় যেন স্ত্রীলোকটা বিরক্ত ভাবে তাহার প্রণয়ীর দিক হইতে মুথ ফিরাইবার চেষ্টা করিতেছে ।†

G 4—এই প্রস্তর ফলকটীতে চারিটী মূর্জি আছে।
একটী প্রুষ্ব, একটী স্ত্রীলোক, প্রুষ্বটার দক্ষিণভাগে একটী
ছেলে এবং স্ত্রীলোক ও প্রুষ্বের মধ্যস্থলে উহাদের ঘাড়ের
উপর বস্ত্রাচ্ছাদিত আর একটা বালকের মূর্জি। সব ছবিগুলিরই মাথা নষ্ট হইরাছে। এবং বালকটার হাত পাও
গিরাছে। প্রুষ্বটার কোমরে একথানি দৃঢ়বদ্ধ বস্ত্র এবং
গাত্রে একটা ঢিলে কাপড় কোমর পর্যান্ত ঝুলিয়া আছে।
সে উহা বামহস্ত ছারা ধরিয়া আছে। দক্ষিণ হস্তথানি
সন্মুধ ভাগে উন্তোলিত, যদ্দারা উহার অভিসন্ধি অভিব্যক্ত
হইতেছে। স্ত্রীলোকটার গাত্রে একটা দৃঢ়বদ্ধ বস্ত্রাবরণ
আছে। তদ্যারা বক্ষঃস্থলের ও স্কম্বদেশের কতকাংশ
অনাবৃত হইয়া পা পর্যান্ত অনেকগুলি ভাঁজে ভাঁজে লিছিত।
আর একথানি ঢিলে কাপড় হাঁটু পর্যান্ত ঝুলিয়া পড়িয়াছে



G4—গ্রীক প্রস্তরমূর্তি।

কিন্ত ঐথানি সে বাম হস্তদারা ধরিয়াছে। সুরুষের দক্ষিণপার্থে বালকটার ভয়দেহ মাত্র আছে। বড় পুত্তলিকা ছইটার ঘাড়ের উপর উত্তমরূপে বস্তাবৃত হস্তপদাদিশৃত্ত ছবিটা বিসিয়া আছে। পুরুষটার পশ্চাংভাগে তালপত্তের তায় ২০১টা পাতা দৃষ্ট হয়; খুব সন্তব ঐগুলি ঢাকা বৃক্তের পত্র। স্ত্রী ও পুং মূর্ত্তির মধ্যভাগে একটা বালকের ক্ত্রেপদের ভয়াংশ থাকায় বলিতে পারা যায় যে ঐ হানেও একটা শিশু ছিল।

G ৪—পূর্ব্বোলিথিত আর একটা শিলামূর্বি। ইহাতে একটা প্রুষ, একটা স্ত্রী, উভয়ের মধ্যস্থলে একটা শিশু এবং উহাদের স্কল্পে আর একটা দোহল্যমান শিশু। পূর্ব্ববর্ণিত (G 4) পূত্তলিকাটার স্থায় এই ছবিথানির স্ত্রী এবং পুরুষের বন্ধাদি ঠিক একই ভাবে আছে। স্ত্রীলোকটা ভিন্ন আর সকল ছবিগুলির মাথা ভগ্ন হইয়াছে। উহার মুখ্ আ অতি স্থানর, কেশগুলি স্থবিস্থস্ত ও কবরীবন্ধ, তহপরি পুশ্পমালা বা কমনীয় শিরস্ত্রাণ শোভমান। উভয়ের মধ্যস্থলে যে শিশুটী মন্তকশৃস্থ উহার হস্তদ্য উন্ধাদিকে উত্তোলিত। অপর শিশুটীর কেবল দেহভাগ ও দক্ষিণ হস্তথানি ব্যতীত আর কিছুই বিশ্বমান নাই। পূর্ব্বোক্ত শিশুটীর

<sup>\*</sup> Anderson's Catalogue, Part 1, Page 202.

<sup>†</sup> Anderson's Catalogue, Part 1, Page 24.

<sup>\*</sup> Anderson's Catalogue, Part 1, Page 203.



G8— এীক প্রস্তরমূর্তি।

চেহারা স্থঠাম ও বলবান যুবার স্থায়। তাহার দক্ষিণ হস্তথানি বাম বক্ষ:স্থলের উপর স্থাপিত। এই ছবিথানির পৃশ্চাৎভাগে কতকগুলি বড়পাতাবিশিষ্ট গাছ আছে। ঐগুলিকে পুরাকালের গ্রীসদেশীয় তালবুক্ষের প্রতিকৃতি বলিয়া অমুমান করা যায় (Plam Acanthus).\*

গান্ধারদেশায় প্রাচীন শিল্পকলার মধ্যে পূর্বকালীন গ্রীকদেশায় "মধুমন্ত বনিতাসথ"গণের (Bacchanalian revelry) প্রতিক্ষতি থাকাটা অসম্ভব বলিয়া অন্থমিত হইতে পারে না। এম, ফুসে (M. Fouche) প্রণীত স্থবিখ্যাত "গান্ধারের গ্রীক-বৌদ্ধ শিল্পকলা" (Greco-Buddhique du Gāndhārā, Figure 127—130) নামক গ্রন্থে এইরূপ মূর্ত্তির চিত্র আছে। আলোচ্য স্থবর্ণ প্রতিমাটীতেও একটা নয় দম্পতি মূর্ত্তি দেখা যায়। পূর্ব্ববর্ণিত পাষাণমূর্ত্তি-গুলির সহিত এইটার তুলনা করিলে স্ত্রী ও প্রক্ষের আঁট ও ঢিলে গাত্রাবরণ ছাড়া অন্ত কোন বিশেষ পার্থক্য দেখা যায় না। যদিচ স্থবর্ণ মূর্ত্তিটাতে স্ত্রী ও প্রক্ষের গাত্রবন্ধ আছে কিন্তু তাহা না থাকার সামিল। কারণ ছইটাই সম্পূর্ণ নয়। এই মূর্ত্তিটাতে কোন শিশুর অন্তিত্ব হইয়াছিল। সম্ভবতঃ ইহা কামরতির মূর্ত্তর অন্তর্নপে নিশ্বিত হইয়াছিল।

(Cupid or Eros সংস্কৃত কাম)। যে সময়ে গান্ধারের এসব মূর্ত্তি নির্মিত হইয়াছিল গান্ধার তথন ভাস্করকার্য্যে অতিউচ্চস্থানার । এই মূর্ত্তিটা মহামান্ত ভারত গবর্ণ-মেণ্টকে উপহার প্রদত্ত হইবে এইরূপ প্রস্তাব চলিতেছে। যদি উহা প্রদত্ত হয় তবে সাধারণের দর্শনার্থে কলিকাতা যাত্রখরে রক্ষিত হইবে।

শ্রীমৃত্যুঞ্জয় রায় চৌধুরী।

## জাতিগঠনে রক্তসংমিশ্রণ

জাতিগঠনে বিবিধ প্রকারের মিশ্রণ আবশ্রক: তন্মধ্যে রক্তের মিশ্রণ অতীব প্রয়োজনীয়। যদি বিভিন্ন শ্রেণীর লোক এক দেশে বাস করে, এক ভাষায় কথা কহে অথচ বিবাহ সম্বন্ধে আবদ্ধ হটয়া প্রস্পারের সহিত মিশিয়া যাইবার স্থযোগ না পায়, তবে বৈষম্যের রেখা এত দৃষ্টি-ব্যাপিকা হইয়া দাঁডায় যে তাহাতে জ্বাতি গডিতে দেয় না। যদি জাতিগঠন করিতে হয় তবে অপরাপর মিশ্রণের স্বযোগ দিন দিন বুদ্ধি পাইতেছে দেখিয়া নিশ্চিন্ত হইলে চলিবে না, উদার বিবাহবিধির সাহায্যে রক্তের মিশ্রণের পথ স্থকর করিয়া দিতে হইবে। বিরুদ্ধবাদী চুইকে এক করিবার উপায় বিবাহের মত আর দিতীয়টা নাই। বিবাহের কল্যাণে ইট্রস্কীয় ও রোমক এই ছুই মিলিয়া এক মহাপ্রতাপা-বিত রোমক জাতিতে পরিণত হইয়াছিল। আমাদের দেশে শাক্ত বৈষ্ণবের বিবাদ মীমাংসায় বিবাহের গালিশি যে বিশেষ কার্য্যকর হইয়াছে কে তাহা অস্বীকার করিবে গ হিন্দু-মুসলমানের বিবাদের মীমাংসারও "নাতাঃ পলা বিভাতে" জানিয়া রাখা উচিত।

এই রক্তের মিশ্রণের পথ এখন ব্যাহত বটে কিন্তু
চিরদিন এইরপ ছিল না। স্মৃতি পুরাণাদি পাঠে জানা
যায় যে অতীতে বিস্তর মিশ্রণ হইয়া গিয়াছে এবং তথন
মিশ্রণের পথ অপেক্ষাকৃত প্রশস্ত ছিল। মহাভারতের
অফুশাসন পর্বের ৪৭ অধ্যায়ে আছে:—

"অবাহ্মণন্ত মহাতে শূ্তাপুত্রমণৈপুণাৎ। ত্রিযুবর্ণেযু জাতোহি বাহ্মণাৎ বাহ্মণো ভবেৎ॥২৭ ত্রাহ্মণাং বাহ্মণাৎ জাতো বাহ্মণঃ স্থাৎ ন সংশয়ঃ। ক্ষত্রিয়ায়াং তথৈব স্থাৎ বৈভায়ামপি চৈবহি॥২৮

<sup>\*</sup> Andersons Catalogue, Part 1, Page 207.

"মাত্দোষে শুদার পূত্র অরাক্ষণ বা শুদ্র হইবে কিন্তু অপর তিন বর্ণে জাত রাক্ষণের পূত্র রাক্ষণ হইবে। রাক্ষণীতে জাত রাক্ষণের পূত্র যে রাক্ষণ আহাতে সন্দেহ নাই, ক্ষতিয়া বৈভাতে জাত পুত্রও সেইরূপ রাক্ষণ।"

মন্থর বিবাহবিষয়ে সাধারণ বিধি এই যে প্রথম বিবাহে স্বর্ণা স্ত্রী প্রশস্তা, স্বেচ্ছাক্ত পুনর্বিবাহে শূদ্র শূদ্রা বিবাহ করিবে, বৈশ্য বৈশ্যা ও শূদ্রা, ক্ষত্রিয় ক্ষত্রিয়া বৈশ্যা ও শূদ্রা, এবং ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণী ক্ষত্রিয়া বৈশ্যা ও শূদ্রা, বিবাহ করিবে। তাঁহার বিশেষ মত এই যে দ্বিজ্ঞাতিগণ শূদ্রা বিবাহে পতিত হন। যে দিজের দৈব পৈত্র আতিগ্য কার্য্যে শূদ্রা সহপত্মিণী-স্কর্মণা তাহার সকলই পণ্ড হয়। বিভিন্নজাতির রক্তের মিশ্রণ তথন চলিয়াছে, তবে কেহ কেহ তাহা পসন্দ করেন নাই, মন্থ তাহাদের অগ্রতম। মন্থুর মতে বিবাহকালে ব্রাহ্মণ ব্রাহ্মণর পাণি গ্রহণ করিবেন। অসবর্ণ বিবাহে ক্ষত্রিয়া তাঁহার হস্তপ্তত শর গ্রহণ করিবেন, বৈশ্যা ব্রাহ্মণ বা ক্ষত্রিয় বরের হস্তস্থ গোতাড়ন্যন্তির একদেশ গ্রহণ করিবে, শুদ্রা দিল্লাতির পরিহিত বসনের দশা গ্রহণ করিবে।

, অন্তলোম বিবাহকে লোকচক্ষে হীন করিবার চেষ্টা সত্ত্বেও ইহা বিবাহ বলিয়া স্বীকৃত ও প্রচলিত ছিল। এইরূপে পরিণীতা স্ত্রীগণ যে সম্মানিতা হইতেন তাহারও প্রমাণ মন্তুতেই আছে:—

"অক্ষালা বশিঠেন সংযুক্ত। অধ্যযোনিজা। শারঞী মন্দপালেন জগামাভাইনীয়তান্॥" (মসু ২০৷৯৮) "অধ্যমাতৃজ। অক্ষালা ও শার্জী ক্ষাধ্যে ঋষি বশিষ্ঠ ও মন্দ্পালের সহিত উদ্বাহস্তে মিলিত হইয়া প্রমুমাতা হইয়াছিলেন।"

এই প্রসঙ্গে মংস্থাগন্ধার সভ্যবতী নাম লাভের উল্লেখ করা যাইতে পারে।

এই বিবাহের পুজের। অতি পূর্ব্বে পিতৃসাজাতা লাভ করিতেন; যথা—কন্ধীবাণ, পরগুরাম ও ব্যাস। পরে পিতৃসাদৃশু মাত্র লাভ করিতেন অর্থাৎ পিতৃকুল অপেক্ষা একটু হীন হইতেন কিন্তু তাঁহাদের দায়াধিকার থাকিত। অন্ধলোমজ সন্তানের পিতৃসাজাত্য প্রাপ্তির একটা ক্রমও নির্দ্দিষ্ট ছিল দেখা যায়। যাহার। সদাচার অবলম্বন করিয়া উৎক্রম্ভ জাতিতে কন্সাদান করিতেন তাহার। পাঁচ ছয় পুরুষ পরে ক্রমণঃ উৎক্রম্ভ জাতি হইতেন। এইরূপে কত হীন বর্ণ উচ্চ বর্ণে প্রবেশ লাভ করিয়াছে, কত শূদ্ধর্মা জাতি ক্রমণঃ বৈশ্ব ক্ষতিয় এমন কি ব্রাহ্মণ হইয়া গিয়াছে।

সবর্ণের মধ্যে অনিন্দা বিবাহে যে পুত্র জন্মে সে তজ্জাতীয়; কিন্তু উচ্চ বর্ণের পুক্ষ যদি নিম্ বর্ণের কন্সার পাণিগ্রহণ করে, তাহা হইলে সে কি জাতি হইবে এই প্রায়ের উত্তরে যাজ্ঞবন্ধা বলেনঃ—

"জাতৃ।ৎকর্ষো যুগে জ্ঞেয়ঃ সপ্তমে পঞ্চমেহপিবা। বাত্যয়ে কন্মণাং সাম্যং পূর্কবিচ্চাধ্রোক্রম্॥" ( যাক্সবন্ধা, ১১৯৬ )

"জাতির উৎক্ষে পৃঞ্ধা সংস্কল্ম (রাক্ষণালাভ), কিন্তু জীবিকার বাতিক্মে পূর্কবং অধর (প্রতিলোমজ) ও উত্তর (অনুলোমজ) হইয়া থাকে,"

এখানে মিতাকরায় বিজ্ঞানেশ্ব থুলিয়া লিখিয়াছেন.—

"মুদ্ধাবসিক্তাদি জাতির উৎক্ষ রান্ধণড়াদি প্রাপ্তি সপ্তম, পঞ্চম বা ষ্ঠ পুরুষ প্যান্ত জানিবে। এ সম্বন্ধে ভিন্ন ভিন্ন ব্যবস্থা আছে। ব্ৰাহ্মণ দ্বারা শূদ্রাতে উৎপন্ন কন্তা নিষাদী, সেই কন্তা ব্ৰাহ্মণ কর্ত্তক বিবাহিত হইলে যদি তাহার আবার কন্তা জন্মে সেই কন্তাকে আবার যদি বান্ধণে বিবাহ করে ও তাহার গর্ভে কক্সা উৎপাদন করে, এইরূপ यक्षी कन्छ। (जरপরপুরুষে অর্থার) সম্প্রম পুরুষে রাহ্মণ জন্মাইবে। ব্রাহ্মণ দারা বৈশাতে উৎপন্ন কন্সা অথঠা, সেই অথঠার প্রেক্রাক্তরূপে নান্ধানের সহিত বিবাহ হইলে) পঞ্জী কল্যা (তৎপরপুরুষে অর্থাৎ) ষষ্ঠ পুরুষে প্রাহ্মণ জন্মাইবে। মৃদ্ধাবসিকার এইরূপ চতুর্থী কল্প। পঞ্ম পুরুষে ব্রাহ্মণ জন্মাইয়া থাকে। এই প্রকার ক্ষতিয় কর্ত্তক বিবাহিত উগ্রা বা মাহিয়া দথাক্রমে ষষ্ঠ বা পঞ্চম পুরুষে ক্ষতিয় উৎপাদন করে। ভদ্রপ করণাও বৈশ্য কণ্ডক বিবাহিত হইয়া পঞ্চম পুরুষে বৈগ্র জনাইয়া থাকে। 🚁 \* \* শুক্রিয় বৈগ্র কর্তৃক মুদ্দাবসিজাতে উৎপন্ন এবং শূদ্র ধারা নিধাদীতে উৎপন্ন সম্ভান অধ্য (প্রতিলোমজ) এবং মুদ্ধাবসিক্তা, অবণ্ঠা এবং নিধাণীতে ব্রাহ্মণ দার। উৎপন্ন সভান উত্তর (অনুলোমজ)। এছাড়া ত্রাঞ্চা করিয় দ্বারা মাহিষ্যা ও উগাতে উৎপন্ন সম্ভান এবং রাঞ্চণ ক্ষত্রিয় ও বৈঞ দারা করণার গভে উৎপাদিত সপ্তান উত্তর (অফুলোমজ) বলিয়া জানিবে।" (বঙ্গের জাতীয় ইতিহাস- ত্রান্সাকাণ্ড)।

মন্তুও বলেন

"উৎকৃষ্ট জাতি এাকাণ হইতে শুদ্রকজাতে যে সন্ধান জ্ঞানে, সেই
নিকৃষ্টও সপ্তম জন্ম উৎকৃষ্ট জাতির অর্থাৎ এাকাণর প্রাপ্ত হয় এইকপে শৃদ্র একাণ্ড এবং আকাণও শুদ্র প্রাপ্ত হয় থাকে। ক্ষরির
ও বৈশু সম্বন্ধেও এইকাপ জানিবে। রাকাণ হইতে রাক্ষানির গর্ভে
যে সন্থান জন্মে, ইহাদের মধ্যে শ্রেষ্ঠ কে? (এ প্রশ্নের উত্তর এই)
আথ্যের উর্বেস স্নার্থ্যের গর্ভজাত সন্থান সদ্প্রণসম্পন্ন হইলে আগ্য হইবে এবং স্নার্থ্যের গর্ভজাত সন্থান সদ্প্রণসম্পন্ন হইলে আগ্য হইবে। (কিন্তু) পূর্ব্যা নিশিত-ক্ষেত্র-সম্ভূত ও পরবর্ণী প্রতিলোমজ বলিয়া উভয়েই উপন্যনাদি সংস্থারের যোগ্যা নহে, ইহাই ধর্মশান্তের ব্যবস্থা।" (মন্ত্র-শ্রে-৮৮)।

ইহাতে স্পষ্ট বৃঝিতে পারা যাইতেছে যে যুগপং অন্তলোম ও প্রতিলোম প্রণালী দিয়া শোণিতস্রোত সর্ব্ব বর্ণে—আর্য্য অনায্যে মিশ্রিত হইয়া গিয়াছে। মহাভারতের বনপর্কে ১৮০ অধ্যায়ে দেখিতে পাওয়া যায় যে মুধিষ্ঠির সর্পের প্রশ্নের উত্তরে বলিতেছেন, হে মহাসর্প, এই মন্ত্রম্য জন্মে সকল বর্ণের সক্ষরত্বহেতু জাতি নির্ণয় করা অতি কঠিন। সকল বর্ণের লোকেরাই সকল বর্ণের স্ত্রীতে সস্তান উৎপাদন করিতেছে। সকলের ভক্ষ্য সকলের জন্মস্ত্র্য এক প্রকার। বাস্তবিক যে পর্যাস্ত না মানবের বেদাধিকার জন্ম, সে পর্যাস্ত শুদ্রই থাকে।

শারকারেরা প্রতিলোম বিবাহকে উৎপাটিত করিবার জন্য সাধ্যামুসারে প্রয়াস পাইয়াছেন। যাজ্ঞবক্ষা ও মেধাতিথির মতে প্রতিলোম সঙ্করগণ সমাজে নীচ শূদ্রবং হেয়। কিন্তু ব্রাহ্মণী দেবধানীর গর্ভজাত যথাতির অনু পুরু যত্ন আদি সন্তানগণ কি সমাজে নীচ শূদ্রবং হেয় ছিলেন ? ব্রাহ্মণ-কন্থারপে পরিচিতা শকুন্তলার গর্ভজাত ত্মন্তের সন্তানগণ কি সমাজে নীচ শূদ্রবং অবজ্ঞাভাজন ছিলেন ? ক্রেডিলোমপ্রণালী বিবাহ বলিয়া গণ্য না থাকিলে দ্রৌপদীর ক্ষমমুক্ষালে ব্রাহ্মণ ক্রের বৈশ্র শৃদ্র এমন কি কাম্বোক্র ও যবন নির্বিশেষে সকলকেই লক্ষ্য ভেদ করিতে কি আহ্বান করা সন্তব হইত ? উশনাশ্বতির মতে প্রতিলোমপ্রণালীও বিবাহ, এবং সেইরূপ বিবাহে ক্রের কর্তৃক ব্রাহ্মণকন্থার উৎপন্ন পুত্র প্রতিলোম হিজ।

মৃপাৎ ব্রাহ্মণকন্মায়াং বিবাহের্ সমন্বয়াৎ। জাতঃ স্তোহত নিদ্দিষ্টঃ প্রতিলোম বিধিন্নিজঃ॥

২—১ উশনা।

প্রতিলোমজ সক্ষরগণের শাস্ত্রোক্ত তালিকা যদি মানিয়া
লইতে হয় তাহা ইইলেও বলিতে ইইবে প্রতিলোম বিবাহ
দ্বারাও প্রচুর শোণিতমিশ্রণ ঘটিয়াছে। শাস্ত্রের নিগড়
শক্ত করিয়া বাঁধিবার পূর্ব্বে বহু প্রতিলোমজ ব্যক্তি স্বতম্ব
বর্ণ না ইইয়া বিবিধ বর্ণে স্থান পাইয়াছে। আর সদাচার
ত্যাগ ও বৃত্তি ত্যাগ নিবন্ধন যে সকল ব্যক্তি ব্রাত্যন্থ বা
সক্ষরের প্রোপ্ত ইইয়াছে তাহাদের রক্তও ত অপর প্রতিলোম
সক্ষরের শোণিতে মিশিয়া গিয়াছে।

আর এক পথ দিয়া মিশ্রণ হইয়া গিয়াছে। মংস্থ-পুরাণে ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয় ও বৈশু এই তিন শ্রেণীভূক্ত সর্বাহ্মদ ৯২ জন মন্ত্রকং ঋষির উল্লেখ আছে। পুরাণে যে সকল ক্ষত্রিয় ও বৈশ্রের ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্তির প্রসঙ্গ আছে তাঁহাদের প্রত্যেকেই গোত্রপ্রবর্ত্তক ঋষি বলিয়া গণ্য হইয়াছেন। এতদ্বতীত যে সকল ঋক্মন্ত্ৰদ্ৰষ্টা ঋষির উল্লেখ আছে তাঁহাদের মধ্যে অনেকের কুলপরিচায়ক উপাধি আলোচনা করিলে তাঁহারা ক্ষত্রিয় বংশসভূত বলিয়া প্রতিপন্ন হন। "পুরোহিতপ্রবরোরাজ্ঞাং" এই আখলায়ন শ্রোত-স্ত্রের মতে পুরোহিতের গোত্র অমুসারে ক্ষত্রিয়ের গোত্র স্থির করিতে হইবে। উক্ত ঋষিগণ ক্ষত্রিয়সন্তান হইলেও তাঁহাদের নামে গোত্র প্রচার হইল কিরূপে? কারণ ব্রাহ্মণ না হইলে গোত্রপ্রবর্তক হইতে পারেন না। এরূপ স্থলে স্বীকার করিতে হইবে, ঐ সকল ক্ষত্রিয়সন্তানও ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন এবং তাঁহাদের বংশধরগণ এক্ষণে বিশুদ্ধ ব্রাহ্মণ বলিয়া গণ্য হইলেও পূর্বপ্রত্বের পরিচায়ক ক্ষত্রোপেত গোত্র ধারণ করিতেছেন।

শাস্ত্রে যেমন ব্রাহ্মণ হইতে চতুর্বর্ণের উৎপত্তির কথা আছে তেমনি ক্ষত্রিয় হইতেও চতুর্বর্ণ উৎপন্ন হইয়াছে এইরূপ উল্লেখ আছে। ক্ষত্রিয় গৃৎসমদের পুত্র শুনক; এই শুনক হইতে শৌনক ব্রাহ্মণ ক্ষত্রিয় বৈশ্র ও শূদ্র এই চারি বর্ণ উৎপন্ন হইয়াছে। ক্ষত্রিয় ভার্গবের বংশে অঙ্গিরস-পুত্রগণ ব্রাহ্মণ ক্ষতিয় বৈশু শুদ্র রূপে জন্মগ্রহণ করেন। এতদ্ভিন্ন ক্ষত্রিয়ের বৈশুত্ব ও বৈশ্রের ব্রাহ্মণত্ব প্রাপ্তির কথাও অনেক পুরাণে দেখা যায়। ক্ষত্রিয় নাভাস বৈখ্যাকন্তা বিবাহ করিয়া বৈশ্রত্ব প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। বৈশ্র নভোগরিষ্ঠের ত্বই পুত্র ব্রাহ্মণত্ব লাভ করেন। ভলন্দ, বন্দ্য ও সংক্ষতি বৈশ্য হইলেও বেদের মন্ত্রকুৎ বলিয়া উক্ত হইয়াছেন। শূদ্র করষ ব্রাহ্মণ ও বেদমস্ত্রদ্রন্থী ঋষি বলিয়া গণ্য হইয়াছেন। মহাভারতের বনপর্বে (২১১ অধ্যায়ে) আছে:—শুদ্র মাতার গর্ভে উৎপন্ন হইয়াও কোন ব্যক্তি যদি সদগুণ দকলের দেবা করে তবে তাহার বৈশ্রন্থ ও ক্ষত্রিয়ন্ত লাভ হয়, সারল্য গুণ থাকিলে তাহার ব্রাহ্মণত্ব লাভ হইতে পারে।

এতটা মিশ্রণের পর আবার রক্ত অবিমিশ্র রাথিবার প্রয়াস বৃথা নয় কি ? মাথা নাই তবে মাথার ব্যথা ভাবিয়া অস্থির হই কেন ? এই মিশ্রণ যে শুধু প্রাচীন কালেই হইয়া গিয়াছে তাহা নয়। অপেক্ষাকৃত আধুনিক সময়েও দেখা যায় মিশ্রণ চলিয়াছে। মৌর্যা রাজ্বপণ শূল বলিয়া

থাাত অথচ দেখিতেছি অশোকের মাতা ব্রাহ্মণকন্তা ছিলেন। ব্রাহ্মণ পিতা রাজা বিন্দুসারকে তাঁহার কন্তা দান করেন। গৌড়াধিপতি শুর্সেন বা আদিশূরকে সাধারণে বৈক্ষ বলিয়াই জানে। বৈক্ষের মাতৃশাজাতা স্বীকার করিলে তিনি বৈশ্র, পিতৃসাজাত্য মানিলে তিনি ব্রাহ্মণ। কথিত আছে তিনি কান্তকুক্তের ক্ষত্রিয় রাজা চন্দ্রকেত্র কন্তা চন্দ্রমুখীকে বিবাহ করেন এবং সেই স্থত্রেই এদেশে কান্তকুজ হইতে ইতিহাস-কথিত পঞ্চ ব্ৰাহ্মণ ও পঞ্চ কারত্বের আগমন সম্ভব হয়। যে বল্লাল রচিত কোলীন্য-নাগপাশে বাঙ্গালীর সমাজ এখনো জড়ভরত হইয়া রহিয়াছে তাঁহার কুল অন্মনন্ধান করিতে যাইয়া জানা যায় তাহা অবিমিশ্র নহে। ওষধিনাথ নামে একজন দক্ষিণী ব্রাহ্মণ তাঁহার ক্ষত্রিয়া জাতীয়া পত্নী লইয়া ত্রিবেণীতে গঙ্গাবাস করিতেন। তাঁহাদের সন্তান সামস্ত সেন ব্রক্ষতা। ক্ষত্রিয় ও বৈছের। ব্রহ্মক্ষত্রকে কুলীন জ্ঞান করিতেন। সামস্ত সেন এক বৈছা সামস্তের কলা বিবাহ করিয়া বৈছা জাতিতে মিলিও হইয়া যান। তাঁহার পুত্র হেমন্ত সেনও বৈত্তকতা বিবাহ করেন। হেমন্তের পুত্র বিজয় সেন গৌড়াধিপতি চন্দ্র সেনের কন্তা প্রভাবতীকে বিবাহ করেন। তাঁহারই পুত্র রাজাধিরাজ বল্লাল সেন। এথনো অনেকে বল্লাল সেনকে ব্ৰহ্মক্ষত্ৰ বলিয়া থাকেন।\*

মোগল আমলে সম্রাট আকবর রাজপুত রাজগণের সহিত স্বীয় বংশের বৈবাহিক সম্পর্ক স্থাপনে ব্যগ্র হইরাছিলেন। তাঁহার প্রদর্শিত প্রণালীতে মোগল সম্রাটগণ রাজপুত রাজকন্তাদিগের পাণিগ্রহণ করিতেন। বাঙ্গালার পাঠান অধিকারের সময় দেখা যায় এখানকার গৌড়ের বাদশাহগণ সম্লাস্ত ব্রাহ্মণ সামস্তদিগের পুজ্রের সহিত আপনাদিগের কন্তার বিবাহ দিতে উৎস্কক ছিলেন।

দৈয়দ ছোসেন শাহ এই প্রথার প্রথম প্রবর্ত্তক। তাঁহার চারি বেগমের গর্ভজাত অনেকগুলি কস্তা ছিল, তন্মধ্যে ছুই জনের ২০ বংসরের অধিক বরস হইয়াছিল। সমকক্ষ পাত্রাভাবে বিবাহ দিতে না পারিয়া বিশেষ চিন্তিত ছিলেন। এমন সময় একটাকিয়ার রাজা মদন (ভাছড়ী) থাঁ তাঁহার ছুই পুক্র কন্দর্প ও কামদেব সহ আসিয়া বাদশাহর সহিত সাক্ষাং করিলে তিনি তাহাদিগকে আটক করিয়া রাজা মদনের নিকট এইরূপে বিবাহ প্রভাব উপস্থিত করেন—"থা সাহেব, আমি একটাকিয়ার রাজবংশীয়গণকে অভিশন্ন ভালবাসি এবং মান্ত করি। ভোমরা খেনন

🛊 দুর্গাচন্দ্র সাম্ভাল সংগৃহীত বাঙ্গলার সামাজিক ইতিহাস জন্তব্য।

हिन्दुत छक्न ब्रांक्रन, व्यामत्रा एक्सिन सूमलमारनत छक्न रेमग्रन। ट्यामारनत কক্সা যেমন অপর হিন্দু বিবাহ করিতে পারে না, আমাদের কক্সাও অপর মুসলমানে বিবাহ করিতে পারে না। তোমাকে অতীব সম্ভ্রান্ত জানিয়াই তোমার পুত্র সহ আমি আমার কন্মার বিবাহ দিতে ইচ্ছা করি। আমি তোমার পুলুগণকে মুসলমান হইতে বলি না। বরং পত্নীই পতির ধর্ম অমুসরণ করে। তুমি যদি আমার কন্যাদিগকে তোমার স্বজাতিতে মিলাইয়া লইতে চাও তাহাতেও সন্মত আছি। নত্বা তোমার পুলেরা আমার ধর্ম গ্রহণ করুক, আমি তাহাদিগকে ষজাতিতে মিলাইয়া লইব। অগত্যা রাজা মদন চুইপুত্রের মায়া ত্যাগ করিলেন: তাহারা মুসলমান হইয়া শাহজাদীঘয়কে বিবাহ করিল। ঘটকদের পুত্তকে ২৯ জন একটাকিয়া ভার্ডীর মুসলমান রাজকুমারী বিবাহ করিয়া জাতিল্র ইইবার কথা জানা যায়। তজ্জ্ম একটাকিয়ারা হিন্দুমুসলমানের কুলান বলিয়া খ্যাত হইয়াছিলেন। প্রথম যথন কন্দুর্প ও কামদেব মুসলমান হইয়া শাহজাদীবয়কে বিবাহ করিয়াছিল, তথন দেশব্যাপা অখ্যাতি এবং আন্দোলন হইয়াছিল। পুনঃ পুনঃ ঐক্লপ হওয়ায় তাহ। অভ্যন্ত হইয়া গেল। তখন আর বেশী কিছু আন্দোলন ও আক্ষেপের কারণ হই চনা। হিন্দু জ্ঞাতি কটম্বেরা প্রথম প্রথম তাহাদের সহিত কোনরূপ আস্মীয়তা করিত না: কিন্তু অভ্যন্ত হওয়ার পর পরস্পর আশ্বীয়ত। থাকিয়া যাইত এবং পরস্পর সাহাযাও করিত। জাতিল্রষ্ট একটাকিয়ার৷ হিন্দু একটাকিয়ার উত্তরাধিকারী হইত না এবং চেষ্টাও করিত না।"--- (সাক্সালসংগৃহীত ইতিহাস)।

এই ভাহড়ী বংশের রাজা গণেশনারায়ণ গৌড় অধিকার করিয়া বাঙ্গালার স্বাধীন নৃপতিরূপে রাজত্ব করেন।
ইতিহাসে তিনি রাজা গণেশ নামে পরিচিত। তাঁহার
সম্বন্ধে মীর ফর্জন্দ হোসেন লিথিয়াছেন যে রাজা গণেশ
হত বাদশাহের বেগমদিগকে গোপনে নিকা করিয়াছিলেন।
তিনি যথন গৌড়ে থাকিতেন, তথন প্রায় মুসলমানের
ভায় চলিতেন। আবার যথন তিনি পাণ্ড্রাতে থাকিতেন
অতি নিষ্ঠাচারী ব্রাহ্মণের ভায় আচার পালন করিতেন।
হিন্দু মুসলমান উভয় জাতিই তাঁহাকে স্বজাতি জ্ঞান করিত।
এই রাজা গণেশের পুত্র যহনারায়ণ আজীম শাহের ক্তা
আশমানতারাকে হিন্দুমতে বিবাহ করিবার জন্ত বিশেষ
প্রয়াস পাইয়াছিলেন।

"রাজ। যহনারায়ণ এই উদ্দেশ্যে নানায়ান হইতে পণ্ডিত আনাইয়া কৌশলে তাহাদিগকে প্রশ্ন করিলেন যে, 'যবনীকে প্রায়শিন্ত করাইয়া রাজনে তাহাকে বিবাহ করিতে পারে কিনা ?' পণ্ডিতেরা কছিলেন যবনীকে হিন্দুনী করা যায়, কিন্তু সে শুদ্রাগা হয়। রাজনের সহ তাহার বিবাহ লোকতঃ ধর্মতঃ অসিদ্ধ। বাপরমূগে গর্গমূনি যবনীগর্ভে কালযবনকে উৎপাদন করিয়াছিলেন বটে, কিন্তু বৈধবিবাহ হয় নাই। ফাত্রিয় রাজারা লেকছেয়বনাদি রাজকন্তা সময়ে সময়ে বিবাহ করিয়াছেন, কিন্তু রাজনের তাদৃশ বিবাহ কোন শান্তে বা ব্যবহারে নাই। যয় সনাতনধর্মে থাকিয়া আশ্মানতারাকে বিবাহ করিবার কোন পত্না পাইয়া নিজেই মুসলমান হইলেন এবং জেলাল্দীন নাম ধারণপ্রক্ষ আশ্মানতারাকে বিবাহ করিবার বিবাহ করিলেন।"—(সায়্যালসংগৃহীত ইতিহাস)।

পণ্ডিতগণের ব্যবস্থার মর্ম্ম অনুসারে বলিতে হইবে যদি যতুনারায়ণ ব্রাহ্মণ না হইয়া অন্ত কোনো জাতি হইতেন তবে তি<sup>1</sup>ন হিন্দুমতে আশমানতারা বেগমকে শ্রাণী করিয়া বিবাহ করিতে পারিতেন এবং তাহা দিদ হইত। এই জেলালুদ্দীনের মৃত্যুর পর তাঁহার হিন্দুপুত্র রাজা অন্প-নারায়ণ তাঁহার গয়াশ্রাদ্ধ করিয়াছিলেন।

সকলেই জানেন কালাপাহাড় পূর্বে হিন্দু ছিলেন। তিনি কিরপ ঘটনাচক্রে মুসলমান হন তাহা হয়ত অনেকে জানেন না।

কালাপাহাডের প্রকৃত নাম কালাটাদ রায়। তিদি জগদানন্দ রায়ের বংশজাত একটাকিয়া ভাছডী। কালাটাদ অভিশয় বন্ধিমান মেধাৰী বলবান দীর্ঘকার গৌরবর্ণ ফুন্দর পুরুষ ছিলেন। তিনি বাঙ্গালা ও পার্মী ভাষায় স্থবিজ্ঞ ছিলেন। সংগ্রহ না জানিলেও বভ্সংথাক সংগ্রহ শ্লোক তাঁহার মুপস্থ ছিল। তিনি শস্তালনায় ও অধারোহণে পট ছিলেন: গোঁড বাদশাহ সলিমান কেরাণা তাঁহাকে গোঁড নগরের ফৌজদার নিযুক্ত করেন। বাদশাহের কতা চলারী প্রমাঞ্জন্রী ছিলেন। তাঁহার বয়স সতের বংসর হইয়াছিল, স্থপাত্র অভাবে তথনও বিবাহ হয় নাই। তিনি একদিন মট্টালিকার ছাদে দাসীগণ সহ বিচরণ করিতেছিলেন এমন সময়ে কালাটাদ মহানন্দায় স্নান ও তপ্ণ করিয়া ন্তব পাঠ করিতে করিতে বাসায় যাইতেছিলেন। মাথায় ছত্র ধরিয়া যাইতেছিল। তুলারী তাহাকে দেখিতে পাইলেন। তাদশ ফুল্ব পুরুষ তিনি আর কথনও দেখেন নাই। কুমারী অমনি বিমোহিতচিত্রে তাঁহাকে আত্মসমর্পণ করিতে প্রতিজ্ঞ। করিলেন। দাসীগণ কহিল, "এই ব্যক্তির কোন পরিচয় না জানিয়া ঈদৃশ প্রতিদ্রা কর। অফুচিত।" তুলারী কহিলেন "পরিচয় আমি যাহ। পাইলাম তাহাই সংগষ্ট, উহার গলার পৈত। দেখিয়া জানিলাম যে, নীচজাতীয় নছে। উহার ছাতাবরদার এবং হাতে দোনার কোষা দেখিয়া বুঝিলাম যে, দে ধনী লোক। তাহার মন্ত্রপাঠ শুনিয়া আমি বুঝিলাম যে, সে মুর্য লোক নহে। তাহার শরীর দেখিয়াই জানিলাম যে সে প্রম क्रन्मत वनवान नवगूवक। आत त्वनी প्रतिष्ठ निश्वारक्षकन।" पानी-গণের নিকট হইতে বেগম এই বুতান্ত জানিতে পারিয়া কল্যার অভিলাষ পূর্ণ করিবার জন্ম বাদশাহকে অনুরোধ করিলেন। সলিমান কালাটাদকে গৌডবাদশাহদিগের মেলবদ্ধ কুলীন এবং স্ক্রাংশে উপযুক্ত পাত্র দেখিয়া তাঁহার নিকট বিবাহের প্রস্তাব উপস্থিত করিলেন। কালাটাদ তাহা স্বীকার করিলেন না। লোভ ও ভয়প্রদর্শন বুগা হইল দেখিয়া বাদশাহ কুদ্ধ হইয়া ভাহাকে তৎক্ষণাৎ শুলে দিতে আদেশ করিলেন। যথন জল্লাদেরা কালার্চাদকে শূলে দিতে লইয়া চলিয়াছে এমন সময় তুলারী উন্মতার স্থায় দৌডাইয়া গিয়া তাঁহাকে জড়াইয়া ধরিলেন এবং কাদিতে কাদিতে বলিলেন "আমাকে হত্যা না করিয়া কেহ ইহাকে স্পর্ণ করিতে পারিবে ন।।" জল্লাদের। হতবৃদ্ধি इडेग्रा वामगाइटक मःवाम मिल। अमिटक कोलोहीम वामगाइकामीत অন্তত প্রেম. অলোকিক সৌন্দ্যা ও নবগোবন দৃষ্টে বিমোহিত হইয়। ठांशास्क विवाश कतिरा मणा शहराना वानभाश कालाहीमरक সন্মত দেপিয়া হাষ্ট্ৰতিত্তে সেই দিনই বিবাহ দিলেন। এই বিবাহ कि अभानीट इरेग़ाहिन काना याग्र ना; किन्ठ रेश निनिष्ठ य कालाठीं ए उपरा मूमलमानधर्म अहन करत्रन नारे। এই विवाह-

হেতু কালাটাদ সমাজ্যুত হইলেন। তাঁহার মাতা তাঁহাকে নানারূপ তিরকার করিলেন এবং তাঁহার প্রায়ন্চিত্তের ব্যবস্থা লইলেন। মাতার উপদেশ মত কালাটাদ প্রায়ন্চিত্ত করিলেন তথাপি সমাজে একঘরিয়া হইয়া থাকিলেন। অবশেষে তিনি জগন্ধাথকেরে যাইয়া ধন্না দিলেন। সপ্রাহকাল অনাহারে ধন্না দিয়াও যথন কোন প্রত্যাদেশ লাভ হইল না অধিকস্ত পাণ্ডারা তাঁহার পরিচয় পাইয়া তাহাকে অপনান করিয়া শীমন্দির হইতে বাহির করিয়া দিল; তখন কালাটাদ কোষে অধীর হইয়া মুস্লমানধর্ম গ্রহণ করিলেন এবং হিন্দুধ্যা একেবারে বিলোপ করিবেন প্রতিক্রা করিলেন। মুস্লমান হইলে তাহার নাম হইয়াছিল মহম্মদ ক্ষান্তি। তাহার অত্যাচার হেত্ তাহাকে হিন্দুরা কালাপাহাড় বলিত এবং তাহার কালাপাহাড় নামই স্পার বিথাত।

ইতিহাস-লেথক নিঃসংশয়ে বলিতেছেন যে তুলারীকে বিবাহ করিবার সময় কালাচাঁদ মুদলমান হন নাই। বিবাহ কিরূপে হইয়াছিল জানিতে পারা যায় নাই। তথন বাঙ্গালাদেশে বিশিষ্ট শ্রেণীর মধ্যে তান্ত্রিক শাক্তমতই প্রবল ছিল। যদি হিন্দুমতে কালাচাদ বিবাহ করিয়া থাকেন তবে তাহা মহানির্বাণ তন্ত্রের বিধি অনুসারে নিপার হওয়া অসম্ভব নহে। কেননা তিনি তাঁহার বৈক্তব মাতামহের শিক্ষায় বিক্তর উপাসক হইলেও তাঁহার কুলধ্যা ছিল শাক্ত।

মহানিকাণতত্ত্ব দেখা যায় জাতিনির্কিশেষে শৈব বিবাহের বিধি রহিয়াছে। রাজা রামমোহন রায় তাঁহার "চারি প্রশ্নের উত্তর" পৃত্তিকায় এই বিধির ব্যাখ্যা করিতে যাইয়া গিথিয়াছেন ঃ—

"যবনী কি আয়জাহীয়া প্রদার মাত্র গমনে সর্বনা পাতক এবং সে দথাচণ্ডাল ইইতেও অধম; কিন্তু তথাক্ত শৈববিবাহের দ্বারা বিবাহিতা দে প্রী, সে বৈদিক বিবাহের দ্রার দ্রায় গণ্যা হয়। বৈদিক-বিবাহের প্রী ক্রম ইইবা মাত্রই পত্রা ইইয়া সঙ্গে স্থিতি করে এমত নহে। বরঞ্চ দেখিতেছি যাহার সহিত কোন সম্বন্ধ কল্য ছিল না, সেই প্রী যদি ব্রহ্মার কথিত মন্তবলে শরীরের অদ্ধাক্তভাগিনী হয়, তবে মহাদেবের প্রোক্ত মন্তের দ্বারা গৃহীতা যে প্রী, সে পত্নীরূপে প্রাঞ্চ কেন না হয় ? শিবোক্ত শান্তের অমান্ত ইহারা করিতে পারগ হয়েন। \*\*\* স্মৃতির বচনে সত্যা, ত্রেতা, দ্বাপরে ব্রাহ্মণে চতুর্বর্ণের কত্যা বিবাহ করিয়া ও সন্তান জন্মাইয়াও পাতকী হইতেন না। সেইরূপ সাক্ষাৎ মহেখর-প্রোক্ত আগ্যমশ্রমাণে সর্বজাতি শক্তি শৈববিবাহ গ্রহণ করিলে পাতক হয় না। এসকল বিষয়ে শান্তই কেবল প্রমাণ। যথা—

বয়োজাতিবিচারোত্র শৈবোদাহে ন বিভাতে। অসপিঙাং ভর্তৃহীনামূঘাহেচ্ছস্কুশাসনাৎ। —( মহানিকাণ তন্ত্র )।

শৈববিবাহে বয়স ও জাতি ইহার বিচার নহে। কেবল সপিওা না হয় এবং সভর্তৃকা না হয়; তাঁহাকে শিবের আব্দ্রাবলে শক্তিরূপে এহণ করিবে।"

তন্ত্র ধর্ম্মের গ্লানির সঙ্গে এই শৈববিবাহ এখন অপ্রচুর হুইয়া পড়িয়াছে। এক সময় ইহার বিশেষ প্রাচ্র্য্য ছিল। हेहारू हिन्तुत्र शक्त मर्स्ववर्णत खी अमन कि यवनी विवाह সম্ভব হুইত। এখনো বৈষ্ণবদিগের কণ্ঠী বদলের বিবাহে বার্ণর বিচার নাই। মহামতি রাণাডে ও সুধীপ্রবর তেলালের মতে প্রথম বাজীরাও পেশোয়া নিজামকতা মস্তানীকে বিবাহ করেন এবং তিনি তাঁহার গর্ভজাত পুত্র ওসমান বাহাতরের উপনয়ন সংস্কারের চেষ্টা করিয়াছিলেন। তেলাঙ্গের বিবরণ পাঠে জানা যায় ওদমান বাহাত্তর অপাঙতেয় ছিলেন না। নিজামের বর্তমান মন্ত্রী মহারাজ কিষণপ্রসাদ যে তাঁহার কোলিক রীতি অমুসারে এক সম্রাস্ত মুসলমান পরিবারে বিবাহ করিয়াছেন এবং সেই পত্নীর গর্ভজাত কন্তাকে যে এক মুসলমান নবাবের সহিত বিবাহ দিয়াছেন তাহা অনেকেই অবগত আছেন। দেশের নানা স্থানে কোথাও আনন্দ বিবাহ কোথাও শান্তি বিবাহ কোথাও বা প্রথার ব্যপদেশে অল্পরিস্তর মিশ্রণ চলিয়াছে। কিন্তু এই সকলই অতি সংকীৰ্ণ পন্তা।

জাতিগঠন করিতে হইলে আমাদিগকে রক্তমিশ্রণের পথ সম্পূর্ণ বিধিসঙ্গত ও প্রশস্ত করিয়া দিতে হইবে। এই উদ্দেশ্যে মহাত্মা কেশবচক্র দেন যে উত্তোগ করিয়া-ছিলেন তাহার ফলে আমরা ১৮৭২ গ্রী: অব্দের ৩ আইন প্রাপ্ত হইয়াছি; নানা প্রতিবাদসজ্বাতে আইনটা সর্বাঙ্গ-স্থন্দররূপে বিধিবদ্ধ হইতে পারে নাই। উক্ত বিধি অমুসারে यांशांत्रा विवाह करतन छांशांनिशतक औष्टीय, देहना, हिन्नू-मूजनमान भागी, त्रोक, निश्र वा देखन धर्म मानिना विनश লিথিয়া দিতে হয়। অনেকের নিকটই এরপ না-না বলা বড়ই অপ্রীতিকর। অবধিকন্ত একবর্ণের হিন্দু অপর বর্ণের হিন্দুকে বিবাহ করিতে গেলে তাহাকে ধর্ম্মবর্জ্জনের এক থত লিখিয়া দিতে হইবে ইয়া অত্যন্ত অবিচার। গুধু তাহাই কেন, হিন্দুর অহিন্দুকে বিৰাহ করিতে হইলেও তাহাকে তাহার ধর্ম-ত্যাগ করিতে বাধা করা কোন স্থসভ্য গবর্ণমেণ্টের পক্ষে উচিত নহে। সরকার কাহারও ধর্মে হস্তক্ষেপ করিবেন না বলিয়া প্রতিশ্ত। কিন্তু এম্বলে কার্য্যতঃ ধর্ম্মে হন্তক্ষেপ कत्र। हरेएफरह । हिन्तूधर्म कि এवং कि नत्र এ विठाउन সরকার প্রবৃত্ত হইতে পারেন না। হিন্দুধর্ম সর্ব্বদাই

প্রিবর্ত্তিত হইয়া আসিয়াছে। ইহা ওধু শাস্ত্রনিবন্ধ নহে। ইহার নিকট দেশাচার ও লোকাচারও বেদতুল্য। আচারের উৎপত্তি অতীতে হইয়াছে, বর্ত্তমানে বা ভবিষ্যতে হইবে না এমন কোন কথা নাই। অথচ সরকারের আইন তাহাতে বাধা দিতেছে। ধর্মে হস্তকেপ করা হইতেছে কিনা রাজপুরুষেরা একবার ভাবিয়া দেখিলে ভাল হয়। মাননীয় ভূপেক্রনাথ বস্থ মহাশয় ব্যবস্থাপক সভায় উক্ত বিশেষ বিবাহবিধির আপত্তিকর অংশের সংশোধনপ্রস্তাব উপস্থিত করিয়া ব্যবস্থাসচিবদিগকে এবং রাজপুরুষদিগকে তাঁহাদের কর্ত্তবানিষ্কারণ বিষয়ে ভাবিবার অবকাশ দিয়া-ব্যবস্থাপক সভায় শিক্ষিত হিন্দুদিগের মধ্যে কাহারো কাহারো উপস্থিত প্রস্তাব বিষয়ে আপত্তি দেখিয়া ব্রিলাম হিন্দুর আত্মঘাতিনী প্রবৃত্তি এখনো বেশ প্রবল। নহিলে এই জাতিগঠনের দিনেও বর্জনের চেষ্টা কেন ৪ তমি বর্ত্তমান আইনে বিবাহ করিয়া আমার পর হইয়া যাও তাহাতে আপত্তি নাই, আমার আপনার জন থাকিতে তোমায় দিব না। নিম্নশোর হিন্দু ঈশাহী বা মহমদীয় হইলে তাহার সঙ্গে সমব্যবহার করিতে যাহাদের প্রবৃত্তি হয় অথচ সে হিন্দু থাকিতে সদ্বাবহারে যাহাদের অরুচি তাহাদের পক্ষে এইরূপ আচরণই স্বাভাবিক। আপত্তির হেতু কি १-- হিন্দু সমাজে বিপ্রব ঘটিবে। ঘটিবার ত সহস্র কারণ বিজ্ঞান। বিবাহসিদ্ধির আইন বিভ্যমান। বুটীশ ভারতে ধর্মতাাগে উত্তরাধিকার হইতে বঞ্চিত হইতে হয় না ভাহা ভ বহুকাল স্থির হইয়া গিয়াছে। তবে বিপ্লব আটকায় কিলে ? শুধু যে-ব্যক্তি অসবৰ্ণ ৰা আন্তৰ্জাতিক বিবাহ कतिरव रत्र हिन्तू बहिरव ना, हेरा विनातहर विश्लव প্রশমিত হইয়া ঘাইবে, ইহা বলা অপেকা অকাচীনতা আর কি হইতে পারে ৫ বিধবা বিবাহ আইন যেমন र्वालर्ट्ड ना मकलरकरे विश्वा विवाह मिर्ट इस्टें অথবা এক্লপ বিবাহিত ব্যক্তির সহিত আচরণ করিতে হুইবে, এই বিশেষ বিবাহ বিধির সংশোধন প্রস্তাবও विनाटिक ना मकनारक है अमवर्ग विवाह मिर्छ हरेरव वा এবম্প্রকার বিবাহিতদিগের সহিত আচরণ করিতে হইবে। हिन्दू इटेटनटे य आहत्रीय इटेटन जारा यथन नट्ट ज्थन আচরণীয় না হইয়া অসবর্ণ বা আন্তর্জাতিক বিবাহকারীর

হিন্দু থাকার বিরুদ্ধে অপরাপর হিন্দুর কি ন্যায়সঙ্গত আপত্তি হইতে পারে তাহাও বৃঝিয়া উঠা যায় না। বৃঝিয়াই হউক আর না বুঝিয়াই হউক অনেকে আপত্তি করিয়াছে ও করিবে। ইহাতে বিচলিত না হইয়া দেশের কল্যাণেছ ব্যক্তি মাত্রেরই আমাদের উদার স্থপভা গবর্ণমেণ্টকে শ্বরণ कदाहैया मिट्ड इटेटर एवं मत्रकात एवन मःशाविष्टन श्रवन অযুণা-প্রতিবাদকারিগণের আন্দোলনে বিভাস্ত হুইয়া প্রজার ধর্মবিষয়ক স্বাধীনতার পথকে কণ্টকিত করিয়া না রাথেন। তুমি হিন্দু খ্রীপ্টান কি মুসলমান কি অপর ধর্মাবলম্বী হইতে পার, এ বিষয়ে তোমার স্বাধীনতা আছে विलाल या राथ हे इंग ना। जुमि विভिन्न व्यकारत हिन्तू मुत्रमान ও औष्टीन देखानि इटेट भातः हेशानित ধেমনটা এতকাল ছিল না তেমনটাও হইতে পার. ভাছাতে বাধা নাই; যে যাহাই বলুক তুমি হিন্দু নহ মুসলমান নহ খ্রীষ্টান নহ এমন কথা বলিতে তোমায় वाश कत्रिव ना : এরপ সদাশয়তা আমরা সরকারের নিকট প্রত্যাশা করি।

আর ব্দেশবাসিগণের মধ্যে বাঁহারা ঘর না ভাঙ্গিয়া গড়িতে চাহেন তাঁহারা প্রাণপণে ভূপেক্ত বাব্র পৃষ্ঠপোষক হইয়া প্রস্তাবটা যাহাতে গৃহীত হয় তিথিয়ে বিধিমত চেষ্টা করুন। মিশ্রণের পথ প্রশস্ত না হইলে আমাদের জাতি গড়িবে না। বরং আমরা দিন দিন স্বস্থপ্রধান কুদ্র কুদ্র স্থাৎস্থ সম্প্রদায়ে বিভক্ত হইয়া পরস্পরের সমূহ অকল্যাণ ও স্বজ্ঞাতির ধ্বংস সাধন করিব। হিন্দু নামরূপ হারাইয়া মহা-পরিনির্বাণ লাভ করিবে।

শ্ৰীপ্ৰতুলচন্দ্ৰ সোম।

### মাটি

হবে যদি খাঁটি,
মাটি সনে মাটি
হতে হবে জেন, গর্ম রাথ কেন ?
স্মরিও কথাটি,
মাটি তব বাটী।

এসেছিলে যবে. পুরাতন ভবে. मिटब्रिक्टिन मार्डि. আপনারে বাটি. অতুল গৌরবে, সকল মানবে। আৰু (ও) তার স্নেহ, গড়িছে এ দেহ: মাটি করে দান ধন ধান্ত প্রাণ সে কথাটি কেহ. ভূলে নাহি যেও। খাঁটি হতে চাও. মাটি হয়ে যাও. গৰ্ক মহা বিষে মাট সনে মিশে. পিষে ফেলে দাও. সবে মিশে যাও। শ্রীহেমলতা দেবী।

## গ্ৰহ পৰ্য্যবেক্ষণ

১। বাল্যকাল হইতে আমরা নবগ্রহের কথা গুনিতে পাই। তন্মধ্যে রাছ ও কেতু বান্তবিক কোন স্থল পদার্থই নহে। চক্রককা ও পৃথিব ককার পাতবিন্দুরয় (Nodes); এজন্ম ইহাদিগকে কখনও কখনও ছায়াগ্রহ বলা হইয়া থাকে। রবি ( সূর্যা ) গ্রহ নহে, অসংখ্য স্থির নক্ষত্রের মধ্যে পৃথিবীর নিক্টস্থ! (নয়কোটি পঞ্চাশ লক্ষ মাইল দুরবর্ত্তী ) একটা নক্ষত্র (Fixed Star)। সোম (চন্দ্র ) পৃথিবীর উপগ্রহ। অবশিষ্ট মঙ্গল (Mars), বুধ (Mercury), বুহম্পতি (Jupiter), গুক্র (Venus) ও শনি (Saturn) এই পাঁচটাই প্রকৃত গ্রহ (Planet)। ইহারা নির্দিষ্ট নিয়মে পশ্চিম হইতে পূর্ব্বাভিমুখে ঠিক পৃথিবীর স্তায় সূর্যোর চতুর্দ্ধিকে আবর্ত্তন করিতেছে। পৃথিবীর আপেক্ষিক গতি ও অবস্থান বশত: নির্দিষ্ট সময়ের কতক দিন পর্যান্ত ইহারা পশ্চিমদিকে অগ্রসর হইতেছে ইহাই গ্রহগণের বক্রগতি ৰলিয়া প্ৰতীয়মান হয়।

(Retrograde motion)। এই পাঁচটা গ্রাহের গতিবিধি লক্ষ্য করা সকলেরই একান্ত কর্ত্তবা। ইহারা
সঞ্চরণশীল বলিয়া প্রায়শ:ই এক একটা রাশিচক্রের
এক এক অংশে অবস্থান করে; স্থতরাং একসময়ে বা
একরাত্রিতে সবগুলির দর্শনলাভ কদাচিৎ ঘটয়া থাকে।
আনেককাল পরে সম্প্রতি এই স্লয়েগ উপস্থিত। আশা
করি সর্ব্বসাধারণে এই সময় গ্রহ কয়েকটা চিনিয়া
রাথিবেন এবং এখন হইতে তাহাদের গতিবিধি পর্য্যবেক্ষণ

২। সম্প্রতি সন্ধ্যাকালেই মধ্যগগনের পূর্বাংশে ক্ষতিকার (সাত ভাইয়ের, Pleades) সন্নিকটে রক্তোজ্জল মঙ্গল গ্রহ ও তাহার দক্ষিণ-পশ্চিমে শনিগ্রহ অনেকেই লক্ষ্য করিয়া থাকিবেন। মঙ্গল সরল গতিতে পূর্বমূথে অগ্রসর হইতেছে। শনি এখনও বক্রী; পৌষ সংক্রান্তিতে বক্রগতি ত্যাগ করিয়া ধীরে ধীরে পূর্ব্বদিকে সরিতে থাকিবে। অপর তিনটী গ্রহ ইহাদের বিপরীতদিকে রশ্চিক রাশিতে বিচরণ করিতেছে।

০। বৃশ্চিক রাশিকে অনেকে চিনেন। নামের অমুরূপ এমন স্থাপট আকার অপর কোন তারকাপঞ্জেরই নাই। পূজ্মালোর স্থায় অল্লোজ্জল ছয়টা নক্ষত্র (বিশাখা, Akrab) ইহার মন্তক ও সন্মুখস্থ পদ্বয়; স্থান্দর লোহিত কাস্তি অমুরাধা নক্ষত্র (Antares লইয়া সাতটা তারকার ঈবদ্বক্ষ রেখাতে ইহার মধ্য শরীর; এবং তরিমে অর্দ্ধ গোলাকার তিন চারিটা উজ্জ্জল নক্ষত্র (জ্যেষ্ঠা) লইয়া ইহার পুছ্দেশ।

৪। আগামী মাঘমাদের প্রথম দপ্তাহে প্রত্যুবে দক্ষিণ-পূর্বগগনে দৃষ্টিপাত করিলেই সম্জ্জন তারকাপুঞ্জে স্থাঠিত বৃশ্চিক (কাঁকড়া-বিছা, Scorpion) স্থাপষ্টি দেখিতে পাইবেন। উহার মধ্য শরীরে অগ্নিক্ষূলিঙ্গবং অস্করাধা নক্ষত্র কেমন শোভা পাইতেছে দেখিতে পাওয়া যাইবে। উহার সিরিকটেই উজ্জল বৃহস্পতি (Jupiter)। তাহার করেক অংশ নিমেই সম্জ্জন শুক্রপ্রহ (Venus) স্বৃহৎ বৃহস্পতিকেও হীনপ্রভ করিয়া ফেলিয়াছে। ইহার ১৬° ডিগ্রী নিমে জ্যোষ্ঠা নক্ষত্রের পূর্বদিকে যে একটী জ্যোতিক চঞ্চল প্রভার ঝিক্মিক (twinkle)

করিতেছে, ঐটীই আমাদের স্কর্গ্রভ ব্ধগ্রহ (Mercury)। অপর গ্রহগুলি স্থিরপ্রভ; কেবলমাত্র ব্ধগ্রহের প্রভাই স্থির নক্ষত্রের প্রভার স্থায় চঞ্চল।

৫। বৃধ্প্রহ অপেক্ষাকৃত কুদ্র, এবং স্থাের নিকটে ২৫°
ডিগ্রী মধ্যে বিচরণ করে বলিয়া ইহা প্রায়ই আমাদের দৃষ্টিগোচর হয় না। কখনও স্থাোদয়ের ঠিক পূর্বের্ম পূব্রাকাশে,
কখনও স্থাাস্তের পরই পশ্চিমাকাশে, ১০।১৫ দিন মাত্র
ব্যকে স্পষ্ট দেখিতে পাভয়া যায়; তৎপর বিপরীত গাততে
ক্রমশঃ স্থ্যাভিম্থে সরিতে সবিতে অদৃশু হইয়া যায়,
এবং কয়েক দিন পরেই স্থাের অপর্বদিকে প্নরায় প্রকাশিত
হয়।

৬। এইরপে বক্রগতিতে পশ্চিমগগনে অদৃশ্য হইয়া
গত ১১ই পৌষ বৃধ পূর্বরাকাশে উদিত হইয়াছে, এবং
১৮ই পৌষ পর্যান্ত পশ্চিম দিকে সবিয়া স্থ্য হইতে
ক্রমশ: দ্রবত্তী হইয়াছে। তৎপর বক্রগতি পরিত্যাগ পূর্বক
সরল গতিতে এক ডিগ্রীর কম পরিমাণ পূর্বাদিকে অগ্রসর
হইতেছে। পক্ষান্তরে পৃথিবীর গতিবশতঃ স্থাের পৃর্বাভিম্প
দৃশ্যমান গতি সম্প্রতি দৈনিক ১° ডিগ্রী অপেক্ষা কিছু
অধিক। স্বতরাং কয়েক দিন আমরা বৃধকে ক্রমশ:
উপরে উঠিতে অর্থাৎ স্থা হইতে দ্রবর্ত্তী হইতেই
দেখিতেছি। পৌষ সংক্রান্তিতে বৃধ-স্থাের এই দ্রম্ব
সর্বাপেক্ষা অধিক হইবে (২৪২ ডিগ্রী, Greatest
elongation)। তৎপর বৃধের গতি ক্রমশ: দ্রুতর ইইতে
থাকিবে, এবং স্থাের নিকটবর্তী হইয়া কয়েকদিন মধ্যেই
অদ্শ্য হইবে; প্নরায় ফাল্কন মানের শেষ সপ্তাহে
স্থা্যান্তের পর পশ্চিম আকাশে পরিদৃষ্ট হইবে।

৭। বৃহস্পতির দৈনিক সরলগতি সম্প্রতি ১ ডিগ্রী
মাত্র। স্বতরাং প্রতিদিনই তাহাকে স্থা হইতে দূরবর্ত্তী
হইতে অর্থাং পশ্চিম দিকে সরিতে দেখা যাইতেছে।
পক্ষান্তরে শুক্রের গতি ক্রমশ:ই বর্দ্ধিত হইতেছে। এই
ক্রতগতিতে শুক্র ২৭শে পৌষ বৃহস্পতিকে পশ্চাতে ফেলিয়া
দৈনিক কিছু কিছু স্থাের দিকে অগ্রসর হইবে এবং বৃহস্পতি
হইতে দূরবর্ত্তী হইতে থাকিবে।

৮। ১লাও ২রা মাঘ উষাকাশ পর্যবেক্ষণ করিলে
ক্রম্ফা হাদনী ও ত্রোদনীর ক্ষীণ শশিকলার সহিত উল্লিথিত

গ্রহাদির স্থন্দর সমাবেশ দেখিবেন; পক্ষান্তরে অমাবস্থা বা তাহার পর পর্যাবেক্ষণ করিলে গাঢ় অন্ধকারে উক্ত জ্যোতিছ সমূহ উজ্জ্বশতর দেখিতে পাইবেন।

শ্রীগিরিশচন্দ্র দে।

### ক্ষিপাথর

ভারতী (পৌষ)—

পণরক্ষা--- শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

পণরক্ষা ছোট গল্প রবিবাব্র লেখা, এবং তাঁহার শ্রেষ্ঠ গল্পগুলির সঙ্গে একত আসন পাইবার যোগ্য—ইহা বলিলে যথেষ্ট পরিচর দেওয়া ছইল মনে করি। ছোট গল্পের রস, বিশেষ ভাবে এই গল্পের করণতা, পলীচিত্র, মানবচিত্তের বৈচিত্র্য প্রভৃতি, সংক্ষিপ্তসার করিয়া বুঝাইবার নহে। গল্পটি চমৎকার।

> তত্তবোধিনী পত্রিকা (পৌষ)— বৌদ্ধান্মে ভক্তিবাদ—শ্রীরবীন্তানাথ ঠাকুর।

আমাদের ধারণা যে, বৌদ্ধধর্শ্বের ভিত্তি জ্ঞানে, মন্দির কর্ম্মে কিছ মন্দিরের মধ্যে কেই নাই, সেথানে নির্ব্বাণের অন্ধকার ভক্তি দেখান হইতে নিৰ্বাদিত, অৰ্থাং আমরা হীন্যান মতাবলম্বী বৌদ্ধদের ধর্মকেই বিশুদ্ধ বে!দ্ধধর্ম মনে করি। কোনো বৃহৎ ধর্মের আ'শিক পরিচয়কেই আমরা সেই ধর্ম বলিয়া মনে করিয়া বসিয়া আছি। ইহার প্রথম কারণ মহাযান সম্প্রদায়ের বৌদ্ধ ভারতব্যে নাই: বিতীয় কারণ বৌদ্ধার্মের জ্ঞান আমাদের পুঁথিগত : তৃতীয়তঃ বৃদ্ধানে তাহার উপদেশে স্পষ্ট করিয়া ভক্তির কোনো চরম আন্তায় নির্দেশ করেন নাই: চতুর্থতঃ ইতিহাসের কোনো একটা বিশেষ স্থানে যাহা থামিয়া গিয়াছে তাহাকেই ৰৌদ্ধাৰ্থ বলি, যাহা মাকুষের জীবনের মধ্যে নব নব কালে প্রবাহিত হইয়া চলিয়াছে. নব নৰ ধান্তকে আশ্বসাং করিয়া আপন জীবনকে পরিপুষ্ট প্রশন্ত করিয়া তুলিভেছে তাহাকে বৌদ্ধধর্ম বলি না। বুদ্ধদেব কোনো চরম ভক্তি-আ্রাশ্রের নির্দেশ করেন নাই বলিয়া বুদ্ধের অমুবর্তীদের ভক্তিবৃত্তি তাঁহাকেই বেষ্টন করিয়া ধরিয়া একজন মামুধকে মামুধের চেয়ে অনেক বেশি করিয়া দেখিয়াছে এবং ভক্তির খাভাবিক চরম গতি যে পরমপুরুবে, বুদ্ধকে তাঁহার সঙ্গেই মিলাইয়া লইয়াছে। বৌদ্ধধর্মে সভ্য মানবরূপ গ্রহণ করিয়াছে, ভক্তি নরদেহ ধারণ করিয়াছে, প্রেমেতে এবং ভক্তিতে সভ্যকে সম্মিলিত করিয়া উপলব্ধি করিবার জন্ম বিশ্বমানবের প্রতিনিধিষদ্ধপ একজন মানুষের প্রয়োজন হইয়াছে। এই বৌদ্ধভাবে অমুপ্রাণিত খষ্টানধর্ম ; এবং বৌদ্ধধর্মের এই অবভার-ৰাদ ও ভক্তিৰাদের দিকটাই বৈঞ্বধৰ্ম গ্ৰহণ করিয়া ভারতে বৌদ্ধ-ধর্ম্মের পরিণামরূপে বিরাজ করিতেছে। এমনি করিয়া বৌদ্ধর্ম্ম ছইতে গুরুবাদের উৎপত্তি। অবশ্য মানবকে এথানে যে ভাবে কল্পনা করা হয় তাহাতে তাহার মানবন্ধই থাকে না, গুরুতে আরোপিত যে শক্তি তাহা মানবের শক্তি নহে। এবং এই গুরুবাদের পরিণতি হইয়াছে মামলপে: কারণ ভক্তির পাত্রের অবর্ত্তমানে তাঁছার নামই ভক্তের সম্বল। महायान वोक्रमण्यानात्व अवः देवकवश्यं अहे नाम-माहात्बात व्याशास्त्रत একশেষ হইয়াছে। অজ্ঞানে অসক্রমে নাম উচ্চারণ করিলেও মহাপাগা উদ্ধার পার এই বিশ্বাস মামুবের পুণাচেটাকে শিথিল করিয়া দিয়াছে। মানবপ্রকৃতির কোনো সত্যকে অবজ্ঞা করিয়া কোনো ধর্ম বাঁচে না। জ্ঞানকে হতমান করিলে সে তাহার শোধ লয়, ভজিকে অপমান করিলে সে তাহা ক্রমা করে না। এই কারণেই ভক্তি সাধু হোনেনকে আশ্রয় করিয়া ত্রয়োদশ শতান্ধীতে জাপানে বৌদ্ধর্মে ভক্তির উৎস উৎসারিত করিয়াছিল। বৌদ্ধর্মের তিনটি মুখ—বৃদ্ধ, ধর্ম ও সংঘ। ধর্মে জ্ঞান, সংঘে কর্ম ও বৃদ্ধে ভক্তি আশ্রিত। এই তিনের পরিপূর্ণ সম্মিলনই বৌদ্ধর্মের পূর্ণ আদর্শ। বৌদ্ধর্ম্ম একদিকে যেমন ত্যাগের ধর্মা, অক্তদিকে তেমনি প্রেমের ধর্ম। বিশ্বরাপী প্রেমের মধ্যে চিত্তকে প্রসারিত করাকেই বৃদ্ধ অক্ষবিহার বলিয়াছেন। ইহাতে প্রমাণ হাতছে বৃদ্ধ অক্ষকে প্রেমম্বর্জণ বলিয়াই জানিয়াছেন—ব্রক্ষ তাহার কাছে শুক্তাতা নহে।

ঢাকা বিভিয় ও সন্মিলন (পৌষ)—
মহাকবি উমাপতি ধর ও কবিশ্রেষ্ঠ রাণক শূলপাণি—
শ্রীয়াদেবশ্বর তকরত্ব।

বরেক্রন্থমির অনুসন্ধানে প্রাপ্ত শিলালিপিতে বাঙালী-কবি উমাপতি একস্থানে তক্ষণশিল্পী রাণক শূলপাণির পরিচর দিয়াছেন। ইহা দ্বারা বৃঝা যায় যে তৎকালে শিল্পীদিগের মধ্যাদা ও সম্মান কিন্নপ ছিল।

মেজর রেনেলের সমসাময়িক পূর্ব্ববঙ্গ শ্রীত্যানন্দনাথ রায়।

মেজর রেনেলের প্রাচীন মানচিত্র হইতে তদানীস্তান কালের স্থান-সংস্থান জানা যায়। এক্ষণে মেজরের একথানি ডায়েরি পাওয়া গিয়াছে এবং তাঁহার কন্থা লোভি রব সেথানি এসিয়াটিক সোনাইটির জার্ণালে প্রকাশিত করিয়াছেন। আনন্দ বাব্ তাহার বঙ্গামুবাদ করিতে আরম্ভ করিয়াছেন। ইহা ঘারা বাংলার ভূগোল ও ইতিহাসের প্রাচীন তত্ত অনেক জানিতে পারা যাইবে।

আয়ুর্কেদ ও আধুনিক রসায়ন — শ্রীপঞ্চানন নিয়োগী। এবারে যশদ (zinc) সহজে আলোচনা হইলাছে।

আর্য্যাবর্ত্ত (পৌষ)—

রামায়ণ ও মহাভারত-শ্রীশশিভূষণ মুখোপাধ্যায়।

কুলক্ষেত্র যুদ্ধের সময় দ্রোণাচার্য্যের বয়স ৮৫ বৎসর ছিল। প্রীকৃঞ্চও অর্জ্জন সমবর্যক ছিলেন। প্রীকৃঞ্জের জন্ম জ্যোতিব গণনার পাওরা যার খৃঃ পৃঃ ৩১৮৫ অবন্ধর ভাদ্রমাসের কৃষ্ণাষ্টমী তিথিতে। খৃঃ পৃঃ ৩১৮১ সালে কলিযুগ আরস্থ। প্রীকৃঞ্জের তিরোধানের সঙ্গে কলির আবির্ভাব। স্বত্তরাং প্রীকৃঞ্জের দেহত্যাগের সময় তাঁহার বয়স হইয়াছিল ৮৪ বৎসর। ইহার ১২ বা ১৪ বৎসর পূর্বেক কৃলক্ষেত্রে যুদ্ধ হয়। প্রীমৃক্ত রামেশ্রক্রন্থক তিরেণী বৈদিক সাহিত্য ও মহাভারতের জ্যোতিব সম্বন্ধীর উল্লেখ আলোচনা করিয়। স্থির করিয়াছেন যে খৃঃ পৃঃ ২৫০০ সালে কুলক্ষেত্র যুদ্ধ হয়। কিন্তু শশিবাবু ত্রিবেদী মহাশরের এই সিদ্ধান্ত বীকার করেন না।

আয়ুর্বেদের ইতিহাস—শ্রীব্রজবল্পত রায়।

বৈদিক যুগে প্রথমে এক্ষসংহিতা নামক গ্রন্থ রচিত হর। তৎপরে দক্ষণীধিতি। ঋথেদে হুদ্রোগ, হরিমাণ রোগ, রাজযক্ষা ও খেতিরোগের পরিচর পাওরা বার। আবার্য ও দফার বিরোধের সময়েই শলাতক্ষ (Surgery) আবিছ্ত হয়। বৈদিক যুগের বৈদ্যাণ অন্মরী (পাধুরী) কাটিয়া বাহির করিতেন; এক দেহের শিরা হইতে অস্তা দেহের শিরার রক্ত চালনা করিতে পারিতেন; অকর্মণা ভগ্নপদ কাটিয়া কেলিয়া রোগীকে লৌহমরী জন্তা পরাইয়া দিতেন; কাহারও চকু নই হইয় গেলে সেই বিনষ্ট চকু উৎপাটিত করিতেন; মাধার ধর্পর খুলিয়া মন্তিজ্পীড়ার নিদান স্থির করিতেন; জরাজীর্গ শরীরে নববৌবনের শক্তি আনিয়া দিতেন। বৈদিক যুগের বৈদ্যাণ শরীরতত্বে (Physiology) কৃতবিদ্য ছিলেন। পরবর্তীকালো কায়চিকিৎসকের আবিভাব হয়। বৈদিক যুগে ১১০০ উষধ ও জাণতত্ব পরিজ্ঞাত ছিল। সাহাতত্বও অপরিজ্ঞাত ছিল না। মৃচ গর্ভে প্রস্থৃতির কুক্ষি ভেদ করিয়া যন্ত্রের সাহাব্যে সস্তান আহরণ করা হইত। সর্ব্যস্থাত হইমাচে।

### বরভিক্ষা

(নোগুচি)

চিত্তহারিণী জাপানী বালিকা ওহারু তাহার নাম, বুকে তার চেরী ফুলের স্তবক রক্তিম অভিরাম ! জামু পাতি' বালা পতিবর মাগে প্রজাপতি-মন্দিরে; থবে থবে ফুটে চক্রমল্লি ওহারুর তমু ঘিরে।

কহিছে ওহার করযোড়ে "প্রভূ!
দাও মোরে হেন বর,
উৎস্ক যার উষ্ণ নিশাসে
নিবে আসে চরাচর;—
নিখাসে যার নেশা হয় ক্ষণে
ক্ষণেকে দৃষ্টি হরে!"
ওহারুর বুকে চক্রমল্লি
চেরী ফুল থরে থরে।

"দাও, প্রজাপতি! দাও মোরে পতি
দাও মোরে হেন বর,—
গোপন সামূর মর্ম্মর সম
যার কঠের স্বর;—

যেই সামু দেশে চুপে চুপে পশে বাসন্তী চাঁদ একা।" ওহারুর বুকে চারু চেবীমূল চন্দ্রমল্লি লেখা!

"হেন পতি দাও, কটাক্ষ যার
পাগল করিবে প্রাণ,—
আফিম ফুলের রক্তিম বীথি
মৃত বায়ে আন্চান্।
ভালবাসা যার কানন উদার
পাথী ডাকা, ছায়া-ঢাকা।"
ওহাকর বৃকে চক্তমল্লি
মুথে চেরীফুল আঁকা।

"দাও হেন বর সাগরের মন্ত গন্তীর যার বাণা, আন্-ভূবনের অজানা স্থরতি পরাণে মিলাবে আনি'; কল্প-আঙ্লে ফুটাবে যে মোর সকল পাপ্ডিগুলি।" ওহারুর প্রাণে চক্রমল্লি চেরীফুল ওঠে ছলি'।

"দাও হেন স্থামী যে আমার পানে
চাহিবে সহজ স্বথে,—
যে চোথে শ্রামল প্রান্তর চায়
উষার অরুণ মুথে;
চুম্বনে যার তরুণী ওহারু
নারী হবে রাতারাতি!"
ওহারুর চোথে চক্রমলি,
চুলে চেরীফুলপাতি।

"দাও হেন বর হাসে ভাষে যার প্রাণে সাম্বনা আসে,— কাবা-ভূবনে জোছনার মত রহিবে যে পাশে পাশে: নেহ হ'বে যার মধুর-উদার নিদাবের শুাম ছারা।" চক্রমল্লি ওহাক্রর প্রাণে চেরী-চাক্র তার কারা।

"দাও হেন পতি যাহার মূরতি হুদে অহরহ রয়, জনমের আগে সাথী যে ছিল গো মরণে যে পর নয়; জন্ম-তোরণে জন অরণো হারায়ে ফেলেছি যায়।" ওহারুর বুকে চক্রমল্লি চেরীফুল মূরছায়।

"দাও সে যুবকে আছে যার বুকে
অক্ষিত মোর নাম,

যদিও বলিতে পাবিনে এখন
কবে তাহা লিখিলাম!
কোন সে জনমে কোন সে ভ্বনে
কোন বিশ্বত যুগে!"

চেরীফুল সনে চক্রমল্লি
জাগে ওহাকর বুকে!

শীসত্যেক্রনাথ দত্ত।

## পুস্তক-পরিচয়

অধাক্ষবিজ্ঞান অর্থাৎ পরলোকবাসীর সহিত ইহলোকবাসীর আলাপ পরিচয় বিষয়ক প্রবন্ধ। ত্রাহ্মধর্ম-প্রচারক ঐযুক্ত নগেক্সনাথ চট্টোপাধ্যায় অ্পীত। পৃঃ শ ।; মৃলা ন ।

গ্রন্থকার প্রেকার মলাটে এই বিজ্ঞাপন নিয়াছেন:—"এই পৃস্তক অধিকাংশ কোন পরলোকবাসী আমাকে মিডিয়ম করিয়া, আমার জবানী লিখিয়াছেন। অল অংশ আমার লিখিত। যে মহাল্লা এইরূপ আমার জবানী লিখিয়াছেন, তাঁহার ভীবদ্দশার তিনি নিজে গ্রন্থ লিখিয়া তাঁহার বন্ধুদের নামে প্রকাশ করিতেন। এক্ষণে সাধারণের সন্মুখে আমি ইহা উপন্থিত করিলাম। সত্যাবেবী পাঠক ইহার আভোপান্ত পাঠ করিলে কুতার্ধ হইব।"

এই পুত্তক কর্ণওয়ালিস ট্রাটে শ্রীযুক্ত গুরুদাস চট্টোপাধ্যায় মহাশরের দোকানে এবং ইতিয়ান পাবলিশিং হাউসে পাওয়া বায়।

শ্ৰীসহেশচন্দ্ৰ বোৰ।

গোধূলি---

শীভূজসধর রায় চৌধুবী অবণীত। প্রকাশক শীতুর্লভক্ক চৌধুরী, বিসিরহাট। ডবল ফুলক্ষাপ্ ১৬ল'শিত ১৬৮ পৃষ্ঠা। মূল্য বারো আনা। ১০১৮। কবি বলিয়া গ্রন্থকারের থ্যাতি আছে। এ গ্রন্থ তাহার পরিণত রচনা; হতরাং সে হিদাবে ইহার নাম অর্থ ইইয়াছে; এই প্রস্থের কবিতাগুলিও শাস্তোজ্বল, আনন্দগন্তীর এবং কবিত্ব ও আধ্যাক্ষিকভার সংমিশ্রণ; হতরাং এদিক দিয়াও ইহার নাম বার্থ হয় নাই। গ্রন্থের কবিতাগুলি পাঁচে ভাগে বিভক্ত করা ইইয়াছে—(১) চিল্ময়ী। এই বিভাগের কবিতাগুলি পাঁচ ভাগে বিভক্ত করা ইইয়াছে—(১) চিল্ময়ী। এই বিভাগের কবিতা তিনটিতে 'আদ্যাশক্তিরপিণা প্রকৃতি মানবী মৃতিতে কবির চিত্ত আকৃষ্ট করিয়া ক্রমণঃ তাহার হলম-রাজ্যে বিশ্বরূপ বিস্তার করিতেছেন···"। (২) সিকুসংবাদ। ইহাতে সিকুর আকুল আহ্বানে কবির আশ্লার অবিচল আক্ষরতি প্রকাশ করিবার চেটা ইইয়াছে। (৩) অতুমঙ্গল। ইহা কালিদানের অতুসংহার ও মেঘদুতের আংশিক অমুবাদ। (৪) ঐকতান। কীটুস, ওয়ার্ডস্ওয়ার্থ, টেনিসন প্রভৃতির কবিতার ভাবাবলম্বনে রচিত কবিতা চতুষ্টয়। (৫) অরণা। ক্ষুদ্র কবিতার সমষ্টি; প্রায় স্বস্থলিই তত্ব স্থকীয়।

কবি কবিবের সঙ্গে তত্ত্ব গাখিতে গিয়া নিজের কবিবের প্রতি আত্যাচার করিয়াছেন বলিয়া মনে হয়। সকল স্থানে সেইজন্ম কবিব অব্যাহত গতিতে অচ্ছলে যাইতে পারে নাই, তবক্ষার ভারে আড়েই হুইয়াছে, এবং খেখানে কবির সে ভার ঠেলিয়া অগ্রসর হুইয়াছে সেখানে তত্ত্ব আচ্ছন্ন হুইয়া গেছে। যেন—"জড়িয়ে গেছে সক্ষ মোটা হুটো তারে।" কিন্তু তৎসত্বেও কবির বাণা বড় মধুর বাজিয়াছে —ছন্দে, ভাবে, লালিত্যে কবিত।গুলি মনোরম হুইয়াছে। ছাপা কাগজ ভালো। জাতায় মঙ্গল —

শ্রীমহম্মদ মোদ্ধান্মেল হক প্রণাত সামাজিক কাবা। প্রকাশক নুর লাংপ্রেরী, ১২ রয়েড ষ্ট্রাট, কলিকাতা। ডবল ফুলস্ক্যাপ্ ১৬অং, ৮৫ পূর্তা। মূল্য ছয় আনা। ১৩১৮। এই কাব্যধানির অল্পাদনেই বিতীয় সম্প্রেশ ইইয়াছে। এই কাব্যধানির কয়েকটি বিশেষত্ব তাহার করেণ বিলাম মনে হয়—(১) মুসলমান বাঙালী কবির থাটি বাংলার কবিতা। (২) রচনার লালিত্য, কাবত্ব ও ওছাবিতা। (৩) দেশ ও বজাতি (হিন্দু মুসলমান বাঙালী)-প্রতি। (৪) বিঘেষশৃষ্ট স্পষ্টবাদিতা। (৫) বাঙালী জাতির ভবিষ্যং সম্বন্ধে আশাপ্রবর্ণতা। বাঙালী ও বজাতি বলিতে কবি হিন্দু মুসলমান উভয়নেই বুমিয়াছেন, বদেশ বলিতে বাংলা দেশকেই বুমিয়াছেন, এবং অপক্ষপাতে নিন্দাপ্রশাসা ও সমাজহিতের কথা বলিতে পারিয়াছেন—ইহাই কবির কবিহদ্দেরের পরিচায়ক। কবিকে আমরা আভনন্দন করিয়া বঙ্গসাহিত্য সমাজে আমন্ত্রণ করি-তেছি—ঙাহার আসন স্বপ্রতিষ্ঠিত ইইবে আশা করি।

#### জ্যোতি---

শ্রীজ্ঞীবনবালা দেবী প্রণিত। প্রকাশক শ্রীসভীশ চল্ল দন্ত। ১৪৯
পৃষ্ঠা, মূল্য ১, টাকা। ৫০১২ কলান্ত। কবিতা পুত্তক। কবিতাপ্রলি অধিকাংশই তত্ত্ব, ভক্তি ও আন্তরিকতার পূর্ণ। কবিত হইতেও একে-বারে বঞ্চিত নর। ভাষা সরস, ছন্দের উপরও অধিকার আছে। নূত্রন সাজি—

শীনগেন্দ্র মাথ ঘোষাল প্রণীত। প্রকাশক শীগুরুদাস চটোপাধাার।
ডিমাই ১২ অং ৮২ পৃষ্ঠা। মূল্য পাঁচ আনা। ১৯১১ খং। কবিতাপুস্তক।
নানা বিষয়ের খণ্ড কবিতার সমষ্টি। কবিতাগুলিতে সরসতা আছে।
তবে কাঁচা হাতের লেখা বলিয়া কবিত সুপরিকৃট নহে এবং কোনো
নিক্ষম্ব বিশেষত্ব দেখিতে গাওয়া বার না।

#### নারী--

শ্রীবিপিনবিহারী নন্দী প্রণীত দৃশ্যকাবা। প্রকাশক নির্দিষ্ট নাই। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অং ৫৪ পৃষ্ঠা, পাইকা অক্ষরে ছাপা। মূলা আটি আনা, অহাস্ত বেলী। ১৩১৭। অমিত্রাক্ষর ছন্দে রাজপুত ইতিহাসের উপাধান অবলম্বনে নাটোর আকারে, নারীচরিত্রের বিভিন্ন দিক প্রদর্শন করা প্রস্থকারের উদ্দেশ্য এবং দে জন্য বিভিন্ন চরিত্রের করেকটি গাত্রীর অবতারণা করা হইয়াছে। তাহাদের চরিত্র শুধু বর্ণনায় প্রকাশ করা ছইয়াছে, নাটোর ঘটনাপ্রবাহের মধ্য ছইতে আপনিই ফুটিয়া উঠিবার অবকাশ পার নাই। রচনাও নিতান্ত সাধারণ, কবিজ বা নাটা কাশল-বিজ্ঞিত হইয়াছে। প্রস্থকারের পূর্বের চিত্র কবোব আমরা প্রশংসা করিয়াছিলাম পরগর্জী রচনায় পরিপ্রকাণ্ড পরিপতি আশা করিয়া আমরা হতাশ ও তুঃবিত হইয়াছি। ইহার রচনা বার্থ হইয়াছে বলিয়া মনে হয়।

#### কৃষ্ণপান্তি—

শীপ্রিয়নাথ সিংহ প্রণীত। প্রকাশক শীকালীনাথ সিংহ, ১৩ নিকাশীপাড়া লেন। ডবল কুলস্ক্যাপ্ ১৬জং ২০৬ পৃষ্ঠা। কাপড়ে বাধা। মূল্য ১, টাকা। ১৩১৮। কুঞ্পাস্তি সম্বন্ধ কিষদ ী প্রভৃতি সংগ্রহ করিব। এই জীবনচরিত লিখিত হইয়াছে। ইহাতে সেই সনাম-প্রসিদ্ধ লক্ষ্মীর বরপুলের সত্যানিষ্ঠা, পরোপকার, প্রতিজ্ঞারকা, আফিতবাংসলা, সরল অনায়িকতা, বাবসায়বৃদ্ধি, ধর্মাভয় প্রভৃতি চরিত্রের বহু উদ্ধান কি প্রকাশিত হইয়াছে। কিন্তু রচনাপদ্ধতির দোধে বইগানি অপাঠ্য ইইয়াছে। মানে মানে নভেলি ধরণে প্রাদেশিক ভাষার নকল করিতে গিয়া যে অপভাষার আবর্জন। পুত্তকের পাতায় পাতায় ছড়ানো ইইয়াছে তাহার সংস্পর্শে বাইতে মন শ্বভাবত কেমন অন্তৃতি বোধ করে, বিমুগ হইয়া ফিরিয় আসিতে চার। যেথানে লেখক লিখিত ভাষা প্রয়োগ করিয়াছেন ভাষাও বিশুদ্ধ হয় নাই। ছাপা ত বিশুদ্ধ নহেই।

#### কর্ম্বরির স্থারেন্দ্রনাথ—

শীস্থা চমার ঘোষাল সম্পাদিত। ডবল ক্রাটন ১৬অং ২৫১ পৃঠা। সচিত্র। মূল্য পাঁচ সিকা। ১৩১৮। ক্পপ্রিতনামা ক্রেল্রনাথ বন্দ্যোপাধার মহাশ্রের জাবনের ও কর্মের পরিচর এই পুত্তক সংগৃহীত হইরছে, ইহা ঠিক জাবন-চরিত নহে। ইহা পাঠ করিলে ক্রেল্রনাথের ক্র্মন্ম বিচিত্র জীবন-কাহিনার পরিচয় পাওয়া বার।

#### ইসলাম-কাহিনী---

শীরাম গাণ গুপ্ত প্রণীত। প্রকাশক এস, কে, লাহিড়া। ডবল ক্রাটন ১৬অং ২৬৯ পৃষ্ঠা। মূল্য ১ টাকা। ২৯১১। উসলাম ধর্ম আমানের অতি নিকট আত্মীয় প্রতিবাসীনিগের ধর্ম। ইহার সভি পরিচয় স্থাপন না করিলে আমানের প্রতিবেশীনিগের মত, আচার, ব্যবহার, সামাজিক র'তি, সাহিত্য প্রশুতি বুঝিতে ক্লেশ ত পাইতে হয়ই, মাঝে মাঝে ভুল করিয়। পরস্পরের মধ্যে অস্ভাবেরও স্ত্রপাত হওয়া আশ্চর্যা নয়। ইসলাম ধর্ম আমানের প্রতিবেশীর ধর্ম হইলেও ইহা বিদেশী ধর্ম—ইহার উদ্ভব বিদেশে, প্রচারক বিদেশী, শাস্ত্রগ্রন্থ বিদেশী ভাষার; ক্রুরাং ইচা সকলের নিকট সহজবোধ্য নহে। বাঁহারা এই ধর্মের মূলতক্ত্ব ও ইতিহাসের সহিত্ত আমানের পরিচয় সাধ্য করিয়া দিতেছেন। তাঁহারা আমানের ধন্ত্রথাকের পাত্র। এই পরিচয়ে মোসন্দেম প্রতিবেশীর সহিত সদ্ভাবের পথ বেমন একদিকে উন্মুক্ত ও সরল হুইতেছে, অপর দিকে তেমনি আমরা এই একটি মহাধর্মের পরিচয়

লাভ করিরা বিখন্ধনীন সত্য মানবধর্মের নিকটবর্তী হইতে পারিতেছি।
সমালোচ্য পৃস্তকে হঙ্গরত মোহম্মদ কর্তৃক ইসলাম প্রবর্তন হইতে
থলিফাগণ কর্তৃক ইসলামের প্রচার ও সংরক্ষণের একটি সমগ্র ধারাবাহিক ইতিহাস : ৩ থানি বিভিন্ন প্রামাণ্য গ্রন্থের সাহাব্য লইয়া সংগৃহীত
হইয়াছে। এই পৃস্তক বাঙালী হিন্দু-মুসলমানের নিকট সমাদৃত
হইবার যোগ্য।

#### পৃথিবীর পুরাতত্ত—

শীবিনাদবিহারী রার প্রণীত ও প্রকাশিত। তবল ক্রাউন ১৬ অং 
২১৪ পৃষ্ঠা মূলা ১॥ টাকা। ১৩১৮। "অমুক সময় হইতে তৎপূর্পের 
ইতিহাস পাওয়া যার না" এই সাধারণ বিশ্বাস থওন করিবার ইচ্ছার 
লেখক ১৪ বংসর কঠোর পরিশ্রম সহকারে ভূতত্ব, বেদ, জ্যোতিষ, পুরাণ, অবস্তা, বাইবেল কোরান, প্রভূতি আলোচনা করিয়া পৃথিবীর 
প্রাণ,-ঐতিহাসিক তব্ব সংগ্রহ করিতে চেষ্টা করিয়াছেন। এই খণ্ডে 
স্টিস্থিতি-প্রলয়তত্ব সন্নিবেশিত হইয়ছে। জ্যোতিনের সাহাযো কালনির্ণয় ও প্রাচীন গ্রন্থের বর্ণনার সহিত আধানক বিজ্ঞানের সামঞ্জন্ত 
সাধন করিবার চেষ্টা পত্রে পত্রে বিজ্ঞান। কিন্তু সে সকলের যাধার্যা 
মীমাংসা বা যাচাই করিবার মত্রো বিজ্ঞান কিন্তু সে সকলের যাধার্যা 
মীমাংসা বা যাচাই করিবার মত্রো বিজ্ঞান করিমাত্র এই গ্রন্থের প্রতিলাল বিব্যর পরিচ্ছা পিরে দিলাম। এই গ্রন্থের মত্রে পৃথিবীর বরস

ভেত্রত বংসর।

#### বর্ণাশ্রম ধর্মা ও বৈশ্যজাতি---

শীসতারপ্লন রার প্রনাচ ও প্রকাশিত। মৃলা ১ টাকা। ১০১৮।
সাচা উপাধিধারী ভাতি লোগুক হুইতে মৃতন্ন এবং উহারা বৈশুশেলার
অন্তর্গত—ইহা শাস্ত্র ও ব্যবহারিক প্রমাণ থারা এবং পণ্ডিতদিশের
অভিমত দারা সমর্থিত হুইয়াছে। এই সাহা জাতি হিন্দু সমাজের
নিয়ন্তরে পড়িয়া আছেন, অথচ ইইারা আচার বিদ্যা, অর্থ, ধর্ম প্রভৃতি
শ্রেষ্ঠাই পরিজ্ঞাপক কোনো বিদ্যেই হীন নন। মুত্রাং হিন্দু সমাজের
উচিত এই উন্নতিপরায়ণ ও উন্নতিকামী জাতিকে সমাদর করিয়া
থখারান প্রদান করা এবং সাহা জাতির উচিত ভাবে ধর্মে কর্মে বিজ্ঞার
আচারে অনুভাবে উন্নত ইইয়া আপনাধের ম্যালা সমাজের নিকট
আলার করিয়া লওয়া। লেথকের এই সকল উক্তি অন্মরা সর্বান্তঃকরণে সমর্থন করি।

#### ষোডশী—

শী প্রভাতকুমার মুখোপাধার পণাত। প্রকাশক চক্রবর্তী চাটায়ি কোম্পানি। মূল্য ১॥॰ টাকা। বিতার সংক্ষরণ। প্রভাত বাবুর গল্প সর্বজনসমাদৃত: স্ক্ররাং তাহার নুত্র পরিচর অনাবশুক। এই ষেড়েশীর ষোলটি গল লেগকের গল্প রচনা শক্তির মধ্যাহ্ন কালের রচনা; স্বতরাং এগুলি তাহার অন্যাধারণ শক্তির বিশেষত্ব সমূহে যে স্বলক্ষত তাহাও বলা বাহল্য। এ গলগুলি হাত ও করণ উভয় রসের সমাবেশে পরম উপভোগ্য হইরাছে। ভাষা সহল, বাপ্পনা যথাযথ, শাখানি ঘরোরা: স্বতরাং ইহা সকল শ্রেণার পাঠকের প্রীতিপ্রদ। অভিস্কর বিচারে রচনা-রীতিতে যে সব ছোট পাটো ক্রাটি লক্ষিত হয় ভাহা ধর্রবার মধ্যে নহে; তবে সে ক্রটিটুকুও না থাকিলে নিযুত হইত। কিন্ত জ্বগতে নিযুত কিছুই নাই। গুণের প্রাধান্তই অমিশ্র প্রশংসালাভের বোগ্য।

#### শৈব্যা---

শীনরেন্দ্রনাথ মজুমদার আংগীত। প্রকাশক আংশতোৰ লাইত্রেরী, ঢাকা। সচিতা। মূল্য ছয় আনা। ১৩১৮। দাতা হরিশচন্দ্রের সাংধী রাণী শৈব্যার পুণ্য-কাহিনী বিশুদ্ধ ভাষায় বর্ণিত হইয়াছে। বর্ণনায় এক একটি চিত্র কবিজের সহিত বেশ ফুটিয়া উঠিয়াছে। চরিত্রগুলিও বর্ণনায় ক্ষতিগ্রস্ত হয় নাই। অনেকগুলি ছবি আছে, একখানি রঙিন। ছবিশুলি বেমন অঞ্চান্ত বাংলা বুইয়ে থাকিতেছে তেমনি।

#### রতাঞ্চল---

শীঅধিকাচরণ গুপ্ত প্রাণ্ড ও প্রকাশিত। ডিমাই ১০ অং ৯০ পৃষ্ঠা। মূলা আট আনা। ১০১৮। গলের বই—ছটি গল মাত্র, হরিভক্তি এবং সাধনাও সিদ্ধি। প্রথম গলটিতেবৈষ্ণবমতে হরির সাধনার এবং বিতীরটিতে শাক্তমতে শক্তির উপাসনার মাহাল্ল্য গলকে উপাসনার সদ্পুক্ত লাভের খুব প্রশংসা কীর্ত্তন করিয়াছেন। গল হিনাবে ধরিতে গেলে বইখানিতে বিশেষক বা প্রশংসাযোগ্য কিছু নাই, তত্ত্ব্যাখ্যা ছিসাবে ধরিলেও ইহা তথৈবচ।

#### ডাকঘর---

শীরবীক্রনাণ ঠাকুর প্রণাত। প্রকাশক ইণ্ডিয়ান পাবলিশিং হাউস। খৰ ভালে। এণ্টিক কাগজে পরিসার ছাপা, ৫৬ প্রা। মল্য ছয় আনা। ১৩১৮। এথানি নাটকাকারে লিখিত। উপাথাানটি মোটামটি এই ---নিংসস্তান মাধ্বদত তাহার শালকপুল অমল গুপ্তকে পোষ্যপুল গ্রহণ করিয়া তাহারপ্রতি অতিরিক্ত প্রেহের বশে দর্শবাই হারাই হারাই মনে করে: তাহার মনে হয় বুঝিব। সমল অহত। অতিশাপ্তত কবিরাজ ভাহাকে আরো ভীত করিয়া তুলিয়াছে। অমলের শিশুমুলভ চঞ্চলত। বাধাবন্ধহীন মুক্তির জন্ম বাগ্রত। কবিরাজের নিকট নিদারুণ রোগের নিদান ৰলিয়া শাস্ত্রবচনে সমর্থিত হইয়া গেছে। এজন্য অমলকে একটি রাস্তার ধারের ঘরে শ্যায় আটক করিয়া রাখা হইয়াছে: সে অহুত্ব এই কথা অন্ধরত শুনিয়া তাহারও মনে ধারণা জ্বিয়াছে সে অফুস্ত। किन्छ रम यथन (थाला कानाला) भिग्ना পথে कीवरनत आनत्मत सारमात मुक्तित अवित्रल अवाह प्रिथिट श'रक, यथन वाधावक्षशैन महानन ঠাকুর্দার হস্ত সংস্পর্ণ দে লাভ করে, তথনই সে মুক্তির জন্ম ব্যাকুল ছইয়া উঠে। পথিক কত লোকের সহিত ভাহার পরিচয় হইতেছে-महें अप्राला, ताथाल एक त. अहती, मानिनीत (मरा स्था, गाराब स्माप्त न. আরো কত কে। সকলে ভাহাকে বহিঃসংসারের সংবাদ দিয়া প্রীতি मिया माधना निया ভাষাকে আশা मिया याहेट उछ म ভाলো इहेल বাহির হইবে। সুধা অভিরিক্ত স্নেহভরে ভাহার একমাত্র থোলা জানালাটিও বন্ধ করিয়া দিতে উতাত। কেবল মোডল ভাহাকে মুনজরে দেখে নাই। অমল থবর পা য়াছে তাহার জানালার সম্মথেই রাজ্ঞার ডাক্র্র বসিয়াছে ডাক্হরকরা ঘরে ঘরে রাজার চিঠি বিলি ক্রিয়া বেডার। অমল একথানি এতট্কু রাজার চিঠি পাইবার জঞ্চ ব্যাক্ল হইরা মোডলের শর্ণাপর হইল। মোডল এই নির্কোধ বালকের দুরাশাকে উপহাস করিবার জন্ম যথন একথানা সাদা কাগজ দিয়া ৰলিল এই রাজার চিঠি, সেই মুগ্রের রাজার দৃত খার ভাঙিয়া আসিয়া সংবাদ দিল যে রাজা নিজে আসিতেছেন এবং অমলের চিকিৎসার জক্ত তিনি রাজকবিরাজকে পাঠাইয়া দিয়াছেন। রাজার আগমনের সংবাদে সমস্ত মিথা প্রবঞ্না দুর হইয়া গেল-মোডল অমলের বন্ধ হইয়া পেল, শাস্ত্রাগীশ কবিরাজের আর দর্শন মিলিল না৷ রাজ-আগমনের সম্ভাবনার আনন্দে ভগ্ন হার ও মুক্ত জানালার পথে ধ্র-তারার আলো দেখিতে দেখিতে অমল শিশু ঘুমাইয়া পড়িল। সে জাগিবে যথন রাজা আসিয়। তাহাকে ডাকিবেন। সুধা তাহার জল্প ফুল আনিয়াছিল, সে ফুল রাখিয়া বলিয়া গেল যে অমল জাগিলে

বেন তাছাকে এই একটি কথা কানে কানে বলা হয় বে স্থা তাছাকে ভলে নাই।

ইহাকে রূপক বলিরা একটা ব্যাখ্যা আমরা দিতে পারি। অমল মানবারা। তাহার প্রতি অতিরিক্ত স্নেহবশতঃ তাহার বজনটাই আমরা তাহার হিতকর বলিরা মনে করি; মাঝে মাঝে আমরা মুক্তির আভাস পাই কিন্তু সংসারিকতা আমাদিগকে তাহা সম্পূর্ণ সভোগ করিবার অবকাশ দিতে চাহে না; সে বরং স্থধার মতো এক মাত্র থোলা জানালাটি বল্প করিরা দিতে চায়। কিন্তু থেলার ছলে রাজার চিঠি চাহিতে চাহিতে একদিন রাজার দূত রাজ কবিরাজকে সঙ্গে করিয়া উপস্থিত হইয়া রাজার অপেকায় যুম পাড়াইয়া দেয়, কিন্তু তথনো ইহজগং হইতে আমাদের স্মৃতি একেবারে মুছিয়া যায় না, স্থা আমাদিগকে ইহজগতেও অমৃত করিয়া রাখে।

নাটকথানির আগাগোড়া মুক্তির জন্য একটি করণ ব্যাকুলতা পাঠ-কের মনকে মাধ্যো রস্সিক্ত করিয়া অগ্রসর হইবার জস্ম তাগানা করিতে থাকে। বুমের পর রাজার ডাকে জাগা ব্যাপারটি থষ্টানী resurrectionএর মতন বোধ হয়। গ্রন্থানি উপাদের হইয়াছে।

#### পুরীর চিঠি—

শীহেমদাকান্ত চৌধুরী প্রণাত। প্রকাশক ভট্টাচাণ্য এও সঙ্গ। সচিত্র। মূল্য ১ টাকা। চিঠিগুলি বালককে উদ্দেশ করিয়া লেখা। তাই মধ্যে মধ্যে মধ্যম পুরুবে সম্বোধন অক্সথা-ফুন্দর রচনায় একটু খুঁত করিয়াছে। এইরূপ পদ্ধলি ছাপিবার সময় বদলাইয়া নিলে ভালো হুইত। এতংসভেও বইখানি বয়ুস্তদিগেরও খ্রীতিকর হুইবে। লেখ-কের পর্যাবেক্ষণশক্তি বেশ প্রথর ও সক্ষ এবং বর্ণনায় প্রকাশ করিবার শক্তি আরো জন্দর। রচনার মধ্যে একটি মৃত্র হাজ্মরদ ও ভগবস্তুক্তি সমস্ত বর্ণনাটি বিশেষ ভাবে উপভোগ্য করিয়াছে। বর্ণনার মধ্যে এক এক স্থানে এক একটি ছবি এমন ফুটিয়াছে যেন প্রত্যক্ষরৎ মনে হয়। সেই সমস্ত লেপার ছবি গ্রন্থকারের সহস্ত অঙ্কিত রেপার ছবিতে সমর্থিত হইয়াছে ৷ সাধারণতঃ যেরূপ ছবি বাংলা বইয়ে থাকে এছবি-গুলি তাহা হইতে সভন শ্রেষ্ঠ, বিশেষত্বপূর্ব। জগরাথমন্দিরের নক্সা, উডিয়া প্রাচীরচিত্রের বা মঠদেউলের নমুনা, মুনিয়া পল্লী প্রভৃতি উল্লেখ-যোগা। ছুএকখানি ছবি না দিলেই ভালো ইইড। ক্ষেক্থানি ফটোগ্রাফ ও একথানি রঙিন ছবিও আছে। রচনারীতির মধ্যে এমন করেকটি সামান্ত ক্রটি আছে যাহ। গ্রন্থকার যে পূর্ববঙ্গবাসী তাহা ৰলিয়া দেয়- - এ ক্রটি সহজেই সংশোধিত হইতে পারিত।

#### সতীর পঙিভক্তি---

মরহমা থায়রণ-নেছা থাডুন প্রণীত। প্রকাশক মোহাম্মদ মেহের উল্লা, মুলিবাড়া পোষ্ট, সিরাজগঞ্জ, পাবনা। ডিমাই ১২ অং ৫৬ পৃষ্ঠা। মূল্য চার আনা ১৩১৮। সভার পতিভক্তি বিষয়ক গল্পপদ্মময় সন্দর্ভ পুস্তক। আরব ইতিহাসের বহু সাধ্বী রমণার চরিত্রকথার হারা উদাহত। বাংলায় অব্যবহৃত ছচারটি পারসী আরবী শব্দ প্ররোগ ভিন্ন রচনা বিশুদ্ধ এবং লেথিকার আন্তরিকতা ও চিন্তাশীলতার পারিচায়ক। লেথিকা স্ত্রীশিক্ষা প্রভৃতির বিশেষ পক্ষপাতী। তিনি গ্রন্থাবানে স্ত্রীলোকের কর্ত্রব্য সম্বন্ধে বে করেকটি উপদেশ লিপিবদ্ধ করিয়াছেন তাহা সকল রমণার অনুধাবন্ধোগ্য। এই পুস্তকের বিতীয় সংক্ষরণ হইয়াছে।

#### অবকাশ---

শ্রীরামদহার কাব্যতীর্থ প্রনীত। প্রকাশক দাহিত্য দশ্মিলনী, কাঁঠালপাড়া। মূল্য আট জানা। ১৩১৮। দন্দর্ভ পুস্তক। ইহান্তে তত্ত্বসদি, পরমাণু, স্থা, পরমাত্মা, প্রতিসাপুজা, মৈত্রেরীর আত্মশ্রণ আত্রেরীর দীক্ষা, মহাখেতা ও কাদম্বরী নামক কয়েকটি সন্দর্ভে বিবিধ তত্ত্ব আলোচিত হইয়াছে। রচনার বিষয় গুরু, কিন্তু রচনার ভঙ্গিটি সমীচীন বোধ হইল না, মীমাংসাও স্বষ্ঠ হয় নাই।

সাত ভাই চম্পা---

প্রকাশক ইণ্ডিয়ান পাবলিশিং হাউস। মলা চার আনা। পাইকা অক্ষরে পরিকার ছাপা। সাত ভাই চম্পাও পারুল বোনটির চির পুরাতন অথচ নিত্য নুতন শিশুপ্রিয় গল্পটি বেশ একটি নুতন ধরণে নাটক আকারে এথিত ইইয়াছে। রচনা-পারিপাটো ও ঘটনা সমাবেশে আগা-গোড়া, গল জানা থাকা সংহও, একটি কোতৃহল জাগ্ৰত থাকে। শিশুদের পক্ষে শিশা ও আনন্দের সমাবেশ একতা হইয়াছে - কিণ্ডার-গার্টেন প্রণালীর ভিতর দিয়া বস্তু-পরিচয় ভূগোল-পরিচয় প্রভৃতি হইতে নীতি ও ধর্ম তত্ত্ব প্যান্ত অনেক শিথিবার কথা আছে, কিন্তু দে সমস্তই আনন্দের আবরণে ঢাকা। শিশুদের অভিনয়ের অতি উপযুক্ত হইয়াছে। পুস্তকের মধ্যে দেশী চিত্রাঙ্কনপদ্ধতির তিনখানি ছবি আছে: ছবিগুলির অঙ্কন বেশ তেজালো এবং ভাৰবাঞ্জক : কিন্তু চুথানিতে শারীরতত্ত্ব ও সৌন্দ্রাবোধ দৃষ্টিক চুভাবে ক্ষতি গ্রস্ত ২ইয়াছে। রচনার মধ্যেও ছটি क्रि जार्ड- अक्रि. अक्ट ভाবের क्यात छात्न छात्न पूनक्रि. टेंटा শ্রোতাও পাঠকের নিকট ক্লেশকর। দ্বিতীয়, অনভ্যস্ত হাতে পদ্য রচনার প্রয়াস। এই ছটি ক্রটি সহজেই পরিহার করিতে পারা যাইত। যাহাই হোক শিশুমহলে ইহার ষ্থেষ্টই আদর ২ইবে।

মুদ্রা-রাক্ষস।

সম্রাট পঞ্চম জর্জ্জ ও মহিষী মেরীর ভারতবর্ধে আগমন-উপলক্ষেরটিত অনেক পৃস্তক পৃষ্টিক। ও অভিনন্দন পত্র সমালোচনার জন্ত আমর। পাইয়াছি। তাহার সকলগুলির সমালোচনা বা উল্লেখের স্থান আমাদের নাই, বলিরা আমর। তুংথের সহিত বিরত রহিলাম। প্রবাসী-সম্পাদক।

### বিবিধ প্রসঙ্গ

এবার কংগ্রেদে প্রতিনিধি এবং শ্রোতা উভয়েরই সংখ্যা খুব কম ইইয়ছিল। কেন এরপ ইইল, তাহা চিস্তার বিষয়। হাল্-দ্যাশানের কংগ্রেদের নেতারা স্বদেশপ্রেমিক নহেন, এ কথা আমরা বলিতেছি না; কিন্তু কংগ্রেদ্ যথন দেশের জন্ত, এবং সেই দেশবাসী লোকেরা যথন আর কংগ্রেদ্ সম্বন্ধে পূর্ববৎ উৎসাইশীল নহে, তথন আপনাদের জিল্ বজার রাথিবার জন্ত বা অন্ত কোন কারণে নেতারা কেন চিরাগত প্রথাই অবলম্বন করিয়া চলিতেছেন জানি না। কংগ্রেদ এমন কোন কার্জ করুন, এমন কোন কার্য্যপ্রণালী অবলম্বন করুন, যাহাতে ইহা দেশের লোকের প্রাণের জিনিষ হইতে পারে। কিন্তু হয়ত আমরা বাঙ্গালা কাগজে বাঙ্গালা ভাষার ও অক্ষরে এই সব কথা বুথাই লিথিতেছি। নেতারা বাঙ্গালা জিনিষ পড়েন কিনা তাই সন্দেহ।

এবার সমাজসংস্কার সমিতির সভাপতি হইয়াছিলেন
শ্রীযুক্ত আগুতোষ চৌধুরী। যে দিন সমিতি বসিবে তাহার
পূর্বাদিন তাঁহাকে রাজী করা হয়। বিবাহমওপে বর নাই
দেখিয়া তাড়াতাড়ি কাহাকেও ধরিয়া আনিয়া কলার
সহিত বিবাহ দেওয়া কখনও কখনও ঘটয়া থাকে।
ইহাও তদ্বিধ ব্যাপার। যাহা হউক ইহাতে চৌধুরী
মহাশয়ের কোনই ক্রটি নাই; বরং তিনি এত অয় সময়
থাকিতে এরূপ গুরুতর কার্য্যের ভার লওয়ায় তাঁহার
অমায়িকতারই পরিচয় পাওয়া যায়। কিন্তু কর্মকর্তারা যে
অসাধারণ রকমের উত্যোগী, তাহা নিশ্চয়ই জাজ্বলামানরূপে
প্রমাণিত হইয়া গিয়াছে।

চৌধুরী মহাশয়ের বক্তৃতার সকল অংশ শুনিরা আমরা প্রীতিলাভ করিতে পারি নাই। তিনি বালবিধবার বিবাহ সম্বন্ধে যেরূপ লঘুহাদয়ে কথা বলিয়াছিলেন, তাহাতে তিনি ঐ হঃখভাগিনীদের হর্দশার জন্ম যে ক্লেশ অমুভব করেন, তাহা মনে হয় নাই।

ভূপেক্রনাথ বস্থ মহাশয় ভিন্ন ভিন্ন বর্ণের ও ভিন্ন ভিন্ন ধর্মা সম্প্রদায়ের লোকদের মধ্যে বিবাহ আইনসঙ্গত করিবার জন্ম যে বিল ভারতবর্ষীয় ব্যবস্থাপক সভায় উপস্থিত করিয়াছেন, তৎসম্বন্ধে লোকে বড় ভুল করিতেছেন। এই আইন কাহাকেও ইহার বিধি অমুসারে বিবাহ করিতে বাধ্য করিতেছে না: তাহা করিবার স্বাধীনতা দিতেছে মাত্র। তা ছাড়া অনেকে একেবারে চরম ফলটা ধরিয়া লইতেছেন: মনে করিতেছেন যে এই আইনটা পাশ হইবামাত্র হাজার হাজার হিন্দু হাজার হাজার মুসলমানের সহিত বিবাহস্ত্রে বদ্ধ হইবে। কিন্তু জিজ্ঞাসা করি. এখনও ত মুসলমান এবং খুষ্টানের পরস্পরের সহিত বিবাহ নিষিদ্ধ নয়, কিন্তু সেরূপ বিবাহ কতগুলি হইতেছে ? অতি অল। তদ্ভিন, ভূপেক্রবাবুর প্রস্তাবিত আইন প্রচলিত না থাকা সত্ত্বেও, হাইদরাবাদে হিন্দু মুসলমান-নারীকে বিবাহ করিতেছে: ইহা শিক্ষিত লোকদের জানা উচিত যে হাইদরাবাদের প্রধান মন্ত্রী মহারাজা কিষেণ-প্রসাদ এইরূপ বিবাহ করিয়াছেন, এবং ইহা তাঁহাদের কৌলিক প্রথা।

याहा इडेक এই বিশ সম্বন্ধে আলোচনার সময়

লাহোরের শ্রীযুক্ত রামভক্ত দন্তচৌধুরী মহাশরের বিরোধিতায় অনেকে আশ্রুয়ান্তিত হইয়াছিলেন; তাহার কোন কারণ নাই, এবং সভাস্থলে কোন প্রস্তাবের বিপক্ষতা করিবার সকলেরই অধিকার আছে। চৌধুরী মহাশরের ভাষা, উচ্চারণ এবং অঙ্গভঙ্গী বেশ উপভোগ্য হইয়াছিল; কিন্তু তাহার যুক্তিগুলি সারবান্ হইয়াছিল, একথা বলিতে পারিলে স্থী হইতাম।

কংগ্রেদ ম প্রপে "শুদ্ধি" সভারও অধিবেশন হইয়াছিল।
ইহার উদ্দেশ্য "নীচ" জাতিদিগকে এবং প্র্টীর বা মুসলমান
ধর্ম্মে দীক্ষিত হিন্দ্বংশজাত লোকদিগকে "শুদ্ধ" করিয়া লইয়া
আবার হিন্দ্ বা "আর্য্য" করা। "শুদ্ধ" নামটাই দান্তিকতাপূর্ণ। হিন্দু "শুদ্ধ", আর সবাই অশুদ্ধ, ত্রাহ্মণ ক্ষপ্রিয়
আদি "দ্বিজ"গণ শুদ্ধ, অপরাপর হিন্দ্রা অশুদ্ধ, ইহা
ভয়ানক অহঙ্কারের কথা। ইহার চেয়ে মিথ্যা কথা আর
নাই। এইরূপ অহঙ্কার ও মিথ্যার প্রশ্রের প্রতি এই
অবজ্ঞার পরোক্ষ শান্তি স্বরূপ হিন্দু দক্ষিণ আফ্রিকায়,
কানাডায়, অফ্রেলিয়ায়, সর্ব্বত দ্বণিত ও উৎপীড়িত হইতেছে।
"গাঁয়ে মানেনা, আপনি মড়ল"। আমরা এখনও বৃথা
অভিমান লইয়া মন্ত রহিলাম, নিজের ওজন, নিজের
অপদার্থতা বুঝিলাম না, ইহা ঘোরতর পরিতাপের বিষয়।

বলা বাছলা, যে কেহ হিন্দু হইতে চান, যে কেহ ছিল বা আৰ্য্য হইতে চান, তাহাতে আমাদের কোনই আপত্তি নাই। সমাজের সকল শ্রেণী, সকল স্তর, সকলের জন্ম উন্মুক্ত হওয়া ও থাকা বাজ্ঞনীয়। কিন্তু আমরা মিথাা দক্তের প্রশ্রেষ দিতে পারি না। যে অহিন্দু হইয়া গিয়াছে, তাহাকে প্নর্কার হিন্দু করিবার জন্ম যদি কোন ক্রিয়ার প্রয়োজন হয়, তাহা হইলে তাহাকে দীক্ষা বা প্রনদীক্ষা বলুন; "নিয়" শ্রেণীর হিন্দুকে "উচ্চ" শ্রেণীতে লইবার জন্ম ক্রিয়ার দরকার হইলে তাহাকে উপনয়ন বা আর কিছু বলুন। মামুষ মামুষকে ভদ্ধ করিতে পারে না। কেবল পতিতপাবন ভগবান পারেন। যে ব্যক্তিকোনও মামুষকে অভদ্ধ মনে করে, ধর্ম ও সাত্ত্বিকতার সহিত এখনও তাহার পরিচয় হইতে অনেক বিলম্ব আছে।



ত্রীযুক্ত প্রমদাকুমার বিশ্বাস।

চট্টগ্রামনিবাসী শ্রীযুক্ত প্রমদাকুমার বিশ্বাস ছয় বৎসর
পূর্বের্ব শিল্পবিজ্ঞান শিক্ষাসমিতির বৃত্তি লইয়া জাপান গিয়াছিলেন। তিনি সেথানে টোহোকু বিশ্ববিত্যালয়ের ক্ষমি
কলেজে ভর্ত্তি হন। কিছুদিন হইল সম্মানের সহিত ঐ
বিশ্ববিত্যালয়ের "নাগাকুবি" উপাধি লাভ করিয়া দেশে
ফিরিয়া আসিয়াছেন।

মালদহ জেলা হইতে এবংসর চারি জন ছাত্র আমেরিকার উইস্কলিন বিশ্ববিহালয়ে (Wisconsin State University) অধ্যয়ন করিবার জন্ম গমন করিয়াছেন। বর্ত্তমান যুগে খাঁটা মালদহবাসীর এই প্রথম বিদেশ যাত্রা। জেলার শিল্প ও সামাজিক উন্নতির পক্ষে ইহাতে সহায়তা হইবে আশা করা যায়। চিত্রের বামদিক হইতে ইহাদিগের নাম ও শিক্ষার বিষয় প্রদত্ত হইতেছে—

- ১। श्रीवाष्ट्रकातायन होधूबी-विमायन।
- ২। শ্রীথগেন্দ্রনারায়ণ মিত্র—ঔষধ প্রস্তুতকরণ।
- ৩। শ্রীনবানচক্র দাস-- ক্বযি।
- ८। वीवालचत्र माम—देखिनियाति ।

4 4



মালদহজেলার আমেরিকা-প্রবাসী চারিজন ছাত্র।

ইহারা কলিকাতা বেঙ্গল স্থাশস্থাল কলেজে শিক্ষালাভ করিয়া বিভিন্ন জাতীয় বিভালয়ে বিভালান করিতেছিলেন। মালদহ জাতীয় শিক্ষা-সমিতির সম্পাদক শ্রীযুক্ত বিপিন-বিহারী খোষ, বি, এল, পরলোকগত রাধেশচক্র শেঠ, বি, এল, এখং স্থানীয় জন্মদার শ্রীযুক্ত ক্ষণ্ডলাল চৌধুরী মহাশয়গণের উত্থোগে এবং কলিকাতা সোসাইটি ফর দি ইণ্ডাষ্ট্রিয়্যাল এডুকেশন অফ্ দি ইণ্ডিয়ানস্ এর তত্ত্বাবধানে ইহাঁদের বিদেশে উচ্চ শিক্ষার ব্যবস্থা হইয়াছে।

विष्क्रियक धकौकुछ हरेत्व, त्वहात्र, উष्टिया ও

ছোটনাগপুর লইয়া স্বতম্ব একটি প্রদেশ গঠিত হইবে, দিল্লীতে রাজধানী স্থাপিত হইয়া দিল্লী ও তৎপার্শ্বর্তী স্থানগুলি সাক্ষাৎভাবে বডলাট কর্ত্তক শাসিত হইবে. ইত্যাদি পরিবর্ত্তন হওয়ায় অনেক প্রদেশের বর্ত্তমান দীমার কিছু কিছু পরিবর্ত্তন হইতে পারে। তাহা লইয়া আন্দোলন চলিতেছে। আমা-দের বাঙ্গলাদেশ সম্বন্ধে আমাদের বক্তব্য গ্রহ্মাদেই বলিয়াছি। ব্যবচ্ছেদে ব্যথিত হইয়া আমরা চাহিয়া-ছিলাম এই যে সমুদ্য বাঙ্গলভোষী জেলাগুলি এক শাসনের অধীন হউক। হইতে পারে যে ভাষা ছাডা অন্ত সাদৃখ্যের জন্মও কোন কোন স্থান এক শাসনাধীন হওয়া উচিত। কিন্তু তাহাত আমাদের দাবী ছিল না। এখন আমাদের মূল দাবী বা প্রার্থনা বহুপরিমাণে মঞুর হইয়াছে বলিয়া, জাতিগত সামা, ইতিহাসের নজীর, পূজা অর্চনার ঐক্য, আচারব্যবহার খান্তাদির ঐক্য, ইত্যাদি কারণ দেখা-ইয়া, কোনও জেলা বাঙ্গলাভাষী না হইলেও তাহাকে বঙ্গদেশের সামিল করিবার চেষ্টাকে আমরা সম্পূর্ণ স্থায়

বিগহিত মনে করি। হইতে পারে যে ভাগলপুর জেলার-ভাষা হিন্দী নম, কিন্তু উহা ত বাঙ্গলাও নম। তবে নানারকম বাব্দে কারণ দেথাইয়া উহাকে বঙ্গের সামিল করিবার cbষ্টা কেন করা হইতেছে ? বাজে অর্থাৎ আমাদের মূল প্রার্থনার সহিত সম্পর্কবিহীন।

এখন দেখা যাক যে বাঙ্গলাভাষী স্থান বলিলে কি
ব্ঝিতে হইবে। যেখানে ছ চার জন লোক বাঙ্গলা
বলে, তাহাই বাঙ্গলাভাষী স্থান হইতে পারে না। তাহার
অধিকাংশ অধিবাসীর ভাষা বাঙ্গলা হওরা চাই। তত্তির
ই স্থানটি স্বাভাবিক-বঙ্গের মধ্যবর্তী বা রাজনৈতিক-

বঙ্গের অব্যবহিত নিকটবর্ত্তী হওয়া চাই। কাশীর বা বুলাবনের অধিকাংশ লোক বঙ্গভাষী হইলেও আমরা উহাকে বঙ্গের সামিল করিতে চাহিতাম না. চাওয়া উচিত হইত না। সকলে সেন্সস রিপোর্ট খুলি লই দেখিতে পাইবেন যে পূর্ণিয়া ও মালদহ জেলার মহানন্দার পুর্ববর্ত্তী অংশ, সাঁওতাল পরগণার পূর্বে ও দক্ষিণ অংশ, সিংহভূম জেলার ধলভূম পরগণা, মানভূম জেলার আধকাংশ, সেরাইকেলা রাজ্যের অদ্ধাংশ, হাজারীবাঘ জেলার কিয়দংশ, বালেশ্বর জেলার উত্তরাংশ, এবং শ্রীহট্ট, কাছাড় ও গোয়ালপাড়া জেলা: এই সকল স্থানের অধিকাংশ অধিবাসী বঙ্গভাষী। এই সমস্ত স্থানই স্বাভাবিক-বঙ্গের অন্তঃপাতী অথবা রাজনৈতিক-বঙ্গের সীমার অব্যবহিত নিকটবর্তী। সক্রিগলি মুসলমান রাজত্বকালে বঙ্গের ঘার বলিয়া পরিচিত ছিল। রাজমহল বরাবর বঙ্গেরই অন্তর্গত। এই সমুদয় স্থানই রাজনৈতিক-বঙ্গের অন্তর্ভূত হওয়া উচিত।

এক্ষণে কেহ জিজ্ঞাসা করিতে পারেন যে কোন স্থানের "অধিকাংশ" লোক বাঙ্গলা বলিলে উহাকে বঙ্গের অংশ না বলিয়া, কোন স্থানের সমুদয় লোক বাঙ্গলা বলিলে তবেই উহাকে বঙ্গের সামিল বলা উচিত। ইহা অঙ্গের দাবী। কারণ, যে যায়গাগুলি নিশ্চয়ই বঙ্গের মধ্যে, তাহাদের অধিবাসীদিগের মধ্যে বঙ্গভাষীর অমুপাত দেখুন। কলিকাতায় বঙ্গভাষী হাজারে ৫১৩ জন; জেলার মধ্যে বর্জমানে হাজারে ৯১৯, বীরভূমে ৯১৪, বীকুড়ায় ৯০৬, মেদিনীপুরে ৮০৪, হগলীতে ৯৪৪, হাবড়ায় ৮৮৩, ২৪ পরগণায় ৯১৫, নিদয়ায় ৯৯১, মুরশিদাবাদে ৯১৭, যশোরে ৯৯৭, রাজশাহী ৯৭৭, ইত্যাদি।

সম্রাট পঞ্চমবর্জ ও তাঁহার মহিষী ভারতবর্ধে আদিয়া দেখিয়া গেলেন যে ভারতবর্ধের লোক কত অল্পে সন্তুষ্ট ও ক্বডক্ত; তাহাদিগকে কোন রাজনৈতিক অধিকার দিতে হইল না, রাজধানী স্থানাগুরিত ও কয়েকটি প্রদেশের সীমা পারবর্ত্তিত করিয়া কেবল সহাদয় ব্যবহার করায় ও মিষ্ট সরল কথা বলায় তাহাদের হাদয় ভক্তি ও ক্বডক্ত-তায় উছলিয়া পড়িল। এমন সরল আশুতোষ লোকেরা যদি কথনও বিদ্রোহের বা বিদ্রেষের ভাব পোষণ করিয়া থাকে, যদি দেশে অশান্তি হইয়া থাকে, তবে নিশ্চয়ই তাহা "রাজ"-বিদ্রোহ নহে, তাহা রাজার কোন কোন ভৃত্যের ব্যবহারের, অভার কার্যের দোবে হইয়াছে, ইহা নিশ্চয়ই স্মাট্ ব্রিতে পারিয়াছেন। ইহাতে কিছু স্বফল হইতে পারে।

সমাট্ বলিয়াছেন, ভারতশাসনে অধিকতর, উদারতর সহায়ভূতির প্রয়োজন। তাঁহার শ্বশাতীয় মন্ত্রী ও ভূতাগণের উপর ভারতশাসনের ভার অপিত আছে। রাজহুক্তি ও প্রভূতক্তির অমুরোধে সমাটের এই কথা অমুসারে তাঁহাদের কার্য্য করা উচিত।

সম্রাট তাঁহার ভারতীয় প্রজাদিণকে এই আশা দিয়াছেন যে দেশময় কলেজ ও স্কুল স্থাপিত হইবে: তাহাতে জ্ঞানের আলোকে ভারতবাদীর গৃহ উচ্ছল হইবে, শ্রম মিষ্ট বোধ হইবে, এবং উচ্চ চিম্তা, আরাম ও স্বাস্থ্যের আবিভাব হইবে। শুনা যায় যে ভারতের সমদয় প্রাদেশিক গবর্ণমেন্ট খ্রীযক্ত গোপলের প্রাথমিক শিক্ষা বিলের বিরুদ্ধে মত দিয়াছেন। এথন আমরা কি এরূপ আশা করিতে পারি যে রাজার ভত্যদের মত ও কার্য্য রাজার ইচ্ছা ও আশার সহিত কোন না কোন প্রকারে সমঞ্জ্যীভূত হইবে ৫ ভারতবাদীকে নিজ আচরণের দ্র্ভাস্ত দারা রাজভক্তি শিথাইবার এমন স্থযোগ রাজার স্বজাতীয় রাজভতোরা আর পাইবেন না। আমাদের ভারতবর্ষীয় এক শ্রেণীর লোক. যেমন অনেক রাজা. মহারাজা ও জমীদার, শিকিত মধ্যশ্রেণীর লোকদের চেয়ে আপনাদিগকে অধিক রাজভক্ত বলিয়া থাকেন। এখন আশা করি তাঁহারা সমাটের ইচ্ছা অনুসারে শিক্ষা-বিস্তারের প্রতিকৃশতা না করিয়া সহায়তা করিবেন। তাহা না করিলে তাঁহারা কোন মুখে রাজভক্তির অহঙ্কার করিবেন গ

সম্রাট এই ইচ্ছা প্রকাশ করিয়াছেন যে ভারতীয় কুল কলেজ সমূহ হইতে রাজভক্ত ও পৌরুষবিশিষ্ট ("loyal & manly") শিক্ষিত লোক কার্যক্ষেত্রে প্রবিষ্ট হইবে। শিক্ষিত লোকেরা যে রাজজোহা নয় তাহা সমাট্ ত স্বয়ং দেখিয়া গেলেন। অতএব আশা করিতে পারি কি, যে, পৌরুষের বাছচিক্ত মাত্রই আর পুলিশের প্রাণে সন্দেহ ও আতক্ষের সঞ্চার করিবে না ও পৌরুষবিশিষ্ট-লোকদের পশ্চাতে পুলিশের শুপুচর লাগিয়া থাকিবে না ও

বঙ্গের ব্যবস্থাপক সভার অভিনর্গন-পত্রের এবং বোধাইরের বিদারস্চক অভিনন্দন-পত্রের উদ্ভব্নে সমাট্ যে ছটি বক্তৃতা করেন, তাহাতে তিনি ভগবানের নিকট এই প্রার্থনা করেন, ও এই আশা প্রকাশ করেন যে যেন সকল জাতির ও সকল ধর্ম্ম সম্প্রদারের লোকেরা পরস্পরের সঙ্গে সহামুভূতি, ভ্রাভূভাব ও ঐক্যের সহিত ব্যবহার করে, এবং থারাপে সমগ্র ভারতবাসীর কুশল সাধনের চেষ্টা করে।

ভারতবর্ষের মুসলমান সম্প্রাদায় বলেন যে তাঁহারা হিন্দুর চেয়ে অধিক রাজভক্ত। অত এব আশা করি সমাটের এই কথাগুলিতে অন্থ সকলেব চেয়ে তাঁহারা অধিকতর মনোযোগী হইবেন। সমাটের স্বস্থাতীয় কর্মাচাবীয়া তাঁহার প্রতিনিধি স্বন্ধপ। মুসলমান বা হিন্দুর চেয়ে তাঁহারা রাজভক্ততে নিমন্থানীয় বলিয়া প্রমাণিত হন, ইহা কথনই তাঁহারার পক্ষে বাঞ্ছনীয় নহে। অত এব আশা করি তাঁহারাও কথন আর এরপ কার্য্য করিবেন না যাহাতে জাতিতে জাতিতে, সম্প্রদায়ে সম্প্রদায়ে বিরোধ উপস্থিত হয়। একথা বলিতেছি এইজন্ম যে বঙ্গাবিজার করিয়াছেন যে লও কার্জনক্ষত বঙ্গবাবচেচদের ফলে হিন্দুমুসলমানের মধ্যে অসন্তাব বন্ধি পাইয়াছে।

ভারতবাসীদিগের প্রতিও আমাদের একটি নিবেদন আছে। তাঁহারা জানেন স্বর্গীয়া মহাবাণী ভিক্টোরিয়া. সিপাহী-বিদ্রোহের অবসানে, ১৮৫৮ খুষ্টাব্দে যে ঘোষণাপত্র প্রচার করেন, তাহাতে তিনি তাঁহার ভারতবাসী প্রজাদিগকে আইনের চক্ষে অন্ত সকল প্রজার সমান এবং পৌর ও জানপদবর্গের নানা অধিকার বিষয়ে অভ্য সমুদয় প্রজার সঙ্গে সমাধিকারী ব'লয়া স্বীকার করেন। ইংরেজ মন্ত্রী ও রাজপুরুষগণ ঠাহার অঙ্গীকার কোন কোন বিষয়ে পালন করিতে অল্প পরিমাণে চেষ্টা করিয়াছেন বটে. কিন্তু সমগ্রভাবে ঐ ঘোষণাপত্র অমুসারে কাজ হইতে এখনও বিলম্ব আছে ; এ াং আমরা যত অলস হইব, বিলম্ব তত অধিক হইবে। তদ্ৰপ, বৰ্ত্তমান সমাট্ও আমাদিগকে যে সকল আশার কথা বলিয়াছেন, তৎ সমুদয়ও ফলবতী হওয়া আমাদের চেষ্টাদাপেক। তিনি আশা দিয়াছেন বলিয়া নিশ্চিন্ত থাকিলে হইবে না।

বিলাতের লোকেরাও রাজভক্ত। সম্রাট্ কোণাও ভ্রমণে বা বায়ুসেবনে বাহির ছইলে হাহারাও তাঁহার জয়জয়কার করে। কিন্তু তা বলিরা তাঁহার মন্ত্রী ও কর্মাচারীরা কোন আনিষ্টকর বা অস্থায় আইন বা কার্য্য করিলে তাহারা খোরতর প্রতিবাদ এবং আন্দোলন করিতে বিরত হয় না। তাহাতে রাজজোহিতা হর না। আমরা যদি ব্রিটিশ সাম্রাজ্ঞার প্রজার সমুদ্র উচ্চ অধিকার পাইতে চাই, বদি এবিষয়ে ব্রিটনের সমান ছইতে চাই, তাহা হইলে রাজমন্ত্রী ও রাজকর্মাচারীদিগের আইন ও কার্য্যের সমালোচনাদিতেও আমাদিগকে ব্রিটনের সমকক্ষ হইতে ছইবে। রাজা আমাদের সমুধ্যে উচ্চ রাজনৈতিক আদর্শ

ধরিবার মালিক। কিন্তু সেই আদর্শ অনুসারে কাক মন্ত্রী ও রাজকর্মচারীদের যেমন নিকট হইতে আমাদিগকেও তেমনি আদায় বর্বে. অনলসভাবে উল্পোগিতার সহিত আদায় করিতে হইবে। নত্বা মহারাণী ভিক্টো'রয়ার ঘোষণাপত্র এবং বর্তমান সম্রাটের আশার বাণী সম্বেও আমরা চিরকালই যে তিমিরে সেই তিমিরে থাকিব। সম্পর্ণ স্বাধীনতার স্বপ্ন. উপনিবেশিক সায়ত্তশাসনের শ্বপ্ন. ভাবক লোকে দেখুন, তাহাতে ক্ষতি নাই। কাজের লোকেরা কিন্তু হাতের সন্মুথের কাঞ্চটাও, সচেষ্ট ভাবে করিতে থাকেন। সমাটের আগমনে ভারতের প্রতি, "পর দীপমাণা নগরে নগরে নগরে", এই বিধি হইয়াছিল। দীপমালা জ্বলিয়াও ছিল। অন্তরের তিমির দূর করিবার জন্ম অতিরিক্ত বার্ষিক ৫০ লক্ষ টাকা লোকশিক্ষার নিমিত্ত মঞ্জর হইয়াছে। কিন্তু আমরা যে তিমিরে আছি (এবং এই ডিমিব কেবল নিরক্ষরতার তিমির নহে ) যদি সেই তিমিরেই না থাকিতে চাই, তাহা হইলে রাজপুরুষদিগকে ইহা অপেকা আরও অধিক টাকা থরচ করাইতে হইবে, আমাদিগকেও ততোধিক টাকা বায় করিতে হইবে: এবং সর্বাপেকা অধিক আবশ্রক হইবে আমাদের স্বদেশপ্রীতি, স্বার্থত্যাগ ও উত্যোগিতা। উত্যোগিনং পুরুষসিংহমুপৈতি লক্ষীঃ. আমরা এই শিকা না পাইয়া থাকিলে, জগতের অগ্রসর জাতিরা চিরকাল ভারতকে বলিবে, "তুমি যে তিমিরে, তুমি সে তিমিরে।"

চীনের রাষ্ট্রবিপ্লবের শেষ ফল এখনও জানা যায় নাই। মধ্যে, সমাটের দল ও সাধারণতত্ত্বের দলের মধ্যে, শাসন-প্রণালী কিরূপ হটবে তাহা স্থির করিবার জ্বন্থ আলোচনার নিমিত্ত, কিছদিন যদ্ধ বন্ধ ছিল। এই যুদ্ধ স্থগিত থাকার কাল শেষ হইনা গিয়াছে, কিন্তু চূড়ান্ত মীমাংসা কিছুই হন্ন নাই। সাধারণতত্ত্বের দলের নেতা ডাক্তার সন-মাটি সেন সমাটের দলের নেতা যুয়ন-শিহ-কাইকে সাধারণতন্ত্রের সভা-পতির পদ দিবার প্রস্তাব করিয়া পাঠান। যুমন তাহা গ্রহণ করেন নাই। এদিকে বিদেশারা পেকিনের রেলওয়ে দখল করিয়া বসিতেছেন। তাহা না হয় তাঁহারা নিজ নিজ वानिक्षिक सार्थ तकात क्रम किছू मिरनत निमिख कतिरान। কিন্তু রুশিয়া এখন স্থযোগ বুঝিয়া দিনে ডাকাতি করিবার উপক্রম করিতেছে। রুশিয়ার মত এই যে মোঙ্গোলিয়ার প্রধান সহর উর্গায় যে লামা (বৌদ্ধপুরোহিত) রাজা হটয়াছে তাহার অধীনে মোঙ্গোলিয়াকে স্বাধীন রাজ্য বলিয়া স্বীকার করিতে চীন দেশ বাধা: চীন আর মোঙ্গালিয়ায় সৈত্য বা উপনিবেশ রাখিতে পারিবে না : রুশিয়া শাস্তিও



ডাক্তার সন-ইয়াট্-সেন



যুয়ন্-শিহ্ কাই। শৃঙ্খলা রক্ষার জন্ম মোঙ্গালিয়ার সাহায্য করিবে, এবং কিয়াটকা হইতে উর্গা পর্য্যন্ত রেলওয়ে নির্মাণ করিবে;

ইত্যাদি। ক্রশিয়া বলিতেছে যে মোঙ্গালিয়া দখল করিবার তাহার কোন ইচ্ছা নাই। তবে কিনা মোঙ্গোলিয়া নিজ্ব খানীনতা রক্ষার জন্ম তাহার সাহায্য চাহিয়াছে, এই জন্মই তাহার যত মাথাব্যথা। এ সকল ভণ্ডামির অর্থ এশিয়াবাদী সকলেই বুঝে।

পারন্তের বড়ই ছরবস্থা। গ্রেট্রিটেন্ ও ফশিয়া এই ছই শক্তিশালী অভিভাবকের হস্তে পড়িয়া বেচারা বুঝি বা আর সাবালক হইতে পাইল না; এখন তাহার স্বতম্ত্র অন্তিত্ব থাকিলেও তাহা পরম সৌভাগ্যের বিষয় হইবে!



শ্রীযুক্ত সত্যশরণ সিংহ।

কলিকাতানিবাসী শ্রীযুক্ত সত্যশরণ সিংহ শিল্পবিজ্ঞানসমিতির বৃত্তি এইরা কৃষি শিক্ষার্থ আমেরিকা গিরাছিলেন।
তিনি তথাকার ইলিনর বিশ্ববিত্যালয়ের বি, এস, উপাধি
লাভ করিয়া, কিছুদিন হইল দেশে ফিরিয়া আসিয়াছেন।
তানা যায় যে বিটেশ সামাজ্যের মধ্যে কানাভার ওণ্টারিও
কৃষি কলেজই সর্বশ্রেষ্ঠ কৃষিকলেজ। শ্রীমান্ সত্যশরণ ঐ
কলেজের পরীক্ষায় কয়েকটি বিষয়ে সম্মানের সহিত উত্তীর্ণ
হইয়াছেন।



কচ ও দেববানা। শ্রীয়ক্ত অবনাল্নাথ সাক্র কতুক অদিত চিন হইতে ও প্রতিবে শ্রীয়ক্ত জগদীশ্চদ বস্তু মহাশ্যের অ মতিক্রে।



" সত্যম্ শিবম্ স্থন্দরম্।" " নায়মাত্মা বলহীনেন লভ্যঃ।"

১১শ ভাগ ২য় খণ্ড

### ফান্ত্রন, ১৩১৮

৫ম সংখ্যা

## জাবনম্বতি

### সাহিত্যের সঙ্গী।

হিমালয় হইতে ফিরিয়া আসার পর স্বাধীনতার মাত্রা কেবলি বাড়িয়া চলিল। চাকরদের শাসন গেল, ইস্কুলের বন্ধন নানা চেষ্টায় ছেদন করিলাম, বাড়িতেও শিক্ষকদিগকে আমল দিলাম না। আমাদের পূর্কশিক্ষক জ্ঞান বাবু আমাকে কিছু কুমারসম্ভব, কিছু আর ছই একটা জিনিষ এলোমেলো ভাবে পড়াইয়া ওকালতি করিতে গেলেন। তাঁহার পর শিক্ষক আদিলেন ব্রজ বাবু। তিনি আমাকে প্রথম দিন গোল্ড শ্লিথের ভিকর্ অফ্ ওয়েক্ফীল্ড্ হইতে বাংলা তর্জনা করিতে দিলেন। সেটা আমার মন্দ লাগিল না। তাহার পরে শিক্ষার আয়োজন আরো অনেকটা ব্যাপক দেখিয়া তাঁহার পক্ষে আমি সম্পূর্ণ ছরধিগয়া হইয়া উঠিলাম।

বাড়ির লোকেরা আমার হাল ছাড়িয়া দিলেন।
কোনোদিন আমার কিছু হইবে এমন আশা, না আমার,
না আর কাহারো মনে রহিল। কাজেই কোনো কিছুর
ভরসা না রাথিয়া আপন মনে কেবল কবিতার থাতা
ভরাইতে লাগিলাম। সে লেথাও তেমনি। মনের মধ্যে
আর কিছুই নাই, কেবল তপ্ত বাষ্প আছে—সেই বাষ্পভরা
ব্দুদ্রাশি, সেই আবেগের ফেনিলতা অলস কর্মার
আবর্ত্রে টানে পাক থাইয়া নির্থক ভাবে ঘুরিতে লাগিল।

তাহার মধ্যে কোনো রূপের সৃষ্টি নাই কেবল গতির চাঞ্চল্য আছে। কেবল টগ্বগ্ করিয়া ফুটিয়া ফুটিয়া ওটা, ফাটিয়া ফাটিয়া পড়া। তাহার মধ্যে বস্তু যাহা কিছু ছিল তাহা আমার নহে, দে অন্ত কবিদের অন্তকরণ; উহার মধ্যে আমার যে টুকু, দে কেবল একটা অশাস্তি, ভিতরকার একটা হরস্ত আক্ষেপ। যথন শক্তির পরিণতি হয় নাই অথচ বেগ জন্মিয়াছে তথন দে একটা ভারি অন্ধ আন্দোলনের অবস্থা।

সাহিত্যে বৌঠাকুরাণীর প্রবল অমুরাগ ছিল। বাংলা বই তিনি যে পড়িতেন কেবল সময় কাটাইবার জন্ত, তাহা নহে—তাহা যথাগই তিনি সমস্ত মন দিয়া উপভোগ করিতেন। • তাঁহার সাহিত্যচর্চায় আমি অংশী ছিলাম।

স্বপ্নপ্রাণ কাব্যের উপরে তাঁহার গভীর শ্রদ্ধা ও প্রীতিছিল। আমারও এই কাব্য খুব ভাল লাগিত। বিশেষত আমরা এই কাব্যের রচনা ও আলোচনার হাওয়ার মধ্যেইছিলাম তাই ইহার সৌন্দর্য্য সহজেই আমার ছাদরের তন্ত্ততে জড়িত হইয়া গিয়াছিল। কিন্তু এই কাব্য আমার অনুকরণের অতীত ছিল। কখনো মনেও হয় নাই এই রক্মের কিছু একটা আমি লিথিয়া তুলিব।

স্বপ্নপ্রয়াণ যেন একটা রূপকের অপরূপ রাজপ্রাসাদ। তাহার কত রকমের কক গবাক চিত্র, মূর্ত্তি ও কারুনৈপুণা। তাহার মহলগুলিও বিচিত্র। তাহার চারিদিকের বাগান-বাড়িতে কত ক্রীড়াশৈল, কত কোয়ারা, কত নিকুঞ্জ, কত লড়াবিতান। ইহার মধ্যে কেবল ভাবের প্রাচুর্য্য নহে,

রচনার বিপুল বিচিত্রতা আছে। সেই যে একটি বড় জিনিষকে তাহার নানা কলেবরে সম্পূর্ণ করিয়া গড়িয়া তুলিবার শক্তি, সেটি ত সহজ্ঞ নহে। ইহা যে আমি চেষ্টা করিলে পারি এমন কথা আমার কর্মনাতেও উদয় হয় নাই।

এই সময়ে বিহারীলাল চক্রবর্ত্তীর সারদামঙ্গল সঙ্গীত আর্যাদর্শন পত্রে বাহির হইতে আরম্ভ করিয়াছিল। বৌঠাকুরাণী এই কাব্যের মাধুর্য্যে অত্যন্ত মুগ্ধ ছিলেন। ইহার
অনেকটা অংশই তাঁহার একেবারে কণ্ঠস্থ ছিল। কবিকে
প্রায় তিনি মাঝে মাঝে নিমন্ত্রণ করিয়া আনিয়া থাওয়াইতেন
এবং নিজে হাতে রচনা করিয়া তাঁহাকে একথানি আসন
দিয়াছিলেন।

এই স্থত্যে কবির সঙ্গে আমারও বেশ একট্ পরিচয় হইয়া গেল। তিনি আমাকে যথেষ্ট স্নেচ করিতেন। দিনে ছপরে যথন তথন তাঁহার বাড়িতে গিয়া উপস্থিত হইতাম। তাঁহার দেহও যেমন বিপুল তাঁহার হৃদয়ও তেমনি প্রশস্ত। তাঁহার মনের চারদিক ঘেরিয়া কবিত্বের একটি রশ্মিমগুল তাঁহার সঙ্গে সঙ্গেই ফিরিত.—তাঁহার যেন কবিতাময় একটি সুক্ষা শরীর ছিল - তাহাই তাঁহার যথার্থ স্বরূপ। তাঁহার মধ্যে পরিপর্ণ একটি কবির আনন্দ ছিল। যথনি তাঁহার কাছে গিয়াছি সেই আনন্দের হাওয়া থাইয়া আসিয়াছি। তাঁহার তেতলার নিভত ছোট ঘরটিতে পঞ্জের কাঞ্জ করা মেন্দের উপর উপুড় হইয়া গুনগুন আবৃত্তি করিতে করিতে ম্বাক্তি তিনি কবিতা লিখিতেছেন এমন অবস্থায় অনেক-দিন তাঁহার ঘরে গিয়াছি - আমি বালক হইলেও এমন একটি উদার হাগতার সঙ্গে তিনি আমাকে আহ্বান করিয়া লইতেন যে, মনে লেশমাত্র সঙ্কোচ থাকিত না। তাহার পরে ভাবে ভোর হইয়া কবিতা গুনাইতেন, গানও গাহিতেন। গলায় যে তাঁহার খুব বেশি স্থর ছিল তাহা নহে, একেবারে বেস্থরাও তিনি ছিলেন না-্যে স্থরটা গাহিতেছেন তাহার একটা আন্দাজ পাওয়া যাইত। গম্ভীর গদগদ কঠে গোথ বুজিয়া গান গাহিতেন, স্থারে যাহা পৌছিত না, ভাবে তাহা ভবিয়া তুলিতেন। তাঁহার কণ্ঠের সেই গানগুলি এথনো মনে পড়ে—"বালা থেলা করে চাঁদের কিরণে" "কেরে বালা কিরণময়ী ব্রহ্মরদ্ধে বিহর।"

তাঁহার গানে স্কর বসাইয়া আমিও তাঁহাকে কখনো কখনো শুনাইতে যাইতাম।

কালিদাস ও বাল্মীকির কবিত্বে তিনি মুগ্ধ ছিলেন।

মনে আছে একদিন তিনি আমার কাছে কুমারসম্ভবের প্রথম শ্লোকটি খুব গলা ছাড়িয়া আবৃত্তি করিয়া বলিয়া ছিলেন, ইহাতে পরে পরে যে এতগুলি দীর্ঘ আ স্বরের প্রয়োগ হইয়াছে তাহা আকস্মিক নহে—হিমালয়ের উদার মহিমাকে এই আ স্বরের দ্বারা বিক্ষারিত করিয়া দেখাইবার জন্মই "দেবতাআ" হইতে আরম্ভ করিয়া "নগাধিরাজ" পর্যান্ত কবি এতগুলি আকারের সমাবেশ করিয়াছেন।

বিহারী বাবুর মত কাবা লিখিব, আমার মনের আকাজ্ঞাটা তথন ঐ পর্যান্ত দৌড়িত। হয় ত কোনোদিন বা মনে করিয়া বদিতে পারিতাম যে, তাঁহার মতই কাব্য লিখিতেছি--কিন্ত এই গর্ব উপভোগের প্রধান ব্যাঘাত ছিলেন বিহারী কবির ভক্ত পাঠিকাটি। তিনি সর্বাদাই আমাকে একগাটি স্মরণ করাইয়া রাখিতেন যে "মলঃ কবি-যশঃপ্রাথী" আমি "গমিদ্যামুপহাস্ততাম।" আমার অহ-স্কারকে প্রশ্রয় দিলে তাহাকে দমন করা চুরুহ হইবে এ কথা তিনি নিশ্চয় ব্ৰিতেন—তাই কেবল কবিতা সম্বন্ধে নহে আমার গানের কণ্ঠ সম্বন্ধেও তিনি আমাকে কোনো মতে প্রশংসা করিতে চাহিতেন না. আর ছই একজনের সঙ্গে তুলনা করিয়া বলিতেন তাহাদের গলা কেমন মিষ্ট। আমারো মনে এ ধারণা বদ্ধমূল হুইয়া গিয়াছিল যে আমার গলায় যথোচিত মিষ্টতা নাই। কবিত্বশক্তি সম্বন্ধেও আমার মনটা যথেষ্ট দমিয়া গিয়াছিল বটে কিন্ত আত্মসন্মান লাভের পক্ষে আমার এই একটি মাত্র ক্ষেত্র অবশিষ্ট ছিল, কাজেই কাহারো কথায় আশা ছাড়িয়া দেওয়া চলে না—তা ছাড় ভিতরে ভারি একটা চুরস্ত তাগিদ ছিল তাহাকে থামাইয় রাথা কাহারও সাধ্যায়ত ছিল না।

#### রচনাপ্রকাশ।

এ পর্যান্ত যাহা কিছু লিখিতেছিলাম তাহার প্রচার আপনা আপনির মধ্যেই বদ্ধ ছিল। এমন সময় জ্ঞানাঙ্কুর নামে এক কাগজ বাহির হইল। কাগজের নামের উপযুক্ত একটি অঙ্কুরোদগত কবিও কাগজের কর্তৃপক্ষেরা সংগ্রহ করিলেন। আমার দমন্ত প্রত্রশাপ নির্বিচারে তাঁহারা বাহির করিতে স্থক করিয়াছিলেন। কালের দরবারে আমার স্কৃতি চৃষ্ণতি বিচারের সময় কোন্দিন তাহাদের তলব পড়িবে, এবং কোন্ উৎসাহী পেয়াদা তাহাদিগকে বিশ্বত কাগজের অন্যরমহল হইতে নির্লক্ষভাবে লোকসমাজে টানিয়া বাহির করিয়া আনিবে, জেনানার দোহাই মানিবেনা, এ ভয় আমার মনের মধ্যে আছে।

প্রথম যে গগু প্রবন্ধ লিখি তাহাও এই জ্ঞানাস্কুরেই বাহির হয়। তাহা গ্রন্থসমালোচনা। তাহার একটু ইতিহাস আছে।

তথন ভ্বনমোহিনীপ্রতিভা নামে একটি কবিতার বই বাহির হইয়ছিল। বইথানি ভ্বনমোহিনী নামগাবিণী কোনো মহিলার লেখা বলিয়া সাধারণের ধারণা জন্মিয়া গিয়াছিল। "সাধারণী" কাগজে অক্ষয় সরকার মহাশয় এবং এভুকেশন গেজেটে ভূদেব বাবু এই কবির অভ্যাদয়কে প্রবল জন্মবান্তের সহিত ঘোষণা করিতেছিলেন।

তথনকার কালের আমার একটি বন্ধ আছেন — তাঁহার বরস আমার চেয়ে বড়। তিনি আমাকে মাঝে মাঝে "ভ্বনমোহিনী" সই-করা চিঠি আনিয়া দেখাইতেন। "ভ্বনমোহিনী" কবিতায় ইনি মুগ্ধ হইয়া পড়িয়াছিলেন এবং "ভ্বনমোহিনী" ঠিকানায় প্রায় তিনি কাপড়টা, বইটা ভক্তি-উপহার রূপে পাঠাইয়া দিতেন।

এই কবিতাগুলির স্থানে স্থানে ভাবে ও ভাষায় এমন অসংযম ছিল যে, এগুলিকে স্ত্রীলোকের লেথা বলিয়া মনে করিতে আমার ভাল লাগিত না। চিঠিগুলি দেথিয়াও পত্রলেথককে স্ত্রী জাতীয় বলিয়া মনে করা অসম্ভব হইল। কিন্তু আমার সংশয়ে বন্ধুর নিষ্ঠা টলিল না, তাঁহার প্রতিমাপুজা চলিতে লাগিল।

আমি তথন "ভূবনমোহিনীপ্রতিভা" "হথসঙ্গিনী" ও "অবসরসরোজিনী" বই তিনথানি অবলম্বন করিয়া জ্ঞানাঙ্কুরে এক সমালোচনা লিখিলাম।

খুব ঘটা করিয়া লিথিয়াছিলাম। খণ্ডকাব্যেরই বা লক্ষণ কি, গীতিকাব্যেরই বা লক্ষণ কি, তাহা অপূর্ব্ব বিচক্ষণতার সহিত আলোচনা করিয়াছিলাম। স্থবিধার কথা এই ছিল ছাপার অক্ষর স্বপ্তলিই স্মান নির্ব্বিকার. তাহার মুথ দেখিয়া কিছুমাত চিনিবার জো নাই, লেখকটা কেমন, তাহার বিজা বৃদ্ধির দেড়ি কত। আমার বন্ধু অত্যস্ত উত্তেজিত হইয়া আসিয়া কহিলেন একজন বি, এ, তোমার এই লেখার জবাব লিখিতেছেন! বি, এ, ভানিয়া আমার আর বাক্যফ তি হইল না। বি, এ,! শিশুকালে সত্য ঘেদিন বারালা হইতে প্লিসমানকে ডাকিয়াছিল সে দিন আমার যে দশা, আজও আমার সেইরপ। আমি চোথের সাম্নে স্পষ্ট দেখিতে লাগিলাম খণ্ডকাবা গাঁতিকাবা সম্বন্ধে আমি যে কীত্তিস্ত থাড়া করিয়া তুলিয়াছি বড় বড় কোটেশনের নিশ্মম আঘাতে তাহা সমস্ত ধুলিসাং হইয়াছে এবং পাঠকসমাজে আমাব মুথ দেখাইবার পথ একেবারে বন্ধ। "কুক্ষণে জনম তোর রে সমালোচনা!" উদ্বেগে দিনের পর দিন কাটিতে লাগিল। কিন্তু বি, এ, সমালোচক বালাকালের প্লিসমানিটর মতই দেখা দিলেন না।

### ভান্থসিংহের কবিতা।

অল্পবয়দে কবিতা লিখিতে আরম্ভ করিলে তাহার
পোরব কবিও ভূলিতে পারে না এবং তাহার চারিদিকের
লোকও ভূলিতে দেয় না। এইরপ সবস্থায় অক্ষয় বাব্র
মুথে বালক-কবি চ্যাটাটনের বিবরণ শুনিলাম।
চ্যাটাটন প্রাচীন কবিদের এমন নকল করিয়া কবিতা
লিখিয়াছিলেন যে অনেকেই তাহা ধরিতে পারে নাই।
অবশেষে ষোল বছর বয়দে এই ইতভাগ্য কবি আত্মহত্যা
করিয়া মরিয়াছিলেন। আপাতত ঐ আত্মহত্যার
অনাবশ্যক অংশটুকু হাতে রাখিয়া কোমর বাধিয়া দিতীয়
চ্যাটাটন হইবার চেষ্টায় প্রবৃত্ত হইলাম।

একদিন মেঘলাদিনের মধ্যাহ্নে বাড়ির ভিতরের এক ঘরে থাটের উপর উপুড় হইয়া পড়িয়া একটা শ্লেট লইয়া লিখিলাম "গহন কুস্থমকুঞ্জ মাঝে।" লিখিয়া ভারি খুসি হইলাম—তথনি এমন লোককে পড়িয়া শুনাইলাম, বুরিতে পারিবার আশক্ষামাত্র যাহাকে স্পর্শ করিতে পারে না। স্থতরাং সে গঞ্জীর ভাবে মাথা নাড়িয়া কহিল "বেশত, এ ত বেশ হইয়াছে।"

পূর্ব্বলিখিত আমার বন্ধুটিকে একদিন বলিলাম---

সমাজের লাইব্রেরি খুঁজিতে খুঁজিতে বহুকালের একটি জীর্ণ পুঁথি পাওয়া গিয়াছে, তাহা হইতে ভামুদিংহ নামক কোনো প্রাচীন কবির পদ কাপি করিয়া আনিয়াছি। এই বলিয়া তাঁহাকে কবিতাগুলি শুনাইলাম। শুনিয়া তিনি বিষম বিচলিত হইয়া উঠিলেন। কহিলেন, "এ পুঁথি আমার নিতান্তই চাই। এমন কবিতা বিভাপতি চণ্ডী-দাসের হাত দিয়াও বাহির হইতে পারিত না। আমি প্রাচীন কাব্যসংগ্রহে ছাপিবার জন্ম ইহা অক্ষয়বাবুকে দিব।"

তথন আমার থাতা দেখাইয়া স্পষ্ট প্রমাণ করিয়া দিলাম এ লেখা বিভাপতি চণ্ডীদাদের হাত দিয়া নিশ্চয় বাহির হইতে পারে না, কারণ, এ আমার লেখা। বন্ধু গন্তীর হইয়া কহিলেন, "নিতান্ত মন্দ হয় নাই।"

ভাষ্থিসিংহ যিনিই হৌন্ তাঁহার লেগা যদি বর্ত্তমানআমার হাতে পড়িত তবে আমি নিশ্চয় ঠিকিতাম না
একথা আমি জাের করিয়া বলিতে পারি। উহার ভাষা
প্রাচীন পদকর্তার বলিয়া চালাইয়া দেওয়া অসম্ভব ছিল না।
ভারন, এ ভাষা—তাঁহাদের মাতৃভাষা নহে, ইহা একটা
ক্রন্তিম ভাষা; ভিন্ন ভিন্ন কবির হাতে ইহার কিছু না কিছু
ভিন্নতা ঘটয়াছে। কিন্তু তাঁহাদের ভাবের মধ্যে ক্রন্তিমতা
ছিল না। ভাষ্থিসিংহের কবিতা একটু বাজাইয়া বা কিসয়া
দেখিলেই তাহার মেকি বাহির হইয়া পড়ে। তাহাতে
আমাদের দিশি নহবতের প্রাণগলানো ঢালা স্থর নাই, তাহা
আজকালকার সন্তা আর্গিনের বিলাতী টুং টুাং মাত্র।

### স্বাদেশিকতা।

বাহির হইতে দেখিলে আমাদের পরিবারে অনেক বিদেশীপ্রথার চলন ছিল কিন্তু আমাদের পরিবারের হুদরের মধ্যে একটা স্থদেশাভিমান স্থির দীপ্তিতে জ্বাগিতে-ছিল। স্থদেশের প্রতি পিতৃদেবের যে একটি আন্তরিক শ্রহ্মা তাঁহার জীবনের সকল প্রকার বিপ্লবের মধ্যেই অক্ষ ছিল ভাহাই আমাদের পরিবারত্ব সকলের মধ্যে একটি প্রবল স্থদেশপ্রেম সঞ্চার করিরা রাথিরাছিল। বস্তুত সে সময়টা স্থদেশপ্রেমের সময় নয়। তথন শিক্ষিত-লোকে দেশের ভাষা এবং দেশের ভাষ উভরকেই দূরে ঠেকাইয়া রাথিয়াছিলেন। আমাদের বাড়িতে দাদার:
চিরকাল মাতৃভাষার চর্চা করিয়া আসিয়াছেন। আমার
পিতাকে তাঁহার কোনো নৃতন আত্মীয়:ইংরাজিতে প্র
লিথিয়াছিলেন, সে পত্র লেথকের নিকটে তথনি ফিরিয়া
আসিয়াছিল।

আমাদের বাড়ির সাহায্যে হিন্দুমেলা বলিয়া একটি মেলা স্ট হইয়াছিল। নবগোপাল মিত্র মহাশয় এই মেলার কর্ম্মকর্ত্তারূপে নিয়োজিত ছিলেন। ভারতবর্ষকে স্বদেশ বলিয়া ভক্তির সহিত উপলব্ধির চেষ্টা সেই প্রথম হয়। মেজদাদা সেই সময়ে বিখ্যাত জাতীয় সঙ্গীত "মিলে সবে ভারত সস্তান" রচনা করিয়াছিলেন। এই মেলায় দেশের স্তবগান গীত, দেশামুরাগের কবিতা পট্টত, দেশা শিল্পব্যায়াম প্রভৃতি প্রদর্শিত ও দেশী গুণীলোক পুরস্কৃত হইত।

লর্ড কর্জনের সময় দিল্লীদরবার সম্বন্ধে একটা গভ প্রবন্ধ লিথিয়াছি-লর্ড লিটনের সময় লিথিয়াছিলাম পত্তে। তথনকার ইংরেজ গবর্মেণ্ট কশিয়াকেই ভয় করিত, কিন্তু চোদ পনেরো বছর বয়সের বালক কবির লেখনীকে ভয় করিত না। এই জন্ম সেই কাব্যে বয়সোচিত উত্তেজনা প্রভৃত পরিমাণে থাকা দত্ত্বেও তথনকার প্রধান দেনাপতি হইতে আবস্ত করিয়া পুলিসের কর্তৃপক্ষ পর্যান্ত কেহ কিছুমাত্র বিচলিত হইবার লক্ষণ প্রকাশ করেন নাই। টাইমদ পত্রেও কোনো পত্রলেথক এই বালকের ধৃষ্টতার প্রতি শাসনকর্তাদের উদাসীনোর উল্লেখ করিয়া ব্রিটিস রাজত্বের স্থায়িত্ব সম্বন্ধে গভীর নৈরাশ্র প্রকাশ করিয়া অত্যুক্ত দীর্ঘনিখাস পরিত্যাগ করেন নাই। সেটা পড়িয়া ছিলাম হিন্দুমেলায় গাছের তলায় দাঁড়াইয়া। শ্রোতাদের মধ্যে নবীন সেন মহাশয় উপস্থিত ছিলেন। আমার বড় বয়সে তিনি একদিন একথা আমাকে স্মরণ করাইয়া पिश्राष्ट्रितन ।

জ্যোতিদাদার উত্যোগে আমাদের একটি সভা হইয়াছিল,
বৃদ্ধ রাজনারায়ণ বাবু ছিলেন তাহার সভাপতি। ইহা
আদেশিকের গভা। আমার মত অর্জাচীনও তাহার সভ্য
ছিল। সেই সভায় আমরা এমন একটি ক্ষ্যাপামির তথ
হাওয়ার মধ্যে ছিলাম যে অহরহ উৎসাহে যেন আমরা
উড়িয়া চলিতাম। লক্ষা ভয় সঙ্কোচ আমাদের কিছুই ছিল

না। এই সভায় আমাদের প্রধান কাজ উত্তেজনার আগুন পোহানো। বীরত্ব জিনিষটা কোথাও বা স্থবিধাকর. কোথাও বা অস্থবিধাকর হইতেও পারে, কিন্তু ওটার প্রতি মানুষের একটা গভীর শ্রদ্ধা আছে। এবং সেই শ্রদ্ধাকে জাগাইয়া রাথিবার জন্ম সকল দেশের সাহিত্যেই প্রচুর আয়োজন দেখিতে পাই। কাজেই যে অবস্থাতেই মামুষ থাকনা, মনের মধ্যে ইহার ধাকা না লাগিয়া ত নিষ্কৃতি নাই। আমরা সভা করিয়া, কল্পনা করিয়া, বাক্যালাপ করিয়া, গান গাহিয়া, সেই ধাকাটা সাম্লাইবার চেষ্টা করিয়াছি। মানুষের যাহা প্রকৃতিগত এবং মানুষের কাছে যাতা চিবদিন আদরণীয় তাতার সকল প্রকার রাস্তা মারিয়া তাহার সকল প্রকার ছিদ্র বন্ধ করিয়া দিলে একটা যে বিষম বিকারের সৃষ্টি করা হয় সে সম্বন্ধে কোনো সন্দেহই থাকিতে পারে না। একটা বৃহৎ রাজাব্যবস্থার মধ্যে কেবল কেরাণীগিরির রাস্তা খোলা রাখিলে মানবচরিত্রের বিচিত্র শক্তিকে তাহার স্বাভাবিক স্বাস্থ্যকর চালনার ক্ষেত্র দেওয়া হয় না। রাজ্যের মধ্যে বীরধর্ম্মেরও পথ রাখা চাই, নহিশে মানবধৰ্মকে পীড়া দেওয়া হয়। তাই কেবলি গুপ্ত উত্তেজনা অন্তঃশালা হইয়া বহিতে থাকে---সেথানে তাহার গতি অতাস্ত অতত এবং পরিণাম অভাবনীয়। আমার বিশ্বাস সেকালে যদি গবর্মেন্টের সন্দিশ্বতা অত্যস্ত ভীষণ হইয়া উঠিত তবে তথন আমাদের সেই মুভার বালকেরা যে বীরতের প্রহসন মাত্র অভিনয় করিতেচিল তাহা কঠোর ট্রাজেডিতে পরিণত হইতে পারিত। অভিনয় সাঙ্গ হইয়া গিয়াছে, ফোর্ট উইলিয়মের একটি ইপ্টকও থসে নাই এবং দেই পূর্বস্থতির আলোচনা করিয়া আঞ্চ আমরা হাসিতেছি।

ভারতবর্ষের একটা সার্ব্বজনীন পরিচ্ছদ কি হইতে পারে এই সভায় জ্যোতিদাদা তাহার নানাপ্রকারের নমুনা উপস্থিত করিতে আরম্ভ করিলেন। ধুতিটা কর্মান্দত্রের উপযোগী নহে অথচ পায়জামাটা বিজ্ঞাতীয়, এই জ্বন্থ তিনি এমন একটা আপোষ করিবার চেষ্টা করিলেন ষেটাতে ধুতিও ক্ষুগ্র হইল, পায়জামাও প্রসর হইল না। অর্থাৎ তিনি পায়জামার উপর এক থও কাপড় পাট করিয়া একটা স্বতন্ত্র ক্বৃত্তিম মালকোঁচা

স্থৃড়িয়া দিলেন। সোলার টুপির দঙ্গে পাগড়ির সঙ্গে মিশাল করিয়া এমন একটা পদার্থ তৈরি হইল উৎসাহী লোকেও শিবো ভ্ষণ যেটাকে অতার বলিয়া গণা করিতে পারে না। এইরূপ সার্বজনীন পোষাকের নমুনা সর্বাজনে গ্রহণ করিবার পর্বোই একলা নিজে ব্যবহার করিতে পারা খে-দে গোকের সাধ্য নহে। জ্যোতিদাদা অমানবদনে এই কাপড পরিয়া মধ্যাকের প্রথর আলোকে গাড়িতে গিয়া উঠিতেন আত্মীয় এবং বান্ধব, দারী এবং সার্থি সকলেই অবাক হইয়া তাকাইত, তিনি ক্রক্ষেপ মাত্র করিতেন না। দেশের জন্ম অকাতরে প্রাণ দিতে পারে এমন বীরপুরুষ অনেক থাকিতে পারে কিন্তু দেশের মঙ্গলের জন্ত সাক্ষজনীন পোষাক পরিয়া গাড়ি করিয়া কলিকাতার রাপ্তা দিয়া যাইতে পারে এমন লোক নিশ্চয়ই বিবল। রবিবারে রবিবারে জ্যোতিদাদা দলবল লইয়া শিকার করিতে বাহির হইতেন। রবাহত অনাহত যাহারা আমাদের দলে আসিয়া জুটিত তাহাদের অধিকাংশকেই আমরা চিনিতাম না। তাহাদের মধ্যে ছুতার কামার প্রভৃতি সকল শ্রেণারই লোক ছিল। এই শিকারে রক্তপাতটাই সব চেয়ে নগণ্য ছিল, অন্তত সেরপ ঘটনা আমার ত মনে পড়ে না। শিকারের অন্ত সমস্ত অমুষ্ঠানই বেশ ভরপুরমাত্রায় ছিল --আমরা হত আহত পণ্ড পক্ষীর অতিতৃচ্ছ অভাব কিছুমাত্র অমুভব করিতাম না। প্রাতঃকালেই বাহির হইতাম। বৌঠাকুরাণ্য রাশীক্বত লুচি তরকারী প্রস্তুত করিয়া আমাদের সঙ্গে দিতেন। ঐ জিনিষ্টাকে শিকার করিয়া সংগ্রহ কবিতে হইত না বলিয়াই একদিনও আমাদিগকে উপবাস করিতে হয় নাই।

মাণিকতলায় পোড়োবাগানের অভাব নাই। আমরা বে-কোনো একটা বাগানে চুকিয়া পড়িতাম। পুকুরের বাঁধানো ঘাটে বসিয়া উচ্চনীচ নিধ্বিচারে সকলে একত্র মিলিয়া লুচির উপরে পড়িয়া মুহুর্ত্তের মধ্যে কেবল পাত্রটাকে মাত্র বাকি রাখিতাম।

ব্রজবাবৃও আমাদের অহিংশ্রক শিকারীদের মধ্যে একজন প্রধান উৎসাহী। ইনি মেট্রোপলিটান কলেজের স্বপারিণ্টেণ্ডেণ্ট এবং কিছুকাল আমাদের ঘরের শিক্ষক ছিলেন। কয়েক দিন আমাকে পড়াইবার অসাধ্য চেষ্টাও করিয়াছিলেন। ইনি একদিন শিকার হইতে ফিরিবার পথে একটা বাগানে চুকিয়াই মালিকে ডাকিয়া কহিলেন— "ওরে ইতিমধ্যে মামা কি বাগানে আসিয়াছিলেন ?" মালি তাঁহাকে শশব্যস্ত হইয়া প্রণাম করিয়া কহিল "আজ্ঞা না, বাবু ত আসে নাই।" ব্রজবাবু কছিলেন "আচ্চা ডাব পাড়িয়া আন্।" সে দিন লুচির অস্তে পানীয়ের অভাব হয় নাই।

আমাদের দলের মধ্যে একটি মধ্যবিত্ত জমিদার ছিলেন। তিনি নিষ্ঠাবান হিন্দু। তাঁহার গঙ্গার ধারে একটি বাগান ছিল। সেখানে গিয়া আমরা সকল স্ভ্যু একদিন জাতি-বর্ণ-নির্বিচারে আহার বরিলাম। অপরাফে বিষম ঝড়। সেই ঝড়ে আমরা গঙ্গার ঘাটে দাড়াইয়া চীংকাব শকে গান জুড়িয়া দিলাম। রাজনারায়ণ বাবুর কর্চে সাতটা স্থুর যে বেশ বিশুদ্ধ ভাবে খেলিত তাহা নহে কিন্তু তিনিও গলা ছাড়িয়া দিলেন, এবং স্থতের চেয়ে ভাষ্য যেমন অনেক বেশি হয় তেমনি তাঁহার উৎসাহের তুমুল হাতনাড়া তাঁহার ক্ষীণকণ্ঠকে বহুদুরে ছাড়াইয়া গেল—তালের ঝোঁকে মাথা নাড়িতে লাগিলেন এবং তাঁহার পাকাদাড়ির মধ্যে ঝড়ের হাওয়া মাতামাতি করিতে লাগিল। অনেক রাত্রে গাড়ি করিয়া বাড়ি ফিরিলাম। তথন ঝড় বাদল থামিয়া ভারা ফুটিয়াছে; অন্ধকার মিবিড়, আকাশ নিস্তন্ধ, পাড়াগাঁয়ের পথ নির্জ্জন, কেবল তুইধারের বনশ্রেণীর মধ্যে দলে দলে জোনাকি যেন নিঃশব্দে মুঠা মুঠা আগুনের হরির-লুঠ ছড়াইতেছে।

স্বদেশে দিয়াশালাই প্রভৃতির কারথানা স্থাপন করা আমাদের সভার উদ্দেশ্যের মধ্যে একটি ছিল। এজন্ত সভোরা তাঁহাদের আয়ের দশমাংশ এই সভায় দান করিতেন। দেশালাই তৈরি করিতে হইবে, তাহার কাঠি পাওয়া শক্ত। সকলেই জ্ঞানেন আমাদের দেশে উপযুক্ত হাতে থেংরা কাঠির মধ্য দিয়া সন্তায় প্রচুর পরিমাণে তেজ প্রকাশ পায় কিন্তু সে তেজে যাহা জলে তাহা দেশালাই নহে। আনক পরীক্ষার পর বাক্সকয়েক দেশালাই তৈরি হইল। ভারত-সন্তানদের উৎসাহের নিদর্শন বলিয়াই যে তাহারা মূল্যবান

তাহা নহে — আমাদের এক বাজে যে খরচ পড়িতে লাগিল তাহাতে একটা পল্লীর সম্বংসরের চুলাধরানো চলিত। আরো একটু সামান্ত অস্কবিধা এই হইরাছিল যে, নিকটে অগ্নিশিখা না থাকিলে তাহাদিগকে জালাইয়া তোলা সহজ ছিল না। দেশের প্রতি জলস্ত অন্থরাগ যদি তাহাদের জলনশীলতা বাড়াইতে পারিত, তবে আজ পর্যান্ত তাহারা বাজারে চলিত।

থবর পাওয়া গেল একটি কোন অন্ধরম্ম ছাত্র কাপড়ের কল তৈরি করিবার চেষ্টায় প্রবৃত্ত; গেলাম তাহার কল দেখিতে। সেটা কোনো কাজের জিনিষ হইতেছে কিনা তাহা কিছুমাত্র বৃঝিবার শক্তি আমাদের কাহারো ছিলনা — কিন্তু বিশ্বাস করিবার ও আশা করিবার শক্তিতে আমরা কাহারো চেয়ে থাটো ছিলাম না। যন্ত্র তৈরি করিতে কিছু দেনা হইয়াছিল, আমরা তাহা শোণ করিয়া দিলাম। অবশেষে একদিন দেখি ব্রন্ধবাবু মাথায় একথানা গামছা বাধিয়া জোড়াসাঁকোর বাড়িতে আদিয়া উপস্থিত। কহিলেন, আমাদের কলে এই গামছার টুক্রা তৈরি হইয়াছে। বলিয়া ছই হাত তুলিয়া তাগুব নৃত্য।—তথন ব্রন্ধবার মাথার চুলে পাক ধরিয়াছে।

অবশেষে হটি একটি স্থবৃদ্ধি লোক আদিয়া আমাদের দলে ভিড়িলেন, আমাদিগকে জ্ঞানরক্ষের ফল খাওয়াইলেন এবং এই স্বর্গলোক ভাঙিয়া গেল।

ছেলেবেলায় রাজনারায়ণ বাব্র সঙ্গে যথন আমাদের
পরিচয় ছিল তথন সকল দিক হইতে তাঁহাকে ব্ঝিবার
শক্তি আমাদের ছিল না। তাঁহার মধ্যে নানা বৈচিত্রের
সমাবেশ ঘটয়াছিল। তথনই তাঁহার চুল দাড়ি প্রায়
সম্পূর্ণ পাকিয়াছে কিন্তু আমাদের দলের মধ্যে বয়সে
সকলের চেয়ে যে ব্যক্তি ছোট তাহার সঙ্গেও তাঁহার
বয়সের কোনো অনৈক্য ছিল না। তাঁহার বাহিরের
প্রবীণতা শুল্র মোড়কটির মত হইয়া তাঁহার অন্তরের
নবীনতাকে চিরদিন তাজা করিয়া রাখিয়া দিয়াছিল।
এমন কি, প্রচুর পাণ্ডিত্যেও তাঁহার কোনো ক্রতি
করিতে পারে নাই, তিনি একেবারেই সহজ্ব মায়ুষটির
মতই ছিলেন। জীবনের শেষ পর্যান্ত অজ্বস্র হাস্তোচ্ছ্বাস
কোনো বাধাই মানিল না—না বয়সের গান্তীর্যা, না অস্থাস্থ্য,

না সংসারের হঃথ কষ্ট, ন মেধয়া ন বছনা শ্রুতেন, কিছতেই তাঁহার হাসির বেগকে ঠেকাইয়া রাখিতে পারে মাই। একদিকে তিনি আপনার জীবন এবং সংসারটিকে ঈশ্বরের কাছে সম্পূর্ণ নিবেদন করিয়া দিয়াছিলেন, আর একদিকে দেশের উন্নতি সাধন করিবার জন্ম তিনি সর্ব্বদাই কতর্কম সাধ্য ও অসাধ্য প্লান করিতেন তাহার আর অন্ত নাই। রিচার্ড সনের তিনি প্রিয় ছাত্র, ইংরাজি বিভাতেই বাল্যকাল হইতে তিনি মামুষ কিছ তবু অনভ্যাদের সমস্ত বাধা ঠেলিয়া ফেলিয়া বাংলা ভাষা ও সাহিত্যের মধ্যে পূর্ণ উৎসাহ ও শ্রদ্ধার বেগে তিনি প্রবেশ করিয়াছিলেন। এদিকে তিনি মাটির মানুষ কিন্তু তেজে একেবারে পরিপূর্ণ ছিলেন। দেশের প্রতি তাঁহার যে প্রবল অমুরাগ, সে তাঁহার সেই তেজের জিনিষ। দেশের সমস্ত থর্মতা দীনতা অপমানকে তিনি দগ্ধ করিয়া ফেলিতে চাহিতেন। তাঁহার হুই চক্ষু জলিতে থাকিত, তাঁহার হৃদয় দীপ্র হৃইয়া উঠিত, উৎসাহের সঙ্গে হাত নাড়িয়া আমাদের সঙ্গে মিলিয়া তিনি গান ধরিতেন — গুলায় সুর লাগুক আর না লাগুক সে তিনি থেয়ালই করিতেন না, —

এক হতে বাধিয়াছি সহস্রটি মন,

এক কার্য্যে সঁপিয়াছি সহস্র জীবন।

এই ভগবদ্ধক চিরবালকটির তেজ: প্রদীপ্ত হাস্তমধুর জীবন,
রোগে শোকে অপরিয়ান তাঁহার পবিত্র নবীনতা আমাদের
দেশের স্মৃতিভাগুারে সমাদরের সহিত রক্ষা করিবার
সামগ্রী তাহাতে সন্দেহ নাই।

শীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

### অভিলাষ

()

নিদাঘ নিশাথে যবে, বিশ্ব তন্ত্রামগ্ন হবে,
বিমল চল্লের করে ভরিবে ভ্রন,—
বিকশিত পদ্মবন, শাস্ত দৃশ্য স্থশোভন,
ফুল্লফুলে স্থরভিত হবে সমীরণ,
নি:সঙ্গ-প্রাসাদ-শিরে, বিশাল দীর্ঘিকাতীরে—
রহিব আকুলপ্রাণে কেবলই চাহিয়া;

এ নীরব ব্যাকুলতা—কঠোর হৃদয়ব্যথা—
হে বাঞ্ছিত । করো শান্ত তথনই আসিয়া।
(২)

প্রার্ট্ খনাক্ষকারে, মন্ম মবে চরাচরে,
হবে ঘোর ঝম্ঝম্ রৃষ্টি বরিষণ;
অশাস্ক-ঝিলির গান, কাঁপিয়া উঠিবে প্রাণ,
করিব সে প্রেমাম্পদে আকুল আহ্বান।
ভীষণ জীম্ত-রবে, চপলায় চমকিবে,
চকিতে শয়নগৃহে ঘাইব ছুটিয়া;
হে বাঞ্ছিত। তুমি মোর—ভীত ক্লান্ত কলেবর,
ও শাস্ত মুখদ বক্ষে লইও টানিয়া।

(9)

শরতে নির্মালাকাশে, শুভেন্দ্র পরকাশে,
কাশ কুস্থমের হাসে ব্যাপ্ত চরাচর;
কমলে মালতী পড়ি স্বপনে সোহার গড়ি,
উলসি উঠিবে স্থপ্ত প্রেম-সরোবর।
সোপানে মর্মুরাসনে, বসে ঘবে একমনে
মানসে মধুর মৃত্তি করিব স্করন;
পরিপূর্ণ করি ডালা, সেফালি-রচিত মালা
তথনই আসি গলে করিও অর্পণ।

(৪)
প্রভাতে অরুণোদয়, পুম সে আকাশময়,
হেমস্তের পকনার্থে ক্ষিত কাঞ্চন;
শিশিরের বিন্দুসারি, মুকুতার হার পরি,
নাতল চঞ্চল বাতে ছলিবে কেমন।
বিকসিত নীলোৎপল, রাজহংস সচঞ্চল
মনোহর সরোবর হিল্লোলে কম্পিত,—
চেয়ে র'ব দীনভাবে শরীর শিথিল হবে,
স্বহস্তে কবরী প্রিয় করিও রচিত।

( ৫ )
মধুমাসে আমশাথে ভ্রমর বসিবে ঝাঁকে,
মাধবীর পরিমলে মাতিবে ভূবন,
কোকিল উন্মন্ত হবে, সরোজিনী বিকসিবে,
স্থরভি মলয়ানিলে ভরিবে কানন।
রজনীতে চল্রোদয়, হেরিলে পরাণ দয়,
বকুল বিচ্যুতি হেরি চেতনার লয়:

কুঞ্চিত কুন্তলভার, বিরচিত গন্ধনার,
অন্ধর্যাগদীপ্ত নেত্রে হবে ভাবোদয়;
এহেন একান্তে যবে, আশ্রিতা বসিয়া রবে,—
পলে পলে উৎকটিতা কি যেন আশায়;
আসি ফুলমালা ল'য়ে, দিও গলে দোলাইয়ে,
সাদরে "বসন্তরাণী" সাধিও আমায়।

<u>මි:\_\_</u>

## সাতচলিশ রোনিন্\*

উপস্থাস-জগতে 'আলিবাবা ও চল্লিশ দস্থা'র গল্প যেমন স্থবিখ্যাত, মিকাদোর রাজ্যে 'সাতচল্লিশ রোনিন্' তজ্ঞপ। তবে প্রথমটির ভিত্তি কল্পনার উপর প্রতিষ্ঠিত; দ্বিতীয়টি ঐতিহাসিক সত্যঘটনা, অপরিসীম প্রভৃভক্তি ও বিরাট্ আয়ত্যাগের উৎক্লপ্ট উদাহরণ।

অষ্টাদশ শতাদীর প্রারম্ভে আসানো তাকুমি-নো-কামি নামক দাইম্যো, হারিমা প্রদেশে বাস করিতেন। কিয়ো-তোর রাজপ্রাসাদ হইতে তোকিওবাসী যোগুনের নিকট রাজদৃত প্রেরিত হইলেন। রাজদূতকে অবগ্র যথেষ্ট আদর অভার্থনা করিতে হইবে, সেজন্ম পর্ব্বোল্লিখিত তাকুমি ও কামেইসামা নামক এক সম্ভ্রাস্ত ব্যক্তি রাজদূতকে অভার্থনা করিবার ভার প্রাপ্ত হইলেন। রাজদৃত ত আর সাধারণ লোক নন, তাঁহাকে অভ্যর্থনা করিতে হইলে অনেক আদবকায়দা শিথিতে হইবে। যোগুন. কিরা-কোৎস্থকে-নো-স্থকে নামক উচ্চপদস্ত এক কম্মচারীকে ঐ ছই সম্রাম্ভ পুরুষকে আদবকায়দা শিক্ষাদানে নিযুক্ত করিলেন। প্রতিদিন সম্রাস্ত ব্যক্তিদ্বয় যোগুনের ত্বৰ্গে গিয়া আদবকায়দা শিখিতে লাগিলেন।

\* ইহার প্রকৃত মর্থ "ঢেউ-মানব", যে ঢেউয়ের মত ইতস্ততঃ ঘূরে বেড়ায়। ভদ্রসপ্তান যাদের অন্ত্রধারণ করবার অধিকার ছিল, কোনও কারণে, কৃতকর্ম্মের জন্ম কায় হতে জবাব পেরে, বা অদৃষ্টদোষে প্রভু হতে বিচিত্র হয়ে নির্দিষ্ট পেশা না থাকাতে ইতস্ততঃ ঘুরে বেড়াত; কথন কখন নৃতন প্রভুর কার্যো নিযুক্ত হরে, কথন বা লুগ্ঠনবৃত্তি অবলম্বন করে দিমমাপন কর্ত। তারা পুরাতন জাপানে "রোনিন্" নামে অভিহিত হত। কখন কথন রাষ্ট্রনৈতিক কারণে, কোন হংসাহসিক কার্যো প্রবৃত্ত হবার আগে লোকে রোনিন্ হত, তাহাতে তার প্রভুকে সেই ছংসাহসিক কার্যের জক্ষ ছংধভোগ কর্তে ছত না—মংলিখিত জাপান". ১৮৫-১৮৬ পৃঃ।

কোৎস্থকে বড়ই অর্থগৃধু ছিল। দাইন্যোদ্য কর্তৃক
আনীত উপহারের অল্পতা দেখিয়া সে মনে মনে তাঁহাদিগকে দ্বণা করিত। শিক্ষাদানের পরিবর্ত্তে তাঁহাদিগকে
বিজ্ঞপাদি করিয়া অপমান করিত। তাকুনি এ সমস্ত
অপমান নীরবে সহু করিতেন, কিন্তু কামেইসামা বিষম
কুদ্ধ হইয়া উঠিলেন ও কোৎস্থকেকে নিহত করিবার জন্ত
কৃত্সংকল্ল হইলেন।

একদিন রাত্রে পাঠ সাঙ্গ হইলে কামেইসামা নিজ প্রাসাদে ফিরিয়া আসিয়া তাঁহার প্রামর্শদাতাদিগকে আহ্বান করিয়া কহিলেন—"কোৎস্কুকে, তাকুমি ও আমাকে অপমান করিয়াছে। তাহাকে নিহত করিবার ইচ্ছা হইয়াছিল, কিন্তু চুর্গের মধ্যে এরূপ করিলে আমার জীবন নাশ, এবং তৎসঙ্গে আমার পরিবারবর্গ ও প্রজাবর্গ সর্বস্বাস্ত হইবে ভাবিয়া এতাবংকাল এ কাগ্য হইতে বিরত হইয়াছি। কিন্তু এরূপ চুবুত্তির জীবনধারণ নিশুয়োজন, সেজগু স্থির করিয়াছি আগামী কল্য তাহাকে তুর্গমধ্যে নিহত করিব।" এই কথা ভূনিয়া কামেইসামার একজন কর্মচারী কহিলেন "প্রভুর কথাই আইন। আগামী কল্য কোৎস্থকে পুনর্ব্বার অভদ্র ব্যবহার করিলে তাহাকে অবশ্য নিহত করিবেন।" সে রাত্রে এই কর্মাচারী বাটা গিয়া ভাবিল বোধ হয় কোৎস্থকে অৰ্থ পাইলে তাহার প্রভুর সহিত শিষ্ট ব্যবহার করিতে পারে। সেজগু প্রভুর ও তাঁহার পরিবারবর্গের রক্ষার জন্ত সেই কর্মাচারী সেই রাত্রেই অনেক টাকা সংগ্রহ করিয়া ভূত্য সমভিবাাহারে কোৎস্থকের গৃহাভিমুখে রওয়ানা হইল। কর্মচারী দেখানে পৌছিয়া কোৎস্থকের ভূতাদের কিছু মুদ্রা পারিতোষিক দিয়া কোৎস্থকের নিকট হাজির হইয়া কহিল, "আমার প্রভু আপনাকে নমস্কার জ্ঞাপন করিয়া এই সামান্ত উপহার পাঠাইয়াছেন। আপনি তাঁহাকে শিক্ষাদানে বিশেষ যত্ন করেন সেজগু তিনি আপনার নিকট বিশেষরূপে ক্বতজ্ঞ।" এই বলিয়া সমস্ত টাকা কোংস্থকের দমুথে স্থাপন করিল। এত অর্থ দেথিয়া অর্থপিশাচের মুথে হাসি ফুটিয়া উঠিল, সে মিষ্টবচনে কামেইসামার কর্মচারীকে আপ্যায়িত করিয়া বিদায় দিল। কোৎস্থকে কামেইসামার প্রতি বিশেষ শিষ্ট ব্যবহার

করাতে কামেই পূর্ব অপমানকথা সমস্ত বিশ্বত হইল ও কেণ্ৎস্থকেকে মনে মনে ক্ষমা করিল। কিছুকণ তিনি কোনও উপহার পরে তাকুমি আসিলেন। পাঠান নাই সেহেতু কোৎস্থকে সেদিন তাঁহাকে বিশেষরূপে উপহাসাম্পদ করিবার চেষ্টা করিতে লাগিল। তাকুমি সমস্ত অপমান নীরবে সহু করিতে লাগিলেন। কোৎস্থকে উত্তরোত্তর উদ্ধত হইতে লাগিল, অবশেষে কহিল "আমার মোজার ফিতাটা খুলিয়া গিয়াছে, অন্তগ্রহ করিয়া বাঁধিয়া দিন।" তাকুমি কোধে বাক্শ্ন্ত হইল, কিন্তু এই হীন কার্য্যও করিল। তাহা দেখিয়া কোৎস্থকে কহিল, "তুমি ত বিষম আনাড়ি দেথ্চি, মোজার ফিতাও ঠিকমত বাঁধ্তে পার না। তুমি যে একটি পাড়াগেঁয়ে ভূত ও সহরের আদবকায়দা কিছুই জাননা তা'তে সন্দেহ নাই।" এই বলিয়া বিজ্ঞাপের হাসি হাসিয়া ভিতরের ঘরের দিকে অগ্রসর হইল। ধৈর্য্যের একটা সীমা উপরোক্ত কথা শুনিয়া তাকুমি আর স্থির থাকিতে পারিল না, কোংস্থকেকে ডাবিয়া কহিল 'দাঁড়ান মশায়'। যেই কোৎস্তুকে ফিরিয়া দাঁড়াইল অমনি তাকুমি তরবারি দারা তাহার মাথায় আঘাত করিল, কিন্তু তরবারি কোৎস্থকের টুপির উপর পড়াতে বিশেষ কোনো ফল হইল না। প্রথম আঘাতের পর কোৎস্থকে প্রাণভয়ে দৌড়িতে লাগিল। তাহার পশ্চাদাবিত হইয়া পুনরায় আখাত করিল কিন্তু এবার অসি থামের উপর পড়িল ও সেই অবসরে একজন কর্মাচারী তাকুমিকে ধরিয়া ফেলিল। স্থযোগ ব্যায়া কোৎস্থকে প্লায়ন করিল।

প্রাসাদের মধ্যে একজন লোককে আক্রমণ করা অপরাধে তাকুমিকে ধরিয়া একটি ঘরে বন্ধ করিয়া রাখা হইল। যথাসময়ে বিচার বসিল। তাকুমি 'হারাকিরি' করিয়া বা স্বহস্তে নিজের পেট চিরিয়া প্রাণত্যাগ করুক, ইহাই বিচারে সাবাস্ত হইল। তাকুমি প্রাণত্যাগ করিল, তাহার হুর্গ ও যাবতীয় সম্পত্তি বাজেয়াগু করা হইল, অনুচরেরা সকলে রোনিন্ হইয়া অন্তত্র চাকরি গ্রহণ করিল, কেহ বা ব্যবসায় আরম্ভ করিল।

: তাকুমির প্রধান পরামর্শদাতা ওইবি কুরানোস্থকে

অন্ত ৪৬ জন প্রভূতক্ত অনুচরের সহিত কোৎস্থকেকে
নিহত করিয়া প্রভুর মৃত্যুর প্রতিশোধ লইবার জন্ম একটী
দল গঠন করিল।

৪ ন রোনিন্ প্রতিহিংসা লইবার উপায় চিস্তা করিতে লাগিল। কোৎস্থকে, তাহার খণ্ডর দাইম্যো উয়েস্থঙি সামার একদল লোক দারা স্থরক্ষিত ছিল। সেহেডু তাহাদিগকে অসতর্ক অবস্থায় আক্রমণ করাই স্থির হইল।

রোনিনের। সকলে পৃথক হইয়া গেল ও ছলাবেশ ধারণ করিল। কেহ বা ছুতারের কাজ আরম্ভ করিল, কেহ বা ব্যবসায়ীরূপ ধারণ করিল। তাহাদের সর্দার কুরানোস্থকে কিয়োতো গমন করিল। সেথানে য়ামাষিণা নামক স্থানে বাটা নির্দ্মাণ করিয়া বারাঙ্গনা সঙ্গে স্থরার স্রোতে আপনাকে ভাসাইয়া দিল। যেন প্রতিহিংসার কথা কোনদিন তাহার চিস্তামধ্যেও স্থান পায় নাই!

এদিকে কোৎস্থকে রোনিনদের থবরাথবর জ্বানিবার জন্ম কিওতায় গুপ্তচর পাঠাইতে লাগিল। এ কথা কুরানোস্থকের অবিদিত রহিল না। সে শত্রা-চক্ষে ধৃলি নিক্ষেপ করিতে ক্নতসংকল্প হইন্না যথেচ্ছাচারের মাত্রা আরো বাড়াইন্না দিল।

একদিন ক্রানোস্থকে মাতাল হইয়া বাটী ফিরিবার
পথে রাস্তার মাঝে পড়িয়া গেল ও সেইখানেই ঘুমাইয়া
পড়িল। সকলেই তাহার এ অবস্থা দেখিয়া হাস্তপরিহার
করিতে লাগিল। জনৈক সাৎস্থমাবাসী সেই পথে যাইবার
সময় কহিল "এই ত দেখ চি তাকুমির পরামর্শদাতা ওইবি!
মদ ও বারাঙ্গনা নিয়ে প্রভুর মৃত্যুর প্রতিশোধ নেবার
কথা ভূলে গেছে, রাস্তার মাঝে অচেতন হয়ে পড়ে রয়েচে!
লোক্টা পশুর চেয়েও অধম, সাম্রাই কুলের কলঙ্ক!"
এই বলিয়া সে তাহার ম্থে পদাঘাত করিল ও তাহার
উপর থুখু ফেলিয়া চলিয়া গেল।

কোৎস্থকের শুপ্তচয়েরা তাহার নিকট এই ঘটনা বিবৃত করিলে সে অনেকটা নির্জয় হইল। মনে ভাবিল এক্লপ লোকের নিকট বিপদের আশকা নাই।

এই ঘটনার কিছুদিন পরে কুরানোস্থকের স্ত্রী সামীর অধঃশতনে চুঃখিত হইরা বলিলেন "প্রভু প্রথমে আপনি বলেছিলেন শক্রকে অসতর্ক করানোই আপনার যথেচ্ছাচারিতার উদ্দেশ্য। কিন্তু এখন দেখ ছি আপনি অনেক দুর অগ্রসর হয়েচেন সে জন্ম অমুরোধ করি আপনি এ ঘূণিত পথ ত্যাগ করুন।" কুরানোমুকে বলিল "বিরক্ত কোরো না। তোমার এ সব আবুদার শোনবার সময় নেই। আমাকে তোমার ভাল লাগে না, সেহেতু আমি তোমাকে ত্যাগ করে আমার মনোমত কোন স্থন্দরীকে বিবাহ করব। তুমি আমার বাটী থেকে যেথানে ইচ্ছা চলে যাও, দেরী কোরো না।" তার স্ত্রী ভীত হইয়া অনেক অমুনয় করিলেন। ক্ষমা চাহিলেন কিন্তু কিছতেই স্বামীর ক্রোধ উপশম হইল না। সে বলিল "মিছে কালাকাটি কোরো না। মত বদুলানো আমার অভ্যাস নয়। ছেলেদের সঙ্গে নিয়ে তুমি চলে যাও।" এই কথা শুনিয়া পত্নী তাঁহার জ্যেষ্ঠ পুত্র চিকারাকে তাঁহার হইয়া क्या চাহিতে বলিলেন। किन्ত किছুতেই किছু হইল না, কুরানোম্বকে স্ত্রীকে ছোট ছটি ছেলের সহিত তাঁর পিত্রালয়ে পাঠাইয়া দিল। জ্যেষ্ঠ পুত্র চিকারা পিতার সঙ্গে রহিল।

যথাসময়ে এ কথাও কোৎস্থকের কর্ণগোচর হইল।
এই চরিত্রহীন অপদার্থ কুরানোস্থকে ও তাহার
অমুচরদের দারা তাহার কোনো ক্ষতি সাধিত হইতে পারে
না, এ বিশ্বাস তাহার মনে দৃদীভূত হইল। ক্রমশ: সে
সতর্কতা ত্যাগ করিতে লাগিল ও অর্দ্ধেকের উপর
শরীররক্ষকদের ফিরাইয়া পাঠাইল। কুরানোস্থকে প্রভুর
মৃত্যুর প্রতিশোধ লইবার জন্ম স্ত্রীপ্রকে ত্যাগ করিতেও
দিধা করে নাই এ চিস্তা তাহার মনে একবারও উদর
হইল না!

এইরপে কুরানোস্থকে শক্রর চক্ষে ধৃলি নিক্ষেপ করিল।
এধারে তাহার সঙ্গীরা যেদো গমন করিল। সেথানে গিরা
মজ্রবেশে বা ফিরিওয়ালার মত কোৎস্থকের বাটীতে
প্রবেশ করিয়া সেথানকার ঘর দালান প্রভৃতির সমস্ত
ধৃটিনাটির সন্ধান লইল। শরীররক্ষকদের মধ্যে কে
সাহসী, কে ভীক তাহাও ক্রমশঃ জানিল। সঙ্গীদের পত্র
হইতে যথন কুরানোস্থকে বৃঝিল যে শক্র একেবারে
অসতর্ক হইয়াছে, তথন সে য়েদোয় একটা মিলনের স্থান

নিরূপিত করিয়া কিরোতো হইতে গুপ্তভাবে রওরাঃ হইল। যথাসময়ে দঙ্গীদের সহিত মিলিত হইরা উপযুৎ সময়ের প্রতীক্ষায় রহিল।

তথন বৎসরের শেষ মাস। দারুণ শীত। একদিন রাভে অবিরাম বরফ পড়িতেছে। বে যাহার গৃহাভ্যস্তরে বো নিদ্রার অচেতন। রোনিনেরা পরামর্শ করিল, আক্রমণে ইহাই উপযুক্ত সময়। তাহারা নিজেদের ত্রইটি দলে বিভত্ত করিল। প্রথম দল ওইরি কুরানোস্থকের নেভূত্বে সমুখে: ফটক আক্রমণ করিবে ও দিতীয় দল কুরানোস্থকে: যোল বৎসর বয়য় পুদ্র ওইষি চিকারার নেভূত্বে পশ্চাতে: ফটক আক্রমণ করিবে স্থির হইল। ইহাও স্থিরীকৃত্ত হইল যে কুরানোস্থকে একটি ঢাক বাজাইলে উভর দলই একযোগে আক্রমণ করিবে; কেহ যদি কোৎস্থকের শিরশ্ছেদ করে তবে সে একটি শীস্ দিবে, তথন সকলে সমবেত হইয়া শক্রর মস্তাহ নিকটস্থ সেঙ্গাকুজি মন্দিরে গিয়া, তাহাদের মৃত প্রভুর কবরের সম্মুথে স্থাপন করিবে। তারপর সকলে সরকারের নিকট হইতে মৃত্যুর আদেশ মাথা পাতিয়া লইবে।

মধ্যরাত্রিতে আক্রমণ হইবে স্থির হইল। রোনিনেরা একসঙ্গে তাহাদের শেষ আহার করিল। পরদিন তাহারা জীবনের পরপারে গিয়া দাঁড়াইবে।

তারপর কুরানোস্থকে সঙ্গীদিগকে সম্বোধন করিয়া কহিল "আজ রাত্রে আমরা শত্রুকে তাহার হুর্গে আক্রমণ করিতে যাইতেছি। তাহার অনুচরেরা আমাদিগকে বাধা দিবে এবং সেই জঞ্চ আমরা তাহাদিগকে বাধা হইয়া নিহত করিব। কিন্তু স্ত্রীলোক, স্থবির ও শিশু, ইহারা নিতান্ত অসহায়। সকলে সাবধান, এরূপ লোক একটিও যেন নিহত না হয়।"

যথাসময়ে রোনিনেরা যাত্রা করিল। বাতাস তথন করণ-ভীষণ গান জুড়িয়া দিয়াছে। বাত্যাতাড়িত বরফের কণাগুলা তাহাদের চোখে মুখে ঝাপ্টা মারিয়া দিক্সম জন্মাইতে লাগিল। কিন্তু তাহারা নিরন্ত হইবার লোক নর, সিদ্ধির পথে এতদ্র অগ্রসর হইয়া ফিরিবার লোক নয়।

কোৎস্থকের বাটা পৌছিয়াই রোনিনেরা ছইভাগে

বিভক্ত হইয়া গেল। চিকারা তেইশ জন লোক লইয়া পশ্চাতের ফটকে গিয়া দাঁড়াইল। সন্মুথের ফটক বন্ধ ছিল। চার জন লোক দড়ির সিঁড়ি ছারা পাঁচিল ডিঙাইয়া উঠানে পড়িল, নিদ্রিত ছারবানদের ঘুম ভাঙিবার পূর্ব্বেই তাহাদের হাত পা বাঁধিয়া ফেলিল। ভীত ছারবানেরা করুণম্বরে প্রাণ ভিক্ষা করিতে লাগিল। রোনিনেরা ফটকের চাবি চাহিল কিন্তু ছারবানেরা কহিল চাবি উর্দ্ধতন কর্ম্মচারার নিকট। তথন রোনিনেরা হাতুড়ির ছারা ফটকের কাঠের হুড়্কা ভাঙিয়া ফেলিয়া সকলে প্রবেশ করিল। ওধারে পশ্চাতের ফটক ভাঙিয়া চিকারা ও তাহার দল প্রবেশ করিল।

কুরানোস্থকে তথন নিকটবর্ত্তী প্রতিবেশীদিগকে দ্তমুথে বলিয়া পাঠাইলেন, "আমরা ইতিপূর্ব্বে আসানোতাকুমি-নো-কামির অধীনে কার্য্য করিতাম। আমাদের
প্রভুব মৃত্যুর প্রতিশোধ লইবার জন্ম আমরা কোংস্কব্বের
প্রাসাদ আক্রমণ করিব। আমরা দস্ত্যুপ্ত নই তম্বর্গ্য নই,
দে জন্ম আপনারা নিশ্চিন্ত থাকিবেন, আপনাদের কোনো
ক্ষতি হইবে না।"

কোৎস্থকের অথগৃগ্ধুতা তাহাকে সকলের নিকট অপ্রিয় করিয়া তুলিয়াছিল, সেজন্ত কেহই তাহার সাহাযে। অগ্রসর হইল না। ভিতরের লোক কেহ যাহাতে বাহিরে সাহায়া আহরণে যাইতে না পারে, সেজন্ত কুরানোস্থকে দলের দশজন লোককে উঠানের চারিধারে ছাতের উপর স্থাপন করিল, ও কেহ বাটীর বাহিরে যাইতে উন্থত হইলে তাহার প্রতি তীর নিক্ষেপ করিতে আদেশ দিল। সমস্ত স্থির হইলে কুরানোস্থকে স্বহস্তে ঢাক বাজাইয়া আক্রমণের আদেশ দিল।

সেই শব্দে জাগরিত কোংস্থকের শরীররক্ষকদের সহিত রোনিনদের ভীষণ যুদ্ধ আরম্ভ হইল। থড়েগা থড়েগা, বল্লমে বল্লমে বহুক্ষণ ধরিয়া যুদ্ধ চলিল। প্রভুর মৃত্যুর প্রতিশোধ লইতে বদ্ধপরিকর বীর রোনিনদের অস্ত্রচালনার অর্থপিশাচের অস্কুচরদকল একে একে নিহত হইল।

তথন তাহারা করেক দলে বিভক্ত হইরা কোংস্থাকের সন্ধান করিতে লাগিল। সর্ব্বত্রই রমণী ও শিশু ক্রন্দন করিতেছে দেখিতে পাইল। বহু অমুসন্ধানের পর কোৎস্থকের শয়নকক্ষের পশ্চাদ্রাগে কয়লা, জ্বালানি কাঠ
প্রভৃতির ঘরে এককোণে কি একটা সাদা পদার্থ দেখিতে
পাইল। তাহাদের মধ্যে একজন বল্লমের থোঁচা দেওয়াতে
সেই কোণ হইতে কে বেদনাধ্বনি করিল। তথন
তাহারা আলোকের সাহায্যে দেখিল একজন সম্রাপ্ত
প্রক্ষ। বয়দ প্রায়্ম ষাট বৎসর, সে ঘুমাইবার সাদা রেশমী
পরিচ্ছদে সজ্জিত। পরিচ্ছদে রক্তের দাগ। তথন
তাহাকে টানিয়া বাহির করা হইল। কে একজন শাদ্
দিল, অমনি চতুর্দ্দিক হইতে বোনিনেরা সমবেত হইল।
এই রদ্ধ নাম বলিতে অসম্মত হইল। কিন্তু কুরানোম্বকে
তাহার কপালে ক্ষতিচিক্ত দেখিয়া এই লোকটিই যে
কোৎস্থকে সে বিষয়ে নিঃসন্দেহ হইল। কপালের
ক্ষতিচিক্ত তাকুমির থজ্গাঘাতে হইয়াছিল।

কুরানোস্থাকে কোংস্থাকের সন্মুপে হাঁটু গাড়িয়া বিদিয়া সন্ত্রমের দহিত এই কথাগুলি বলিল, "মহাশয়, আমরা আসানো-তাকুমি-নো-কামির অনুচরবর্গ। গত বংসর আপনাতে ও আমার প্রভুতে হুর্গের মধ্যে কলহ হওয়াতে, আমাদের প্রভু 'হারাকিরি' করিয়া মরিতে বাধ্য হন। আমরা, প্রভুভক্ত বিশ্বাসী লোকের যাহা কর্ত্তব্য, তাঁহার মৃত্যুর প্রতিশোধ লইতে আসিয়াছি। আমাদের সংকল্প যে সাধু, আশা করি আপনি তাহা বুঝিতে পারিতেছেন। আমরা আপনাকে 'হারাকিরি' করিতে অনুরোধ করিতেছি। আপনার মৃত্যু হইলে মহাশয়ের মস্তক্ আমাদের প্রভুর কবরের সন্মুথে রাথিব।"

রোনিনেরা কোৎস্থকের উচ্চপদের প্রতি দৃষ্টি রাথিয়া তাহার সহিত যথাসম্ভব ভদ্র ব্যবহার করিল। বার বার তাহাকে 'হারাকিরি' করিতে অন্থরোধ করিল। কিন্তু সে এই সম্মানকর মৃত্যু গ্রহণ করিতে অসমত দেথিয়া কুরানোস্থকে, তাকুমি যে থক্তান্থারা 'হারাকিরি' করিয়াছিলেন, তদ্বারা তাহার শিরশ্ছেদ করিল। তথন সেই ৪৭ রোনিন তাহাদের কার্য্য-সিদ্ধিতে প্রফুল্লিত হইয়া, শক্রর ছিল্লমন্তক একটি বাল্তির মধ্যে লইয়া রওয়ানা হইল।

তাকানাওয়ার পথে, যেখানে সেঙ্গাকুজি মন্দির অবস্থিত, প্রভাত হইল। রাস্তার উভয়পার্থে লোকেরা জনতা করিয়া এই রক্তাক্ত-পরিচ্ছদার্ত ভীষণদর্শন ৪৭ জনকে দেখিয়া তাহাদের সাহস ও প্রভৃতক্তির ভূয়সী প্রশংসা করিল, তাহাদের জয়ধ্বনি করিতে লাগিল।

সকাল প্রায় সাতটার সময় তাহারা সেন্দাইরাজের বাটার সন্মুপে আসিল। সেন্দাইরাজ তাহা শুনিরা একজন সভাসদকে কহিলেন "তাকুমির অন্তচরেরা তাহাদের প্রভুর শক্রকে নিহত করিয়া এই পথ দিয়া ঘাইতেছে। আমি তাহাদের প্রভুজক্তি দেখিয়া বিশ্বিত হইয়াছি। গতরাত্রের কার্যোর পর তাহারা অবশ্র ক্লান্ত হইয়া থাকিবে সেজ্বন্ত তাহাদিগকে এখানে আসিয়া কিছু জলযোগ করিতে অন্থরোধ কর।"

সকলেই এ নিমন্ত্রণ গ্রহণ করিল। সেন্দাইরাজের সভাসদেরা সকলেই তাহাদের প্রশংসা করিলেন।

ক্রমে রোনিনেরা তাহাদের প্রভ্র সমাধির নিকট উপনীত হইল। সেঙ্গাকুজি মন্দিরের অধ্যক্ষ তাহাদিগকে সাদরে অভ্যর্থনা করিলেন। রোনিনেরা নিকটস্থ কৃপে কোংস্কুকের মস্তক উত্তমরূপে ধৌত করিয়া তাকুমির আত্মার উদ্দেশে তাঁহার সমাধির সম্মুথে রাখিল। তৎপরে সকলে একে একে ধূপ জালাইল। এইবার কুরানোস্কুকে তাহার নিকট যে অর্থ ছিল সমস্ত মন্দিরাধ্যক্ষকে প্রদান করিয়া কহিল "আমরা 'হারাকিরি' করিয়া মরিয়া গেলে অনুগ্রহ পূর্ব্বক আমাদের বেশ ভালভাবে সমাহিত করিবেন ও আমাদের আত্মার উদ্দেশে প্রার্থনাদি করিবেন।" এ কথা শুনিয়া মন্দিরাধ্যক্ষের চক্ষ্ জলভারাজ্যস্ত হইল।

যথাসময়ে রোনিন্দের ডাক পড়িল। দেশের বিচারালয়ে তাহাদের বিচার হইবে। রোনিনেরা হাজির হইল। তাহাদের ক্বতকর্ম্মের জন্ত সকলকে স্বহস্তে পেট চিরিয়া মরিবার আদেশ প্রদত্ত হইল।

সেশাকুজি মন্দিরের নিকটে একটা উচ্চভূমির উপর
৪৭ জনকে সমাহিত করা হইল। সেইদিন হইতে এ
স্থান পুণ্যতীর্থে পরিণত হইয়াছে। নানাদিক হইতে
এই অদ্ভূত বীরত্বকাহিনী শুনিয়া লোকজন এই স্থান
দেখিতে আসিতে লাগিল। একদিন একজন সাৎস্থমার
লোক আসিয়া ওইবি কুরানোস্থকের সমাধির নিকট
নতজামু হইয়া কহিল "আপনাকে কিয়োতোয় পথের ধারে

মাতালের মত পড়িয়া থাকিতে দেখিয়া, আপনা অভিসন্ধি কিছুমাত্র না ব্ঝিয়া আপনাকে অরুতন্ত জ্ঞানে পদাঘাত করিয়াছিলাম। আজ আপনার নিকট ক্ষমাভিত্ম করিতে ও পাপের প্রায়শ্চিত করিতে আসিয়াছি।" এ বিলয়া কোমর হইতে তাক্ষধার ছুরিকা বাহির করিয় পেট চিরিয়া ফেলিল।

মন্দিরাধ্যক্ষ ইহাকেও রোনিন্দের পার্গে সমাছিৎ করিলেন। লোকেরা আজকাল এই ৪৮ জনের সমাছি দেখিতে আসেন। রমণীরা বীরাত্মাদের উদ্দেশে ধূগ জালাইয়া দেন ও পানীয় জল দান করেন। এখনও শাতের দিনে বাতাস বহিয়া চতুর্দিকস্থ গাছপালার মধে একটা গভীর হাত্তাশ জাগাইয়া তুলে, আকাশ সমাধিগুলির উপর তুষার-অশ্রু বর্ষণ করে। সকল দেশে সর্ক্রকালে এইরূপে লোকে মৃত্যুর মধ্য দিয়া অমরত্ব লাভ করিয়াছে!

স্থবেশচন্দ্র বন্দ্যোপাধ্যায়।

### দিবা শেষে

দিবস হইল শেষ। ববি গেল পাটে,
কঠোর কর্মের পথে যাত্রা শেষ তার।
মাঠে শেষ কৃষিকার্যা, বেচা কেনা হাটে,
তটে শেষ পাটনার শেষ থেয়া পার।
ঘাটে শেষ ঘটভরা কাঁকণের তান,
গোঠে শেষ গোধনের দিনান্ত ভোজন,
বট-বিছ-বিটপীতে বিহুগের গান,
বাটে শেষ মানবের ব্যস্ত বিচরণ।
ফোটা শেষ কুস্থমের বনে উপবনে,
মঠে শেষ আরতির মঙ্গল নিনাদ,
বাটে পাটে গৃহকাজ কুটার প্রাপ্তনে,
হাঁটা শেষ পথিকের ক্লান্তি অবসাদ।
এই সর্ব্ধ শেষ মাঝে উদাস সন্ধ্যায়,
জাবনের শেষ,—সেও উকি মেরে যায়।

শ্রীকালিদাস রায়।



যা<u>তী।</u> ( <u>শী</u>স্তু অদ্ধেশ্রক্ষার গঙ্গোপাস্য কতৃক অধিত চিত্তইতে)।

### বহিভারত

ভারতের পূর্ব্ব সীমান্ত হইতে টং-কিং উপসাগর পর্যান্ত এবং চীনের দক্ষিণভাগ হইতে ভারত সাগর পর্যান্ত বহু বিস্তীৰ্ণ ভূথণ্ড Farther India বা বহিভারত নামে এখনও প্রসিদ্ধ রহিয়াছে। একদিন যে ঐ সমগ্র ভূভাগ ভারতবর্ষের মধীনে ছিল, এবং ভারতবর্ষের সভ্যতা উহাকে উন্নত করিয়াছিল, একথা এখন অনেকেই জানেন প্রথমতঃ ফরাসী প্রভতত্তবিদেরা বহিন্ডারতের প্রাচীন ইতিহাস সংগ্রহ করিতেছিলেন বলিয়া তাঁহাদের আবিপ্লত তত্ত্বের সহিত আমরা সহসা পরিচিত হইতে পারি নাই। তাহার পর ফেয়ার (Phayre) সাহেব যথন ব্রহ্মদেশের ইতিহাস লিখিলেন (সেও অল্পদিনের কথা নয়), তখন ভারতের প্রাচীন শৌর্যা এবং মহিমার কথা কথঞ্চিৎ পরিমাণে জানিতে পারা গিয়াছিল। কর্ণেল গেরিনি (Colonel Gerini) যথন রয়াল এসিয়াটিক সোসাইটির অমুরোধে তাঁহার স্থদীর্ঘ ভৌগোলিক তত্ত্ব প্রকাশ করিলেন, তথন ভারতের অতি প্রাচীন কালের অধিকার-বিস্তৃতির বিবরণ উজ্জ্বলতর হইয়া উঠিল। যতই প্রত্নতন্ত্র সংগৃহীত ইইতেছে, ততই অনেক মঙ্গোলীয় জাতির সভ্যতার মূলে ভারত সভ্যতার বীজ দেখিতে পাওয়া যাইতেছে।

ব্রহ্ম, শ্রাম, কম্বোজ, আনাম প্রভৃতি দেশের অধিবাসিগণ বৌদ্ধ বলিয়া আমরা কেবল এইটুকু জানিতাম, যে, বৌদ্ধ শ্রমণেরা ঐ সকল দেশের লোকদিগকে নবধর্মে দীক্ষিত করিয়া নৃতন সভ্যতা বিস্তার করিয়াছিলেন। কিন্তু বুদ্দদেবের আবিভাবের বহু পূর্ব্ধ হইতে যে ভারতবাসীয়' ঐ সকল দেশ জয় করিয়া "অতিরিক্ত ভারত রাজ্য" স্থাপন করিতেছিলেন, আমরা সে কথা জানিতাম না। প্রমাণগুলিতে ঐ ঐতিহাসিক ঘটনার কিছু কিছু নিদর্শন আছে; কিন্তু মূল ঘটনাগুলি অজ্ঞাত ছিল বলিয়া, সেনিদর্শন হইতে পূর্ব্বে কিছুই বুঝিতে পারা যায় নাই। এ বিষয়ে যে সকল নৃতন তথ্য আবিষ্কৃত হইয়াছে, তাহা অল্ল পরিমাণে স্ফাতত করিবার জন্তই এই প্রবন্ধটি লিথিতেছি।

আর্যোরা যথন দ্রবিডজাতীয় লোকদিগের কোন সন্ধান লইতেন না. কিন্তু দ্রবিড্জাতীয়েরা আর্যা সভাতা সংগ্রহ করিয়া নব তেজে উদ্দীপ্ত হইয়াছিল, তথনও দ্রবিড়-জাতীয়েরা স্থলপথে এবং জলপথে বহিভারতের অনেক স্থলে উপনীত হইয়া অনেক রাজা অধিকার করিয়াছিল। যতদূর জানা গিয়াছে. তাহাতে এপ্রিপুর্ব ১০০ সংবৎসরেও ব্রহ্মদেশে এই দ্রবিড-অধিকারের বিবরণ পাওয়া যায়। মুড়-কলিঙ্গ অথবা ত্রি-কলিঙ্গের অধিবাসীরা যে অতি প্রাচীনকালে পেগু, তেনাসেরিম, আরাকান প্রভৃতি দেশ জয় করিয়াছিল, চোলমণ্ডল বা করমণ্ডলের অধিবাসীরা যে মলয় উপদাপ, কম্বোজ প্রভৃতি অধিকার করিয়া क्लियाहिन, এবং বঙ্গদেশের প্রাচীন দ্রবিড় অধিবাসীরা যে আনাম দেশ অধিকার করিয়া গ্রীষ্টপূর্ব্ব সপ্তম শতাব্দী হইতে গ্রীষ্টপুকা তৃতীয় শতান্দা পর্যায় আনামে রাজ্য করিয়াছিল, দে কথা ১৩১৭ বঙ্গান্দের নব্যভারতে ( ৪২৯ পুষ্ঠা ) কিঞিৎ লিথিয়াছিলাম। বৃদ্ধদেবের আবি-র্ভাবের বহু পূর্বে সময়েই আর্য্যেরা প্রধানতঃ আদাম (প্রাগজ্যোতিষ) এবং মণিপুর প্রভৃতি দেশের মধ্য দিয়া রন্সদেশের উত্তরভাগ, খ্রামরাজ্য, আনাম এবং চীনের দক্ষিণভাগের যুলান (Yunnan) ও টং কিং রাজ্যসমূহে অধিকার বিস্তৃত করিয়াছিলেন; এবং পরে সমগ্র দ্রবিড্-জাতীয় লোকদিগকে পরাভূত করিয়া বহিভারত এবং চীনরাজ্যে আর্য্যসভাতা বিস্তার করিয়াছিলেন। এবং ব্রহ্মদেশের ইতিহাস হইতেই এই সকল কথা আবিষ্ণত হইয়াছে।

জবিড়জাতীয়েরা যেমন দেশ অধিকার করিয়া ব্রহ্মদেশে আপনাদের ত্রিকলিঙ্গ প্রভৃতি নাম স্থাপন করিয়াছিল, আর্যোরাও তেমনি ভারতবর্ষের প্রদিদ্ধ প্রদিদ্ধ প্রেসিদ্ধ ভৌগোলিক নাম দিয়া বহিভারতের পর্বত, নদা, দেশ ও নগরগুলিকে চিহ্নিত করিয়াছিলেন। সেই চিহ্ন হইতেই আর্যাজাতির প্রাচীন অধিকার-বিস্তারের কথা যে পরিদ্ধার ব্রিতে পারা যায়, পাঠকেরা তাহা দেখিতে পাইবেন। ব্রহ্মদেশের প্রবাদ ও লিখিত বিবরণ, এবং অসম্পর্কিত চীন দেশের ইতিহাস এই প্রাচীন বিবরণের সাক্ষী। রন্ধদেশের প্রাচীন প্রতিহাসিক বিবরণ হইতে কর্ণেল গেরিনি প্রভৃতি

ঐতিহাসিকেরা এ কথা উদ্ধার করিয়াছেন যে উত্তর ব্রন্সের (Upper Burma) ভামো নগরে হস্তিনাপুর হইতে আগত ক্ষত্রিয় রাজারা থঃ পঃ ১২৩ অব্দে রাজ্য স্থাপন করেন। এই রাজা ব্রহ্মদেশের উত্তর সীমা চইতে আরম্ভ করিয়া মণিপুর সীমান্ত দিয়া ইরাবতী-তটস্থ পাগান (Pagan) নগর পর্যাস্ত বিস্তৃত ছিল। খৃ: পু: ৬৪৪ অবেদ ভামদেশের সমগ্র উত্তর ভাগ মাল্য নামে প্রচারিত হইয়াছিল, এবং উহার প্রধান নগরের নাম হইয়াছিল দশার্ণা (Muang Yong Chronicleএর গেরিনি প্রদত্ত বিবরণ)। এখনও খ্রামের উত্তরভাগের মালা প্রাথেট' নাম ( মালব প্রদেশ ) এবং প্রধান নগরের দুশাণ বা দোয়াণ নাম লুপ্ত হয় নাই। যিনি প্রথম এই রাজাটি স্থাপন করিয়াছিলেন, তাঁহার নাম স্থনককুমার বলিয়া পাওয়া গিয়াছে। এই রাজ্য এতদুর বিস্তৃতি লাভ করিয়া-ছিল যে থাস চীনরাজাভুক্ত যুলানটি স্থানকুমারের বংশধর-দিগের দারা অধিকৃত হইয়াছিল। পার্বত্য সীমান্ত বলিয়া, ভারতবর্ষের দেশসংস্থিতির অনুকরণে এই যুরানরাজ্য, "গন্ধার" বলিয়া অভিহিত হইয়াছিল। চীনের ইতিহাসেও একথা স্বীকৃত হইয়াছে। যথন টংকিং এবং উত্তর আনাম এই দেশভুক্ত হয়, তথন আনামের উত্তরপূর্ব্ব ভাগ মিথিলা নাম পাইয়াছিল; এবং বিদেহ বলিয়া তাহার পার্শ্বে একটি কুদ্রবাজা স্থাপিত হইয়াছিল। শ্রামদেশের পূর্বন ভাগে চম্পা নামেও একটি নগরী একসময়ে স্থাপিত হইয়াছিল। এ নামগুলি কথঞ্চিৎ পরিবর্ত্তিত হইয়াছে মাত্র: কিন্তু লুপ্ত হয় নাই।

বহির্ভারতের উত্তরভাগের এই বিবরণ লক্ষ্য করিয়া কর্ণেল গেরিনি (Colonel Gerini) লিখিয়াছেন :---

"Northern Indo-China owes its early civilisation to settlers from Northern India" (Pp. 22).

#### পুনরপি লিথিয়াছেন :---

"We find Indu [Hindu] dynasties established by adventurers claiming descent from the Ksatriya potentates of Northern India, ruling in Upper Burma, in Siam and Laos, in Yunnan and Tonkin and even in most parts of South-eastern China. From the Brahmaputra and Manipur to the Tankin Gulf we can trace a continuous

string of petty States ruled by the scions of th Ksatriya race, using the Sanskrit or the Pali language in official documents and inscriptions, building temple, and other monuments after the Indu [Hindu] style and employing Brahman priests for the propitiatory ceremonies connected with the Court and the State (p. 122). ..... The presence of this Indu [Hindu] element and its influence upon the development of Chinese civilization at a far earlier period than has hitherto been known or even suspected, commands attention, and can henceforth be hardly overlooked by Sinologists' (p. 124).

ইহার ভাবার্থ এই যে উত্তর হিন্দু-চীন দেশ ইহার প্রাথমিক সভ্যতার জন্ম উত্তর ভারতের নিকট ঋণী। উত্তর ব্রহ্ম, গ্রাম, লওস, মুন্নান, টংকিং. এবং দক্ষিণ-পূর্ব্ব চানের অনেকাংশে ক্ষব্রিয় রাজ্যের চিহ্ন এবং সংস্কৃত ও পালি ভাষা বাবহারের নিদর্শন দেখিতে পাওয়া যায়। চীনের প্রাচীন সভ্যকাও অনেকাংশে ভারত সভ্যতার নিকট ঋণী।

আর্যাজাতির প্রভাবে যথন দ্রবিডজাতীয়দিগের অধিকত রাজ্য আর্যোর শাসনে আসিয়াছিল, তথন পেগুর ত্রিকলিঙ্গ-রাষ্ট্র প্রথমতঃ 'স্থবর্ণভূমি' এবং পরে 'রামণা দেশ' নামে অভিহিত হইয়াছিল। ব্রহ্মদেশের অতি প্রাচীন বিবরণে যে স্থানের কালিঙ্গরট নাম পাওয়া যায়, সেথানে এখনও অনেক তেলেগু নামের অপত্রংশ প্রচলিত আছে ৷ বৌদ্ধ দাহিত্যে পেগু হইতে তেনাদেরিম পর্যাস্ত স্থবর্ণভূমি নাম পাওয়া যায়। ভারতের বৌদ্ধজাতক গ্রন্থে সমুদ্রপারের যে স্মবর্ণভূমির কথা বর্ণিত আছে, তাহা এই স্মবর্ণভূমি। ব্রহ্মদেশের কল্যাণার খোদিত লিপি হইতে জানা যায় যে পরবর্ত্তী সময়ে ঐ প্রদেশ কথন বা স্থবর্ণভূমি, কথন বা রামণ্যদেশ নামে অভিহিত হইত। উহার একটি উপবিভাগ কুসিমমণ্ডল নামে (এ কালের Bassein), একটি হংসবতীমগুল নামে (পেগু) এবং তৃতীয়টি মুর্দ্তিমমগুল নামে (Martaban) অভিহিত হইয়াছিল। এই নাম ১৪৭৬ থৃষ্টাব্দ পর্যান্ত বর্ত্তমান ছিল। কেননা পেগুর রাজা (Dhamma Cheta) ধর্মচেতা ঐ বৎসরে যে খোদিত লিপি রাখিয়া গিয়াছেন, তাহাতেও ঐ নামগুলি দেখিতে পাওয়া যায়। এই প্রদেশ হইতে যে যথার্থ ই ভারতের জন্ম বর্ণ সংগৃহীত হইত বলিয়া স্থবর্ণভূমি নাম হইয়াছিল. তাহা দেশের স্বর্ণ-থনি হইতেই স্থচিত হয়।

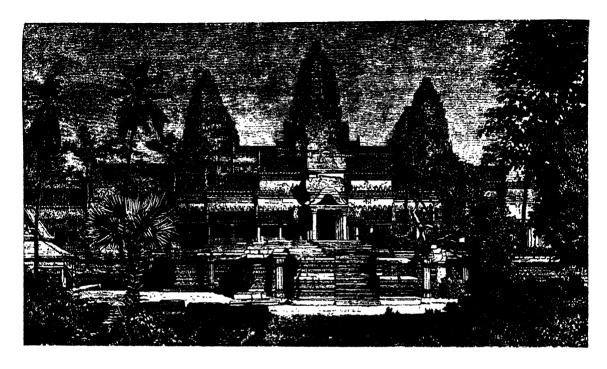
মালয়-উপদ্বীপের উত্তরভাগে যে স্থানে এখনও স্বর্ণ পাওয়া যায়, সেই বিভাগের নাম ক্ষমী। ক্ষমী বিভাগের নদী হইতে স্বর্ণ সংগৃহীত হইত বলিয়াই হয়ত স্বর্ণের
"জাম্বনদ" নাম হইয়াছিল। এটি আমার নিজের অমুমান।
অতি প্রাচীন সংস্কতে স্বর্ণের জাম্বনদ নাম নাই; কি
কারণে ঐ নামের উৎপত্তি হইল, তাহাও যথন নোনা যায়
না, তথন জ্বম্বী প্রদেশের স্বর্ণের সহিত ভাষ্ক কথাটি
গ্রথিত করিতেছি।

ভারতবর্ষের পূর্ব্ব ভাগের কমিলা (কমিলা), চট্টল (চট্টগ্রাম) এবং আরাকান লইয়া দ্রবিড়দিগের ত্রিকলিঙ্গ রাজ্যের একটি উপবিভাগ স্ট হইয়াছিল। কিন্তু তথনও কমিলার পার্ব্বত্য প্রদেশ, শিলাচট্টল ( খ্রীহট্ট বা Sylhet ) এবং মণিপুর প্রভৃতি সম্পূর্ণরূপে কিরাতদিগের অধিকারে ছিল। ত্রিপুরার 'রাজমালা' গ্রন্থে পাওয়া যায় যে ত্রিপুরা দেশ প্রথমে কিরাত-রাজ্য ছিল। আলোসন্ধ (Shillong) দেশও সম্ভবত: কিরাতজাতির অধিকৃত ছিল (Proceedings, A. S. B., Jan. 1874)। যথন ঐ ভূভাগের অধিকাংশ স্থল আর্য্যের অধিকারে আসিয়াছিল, তথন প্রাচীন ত্রিরাজ্যের নামের ঐতিহে চট্টগ্রাম, কমিলা এবং ত্রিপুরা লইয়া নৃতন ত্রিপুররাঞ্জা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল, অর্থাৎ রক্ষে হউক, ভারত দীমান্তে হউক, কুত্রাপি দ্রবিড়-জাতীয়দিগের প্রাধান্ত রক্ষিত হইতে পারে নাই। তবে ভারতবর্ষের হিন্দুগণ যথন ব্রহ্মদেশে উপনিবেশ স্থাপন করিবার পর ভারতবর্ষ হইতে বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িয়াছিলেন, এবং নবপ্রতিষ্ঠিত রাজ্যের স্বন্দরীদিগকে তাঁহাদের ভবিষ্যদংশের জননীরূপে বরণ করিয়া প্রাচীন দেশের মায়া কাটাইয়াছিলেন, তথন ভারতবাসীদিগের বিচারে তাঁহারা ঠিক হিন্দু বলিয়া বিচারিত হয়েন নাই। এখন বহিভারতের মধ্যে কেবল শ্রামদেশ স্বাধীনতা রক্ষা করিতেছে। এই খ্রামদেশের রাজবংশীরেরা আপনাদিগকে ভারতের ক্ষল্রিয়সস্থান বলিয়া পরিচয় দিয়া থাকেন। আমরা কি আবার তাঁহাদিগকে আপনার ভাই বলিয়া সম্ভাষণ করিতে কুন্তিত হইব ় পিতৃ-পুরুষেরা যে অভিমানে তাঁহাদিগকে তাজাপুত্র বলিয়াছিলেন, এখনও কি সে অভিমান ভূলিবার দিন আসে নাই ?

বহির্ভারতে আর্য্যের কীর্ন্তি এখনও লুগু হয় নাই। আনামের অতি স্থলর মন্দিরগুলি আমাদেরই পিতৃব্য বংশীয়েরা গড়িরাছিলেন। সকল প্রাত্নতন্ত্র বিদেরাই বলিতেছেন, উহা হিন্দু-কীর্ত্তি। ঐ সকল কীর্ত্তির দিকে
তাকাইয়া ঐ দেশের লোকদিগকে কি আপনার ভাই
বলিতে ইচ্ছা করে না ? খাঁটি চীন জাতীয় লোকের
সৌন্দর্য্য তোমার আমার চক্ষে এখন তেমন মনোজ্ঞ না
হইতে পারে, কিন্তু আর্যায়ক্ত সংমিশ্রণে বহির্ভারতে
নরনারীর যে সৌন্দর্য্য উদ্ভাসিত হইয়াছে, তাহা ত মনোজ্ঞ
নহে বলিয়া কেহই বলেন না । তবুও কি একবার প্রাচীন
ব্রাহ্মণ ক্ষব্রিয়ের সম্ভানদিগকে আপনার বলিয়া দাবি
করিবে না ? মেখং নদীর উত্তরভাগ একদিন যম্নানদী
নাম পাইয়াছিল এবং উহার অহ্য অংশের নাম হইয়াছিল
গঙ্গা । ঐ গঙ্গা এবং যম্না ভারতের নদী ছুইটির মতই
আমাদের দৃষ্টিতে পবিত্র বলিয়া বিবেচিত হউক।

ভাল কথা। এক দিন যথন আর্যারক্তপুত (Lao)
লাও জাতি উত্তর ব্রহ্মদেশ হইতে আসিয়া পূর্ববঙ্গের
অনেক স্থান অধিকার করিয়াছিল, তথন যদিও লাওজাতি
আর্যাভাষায় কথা কহিত না, তব্ও ঐ লাও-অধিকার
দ্বারা কিরাভজাতির প্রভাব দ্রীভূত হইয়াছিল। লাওএয়া
নিজের ভাষায় স্বদেশের নদী নগবের নাম অনেক রাথিয়া
গিয়াছিল। এখনও তাহার অনেক চিহ্ন রহিয়া গিয়াছে।
মেথং কিম্বা মান্-ওয়াঙ্গএর অপত্রংশে 'মেঘনা' নাম রহিয়া
গিয়াছে; মান্ওয়াঙ্গ অর্থ মেঘবতী। অর্থে এবং উচ্চারণে
প্রাচীন চিহ্ন লুপ্ত হয় নাই। ব্রক্ষের ভাষায় "ঢ্রু।" অর্থ
প্রাচীন নদী বা "পুরাতন গঙ্গা"। সেই ঢ্রুার অন্থবাদে
"বৃড়ী-গঙ্গা" নদীটি বহিয়াছে, এবং তাহার ক্লে সাক্ষাৎ
ঢাকা নগরী বর্ত্তমান। যে সময়ে এই সকল ঘটনা
ঘটিয়াছিল, তথন ব্রহ্মদেশের লোকের ভারত-অভিযান
"মগের উৎপাতে" পরিণত হয় নাই।

অতি প্রাচীনকাল হইতে ভারতবর্ষীয়েরা বহির্ভারত
অধিকার করিতেছিলেন। কিন্তু বৌদ্ধধর্ম প্রচারের সময়
হইতে আর্যাপ্রভাব বহির্ভারতের সর্ব্ধ অঙ্গে অমুপ্রবিষ্ট
হইয়াছিল। খঃ পৃঃ ৪৪০ অবদ নৃতন প্রোম নগরীর ছয়
মাইল দ্বে প্রীক্ষেত্র নামক নৃতন নগরী প্রতিষ্ঠিত হইয়াছিল।
পরে এই দেশ মোর্যা রাজাদের শাসনাধীন হয়। খৃষ্টোত্তর
ছই তিন শতাকী পর্যাস্কও প্রোম এবং পাগানের রাজ-



আনামের মন্দির।

বংশীয়েরা মৌর্যাবংশোদ্ভত বলিয়া দাবি করিতেন। চীন-দেশের ইতিহাদ হইতে ঈ, এইচ, পার্কার (E. H. Parker) সংগ্রহ করিয়াছেন যে সে দেশের ঐতিহাসিক প্রবাদ এই যে শ্রীধর্মাশোকের পঞ্চম পুত্র যুনান (Yunnan) রাজা অধিকার করিয়া সেখানে মৌর্যা রাজবংশ প্রতিষ্ঠা করেন: স্থামদেশ বা সামরট্রেও মৌর্য্য রাজ্য স্থাপিত হইয়াছিল বলিয়া থঃ পূঃ ১২২ অব্দের স্থামদেশের একটি বিবরণে জানিতে পারা যায়। চোলমণ্ডল বা করমগুলের অধিবাদী কর্তৃক পর্বতসম্ভুল যে দেশ মলয় নামে (তামিলে মলয় অর্থ পর্বত) অভিহিত হইয়া-ছিল, উচাও মৌর্যাশাসনে আসিয়াছিল বলিয়া জানিতে পারা যায়। আশ্চর্যা এই যে বছ পরবর্ত্তী সময়েও হিন্দুরা ভারতবর্ষ হইতে গিয়া এখাদেশে অধিকার বিস্তার করিতেন। এলাহাবাদে সমুদ্রগুপের যে প্রস্তর্গলিপি আছে, তাহাতে সমুদ্রগুপ্ত কর্তৃক "ডবাক" রাজ্য জয়ের কথা পাওয়া যায়। এই ডবাক রাজ্য যে উত্তর ব্রহ্মদেশ, গেরিনি (Gerini) তাহা আবিষার করিয়াছেন। তিনি দেখাইয়া-ছেন যে পাগান্ নগরে যে একথানি খোদিতলিপি

পাওয়া গিয়াছে, সে থানিতে ১৬৩ গুপ্ত সংবং ব্যবহৃত আছে। ডবাক নামটি যে এখনও লুপ্ত হয় নাই, তাহাও তিনি প্রদর্শন করিয়াছেন। আনাম দেশের প্রাচীন চম্পা নগরীতে একটি পোদিতলিপি পাওয়া গিয়াছে; ঐটিতে ১৫০ পৃষ্টাব্দের গিণারের থোদিতলিপির অক্ষর দেখিতে পাওয়া যায়। তাহাতেই বৃঝিতে পারা যায় যে পৃষ্টাব্দের দিতীয় শতাকাতেও ভারত হইতে অনেক লোক ব্রহ্মদেশে যাইয়া উপনিবেশ স্থাপন করিতেছিলেন। শ্রামদেশের সম্বোর নামক স্থানে জয়বর্ম্মণ নামক রাজা শস্তুপুর স্থাপন করিয়াছিলেন। ৯৪৭ থৃষ্টাব্দে জয়বর্ম্মণের পৃর্বপৃরুষ শ্রুতবর্ম্মণ কাম্বোজে কয়ু নামে মহাদেব বা শস্তু স্থাপন করিয়া ব্যক্ষণাধর্মের প্রতিষ্ঠা করিয়াছিলেন।

কর্ণেল গেরিনি (Colonel Gerini) অতি যোগ্যতার সহিত দেখাইয়াছেন যে পুরাণে বর্ণিত ভারতবর্ধের বাহিরের অনেকগুলি দ্বীপ বহির্ভারতের কতকগুলি দেশের সহিত অভিন্ন। পাঠকদিগের নিকট সকল প্রমাণ উপস্থাপিত করিতে পারিতেছি না। লবণসমূদ্র-বেষ্টিত জম্মুদ্বীপ বা ভারতবর্ধের পরে অন্ত যে সকল দ্বীপের কথা বলা হইয়াছে, সংক্ষেপে সে কথা কিছু কিছু বলিতেছি।

দর্পী-সাগর-বেষ্টিত প্লক্ষ দ্বীপটি আরাকানের নিকটম্থ ব্রহ্মদেশের নিম্নভাগ বলিয়া লিখিত হইয়ছে। প্রথমতঃ প্রক্রভপক্ষে এই দেশ প্লক্ষরক্ষ পরিপূর্ণ, অন্ত দিকে আবার স্থাদ দেশ বা ভ্রামদেশের পশ্চিমে পো-লো-সো দেশ বলিয়া একটি দেশের কথা চীনদেশের লিখিত বিবরণে পাওয়া যায়। পর্ত্ত্বগীজেরা বোড়শ শতাব্দীতেও নিম ব্রহ্মের নিকটবর্ত্তী সাগরকে Mare di Serpe অর্থাৎ সর্পসাগর বলিয়া দেশপ্রবাদ হইতে নাম দিয়াছিলেন। Serpe বা সর্প, "সর্পী" হইতেই হইয়াছে। পরবর্ত্তী দ্বীপগুলির নিদর্শন হইতে এ কথা আরও স্ক্রম্পষ্ট হইবে।

স্বা সাগর-বেষ্টিত শাহ্মলী দ্বীপটি মালয় উপদ্বীপ বলিয়া নির্দিষ্ট হইয়াছে। যদিও এখানে বহু পরিমাণে শান্মলীবৃক্ষ দেখিতে পাওয়া যায়, তথাপি গেরিনি বিবেচনা করেন যে "স্বর্ণমালী" কথা হইতেই শান্মলী দ্বীপ নাম হইয়াছে। শ্রামদেশের প্রাচীন পাণ্ডুলিপিতে তেনাসেরিম প্রদেশস্থ স্বর্ণমালী গিরির উপরে বৃদ্ধদেবের পদচিহ্ন আছে বলিয়া লিথিত আছে। পেগুর একথানি খোদিত-লিপিতে মালয় উপদ্বীপকে শান্মলী দ্বীপ এবং স্বর্ণমালী দ্বীপ এই হুই নামেই অভিহিত করা আছে। রামায়ণে স্বরাসাগরের নাম পাওয়া যায় শ্রীলোহিত। এই সাগরের চীনদেশের নামেও লোহিত অর্থ পাওয়া যায়। আরব দেশের লোকেরা ইহাকে সেলাহেট নাম দিয়াছিল; ঐ শক্ষটি শ্রীলোহিতের সংক্ষিপ্ত সংস্করণ।

সমগ্র শ্রাম দেশটি শাক্ষীপ বলিয়া বিবেচিত হইয়াছে।
এই ক্ষীরসাগরবেষ্টিত দ্বীপটির কতকগুলি প্রাচীন এবং
পৌরাণিক লক্ষণের কথা বলিতেছি। শ্রামদেশের নিকটবর্ত্তী
সাগরটির দেশভাষায় কেদ্রেঞ্জ বা কেরদেঞ্জ নাম ছিল।
বিষ্ণুপ্রাণের মতে শাক বৃক্ষ (সেগুন বা Teak) বেশি
ছিল বলিয়া এই দ্বীপের ঐরপ নামকরণ হইয়াছিল।
শ্রামদেশে শাক বা সেগুন গাছের খুব আধিকা; এবং
উহার নাম মৈ-শাক। বিষ্ণুপ্রাণে এ কথাও আছে যে
ভিত্যা নামে নরপতি শাক্ষীপের শাসনকর্তা ছিলেন এবং
ভাঁহার পুত্রের সময়ে জালদ, কুমার এবং স্কুমার প্রভৃতি

নামে দেশের বর্ষবিভাগ হয়। পুরাণে উল্লিখিত ঐ দেশের পর্বতগুলির মধ্যে উদয়গিরি, অস্তগিরি এবং ভাষগিরি নাম পাওয়া যার এবং স্থকুমারী, কুমারী ও নলিনী নামে নদীর নাম পাওয়া যায়। কাছোজ দেশের ৬০০ খুষ্টান্দের খোদিতলিপিতে যথার্থতঃই ভববর্মণ রাজার নাম পাওয়া যায। ইনি থোদিতলিপি প্রস্তুত হইবার পূর্ব সময়ে অভ্যাদিত হইয়াছিলেন। গেরিনি বলেন যে খ্রাম দেশের ভাষার C'honla শব্দের অর্থ "জল," এবং জল শক্টি ঐ দেশের উচ্চারণে প্রায় ঐরপ দাঁড়ায়। মেখং উপত্যকার জ্বলপ্রায় বিভাগটির নাম C'honla i খ্যাম এবং কাঘোজের দক্ষিণভাগে কুমারী নদী এবং ঐ কুমারীনদীধোত অন্তরীপ আছে। প্রদেশকেই কুমারবর্ষ মনে করা হইয়াছে। আরবদিগের একটি প্রাচীন বর্ণনা হইতেও ঐ প্রদেশের 'কোমর' নাম আবিষ্কত रुरेग्नारक । भागरनरम 'छेरेन' এवः 'त्लरेख' (Lestai) নামে যে ছই পর্বত পাওয়া যায়, তাহাই উদয়গিরি এবং অন্তর্গিরি বলিয়া নিশ্চিত হইতেছে। ভাগবত পুরাণের পুরোজব এবং মনোজব নামের অফুরূপ লাউজরা অথবা Lau C'hwa নাম পাওয়া যায়। গ্রাম দেশের প্রাচীন নাম সামর্ট্র বা ভামরাষ্ট্র। বিষ্ণুপুরাণের বর্ণনায় আছে যে ভব্যের পুত্র বর্ষবিভাগ করিয়াছিলেন। কাম্বোজের প্রাচীন বিবরণে পা য়া যায় যে ভববর্দ্মণের পুত্র ঈশান বর্মাণ ৬২৭ খৃষ্টাব্দে কাম্বোজ জ্বয় করিয়াছিলেন। এই কাম্বোজের দক্ষিণেই কুমারবর্ষ।

ভামদেশের প্রদঙ্গে আর একটি কথা বলিব। ভাম দেশের তিনটি স্থানে প্রধান নগর প্রতিষ্ঠিত হইরাছিল জানা যায়; যথা স্থাকৈ বা স্থাদ, দারবতী, এবং আয়ুথিরা বা অযোধ্যা। বিষ্ণুপুরাণে স্থোদয় নামক স্থানকে প্লক্ষণীপ বা এক্ষের অস্তর্ভুক্ত বলা হইয়াছে। কিন্তু "স্থাকৈ" ভাম দেশে স্থিত হইলেও এক্ষের ঠিক্ পূর্ব্ব সীমান্তে অবস্থিত। ভামদেশের পূর্ব্বদিকে প্রাচীন সর্যু নদী প্রবাহিতা। অপত্রংশেরও অপত্রংশে এখন সর্যু নদী প্রবাহিতা। অপত্রংশেরও অপত্রংশে এখন সর্যু নদী প্রাহ্যিয় নামে প্রসিদ্ধ। এদেশের আন্ধানের অ্যাহান কথাটি আচার্য্য শব্দের অপত্রংশ। আমাদের দেশের আচার্য্য ব্রাহ্মণেরা বলেন, যে, তাঁহারা শাকদ্বীপী ব্রাহ্মণ;
এবং পূর্ব্বে তাঁহারা সরয়তীরবাসী ছিলেন; এবং সেই
স্থান হইতে বঙ্গদেশে আসিয়াছিলেন। আমরা ভামদেশকে
শাকদ্বীপ বলিয়া পাইতেছি; সেখানে সরয় নদীও
পাইতেছি। এবং ব্রাহ্মণগুরুর সাধারণ নাম আচান বা
আচার্য্য বলিয়া পাইতেছি। ইহা হইতে কোন সিদ্ধান্ত
করা চলে কিনা, তাহা পাঠকেরা বিবেচনা করিয়া
দেখিবেন। ভামের রাজারা অল্পকাল হইল, অযোধ্যার
রাজধানী পরিত্যাগ করিয়া বেন্ধকে রাজ্ঞধানী স্থাপন
করিয়াছেন। এখন যিনি ভামের অপ্রিপতি, তিনি অক্মন্ধর্ত
বিশ্ববিভালয়ে স্থাশিক্ষিত হইয়াছিলেন। এই শিক্ষিত
মহারাজাও আপনাকে ভারতের ক্ষান্তিয়সন্তান বলিয়া গৌরব
করিয়া থাকেন।

বহির্ভারতে ভারতের আর্যাক্রাতির কীর্দ্তির কথা অতি 
আরই বলা হইল। কিন্তু ষতটুকু লিখিয়াছি, তাহাতেই 
পাঠকেরা ব্ঝিতে পারিবেন যে এই পতিত জ্ঞাতির পূর্বপুরুষেরা একদিন বহু গুণে বহু ক্ষমতায় ভূষিত ছিলেন। 
একদিন যে দেশ বাহুবলে এবং নৈতিক বলে বিজিত 
হইয়াছিল, এখন কি প্রীতির বলে আমরা সে দেশের 
সহিত একতা স্থাপন করিয়া প্রাচীন গৌরবে গৌরবায়িত 
হইতে পারি নাং পূর্বের একবার যে কথাটি লিখিয়াছিলাম, 
সে কথাটি আবার বলি, যে, একদিন "গান্ধার হইতে 
জ্লাধি শেষ" বলিলে টং-কিং উপসাগরের কূল পর্যাস্ত 
বুয়াইত। সেই দেশ আর এই দেশ!

শ্রীবিজয়চক্র মজুমদার।

## শীত ও বসন্ত

প্রাকৃতি দেবীর স্থানপুরেতে, কে তুমি গোপন হ'রে, পশিলে জীয়ন-মরণ-কাঠির সোনার শস্ত্র ল'রে! তোমার মরণ-কাঠির তুহিন অবশ পরশ লাগি' স্থা-জড়িত নয়ন-পশ্দে শিশির উঠিল জাগি'। পল্লব-নীল শ্লথ অঞ্চলে আন্তৃত ধরাতল, ধসিয়া পড়িল স্রস্ত মলিন পুশা-চিকুরদল। মুছিয়া হাস্ত, আন্তে ফুটিল জড়েমা, কুহেলি মাগা,
মরণের হিম খাদের আঁধারে ছাইল পাণ্ডু ছারা।
দূরে গেল সেই প্রণয়ের মৃহ রোমাঞ্চ শিহরণ,
ভীম কম্পনে কাঁপার গাত্র সমীরণ-প্রহরণ।

কে তুমি প্রেমের মোহন দেবতা, নিথিল প্রাণের প্রিয়, —
ছোঁয়ালে প্রকৃতিবালার অঙ্গে জীয়ন-কাঠিট স্বীয়।
কেটে গেছে কত অধীর বিরহে বিরহ-দীর্ঘ মাদ;
করিয়া চূর্ণ গত প্রণয়ের জীর্ণ সে ইতিহাদ,
নৃতন-মিলন-কাব্য রচনা কবিছ পাগল পারা,
কোন্ দে পুরুর যৌবন দেহে য্যাতির দিয়া জরা!
তোমার জীয়ন কাঠির সরস জীবনী পরশ লভি'
উঠিল জাগিয়া তরুণী প্রকৃতি - নবীন মোহন ছবি।
তোমার প্রথম দরশ লভিয়া, বিহরল অমুরাগে,
ভাতিল ছ'থানি কোমল গণ্ড রক্তিম মেহ-রাগে।
পুষ্প-বিলাদে দিলে গো ভরিয়া তা'র কুস্তল-সাজি,
চরণে কোকিল-কণ্ঠ-মুথর মুপ্র উঠিল বাজি'।
কে তোমরা প্রগো গোপন দেবতা, প্রকৃতি-পুরুষরূপে,
যুগ যুগ ধরি' প্রণয়ের থেলা থেলিতেছ চুপে চুপে!

### প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

8

ভারতীয় শিল্পকলার ক্রমবিকাশ।—হীন-যানসম্প্রদায়ের ে ोদ্ধ-বান্তশিল্প।
—-মহাযান-সম্প্রদায়ের বৌদ্ধ বাস্তশিল্প ও তক্ষণশিল্প। -পারগু ও গ্রীদের
প্রভাব।—হিন্দুধর্ম্মের শিল্পকলা।-—চিত্রকলা—অজস্তা —ভবভৃতির
একটা বর্ণনা।

করনা-সাহিত্যের স্থায় শিল্পকলাও প্রাচীনযুগের শেষ তিন শতান্দীর মধ্যে গঠিত হয়; আধুনিক যুগের চতুর্থ শতান্দী পর্যান্ত ক্রমশ পৃষ্টিলাভ করে, পরে অবনতি প্রাপ্ত হয়।

বাস্তশিল।—আর্থ্যেরা কার্চের দ্বারাই গৃহ-নির্ম্মাণ ক্রিত।

উহারা দ্রাবিড়ীয়দিগের নিকট হইতে পাথরের স্থতি-মন্দির নির্মাণ করিতে শেখে। পারস্ত, নক্সা যোগাইল; গ্রীস্, অল্বার যোগাইল। কিন্তু অত্যুক্তন বহুবর্ণের প্রয়োগে এই ধার করা গঠনরীতিগুলির ধরণটাই বদ্লাইয়া গেল।

আদিম বৌদ্ধধর্মের বাস্তরচনায় এমন একটা কঠোর সরলতা দৃষ্ট হয় যাহা তর্মজানী ও ভক্তদিগের মন্দিরেরই উপযোগী; উহাতে স্কুলচি ভক্তি ও কঠোর তপস্থার মাভাস পাওয়া যায়। কতকগুলি স্থতিমন্দির—যথা, স্তম্ভ ও "ডাগোবা" বা ভরাট গম্মুজ যাহার মধ্যে গৌতমের স্মতিচিহ্নসমূহ নিহিত; উহা পাথরের গরাদের ঘারা বেষ্টিত। শৈলের মধ্যে কতকগুলি গুহাও থোদিত। তারপর চৈত্য:—বহির্ভাগে একটা দারপ্রকোষ্ঠ, স্তম্ভ-শ্রেণীর ঘারা পৃথক্কত তিনটি দর-দালান; ছোট ছোট কাঠের থিলানের দারা সমাচ্ছের কতকগুলি থিলান-মণ্ডপ; মণ্ডপের বেদীস্থানে ডাগোবা। তারপর, বিহার:— একটা বারণ্ডা দিয়া একটা বড় দালানে প্রবেশ করা যায়; সেই দালানের গায়েই ক্ষুদ্র ক্ষ্ম উদ্যাটিত। তারপর অলক্ষারহীন কতকগুলি সাদাসিধা মঠ।

ভিক্ষসম্প্রদার রাজাশ্রিত হইরা পড়িল। এই বিজয়-সংবাদ ঘোষণা করিবার জন্ম, কতকগুলা প্রকাণ্ড ডাগোবা—যেমন, সিংহলস্থ অনুরাধপুরের ডাগোবা এবং কতকগুলি কারুকার্য্যভূষিত জম্কাল ধরণের ডাগোবা নির্মিত হইল —যেমন সাঁচির ডাগোবা:—পাথরের গরাদের গারে চারিটি বিজয়-তোরণ উদ্বাটিত, উহা থোদিত মূর্ত্তিতে আছের; পৌরাণিক-কাহিনী ও দৈনন্দিন জীবনের ঘটনাই ঐ সকণ মূর্ত্তিরচনার বিষয়। কিন্তু কুত্রাপি বুদ্ধের মূর্ত্তি নাই, তথনও পৌত্তলিকতা বৌদ্ধর্ম্মে অপরাধ বলিয়া পরিগণিত।

আধুনিক যুগের প্রারম্ভে, রূপান্তরিত বৌদ্ধর্ম্ম,
মৃর্তিপূজা, অমুটানের আড়ম্বর, অতি কৃষ্ণ তত্তবিলা, নির্লজ্জকরানা, বিরুত অমুভৃতি—এই সমস্ত আবিভৃতি হইল।
গুহা ও ডাগোবাসমূহ, থোদিত মৃর্তিতে, প্রতিমাতে,
চিত্রকর্ম্মে সমাচ্ছার হইল। সর্ব্যেই বৃদ্ধমূর্ত্তি দেবতারূপে
আরাধিত, কিন্তু মন্দিরাদির বছবর্ণ রঞ্জিত সম্মুখভাগের
উপর যে সকল অদ্ভূত অলৌকিক কার্যা চিত্রিত ও যে
সকল বিকট দেবমূর্ত্তি খোদিত রহিয়াছে তাহাতে প্রচণ্ড
চাঞ্চল্যের ভাব প্রকাশ পার, সেরূপ চাঞ্চল্যের ভাব বৃদ্ধ

মূর্ত্তিতে নাই। বুদ্ধমূর্ত্তিগুলি সৌম্য শান্ত ও ফুলর। কোথাও ভগবান ধর্মপ্রচারের জন্ত হস্তোত্তলন করিয়াছেন; কোথাও বা বৃদ্ধ মহাযোগীর জ্ঞায় যোগাসনে পদ্মের উপর আসীন হইয়া শৃল্ডের ধ্যানে নিময়। এই মূর্ত্তিগুলি যেন স্পষ্টাক্ষরে বলিতেছে —বিশুদ্ধ মতবাদগুলি অন্তর্হিত হইয়া এখন কেবল তাহার শ্বতিমাত্র অবশিষ্ট রহিয়াছে। এই সকল মূর্ত্তিরচনার ফলবতী গ্রীসীয় শিক্ষারই পরিচর পাওয়া যার।

বৌদ্ধর্শের সহিত ঘ্ঝিবার জন্স, ব্রাহ্মণগণ কর্তৃক একটা পূজা-পদ্ধতি গঠিত হইল। হিন্দু দেবতাদিগের জন্ম মন্দির প্রতিষ্ঠিত হইল। দেবালয়ের ইমারতগুলি পারস্থ ধরণের;—গুরুভার তলদেশ, সরল রেখাগুলি অলঙ্কারে ভারাক্রান্ত, ত্রিকোণাকৃতি পাথরের চূড়া। বৌদ্ধ বিহারের আদর্শে গুহা সকল খোদিত হইল।

হিন্দুদাহিত্যের যে প্রবণতা, দেই একই প্রবণতা গুলা-মন্দির ও নিম্মিত মন্দিরেও স্বর প্রকাশ পাইল। প্রশাস্ত বৃদ্ধমৃত্তির স্থান অধিকার করিল,—বহু-অঙ্গবিশিষ্ট, दह मछकविभिष्ठे हिम्मूरमवर्गन। "मश्च मन्मिरत्र," **अरहातात्र** প্রাথমিক গুহাগুলিতে, এলেফ্যাণ্টায়, তবু একটা ভব্য-ধরণের গঠনরীতি দৃষ্ট হয়, কিন্তু কৈলাস নামক গোটা-পাথরের মন্দিরে কোন গঠনরীতিই দৃষ্ট হয় না। সপ্তম ও **जर्हम मेठाकीत माठेक छान (य मिका निवाहिन.**— "মাতৃকা-গুহা"র করালদশনা ও কামাতুরা দেবীগণ সেই শিক্ষার পূর্ণতা সম্পাদন করিল। ঐ গুহা-মন্দিরে কেবলি মন্ততন্ত্র, ইন্দ্রকাল ও নরবলির দৃশ্য। একদিকে যেমন বিকট ধরণের রচনা, আবার অন্ত দিকে এমন একটা স্থকুমার সঙ্কোচের ভাবও দৃষ্ট হয় যাহা ক্রত্রিমতার সীমা পর্যান্ত আদিয়া পৌছিয়াছে। প্রতি শতাব্দীর দঙ্গে দঙ্গে. অলক্ষারের বুদ্ধি হইয়াছে এবং অলক্ষারগুলিও আরও জাটিল ধরণের হইয়া উঠিয়াছে। সমস্ত সরল রেখাগুলি পাথরের স্ক্র কারুকার্যো ঢাকিয়া গিয়াছে। যে রুচি, মহা-কাব্যের স্থানে, স্ক্মধরণের শ্লেষবাক্যবিশিষ্ট ও জটিল ধরণের বিবিধ ছন্দোবিশিষ্ট ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র কবিতাকে বরণ করিয়াছে, এম্বলেও সেই একই রুচি প্রকাশ পায়।(১)

 <sup>(</sup>১) কি বাস্ত্রশিল্প, কি তক্ষণশিল্প—উভয়েতেই, কোন্গুলি গ্রাসীয় কীর্ন্তিচিত্র তাহা প্রথমে নির্ণয় করা আবশুক। পরিচছলে আবৃত মুর্ন্তি,

বহুবর্ণমন্ত্রী উৎকীর্ণ মৃর্দ্তি-রচনা হইতে চিত্রশিল্প আপনাকে বিনিম্মুক্ত করিয়া শীঘ্রই পরিপুষ্ট হইয়া উঠিল। গোড়ার,

मानान-मरे मुशावत्रव मामक्षक-महकारत्र विकास উৎकीर्ग मृर्खिमम्ह, '(छोत्रिरवन' 'आहरवा'नक' वा मिल धत्रत्वत्र खखरिनिष्ठे मन्पित्र ---এই সমত্তই ত্রীসীয় কীর্ত্তির নিদর্শন। এই প্রকারের অধিকাংশ कीर्षितिक आफ गानिष्ठान, शक्षाव, काग्रोत ও यमूना-अववाहिकात উত্তরাংশে পাওয়া গিয়াছে। তত্তাপি ত্রীসীয় হিন্দশিল সমস্ত ভারতবর্বেই ছড়াইয়া পড়ে: কেন না, কুঞ্চা-অববাহিকার অন্তর্গত অময়াবতীর মন্দির-এরপ শিল্পরচনার একটি উৎকৃষ্ট নমুনা ( ঐষ্টাব্দ তৃতীয় শতাব্দী )। এই গ্রীসীয় শিল্পের প্রতিযোগী— হিন্দুরা বাহাকে জাতীয় শিল্প বলে। বাস্তুশিল্প একেবারেই পারস্তকে শ্মরণ করাইয়া দেয় : কিন্তু এই যুগের অদ্রিকাংশ ইমারৎই মুসলমান কর্ত্ব বিধ্বস্ত হইয়াছে, কাথিওয়ার-প্রায়বীপের অন্তর্ভুত দারকার मिन श्र थारीन विनयां अहिन , किन्न त्मवात अदवन निविकः পুরীর মন্দিরের নির্মাণ-কাল নবম শতাব্দী; বুন্দেলথণ্ডে কতকগুলি খুব প্রাচীনকালের মন্দির আছে, এবং গোয়ালিয়ারে নবম ও একাদশ শতাকীর কতকগুলি মন্দির দৃষ্ট হয়: এই সকল মন্দির দেখিয়াই আমরা প্রাতীন গঠন-রীতির বিচার করিতে পারি: বারাণদীর আধুনিক মন্দির-গুলি উহা হইতে বেশী তফাৎ নহে: কেবল পাথরের চ্ডাগুলি একট বেশী স্চাগ্র। এক ধরণের তক্ষণশিল আছে, হিন্দুরা যাহাকে জাতীয় শিল বলিয়া বিখাস করে। এই "জাতীয়"-শিলের শিলিগণ, অক্যান্ত রচনার মধ্যে বহুটের তক্ষণশিল্প ( যাহা একটু সুলধরণের) রচনা করিয়াছে; আর রচনা করিয়াছে দেই দকল চমংকার উৎকীর্ণ মূর্ত্তি যাহার দারা দাঁচির তোরণ সকল বিভূষিত। অবভা মূর্ত্তি-গুলির মুখের ধাঁচা নিছক ভারতীয় ধরণের; কাহিনী ও দৃগুগুলিও ভারতীয়; ব্যক্তিগুলিও কুদ্রাকৃতি ও জরাঘিত; গ্রীক্ উৎকীর্ণ মূর্ত্তি-রচনার সহিত এ সমস্তর কোন সাদৃভ নাই ৷ তথাপি,—যেহেতু এই সকল তক্ষণশিলের মধ্যে কোনটাই অ্যালেক্জাণ্ডারের দিগ্রিজন্মের পূর্ববর্ত্তী নছে, তাই আমাদের প্রতীতি হয়, এই সম্প্রদায়ের শিল্পিগণ গোড়ায় প্রীকৃদিগের শিষ্য ছিল, পরে নিজ শিল্পের উন্নতিসাধন করিয়া, উত্তরোত্তর গ্রাক গুরুদিগের প্রভাব অতিক্রম করে। বাস্তুদিল্পও তক্ষণ-শিল্পের সাধারণ ধরণ দেখিয়া আমাদের এইরূপ প্রতীতি হয়, ধুব প্রাচীনকালে একসম্প্রদায়ের ভারতীয় শিল্পী ছিল, যাহার৷ কাঠফলকের উপর রচনা করিত: পরে ঐ ধরণের কান্স উহারা পাথরের উপর নকল করিতে আরম্ভ করে। হইতে পারে, এই সকল শিল্পী গ্রীসীয়-श्लिप निस्नोमण्यमारमञ्ज धाङारवज वनवर्जी इट्रेग्रांच, मण्पूर्व यजन्नाङारव यकोश निरक्षत উन्नि माधन करत।

দাক্ষিণাত্যের বাগুশিল একেবারেই বিশেষ ধরণের; ষঠ খ্রীষ্টান্দেই উহার একটা নিজম্ব রচনারীতি গড়িয়া উঠিয়াছিল। দাক্ষিণাত্যের বিষয় বলিবার সময় এই বিষয়ের অমুশীলন করা যাইবে। প্রস্তরনির্দ্ধিত যত ইমারং আছে, গুহা মন্দিরগুলি যে সেই সব ইমারতের পূর্ববর্জী তাহাতে কোন সন্দেহ নাই; কিন্তু যে সকল প্রদেশে শৈল খনন করা সহজ্পাধা হয় নাই—সেইখানে বিহার ও মন্দির কাঠে নির্দ্ধিত হয়। কাঠনির্দ্ধিত মন্দিরাদির আদর্শেই খুব প্রাচীন গুহানন্দিরগুলি নির্দ্ধিত হয়। তাহাড়া, সম্ভবত বহির্ভাগে কাঠ বা ইট দিয়া গুহামন্দিরের পূর্ণতা সন্দাদিত হয়। কার্লির চৈতাই সর্ব্বাপেকা স্থন্দর (খ্রীষ্টপূর্ব্ব তৃতীয় শতাব্দী)। প্রাচীনবৃগ্নের দ্বিতীয় শতাব্দী ও অধ্যুবিক যুগের দ্বিতীয় শতাব্দী এই হুরের মধ্যা হীনবানসপ্রদারের

অজন্তা গুহা মন্দিরের অনুরূপ স্থল অথচ স্বাভাহি ধরণের রচনারীতি:—ছেলেমামুরী ধরণের ভূভারে দৃশ্র, মূর্ব্ভিগুলি গঠনহীন, মূথ সমত্রে নকল-করা, চেহা স্থলররূপে ও জীবস্তভাবে চিত্রিত। তাহার পর, ধর্মঘাটি চিত্ররচনা:—বৃদ্ধ ধর্মপ্রচার করিতেছেন, অপ্সরাগ সিদ্ধ ভক্তদিগকে স্বর্গে লইরা যাইতেছে। সর্ব্ধশোল প্রাচীরগাত্রে অন্ধিত কতকগুলি বৃহৎ চিত্র (Fresco তাহাতে ব্যক্তিবিশেষের চিত্র আছে, এবং সেই চিত্রে ভূষণাংশে, কোন একটা বিশেষ উপাখ্যানের ঘটনাপরস্পা চিত্রিত:—যথা, মৃগয়া, যুদ্ধ, সমারোহ্যাত্রা, সারিবিহ্বিত্রা, মন্মুয় ও দেবতা, দেবযোনি, রাক্ষম ও দৈত্য।

যথন সমাজ হীনবীর্য্য হইরা পড়িল তথনই চিত্রশিতে লোকের সমধিক কচি জ্বিলা। তথন রাজপ্রাসাদে চিত্রশাল স্থাপিত হইল। চিত্রশালার প্রাচীর-গাত্রে অথবা বড় বড় চিত্রপটে চিত্র অঙ্কিত হইত। স্ত্রা ও পুরুষ উভয়ই ভূভাগেঃ চিত্র রচনা করিত। প্রেমিকজন স্বকীয় প্রেয়সীর চিত্র এবং প্রণয়িণী স্বীয় বল্লভের চিত্র আঁকিত; এইরূপে তার স্বকীয় অঞ্বরাগের সাক্ষ্য বিনিময় করিত। চিত্রপটে কোন একটা সরুস শ্লোক লিথিয়া দেওয়া ইউত।

"নব-ইন্দুকলা-আদি আছে দ্রব্য প্রকৃতি-মধুর উন্মাদক আরো কত পদার্থ প্রচুর। দে নেত্র-জোছনা হেরি' মনে নাহি ধরে এই সব সেই মোর একমাত্র নেত্রের বিষয় —মহোৎসব॥"(২) এই চিত্রশিল্পের অমুরাগ,—এমন কি. কাব্যের উপরেও

প্রভাব বিস্তার করিয়াছিল। ভবভূতির এই বর্ণনাটি দেখঃ—
অঙ্কন্তাগুহা-মন্দিরগুলি নির্মিত হয়। মহাবান-সম্প্রদায়ের গুহামন্দিরগুলি বোধ হর ৫০০ ও ৬৫০ অন্দের মধ্যে নির্মিত হয়। ৩৫০ হইতে
৭০০ এই কালের মধ্যে এলোরার বৌদ্ধ মন্দিরগুলি নির্মিত হয়।
আধুনিক যুগের আরম্ভ ও সপ্তম শতালী এই কালের মধ্যে নাসিকের
মন্দিরগুলির খননকার্য্য ও বিভূষণ-কার্য্য সম্পাদিত হয়। মাদ্রাস হইতে
কিয়ৎ ক্রোশ দূরে, সমুদ্রের ধারে অবস্থিত মহাবল্লিপুরের গোটাগাধ্রের ব্রাহ্মণ্যিক মন্দিরগুলি সর্ব্বাপেকা প্রাচীন। সেধানে কতকগুলি গুহা, কতকগুলি উৎকার্ণ মৃত্তি, কতকগুলি মন্দির দেখিতে পাওরা
বার। যতগুলি ব্রাহ্মণ্যিক গুহা আছে তর্মধ্যে, বোম্বায়ের অন্তর্গত
সালসেট্রীপন্থ এলেকান্টার গুহাগুলি সর্ব্বপ্রধান। এবং এল্লোরার
গুহাসমুহের মধ্যে কৈলাস নামক গোটা-পাধ্রের মন্দিরটি সর্ব্বপ্রধান
(জন্তম শতালী)।

(২) মালতা-মাধব, প্রথম অঙ্ক। উত্তররামচরিতের আরম্ভ ও মালবিকায়িমিত্রও জটুবা। "-----এখান থেকে এই সকল গিরি:নগর গ্রাম সরিৎ অরণ্য সমন্ত একেবারেই আমার দৃষ্টিগোচর হচ্চে। (পল্চাতে অবলোকন করিরা) চমৎকার। চমৎকার।

কিবা শোভে পদাবতী।

স্ববিশাল ছই নদী "সিন্ধু" আর "পারা" ঘিরিয়া রয়েছে তারে.

— কটিবক্ষসম কিবা সভছ বারিধারা।

উত্ত ক প্রাসাদ কত,

দেব-গৃহ, পুরম্বারী অট্ট অগণন,

হইয়া বিভক্ত তাহে

আকাশ করিছে নিজ মন্তকে ধারণ।

শোভিছে লবণা নদী

বক্ষে যার উর্দ্মিনালা স্থন্দর শোভন

বর্ধাগমে যার ভট

নব উলু-তৃণরাজি করয়ে ধারণ—

(জনপদ-স্থদায়ী,

গভিণা গাভীর ভক্ষা প্রিয় অতিশয় )

নদীটির উপকঠে

শোভিতেছে মনোহর বিপিন-নিচয়॥

এই সেই ভগৰতী সিশ্ধুর প্রপাত; জলের পতন-বেগে ভূতল বিদীর্ণ করে' যেন একটা রসাতলের সৃষ্টি করেছে।

হেথায় ভুমুল ধ্বনি

--জলগভ-নবঘন-ঘোরতর-গর্জন সমান--

সীমান্ত-ভূধর কুঞ্চে

সমুখিত—হেরম্বের কণ্ঠধানি হয় অনুমান **॥** 

এই সকল অরণ্য-গিরিভূমি—চন্দন, অখকর্ণ, সরল, পাটল প্রভৃতি গহন তঞ্চরাজিতে পরিপূর্ণ ও পক বিষফলের সৌরভে আমাদিত। এইগুলি দেখে দাক্ষিণাত্যের অরণ্য-পর্বতগুলি মনে পড়ে;—সেই সব স্থান—যেথানে গোদাবরী নদীর প্রচণ্ড প্রবাহ, তর্রুণ কদম্ব-জম্বৃক্ষাচহর গহন কল্পে প্রবেশ করে, এবং তার ঘোরতর গর্চ্জনে চতুর্দিকস্থ বিশাল মেখলা ভূমি প্রতিধ্বনিত হতে থাকে। আর ঐ দেখ, স্ববর্ণবিন্দু নামে ভগবান ভবানীপতি এইখানে স্বয়ং প্রতিষ্ঠিত হয়ে, মধুমতী ও সিক্ষুর সক্ষম-প্রদেশটিকে পবিত্র করেছেন।

এই যে উত্তৰ সামু

অভিনব-মেঘ-খ্যাম মহাকায় পর্বত হেথার

মিলিয়া ময়ুরী সাথে

ময়ুর মদ-মুখর হর্ণভরে কেকারবে ছায়;

বিশ্বচছায় দেহ-মাঝে

বিচিত্র বরণ কত পক্ষী-নীড় করয়ে ধারণ নির্বাধয়া হেন গিরি তিরপিত হইল নয়ন॥

গহ্বর-নিবাসী যত

হুভ বৈণ মদমত্ত ভল্লুক তরুণ

তাদের ফুৎকার রবে

গরজন-প্রতিধ্বনি বাড়য়ে দ্বিগুণ।

গঞ্ভগ্ন শলকীর

গ্রন্থিত চারিধারে রহে বিকীরিত

তা হতে ঝরিয়া ক্ষীর

শিশির-কটু-কধার গজে আমোদিত।
(উর্দ্ধে অবলোকন করিয়া)

একি। মধ্যাহ্ন যে। এখন এখানে :---তাজিয়া কাশ্মরী-তক্ত

কোবা-পক্ষী, পল্লবিত-কৃতমালে ব্রুরে গমন,

তীরের অশ্বস্ত-শাকে

চুবিয়া পুণিকা-পক্ষী, জলাশরে কররে ধারন।

তিনিশ-কোটর-মাঝে

দাত্যুহ **নিলীন হয়ে করে অবস্থান**---

কপোত সে গুল্ম-নীড়ে

কাদিছে,—কুকুভ নীচে করে বোগদান ॥" শ্রীজ্যোতিরিক্তনাথ ঠাকুর।

### 'রহিদি'

(নোগুচি)

গোলাপ যে ভাষা বলিতে এখন গিয়েছে ভূলি' সে নিভৃত ভাষে নারী সে কহিল মু'থানি ভূলি,'—

"প্রিয় মোর! প্রিয়তম!"

সচেত গোলাপ সম;

পুক্ষ বিভোল তাহারে কেবল ক**হিল "প্রিয়া**!" সে আওয়াজ আজো ফোটে নাই কোনো সাগর দিয়া।

মথ্মল্-পরা জোছনা যেমন ভুবনে নামে,—

তারি মত চুপে নারী সে কহিল হেলিয়া বামে,—
"প্রিয় মোর! প্রিয়তম!"

**শান্ত জোছনা সম**;

পুরুষ বিভোল তাহারে কেবল ক**িল "প্রিয়া !"** সে আওয়া**ন্ধ** আজো লুকায়ে রেথেছে গিরির হিয়া।

সন্ধা যে স্থরে তারাদলে ডাকে গোধ্লি শেষে সেই মৃহ স্থরে নারী সে কহিল রভসাবেশে,—

"প্রিয় মোর! প্রিয়তম!"

সন্ধ্যা-প্রতিমা সম;

পুরুষ বিভোল্ তাহারে কেবল কছিল "প্রিয়া।" সে আওয়াজে জাগে ফাস্কন,—মৃত ওঠে গো জিয়া।

তুষার গলিয়া গোপনে যেমন সলিল সরে
তারি মত স্থরে নারী সে কহিল নিরালা ঘরে,—

"প্রিয় মোর! প্রিয়তম!"

তরুণী তটিনী সম;

পুরুষ বিভোল তাহারে কেবল কহিল "প্রিয়া!" সে ভাষায় শুধু আকাশেরে ডাকে বনের হিয়া।

শ্ৰীসতোন্ত্ৰনাথ দত্ত

## জন্মহঃখী

## **শশম** পরিচেছদ।

#### উন্নতির দশা।

নিক্রি করে। নিকোলার এতদিন পর্যন্ত নিকোলার নিকে বাব করে। এখন হইতে সেলাব গতিবিধিব উপব আবো কড়া নজর রাখিতে হুরু করিল। নিকোলাব তো প্রবেশ নিষেধ্য

সমর্থ মেয়ে নিক্ষা থাকিলে যাহা হইবার তাহাই ইয়াছে; এখন হইতে দিলাকে দস্তরমত থাটাইতে হইবে; বিশ্বে থাকিলে বাহিরের কথা মনে থাকিবে না। তথু হব নামা, মোজা সেলাই নয়,—কাজের মত কাজ, হাড়ভাঙা বাইনি।

নিকোঁলা দেখিল, সমস্ক এক রকম স্থির হইয়া গেল বটে, কিন্তু, দেখা শুনার ভারি অসুবিধা হইল। না হোক দেখা সাক্ষাৎ,—সম্বন্ধ তো স্থির, নিকোলা তাহাতেই খুসী। এখন পুরুষ বাচছার মত থাটিয়া খুটিয়া এক শত ডলার জমাইতে পারিলেই হয়। নিকোলার হাতে, হাতুড়িটা যেন কলের বেগে চলিতে লাগিল।

হল্মান্-গৃহিণীর অতি-সতর্কতায় নিকোলা সন্তুষ্ট হইতে না পারুক, কতকটা নিশ্চিন্ত যে হইয়াছিল তাহা নিঃসন্দেহ। ক্রিষ্টোফা-জোসেফাদের কুসংসর্গ হইতে বেচারী সিলা এবারের মত রক্ষা পাইল। সন্ধ্যা বেলার মাতামাতি একেবারে বন্ধ। কার্থানা হইতে ফিরিবার সময় হঠাৎ একদিন বার্কারার দোকান হইতে লাড্ভিগ্কে বাহির হইতে দেখিয়া নিকোলা চম্কিয়া উঠিল।

"এই সে! না ?" বার্কারার দিকে ঘাড় ফিরাইয়া কথা কয়টা বলিয়াই,—যেন ঠিক নিকোলাকে চিনিতে পারিতেছে না,—এই ভাবে উহার দিকে অর্দ্ধ-মুদিত চক্ষে চাহিতে চাহিতে, ছড়ি বুরাইতে ঘুরাইতে লাড্ভিগ্ চলিয়া গেল।

"মা ! ও এথানে কি করতে এসেছিল <sup>9</sup>"

"কই ? কিছু না।"

"তুমি টাকা ধার চেয়েছ ? ঠিক ক'রে বল।"

"না গো না,—এক পরসাও চাইনি; টাকার খু দরকার, তব্ও চাইনি!"

"ও বল্ছিল কি ?"

"কি আবার বলবে, রাপ্তা দিয়ে যাচ্ছিল, দোকাল থেকে চুকটটা ধরিয়ে নিয়ে গেল। তথতে বোধ হয় তোমার অপমান করা হয় নি! আর, ওকে ঢুক্তে মানা ক'রে কারো যে বেশী সম্মান বৃদ্ধি হ'বে তাও মনে হচ্ছে না।" বার্কারা মনে মনে ক্রমশঃ গ্রম হইয়া উঠিতেছিল।

"না, মা, আমি ওকে চুক্তে মানা করতে পারিনে। কিন্তু, মনে রেণো, যে, যদি শুন্তে পাই তুমি ওর কাছে টাকা ধার করেছ, তা' হ'লে আর মুথ দেখাদেথি থাক্বে না।"

"পাগল! পাগল! এত অল্পে তৃমি বেগে ওঠ, নিকোলা! তথ্য কাছে কেন টাকা চাইব ? তৃমি যথন একবার মানা ক'বে দিয়েছ তথন চাইবার দরকার ?" বালতে বলিতে হঠাং পিছন ফিরিয়া বার্জারা তাহার মুঠা হইতে কি একটা জিনিস বৃকের কাপড়ে লুকাইয়া ফেলিল।

"ও আমার বিষয় কা বলছিল ?"

"কই ? না!"

"বল্ছিল বই কি, মা!"

"তোমার কথা ? েও ! ে হাা, হাা; আমিই বল্ছিলুম যে, হল্মান্-গিল্লির কথামত তুমি এথন উঠে পড়ে টাকা জমাতে স্থক ক'রেছ, আর আজকাল থুব খাট্ছ; তাইতে তোমার কথা উঠল।"

"সিলার কথাও হ'ল।"

"উ—হঁ। ও সে আগেই গুনেছে ;— এ পাড়ায় তো আর গেজেটের অভাব নেই, সে কথা ও আগেই গুনেছে।"

"তুমি বল্লেও ক্ষতি ছিল না। দিলা যে এথন বাগ্দন্তা হ'য়ে আছে, সে কথা ওর জেনে থাকা উচিত।"

"আমিও তাই বলিছি,⋯ও কিন্তু কথাটা বিশ্বাস করলে বলে বোধ হল না।"

"তাই নাকি ? বটে !" নিকোলা জানালার ধারে জ্র কুঞ্চিত করিয়া নিশ্চল ভাবে দাঁড়াইয়া রহিল। লাড্ভিগের এখন মংলবটা কি ?

নিকোলার ভাবনার অন্ত ছিল না। এদিকে তো এই; ওদিকে আবার যে কারখানায় সে কাজ কবে, দেখানে विहम्मात्नत कर्ष थानि इहेवात मह्यावना इश्वात छाति 
वक्षे शानमान हिन्छिहिन। मनिव-गृहिनी व्यत्नक्वात 
नित्कानात्क छाकिया भागिहेबाहिन किन्न किन्नुहे खित किन्नय 
वर्णन नाहे। कात्रन, भूतान वाहेम्मात्नत्त विनाय नहेएछ। 
तन्ती व्याहि, मि श्रीत्वत भति जित्र याहेत्व ना। कात्रथानाय 
हेहाति मत्या शानमान छिन्नेबाहि "वन कि श व्यामात्व 
खनक् वाहेम्मान् ह'त्व ना श्रीव्याहि "वन कि श व्यामात्व 
खनक् वाहेम्मान् ह'त्व ना श्रीव्याहि नित्का व्याव । 
कात्रथाना हानाटि ह'त्व, व्यामता क्षेष्ठ वात छात्वनात्व ह'त्व 
थाक्व ना । खनक्त मत्य मत्य त्वित्य हिन्न याव ।" 
वहे त्रकत्मत्र कथा व्याक कान नित्काना खायहे क्षित्व 
भाव। नित्कानात छेभत मकत्नहे हहा,—नित्काना मन 
थात्र ना, काल्य कांकि तन्य ना, উहात्नत नत्न जिल्छ 
ना—हेश कि कम व्यवतान ।

ন্তন কারথানায় নিকোলা একটিও দঙ্গী পায় নাই,—
বন্ধু তো দ্বের কথা। স্তরাং এত লোক থাকিতে হঠাং
সে বাইস্মান্ হইবার সম্ভাবনা হওয়ায় খুসী তো কেহ
হইলই না, উপরস্ত উহার জীবনের পুরাতন কাহিনী লইয়া
খ্ব একটা ঘোঁট চলিতে লাগিল। চোর অপবাদে কবে
সে পুলিশের হাতে পড়িয়াছিল সে কথাটা হইতে আরম্ভ
করিয়া ছেলেবেলায় কবে সে বান্হাউসে তেরপল এড়ি
দিয়া পড়িয়াছিল সে কথাটা পর্যাস্ত,—কোনো কথাই
উহাদের আলোচনা হইতে বাদ পড়িল না।

এই সমন্ত অপমান-স্চক কথা নিকোলার পক্ষে অত্যন্ত পীড়াজনক ছিল। লোকে তাহার জীবনের পূর্বকাহিনী ভূলিয়া যাক্,—এই ছিল নিকোলার অন্তরের কামনা, কিন্তু লোকে তাহা ভূলিত না। এই সমন্ত আলোচনা ক্রমশঃ নিকোলার অসহু বোধ হইতে লাগিল। তবুও, অনেক কষ্টে আত্মসংবরণ করিয়া দিনের পর দিন সে কারখানায় কাজ করিতে লাগিল, মনিব-গৃহিণীর কাছে হাজিরা দেওয়াও বন্ধ হইল না।

শেষে একদিন অনেকক্ষণ ধরিয়া চশ্মা সাফ করিয়া গলা খাঁথার দিয়া অনেক ঘুরাইয়া ফিরাইয়া মনিব-গৃহিণী বলিলেন, "দেথ বাপু, তুমি বেশ কাজের লোক, তা আমি জানি। কিন্তু অনেকে বলে ওলফ্ বড় ভাল লোক. খুব বিখাসী। আর দেখ, আমি এখন বুড়ো হ'রে পড়েছি এখন একজন বিখাসী লোকেরই বিশেষ দরকার,—না, না, তুমি যে বিখাসা নও এমন কথা আমি বল্ছিনে,—আছা, আজ যাও, ভেবে দেখি,—ভাল করে চারিদিক ভেবে দেখি।"

যে আশায় নির্ভর করিয়া হল্মান্-গৃহিণীর কাছে নিকোলা বিবাহের প্রস্তাব করিয়াছে, মনিব-গৃহিণীর এই জনাবে তাহা একরূপ ধলিসাৎ হইয়াই গেল।

তার পরদিন নিকোলা কারথানায় যাইতেই স্বাই গা'টেপাটিপি করিয়া হাসিতে লাগিল। নিকোলা ব্ঝিল, মনিব-গৃহিণী যে একরকম ঝাড়িয়া জবাব দিয়াছেন সে থবর উচাবা রাথে। সে যাহাই হোক্, নিকোলা অন্ত সহজে দাবী ছাড়িতেছে না। অত সহজে সে দমিবার পাত্র নয়।

ওলফ্ এম্নি ভাব দেখাইল, যেন কিছুই হয় নাই। সে অতাব ভদ্রভাবে নিকোলার কাজের সাহায্য করিতে গেল।

নিকোলা মৃথ ফিরাইয়া বলিল "কাজের সময় আমি কাউকে দালালী করতে ডাকি নি; আমি নিজেও কারু কাজের উপর থোদকারি ফলাই নে। যে ভাল চায় সে সরে যাক্, নইলে পিটুনির চোটে তার পিটখানা এখুনি রাঙা লোহার মত গ্রম হ'য়ে উঠবে।"

স্বাই নিস্তন, কেহ জ্বাব করিতে সাহস করিল না।
টিফিনের সময়ে কিন্তু এই ব্যাপার লইয়া মহা
আন্দোলন চলিতে লাগিল। নিকোলা ওলফকে মারিবে
বলিয়া শাসাইয়াছে, --স্বাই সাক্ষী। হাতুড়ি দিয়া লোকটা
শুধু লোহাই পিটে না, হাড়ও গুঁড়াইতে পারে। লোকটা
কি। মাহুষ্

নিকোলা উহাদের কথায় কর্ণপাত করিল না। ওস্তাদ হীগ্বার্গ্ পর্যান্ত কথনো নিকোলার কোনো খুৎ পায় নাই। কুছ্পরোয়া নেহি;—নিকোলা বাইস্মানির আশায় একরূপ জ্ঞাঞ্জলি দিয়াই দৈনিক কাজকর্ম করিতে লাগিল।

নিকোলা হীগ্বার্গ কে মধ্যস্থ মানিবে; ওন্তাদ যাহাকে পছল্দ করে সেই বাইসম্যান্ হোক্। শেষ পর্যাস্ত এই প্রস্তাবই সে মনিব গৃহিণীর কাছে করিবে। এমনি করিয়া দেখিতে দেখিতে ছই মাস কাটিয়া গেল।

মনিব-ঠাকুলাণীর মৎলব কি ? আর তো বাইস্ম্যান্ না হইলে চলে না। যাহাকে হোক্ বাহাল করন্!

ইহারও পরে একদিন সকালে এক চিরকুটে নৃতন বাইস্ম্যানের নাম লিথিয়া মনিব-ঠাকুরাণী একজন লোকের মারকং কারথানার পাঠাইয়া দিলেন।

• • •

গ্রীম্মকালের স্থদীর্ঘ দিনের অবসানে সন্ধ্যা নামিতেছে।
হল্ম্যান্-গৃহিণীর বাসাবাড়ীর ছোট ছোট জানালাগুলি
আগাগোড়া সব থোলা। জানালা দিয়া যাহাদের দেখা
যাইভেছে তাহাদের সকলেরই পোষাক অরবিস্তর পাংলা,
জরবিস্তর টিলাটালা। নিখাসের মত মৃত্ বাতাসে দড়ির
উপরকার কাপড়গুলা মাঝে মাঝে অর ত্লিয়া উঠিতেছে।

নীচেকার তলায় একটা জানালার পাশে, জলের কল খুলিয়া দিয়া জামার আন্তিন গুটাইয়া একটি ছিপ্ছিপে মেয়ে এক টব কাপড় জামা কাচিতেছে। মাঝে মাঝে ভাহার মুখও দেখা যাইতেছে।

মেয়েটি হঠাৎ চমকিয়া কাপড় কাচা বন্ধ করিল।

বিজয়গর্বে টুপিটা একেবারে মাথার পিছনের দিকে ঠেলিয়া দিয়া নিকোলা হাসিতে হাসিতে তাহার কাছে গিয়া দাঁড়াইল।

"ত্নিয়া বেশ জায়গা, সিলা! বেশ জায়গা, মানিয়ে নিতে পারলেই হয়। মুরুবির যদি নাই থাকে তবে নিজেই নিজের মুরুবির হ'য়ে পড়্তে হয়। নিজেই নিজের মুরুবির।"

"আচ্ছা, নিকোলা, মা যে বাড়ী নেই তা কি করে জান্লে তুমি ?"

"हँ! আমি যা' জানি নি এমন কিছু আছে নাকি!…
তবে শোনো, আমার মার মুথে শুন্তে পেলুম তোমার
মা বাড়ী নেই, আণ্টনিদের বাড়ী কাপড় ইস্ত্রি করতে গেছে।
বাস্! …তাইত! সন্ধ্যা হ'রে এল;……দেখ সিলা, তুমি
হর তো শুনে খুসী হবে,—আমি বাইস্মান্ হয়েছি।
আজ সকালে মনিব-ঠাকরণ আমাকেই বাহাল করেছেন।
তার মানে মাসিক দশ ডলার ক'রে বেশী পাওয়া যাবে
ভারে কি!"

"বাইসম্যান্? সভিত্য আঁগা! বল কি ? · · সভিতা!" সিলা কাপড়ের টব কেলিয়া নিকোলার কাছে সরিয়া আসিল।

"এস, এস, তোমার মুখ চোথ ধুরে দিই, যে কালিঝুলি মেখেছ। ওর ভিতর থেকে বাইস্ম্যান্কে আমি চিনে উঠতে পারছি নে। শেসভাি গ সভাি বাইস্ম্যান্ হ'রেছ ? শেশভা হ'লে ওলফ হ'ল না।"

"এথন আর অন্ত মিস্ত্রিরা তোমার মনিব ঠাকরুণকে তয় দেখাচে না ? তোমার সম্বন্ধে পাঁচ কথা লাগাচেছ না ?" "বোধ হয় হীগবার্গ সব ঠিক ক'রে দিয়েছে। নইলে ধে রকম লাগাতে স্বরু করেছিল তাতে কি আর হ'ত ?"

"সেই—যে থেকে ওলফের হাতের কাজ তোমাকে ফের ভেঙে গড়তে ভুকুম হয় সেই থেকে ওরা চটে আছে। তোমার এই উন্নতিতে হিংসেয় এইবার সব ফেটে মরবে আর কি! এখন আবার নতুন ক'রে তোমায় কোনো ফাঁদে ফেলবার চেষ্টা না করলে বাঁচি।"

"নাঃ! আর কোনো গোল হ'বে না। ছনিয়া থাসা জায়গা! যে কাজের লোক সেই কাজ পায়। আরু সকালেই সইটই সব হ'য়ে গেছে। বাঁচা গেছে। এইবার টাকাটা চট্পট্ জমিয়ে ফেল্তে পারব। আর দেরী হ'লে মুস্কিলে পড়তে হ'ত। মা যে টাকাটা নিয়েছিল— সে—সেতো হ'য়ে গেছে। মার ব্যবসাতে বোধ হয় উল্টা দিকে লাভ হ'ছে।

"হাঁ! এতক্ষণে। দেখ দেখি, মুখথানি যেন চক্চক্ করছে।"

"কারধানা থেকে সিধে তোমার কাছে চলে এসেছি — ধবরটা দিতে। রাস্তায় মাকেও থবরটা দিয়ে এসেছি — বলে এসেছি,—আজ রাত্রের জন্তে হুটো ম্যাকারেল মাছ কিন্তে যাচছি। আজ আবার হু নৌকা বোঝাই ম্যাকারেল এসেছে।"

সিলার মুথ প্রফুল হইরা উঠিল—থবরের মত থবর বটে। সিলা ও নিকোলা উভরেই শৈশব হইতে শহরে বাস করিতেছে। স্থতরাং ম্যাকারেল আসার সঙ্গে তাহাদের অনেক শ্বতি জড়িত—বিশেষতঃ ছেলেবেলার জেঠির ধারেই তাহাদের বাসা ছিল।

সিলা উৎসাহে মাতিয়া উঠিয়াছিল, সংঘ্মের চেষ্টা অসম্ভব। তাহার উপর নিকোলার আজ মাহিনা বাড়ি-য়াছে! সে আজ বাইস্মান্!

সিলা তাড়াতাড়ি নীল ছিটের পোষাকটা পরিয়া গারের কাপড় জড়াইয়া বাহির হইয়া পড়িল এবং নিকো-লার পিছনে পিছনে চলিল।

অব্ধ দূরে গিয়াই উহারা একসঙ্গে চলিতে লাগিল।
সিলার সেই আগেকার মত ক্রি, নিকোলার সেই তন্ময়
দৃষ্টি। কোলাহলের মধ্যে ধূলার ভিতর দিয়া উহারা
চলিয়াছে, নিকোলা কিন্তু দেখিতেছে শুধু সিলাকে;—
হাস্তময়ী, লগুহুদ্যা, ক্লঞ্চনয়না সিলাকে।

ম্যাকারেলের আমদানীতে রাস্তায় ঘাটে আজ বেজায় ভিজ্। পুলের উপরে কত লোক রেলিংয়ের উপর ঝুঁকিয়া মাছের নৌকা দেখিতেছে এবং মাঝে মাঝে পিছন হইতে ধাকা থাইয়া বিরক্ত ভাবে ঘাড় ফিরাইতেছে। আজ রাত্রে শহর স্কুল লোক ম্যাকারেল্ থাইবে।

এই স্কুপ্ছে, বিহাৎগতি, সম্দ্রচারী, নীল-হরিৎ
ম্যাকারেল আজ হই দিন যাবৎ বাজারের শোভা বর্জন
করিতেছে। একদিন পূর্বেও ইহার আমদানী এত অর
ছিল যে শহরের সকল বড়লোকের পাতে পড়িয়াছিল
কিনা সন্দেহ। হঠাৎ 'হবাল' দ্বীপ হইতে উপযুগপরি
একেবারে হই তিন নৌকা আসিয়া পড়াতে বাজার
একেবারে নামিয়া গিয়াছে। এখন প্রত্যেকটার দাম
ছই পেন্সু আড়াই পেন্সু মাত্র। স্বতরাং মুটে মজ্র
সক্লের ভাগ্যেই আজ ম্যাকারেল।

আৰু শহরের প্রত্যেক হাঁড়িতে ম্যাকারেল, প্রত্যেক কটাহে ম্যাকারেল, প্রত্যেক কেট্লিতে ম্যাকারেল। বন্দরে প্রত্যেক জাহাজে ম্যাকারেল, প্রত্যেক নৌকার ম্যাকারেল, মাঝি মাল্লাদের প্রত্যেক শান্কিতে ম্যাকারেল। এই গ্রমের দিনে প্রত্যেকের হাতেই ছই তিনটা মাছ। ভালা ম্যাকারেলের গন্ধে আজ সারা শহরটার হাওয়া ভরপুর।

বে গরম, আব্দ্ধ বেচিতে না পারিলে কাল দব পচিয়া যাইবে। "জন্ম জন্ম গরম পড়্ক, গরীব লোক থাইয়া বাঁচুক।" সকলের মুখে ঐ এক কথা।

নিকোলা ও দিলা একেবারে নৌকার উপর ঝুঁকিয়া পড়িয়া নাছের দর করিতেছিল। দিলা এবিবরে থ্ব পটু, ছেলেবেলা হইতে তাহার এ বিষয়ে বেশ একটু দক্ষতা আছে। মেছুনি তাহার হাতে যে মাছ ছইটা তুলিয়া দিয়াছিল দিলা সে ছইটা নৌকার উপর ফেলিয়া বলিয়া উঠিল "না, বাছা, এ স্থাপক চিম্সে মাছ আমার চাইনে। এ তলা থেকে তুলে দাও দেখি,—হাা, এ — এ হটো।"

সিলা টিপিয়া টুপিয়া বেশ করিয়া দেখিল, **মাছ ছুইটা** নরম হইয়া যায় নাই।

নিকোলা দাম দিবার জন্ম পকেটে হাত দিয়াছে এমন সময়ে তাচ্ছিল্যের ভাবে সিলা মাছ ছুইটা আবার নৌকার পাটায় ফেলিয়া দিল।

"এঃ! এযে বাসি! চোথ হুটো একেবারে কড়ির মত হ'য়ে গেছে।"

"এই চমৎকার"—

"তুমি জান না, নিকোলা, তুমি কিছু চেন না। তা' দেথ বাছা, এ মাছ যদি আমাদের ঘাড়ে নিতান্তই চাপিরে দিতে চাও, তো ও দামে হবে না, ছ এক পর্যা কমিরে নিতে হবে।"

শেষে ছই পেন্করিয়া চারি পেন্টেই মেছুনি রা**জী** হইল।

বার্কারা দরজার দাঁড়াইরা নিকোলার প্রত্যাবর্ত্তনের প্রতাক্ষা করিতেছিল। হঠাৎ সে দেখিল দ্রে সিলা, তাহার পিছনে একজোড়া ম্যাকারেল হাতে নিকোলা।

বার্কারা সিলাকে মাছ চাধিবার নিমন্ত্রণ করিল। বার্কারা থাইতে ও থাওয়াইতে সমান মজবুৎ।

দেদিন সারাটা সন্ধ্যা বার্স্বারার তোলা উন্ধনে 'দ্যাক' 'দ্যোক' শব্দে ম্যাকারেল ভাজা চলিতে লাগিল। ভাজার গন্ধে কুধাটাও একেবারে তাজা হইয়া উঠিল। বার্কারা মোটা মামুদ, — হাত তেমন চট্পট্ চলে না, — হাতাও নড়ে না। সিলা জোগাড় দেওয়াতে একরকম করিয়া সে দিনের রন্ধন-ব্যাপার চকিল।

এইবার গরম গরম কড়া হইতে তুলিয়া পাঁউরুটি দিয়া ভাজা মাছ খাইবার পালা।

ছর দালানের তপ্ত দেওয়াল মৃত্মন্দ সন্ধ্যার হাওয়ার ক্রমে জুড়াইয়া আসিতেছে। যে তিনটি প্রাণী ঘবের মধ্যে ম্যাকারেল থাইতেছে তাহাদের পক্ষে এ রাত্রি উৎসবের রাত্রি।

নিকোলা আজ বাইস্ম্যান্, কারিগরের রাজা! শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দত্ত।

# জৈনদর্শনের জীবতত্ত্বের একাংশ

বৌদ্ধেরা যেমন আ র্য্য ৯। ষ্টা ক্লিক মার্গ নামে প্রসিদ্ধ সম্যুগ্দৃষ্টিপ্রভৃতিকে নির্বাণের পথ বলিয়া থাকেন, জৈন ধর্ম্মেও সেইরূপ এই কয়টি মোক্ষপথ নামে কীর্ত্তি হইয়া থাকে: -

> সম্যাগ্দশন, সম্যাগ্জ্ঞান, ও সম্যাক্চারিত। \*

এই মোক্ষপথের সাম্প্রদায়িক ব্যাথ্যা না করিলেও, কেবল যথাশ্রুত অর্থেই জৈন ধর্ম্মের মর্ম্মস্থানের একটি রমণীয় আভাস প্রাপ্ত হওয়া যায়। জৈনগণ এই তিনটিকে রজের স্থায় অভ্যুপাদের মনে করেন, এবং সেই জন্মই ইহারা র জু ত্র য় বলিয়া জৈনশাল্রে প্রসিদ্ধ হইয়াছে। † আমরা এখানে এ সম্বন্ধে বিশেষ কিছু আলোচনা না করিয়া সমাগ্ জ্ঞানের বিষয়ীভূত তত্ত্বসন্হের মধ্যে কেবল জীবতত্ত্বসম্বন্ধে সংক্ষেপে কিঞ্চিৎ পাঠকগণের নিকট বর্ণনা করিতে চেষ্টা করিব।

তত্ত্ব। প্রমেয় পদার্থের সংখ্যাসম্বন্ধে জৈন আচার্য্য-গণের মধ্যে মতভেদ দেখিতে পাওয়া যায়। কেছ চিৎ ও অচিৎ এই তুইটি পরম তত্ত্ব স্বীকার করিয়া সমস্তকেই ইহার অন্তর্গত করেন। কৈহ কেহ সাতটি তত্ত্বের কথা বলেন, জাবার কেহ কেহ বিস্তৃতভাবে নয়টিও বলিয়া থাকেন, ছিও ও অচিৎ, অর্থাৎ অপর কথার জীব ও অজীব এই হুইটি সমস্ত মতেই প্রধান তত্ত্বরূপে স্বীকৃত হইয়া থাকে।

অস্থান্ত দর্শনে অথবা সাধারণ ব্যবহারে জীব শব্দে আমরা যে অর্থ ব্রিয়া থাকি, জৈন দর্শনের জীব শব্দ তাহা অপেক্ষা আরো ব্যাপক অর্থ প্রকাশ করে, এবং ইহা সবিশেষ প্রণিধানের যোগা।

ইহারা জীবকে প্রধানত হই ভাগে বিভক্ত করেন;
মুক্ত ও সংসারী। বাঁহাদের জন্মাদি ক্লেশ নাই, এবং
সর্কাদাই আনন্দময় ও একরপে থাকেন, তাঁহারা মুক্ত;
অপরেরা সংসারী। সংসারী জীব দ্বিধ—স্থাবর ও জঙ্গম।
জৈনদর্শনে জঙ্গম জীবের পারিভাষিক নাম ত্র স। ত্র স্
ধাতু কম্পন-অর্থেও ব্যবস্থাত হয়, এবং স্বয়ং কম্পিত বা চলিত
হয় বলিয়াই জঙ্গম জীবকে ত্র স বলা হয়।

স্থাবর ও জন্সম এই দ্বিধি জীবকে আবার প গাঁ প্র ও অ প গাঁ প্র এই হুই ভেদে বিভক্ত করা হইয়া থাকে। আহার, শরীর, ইন্দ্রিয়, প্রাণ, ভাষা ও মন, এই কয়টিকে প গাঁ প্রি বলা হয়। যাহাতে এই ছয়টি পর্যাপ্রিই থাকিবে তাহা প গাঁ প্র, এবং তদন্ত অ প গাঁ প্র। একেন্দ্রিয় জীবগণের চারিটি, বিকলেন্দ্রিয় জীবগণের পাঁচটি, ও পঞ্চেন্দ্রিয় জীবগণের ছয়টি পর্যাপ্রি থাকিতে পারে।

পৃথিবী, জল, তেজ, বায়ু ও বৃক্ষ (বা উদ্ভিদ্) এই কয়টি স্থাবর জীব; এবং ইহাদের এক স্পর্শেন্দ্রিয় মাত্র আছে বলিয়া • ইহারা একেন্দ্রিয় বলিয়া গণ্য। দ্বীব্রিয়ে, ত্রীব্রিয়ে, চতুরিব্রিয়ে ও পঞ্চেন্দ্রেয় জীবগণ জলম। †

এই স্থানে হুইটি প্রণিধানযোগ্য বিষয় রহিয়াছে।

ভত্বাধিগদ স্ত্র, ১. ১।

<sup>🕂</sup> ट्यह्टल्य वागमाञ्च, ১. ३०।

<sup>‡</sup> চিদচিদ্ দ্বে পরে তত্ত্বে বিবেকস্তদ্বিবেচনম্। উপাদেয়মূপাদেয়ং হেয়ং হেয়ঞ কুর্বতঃ।"—পদানন্দি।

<sup>🖇</sup> **ভদ্বাধিগমস্ত্র,** ১. ৪ ; যোগশাস্ত্র, ১. ১৬।

व वह पर्मन ममुक्तव, ४१।

ভত্তাধি. ২. ২৩। উমাসাতি বলেন যে, তেজ ও বায়ু জলস
 জীবের মধ্যে: তত্তাধি. ২. ১৩-১৪।

<sup>+</sup> কৃমি, গণ্ড,পদ (কেঁচো), শন্ধা, শুক্তিকা, জলোকা ও শন্ধ্ব প্রভৃতি বীন্দ্রির; ইহাদের স্পর্ণেন্দ্রির ও রসনেন্দ্রির আছে। পিপীলিকা, উক্ন, ছারপোকা প্রভৃতি ত্রীন্দ্রির: ইহাদের স্পর্ণেন্দ্রির, রুম্ননিন্দ্র ও ভ্রাণেন্দ্রির আছে। ভ্রমর, মক্ষিকা, দংশ ও মশক প্রভৃতি চতুরিন্দ্রির;



শ্রীযুক্ত বিধুশেথর শাস্ত্রী।

প্রথমতঃ জৈন দার্শনিকগণের জীববিভার পর্যালোচনা। কোন কোন জীবের কয়টি ইন্দ্রিয় আছে, ইহা নির্ণয় করা সামাত্র পর্বাবেক্ষণের ফল নহে। এ জতা তাঁহাদিগকে বহুকাল ব্যাপিয়া বিপুল পরিশ্রম করিতে হইয়াছে, তদ্বিষয়ে কোনো সন্দেহ নাই। ইহাদের এই সিদ্ধান্ত কতদুর সত্য, তাহা আলোচনা করিবার ভার আধুনিক বৈজ্ঞানিক জীববিভাভিজ্ঞগণের উপর। বহু জৈন গ্রন্থেই এই সকল জীবের নাম পাওয়া গাইবে: তাঁহারা ইহার তালিকা প্রস্তুত করিয়া পরীক্ষা করিয়া দেখিতে পারেন। দিতীয়তঃ. ছৈন দার্শনিকগণ পৃথিবী, জলপ্রভৃতিকেও জীবের শ্রেণীতে আসন প্রদান করিয়াছেন: তাঁহারা এইসকল পদার্থকেও সচেতন বলিতেছেন, ইহাদেরও ইাদ্রিয় আছে। ইহা সামান্ত বা উপেক্ষার বিষয় নহে। তাঁহারা কি যুক্তিতে এইরূপ অগ্রসর হইয়াছেন, এবং কতটুকুই বা তাহার মধ্যে তাঁহানের মৌলিকতা রহিয়াছে, তাহা দর্শনরসিক বা ঐতিহাসিকের বিশেষ গবেষণার বিষয়। পৃথিবীপ্রভৃতি যে যে পদার্থকে তাঁহারা জীব বলিতেছেন, তাহাদের मकलात्रहे युक्ति প্রদর্শিত হইয়াছে। তন্মধ্যে বুক্ষের জীবছ সম্বন্ধে তাঁহারা যে যুক্তি দেখাইয়াছেন, তাহা অতিরমণীয়।

ইহাদের ঐ তিনটি ভিন্ন দর্শনেন্দ্রিয়ও আছে। মুমুষ্য ও চতুপ্পদ প্রভৃতি প্রকেন্দ্রিয়: ইহাদের সমন্ত ইন্দ্রিয়ই আছে। স্থানের অল্পতানিবন্ধন অস্থান্ত অংশ বর্জ্জন করিয়া আমরা এখানে কেবল বৃক্জের জীবত্বসম্বন্ধেই জৈন দার্শনিকগণের উক্তি সংক্ষেপে সন্ধলিত করিতে চেষ্টা করিব। পৃথিবী-প্রভৃতিও যে জীব, তৎসম্বন্ধে তাঁহারা যাহা বলেন, তাহার স্থুল তাংপর্য্য এই যে, যদিও পৃথিবীপ্রভৃতিতে স্পষ্ট জীবলক্ষণ দেখিতে পাওয়া যায় না, তাহা হইলেও তাহাদের অপ্পষ্ট জীবলক্ষণ লক্ষিত হইয়া থাকে। বৃক্ষের জীবম্ব সম্বন্ধে তাঁহারা বলেন:—

মনুষ্য যে চেতন তদ্বিষয়ে কাহারো কোনো সন্দেহ নাই। এই চেতন মহুয়োর সহিত বুক্ষের প্রভৃত সাদৃশ্র আছে দেখিতে পাওয়া যায়। মনুষ্যশরীর ধেমন প্রতি-নিয়ত বাল্য, কৌমার, যৌবনপ্রভৃতি অবস্থায় সর্বাদা বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হয়, বৃক্ষশরীরও সেইরূপ অঙ্কুর, কিশলয়, শাখা. প্রশাথাদিতে সর্বাদা বৃদ্ধিপ্রাপ্ত হইয়া থাকে। মহুদ্য যেমন সুপ্ত প্রবদ্ধ হয়, শুমী, অগস্তা ও আমলকীপ্রভৃতি বুক্ষকেও এইরূপ দেখিতে পাওয়া যায়। লজ্জাবতীপ্রভৃতি লতাকে স্পূৰ্ণ করিলে তাহা সম্ভূচিত হয়, আবার কোন কোন উদ্দিদকে স্পর্শ করিলে তাগ উল্লসিত হইয়া উঠে। লতা-প্রভৃতি বেড়া-প্রভৃতিতে গিয়া উঠে। এই সমস্ত সঙ্কোচ, উল্লাস ও উপসর্পণ-প্রভৃতি বিবিধ ক্রিয়া চেতন মহয়েরই সর্ব্বদা দেখিতে পাওয়া যায়। বুক্ষের কোন অবয়ব ছিন্ন করিলে তাহা মান হয়, বুক্ষেরা নিয়মমত আহার গ্রহণ করে, এই সকল ধর্ম অচেতনের নহে। মহুয়োর যেমন একটা আয়ুর পরিমাণ আছে, রুক্ষেরও সেইরূপ আছে। ইষ্ট আহার বা অনিষ্টাহারে মনুষ্যশরীরের যেমন বৃদ্ধি বা হানি হয়, বৃক্ষশরীরেরও সেইরূপ হইয়া থাকে। রোগহেত মনুষ্যশরীরের যেমন নানারূপ বিকার ও বিকলতা উপস্থিত হয়, বুক্ষেরও ঠিক সেইরূপই হইয়া থাকে: আবার চিকিৎসায় রোগক্ষাও উভয়েরই সমান। রসায়নদেবনে मन्यम्भतौदतत राज्ञभ विभिष्ठे कास्त्रि । तम-वर्णत वृद्धि हत्र, বক্ষশরীরেও সেইরূপ। স্ত্রীলোকেরা যেমন দোহদ-উপভোগে পুত্রাদি প্রদব করে, বৃক্ষও সেইরূপ করিয়া থাকে। অতএব মনুষ্মের স্থায় বৃক্ষও চেতন এবং ইহারও আত্মা আছে।\*

<sup>\*</sup> আচারাঙ্গ সূত্র, ১.১.৫-৬ ; বড়্দর্শন সমুচ্চয় ; ৪৮-৪৯, গুণরত্বকুত তর্করক্ষা-নামক টাকা।

জৈন দার্শনিকগণের উদ্ভিদ্বিভাতেও পর্য্যবেক্ষণশক্তি এইলে লক্ষণীয়। কিন্তু বৃক্ষকে চেতন জীব বলিয়া যে তাঁহারাই প্রথমে দর্শন করিয়াছেন, তাহা নহে। জৈনধর্মের আবির্ভাবের বহুপূর্বে আমরা ভারতে এই মতের উল্লেখ দেখিতে পাই। মহাভারতে (শাস্তি ১৮৪ অধ্যায়, ৬ ইত্যাদি শ্লোক) বৃক্ষের জীবছ বহুযুক্তিপ্রদর্শনপূর্বক নির্ণীত হইয়াছে। বৃক্ষের শরীর যে, মহুঘাদির শরীরের ভ্যায় পাঞ্চভৌতিক, তাহাও সেখানে প্রতিপাদিত হইয়াছে। কৈন দার্শনিকগণ বৃক্ষের একটিমাত্র ইক্রিয়ই আছে বলিয়া যুক্তি প্রদর্শিত হইয়াছে। আমরা এখানে মহাভারতের ঐ স্থানটি উদ্ধৃত করিতেছি:—

"উন্ধতো মায়তে পর্ণং ছক্ ফলং পুশ্পমের চ।
মায়তে শীর্ষাতে চাপি স্পর্শন্তেনাত্র বিভাতে ॥
বাযুগ্যাপনিনির্বোবিং ফলং পুশং বিশীর্যাতে।
শ্রোত্রেশ গৃহতে শক্তমাছ যদ্ভি পাদপাং ॥
বন্ধী বেইয়তে কুক্ষং সর্বতল্টেন ব গছতি।
ন হুদুষ্টেন্ট মার্গোহন্তি তন্মাৎ পগন্তি পাদপাং ॥
পুণ্যাপুণান্তথা গক্তৈমুর্থ পৈন্ট বিবিধরপি।
অরোগাং পুশিতাং সান্ত তন্মাজ্ জিন্তন্তি পাদপাং ॥
পালৈং সলিলপানাচ্চ ব্যাধীনাকাপি দর্শনাৎ।
ব্যাধিপ্রতিক্রিয়ণাচ্চ বিভাতে রসনং ক্রমে ॥
ব্যক্তে গোৎপলনালেন যথোজ্জে জলমাদদেং।
তথা প্রনসংযুক্তঃ পাদেং পিরতি পাদপাং ॥
স্থত্তংধ্যান্ট গ্রহণাৎ ছিন্নস্ত চ বিরোহণাং।
জীবং প্রভামি কুক্ষাণামটৈতক্তং ন বিভাতে ॥

"তাপসংযোগে বৃক্ষের পত্র, পূপা, ফল ও জক্ মান ও শীর্প হয় :\*
জতএব বৃক্ষের স্পর্লামুন্ডব জাছে। বায়ুশন, অগ্নিশন ও বক্সনির্বোবে
বৃক্ষের পূপা ও ফল বিশীর্প ইইরা যায় : কর্প দারাই শন্ধ গৃহীত হয় :
জতএব ইহাতে জানা যায় যে, পাদপেরা শ্রবণ করে। বলী বৃক্ষকে
বেষ্টন করে ও সর্কাদিকে গমন করে : দৃষ্টিহীন ব্যক্তির পথ নাই :
জতএব বৃক্ষেরা দর্শন করিয়া থাকে। পুণ্যাপুণা গন্ধ ও বিবিধ ধূপের
দারা পাদপেরা নীরোগ ইইমা পুশিত ইইয়া থাকে : অতএব তাহারা
গন্ধ গ্রহণ করে। বৃক্ষেরা পাদদারা জল পান করে, তাহাদের ব্যাধি
হয় ও তাহার প্রতিক্রিয়াও হয় : অতএব বৃক্ষের রসামূন্ডব আছে।
(ক্ষু ছিত্রবৃক্ত ) পন্মনালরূপ মুখের দারা জল পান করে। বৃক্ষ হুথ ও

হাংশ অমুভৰ করে, তাহার কোন অল ছিল্ল হইলে তাহা আবার ভা হইরা বায়। অতএব বৃক্ষগণের জীব আমি দেখিতে পাইতেছি তাহাদের অচেতনতা নাই। বৃক্ষেরা যে জল গ্রহণ করে আগি ও বায়ুপ্রভাবে তাহা জীপ হয়, তাহাদের ভুক্ত ক্রব্য পরিপক হয়, এফ ইহাতেই তাহাদের স্নেহ জয়েও বৃদ্ধি হইরা থাকে।"\*

রক্ষে যে জীব আছে তাহা আমরা বৈদিক সাহিত্যেও
দেখিতে পাই। ছান্দোগোগনিষদে (৬. ১১. ১-২) উক্ত
হইয়াছে:—"হে সোম্য, যদি কোন ব্যক্তি এই মহারক্ষের
পাদদেশে আঘাত করে, তবে ইহা জীবিত থাকিয়াই (রস)
ক্ষরিত করে; যদি কেহ মধ্যে আঘাত করে তবে ইহা
জীবিত থাকিয়াই (রস) ক্ষরিত করে; (আবার) যদি
কেহ অগ্রে আঘাত করে, (তথাপি) ইহা জীবিত থাকিয়াই
(রস) ক্ষরিত করে। ইহা জীবরূপ আত্মার হারা
অমুব্যাপ্ত এবং অতিশয় (রস) পান করিতে করিতে
নোদমান হইয়া অবস্থান করে। জাব যদি ইহার একটি
শাথা ত্যাগ করে, তবে তাহা শুষ্ক হইয়া যায়; যদি তৃতীয়
শাথা ত্যাগ করে, তবে তাহা শুষ্ক হইয়া যায়; আর যদি
সমগ্র বৃক্ষটিকে ত্যাগ করে, তবে তাহা সমগ্রই শুক্ক হইয়া
যায়।"

তন্ত্রশাস্ত্রের দিকে দৃষ্টিপাত করিলে জানা যায় যে, হিন্দুরা বুক্ষের মধ্যে স্ত্রীজাতি পুরুষজাতি পর্যান্ত নির্ণয় করিয়াছিলেন।

বৌদ্ধগণ উদ্ভিদে জীবের অস্তিত্ব স্বীকার করেন (বিনয়, মহাবয়, ৫.৭.১-২) দেখা যায়। এই জ্বন্তই ব্রাহ্মণ, বৌদ্ধ ও জৈন এই তিন ধর্ম্মসম্প্রদায়ের মধ্যেই যতদ্র সম্ভব বৃক্ষের ছেদনাদি হইতে নিবৃত্ত থাকিবার উপদেশ দৃষ্ট হইয়া থাকে।

শ্রীবিধুশেখর ভট্টাচার্য্য।

<sup>\*</sup> মহাভারতের সংশ্রসিদ্ধ টীকাকার নীলকণ্ঠ এই অংশের মধ্যে মধ্যে যে মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন, আবশুক বোধে তাহাও এখানে উদ্ধ ত করিতেছি—"শীগ্যত ইত্যনেন বস্ত্রমণেরপি মৎকুণশাণিতস্পর্লাৎ শীগ্যনাম্য চেতনত্বং ব্যাখ্যাতং। এবমেকদেশে কম্পাদি দর্শনাদ্ধ গোরিব ভূমেরপি তদ্ অষ্টবাম্।"

<sup>+</sup> Cf. Capillary attraction. নীলকণ্ঠ এই লোকের সন্তব্য লিখিরাহেন—"এতেন ক্নীরাখিপারিদঃ পারদাদেবপি চেতনত্বং ব্যাখ্যাত্ব।"

<sup>\*</sup> ডাক্টার শ্রীযুক্ত কগদীশচন্দ্র বহু এ সম্বন্ধে বৈজ্ঞানিক প্রক্রিয়ার বে সমন্ত তত্ত্ব প্রকাশ করিয়াছেন, তাহাও চিন্দনীয়। অধ্যাপক শ্রীযুক্ত ভীমচন্দ্র চটোপাধ্যায় মহাভারতের ঐ অংশটি বাহির করিয়া সকলেরই ধন্তবাদভাজন ইইরাছেন; তৎপ্রণীত The Economic Botany of India (pp. 26—28) ক্রষ্টব্য।

<sup>+</sup> Ibid, p. 28.

# কাশ্মীর ও কাশ্মীরী

( পূর্বাহুর্ত্তি )

সপ্ত-সেতু-নগর।

ইতালীর রাজধানী রোমকে যেমন সপ্ত-শৈল-নগর (City of the Seven Hills) বলা হয়, কাশ্মীরের রাজধানী শ্রীনগরকেও তেমনি সপ্ত-সেতৃ-নগর (City of the Seven Bridges) নামে অভিহিত করা যাইতে পারে।

প্রত্যেক গৃহের ভিত্তিমূল স্পর্শ করিয়া, বক্রগতিতে প্রবাহিত হইয়া গিয়াছে। মদের তরঙ্গোচ্ছ্যাস সময়ে সময়ে গৃহস্থের বাসগৃহের নিয়তল পরিপ্লাবিত করে।

শ্রীনগর ঝিলামের উভর তীরে সংস্থিত। নদের বামে
নগরের প্রারম্ভ-সীমা—রাজপ্রাসাদ। প্রাসাদটীর মধ্যভাগের শোভা অনিন্দ্য হইলেও, পার্শ্ববর্তী অংশের গঠনপ্রণালী নিতাস্ত বিশ্রী। ঐরপ কদর্য্য-অংশ-সম্বলিত প্রাসাদ
কোন রাজার রাজ্যে আছে কিনা সন্দেহ। গুহাদি



সপ্ত-সেতু-নগর।

বৃদ্ধিমন্তায় কাশ্মীরীগণ জগতের মধ্যে সর্বশ্রেষ্ঠ, একথা দার্চাগহকারে বলা যাইতে পারে। কিন্তু মহতী নীতি ও মহুয়োচিত গুণাবলীর অভাবে উহাদের বৃদ্ধি সার্থকতা লাভ করিতে পারে নাই। কাশ্মীরী ছাত্র ভারতের অভাভ প্রদেশের ছাত্রগণের তুলনায় অধিকতর মেধাবী। কাশ্মীর বহু সংস্কৃতক্ত পণ্ডিতের জন্মভূমি এবং এস্থানে অনেক দার্শনিক গ্রন্থ রচিত হইয়াছে।

#### স্থাপত্য ও নগরের সংস্থান-পরিকল্পনা।

প্রচলিত হিন্দু-প্রবাদ বেরীনাগের ছই মাইল দূরবর্ত্তী বিতন্তা হইতে ঝিলামনদের উৎপত্তি হইয়াছে বলিয়া নির্দেশ করিয়া থাকে। কিন্তু সাধারণ বৃদ্ধিতে বেরীনাগকেই উহার বৃদ্ধা বলিয়া প্রতীতি হয়। ঝিলামনদ নগরের মধ্য দিয়া, প্রায় নির্মাণে স্থাপত্যের এইরপ হীন আদর্শ অবলম্বন করিয়া ভারতীয় শিরের অবনতি ঘটাইবার জক্ত বর্তমান ভারতের — কি ইংরেজ কি দেশায়—রাজসরকারমাত্রই দায়ী। এ বিষয়ে ভারত-সরকারের প্রধান চাটুকার স্থার জন ট্র্যাচির স্থায় ব্যক্তিও ইংরেজ গবর্ণমেণ্টকে দোষী করিয়া গিয়াছেন। ট্র্যাচি সাহেব তাঁহার 'ইঙিয়া' নামক গ্রন্থের ( ৪র্থ সংস্করণ, ১৯১১ সাল ) ২৯৪ পৃষ্ঠার লিখিয়াছেন—

'এ সম্বন্ধে আমাদের নিকট ভারতের শিক্ষা করিবার উপযোগী কিছুই নাই। ভারতের রমণীর ও সঞ্জীব শিল্পের অবনতি ঘটাইবার উদ্দেশ্যে আমরা যথেষ্ট প্রয়াস পাইয়াছি; এবং এক্ষেত্রে যে সমস্ত শক্তি প্রয়োগ করিয়াছি ভাষার অধিকাংশই সংহারকারিণী।'

প্রসিদ্ধ শিরাচার্য্য স্থাবেল ও ফার্গু সন প্রভৃতির মতও অনেকের বিদিত, স্কুতরাং তাহার পুনক্ষেও নিশুরোজন।



কাশ্মীরের রাজপ্রাসাদ।

ডাকার কুমারখামী অনেকবার স্পট্ত: বলিয়াছেন, বর্ত্তমান সময়ে ভারতবাসী অপেকা যুরোপবাসীরা শিল্পের মর্যাদা অধিক ব্রেন, এবং এ বিষয়ে ভারতের অমুকরণ-প্রচেষ্টাকে তাঁহারা আদবেই পছল করেন না। অনেকেই হয়ত জানেন, লর্ড কর্জনের অভ্যর্থনা-উপলক্ষে এদেশের একজন নরপতিকে বিদেশা সজ্জা সরাইয়া রাথিয়া দেশায় উপাদানে গৃহ সজ্জিত করিতে হইয়াছিল। প্রকৃত পক্ষে বর্ত্তমানে শিল্পাদি সম্বন্ধে এ দেশের রাজ্যুবর্ণের রুচি একেবারে বিকৃত হইয়া পড়িয়াছে। ফলে ভারতীয় কলার মহম্ব, সৌন্দর্য্য ও উপযোগিতা ব্রিবার পক্ষে অধিকাংশেরই যত্ত্ব বা ক্ষমতা নাই। যে কর্জ্জন সাহেবের মনস্তৃষ্টি সম্পাদনের জন্ত ভারতের রাজন্তগণ এক সময়ে অপরিমিত-ভাবে যত্ত্বশাল ছিলেন, তিনিই এদেশের শিল্প সম্বন্ধে কি বলিয়াছেন, শুরুন —

'ভারতের পুরাকীন্তি, শিল্প, ও গুস্তাবলী যেরূপ মূল্যবান, এরূপ আর কোন দেশেরই নহে।'

ফাপ্ত সন সাহেবও বলিয়াছেন—

'ভারতের স্থাপতা এখনো সজীব শিল্পরতে বর্তমান। ভারতের জাশিক্ষিত শিল্পিগণের নির্দ্ধিত সর্বাঙ্গস্থন্দর সৌষ্টবশালী হর্ম্মাবলী যাঁহারা দেখিরাছেন, তাঁহারা ব্বিতে পারিবেন শুধুমাত্র ঐ দেশেই বিভাার্থিগণ ব্যবহারিকভাবে শিল্পশিকার স্ববোগ পাইতে পারেন।

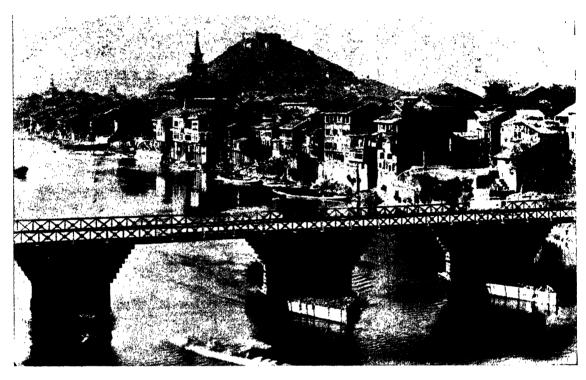
ভারতীয় শিল্পের মহিমাকীর্ত্তন-প্রসঙ্গে ফাণ্ড সন অন্তত্ত্ব বিন্যাছেন— 'ভারতের প্রাচীন রাজপ্রাসাদ ও সমাধিতত্তের পরিকল্পনা, বর্ণচিত্র ও ভাবব্যক্তির অন্তরালে যে সৌন্দর্য্য লুকারিত, ইতালীর স্থাপত্যকার্য্যেও ভাষ। দৃষ্ট হয় না।'

ভারতের স্থাপত্য-শিক্স কিরুপ
উচ্চদরের, উপরিশ্বত মস্তব্যগুলি
হইতেই তাহা বুঝা যাইতে পারে।
অথচ নিজের ঘরের এই স্বর্ণহার
উপেক্ষা করিয়া আজকাল আমরা—
'পরের ঘরে \* \* ভূষণ ব'লে গলার ফার্নি'
— কিনিবার জন্তই লালায়িত!
এদেশের সামস্তরাজগণ আপনাদের
পূর্ব্বপুরুষের পদা ও অনুসরণ করিয়া
যদি ভারতীয় শিল্পের পৃষ্ঠপোষণে

একটু যত্নবান হ'ন, তবেই ইহার যথেষ্ট উন্নতি হইতে। পারে।

কাশারৈ গৃহশিরের কার্য্য অতি নিপুণতার সহিত সম্পন্ন হয়। গৃহগুলির অধিকাংশই কার্চনির্মিত বলিয়া শিল্পীর পক্ষে উহাতে শিল্প-চাতুর্য্যের পরিচয় দেওয়াও সহজ হইয়া উঠে। ঝিলামনদের দক্ষিণাংশে কার্চনির্মিত অনেক-গুলি গৃহ আছে; উহার কারুকার্য্য, বিশেষতঃ চতুর্থ সেতুর বামদিকস্থ তুইতিনথানি গৃহের শোভা-সৌন্দর্য্য, প্রকৃতই নয়ন-রঞ্জক। ঐ সকল গৃহের সম্মুখাংশ দার ও জানালা-সংলগ্ন বারান্দাগুলি অতি পারিপাটীরূপে বক্রাকারে নির্মিত। কাশ্মীরের দারুতক্ষণ-শিল্প এমন স্থান্দর যে বিগত দিল্লীদরবারে সম্রাট জর্জ কাশ্মীরের মহারাজ্যার শিবির-তোরণ দেখিয়া মুগ্ধ হইয়া গিয়াছিলেন এবং সেইজ্ঞা কাশ্মীররাজ তাঁহাকে সেই তোরণ উপহার দেওয়াতে তিনি তাহা বিলাতে লইয়া গিয়াছেন।

সমগ্র শহরটী ঝিলামনদের তট প্রাস্তে সংস্থিত। শহরের দৈর্ঘ্য তিন মাইল। রাস্তাগুলি শহরাভিমুথে ও তটের ধারে ধারে প্রসারিত। নদের উভয়তীরবর্ত্তী নগরাংশের বিভিন্ন স্থল সাতটী সেতুদারা পরস্পর সংযোজিত। ধনী গৃহস্থের ও মহাজনগণের বস্তবাটীগুলি প্রায়ই নদ-সংলগ্ন। ভোরে, দিপ্রহরে ও সন্ধ্যায় ঝিলামে নৌভ্রমণ করিলে যুগপৎ



চতুর্থ সাঁকোর প**শ্চা**তে হ্রিপর্বতের চূড়ায় হর্গ।

স্থানন্দ ও বিচিত্র দৃশু উপভোগের স্থযোগ ঘটিতে পারে।

ঝিলামনদের উপর ফেরীওয়ালার ও থেল্না বিক্রেতার দোকানগুলির ভাসমান দৃশু ভারি চমংকার। নৌগৃহবাসী কাশ্মীর-যাত্রীকে আপনাদের পণ্যসন্তার গছাইবার উদ্দেশ্রে ইহারা ভোর হইতে সন্ধ্যা পর্যন্ত কাশ্মীরের সমস্ত জ্বলপথ বেষ্টন করিয়া অবস্থান করে।

#### নগরের অপরিচ্ছন্নতা।

নগরের অধিকাংশ গৃহই কাষ্ঠনির্দ্মিত। কিন্তু বহু ব্যয়সাপেক্ষ বলিয়া কোন গৃহই রংকরা নহে। কাজেই নির্দ্মাণের পর এক বংসর যাইতে না যাইতেই গৃহের রং কালো হইয়া উঠে। ইহার উপর ধ্রা লাগিয়া ও বরফ পড়িরা কালো রং পাকা হইয়া দাঁড়ায়। ফলে সমগ্র নগরটীকেই বিষয় বলিয়া মনে হয়।

নোংরামিতেও কাশ্মীর-শহর অতুলনীয়। জগতে ইহার স্থায় নোংরা শহর বিতীয় একটা আছে কিনা সন্দেহ। এবিষয়ে রাজধানীটি আবার সকলের সেরা! ত্রিজগতের সমস্ত আবর্জনা একত্র করিয়া কয়নাবলে তদ্মারা একটা ক্ষেত্রের চিত্র রচিত করিতে পারিলেই কাশ্মীর-শহরের আবর্জনা দৃশ্যের উপযুক্ত তুলনা বুঝিতে পারা ষাইবে। শহরের তুলনায় মফঃস্বলের গ্রামগুলি কথঞ্চিৎ পরিচ্ছন্ন, কিন্তু তন্মধ্যেও মুসলমান পল্লী নোংরামিতে নরককু গুসদৃশ। হিন্দুগণ মুসলমানগণ অপেকা কিঞ্চিৎ পরিদ্ধার বটে;— ছই একজন গৃহস্থের গৃহ বস্তুতঃই পরিদ্ধারপরিচ্ছন্ন; — কিন্তু মোটের উপর অধিকাংশই যার-পর-নাই নোংরা। হিন্দু পণ্ডিতগণ প্রত্যহ স্নানাদি করিবার পক্ষে যেরপ যত্নশীল, বাড়ী ঘর পরিদ্ধার রাখিবার পক্ষে তাহার শতাংশের একাংশও মনোযোগী হইলে কথা ছিল না। অপরিদ্ধার

স্থানে বাস করিয়া ও অপরিকার ভাবে থাকিয়া থাকিয়া ইহারা যেন অপরিচ্ছন্নতাকে মজ্জাগত করিয়া তুলিয়াছে!

শহরের মধ্যে জনসাধারণের ব্যবহারোপযোগী পারথানা নাই বলিলেও চলে। স্থানীয় মিউনিসিপালিটীর অধীনে যথেষ্ট মেথর আছে বটে; কিন্তু তাহাদের দ্বারা শহরের আস্থোরতির কোনই বন্দোবস্ত হইতেছে না। ফলে, প্রতিবংসরই শ্রীনগর কলেরার আবাসভূমি হইয়া উঠে। কর্তৃপক্ষ ইচ্ছা করিলেই এ ক্রটী সংশোধন করিতে পারেন; কিন্তু সকলেই যেন এ বিষয়ে উদাসীন! কাশ্মীরের স্থায় একটী প্রধান সামস্তরাজ্য আবর্জনার আকর-সদৃশ, ইহা বড়ই লক্ষার কথা!

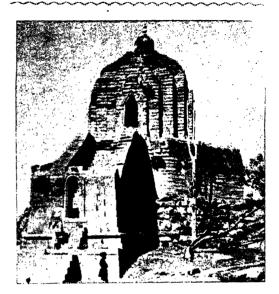
কিছু দিন পূর্বেন নাকি আবর্জনা সমূহ স্তৃপীকৃত করিয়া রাখাকে কাশ্মীরীগণ গৌরবের বিষয় বলিয়া মনে করিত। তাই, তাহারা রাজ্যের যত আবর্জনা কুড়াইয়া আনিয়া স্বত্নে গৃহছারে রক্ষা করিত।

#### নাগরিক।

জগতের অস্তান্ত প্রদেশের শহরের স্তায় কাশ্মীর-শহরেও
নাধু ও অসাধু উভয় শ্রেণীরই লোক আছে। তবে
এশ্বনের অধিবাদীর অধিকাংশই মিথ্যা কথা বলিতে,
প্রবঞ্চনা করিতে এবং 'যেন-তেন-প্রকারেণ' স্বার্থসিদ্ধি
করিতে কোনপ্রকার দ্বিধাবোধ করে না। এ বিষয়ে
ভদ্র ও অভদ্র, শিক্ষিত ও অশিক্ষিতের মধ্যে কোনই
তারতম্য নাই। কাশ্মীর-যাত্রিগণ অনেক সময়ে এই
সকল নাগরিকের কুহকে পড়িয়া নানাপ্রকারে বিড়ম্বিত
হয়।

নাগরিকগণের তুলনার কাশ্মীরের গ্রামবাদিগণ অনেকটা সরল ও সাধু। তাহাদের সততা ও সরলতার পরিচয় পাইলে অনেক সময়ে নাগরিকগণের অসদাচরণের কথাও ভূলিয়া যাইতে হয়।

মৃশত: নাগরিকগণ একই বংশ-সন্থত—এই বংশ তুর্কী ও মঙ্গোলিয়ানের সহিত আর্যারক্ত সংমিশ্রণে উৎপন্ন। ধর্ম্মে ইহারা কাশ্মীরী হিন্দুও মৃসলমান, এই ছই সম্প্রদায়ে বিভক্ত। মোট অধিবাসীর সংখ্যাম্পাতে মুসলমান-কাশ্মীরীর জনসংখ্যা শতকরা ৮৫ হইতে ১০। নগরের

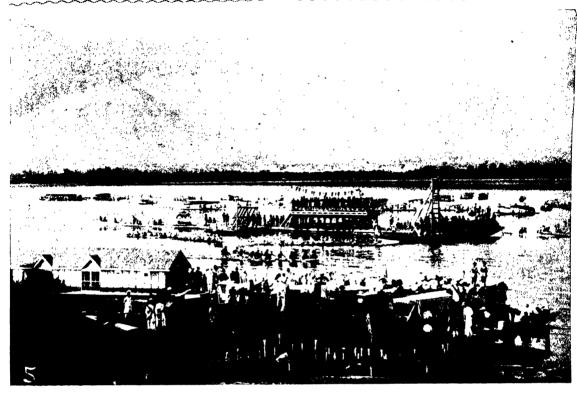


শঙ্করাচার্য্যশৈল বা তথ্ৎ-ই-সলেমান।

শিল্প ও ব্যবদায় প্রধানতঃ মুদলমানেরই হস্তগত। হিন্দুগণ যন্ত্রপাতি ধরিয়া শিল্পকার্য্য করাকে অপবিত্র মনে করে; তাই প্রধানতঃ জ্যোতিষ-চর্চ্চা ও সংস্কৃত পুঁথি নকল করিতেই তাহারা অভ্যন্ত। তাহাদের মতে ইহাই একমাত্র পবিত্র ব্যবদায়,—ইহা ছাড়া অন্যান্ত সমস্ত ব্যবদায়ই অপবিত্র। আজকাল ছই চারিজন হিন্দু সামান্তভাবে ব্যবদায়ের দিকেও মন দিয়াছে,—ইহাদের মধ্যেই কেহ কেহ বিলাতী কাপড়ের দোকান খুলিয়াছে,—কেহবা ফটোগ্রাফের ব্যবদায় আরম্ভ করিয়াছে। ফটোগ্রাফের কার্য্যে প্রধানতঃ হিন্দুপণ্ডিতগণকেই ব্যাপৃত দেখা যায়। আশ্চর্যের বিষয় এই যে ইহারা শিল্পয়ত্র স্পর্শ করাকে যতদুর অপবিত্র মনে করে, উল্লিখিত ব্যবদায় পরিচালনায় বিলাতী কাপড় কিংবা ফটোগ্রাফের উপকরণাদি স্পর্শ করাকে ততদুর অপবিত্র মনে করে না!

### ৰজ্বা-ঘাটা ও শিবির-সন্নিবেশ-ভূমি।

শহরের উপকঠে বজুরা-ঘাটা ও শিবির-সরিবেশ-ভূমি সর্কশ্রেষ্ঠ দর্শনীর স্থান। ঝিলামের তীরে ও হ্রদোপকৃলে স্বরুহৎ-চিনার বৃক্ষশোভিত সব্জু মাঠের পাদপ্রান্তে ঐ সকল বজুরা-ঘাটা বর্তমান। মূল শহরের অন্তঃপাতী



**जानद्राम मतकाती जनकी**ज़ा ও উৎসব।

চিনারবাগ, মুস্নীবাগ ও সোনোয়ারবাগের অন্তর্ভুক্ত বজ্রা ঘাটা ও শিবির সায়বেশ-ভূমিই সর্ব্বোৎকৃষ্ট। বিথাত ডালছদের সায়কটেও অনেকগুলি স্থলর বাগ আছে। চিনারবাগ ডালছদের মোহানার সায়কটে, ঝিলামের শাথাবিশেষের তীরে সংস্থিত। এই বাগের শ্রেষ্ঠাংশ অবিবাহিত ইংরেজদের বাসের জন্ম সত্তম্ভাবে রক্ষিত। মুস্পীবাগ ও সোনোয়ারবাগও কার্যতঃ ইংরেজদেরই অধিকারভুক্ত। আমারকাডাল কিংবা অপরাপর সাধারণ বজ্রা-ঘাটাই ছ্র্ভাগ্য ভারতবাসীর আশ্রম্থল। নদের প্রচণ্ড জলপ্রোত কদ্ধ করিবার উদ্দেশ্যে শহরপ্রান্থে একটা শ্বহৎ বাধ আছে। উহার উপর আপিস, বিলাতী দোকান ও মুরোপীয় রাজকর্মচারীদের বাসগৃহ অবস্থিত। স্র্যোদয়ের সময় কাশ্মীরের এই বাধের উপর ভ্রমণ করা বড়ই আরামদায়ক।

শ্রীনগরে ও তৎসন্ধিহিত স্থলে দর্শনীয় বস্তা।

(ক) শঙ্করাচার্য্য শৈল—নগর-সানিধ্যে বর্ত্তমান গিরিচুড়া-

বিশেষ। ইহাকে হিন্দুগণ 'শঙ্করাচার্য্য' ও মুসলমানগণ 'তথং-ই-স্লেমান' নামে অভিহিত করিয়া থাকে। শৈলের শার্বদেশে অন্তত আকারের একটা মন্দির বর্তমান। মন্দিরটার ভিত্তি অশোকের সময়ের স্থাপত্যের আদর্শে নির্ম্মিত। কাশীরের পুরাতত্ত্ব-বিভাগের ডিরেক্টর শ্রীযুক্ত জগদীশচন্দ্র চট্টোপাণ্যায় মহাশয়ের মতেও মূল মন্দিরটা অশোকের নির্মিত বলিয়া স্থিরীক্বত হইয়াছে। বর্ত্তমান मिन्द्रिंगे প্রসিদ্ধ मन्द्रित्रभिष्ठी भक्षात्राघार्यात कीर्छ विवास শোনা যায়। বিগ্রহধ্বংসী মুসলমানগণ তাহাদের সম্প্রদায়-ভুক্ত সলেমান-সাধুর নামামুসারে নামকরণ করিতে যাইয়া মন্দিরটীর কিঞ্চিৎ ক্ষতি সাধন করিয়াছে; কিন্তু তদবধি তাহার। ইহার প্রতি শ্রদ্ধাবানও হইয়া উঠিয়াছে। কিছুদিন পূর্বেক কোন উৎসব-উপলক্ষে এই মন্দিরের ভিত্তিদেশে একটি বোমা ছোড়া হইয়াছিল, তাহাতে ইহার একাংশ ভাঙ্গিয়া গিয়াছে। অধুনা এই শৃঙ্গটীর উপর উৎসবাদি উপলক্ষে অগ্নিক্রীড়ার অমুষ্ঠান হয়। এই গিরিচড়ার

উপর উঠিয়া দাঁড়াইলে কাশ্মীর-শহরের ও তৎসন্নিহিত স্থলের দৃশ্মাবলী স্থন্পষ্ট দৃষ্টিগোচর হইয়া থাকে।

- (খ) হরিপর্বত—শহরের একপ্রান্তে স্থিত। উচ্চতার
  ইহা শঙ্করাচার্য শৈল হইতে কুদ্র। সম্রাট আকবর এই
  পর্বতিটীকে হুর্গম্বরপে ব্যবহার করিয়াছিলেন। অধুনা
  ইহার উপর সরকারী কয়েদখানা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে।
  এই কয়েদখানায় সংপ্রতি কয়েকজ্বন সামস্ত-সন্দারকে বন্দী
  করিয়া রাখা হইয়াছে। পর্বতের চালুস্থানে প্রাচীন
  হর্ম্মাবলীর কিঞ্চিৎ চিক্ত অভাপি দৃষ্ট হয়। ইহার একপার্থে
  একটী দেব-মন্দির বর্ত্তমান আছে।
- (গ) ডাল্ড্রদ কাশ্মীরের হ্রদসমূহের মধ্যে ইহা দ্বিতীয়-স্থানীয়। কাশ্মীরী ভাষায় 'ডাল' শব্দের অর্থ ই হ্রদ, স্কৃতরাং ইহার সহিত আবার 'হ্রদ' শব্দ যোগ করিয়া একই বাক্যের পুনরুক্তি করা হইয়াছে। শ্রীনগরের ম'ধ্য ডাল্ড্রদই সর্বা-পেক্ষা স্থান্দর। যাত্রিগণ অনেক সময়ে এই হ্রদে নৌচালনা করিয়া থাকে। জনস'ধারণ ও সরকারী কর্ম্মচারীর পক্ষেও ইহা একটি বিলাসের স্থল। শহরের উৎস্বাদি উপলক্ষে এই স্থানেই জলক্রীড়ার অনুষ্ঠান হয়।

ভালহ্রদে বছল পরিমাণে ঘাস ও শাকসবজি জন্ম।
হ্রদের জলে ভাসমান উচ্চানশ্রেণী এ স্থানের একটি প্রধান
দর্শনীয় বস্তা। এই উচ্চান মাহরের উপর মাটা বিস্তীর্ণ
করিয়া রচিত এবং জ্বলের তলে খুঁটা পুঁতিয়া ভাসমান
অবস্থায় বাধা। ইহাতে শশা, লাউ ও নানাপ্রকার শাকসবজি উৎপর হয়। কাশ্মীরে এই সকল উচ্চান চুরি যাওয়া
একটা কোতুকাবহ ব্যাপার। চোরেরা খুঁটার বাঁধ কাটিয়া
উচ্চানটিকে একস্থান হইতে অন্ত স্থানে টানিয়া লইয়া যায়।

মধ্যাংশ ব্যতীত ডালহ্রদের চারিদিক সরকার কর্তৃক ইজারা-পত্তনি দেওয়া হয়। ইহাতে রাজসরকারের যথেষ্ট অর্থলাভ হয়।

(ঘ) সলিমার ও (ঙ) নিশাৎ—মোগল রাজ্য-সময়ের বিখ্যাত হুইটি বাগান। ইহা শ্রীনগরের উত্তরে,—উত্তর-দিকের গিরিমালার পাদদেশে, অবস্থিত। প্রবাদ, উভর উত্থানই সম্রাট শাহ্জাছান কর্তৃক প্রতিষ্ঠিত। কাশ্মীরের সলিমার লাহোরের প্রসিদ্ধ সলিমার-উত্থানের আদর্শে প্রস্তত। অধুনা ইহা বিনষ্টপ্রায়। নিশাৎবাগ রাজসরকার ও শ্রীষ্ক্ত



ঝিলাম নদের তটে ধর্মশালা-পরিবেষ্টিত হিন্দুমন্দির।

জগদীশচক্র চট্টোপাধ্যায় মহাশয়ের যত্নাধীনে স্কর্মক্ষত। এই বাগে প্রায় ২০০ ঝরণা আছে। প্রতি রবিবার উহার মুথ থুলিয়া দেওয়া হয়। ঐ সময়ে উহা হইতে বিনির্গত শত সহস্র জলধারা শোভাসৌন্দর্য্যে দশকের মনপ্রাণ হরণ করে। ঝরণাগুলির প্রত্যেকটা বিশেষ শৃঙ্খলার সহিত যথোপযুক্ত স্থানে বিহাস্ত। পরিক্ষার জলপূর্ণ একটি খালের মুথ হইতে এই সকল ঝরণায় জলসমাগম হইয়া থাকে।

উল্লিখিত ঝরণা বাতীত এই স্থানে কয়েকটা কৃত্রিম জলপ্রপাতও আছে। উত্থানের মধ্যে ও দারপ্রান্তে বহু রম্য চিত্রশোভা ছাদসংযুক্ত কতিপয় ক্ষুদ্র হর্ম্ম্য দৃষ্ট হয়। হর্ম্ম্য-গুলি মোগলসম্রাটগণের কীর্ত্তি। নিশাংবাগের পুষ্পবিতান একটা বিশেষ দর্শনীয় বস্তু।

অনেকের বিখাস, মূর্থ লোকের সৌন্দর্য্যবোধ মাত্রই নাই। একথা সম্পূর্ণ ভূল কাশ্মীরে ধনী নির্ধন, শিক্ষিত অশিক্ষিত, নারী পুরুষ প্রভৃতি সকলেরই সৌন্দর্য্যের প্রতি যথেষ্ট অন্থরাগ। উত্থানভ্রমণ, হ্রদভ্রমণ প্রভৃতি উপলক্ষে ইহারা মন প্রাণ দিয়া প্রকৃতির শোভা উপভোগ করে। জনসাধারণ, বিশেষতঃ মুসলমানগণের সমাগমেরমণীয় উত্থান নিশাংবাগ প্রতি শুক্রবার অপুর্ব্ধ শোভা

ধারণ করে। ঐ দিন কাশ্মীরীগণ চাপাত্র ও রন্ধনোপযোগী দ্রব্যসামগ্রী সঙ্গে লইয়া নৌভ্রমণে বহির্গত হয় এবং চতুর্দিকে ঘ্রিয়া ফিরিয়া নিশাৎবাগে আসিয়া আনন্দোৎসব করে। মুসলমানগণ প্রথমতঃ নমাজ পড়িবার জন্ম হজারৎবলে গমন করে এবং সে স্থান হইতে দলে দলে নিশাৎবাগে আসিয়া উপনীত হয়। শুক্রবার কাশ্মীরী জনসাধারণের বিশেষ আমোদ-প্রমোদের দিন, অথচ ঐ দিনে নিশাৎবাগের ঝরণাগুলি আগাগোড়াই বন্ধ-এদিকে কিন্তু যাত্রিগণের সমাগমের দিন, রবিবার, উহা খুলিয়া দেওয়ার বন্দোবস্তাটী বরাবরই পাকা আছে!

সলিমারবাগ হইতে দেড় মাইল দ্বে, পর্বতের সাম্বদেশে অবস্থিত, ২০ ফুট গভীর ও বহু গজ প্রশস্ত 'হরবান' নামক একটি কৃত্রিম হ্রদ আছে। ঐ হ্রদের শোভা বস্তুতঃই অনির্বাচনীয়।

### বিগ্রহধ্বংদীর নৃশংদতা।

বিগ্রহধ্বংগী মুসলমানদের অত্যাচারে বিনষ্ট হিন্দুমন্দিরের ভগাবশেষ কাশ্মীরে যত দৃষ্ট হয়, এরপ আর
কোথাও হয় কি না, সন্দেহ। সেকলর বৃত্সিকিনের
নৃশংসতার চিহ্ণ—বহু হিন্দু-মন্দিরের ভগাংশ অভ্যাপি
কাশ্মীরের চতুর্দিকে পতিত রহিয়াছে। এই সকল
মন্দিরের প্রস্তর ও অভ্যাভ্য উপকরণাদি প্রায়ই মুসলমানদের
সমাধি ও মসজিদ এবং জিয়ারৎ নির্মাণে ব্যবহৃত হইয়াছে।
'বাদ্সা' নামক জনৈক মুসলমান রাজার সমাধি একটি
হিন্দুমন্দিরের ভিত্তিমূলে রচিত। শুধুমাত্র এই সমাধিটিই
দেবমন্দিরের প্রস্তরের পরিবর্দ্তে ইষ্টক ছারা নির্ম্মিত।

কান্ঠশিরের ভাষ প্রস্তর শিরেও যে কীশ্মীরীগণ স্থনিপূণ, উল্লিখিত হিন্দুমন্দিরের ভগ্নাবশেষ হইতে তাহার চূড়ান্ত প্রমাণ পাওয়া যায়।

মুসলমান প্রজার অসস্তোষ উৎপাদনের ভরে কাশ্মীররাজ ঐ সকল শিল্প-চিহ্ন রক্ষা করিবার পক্ষে সম্পূর্ণ উদাসীন; শ্বতরাং আগামী দশ বৎসরের মথ্যে পুরাকীর্ত্তির ঐ নিদর্শন-টুকুও কাশ্মীর হইতে দুপ্ত হইবার সম্ভাবনা।

### জিয়ারৎ।

কাশ্মীর প্রদেশে ইহা একটি বিশিষ্ট ও অভুলনীয় উপাসনা-স্থল। প্রক্বতপক্ষে, কোন-না-কোন মুসলমান ফকিরের সমাধির



জিয়ারৎ বা মুসলমান সাধকের সমাধি।

a চিহ্নিত প্রস্তরথগু হিন্দুগণ পূজা করিয়া থাকে।

সহিত এই স্থান সংপৃক্ত। হিন্দুদের চক্ষে দেবমন্দির বেরূপ, মুসলমানদের চক্ষে এই জিয়ারংও সেইরূপ পবিত্র। প্রীনগরে চারিটা স্থরহং জিয়ারং আছে; তর্মধ্যে একটির আকার সর্বাপেকা প্রকাণ্ড। ঐ জিয়ারংটাতে ইসলামধর্মান্তমাদিত কাষ্টশিরের চারু নিদর্শন যথেষ্ট পরিমাণে বর্তমান আছে। হিন্দুগণ উহার নদীতীরবর্ত্তী অংশ-বিশেষের ভিত্তির উপরস্থ একথণ্ড প্রস্তর পূজা করিয়া থাকে। তাহাদের বিশ্বাস, বর্তমানে যেস্থলে ঐ জিয়ারংটা প্রতিষ্ঠিত হইয়াছে, পূর্বের তথায় এক শুদ্র রমণী বাস করিত; তাহার ধর্মভাব ও সম্মার্জনকার্য্যে তৎপরতা দেখিয়া জনৈক সাধু তাহাকে ঐ স্থানে আশ্রম দেন; কালে সাধনভ্জনবলে মুক্ত হইয়া সে হিন্দুদেবতা কালীর স্বরূপত প্রাপ্ত হয়া এই কালীদেবীর পীঠন্থান বলিয়া তাই জিয়ারতের ঐ অংশ প্রত্যেহ হিন্দুগণ কর্ত্বক পূঞ্জিত হইয়া আসিতেছে।



কাশ্মীরী ছাত্রগণের জলক্রীড়া - শ্রীনগরের তৃতীয় সাঁকোর নিকট মিশন স্থল হইতে ছাত্রগণ জলে লাফাইয়া পড়িতেছে। এই জিয়ারতের একদিকে যথন হিন্দুগণ শ্রদ্ধাভরে মস্তক লুটাহতে থাকে, মুদলমানগণ তথন চন্থরে ও বেদীর উপর বিদ্যা উপাসনা করে—সে এক অপুর্ব্ব দৃশ্য।

### পাদরীদের কার্য্য।

কাশ্মীর-বর্ণনা-প্রসঙ্গে শ্রীনগরে খৃষ্টান পাদরীদের কার্য্যের কথা বিশেষভাবে উল্লেখযোগ্য। ধর্ম্মপ্রচারে ইহা-দের উত্তম উৎসাহের কথা অনেকেরই পরিজ্ঞাত, স্নতরাং এন্থলে তাহার আলোচনা নিপ্রযোজন।

দরিত্র হইলেও কাশ্মীরীগণ স্বধর্মবিশ্বাসে বড়ই অনড়
—এক্ষেত্রে অর্থের প্রলোভন তাহাদিগকে কোনমতে ধর্মচ্যুত
করিতে পারে না। ইংরেজ রাজত্বের প্রতিষ্ঠা হইতে অভ্য পর্যান্ত মাত্র একটা কাশ্মীরী যুবক নাকি পৃষ্টধর্ম গ্রহণ করিয়াছে। মুসলমানগণ স্পষ্টত:ই বলে—স্বীর ধর্ম ছাড়িয়া পৃষ্টান বা মুসলমান হওয়া হিন্দুদেরই কাজ। বস্তুত: কাশ্মীরে পৃষ্টধর্ম্ম প্রচার বড়ই কঠিন ব্যাপার। ক্ষেত্র ব্রিয়া এস্থানে পাদরীগণও ধর্মপ্রচারের প্রকাশ্য চেষ্টা ছাড়িয়া দিয়াছে;

কিন্ত কার্যাতঃ বিভিন্ন উপায়ে উদ্দেশ্য সিদ্ধির পথটীও প্রস্তুত পূর্বেক কাশ্মীরী ব্রাহ্মণগণ মৃত্যু স্বীকার করিয়াও বজরার দাঁড় স্পর্শ করিতে রাজী হইত না. কিন্তু বর্ত্তমানে পাদরীগণ তাহাদের সে সংস্থার ভাঙ্গিয়া দিয়াছে। -- দাঁড়টানা তো সহজ কথা, অধুনা তাহারা সিগারেট, বুট, জেবঘড়ি, হাটকোট প্রভৃতির উপরও অমুরক্ত হইয়া পড়িয়াছে! খুষ্টবিত্যালয়ের অদ্ধশিক্ষিত ছাত্রগণের অন্তরে দিন দিন অসম্ভোষের ভাব বর্দ্ধিত হইতেছে—দেশের বাড়ী মর ও স্বদেশী জিনিদ এখন আর তাহাদের রুচি-গ্রাছ হয় না! জলে নামিয়া ডুবাড়বি ইতাাদি খেলিবার সময়ে ইহারা এথন আর মেছের স্পর্শ হইতে উপবীতের পবিত্রতা রক্ষা করিবার উদ্দেশ্রে পূর্বের ভাষ যত্নশাল নহে। যে সমস্ত ছাত্র উল্লিখিত বিষয়ে অভান্ত হইয়া উঠিতেছে তাহাদের সংখ্যাও প্রায় ১৫০০। ইহারা সকলেই মিশন স্থলের ছাত্র। 'পবিত্র হিমালয়' নামক ইংরেজী গ্রন্থপ্রেণতা এই সকল ছাত্রের ক্রচির পরিবর্ত্তন লক্ষ্য করিয়াই সগর্কে লিখিয়াছেন---

'কতকগুলা মিথ্যাবাদী ও পাজি লোককে মনুষ্যদের পথে উন্নীত করা হইতেছে !'

স্থান করিবান আপনাদের উদ্দেশ্যের প্রতি তীব্র-দৃষ্টি হইলেও অতি সন্তর্পণেই অভীষ্ট পথে অগ্রসর হইতেছে। জুতা ছাড়িয়া পাঠাভ্যাস করা কাশ্মীরী হিন্দুদের এক প্রথা; এই প্রথার উপর পাদরীগণ সংপ্রতি কোন প্রকার হস্তক্ষেপই করিতেছে না। ফলে অধ্যয়নের সময় ছাত্রগণ মিশন-স্কুলের বারান্দাসমূহ জুতা-বোঝাই করিবার অব্যাহত অধিকারই পাইয়াছে।

স্কুলের স্থায় হাঁসপাতাল প্রতিষ্ঠাও কাশ্মীরে পাদরীদের এক কীর্ত্তি। শ্রীনগরে শঙ্করাচার্য্যশৈলের পাদমূলে উহাদের প্রতিষ্ঠিত একটা স্ববৃহৎ হাঁসপাতাল আছে।

মিশন-হাঁদপাতালে বাদিলা রোগিগণকেই অধিক সংখ্যায় গ্রহণ করিবার ব্যবস্থা। ঔষধপ্রার্থী বাহিরের রোগিগণকে নির্দিষ্ট সংখ্যা পূর্ণ না হওয়া পর্যান্ত ঔষধ দেওয়া হয় না। ঐ সংখ্যা পূর্ণ হইলে যথারীতি উপাসনার পর ঔষধ বিতরণ আরম্ভ হয়। শিশির অপ্রাচুর্যাবশতঃ ঔষধ বাটিতে বা মাটীর পাত্রে প্রেদন্ত হয়। প্রচারকার্য্যে উল্লিখিত অমুষ্ঠানাদিই বর্ত্তমানে পাদরীদের প্রধান অবলম্বন। লোকরঞ্জনের পক্ষে উহা শ্রেষ্ঠ উপায়ও বটে!

শ্ৰীকার্তিকচন্দ্র দাশগুর ।

## কবি-প্রশস্তি

( কবিবর শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুরের সম্বর্জনা উপলক্ষে )
বাজ্ঞাও তৃমি সোনার বীণা, হে কবি ! নব বঙ্গে ;
মাতাও তুমি, কাঁলাও তুমি, হাসাও তুমি রঙ্গে !
তোমার গানে, – তোমার স্থরে, –
উঠিছে ধ্বনি বঙ্গ জুড়ে,
লক্ষ হিয়া গাহিয়া আজি উঠেছে তব সঙ্গে ।

কমলে তুমি জাগালে প্রাতে, নিশীথে নিশিগন্ধা,
পূর্ণা তিথি মিলালে আনি' রিক্তা সাথে নন্দা।
যে কুল ফুটে স্বর্গ-বায়ে
আহরি' দিলে প্রিয়ের পায়ে
মিলালে আনি অনাদি বাণী, নবীন মধুচ্ছন্দা।
জগত-কবি-সভায় মোরা তোমারি করি গর্ম্ব,
বাঙালি আজি গানের রাজা, বাঙালি নহে থর্ম।
দর্ভ তব আসনখানি
অতুল বলি' লইবে মানি'
হে শুণী! তব প্রতিভা-শুলে জগত-কবি সর্মা।

জীবনব্ৰতে পঞ্চাশতে পড়িল তব অঙ্ক, বঙ্গ-গৃহ জুড়িয়া আজি ধ্বনিছে শুভ শঙ্ম। পাস্থ! এসে পুষ্প-রথে পৌছিলে হে অর্দ্ধ পথে, সারথি তব শুভ্ৰ শুচি কীর্দ্ধি অকলঙ্ক।

অর্দ্ধ শত শরতে সোনা ঢেলেছ তুমি নিতা, অর্দ্ধ শত মিলিলে হেন তবে সে পূরে চিত্ত ; সোনার তরী দিরেছ তরি' তবুও আশা অনেক করি ;— ভরিয়া ঝুলি ভিথারী সম ফিরিয়া চাহি বিত্ত। চাতক ! তুমি কত না মেঘে মেখেছ বারিবিন্,,
কত না ধারে ভরিয়া তুমি তুলেছ চিত-সিন্ধু !
মরাল ! তুমি মানস-সরে
ফিরেছ কত হরষ-ভরে,
চকোর ! তুমি এসেছ ছুঁরে গগন-ভালে ইন্দু ।

বঙ্গবাসী-কুঞ্জে তুমি আনিলে গুভলগ্ন,
বাজালে বেণু মোহন তানে পরাণ হ'ল মগ্ন!
বিষাণ যবে বাজালে মরি,
গলিয়া শিলা পড়িল ঝবি',
মিশিল স্রোতে বদ্ধ ধারা, পাষাণ-কারা ভগ্ন।

গভীর তব প্রাণের প্রীতি, বিপুল তব যত্ন,
দিশারি ! তুমি দেখাও দিশা, ডুবারি তোলো রত্ন।
যে তানে টলে শেষেব ফণা
পেয়েছ তুমি তাহারি কণা ;—
অমৃত এনে দিয়েছে গ্রেনে,—নহে এ নহে প্রত্ন।

অমৃত এনে দিয়েছে প্রাণে পরাণ শোষী ছঃখ, গৌণ যাহা না গণি' তাহে চিনিয়া নিলে মুখ্য ; হিরণ্ময় মৃণাল ডোবে শোকের রাতে রহিলে ধ'রে,— কডে নিলে বরণ করি' রসায়ে নিলে কক্ষ !

বেথেছ তুমি দৈবী শিথা হৃদয়ে চির দীপ্ত,—
অবিশ্বাদে হতাশ্বাদে জগত যবে ক্ষিপ্ত;
মন্ততারে করেছ দ্বণা,
চাছ না তর্মুক্তি বিনা;
উজল মনোমুকুর তব হয় নি মদীলিপ্ত।

বাজাও কবি অলোক-বীণা মধুর নব ছন্দে, হুদর-শতদল সে তুমি ফুটাও স্থধাগদ্ধে; যে ভাবই ওঠে প্রাণের মাঝে তোমার গামে সকলি আছে তোমার নামে মেতেছে দেশ, মিলেছে মহান্দে। মলিন মেঘে বিজ্ঞাল সম উজ্ঞলি' আছ বন্ধ,
মাতাও কভু কাঁদাও তুমি হাসাও করি' রন্ধ!
স্থ্য সম উজ্ঞলি' ভূমি
সপ্ত ঘোড়া ছুটাও তুমি,
তৃপ্ত হ'ল বন্ধ-হিয়া লভিয়া তব সৃন্ধ।

শ্ৰীসতোক্তনাথ দত্ত।

### বাজারে কেনাবেচা

()

অনেক লোকে ত প্রত্যহই হাটবাজারে বাইরা জিনিব কেনা বেচা করে। আমরাও আজ এখন বাজারে কেনাবেচার কাজ করিতেছি এইরপ মনে করি; রোজই আমাদিগকে অনেকক্ষণ ধরিয়া দর ক্যাক্ষি করিতে হয়, কিন্তু আমরা ভাবি না, কেন একটী জিনিব ৫ পাঁচ টাকায় একদিন পাওয়া যায়, উহার ক্মে বা বেশীতে পাওয়া যায় না, এবং কেনই বা আর একদিন উহা ৫ অপেক্ষা ক্মে বা বেশীতে বিক্রয় হয়। এই সব বিষয় আজ আমরা ধীর ভাবে বুঝিবার চেষ্টা করিব।

লোকে বাজারে যাইয়া কাপড়, মাছ, হুধ, চাউল, প্রভতি দ্রব্য দোকানদারদিগের নিকট শাকসবজী হইতে কিনে। দোকানদারকে তাহারা টাকা দোকানদার জিনিষ যোগায়। জিনিষের বদলে জিনিষ পা**ও**য়া যায়। গ্রামে অনেক সময়ে দেখিতে পাওয়া যায় যে চাষী তেলিকে চাউল দিতেছে আর তেলি তাহাকে তেল দিতেছে। এখন, কাপড়, মাছ, চাউল, শাকসবজী প্রভৃতি দ্রব্যের বিনিমর অথবা কেনাবেচা কেন হয় তাহা দেখিতে হইবে। আমরা চাউল, ডাল, মাছ প্রভৃতি কেন ক্রয় করি ? সকলেই বলিবে থাইবার জন্ম করি। কাপড় ক্রেয় করি কেন গ পরিবার জন্ত। খাওয়াপরার যোগাড় হইলে পর আমরা বই কিনি, খেলনা কিনি, যাহা দরকার মনে করি, তাহাই এইরূপে নংগ্রহ করিয়া থাকি। বিনিময় वा क्नांत्वनात छेभाषां १ इटेंट इटेंट क्नित्यन वक्रि প্রধান গুণ থাকা চাই, --তাহা প্রয়োজনীয়তা। মাতুষ

যথন যে কোন অভাবের অস্থাবিধা অসুভব করে তথনট তাহা দূর করিতে উন্থাত হয়। দ্রব্যটি তথন তাহার নিকট প্রয়োজনীয় হইয়া উঠে এবং সে ইহা ক্রয় করে।

किन्द क्रिनिय व्याताक्रनीय स्टेटनरे त्य क्रमात्वा वा বিনিময়ের উপযোগী হয় তাহা নহে। জল ত সকলেরই প্রয়োজনীয়, কিন্তু কেহই ত জল কেনাবেচা করে না। ইহার কারণ এই যে জল এত প্রচুর যে আমরা ইহা যত পরিমাণে চাহি তাহাই পাইতে পারি। জ্বল অধিক পরিমাণে পাওয়া যায় বলিয়াই ইহার অভাব আমাদিগকে কথনও অনুভব করিতে হয় না। কিন্তু যথন জলের (ক) প্রয়োজন থাকা সন্ত্রেও (খ) অপ্রচুর হইয়া উঠে তথন জলেরও কেনাবেচা করিতে হয়। গ্রামে অনেক পুন্ধরিণী আছে, গ্রামের লোককে সেই জভ জলের দাম দিতে হয় না. কিন্তু তাহারা যথন কলিকাতায় আসে এবং বাডীর চৌতলায় বসিয়াই জ্বল পাইতে চাহে. তখন ভাহাকে জলের দাম দিতে হয়। মাতুষ অন্ধকারে থাকিতে পারে না। দিনের বেলার যথন স্থা্যের আলো থাকে তথন धनी निर्धन मकरलंडे ममान ভाবে আলো পায়. काहारक ७ আলোর দাম দিতে হয় না। কিন্তু রাত্রি আসিলে ঘরে अमी श्वामित्व इम्र, त्य धनी त्म त्यो माम मित्व शास्त्र এবং উজ্জ্ব আলোতে বাস করে. অন্তে অপেক্ষাকৃত কম আলোতে রাত্রি কাটার।

কোন জিনিষ বিনিময়-সাধ্য বা বেচাকেনার উপযোগী হইতে হইলে ইহাকে কি) প্রয়োজনীয় ও (খ) অপ্রচুর হইতে হইবে। জাবার এমন অনেক জিনিষ আছে যাহা আমরা জাবশুক বোধ করি এবং তাহা অপ্রচুরও অথচ ইহার কেনাবেচা আমরা করিতে পারি না। ছেলে কাঁদিলে মা তাহাকে ভূলাইবার জন্ম থেলনা আবশুক দ্রব্য মনে করেন। থেলনার কেনাবেচা হয় কারণ ইহা (ক) প্রয়োজনীয় (খ) অপ্রচুর। কিন্তু ছেলে যদি থেলনা পাইয়াও কাঁদিতে খাকে, তখন তাহার স্নেহময়ী মা খোকার কপালে একটি টিপ্ দিয়া ঘাইবার জন্ম চাঁদমামাকে অনেক প্রশোভন দেখান। কলুকে যেমন তেলের বিনিময়ে গৃহিণী পুকুরের মাছ, গরুর ছধ দেন, মা আজ ছেলেকে চাঁদের টিপের জন্ম ভাঙারে যাহা কিছু মজ্ত আছে যাহা তিনি

দিতে পারেন মাছের মুড়ো, ধানের কুঁড়ো, গন্ধর ত্বধ, ইত্যাদি সবই দিতে চাহিতেছেন। কিন্তু কল্র তেলের মত, চাঁদের টিপের কেনাবেচা হয় না। যাহা কিছু আছে সব দিলেও আমাদের চাঁদমামা তাহার টিপ লইরা ঘরের দাওয়ায় আসিয়া দাঁড়াইবে না। চাঁদের টিপ, কট করিলেও পাওয়া যায় না, ইহা একবারেই অপ্রাপ্য।

বিনিমরোপযোগী হইতে হইলে দ্রব্যের কি কি গুণ আবশুক তাহা আমরা দেখিলাম। বাজারে যে সকল দ্রব্যের আমদানী রপ্তানি হয় তাহারা সকলেই (ক) প্রয়োজনীয়, (খ) অপ্রচুর ও (গ) আয়াসলভা।\*

শাকসবজী যদি অনায়াসেই পাওয়া যায় এবং যদি ইহার যোগান ঐ কারণে খুব প্রচুর হয়, ইহার টান যতই বাড় ক না কেন, যদি ইহার কথনও অকুলান না হয়, তাহা হইলে শাক্সবন্ধীৰ জন্ম আমাদিগকে বাজাৰে যাইতে হইবে না। প্রত্যেকের বাড়ীতে ক্ষেত না থাকাতে, এবং অনেকেই ক্ষেত হইতে শাকসবজী তুলিবার কষ্টটুকু পাইতে অনিছুক হওয়াতে শাক্ষবজীরও দাম দিতে হয়। পূজা এবং উৎসবের দিনে, यथन भाकमवसी, ফলমূল, মাছ, প্রভৃতির যোগান টানের অপেক্ষা কম হয়, অথচ যোগান খুব তাড়াতাড়ি টানের অফুরূপ হওয়া অসম্ভব হয়, তথন अत्याद्ध नाम थूव वाष्ट्रिया यात्र । श्राद्धिम इटेटनच्चे আয়োজন হয়, ইহা থুব সতা। কিন্তু অনেক সময়ে প্রয়োজনমত আয়োজন হইতে সময় লাগে। মাছ, ফল-মূল, শাকসবজী, হুধ, সন্দেশ প্রভৃতি দ্রব্য দোকানদারেরা ভবিষ্যতের জন্ম মজুত করিয়া রাখিতে পারে না, কারণ इटे এक मित्न ब मर्था है এटे नक म ख्वा नहें हटेश योग । স্থতরাং হাটে যদি এই দক্ত দ্রব্যের যোগান টান অপেকা খুব বেশী হইয়া যায়, দোকানদারকে লোকদানের ভয়ে व्यत्नक नमरत्र देशामिशरक मुफ्ति मरत ছाफिन्ना मिर्क रहा।

পক্ষান্তরে ইহাদিগের টান বাডিলে যোগান হঠাৎ বাড়ান थूर कठिन। पुत्र राम इटेर्ड वह मकन सुरा आमानी क्रिंड थन्न ७ ममन्न नार्त्त, भर्थ ख्रेवा महे हहेन्ना याहेवान्न छ সম্ভাবনা থাকে। কাজেই দোকানদারেরা হই এক **मित्नत ना**ल्ज आंभाग्र पृत एम हरेल क्रिनिय आंभानी করিতে শীঘ্রাজী হয় না। অতএব টান হঠাৎ বাড়িয়া शिटल यजिमन नुजन आमानी ना इम्र जजिमन स्य नुकन वााभातीता शांटे के मकन खवा नहेशा आमिशांट जांशता থব লাভ করিতে পারে। এই সময়ের জ্বন্ত যোগান টানের অহুরূপ না হওয়াতে, যেমন টান কমিলে মূল্য करम, मिटेक्न होन वाजिए मुना वार्ड - मेना किवनमाज টানের উপরই নির্ভর করে। কিন্তু অনেক দিন ধরিয়া টান বেশী হওয়াতে যখন মূল্য বাড়িবার মুখে থাকে. তথন ব্যাপারীরা রেলের থরচ স্বীকার করিয়াও অক্স হাট হইতে ঐ সকল দ্রব্য ক্রম করিয়া লইয়া আসে। किছुकालित मधारे योगान होत्नत असूत्रण रहा। मव থরিদদারেরাই তথন আবিশুক পরিমাণে ঐ দ্রব্য ক্রেয় করিতে পারে বলিয়া মূল্য বাড়িতে পায় না। অতএব **(मथा (शण, य, (य ममरम्रज अग्र (याशानिज পরিমাণ** मीमावक, निर्फिष्टे, **म्हें ममर**य भूना होत्नव उपत निर्फत করে,— কিন্তু অল্ল সময়ের মধ্যেই যখন যোগান টানের অমুরূপ হয়--তথন টান ও যোগান উভয়েরই উপর মৃল্য নির্ভন্ন করে।

মাছ হুধ প্রভৃতি দ্রব্যের যোগান বাড়ান বাইতে পারে, কিন্তু হঠাৎ বাড়ান থুব কঠিন। আর একপ্রকার দ্রব্য আছে বাহাদিগের যোগান বাড়ান একবারেই অসম্ভব। প্রাতন প্র্থি, বড় বড় লোকের ব্যবহৃত সামগ্রী অনেকেই সংগ্রহ করেন। টান যতই হউক না কেন ইহাদিগের যোগান কথনও বাড়িতে পারে না। প্রাতন প্থি ন্তন করিয়া লেখা যাইতে পারে, কিন্তু প্রাতন বলিয়াই প্র্থিটার দাম। বিভাসাগের মহাশরের চটা স্কৃতা অনেকের কাছে খুব দামী। ঐতিহাসিকগণও প্রাতন মুদ্রা, প্রাতন ছবি প্রভৃতি দ্রব্য অনেক সময়ে খুব বেশী মূল্যে কিনিয়ালয়। এই সকল দ্রব্যের মূল্য কেবল টানের উপরই নির্ভর করে।

<sup>\*</sup> কেবল মাত্র জব্য কেন, মানুবের কালেরও কেনাবেচা ইইরা থাকে। চাকর, কেরাণী, ডাক্তার, উকীল প্রভৃতি তাহাদিগের ব্যক্তিগত গুণ অথবা কার্য্যতৎপরতার জক্ত পারিশ্রমিক পাইরা থাকে। আবার এমন কতকগুলি ব্যক্তিগত গুণ বা শক্তি আছে, বাহা টাকা দিলেও অপরের কার্য্যে নিরোজিত হওয়া অসভব। অর্থ পাইলে দাসীরা পরিচ্যা। করে, কিন্তু মাতার স্নেহ অর্থের ছারা পাওয়া বায় না, ইহা স্বতঃপ্রবৃত্ত, হাটবাজারে ইহার ক্রয় বিক্রয় নাই।

(ক) মাছ, ফলমূল ইত্যাদির মূল্য কিছুকালের জন্ত—
যতদিন হাটে নৃতন আমদানী না হয় সেই কাল যাবৎ—
টানের উপর নির্ভর করে, পরে যথন নৃতন আমদানী
হয় তথন টান এবং যোগান উভয়েরই উপর নির্ভর করে।

(থ) পুরাতন পুঁথি ইত্যাদির মূল্য কেবলমাত্র টানের উপর নির্ভর করে।

শ্রীরাধাকমল মুখোপাধ্যায়।

## ভাবুকের নিবেদন

( ক্রেণ )

মাত্রষ ! মাত্রবের মত হও ; ইহাই তোমার প্রথম কর্ত্তব্য। সকল অবস্থায় এবং সকল বয়সের লোকের সঙ্গে মানুষের মত ব্যবহার করিয়ো।

স্বভাবত: মানুষ ধনী নয়, কুলীন নয়, বনিয়াদীও নয়; জ্বনের সময় সবাই নিঃস্ব, সবাই নিঃসহায়। জীবনে সকলেই শোক, তঃখ, অভাব প্রভৃতি সংসারের নানা ক্লচ্চু পরীক্ষার অধীন; অধিকন্ত সকলেই মৃত্যু-সংযত। এই তো মানুষের অবস্থা। এ নিয়মের ব্যত্যয় ঘটে না; ইহার কাছে কাহারো নিস্তার নাই; ইহাই মানবের মানবদ্ব।

মামূষ ছ:থের অধীন এবং স্বভাবত: ছর্বল বলিয়াই পরস্পরের সঙ্গে মিশিতে শিথিয়াছে; আমাদের অভাবের কষ্ট এবং অপূর্ণতার বেদনাই আমাদিগকে মামূষ করিয়াছে ব্যথা না পাইলে অক্টের ব্যথা বুঝিতে পারা যায় না।

এই অপূর্ণতা আমাদের প্রমানন্দের হেতু হইরাছে। যে মামুষ কিছুই চায় না, কাহাকেও চায় না,— যাহার কোনো অভাবই নাই, আমার মনে হয়, সে ভাল বাসিতেও পারে না; আর, যে ভালবাসে না সে যে স্থী, একথা আমি স্বপ্লেও ভাবিতে পারি না।

অন্তায়ে কেহই খুসী হয় না। ছর্ক্ ভেরাও অন্তায়ের অনুমোদন করে না,—অবশু, যদি, তৎসঙ্গে নিজের সার্থ জড়িত না থাকে। যে ক্ষেত্রে নিজের লাভও নাই লোক-সানও নাই, সেথানে, ছষ্ট লোকেও অন্ত ছর্ক্ ভের সিদ্ধি- কামনা না করিয়া, বরং ধর্ম্মের জয়টাই কামনা করিয়া থাকে।

ইচ্ছাশক্তি নিজস্ব জিনিস; কিন্তু, তদমুষায়ী কর্ম্ম করিবার ক্ষমতা সকল সময়ে নিজের করায়ত্ত নয়। যথন প্রলোভনে পড়িয়া কর্ম করি, তথন বাহিরের দারা অভি-ভূত হই; যথন তজ্জন্ত অনুতপ্ত হই তথনি আমার হৃদ্যত ইচ্ছার স্বরূপ পরিফ ট হইয়া উঠে। যথন আমি অবগুণের অধীন তথন আমি গোলাম; যথন অনুতপ্ত তথন নিমুক্ত।

মনের যে সমস্ত ধর্মকে আমরা রিপু বলিয়া জানি, পরোক্ষে তাহারাই আনাদের রক্ষক। তাহাদিগকে নষ্ট করিবার চেষ্টা বৃথা, সে চেষ্টা হাস্তকর। ইহা বিধিলিপির উপর কলম ডালিবার চেষ্টা; থোদার উপর থোদ্গিরি!

অভাবের সংখ্যা অল্প করিয়া ফেলা, অপরের সঙ্গে আপনার তুলনা না করা এবং কাহারো মতামতের মুখাপেক্ষী না হওয়া;—মুগতঃ এই সকলই মামুষকে খাঁটি রাখে।

অভাব ক্রমশঃ বাড়াইয়া তোলা, ক্রমাগত অপরের সঙ্গে নিজের তুলনা করা, এবং বাহিরের লোকের মতামতের উপর একান্ত নির্ভর রাখা, –মোটামুট, এই সকলই মান্তব্যেক বিগড়াইয়া দেয়।

পরের সঙ্গে নিজের তুলনা করিতে গিয়া, লোকের কাছে আপনাকে শ্রেষ্ঠ প্রতিপন্ন করিবার আকাজ্জা জন্মে; আর, এইরূপ ত্রাকাজ্জা হইতেই অশেষ ক্ষুদ্রতা এবং নানা বিবাদ-বিসংবাদের উৎপত্তি।

আত্মামুরাগ, বিক্বত হইলে, মহৎ চরিত্রে উহা আত্মাভি-মানে পরিণত হয়; ক্ষুদ্র চিত্তে শৃন্তগর্ভ গর্কমাত্রে পর্য্যবসিত হইয়া থাকে।

যে স্থলে নিজের গুণ প্রকাশ হইলে, সঙ্গে সঙ্গে, অন্তের দোষও প্রকাশ হইবার সম্ভাবনা, সেরূপ সঙ্কটস্থল যথাসাধ্য পরিবর্জন করিয়ো।

সাধ এবং সাধ্যের অসামঞ্জন্তের ফল ছ:খ। সাধ পূর্ণ করিবার মত সাধ্য যাহার আছে সেই স্থা। শক্তি যাহার প্রয়োজন-সাধনের অতিরিক্ত, সে, ক্ষুদ্র কীট হইলেও, শক্তিমান এবং স্থা। যাহার সাধ্য অল্ল, সাধ অপরিমিত, সে, হন্তী, সিংহ অথবা দিগ্রিজয়ী বীর হইলেও তুর্বল; দেবতা হইলেও স্থাহীন।

মানুষ যতক্ষণ মানুষ থাকিয়াই খুদী ততক্ষণ সে অজেয়। যথন সে মানুষের অপেক্ষা নিজেকে বড় মনে করিয়া বসে তথন সে একেবারে অপটু,—ভুচ্ছ।

অভান্ত হইয়া গেলে শারীরিক সুথ মাত্রেরই চেহারা বদলাইয়া যায়; গৌণভাবে হাহা সুথের ছিল মুখাভাবে তাহা ছঃথের হইয়া উঠে। দূর সম্পর্কে হাহাকে ইষ্ট বলিয়া মনে হইত ঘনিষ্ঠ সম্বন্ধে তাহারই অভাবে জীবন ক্ষট্রময় বলিয়া মনে হয়। আমরা নৃতন শিকলও পরিলাম, সঙ্গে সঙ্গে স্থের একটা স্বপ্রময় কাজ্জিত পথে কাঁটা পডিয়া গেল।

চাওরা মাত্রেই যে পার, সে দর্বাশক্তিমান ভগবান না হইলে, নিশ্চয়ই অতি হুর্ভাগ্য; বেচারা চাহিবার স্থথে বঞ্চিত।

জীবন অনিশ্চিত, বৃথা বিজ্ঞতা সর্ব্ধপ্রয়ত্ত্ব বর্জন কর। ভবিষ্যতের উদ্দেশে বর্ত্তমানকে বলি দিয়ে। না। অঞ্চবের লোভে ধ্রুব সামগ্রী পরিত্যাগ করিয়ো না।

অন্ধবন্ধক্ষেরা যদি অবিবেচকের মত আমোদের অমুসরণ করিয়া বেড়ায়, তবে, উহাদের বর্ত্তমানকে উপভোগ করিবার স্পৃহাটাকেই অবিবেচনার কাজ বলিতে পারি না। যেথানে স্থথ নাই সেইথানে স্থথায়েষণে প্রবৃত্ত হয় বলিয়াই উহাদের অবিবেচক বলা চলে।

সকল বয়সেই মান্তবের নিজের আত্মসম্মানের প্রতি শ্রদ্ধা রাখিরা চলা উচিত; প্রকৃতির বিরুদ্ধে বিদ্রোহ করার ফল নাই। যৌবনকালের বিশেষ স্থ্থ-সম্ভার পিছনে পড়িয়া থাকে থাকুক; মানব-জীবনে সকল অবস্থাতেই বিচিত্র স্থথের আয়োজন আছে।

যে স্থথ আয়তের বাহিরে গিয়া পড়িয়াছে তাহার
পিছনে ছুটিতে গিয়া, আমরা আয়তাধীন স্থথ হইতে
নিজেকে বঞ্চিত করি। যে মামুষ স্বভাবের অমুবর্ত্তন
করে তাহার কচি বয়সের সঙ্গে স্বভাবতঃই পরিবর্ত্তিত
হইয়া যায়। সে যেমন বিভিন্ন ঋতুতে প্রকৃতির নিকট
হইতে ভিন্ন ভিন্ন ফল আনন্দের সহিত গ্রহণ করে, ঠিক্
তেমনি করিয়াই বিভিন্ন বয়সেও সে বিচিত্র স্থথের আসাদ
গ্রহণ করিয়া ক্নতার্থ হয়।

করনা, মাত্মকে যে পর্যাস্ত ইক্সিয়-বোধের কন্ধীর্ণ গণ্ডীর

বাহিরে লইরা না যায় এবং চিন্তবোধ প্রসারিত হইয়া যে পর্য্যস্ত অন্ত জীবে ব্যাপ্ত হইতে না পারে সে অবধি মামূর ব্যথিতের বেদনা বুঝিতেই পারে না।

সাধারণ মান্ত্রই মানবজাতির যথার্থ প্রতিরূপ।
বাহাতে সাধারণ মান্ত্রের কিছু আসে যায় না সে বিষয়
এতই তুচ্ছ যে তাহা দার্শনিকের এবং ভাবুকের আলোচনার
অযোগ্য।

সকল মান্ত্ৰকেই ভালবাসিতে শেথ; কারণ তুমিও মান্ত্ৰৰ উহারাও মান্ত্ৰ। নিজেকে কোনো গণ্ডীর মধ্যে স্থাপন করিয়ো না, তবেই, সকল শ্রেণীর সকল লোকের প্রতি সহামুভূতি রক্ষা করিয়া চলিতে সমর্থ হইবে।

মানবজাতি সম্বন্ধে যথনি আলোচনা করিবে, তথনি, বেন তোমার অন্তর হইতে সহামুভূতির স্থর বাজিরা ওঠে। সামুরাগ বিশ্বর এবং সকরুণ সমবেদনার স্থরও বেন শুনিতে পাওয়া যায়। অবজ্ঞার স্থর একেবারে বন্ধ করিয়া দাও। মানব! মানবজাতির অমর্য্যাদা করিয়ো

সমাজের বাহিরে, নি:সম্পর্ক মান্থর বেমন থুসী তেম্নি করিয়াই জীবনধাতা নির্বাহ করিতে পারে। কিন্তু, সমাজে— যেথানে পরস্পর সকলেই স্পস্বাচ্ছন্দোর জন্ত পরস্পরের ম্থাপেক্ষী, সেথানে—প্রত্যেকেই নিজ নিজ ভরণপ্রেধানের বায় নির্বাহের জন্ত সাধারণের নিকট অল্পবিস্তর ঋণী, এবং সে ঋণ প্রত্যেকেই থাটিয়া শোধ করিতে বাধা। এ আইনের কাছে কাহারো অব্যাহতি নাই; যে লোক সমাজে বাস করে, পরিশ্রম তাহার অবশ্র কর্ত্ত্বা। ধনীই হউক বা নির্ধাই হউক, বলবান হউক বা হর্বল হউক,— নিম্বর্দ্ধা লোক মাত্রেই পরস্বাপহারী তস্কর।

সমাজের ঋণ পরিশোধের জ্বন্ত,— নিজের জীবিকা অর্জনের জন্ত প্রতিভার প্রয়োজন হয় না। যে কাজে মাথা অপেক্ষা হাতের পরিশ্রম বেশী সেইরূপ একটা কাজ অবলম্বন করিলেই চলিতে পারে। এরূপ কাজে ধনী হওয়া যায় না; ধনের অতীত হওয়া যায়।

গ্রন্থ রচনা যে পর্য্যন্ত দোকানদারীতে পরিণত না হয় সেই পর্যান্তই উহা সম্মানের কর্ম। শ্রমসাধ্য শিল্পকর্মের মধ্যে যে কোনো একটা শিথিয়া লও; কেবল ব্যবসাদারীর থাতিরে নয়, তথু লাভের লোভে নয়; আত্মসমান অক্ষ্য রাথিবার জ্বস্তু, চিন্ত ও চরিত্রের সর্ব্বাঙ্গীন স্বাধীনতার জ্বস্তু এবং শারীরিক পরিশ্রমের বিক্লছে যে একটা প্রাতন বন্ধমূল কুসংস্কার আছে, বিশেষ করিয়া, সেইটাকে একেবারে নির্মূল করিবার জ্বস্তু নিন্ধলন্ধ শ্রমসাধ্য কর্ম অবলম্বন্তর।

পৈতৃক সম্পত্তির আয় স্বচ্ছলে ভোগ করিতে পার; কিন্তু, যদি সে সম্পত্তি নষ্টই হইয়া যায়ৃ প্রথবা পৈতৃক সম্পত্তি যদি একেবারেই না থাকে ? তথন ? একটা শিক্স শিথিয়া রাথ।

মাতৃষ কর্ম্মের দাস নয়; মাতৃষ্বের জন্তুই কর্ম্মের অফুঠান।

লোকে বলে "ভিক্ষা দিয়া নিক্ষাদের প্রশ্রে দিলে চোর-তৈয়ারীর সহায়তা করা হয়।" ঠিক বিপরীত ; বরং ভিক্ষাদানই ভিথারীদের চোর হইয়া উঠিবার পক্ষে অস্তরায়।

মৃষ্টি ভিক্ষার মত কুদ্র দানে কুঠিত হইয়ো না। মনে রাথিয়ো, তোমার ঐ তুচ্ছ অপব্যয় একজ্বন মানব সস্তানকে অপকর্ম্মের হাত হইতে রক্ষা করিতে পারে, হয় তো মৃত্যুমুধ হইতে দিরাইতে পারে।

অভিনেতার বাক্যজাল অগুরুত কর্ম্মের বর্ণনা করিয়া আমাকে বিশ্বিত করে; আর, ভিক্ষুদের নিবেদন স্বয়ং আমাকেই সংক্ষে প্রণোদিত করিয়া আমাকে ধ্যু হুইবার অবসর দেয়।

পয়সা থরচ করিয়া করণ-রসাত্মক নাটকের অভিনয়
দেখিয়া যথন ফিরি, তথন, আমার ক্রত্রিম উত্তেজ্ঞনা
রঙ্গালয়ের দার পর্যান্ত টিঁকে কি না সন্দেহ। কিন্তু পয়সা
থরচ করিয়া যদি কখনো একজন গরীবের এক বেলারও
অলের সংস্থান করিয়া দিয়া থাকি তবে সে আনন্দের শ্বৃতি
আমার চিরজীবনের সঙ্গী।

ভিথারীদের সহক্ষে সর্কাপেকা নির্চুর মতটাই না হর মানিরা লওয়া গেল। ধরিয়া লইলাম যে পরিশ্রমীর অয় শ্রম-বিমৃথ অলস ব্যক্তির জ্বন্ত নয়,—কুড়ের সঙ্গে কর্মীর আদান প্রদানের কোনে বাধ্য-বাধ্বতাই নাই। তবুও,

নিজে যথন মামুষ, তথন মামুষের এই ছঃখক্লিষ্ট মলিন মূর্দ্তির সন্মুথে সসম্রমে অবনত হওয়াই স্বাভাবিক। অপরের চরিত্রগত ছর্বলতা স্মরণ করিয়া নিজের মনটাকে নির্মম হইতে, দেওয়া কোনো মতেই যুক্তিসঙ্গত নহে।

একটা প্রসা, সাহায্যের হিসাবে হয় তো মোটেই যথেষ্ট নয়; তব্ও, যৎসামান্ত হইলেও, উহা সমবেদনার নিদর্শন, উহা আমাদের অভিনত্তের গভীর অমুভৃতির চিহ্ন, উহা বিশ্বমানবত্ত্বের প্রতি সম্মান অভিবাদন।

শ্ৰীসতোদ্ৰনাথ দত।

### নিরাশ-প্রণয়

( মোঁপাশা হইতে )

মার্ক ইস বারট্রামের গৃহে সান্ধ্যভোজে সমবেত নিমন্ত্রিতদের আহার প্রায় শেষ হয়ে এসেছিল। উজ্জ্বল আলোক-মণ্ডিত স্থানাভন এক কক্ষ, মেজে তার বিচিত্র কার্পেটে মোড়া, প্রাচীরে মনোহর চিত্ররাজি চিত্রকরের চিত্রনৈপুণ্যের পরিচয় দিছিল। সেই স্থবৃহৎ প্রকোষ্ঠের মাঝথানটায় এক বৃহদায়তন 'ডিনার টেবিল' পত্রপুষ্পাদি নান. সাজ্বসজ্জায় সাজান, তারই চারিদিক বেইন করে বসেছিলেন এগারোজন স্পোটস্ম্যান (Sportsmen) আর জনকয়েক লেডি (ladies)। আর ছিলেন সেথানে স্থানীয় ডাক্ডার এবি ভিলবোয়া।

তাঁরা আলোচনা করছিলেন 'প্রণয়ের বিচিত্রতা'
সম্বন্ধে। জীবনে কেহ একাধিকবার কাহারও সহিত
প্রকৃত ভালবাসায় আবদ্ধ হোতে পারেন কিনা-—এবিষয়ে
অফুরস্ত বাদ প্রতিবাদ চলছিল। 'প্রকৃত প্রণয়ী যে সে
যাকে একবার হৃদয় দিয়ে ভালবাসবে—সে প্রতিদান
না পেলেও তার ভালবাসা ভূলতে পার্বেধ না; যাঁরা
প্রিত্র প্রেমের মাধুয়্য বোঝেন, তাঁরা কথনও একবার
ছাড়া ছ'বার ভালবাসতে পারেন না।'— এরপ য়ুক্তি
প্রদর্শন কল্লেন এক পক্ষ। অপর পক্ষ অনেক ঘটনার
উল্লেথ করে দেখালেন যে অনেকে একাধিকবার একাধিক
ব্যক্তিকে ভালবেদেছেন। তাঁদের মতে, রোগ মেন

সময়ে অসময়ে মানব-দেহ আক্রমণ করে থাকে—তেমি ভালবাসা যথন তথন মানব-সদয় অধিকার কর্ত্তে পারে।

মহিলাদের মনোর্ত্তি স্বভাবত:ই কোমল। তাঁদের
চিন্তারাশি সর্বাদাই কবিত্বময়—ভাবময়। যা কিছু অস্তার
যা কিছু বিসদৃশ তা' তাঁরা করনা কর্ত্তে পারেন না,—
সেসবের অন্তিত্ব তাঁরা স্বীকার কর্ত্তে চান না। তাই
তাঁরা শেষোক্ত মতের প্রতিবাদ করে বল্লেন,—
'আমাদের মতে সত্য প্রণয়ী যাঁরা—ভালবাসার স্বর্গীয়
ভাব যাঁরা উপলব্ধি করতে পেরেছেন—তাঁরা কথনও দান
প্রতিদানের অপেক্ষা কর্ত্তে পারেন না। নিজেদের অপূর্ব্ব
প্রণয়ের স্থথ আপনা হতেই তাঁরা পাবেন।'

মার্ক, ইন্ বার্ট্রাম জীবনে অনেকবার আনেকের সহিত ভালবাসার আবদ্ধ হয়েছেন, তিনি মহিলাদের এই বাক্যের প্রতিবাদ করে বল্লে প্রামি বেশ জ্বোর করে বল্তে পারি যে, যে মান্থয় - যার হৃদর বলে একটা জিনিষ আছে — সে সারাজীবন ভালবাসার এক নির্দিষ্ট গণ্ডির ভিতর আবদ্ধ থাক্তে পারে না। প্রণয় একটা মস্ত নেশা। যে মাতাল - সে যেমন মন্তপান না করে থাক্তে পারে না, তেয়ি যে প্রণয়ী সে কথনও ভাল না বেসে থাক্তে পারে না। সে নিত্য ন্তন প্রণয়ে গা ঢেলে দেবেই। ইহাই প্রকৃতির নিরম।

এই উষ্ণ বাদান্তবাদের একটা শেষ মীমাংসা কর্বার জ্ঞতো সকলেই ডাক্তার ভিলবোয়াকে অনুরোধ কল্লেন। সমবেত নিমন্ত্রিতদের মধ্যে তাঁর মত প্রাচীন ও বছদশী ব্যক্তি আর কে ? তাঁর উপর বিচারের ভার দিলে বিষয়টার উচিতরূপ মীমাংসা হবে—এই ভেবে সকলে তাঁকেই মধ্যম্ভ মনোনীত করলেন। তিনিও সকলের অনুরোধ এড়াতে না পেরে বললেন—"মার্ক ইস্ বার্ট্রামের যুক্তি আমি স্বীকার কর্তে পারি না। হতে পারে প্রণয় একটা নেশা,--কিন্তু তাই বলে যে নিত্য নূতন লোককে ভালবাদতে হবে তার কোনও মানে নাই। বরং থারা প্রণয়ে মন্ত হয়ে যান—তাঁরা সেই নেশায় এতদূরই আত্ম-হারা হন যে তাঁরা সে ভালবাসা মুহুর্ত্তের জন্মও ভূলতে প্রণয় কথনও ক্ষণস্থায়ী নয়। পারেন না। ভালবাসা জীবনে মরণে। আপনারা অনুমতি করলে

আমি এমন একটা সত্য ঘটনামূলক বিবরণ বর্ণনা কর্ত্তে পারি যার নায়িকা স্থানীর্থ ৫৫ বংসর ধরে একজনকে ভালবেসেছিল। সে একটা দিনের জন্মও তার ভালবাসার কোনও প্রতিদান পায়নি এবং একদিনও তার সেই স্বর্গীয় ভালবাসার কথা প্রকাশ করে বংলনি । সেই স্থানিকাল ধরে হাদয়ের নিভৃত স্থানে—-অন্তরের অন্তরতম প্রদেশে তার অভ্প্ত প্রেম লুকায়িত রেথেছিল। অবশেষে মৃত্যু এসে তাকে স্থর্গের প্রেমবাজ্যে নিয়ে গিয়েছে।"

মাকু হিন্-পত্নী এ কথা শুনে আনন্দধ্বনি করে বল্লেন, 'বাঃ পবিত্র প্রণয়ের কি স্থানর দৃষ্টান্ত! এরূপ ভালবাসা স্বর্গীয়—যে নারী স্থান্ত ৫৫ বংসর কাল এরূপ অক্ষয় অভ্পপ্ত ভালবাসা হলতে লুকিয়ে রাখতে পারে—সেই নারীই প্রকৃত ভাগ্যবতী। সেঁতার প্রতিদানশূল প্রেমের স্থথ আপনা হতে পেয়েছে নিশ্চয়! বলুন, বলুন, আমরা সকলে এই পুণ্যকাহিনী শ্রবণ কর্ম।'

মাকু ইনের বদনে বিরক্তিচিহ্ন দৃষ্ট হওয়া সত্ত্বেও ডাক্তার ভিলবোয়া আরম্ভ করলেন --

"সে আজ তিন মাসের কথা, একদিন আমি উপরোক্ত নারীর মৃত্যুশঘ্যার পার্শ্বে উপস্থিত ছিলাম। আমি তার অস্তিম নির্দেশ (will)এর একজন একজিকিউটার মনোনীত হয়েছিলাম।

"প্রতি বংসর বসস্ত ঋতুতে যে নারী এথানে ভাঙা চেয়ার মৈরামত কর্ত্তে আসতো, সেই আমার বর্ণিতব্য বিবরণের নাম্মিকা-— আর তার হৃদয়ের দেবতা ছিল স্থানীয় রসায়ন-তত্ত্বিদ্ মিঃ চকেট।"

নান্নিকা সামান্ত এক শ্রমন্ত্রীবী নারী একথা শুনে মি লাদের উৎসাহ থানিকটা আঘাত প্রাপ্ত হল। তাঁরা যেন বল্তে চাইলেন, যে, পবিত্র প্রণয় কেবল সম্রাস্ত ও সংকুলোদ্ভবা রমণাদেরই একচেটিয়া।

যা হোক ডাঃ ভিলবোরা বলতে লাগলেন, "আমি সেথানে উপস্থিত হয়ে দেখলাম প্রোহিত পূর্বেই এসে পৌছেছেন। আমি নারীর শযার নিকট একথানা চেরার টেনে বদ্লাম। নারী অতি মৃহস্বরে আমাকে তার জীবনের সমস্ত কথা খুলে বললে, এর পূর্বে সে তার করণ প্রণয়কাহিনী আর কারও কাছে বলেনি।

সে তার জীবনের প্রত্যেক ঘটনার উল্লেখ করে আমাকে তার অন্তিম আকাজ্ঞা জানালে, আর আমার হাত ধরে সাঞ্জ নয়নে বললে—তার আকাজ্ঞা বেন পূরণ হয়। আজ আমি তার জীবনের কাহিনী আপনাদের নিকট বিবৃত করব।

"তার পিতা মাতা travelling chair mender ছিলেন। অর্থাৎ তাঁরা নানা স্থানে ঘুরে ফিরে চেয়ার মেরামত করতেন। অতি শৈশব হতেই বালিকা তার পিতা মাতার সঙ্গে এক স্থান হতে স্থানাস্তরে নাত হত। ছই রাত্রিও সে কোনও নির্দিষ্ট বাসগৃহে শয়ন করে নাই।

"তথন তার বয়স ২।৩ বৎসর। পিতা মাতা হয়তো কোনও অশীতল বুক্ষছায়ায় বসে নিজ নিজ কাজে মন **मिर्टिंग-आत रम मिम्न वञ्च भरत এमिक् अमिक कृटोकू** है করতো। তাদের শকটবাহী ঘোড়া হুইটা নিকটেই লাগাম-থোলা চরে বেড়াত, কুকুরটা সামনের ছ'পায়ের উপর নাক রেখে নি:শব্দে নিদ্রা যেত। একটা বড় গাড়ীই তাদের গৃহ স্বরূপ ছিল - এ ছাড়া তাদের গৃহ ব'লতে আর কিছুই ছিল না। বড় বড় হুইটা ঘোড়ায় তাদের শকটাবাস টেনে নিয়ে বেড়াত। আর একটা প্রকাণ্ড কালো কুকুর তাদের সে গহ পাহারা দিত। এরপ ভাবেই তার শৈশব জীবন কেটে গেল। বালিকা তার সারা জীবনে একটীও আদরের কথা শোনেনি। যথন ছুট তে ছুট তে বালিকা মধ্যে মধ্যে পিতা মাতার নিকট হতে দূরে চলে যেত কেবল তথনই তার পিতার গম্ভীর শাসন-বাকা তাকে সম্ভাষণ করত। এরূপ শাসনবাকা বাতীত সে তার পিতা মাতার অস্ত কোনও প্রকার ম্লেহবাণী শোনেনি।

ক্রমে বালিকা বাড়তে লাগল। পিতা মাতা তথন তাকে তাঁদের কার্য্যে সাহায্যকারিণী কর্ত্তে চাইলেন। তথন হতে বালিকাকে তাঁরা নিকটবর্ত্তী গ্রামের ভিতর মেরামতের উপযোগী চেয়ার খুঁলে আন্তে পাঠাতেন। বালিকা গ্রামের ভিতর রাস্তার স্থানে স্থানে সমবেত রাস্তার ছেলেদের (street boys) সঙ্গে মিশতে যেতো, কিন্তু তার মালন বস্ত্র ও অপরিকার শরীর দেখে কেউ তার কাছে

আস্তো না। প্রায়ই ছষ্ট ছেলেরা দূরে গিয়ে তার উপর ঢিল ছুড়তো।

"একদিন এক সদয় মহিলা বালিকার জীর্ণ বস্ত্র দেনে তাকে একটা টাকা দান করেন, বালিকা সেই টাকা স্বাস্থ্য সঞ্চয় করে রেথে দিলে।

"বালিকার বয়স তথন এগারো বৎসর। একদিন সে উল্লিখিত চকেটদের (Choquette) বাড়ীর সামনে দিয়ে হেঁকে যাচ্ছিল, 'ভাঙা চেয়ার সারাবে গো'। রোজ যেমন হেঁকে যায় তেমনি হেঁকে যাচ্ছিল.--হঠাৎ সেদিন তার চোখ চকেটের উপর পড়লো। তথন চকেটের বয়স ৯।১০ বংসর। সে তথন দাঁডিয়ে দাঁড়িয়ে কাঁদছিল। একটী ছেলে তার কাছ থেকে হটা পয়সা কেড়ে নিয়েছে-- বালক ভার পয়সার শোক কোনও মতেই ভুলতে পারছিল না। বালিকা এ দৃশ্য দেখে বিচলিত হলো; যেসকল বালককে দে সর্বদাই পৃথিবীতে স্বচেয়ে স্থী বলে কল্পনা করত, আজ সেরপ এক ধনীর ছেলের চোথে অশ্র দেখে বালিকার মন সহাত্মভূতিতে ভরে উঠ্লো, তার সব মানসিক বুল্তি-গুলি হঠাৎ কেমন যেন আলোড়িত হয়ে পড়লো। সেই মুহুর্ত্তে নিজের সম্পূর্ণ অজ্ঞাতে বালিকা তাকে ভাল বাসলে। তার সঞ্চিত সমুদায় অর্থ সে বালককে দান কবে ফেললে। একটা একটা করে সে প্রায় ৫ টাকা সঞ্চয় করেছিল---সেগুলির জন্মে একটুকুও মায়া না কোরে সে তা বালকের হাতে গুঁজে দিলে। বালক বিশ্বয়বিকারিত নেত্রে তার দিকে চেয়ে রইল। সে যে এত অর্থ পাবে তা সে কল্পনায়ও আন্তে পারেনি। তার ক্রন্সন সেই মুহুর্তেই দুর হল। তথন বালিকা তার চোথের জল মুছিয়ে দিলে। সে যে তার এই সামাগু অর্থগুলির বিনিময়ে বালককে সন্তুষ্ট কর্ত্তে পেরেছে—তা' ভেবে তার আনন্দের আর সীমা রইল না। সে আনন্দে আত্মহারা হয়ে নিজের অবস্থা ভূলে গিয়ে বালককে জড়িয়ে ধরলে—তাকে নিজের বুকে টেনে নিয়ে থানিকক্ষণ তার মুথের দিকে চেয়ে রইল। বালকও আশাতিরিক্ত অর্থ পাওয়ায় এই নোংরা বালিকার আলিঙ্গনে বন্ধ হয়েও কিছুমাত্র আপত্তি উত্থাপন করলে ना।

"বালিকার কুত্র হানয়ে কী এই আকস্মিক প্রালয় ?

প্রেমের বন্ধন ছোট বড় নির্ব্বিশেষে সবারই নিকট বড় শক্ত। কে কাব্দে কথন কোন স্থত্রে ভাল বেসে ফেলে তা বুঝতে পারা কঠিন।

"সেই ঘটনার পর হতে বালিকা শয়নে স্থপনে কেবলই বালককে ভাবতো! বালকের সঙ্গে মেশবার আশা সর্ব্বদাই তার হৃদয় অধিকার কোরে থাকতো।

"তার পর আরও কয়েক মাস চলে গেছে, পিতামাতার সঙ্গে বালিকাকে তথন স্থানাস্তরে যেতে হয়েছে। কিন্তু সে কিছুতেই সেথানে থাক্তে পারলে না। পিতামাতার নিকট হতে অমুমতি নিয়ে সে পুনরায় বালককে দেথ্তে এলো, কিন্তু এবার তার আশা মিটলনা—আনেকক্ষণ চকেটদের বাড়ীর ধারে দাঁড়িয়ে থাকবার পর—সে কেবল একবার বালককে মুহুর্তের জন্যে জানালায় দেথ্তে পেয়েছিল।

"তব্ও দে বালককে ভূলতে পারলে না—যতই সে বালক হতে দ্রে চলে যেতে লাগলো, ততই তাকে আরও বেশী করে ভালবাস্তে লাগলো, যতই বালককে পাওয়ার আশা, তাকে দেখবার আশা ক্ষীণ হতে ক্ষীণতর হলো, ততই তার প্রণয় গভীর হতে গভীরতর হলো। বালিকার হৃদয়ে বালকের মূর্ত্তি আঁকা হয়ে গেল।

"আবার নৃতন পাতা, নৃতন ফুল নিয়ে, নৃতন সাজে সজ্জিত হয়ে বসস্ত এসে দেখা দিলে। প্রকৃতির এই স্থলর দৃশ্য সকলেরই মন এক নব উৎসাহে মাতিয়ে দিলে। কিন্তু আমাদের বালিকার সে উৎসাহ কোথায় ? ক্রমেই যেন বালিকার উৎসাহ কমে যাচ্ছিল। সে যে চকেটের সঙ্গ পেতে পারে না, তা সে ক্রমেই স্পষ্ট ভাবে বৃঝতে পারছিল। বাহিরে উৎসাহ কমে যাচ্ছিল বটে, কিন্তু তার হাদরের প্রণয় ক্রমেই বাড়ছিল। এবারও দে তার পিতা-মাতার সঙ্গে আমাদের এথানে এল,---সে এবার চকেটকে একদিন তাদের বাড়ীর সামনে দেখতে পেলে। বালক मार्क्सन (थनहा - वानिका मत्नत्र উত্তেজना एमन कर्छ ना পেরে—ছদয়ের হর্কলভাকে শাসন কর্ত্তে না পেরে—দৌড়ে গিয়ে তাকে বুকে টেনে নিলে। আকস্মিক এক অসভ্য মেয়ের আকর্ষণে আরুষ্ট হয়ে বালক ভয়ে চীৎকার করে উঠলো। বালিকা তথন তাকে সান্তনা দেবার জন্তে তার এক বংসরের যাবতীর সঞ্চয় বালককে দান করলে,— বালক কতক্ষণ বিক্ষারিত নেত্রে সেগুলির দিকে চেয়ে রইল তার পর দৌড়ে চলে গেলো।

"এই ভাবে আরও চারি বংসর ধরে সে তার টাকা কড়ি যা কিছু গাঁচাতে পারতো—সব বালককে অর্পন করতে লাগলো। বালক সে সমুদার অর্থ গ্রহণ করে' তদ্বিনিময়ে বালিকাকে যতক্ষণ ইচ্ছা আলিঙ্গন কর্ত্তে দিত । এবংসর ২৫১, অন্থ বংসর ১৫২০ টাকা এইরূপ ভাবে বালিকা বহু অর্থ তাকে দিত। পৃথিবীতে তার অন্থ কোনও আকাজ্জা ছিল না—বালকের সঙ্গ ব্যতীত আর কিছুই তাকে স্থা কর্ত্তে পারতো না; সে কেবল নিশি দিন বালককে ভাব্তো, তাতেই সে তার প্রণয়ের স্থথ ও সার্থকতা পেত। বালককে তার সঞ্চিত অর্থ দান কর্ত্তে তার একটুও মারা হ'ত না।

"তার পর আরও কয়েক বংসর চলে গেছে— এখন আর সে বালককে দেখতে পায় না। বালক তথন অস্ত শহরে পড়বার জন্তে গিয়েছিল। আরও ছ বংসর পর একদিন পুনরায় তার সঙ্গে বালকের দেখা হল—সে এখন অনেকটা বড় হয়েছে—তার বালস্থলত চপলতা আর নাই—সে আর এবার বালিকার কাছে এল না—যেন সে বালিকাকে দেখতে পায় নি এই ভাবে পাশ কাটিয়ে সে চলে গেল। হায়! যে নিজের স্থামবিধার দিকে একটুও দৃষ্টিপাত না কোরে তার যাবতীয় সঞ্চয় বালকের হাতে তুলে দিয়েছে—আজ সেই অক্তত্তে বালক তার সমস্ত আদর সমস্ত দান অবজ্ঞা করে' গর্বভেরে তাকে প্রত্যাখান করে চলে গেল!

"আর বালিকা, অনভোপার হয়ে খুব থানিককণ কাঁদলে। বালকের এই নিষ্ঠুর ব্যবহারে সে হ'দিন ধরে কেবলই চোথের জ্বলে ভাদ্তে লাগলো—-তবু ত সে তাকে ভূলতে পারলে না!

"তার পর প্রতি বংসরই সেই নারী আমাদের এখানে আস্তো, কিন্তু আর চকেটের সঙ্গে তার দেখা হয় নি। তাকে ডাকতে—তার নিকটে যেতেও আর তার সাহস হত না। সে যে মধ্যে মধ্যে চকেটকে দ্র হতে দেখ্তে পেত তাতেই সে অপার আনন্দ বোধ করত। মৃত্যুর সময়

সেই নারী আমাকে বলে গেছে—পৃথিবীতে আমি সেই এক মাত্র স্থানার পৃথাবকে জান্তাম, সে ছাড়া অন্ত কোনও স্থানার পৃথাব এ পৃথিবীতে আছে তা আমি মনেও স্থান দিতে পারতাম না।

"ক্রমে তার বৃদ্ধ পিতা মাতার মৃত্যু হল—তথন সে তাঁদের ব্যবসা নিজেই চালাতে লাগ্লো।

"একদিন চকেটদের বাড়ীর সামনে দিয়ে যাবার সময় সে দেখলে,—একটা স্থলরী যুবতী—তারই প্রিয়তম চকেটের বাছতে বাছ সম্বদ্ধ করে বাড়ী হতে বের হয়ে সাস্ছে। এই যুবতী যে চকেটেরই বিবাহিতা স্ত্রী তা ব্রতে তার বিলম্ব হলো না—হায় তাকে এ দৃশ্য দেখেও সহ্য কর্ত্তে হলো! তার হৃদয়ের দেবতা—এখন পরের সামগ্রী হয়েছে, সে সামগ্রীতে আর তার অধিকার নাই।

"সেই রাত্রিতেই—সে চকেটদের বাড়ীর সামনের একটা পুকুরে আত্মহত্যা কর্মার জন্মে বাঁপিয়ে পড়ে। সোভাগ্যক্রমে এ ঘটনা কয়েক জন প্রতিবেশী দেখুতে পেয়ে তাকে সে যাত্রা রক্ষা করে। এবং চকেটদেরই গৃহে তাকে শুশ্রমার জন্মে নিয়ে আসে। চকেট নিজেই এসে রোগা দেখে তার শুশ্রমার বন্দোবস্ত করলে—আর তিরন্ধারের স্বরে বলে গেল—'মূর্থ নারি, আর কথনও এরূপ পাগ্লামি করো না!' য়বক তার সঙ্গে কথা কয়েছে—তাকে সন্ধোধন করেছে—এ স্থথেই নারীর সমস্ত অস্থথ চলে গেল। এর পর অনেক দিন তার বেশ স্থে কেটেছিল।

"তার পর তার সারাটা জীবন এমি ভাবে কাট্লো, সে ভাঙা চেয়ার মেরামত করতো,—আর অবসর সময়ে যুবককে ভাবতো। প্রতি বৎসর একবার কোরে, এথানে এসে সে চকেটকে চোথের দেখা দেখে যেত। মধ্যে মধ্যে তার দোকান থেকে নানা ঔষধ কিনে আনতো,—তাতে একদিকে সে যেমনি যুবককে ভাল করে দেখুতে পেতো, তার সঙ্গে একটুকু আঘটুকু আলাপ কর্ত্তে পারতো— অন্তাদিকে তেমনি তাকে তার সঞ্চয়ের কিছু অর্থ দিতে পারতো।

"আমি পুর্বেই বলেছি তিন মাস হলো সেই নারীর

মৃত্যু হয়েছে। তার জীবনের এই করুণ ঘটনা, এই নিরাশ প্রণয়ের হুথা আমার নিকট বিবৃত করে—সে তার সারা-জীবনের সঞ্চিত অর্থ আমার হাতে দিয়ে বললে, 'আপনি যদি রূপা করে এই সমুদায় অর্থ তাঁর নিকট পৌছিয়ে एन- তবে আপনার निक्रे **क**त्म अत्म श्री रुख थांकर्ता।' সে সারাজীবন দারিদ্রোর নিষ্পেষন সহ্ করে, অক্লান্ত পরিশ্রম করে' যুবকের জন্তই যা পেরেছে সঞ্চয় করেছে। সংসারে তার অন্ত কোনও আকাজ্ঞা ছিল না—তাই মরবার পর সেগুলি তাকেই দান করে গেছে। আর ক্ষীণ স্বরে আমায় অনুরোধ করে গেছে—'আপনি আমার স্থহদ হয়ে তাঁকে বলবেন মধ্যে মধ্যে যেন তিনি এই দরিদ্র নারীর কথা স্মরণ করেন—তা'হলে আমি পরলোঁকে স্থুথী হতে পারবো।'--এস্থানেই সেই নারীর করুণ আখ্যায়িকা সমাপ্ত হল। যদি কেহ প্রকৃত ভালবাদা জেনে থাকে---তবে এই নারীই জেনেছিল। এ পৃথিবীতে সে তার ভালবাসার ফল পেলে না কিন্তু প্রলোকে পাবে নিশ্চয়। দে ভালবাদা স্বৰ্গীয় ! ঈশ্বর তার পুরস্কার না দিয়ে থাকতে পারেন না।

"সেই নারী আমার কাছে নগদ পাঁচ হাজার টাকা বেথে গিয়েছিল। তার মধ্য হতে আমি তার পার-লৌকিক ক্রিয়াদির জ্বন্তে একশ টাকা পুরোহিতকে অর্পন করি। পর দিন অবশিষ্ট টাকা নিয়ে—আমি চকেটদের বাড়ীতে গেলাম। তথন তারা স্বামান্ত্রীতে বসে গল্প করছিল।

"তারা আমায় বদ্তে বল্লে—আমি বদ্লাম। বসে বলতে আরম্ভ করলাম—দেই নারীর করুণকাহিনী। আমার নিশ্চিত বিশ্বাস ছিল--এই কাহিনী শুনে তারা ছঃথিত না হয়ে থাকতে পার্বের না।

"যেই চকেট শুনলে যে এক পথের ভিথারিণী নারী—
তাকে পবিত্রভাবে ভালবেসেছে ব'লে স্বীকার করে? গেছে
—অমি সে সর্পদিষ্ট পথিকের স্থায় লাফিয়ে উঠ্লো, তার পর
হু'পা পিছনে সরে দাঁড়াল। সে এমন ভাব দেখালে যেন
সেই হতভাগিনী নীচ নারী তাকে ভালবেসে তার এমন কিছু
ক্ষতি করেছে যা তার নিকট তার জীবন থেকেও অধিক
মূল্যবান। আর তার শ্রী কিছু বলতে না পেরে বার বার

কেবলই বল্তে লাগলো—'ভিধারী মাগী, কি আম্পর্দ্ধা, কি আম্পর্দ্ধা, কি আম্পর্দ্ধা'—

"চকেট থানিকক্ষণ পাইচারী করে আমায় বলগে, 'ডাক্তার ভিলবোয়া, আপনি বোধ হয় ব্রুতে পারছেন এ আমার প্রতি এক দৈব উৎপাত—উ: কি ভয়ানক অত্যাচার, কি ঘণা! আজ যদি সেই নারী বেঁচে থাকতো, ভবে আমি তাকে তার উচিত শাস্তিটা দেখাতাম।'

"আমি এদের কাণ্ডকারখানা দেখে থানিকক্ষণ অবাক হয়ে বসে রইলাম—আমি কি যে করবো তা ভেবে উঠ্তে পারলাম না। যেরপেই হোক আমার কাজ আমায় কর্তে হবে এই মনে করে আমি বললাম—'সেই নারী তার জীবনের যাবতীয় সঞ্চয় আমার নিকট দিয়ে গেছে—আর বলে গেছে সেগুলি তোমাকে দিতে। সে প্রায় পাঁচ হাজার টাকা। এ সংবাদটা যথন তোমাদের নিকট এতদ্র অপ্রীতিকর ঠেকলো—তথন যে এ অর্থ তোমরা গ্রহণ করবে তার আশা নৈই— তোমরা না হয় এ অর্থ আমার নিকট কোনও লোকহিতকর কার্য্যের জন্তেই রেখে দাও। তোমাদেরই ইচ্ছামত কোনও সংকার্য্যে তা ব্যরিত হবে।' টাকার কথা শুনে স্বামী স্ত্রীতে আমার পানে কতকক্ষণ চেয়ে রইল। তার পর চকেটের স্ত্রী বললে—'তা যা হোক যথন দে নারীর মৃত্যুকালের ইচ্ছা যে এ অর্থ আমরা নিই তথন এগুলি না নিলে আমাদের অস্তায় করা হবে।'

"আমি শুক্ষ ভাবে বললাম—'বা তোমাদের অভিকৃচি।' এই বলে সেই নারীর সঞ্চিত নানা দেশের নানা প্রকার মুদ্রা—সোনা, রূপা, তামা সব রকম মিশানো পাঁচ হাজার টাকা বের করলাম। তার পর বিদায় সম্ভাষণ করে সেথান থেকে চলে এলাম।……আমার জীবনে প্রকৃত প্রণয়ের এই এক স্কলর দৃষ্টাস্ত আমি দেখতে পেয়েছি।"

এই বলে ডাক্তার চুপ করলেন। তথন মাকু ইস বারট্রাম সজল নয়নে — দীর্ঘনিশ্বাস ফেলে বল্লেন — গৈত্য ভালবাসা কাকে বলে এই নারী তা জেনেছিল। আজ এই পবিত্র কাহিনী শুনে আমার একটা মস্ত ভূল ভেঙে গেল।' শ্রীস্থধাংশুকুমার চৌধুরী।

# ধর্মের অধিকার

বেসকল মহাপুরুষের বাণী জগতে আজও অমর হইয়া আছে তাহারা কেহই মানুষের মন জোগাইয়া কথা কহিতে চেটা করেন নাই। তাঁহারা জানিতেন মানুষ আপনার মনের চেয়েও অনেক বড়—অর্থাৎ মানুষ আপনার যাহা মনে করে সেইখানেই তাহার সমাপ্তি নহে। এই জন্ম তাঁহারা একেবারে মানুষের রাজ্বরবারে আপনার দ্ত প্রেরণ করিয়াছেন, বাহিরের দেউড়িতে ঘারীকে মিটবাকো ভুলাইয়া কাজ উদ্ধারের সহজ্ব উপায় সন্ধান করিয়া কাজ নই করেন নাই।

তাঁহারা এমন সব কথা বলিয়াছেন যাহা বলিতে কেহ সাহস করে না. এবং সংসারের কাজকর্মের মধ্যে याश अनिवामाज मायूब विवक्त शहेशा अर्छ, विनश वरम এসৰ কথা কোনো কাজের কথাই নহে। কিন্তু কত বড় বড় কাজের কথা কালের স্রোতে বৃদ্ধ দের মত ফেনাইয়া উঠিল এবং ভাদিতে ভাদিতে ফাটিয়া বিলীন হইয়া গেল. আর যত অসম্ভবই সম্ভব হইল, অভাবনীয়ই সতা হইল, বিদ্ধমানের মন্ত্রণা নহে কিন্তু পাগলের পাগলামিই যুগে যুগে মানুষের অন্তরে বাহিরে, তাহার চিম্ভায় কম্মে, তাহার দর্শনে সাহিজ্যে কত নব নব স্ষ্টিবিকাশ করিয়া চলিল তাহার আর অন্ত নাই। তাঁহাদের সেইসকল অন্তত কথা ঠেকাইতে গিয়াও কোনোমতেই ঠেকানো যায় না. তাহাকে মারিতে চেষ্টা করিলেই আবো অমর হইয়া উঠে. তাহাকে পোড়াইলে সে উদ্ধল হয়, তাহাকে পুঁতিয়া ফেলিলে সে অঙ্করিত হইয়া দেখা দেয়, তাহাকে সবলে বাধা দিতে গিয়াই আরো নিবিড করিয়া গ্রহণ করিতে হয় - এবং যেন মন্ত্রের বলে কেমন করিয়া দেখিতে দেখিতে নিজের অগোচরে, এমন কি, নিজের অনিচ্ছায়. সেই সকল বাণীর বেদনায় ভাবুক লোকের ভাবের রং বদল হইতে থাকে, কাজের লোকের কাজের স্থর ফিরিয়া যায়।

মহাপুরুষেরা মানুষকে অকুণ্ডিত কণ্ঠে অসাধ্য সাধনেরই উপদেশ দিয়াছেন। মানুষ যেথানেই একটা কোনো বাধায় আসিয়া ঠেকিয়াছে এবং মনে করিয়াছে ইহাই তাহার চরম আশ্রয়; এবং সেইথানেই আপনার শান্তকে প্রথাকে একেবারে নিশ্ছিদ্ররূপে পাকা করিয়া সনাতন বাসা বাঁধিবার চেষ্টা করিয়াছে – দেইখানেই মহাপুরুষরা আসিয়া গণ্ডি মুছিয়াছেন, বেড়া ভাঙিয়াছেন—বলিয়াছেন, পথ এখনও বাকি, পাথের এখনো শেষ হয় নাই, যে অমৃতভবন তোমার আপন ঘর তোমার চরমলোক সে তোমাদের এই মিদ্রির হাতের গড়া পাথরের দেওয়াল দিয়া প্রস্তুত নহে, তাহা পরিবর্তিত হয় কিন্তু ভাঙে না, তাহা আশ্রয় দেয় কিন্তু আবদ্ধ করে না, তাহা নির্মিত হয় না বিকাশিত হয়, সঞ্চিত হয় না সঞ্চারিত হয়, তাহা কৌশলের কারুকার্যা নহে তাহা অক্ষয় জীবনের অক্লাম্ভ সৃষ্টি। মানুষ বলে সেই পথ্যাত্রা আমার অসাধ্য কেননা আমি হুর্কাল আমি শ্রাম্ভ; তাঁহারা বলেন এইখানে স্থির হইয়া থাকাই তোমার অসাধ্য, কেননা তুমি মানুষ, তুমি মহৎ, তুমি অমৃত্রের পুত্র, ভূমাকে ছাড়া কোথাও তোমার সম্ভোষ নাই।

যে ব্যক্তি ছোট সে বিশ্বসংসারকৈ অসংখ্য বাধার রাজা বলিয়াই জানে, বাধামাত্রই তাহার দৃষ্টিকে বিলুপ্ত করে ও তাহার আশাকে প্রতিহত করিয়া দেয় এই জন্ত দে সত্যকে জ্বানেনা, বাধাকেই সত্য বলিয়া জানে। যে ব্যক্তি বড় তিনি সমস্ত বাধাকে ছাড়াইয়া একেবারেই এইজভা ছোটর সঙ্গে বড়র সত্যকে দেখিতে পান। কথার একেবারে এতই বৈপরীত্য। এইজন্ম সকলেই একবাক্যে বলিতেছে আমরা কেবল অন্ধকার দেখিতেছি তথনো তিনি জোরের সঙ্গে বলিতে পারেন. বেদাহমেতং পুরুষং মহান্তং আদিত্যবর্ণং তমসং পরস্তাৎ-সমস্ত অন্ধকারকে ছাডাইয়া আমি তাঁহাকেই জানিতেছি যিনি মহান পুরুষ, যিনি জ্যোতিশার। এইজ্ঞ যথন ম্পষ্ট দেখিতে পাইতেছি, অধর্মই আমাকে বাঁচাইতে পারে এই মনে করিয়া হাজার হাজার লোক জালজালিয়াতি মারামারি কাড়াকাড়ির দিকে দলে দলে ছুটিয়া চলিয়াছে তথনো তাঁহারা অসঙ্কোচে এমন কথা বলেন যে, স্বন্ধমপ্যস্থ ধর্মাত্র তায়তে মহতো ভয়াং—অতি অল্পমাত্র ধর্মাও মহাভয় হইতে ত্রাণ করিতে পারে: যথন দেখা যাইতেছে সংকর্ম পদে পদে বাধাগ্রস্ত, তাহা মৃঢ্তার জড়ত্বপুঞ্চে প্রতিহত, প্রবলের অভ্যাচারে প্রপীড়িত, বাহিরে তাহার দারিক্রা

সর্বপ্রকারেই প্রত্যক্ষ তথনো তাঁহারা অসংশরে বলেন, সর্বপ্রপরিমাণ বিশ্বাস পর্বতপরিমাণ বাধাকে জ্বর করিতে পারে। তাঁহারা কিছুমাত্র হাতে রাখিয়া কথা বলেন না, মাম্বকে থাটো মনে করিয়া সত্যকে তাহার কাছে থাটো করিয়া ধরেন না—তাঁহারা অসত্যের আন্দালনকে একেবারেই অবজ্ঞা করিয়া বলেন, সত্যমেব জয়তে— এবং সংসারকেই যে সকল লোক অহোরাত্র সত্য বলিয়া পাক থাইয়া ফিরিতেছে, তাহাদের সন্মুথে দাঁড়াইয়া ঘোষণা করেন—সত্যং জ্ঞানমনস্তং ব্রহ্ম — অনস্তত্ত্বরূপ ব্রহ্মই সত্য। যাহাকে চোথে দেখিতেছি, স্পর্শ করিতেছি, যাহাকে জ্ঞানের শেষ বিষয় বলিয়া মনে করিতেছি সত্যকে তাহার চেয়েও তাঁহারাই বড় করিয়া দেখাইয়াছেন মান্ধ্রের মধ্যে বাঁহারা বড় হইয়া জনিয়াছেন।

তাঁহাদের যাহা অনুশাসন তাহাও শুনিতে অত্যন্ত সংসারে যে লোকটি যেমন তাহাকে ঠিক তেমনি করিয়া দেথ এ পরামর্শটি নিতান্ত সহজ নহে কিন্তু এথানেই তাঁহারা দাঁড়ি টানেন নাই, তাঁহারা বলিয়াছেন আপনার মত করিয়াই সকলকে দেখ। তাহার কারণ এই আত্মপরের ভেদ যেখানে সেইখানেই তাঁহাদের দৃষ্টি ঠেকিয়া যায় নাই, আত্মপরের মিল যেথানে সেইথানেই তাঁহারা বিহার করিতেছেন। শত্রকে ক্ষমা করিবে একথা বলিলে যথেষ্ট বলা হইল কিন্তু তাঁহারা সে কথাও ছাডাইয়া বলিয়াছেন শত্রুকেও প্রীতিদান করিবে যেমন করিয়া চন্দনতরু আঘাতকারীকেও স্থগদ্ধ দান করে। তাহার কারণ এই প্রেমের মধ্যেই তাঁহারা সতাকে পূর্ণ করিয়া দেখিয়াছেন, এইজন্ম স্বভাবতই সে পর্যান্ত না গিয়া তাঁহারা থামিতে পারেন না। তুমি বড় হও, ভাল হও এই কথাই মানুষের পক্ষে কম কথা নয় কিন্তু তাঁহারা একেবারে বলিয়া বসেন—"শরবৎ তন্ময়ো ভবেৎ।" শর যেমন লক্ষোর মধ্যে একেবারে নিবিষ্ট হইয়া যায় তেমনি করিয়া তন্ময় হইয়া ব্রন্ধের মধ্যে প্রবেশ কর। ব্রন্ধাই পরিপূর্ণ সতা এবং তাঁহাকেই পূর্ণভাবে পাইতে হইবে এই কথাটিকে খাটো করিয়া বলা তাঁহাদের কর্ম নছে---তাই তাঁহারা স্পষ্ট করিয়াই বলেন, যে, তাঁহাকে না জানিয়া যে মামুষ কেবল ৰূপ তপ করিয়াই কাটায় অন্তবদেবাস্ত

তত্ত্বতি, তাহার সে সমস্তই বিনষ্ট হইয়া যায়—তাঁহাকে না জানিয়াই যে ব্যক্তি ইহলোক হইতে অপস্ত হয়, স রূপণঃ—সে রূপাপাত্র।

অতএব ইহা দেখা যাইতেছে, মানুষের মধ্যে যাঁহারা দকলের বড় তাঁহার। দেইথানকার কথাই বলিতেছেন যাহা দকলের চরম। কোনো প্রয়োজনের দিকে তাকাইয়া দে সত্যকে তাঁহারা ছোট করেন না। সেই চরম লক্ষ্যকেই অসংশ্য়ে স্কুম্পষ্টরূপে দকল সত্যের পরম সত্য বলিয়া স্বীকার না করিলে মানুষকে আম্মু-অবিশ্বাসা ও ভীক্র করিয়া রাথা হয়; বাধার ওপারে যে সত্য আছে তাহার কথাই তাহাকে বড় করিয়া না শুনাইয়া বাধাটার উপরেই যদি ঝোঁক দেওয়া হয় তবে দে অবস্থায় মানুষ সেই বাধার দঙ্গেই আপোস করিয়াই বাসা বাধে এবং সত্যকে আয়ত্তরের অতীত বলিয়া ব্যবহারের বাহিরে নির্বাসিত করিয়া দেয়।

কিন্তু মানবগুরুগণ যে পরম লাভ যে অসাধ্যসাধনের কথা বলেন তাহাকেই তাঁহারা মান্তবের ধর্ম বলিয়া থাকেন। অর্থাৎ তাহাই মানুষের পরিপূর্ণ স্বভাব. তাহাই মাহুষের সত্য। যেমনি লোভ হইবে অমনি কাড়িয়া থাইবে মামুষের মধ্যে এমন একটা প্রবৃত্তি আছে সে কথা অস্বীকার করি না কিন্তু তবু ইহাকে আমরা মামুষের ধর্ম অর্থাৎ মানুষের সত্যকার স্বভাব বলিনা। লোভ হইলেও লোভ দমন করিবে, পরের **অ**ল কাড়িয়া থাইবে না, একথা বলিলেও কম বলা হয় না-কিন্তু তবু এখানেও মানুষ থামিতে পারে না। সে বলিয়াছে, क्र्षिठरक निरक्षत अन मान कतित्व, इंश्वें भागूरवत धर्मा, ইহাই মামুষের পুণা, অর্থাৎ তাহার পূর্ণতা। লোকসংখ্যা গণনা করিয়া যদি ওজনদরে মামুষের ধর্ম বিচার করিতে হয় তবে নিশ্চয়ই বলিতে হইবে নিজের অন্ন পরকে দান করা মামুষের ধর্ম্ম নহে কেননা অনেক-লোকই পরের অন্ন কাড়িবার বাধাহীন স্লযোগ পাইলে নিজেকে সার্থক মনে করে। তবু আজপর্যান্ত মামুষ একথা বলিতে কুষ্ঠিত হয় নাই যে দয়াই ধর্মা, দানই পুণ্য।

কিন্ত মামুষের পক্ষে যাহা সত্য মামুষের পক্ষে তাহাই যে সহজ্ব তাহা নহে। তবেই দেখা যাইতেছে সহজ্বকেই আপনার

এই জন্মই এই বড় একটি আশ্চর্যা ব্যাপার দেখা যায় যে, যাঁহারা মামুষকে অসাধ্যসাধনের উপদেশ দিয়াছেন, যাহাদের কথা শুনিলেই হঠাৎ মনে হয় ইহা কোনোমতেই বিশ্বাস করিবার মত নহে, মামুষ তাঁহাদিগকেই শ্রদ্ধা করে অথাৎ বিশ্বাস করে। তাহার কারণ মহন্তই মামুষের আত্মার বর্ম্ম; সে মুখে যাহাই বলুক শেষকালে দেখা যায় সে বড়কেই যথাগ বিশ্বাস করে। সহজের উপরেই তাহার বস্তুত শ্রদ্ধা নাই; অসাধ্যসাধনকেই সে সত্য সাধনা বলিয়া জানে; সেই পথের পথিককেই সে সর্ক্ষোচ্চ সন্মান না দিয়া কোনোমতেই থাকিতে পারে না।

গাহারা মান্ত্রকে জর্গম পথে ডাকেন, মান্ত্র তাঁহা-দিগকে শ্রদ্ধা করে, কেননা মাত্রয়কে তাঁহার। শ্রদ্ধা করেন। তাঁহারা মানুষকে দীনাত্মা বলিয়া অবজ্ঞা করেন না। বাহিরে তাঁহারা মালুষের যত গুর্বলতা যত মৃঢ্তাই দেখন না কেৱ তবুও তাঁহারা নিশ্চয় জানেন যথাগত মাতুষ হীনশ'ক্ত নহে –তাহার শক্তিহীনতা নিতাস্তই একটা বাহিরের জিনিষ; সেটাকে মায়া বলিলেই হয়। এই জন্ম তাঁহারা যথন শ্রদ্ধা করিয়া মান্তুষকে বড় পথে ডাকেন তখন মাসুধ আপনার মায়াকে ত্যাগ করিয়া স্তাকে চিনিতে পারে, মামুষ নিজের মাহাত্ম্য দেখিতে পায় এবং নিজের সেই সতাম্বরূপে বিখাস করিবামাত্র সে অসাধাসাধন করিতে পারে। তথন সে বিন্মিত হইয়া দেখে ভয় তাহাকে ভন্ন দেথাইতেছে না, জু:থ তাহাকে জু:থ দিতেছে না, বাধা তাহাকে পরাভূত করিভেছে না, এমন কি, নিক্ষলতাও তাহাকে নিরস্ত করিতে পারিতেছে না। তথন সে হঠাৎ দেখিতে পায় ভ্যাগ তাহার পক্ষে সহজ, ক্লেশ তাহার পক্ষে আনন্দময়, এবং মৃত্যু তাহার পক্ষে অমৃতের সোপান।

বৃদ্ধদেব তাঁহার শিশ্বদিগকে উপুদেশ দিবার কালে এক সময়ে বলিয়াছিলেন বে, মান্তবের মনে কামনা অত্যস্ত বেশি প্রবল, কিন্তু সৌভাগ্যক্রমে তাহার চেয়েও প্রবল পদার্থ আমাদের আছে: সত্যের পিপাসা যদি আমাদের রিপুর চেয়ে প্রবলতর না হইত তবে আমাদের মধ্যে কেইবা ধর্মের পথে চলিতে পারিত।

মামুষের প্রতি এত বড় শুদ্ধার কথা এত বড় আশার কথা সকলে বলিতে পারে না। কামনার আঘাতে মাতুষ বারবার খালিত হইয়া পড়িতেছে. কেবল ইহাই বড় করিয়া ভাহার চোথে পড়ে যে ছোট : কিন্তু তৎসত্ত্বেও সত্যের আকর্ষণে মানুষ যে পাশবতার দিক হইতে মনুষ্যত্বের দিকে অগ্রদর হইতেছে এইটেই বড় করিয়া দেখিতে পান তিনিই যিনি বড। এইজ্ঞা তিনিই মানুষকে বার্মার निर्ভात क्या कतिए পারেন, তিনি মামুষের জন্ম আশা করিতে পারেন, তিনিই মানুষকে সকলের চেয়ে বড় কথাটি ভনাইতে আদেন, তিনিই মানুষকে সকলের চেয়ে বড় অধিকার দিতে কুন্তিত হন না। তিনি কুপণের স্থায় মামুষকে ওজন করিয়া অফুগ্রহ দান করেন না, এবং বলেন না তাহাই তাহার বৃদ্ধি ও শক্তির পক্ষে যথেষ্ট,--প্রিয়তম বন্ধর স্থায় তিনি আপন চিরজীবনের সর্ব্বোচ্চ সাধনের ধন তাহার নিকট সম্পূর্ণ শ্রদ্ধার সহিত উৎসর্গ করেন, জানেন সে তাহার যোগা। সে যে কত বড় যোগা তাহা সে নিজে তেমন করিয়া জানে না, তিনি যেমন করিয়া জানেন।

মানুষ বলে, জানি, আমরা পারি না—মহাপুরুষ বলেন, জানি, তোমরা পার; — মানুষ বলে, যাহা সাধ্য এমন একটা ধর্ম্ম থাড়া কর; মহাপুরুষ বলেন, যাহা ধর্ম তাহা নিশ্চয়ই তোমাদের সাধ্য। মানুষের সমস্ত শক্তির উপরে তাঁহারা দাবী করেন - কেননা সমস্ত অশক্তির পরিচয়কে অতিক্রম করিয়ও তাঁহারা নিশ্চয় জানেন তাহার শক্তি আছে।

অতএব ধর্মেই মামুষের শ্রেষ্ঠ পরিচয়। ধর্ম মামুষের উপরে যে পরিমাণে দাবি করে সেই অমুসারে মামুষ আপনাকে চেনে। কোনো লোক রাজার ছেলে হইরাও হয় ত আপনাকে ভুলিয়া থাকিতে পারে তব্ও দেশের লোকের দিক্ হইতে একটা তাগিদ্ থাকা চাই; তাহার পৈতৃক গৌরব তাহাকে শ্ররণ করাইতেই হইবে; তাহাকে লক্ষা দিতে হইবে, এমন কি, তাহাকে দণ্ড দেওয়া আবশুক হইতে পারে; কিন্তু তাহাকে চাধা বলিয়া মিথাা ভূলাইয়া সমস্থাকে দিবা সহজ করিয়া দিলে চলিবে না; সে চাধার মত প্রত্যহ ব্যবহার ক্রিলেও সত্য তাহার সন্মুথে স্থিব রাথিতে হইবে। তেমনি ধর্ম কেবলি মান্ত্যকে বলিতেচে, তুমি অমৃতের পূল্ল, ইহাই সতা; ব্যবহারত: মান্ত্যের খলন পদে পদে হইতেছে তবু ধর্ম তাহার সত্য পরিচয়কে উচ্চে ধরিয়া রাথিতেছে; মান্ত্যু বলিতে যে কতথানি বুঝায় ধর্ম তাহা কোনোমতেই মান্ত্যুকে ভুলিতে দিবে না; ইহাই তাহার সর্ব্প্রধান কাজ।

ব্যাধি মানুষের শরীরের স্বভাব নহে, তবু ব্যাধি মানুষকে ধরে। কিন্তু তথন মানুষের শরীরের প্রকৃতি ভিতরের দিক হইতে ব্যাধিকে তাড়াইবার নানাপ্রকার উপায় করিতে থাকে। যতক্ষণ মন্তিম্ব ঠিক থাকে ততক্ষণ এই সংগ্রামে ভয় বেশি নাই কিন্ত যথন মন্তিষ্ককেই ব্যাধি-শক্র পরাভূত করে তথনি ব্যাধি সকলের চেয়ে নিদারুণ হইয়া উঠে— ারণ, তথন বাহিরের দিক হইতে চিকিৎ-সকের চেষ্টা যতই প্রবল হউক ভিতরের দিকের শ্রেষ্ঠ সহায়টি তুর্বল হইয়া পড়ে। মস্তিক যেমন শ্রীরে, ধর্মা তেমনি মানবদমাজে। এই ধর্মের আদর্শ ই নিয়ত ভিতরে ভিতরে মানবপ্রকৃতিকে তাহার সমস্ত বিকৃতির সঙ্গে যুদ্ধে প্রবৃত্ত করিয়া রাখে কিন্তু যে পরম চুদিনে এই ধর্ম্মের আদর্শকেই বিক্রতি আক্রমণ করে দেদিন বাহিরের নিয়ম সংযম আচার অনুষ্ঠান পুলিস ও রাষ্ট্রবিধি যতই প্রবল হউক না কেন, সমাজপ্রকৃতিকে চুর্গতি হইতে বাঁচাইয়া রাথিবে কে ? এই জন্ম হর্মলতার দোহাই দিয়া ইচ্চাপুর্মক ধর্মকে হর্মল করার মত আত্মঘাতকতা আর কিছুই হইতে পারে না, কারণ, ছর্কলতার দিনেই বাঁচিবার একমাত্র উপায় ধর্মের বল।

আমাদের দেশে সকলের চেয়ে নিদারণ হর্ভাগ্য এই যে, মারুষের হর্ষলভার মাপে ধর্মকে স্থবিধামত খাটো করিয়া ফেলা যাইতে পারে এই অদ্ভূত বিশ্বাস আমাদিগকে পাইয়া বিদিয়াছে। আমরা এ কথা অসঙ্কোচে বলিয়া থাকি, যাহার শক্তি কম তাহার জন্ম ধর্মকে ছাঁটিয়া ছোট করিতে দোব নাই, এমন কি, তাহাই কর্ত্বব্য। ধর্মের প্রতি যদি শ্রদ্ধা থাকে তবে এমন কথা কি বলা যার ? প্রয়োজন অমুসারে আমরা তাহাকে ছোট বছ করিব ! ধর্ম ত জীবনহীন জড় পদার্থ নহে; তাহার উপরে ফরমাসমত অনায়াসে দরজির কাঁচি বা ছুতারের করাত ত চলে না। এ কথা ত কেহ বলে না যে, শিশুটি কুদ্র বলিয়া মাকেও চারিদিক হইতে কাটিয়া কম করিয়া ফেল। মা ত শিশুর গায়ের জামার সঙ্গে তুলনীয় নহেন। প্রথমত মাকে কাটিতে গেলেই মারিয়া ফেলা হইবে, দ্বিতীয়ত অথও সমগ্র মাতাই বড় সন্তানের পক্ষে যেমন আবশ্রক ছোট সন্তানটির পক্ষেও তেমনি আবশ্রক—তাঁহাকে কম করিলে বড়ও যেমন বঞ্চিত হইবে, ছোটোও তেমনি বঞ্চিত হইবে। ধর্মা কি মানুষের মাতার মতই নহে ?

আমি জানি আমাকে এই প্রশ্ন করা হইবে সকল মানুষেরই কি বৃদ্ধি ও প্রকৃতি একই রকমের ? সকলেই কি ধর্মকে একই ভাবে বোঝে ? না, সকলে এক নহে; ছোট বড় উচু নীচু জগতে আছে। অতএব সত্যকে আমরা সকলেই সমান দূর পগ্যস্ত পাইয়াছি একথা বলিতে পারি না। আমাদের শক্তি পরিমিত; কিন্তু যতদূর বড় করিয়া সত্যকে পাইয়াছি তাহার চেয়েও সে ছোট এ মিথ্যা কথা ত ক্ষণকালের জন্তও আমরা কাহারও থাতিরে বলিতে পারি না। গ্যালিলিও যে জ্যোতিঙ্কতত্ত্ব আবিষ্কাব করিয়াছিলেন তাহা তথনকার কালের প্রচলিত খৃষ্টানধর্মের সঙ্গে থাপ থায় নাই—তাই বলিয়া একথা বলা কি শোভা পাইত যে, খৃষ্টান বেচারার পক্ষে মিথ্যা জ্যোতির্বিভাই সত্য ? তাহাকে কি এই উপদেশ দেওয়া চলিত যে, তুমি খৃষ্টান অতএব তোমার উচিত তোমার উপযোগী একটা বিশেষ জ্যোতিষকেই একান্ত শ্রেজার সহিত বরণ করা ?

কিন্তু তাই বলিয়া গ্যালিলিওই কি জ্যোতিষের চরমে গিয়াছেন ? তাথা নহে। তবুও তাহা সত্যের দিকে যাওয়া। সেথান হইতেও অগ্রসর হও কিন্তু কোনো কারণেই পিছু হঠা আর চলিবে না; যদি হঠিতে থাকি তবে সত্যের উন্টা দিকে চলা হইবে স্কুতরাং তাহার শান্তি অবশুস্তাবী। তেমনি ধর্ম সম্বন্ধে একটিমাত্র লোকের বোধও যদি দেশের সকল লোকের বোধকে ছাড়াইয়া গিয়া থাকে তবে তাহাই সমস্ত দেশের লোকের

ধর্ম, কারণ, তাহাই দেশের সর্ব্বোচ্চ সভা। স্বস্থ লোকে তাহা গ্রহণ করিছে রাজি হইবে না, তাহা ব্বিতে বিশ্ব করিবে; কিন্ত তুমি যদি ব্রিয়া থাক তবে তোমাকে সকল লোকের সম্মুথে দাঁড়াইয়া বলিতে হইবে, ইহাই সভ্য এবং ইহা সকল লোকেরই সভ্য, কেবল একলা আমার সভ্য নহে। কেহ যদি জড়ভাবে বলিতে থাকে ইহা আমি ব্রিতে পারিব না তবে তোমাকে জোর করিয়াই বলিতে হইবে, তুমি ব্রিতে পারিবে, কারণ ইহা সভ্য এবং সভ্যকে গ্রহণ করাই মান্ত্রের ধর্ম।

ইতিহাসে আমরা কি দেখিলাম ? আমরা দেখিয়াছি. वृद्धात्व यथन मजारक भारेशां विवास जेनला कि कतिरामन, তথন তিনি বৃঝিশেন আমার ভিতর দিয়া সমস্ত মামুষ এই সত্য পাইবার অধিকারী হইয়াছে। তথন তিনি ভিন্ন ভিন্ন লোকের শক্তির পরিমাপ করিয়া সত্যের মধ্যে ভিন্ন ভিন্ন পরিমাণে মিথাার থাদ মিশাইতে লাগিলেন না। তাঁহার মত অদ্ভূত শক্তিমান পুরুষ বহুকাল একাগ্রচিন্তার পর যে সত্য উপলব্ধি করিতে পারিয়াছেন তাহা যে সকল মানুষেরই নয় একথা তিনি এক মুহর্তের জন্মও কল্পনা করেন নাই। অথচ সকল মানুষ তাহাকে শ্রদ্ধা করে নাই, অনেকে তাহা বৃদ্ধির দোষে বিকৃত্ত করিয়াছে। তৎসত্ত্বেও একথা নিশ্চিত সত্য যে, ধর্মকে হিসাব করিয়া ক্ষুদ্র করা কোনোমতেই চলে না--্যে তাহাকে যে পরিমাণে মাতুক আর না মাতুক. সেই যে একমাত্র মাননীয় এই কথা বলিয়া তাহাকে সকলের সামনে পূর্ণভাবে ধরিয়া রাখিতে হইবে। বাপকে সকল ছেলে সমান শ্রদ্ধা করে না এবং অনেক ছেলে তাহার বিক্লমে বিদ্রোহ করিয়াও থাকে তাই বলিয়া ছেলেদিগকে শ্রেণীবিভক্ত করিয়া এমন কথা বলাচলে না যে, তোমার বাপ বারো আনা, তোমার বাপ সিকি, এবং তোমার বাপ বাপই নহে তুমি একটা গাছের ডালকে বাপ বলিয়া গ্রহণ কর -- এবং এইরূপে অধিকারভেদে তোমরা বাপের সঙ্গে ভিন্নরূপে ব্যবহার করিতে থাক তাহা হইলেই তোমাদের সম্ভানধর্ম পালন করা হইবে। বস্তুত পিতার তারতম্য নাই:-- তাঁহার সম্বন্ধে সম্ভানদের হৃদয়ের ও ব্যবহারের যদি তারতম্য থাকে তবে সেই অনুসারে তাহাদিগকে ভাল वनिव वा मन्न वनिव, এक्था कथनर वनिव ना छूमि

যথন এইটুকু মাত্র পার তথন এইটুকুই তোমার পক্ষে ভাল।

সকলেই জানেন যিও যথন বাহ্যঅনুষ্ঠানপ্রধান ধর্মকে দিলা করিয়া আধ্যাত্মিক ধর্মের বার্তা ঘোষণা করিলেন তখন য়িছদিরা তাহা গ্রহণ করে নাই। তবু তিনি নিজের শুটিকয়েক অমুবর্জীমাত্রকেই লইয়া সত্যধর্মকে নিথিল মানবের ধর্ম বলিয়াই প্রচার করিয়াছিলেন। তিনি একথা वरनन नारे, এ धर्म यांशाता वृत्रिए भातिराज्य जाशास्त्र है, ষাহারা পারিতেছে না তাহাদের নহে। মহম্মদের আবি-র্ভাবকালে পৌত্রলিক আরবীয়েরা যে তাঁহার একেশ্বরবাদ সহজে গ্রহণ করিয়াছিল তাহা নহে, তাই বলিয়া তিনি তাহাদিগকে ডাকিয়া বলেন নাই, তোমাদের পক্ষে যাহা সহজ তাহাই তোমাদের ধর্ম, গোমরা বাপ দাদা ধরিয়া যাহা মানিয়া আসিয়াছ তাহাই তোমাদের সতা। তিনি এমন অন্তত অস্ত্য বলেন নাই, যে, যাহাকে দশজনে মিলিয়া বিশ্বাস করা যায় তাহাই সতা, যাহাকে দশজনে মিলিয়া পালন করা যায় তাহাই ধর্ম। একথা বলিলে উপস্থিত আপদ মিটিত কিন্তু চিরকালের বিপদ বাড়িয়া চলিত।

একথা বলাই বাহুল্য. উপস্থিতমত মানুষ যাহা পারে সেইখানেই তাহার সীমা নহে। তাহা যদি হইত তবে যুগ্যুগান্তর ধরিয়া মাতুষ মৌমাছির মত একই রকম মোঁচাক তৈরি করিয়া চলিত। বস্তুত অবিচলিত স্নাতন প্রথার বডাই যদি কেহ করিতে পারে তবে সে পঞ্চপক্ষী কীটপতঙ্গ, মানুষ নহে। আরো বেশি বড়াই যদি কেহ করিতে পারে তবে সে ধুলামাটিপাথর। মানুষ কোনো একটা জায়গায় আসিয়া হাল ছাড়িয়া চোথ বুজিয়া সীমাকে মানিতে চায় না বলিয়াই সে মানুষ। মানুষের এই যে কেবলি আরো-র দিকে গতি, ভূমার দিকে টান এইথানেই তাহার শ্রেয়। এই শ্রেয়কে রক্ষা করিবার, ইহাকে কেবলি শ্বরণ করাইবার ভার তাহার ধর্মের প্রতি। এইজন্মই মামুষের চিত্ত তাহার কল্যাণকে যত স্কুদুর পর্যান্ত চিন্তা করিতে পারে তত স্বদূরেই আপনার ধর্মকে প্রহরীর মত বসাইয়া রাথিয়াছে—সেই মানবচেতনার একেবারে দিগন্তে দাঁড়াইয়া ধর্ম মামুষকে অনন্তের দিকে নিয়ত আহ্বান করিতেছে।

মামুষের শক্তির মধ্যে হটা দিক আছে, একটা দিকের নাম "পারে" এবং আর একটা দিকের নাম "পারিবে"। "পারে"র দিকটাই মামুষের সহজ, আর "পারিবে"র দিকটাতেই তাহার তপ্তা। ধর্ম মামুষের এই "পারিবে"র সর্ব্বোচ্চ শিথরে দাঁডাইয়া তাহার সমস্ত "পারে"কে নিয়ত টান দিতেছে তাহাকে বিপ্রাম করিতে দিতেছে না তাহাকে কোনো একটা উপস্থিত সামাম্ম লাভের মধ্যে সম্ভষ্ট থাকিতে দিতেছে না। এইরূপে মামুধের সমস্ত "পারে" যথন সেই "পারিবে"র দারা অধিকৃত হইয়া সম্মথের দিকে চলিতে থাকে তথনি মামুষ বীর—তথনি সে সত্যভাবে আত্মাকে লাভ করে। কিন্তু "পারিবে"র मित्क **এই আকর্ষণ याहा**ता महित्क भारत ना, याहाता নিজেকে মৃঢ় ও অক্ষম বলিয়া কল্পনা কবে, তাহারা ধর্মকে বলে আমি যেথানে আছি দেইথানে তুমিও নামিয়া এস। –তাহার পরে ধর্মকে একবার সেই সহজ-সাধ্যের সমতলক্ষেত্রে টানিয়া আনিতে পারিলে তথন তাহাকে বড বড পাথর চাপা দিয়া অত্যন্ত সনাতনভাবে জীবিতসমাধি দিয়া রাখিতে চায় এবং মনে করে ফাঁকি দিয়া ধর্মকে পাইলাম এবং তাহাকে একেবারে ঘরের দরজার কাছে চিরকালের মত বাঁধিয়া রাথিয়া পুত্র পৌল্রাদিক্রমে ভোগ দথল করিতে থাকিলাম। তাহার। ধর্মকে বন্দী করিয়া নিজেরাই অচল হইয়া বসে. ধ্যাকে তর্বল করিয়া নিজেরা হানবীর্য্য হইয়া পড়ে. এবং ধর্মকে প্রাণহীন করিয়া নিজেরা পলে পলে মরিতে থাকে; তাহাদের সমাজ কেবলি বাহু আচারে অন্তর্গানে অন্ধ-সংস্থারে এবং কাল্লনিক বিভীষিকার কুজ্ঝটকায় দশদিকে সমাচ্চর হুইয়া পড়ে।

বস্তত ধর্ম যথন মানুষকে অসাধাসাধন করিতে বলে তথনি তাহা মানুষের শিরোধার্য হইয়া উঠে, আর যথনি সে মানুষের প্রবৃত্তির সঙ্গে কোনোমতে বন্ধুত্ব রাখিবার জন্ম কানে কানে পরামর্শ দের যে তুমি যাহা পার তাহাই তোমার শ্রের, অথবা দশজনে যাহা করিয়া আসিতেছে ভাহাতেই নির্কিচারে যোগ দেওয়াই তোমার পুণ্য, ধর্ম তথন আমাদের প্রবৃত্তির চেয়েও নীচে নামিয়া যায়। প্রবৃত্তির সঙ্গে বোঝাপড়া করিতে এবং লোকাচারের

সঙ্গে আপোদ করিয়া গলাগলি করিতে আসিলেই ধর্ম আপনার উপরের জায়গাটি আর রাখিতে পারে না; একেবারেই তাহার জাতি নষ্ট হয়।

আমাদের দেশের বর্ত্তমান সমাজে ইহার অনেক প্রমাণ পাওয়া যায়। আমাদের সমাজে পুণাকে সন্তা করিবার জন্ম বলিয়াছে, কোনো বিশেষ ভিথিনক্ষত্রে কোনো বিশেষ জলের ধারায় সান করিলে কেবল নিজের নহে বছসহস্র পূর্ব্বপুরুষের সমস্ত পাপ কালিত হইয়া যায়। পাপ দূর করিবার এতবড় সহজ উপায়ের কথাটা বিশ্বাস করিতে অত্যম্ভ লোভ হয় সন্দেহ নাই, স্থতরাং মানুষ তাহার ধর্মশান্ত্রের এই কথায় আপনাকে কিছুপরিমাণে ভলায় কিন্তু সম্পূর্ণ ভূলানো তাহার পক্ষেও অসাধ্য। একজন বিধবা রমণী একবার মধ্যরাত্রে চন্দ্রগ্রহণের পরে পীড়িত শ্রীর লইয়া যথন গন্ধান্নানে যাইতে উজত হইয়াছিলেন আমি তাঁহাকে প্রশ্ন করিয়াছিলাম, "আপনি কি একথা সতাই বিশ্বাস করিতে পারেন যে পাপ জিনিষ্টাকে ধুলামাটির মত জল দিয়া ধুইয়া ফেলা সম্ভব গ অথচ অকারণে আপনার শরীর-ধর্মের বিরুদ্ধে এই যে পাপ করিতে যাইতেছেন ইহার ফল কি আপনাকে পাইতে হইবে না ?" তিনি বলিলেন, "বাবা, এ ত সহজ কথা, তুমি যাহা বলিতেছ তাহা বেশ বুঝি কিন্তু তব ধর্মে যাহা বলে তাহা পালন না করিতে যে ভরসা পাই না।" একথার অর্থ এই যে, সেই রমণীর স্বাভাবিক বৃদ্ধি তাঁহার ধর্মবিশ্বাদের উপরে উঠিয়া আছে।

আর একটা দৃষ্টান্ত দেখ। একাদশার দিনে বিধবাকে
নির্জ্জন উপবাস করিতে হইবে ইহা আমাদের দেশে
লোকাচারসম্মত অথবা শাস্ত্রান্তগত ধর্ম্মান্তশাসন। ইহার
মধ্যে যে নিদারণ নিষ্ঠ্রতা আছে স্বভাবত আমাদের
প্রক্ততে তাহা বর্ত্তমান নাই। একথা কথনই সত্য
নহে স্ত্রীলোককে ক্ষ্ধাপিপাসায় পীড়িত করিতে আমরা
সহজ্জই হঃখ পাই না। তবে কেন হতভাগিনীদিগকে
আমরা ইচ্ছা করিয়া হঃথ দিই এ প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিলে
আর কোনো যুক্তিসঙ্গত উত্তর খুঁজিয়া পাই না, কেবল
এই কথাই বলিতে হয় আমাদের ধর্ম্মে বলে বিধবাদিগকে
একাদশার দিনে ক্ষ্ধার অয় ও পিপাসার জল দিতে

পারিবে না, এমন কি, মরিবার মুখে স্নোগের ঔষধ পর্যান্ত সেবন করানো নিষেধ। এখানে স্পষ্টই দেখা যাইতেছে আমাদের ধন্ম আমাদের সহজবৃদ্ধির চেয়ে অনেক নীচে নামিয়া গেছে।

ইহা আমি অনেকবার দেখিয়াছি. ছেলেরা সভাবতই তাহাদের সহপাঠী বন্ধদিগকে জাতিবর্ণ লইয়া ঘূণা করে না – কথনোই তাহারা আপনাকে হীনবর্ণ বন্ধু অপেকা কোনো অংশে শ্রেষ্ঠ মনে করিতে পারে না, কারণ অনেক স্থলেই শ্রেষ্ঠতা জাতিবর্ণের অপেক্ষা রাথে না তাহা তাহারা প্রতাহই প্রতাক্ষ দেখিতে পাইডেছে, তথাপি আহারকালে তাহারা হীনবর্ণ বন্ধর লেশমাত্র সংস্পর্শ পরিহার্গা মনে করে। এমন ঘটনা ঘটিতে দেখা গিয়াছে যে রালাঘরের বাহিরের দাওয়ার উপরে একটা ঘুড়ি পড়িয়াছিল সেই যুড়িটা তুলিয়া লইবার অন্ত একজন পতিতজাতির ভেলে কণ্কালের জন্ম দাওয়ায় পদক্ষেপ করিয়াভিল বলিয়া রানাঘরের সমস্ত ভাত ফেলা গিয়াছিল, অথচ সেই দাওয়ায় সর্ব্বদাই কুকুর যাতায়াত করে তাহাতে অন্ন অপণিত্র হয় না। এই আচরণের মধ্যে যে পরিমাণ অতিঅসহ মানবন্নণা আছে, তত পরিমাণ ন্নণা কি যথার্থ ই আমাদের অন্তরতর প্রকৃতির মধ্যে বর্তমান ? এতটা মানবন্বণা আমাদের জাতির মনে স্বভাবতই আছে একথা আমি ত স্বীকার করিতে পারি না। বস্তুত এখানে ম্পষ্টই আমাদের ধর্ম আমাদের হৃদয়ের চেয়ে অনেক নীচে পড়িয়া গিয়াছে।

এইরপে মানুষ ধন্মকে যথন আপনার চেয়েও নীচে
নামাইয়া দেয় তথন সে নিজের সহজ মনুষ্যজও যে কতদ্র
পর্যান্ত বিশ্বত হয় তাহার একটি নিটুর দৃষ্টান্ত আমার
মনে যেন আগুন দিয়া চিরকালের মত দাগিয়া রহিয়া
গিয়াছে। আমি জানি একজন গিদেশারোগা পথিক
পল্লীপ্রামের পথের ধারে তিনদিন ধরিয়া অনাশ্রমে পড়িয়া
তিশ তিল করিয়া মরিয়াছে; ঠিক সেই সময়েই মন্ত
একটা পুণালানের তিথি পড়িয়াছিল—হাজার হাজার
নরনারী কয়দিন ধরিয়া পুণাকামনায় সেই পথ দিয়া
চলিয়া গিয়াছে; তাহাদের মধ্যে একজনও বলে নাই
এই মুম্রুকে ঘরে লইয়া গিয়া বাঁচাইয়া তুলিবার চেষ্টা

করি এবং তাহাতেই আমার পুণ্য। সকলেই মনে মনে বিলয়ছে, জানিনা ও কোথাকার লোক, ওর কি জাত—শেষকালে কি ঘরে লইয়া গিয়া প্রায়শ্চিত্তের দায়ে পড়িব! মান্থবের স্বাভাবিক দয়া যদি আপনার কাপ করিতে যায় তবে ধশ্মের রক্ষকস্বরূপে সমাজ তাহাকে দও দিবে! এথানে ধশ্ম যে মান্থবের হৃদয়প্রকৃতির চেয়েও অনেক নীচে নামিয়া বাদিয়াছে।

আমি পল্লীগ্রামে গিয়া দেখিয়া আদিলাম দেখানে নমশুদ্রদের ক্ষেত্র অন্ত জাতিতে চাষ করে না, তাহাদের ধান কাটে না. তাহাদের ঘর তৈরি করিয়া দেয় না---অর্থাৎ পৃথিবীতে বাঁচিয়া থাকিতে ১ইলে মামুষের কাছে মামুষ যে সহযোগিতা দাবি করিতে পারে আমাদের ममाब ইহাদিগকে তাহারও অযোগ্য বলিয়াছে; বিনা অপরাধে আমরা ইহাদের জীবন্যাত্রাকে চুরুহ ও চু:সহ করিয়া তুলিয়া জন্মকাল হইতে মৃত্যুকাল পর্যান্ত ইহাদিগকে প্রতিদিনই দণ্ড দিতেছি। অথচ মানুষকে এরূপ নিতান্তই অকারণে নির্যাতন করা কি আমাদের স্বভাবদিদ্ধ ? আমরা নিজে যাহাদের নিকট হইতে যথেষ্ট পরিমাণে সেবা ও সাহায্য লইতে দ্বিধা করি না তাহাদিগকে সকল প্রকার সহায়তা হইতে বঞ্চিত করাকেই আমাদের স্থায়বদ্ধি কি সতাই সঙ্গত বলিতে পারে ৫ কথনই না। মানুষকে এইরূপ অন্যায় অবজ্ঞা করিতে আমাদের ধর্মই উপদেশ দিতেছে, আমাদের প্রকৃতি নয়। আমাদের হাদয় তুর্বল বলিয়াই যে আমরা এইরূপ অবিচার করি তাহা নছে. ইহাই আমাদের কর্ত্তব্য এবং ইহাই না করা আমাদের খলন বলিয়া করিয়া থাকি। আমাদের ধর্মই আমাদের প্রকৃতির নীচে নামিয়া অন্তায়ে আমাদিগকে বাধিয়া রাথিয়াছে -শুভবৃদ্ধির নাম লইয়া দেশের নর-নারীকে শত শত বংসর ধরিয়া এমন নির্দ্দয়ভাবে এমন অন্ধ মৃঢ়ের মত পীড়ন করিয়া চলিয়াছে !

আমাদের দেশের বর্ত্তমান শিক্ষিত সম্প্রদায়ের এক শ্রেণীর লোক তর্ক করিয়া থাকেন যে, জাতিভেদ ত যুংগাপেও আছে; সেথানেও ত অভিজাতবংশের লোক সহজে নীচবংশের সঙ্গে একত্রে পানাহার করিতে চান না। ইহাদের একথা অস্বীকার করা যায় না। মানুষের মনে অভিমান বলিয়া একটা প্রবৃত্তি আছে, সেইটেকে অবলম্বন করিয়া মান্থবের ভেদবৃদ্ধি উদ্ধত হইয়া ওঠে ইহা সত্য,—
কিন্তু ধর্ম স্বয়ং কি সেই অভিমানটার সঙ্গেই আপোস করিয়া তাহার সঙ্গে একাসনে আসিয়া বসিবে ? ধর্ম কি আপনার সিংহাসনে বসিয়া এই অভিমানের সঙ্গে যুদ্ধ ঘোষণা করিবে না ? চোর ত সকল দেশেই চুরি করিয়া থাকে কিন্তু আমাদের সমাজে যে ম্যাজিট্রেটস্থদ্ধ তাহার সঙ্গে যোগ দিয়া চোরকেই আপনার পেয়াদা বলিয়া সহস্তে তাহাকে নিজের সোনার চাপরাস পরাইয়া দিতেছে ! কোনোকালে বিচার পাইব কোথায়, কোনোন্মতে রক্ষা পাইব কাহার কাছে ?

এরপ অদ্ভত তর্ক আমাদের মুথেই শোনা যায় যে, যাহার' তামদিক প্রকৃতির লোক, মদমাংস যাহারা থাইবেই এবং পাশবতা যাহাদের স্বভাবসিদ্ধ, ধর্ম্মের সম্মতিদারা যদি তাহাদের পাশবতাকে নির্দ্দিষ্টপরিমাণে স্বীকার কর। যায়—যদি বলা যায় এইরূপ বিশেষভাবে মদমাংস থাওয়া ও চরিত্রকে কল্বিত করা তোমাদের পক্ষে ধন্ম, তবে তাহাতে দোষ নাই, বরং ভালই। এরূপ তর্কের সীমা যে কোনখানে তাহা ভাবিয়াই পাওয়া যায় মামুষের মধ্যে এমনতর স্বভাবপাপিষ্ঠ অমানুষ দেখা যায় নরহত্যায় যাহারা আনন্দ বোধ করে। এই শ্রেণীর লোকের জন্ম ঠগিধর্মকেই ধন্ম বলিয়া বিশেষভাবে নিদিষ্ট করিয়া দেওয়া উচিত একথাও বোধ হয় আমাদের মুথে বাধিবে না. যতক্ষণ পর্যান্ত ঠিক নিজের গলাটা তাহাদের ফাঁদের সন্মুথে আসিয়া উপস্থিত না হয়।

ধর্ম সধ্বের সত্য সম্বন্ধে মানুষের উচ্চাধিকার নিয়াধিকার একবার কোথাও স্বীকার করিতে আরম্ভ করিলেই
মানুষ যে-মহাতরী লইয়া জীবনসমুদ্রে পাড়ি দিতেছে
তাহাকে টুক্রা টুক্রা করিয়া ভাঙিয়া ছোট ছোট ভোলা
তৈরি করা হয়--তাহাতে মহাসমুদ্রের যাত্রা আর চলে না,
তীরের কাছে থাকিয়া হাঁটুজলে থেলা করা চলে মাত্র।
কিন্তু যাহারা কেবল থেলিবেই, কোনোদিন যাত্রা করিবেই
না, তাহারা থড়কুটা যাহা খুসি লইয়া আপনার থেলনা
তৈরি কর্মক না---তাহাদের জ্ঞুতার থাতিরে অম্ল্য

ধর্মতরীকে টুক্রা করিয়াই কি চিরদিনের মত সর্বনাশ ঘটাইতে হইবে ?

একথা আবার বলিতেছি, ধর্ম মান্তবের পূর্ণ শক্তির অকৃটিত বাণী, তাহার মধ্যে কোনো দিধা নাই। সে মান্তবেক মৃঢ় বলিয়া স্বীকার করে না, তুর্বল বলিয়া অবজ্ঞা করে না। সেই ত মান্তবকে ডাক দিয়া বলিতেছে, তৃমি অজয়, তৃমি অশোক, তৃমি অভয়, তৃমি অয়ৢত। সেই ধর্মের বলেই মান্তব যাহা পারে নাই তাহা পারিতেছে, যাহা হইয়া উঠিবে বলিয়া কোনোদিন স্বণ্নেও মনে করে নাই একদিন তাহাই হইয়া উঠিতেছে। কিন্তু এই ধর্মের মৃথ দিয়াই মান্তব যদি মান্তবকে এমন কথা কেবলি বলাইতে থাকে যে, "তুমি মৃঢ়, তুমি ব্রিবেে না," তবে তাহার মৃঢ়তা বুচাইবে কে, যদি বলায়, "তুমি অক্ষম, তুমি পারিবে না"—তবে তাহাকে শক্তি দান করে জগতে এমন সাধ্য আর কাহার আছে ?

আমাদের দেশে বছকাল হইতে তাহাই ঘটিয়াছে। আমাদের দেশের অধিকাংশ লোককেই আমাদের ধন্মশাসন বন্ধং বলিয়া আসিয়াছে পূর্ণ সত্যে তোমার অধিকার নাই; অসম্পূর্ণেই তুমি সন্তুই হইয়া থাক। কতশত লোক পিতা পিতামহ ধরিয়া এই কথা শুনিয়া আসিয়াছে—মন্ত্রে তোমাদের দরকার নাই, পূ্জায় হোমাদের প্রয়োজন নাই, দেবমন্দিরে তোমাদের প্রবেশ নাই; তোমাদের কাছে ধর্মের দাবি, তোমাদের ক্ষুদ্র সাধ্যের পরিমাণে, যৎকিঞ্চিৎ মাত্র;—তোমরা স্থলকে লইয়াই থাক চিত্তকে অধিক উচ্চে তুলিতে হইবে না, যেখানে আছ ঐথানেই নীচে পড়িয়া থাকিয়া সহজে তোমরা ধর্মের ফললাভ করিতে পারিবে।

অথচ হীনতম মাস্থবেরও একটিমাত্র সন্মানের স্থান আছে ধর্ম্মের দিকে—তাহার জ্ঞানা উচিত সেইথানেই তাহার অধিকারের কোনো সঙ্কোচ নাই। রাজা বল, পণ্ডিত বল, অভিজাত বল, সংসারের ক্ষেত্রেই তাহাদের যত কিছু প্রতাপ প্রভূত্ব—ধর্ম্মের ক্ষেত্রে দীনহীন মূর্থেরও অধিকার কোনো কৃত্রিম শাসনের দ্বারা সন্ধীর্ণ করিবার ভার কোনো মান্থবের উপর নাই। ধর্মাই মান্থবের সকলের চেয়ে বড় আশা-—সেই থানেই তাহার মুক্তি, কেননা

সেই খানেই তাহার সমস্ত ভবিষ্যৎ, সেই খানেই তাহার অন্তহীন সন্তাব্যতা—ক্ষুদ্র বর্ত্তমানের সমস্ত সঙ্কোচ সেই খানেই ঘুচিতে পারে। অতএব সংসারের দিকে, জন্ম বা যোগাতার প্রতি চাহিয়া মানুষের স্বত্তক যতই খণ্ডিত কর না, ধর্মের দিকে কোনো মানুষের জন্ম কোনো বাধা স্পষ্ট করিতে পারে এতবড় স্পদ্ধিত অধিকার কোনো পরমজ্ঞানী পুরুষের কোনো চক্রবর্ত্তী সম্রাটের নাই।

ধর্ম্মের অধিকার বিচার করিয়া তাহার সীমা নির্দেশ করিয়া দিতে পার—তুমি কে, যে, তোমার সেই অলৌকিক শক্তি আছে ৷ তুমি কি অন্তর্গামী ৷ মানুষের মুক্তির ভার তুমি গ্রহণ করিবার সহস্কার রাখণু তুমি লোকসমাজ, তুমি লৌকিক ব্যবহারেও আপনাকে সামলাইতে পার না. কত তোমার পরাভব, কত তোমার বিকৃতি, কত তোমার প্রলোভন – তুমিই তোমার অত্যাচারের লাঠিটাকে ধর্ম্মের নামে গিল্টি করিয়া ধর্মারাজের স্থান জ্বড়িয়া বসিতে চাও। তাই করিয়া আজ শত শত বংসর ধরিয়া এতবড একটি সমগ্র জাতিকে তুমি মর্ম্মে মর্মে শুখালিত করিয়া তাহাকে পরাধীনতার অন্ধকৃপের মধ্যে পঙ্গু করিয়া ফেলিয়া দিয়াছ---তাহার আর উদ্ধারের পথ রাথ নাই! যাহা কুদু, যাহা মূল, যাহা অসত্য, যাহা অবিশ্বাস্ত তাহাকেও দেশকাল-পাত্রমন্ত্রারে ধর্ম বলিয়া স্বীকার করিয়া কি প্রকাও, কি অসঙ্গত, কি অসংলগ্ন জঞ্জালের ভয়ন্ধর বোঝা মানুষের মাথার উপরে আজ শত শত বংসর ধরিয়া চাপাইয়া রাথিয়াছ ৷ সেই ভগ্নেরুদও, নিম্পেষিতপৌরুষ, নতমন্তক মানুষ প্রাণ্ন করিতেও জানে না, প্রাণ্ন করিলেও তাহার উত্তর কোথাও নাই---কেবল বিভীষিকার তাড়নায় এবং কাল্পনিক প্রলোভনের ব্যর্থ আখাদে তাগাকে চালনা করিয়া যাইতেছে, চারিদিক হইতেই আকাশে তর্জনী উঠিতেছে এবং এই আদেশ নানা পরুষকর্চে ধ্বনিত इटेट्डि, याहा विलटिहि छाहारे मानिया याख किन ना তুমি মৃঢ় তুমি বুঝিবে না; যাহা পাঁচজনে করিতেছে তাহাই করিয়া যাও, কেন না তুমি অক্ষম, সহস্র বংসরের পূর্ব্ববর্ত্তীকালের সহিত তোমাকে আপাদমন্তক শতসহত্র স্ত্রে একেবারে বাঁধিয়া রাখিয়াছি কেননা নূতন করিয়া নিজের কল্যাণচিন্তা করিবার শক্তিমাত্র তোমার নাই।

নিষেধজজ্জিরত চিরকাপুরুষ নির্মাণ করিবার এত বড় সর্বাদেশব্যাপী ভয়ন্ধর লৌহযন্ত্র ইতিহাসে আর কোথাও কি কেহ স্বাষ্টি করিয়াছে—এবং সেই মন্ত্রয়ত্ব চূর্ণ করিবার যন্ত্রকে আর কোনো দেশে কি ধর্মের পবিত্র উপাধিতে আথ্যাত করা হইয়াছে।

হুগতি ত প্রত্যক্ষ, আর ত কোনো যুক্তির প্রয়োজন দেখি না, কিন্তু সেই প্রত্যক্ষকে চোথ মেলিয়া দেখিব না, চোথ বৃজিয়া কি কেবল তর্কই করিব। আমাদের দেশে ব্রহ্মের প্যানে, পূজার্চনায় যে বছবিচিত্র স্থলতার প্রচার ইইয়াছে তর্ককালে তাহাকে আমরা চরম বলিয়া মানি না—আমরা বলিয়া থাকি, যে মায়ুর আপ্যাত্মিকতার য়ে অবস্থায় আছে এ দেশে তাহার জন্ত সেই প্রকার আশ্রম গড়িয়া দেওয়া ইইয়াছে; এইরূপে প্রত্যেকে নিজ নিজ আশ্রমে থাকিয়া ক্রমশ স্বতই উচ্চতর অবস্থার জন্ত প্রস্তুত হইতেছে। কিন্তু জানিতে চাই অনস্ত কালের অসংখ্য মায়ুষের প্রত্যেক ভিন্ন ভিন্ন অবস্থার জন্ত সেরূপ উপযুক্ত আশ্রম গড়িতে পারে এমন সাধ্য কাহার। সমস্ত বিচিত্রতাকেই স্থান দিবে, বাধা দিবে না, এতবড় বিশ্বকর্মা মানবসমাজে কে আছে ?

বস্তুত মান্তুষের অসীম বৈচিত্রাকে যাহারা সত্যই মানে ছাডিয়া তাহারা মানুষের জন্ম অসীম স্থানকেই রাথে। ক্ষেত্র যেথানে মুক্ত বৈচিত্র্য সেথানে আপনিই করিতে পারে। অবাধে আপনাকে প্রকাশ জ্ঞাই যে সমাজে জাগ্রত ও নিদ্রিতকালের ব্যাপারই একেবারে পাকা করিয়া বাধা সেখানে মামুষের চরিত্র আপন স্বাতম্মে দৃঢ় হইয়া উঠিতে পারে না, সকলেই এক ছাঁচে গড়া নিজ্জীব ভালোমানুষটি হইয়া থাকে। আধাাত্মিক ক্ষেত্রেও সে কথা খাটে। মামুষের সমস্ত চিস্তাকে কল্পনাকে প্রয়ন্ত যদি অবিচলিত স্থল আকারে একেবারে বাধিয়া ফেলা যায়, যদি তাহাকে বলা যায় অসীমকে তুমি কেবল এই একটি মাত্র বা কয়টিমাত্র বিশেষ রূপেই চিন্তা করিতে থাক তবে সেই উপায়ে সতাই কি মামুষের স্বাভাবিক বৈচিত্ৰ্যকে আশ্রয় দেওয়া হয়, তাহার চিরধাবমান পরিণতিপ্রবাহকে সাহায্য করা হয় ? ইহাতে তাহার আধ্যাত্মিক বিকাশকে কি বন্ধ করাই হয় না,

আধ্যাত্মিকতার ক্ষেত্রে তাহাকে ক্যত্রিম উপায়ে মৃঢ় ও পঙ্গু করিয়াই রাখা হয় না ?

এই যে এক স্থবিশাল বিশ্বস্থাণ্ডে নানাজাতির নানালোক শিশুকাল হইতে বাৰ্দ্ধকা প্ৰয়ন্ত নানা অবস্থার মধ্য দিয়া চিন্তা করিতেছে, কল্পনা করিতেছে, কর্ম করিতেছে ইহার: যদি একই জগতের মধ্যে সকলে ছাড়া না পাইত, यनि একদল প্রবলপ্রতাপশালী বৃদ্ধিমান ব্যক্তি মন্ত্রণা করিয়া বলিত ইহাদের প্রত্যেকের জভ্য এবং প্রতোকের প্রতোক ভিন্ন ভিন্ন অবস্থার জন্ম স্বতম্ন করিয়া ছোট ছোট জগৎ একেবারে পাকা করিয়া বাঁধিয়া দেওয়া যাইবে তবে কি সেই হতভাগাদের উপকার করা হইত গু মানবচিত্তের চিরবিচিত্র অভিব্যক্তিকে কোনো ক্লত্রিম স্ষ্টির মধ্যে চিরদিনের মত আটক করা যাইতে পারে এ কথা যিনি কল্পনাও করিতে পারেন তিনি বিশ্বের অমিত্র ছোট হইতে বড়, অবোধ হইতে স্থবোধ পর্যান্ত সকলেই এই একই অসীম জগতে বাদ করিতেছে বলিয়াই প্রত্যেকেই আপন বৃদ্ধি ও প্রকৃতি অনুসারে ইহার মধ্য হইতে আপন শক্তির পরিমাণ পূরা প্রাপ্য আদায় করিয়া লইবার চেষ্টা করিতেছে। সেই জন্মই শিশু যথন কিশোর বয়দে পৌছিতেছে তথন তাহাকে তাহার শৈশবজগৎটা বলপূর্ব্বক ভাঙিয়া ফেলিয়া একটা বিপ্লব ঘটাইতে হইতেছে না। তাহার বুদ্ধি বাড়িল, শক্তি বাড়িল, জ্ঞান বাড়িল তবু তাহাকে নৃতন জগতের সন্ধানে ছুটাছুটি করিয়া মরিতে হইল না। নিতান্ত অর্লাচীন মৃঢ় এবং বৃদ্ধিতে বৃহস্পতি সকলেরই পক্ষে এই একই স্কুবৃহৎ জ্বগং। কিন্তু নিজের উপস্থিত প্রয়োজন বা মৃঢ়তাবশতঃ মানুষ যেখানেই মান্নবের বৈচিত্র্যকে শ্রেণীবিভক্ত করিয়া প্রত্যেকের অধিকারকে সনাতন করিয়া তুলিতে চাহিয়াছে সেই থানেই হয় মনুয়াত্তকে বিনাশ করিয়াছে, নয়, ভয়ঙ্কর বিদ্রোহ ও বিপ্লবকে আসর করিয়া তুলিয়াছে। কোনো মতেই কোনো বুদ্ধিমানই মানুষের প্রকৃতিকে সঞ্জীব রাথিয়া ভাহাকে চিরদিনের মত সনাতন বন্ধনে বাঁধিতে পারেই না। মাতুষকে না মারিয়া ভাহাকে গোর দেওয়া কিছুতেই সম্ভবপর নহে। মাহুষের বৃদ্ধিকে যদি থামাইয়া রাথিতে চাও তবে তাহার বৃদ্ধিকে বিনষ্ট কর, তাহার

জীবনের চাঞ্চল্যকে বদি কোনো একটা স্থদুর অতীতের স্থগভীর কুপের তলদেশে নিমগ্ন করিয়া রাথিতে চাও তবে তাহাকে নিজ্জীব করিয়া ফেল। নিজের উপস্থিত প্রয়োজনে অবিবেকী হইয়া উঠিলে মানুষ ত মানুষকে এইরূপ নির্মামভাবে পকু করিতেই চায়; সেই জান্তই ত মাহুষ নির্লজ্জ ভাষার এমন কথা বলে যে, আপামর সকলকেই यिन निका त्मा शत्र हम उत्य आमत्र आत हाकत शाहेव ना : স্ত্রীলোককে যদি বিভাদান করা যায় তবে তাহাকে দিয়া आत वांचेना वांचारना हिनादव ना ; श्रकांपिशदक यपि अवारध উচ্চ শিক্ষা দেওয়া যায় তবে তাহারা নিজের সঙ্কীর্ণ অবস্থায় সন্তুষ্ট থাকিতে পারিবে না। বস্তুত একথা নিশ্চিত সতা, মানুষকে কুত্রিম্পাসনে বাঁধিয়া থর্কা করিতে না পারিলে কোনো মতেই তাহাকে একই স্থানে চিরকালের মত স্থির রাখিতে পারিবে না। অতএব যদি কেই মনে করেন ধর্মকেও মানুষের অন্যান্ত শত শত নাগপাশবন্ধনের মত অন্তত্তম বন্ধন করিয়া তাহার দারা মান্থধের বৃদ্ধিকে, বিখাসকে, আচরণকে চিরদিনের মত একই জায়গায় বাঁধিয়া ফেলিয়া সম্পূর্ণরূপে নিশ্চিন্ত হইয়া থাকাই শ্রেয়, তবে তাঁহার কর্ত্তব্য হইবে আহারে বিহারে নিদ্রায় জাগরণে শতসহস্র নিষেধের ঘারা বিভীষিকার ঘারা প্রলোভনের ঘারা এবং অসংযত কাল্পনিকতার দারা মামুষকে মোহাচ্ছন্ন করিয়া রাখা। সে শামুষকে জ্ঞানে কর্ম্মে কোথাও যেন মুক্তির স্বাদ না দেওয়া হয়: ক্ষুদ্র বিষয়েও তাহার ফুচি যেন বন্দী থাকে. সামান্ত <sup>না</sup> ''বেও তাহার ইচ্ছা যেন ছাডা না পায়, কোনো মঙ্গল-· শন্দেহম'স যেন নিজের বন্ধিবিচারকে খাটাইতে না পারে বিক্<sup>†</sup>বাহ্যিক, মানসিক ও আধ্যাত্মিক কোনো দিকেই সে যেন সমুদ্রপার হইবার কোনো স্থযোগ না পায়, প্রাচীনতম শাস্ত্রের নোঙরে দে যেন কঠিনতম আচারের শৃঙ্খলে অবিচলিত হইয়া একই পাথরে বাঁধানো ঘাটে বাঁধা পড়িয়া शकः!\*

কিন্তু তার্কিকের সহিত তর্ক করিতে গিয়া আমি হয় ত নিজের দেশের প্রতি অবিচার করিতেছি। দেখা যাইতেছে আমাদের ধর্মচিন্তায় স্থলতা এবং আমাদের ধর্মকর্মে মৃচতা নানা রূপ ধরিয়া আজ সমস্ত দেশকে পর্দার উপর পর্দা ফেলিয়া বহুস্তরের অন্ধতায় আচ্ছন্ন করিয়াছে ইহা কোনো একদল বিশেষ বৃদ্ধিমানে মিলিয়া পরামর্শ করিয়া ঘটায় নাই। যদিও আমরা অহকার कत्रिया विन हेश जामारमत वह मृतमर्गी शुक्तश्रुक्यरमत खान-কত কিন্তু তাহা সতা হইতেই পারে না—বন্ধত ইহা আমাদের দেশের ইতিহাসের আমাদের অজ্ঞানকত। বিশেষ অবস্থায় বিশেষ কারণে বিপাকে পডিয়া এইরূপ ঘটিয়া উঠিয়াছে। এ কথা কথনই সত্য নহে যে, আমরা অধিকারভেদ চিন্তা করিয়া মামুষের বৃদ্ধির ওজনমত ভিন্ন অবস্থার উপযোগী পূজার্চনা ও আচারপদ্ধতি সৃষ্টি আমাদের ঘাড়ে আসিয়া যাতা চাপিয়া পড়িয়াছে তাহাই আমরা বহন করিয়া লইয়াছি। ভারতবর্ষে আর্য্যেরা সংখ্যায় অল্ল ছিলেন। তাঁহারা আপনার ধর্মকে সভ্যতাকে চিরদিন অবিমিশ্রভাবে নিজেদের প্রকৃতির পথে অভিব্যক্ত করিয়া তুলিতে পারেন নাই। পদে পদেই নানা অন্তরত জাতির সহিত তাঁহাদের সংঘাত বাধিয়াছিল, তাহাদিগকে প্রতিরোধ করিতে করিতেও তাহাদের সঞ্চে তাঁহাদের মিশ্রণ ঘটতেছিল পুরাণে ইতিহাসে তাহার অনেক প্রমাণ পাওয়া যায়। এমনি করিয়া একদিন ভারতবর্ষীয় আর্যাক্সাতির ঐক্যধারা বিভক্ত ও বিমিশ্রিত হুইয়া পড়িয়াছিল। নানা নিক্ল জাতির নানা পূজাপদ্ধতি

মানুবের অধিকার কোনো কৃত্রিম নিরমে কেইই স্থির করিয়া দিতেই পারে না তৎসত্ত্বে যদিবা দেখিতাম সমাজে সেই চেষ্টা সজীব হইরা আছে, যদি দেখিতাম কথনো বা আন্ধাণ শুদ্র হইরা বাইতেছে ও শুদ্র আন্ধান হইরা উঠিতেছে তাহা হইলেও অস্তত ইহা বৃনিতে পারিতাম এখানে মানুবের অধিকারলাভ তাহার ব্যক্তিগত ক্ষমতার উপরেই নির্ভর করিতেছে। আমাদের দেশে সমাজের এবং ধর্দ্মের অধিকার-ভেদ হর ত এককালে সচল ও সজাবভাবে ছিল—কিন্ত বর্ধনি তাহা সচলতা হারাইরাছে তথনি তাহা আমাদের পথের বাধা হইরাছে, যথনি তাহা আমাদের জীবনের গতিকে অবক্ষম করিতেছে। এ কথা এখানে পাই করিয়া বলা আবত্তক পুরাকালে আগ্যসমাজ কি নিরমে চলিত তাহা এ প্রবংদ্ধর আলোচ্য বিষর নহে।

এ কথার উত্তরে কেহ কেহ বলিরা থাকেন অধিকারভেদ চিরস্তন
নহে, তাহা সাধনার অবহাভেদ মাত্র। কিন্ত আমাদের বে সমাজে
কোনো বর্ণবিশেষের পক্ষে ধর্মের উচ্চতম অধিকার মৃক্ত ও অক্তান্ত বর্ণের
পক্ষে তাহা কল্প সেথানে কি এমন কথা বলা চলে? একে ত প্রত্যেক

আচারসংস্কার কথাকাহিনী তাঁহাদের সমাজের ক্ষেত্রে জোর করিয়াই স্থান গ্রহণ করিয়াছিল। অত্যন্ত বীভংস নিষ্ঠুর অনার্য্য ও কুৎসিত সামগ্রীকেও ঠেকাইয়া রাখা সম্ভবপর হয় নাই। এই সমস্ত বছবিচিত্র অসংলগ্ন স্তুপকে লইয়া আর্যাশিল্পী কোনো একটা কিছু থাড়া করিয়া তুলিবার জ্ঞন্ত প্রাণপণে চেষ্টা করিয়া আদিতেছে। কিন্তু তাহা অসাধ্য। যাহাদের মধ্যে সত্যকার মিল নাই, কৌশলে তাহাদের মিল করা যায় না। সমাজের মধ্যে যাগা-কিছু স্রোতের বেগে আসিয়া পড়িয়াছে সমাজ যদি তাহাকেই সম্মতি দিতে বাধ্য হয় তবে সমাজের যাহা শ্রেষ্ঠ তাহার আর স্থান থাকে না। কাঁটাগাছকে পালন করিবার ভার যদি ক্লযকের উপর চাপাইয়া দেওয়া হয় তবে শস্তাকে রক্ষা করা অসাধা হয়। কাঁটাগাছের সঙ্গে শস্তোর যে স্বাভাবিক বিরোধ আছে তাহার সমন্বয় সাধন করিতে পারে এমন ক্লুষক কোথায়। তাই আজ আমরা যেথানকার যত আগাছাকেই স্বীকার করিয়াছি: জঙ্গলে সমস্ত ক্ষেত একেবারে নিবিড় হইয়া উঠিয়াছে:—সেই সমস্ত আগাছার মধ্যে বহু শতান্দী ধরিয়া ঠেলাঠেলি চাপাচাপি চলিতেছে. আৰু যাহা প্ৰবল, কাল তাহা হৰ্মল হইতেছে, আজ যাহা স্থান পাইতেছে কাল তাহা স্থান পাইতেছে না, আবার এই ভিডের মণ্যে কোণা হইতে বাতাদে বাহিরের বীজ উড়িয়া আসিয়া ক্ষেত্রের কোন এক কোণে রাভারাতি আর একটা অন্কৃত উদ্ভিদকে ভূঁইফুড়িয়া তুলিতেছে। এথানে আর সমস্ত জঞ্জালই অবাধে প্রবেশ করিতে পারে একমাত্র নিষেধ কেবল ক্রয়কের নিড়ানির বেলাতেই; যাহা কিছু হইতেছে সমস্তই প্রাক্ষতিক নির্বাচনের নিয়মে হই-তেছে ;--- পিতামহেরা এককালে সত্যের যে বীজ ছড়াইয়া-ছিলেন তাহার শস্ত কোথায় চাপা পড়িয়াছে সে আর দেখা যায় না ; -- কেহ যদি সেই শস্তের দিকে তাকাইয়া জঙ্গলে হাত দিতে যায় ভবে ক্ষেত্রপাল একেবারে লাঠি হাতে হাঁ হাঁ করিয়া ছুটিয়া আসে, বলে, এই অর্কাচীনটা আমার সনাতন ক্ষেত নষ্ট করিতে আসিয়াছে। এই সমস্ত নানা জাতির বোঝা ও নানা কালের আবর্জনাকে লইয়া নির্বিচারে আমরা কেবলি একটা প্রকাণ্ড মোট বাঁধিতে বাধিতেই চলিয়াছি এবং সেই উত্তরোত্তর সঞ্চীয়মান

উৎকৃষ্ট নিকৃষ্ট নৃতন পুরাতন আর্য্য ও অনার্য্য অসম্বন্ধতাকে হিন্দুধর্ম নামক এক নামে অভিহিত করিয়া এই সমস্তটাকেই व्यामार्गत हित्रकालीन जिनिय विलय शीव्रव कतिरुक्ति : —ইহার ভয়ন্ধর ভারে আমাদের জাতি কত যুগযুগান্তর ধরিয়া ধূলিলুটিত, কোনোমতেই সে অগ্রসর হইতে পারিতেছে না; এই বিমিশ্রিত বিপুল বোঝাটাই তাহার জীবনের সর্ব্বোচ্চ সম্পদ বলিগ তাহাকে গ্রহণ করিতে হইয়াছে; এই বোঝাকে কোনো দিকে কিছুমাত্র হ্রাস করিতে গেলেই সেটাকে সে অধর্ম বলিয়া প্রাণপণে বাধা দিতে থাকে; এবং চুর্গতির মধ্যে ডুবিতেও আজ সেই জাতির শিক্ষাভিমানী ব্যক্তিরা গর্ব করিতে থাকেন যে, ধর্মের এমন অদ্ভূত বৈচিত্র্য জগতের আর কোথাও নাই, অন্ধসংস্কারের এরূপ একাধিপত্য আর কোনো এমাজে দেখা যায় না, সকল প্রকার মুগ্ধ বিখাদের এরপ প্রশস্তক্ষেত্র মানবের ইতিহাসে আর কোথাও প্রস্তুত হয় নাই, এবং পরস্পরের মধ্যে এত ভেদ এত পার্থকাকে আর কোথাও এমন করিয়া চিরদিন বিভক্ত করিয়া রাখা সম্ভবপর নতে অতএব বিশ্বসংসারে একমাত্র হিন্দুসমাজেই উচ্চ নীচ সমান নিকিচারে স্থান পাইয়াছে।

কিন্তু বিচারই মান্তবের ধন্য। উচ্চ ও নীচ, শ্রেয় ও প্রেয়, ধন্ম ও সভাবের মধ্যে তাহাকে বাছাই করিয়া লইতেই হইবে। দবই দে রাখিতে পারিবে না দেরূপ চেষ্টা করিতে গোলে তাহার আত্মরক্ষাই হইবে না। স্থূলতম তামসিকতাই বলে যাহা যেমন আছে তাহা তেমি থাক্, যাহা বিনাশের যোগ্য তাহাকেও এই তাম্বি, সনাতন বলিয়া আঁকড়িয়া থাকিতে চায় এবং যাহা। তাহা একই স্থানে পড়িয়া থাকিতে বলে তাহাকেই সে আপনার ধর্ম বলিয়া সন্মান করে।

মান্ত্ৰ নিয়ত আপনার সর্বশ্রেষ্ঠকেই প্রকাশ করিবে ইহাই তাহার সাধনার লক্ষ্য—যাহা আপনি আসিয়া জমিয়াছে তাহাকে নহে, যাহা হাজার বৎসর পূর্ব্বে ঘটিয়াছে তাহাকেও নহে। নিজের এই সর্বশ্রেষ্ঠকেই নিয়ত প্রকাশ করিবার যে শক্তি, সেই শক্তি তাহার ধর্মই তাহাকে দান করে। এই কারণে মান্ত্র আপন ধর্মের আদর্শকে আপন

তপ্রার সর্বশেষে, আপন শ্রেষ্ঠতার চরমেই স্থাপন করিয়া থাকে। কিন্তু মানুষ যদি বিপদে পড়িয়া বা মোহে ভূবিয়া ধর্মকেই নামাইয়া বসে তবে নিজের সবদেয়ে সাংঘাতিক বিপদ ঘটায়, তবে ধর্ম্মের মত সক্ষনেশে ভার তাহার পক্ষে আর কিছুই হইতে পারে না। যাহাকে উপরে রাথিলে উপরে টানে. তাহাকে নীচে রাখিলে দে নীচেই টানিয়া লয়। অতএব ধর্মকে কোনো জাতি যদি নীতির দিকে না বসাইয়া রীতির দিকে বসায়, বৃদ্ধির দিকে না বসাইয়া সংস্থারের দিকেই বসায়, অন্তরের দিকে আসন না দিয়া যদি বাহ্য অনুষ্ঠানে তাহাকে বদ্ধ করে এবং ধর্ম্মের উপরেই দেশকালপাত্রের ভার না দিয়া দেশকালপাত্রের হাতেই ধ্যাকে হাত পা বাধিয়া নিশ্মভাবে সমর্পণ করিয়া বসে; ধর্ম্মেরই দোহাই দিয়া কোনো জাতি যদি মান্তধকে পূথক করিতে থাকে, এক শ্রেণীর অভিমানকে আর এক শ্রেণীর মাথার উপরে চাপাইয়া দেয় এবং মাক্ষ্যের চর্মত্ম আশা ও পরমতম অধিকারকে স্ফুচিত ও শতথও করিয়া ফেলে; তবে সে-জাতিকে হীনতার অপমান হইতে রক্ষা করিতে পারে এমন কোনো সভাসমিতি কনগ্রেস কনফারেন্স, এমন কোনো বাণিজ্যব্যবসায়ের উন্নতি, এমন কোনো রাষ্ট্রনৈতিক ইক্রজাল বিশ্বজগতে নাই। সে জাতি এক সন্ধট হইতে উদ্ধার পাইলে আর এক সম্কটে আসিয়া পড়িবে এবং এক প্রবলপক্ষ তাহাকে অনুগ্রহপূর্বক সন্মানদান করিলে আর এক প্রবলপক্ষ অগ্রসর হইয়া তাহাকে লাঞ্চনা করিতে কুষ্ঠিত হইবে না; যে আপনার সর্ব্বোচ্চকেই সর্ব্বোচ্চ সন্মান ना (एम्र (म कथनहे छेकामन शाहेर्य ना। हेहार् (कार्ना ্দন্দেহমাত্র নাই যে, ধর্ম্মের বিকারেই গ্রীস মরিয়াছে, ধর্ম্মের বিকারেই রোম বিলুপ্ত হটয়াছে এবং আমাদের হুর্গতির কারণ আমাদের ধর্মের মধ্যে ছাড়া আর কোথাও নাই। এবং ইহাতেও কোনো সন্দেহমাত্র নাই যে, যদি উদ্ধার ইচ্ছা করি তবে কোনো বাহিরের দিকে তাকাইয়া কোনো ফল নাই, কোনো উপস্থিত বাহু স্থবিধার স্থােগ করিয়া কোনো লাভ নাই; -- রক্ষার উপায়কে কেবলি বাহিরে খুঁজিতে যাওয়া ১বলৈ আত্মার মৃঢ়তা;—ইহাই শ্রুব সত্য যে ধর্মো রক্ষতি রক্ষিত:।

এই যে অনেক কালের বিচিত্র অসংলগ্নতার বিপুল

বোঝা বহন করিতে করিতে এত বড একটি মহৎক্রাতির বুদ্ধি ও উভ্তম ভারাক্রান্ত হইয়া পড়িয়াছে শুধু যদি ইহারই দিকে দৃষ্টিপাত করি তবে নৈরাখে অভিভূত হইয়া পড়িতে হয়। যদি এই কথা চিন্তা করিতে হইত যে এই পর্বতকে বাহির হইতে আঘাত করিতে হইবে তবে চিস্তা অবসর হইয়া পড়িত। কিন্তু আমাদের সকলের চেয়ে একটি বঙ্ক আশার কথা আছে সেই কথাটিকেই মনের মধ্যে গ্রহণ করিয়া জয়ের সম্বন্ধে সমস্ত আশঙ্কা দূর করিয়া ঘরে ফিরিব। ইহা নিশ্চয় জানিতে হইবে যত বড় অসত্যের বোঝা আমরা বহন করিতেছি তাহার চেয়েও আরো অনেক বড সতোর সাধনা আমাদেরই দেশের মশ্মস্থানে বিরাজ করিতেছে:---যত বড় বিচ্ছিলতা ব্যাপ্ত হইয়া পড়িয়াছে তাহার চেয়ে অনেক ব্যাপকতর ঐক্যের বাণী আমাদেরই দেখের চিরস্তন বাণা। আমাদের দেশে ব্রহ্মকে যেমন গভীর করিয়া যেমন অন্তরতম করিয়া দেখিয়াছে এমন আর কোনো দেশেই দেথে নাই, আমাদের দেশে মানুষের চিত্তকে মানুষকেও ছাড়াইয়া যতদূরে প্রদারিত করিতে বলিয়াছে এমন আর কোনো দেশেই বলিতে সাহস করে নাই, আমাদের দেশে প্রেমকে করুণাকে যে সাধ্যের সীমা লজ্যন করিয়া যাইতে আদেশ করিয়াছে অন্ত কোনো দেশে তাহা সম্ভবপর হইতে পারে নাই, আমাদের দেশে এককে যেমন একান্ত করিয়া উপলব্ধি করিয়াছে এবং সেই উপলব্ধিকে যেমন অসঙ্কোচে সর্বত্র 'প্রয়োগ করিবার দৃষ্টান্ত আমাদের মহাজনে দেখাইয়াছেন তেমন আর কোনো দেশেরই ইতিহাসে প্রকাশ পায় নাই। এক কথায়, ধর্ম আমাদের দেশেই মান্নবের শক্তিকে যত বড় করিয়া দেখিয়াছে, ধর্ম আমাদের দেশে মানুষকে যত বড় অসাধাসাধন করিতে উপদেশ দিয়াছে এমন আর কোনো দেশেই করে নাই। এই কারণে আমাদের দেশের বর্ত্তমান সমস্তা যতই হঃসাধ্য হউক্ তাহার একমাত্র মীমাংসার উপায় আমাদেরই দেশের অন্তরের মধ্যেই সঞ্চিত হইয়া রহিয়াছে। আমাদেরই দেশে ধর্মের দেই উচ্চতম আদর্শ রহিয়াছে যাহা সত্যতমরূপে **মামু**ষের সমস্ত বিচ্ছেদ বৈচিত্রাকে এক করিয়া মিলাইয়া দিতে পারে। সেই ঐক্যতত্ত্ব দেশহিতৈষণা নয়, জাতীয় স্বার্থসাধনা নয়. মানবপ্রেমও নহে—তাহা এক সর্বভৃতান্তরাত্মার মধ্যে সকল

আত্মার পরম ঐক্য, তাহা বিশ্বচৈতন্তের মধ্যে আত্মচেতনার পরম মিলন, তাহা ব্রহ্মবিহার। অতএব বাহিরের দিক হইতে অসাধা যুদ্ধ আমাদের ব্রত নহে—আমাদের মর্ম্মের মধ্যে যেখানে আমাদের দেশের সকলের চেয়ে বড় সতাটি বিরাজ করিতেছে তাহারই দিকে আমাদের সমস্ত দৃষ্টিকে জাগ্রত করিতে হইবে। আমাদের আলোক আছে কেবল উলোধন নাই: আমাদের এই যে অন্ধকার ইহা স্থপ্তির অন্ধকার, রাত্রির অন্ধকার নহে; আমাদের আছে, কেবল আমরা তাহা পাইতেছি না; বাহির হইন্ডে আমাদিগকে ভিক্ষা আহরণ করিতে হইবে না. সমস্ত আবরণ ঠেলিয়া অন্তরের মধ্যে প্রবেশ করিয়া আমাদিগকে আবিষ্কার कतिरा इटेरिन। एम नाटे, आमारमत करुष यठटे १४ वर्ष-প্রমাণ হউক্ আমাদেব সত্যসাধনার ক্লিঙ্গমাত্র তাহা অপেকা বলশালী। ভয় নাই, স্থাত্বের বাধা যতই পুঞ্জ পুঞ্জ হউক না, সত্যের স্পর্ণে তাহা যে কেমন করিয়া অন্তর্জান করে মানবের বিধাতা এই ভারতের ক্ষেত্রেই তাহার দৃষ্টান্ত দেখাইবেন। আজ যুগারস্তের প্রভাতে উদ্বোধিত হইয়া नकरल भिलिया छाँशात रमरे भशान्तर्या लीलाय रयांग निय वयर যুগব্যাপী নিরানন্দকে মহামিলনের প্রমানন্দপারাবারে অবসান করিয়া দিব আমাদের প্রতি এই আহ্বান আসিয়াছে।

শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

# পিতৃস্মৃতি#

পিতা শিলাইদহ জমিদারীতে পদ্মানদীতে তাঁহার তিন চারিটি ছেলেকে সঙ্গে লইয়া বেড়াইতে গেলেন। সেথানে থাকিতেই তিনি সঙ্কর করিলেন, দ্রে কোথাও নির্জ্জনে গিরা ঈশ্বর সাধনা করিবেন। সেথান হইতেই ছেলেদের বাড়ি পাঠাইরা তিনি সিমলায় চলিয়া গেলেন। ইহাদিগকে বাড়ি পাঠাইবার সময় তাঁহার চোথ দিয়া জল পড়িতে লাগিল। তথনো সোম, রবি ও তাঁহার কনিছা ক্ছা জ্মাগ্রহণ করে নাই। পিতা মনে করিয়াছিলেন, হয় ত তাঁহার বাড়ি ফেরা আর ঘটয়া উঠিবে না।

তিনি সিমলায় যাইবার দিনকয়েক পরেই সিপাইবিদ্রোহ আরম্ভ হইল। অনেকদিন তাঁহার চিঠিপত্র
পাওরা গেল না। একটা গুল্পব উঠিল সিপাহীরা তাঁহাকে
হত্যা করিয়াছে। একে অনেকদিন চিঠিপত্র লেখেন
নাই, তাহার উপর এই গুল্পব,— বাড়ির সকলে ভাবনার
অভিভূত হইল। মা ত আহার নিদ্রা ত্যাগ করিয়া
কারাকাটি করিতে লাগিলেন। সে এক ভয়ানক দিন
গিয়াছে।

কিছুদিন পরে তাঁহার চিঠি পাওয়া গেল, তথন সকলে স্থ হইলেন। এদিকে, তাঁহার সিমলা থাকার সময়েই পুণ্যেক্র বলিয়া আমার একটি ভাইয়ের মৃত্যু হইল। পিতার কাছে শুনিয়াছি, পুণ্যেক্র মারা যাইবার সংবাদ তিনি পান নাই কিন্তু একদিন সেই প্রবাসেই তিনি স্পষ্টই দেখিতে পাইলেন পুণ্যেক্র কোনো কথা না কহিয়া তাঁহার কাছে আসিয়া দাঁড়াইল। তাহা রাত্রির স্থানহে; দিনের বেলা জাগ্রং অবস্থায় তিনি তাহাকে,দেখিয়াছিলেন। তিনি দেই সিমলায় থাকিতেই ছোট কাকার মৃত্যু হইয়াছিল—তথনো তিনি তাঁহাকে দেখিতে পাইয়াছিলেন, সে কথা তাঁহার মৃথে শুনিয়াছি।

রবির জন্মের পর হইতে আমাদের পরিবারে জাতকম্ম হইতে আরম্ভ করিয়া সকল অনুষ্ঠান অপৌতলিক প্রণালীতে সম্পন্ন হইয়াছে। পূর্ব্বে যেসকল ভট্টাচার্য্যেরা পৌরোহিত্য প্রভৃতি কার্য্যে নিযুক্ত ছিল রবির জাতকম্ম উপলক্ষ্যে তাহাদের সহিত পিতার অনেক তর্কবিতর্ক হইয়াছিল আমার অল্প মনে পড়ে। রবির অন্ধ্রপ্রাশনের যে পিড়ার উপরে আলপনার সঙ্গে তাহার নাম লেখা হইয়াছিল সেই পিড়ির চারিধারে পিতার আদেশে ছোট ছোট গর্ত্ত করানো হয়। সেই গর্ব্তের মধ্যে সারি সারি মোমবাতি বসাইয়া তিনি আমাদের তাহা আলিয়া দিতে বলিলেন। নামকরণের দিন তাহার নামের চারিদিকে বাতি জলিতে লাগিল – রবির নামের উপরে সেই মহায়ার আশীর্কাদ এইরূপেই ব্যক্ত হইয়াছিল।

মা আমার সতীসাধনী পতিপরায়ণা ছিলেন। পিতা সর্বাদাই বিদেশে কাটাইতেন এই কারণে সর্বাদাই তিনি চিস্তিত হইয়া থাকিতেন। পূজার সময় কোনোমতেই

महि (सरवक्तनारिक ब्लाडीक्छाक्ड्रक निषिछ ।

পিতা বাড়িতে থাকিতেন না—এইজন্ম পৃদ্ধার উৎসবে যাত্রা গান আমোদ যত কিছু হইত তাহাতে আর সকলেই মাতিয়া থাকিতেন - কিন্তু মা তাহার মধ্যে কিছুতে যোগ দিতে পারিতেন না। তথন নির্জ্জন ঘরে তিনি একলা বিসারা থাকিতেন। কাকীমারা আসিয়া তাঁহাকে কত সাধ্য সাধনা করিতেন তিনি বাহির হইতেন না। গ্রহাচার্য্যেরা স্বস্তায়নাদির ঘারা পিতার সর্ব্বপ্রকার আপদ দ্র করিবার প্রলোভন দেখাইয়া তাহার কাছ হইতে সর্ব্বদাই যে কত অর্থ লইয়া যাইত তাহার সীমা নাই।

যে ব্রাক্ষমূহর্চ্ছে মাতার মৃত্যু ইইয়ছিল পিতা তাহার পূর্বাদিন সন্ধ্যার সময় হিমালয় হইতে বাড়ি ফিরিয়া আসিয়াছিলেন। তাহার পূর্বেমা ক্ষণে ক্ষণে চেতনা হারাইতেছিলেন। পিতা আসিয়াছেন শুনিয়া বলিলেন, "বস্তে চৌকি দাও।" পিতা সন্মুথে আসিয়া বসিলেন। মা বলিলেন, "আমি তবে চল্লেম।" আর কিছুই বলিতে পারিলেন না। আমাদের মনে হইল, স্বামীর নিকট হইতে বিদায় লইবার জ্বন্ত এপগ্যস্ত তিনি আপনাকে বাঁচাইয়া রাথিয়াছিলেন। মার মৃত্যুর পরে মৃতদেহ ক্ষশানে লইয়া যাইবার সময় পিতা দাঁড়াইয়া থাকিয়া ক্ল চন্দন অল্ল দিয়া শয়্যা সাজাইয়া দিয়া বলিলেন "ছয় বৎসরের সময় এনেছিলেম, আজ্ব বিদায় দিলেম।"

আমার ছেলেবেলায় আমাদের বাড়িতে যে পূজার উৎসব ছিল তাহার মধ্যে সাব্বিকভাব কিছুই দেখা যাইত না। এই পূজা-অনুষ্ঠান আমোদে উন্মন্ত হইবার একটা উপলক্ষ্যমাত্র ছিল। আমরা ছোটবেলায় শিব পূজা ইতু পূজা প্রভৃতি যাহা দেখিতাম তাহারই অনুকরণ ক্রিতাম। ছর্গোৎসবের সময় প্রতিমার নিকট অঞ্জলি দিয়া তবে জলগ্রহণ করিতে পাইতাম। আমার ঘরে ক্রুক্সের ছবি ছিল আমি গোপনে কুল জ্বল লইয়া ভক্তির সহিত সেই ছবির পূজা করিতাম।

একবার পিতা যখন সিমলা পাহাড় হইতে হঠাৎ বাড়ি কিরিলেন, তখন বাড়িতে জগদাত্রী পূজা। সেদিন বিসর্জন। তিনি বাড়িতে প্রবেশনা করিয়া ব্রাহ্মসমাজে গিয়া বসিয়া রহিলেন—বাড়ির সকলেই ব্যস্ত হইয়া উঠিলেন; কোনোপ্রকারে ঠাকুর বিসর্জ্জন দেওয় হইলে তিনি ঘরে আসিলেন। তাহার পর হইতে আমাদের বাড়িতে প্রতিমা পূজা উঠিয় যাইতে লাগিল। একদিন প্রাতঃকালে সত্যকে কোলে করিয়া লইয়া বিসয়া আছি;— এমন সময় সেজদাদা একথানি ছোট ছাপানো কাগজ আমার হাতে দিয়া বলিলেন, এই কবিতাটি মৃথস্থ করিয়া লইয়া ঈশ্বরকে স্বরণ করিবে। সে কবিতাটি বোধ করি সকলেই জানেন—

একে একে দিবারাত করিতেছে গতায়াত তাঁহার শাসনে চলে সকল সংসার হে।

সেজদাদা, মেজকাকীমা ও তাঁর মেয়েদের রাক্ষধর্ম্ম সম্বন্ধে ব্রাইয়া বলিতেন। মেজকাকীমা থুব শ্রদ্ধার সহিত গুনিতেন কিন্তু তাঁহার মেয়েরা তাহাতে কান দিতেন না। অবশেষে তাঁহারা শালগ্রাম শিলাটিকে লইয়া আমাদের সম্মুথের বাড়িতে উঠিয়া গেলেন —আমরা একলা পড়িলাম। আমার মা বহুসস্তানবতী ছিলেন এই জন্তু তিনি আমাদের সকলকে তেমন করিয়া দেখিতে পারিতেন না—মেজকাকীমার ঘরেই আমাদের সকলের আশ্রয় ছিল। তিনি আমাদের বড় ভালবাসিতেন, তাঁহার পরেই আমাদের যত আবদার ছিল। তিনি যেদিন ভোরের বেলা গঙ্গান্ধান করিতে যাইতেন আমাকে তাঁহার সঙ্গে লইতেন। তিনি অল্পকালের জন্তুও দুরে গেলে আমাদের বড় কট বোধ হইত।

এক সময় ছিল যথন আমাদের বাড়ি আত্মীয়স্থলনে পূর্ণ ছিল। অবশেষে একদিন দেখিলাম প্রায় সকল আত্মীয়ই আমাদিগকে একে একে পরিত্যাগ করিয়া গোলেন। পিতামহ তাঁহার উইলে বাঁহাদিগকে কিছু কিছু দান করিয়া গিয়াছিলেন দেখিলাম তাঁহারা আদালতে মকদমা করিতে আরম্ভ করিলেন। তথন ইউনিয়ন ব্যাঙ্ক ফেল করাতে আমাদের বৈষয়িক ছুর্গতির দিন উপস্থিত হইয়াছিল—তথাপি উইল অনুসারে বাহার বাহা প্রাপ্য ছিল তাহা পরিশোধ করিয়া দিয়া পিতৃদেব নিষ্কৃতি লাভ করিলেন। তাঁহার উপর এত যে অত্যাচার গিয়াছে তিনি ধীরভাবে সমস্ত বহন করিয়াছেন, কথনও স্থায়-পথ হইতে ভ্রষ্ট হন নাই। যাহারা তাঁহার প্রতি অত্যক্ত

জনায়ীয় ব্যবহার করিয়াছে দৈল্পদশায় পড়িয়া যথনি তাহারা তাঁহার শরণাপর হইয়াছে তথনি তিনি তাহাদের চির-জীবন জীবিকার ব্যবস্থা করিয়া দিয়াছেন।

আমাদের বাল্যকালে মেয়েদের মধ্যে লেখাপড়ার
চর্চা বড় একটা ছিল না। বৈষ্ণব মেয়েরা কেহ কেহ
বাংলা, এমন কি, সংস্কৃত শিক্ষা করিত তাহাদেরই
নিকট অল্ল একটু শিথিয়া রামায়ণ মহাভারত এবং সেকেলে
ছই একখানা গলের বই পড়িতে পারিলেই তথন যথেষ্ট
মনে করা হইত। আমাদের মা কাকীমারাও সেইরূপ
শিক্ষাই পাইয়াছিলেন।

আমাদেরও প্রথম শিক্ষা একজন বৈষ্ণবীর নিকট হইতে। তাহার কাছে শিশুপাঠ পড়িতাম, এবং কলা-পাতে চিঠি লেখা অভ্যাস করিতাম। ক্রমে তাহার কাছে রামায়ণ পড়া পর্যান্ত আমাদের অগ্রদর হইয়াছিল। এমন সময় পিতদেব সিমলাপাহাড হইতে ফিরিয়া আসিয়া আমা-দের শিক্ষার প্রতি বিশেষভাবে মন দিলেন। কেশববাবদের অন্তঃপুরে মিশনরি মেয়েরা পড়াইতে আসিত। আমাদের শিক্ষার জন্ম পিতা তাহাদিগকে নিযুক্ত করিলেন। বাঙালী খৃষ্টান শিক্ষয়িত্রী প্রতিদিন আমাদিগকে পড়াইতেন এবং হপ্তায় একদিন মেম আদিয়া আমাদিগকে বাইবল পড়াইয়া যাইতেন। মাস কয়েক এই ভাবে চলিয়াছিল। অবশেষে একবার পিতৃদেব, আমাদের পড়া শুনা কেমনতর চলি-তেছে দেখিতে আদিলেন। একথানা দেটে শিক্ষায়িত্রী আমাদের পাঠ লিথিয়া দিয়া গিয়াছিলেন—তাহারই অমুসরণ করিয়া কপি করিবার জন্ম আমাদের প্রতি ভার ছিল। সেুটে লিখিত সেই পাঠের বানান ও ভাষা . দেখিয়া পিতা আমাদের এই নিয়মের শিক্ষা বন্ধ করিয়া मिट्यम ।

কলিকাতায় মেয়েদের জন্ম যথন বেথুনস্কুল প্রথম স্থাপিত হয় তথন ছাত্রী পাওয়া কঠিন হইল। তথন পিতৃদেব আমাকে এবং আমার খুড়তত ভগিনীকে দেখানে পাঠাইয়া দেন। হরদেব চাটুয়েমশায় আমার পিতার বড় অমুগত ছিলেন, তিনিও তাঁহার হই মেয়েকে সেথানে নিযুক্ত করিলেন। ইহা ছাড়া মদনমোহন তর্কালঙ্কার মহাশয়ও তাঁহার কয়েকটি মেয়েকে বেথুনস্কুলে পড়িতে

পাঠাইয়া দেন। এইরূপে অতি আন্ন কয়টিমাত্র ছাত্রী লইয়া বেথুনস্কুলের কাজ আরম্ভ হয়।

মেয়েদের কেবল লেখাপড়া শেখানো নয় শিল্প শেখানোর প্রতিপ্ত তাঁহার বিশেষ অন্তর্নাগ ছিল। আমাদের পরিবারে যখন বিবাহ প্রভৃতি অন্তর্গ্রান হইতে পৌন্তলিক অংশ উঠিয়া গেল তথনো জামাইবরণ স্ত্রীআচার প্রভৃতি বিবাহের আন্ত্র্যন্ধিক প্রথাগুলিকে পিতা রক্ষা করিয়াছিলেন। সেই সকল উপলক্ষ্যে পিড়াতে আল্পনা দিবার ভার আমাদের উপর ছিল। ভাল করিয়া ফুল কাটিয়া আল্পনা দিতে না পারিলে তিনি কিছুতেই পছন্দ করিতেন না। কোথাও নিমন্ত্রণে যাইতে হইলে আমার ছোট বোনদের চুল বাধার ভার আমার উপর ছিল। কেমন চুল বাধা হইল এক একদিন তিনি তাহা নিজে দেখিতেন। তাহার পছন্দমত না হইলে পুনব্রার খুলিয়া ভাল করিয়া বাধিতে হইত।

মানসিক বিষয়ে পিতদেবের বেনন একটি প্রশ্নতা ছিল ইন্দ্রিয়বোধ সম্বন্ধেও সেইরূপ দেখা যাইত। কোনো প্রকার শ্রীহীনতা তিনি সহু করিতে পারিতেন না। সঙ্গীত বিশেষরূপ ভাল না হইলে তিনি গুনিতে ভাল বাসিতেন না। প্রতিভার পিয়ানো বাজানো এবং রবির গান শুনিতে তিনি ভাল বাসিতেন। বলিতেন রবি আমাদের বাঙ্গালা দেশের বুল্বুল্। মন্দগন্ধ তাঁহার কাছে অত্যন্ত পীড়াদায়ক ছিল-স্থগন দ্রব্য সর্বাদা তাঁহার কাছে থাকিত। ফুল তিনি বড় ভাল বাসিতেন। পার্কষ্ট্রাটে যথন তাঁহার কাছে ছিলাম তথন প্রত্যহ তাঁহাকে একটি করিয়া তোড়া বাঁধিয়া দিতাম। মাঝে মাঝে তাহাই ঘাণ করিতে করিতে তিনি হাফেব্রের কবিতা আরুত্তি করিতেন, বলিতেন, ফুলের গন্ধে আমি তাঁহারি গন্ধ পাই। একদিন এইরূপে যথন হাফেজের কাব্যরুসে তিনি মগ্ন ছিলেন আমাকে বলিলেন কাগজ পেন্সিল লইয়া এস। আমি তাহা লইয়া গেলে তিনি হাফেজের কবিতা তর্জ্জমা করিয়া বলিতে লাগিলেন আমি তাহ। লিখিয়া লইলাম। সেগুলি তত্ত্ববোধনীতে ছাপা হইয়াছিল। স্থলর পরিপাটী করিয়া কোনো কাজ নিষ্ণায় না হইলে তিনি কোনোদিন খুসি হইতেন না। আমাদের রন্ধন শিক্ষার জন্ম তিনি নিয়ম করিয়া দিয়াছিলেন প্রতিদিন একটা করিয়া তরকারি

রাঁধিতে হইবে। রোজ একটা করিয়া টাকা পাইতাম, সেই টাকায় মাছ তরকারী কিনিয়া আমাদিগকে রাঁধিতে হইত। আমাদের কোনো এক সম্পর্কের দিদিমা ভাল রাঁধিতে পারিতেন, তিনিই আমাদের শিক্ষক ছিলেন।

বাড়ির মধ্যে আমাদের প্রাত্যহিক উপাসনার একটি ঘর ছিল। পিতার আদেশ অনুসারে আমরা সাফ কাপড় পরিয়া দেই ঘর প্রতিদিন ঝাড়িয়া মুছিয়া পরিফার করিতাম। মহোৎসবের দিনে সেই ঘর ফুল পাতা দিয়া সাজাইতে হইত। আমরা প্রমানন্দে সমস্ত রাত জাগিয়া পিতা দকালে আদিয়া প্রথমে ঘর সাজাইতাম। আমাদিগকে লইয়া সেই ঘরে উপাসনা করিয়া পরে ্রাক্ষদমাজে যাইতেন। সেই উপাসনার ঘরে তিনি প্রতি-দিন উপাসনা করিয়া আমাদিগকে ব্রাহ্মধর্ম্ম পড়াইতেন ;— কোনো কোনো দিন আমাদিগকে লইয়া গ্রহনক্ষত্রের বিষয় আলোচনা করিতেন। এইরূপে যেসকল উপদেশ দিতেন व्यामामिशक তाहा निथिত हहेछ। त्नथा ভान हहेतन তাহার পাশে তিনি উৎসাহবাক্য লিথিয়া দিতেন। তাঁহার निकाञ्चनानीत मरभा वनञ्चरमारगत रकारना जान हिन ना : তিনি যাহা আদেশ করিতেন তাহাই আমরা সম্প্রচিত্তে পালন করিতাম — তাঁহার আদেশ আমাদের পক্ষে দেববাক্য किल।

বাহিরের দালানে যেদিন লোকসমাগম হইত, উপাসনাসভা বসিত, মেজদাদা নিজে গান রচনা করিয়া একটি
ছোট হার্মোনিয়ম লইয়া মনের সঙ্গে যথন সেই গান
গাহিতেন তথন সকলেই মুগ্ধ হইত, এবং আমাদের যে কি
ভাল লাগিত তাহা বলিতে পারি না। ধর্মের উৎসাহে
মেজদাদা প্রদীপ্ত হইয়া উঠিয়াছিলেন। স্ত্রীশিক্ষাসম্বন্ধেও
তাঁহার বিশেষ আগ্রহ ছিল। স্ত্রীস্বাধীনতা বলিয়া একখানি
চাট বই তাঁহার অর বয়সেই তিনি লিথিয়াছিলেন। তথন
মেয়েদের বাহিরে কোথাও বাইতে হইলে ঢাকাদেওয়া
পান্ধীতে যাওয়াই রীতি ছিল—মেয়েদের পক্ষে গাড়িচড়া
বিষম লজ্জার কথা বলিয়া গণ্য হইত। একথানি পাতলা
সাড়ি মাত্রই তথন মেয়েদের পরিধের ছিল। আমাদের
বাড়িতে মেজদাদাই এ সমস্ত উন্টাইয়া দিলেন। আমরা
যথন শেমিজ জামা জুতা মোজা পরিয়া গাড়ি চড়িয়া বাহির

হইতে লাগিলাম তথন চারিদিক হইতে যে কিরপ ধিকার উঠিয়াছিল তাহা এখনকার দিনে কল্পনা করা সহজ্ঞ নহে। পিতৃদেব নিষেধ করিলে তাহা লজ্মন করা আমাদের অসাধ্য হইত কিন্তু তিনি ইহাতে কোনো বাধা দেন নাই। তিনি যথন দেখিতেন ছেলেমেয়েরা কোনো মন্দের দিকে যাইতেছে না তথন কোনো আচারের পরিবর্ত্তন সম্বন্ধে তিনি নিষেধ করিতেন না।

আমার পিতার পিদ্ততভাই চন্দ্র বাবু আমাদের সন্মুথের বাড়িতেই বাস করিতেন। একদিন তিনি আসিয়া পিতাকে বলিলেন "দেখ, দেবেন্দ্ৰ, তোমার বাডির মেয়েরা বাহিরের থোলা ছাতে বেড়ায়, আমরা দেথিতে পাই; আমাদের লজ্লা করে। তুমি শাসন করিয়া দাও না কেন ?" পিতা বলিলেন, 'কালের পরিবর্তন ছইয়াছে। নবাবের আমলে যে নিয়ম থাটিত এখন আরু সে নিয়ম খাটবে না। আমি আর কিসের বাধা দিব, যাঁহার রাজ্য তিনিই সমস্ত ঠিক করিয়া লইবেন।' ছোট মেযেবা ভাল করিয়া কাপড সামলাইতে পারিত না তাই তাছাদের সাডি পরা তিনি পছন করিতেন না। বাড়িতে দৰ্জ্জি ছিল— পিতা নিজের কল্পনা হইতে নানা প্রকার পোষাক তৈরি করাইবার চেষ্টা করিতেন। অবশেষে আমাদের পোষাক অনেকটা পেযোয়াজের ধরণের হইয়া উঠিয়াছিল। আমার সেজ এবং ন বোন অধিক বয়স পর্যান্ত অবিবাহিত ছিল বলিয়া আঁথীয়েরা চারিদিক হইতেই মাকে এবং পিতাকে তাড়না করিতেন। মা বিচলিত হইয়া উঠিতেন কিন্ধ পিতা কাহারও কোনো কথা কানেই লইতেন না। ব্রাহ্মণ অব্রাহ্মণে একত্রে আহাথের প্রথা পিডার সম্মতিতে আমাদের বাড়িতেই আরম্ভ হয় কিন্তু অসবর্ণ বিবাহ সম্বন্ধে শেষ পর্যান্তই তাঁচার আপত্তি দূর হয় নাই। ব্রাহ্মণদের ভিন্ন ভিন্ন শ্রেণীর মধ্যে বিবাহে তাঁহার উৎসাহ ছিল।

একদিকে প্রাচীন প্রথার সংস্কার ও আর একদিকে তাহার রক্ষণ এই ছুইই তাঁহার চরিত্রে দৃঢ় ছিল। এইজন্ত সমাজের আচার সম্বন্ধে তিনি যে কোনো পরিবর্ত্তন তাঁহার পরিবারে প্রবর্ত্তিক করিয়াছেন সমাজের প্রতি নির্শ্বমতাবশতঃ তাহা করেন নাই। দেশের সমাজকে তিনি আপনার জিনিব বলিয়াই জানিতেন। সামাজিক প্রথার

মধ্যে যেথানে যেটুকু সৌন্দর্য্য আছে তাহার প্রতি তাঁহার মমতা ছিল। এইজন্ম জামাই-যন্তা ভাই-ফোঁটা প্রভৃতি লোকিক প্রথা আমাদের বাড়িতে বরাবর চলিয়া আসিরাছে। আনেকে এ সম্বন্ধে আপত্তি করিয়াছিল, তিনি শোনেন নাই। আমি যথন তাঁহাকে খবর দিতাম, আজ ভাই-ফোঁটা, তিনি শুনিয়া হাসিতেন, বলিতেন, "তুমি ফোঁটা দিয়াছ—আমরা যমরাজার ছয়ারে কাঁটা দিতে যাই না, যিনি যমরাজের রাজা তাঁহার কাছে ভাইয়ের মঙ্গল কামনা করি।"

একটি কথা আমাদের মনে রাখিতে হইবে:—এখন-কার দিনে নিতান্ত হর্মল লোকও যে পথে অনায়াদে চলিতে পারে তথনকার কালের বিশেষ শক্তিমান লোকের পক্ষেও তাহা হুৰ্গম ছিল। তা ছাড়া একথাও মনে রাখা চাই একবার পথ বাহির হইলে সে পথে চলা তেমন কঠিন নহে কিন্তু পথ দেখানই শক্ত। সামাজ্ঞিক উন্নতির পথে এথনকার কালের ক্রতগামীরা পিতৃদেবের মৃত্যুতিকে মনে মনে নিন্দা করিয়া থাকেন। তাঁহারা ভূলিয়া যান, তথন যে রাস্তা ছিল তাহা পায়ে হাঁটিবার মত, প্রত্যেক পদ-ক্ষেপেই নিজের শক্তি প্রয়োগ করিতে হইত, এখন সেখানেই व्यवार्ध शाष्ट्रि हिलाउटह, जाहे विनिया तथारताहीता स्व পদাতিকের চেয়ে অধিক শক্তিশালী এমন কথা যেন তাঁহারা কল্পনা না করেন-এবং একথাও বোধ হয় চিন্তা করিবার যোগ্য যে তথনকার রাস্তায় অন্ধবেগে গাড়ি হাঁকাইলে আরোহীদের পক্ষে তাহা কল্যাণকর না হইতে পারিত।

একদিন কেশববাবু যখন গ্রাহ্মধর্ম্ম গ্রহণ করিয়া পিতার সঙ্গে যোগদান করিলেন তখন চারিদিকে ধর্মোৎসাহ যে কিরূপ জাগ্রত হইয়া উঠিয়াছিল তাহা মনে পড়ে। পিতা তাঁহাকে ব্রহ্মানন্দজি বলিয়া ডাকিতেন ও পুজ্রের অধিক মেহ করিতেন। বুধবারে সমাজে উপাসনার পর ফিরিয়া আসিয়া আমাদের বাড়ির দালানে যখন সকলে মিলিয়া গান ধরিতেন

"দবে মিলে মিলে গাওরে,—

তাঁর পবিত্র নাম লয়ে জীবন কর সফল, কেহ পেকোনা নীরব"— তথন কি উৎসাহের আনন্দে আমাদের মন উদ্বোধিত হইরা উঠিত! সমাজবাড়ি মেরামত হওয়ার উপলক্ষ্যে আমাদের বাড়ির দালানে রাত্রিতে উপাসনাসভা বসিত—তথন আমরা ছেলেমামুষ—কিন্তু উপদেশে গানে বক্তৃতার ঈশবের প্রেমরসে মামুষের মন যে কেমন করিয়া অভিষিক্ত হইত তাহা আজও ভূলিতে পারি নাই।

একবার মাঘোৎসবের আগের দিনে মামা আসিরা আমাকে বলিয়া গেলেন—"কর্ত্তা বলিরা দিলেন, কাল কেশববাবর স্ত্রী ও আর তুই জন মেয়ে আসিবেন—তোমরা তাঁহাদিগকে অভ্যর্থনা করিয়া থাওয়ানো ও দেথাশোনা করিবে—কোনো ক্রটি না হয়।" তাহার পরদিন কেশববাবু প্রতাপবাবু ও অক্ষয় মজুমদার মহাশয়ের স্ত্রী আমাদের বাড়িতে আসিলেন।

কেশববাব্র স্ত্রী তিন চার মাস আমাদের কাছে ছিলেন। তথন আত্মীয় স্বন্ধনেরা আমাদিগকে ত্যাগ করিয়াছেন, কেহ আমাদের বাড়িতে আসিতেন না। সেই সময়ে কেশববাব্র স্ত্রীকে আমাদের আত্মীয়রূপে পাইয়া আমরা বড় আনলে ছিলাম। প্রথমটা তাঁহার মন বিমর্ষ ছিল—বিশেষত তাঁর একটি ছোট ভাইয়ের জন্ম তাঁর হুদয় ব্যাকুল হইত। সেই সময় সোম, রবি ও সত্য শিশু ছিল —ভাহাদিগকেই তিনি সর্বাদা কোলে করিয়া থাকি-তেন—বলিতেন, রবিকে তাঁহার সেই ছোট ভাইটির মত মনে হয়। সত্য তাঁহাকে মাসী বলিতে পারিত না, "মাচি" বলিত, তাহাতে তিনি আমোদ বোধ করিতেন। তাঁহাকে আমাদের ভগিনীর মতই মনে হইত -তিনি যাইবার সময় আমরা বড় বেদনা পাইয়াছিলাম।

আমরা যথন কিছুদিন নৈনানের বাগানে ছিলাম তথন সেথানে কেশববাবুর বড়ছেলে করুণার অরপ্রাশন হইরা-ছিল। তথনকার সমস্ত ব্রাক্ষদিগকে নিমন্ত্রণ করিয়া বিশেষ সমারোহে এই অমুষ্ঠান সম্পন্ন হয়। দশ পনোরো দিন আগে হইতে আমরা পিঁড়িতে আল্পনা দিতে নিযুক্ত ছিলাম। এই কাজে আমরা প্রশংসা পাইয়াছিলাম।

চুঁচুড়ার বাড়িতে পিতার যথন কঠিন পীড়া হয় তথন আমি আর আমার ন বোন স্বর্ণ তাঁহার সেবার জয় গিরাছিলাম। কিন্তু পাছে আমাদের কোনো অস্থবিধা হয় সেজস্ম তিনি অত্যন্ত অন্থির হইরা উঠিলেন। সেই অবস্থাতেই আমাদের শোবার থাবার সমস্ত বন্দোবস্ত করিরা দিয়া তবে তিনি নিশ্চিন্ত হইলেন। তাঁহার কাছে থাকিয়া কেছ কোনো বিষয়ে অস্থবিধা ভোগ করিবে ইহা তিনি সহু করিতে পারিতেন না,—এমন কি ভৃত্যদেরও কোনো অস্থবিধা তাঁহার ভাল লাগিত না।

চঁচুড়ায় থাকিতে একদিন তাঁহার জব প্রবল হইয়া উঠিল, বিকাল হইতে জ্ঞানশৃত্ত হইয়া রহিলেন। ইংরাজ ডাক্তার আসিয়া বলিল, এই জব ত্যাগের সময় বিপদের আশন্ধা আছে. সেই সময়েই নাড়ি ছাড়িয়া যাইতে পারে— অতএব সাবধান থাকা আবেশুক। রাজনারায়ণ বাবু সেই রাত্রে আসিয়াছিলেন। ডাক্তার বেদানার রসে আর্সেনিক মিশাইয়া দিয়াছিলেন: আমি তাহাই কাপড়ে ভিজাইয়া তাঁহার জিভে দিতেছিলাম এবং ডাক্তার কেবলি নাড়ি পরীক্ষা করিতেছিলেন। নাডি গ্রব্বল: ভোরের বেলাটাতে ভয়ের কথা। কিন্তু সকালবেলায় জ্ঞান হইবামাত্রই তিনি উঠিয়া বসিয়া শান্ত্রীকে বলিলেন, রাজনারায়ণ বাবু আসিয়াছেন, তাঁহাকে ডাক। শাস্ত্রী ভয় পাইলেন পাছে এই অবস্থায় কথা কহিবার চেষ্টা করিয়া তুর্বলতা বাড়িয়া যায়। রাজনারায়ণ বাবু কাছে আসিয়া বসিলেন। পিতা विलितन, "राव आमि जेबरतत आराम शहिलाम रा, এযাত্রায় তুমি রক্ষা পাইলে; তোমার এথনো কাজ বাকি আছে; আমার দিকে আরো তুমি অগ্রসর হও।"

দকল কর্মই তিনি ঈশ্বরের প্রতি নির্ভর করিয়া ও জ্যারপথে থাকিয়া নির্বাহ করিয়াছেন। যথন পার্কষ্টাটে তাঁহার কাছে ছিলাম, দেখিতাম সকাল হইতে সন্ধ্যা পর্য্যস্থ তিনি একই চৌকিতে সমানভাবে বিদয়া ঈশ্বরচিস্তায় দিন কাটাইয়াছেন—স্নানাহার ছাড়া আর সমস্ত ক্ষণই তাঁহার মন ঈশ্বরে নিবিষ্ট থাকিত। কোনো দিন যথন কোনো প্রয়োজনীয় কথা বলিতে যাইতাম তিনি বলিতেন আমি কোথায় ছিলাম, আমাকে কোথায় আনিলে—তথন মনে অমুতাপ হইত।

বয়সের শেষভাগে যথন পিতৃদেব পার্কছীট ও জ্বোড়া-সাঁকোর বাড়িতে আসিয়াছিলেন তথনি তাঁহার কাছে থাকিয়া তাঁহার সেবা করিবার স্বযোগ পাইয়াছিলাম।

ইহার পর্বের প্রায়ই তিনি বিদেশে নির্জ্জনবাসে দিন যাপন করিয়াছেন। যথন চিঠিতে তাঁহার বাডি আসিবার খবর আসিত তথন আমাদের এত আনন্দ হইত যে, যে লোক সংবাদ দিত তাহাকে পুরস্কার দিতাম। সকালে তিনি আমাদের সকলকে একত করিয়া দালানে উপাসনা করিতেন। উপাসনা হইতে ফিরিয়া আসিবার পুর্বে তিনি একবার আমাদের দেখিয়া লইতেন। বাহিরে গিয়া মামাকে জিজাসা করিতেন অমুককে আজ ভাল দেখিলাম না কেন, অমুককে যেন বিমর্থ বোধ হইল। ক্ষণকালের দৃষ্টিতে তিনি আমাদের মনের অবস্থা বৃধিয়া লইতেন। তাঁহার মতের বিরুদ্ধে কত কাজ করিয়াছি কিন্ত কথনো তিনি আমাদের কঠোর ভাষায় তিরস্কার করেন নাই। তিনি যথন মিষ্টস্বরে মা বলিয়া ডাকিতেন তথন সে বে কি মধুর লাগিত তাহা জীবনে কথনো ভূলিতে পারিব না। তেমন মধুর বাণী আর কাহারো মুথে ত ভনিতে পাই না। এত বড় বৃহৎ পরিবারকে তিনি তাঁহার স্নেহপূর্ণ মঙ্গল কামনায় আবৃত করিয়া রাথিয়াছিলেন, এবং সর্বপ্রকার माःमातिक ऋथष्ठःथ ও विद्यांध विश्लदित मरश् व्यक्तिनिक থাকিয়া নীরবে নিয়ত সকলের কল্যাণ বিধান করিয়াছেন।

श्रीत्रोमामिनी (मरी।

# প্রাচীন ভারতে হ্রগ্ধাদি গব্য

প্রাচীনকালে গাভীর চুগ্ধের পরিমাণ।

প্রাচীন ভারতে এক একটা গাভী কি পরিমাণ হ্রগ্ন দিত, ভাহা নিশ্চয় করিয়া নির্দ্ধারণ করিবার উপায় নাই। যাহারা বিলাতি প্রণালীমতে গোপালন এবং গব্য ব্যবসায় চালনা করে তাহাদের গোশালার প্রত্যেক গাভীর দৈনিক, অস্ততঃ সাপ্তাহিক, একটা হ্রগ্ন ভালিকা থাকে। এরূপ হ্র্গ্ন তালিকা রাখিবার প্রথা যদিও সে কালে প্রচলিত ছিল না তথাপি একথা নিশ্চয় যে বংশাদি এবং আহারাদি ভেদে তথনও গাভীগণের হ্রগ্নের পরিমাণের হ্রাস বৃদ্ধি হইত। গাভীর হ্রগ্নের পরিমাণ সম্বন্ধে শাস্ত্রে অনেক উপকথা প্রচলিত আছে। গোবংশের বিখ্যাত মাতা স্কর্মন্তি সম্বন্ধে রামায়ণে উল্লেখ আছে যে, রাবণ বরুণালয়ে তাঁহার দর্শনলাভ করিয়াছিলেন। তিনি দেখিয়া-ছিলেন যে স্থরভির স্তন হইতে অবিরাম ত্র্যা ক্ষরিত হইতেছে, এবং দেই ক্ষরিত ত্রয় মিলিত হইয়া ক্ষীরোদ-সাগরের উৎপত্তি হইয়াছে। \* মহাভারতে বশিঠের নন্দিনী নামক হোমধেমুর যে বর্ণনা আছে, তাহাও প্রায় তদ্রুপ। নন্দিনী স্থরভিরই অবতার। দেই নন্দিনীর বর্ণনা দৃষ্টে প্রতিপন্ন হইতেছে যে ব্যাসাদি ঋষিগণ অতি স্ক্ষভাবে অভিনিবেশ পূর্ক্ষক গাভীর গুণাগুণ আলোচনা করিতেন। †

উধোদেশ ( উলান ) বিস্তৃত, দোহন করিতেও আরাম, গাত্রচর্ম্ম স্থবস্পর্শ, খুর উৎকৃষ্ট, সেই গাভী মঙ্গলস্বরূপা, দর্বস্থেণযুক্তা এবং স্থশীলা। যে ভাগ্যবান মানব এ গাভীর ক্ষীর পান করে, সে স্থিরযৌবন লাভ করিয়া দশ হাজার वरमत सौविक थाटक। ‡ याहा इडेक व मकन डेशकथा মাত্র। অমরকোষে আমরা একটা শব্দ পাইতেছি "দ্রোণ-ক্ষীরা" বা "দ্রোণত্বা"। দ্রোণ অর্থে অর্দ্ধন বুঝার। ইহাতে প্রতিপন্ন হয় যে বেশী হধের গাভীর আজকাল দেশে ষেক্রপ "অত্যম্ভাভাব" পুরাকালে সেক্রপ ছিল না। শাস্ত্রে স্থানে স্থানে সেকালের সাধারণ গাভীদিগের যে বর্ণনা পাঠ করা যায়. একজন অভিজ্ঞ গোপালক তদৃষ্টে তাহাদের ছথ্নেরও পরিমাণ সম্বন্ধে নিশ্চয়তার সহিত অমুমান করিতে পারেন। আজকালের বঙ্গদেশীয় সাধারণ গাভী পানাইলে. বাছর যথন তাহার ছগ্ধ পান করে, পাঠক লক্ষ্য করিয়া দেখিবেন, সেই হতভাগ্য বাছুরের মুখ বহিয়া এক ফোঁটাও ছুগ্ধের ফেনা মাটিতে পড়ে না; আবার ৫।৭ সের ছুধ দেয় এরপ একটা নাগরা গাই পানাইয়া, বাছরকে যথন ত্রধ থাইতে দেয়, পাঠক লক্ষ্য করিলে দেখিতে পাইবেন.

তথন বাছুরের মুখ বহিয়া কিঞ্চিৎ কিঞ্চিৎ হগ্মফেন মাটিতে পড়ে। ১০া১২ সের হুধ দেয় এরূপ গাভীর বাছুরের মুখ দিয়া ঐক্লপ অবস্থাতে প্রচুর পরিমাণ হগ্ধফেন বহিতে থাকে। পুরাকালে পরীক্ষিৎ রাজা মৃগয়া করিয়া. ক্লান্ত শরীরে মৌনব্রতালম্বী ঋষিবর শমীকের নিকট উপস্থিত হইয়া, ক্রোধভরে ঋষির গলায় মৃতদর্প ঝুলাইয়া দিয়া-ছিলেন। সেই সময়ে ঋষিবর বাছুরের মুথনিঃস্ত বহুল পরিমাণ তুগ্ধফেন পান করিয়া তমুরক্ষা করিতেছিলেন।\* ঋষিবর ধৌম্যের শিঘ্য উপমত্মও ঐরূপে বৎসমুখনিঃস্ত ত্থাফেন পান করিয়া শরীর রক্ষা করিয়াছিলেন। । এই সকল পর্যালোচনা করিলে, স্পষ্টই প্রতিপন্ন হয় যে, আর্ঘাভারতে অনেক গাভীই ১০।১২ সের হুগ দিত। আইন -আকবরী পাঠে আমরা জানিতেছি যে আকবর বাদসাহের সময়ে বঙ্গদেশ উৎকৃষ্ট গাভীর জন্ম বিখ্যাত ছিল। এবং অনেক বঙ্গীয় গোমাতা দৈনিক আধমণ করিয়া হধ দিত।

#### ছুম্বের গুণ।

প্রাচীনভারতে হ্য় একটা প্রধান থাস্থ মধ্যে পরিগণিত ছিল। এবং শাস্ত্রকারগণ নানাস্থানে হুয়ের অশেষ গুণ কীর্ত্তন করিয়াছেন। "অমৃতং বৈ গবাং ক্ষারম্ ইত্যাহ ত্রিদশাধিপঃ।" ৫ অ,১০১ অমুশাসন—শাস্তিপর্ক। অত্রিসংহিতাতে উক্ত হইয়াছে যে কপিলা গাভী দোহন করিয়া তাহার ধারোম্ব হুয় পান করিলে চণ্ডালও শুদ্ধি লাভ করে। মুর্গায় মহর্ষি দেবেক্সনাথ তাঁহার স্বর্রচিত জীবনীতে বর্ণনা করিয়াছেন যে তাঁহার পর্কত-বিহারকালে তিনি ধারোম্ব হুয় পান করিয়া অনেক উপকার লাভ করিয়াছিলেন। তিনি দৈনিক দশসের হুয় পান করিতেন। রাজা রামমোহন রায় দৈনিক বারসের হুয় সেবন করিতেন। আধুনিক বৈজ্ঞানিকদের মত এই যে, সুস্থ

ক্ষরন্ত্রীক পরস্তত্ত স্থরভিং গামবন্ধিলাং। ষস্তাঃ পরে। ভিন্তিলাং ক্ষীরদো নাম সাগরঃ॥ ২১॥ দদর্শ রাবণ স্তত্ত্বে গোবৃবেল্র-বরারণিং। ফ্রাচ্চল্রঃ প্রভবতি শীতরশ্মি নিশাকরঃ॥ ২২॥ সর্গ ২৩

—উত্তরাকাও।

<sup>+</sup> जानीनाः ह ऋषाकीः ह अवत्विधि थूताः खडा। উপপन्नाः खरेनः मर्द्रिकः नीत्वनाञ्च्यम् ह ॥ >७॥ निमनीः नाम त्रात्वकः मर्द्रकाम-थखनाः ॥

<sup>‡</sup> অস্তা: ক্ষীর: পিথের্মন্ত্যা: স্বায়ুসেবৈ স্থমণ্যমে।
দশবর্ধ সহস্রাণি স জীবেৎ ছিরবৌৰন: ॥ ১৯ অ, ১০১
—সম্ভব আদিপর্বা।

পরিশ্রান্ত পিপাসার্ত আসসাদ মুনিং বনে। গবাং প্রচারেলাসীনং বৎসানাং মুখনিঃফতং। ভ্রিচমুপভূঞ্জানং ফেনং আপিবতাং পয়: ॥১৭ অ,

—৪০ আন্তিক—আনিপর্ক।

<sup>+</sup> ভো ফেনং পিবামি যমিগে বৎসা মাতৃণাং ন্তনাৎ পিৰম্ভ উদ্গিরম্ভি ॥ ৪৮ অ, ৩ পৌল—আদিপর্বর ।

<sup>‡</sup> কপিলা গোন্ত হুন্ধারা ধারোকং যঃ পরঃ পিবেং। এব ব্যাসকৃত কুচ্ছু খপাকমপি লোধরেং॥ ১৩०॥

গাভীর হ্রশ্ধ উলান পরিষার করিয়া পরিষ্কৃত পাতে প্রিষ্কৃত হল্ডে সতর্কতার সহিত দোহন করিয়া সেই হ্র্য্ম উষ্ণ থাকিতে থাকিতে পান করিলে জান দেওয়া হ্র্য অপেকা সমধিক লঘুপাক এবং পৃষ্টিকর।

### - আয়ুর্বেদ মতে হুগ্নের গুণ।

আয়ুর্কেদ শান্তে আমাদের কোন অধিকার নাই। তথাপি গ্রন্থাদি পাঠে আমরা যাহা জানিতে পারিয়াছি তাহা অতিশয় মূল্যবান। স্বশ্রুতাদি হগ্ধ এবং অপরাপর গব্য দ্রব্যের এতদূর অনুশীলন করিয়াছিলেন যে আধুনিক পাশ্চাত্য বৈজ্ঞানিকও তাঁহাদের নিকটে অনেক শিক্ষা লাভ করিতে পারেন। আমরা সংক্ষেপে নিয়ে তাহার সারাংশ উল্লেথ করিতেছি। ভাবপ্রকাশ∗ গ্রন্থের পূর্ব্বথণ্ড দিতীয় ভাগে দেখা যায় (১) হ্রগ্ধ স্থমধুর, থিন, বাতপিত্তনাশক এবং মলনিঃদারক, সভ গুক্রকারক, শীতল এবং শরীরের हिज्कत्र, औरनीमक्ति এবং বল ও মেধাবর্দ্ধক। (২) বাল্য-কালে ক্ষ্ধাবৃদ্ধিকর, পরে বলকারক ও বীর্য্যপ্রদ। বৃদ্ধ-বয়দে রাত্রিতে ছগ্ধ পানে অনেক দোষ দূর হয়। অতএব সর্বাকাশেই হ্রগ্ধ সেবন করিবে। (৩) স্থর্যোদয়ের প্রহরেক পরে হ্রপ্প দেবন করিতে হয়। † বালবংদা কিম্বা মৃতবংসা গাভীর হ্রপ্প ত্রিদোষকারক। বকনা গাভীর হ্রপ্প ত্রিদোষ-নাশক, তৃপ্তিদায়ক ও বলকারক।‡ প্রভাতকালের <u>তু</u>গ্ধ

সন্ধ্যাকালের হগ্ধ অপেকা কিঞ্চিৎ গুরুপাক এবং শীতল। সন্ধ্যাকালের হ্রশ্ব প্রাভাতিক হ্রশ্ব অপেকা লঘুপাক এবং বাত ও কফনাশক কারণ দিবাকালে গোরু সুর্যালোক ও বায়ু সেবন করিতে পারে এবং বিবরণ ঘারা ব্যায়াম লাভ হয়। (৪) আহার ও গোচারণের স্থান অনুসারে হথের গুণের তারতম্য দৃষ্ট হয়।\* জাঙ্গল, অনুপ বা জলাভূমি এবং পর্বত এই তিনের মধ্যে বিচরণকারী গাভীর হয় ক্রমামুসারে অধিকতর গুরুপাক। তুগ্ধের মধ্যে <del>ঘুতের</del> ভাগেরও আহার অনুসারে তারতম্য হয়। স্বল্লাহার দিলে গাভীর যে হুধ হয় তাহা গুরুপাক এবং কফকারক কিন্তু বলকারক এবং শুক্রবর্দ্ধক। ইহা স্থস্থ ব্যক্তিদিগের পক্ষে বিশেষ উপকারী। পলাল, তৃণ এবং কার্পাস বীজ আহার করিলে যে ত্রন্ধ উৎপন্ন হয়, তাহা রোগীদিগের উপকারী। ইক্ষু এবং মাসকলাইপত্র ভক্ষণে উৎপন্ন হগধ এবং উর্দ্ধশৃঙ্গ-যুক্ত গাভীর হ্রন্ধ পক্ট হউক আর অপক্ট হউক উপকারী। (७) वर्ग विल्लास क्राप्त्रत खन विल्लास मृष्टे रुम्र । । यथा क्रस्थवर्ग গাভীর হ্রন্ধ বাতনাশক এবং অধিকতর উপকারী। পীতবর্ণ ত্রশ্ব পিত্তবাতহারক। শুক্লবর্ণ গাভীর তুশ্ধ গুরুপাক এবং শ্লেমাবর্দ্ধক। রক্তবর্ণ অথবা বিচিত্রবর্ণ গাভীর ছগ্ন বাতহারক। (৭) ধারোফ গোছগ্ধা অমৃত

গোতৃদ্ধের বিশেষ গুণ।
গবাং ছগ্ধং বিশেষেণ মধুরং রসপাকরো:।
শীতলং গুক্তকং নিগ্ধং বাতপিতাত্রনাশনং ॥
দোব ধাতুমল ত্রোত কিঞিৎ ক্লেদকরং গুরু।
জরা সমস্ত রোগানাং শাস্তিকৃৎ রোগিনাং সদা॥

(৬) বর্ণবিশেষে গুণবিশেষ।
+ কুফারা গোর্ভবেদ্দ ধং বাতহারি গুণাধিকং।

পিতারা হরতে পিতঃ তণা বাতহরঃ ভবেৎ ॥ ক্লেম্বণং গুরু শুক্লারা রক্তা চিত্রা চ বাতহুং ॥

(१) ধারোফ হগ্দের গুণ।

<sup>\*</sup> ভাৰপ্ৰকাশ পূৰ্বণও দিতীয়ভাগ হইতে উদ্ভ ছুদের সাধারণ গুণ:---

<sup>(</sup>১) হঞ্চং মধুরং স্লিঞ্চং বাতপিন্তহরং সরং। সন্তঃ শুক্রকরং শীতং সান্ধং সর্ব্ব শরীরিণাং। জীবনং বৃংহণং বল্যাং মেধাং বাজিকরং পরং। বয়ঃস্থাপকমায়ুয়্য়াং সন্ধিকারি রসায়নম্ বিবেক বাস্তি বন্তিপাং জুলামোজোবিবর্দ্ধনম্।

<sup>(</sup>२) বাল্যে বহ্নিকরং বীর্যগ্রন্থাং বার্দ্ধকো, রাত্রৌ ক্ষীরমনেক-দোবশমনং দেবাং ভতঃ সর্বন।॥

<sup>(</sup>৩) হগ্ধ সেবনের কাল। সর্যোদ্যার প্রক্রাম্য সামার্ক্ত্যার বা

<sup>†</sup> সুর্য্যোদরাৎ পরং বামং বামার্দ্রমেব বা। উত্তাব্য পরো প্রাহ্য তৎ পধ্যাং দীপনং লঘু॥

<sup>(</sup>৪) মৃতবৎসা, কাচি ও বকনা গাভীর ত্রণের গুণ।

‡ বালবংস বিবংসানাং গবাং হৃদ্ধং ত্রিদোবকুং ॥
ব্যক্ষিন্তাং ত্রিদোবহুং তর্শণং বলকুং পয়: ॥
প্রাভাতিকং পয়: প্রায়: প্রদোবাদ্পুক শীতলং।
দিবাকরকরাঘাতাং ব্যায়ামানিলসেবনাং ॥
প্রাভাতিকার প্রাদোবং লঘু বাতককাপহং।

<sup>(</sup>৫) আহার অমুসারে হুগ্নের গুণভেদ।

काकनान्त्र देनत्वयु हत्रस्रीनाः यत्याखतः।

পারো শুক্রতরং ক্রেহো যথাহারং প্রবর্ত্ত ॥
বরার জক্ষণাজ্ঞাতং ক্রীরং বাতকফপ্রদং।
তত্ত্বলাং পরং বৃষাং বস্থানাং গুণদারকং।
পলাল তৃণ কার্পাদ বীললং রোগিনো হিতং ॥
ইকুজক্ষ মাবগর্ণজক্ষকোর্দ্রপুরং গোত্রকং
পক্ষপকং বা হিতকারকং ॥

<sup>‡</sup> থারোকং পোপরো বল্যং লঘুশীত হুধাসমং।
শীতলং দীপনঞ্চ ত্রিদোবদ্বং তদ্ধারা শিশিরং ত্যকেৎ।

"ধারোফ হগ্নং অমৃততুল্যং।" ধারোফ হগ্ন তুল্য। বলকারক, লঘু, শীতল এবং অমৃত সমান কুধাবর্দ্ধক. ত্রিদোষত্ম, কিন্তু সেই তথ্নধারা শীতল হইলে পরিত্যাগ করিবে। গোরুর ছগ্ধ ধারোফই প্রশস্ত, ধারাশীতল মহিষের ত্রগ্ধ প্রশস্ত। পক ও উষ্ণ মেষত্রগ্ধ পথ্য এবং পক-শীত**ল ছা**গত্ন্ম পথা। (৮) পক, অপক, প্যুৰ্গদিত ইত্যাদি\* অবস্থাভেদে হগ্নের গুণভেদ দৃষ্ট হয়। যথা প্যুচিত ত্ব্ব গুরুপাক এবং কষ্টদায়ক। অপক ত্ব্ব শ্লেমাবৃদ্ধিকর এবং গুরুপাক। পক উষ্ণ হুগ্ধ কফ এবং বায়ুনাশক। পক ঠাণ্ডা দ্বন্ধ পিত্তনাশক। লবণযুক্ত দ্বন্ধ এবং নষ্ট হুশ্ব পরিত্যজা। বিবর্ণ, বিরদ, হুর্গন্ধ, অমু, এবং গ্রাথিত (ছানাইল) হগ্ধ পরিত্যাগ করিবে। অম ও লবণযুক্ত ত্বগ্ন কুষ্ঠাদি রোগ উৎপাদক। ত্বগার বা পায়সাদি চক্ষুর হিতকর, বলকারী পিত্তনাশক এবং ত্রিদোষনাশক। ত্থানগুণা:—"চকুহিতবং বলকারিত্বং পিতনাশিতং রসায়নঞ্চ।" চিনিমিশ্রিত হ্রগ্ধ উপকারী—"ক্ষীরং সশর্করং পথ্যং।" গ্রম না করিয়া হগ্ধ সেবন নিষেধ। এবং উষ্ণ ত্বগ্নও লবণ যোগ করিয়া সেবন করিবে না। "ক্ষীরং ন ভুঞ্জীত কদাপ্যতপ্তং তপ্তঞ্চ নৈতং লবণেন সাদিং।" ঘন ছগ্ধ স্নিগ্ধ এবং শাতল, সর্বাদা সেবন করিবে না। কারণ তাহাতে ভাল শরীরেও কুধামান্য হয় এবং মন্দাগ্নি থাকিলে কুধা একবাবেই নষ্ট হয়। "মিগ্নং শাতং গুরুক্ষীরং मर्खकाल न (मरायः। मीश्राधिः कूक्रा मनः मनाधिः স্থ্রুতাদি গোহুগ্ধের সহিত মাহিষ ও নষ্টমেবচ।" ছাগত্ত্বের তুলনা করিয়া যাহা বলিয়াছেন তাহা আমাদের বিশেষ অমুধাবনযোগ্য। তাঁহারা গোহগ্নের বিশেষ গুণ

ধারোকং শহুতে গব্যং ধারাশাতন্ত মাহিবং। শৃতোক্ষ মাবিকং পথ্যং শৃতশীতমন্ত্রপাসায়।

(৮) পক, অপক, পক শীতল পর্যাসিত ইত্যাদি হুগ্নের গুণ।

প্য যিত ছমগুণ—গুরুদ্ধ বিষ্ট ভিত্ম ছজ্জরত্বং।
 অপক ছমগুণ—প্রামেহিভিন্যান্দিত্বং গুরুত্বণ।
 শ্তেমিয়—শৃতোকং কফবাতনাশনং।
 শৃতানীত—শৃতানীত পিতনাশনং।
 ধারোক্ষ—ধারোক্ষ ছমং অমৃতত্বলাং।
 সলবণ ছম্বং বিপ্রথিতং নট ইতি খ্যাতং ছম্বঞ্চ ত্যক্রং।
 বিবর্ণ বিব্রম ইত্যাদি—বিবর্ণং বিরমং চামং ছর্গন্ধং প্রথিতং পয়ঃ।
 বর্জনেরম্মলবণযুক্তং কুঠাদিকুষ্কতঃ॥

এইরপে উল্লেখ করিতেছেন।(৯) গব্য গ্র্যাঃ হ্মরস এবং সহজপাচ্য, শীতল স্থাগুরিকারক, রিশ্ধ এবং বাতপিত্ত ও কফনাশক। শরীরস্থ ধাতুসকলের কিঞ্চিৎ ক্লেদকারক এবং শুরুপাক। গোগুর্ম সেবনে জরা এবং সমস্ত রোগের শাস্তি হয়। মহিষের গ্র্যাঃ গোগুর্ম হইতে অধিকতর মধুর এবং মাথন্যুক্ত, শুক্রকারক এবং শুরুপাক, নিদ্রাকারী, শ্লেমাবর্দ্ধক এবং অতিশয় শীতল। ছাগগ্র্যা ক্রমান্ত্র, মাতল, ধারক, এবং সহজ্পাচ্য, রক্তপিত্তদোষ এবং অতিসারনাশক, ক্ষরকাশ এবং জ্রনাশক। ছাগ ক্ষ্যামনিরত। এইজন্ম ছাগগ্র্যা স্বর্ধরোগনাশক।

## প্রাচীন মতে দধির গুণ।

প্রাচীন আর্য্যগণ যেরপ ছগ্ধ দেবন করিতেন, তাঁহারা দিধি এবং ঘি মাথনও সেইরপ অত্যন্ত ভাল বাসিতেন। "দিধি দারা অগ্নিতে আহুতি প্রদান করিবে, দিনি দারা স্বস্তিবাচন করিবে, দিধি দান করিবে, দিধি ভোজন করিবে।" "ঘৃত দারা অগ্নিতে আহুতি প্রদান করিবে, ঘৃত দারা স্বস্তিবাচন করিবে, ঘৃত লাভ করিলেই তাহা ভোজন করিবে।" প্রাচীন গ্রন্থাদিতে দিধি এবং মাধনের দৃষ্টাস্তই অত্যন্ত প্রচলিত। সামবেদীয় ছান্দগ্য উপনিষদে ঋষি বলিভেছেন "হে সৌম্য দিধি মন্থন করিলে তাহার স্ক্লাতর অংশ সকল উপরে ভাসিয়া উঠে, তাহারই নাম স্পী বা মাথন।" ইহাতে দেখা যায় তাঁহারা সচরাচরই দিধি ব্যবহার

<sup>(</sup>৯) গোত্ত্ব, মহিষ্ডগ্ধ ও ছাগত্ত্ব।

<sup>\*</sup> গবাং দুধং বিশেষেণ মধুরং রসপাকয়ো
শীতলং স্তম্মকুৎ প্রিধাং বাতপিত্তায়নাশনং "
দোষ ধাতৃ মলস্রোত কিঞ্চিৎ ক্রেদকরং গুরু
জরা সমস্তরোগানাং শান্তিকুৎ সেবিনাং সদা ॥
মাহিষং মধুরং গবা। বিশ্বাং শুক্রকরং গুরু।
নিদ্রাকরং অভিবান্দি কুথাধিকাকরং হিমং ॥
ছাগং ক্যারং মধুরং শীতং গ্রাহি তথা লঘু।
রক্তপিত্তাতিসারত্বং ক্রেকাশ জ্বরাপহং ॥
অঞ্চানাল্লকার্বাং ফ্টুতিক্তাদি সেবনাং।
স্তেক্রাম্পানাং ব্যায়ামাং সর্বরোগাগহং পরঃ ॥

<sup>†</sup> দখিনা জুড়রাদগ্নিং দখিনা অন্তি বাচেরেং। দখি দভাচ্চ প্রাশেত গবাং বৃষ্টিং সমগুতে ॥ ২১ ॥ ছতেন জুছরাদগ্নিং ছতেন অন্তি বাচরেং। ছতেন জুছরাদগ্নিং ছতেন অন্তি-বাচরেং। ছতমালভা প্রাধীয়াকাবাং বৃষ্টিং সমগ্নতে ॥ ২২ অ, ১৩৫ জমুশাসন—দানধর্ম—শান্তিপর্ক।

করিতেন এবং তাহা মন্থন করিয়া মাথন উঠাইতেন, এবং সেই মথিত দধি যাহাকে আমরা মাটা বা ঘোল নামে অভিহিত করি তাহাও তাঁহারা ব্যবহার করিতেন। আধুনিক বৈজ্ঞানিকদিগের নিকট যাহা নৃতন আবিষ্কার, প্রাচীন আর্যাদিগের মধ্যে তাহা স্থপরিচিত ছিল। দধি সম্বন্ধে স্কুশ্রুত বলিতেছেন যে দধি বাতপিত্তনাশক. क्रिकत, क्र्षा, এবং বলবৃদ্ধিকারক। । আধুনিক বিজ্ঞানও ইহা প্রতিপন্ন করিয়াছে যে দধি শরীরের পক্ষে অত্যস্ত উপকারী। যে বীজাণু হগ্ধ মধ্যে বিকাশপ্রাপ্ত হইয়া তাহাকে দধিরূপে পরিণত করে (Bactirium acidi lactici) বৈজ্ঞানিকেরা বলিতেছেন যে তাহার একটা অপুর্ব শক্তি এই যে তদ্বারা নানা প্রকার রোগাদির বীজাণু বিনষ্ট হয়। এই কারণে পাশ্চাতা জগতেও আজ কাল দধির বিশেষ আদর দৃষ্ট হইতেছে। এ বিষয়ে ভারত পাশ্চাত্য জগতেরও গুরুর স্থান অধিকাব করিয়াছে বলিতে হইবে। ইহা এ দেশের একটা বিশেষ গৌরবের কথা।

### প্রাচীন মতে মৃত মাখনাদির গুণ।

দধির তায় ঘতও প্রাচীন আর্যাদিগের অতি
সমাদরের বস্তু ছিল। ঋথেদীয় ঐতরেয় ব্রাহ্মণে উক্ত
হইয়াছে "আজ্য বা গলিত ঘত দেবগণের প্রিয় বস্তু।
ঘত (ঘনীভূত) মমুয়াগণের, আয়্ত বা ঈষৎ গলিত ঘত
পিতৃগণের এবং নবনী গর্ভন্থ শিশুগণের প্রিয় বস্তু।"†
ঘত ও নবনীত সম্বন্ধে স্কুশত বলিতেছেন "সভ্জাত নবনীত
লঘুপাক, স্কুমার, ধারক, ঈষদয়, শীতল, পবিত্র, ক্ষ্ধাবৃদ্ধিকর, তৃপ্তিকর, সংগ্রাহী, বায়পিত্রনাশক, শুক্রকর ও
জ্বালানিবারক, বলকর, পৃষ্টিকর, পিপাসানিবারক, বালকদিগের পক্ষে বিশেষ উপকারী। হগ্ধ হইতে উথিত নবনীত
উৎক্ষষ্ট মাধুয়ায়ুক্ত, অতি শীতল, সৌন্ধয়ায়্দিকারক, চকুর

উপকারী, বলকারক, শুক্রকর, স্নিগ্ধ, রুচিকর, মধুর, রক্তপিত্তের উপকারী এবং গুরুপাক (৩০)।\*

ঘতের গুণ সম্বন্ধে স্থ্রুত বলিতেছেন—"ঘৃত বৈর্যাদায়ক, শীতবীর্যা, মৃত্মধুর, ঈষং সদ্দিকারক, এবং লাবণ্যাদায়ক।
মৃতি-মতি-মেধা কান্তি-সরলাবণ্য সৌকুমার্য্য-শক্তি-তেজ এবং বলর্দ্ধিকারক। আয়ুবর্দ্ধক, গুক্রুকারক, পবিত্র, বয়স্থাপক, গুরুপাক, চক্ষের উপকারী, শ্লেম্মা-বৃদ্ধিকর। গব্যন্থত সকলের শ্রেষ্ঠ, চক্ষুর বিশেষ উপকারী, এবং বলবর্দ্ধক।

#### অপরাপর গব্য খাত।

উপরের লিখিত ভিন্ন অপরাপর গবা দ্রবোর গুণাগুণ সম্বন্ধে আয়ুর্বেদ শান্তে যাহা জানা যায় তাহারও আমরা এস্থলে উল্লেখ করিতেছি। দিধির সর (মালাই) গুরুপাক, শুক্রকর, বায়্নাশক অগ্নিবর্দ্ধক কফকারক। ‡ সর-রহিত দিধি অর্থাৎ মাখন টানা ছথের দিধি—রুক্ষ, ধারক, বাতনাশক, ক্ষ্ণাকারক, লঘুতর, রুচিকর। শরৎ গ্রীত্ম এবং বসস্ত কালে সেই দিধি সেবন অনেক সময়ে অনিষ্টকারী হয়। হেমন্তে, শাতে, এবং বর্ধাকালে সেই দিধি প্রশস্ত । মস্তু অর্থাৎ দিধি ছাঁকিলে যে জ্লীয়ভাগ থাকে—তাহা ভৃষ্ণা এবং রুাস্তিনিবারক মধুর, কফ ও বায়্নাশক, আননদদায়ক, প্রীতিকর, মলনিবারক, এবং বলদায়ক। মস্তু বা দধি

<sup>\*</sup> বাতপিত্তহাং ক্ষচাং ধাডাগ্রিবসবর্জনং। দিধি মধুরমন্নমতান্ন-ক্ষেত্ত তৎ ক্ষারামুরদং সিঞ্চমুঞ্চং গানদবিষমন্ত্রাতিদারারোচক-মৃত্রকুচ্ছু কার্ল্যাপিং বৃষ্যং প্রাণকরং মঙ্গলাঞ্চ। মন্দ জাতং ত্রিদোবকুৎ। বাতাপহং পবিত্রঞ্চ দধি গব্যং ক্ষচিপ্রদং॥ ১৭॥ দধিম্যুক্তানি যানীহ গ্রাাদিনী পৃথক্ পৃথক্। বিজ্ঞেরমেদু সর্ক্বেদ্ গব্যমেৰ গুণোত্তরং। বাতন্ত্রং ক্ষকুৎ স্লিঞ্চং বৃংহণ্ঞ পিত্রকুৎ॥

<sup>†</sup> আজাং বৈ দেবানাং স্থরভি ঘৃতং মমুষ্যাণাং আয়ৃতং পিতৃণাং নবনীত গর্ভাণাং। টীকাকার বলিতেছেন—সর্পি-বিলীনমাল্যং ঘনী-ভূতং ঘৃতং বিছঃ ঈষ্ষিলীনমায়ৃতং।

<sup>\*</sup> নবনীত পুন: সদ্যক্ষং লঘু ক্রমারং মধুরং ক্যায়দিবদায়ং ন তলং
মেধ্যং দীখনং হৃচ্চং সংগ্রাহী পিতানিলছরং বৃষ্মবিদাহী \* \* বলকরং
বৃংহণং শোষত্ম বিশেষতো বালানাং প্রশায়তে। ক্ষীরোখং পুনন্বনীতং
উৎকৃষ্টং ক্ষেহং মাধুন্যযুক্তমতিশীতং সৌকুমাধ্যকরং চকুষ্টং \* \* \*
বল্যা বৃষ্যা ক্ষিমা ক্রচা মধুরা রক্তপিত্প্রসাদনী গুকাঁচ॥ ৩ ॥

য়তন্ত্ব সৌম্যং শীতবীযাং মৃত্মধ্রমল্লাভিষান্দিম্নেহনং \* \* অগ্রি-দীপনং স্মৃতিমতি-মেধাকান্তি-ধরলাবণ্য-সৌক্মাযৌলত্তেলো-বংকর-মায়ুবাং বৃষ্যং মেধ্যং বরঃস্থাপনং গুরু চকুষ্যং লেখ।ভিবর্দ্ধনং \* \* ॥ ৩১॥ চকুষামগ্রাবলঞ্চ গবাং সপিগুণোত্তরং ॥ ৩২ ॥

<sup>†</sup> দধির সর—গুরুব্ধ্যা বিজেয়োহনিলনাশন বহে বিষমনকাশি কফগুক্রবিবর্দ্ধনঃ।

<sup>্</sup>বা সররহিত দধি—ক্ষক্ষথাহি বিষ্টুপ্তি বাতলং দীপনীরং লঘুতরং সক্ষারং ক্ষতিপ্রদং। শরদ্প্রীষ্মবসন্তেষু প্রারশো দধি গহিতং॥ হেমন্তে শিশিরেটেব বর্ধায়ু দধি শহ্যতে।

<sup>্</sup>ঠ মন্ত — তৃকারমহরং লঘু প্রোতো বিশোবণং। অয়ং ক্যারং মধ্রমবৃবাং ক্ষবাত্তমুৎ॥ প্রফ্রাদনং প্রীণনক ভিণিত্তাগুমলক তৎ। বলমাহ বতে পষ্টি ভক্তফেন্দ করোতি চ॥ কৃষ্যাৎ ভক্তাভিলাবক দ্বিবং মপরিশ্রুতং॥ শৃতাৎ ক্ষারাৎ তু যজ্জাতং গুণাদ্দি ভৎশ্বতং। বাত-পিত্তহরং ক্ষতাং ধাদ্যিবলবর্দ্ধনং॥

চাঁকা জলের গুণ সুক্রত বলিতেছেন-ভালরপে দধি हांकिया य खन इय, जाहा क्रिकत, शक इक्ष श्टेरज জাত মন্ত অধিক গুণশালী, তাহা বাত পিতের উপকারী, ধাত অগ্নিও বলের বর্দ্ধক।\* তক্র-মাঠা বা ঘোল-অমুমধুর, ধারক, বীর্যাকারক, লঘুপাক, রুক্ষ, ক্ষুধারুদ্ধি-কারক, প্রীতিকর এবং মৃত্রক্লচ্ছের নাশক। দধি মন্থন করিয়া মাথন তুলিয়া অর্দ্ধেক জলযোগ করিলে তাহার নাম তক্র। তাহা স্বাহু অমুও রসযুক্ত। মথিত মাধন ও জলরহিত দধির নাম ঘোল। ক্ষত স্থানে, গুর্বল শরীরে কিম্বা শরীর উষ্ণ থাকিলে, তক্র ব্যবহার নিষিদ্ধ। শীতকালে অগ্নিমান্য হইলে কফ বা বায়ু জনিত রোগে তক্র ব্যবহার প্রশন্ত। বাতরোগে সৈম্ববযুক্ত অম তক্র, এবং পিত-রোগে চিনিযুক্ত তক্র প্রশস্ত।† দ্ধিপিও ক্ষীর-সার, কিনাট ইত্যাদি—দ্বি তক্র কিম্বা নষ্ট গ্রগ্ধ পরিষ্কার বঙ্গে বান্ধিয়া দ্রব ভাগ বাহির করিয়া দিলে যাহা থাকে তাহার নাম পিও। তাহা বলবীর্ঘাবর্দ্ধক ও পুষ্টিকারক. গুরুপাক. শ্লেম্মাবর্দ্ধক, প্রীতিকর, বাতপিত্তনাশক। ক্ষ্ণা প্রবল হইলে কিম্বা অনিলো হইলে ইহা উপকারী। **!মোরট** বা ক্ষীরে অর্থাৎ প্রসবের সাতদিন মধ্যে যে চগ্ধ হয় (colostrum)—তাহাতে মুথশোষ, তৃষ্ণাদাহ, এবং রক্তপিক্তঞ্জনিত জর নষ্ট করে। তাহা লঘুপাক, বলকারক এবং চিনিযুক্ত হইলে রুচিকর।(৭) সক্তনিকা বা চুধের সর—ইহা গুরুপাক, শীতল, বীর্য্যকর, পিত্তরক্ত ও বায়ু-রোগনাশক, তৃপ্তিকর, স্লিগ্ধ এবং কফনাশক।(৮) মথিত ছগ্ধ-দশুমথিত গোছগ্ধ এবং ছাগছগ্ধ ঈষৎ উষ্ণ থাকিতেই পান করিবে। ইহা লঘুপাক, বীর্য্যকর, জরনাশক, এবং

বাতপিত্তকফনাশক। (৯) ছগ্ধফেন – সভ্তত্ত্ব ফৈন ত্রিদোষ-নাশক, রুচিকর এবং বলবর্দ্ধক, ভৃপ্তিকারক, লঘুপাক, এবং পথা। অতিসারে, অগ্নিমান্দ্যে, জ্বরকালে এবং অজীর্ণে ইহা বিশেষ উপকারী।

শ্ৰীষিজদাস দত্ত।

# রাজবংশীদিগের কথা

উত্তরবঙ্গে অনেক রাজবংশীর বাস। দার্জ্জিলিং জেলার পার্ব্বত্য অংশ ভিন্ন অন্তান্ত স্থানে রাজবংশী ব্যতীত কোন হিন্দুজাতি নাই বলিলে অত্যুক্তি হইবে না। জলপাইগুড়ি জেলার উত্তরাংশেও এইরূপ। জলপাইগুড়ির রায়কত বা রাজা রাজবংশী জাতীয়।

এই রাজবংশী নামের উংপত্তি সম্বন্ধে নানাপ্রকার মত চলিয়া আসিতেছে। কেহ কেই বলেন, ইহারা কোচ-জাতীয় (কোচবিহারের রাজবংশ) বলিয়া রাজবংশী নাম ধারণ করিয়াছে। কিন্তু এ মত ভ্রমাত্মক। কোচবিহারের রাজবংশ রাজবংশী নামে অভিহিত নহেন; যদি রাজ-পরিবার হইতে এ নামের উৎপত্তি হইত, তবে সর্কাপ্রে তাঁহারাই রাজবংশী বলিয়া পরিচিত হইতেন। দ্বিতীয়তঃ কোচবিহারের রাজবংশ অথবা কোচজাতীয় অন্ত কাহারও সহিত ইহাদের বিবাহাদি সম্পন হয় না। কোচ এবং রাজবংশী জাতির উৎপত্তি যে এক তাহারও কোন প্রমাণ পাওয়া যায় না।

মতান্তরে, পরশুরামের আক্রমণ হইতে অব্যাহতি পাইবার জন্ম বে ক্ষপ্তিয় রাজন্মবর্গ উত্তরবঙ্গ আশ্রম লইয়াছিলেন রাজবংশীরা তাঁহাদেরই বংশধর। এ মতও আন্তিমূলক। উত্তরবঙ্গ ও নেপালে যেসকল রাজবংশীর বাস, তাহারা থকারুতি ও ক্রফবর্ণ; ইহাদের অবয়ব ও অন্তর্মত নাসিকা দেখিয়া বোধ হয়, ইহারা আর্য্যবংশসভূত নহে। বিশেষতঃ ইহাদের বিবাহ ও দেবদেবীর পূজাপদ্ধতি হিলুজাতির অতি নিমন্তরের উপযোগী বলিয়া মনে হয়। কার্য্যোপলক্ষ্যে দার্জিলিং ও জলপাইগুড়ি জেলার অনেক রাজবংশীর সহিত আমার পরিচয় হইয়াছিল; এই পরিচয়-

<sup>\*</sup> তক্র—তক্রমধ্রময়ং ক্রায়ামুরসমূক্রীগ্রং লঘু রক্ষমগ্রিদীপনং \* \*
ক্রজাং \* মুত্রকৃচ্ছ প্রশমনং \* মন্ত্রাদি পৃথকভূত স্নেহমর্জাদকন্ত যং।
নাতি সাক্রজাং তক্রং বাবয়ং ভূবরং রসে ॥ যত সম্মেহমঞ্জলং মণিতং
বোলমূচ্যতে তক্রং নৈব ক্ষতে দ্যাৎ নোক্ষলালে ন দুর্বলে ॥ \* \* শীতকালেংগ্রিমান্যে চ ক্লোপেবামরেরু চ। \* \* বায়ো তক্রং প্রশন্যতে ॥ ১১॥ বাতের সৈক্ষবোপেতং সাতু পিত্তে সশ্ক্রং॥

<sup>†</sup> দাধিপিও—দগ্নাভক্রেণ বা নষ্টং চুগ্ধং বন্ধং স্থরাসমা। দ্রবভাগেন হীনং বং ভক্রপিও স উচ্যতে পেযুবঞ্চ কিলাটন্চ ক্ষীরসরং তথৈবচ। ভক্রপিওইমেব্যা বৃংহণা বলবর্দ্ধনাং। গুর্বাং শ্লেমনা হৃদ্ধা বাডপিত-বিনাশনাং। দীপ্তামিনাং বিনিদ্রানাং বাবারেচাভিপুঞ্জিতঃ।

<sup>+</sup> মোরট—মুধশোব, তৃঞাদাহ-রক্তপিভজ্জর-এণুং। লঘুর্বলকরো জন্মো মোরট স্থাৎ শিভাযুক্ত।

স্তুত্তে ইহাদের ধর্ম ও আচার ব্যবহার সম্বন্ধে বাহা জানিতে পারিয়াছি, নিয়ে তাহাই লিপিবন্ধ করিতেছি।

জলপাইগুড়ির উত্তরাংশে এক পরগণার নাম "আমবাড়ি ফালাকাটা।" এখানকার রাজবংশীদের মধ্যে
সাধারণতঃ তিনটি দেবদেবীর পূজা প্রচলিত। প্রথম
"কালাকাটা।" ইহাঁর নামেই পরগণার নামকরণ হইয়াছে।
সৌভাগ্যক্রমে আমার এ দেবতার দর্শনলাভ ঘটয়াছিল।
ফালাকাটা উচ্চ বেদীর উপর বসিয়া দক্ষিণ হস্তে গড়গড়ার
নল ধরিয়া স্থবে ধৃমপান করিতেছেন। বেদীর নিমে ছইটি
ব্যাঘ্রমৃষ্টি; ইহারা মুখব্যাদানপূর্কক ফালাকাটার দিকে
তাকাইয়া আছে। চারিদিকে চারিজন প্রহরী বন্দুক ও
তরবারি হস্তে দণ্ডায়নান।

ফালাকাটা অপুত্রককে পুত্রদান ও রোগীকে রোগমুক্ত করিয়া থাকেন; স্থতরাং নানাস্থান হইতে বহুলোকে কপোত ও ছাগশিশু লইয়া বৎসরাস্তে দেবতার উদ্দেশে বলি দেওয়ার জন্ম উপস্থিত হয়। বৈশাথ ও আধাঢ় মাস পূজার কাল। একজন রাজবংশা পৌরোহিত্য করিয়া থাকে। পূজা ধেমনই হউক, বলির খুব ঘটা। ছাগবলির মন্তু এই:—

"বাঘে ভাপুকে নদীয়া লালা (১) ঝাড়ে জঙ্গলে ইলুয়াই (২) কাশি (৩) চইলে (৪) বায় সে বলি ঘাসও থায় ঘাসও না থায়, সোনার বলি রূপার ধার,—(৫) সে বলি দিমু তোমার চুয়ার।"

পায়রা বলির মন্ত্র---

"হীরার বলি সোনার ধার, (৬) কবুতরের বলি তোমার ছুয়ার। এই বলি হাত কর, "ফল্নার" (৭) উপর ছত্র ধর (৮)।"

বলি এক কোপে কাটা হয় না, দা'এর ছই তিন "পোঁচে" জ্বাই ক্রার মত কাটিয়া ফেলে।

ফালাকাটার পূজার মন্ত্র যথা---

- (১) ननीया नाना = ननीनाना । (२) हेनुसारे = छेनुबछ ।
- (७) कामि=काम, त्करम । (८) ह्रेटल=हिला, हरल'।
- (e) রূপার ধার = যে অল্রে কাটা যায় তাহারই ধারের উল্লেখ করা হইতেছে।
- (৬) "হীরার বলি সোনার ধার," স্থতরাং পাররা বলি ছাগ বলি অপেকা উৎকৃষ্ট।
  - (१) कल्ना = এখানে যে পুজা দেয় তাহার নাম বলিতে হইবে।
  - (৮) "ছত্র ধর" অর্থাৎ রক্ষা কর।

"নম উপ্ল (a) নম শেষ, এই বাবে "পান্তিছে। হরিনাম শ্রীহরিপ্রাসাদ (১১) ভোগ কর, ধরভির (১২) উপর পার্শিন কর।(১৩)

এই মন্ত্র ছইবার উচ্চারণ করিয়া ফুল ও সোলার ফুল দিয়া পূজা করিতে হয়। বলির পূর্বের ছাগ ও পারাবতকে লান করাইয়া কপালে দিন্দুর লেপন করিয়া থাকে। যে পূজা দেয়, বলির মাংস তাহারই প্রাপ্য, তবে পুরোহিতও বঞ্চিত হন না।

ফালাকাটা আমিধাণী বটেন, কিন্তু ফলাহারেও **তাঁহার** অরুচি নাই। "চূড়া দহি", কদলী, আতপ চাউল, ছুগ্ধ এবং চিনিও দেবতার ভোগে লাগিয়া থাকে।

বহু প্রাচীনকাল হইতেই ফালাকাটার পূজা চলিয়া আসিতেছে। আমি যথন দেবদর্শন করি, তথন যে পূজারী ছিল, শুনিয়াছি সে অপ্টাদশবর্ষ পৌরোহিত্য করিয়া আসিতেছে। পুরুষাত্মরুমেই তাহার এ ব্যবসায়। যে জোতদারের গৃহে দেবতা প্রতিষ্ঠিত, তাহার পরিবারে বিবাহ উপলক্ষ্য ঘটিলে ফালাকাটার অঙ্গ-সংস্কার হয়, তথন তিনি নৃতন করিয়া গঠিত হন। পূজা দিবসেই নির্বাহ হুইয়া থাকে।

দিতীয় দেবতা—"তিন্তাবৃড়া।" দন্তহীনা, যষ্টিহন্তে সন্মুথে অবনতা বৃদ্ধার মৃর্টি। ইনিও পুত্রদান, রোগোপশম এবং রোগনিবারণ করিয়া থাকেন। যাহাদের অবস্থা ভাল, কোন কামনা না থাকিলেও তাহারা ইহার পূজাদের। শননি মঙ্গলবারে দিবাভাগে পূজাহয়। সময় সময় মৃর্টিব্যতিরেকেও তিন্তাবৃড়ীর পূজা হইতে দেখা যায়। পূজার মন্ত্র এই—

"ধরতি ফাটে শিত্লি পিত্লি, মহামায়া তিন্তাবৃড়ী, তাহার তলে শুয়ে থাক।"

বলি ছাগ এবং পারাবত। তাহার মন্ত্র—

"মহামায়া শিত্লি পিত্লি মহামায়া ডিন্তাব্ড়ী, এই বলি হাত কর, ফল্নার উপর ছত্র ধর। সোনারার তোমরা কি করছেন নিশ্চিত্ত বসে', পাঁচ বহিন তোমরা বলি লছ এসে।"

- (৯) নম উপ্র = অথে নমঃ; নম উপ্র নম শেব = জপ্রে নমস্বার, শেবে নম্মার।
  - (১•) পড়িছে<=পরিচ্ছেদ, বিরাম।
  - (১১) এইরিপ্রসাদ = এইরির কুপা।
  - (১২) ধরতির=ধরিতীর। (১৩) আসন কর=উপবেশন কর।

তৃতীয় দেবতা— "শালশিরি মহারাজা।" সাকার নিরাকার ছই ভাবেই ইহার পূজা হইতে পারে। সাকারে ইহার ধুমপানরত মন্তুয়মূর্ত্তি, নিকটে ব্যান্ত্র; প্রহরী না থাকিলেও চলে। দেখা যাইতেছে, ইহার সহিত ফালাকাটার অতি নিকট সম্পর্ক। জঙ্গলে কাঠ কাটিবার সময় এবং নদীতে কাঠ ভাসাইবার সময় শালশিরি মহারাজার পূজা হইয়া থাকে। যাহারা বনে গোরু মহিষ চরায়, তাহারাও শালশিরির পূজা করে। সময় সময় বিনা পুরোহিতেও পূজা হইয়া থাকে। পূজার দিন শনি মঙ্গলবার। পূজার মন্ত্র এই—

"ওহিন্দ গোবিন্দ, লীলবরণ চক্র, সৃষ্ট্রণ (বর্ণ) চক্র, দেবচক্র আসন কর; খাট বাট সিংহাগন, তাহারি উপর শালশির মহারাজা আসন কর, ফলনার উপর ছত্র ধর।"

বলির মন্ত্র---

"সোনার বলি হীরার ধার, এই বলি গেল শালশিরি মহারাজা তোমার হুমার : এই বলি হাত কর, ভজের উপর ছত্র ধর।"

রাজবংশাদের মধ্যে পূর্ব্বে শিবোপাদনা প্রচলিত ছিল; "বাণফোড়া" রহিত হইবার পর শিবপূজা উঠিয়া গিয়াছে। পূর্ব্যের কিংবা পর্ব্যতের উপাদনা প্রচলিত নাই। প্রধানতঃ ব্যাঘ্রভয় নিবারণের জন্তই বোধ হয় ফালাকাটা ও শালশিরির পূজা প্রবর্ত্তিত হয়। তিন্তা উত্তরবঙ্গের একটি প্রধান নদী; স্নান পান কৃষি বাণিজ্য দর্ব্বাংশেই হিতকারী, আবার বন্তার দময় অহিতকারীও বটে; এই কারণেই সম্ভবতঃ তিন্তাবৃড়ীর পূজা প্রচলিত হইয়া থাকিবে।

রাজবংশীদের মধ্যে ব্রাহ্মণ আছে; ব্রাহ্মণেরা বিবাহে ও প্রাদ্ধে পৌরোহিত্য করিয়া থাকে; কথন কথন বিনা পুরোহিতেও এ সকল ক্রিয়া নিষ্পন্ন হয়। মৃত্যুর পর তৃতীয় এবং দাদশ দিবদে প্রাদ্ধ হইয়া থাকে।

বোবন সঞ্চারের পর কন্সার বিবাহে আপত্তি নাই।
বিবাহ সম্বন্ধে বয়সের কোন বাঁধাবাধি দেখিতে পাওয়া যায়
না। বিবাহের পর বরের বাড়ীতে বরের পিতামাতা
নবদম্পতির মস্তকে জল ছিটাইয়া দেয়, এবং বরকন্সা
কন্সাকর্তার গৃহে গমন করিলে সেখানেও কন্সার পিতামাতা
এইরূপ জল ছিটায়। বরের পিতা পুজের এবং মাতা
নববধ্র ললাটে সিন্দ্র লেপন করে। কন্সার পিতাকে
বরপক্ষ হইতে তাক দিতে হয়। গ্রামা পঞ্চাম্বকে ভোজ

দিলেই সম্বন্ধ পাকাপাকি হইল; এই ভোজের নাম "পণকাঠি"।

পত্নী ঋতুমতী বা গর্ভবতী হইলে কোন অমুষ্ঠান হয়
না। প্রসবের সময় সঙ্গতিপন্ন লোকে ধাত্রী ডাকিয়া
থাকে; দরিদ্রের গৃহে পরিবারস্থ লোকেই ধাত্রীর কার্য্য
করে। প্রসবের পর "ফুল" পড়িলেই অযুগ্ম ( পঞ্চম, সপ্তম,
নবম অথবা একাদশ) দিবসে প্রস্তৃতি শুচি হয় এবং মান
করিয়া গৃহস্থিত তুলদীকে চাউল, চিনি, আদা ও হয় ভোগ
দেয়। কন্সার বিবাহে পয়সা পাওয়া যায় বটে, কিন্তু প্রশ্র
সন্তান জিন্মিলেই গৃহস্থের অধিক আননদ্দ, কারণ প্রশ্রের
বারা পিতৃপুরুবের শ্রাদ্ধ এবং বংশ রক্ষা হয়।

বিধবারা ইচ্ছা করিলে বিবাহ করিতে পারে। বিধবা-বিবাহ হই প্রকারের — (১) "ডাঙ্গুয়া," (২) "ঘরচ্কি।" অবস্থাপন বিধবারাই ডাঙ্গুয়া-বিবাহ করে, গরিবের পক্ষে সাধারণতঃ ঘরচ্কির ব্যবস্থা।

তাঙ্গুয়া বিবাহে ঘটকেরাই সম্বন্ধ স্থির করে; কিন্তু কথন কথন পাত্র পাত্রী পরস্পর পরস্পরকে পূর্ব্বেই মনো-নীত করিয়া চক্ষুলজ্ঞার অনুরোধে ঘটকের উপর নাম-মাত্র ভার দেয়। প্রধানতঃ বিপত্নীকেরাই "ডাঙ্গুয়া" হয়, কিন্তু সময় সময় অপ্রিয় ভার্যার স্বামী স্ত্রী পরিত্যাগ করিয়া পুনরায় এই পদ্ধতিতে বিবাহ করে। "গিরি"কে (জমীদার) এক হইতে তিন টাকা পর্যান্ত কর দিতে হয় এবং পঞ্চায়ংকে ভোজ না দিলে বিবাহ সিদ্ধ হয় না।

ভাঙ্গুয়া বিবাহে জ্বল ছিটান কিংবা সিন্দুর লেপনের ব্যবহা নাই। বিধবারা শাঁথা সিঁছর পরে না, কিন্তু ভাঙ্গুয়া-বিবাহের পর শাঁথা পরিতে পায়। বিবাহের সময় বরকন্তা মুখোমুখী হইয়া বসে; বর একটা ছোট বেতের চুপ্ড়ি মন্ত্রপৃত করিয়া দেয়, কনে' সেটা বরের মাথায় ছুঁড়িয়া মারে। ইহার পর "ইতরে জনাঃ" অর্থাৎ জ্ঞাতিবর্গের জন্তা মিষ্টায়ের ব্যবহু। করিতে হয়। পত্নী সন্মত হইলে স্বামী তাহাকে নিজগৃহে লইয়া ঘাইতে পারে কিন্তু কিছুদিন পত্নীগৃহে স্বামীর বাস করা চাই। দিতীয় স্বামীর ঔরসজাত প্ত্রেরা পূর্ব্বামীর প্ত্রদিগের সহিত একত্র বিষয় ভোগ করিতে পারে, কিন্তু দিতীয় স্বামীর প্রেরা কম অংশ পায়—তাহাতে গ্রাসাচ্ছাদন মাত্র চলিতে

পারে। তাহারা সকলেই ভাই বলিয়া গণ্য হয় এবং কালেক্টরিতে ডাঙ্গুয়া তাহাদের সকলেরই নামে নামজারি করাইয়া লয়। কে কত অংশ পাইবে, তাহা স্থির করিবার ভার পঞ্চায়তের উপর পড়ে। যদি ডাঙ্গুয়ার সস্তান না জয়ের, তবে পূর্বেরামীর পুত্রেরা তাহার শ্রাজাধিকারী হয়; প্র জয়িলে সে "সংভাইদিগের" সহিত একত্র ডাঙ্গুয়ার শ্রাজ করে। সাধারণতঃ ডাঙ্গুয়া-ভার্যা ডাঙ্গুয়ার ভরণপোষণ করিতে বাধ্য; কিন্তু পঞ্জীর বিষয় উভয়ের পক্ষেপর্যাপ্তা না হইলে ডাঙ্গুয়াকে কর্মের চেষ্টা দেখিতে হয়। ইচ্ছা করিলে ডাঙ্গুয়া পঞ্জী ডাঙ্গুয়াকে পরিত্যাগ করিয়া অন্ত ডাঙ্গুয়া গ্রহণ করিতে পারে কিন্তু এরূপ ঘটনা বিরল। ডাঙ্গুয়াকে সমাজস্থ লোকে কিঞ্জিৎ অবজ্ঞার চক্ষে দেখে, কিন্তু সামাজিক হিসাবে তাহার অন্ত কোন ক্ষতি হয় না। হীনাবস্থ পুরুষেই ডাঙ্গুয়া হয়, অবস্থাপয় লোকে এ বিবাহ করে না।

সম্ভ্রান্ত রাজবংশীরা ডাঙ্গুয়ার কন্তাকে পত্নী রূপে গ্রহণ করে না; এরূপ কন্তা সমাজের মুরুবিবিদিগের মতে অপবিত্র, এবং তাহার পুত্র জারিলে সে পুত্র শ্রাজে সম্পূর্ণরূপে প্রশস্ত নহে। কন্তা সম্বন্ধে এই ব্যবস্থা, কিন্তু ডাঙ্গুয়ার পুত্র বিবাহিত পুরুষের পুত্রের তুলনায় কোন অংশে হীন নহে; তাহার অবস্থা ভাল হইলে লোকে সমাদরপূর্বক তাহাকে কন্তা সম্প্রদান করে। নিজগৃহে ডাঙ্গুয়ার কন্তা অশ্রদার পাত্রী হয় না বটে, কিন্তু বাড়ীতে কোন্দল বাধিলে তাহার হীনতা সম্বন্ধে সকলে তাহাকে বেশ দশ কথা শুনাইয়া দেয়।

ঘরচুকি বিবাহে ঘটকের প্রয়োজন হয় না; সাধারণতঃ হাটে বাজারে পাত্র পাত্রীই সম্বন্ধ স্থির করিয়া ফেলে। এটা পূর্ণ মাত্রায় গন্ধর্ম বিবাহ। স্ত্রী পুরুষ উভয়েই "ঘরচুকি" হইতে পারে। এরূপ বিবাহে পরিবারে কল ক স্পর্শে; যতদিন না পঞ্চায়ংকে ভোজ দেওয়া যায় ততদিন কেইই ঘরচুকি স্ত্রীর স্পৃষ্ট অয় গ্রহণ করে না। কিন্তু তাহাকে লইয়া পংক্তিভোজনে বসিতে বাধা নাই। রাজবংশী সমাজে পঞ্চায়ৎ হজ্মি-গুলি! তাঁহাদের উদর পূর্ণ করিতে পারিলে আর চিন্তা নাই।

কুমারীরাও ঘরচ্কি হইতে পারে; মনোনয়নের পর

যথারীতি বিবাহ সম্পন্ন হয়। ঘরচুকি কুমারীকে লোকে কিন্ত কিঞ্চিৎ অবজ্ঞার চক্ষে দেখিয়া থাকে। সন্তান জ্মিবার পর ঘরচুকির বিবাহ হটতে পারে, এমন কি কন্তার বিবাহের পরেও হইয়া থাকে: তবে এক্ষেত্রে অস্কবিধা এই যে ঘরচুকি জননী কন্সার বিবাহে উপস্থিত থাকিতে পায় না. জলছিটান বা সিন্দুর লেপনের অধিকারিণী হয় না: এ সকল কার্য্য পরিবারস্থ অন্ত স্ত্রীলোকে করিয়া থাকে। সাধারণতঃ ঘরচুকি স্ত্রীলোকেরা কলার ৩০% আদায় করিয়া দুট্যা নিজেরা বিবাহিত হয় পরে কন্সার বিবাহ দেয়। সম্ভ্রাস্ত লোকেরা এরূপ কন্তার সহিত পুল্রের বিবাহ দেয় না বটে, কিন্তু কন্তা জন্মিবার পর মাতার বিবাহ হইলে ক্সার তাহাতে কলঙ্ক নাই। ঘরচুকি বিবাহে বেতের চুপড়ি নিক্ষেপ করিবার প্রথা নাই। ঘরঢ়কি রমণী শাঁখা পরিতে পায়। পাত্র পাত্রী মনোনয়নের দশ পোনর বংসর পরে, এমন কি তাহাদের বৃদ্ধাবস্থায় পর্যান্ত ঘরচুকি বিবাহ হইতে পারে। যথন কন্তা বিক্রয় করিয়া অর্থ লাভ ঘটে, তথন ঘরচুকিরা নিজেদের বিবাহ সমাধা করিয়া কন্তার বিবাহের উদ্যোগ করে, কারণ নিজের বিবাহ না হইলে তনয়ার পরিণয়ে মাতা জলছিটাইতে ও সিন্দুর লেপন করিতে পাইবে না। ভঙ ব্যাপারে এ অধিকার হইতে বঞ্চিত হইতে কেহই ইচ্ছা করে না। কথন কথন ঘরচ্কি স্ত্রী পুরুষ ঋণ कतिया. विवाह करत, এवः कञात्र विवाह मिया अन त्नांध (पश्र)

পরিণীতা পত্নী এবং ঘরচ্কি স্ত্রী উভয়ের প্র্রেরাই পিতার আদ্ধাধিকারী, সকলেই বিষয়ের সমান অংশ পায়। কেবল জ্যেষ্ঠ পুত্রই আদ্ধ করিবে, এমন বিধান নাই।

রাজবংশী সমাজে অবিবাহিতা বিধবার (অর্থাৎ যাহারা ঘরচুকি কিংবা ডাঙ্গুয়া-পত্নী নহে ) পরিমাণ প্রায় ছয় আনা; বাকী দশ আনা বিবাহিত। ডাঙ্গুয়া এবং ঘরচুকি প্রণালীর বিবাহে লোকের প্রবৃত্তি নাকি উত্তরোত্তর বৃদ্ধি পাইতেছে। কঞ্ভাবিক্রয় প্রথা ইহার একটি প্রধান কারণ। পূর্বের্ব কন্তার শুল্ক অয় ছিল, এখন ক্রমশঃ বাড়িয়া চলিয়াছে; দরিজ্ঞ পিতামাতাও ১০০ অথবা ১২০ টাকা না পাইলে মেয়ের বিবাহ দ্বীদিতে রাজি হয়

না। মৃল্যাধিক্য বশত: লোকে কুমারী বিবাহ করিতে অশক্ত হইয়া পড়িতেছে, স্কৃতরাং ঘরত্তির সংখ্যা বাড়িতেছে। এদিকে বাপ মা বেশি পয়সা না পাইলে মেয়ে ছাড়িবে না, গতিকেই মেয়ে বয়য় হইয়া অবশেষে নিজের পথ দেখে—ঘরত্তি হয়।

কুমারীদের মধ্যে ছয় আনা রকম ঘরচ্কি। অবশ্র পরে ইহাদের যথারীতি বিবাহ হয়, কিন্তু এ বিবাহে কন্তার পিতামাতা যোগ দেয় না। বরের পরিবারস্থ স্ত্রীলোকেরা জলছিটান ও সিন্দূর লেপনের কার্য্য করে। পাত্রীর পিতামাতা শুল্ক পায় না, তবে সময় সময় মেয়ে যে গহনা লইয়া যায় তাহারই মূল্য স্বরূপ কিঞ্চিৎ আদায় করিয়া লয়। মেয়ে ঘরচ্কি হইলে বাপ মায়ের বড়লোকসান! আমাদের সমাজে পিতৃকুলের অর্থলালসা যেরূপ বলবতী হইয়া উঠিয়াছে, এখন ছেলেরা ঘরচ্কি হইতে না শিথিলে সমাজের মঙ্গল নাই! আদেশটি মন্দ কি!

আমার সঙ্গে এক জোতদারের পরিচয় ছিল, তাহার কন্তা কুমারী অবস্থায় ঘরচুকি হইয়াছিল। জোতদার মেয়েকে ছিনাইয়া লইতে চেষ্টা করিয়াছিল, কিন্তু ক্বতকার্য্য হয় নাই; ঘরচুকি-যুগল জলপাইগুড়িতে যাইয়া আদালতের আশ্রয় লয়।

রাজবংশী সমাজে বিবাহবিচ্ছেদ প্রচলিত আছে।
সাধারণতঃ একটা লেখাপড়া হইয়া বিবাহ বিচ্ছিল্ল হয়।
যাহাতে এ সম্বন্ধে আর উচ্চবাচ্য না হয়, তজ্জন্ত কিঞ্চিৎ
দক্ষিণা দেওয়ারও রীতি গাছে। বিচ্ছেদের পর স্ত্রী ঘরচুকি
হইতে কিংবা ডাঙ্গুয়া রাখিতে পারে। স্ত্রীলোকে স্বতঃপ্রবৃত্ত হইয়া প্রকাশ্যে বড় একটা বিবাহ বিচ্ছিল্ল করে না।
স্বামার সহিত বনিবনাও না হইলে পলাইয়া ঘরচুকি হইতে
বা ডাঙ্গুয়া প্রণালীতে পুরুষাস্তর গ্রহণ করিতে পারে। এ
রূপ স্থলে বিবাহের সময় যে শুক্ষ দিতে হইয়াছিল তাহার
ক্ষতিপূরণ স্বরূপ স্বামীকে পূর্ণ মূল্য বা তদপেক্ষা অয় অর্থদান
করিতে হয়।

মোটামূট রাজবংশীদিগের ধর্ম্ম ও সমাজ এইরূপ। শ্রীআশুভোষ বাগচী।

# বঙ্গবিভাগের শিক্ষা

বিধাতার ইচ্ছায় এত দিনে ছিন্নবঙ্গ প্নরায় মিলিত হইল। আবার দেশজননী জন্মভূমির জয়ধ্বনিতে বন্দে মাতরম্
মন্ত্রে দিল্লপুল পরিপূর্ণ হইয়া উঠিয়াছে। লর্ড কার্জন একদিন ময়মনসিংহের মঞ্চোপরি দপ্তায়মান হইয়া তাঁহার একটি কলমের আঘাতে আমাদিগকে আসাম প্রদেশের শাসনাধীন করিতে পারেন বলিয়া রক্তচক্ষু দেথাইয়া যে শক্তি প্রকাশ করিয়াছিলেন, এত দিনে তাহার সময়ক পরীক্ষা হইল।

বিধাতার ইচ্ছা ভিন্ন কোন বৃক্ষের একটি শুক্ষ পত্রও ভূপ্টে পতিত হয় না, ইহা আমরা বিশ্বাস করি। বঙ্গভঙ্গ এবং ছিন্নবঙ্গের পুন:সংযোজন ইহার কোনটিই বিধাতার ইচ্ছা ভিন্ন সংঘটিত হয় নাই, হইতে পারিত না, একথাও যেমন সত্য বলিয়া জানি এবং মানি, আবার এই বিরাট এবং বিশ্বয়জনক ব্যাপারের কোন কিছুই নিরর্থক হয় নাই কিংবা হইতেছে না, তাহাও তেমনি জানি এবং মানি। এ ব্যাপারে রাজা প্রজা, স্বদেশী বিদেশা, হিন্দু মোসলমান, বাঙ্গালী ভারতবাসী, পুর্কবঙ্গবাসী, পশ্চিমবঙ্গবাসী,—প্রত্যেকের এবং সকলেরই শিক্ষণীয় বছু বিষয় আছে। এবং সেইসকল অসামান্ত শিক্ষাদানের মহদভিপ্রায়েই মঙ্গলমর পরমেশ্বর এই কয় বৎসরে কত কাণ্ড সংঘটিত করিলেন। ভরসা করি, এই অনন্তসাধারণ অভ্তপূর্ব্ব আশ্চর্যাজনক ব্যাপারের ইতিহাস এবং শিক্ষা কোন বৃদ্ধিমান ব্যক্তিই কদাচ বিশ্বত হইবেন না।

এ ব্যাপারের স্ট্রচনার মধ্যভাগে, এবং অধুনা এই উপসংহার কালেও অনেকে লর্ড কার্জ্জনকে নিন্দা করিয়াছেন। আমরা কিন্তু লর্ড কার্জ্জনকে কোন দোষ দিতে এখন আর ইচ্ছা করি না। লর্ড কার্জ্জন কেবল একটা উপলক্ষ্য মাত্র,—ইচ্ছাময়ের ইচ্ছা সাধনের একটা সামাস্ত উপকরণ বা ক্রীড়নক মাত্র, এ বিরাট বিশ্বরক্ষমঞ্চের বিধিনির্দ্দিষ্ট পন্থামুসরণকারী তিনি একজন সামাস্ত পথিক কিংবা অভিনেতা মাত্র। রামায়ণে মুখরা মন্থরার যেরূপ অত্যাবশ্রুকতা, মহাভারতে মাতুল শকুনির যত্টুকু প্রয়ো-জনীয়তা, এই কলির একপঞ্চাশৎ শতান্দীর বন্ধভক্ষরূপ

বিরাট ব্যাপারে লর্ড কার্জ্জনেরও সেইরূপ আবশুকতা ছিল। এবং দেজত স্বয়ং বিধাতা তাঁহাকে ক্ষেত্র ও যথোচিত বিত্যাবৃদ্ধি ও শক্তি দিয়া ভারতবর্ষে প্রেরণ করিয়াছিলেন। লর্ড কার্জ্জন আমাদের ভারতবর্ষের এবং ভারতবাসীদের হিতাক।জ্জী না হইতে পারেন কিংবা নহেন, কিন্তু তিনি যে অনিচ্ছাতেও ভারতবর্ধ এবং ভারতবাসীদের একজন অন্স্রাধারণ হিতকারী বন্ধু, সে বিষয়ে আমাদের কিছু মাত্র সন্দেহ নাই। বঙ্গবিভাগের প্রচণ্ড আঘাতেই এ দেশের সকল ভারের জনসমাজের মোহনিদ্রা অপসারিত হইতে আরম্ভ করিয়াছে। বঙ্গবিভাগের পরই এদেশে শানাপ্রকারে নবজাগরণের লক্ষণ পরিলক্ষিত হইতেছে। বঙ্গবিভাগেই "বিদেশা বৰ্জন" বয়কটের উৎপত্তি, বয়কটেই "স্বদেশীর" উদ্ভব, স্বদেশীতেই আবার এদেশে স্বদেশীয় বিদেশীয়—নানা বন্ধুরূপধারী ব্যক্তির স্বরূপ স্থপ্রকাশিত স্থবাক্ত হইয়াছে। আমাদের শক্র মিত্র, ভাই বন্ধুর প্রক্বত পরিচয় পাইবার স্থযোগ ঘটিয়াছে। এই বঙ্গবিভাগের প্রস্তাবের পরই এদেশবাসী দেশমাতার সন্দর্শন লাভ করিয়া কুতার্থ হইয়াছে. দেশজননীর চিন্ময়ীরূপ দর্শন করিয়া জননীকে এতকাল পরে চিনিতে পারিয়া চরিতার্থ হইয়াছে, অমৃতের আস্বাদ ও অধিকার লাভের আশায় অন্থির হইয়াছে। স্বতরাং আমাদের এমন শিক্ষাগুরু আর দ্বিতীয় পাই নাই. সহজে এমন আর মিলিবেও মনে হয় না। এমন স্থল্লকে কেহ ভূলিতে পারে কি ?

এব্যাপারে পূর্ব্বিক্ষ এবং পশ্চিমবঙ্গের লোকদিগের শিক্ষণীয় বিষয় কি কি আছে সে সম্বন্ধেই সর্বাত্তা কিছু আলোচনা করিব। বঙ্গভাষাভাষী ব্যক্তিমাত্রেই বাঙ্গালী; কিন্তু নদীয়া, ২৪ পরগণা, হুগলী, বর্জমান, মেদিনীপুর, বাঁকুড়া, বীরভূম ও মুরশিদাবাদের বাঙ্গালীগণ খাস বাঙ্গালার অপর সকল জেলার লোককেই মনে মনে, অনেকে প্রকাশ্রেও, "বাঙ্গাল" বলিয়া চিরদিন উপহাস করিতেন। স্থতরাং বরিশাল, চট্টগ্রাম, ঢাকা, রঙ্গপুর, রাজসাহী প্রভৃতি পূর্ব্বোত্তরবঙ্গের সকল জেলার লোক, এমন কি খুলনা যশোহর প্রভৃতি মধাবঙ্গের বাঙ্গালীগণও পশ্চিমবঙ্গের লোকেদের নিকট বাঙ্গাল বলিয়া চিরদিন ঘুণিত, অবজ্ঞাত, উপহসিত হুইতেন। বাঙ্গালের

সরলবিশ্বাসী. অপরিণামদর্শী, কোপনস্বভাব, হঠকারী, দৃঢ় প্রতিজ্ঞ বলিয়া চতুর চটুল সমাজে নিন্দিত হইতেন। দেশ" আয়তন, লোকসংখ্যা, **ट्योन्स्या. नम्समीत** উৰ্ব্যৱতা, প্রাক্বতিক ব্যবসাবাণিজ্যের স্থথস্থবিধা প্রভৃতি বহু বিষয়ে পশ্চিম বঙ্গ অপেকা শ্রেষ্ঠ। বিশ্ববিদ্যালয়ের এবং সংস্কৃত উপাধি পরীক্ষা প্রভৃতির উত্তীর্ণ বালকের তালিকায় পূর্ব্বোত্তর-বঙ্গের কৃতীছাত্রের সংখ্যাও সামাগু নহে। ক্রিয়াকর্মে. দানশৌগুতায় "বাঙ্গাল" দেশের তুলনা অভত তুর্লভ। বঙ্গদেশের গৌরবমণি বলিয়া বিক্রমপুর সর্ব্বত স্থবিদিত। একদিন বাঙ্গালীর স্কল্ল লর্ড কার্জ্জন বিদেয়বিদগ্মহাদয়ে বাঙ্গালী জাতির বিষয়ে বলিতে গিয়া এই বিক্রমপুরের গৌরবের কথা উল্লেখ করিতে বাধ্য হইয়াছিলেন। আনন্দ-মোহন, শিশিরকুমার, অখিনীকুমার, স্থ্যকান্ত, চক্রকান্ত, मत्नात्माहन, नानत्माहन, भौजनाकान्त, धर्गात्माहन, कानी-মোহন, গঙ্গোপাধ্যায় ছারকানাথ, মহামহোপাধ্যায় ছারকা নাথ, বিজয়রত্ব, গুডিভ চক্রবর্ত্তী, প্রসন্নকুমার রায়, কালী প্রসন্ন ঘোষ, নবীনচন্দ্র, আগুডোষ, অম্বিকাচরণ, ব্রজেন্দ্রকিশোর. কৃষ্ণকুমার, চিত্তরঞ্জন, প্রভৃতির জন্মভূমি হইয়াও পূর্বোত্তরবঁক্স পশ্চিমবঙ্গের "ভ্রাতাদের" নিকট এতদিন নিন্দিত, ঘ্রণিত ও উপহসিত হইয়া আসিতেছিল। দীনবন্ধু, গিরিশচন্দ্র, অমৃতলাল প্রভক্তি বঙ্গের স্থরসিক নাট্যকারেরা অভিনয়ের মধ্যে রঙ্গরদের অবতারণা করিতে হইলেই একজ্ঞন উড়িয়া কিংবা "বাঙ্গালের" আমদানি করিতেন। ইহা কি আত্মীয়তার চিহ্ন ইহা প্রেমের লক্ষণ সুথে সৌলাতের কথা এক আধবার বলিলেই প্রকৃত সৌল্রাত্র সংস্থাপিত কিংবা स्त्रकिष्ठ श्हेर्ट भारत ना। भृक्वकारक वाम मिरल ७४ পশ্চিমবঙ্গ কত কুদ্ৰ, কত দরিদ্ৰ, কত শক্তিহীন, তাহা পশ্চিমবঙ্গের শিক্ষিত চিস্তাশীল বুদ্ধিমান বাজিমাত্রেই এই কয় বৎসয়ে বেশ বুঝিতে পারিয়াছেন, কোন দ্রব্যের অভাব না হইলে অনেকে তাহার প্রকৃত মর্য্যাদা ব্ঝিতে পারে না। পুর্বোত্তরবঙ্গকে কিছু দিনের জ্ঞ হারাইয়া ভরসাকরি পশ্চিমবঙ্গ অতঃপর তাহার প্রেক্নত সমাদর করিতে শিথিলেন।

অপর দিকে পূর্কোত্তরবঙ্গের বহু লোকেই পশ্চিম-বঙ্গের লোকদিগকে মিথাাবাদী, থলমভাব, প্রতারক, ल्रष्टीहात. शार्थमकाय. १७६ विवाह मत्न ভाविएन। नाम-মোহন, विश्वात्राशव, प्राटवन्त्रनाथ, तामकृष्ण, विदिवकानन्त्र, অক্ষরুমার, স্বর্ণময়ী, তারক প্রামাণিক, কালীপ্রসন্ন সিংহ প্রভৃতি পুণ্যশ্লোক প্রাতঃমরণীয় অসংখ্য নরনারীর কথা স্থবিদিত থাকিলেও পূর্বোত্তরবঙ্গের বহু লোকের নিকট পশ্চিমবঙ্গ ভয় অবিশ্বাস এবং ঘূণারই আশ্রয়স্থল ছিল। ইহাও কখন সৌভাত্তের লক্ষণ নহে। প্রেম কিংবা সৌত্রাত্র কথনও এরূপ জলবায়তে জন্মিতে কিংবা প্রবন্ধিত হুইতে পারে না। পশ্চিমবঙ্গের সহিত এই কতিপয় বংসর রাজাদেশে বিচ্ছিন্ন হইয়া পূর্ব্বোত্তরবঙ্গও নিজের তঃখ. দৈতা, চর্ম্মলতা - অভাব অস্থ্রবিধার কথা সম্যকরূপে ব্ঝিতে পারিয়াছে। বঙ্গসমাজ-দেহের পশ্চিমবঙ্গই যে শার্ষস্থানীয়, তাহা ছদিনে পড়িয়াই পুর্বোতরবঙ্গ প্রকৃষ্ট-রূপে হৃদয়ক্ষম করিতে পারিয়াছে। চতুরতা যে সকল সময়েই নিলনীয় নছে, বৃদ্ধিকৌশল যে মহুয়ের বিধিদত্ত অত্যাবশ্রক অমূল্য বৈভব এবং বহু পরিমাণে স্থথ ও দুমানের সম্বর্দ্ধক, তাহা পূর্ব্বোত্তরবঙ্গ ভালমতে জানিতে পারিয়া আজ পশ্চিমবঙ্গকে অধিকতর প্রীতি ও অনুরাগের সভিত সম্বন্ধনা করিতেছে। অপর দিকে অম্বিকাচরণ. আনন্চন্দ্র এবং অনাথবন্ধু আজ তাই দেশের সর্বত্র অদৃষ্টপূর্ব আদর অভ্যর্থনায় আপ্যায়িত হইতেছেন। ভরসা করি পূর্ব্ব, পশ্চিম, উত্তর এবং মধাবঙ্গ অতঃপর नकल প্রকার ভেদবৈষমা ও বিদেষবৃদ্ধি বিশ্বত হইয়া, প্রত্যেকে এবং সকলে মিলিয়া জননীজন্মভূমির গৌরব রুদ্ধি করিতে যতুপরায়ণ হইবেন।

তারপর, এ ব্যাপারে হিন্দু ও মোসলমানের শিক্ষার কথাই সর্বাত্যে অতি সংক্ষেপে আলোচনা করিব। পশ্চিম-বঙ্গের মোসলমানসমাজ পূর্ববঙ্গের মোসলমানদিগকে হারাইয়া নিভাস্ত তুর্বল শক্তিহীন হইয়া পড়িয়াছিলেন। অতি অর কএকদিন পূর্ব্বে পশ্চিমবঙ্গের মোসলমানসমাজের শার্বস্থানীয় ব্যক্তিগণ বর্দ্ধমানে সন্মিলিত হইয়া যে ভাবে আপনাদের মনের ভাব ব্যক্ত করিয়াছেন, তাহাতে বঙ্গ-বিভাগ জন্ম ভাহাদের যে বিশেষ শক্তির অপচয় হইয়াছে

এবং অস্তবিধায় পড়িয়া তাঁহারা বিষাদিত ছিলেন তাহাই স্কুম্পষ্ট প্রকাশ করিয়াছিলেন। পূর্ব্ববঙ্গের অশিক্ষিত-জন-বছল মোদলমানসমাজ কএকটি অল্লবুদ্ধি অদূরদর্শী নেতার স্বার্থপূর্ণ প্ররোচনায়, শুধু তাহাদের স্বধর্মাশ্রিত জনমগুলীর मःशान्तिकात वटन এवः देवानिक त्राक्षशूक्रवशागत সাহায্যে, হিন্দুগণের সহিত সকল সম্পর্ক বিচ্ছিন্ন করিয়াও. হুথ ও সন্মান স্থবিধার সহিত জীবনসংগ্রামে অন্তাসর হইতে পারিবেন, দিন দিন অধিকতর উন্নতিলাভ করিতে পারিবেন, এরপ মনে ভাবিতেছিলেন। তাঁহাদের সে ধারণা যে নিতান্ত ভ্রমপূর্ণ তাহা এতদিনে তাঁহারাও বেশ বুঝিতে পারিয়াছেন। কতকগুলি স্বার্থান্ধ চুষ্ট লোকের কুমন্ত্রণায় তাঁহার। কতই জল্পনা কলিয়া দেখিলেন। পরমপ্রীতিভান্ধন প্রতিবেশী জোষ্ঠসহোদরতুলা হিন্দুগণের মনে নিদারুণ শেলাঘাত করিয়া, এমন কি কোন কোন স্থলে অমামুষিক পৈশাচিক কাণ্ডের অভিনয় করিয়া সম্প্র দেশকে ভীত ও উদ্বেলিত করিতেও কোন কোন স্থানের অশিক্ষিত নিয়শ্রেণীর মোদলমান পশ্চাৎপদ হয় নাই। কিন্তু এত দিনে নানা পরীক্ষায় তাহারা আপনাদের ও হিন্দুনের—উভয় পক্ষের শক্তির সমাক পরিচয়লাভ করি-য়াছে। দেশের সামাজ অশিক্ষিত মোসলমানেরাও রহস্ত এখন আপন আপন মনে অনুমান করিয়া লইয়া এক প্রকার সিদ্ধান্ত করিয়া বসিয়াছে। হিন্দু সমাজকে নির্য্যাতন করিয়া কিংবা অসম্ভষ্ট রাখিয়া ত দুরের কথা, এমন কি উপেকা করিয়াও এ দেশের মোদলমানেরা কেবলমাত্র বিদেশীয় রাজপুরুষগণের অত্যধিক অনুগ্রহে ও সাহায্যে কিংবা শুধু আত্মশক্তির বলে এ দেশে জয়ী হইতে পারিবেন না, এ কথা এখন দে সমাজের বহু ব্যক্তিই বেশ বুঝিতে পারিয়াছেন।

এ দেশের জনসাধারণের মধ্যে শিক্ষার বছল প্রচার কিরূপ অত্যাবশুক, এ দেশের উচ্চপ্তরের শিক্ষিত হিন্দৃগণও এ ব্যাপারে তাহা বেশ বুনিতে পারিয়াছেন। অজ্ঞানতার ও কুসংস্কারের ঘোর অন্ধকারে আচ্ছর থাকাতেই ময়মনসিংছের মোসলমানদের মধ্যে "লাল ইস্তাহার" (The Red Pamphlet) তেমন ভীষণ আগুন জালাইতে পারিয়াছিল। অশিক্ষিত কুসংস্কারাচ্ছর জনসমাজে বাস সম্পর্গতে বাসের

স্থায় কেমন ভীষণ এবং উদ্বেগকর পূর্ব্বোত্তরবঙ্গের হিন্দুগণ এই কর বৎসবের কএকটা শোচনীর বীভৎস ব্যাপারে তাহা বেশ ব্ঝিতে পারিয়াছেন। মহামতি গোথলে মহোদয়ের প্রস্তাবিত সার্ব্বজনীন শিক্ষাবিষয়ক বিধি, ভরসা করি এসব কথা চিন্তা করিয়া ভারতের সকল শ্রেণীর শিক্ষিত চিন্তাশীল ব্যক্তিই সাদরে সমর্থন করিবেন। ভারতবর্ষে প্রাথমিক শিক্ষার সৌকর্য্যার্থে সম্রাট মহোদয় যে প্রকার কম্বাগের নিদর্শন প্রকাশ করিয়াছেন, তজ্জ্প আমরা তাঁহার নিকট বিশেষ ক্বতজ্ঞ রহিব। এবং আমাদের রাজভক্তি প্রকাশের এই এক মহা স্থযোগ উপস্থিত হইয়াছে
—আমাদের ছোট বড় ধনী নিধ্ন নির্ব্বিশেষে সকল শিক্ষিত লোকেরই উচিত দেশে অবাধ সার্ব্বজনীন শিক্ষা বিস্তারের সহায়তা করা।

মহামতি সার সৈয়দ আহমদ সাহেব ভারতবর্ষকে একটা পরম স্বন্দরী সম্রাস্ত মহিলার সহিত তুলনা করিয়া এদেশের হিন্দু এবং মোসলমান সমাজকে তাঁহার তুইটি নেত্রস্বরূপ অমূল্য নিধি বলিয়া বর্ণনা করিয়াছেন। ইহা যোগ্য কণাই বটে। ভারতবর্ষের হিন্দু এবং মোদলমান, উভয়েরই একের মঙ্গলে অপরের মঙ্গল, একের উন্নতিতে অপরের উন্নতি, একের অবনতিতে অপরেরও অবনতি, একের সৌন্দর্য্যে, অপরের সৌর্ন্দর্যা, একের অনষ্টে অপরের অনিষ্ট, একের অঙ্গহানিতে অপরের অঙ্গহানি, এমন কি জীবনাশকা। ভারতবর্ষে হিন্দুকে বাদ দিয়া মোসলমানের, কিংবা মোসল-মানকে বাদ দিয়া হিন্দুর রাজনৈতিক কোন স্থায়ী মঙ্গল হইতে পারে না। তাই আজু মাননীয় মোদলমান সমাজপতি আগা থাঁ সাহেব অনাহত হইয়াও হিন্দু বিশ্ববিভালয়ের মঙ্গলকামনা করিয়া দারবঙ্গের মহারাজ বাহাতরের নিকট পঞ্চ সহস্র মুদ্রা প্রেরণ করিয়াছেন, আবার তাই অপর দিকে ভারবঙ্গের মহারাজ বাহাতর মোসলমান বিশ্ববিভালয় ভাণ্ডারে বিংশতি সহস্র মুদ্রা দান করিয়া স্বীয় কর্ত্তব্য প্রতিপালন করিতে বাগ্র হইয়াছেন। এ সবই নব্যুগের স্থাসময়ের শুভ চিত্র। কোন কোন স্বার্থান্ধ নীচাশয় ব্যক্তি এ সকল দেখিয়া শুনিয়া তু:সহ হিংসা-বিদ্বেষ-বিষে জর্জারিত হইতেছে, হইবার কথাও বটে। কিন্তু স্বদেশহিতৈষী বুদিমান সহাদয় ব্যক্তিমাত্রেই এরূপ স্বর্গীয় দুশু দেখিয়া

অতিমাত্র প্রীত ও আনন্দিত হইয়াছেন, এবং ভগবানের চরণে ক্লতজ্ঞহদয়ে অসংখ্য অভিবাদন করিতেছেন।

এত দিন এদেশের নিমন্তরের অসংখ্য হিন্দু নরনারীর প্রতি উচ্চন্তরের হিন্দুগণের ব্যবহারও যে গ্রামসঙ্গত হইতেছিল না, এবং তাহারা যে উচ্চন্তরের হিন্দুগণের পরমায়ীয়, স্নেহ ও প্রীতিভাঙ্গন স্থলদ—বিপদের বন্ধু, তাহাদের স্থলমান শান্তি ও সংখ্যাবৃদ্ধির চেষ্টা করা উচ্চন্তরের শক্তিশালী হিন্দুগণের যে অবশ্য কর্ত্তবা,— এ সকল কথাও বঙ্গবিভাগের পরবর্ত্তী কয় বৎসরের নানা ব্যাপারে উচ্চন্তরের হিন্দুগণ ব্বিত্তে পারিয়াছেন। তাই আজ নানাস্থলে, সভাসমিতি ও সংবাদপত্রে তাহাদের সম্বন্ধে অন্ততঃ শ্রুতিমধুর নানা শুভ প্রস্তাব মধ্যে মধ্যে শুভকর হইবে এরূপ আশা হুইতেছে।

ছিন্নবঙ্গের প্নর্মিলনে সমগ্র ভারতবর্ধের লোকেরও
শিক্ষার অনেক কথা আছে। ভারতে আজ ভারের জয়,
সত্যের জয়, একতার জয়, একনিষ্ঠতার জয়, বিধিসঙ্গত
আন্দোলনের জয়, প্রজা-শক্তির জয় দেখিয়া সকলেই বিশ্বিত
এবং প্লকিত হইয়াছেন। ভারতবাসী এ ব্যাপারের
শিক্ষালাভ করিয়া এ স্থফল দেখিয়া হলয়ে অতুলনীয়
অনমভূতপূর্ব বললাভ করিয়াছেন। এ শিক্ষার মূলা
সামান্ত নহে। এতদিনে ইংরাজাধিকত ভারতবর্ধে
প্রজাশক্তির অন্তিত্ব প্রকৃত পক্ষে মহামহিমান্তিত প্রবল
প্রতাপান্তিত বৃটিশ রাজেশ্বর কর্তৃক স্বীকৃত হইল। একথা
বলা বাহুল্য যে এতদারা রাজা কিংবা রাজজাতির
মাহাত্ম্য এবং মহত্ব কিছুমাত্রও হাস প্রাপ্ত হয় নাই, বরং
বৃদ্ধিই প্রাপ্ত ইইয়াছে।

বাঙ্গালী থুব শক্তিশালী জাতি, এমন কথা কোন বৃদ্ধিমান ধর্মজীক বাঙ্গালী স্বপ্নেও মনে ভাবিতে পারেন না। ভগবান যেন অহংকারের এমন অতল সমুদ্রতলে নিমজ্জন হইতে বাঙ্গালীজাতিকে রক্ষা করেন। তবে বাঙ্গালীর বিন্দুমাত্রও শক্তি নাই, এমন মিথ্যা কথা বলিয়া যেসকল নীচাশয় লোক আমাদের উদয়োগুণী কুদ্র শক্তিকে নিস্তেজ ও চুর্মল করিতে চাহে, আমরা তাহা-দিগকে আমাদের ঘোর শক্ত বলিয়াই মনে করি।

সর্বাদা মিথ্যা কলঙ্ক ঘোষণা করিতে করিতে তেমন সমুদ্ধ শক্তিশালী লোককেও মানুষ জগতে অতি হীন ও নিস্তেজ করিয়া ফেলিতে পারে। স্বজাতীয়ের নিন্দাশ্রবণ এ কারণেই মহাপাপ বলিয়া লোকসমাজে নিন্দিত হইয়া মুত্রাং যাহারা বাঙ্গালীকে অন্ত:সারবিহীন. व्यवनार्थ, जोक, कावूक्व, खार्थ-मर्कव, তোষামোদ-পরায়ণ প্রভৃতি বিশেষণে ভৃষিত করিয়া আনন্দবোধ করে, আমরা তাহাদিগতেক ঘোর মিথাবাদী এবং বাঙ্গালীঞ্চাতির শক্র মনে করিয়া তাহাদের কথায় কর্ণপাত করিতে ইচ্ছা করি না। সত্যের অনুরোধে একথা বলিলে বোধ হয় বিশেষ দোষ হইবে না যে রাজার নিকট হইতে নিজেদের স্থায় অধিকার লাভ কবিতে বাঙ্গালীকে এই কয় বৎসর স্বীয় ক্ষুদ্র পুরুষকারের সাহায্যে অতি কঠোর সাধনা করিতে হইয়াছে। ভাষা স্বস্থ রক্ষা করিতে হইলে কি প্রকার শক্তিক্ষয় ও সাধনা করিতে হয়, কি প্রকার ত্যাগ স্বীকার করিতে হয়, কত গায়ের রক্ত জ্বল করিতে হয়, কত অঙ্গল্ল অঞ্ বর্ষণ করিতে হয়, ভারতবাসী এ ব্যাপারে তাহার কতক পরিচয় পাইয়াছেন। কি সাধনা বলে ভগবানের রূপাবারি বর্ষিত হইয়া দেশের স্থূপীকৃত মনস্তাপ, শত শত অত্যাচার অবিচারের দারুণ দাবানল প্রশমিত. দেশব্যাপী অশান্তির অনল নির্বাপিত হইল তাহা সকলেরই গভীরভাবে আলোচনার উপযুক্ত বিষয়। ভারতবাসী এ শিক্ষা কলাচ বিশ্বত হইতে পারিবেন না।

বিদেশীয় বণিককুলও এ ব্যাপারে সামান্ত শিক্ষা লাভ করে নাই। ভারতবর্ধ তাঁহাদের কেমন অতুলনীয় হর্লভ বিশাল বিপণিক্ষেত্র, কেমন অমূল্য কামধেয়, তাহা তাঁহাদের অবিদিত ছিল না। কিন্তু সমগ্র ভারতবর্ষীয় জনমওলীয় ক্রোধ কেন্দ্রীভূত হইলে বিদেশীয় বণিকবর্নের স্বার্থ নিমিষের মধ্যে কিপ্রকারে ভন্মন্তূপে পরিণত হইতে পারে, এ ব্যাপারে তাঁহারা তাহার স্কম্পন্ত ভীষণ আভাস প্রাপ্ত হইয়াছেন। ব্যবসায়-বৃদ্ধি এবং লোক-চিরিত্রের রহস্ত প্রভৃতির গৃঢ় তন্ত অবধারণে তাঁহারা আমাদের অপেক্ষা বহু গুণে অভিজ্ঞ, স্করাং এ ব্যাপারে তাঁহারা যে কত কথা শিথিয়াছেন, ব্রিয়াছেন, তাহা তাঁহারাই ভাল মতে বলিতে পারেন। সে অমোদ

শিক্ষাবলী তাঁহারা যে কন্মিনকালেও ভূলিবেন না, এ কথা নিশ্চয় রূপেই বলিতে পারি।

चर्तिं वहकृष्टे जात्नानात जामारमंत्र चर्तिंग वाकिंगन স্বদেশী শিল্প বাণিজ্যের অতীত, বর্তমান এবং ভবিষ্যতের বিষয়ে অনেক তথ্য --অনেক অমূল্যতত্ত্ব জানিতে পারিয়া-ছেন। কিপ্রকারে স্বদেশী শিল্পের ও বাণিজ্যের সংরক্ষণ ও সমূলতি সাধিত হইতে পারে, খদেশী শিল্প বাণিজ্যের উন্নতির অন্তরায় বিদ্ন বাধা কি, কে এবং কোথায় কিরূপে অনিষ্ঠ করিতেছে তাহাও বেশ বুঝিতে পারা গিয়াছে। আমাদের শক্তি, স্থযোগ, বিম্নবাধা, কর্ত্তব্যা-কর্ত্তব্য প্রভৃতি নানা বিষয়েই এখন দেশের লোকের অভিজ্ঞতা বহু পরিমাণে বর্দ্ধিত হইয়াছে। এত দিনে সমগ্র বন্ধ পূর্ববং এক এবং অথও হইতে চলিল। আর বিদেশী পণ্যদ্রব্যের প্রতি আমাদের বয়কট প্রযুক্ত হইবে না। কিন্তু তা বলিয়া স্বদেশীর অক্ষয় বট কদাচ বিলুপ্ত হইবে না, অথবা কেহ তাহাকে বিশ্বতও হইবে না। অবশ্র আমরা অতঃপর আমাদের অতি প্রয়োজনীয় কোন দ্রব্য বাজারে স্বদেশজ'ত না পাইলে বাধ্য হইয়া অনিচ্ছাসত্ত্বে বিদেশী দ্রব্যও ক্রয় করিব কিন্তু তা বলিয়া "স্বদেশীকে" কেহ কদাচ বিশ্বত হইতে পারিব না. স্বদেশীকে সর্ব্বদাই গৌরবের সহিত সমাদর করিব। বন্দে মাতরং।

শ্রীকাদীপ্রসন্ন চক্রবর্ত্তী।

# त्रवोत्स-मङ्गल

5

হে মহান্! মহাপ্রাণ! বিশ্বপ্রেমে হে মহাপ্রেমিক!
হে রবীক্র! উদরে তোমার
ঘূচিরাছে এ বঙ্গের স্টোভেন্ড আঁধার অলীক;
জ্যোতিশ্ছটা থেলে চারিধার!
হের দেথ সারিসারি, জাগিরাছে নরনারী;
আপনি প্রতিভা উষা গীলামন্বী জ্যোতির্দ্বরী বালা,
তোমার শ্রীকঠে দেব পরারেছে সমন্বর-মালা।

₹

বসন্ত ছিলনা বলে; হইত না বসন্ত-উংসব;
থাকি থাকি শ্রামা দিত শিশ;
মন্না চন্দনা টিয়া করিত অফুট কলরব;
কপোত কুজিত অহর্নিশ!
বসন্তের প্রিয়পাথা, হে কোকিল, তুমি ডাকি,
বসন্তে আনিলে বঙ্গে!—পিকরাজ সারি সারি পিক
কুহরিছে কুঞ্জে কুঞ্জে! কি উৎসব! শিহরিছে দিক!

9

কোন ভক্ত দিল বাণী-কমকঠে যূথিকার মালা :
অলক্তে রঞ্জিল কেহ পদ ;
কোন ভক্ত দিল মার হুই ভূজে কাঁকণ উজালা ;
তবু মার ব্যর্থ মনোরথ !
আনি রক্ত শতদল, পারিজাত, নীলোৎপল,
তুমি যবে হে পূজারি, সাজাইলে মায়ের শ্রীঅঙ্গ,
উছলিল অঙ্গে অঙ্গে লাবণ্যের কি লীলাতরঙ্গ।

8

ছিল না, ছিল না এই পুণাকুঞ্জে উদ্বেল আনন্দ;
বাজিত গো ঢোল আর কাঁসি,
ভাব-গোপী-বৃন্দ মাঝে আসি তুমি, ঘুচাইয়া ধন্দ,
ফুকারিয়া বাজাইলে বাঁশা!
হে কাব্যের বংশাধর, শুনি সেই স্থধাস্বর,
কবিতা-কালিন্দী মরি লীলারঙ্গে বহিল উজ্ঞান!
ভাব-গোপী-বৃন্দ-হুদে বহিল গো আনন্দ-ভুফান।

a

বহুদিন হে পূজারী, মন্দিরের ধার ছিল রুদ্ধ ;
তুমি আসি খুলিলে কপাট ;
আরম্ভিলা মহাপূজা কি আগ্রহে, হ'য়ে শুদ্ধ বৃদ্ধ !
কি উৎসাহে ভাতিল ললাট !
লভি সে অপূর্ব্ধ পূজা, স্থপ্রসন্না খেতভুজা,
দিলা তোমা কুহকিনী বীণা তাঁর, আনন্দ-ঝরণা,
ক্ষারে ঝঙ্কারে ধার সারা বিশ্ব বিশ্বয়ে মগনা !

কুষ্ঠরোগগ্রস্তা মরি কোন এক অপূর্ব্ব স্থানর),
না পেরে পতির আলিঙ্গন,
থাকে যথা মিরমাণ, কাঁদে যথা গুমরি গুমরি,
বঙ্গভাষা করিত ক্রন্দন!
কোন্ মন্ত্রৌযবি দিয়া, অঙ্গে হস্ত বুলাইয়া,
কোন্ রসায়ন-রসে, বৈভারাজ, নবধয়স্তরী,

क्रिंटन এ ञ्रन्तत्रीदत मित्र मित्र व्यनिनाञ्चनतो !

9

হে বরেণা মহাকবি ! তাই মুগ্ধ সারাবঞ্গ আজি
রচিয়াছে স্বর্ণ সিংহাসন !
বাজিছে মঙ্গল শুঞা ! সাজাইয়া অর্ঘ্য পুষ্পরাজি,
চারিধারে পূজা-আয়োজন !
চারিধারে হুলুধ্বনি, আনন্দের রণরণি ;
রাজ-অভিষেক-বাছ বাজিতেছে হৃদয়-তোরণে ;
বোস বোস রাজেশ্বর, এ ভক্তের প্রাণ-সিংহাসনে !

5

ধর শিরে হে নৃপতি ! যশের এ মুকুট উচ্ছেল ;
পর কঠে মালিকা মধুর !
আজি একি মহোৎসব ! সারাবঙ্গ আনন্দে চঞ্চল,
কলকঠে ধরিয়াছে স্কর !
স্থ্যকান্ত মণি সম, মধ্যমণি অমুপম
তুমি আজি কি ভাষর !—ইন্দ্রনীলে, মুকুতা-ভূষণে,
ঝলকিছে চমকিছে সভা আজি রতনে রতনে ।
শ্রীদেবেক্তনাথ সেন ।

### আলোচনা

ঋথেদের একটি সূক্ত। [৩ অষ্টক (৪র্ব মণ্ডল), ৫৮ হক্ত]

মাৰ মানের প্রবাসীতে শ্রীষ্ক বিজয়চন্দ্র মজুমদার মহাশর ৪।৫৮
পুরুত্তর প্রথম তিন ঋকের তিনটি নুচন অর্থ করিয়াছেন এবং ৪ ও ৫
খকের ৮রমেশ বাবুর অর্থ ঠিক বলিয়া মন্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন।
ভাহার কৃত অর্থ তিনটি বদি কেহ দোষযুক্ত মনে করে, ভবে তাহাকে
মন্তব্য লিখিবার জন্ম বিজয়বাবু আহ্বান করিয়াছেন।

আমি এই ৫টি এবং অহাস্ত ঋকের অর্থ অস্তরূপ ব্রিয়াছি, নিমে ৫টি খকের অর্থ লিখিলাম—

সমূলাছর্শ্নিমধুমান্ উদার্ছপাংশুনাসময়ত্রমান্ট্।

গুতপ্ত নাম গুঞ্ যদন্তি জিহ্না দেবানামমূতপ্ত নাভিঃ॥ ১

রমেশ বাব্র অর্থ---সমূদ হইতে মধুমান্ উর্দ্ধি উদ্ধৃত হয় । মুষ্যা কিরণ ঘাণা অসূত্র প্রাপ্ত হয়। য়তের বে গোপনীয় নাম আছে, উহা দেবগণের জিহবা এবং অমুতের নাভি।

বিজয় বাব্র অর্থ—মধ্যুক্ত গুত সমুদ্র হইতে উর্দ্ধি উঠিবার মত গোকর পালান হইতে উদ্ভূত হয়; এবং উদ্ভূত হইবার সময়, উর্দ্ধিতে যেমন কিরণ লাগে, তেমনি উহা মর লাগিয়া অমৃতত্ব লাভ করে। গুতের যে গুফা জিহবা আছে, তাহাই দেবতাদের জিহবা; এবং উহা ঘারা দেবতারা বাঁধা পডেন।

আমার অর্থ--- দম্দ্র ইইতে যে মধুময় উদ্ধে গমনশীল (দীপ্তি) উদ্ধৃত হয়, (তাহা) কিরণ দারা সমাক প্রকারে অমৃতত্ব বিভার করিয়া গমন করে। (এই) দীপ্তির জিলোবা শিধার যে গুহা নাম আছে (তাহা) জ্যোতিদ্দিগের ও কালের নাভি।

রমেশ বানু ও বিজয়বাবুর অর্থ স্পষ্ট হয় নাই। তাহাদের অর্থ দারা খকের উদ্দেশ্য বুঝা যায় না। সমূদ হইতে উদ্ধি উদ্ভূত হয়, সত্য, কিন্তু তাহা মধুযুক্ত হয় না। গোরুর পালান হইতেও মধুযুক্ত মুত্ত সমূদ্রে উদ্ধি উঠিবার মত উঠে না ইহা সকলেই জানেন। মমুয্য অর্থ-জ্ঞাপক কোন শুক্ও এই খকে নাই। উদ্ভূত হইবার সময় মন্ন লাগিয়া গত জায়তত্ব লাভ করে না, গুতের জিহ্বাও নাই, সে জিহ্বা দারা দেবতারা বাঁধাও পড়েন না। এরূপ অর্থ করিলে এই খকের সার্থকতা বুঝা যায় না।

এখানে উর্দ্ধি অর্থ "উদ্বে উথানশীল" হইবে। যুত অর্থ "দীপ্তি" ছইবে। দেবানাং অর্থ "জ্যোতিষ্ণাণ।" উপাংগু অর্থ কিরণ। সমুদাৎ অর্থ সায়ণের "তৎ লক্ষণাৎ গ্রাম উধসং" ঠিক নহে, সমুদ্রই ইইবে।

বয়ংনামপ্রবামাঘৃতস্থান্মিশুজে ধারয়ামানমোভিঃ।

উপব্ৰহ্মাশুণবচ্ছস্তমানং চতুঃ শৃঙ্গেহবমীদেগার এতৎ॥ ২

রমেশ বাবুর অর্থ- আমরা ঘৃতির নাম স্তব করিব, এই বজ্ঞে নমস্কার দারা উহা ধারণ করিব। ব্রহ্মণম্পতি এই স্তব শ্রহণ করুন। শঙ্কচত্ট্রবিশিষ্ট, গৌরবর্ণ দেবতা এই জগং নির্বাহ করিতেছেন।

বিজয় বাবুর অর্থ—আমরা ছতের নাম করি, এবং নমস্বার করিয়া উহা যজ্ঞের জন্ম ধারণ কবি। বাঁহাতে মগ্র বাস করেন, সেই মস্ত্রাধিন্তিত ব্রহ্মাকে তাব করি; তিনি শ্রবণ করেন। চতুদ্দিকে বাঁহার প্রভৃত্, সেই পৌরবর্ণ দেব এইসকল পদার্থ উৎপন্ন করিয়াছেন।

জামার অর্থ—আমারা এই দীপ্তির নাম করিব। এই যতে অর্থাৎ কার্য্যে ই হাকে নমসার বারা ধারণ করিব। স্তায়মান এক্ষাস্দৃশ ইনি শ্রবণ করুন। চারিটি-শৃঙ্গ-বিশিষ্ট গৌরবর্ণ দেব এইসমন্ত পদার্থ উৎপন্ন করিয়াছেন।

সায়ণ চারিটি শৃঙ্গকে বেদচতুইর বলিয়াছেন। শৃঙ্গ অর্থ মন্দিরের চূড়া, পর্বতের শৃঙ্গ বা শিখর এবং প্রাধাস্থ্য বা প্রভূত্ব হয়, গোরুর শিংও হয়। এখানে শৃঙ্গ অর্থ স্থান বৃঝিতে হইবে। উপত্রহ্মা অর্থ উপসদৃশ—
ব্রক্ষা ব্রহ্ম অর্থাৎ ব্রহ্ম সদৃশ।

চত্বারিশুর। ত্রয়ো অশুপাদা বেশীর্বে সপ্তহন্তাসো অশু।

ত্রিধাবজো বৃষভো রোরবীতি মহোদেবো মত্যান্ আবিবেশ। ৩ রমেশ বাবুর অর্থ—ইহার চারিটি শৃক্ষ। ইহার তিনটি পাদ,

রমেশ বাবুর অব—হংগ চাগেও সুদা হংগে তিন্তা সাধ, ছুইটি মন্তক, সাতটি হন্ত। ইনি অভীষ্টবর্ষী, ইনি তিন প্রকারে বন্ধ হইয়া অত্যন্ত শব্দ করিতেছেন। মহতী দেবতা মন্ত্যগণের মধ্যে প্রবেশ করিতেছেন।

বিজয় বাব্র অর্থ—চারিদিক ইহার শাসন; ইনি ত্রিপাদে ত্রিসন্ধা।
স্টি করেন, অহোরাত্রি ইহার ছইটি শির, সপ্ত কিরণ ইহার সপ্ত হস্ত,
ইনি পৃথিবী ব্যোম এবং অর্গে বন্ধ হইয়া আহতি প্রার্থনায় শব্দ করিতেছেন। দেবশ্রেষ্ঠ পৃথিবীর লোকদিগের নিকট প্রবেশ করিতেছেন।

আমার অর্থ—ইহার চারিটি শৃঙ্গ, তিন পদ, দুই মস্তক, সাত হাত। তিন স্থানে বন্ধ অভীপ্তবর্ষী মহান্দেব শব্দ করিতে করিতে মর্ত্তাদিগের মধ্যে প্রবেশ করিতেছেন।

এখানে, চারিটি শৃঙ্গ অর্থ--উত্তরায়নান্ত শৃঙ্গ, দক্ষিণায়ণারন্ত শৃঙ্গ এবং ছই বিহুব শৃঙ্গ। বিষ্ণুপুরাণে তিনটি শৃঙ্গ ধরা হইয়াছে যথা---

যঃ বেডভোত্তরঃ শৈলঃ শৃঙ্গৰানিতি বিশ্রুতঃ।
নীণি ডক্ত তু শৃঙ্গাণি যৈরসৌ শৃঙ্গবান্ স্মৃতঃ॥ ৬৮
দক্ষিণকোত্তরকৈব মধ্যং বৈষ্বতং তথা।
শর্বসন্ত্রোর্মধ্যে তন্তায়ং প্রতিপক্ততে॥ ৬৯

"ষেতবর্ষের উত্তরদিকে শৃঙ্গবান নামে বে পর্নবত আছে, তাহার তিনটি শৃঙ্গ আছে; এই সকল শৃঙ্গের অন্তিপে এই পর্বত শৃঙ্গবান নামে বায়ত হইয়াছে। একটি শৃঙ্গ দক্ষিণে একটি উত্তরে এবং অপরটি মধ্যে; এই মধ্য শৃঙ্গটিই বৈষ্বত। সূর্য্য শরৎ এবং বসন্তকালের মধ্যে; এই মধ্য শৃঙ্গটিই বৈষ্বত। সূর্য্য শরৎ এবং বসন্তকালের মধ্যে; এই ব্যব্ত শৃঙ্গে গমন করেন।" সূর্য্য অতিবৎসর একবার শরককালে এবং একবার বসন্তকালে বিষ্ব রেথার বা বৈষ্বত শৃঙ্গে গমন করে, তজ্জ্ম ছইটি বৈষ্বত শৃঙ্গ ধরিয়া অক্সন্তা খিবি 'চারিটি শৃঙ্গ' বলিয়াছেন। তিন পাদ অর্থ তিনটি গতি; স্থা কর্ণটক্রান্তি, বিষ্বরেথা ও মকরক্রান্তিতে যায়, ইহাই তাহার তিন পদ। ছই মন্তক যথা—(১) উত্তরায়ণান্ত বিন্দু (২) দক্ষিণায়নান্ত বিন্দু। সপ্ত হস্ত অর্থাৎ সাতটি অতু। এই অক দৃষ্ট হইবার সময় এক বৎসরে তের মাস ও সাভ অতু গণিত হইত। দীর্যতমা অধি ১ মণ্ডলের ১৬৭ স্থতের বলিয়াছেন—

সাকংজানাং সপ্তথমান্তরেকজং বলিভামা ঋষয়ে। দেবজা ইতি। তেষামিষ্টানি বিহিতানি ধামশং স্থাত্তেরেজন্তেবিকুতানিরূপশং॥১৫

অর্থাৎ "(আদিত্যের) সহজয়। (ঋতু) গণের মধ্যে সপ্তম কেবল
একক; অক্স ছয় (ঋতু) যুগা, গমনলাল ও দেব হইতে উৎপার। এই
(ঋতুগণ) সকলের ইষ্ট, স্থানভেদে পৃথক পৃথক স্থাপিত, এবং রূপভেদে
বিবিধ-আকৃতি-বিশিষ্ট। উহারা আপনার অধিষ্ঠাতার জয় পুনঃ পুনঃ
পুরিতেছে," (রমেশবাবু)। বৈদিক কালে এক সময় সাভ ঋতু গণিত
ছইত। এই ঋতু গণনা দ্বারা এই স্কুটির সময় নির্ণয় করা যায়।
প্রবন্ধ দীর্ঘ হইবে ভরে গণনা দিলাম না। মিধাবদ্ধ—অর্থাৎ কর্কটক্রান্তি, বিষ্বরেখা ও মকরক্রান্তিতে আবিদ্ধ। স্থা এই তিন স্থানের
বাহিরে যাইতে পারে না।

ত্ৰিধাহিতং পণিভিগু হিমানং গৰিদেৰাদোঘৃতমধ্বিন্দন্। ইন্দ্ৰ একং সূৰ্য্য একং জ্ঞান বেনাদেকং স্বধ্যানিষ্টতকুঃ॥ ৪

রমেশ বাব্র অর্থ—পণিগণ, গো সমূহে তিন প্রকার দীপ্ত পদার্থ গোপনে নিহিত করিয়াছিল। দেবগণ তাহা লাভ করিয়াছিলেন। ইন্দ্র একটিকে উৎপন্ন করিয়াছিলেন, সূর্য একটিকে উৎপন্ন করিয়াছিলেন। দেবগণ বেন হইতে অন্নবারা আর একটি পদার্থ নিপান্ন করিয়াছিলেন। আমার অর্থ—অন্ধকার বারা শুগু কিরণে জ্যোতিন্ধগণ তিন প্রকারে হিতজনক দীপ্তি লাভ করিয়াছিল। এক ইন্দ্র অর্থাৎ সহস্রচকুবিশিষ্ট রাত্রি, এক সূর্য্য প্রভাতে) উৎপন্ন করিয়াছিল। গতি হইতে পিতৃ-লোকের এক ভোজাবস্তু অর্থাৎ চক্রের জ্যোতি নিপান্ন করিয়াছিল।

এখানে পণি অর্থ "অন্ধকার", গবি অর্থ "কিরণ বা রশ্মি", যধা অর্থ পিতৃলোকের ভোজাবস্ক। বেন অর্থ গতি। এতা অর্বস্তিহাতাৎ সমুদ্রাচ্ছতত্রকা রিপুণানাবচকে। মৃতস্তধারা অভিচাকণীমিহিরণায়োবেতদোমধ্য আসাম্॥ ৫

রমেশ বাব্র অর্থ—অপরিমিত-গতি-বিশিষ্ট এই জল হানয়প্রীতিকর অন্তরীক্ষ হইতে অধোদেশে পতিত হইতেছে। রিপু তাহাকে দেখিতে পাইতেছে না, সেইদকল য়তধারা আমি দেখিতে পাইতেছি, ইহাদের মধ্যে হিরগায় বেতদকে অর্থাৎ অগ্নিকে দেখিতে পাইতেছি।

আমার অর্থ-এই শতদিকে গমনশীল (দীপ্ত) অন্তরীক্ষ ছইতে বাঞ্চিত স্থানে গমন করিতেছে, অজ্ঞগণ দেখিতে পাইতেছে না। আমি ঐ দীপ্তির সাদৃশ্য দেখিতেছি (এবং) গমনশীল দীপ্তি মধ্যে হৃতবস্ত্ত (অর্থাৎ স্থাকে) দেখিতে পাইতেছি।

এথানে "শতরজা" অর্থ সায়ণের "অপরিমিত গতি" নহে, গৃহও নহে। শতদিকে গমনশীল অর্থাৎ দকল দিকেই যাহার গতি। হৃচ্যাৎ অর্থ বাঞ্চিত স্থানে। রিপুণা অর্থ অন্তগ্য। হিরণা অর্থ সতবস্তু।

মন্তব্য-এই কয়েকটি খকে পুর্যোর বিষয় লিখিত হইয়াছে। সম্ত্র হইতে উথিত এবং কিরণ দারা পদার্থ সমূহে অমূত্র প্রদান করে অর্থাং পালন করে। এই দাপ্তের জিহনার গুজনাম আছে। সুধাই এই গুঞ্নাম এবং জিহবা, কারণ তুষ্য পৃথিবীর রস পান করিয়া মূল দীপ্তির জিহবার কাষ্য করে। এই পূর্যাই জ্যোতিগদিগের ও কালের নাভি। স্থা সৌরজগৎ ও রাশিচজের নাভি। বাশিচক দারা কালের পবিমাণ হয় ফুডরাং পূর্যা কালেরও নাভি। পূর্যা উদয় হইল, এখন আমরা ইহাঁকে নমস্বার করিয়া নিনের কার্যা করাইয়া লইব। চারিস্থানে-গতিবিশিষ্ট পূর্যা এইসমস্ত প্রার্থ উৎপন্ন করিয়াছেন। বৎসররূপ যজ্ঞে সূর্যা একবার উত্তরায়ণাস্ত স্থানে একবার দক্ষিণায়নাস্ত স্থানে ও ছইবার বিধ্বরেখায়, এইরূপে চারিস্থানে গমন করেন। ইহার এই গতিতে চারিটিম্বান জমণ কর। হয়। ইনি ককটক্রাপ্তি, মকরক্রাপ্তি ও বিষ্বরেপা এই তিন স্থানে ত্রিপাদ গমন করেন। তুই অয়নাথ বিন্দ ইহার তুই মন্তক। সাত হাত অর্থ সাত ঋত ইহাতে তেরটি মাস হয়। মুগ্য কর্কটক্রান্তি, বিষুবরেখা ও মকরক্রান্তি এই তিন স্থানেই আবদ্ধ থাকে, তাহার বাহিরে যহিতে পারে না। এ হেন স্থাদেব উদয় হংয়া সমদ্র হইতে উঠিয়া মর্ত্রাধামে প্রবেশ করিতেছেন। সন্ধার সময় যথন ইনি অন্ধকার ঘারা গুপ্ত হন অর্থাৎ অপ্ত যান, তখন জ্যোতিদগণ তিন প্রকারে এই গুপ্ত দাপ্তি লাভ করে। আকাশে নক্ষত্রগণ তথন ক্ষয়ে অর্থাৎ দীপ্তি পাইয়া ফুটিয়া উঠে, প্রভাতে সূষ্য জন্ম অর্থাৎ অন্ধকার ভেদ করিয়া উদয় হয় এবং গতিবিশিষ্ট ঐ দীপ্তি হইতে চলু জ্যোতি পাম। চল্লের জ্যোতির হাস বৃদ্ধি আছে, তাই গতিবিশিষ্ট দীপ্তি হইতে জ্যোতি পায় বলা হইয়াছে। এই শতদিকে গমনশীল দীপ্তিযক্ত প্রা অস্তরীক্ষ হইতে বাঞ্চিত স্থানে অর্থাৎ অপর আকাশে গমন করিতেছে। অজ্ঞগণ তাহাকে দেখিতে পাইতেছে না। আমি ঐ দীপ্তির সাদ্খ দেখিতেছি। গ্রহ চন্দ্র ইত্যাদিতে এবং তৎসাহায্যে সূর্য্যকে ( অন্ধকার ষারা হৃত হইলেও ) দেখিতে পাইতেছি।

সমুক্ত ভট হইতে স্থোদির দেখিয়া এই ঋক রচিত হইরাছে। শীবিনোদবিহারী রায়।

### ৺সাতানাথ ঘোষ।

মাৰ মাদের প্রবাসীতে পরম প্রজাম্পদ শীযুক্ত জ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর মহাশর 'পিতৃদেব সম্বন্ধে আমার জীবনগৃতি' নামক প্রবন্ধে বৈজ্ঞানিক ৮সীতানাথ বোব মহাশরের কথা উল্লেখ করিয়াছেন। (প্রবাসী, ১১শ ভাগ, ২র খণ্ড, ৩৮৮)। ৮সীতানাথ বাব্, বশোহরের অন্তর্গত রাম্প্রামে জন্মগ্রহণ করেন। বৈজ্ঞানিক প্রবন্ধাদি ব্যতীত তিনি

"Medical Magnetism" নামক একধানি পুস্তকও প্রণয়ন করিয়া-ছিলেন। পুস্তকধানিতে, আত্মপরিচয় দিবার সময়, তিনি নিজেকে "Founder of Electropathy,-Magnetic System of Treatment in India'' बिना श्रीतिक पित्रांष्ट्न। श्रुष्टक यथन যন্ত্র তথনই তিনি দেহত্যাগ করেন। উক্ত গ্রন্থের ভূমিকায় সীতানাথ वावत जाजा श्रीयक कानकोनाथ धार महानव निश्रताहरून, "The subject of the proper position of the head of a man in the bed which has at present engaged the attention of eminent electricians has been discussed at length by Babu Sitanath Ghosh and he has proved by reasoning based solely upon experiments the futility of the theory laid down by Dr. Baron Von Richenbach of Germany''. প্ৰীতানাথ বাবৰ প্ৰস্তেৰ উদ্দেশ্য উদ্ধ ত লাইন কয়টী হুইতে বোধগুমা হুইবে। শীঘক্ত জ্যোতি।রন্দ্র বাব প্রবাসীতে যে "নুতন যম্মের" কথা উল্লেখ করিয়াছেন, সেই যন্ত্র তাঁছার বাড়ীতে তুইটী আছে. ড়:খের বিষয় কোনটীই ভাল অবস্থায় নাই।

বারা**বরে আমরা ∨সী**তানাথ বাবুর বিস্তৃত জীবনী পাঠাইতে চেষ্টা ক্রিব।

শীবোগীক্রনাথ সমাদার।

# পৌষ-সংক্রান্ডি।

#### উৎসবের ব্যাপকতা।

শুপ্রদিদ্ধ লেখিক। শীযুক্তা নিরুপমা দেবী পৌষ সংক্রাপ্তি উৎসবের স্থানবিশেষের বিবরণ সহ সেকালের পল্লী-কবির ছডাগুলি "প্রবাসী"তে লিপিবদ্ধ করিয়া উক্ত উৎসবের ব্যাপকতা এবং ঐ ছড়াগুলি সংগ্রহের প্রতি অনেকের দৃষ্টি আকর্ষণ করিয়া বাস্তবিক্ই ধন্তবাদার্হ ইইয়াছেন। মাঘমাসের প্রবাসীতে আরও কয়েকটি স্থানের "ছড়া" সহ উৎসবসুতাপ্ত শীযুক্ত হরগোপাল দাস্কুঞ্ মহাশয় বিবৃত করিয়া তৎসক্রোপ্ত ইতিহাস সংগ্রহের চেষ্টা দেখিয়াছেন, ইছা প্রশংসনীয়।

ত্রিপুরা, ময়মনদিং ও এছিট্রের পল্লী মধ্যেও ঐ উৎসব বিশেষ সমারোহের সহিত সম্পন্ন হইয়া থাকে, "উত্তরায়ণ" সংক্রান্তি আসিতেছে একথা বলিলেই প্রায় সকলে পৌষ-সংক্রান্তির উৎসবই বৃবিয়া পাকে। পৌশ-সংক্রান্তি দিনে অঞ্চণোদয়ের প্রাক্কালেই দলে দলে স্ত্রী পুরুষ বালক বালিকা স্নান করিয়া উচ্চ কণ্ঠে হার তুলিয়া বার বার নিম্নলিখিত ছডাগুলি বলিতে থাকে।

বে না বোলে হরি হরি
তার গলায় যমের দড়ি
হরি বোল হরি
রাম তুলসী গঙ্গাঞ্জল
সর্ব্ব লোকে হরি বোল।

তৎপর দলে দলে সংকীর্ত্তন হইতে থাকে, এদিকে মহিলাগণ নান। প্রকারে পিষ্টক ও মিষ্টার ঘরে ঘরে প্রস্তুত করিতে থাকেন। আহারাদির পর মুক্ত মাঠে নানাপ্রকারের ক্রীড়া হইনা সন্ধ্যার সঙ্গে সঙ্গে পুনরায় সংকীর্ত্তন হয়। এরূপে সমস্তদিনব্যাগী উৎসব হইরা থাকে।

এতদঞ্জে ঐ দিনে হিন্দু বালিকাগণ "মাঘ মণ্ডল" নামে একটি ব্রক্ত গ্রহণ করিয়া সমগ্র মাঘমাস কাকধ্বনিতে স্থান করে, অরুণোদয় হইলে পর পূপ্সভিছত ভূর্বাণ্ডছে ("মুটা") লইয়া পুকুরঘাটে স্থাাভিমুখে জলসিঞ্চন করিতে করিতে নিম্নলিখিত ছড়াগুলি হার করিয়া বলিতে থাকে—

লো লো স্ক্লমাই
লো ছবের পাণি,
লিথিয়া লো পুকিয়া লো
সাত বৌল পাণি,
সাত বৌল পাণি নারে
এক বৌল সোনা নারে
লাড়িয়ার পিন্তল,
ধেক্যা দিয়া বাইর কর
বাড়ীর ভিত্তর,
বাড়ীর ভিত্তর,
বাড়ীর ভিত্তর নারে
হাটু শুটু পাণি
তাকৈ দিয়া আইলাম

স্গাইরে সাত ঝেল পাণি।

জল দেওয়া শেষ হইলে নানা ফুলের নাম করিয়া ছড়া কাটে, যেমন — গেন্দা ফুল্রে সকল ফুলের রাজা তুমি

ডাল মেলিয়া দেও ॥

আবার নানা ধাস্তের নাম করিয়া ছড়া কাটে—
"আমূন ধান্যের বড় বড় ছড়া

লো লো স্থাই ফটিক ছড়া, ইভাদি।

পুকুর ঘাট হইতে বাড়ী ফিরিবার সময় ছড়া কাটে,—

পুরুষ উঠে রঙ্গে হৈয়। বামুন খরের বৌ খুন্দতি চাউলের কচি শাইলের ভাত পুরুষ ভাত খাও আইয়। বামুন ঘরের পিড়া চাইয়া,
মাগা। আন্লাম চাউলের কচি,
ফুগ্যে না থায় গুধা ভাত,
কাপড় বাঞ্চাইয়া দিমু,
—রক্তা ডোড়া দিয়া।

সূত্রৰ ভাত থাও আইয়া — রক্ষা ডোড়া দিয়া।
তদনস্তর অনশনে তঙুলচূর্ণ, আবির প্রভৃতি নানা বর্ণের চূর্ণ
ঘারা প্রাঙ্গনে বঙ্কিমচন্দ্র-সমন্বিত স্থামণ্ডল, ধানাবৃক্ষ, বস্তালকার,
ঘোটক প্রভৃতি অকন করিয়া পরে বর্ণিত ছড়াগুলি ঘারা "ব্রত প্রিয়া"

মাঘ মঙল
বাপ রাজা
মা পাটেখরী
থাল পাট
জয়ে জয়ে
চাল পৃজি চলানে
চাল পূজা ঘরে যায়
উতল ঘোড়া নকল ঘোড়া
তেল কলদী হাতে
প্রথম পুতে করে কায

মুই পূজা আইলাম

शक्।

সোনার কৃণ্ডল,
ভাই প্রজা
আপনি বিভাধরী,
ভূঙ্গারের পাণি
আয় রাণি,
কুঞ্গয পুজি বন্দনে,
কুঞ্গয পুজা ছুধ ভাত ধায়,
বোল বোনের বোল ঘোড়া,
ঘি কলনী মাধে
পর্থম বৌ ভোগে রাজ,

শী কৈলাশ:

মামায় দিল পুৰুণী
ভাইগ্নায় দিল পার
সোওরা পক্ষে পাণি থার
দেধরে সংসার।
দোলার আইলাম দোলায় গেলাম
মার বাড়ীত গিরা ঘি ভাত থাইলাম্
উঠ উঠ ললিতা সোহাগের ঝলিতা
ঘির্ত হাত কপ্র মাত,
পুঞ্জিলাম শ্রী কৈলাশ।

এ যরে কে জাগে জাগে তারা— থুজাা আন্লাম্ শাস্তা শাস্তি নীলাব**তী** তারা জাগে মাগে বর পুতের বর, রটে ভাতস্থি।

নিরক্ষর গ্রাম্য কবি যে এ ব্রেডের আবিষ্ণর্কা ঐ ছড়াগুলিই তাহার প্রমাণ।

শ্ৰীশশিভূষণ দত্ত।

### বালবিধবা ও ব্রহ্মচর্য্য।

বিগত মাঘ মাসের প্রবাসী পত্রিকার প্রীযুক্তা কৃষ্ণভানিনী দাস মহাশরা "বিধবার কাজ ও ব্রহ্মচযা" শার্ষক যে প্রবন্ধটি লিখিরাছেন তাহা পাঠ করিলাম। অনেক দিন হইতে বিষরটি আমারও চিন্ত অধিকার করিয়া আছে: দেখিরা গুনিয়া ভাবিয়া চিন্তিয়া ও বছকে আমার যাহা কিছু ধারণা হইয়ছে, আজ তাহারই কিছু কিছু লিপিবদ্ধ করিলে অসক্ষত হইবে না মনে করিয়া এই প্রবন্ধটি লিখিতে প্রপুত্ত হইয়াছি।

এ বিবয়টি যত বড় আমার মনে হয় হুর্ভাগ্যক্রমে তাহার তুলনায় ইহার আলোচনা অত্যন্ত কম। কদাচিং যদিও ছই চারিটি কথা আলোচিত হয়, কিন্ত হুর্ভাগ্য বশতঃ প্রায়ই তাহাতে গভীরতা এবং আন্তরিকতার অভাব দৃষ্ট হয়। যদি এ সম্বন্ধে কিছু বলিতে বা লিখিতে হয় তবে সর্ব্বপ্রথমে ইহাকে যতথানি সম্ভব হৃদয় দিয়া বুঝিতে ও অনুভব করিছে হইবে। মোটামুটি যাহা চোথে লাগে তাহাই দেখিয়া দেখা শেষ করিলে আমরা ইহাকে কিছুই বুঝিতে পারিব না। গোড়ায় ব্যাধি কোথায় না ধরিতে পারিলে ত্রধের ব্যবস্থায় সুফল লাভের আশা কোথায়?

কেছ কেছ মত করেন যে বালিক। বিধবা হইবামাত্র তাহাকে এমন শিক্ষা দেওয়া দরকার যাহাতে সে বুঝিতে পারে ভগবান তাহাকে অক্সরপে জীবন যাপন করিতে পাঠাইয়াছেন, সংসারের হথে তাহার কামনা রাথা অফুচিত। কিন্তু যদি ভাবিয়া দেখি তবে কি ঐরূপ শিক্ষা লওয়া এবং ঐরূপ ধারণা করিয়া তোলা অসম্ভব বলিয়া মনে হইবে না :

প্রথমে দেখিতে ইইবে আমাদের দেশের কুমারীদের অবস্থা কিরূপ,
এবং বিবাহের প্রথা কিরূপ। আমাদের ঘরে কম্মাটির বাক্ষাক্ষ তিইবামাত্র তাহাকে বিবাহের কথা ঘর-সংসারের কথা গুনাইয়া গুনাইয়া
আত্মীয় স্বজন তাহার মনে একমাত্র সংসারকেই উজ্জ্লরূপে অবিত
করিয়া দেন। ফল এই হয় যে তাহারা তথন হইতে একমাত্র
সংসারকেই একান্ত করিয়া জানে। বয়োর্ছির সঙ্গে সঙ্গে তাহাদের
চিন্তা এবং মন উহার চারিপাশেই পাক থাইয়া বেড়ায়। তাহার পর
কোন ক্রমে ১০০১ বংসর বয়স হইতে না হইতেই সে গুনিতে পায়
অমুক দিনে তাহার বিবাহ। এ সম্বন্ধে তাহার কোন ইচ্ছা বা মতের
দরকার নাই।

আন্ধীয় সঞ্জন একটি অপরিচিত বালককে আনিয়া উপস্থিত করিলেন, থেলাঘরের পুত্তলিকাগুলির মত তাহার জ্ঞানের এবং ইচ্ছার অগোচরে তাহার বিবাহ শেব হইয়া গেল। এক মুহুর্তে তাহার কুমারী-জীবন অবসান হইয়া অকালে বধুজীবনের আরম্ভ হইল। স্বামীর সহিত মনোমিলন বা প্রণম ত দুরের কথা—পরিচয় হইতে না হইতেই একদিন সে খবর পাইল সে বিধবা হইয়াছে, আত্ম হইতে সে ভাগাহীনা হইয়া রহিল। কিন্ত ভাগা বে তাহার কবে আসিল সে কথাটি সে ব্রিয়া উঠিতে পারে না। পরদিন হইতে বদি তাহাকে শুনিতে হয় তাহাকে ব্রুজাচারিণী হইতে হইবে, পরহিতে জীবন দান করিতে হইবে, তবে ঐ কথাগুলি কি তাহার পক্ষে বিভাবিকার মত হইয়া উঠে না।

এতদিন যাহাকে দিনরাত্রি পাথীর মতন শিথান হইল যে তোমাকে ঘর সংসার করিতে হইবে, সম্ভান প্রতিপালন করিতে হইবে, আজ এক মূহর্তে যদি তাহাকে সন্ন্যাসিনী সাজিতে আদেশ করা যায়, তবে কথাগুলি যতই মহৎ এবং সদিচ্ছাপ্রণোদিত হউক না কেন ফল কিছুই হয় না।

আমি এমন কতকগুলি বালিক। জানি, যাহাদের আত্মীয় স্বজন তাহাদের বৈধবা ঘটিবার পরে তাহাদিগকে উক্তরূপে ব্রক্ষচর্ব্য এবং বিশ্বজনীন প্রেম শিক্ষা দিতে যাইরা বিফলমনোরথ হুইয়াছেন। দরকার বুরিয়া স্বর ফিরাইলে তাহা হৃদয় স্পর্শ করে এমন আমার মনে হয় না।

ব্রহ্মচারিণা বিধপ্রেমিক। দেবারতধারিণা হওয়া কি সহজ কথা ?
সৌভাগ্যক্রমে একএকজনের প্রকৃতিতে ষতঃই এই ভাবের প্রকাশ দেবা
বায়। আর, যদি কোন অবস্থায় পড়িয়া মানুষ ব্রহ্মচয়্য গ্রহণ করিতে
পারে দে কেবলমান্তা প্রেমের ক্ষেত্রে! ব্রহ্মচয়্য দেই সমস্ত বিধবাদের
পক্ষেই সহজ থাঁহার। পতির সহিত যুক্তাআ হইয়া গিয়াছেন, থাহার।
যথার্থ প্রেম লাভ করিয়াছেন। ভাহার।ই মতঃ ব্রহ্মচারিণা থাকেন,
কোন কুন্সিম উপায় ভাহাদের ব্রহ্মচয়্যের জক্ত প্রয়োজন হয় না।

আমি বলিতে চাহিতেছি না—শিক্ষার দারা কোন ধল হয় না।
ইহাই আমার বক্তব্য যে শিক্ষার উহাই উত্তম পথা নহে। ক্লাদিগকৈ
যদি বাল্যকাল হইতে প্রকৃত শিক্ষায় শিক্ষিতা করা যায় তবেই কতকটা
ভাল ফলের আশা করা যায়, অপ্ততঃ সংযমের শক্তি ত্যাগের শক্তি
কিছু না কিছু বৃদ্ধি প্রাপ্ত হয়, নহিলে একটি কুন্তমন অপরিণত অস্তঃকরনের বঞ্চিতাকে হঠাং অত হিভোপদেশ দিতে গেলে তাহার ফল
ব্যর্থতা ভিল্ল অক্ত কিছুই নহে।

আরো একটি কথা আছে, ব্রশ্নচায় শিথাইবে কে ? শিক্ষক কোথায় ? বড় বড় কথা বাঁহার। শিথাইবেন যদি দেখা যায় তাঁহাদের নিজের চরিত্রে সংখনের একান্ত অভাব তবে তাহাদের কথায় কি কেহ আছা স্থাপন করিতে পারে ? পতঃই মনে হয় এ একটা থেলা চলিতেছে। মানুষের শূন্যমন পূর্ণ করিতে হইলে নিজেকেও যে পূর্ণ করিতে হয়। আমাদের সংসারে আজ সংযমের এবং ব্রপ্শচয্যের একান্ত অভাব হইয়াছে, ইহার মধ্যে ব্রপ্লচারিশা গড়িতে হইলে যাহারা গড়িবেন আগে তাঁহাদিগকে সংযমী হইতে হহবে। নহিলে শিতা, ভাতা, কন্যা, জ্যীকে মুখে উপদেশ দিবেন ব্রপ্লচারিশা হও, কিন্ত নিজেরা ৪০ বংসর অতীত হইলেও খ্রী-বিয়োগে সংসার রক্ষার অছিলায় দ্বিভাষবার পঞ্চী-ব্রহণ করিতে দ্বিধা করিবেন না, চোখের উপর নিভ্য হহা দেখিয়া কাহার আর ঐসমন্ত শিক্ষকের কথায় শ্রদ্ধা থাকে ?

পক্ষান্তরে, যাহারা সংসারের হুখকে অস্থায়ী এবং নধর বলিয়া বিধবাদিগকে উহা তুছ করিতে বলেন তাহারা কি ভাবিয়া দেখেন না বে সংসারের হুখকে যতই কেন নধর বলিয়া খীকার করি, কিন্তু সংসার করিবার উদ্দেশ্ত ত হুখভোগ নহে। সংসার থেমন চরিত্রের বিকাশ-লাভের হুন্দর ক্ষেত্র এবং সহস্ক পছা এমন আর কয়টি আছে ? এই সংসারেই নারীর নারীয় ফুটিয়া ওঠে, এখানেই সে পত্নীত্বে অভিবিক্ত হয়, এখানেই সে মাতৃত্বের আখাদন লাভ করে। সপ্তান লাভ করিয়া নারীছদয়ে যে অনির্বচনীয় ভাবরাশির অভ্যুদয় হয় সে কি ছোট কথা ? যে বর্গীয় স্নেহ, যে অকৃত্রিম বাংসল্যের অমৃতধারা সে আপনার মধ্যে লাভ করে সে কি হুন্দর প্রতিত্র এবং প্রয়েজনীয় নহে ? তাহার মন সরস, চিত্ত স্নেহপূর্ব, দৃষ্টি কঙ্গণ হইয়া যায় ইহা কি উপেক্ষার যোগ্য ? খামীর প্রথায়ও কি তাহাকে কম মহন্দ্ব দান করে ? প্রেমই নারীকে ধর্যাশালিনী, শান্তহদয়া ও আত্মবিসর্জ্জনক্ষমা করিয়া তোলে, তাহাকে পরিস্থা করিয়া দেয়। আমরা কি বলিয়া বালবিধ্বাদিগকে এইগুলি পরিজ্যাগ করিতে উপদেশ দিতে পারি ?

কেহ কেহবা ইচ্ছা প্রকাশ করেন পাশ্চাত্য দেশের কুমারীদের ছারা

বেরূপ ভাল ভাল কাজ অমুটিও হয়, আমাদের দেশের বালবিধবা-গুলিকেও শিক্ষা দিয়া ঐরূপ কায়্যে প্রণোদিত করিতে হইবে। কিন্তু আমি বুঝি না তাহারা একটা কথা কেমন করিয়া না ভাবিয়া থাকিতে পারেন দুমানুষের কাজের সঙ্গে যে তাহার ইচ্ছার একটি প্রধান এবং সর্বাপেক। প্রয়োজনীয় যোগ রহিয়াছে। পাশ্চাত্য দেশের কুমারীরা আগেন ইচ্ছায়ই কুমারী থাকেন এবং দেশের ও দশের জনা আপনাকে দান করেন। কিন্তু যদি নির্কিচারে কতকগুলি চিহ্নিত ব্যক্তিকে লইয়া ঐ উদ্দেশ্যে আমরা একটি দল বাঁধিয়া তুলিতে চেষ্টা করি তবে তাহাতে ফল কভটুকু ২হবে ? এবং তাহাতে সভ্য কভটুকু থাকিবে ৷ কোন রকমে চলনসই করিয়া ভোলাত অত বড় মহৎ কর্ম্মের উপযুক্ত হয় না। 'আর বাল্যকালের নানা অবস্থার ভিতর দিয়া এবং প্রকৃতির তারতম্যে একএকটি মানুষ একএকটি পথের উপযুক্ত হয়। যে হয়ত সংসারের পথে গেলে আপনাকে সার্থক করিয়া লইতে পারিত, অক্সপথে তাহাকে জোর করিয়া চালাইতে গেলে সে ব্যর্থ হইয়া যায়। বিধাতা বিচিত্র মানুষকে বিচিত্র পথের জক্ত হৃষ্টি করেন, আমরা যদি নির্ন্নিচারে দেই বিচিত্রভাকে পুগু করিয়া সকলকে এক পথে চালাইতে চাই, তবে কি তাহা অপরাধ এবং অস্থায় হইবে না ?

এদিকে কিন্তু যে অবস্থা দাঁডাইয়াছে ভাহাতে আর দেরী করা চলে না, একটা সতা এবং মঙ্গলপূর্ণ বিধানের প্রয়োজন উপস্থিত হইয়াছে। অকালমৃত্যুর জন্য দেশে বালবিধ্ব। ধরিতেছে না। এদিকে সংসারের এমন অবস্থা হইয়াছে যে বিধবাদের জনা আর তাহাতে ভিলমাত স্থান নাই। পিতৃগ্হে, খণ্ডরগৃহে সর্বাত্রই তাহারা অবমানিত, লাঞ্চিত, এবং অধিকারহীন।। বিধবা হইবার পরে বিধব। যেন সকলের আরামের জনাই তাহাকে বাঁচাইয়া রাগেন। তাহার নিকট কাজ আদায়ই সকলের একমাত্র লক্ষ্য থাকে। পিতামাতা থাকিলে সে কথঞ্চিং প্রাণ বাঁচাহয়া চলিতে পারে, নহিলে তাহার আর সান্তনার স্থান দেখিতে পাই না। "দে অলক্ষণা, দে ভাগাহীনা, বাঁচিয়া তাহার লাভ নাই।" এই সমস্ত কথা প্রতিনিয়ত শুনিয়া শুনিয়া সে নিজেকে আর বহন করিতে পারে না। যাহার কোন অবলম্বন নাই, কোন উদ্দেশ্য নাই, যে ু আনন্দহীন আশাশুনা, তাহার জীবন কেমন করিয়া কাটে একথা যদি ভাবিয়া দেখিতাম, ইহা যদি অনুভব করিভাম তাই। ইইলে দিন আর অত আরামে কাটাইতে পারিতাম না। একটি ছুইটি জীবন নহে লক্ষ লক্ষ লোক যে-দেশে এমনি করিয়া প্রতিদিন ব্যর্থ ইইতেছে সে দেশের মঙ্গল কোথায় ? কতজন আত্মহত্যা করিতেছে, কতজন ভালবাদার প্রলোভনে সর্বায हाताहरछह. एमटम ममाह्म भाभ धरत ना, छत् काहारता टेहछना नाहे। পিতা, জাতা অসংকাচে জ্রণহত্যার উদ্যোগ করিবে তথাপি কোন ভাল পথের কথা মনে আনিতে চাহিবে না। এমন পাপ, এত অপরাধ ভগবান বেশীদিন সঞ্করেন না। থাঁহাদের মন আছে শক্তি আছে. তাঁহাদের এ সম্বন্ধে পথ করিবার সময় আসিয়াছে।

আমি আমার কুল বৃদ্ধির ঘার। যতটুকু বৃন্ধিতে পারি, তাহাতে দেখিতে পাই ইহার একটি মাত্র পথ আছে। সে হইতেছে আমাদের দেশের গ্রীলোককে 'মানুবের অধিকার' দান করা। আন বৃদ্ধি এবং ইচ্ছাশক্তির ঘারা চালিত হইবার হ্যোগ, ইহা না পাইলে মানুষ্ মানুষ্ই হইতে পারে না। পরিণত বয়সে ইচ্ছার দঙ্গে যুক্ত যে বিবাহ তাহাই সকলের পক্ষে বিবাহপদবাচা। আমাদের দেশের প্রীলোকরা এমন কি অপরাধ করেন যে তাহারা বিবাহ কি তাহা না বৃন্ধিরাই বিবাহিতা হইতে বাধ্য হন ? পুনর্শ্বিবাহ সম্বন্ধেও কেন না তাহাদের যাধীনতা থাকিবে? যে যামীর প্রণম্ম লাভ করিতে পারিরাছে সে আপন ইচ্ছারই চির্দিন ব্রক্ষচারিশী থাকিবে। যে

বালিকা এখনও পুতুল খেলিয়া বেড়ায় তাহাকেও যে ভোর করিয়া তথাকথিত ব্রহ্মচারিণী করিয়া তুলিতে হউবে, ইহার মত জবরদন্তি আমি ত আর কোথাও দেখি না। অনেকে মনে করেন এবং বলিয়া থাকেন পুনর্কিবাহের প্রচলন হউলে দেশে সতী থাকিবে না। এমন সতী থাকিবার দরকার কি ? যে উপায় নাই বলিয়া সতী, যে জ্ঞানহীন সংঝারের ধারা সতী, তাহার সতীতের মূল্য কি ? তাহার সতীত অভাবাত্মক ধর্মমাত্র।

একদিনে যে সমস্ত পরিবর্ত্তন হইয়া যাইবে এমন আশা করি না। সংস্কারের জাল মামুবের মন এমন করিয়া আবৃত করিয়া আছে যে সহজ যে পিতৃরেহ, লাতৃরেহ তাহাও প্রস্তরবৎ কঠিন হইয়া আছে। তাহারা সংস্র অস্থায় প্রতিনিমেযে অমুষ্ঠিত দেখিবেন তথাপি প্রতিকারের জক্ম একটি অঙ্গুলি উত্তোলিত করিবেন না। সূত্র্আচারবদ্ধ সংস্কারের পায়ে মনুষ্যুত্ব সহদয়তা সমস্তই বিসর্জন করিয়া দ্রিয়াছেন।

যাহা হউক, সমস্ত শক্তি লইয়া যদি মামুষ চেষ্টা করে তবে তুর্গতি যত বড়ই হউক, সংস্কার যতই কঠিন থাক্, কেন না তাহার কবল হইতে দেশ ও জনসমাজকে রক্ষা করিতে পারিবে ? মহৎ কর্ম্মে ভগবান সহায়। ইচছা থাকিলে শক্তিও তিনিই দিয়া থাকেন।

দেশ যে এতগুলি নারীশক্তি হইতে বঞ্চিত হইয়া আছে ইহা কি কম
ক্ষতির কথা? শিক্ষা ও জ্ঞানের ঘারা নারীঙ্গাতিকে সবল ও উন্নত না
করিতে পারিলে দেশের পুরুষেরাই বা মাথুষ হইবেন কি করিয়া?
দেশের মঙ্গল চাহিলে সত্য ভাবে কাজ আরম্ভ করিতে হইবে।
শ্রীলোকদিগের কর্মাঞ্চেও বিস্তুত করিতে হইবে, ইচ্ছামত পুনর্বিবাহে
অধিকার দিতে হইবে। ইচ্ছা এবং জ্ঞানের ঘারা যে বিবাহ তাহাই
প্রচলিত করিতে হইবে। যত,দন এই সমস্তগুলির প্রত্যেক্টি কার্য্যে
পরিণত না কর। হইবে ততদিন মঙ্গলের আশা দেখি না।

শ্ৰীজ্যোতিশ্বরী দেবী :

# नवीन-मन्त्रामी

### সপ্রচত্মারিংশ পরিচেছদ।

প্রত্যাবর্ত্তন।

বেলা দেড়প্রহের অতীত হইয়াছে। ভদ্রেশ্বর হইতে ফরাসভাঙ্গা যাইবার গঙ্গাতীরবর্তী পথে মোহিত একাকী ধীরে ধীরে চলিতেছিল। ধীরে ধীরে, কারণ দেহে তাহার আর সামর্থা নাই। পা ফাটিয়া বেদনা হইয়াছে। গত কল্য হইতে সে অভুক্ত। আজ হই সপ্তাহ গৃহের বাহির হইয়াছে, যে হই দিন সে ডেপুটি ইন্স্পেক্টার বাবুর সহিত ছিল, সেই হই দিন মাত্র তাহার নিয়মত আহার জুটয়াছিল। তাহার পর হইতে অয়ের সাক্ষাৎ তাহার অদৃষ্টে বড় ঘটে নাই। কোনপ্ত দিন কেবল ফলমূলমাত্র পাইয়া কাটিয়াছে—কোনও দিন কিঞ্চিৎ হগ্ধ ও মিটায়। সে ঘদি মুথ ফুটয়া লোকের কাছে চাহিতে পারিত, তাহা

হইলে তাহার এ অনশনক্রেশ সহিতে হইত না। কিন্তু ভিকা করিতে সে একান্ত অক্ষম। তাহার কানী যাইবার অভিলায শুনিয়া ডেপুট ইন্ম্পেক্টার বাবু রেলভাড়া দিতে চাহিয়াছিলেন — কিন্তু সে দান গ্রহণ করিতে মোহিতের কিছুতেই প্রবৃত্তি হইল না। পদত্রজে সে এভদূর আসিয়াছে। তাহার ক্রেলে সেই ঝুলি, বামহন্তে সেই লোটাটি, বগলে সেই মৃগচর্ম্মথানি, তাহার গৈরিকবন্ত্র ও উত্তরীয় এথন অত্যন্ত মলিন — চুলগুলি ধূলিধুসরিত চক্ষু কোটরান্তর্গত।

রাস্তার প্রাস্ত দিয়া, গাছের ছায়ায় ছায়ায় মোহিত চলিয়াছে। পথে লোকজন কম। মাঝে মাঝে ছই চারি জন চাষী লোক যাতায়াত করিতেছে। রৌদ্রতাপ যত বুদ্ধি হইতেছে. মোহিতের গতিবেগও তত হ্রাস হইয়া আসিতেছে। আর দেড়কোশ পথ অতিক্রম করিলে ফরাসডাঙ্গা। সেখানে পৌছিলে যদি কেহ স্বতঃপ্রবুত্ত হইয়া তাহাকে কিছু থাইতে দেয়, তবে সে থাইবে। সেই কথাই বার্থার তাহার মনে তোলাপাড়া করিতেছে। চলিতে চলিতে ক্রমে পিপাসায় তাহার কণ্ঠ শুকাইয়া আসিল - তথাপি সে ধীরে ধীরে চলিয়াছে। কিছুদুর অগ্রদর হইলে, পথের ধারে একটা পাকা সাঁকো পাইল। বড় শ্রান্তি অমুভব করিয়া তাহারই উপর মোহিত বসিল।—প্রথমে ভাবিয়াছিল, মিনিট পাঁচেকের বেশী विलम्न कतिरव ना - किन्छ नग मिनिष्ठे, शरनरत। मिनिष्ठे হইয়া গেল, উঠিতে আহার ইচ্ছা করে না। পা যেখানে ফার্টিয়াছিল দেখিল সেথান দিয়া রক্ত পড়িতেছে।

বসিয়া বসিয়া সে ভাবিতে লাগিল — "এখন বোধ হয় সাড়ে দশটা কি পৌনে এগারোটা হইয়াছে; যদি বাড়ীতে থাকিতাম, এতক্ষণ ঝি আসিয়া বলিত, 'ছোট বাবু, ভাতবাড়া হয়েছে, আহ্বন।' আসনে গিয়া বসিতাম। সম্মুখে চর্ক্ষ্য, চোদ্ম উপাদেয় নানাবিধ থাত্যসম্ভার।"— কিয়ৎক্ষণ এইরূপ আকাশকুষ্মম চিস্তা করিতেছে, এমন সময় কে যেন করুণস্থার তাহার কানে কানে বলিল— "হায় আয়!—হায় মোহিত!"— সে তখন চমকিয়া, যেন জাগিয়া উঠিল। নিজের ছর্ক্মলতায় লজ্জিত হইয়া, নিজের উপর বড় বিরক্ত হইয়া, সেস্থান হইতে উঠিয়া পড়িল। আবার কটে পথ চলিতে আরম্ভ করিল।

মধাহ্নকাল অতীত হইয়াছে। ফরাস্ডাঙ্গা আর অধিকদুর নহে-অর্নক্রোশেরও কম হইবে। নগর-প্রান্তবর্ত্তী হুই একথানা উচ্চ ইষ্টকালয় দেখা যাইতেছে। কিছ পিপাসায় মোহিত বড কাতর। আরু সে পারে না। নিকটেই গঙ্গা। রাস্তা হইতে নামিয়া মোহিত গঙ্গার তীরে উপস্থিত হইয়া দেখিল, সেথানটা मिटक (गंग। শাশানঘাট। অনেকগুলা ভাঙ্গা কল্সী এখানে ওথানে গড়াগড়ি যাইতেছে। স্থানে স্থানে চিতাচিহ্নও বিভযান। বাঁশের খুঁটির উপর একটা চালা বাঁধা রহিয়াছে সেইখানে গিয়া মোহিত উপবেশন করিল। একটু শ্রান্তি দূর হইলে জলপান করিবে।

বসিয়া বসিয়া সে নানা প্রকার চিন্তা করিতে লাগিল। তাহার মধ্যে ভাবী অন্নচিস্তাই প্রধান-কছুতেই সে-চিস্তাকে ঠেকাইয়া রাথা যায় না। ফরাসডাঙ্গায় গিয়া প্রবেশ করিলে, তাহার বুভূক্ষিত মুখ দেখিয়া, কেহ কি আহার করিতে আহ্বান করিবে না ? –হায় মোহিত ! --হায় অনু!-কলিতে জীবের যে অনুগত প্রাণ, - অনু বিনা যে গতি নাই।

আজ এখনও আহ্নিক পূজা কিছুই হয় নাই। ঝুলি ও উত্তরীয় সেই চালায় রাখিয়া মোহিত স্নানার্থ জলে নামিল। স্নানাস্তে আহ্নিক পূজা করিয়া তবে দে জল পান করিবে। গঙ্গার সমহ জল—আর ত কিছুই নাই।

আহ্নিক সারিয়া, জলপান করিয়া, সিক্ত শস্ত্র শুকাইতে দিয়া মুগচর্ম্মথানি পাতিয়া সেই চালায় মোহিত বসিল। ঝলি হইতে বেদাস্ত-রামায়ণ থানি বাহির করিয়া দশম স্কন্ধটি পাঠ করিতে লাগিল। ক্রমে এই শ্লোকটিতে আসিয়া পৌছিল---

> সন্যাসমাশ্রয়তি যো হি বিনৈব কর্ম যোগং স চেহ লভতে থলু ছ:থমেব। যঃ কর্মযোগমন্তুতিষ্ঠতি বা মুনিঃ সন্ স ব্রহ্ম বিন্দতি পরং ন চিরেণ মর্ত্তা: ॥

— যে কর্মযোগ-বিরহিত হইয়া সন্ন্যাসকে আশ্রয় করে সে এখানে হঃথই প্রাপ্ত হয়। যে মননশীল হইয়া কর্মযোগের অনুষ্ঠান করে সেই মন্থেয়ের অচিরে ব্রহ্মলাভ

এই শ্লোকটি মোহিত পূর্বেষে বে পাঠ করে নাই এমন নহে — কিন্তু এখন এটিকে সে যেন নৃতন ভাবে উপলব্ধি করিল। পুস্তকথানি বন্ধ করিয়া ভাবিতে লাগিল - আমি যে জীবন অবলম্বন করিয়াছি তাহা ত একান্ত কর্মহীন-স্তরাং ছঃথই আমার পাইতে হইবে। ভূধুযে অনের ছঃখ-আধিভৌতিক ছঃখ, তাহা নয়। আমি যে শাস্ত্র-চর্চা ও ভগবচিচন্তা অবাধে করিতে পাইব বলিয়া সংসার ত্যাগ করিয়া আমিয়াছি--এই চুই সপ্তাহকাল তাহার কি করিতে পারিয়াছি ? গৃহে থাকিতে আমি চুইদিনে যাহা করিতে পারিতাম -এ ছই সপ্তাহে সেটুকুও পারি নাই। আমার দেহ যেমন শুক হইয়া যাইতেছে—আমার হৃদয় মনও যেন তেমনি শুষ্ক হইয়া যাইতেছে।

মোহিত গ্রন্থানি খুলিয়া আবার পাঠ করিতে লাগিল, কিন্তু শাস্ত্রার্থ মনে ভাল করিয়া প্রবেশ করে না। ক্রধায় দেহ অবদন্ন—মাথা ঝিম ঝিম করিতেছে। বদিয়া থাকাও যেন কষ্টকর বোধ হইতে লাগিল। মোহিত তথন সেই মুগচশ্মথানির উপর শয়ন করিল এবং অচিরেই নিদ্রিত ছইয়া পডিল।

নিদাযোগে কেবল সে অন্নের স্বগ্ন—নানা বিচিত্র অবস্থায়, বিচিত্র স্থানে বিচিত্র প্রকার অন্ন সে আহার করিতেছে—এই স্বপ্ন দেখিতে লাগিল। এইরূপে ছই ঘণ্টা কাটিয়া গেল।

নিদ্রাভঙ্গে চক্ষুরুন্মীলন করিয়া মোহিত দেখিল, স্থাদেব পশ্চিমাকাশে ঢলিয়া পডিয়াছেন। উঠিয়া বসিয়া সে স্বপ্ন-বৃত্তান্ত স্মরণ করিতে লাগিল। ক্রমে অমুচ্চস্বরে—ধীরে ধীরে পূর্ব্যশ্ত নিম্নলিখিত হিন্দা গানটি গাহিতে লাগিল—

> যব দাঁত ন থে, তব হুধ দিয়েও; যব দাঁত দিয়েও, ক্যা অন্ন ন দেহৈ ? যো জলমে থলমে পশুপচ্ছিনকো স্থ লেভ, সো তেরিছ লেহৈ। কাহেকো শোচ করৈ মন মূর্থ ১ শোচ করে কছু হাঁথ ন আইহৈ। জানকো দেত, অজানকো দেত. জহানকো দেত---সো তোছকো দেহৈ ৷

সম্মুথে তরঙ্গময়ী গঙ্গা কলকলোলে বহিয়া যাইতেছেন।

দক্ষিণে, বামে, পশ্চাতে অসংখ্য বৃক্ষে বিসিয়া অসংখ্য পক্ষী
কৃষ্ণন করিতেছে। তাহার মধ্যে একমাত্র মমুয়কণ্ঠবরে
ভক্তি যেন মুর্তিমতী হইয়া ফ্টিয়া উঠিলেন। মোহিতের
চক্ষ দিয়া জল পভিতে লাগিল।

গান শেষ হইলে কিয়ৎক্ষণ গলার দিকে চাহিয়া মোহিত বিসায় রহিল। তাহার পর চক্ষু মুছিয়া ভাবিতে লাগিল —"খৃষ্টানদের প্রার্থনায় আছে, Give us this day our daily bread—প্রভু, অভ আমাদের দৈনিক আহার দিও। পূর্ব্বে বলিতাম—খৃষ্টানদের এ প্রার্থনাটুকু বড় আদিভৌতিক রকমের প্রভু আমায় ভক্তি দিও, মুক্তি দিও, না বলিয়া, প্রভু আমায় অন্ন দিও!—কিন্তু অন্ন যে কথবের কত বড় দান তাহা আজ বেশ বৃঝিতে পারিতেছি। অন্ন বিনা উপায় নাই। অন্নই জীবের সর্ব্বপ্রথম ও সর্ব্ব-প্রধান প্রার্থনীয়।"

মোহিত তথন উঠিয়া, জিনিষপত্র লইয়া, আবার ধীরে ধীরে ফরাসডাঙ্গা অভিমুখে অগ্রসর হইল। অর্দ্ধ ক্রোশ পথ অতিবাহন করিতে অর্দ্ধ ঘণ্টা লাগিয়া গেল। দুর হইতে যে অট্টালিকাগুলি দেখা গিয়াছিল, সেগুলি নগরোপাস্তে ধনীদিগের বাগানবাড়ী। সেগুলি এখন বন্ধ। মোহিত যত অগ্রসর হইতে লাগিল, পথে লোকসমাগম ততই বৃদ্ধি হইতে লাগিল। কেহ কেহ বা তাহাকে প্রণাম করিতেছে।

স্থ্য যথন পাটে বসিয়াছেন, মোহিতের মাথাটা বড় ঘুরিয়া উঠিল। চোথে যেন সে অন্ধকার দেখিতে লাগিল। মনে হইল, যেন এখনি পড়িয়া যাইবে। নিকটেই প্রশস্ত বারান্দাযুক্ত একথানি বাড়ী ছিল, মোহিত উঠিয়া সেই বারান্দায় ঠেস দিয়া বসিয়া পড়িল। কিন্তু অধিকক্ষণ বসিয়া থাকিতেও পারিল না। প্রায় সংজ্ঞাশৃত্য হইয়া সেইখানে শুইয়া পড়িল।

ইহার কয়েক মিনিট পরে, বাড়ীর মধ্যে হইতে একজন পনেরো বোল এবং একজন অষ্টাদশ বর্ষ বয়য় বালক, মালকোঁচা দিয়া কাপড় পরা, ছই থানি বাইসিক্ল হাতে লইয়া বাহির হইল। মোহিতকে উক্ত অবস্থায় পতিত দেখিয়া বাইসিক্ল ছাড়িয়া তাহারা উভয়েই সেখানে গেল। দেখিল, লোকটির চক্ষু মুদ্রিত—নিখাস বহিতেছে। এ অসময়ে

একজন সন্ন্যাসী আসিরা পথের ধারে এরপ ভাবে বারান্দার
ঘুমাইরা পড়িবে, ইহা বালকগণের একটু আন্দর্য্য বলিরা
মনে হইল। তাহারা ভীতচিত্তে পরস্পরের মুখাবলোকন
করিতে লাগিল। একজন বলিল—"মূর্চ্চা যায়নি ত ?"
অপর বালক বলিল—"হয় ত কোন ব্যারাম হয়েছে।
বাবাকে থবর দাও গে।" পথচারী একজন লোক উচ্চকঠে হাসিয়া বলিল—"গাঁজার মাত্রা বেশী হয়ে গেছে—
গাঁজার মাত্রা বেশী হয়ে গেছে।"—কিন্তু সে কথার কর্ণপাত
না করিয়া একজন বালক গিয়া তাহার পিতাকে ডাকিয়া
আনিল।

যে লোকটি আসিলেন, তাঁহার আকার থর্ক, ভাষবর্ণ—
বয়স অমুমান প্রতাল্লিশ বংসর। মাথার টাক, চক্ষে
সোনার চশমা, হত্তে একথানি প্রতাল তিনি আসিয়া
মোহিতের নাড়ী পরীক্ষা করিলেন—বক্ষে হাত দিয়া দেখিলেন। শেষে বলিলেন—"না, কোনও ব্যারাম হয়নি—কিন্ত
নাড়ী বড় ক্ষীণ। বোধ হয় ক্ষিধেতে এমন হয়েছে।"—
বলিয়া আবার তাহার বক্ষে হাত রাথিয়া পরীক্ষা করিতে
লাগিলেন। এমন সময় মোহিত নেত্রোন্মীলন করিয়া তাঁহার
পানে চাহিল।

বাবৃটি বলিলেন—"তুমি কে ?" ক্ষীণস্বরে উত্তর হইল—"আমি সন্ন্যাসী।" "তোমার কি হয়েছে ?"

কোনও উত্তর নাই। বাবৃটি আবার জিজ্ঞাসা করি-লেন—"তুমি কিছু থাবে ?"

ক্ষীণতার স্বরে উত্তর হইল—"থাব।" "কদিন থাওনি ?" "হু দিন।"

"বুঝেছি।"—বলিয়া বাব্টি, পুত্রবন্ধের সাহায্যে ধরাধরি করিয়া মোহিতকে বৈঠকখানার ভিতরে লইয়া গেলেন। ভিতরে অনেকগুলি ঔষধের আলমারি সাজান রহিয়াছে—ইহা একটি ডাক্তারখানা। বাব্টি এখানকার একজন প্রসিদ্ধ ডাক্তার।

মোহিতকে একখানি চেয়ারে বসাইয়া, স্বাসারের চুল্লী জ্বালিয়া, একটা পাত্রে খানিকটা জ্বল ও থানিকটা বিলাতী চিকেন্ এথ গ্রম ক্রিয়া লইলেন। তাহাতে

করেক ফোঁটা ব্রাণ্ডি মিশাইরা, মোহিতকে পাঁচ ছয় চামচ পান করাইরা দিলেন। মোহিতের মাথা চেয়ারের বাজুতে ঝুলিরা পড়িরাছিল। এই পথ্যসেবনের তুই মিনিট পরেই দে সিধা হইরা বসিল। ডাক্তার বাবু আবার তাহার নাড়ী পরীক্ষা করিলেন। বলিলেন—"কেমন আছ ?"

"ভাল।"

"একটু হুধ খাবে ?"

"থাব।"

আধপোয়া হুধ গ্রম করিয়া আনিবার জন্ম আদেশ দিয়া ডাক্তার বাবু বলিলেন—"ততক্ষণ এই বাকী ঔষধটুকু থেয়ে ফেল।"—বলিয়া পাত্রটি তিনি মোহিতের মুখে ধরিলেন। মোহিত সেটুকু নিঃশেষে পান করিয়া ফোলিল।

ভাক্তার বাবু বলিলেন—"বসে থাকতে কট হচ্চে ? শোবে ?"

"শোৰ **।**"

থেয়েছিলাম।"

"এস।"—বলিরা ডাক্তার বাবু হাত ধরিরা উঠাইরা তাহাকে পাশের কামরায় লইরা গেলেন। সেথানে তক্তা-পোষের উপর চাদর পাতা ছিল। ছই তিনটি তাকিরা বালিসও ছিল। মোহিতকে শোরাইরা দিরা তিনি নিকটে চেয়ার লইরা বসিলেন।

মোহিত বলিল—"আজ আপনি আমার প্রাণ বাঁচালেন।"

ডাক্তার বাবু বলিলেন "ছদিন কিছু থাও নি ?" "কিছু না। পরত সন্ধাবেলা ছধ আর সন্দেশ

ডাক্তার বাবু মোহিতের দিকে অর্জমিনিটকাল স্থির দৃষ্টিতে চাহিরা থাকিয়া রাজপণের দিকে মুথ ফিরাইলেন। তাহার পর আপন মনে বলিতে লাগিলেন—"আশ্চর্যা কথা! নিজেদের আমরা হিন্দু হিন্দু বলে বড় জাঁক করে থাকি। এত বড় একটা সহরের মধ্যে, যেথানে পঞ্চাশ হাজার হিন্দুর বসতি—একজন সাধু সন্ন্যাসী অনাহারে মারা যাছিল। আমরা বক্তৃতা করবার সমন্ব হিন্দু, আর

মোহিত বলিল—"কাক দোৰ নাই। খাঁমি কাক কাছে চাইনি।"

মৃষ্টিভিকা দেবার বেলায় সাহেব হয়ে যাই।"

বাবৃটি মোহিতের দিকে ফিরিয়া বলিলেন—"না চাইলে কি দিতে নেই ?" এমন সময় হুধ আসিয়া পৌছিল। মোহিত সেটুকু পান করিয়া আরও স্বস্থ হইল।

বাবু বলিলেন—"আধ ঘণ্টা পরে, আর একটু হুধ থেতে হবে। তারপর ঘণ্টা হুই আর কিছু না। রাত্রে চারটি ভাত থাবে ?—চারটি মাছের ঝোল ভাত ?"

"মাছ আমি খাইনে।"

বাবৃটি হাসিয়া বলিলেন—"তাও ত বটে। চারটি গরম গরম আলোচালের ভাত, গাওয়া ঘি দিয়ে—একটু ঝালের ঝোল—ছ্ঘণ্টা পরে খেও এখন। আন্ধ্র তোমায় ছাড়ছিনে—রাত্রে এথানে থাকতে হবে। কাল তখন খাওয়া দাওয়া করে যেও।"

মোহিতের চকু দিয়া ক্বতজ্ঞতা উছলিয়া উঠিল।

সে বাত্রে আহারাদির পর শয়ন করিয়া, অনেকক্ষণ অবধি মোহিত নিদ্রা যাইতে পারিল না। তাহার কেবলই মনে হইতে লাগিল যে পথে সে পদার্পণ করিয়াছে, সেটা তাহার পক্ষে প্রকৃষ্ট পথ নহে। এক সময় সে মনে করিত বটে, সংসারবন্ধন ছিল্ল করিয়া সল্যাসী হইতে না পারিলে সাধনভন্ধনের বিদ্র হয়, আত্মচিন্তার অথও অবসর পাওয়া যায় না। কিন্তু এ তুই সপ্তাহের অভিজ্ঞতায় সে বেশ হৃদয়ঙ্গম করিতে পারিয়াছে, তাহা ভ্রম। সংসারে থাকিয়া সে যে পরিমাণ সাধনভন্ধন ও শাস্ত্রচর্চা করিতে সক্ষম হইত –গৃহত্যাগা হইয়া অবধি তাহার এক শতাংশও সে করিতে পারে নাই। গৃহত্যাগ করিয়া অবধি অলচিন্তা এবং আশ্রম্বচিন্তাই তাহার মনে একাধিপত্য করিয়াছে।

এই ছই সপ্তাহে প্রতিদিনকার, প্রতি দণ্ডের ঘটনা সে প্র্যাহ্মপ্র্রুরপে মনে মনে পর্য্যালোচনা করিতে লাগিল। নিশাথ-নিস্তর্কতার মধ্যে ডেপ্টি ইন্স্পেক্টার বাব্র উপাসনাবিভার সেই শাস্ত ছবিখানি মনে পঞ্জিল। তিনি বলিয়াছিলেন বটে, গৃহীর কি মনস্থির হয় १— কিন্তু গৃহত্যাগাঁ মোহিত চোনও দিন কি তেমন করিয়া উপাসনা করিতে পারিয়াছে ? ভাবিল, সে ভদ্রলোকটি যদি তাঁহার পত্নীর প্রতি অত গভীর প্রণয়াম্বত্ব না করিতেন, তাহা হইলে কি তিনি অমন একাস্ত মনে ভগবানকে ডাকিতে পারিতেন ? তিনি ত নান্তিকই ছিলেন,— প্রেম

তাঁহাকে আস্তিকতায়, ভগৰম্বক্তির উচ্চলোকে উথিত করিয়া দিয়াছে। সেই সঙ্গে সঙ্গে সেই বাতের স্বপ্ন— চিনি তাহার হাতথানি ধরিয়া তাহাকে বলিতেছে—"এস" — তাহাও মনে পডিল। সেই যে গুরুদাস বাবর বাড়ীতে. পশ্চাতের বারান্দায় বসিয়া রাত্রি তিনটা হইতে সুর্য্যোদয় পর্যান্ত ভগবানকে ডাকিয়াছিল, সেই তাহার জীবনের প্রথম ঐকান্তিক উপাসনা। কই-তাহার পূর্বে কথনও ত মোহিত অমন একাগ্রভাবে ভগবানকে ডাকিতে পারে নাই। এই সমস্ত আলোচনা করিয়া মোহিত স্থির করিল ঈশ্বরকে নিকটে থাকিয়াই ग्रह्म পাওয়া যায়। একবার মনে হইল—ঈশবের এ প্রকার উপাসনা ত সকাম উপাসনা—ইহা ত শ্রেষ্ঠতম উপাসনা নতে। কিন্তু তথনি আবার ভাবিল-শুষ্ক নিরুপাসনার cচয়ে সকাম উপাসনা ত ভাল; পঞ্চলজলযুক্ত নদী যে প্রদেশে বহিয়াছে - সে প্রদেশ মরুভূমির চেয়ে ত ভাল। স্বতরাং মোহিত স্থির করিল, সন্ন্যাস পরিত্যাগ করিয়া কল্য গ্রহে প্রত্যাবর্ত্তন করিবে। কিন্তু ফিরিবে কি করিয়া ? পাথেয় নাই যে।

তথন ডিম্পেন্সারির ঘড়িতে একটা বাজিল। মোহিত ভাবিল, পাথেয় নাই—কিন্তু ঈশ্বর কি তাহার উপায় করিবেন না ? এইরূপ ভাবিতে ভাবিতে সে নিদ্রিত হইয়া পড়িল।

প্রদিন প্রভাতে সেই ডিম্পেন্সারিতেই বসিয়া অকমাৎ একজন সতীর্থের সহিত মোহিতের সাক্ষাৎ হইল। তাহার নিকট টাকা ধার করিয়া, গৃহস্থোপযোগী পরিচ্ছদে পুনর্ব্বার সজ্জিত হইয়া, বৈকালের গাড়ীতে মোহিত কল্যাণ-পুর যাতা করিল।

# অফীচত্বারিংশ পরিচেছদ। বৃহস্পতির দশা।

আজ আবার ক্ষা চতুর্দশী। আজ গদাই পালকে কল্যাণপুর যাইতে হইবে। আজ রাত্রে বাক্স খুলিয়া হরিদাসাকে দেখাইতে হইবে, মা কালীর ক্লপার টাকা চতুগুল হইয়াছে।

প্রভাতে উঠিয়া গদাই পাল কাছারির কার্ব্যে মনো-নিবেশ করিল। কিয়ৎক্ষণ পরে চৌকিদার আসিয়া তাহার হত্তে একথানি পত্র দিল। পত্র খুলিয়া গদাই দেখিল, থানার দারোগা তাহাকে ডাকাইয়া পাঠাইয়াছে—অরুরি কার্যা।

গদাই তৎক্ষণাৎ কাছারি বন্ধ করিয়া অখারোহণে থানায় গমন করিল। দারোগা শেফায়েৎ হোসেন তক্ত-পোষে বসিয়া টিনের বাক্স সন্মুথে রাখিয়া কাগজপত্র দেখিতে দেখিতে আলবোলায় তামাকু সেবন করিতেছিল। গদাইকে দেখিয়া বলিল—"এস পালজি—বস।"

গদাই উপবেশন করিয়া বলিল—"অসময়ে স্মরণ করে-ছেন যে ?"

"বলছি-—তামাক খাও।"—বলিয়া একখানি বাতিল সরকারী লেফাফা এবং কলিকাটি গদাই পালের হত্তে দিয়া পুনরায় কাগজ পত্রের মধ্যে নিমগ্ন হইল।

গদাই কলিকার নিমাংশ লেফাফার ছিন্নমুখে ভরিয়া বাম হস্তে সোট বেশ করিয়া মুঠা করিয়া ধরিল। পরে লেফাফার একটি কোণে সামান্ত ছিদ্র করিয়া, তাহাতে মুখ দিয়া স্থথে ধুমপান করিতে লাগিল।

পাঁচ মিনিট কাল পরে দারোগা সাহেব কাগজ হইতে মুথ তুলিল। গদাই কলিকাটি আলবোলায় বসাইয়া দিল। দারোগা বলিল -- "পরশু যে রমণ ঘোষের মোকদ্দমার তারিথ।"

গদাই বলিল—"সাক্ষী টাক্ষী সব ঠিক আছে ত ?"

"কৈ আর ঠিক আছে? ফরিয়াদীকেই যে পাওয়া যাচ্ছে না।"

গদাই বিশ্বিত হইয়া বলিল—"কি রকম ?"

"আর সমস্ত সাক্ষী শেখান পড়ান সব ঠিকঠাক। কাল কেনারামকে ডাকতে ছবার লোক পাঠিয়েছিলাম—লোক ফিরে এসে বলে সে বাড়ী নেই। কোথার গেছে তাও বাড়ীর লোক কেউ বলতে পারে না। আজু আবার ভোরে চৌকিদার পাঠিয়েছিলাম, তোমার নামে চিঠিও তার হাতে দিয়েছিলাম। বলা ছিল, কেনারামকে যদি না পার তা হলে তোমাকে চিঠি দেবে। সে পায়ে হেঁটে আসছে—এখনও পৌছয়নি। তোমায় চিঠি যথন দিয়েছে, তাই থেকেই ব্যুতে পায়ছি আজ্রও কেনারামের দেখা পায়নি। বেটা পালাল নাকি ৮"

গদাই উত্তেক্তিত স্বরে বলিল—"দেখা পায়নি ? বলেন কি ? আজ ভোরেই যে তাকে পুকুরঘাটে আমি দেখেছি! বেটা নিশ্চয়ই বাড়ীর মধ্যে স্থকিয়ে আছে। হারামজাদা বেটা!"

দারোগা বলিল—"সেই ত ভাবনার কথা হয়েছে কিনা পালবি।"

"কেন ? ভাবনা কি ? আমার সঙ্গে ছজন কনেষ্টবল দিন, আমি এক্ষণি গিয়ে তাকে ধরিয়ে দিচ্ছি।"

"ধরিয়ে যেন দিলে। কিন্ত অনিচ্ছুক ফরিয়াদীকে নিয়ে কি মোকদমা হয় ?"

"রমণ খোষেরা ওকে হাত করেনি ত ?"

আলবোলায় ছই চারি টান টানিয়া দারোগা বলিল—
"না, তা বোধ হয় না। যেদিন খানাতলাসা করি, সেই
দিন থেকেই ও একটু দোমনা। সে দিন যথন ঐ বাসনগুলো থড়ের পাঁজা থেকে বেরুল,—তারপর রমণ ঘোষকে
একটু শাসন করতেই—বেশী কিছু নয়, গালমল দিয়ে
কেবল একটা চড় মেরেছিলাম—ও অমনি বলে উঠল দারোগা
সাহেব, এনাকে ছেড়ে দাও—ও বাসন আমার নয়। আমি
যাই ২>১ ধারার ভয় দেখালাম, বল্লাম মিথ্যে মোকদ্দমা
আনার অপরাধে তোকেই জেলে দেব, তথন বেটা পথে
আসে। ভাই ভাবছি, আদালতে গিয়ে শেষে সকলই
পগুনা কবে দেয়।"

গদাই বলিল—"পণ্ড করে দেবে ! এত বড় তার আম্পর্কা ! যদি তা করে তা হলে জুতিয়ে তার পিঠের খাল খিঁচে দেব না ?"

"কিছু করতে হবে না। তক্ষণি বাছাধন আদালত থেকেই ২১১ ধারায় সোপর্দ হয়ে যাবেন। এখন তাকে বাপু বাছা বলে কোন রকমে কাজ হাঁসিল করতে পারলেই ভাল।"

গদাই কিয়ংকণ নীরবে বসিয়া থাকিয়া বলিল—"ভবে অফুমতি ক্রুন, এখন উঠি। আমি গিয়ে তাকে বলে ক্য়ে পাঠিয়ে দিই।"

গদাই পাল দরিয়াপুরে ফিরিয়া আসিয়া স্বয়ং কেনায়ামের বাড়ী গেল। অনেক ডাকাডাকি হাঁকাহাঁকির পর, কেনারামের বালক পুত্র বাহির হইয়া আসিয়া বলিল —তাহার পিতা অন্থ প্রভাতেই গ্রামান্তরে গিয়াছে।
কোথায় গিয়াছে এবং কবে আসিবে তাহা সে কিছুই
বলিতে পারে না।

গাদাই ভাবিল, কেনারাম নিশ্চয়ই বাড়ীর মধ্যে কোথাও লুকাইয়া আছে। তাই সে অঙ্গনে প্রবেশ করিয়া উচ্চস্বরে বলিতে লাগিল—

"তাই ত গমলাবে। —এ যে বড় বিপদ হল। পরভ থুলনার মোকর্দমা – কেনারাম হল ফরিয়াদী — আর আজ टम क्वांचा प्रत्न क्वांचा জেরায় যে থান থান হয়ে যাবে। বড় বড় ছঁসিয়ার শাক্ষী—রীতিমত তালিম না পেলে তারাই আদালতে টেকে না--কেনারাম ত কোন ছার। কোথায় গেল. কবে আসবে, বলেও গেল না ? এমন ত মুখ্য দেখিনি। কাল থাওয়া দাওয়া করে ছপুর একটার মধ্যে বেরুতে হবে তবে ত খুলনায় ঠিক সময় পৌছতে পারবে। হাজির যদি না হতে পারে তা হলে হাকিম তার নামে তক্ষণি ওয়ারিণ বার করে দেবে। - সদর থেকে সেপাই জ্ঞমাদার এসে হাতে হাতকড়ি দিয়ে মারতে মারতে ধরে নিয়ে যাবে যে ! মহারাণীর সমন অমান্ত করা সোজা কথা ? এসে यिन তাকে ना পায়, তোমাদের হাল গরু ঘটি বাটি সব কোরক করে নেবে। গেলি গেলি না হয় বলে যা যে কোথায় যাচ্ছিদ্—লোক দৌড়ে গিয়ে ডেকে আনতে পারে। • সাক্ষী দিতে হবে তার ভয়টা কিসের । সাক্ষী কি বিশ্ব বাঙ্গালায় কেই আর কথনও দেয়নি, তুই প্রথম দিচিহ্ন ? জজ মাজিষ্টররা বাঘ না ভালুক, তোকে থেয়ে ফেলবে ? যা হোক, সে বাড়ী এলেই আমার কাছে ধুলোপারে তাকে পাঠিয়ে দিও—নইলে তার সমূহ বিপদ— সমূহ বিপদ!"

এই কথাগুলি বলিয়া গজেন্ত্রগমনে গদাই কাছারিতে ফিরিয়া আসিল। তাহার মনে বিশ্বাস, কেনারাম যেথানে লুকাইয়া আছে সেথানে বসিয়া সমস্ত কথাই শুনিতে পাইয়াছে। ভয়ে দিশাহারা হইয়া কিয়ৎক্ষণ পরে নিশ্চয়ই কাছারিতে আসিবে এবং বলিবে আমি এই মাত্র অমুক স্থান হইতে বাড়ী ফিরিলাম।

স্নানাহার করিয়াই গদাই করংকণ বিশ্রাম করিল

কিন্তু কেনারামের আগমন প্রতীক্ষায় তাহার নিদ্রাকর্ষণ হুইল না। অপৰাকে উঠিয়া গোরুর গাড়ী করিয়া কল্যাণপুৰ যাত্ৰা করিল। কাছাৰিতে বলিয়া গেল কেনারাম যদি আসে তবে তৎকণাৎ গোক সঙ্গে তাহাকে । যেন দারোগার কাছে পাঠাইয়া দৈওয়া হয়।

শন্ধ্যার পূর্কেই গদাই পালের গাড়ী কল্যাণপুর প্রবেশ করিল । দীঘর কোণে পৌছিবামাত্র দেখিতে পাইল, হরিদাসী জলের কলসী কাঁখে করিয়া উঠিয়া আসিতেছে। कुब्रान कार्थ कार्थ वार्काविनिमम् इंस्म राज ।

নাড়ীতে পৌছিয়া, গাড়োয়ানকে দিয়া গদাই অঙ্গন ও গৃহাদি কতকটা প্ৰিদ্ধাৰ ক্ৰাইয়া লইল। দীঘি হইতে · কুই কল্দী জল আনাইয়া লইল। গাড়োয়ান তথন া জলখাবারের প্রদা লইয়া, গাড়ী সেইখানে বাণিয়া, গোক হুইটাকে খুলিয়া লইয়া, তাহার কোনও আত্মীয়ের াবাড়ী রাত্রির মত আতিথ্যগ্রহণ করিতে গেল। গদাই বলিয়া দিল, কলা প্রাতেই আবাব যাত্রা করিতে হইবে।

রাত্রি ক্রমে নম্টা বাজিল। দরিয়াপুর হইতে লুচী ি প্রভৃতি আনিরাছিল, তাহার দাবাই রাতিভোজন সমাধা করিয়াঁ, পান চিবাইতে চিবাইতে ছঁকা হাতে কবিয়া গদাই <sup>हे</sup>र्वित्री वार्ष्ट्र ।

টি ভালকেণ প্রেই সদর দরভার শিকল ঝম্ ঝম্ করিয়া উঠিল।

जनारे উঠিয়া जिया नवंखा थूनिया विनन—"रुविमानी— তাস ।"

প্রবেশ করিয়া, দরজায় থিল দিয়া হরিদাসী বলিল-"তোমার কি আকেল! দরজাটা খুলে রাণতে হয় না? শিকল ঝম্ ঝম্ করলাম—কেউ যদি শুনতে পেয়ে থাকে ?"

গদাই বলিল—"এড সকালে তুমি আসৰে তা কি জানি হরিদাসী ? আমি ভেবেছি রাত্রি দশটার কম তুমি আসতে পারবে না। আজ এত সকালে তুমি ছুটি পেলে কি ভাগাি ?"

হরিদাসী বারান্দায় উঠিয়া বলিল--"আমার ত এপন অহু প্রহরই ছুটি। গিন্নী যে পশ্চিম গেছেন।"

্ৰ "পশ্চিম গেছেন ? কবে গেলেন ?"

"কাল রাত্রে গেছেন। শোননি বুঝি ? বাবুর যে বড় ব্যারাম। বভিনাধ থেকে তার এসেছিল। ছোট বাবু তাঁকে সঙ্গে নিয়ে পশ্চিম গেলেন !"

"বাবুর কি ব্যারাম হয়েছে কিছু শুনেছ ?"

"জরবিকার।"

"ছোট বাবু কোথা গিয়েছিলেন না ? এলেন কবে ?" "কাল সকালবেলাই এসে পৌছেছিলেন। ত্রপুর বেলা তার এল, রাত্রে রওয়ানা হলেন।"

"তাইত।—বড় ভাবনার কথা হল।"

"ভাবনাৰ কথা নয় আবার ? বাবা বছিনাথেৰ কুপায় বাবু শাগ্গিব ভাল হয়ে দেশে ফিবে আহন। কাল থেকে বাড়ীস্থদ্ধ কাক মনে স্থথ নেই।" -

"তাইত—বড় ভাবনাব কণা হল যে।" - বলিয়া গদাই কিয়ৎকণ মৌন হইয়া অধোবদনে রহিল। তাহার ভাবনাটা হরিদাসীর হইতে ভিন্নজাতীয়। তাহার আশক্ষা হইতেছে, মোহিত সম্বন্ধে বাবুৰ কাছে যে মিথ্যা অভিযোগগুলি সে স্ঞ্জন করিয়াছে, দেগুলি ধরা না পড়িয়া যায়। অবশেষে একটি ছোট বৰুম নিশাস ফেলিয়া বলিল -"ভগবান যা করবেন তাই হবে। অদৃষ্ট ছাড়া পথ নেই।"

উভয়ে কিয়ংক্ষণ মৌনভাবে বসিয়া রহিল। ক্রমে গদাধবের মনে হইল, ইহা ত ঠিক হইতেছে না। টাকা চতুগুণ হইয়াছে দেখিলে হরিদাসীও নিজের কিছু টাকা আৰু বাক্সে দিবে – এই আশা করা যাইতেছে। কিন্তু মন এমন ভারি হইন্না থাকিলে নাও দিতে পারে। একটু হাসিথুদীর হাওয়ায় মনটা বেশ হালা থাকিলেই কার্য্যসিদ্ধির সম্ভাবনা। একটু কৌশল করিতে হইতেছে। বলিল-"হরিদাসী, তুমি কাপড় ছেড়ে <del>তব্ব</del> হয়ে এসেছ ত °"

"হাা। এখন বাক্স খোলা হবে ?"

"রোসো, আগে দশটা বাজুক। একটু গভীর রাতি না হলে মা কালীর ডাকিনী যোগিনীরা বেরোর না। আমরা ততকণ সময় নষ্ট না করে, মাকালীর চরণামূত একটু একটু থাই এস। আজ যদি মা কালী আমাদে: পানে ব্রথ তুলে চান—তা হলে আর আমাদের পার কে ? «বিষে করে হজদে টাকার বস্থার উপর বসে থাকব। আহি । কাপড় হৈছটে চরণামৃতটুকু নিয়ে আসি।"

শয়নকক্ষে প্রবেশ করিয়া গদাই তাহার সেই লাল চেলি থানি পরিধান করিল। তাহার পর একটা বোতল বাহির করিয়া ভলমাস্থ তরলপদার্থের অর্জাংশ পরিমাণ একটা তাম্র কমগুলুতে ঢালিয়া বাহির হইয়া আসিল। বসিয়া বলিল—"য়াও ত হরিদাসী, ঘরের মধ্যে জলচৌকির উপর পাথরবাটি আছে, তুটো নিয়ে এস।"

হরিদাসী পাথরবাট আনিয়া একটা নিজে লইল একটা গদাইকে দিল। বলিল—"ও চরণামৃত কোথা পেলে ?"
কমগুলুটর প্রতি ভক্তিপূর্ণ দৃষ্টিপাত করিয়া গদাই বলিল—"এ এসেছে অনেকদ্র থেকে। কামরূপ কামিথ্যে থেকে একজন সাধু এনেছিল, আমায় থানিকটে দিয়েছে।" বলিয়া নিজের বাট পূর্ণ করিয়া, হরিদাসীয় বাটি অর্জেকটা ভরিয়া দিল।

নিজের পাত্রটি নিংশেষে পান করিয়া গদাই বলিল— "জায় মা কালী বলে খেয়ে ফেল।"

হরিদাসী পাত্রটি মুখের কাছে লইয়া গিয়া বলিল—
"ওমা!—এযে তুর্গন্ধ!"

গদাই বলিল—"চুপ চুপ কেপি। ও কথা বলতে আছে ? চুৰ্গন্ধ নয়—স্থান্ধ, স্থান্ধ। কামিপ্যে মার প্রতিমার নীচে কুণ্ড আছে কিনা,—সেই কুণ্ড থেকে ও চরণামৃত তুলে আনা। সেথানে রাশি রাশি ফুল বিবিপত্র রাতদিন পড়ছে কি না—সেই ফুল বিবিপত্র পচে পচে ও রকম – স্থান্ধ হয়েছে। বাঁ হাতে নাকটি টিপে, ডানহাতে ধরে চুক্ক করে থেয়ে ফেল।"

হরিদাসী উপদেশালুসারে পান করিয়া, বাটি নামাইয়া রাখিয়া, নাক মুখ শিটকাইয়া বলিল—"মাগো—কি স্থগন্ধ! ছি ছি—রাম রাম!"

গদাই নিজে আর একপাত্র ঢালিয়া বলিল—"ওকি হরিদাসী? ছি ছি—রাম রাম বলতে আছে? কার চরণাম্ত জান ? অরং মা কামরূপ কামিথ্যে দেবীর চরণাম্ত। তুমি বল্লে ছি ছি ? জিভ্যে খসে যাবে যে।—তাঁর চেয়ে জাগ্রত কালী কলিতে আর আছে না কি ?"—বিলয়া গদাই পাত্রটি ধরিয়া চুমুক দিল। তাহার পর কোঁচার খুঁট গলায় জড়াইয়া, যুগাকরে প্রণাম করিতে করিতে বলিতে লাগিল—"হে মা কামরূপ কামিথ্যে কালী, হরিদাসীর

অপরাধ নিও না মা। ও নিতান্ত ছেলে মামুষ, অজ্ঞান, অলবুদ্ধি। ওর কথা ধরতে নেই মা। মাক কর মা, দোহাই মা, সাত দোহাই তোমার।"

গদাধরের আচরণ ,্দেথিয়া, হরিদাসী কতকটা ভয়ে কতকটা বিশ্বয়ে হত্বৃদ্ধি হইয়া বসিয়া রহিল।

কিয়ৎক্ষণ পরে, গদাই নিজে এক পাত্র ঢালিয়া, হরি-দাস র বাটি বারো আনা রকম পূর্ণ করিয়া দিল। হরিদাসী বলিল—"আর না, আর আমি থেতে পারব না।"

গদাই বলিল—"থাও—না থেলে অপরাধ হবে। প্রথম বার থেয়ে তুমি নাক শিটকেছ—ছি ছি বলেছ। তাতেই তোমার ভয়ানক পাপ হয়েছে। টাকাগুলো চারগুণ না হয়ে একেবারে উড়ে না গেলে হয়। তা হলে আমাদের বিয়েও হয়েছে—আমরা বড়লোকও হয়েছি!—থাও—থেয়ে বল আঃ মার চরণামৃত থেয়ে প্রাণটা শীতল হল।"

হরিদাসী তথন সেটুকু কটে গলাধঃকরণ করিয়া বলিল—"আঃ—মার চরণামৃত থেয়ে প্রাণটা শীতল হল। বলি হেঁগা, 'ঝাঝ' বলতে আছে ?"

গদাই নিজের পাত্রটি পান করিয়া বলিল—"আছে।" "আচ্চা, এত ঝাঁঝ কেন ?"

গদাই হাসিয়া বলিল—"হাঁ। হাঁ।—মা কামিখ্যে কালীর চরণামৃতে ঝাঁঝ হবে না ত কি তোমার এই সব মেঠো কালী ঘেটো কালী কাঠ-কুড়ুনি কালীর চরণামৃতে ঝাঁঝ হবে ? ঝাঁঝ ঝাকে বলছ সেটা আসলে মা কালীর শক্তি—ব্রহ্মতেজ।"

হরিদাসী বলিল-—"থুব তেজ কিন্ত। আমার মাথাটা ঝিম ঝিম করে উঠেছে।"

"হবে না ? কামরপের কামিথ্যে কালীই হলেন সব চেয়ে জাগ্রত দেবতা। তার নীচেই কালীঘাটের কালী। তুমি কথনও কালীঘাটে যাওনি ত ?"

"নাঃ।"—হরিদাসীর চকু এখন উজ্জ্বল—নাসিকা ক্ষীত —নিশ্বাস প্রবল।

গদাই অত্যস্ত ভাবসিক্ত হইয়া বলিল—"আচ্ছা আমা-দের বিয়েটা হয়ে যাক্—ভারপর ভোমায় কালীঘাটের কালী, কামিথো কালী, সব দেখিয়ে আনব।"

रुतिमानी विनन--- "आभारतत विः---विरम्न कः---करव---रुव १" হরিদাসীর কথা জড়াইরা আদিয়াছে দেখিয়া গদাই ভাবিল, ঔষধ ধরিয়াছে। মনে মনে হাসিরা বলিল—
"মা কালীর যদি দরা হয় তবে বিয়ের আর ভাবনা কি হরিদাসী? আজ যদি দেখি আমার সে পঞ্চাশ টাকা হলো টাকা হয়েছে তা হলে মাসথানেকের পরেই বিয়ে হবে। আজ হ'ল গিয়ে ২৪শে অগ্রহায়ণ—এ মাসে আর দিন নেই। পৌষমাসে ত হিঁতর বিয়ে হবারই যোনেই। মাঘমাস পড়তেই শুভকর্ম ধ্যুরে ফেলা যাবে।"

"ককঃ---কলকাতায় যেতে হবে ? কালীঘাটের কালী আমায় দেখাবে ?"

"দেখাব বৈকি। কালী দেখাব — চিড়িয়াখানা দেখাব
— যাত্ত্বর দেখাব। একদিন থিয়েটার শুনতে নিয়ে

যাব।"--বলিয়া গদাই নিজের জন্ম আর এক পাত্র

ঢালিল। তাহা দেখিয়া হরিদাসী বলিল "আ--আমাকেও

দা--দাও।"

গদাই বলিল — "না, তোমার আর খেয়ে কাজ নেই। তুমি মেয়ে মামুধ বই ত নয়, বেশী ব্রহ্মতেজ সহু করতে পারবে না।"

हित्रमानी विनन-" अक्ट्रेशनि।"

গদাই হাসিয়া তাহার বাটতে অল্প একটু ঢালিয়া দিল। হরিদাসী সেটুকু পান করিয়া উর্দ্ধম্থ হইয়া বলিল—"মায়ের চঃ — চর্ণ থেয়ে প্রাণটা শীতল্ল।"

গদাই তথন তাহাদের বিবাহ এবং ভাবী স্থথসম্পদের চিত্র অতি উজ্জ্বলবর্ণ চিত্রিত করিতে লাগিল। তাহাকে আর চাকরি করিতে হইবে না। মন্ত্রবলে টাকা বাড়াইয়া বাড়াইয়া পরম স্থথে কাল্যাপন করিবে। কলিকাতায় একথানা এবং কাশীতে একথানা বাড়ী নির্মাণ করিবে। গদাই বলিল দ্বিতল—হরিদাসী বলিল ত্রিতল না হইলে মানাইবে না। এরপ কথোপকথনে দশটা বাজি ।

গদাই বলিল—"আর দেরী করা নয়। আসন পেতে ধুনোটুনো জেলে দাও।"

হরিদাসী উঠিয়া টলিতে টলিতে নির্দ্দিষ্ঠ কর্মগুলি সম্পন্ন করিল। গদাই তথন কাঠের বাক্সটি বাহির করিয়া আনিয়া বলিল—"ঈশ—বড়চ ভারি হয়েছে।"

"দেখি?"—विम्रा हतिमानी वाकार्षे निकरस्य नहेन्रा

হুইবার ঝাঁকানি দিল! ভিতরে টাকা ঝম্ ঝম্করিয়া বাজিয়া উঠিল।

গদাই আসনে বসিয়া, বাক্সটি সমুথে রাথিয়া লাল-স্তার বন্ধনের উপর একশত আট বার মন্ত্র জ্বপ করিল। পরে বলিল—"হরিদাসী— বাক্স খুলে ফেল।"

আঁচল হইতে চাবি বাহির করিয়া হরিদাসী তালা খুলিল। গদাই টাকা গণিয়া থাকে থাকে সাজাইতে লাগিল। অবশেষে দেখা গেল ঠিক ২০৮ হইয়াছে। গদাই আনন্দে যুগাহন্ত উদ্ধে তুলিয়া বলিল—"জয় মা কালী। এমনি দয়া যেন চিরদিন থাকে মা।"

হরিদাদীকে তাহার আটটি টাকা গণিয়া দিয়া বাকী-গুলি গদাই ভিতরে গিয়া দিলুকে তুলিল। ফিরিয়া আদিয়া বলিল—"আর একটা ঘলঘদের শিকড় তুলে ফেল হরিদাদী। ত্রিশ টাকা মাইনে পেয়েছিলাম তার পনেরটি থরচ করেছি, পনেরটি আছে। আগেকার দেই দশ ছিল। পঁচিশটি টাকা আবার রাখি, একশো হবে এখন। স্বস্থদ্ধ তিনশো হলে আমাদের বিয়েটা খুব ধুমধাম করেই হতে পারবে।"

প্রদীপ লইয়া গদাই হরিদাদীর দঙ্গে সঙ্গে অঙ্গনের প্রান্তে গেল। পূর্ব্বোক্ত প্রক্রিয়া অন্তুদারে শিকড় তোলা হইল। গদাই ২৫ বাজে রাখিলে হরিদাদী বলিল— "দেথ, আমারও কিছু টাকা রাখলে হয় না ?"

"বেশ ত। গিয়ে নিয়ে এস।"

"দঙ্গেই কিছু এনেছি-- দামান্ত।"

সামাক্ত ওনিয়া গদাইয়ের মনটি ছোট হইয়া গেল। বলিল—"আচ্ছা— যা এনেছ দাও।"

হরিদাসী কোমর হইতে একটি থলিয়া বাহির করিয়া পঞ্চাশটি টাকা বাক্সের মধ্যে রাথিয়া দিয়া বলিল—"আমা-রও ছশো হবে ?"

"নিশ্চয় - নিজের চোথেই ত দেখলে।"—বলিয়া গদাই বাকা বন্ধ করিতে উগত হইল।

হরিদাদী বলিল — দাড়াও — দাড়াও — আরও কিছু
দিলে হয় না ?"

গদাই কতকটা আশ্বন্ত হইয়া বলিল—"তোমার ইচ্ছে। যত দেবে তভই বাড়বে।" হরিদাসী বলিল—"আগে ভেবেছিলাম, প্রথমবার পঞ্চাশ টাকা দিরেই দেখি। কিন্তু পরীকা ত হরেই গেল, দেরী করে আর কি হবে?—আরও একশো"— বলিরা কোমরের মধ্যে হইতে একটি বৃহত্তর থলি বাহির করিরা ঢালিরা দিল। গদাই টাকাগুলি গণিরা বাত্তে ভরিয়া ডালা বন্ধ করিবার উপক্রম করিল।

হরিদাসী বলিল—"থাম - থাম। এখন বন্ধ কোরো না। আছো, একথানা নোট যদি রাখা যায় ত চারথানা হবে ?"

গদাই মনে মনে অত্যন্ত প্রীত হইয়া বলিল—"হতেই হবে। মা কালীর হুকুম। নোট কি বলছ, যদি একটা খোলামকুচি এতে রেখে দাও ত চারটে খোলামকুচি হয়ে যাবে।"

হরিদাসী তথন আঁচলের গিরে থ্লিয়া থানকতক নোট গদাইয়ের হাতে দিল। গদাই গণিয়া দেখিল, দশথানা আছে - দশটাকার করিয়া। হরিদাসী বলিল— "দেড়শো আর এই একশো—আড়াইশো। জামার হাজার টাকা হবে ত ?"

"না হরে যার কোথ। ? এবার বাক্স বন্ধ করি ?" "কর।"

"দেথ ভেবে চিন্তে। আর কিছু রাথতে হয়ত রাথ।" "আর কিছু সঙ্গে নেই।"

"গিনি টিনি ?"

"না। অগুবারে দেখা যাবে।"

গদাই বাক্স বন্ধ করিয়া পূর্ব্বোক্ত প্রক্রিয়ার অন্ধ্রচান করিল। শেষে হরিদাসী বলিল—"রাত্রি হয়েছে, এখন আসি। আবার কবে আসবে ?"

"একমান পরে চতুর্দ্দনীর রাত্রেত আবার আসবই। মাঝেও হুই একবার আসতে পারি।"

"বেশ করে মস্তর পোড়ো। হাজাবটি টাকা আমার পাওয়া চাই।" বলিয়া হরিদাসী প্রস্থান করিল।

গদাই থিল দিয়া আসিয়া আর এক পাত্র "চরণামৃত" পান করিল। শয়ায় শরন করিয়া আপন মনে হাসিতে হাসিতে বলিতে লাগিল—"একদমে আড়াইশো টাকা লাভ। গদাধরের রুহস্পতির দশা চলছে। একজন ভাল দৈবজ্ঞ পেলে জিজাসা করি, এ দশা আমার আর কত্যিক থাকবে।" (আসামী সংখ্যার সমাস্টি)

শ্রীপ্রভাতকুমার মুখোপাধার।

March 186

### বসন্ত মহলা

গুরু সেবন কর নমস্বার। আজ হামারে মঙ্গল চার॥ আৰু হামারে গৃহ আনন্দ। চিন্ত লথি ভেট গোবিন্দ॥ আৰু হামারে গৃহ বসস্ত। গুন গাই প্রভূ তুম বিয়ম্ভ ॥ আজ হামাবে বনে ফাগ। প্ৰভূ সঙ্গি মিল খেলন লাগ॥ शांनि किनि, मञ्ज (मरा) রঙ্গ লাগা আত লাল দেব॥ মন তন মঁলিও অতি অনুপ। স্থ নাহিন ছাওন ধুপ। मगिन ঋजू हरत्रश्रा (शादा। সদ বসস্ত গুরু মিল দেবে॥ বৃক্ষ জমিও হায় পারজাত। ফুল লাগে ফল রতন ভাত॥ তৃপ্ত অধানে হর গুন গায়। জন নানক, হর হর হর ধ্যায়॥

-- গুরু অর্জুন দেব।

— (হে মন) পরেমেশরে দেবা ও নমসার কর।
আজ আমার মঙ্গল উৎসব, আজ আমার গৃহে আনল,
চিন্তা পরিত্যাগ করিয়া গোবিন্দ ভজনা কর। আজ
আমার গৃহে বসস্ত (হে মন) তুমি অনস্ত ইইয়া
প্রভূব গুণগান কর। হোলি কি ?—সস্ত সেবা।
(ভক্তিরপ) বিশুদ্ধ লাল রঙ্গে রঙ্গিন কর (নিস রঙ্গে
মলিনতা জন্মে না) মন ও দেহ অতি অন্প ইইয়াছে,
হথ মৌনাচ্ছাদিত হয় না। সমস্ত ঋতু হরিংবর্ণ ধারণ
করিয়াছে। পরমেশবের সহিত মিলনই সদাবসস্ত।
(মনে) এক পারিজ্ঞাত বৃক্ষ জিয়য়াছে যাহার ফুল রঙ্গের

মত প্রতীয়মান হয়। (মন) ভৃপ্ত হইয়া ঈশ্বরের গুণ গান করে। নানক পরম ঈশ্বরের গ্যান করে।

রবীন্দ্র সেন।

# পুস্তক-পরিচয়

মহাজন-স্থা---

শ্রীসন্তোধনাথ শেঠ প্রণীত। মৃল্য ১ টাকা। ১৩১৮। ব্যবসায় বাণিজ্য বিণয়ক পুশুক। ইহাতে আলোচিত হইয়াছে ব্যবসায়ীর কর্ত্তবা; বিবিধ ব্যবসায়; রেলওয়ের সংবাদ; কোন প্রকার জিনিব কোন স্থানে ও সন্তা পাওয়া যায়; কোন স্থানে কি কি জিনিবের ব্যবসায় চলে। ব্যবসাগারের। ইহাতে অনেক সংবাদ ও উপদেশ সংগৃহীত পাইবেন।

#### নিবেদন---

শীরজনীকান্ত মিত্র, বি. এ. কর্ত্ক পঠিত বক্তৃতা। প্রকাশক কমলা প্রেস, পুলনা। মূল্য 🗸 আনা। ১৩১৮। চল্রকুমার নাগের আদ্ধাসরে উাহার গুণকীর্ত্তন প্রসক্ষে কারগুগণের নব্যভাবে অনুপ্রাণিত হইয়া একতাবন্ধনের চেষ্টাকে সাধুবাদ করিয়াছেন এবং এই চেষ্টার বিক্লদারী রাহ্মণিগিকে সমাজহিতের জন্ম সমাজকে উন্নত ও সংহত করবার উপদেশ দিয়াছেন। উভয় জাতি এখন জ্ঞানে বিদ্যায় আচারে অনুষ্ঠানে প্রায় সমতুল্য। এখন উভয় জাতি একটা রফা করিয়া সন্ভাব রক্ষা করিয়া চলিলে উভয় জাতিরই মঙ্গল স্কান মৃদ্রারাক্ষম। "স্বভা, স্তুন্দর, মঞ্চল্য"—

ভিক্টর কুজা প্রণীত ফরাসী গ্রন্থ হইতে শীভোতিরিল্রনাথ ঠাকুর কর্ত্তক ভাষান্তরিত। ৩৬৯ পৃঠা। মূল্য ১ টাকা। প্রাপ্তিস্থান—আদি ব্রাহ্মসমাজ, ৫৭ন: মুপার চিৎপুর রোড, কলিকাতা।

ভিক্টর কুজাঁ ( Victor Cousin )—ফরাসী দেশীয় একজন খ্যাতনামা দার্শনিক পণ্ডিত। তাঁহার প্রধান গ্রন্থ ''Du vrai, du beau, du bien''—"সত্য, স্থলর, মঙ্গল"। এই গ্রন্থ অতি প্রাঞ্জল এবং উপাদেয়। ১৮৫০ সালে ইহা ইংরাজী ভাষায় অনুদিত হয় কিন্তু এই অনুদিত গ্রন্থ এখন ছম্মাপ্য। শ্রীযুক্ত জ্যোতিরিম্রনাথ ঠাকুর মহাশয় বাঙ্গালা ভাষায় এই গ্রন্থ অসুবাদ করিয়া আমাদিগের বিশেষ কৃতক্ততাভাজন হইরাছেন। পাঠকগণ এই গ্রন্থ পাঠ করিয়া বিশেষ উপকৃত হইবেন।

গ্রন্থের অবতরণিকা হইতে কুজাার দার্শনিক মত নিয়ে উদ্বৃত হইল:—

কুজাার দর্শনে তিনটি বিশেষত দৃষ্ট হয়। তাঁহার প্রণালী, তাঁহার প্রণালী-প্রস্ত কার্যফল বা সিদ্ধান্ত এবং ইতিহাসে বিশেষতঃ দর্শনের ইতিহাসে ঐ প্রণালী ও সিদ্ধান্তের প্রয়োগ। তাঁহার প্রণাত দর্শন সাধারণতঃ সমব্যরাদ নামে অভিহিত হইয়া থাকে। কিন্তু প্রকৃতপক্ষে উহা গৌণভাবে সম্বয়াত্মক। সম্বয়বীদ একটা বিশেষ মতবাদের উপর প্রতিন্তিত না হইলে নিম্পল হয়। কুজাা নিজেই বলিয়াছেন, সেরূপ সম্বয়বাদকে প্রকৃত সম্বয়বাদ বলা যায় না, উহা দর্শনের একটা নিম্পল ও অন্ধ সংগ্রহ মাত্র। সম্বয়বাদকে প্রতিন্তিত করিবার ক্ষন্ত একটা বিশেষ দর্শনপদ্ধতি আবশুক। তাঁহার মতে পদ্ধতি, সিদ্ধান্ত ও ইতিহাসিক দর্শন—ইহারা প্রস্পরের সৃহিত সম্বন্ধস্থতে আবশ্ধ ।

श्वादवक्रव, विद्याव **७ भिकास्त्रनिर्व — हैशहे जाहात नार्ग**निक खनानी। कक्षां रातन এই পर्धारवक्षन खनानी है पर्नरनत खकुछ खनानी। আমাদের আত্মচৈত্র — বাহাতে অনুভবদিন্ধ সমস্ত মানদিক ব্যাপার প্রকাশ পায়-সেই জাত্মচৈতক্তকেত্রে এই প্রণালী বিশেষরূপে প্রয়োগ ৰুৱা আৰ্খ্যক। এই প্ৰণালীর প্রয়োগফলেই মনোবিজ্ঞানের উৎপত্তি। কি তত্ত্বিল্ঞা কি মনোবিজ্ঞান, কি ইতিহাস দর্শন, সমন্তেরই প্রকৃত পত্তনভূমি মানসিক পথ্যবেক্ষণ। কুজাা বলেন, আক্সচৈতক্যে অকুভূত প্রতাক্ষ তথাগুলি হইতেই বৈধ অমুমানের দ্বারা দার্শনিক সত্যে উপনীত হওরা যায়। মানসিক প্রাবেক্ষণের দ্বারা অল্পংকরণের এই তিনটি তত্ত উপলব্ধ হয়। ইন্দ্রিয়বোধ, খৈচ্ছিকক্রিয়া বা স্বাধীন ইচ্ছা ও প্রজ্ঞা (Reason) ৷ এই তিনটি ব্যাপার বিভিন্ন-লক্ষণাক্রান্ত হইলেও আন্ত-চৈতত্তে উহাদের পৃথক সত্তা নাই। ইন্দ্রিয়বোধ বা ইন্দ্রিয়গুহীত বিষয় অবশুস্তাবী। উহাদের ক্রিয়া আমাদের নিজের উপর আরোপ করিতে পারি না। প্রজ্ঞার বিষয়গুলিও এইরূপ অবগ্রন্থাবী (Necessary)। ইন্দ্রিয়বোধের স্থায় প্রজাও আমাদের ইচ্ছাসম্ভত নহে। চৈতন্তের দৃষ্টিতে, আমাদের স্বেচ্ছামলক ক্রিরাগুলিই ব্যক্তিপের পরিচায়ক। ইচ্ছাবৃত্তিই আমার অন্তরম্ব "বাক্তি," আমার "আমি।" এই "মামি"ই আমাদের মানসিক জগতের কেন্দ্র, উহাকে ছাডিয়া চৈতক্ত অসম্ভব। আমাদের সমস্ত চৈতক্ত প্রভার আলোকেই আলোকিত। এই প্রজ্ঞা আপনাকে আপনি উপদ্ধিকরে, ইন্দ্রিয়-বোধকে উপলব্ধি করে, ইচ্ছাগুত্তিকে উপলব্ধি করে। অতএব উক্ত তিন অবিচেছতা মূল উপাদান লইয়াই আমাদের চৈত্তা। কিন্তু প্রজাই আমাদের জ্ঞানের--এমন কি আস্মটেতজ্যেরও অব্যবহিত পত্তনভূমি।

প্রক্রা সম্বন্ধীয় মতবাদটিই কুর্জার দর্শনতত্মের একটি মুখ্য বিশেষত্ম। তাঁহার মতে, মানসিক পণাবেক্ষণের দ্বারা আমরা যে প্রজ্ঞাকে উপলব্ধি করি, সেই চৈতকাগত প্রজ্ঞার প্রকৃতি নির্বিশেষ, অর্থাৎ অব্যক্তিগত। স্থামরা উহার প্রবর্ত্তক নহি। উহার প্রকৃতি ব্যক্তিত্বর্দেশ্বর ঠিক বিপরীত। উহা অবগন্তঃবী ও সার্বভৌমিক। জ্ঞানের অবগন্তাবী ও সার্ব্বভৌমিক তত্তগুলি মনোবিজ্ঞান-ক্ষেত্রে খীকার করা সর্বতোভাবে কর্ত্তব্য। ইহা বিশেষ রূপে প্রতিপাদন কর। আবগুক যে এই তত্ত্বগুলি সম্পূর্ণরূপে অব্যক্তিগত বা ব্যক্তিত্ব নিরপেক্ষ। কাণ্ট তাঁহার মানসিক বৃত্তিসমূহের বিল্লেখণে এই কথাটির উল্লেখ করেন নাই। কুজাার বিখাদ চৈত্তপ্ৰাবেশণ-পদ্ধতির সাহাযো, এই মুখা তত্তি দর্শনে সন্নিবেশ করিয়া তিনি দর্শদের পূর্ণতা বিধান করিয়াছেন। স্বেচ্ছা-শক্তিসম্পন্ন সাধীন আত্মার সম্বন্ধপুতেই প্রজ্ঞা বিষয়ীস্থানায় বা বাষ্টিস্থান)র। কিন্ত উহা প্রকতপক্ষে নির্বিশেষ। ইহা বিশ্বমানবের অস্তম্ভূত কোন আত্মারই নিজম্ব নহে : এমন কি বিষমানবেরও নিজম্ব নহে। যথাযথরূপে বলিতে গেলে, বিশ্বপ্রকৃতি ও বিশ্বমানবই প্রজ্ঞার নিজম্ব : কেননা, প্রত্যার নিয়মগুলি ব্যত**িত, উভয়েরই উচ্ছেদ** অবগ্রভাবী। সেই নিয়মগুলি কি ? কুজীার মতে, প্রজার ছইটি মুখ্য নিয়ম: এক কার্যাকারণের নিয়ম: আর এক বস্তুসন্তার নিয়ম। এই তুই নিয়ম হইতে অক্তানিয়মগুলি প্রবাহিত হয়। এই তুই নিয়ম হইতে, আমরা একটি ব্যক্তিগত সন্তায় আসিয়া স্বাধীন আত্মসন্তায় আসিয়া উপনাত হই। এবং অন্তুদিকে অব্যক্তিগত "আমি না"-ডে আসিয়া, বিশ্বপ্রকৃতিতে আসিয়া, একটি শক্তিজগতে আসিয়া উপনীত হই। মনোবোগের ক্রিয়া ও ঐচ্ছিকক্রিয়ার হেতু বা মূলপ্রবর্ত্তক বেরূপ আমরা নিজেকে মনে করি সেইরূপ, ইন্দ্রিয়বোধসমূহের হেড় আমার বাহিরে অবস্থিত এরূপ না ভাবিয়া থাকিতে পারি না। তাই এই বাহা জগতের অন্তিম আমার নিজের অন্তিমেরই ফ্রায় বাশুর ও মিশ্চিত বলিরা আমাদের প্রতীতি হয়। '

কিন্ত এই "জামি" ও "আমি-না" এই ছুই শক্তি, পদ্ধশারের সবজে সদীম—উভরই উভরের সীমা নির্দেশ করিরা দেয়। এই ছুই শক্তির সদীম—উভরই উভরের সীমা নির্দেশ করিরা দেয়। এই ছুই শক্তির সদীমতা হইতে আমরা একটি পরম কারণের ধারণার ক্রাণনি দর্যাও, এবং এই কারণে উপনীত হইনা আমাদের জ্ঞান পরিতৃপ্ত হয়। এই কারণেই প্রথম। তিনি বিশ্বমানবের সহিত, বাহ্ম অগতের সহিত, এই কারণস্ত্রে আবদ্ধ। যে হিসাবে তিনি ঐকান্তিক কারণ, সেই হিসাবেই তিনি ঐকান্তিক বস্তু। কিন্তু স্বষ্ট করিবার শক্তি গোহার স্বরূপগত, তাহার স্বভাবসিদ্ধ। তিনি স্বষ্টি না করিয়া থাকিতে পারেন না।

ঈখর সম্বন্ধে তাঁহার এইরূপ মত দেখিয়া কেছ কেছ তাঁহাকে বিশ্বব্দ্যবাদী বলিয়াছেন। কিন্তু তিনি তাহার উত্তরে এইরূপ বলেন,---"বাহাজগতের নিয়মাবলীকে ঈখরের সহিত একীভূত করা, ঞ্জগৎকে ঈশবে পরিণত করা ইহাই প্রকৃত বিশ্বন্ধবাদ। কিন্তু আমি, আত্মা ও বাঞ্জগৎ এই সদীমকারণধয়ের পার্থকা এবং উভয়ের সহিত অসীমকারণের পার্থকা নির্দেশ করিয়াছি। এই তুই সদীম-কারণ অসীমকারণের বিকার বা প্রকার-ভেদ মাত্র, এইরূপ ম্পিনোজার মত: কিন্তু আমার মত তাহা নহে। আমি বরং এই কথা বলি, উহারা সাধান শক্তি, উহাদের ক্রিয়াশক্তি উহাদের ্জাপনাদের মধোই নিহিত। স্বাধীন সদীম সন্তার সম্বন্ধে এইটুক্ ুধারণাই আমাদের পক্ষে যথেষ্ট। তবে আনার মতে, এই ছুই সসীম সতা সেই প্রমকারণ-প্রস্ত কার্যা, উহারা প্রমকারণের সহিত ্কার্যাসম্বধ্যে আবদ্ধ। আমি যে ঈশবের কথা বলি, সে ঈশব বিশ্বব্রহ্মবাদের ঈশ্বর নহেন, অথবা Eleatics সম্প্রদায় যেরূপ ঈশ্বরের ঐকান্তিক একতা প্রতিপাদন করিয়া বলেন যে ঈশরের সহিত সৃষ্টির বা বহুত্বের কোনপ্রকার সংস্রব থাকা অসম্ভব আমার ঈশ্বর মেরপ ঈথরও নহেন। আমি যে ঈখরের প্রতিপাদন করি সে ঈখর ক্রিয়াশীল, স্ঞ্জনশীল, তাহার স্ঞ্জনশীলতা অবগ্রস্থাবী। ম্পিনোজা ও ইলিয়াকটিকস্দের ঈশর বস্তু মাত্র। এইরূপ ঈশরকে কোন অর্থেই কারণ বলা যাইতে পারে না। ঈশরের ক্রিয়া বা স্টিকার্যা যদি তাঁহার পক্ষে অব্গ্রভাবী হয় তবে ত তিনি অবশুস্তাবিতার মধান। ইহার উত্তরে আমি বলি, প্রকৃত পক্ষে ্এই অধীনতা অধীনতাই নহে। ইহা সাধীনতার উচ্চতম রূপ। ইছ। স্বতঃক্ষর্ত্ত স্বাধীনতা। ইহা চিস্তা-নিরপেক্ষ বা অচিস্তিত ক্রিয়াণীলতা। তাঁহার ক্রিয়া, প্রকৃতি ও ধর্মবৃদ্ধির সংগ্রাম হইতে উৎপন্ন নহে। তিনি অদীমভাবে স্বাধীন। মাতুষের বিশুদ্ধতম ্ষত:প্রবর্ত্তিত ক্রিয়াও ঐখরিক স্বাধীনতার ছায়া মাত্র। ঈশ্বর স্বাধীনভাবে কাট্য করেন, কিন্তু সে ইচ্ছা যদুচ্ছাসম্ভত নহে : অথবা অক্তরপ কাষ্য করিলেও করিতে পারিতাম-এইরূপ বিকল্প-বৃদ্ধিও ্রতাহার কার্যো নাই। আমাদের স্থায় তিনি চেন্তা করিয়া, কিংবা আমাদের স্থায় ইচ্ছা করিয়া তিনি কাল করেন না। তাঁহার স্বতঃক্ত ্ক্রিয়া, ইচ্ছাঞ্চনিত আয়াস ও কট হইতে যেরূপ বর্জিত, অবগুম্ভাবিতার ়যান্ত্রিক ক্রিয়া হইতেও সেইরূপ বর্জিক। আমাদের উপনিষদে ঠিক এই কথাই আছে। উপনিষয় বলেন—"সাভবিকী জ্ঞান বল ক্রিয়া", অর্থাৎ ঈশবের জ্ঞান বল ক্রিয়া সভাবসিদ্ধ।

ঠাহার মত্বাদের উপর উপনিছদের কিছু প্রভাব ছিল কিনা
টিক্ বলা যার না। তবে ভারতীর দর্শনাদির প্রতি তাহার যে প্রগাঢ়
ভূজি ছিল, তাহার নিমলিখিত বাকো তাহার পরিচম পাওরা যায়:—
"ভারতের পুরাকীর্ত্তিমরূপ কাব্য বর্ণনাদি মনোযোগের সহিত পাঠ

করিলে এত তথা এই গভার তথা আবিকার করা বার এবং মুরোণীয় প্রতিতা ধেধানে আনিরা থাসিয়া বিরাজে নেই সব সিদ্ধান্তের কুজুজার সহিত তুলনা করিয়া এতটা তথাৎ মনে হয় বে, আমরা প্রাচ্য প্রতিতার সম্পুধে নতভাসু হইতে বাধ্য হই, এবং দেখিতে পাই এই যানবজাতির আদিস নিবাসই উচ্চত্রস দর্শনের ক্ষান্ত্রি।"

তাহার সমন্বর্গদের অর্থ এই বে, তিনি মনোবিজ্ঞানের পদ্ধতি দর্শনের ইভিহাসে প্ররোগ করিয়াছেন। চেন্তস্থোপলক তথাসকলের মহিত; সকল প্রকার দার্গনিক সম্প্রদারের মতবাসগুলি মিলাইয়া, তিনি বে সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন তাহা এই:—প্রত্যেক সম্প্রদারের দর্শনে বেসকল মানসিক ব্যাপার ও তাত্তের কথা আছে তাহা সত্য হইলেও, চৈতন্তে যে কেবল প্রপ্তানিই অবস্থিত এরপ বলা বায় না; কিন্ত তাহাদের মতে, কেবল প্রপ্তানিই চৈতন্তকে অধিকার করিয়া আছে, স্তরাং প্রত্যেক দর্শন একেবারে মিধ্যা নহে, পরত্ত অসম্পূর্ণ। এই দর্শনগুলিকে সম্মিলিত করিনে, চৈতন্তের সমগ্রতার অমুরূপ একটি সমগ্র দর্শন সংগঠিত হইতে পারে। কেহ কেহ অজ্ঞানবন্দত্ত মনে করেন, এই ভাবে দর্শন রচিত হইলে কতকগুলি দার্শনিক মত্তাদের সংমিশ্রণ মাত্র হইবে, তাহার অধিক নহে। প্রত্যেক দর্শনের মধ্যে বাহা মিধ্যা, বাহা কিছু অসম্পূর্ণ তাহা বাদ দিয়া, তাহার সত্যাংশক্ষে সম্পূর্ণ করিয়া তুলিয়া এইরূপ দর্শনের হায়া, একটা অথও সন্তাকে প্রতিন্তিত করা হইবে।

কুজাার একজন ঘোরতর প্রতিপক্ষ দার উইলিয়ম ফামিলটন কুজাার সম্বন্ধে এইরূপ অভিপ্রায় ব্যক্ত করিয়াছেন:---"ভিক্টর কঞ্জা। একজন স্থগভার ও মৌলিক তত্ত্বদর্শী, একজন প্রাপ্ললতাগুণবিশিষ্ট বাগবিভবসম্পন্ন হলেথক কি প্রাচীন কি অসাচীন উভয়কালের বিভাতেই মুপণ্ডিত। দেশ, কাল, সম্প্রদায় ও ব্যবসায়গত সকল প্রকার অন্ধ সংস্কার হইতে বই উদ্ধে অবস্থিত এইরূপ একজন দার্শনিক. এবং যাহার সমুলত সমব্যবাদ, সর্বতে সত্যানুসন্ধানে প্রযুক্ত হইয়া অতীব বিরুদ্ধপক্ষীয় দর্শনের মধ্যেও সত্যের অথওতার সন্ধান পাইয়াছে।" মূল গ্রন্থে একটা উপক্রমণিকা, ১৭টা অধ্যায় এবং একটা পরিশিষ্ট। কিন্তু এই বাঙ্গালা গ্ৰন্থে ১৪টী অধ্যায় দেওয়া হইয়াছে। অনাব্যাক বোধেই বোধ হয় ২।১টা অধ্যায় অমুবাদ করা হয় নাই এবং একটী স্থলে চুইটা অধ্যায়কে অনুবাদে এক অধ্যায় করা হইয়াছে। এন্তের আলোচ্য বিষয়:—প্রথম থণ্ডে সত্য:—(১) সার্ব্বভৌমিক ও অবশুস্থাবী মূলতত্ত্বের সন্তা: (২) সার্বভোমিক ও অবগুঙাবী মূল তত্ত্বের উৎপত্তি निर्नग्र: (७) मार्क्तरङोभिक ও अदशक्षांवी उद्धमगुरहत्र क्षकुरु मृत्राः (৪) ঈশ্বর মূল তত্ত্বের মূল তত্ত্ব; (c) যোগবাদের গুঞ্তত্ত। দ্বিতীয় थए७ रून्मत्र ---(১) मानवमान मोन्नग्रे छान: (२) वार्क श्रवादर्वत्र मार्था হন্দর: (৩) শিল্পকলা: (৪) শিল্পকলার ভেদ নির্ণয়। তৃতীয় খণ্ডে মঙ্গল:--,১) মঙ্গল; (২) স্বার্থের নীতি; (৩) অক্সাল্প , অসম্পূর্ণ নীতিবাদ: (৪) ধর্ম নীতির প্রকৃত মূলতম্ব : (৫) আপনার প্রতি এবং অন্তোর প্রতি কর্ত্তবা।

গ্ৰন্থকার অনুবাদ সব স্থলে বিশদ করিতে পারেন নাই। বেমন :—
"সামান্ত্রক অবস্থা (concrete) হইতে স্ক্রাসার অবস্থার (abstract)
স্থলতথা হইতে স্ক্রাত্তবে কিরুপে উপনীত হওয়া যার ? শাইই দেখা
বাইতেছে, সেই প্রক্রিয়ার হারা উপনীত হওয়া যার—বাহাকে সারনিন্ধবণ বলে, কেবলীকরণ—abstraction প্রত্যাহত বলে।" ওয়াইট
সাহেবের ইংরাজী গ্রন্থে এই অসুবাদ দেওয়া হইয়াছে—How can we
go from the concrete to the abstract? Evidently by
that well-known operation which is called abstraction,

আর একটা স্থল এই:—"আরিষ্টটল্ যে বলেন বিশেষ পদার্থ সমূহের মধ্যে সার্কভৌমতত্ত অবস্থিতি করে, একথা অযৌজিক নহে। কেননা সার্কভৌমতত্তকে ছাড়িয়া বিশেষ পদার্থ থাকিতেই পারে না।" ওয়াইট সাহেবের অমুবাদ :—He is quite right in maintaining that universals are in particular things, for particular things could not be without universals.

"তাহা যদি হয় তবে সত্য বাস্তবতায় পরিণত একটা স্ক্রভাব ভিন্ন আর কিছুই নহে"—ওয়াইট সাহেবের অমুবাদ :—Truth is, then, only a realized abstraction.

"বিশেষ বিশেষ স্থঞ্জনক অনুভূতি সমূহ যথন সামান্যে পরিণত হয় তথন তাহা 'উপযোগী' এই নাম ধারণ করে।" ওয়াইটের অনুযাদ :—The agreeable generalized is the useful.

"এই মূল তত্বগুলি ঈশরের উপাধি ভিন্ন আর কিছুই নহে।" ইনোলী অনুবাদ:—These absolutes are nothing else than the attributes of God. "সার সত্য সার সত্তারই উপাধি"—Absolute truth is an attribute of absolute being.—উপাধি এবং attribute এক কথা নহে।

"উদার-চেতা মনুষ্যমাত্রই সার্থের নীতিকে পরিহার করিয়া ভাবের নীতিকে আশ্রম করে।" "ভাবের নীতি" কথাটা বৃঝা যাইতেছে না। ইহার ইংরাজী—Against the ethics of interest, all generous souls take refuge in the ethics of sentiment.

অমুবাদ হে ২। ১টা স্থলে তুর্কোধ্য হইরাছে এজস্ম অমুবাদকই যে একমাত্র দায়ী তাহা নহে। বাঙ্গালা ভাষার অপূর্ণতা ইহার অস্থাত্র এবং প্রধান কারণ। একেত বিষয় অতি জটিল—তাহার উপর বাঙ্গালা ভাষায় দার্শনিক শব্দের বড়ই অভাব। কিছু লিখিতে হইলেই নৃতন শব্দের সৃষ্টি করিয়া লইতে হয়। এ অবস্থায় সাধারণের বোধগম্য করিয়া বাঙ্গালা ভাষায় দার্শনিক গ্রন্থ লেখা নিতান্ত সহজ ব্যাপার নহে। কিন্তু গ্রন্থকার গ্রন্থকে সরল করিবার জ্লন্ত যথেষ্ট চেটা করিয়াছেন। ভবে পাদটীকার কিবে। একটা পরিশিষ্টে দার্শনিক শব্দসমূহের ব্যাখ্যা খাকিলে পাঠকগণের বিশেষ স্থবিধা হইত। আশা করি বিতীয় সংস্করণে এই সমুদ্র অভাব বিদ্রিত হইবে।

মোটের উপর এছ ফুল্বর হইরাছে; ইহা পাঠ করিয়া আমরা অত্যস্ত আনন্দিত হইরাছি। আশা করি দার্শনিক পাঠকগণ ইহার এক থণ্ড ক্রয় করিয়া অধ্যয়ন করিবেন।

### মার্কাস অরিলিয়াসের আতাচিন্তা---

শীযুক্ত জ্যোতিরিশ্রনাথ ঠাকুর কর্তৃক সক্ষলিত এবং শীযুক্ত লাল-বিহারী বড়াল (বড়ালপাঙা, হগলী) কর্তৃক প্রকাশিত। পৃ: ৯৫ (১৬ পেলী হয় কর্মা)। কাপড়ে বাধান, মূল্য ১১ এক টাকা।

রোমসন্ত্রটি মার্কাস্ অরিলিয়াস্ একজন ধর্মপরারণ দার্শনিক পণ্ডিত ছিলেন। তাঁহার "আন্থাচিন্তা" একখানা অতি উপাদের এছ। ইউনরোপের বিভিন্নভাবার ইহা অনুদিত হইয়াছে। ইংরাজী ভাষাতে ইহার একাধিক অসুবাদ আছে। ইহাদের মধ্যে George Long এর অসুবাদই সর্ব্বোৎকৃষ্ট। এই গ্রন্থ বাঁহারা পাঠ করিরাছেন তাঁহারাই মুদ্ধ হইয়াছেন। বাঁহারা ইংরাজী জানেন তাঁহাদিগকে লং সাহেবের অসুবাদ পাঠ করিতে অসুরোধ করি। (পুত্তকের নাম—The Thoughts of Marcus Aurelius Antoninus. Bill and Sons. Price 1s, 2s, 3s. 6d & 6s)। বাঁহারা ইংরাজী জানেন না তাঁহারা এই বালালা পুত্তক পড়িরাও সম্রাটের 'আছচিন্ধার' আভাস পাইবেন। শ্রীবৃক্ত জ্যোতিরিক্তানাথ ঠাকুর মহালয় সম্মা গ্রন্থের

অমুবাদ করেন নাই; কতকগুলি চিস্তার ভাব লইয়া তিনি এই পুত্ত ব সঙ্কলন করিয়াছেন। আমরা সম্রাটের ছুই একটা চিস্তার অমুবাদ দিতে ক্লি:—

One man, when he has done a service to another, is ready to set it down to his account as a favour conferred. Another is not ready to do this, but still in his own mind he thinks of the man as his debtor, and he knows what he has done. A third in a manner does not even know what he has done, but he is like a vine which has produced grapes, and soks for nothing more after it has once produced its proper fruit. As a horse when he has run, a dog when he has tracked the game, a bee when it has made the honey, so a man when he has done a good act, does not call out for others to come and see, but he goes on to another act, as a vine goes on to produce again the grapes in season. Must a man then be one of these, who in a manner act thus without observing it? (Long's translation).

বাঙ্গালা গ্রন্থে ইহারই ভাব এইরূপ দেওয়া হইয়াছে :---

"উপকার করিয়া কেহ কেহ প্রতিদানস্বরূপ তোমার নিকট হইতে কৃজ্ঞতা চাহিয়া থাকে; কেহ কেহ ইহা অপেক্ষা বিনীত; তাহারা তোমার যে উপকার করে, তাহা মনে করিয়া রাথে এবং তুমি যে তাহার নিকট ঋণী কতকটা সেইভাবে তোমাকে দেখে। আর এক প্রকৃতির লোক আছে, তাহারা উপকার করে অথচ জানেনা যে তাহারা উপকার করিতেছে। উহারা কতকটা দ্রাক্ষালতার মত। দ্রাক্ষালতা ফল ধারণ করিয়াই সন্তুষ্ট; গুচ্ছ গুচ্ছ আঙ্গুর ধারণ করে অথচ তাহার জন্য ধন্যবাদ প্রত্যাশা করে না। একটা শিকারী কুকুর যথন ভাল করিয়া তাহার কাঞ্চ করে কিংবা যথন কোন গোমাহি একটু মধ্ সঞ্চয় করে তথন তাহারা কোন সোর-সরাবং (!) করে না। যাহারা উপকার করিয়া সে কথা কিছু মনে করে না, তাহাদিগেরই আচরণ আমাদের অপ্তক্রণ করা করিব।"

#### সম্রাট অপর স্থলে লিখিয়াছেন :---

"What more dost thou want when thou hast done a man a service? Art thou not content that thou hast done something conformable to thy nature and dost thou seek to be paid for it? Just as if the eye demanded a recompense for seeing or the feet for walking" (Long's translation).

#### বাঙ্গালা গ্রন্থে ইহার ভাবার্থ দেওয়া হয় নাই।

গ্রন্থ স্থরচিত; ছাপা, কাগজ বাঁধাই—সবই অতি ফুলর। তুইখানি হাফটোন ছবি ঝাছে। এই প্রকার গ্রন্থের বহুল প্রচলন আবগুক। কিন্তু গ্রন্থ্যক অত্যন্ত হুর্মূলা করা হইরাছে। প্রকাশক মহাশর যদি হুই কি তিন আনা মূল্যের একথানা ক্ষাধান সংস্করণ প্রকাশিত করেন তাহা হুইলে পাঠকগণের যথেষ্ট উপঝার করা হুইবে।

#### সাধনা বা ঈশ্বদর্শনোপায়---

শ্রীমদ যজেধর সংযোগী ব্রহ্মচারী প্রণীত। ১৫২ পৃঠা, মূল্য ৮০। প্রস্থকার অবতরণিকাতে নিজেই নিজ প্রস্থের গুণকীর্ত্তন করিরাছেন। তাঁহার বিখাস তিনি সবই জানেন, সবই বুঝেন এবং সবই বুঝাইতে পারেন। শিক্ষাবিজ্ঞান তৃতীয় বিভাগ : শিক্ষাপ্রণালী---

[ প্রথম ৭৩ ] ভাষাশিক্ষা। গ্রন্থকার শ্রীবিনরকুমার সরকার এমৃ,এ, অধ্যাপক রাষ্ট্রবিজ্ঞান, বেঙ্গল ন্যাশন্যাল কলেজ, কলিকাতা। ১১৯ পৃষ্ঠা : মূল্য ॥/•।

এই গ্রন্থের প্রথম অধ্যান্ধ—শিক্ষাবিজ্ঞানের ভূমিকা (৪৮ পৃঠা)। এই অংশ আমরা ১৯১০ সালের অক্টোবর মাসের Modern Review তে সমালোচনা করিয়াছিলান। গ্রন্থে আরও নয়টা অধ্যায় আছে। আলোচা বিষয়:—ভাবের প্রকৃতি; ভাব ও ভাষা; ভাষা-শিক্ষাপ্রণালী; ভাষা-বৈচিত্রা; সংস্কৃত ভাষার বিশেষজ; ইংরাজী ভাষার বিশেষজ; ভাষা শিক্ষার ক্রমবিভাগ; ইংরাজী শিক্ষা; সংস্কৃত শিক্ষা।

প্রত্যেক অধ্যায়ই স্থলিখিত এবং গ্রন্থে অনেক জ্ঞাতব্য বিষয় আছে। শিক্ষকগণ এই গ্রন্থ পাঠ করিয়া বিশেষ উপকত হইবেন।

ষক্ষভাষায় শিক্ষাবিজ্ঞান সংক্রান্ত পুত্তকের বড়ই অসম্ভাব। এই অভাব মোচনে এতা হইয়া বিনয় বাবু দেশের মহোপকার সাধন করিতেছেন; এজন্য আমরা তাঁহার নিকট বিশেষভাবে ঋণা।

#### শান্তিপথ ও ধ্যানযোগ---

বিতীয় সংস্করণ এনেবানন্দ স্থামিকর্তৃক প্রকাশিত। পৃ: ২৪৯। মূল্য ৬০ আনা। পুস্তক পাইবার ঠিকানা—ম্যানেজার, কাণীযোগাশ্রম, বেনারেস্ সিটি।

গ্রন্থের উদ্দেশ্য বিষয়ে গ্রন্থকার এইরূপ লিথিয়াছেন :---

"মোহ, দৌর্কলা ও অবিজ্ঞাবরণ ভেদ করিয়া বিশুদ্ধ ও বিমুক্ত হওয়াই জীবের শ্রেষ্ঠ পুরুষার্থ। এই বিশুদ্ধ ও বিমুক্ত অবস্থা লাভ করিলে জীব অবিজ্ঞাবরণ ও মোহবিহীন হইয়া ব্রহ্মভাব লাভ করে। তথন জীব স্বরূপাবস্থা প্রাপ্ত হইয়া চিরস্থী ও কৃতার্থ হয়। কৈবল্য-বর্মপ ভূমা ব্রহ্মলাভ করিয়া জীব চিরশান্তিতে অবস্থিত হয়।

"সেই মহীয়দী ব্রহ্মাবস্থা লাভের উপায়- কর্ম্ম, ভক্তি, জ্ঞান ও যোগ।

"এই তম্ব উপনিষৎ, গীতা ও পাতঞ্জল আদি আর্থ-গ্রন্থে সম্যক্রপে উপদিষ্ট হইয়াছে। শ্রুতির সারধর্রপ উপনিষৎ ও গীতা এবং পতঞ্জলি কৃত যোগশান্ত্র অবলম্বন করিয়া "শংস্তিপথ ও ধ্যানযোগ" লিথিত হইল। পঞ্চম পরিচেছদ পর্যান্ত উপনিষত্ত্ব বিশেষভাবে ব্যাখ্যাত হইয়াছে এবং ষষ্ঠ পরিচেছদ হইতে গীতা ও পাতঞ্জল প্রোক্ত নিশ্বাম-কর্মা, জ্ঞান, যোগ ও ভক্তি আদির তম্ব সরলভাবে বিবৃত হইয়াছে।"

গ্রন্থের বিষয় এই:—(১) অবতরণিকা (তুমি কে?)। (২) জীবনের চিত্র ও আয়তত্ত্বজ্ঞিসা। (৩) ঋষিগণের সিদ্ধিলাভ ও আয়ধর্ম্মের প্রচার। (৪) উপনিষদের উপদেশ, আয়তত্ত্ব, জীবের বন্ধন ও বিমৃত্তি। (৫) উপনিষদের উপদেশ, কৈবল্য লাভের উপায় ও জীবনের চরম লক্ষ্য। (৬) উপনিষদের উপদেশ, অভ্যাসযোগ ও সাধনের সহায়। (৭) জন্মপ্রবাহ বা সংসারস্রোত। (৮) নিছাম কর্ম্ম ও জ্ঞানবোগ। (৯) ধ্যানবোগ। (১০) অষ্ট্রাক্রবোগ। (১১) ঈষর প্রণিধান ও ভক্তিবোগ। (১২) ভক্তের নির্ভরশীলতা। (১৩) জন্মমৃত্যুর অবসান ও মৃক্তি। (১৪) ভগবৎ সঙ্গীত।

গ্রন্থের বিষয় অতি হন্দর এবং গ্রন্থও হালিখিত। পাঠকগণ ইহা পাঠ করিয়া উপকৃত হইবেন।

শ্ৰীমহেশচন্দ্ৰ ঘোৰ।

### বিবিধ প্রসঙ্গ

### রবীন্দ্রনাথের সংবর্দ্ধনা।

সাল্টননিবাসী ফেচরের লেখায় এইরূপ একটি মত প্রকাশিত হইয়াছে যে কোন মানুষ যদি কোন জাতির সমুদয় কথা ও কাহিনা ও গান রচনা করিতে পান, তাহা হইলে উহার আইনগুলি কে প্রণয়ন করে. তাহার থোঁজ লইবার তাঁহার কোন প্রয়োজন নাই। সোজা কথায় ইহার **মানে এই** যে লোকপ্রিয় সাহিত্য জাতীয় চরিত্র, জাতীয় ইতিহাস ও জাতীয় ভবিষ্যৎ যেমন করিয়া গঠিত ও নির্দ্ধারিত করিতে পারে. আইনে তাহা পারে না। ফ্লেচারের মতটিতে কবিমাহাত্মা স্থলর ভাবে প্রকটিত হইয়াছে। **আমাদের** দেশে রামায়ণ মহাভারত জাতীয় চরিত্রকৈ যে ভাবে গড়িয়াছে, কোন শাসনকর্তা নিজের প্রভাব সেইপ্রকারে, তেমন স্থায়ী ভাবে, বিস্তার করিতে পারিয়াছেন ? স্থুতরাং কবির সন্মান স্বাভাবিক, তাঁহার সম্বর্জনা করিবার ইচ্ছাও স্বাভাবিক। অনেক স্থলে কবির জীবদশায় সম্মানলাভ ঘটে নাই। কিন্তু বর্ত্তমান কালে অনেক কবি জীবিজ-কালেই বিশেষরূপে সম্মানিত হইয়াছেন। একটিমাত্র দৃষ্টাস্ত দিতেছি। নরওয়ে দেশের বিথাত কবি ইব দেন যথন ১৮৯৮ খুষ্টান্দে সপ্ততিবর্ষ অতিক্রম করেন. তথন তাঁহার স্বদেশবাসীরা ত তাঁহাকে অসামান্ত সম্মান প্রদর্শন করিয়াই ছিল; অধিকন্ত পৃথিবীর নানা-দেশ হইতে তাঁহার নিকট উপহার এবং সাদর অভিনন্দন প্রেরিত হইয়াছিল। তাহার পর বৎসর নরওয়ের রাজ-ধানী ক্রিষ্টিয়ানিয়ায় তাঁহার এক স্কুরুৎ ধাতব মূর্ত্তি স্থাপিত হইয়াছিল।\* নাছিমারা কেরানীকে সকলে উপহাস্ট করিয়া থাকেন; স্থতরাং আশাকরি অন্ধ অমুকরণের বশবর্তী হইয়া নরওয়ের উদাহরণ হইতে কেহ এরপ সিদ্ধান্ত

<sup>\*</sup> On the occasion of his seventieth birthday (1898) Ibsen was the recipient of the highest honours from his own country and of congratulations and gifts from all parts of the world. A colossal bronze statue of him was erected outside the new National Theatre, Christiania, in September, 1899.—The Encyclopaedia Britannica, Eleventh Edition.



শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর

করিবেন না যে, ৭০ বংগর বয়ঃক্রম পূর্ণ না হইলে কোন কবিকে তাঁহার জীবিতকালে সম্মান প্রদর্শন কর্ত্তব্য নহে।

বর্তমান বৎসর বৈশাথ মাসে কবি রবীক্রনাথ পঞ্চাশ বংসর বয়স অতিক্রম করিয়া একাল্ল বংসরে পদার্পণ করেন। ততুপলক্ষে বোলপুরে তাঁহার বিচ্চালয়ের ছাত্র ও শিক্ষকগণ স্বান্ধবৈ তাঁহার জন্মোৎস্ব করেন এবং তাঁচাকে প্রীতি ও ভক্তির অঞ্চলি অর্পণ করেন। সদয়ের শ্রেষ্ঠ সম্পদের এমন আদানপ্রদান আমরা কথনও দেখি নাই। তৎপরে গত ১৪ই মাঘ কলিকাতা টাউনহলে বঙ্গীয় সাহিতাপরিষদের উত্যোগে বাঞ্চালী জাতির এক সভায় কবির সম্বর্দ্ধনা হয়। টাউনহলে এই উপলক্ষে এরপ জনতা হইয়াছিল যে যাহারা অলমাত্র বিলম্বে গিয়াছিলেন, তাঁহাদের মধ্যে কেচ কেহ প্রবেশ করিতে না পারিয়া বাহিরে দাঁড়াইয়া ছিলেন, কিম্বা ফিরিয়া আসিয়াছিলেন। সভাস্থলে আবালবৃদ্ধবনিতা সর্বশ্রেণীর লোক উপস্থিত ছিলেন। সাধুতা ও উন্নত চরিত্রের জন্ম যাঁহারা স্থপরিচিত, ঘাঁহারা জ্ঞানে পর্মে উন্নত, ঘাঁহারা বৈজ্ঞানিক গবেষণায় প্রতিষ্ঠা লাভ করিয়াছেন, যাহারা সাহিত্যক্ষেত্রে যশস্বী, যাহারা চিত্রে সঙ্গীতে বাণার বরলাভ করিয়াছেন, যাহারা অধায়ন অধ্যাপনা ও জ্ঞানারুণালনে নিরত, যাঁহারা ব্রান্সণের প্রাচীন সংস্কৃত বিভার প্রদীপ এখনও নিবিতে দেন নাই, যাহারা ব্যবহারাজীবের কার্য্যে খ্যাতিলাভ করিয়াছেন, যাহারা রাজনীতিকুশল, যাঁহারা বিচারাদন অলম্কৃত করিয়াছেন, থাহারা শিল্প-বাণিজ্যে বঙ্গের নবযুগের প্রবর্তক, থাহারা আভিজাত্যে ও ঐশর্য্যে বঙ্গের অগ্রণী, তাঁহাদের স্ব স্ব শ্রেণার প্রতিনিধিকল্প বছকতী পুরুষ ও মহিলা সভান্থলে উপস্থিত ছিলেন। বঙ্গ-মাতার কন্তাগণও কবিকে প্রীতিভক্তি ক্রতজ্ঞতা প্রদর্শনে পশ্চাৎপদ হন নাই। গৃহধর্মে নারীর সহকারিতা বাতিরেকে আর্যোর কোন ধর্মামুষ্ঠান নিষ্পার হয় না। সমাজধর্মেও যে এই নিয়দ অনুস্ত হইতেছে, ইহা অতি জাতীয় কবির সম্বন্ধনা ধন্মানুষ্ঠানেরই মত স্থলকণ। পবিত্র। এই পবিত্র অমুষ্ঠানে সর্ব্বাপেক্ষা অধিক সংখ্যায় বোগ দিয়াছিলেন বঙ্গের যুবকগণ। তাঁহাদের উৎসাহদাপ্ত মুখনী হলের সর্ব্বত্রই দৃষ্ট হইতেছিল। শ্রেষ্ঠ কবিরা

আমাদিগকে আশার বাণী শুনান, সেই স্বপ্নলোকের কথা বলেন, যাহা ক্রমাগত মানুষের অন্তরে ও বাহিরে বাস্তবে পরিণত হইয়াও সম্পূর্ণরূপে বাস্তব হইয়া যাইতেছে না। স্পতরাং, আশা ও উৎসাহ যাহাদের প্রাণ, স্বপ্নলোকে বিচরণ যাহাদের স্পভাবসিদ্ধ, সেই তরুণবৃহস্কেরা যে হাজারে হাজারে বঙ্গের কবিশিরোমণির সম্বদ্ধনায় যোগ দিবেন, ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে।

টাউনইলের সভা ভিন্ন আরও একদিন বঙ্গায় সাহিত্য পরিষদের ছাত্রসভাগণ, এবং একদিন সম্বৰ্জনা কমিটির সভাগণ সাক্ষা সন্মিলনে রবীক্রনাণকে প্রীতি শ্রদ্ধা জ্ঞাপন করিয়াছিলেন।

রবীন্দ্রনাথ যে বঙ্গেব একজন শ্রেষ্ঠ লেখক, ইচা সর্কবাদিসমত; তিনি যে জীবিত বাঙ্গালী লেখকগণের মধ্যে প্রথম স্থানীয় ইহাও অধিকাংশ শিক্ষিত বাঙ্গালীর পক্ষপাত্ৰুল সমুদ্য শিক্ষিত বাঙ্গালীর, বিখাস : যাহারা তাঁহার এন্থাবলী নিবিষ্টচিত্তে অধ্যয়ন করিয়াছেন জাঁহাদের অনেকের, এবং বহুভাষাভিজ্ঞ কোন কোন স্থপণ্ডিত ব্যক্তির, মত এই যে তিনি বঙ্গের সর্বশ্রেষ্ঠ সাহিত্যিক এবং জগতের শ্রেষ্ঠ লেথকদিগের মধ্যে আসন পাইবার যোগা। তিনি বাঙ্গলা সাহিত্যের যে বিভাগে হাত দিয়াছেন, তাহাকেই অলঙ্কত করিয়াছেন ও তাহাতে নৃতন প্রাণের সঞ্চার করিয়াছেন,—তাহা তাঁহার প্রতিজ্ঞার আলোকে উজ্জল হইয়া উঠিয়াছে। তিনি বিশ্বসঙ্গীত শুনিয়াছেন; ভাষার গ্রুবচনায় ও কবিতায় তাহারই প্রতিপানি আমরা গুনিতে পাই। নয়নগোচর রূপের জগুণু भाक्तांत्र अगर घटनक किन, घटनक वा**नानी किन.** দেখিয়াছেন ও দেখাইয়াছেন,—তিনি এ বিষয়ে কাছারও অপেক্ষা কম শক্তিশালী নহেন; কিন্তু ধ্বনির জগতের রূপ তাঁগার মত করিয়া অনুভব করিতে ও নিপুণতার সহিত অন্তকে অমুভব করাইতে অল্প লোকেই পারিল্লাছে। শিক্ষা, সাধনা, শোক তাঁহাকে বিশ্বনাথের বাণী ভূমিতে সমর্থ করিয়াছে। তাঁহার নানা রচনার মধ্য দিয়া তিনি পরব্রন্দের প্রেরণায় আমাদিগকে বিশ্বনিয়মের ও বিশ্বনিয়স্তার সহিত যোগ স্থাপন করিতে আহ্বান করিতেছেন।

মানবপ্রাণের নিগুঢ় মর্শ্বন্থলে পৌছিতে তাঁহার মক



কবিবর শ্রীযুক্ত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর মহাশয়ের সম্বর্জনা-সামগ্রী— গজদস্তফলকে উংকীণ অভিনদন, রজত অব্যুপতি, স্বর্ণগন্ন উপায়ন ও স্বর্গত্রের মালা।

আর কোন্ বঙ্গীয় লেখক পারিয়াছেন ? মানবের বাছ আচরণের আন্তরিক কারণ কে এমন করিয়া বিশ্লেষণ করিয়া দেখাইয়াছেন ? তাঁহার হন্তে বঙ্গসাহিত্য জাতীয় সংকীর্ণ গণ্ডী অতিক্রম করিয়া বিশ্বসাহিত্যের সমশ্রেণীস্থ হইয়াছে। যে সকল আদর্শ, ভাব ও চিন্তার স্পর্শ, প্রভাব ও শক্তি বিশ্বমানবকে উন্নতির জন্ত, নব আলোকের জন্ত, নব জীবনের জন্ত, চঞ্চল করিয়া তুলিয়াছে, তাহা তাঁহার স্বদেশবাসিগণ তাঁহার রচনার মধ্যে অন্নতব করিভেছে।

বাঙ্গলা ভাষায় যদি কেবল তাঁহারই রচনা থাকিত, তাহা হইলেও উহা বিদেশীদের শিথিবার যোগ্য হইত। কিন্তু তিনি কেবল সাহিত্যিক নহেন। তিনি ওস্তাদ না হইলেও, দঙ্গীত বিস্থাতেও তাঁহার আশ্চর্গ্য প্রতিভা লক্ষিত হয়। তিনি যে কেবল ভগবদভক্তি ও অন্তান্ত নানা-বিষয়ক বভদংখ্যক অতি উৎকৃষ্ট গান রচনা করিয়াছেন, তাহা নয়; ভিনি যে কেবল স্কুক্ঠে হৃদয়বীণার সহিত মিলাইয়া নানাভাবের গান গাহিয়া শ্রোতৃবর্গকে বহু বৎসর ধরিয়া মুগ্ধ করিয়া আসিতেছেন, তাহা নহে; তিনি নৃতন নৃতন গানে নৃতন নৃতন হার দিয়া নিজ বিশুদ্ধসঞ্চীতদক্ষতা দারা অনেক সময় ওস্তাদদিগকে চমৎকৃত করিয়াছেন। কবিতা ও নাটক পাঠে ও আর্বন্তিতে এবং সভাস্থলে লিখিত বকুতা পাঠে তাঁহার অসামান্ত ক্ষমতা লক্ষিত হয়। উপাসনাম্ভে তিনি যে উপদেশ দেন, এবং না লিখিয়া মুথে মুথে যে দকল বক্তৃতা করেন, তাহাতে তাঁহার বাগ্মিতারও পরিচয় পাওয়া যায়। তাঁহার স্বর্গিত নাটকের তিনি যেরূপ অভিনয় করেন, তাহাতে ঠাহাকে অসাধারণ অভিনেতা বলিয়াই মনে হয়।

তাঁহার রচিত স্থদেশপ্রীতি ও স্থদেশভক্তি বিষয়ক গানগুলি অতীব প্রাণস্পর্শা। তৎসমৃদ্র শ্রোত্বর্গকে জন্মভূমিকে ভালবাসিতে ও ভক্তি করিতে শিক্ষা দের, মাতৃভূমিকে হৃদরমন্দিরে আরাধ্যাদেবীরূপে প্রতিষ্ঠিত করিতে শিথায়। ভারতবর্ধের অতীত ইতিহাস এরূপ যে আমাদের জাতীয় সঙ্গীতে বারবসের সঞ্চার করিতে হুইলেই ভারতবাসী কোন না কোন সম্প্রদায়ের বিরুদ্ধে পরোক্ষভাবে মনকে উত্তেজিত না করিয়া বীর্দ্ধব্যঞ্জক গান রচনা করা সহজ্ব হয় না। কিন্তু এরূপ গান,

সকল সম্প্রদায়ের পক্ষে প্রীতিকর বা উৎসাহবর্দ্ধক হইতে পারে না। তদ্বারা সম্প্রদায়বিশেষ ক্ষণিক উত্তেজনা. উৎসাহ ও তৃপ্তি লাভ করিলেও তাহা জাতিগঠনের উপায় হইতে পারে না। এই ভাবের বীর্রদাত্মক গান রবীক্রনাথ রচনা করেন নাই। তাহা না করিয়া তিনি ভালই করিয়াছেন। কিন্তু তা বলিয়া বীরত্ত-সঞ্চারী কোন গানই যে তিনি রচনা করেন নাই. তাহা নহে। বীরত্বের প্রধান উপাদান কি কি ৪ দাহদ, নিভীকতা, অপরের জন্ম আত্মোৎদর্গ, স্বদেশবাদীর বা মানবের মহত্বসন্তাবনায় দৃঢ় বিশ্বাস, সকলের পক্ষে স্বাধীনতার সম্ভাবনায় বিশ্বাদ, সর্বদেশে মানবপ্রকৃতির অদম্যতায় বিখাস, সত্যস্থায়করুণার জয়ে বিখাস, বিখ-নিয়স্তার মঙ্গল বিধানে বিখাস। এই সব উপাদান তাঁহার "প্রদেশা" গানগুলিতে প্রচুর পরিমাণে আছে, "কথা ও কাহিনী"তে আছে। "যদি তোর ডাক শুনে কেউ না আদে, তবে একলা চলরে," এ শিক্ষা তাঁহার মত আর কে দিয়াছে; বাহিরের শৃঙ্খল যত দৃঢ় করিবার চেষ্টা হয়, আভান্তরীণ বন্ধন তত টুটেয়া যায়, এ শিক্ষা তাঁহার মত আর কে দিয়াছে? তাঁহার রচনাবলীর অসামান্ত স্বমা ও সংযতভাব, তৎসমুদয়ে বাহ্য ডাক হাঁক আফালনের বাক্যের বারজোচ্ছাদের অভাব আমাদিগকে অনেক সময় ভুলাইয়া দেয় যে তন্মধ্যে কিরূপ শাস্ত সংযত আত্মসংবৃত অটল বারত্বের উপাদান আছে।

তাঁহার সদেশপ্রেমে সংকার্ণতা, অতাঁতগোরবের অতিপূজা, কিম্বা বিদেশ ও বিদেশার প্রতি বিষেষ বা অবজ্ঞা নাই। ভারতবর্ষের বিশেষত্বে এবং বিধিনির্দিষ্ট বিশেষ কার্য্যে ও ভবিষ্যতে তিনি বিশ্বাস করেন। কিন্তু জ্বস্থান্ত দেশেরও যে এইরূপ বিশেষত্ব, বিশেষকার্য্য এবং ভবিষ্যুৎ আছে, তাহা তিনি কোথাও অস্বীকার করেন নাই। পাশচাত্য শিক্ষা ও সভ্যতাকে তিনি অবজ্ঞা করেন না, অনাবশুকও মনে করেন না। কিন্তু ভারতবর্ষ পাশচাত্য দেশ সকলের একটা নিরুষ্ট নকল মাত্র হয়, কিংবা উৎক্রষ্ট নকলও হয়, ইহা তিনি চান না। পশ্চিমের নিকট হইতে ভামরা লইব, পশ্চিমও আমাদের নিকট হইতে লইবে। ভিক্সকের মত, পৈত্রিকসম্পান্তিবিহীন জনাণ বালকের





হৃপিসং কোম্পানি কর্তৃক গৃহীত ফটোগ্রাফ হউতে ]

मठ आमता পশ্চিমের রাজপ্রাসাদের ছারস্থ হইব না। व्यामारमञ्ज श्रकुिए मर्स्सविध महत्त्व, मर्स्सविध माक्ना, সর্ববিধ ঐশর্য্যের বীঞ্চ নিহিত আছে; পশ্চিমের উত্তেজনায়. পশ্চিমের আলোড়নে, পশ্চিমের উত্তাপে, পশ্চিমের নবশিকাবারিসেচনে, ঐ সব বীজকে অম্বুরিত করিয়া তুলিতে হইবে। অসাড় আমরা প্রাণবান পশ্চিমের সংস্পর্শে চেতনা পাইব। অন্ধকার গ্রের বন্ধ বাতাসে আমরা ছিলাম: পশ্চিম আমাদিগকে বাহিরের আলো ও বাতাস, বাহিরের ঝঞ্চাবৃষ্টি, বাহিরের জনতার সহিত ঠেলাঠেলির মধ্যে আনিয়া ফেলিয়াছে। এখন হাত পা ও মনটা একট্ স্বাভাবিক ও সতেজ হউক। পশ্চিম উড়িয়া আসিয়া জুড়িয়া বসে নাই। উহার আবিভাব আমাদেরই আভান্তরীণ ব্যাধির ফল ও বাহালক্ষণ। জোর করিয়া পশ্চিমকে গলাধাকা দিতে যাওয়া নিব দ্বিতা। আমরা মানুষ হইলে, স্বস্থপ্রকৃতি হইলে, স্বদেশকে বাস্তবিক স্ব দেশ করিতে পারিলে, ভাবে, চিন্তায়, জ্ঞানে, কার্য্যে জাতীয় জীবনের সকল বিভাগকে খদেশা করিতে পারিলে: मञ्जा. त्रोन्तर्या. याश्चा ও ঐश्वर्या प्रतिनी त्रहोत्र यतन्त्रक বরেণ্য করিতে পারিলে, আপনা আপনি পশ্চিমের প্রভত্ব থসিয়া পড়িবে।

স্থতরাং তাঁহার রাজনীতি আবেদন নিবেদন ততটা নহে, যতটা স্বদেশবাসী প্রত্যেকের ও স্বদেশী সমাজের আভ্যন্তরীণ স্বস্থতাসম্পাদন ও শক্তিবর্দ্ধন। ভিতরে যে প্রবৃত্তির, স্বার্থের, ভয়ের, অজ্ঞানতার, কুপ্রথার দাস, বাহিরে সে স্বাধীন হইতে পারে না। অতএব জাতীয় স্বাতস্ত্রোর পথ আগে ভিতরেই অন্নেয়ণ করা চাই। এই জন্ম রাজনীতিক্ষেত্রের রবীক্রনাথ ও ধর্মাচার্যা রবীক্র-নাথ অভিন্ন।

বিশ্ববিষ্ঠালয়ের-ছাপমারা-আমাদের অনেক সময়ে এইরূপ মনে হ য়া আরামদায়ক যে আর কিছুতে না হউক, ইংরাজী-বহিপড়া-বিষ্ঠাতে এবং ইংরাজীরচনায় তিনি আমাদের সমকক্ষ নহেন; কারণ তিনি বিশ্ববিষ্ঠালয়ের কোন উপাধি পাইবার চেষ্টা করেন নাই, স্থতরাং পানও নাই এবং ইংরাজী লিখিবার চেষ্টাও করেন নাই। কিন্তু তাঁহার সঙ্গে মিশিলেই বুঝা যায় যে আমাদের মত

বিদ্বংখ্যাতি বিশিষ্ট বছব্যক্তি অপেক্ষা তিনি অনেক বেশী বহি পড়িয়াছেন ও এখনও পড়েন। আর. এম-এ-পাশ-করা খুব বেশী লোকেই যে তাঁহার চেয়ে ভাল ইংরাজী লিখিতে পারেন, তাহাও ত দেখিতেছি না। শুধু পড়েন, কিন্তু তিনি যত পড়েন, ত**দপেক্ষা চিন্তা** করেন অধিক। স্তরাং উদরিকে ও মল্লে যে প্রভেদ, বিশ্ববিজ্ঞানয়ের গ্রন্থকীটে ও তাঁহার মত লোকে সেই প্রভেদ। জগতে দার্শনিক ও আধ্যাত্মিক চিন্তা ও ভাবের গতি কিরূপ ক্ষিপ্র, কোন মুখী, তাহা আমরা অনেকে জানি না, কিন্তু দে খবর তিনি রাথেন। পিতামগ্রণ দর্শনে তত্ত্ববিভায় শেষ কথা বলিয়া গিয়াছেন. ইহা বলিয়া তিনি নিশ্চিম্ভ মনে নিদ্রা যান না। তিনি দেখিতেছেন, দুৰ্থন ও তত্ত্ববিজ্ঞার জমিদারীর আবাদ পাশ্চাত্যেরাই করিতেছে, আমরা কেবল বংশগৌরব লইয়াই ব্যস্ত। দেই হেতৃ এই ব্যাদে তিনি পৃথিবীর জ্ঞানবার জাম্মান জাতির ভাষা শিথিতে ইচ্ছা করিতেছেন. দেই হেতু আবার ভ্রমণ দারা পাশ্চাত্য জাতির সাক্ষাৎ সংস্পর্শে আসিয়া নূতন আলোকে নূতন বাতাসে নবশক্তি লাভের প্রয়াসী হইতেছেন।

তিনি শিক্ষাক্ষেত্রেও প্রতিভার পরিচয় দিয়াছেন।
ভারতের প্রাচীন শিক্ষার আধ্যাত্মিক ভিত্তিকে তিনি ইহার
প্রাণ বলিয়া চিনিয়া লইয়াছেন। এই আধ্যাত্মিকতা
কতকঞ্জলি বাহ্ন জীবনহীন অন্নুষ্ঠান, বা সমাজবিমুখ সয়্যাস
নহে। ইহা দেহমনের পবিত্রতা ও স্বস্থতা ন্বারা প্রাণে,
সমাজে, প্রকৃতিতে ব্রন্ধের সংস্পর্শলাভ। রুচ্ছুসাধন
ব্রন্ধচর্যা নহে। পবিত্রতা যেমন ব্রন্ধচর্য্যের প্রাণ, আনন্দ
তেমনই ইহার হাদয়। কঠোর শাসন চরিত্রগঠনের
ব্রন্ধান্ত্র নয়। আনন্দের সহিত শিক্ষা, মানবপ্রকৃতির
অভাবস্ত্রন্থতায় বিশ্বাস, চরিত্রগঠনের প্রকৃত উপায়। স্বস্থ
প্রকৃতি বিলাস চায় না, জ্বয়ন্ত আমোদ চায় না। পৌরুষেই
তাহার আনন্দ। প্রাচীন শিক্ষাপ্রণালীর প্রাণ বরীক্তন

অনেকে বয়োর্দ্ধিসহকারে সামাজিক কুপ্রথাদি বিষয়ে
রক্ষণশীল হয়েন; রবীক্রনাথ মতে ও আচরণে বাহা কিছু
ভাল তদ্বিয়ে রক্ষণশীল কিন্তু যাহা অনিষ্টকর তদ্বিয়ে

সংক্ষারপ্রসাসী। এবং এইভাব বরোবৃদ্ধি সহকারে বাড়িয়া চলিয়াছে।

রবীক্রনাথের রচনাবলী বৈচিত্রাময় ও নানাজাতীয়;
তিনি নিজেও বিচিত্রকর্মা। তিনি নিজে তাঁহার রচনাবলী
ও কার্য্য অপেকা মহৎ। তাঁহার পরিচয় সংক্রেপে দেওয়া
যায় না। তাঁহার সম্বর্দ্ধনার জন্ম বাঙ্গালী আরও অধিক
আয়োজন করিলেও অতিরিক্ত হইত না। যাহা হইয়াছে,
তাহা দেশের পক্ষে স্লেক্ষণ।

### ঢাকায় নৃতন বিশ্ববিত্যালয়।

ইংরাজ ও অন্তান্ত স্বাধীন জাতি রাষ্ট্রীয় ব্যাপারে কতকগুলি অধিকার নিজ পৌরুষ দারা অর্জন করিয়াছেন। স্থতরাং কোন রাজপুরুষ সেই অধিকার লোপ করিতে চেট্টা করেন না, করিলে ঐ সকল জাতি জোরের সহিত কৈফিয়ৎ চান ও পান। আমরা তক্রপ কোন অধিকার অর্জন করি নাই। সেরূপ অধিকার আমাদিগকে কেহ দেয়ও নাই। স্থতরাং রাষ্ট্রীয় মূল নিয়ম (Constitution) ভঙ্গ হইল বলিয়া আমরা কিছু বলিতে পারি না। কিন্তু কিরূপ হইলে ভাল হইত তাহা অবশ্র আমরা বলিতে পারি;—তাহা কেহ শুমুক বা না শুমুক। আমাদের এই কথাগুলির মধ্যে বিন্মুমাত্রও বীররস নাই, কথাগুলি মোটেই গ্রম নয়, বড় ঠাগু। কিন্তু শৃত্যগর্ভ চীৎকারে ও আক্ষালনে যে বড় লজ্জা বোধ হয়।

রাজধানী দিল্লীতে লইয়া যাওয়া হইল। অথচ
আমাদের স্থবিধা অস্থবিধার কথা কেহ জিজ্ঞাসাও করিল
না। আমাদের বিশ্বাস যে রাজধানী স্থানাস্তরিত করার
কোন প্রয়োজন ছিল না। উহাতে অকারণ বছকোটি
অর্থের অপব্যয় হইবে মাত্র। তবে, মান্থ্রের ভালমন্দ সব
কাজ হইতেই বিধাতা শুভফল উৎপাদন করেন। সে
হিসাবে দিল্লীতে রাজধানী যাওয়ায় ভবিষ্যতে মঙ্গল হইতেও
পারে। যাহা হউক, সেটা আমাদের বর্ত্তমান আলোচ্য
বিষয় নহে। আমরা কেবল বলিতেছিলাম এই যে
দেশবাসীদের মতামতকে মোটেই আমল না দিয়া, তাহা
জানিবার চেষ্টা না করিয়া, রাষ্ট্রায় কোন কাজ করা

ভাল নয়। বড়লাটের এই ভাবের আর একটি কা দেশবাদীর চিন্তকে আন্দোলিত ও বিক্লুব্ধ করিতেছে। তালপ্র্ববঙ্গের জন্ত এক স্বতন্ত্র বিশ্ববিচ্ছালয় স্থাপনের ও একজ্ব স্বতন্ত্র শিক্ষাকর্মাধ্যক্ষ নিয়োগের প্রস্তাব। এই ছটি জিনি পূর্ববঙ্গের হিন্দু বা মুদলমান কোন সম্প্রদার প্রার্থন করে নাই, এবং এ পর্যান্ত উক্ত ছই সম্প্রদারের মত বতট প্রকাশিত হইয়াছে, তাহাতে কোন সম্প্রদারই একবোলে বা অধিকাংশের মতে এই ছটি কল্যাণকর মনে করে নাই। বড়লাট তাঁহার প্রস্তাবিত এই ছটি কাছ সম্বন্ধে দেশের কাহারও মত জানিতে চান নাই। এইরপ্রশাবে কেবল নিজের মত অমুসারে কাজ করা স্বস্তাভাবে কেবল নিজের মত অমুসারে কাজ করা স্বস্তাভ

দিল্লীতে রাজধানী সরাইয়া লইবার যেসকল কারণ প্রদর্শিত হইয়াছে, এবং উহার যেসকল স্কুফলের সম্ভাবনা সরকারী কাগজপত্রে দেখান হইয়াছে, তন্মধ্যে একটি এই যে বড়লাট নিজের জন্ত দিল্লীর চারিপার্ঘে একটি ক্ষুদ্র প্রদেশ গড়িয়া লইবেন, প্রাদেশিক শাসনকর্তাদিগকে তাঁহাদের প্রদেশগুলির আভান্তরীণ ব্যাপারসমূহে স্বাতস্ত্রা দিবেন, কেবল কুশাসন ও অত্যাচার হইলে তিনি বাধা দিবেন। এখন জিজ্ঞান্ত এই যে—মিলিতবঙ্গ একজন সকৌষ্দিল গবর্ণরের দারা শাসিত হইতে আর তুইমাসও वाकी नारे; > ना এপ্রিল হইতে লর্ড কারমাইকেল বঙ্গদেশ শাসন করিবেন; তিনি আসিতে না আসিতে বঙ্গদেশে একটি অতিরিক্ত বিশ্ববিচ্ছালয় ও একটি অভিরিক্ত শিক্ষাবিভাগ স্থাপনরূপ গুরুত্ব কাজ ছইটি করিয়া ফেলায় তাঁহার প্রতি অবিচার করা হইতেছে না কি ? এ কিরূপ স্বাতন্ত্র্য (autonomy)? শিক্ষাকার্যোর ব্যয় এই যে দিগুণিত করা হইবে, ইহাতে যদি অস্কুবিধা হয়, তবে সে অম্ববিধা ত তাঁহাকেই ভোগ করিতে হইবে ? ইহাতে যদি কোন কারণে দেশে অসম্ভোষ ও অশান্তি হয়, তবে তাহা নিবারণ ত তাঁহাকেই করিতে প্রয়োজন। কাগজে দেখা যাইতেছে যে তাঁহার মন্ত্রিসভার সভ্যও এখন হইতে নিযুক্ত হইরা যাইতেছেন। তন্মধ্যে

একজন পূর্ব্বব্দের শক্ত শাসনের ভক্ত ও অক্সতম প্রবর্ত্তক, একজন কলিকাতার বক্রীদ দাঙ্গার সময় এক সম্প্রদারের লোকের বিরাগভাজন হইয়াছেন, এবং একজন হিন্দু-মুসলমানের দলাদলিতে বিশেষভাবে কোন এক পক্ষ অবলম্বন করিয়াছেন। যাঁহাদের সহযোগিতায় ও সাহায়ে বঙ্গদেশ শাসনের এক নৃতন পালা আরম্ভ করিতে হইবে, তাঁহাদের নির্ব্বাচন সম্বন্ধে লর্ড কারমাইকেলকে কিছু বলিবার স্থযোগ পর্যান্ত না দেওয়া কিরূপ প্রাদেশিক স্বায়ত্তশাসন (Provincial autonomy) তাহা আমরা ব্যিতে অসমর্থ।

তাহার পর ব্যয়ের দিক্টা দেখা যাক্। বঙ্গ বিভাগের পুর্বেব কর্ম বিহার উড়িয়া ছোটনাগপুর এই চারি প্রদেশের জন্ম একজন শিক্ষাকর্মাধ্যক ছিলেন। বঙ্গ বিভাগের পর (আসাম সহিত লইয়া) তুই জন হইয়াছিলেন। এখন প্রদেশগুলির নৃতন ব্যবস্থায় বঙ্গের জ্বন্ত হুই, বিহার উড়িয়া ছোটনাগপুরের জন্ম এক. এবং আসামের জন্ম এক, এই চারিজন উচ্চবেতনভোগী শিক্ষাকর্মচারী নিযুক্ত হইবেন। তাঁহাদের প্রত্যেকের একটা করিয়া নৃতন আফিস্ও हरेरत। ১৯०৫ थृष्टीरमत ১৬ই चर्लोक्रावतत्र शृर्स এक्ष्मन শিক্ষাকর্মাধ্যক্ষ বঙ্গ বিহার উড়িয়া ছোটনাগপুর এই চারি প্রদেশের শিক্ষাকার্য্য কলিকাতায় বসিয়া চালাইতেন। এখন দেই কর্মচারীই কলিকাতায় বসিয়া বর্দ্ধমান ও প্রেসিডেন্সী মাত্র এই,ছটি বিভাগের কাজ করিবেন, এবং আর একজন ঢাকায় বসিয়া ঢাকা, রাজশাহী ও চট্টগ্রাম বিভাগের কাজ চালাইবেন। অথচ এই সাতবৎসরে পাঠশালা স্কুল কলেজ ও ছাত্রের সংখ্যা ৩।৪ গুণ বাড়িয়াছে, ইহা কেহই বলিতে পারিবেন না। আমরা বরাবর দেখিয়া আসিতেছি যে প্রজার পক্ষ হইতে শিক্ষার জন্ত বেশী অর্থ-बारबब व्यादमन इटेलिट ब्रास्त्रपुरुषगंग वलन, ठोका नांहे। এহেন যে অবহেলিত শিক্ষাকার্য্য তাহার জন্মও দেখিতেছি গবর্ণমেণ্ট ব্যয় অনেক বাড়াইতেছেন। এত টাকা কোথা হইতে আসিবে ? অনেকে বলিতে পারেন, সম্রাট যে वार्षिक ৫० वक ठाका वाम वाफाटेट विमाहिन, जारा হইতেই 'এই অতিরিক্ত ব্যয় নির্বাহ হইবে। যদি তাহাই হয় তাহা হইলে ঐ টাকা হইতে অধিক সংখ্যক ছাত্রের

শিক্ষা পাইবার সম্ভাবনা অব্ন। উহার অধিকাংশ উচ্চপদস্থ ইংরাজ কর্মচারী ও তাঁহাদের কেরাণী প্রভৃতির বেতনেই ধরচ হইবে। গবর্ণমেণ্ট যে শিক্ষার জন্ম এত ব্যব্ধ বাড়াইতেছেন, শিক্ষাবিস্তারই যে তাহার একমাত্র উদ্দেশ্য, তাহা প্রজাবর্গকে প্রমাণসহ ব্যাইয়া দেওয়া কর্ত্তব্য। যদি শিক্ষাবিস্তারে গবর্ণমেণ্টের এতই উৎসাহ থাকে, তাহা হইলে আগ্রা-অযোধ্যা প্রদেশ ও পূর্ববঙ্গে ছাত্র সংখ্যা এবং কোথাও কোথাও পাঠশালার সংখ্যা কমিয়া গেল কেন ? যে দেশে নিরক্ষর লোকের সংখ্যা এত বেশী, তথায়, ছাত্রসংখ্যা কমিতেছে, অথচ শিক্ষাদানকার্য্যে গবর্ণমেণ্টের উৎসাহ বাড়িয়া চলিতেছে, এই ছইটি ঘটনার ব্যাখ্যার সামঞ্জন্ম বিধান করা রাজপুরুষগণের কর্ত্ব্য।

বড় লাটের প্রস্তাব ছটির যথাযথ সমালোচনা করা সম্ভব নহে; কারণ, তিনি, বিশ্ববিভালয়ট কিরূপ হইবে, পূর্ববঙ্গের ছাত্রেরা উহার অধীনস্থ কলেজস্কুলগুলিতেই পড়িতে বাধ্য হইবে কি না, ইত্যাদি, এবং তথাকার সর্ব্বোচ্চ শিক্ষাকর্মাচারী সর্ব্বেসর্কা হইবেন, না, বঙ্গের শিক্ষাকর্মাধ্যক্ষের অধীন হইবেন, এসব বিষয়ে জনসাধারণকে কিছুই জানান নাই। তথাপি অনুমান করিয়া, এবং সম্ভবতঃ সরকারের তরফ হইতে যেসকল কথা বলা হইতেছে, তাহা অবলম্বন করিয়া কিছু বলা যাইতে

স্থামরা প্রথমেই বলিয়া রাখি যে দেশে বহুসংখ্যক শিক্ষাদায়ক বিশ্ববিভালয় হয়, ইহা আমরা অবাহ্ণনীয় মনে করি না। ফিন্তু বর্ত্তমানে যে কলিকাতা বিশ্ববিভালয়টি আছে, তাহার ক্ষতি করিয়া, বা তাহার একান্ত প্রয়োজনীয় অভাব পূর্ণ না করিয়া, বঙ্গদেশে আর একটি বিশ্ববিভালয় হয়, ইহা আময়া চাই না। কারণ দেখিতেছি, অর্থাভাবে, কলিকাতা বিশ্ববিভালয় নিজের কাজ করিতে পারি-তেছেন না। এম্-এ পড়াইবার জন্ত বেশী কলেজ নাই, অথচ বিশ্ববিভালয়ও তক্ষন্ত যথোচিত ব্যবস্থা করিতে পারেন নাই। এম্,-এম্, সি, পরীক্ষার জন্ত প্রস্তুত্ত করিবার নিমিন্ত কেবল প্রেসিডেন্দী কলেজে অতি অয় ছাত্র লওয়া হয়। অথচ প্রবেশিকা পরীক্ষার পর শত শত ছাত্র কলেজগুলির বিজ্ঞানের ক্লানে ভর্তি

হয়; তল্মধ্যে কেবল মৃষ্টিমেয় ছাত্র এম, এম, সি, হইবার উপযুক্ত, ইহা হইতেই পারে না। কিন্তু বিশ্বিভালয় অর্থাভাবে এম, এস্সির বন্দোবন্ত করিতে পারিতেছেন না। অস্ততঃ ৫০ জন করিয়া ছাত্র যাহাতে বিশ্ববিত্যালয়ের বিজ্ঞানমন্দিরে পদার্থবিচ্চা রদায়ন আদি শিথিতে পারে. তাহার বন্দোবস্ত করিয়া. তবে গবর্ণমেণ্ট আর একটি বিশ্ববিত্যালয় স্থাপন করিবার প্রস্তাব করিলে শোভা পায়। গবর্ণমেণ্টের যদি এতই আর্থিক সচ্চলতা, তাহা হইলে কলিকাতা বিশ্ববিষ্ঠালয়ের অভাব পূর্ণ হয় না কেন ? পুর্ব্ববঙ্গের লোকেই যদি আর একটি বিশ্ববিচ্যালয়ের টাকা দিতে পারেন, তবে তাঁহারা ঢাকা কলেজে বা অন্ত কোন প্রাদেশিক কলেজে হাজার হাজার টাকা দিয়া এম্-এ, ও এম, এদসি, পড়াইবার যথেষ্ট আয়োজন ও বন্দোবস্ত করেন না কেন ৮ ঢাকা বিশ্ববিভালয় স্থাপন করিয়া ভাহার নামের একটি মোহর থোদাইয়া উহার ছাপ পূর্ব্ববঙ্গের কলেজগুলির গায়ে মারিয়া দিলেই ঐগুলি শ্রেষ্ঠ শিক্ষার স্থান হইয়া উঠিবে না৷ ঢাকা বিশ্ববিভালয়ের নামের खुराई मुग विन्छ। करलक २।> मारम वा वरमरत शका छेत्रा উঠিবে না।

বড়লাট গুভ উদ্দেশ্যে চাকা বিশ্ববিত্যালয় স্থাপন এবং
ন্তন শিক্ষাকর্মাধ্যক নিযুক্ত করিতে পারেন; কিন্তু বড়লাট
ত স্বহন্তে সমুদয় কাজ করিবেন না, সমস্ত বন্দোবস্তও
করিবেন না। আইন ভাল হইলেও স্থবিচারক জজের
অভাবে যেমন অবিচার হয়, এস্থলেও তেমনি পৃর্কবঙ্গের
কর্মচারীদের প্রকৃতির গুণে বিপরীত ফল ফলিবার
সম্ভাবনা। পৃর্ববঙ্গের শাসনকার্য্যেও শিক্ষাবিভাগে এ
পর্যান্ত নিম্নলিথিত লক্ষণগুলি দেখা গিয়াছে:—

- (১) ইস্কুল কলেজের সংখ্যা বাড়ান অপেক্ষা তাহার সংখ্যা কমাইবার উত্যোগ। যেমন বরিশাল ব্রজমোহন কলেজ, সিরাজগঞ্জের একটি ইস্কুল, লোহজংঘের একটি ইস্কুল, মোলপুরের ব্রন্সচর্য্যাশ্রম, ইত্যাদির সম্বন্ধে রাজকর্মন-চারীদের ব্যবহার।
- (২) স্থল কলেজ ও ছাত্রদের সম্বন্ধে অনাবশুক কঠোর শাসন, এবং ছাত্রদিগকে অত্যস্ত অধিক সন্দেহের চক্ষে দেখা।

- (৩) ক। বাঙ্গালা ভাষাকে কয়েকটি ভিন্ন ভিন্ন উপভাষায় বিভক্ত করিয়া তাহাতে গ্রন্থ লিথাইবার চেষ্টা।
- (৩) খ। পূর্ব্বক্ষে যেসকল বহি ছাপান হয় নাই, তাহা যাহাতে পূর্ব্বক্ষে পঠিত না হয়, এরূপ উপায় অবলম্বন। এই ছই উপায়ে বঙ্গদাহিত্যকে বিভক্ত করায় উহার ব্যাপ্তি ও শক্তি হাসের সম্ভাবনা।
- (৩) গ। রাজকর্মচারীদের অন্তৃগৃহীত সংবাদ ও মাসিক পত্রের তালিক। প্রকাশ করিয়া প্রকারাস্তরে অনেক উৎক্ক কাগজের প্রচার বন্ধ করিবার চেষ্টা।
- (৪) পূর্ববঙ্গে মোটের উপর শিক্ষালয় ও ছাত্রের সংখ্যা ক্রাস।

বড়লাট এরপ কোন উপায় করিতে পারিবেন কি যাহাতে এইসকল শিক্ষোয়তি ও শিক্ষাবিস্তারের বিরোধী কার্য্য, ভাব ও লক্ষণ অন্তর্হিত হইয়া তাহার বিপরীত কার্য্য, ভাব ও লক্ষণের আবির্ভাব হয় ১

ঢাকায় নুতন বিশ্ববিত্যালয় হইবার পুর্বেই দেখা যাইতেছে যে কলিকাতার প্রেসিডেন্সী কলেজে ও একটি উৎকৃষ্ট মিশনরী কলেজে পূর্ব্ববঙ্গের ছাত্র ভত্তি করা হয় নাই। শিক্ষালাভ সম্বন্ধে এইরূপে ছাত্রদের স্বাধীনতা লোপ বাঞ্নীয় নহে। কিন্তু ঢাকায় বিশ্বিভালয় হইলে এই স্বাধীনতা সম্পূর্ণরূপে লুপ্ত হইবার সম্ভাবনা। কেছ কেছ বলিতেছেন, ইংলণ্ডে স্বটলণ্ডে অনেক বিশ্ববিভালয় আছে: অতএব বঙ্গে কেন হইবে না ? কিন্তু ঐ সব দেশে কোন কাউণ্টি বা নগরের ছেলে কোন বিশেষ কলেজে পড়িতে পাইবে না, এরপ নিয়ম আছে কি ? আমি যে কলেজটিকে সর্বাপেক্ষা ভাল মনে করি, সেথানে আমি পড়িব; অক্তে তাহাতে কেন বাধা দিবে ? এরূপ বাধা দিলে আমরা यि मत्न कति, त्य, शृद्ध ও शन्तम वत्त्रत युवकगत्नत মিশামিশি বন্ধ করা ও পূর্ব্ববেঙ্গর যুবকদের পশ্চিমবঙ্গের নেতাদের প্রভাবের মধ্যে আসা নিবারণ করা, রাজপুরুষদের উদ্দেশ্য, তাহা হইলে সেটা कि নিতাস্তই অযৌক্তিক বা অভায় হয় ?

ঢাকায় বিশ্ববিষ্ঠালয় স্থাপনের সপক্ষে কয়েকটি প্রধান যুক্তি পরীক্ষা করা দরকার।

কলিকাতার প্রবেশিকা পরীক্ষায় এবার বোধ হয়

৯০০০ ছাত্র উপস্থিত হইবে। এত ছাত্রের পরীক্ষা করিতে গেলে প্রত্যেক বিষয়ে অনেক পরীক্ষকের প্রয়োজন। স্ততরাং ভিন্ন ভিন্ন পরীক্ষকের যোগ্যতার মাপকাঠি ভিন্ন হওয়ায় সকল ছাত্রের পরীক্ষা একভাবে হয় না। সমান যোগাতা বিশিষ্ট চুই জন ছাত্র ভিন্ন পরীক্ষকের হাতে পড়িয়া. কেহ পাশ কেহ ফেল হয়। ইহা হইতে পারে এবং কথন কথন হয়। কিন্তু ঢাকায় বিশ্ববিচ্ছালয় করিলেও ইহার প্রতিকার হইবে না। কারণ দেখানেও প্রায় ৩০০০ প্রবেশিকা-পরীক্ষার্থী হইবে। তজ্জ্ঞা প্রত্যেক বিষয়ে অন্যন চারি জন পরীক্ষক নিযুক্ত হইবেন। তাঁহাদেরও মাপকাঠি ভিন্ন ভিন্ন হইবে। বাস্তবিক একই পরীক্ষক मिटनत शत मिन इस दिनी कड़ा दा कम कड़ा इन. हैश আমরা বিশ্ববিত্যালয়ের পরীক্ষকের কার্যা করিয়া অভিজ্ঞতা হইতে বলিতেছি। তবে একজনের হাতে মাপকাঠি কতকটা ঠিক থাকে বটে। অতএব, আলোচ্য দোষের পরিহার হইতে পারে কেবল এক উপায়ে; এতগুলি বিশ্ববিত্যালয় স্থাপন যাহাতে কোন পরীক্ষায় ৭৮ শত অপেক্ষা বেশা ছাত্র উপস্থিত না হয়: কারণ তাহা হইলে প্রত্যেক বিষয়ে কেবল একজন পরীক্ষকই যথেষ্ট হইবে।

আমরা ১১ বংসর ধরিয়া এলাহাবাদ বিশ্ববিভালয়ের কার্য্য দেখিয়াছি। তথায় পরীক্ষাণীর সংখ্যা কলিকাতা অপেক্ষা অনেক কম। তথাপি পরীক্ষাকার্য্যে তথায় কলিকাতার মতও সমমান রক্ষিত হয় না। পরীক্ষার্থী কম হইলেই পরীক্ষা ভাল হইবে, ইহা মনে করা ভূল। কলিকাতাতেই যথন দেড় হাজার তুই হাজার প্রবৃশিকাপরীক্ষার্থী হইত, এখন তদপেক্ষা পরীক্ষা কার্য্য অদিক সম্ভোষজনকরপে নির্বাহিত হয়।

কলিকাতার নৈতিক হাওয়া ভাল নয়, অতএব ছাত্রদের অস্থ্য স্থানে যাওয়া ভাল। যাঁহারা ছাত্রদিগকে বেখ্যাকলুমিত থিয়েটারে যাইতে বাধা দেন
না, কিন্তু কংগ্রেদ্ দেখিলে শান্তি দেন, তাঁহাদের মুখে
এ কথা শোভা পায় না। যাহা হউক, কলিকাতা অপেক্ষা
ঢাকার নীতি ভাল ইহার প্রমাণ আবখ্যক। এবং কলিকাতার
ছাত্রাবাসগুলি পরিদর্শনের ও তৎসমুদয় স্থানিয়মের অধীন
করিবার চেষ্টা করিলে অনেক স্থাফল হইতে পারে।

তদ্ভিন, কলিকাতার মন্দ সংসর্গ যেমন আছে, তেমন এগানে সংসংসর্গও যত ভাল হইতে পারে, বঙ্গের আর কোথাও ততটা হইতে পারে না।

কলিকাতায় বাড়ীঘরও অন্তাল সহর অপেক্ষা বেশী পাওয়া যায়। এখন আরও বেশা পাওয়া যাইবে। তা ছাড়া, যদি ঢাকায় বিশ্ববিগালয় করিবার এবং নৃতন কলেজ করিবার টাকা যুটে, তাহা হইলে কলিকাতায় যথেষ্টসংখ্যক ছাত্রাবাস নিম্মাণের টাকা কেন যুটিবে না ?

(৩) কলিকাতা ছাত্রদের বাড়ী হইতে অনেক দূর। কিন্তু ঢাকাই কি সব পূর্ববঙ্গবাসী ছাত্রদের জন্মস্থান ? পূর্ববঙ্গের খনেক স্থান ঢাকা অপেক্ষা কলিকাতার নিকট। যাঁহাদের পক্ষে ঢাকা নিকটতর, তাঁহারা ঢাকা ষান না কেন ? কেচ ত বাগা দেয় না। যদি বল. ঢাকার কলেজগুলি কলিকাতার কলেজগুলির মত ভাল নয়: তাগ হইলে সেখানে ত স্বভাবতই ছেলেরা ক্ম যাইবে। তাহাদিগকে বাধ্য কর কেন ? যদি বল যে সেগুলি ভাল, কিন্তু কলিকাতা বিশ্ববিচ্ছালয়ের পীঠস্থান বলিয়াই দেখানে দব ছেলে ছুটিয়া আদে, ঢাকায় বিশ্ববিত্যালয় হইলে সেথানেও সকলে যাইবে: তাহা হইলে জিজাস্থ এই যে, সেথানে ত একটি গ্রণমেণ্ট কলেজ ও একটি বেসরকারী কলেজ আছে; উভয়ই এখন কলিকাতায় যেসব পূর্ববঙ্গের ছেলে পূর্ণ। পড়ে, তাঁহাদের সকলের যায়গা কোথায় হইবে ? ঢাকা সহরে একাধিক গবর্ণমেণ্ট কলেজ হইবে না। মিশনারী ও বেসরকারী কলেজ না হয় ধরুন কালক্রমে আরও গুইটা হইল: তাহাতেই কি সকল ছাত্রের স্থান কুলাইবে ? কলিকাতার শিক্ষাকেন্দ্র বলিয়া যে খ্যাতি প্রতি-পত্তি আছে, ঢাকার তাহা হইতে বিশম্ব হইবে। বাধ্য না করিলে পূব্যবঙ্গের অনেক ছেলেই কলিকাতায় আসিবে। এরপ স্থলে বাধ্য করা কি উচিত হুইবে ? যদি বাধ্য করা হয়, তাহা হইলে পূর্ব্ববঙ্গের সমস্ত ছাত্র কলেজে পড়িতে পারে, এত কলেজও চাই। কলেজ এখন নাই। যথেষ্ট সংখ্যক নৃতন কলেজ কে স্থাপন করিবে 

প্রবর্ণমেণ্ট না জনসাধারণ 

কেইই করিবেম বলিয়া সম্ভব বোধ হইতেছে না। যদি করেন, তাহা হইলে

এখন করিতেছেন না কেন ? আমাদের মনে হয় যে এইরূপে কলেজ স্থাপন করিলেই অনেক ছাত্র কলিকাতায় আসিবে না। কারণ, দেখা যাইতেছে যে কলিকাতায় কলেজগুলিতে স্থানাভাব হওয়ায় নিতান্ত অস্বাস্থ্যকর স্থান ব্যতীত মফঃ-স্থলের আর সকল স্থানের কলেজে ছাত্রের অভাব নাই। এখানে কেবল একটি কথা উঠিতে পারে। তাহা এই যে পূর্ববঙ্গে গবর্ণমেণ্ট যেমন সরকারী বেসরকারী সমুদর কলেজকে সম্পূর্ণরূপে নিজকরতলগত করিতে চান, সে প্রয়াস বছ পরিমাণে সিদ্ধ হইলেও, কলিকাতা বিশ্ববিভালয়েরও প্রভূত্ব থাকায় তাহা সম্পূর্ণরূপে সফল হয় নাই। বিশ্ববিভালয় ঢাকায় হইলে, পূর্ববঙ্গের রাজপুরুষদের মনস্কাম পূর্ণ হইবে। কিন্তু শিক্ষার উদ্দেশ্য যে মহামুত্ব বৃদ্ধি, তাহা এতদ্বারা সিদ্ধ না হইয়া বিফল হইবে। কারণ অতিরিক্ত পরাধীনতা ও কঠোর শাসনে মন্ত্রমুত্বের লোপ হয়।

কলিকাতার কলেজগুলির এক এক ক্লাসে ১৫০ বা ততোধিক ছাত্র থাকায় ভাল পড়ান হয় না, অধ্যাপকগণ প্রত্যেক ছাত্রের প্রতি দৃষ্টি রাখিতে পারেন না. অধ্যাপকও ছাত্রের মনের ও হাদয়ের সংস্পর্শ হয় না। ঢাকায় বিখ-বিস্থালয় হইলে এ বিষয়ে উন্নতি হইবে। ইহা সূত্য কথা যে কলিকাতায় শিক্ষার অবস্থা এইরূপই বটে। সংসারে সব কাজই মাঝামাঝি রকমে রফা করিয়া চালাইতে হয়। জীবনের কোন কাজই ঠিক আদর্শ অবস্থাতে নাই। এখন দেখিতে হইবে, যে, দেশে উচ্চ শিক্ষা একেবারে বন্ধ না করিয়া কিম্বা অতি অল্প সংখ্যক ছাত্রের মধ্যে আবন্ধ না রাথিয়া শিক্ষার আদর্শের দিকে কতদুর অগ্রসর হওয়া যায়। ভারতবর্ষ প্রধানতঃ নিরক্ষরের, অজ্ঞের দেশ। এদেশে শিক্ষার প্রচার যাহাতে একটুও কম হয় এমন কিছু করা উচিত নয়। কলিকাতার কলেঞ্গুলিতে অনেক ছাত্র শিক্ষা পায়। তাহা উৎকৃষ্ট রকমের না হইলেও শিক্ষা নামের যোগা; নিরক্ষরতা, নিরেট মূর্থতা অপেকা উহা ভাল। গবর্ণমেণ্ট নিজবারে এতগুলি কলেজ চালান না. চালাইবেন না, দেশের লোকও প্রভূত সম্পত্তিদান করিয়া ইহাদের অর্থাভাব দুর করিতেছেন না। বছসংখ্যক ছাত্র অর অর বেতন দিয়া এই সকল কলেঞ্চ চালাইতেছে। বিশ্ববিত্যালয় এখন নৃতন নিয়ম করিয়া কলেজ চালান এত

বারদাধ্য করিয়াছেন যে খুব বেশী ছাত্র না হইলে এই 
দব কলেজ উঠিয়া যাইত; এবং এখনও ছাত্র কমিয়া গেলে
উঠিয়া যাইতে পারে। স্কতরাং কলেজগুলি রাখিতে হইলে
হয় ছাত্রাধিক্যরূপ দোষ সহ্থ করিতে হইবে, নয় গবর্ণমেণ্টকে
বিস্তর অর্থ সাহায্য করিতে হইবে, নয় ছাত্রদিগের
দিগকে এইরূপ সাহায্য করিতে হইবে, নয় ছাত্রদিগের
নিকট অনেক পরিমাণে বর্দ্ধিতহারে বেতন লইতে হইবে।
কিন্তু শেষোক্ত উপায় অবলম্বন করিলে দেশের মধ্যে দর্মাপেক্ষা বৃদ্ধিমান যে মধ্যবিস্ত ও অল্পবিত্ত শ্রেণীর ছাত্রগণ
তাহারাই শিক্ষায় বঞ্চিত হইবে। অত এব এই সকল কথা
মনে রাখিয়া শিক্ষাসমস্থার সমাধান করিতে হইবে।

ব্যক্তিগত ভাবে প্রত্যেক ছাত্রের প্রতি দৃষ্টি রাখিতে হইলে এক এক শ্রেণীতে ২০৷২৫ টির বেশী ছাত্র রাখা চলে না। ইহা অভিজ্ঞ শিক্ষক মাত্রেই স্বীকার করিবেন। ১৫০এর পরিবর্কে ২৫ যদি প্রতি শ্রেণীর উর্দ্ধ সংখ্যা করা যায়, তাহা হইলে কলিকাতায় ৮টি কলেজের যায়গায় আরও অন্ততঃ ৪০টি কলেজ করিতে হইবে; কারণ কোন কোন কলেজে এক এক শ্রেণীর ২।৩টি বিভাগ আছে। পূর্ব বা পশ্চিম বঙ্গে এতগুলি কলেজ কে স্থাপন করিবেন. জিজ্ঞাসা করিতে পারি কি গ যদি প্রতি ক্লাসে ৫০টি করিয়া ছাত্র রাখা যায়, তাহা হইলেও কলিকাতার বর্ত্তমান কলেজ-প্রাল বাতীত আরও ১৬টি কলেজ স্থাপন করিতে হইবে। ইহাই বা কে করিবে 
 তা ছাড়া মফঃস্বলের অনেক কলেজেও প্রতি শ্রেণীতে ২৫এর, ৫০এর অধিক ছাত্র আছে। স্থতরাং দেগুলিকেও আদর্শ কলেজ করিতে হইলে, স্থান বিশেষে একটি হুটি করিয়া কলেজ বাড়াইতে হুটবে। এই সব কলেজ কে স্থাপন করিবে ? আদর্শের দিকে দৃষ্টি রাথা খুব দরকার, কিন্তু দেশের বর্ত্তমান অবস্থায় কার্য্যতঃ কতদূর আদর্শকে বাস্তবে পরিণত করা যায়, তাহা বিশ্বত না হওয়া আরও দরকার। উৎক্রষ্ট পুরাতন তপুলের অল্ল বেশ ভাল, কিন্তু যথন চুভিক্ষের সময় লোকে হা অনুহা অন্ন করে, তথন জনকতক লোককে ঐক্লপ আদর্শ আহার দিয়া বাকী লোককে উপবাসী রাথা কোন বুদ্ধিমান বা সহাদয় লোক শ্রেয়ঃ মনে করেন না। কারণ তাহার ফল বড় শোচনীয়। জ্ঞানাভাবে আমাদের দুশা

শোচনীয় হইয়াছে। এখন আদর্শ শিক্ষার নাম করিয়া শিক্ষা-ফুভিক্ষ ঘটান কাহারও কর্ত্তব্য হইবে না।

যত দিন পূর্ববঙ্গে যথেষ্ট সংখ্যক কলেজ না হইবে, ততদিন অনেক ছাত্র কলিকাতা ও পশ্চিমবঙ্গের অন্তান্থ স্থানে যাইবেই যাইবে। দেশের প্রক্বত অভাব হইতেছে আরও শিক্ষালয়, এবং উৎকৃষ্টতর শিক্ষালয়। তাহার পরিবর্ত্তে আর একটি পরীক্ষার যন্ত্র এবং পরিদর্শন ও भामनयञ्च मित्न कि इटेर्टर ना इत्र धनिनाम भनीका, পরিদর্শন ও শাসন এথনকার চেয়ে ভালই হইল। কিন্তু আরও শিক্ষা যে চাই, তাহার কি উপায় হইল ? শিক্ষা-विखात ब्यात्र एवं उरमार हारे, जारात कि रहेन ? ঈসপের কথামালার সেই ঘোটক বেচারা সহিসকে বলিয়াছিল. ভাই. অঙ্গমার্জন ও অঞ্গমর্দন একটু কমাইয়া তুমি यদি আরও কিছু দানা আমাকে দিতে তাহা হইলে তাহাতে আমার উপকার হইত। কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ই আর একজন কলেজ ইনস্পেকটর রাখিলে সমুদয় কলেজ আরও ভাল করিয়া পরিদর্শন ও শাসন করাইতে পারেন। তজ্জ্ঞ আর একটি বিশ্ববিত্যালয়ের প্রয়োজন হয় না।

আব বদি ঢাকায় একটি শিক্ষাদায়ক বিশ্ববিত্যালয় করা হয়, তাহা হইলে কলিকাতা, পশ্চিমবঙ্গ, কি দোষ করিল ? কলিকাতা এখনও নামে মাত্র শিক্ষাদায়ক, তাহা পূর্ব্বেই দেখাইয়াছি। গবর্ণমেণ্ট ঢাকায় যে টাকা ফেলিতে যাইতেছেন, তাহাতে তথায় একটি চলনসই রকমের শিক্ষাদায়ক বিশ্ববিত্যালয়ও হইবে না, কিন্তু কলিকাতায় সেই টাকা ব্যয় করিলে অন্ততঃ বিজ্ঞানশিক্ষার বন্দোবস্তটা এখানকার বিশ্ববিত্যালয় কিয়ৎপরিমাণে করিতে পারিবেন। ভারতের শ্রেষ্ঠ বিশ্ববিত্যালয়কে বৃষ্টিবিহীন পঙ্গু করিয়া ফেলিয়া রাখিয়া অন্তত্র যষ্টির বন্দোবস্ত করার চেষ্টা কি ভাল ? তাহাতে ফল এই হইবে যে ঢাকা বা কলিকাতা কেইই চলংশক্তিবিশিষ্ট হইবে না।

আমরা পূর্বেই বলিগছি যে যতদিন না ঢাকার ও পূর্ববঙ্গের অক্তান্ত সহরে যথেষ্ঠ সংখ্যক উৎকৃষ্ট কলেজ হইবে, ততদিন ঐ অঞ্চলের ছাত্রেরা কলিকাতার ও পশ্চিম বঙ্গে আসিবেই। তাহা হইলে, কলিকাতার ছাত্রাধিক্য ক্মান কেমন করিয়া ঘটবে ? স্থভরাং ছাত্রাবাস ও কলেজক্লাসগুলির অবস্থাই বা কেমন করিয়া ভাল হইবে ?
আর যদি পূর্ববঙ্গে অনেক উংকৃষ্ট কলেজ হয়, তাহা হইলে
ত আপনাআপনিই কলিকাতার কলেজে ও ছাত্রাবাসে
ছেলে কমিয়া যাইবে; তথন ঢাকায় বিশ্ববিভালয় করার কি
প্রয়োজন থাকিবে ?

যদি গ্রব্মেণ্ট এই নিয়ম করেন যে পূর্ব্ববঙ্গের ছেলেরা কলিকাতায় ও পশ্চিমবঙ্গে পড়িতে পারিবে না, তাহা হইলে অনেক ছেলে শিক্ষা হইতে বঞ্চিত হইবে। ইহা কি বাঞ্নীয় 
প্রথবা গ্রথমেণ্ট পরোক্ষভাবে উদ্দেশ্সসিদ্ধির উপায় করিতে পারেন। গবর্ণমেণ্ট এইরূপ নিয়ম করিতে ঢাকা বিশ্ববিস্থালয়ের পরীক্ষোস্তার্ণ যে ছাত্র ব্যতিরেকে কেহ পূর্ব্ববঙ্গে চাকরী পাইবে না, **সেথানকা**র বি. এল. ভিন্ন কেহ পূর্ব্যবন্ধে ওকালতী করিতে পারিবে না। এরপ নিয়ম করিলে স্থতরাং ঐ অঞ্চলের গবর্ণমেণ্ট কর্মচারীদের পুত্রগণের শিক্ষার ও পরে চাকরী প্রাপ্তির স্থবিধার জন্ম তাহাদিগকে পশ্চিমবঙ্গে বদলী করা চলিবে না। তদ্ভিন্ন, কলিকাতা ও ঢাকা বিশ্ববিম্যালয়ের পাঠ্যবিষয় ও পৃস্তক, এবং পশ্চিমবঙ্গের ও পূর্ব্ববঙ্গের শিক্ষাবিভাগদয়ের শিক্ষাপ্রণালী ও পাঠ্যপুস্তকাদি, পৃথক্ হওয়ায়, পশ্চিম ও পূর্ববঙ্গের, অধ্যাপক, শিক্ষক, এবং পরিদর্শক কর্মচারীরা বঙ্গের ঐ ঐ বিভাগেই আবদ্ধ থাকিবেন। বদুলী হইলে কাজের অম্ববিধা হইবে। এই প্রকারে উকীল, ডেপুটী, মুনদেফ আদি, এবং অধ্যাপকাদি পূর্ব্ব ও পশ্চিমবঙ্গের স্বস্ব গণ্ডীতে থাকিলে বঙ্গদেশ নামে অথও হইলেও কাৰ্য্যতঃ দ্বিপণ্ডিত হইবে কি না. তাহা সকলে ভাবিয়া দেখুন।

যদি ধরা যায় যে আর একটা বিশ্ববিত্যালয় না করিলে কলিকাতার অবস্থা ভাল হইবে না, তাহা হইলে বেহার, ছোটনাগপুর ও উড়িষ্যায় যে ৬টা কলেজ আছে, তাহাদিগকে লইয়া বেহার বিশ্ববিত্যালয় হউক না ? কুচবেহার দেশীয় রাজ্য; উহার কলেজ কলিকাতার সঙ্গে থাকিতেই ইচ্ছা করিবে। তাহা হইলে পূর্ব্ববেশর ণাট কলেজ থাকে। ছয় আর সাতে থুব বেশী তফাং নহে। তাজির, বেহার, ছোটনাগপুর ও উড়িষ্যায় বঙ্গদেশ অপেক্ষা বিস্তার স্বাহ্যকর, বিরলবসতি স্থান আছে; তথাকার

ষ্ঠ্যভন্থ থনিজ সম্পদও বন্ধ অপেকা বেশী। ঐ প্রদেশ-গুলি নৃত্র স্বতন্ত্র গ্রথমেন্টেরও অধীনে আদিল। স্কুতরাং তৎসমুদয়ে পূর্ববঙ্গ অপেকা শাঘ্র লোকসংখ্যা বাড়িবে, ধন বাড়িবে. কলেছও বাড়িবে। ঐ সব স্বাস্থ্যকর স্থানে বছ-সংখাক কলেজ স্থাপন অস্বাস্থ্যকর বঙ্গে কলেজ বাড়ান অপেকা বাঞ্চনীয়ও বটে। স্বতরাং ঢাকা বিশ্ববিভালয় অপেকা. বেহার বিশ্ববিভালয় ভাপন করা সর্কাংশেই শ্রেয়:। আরও ছুইটি কারণে ইহা বাঞ্জনীয়:--(১) বেহারের লোকেরা একমত হইয়া ইহা চাহিতেছে; বঙ্গের হিন্দুসুসলমান কোন সম্প্রদায়ই একমত ১ইয়া ঢাকায় বিশ্বিদ্যালয় চাহিতেছে না। (২) বেহার, ছোটনাগপুর ও উড়িষ্যার ভাষাগুলি কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ের এলাকার অন্তর্গত প্রধান প্রদেশ বঙ্গের ভাষা হইতে পুথক। একভাষাভাষী বঙ্গে ২টি বিশ্ববিদ্যালয় করিয়া ভাশবিভাগ ও সাহিত্য-বিভাগের আতম্ক উপস্থিত না করিয়া ভিন্নভাষাভাষীদের পৃথক করিয়া দেওয়াই ত উচিত। এত সকল কারণ সত্ত্বেও যদি গ্রণমেণ্ট ঢাকাকেই অনুগ্রহ করেন. (গ্রব্যেণ্টের সমর্থকদের ভাষা ব্যবহার করিতে গেলে বলিতে হয় যদি গ্ৰণমেণ্ট বাঙ্গালীকেই ছটা বিশ্ববিদ্যালয় দ্বারা "সম্মানিত" করেন, তাহা হইলে বলিতে হইবে যে শিক্ষার উৎকর্ষ বিধান জন্ম নহে, পরস্থ (সর্বজনঅনুমেয়) মাজনৈতিক কারণে সরকার বাহাতর বাঙ্গালীর প্রেমপাশ কাটাইতে পারিতেছেন না।

অভ্য কথা ছাড়িয়া দিয়া, শিক্ষাবিষয়েই প্রবর্গ কিরূপ ক্ষতিগ্রস্ত হইবেন, তাহা সংক্ষেপে দেখাইতেছি। ক লকাতায় আসিতে না পাইলে তাঁহারা প্রেসিডেন্সী কলেজ প্রভৃতি উৎক্লষ্ট কলেজে পড়িতে পাইবেন না। ঢাকা বিশ্ব-বিত্যালয়ের ছাত্রেরা প্রেমটাদ রায়টাদ রুত্তি পাইবেন না। জাপান ইউরোপ আমেরিকায় শিক্ষালাভার্থ গুরুপ্রসন্ন ঘোষ বৃত্তি পাইবেন না। তদ্ভিন্ন বহুসংখাক ডফবুত্তি, ঈশানবৃত্তি, উড়োবৃত্তি, প্রস্থার, ও পদক পাইবেন না। ঢাকায় এইরূপ বুত্তি আদি স্থাপিত হইতে বছ বিলম্ব আছে। ঢাকায় দত্ত দত্ত মেডিক্যাল কলেজ এবং এঞ্জিনীয়ারিং কলেজ স্থাপিত হইতেছে না। কলিকাতা ও শিবপুরের এই হুই কলেজ কলিকাতা

বিশ্ববিভালয়ের অন্তর্ত। ইহাঁরা নিজ বিশ্ববিভালয়ে ছাত্র থাকিতে ঢাকার ছাত্র লইবেন না, লওয়া উচিতং হইবে না। এখনই অনেক ছাত্র মেডিক্যাল কলেছে যায়গা পায় না। স্বতরাং পূর্ববঙ্গবাসীর চিকিৎসা ভ এঞ্জিনায়ারিং শিক্ষার পথ কতকটা সংকীর্ণ হইয়া যাইবে; সমস্ত বঙ্গের শিক্ষিতসমাজের প্রতিনিধিরা চেষ্টা করা সত্ত্বেও কলিকাতা বিশ্ববিদ্যালয়ে প্রজাপক্ষের মত ছবল। ঢাকায় উহার অভিজ্মাত্রও না থাকিবার কথা। স্তরাং ছাত্রদের স্থবিধা অস্থবিধার কথা কতুপক্ষের ভাল বার্যা কর্ণগোচরই বা কে করিবে ভাহা বিবেচনা করিতেই বা কে বাধা করিবে গ

ঢাকায় বিশ্ববিভালয়ের সমর্থক একজন বলেন যে কলিকাতা বিশ্ববিষ্ঠালয়ের দ্যাভিকেটে প্রবাদ্ধের কোন প্রতিনিধি নাই; এই কারণেও ঢাকায় বিশ্ববিচ্চালয় হওয়া উচিত। এই ক্রটি ত সহজেই দূর হইতে পাবে। গ্রণ্মেন্ট, আ্রান্ডাক হইলে নিয়ম প্রিন্তিন করিয়া, সীণ্ডিকেটে পূর্ব্ববঙ্গের কলেজগুলির প্রতিনিধি নিয়োগ করিতে পারেন।

যাহা হউক যে বিষয়ে আমাদের হাত নাই, তাহা লইয়া অধিক লেথা পগুলম। তার চেয়ে, ঢাকায় বিশ্ব-বিজালয় ও স্ব র শিক্ষাবিভাগ যদি হয়ই, তাহা হইলে আমাদের কর্ত্তন্য কি ভাগ্ট সংক্ষপে নির্দেশ করা ভাল। (১) বাঙ্গলাভাষা ও বাঙ্গলা সাহিত্য যাহাতে অবিভক্ত থাকে, তাহার দিকে সতত সঞ্চাগ দৃষ্টি রাখা। (২) পুর্বা ও পশ্চিমবঙ্গের হৃদয় মনের সংস্পর্শ যাহাতে অক্ষুণ্ন থাকে, তাহার চেষ্টা করা। (৩) তরুণবয়স্কেরা যাহাতে সমস্ত বঙ্গের সহিত পরিচিত হয়, তাহার উপায় করা। (৪) স্বাধীনবুত্তি অবলম্বন যাহাতে সহজ হয়. তাহার উপায় করা। (ওকালতী স্বাধানরুত্তি নহে)। (৫) সরকারী শিক্ষাবিভাগের ও সরকারী বিশ্ববিভালয়-সমূহের সহিত যতটা সম্ভব সম্পর্কবিবর্জ্জিতভাবে শিক্ষালাভের উপায় করিয়া দেওয়া। (৬) পূর্ববদ্দের যুবকদের মনুয়াত্ব <u>ভাসের সম্ভাবনা ঘটলে যাহাতে তাহা কমিয়া না যায়.</u> তাহার উপায় চিন্তা করা।

উপায়গুলি নির্দেশ করা খুব সহজ, কিন্তু কার্য্যে

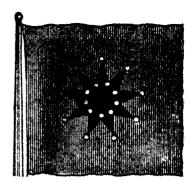
পরিণত করা কঠিন। কিন্তু তা বলিয়া, এগুলি ভূলিয়া গেলে চলিবে না।

### চীনে সাধারণতন্ত্র।

চীনসমাটের দরবার হইতে এক অনুশাসনপত বাহির করিয়া তাহাতে প্রধান মন্ত্রী যুজান-শিহ্-কাইকে এই আদেশ করা হইয়াছে যে দক্ষিণচীনের সাধারণতন্ত্রের



চীনসমাট হ্সুআন টু:—-পঞ্চম বর্ষায় বালক।
সহযোগিতায় সমস্ত চীন সাম্রাজ্যে এক সাধারণতত্ত্ব
প্রতিষ্ঠিত হউক। চীনসম্রাট হ্সুআন টুং একটি পাঁচ
বৎসরের শিশু। তাঁহার নামে যে সব আদেশ বাহির
হয়, তাহা চীনের শাসনকর্তা মাঞ্-অভিজ্ঞাতবর্গেরই কার্যা।



চীন সাধারণতত্ত্বের পতাকা।
পূর্ব্বোক্ত অফুশাসনগারা ইহাই বুঝা যায় যে তাঁহারা
আর সাধারণতত্ত্বস্থাপনে বাধা দিবেন না। এথন
চীনে সূপ্যাল কোন শাসন-প্রণালী নির্দিষ্ট হইয়া সাধারণতয়ের পতাকা স্থায়া ভাবে চীন-মাকাশে উড্ডীন হইলেই
মঙ্গল।

## ডাক্রার শ্রীমতী চ্যাং চু চুন্।

যুদ্ধের সময় যাগারা যুদ্ধক্ষেত্রে আগত ও পীড়িতদের চিকিৎসা ও সেবা ভগ্নয় করেন, তাহাদিগকে লোহিত



ডাক্তার শ্রীমতী চ্যাং চু চুন্।

কুশ সমিতি (Red Cross Society) বলে। চীনদেশে যাঁহারা বিদ্রোহী হইয়া সাধারণতন্ত্র স্থাপন করিয়াছেন, তাঁহাদের পক্ষে চীন মহিলা ডাক্তার চ্যাং চু চুন লোহিত কুশসমিতি স্থাপন করিয়া যুদ্ধক্ষেত্রে প্রাতঃম্বরণীয়া স্থর্গীয়া কুমারী ফ্লোরেম্স নাইটিংগেলের মত কার্য্য করিয়াছেন।

## উইলিয়ম্ মর্গ্যান যুস্টার।

উইলিয়ম্ মর্গ্যান যুদ্টার একজন আমেরিকাবাসী।
তিনি পারস্তের প্রধান থাজাঞ্চী নিযুক্ত হইয়া তথাকার
রাজস্ব বিভাগ স্থশৃত্যল করিবার বন্দোবস্ত করিতেছিলেন,
কিন্তু তাহা হইলে কশিয়ার মনস্কামনা সিদ্ধ হয়না বলিয়া



উইলিয়ম্ মর্গান্ যুদ্টার।

রুশিয়া তাহাতে বাধা দিয়া এরপ ব্যাপার ঘটাইয়া তুলে যে বুস্টারকে স্বদেশে ফিরিয়া যাইতে হইরাছে। বুস্টার সাহেব এখন রুশিয়াকে ত দোষ দিতেছেনই, অধিকন্ত বলিতেছেন যে পারস্তের স্বাধীনতা ও সমগ্রতা রক্ষার জন্ত ইংলণ্ডের যাহা করা উচিত ছিল, ইংলণ্ডের বৈদেশিক মন্ত্রী তাহা করেন নাই। এই বিষয়ে ইংলণ্ডের অনেক উদারনৈতিক কাগজ বৈদেশিক মন্ত্রীকে দোষ দিয়াছেন।

### রাজকুমারী ইন্দিরা-রাজা।

বড়োদার গাইকবাড়ের কন্তা রাজকুমারী ইন্দিরা-রাজার সহিত গোয়ালিয়রের মহারাজার বিবাহ সল্বন্ধ



রাজকুমারী-ইন্দিরা-রাজা।

স্থির হইরাছিল। এই বিবাহ অনির্দিষ্ট কালের জন্ম স্থানিত হইল। তাহার অর্থ বোধ হয় এই যে উহা আর হইবে না। না হইলেই ভাল। কারণ গোয়ালিয়রের মহারাজার আরো এক পত্নী জীবিত আছেন। তাঁহার সস্তান না হওয়ায় আবার বড়োদা-রাজকুমারীকে বিবাহ ক্যিতেছিলেন। শ্রীমতী ইন্দিরার এরূপ কাহারও সহিত বিবাহ হওয়াই বাঞ্চনীয় যিনি তাঁহাকেই একমাত্র পত্নী করিবেন।

### রাজধানী ও প্রাদেশিক সীমা পরিবর্ত্তন।

দিলীতে রাজধানী যাওয়ায় যে অকারণ বিস্তর অর্থবার হইবে, তাহা পূর্বেই বলিয়াছি। অন্ত দিকেও বায়বৃদ্ধি অতিশয় অধিক হইবে। বঙ্গবাবচ্ছেদের পূর্বে বঙ্গ বিহার উড়িয়া ছোটনাগপুর ও আসামের জন্ম একজন ছোটলাট ও একজন চীফ্কমিশনার ছিলেন। বঙ্গবাবচ্ছেদের পর ঐ ভূভাগের জন্ম ফুজন ছোটলাট হইয়াছিলেন, তাহাতে অনেক ব্যয় বাড়িয়াছিল। এখন আবার যে পরিবর্ত্তন
ছইল, তাহাতে আরও বায় বাড়িবে। কারণ এখন ঐ
প্রেদেশগুলির জন্তই একজন গ্রবর্গর, একজন ছোটলাট
ও একজন চীফ্কমিশনর নিযুক্ত হইবেন, অথচ আর
প্রায় তাহাই আছে। এত ব্যয়ের পরিবর্তে যদি দেশে
শিক্ষা ও স্বাস্থ্যের উন্নতিও আমরা না পাই (কারণ
রাজনৈতিক ন্তন কোনও অধিকার ত আমরা পাইলাম
না) তাহা হইলে আমাদের কেবল লোক্সানই হইল মনে
করিতে হইবে।

বেহার-ছোটনাগপুর-উড়িয়া প্রদেশে অনেক থনি আছে, অনেক বসতিশূর্য ভূথগু আছে। স্থতরাং উহার ক্রমিক ধনবৃদ্ধি অবশুস্তাবী। এই প্রকারে উহার বর্দ্ধিত ব্যায় বৃদ্ধিত আয়ের দারা সন্ধ্লান হইয়া যাইবে। বঙ্গে এক রাণীগঞ্জ অঞ্চলে ভিন্ন আর থনি নাই। বসতিবিহীন যায়গাও নাই। বঙ্গের আয়বৃদ্ধি সহজে হইবে না।

কলিকাতার ইংরাজবণিকদিগকে সন্তুষ্ট করিবার জন্ম, শুনা যাইতেছে, বড়লাট প্রতি বৎসর ডিসেম্বর মাসে ৩।৪ সপ্রাহ কলিকাতায় পাকিবেন। কলিকাতা হইতে যথন রাজ্বধানী উঠিয়া গেল, এখানে যথন কোন রাজকার্যা হইবে না, তথন কেবল নাচ গান ভোজের জন্ম একমাসকাল এখানে কাটান কর্ত্তবা নহে। কারণ কলিকাতা হইতে যাতায়াতের ব্যয় আছে, এখানে বড়লাটের জন্ম স্বতন্ত্র প্রাসাদ রক্ষার ব্যয় আছে ও আমোদ প্রমোদের ব্যয় আছে। অনর্থক প্রজার এতগুলি টাকা খবচ করা ভাল হইবে না।

## গুজরাতে হুভিক্ষ।

দিল্লী দরবারের হুজুকে গুজরাতের শোচনীয় হুর্ভিক্ষের সংবাদ চাপা পড়িয়াছিল। এখন ক্রমশ: তাহা লোকের কর্ণগোচর হইতেছে। এই হুর্ভিক্ষে মামুষ ও গবাদি পশু উভয়েই কন্ট পাইতেছে। শস্ত্য, ঘাস, জল, তিনেরই অভাব ঘটিয়াছে। অভাব মোচনের যথেষ্ট বন্দোবস্ত না হইলে মুমুয় ও গবাদি অনেক পশু মারা যাইবে। সরকারী হুর্ভিক্ষ নিবারণ চেটা হইতেছে। বেসরকারী চেটাও কিছু কিছু হইতেছে, কারণ সরকারী দান নানা কারণে সর্ক্

শ্রেণীর সর্কবিধ অভাব মোচন করিতে পারে না। এসময়ে ধনী নির্ধন সকলেরই অর্থান করা কর্ত্ত্ত্তা। সকলে নিজ নিজ দেয় নিম্নলিখিত ঠিকানার পাঠাইতে পারেন:— শ্রীযুক্ত গোপালক্ষণ দেবধর, সার্ভেণ্ট্ স্ অব্ ইণ্ডিয়া সোসাইটি, পুনা 'Mr. G. K. Devadhar, Servants of India Society, Poona)।

### বঙ্গের সামা।

সমাট যথন দিল্লীতে রাজধানী স্থাপন এবং অন্তান্ত পরিবর্ত্তন ঘোষণা করেন, তথন সেই ঘোষণায় এই কথা-গুলি ব্যবহৃত হইয়াছিল, "with such administrative changes and redistribution of boundaries as our Governor-General in Council, with the approval of our Secretary of State for India in Council, may, in due course, determine." যদি প্রাদেশিক সীমার কোন পরিবর্ত্তন করা সমাটের বা তাঁহার মন্ত্রীদিগের সম্পূর্ণ ইচ্ছাবহিভূতি হইত. তাহা হইলে এ কথাগুলি ঘোষণায় ব্যবহার করা হইত না। ঘোষণায় এ কথাগুলি থাকায় কাজে কাজেই দেশের লোকদের মনে একটা আশা জ্যিয়াছিল। এসই আশার গতি যেদিকে গিয়াছে, তাহাও রাজধানী ও প্রাদেশিক সীমা পরিবর্ত্তনাদি বিষয়ক কাগজপত্রে ব্যবহৃত ভাষার অনুসরণ করিয়াছে। কারণ, তাহাতে লেখা আছে যে অথও বন্ধ গঠিত হইবে, five Bengali-speaking divisions, পাঁচটি বঙ্গভাষী ডিবিজন, লইয়া: তাহাতে. Behar for the Beharis, বেহার বেহারীদের জন্ম, এই দাবী সমর্থিত হইয়াে ; তাহাতে বলা হইয়াছে. যে. The Oriyas, like the Beharis, have little in common with the Bengalis, বেছারীদের স্থায় ওড়িয়াদেরও সহিত বাঞ্চালীদের কোন বিষয়ে অভিনতা নাই, অতএব তাহাদের দেশ বাঙ্গলার সহিত যুক্ত না করাই ধার্যা হইল। মুতরাং দেখা যাইতেছে যে (১) সীমাপরিবর্ত্তন সমাট ও তাঁহার মন্ত্রীদের অনভিপ্রেত ছিল ना, (२) ভাষারা এক শাসনাধ ন হয়, বড়লাট এই নীড়ি ভাল মনে করেন. (৩) যাহাদের যে দেশ ভাহাতে ভাহাদেরই বেশী অধিকার, তিনি এই নীতিরও সমর্থন করেন, এবং, (৪) যাহাদের সঙ্গে যাহাদের কোন বিষয়ে অভিনতা নাই. তাহাদের এক শাসনাধীনতা তিনি অবক্সপ্রয়োক্ষনীয় স্বলে করেন না। কিন্তু এখন দেখিতেছি, বছসংখ্যক বাছাৰীকে বেহার ও আদামের সঙ্গে রাথা হইতেছে: তাহারা দর্থাস্ত করা সত্ত্বেও তাহাদের প্রার্থনায় কর্ণপাত করা इटेर्फिट ना। बीरहे, मानज्ञम, धनज्ञम, ताक्रमहन, প্রভৃতি স্থানবাসী এইসকল লোকেরা উপনিবেশিক প্রবাসী বাঙ্গালী নয়, তাহারা বছশতাব্দী ধরিয়া পুরুষাকুক্রমে ঐ সকল স্থানে বাস করিতেছে। সংখ্যাবাছলো এবং ধ**নেজা**নে তাহারাই ঐ সকল স্থানের প্রধান অধিবাসী। সরকারী মানচিত্রে ঐ সকল স্থানের যাহাই নাম হউক না. উহারা বাঙ্গালা দেশেরই অংশ। তাহা হইলে. কেন প্রাক্কতিক-বঙ্গের ঐ স্থানগুলি সরকারী-বঙ্গের অন্তর্ভ ভ ইইবে না ্ ওডিয়া বাঙ্গালী হইতে ভিন্ন বলিয়া যদি উডিয়াকে বাঙ্গলার সংশ্লিষ্ট করা হইল না, তাহা হইলে বাঙ্গালী বেহারী হইতে. বাঙ্গালী আসামী হইতে ভিন্ন হওয়া সম্বেও, কেন কভকগুলি বাঙ্গালীকে বেহারীর সহিত, কতকগুলিকে আসামীর স্হিত যুক্ত করা হইল গ এইরূপ করিরা সম্রাটের সুখে অ'শার আভাস দেওয়াইয়া, বড়লাটের কাঞ্জপত্রের জাষা দারা আশা জনাইয়া, নিরাশ করা উচিত হয় নাই।

ইহাতে শিক্ষা ও শাসনকার্য্যেরও অস্ক্রবিধা হইবে।
বিদি মানভূম, ধলভূম, রাজমহল, প্রভৃতি স্থান বেহারে না
রাথিয়া বাঙ্গলার রাথা হইত তাহা হইলে কেহার ও ছোটনাগপুরে আদালতের ভাষা, ইংরাজ রাজকর্মচারীয়ের
শিক্ষণীর ভাষা কেবল হিন্দী রাথিলেই হইত। বিভালরের
ভাষাও প্রধানতঃ হিন্দী রাথিলেই হইত। প্রথন ক্ষিত্ত
বাঙ্গলাও রাথিতে হইবে, অওচ হিন্দীর প্রাধান্ত রশভঃ বছজাবী
স্থানগুলি শিক্ষা ও শাসন উভর বিষয়েই যথেষ্ট মনোযোগ ও
উৎসাহ পাইবে না, এবং নানা অস্ক্রেকার পঞ্জিরে।

গুনা বাইতেছে যে নৃতন ফরকারী-বলে স্বাস্থ্যকর স্থানের অভাব বন্ধতঃ ইংরাজ ও বাঙ্গালী মোটা মাছিকার রাজকর্মচারীরা:নঙ্গে- চালনী করা অপেকা বেহারাজি-মানে করাই-বাঞ্নীয়-মনে-করিতেছেন। ইহাতে-মামানের-বেশী ক্তিরুদ্ধি নাই। কারণ বঙ্গদেশ শাসনের জন্ম কতকগুলি কর্মচারী ত চাই। জ্বজ্জ যথেষ্ট ইংরাজ না পাওয়া গেলে ৰাহ্মলী নিশ্চয়ই পাওয়া যাইবে। কতকগুলি ইংরেছকেও থাকিতেই হইবে। এ পর্যান্ত বঙ্গের স্বাস্থ্যোরতির জন্ম গ্রর্থমেণ্ট প্রভুত চেষ্টা করেন নাই। যে সকল ইংরাজ क्क माकिर्ट्रें जानित्क जीवरनत टार्क जान व्यक्तरे কাটাইতে হইবে, ভাহাদের গরত্তে যদি এদিকে সরকার বাহাছরের শুভ্রুষ্টি পড়ে ত তাহা মন্দ হইবে না। কেবল স্বাস্থ্যের দিক দিয়া দেখিতে গেলে বে-সরকারী আমাদের পকে গিরিডি আদি স্বাস্থ্যকর স্থান বঙ্গে থাকাও যা. বেহারে থাকাও তা। কারণ আমরা উভয়ক্ষেত্রেই তথায় স্বাস্থ্যলাভের জন্ম ঘাইতে ও বদবাদ করিতে পারি। সমুদর স্বাস্থ্যকর স্থানগুলি বঙ্গের বাহিরে চলিয়া গেলে কিন্তু এক বিষয়ে ভবিষ্যতে আমাদের বড অস্থবিধা হইবে। চিস্তাশীল লোকেরা ইহা এখনই অমুভব করিতেছেন. এবং পরে ইহা সর্বসাধারণেও বুঝিতে পারিবেন, যে, বাঙ্গানীর ছেলে মেয়েদের শিক্ষার স্থান যত বেশা সংখ্যক স্বাস্থ্যকর স্থানে হয় তত্তই মঙ্গল। বাস্তবিক এরূপ স্থানে শিকালয় স্থাপন করিতে না পারিলে আমাদের জাতায় অবনতির বিশেষ সম্ভাবনা। ভারতপ্রবাসী ইংরাজেরা. সাধাপকে, শিক্ষার জন্ম, পুত্রকন্তাদিগকে ইংলণ্ডে প্রেরণ করেন। তাঁহাদের মধ্যে অপেশাক্রত দরিদ্রেরা ভারতের দাবিলিং আদি পার্বতা স্বাস্থ্যকর সহরস্থিত শিক্ষালয়ে সম্ভানদিগকে প্রেরণ করেন। বঙ্গের অন্তর্গত থাকিলে স্বাস্থ্যকর স্থান সকলে বাঙ্গালীদের পক্ষে শিক্ষালয় স্থাপন ও চালান যত সহজ, ঐ সকল স্থান বঙ্গের বাহিরে হইলে তদপেকা অনেক কঠিন। কারণ রাজশক্তি অমুকুল না হইলে, শিক্ষালয় রাখা সহজ নয়, প্রতিকৃল হইলে রাখাই যায় না।<sup>®</sup> রাজশক্তি বঙ্গে বাঙ্গালীর সাহায্য করিতে য়তটা, বাধ্য, অন্তন্ত্ৰ, ততটা নহে।

্উদ্মোগী লোকেরা সকল অবস্থার মধ্য হইতেই মলল-

<sup>\*</sup> এখানে প্রদানতঃ আমরা দার্জিলিছিত সহারাণী বালিকা বিভা-করের প্রতি ত্রীশিক্ষর পক্ষপাতী ব্যক্তিমাত্রেরই দৃষ্টি আকর্ষণ করিভেছি। ইহাতে বালিকারা বাস করিরা শিক্ষা পাইতে পারে। ইহার সম্পাদক অক্তার বিশিল্পিহারী সরকার সহাশক্ষকে, নর্থ ভিউ, দার্জিলিং, ঠিকানার প্রক্তিনিক্তিন্ধ, সমুক্ষা আত্রাতরঃ বিবক্তবাকা পার।

সাধনের প্রেরণা ও উপার লাভ করিতে পারেন। বলি করনা করা যায় যে এরপ নিয়ম কথনও হর যে বঙ্গবাসী বালালী বলের বাহিরে বসবাস করিতে যাইতে পারিবে না, তাহা হইলে তাহাও অধিনিশ্র অলিটের কারণ হইকে না। কারণ আব্দ কাল দেখা বার, অলিটেরেরা নিম্ন আম ছাড়িরা কলিকাতায় আড়া করীর গ্রামগুলি অর্থ্রে মারা যাইতেছে। তাঁহারা গ্রামে থাকিয়া গ্রামের উরতি করিলে দেশের কিছু শ্রী ফিরে। তজ্ঞাপ সচ্ছল অবস্থার অবসমবিশিষ্ট বালালী মাত্রেই যদি মঙ্গের বাহিরে স্বাস্থ্যকর স্থানে না গির্মা বঙ্গেই থাকিতে বাধা হন, তাহা হইলে দেশের স্বাস্থ্যের প্রতি তাঁহাদের অধিক দৃষ্টি পড়িতে পারে। তাহার ফলও ভাল হইতে পারে।

### বাঙ্গালীর কয়েকটি সময়োচিত কর্ত্তব্য।

ভারতের বাজধানী দিল্লী চলিয়া গেল। এখন যাহার।
উত্তর-ভারতের সহিত, তিরবাসী লোকজনদের সহিত,
তথাকার সভ্যতার সহিত, যোগ রাখিতে মা পারিবে,
তাহারা নিতাস্তই সফংস্থলের লোক হইরা যাইবে। অভ্যান আমাদের এখন হিন্দী-উর্দ্ ও ফার্মসী শিথিয়া এই বোগ স্থাপনের চেষ্টা ভাল করিয়া করা উচিত।

দিল্লাতে ও উত্তর-ভারতে বাঙ্গালী-মতের প্রভাব অমুভূ: হওয়া উচিত। এক সময়ে উত্তর-ভারতের দেশী ইংরাজী সংবাদপত্রের সম্পাদক প্রায় সকলেই বাঙ্গালী ছিলেন। এখনও অনেকে আছেন। কিন্তু দিল্লীতে প্রধান দেশী ইংরাজী দৈনিক বাহাদের হাতে থাকিবে, তাঁহাদের হাতে কম একটা শক্তি থাকিবে না। অতএব বাঙ্গালীদের যথেষ্ট মূলধন দিয়া তথার একটি ইংরাজী দৈনিক অভি শীল্পই প্রভিটিত করা উচিত।

দিল্লীতে এখনই অনেক বাঙ্গালী রাজকর্মচারী আঁছেন। অতঃপর সংখ্যা আরও বাড়িকে। উছাদের সকলেরই সেখানে বাড়ী করিবার চেষ্টা করী করিবা। তারী হইলে তথার কালক্রমে একটি প্রভাবশালী বাজালী উপনিবেশ স্থাপিত হইতে পারিবে। বংসক্রের সকল মাস বা অধিকাংশ মাস বে স্থানে থাকিতে হয়, তথার চিরকাল কেবল বাড়ীভাড়া দেওবা ক্তিকরণ

এই বাসাণী বসন্তির জন্ম একটি উৎকৃষ্ট বাসক-বিছালয় এবং একটি উৎকৃষ্ট বালিকাবিছালয় থাকা উচিত। ইহাতে অবাসালী ছাত্রছাত্রীও লওয়া কর্ত্তব্য। কিন্তু বাসলাভাষা ও সাহিত্য বাসালী ছাত্রছাত্রীদের অবশ্র শিক্ষণীয় করা উচিত।

এই বাসালী বসভির জন্ম একটি উংকৃষ্ট বাঙ্গলা পুস্তকালয় ও সাধারণ পাঠাগার থাকা কর্ত্তবা। ইহা স্থাপনে কালবিলম্ব করা উচিত নয়। ছোট রকমের যাহা আহৈ, তাহা বাড়াইয়া তুলা উচিত।

এই বাঙ্গালী বসতির পক্ষ হইতে একটি উৎক্ষষ্ট বাঙ্গলা মাসিকপত্র বাছির হওয়া উচিত। ইহার জন্ম বাঙ্গলা কাগজের সাধারণ লেখকদিগকে বিরক্ত না করিয়া ও ভাইদের চর্ব্বিভচর্কণপূর্ণ লেখা না লইয়া, ইহাতে উত্তর ভারতের সভ্যতা, রীতি নীতি, ধর্মসম্প্রদায়, ভাষা, সাহিত্য, স্থাপত্য ও অন্তান্থ শিল্প, প্রভৃতির বৃত্তান্ত লিখিত হওয়া উচিত।

দিল্লীর অপরাপর কলেঞ্জ স্থান যথাস্ভব অধিক বার্শীনী অধাপিক ও শিক্ষকের চাকরী পাওয়ার চেটা করা উচিত।

বাঙ্গালীর হানর মতিক ও চেষ্টার যে সকল উৎকৃষ্টি
ফল ফলিয়াছে, তাহার প্রত্যেকটির নমুনা ভারতরাজধানী
দিল্লীতে থাকা দরকার। তাহা হইলে বাঙ্গালী দ্বারা
ভারতের যাহা উপকার হইতে পারে, তাহা ভাল
করিয়া হইতে পারিবে। আমরা ব্রাহ্মধর্ম ও সমাজকে
বাঙ্গালীর প্রেষ্ঠ কীর্ত্তি মনে করি। অতএব দিল্লীতে
একটি ব্রহ্মোপাসনা-মন্দির থাকা উচিত। রামক্রক্ষসেবাশ্রমপ্রতিক্রে বাঙ্গালীর একটি শ্রেণ্ড কার্য্য বলিয়া মনে করি।
তদ্ধপ একটি জিনিষও দিল্লীতে থাকা উচিত। এইরপ
স্ব স্ব মতামুসারে বাঙ্গালীরা অনেক ভাল কাজ দিল্লীতে
ক্রিতে পারেন।

কলিকান্তা হইতে রাজধানী উঠিয়া বাওয়ার ভারতের অন্তান্তি প্রদেশের প্রধান লোকদের সহিত বাঙ্গালীর মিশিবার স্থযোগ কিছু কমিবে। আমাদের ভ্রমণের মাত্রা বাড়াইক্লা এই অভাব পূরণ করা কর্ত্তব্য। তদ্ভিন্ন, অস্ত্রাক্তা প্রক্রোক ইতিহাসের চর্চ্চা আমাদের আরও করা উচিত। অন্তান্ত প্রদেশের প্রাচীন ও আধুনিক মহৎলোকদের বিষয় আমাদের আরও আলোচনা করা উচিত। অন্তান্ত প্রদেশের রীতিনীতি, সভ্যতা, সাহিত্য, শিল্প, প্রভৃতির জ্ঞান আমাদের থব কম; তাহা বাড়ান কর্ত্তবা।

## চিত্র-পরিচয়

#### ় ও দেবযানী।

মহাভারতোক্ত কচ ও দেব্যানীর উপাধ্যান অবলম্বনে এই চিত্র অন্ধিত হইয়াছে। কচ স্থপ্তক বুহস্পতির পুত্র: দেব্যানী অমুরগুরু শুক্রাচার্য্যের কন্সা। দেবামুরের যদ্ধকালে শুক্রাচার্য মৃতসঞ্জীবনী বিভার দারা হত অমুর্দিগকে জীবন দান করিতেন: কিন্তু ঐ বিছা বুহস্পতি জানিতেন না বলিয়া মৃত দেবতাদিগকে তিনি পুনজীবিত করিতে পারিতেছিলেন না। ইহার দারা দেবতাদিগের অত্যন্ত অম্ববিধা হইতে লাগিল, এবং সঞ্জীবনী বিজা আয়ত্ত করা দেবতাদের অত্যন্ত আবশুক হইয়া উঠিল। কিন্তু শত্রুপুরীতে গিয়া শত্রুর নিকট হইতে কে এই তুর্লভ বিভা শিক্ষা করিয়া আসিবার তুঃসাহস করিবে দেবতাদের এই সমস্তা উপস্থিত হইল। বুহস্পতির তরুণ পুত্র কচ এই অসাধ্যসাধন করিতে সেচ্ছায় প্রস্তুত হইয়া ভক্রাচার্য্যের আশ্রমে যাত্রা করিল। দেব্যানীর সহিত কচের প্রথম সাক্ষাতেই দেব্যানী সেই তরুণ দেবতার রূপে মুগ্ধ হইয়া পড়ে: এবং তাহারই সনিক্রন্ধ অমুরোধে বাধ্য হইয়া শুক্রাচার্য্য কচকে ছাত্ররূপে নিজ আশ্রমে গ্রহণ করেন। অস্থরেরা যথন জানিতে পারিল যে কচ বৃহস্পতির পুত্র, সঞ্জীবনী মন্ত্র শিথিয়া লইতে আসিয়াছে, তথন তাহারা তাহাকে হত্যা করিতে কুতসঙ্কল্প হুইল। কিন্তু কচ দেব্যানীর বিশেষ প্রিয়পাত্র বলিয়া শুক্রাচার্য্যেরও প্রিয়পাত্র হইয়া উঠিয়াছিল, এজন্য অনুরেরা প্রকাণ্ডে তাহাকে হত্যা করিতে সাহস করিতেছিল না। কচ বনে গুরুর গোচারণে গেলে তাহারা বারংবার তাহাকে হত্যা করিয়া কথনো বা নদীন্দ্রোতে ভাসাইয়া দিল. কোনো বার বা বন্ত হিংস্র পশুকে থাওয়াইয়া দিল: কিন্তু প্রত্যেক বারই দেবযানীর অমুরোধে বাধ্য হইয়া শুক্রণচার্য্য তাহাকে মন্ত্র পড়িয়া আহবান করিবা মাত্র সে জীবিত হইয়া উঠিতে লাগিল। তথন অস্করেরা তাহাকে হত্যা করিয়া তাহার দেহ চুর্ণ করিয়া মতের সহিত শুক্রাচার্য্যকে খাওয়াইয়া দিল। দেব্যানীর অনুরোধে কুক্রাচার্য্য তাহাকে ডাকিতে উন্নত হইলে কচ বলিল-গুরুদের আপনি আমাকে আছ্বান করিবেন না, আমাকে আহ্বান করিলে আমাকে আপনার উদর বিদীর্ণ করিয়া নিজ্ঞান্ত হইতে হইবে।—দেবধানী কিন্তু কিছুতেই ক্ষান্ত হইবার নহে, সে পিতাকে ধরিয়া বসিল যে যেমন করিয়া হৌক কচকে বাঁচাইতেই হইবে। তথন শুক্রাচার্যা বাখা হইয়া কচকে সঞ্জাবনী মন্ত্র শিথাইয়া পরে ভাহাকে জীবিত করিলেন। কচ তাঁহার উদর বিদীর্ণ করিয়া বাহির হইয়া ভক্রাচার্যকে জীবন দান করিল। এইরূপে কচের অভীষ্ট সিদ্ধ হইল। তথন কচ গুরুর নিকট বিদায় লইয়া স্বৰ্গধামে যাইতে উত্মত হইল। দেবযানী যথন দেখিল যে কচ তাহাঁকে উপেকা করিয়া চলিয়া যাইতেছে, তথন म उन्याहिक। इहेश करहत निकृष्ट निर्कत खन्य निर्वानन করিয়া তাহাকে গমনে প্রতিনিবৃত্ত হইতে অনুরোধ করিল। কচ উত্তরে বলিল স্থথ এথানে কিন্তু কর্ত্তব্য স্বর্গে; স্থথহীন স্বর্গেই তাহাকে ফিরিয়া যাইতে হইবে। ज्थन (मन्यानी कठाक भाभ मिल (य (म के मङ्गोतनी বিভার ভারবাহী মাত্র হইয়া থাকিবে, পরকে শিথাইবে কিন্তু নিজে প্রয়োগ করিতে পারিবে না।

এই বিদায়ের দৃশুটি চিত্রে পরিকল্পিত হইয়াছে। সহস্র বৎসবের সাধনাক্লিষ্ট, দেবযানীর বিচ্ছেদকাতর, কচ, অভিমানিনী দেবযানীর নিকট বিদায় লইতেছে। এই ভাবটি চিত্রে পরিক্ষুট দেখা যাইতেছে।

কবিবর রবীন্দ্রনাথের বিদায়-অভিশাপ নামক কাব্যে বর্ণিত এই কবিত্বময় উপাথ্যানের সহিত এই চিত্রথানি মিলাইয়া দেখিলে পাঠক যথেষ্ট আনন্দ উপভোগ করিতে পারিবেন।

## ক্ষিপাথর

মানসা (কার্ত্তিক)

বঙ্গসাহিত্য, ১০১৭ সাল।—শ্রীসারদাচরণ মিত্র মহাশয়ের রিপোর্ট।

এ বৎসর অধিক সংখ্যক সাহিত্যিকবিরোগ ঘটিরাছে—চল্রনাথ বস্থ, কালীপ্রসন্ধ ঘোব, রজনীকান্ত সেন, শিশিরত্বমার ঘোব, তুর্গাপ্রসাদ মিশ্র, কৃকচল্র বন্দ্যোপাধ্যার, মেঘনাথ ভট্টাচার্য্য, ধীরেল্রনাথ পাল, ইল্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যার প্রভৃতি । রাজনৈতিক আন্দোলন ব্যাপারে সাহিত্যমেবার কিঞিৎ ব্যাঘাত ঘটিরাছে । জ্ঞারাক্সার আশক্ষার সন্ধৃতিত থাকার সহজ্ঞ সরল সাহিত্যরম্ব্রোতের অকুণ্ঠিত গতি পদে পদে বাধা পাইরাছে । বক্তত্রের পূর্বের্ড উভর বিভাগের সাহিত্যের ভাষার তারতম্য বড় বেশি ছিল না, যাহা ছিল তাহাও কমিয়া আসিতেছিল । আধুনিক রাজনৈতিক পরিবর্ত্তনে, পূর্ব্বকে বিতীর শিক্ষাপরিবৎ স্থাপনে ভাষার বণেষ্ট কতি হইবার আশক্ষা হইরাছে । তবে এখনও বিশ্ববিত্যালয় একই আছে (কিন্ত এখন তাহাও বিধা বিভক্ত হইবার আশক্ষা ছইরাছে) । বঙ্গবাসিগণ একত্র খাকিতে কৃতসক্ষর থাকিলে এবং ভাষার একতা রাখিতে বত্ববার সন্তাবন

নাই। ১৩১৭ সালে বঙ্গসাহিত্যের বহুবিভাগেই ভালে। ভালে। গ্রন্থ প্রকাশিত হইয়াছে। জীবনচরিত বিভাগে মসলমান সাধক্ষকীর্দিগের, মুদ্রমান প্রিফাদিণের ও ভারতের শিক্ষিত মহিলাদিণের জীবনী হিন্দু-মুদলমান লেথক কতৃক লিখিত হইয়াছে। যথা মুন্সী হামিদ আলির মোসলেম 'কর্মবীর চরিত্যালা, হরিদেব শাসীর 'ভারতের শিকিত মহিলা' ' চৈনিক ঋষি সি'। দৈয়ন শ্রাফং আলির 'হজরৎ মহম্মদের জীবনচরিত' এ বৎসরকার জীবনচরিত বিভাগের সর্কোৎকৃষ্ট গ্রন্থ। 'আব বকর' নামক গ্রন্থও সবিশেষ উল্লেখযোগ্য। মৌলভি সেথ আৰু ল জন্মারের 'আদুশ রম্মী', নগেলুবাবর 'রাছা রাম্মোইন রায়ের জীবন-চরিত' স্থানাদ্ধ গ্রাফের চতুর্থ সংক্ষরণ, দেবেন্দ্রনাথ দাসের পাগালের কথা', গুরুদাস বর্মাণের 'এ।এীরাধাকুফ-চরিত', থীবন্ধবিহার। করের 'মহাত্মা বিজয়কক গোলামীর জীবনবুলাক' প্রভৃতি পুস্তুক কয়ুগানিও বেশ হইয়াছে। নাটকখোণাতে একাশিত প্রহসনগুলির সধ্যে তপ্তিপ্রদ রচনা নাই। নাটকের মধ্যে রবীন্দ্র বাবব 'রাজা' একগানি সম্পর্ণ নুত্র ধরণের উপাদের গ্রন্থ। গিরিশ্চন্দ যোধের 'শক্ষরাচায্য', শীযুত দিজেনলাল রায়ের 'সাজাগান', এীযুত ভবনাথ সরকারের 'বিধিলিপি', শীযুক্ত হরিপদ চট্টোপাধ্যায়ের দীনবন্ধু: শীযুত ক্ষীরোদপ্রসাদ বিস্তা-বিনোদের 'বাঙ্গালার মদনদ', এবং শীযুক্ত গাধিকাপ্রদাদ দত্তের বীবে-এনাথ রায় স্থেসিদ্ধ মুসলমানী 'রণমই' ডল্লেখগোগ্য। সন্নাবিনী উন অলু থয়ের রাবেয়ার জাবনচরিত অবলম্বনে 'রাবেয়া' নামে একথানি নাটক লিখিয়াছেন। উপজাস বিভাগে নাম করিবার মতো ভালে। এছ বেশা প্রকাশিত হয় নহি। শীযুত জ্ঞানেল नाथ तारात 'नतरहरी वा भाषा', कुशाहाम लाशिकीत 'ताशाहवानी', 'अ 'ताका রামকৃষ্ণ, দামোদর মুখোপাধাায়ের 'শস্তরাম' মার উল্লেখ করা যাইতে পারে। প্রমণনাথ তকভ্যণের 'মণিভদ্র' উপাদের উপক্রাস। ছোট ছোট গল্প সংগ্রহের মধ্যে অতুলকুফ পোথামীর 'ভক্তের জয়', জলধর দেনের 'পুরাতন পঞ্জিক!', প্রভাতকুমার মুখোপাধাায়ের 'দেশী ও বিলাতী', रूपीन्ननाथ शेक्टबत 'हिकट्रभा' हाक्ष्ठन यरमाणाचारम् 'भूल्याक', ও ফকিরচন্দ্র চটোপাধারের 'ঘরের কথা' উল্লেখযোগ্য। ইতিহাস: শ্রেণাতে কেদার বাবর ঢাকার বিবরণ, ভবানন্দ সিংহের পূর্ণিয়া জেলার প্রাচীন ইতিহাস, রজনীকান্ত চক্রবন্ধীর 'গৌডের ইতিহাস', ব্যুদন্থ মলিকের 'নদীয়াকাহিনী', যতুনাথ ভট্টাচায়োর রাজা সীতারাম রায় ও তৎপার্থবর্তী জ্মিদারগণের ইতিহাস, কুমার মহিমারঞ্জন চক্রবর্তীর বীরভূম রাজবংশের ইতিহাদ, ছগাদাদ লাহিড়ীর পুথিবীর ইতিহাদ ও মহারাজা মণালচল নলী বাহাতবের আজুক্ল্যে ভারতব্যীয় সভাতার ইতিহাস রচিত হইয়াছে ও হইতেছে। ঐাযুত মধুতুদন ভট্টাচাযোর 'হিন্দু রাজনাতি' ও কামিনী। মার ঘটকের 'কুলবোধিনী' উল্লেখযোগ্য। ছুর্গাচরণ সাল্লাল 'ভাষাবিজ্ঞান' নামে একথানি বাঙ্গলা ব্যাকরণ রচনা করিয়াছেন। সমাজতত্ব বিভাগে এক্ষবাক্ষব উপাধ্যায়ের সমাজতত্ব, ও ইন্দুনাথ বন্দোপাধাায়ের 'জাতিভেদ' প্রকাশিত হইয়াছে। কায়স্ত, বৈদ্যু, স্বৰ্ণবৃণিক, মাহিষ্য, নমশুদ্ৰ, কপালী, স্ত্ৰধৰ প্ৰভৃতি আপনাপন জাতির উন্নতিকল্পে নানা পুত্তক রচনা করিয়াছেন ও সাময়িক পত্রিকা প্রকাশ করিয়াছেন। জ্যোতিষ বিভাগে শ্রীবিজ্ঞানানন স্বামীর 'শ্রীপূর্যাসিদ্ধান্ত' ও ন্যায়শান্ত বিভাগে শ্রীপ্রকাশচন্দ্র সিংছের 'ভর্কবিজ্ঞান' উল্লেখযোগ্য। ধর্মতন্ত্রিভাগে এীয়ত অক্ষয়চন্দ্র সরকারের 'সনাতনী', আশ্রেডোধ দেবের 'মনুষ্য ইগুলোকে ও পরলোকে,' ভাগবতদাসের 'বেদাজ্যের আমি', ভূপেন্দ্রনাথ সাক্তালের 'আশ্রম চতুষ্টয়', কোকিলেখর উপদেশ'. ক্ষিতিমোহন 'উপ[ন্ধ্রের ্ সেনের ভট্টাচাথোর 'কবীর', সাতানাথ ভারভূষণের 'ব্রন্ধজিজ্ঞাসা', ভূবনমোহন শর্মার 'পুরাণদর্শনক্তের উপক্রমণিকা,' রমেশচন্দ্র স**ৃহিতা সরম্বতীর** 

'ঋথেদসংহিতার পত্তে বঙ্গান্তবাদ' উল্লেখযোগ্য। সাহিত্য পরিষদের এড়াবলী শ্রেণীভক্ত হইয়া কমার শরংকমার রায় ও লালগোলার রাজার অভিক্লো ভারতের সকল ধন্মের ধর্মশাস্ত্রগলির বঙ্গানুবাদ প্রকাশের বাবস্থা হইয়াছে। 'মাধান্দিন শতপথ ব্ৰাহ্মণ' প্ৰকাশিত চুইয়াছে 'ঐতরেয় রাহ্মণ ও শীভাষা' অমুবাদ হইতেছে। ঐবিধুশেথর শাস্ত্রী ও ঐাযুত রবীন্দ্রনাথ ঠাকুর 'উপনিষদসংগ্রহ' সাত্রবাদ প্রকাশ করিতেছেন। পুস্তিকা হিসাবে হেমেক্সনাথ সিংহের 'আমি, 'জীবন' ও 'হৃদয় ও মনের ভাষা উল্লেখযোগ্য যোগেজনাথ চট্টোপাধ্যায়ের 'শীম ও সওদাগর' উল্লেখযোগ্য। কাব্য বিভাগে রবীক্রনাথের 'গীতাঞ্জলি' উৎক্ট গীতি-পুত্তক। শীযুক্ত অক্ষয়কুমার বড়ালের 'শহা.' রজনীকান্ত সেনের 'আনন্দময়া', 'অভয়।', ও 'বিশ্রাম', যতী-লুমোহন বাগচীর 'রেখা', সত্যেন্দ্রনাথ দত্তের 'তীর্থরেণ' কোষকাবা হিসাবে উৎক্ট রচনা। শেষোক্ত গ্রহুথানি বহুভাগার সংক্রির বহু থণ্ড ক্রবি**তার ফুলর অফুবাদ**। স্থবন্ধন রায়ের 'শুক্রা' মুখপাঠা কাবা। সাহিত্য পরিষদের চেষ্টায় প্রাচীন সাহিত্য প্রচারের চেঞ্চা দেখা ঘাইতেছে। রঙ্গপুর সাহিত্য পরিষং হইতে দিজ কমললোচনের 'চ্ভিকাবিজয়', বঙ্গবাসী কাগালয় হুটতে ক্ষেমানন্দের 'মন নামহল' ভাগবতাচাযোর 'শ্রীকক্ষপ্রেমতর্কিনী' নিত গোপাল গোৰামী সংকলিত 'কুষ-কমল গীতিকাব্য-প্ৰস্থাবলী' দ্বিজ বংগদাসের 'পদ্মাপুরাণ', দ্বিজ রামপ্রসাদের 'কুফুলীলামুত' ও 'মীরা বাইয়ের কড়চা', প্রকাশিত হইয়াছে। কোরান শরীকের এক উৎকৃষ্ট বঙ্গাপুৰাদ প্ৰকাশিত হইয়াচে। চলুনাগ বস্থ প্ৰধৰ্ত্তিত বাল্মীকিব্ন রামায়ণের অফুরাদ, জৈমিনী ভারতের অফুরাদ থগেন্য শাস্ত্রীর সচীক অনুবাদ শামন্তাগবত জ্রমণ প্রকাশিত হইয়াছে। উডিয়া কবি কর্ণের হুসুহৎ ছয় পালা সভানারায়ণ পাঁচালী, এবং বঙ্গদেশের বিভিন্ন জেলার প্রচলিত কয়েকজন বিভিন্ন কবির রচিত সত্যনারায়ণ পাঁচালী প্রকাশিত হইয়াছে। প্রমণ বিবরণ বিভাগে ফ্রেশচল বন্দ্যোপাধ্যায়ের 'জাপান' মরাথনাথ ঘোষের 'জাপানপ্রবাদ', ডাঃ ইন্দুমাধ্ব মলিকের 'বিলাতভ্রমণ', আশুতোষ মুখোপাধ্যায়ের 'দেত্বদ্ধযাত্রা', গণেশচন্দ্র মুখোপাধ্যায়ের 'কলিকাত। হইতে আসাম', প্রাণকুমার মুগোপাধ্যায়ের 'চন্দ্রনাথ দর্পণ', ধরণাকান্ত লাহিড়ী চৌধুরীর 'ভারতভ্রমণ', প্রভাতচন্দ্র দোবের 'দাৰ্জ্জিলিং' বহুচিত্ৰবিশিষ্ট, নানা জ্ঞাতব্য তথ্যে পূৰ্ণ স্থুখপাঠ্য পুস্তক। 🗐 যুক্ত বিপিনচন্দ্র পালের 'জেলের খাডা' এক সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র ধরণের উপাদেয় একং। সাভা ধিভাগে ডাঃ চুনীলাল বহুর 'থাছা', ডাঃ কালী-প্রদার সিংছের 'আমিষ ও নিরামিষ ভোজন', ষোণেপ্রমোছন ঘোষের 'রক্ষচর্যা', উল্লেখযোগ্য। চিকিৎসা বিভাগে অ**স্তান্ত এঁন্ডের মধ্যে 'বৃছৎ** পশু চিকিৎসা' ও চারণচন্দ্র ঘোষের 'বেরিবেরি' উল্লেখযোগ্য। শিল্প ও ব্যবসায় বিভাগে মহেশচন্দ ভটাচায্যের 'ব্যবসায়ী', শীতলচ্দু দুজের 'শিল্পবাধাব', আদিরযোগা। ভাষার পৃষ্টি ও বঙ্গভাষার সাহাযো অস্তান্ত ভাষাশিক্ষার জন্ম মৃদী মহম্মৰ হোমেন বঙ্গভাষায় প্রাথমিক উর্দি ব্যাকরণ এবং মৌলভী আব্দুল গনি 'বঙ্গু আরবী ব্যাকরণ' ও ঠাকুর রাধামোহন দেববর্মা 'ত্রৈপুর কথামানা' রচনা করিয়াছেন। সঙ্গীত বিভাগে হরিমোহন মুখোপাধ্যায়ের সংগৃহীত 'গোপাল উড়ের টপ্লা', এবং প্রাচীন কবির গান, পদাবলী, কীর্ত্তন, চপ, তর্ক্তা, জারির গান, সারীর গান, ভাগ ও ঝুমুর গান প্রভৃতি সংগৃহীত ও প্রকাশিত হয়েছে। স্থারাম গণেশ দেউক্ষর কর্ণেল উপেক্রনাথ মুখোপাধ্যায়ের 'ধ্বংসোনুথ বঙ্গীয় হিন্দুজাতি নামক পৃস্তিকার প্রতিবাদ রূপে 'বঙ্গীয় হিন্দুজাতি 🖝 ধ্বংসোনুথ' নামক পুস্তক প্রকাশ করিয়াছেন। ছরিণ্চন্দ্র বন্দোপাধ্যায়ের 'মৃত্তিপুলা'; কুমার আনন্দকৃষ্ণ দেবের 'তুর্গাপুলায় বলি ও জীববলি ় ক্ষিতাল্রনাথ ঠাকুরের 'আলাপ' স্বচিন্তিত ও মুখপাঠ্য পুত্তক। খ্রীযুক্ত-রামেক্রস্থলর ত্রিবেদীর বৈজ্ঞানিক বক্ততা 'মারাপুরী': ধন্তুর

মুখোপাধ্যারের 'বঙ্গীয় নাট্যশালা' সমালোচনা; বিনমকুমার সরকারের 'শিক্ষাবিজ্ঞানের ভূমিকা'. প্রভৃতি উল্লেথবাগা। বহু ভাষার কথোপকথন শিক্ষার জন্ত প্রভাতচন্দ্র মজুমদার 'হরবোলা' নামে একবানি এছ লিখিয়াছেন, তাহাতে ইংরেজি, হিন্দী, ব্রন্ধী, চীন, তামিল, তেলেগু, ও বাংলা ভাষার ছোট ছোট বাক্য রচনার প্রণালী লিখিত ইয়াছে। রসাক্সক রচনার মধ্যে ললিতকুমার বন্দ্যোপাধ্যায়ের 'কোয়ারা' ও আশুতোষ মিত্রের 'জাঠিমহাশর' উপভোগা। শিশুপঠিয় সাহিত্যের মধ্যে ললিত বাবুর 'ছড়া ও গল্প', অতুলকৃষ্ণ মুখোপাধ্যায়ের 'চঙী', মণিলাল গঙ্গোধ্যায়ের 'ঝুমঝুমি', গোগীলুনাথ সরকার প্রকাশিত লক্ষাকাণ্ড, সাবিজীসত্যবান, শকুন্তলা প্রভৃতি উল্লেখযোগ্য। মাসিক সাহিত্যে অনেকগুলি উৎকৃষ্ট কাগজের নাম করা ইইয়াছে। শিশুশিক্ষার উপযোগী পত্রিকাগুলির মধ্যে 'মুকুল' সর্ক্রেছ্ঠ। তৎপরে সাগুহিক পত্র।

#### তৰ্বোধিনী (মাঘ)—

ধর্মশিক্ষা— শ্রীরবীক্রনাথ ঠাকুর নিথিত অতি উপাদের রচনা। সক্ষিপ্ত সারসঙ্কলন করা কঠিন ও আমাদের স্থানাভাষ। শ্রীসত্যেক্রনাথ দত্তের কবিত। 'লক্ষৎ-ই-জান' উল্লেখযোগ্য।

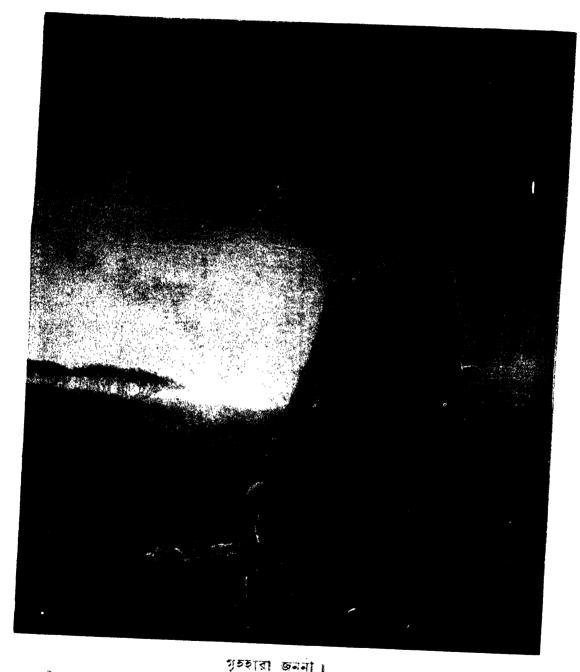
### ঢাকা রিভিউ ও সন্মিলন ( মাঘ )—

শীৰীরেশ্বর দেনের 'বাঙ্গালা ভাষা' বছ চিন্তনীয় উপাদের কথায় পূর্ব। বছভাৰার অকৃতি ও গঠনপ্রণালী ও বর্ণমালা, বানান ও উচ্চারণ লিখন ও কথোপকখন, ও ভাষা প্রয়োগের বিশুদ্ধি ও অগুদ্ধি বিচক্ষণতার সৃত্তি **আলে**।চিত হইরাছে। অতি সংক্ষেপে তাঁহার বক্তবা এই---বাংলা ভাষার প্রকৃতি কিছু ভারি অর্থাৎ বহু সরবুক্ত, এজন্ম সল্লসরবুক্ত विद्यानी भव वारमा भटकात्र वमत्त नीखरे ठामा वरहा वाह। वारमात्र ক্রিয়াপদের অভাব। ইংরেজি participle adjective এবং সংস্কৃতের শভূশানচ-প্রতায়-নিপান্ন পদের অফুরূপ পদ বাংলায় নাই। ইংরাঞ্জিতে यर भक्त पिया (स वर्ष वर्ष विश्वविश्वविका ब्रिटिंड इस वांश्लोस मिक्रिश इस না। বাংলায় নির্দেশক সংখ্যাবাচক শব্দের অভ্যন্ত অভাব অমুভূত হয়। বাষট্টিতম, ডিগ্লাল্লতম, পঞ্চাল্লতম চালাইলে সে অভাব দর হইতে পারে। ভগ্নাংশ সংক্ষেপে বাক্ত করিবার উপায় এখনো ঠিক করা যায় নাই। বাংলা বাক্যের শেবে ক্রিয়া ব্যবহৃত হয় ইহা স্বাভাবিক্তার পরিপত্নী। বাংলা বর্ণমালা সম্পূর্ণ নছে। খাট, বার, কোন, মত প্রভৃতি শব্দ অকারাত্ত হইলে এক অর্থ ও হলত হইলে ভিন্ন অর্থ প্রকাশ করে। এজস্তু অধুনা কোনো কোনো লেগক উভয় শব্দকে পৃথক করিবার জন্ত অভারান্ত শব্দে ওকার যোগ করেন। লেথকের মতে ইছা অনাবশুক। वाःकात्र अत्नक छल भक्त था। उनामा त्लथक गंगे । लिथिया शांदकन : ठाहा সমালোচনা ছারা রোধ করা উচিত। প্রাদেশিক ভাষায় প্রবন্ধ রচনাও উচিত নছে। এমন কি কথোপতখন প্রয়ন্ত বিভাসাগরী ভাষার করা উচিত্ত ৷

কিন্তু আমরা জানি সকল দেশেরই লিখিত ভাষ কোনো না কোনো প্রদেশের ভাষা: তাহা না হইয়া উহ ক্লুত্রিম মনগড়া ভাষা হইলে তাহা জীবিত ভাষা হয় না এইরপে Classic সংস্কৃত ভাষার সৃষ্টি হইয়াছিল বলিয়াই সংস্কৃত ভাষা সাহিত্যের ভাষারূপে বেশিদিন টি<sup>\*</sup>কিতে পারিল না। বাংলার লিখিত ভাষার আদর্শ চুই শতাকী। পূর্বেছিল ঢাকার প্রাদেশিক ভাষা, পরে কৃষ্ণনগর শীস্তি-পুরের ভাষা আদর্শ হয়। একণে কলিকাতা বঙ্গের ক্রেক্ত এবং পশ্চিমবঙ্গের ভাষা স্বর ও ব্যঞ্জনবর্ণ প্রকাশে পুর্ব্ববঙ্গের ভাষা অপেক্ষা যোগ্যতর : যে ভাষার মধ্যে প্রকাশের শ্বক্তি যত অধিক থাকে তাহাই দেশের লিখিত ও সর্বজনগ্রাহ ভাষা হইয়া দাঁড়ায়। কলিকাতার আনেপাশের ভাষা অপেকা অন্ত প্রদেশের ভাষার সে গুণ অধিক থাকিলে সেখানকার ভাষা নিশ্চয়ই প্রাধান্ত লাভ করিবে। লেখা ভাষাকে গতি ও বেগ দিতে হইলে তাহাকে কথা ভাষার সঙ্গে যোগ রাখিতেই হইবে। নতুবা অচিরে তাহার মৃত্যু অনিবার্যা।

ওকারান্ত করিয়া শব্দ লেখা সম্বন্ধে কৈফিয়ৎ প্রবাদীতে পূর্ব্বেই দেওয়া হইয়াছে, স্কুতরাং তাহার পুনরুদ্ধেখ নিশ্লালাজন। লেখক নিজেই স্বীকার করিয়াছেন যে সকারান্ত ও হসন্ত উচ্চারণে কোনো কোনো শব্দের অর্থ-তারতম্য হয়; কিন্তু অর্থ দেখিয়া উচ্চারণ ঠিক করিতে কতক্ষণ থামাদের মতে সেই অলক্ষণেরই ছিধা পাঠের গতিভঙ্গ করিয়া ছন্দ নষ্ট করে। ইহা নিবারণের জন্মই দ্বার্থবাচক শব্দের দি-রূপ স্বীকার করাই আমাদের মত।

---সংকলক।



গুহহারা জননা। শীৰুক যামিনীপ্ৰকাশ গজোপাধ্যায় কড়ক অভিত তৈতিত হুহতে ভাছাৰ অনুষ্তিত্য মুদ্ৰিতঃ



" সভাস্ শিবস্ স্থন্দরম্।" " নায়মাত্মা বলহীনেন লভাঃ।"

১১শ ভাগ ২য় খণ্ড

হৈত্ৰ, ১৩১৮

৬ষ্ঠ সংখ্যা

# **জীবনম্মৃতি** ভারতী।

নোটের উপর এই সময়টা আমার পক্ষে একটা উন্মন্তহার সময় ছিল। কতদিন ইচ্ছা করিয়াই না ঘুমাইয়া বাত কাটাইয়াছি। তাহার যে কোনো প্রয়োজন ছিল তাহা নহে কিন্তু নোধকরি রাত্রে ঘুমানোটাই সহজ ব্যাপার বলিয়াই দেটা উল্টাইয়া দিবার প্রবৃত্তি হইত। আমাদের ইন্ধুলঘরের ক্ষাণ আলোতে নির্ভ্তন ঘরে বই পড়িতাম; দ্রে গিজ্জার ঘড়িতে পনেরো মিনিট অন্তর হং হং করিয়া ঘণ্টা বাজিত—প্রহরগুলা যেন একে একে নিলাম হইয়া যাইতেছে; চিংপুর বোডে নিমতলা ঘাটের যাত্রীদের কণ্ঠ হইতে ক্ষণে ক্ষণে "হরিবোল" ধ্বনিত হইয়া উঠিত। কত গ্রাম্মের গভার রাত্রে, তেতালার ছাদে সারিসারি টবের বড় বড় গাছগুলির ছায়াপাতের দ্বারা বিচিত্র টাদের আলোতে একলা প্রেত্তর মত বিনা-কারণে ঘুরিয়া বেডাইয়াছি।

কেছ যদি মনে করেন এ সমস্তই কেবল কবিয়ানা,
তাহা ছইলে ভুল করিবেন। পৃথিবীর একটা বয়স ছিল
যখন তাহার ঘন ঘন ভূমিকম্প ও অগ্নিউচ্চ্বাসের বয়স।
এখনকার প্রবীন পৃথিবীতেও মাঝে মাঝে সেরপ চাপল্যের
লক্ষণ দেখা দেয়, তখন লোকে আশ্চর্যা ছইয়া যায়; কিন্তু
প্রথম বয়সে যখন তাহার আবরণ এত কঠিন ছিল না
এবং ভিতরকার বাম্প ছিল অনেক বেশি তখন সদাশ্র্মদাই

অভাবনীয় উংপাতের তাণ্ডব চলিত। তরুণ বয়সের আরস্তে এও সেইরকমের একটা কাণ্ড। যে সব উপকরণে জীবনগড়া হয়, যতক্ষণ গড়াটা বেশ পাকা না হয় ততক্ষণ সেই উপকরণগুলাই হাকামা করিতে গাকে।

এই সময়টাতেই বড়দাদাকে সম্পাদক করিয়া জ্যোতিদাদা ভারতী পত্রিকা বাহির করিবার সঙ্গন্ধ করিলেন।
এই আর একটা আমাদের পরম উত্তেজনার বিষয় হইল।
আমার বয়স তথন ঠিক বোলো। কিন্তু আমি ভারতীর
সম্পাদকচক্রের বাহিবে ছিলাম না। ইতিপ্র্বেই আমি
অল্ল বয়সের ম্পর্কার বেগে মেঘনাদবধের একটি সমালোচনা
লিথিয়াছিলাম। কাঁচা আমের রসটা অয়রস—কাঁচা
সমালোচনাও গালিগালাজ। অন্ত ক্ষমতা যথন কম থাকে
তথন খোঁচা দিবার ক্ষমতাটা খুব তীক্ষ হইয়া উঠে। আমিও
এই অমর কাব্যের উপর নথবাঘাত করিয়া নিজেকে
অমর করিয়া তুলিবার সর্বাপেকা স্থলত উপায় অলেষণ
করিতেছিলাম। এই দান্তিক সমালোচনাটা দিয়া আমি
ভারতীতে প্রথম লেখা আরম্ভ করিলাম।

এই প্রথম বংসরের ভারতীতেই "কবিকাহিনী" নামক একটি কাব্য বাহির করিয়াছিলাম। যে বয়সে লেথক জগতের আর সমস্তকে তেমন করিয়া দেখে নাই কেবল নিজের অপরি কৃটতার ছায়ামূর্ব্ভিটাকেই থুব বড় করিয়া দেখিতেছে ইহা সেই বয়সের লেখা। সেইজন্ম ইহার নায়ক কবি। সে কবি যে লেথকের সত্যকার সত্তা তাহা নহে, লেখক আপনাকে যাহা বলিয়া মনে করিতে ও

ঘোষণা করিতে ইচ্চা করে ইহা তাহাই। ঠিক ইচ্ছা করে বলিলে যাহা বঝায় তাহাও নহে—যাহা ইচ্ছা করা উচিত অর্থাৎ যেরূপটি হইলে অন্ত দশজনে মাথা নাডিয়া বলিবে. হাঁ কবি বটে. ইহা সেই জিনিষ্টি। ইহার মধ্যে বিখ-প্রেমের ঘটা খুব আছে – তরুণ কবির পক্ষে এইটি বড় উপাদেয় কারণ ইহা গুনিতে খুব বড় এবং বলিতে খুব সহজ। নিজের মনের মধ্যে সত্য যথন জাগ্রত হয় নাই. পরের মুথের কথাই যথন প্রধান সম্বল তথন রচনার মধ্যে সরলতা ও সংযম রক্ষা করা সম্ভব নহে। তথন, যাহা স্বতই বুহং, তাহাকে বাহিরের দিক হইতে বুহং করিয়া তুলিবার হুশ্চেষ্টায় ভাহাকে বিকৃত ও হাস্থকর করিয়া তোলা অনিবার্যা। এই বালারচনাগুলি পাঠ করিবার সময় যথন সঙ্কোচ অফুভব করি তথন মনে আশকা হয় যে, বড বয়সের লেখার মধ্যেও নিশ্চয় এইরূপ অতিপ্রয়াসের বিক্রতি ও অসত্যতা অপেকাকত প্রচ্ছন্নভাবে অনেক রহিয়া গেছে। বড় কথাকে খুব বড় গলায় বলিতে গিয়া নিঃসন্দেহই অনেক সময়ে তাহার শান্তি ও গান্তীর্যা নষ্ট করিয়াছি। নিশ্চয়ই অনেক সময়ে বলিবার বিষয়টাকে ছাপাইয়া নিজের কণ্ঠাই সমুচ্চতর হইয়া উঠিয়াছে এবং সেই ফাঁকিটা কালের নিকটে একদিন ধরা পড়িবেই।

এই কবিকাহিনী ক'ব্যই আমার রচনাবলীর মধ্যে প্রথম গ্রন্থমাকারে বাহির হয়। আমি যথন মেজদাদার নিকট আমেদাবাদে ছিলাম তথন আমার কোনো উৎসাহী বন্ধু এই বইথানা ছাপাইয়া আমার নিকট পাঠাইয়া দিয়া আমাকে বিশ্বিত করিয়া দেন। তিনি যে কাজটা ভাল করিয়াছিলেন তাহা আমি মনে করিনা—কিন্তু তথন আমার মনে যে ভাবোদয় হইয়াছিল, শাস্তি দিবার প্রবল ইচ্ছা তাহাকে কোনোমতেই বলা যায় না। দণ্ড তিনি পাইয়াছিলেন, কিন্তু সে বইলেথকের কাছে নহে, বই কিনিবার মালেক যাহারা তাহাদের কাছ হইতে। শুনা যায় সেই ৰইয়ের বোঝা প্রদীর্ঘকাল দোকানের শেল্ফ এবং তাঁহার চিত্তকে ভারাতুর করিয়া অক্ষয় হইয়া বিরাজ করিতেছিল।

যে বয়সে ভারতীতে নিথিতে স্থক করিয়াছিলাম সে বয়সের লেখা প্রকাশযোগ্য হইতেই পারে না। বালককালে লেখা ছাপাইবার বালাই অনেক — বয়:প্রাপ্ত অব
জন্ম অমুতাপ সঞ্চয় করিবার এমন উপায় আর ন
কিন্তু তাহার একটা স্থবিধা আছে; ছাপার অক্ষরে নি
লেখা দেখিবার প্রবল মোহ অব্লবয়সের উপর দি
কাটিয়া যায়। আমার লেখা কে কে পড়িল, কে
বলিল, ইহা লইয়া অস্থির হইয়া উঠা—লেখার কে
থানটাতে ছটো ছাপার ভূল হইয়াছে এবং তাহাতে কি
পাঠকদের কাছে লেখার সৌলর্ঘ্য কতটা মাটি হইয়
ইহাই লইয়া কণ্টকবিদ্ধ হইতে থাকা—এই সমস্ত লে
প্রকাশের ব্যাধিগুলা বাল্যবয়সে সারিং। দিয়া অপেক্ষাহ্
স্থাচিতে লিখিবার অবকাশ পাওয়া যায়। নিজের ছা
লেখাটাকে সকলের কাছে নাচাইয়া বেড়াইবার মুয়্ম অব
হইতে যতশীঘ্র নিম্কতি পাওয়া যায় তত্তই মঙ্গল।

তরুণ বাংলা সাহিত্যের এমন একটা বিস্তার ও প্রভ হয় নাই যাহাতে সেই সাহিত্যের অস্তর্নিহিত রচনাবি লেথকদিগকে শাসনে রাখিতে পারে। লিখিতে লিখি ক্রেমশ নিজের ভিতর হইতেই এই সংযমটিকে উদ্ধাবি করিয়া লইতে হয়। এইজন্ম দীর্ঘকাল বছতর আবর্জনা জন্ম দেওয়া অনিবার্যা। কাঁচা বয়সে অল্লসম্বলে অদ্ধ্ কীর্ত্তি করিতে না পারিলে মন স্থির হয় না, কাজেই ভহি মার আত্মধ্য, এবং প্রতিপদেই নিজের স্বাভাবি শক্তিকে ও সেই সঙ্গে সত্যকে সৌন্দর্য্যকে বছদ্রে লঙ্ম করিয়া যাইবার প্রয়াস রচনার মধ্যে প্রকাশ হইয়া পড়ে এই অবস্থা হইতে প্রকৃতিস্থ হওয়া, নিজের ঘতটুকু ক্ষমভ্ ততটুকুর প্রতি আস্থালাভ করা কালক্রমেই ঘটয়া থাকে।

যাহাই হৌক্ ভারতীর পত্রে পত্রে আমার বালালীলা অনেক লজ্জা ছাপার কালির কালিমার অঙ্কিত হইছ আছে। কেবলমাত্র কাঁচা লেখার জন্ত লজ্জা নহে—
উদ্ধৃত অবিনয়, অন্তৃত আতিশয় ও সাড়ম্বর ক্রতিমতাঃ
অন্ত লজ্জা।

যাহা লিথিরাছিলাম তাহার অধিকাংশের জন্ম লজ্জ বোধ হয় বটে কিন্তু তথন মনের মধ্যে যে একটা উৎসাহের বিক্ষার সঞ্চারিত হইয়াছিল নিশ্চয়ই তাহার মূল্য সামাগু নহে। সে কালটা ত ভুল করিবারই কাল বটে কিন্তু বিশ্বাস করিবার, আশা করিবার, উল্লাস করিবারও সমন্ন সেই বাল্যকাল। সেই ভূলগুলিকে ইন্ধন করিয়া যদি উৎসাহের আগুন জ্বলিয়া থাকে তবে যাহা ছাই হইবার তাহা ছাই হইয়া যাইবে কিন্তু সেই অগ্নির যা কাজ তাহা ইহজীবনে কথনই বার্থ হইবে না।

#### व्याद्यमार्वाम ।

ভারতী যথন দিতীয় বৎসরে পড়িল মেজদাদা প্রস্তাব করিলেন আমাকে তিনি বিলাতে লইয়া যাইবেন। পিতৃ-দেব যথন সম্মতি দিলেন তথন আমার ভাগাবিধাতার এই আবেকটি অযাচিত বদান্ততায় আমি বিশ্বিত হইয়া উঠিলাম।

বিলাত্যারার পূর্বে মেঞ্চনাদা আমাকে প্রথমে আমেদাবাদে লইয়া গেলেন। তথন তিনি সেথানে জজ্ ছিলেন। আমার বৌঠাকরুণ এবং ছেলেয়া তথন ইংলত্তে—মৃত্রাং বাড়ি একপ্রকার জনশৃস্ত ছিল।

শাহিবাগে জজের বাসা। ইহা বাদশাহি আমলের প্রাসাদ, বাদশাহের জন্মই নির্মিত। এই প্রাসাদের প্রাকারপাদমূলে গ্রীম্মকালের কীণহচ্চস্রোতা সাবরমতী নদী তাহার বালুশ্যায় একপ্রান্ত দিয়া প্রবাহিত হইতে-ছিল। সেই নদীতীবের দিকে প্রাসাদের সম্মুখভাগে একটি প্রকাণ্ড খোলা ছাদ। মেজদাদা আদালতে চলিয়া যাইতেন। প্রকাণ্ড বাড়িতে আমি ছাড়া আর কেহ থাকিত না – শব্দের মধ্যে কেবল পায়রাগুলির মধ্যাহ্নকৃজন শোনা যাইত। তথন আমি যেন একটা অকারণ কৌতৃহলে শুক্ত ঘরে ঘরে ঘুরিয়া বেড়াইতাম। একটি বড ঘরের দেয়ালের থোপে থোপে মেজদাদার বইগুলি সাজানো ছিল। তাহার মধ্যে, বড় বড় অকরে ছাপা, অনেকছবিওয়ালা একথানি টেনিসনের কাব্যগ্রন্থ ছিল। সেই গ্রন্থটিও তথন আমার পক্ষে এই রাজপ্রাসাদেরই মত নীরব ছিল। আমি কেবল তাহার ছবিগুলির মধ্যে বারবার করিয়া ঘূরিয়া ঘূরিয়া বেড়াইতাম। বাক্যগুলি যে একেবারেই বুঝিতাম না, তাহা নহে -- কিন্ত তাহা বাক্যের অপেক্ষা আমার পক্ষে অনেকটা কৃজনের মতই ছিল। লাইব্রেরিতে আর একখানি বই ছিল সেটি ডাক্তার হেবর্নিন কর্ত্তক সঙ্কলিত শ্রীরামপুরের ছাপা পুরাতন সংস্কৃত কাব্যগ্রন্থ। এই সংস্কৃত কবিতাগুলি বৃথিতে পারা আমার পক্ষে অসম্ভব ছিল। কিন্তু সংস্কৃত বাকোর ধ্বনি এবং ছন্দের গতি আমাকে কতদিন মধ্যায়ে অমরুশতকের মৃদক্ষ্বাতগন্তীর শ্লোকগুলির মধ্যে ঘুরাইয়া ফিরিয়াছে।

এই শাহিবাগপ্রাসাদের চ্ড়ার উপরকার একটি ছোট ঘবে আমাব আশ্রম ছিল। কেবল একটি চাকভরা বোল্তার দল আমার এই ঘরের অংশী। রাত্রে আমি সেই নির্জ্জন ঘরে শুইতাম—এক একদিন অন্ধকারে ছই একটা বোল্তা চাক হইতে আমার বিছানার উপর আসিয়া পড়িত—যথন পাশ ফিরিতাম তথন তাহারাও প্রীত হইত না এবং আমার পক্ষেও তাহা তীক্ষভাবে অপ্রীতিকর হইত। শুক্রপক্ষের গভীর রাত্রে সেই নদীরদিকের প্রকাও ছাদটেতে একলা ঘূরিয়া ঘূরিয়া বেড়ানো আমার আর-একটা উপসর্গ ছিল। এই ছাদের উপর নিশাচর্য্য করিবার সময়ই আমার নিজের হ্বর দেওয়া সর্ব্বপ্রথম গানগুলির রচনা করিয়াছিলাম। তাহার মধ্যে "বলি ও আমার গোলাপবালা" গানটি এখনো আমার কাব্যগ্রস্থের মধ্যে আসন রাথিয়াছে।

ইংরেজিতে নিতান্তই কাঁচা ছিলাম বলিয়া সমস্তদিন ডিক্সনারি লইয়া নানা ইংরেজি বই পড়িতে আরম্ভ করিয়া দিলাম। বাল্যকাল হইতে আমার একটা অভ্যাস ছিল, •সম্পূর্ণ বৃঝিতে না পারিলেও তাহাতে আমার পড়ার বাধা ঘটিত না। অল্লস্বল্ল যাহা বুঝিতাম তাহা লইয়া আপনার মনে একটা কিছু খাড়া করিয়া আমার বেশ-একরকম চলিয়া যাইত। এই অভ্যাসের ভাল মন্দ ছইপ্রকার ফলই আমি আল্লপর্যাস্ত ভোগ করিয়া আসিতেছি।

### বিলাত।

এইরপে আমেদাবাদে ও বোম্বাইয়ে মাসছয়েক কাটাইয়া আমরা বিলাতে যাত্রা করিলাম। অগুভক্ষণে বিলাতযাত্রার পত্র প্রথমে আত্মীয়দিগকে ও পরে ভারতীতে পাঠাইতে আরম্ভ করিয়াছিলাম। এখন আর এগুলিকে বিলুপ্ত করা আমার সাধ্যের মধ্যে নাই। এই চিঠিগুলির অধিকাংশই বালাবয়সের বাহাছরী।
অশ্রদ্ধা প্রকাশ করিয়া, আঘাভ করিয়া, তর্ক করিয়া
রচনার আত্সবাজি করিবার এই প্রয়াস। শ্রদ্ধা করিবার,
গ্রহণ করিবার, প্রবেশ লাভ করিবার শক্তিই যে সকলের
চেয়ে মহং শক্তি, এবং বিনয়ের ধারাই যে সকলের চেয়ে
বড় করিয়া অধিকার বিস্তার করা যায় কাঁদাবয়সে একথা
মন ব্রিতে চায় না। ভাললাগা, প্রশংসাকরা যেন
একটা পরাভব, সে যেন হর্বলতা –এইজ্ল্লা কেবলি
খোঁচা দিয়া আপনার শ্রেষ্ঠত্ব প্রতিপন্ন করিবার এই
চেটা আমার কাছে আজ হাস্তকর হইতে পারিত যদি
ইহার ঔদ্ধত্য ও অসরলতা আমার কাছে কষ্টকর
নাইইত।

চেলেবেলা হইতে বাহিরের পৃথিবীর সঙ্গে আমার সম্বন্ধ ছিল না বলিলেই হয়। এমন সময়ে হঠাৎ সতেরো বছর বয়সে বিলাতের জনসমুদ্রের মধ্যে ভাসিয়া পড়িলে খুব একচোট হাবুড়ুবু খাইবার আশহা ছিল। কিন্তু আমার মেজনৌঠাকরুণ তথন ছেলেদের লইয়া ব্রাইটনে বাস করিতেছিলেন—তাঁহার আশ্রয়ে গিয়া বিদেশের প্রথম ধাক্কাটা আর গায়ে লাগিল না।

তথন শাত আদিয়া পড়িয়াছে। একদিন রাত্রে ঘরে বদিয়া আগুনের ধারে গ্লা করিতেছি, ছেলেরা উদ্ভেজিত হইয়া আদিয়া কহিল বরফ পড়িতেছে। বাহিরে গিয়া দেখিলাম, কনকনে শাত, আকাশে শুত্র জ্যোংলা এবং পৃথিবী শাদা বরফে ঢাকিয়া গিয়াছে। চিরুদিন পৃথিবীর যে মূর্ত্তি দেখিয়াছি এ সে মূর্ত্তিই নয়— এ যেন একটা স্বপ্ন, যেন আর কিছু—সমস্ত কাছের জিনিষ যেন দুরে গিয়া পড়িয়াছে—শুত্রকাষ নিশ্চল তপস্বী যেন ধ্যানের আবরণে আবৃত। অকল্মাৎ ঘরের বাহির হইয়াই এমন আশ্চর্যা বিরাট সৌন্দর্য্য আর কথনো দেখি নাই।

কৌঠাকুরাণীর যত্নে এবং ছেলেদের বিচিত্র উৎপাত উপদ্রবের আনন্দে দিন বেশ কাটিতে লাগিল। ছেলেরা আমার অন্তৃত ইংরেজি উচ্চারণে ভারি আমোদ বোধ করিল। তাহাদের আর সকল রকম থেলায় আমার কোনো বাধা ছিল না. কেবল তাহাদের এই আমোদটাতে

আমি সম্পূর্ণমনে যোগ দিতে পারিতাম না। "Warm" শব্দে a-র উচ্চারণ o-র মত এবং "Worm" শব্দের ০-র উচ্চারণ ১-র মত এটা যে কোনোমতেই সহজ-জ্ঞানে জানিবার বিষয় নতে দেটা আমি শিশুদিগকে বুঝাইন কি করিয়া ? মন্দভাগ্য আমি, তাহাদের হাসিটা আমার উপর দিয়াই গেল. কিন্তু হাসিটা সম্পূর্ণ পাওনা ছিল ইংরাজি উচ্চারণবিধির। এই গুট ছোট ছেলের মন ভোলাইবার, ভাহাদিগকে হাসাইবার, আমোদ দিবার নানাপ্রকার উপায় আমি প্রতিদিন উদাবন করিতাম। ছেলে ভোলাইবার সেই উদ্বাবনী শক্তি থাটাইবার প্রয়োজন তাহার পরে আবো অনেকবার ঘটিয়াছে-এখনো দে প্রয়োজন যায় নাই। কিন্তু সে শক্তির আর সে অঙ্গর প্রাচ্ধ্য অমুভব করি না। শিশুদের কাছে হাদয়কে দান করিবার অবকাশ সেই আমাব জীবনে প্রথম ঘটিয়াছিল---দানের আয়োজন তাই এমন বিচিত্র-ভাবে পূর্ণ হইয়া প্রকাশ পাইয়াছিল।

কিন্তু সমুদ্রের এপারের ঘর হইতে বাহির হইয়া সমুদ্রের ওপারের ঘরে প্রবেশ করিবার জন্ম ত আমি যাত্রা করি নাই। কথা ছিল পড়াঙ্কনা করিব, বারিষ্টর হইয়া দেশে ফিরিব। তাই একদিন ব্রাইটনে একটি পাব্লিক স্কুলে আমি ভর্ত্তি হইলাম। বিভালয়ের অধ্যক প্রথমেই আমার মুথের দিকে তাকাইয়া বলিয়া উঠিলেন, বাহবা. তোমার মাথাটা ত চমংকার। (What a splendid head you have!) এই ছোট কথাটা যে আমার মনে আছে তাহার কারণ এই যে, বাড়িতে আমার দর্পহরণ করিবার জন্ম গাঁহার প্রবল অধাবসায় ছিল—তিনি বিশেষ করিয়া আমাকে এই কথাটি বুঝাইয়া দিয়াছিলেন যে আমার ললাট এবং মুখনী পৃথিবীর অন্ত অনেকের সহিত তুলনায় কোনোমতে মধ্যমশ্রেণীর বলিয়া গণ্য হইতে পারে। আশা করি এটাকে পাঠকেরা আমার গুণ বলিয়াই ধরিবেন যে আমি তাঁহার কথা সম্পূর্ণ বিশ্বাস করিয়াছিলাম এবং আমার সম্বন্ধে সৃষ্টিকর্ত্তার নানাপ্রকার কাপর্ণো হু:খ অমুভব করিয়া নীরব হইয়া থাকিতাম। এইরূপে ক্রমে ক্রমে তাঁহার মতের সঙ্গে বিলাতবাসীর মতের হুটো একটা বিষয়ে পার্থকা দেখিতে

পাইয়া অনেকবার আমি গন্তার হইয়া ভাবিয়াছি হয় ত উভয় দেশের বিচারের প্রণালী ও আদশ সম্পূর্ণ বিভিন্ন।

ব্রাইটনের এই কুলের একটা জিনিষ লক্ষ্য করিয়া আমি বিশ্বিত হইয়াছিলাম – ছাত্রেরা আমার সঙ্গে কিছুমাত্র রুঢ় ব্যবহার কবে নাই। অনেক সময়ে তাহারা আমার পকেটের মধ্যে কমলালেবু আপেল প্রভৃতি ফল গুঁজিয়া দিয়া পলাইয়া গিয়াছে। আমি বিদেশী বলিয়াই আমার প্রতি তাহাদের এইরূপ আচরণ ইহাই আমার বিশ্বাস।

এ ইস্কলেও আমার বেশি দিন পড়াচলিল না সেটা ইস্বলের দোষ নয়। তথন তারক পালিত মহাশয় ইংলত্তে ছিলেন। তিনি বঝিলেন এমন করিয়া আমার কিছু হইবে না। তিনি মেজদাদাকে বলিয়া আমাকে লভনে আনিয়া প্রথমে একটা বাদায় একলা ছাডিয়া দিলেন। সে বাদাটা ছিল বিজেণ্ট উচ্চানের সন্মুখেই। তথন ঘোরতর শাত। সম্মথের বাগানের গাছগুলায় একটিও পাতা নাই – বরফে ঢাকা আঁকাবাঁকা বোগা ডালগুলা লইয়া তাহারা সারি-সাৰি আকাশের দিকে তাকাইয়া থাডা দাঁডাইয়া আছে দেখিয়া আমার হাডগুলার মধ্যে প্রান্ত যেন শীত করিতে থাকিত। নবাগত প্রবাসীর পক্ষে শতের লওনের মত এমন নির্মম স্থান আর কোথাও নাই। কাছাকাছির মধ্যে পরিচিত কেহ নাই, রাস্তাঘাট ভাল করিয়া চিনি না। একলা ঘরে চপ করিয়া বসিয়া বাহিরের দিকে তাকাইয়া থাকিবার দিন আবার আমার জীবনে ফিরিয়া আসিল। কিন্তু বাহির তথন মনোরম নহে, তাহাব ললাটে ক্রকুটি; আকাশের রং ঘোলা, আলোক মৃতব্য'ক্তর চক্ষুতারার মত দীপ্তিহীন, দশদিক আপনাকে সম্কৃচিত করিয়া আনি-য়াছে, জগতের মধ্যে উদার আহ্বান নাই। ঘরের মধ্যে আসবাব প্রায় কিছুই ছিল না দৈবক্রমে কি কারণে একটা হার্মোনিয়ম ছিল। দিন যথন সকালসকাল অধ-কার হইয়া আসিত তথন সেই যন্ত্রটা লইয়া আপন মনে বাজাইতাম। কথনো কথনো ভারতবর্ষীয় কেহ কেহ আমার সঙ্গে দেখা করিতে আসিতেন। তাঁহাদের সঙ্গে আমার পরিচয় অতি অল্লই ছিল। কিন্তু যথন বিদায় লইয়া তাঁহারা উঠিয়া চলিয়া যাইতেন আমার ইচ্ছা করিত কোট ধরিয়া <del>তাঁহাদিগকে</del> টানিয়া আবার ঘরে আনিয়া বসাই।

এই বাসায় থাকিবার সময় একজন আমাকে লাটিন শিখাইতে আসিতেন। লোকটি অতাপ্ন রোগা—গামেব কাপড জীর্ণপ্রায় — শা • কালের নগ্ন গাছগুলার মতই তিনি যেন আপনাকে নাতের হাত হইতে বাচাইতে পারিতেন না। তাঁহার বয়ণ কত ঠিক জানি না কিন্তু তিনি যে আপন বয়সের চেয়ে বড়া হইয়া গিয়াছেন তাহা তাঁহাকে দেখিলেই বঝা যায়। এক একদিন আমাকে পডাইবার সময় তিনি যেন কণা খুঁ। য়া পাইতেন না, লাজ্জত হইয়া পড়িতেন। তাঁহার পরিবারের সকল লোকে তাঁহাকে বাতিকগ্রপ্ত বলিয়া জানিত। একটা মত তাহাকে পাইয়া বদিয়াছিল। তিনি বলিতেন পৃথিবাতে এক একটা যুগে একই সময়ে ভিন্নভিন্ন দেশের মানবদমাজে একই ভাবের আবিভাব হইয়া থাকে: অবশ্য সভ্যতার তারতমাঅনুসারে সেই ভাবের রূপান্তর ঘটিয়া থাকে কিন্তু হাওয়াটা একই। পরস্পরের দেখাদেখি যে একই ভাব ছড়াইয়া পড়ে তাহা नहर, रयथारन रमथारमिथ नाइ रमथारन अग्रथा इम्र ना। এই মতটিকে প্রমাণ করিবার জন্ম তিনি কেবলি তথ্য সংগ্রহ করিতেছেন ও লিখিতেছেন। এদিকে ঘরে অন নাই. গায়ে বস্ত্র নাই। তাহার মেয়েরা তাঁহার মতের প্রতি শ্রদ্ধামাত করে না এবং সম্ভবত এই পাগলামির জন্ম তাহাকে সর্বদা ভংসনা করিয়া থাকে। একএকদিন তাঁহার মুথ দেখিয়া বুঝা যাইত—ভাল কোনোএকটা প্রমাণ পাইয়াছেন, লেখা অনেকটা অগ্রসর হইয়াছে। আাম দেদিন দেইবিষয়ে কথা উত্থাপন করিয়া তাঁহার উৎসাহে আরো উৎসাহস্ঞার করিতাম, আবার এক-একদিন তিনি বড় বিমর্ষ হইয়া আদিতেন--যেন, যে ভার তিন গ্রহণ করিয়াছেন তাহা আর বহন করিতে পারিতেছেন না-সেদিন পড়ানোর পদে পদে বাধ। ঘটিত --চোথ ছটো কোনু শূনের দিকে তাকাইয়া থাকিত---মনটাকে কোনোমতেই প্রথমপাঠ্য লাটিন ব্যাকরণের মধ্যে টানিয়া আনিতে পারিতেন না। এই ভাবের ভারে ও লেখার দায়ে অবনত অনশনক্লিষ্ট লোকটিকে দেখিলে আমার বড়ই বেদনা বোধ হইত। এদিও বেশ ব্রিতে-

ছিলাম ইহার দারা আমার পড়ার সাহায্য প্রায় কিছুই **इटेर्टिन ना—** ७वु७ क्लार्नामर्ल्ड हैशरक विमान्न कतिर्ल আমার মন সরিল না। যে কয়দিন সে বাসায় ছিলাম এমনি করিয়া লাটন পড়িবার ছল করিয়াই কাটিল। বিদায় লইবার সময় যথন তাঁহার বেতন চকাইতে গেলাম তিনি করুণস্থরে আমাকে কহিলেন – আমি কেবল তোমার সময় নষ্ট করিয়াছি, আমি ত কোনো কাজই করি নাই, আমি তোমার কাছ হইতে বেতন লইতে পারিব না। আমি তাঁহাকে অনেক কষ্টে বেতন লইতে রাজি করিয়া-ছিলাম। আমার সেই লাটিনশিক্ষক যদিচ তাঁহার মতকে আমার সমক্ষে প্রমাণ সহ উপস্থিত করেন নাই তব তাঁহার সে কথা আমি এ পর্যান্ত অবিশ্বাস করি না। এথনো আমার এই বিখাস যে, সমস্ত মামুষের মনের সঙ্গে মনের একটি অথগু গভীর যোগ আছে - গাহার এক জায়গায় যে-শক্তির ক্রিয়া ঘটে অন্তত্ত গুঢ়ভাবে তাহা সংক্রামিত इट्टेश शास्क ।

এখান হইতে পালিত মহাশয় আমাকে বার্কার নামক একজন শিক্ষকের বাদায় লইয়া গেলেন। ইনি বাড়িতে ছাত্রদিগকে পরীক্ষার জন্ত প্রস্তুত করিয়া দিতেন। ইহার ঘরে ইহার ভালমামুষ স্ত্রীটি ছাড়া অত্যল্পমাত্রও রম্য জিনিষ কছুই ছিল না। এমন শিক্ষকের ছাত্র যে কেন জোটে তাহা ব্বিতে পারি, কারণ ছাত্রবেচারাদের নিজের পছন্দ প্রয়োগ করিবার স্থযোগ ঘটেনা কিন্তু এমন মামুষেমুও স্ত্রী মেলে কেমন করিয়া সে কথা ভাবিলে মন ব্যথিত হইয়া উঠে। বার্কারজায়ার সাস্ত্রনার সামগ্রী ছিল একটি কুকুর — কিন্তু স্ত্রীকে যথন বার্কার দণ্ড দিতে ইচ্ছা করিতেন তথন পীড়া দিতেন সেই কুকুরকে। স্থতরাং এই কুকুরকে অবলম্বন করিয়া মিসেদ্ বার্কার আপনার বেদনার ক্ষেত্রকে আবলম্বন করিয়া মিসেদ্ বার্কার আপনার বেদনার ক্ষেত্রকে আরো খানিকটা বিস্তৃত করিয়া তুলিয়াছিলেন।

এমন সমন্ন বোঠাকুরাণী যথন ডেভনশিররে টর্কিনগর হইতে ডাক দিলেন তথন আনন্দের সঙ্গে সেথানে দৌড় দিলাম। সেথানে পাহাড়ে, সমুদ্রে, ফুলবিছানো প্রান্তরে, পাইনবনের ছান্তান্ন আমার হুইটি লীলাচঞ্চল শিশু সঙ্গীকে লইয়া কি আনন্দে কাটিয়াছিল বলিতে পারি না। ছুই চকু যথন মুগ্ধ, মন আনন্দে অভিষিক্ত, এবং অবকাশে

পূর্ণ দিনগুলি নিষ্কণ্টক স্থথের বোঝা লইয়া প্রত্যহ অনম্ভের নিস্তব্ধ নীলাকাশসমূদ্রে দেখা দিতেছে তথনো কেন যে মনের মধ্যে কবিতা লেখার তাগিদ আসিতেছে না এই কথা চিন্তা করিয়া একএকদিন মনে আঘাত পাইয়াছি। তাই একদিন থাতাহাতে ছাতামাথায় নীল সাগরের শৈলবেলায় কবির কর্ত্তবা পালন করিতে গেলাম। জায়গাট স্থন্দর বাছিয়াছিলাম -কারণ, দেটা ত ছন্দও নহে ভাবও নহে। একটি সমুচ্চ শিলাতট চিরুমাগ্রহের মত সমুদ্রের অভিমুখে শুন্তে ঝুঁকিয়া রহিয়াছে: সমুখের ফেনরেথাঙ্কিত তরল নীলিমার দোলার উপর দিনের আকাশ দোল খাইয়' তরঙ্গের কলগানে হাসিমুথে ঘুমাই-তেছে—পশ্চাতে সারিবাধা পাইনের স্থপন্ধি ছায়াথানি বনলন্ধীর আলভ্রস্থানিত আঁচলটির মত ছড়াইয়া পড়িয়াছে। সেই শিলাসনে বসিয়া "মগতরী" নামে একটি কবিতা লিথিয়াছিলাম। দেইখানেই সমুদ্রের জলে সেটাকে মগ্ন করিয়া দিয়া আসিলে আজ হয়ত বসিয়াবসিয়াভাবিতে পারিতাম যে, সে জিনিষটা বেশ ভালই হইয়াছিল। কিন্তু দে রাস্তা বন্ধ হইয়া গেছে। হুর্ভাগ্যক্রমে এখনো সে সশরীরে সাক্ষ্য দিবার জন্ম বর্তমান। গ্রন্থাবলী হইতে যদিও সে নির্বাসিত তবু সপিনা জারি করিলে তাহার ঠিকানা পাওয়া তঃসাধা হইবে না।

কিন্তু কর্তুব্যের পেয়াদা নিশ্চিন্ত হইয়া নাই। আবার তাগিদ আদিল আবার লগুনে ফিরিয়া গেলাম। এবারে ডাক্তার স্কট্ নামে একজন তদ্র গৃহস্থের ঘরে আমার আশ্রয় জুটিল। একদিন সন্ধ্যার সময় বাক্স তোরঙ্গ লইয়া তাঁহাদের ঘরে প্রবেশ করিলাম। বাড়িতে কেবল পককেশ ডাক্তার, তাঁহার গৃহিণী ও তাঁহাদের বড় মেয়েটি আছেন। ছোট ছই জন মেয়ে ভারতবর্বী অতিথির আগমনআশল্পায় অভিভূত হইয়া কোনো আত্মীয়ের বাড়ি পলায়ন করিয়া-ছেন। বোধ করি যথন তাঁহারা সংবাদ পাইলেন আমার ঘারা কোনো সাংঘাতিক বিপদের আশু সন্তাবনা নাই তথম ভাহারা ফিরিয়া আসিলেন।

ষ্ঠ অন্নদিনের মধ্যেই আমি ইহাদের ঘরের লোকের মত হইয়া গেলাম। মিসেদ্ স্কট্ আমাকে আপন ছেলের মতই স্নেহ করিতেন। তাঁহার মেরেরা আমাকে যেক্সপ মনের সঙ্গে যত্ন করিতেন তাহা আত্মীয়দের কাছ হইতেও পাওয়া চুর্ল্ভ।

এই পরিবারে বাস করিয়া একটি জিনিষ আমি লক্ষ্য করিয়াছি-মানুষের প্রকৃতি সব জায়গাতেই সমান। আমরা বলিয়া থাকি এবং আমিও তাহা বিশ্বাস করিতাম যে আমাদের দেশে পতিভক্তির একটি বিশিষ্টতা আছে. যুরোপে তাহা নাই। কিন্তু আমাদের দেশের সাধ্বী গৃহিণীর সঙ্গে মিসেদ স্কটের আমি ত বিশেষ পার্থকা দেখি নাই। স্বামীর সেবায় তাঁহার সমস্ত মন ব্যাপত ছিল। মধ্যবিত্ত গৃহস্থঘরে চাকরবাকরদের উপদর্গ নাই, প্রায় সব কাজই নিজের হাতে করিতে হয়, এইজন্ম স্বামীর প্রত্যেক ছোটখাটো কাজটিও মিদেদ স্কট নিজের হাতে করিতেন। সন্ধার সময় স্বামী কাজ করিয়া ঘরে ফিরিবেন, তাহার পূর্বেই আগুনের ধারে তিনি স্বামীর আরামকেদারা ও তাঁহার পশমের জুতা জোড়াট স্বহন্তে গুছাইয়া রাথিতেন। ডাক্তার স্বটের কি ভাল লাগে আর না লাগে, কোন্ বাবহার তাঁহার কাছে প্রিয় বা অপ্রিয় সে কথা মুহুর্ত্তের জন্ত তাঁগার স্ত্রী ভূলিতেন না। প্রাতঃকালে একজন মাত্র দাসীকে লইয়া নিজে উপরের তলা হইতে নীচের রালাঘর, সিঁড়ি এবং দরজার গায়ের পিতলের কাজগুলিকে পর্যান্ত ধুইয়া মাজিয়া তক্তকে ঝক্ঝকে করিয়া রাথিয়া দিতেন। ইহার পরে লোকলোকিকতার নানা কর্ত্তব্য ত আছেই। গুহস্থালীর সমস্ত কাজ সারিয়া সন্ধ্যার সময় আমাদের পড়াগুনা গান বাজনায় তিনি সম্পূর্ণ যোগ **मिटिन**; अवकार्गत कार्ल आस्मान প্রমোদকে জমাইয়া তোলা, সেটাও গৃহিণীর কর্তব্যেরই অঙ্গ।

মেরেদের লইয়া এক এক দিন সন্ধ্যাবেলায় সেথানে টেবিল চালা হইত। আমরা কয়েক জনে মিলিয়া এক টা টিপাইয়ে হাত লাগাইয়া থাকি তাম, আর টিপাইটা ঘরময় উন্মত্তের মত দাপাদাপি করিয়া বেড়াইত। ক্রমে এমন হইল আমরা যাহাতে হাত দিই তাহাই নড়িতে থাকে। মিসেস স্বটের এটা যে খুব ভাল লাগিত তাহা নহে। তিনি মুখ গন্তীর করিয়া এক এক বার মাথা নাড়িয়া বলিতেন, আমার মনে হয় এটা টিক বৈধ হইতেছে না। কিন্তু তিনি আমাদের এই ছেলেমা হ্যিকাণ্ডে জোর করিয়া

বাধা দিতেন না, এই অনাচার সহ্থ করিয়া যাইতেন।
একদিন ডাক্তার স্কটের লখা টুপি লইয়া সেটার উপর
হাত রাথিয়া যথন চালিতে গেলাম তিনি ব্যাকুল হইয়া
তাড়াতাড়ি ছুটিয়া আসিয়া বলিলেন, না, না, ও টুপি
চালাইতে পারিবে না। তাঁহার সামীর মাথার টুপিতে
মুহুর্ত্তের জন্ম সম্মতানের সংশ্রব ঘটে ইহা তিনি সহিতে
পারিলেন না।

এই সমন্তের মধ্যে একটি জ্বিনিষ দেখিতে পাইতাম, সেটি স্বামীর প্রতি তাঁহার ভক্তি। তাঁহার সেই আত্ম-বিসর্জ্জনপর মধুর নম্রতা ত্মরণ করিয়া স্পষ্ট বৃঝিতে পারি স্ত্রীলোকের প্রেমের স্বাভাবিক চরম পরিণাম ভক্তি। যেখানে তাহাদের প্রেম আপন বিকাশে কোনো বাধা পায় নাই সেখানে তাহা আপনিই পূজায় আসিয়া ঠেকে। যেখানে ভোগবিলাসের আয়োজন প্রচ্র, যেখানে আমাদেপ্রমোদেই দিনরাত্রিকে আবিল করিয়া রাথে সেখানে এই প্রেমের বিক্তি ঘটে; সেখানে স্ত্রীপ্রকৃতি আপনার পূর্ণ আনন্দ পায় না।

কয়েক মাস এখানে কাটিয়া গেল। মেজদাদাদের দেশে ফিরিবার সময় উপস্থিত হইল। পিতা লিখিয়া পাঠাইলেন আমাকেও তাঁহাদের সঙ্গে ফিরিতে হইবে। সে প্রস্তাবে আমি খুসি হইয়া উঠিলাম। দেশের আলোক দেশের আকাশ আমাকে ভিতরে ভিতরে ডাক দিতেছিল। বিদায়গ্রহণকালে মিসেদ্ স্কট আমার হুই হাত ধরিয়া কাঁদিয়া কহিলেন, এমন করিয়াই যদি চলিয়া যাইবে তবে এত অল্পদিনের জন্ম তুমি কেন এখানে আসিলে দিতেলে এই গৃহটি এখন আর নাই—এই ডাক্তার-পরিবারের কেহ বা পরলোকে কেহ বা ইহলোকে কে কোথায় চলিয়া গিয়াছেন তাহার কোনো সংবাদই জানি না কিন্তু সেই গৃহটি আমার মনের মধ্যে চিরপ্রতিষ্ঠিত হইয়া আছে।

একবার শীতের সময় আমি টন্ত্রিজ্ ওয়েল্স্ সহরের রাস্তা দিয়া যাইবার সময় দেখিলাম একজন লোক রাস্তার ধারে দাঁড়াইয়া আছে তাহার ছেঁড়া জুতার ভিতর দিয়া পা দেখা যাইতেছে, পায়ে মোজা নাই, বুকের থানিকটা খোলা। ভিক্ষা করা নিষিদ্ধ বলিয়া সে আমাকে কোনো কথা বলিল না, কেবল মুহুর্ত্তকালের জন্ত আমার মুখের

দিকে তাকাইল। স্থামি ভাহাকে যে মুদ্রা দিলাম তাহা তাহার পক্ষে প্রত্যাশার অহীত ছিল। আমি কিছু দুর চলিয়া আসিলে সে তাড়াতাড়ি ছুটিয়া আসিয়া কহিল, "মহাশয় আপনি আমাকে ভ্রমক্রমে একটি স্বৰ্ণমূল্রা দিয়াছেন" বলিয়া দেই মুদ্রাট আমাকে ফিরাইয়া দিতে উপ্তত হইল। এই ঘটনাটি হয়ত আমার মনে থাকিত নাকিন্তু ইহার অনুরূপ আহার একটি ঘটনা ঘটিয়াছিল। বোধ করি টর্কি ষ্টেমনে প্রথম যথন পৌছিলাম একজন মুটে আমার মোট লইয়া ঠিকাগাড়িতে তুলিয়া দিল। টাকার থলি খুলিয়া পেনি জাতীয় কিছু পাইলাম না. একটি অন্ধকাউন ছিল দেইটিই তাহার হাতে দিয়া গাড়ি ছাড়িয়া দিলাম। কিছুক্ষণ পরে দেখি সেই মুটে গাড়ির পিছনে ছুটিতে ছুটিতে গাড়োয়ানকে গাড়ি থামাইতে বলিতেছে। আমি মনে ভাবিলাম, সে আমাকে নির্কোধ विष्मिंग ठोहताचेषा आरवा किছू मावी कित्व आमिराउट । গাড়ি থামিলে সে আমাকে বলিল, আপনি বোধ করি. পেনি মনে কবিয়া আমাকে অৰ্দ্ধক্ৰাউন দিয়াছেন।

যত দিন ইংলওে ছিলান কেচ আমাকে বঞ্চনা করে নাট তাহা বলিতে পারি না-কিন্ত তাহা মনে করিয়া রাখিবার বিষয় নহে এবং তাহাকে বড় করিয়া দেখিলে অবিচার করা হউবে। আমার মনে এই কথাটা খুব লাগিয়াছে যে যাহারা নিজে বিশ্বাস নষ্ট কবে না তাহারাই অন্তকে বিশ্বাস করে। আমরা সম্পূর্ণ বিদেশা অপরিচিত, যথন খুসি ফাঁকি দিয়া দৌড় মাবিতে পারি—তবু সেথানে माकारन वाकार कर जामानिगरक किंद्र मत्नर करत নাই।

যত দিন বিলাতে ছিলাম, স্থক হইতে শেষ পর্যান্ত একটি প্রহসন আমার প্রবাশবাসের সঙ্গে জড়িত হইয়া ভা তবৰ্ষের একজন উচ্চ ইংবেজ কর্মচারীর हिल। বিধবা স্ত্রীর সহিত আমার আলাপ হইয়াছিল। তিনি স্নেহ করিয়া আমাকে কবি বলিয়া ডাকিতেন। তাঁহার স্বামার মৃত্যুউপলক্ষে তাঁহার ভারতবর্ষীয় এক বন্ধু ইংরেজিতে একটি বিলাপগান রচনা করিয়াছিলেন। তাহার ভাষানৈপুণা ও কবিত্বশক্তি সম্বন্ধে অধিক বাক্যবায় করিতে ইচ্ছা কবি না। আমার হুর্ভাগ্যক্রমে, সেই কবিতাটি বেহাগণগিণীতে গাহিতে হইবে এমন একটা উল্লেখ ছিল। আমাকে একদিন তিনি ধরিলেন এই গানটা তুমি বেহাগ রাগিণীতে গাহিয়া আমাকে ওনাও। আমি নিতাম্ভ ভালমামুধী করিয়া তাঁহার কথাটা রক্ষা করিয়াছিলাম। সেই অন্তত কবিতার সঙ্গে বেহাগ স্থারের দিল্লনটা যে কিরপ হাস্তকর হইয়াছিল তাহা আমিছাডা বুঝিবার দিতীয় কোনো লোক সেথানে উপস্থিত ছিল না। মহিলাটি ভারতব্যীয় স্থারে তাঁহার স্বামীর শোকগাণা ভনিয়া খুব খুদি হইলেন। আমি মনে করিলাম এইখানেই পালা শেষ হইল—কিন্তু হইল না।

সেই বিধনা বমণীর সঙ্গে নিমন্ত্রণসভায় প্রায়ই **আমা**র দেখা হইত। আহারান্তে বৈঠকথানাগ্রে য়খন নিমন্ত্রিত স্ত্রীপুরুষ সকলে একত্রে সমবেত হইতেন তথন তিনি আমাকে দেই বেহাগ গান করিবার জন্ম অনুরোধ করিতেন। অন্ত সকলে ভাবিতেন ভারতবর্ষীয় সঙ্গীতের একটা বুঝি আশ্চর্য্য নমুনা শুনিতে পাইবেন—তাঁহারা সকলে মিলিয়া সাতুনয় অমুরোধে যোগ দিতেন, মহিলাটির পকেট হুইতে দেই ছাপান কাগ্জ থানি বাহির হুইত-আমার কর্ণমূল রক্তিম আভা ধারণ করিত। নতশিরে লজ্জিতকঠে গান ধরিতাম স্পষ্টই বুঝিতে পারিতাম এই শোকগাণার ফল আমার পক্ষে ছাড়া আর কাহারো পক্ষে যথেষ্ট শোচনীয় হইত না। গানের শেষে চাপা হাসির মধ্য হইতে গুনিতে পাইতাম "Thank you very much. How interesting!" তথন শাতের মধ্যেও আমার শরীর ঘর্মাক্ত হইবার উপক্রম করিত। এই ভদ্রলোকের মৃত্যু আমার পক্ষে যে এতবড় একটা ছর্ঘটমা হইয়া উঠিবে তাহা আমার জন্মকালে বা তাঁহার মৃত্যুকালে কে মনে করিতে পারিত।

তাহার পরে আমি যথন ডাক্তার স্কটের বাড়িতে থাকিয়া লগুন যুনিভর্দিটিতে পড়া আরম্ভ করিলাম তথন কিছুদিন সেই মহিলাটির সঙ্গে আমাব দেখাসাক্ষাৎ বন্ধ ছিল। লগুনের বাহিরে কিছু দূবে তাঁহার বাড়ি ছিল। সেই বাড়িতে যাইবার জন্ত তিনি প্রায় আমাকে অমুনোধ করিয়া চিঠি লিখিতেন। আমি শোকগাথার ভয়ে কোনোমতেই রাজি হইতাম না। অবশেষে একদিন তাঁহার সামুনয় একটি টেলিগ্রাম পাইলাম। টেলিগ্রাম যথন পাইলাম তথন কলেজে যাইতেছি। এদিকে তথন কলিকাতায় ফিরিবার সময়ও আসল হইয়াছে। মনে করিলাম এখান হইতে চলিয়া যাইবাব পূর্বে বিধবার অন্তরোধটা পালন করিয়া যাইব।

কলেজ হইতে বাজি না গিয়া একেবাবে টেশনে গেলাম।
সেদিন বড় ছর্যোগ। খুব শীত, বরফ পজিতেছে, কুয়াশায়
আকাশ আচ্ছন। যেখানে যাইতে হইবে সেই টেসনেই
এ লাইনের শেষ গম্যস্থান —তাই নিশ্চিম্ব হইয়া বদিলাম।
কখন গাড়ি হইতে নামিতে হইবে তাহা দন্ধান লইবার
প্রয়োজন বোধ কবিলাম না।

দেখিলাম টেশনগুলি সব ডানদিকে আসিতেছে।
তাই ডানদিকের জানলা ঘেঁষিয়া বসিয়া গাড়ির দীপালোকে
একটা বই পড়িতে লাগিলাম। সকালসকাল সন্ধ্যা
হইয়া অন্ধকার হইয়া আসিয়াছে—বাহিরে কিছুই দেখা
যায় না। লণ্ডন হইতে যে কয়জন যাত্রী আসিয়াছিল
তাহারা নিজ নিজ গমাস্থানে একে একে নামিয়া গেল।

গন্তবা ষ্টেশনের পূর্বষ্টেশন ছাড়িয়া গাড়ি চলিল। এক জাগগায় একবার গাড়ি থামিল। জানলা হইতে মুথ বাড়াইয়া দেথিলাম সমস্ত অন্ধকার। লোকজন নাই, আলো নাই, প্ল্যাট্ফর্ম নাই, কিছুই নাই। ভিতরে যাহারা থাকে তাহারাই প্রকৃত তত্ত্বদানা হইতে বঞ্চিত-বেলগাড়ি কেন যে অস্থানে অসময়ে থামিয়া বসিয়া থাকে বেলের আরোহীদের তাহা বুঝিবার উপায় নাই অতএব পুনরায় পড়ায় মন দিলাম। কিছুক্ষণ বাদে গাড়ি পিছু হটিতে লাগিল – মনে ঠিক করিলাম রেলগাড়ির চরিত্র বুঝিবার চেষ্টা করা মিথ্যা। কিন্ত যথন দেখিলাম যে-ষ্টেশনটি ছাডিয়া গিয়াছিলাম সেই ষ্টেশনে আসিয়া গাডি থামিল তথন উদাসীন থাকা আমার পক্ষে কঠিন হইল। ষ্টেশনের লোককে জিজ্ঞাসা করিলাম অমুক ষ্টেশন কথন পাওয়া যাইবে ? সে কহিল সেইখান হইতেই ত এগাড়ি এইমাত্র আসিয়াছে। ব্যাকুল হইয়া জিজ্ঞাসা করিলাম, কোথায় যাইতেছে ? সে কহিল, লণ্ডনে। এ গাড়ি থেয়াগাড়ি, পারাপার করে। ব্যতিব্যস্ত হইয়া र्ह्या दनहे थात्न नामित्रा পिएलाम। बिज्जामा कत्रिलाम,

প্রাতে দশটার সময় আহার করিয়া বাহির ইইয়াছি
ইতিমধ্যে জলম্পন করি নাই। কিন্তু বৈরাগ্য ছাড়া
যখন দিতীয় কোনো পথ খোলা না থাকে তথন নিবৃত্তিই
সব চেয়ে সোজা। মোটা ওভারকোটের বোডাম
গলা পর্যান্ত জাঁটিয়া ষ্টেশনের দীপস্তস্তের নীচে বেঞের
উপর বিদয়া বই পড়িতে লাগিলাম। বইটা ছিল স্পেন্সরের
Data of Ethics, সেটি তথন স্বেমাত্র প্রকাশিত
হইয়াছে। গত্যন্তর যখন নাই তথন এই জাতীয় বই
মনোযোগ দিয়া পড়িবার এমন পরিপূর্ণ অবকাশ আর
জুটিবে না এই বলিয়া মনকে প্রবোধ দিলাম।

কিছুকাল পরে পোর্টার আসিয়া কহিল, আজ একটি স্পেশাল আছে — আধঘণ্টার মধ্যে আসিয়া পৌছিবে। শুনিয়া মনে এত ক্তির সঞ্চার হইল যে তাহার পর হইতে Data of Ethics-এ মনোযোগ করা আমার পক্ষে অসাধ্য হইয়া উঠিল।

সাতটার সময় যেথানে পৌছিবার কথা সেথানে পৌছিতে সাড়ে নয়টা হইল। গৃহক্ত্রী কহিলেন, একি কবি, ব্যাপারথানা কি ? আমি আমার আশ্চর্য্য ভ্রমণ-বুত্তাস্তুটি খুব যে সগর্বে বলিলাম তাহা নয়।

তথ্পন সেথানকার নিমন্ত্রিতগণ ডিনার শেষ করিয়াছেন।
আমার মনে ধারণা ছিল যে, আমার অপরাধ যথন
স্বেচ্ছাক্তত নছে তথন গুক্তর দণ্ডভোগ করিতে হইবে না—
বিশেষতঃ রমণী যথন বিধানকর্ত্রী। কিন্তু উচ্চপদস্থ ভারত-কর্ম্মচারীর বিধবা স্ত্রী আমাকে বলিলেন --এস কবি, এক
পেয়ালা চা থাইবে।

আমি কোনোদিন চা থাই না কিন্তু জঠরানল নির্বাণ পনের পক্ষে পেয়ালা যৎকিঞ্চিৎ সাহায্য করিতে পারে মনে করিয়া গোটাছয়েক চক্রাকার বিস্কৃটের সঙ্গে সেই কড়া চা গিলিয়া ফেলিলাম। বৈঠকথানা ঘরে আসিয়া দেখিলাম অনেকগুলি প্রাচীনা নারীর সমাগম হইয়াছে। তাঁহাদের মধ্যে একজন স্কুলরী যুবতী ছিলেন তিনি আমেরিকান এবং তিনি গৃহস্বামিনীর যুবক ভাতুপ্পুত্তের সহিত বিবাহের পূর্ব্বের পূর্ব্বরাগের পালা উদ্যাপন করিতেছেন। ঘরের গৃহিণী বলিলেন, এবার তবে নৃত্য ক্লরু করা যাক্। আমার নৃত্যের কোনো প্রয়োজন ছিল না, এবং শরীরমনের অবস্থাও নৃত্যের অমুকূল ছিল না। কিন্তু অত্যন্ত ভালনামুষ যাহারা জগতে তাহারা অসাধ্যসাধন করে। সেই কারণে, যদিচ এই নৃত্যসভাটি সেই যুবক্ষ্বতীর জন্তই আহত তগাপি দশঘণ্টা উপৰাসের পর ছইগণ্ড বিস্কৃট থাইরা তিনকালউন্তাৰি প্রাচীন রমণীদের সঙ্গে নৃত্য করিলাম।

এইখানেই ছঃখের অবধি হইল না। নিমন্ত্রণকর্ত্রী
আমাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, কবি আজ তুমি রাত্রিযাপন
করিবে কোথার? এ প্রশ্নের জ্বন্তু আমি একেবারেই
প্রস্তুত ছিলাম না। আমি হতবৃদ্ধি হইয়া যথন তাঁহার
মুধের দিকে তাকাইয়া রহিলাম, তিনি কহিলেন, রাত্রি
দ্বিপ্রহরে এখানকার সরাই বন্ধ হইয়া যায় অতএব আর
বিলম্ব না করিয়া এখনি তোমার সেধানে যাওয়া কর্ত্ব্য।
সৌজনোর একেবারে অভাব ছিল না—সরাই আমাকে
নিজে খুঁজিয়া লইতে হয় নাই। লঠন ধরিয়া একজন ভৃত্য
আমাকে সরাইয়ে পৌছাইয়া দিল।

মনে করিলাম, হয়ত শাপে বর হইল—হয়ত এথানে আহারের বাবস্থা আছে। জিজ্ঞাসা করিলাম আমিষ হউক, নিরামিষ হউক, তাজা হউক, বাসি হউক কিছু থাইতে পাইব কি ? তাহারা কহিল মত যত চাও পাইবে থাত নয়। তথন ভাবিলাম নিদ্রাদেবীর হাদয় কোমল তিনি আহার না দিন বিশ্বতি দিবেন। কিন্তু তাঁহার জ্বগংজাড়া অক্ষেও তিনি সে রাত্রে আমাকে স্থান দিলেন না। বেলেপাথরের মেজেওয়ালা ঘর ঠাওা কন্কন্ করিতেছে; একটি পুরাতন থাট ও একটি জীর্ণ মুথধুইবার টোবল ঘরের আসবাব।

সকাল বেলার গৃহস্বামিনী প্রাতরাশ থাইবার জন্ম ডাকিয়া পাঠাইলেন। ইংরেজি দস্তরে যাহাকে ঠাগু। থানা বদে তাহারই আয়োজন। অর্থাৎ গতরাত্রির ভোজের অবশেষ আজ ঠাগু। অবস্থার থাওয়া গেল। ইহারই অতি যৎসামান্ত কিছু অংশ যদি উষ্ণ বা কবোষ্ণ আকারে কাল পাওয়া যাইত তাহা হইলে পৃথিবীতে কাহারো কোনো শুক্তবে ক্ষতি হইত না—অথচ আমার নৃত্যটা ডাঙায়-

তোলা কইমাছের নৃত্যের মত শোকাবহ হইতে পারিত না।

আহারান্তে নিমন্ত্রণকর্ত্রী কহিলেন, যাঁহাকে গান ত্বনাইবার জন্ম তোমাকে ডাকিয়াছি তিনি অস্ত্রন্থ শ্যাগত। তাঁহার শরনগৃহের বাহিরে দাঁড়াইয়া তোমাকে গাহিতে হইবে। সিঁড়ির উপর আমাকে দাঁড় করাইয়া দেওয়া হইল। ক্রন্ধারের দিকে অঙ্গুলি নির্দেশ করিয়া গৃহিণী কহিলেন, ঐ ঘরে তিনি আছেন। আমি সেই অদৃশ্য রহস্তের অভিমুথে দাঁড়াইয়া শোকের গান বেহাগ রাগিণীতে গাহিলাম, তাহার পর রোগিণীর অবস্থা কি হইল সে সংবাদ লোকমুথে বা সংবাদপত্রে জানিতে পাই নাই।

লগুনে ফিরিয়া আসিয়া গুই তিন দিন বিছানায় পড়িয়া নিরস্কুশ ভালমানুষীর প্রায়শ্চিত্ত করিলাম। ডাক্তারের মেয়েরা কহিলেন, দোহাই ভোমার, এই নিমন্ত্রণব্যাপারকে আমাদের দেশের আতিথ্যের নমুনা বলিয়া গ্রহণ করিয়ো না। এ তোমাদের ভারতবর্ধের নিমকের গুণ।

শীরবীক্রনাথ ঠাকুর।

# সর্দার সার চিত্রভাই মাধবলাল, নাইট, সি, আই, ই

উপরে যাঁহার নাম প্রদত্ত হইল তিনি একজন কর্মবীর এবং বিছাত্বরাগী পুরুষ। এমন পরোপকারী ব্যক্তিও অতি অরই দৃষ্ট হয়।

সার চিম্বভাই মাধবলাল আহম্মদাবাদে জনৈক
সঙ্গতিপর ব্যক্তির গৃহে ১৮৬৪ খ্রীষ্টান্দে জন্মগ্রহণ করেন।
ইহার পিতামহের নাম স্বর্গায় রানছোড়লাল ছোটলাল,
সি, আই, ই। গুজরাতে তুলার ব্যবসায়ে তিনিই অগ্রনী
ছিলেন। তিনি সর্ব্বপ্রথম আহম্মদাবাদে স্তার কল
স্থাপন করেন। চিম্বভাইয়ের জন্মবর্ষে উহা স্থাপিত হয়।
কি শুভলয়ে এই কল স্থাপিত হইল। দেখিতে দেখিতে
তক্রপ পঞ্চাশটি কল স্থাপিত হইয়া গেল। রানছোড়লাল
এবং তাঁহার পুত্র মাধবলাল আহম্মদাবাদ নগরের উরতিকরে
বিলক্ষণ চেষ্টা পাইতে লাগিলেন। উক্ত নগরের উরতিকরে



সন্দার সার চিম্নভাই মাধবলাল, নাইট, সি-আই-ই।

অপর কেহই এমন যত্ন করেন নাই। অধুনা আহম্মদাবাদ বাণিজ্যের জন্ম ভারতের বিখ্যাত নগরী মধ্যে গণ্য হইয়া উঠিয়াছে। মহামুভব রানছোড়লাল ও মাধবলালের মৃত্যুর পর তাঁহাদের বংশোজ্জলকারী স্বল্পবয়স্ক চিন্তুভাই পূর্বামুবর্তি-গণের পদামুসরণ করিয়াছিলেন।

চিম্বভাই সমৃদ্ধিশালী বংশে জন্মগ্রহণ করিলেও তাঁহার বিছার্জনের কোন প্রকার বিদ্ন উপস্থিত হয় নাই। ধনীগৃহে সাধারণতঃ বীণাপাণির সমাদর ঘটে না। কিন্তু
চিম্বভাই বিছাশিক্ষায় অবহেলা করেন নাই। তিনি
আহম্মদাবাদ (উচ্চ) ইংরাজী বিছালয়ে অধ্যয়ন করিয়া
১৮৮২ খ্রীষ্টাকে প্রবেশিকা পরীক্ষায় (Matriculation)
উত্তীর্ণ হন। অবশেষে ছই বৎসর আর্ট কলেজে (Arts
College) অধ্যয়ন করেন। অতঃপর তিনি তাঁহার
পিতামহের কর্তৃত্বাধীনে 'আহম্মদাবাদ স্থতা প্রস্তুত এবং
বয়ন কলে' বাণিজ্য সংক্রাস্ত শিক্ষা পাইতে থাকেন।

এই স্থানে তিনি ভবিষ্যৎ জীবনের উন্নতি-বিধাসত বছ শিক্ষা প্রাপ্ত হইয়াছিলেন। এই প্রকারে তিনি একজন কর্মানীর হইয়া উঠেন। এবং ইহা হইতেই তাঁহার ভবিষ্যৎ জীবনের উন্নতির স্বত্রপাত হয়।

সার চিম্নভাইয়ের পিতামহের মৃত্যুর অব্যবহিত পরেই তাঁহার পিতৃবিয়াগ হয়। তথনও তিনি স্বর্বয়য়। এই সক্ষট সময়ে আহম্মদাবাদে বাণিজ্যাদির ঘোর প্রতিদ্বিতা চলিতেছিল। স্কতরাং তাঁহাকে সংসারে দণ্ডায়মান হইতে হইলে বিষম প্রতিযোগিতায় উচ্চ স্থান অধিকার করিতে হইবে, সে কণা তিনি হৃদয়য়ম করিয়াছিলেন। আমরা পুর্বেই বলিয়াছি তিনি শৈশব হইতেই বৈষ'য়ক-বিছা'শক্ষা হারা নিপুণতা লাভ করিতেছিলেন। এক্ষণে তাঁহার প্রতিযোগিতা পরীক্ষা আরম্ভ হইল। ফলে তিনি তাহাতে শীঘ্রই সর্বোচ্চ স্থান লাভ করিলেন। তাঁহাকে সেই সময় হইতে কলের কর্ত্তা, বণিক এবং মিউনীসিপাল সভার সভ্য এই তিন কার্যো কালক্ষেপ করিতে হইত। তিনি এই তিনটি বিষয়েই নিপুণতার সহিত কর্ম্ম করিতে সক্ষম হইয়াছিলেন। লোবসমাজে তাঁহার প্রতিপত্তিও বর্দ্ধিত হইতে লাগিল।

আহমদাবাদে তাঁহার পিতামহ সর্ব্বপ্রথম স্তার কল (Cotton Mills) প্রতিষ্ঠাপিত করেন। তিনিই সর্ব্বপ্রথম মিশরদেশায় তূলা আনাইয়া ১০০ নম্বরের স্তা তাত্ত্বত করিতে সমর্থ হন। এই স্তা স্ক্র এবং সর্ব্বেণ্ড্রেই। একণে সার চিম্ভাইয়ের অধীনে স্কচারুরূপে চুইটি কল চলিতেছে। স্ববন্দোবস্ত এবং স্কর নিয়মাদির দারা চালিত কল ভারতবর্ষে আর দ্বিতীয় নাই। এই কলে এক লক্ষ চরকার কল ও হুই হাজার তাঁতের কল আছে। হুইটি কলে পাঁচ হাজার মজ্ব থাটয়া থাকে।

তাঁহার পিতার নামে আহম্মদাবাদে একটি Science Institute বা বিজ্ঞান মন্দির স্থাপন করেন। তিনি উক্ত বিভামন্দিরে ছ' লক্ষ টাকা দান করেন। ইহাই দার চিমুভাইয়ের সর্ব্বোচ্চ দান। উক্ত দানের জ্বন্ত তাঁহাকে প্রাদেশিক গভর্গমেণ্ট অত্যন্ত প্রশংসা করেন। তিনি রানছোড়লাল ছোটলাল শিশ্পবিভালয়ের (Runchodlal

Chhotalal Technical Institute) জন্ম তিন লক্ষ্
টাকা দান করিয়া তদীয় পিতামহের 'শিলব্যবসায়ীর
অগ্রণী' নামের সার্থকতা সম্পাদন করিয়াছিলেন। তিনি
যে কেবল তাঁহার দেশে এবং আহম্মদাবাদ নগরে দান
করিয়াছেন তাহা নহে। সার চিমুভাইয়ের দান স্থদ্র
হরিদ্বার, বারাণসী এবং দক্ষিণ ভারতবর্ষ পর্যান্ত ব্যাপৃত
হইয়াছে। স্থল এবং কলেজাদিতে নিয়মিত বৃত্তি এবং
দান দ্বারা বহু বিভাগেয় তিনি পোষণ করিতেছেন।
তাঁহার পিতামহের নামে একটি উচ্চু ইংরাজী বিভালয়
(High School) স্থাপিত হইয়াছে। উহাতে তিনি
পাঁচাত্তর হাজার টাকা ব্যয় করিয়াছেন। তিনি সংস্কৃত
শিক্ষার বিস্তারের জন্ম পাঁচিশ হাজার টাকা দান করিয়াছেন। রেরবাবাই জুবিলী হাঁসপাতালের সরঞ্জাম এবং
ব্যয়াদি নির্বাহার্থ দেড় লক্ষ্ণ টাকা দান করিয়াছেন।

সার চিমুভাই বিগত পাঁচ বংসর ধরিয়া আহম্মদাবাদ কলপুয়ালাগণের সমিতির নেতৃত্ব (Chairman of the Ahmedabad Millowners' Association) করিয়া আসিতেছেন। এতদ্বাতীত তিনি অসংখ্য কার্য্যে এবং যৌথকারবারে (Joint Stock Concerns) সংশ্লিষ্ট আছেন। গভর্ণমেন্ট তাঁহাকে আহম্মদাবাদ মিউনী-সিপালিটির ভাইন্-চেয়ারম্যান নিযুক্ত করিয়াছেন। তাঁহার উল্লমনালতা এবং পরোপকারিতায় তদ্দেশবাসিগণ সবিশেষ ক্রতজ্ঞতাপাশে আবদ্ধ।

চিম্নভাইয়ের লোকহিতৈষণার ব্যক্ত ভারত রাজ-সরকার ১৯০৭ খ্রিষ্টাব্দে তাঁচাকে সি, আই, ই উপাধিতে ভূষিত করিয়াছেন। ১৯০৯ খ্রীষ্টাব্দে তিনি সন্মানস্টক প্রথমশ্রেণীর সন্দার পদবী প্রাপ্ত হইয়াছেন। তিনি দেশের উন্নতিকল্পে বন্ধপরিকর এবং শিক্ষা বিস্তার করিবার জন্ম প্রযত্ত্বশীল বলিয়া গভর্ণমেণ্ট ভারতেশ্বরের জন্মদিন উপলক্ষে তাঁহাকে নাইট (Knight) উপাধি প্রদান করিয়াছেন।

অর্থ° অনেকেরই আছে এবং বহু লোকে বিপুল অর্থ উপার্জ্জনও করিতেছে। কিন্তু ক'জন লোকে সেই অর্থের সংব্যন্ত্র করিয়া থাকে। সংকার্য্যে অর্থ ব্যন্ত্রিত হউক এমন ইচ্ছা সত্ত্বেও অনেকেই সে ইচ্ছা কার্য্যে পরিণত করেন না। মহামুভ্তব সার চিমুভাই একাধারে ধনা, শিক্ষিত, পরোপকারী এবং বিজোৎসাহী পুরুষ। তাঁহার দৃষ্টান্ত প্রত্যেক পনীরই অমুকরণীয়। তিনি বলবান এবং চরিত্রবান ব্যক্তি।

শ্রীগণপতি রায়।

# চীনব্রহ্মদীমান্তের অসভ্য জাতি

### ২। কাচিন জাতির কথা।

মৎপ্রণীত "চীনদেশে সস্তান-চুরি" নামক গ্রন্থে কাচিন জাতির বিষয় অতি সংক্ষেপে বর্ণন করিয়াছিলাম কিন্তু এস্থলে সেই জাতির বিস্তৃত বিবরণ উল্লেখ করিব।

ব্রহ্মদেশের সীমান্ত প্রদেশস্থ ভামে। সহরের উত্তর দক্ষিণ পূর্ব্ব পশ্চিম সকল দিকের পর্বতেই, কাণা ও মিচিনা জেলার এবং টাপেইং নদীর উত্তর ও উত্তর পূর্বস্থ চীন-সীমান্তে অবস্থিত শৈলপ্রেণীতে এই গ্রহ্ম অসভা কাচিন জাতির বাস। অনেক পর্যাটক মনে করেন যে নাগা ও মিশমী জাতীয় লোকদিগের সঙ্গে এই ভাতির সাদৃশ্য লক্ষিত হয় এবং ইহারা তাহাদের জ্ঞাতি। শুনা যায় টাপেইং নদীর উত্তর-পূর্ব্বে প্রায় এক মাসের পথ লইয়া ইহাদের বসতি। এই জাতির অনেক শাখা প্রশাখা আছে। তাহাদের মধ্যে চিন-প, কাকু, লেনা ও কাউলি প্রভৃতির কথাই উল্লেখযোগ্য।

কাচিন জাতির মধ্যে স্বায়ন্ত্বশাসন প্রচলিত আছে।
এই স্বায়ন্ত্বশাসনকে self-government within the
empire বলা যাইতে পারে। ইহারা বংশাস্কুক্রমিক
স্থভা ঘারা শাসিত হয়। প্রত্যেক স্থভার একজন করিরা
সহকারী আছে। তাহাকে পমাইন্ বলে। গ্রামবাসীদিগের মধ্যে যত বিবাদ বিসন্থাদ সমস্তই এই স্থভাগণ বা
মোড়লগণ বিচার করিয়া মীমাংসা করিয়া থাকে। স্থভার
জ্যেষ্ঠ পুত্র তাহার পিতৃপদের অধিকারী। জ্যেষ্ঠ পুত্রের
অভাব হইলে অন্ত পুত্রদের মধ্যে যে জ্যেষ্ঠ সেই সে পদ পার।
কোন স্থভার পুত্রাভাব হইলে তাহার কনিষ্ঠ ল্রাভা স্থভার
পদে প্রতিষ্ঠিত হয়। কাচিন জাতির অনেক শাথার মধ্যে
কনিষ্ঠ পুত্রই পিতার সম্পত্তির অধিকারী। জ্যেষ্ঠ পুত্র স্বতম্র
ও স্বাধীন ভাবে ক্রিকার্য্য করিয়া জীবন ধারণ করে।



কাচিন রমণী-ভামো।

কোন ভ্রমণকারী এবং সওদাগর ভ্রমণকালে যে জাতির এলাকার উপস্থিত হয় সেই জাতির স্কুভা তাহাদের জন্ত দায়ী। এবং সেই স্কুভা একজন করিয়া পথদর্শক বা গাইড্ তাহাদের সঙ্গে দিয়া অন্ত স্কুভার এলাকায় পৌছাইয়া দিলে তাহার দায়িছ যায়। পূর্বে প্রত্যেক থচ্চরের জন্ত চারি আনা মাণ্ডল ইহারা আপন আপন এলাকায় আদায় করিত। কিন্তু বর্ত্তমানে ইংবেজ অধিকৃত স্থানে এবং চীন-ব্রক্ষের সওদাগরী রাস্তায় সে নিয়ম উঠিয়া গিয়াছে।

কাচিনগণ চীন সাত্রাজ্যের অধীনই থাকুক বা ব্রহ্ম-রাজ্যের অধীনই হউক তাহাদের অধীনতা এতদিন নাম মাত্র ছিল। কোন গবর্ণমেণ্টই ইহাদের স্থাসনে রাখিতে পারেন নাই। স্থযোগ পাইলেই ইহারা পথিকদিগের সর্বাস্থ করিত এবং সময় সময় নরহত্যাও করিত। সময়ে সময়ে ইহারা সমতল প্রদেশে অবতীর্ণ হইয়া গ্রাম লুগুন করিত ও গৃহাদি অগ্নিদারা ভন্মীভূত করিয়া দিত। কোন গ্রন্মেণ্টকেই ইহারা নিয়মমত কর দিত না। বন্মা

ইংরেজ কর্ত্তক অধিকৃত হইবার অল্প পূর্বের কাচিনগণ ভামোসহর লুট করিয়া তথাকার শাসনকর্তাগণকে বাঁধিয়া লইয়া সহরে আগুন জালিয়া দিয়া গিয়াছিল। ব্রহ্মদেশের বাজা মিস্তনমিন এই কাচিন স্থভানিগকে বশ করিবার জন্ম পন্সী ও পনলিনের হুভাদিগকে "পাপাদা রাজা"(Papada Raia) উপাধি দিয়া স্বর্ণছত্ত উপহার দিয়াছিলেন। ইংরেজ গ্রন্মেণ্টকেও ইহারা প্রথমত নিয়মমত কর দিত না। সময় সময় রসদ্বিভাগের সেপাইদিগকে আক্রমণ করিত। ইহাদিগকে বশে আনি গার জন্ম গাবর্ণমেণ্ট অনেক কৌশল কবিয়াছেন। প্রতি বংসব শীতকালে এইসকল সীমান্ত জেলা হইতে এক একজন পলিটিক্যাল অফিসারের সঙ্গে এক শত পাঞ্জাবী সেপাই ও ডাকোর গিয়া এক এক কাচিন পাছাড়ে ডেরা ফেলিয়া চারি পাঁচ মাস তথায় অবস্থিতি করিয়া বল ও কৌশল দ্বারা কর আদায় করিত। অবাধ্যদিগকে ধরিয়া আনিয়া জেলে পুরিত। বংসর এই প্রকার কঠোর শাসন করায় ইহারা এথন শাস্ত হটয়াছে এবং গবর্ণমেণ্টের অতি প্রিয় হটয়াছে। দারা মিলিটারি ভামোজেলার কাচিনগণ কএকটা দল গঠন করা হইয়াছে। সেপাইয়ের উদ্দি পরিধান করিলে ইহাদিগকে গুর্থা সেপাইর মত দেখায়। ইংরেজ অধিকারে কাচিন পর্বতে ভ্রমণ এখন নিরাপদ হইয়াছে এবং সেই দেখাদেখি চীন গবর্ণমেণ্টেরও ইহাদের উপর শাসন অনেক কড়া হইয়াছে।

সম্প্রতি চীন রাজ্যের অধিন শান স্থভার এলাকার নিকট একটা বাজারে কাচিনগণ ব্রহ্মদেশা লবণ বিক্রয় করা করিতেছিল। এই বিদেশা লবণ চীনে বিক্রয় করা আইনবিরুদ্ধ। চীনাপুলিশ এই লবণ বিক্রয়ে বাধা দেওয়ায় কাচিন ও পুলিশে বিবাদ হয়; পুলিশ বন্দুক দারা কএকজন কাচিনকে আহত করে; তাহাতে বাজারের সমস্ত কাচিন পুলিশকে আক্রমণ করে। পুলিশের পক্ষেমাত্র একজন কর্মচারি ও আটজন কনষ্টবল ছিল। সকলকেই কাচিনগণ হত্যা করে এবং পুলিশকর্মচারির মাথা ও হুৎপিও কাচিনেরা লইয়া যায়। এই সংবাদ পাইয়া এথানকার জেনারাল ও মেজিষ্ট্রেটগণ সহস্রাধিক সৈত্য লইয়া কাচিন-দিগের গ্রামগুলি আক্রমণ করেন। কাচিনেরা বিষাক্ত



কাচিন পুরুষ - অশাসিত থাকুপ্রদেশ।

তীর দারা ও বারুদভরা বন্দুক দারা অনেক চীন সৈন্ত হত ও আহত করে। বছ গ্রামের লোক একত্র সমবেত হইয়া যুদ্ধ করে। কিন্তু অবশেষে কার্ত্তুক্র বন্দুকের গুলির নিকট পরাস্ত হইয়া গ্রাম ছাড়িয়া পলায়ন করে। চীন সৈক্তগণ গ্রামগুলি জালাইয়া দেয়। পরে সদ্ধির প্রস্তাব হওয়ায় কাচিনদিগের প্রধান সন্দারগণকে অর্থ সমর্পণ করিতে হয়। তাহারা টেঙ্গিয়ে আনীত হইয়া বিচারে তাহাদের শিরশ্ছেদের হকুম হইয়াছে। কিন্তু শেষ মীমাংসা ইউনানকুর গ্রণর জেনেরালের আদেশাধীন আছে।

প্রত্যেক স্থভার একাধিক দাসদাসী থাকে। এইসকল দাসদাসীর অধিকাংশই বাল্যকালে অপহৃত। সময়
সময় বরস্কদিগকেও ইহারা বলপূর্ব্যক ধরিয়া লইয়া
গিয়া দাসত্বে নিযুক্ত করে। এই সম্বন্ধে একটী
কৌতুকপ্রদ ঘটনার বিষয় ডাক্তার এগুারসন তাঁহার
গ্রন্থে উল্লেখ করিয়াছেন। তাহার ভাবার্থ নিম্নে উদ্বৃত
হইল। ১৮৬৮ খ্বঃ ডাক্তার এগুারসন কর্ণেল স্পাডেনের

সঙ্গে, ব্ৰহ্মদেশ হইতে মোমিনে (Tengyueh) বাণিজ্যাভি-যান কালে ভাষো সহরে কিছুদিন অবস্থান করেন। সেই সময়ে তাঁহাদের দোভাষী সহরের বাহিরে এক কাচিন আড়ায় কাচিন-বেশধারী একজন ভারতবাসীকে এবং দেই ব্যক্তি উক্ত দোভাষীকে দেখিতে পায়। वित्राहिन (य. म "काना" वा वित्रामी. এवः माह्य-দিগের আগমনের বার্তা শুনিয়া সে তাঁহাদের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে বাসনা প্রকাশ করে। সাহেবদিগের নিকট উপস্থিত হইলে সে হিন্দী, বৰ্মা ও কাচিন ভাষায় এক থিচুড়ি করিয়া তাঁহাদিগকে কহিল যে "আমি ভারতবাসী, আমার বাড়ী মেদিনীপুর জেলায়। আমরা দশজন লোকে বাণিজা বাবসায় করিবার জন্ম বন্ধদেশে আসিয়াছিলাম। টংগু সহরে কিছুদিন থাকিয়া পরে মাণ্ডালে হইয়া আমরা ভামো পৌছি। একদিন আমি ও আমার এক সঙ্গী ডেরায় থাকিয়া রন্ধনাদি করিতেছিলাম, এবং আমাদের অপর সঙ্গিগণ জঙ্গলে কাষ্ঠ আহরণ করিতে গিয়াছিল। ইতিমধ্যে একদল কাচিন হঠাৎ জঙ্গল হইতে বাহির হইয়া আসিয়া আমাদিগকে ধরিয়া লইয়া গেল। আমি বন্দী হইয়া চলিলাম। আমার সঙ্গীর কি দশা হইল জানি না। আমাকে কাচিনেরা এক কাঠের গুঁড়ির সঙ্গে বাধিল। পা কাঠের সঙ্গে বাধিয়া স্কর্মদেশের সঙ্গে দড়ি কসিয়া বাঁধিয়া চুই মাসু যাবত কয়েদ করিয়া রাখে। পরে যথন আমি অঙ্গীকার করি যে পলাইব না এবং তাহাদের দাস হইয়া থাকিব, তথন আমার বন্ধন मुक्त कतिया (मय । ইशांत किছ्रामिन পরে সেই গ্রামখানি অপর এক শত্রুপক্ষীয় কাচিনদল লুট করায়, আমি ও আমার মালিক এক জন্মলে লুকাইয়া থকিয়া, পরে অপর এক গ্রামে উপস্থিত হইলে, আমার প্রভু আমাকে অপর নিকট একটা মহিষের বিনিময়ে কাচিনের বিক্রয় করে। এথানে আমার বর্তমান মনিব আমার প্রতি দয়ালু ব্যবহার করে। এবং তিন বৎসর পর আমাকে এক কাচিন রমণীর সঙ্গে বিবাহ দিয়াছিল। আমার নাম দীন মহম্মদ। আমি দশ বৎসর যাবত এই কাচিনগণের দাস হইয়াছি এবং মাতৃভাষা প্রায় ভূলিয়া গিয়াছি।" দীন মহম্মদ সাহেবদিগের নিকট উদ্ধার প্রার্থনা

করার সাহেবগণ তাহাকে অভিযানের রক্ষক সেপাইগণের নিকট পাঠান। তাহারা তাহাকে বস্ত্রাদি পরিবর্ত্তন করাইরা স্নান করাইরা পরিস্কার করিরা সাহেবদিগের ঘোড়ার সহিদী কার্য্যে নিযুক্ত করে। সে দোভাষীর কার্য্যও করিত। তাহার কাচিন মনিব পরে সাহেবদিগের নিকট ক্ষতিপূরণের প্রার্থনা করিয়াছিল।

প্রতি কাচিন গৃহস্থ স্থভাকে বংসরে এক টুকরি চাউল কর স্বরূপ দিয়া থাকে। যথন গ্রামে কোন মহিবাদি বলি দেওয়া হয়, স্থভা তাহার দিকি অংশ পায়। তাহা ভিন্ন থচ্চর রাথিয়া তাহার ভাড়া পায়। এবং পূর্বের্ব ভ্রমণকারিগ:ণর নিকট হইতে কর আদায় করিত। ডাক্রার এপ্রার্থন কাচিনজাতির সহিত স্কটলপ্রের হাইল্যাপ্রারদিগের তুলনা করিয়া বলিয়াছেন যে—

"Save in this respect it was impossible to help being reminded of Scottish Highland clans of the olden time, many were the points of resemblance that occured in the customs and indeed characters of these mountaineers, though to avert all possible indignation, I have hastened to add that no parallel is intended to be drawn, specially as regards their morals or social life."

## গৃহনির্মাণ-প্রণালী।

প্রবৈতের উপর যথায় জলস্রোত বর্ত্তমান থাকে এমন একটা স্থান তাহারা গৃহনির্মাণের জন্ম মনোনীত করিয়া প্রায় একমাইল ব্যাপিয়া গৃহাদি নিশাণ করিয়া একটা গ্রামের পত্তন করে। এক এক গ্রামে সাত আট ঘর লোকের বেশী সচরাচর দেখা যায় না। গৃহগুলি স্থান-বিশেষে ৩০।৪০ হাত হইতে ৫০।৬০ হাত পৰ্য্যস্ত লম্বা এবং প্রস্তে ১২ হাত হইতে ২০।২৫ হাত হইয়া থাকে। গৃহ-গুলি দৈর্ঘ্য প্রস্তের হিসাবে অমুচ্চ। ঘরের মটকা প্রায় ১০।১২ হাত উচ্চ হইয়া থাকে। বাঁশের বেড়া ও বাঁশের মাচার মেজে এবং ছাউনি থড়ের। এই গৃহগুলি দেখিতে কেঞ্লার বারাকের আকৃতি। ইহার পার্থে কোন **मत्रका नारे.** जानच ভाবে इरे প্রাস্তে इरेंगे मत्रका। সন্মুখের দরজা অতিথি অত্যাগতগণের বসিবার স্থান এবং পশ্চাতের **मत्रका खीलाकमिलात क्या।** शृहशानि नत्र कल्क विভক्ত; তাহার মধ্যে করেকটা আত্মীয় পরিবার বাস করিতে পারে।

সদর দরজার সম্মুথে বারাণ্ডার মত স্থানে সকলে বসিয়া হরাপান ইত্যাদি করে। এবং তাহাতে শৃকরের মাথা, মহিষের মাথা, হরিণের মাথা প্রভৃতি ঝুলাইয়া রাখিয়া তাহার শোভা বৃদ্ধি করা হয়। ঘরের নিয়ে শৃকর প্রভৃতি রাথিয়া থাকে।

### ক্ষিকার্য্য।

কাচিনগণ পাহাড়ের গায়ের ছোট বড় গাছ কাটিয়া কোদালির সাহায়ে জমি আবাদ করিয়া শস্ত বপন করে। ক্ষেত্র কর্ষণে লাঙ্গল ব্যবহার করে। পর্বতের ঢালু গাত্রে কোদালি দ্বারা থাকে থাকে কাটিয়া নিমাভিমথে ক্ষেত্রসকল এমন ভাবে প্রস্তুত করে যে, তাহা দেখিতে থিয়েটারের গ্যালারির মত হয় এবং প্রয়োজন হইলে নালার জল ফিরাইয়া আনিয়া সেই ক্ষেত্রে চালিত করিলে, জল উপরের থাক পূর্ণ করিয়া ক্রমে নিয়ের থাকে পতিত হইয়া ভূমি সিক্ত করিয়া চাষের উপযুক্ত করে। চীনারাও এই প্রণালীতে পর্বতগাত্রে ক্ষেত্র কর্ষণ করিয়া থাকে। কাচিনগণ ধান, ভুট্টা, আফিং, তামাক ও তুলার চাষ করে। আফিং চাষ আসাম হইতে না চীন দেশ হইতে কাচিন পাহাড়ে আমদানি হইয়াছে তাহা বলা যায় না। কাচিন পাহাডে নানা ফল পাওয়া যায় যথা - পেয়ারা, কলা, ডালিম, পিচু, আনারস ও জাম প্রভৃতি। কৃষি কার্যো ক্ষেত্রে পুরুষ অপেকা স্ত্রীলোকগণই অধিক কার্য্য করে। ।

### কাচিনগণের আকৃতি ও প্রকৃতি।

এই জাতীয় লোকের বিভিন্ন শাখাবিশেষে পরম্পরের আকৃতির কিঞ্চিৎ পার্থ চা দেখা যায়। চিন-প জাতীয় কাচিনগণের থর্জাকৃতি, গোল বদন, অমুন্নত কপোলদেশ, এবং অত্যস্ত উন্নত গণ্ডদেশ। নাদিকা প্রশস্ত এবং তির্য্যক চক্ষুদ্র। বর্দ্ধিত ওঠন্বয় এবং বর্গক্ষেত্রাকৃতি থৃতি। চুল ও চক্ষুর বর্ণ কৃষ্ণ। ইহারা উচ্চে ৫ ফুট হইতে ৫ ফুট ৬ ইঞ্চি। শরীর মুগঠিত, পদব্য শরীরের অমুদারে থর্জ। ব্রহ্ম-দেশের অস্তর্গত কারেন (Karen) জাতির সহিত এই জাতির আকৃতি প্রকৃতি ও ভাষার সাদৃশ্য লক্ষিত হয়। কাচিনেরা ক্রতগামী। ইহাদের শরীরের বর্ণ মলিন



কাচিন রমণীর মোটবহা ঝুড়ি— ভামো জেলা।

কটাশে। রমণীগণের বর্ণ অপেক্ষারত পরিষ্কার। অতি ভারি বোঝা পুষ্ঠে করিয়া কাচিন রমণীগণ পর্বতিগাতে অনায়াদে উঠা নামা করে। কাচিনগণ অতি চরস্ত-প্রকৃতির লোক। চুরি ডাকাইতি ও নরহতা। ইহাদের নিত্যকার্যা ছিল। ইহার' শিকারে বেশ পটু, ধনুর্বাণ চালাইতে সিদ্ধহন্ত। ইহারা সমর্প্রিয় হইলেও চোরা-যুদ্ধ বেশা ভালবাসে। গড়পড়তায় কাচিনেরা নির্কোধ নহে, তাহাদের বেশ বুদ্ধি আছে। ভামোয় হুই জন বাঙ্গালী ওভারদীয়ার একদিন কথাপ্রসঙ্গে কোন জাতীয় কুলি কি প্রকার কার্যা করে তাহার আলোচনাকালে বলিয়াছিলেন যে তাঁহারা সরকারী কার্য্যে রাক্তাদি প্রস্তুত করিতে নানা জাতীয় কুলি গাটাইয়া থাকেন, তাহার मात्य हिन्दुशनो कुलिशुनि तफ् निर्स्ताध, त्कान এकछा বিষয় কএকবার দেখাইলেও বুঝিতে পারে না, কিন্তু কাচিন-শুলি থব ভাল, তাহাদের কোন বিষয় একবার দেথাইলেই সে কার্য্য তাহার। স্থচারুরূপে সম্পন্ন করে। কাচিনগণ কথায় কথায় উত্তেজিত হইলেই অমনি দা উত্তোলন করিয়া আঘাত করিতে উন্মত হয়। ইহারা বড় ময়লা-স্বভাব। জন্মে কথনও ন্নান করে না, মাথায় তেল দেয় না বা মাথা আঁচড়ায় না। স্ত্রীলোকগণের মাণার লম্বা চুল জটা বাধিয়া ষায়। পা হুখানি ময়লাতে ফাটিয়া যায়। তবে

আজকালকার" কাচিনগণের মধ্যে
ত্রিকটা পরিবর্ত্তন আদিতেছে।

#### পবিচ্ছদ।

কাচিন প্রবেগণ মাথায় লাল বা শেতবর্ণের কাপড়ের পাগড়ী বাঁধে, গায়ে নীলবর্ণের কোট দেয়, পাজামা পরে এবং পারে পটি বাঁধে। কানের নভিতে ছিদ্র করিয়া তাহার মধ্যে বড় বড় মোটা চুরুট, বা বক্ষের ডাল ভাঙ্গিয়া গুজিয়া রাখে। গোঁপ দাড়ি ইহা-দের প্রায়ই নাই। বালক বৃদ্ধ সকলের সঙ্গে একথানি জাতীয় দা বা তরবারি। তাহা অর্দ্ধমক্ত কাঠের

থাপে বেতের বুত্রারা সংলগ্ন করিয়া দক্ষিণ স্করে ঝুলাইয়া দেয় এবং বাম স্কন্দে একটা সূচীকার্যাযুক্ত नौल ও लाल तः विभिष्ठे थलि यूलार्रेगा तात्थ। त्मरे থলি বা ঝোলার মধ্যে স্থবাপানের বাশের চুঙ্গি, আফিং দেবনের সরঞ্জাম, পানের ডিবা ও পয়সা কড়ি ইত্যাদি রাখিয়া থাকে। হাঁটুর নিয়ে পায়ের গোছায় ক্লফ্ষবর্ণের বেতের বৃত্তদকল পরিধান করে। সর্বাদা পান চিবাইয়া মুখ লাল করিয়া রাখে। যেমন ইহাদের ক্ষন্তে তরবারি তেমনি হাতে একগাছি বল্লম थात्र मकत्वत्र शारक। शुक्रस्तत माथात्र भीर्घ रक्न। তাহা পাকাইয়া চূড়ার মত করিয়া মাণার মধ্যস্থলে রাথে। চীনদেনা কাচিনগণের অনেকে চীনাদিগের অমু-করণে মাথায় বেণী রাখে। অত্যন্ত গরিব কাচিনগণ সহরে যাইবার কালে পৃষ্ঠে একটী ঝুড়ি ঝুলাইয়া তাহার মধ্যে নানা দ্রব্য, এমন কি ভাতের হাঁড়িটী পর্যাস্ত, সেই ঝড়িগুলি আমাদিগের দেশের लहेश यात्र। মাছধরা পোলোর মত। ঐ ঝুড়ির প্রশস্ত প্রান্তে অর্জ-বুত্তাকার ছিদ্রযুক্ত কাষ্টফলক দড়ি দিয়া বাঁধিয়া তাহা কপানদেশে সংলগ্ন করিয়া ঝুড়িটা পৃষ্ঠের উপর ঝুলাইয়া অবনতভাবে সন্থদিকে ঝুঁকিয়া ঝুঁকিয়া চলিতে থাকে। যাহারা ভূটিয়া প্রভৃতি পাহাড়ীগণের



কাচিন রমণীর পরিচ্ছদ।

ঝুড়ি দেথিয়াছেন তাঁহারা ইহা সহজেই বুঝিতে পারিবেন।

কাচিন র্মণীগণের মাথায় নীল বর্ণের কাপড়ের প্রায় এক কি দেড় ফুট উচ্চ পাগড়ী। গায়ে নীল বর্ণের মোটা কাপড়ের কোট। সেই কোটের সন্মুথে, পশ্চাতে এবং আন্তিনে লাল বনাতের টুকরা কড়ি ও রূপার ঠোদ প্রভৃতি স্থচী দারা গাঁথিয়া রাথিয়া তাহার শোভা বৃদ্ধি করা হইয়া থাকে। পরিধানে প্রায় চারিহস্ত পরি-মাণ লম্বা এবং দেড় হস্ত পরিমাণ পরিসর বিশিষ্ট একথও বস্ত্র। তাহা লাল ও নীল বর্ণের মোটা সতরঞ্জের মত। তাহার বুননে অতি কৌশল প্রকাশ পাইয়া থাকে এবং স্কুটার কার্য্য দ্বারা তাহার মূল্য ও সৌন্দর্য্য আরো বৃদ্ধি করিয়া থাকে। এই বস্ত্রখানি তাহাদের হাঁটুর নিম্নে পড়ে না। কারণ পা পর্যান্ত পড়িলে পাহাড়ে জঙ্গলে চলিতে কষ্ট হয়। ইহারাও পুরুষের মত পায়ে পটি বাঁধে এবং হাঁটুর নিমে পায়ের গোছায় বেতের বৃত্তসকল পরে। শান পুরুষরমণীগণও এই বৃত্তদকল পায়ের গোছায় পরিয়া থাকে। বোধহয় কোন অপদেবতার কোপ হইতে ब्रका পাইবার জন্মই বা ইহারা এই অল্কার ব্যবহার করে। স্ত্রীলোকগণেরও কানের নতিতে বুহৎ ছিদ্র, তাহার মধ্যে

অবস্থাপয় লোকে বন্দকের নলের মত মোটা এবং ৬ ইঞ্চি দীর্ঘ রূপার চঙ্গি পুবিয়া বাথিয়া সেই চক্ষির অগ্রভাগে লাল বনাতের ঝালর ঝুলায়। গরিব স্ত্রীলোকগণ লাল কাপডের পলিতা, বুক্ষের ডাল বা ফুল গুঁজিয়া রাখে। গলায় পুঁতির মালা এবং অবস্থাপর লোকে রূপার হাঁস্থলি পরে। ইহা ভিন্ন কাচিন রম্ণাগণের আর এক অলম্বার আছে, তাহা এক কি ছুই ডজন বড় বড় বেতের বুত্ত, কোমরে পারণ করে। ঐ বুত্তসকল এত চিলা যে

পথে চলিতে হইলে এক হাত দ্বারা তাহা না ধরিলে চলিতে পারে না। পথে চলিতে প্রায় সকলেই পুর্চে পূর্ব্বোক্ত প্রকারের ঝুড়ি ঝুলাইয়া সন্মতে ক্রিক্যা চলে এবং অনেকে পথে চলিতে চলিতে টাকু দারা ৬ই হাতে স্থতা পাকাইতে পাকাইতে চলে। উপরে যে কাচিন পোষাকের বিবরণ লিপিবদ্ধ হইল, তাহা এক্ষদেশেব কাচিনগণের মধ্যে ক্রমে পরিবর্ত্তিত হইতেছে। বাহারা মিলিটারি পুলিদের দেপাই তাহারা বুট ও কোট পেণ্টালুন ধরিয়াছে। এবং অনেকে সাদা কাপড়ের ইঙ্গার, কোট ও পাগড়ি ব্যবহার আরম্ভ করিয়াছে। ব্যন্থাগণ যাহার। খুষ্টধর্মে দীক্ষিত হইয়াছে তাহার৷ নর্ম্মিনাগণের মত লুকি, জামা ও পোয়া বা রুমাল ব্যবহার পরিয়াছে। আমেরিকার মিশনরি পাদ্রিগণ কাচিনগণের মধ্যে এক নব্যুগ আনম্বন করিয়াছেন। পরিচ্ছদে আমরা কাচিন বা দান হইতে উন্নত নহি। কাচিনদিগের নাগায় পাগড়ী. গায় কোট, পরণে পায়জামা এবং পায়ে পটি । আর আমাদিগের পল্লীগ্রামের ক্রয়কদিগের এক ধুতি আর এক গামছা। ইহাদের কাহারও দেওয়ান দরবারে ঘাইতে হুইলে বড় জোর এক চাদর। পল্লীগ্রামের গরিব ভদ্র-लारकत्र পোষाक कि ? नध भित्र, नध एक, नध अप, अतरन

এক ধুতি এবং কোমরে এক চাদর বাঁধা। অল্প লোকের গারেই জামা দেখা যায়। জুতার ব্যবহারও পল্লীগ্রামে তথৈবচ। স্থ্রীলোকের পোষাকও সেই প্রকার, এক ধুতি বা সাড়ি—পরণে, গায়ে এবং মাথায়! তবে সহরের কথা স্বতন্ত্র। আমরা যে হাট, প্যাণ্ট ও জুতা পরি এবং ইংলিশকোট গায়ে দেই, সে কি আমাদের জাতীয় সভ্যতার ফল, না. বিলাতী অমুকরণে ? কাচিনগণও ক্রেমে আমাদের মত সাহেবী পোষাকে অভ্যন্ত হইয়া উঠিবে।

### স্ত্রীলোকের অবস্থা ও কর্ত্তব্য।

কাচিন স্নীলোকের অবস্থা পুরুষ অপেক্ষা হীন। পুরুষগণ তাহাদিগকে পঞ্জ মত ব্যবহার করে। যত কঠিন কার্যা ইহাদিগকে করিতে হয়। ক্ষেত্রে কার্য্য, বস্তুবয়ন, কাষ্ঠ আহরণ, জল আনিয়ন, পশুরক্ষণ, গৃহনিশ্বাণ, চাউল প্রস্তুত প্রভৃতি সমস্তই ইহাদিগকে করিতে হয়। বর্মা বা ইউবোপীয়গণের মত ইহাদের স্ত্রীপুরুষে একত্র আহারের নিয়ম নাই। কাচিন স্ত্রীলোকদিগের সঙ্গে আমাদিগের স্ত্রীলোকের অবস্থার বিষয় তুলনা করিয়া দেখিতে গেলে উভয়েরই অবস্থা সমান বলিতে হয়। উভয়কেই কঠিন পরিশ্রম করিতে হয়। স্থীনির্যাতন উভয়ের মধ্যেই আছে। তবে পুঠে ঝুড়িবহন বা ক্ষেত্রকার্য্য আমাদিগের **(म**नो खोलाकरक প্রায় করিতে হয় না বটে, কিন্তু তেমনি আমাদিগের স্ত্রীলোকগণ গৃহমধ্যে আবদ্ধ থাকে এবং কাচিন স্ত্রীলোকগণ সে দায় হইতে মুক্ত। তাহার। প্রাণ ভরিয়া খোলা হাওয়া দেবন করিয়া স্বাস্থ্য ও चाष्ट्रका मर्ह्यां करत, ठाशामत एक मनन ७ मन আনন্দপূর্ণ হয়।

কাচিন রমণীগণ "দেরু" নামক এক স্থরা প্রস্তুত করে।
একপ্রকার উদ্ভিজ্জকে মূলসহ শুক্ষ করিয়া আদা, লঙ্কা
ও চাউল সহ চূর্ণ করিয়া তাহাতে কিঞ্চিৎ জল দিয়া পিষ্টকাকার করিয়া হেঁড়া মাছর দারা জড়াইয়া রাখে। পরে
কলার লক্ষে চাউলের গুঁড়া মাথিয়া একবেলা রাথিয়া দেয়।
তাহার পর ইহাকে জলে পাক করে এবং ইহার মধ্যে
পূর্ব্বোক্ত ওঁষধমুক্ত পিষ্টক ছাড়িয়া দেয়। ইহা ঠাণ্ডা হইলে

একটা কল্পীর মধ্যে একসপ্তাহকাল পাতা ছারা ঢাকিয়া রাথে। উহাতে গাঁজলা উঠিলে (Fermentation) একটা মেটে জালার মধ্যে উহা বক্ষিত হয়। বিশ দিন যাবৎ এই প্রকার রাখিলে উহা পানের উপযোগী হয়। এবং ইহা যত প্রাতন হয় ততই হস্বাহ ও প্রীতিকর পানীয় হয়। ইহা নাকি ইংরেজী বিয়ার অপেক্ষা হ্ম্বাহ ও বলকারক। দারজিলিংএর লেপচাগণ, বক্ষদেশের কারেন্গণ, এবং নাগাগণও নাকি এই প্রণালীতে হ্মরা প্রস্তুত করে। নাগাদিগের "মোড্" এবং কামডি ও সিংপোদিগের "সাহ্" নামক হ্মরার সঙ্গে ইহার বেশ তুলনা করা যায়।

কাচিন রমণীগণ তাঁতে উৎকৃষ্ট বস্ত্র বয়ন করে। অবখ্য তাহা তাহাদেরই উপযোগী।

### বিবাহ-প্রণালী।

কোন কোন স্থানের লিছগণের বিবাহপ্রথার সঙ্গে কাচিনগণের বিবাহপ্রথার সাদৃশ্য লক্ষিত হয়। विवार रेहाएन मर्पा अठलिं नारे ववर विभवा विवार প্রচলিত আছে। কেবল যুবতীর দঙ্গে কোন যুবকের विवाह मतानी इंटरन প্रथम कः कान रेमवद्धक जाती ন্ত্রীপুরুষের মঙ্গলামঙ্গলের বিষয় জিজ্ঞাসা করা হয়। তথন দৈবজ্ঞ নানা প্রকার ভঙ্গী ও প্রক্রিয়ার দারা দৈববাণী প্রকাশ করিয়া যাহা যাহা বলে তাহার দারা বিবাহ হইতেও পারে, রহিত হইতেও পারে। বিবাহ হইলে দৈৰবাণী অনুসারে ক্রিয়াকলাপ সম্পন্ন হয়। পর কন্তার পিতামাতা বিবাহে যে যৌতুক গ্রহণের यिक বরপক্ষ হইতে স্বীকৃত করে তাহা হয়, তাহা হইলে বরের বাটী হইতে গুই জন লোক কিছু বাটীতে গিয়া উপহার সহ কন্তার विवाद्य निम धार्या करता विवाद्य निर्मिष्ठ निम्न পাঁচজন যুবকযুবতী কলার গ্রামে বরপক্ষ হইতে বিবাহের দিন উপস্থিত হইয়া নিকটে কোন বাড়ীতে দিবাভাগে অবস্থিতি করে। সন্ধ্যা হইলে বরের গ্রাম হইতে আগত অপরিচিত একটী যুবক গোপনে কন্তার বাড়ীতে গিয়া তাহার পিতামাতার অগোচরে তাহাকে

ডাকিয়া আনে এবং বলে যে আমরা তোমাকে লইতে আসিয়াছি। কলা তাহাতে রাজি হইয়া তাহাদের সঙ্গে রাত্রিকালে বরের গ্রামে গিয়া পৌছে। পরদিন কলার গ্রাম হইতে একদল যুবক কলাকে তল্লাস করিবার ছলে বরের বাড়ীতে উপস্থিত হইয়া জিজ্ঞাসা করে যে তাহাদের একটা কলা গত রাত্রে অপহৃত হইয়াছে। তাহারা তাহার অমুসন্ধানে আসিয়াছে। বরের বাটীর নিকট এক চন্দ্রাত্তপের নিমে কলাকে লুকায়িত ভাবে ইতিপূর্বের রাথা হয়। বরপক্ষের লোক কলার পক্ষের যুবক-দিগকে আহ্বান করিয়া বলে যে "দেখত এই কি তোমা-দের অপজ্তা কলা ? যদি হয় তবে তোমরা ইক্রা করিলে ইহাকে লইয়া যাইতে পার।" তথন কলাপক্ষের লোকে বলে যে "হাঁ এই আমাদের কলা। আচ্ছা এ যেখানে আছে সেইখানেই ইহাকে থাকিতে দাও।"

ইহার পর একটী মহিষ বলি দেওয়া হয় এবং যৌতৃকের দ্রবাদকল কন্সাকর্তার বাটাতে প্রেরিভ হয়। অবস্থাপর লোক হইলে শ্বন্তর-শাশুডীদিগকে একটা দাসী, দশটী মহিষ, দশ গাছা বল্লম, দশ থানি দা, দশ থও রৌপা, একথানি কাঁশা, ছই প্রস্ত পোষাক, একটা বন্দুক ও একটা লোহ রন্ধনপাত্র দিতে হয়। ইতিমধ্যে একটা মোরগ বলি দিয়া ভাহার রক্ত চন্দ্রাতপ হইতে বরের শয়নগৃহ পর্যান্ত ছিটাইয়া ভূত প্রেত হইতে পথটা নিরাপদ করে। সেক্, নানা প্রকার মাংদ, শুষ মংদ, ডিম্ব ও ভাত প্রভৃতি হারা বাস্তপুরুব-দিগকে পূজা দেয়। তংপর ডোম্সা বা পুরোহিত কর্তৃক চালিত হইয়া ক্সা বরের গৃহে প্রবেশ করে। তথন উভয়ে উভয়কে স্বরাপান করিতে দিয়া উভয়ের প্রদত্ত স্থরা উভয়ে পান করিবার পর এক ভোজনের আয়োজন করে। স্ত,পাকার ভাতের চতুর্দিকে বসিয়া বর কন্তা ও অপর সকলে শৃকরের মাংস, মহিষের মাংস, হরিণের মাংস ও স্থরা প্রভৃতি সহযোগে সেই অন্নরাশি উদরস্থ করিয়া বিবাহকার্য্য সম্পন্ন করে। অনেক বিবাহে ঢোল ও সানাই বাজান হয়। অনেক বিবাহেই পানাহার অতিরিক্ত পরিমাণে করিয়া শেষে হুড়াহুড়ি মারামারি করিয়া বিবাহের শেষ হয়।

বিবাহের অঙ্গীকার ভঙ্গ করিলে গুরুতর অপরাধ। ইহাতে এমন শত্রুতা হয় যে এক পক্ষ অপর পক্ষের গ্রাম আক্রমণ করিয়া বিধবস্ত করে। ইহাদের মধ্যে ব্যভিচার খুব কম। বিবাহিত স্ত্রী অন্ত পুরুষের সঙ্গে বাভিচারে ধরা পড়িলে তংক্ষণাং তাহাদের উভয়ের শিরশ্ছেদ করিয়া ফেলিলে কোন অপরাধ হয় না। স্বামী মারা গেলে বিধবা রমণী তাহার ভাস্কর বা দেবরের পত্নীরূপে পরিণত হয়। কোন অবিবাহিত যুবতীর চরিত্র খলন হইলে যে পুরুষের সঙ্গে এই ঘটনা হয়, তাহাকে জোর করিয়া বিবাহ করিতে বাধ্য করা হয়। যদি কোন কুমারীর সন্তান হওয়ার পর মৃত্যু হয়, তাহা হইলে সেই সম্ভানের পিতাকে প্রায়শ্চিত স্বরূপ এক ভোজ দিতে হয়, কন্মার পিতা-মাতাকে একটা দাসী, একটা মহিষ, একথানি দা ও অন্তান্ত ज्ञवानि निष्ठ इग्र। देश ना निष्ठ পারিলে সেই ব্যক্তি নিজে দাসকপে বিক্রীত হটতে বাধা হয়। এইসকল নিয়ম পুর্বে থব বাধাবাধি ছিল কিন্তু কালের পরিবতনে ক্রমেই শিথিল হইয়া আসিতেছে।

#### জনামৃত্য।

কোন সন্তান হইলে বাস্তপ্রশ্ব বা গৃহদেবতাদিগকৈ পূজা দেওয়া হয়। সেই দেবতার বেদীর উপর শৃক্রের মাংস, শুদ্ধ মংসা, আদা, শ্বরা ও ভাত রাথিয়া ভক্তিভাবে প্রণাম করিয়া তাঁহাদিগকে ঐ ভোগ গ্রহণ করিতে অমুরোধ ও প্রাথনা করিয়া থাকে। একটা মহিষ বলি দিয়া তাহার একতৃতীয়াংশ তৃমশাকে, একতৃতীয়াংশ থাঁড়াইত বা বলিদানকারী ও পাচককে এবং একতৃতীয়াংশ বাটার সর্ব্ব জ্যেইকে দেওয়া হয়। এবং গ্রামন্থ সকলকে নিমন্ত্রণ করিয়া পরিতোষ পূর্ব্বক ভোজন ও পান করান হয়। সকলে শ্বরাপানে মত্ত ইইলে এক বৃদ্ধ দণ্ডায়মান হইয়া চীৎকার করিয়া বলিয়া উঠে "অমুকের ছেলে বা মেয়ের নাম রহিল অমুক।"

কোন কাচিনের মৃত্যু হইলে বন্দুক আওয়াজ করিয়া তাহার মৃত্যু ঘোষণা করা হয়। এই সংবাদ পাইয়া সকলে মৃত ব্যক্তিকে দেখিবার জন্ত যায়। একটা গাছের গুঁড়ি খুদিয়া মৃতব্যক্তির শ্বাধার প্রস্তুত করে। মৃতদেহের লিক্তেদে স্ত্রী কি পুরুষে স্থান করাইয়া নৃতন বস্ত্র পরিধান

করাইয়া তাহার মুথের মধ্যে একখণ্ড রূপা রাখিয়া দেয়। এই রোপ্যথণ্ড মৃতব্যক্তির ভবনদী বা বৈতরণী নদী পার হইবার থেয়ার কড়ি। যে বৃক্ষটা কাটিয়া শবাধার প্রস্তুত করিবে তাহার নিমে একটা মোরগ বাঁধিয়া রাখে। পতনোনুথ বুক্ষের চাপে মোরগটী হত হইলে তাহাকে কাটিয়া রক্ত ছিটান হয় এবং তাহার মাংস, শৃকরের মাংস, স্থরা প্রভৃতি ভাত সহ শ্বাধারে শবের পার্থে রাথিয়া প্রকালের জন্ম অনুব্যঞ্জনের ব্যবস্থা করা হয়। একটা শৃকর হত্যা করিয়া সকল লোককে স্থ্যা সহযোগে পান ভোজন করাইয়া মৃত সংকারের আয়োজন করে। বাঁশের বেড়া দ্বারা বৃত্ত প্রস্তুত করিয়া আলম্ব একটা চূড়া সদৃশ নির্মাণ করতঃ তাহা একটা বালে সংবদ্ধ করা হয়, তাহাতে নিশান ঝুলাইয়া দেয়, এবং বলি-প্রদত্ত শুকরের মাথা সেই বাঁশের খুঁটিতে বাঁধিয়া রাখে। বাটার আফিনাব মধ্যে বাঁশের বেড়া দিয়া তাহার মধ্যে শবা-পার রাখিলা দেল। সমাধির নির্দিষ্ট সময় উপস্থিত হইলে বলুক আওয়াত্র করিতে করিতে শবাধার বহন করিয়া সমাধি-ক্ষেত্রে লইয়া যায়। তাহার পর তিন ফুট পরিমাণ গর্ত্তের মধ্যে শ্বটা প্রোথিত করে। শোককারিগণ ঘরে ফিরিয়া হাত পা ধুগলে ভুমশা একগুচ্ছ থাস হাতে লইয়া তাহা সেকতে ভিজাইয়া সকলের গাত্রে ছিটাইয়া দেয় (যেমন আমাদিগের পুরোহিত একগুচ্ছ দুর্বা লইয়া শান্তি-জল ছিটাইয়া আশাবাদ করে ) এবং ইহাদের প্রত্যাগমনের পর্বে একটা মোরগ কাট্যা রাখা হয়, ভাহার রক্তও সকলের গায়ে ছিটাইয়া দেয় এবং তাহা দারা মৃতব্যক্তির আত্মার মঙ্গলকামনা করিয়া থাকে। সেই দিন সকলে পানাহার করিতে বিরত হয়। পরদিন আর একটা শৃকর বলি দিয়া তাহার মাংস সেঞ সহ সকলকে ভোজন করাইয়া মৃত ব্যক্তির আত্মার সম্ভোষের জন্ম নৃত্য গীত (Death Dance) ১য়। রাত্রি পর্যান্ত এই নৃত্য চলে। পরদিন একটা মহিষ বলি দিয়া পানাহার ও নৃত্য গীত করিয়া বিকালবেলা কবরস্থানে গিয়া তাহার চতুঃপার্ম্বে পরিখা খনন করে। পূর্ব্বোক্ত বাশের বৃত্তযুক্ত চূড়াক্কতি জিনিষদহ খুঁটিটা প্রোথিত করে, এবং অপর একটা খুঁটিতে বলিপ্রদন্ত মহিষের মাথাটা বাধিয়া রাথিয়া দেয়।

বাহাদের গুলিতে বা অস্ত্রাঘাতে মৃত্যু হইরা থাকে তাহাদিগের দেহ মাছরে জড়াইরা এক জকল মধ্যে প্রোথিত করে এবং তাহার উপর একথানি ছাপরা প্রস্তুত করে। তাহা মৃতব্যক্তির আস্থার বাসের জ্বন্ত। সেই ছাপরা-থানার একথানি দা ও তাহার ঝুলি এবং একটা ঝুড়িরক্ষিত হয়। ইহাদিগের বিশ্বাস যে মৃতব্যক্তির প্রেতাত্মা ইহার চতুর্দিকে ঘ্রিয়া ফিরিয়া বেড়ার, এবং সেই আত্মা পুনরায় মমুস্থাদেহে প্রবেশ করিতে পাবে।

যেসকল ব্যক্তি বসন্তরোগে এবং যেসকল স্ত্রীলোক সস্তান হইয়া মারা যায়, তাহাদের মৃতদেহ সংকারের জন্ত কোন উৎসব হয় না। গর্ভাবস্থায় কোন রমণীর মৃত্যু হইলে তাহাদিগকে ডাইন্ মনে করিয়া থাকে। ইহারা লোকের নিদ্রিতাবস্থায় বা জাগ্রৎ অবস্থায় লোকের রক্ত শোষণ করিতে পারে মনে করিয়া অল্পবয়স্ক লোকেরা ভয়ে গৃহ হইতে পলায়ন করে। তথন দৈবজ্ঞের স্মরণ লওয়া হয়। এবং তাহার দারা অবধারিত হয় যে, কোন জন্ত এই সয়তানকে গ্রাস করিতে পারে এবং কোন জন্ত দারা ইহা দেহাস্তরে জন্মগ্রহণ করিতে পারে। দৈরজ্ঞের নির্দেশামুযায়ী প্রথমোক্ত জন্তুকে হত্যা করিয়া তাহার মাংস শবের পার্শ্বে রাখা হয় এবং শেষোক্ত জন্তুটিকে ফাঁসি দিয়া বুক্ষের ডালে ঝুলাইয়া রাখে। পরে শবটাকে কবর দেওয়া হয়। এই কবরের মধ্যে মৃতব্যক্তির সমস্ত বস্ত্রালঙ্কার প্রোথিত করে। এবং মৃত রমণীর অস্তান্ত সম্পত্তি অগ্নি দ্বারা ভস্মীভূত করিয়া ফেলে। অনেক স্থলে কবর দিবার সময় এক মুড়া আগুন তাহার মুখে দেয়। এই অবস্থায় চীনারাও মৃতদেহটীকে কবর না দিয়া দাহন করে। কোন কোন শাখার কাচিনগণের মধ্যে এই নিয়ম আছে যে সস্তান প্রসবের এক মাস মধ্যে স্ত্রীলোকটীর মৃত্যু হইলে তাহার দেহ অগ্নি দারা ভন্মীভূত করে। জীবিত সন্তানটীকেও এই বলিয়া সেই অগ্নিতে নিক্ষেপ করে যে "নে তোর সস্তান তুই লইয়া যা।" কিন্তু ইহার পূর্ব্বে যদি কোন ব্যক্তি সেই সম্ভানটীকে লইভে ইচ্ছা করে তাহা হইলে আর হতভাগ্য নির্দোষী শিশুকে অগ্নিতে নিক্ষেপ করে না। যে ব্যক্তি তাহা চাহিয়া লইয়াছে সে তাহারই সম্ভানরূপে প্রতিপালিত

**ছ**র। সন্তানের পিতা মাতার তাহাতে কোন দাবি থাকেনা।

#### ধর্ম।

বেষন আমাদিগের তেত্রিশ কোট দেবতা, ইহাদের দেবতার সংখ্যা তত হইবে না। ইহাদের দেবতাগণকে নাট বলে। পূজাপ্রণালী দেখিয়া বোধ হয় ইহাদের যে পূজাই হউক না কেন তাহা আধ্যাত্মিক পূজা নহে, সমস্তই বাছিক এবং তামসিক। আমাদিগের যেমন দেবতাগণের মধ্যে বড় ছোট আছেন ইহাদের নাটগণের মধ্যেও বড় ছোট আছেন। নাটসকল প্রবল শক্তিশালী এবং তাঁহারা অনিষ্ট বা মঙ্গল করিতে পারেন বলিয়া তাঁহাদের পূজা করে নচেং নহে। ছোজা বা স্বর্গ পূণ্যবান ব্যাক্তির জন্ম এবং মারাই বা নরক পাপীর জন্ম। ইহারা পরজন্ম বিশ্বাস করে। কি অভিপ্রায়ে কোন নাট বা দেবতা পূজা করিয়া থাকে তাহার সংক্ষিপ্ত তালিকা নিমে প্রদত্ত হইল।

### · ভিপাস্থ দেবদেবীর নাম।

১। ওকা (Ngka) ধরিত্রীদেবী—শশু বপনের সময়, ও থনিজ দ্রব্য উত্তোলনের সময়, এই দেবীকে তাহারা পূলা করিয়া থাকে। গ্রামস্থ লোকে একত্র হইয়া এই উৎসবে যোগ দেয়। মহিয়, শৃকর, ও কুরুটের মাংস, ওক্ষ মাংস এবং সেরু দ্বারা পূজা করা হইয়া থাকে। এই উৎসবের পর চারিদিন যাবত সকল প্রকার কার্য্য বন্ধ থাকে।

২। নামখাং বা ফুনসান নাট—পল্লীরক্ষক দেবতা—
ইহাঁরা স্ত্রাপুক্ষ। গ্রামের পূর্বভাগ পূক্ষ এবং পশ্চিমভাগ
স্ত্রীদেবতার রক্ষার ভার। কোন মহা যুদ্ধ বিগ্রহ এবং
কোন নৃতন গ্রামের পত্তন কালে এই দেবদেবীর পূজা
দেওয়া হয়। গ্রাম্য মোড়ল বা স্থভা কর্তৃক গ্রামবাসীগণ সহ এই পূজার আয়োজন হইয়া থাকে। পূজার
উপকরণ, গো, মহিয়, শূকর, শুদ্ধ মাংস, মত ও অস্তান্ত
অন্ন ব্যঞ্জনাদি।

। মুসেন নাট বা দেবগণের রাজা—ইহারাও পতি
 পত্নী ছই জন। কোন একজন একাকী এই দেবদেবীর

পূজা করিতে পারে না। গ্রামের স্থভা গ্রামবাসী সহ একত্রে পূজার উৎসব করিয়া থাকে। ক্ষেত্র কর্মণ, শশু বপন, শশু কর্ম্তন এবং এক নৃতন গ্রামের পত্তন দিতে হইলে ইহাদের পূজা দেওয়া হয়। এই পূজায়ও গো মহিষ, শৃকর, মোরগ, মছ প্রভৃতির প্রয়োজন হয়।

- 8। চান্ নাট হুর্যাদেব—ইনিও পত্নী সহ বর্ত্তমান। ক্ষেত্র কর্ষণ ও শস্ত বপনের সময় ইহাদিগকে পূজা দেওয়া হয়। পূজার উপকরণ,—ডিম্ব, অন্ন, ব্যঞ্জন, হুরা ইত্যাদি। অধিকন্ত এই পূজায় পুরুষের বস্ত্রালম্কার দেওয়া হয়।
- ৫। সাদা নাট—চক্র। পূজার উপকরণ—গো মহিষাদি। তাহা বাদে স্ত্রীলোকের পরিচ্ছদ ও অলঙ্কার এবং বাশের চৃঙ্গির চারি চৃঙ্গি সেরু পূজায় দেওয়া হয়। অলবাঞ্জন, ডিম্ব ইত্যাদিও দিতে হয়।
- ৬। নিম্কন্ন বা পম্প-উই—বায়্র দেবতা বা পবন।

  গ্রুকালে, বাণিজ্যবাত্রাকালে, রোগ ব্যাধি হইলে ইহাকে
  পূজা দেওয়া হয়। পূজার উপকরণ—গো, মহিষ, বরাহ,
  কুকুট ইত্যাদি। রৌপা, বন্ধ প্রভৃতিও দিয়া থাকে।
- ৭। নিংগান ওয়া ব্রহ্মা বোধ হয় অগ্নিভয়ের জ্বন্থ ইহার পূজা করে। এই দেবতার পূজায় রুটী, পূপ্প, রেশমীবস্ত্র, আটটা বাশের চূজি পূর্ণ হ্ররা এবং আংটী উপহার দেওয়া হয়।
- ৮। ব্মনাট--পর্কতের দেবতা। কোন রোগের প্রাবল্য হইলে, জঙ্গল কাটিবার সময় এবং কৃষিকার্য্যের সময় ইইাকে পূঞা দেওয়া হয়। পূঞার উপকরণ--গো মহিষ ও শুকর বলিদান প্রভৃতি।
- ন। মুম-ম্প-লক্ষীদেবী (Rice God)। . ধান্ত কসলের শুভকামনায়, এবং কোন রোগের উপলমের জন্ত ইহাকে পূজা দেওরা হয়। পূজার উপকরণ চল্লের পূজার ন্তায়।
- > । চেগানাট ক্ষেত্র ও উত্থানরক্ষক দেবতা। ক্ষেত্রের শস্ত ও উত্থান রক্ষার জন্ত ইহাকে পূঞ্জা দেওয়া হয়। গো ও মহিষ বলি দিয়া তাহার চামড়া পোড়ান হয় এবং মাংস পাক করিয়া ভোগ দিয়া থাকে। তামাকু এ পূঞ্জায় লাগে। এই দেবতার কোপে চক্ষ্রোগ ও চক্ষ্রোগ হইতে পারে।

১১। ওয়ারুমনাট— বৈজ্ঞনাথ। বসস্ত ও কলেরা প্রভৃতি রোগ ছইলে এই দেবতার পূজা করে। আমাদিগের কিন্তু এই তুই রোগের তুই ভিন্ন দেবতা যথা শীতলা ও ওলাদেবী। পূজার উপকরণ পূর্ববং গো মহিষাদি বলিদান প্রভৃতি।

১২। থাকু থানাম—গঙ্গা দেবী। কোন ব্যক্তি জ্বলে ভূবিয়া মরিলে বা কোন কোন ব্যাধিতে এই দেবীর পূজা করা হইয়া থাকে। পূজার উপকরণ — যোড় মহিষ, যোড় শূকর এবং যোড় মোরগ বলিদান ইত্যাদি।

১৩। ছেতাঁউ নাম—বনদেবতা। যুদ্ধাদি ও রোগ হইলে ইছার পূজা করিয়া থাকে। শৃকর ও ছাগবলি এই পূজার উপকরণ।

১ । তথু (Ngkhoo) নাট—গৃহদেবতা বা বাস্তপুরুষ। রোগাদি এবং এক এলাকা ছাড়িয়া অন্ত এলাকায় বসতির জন্ম ইহাকে পূজা করে। পূজার উপকরণ নবার ও মহিষাদি। আমাদিগের অগ্রহায়ণ ও পৌষে বাস্তপূজা ও নবার করা হইয়া থাকে।

১৫। তথং নাট—গৃহবহির্ভাগ-রক্ষাকারী দেবতা। কোন ব্যক্তি যুদ্ধে হত হইলে, সাপ, বাঘ দারা হত হইলে এবং জলে ডুবিয়া বা বুক্ষ হইতে পতিত হইয়া মরিলে ইঁহার পূজা করে।

১৬। মো-নাট—স্বর্গ বা আকাশের দেবতা। ইহারা চারি ভাই, মংলাম, গ্রীবান, সীন-লাপ, মউসিইং এবং এক ভগ্নী বাঁউকয়। এই শোষোক্ত দেবী বজের দেবী। এই স্বর্গীয় দেবতাগণ কাচিনগণের সর্ব্বাপেক্ষা শ্রেষ্ঠ দেবতা। ব্যবসায়ে লাভবান হইলে, মুদ্ধে জগ্নী হইলে, সন্তান কামনায় এবং নৃতন গ্রাম পত্তনে ইহাদের পূজা করে। গো, মহিষ, বরাহ, কুরুট প্রভৃতি বলিদান এবং ডিম্ব অগ্নব্যক্তন প্রভৃতির দারা পূজা করে।

১৭। লেছা নাট বা ভূত। যেসকল ব্যক্তি দায়ের আঘাতে মৃত্যুমুথে পতিত হয়, তাহাদের প্রেতাত্মা বা ভূত লোকের নানা রোগ জন্মাইতে পারে। এই জন্ম ইহাকে পূজা করে। পূজার উপকরণ মহিষাদি বলি প্রদান। একটী টুকরিতে অয়ব্যঞ্জন হরা প্রভৃতি রাখিয়া পথে স্থাপন করিয়া দিয়া ভক্তিভরে প্রণাম করে, এবং ঐ ভোগ গ্রহণ করিতে প্রার্থনা করে।

১৮। নিডাং নাট —গর্ভস্থ ক্রণ সহ মৃত্যু হইলে সে যে ভূত হয় তাহার নাম নিডাং। পূজা পূর্ববং।

> । ফিলুমূন—(witch) ডাইন। পৃকা পৃর্ববং।
ইহা ভিন্ন আরো অনেক প্রকার নাট আছে। তাহাদিগের নাম দিতে গেলে তালিকা দীর্ঘ হইয়া পড়িবে।

#### ভাষা ৷

কাচিনদিগের কোন লিখিত ভাষা ছিল না। ব্রহ্মদেশের কাচিনদিগকে আমেরিকান ব্যাপ্টিষ্ট মিশনের পাদ্রিগণ খুষ্টান ধর্ম্মে দীক্ষিত করিয়া এবং স্কুলে পড়াইয়া অনেককে সভ্য করিয়াছেন। ভামোর প্রসিদ্ধ পাদ্রে রবার্ট সাহেব কাচিনগণের লিখিত ভাষার স্মষ্টি করিয়াছেন। ব্রহ্মদেশী ভাষার অক্ষর ধার করিয়া লওয়া হইয়াছে। এই ভাষায় প্রকাদি লিখিত হইয়াছে। কাচিন বালকবালিকা যুবকয়ুবতীগণ ইংরেজি ও বর্ম্মা ভাষা শিথিতেছে। তাহাদের ভাষায় অনেকগুলি শব্দের শেষে একটা দীর্ঘ ঈকার টান দিয়া কথা বলে যেমন একটা কথা "নাং গড়ে-ছা-ঈ' অর্থাৎ তুমি কোথায় যাইতেছ।

টেন্সিয়ে, চীন। শ্রীরামলাল সরকার।

### প্রাচীন ভারতের সভ্যতা

(দ্বিতীয় পরিচ্ছেদের অনুবৃত্তি)

æ

আধুনিক যুগের সপ্তম ও অষ্টম শতাব্দীর হিন্দুসমান্ত ।—সভাতার বিকাশ।—উজ্জিমনা ও কানোজঃ—হিয়েন সিয়াং এর বর্ণনা। সমাজ্যের অবন তি।—রীতিনীতির কণ্ষিত অবস্থা।—মহাকাবাাদির ও মুচ্ছকটিকের বর্ণিত প্রেম, কালিদাস ও ভবভূতি কর্ত্তক বর্ণিত প্রেম।—বিলাসিতা।—ভোগস্থা।—নিষ্ঠ রতা।—ইক্রজাল।—মালতী মাধব।

ধর্ম ও শিল্পকশার ক্রমবিকাশ হইতে সমাজের ক্রম-বিকাশ বিচার করা যাইতে পারে। যদি অশোকের সামাজ্যকালকে রাষ্ট্রিক উন্নতির চরমসীমা বলিয়া ধরা যার, তাহা হইলে বলা যাইতে পারে বিক্রমাদিত্যের যুগ পর্যাস্ত সভ্যতা বরাবর উন্নতির পথে চলিয়াছে।

ক্রমে সভ্যতার কেন্দ্র স্থানচ্যুত হয়। অসভ্যদিগের অভিযানের আশঙ্কায় নিত্য অবস্থিত যে হিন্দুস্থান, সেই হিন্দুস্থানের পরিবর্ত্তে মালবের শৈলমালা —পাটলিপুত্রের পরিবর্ত্তে উজ্জ্বিনা —সভ্যতার কেন্দ্রস্থল হইল।

প্রেম দতের গ্রন্থকার এইরূপ বর্ণনা করিয়াছেন: --

"হে উত্তরগামি মেঘ, তোমার দোজা পথ হইতে একটু ফিরিয়া
উজ্জ্বিনীতে গমন কর যে উজ্জ্বিনী উন্নত প্রাসাদে ও রূপনা ললনার
পরিপূর্ব ...... যে উজ্জ্বিনী, কীত্তিকলাপ ও প্রেমকাহিনীর জক্ত প্রস্ক্রের মুদ্ধ কবিগণ সেই সমস্ত কাহিনী তাহাদের কবিতায় চিরশ্নরগায় করিয়া
গিয়াছেন ... ডজ্জ্বিনী, যথায় প্রভাত-জ্বিল মৃত্মক বহমান,
বনভূমি বিহঙ্গের মধুর গীতে মুগরিত, কুন্থমের স্থাজ্জি সম্পান অঞ্পার
নিকট উন্মুক্ত, যেথানে গ্রীয়-য়ামিনীতে পরিক্রাপ্ত। রমগাগণ নদাশীকরচুত্বিত শীতল বায় দেবন করিয়া ধকীয় ক্রান্তিহরণের চেক্তা করে
... সেই উজ্জ্বিনী, যেখানে গৃহ সকল পুপ্রেমরত আমোনিত,
স্বারদেশে অলক্তরাগর্জিত পদপ্রকির চিত্রে চিত্রিত, কুন্থলের স্থাজ্জ্বলার ক্রিত আছ্রের, এবং অলিক্রে উপর ময়ুর ময়ুরী আনন্দে নিয়ত
নৃত্যু কবে। সেই উজ্জ্বিনী যেথানে দেহের উপভোগ্য সমস্ত
মুখ্ব এবং আয়ার উপভোগ্য সমস্ত আনন্দ বিরাজ্মান।"

নাটক ও আগায়িকাতেও উজ্জ্বিনীর বর্ণনা আছে।
যে যুগে পাটুলীপুত্রকে দৈতানির্মিত একটি অপূর্ব্ব পুরী
বলিয়া মনে করিত, সেই যুগ হইতে আরম্ভ করিয়া সভ্যতার
প্রভৃত উরতি হইয়াছিল। অতুল ধনরত্বের অধিকারী
বণিকেরা সামান্যভাবে জীবন যাপন করিত এবং মৃক্তহন্তে
দান করিত। হীরক, মুক্তা, পারা, নীলকাস্তমণি, সোনা
রূপার কাজ, বুটার কাজ ও স্কগন্ধ—এই সমস্তের জন্ম
উক্ত্র্যিনীর বিপণি সমুহের সবিশেষ খ্যাতি ছিল।(১)

বিলাদিতার সঙ্গে সঙ্গে, বাসনাসক্তির বৃদ্ধি হইতে লাগিল। শৌগুকালয়, জ্যার আড্ডা, বেখালয়। রাজ-প্রানাদ নেখার প্রানাদকে জিতিতে পারে নাই। (২)

(১) ম্যাগাস্থিনিস (McC'rindleএর অনুবাদ) "ভারতের ভূগর্চ নানাপ্রকার ধাতুর শিরার পরিব্যাপ্ত; উহার মধ্যে অনেক স্বর্গ রোপ্যের, ভাষের, এমন কি, টিনের খনিও প্রাপ্ত হওয়া যায়।"

বরাছমিছিরের বৃহৎসংহিতার (বঠ শতান্দী, D. H. Kernএর অনুবাদ Journal of the R. A. S., New Series VII) হীরক, নীলকান্তমণি মরকতমণি সংইপ্ত মণি, পাল্লা, Amethyste, (বেগুনিরাবর্ণের মণি) গোলস্তমণি, পাল্লরাগমণি—এই সকল রত্নের উল্লেখ আছে।

তথন শ্রমজাত শিল্পের উন্নত অবস্থা। ধাতুর ঢালাই কাজে ভারত-বাসিদিগের থুব দক্ষতা ছিল। ইহার দৃষ্টান্ত, পুরাতন দিল্লিতে ধব রাজার লোহস্তম্ভ (বোধ হয় খ্রীষ্টোত্তর পঞ্চম শতাব্দীর)।

(২) উজ্জ্মিনীর সমূজাবস্থা বেণীদিন টেকে নাই বলিয়া মনে হয়। ইিউএন-সিংমাং উজ্জ্মিনীর এইরূপ বর্ণন। করিয়াছেন:—"রাজ্ধানীর পরিধি ৩• 'লীগ্'। লোকবসতি থুব ঘন, লোকেরাও বেশ এথগ্যালী। অনেকগুলি বৌদ্ধবিহার আছে, সমস্তই ধ্বংশাবশেষ; বিভিন্ন সম্প্রদায়ের অনেকগুলি হিন্দু-মন্দিরও আছে। রাজা জ্লাতিতে ব্রাহ্মণ।" উজ্জিরনীর পরে,—বেহার-প্রদেশস্থ নলনার বিশ্ব-বিষ্যালয়, ধর্মের পীঠস্থান বারাণদী, এবং যাহার অধিপতি উত্তরস্থ সমস্ত রাজ্যের চক্রবর্তী-রাজা ছিলেন সেই কনৌজ্প — এইগুলি উল্লেখযোগ্য। হিউএন্-সিয়াং বলেন,— দ্বিতীয় শিলাদিত্যের রাজদরবার খুব জম্কাল ধরণের ছিল। কি ব্রাহ্মণ কি বৌদ্ধ—সকলের প্রতিই রাজার সমদৃষ্টি ছিল।

চীন দেশীয় পর্যাটক এইরূপ বর্ণনা করিয়াছেন:---

"নদীর পশ্চিম তটে, রাজা একশত ফুট উচ্চ চূড়াবিশিষ্ট একটি বিহার নির্মাণ করিয়াছেন। পথের ধারে ধারে মণ্ডপগৃহ ও চতুক্দ-সমূহ। দেখানে নহবং বাজে … একটা বৃহৎ হস্ত, হস্তীর বতমূল্য সাজসজার উপর দণ্ডায়মান বৃদ্ধের একটি স্বর্ণ-প্রতিমা। বামে, "চক্র" দেবতার বেশে, একটা ছত্র ধারণ করিয়া শিলাদিত্য চলিয়াছেন; দক্ষিণে, রাজকুমার, একটি চামর ধারণ করিয়া ব্রন্ধার প্রেশে চলিয়াছেন। বর্মানুত ৫০০ হস্তী প্রত্যেক রাজার পশ্চাতে চলিয়াছে, এবং শত শত অক্স হস্তী তুরী ভেরী প্রভৃতি বাত্যভাও লইয়া বৃদ্ধ-প্রতিমার মন্ত্রে চলিয়াছে। যাত্রা-পথে শিলাদিত্য, মৃক্তা, বত্মূল্য ক্রব্যাদি, স্বর্ণ ও রোপানির্মিত পুশ্প ছড়াইতে ছড়াইতে চলিয়াছেন।" (৩)

(৩) সি-যু-কি. V (Beal I, ২১৮-২১৯)—বতকাল হইতেই ব্রাহ্মণদিগের বিভামন্দির ছিল: সেখানে ধর্মসংক্রাস্ত ক্রিয়াকলাপ ও দর্শন শান্তের শিক্ষা দেওয়া হইত: বেদ, ব্রাহ্মণ ও উপনিষদের অনেক স্থলে এই প্রতিষ্ঠানের উল্লেখ আছে। কিন্তু এখনকার টোলের স্থায় এইসকল গৃহ মৃত্তিকা-নির্শ্নিত : দেখানে একজন আচার্য্য, আপনার আত্মায় সঞ্জন ও শিষ্যদিগকে জড় করিতেন; অনেক সময়ে শ্রমণেরা উপবনে ও তপোবনে অধ্যাপনার কাজ করিত। যখন সভ্যতার উন্নতি रुरेंग এবং नगत्रश्रमित औतुष्ति रुरेंग, उथनरे विश्वविद्यासप्रकल স্থাপিত হইল। ছয় শতাদী ধরিয়ানলন। ভারতীয় অকন্ফোর্ড ক্লপে বিরাজমান ছিল। যে সময়ে ত্রাহ্মণ ও বৌদ্ধের মধ্যে তীত্র বিবাদ চলিতেছিল, সেই পঞ্ম ও অষ্টম শতাকীতে নলন। খুব 'সর্গর্ম' হইনা উঠিয়াছিল। প্রসিদ্ধ তক্বাগীশেরা দেখানে যাইত: তাহাদের সঙ্গে কতকগুলি অথারোহী রক্ষক থাকিত, বাদ্যকর থাকিত, পতাকা-ধারী থাকিত; বিভা ফাটিয়া না বাহির হয়, এই জন্য কোন কোন পণ্ডিত একটা লৌহ-চক্রের দারা ললাটদেশ বেষ্টন করিতেন: কাহারও বা একটা সিংহাসন থাকিত ; সরস্বতী দেবীর পদতলে প্রসিদ্ধ দার্শনিকের৷ প্রণত হইয়া আছে --এই ভাবের থোদাই কাজে সিংহাসনের পায়াগুলি বিভূষিত হইত। রাজারা বিলাস-হথ ছাড়িয়া তাহাদের তক্বিভক শুনিতে যাইভেন। কখন কখন এই সকল বাদ্বিভণ্ড। অনেক দিন ধরিয়া চলিত। লোকেরা পরাজিত ৰাজিকে বেত্রাঘাত করিতে করিতে কর্দমের মধ্য দিয়। টানিয়া লইয়া ঘাইত। নল্লা একটি বৌদ্ধবিহার—কিংবা আরও ঠিক্ করিয়া বলিতে গেলে, অন্ধ-ফোর্ডের ন্যায় কতকগুলি বিহার-সময়িতা নগরী। গয়া হইতে অধিক দুর নহে-পাট্নার দক্ষিণে, উহার কতকগুলি ধ্বংসাবশেষ পাওয়া গিরাছে। একটি প্রাচীর দারা নগরটি বেষ্টিত: উহার পত্তনস্থাম এখনও দৃষ্ট হয়। উত্তক্ষ সিংহ্বারগুলি পিরামিড আকুতি। হিউয়েন সিয়াং যিনি নলন্দায় অতিথিজপে ছিলেন—তিনি প্রস্তর্ময় কীর্ত্তিস্তাদির উল্লেখ করেন, পবিত্র সরোবর প্রভৃতির উল্লেখ করেন। কিন্তু ভূমি খনন করিয়া বিশেষ কোন ফল যে হয় নাই ভাহার কারণ— (वांधरुत अधिकार्ग हेमात्र९ कार्कत हिल।—मि-त्र-कि IX सहेता।

সপ্তম শতাকীর শেষ হইতে, রাষ্ট্রবিপ্লব ও গৃহ-যুদ্ধের ফলে, অবনতিগ্রস্ত হিন্দুদমান্তের ধবংস আরম্ভ হয়। যথন বাহতঃ খুব উন্নতির অবস্থা, এমন কি তথনও, হিন্দুজাতি যে হীনবার্থ্য হইয়া পড়িয়াছিল, নাটক ও আখ্যায়িকাতে তাহার আভাস পাওয়া যায়। মহাকাব্যের নায়কেরা— এমন কি, বারা মৃত্তার জন্ম প্রথ্যাত, সেই রাম ও যুধিষ্টিরও হীনবার্য ছিলেন না।

তথন হইতে, স্ত্রী প্রুষ উভয়ই অল্প কথাতেই মৃষ্ঠা যাইত। ক্ষণিক আবেগের বশবর্তী হইয়া কেহ বা একজন অপরিচিত ব্যক্তিকে, একজন মিত্রকে আঘাত করিত, অথবা একজন শক্রকে উপহারে উপহারে আছের করিত। সকল শ্রেণীর মধ্যেই, অতিমাত্র বিলাসিতা, অসংযত বদান্ততা এবং সেই সঙ্গে নীচ অর্থলিপ্পাপ্ত পরিলক্ষিত হয়। আত্মশক্তি ও পৌরুষের ভাব বিন্দুমাত্র নাই; দেখা যায়, বিচারালয়ের সন্মুথে, নির্দোষ ব্যক্তি আপনাকে দোষী বলিয়া স্বীকার করিতেছে। সে বলিতেছে;—ইহা আমার অদৃষ্টের ফল। এতদ্র কাপুরুষতা যে, তুংথের দীর্ঘ দীর্ঘ বর্ণনা সংস্কৃত্ব, সকল নাটকই স্থ্যে পর্যাবসিত হইয়াছে: বাস্তব ঘটনার দারুণ দৃশ্য কাহারও সহু হয় না; সাহসহীন

বহু পূর্ব্ব হইতেই বারাণসা ভারতের ধর্মসংক্রাপ্ত রাজধানী হইয়া-ছিল। গৌতম বুদ্ধের ধর্মপ্রচার সেইখানেই আরপ্ত হয়। বোধহয় শেষ-শতাব্দীর শেষভাগেই নগরটি শিবের নামে উৎস্গীকৃত হয়।

হিউরেন-সিরাং তাঁহার ভ্রমণবৃত্তান্তের দিতীর ধণ্ডের আরস্তে, ভারতীয় নগরশুলির এইরূপ বর্ণনা করিয়াছেন :—

"নগর ও গ্রামগুলি, উচ্চ প্রাচীরে বেষ্টিত। রাস্তা ও গলি আঁকা-বাঁকা। রাস্তার ভূমি অপরিদার। দোকানগুলি বিশেষ-বিশেষ চিচ্ছে চিহ্নিত। মাংসবিক্রেতা, মৎস্তবিক্রেতা, নর্ত্রকী, জলাদ, চামার---ইহারা নগরের বাহিরে বাস করে। যাতারাত করিবার সময়, ইহার। त्रांखात्र वैभिक मित्रा हत्न । जाशामत्र गृत्हत्र श्राहीत नीहू, এवः जाशामत গৃহগুলি লইরাই নগরের উপকণ্ঠ। নগরের আচীরগুলি সাধারণতঃ ইষ্টুক-নির্শ্বিত, প্রাচীরের চূড়াগুলি কাঠের কিংবা বাঁশের। বাড়ীগুলিতে বারাণ্ডা আছে, বলভী (Belvedere) আছে—এই সকল বারাণ্ডা ও বলভী কাঠনির্মিত, বাড়াগুলি চুন ও খাপরার ঘারা আচ্ছাদিত। বাড়ীর ছাদ খাপরার, কাঠের, থড়ের কিংবা গুকনো গাছের ডালের ৷ ভারত-বাসীরা মাছরের উপর উপবেশন করে, মাছরের উপর নিজা যায়… ভাহাদের পরিচ্ছদ কাটা-ছাঁটা কিংবা শেলাইকরা নছে। উহারা সাদা রং-ই পছন্দ করে। পুরুষেরা কোমরে গ্রন্থি দিয়া কাপড় পরে, ও কাপডের প্রাক্তভাগ দক্ষিণ ক্ষকের উপর দিয়া লইয়া যায়। রম্পীদের পরিচছদ, স্বন্ধ আচ্ছাদিত করিয়া ভূমিতে লুটাইয়া পড়ে। ভারতবাদীরা মন্তকের চ্ডাবেশ একটা স্তা দিয়া বন্ধন করে—বাকা কেশ আলু-লায়িত ভাবে থাকে। উহাদের মধ্যে কেহ কেহ গোঁফ কামায়।"

হর্ভাগ্যদিগকে উদ্ধার করিবার জন্ম স্বর্গ হইতে দেবতারা নামিয়া আসেন।

উত্তর-যুগের নাটকীয় নায়কগুলি আরও তুর্বলচরিত্র। কালিদাদের একটি নাটকে, রাজা তাঁহার গৃহের একজন পরিচারিকার প্রেমে আদক্ত হইলেন; রাণী পাছে কুপিত হন এই ভয়ে, তিনি তাঁহার প্রিয়তমার দর্শনলাভের জ্বভ্রু "ছেলেমামুষি" ধরণের কতই ফিকির ফলি করিতে লাগিলেন। তুই তিন শতাকী আবও পরে, ঐ একই বিষয়ের পুনর্বার অবতারণা করা হইয়াছে; কেবল আখানান্বস্তর জটিলতা আরও বৃদ্ধি পাইয়াছে। গ্রন্থকার রাজার চরিত্র এইরূপ চিত্রিত করিয়াছেন:—

রাজপ্রাদাদের উন্থানে রাজা ঠাহার প্রণয়িনী দাগরি-কার জন্ম প্রতীক্ষা করিতেছেন। দাগরিকা, মহিবীর পরিচ্ছদ পরিধান করিয়া আসিবার কথা। ইতিমধ্যে স্বরং মহিবীই সেই সংকেত-স্থানে আসিয়া উপস্থিত:—

রাজা ( সাগরিকা মনে করিয়া ) ও তব বদন-চাঁদ, এ চাঁদের মুখ-কাস্থি সরবস্ব করেছে হরণ। প্রতীকার তরে তাই উদ্ধ্রাগ নিশানাথ শৈল পরে করে আরোহণ॥

রাণা। (সরোবে অবগুণ্ঠন অপসারিত করিয়া) মহারাজ, সতাই আমি সাগরিকা, সাগরিকার চিন্তায় উন্মন্ত হয়ে তুমি এখন সকলই সাগরিকাময় দেখাচ।

রাজা। আমি অপ্রতিভ লাব্দে, চরণে মস্তক পাতি' লাক্ষান্ধাত তামরাগ মূছাইব এখনি যতনে, কোপ-রাগ-গ্রাদে তাম তব মূখ-চক্স-ভাতি তাহাও হরিতে পারি, যদি চাও করণ নয়নে।

(পদতলে পতন)

রাণী। (হস্তবারা নিবারণ করিরা) ওকি মহারাজ—ওঠ ওঠ, সে অতি নির্ক্সভ্র বে হলরের ভাব জেনেও আবার রাগ করে; নাথ ভূমি হথে থাক, আমি চল্লেম। (প্রস্থান)

রাণীর বেশ ধারণ করিয়া সাগরিকা প্রবেশ করিল। ইতিপুর্বের্ব যাহা ঘটিয়াছিল সাগরিকা তাহার কিছুই জানে না। কিন্তু এই বিষাদ-ব্যাধিগ্রস্তা বিক্বতভাবাপলা রমণী সহসা বলিয়া উঠিল:—

···"অপমানিতা হয়ে আর জীবন ধারণ করব না" এই বলিয়া, উদ্বন্ধনে প্রাণত্যাগ করিবার জন্য মাধ্বীলতার ফাস গলার পরিল।

রাঞ্জা ইহা দেখিয়া দৌড়িয়া আসিলেন :---

রাজা। ক্ষান্ত হও তুঃসাহসে,—এ নহে উচিত লতা-পাশ কঠ হতে ত্যজহ পরিত; শোনো ওগো প্রাণেখরি, তব কঠে পাশ হেরি' যায় বৃঝি এ মোর জীবন ক্ষণ তরে মোর কঠে তব বাহপাশ দিয়া কর মোর মৃত্যু নিবারণ॥

সাগরিকা। মহারাজ, এ মিখ্যা আদর দেখিয়ে কাজ কি ? তোমার প্রাণাধিকা মহিষার কাছেই বা আপনাকে কেন আবার অপরাধী করবে বল দেখি।

রাজা। দেখ সাগরিকা, তুমি যা বল্চ তা ঠিক্ নয়। কেন না,—
খাস-প্রথাসের ভরে কাঁপিলে দে বক্ষদেশ
কাঁপি গো অমনি,
মোনী যদি দেখি তাঁরে, সবিনয় প্রিয়ভাষে
তুষি যে তথনি;
ক্রভঙ্গ দেখিলে মুখে, অমনি হয় যে তাঁর
চরণে পতন,
রাখিতে মহিনী-মান স্বভাবত করি তাঁর
ত্র্রাধাতন।
প্রণয়-ক্রন হেতু যেই অমুরাগ মোর
হয়েছে বন্ধিত
দেই দে প্রকৃত প্রেম একমাত্র তোমা-পরে
করেছি স্থাপিত।

রাণা। (সহসা প্রবেশ করিয়া) মহারাজ। এ কথা ভোমারি যোগা বটে।

রাজা। দেবি, আমাকে অকারণ কেন তিরক্ষার করচ ? বেশ-সাদৃশ্যে প্রতারিত হয়ে, তোমাকে মনে করেই এখানে এসেছিলেম, আমাকে ক্ষমা কর। (চরণে পতন)

কোন ওজর আপতি না শুনিয়া রাণী, সাগরিকা ও বিদ্ধককে বন্ধন করিলেন।

সাগরিকা। (স্থগত) হায় ! আমি কি পাপিঠা, ইচ্ছাস্থৰ মরতেও পেলেম না।

বিদ্যক। মহারাজ। দেবীর আদেশে বন্ধন-দশায় পড়েছি—এই অনাথ ব্যহ্মণকে যেন মনে থাকে।

রাজা। দীর্ঘকাল রোষ হেতু দেবীর বদনে
নাহি আর সে মধুর মৃত্নশ্রিক্ষ হাসি,
সাগরিকা ত্রন্তা অতি দেবীর তর্জনে
বসন্তকে লয়ে গেল বাঁধি' গলে ফাঁসি।
সবারি বেদনা প্রাণে বারি মূপে চাই।
ক্ষণকাল তরে হুদে শান্তি নাহি পাই॥

তবে আর এথানে থেকে কি ফল, এখন অন্তঃপুরেই যাই; দেখি, দেবীকে যদি আবার প্রসন্ন করতে পারি।(৪)

এইসকল হর্মন ও রুগ প্রকৃতিতে, বিলাদিতার পূর্ণ প্রাহ্রভাব। নাটক ও আগ্যান সমূহে এইসকল প্রেমের ভাব রূপান্তরে প্রকাশ পায়।

(৪) রত্নাবলী,—বিতীয় শিলাদিত্য কিংবা তাঁহার আশ্রিত কোন কবি কর্ত্তক রচিত। তৃতীয় অব্যের শেষ ভাগ।

মহাভারতে নারী, পুরুষের সঙ্গিনীরূপে চিত্রিত হই-মহাভারতের নারী স্বভাবত হৃশ্চরিত্রা নহে, তাহাকে সর্বাদা চোথে-চোথে রাথিতে হয় না। দ্রোপদী যখন কুরুদিগের দাসী হইলেন, তথনও তাঁহার উপর পাওবদিগের সম্পর্ণ বিশ্বাস ও অমুরাগ ছিল। রমণীর প্রতি মান্তবের মত ব্যবহার করিলে, রমণীরও মন্তব্যোচিত সাহস হয়, রমণীও আত্মসম্ভ্রম রক্ষা করিতে পারে। সাবিত্রীকথার ন্তায় মর্মপেশী আখ্যান আর কোথাও নাই : সত্যবানের অমুরাগিণী সাবিত্রী জানিত, ঐ বৎসরেই সত্যবানের মৃত্যু হইবে, ইহা জানিয়াও সত্যবানকে বিবাহ করিল। সাবিত্রী কথনও তাহার মনোবেদনা প্রকাশ করে নাই। যে দিনে মৃত্যু হইবে সেই দিনেই সাবিত্রী সত্যবানের সহিত বনে গমন করিল। যুবক সত্যবান ক্লান্ত হইয়া সাবিত্রীর কোলে মাথা রাখিল। রক্তবসন পরিহিত এক দেবতা আবিভূতি ছইলেন। তিনি মৃত্যুর দেবতা যম। যম সৃত্যুবানের আত্মাকে লইয়া চলিয়া গেলেন। সাবিত্রী কাঁদিতে কাঁদিতে যমের অমুসরণ করিল। অবশেষে তাহার বিলাপক্রন্দনে, যমের দয়া হইল। মৃত্যু যাহার নিয়তি ছিল, সেই সত্য-বানকে যম ছাডিয়া দিলেন। সাবিত্রীর কোলে শয়ান সত্যবান, মহানিদ্রা হইজে জাগিয়া উঠিল। তথন আকাশে তারা দেখিয়া সত্যবান বলিয়া উঠিল:--

"এতকণ কেন আমাকে ঘুমাইতে দিয়াছিলে?"—"তাহাতে কি আসিয়া যায় ? তুমি যথন নিম্লা যাইতেছিলে, আমি তোমার রক্ষণাবেক্ষণ করিতেছিলাম।"

আবার দময়ন্তী যথন স্থপুক্ষ নলকে পুন:প্রাপ্ত হইল, তথন নল বামনাকারে পরিণত; দময়ন্তী দিব্য দৃষ্টির দারা চিনিতে পারিয়া, তথনও সেই বিক্বতাকার নায়ককে পূর্ববিৎ ভাল বাসিল।

রামায়ণে রমণীর উপর একটু সন্দেহ-দৃষ্টি দেখিতে পাওয়া যায়। সীতার অগ্নিপরীক্ষা হইয়াছিল: সীতা রাবণের নিকট আত্মসমর্পণ করিয়াছিলেন বলিয়া স্বয়ং! রামেরই সন্দেহ উপস্থিত হইয়াছিল। রামায়নে রমণীর স্বাধীনতা কম, স্বতরাং মহস্বও কম। কিন্তু নারী-প্রেমের মহস্ব ও বিশুদ্ধতা তথনও অক্র ছিল।

পরে, উচ্চবর্ণের মধ্যে, রমণী নিতান্ত সন্দেহের পাত্রী হুইয়া পড়িল। রমণী শিশুর স্থায় নির্কোধ ও চরিত্রহীনা স্থতরাং তাহাকে অবরোধে রুদ্ধ করিয়া রাথা আবশুক। তথন পুরুষেরা বেশ্রার প্রেমে আসক্ত হইল। বেশ্রা ধনশালিনী, শিষ্টাচারসম্পন্না, ও বিহ্যাবতী, স্থতরাং অনেক হুলে পুরুষের অমুরাগ আকর্ষণ করিতে লাগিল। বসস্তসেনা একজন নর্ত্তকী মাত্র, তথাপি তাহার মনোভাব, তাহার কথাবার্ত্তা মহন্তবাঞ্জক। চারুদত্ত তাহার প্রতি আসক্ত— রূপলালসার জন্ম তত্তা নয় যতটা তার গুণ-গরিমার জন্ম। ঘটনাক্রমে সে চারুদত্তের গৃহে আসিয়া উপস্থিত হয়।

বসস্তুসেনা মনে মনে ভাবিল:---

"এঁর বাক্যালাপ কি পরিপাটী ও মধুর। কিন্ত আজ এখানে এক্সপভাবে এসে বেশিক্ষণ থাকা উচিত নয়।"

তারপর দিন, একজন শ্রমজীবী, সাহায্যপ্রার্থনার জন্ম বসস্তদেনার গৃহে প্রবেশ করিল। সে বলিল,—সে এমন একব্যক্তির সেবক ছিল যাহার মহামুভবতা, যাহার বদাগ্যতা—উজ্জ্মিনীর অলম্বার।

দাসী। ঠাকরণের যিনি মনের মামুষ ছিলেন, ভারই গুণ চুরি করে' না জানি কে এখন উজ্জিনী নগর অলঙ্কুত করচেন ?

বসস্তদেনা। ওলো তুই ঠিক্ বলেছিস—আমিও তাই মনে মনে ভাবছিলেম।

দাসী। তারপর মশায়, তারপর ?

সংবাহক। ঠাকরণ, তিনি করুণার বশবর্তী হয়ে দান করে' দান করে' ···

বসন্ত। তাঁর ধন নি:শেষ হয়ে গেল।

সংবাহক। না বল্তে বল্তেই আপনি কি করে' জান্তে পারলেন ? বসন্তসেনা। এ আর জান্তে কি। ধন ঐখগ্য ছল্ল'ভ বস্তা। যে পুদ্রিণীর জল কেউ পান করে না, তাতেই অনেক জল থাকে।

দাসী। মশায় তাঁর নামটি কি ?

সংবাহক। ঠাকরণ, সেই ধর্মীচন্দ্রের নাম কে নাজানে ? জাঁর ৰণিকপটিতে বাস। তাঁর লোকপুজ্য নাম চাঞ্চন্ত।

বসস্ত। তাঁরই কোন আক্ষীয়ের এই গৃহ। ওলো। একে বস্তে আসন দে। তাল পাথা নিয়ে আয়। ওঁর অত্যন্ত পরিশ্রম হয়েছে।

সংবাহক। সম্প্রতি ঠাকরণ আমাকে আশ্রয় দিয়াছেন শুনে, আদ্ভাধারী ও জুয়ারী ত্লনেই আমার সন্ধানে এসেছে দেখ্ছি।

বসন্ত। দেখু মদনিকা, বাসা গাছটি ভেকে গেলে পাখীরাও ইভন্তত ঘুরে বেড়ায়। ওলো, তুই যা, "উনি দিলেন" এই কথা বলে' সেই আডডাধারী ও জুয়ারীকে এই হাতের গহনাটা দিয়ে আয়।"(৫)

নৈতিক অবনতির সঙ্গে সঙ্গে নারীজাতির প্রতি অবজ্ঞা স্বভাবতই আসিয়া পড়ে। তথন প্রেম ইন্দ্রিয়-স্থথ ছাড়া আর কিছুই নহে। কালিদাস যে প্রেমের কীর্ত্তন করিয়াছেন তাহা স্থুল ধরণের। যথন রাজা শকুস্তলাকে দেখিলেন, তথন তিনি তাহার মদালস নেত্র, তাহার অকোমল ওঠাধর, তাহার চঞ্চল গঠনাদি এই সকল বিষয়েৰই প্রশংসা করিয়াছিলেন।

তাহার পর শত বর্ষ চলিয়া গেছে; এখন ভবভূতির একজন নায়িকা যেরূপে আপনার প্রেমাদক্ত হৃদয়ের অবস্থা বর্ণনা করিতেছেন তাহা দৈহিক বিবরণে পূর্ণ।

আর ছই এক শতাকী পরে, "কামস্থত্রের" আবির্ভাব। যে জাতির সমস্ত অন্তঃসার নিঃশেষিত হইয়াছে, সেইরূপ জাতিই ঐ নির্লক্ষ গ্রন্থের বর্ণিত ইক্রিয়স্থথে আমোদ পাইতে পারে।

\*\*\*

বিলাসিতার আর সমস্ত উপাদান, প্রণয়-বিলাসের অমুদন্ধী: যথা, স্থগন্ধ, পূপ্প, কোমল বদন, শীতল পানীয়, স্থরা; সমস্ত বিলাসদামগ্রী:—যথা, রত্মালঙ্কার, জরির পরিচ্ছেদ। প্রাদাদ, উপরন, পঙ্কজ-সমাচ্ছেল সরোবর। হস্তী, বানর, সকল জাতীয় পক্ষী। পরিচারক ও দাসুবৃদ্ধ।

এই স্থমাৰ্জিত সভ্যসমাজে, ভয়ানক নিষ্ঠুরতা। হত্যা-কাণ্ড, প্রাণদণ্ড, রাজার অত্যাচার, রাঞ্পুরুষদিগের ষ্মত্যাচার, সচিবদিগের অত্যাচার। তা ছাড়া শোচনীয় বিখাস-প্রবণতা। সরলচিত্র চীন পর্যাটকেরা শুক্ল ইন্দ্র-জালের কথাই জানে :(৬) কিন্তু তন্তু রুষ্ণ ইন্দ্রজালের উপদেশ আছে। এবং সেই সকল উপদেশ অনুসারে কিরূপ অমুষ্ঠান হইত, তাহা নাটকাদিতে অবগত হওয়া যায়। ভবভূতীর কোন নাটকের প্রধান দুগ্র—একটি শ্মশানভূমি। মাধব দেখিলেন, মালতী তাঁহাকে বিবাহ করিতে অসম্মত। নিয়তির সহিত যুদ্ধ করেন এক্লপ তাঁহার বলবীর্য্য নাই,--- ভিনি ঋশানের আশ্রয় লইলেন। রাত্রি-কাল। প্রবল ঝটকা। বেতাল ভৈরব ভূত প্রেত মাধবকে বেষ্টন করিয়া আছে। তাহারা তাঁহাকে আশ্রয় দিবে. যদি তিনি একখণ্ড মাংস তাহাদিগকে বিক্রম করেন ... এমন সময় হঠাৎ একটা বিলাপ ধ্বনি নালতার কণ্ঠস্বর ৷ মালতী তাহার গৃহের ছাদে ভইয়া ছিল। একজন কাপালিক তাহাকে উঠাইয়া শ্বশানে লইয়া গেল। সেথানে ভয়ানক বীভৎস দৃগু। সেথানে কাপালিক তাহার শিষ্মের সাহায্যে

<sup>(</sup>e) মৃচ্ছকটিক—বিতীয় অ**হ**।

মালতাকে কালীর নিকট বলি দিবার জন্ম উপ্পত।
সোভাগাক্রমে মাধব সেই সময় মালতীকে রক্ষা করিবার
জন্ম দৌড়িয়া আসিল, এবং সৈন্তগণ শাশানভূমি বেষ্টন
করিল। ঐক্রজালিকদিগের প্রাণদণ্ড হইল।(১)

এই যুগের ইতিহাসের একটা সংক্ষিপ্তসার নিমে দেওয়া যাইতেছে।

অশোকের সাম্রাজ্য ছিন্ন বিচ্ছিন্ন হইয়া পড়িল। ভারত শতাধিক **অংশে** বিভক্ত হইল। শকেরা পঞ্জাবে.—এমন কি যমুনার অববাহিকাতেও প্রতিষ্ঠিত হইল। বৌদ্ধধর্ম রূপান্তরিত হইয়া সমস্ত এদিয়াখণ্ডে পরিব্যাপ্ত হইল এবং ভারত হইতে অন্তহিত হইল। যে শাথাজাতি গাঙ্গেয়-অধিত্যকায় গড়িয়া উঠিয়াছিল, সেই জাতি হইতে একটা সভাতা প্রস্তু হইল, –্যাহা ভারতীয় সভাতা নামে অভিহিত হইতে পারে। কেন না সমস্ত ভারতই হিলুধর্ম গ্রহণ করিয়াছিল, জাতিভেদের প্রণালী গ্রহণ করিয়াছিল, সাহিত্যিক শ্রেণীর মধ্যে সংস্কৃতের ব্যবহার প্রচলিত হইয়া-ছিল, পুরাণের সহিত মহাকাব্য সমস্ত ভারতেই প্রবেশলাভ কবিয়াছিল। কিন্তু এই সভ্যতা ক্রমে কলুষিত ইইয়া পড়িল। অষ্টম শতান্দীতে ইহার পূর্ণ অবনতি। ভারতের সমস্ত প্রাস্ত-প্রদেশে, শক্জাতির অভিনব জনসভ্য, হুন ও আফ্গান, এই মনে করিয়া প্রতীক্ষা করিতে লাগিল যে. অরাজকতা তাহাদিগের হস্তে ভারতকে বিনা যুদ্ধেই সমর্পণ করিবে।(৮)

### উপসংহার ।.

ছই সহস্র বংসরব্যাপী ভারতের প্রাচীন ইতিহাস অন্ধালন করিয়া আমরা যে সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছি এক্ষণে তাহাই ব্যক্ত করিতেছি। গুরুত্বের হিসাবে ইহার মধ্যে ছইটি তথ্য স্কপ্রেধান।

প্রথমতঃ বর্ণভেদ প্রণালীর সংগঠন। বর্ণভেদপ্রণালী প্রতিষ্ঠিত করিয়া ভারত, জাতীয় একতা ও সামাজিক একতার সমস্তা সমাধান করিয়াছিল। যে সমাধানে জাতি-গত প্রকৃতি ও জাতির মর্ম্ম ভারটি প্রকাশ পায়, তাহাই প্রদেশকে ভারতীয় সভ্যতার কেন্দ্র করিয়া তুলিয়াছিল, সেই সময়ে এই যুগের গণনা সাধারণের মধ্যে প্রচলিত ছিল।

গুপ্ত রাজাদিগের যুগ ৩১৯ গ্রীষ্টাব্দে আরম্ভ হয়। উত্তর ভারতের প্রধান প্রধান রাজবংশের বিবরণ নিয়ে দেওয়া যাইতেছে।

মগধরাজ্যে, মৌর্ঘ্রণে (চক্রগুপ্ত ও তাঁহার উত্তরাধিকারিগণ) থ্রীষ্টপূর্বে ৩১৬ অক হইতে প্রথম শতাকীর কিয়নংশ পর্যান্ত; তাহার পর অপ্রামাণিক হই রাজবংশ—মুক্তবংশ ও কণ্বংশ,—আধুনিকযুগের প্রারম্ভে। তাহার পর দাক্ষিণাত্যের এক রাজবংশ—অন্ধ বংশ। আড়াই শতাকী তাঁহাদের রাজত্কাল।

কনোজের গুপ্তবংশ। Corpus inscriptionum Indicarum নামক গ্রন্থের তৃতীয় খণ্ডে M. Flect প্রাচীন তাম্রশাসন সংক্রা**ন্ত** কাহিনী ও উৎকার্ণ-লিপিনমূহ একত সংগ্রহ করিয়াছেন। সেই কাহিনী ও লিপিগুলি ৩০০ গ্রীষ্টাব্দ হইতে ৪৬৮ গ্রীষ্টাব্দ পর্যাস্ত্র--এই কাল ব্যবধানের অন্তর্গত। বর্গভারতের অধিকাংশ এবং প্রায়ন্বীপ ভারতেরও একাংশ যাহার অন্তভু জ সেই গুপুদের সামাজ্য কুঞ্চ-ত্নগণ কর্ত্তক পঞ্চ শতান্দীর শেষভাগে বিধ্বস্ত হয়। পঞ্জাব ও কাশ্মীরের রাজা মিহিরকুল সম্ভবত খেত-তৃন্-জাতীয়। তিনি বোধহয় ৫১৫ খ্রীষ্টাব্দে ব্লাক্ষত্ব করিয়াছিলেন। তাহার পূর্ব্বে—৪৬৬ অন্দ হইতে মিহিরকুলের পিতা তোরাদান লোকপীড়ন ও দেশজয় আরম্ভ করেন। মিহিরকুলের সঙ্গে মিহিরকুলের সাথাজ্য শেষ হইল। কিন্তু শুক্র-ছনেরা উত্তর পশ্চিমাঞ্চলে প্রতিষ্ঠিত হইল, হিন্দুধর্ম গ্রহণ করিল, এবং ভারতীয় সভ্যতার রূপাস্তরী-করণে কতকটা সাহাব্য করিল। এই পুস্তকের দ্বিতীয় থণ্ডে সে বিষয়ের व्यात्नाच्ना कता याहेत्व। नक किश्वा त्थंछ-छन्निएशत वित्कंडा विनिन्ना যিনি প্রথিত, জ্যোতিবেতা বরাহমিছিরের (৫.৫—৫৮৭) শব্দকোষকার অমর সিংহের, প্রথ্যাত কালিদাদের, বৈয়াকরণ বরঞ্চি প্রভৃতির যিনি আশ্রমণাতা সেই বিক্রমাণিত্য ষষ্ঠশতাব্দীতে রাজত্ব করেন।

বিক্রমাদিত্যের মৃত্যুর পর, উত্তরভারত একাধিপত্য প্রাপ্ত হইল। অনেক প্রবল পরাক্রান্ত রাজার আবির্ভাব হইলঃ—শিলাদিত্য (৫৫০—৫৮০) এবং দিউীয় শিলাদিত্য (৬০০ অন্দের কাছাকাছি)। হিউএন্-সিরাংএর ভারতভ্রমণকালে বিতীয় শিলাদিত্য রাজ্য ছিলেন। প্রায় ৬৫২ অব্দে শিলাদিত্যের মৃত্যু হয়। তার ৫০ বংসর পরে, তাঁহার উত্তরাধিকারী যশোবর্দ্মন কাশীরের রাজা কর্তৃক পরাস্তৃত হয়েন। তথন হইতে আবার ভারত-আক্রমণ আরম্ভ হইল। অপ্টম শতাকীর শেবভাগে, মধ্য-এসিয়ার জনসংঘ কতৃক উত্তর-ভারত বিজিত হইল। ছই শতাকী ধরিয়া ভারত তাহাদের অধিকার্ত্তক ছিল। উহার। সেই সময়ে হিন্দু-মন্ড্যতা আক্সমাৎ করিতে আরম্ভ করে।

<sup>(</sup>a) **মালভীমাধব**—পঞ্চম অঙ্ক।

<sup>(</sup>৮) যেদকল প্রমাণ-লেখ্যের দ্বারা, প্রথম অষ্ট্র শতাকার ইভিহাসকে স্থাতিন্তিত করা যাইতে পারে, তাহা অপেকার্ক্ত ব্লসংখ্যক, কিন্তু অধিকাংশই অত্যন্ত গোল্মেলে ধরণের। প্রাণে অনেকগুলি রাজবংশের বংশাবলী প্রদন্ত ইইরাছে, কিন্তু বেহেত্ সকল প্রাণেই—এমন কি ধুব আধ্নিক কাল পর্যন্ত—নূতন সংযোজনা ও পরিবর্তনের হস্তচিত্র দেখিতে পাওয়া যায়, সেই জন্ম উহাদের নির্দ্দেশের উপর বিখাস স্থাপন করা যায় না। পক্ষান্তরে, যদিও অনেকগুলি মুলা ও উৎকীর্ণ-লিপি পাওয়া গিরাছে, কিন্তু তৎসমন্ত, কুন্তু কুন্তু স্থানীর রাজবংশসংক্রান্ত। তারপর এখন বাকি—উংকীর্ণ-লিপিগুলির কাল নির্দ্ধারণ করা। ভারতবাসী-দিগের ছইটি প্রধান যুগ:—শক-বৃগ বাহা ৭৮ খ্রীষ্ট্রান্ত ইরাছে হইরাছে এবং সংবৎ যাহা আমাদের আধুনিক যুগের ৫৭ বংসর পূর্ববর্ত্তী। এই যুগ বিক্রমাদিত্যের যুগ বলিয়া মিথ্যা অভিহিত ইইয়াথাকে। যেবিক্রমাদিত্যার মুগ বলিয়া মিথ্যা অভিহিত ইইয়াথাকে। যেবিক্রমাদিত্য রাজা সম্ভবত বট শতাকীতে আবিভূত হন, উাহাকে খ্রীষ্টান্দের এ৬ বংসর পূর্বেক স্থাপিত করা ইইয়াছে। সংবৎ মালব দেশের প্রাচীন যুগ বলিয়া মনে হয়; উজ্জিনীর সমৃদ্ধি যথন এই

প্রত্যেক জাতির পক্ষে এইরূপ সমস্তার প্রকৃত সমাধান। গ্রীস
ও রোমের যেরূপ নগর (city) ও দাসপ্রথা, চীনের যেরূপ
পিতৃশাসনপ্রথা, ভারতের সেইরূপ বর্ণভেদপ্রথা; বস্তুতঃ,
দেশের জলবায়ু, দেশের আয়তন, লোকসংখ্যার পরিমাণ,
শাধাজাতির বৈচিত্র্য—এই সমস্ত কারণে, অন্ত কোন
প্রকার সামাজিক প্রণালী ভারতের পক্ষে তথন অসম্ভব ছিল।
আজিকার স্থায় প্রাচীন ভারতে বর্ণভেদের সংখ্যাও তত
বেশী ছিল না, বাধা-বাধিও ততটা ছিল না। কিন্তু এথন
যেস্কুল বর্ণ আছে তথনও সেইস্কুল বর্ণ বিদ্যান ছিল।

আপেক্ষিক উচ্চনীচতার ভিত্তিমূলে প্রতিষ্ঠিত, একটা সামাজিক ও রাষ্ট্রিক শ্রেণীবন্ধন প্রণালী, সমস্ত শাখা-জাতিকে, দেশের সমস্ত লোককে, এমন-কি বিভিন্ন জাতিকেও একত্র সম্মিলিত করিয়াছিল।

আমাদের যেরপ "বাবদায়-দমবায়-মণ্ডলী" ও "অন্তোষ্ট-দাহায্য-দমিতি"—ইহাও তদত্বরূপ। - কোন কু-শাদিত রাজ্যে শাদন দম্বন্ধে যে কিছু ক্রটি হইত, অস্তায় অত্যাচার হইত, গ্রাম্য-দমাজ তাহা পূরণ করিত, তাহার প্রতি-বিধান করিত। দমাজের ব্যবস্থাই রাজবিধির স্থান অধিকার করিত।

ধর্ম ও সমাজ — এই হয়ের একাকার হইয়া গিয়াছিল।
কেননা, বর্ণের ব্যবস্থাগুলিকে ধর্মা, "দশসংস্কারের" মর্যাদা
প্রদান করিত; আবার কোন নৃতন ধর্মসম্প্রদায় প্রতিষ্ঠিত
হইলে, সেই সঙ্গে একটা নৃতন বর্ণও গড়িয়া উঠিত।

কিন্ত এই বর্ণভেদ প্রণালীর মূলতত্ব অন্বেরণ করিতে হইলে, আর্য্য-পরিবারের গঠনপ্রণালী, আর্য্যগণের পিতৃশাসন প্রণালী, গৃহপূজা পদ্ধতি, পিতৃপূজাপদ্ধতি কিরূপ ছিল;—বিবাহ সম্বন্ধে, পিতৃগোত্রের প্রাধান্ত সম্বন্ধে, স্বত্বাধিকার সম্বন্ধে আর্য্যগণের কিরূপ ধারণা ছিল—এই-সমস্ত বিষয়ের অনুসন্ধান করা আবশ্রক।

বর্ণভেদপ্রথার উৎপত্তি সম্বন্ধে অমুশীলন করিলেই
ব্ঝিতে পারা যায়, বৌদ্ধধর্ম বর্ণভেদপ্রথা রহিত করিতে
কেন সমর্থ হয় নাই। যে লোকচেষ্টা হইতে প্রথম সামাজ্য,
হিন্দুজাতি, ও হিন্দুসভ্যতা উৎপন্ন হয়, বৌদ্ধধর্মই তাহার
প্রাণ বলিলেও হর। তথাপি, বৌদ্ধধর্ম সম্পূর্ণরূপে
জয়লাভ করিলে, অরাজকতা ও গৃহবিবাদ নিশ্চমই

উপস্থিত হইত। বর্ণভেদপ্রথা উচ্ছিন্ন হইলে, হিন্দুজাতির উপর প্রতিষ্ঠিত নহে. ভারতের এইরূপ কতকগুলি জাতিই থাকিয়া যাইত. কিন্তু এইসকল জাতির মধ্যে বিভিন্ন প্রকৃতি, অসমান বৃদ্ধি, উল্টাধরণের কৃচি ও উল্টাধরণের বল দেখি. এই অবস্থায় কিরূপ ব্যবস্থা. এই বর্ণভেদপ্রথার স্থান অধিকার করিতে সমর্থ হইত গ হিন্দুধর্ম, যেমন উচ্চতম বর্ণকে তেমনি নিয়তম বর্ণকেও আশ্রম দেয়। রাষ্ট্রক হিসাবে আশ্রয় দেয় রাজার অত্যাচার প্রতিরোধ করিয়া; সামাজিক হিগাবে নীচতম ব্যক্তিকেও আশ্রয় দেয়, তাহাকে সমশ্রেণীয় লোকের সমাজ প্রদান করিয়া। আর্থিক হিসাবে আশ্রয় দেয়. প্রত্যেক বর্ণের নির্দিষ্ট ব্যবসায়কে, সেই বর্ণের একচেটিয়া করিয়া দিয়া। সে বাবসায়ে আর কোন বর্ণ-এমন কি ব্রাহ্মণ ও রাজাও *হস্তক্ষে*প করিতে পারিত না। বস্ততঃ হিন্দুধর্ম বর্ণভেদপ্রণা রহিত করিয়া শদ্র ও অম্পণ্য জাতির উপর প্রক্লতরূপে জয়লাভ করে নাই: পরস্ক তাহাদিগকে বর্ণভেদপ্রথার অধীনে আনিয়া, তাহাদিগকে বর্ণের সামিলে আনিয়া, তাহাদিগকে বর্ণবিশেষের স্বন্ধ ও বিশেষ অধিকার প্রদান করিয়াই তাহাদিগকে সম্পূর্ণরূপে বনীভূত করিয়াছিল। যে ধর্ম্ম ব্যক্তিনিষ্ঠ ও আত্মপরায়ণ সেই বৌদ্ধধন্ম কেবলমাত্র আ্মার্ক্রিসাধনকার্য্যে সম্পর্ণরূপে আপনাকে উৎসর্গ করি-বার উদ্দেশে, মানুষকে সাংসারিক জীবনের,-সামাজিক জীবনের কর্ত্তবাসকল পরিহার করিতে উপদেশ দিয়াছে। এইরূপ উদ্দেশ্যকে ভিত্তি করিয়া, একটা ধর্মসম্প্রদায় গঠিত হইতে পারে. কিন্তু সমাজ গঠিত হইতে পারে না। ইহার বিপরীতে, হিন্দুধর্ম কোন একটা বিশেষ মতকে সমাজের স্বন্ধে চাপাইয়া দেয় নাই; পরস্ত হিনুধর্মের নীতি ও হিন্দুধর্মের আচার -এই উভয় একত্র মিশিয়া এক হইয়া গিয়াছে। বৌদ্ধবর্ম আত্মনিষ্ঠার বশবর্তী হইয়া বর্ণভেদপ্রথা রহিত করিবার জন্ম সর্ব্বপ্রথমে চেষ্টা করে, কিন্তু, "সমাঞ্চের জন্ম আপনাকে বলিদান করিতে হইবে" – এই মূলস্ত্রের উপর যে সমাজ প্রতিষ্ঠিত, সেই হিন্দুসমাজে বৌদ্ধর্ম তাই বেশীদিন ভিষ্টিতে পারে নাই।

42 3

প্রাচীন ভারতের ইতিহাসে আর একটি প্রধান তথ্য---

ব্রাহ্মণ-শ্রেণীর আধিপত্য। বৈদিক সময়ে. ঋষিগণ আর্ঘ্য-জাতিকে যদ্ধ করিতে উত্তেজিত করিতেন, আবার শান্তির সময়ে যাহা কর্ত্তব্য তাহারও উপদেশ দিতেন। আরও কিছকাল পরে, ঋষির বংশধর ব্রাহ্মণেরা প্রাচীন প্রথার নামে. আর্যাদিগকে উংপীড়ন করিতে লাগিলেন এবং কুলধর্মের পুরোহিতরূপে আপনাদিগকে প্রতিষ্ঠিত করি-লেন। পরে, বৌদ্ধর্মের আক্রমণে ও হিন্দুধর্মের সংগঠনে, ব্রাহ্মণেরা পৌরোহিতিক অধিকার হইতে বিচ্যুত হইয়া. পণ্ডিত-শ্রেণীতে পরিণত হইন। তাহাতে তাহাদের প্রভাব আরও বদ্ধিত হইন, কেননা, তাহারাই কেবল সাহিত্য ও বিজ্ঞান অনুশীলন করিত; এবং শাস্ত্র গ্রন্থনকল তাহাদের হস্তগত থাকায়, তাহারাই ব্যবস্থা-সকল প্রণয়ন করিত, ব্যবস্থার ব্যাখ্যা করিত, এবং অসমর্থ রাজাদিগের নামে রাজ্যশাসন তাহারাই করিত।

কিন্তু তাই বিনিয়া মনে করিও না, এই যুগের সমাজ
প্রোহিত-শাসিত সমাজ। বস্তুত তথন রাজাই একমাত্র
প্রভূ—রাজারই যথেচ্ছাচার প্রভূত। তবে, প্রত্যেক বর্ণেরই
কতকগুলি বিশেষ-বিশেষ অধিকার ছিল। ব্রাহ্মণের
বিশেষ-অধিকার সম্বন্ধে মন্থ অবগত ছিলেন, কিন্তু সমাজ
অবগত ছিল না; কেননা, মৃচ্ছকটিক নাটকে দেখা যায়,
একজন বেখ্যাকে হত্যা করিবার অভিযোগে একজন ব্রাহ্মণের
প্রাণদণ্ড হয়। সকল নাটকেই রাজার বিদ্যুক একজন
বাহ্মণ—এমনকি, উচ্চশ্রেণার ব্রাহ্মণ। কিন্তু ব্রাহ্মণের
অসীম প্রভূত্ব; সে প্রভূত্ব আবহমান কাল চলিয়া
আসিয়াছে। প্রকৃতপক্ষে ব্রাহ্মণ্যধন্মই হিন্দুসমাজকে বিদলিত
করিয়া ব্রাহ্মণকে বিদলিত করে।

অজ্ঞ রাজারা সদিশ্ব মন্ত্রিগণ কর্তৃক প্রভ্রত্ব ইইতে বিচ্যুত হইয়া ইক্রিয়-স্থেথ আসক্ত হইল। উত্তরাধিকারী লাভের আশায় তাহাদিগকে দত্তক পুত্র গ্রহণ করিতে হইল। য়ড্য়য়্র ও স্ত্রীলোকদিগের কুচক্র বৃদ্ধি পাইতে লাগিল। আইম শতাকীতে, ভারতের সিংহাসন শকদিগের, জাবিড়ীয়-দিগের অথবা নাচবর্ণ হঃসাহসিকদিগের হন্তগত হইল।

তথন আর ক্ষত্রিয় ছিল না, জাতকে বর্ণিত পরাক্রাপ্ত শেঠ, গহপতি, বণিক, শিল্পকর এভৃতি মধ্যশ্রেণীর লোকেরাও অন্তর্গিত হইয়াছিল। বালাবিবাহ হইতে কতকগুলা অপভ্রংশ উৎপন্ন হইতে লাগিল। বর্ণগণ্ডির মধ্যে বদ্ধ হইয়া, ব্রাহ্মণ প্রদত্ত শিক্ষা হইতে বঞ্চিত হইয়া, রাদ্ধা কর্তৃক হতসর্বস্ব হইয়া, অপরিমিত দানে উচ্ছন্ন হইয়া, বণিকের মধ্যে অনেকেই আবার নিমশ্রেণীর মধ্যে আসিয়া পড়িল; আর কতকগুলি লোক কামস্বত্রে পরিকীর্ত্তিত লাম্পট্যস্থেসস্তোগে স্বকীয় বীর্যা ক্ষয় করিতে লাগিল।

যথন এই সকল সন্ত্রাস্ত ও ঐশ্বর্যাশালী বংশসমূহ বিলুপ্ত-প্রায়, তথনও ব্রাহ্মণশ্রেণী টিকিয়াছিল; তাহার কারণ, ব্রাহ্মণেরা সংখ্যায় অদিক ছিল, তাহারা উপশ্রেণীতে বিভক্ত হইয়া পড়িয়াছিল; তাহাদের মধ্যে অনেকেই ইতর-সাধারণ হইতে কিছুমাত্র ভিন্ন বলিয়া উপলব্ধি হইত না। কালক্রমে, এই নিয়শ্রেণীর ব্রাহ্মণেরা নিঃশেষিত উচ্চ-শ্রেণীর ব্রাহ্মণ্দিগের স্থান অধিকার করিল।

কিন্তু শোণিতসংশ্রব নবীকৃত হইলেও, মন্মভাবটি ঠিক্
তেমনিই রহিয়া গেল। ধন্মগ্রন্থের প্রতি ঐকান্তিক শ্রদ্ধা,
দর্শন ও বিজ্ঞানের গতিরোধ করিল। ধর্মপদ্ধতি – রাজ্ঞানিতক, বাবসায়িক ও সামাজিক উন্নতির গতিরোধ করিল।
কলাবিতা হত্রনিয়মের মধ্যে বদ্ধ হইল এবং সাহিত্য,
পূর্ব্বেকার সরল ও উদার রচনার স্থানে, জাটল ধরণের
ছন্দ ও কইকলিত শ্লেষবাকাসকল স্থাপন করিয়া ক্রমাগত
একই রকমের বিষয় নির্বাচন করিতে লাগিল। শিক্ষা
কেবল শ্বতশক্তির বৃদ্ধি করিতে লাগিল। দার্শনিক শঙ্করের
মৃত্যুর পরে (৭৮৮—৮১৮) ব্রাহ্মণ্যধর্ম ইইতে উল্লেখযোগ্য
ভার গ্রন্থই প্রেস্ত হইয়াছিল। ব্রাহ্মণ্যধর্ম ইতরসাধারণকে
শিক্ষাদান করিতে নিষেধ করায়, তাহার সেই অহংকারই
ব্রাহ্মণ্যধর্মের অননতির অনিবার্য্য কারণ হইয়া দাড়াইল।

45 (5

ভারতীয় সভাতার এই প্রথম অবস্থায়,—আধুনিক বিজ্ঞান অবস্থা এমন একটি সামাজিক অবস্থার আভাস পাইবে, যে অবস্থায়, সামাজিক গঠন ও তাহার অবয়ব সমূহের স্বতন্ত্র ক্রিয়া—এই উভয়ের মধ্যে কোন প্রভেদ লক্ষিত হয় না। ম্পেন্সারের তুলনাটি যদি এই ক্ষেত্রে প্ররোগ করা যায়, তাহা হইলে বলিতে হয়, এই সমাজ এমন-একটি শরীর, যাহার পোষণ-যন্ত্রগুলি পরিপৃষ্ট হইয়াছিল, কিন্তু যাহার স্নায়্-তন্ত্র তথনও অসম্পূর্ণ। কীটের স্থায়, এইরূপ শরীরের ছিন্ন অংশগুলি আবার পুনর্জীবিত হয় এবং স্বাধীনভাবে জীবন-ক্রিয়া সম্পাদন করে। বর্ণ-ভেদতন্ত্র, রাজনৈতিক ও সামাজিক উপাদানগুলিকে পাশা-পাশি আনিয়াছিল, উহাদিগকে মিশাইয়া ফেলিতে পারে নাই; উহা সম্মিলন মাত্র—সংমিশ্রণ নহে।(৯)

(প্রথম থণ্ড সমাপ্ত )

শ্রীজ্যোতিরিক্রনাথ ঠাকুর।

## বসত্তে কাননরাণী

দাঁড়ায়েছে কাননরাণী নদীর তটে, আলোকে, মূরছিছে ঢেউগুলি তার চরণতলে পুলকে। বিকেমিকান নয়নহরা, কিসলয়ের বসন পরা, পরণে তার শিউরে ধরা, —মঞ্জবী; — তুল, মুকুলে।, হরষ তাহার অশোক চাঁপায়, বাসনা তার বকুলে। অঙ্গে তাহার উর্ণানাভের স্বর্ণ জালের ওড়না; হাস্ত, যেন রক্ত শিলায় কুন্দ ফুলের ঝরণা। কল্পতক সজ্জা দিয়ে, शाक्रमा ७४ मञ्जा निया। অগুরুরস, মৃগমদের গন্ধ ছুটে তমুতে, লক্ষ কোটি জোনাক জলে নথের প্রতি অণুতে। খঞ্জনেতে কটাক্ষ তার, চায় সে মুগনয়ানে। অঞ্জনেতে স্থপ্ত অলি,— গুঞ্জন নাই বয়ানে। দৃষ্টিতে তার সৃষ্টি করা, ময়ুরবধূ,—নৃত্যপরা, নিখাসে তার বাতাস ভরা, কুলের মধু রেণুতে

(৯) পরিবার সম্বন্ধে খুটনাট, স্বরাধিকার, ভারতীয় পারিবারিক মঙলী, উত্তরাধিকারের ব্যবস্থা, পিতৃ-প্রভূত্ব, এই সমস্ত বিষয়ের অনুশীলন করিতে হইলে, এই গ্রন্থের বিতীয় থণ্ড দ্রন্থীয়, বিতীয় থণ্ড আমি সমাজের অবস্থা ব্যাখ্যা করিবার সঙ্গে সঙ্গে, যে স্বর্ প্রতিষ্ঠান সমাজকে গড়িয়া তুলিয়াছিল, সেই স্ব প্রতিষ্ঠানের ক্রমবিকাশও প্রদর্শন করিয়াছি।

কয় দে কথা পাণীর গানে, গায় দে যে গান বেণুতে।

উল্লিসিত বল্লীবিতান ঘুরছে ছায়া বিতরি,
বিল্লী নূপুর বাজে পায়ে আকাশ-বাতাস মুখরি।
তক্নো পাতা মুরমুরিয়ে
পায়ে পায়ে যায় গুঁড়িয়ে,
টেলে মধু ঝরঝিরয়ে, আঁচল রহে লুটিতে
ঝুমকো লতার মেথলাটি থসে' পড়ে কটিতে।
ব্যাঘ্র চাটে পা ছথানি, সর্প পড়ে' চরণে।
করীকরভ করে সেবা কমল উপহরণে।
মুগ্ন করি বীণার স্বরে
সিংহে আনে কেশর ধরে,'
ভূমাল ঝাউয়ের অন্ধকারে, ছড়িয়ে দিয়ে চিকুরে,
কাননরাণী দেখ ছে বদন নদীজলের মুকুরে।

শ্রীকালিদাস রায়।

# পিতৃশ্বতি

( २

পিতদেবের স্মরণশক্তি সতান্ত তীক্ষ ছিল। একবার তাঁহার কাছে শুনিয়াছিলাম শিশু অবস্থায় মার কোলে শুইয়া তিনি বিত্রকে করিয়া ছুধ থাইতেছেন সে কণাও তাঁর অল্প অল মনে পড়ে। তাঁহার বালককালের একটি ঘটনা তিনি একদিন আমাকে বলিয়াছিলেন, —"তথন আমার বয়স পাঁচ কি ছয় বৎসর হইবে। ঠাকুরঘরে গিয়া দেখি, ঘরে কেহই নাই, সিংহাদনের উপর শালগ্রাম ঠাকুর। আমি সেই শিলাটিকে আন্তে আত্তে তুলিয়া লইয়া বাহিরে আসিয়া মাটিতে গড়াইয়া মনের আনন্দে থেলা করিতেছি---ওদিকে পূজারি ত্রাহ্মণ আদিয়া দেখে যে, সিংহাদনে ঠাকুর নাই। ঠাকুর কে লইল বলিয়া মহা ভ্লম্বল বাধিয়া গেছে; চারিদিকে খোঁজ থোঁজ করিতে করিতে একজন আসিয়া দেখে যে আমি তাহা লইয়া নিশ্চিন্তমনে থেলা করিতেছি। বাড়ির মেয়েরা সব ছুটিয়া আসিয়া विलियन, पिरवक्त ध कि नर्सनाम-शिकुत्रक महेश (थला। कि महा निभन्दे ना जानि घर्টित ! भूनर्यात अख्रिक করিয়া ঠাকুরকে সিংহাদনে স্থাপিত করা হইল। তাহার

পরে যাহাতে আমার কোনো অনিষ্ট না হর সেজন্য শান্তি-স্বস্তারনের ধুম পড়িয়া গেল।"

অন্ধবয়সে পিতা একবার সরস্বতী পূজা করিয়াছিলেন।
কি কারণে পিতামহ তথন বাড়িতে উপস্থিত ছিলেন না।
সেই পূজায় পিতা এত প্রচুর অর্থন্যয় করিয়া সমারোহ
করিয়াছিলেন যে সেই পার্বণে সহরে গাঁদাফুল ও সন্দেশ
ফুর্লভ হইয়া উঠিয়াছিল। প্রতিমাও এত প্রকাণ্ড হইয়াছিল
যে বিসর্জ্জনের সময় নানা কৌশলে তাহা বাড়ি হইতে
বাহির করিতে হয়। শুনিয়াছি পূজায় এরপ অতিরিক্ত
বায় পিতামহের সম্ভোষজনক হয় নাই।

পিতামহের আমলে তুর্গোৎদব যেমন আমাদের বাড়ির সামাজিক আনন্দোৎদৰ ছিল এবং এই উৎদৰ যেমন মহাসমারোহে সম্পন হইত, পিতার ইচ্ছা ছিল মাঘোৎসবকে তিনি সেইরূপ আ্যাদের বাড়ির অবারিত আনন্দ-সন্মিলনের মত করিয়া তুলিবেন। যথন তাঁহার হাতে এই উৎসবের ভার ছিল তথন মাঘমাদের প্রথমদিন হইতেই কাজকর্ম আরম্ভ হইত: –ভূতোরা কাপড় পাইত. পরিবারস্থ আত্মীয়স্বজনদিগকে কাপড় দেওয়া হইত. কাঙ্গালীবিদায়েরও বিশেষ আধোজন হইত। পূর্ব্বে পূজার সময়ে যেরূপ বৃহদাকারের মেঠাই তৈরি হইত এগারই মাঘেও সেইরূপ মেঠাইয়ের ব্যবস্থা ছিল। সেই বড় বড় মেঠাইয়ের স্তুপ সকালবেলা হইতে বাহিরের ঘরে টেবিলের উপর সাজানো থাকিত; যাঁখার যথন ইচ্ছা থাইতেন – কোনো বাধা ছিল না। একবার উৎসবের দিন ব্রাক্ষ-সমাজগ্যহে প্রাতঃকালের উপাসনা শেষ করিয়া আসিয়া তাঁহার এক জামাতা এই মিষ্টানরাশির সন্মুথে দাঁড়াইয়া "বাঃ, কেয়াবাৎহাায়" বলিয়া মনের উচ্ছাদ যেমনি প্রবল কণ্ঠে ব্যক্ত করিয়াছেন, অমনি দেখিলেন সমূথে আসিয়া তাঁহার সেই আনন্দ আবেগে হাস্ত করিতেছেন। তিনিত লজ্জায় মাটি হইয়া গেলেন। উৎসবের রাত্রিতেও আহারের আম্বোজন অবারিত ছিল--যে যথনই আসিত আহার করিতে বসিয়া যাইত।

পরলা বৈশাথে বর্ষারম্ভের উপাসনার পর আমরা তাঁহাকে প্রণাম করিলে তিনি আমাদের প্রত্যেককে একটি করিয়া গিনি দিয়া আশীর্কাদ করিতেন। সেদিন ছপুরবেলায় বাদামের কুল্পির বরফ তৈরি করাইয়া আমাদের জন্ম পাঠাইয়া দিতেন, আমরা তাহা সকলে আনন্দে ভাগ করিয়া থাইতাম। ১লা বৈশাথে প্রথম অরুণোদয়ে প্রভাষের নির্দ্মল স্লিগ্নতার মধ্যে মধুর গানে ও পিতৃদেবের হৃদয়গ্রাহী উপদেশে আমাদের সকলের মন আরাধনার ভক্তিরসে একেবারে পরিপূর্ণ হইয়া উঠিত—আজ মনে হয় যেন সেই এক পবিত্র সতায়ুগ চলিয়া গিয়াছে।

যথন পিতা বক্রোটায় ছিলেন, তথন মনে আছে তিনি মাকে একথানি চিঠিতে লিথিয়াছিলেন -- দেথ, ছোটকাকা আমাকে পত্র দিয়াছেন তৃমি আর দেশ ছাড়িয়া কতদিন পাহাড়ে পর্কতে ঘুরিয়া বেড়াইবে – বাড়িতে আসিয়া বড়লোকের ছেলেদের মত দশ পাঁচটি মোসাহেব রাখিয়া পাঁচজনকে লইয়া আমোদ আহ্লোদে দিনযাপন কর — আখ্রীয় বন্ধু ছাড়িয়া তুমি একলাটি কি করিয়া জীবন কাটাইতেছ! -- তাঁহার ছোটকাকা মনেও করিতে পারিতন না, নিজের মন ভোলাইবার ও দিন কাটাইবার জন্ম তাঁহাকে একমুহুর্ভকালও পাঁচজনের মুখাপেক্ষা করিতে হইত না।

পীড়ার সময় যথন তাঁহাকে ডাক্তার আসিয়াছিল তথন একদিন তিনি আমাকে বলিয়াছিলেন. "এ ডাক্তার আমার কি করিবে, আমার যিনি ডাক্তার তিনি শর্মান আমার কাছে কাছেই থাকেন। যখন একবার কাশীরে পাহাড়-ভ্রমণ করিতে বাহির হইয়াছিল।ম তথন আমার শরীর ভাল ছিল না। প্রবাদের বন্ধরা আমার দঙ্গে দেখা করিতে আদিয়া বলিয়া গেলেন, এখন আপনার বাহির হওয়া উচিত হইবে না —আগে শরীর স্থস্থ হউক তাহার পবে যেমন ইচ্ছা করিবেন। আমি তাঁহাদের কাহারও বারণ শুনিলাম না। ঝাঁপানে করিয়া পাহাড়ে উঠিতেছি, কোথায় যাইব এবং কোথায় থাকিব তাহার কোনো ঠিকানা নাই। চাকরদের বলিয়া দিলাম তোরা যেখানে পাস একটা কোনো আশ্রয় ঠিক করিয়া রাখ্। তাহারা একটা ভাঙাবাড়ি থালি পাইয়াছিল। সেথানে একটা থাটিয়া পড়িয়া ছিল তাহারই উপরে তাহারা আমার বিছানা করিয়া

রাখিয়াছিল। সেইখানে গিয়া আমি ত ভুইয়া পড়িলাম। একে শরীর অন্তন্ত, পথে কিছুই আহার করি নাই, তাহার পরে ঝাঁকানি; ক্লান্তি ও চর্বলতায় আমাকে ষেন একেবারে আবিষ্ট করিয়া ফেলিল। আমি খাট্যায় শুইয়া চোথ বুজিলাম। আমার মনে হইতে লাগিল আমি যেন কাহার কোলের উপর শুইয়া আছি -- আমার বড়ই আরাম। সকালে উঠিয়া চাকরদের বলিলাম. চেষ্টা করিয়া দেখ্ যদি কোথাও একটু ছব পাওয়া যায়। তাহার। তুইজনে ঘটা লইয়া ছুধের-স্কানে বাহির হইল। কিছুদুর ঘাইতেই দেখে একটা গাভী আসিতেছে। সেই গাভীটাকে একজন ধরিল ও আর একজন তাহার इस इटेग्रा नहेल। ८मटे इस्ट्रेक् थाटेग्रा मत्न हटेल ८यन আমার জীবন ফিরিয়া আসিল। তাহার পর ধীরে ধীরে আমি সারিয়া উঠিলাম এবং শরীরে বল পাইলাম। নিজের ঘরে গোরু পুষিলাম সেই গোরু রোজ দশসের হ্রধ দিত। সেই হ্রধ ও তাহার ঘি মাখন থাইয়া এবং খুব করিয়া বেড়াইয়া আমি একেবারে স্কুস্ত হইয়া উঠিলাম। সেথানে আমার ডাক্তার কবিরাজ কে ছিল। কেবা আমার এই চধের পথা জোগাইয়া দিল।

পার্ক খ্রীটে যেদিন আমরা সকল ভাইবোনে মিলিয়া পিতার জন্মোৎসব করিতাম সেদিন আমাদের বড়ই আনন্দের দিন ছিল। সেদিন পরিবারের সকলেই একত্র হইতেন। তিনি মাঝখানে চৌকিতে আমরা সকলে তাঁহাকে বেষ্টন করিয়া ঈশ্বরের উপাসনা করিতাম--বড়দাদা সময়োচিত কিছু একটা লিথিয়া পাঠ করিতেন, রবি গান করিত। তিনি ফুল বড় ভালবাসিতেন বলিয়া সকলেই তাঁহাকে ফুলের তোড়া ফুলের সাজি আনিয়া উপহার দিত-আমরা ফুল দিয়া তাঁহার সমস্ত ঘরটি সাজাইয়া দিতাম। ছেলেমেয়ে জামাতা বধু দৌহিত্র পৌত্র সকলে মিলিয়া তাঁহার কল্যাণকামনা করিতেছে এত বড় মঙ্গলের সাজিভরা আনন্দ-উপহার ञ्चनीर्यक्रीवत्नव मक्षाकात्न कग्रक्रन लात्कव ভाग्गा घटि ! আমাদের সেই আনন্দের দিন আর ফিরিয়া আসিবে না, সেই পবিত্র সৌম্য মূর্ত্তি আর দেখিতে পাইব না!

श्रीतोषाभिनौ (पर्वी।

### বসন্তের আহ্বান

বসস্ত-পরশে আজি সরস ভুবন। তুলায়ে পল্লবদল. লুটি' পুষ্প-পরিমল, জাগাইছে বনানীরে হরস্ত পবন। জলে স্থলে নভস্তলে পুলক উছলি' চলে. প্রকৃতি চঞ্চল---লভি' নবীন যৌবন। চূত-মুকুলের গন্ধে মত্ত পিক, কুহুছন্দে ধ্বনিছে কাননচ্চায়ে বসম্ববোধন।

বসন্ত দাঁড়ায়ে দারে করিছে আহ্বান:-হেন শোভাময়ী ধরা আনন্দ উচ্ছাদ-ভরা, চারি ধারে এত আলো—এত হর্ষ-গান. লয়ে শুধু আপনার ক্ষুদ্র তুচ্ছ হুথভার কে আজি গৃহের কোণে আছে মিয়মাণ! উচ্ছাসিত যবে সিন্ধ স্থির কোথা নীর-বিন্দু। নিখিল আনন্দ-স্রোতে মিশাও পরাণ।

স্নীল আকাশতলে—বিখের সভায়— এস এ উৎসব মাঝে তরুণ উজ্জ্বল সাজে, াবণ্যে ভরিয়া উঠি' লতিকার প্রায়। ফুটে উঠ অমুপম বসস্ত-কুমুম সম, আনন্দ-কিরণ-স্পর্শে—নির্মাল শোভায়। বিহগের সমতানে গাহ আজি ফুলপ্রাণে. প্লাবিত করিয়া দিক সঙ্গীত-স্থায়।

শ্রীরমণীমোহন ধোষ।

# প্রবাদী বাঙ্গালী

### স্বৰ্গীয় মণীক্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়।

र्शाम्मानिम्न अल्लाभवामी वाक्रांनीत मत्था मगीव्यनात्थेत्र नाम জানেন না এমন লোক অতি বিরল। ইহার পিতা ৮রমেশচন্দ্র वत्नाभाशाम मिभारी-वित्जादित मण वरमत भूत्व, मराम-সম্বল-হীন অবস্থায়, গোয়ালিয়রে নিজ সহোদরের বাসায় আসিয়া আশ্রয় গ্রহণ করেন, এবং ক্রমে উপার্জ্জনের পথ ক্রিয়া এই স্থানেই বস্বাস আরম্ভ করেন। মণীক্রনাথ ইহার মধ্যম পুত্র। তথন এখানে ইংরাজী শিক্ষার বিশেষ স্থবিধা না থাকায় মণীক্রনাথ জ্যেষ্ঠ ও কনিষ্ঠ ভ্রাতাদের সঙ্গে আগ্রায় পাঠাভ্যাস করেন। কিন্তু পিতা নিজের শারীরিক অসুস্থতা ও তজ্জনিত অক্ষমতা নিবন্ধন আপনার সহায়স্বরূপ মেধাবী মণীন্দ্রনাথকে পড়া ছাডাইয়া নিজের কণ্টাক্টারী কার্য্যে ব্রতী করাইলেন। তথন মণীক্সনাথ মাত্র ষোড়শবর্ষীয় বালক। তাঁছার পিতা অচিরেই দেহতাগি করিলেন। এই বয়দে প্রকাণ্ড সংসার, কতক-গুলি ভাই ভগ্নী ইত্যাদি এক রকম মণীন্দ্রনাথেরই ঘাডে পড়িল, অধিকন্ত পিতা মৃত্যুকালে অল্পবিস্তর ঋণও রাগিয়া গিয়াছিলেন। কিন্তু মণীক্রনাথের তরুণবক্ষে অসাধারণ সাহস ছিল, তিনি একবিন্দুও দমিলেন না, অসহায়ের ভগবান সহায়-একথা তিনি বিশ্বাস করিতেন। ক্রমে মণীক্ষনাথের সবই হইল; এবং প্রভূত অর্থ-সম্পত্তি, প্রদেশ-ব্যাপী খ্যাতি প্রতিপত্তি, অট্টালিকা বাড়ী ইত্যাদি পশ্চাতে রাথিয়া মণীক্রনাথ আজ অনন্তধামে চলিয়া গিয়াছেন। বিগত আষাঢ় মাসে ৪৫ বংসর বয়সে মণীক্রনাথের মৃত্যু इहेम्राइ ।

মণীক্রনাথ আর নাই, কিন্তু তাঁহার চরিত্রের সদ্গুণের কথা আজ বহু নর নারীর মনে জাগিতেছে, এবং বতদিন তাঁহারা জীবিত থাকিবেন ততদিন জাগিবে। ইতিপুর্বের পশ্চিমে আসিয়া অনেক বাঙ্গালীই অর্থোপার্জ্জন ও থ্যাতি প্রতিপত্তি লাভ করিয়াছেন, ইহাতে বড় কিছু বিশেষত্ব নাই। কিন্তু মণীক্রনাথের এই অপেক্ষাক্তত ক্ষুদ্র জীবনে বেশ একটু বিশেষত্ব ছিল।



স্বৰ্গীয় মণান্দ্ৰনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়।

প্রথমত: তাঁহার নৈতিক চরিত্র। অল্ল বয়স হইতেই
সম্পূর্ণ স্বাধীনতা, অটুট স্বাস্থা, যদৃচ্চা অর্থোপার্জন সম্বেও
মণীন্দ্রনাথ আজীবন জিতেন্দ্রিয় পুরুষ ছিলেন; সমস্তদিন
ছএকটা তাঘূল ও ছচারটা চুরুটের বেশা সেবন করিতে
মণীন্দ্রনাথকে কেহ কথনও দেখেন নাই। তারপর
অক্লান্ত পরিশ্রম। রাত্রি ৪টা হইতে বেলা ৩টা পর্যান্ত
অনাহারে অশ্রান্তভাবে একস্থানে দাঁড়াইয়া নিজের কার্য্য
পরিদর্শন করিতেন, কোন কোন সময়ে অনাহারেই হয়তো
দিন কাটিয়া গিয়াছে, কিন্তু এত পরিশ্রমের পর যথন বাড়ী
আসিয়া গাড়ী হইতে নামিতেন, তথন সেই প্রশান্ত সেই
প্রক্রে মুথ,—যেন গাড়ী করিয়া হাওয়া থাইয়া আসিলেন।
চিত্তের এরূপ স্থিতিস্থাপকতা কয়জনে দৃষ্ট হয় ৽ কোনও
শারীরিক তীত্র যাতনাদায়ক পীড়ার সময়েও তাঁহার চিত্তের
এই ধৈর্যা ও দৃত্তা আমরা দেথিয়াছি।

সর্ব্বোপরি তাঁহার দান ও অতিথিসেবা। কত দীন ছঃখীকে যে মণীক্রনাথ মুক্তহত্তে সাহায্য করিয়াছেন তাহার অন্ত নাই, কিন্তু তাঁহার দক্ষিণ হস্ত যাহা দান করিত,

বাম হস্ত তাহা জানিতে পারিত না, পকেটে সর্ব্বদাই ছুচার
শত টাকা রাখিতেন। এমন দিন ছিল না যেদিন বাড়ীতে
অতিথি নাই। ষ্টেসনে প্রায় সর্ব্বদাই তাঁহার গাড়ী উপস্থিত
থাকিত, এবং বিদেশী বাঙ্গালী দেখিলেই সাদরে আপনার
ভবনে আহ্বান করিয়া আনিতেন। মণীক্রনাথের সাদর
আতিথ্য গ্রহণ করেন নাই এরূপ বাঙ্গালী পরিব্রাক্তক
এখানে অরুই আসিয়াছেন।

সর্বশেষে তাঁহার অমায়িকতা, ফ্রেহপরায়ণতা ও কর্ত্বব্যু পরায়ণতা। আপনার কার্য্যসংশ্লিষ্ট প্রবঞ্চক লোকের প্রবঞ্চনা-ব্যবহারের বিরুদ্ধে ভিন্ন তাঁহাকে কথনও কাহারও সহিত রুচ ব্যবহার করিতে কেহ দেখে নাই, ক্ষুদ্র কুলী হইতে উচ্চপদস্থ বন্ধু বান্ধব পর্যস্ত কাহারও মণীন্দ্রনাথের ব্যবহারের বিরুদ্ধে একদিনের তরেও কোনও অমুযোগ ছিল না। এ কি কম সৌভাগ্যের কথা ? বৃহৎ পরিবারের প্রত্যেকের সহিত সর্ব্ধদাই সম্মেহে আলাপ করিছেন, অথচ প্রত্যেকে তাঁহাকে সম্মানমিশ্রিত ভয়ের চক্ষে দেখিত। মণীন্দ্রনাথের চক্ষে যেন সব কর্ত্তব্যেরই এক ওজন ছিল। তিনি বলিতেন, "একথানা পোষ্টকার্ডের জবাব দেওয়া বাকি থাকিলে রাত্রে আমার ঘুম হয় না।"

আর একটা কথা,—যদিও এদেশে জন্ম, এবং বঙ্গদেশের সহিত প্রায় সম্বন্ধ বিচ্ছিন্ন, তথাপি মনান্দ্রনাথ এক
মুহুর্ত্তের জন্তও ভূলিতেন না তিনি "বাঙ্গালীর ছেলে।"
যাহাতে বাঙ্গালা দেশের আচার বাবহার সংসারে অটুট
থাকে তৎপ্রতি তাঁহার তীক্ষ্ণৃষ্টি ছিল, বরাবর বাড়ীতে
বাঙ্গালী মাষ্টার রাখিয়া বালকবালিকাদিগকে—এবং বিশেষ
ভাবে বালিকাদিগকে—বাংলা শিক্ষা দিবার বন্দোবস্ত
করিতেন, যদিও বাংলা না শিখিলে এখানে তিলার্দ্ধও
ক্ষতিগ্রন্থ হইবার সম্ভাবনা নাই। এমন কি ছেলেরা
আপোষে একটু হিন্দী কথা বলিলে তথনই ধম্কাইতেন।
এতৎপ্রদেশবাসী বাঙ্গালী-বিরল স্থানের বাঙ্গালীর মুথের
বাংলা গ্রামোফোনে ভূলিয়া বাঙ্গালা দেশের লোককে
ভূনাইবার উপযুক্ত।

**এীঅচলনন্দিনী দেবী।** 

### স্বর্গীয় সর্বেশ্বর মিত্র।

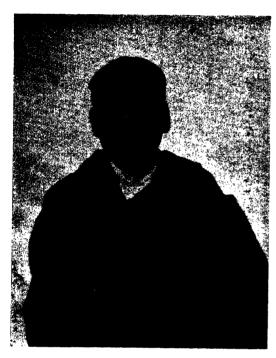
৬সর্বেশ্বর মিত্র নদিয়া জিলার অন্তর্গত উথড়া পরগণাস্থিত বড়-জাগুলী প্রামে জন্মগ্রহণ করেন। কিন্তু তাঁহার জীবনের অধিকাংশ সময় প্রবাসেই অতিবাহিত হয়। একাদিক্রমে প্রায় ৩০ বংসর কাল তিনি প্রয়াগে বাস করেন। তিনি সামান্ত পদস্থিত হউলেও চরিত্রবলে নগরে সকলের নিকট পরিচিত ও সম্মানিত ছিলেন। তিনি তথাকার হাইকোর্টের আফিসে চাকুরী করিতেন।

১৮৮২ সালে তাঁহার পত্নীবিয়োগ হয়। পরে আর তিনি পুনরায় দারপরিগ্রহ করেন নাই। বঙ্গবাসী ও সঞ্জীবনী পত্রময়ের তিনি নিয়মিত সংবাদদাতা ছিলেন। সংবাদপত্রের জন্ম লিথিয়া অবসর পাইলে অসমর্থ বন্ধুনান্ধবিদণের বালক দিগের পাঠাভ্যাদে সহায়তা করিতেন। কাহারও কাহারও বিজালয়ের বেতন পর্যাস্ত দিতেন। তদ্যতীত বৎসরের পর বৎসর প্রতিদিন প্রাত্তকালে ছই ঘণ্টা কাল দীন ও দরিদ্রদিগকে সমত্রে চিকিৎসা করিতেন ও বিনামূল্যে হোমিওপ্যাথিক উষ্প দিয়া কাহাকে বাহাকেও তাহাদিগের ছ্রারোগা ব্যারাম হইতে আরোগ্য করিয়াছেন।

প্রয়াগের বাঙ্গালী বালক ও বালিকা বিভালয়ের হিতকল্পে তিনি অনেক চেষ্টা করিতেন ও অর্থ দিয়া উক্ত বিভালয়দ্বয়কে বিশেষ সাহায্য ও করিতে দেখা গিয়াছে।

সর্বেশ্বর বাবু একজন প্রকৃত আমুঠানিক হিন্দুধর্মাবলম্বী ছিলেন। তাঁহার মিতবায়িতা ও সত্যপ্রিয়তা আদর্শ ও তাঁহার চরিত্র নির্মাল ও পবিত্র ছিল।

সামাস্ত কেরাণী হইয়াও মিতব্যয়িতাগুণে যাহা কিছু রাথিয়া গিয়াছেন তাহার অধিকাংশ পরাহতার্থে উইল করিয়া দান করিয়া গিয়াছেন। উইলথানি পড়িলে তিনি যে একজ্বন সহালয় বিচক্ষণ ব্যক্তি ছিলেন তাহার পরিচয় পাওয়া যায়। তিনি কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ে বি-এ পরীক্ষোত্তীর্ণ গণিতে বা ইংরাজি সাহিত্যে প্রথম স্থান অধিকারীকে বাৎসরিক একটি স্বর্ণপদক দিবার জন্ত ১৫০০ শত টাকা ও প্রস্থাগের হিন্দু-অনাথাশ্রমে ৩০০ শত টাকা ও প্রয়াগের হিন্দু-অনাথাশ্রমে ৩০০ শত টাকা



স্বর্গীয় সর্কেশ্বর মিত্র।

দান করিয়া গিয়াছেন। ইহা ছাড়া প্রয়াগের অনাথ ও আতুরদিপকে কম্বল ও চাদর বিতরণ করিবার জ্বন্ত ও তাহাদিগকে একদিন ভোজন করাইবার জ্বন্ত অর্থ রাথিয়া গিয়াছেন। একটি আত্মীয় যুবকের লেখাপড়ার ব্যয়ের জ্বন্ত ৩০: টাকা সাহায্য দান করিয়াছেন। এক কাশী-বাসিনী বিধবা ভন্নীর সাহায্যার্থ ১০০ শত টাকা দিয়া গিয়াছেন।

সর্বেশ্বর বাবু নিজ অস্ত্যেষ্টিক্রিয়া ও শ্রাদ্ধকশ্ম সম্পন্ন করিবার জন্ম ও উইলের প্রোবেট লইবার জন্মপ্ত যথোচিত অর্থ রাথিয়া গিয়াছেন। এমন কি তাঁহার পীড়িতাবস্থায় বাঁহারা তাঁহার সেবা করিয়াছিলেন তাঁহাদেরও তিনি বিশ্বত হন নাই। তাঁহাদের প্রত্যেককে তিনি ২৫১ টাকা করিয়া দিয়া গিয়াছেন। তাঁহার জীবদ্দশায় তিনি একটি অসমর্থ ব্দ্বর ছুইটি কস্থার নিজ ব্যয়ে বিবাহ দিয়া গিয়াছেন।

সর্কেশর বাব্র ১৯১০ সালে ১৩ই সেপ্টেম্বর মঞ্চলবার দিবস মৃত্যু হয়। কিন্তু তাঁহার উইল লইয়া এলাহাবাদ হাইকোর্টে মোকদমা হওয়ায় এতাবংকাল তাঁহার উইলের এক্জিকিউটর তাঁহার ইচ্ছাছুযায়ী কার্যা করিতে সমর্থ হন নাই।

প্রীপ্রফুল্লচক্র ঘোষ।

### ভারতীয় নাবিক

ভারতনর্যের সকল শ্রেণীর লোকের মধ্যে ভারতীয় নাবিক-গণই দর্কাপেক্ষা উপেক্ষিত হয় এবং অনেকেই তাহাদের সম্বন্ধে খুব কম থবর রাথেন। ইংরাজদিগের বাণিজ্যে ভার-তীয় নাবিকগণ অনেক সাহায্য করে, কিন্তু কি করিলে তাহাদিগের উন্নতি হয় সে বিষয়ে কেই ভ্রমেও লক্ষ্য করেন না। "পি এণ্ড ও" এবং "ব্রিটিশ ইঞ্জিয়া**"** কোম্পানীর জাহাজ সমূহ ভারতে আসা অবধি ভারতীয় নাবিকের আদর হইয়াছে এবং কথন কথন এমন দেখা যায় যে তাহাদিগের যে পরিমাণে থালাসীর আবশুক তাহারা সেই পরিমাণে পাইয়া উঠে না। থালাসিগণ সবই মুসলমান এবং তাহারা সাধারণত: বোদাই, কলিকাতা অথবা চট্টগ্রামের অধিবাসী। সময় সময় ছুই একজন পশ্চিম অঞ্চলের লোকও দেখিতে পাওয়া যায়। বড় বড় জাহাজের থালাসিগণ ও সারেঙ্গ একই জায়গার লোক। তাহারা ঐ সারেঙ্গের অধীনে এক সঙ্গে সমুদ্রযাত্রা করে এবং এইরূপে মিলিয়া মিশিয়া কাজ করার স্থবিধা পায় বলিয়া তাহারা ইউরোপীয় খালাসী অপেক্ষা অনেক গুণে উৎকৃষ্ট। তাহারা কোনরপ নেশার বশীভূত নহে। রৌদ্র, রুষ্টি, ঝড়, তুফান ইত্যাদি সকল অবস্থায়ই আদেশামুসারে কার্য্য করে এবং এ বিষয়ে তাহাদিগের সহযোগী ইউরোপীয় থালাসিগণ অপেক্ষা অনেক গুণে উন্নত। কিন্তু তাহাদিগের বিভার অভাব, সেই কারণে তাহাদের উপযুক্ত চালকের আবশুক। উত্তম রূপে শিক্ষা দিলে তাহাদিগকে যে-কোন কার্য্যে নিযুক্ত করা যাক তাহারা তাহার উপযুক্ত হইতে পারে।

জ্ঞানেকের এরপ বিশ্বাস যে শীতপ্রধান সাগরে ভারতীয় থালাসিগণ কাজ করিতে পারে না। কিন্তু ইহা সম্পূর্ণ ভূল, কারণ তাহা হইলে তাহারা "পি এণ্ড ও" এবং "ব্রিটিশ ইণ্ডিয়া" কোম্পানীর ক্ষধীনে ঐ সমস্ত সাগরে

কেমন করিয়া কাজ করিতেছে। ইঞ্জিনে, করলার ডিপুতে, ডেকে, স্থাপুনে ও বাবুরচিখানায় অল্প থরচে উহাদিগের খারা বেমন কাজ হয় ইউরোপীয় থালাসিগণের দারা সেরপ হয় না: কারণ তাহারা অনেক সময়ে নেশার বশীভূত থাকে ও অবাধ্যতার লক্ষণ প্রকাশ করে। এই कांत्र शि এও ও, वृष्टिंग देखिया, धनकांत्र, धनांत्रगान, দিটী, বি বি, ক্ল্যান এবং অন্তান্ত অনেক লাইনে ভারতীয় লম্বরগণের এত আদর। প্রায় ৭৮০০০ হাজার খালাসী ইংরাজদিগের বাণিজ্য জাহাজে চাকন্মী করিতেছে। কিসে ভাছাদের উন্নতি হয় সে বিষয় লক্ষ করা ব্রিটনদিগের কি কর্ত্তব্য কার্য্য নহে ? ভাই, বন্ধ, আত্মীয়স্তজন, ঘর-বাড়ী সমস্ত ছাড়িয়া "সাত সমুদ্র তের নদী" পার হইয়া তাহারা কোথায় চলিয়া গিয়াছে, তথায় কি তাহাদের একটা আশ্রম থাকা উচিত নহে ৷ অবশ্য ভিক্টোরিয়া ডক এবং টিলবারী ডকে এ সম্বন্ধে প্রথম উদ্যোগ দৃষ্ট হইয়াছে এবং আশা করা যায় যে ইংলণ্ডের অন্তান্ত প্রধান প্রধান বন্দরে তাহাদিগের জন্ম আশ্রমস্থান নির্ম্মিত হইবে। যে সমস্ত থালাদি লওনে যায় তাহারা ডকের নিকটস্থ লগুনের থারাপ জায়গাটুকু দিয়া ঘুরিয়া বেড়ায়, এবং সেই জান্ত তাহারা দেশে ফিরিয়া আদিয়া বলে যে ল্ভন কোন একটা জায়গাই না। যদি তাহাদের পরিচালক কিম্বা আশ্রমস্থান থাকে তবে তাহার৷ অক্ত কোন লোকের সাহাযো উপযুক্ত স্থানসমূহ দর্শন করিতে পারে এবং যে অবস্থায় ভারতবর্ষ হইতে গিয়াছিল তদপেকা অনেক উন্নত হইয়া ফিরিয়া আসিতে পারে। ইংরাজেরা ইহা ব্ঝিতে পারিয়াছেন যে তাহাদিগের জন্ম বড বড বন্দরে আশ্রম নির্মাণ করা কর্ত্তব্য এবং এরূপ হইলে উভয়ের পক্ষেই লাভের বিষয় হহবে।

এইসমস্ত থালাসীর মধ্যে অনেকেই নিরক্ষর, তজ্জন্ম তাহাদিগের জীবনে যে সমস্ত ঔপম্যাসিক ঘটনা ঘটিতেছে সে বিধয়ে আমরা কিছুই জানিতে পারি না। এই কারণে আমাদিগের শিক্ষিত লোকের সমুদ্রের দিকে যাওয়ার কোন রকম ইচ্ছা নাই। যদি তাঁহারা ঐ দিকে চেষ্টা করেন তবে তাঁহাদিগের মধ্যে কি কেহই ক্যাপ্টেন্ ম্যারিরটের মত্ন হইতে পারেন না এবং অম্বাম্থ শিক্ষিত

যুবকদিগকে অগ্রসর হইবার জন্ম উত্তেজিত করিতে পারেন না ? আশা করি আমাদিগের নব্য শিক্ষিত স্বদেশের হিতাকাজ্ফী ভ্রাতৃগণ এই কার্য্যের দিকে অগ্রসর হই-বেন, কারণ তাহা হইলে তাঁহারা একটি শিক্ষিত নাবিক-ভ্রেণীর মধ্যে গণ্য হইবেন এবং পৃথিবীর ষে-কোন দেশে যাইবেন সকলেই জানিতে পারিবে যে সাগরে চলিবার উপযুক্ত অন্তত তুই চারি জন লোকও ভারতবর্ষে আছে।

मात्र त्रिठार्ड टिम्लन विनिन्नाहिन एवं कार्ल विनि हेश्त्राख-দিগের যুদ্ধজাহাজ সমূহে ভারতবর্ষীয় লোককে লওয়া হয় তবে বোদাই, কলিকাতা ও চট্টগ্রামের মুসলমানগণই ঐ কার্য্যের উপযুক্ত হইবে। এইসমন্ত খালাসিরাও মনে মনে গর্ব্ব করে যে তাহার। ইংরাজদিগের ক্যায় ক্ষমতাপর জাতির সমকক। দেশীর থালাসি ও ইংরাজ থালাসিদিগকে এক জাহাজে পাশাপাশি হইয়া ভাই ভাই মত কাজ করিতে দেখিয়া মনে যে কত আহলাদ হয় তাহা বলিয়া শেষ করা যায় না। আইনামুদারে থালাদি-দিগকে থাইতে পরিতে দেওয়া হয় বলিয়াই তাহারা নিজেদের অদৃষ্টের উপর সন্তুষ্ট থাকে এবং কোন প্রকার অসম্ভটতার লক্ষণ প্রকাশ করে না। ভারতবর্ষস্ত ইংরাজ-গণের ভারতবাসীর প্রতি ব্যবহার ও সাগর মধ্যস্থ ভারতীয় ও ইংরাজ খালাসীদিগের ভ্রাতৃভাব তুলনা করিলে কি পার্থকা অমুভব করা যায় তাহা যাঁহারা দেখিয়াছেন তাঁহারা সহজেই বুঝিতে পারেন। ভারত-বাসীর বে সাহস বিক্রম আছে তাহা অনেক জাহাজ-ডুবির সময় ভারতীয় নাবিকগণের ঘারা প্রমাণ হইয়াছে এবং এ সম্বন্ধে কোন সন্দেহ নাই যে যদি তাহাদিগকে ভারত মহাদাগরে নোদেনা বিভাগে নিযুক্ত করা যায় তাহা হইলে তাহারা প্রশংসার সহিত কার্য্য করিতে পারিবে।

ইংলও ভিন্ন অন্তান্ত দেশীয় বাণিজ্য জাহাজেও ভারতীয় থালাসিগণ কাজ করে এবং বিদেশীয় অনেক কোম্পানী এখন তাহাদিগকে নিযুক্ত করিতে আগ্রহ প্রকাশ করিতেছেন, কারণ ভারতীয় ধালাসিগণ কার্যাক্ষম এবং অল্প বেতনেই সম্ভই। আমাদের ভারতীয় লোকের চেষ্টায় তাহাদের জঞ্চ বোধাই, কলিকাতা, মাস্তাজ ও রেমুদে

আশ্রম প্রস্তুত করা উচিত। ইংলণ্ডে ডাক্তার পোলেন এবং মি: চ্যালিস্ এবিষয়ে খুব যত্ন করিতেছেন এবং আমরা আশা করি আমাদের স্বদেশবাসিগণ বুর্দ্ধ ও পীড়িত নাবিকদিগের জন্ম ভারতবর্ষের প্রধান প্রধান বন্দরে আশ্রয়ন্তান নির্মাণ করিবেন। এই সম্বন্ধে আমরা ইংলণ্ডের নিকট হইতে অনেক শিথিতে পারি। ইংলণ্ডের প্রত্যেক বন্দরে ও অন্তান্ত স্থানে অনেক সমিতি, আশ্রম প্রভৃতি আছে। তথায় বৃদ্ধ, পীড়িত ও বেকার অবস্থায় নাবিকেরা আশ্রম পায় ও তাহাদের সম্ভান সম্ভতি এই সমস্ত সমিতি দারা শিক্ষিত হয়। এই বন্দোবস্ত যে কি স্থানর ভাহা বলিয়া শেষ করা যায় না। তাহারা যেমন উপযুক্ত তেমনি তাহাদের বন্দোবস্ত; কারণ দুরদেশে ও সমুদ্রে ইংলভের মান মর্যাদা তাহাদেরই উপর নির্ভর করে। আমরা কি ইহা হইতে শিক্ষা করিতে পারি না এবং ভারতের এই উপযুক্ত লোকশ্রেণীর স্থবিধার জন্ম ঐক্নপ বন্দোবন্ত করিতে পারি না ?

আশা করি, সকলেই এবিষয় সমর্থন করিবেন এবং যাহাতে ইহার প্রতীকার হয় তৎপ্রতি লক্ষ্য করিয়া স্বদেশবাসীর উন্নতির সঙ্গে সঙ্গে নিজেরাও উন্নত হুইবেন।

শ্রীরফিউদিন আহামদ।

# জাতীয় জীবনে রামায়ণের প্রভাব

কোন্ যুগযুগান্তে কত শতান্দী পূর্ব্বে তমদার পুণ্যতীরে কবিকরে যে বীণা বাজিয়াছিল তাহার স্থমধুর তান আজিও ভারতবাসী নরনারীর হৃদয়ের অস্তম্থলে ধ্বনিত হইতেছে। প্রাচীন অযোধ্যা ধ্বংস হইয়া গিয়ছে কিন্তু হিন্দু মাত্রের হৃদয়রাজ্যে রামায়ণের অযোধ্যা 'নিতুই নব' হইয়া চির প্রতিষ্ঠিত রহিয়াছে। যত দিন হিন্দুর অক্তিম্ব আছে ততদিন রামায়ণের প্রভাব তাহার হৃদয়নাজ্যে রাজম্ব করিবেই করিবে। এই ক্ষুদ্র প্রবন্ধে ইহার একটী দৃষ্টান্ত দেখাইব।

ছোটনাগপুরে ও বেহারে "ঘাটোয়ার" উপাধিধারী অনেক দ্বাদার আছেন, সাধারণতঃ ইহাদিগকে "টাকারেত"

ও "ঠাকুর" বলা হয়। টীকায়েতগণ যথন আপন ক্ষমিদারীর গদি প্রাপ্ত হন তথন "বাজ্যাভিষেক" ও "বাজ্যীকা" প্রদান রূপ অমুষ্ঠান অমুষ্ঠিত হয়, ঠাকুরদিগের টীকা হয় না, তাঁহারা বাংলা দেশের জমিদারশ্রেণীর সমকক্ষ। ইহারা জাতিতে সকলেই "ঘাটোয়ার" বা "ঘাটোয়াল"।

ঘাটোয়ারগণ আপনাদিগকে সূর্যাবংশীয় বলিয়া পরিচয় প্রদান করেন এবং সেই গৌরবে রাজা দশরথের অফুকরণে সতারক্ষার জন্ম ইহারা যেরূপ স্বার্থত্যাগ করিয়া থাকেন বর্ত্তমান যুগে উহা অতীব প্রশংসনীয়। একজন नश, इटेबन नश, घाटोशांत कमिनात मां के यनि काता বিষয় কার্য্যের বন্দোবন্ত সম্বন্ধে একবার কথা দিয়াছেন. আপনি নিশ্চিন্ত থাকুন, কোনো প্রকার লাভালাভ ও ইষ্টানিষ্টের ঘাতপ্রতিঘাতে তিনি বিচলিত হইবেন না। ঘাটোয়ার জমিদারের মুখের কথাকে রেজিষ্টরী করা দলীল বলিয়া মানিয়া লইতে আমাদের কিছু মাত্র আশঙ্কা হয় না। যদি কথা রক্ষা করিলে সর্বস্বাস্ত হইতে হয়. অথবা না রক্ষা করিলে এক টাকার স্থলে শত টাকা লাভ হয়, ঘাটোয়ার কিছুতেই টলিবেন না। কেমন করিয়া সত্যভ্রষ্ট হইবেন, তিনি যে স্থ্যবংশায় ? যে বংশের রাজা দশরথ সতারক্ষার জন্ম প্রিয়তম পুত্র ও তৎসহ আত্মপ্রাণ বিসজ্জন দিয়াছেন, সেই বংশসম্ভূত হইয়া কথার কি অক্তথা করা যায় ? ঘাটোয়ার জমিদারগণ স্বভাবত: আপন কশ্মচারিগণের একাস্ত বশভূত কিন্তু সত্য কথা রক্ষার বেলায় কমচারিগণ সহস্র চেষ্টা করিয়াও ঘাটোয়ারকে সত্য রক্ষা হইতে টলাইতে পারে না। যে কেত্রে প্রকাশ্র ভাবে কমচারিগণের প্রতিকৃল আচরণে বাধা দেওয়া কষ্টকর হইয়া দাঁড়ায় সে স্থলে ঘাটোয়ার জমিদার অন্তের অগোচরে আপনার বাক্য রক্ষা করিতে প্রযত্নপর হইয়া থাকেন। যথন কর্মচারিগণ স্বার্থনাশের ভয় প্রদর্শন করেন তথন ঘাটোয়ার তুলসীদাসের রামায়ণ হইতে হুইটা ছত্র মাত্র আবৃত্তি করিয়া সকলকে নিরস্ত ও পরাস্ত করেন, যথা,—

> "त्रपूक्न-त्रीिक मना हिन का-है। व्यान या-है बक्न बहन न या-है॥"

অর্থাৎ "রঘুকুলের এই রীতি সর্বাদা চলিয়া আসিতেছে যে, বরং (বরু) প্রাণ যাইবে তথাপি বাক্য টলিবে না।" ছই চারিটা দৃষ্টাস্ত দেখিলেই পাঠক ব্ঝিতে পারিবেন ধে ঘাটোয়ারদিগের জাতীয় জীবনে রামায়ণের প্রভাব কিরূপ কার্য্য করিতেছে।

হাজারীবাগ জেলার অন্তর্গত ডোরণ্ডা (Doranda) নামে একটা গাদী (জমিদারী) আছে, টাকায়েত দলীপ-नात्रावन निःश উरात शान जाना मानिक। এই अमिनाती যথন কোট অব ওয়ার্ডের অধীন ছিল তথন আমি বছ অধেষণ করিয়া উক্ত জমিদারীর অন্তর্গত কোনো স্থানে একটা অত্রথনির আবিদ্ধার করিয়াছিলাম, অলকাল মধ্যে উক্ত থনিটা একটা উৎকৃষ্ট খনি বলিয়া বিখ্যাত জমিদারী মাানেজারের হাত হইতে যথন টীকায়েতের হাতে আসিল তথন আমার পাট্রার নির্দিষ্ট সময় উত্তীর্ণ হইতে তই বংসর বাকি ছিল। বন্দোবস্তের সময় যাহাতে এই থনিটা হস্তগত হয় এইজ্ঞ্জ আনেক বিখ্যাত ধনী ও প্রতিপতিশালী ব্যক্তি লালায়িত হইলেন। কিন্তু উপরোক্ত টীকায়েত মহাশয় আমার জ্যেষ্ঠপুত্রকে এইরূপ কথা দিয়াছিলেন যে নৃতন বন্দোবস্তের সময় বাৰ্ষিক ২৫০ আড়াইশত টাকা থাজনায় তিনি সাত বৎসরের জন্ম আমাকেই পুনরায় পাট্টা দিবেন। এদিকে আমার প্রতিপক্ষগণের মধ্যে কেহ কেহ বার্ষিক দেড় হাজার টাকা খাজনা দিতে প্রস্তুত হইলেন এবং সে সময়ের বাঙ্গালী ম্যানেজার নানা কারণে আমার খোর বিপক্ষ হইয়া দাঁড়াইলেন, প্রলোভনও বড় সামাভ নয়, বাঁহার বাংসরিক আর বিশহাজার টাকার অধিক নহে তাঁহার পক্ষে বার্ষিক ১২৫০, সাড়েবারশত টাকা আয় বৃদ্ধি সামান্ত বৃদ্ধি নহে, তাহাতে কর্মচারিগণও তাঁহার স্বার্থেরই পক্ষপাতী, এ অবস্থায় বাক্য রক্ষা করা সহজ-সাধ্য নছে. কিন্তু এই উভয় সঙ্কটে পড়িয়া ঘাটোয়ার ট্রকায়েত কি করিলেন একদিন সমস্ত কর্মচারিগণের অগোচরে একটীমাত্র বিশ্বস্ত লোক সঙ্গে লইয়া টাকায়েত দলীপনারায়ণ সিংহ প্রায় ৪০ চল্লিশ মাইল দূরবর্ত্তী পল্লীগ্রাম হইতে গিরিডি আসিয়া বার্ষিক আডাইশত টাকা থাজনার সাতবৎসরের জন্ম পাট্টা লিথিয়া রেজিটরী করিয়া আমাকে দিয়া গেলেন ! এই কার্য্য সম্পন্ন হওয়ার কিছদিন পরে তাঁহার ম্যানেকার ও আমার প্রতিপক্ষগণ

সংবাদ জানিতে পারিয়া মর্মান্তিক ছ:থিত হইলেন।
আমি টীকায়েত সাহেবকে ধন্তবাদ করিলাম কিন্তু তাঁহার
পক্ষ হইতে এই উত্তর পাইলাম যে যথন কথা দেওয়া
হইয়াছে তথন কি করিয়া সে কথা ফিরাইবেন ? কেননা,—
"রমুকুল রীতি সদা চলি আ-ই।

त्रपूर्ण शाल मन ठान था-२। व्यान या-इ बक् वहन न या-इ॥"

গোবিলপুরের স্থপ্রসিদ্ধ উকীল ৮কিতিভূষণ মুখো-পাধ্যায় মহাশয় একদিন আমাকে বলিলেন যে, তিনি যথন ঝরিয়ার রাজার ম্যানেজার ছিলেন সেই সময়ে একজন স্বপ্রসিদ্ধ বাঙ্গালী উকীল রাজার নিকট কয়েক শত বিঘা কয়লার জমি চাহিয়াছিলেন, রাজাও একরূপ কথা দিয়াছিলেন কিন্তু ইহার পরে কলিকাতার কোনো এক প্রসিদ্ধ কোম্পানী উক্ত জমির বন্দোবস্তের জন্ম রাজাকে **इ**हे नारकत अधिक होका (मनाम) निष्ठ हाहित्नम। বলিতে গেলে এই চুই লক্ষ টাকাই রাজার অতিরিক্ত লাভ হইত। কিন্তু ক্ষিতিবাব যথন রাজাকে (রাজা ঘাটোয়ার) এই কথা জানাইলেন তথন রাজা অস্লান বদনে বলিলেন যে, "ও জমিন ত অমুক বাবুকো হো গিয়া" অর্থাৎ সে জমি ত অমুক বাবুর হইয়া গিয়াছে। যদিও লেখাপড়া বা পাকাপাকি কথাবার্ত্ত। হয় নাই তব ইচ্ছা ত প্রকাশ করা হইয়াছে. স্বতরাং এরূপ অবস্থায় অন্ত প্রলোভন অবশ্রুই পরিত্যজ্য, কেননা,—

> "त्रपूक्न-त्रोिि मना চलि व्या-है। व्याग या-हे तक तहन न या-हे॥"

আর একজন টীকায়েত কোনো মহাজনের নিকট আনেক টাকা ধারিতেন, যথন তাঁহার জমিদারী এন্কম্বার্ড এপ্টেটের ম্যানেজারের হাতে গেল তথন উক্ত ঋণের অধিকাংশ অসত্য এবং স্থল অত্যস্ত অধিক প্রমাণিত হওয়ায় মহাজন বহু সহস্র টাকা পাইতে পারিলেন না। ১৫ বংসর পরে জমিদারী যথন টীকায়েতের হাতে আসিল তিনি সেই মহাজনের সমস্ত টাকা পরিশোধ করিলেন। যে ঋণ তিনি স্বীকার করিয়া লইয়াছেন এবং যাহা পরিশোধ করিবেন বলিয়া কথা দিয়াছেন, রাজবিধি তাঁহাকে সেই ঋণ হইতে মুক্তি দিলে কি হইবে, তিনি ত সত্য এই হইতে পারেম না, কেননা,—

"त्रपूक्न-त्रोिि महा हिन जा-है। व्याग या-हे वक्न वहन म या-हे॥"

এখানকার (গিরিডির) সর্ব্বজন-শ্রদ্ধাভাবন শ্রীযুক্ত তিনকড়ি বস্থ মহাশয় কুড়ি বংসরের অধিককাল ছোট-নাগপুরের বিভিন্ন জমিদারের মধ্যে প্রধান প্রধান কার্য্যে নিযুক্ত ছিলেন, আমার এই কুদ্র প্রবন্ধের বক্তব্য বিষয় তাঁহাকে জানাইলে তিনি বলিলেন ঘাটোয়ারদিগের সম্বন্ধে যাহা লিখিত হইয়াছে তাহা অতীব সতা। দৃষ্টাস্ত স্বরূপ তিনি বলিলেন যে তিনি যথন গাদী জীরামপুরের ঘাটোয়ার রাজার ম্যানেজার ছিলেন সেই সময় রাজা কোনো একব্যক্তির ভূসম্পত্তি বন্ধক রাথিয়া তাহাকে किছ (वनी ठाका धात निरवन এই त्रभ कथा निम्नाहितन। অনুসন্ধানে জানা গেল যে তাহার সম্পত্তির মূল্য অতি সামান্ত, তদ্বারা ঋণের সামান্ত অংশও পরিশোধ হইতে পারে না। যথন তিনকড়িবাবু রাজাকে এইকথা জানাই-লেন তথন রাজা বলিলেন. "দেনেই হোগা, হাম বাত্ দিয়া," অর্থাৎ দিতেই হইবে কারণ আমি কথা দিয়াছি। টাকা দেওয়া হইল, তথন তিনকড়িবাবু রাজাকে বলিলেন "ভবিষ্যতে কাহাকেও 'বাত দেওয়ার' পূর্বে আমাকে कार्नित्र फिल्ल जाल इया" जिनकिष्ठातु कानित्जन त्य ঘাটোয়ার জমিদার একবার কথা দিলে তাহা আর ফিরান যাইবে না. কেননা-

> "त्रपूक्न-तोिं मना ठलि व्या-है। श्रान या-हे वक वठन न या-हे।"

ক্ষুদ্র বৃহং এরপ দৃষ্টাস্তের অভাব নাই। বার বংসরের অধিককাল আমি এদেশের ঘাটোয়ার জমিদারগণের কথার উপর নির্ভর করিয়া যেসকল কার্য্য করিয়াছি তজ্জ্য কথনো আমাকে প্রবিশ্বত হইতে হয় নাই। যিনি ঘাটোয়ার জমিদারদিগের সঙ্গে বিষয়কার্য্যোপলক্ষে মিশিয়াছেন তিনিই অসক্ষোচে বলিবেন যে ইহাদের মুথের কথা রেজেন্টরী করা দলীল। এই তুনীতির দিনে ইহা কতবড় গৌরবের, কতবড় সৌভাগ্যের কথা!

ধন্ত কবিগুরু বান্ধাকি, তোমার বীণার অক্ষরধর্নি!
ধন্ত রাজা দশরথ, তোমার সর্ব্বস্থানে সত্যপালন! আজি
শত শত বংসর পরেও জাতীয় জীবনে সেই ধ্বনি প্রতিধ্বনিত ও সেই সত্যপালন-লীলা অভিনীত হইতেছে,
আর এইসকল পার্বতা প্রদেশে বনজঙ্গলপূর্ণ পল্লীগ্রামে

ভূলসীদাসের কঠে কণ্ঠ মিলাইয়া লোকেয়া সগৌরবে উচ্চকঠে গাহিতেছে,—

> "রঘুকুল-রীতি সদা চলি আ-ই। প্রাণ যা-ই বক্ল বচন ন যা-ই॥"

> > শ্রীমনোরঞ্জন গুহ ঠাকুরতা।

# উদ্ভিদের যাত্রকর

আমাদের দেশের পুরাণে প্রসিদ্ধি আছে যে, বিশ্বামিত্র তপস্থার দিদ্ধ হইয়া নৃতন জ্বগৎ স্বষ্টি করিয়াছিলেন। ইহা দত্য কি কল্পনা তাহা এখন প্রমাণ করিবার কোনো উপায় নাই। কিন্তু বিজ্ঞানের সাহায্যে আজকাল প্রমাণ হইয়া গেছে যে স্বষ্টিকার্য্য পরমেশবেরই একচেটিয়া শক্তি নহে—তাঁহার অসীম বিভূতির প্রসাদভোগী মামুষও স্বীয় ধীশক্তির বলে নৃতন পদার্থ স্বষ্টি করিতে পারে। জৈব পদার্থ হইতে আরম্ভ করিয়া জড় পর্যান্ত বৈজ্ঞানিকের কর্মশালায় প্রস্তুত হইতে পারে, বিজ্ঞান তাহার আভাস স্ক্রপ্ত ভাবেই দিয়াছে ও দিতেছে।

উদ্ভিদজগতে নৃতন সৃষ্টি করিয়া যিনি অমর হইয়াছেন তাঁহার নাম লুথার বারবাঞ্চ। ইনি আমেরিকাবাদী। মানুষের সাধারণ শক্তি এত সীমাবদ্ধ যে কাহারও কর্ম. চিন্তা, শক্তি অসাধারণ দেখিলেই অপরে তাহাকে অবিশ্বাদের চক্ষে দেখিয়া থাকে; তাহার অতিপ্রাক্তত শক্তি সমতানের থেলা বলিয়া ভীত হয়। প্রাচীনকালে যথন মামুষের জ্ঞান বিজ্ঞান অমুন্নত ও চিত্ত অমুদার ছিল তথন এই সব নৃতন ও অদ্ভূত-কর্মাদিগকে প্রাণ দিয়া জবাবদিহি করিতে হইত। আজকাল মানুষ একটু সভ্য একটু উন্নত একটু উদার হইয়াছে তাই এখন আর নৃতনত্ব প্রবর্ত্তককে প্রাণে মারে না, কিন্তু তাঁহাকে শীঘ্র মানিতেও লুথার বারণাঙ্ক যথন উদ্ভিদ্ঞাগতে নৃতন সৃষ্টির সম্ভাবনা প্রচার করিয়াছিলেন তথন লোকে তাঁহাকে পাগল ঠাহরাইয়াছিল—তাঁহার মত এখন বৈজ্ঞানিক সত্য বলিয়া সর্বজ্ঞগতে স্বীকৃত হইয়া গিয়াছে।



লুথার বারবান্ধ — উদ্ভিদের যাত্তকর।

বারবান্ধ অতি শৈশবেই মাতার উত্থানে আলুর ক্ষেত্রের পাট করিয়া যে আলু উৎপন্ন করিয়াছিলেন তাহাই আজও মার্কিনমূলুকের আদর্শ আলু হইয়া আছে। কিন্তু তথন বালকের হিতৈবী মাত্রেই ছেলেটাকে আলুর ক্ষেতে সময় নষ্ট করিতে দেখিয়া নিতাস্তই ক্ষুগ্ন হইয়াছিলেন।

তিনি সর্বপ্রথমে যথন একপ্রকার জাম জাতীয় ফল সৃষ্টি করিলেন, তথন ফলতত্ত্ববিদের। তাহা জাল বলিয়া উড়াইয়া দিতে চেটা করিল। কিন্ত যথন বারবান্ধ নৃতন ফলের বীজ তাহাদিগকে দিলেন এবং তাহারা নিজে সেই বীজ আজ্জাইয়া দেখিল যে তাহা হইতে সত্তর বৃক্ষ ও ফল সমুৎপর হয় তথন তাহারা আশ্চর্য্য হইয়া গেল। কিন্তু সেই,ফল স্বাদহীন দেখিয়া তাহারা প্রচার করিল যে এ ফল কোনো কর্মের নয়, এমন কি বিষাক্ত। কিন্তু গাহারা স্প্রটিকর্তার নির্দেশ মতো বীজ্বপন ও বৃক্ষপালন রিল তাহাদের বৃক্ষে অতি স্থ্যাত্ব ফল ফলিয়া অয় দিনেই ারবাঙ্কের খ্যাতি চারি দিকে ছড়াইয়া পড়িল। নিউ-

ইয়র্ক বোটানিক্যাল গার্ডেনে ইহার পরীক্ষা হইয়া যখন স্থফল পাওয়া গেল তখন তিন লক্ষ পঞ্চাশ হাজার লোক এই ফলের বীজ লইয়া চাষ আরম্ভ করিয়া দিল।

লুথার বারবান্ধ নিন্দা প্রশংসায় অটল থাকিয়া নিজ সাধনায় অক্লান্ত ভাবে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। তিনি দেশের সাধারণ ক্ষুদ্রাকার ডেজি ফুলকে পাট করিয়া করিয়া এবং বীজ নির্বাচন দারা একটি স্থন্দর ও বৃহৎ পুষ্পে পরিণত করিয়াছেন। ইহার জন্ম অসাধারণ ধৈর্যা শ্রম ও পর্যাবেক্ষণ সহকারে তাঁহাকে বহু দিন চেষ্টা করিতে হইয়াছে। ডেজি ফুল মাঠে ঘাটে আপনা হইতেই হয়: ফুলগুলির রং হলদেটে, পাপড়িগুলি বি-সম, এবং আকার ছোট। বারবাঙ্কের ইচ্ছা হইল ইহাকে বড়, স্কণ্ডন, স্থস-দল পুষ্পে পরিণত করিতে হইবে। তিনি ঘাটে মাঠে ঘুরিয়া অনুসন্ধানে ও পর্যাবেক্ষণে সব চেয়ে ভালো ফল-ওয়ালা গাছ সংগ্রহ করিয়া স্বতন্ত্র একটি কেয়ারি করিলেন; তাহাদের মধ্যে যে গাছটিতে সর্বোৎকৃষ্ট ফুল হইল কেবলমাত ভাহারই বীজ রাথিয়া বাকিগুলি নষ্ট করিয়া ফেলিলেন এবং স্বীয় ক্ষেত্রে সেই বীজ রোপণ করিলেন। এইরূপ বংসরের পর বংসর শ্রেষ্ঠ নির্বাচন দারাও দেখিলেন যে সে বংশে স্থপুষ্প হইল না। তথন তিনি আমেরিকার মেঠো ডেজির সহিত জাপানী ও ইংরেজি স্থন্দর স্বন্ধত্র ডেজির সঙ্করতা সম্পাদন করিতে লাগিলেন। একজাতীয় পুষ্পে অপর জাতীয় পুষ্পপরাগ নিষেক করিয়া যে বীজ হইতে লাগিল তাহাই আবার নির্বাচন করিয়া করিয়া আট বংসর পরে তিনি অভীষ্ট লাভ করিয়াছেন।

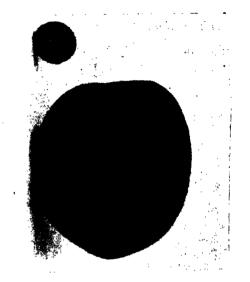
পূষ্পপ্রিয় বারবান্ধ একদিন বেড়াইতে গিয়া হঠাৎ দেখিলেন বে আফিং কুলের শাদা পাপড়ির মধ্যে কোথাও কোথাও একটি একটি লাল রেখা পাপড়ির অভ্যন্তর পর্যান্ত অমুপ্রবিষ্ট আছে। ইহা দেখিয়া তাঁহার মনে হইল উৎকর্ষ বিধান দারা এই রক্তরেখাটকে বিন্তৃত করিয়া সমগ্র ফুলাটকেই রক্তর্ব করিয়া তোলা যাইতে পারে। যথা চিন্তা তথা কাজ—তাঁহার হাতে কয়েক পুরুষ পরেই আফিং ফুল দিব্য টকটকে লাল হইয়া উঠিল। এক্ষণে তিনি নীল রঙের আফিং ফুল তৈরি করিতে চেষ্টা

করিতেছেন। তিনি ভারতবর্ষীর আফিং ফুলের সহিত আমেরিকার ও আইসল্যাণ্ডের আফিং ফুলের সক্ষরতা সম্পাদন করিয়া সাড়ে তিন ইঞ্চি ব্যাস বিশিষ্ট শাদা, চলদে ও কশ্বলা রঙের আফিং ফুল সৃষ্টি করিয়াছেন এবং এই ফুল সারা বংসর প্রত্যহই গাছে ফুটিয়া থাকে। এই সঙ্কর ফুলের বীজ হয় না; মূলের সহিত গাছের ডাল কাটিয়া কলমের চারা করিতে হয়। এই সকল সক্ষর আফিং গাছের আকার তাহাদের সাধারণ আদিম জনকর্কের স্থায় ক্ষাণ ও পত্রবিরল নহে - ইহাদের পত্রবিস্তার ১৪ হইতে ১৮ ইঞ্চি, এবং পত্রের আকার কোনো ছটি গাছের একরকম নয় - কোনোটির পত্র টেপারির মতো, কোনোটার সরিষার মতো, কোনোটা শালগম বা ওলকপির মতো, কোনোটার পত্র বা প্রিমরোজ, থিস্ল্ বা ক্যালেণ্ডাইনের মতো।

তিনি তিন ইঞ্চি ব্যাসবিশিষ্ট এমারিলিস পুল্পের আকার এক ফুট করিয়া তুলিয়াছেন; এবং লিলি জাতীয় একপ্রকার ফুলকে পৃষ্ট করিয়া এক ফুট ও সঙ্কুচিত করিয়া ফুই ইঞ্চি করিয়াছেন। অনেক গন্ধগীন ফুলে অপর ফুলের গন্ধ নিষেক করিয়া সেই সব নির্গন্ধ ফুল স্থগন্ধ করিয়াছেন; এবং অনেক গাছের ভাল ঢাকিয়া ফুল স্কুটাইতেছেন।

তিনি কুল ও খুবানি ফলের সঙ্করতা দারা এক অপূর্ব্ব ফলের স্টে করিয়া নাম রাথিয়াছেন প্লামকট, কারণ ইহা প্লাম ও আপ্রিকটের যোগে স্ট । এই ফলের খোসা গাঢ় বেগুনে ও মকমল-কোমল, শশু উজ্জ্বল লাল, গন্ধ কুল ও খোবানির মিশ্রণ, স্বাদ অমুমধুর। ইহা দারা জ্যাম জ্বোল অতি উপাদেয় হয়; রন্ধনেও ক্রচিকর।

বারবাক টেপারি জাতীয় ছটি ফলের সক্ষরতায়
প্রাইমাদ বেরি সৃষ্টি করিয়াছেন। এক ফলের পুষ্পপরাগ
জন্ত ফলের পুষ্পে নিষেক করিয়া করিয়া কয়েক বৎসরেই
এই নৃতন ফল সৃষ্টি হইয়াছে। হিমালয় প্রদেশের স্থসাছ
কালোজামের চারা হইতে আট ফুট উচ্চ ও ১৫০ বর্গ
ফুট বিস্তৃত এক গাছে তিনি শাদাজাম ফলাইতেছেন।
রেউচিনি তিনি সারা বৎসর ধরিয়া ফলাইতেছেন এঞং
তাহা এখন আর কেবলমাত্র বিরেচক ঔষধ নাই, তাহা
স্থসাত স্থাত হইয়া উঠিয়াছে। ক্লাইমাক্স নামক কুল,



স্বাভাবিক ফল ও লুথার বারবাঙ্ক কর্ত্তক পরিপুষ্ট ফল।

নাসপাতির গন্ধযুক্ত কুল, বীজ-শৃন্ত কুল, তাঁহার অদ্কৃত ও বিশ্বয়কর স্থাষ্ট। লতা-সঞ্জাত বিহি বা কাঁাস ফল ও আনারসের সন্ধর হইতে যে ফল স্থাষ্ট হইয়াছে তাহাই সর্ব্বাপেক্ষা আশ্চর্য্য — বিহি এখন ফলিতেছে গাছে এবং স্বাদ হইয়াছে আনারসের।

বারবান্ধ মনসা সীজের বিবিধ জাতির সক্ষরতা সাধন করিয়া তাহাকে কণ্টকশৃন্ত ও পশুর থাত করিয়া সমাজের অশেষ কল্যাণ সাধন করিয়া তুলিয়াছেন। উহাতে একপ্রকার কল ধরিতেছে, তাহা আবার মহয়ের থাতের উপযোগী হইয়াছে। ভারতবর্ষে সীজের কাঁটাগাছ বেথানে সেধানে জন্মে। বারবাঙ্কের এই উদ্ভাবন আমাদের দেশে কেহ প্রয়োগ করিলে আমাদের অনাহার-ক্লিষ্ট গোমহিষ ছাগ্যেষ হইতে মাত্রষ পর্যান্ত বাঁচিয়া বায়।

বারবান্ধ একপ্রকার বাদাম স্বৃষ্টি করিয়াছেন তাহার বাজ হইতে গাছ হইয়া ফল ধরিতে ৮।১০ মাসের বেশি সময় লাগে না।

তিনি ফলের ফ্লের গাছগুলিকেও এমন দৃঢ়, কটসহ, ও জীবনীশক্তিসম্পর করিয়াছেন যে অতিগ্রীয় বা অতি-শীতেও তাহাদের পূষ্প ফল প্রসবে বাধা হয় না। তাঁহার স্ট আবলুশ গাছ হইতে জগতের শ্রেষ্ঠ পুট স্থুল কঠিন আবলুশকাঠ পাওয়া যাইতেছে; তাহার বাজার-দর হাজার ফুট কাঠ ১৮০০ ছইতে ২১০০ টাকা পর্যান্ত। এই কাঠে মেহগিনির স্থায় পালিশ হয়। গাছগুলিও স্থা ; পথের ফ্লারে বৃক্ষবীথি করিবার জন্ম বিশেষ সমাদৃত। ইহার ফলও স্থাহ স্থায় স্থায়।

বারবাম্ব নিজের বেক্ষণাগারের সন্নিহিত ক্ষেত্রে অক্লান্ত অধ্যবসালে বিবিধ ফল ফুল, কেনো অকেলো নির্বিশেষে, নইয়া পরীকা করিতেছেন এবং নিত্য নৃতন সৃষ্টি করিয়া জগৎকে চমংক্লভ করিভেছেন। নবাবিষ্কৃত পরাগ নিষেকের যন্ত্রপাতি কিছুই ব্যবহার करतन ना ; এक हो पछित्र काह, এक हो छ डें लारमत नतम তুলি ও নিজের আঙ্লের সাহায়েই এক গাছের পুষ্পপরাগ লইয়া অন্ত গাছের পুষ্পকেশরে লাগাইয়া দেন। এই কর্মে নৃতন ব্রতীর জন্ম তিনি একটু বেশি যন্ত্রপাতির ব্যবস্থা করেন-একটি রেকাব পরাগ সংগ্রহের জ্ঞা, নরম তুলি পরাগ নিষেকের জ্ঞা, ছোট অণুবীক্ষণ, ছোট সন্না, ও একথানি ধারালো ছুরী। যথন ছটি ফুলের সহরতা সাধন করিতে হয় তথন একটি ফুলের পরাগকোষ ও অপর ফুলের গর্ভকেশর কাটিয়া বাদ দিতে হয়; ইহাতে উভয় ফুলই বন্ধা হইয়া থাকে; পুষ্প প্রস্ফুটিত হইলে যথন একের গর্ভকেশর আঠালো হইয়া গর্ভধারণের জন্ত উন্মুথ হইয়া উঠে তথন নরম তুলিতে অপর ফুলের পরাগ তুলিয়া নিষেক করিলেই পুষ্প বীজ ধারণ করে। এইরূপে যে যে বৃক্ষের পুষ্পে পরাগনিষেক দারা গর্ভদঞ্চার করা হয় তাহাতে এক একটি চিহ্ন দিয়া অন্ত গ,ছের ফুলে পরাগ নিষেক করিতে হয়। তৎপরে দেই নবোৎপর বীজ পুষ্ট হইলে সংগ্রহ করিয়া আজ্জাইতে হয় এবং তাহার অন্ধুর হইতে চারা পর্যান্ত নিতা নিয়ত পর্যাবেক্ষণ দারা স্থির করিতে হয় সেগুলি যেমনটি চাই তেমনটি হইতেছে কি না: যেগুলিকে মনের মতো না বোধ হইবে সেগুলিকে নির্ম্মভাবে নষ্ট করিয়া কেবলমাত্র শ্রেষ্ঠ নমুনা পাল্ন করিতে থাকিলেই অবশেষে অভীষ্ট লাভ নিশ্চর হইরা উঠে। অনেক সময় প্রকৃতির থেয়ালে এক করিতে গিয়া আর একরকম গড়িয়া উঠে; কিন্তু তাহাও যথন ন্নমুক্ত ও অনাস্ষ্টি তথন তাহাও বৰ্জনীয় নহে; স্নতরাং নুরা নষ্ট করিবার আগে বিশেষ চিন্তা ও পর্যাবেক্ষণ

আবত্থক। ইচ্ছা মতো ফল লাভের পরও কয়েক বংসর
সতর্কভার সহিত সেই নবজাত বৃক্ষটির বংশ পালন করিতে
হয়; এবং কয়েক বংশপরস্পরায় সেই নবজাত
বিশেষত্ব ভাহাবের প্রকৃতিগত হইয়া ●গেলে আর
বিগড়াইবার কোনো সম্ভাবনা থাকে না। নতুবা নবজাত
বৃক্ষ তাহার আদিম প্রক্ষের স্বভাবে প্রত্যাবর্তন করিতে
চেষ্টা করে, কারণ জগতে সকলেরই স্বভাব রক্ষণশীল;
আবার পরিবর্ত্তন একবার স্বভাবগত হইয়া গেণে আর
কোনো গোল থাকে না।

বারবান্ধ একই উপায়ে কার্য্য করেন না। তিনি কথনো বা শ্রেষ্ঠ নির্বাচন দারা এবং কথনো বা সঙ্করতা সম্পাদন দারা অভীষ্ট আদায় করেন। নির্বাচনের জন্ম তাঁহাকে স্থদ্র স্থগ্র্যম নানা দেশ হইতেই নমুনা সংগ্রহ করিতে হয়।

ভাবিদ্বা দেখিলে বুঝা যাইবে যে বারবান্ধ অতিপ্রাকৃত किइटे कत्रिएएहन ना। श्रक्ति यांश शीरत शीरत जनका হাজার বংসরে গড়িয়া তুলে তিনি তাহাই জোরজবরদন্তিতে প্রকৃতিকে দিয়া চটপট সারিয়া লইতেছেন। জগতের এই বিচিত্র ফলপুষ্প জীবজন্ত সমস্তই প্রকৃতির নির্বাচন ও স্করতার ফল। এমন কি অবস্থার পরিবর্তনে একই বংশে প্রকৃতি এমন পরিবর্ত্তন ঘটায় যে উত্তর বংশকে পূর্ব্ব বংশের সহিত এক বলিয়া চেনা যায় না। এক দেশের গাছ অঞ্চ দেশে গেলে ক্রমশ স্বতন্ত্র হইয়া পড়ে; জমি, সার, পাটের তারতমো উৎপন্ন ফ্ল ফ্ল শস্ত বিভিন্ন প্রকারের হর। যে কাজ আঁগোচরে অলে মলে হর তাহাই ধরিয়া স্নুম্পষ্ট করিয়া তোলাই বৈক্ষানিকের বিশেষত্ব। স্বতরাং বারবাঙ্কের কার্য্য যাহকরের ভার দেখাইলেও তাহা অবাভাবিক নহে-নিষ্ঠা ও একাতা অধাৰসায়ে বিনি চেষ্টা করিবেন তিনিই এক্লপ করিতে পারিবেন। বারবাঙ্গকে কত নিম্মলতা অভিক্রম করিয়া চলিতে হইতেছে। কত ফলের সঙ্কর ফল উৎপাদন করিতে গিয়া তাঁহাকে ব্যর্থ **इरेट इरेब्राइ - इब्र ड कृत इरेब्राइ, डाहाও हामाब** त्रकरमत हाजात्रहा, कन हम नाहे; फन हहेग्राट्ड ७ विचान, স্বাদ্গীন: আথুরোট হইল ত তাহার থোসা পাৰুলা যে পাথার ঠোটের আখাতে ভাছিয়া যার, তারপর

আবার বংশপরস্পরার নির্বাচন ও সঙ্করতাসম্পাদন হারা তাহার আবরণ স্থল দৃঢ় করিতে হইল। তামাকের সহিত গাঁজার মিলন ঘটাইতে গিয়া যে গাছ হইল তাহার কাণ্ড এমন কোমল ও মূল এত শিথিল যে সেগাছ পত্রপ্রাচুর্যো ভাঙিরা পড়িতে লাগিল। কোনো নৃতন গাছ হয় ত অরজীবী হয়; অনেক সময় সঙ্কর বৃক্ষ বংশরক্ষার চেষ্টাতেই মারা পড়ে, সে জক্ত কল পাওয়া প্রারই হছর হয়; বাঁচিয়া থাকিলেও কলে বীজ হয় না, কলম করিয়া বংশ রক্ষা করিতে হয়।

এমন অন্ত্রকর্মা বারবাক আমেরিকার মতো টাকার দেশে থাকিরাও আজ ধনী নহেন। তিনি অর্থচেষ্টা করিলে মহাধনী হইতে পারিতেন; কিন্তু তিনি অনন্তমনা হইরা বিজ্ঞানের সেবার তপস্থা করিতেছেন। তাঁহাকে গ্রাসাচ্চাদনের জন্ত চিস্তিত হইতে না হর এজন্ত দেশবাসী সকলে তাহার ব্যবস্থা করিরা দিরাছে। বারবাক্ষ অতি অমারিক প্রকৃতির সাদাসিধা সজ্জন।

# অদ্বৈত

(कानी-क्नात्र चाँठ)

থেমে গেছে আরতির রোল, মন্দীভূত ক্রমে জনরব,
ন্তিমিত দীপের মালা; ধ্যান পূজা সারি কাশীবাসী সব
গেল গৃহে; দক্ষিণের ঘ টে শ্মশানেতে স্ফুলিঙ্গ নির্মাস
নিভে এল দীপ্ত চিতানল; নিশীথের ক্রত্রগামী মঙ্গী
পরপার বনরেথা ত্যজি শহুক্তের শুত্র বালুচর,
নদীবক্ষ পার হ'য়ে আসি আচ্ছাদিল দিক দিগন্তর।
জলন্থল জনপদ ঘাট চরাচর ক্র:ম একাকার!
শক্ষ-স্পর্শ-গন্ধ-রূপময়ী অচেতনা স্পন্দ নাই আর!
বিশ্বের অন্তিত্ব অবভাস নাহি কোথা প্রকাশিত ক্ষীণ,
অন্তহীন অন্ধকার শুধু, শৃহ্ম শুধু আলম্বনহীন!
মথি দেই ঘন অন্ধকার, প্রপূর্তিত করি দেই ব্যোম,
বাজে এক "আছি" "আছি" রব, নিনাদিত শুধু এক ওম্!
শ্রীনিক্সপমা দেবী।

# হর্ষচরিতে ঐতিাহসিক উপাদান

সংস্কৃত-গন্ত সাহিত্যে বাণভট্টের স্থান সকল লেখকগণের শীর্ষস্থানে অবস্থিত। তাঁহার অপূর্ত্ত-রচনা-কৌশল
"কাদৰরী" নামক গন্ত কাব্যের প্রতি ছত্রে দেনীপ্যমান।
এক একটি সমাসে কত ভাবই পুঞ্জীভূত হইয়াছে।
দিবসের বিভিন্ন সময়ের সমুজ্জন বর্ণনা, রাজপ্রাসাদ ও
গন্ধর্জনোকের অনুপম চিত্র, শত শত হস্ত্যশ্বরথসমূল
সৈন্তপ্রেণী, ধ্বজ-ছত্র-চামর-শোভিত রাজমহিমার অলৌকিক
নিদর্শন অতীতের অন্ধকারময় য্বনিকার অন্তরাল হইতে
কবি বাণভট্টের হস্তয়্বত আলোকে উজ্জ্বল হইয়া উঠে।
বক্ষামাণ প্রবন্ধে আমরা বাণভট্টের আর একথানি
গন্তকাব্যের প্রসঙ্গের অবতারণা করিব।

এই গগুবাব্যের নাম "হর্ষ চরিত"। ইতিহাসে স্থ্রপ্রিক্ত
হর্ষবর্দ্ধনই ইহার নামক। ইহারই সভায় বাণভট্ট স্বীয়
কবি-প্রতিভার বিকাশ দেখাইয়াছেন। ঐতিহাসিক
প্রামাণ্য গ্রন্থ বলিরা ধরিতে গেলে অবশু হর্ষচরিতের
প্রত্যেক বর্ণনা স্বষ্টু বলিরা প্রতিভাত হইবে না। কারণ
কবি ইতিহাস লিখিতে প্রবৃত্ত হন নাই। কার্য-সৌকর্য্যের
উন্মেব করিতে যেমন একটি মহান্ অবলম্বনের প্রয়োজন
হয়, বাণভট্টও হর্ষদেবকেই সেই অবলম্বনের প্রয়োজন
হয়, বাণভট্টও হর্ষদেবকেই সেই অবলম্বনর প্রয়োজন
হয়, বাণভট্টও হর্ষদেবকেই সেই অবলম্বনর প্রয়োজন
হয়, বাণভট্টও হর্ষদেবকেই সেই অবলম্বনর প্রয়াজন
হয়, বাণভট্টও হর্ষদেবকেই সেই অবলম্বনর প্রয়াজন
হয়তিরের বিকাশ করিয়াছেন। তথাপি এই গ্রন্থের বছয়ান
হইতে সমসাময়িক বা তৎপূর্কবিত্তী বছ ঐতিহাসিক ভদ্ম
অবগত হইতে পারা যায়। আমরা একে একে ভাষার
আলোচনা করিতে চেষ্টা করিব।

হর্ষচরিতের প্রারক্তে কতিপয় শ্লোক বিশ্বমান আছে।
এই কয়টি শ্লোকে মঙ্গলাচরপার্থ নমস্বার, থল-নিন্দা ও
কবি-প্রশংসা করা হইরাছে। সংস্কৃত অলম্বারশাল্লে
হর্ষচরিতের স্থার গ্রন্থকে আখ্যারিকা নাম প্রদত্ত হয়।
কামম্বরী প্রভৃতি গ্রন্থ কথা নামে অভিহিত হইরা থাকে।
ইহাদের সক্ষণ সাহিত্য-দর্শণকার বিশ্বনাথ এইরূপে নির্দ্ধেশ
করিরাছেন;—

"কথারাং সরসং বস্তু গদ্যৈরেব বিনির্দ্মিতন্। কচিদত্তে ভবেদার্থ্যা কচিদক্ত পেবক্ত কে॥ আদৌ পজৈনমন্তারঃ থলাদের তিকীর্জনম্।"
"আথায়িকা কথাবং স্থাৎ কবের্বংশামুকীর্জনম্। অস্থামক্সকীনাং চ বৃত্তং পচ্চং কচিৎ ক্ষচিৎ ॥ কথাশোনাং ব্যবচ্ছেদ আখাস ইতি কথ্যতে। আখাবজ্ঞাপবক্তাপাং ছন্দসা যেন কেনচিৎ॥ অস্থাপদেশেনাখাসমূথে ভাবার্থস্ক্চনম্।"

—[ সাহিত্য-দর্গণ—৬৯ পরিছেদ ]
অর্থাৎ "কথাগ্রন্থে সরস কাহিনী গজে রচিত হইবে।
আর্য্যা প্রভৃতি ছন্দে রচিত পছও কোথাও কোথাও
থাকিবে। গ্রন্থারন্থে পছে নমস্কার ও থল-চরিত বর্ণিত
হইবে।" "আথ্যারিকা কথার স্থায়ই হইবে। ইহাতে
কবির বংশ বর্ণনা থাকিবে। অস্থাস্থ কবিগণের কাহিনী
ও কবিতাও কোথাও কোথাও থাকিবে। গ্রন্থখানির
বিভাগগুলি 'আখাস' নামে কথিত হইবে। এই আখাসের
প্রারম্ভে, পরে যে ঘটনা ঘটিবে তাহা বুঝা যায়, গ্রমন
আর্য্যা প্রভৃতি ছন্দে রচিত ঘ্যর্থ শ্লোক থাকিবে।"

সংশ্বত আখ্যায়িকার এই লক্ষণ হর্ষচরিতে বিভ্নমান।
ভবে হর্ষচরিতের পরিচ্ছেদগুলি "আখাস" নামে কথিত
না হইরা "উচ্ছ্বাস" রূপে সংজ্ঞা প্রাপ্ত হইয়াছে। গ্রন্থারন্তের
স্লোকগুলির অধিকাংশ ও উচ্ছ্বাসের প্রথমে বিহিত
শ্লোকগুলি শ্লেম-পূর্ণ। এই ঘার্থ-শ্লোক রচনা বাণভট্টের
অপূর্ব্ব ক্ষমতার পরিচায়ক। গভের মধ্যেও বহুস্থলে
তিনি শ্লেষ অবলম্বন করিয়াছেন।

এখন আমরা এই শ্লোকগুলি হইতে কোন্ কোন্
ঐতিহাসিক তত্ত্ব পাই তাহার আলোচনা করিব। প্রথমে
শিব ও চুর্গাকে নমস্কার করিয়া কবি বাণভট্ট বাসকে
নমস্কার করিয়াছেন। এই বাস মহাভারত-রচয়িতা
তাহারও উল্লেখ করিয়াছেন, যথা "চক্রে পুণাং সরস্বতা
বো বর্ষমিব ভারতম্"। তাহার পর কুকবি-নিন্দা। তাহার
পর তিনি চৌর নামক কবির উল্লেখ করিয়াছেন।
ইনি বিবিধ বর্ণ বিভিন্নরূপে রচনা করিয়াছেন ও ইহার
রচনা মধ্যে 'শ্রী' 'লক্ষী' প্রভৃতি কাব্যের মঙ্গলজনক শন্ধসকল গুপ্তভাবে বিজমান আছে। সংস্কৃত্ত কবিগণ প্রায়ই
শ্রী বা লক্ষী শন্ধ প্রয়োগে কাব্যের মঙ্গলজনক আরম্ভ ও
অবসান করেন। কিয়াতার্জুনীয় কাব্যের প্রথম শেলিক
শ্রেমঃ কুর্মণামধিপস্ত পালনীম্" এই প্রথম পংক্তি ও
প্রতি সর্গের শেষ শ্লোকে 'লক্ষী' শন্ধ বিজ্ঞান। শিক্ত-

পালবধ কাব্যের প্রথম শ্লোকের "শ্রিয়: পতি: শ্রীমতি শাসিতৃং জগং" এই প্রথম পংক্তি ও প্রতি সর্গের শেষে 'শ্রী' শব্দ আছে। চৌরকবির এই প্রশংসায় বুঝা যায় তিনি একজন শব্দ-প্রয়োগ-নিপুণ কবি ছিলেন। তৎপরে বাণ 'স্থবন্ধু' কবির উল্লেখ করিয়াছেন। ইনি 'বাসবদত্তা' নামক বিখাতি সংস্কৃত আখায়িকা-বচ্ছিতা। ইহা শ্লেষ অলমার-পূর্ণ ও ইহাতে পাণ্ডিত্যের পরাকাষ্ঠা প্রদর্শিত হইয়াছে। এই বাসবদতার উপাথ্যান লইয়া ৬ মদনমোহন তর্কালম্বার বাঙ্গলা বাসবদত্তা কাব্য রচনা করিয়াছিলেন। তৎপরে 'হরিচন্দ্র' কবির গ্রন্থ রচনা প্রশংসিত হইয়াছে। ইহার নামের পূর্বে বাণভট্ট 'ভট্টার' শব্দ ব্যবহার করিয়াছেন। ইহা পূজার্থে প্রযুক্ত। এই 'হরিচন্দ্র' কে ছিলেন তাহা নির্ণেয়। কবি হরিচন্দ্র প্রণীত 'ধর্মশর্মা-ভাদয়কাবামৃ' গ্রন্থে ধর্মনাথ নামক কোন রাজার কাহিনী বর্ণিত হইয়াছে। এই কাব্যকর্তা হরিচক্র ও গদ্য-রচয়িতা হরিচন্দ্র পৃথক ব্যক্তি কি না তাহা বিচার্য্য। তৎপরে 'সাতবাহন' কবির নাম উল্লিখিত হইয়াছে। ইনি 'গাথা-সপ্তশতী' নামক গ্রন্থের রচয়িতা। হাসিকগণ ইহাকে 'হাল' নাম দান করেন। বিশ্বকোষে 'প্রাক্লন্ত' শব্দে ইনি হাল শাতকর্ণী বলিয়া উল্লিখিত। অমুমিত হইয়াছে ইনি একজন অন্ধ বংশীয় রাজা ছিলেন। আহুমানিক খৃষ্টপূর্বে ধিতীয় শতান্দীতে ইনি প্রাহভূতি ছিলেন। সাতবাহনের পর "প্রবর্ষেন" বাণ্ডট্ট কর্ত্তক পূঞ্জিত হইগাছেন। ইনি "সেতৃবন্ধ" নামক কাব্য প্রাক্কত ভাষায় প্রণয়ন করেন। সেই কাব্যের উল্লেখও বাণ ক্রিয়াছেন — যথা — "সাগরস্থ পরং পারং ক্পিসেনেব সেতুনা।" তাহার পর নাটক-রচয়িতা 'ভাদ' নামক কবির নাম পাওয়া যায়। ইহার নাটকাবলী এক্ষণে বিলুপ্ত, किन्छ महाकवि कालिमामञ्ज हैशात नाम श्रीय 'मानविकाधि-মিত্রে উল্লেখ করিয়াছেন। যথা "প্রথিত-যশসাং ভাস-সৌমিল্লক-কবিপুত্রাদীনাং প্রবন্ধানতিক্রম্য বর্ত্তমানকবে: কালিদাস্ত ক্রিয়ায়াং কথং বহুমান:।" ইহার অর্থ এই "বিখ্যাত ভাস, সৌমিল্লক প্রভৃতির রচনায় অনাদর করিয়া নৃতন লেথক কালিদাদের প্রতি আদর কেন ?" ইহা খারা 'ভাস' কালিদাসের পূর্ব্ববর্ত্তী কোন বিখ্যাত

নাটক-কার ছিলেন ইহা স্পষ্টই প্রতীয়মান হয়। তাহার সবিশেষ পরিচয় কালিদাস। ইহার পর মহাকবি কালিদাসের পাঠকমাত্রেই অবগত আছেন। 'বহৎকথা' নামক গ্রন্থের রচয়িতার প্রশংসা কাহারও কাহারও মতে ইনি পূর্ব্বোক্ত সাতবাহনের मञ्जी ছिल्न । ইहात नाम ख्लाहा। देनि भन्नमूह तहना করেন। বোধ হয় পরবত্তী শ্লোকে আখ্যায়িকার রচয়িতা "আঢারাজরতোৎসাহৈর দয়প্তৈ: স্মৃতিরপি" এই পংক্তিতে বাণভট্ট নিজ পূর্ব্ববর্ত্তী কবিবরকে সন্মাননা করিয়াছেন।

এই কয়জন কবির নামোল্লেথ করাতে আমরা এই
পর্য্যস্ত নিশ্চিত জানিতে পারি যে ইহাঁরা হর্ষবর্দ্ধনের
রাজত্বকালের (৬০৬-৬৪৮ গৃষ্টাব্দ) পূর্ব্বেই বিভ্যমান
ছিলেন। এই উপাদান অবলম্বনে প্রত্যেক কবির যথার্থ
কাল নির্ণয় করা উচিত।

বাণভট্টের সময় ভারতবর্ধের বিভিন্ন প্রদেশে যে বিভিন্ন রচনা-রীতি অবলম্বিত হই তাহার পরিচয় নিম্নলিথিত শ্লোকে পাওয়া যায়—

> "শ্লেষপ্রায়মুদীচ্যেষু প্রতীচ্যেম্বর্মাত্রকম্। উৎপ্রেক্ষা দাক্ষিণাত্যেষু গৌড়েম্করভন্বরঃ॥"

অর্থাৎ উত্তর প্রদেশে শ্লেষ বা দ্বার্থঘটিতরচনা, পশ্চিম-প্রদেশে অর্থের গভীরতাযুক্ত রচনা, দাক্ষিণাতো উংপ্রেক্ষা-বহুল রচনা, ও গৌড়দেশে (পূর্ব্বদিকে) শব্দাড়ম্বরের ঘটা আদৃত।

সকল দেশের রচনা-রীতি একপ্রকার নয়। গৌড়-বাসিগণ যে আড়ম্বরপূর্ণ শব্দ ব্যবহার ভালবাদিতেন, তাহা অলঙ্কার-শাস্ত্র হইতেও অবগত হওয়া যায়। সমাসযুক্ত ওজোগুণবহুল রচনারীতি শেষে "গৌড়ী রীতি" এই নাম গ্রহণ করিয়াছিল। যথা—-

> "ওজ:প্রকাশকৈবর্ণের ক্ল আড়ম্বরঃ পুনঃ। সমাসবজ্লা গৌড়ী"·····

> > -[ সাহিত্য-দর্পণ--- ম পরিচেছদ ]

"ওঞ্চ:কান্তিকরম্বিতসকলোদ্ধতপদবিরাঞ্চিতাং বৃত্তিম্। বিভ্রাণা রীতিজ্ঞৈ গৌড়ীয়া র তিরায়াতা॥"

—[ বিদ্যাধর কৃত একাবলী—৫ উন্মেষ।

প্রাচীন অলঙ্কার-স্ত্রকার বামন লিপিয়াছেন "প্রু:কান্তি-মতী গৌড়ীয়া। ১া২।১২।" "সমস্তাত্যুৎকটপদামোক্তঃকান্তিগুণান্বিতাম্। গৌডীয়ামিতি গায়ন্তি রীতিং নীতিবিচকণাং॥"

কাব্যপ্রকাশকার মন্মটও ইহাকে পরুষা বৃত্তি বলিয়াছেন যথা "ওজঃপ্রকাশকৈন্তেন্ত পরুষা" ইত্যাদি। ভোজরাজ স্বীয় সরস্বতীকণ্ঠাভরণে লিথিয়াছেন

"সমস্তাত্যন্তটপদামোক্ষঃকান্তিগুণান্বিতাম্।

গৌড়ীয়েতি বিজ্ঞানন্তি রীতিং রীতিবিচক্ষণাঃ ॥" [>য় পরিছেদ।
গৌড়ীরীতি সম্বন্ধে এত বিস্তৃত আলোচনা করিলাম
তাহার কারণ এই যে ইহা বাঙ্গালীর একটি স্বাভাবিক
আগ্রহের পরিচয় প্রদান করিতেছে। এই যে উৎকট-পদবিভাগ, শব্দের বিকট প্রয়োগ, ইহা কি সেই প্রাচীন
কাল হইতে এখনও বঙ্গবাদীর উপর আধিপত্য করিতেছে 
।
তাই কি, শক্ষছটো বাঙ্গালীর এত প্রিয় 
?

এক্ষণে আমরা মূলগ্রন্থের সংক্ষিপ্ত একটি পরিচয় দিব।
হর্ষদেবের জয়শব্দোচ্চারণ করিয়া বাণভট্ট গ্রন্থ আরম্ভ
করিলেন। প্রথমে কবি নিজ বংশ কীর্ত্তন করিয়াছেন।
তিনি বাৎস গোত্রীয়। সেই হেতু বংস নামক গোত্রপ্তরুর
উৎপত্তি সম্বন্ধে এক আখ্যায়িকা দিয়াছেন। প্রথম
উচ্চাবে বর্ণিত সেই আখ্যায়িকা এই—

একদা ব্রহ্মলোকে মহর্ষি ছ্র্বাসা বিক্নতন্ত্ররে সামগান করাতে দেবী সরস্বতী ঈষৎ হাস্ত করিয়াছিলেন। তাহাতে ক্রোধের অবতার ছ্র্বাসা তাঁহাকে "মর্ত্তালোকে গমন কর" এই শাপ প্রদান করেন। ব্রহ্মা সরস্বতীকে এই বলিয়া সাম্বনা করিলেন যে সাবিত্রীও সরস্বতীর সহিত মর্ত্তালোকে অবতীর্ণ হইবেন ও পুত্রমুথ দশনে সরস্বতার শাপ মোচন হইবে।

পরে সাবিত্রী ও সরস্বতী ভূতলে আসিয়া সোণনদতীরে লতামগুপে বাস করিতে লাগিলেন। একদিন মহর্ষি চাবন ও শর্যাতকন্তা স্থকন্তার পুত্র দীচ সেই স্থলে উপনীত হইলেন। সরস্বতী ও দবাচের চিত্ত পরস্পরের প্রতি আরুষ্ট হইল। পরে দবীচের কিন্ধরী মালতীর দৌত্যে দবীচ ও সরস্বতীর মিলন হইল। তাহার ফলে সরস্বতীর গর্ভে এক তনয়ের উৎপত্তি হইল। পুত্র, জন্মগ্রহণ করিতেই সরস্বতীর শাপ মোচন হইল। তিনি সাবিত্রীর সহিত ব্রহ্মলোকে গমন করিলেন। দ্বীচও নিজ পুত্রকে লাতৃপত্নী অক্ষমালার হস্তে সমর্পণ করিয়া তপস্থায় নিযুক্ত হইলেন। যে দিন সরস্বতীর পুত্র ভূমিষ্ঠ হয়,

অক্ষমালাও সেই দিন এক পুত্র প্রস্ব করেন। এই উভয় পুত্রই অক্ষমালা কর্তৃক সংবর্দ্ধিত হইল। সরস্বতীর পুত্র সারস্বত ও অক্ষমালার পুত্র বংস নামে প্রথিত হইলেন। সারস্বত সর্কবিছাবিশারদ ছিলেন। তিনি তাঁহার ত্রাভূতৃলা বংসকেও সর্কবিছা শিক্ষা দিলেন ও বংসের বিবাহ দিয়া প্রীতিক্ট নামক নগরে বাস করাইলেন। নিজে তপস্থার্থ পিতৃসরিধানে গমন করিলেন। এই বংসই বাংসায়নগণের পূর্ব্ধ পুরুষ।

ইহার পর বাৎসায়নগণের বহু পুরুষ জন্মগ্রহণ করিল। বহুবংসর পরে কুনের নামক ব্রাহ্মণ এই বংশে জন্মগ্রহণ করিলেন। এইখান হইতে প্রাক্ত ঐতিহাসিক ঘটনা আরম্ভ হইল। এই কুবের সম্বন্ধে 'কাদ্ধরী'তে কথিত হইয়াছে:—

> "বন্ধুব বাৎক্তায়নবংশসন্তবো দ্বিজো জগলগী গুগুণোহগ্রনী: সভান্। অনেক গুগুার্চিতপাদপক্ক: কুবেরমানাংশ ইব বয়ন্তবঃ॥"

এখানে কৰি বলিতেইনে কুবের অনেক গুপ্ত কর্তৃক সেবিত হইয়াছিলেন। ইহাতে ইতিহাস-প্রসিদ্ধ শুপ্তবংশই এখানে উল্লিখিত হইয়াছে বৃঝিতে পারা ষায়। খুষ্টীয় চতুর্থ শতাকীতে ইহারা রাজত্ব করেন। চক্সগুপ্ত (ইনি মৌর্যা চক্সগুপ্ত হইতে পৃথক্), সমুদ্রশুপ্ত, কুমারগুপ্ত, দিতীয় চক্সগুপ্ত, নরসিংহগুপ্ত প্রভৃতি রাজগণ এই বংশসম্ভূত।

কুবেরের চার পুদ্র ছিল, অচ্যুত, ঈশান, হর ও পাণ্ডপত। পাণ্ডপতের অর্থপতি নামে এক পুদ্র জন্ম। কাদদরীতেও অর্থপতির উল্লেখ আছে। এই অর্থপতির একাদশ পুদ্র জন্ম—তাঁহাদের নাম ভৃগু, হংস, শুচি, কবি, মহীদত্ত, ধর্ম, জাতবেদা, চিত্রভান্থ, ত্রাক্ষ, আহিদত্ত ও বিরূপ।

চিত্রভান্থ রাজদেবীকে বিবাহ করিয়াছিলেন। এই াজদেবীর গর্ভে কবিচূড়ামণি বাণ জন্মগ্রহণ করেন।

বাণ বাল্যকালেই মাতৃহীন হন; যথন তাঁহার বরস ফুর্দশ বংসর তথন তাঁহার পিতাও পরলোক গমন রেন। বাণ তাহার পর দেশদেশান্তরে ভ্রমণ করেন। ই সময়ে বিভিন্ন বিভা শিকা করেন। এই সময়কার ণের জীবদ উচ্চু অল ছিল ইহাও পরের ঘটনা হইডে অমুমিত হয়। এইধানে প্রথম উচ্চ্বাদের সমাপ্তি হইল।

দিতীয় উচ্ছ্বাসে হর্ষদেবের ক্বন্ধ নামক প্রাতা বাণকে আহ্বান করিবার জন্ত মেথলক নামে এক দৃত প্রেরণ করেন। তথন বাণ দেশপ্রমণানস্তর নিজ জন্মভূমিতে ফিরিয়া আসিয়াছিলেন। বাণ ঐ দৃতের সহিত নিজ জন্মভূমি প্রীতিক্ট হইতে মল্লটগ্রামে গমন করিলেন। সেথানে জন্মণতি নামে বাণের এক বন্ধু ছিলেন। প্রদিন বনগ্রামে গমন করিয়া নিশাঘাপন করিলেন। প্রদিন হর্ষদেবের রাজভ্বনদ্বারে উপনীত হুইলেন।

এখানে আমরা বলিয়া রাখি হর্ষবর্দ্ধনের পিতা থানেশ্বর নগরীতে রাজধানী করিয়াছিলেন। হর্ষবর্দ্ধন কান্তকুজে রাজধানী পরিবর্ত্তন করেন।

হর্ষদেব বাণকে বিশেষ সমাদর করিবেন না। পার্শ্ববন্তী মালবরাজপুক্তকে বলিলেন "মহানয়ং ভূজদঃ" (এ একটি বিট)। বাণ তাহাতে ক্ষুদ্ধ হইরা আত্মপক্ষে কিছু বলিলেন। প্রথম সাক্ষাং এইরপই হইল। পরে বাণ সেই-খানে বাস করিতে লাগিলেন। কালে হর্ষবর্দ্ধন বাণের ম্থার্থ সভাবের পরিচয় পাইয়া তাঁহার উপযুক্ত সমাদর করিলেন।

তৃতীয় উচ্ছ্বাসে আমরা দেখিতে পাই বাণ নিজ জন্মভূমিতে আসিয়াছেন। রাজপ্রসাদপ্রাপ্ত বাণকে সকল জ্ঞাতিগণ বিশেষ সমাদরে অভার্থনা করিতেছেন। বাণের চারি পিতৃব্যপুত্র ছিল। তাহাদের নাম গণপতি, অধিপতি, তারাপতি ও ভামল। এই ভামল বাণকে হর্বদেবের চরিত বর্ণনা করিতে বলিলেন। বাণও হর্ষচরিত বর্ণন আরম্ভ করিলেন।

কবির পরিচয় এইখানে সমাপ্ত হইল। বাণের অমুচর বন্ধুবর্গের এক তালিকা হর্ষচরিত প্রথম উচ্ছ্যুদে প্রদন্ত হইয়াছে। ইহা দারা সে সময়ে ভিন্নকার্য্য-অবলম্বনকারী জনগণের পরিচয় পাওয়া যায়। আমরা এক্ষণে উপাখ্যানের অমুদরণ করিব।

শ্রীকণ্ঠ জনগদে পৃশান্তৃতি নামে এক রাজা ছিলেন। তিনি ভৈরবাচার্য্য নামক এক শৈবমন্ত্রসাধকের নিকট হইতে অটহাদ নামক অসি প্রাপ্ত হন। এই ভৈরবাচার্য্য একদা রুক্ষ চতুর্দদীতে শ্রশানে কোন মত্রে দিক হইবার

জন্ম ইচ্ছুক হইয়া রাজা পৃশ্পভূতি ও অগ্রাপ্ত তিনজনকে চারিদিকে রক্ষকরণে স্থাপিত করিলেন। সেই সময়ে প্রীকণ্ঠ নামক নাগরাজ ভূমি বিদীর্ণ করিয়া উথিত হইল। পৃশ্পভূতি ভীবণ যুদ্ধে তাহাকে পরাস্ত করিলেন। লক্ষীদেবী রাজার সাহস দেখিয়া তাঁহাকে বর দিতে চাহিলেন। রাজা "ভৈরবাচার্য্যের সিদ্ধি হউক" এই বর চাহিলেন। লক্ষী সেই বর দিয়া রাজাকে বলিলেন "তোমার বংশে হর্ষ নামে অভি বিখ্যাত এক নৃপ প্রাহ্নভূতি হইবে।" ভৈরবাচার্যা সিদ্ধ হইয়া বিভাধরত্ব প্রাপ্ত ইইলেন।

চতুর্থ উচ্ছাসে পৃষ্পভূতি হইতে প্রবৃত্ত রাজবংশে প্রভাকরবর্দ্ধন নামে রাজা উৎপন্ন হইলেন বর্ণিত হইরাছে। এইথান হইতে আবার ঐতিহাসিক ঘটনা আরম্ভ হইল। খুষ্টীয় ষষ্ঠ শতাকীতে ইনি রাজ্য আরম্ভ করেন। ইহার পত্নীর নাম যশোবতী। তাঁহার গর্ভে রাজার রাজ্যবর্দ্ধন ও হর্ববর্দ্ধন নামে তুই পুত্র ও রাজ্য শ্রী নামে এক কল্পা জন্মগ্রহণ করে। হর্ববর্দ্ধনের জন্মদিন বাণ এইরূপ দিয়াছেন—"প্রাপ্তে জ্যেষ্ঠামূলীয়ে মাসি বহুলাস্থ বহুলপক্ষ বাদ্খাং ব্যতীতে প্রদােষ সময়ে সমাকরক্ষতি ক্ষপায়োবনে সহ্বৈরম্ভাপুরে সমুদ্দপাদি কোলাহল শ্রীজনম্ভ।" ইহাতে আমরা হর্ববর্দ্ধনের জন্মদিন জানিতে পারিলাম। জ্যেষ্ঠ মাসে রুফ্তপক্ষ ঘাদনা তিথিতে ক্তিকা নক্ষত্রে সন্ধ্যা অতীত হইলে রাত্রির তরুণ অবস্থায় হর্ষবর্দ্ধনের জন্ম হয়। মালব্রাজপুত্রবয় কুমারগুপ্ত ও মাধ্বগুপ্ত ও যশোবতীর ভাতৃপুত্র

ক্রমে রাজ্য শ্রী যৌবনে উপনীত হইলে মৌধরবংশসম্ভূত অনস্তবর্দ্মার প্ত্র গ্রহবর্দ্মার সহিত তাঁহার বিবাহ হইল। প্রহবর্দ্মা রাজ্য শ্রীকে লইয়া নিজ রাজ্যে চলিয়া গেলেন।

পঞ্চম উচ্ছাদের প্রারম্ভে দেখিতে পাই প্রভাকরবর্দ্ধন জ্যেষ্ঠপুত্র রাজ্যবর্দ্ধনকে হুণগণকে জর করিতে প্রেরণ করিতেছেন। বারম্বার যাহাদের উপজ্রবে তথনকার রাজ্যণ উৎপীড়িত হইতেন ইহারা সেই ইতিহাসপ্রসিদ্ধ হুণ। হর্ষবর্দ্ধনও কিন্দুর প্রাতার সহিত গিয়া মৃগলাব্যপদেশে হিমানয়ের প্রান্তভাগে অবস্থান করিতে লাগিলেন। হর্ষবর্দ্ধন এই সমর সংবাদ পাইলেন তাঁহার পিতার দাহজ্বর উপস্থিত হুইরাছে। তৎক্ষণাৎ সৈক্ত সমভিব্যাহারে রাজ্ঞ্বানী অভিমুধে চলিতে লাগিলেন। রাজধানীতে উপস্থিত হইয়া পিতার অস্তিম অবস্থা অবলোকন করিলেন। দেবী যশোবতী বামীর মৃত্যুর পূর্কেই জলন্ত চিতার আত্মবিসর্জ্জন করিলেন। (ঐতিহাসিকের ইহা প্রয়োজনীয়)। প্রভাকরবর্দ্ধনও সেই দাহজ্বে প্রাণত্যাগ করিলেন।

ষষ্ঠ উচ্ছ্বাদে পিতৃবিয়োগ-সংবাদ পাইয়া রাজ্যবর্দ্ধন রাজ্যবর্দ্ধন রাজ্যবর্দ্ধন উপনীত হইলেন। তিনি হর্ষবর্দ্ধনকে রাজ্যভার গ্রহণ করিতে অন্ধরোধ করিলেন। নিজে অন্ত্র পরিত্যাগ করিলেন। এই সময় তাঁহাদের ভগিনী রাজ্যশীর সংবাদক নামক অন্তর আদিয়া সংবাদ দিল "রাজ্যশীর পতি গ্রহবর্দ্ধা মালবরাজ কর্তৃক নিহত হইয়াছেন ও রাজ্যশী কান্তক্ত্র ভূর্গে বন্দিনী হইয়াছেন।" এই সংবাদে রাজ্যবর্দ্ধন পুনর্বার অন্তগ্রহণ করিয়া মালবরাজকে মথোচিত শান্তি দিতে সদৈন্তে নির্গত হইলেন। হর্ষবর্দ্ধন রাজ্যশাসন করিতে লাগিলেন।

একদা কুণ্ডলক নামক রাজ্যবৰ্দ্ধনের অন্তুচর আসিয়া সংবাদ দিল "রাজ্যবৰ্দ্ধন মালবরাজ্ঞকে জর করিয়া গৌড়ে গিরাছিলেন। গৌড়ের রাজা বিশ্বাস্থাতক্ষতা করিয়া তাঁহাকে বধ করিয়াছে।"

পাঠকগণ মনে রাথিবেন ইনি শশান্ধ নামক গৌড়াধিপতি। ইহার চরিত্র অবলম্বনে "গৌড়বহ" নামক প্রাক্তকাব্য রচিত হইয়াছে। বাক্পতি ইহার রচয়িটা। রাজভর্মিণীতে এই বাক্পতির নামের উল্লেখ আছে যথা,—

"কৰি বাক্পতিরাজ ভবভূত্যাদি-সেৰিত:।
জিতো যযৌ যশোবদ্ধা তদ্গুণস্ততিবন্দিতাম্॥"
বশোবন্দা খৃষ্টীয় সপ্তম শতাব্দীতে বিঅমান ছিলেন। ইনি
কাশ্মীররাজ ললিতাদিত্য কণ্ঠক বিজিত হন।

এখন আমরা উপাখ্যানের অন্থসরণ করি। হর্বংর্জন প্রতিজ্ঞা করিলেন যে এই গৌড়াধিপকে পরাস্ত করিতে না পারিলে তিনি অনলে আত্মবিসর্জন করিবেন। চারিদিক হইতে সৈক্তসমাবেশ হইতে লাগিল।

সপ্তম উচ্ছাসে বাত্রাকালীন পথিমধ্যে প্রাগ্জ্যোতিবেশ্বর কুমার কর্তৃক প্রেরিত হংসবেগ নামক দৃত হর্পবর্জনের নিক্ট উপস্থিত হইল। এই রাজার ঐতিহাসিক বিবরণ অক্ষর-কুমার দত্তের "ভারতবর্ষীয় উপাসক সম্প্রদার" হইতে উদ্ধৃত হইল:—

"বাণক্ত হর্ষচরিতে লিখিত আছে, হর্ষবর্দ্ধন প্রাগ্রেজ্যাতিবে অর্থাৎ কামরূপে উপস্থিত হইরা অবশেষে তদীয় রাজা ভান্মরবর্দ্ধার সহিত মিত্রতা করেন। কামরূপের অধীখর ভান্মরবর্দ্ধার সহিত সাক্ষাং করেন।"

এই চীনদেশীয় তীর্থাত্রী হোয়েন সাং। অক্ষয়কুমার নিমলিখিত অংশটি Elphinstone's History of India, edited by E. B. Cowell, 1866, p. 294 হইতে উদ্ধৃত করিয়াছেন: --

"Hiouen Thsang......thence proceeds eastward to Kamarupa (Assam)......Its king was a Brahman, named Bhaskaravarma, and he bore the title of Kumara; although not a follower of Buddha he received Hiouen Thsang with kindness and treated him with every mark of respect."

হর্ষচরিতে এই রাজার পূর্ব্বপুক্ষণণের নাম পাওয়া যায়। নরক নামে প্রবলপরাক্রান্ত ভূপতি ছিলেন। তাঁহার বংশে ভগদন্ত প্রভৃতি রাজগণ জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন। (বিষ্ণুপুরাণে নরকের ও মহাভারতে ভগদন্তের উল্লেখ আছে)। সেই বংশে ভূতিবর্ম্মা উৎপন্ন হন। তাঁহার পর যথাক্রমে চক্রমুখবর্ম্মা স্থিতিবর্ম্মা ও স্থান্তিরবর্ম্মা রাজ্য করেন। এই স্থান্তিরবর্ম্মা গ্রামাদেবীকে বিবাহ করেন। তাঁহার গর্ভে ভাস্করবর্ম্মার জন্ম হয়। ইনি কুমার নামেও কথিত।

এখন আমরা মূল আখ্যায়িকা অবলম্বন করি। হর্ষবর্জনের নিকট ভণ্ডি আদিয়া উপস্থিত হইলেন। তিনি
বলিলেন "আমি মালবরাজের দৈন্ত ও অর্থ আনিখাছি।
কুশস্থল অধিকৃত হইলে রাজ্যশ্রী বন্ধন হইতে পলাইয়া
বিদ্ধারণো প্রবেশ করিয়াছেন।" হর্ষবর্জন ভণ্ডিকে
গৌড়াধিপ বধের জন্ত প্রেরণ করিয়া স্বয়ং ভগিনীর সন্ধানে
বিদ্ধারণো প্রবেশ করিলেন।

অষ্টম উচ্চ্বাস এইখানে আরম্ভ হইল। বিদ্যারণ্যে গ্রহণদার বাল্যস্থহন দিবাকরমিত্র নামক এক বৌদ্ধ- ভিক্ ছিলেন। হর্ষবর্দ্ধনের সহিত তাঁহার সাক্ষাৎ হইল। এই সময় এক শিশ্ব আষিয়া বলিল "এক রমণী অগ্নিতে আত্মাহতি দিতে উত্তত ক্ইরাছে।" হর্ষবর্দ্ধন ও দিবাকরমিত্র যাইয়া দেখিলেন—সেই রাজ্যশ্রী। তাঁহারা তাঁহাকে রক্ষা করিলেন।

এই পর্যাপ্ত গ্রন্থে উপাখ্যান বর্ণিত হইয়াছে। এইথানে গ্রন্থ শেষ হইল। হর্ষবর্দ্ধনের শেষ ইতিহাস ইহাতে আর নাই।

শেষ উচ্ছাসে নাগার্জুনের উল্লেখ আছে। ইনি মহাযান-প্রবর্ত্তক নাগার্জুন কিনা বিচার্য্য।

মূল ঘটনার ঐতিহাসিক উপাদন বিবৃত হইল। এতদ্-ব্যতীত গ্রন্থ হইতে সেই সময়কার আচার-ব্যবহার অবগত হওয়া যায়। সেসমস্ত অন্ত একটি প্রবন্ধে লিপিবদ্ধ করিবার ইচ্ছা বহিল। আমরা এখন গ্রন্থে যে যে ঐতিহাসিক ঘটনার উল্লেখ আছে তাহার সংখ্যা দিয়া প্রবন্ধ শেষ করিব।

ষষ্ঠ উচ্ছ্বাদে বহু রাজার রাজাচ্যুতি ও মৃত্যু কিরূপে ঘটিয়াছিল ভাহার কাহিনী বর্ণিত আছে। ইহার মধ্যে বৃহত্রও, পুস্পমিত্র, শেষ স্কুঙ্গরাজ, কাধবংশীয় প্রথম রাজাবস্থানে ও চক্রগুপ্ত স্থাথিত। অভাভ রাজগণের কালনির্ণয়ের ভার ঐতিহাসিকগণের উপর দিলাম। উপাধ্যানগুলি এই:—

- ›। পদ্মাবতী নগরে নাগ-বংশোৎপন্ন নাগসেন নামক নৃপতি ছিলেন। তাঁহার রাজ্যের অদ্ধাংশ তাঁহার মন্ত্রী গ্রহণ করিয়াছিল। সেই মন্ত্রীকে বিনাশ করিবার মন্ত্রণা করিবার সময় গৃহমধ্যে এক সারিকা ছিল। সেই সারিকা সমস্ত বাক্য মন্ত্রীর নিকট আবৃত্তি করাতে মন্ত্রী নাগদেনকে নিহত করেন।
- ২। শ্রাবন্তীরাজ শ্রুতবর্মার গুপ্তকাহিনী **গুকপক্ষি-**মুখোচ্চাবিত হওয়াতে লক্ষীনাশ হইয়াছিল।

এই ছই উপাখানে মন্ত্রণা গোপনে করা উচিত, এমন কি পক্ষী প্রভৃতিও দেখানে না থাকে এরূপ ব্যবস্থা করা উচিত, এই উপদেশ প্রদন্ত হইয়াছে। শুক ও সারিকার এইরূপ বাক্য বর্ণনার ক্ষমতা রত্নাবলী নাটিকায়, অমরুশতক প্রভৃতি গ্রন্থে বর্ণিত আছে।

০। মৃত্তিকাবতী নগরে স্বর্ণচ্ছ নামক রাজা ছিলেন।
তাঁহার শত্রুপক্ষীয় কোন ব্যক্তি তাঁহার শ্রুনকক্ষে রক্ষকরূপে নিযুক্ত হইয়াছিল। একদিন রাজা স্বপ্নে গুঢ়ু মন্ত্রণা
প্রকাশ করিয়া ফেলেন। তাহাতেই সেই রক্ষক তাহাকে
হত্যা করিয়াছিল।

- ৪। যবনরাজকে কোন শক্র হত্যা করিতে ইচ্ছা করিয়ছিল। সেই শক্র একজন চামরণারিণীকে যবনরাজের পরিচর্যায় নিযুক্ত করিয়া দিয়াছিল। একদিন যবনরাজের কোন বন্ধু শক্রর কার্য্য জানিতে পারিয়া পত্র ঘারা তাঁহাকে সকল অবগত করায়। যবনরাজ নিজেই পত্র পাঠ করিতেছিলেন। সেই সময়ে তাঁহার কিরীটের মণিতে হস্তধৃত পত্রের অক্ষর প্রতিবিাম্বত হইয়াছিল। স্বর্ণচামর-ধারিণী তাহা দেখিয়া তৎক্ষণাৎ তাঁহাকে হত্যা কারমাছিল।
- ে। বিদ্রথ রাজা মথ্বার রাজা বৃহদ্রথকে লোভ দেখাইয়াছিলেন যে কৃষ্ণপক্ষে রাত্রিকালে কোন প্রদেশ ধনন করিলে গুপ্তধন প্রাপ্ত হওয়া যায়। লোভবশতঃ বৃহদ্রথ থনননিযুক্ত হইলে বিদ্রথের সৈঞ্চগণ জাঁহাকে হত্যা করিয়াছিল।
- ৬। বংসরাজ গুনিলেন এক মাতক্ষ অরণ্যে ভ্রমণ করিতেছে। তাহাকে ধৃত করিবার জন্ত কয়েকজন অমুচর লইয়া অরণ্যে গমন করেন। সেই হন্তীটি শিল্পীনির্দ্মিত। তাহার অভ্যন্তরে মহাসেনের সৈত্ত সকল ল্কায়িত ছিল। তাহারা সহদা নির্গত হইয়া বংসরাজকে বন্দা করিয়াছিল।

ু এই বংসরাজের নাম. উদয়ন। কথাসরিংসাগরে ইহার উল্লেখ আছে। মেঘদ্তে ও রক্লাবলীতেও ইহার কাহিনা বিভ্যমান। পাঠকগণ এই ক্রত্রিম হস্তীর উপা-খ্যানের সহিত হোমরকৃত ইলিয়দের কাঠঘোটকের তুলনা ক্রিবেন।

- ৭। অগ্নিমিত্রের পুত্র স্থমিত্র নাট্যামুরাগী ছিলেন।
  নটজনে তাঁহার অসীম বিখাস ছিল। মিত্রদেব নটবেশ
  পরিগ্রহ করিয়া স্থমিত্রকে হত্যা করেন।
- ৮। অশ্বকরাজ শরভ বীণাবাছাত্বরক্ত ছিলেন।
  ভাঁহার শত্রুগণ তাঁহার নিকট বীণা শিথিবে এই বলিয়া
  ছাত্রের, বেশে উপস্থিত হইয়াছিল। তাহারা বীণাদণ্ডের
  মধ্যে অসি লুকাইয়া রাথিয়াছিল। সহসা সেই অসি
  লইয়া শরভের মন্তকচ্ছেদন করিয়াছিল।
- ন। অনার্যা পুষ্পমিত্র মৌর্যারাজ বৃহদ্রথকে বলিলেন আজ সৈষ্ট পরিদর্শন হইবে। অসংখ্য সৈষ্ট উপস্থিত হইলে পুষ্পমিত্র বৃহদ্রথকে বধ করেন।

এই পুলামিত্র মিত্রবংশ বা স্কলবংশের প্রতিষ্ঠাতা।
১৮৪ পু: খৃ: এই বংশ স্থাপিত হয়। পুলামিত্রের পর
নয়জন রাজা রাজত্ব করেন। শেষ রাজা বস্তুদেব কর্তৃক
হত হন। সে কাহিনী ১২ সংখ্যক উপাখ্যানে দ্রষ্টব্য।
মৌর্যবংশের বিস্তৃত পরিচয় দেওয়া নিম্প্রয়োজন। চক্রপ্তের,
বিন্দুসার, অশোক প্রভৃতি স্ক্রপ্রথিত। ৩২১ পু: খৃ:
এই বংশের রাজ্য আরম্ভ হয়।

১০। চণ্ডীপতি আশ্চর্য্য বস্তু বড় ভালবাসিতেন।
তিনি যুদ্ধে যবনগণকে বন্দী করিয়াছিলেন। তাহারা
বিলিল শূন্যমার্গে চলিতে পারে এমন যান আমরা
নির্মাণ করিতে পারি। চণ্ডীপতির আদেশে তাহারা
যান নির্মাণ করিল ও চণ্ডীপতিকে সেই যানে বসাইয়া
কোণায় চলিয়া গেল তাহার নির্ণয় হইল না।

প্রচীনকালে ব্যোম্থান বা আকাশগামী যন্ত্র নির্ম্থাণ প্রচলিত ছিল তাহার বিবিধ প্রমাণ আছে। "প্রবাদী" ১৩১৮ কার্ত্তিকের সংখ্যায় শ্রীযুক্ত শীতলচক্র চক্রবর্ত্তী লিখিত "প্রাচ্য প্রাচীন যন্ত্রবিক্তা ও পাশ্চাতা নব্য যন্ত্রবিজ্ঞান" নাম গুরুব্ব ক্রষ্টবা।

১১। শিশুনারবংশীয় কাকবর্ণনগর প্রান্তে নিহত হইয়াছিলেন।

এই শিশুনার প্রাচীন শিশুনাগবংশ কি না বিবেচ্য। শিশুনাগবংশ থঃ পৃঃ ৬৳ শতাকীতে বিদ্যমান ছিল।

১২। মহিলামুরক্ত স্থপকে অমাত্য বস্থদেব মহিৰী-বেশ-ধরিণী দেবভূতিদাদীছহিতার দারা হত্যা করাইয়া-ছিলেন।

ইনি শেষ স্থন্ধ বা মিত্ররাজ। ইহার পর বস্থদেব কাগবংশ প্রতিষ্ঠা করেন। তাহার সময় ৭২ পূঃ খুঃ।

- ১৩। বিদ্ধারাজ-মন্ত্রিগণ মগধরাজকে হত্যা করিবার জন্ম গোধন-পর্বতে এক স্থারঙ্গ কাটিগাছিলেন। সেইখান হইতে রমণীগণের মণিনৃপুরধ্বনি উত্থিত হইত। মগধরাজ মনে করিলেন ইহা অস্থ্রপুরীর কোন প্রদেশ। তিনি স্থরকে প্রবেশ করিয়া যাইতে যাইতে বিদ্ধারাজের জনপদে উপনীত হইলেন। তথায় তিনি নিহত হইয়াছিলেন।
- ১৪। উজ্জিয়িনী নগরীতে মহাকালোংসব-প্রসঙ্গে প্রক্ষোতের কনিষ্ঠ পৌণকি কুমারসেন মহামাংসবিক্রয়

করিতে যাইয়া তালজ্ঞ নামক বেতাল কর্তৃক নিহত হন।

এই মহামাংস-বিক্রয় ব্যাপার ভবভূতিক্বত মালতী-মাধব প্রকরণেও বর্ণিত হইয়াছে।

১৫। বিদেহ রাজ্যে একদল চিকিৎসক আসিয়া উপস্থিত হইল। তাহারা বহু লোকের পীড়ার উপশম করিল। বিদেহরাজপুত্র গণপতি তাহাদের ধারা চিকিৎ-সিত হইতে ইচ্ছা প্রকাশ করিলেন। তিনি জানিতেন না যে ইহারা ছন্মবেশী শক্র। বৈস্কগণ কৃট ঔষধ প্রয়োগে ভাহার রাজ-ক্যা রোগ উৎপাদন করিয়াছিল।

১৬। কলিঙ্গের অধিপতি ভদ্রসেন স্ত্রীগণকে বিশ্বাস করিতেন। তাঁহার ভ্রাতা বীরসেন মহিবীর গৃহে লুকায়িত ছিলেন। গোপান তিনি ভদ্রসেনকে নিহত করেন।

১৭। করষরাজ দগ্ধ এক পুত্রকে রাজ্যাভিষিক্ত করিতে ইচ্ছা করিলে তাঁহার অপর পুত্র মাতৃশয্যার তলদেশে লুকায়িত থাকে। পরে নিশীথে পিতাকে হত্যা করে।

১৮। শূদ্রকরাজার প্রেরিত দৃত চকোরাধিপতি চক্রকেতৃকে উৎসারকবেশ ধরিয়া মন্ত্রিগণের সমক্ষেই বধ করিয়াছিল।

১৯। চামুণ্ডীপতি পুঞ্চর মৃগয়াসক্ত ছিলেন। তাঁহার
শক্রু সৈন্তাগণ দীর্ঘ নলবনে লুকায়িত ছিল। ইহারা চম্পানগরীর সৈন্ত। যথন পুঞ্চর গণ্ডার-শিকার করিতেছিলেন তথন ইহারা সহসা নির্গত হইয়া তাঁহাকে হত্যা
করিয়াছিল।

২০। মৌথরি ক্ষত্রবর্মা ধন্দিগণের স্তৃতি ভাল-বাসিতেন। শত্রুগণ একদল বন্দী প্রেরণ করিয়াছিল। তাহারা জয়-গীতি গাহিতে গাহিতে ক্ষত্রবর্মাকে বধ করিয়া-ছিল।

২১। শত্রপুরে চক্সগুপ্ত স্ত্রীবেশ ধারণ করিয়া শক-রাজকে হত্যা করিয়াছিলেন। চক্সগুপ্তের ভ্রাতৃজায়া গ্রুবদেবীকে শকপতি প্রার্থনা করিয়াছিল। তাহাতেই ছন্মবেশে চক্সগুপ্ত উহাকে বধ করেন।

ইনি কোন্চক্রশুপ্ত তাহা নির্ণের। মৌর্য চক্রশুপ্ত, অ্থবা শুপ্তবংশের প্রথম চক্রশুপ্ত বা দিতীয় চক্রশুপ্ত, অথবা অন্তকোন নরপতি তাহা স্থির করা উচিত। বিতীয় চক্রপ্তেপ্ত শক্রগতে জয় করেন ইহা ইতিহাস-প্রসিদ্ধ।

২২। স্থপ্রতা স্বীয় পুত্রকে রাজা করিতে ইচ্ছুক হইয়া বিষ-লিপ্ত লাজের দারা কাশীরাজ মহাসেনকে হত্যা করিয়াছিলেন।

মমুসংহিতায় কুলুকটাকায়ও ইহা উল্লিখিত হইয়াছে। ২৫ সংখ্যক উপাধান দ্ৰষ্টব্য।

২০। রত্নযুক্ত তীক্ষপ্রাস্ত মুকুরাঘাতে অযোধ্যা-বিপতি জারথকে হত্যা করিয়াছিল।

২৪। দেবরের প্রতি অমুরাগিণী দেবকী স্কলদেশের রাজা দেবসেনকে কর্ণের ইন্দীবর বিষলিপ্ত করিয়া নিক্ষেপ করিয়াছিল। তাহাতেই তাঁহার মৃত্যু হয়।

২৫। সপত্নীর প্রতি অনুরক্ত বৈরস্তী-রাজ রস্তিদেবকে
মহিনী বিষযুক্ত নুপুরের আঘাতে হত্যা করিয়াছিল।

কুলুকভট্ট মনুসংহিতার টীকার লিখিয়াছেন "বিষপ্রদিগ্ধেন চ নূপুরেণ দেবী বিরক্তা কিল কাশিরাজম্।" কেহ কেহ লাজ অবর্থে নূপুর বলেন। তাহা চইলে ইহা ২২ উপাখ্যানের সমর্থক। এখানে আমরা বিষাক্ত নূপুর প্রয়োগের উলাহরণ স্বরূপ উল্লেখ ক্রিলাম।

২৬। র্ফিবংশসম্ভূত বিদ্রথ বিন্দৃমতী কর্তৃক নিহত হইয়াছিলেন। বিন্দৃমতা কেশপাশের মধ্যে শস্ত্র লুকাইয়া রাথিয়াছিলেন।

কুলুকভটের টীকায় ইহারও উল্লেখ পাওয়া যায় যথা—
"শস্ত্রেণ বেণী বিনিগৃহিতেন বিদ্রগং বৈ মহিষী জ্বান।"

২৭। সৌবীর<sup>ল</sup> বীরদেনকে বিষাক্ত মেথলা দারা হংসবতী হত্যা করিয়াছিল।

২৮। পৌরবী পৌরবরাজ সোমককে বধ করিতে ইচ্ছুক হইয়া বিষাক্ত মন্ত প্রস্তুত করে। পরে নিজে মুখে ঔষধলেপন করিয়া সেই মন্ত এক গণ্ডূষ গ্রহণ করে। সোমক সেই গণ্ডূষ পান করাতে প্রাণ পরিত্যাগ করেন।

এখন ইহা বিবেচ্য ইহার সকলগুলিই সত্য ঘটনা কি কতকগুলি কামনিক ও কতকগুলি সত্য। যথন কতকগুলি ঐতিহাসিক ঘটনার সহিত সাদৃশু দেখা যাইতেছে ও বিভিন্ন প্রাচীন রাজ্যের নাম প্রাপ্ত হওয়া যাইতেছে তথন ঐতি-হাসিকগণ এ বিষয়ে গ্রেষণা করিবেন। এইসকল উপাথ্যানে প্রাচীনকালের রাজগণের সকটাপর জাবন ব্ঝিতে পারা যায়। যথন যে বংশ প্রবল হইত সেই বংশই রায়্য করিত। রাজ্যলোভে পিতৃহত্যা স্বামিহত্যা প্রভৃতিও অম্প্রতিত হইত। কেবল আরক্সজেবই এ বিষয়ে ধরা পড়িয়াছেন তাহা নয়। চাণক্য নন্দরাজকে হত্যা করিয়া চক্রপ্রথের রাজ্য স্থাপন করেন; অশোক নিজ ভ্রাতা স্থামিকে দ্রীভূত করেন; সেনাপতি পুষ্পমিত্র মৌর্যারজ্যের উচ্ছেদ করিয়া মিত্র বা স্থাক্ষবংশ প্রতিষ্ঠা করেন; মন্ত্রী বস্থাদেব মিত্রবংশ ধ্বংস করিয়া কাণ্বংশ স্থাপিত করেন; এইরূপ বিশ্লব প্রোচীন ইতিহাসে স্থাপ্রপ্র ভাবে সর্ব্বত্র দেখিতে পাওয়া যায়।

এখন আমরা এই প্রবন্ধের উপসংহার করি। কবি চৌর, স্থবন্ধ, হরিচন্দ্র, সাতবাহন, প্রবর্ষেন, ভাস, কালিদাস, ও তথাটোর উল্লেখ, মহাকবি বাণভট্টের জীবনের আভাস ও তাঁহার পূর্ব্বপুরুষগণের পরিচয়, ইতিহাসপ্রসিদ্ধ প্রভাকরবর্দ্ধন, রাজ্যবর্দ্ধন ও হর্ষবর্দ্ধনের কাহিনী, প্রাগ্রন্জ্যাভিষেশ্বর ভাস্করবর্দ্ধা বা কুমারের পরিচয়, কাহিনীর মধ্যে বহু নৃপগণের উল্লেখ প্রভৃতিতে সহজেই প্রতিভাত হয় যে হর্ষচরিতে বহু ঐতিহাসিক উপাদান প্রচ্ছরভাবে নিহিত রহিয়াছে। সে সময়কার রীতিনীতির পরিচয় পূথক-প্রবন্ধ-সাপেক্ষ।

শ্রীশরচ্চক্র ঘোষাল।

## नवीन-मन्नामी

উনপঞ্চাশৎ পরিচেছদ।

### পীড়িত।

দেওঘরে পৌছিয়া গোপীকান্ত বাবু যতীক্রনাথেরই আতিথ্য গ্রহণ করিলেন। সহরের বহির্ভাগে বৃহৎ দ্বিতল রক্তবর্ণ শুটালিকা—চারি পার্শ্বে প্রায় তিন বিঘা জমির উপর নানা জাতীয় ফুলের বাগান। স্থানটি স্থরম্য। দেখিয়া গোপীকান্ত বাবুর বড়ই পছন্দ হইল।

প্রথম কয়েক দিবস প্রভাতে ও বৈকালে উভয়ে ছই তিন ঘণ্টা করিয়া ভ্রমণ করিতে পাগিলেন। যতীক্র বাব্র নিরহন্বার সরল সৌজন্তপূর্ণ ব্যবহারে গোপীকান্ত বাব্ অত্যন্ত প্রীত হইলেন। পাঁচ ছয় দিন অতীত হইলে গোপীকান্তবাব্ একদিন বলিলেন "যতীক্র বাব্, চলুন আজ একটু সকালে সকালে বেরিয়ে একটা বাদা ঠিক করে ফেলি।"

যতীক্র বাবু বলিলেন—"বাসা ? বাসা কেন ?"
গোপী বাবু হাসিয়া বলিলেন—"আপনার উপর আর
কতদিন উপদ্রব করব ?"

"আমি ত উপদ্রবের মত কিছুই অমুভব করছিনে। আপনাকে সাথী পেয়ে পরম আনন্দেই আছি। তবে, আপনার হয়ত এথানে অমুবিধে হচ্ছে ?"

"আমার অস্থবিধে কিছুমাত্র হয়নি।"

"আপনি ঠিক আস্তরিক কথাট বলছেন কি ? না, ভদ্রতার থাতিরে বলছেন ? দেখুন, আমার মনে থেমনটি হয় বাইরে ঠিক সেই রকমাট প্রকাশ করে বলি। যদি এথানে আপনার বসবাসের কোনও রকম অস্থবিধে হয়ে থাকে তবে অন্থগ্রহ করে বলুন—সে অস্থবিধেটুকু দ্র করতে আমরা চেষ্টা করব। যদি অক্ষম হই তাহলে আমি নিজেই উত্যোগী হয়ে আপনার জভ্যে আলাদা বাসা ঠিক করে দেব।"

গোপীকান্ত বাবু বলিলেন - "না যতীন বাবু, আমি আন্তরিক কথাই বলছি, আমার এখানে একতিলও অন্তবিধে হয়নি। আপনারা আমাকে আত্মীয়ের অধিক করে যত্ন করছেন। আমার মনে হয় আপনাদেরই আমি নানা অন্তবিধায় ফেলেছি।"

যতীক্র বাবু বলিলেন—"সে বিষয়ে আপনি নিশ্চিম্ব থাকুন। আমাদের কিছু অন্থবিধেতে ফেলেন নি। বরং আপনি থাকাতে আমার অনেক ভরসা আছে। মামা ঠিকই বলেছিলেন, বিদেশে ছেলেপিলে নিয়ে রয়েছি, একদিন যদি আমার অন্থ করে তাহলে আমার স্ত্রী মহা মুন্ধিলে পড়ে যাবেন।"

গোপী বাবু হাসিয়া বলিলেন—"ঐটে আমার স্থবিধে আছে। স্ত্রীনা থাকাতে মুফিলে পড়বার কেউ নেই।"

যতীস্ত্র বাবু কিরৎক্ষণ গোপী বাবুর মুথপানে চাহিয়া থাকিয়া বলিলেন—"আপনি কি বিপত্নীক ?" "না।"—গোপী বাবু আর কিছু বলিলেন না— ষতীন্ত্র বাবুও জিজ্ঞাসা করিলেন না। যতীন্ত্র বাবু এটা লক্ষ্য করিয়ছেন, বাড়ীর কথা, আত্মীয়স্বজনের প্রসঙ্গমাত্র উঠিলেই গোপী বাবু নীরব হন। সেই জন্তু তিনি ওসকল বিষয়ে গোপী বাবুকে কিছু জিজ্ঞাসা করেন না। বলা বাছল্য তিনি গোপী বাবুকে যশোহর জেলার রাধামোহন গোস্বামী বলিয়াই জানেন। ইহার অতিরিক্ত আর কিছুই জ্ঞাত নহেন।

বাসা পরিবর্ত্তনের আর কোনও প্রসঙ্গ উঠিল না।
দশ দিন কাটিলে, এ গদশ দিবসে হঠাৎ গোপী বাবুর
জ্বর হইল। অল্লে অল্লে সারিয়া যাইবে ভাবিয়া প্রথম
দিন চিকিৎসাদির কোনও ব্যবস্থা হইল না।

পরদিবস জ্বর প্রবলতর হইল। স্থানীয় ড:ক্তার আসিয়া চিকিৎসা আরম্ভ করিলেন। বলিলেন উহা বঙ্গদেশের ম্যালেরিয়া জর ভিন্ন কিছুই নহে।

কিন্ত তৎপরদিবস ডাক্তার বাবুর রোগনির্ণয় লাস্ত প্রতিপন্ন হইল। জ্বরটা বিকারে দাঁড়াইল। গোপী বাবু জ্ঞজান।

ষতীক্র বাব এবং তাঁহার স্ত্রী উভয়ে মিলিয়া যথাসাধ্য রোগীর পরিচর্য্যা করিতে লাগিলেন। ডাক্তার বাবু ভীত হুইয়া পড়িলেন। বলিলেন- "লক্ষণ ভাল নয়। এঁর আত্মীয় স্বজনকে আসতে টেলিগ্রাম করে দিন।"

যতীক্র বাবু মহা চিস্তায় পড়িয়া গেলেন। রোগীর আত্মীয় স্বন্ধন কে কোথায় আছে কিছুই তিনি জানেন না। এ অবস্থায় বিদেশে যদি মৃত্যু ঘটে তবে সেটা বড়ই পরিতাপের কারণ হইবে। আশা করিতে লাগিলেন, যদি দিনের মধ্যে একটিবারও জ্ঞান হয় তবে আত্মীয়স্বজনের নাম ঠিকানা জিজ্ঞাসা করিয়া লইবেন।

কিন্ত সে শ্বযোগ হইল না। সদ্ধা আগত প্রায় —
রোগীর অবস্থা উত্তরোত্তর মন্দই দেখা যাইতে লাগিল।
যতীক্র বাবুর স্ত্রী ছইটি শিশুসন্তান লইয়া ব্যস্ত —রোগীর
কাছে তিনি অধিকক্ষণ বসিয়া থাকিতে পারেন না।
যতীক্র বাবু একাকীই অধিকাংশ সময় পরিচর্য্যা করিয়া
ক্লান্ত হইয়া পড়িলেন। অবস্থা দেখিয়া তাঁহার স্ত্রী
বলিলেন—"দেখ, ওঁর ঐ টিনের বায়টার ভিতর প্রোণা

চিঠিপত্র নিশ্চয়ই আছে। খুলে দেথ না—আত্মীয় স্বন্ধনের নাম ঠিকানা তাতে নিশ্চয়ই পাওয়া বাবে।"

যতীক্স বাবু সঙ্কোচের সহিত বলিলেন—"সেটা কি উচিত হবে ?"

গৃহিণী বলিলেন - "এখন এই বিপদের সময় উচিত্ত
অমুচিতের অত ক্লাবিচার করলে চলবে কেন ? ঈশ্বর
না করুন, যদি কোন ভালমন্দ হয় ওঁর আত্মীয় স্বজন
হয় ত ভাববেন আমরা ওঁর যথেষ্ট সেবা যত্ন করিনি —
ভাল করে চিকিৎসা করাইনি - তাই এমন হয়েছে।
দেখ তুমি বাক্স খুলে — তাতে কিছু অন্তায় হবে না।"

যতীক্র বাবু স্ত্রীর যুক্তিই গ্রহণ করিলেন। অন্থেষণ করিতে করিতে গোপী বাবর একটা জামার পকেটে চাবি পাওয়া গেল। বাক্স থুলিয়া যতীক্র বাবু দেখিলেন, ভিতরে পাঁচখানা চিঠি রহিয়াছে। ঘরে যথেষ্ট আলোক না থাকাতে দেগুলি লইয়া পড়িবার জন্ম তিনি বাহিরের বারান্দাম গিয়া বদিলেন।

বাহির হইতে যে চিঠিথানি স্কাপেকা ছোট বলিয়া বোধ হইল, প্রথমেই সেইথানি খুলিলেন। সেথানিতে যদি আবশুকীয় সংবাদ পাওয়া যায় তাহা হইলে অন্ত চিঠি-গুলি খুলিবার প্রয়োজন হইবে না।

এথানি ছগলিতে প্রাপ্ত প্রথম পত্র। পাঠ করিয়া ষতীক্র বাবু ব্ঝিলেন, ইনি কল্যাণপুর হইতে আসিয়াছেন এবং তথাকার জমিদার। রমণ ঘোষ থানার নালিশ করিতে গিয়াছিল — দেখানে অক্তকার্য্য হইয়া রমণ ঘোষ খুলনার ম্যাজিট্রেটের কাছে নালিশ করিতে গিয়াছে। তাহা হইলে কল্যাণপুর খুলনা জেলায়। স্ত্রীলোক-ঘটিত মোকর্দ্মমা — খুলনা হইতে ওয়ারেণ্ট বাহির হইতে পারে — স্থতরাং আপাততঃ হুজুরের দেশে আসার আবশুক নাই। স্থতরাং ইনিই ওয়ারেণ্টের ভয়ে পলাতক। পত্র-শেষে স্বাক্ষর শ্রীগদাধর পাল। রমণ ঘোষ ফরিয়াদী—কোন্রমণ ঘোষ প্রত্রাধাহাদের প্রজা হাজিপুরের সেই রমণ ঘোষ নম ত ? সেওত খুলনা জেলায় ভাহার মামার বাড়ীতে গিয়া বাস করিয়াছে। গদাধরচক্র পাল।— সেই জ্ঞালিয়াৎ গদাই পাল নহে ত ?

যতীক্র বাবু কিছুই স্থির করিতে না পারিয়া আর একথানি ছোট পত্র থুলিলেন। এথানি পুলিশ কর্তৃক রমণ ঘোষ গ্রেপ্তার হইবার পর গদাই পালের লিখিত পতা।
ইহা পাঠ করিয়া যতীক্র বাবু ব্বিতে পারিলেন, গদাই
পালই চক্রাস্ত করিয়া, প্লিশকে ঘ্য দিয়া, মিথ্যা মোকর্দ্দমায়
রমণ ঘোষকে চালান দেওয়াইয়াছে। এই সেই রমণ
ঘোষ এবং এই সেই গদাই পাল — এ ধারণা এখন যতীক্র
বাবুর মনে বদ্ধমূল হইল। তখন স্মরণ হইল, রমণ ঘোষ
তাঁহাকে বলিয়াছিল বন্দ্যোপাধ্যায় মহাশ্যদের অমিদারীতে
সে বাস করে। ইনি ত গোস্বামী—হয়ত এটা তাঁহার
ছল্ম নাম। আবশ্রকীয় সংবাদ ইহাতেও না পাইয়া, এবার
যতীক্র বাবু বড় পত্রখানি খুলিলেন।

পত্রখানি পড়িতে পড়িতে অন্ধকার হইয়া আসিল।
ভূত্য আসিয়া, পার্ম্বে একটি ছোট টেবিল রাথিয়া তাহার
উপর বাতি দিয়া গেল। পত্রখানি ছুইবার পাঠ করিয়া
যতীক্র বাবু ঘটনাস্ত্রগুলি আয়ত করিয়া লইলেন আবশ্রু
কীয় সংবাদও প্রাপ্ত হইলেন। পরে অক্ত ছুইখানি পত্রও
খুলিয়া পাঠ করিলেন। গদাই পাল মিথাা মোকর্দ্দমার
রমণ ঘোষকে জড়াইয়াছে ইহাতে রাগে তাঁহার শরীর
জ্বলিতে লাগিল। গদাই যে বৈরনির্যাতনের অভিপ্রায়েই
এ কার্য্য করিয়াছে তাহাতে যতীক্র বাবুর সন্দেহ মাত্র রহিল
না। ভাবিলেন, সে গরীব, হয়ত অর্থাভাবে নিজের
মোকর্দ্দমার ভাল করিয়া তদ্বিও করিতে পারিবে না
নির্দেষী হইয়াও জেলে যাইবে। তাহার উদ্ধারের উপায়
যতীক্র বাবু তথনই মনে মনে চিন্তা করিতে লাগিলেন।

গদাই পালের শেষ পত্র পড়িয়া জানিতে পারিলেন, হরা পৌষ রমণ ঘোষের মোকর্দমার দিন স্থির আছে। আজ ২৯শে অগ্রহায়ণ। ইতিমধ্যে একটা কিছু উপায় করিবেন স্থির করিয়া তিনি ভিতরে গেলেন এবং তৎক্ষণাৎ মোছিতকে টেলিগ্রাম পাঠাইলেন—

তোমার ভ্রাতা এখানে সাংঘাতিক পীড়িত, শীঘ এস। যতীক্সনাথ বস্থ। লালকুঠী, দেওঘর।

ত্বইদিন পরে সন্ধার অনতিপূর্ব্বে মোহিত তাহার আতৃজায়াকে লইয়। দেওখন টেশনে নেলগাড়ী হইতে নামিল। সারাদিন উপবাস, তাহার উপর দারুণ ছল্ডিস্তা, উভয়ের মুথ শুকাইয়। এতটুকু হইয়া গিয়াছে। সঙ্গে একজন ঝি এবং একজন থানসামা, কুলীর মাথায় জিনিষ পত্র দিয়া ফটক পার হইবামাত্র বিস্তর পাণ্ডা আসিয়া ইহাদিগকে ঘিরিয়া ফেলিল। অনেক কটে তাহাদের হস্ত হইতে উদ্ধার পাইয়া, একথানি ঘোড়ার গাড়ী ভাড়া করিয়া, লালকুঠী ঘাইবার জন্ত মোহিত গাড়োয়ানকে আদেশ করিল।

গাড়ী ছাড়িলে স্থলোচনা বলিলেন—"ঠাকুৰপো।"— ভাঁহার কণ্ঠস্বর অঞ্চকম্পিত।

"कि वडेमिमि ?"

"টেলিগ্রামে কি লেখা ছিল ?"

এই কথাটি স্থলোচনা ইতিপূর্ব্বে আরও ছুই তিন বার জিজ্ঞাসা করিয়াছেন। মোহিত উত্তর দিয়াছে। অভ্য সময় হইলে হয়ত সে বিরক্ত হইত—কিন্তু এখন অবস্থা ব্ৰিয়া - স্নেহগর্ভস্ববে পুনরায় টেলিগ্রামের কথাগুলি আর্তি করিল।

বউদিদি বলিলেন—"কি ব্যারাম কিছুই বোঝা যাচেছ না। তোমার কি অনুমান হয় ?"

"কি করে বলব বউদিদি।—যাহোক, আর ত বেশী দেরী নেই –এখনি জানতে পারব।"

তুই মিনিট কাল নীরব থাকিয়া, স্থলোচনা কাঁদিয়া বলিলেন—"ঠাকুরপো দেখতে পাব ত ?"

মোহিত বলিল — "ঈশ্বর কি করেন দেখি বউদিদি। তিনি যা করবেন তাই হবে।"

পূর্ববং কম্পিত অঞ্সিক্ত স্বরে স্থলোচনা বলিলেন — "আমি সারা পথ হুর্গানাম জপ করতে করতে এসেছি। মা হুর্গা কি আমার মুখ রাখবেন না ?"

নোহিত নীরবে ছই বিন্দু অশ্রমোচন করিল। দেও একাস্তমনে ভগবানের চরণে প্রার্থনা করিতে লাগিল, যেন গিয়া দাদাকে ভাল দেখিতে পায়।

এইরপে কুড়ি মিনিট কাল অতীত হইলে গাড়ী থামিয়া গেল। জানালার ফাঁক দিয়া মোহিত দেখিল বৃহৎ বাগান-যুক্ত একটি রক্তবর্ণ অট্টালিকা দেখা যাইতেছে। গাড়োয়ান দর্জা খুলিয়া বলিল—"বাবু, এই লালকুঠী।"

অবতরণ করিয়া, ফটক খুলিয়া মোহিত ভিতরে প্রবেশ

করিল। সম্মুথের বারান্দায় গিয়া দেখিল একজন ভৃত্য বাতি জালিতেছে। জিজ্ঞাসা করিল "এইখানে যতীক্র বাবু থাকেন ?"

রলিতে বলিতে পাশের কামরা হইতে যতীক্র বাবু বাহির হইয়া আদিয়া বলিলেন—"কোথা থেকে আসছেন ?"

"কল্যাণপুর থেকে। আমার নাম শ্রীমোহিতলাল বন্দ্যোপাধ্যায়।"

"মোহিত বাবু—আহ্বন আহ্বন। আমিই আপনাকে টেলিগ্রাম করেছিলাম।"

"দাদা কেমন আছেন ?"

"আৰু অপেক্ষাক্কত একটু ভাল।"

"কি হয়েছে ?"

"জরবিকার। - গাড়ীতে আর কে আছেন ?"

"আমার বউদিদি।"

ষতীক্রবাবু বলিলেন—"ওরে কেষ্টা, গাড়োয়ানকে বল্ গাড়ী ভিতরে এনে অন্তরের দরজায় লাগায়।"—কেষ্টা চাকর বলিতে গেল—পশ্চাৎ পশ্চাৎ মোহিত গিয়া বউদিদিকে বলিল—"দাদা আজ অনেকটা ভাল আছেন, ভয় নেই।"

ফিরিয়া আসিয়া মোছিত জিজ্ঞাসা করিল — "দাদা কৈ ?"
"আহ্ন।" — বলিয়া মোছিতকে লইয়া যতীক্রবাব্
একটি কক্ষে প্রবেশ করিলেন। দেখিলেন গোপীবাব্
নিজিত। নিকটস্থ চেয়ারখানিতে মোছিত উপবেশন
করিল, যতীক্রবাব্ পা টিপিয়া বাহির হইয়া গেলেন। সেই
অল্পাক্র গোপীবাব্ চকুরুন্মীলন করিয়া বলিলেন — "কে ?"

"দাদা -আমি—মোহিত। কেমন আছেন দাদা ?"— বলিয়া মোহিত দাঁড়াইয়া উঠিয়া, অগ্রন্তের পদযুগলে হস্তার্পণ করিয়া স্বীয় ললাট স্পর্শ করিল।

"ভাল আছি। আর কে এসেছে ?"

"वडेनिनि এসেছেन।"

"কৈ গ"

সঙ্গে সঙ্গে অপর ছার দিয়া স্থলোচনা প্রবেশ করিয়া, গলবস্ত্র হইয়া স্বামীর পদযুগলে নিজ মন্তক রাখিলেন। ভাঁহার চকু দিয়া দরদর ধারায় অঞ্চ প্রবাহিত হইতে লাগিল। মোহিত উঠিয়া বাহিষে গেল। তথন স্থলোচনা শ্যাপার্শে বিসিয়া স্বামীর মন্তকে হাত বুলাইতে বুলাইতে বলিলেন—"কেমন আছ ?"

"ভাল আছি। তোমাকে দেখেই আমার অর্দ্ধেক বাারাম ভাল হয়ে গেল।"—গোপীবাবুরও চোখে জল আসিতে লাগিল।

#### পঞ্চাশৎ পরিচ্ছেদ।

#### রহন্তভেদ।

এক সপ্তাহ পরে গোপীবার পথ্য পাইলেন। মোহিতের উপর সংসারের ভার দিয়া, সেই দিন অপরাফ্লের ট্রেনে যতীনবার কার্যোপলকে কলিকাভা যাত্রা করিলেন।

আরও এক সপ্তাহ কাটিল। যতীক্সবাবু ফিরিয়া আসিলেন।

প্রাভাতিক চা পানাদির পর গোপীবাব্ ও যতীক্রবাব্ সন্মুথের বারান্দায় ছইখানি ঈজিচেয়ার পাতিয়া বসিয়া ছিলেন। গোপীবাব্ ধ্মপান করিতেছেন — যতীক্রবাব্, তাঁহার অন্ধপন্থিতিতে আগত, এক সপ্তাহের ডাক খুলিয়া দেখিতেছেন। স্থানোচনাকে লইয়া মোহিত বৈছনাথ দেবের দর্শনে গিয়াছে।

যতীক্রবাব্র ডাক দেথা শেষ হইলে গোপীবাব্ তাঁহাকে বলিলেন -- "যতীক্রবাব্, আমার অস্থের সময় আপনি আমার যে উপকার করেছেন, তা আমি ইহজন্মে ভুলতে পারব না। আপনি না থাকলে একা আমি এ বিদেশে বিঘোরে মারা যেতাম।"

যতীক্রবার্ বিনয়স্চক প্রতিবাদ করিতে বাইতেছিলেন, তাঁথাকে বাধা দিয়া গোপীবার বলিলেন "না না —ও কথা বলবেন না। আপনি আমার যা সেবা শুশ্রষা করেছেন, আমার ভাই দে রকম করেতে পারত কি না সন্দেহ। বউমা যে রকম করেছেন তাতে মনে হর আর জন্মে উনি আমার মা ছিলেন। কিন্তু একটা বিষয়ে আমার বড় থটকা ঠেকেছে, যতীনবার। আমি আপনাদের কাছে নিজেকে রাধামোহন গোস্বামা বলে পরিচয় দিয়েছিলাম। আমি কে, আমার বাড়ী কোথা, আমার কে আছে, কিছুই প্রকাশ করিনি। আপনি কি রকম করে আমার পরিচয় লানতে পারলেন ?—দেখুন, মোহিত আসা অবধিই এ প্রশ্ন আমার

মনে উঠেছে। ধরা পড়ে যাওয়ার লজ্জাতেও বটে — সে কদিন আপনার সঙ্গে নিরিবিলিতে কথা কবার অবসর অভাবেও বটে, আপনাকে এ পর্যান্ত জিজ্ঞাসা করতে পারি নি।"

ষতীক্রবাবু বাগ'নের দিকে চাহিয়া মৃত্ মৃত্ হাস্থ করিতে লাগিলেন। শেষে বলিলেন—"গোপীবাবু—এ প্রসঙ্গ উত্থাপন করবার ইচ্ছা আমারও বারম্বার হয়েছিল— কিন্তু আমিও লজ্জায় পারিনি। আমার দ্বারা একটা বড় অপ্রাধ হয়ে গেছে। সে জন্মে আপনার কাছে আমার ক্ষমাভিকা করবার আছে।"

অত্যন্ত ঔংস্লক্ষের সহিত গোপীবাবু জিজাসা করিলেন
—"কি বলুন দেখি ?"

যতীনবাবু তথন, গোপীবাবুর তাৎকালিক অবস্থা এবং তাঁহাদের বিষম-সমস্থা বর্ণনা করিয়া, কিরূপ অনস্থাতি হইয়া বাক্স হইতে চিঠি বাহির করিয়া পাঠ করিয়াছিলেন, সমুদায় বলিলেন। শেষে বলিলেন—"সেই চিঠিগুলি পড়ে' আপনার প্রকৃত নাম পরিচয়, আপনার ভাইয়ের নাম, কি কায়ণে আপনি নাম গোপন করে পশ্চিমে এসেছেন, সমস্তই জানতে পারলাম। আর জানতে পারলাম, আপনি এক জন ভয়ানক বদমায়েদের হাতে পড়ে গেছেন।"

(शा भी वावू विलालन-"कि तक म ?"

"ঐযে আপনার গদাই পালটি—ও একটি ভয়ানক লোক। ও পূর্ব্বে আমাদেরই এপ্রেটে ছিল। আপনার ওথানে কেন গিয়ে ও জ্টেছে —আপনার সঙ্গে কি কি দাগাবাজি ও করেছে—পরে অনুসন্ধানে সমস্তই আমি জানতে পেরেছি।"

আরাম কেদারার উচ্চ হইরা বসিয়া গোপীবাবু রুদ্ধখাসে বলিলেন — "ব্যাপারথানা কি ?".

ষতীক্রবাবু তথন গদাই পালের পূর্ব্ব ইতিহাস এবং রমণ লোব ঘটিত ব্যাপারটুকু বর্ণনা করিয়া বলিলেন—

"আপনার চিঠি পড়েই আমার মনে হয়েছিল, রমণ বোষকে মিথাা মোকর্দমার ফাঁদাবার যে কারণ গদাই আপনাকে লিথেছে, খুব সম্ভবতঃ তা অলীক —নিজের শক্র দমন করবার অভিপ্রায়েই ওকায় সে করেছে। যেদিন সন্ধ্যাবেলা মোহিত বাবুকে টেলিগ্রাম করলাম, তারপর দিনই খুলনার একজন জমিদার—আমার পুরাণো বন্ধু —মোক্ষদাচরণ বাবুকে রেজিষ্ট্রী করে ১০০ পাঠিয়ে দিই আর লিখি যে ২রা পৌষ তারিখে রমণ ঘোষের নামে ৪১১ ধারার মোকর্দনা আছে, সে আমার পুরাণো প্রজা. তার তরফে ভাল ভাল উকীল মোক্তার নিযুক্ত করে যেন রীতিমত তবির করা হয় আরে আমি সময় পেলেই নিজে থুলনায় আসছি। সে চিঠির উত্তর পাই মাহিত বাবু তথন এখানে -- ২রা পৌষ তারিথে ফরিয়াদী উপস্থিত না হওয়ায় তার নামে ওয়ারেণ্ট বেরিয়েছে — দশদিন পরে মোকর্দমার তারিথ পড়েছে। আপনি যেদিন পথা করলেন, দেদিন আমি যে কলকাতা রওয়ানা হলাম, সে খুলনা যাব বলেই। যেদিন তারিথ ছিল সে দিনও মোকর্দমা ওঠেনি কেনারাম ফরিয়াদী উপস্থিত হয়েছিল কিন্তু দেদিন ডেপুটির অস্ত্রন্তার জন্মে ফের মোকর্দমা মূলত্বি হয়েছে। ২২শে পৌষ আবার তারিথ। খুলনায় মোক্ষদা বাবুর বাড়ীতে অতিথি হয়ে আমি চার দিন ছিলাম। কতক নিজে, কতক গোপন চর নিযুক্ত করে অনেক বিষয় অনুসন্ধান করে এসেছি। জানতে পেরেছি ভারু গদাই পালের বদমায়ে দিতেই নাহক আপনি এত লাঞ্ছনা ভোগ করেছেন —বিস্তর টাকা সে আপনাকে ঠকিয়েও নিয়েছে।"

গোপীবাবু বিশ্বয়ে আত্মহারা হইয়া বলিলেন — "বলেন কি ! কি জানতে পেরেছেন ?"

"আপনাকে গদাই পাল লিখেছিল, গঙ্গামণিকে নিয়ে রমণ ঘোষ খুলনায় আপনার বিফকে নালিশ করতে এসে-ছিল, ক্ষ্দিরাম মজ্মদার মোক্তারকে নিযুক্ত করে নালিশও করেছিল কিন্তু তা ডিদমিদ হয়ে যায়।"

"লিখেছিল ত।"

"কুদিরাম মজুমদার বলে কোন মোক্তারই খুলনার নেই—কথনও ছিল না। খুলনার নেই, খুণনার কোন সবডিবিজনেও নেই। আর, গত তিন মাসের মধ্যে গঙ্গামণি বলে কোন লোক খুলনার কারু নামে কোনও নালিশ দায়েরও করেনি—তা ডিসমিসও হয়নি। আমার নিযুক্ত মোক্তার ইন্চার্য ম্যাজিট্রেটের নালিশী দর্থান্তের রেজিষ্টার বই তর তর করে দেখে এসে আমার একথা বলেছে।" গোপীবাবু ত্রস্তভাবে বলিলেন—"মোক্তারকৈ আপনি কি বলেছিলেন ?"

য়তীনবাবু হাসিয়া বলিলেন—"ভয় নেই। আপনার নাম করিনি। কি রকমের মোকর্দমা তাও বলিনি। যা কিছু অন্ত্রুসন্ধান করেছি, কারু কাছেই আপনার নাম কিছা ব্যাপারটা প্রকাশ করিনি। মোজারকে ওধু বলেছিলাম—রেজিষ্টার বই থেকে দেখে এস গত তিন মাসের মধ্যে গঙ্গামণি বলে কোন্ত স্ত্রীলোক কারু নামে কোন্ত নালিশ দায়ের করেছিল কি না, যদি করে থাকে তবে সে কোন্ধারার মোকর্দমা এবং তার ফলাফলই বা কি হয়েছে।"

ইহা শুনিয়া গোপীবাবু আশ্বন্ত হইলেন। বলিলেন
—"আর কি জানতে পেরেছেন ?"

"গদাই পাল আপনার কাছে বলেছে রমণ ঘোষ আর আপনার ভাই মোহিত ছজনে মিলে সে স্ত্রীলোকটাকে বাগানবাড়ী থেকে উদ্ধার করেছে—একথা সর্বৈর্ব মিথ্যে। রমণ ঘোষ আমার পা ছুঁয়ে দিব্যি করেছে, কেনারামের সক্ষেকে কোন পুরুষেই ভার কোন সম্বন্ধ নেই, মোকর্দমার পূর্বের ভার নামও কথনও শোনেনি, গঙ্গামণির নামও কথনও শোনেনি।"

গোপীবার বলিলেন—"তাই ত আমি ভাবছিলাম,
রমণ ঘোষ যদি কেনারামের অত বন্ধু-—ভাই সম্পর্ক—
ভা হলে কেনারাম কেন রমণের নামে মিথ্যে মোকর্দ্দম।
আনতে রাজি হল। গদাই লিথেছিল, ছুশো টাকায়
কেনারামকে বশীভূত করে থানায় নালিশ করিণেছে।"

যতীন বাবু হাসিয়া বলিলেন—"সে ছুশো টাকা গদাধরের গর্ভেই গিয়েছে। একে ঘুষ দেব তাকে ঘুষ দেব বলে ও কি কম টাকাটা আপনার থেয়েছে। হাঁয় – কি বলছিলাম ?—রমণ ঘোষ বল্লে, একজন উকীলের ছেলে শিশিরকুমার বাবু, কালীপুজোর কয়েক দিন পুর্বের তার হাতে মোহিতের জভ্যে একথানি চিঠি দিয়েছিল, আর মুখেও বলে দিয়েছিল কালীপুজোর দিন খুলনায় হিল্পভা হবে, সেই সভার মোহিতকে নিশ্চর ঘেন সে সঙ্গে করে আনে। আপনাদের বাড়ী গিয়ে সেই চিঠি সে মোহিতকে দিয়েছিল—পরদিন সক্রেবেলা আবার এসে জ্বাব নিয়ে

গিমেছিল। কালীপ্ৰাের প্রদিন সকালবেলার দে গুলনা রওয়ানা হয়। সেই দিনই সন্ধাাবেলা লিশিরকুমার বাব্র হাতে মােছিতের চিঠি দিয়েছে —এ কথা শিশির আমার নিজে বলেছে। পরদিন—অর্থাৎ কালীপ্রাের দিন সকাল-বেলা মােছিত এনে পৌছল—রমণ ঘােষ বেলা ৮টার সময় তাঁর সঙ্গে শিশিরকুমাবের বাড়ীতে দেখা করতে এসেছিল। এ কথাও শিশির বাবু বল্লেন। রাত্রের মধ্যে খুলনা থেকে কল্যাণপুরে গিয়ে গঙ্গামণিকে উদ্ধার করা আবার সকাল-বেলা খুলনার ফিরে আসা রমণ ঘােষের পক্ষে কি সম্ভব ?"

গোপী বাবু বলিলেন —"একবারেই অসম্ভব।"

"আরও দেখুন – গদাই যে লিখেছিল, কালীপুজোর পরদিন প্রভাবে থানায় গিয়ে সে দেখে রমণ ঘোষ স্ত্রীলোকটাকে নিয়ে নালিশ করবার জন্তে বটগাছের তলায় দাঁড়িয়ে আছে – সে কথাও মিথাা। কারণ শিশির বাবু বল্লেন – তাঁর বাপ উকীল বাবুটিও বল্লেন — কালীপ্রোর পরও ছ তিন দিন তাঁরা রমণকে তাঁদেরই বাসায় দেখেছেন।"

গোপীকান্ত বাবু গালে হাত দিয়া হতবৃদ্ধি হইয়া প্রায় পাঁচ মিনিটকাল বসিয়া বহিলেন। যতীক্র বাবু সংবাদ পত্রের প্রষ্ঠা উণ্টাইতে লাগিলেন।

অবশেষে গোপী বাবু বলিলেন –"সে স্ত্রীলোকটার কি হল কিছু থবর পেয়েছেন ?"

"আমি দরিয়াপুরে একজন গুণ্ঠচর পাঠিয়েছিলাম। সে এসে বল্লে, গ্রামে প্রকাশ, কেনারামের ভাজ গঙ্গামণি ছ তিন মাস তার বাপের বাড়ীতে গিয়েছিল, কালীপুজোর দিন ফিবে এসেছে।"

শুনিয়া গোপী বাবু মনে মনে অত্যন্ত আরাম অহ্ভব করিলেন। ভাবিলেন – যাক্ – তাঁহার বদনামটা প্রচার হয় নাই। কিন্তু গঙ্গামনি বে কি করিয়া পলাইল এবং সব কথা প্রকাশই বা করিল না কেন, ইহা তাঁহার পক্ষে এক সমস্তায় দাঁড়াইল। ভাবিয়া চিন্তিয়া অবশেষে স্থির করিলেন—নিজের কার্যাসিদ্ধির জন্ত গদাই পালই নিশ্চয় তাহাকে কোনও উপায়ে মুক্ত করিয়া দিয়াছে—এবং লজ্জা ঢাকিবার জন্ত স্ত্রীলোকটা আদল কথা গোপন রাথিয়াছে।

কিন্নংক্ষণ পরে গোপীরাবু বলিলেন—"রমণ বোষের মোকর্দমার অবস্থা কি রকম ?"

"অবস্থা কিছু মন্দ নয়। য়য়ণ ঘোষের উঠানে যে থড়ের পাঁজা থেকে বাসন বেরিয়েছে, সেই পাঁজার কাছে দেওরাল থানিকটে ভাঙ্গা। বাইরে থেকে কেউ অনায়াসেই সেধানে গিয়ে বাসন লুকিয়ে রাথতে পারে। আমি উকীলের পরামর্শ নিয়েছি, তাঁরা বলেন এই কারণেই রমণ ঘোষের থালাস হওয়া উচিত। তবে কি জানেন, ফৌজনারী মোকর্দমা, শেষ ফল কি দাঁড়ায় কিছুই বলা যায় না। কেনারামও ভালাম মিথ্যে সাক্ষী দিতে খুব নারাজ। সাক্ষী দেবার ভয়েই প্রথমবার পালিয়েছিল। আমার বিবেচনায়, তার উপর একটু চাপ দিয়ে সমস্ত সত্য কথা বলতে তাকে বাধ্য করা উচিত। তা হলে রমণ ঘোষও থালাস পাবে আর গদাই পালও ফৌজদারী সোপর্দ হবে। জেল না হলে গদাই পালের উপযুক্ত শান্তি হবে না।"

"কেনারাম সত্য কথা বল্লে সে নিজে বিপদে পড়বে না ?"

. "তা ত পড়বেই কিন্ত হাকিম নিশ্চয়ই তার অপরাধ লঘু বিবেচনা করবে। সত্য কথা বলেছে বলে অল স্বল্প দত্তের উপর দিয়েই যাবে।"

"দে রাজি হবে কি ?"

"আপনি তার জমিদার। আপনি নিজে যদি তার উপর একটু চাপ দেন,—তবে হয়ত সত্য বলবে। অন্ততঃ আমাদের চেষ্টা করে দেখা খুবই উচিত।"

"তা বেশ। আমি চেষ্টা করব। বি দিন আপনার স্থবিধা হয় বলুন—কল্যাণপুরে যাওয়া যাক্"—

ষতীক্রবাবু বাধা দিয়া বলিলেন—"না, কল্যাণপুরে ত হবে না। মোকর্দমার ভারিথ ২২শে পৌষ। আমরা ছঞ্জনে গিয়ে মোক্ষদাবাবুর বাসাতে উঠব। ভারিথের আগের দিন রাত্রে ভাকে ডাকিয়ে সমস্ত ঠিকঠাক করতে হবে—সেই বাসায় রাত্রে ভাকে রেথে আদালতে পরদিন হাজিয় কয়ে দেওয়া। বেশী আগে থাকতে ঠিক করলে, কত লোক আবার ভাকে কভ রক্ষ পরামর্শ দেবে—ভয় দেখাবে—সব ঘুলিয়ে য়াবে।"

সেই পরামর্শই স্থির রহিল।

গোপীবাবু তথন মনে মনে ভাবিতে লাগিলেন, 
ভাতার প্রতি এতদিন তিনি অস্তায় সন্দেহ করিয়া 
আদিয়াছেন। যাহা হউক মোহিত এই সন্দেহের কথা 
জানিতে পারে নাই, ইহাই মঙ্গল। রোগের সময় 
মোহিতের অক্লান্ত সেবা শুশ্রমায় ইতিমধ্যে তাহার প্রতি । গোপীবাবু প্রসন্ন হইয়াছিলেন। এখন এই অস্তায় অবিচারের 
কথা জানিতে পারিয়া তাঁহার স্বাভাবিক ভাতৃত্বেহ উথলিয়া 
উঠিল। ইহার পর হইতে মোহিতের সহিত ব্যবহারেও সে 
ভাব প্রকাশ পাইতে লাগিল। মোহিত একটু বিশ্বিত 
হইল; স্থলোচনাও দেবরের প্রতি স্বামীর এই ভাব 
পরিবর্ত্তনে মনে মনে অত্যন্ত আরাম পাইলেন।

১৯শে পৌষ গোপীবাবুকে লইয়া যতীক্রবাবু খুলনা যাত্রা ক্রিলেন।

## একপঞ্চা**শ**ৎ পরিচ্ছেদ।

#### ধর্মের জয়।

সন্ধ্যা হটয়াছে। মোক্ষদা বাবুর গৃহের একটি কক্ষে, গোপী বাবু ও যতীক্র বাবু উপবিষ্ট। একজন লোক গিয়া বাজারের হোটেল হইতে কেনারামকে ডাকিয়া আনিল।

কেনারাম নিজ জমিদারকে সেথানে উপস্থিত দেথিয়া ভীত হইয়া প্রণাম করিল।

যতীক্র বাবু গন্তীরভাবে বলিলেন—"কেনারাম, আমরা সক্ল কথা জানতে পেরেছি। বাসন চুরির কথা সমস্ত মিথ্যে।"

কেনারাম একবার গোপী বাবুর পানে একবার যতীক্র বাবুর পানে চকিত দৃষ্টিপাত করিয়া বলিল—"আপনি কৈ ছজুর ?"

গোপী বাবু বলিলেন—"ইনি হুগলি জেলার একজ্ঞন বড় জমিদার—আমার বন্ধ। তুই যার নামে মিথ্যে নালিশ করেছিস, সেই রমণ ঘোষ আগে এ রই প্রজা ছিল। ইনি রমণ ঘোষকে থালাস করে নেবার জভ্যে এসেছেন। কেন তুই এ মিথ্যে মোকর্দ্দমা করলি ?"

কি বলিবে ভাবিয়া না পাইয়া, হাত ছটি জ্বোড় করিয়া কেনারাম বলিল—"মিথ্যে কি করে হজুর ?"

গোপী বাবু জ্বোধে উঠিয়া বসিয়া বলিলেন — "হারাম-জালা পাজি!"— বতীক্ত বাবু ভাঁহাকে বাধা দিয়া বলিলেন—"গোপী বাবু রাগ করবেন না। আমার হাতেই ওকে ছেড়ে দিন। আমি ওকে বৃথিয়ে বলছি।—হাঁারে কেনারাম, তুই আমাদের কাছে ছাপাবি ? আমরা যে সবই জানতে পেরেছি। তোদের নায়েব গদাই পালের পরামর্শ মতই ভূই এ কায করেছিল। কাঁসারি সাক্ষী দেবে বলে তুই আগে থাকতে বাসন মেরামৎ করিয়েছিল। নিজে ঘরে সিঁধ খুঁড়ে রেথেছিল। তুই থানায় গিয়ে দারোগাকে বাসন দিয়ে এসেছিল। দারোগার লোক রাত্রে গিয়ে রমণ ঘোষের ভালা গাঁচিল ডিঙিয়ে খড়ের পাঁজায় লুকিয়ে রেথে এসেছিল। কেমন, এ সব কথা সভ্যি না মিথা ?"

শুনিয়া কেনায়াম একেবারে হতর্দ্ধি হইয়া গেল।
গোপী বাব্র পদযুগল জড়াইয়া ধরিয়া বলিতে লাগিল—
"হজুর, আমি নির্কোধ মুখ্য গয়লা। আমার কোন দোষ
নেই। ঐ গদাই পালই যত নঙ্কের গোড়া। জেলের ভয়
দেখিয়ে আমাকে এ কাষ করিয়েছে। আমার কোন দোষ
নেই হজুর—আপনার পা ছুঁয়ে বলছি। আমায় মাফ্
করা হোক।"

গোপীবাবু বলিলেন – "তোকে মাফ্ করতে পারি— যদি তুই কাল আদালতে সব সত্যি কথা বলিস।"

কেনারাম উঠিয়া দাঁড়াইল। করযোড়ে বলিল—"যদি স্ত্যি কথা বলি—তবে আমার দশা কি হবে হুজুর ?"

যতীক্রবাবু বলিতে লাগিলেন—"হাঁারে—তোর কি
পাপ পূণ্যের ভয় নেই 

তু আহা রমণ ঘোষ বেচারি কোন
দোষের দোষী নয়—কথনও কারু মন্দ করেনি। মেহনৎ
কোরে শরীর খাটয়ে কাচ্ছাবাচ্ছাগুলি পোষে। জেলে
গেলে তাকে পাথর ভাঙ্গতে হবে, ঘানি টানতে হবে।
কদিন বাঁচবে বল দেখি 

যদি জেলে সে মরে য়ায় তবে
নরহত্যার পাপ তোকে লাগবে না কি 

তুইও কাচ্ছাবাচ্ছা
নিয়ে ঘয় করিদ, সে পাপ কি তোর সইবে কেনারাম 

তুই-ই কি অমর 

একদিন তোকে মর্তে হবে না 

যমের বাড়ী নিয়ে গিয়ে তোর মাথার মে তারা লোহার
ভারস্মারতে থাকবে 

"

কেনারাম অধামুথ হইয়া কিয়ৎক্ষণ দাঁড়াইরা রহিল।

শেবে মুথ তুলিয়া বলিল—"ষা হবার তা হয়ে গেছে হজুর। এখন কি করতে বলেন ?"

যতীনবাবু বলিলেন—"কাল আদালতে সমস্ত সতিয় কথা বলবি।"

"হা। বাবু--- দারোগা বলে তা হলে আমারই জেল হয়ে যাবে।"

"সম্ভব।"

"তা হলে আমি কি করে বলি ?"

গোপীবাবু বলিয়া উঠিলেন — "পাজি বেটা! নিজের জেলের এত ভয় আর অহ্য একজনকে স্বচ্ছন্দে জেলে দিতে বাচ্ছিদ ? মিথো সাক্ষী যদি দিস তবে তোর ভিটে মাটী উচ্ছর করব জানিস হারামজাদা ?"

यठौनवावू विशासन-"थाक् थाक्-तांश कत्रादन ना গোপীকান্ত বাবু। ও বদি মিথ্যে সাক্ষীই দেয় তা হলেই কি নিস্তার পাবে ? শোন কেনারাম যা বলি বেল করে वृत्य (मथ, তোকে প্রবঞ্চনা করা আমাদের উদ্দেশ্য নয়। তা যদি হত, তা হলে বলতাম নাঃ—তোর আবার কিসের জন্তে জেল হবে—তোর কিচ্ছ হবে না। তাত বণছি নে। সত্যি কথা বল্লে, মিথ্যা নালিশ করার অপরাধে খুব সম্ভব তোর কিছু সাজা হবে। যদি মিথো দাকী দিদ, তা হলেই কি পার পাবি ? খুলনার যত বড় বড় উকীল, সকলকেই আমরা রমণ ঘোষের পক্ষে নিযুক্ত করেছি। তারা বধন তোকে জেরা করতে উঠবে, তথন বাপের নাম ভূলে বাবি তা জানিস ? জেরায় টুকরো টুকরো হয়ে ধাবি। তোর মিথ্যে কথা কতক্ষণ টিকবে ? ওরা সাক্ষীর পেটে ডুবুরি নামিরে কথা বের করে কেলে। বড় **वर्फ विश्रम जम्मत्माक्ट (जन्नात टाटि अश्रम हत्य यात्र**— पूरे ज पूथा भवनात ছেল। कन এই হবে-মোকৰ্দমা মিথ্যে প্রমাণ হয়ে যাবে-রমণ খোব খালাস পাবে-উল্টে তোর নামে একদফা মিথ্যে নালিশ করার একদফা মিথ্যে माक्की (मध्यात--- এই इटे मका सावर्षमा **हमार्व। क**छ টাকা তোর আছে ? – সে সময় কজন উকীণ-মোক্তার তুই দিতে পারবি বল দিকিন ?"

কেনারাম দেখিল, বাবু যাহা বলিভেছেন তাহা বছ মিথাা নর। যদি তাহার উপর নোকর্দমা চলে, একজন উকীল দিতেই তাহার হাল গোরু বিক্রের হইরা যাইবে।

নিতান্ত ভীত হইরা কেনারাম বলিল—"তা হৃদ্ধ — আমার কত দিন জেল হবে ?"

ষতীক্ত বাবু বলিলেন—"তোর মোকর্দমা মিথ্যে প্রমাণ হরে গেলে, অস্তত:পক্ষে মিথ্যে নালিশ করার জন্তে এক-বছর, মিথো সাক্ষী দেওয়ার জন্তে একবছর – এই ছুই বছর জেল হবে।"

"আরু যদি আমি সত্তিয় কথা বলি গ"

"ৰদি সত্যি ৰলিদ, তাহলে হাকিমের নিশ্চয়ই দয়া
হবে। সব অবস্থা হাকিম যথন শুনবে—তথন বুঝতে
পারবে—তৃই দোষ করেছিদ বটে - কিন্তু অঞ্চ লোকের
কুমন্ত্রণায় করেছিদ। একমাদ কি ছুমাদ কি বড় জোর
তিনমাদ তোর জেল হবে— এর বেশী নয়।"

"আজ্ঞে তিনমাস যদি আমার জেল হয় – এ তিনমাস আমার ছেলেপিলে থাবে কি <sup>9</sup>"

গোপী বাবু বলিলেন—"শোন কেনারাম। যদি সব
স্থিত্য কথা বলে তোর জেল হয়—তবে যতদিন তুই জেলে
থাকবি—আমি মাসে মাসে তোর ছেলেপিলের থোরাকীর
জন্তে ৫০ করে দেব। তোর জমি চাষবাস করাবার
বক্ষোবস্ত নিজে থেকে করে দেব—তা ছাড়া তোর এ
বছরের হালবকেরা থাজনা মাফ্। আর, যদি বিথ্যে
সাকী দিস, আমার এলাকার আর থাকতে পাবি নে।"

কেনারাম নীরবে কিরংকণ দাড়াইয়া রহিল। পরে বলিল—"আমার নামে যথন মোকর্দমা চলবে হুজুর— আমি উকীল দিতে পাব কোথা ?"

"আচ্চাবা — সে ভারও আমার। এখন বল্ — সভিয় কথা বলবি কি না ?"

"আজে হজুরের ছকুৰ কি আমি কোনও দিন আমান্ত করেছি। আপনিই আমার বাপ আপনিই আমার মা। আমি আদালতে সভ্যি কথাই বলব। কিন্তু হজুর, একটা অন্থরোধ আছে।"

- F

"আমার জেল হলে হজুর এই বে বাসে ৫০ আমার ছেলেপিলের থোরাকীর হকুম করকেন, সে টাকাটা জেল বেকে বেরিয়ে এসেই আমি নেব। ঘরে যা ধান চাল আছে, তাতে কোন রকমে আমার ছেলেপিলের থাজা পরা চলে যাবৈ। টাকা যদি হজুর আমার ইন্তিরীকে পাঠিয়ে দেন, তাহলে তক্ষণি সে স্থাকরা ডেকে গ্রনা গড়াতে দেবে, আমি পাব না। তার চেয়ে জেল থেকে বেরিয়ে এসে আমি টাকাটা হজুরের কাছ থেকে নিমে একজোড়া বলদ কিনব। আমার ইন্তিরী বড় বজ্জাৎ হজুর—তার হাতে টাকা দেবেন না।"

এই কথা শুনিয়া যতীক্রবাবুর অধরের কোণে একটু হাসি দিখা দিল। গোপীকান্ত বলিলেন—"আচ্ছা তাই হবে।"
কেনারাম রাত্রে সেথানেই রহিল।

পরদিন আদালতে সাক্ষ্যমঞ্চে উঠিয়া, কেনারাম আমূল সমস্ত বৃত্তাস্ত সত্যভাবে বর্ণনা করিল। কোর্টবার্ প্লিসের তরফ হইতে তাহাকে জেরা করিতে উঠিলেন। গত রাত্রে ডাকিয়া পাঠান, গোপীবারু ও ঘতীনবার্র সঙ্গে যেসকল কথাবার্তা হইগছিল জেরায় কেনারাম সমস্তই স্বীকার করিল। ইহাতে তাহার প্রতি ডেপ্টিবার্র বিশ্বাস দৃত্তর হইল।

ভেপ্টা বাবু রমণ ঘোষের উকীলকে জিজ্ঞাসা করিলেন,
—"এই গদাই পাল আসামীকে ফাঁসাইবার অক্ত চেষ্টিত
কেন ?"

উকীল, বতীনবাবুর নিকট যেমন গুনিয়াছিলেন, সমস্ত্র বলিলেন।

হাকিম তথন দারোগার সাক্ষ্য লইলেন। তাহার জেরায় প্রকাশ হইল, যে থড়ের পাঁজা হইতে বাদন বাহির হইরাছে, সে স্থানের প্রাচীর ভগ্ন—বাহিরের লোক অনারাসেই দেখান দিয়া প্রবেশ করিতে পারে।

আর কাহারও সাক্ষ্য না লইরা ডেপ্টবাবু রমণ ঘোষকে তৎক্ষণাৎ মৃত্তি দিলেন। উকীলকে বলিলেন— "যতীনবাবু কোথা !—তাঁহার সাক্ষ্য লইরা কেনারাম ও গলাই পালের উপর ২১১ ধারার মোকর্দমা চালাইতে চাহি।"

ৰতীনবাৰু উঠিয়া, হলফ করিয়া, গদাই পাল ও রমণ বোৰ ঘটত সমস্ত ব্যাপার বলিলেন। হাকিম তথন উভয়ের বিক্লমে প্রসিদ্ধিং লিপিবছ করিয়া কেনারামকে হাজতে षिरणनं এবং গদাই পালের নামে ওরারেণ্ট বাহির করিলেন।

আদালত হইতে বাহির হইয়া রমণ ঘোষ একবার বতীনবার্র একবার গোপীবাব্র পা জড়াইয়া ধরিয়া প্রণাম করিতে লাগিল। বলিল—আপনাদের ছজনের রুপায় আজ আমার পুনর্জন্ম হল। আপনারা না থাকলে আজ আমার কি হত।"

লোকে বলাবলি করিতে লাগিল—"কলিকালেও ধর্ম্মের জয় হইয়াছে।"

পরম আনন্দে কথোপকথন করিতে করিতে উভয়ে মোকদাবাব্র বাটার অভিমুখে অগ্রসর হইলেন। রমণ বোষও পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিল। যতীক্রবাবুকে লইয়া গোপীবাবু সেই রাত্রেই কল্যাণপুর যাত্রা করিলেন। সেখানে একদিন অবস্থিতি করিয়া উভয়ে আবার দেওঘর যাইবেন।

কিন্তু কলাগপুরে পৌছিয়া ইইাদের ব্যবস্থা পরিবর্ত্তিত হইয়া গেল। গোপী বাবু দেওঘর হইতে একখানি পত্র পাইলেন—স্লোচনা লিখিয়াছেন। পত্রখানি এই—

শ্রীশ্রীতর্গা

সহায়।

व्यगामास्य निर्वान --

অভিনন্ধনের পুন আছি প্রাতে ঠাকুরপো ভোমার পত্র পাইরাছেন। তুমি নিরাপদে খুলনায় পৌছিয়াছ গুনিয়া স্থা হইলাম।

আজ তোমার একটি শুভ সংবাদ দিবার জন্ম তাড়াতাড়ি এ পত্র লিথিতেছি—আমার কি প্রস্কার দিবে বল। তোমার ভাইটিকে বিবাহ করিতে রাজি করিয়াছি। তোমরা যেদিন যাত্রা কর, সেইদিন বৈকালে রামকমল বাবুর বাটীর মেয়েরা আমাদের সঙ্গে সাক্ষাৎ করিতে আসিয়াছিলেন দেথিয়া গিয়াছ। গত কলা যতীক্র বাবুর ব্রী ও আমি তাঁহাদের বাটীতে গিয়াছিলাম। রামকমল বাবুর একটি বিবাহযোগ্যা স্থলরী মেয়ে আছে। রামকমল বাবুর ব্রী আমার বিশেষ করিয়াধরিয়া বলেন, "এই মেয়েটির ক্রিল তোমার দেবরের বিবাহ দাও।" আমি বলি, 'তাহা হইলে ত বড় স্থথের হইত কিন্তু আমার দেবর বে বিবাহ করিতে চাহেন না।" তথাপি রামকমল বাবুর

ল্লী অনেক জিদ করাতে, মোহিতকে আবার অমুরোধ করিয়া দেখিব বলিয়া প্রতিশ্রুত হইয়া আসি। সন্ধাবেলা ঠাকুরপোর কাছে কথাটা পাড়িলাম। অনেক তর্ক বিতর্ক অমুনয় বিনয়ের পর ঠাকুরপো বলিলেন — "য়দি তোমরা আমার বিবাহ দিবার জন্ম এতই উৎস্কুক হইয়া থাক. তবে ওধানে নয়, অশু একস্থানে হইলে আমি বিবাহ করিতে পারি।" আমি জিজাসা করিলাম, "দে কোন शान ?" ठीकूत्राला विलालन, "थूलनात निकछ माश्रतमीचि নামক একটি গ্রাম আছে। গুরুদাস মুখোপাধ্যায় মহাশয় তথাকার জমিদার। পূর্বে ডেপুটি ম্যাজিষ্ট্রেট ছিলেন, এখন তিনি পেন্সন লইয়া নিজ জমিদারী দেখিতেছেন। তাঁহার একটি মেয়ে আছে. নাম সরোজিনী—লোকে তাহাকে চিনি বলিয়া ডাকে। সেই মেয়েটির সঙ্গে হইলে আমি বিবাহ করিতে পারি।" , আমি জিজ্ঞাসা করিলাম, "তাঁহাদেব মত হইবে ত ?'' ঠাকুরপে৷ বলিলেন, "গত ভামাপুজার পৰ হুই সপ্তাহ আমি তাঁহাদের বাটীতে ছিলাম। চিনির ভাই প্রমণনাথ আমার সহপাঠী বৃদ্ধ। সে সময় চিনির মা বিবাহের প্রস্তাবও করিয়াছিলেন কিন্তু তখন আমি রাজি হই নাই।"

মেরেট নাকি বড় লক্ষী ও খুব স্থন্দরী। স্থতরাং আমার ইচ্ছা, এখানে ফিরিবার পূর্বে তুমি গিয়া মেরেটিকে দেথিয়া, পাকাপাকি কথা কহিয়া আদিও। পার ত ষতীন বাব্কেও সঙ্গে লইও। যত শীঘ্র হয় বিবাহের দিনস্থির করিয়া ফেলিও, কারণ বিলম্বে ঠাকুরপোর মত আবার যদি পরিবর্ত্তন হইয়া যায় তবেই মৃদ্ধিল।

আমরা ভাল আছি। ষতীন বাবুর স্ত্রী ভাল আছেন—তাঁহার ছেলেমেরেরাও ভাল আছে। তৃমি কবে এথানে
ফিরিবে লিথিও। মেরেটিকে দেখিতে যাওয়া সম্বন্ধে কিছুমাত্র বিলম্ব করিবে না। মাম্মাসে যদি বিবাহের ভাল
দিন থাকে তবে তাহাই স্থির করিয়া আসিও।

সেবিকা শ্রীমতী স্থলোচনা দেবী।

পত্র পাঠ করিয়ারে গাপীবাবুর মুখে আনন্দের জ্যোতি ফুটিয়া উঠিল। উচ্চ্ সিত স্বরে বলিলেন—"ওছে ঘতীন, আজ ত আমাদের যাওয়া হতে পারে না।" "কেন ?"

"এই দেখ"—বলিয়া স্থলোচনার পত্রথানি তিনি ষতীক্র-বাবুর হক্তে দিলেন।

পাঠ করিয়া যতীক্রবাবু উৎফুল্ল হইয়া বলিলেন---"বেশ ত, আমিও যাব। কাল ভোরেই রওয়ানা হওয়া যাক্ চলুন।"

তথনই পান্ধী বেহারা ডাকিতে লোক ছুটিল। যথা সময়ে উভরে সাগরদীঘিতে পৌছিলেন। বহু সম্মানে শুরুদাসবাবু ইহাঁদের অভ্যর্থনা করিলেন। কলা দেখিয়া গোপীবাবু অত্যন্ত প্রীত হইলেন। বিবাহের দিন স্থির হইল ২৪শে মাদ।

# দ্বাপঞ্চাশৎ পরিচেছদ।

কেনারামের সাক্ষীরা দরিয়াপুরে পৌছিব।মাত্র সকল কথা প্রচার হইয়া পড়িল। গদাই পালের কাছেও এ সংবাদ পৌছিল। শুনিয়া তাহার মুথ শুকাইয়া গেল। নিজের টাকা কড়ি যাহা ছিল তাহা পেটকাপড়ে বাধিয়া সেতংক্ষণাৎ থানার দিকে ঘোড়া ছুটাইল।

অর্দ্ধ পথে গিয়া গদাই ভাবিল — আমি করিতেছি কি !
ওয়ারেণ্ট ত দারোগার কাছেই আসিবে — হয় ত এতক্ষণ
আসিরাছে। আমি গেলেই ত দারোগা আমায় গেরেপ্রার
করিবে। ২১১ ধারার মোকর্দমা— জামিনও নাই। আমায়
কল্য বন্দীভাবে খুলনায় পাঠাইয়া দিবে — সেথানে যদি
ম্যাজিস্ট্রেট জামিনের হকুমও দেয় – তবে আমার জামিন
হইবে কে ? আমি বরং নিজেই খুলনায় গিয়া উকীল লইয়া
জামিনের দরখান্ত সহ হাজির হই। যদি কেহ জামিন
হইতে না চাহে— জামিনের পরিমাণ টাকা জমা করিয়া
দিব। কিন্তু যদি বেশা টাকার জামিনের হকুম হয় ?
গাঁচ শত কি হাজার ? অত টাকা ত সঙ্গে নাই। যাই,
কল্যাণপুরে আমার বাসা হইতে পোঁতা টাকা তুলিয়া
লইয়া যাই।

এইরপ চিন্তা করিয়া গদাই পাল ঘোড়ার মুথ ফিরা-ইল—কল্যাণপুরের দিকে অগ্রসর হইল। ধীরে ধীরে চলিল, কারণ এক প্রহর রাত্তির পূর্ব্বে কল্যাণপুরে প্রবেশ করা তাহার অভিপ্রেত নহে।

কিছুদ্র গিয়া আবার ভাবিল, যদি থানার লোক ওয়ারেণ্ট লইয়া আমায় গেরেপ্তার করিতে দরিয়াপুর যায়, এবং সেথানে না পাইয়া যদি কল্যাণপুরে আসে ?—তাহা হইলে ত বাসা হইতে বাহির হইবার সময় টাকা কড়ি স্থন্ধ ধরা পড়িয়া যাইব! তাহার অপেকা একটু অন্ধকার হইলেই কল্যাণপুরে পৌছিয়া, টাকা কড়ি লইয়া, সরিয়া পড়া ভাল। স্থতরাং গদাই আবার ঘোড়া ছুটাইল।

রাত্রি আটটা বাজিয়াছে। শয়নঘরের মেঝের ঈশান কোণে গদাই পালের অসহপার্জ্জিত টাকাগুলি পৌতা ছিল। সেইমাত্র গদাই সেগুলি খুঁড়িয়া বাহির করিয়াছে। দার অর্গলবদ্ধ। হঠাৎ বাহিরে কে করাঘাত করিতে লাগিল।

গদাই বলিল—"কেও ?"

"শীঘ্র থোল।"—গদাই চিনিল, হরিদাসীর কণ্ঠস্বর। তাড়াতাড়ি বিছানাটা টানিয়া বমালের উপর ঢাকা দিয়া, দাবের কাছে আসিয়া বলিল—"হরিদাসী এখন যাও।"

"কেন যাব ?"

"আজ আমার শরীর ভাল নেই যাও। কাল এস এখন।"

বিজ্ঞাপের স্বরে হরিদাসী বলিল—"ঈস্!—ভারি দয়া যে, কাল এস এখন! খোল বলছি, নইলে আমি গোলমাল করব—লোক ডাকব। আমি তোমার গুণ সব জানতে পেরেছি। খোল।"

গদাই দেখিল, না খুলিলে হরিদাসী এখনি গোলযোগ বাধাইবে। স্কুতরাং প্রদীপটা হাতে করিয়া আনিয়া, দরজা খুলিয়া বাহির হইতে চাহিল। কিন্তু হরিদাসী তাহাকে ঠেলিয়া ঘরের মধ্যে প্রবেশ করিল। বিছানার কাছে গিয়া বিদল—"এ কি।"

"কি আবার ? বিছানা।"

"কি খুড়ছিলে ?"

"খুঁড়ব আবার কি ?"

"না:--থুঁড়ব আবার কি! আমি দোরের ফাঁক দিয়ে প্রায় দেখিনি?"— বলিয়া হরিদাসী সজোরে বিছানা টানিয়া সরাইয়া ফেলিল। মুখে সরা বাঁধা একটা হাঁড়ি বাহিয় হইল। গদাই "কর কি? কর কি?" বলিতে বলিতে ছরিদাসী হাঁড়ির মুথের সরা খুলিয়া ফেলিল। টাকা ও নোটে তাহার অর্দ্ধেকটা ভরা রহিয়াছে দেখা গেল।

হরিদাসী দাঁড়াইয়া উঠিয়া বলিল—"দাও আমার ২৫০১ ভণে দাও।"

"তোমার টাকা ত সেই বাক্সতে আছে।

"তা থাকুক—তুমি তাই থেকে নিও। আমার ২৫• এই থেকে দাও।"

গদাই তথন অত্যস্ত প্রেমবিগলিতভাবে বলিল—"এ টাকা কি দেবার যো আছে হরিদাসী—এ যে সরকারী টাকা। এথনি এ টাকা নিয়ে গিয়ে খাঞ্চাঞ্চি মশারের কাছে জমা দিতে হবে। তোমার সে বাক্স দরিয়াপুরে আছে— যদি বল, কাল এনে দেব। তোমার টাকা নিও।"

হরিদাসী বল্লি—"যাও যাও ভাকামি রাথ। কাল উনি আমার টাকা এনে দেবেন। তোমার নামে ওয়ারিন বেরিয়েছে আমি প্রায় জানিনে! – তুমি এসেছ টাকা কড়ি নিয়ে পালিয়ে যাবে বলে। বাবুরা বলাবলি করছিলেন, ওয়ারিনের নাম শুনে গদাই ফেরার নাহয় — সে কথা আমি জানালার বাহিয়ে দাঁড়িয়ে প্রায় শুনিনি কি না! তথনি আমি মনে জানি, পালাবার আগে তুমি নিশ্চর নিজের জিনিষ পত্তর নিতে আসবে। আমি তোমার জভ্রে ওৎপতে বসে ছিলাম। বাইরের দরজার থিল দিয়ে রেথেছিলে, ফাঁক দিয়ে ছুলের কাঁটা ছুকিয়ে থিল সরিয়ে সরিয়ে দরজা খুলেছি। যে চুলোর ইছে সে চুলোর যাও — আমার ২৫০ দিয়ে য়াও। এক্ষণি দাও — নইলে আমি খুন কলে গো মেরে ফেলে গো বলে এমন টেচাব বে পাড়াইছে লোক ছুটে আসবে। গোণ টাকা।"

গদাই দেখিল, দেওয়া ভিন্ন অন্থ উপায় নাই। পাপকে বিদায় না করিতে পারিলে নিজের পলায়নেও বিলম্ব হইয়া ষাইবে। স্থতরাং গাদাই টাকা গণিয়া গণিয়া হিমিদাসীর আঁচলে দিতে লাগিল।

হরিদাসী বলিল-- "আমার নোট চাই।"

গদাই কাতরভাবে বলিল—"টাকাই নাও হরিদাসী। নাটগুলো থাকলে নিয়ে আমার পালাবার স্থবিধে হবে। নার টাকা নিয়ে আমি কোথা বাব ৮" "আছা, টাকাই দাও।"

গদাই ২৪০ হরিদাসীকে দিয়া বলিল—"এই হল ২৫০ এখন যাও। যদি পুলিস এসে পড়ে আমাকেও ধরবে তোমাকেও ধরবে।"

"সাবধানে পালিও, যেন ধরে না ফেলে"—বলিয়া হরিদাসী নিজ্ঞান্ত হইয়া গেল।

গদাই তথন ভাবিল—"কি করি ?—খুলনার গিয়ে হাজিরই হই—না ফেরার হই ? যদি সাজা দেয়, ছাট বছরের কম ত নয়। এ বয়সে কি আর পাথর ভালতে পারব ? এখনও প্রায় হাজার টাকা রয়েছে। তাই নিয়ে গয়া কালা মথুরা বৃন্দাবন কোথাও গিয়ে নাম ভাঁড়িয়ে একটা দোকান টোকান খুলি। সেই ভাল। বুড়ো বয়সে আর পাথর ভালতে পারব না। আশ্চর্য্য কথা, এটা কিন্তু কামার মনেই হয়নি। ভাগ্যিস্ হরিদাসী বলে। এতলোককে বৃদ্ধি দিই—নিছের বেলাই বৃদ্ধি লোপ হয়ে গিয়েছিল। খুব সময়ে এসেছিলে হরিদাসী—ভোমায় ঋণ জয়ে ভ্লতে পারব না।"

গদাই তথন টাকাকড়িগুলি গুছাইয়া লইয়া, ঘোড়াটা সেইখানেই ফেলিয়া রাখিয়া, অন্ধকারের মধ্যে মিশাইয়া গেল। পুলিস্ অভাবধি তাহার কোন সন্ধান পায় নাই।

বথা সময়ে কেনারামের বিচার হইল। সকল **অবস্থা** বিবেচনা করিরা দয়ালু হাকিম মাত্র ছয় সপ্তাহ কারাবাসের আজ্ঞা দিলেন।

শুভদিনে শুভলগে চিনির সহিত মোহিতের বিবাহ হইরা গেল। এই উপলক্ষ্যে শুক্ষরাস বাব্র পৃত্তে বহু কুটুবের সমাগম হইরাছিল। বাসরঘরে:তরুণীরা আর্করাত্তি আবধি গান গাহিরা, অবশেষে মোহিতকে গাহিবার জন্ম বডই পীডাপীতি করিতে লাগিলেম।

মোহিত বলিল—"বাৰি কলে একটি গান গায়, তৰেই
আমি গাৰ।" তৰুণীয়া চিনিকে জিজ্ঞাসা কাৰলেন—
"কি লো, তোর বর গাইলে তুই একটি গান গাৰি ?"
চিনি ঘোষটার মধ্যে হইতে অক্সচন্তব্বে বলিল—"পাব।"
তাহাকে জন্মে কেহ কখনও গান গাহিতে লোনে নাই।
সকলেই ভাবিতে লাগিল, চিনি কি রকম গান গাহে
দেখা ঘাইবে। মোহিত, যথাবিজা, গাহিল। অবনেৰে

চিনির প্রতিশ্রতিপালনের সময় আসিলে, সে উঠিয়া ঘরের কোণ হইতে তাহার গ্রামোফোনটি তুলিয়া আনিয়া বলিল-- "এইটি আমার প্রতিনিধি - একে যত গান গাইতে वनत्व. शांहेरव ।"

চিনির বৃদ্ধি দেখিয়া সকলে হাসিয়া উঠিলেন। "প্রতিনিধি" তথন রাগিণীর পর রাগিণী বর্ষণ করিয়া সভায় আননভোত প্রবাহিত করিল।

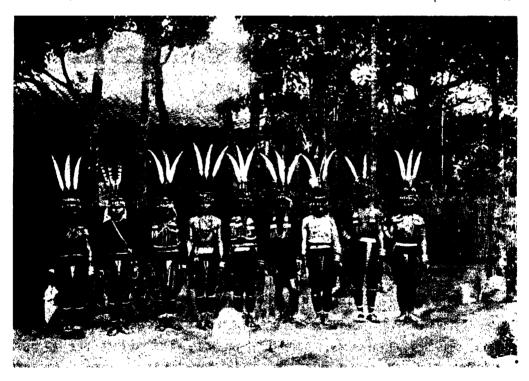
সমাপ্ত।

শ্রীপ্রভাতকুমার মুখোপাধ্যায়।

## ফরমোজা দ্বীপের কাপালিক

আদিম মহুয়ের অসভ্য অবস্থার আভাস জগং হইতে লুগুপ্রায় হইয়া আসিয়াছে। মধ্য আফ্রিকায় এবং ফর্মোজা স্বতন্ত্র হইয়া মামুষের থাকা সম্ভবপর হইতে পারে। কিন্ত ফর্মোজা একটি কুদ্র দীপ—স্কসভা চীন সাম্রাজ্যের সন্নিহিত, ভারতীয় বৌদ্ধ অভিযানের পথে অবস্থিত এবং অধুনা জাপান সাম্রাজ্যের অন্তর্গত —এখানে অধিবাসী-দিগের আদিম ভাব রক্ষা করা অত্যন্ত আশ্চর্য্য বলিয়া মনে হয়।

ফর্মোজা দ্বীপের অধিবাসীরা আদিম মানবের পর্ণ-কুটীরে বাস করে, নির্ব্বিকার উলঙ্গ অবস্থায় বিচরণ করে, গোটা গাছ খুদিয়া ডোঙা গড়িয়া সমুদ্রে বেড়ায় এবং নিষ্ঠুর রক্তলোলুপ সভাবের পরিচয় দেয়। নরকপাল সংগ্রহ করা ইহাদের সাংঘাতিক বাতিক; স্বতরাং ইহাদিগের সাক্ষাৎ নিতাস্তই ভয়ানক। এবং এ পর্যাস্ত যাহারা ঐ ঘীপে পদার্পণ করিয়াছে তাহারা হয় নিজেদের মাথা দিয়াছে কিংবা মাথা বাঁচাইবার দারুণ হুর্ভাবনায় সর্ব্বদাই সশস্ত্র



ফরমোলা হাপের অসভ্য অধিবাসীর ধূদ্ধসজ্জা।

**দ্বীপে আদিম মানবের** রূপ এখন পর্যান্ত যে অপরিবর্ত্তিত হইয়া থাকিয়াছে। সশস্ত্র সৈনিকেরাও এই অসভাদিগের **লা**ছে তাহা অত্যম্ভ আশ্চর্য্য। ও বিভ্ত মহাদেশ--সেধানে সভ্যতার সংস্পর্ণ হইতে

আফ্রিকা একটি হুর্গম আক্রমণ নিতান্ত ভয়ের কারণ বলিয়াই মনে করে।

১৮৯৫ সালে জাপান চীনের কাছ হইতে এই বীপ



ফরমোজানদিগের ডোঙা।

দথল করা অবধি এই অসভ্যদিগকে বনীভূত ও সভ্য করিবার অক্লান্ত চেষ্টা করিতেছে। কিন্তু অসভ্যেরা সভ্যতা এক নৃত্রন উপদ্রেব মনে করিয়া জাপানীদের সকল শুভ চেষ্টা পণ্ড করিয়া দিতেছে এবং এমন কি প্রাণাস্তকর যুক্কেও উভন্ন পক্ষের একটা শেষ মীমাংসা হইয়া যাইতেছে না। ফরমোজার জনসংখ্যা একলক্ষ, নয়টি জাতিতে বিভক্ত হইয়া আটশ প্রামে বাস করে। উহাদের মধ্যে উত্তর দেশের অধিবাসীরাই অধিকত্রর, হর্ম্বর্ষ ও মাথা কাটার বাতিকটা তাহাদেরই বেশীমাত্রায়।

ফরমোজার অধিবাসীরা মহামানবের মালয়-শাথাভুক্ত;
কিন্তু তাহাদের মুথাবয়ব অনেকটা অসভ্যদশায় পতিত
চীনাদের মতো। কোনো কোনো জাতির স্বভাব অনেকটা
কোমল ও নমনীয়, ভাহারা ক্রমশ সভ্যভব্য ভাবে নিয়মশাসনের বশীভূত হইতেছে; ইহা হইতে বোধহয় যে উহারা
মিশ্রকাতি হওয়াই সম্ভব।

করমোজানদিগের নরকপাল সংগ্রহের বাতিকের ছাট কারণ—প্রথম শত্রনিপাত, এবং বিতীয় কপালসংখ্যার

দারা নিজের প্রাধান্ত মর্য্যাদা ও সন্মানের বৃদ্ধি। যে যত অধিক সংখ্যক নরকপাল সংগ্রহ করিতে পারে সে তত মাতব্বর বলিয়া গণ্য হয়; যে হতভাগা নরকপাল সংগ্রহ করিতে পারে না, তাহাকে কোনো যুবতী পতিতে বরণ করে না, কারণ সে তাহার পরিবার রক্ষার উপযুক্ত ক্ষমতার পরিচয়ত্ত কিছুই দেখায় নাই। এই কাপুরুষতার লজ্জা দূর করিবার ও স্থলরীর চিত্তহরণ করিবার একমাত্র উপায় কপালসংগ্রহ, এজন্ত যুবকেরা সদাসর্ধদা কপাল-সংগ্রহের চেষ্টায় থাকে, এবং মাথা কাটিবার স্থযোগ পাইলে সে প্রলোভন সহজে ত্যাগ করিতে পারে না। প্রত্যুবে উঠিয়া যুবকেরা বনের মধ্যে, ঝোপের ধারে ওত পাতিয়া শিকারের সন্ধান করে; হয় ত অপেকায় সমস্ত দিন কাটিয়া যায়; তারপর সন্ধ্যাকালে ক্বয়ক বা ব্রুষকগৃহিণী ক্ষেত্রকর্ম করিয়া বাড়ী ফিরিতেছে দেখিয়া শিকারী তাহার সাংঘাতিক বাণে তাহাকে বিদ্ধ করে এবং আনন্দে উন্মন্ত হইয়া চীৎকার করিতে করিতে গিয়া পতিত রুষকের স্পন্যমান উষ্ণ দেহ হইতে মাথাটি কাটিয়া উল্লাসগৰ্বে নাচিতে নাচিতে আপন



ফরমোজা দ্বীপের অধিবাসী —অসভ্যদশায় পতিত চীনাদের অমুরূপ



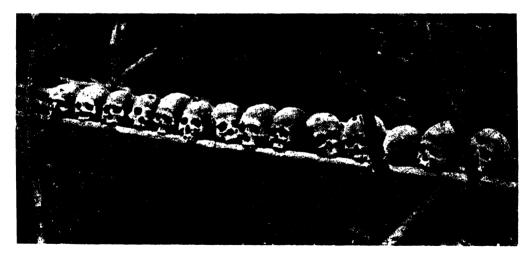
ফরমোজানদিগের নরকপাল সংগ্রহ।

দলে ফিরিয়া যায়। হত ব্যক্তি যদি শিশুর জননী হয় তাহা হইলে শিকারীর আর জানন্দের সীমা থাকে না, এক চিলে ছই পাখী শিকার খুব সোভাগ্য ও গুভজনক বলিয়া বিবেচিত হয়, এবং এরূপ শিকারীকে সমস্ত গ্রাম বিকট

চীৎকার করিয়া অভিনন্দিত করে। এইরূপে এই দ্বীপের কত উপনিবেশী, কত পুলিশ প্রহরী, কত সৈত তাহাদের অসতর্ক মুহুর্ত্তে নিজেদের মাথা দিয়া বাসিন্দাদের গৌরব বৃদ্ধির সহায়তা করিতেছে।



ফরমোজানদিগের উষ্ণ প্রস্রবণে স্নান



ফরমোজানদিগের নরকপাল সংগ্রহ।

একত করিয়া তাহার চতুর্দিকে ঘিরিয়া ঘুরিয়া নৃত্য ও চীৎকারে উৎসব শেষ হয়। তারপর বাঁশের বা কাঠের সাঙার উপর সেই সকল করোটি সাজাইরা রাখা হয়, কিংবা জাতির একএকটা গ্রামে জোরজবরদন্তি করিয়া প্রবেশ

কথনো কথনো দিনান্তের শিকারের পর মন্তকগুলি ঘরের আড়ার দঙ্গে মালা করিয়া ঝুলাইয়া গৃহশোভা বর্দ্ধিত করা হয়।

মাঝে মাঝে জাপানী সৈতেরা এইসকল



ফরমোজানদিগের নরকপাল সংগ্রহ।

করিয়া দেখিতে পার হয় ত তাহাদের কত সঙ্গীর শুক্ষ মন্তক গ্রামের ঘরে ঘরে সাজানো রহিয়াছে। তথন তাহাদের মনের ভাব বেমন হয় তাহা তাহারাই জানে। যদি কথনো কথনো তাহারাও বন্ধুভাব ভূলিয়া মাথার বদলে মাথা কাটে তবে তাহাদিগকে অধিক দেখি দেওয়া যায় না।

জাপানী গবর্মেণ্ট অসভ্যদিগকে স্থসভ্য, হর্জর্মদিগকে বিতাড়িত, এবং গ্রামদীমার আবদ্ধ রাথিয়া উপনিবেশী-দিগকে রক্ষা করিবার যথেষ্ট চেষ্টা করিতেছেন। জাপানী সৈন্ত ও পুলিশ ক্রমশ গ্রামের পর গ্রাম দখল করিয়া দশু ও মৈত্রী দারা শাস্তিরক্ষার চেষ্টা করিতেছে। কিন্তু পার্ব্বত্য প্রদেশে ইহাদিগকৈ স্থাসিত করা আর মশার ঝাঁক সংযত করা একই প্রকারের হংসাধ্য ব্যাপার। শুধু যে তাহাদের



फत्रामाका दीरा काशानी श्रामात्र घाँछ।

পর্বতিগৃহে তাহাদিগকে আক্রমণ করা কঠিন তাহা পাহাড়ের উপর হইতে তাহারা আক্রমণকারীদিগকে নহে, আক্রমণকারীদিগকে অত্তিত ফাঁদে ফেলিয়া বধ করিতে থাকে; যেসকল আক্রমণকারী প্রাণ বাঁচাইরা ভাহারা অনায়াসে সকলকে বধ করে। ধুব উচু বহু কটে পর্বতে উঠিতে পারে, তাহারা গিয়া দেখে



ফরমোগ হীপে ভাপানী পুলিস অসভাদিগের আত্রমণ প্রতিরোধ করিবার জন্ত প্রস্তুত হইতেছে। সেথানে একটিও জনমানব নাই, সব কোথায় অন্তর্ধান জাপানীরা মাছধরা ও কৃষিকর্ম শিক্ষা দিতেছে করিয়াছে।

অবশেষে জাপানীরা হতাশ হইয়া নিরীহ ও তুর্জর্ম জাতির গ্রামসীমা তাড়িৎপূর্ণ সকট্টক তারের বেড়া দিয়া ঘিরিয়াছে। এবং মণ্যে মধ্যে পাহারার ঘাঁটি রাখিয়াছে। অসভ্যেরা আসিতেছে দেখিলেই ঘাঁটিদার ঢাকপিটিয়া সকল ঘাঁটিকে সতর্ক করিয়া দেয় এবং পুলিসদৈগ্র একত্র হইয়া সীমা রক্ষা করে। এত সতর্কতা সত্ত্বেও অসভ্যেরা ঘাঁটিদারের দৃষ্টি এড়াইয়া মাথা সংগ্রহ করিয়া বিজয়গর্কে ফিরিয়া যায়। প্রত্যেক বংসরই উপনিবেশীর হতের সংখ্যা শতের কোটায়া গয়া পৌছে।

জাপানীরা ইচ্ছা করিলে এই অসভাদিগকে একেবারে নিঃশেষ ক্রিয়া দীপটি নিজেদের উপনিবেশ করিয়া লইতে পারে; কিন্তু তাহারা এখন পর্যাস্ত ধৈর্য্যের সহিত ধনজন দাই করিয়া উহাদিগকে স্থসভা করিয়া তুলিতেই চেষ্টা করিতেছে।

যাহারা বশুতা স্বীকার করিতেছে তাহাদিগকে

জাপানীরা মাছধরা ও ক্রষিকর্ম শিক্ষা দিতেছে। কিন্তু
একবার বখ্যতা স্বীকার করিয়াছে বলিয়া চিরকাল তাহাদিগকেও নিখাল করা নিরাপদ হইতেছে না; বশীভূতদিগকে শান্ত সীমানার অন্তর্ভুক্ত করিয়া লওয়ার পর
বাহির হইতে অসভ্যেরা আক্রমণ করিলে কথনো কথনো
বশীভূত অসভ্যেরাও বিদ্রোহী হইয়া শক্রর সহিত বোগ
দিয়া বিষম অনর্থ ঘটায়। এই বিখাসঘাতক বিদ্রোহ দমন
করা কঠিন ব্যাপার হইলেও জ্ঞাপানী প্রলিশসৈত্য বিশেষ
বৈধ্যের সহিত শান্তি সংস্থাপন করিতেছে।

অসভ্য-অধ্যুবিত দ্বীপাংশ মৃশ্যবান কাঠ ও থনিজ পদার্থে পূর্ব। কর্পূর্বৃক্ষ দেখানে প্রচুর জন্মে। এই সকল সামগ্রী বিপদ মাথায় করিয়াও জাপানী ব্যবসায়ীরা সংগ্রহ করিতে ব্যাপৃত হইয়াছে।

গত বংসর কতকগুলি অসভ্যকে ধরিয়া জাপানের রাজধানী তোকিয়ো নগরে লইয়া যাওয়া হইয়াছিল— উদ্দেশ্য সভ্যতার আদর্শ ও উপকারিতা দেখাইয়া তাহা-দিগকে স্বজাতীয়ের নিকট সভ্যতার উকিল করিয়া ভোলা। কিন্ত উদ্দেশ্য সিদ্ধ হর নাই—তাহারা মোটর গাড়ীকে একপ্রকার জীবিত জন্ত, ট্রামগাড়ীকে ইন্দ্রজালের ব্যাপার সাবাস্ত করিয়া দেশে ফিরিয়া গিয়াছে।

## প্রেমভিক্ষা

বে বেণু বাজায়ে রবি
থোলে দার কমল-হিয়ার,
সে বেণ বা ায়ে সথা
পোল মোর মরম-চয়ার।

আঁধারের লালা শেষ যেন আজ দেখিবারে পাই, আলোর রাগিণী দিয়ে পরিপূর্ণ কর সব ঠাই।

আনন্দ — আনন্দ সব,
মৃক্তিভরা যত অণুরেণু,
বুঝাও, বুঝাও, সথা,
বাজাইয়ে তব প্রেমবেণু।

এ কুমুদনাথ লাহড়ী।

#### আলোচনা

প্রদেশ বিভাগের ব্যবস্থা ও বাঙ্গালীর অবস্থা।

সম্রাটের গুভাগমন উপলক্ষে সম্রাট দিল্লিতে বে-সকল প্রসাদ বিভরণ করিলা গিলাছেন, ভাহাতে বঙ্গবাসী খোকারা তে। মৃত্য করিলাছেন। এখন একট্ ভাবিলা চিন্তিলা দেখিতে হইবে বে বাঙ্গালী কোথার গেল। বাঙ্গালীর ইংরাজি ভাবার লিখিত সাম্মিক প্রাদিতে তো কোন বিশেষ কথা দেখি না—কেবল সিলেট ও পূর্ণিরাও ভাগলপুর ইতাদি কেন বঙ্গে থাকিবে না তাহারি চেটা।

এই বে একটা বেলল গভৰ্গমেণ্ট ভালিয়া তিনটা করা হইল, আর পচা কলিকাতা হইতে দিলির পাদাড়ে এত বড় ভারত-সাম্রাজ্যের রাজধানী এক কলমে নাঙা হই া, আর ঢাকা বেচারীর ফুলশব্যা হইতে না হইতে নুতন বিবাহ-বাড়ীতে ভূতের মৃত্য হইতে চলিল, ইহার টাকাটা বোগাইবে কে ?

বেহারীরা, না হয় ধরিয়া লইলাম, বলিয়াছিল যে আমাদের
বাজালীদের সজে থাকা হইবে না, ছোটনাগপুরের আদিমদিবাসীরা
ও উড়িবাার অধিবাসীরা কোন্ কালে চাহিয়াছিল যে কলিকাতা
আমু আমাদের ভালো লাগিভেছে না—বাজালীগুলাব চেরে বেহারীদের

সঙ্গে আমাদের ঘনিষ্ঠতা বেশী? কথাটা একট্ ধরচপত্রের দিক হইতে ভাবিলে বাঙ্গালীর ক্ষতি ভিন্ন কাহাদ্য যে কি স্থবিধা হইল ভাহা বোঝা ভার।

যদি নিতান্তই বেহারটাকে যতম করিতেই হয় তো আসাম ও পার্কাত্য প্রদেশ বঙ্গের সক্ষে গ্রন্থরের অধীনে থাকিলে কি ক্ষতিছিল । অসতঃ আসামটা থাকিলেই ভাল হইত না । না হয় উত্তর-পূর্কা সীমানা ও বর্মা সংমানার জন্ম একজন চিফ কমিশনর হইলেই হইত বেমন উত্তর-পশ্চিম সীমানায় একজন আছে।

আর বেহারীরা লেফটেণ্ট গবর্ণর বা গবর্ণর যাহা য'হা চাহিরা-ছিল তাহা দিয়া ছোটনাগপুর ও উড়িবাা বঙ্গের সঙ্গে রাখিলেই ভাল হইত না ? এ তই প্রদেশ যে বঙ্গের সঙ্গে চার পাঁচ শত বংসর ছিল। বেহারীদের বড় গারের জ্বালা—বেশ। কিন্তু তাহাদের কৃতিজে সন্তুষ্ট হইয়া একেবারে এতটা দানও আশ্চর্যা শৌগুতা।

ঘোষণা হইল যে বড় লাট শ্বয়ং রাজধানা ও তৎসম্পূক্ষ কডক প্রদেশের শাসনকায় করিবেন। বেশ—খানিকটা প্রদেশ--যেমন জেলা দিল্লি, গুড়গাও, পানিপত, অত্থালা, সিমলা ও মিরট, বৃলন্দ-সহর, সাহারণপুর, দেরাদুন—এইটুকু পঞ্জাব ও যুক্তপ্রদেশ হইতে লইয়া বড়লাটের নিজ শাসনাধীন করা হউক—যেমন স্কুলের মধ্যে মডেল (Model) স্কুল, কালেজের মধ্যে প্রেসিডেস্টা ও মিওর সেট্রেল ও লাহোর গভমেণ্ট কালেজ—সেইরূপ বড় লাট Model Government এই ব্রহ্মাবর্ত্ত প্রদেশটীতে না হয় দেখাইবেন। তাহা হইলে বেনারস ডিবিজনের কয়টা জেলা বেহারীদের দিলে ভালো হইত—কারণ বেনারস ডিবিজন ভাবতে ও জমীর চিরস্থায়ী বন্দোবন্তে বেহারে বেণ মিশ খাইতে পারে।

যদি বল যুক্তপ্রদেশ ছোট হইরা যাইবে, তা হইবে না—কারণ বর্ত্তমানে যুক্তপ্রদেশে ৫২টা জেলা আছে।—আর সেই যে মধ্যপ্রদেশটা কেবল চিরত্নভিক্ষাক্রান্ত তাহারও বেশ গতি হইতে পারিত আর বায়ও সংক্ষেপ হইত। মধ্যপ্রদেশে ((`. P) ছুই রকম ভাষ' প্রচলিত। উত্তর অংশ হিন্দি ও দক্ষিণ অংশে মারাঠী। উত্তর অংশটা যুক্তপ্রদেশে দিলে যুক্তপ্রদেশ যে বড় সেই বড় খাকিরা যাইত। আর মারাঠী অংশ বোঘাইকে দিলে বোঘাই বেণী বড় হইত না—আরো সিক্ষু প্রদেশটা পঞ্জাবে দেওরা উচিত কারণ পঞ্জাবের দিলি ডিবিজনের কর্মটী জেলা যদি ব্রয়ং বড় লাটের অধীনে যায় তো পঞ্জাবের সিক্ষু প্রদেশ পাওয়া উচিত।

এইরপ করিলে মধ্যপ্রদেশে আর স্থানীয় গবর্ণমেন্ট ও ব্যবস্থাপক সভা ইত্যাদি না রাখিলেও চলে ও অনেক ব্যয়সংক্ষেপ হয়।

মান্রাজের গঞ্জাম প্রদেশ যে কেন উড়িয়ার সামিল হয় না তাহা তো বলিতে পারি না। একটা জেলা গেলে মান্রাজ ছোট হইবে না-বরং বোশাইয়ের চেয়েও অনেক বড় থাকিয়া যাইবে।

কেবল সিভিল সর্বিশের লাভালাভ দেখিতে গিয়া এই যৎপরোনান্তি ব্যরসাধ্য বাবচ্ছেদ পূর্বেও হইরাছিল এখনো হইল। তবে বলা যায় না, ক্রমশঃ যদি বর্ত্তমান বড়লাটের চৈত্ত হয় আর বায়সংক্ষেপের প্রতি দৃষ্টি পড়ে। নতুবা আমরা বাঙ্গালী এখন ত বিশেষ উল্লাসের কারণ দেখি না।

বেদকল উপায় সম্পাদক মহাশয় ফাল্পন সংখ্যা প্রবাসীতে বাঙ্গালীর সম্বন্ধর্কর বলিয়া নির্ধান্তিক করিয়াছেন, তাহা পাঠে অতীব তৃপ্ত ইইলাম--আমি আর ছই একটা উহাতে যোগ করিতে চাহি।—যমুনানদীর পশ্চিম পারে বা পূর্ব্ব পারে যাহাতে কেবল বাঙ্গালীর এক এক জারগায় উপনিবেশ হয় তাহার চেষ্টা এথনি করা উচিত। কলের বাগান, ফুলের বাগান, ছেধ দইবের কারথানা, বেমন কলিকাভার

সন্নিকটবর্জী স্থানে আছে তেমনি, এখনই বাঙ্গালীরা উদ্যোগ করিয়া করুন—তাহাতে লাভ ও উপনিবেশস্থাপন তুইই হইবে।

এ বিষয়ে চিস্তাপ্রস্ত আন্দোলন ও কার্ব্যে অগ্রসর হওয়া একাস্ত বাঞ্চনীয়।

বির(ট।

ঞীকালীপদ বহু।

#### পোষ-সংক্রান্ত।

শ্রছেরা শ্রীযুক্তা নিরুপমা দেবা গড় পোষমাসের প্রবাসীতে "পৌষসংক্রান্তি" লিখিয়া বঙ্গদেশের ভিন্ন ভিন্ন জেলার পলীগুলির ছোট ছোট উৎসবের একতার সংবাদ সংগ্রহের পথপ্রদর্শিকা হইয়াছেন, এজস্ত তিনি ধক্তবাদের বোগ্যা। পরে মায় ও ফাল্পন মাসের প্রবাসীতেও উহা প্রকাশিত হইয়াছে। এ চেষ্টা আমাদের দেশের পক্ষে বাশ্ববিকই শুভ। পাবনা ও রাজসাহীর পলীগুলিতেও ঐ উৎসব আছে। পৌষ মাসের প্রথম দিবস হইতে আরম্ভ করিয়া পূর্ণ পৌষমাস কৃষক বালকেয়া প্রতি সন্ধার প্রত্যেক বাড়ী বাড়ী নিম্নলিখিত ছড়াগুলি গাহিয়া বেড়ার। বালকদের মধ্যে যে বয়ঃল্যেন্ট তাহার হল্তে বংশদণ্ডের অগ্রভাগে সোলার ফুল বাঁধা থাকে এবং ছড়াগুলির প্রত্যেক চরণ সে প্রথমে গাহিয়া বায়। করেকটা ছড়া নিঙে দিতেছি—

ছন্তর ছন্তর সোনারারের চেলা আলো এক বছর আন্তর। সোনারায়ের চেলা দেখে বে করিবে হেলা তার ছুই পারে ছুই গোদ বারাবে চথে বারাবে ঢ্যালা। সোনারারের চেলা দেখে যে করিবে হেলা তার কোলের ছেলে কারে নিরা দিবে যম আলা।

সাজ ্না গোঠে রাখাল ভাই চল মাঠে বাই,
ডাক্ দে রে তোর ছিদাম বলাই কামু প্রাণের ভাই—বল,
সোনারার উঠিরা বলে মাণিকপিড় রে ভাই,
গোরালা নগরে চল দেখা করে বাই—বল,
সাজ না গোঠে রাখাল ভাই চল মাঠে বাই—
ডাক দে রে তোর ছিদাম বলাই কামু প্রাণের ভাই—বল।

এই প্রকার প্রত্যেক পদের সক্রে—"সাজ না গোঠে রাখাল ভাই" ইত্যাদি হইবে।

সোনারার সোনারার মুখে চাপ দাড়ি হেলিতে তুলিতে গ্যালা গোয়ালন্তির বাড়ী. (शाप्रामिक, शाप्रामिक, पिष चार्ट संहि ? বোৰ নাই, বাথানে গ্যাছে দধি নাই ভাঁডে। স্বুদ্ধি গোরালার নারী কুবুদ্ধি ঘটল, ছিকার উপর দধি প্রা পিড়কে ফ'াকি দিল। বম, বম, বলে রে পিড জিগির ছারিল শন্নতে ছিল কান্থ কাঁদিয়া উঠিল। খবে মরে গোয়ালা, বাথানে মরে গাই লাখে লাখে মরে ধেমু লেখা লোখা নাই। -কালে তর পোরালার নারী হাতে নিয়া নোটা (ब्युव ब्राटन कानि ना प्रतिम वाहि। কাদে রে গোয়ালার নারী হাতে নিয়া নাও ধেমুর বদলে ক্যান না মরিল মাও। আগে যদি জানি বাছা ভূমি এমন পিড় আগে দিতাম দধি, ছগ্ধ, পাছে দিতাম ধির।

সোনাপিড় উঠিরা বলে মাণিকপিড় রে ভাই,— গোরালা-নগরে চল দৃষ্টি দিয়া বাই। সোনার ছাট দিয়া ফাালাল বারি সাতদিনকার মরা ধেমু পারে নোডামুডি।

"নোড়াসুড়ি" অর্থ দৌড়াদৌড়ি। এই প্রকার অনেক রকম ছড়া আছে যথা—

পিড়রে কদম্বের আছুর, কাঁদেরে গোরালার নারী হারায়ে বাছুর, তার মাঝে এক কন্তা যুবা দেখি ভাল, একসের হন্ধ আইনে ব্রাহ্মণে বিলাল।

পিড়রে কদন্ত্বের আছুর, কাঁলেরে গোয়ালার নারী হারায়ে বাছুর ! তার মাঝে এক কন্তা যুবা দেখি ভাল, এক তোলা সোনা আইনা পিড়কে বিলাল।

এই প্রকার ছড়া অনেক আছে কিন্তু অধিক লেখা বাহল্য মনে করিয়া এই থানেই ক্ষান্ত হইলাম। অবগু ভিন্ন পিল্লীতে ছড়াগুলিও ভিন্ন প্রকারের হয়। সংক্রান্তির পূর্কানির বালকেরা সকল বাড়ী হইতে প্রাণ্য সংগ্রহ করে এবং সংক্রান্তির দিন উহারা মাঠের মধ্যে আহারাদি আমোদে সমস্ত দিন অতিবাহিত করে। ঐ দিন হিন্দু বালক ও যুবকেরা মাঠের মধ্যে 'বাস্তু-পূলা' করিয়া আহারাদি আমোদপ্রমোদে কাটায়। ঐ দিন ভোরে বালকেরা নিজ নিজ বাড়ীর গঙ্গুগুলিকে স্নান করাইয়া কপালে তৈল সিন্দুর দিয়া পরে পিষ্টক আহার করায়। মহিলারা ভোরে স্নান করিয়া প্রাক্রনগুলি আলিপনাম্বারা সজ্জিত করে ও নানাপ্রকার পিষ্টক প্রস্তুত করে। সন্ধ্যায় গ্রামবাসীদিগকে প্রত্যেক গৃহত্বের বাড়ীতে পিষ্টক খাইতে হয়। ঐ সঙ্গে মেরেদের পিষ্টক-প্রস্তুত-প্রণালী ও আলিপনার সমালোচনা হয়। তুংধের বিষয় আজিকালি এই গানের প্রথা যেন কমিয়া যাইতেছে। পরস্পরের বাড়ীতে আহারাদির প্রথা ত প্রায় উঠিয়াই গিয়াছে।

**बैकिश्दमाहिनी (मर्वी।** 

প্রবাদী-দম্পাদকের মস্তব্য:—এই প্রকার ছড়া আর অন্নদিন পরেই লুগু হইরা যাইবে। স্বতরাং উহা সংগ্রহ করিবার এই সময়। যিনি যতদুর পারেন ইহা সংগ্রহ করিয়া বিভিন্ন পত্রিকার প্রকাশ করিতে থাকিলে এইগুলি সংরক্ষণের উপায় করা হইবে।

## পোষ-সংক্রান্তি ও নবান্ন।

())

বরিশালে পৌব-সংক্রান্তি-উৎসব বাস্তপুলা উপলক্ষে অমুন্তিত হয় এবং সংক্রান্তির প্রার এক পক্ষ পূর্ব্ধ হইতেই ইহার আরোজন-চেষ্টা চলিতে থাকে। এই উৎসব অধিকাংশন্থলেই সমাজের নিম্নশ্রেণীত্ব জনসাধারণের মধ্যে প্রচলিত এবং বয়োধর্মনির্বিশেবে হিন্দু-মুসলমান, বাল-বৃদ্ধ প্রভৃতি সকলের ঘারা পরিচালিত হইয়া থাকে। এতত্বপলক্ষে প্রামের জনসাধারণ দলবদ্ধ হইয়া প্রত্যাহ রাত্রিযোগে গৃহত্বের বাড়ী বাড়ী ছড়া গাহিয়া বেড়ার এবং উৎসবের মূল বাস্তব্দেবতার পূজার জল্প চাউল ভিক্ষা করে। এই ভিক্ষালন্ধ আরের ঘারা সংক্রান্তি-উৎসব ও বাস্তপুলা সম্পন্ন হয়। কোন কোন হলে বাস্তপুলার সঙ্গে সক্ষে প্রদিন সন্ধ্যাবেলা 'নলিরা পূলা' নামে অপর একটী উৎসবেরও অমুন্তান এবং ভত্বপলক্ষে নামাবিধ অগ্নিক্রীড়া হইরা থাকে। বলা বাহল্য, উপরি-উক্ত উভরবিধ অমুন্তানই জনসাধারণের পক্ষে বিশেষ আমাদ্রশ্রক্ষ উৎসব—এই উৎসব উপভোগের জল্প ইহারা উৎকণ্ঠিত চিন্তে পৌর্ধ

আকৃতি দর্শনে বাস্তকে বাান্ধ, কুন্তীর প্রভৃতি হিংগ্র জন্তর দেবতা বলিয়াই মনে হয়, বাস্তভিটার মালিকের প্রধান অবলম্বন লক্ষ্মীদেবীর সহিতও ইহার সম্পর্ক আছে। তাই এই উৎসবের ছড়ার মধ্যে লক্ষ্মীর প্রদাদ ধনবিভবের উল্লেখ ও বাাদ্র-প্রভৃতির বর্ণনা বিশেষভাবে দৃষ্ট হয়। এই উৎসব উপলক্ষে বরিশাল-অঞ্চলে প্রধানতঃ নিম্নোদ্ধৃত ছড়া ছুইটা গীত হইয়। ধাকে :—

(事)

"স্বাইলাম লো শরণে।
লক্ষ্মীদেবীর বরণে ॥
লক্ষ্মীদেবী, দিলেন বর।
ধানে চাউলে ভক্তক্ ঘব ॥
ধান না দিয়া দিলেন কড়ি।
কড়ি হৈল সোনার লড়ি (১) ॥
সোনরে লড়ি রূপার মালা।
মাঝধাটালে (২) টাকার ছালা॥
একটা টাকা পাইরে:
বাণ্যা (৩) বাড়ী বাইরে॥
বাণ্যা বাড়ী ধূপের মোচা (৪)।
টাকা ভাঙ্গাইলাম নুন (২) পরসা॥
নুন,পরসা কত ধন।।
কুলাই (১) রে দেবতা কত ধন॥

( কোরাস্ )--ঠাকুর কুলাই ভোঁ।"

(석)

"হাট্যা চলরে। ধ্রু ॥
হাট্যা চল পাঁচিল পাড় ॥
ঝপৎ গিরিরে। ধ্রু ॥
ঝপৎ (১) গিরি সজাগ হয় ।
সজাগ হয়া না করে রব ॥
হন্দের (২) বনে রে। ধ্রু ॥
হন্দের বনে বাঘের হাও (৩)।
হামুর হুমুর করে রব ॥
(বার বাঘের বর্ণনা)
য়াাক্ বাঘরে। ধ্রু ॥
য়াাক্ বাঘ চৈতা।

বাওন (৪) মারা। নিলো পৈতা।

য়াক্ বাঘের গলার দড়ি।
হারা (৫) আট (৬) লড়ালড়ি॥
য়াক্ বাদের কপালে সিন্দুর॥

\* (৭) বাত্যা (৮) ইন্দুর॥

আর ম্যাক্ বাষ হৈ চৈ।

গোরাল মারা থাইল দৈ ॥

আর ম্যাক্ বাঘ-ছোপার (১) আড়ে
লাফ দিরা পড়ে ধোপার ঘাড়ে॥

আর ম্যাক্ বাঘের গলার ব্যাত।

\* \* \* \* \* ॥

আর ম্যাক্ বাঘ হিজল গাছে।

\* \* \* \* । আর য়াক্ বান্ধ বাপের-পূতে।

আর য়াক্ বাঘ রাইঙ্গা।
কাড় (২) ফ্যালাইলো ভাইঙ্গা॥
আর য়াক্ বাঘের হাতে মিঠা।
মোরে য়্যাক্থান চিতৈ (৩) পিঠা॥
আর য়াক্ বাঘ কাল্যা।
গাঙ্গের (৪) মারে জাল্যা (৫)॥
আর য়াক্ বাঘের মাথা ফাটা॥
ধান দেবারে কত কাঠা॥
বার বাঘের লেখা পড়ি।
চাউল দেও এক বুড়ি॥
(কোরাস্)—ঠাকুর কুলাই ভোঁ।"

অনেক সময় গায়কগণ এই ছড়ার সঙ্গে নুতন পদের বাঁধুনী দিয়া গৃহস্বকে ঠাটা বিদ্রুপও করিয়া থাকে। ঐরূপ ছই একটা নৃতন পদও এস্থলে উদ্ধৃত হইল:—

"আর য়াক্ বাব অমৃক রার।
কোতা পার দিরা বাহে বার।" (কোতা—জুতা)
"আর এক বাব অমৃকের মার।
মারা। হৈয়া চদমা ভাষে।" (মারাা—মেরে লোক)
ইতাদি ইতাদি।

পৌষ-সংক্রান্তির-উৎসব-উপলক্ষে 'চিতৈ পিঠা' থাওয়া বরিশালের ভদ্রেতর, হিন্দু-মুসলমান সকলেরই মধ্যে প্রচলিত। পিঠা থাইবার পূর্বেব বাস্তদেবতার নামে উহা প্রত্যেক গৃহের কোণে কোণে পুতিয়া রাধার নিয়ম।

(२)

পৌষ-সংক্রান্তির স্থার নবান্ন উপলক্ষেও বরিশালে প্রত্যেক গৃহে গৃহে আর একটা সাধারণ-উৎসবের অনুষ্ঠান হয়। নবান্নের দিন রাত্রি থাকিতে গাত্রোখান পূর্কাক বালক বালিকাগণ বহির্বাটীতে গাঁড়াইয়া অতি উচ্চৈ:স্বরে নিম্নলিথিত ছড়াটী আবৃত্তি করিতে থাকে:—

> দাঁড় কাউয়ারে (১) আহ্বান করাা, পাঁতি কাউয়ারে বলি দিয়া, কোঁ কোঁ কোঁ, আজ কৈলাম (॰) মোগো (৩) বাড়ী গুৰো নবাল্লো (৪) ॥

<sup>(</sup>১) লড়ি— যষ্ট। (২) থাটাল—থড়োঘরের মধ্যাংশ, উহার এক-দিকে 'পাঁচজুরার', অন্তদিকে 'বীরথাটাল' বেড়া বা খুঁটা ঘারা পৃথক করা থাকে। (৩) বাণ্যা—বেনে। মোচা—থলে, পুলিন্দাবিশেব। (৫) নূন—(বোধ হয় সংস্কৃত নূনং হইতে উৎপন্ন) কেবল। (৬) কুলাই— বাস্তদেবতার নাম।

<sup>(</sup>১) ঝপং—বোধ হর 'ধবল', অক্সণা অর্থহ'ন। (২) স্থান্দর—
স্বন্ধর। (৩) ছাও—ছা, ছানা। (৪) বাওন—বামুন। (৫) হারা—
সমস্ত। (৬) আট—হাট। (৭)\* চিহ্নিত অংশগুলি অরীল বলিরা
লুপ্ত করা হইরাছে। পরবর্তী অংশেও এইরূপ কতকটা হল অরীল
বলিরা উদ্বাত করা হইল না। (৮) বাতা।—বেংটা।

<sup>(</sup>১) ছোপা—ৰাড়। (২) কার—গৃহের অভ্যন্তরস্থ উচ্চ মাচা বিশেষ। (৩) চিত্তৈ—চাউলের 'গোলা' ছারা প্রস্তুত একরূপ গোলাকার পিঠা। পৌষ সংক্রান্তির দিন প্রাতে সকলের এই পিঠা থাওয়ার নিয়ম। (৪) গান্স—নদী। (৫) জাল্যা—জেলে।

<sup>(</sup>১) কাউরা—কাক। (২) কৈলাম—কিন্ত। (৩) মোগো— মোদের। (৪) শুবো নবার—শুভ নবার।

আইয়ো (১) বাইয়ো কাক বলি (२) লইয়ো, আত (৩) বঙাা(৪) সন্দেশ দিমু,(৫)----পেট্টী বরাা থাইয়ো ॥

নবালের দিন ভোরে উপরি-উক্ত ছড়ার স্থরে পল্লীর সমস্ত গৃহ মুথরিত হইয়। উঠে। নিয়ন্ত্রণীর স্থায় ভল্লত্রেণীর মধ্যেও এই উৎসবের বিশেষ প্রচলন আছে। একার্ডিকচন্দ্র দাশগুপ্ত।

#### পৌষদংক্রান্তি।

ততুল সংগ্রহের উদ্দেশ্যে আমাদের দেশের কৃষকশিশুগণ পৌষমাদের দক্ষ্যকালে বারে দ্বারে ধেনকল ছড়া গাহিয়া বেড়ায়, ভাহারই একটা ছড়া প্রেরণ করিবেছি। বাল্যকালে যথন ফরিবপুরে ছিলাম তথন এই ছড়াটা ঐ সহর ও ভল্লিকটবর্ত্তা গ্রামসমূহের কৃষকবালকগণ কর্তৃক বহবার গীত হইতে শুনিহাছিলাম। ছড়াটা কোনও সভাঘটনা অবলম্বনে রচিত হইয়াছিল অথচ নামগুলি পরিবর্ত্তিত হইয়াছে আমাদের এইরূপ বিশাস। ছড়াটা এই :—

ভক্তিভরে শুন সবে করি নিবাদন, (১)
মহিম বাবুর শুণির (২) কথা শুন বিবারণ (৩)
মহিম বাবু ছান (৪) করেন শানবান্ধ' ঘটে, (৫)
ফান্কালে (৬) চাপরাসী আইদে (১) রসিদ (৮) দিলেন হাতে।
হাতে দিলিরে (১) হাতকড়া পায়ে দিলেন বেড়ি,
(মহিম বাবুরে) ঠেল্তি ঠেল্তি নৈয়া চল্ল (১০)
ফইরাদ পুরির বাড়ী (১১)

মহিম বাবু ডাইকা ( ১২ ) বলেন গুসমান রে ভাই, গাড়ী ভইরা ( ১০ ) আনরে টাকা থালাস হইয়া বাই। গাড়ী ভইরা আন্ল টাকা থালাস নারে পাইল, ঠেল্তি ঠেল্তি মহিম বাবুরে ম্যাদে নিয়া চল্ল। মহিম বাবুর মায় ( ১৪ ) কান্দে হাতে নিয়া দৈ— ভোমরা সবে আইলা আমার সোনার মহিম কৈ। মহিম বাবুর বৃনি ( ১৫ ) কান্দে রাজপথে গাড়াইয়া— আর বৃনি আইল না লালা ফুলকোচা চুলাইয়া ( ১৬ ), মহিম বাবুর বউ কান্দে পালকে শুইয়া— আর বৃনি আইল না বামী সীতাসিল্র ( ১৭ ) নৈয়া; থোপে কান্দে থোপ কবুতর, হলে কান্দে হাঁদ, বারবারি-দরজায় ( ১৮ ) কান্দে সোনার গুলাইল্ বাঁশ (১৯)।

এই ছড়াটী আমাদের কর্ণে এডই মধুর লাগিত বে একৰার গুনিরা আমাদের অনেকেরই তৃথি হইত না। তাই আমরা প্রসার প্রলোভন দেখাইয়া বালকদিগের দারা পুনর্কার উহার আমৃত্তি করাইয়া লইতাম। তাহাদিগের রচিত এইরূপ আরও অনেক ফুন্দর ফুন্দর ছড়া আছে, তন্মধ্যে "অজানিত দেশ" "সোনার হারের বিবাহ" প্রভৃতি অভিনর ফুনলিত। বারভূম অঞ্লের ছড়াও মনোরম। ঐ সহরের একটা ছড়ার কিয়দংশ উদ্ধৃত করিতেছি:—

( সাধের ) ইংরেজ বল্ব কি তোরে.

যত রাজ্যের লাইন এনে রাস্তা বান্ধালে.

ইংরেজ বল্ব কি ।

ইংরেজের বৃদ্ধি বড় করলে আপিসথানা,

যত লোকে টিকিট কিনে করে আনাগোনা,

ইংরেজের বৃদ্ধি বড় করলে ডাক্ডারখানা,
জনে জনের হাত দেখিয়ে দেয় সাগুদানা,

ইংরেজ বল্ব কি ইত্যাদি।

শ্রীনলিনীনাথ দাস গুপ্ত।

## অধম ও উত্তমূ

(मानी)

কুকুর আসিয়া এমন কামড় দিল পথিকের পায়,— কামড়ের চোটে বিষদাত ফুটে বিষ লেগে গেল তায়। ঘরে ফিরে এসে রাত্রে বেচারা বিষম বাথায় জাগে, মেয়েট তাহার তারি সাথে হায় জাগে শিয়রের আগে; বাপেরে সে বলে ভর্পনা ছলে কপালে রাথিয়া হাত, "তুমি কেন বাবা ছেড়ে দিলে তারে ? ভোমার কি নেই দাঁত 🕍 কষ্টে হাসিয়া আর্ত্ত কহিল "তুইরে হাসালি মোরে, ' দাঁত আছে ব'লে কুকুরের পায় দংশি কেমন ক'রে ? কুকুরের কাজ কুকুর ক'রেছে কামড় দিয়েছে পার, তা' ব'লে কুকুরে কীম্ডানো কিরে মাহুষের শোভা পার।"

শ্ৰীসভোজনাথ দন্ত।

<sup>(</sup>১) আইয়ো—আসিও। (২) কাকবলি—নবান্ন কার্য্যে অমুষ্ঠান বিশেষ: নবান্ন থাওয়ার পূর্ব্বে (কাককে 'বলি' পিণ্ডাদি সন্থিত চাউল ক্লল) দেওয়ার নিয়ম। আত—হাত। (৪) বর্যা—ভরিয়া। (৫) দিমু—দিব।

<sup>(</sup>১) নিবাদন—নিবেদন। (২) গুণির—গুণের। (৩) বিবারণ—বিবরণ। (৪) ছান—রান। (৫) শানবাদ্ধা ঘাট—ইষ্টক নির্মিত ঘাট। (৬) ফান্ কালে—হেন কালে। (৭) আইনে—আসিয়া। (৮) রসিদ—গ্রেপ্তারী পরওয়ানা (warrant of arrest)। (৯) দিলিরে—দিলেন বা দিলে। (১০) ঠেল্ভি ঠেল্ভি নৈয়া চল্ল—ঠেলিভে ঠেলিভে লইয়া চলিল। (১১) ফইরাদ প্রির বাড়ী—ফরিদপুর সহরে। (১২) ডাইকা—ডাকিয়া। (১৩) ভইরা—ভরয়া। (১৪) মায়—মাতা। (১৫) ব্নি—ভগিনী। (১৬) চুলাইয়া—ঝুলাইয়া। (১৭) সীভাসিন্দুর—সীথির সিন্দুর। (১৮) বারবারি-দরজাম—বাহির বাড়ীর দরজায়। (১৯) গুলাইল বাল—পক্ষী মারিবার উদ্দেশ্থে বংশনির্ম্মিত অন্ত্রবিশেষ, শুল্ডি বসুক।

## কষ্টিপাথর

#### ভারতী (ফাল্পন)----

#### শঙ্করা সর্যোর দার্শনিক সিদ্ধান্ত—শ্রীদিজদাস দত্ত।

শক্ষরের মতে ব্রক্ষজ্ঞান লাভ শ্রুতিমূলক এবং স্ত্রীপুলাদি বেদপাঠে জনধিকারী। শ্রুতিতে এরূপ কোনো নিবেধ নাই; ইহা লোকাচার মাত্র। তথাপি শক্ষরের মতে শুদ্রের বেদপাঠ তথা ব্রক্ষজ্ঞান লাভের অধিকার নাই, বেহেতু তাহার উপনয়ন নাই, শুদ্রের উপনয়ন নাই কেন ? বেহেতু সে শুলু। এবং উপনয়নের সহিত ব্রক্ষবিভার নিমিত্ত-নৈমিত্তিক কোনো সম্বন্ধের কথাও শক্ষর বলেন না। অথচ সত্যকাম, বিত্রর প্রস্তৃতি শুলু, এবং গার্গা, মৈত্রেয়ী প্রস্তৃতি রমণীর ব্রক্ষজ্ঞান স্থিদিত। প্রচলিত সংস্কারের দাসত হইতে শক্ষরও মুক্ত ইউতে পারেন নাই। এরূপ শুলবিবেষ গোরাদের কালাবিবেষ অপেক্ষাও ঘুণার্হ।

#### কবীর-শ্রীজ্যোতিষচন্দ্র ঘোষ।

এই প্রবন্ধে কবীরের জন্মগুড়া ও জীবনকাহিনীর সহিত তাঁহার ধর্মসতও কিছু কিছু আলোচিত হইয়াছে। প্রবন্ধটি থুব সম্ভব কোনো ইংরেজি প্রবন্ধ হইডে সম্বলিত। কারণ কবীরের পুত্রকন্তার নাম লেখা হইয়াছে কমল ও কমলী। কিন্তু বন্তত: তাঁহাদের নাম ছিল কমাল ও কমালী। এ ছটি ফারসী শব্দ—অর্থ, পূর্ণ, perfect। শীযুক্ত কিতিমোহন দেন স্বাধীন ভাবে অনুসন্ধান করিয়া কবীরের যেসকল বার্ণা সম্পাদন করিতেছেন তাহার সংবাদ রাখিলে লেখক এই ভুল করিতেন না।

ক্বীর ১৪২১ খৃষ্টান্দে জন্মগ্রহণ করিয়া ১২৬ বৎসর জীবিত ছিলেন। ওরেষ্টকোট সাহেবের মতে ক্বীরের জন্ম ১৪৮৩ খৃষ্টান্দে। ক্বীর এমনি উদারমতাবলম্বা বৈ তিনি হিন্দু কি মুসলমান ছিলেন তাহা বলা কঠিন। তিনি জগবানকে রাম নামেই ডাকিরা গিয়াছেন। (কিন্তু সে রাম অবোধ্যার শ্রীরামচন্দ্র নহেন।) ক্বীর রামানন্দকে গুরু বলিয়া স্বীকার করিতেন। কেহ বলেন শৃইয়া জাহারে জাত দন্তান নহেন, পালিত সন্তান মাত্র। ক্বীর জাতি-ভেন মানিতেন না। ক্বীর হিন্দী সাহিত্যের জন্মণীতা। ক্বীরপাছীগণ ধর্মাস্টানে বাহাাস্কান ত্যাগ করিয়া একমাত্র প্রমেষরের উপাসনা ক্রেন, ইহাই উাহাদের ধর্ম্বসাধনের বিশেষত্ব।

#### থান্তের অভিব্যক্তি—শ্রীইন্দুমাধব মল্লিক।

অন্তপায়ী জীব তিনশ্রেণার—(১) মাংসাণা, যাহারা অলের মধ্যে অধিক সারাল থাজ্য পাচরা বলিন্ঠ ও সাহসী হর। (২) উত্তিজ্ঞভোজী বাহারা প্রথম শ্রেণা, অপেকা বলে সাহসে বৃদ্ধিতে কিপ্রতায় নিকৃষ্ট ; (৬) কল্পুক্; ইহারাও অল্প আয়তনের থাজ্যে অধিক সার পায় বিলল্প মাংসাণার তুলনার বৃদ্ধ, কিন্তু উত্তিজ্জাণীর তুলনায় অনেক ছোট। ইহা হইতে স্পষ্ট বৃধ্বা যায়, যে প্রাণ্ধী বত সারাল ও পরিমাণে কম আহার্য্য থায় ভাহারা তত মাংসল, বলিন্ঠ ও চতুর হুয়। বানর হইতে মাণুবের সভ্যতার অকুক্রম আলোচনা করিলে, দেখা যায় যে থাজ্যের পরিবর্তন স্ক্রিম্প আরতনে কম ও সারে বেশী এইরপ ভাবেই হইয়ছে। এক্স উদ্ধিক্ষাণীকে সহজেই মাংসজাতীয় থাড়া আহার করিতে

শিখানো বাইতে পারে; কিন্ত প্রাণীভুকণিগকে উদ্ভিজ্ঞাশী করা বার না। জামাদের জাতির আহার(১) উদ্ভিজ্ঞপ্রধান বলিয়া পরিমাণে বেদি, সারে কম; (২) মাংসপেশী গড়িবার পক্ষে অমুপবোগী: (৩) আহারে রন্ধনে অর্দ্ধেকালে অপচম হয়। এই সব কারণে দেশের লোক এমন অকর্মণা ও তুর্কল। আহারের সংকার করা জাতীয় জীবনের ক্ষপ্তই আমাদের আবশুক হইয়াছে।

#### ধর্ম্মের নব্যুগ — শ্রীরবীন্দ্রনাথ ঠাকুর।

সংসারের ব্যবহারে প্রতিদিন আমরা ছোট ছোট সীমার মধ্যে আপনাকে রুদ্ধ করিয়া থাকি। এই জন্মই দিনের মধ্যে অল্পত একবার করিয়াও নিজেকে অসীমের মধো প্রতিষ্ঠিত করিয়া দেখিবার উপদেশ আছে। অণ্ড একবার করিয়াও এ কথা ববিতে হইবে বে কোনো ভৌগোলিক ভূমিখণ্ডই আমার চিরকালের দেশ নছে সমস্ত ভুজু বিংশঃ আমার বিরাট আশ্রয়: আমার ধীশক্তি আমার চৈতক্ত কোনো একটা কলের জিনিষের মতো আমার মধ্যেই উৎপন্ন ও আমার মধ্যেই বন্ধ নহে, জগন্ধাপী ও জগতের অতীত অনস্ত চৈতক্ত হইতেই তাহা প্রতিমৃত্তর্তে আমার মধ্যে বিকীর্ণ হইতেছে। এই রূপে নিজের ধর্মকেও সামাজিকতা, সাম্প্রদারিকতা, সংস্কার, প্রভৃতি সমন্ত সংকীর্ণ আবরণ হইতে মুক্তি দিয়া সতা করিয়া দেখিতে হইবে। ধর্ম দেই **প**রিমাণেই সত্য যে পরিমাণে তাহা স**কল** মানুবের। বিজ্ঞানের সাহাযো এই বৃহৎ বিরগোষ্ঠীর গোপন কলজি-থানি সন্ধান করিয়া দেখিতে গেলে তথনি ধরা পড়িয়া যায় বে বিনি আপনাকে যত বড কুলীন বলিয়াই মনে কক্ষন না কেনু পোত্ৰ সকলেরই এক, জড়ে জীবে সর্বব্রেই একের সঙ্গে আরের যোগ। সত্যের বিচারসভায় জগৎজুড়িয়া সাক্ষীর তলব পড়িরাছে, আজ একের সংবাদ আরের মুখে না পাইলে প্রমাণ সংশরাপন্ন হইতেছে। আধুনিক পৃথিবীতে মানব এমন একটি ধর্ম চাহিতেছে যাহা কোনো একটি বিশেষ জাতির বিশেষ কালের বিশেষ ধর্ম নহে : যাছাকে কতকগুলি বাহা পূজাপদ্ধতি হারা বিশেষ রূপের মধ্যে আবদ্ধ করিয়া ফেল। হয় নাই: মাকুষের চিত্ত যতদূরই প্রসারিত হোক रि धर्म कारना मिरकरे जाशांक वाधा मिरव ना. वत्रक मकल मिरकरे তাহাকে মুহানের দিকে অগ্রসর হইতে আহ্বান করিবে। বিদ্যায় ও বাণিছো মানুষের সর্বত্র অধিকার, কেবল মাত্র ধর্ম্মেই কি মানুষ এমনি চিরস্তনরূপে বিভক্ত যে দেখানে পরস্পারর মধ্যে যাতায়া তর কোনো পথ নাই ? সেখানে মানুষের ভক্তির আগ্রায় সতমু, মুক্তির পথ পৃথক পূজার মন্ত্র পৃথক ? এমন কি, নানা জাতির লোক পাশাপাশি দাঁডাইয়া যুদ্ধের নাম করিরা নিদারণ নরহত্যার ব্যাপারেও গৌরবের সৃহিত স্থালিত হইতে পারে, কেবল মাত্র ধর্মের ক্ষেত্রেই মানুষ দেশবিদেশ বজাতি বিজাতি বিচার করিয়া অাপন পূজাসনের পার্থে পরস্পরকে আহ্বান করিতে পারিবে ন। ? এই সর্কগত সত্যকে একদিন পরিষ্ণার রূপে উপলব্ধি করিয়াছিলেন রাজা রামমোহন। তিনি অমুভব করিয়াছিলেন যে যে দেবতা সর্বদেশে সর্বকালে সকল মান্তবের দেবতা না হইতে পারেন অর্থাৎ যিনি আমার কল্পনাকে তপ্ত করেন অক্টের কল্পনাকে ৰাধা দেন, যিনি আমার অভ্যাসকে আকর্ষণ করেন, অন্তের অভ্যাসকে পীডিত করেন, তিনি আমারও দেবতা হইতে পারেন না। মান্তবের শ্রেষ্ঠ ধর্ম্মের এই মহোচ্চ আবর্শ আমাদের দেশেরই আশ্চর্যা উদার ব্রহ্মোপলব্বির ফল। উপনিষদের ঋষিরা দেখিয়াছিলেন যে ব্রহ্ম সতাং জ্ঞানং অন য়ং, তাই ব্ৰহ্মোপ কৰিব মধ্যে দেশকালপাত্ৰগত সংস্কারের লেশমাত্র বাষ্প কোথাও নাই,সেথানে পরিপূর্ণ আনন্দময় মৃক্তি ভাহা নামুবের জ্ঞানভক্তিকর্মকে পূর্ণ সামগ্লক্ষের মধ্যে গ্রহণ করিতে

পারে। ব্রহ্ম যে সভাস্বরূপ তাহা আমরা বিশ্বসভ্যের মধ্যে জানি তিনি যে জ্ঞানখরপ তাহা আত্মজ্ঞানের মধ্যে বঝিতে পারি তিনি যে রদম্বরূপ তাহা কেবলমাত্র ভক্তের আনন্দের মধ্যেই দেখিতে পাই। নবযুগের এবং চিরযুগের ধর্ম্মের রসম্বরূপকে মানবাস্থার মধ্যে দেখিবার জন্ম মানুবের চিত্ত অপেক্ষা করিতেছে। • একথা বেন আমরা একদিনের জন্মও নাভলি বে আমার পজা সমস্ত মামুবেরই পূজার অঙ্গ: আমার অস্তর বাছিরের গোচর অগোচর যে পাপ তাহা সকল মানুবেরই মুক্তির অন্তরায় আমার নিজের নিজজের চেরে যে বড মহত্ত আমার আছে আমার সমন্ত পাপ তাহাকেই স্পর্ণ করে, এই জন্মই পাপ এত নিদারণ। অতএব নিজের যতটক সাধ্য তাহার খারা দর্বমানবের ধর্মকে উজ্জল করিতে হইবে, বন্ধনকে মোচন করিতে হইবে, সংশরকে দুর করিতে হইবে। চেতনার যে দিন তাহা (बमनात मिन म्हिन कार्युक्त कार्युक्त मार्का नितानम इंडेटन हिनाद ना : আৰু আৰু লোকভয়কে ধর্মভায়ের স্থানে বরণ করিলে চলিবে না আজ চলিবার দিন, ত্যাগের দিন আসিয়াছে, আজ অনেক দিনের অনেক প্রিয়বজনপাশ ছিল্ল করিয়া চলিতে হইবে, ভুমার পথে নিখিলমানবের বিজয়যাত্রায় সম্পূর্ণ নির্ভয়ে যোগদান করিতে হইবে। বিবেশর আমাদিগকে বলদান করুন।

#### অভিভাষণ - শ্রীরবীক্সনাথ ঠাকুর।

অভালে যাহার উদর তাহার সম্বন্ধে মনের আশকা ঘচিতে চায় না। আপনাদের কাছে যে সমাদর লাভ করিয়াছি, সে একটি অকালের ফল---এট স্বস্থাই ভয় হয় কথন দে বৃস্তচাত হইরা পড়ে। বাঁচিয়া থাকিতেই ষদি ভবি সম্মান লাভ করেন তবে সে সমস্তটাই কবির হাতে গিরা পড়ে না কৰিব সঙ্গে সঙ্গে ৰে একটি অহং লাগিয়া থাকে সকলতাতেই সে জ্ঞাপনার ভাগ বসাইতে চার। অহংটাই পৃথিবীর মধ্যে সকলের চেয়ে বড় চোর। এই জন্তই মনু সম্মান পরিহারের বিধি দিয়াছেন। আমার বয়স পঞ্চাল পার হইয়াছে, এখন বনে যাইবার তাাগ করিবার দিন। এই সময়ে ঈশার যদি আমাকে সম্মান জটাইয়া দেন ভবে নিশ্চয় ব্যার সে কেবল ত্যাগ শিক্ষারই জন্ম: এ বোঝা সেখানেই নামাইতে হটবে **বেখানে আমার মাথা নত করিবার স্থান**় এ সম্মানকে আমার অভক্ষারের উপকরণরূপে ব্যবহার করিরা অপমানিত করিব না। আমাদের এই অস্নায়র দেশে পঞ্চাশ পারের মানুষকে উৎসাহ দেওয়া ষাইতে পারে। কিন্তু কবি ত বৈজ্ঞানিক দার্শনিক ঐতিহাসিক বা রাষ্ট্রনীতিবিং নহে। কবিত্ব মানুষের প্রথম বিকাশের লাবণাপ্রভাত। সম্মধে জীবনের বিস্তার যথন আপনার সীমাকে এখনও খুঁজিরা পার नाइ जाना घथन शत्रम त्रश्यमत्री,--ज्थनि कवित्वत शान नव नव ऋत्त ক্লাগিয়া উঠে। অবশ্য, এই রহস্যের সৌন্দর্যাটি যে কেবল প্রভাতেরই সামগ্রী তাহা নহে, আয়ু অবসানের দিনান্ত কালেও অনন্ত জাবনের পর্ম রহস্তের জ্যোতির্ময় আভাদ আপনার গভীরতর সৌন্দর্য্য প্রকাশ করে। কিন্তু সেই রহস্তের তার গান্তীর্যা গানের কলোচ্ছাসকে নীরব করিয়াই দেয়। স্বতরাং কবির বয়সের মূল্য কি ? অতএব বার্দ্ধকোর আরভে বে আদর লাভ করিলাম তাহা তক্লণের প্রাপ্য-তাহা শ্রন্ধা বা छक्ति नहर, छाटा क्रमरवद औछि। महस्वद हिमार कदिवा आपदा মানুবকে ভক্তি করি, যোগ্যভার হিসাব করিয়া শ্রন্থা করি, কিন্তু প্রীতির কোনো হিসাব কিতাব নাই। যে মাতুৰ প্রেম দান করিতে পারে ক্ষমতা ভাছারই, যে মানুষ প্রেম লাভ করে ভাছার কেবল সোভাগা। প্রেৰের একটি মহত্ব আছে। আমরা যে জিনিবটার দাম দিই তাহার ক্রেটি সহিতে পারি না, কোধাও ফুটা বা দাগ দেখিলে দাম কিরাইরা লইতে চাই : বৰ্ষন মজুরী দিই তখন কাজের ভুলচুকের জন্ত জরিমানা

করিরা থাকি। কিন্ত প্রেম অনেক সত্য করে, অনেক ক্ষমা করে। আঘাতকে গ্রহণ করিয়াই দে আপনার মহত প্রকাশ করে। আমি কারকরের মতো সংহত অথচ মূল্যবান গহনা গড়িয়া দিতে পারি নাই: যাহা দিয়াছি তাহার দামের চেরে ভার বেশি: কিন্তু যেমন একদিকে চিরকালটা আছে তেমনি আর একদিকে ক্ষণকালটাও আছে। সেই ক্ষণকালের প্রয়োজনে, ক্ষণকালের উৎসবে, এমন কি, ক্ষণকালের অনাবশুক ফেলাছড়ার ব্যাপারেও যাহা জোগান দেওয়া গেছে তাহা একেবারে নিক্ষল নহে! অন্তকার সম্বর্জনার মধ্যে সেই ক্ষণকালের হিসাব নিকাশ যে আছে তাহা আমি নিজেকে ভলিতে দিব না। ক্ষণকালের বাবসায়ে ইচ্ছায় অনিচ্ছায় অনেক ফাঁকি চলে আমার স্থানির সাহিত্:-কারবারেও তাহা ঘট্টয়াছে। কিন্ত একটি কথা আমার নিজের পক্ষে বলিবার আছে---- শহিতো আজ পর্যান্ত আমি যাহা দিবার যোগ্য মনে করিয়াছি তাহাই দিয়াছি, লোকে যাহা দাবি করিয়াছে তাহাই জোগাইতে চেষ্টা করি নাই। সেইজন্ম আমার যশের ভোজে আজ সমাপনের বেলায় যে মধুর জুটিয়াছে বরাবর এ রসের আরোজন ছিল ন।। এইজন্য আজিকার সম্মান তুর্লভ বলিয়া শিরোধায়। করিয়া লইতেছি। যে সমাজে মাতৃষ নিছের সভা আদর্শকে বজায় রাখিয়া শ্রদ্ধা লাভ করিতে পারে সেই সমাজই যথার্থ শ্রদ্ধাভাজন : ইছাতে যে বাক্তি মান পায় সেও সম্মানিত হয়, আর যিনি মান দেন তাঁহারও সম্মান বৃদ্ধি হয়। সম্মান বেখানে মূহৎ ও সভা সেখানে নদ্রতায় আপনি মন নত হয়। আরক এই সম্মান আমি দেশের আশীর্কাদের মতো মাথায় করিয়া লইলাম--ইহা আমার চিত্তকে বিশুদ্ধ করিবে, আমার অহঙ্কারকে আলোডিত করিয়া ভলিবে ন।। (সাহিত্য-পরিবৎ-মন্দিরে আনন্দ-সন্মিলনে কথিত অভিভাষণ 🕫

#### তত্ত্ববোধিনী পত্ৰিক। (ফাল্পন)— পিতাৰ বোধ—শ্ৰীৰবীন্দ্ৰনাথ ঠাকুৰ।

যা প্রাণের জিনির তাকে প্রথার জিনির করে ভোলা বড় লোকসান। প্রতি মহর্বেই আমার আপনার মধ্যে আপনার যে দাহন তাই প্রাণক্রিয়া। এই রকম মননক্রিয়াতেও নানাপ্রকার ক্রের মধ্যে দিয়েই চিস্তাকে জাগাতে হয়, প্রতি মুহুর্তেই নিজেকে নিজের কাছে দান করতে হয়: সেই দানের সম্পর্ণতার উপরেই আমাদের প্রকাশের সম্পূর্ণতা। কিন্তু শ্রদ্ধাহীন যে দান তা ওধু বাইরের মামুষ পেতে পারে, ভিতরের মানুষ্টির কাছে তা পৌছয় না। শ্রদ্ধার দান দিতে পারিনে বলে আমরা হথ পেতে পারি আনন্দ পাইনে: মাফুণ বল্লে যতখানি বোঝার তা ব্যক্ত হয়ে ওঠে না কিন্তু সত্যকে আমর হাজার অধীকার করলেও সতাকে বিনাশ করতে পারিনে। আমাদের অন্তরের সত্য মাতুরটি আশ্রয়ের জন্মে যে পথ চেয়ে বসে আছে তার ত ভুল নেই। তার সামনে আমরা বারবার অহংটিকে টেনে নিয়ে গিয়ে হাজির করে দিচ্ছি, কিন্তু যে বুর দটি যথনি ফেটে যাচ্ছে তাতে তথনি আমার আমিরই ক্ষয় হচ্ছে, সংসারের দীর্ঘনিখাসের লেণমাত্র তপ্ত হাওয়া যে পায়ে এনে লাগছে তাতে একেবারে তার সন্তাকেই গিয়ে ঘা দিচেছ। এত আশ্রয় করা নয় এ যে বহন করা।যে মাকুষ্টি অনস্তের যাত্রী দে অহংএর এ ভার বইবে কেন ? দে এমন জনকে চায় যার উপর দে ভর দিতে পারবে যার ভার তাকে বইতে হবে না। ভার পক্ষে মাড়ৈ: বাণী---পিতা নোহসি---পিতা তুমিই আছ । আমার জীবনের এবং জগতের সমস্ত কিছু পূর্ণ করে আছে। এই বোধটিকে সমস্ত প্রাণ মন দিয়ে পেতে হবে। "আমি আছি" আমার এই অভ্যাসের বোধকে "তুমি আছ" এই বোধ দিয়ে দুর করতে হবে। এই চাওয়া অভি বড় চাওয়া, এই প্রার্থনাকে দত্য করে তুলতে জীবনের

সাধনাকে বড় করে তুলতে হবে। সত্যে মঙ্গলে দন্ধায় সৌন্দর্যো আনন্দে নির্মালভার সমস্ত খন হয়ে সর্বাত্র ভরে রয়েছেন আমার পিতা। তিনি পর্যাপ্ত দানে আপনাকে বিতরণ করচেন ঐ এতটক একটখানি আমির জন্তে। তবু সে সমস্ত অনন্তের দিকে পিঠ ফিরিয়ে বলছে---আমি। এই আমার পিতার বোধ যথন জাগে তথন নমস্কারের মধুর রসে সমস্ত জীবন একেবারে পরিপূর্ণ হইয়া যয়। নমস্তেহস্ত-তোমাকে যেন নমস্বার করতে পারি---এই পারাই চরম পারা, এই পারাতেই জীবনের সকল পারা শেষ হয়ে যায়। সমস্ত যাত্রার অবসানে নদী যেমন আপনাকে দিয়ে সমুদ্রকে এসে নমস্কার করে, তেমনি একটি পরিপূর্ণ নমস্কারে পিতার মধ্যে আমিকে যেন শেষ করে দিতে পারি। এ যেন কেশল অভ্যন্ত ভাবে মাথা নাচু করা না হয়। যিনি আমাদের সকলের পিতা তাঁকে প্রণাম করতে গিয়ে মনে মনে যদি জাতিবিচার, বিজ্ঞা-বিচার, সম্প্রদায়বিচার করি তবে দেখানে নমস্কারকে কল্ষিত করে আপনার অহংটাকেই এগিয়ে দি। রাজাকে নমন্ধার করলে লাভ আছে, সমাজকে নমস্বার করলে স্ববিধা আছে, পিতাকে নমস্বার কেবল মাত্র ভিতরের নিতা সতা মাপুষ্টিকে সতারূপে জানবার জক্তে. সমাজ ও সংস্কারের সন্ধর্ণ দীনতা হতে উদ্ধার পাবার জন্তে। আমাদের দেই নমসার সতা হোক, অহং শান্ত হোক, ভেদবৃদ্ধি দুর হোক, পিতার বোধ পূর্ণ হোক, বিশ্বভ্বনে সম্ভানের প্রণামের সঙ্গে পিতার বিগলিত আনন্দধারা পশ্মিলিত হোক। নমন্তেহস্ত ।

#### ভারত-মাহলা (ফাল্লন )----

#### স্ত্রাশিকার মন্তরায়—অব্যাপক শ্রীহৃদয়ঞ্চ দে।

ন্ত্রীশিক্ষার অন্তরায় কতকগুলি কারণে ঘটে, তাহার মধ্যে প্রধান মনে হয়---(১) বালক ও বালিশার প্রতি যত্নের তারতমা:--আমরা মনে করি যে বালককে লেখাপড়া শেখানো অবগুক্তব্যু, কারণ ভাহাকে অর্থ উপার্জন করিতে হইবে, কিন্তু মেয়েরা ত আর টাকা রোজগার করিবে না অতএব বালিকার শিক্ষা সথের জিনিষ, হইলে জুরলো নাহইলে ক্ষতি নাই। কিন্তু বিজ্ঞাণিক্ষার উদ্দেশ্য কেবল মাত্র অর্থ উপার্জন নছে, উহার প্রধান উদ্দেশ্য মনুষাত্বের উদ্বোধন ও বিকাশ : মুতরাং বিজ্ঞাশিক্ষা স্ত্রীপুরুষ-নির্বিশেষে সকলেরই অবশুকর্ত্তবা। শিক্ষার জন্ম বালকদিগকে যেরূপ যত্ন করা হয়, অমনোযোগীকে তাডনা দ্বারা যেরূপে পাঠে নিযুক্ত করা হয়, বালিকাদিগের বেলা দেরূপ কর। হয় না, কারণ আমরা মনে করি বালি । ার পড়া সংখর। কিন্তু বালিকার শিক্ষার কাল অল বলিয়া ভাহারই শিক্ষার জন্য আঁরো অধিক যতু করা উচিত। (२) অবসরের অভাবে বালিকার। স্কলে যাইতে এবং বিবাহিতা রমণারা বিদ্যাচর্চ্চা করিতে পারেন না। পুরুষ অর্থ আনিয়া দিয়াই খালাস : যাবতীয় গৃহকর্ম স্ত্রীলোকদিগকেই করিতে ও দেখিতে হয়। ইহার ফলে পুরুষ অবসর কালে নব নব বিষয়ের সহিত পরিচিত হইয়া জ্ঞানে চিস্তায় অন্সসর হইতেছে কিন্তু নারী অচল জড় হইয়াই আছে। জীলোকের মুখ্যুত বিকাশের জক্ত তাহাদেরও কিছু অবসর থাকা দরকার। এই অবদর কয়েক প্রকারে পাওয়া যাইতে পারে (क) मांत्र मात्री निरम्नां अवः क्वलमां पुरुषरमत श्विधांत्र मिक्क ना ठाहियां ন্ত্রীপুরুষ উভয়েরই স্থবিধা হয় এমন ভাবে দাসদাসার কার্য্য বিভাগ করিয়া দেওয়া উচিত। (খ) গৃহকর্ম সংক্ষেপ ও সুশুঙ্খল করিলে অবসর পাওয়া বাইতে পারে। পুরুষদিগের প্রত্যেকের স্থবিধা ও থেয়াল মত আহার যোগাইতে রমণীদিগকে রশ্বনশালাতেই অনাবগুক সময় অপৰায় করিতে হয়: এ বিষয়ে পুরুষদিগের লক্ষ্য থাকা উচিত। (গ) গৃহকর্মে পুরুষের সাহায্য পাইলে রমণী অবসর পাইতে পারে।

বালিকার ক্যায় বালকেও যদি মাতার সেবা ও সাহায্য করে, বয়ক পুরুবেরা যদি স্ত্রী কন্সা ভগ্নীর সহায়তা করে, তবে গৃহিণীদিগের অবসর লাভ সহজ হয়। (ঘ) সংযত বংশবৃদ্ধি ঘারা স্ত্রীলোক অবসর প্রাইতে পারে। (০) বাল্যবিবাছ স্ত্রীশিক্ষার প্রধান অপ্রায় : বিবাছের পর্কে শিক্ষার সময় বেশি পাওয়া যায় না : বিবাহ হইলে সত্তর সন্তানজননী হইয়াও তাহাদের আর অবসর থাকে না। বিশেষত বালিকাকে শিক্ষিত করিয়া তোলা পিতামাতার কর্ত্তবা: বিবাহের পর শিক্ষিত করা হইবে ইহা কল্পনা করা সহজ, কার্য্যে পরিণত করা কঠিন। এই সকল অন্তরায় দুর করিবার উপায় মনে হয়---(১) শিক্ষিত ব্যক্তি মাত্রেরই স্ত্রীশিক্ষার জম্ম উদ্যমণীল ও উৎসাহশীল হওয়া আবশুক। রোগীকে রোগমুক্ত করিবার জন্ম যেমন আমরণ চেষ্টা করিতে হয়, অশিক্ষিতকে বিদ্যার স্বাদ বুঝাইবার জন্ম সেইরূপ অবিধল অক্লান্ত চেষ্টার প্রয়োজন। প্রীক্ষ্ণার বেশভ্যার . জন্ম অর্থবায় না করিয়া তাহাদের জ্ঞানোমতির জন্ম অর্থবায় করা কর্ত্তবা। আত্মীয়ার কুশল সংবাদের সহিত জ্ঞানোম্লতির সংবাদ জিজ্ঞাসা করিলে রম্ণারা বিভার মধাাদা ব্রিতে পারে। (২) সামাজিক অকুষ্ঠান বা পজা পার্বণে বস্তু ও খাদ্য উপহারের পরিবর্তে সংগ্রন্থ উপহার এলান করিলে অশিক্ষিত্রদিগকে শিক্ষার মাহাত্মা শারণ করাইরা দেওৱা হয়। (৩) প্রতিকৃল পরিবারে অর্দ্ধশিক্ষিত। নারীকে উৎসাছ দান। (৪) বিবাহবায় সঙ্গোচ করিয়া কঞ্চার শিক্ষার্থ ব্যয় বৃদ্ধি আবশ্যক। (৫) শিক্ষিত বাক্তি মাত্রেরই প্রতিজ্ঞা করা উচিত অজ্ঞ বালিকা বিবাছ করিব না, তাহা হইলে পিতামাতা কন্তাদিগকে শিক্ষা দিতে বাধা হইবেন। খণ্ডর শাশুড়ী যেমন পাশ-করা জামাই চান, তেমনি তাঁহাদেরও শিক্ষিতা বধু হওয়া বাঞ্নীয় মনে করা উচিত। (৬) বালিকার জন্ম মাতার স্বার্থত্যাগ ও চেষ্টা যত্ন আবশুক।

#### বঙ্গদৰ্শন (মাঘ ,—

#### माना ७ काला - श्रीशीरतक्तनाथ होधूती।

লোকের বিধাস যে রক্তের একতার উপরই জাতির একতা নির্ভর করে। এবং খেতজাতি চিরদিন কৃঞ্**কামদিগের উপর প্রভুত্ব** করিয়া আসিয়াছে ও জগতের সভাতা খেতজাতিদিগেরই বৃদ্ধির ফল। ক্রিন্ত ইতিহাস ও বিজ্ঞান একথায় আর বিশাস রাখিতে দিতেছে না। জগতের আদিম সভাতার জন্মভূমি মিশর, বোকলোন, আসিরিয়া খেতকায়ের দেশ ছিল না; গ্রীক-রোমান সভাতাও ঠিক বেতকারের উদ্ভাবন নহে: ভারতের আ্যাসভাতা আদিম দ্রাবিড সভাতার নিকট ঋণা, এমন কি ব্ৰহ্মজ্ঞান ও পরলোকবাদ জাবিড-দিগের নিকট পাওরা। আধুনিককালেও জাপান, চীন, প্রভৃতি আদিয়াবাদী জাতি এবং কাফ্রি প্রভৃতি কৃঞ্জাতির উন্নতি আর শাদার প্রাধান্ত টিকিতে দিতেছে না। এই গেল ইভিহাসের সাক্ষা। বিজ্ঞান সাক্ষা দিতেছে যে নরকরোটির গঠন হইতে প্রমাণ হইতেছে যে কোনো জাতির রক্ত অমিশ্র নাই। অতএব বর্ত্তমান সময়ে জাতীয় একতা রক্তের একতা নহে, আদর্শ ও আকাজ্ঞার একতা। মানুবের শরীরটাই সর্বাপ্রধান সম্পদ নছে, এই কথা মনে রাখিলে হিন্দু মুসলমানে মিলিয়া এক মহাজাতি সংগঠনের পক্ষে বহু বাধা তিরোহিত হইয়া বাইবে।

#### লজ্জা — শ্ৰীক্তিতেন্দ্ৰলাল বস্থ।

চাণক্য লজ্জাকে নারীর ভূষণ বলিয়াছেন, রমণীর লজ্জার আদর সভ্য-অসভ্য-নির্কিশেবে মানবসমাজে দেখা যায়। কবিগণ ব্রীড়াময়ী নারীর চিত্র অন্ধিত করিতে যত্নীল। হদরে লজ্জার উদর অনেক

কারণে হয়, তন্মধ্যে প্রণয়ের জজাই স্কাপেকা মনোহারিণী এবং তাহা আবার পুরুষ অপেকা রম্প্রতে রম্পার। লজ্জার আকর্ষণী শক্তি প্রণয়ের প্রধান অবলম্বন, ছান্থের কঠিন বন্ধন। নির্লজ্জভার নিকট প্রণার ভিন্তিতে পারে না : লজাহীন রূপ ইন্দ্রিয় তথ্য করিতে পারে. किन्छ शर्म प्रथ करत ना, बरहरे প্রত্যাহার-প্রবৃত্তি প্রবল হইরা উঠে। লভ্জাসকুচিতা উক্শী পুর-রবার হৃদয় অধিকার করিয়াছিল, লজাবিরহিতা উকাশী অর্জনের নিকট প্রত্যাখ্যাতা হইরাছিল। कालिमान कुमात्रनष्टरव भकुछलाय लब्हात मरनाळ ठिवा खांकियारहन। হাভদুক এলিস (Havelock Ellis) তাঁহার Psychology of Sex नामक रिक्छानिक श्राष्ट्र लब्जात (modesty) श्रुपकीर्डन कतित्रा দেখাইরাছেন যে যৌনসন্মিলনের প্রধান সহায় এই লজ্জা। সেন্দ্রপীয়র বলিরাছেন যে জ্রীলোকের সঙ্কোচ তাহার নির্লজ্ঞতা অপেক্ষা বেশী ভয়ানক। চণ্ডী গ্রন্থে চণ্ডীকে বলা ইইরাছে—"যা দেবী সর্বভৃতেষু লজ্জারপেণ সংস্থিতা !" দার্শনিকদিগের মতে লজ্জা, ব্রীড়া, সংকোচ (Shame, modesty, shyness) এক পর্যায়ভুক্ত। সার সি. বেল বেপ্লাস (Sir C. Bell Bengers) বলেন লব্জা মনুবাস্টির কাল হইতে মামুবের হৃদয়ে আবিভূতি। ডারউইন সে কণা সীকার করেন না। তাঁহার মতে মামুষকে লব্জা করিতে শিথিতে হইরাছে। হাভলক এলিসও ডারউনের মতাবলম্বী—অথচ তিনি ইহাও স্বীকার করেন বে অতি অসভা মানবঙাতি, এমন কি পণ্ডপক্ষীর মধ্যেও লজ্জা আছে। ডারউইন পশুর লজ্জা প্রকাশের শক্তি স্বাকার করেন নাই, কালিদাসও না। বোধ হয় লভ্ডা মনুষ্যস্টির সহগতে, সামাজিক অবস্থার যৌনসন্মিলনের স্থবিধার জন্ম ডাছার পরিপৃষ্টি হইয়াছে। লজ্জার উৎপত্তি সম্বন্ধে ডারউইনের মন্ত (Expressions of Emotions in Man and Animals) এই বে. নিজের সম্বন্ধে অপরের মতামত থিশেষতঃ নিন্দার সম্ভাবনার উপর মনোযে।গী হওয়াই লজ্জা উৎপত্তির কারণ; কাহারও কোনও অঙ্গের প্রতি লোপুপ দৃষ্টি লজ্জার উদ্রেক করে, এবং এই কারণে পুরুষের দৃষ্টির সমুথে ন্ত্রীলোক সকুচিত হয়। ছাভলক এলিস বলেন ভয় লজ্জার উৎপাদক ভয় হেড় গোপনের চেষ্টই লক্ষা। এবং লক্ষা বিশেষ করিরা ভীরু রমণারই নিজম বৃতি। কিন্তু পণ্ডিতা মাদাম সেলি**ক** রেণুজ বলেন যে লব্জা প্রধানত: পুরুষের বৃত্তি, কৃত্রিম উপায়ে রুমণীতে স্কারিত হইয়াছে। লজা যাহারই নিজৰ বুতি হোক. এখন কুত্রিম উপায়ে বাল্যাব্ধি রম্নীতেই উহার বিকাশ করা হইতেছে এবং তাহার ফলে প্রণয়ের ফুল্ম বিভেদ ও বৃতিগুলি পরিপুষ্ট হইয়া अनुवारक कविज्ञाय ও विवाशामि नामार्किक व्यथात व्यवन कतियारह। প্রক্র (Groos) বলেন যে স্ত্রীলোকের ত্রীড়াসংকোচ না থাকিলে পুক্রবের নিজ সদ্গুণ হারা সেই সংকোচ জয় করিবার প্রবৃত্তি আসিত না। অনেক বৈজ্ঞানিকের মতে স্ত্রীলোকদের উপর জোর করিরা সতীত্ব ক্ষার ভার অর্পণ করাই লজ্জা উৎপত্তির কারণ। চাৰ্লস নেটুৰ্থ বলেন (The Evolution of Marriage) লজা মানব-ধর্ম পশুতে ইহার নিভান্ত অসন্তাব; যদিও পশুদের মধ্যে বংশ-রন্ধার ইচ্ছা ভাহাদিগকে প্রণয় ব্যাপারের অমুরূপ আচরণ করিতে প্রবৃত্ত করে তথাপি উহা প্রণয় বা লক্জা শনহে; মামুবের পক্ষেও ইছা কুত্রিম,—শাসনের ভয় হইতে রম্নার সতীৎরক্ষার এয়ত লক্ষার উৎপাদক। এই মতের সপকে মহাভারতের দীর্ঘতমা ও উদালক-পুত্র বেতকেতুর উপাধান উল্লেখ করা যাইতে পারে। পুরাকালে দ্রীলোকেরা বধন অনাবৃত ছিল তথন নিশ্চর তাহাদের লক্ষা এখনকার স্থার পুষ্টি প্রাপ্ত হর নাই। উদ্দালকের পুত্রের মনে নিজ জননীর বাবহারে যে খুণার উদর হইয়াছিল তাহাই বিবাহপ্রথার

প্রবর্ত্তক এবং খেওকেতু যথন নিজের মনের ঘুণা রমণীগণের মনে সঞ্চারিত করিতে পারিরাছিলেন তথনই তাহাদের মনে লজ্জার বীঞ্চ বপন করা ইইরাছিল—ইহাই পুরাণের মত। বৈজ্ঞানিক মতেও ঘুণা লজ্জা জারিবার অস্ততম কারণ। এইসকল উদ্ধৃত মত হইতে অকুমান হয় যে লজ্জার ছইটি কারণ—একটি অনাদিকালাগত ও অপরটি সামাজিকতাপ্রস্তা। সামাজিক লজ্জার কারণ সমাজতেদে বিভিন্ন ও বিচিত্র। লজ্জা যে মনগুদ্ধের একটি বিচিত্র সমস্তা তাহা ডারউইন ও এলিস প্রভৃতি বৈজ্ঞানিকগণ নগ্নতা, শুঠন ও লজ্জার বিষয় আলোচনা করিয়া দেখাইরাছেন—লজ্জা বাফ্লবস্থা-নিরপেক্ষ মানসিক ব্যাপার। মামুষ সব ত্যাগ করিতে পারে, লজ্জা ত্যাগ করিতে পারে না; সেই জন্য লজ্জা ত্যাগ সব চেয়ে বড় ত্যাগ—লৌকিক ও আধ্যান্ধিক অর্থেই ইহা সত্য।

### বৈরাগ্য

(নোগুচি)

বিরাগের হাওরা লেগেছে আমার,
কুহেলি-কুহকে বিরেছে মোরে;
সমাধি-ভূমির সমাধান-বাণী
আমারে বিরিয়া বিরিয়া বোরে।

নিবাত নি-বাৰু ঢেউরে ঢেউরে ফিরি
নীরব আঁধার জড়াই বুকে,
বেথা কোলাহল চির-সমাহিত
আমি সে নিভূতে বেড়াই স্থাধ।

আব্ ছায়া-খেরা ভোরের বাসরে

ত্রি ফিরি একা কৌতৃহলে,—

থেণা বিশ্বত লভে বিশ্রাম

ধবংসের বুকে ধ্লির তলে।
শীসভোক্রনাথ দত্ত।

## জন্মদ্বঃখী

একাদশ পরিচেছদ আবার মুল্ভুবি

আজকাল মায়ের ভরে বাড়ীতে সিলার টুঁ শব্দ করিবার জো নাই; কারখানার, তবু, বেচারা পাচজনের সঙ্গে কথা কহিরা বাচে। এখন সে ক্রিষ্টোফা জোসেফাদের সঙ্গে সন্ধ্যাবেলা বেড়াইতে পার না। বেড়ানোর আমোদ অস্তরূপে মিটার। সিলা উহাদের সান্ধ্য কাহিনার বর্ণনা শোনে। তথের সাধ ঘোলেই মেটে।

ক্রিষ্টোফার কী বর্ণনাশক্তি! সে তুচ্ছ জিনিযকেও বলিবার গুণে মন্দোরম করিয়া তোলে। নাচের কথা, ভোজের কথা, চড়ুইভাতির কথা, বড়লোকের ছেলেদের উদারতার কথা সে এমন গুছাইয়া রংদার করিয়া বলিতে পারে, যে, গুনিলেই মাম্ম্যের লোভ হয়। ক্রিষ্টোফার বর্ণনার গুণে তুচ্ছবিষয় রূপকথার মত চমৎকার হইয়া ওঠে। সিলা বাড়ী গিয়াও মনে মনে ঐসব কথারই আলোচনা করে।

সম্প্রতি সিলার নিজের জীবনেও উপস্থাসের হাওয়া লাগিয়াছে; সে যথনই বার্কারার দোকানে, কোনো জিনিসের প্রয়োজনে যায়, তখনই লাড্ভিগ্ ভীর্গ্যাঙের চুক্ট ধরাইবার দরকার হয়; সেও সঙ্গে সঙ্গে বার্কারার দোকানে ঢোকে। এ কথা কিন্তু সিলা নিকোলাকে বলে নাই।

এই সে দিনও যথন উহাকে দেখিয়া সিলা তাড়াতাড়ি দোকান হইতে চলিয়া আসিতেছিল তথন উহাকেই লক্ষ্য করিয়া লাড্ভিগ্ বলে "আমি কি এতই ভয়ন্ধর ? ও গো কফনয়না স্থানরী আমায় দেখে তুমি পালাও কেন ? হাঃ হাঃ হাঃ। কালো চোথ কি চেকে রাখ্বার জিনিষ ? হাঃ হাঃ হাঃ।"

ইদানীং সিলার এইসমন্ত কথা নিতান্ত মন্দ লাগিত না। লাড্ভিপের "পট্-চাট্ শতৈঃ" উহার মন একেবারে অমুক্ল না ইইলেও প্রতিক্লতার মাত্রা যে ক্রমশঃ কমিয়া আসিতেছিল তাহাতে সন্দেহ নাই। লাড্ভিগের আবির্ভাব এখন উহার চক্ষে অন্ধ-কারা ক্রন্ধ বন্দীর পক্ষে স্থ্যালোকের মত স্থানর।

বাহিরের আচরণে কোনো বৈলক্ষণ্য লক্ষিত না হইলেও আকারে সিলা দিন দিন আরো বেন ছুকাইয়া উঠিতে লাগিল। তাহার ডাগর চোথ ড্যাবড্রেবে হইয়া উঠিল। হল্ম্যান্গৃহিণীর কিন্তু সে দিকে দৃষ্টি ছিল লা। সিলা বে কলের খাটুনি খাটয়াও বাড়ীর প্রায় সমস্ত কাজের ভার নিজের স্বন্ধে লইয়াছে ইহাতেই সে স্বা

আজকাল কালেভন্তে নিকোলার সঙ্গে দেখা হইলে সিলা নিজের স্থহীন জীবনের কথা বলিতে বলিতে একে-বারে বিমর্থ হইয়া যায়। যেসব ভূচ্ছ ব্যাপারে সকল মেয়েরই স্বাধীনতা আছে—স্থ ধু তাহারই নাই—সেইসব কথা বলিতে বলিতে বেচারা কাঁদিয়া ফেলে। ছেলেবেলা হইতে উহাকে চোধ্রাঙানির চোটে দাবাইয়া রাখা হইয়াছে। এখন তো কলে কুলি, বাড়ীতে চাকরাণীর অধম।

এইরূপ আলোচনা করিতে করিতে সিলার চিস্তাম্রোত সহসা ভিন্ন পথে চলিতে আরম্ভ করিত। নিজের ঘর সংসার হইলে সে যে কত স্থী হইবে, নিকোলার সঙ্গে ছুটির দিনে কত জায়গায় বেড়াইবে, কত নাচিবে, কত গাহিবে, তাহারই আলোচনায় একেবারে মাতিয়া উঠিত। উৎসাহে তাহার ছই চোথ উজ্জ্বল হইয়া উঠিত।

আবার, একটু পরেই বেচারা কেমন যেন বিষগ্ধ, বিমর্থ।

নিকোলা দেখিল এখন ঘাড় গু জিয়া একমনে হাডুড়ি-পেটা ছাড়া সিলাকে উদ্ধার করিবার অক্ত উপায় নাই। খাটিয়া খুটিয়া সাম্নের শীতের শেষ নাগাদ সে এক শত ডলার জুমাইতে পারিবে। হায়! তাহার পূর্বে সিলার মলিন মুথে হাসি ফুটিবে না।

জর্জিনা বলিয়া একটি মেয়ে সিলাদের পাশের বাড়ীতে থাকে। দে জ্তার সাজ সেলাই করে। হল্ম্যান্-গৃহিণীর মতে মেয়েটি ভারি শিষ্ট শাস্ত। স্কতরাং সিলা উহার সঙ্গে বন্ধুত্ব করিবার হুকুম পাইল। এমন কি একটা রবিবার উহার সঙ্গে শহরে বেড়াইতে যাইবারও হুকুম হইয়া গেল। সিলার আর আনন্দের সীমা নাই। খাঁচার পাখী যেমন করিয়া মুক্তির দিনের পথ চাহিয়া থাকে সিলা সেইরূপ ঔৎস্কক্যে রবিবারের প্রতীক্ষা করিতে লাগিল।

রবিবার আসিল। সে দিন সিলার মনে হইল 'স্পৃ' রন্ধন বুঝি আর শেষ হইবে না। তাহার পর আবার জর্জিনার জন্ম অপেক্ষা। উহার আর দাজগোজ ফুরায়না।

শেষে পোষ্ট আফিসের পুলিন্দার মত আঁটা সাঁটা অবস্থায়, চুলে চর্বি লেপিয়া জক্ষিনা বাহির হইল। াদলা আর বিশ্বক্তি না করিয়া উহার হাতের ভিতর হাত গলাইয়া দিয়া বুনো ঘোড়ার মত বাহির হইয়া পড়িল। উহারা আজ শহরে চলিয়াছে। কী আমোদ। কী আমোদ।

সময়ে পৌছিতে না পারিলে কোম্পানী বাগানের 'ব্যাণ্ড' শুনিতে পাইবে না বলিয়া দিলা জর্জিনাকে একরকম টানিতে টানিতে যথাসাধ্য বেগে চলিতেছিল।

পথে এবং পাকে লোকের মেলা। বড়লোকের মেয়েরা ভাল ভাল পোষাক পরিয়া বেড়াইতে আসিয়াছে। গোলাপী ফিতা! গুল্ল ওড়না! স্থান্য টুপি! তাই দেখিতেই সিলাও ভজ্জিনার অর্জেক সময় কাটিয়া গেল।

রবিবার পবিত্রবার এবং বিশেষ করিয়া ভজনার দিন বলিয়া প্রত্যেক ভদ্রলোক এবং ভদ্রমহিলাই আজ অস্বাভাবিক রকম গঞ্জীর। দিলার এই দৃশ্য ভারি অভ্তুত মনে হইতেছিল। আজ ছুটির দিন, ছুটির দিনে এত গাস্তীর্য্য তাহার চক্ষে ভা<sup>রি</sup>র বিদদৃশ ঠেকিতেছিল। শেষে হইজনে মিলিয়া বাগানের বাহির হইয়া কেলার চতুর্দ্দিকে এক চক্র ঘ্রিয়া আদিল। কেলার সাজী হাঁকিল, "Relieve guard!" অপরাফ্লের ক্লাস্ত হাওয়ায় মনে হইল লোকটা উচৈচঃম্বরে হাই তুলিতেছে। দ্বে নিম্পান্দ রৌদ্রে নদীর উপর দিয়া নৌকা চলিতেছিল।

উহারা এথানে দ্রষ্টব্য বিশেষ কিছুই না পাইয়া জেন্টর দিকে চলিল। সেথানেও সেই ববিবাসরীয় নিস্তর্কতা।

বাজারে কয়েকটা নিক্ষমা লোক পরস্পরের ঘড়ি লইয়া অতি ফ্ল্মভাবে নিরীক্ষণ করিতেছে। উচারা পরস্পরে ঘড়ি বদল করিবে। এ এক থেলা! অদৃষ্ট পরীক্ষার থেলা! বদ্লাইবার আগে তাই ভাল করিয়া পরীক্ষা করিতেছে।

গিজ্জার ঘণ্টা বাজিতেছে, সান্ধ্য উপাসনার আর বিলম্ব নাই।

ক্লান্ত, পরিপ্রান্ত ও পিপাসার্ত হইরা উহারা বাড়ী ফেরাই মনস্থ করিব। হঠাৎ একটা মোড় ফিরিয়া, কেলার ঘোরা ঘাটে জাহাজের আনাগোনা ও লোকের ভিড় দেখিয়া, সিলা বলিল "চল জাহাজে করে ওপার থেকে বেড়িয়ে আসি, পথে পথে আর ধূলো থেতে পারি নে।" জর্জিনা বলিল "নাঃ, ভারি লোকের ভিড়, আর বেলাও গিয়েছে। দেরী হলে তোমার মা আবার রাগ করবেন।"

"এই বৃঝি তোমার বেড়ান ? বেড়িয়ে খসী হয়েছ ? চল না, দিব্যি জাহাজের সামনের দিকে বসে একটু হওয়া খেয়ে আসা যাক্। চল, চল।"

জর্জিনা অগত্যা স্বীকার করিল।

ওপারে যে জায়গায় জায়াজ লাগিয়াছে সেটা একটা দ্বীপের মত। জায়াজ হইতে নামিয়া দিলা ও জজ্জিনা দেখিল সাম্নে একটা জায়গায় মেলা বিদয়াছে, নানা রকম তামাসা চলিতেছে। একটা তাঁবুর ভিতরে নাচের তালে বাজনা বাজিতেছে। ভিতরে হাসির শন্দ, গল্পের গুঞ্জন। বাজনা ভানিয়া দিলা সেইখানে দাঁড়াইতেছিল, কিন্তু জজ্জিনা উয়াকে দাঁড়াইতে দিল না; দে গলিল "ছিঃ, কোনো গেরস্তর মেয়ে ওখানে দাঁড়ায় না, চলে এস।"

সিলা অনিছাসত্ত্বও জর্জিনার পিছনে পিছনে চলিল।
কিন্তু উহার মন পড়িয়া রহিল ঐ তাঁবুর প্রান্তে। নাচের তালে বাজনা বাজিতেছিল, আর সেই তালে তালে সিলার সর্বাঞ্চে রক্তধারাও আনন্দে নৃত্য করিতেছিল।

খানিক দূরে গিয়া তথনো উহারা তাঁবু ছাড়াইয়া যায় নাই—সঙ্গীত-মুগ্ধ দিলা পুনর্বার তাঁবুর বেড়ার পাশে দাঁড়াইয়া উকিয়ু কি মারিতে লাগিল। এবারে জজিনা একেবারে রাগিয়া উঠিল। দে বলিল "থাক তুমি একলা; আমি চল্লুম এখুনি। নিজের মান সম্রমের জ্ঞান নেই ?… তোমার না থাকে আমার তো আছে, আমি এখানে দাঁড়াতে পারব না।"

তফাতে দাঁড়াইরা একটু বাজ্না শুনিলে কি করিয়া যে মানের হানি হয় বা রং চটিয়া যায়, সিলা তাহা কিছুতেই বৃঝিতে পারিল না। আর যদি দেখিবে না শুনিবে না তবে বেড়াইতে আসিবারই বা দরকার কি ছিল ? আর এতক্ষণ তো ঘূরিয়া বেড়ানো হইল, ভদ্র রক্ষের আমোদের তো সন্ধান পাওয়া গেল না! জ্বৰ্জিনা যথন কিছুতেই বাগ্ মানিল না তথন বাধ্য হুইয়া সিলা জাহাজেই ফিরিল।

যথন বাড়ী ফিরিল তথন সন্ধা। হইয়া গিয়াছে। পায়ে ফোস্কা, গায়ে মাথায় ধুলা, শরীর অবসর, মন অতৃপ্ত।

মায়ের কাছে ভ্রমণের বিবরণ বলিতে বলিতে চেয়ারের উপরেই সিলা চুলিয়া পড়িল। তাঁবুর ভিতরকার বাজ্নার তাল এখনো তাহার মাথার ভিতরে ঘুরিতেছে। সে স্বপ্নে দেখিল যেন সে এক নাচের মজ্লিসে নিমন্ত্রিত।

\* \* \*

শরতের শেষে যাহারা প্রদা বাঁচাইবার জন্ম বাড়ীতে আগুন পোহায় না তাহারা সন্ধাবেলায় বার্কারার দোকানে আসিয়া জোটে। গত্তগুজব্ও হয়, বিনি প্রসায় চা থাওয়ারও মানা নাই।

আজকাল কিন্তু বার্কারার মেজাজ ঠিক আগেকার মত মোলায়েম নাই। মাঝে মাঝে সে চটিতে সুরু করিয়াছে। তাহার চা-বিতরণের মধ্যেও কার্পণ্যের চিহ্ন দেখা দিয়াছে। আজকাল সে কোনো দিন কুপণ, কোনো দিন দাতা। ইহার নিগৃড় কারণ আছে; চিনির মহাজন, ময়দার মহাজন চাওয়ালা তেলওয়ালা সবাই আবার টাকার তাগিদ্দিয়াছে। ফুটা বাজ্মের যে অবস্থা তাহাতে তো একজন মহাজনেরও দেনা শেষ হইবার সস্থাবনা নাই।

সময় দেখিতে দেখিতে চলিয়া যায়, কালবাদে পরক্ত মহাজনের লোক আসিবে। উপায় ? সে তুই এক জায়গায় ধারের চেষ্টা করিল, সেদিকেও স্থবিধা হইল না। তাই তো! উপায় ? দোকানপাঠ শেষে ভটাইতে হইবে না তো!

নিকোলাকে বার্ঝারা সেই কথাই জিজ্ঞাসা করিতেছিল 'উপায় ?'

নিকোলা যে ইহার কোনো সহপায় ঠাওরাইতে পারিয়াছে তাহা তো তাহার মুথ দেথিয়া বোধ হয় না।

বার্কারা দীর্ঘনিখাস ফেলিল; বলিল "যা দেখ্তে পাচ্ছি তাতে সব মালপত্র আদালতে উঠিয়ে নিয়ে নীলাম করবে, আর কি। শেষে আটতিশ ডলারের জন্তে এত পরসা খরচ, এত দিনের পরিশ্রম সব জবে যাবে!"

ইহার পরে বার্কারা যে কী বলিবে, তাহা নিকোলার

পক্ষে আন্দাজ করা শক্ত নয়। সে ব্ঝিল, যে, সে একটু সহায়ভূতি দেখাইলেই বার্কারা আবার তাহারই ঘাড় ভাঙিয়া টাকা আদায় করিবে। অথচ, বার্কারার যে রকম হিসাবের জ্ঞান, ব্যবসায়বৃদ্ধি, তাহাতে বারম্বার টাকা ঢালিলেও দোকানের যে কোনো কালে উন্নতি হইবে সে আশাও গুরাশা। ওদিকে নিকোলা এত কষ্ট করিয়া যে উদ্দেশ্যে টাকা জমাইয়াছে সে উদ্দেশ্যও বিফল হইতে দেওয়া যায় না। আরও দিন পিছাইলে, সিলাকে কষ্টের মধ্যে শান্ত করিয়া রাথা মুদ্ধিল হইবে।

নিকোলা নারবে আগুনের দিকে চাহিয়া বসিয়া রহিল। কি বলিবে ভাবিয়া পাইল না।

নিকোলা কোনো জবাব দিল না দেখিয়া বার্কারা কাঁদিতে আরম্ভ করিল; কাঁদিতে কাঁদিতে বলিল "ভেবে-ছিলুম, ছেলে রোজগার করতে শিথ্ল, আমার ছঃখু ছুচ্বে; আর কিছু না হ'ক অস্তত সময়ে অসময়ে আর পরের দরজায় হাত পাত্তে হবে না।"

"তুমি তো জান মা, কেন দিতে পাচ্ছিনে, তুমি তো সব জান। আর তা' ছাড়া তোমার ও দোকানে কোনো দিন স্থ্রিধা হবে বলে তো আমার বোধ হয় না। তার চেয়ে সময় থাক্তে ছেড়ে দেওয়াই বোধ হয়, ভাল। দোকানে এ পর্যান্ত কি এক প্রসালাভ হ'য়েছে ?"

বার্কারা চটিয়া গেল, সে বলিল "তা কি করতে হ'বে ? বুড়ো গঁকর মতন কোর্কানি করব নাকি ? আমি দোকান তুলে দিয়ে দেউলে হ'ব আর লোকে টিট্কারী দেবে এই যদি তোমার মনের কথা হয়,—তো সেইটেই না হয় খুলে বলে ফেল। তুমি এ বেশ জেন, যে, তুমি টাকা না দিলেও আমার দোকান বন্ধ হবে না, আমিও দেউলে হব না। বেঁচে থাক লাড্ভিগ্ — টাকার ভাবনা কি ? একবার মুথের কথা থসালে হয়। অার, বার বার যে তোমার জন্তে আমি হঃখু সইব একথা তুমি মনেও ভেব না। একবার তোমার জন্তে আমি কল্তে আমি কোঁহলী সাহেবের বাড়ীর অমন হথের চাকরী হারিয়েছি, আবার ? অবাক হ'য়ে গেলে যে ? লাড্ভিগ্কে মারপিট ক'রে আমার চাক্রীর দকা নিশ্চিন্তি ক'রে এখন একেবারে হাবা হ'লেন। নইলে আমার চাকরী কি যেত ? আজ একটা বিপদে পড়েছি তাই

টাকা চেয়েছি, তাও ধার চেয়েছি; তব্ও দিতে পারলেন না, ওঁর আরেক জনের জন্তে টাকার দরকার। তেওু তাই? লাড্ভিগ্ আমার ছেলের মত—তার কাছে টাকা ধার নেব তাও তুমি নিতে দেবে না। এ যে তোমার কী একগুঁরেমি তা ব্রুতে পারিনে। আর আমি তোমার মান অপমানের ভাবনা ভেবে চল্ছিনে; সে ভাব্তে গেলে আমার চল্বে না। তোমার কাছে সাহায্য চাইলুম্, তুমি সাহায্য করতে পারলে না; ভাল, যে পারে তার কাছেই যাব। দোকান বন্ধ হওয়া মানে ডান হাত বন্ধ হওয়া; সে তো আর মুথের কথা নয়, কাজেই বাধ্য হয়ে যেতে হবে। ভাগ্যিস্, এ ব্যাপারটা এই সপ্তাহে পড়েছে, নইলে সাম্নের হপ্তায় লাড্ভিগ্ আবার কোথার হাওয়া থেতে যাবে। সে সময়ে এমনিধারা বিপদে পড়লেই হয়েছিল আর কি!"

নিকোলার ঠোঁট কাঁপিতেছিল, সে জামার আন্তীন্ দিয়া ইহারি মধ্যে হুই ভিন বার কপালের ঘাম মুছিয়াছে। বার্কারা থামিলে, সে ধীরে ধীরে মুথ তুলিয়া বলিল—

"পাবে, পাবে; টাকা আমিই দেবো।"

বিবাহের মাম্লা আবার মূল্ডুবি ! ক্ষোভে নিকোলার চোথ দিয়া জল আসিতেছিল।

নিকোলা ঘর হইতে বাহির হইয়া গেল। বার্কারার কথা আজ তাহার বুকে বাজিয়াছে। নিকোলাই যে বার্কারার সকল হঃথের মূল এ কথাতে সে 'হতভ্রম' হইয়া গিয়াছে।

এই তো, বিবাহের সম্ভাবনা তিন মাসের মত পিছাইয়া গেল। আবার যদি বার্কারা টাকা চায় ? নিকোলা হতাশ হইয়া পড়িল।

হপ্তার শেষে রোজগারের টাকা বাঞ্ছে রাখিতে রাখিতে উহার কেবলি মনে হইতেছিল,—"মিথ্যা সঞ্চয়; বে কোনো দিন খুসা, বার্কারা ইহা নিঃশেষে গ্রাস করিতে পারে। অবশু সে অধিকার তাহার আছে, একদিন নিকোলাও বার্কারার রোজগারের টাকায় জীবন ধারণ করিয়াছে।... তবু আর কি ?

তারপর বার্কারা নিকোলার মাতা, অথচ পিতৃনামের গৌরবে গর্কা অহন্ডব করিবার অবসরটুকুও সে নিকোলাকে দিতে পারে নাই, একস্থ সেই তো কগতের চক্ষে অপরাধী; নিকোলাকে সে স্তম্ম পর্যান্ত দের নাই। এখন সেই ভারার উপার্জ্জনের টাকা দাবী করিতেছে। সেই তাহার জীবনার অখ, হৃদরের শান্তি গ্রাস করিতে বসিরাছে।

নিকোলা বিরক্ত হইয়া উঠিয়াছে, তাহার জীবন এখন তিক্ত।

সে কি সিলার আশা ছাড়িয়া দিবে? অসম্ভ<sup>4</sup>, নিকোলার একথানা হাড় থাকিতে তো নয়।

মানবজন্ম যথন লাভ করিয়াছে তথন মামুষের মত মাথা তুলিয়াই সে চলিবে। এজন্ত যদি দেহ হইতে মাথাটা বিচ্যুত হইয়া পড়ে তাহাতেও নিকোলা প্রস্তুত।

বার্কারার দোকানের জন্ম সে আর এক পর্যসাও খরচ করিবে না। বার্কারা খাইতে না পার নিকোলার কাছে আহ্নক, বার্কারার ভরণপোষণের ভার নিকোলার। কিন্তু দোকানের জন্ম আর এক প্রসাও না।

ভবিয়তের বিষয়ে এইরূপ একটা নিষ্পত্তি করিয়া নিকোলার মাথা অনেকটা থোলোদা হইয়া গেল।

এবার বিবাহ বন্ধ হইল বটে, কিন্তু আর এমনটা ঘটিতে দেওয়া হইবে না। কারণ, সে নিকোলা, সহরের একটা সেরা কারথানার সেরা কারিকর,—সন্ধার; তাহার যে কথা সেই কাজ।

#### দ্বাদশ পরিচ্ছেদ।

#### উৎসবে ব্যসন।

শীত প্রায় ফ্রাইল। ফেব্রুয়ারির মেলা হারু হইয়াছে।

চাক বান্ধিতেছে, বাজীকর চেঁচাইতেছে, লটারির চাকা

ঘ্রিতেছে। অবিশ্রাস্ত লোকের চলাচলে রাস্তার বরফ
শুঁড়া হইয়া দোবারা চিনির মত হইয়া পড়িয়াছে। রাত্রি
বিপ্রহর পর্যাস্ত নৃত্যগীভ, তৃতীয় প্রহর পর্যাস্ত আমোদের
অধ্রেষণ।

আমোদের ঢেউ মজুর পাড়া পর্যস্ত পৌছিয়াছে; সমস্ত শহরটা এখন উৎপ্রময়।

মাপের গেলাসে মাপিরা য.হারা আমোদ করিতে চার এবং লোকনিন্দার ভয়ে মেলার যাইতে সাহস করে না ভাহাদের অব্যক্ত ঔংস্ক্রের সীমা পরিসীমা নাই। আর যাহারা নিন্দার ভর করে না, কাহারো তোরাকা রাথে না, ভাগারা দলে দলে ফুর্ত্তি করিয়া মেলার মধ্যে ঘুরিয়া বেডাইতেছে।

মেলায় বল্ নাচের বাবস্থা আছে, গাবারের দোকান আছে. রঙীন লঠনের আলো আছে, প্রলুক করিবার হাজারো জিন্দ প্রথানে বর্তমান।

মেলা বসিবার দিতীয় দিনেই ক্রিটোফ' আসিয়া হাজির। ভারি স্থখবর! একজন লোক উহাকে এবং সিলাকে বিনা পরসায় মেলা দেখাইবে বলিয়াছে। তাহার নাম কিন্তু ক্রিটোফা কিছুতেই ফাঁস করিবে না। সে টিকিটেরও দাম দিবে আবার কেকেরও দাম দিবে। ভারি মজা!

দিলা এপর্যান্ত কথনো মেলা দেপে নাই। বাহির হইতে ভিড়ের দক্ষে মিলিয়া উকিঝুঁকি মারিয়াছে মাত্র। এমন স্লযোগ ছাড়িয়া দিতেও উহার মন সরিতেছে না, আবার যাইতেও সাহসে কুলায় না।

সিলা বাড়ী আসিয়া মায়ের মুথে শুনিল আন্টনিরা মেলায় একথানা ঘর ভাড়া লইয়াছে, দোকান খুলিবে। সেথানে কেনা বেচার ভার সিলার মায়েরই উপর। অবশু আন্টনিরা উহাকে এজন্ত পয়স। দিবে। স্তরাং মেলার ক্যদিন রাত্রে সিলাকে একলাই বাড়ী আগ্লাইয়া থাকিতে হইবে।

আননেদ সিলার মন নৃত্য করিয়া উঠিল। এইবার তোসে ইচ্ছাকরিলেই ক্রিটোফার সঙ্গে যাইতে পারে।

সংসা অপ্রত্যাশিত ভাবে এতটা স্ক্রিধা পাইয়া তাহার মনে কেমন গেন আশঙ্কা হইতেছিল।

সেইদিন বৈকালে সিলা যথন লোকের বাড়ী হইতে
ময়লা কাপড় লইয়া ঘরে ফিরিতেছে সেই সময়ে কে একজন
পুরুষ মান্ন্য উহাব গা ঘেঁষিয়া চলিয়া গেল। সিলা চম্কিয়া
ফিরিয়া দেখে লাড্ভিগ্। তবে সে ফিরিয়াছে! সিলা
আর উহার দিকে চাহিতে পারিল না, লজ্জায় তাহার মুধ
লাল হইয়া উঠিয়াছে।

কিন্তু একবার থেটুকু দেখিয়া লইয়াছে তাহাতেই দিলা অমুভব করিয়াছে যে লাড্ভিগের দৃষ্টি উহারি উপর নিবদ্ধ। এবং উহাকেই লক্ষ্য করিয়া সে মৃত্মন্দ হাসিতে-ছিল। সেই দামী চুক্টের মোলায়েম গন্ধ । সেই ক্রিপ্টোফাবর্ণিত উপস্থাদের নায়কের মত দামী পোষাকের 'খুশ খাশ' শক্ষ। সিলা মোটেই ভূল করে নাই। এতক্ষণে টিকিটের টাকা এবং কেকের পয়সা যে কে দিবে এতক্ষণে তাহা বোঝা গেল।

ত্রস্ত পাথীর মত উহার স্পন্দিত হাদয় উহাকে পীড়িত করিয়া তুলিল।

বাড়ী আসিয়া সে আর্শীতে নিজের মুখ দেখিল। সত্যই কি উহার কালো চোখ এত স্থলর গ

পরের দিন, নিকোলা সিলার জন্ত একটি আয়নাদার সেলাইয়ের বাক্য কিনিয়া উহারি সন্ধানে সন্ধান ঝোঁকে বাহির হইয়া পড়িল। তথন সবে গ্যাস জালা হইতেছে।

বাক্সের কলখানি ভাহার নিজের তৈরী। বাচ্মের ভিতরে সক স্তা, মোটা স্তা, ছুঁচেব কোটা, কাঁচি, আঙুল্-আণ। নিকোলা বাক্সব উপর ছইখানি কেক রাথিয়া বেশ করিয়া কুমালের মধ্যে জড়াইয়া বাধিয়া লইল। হঠাং দেখিলে কারিগ্রদের হাতিয়ারের থলি বলিয়াই ভ্রম হয়।

দিলাদের ঘরের কানাচে নিকোলা আজ কতবারই ঘুরিল। ঘরে আলো নাই, কাহারো সাড়াশন্দ নাই। ব্যাপার কি প

বেচারা সেণাইয়ের বাল্লটি হাতে করিয়া অনেককণ দাঁড়াইয়া রহিল। সিলার দেখা নাই।

গলিতে একটা মাত্র গাাস্পোষ্ট। সেইথানটাতেই একটু আলো, বাকীটা একরূপ অন্ধকার।

এইবার গলিতে কে আসিতেছে! নিশ্চয় সিলা। নিকোলা তাড়াতাড়ি তাহার দিকেই চলিল।

না, না, এ যে জেকবিনা! নিকোলা উহাকে জিজ্ঞাসা করিল "হল্মান-গিন্নি কি আজ ঘরে নেই ?"

"না, মেলায় গেছে।" কথাটা শুনিয়া, নিকোলা, নির্জ্জনে সিলার দেখা পাইবে ভাবিয়া, মনে মনে উৎফুল্ল হুইয়া উঠিল।

নিকোলা যে সিলার সন্ধানেই আসিয়াছে জেকবিনা তাহা জানিত; সে মেলায় যাইবার টিকিট পায় নাই, সেজভ সে সিলার সৌভাগ্যে একটু ঈর্ষায়িতও হইয়াছিল: স্থাতরাং সে নিকোলাকে শুনাইয় শুনাইয় বলিল "বেড়ালও বাড়ীছাড়া হয়েছে ইড়বেরও কুঁছনি স্থাক হয়েছে। সিলাও কি আর ঘরে আছে। সে গেছে মেলায় আমোদ করতে।" "সিলা প সিলা মেলায়।"

"কেন বাবে না ? তার এখন ভাবনা কি ? তার টিকিটের পয়সা দেবার মান্ত্রম হয়েছে।"

"কে বলে এমন কণা ?"

"এই আমি; আমি ক্রিপ্টোফাকে আর তাকে স্বচক্ষে যেতে দেখেছি।...আর তা'চাড়া ক্রিপ্টোফা আমায় নিজেই বলেছে, যে হদের ছজনকে মেলায় নিয়ে যাবে সে ইচ্ছে কল্লে দশ জনকেও নিয়ে যেতে পারে। তবে, বোধ হয়, ওরা মেলায় যাবে না গির্জ্জায় যাবে।" জেকবিনা রক্সচ্ছলে চোথ মটকাইল।

"কী বাজে বক্ছ ? দাবধানে কথাবার্তা কইতে শেখ নি ?"

"হাঃ হাঃ ! লোকটি তোমার নিশস্ত অচেনা নয়; বল্তে গোলে আপনার জন। অগমরা তোমার মায়ের মুখেই শুনেছি। মাস কায়ত আজো সে তোমার মায়ের হ'য়ে চিনির মহাজনেব দেনা শোধ করেছে।"

নিকোলা আৰু শুনিতে পাৰিল না। বাৰ্কাৱা উহাৰও ৰক্ত শোষণ কৰিয়াছে আবাৰ উহাকে লকাইয়া লাড্ভিগেৰ কাছেও হাত পাতিয়াছে। বাৰ্কাৰা আৰু নিকোলাৰ মা নয়। সে কোনো দিন নিকোলাকে ভালবাসে না, সে যাহাকে নেহ কৰে সে —লাড্ভিগ।

"লাড্ভিগ্ ভীর্গাং! সেই হতভাগা আমার মাকে পর ক'রে দিয়েছে, আবার সিলাকেও পর ক'রে দিতে চার ?"

নিকোলা আর দাঁড়াইতে পারিল না। সে বাক্স হাতে করিয়া মেলার দিকে ছুটিল।

যাইতে যাইতে সে ফিরিয়া দাঁড়াইল;—ভাবিল "ক্রিটোন্দা হয় তো মুথফোঁড় ভেকবিনার সঙ্গে বেড়াতে চায় না, তাই তাকে রাগাবার জন্তে ঐ কথা বলে গেছে। হি: হি: এ নিশ্চয় সিলার মংলব। আমি যে ওদের মংলব ধ'রে ফেলেছি এ কথা কিন্তু সিলাকে বল্তে হ'ছে। দেখা হলেই বল্ব।"

নিকোলার মাণাটা অৱক্ষণের জন্ম যেন অনেকটা পরিষ্কার বোধ হইতে লাগিল।

"আচ্ছা এক নার ঘুরেই আসা যাক্; হয়তো ওরা মেলার ফটকের কাছে দাঁড়িয়ে আছে। বাইরে থেকে আলো দেণ্ছে। ··· দেখেই আসা যাক্।"

নিকোলা মেলার পথেই চলিল।

লোকে লোকারণা। বাঁশী বাজিতেছে, ঢাক বাজি-তেছে, আমোদের সীমা নাই।

হঠাৎ নিকোলার মন আবাব দমিয়া গেল।

প্রবল বাতাদে এক এক দিকেব লগনগুলি এক একবার করিয়া স্থিমিত হইতেতে আবার উজ্জল হইয়া উঠিতেতে।

নিকোলা ভিড়ের ভিতৰ অতি কঠে একথানি চেনা মুথের সন্ধান করিতেছিল। নাঃ, সে ভিড়েব মধ্যে নিশ্চয়ই নাই। তবে কি নিকোলা ভিতৰটাও প্ৰিয়া দেখিবে ? নিশ্চয়।

নিকোলা ঠেলিতে ঠেলিতে একেবারে ফটকের সন্মুখে আদিয়া হাজিব হউয়াছে।

"ঐ । ঐ মেয়েট । না, ও যে ক্রিসোফা। দিলা কট গ"
"ওচে কর্তা। তুমি কি নাচ-কামাদা দেগ্ৰার টিকিট নেবে গুনা, শুধু মেলায় বেড়াবার টিকিট নেবে গ"

নিকোলা হিসাব ক'বয়া দেখিল, তাহার পকেটে যে প্রসা আছে তাহাতে চুই রক্ম হইবে না; অগত্যা সে শুধুমেলায় চ্কিবাব টিকিটই লইল।

মেলার চুকিয়া নিকোলা দেথিল একদিকে একটা কলের
নাগব-দোলা, লোকে পরিপূর্ণ। আর একদিকে একটা
তাঁব্র ভিতর হইতে বামাকঠের স্থর ভাসিয়া আসিতেছে,
মধ্যে মধ্যে প্রবল করতালিও বাহবা। নিকোলা সমস্ত
বাগান ঘুরিল; কোথার বা সিলা আর কোথার বা
ক্রিষ্টোফা। মান্যে মাঝে হুই একজন শীতার্স্ত লোক,
ফাল্যসের পাশে পোকার মত, সঙ্গীভ্রম্থর তাঁব্স্তলার
আশে পাশে ঘ্রিয়া বেড়াইতেছে। তাহাদের পকেটের
অবস্থা বোধ হয় নিকোলার মত।

সহসা, নিকোলার সমস্ত রক্ত মাথায় উঠিবার উপক্রম করিল। সে নিজের দৃষ্টিকে বিশাস করিতে পারিল না। তবু, দিধা সম্ভেও এক এক পা করিয়া সে একটা জানালার রুদ্ধ সাসির কাছে আসিয়া দাঁড়াইল। ভিতরে আলো জ্বলিতেছে, নৃত্য চলিতেছে। কিন্তু ভালো করিয়া দেখা যাইতেছে না; সাসির ভিতরপিঠ থামিয়া ঝাপসা হুইয়া উঠিয়াছে।

এই সময় সাসির একটা জায়গায় ঘাম গড়াইয়া পড়িল।

"ঐ যে কিষ্টোফা ! সিলা কোথায় ? অঃ! জিজ্ঞাসা
করা যায় কি ক'রে ?"

এইবার নিকোলা একজন পুরুষ মান্তবের ওভারকোট-পরা মুর্ট্তি দেখিতে পাইল; তাহার হাতে ছড়ি, মাথায় হালফ্যাসানের টুপি, মুথে চুক্ট। এ যে লাড্ভিগ্ ও কথা কয় কাহার সঙ্গে ও যা ! স্বিয়া গেল। বোৰ হয় নাচিতেছে। কিন্তু কাহার সঙ্গে প্ কাহার সঙ্গে প

সাদির ঘাম এইবার ছই তিন জায়গায় গড়াইয়া পড়িল। লাড ভিগের বুকে মুখ রাখিয়া উঠার সঙ্গেও কে ও — কে নাচে ৪

ব্যস্ ! নিকোলা যথেষ্ট দেখিয়াছে । প্রমুহুর্ত্তেই প্রচ্ছ-বেগে সে একেবারে নৃত্যশালার দরজায় গিয়া হাজির ।

শরজা মৃত্যু হি খুলিতেছে এবং মৃত্যু হি বন্ধ হইতেছে। লোকের আনাগোনা অবিশান্ত।

নিকোলা সকলকে ঠেলিয়া একেবারে গার্ডের সমুথে। গার্ড বলিল "টিকিট ?" নিকোলা উত্তর দিল না।

"টিকিট কই ? টিকিট ?" নিকোলা জোৰ কৰিয়া দৰজাৰ ফাঁকে মাথা গলাইতে গেল। একজন পাহারা-ওয়ালা উহাকে বাধা দিতে যাইতেছিল, সুহুদা উহাৰ ভয়ন্বর চাহনি দেখিয়া পিছাইয়া পড়িল।

দরজার ফাঁক দিয়া নিকোণা আবার দিলাকে দেখিল। লাড ভিগের সঙ্গে সে বাহিরের দিকেই আদিতেছে।

লাড ভিগ্ অভ্যন্ত অহঙ্কারে সোজা হইয়া তাচ্ছিল্যের দৃষ্টিতে এদিক ওদিক চাহিতে চাহিতে অগ্রসর হইতেছে। লোকটা এম্নি করিয়া সিলার মাথা থাইতে ব্যিয়াছে, অথচ দেখিলে মনে হয় যেন সকল মলিনভার উর্দ্ধে।

সহসা একটা কলরব উঠিল "নিকাল দেও! নিকাল দেও!"

নিকোলা এবার ঠিক ঢুকিত কিন্ত পুলিশের লোক এবং নাচঘরের লোক একত্র মিলিয়া উহাকে ঠেলিয়া বাহির করিয়া দিল। একজন পাহারাওয়ালা উহাকে ধরিয়া রহিল। ঠিক্ এই সময়ে দিলাও লাড্ভিগ্ বাহির হইয়া চায়ের দোকানের দিকে যাইতেছিল।

একঝট্কায় পাহাবাওয়ালাব হাত ছাড়াইয়া নিকোলা একেবারে উহাদের ঘাড়ে গিয়া পড়িল।

সিলা ভরে চীংকার করিয়া উঠিল; নিকোলা উচাকে ঠেলিয়া ফেলিয়া একেবারে লাড্ভিগের সম্থে মুথোমুথি করিয়া দাঁডাইল।

লাড্ভিগের মুথ একেবারে পাংশু; সহসা পাঠাাবস্থার পুরাতন প্রতিদ্দীকে চিনিতে পারিয়া অবজ্ঞায় তাহার মুথ ভীষণ হইয়া উঠিল।

"এই পাজী ! বদ্মায়েদ। গুণ্ডা।" বলিয়া লাড্ভিগ শপাং করিয়া নিকোলাব মুখে এক ঘা চাবুক মাবিয়া বসিল। নিকোলাও অমনি এমনি জোবে উহাব বুকে এক দুষি দিল যে মাংস কাটিয়া জামাব বোতাম বসিয়া গেল।

ঠিক এই সময়ে একটি অল্পন্যকা স্ত্রীলোক পাগলের মত ছুটিয়া আসিয়া উহাদের মাঝধানে পড়িল। ভিড় জমিয়া গেল।

"কামারের কুকুর ! পাক্ড়ো উদ্কো পাক্ড়ো ! পুলিশ ! পুলিশ !"

পুলিশ আসিয়া নিকোলাকে ধরিল। লাড্ভিগ্ও নিজেকে নিরাপদ বিবেচনা করিয়া ব্যঙ্গসরে বলিল "যাও, এইবার হাজতে গিয়ে পচ; তুমি না হ'লেও সিশার বেশ স্থাথে স্বচ্ছন্দে চলবে, আর, তার মেলায় ফুর্ন্তি করবারও কোনো বাধাই হবে না।"

লাড ভিগের কথা ফুরাইতে না ফুরাইতে পুনর্বার পুলিশের হাত ছিনাইয়া নিকোলা বিহাতের বেগে ছুটিয়া গিয়া একহাতে লাড ভিগের জামা ধরিল এবং "এ জীবনে আর তোকে ও কথা মুথে আন্তে হ'বে না" বলিয়া আর এক হাতে সজোরে দেই সেলাইয়ের বাকাটা উহার মাথার উপর আছড়াইয়া ফেলিল।

লাড্ভিগ্ ঘ্রিয়া বরফের উপর পড়িয়া গেল।

"খূন। খুন।" বলিয়া বছ লোক এক**সঙ্গে চীৎকার** করিয়া উঠিল। কেহ বলিল "ডাক্তারকে খবর দাও। এখানে ডাক্তার নেই ?" ওদিকে তিনটা তাঁবুতে নাচের তালে বাজনা বাজিতেছে।

অল্লকণের মধোই মুচ্ছিত লাড্ভিগ্কে হাঁসপাতালে পাঠাইবার ব্যবস্থা হইল এবং নিকোলার হাতে হাতকড়ি পড়িল।

ইহার পর যথন উহাকে হাজতে পাঠাইবার বন্দোবস্ত হইল তথন সেই অল্লবয়স্কা মেয়েটি আদিয়া উহাকে ছই হাতে বেইন করিয়া ধরিল। অনেকে টিট্কারী দিল; ছেলের দল হো হো করিয়া চেঁচাইকে স্কুক্ করিল।

সিলা কারো কথার কর্ণপাত না করিয়া কোনো
দিকে দৃক্পাত না করিয়া কাঁদিতে কাঁদিতে বলিতে লাগিল
"তোমবা ওকে নিয়ে যেয়ো না গো, ওকে তোমরা নিয়ে
যেয়ো না।…নিকোলা, নিকোলা, তুমি ওদের বুঝিয়ে দাও
এ দোষ আমার — এ আমার অপরাধ। এর জত্যে তোমায়
কেন হাছতে নিয়ে যাচেছ ?"

দিলা কাঁদিতে কাঁদিতে অবসন্ন হইয়া পড়িল। এই অবসরে হাজতের গাড়ী ছাড়িয়া দিল। পিছনে পিছনে দিলাও চলিল। তাহার গায়ের কাপড় কোথায় পড়িয়া গিয়াছে তাহার ঠিকানা নাই।

গাড়ী থানায় চুকিল, নিকোলা বন্দী হইল; সিলা স্বচক্ষে সমস্ত দেখিল; আটক করিতে পারিল না।

ঘণ্টার পর ঘণ্টা কাটিয়া গেল, সিলা সেই থানার দরজায় ধর্না দিয়া আছে। কনেষ্টবল কতবার চলিয়া যাইতে বলিয়াছে, সে শোনে নাই।

শেষে, বসিয়া বসিয়া হতাশ ইইয়া সে উঠিল। উঠিয়া চলিতে আরম্ভ করিল; কোন্দিকে যে যাইতেছে তাহার ঠিকানা নাই। মাঝে মাঝে দাঁড়াইতেছে, আবার চলিতেছে।

ঝরণার উপরকার পুলের উপর আসিয়া সিলা থম্কিয়া দাঁড়াইল। কী অন্ধকার! কী গর্জন! পুলের উপর সিলা অনেকক্ষণ দাঁড়াইয়া রহিল। তাহার মনে হইল এই অন্ধ-তমসাবৃত গর্জনের সঙ্গে সে যেন কোন্ গভীর স্ত্রে সংবদ্ধ।

সমস্ত রাত সে অবদর ভাবে পড়িয়া রহিল, তাহার বুকে যেন পাষাণের ভার। নিকোলার ভবিদ্যুং ভাবিয়া দে অস্থির হইয়া উঠিয়াছে। নিকোলার হাতে যে হাতকড়ি পড়িয়াছে একথা কিছুতেই তাহার মন হইতে সরিল না। ত হার চোথের সাম্নে সেই হাতকড়ি! দিলার মনে হইল তাহার মাথা থারাপ হইতে বিদয়াছে। দে বৃঝি পাগল হইবে! আবার, সে ভাবিল নিকোলা বোধ হয় এখন দিলার নাম কানে শুনিলেও বিরক্ত হয় : ছি ছি, দিলা কী কুকাজই করিয়াছে। সে শুধুনিজের আমোদের কথাই ভাবিয়াছে, — আর যে লোকটা তাহার স্থাপের জন্ত, তাহাকে সংপথে রাথিবার জন্ত, দিন রাত পরিশ্রম করিয়াছে, হাতুড়ি পিটিয়াছে, সমস্ত আমোদ বর্জন করিয়া স্থাথের সংসার পাতিবার আশায় একটি একটি করিয়া পয়দা জমাইয়াছে, হায়! তাহার স্থ্য তঃথের কথা দিলা একবারও ভাবে নাই। যাহার জন্ত সে এত ত্যাগ স্বীকার করিয়াছে সেই দিলার ত্ক্ছির দোধে নিকোলা আজ হংজতে।

ভাবিতে ভাবিতে সকাল হইয়া গেল, সিলা সেই প্লের ধারেই বসিয়া রহিল। এথনো তাহার মাথার মধাে গত রাত্রের ছর্ঘটনার ছবি ক্রমাগত ঘ্রিতেছে। দেখিতে দেখিতে বেলা পড়িয়া গেল। গ্যাস জালিতে দেখিয়া সিলার চমক ভাঙিল। সে উঠিয়া বরাবর থানার দিকে চলিল। থানায় পৌছিয়া প্রথমতঃ কাহাকেও কিছু জিজ্ঞাসা করিতে উহার সাহস হইল না। ক্রমে বরফ পড়িতে আযারম্ভ হইল। তথন সে সাহসে ভর করিয়া ইন্স্পেক্টরের ঘরে ছকিয়া পড়িল।

"কি চাও ?"

"নিকোলার থবর।"

"निकाला ? कान् निकाला ?"

"দেই কাল রাত্রে যে এদেছে।"

"না।"

"ও !...তা' তার খবর আর কি শুন্বে ? তার জীবনের আশা নেই; কাল যাকে সে ঘায়েল করেছে তার দক্ষা নিকেশ হ'রে গেছে, আজ বেলা হ'পরের সময় সে মারা গেছে; আসামীকে শিকল দিয়ে কেঁধে রাখা হ'রেছে।" সিলা, থানা হইতে বাহির হইয়া কেমন করিয়া কথন যে পুলের উপর হাজির হইল, তাগা উহার থেয়াল ছিল না। বরফ পড়িতেছে তব্ও বেচারার হুঁস নাই।

এই তো – এই তো তাহার বিপ্রামের স্থান।

নিকোলার হাতে হাতকড়ি, সে না জানি কতই কাঁদিতেছে, কতই ডাকিতেছে; সিলা আর তাহার কাছে মুথ দেখাইতে পারিবে না।

দিলার চোথে অন্ধকার, কানে গুধু প্রপাতের আহ্বান।

প্রদিন সকালে দেখা গেল, পুলের নীচে নদীর ধারে বরফের ভিতর হইতে স্ত্রী-পরিচ্ছদের একটা টুকরা দেখা যাইতেছে। অভাগিনী সিলা! সে স্রোতের জলেও বিশ্বতিলাভ করিতে পারে নাই, কিনারায় কঠিন বরফের উপর পড়িয়া উহার মাথার খুলি একেবারে ভাঙিয়া গিয়াছে।

0 0 0

ডাক্তারের পরীক্ষায় সাব্যস্ত হইল মাথার আঘাতই লাড্ভিগ্ভীর্গ্যাঙের মৃত্যুর কারণ। মাথার খুলি ভাঙিয়া মস্তিক্ষের ভিতর হাড়ের কুচি চুকিয়া গিয়াছে।

মোকর্দমার দিন নিকোলাকে আদালতে হাজির করা হইল। সে ইহার মধ্যেই সিলার মৃত্যু-সংবাদ পাইয়াছে। এখন আরুর তাহার জাবনে স্পৃহা নাই। হাকিম যখন জিজ্ঞাগা করিলেন "কেন ভূমি ওকে খুন করলে?" নিকোলা বলিল "ইচ্ছা করেই খুন করেছি, ইচ্ছা করেই প্রাণে মেরেছি। যদি ওর একটা প্রাণ না হ'য়ে সাতটা প্রাণ হ'ত ভা হ'লেও ওকে বাচতে দিবুম না।"

নিকোলার এইরকম চোটপাট্ জ্ববাবে হাকিম স্বন্ধ উহার প্রতি বিরূপ হইয়া বসিলেন।

বাপের নাম জিজ্ঞাসা করায় নিকোলা বলিল "বাপের খবর জানিনে; সে সৌভাগ্য এজীবনে হয়িন; মায়ের নাম বার্কারা; লোকে বলে সেই আমার মা। যে হতভাগা আমার ইহজীবনের সমস্ত স্থথ হরণ ক'রেছে, পূর্ব্বে সেই আমায় মাতৃস্তন্যেও বঞ্চিত করেছিল।" এই সময়ে ভিড়ের ভিতরে একজন স্থলকায় প্রোঢ়া স্ত্রীলোক ফ্কারিয়া কাঁদিয়া উঠিল।

পুলিশের সাক্ষ্যে ইহাও প্রকাশ হইল, যে, বর্ত্তনান আসামী একবার একটি বালিকার নিকট হইতে টাকা ভ্লাইয়া লইবার অপরাধে অভিযুক্ত হয়, পরে প্রমাণাভাবে মুক্তিলাভ করে। এতন্তির পাঠ্যাবস্থায় লাচ্ভিগের সঙ্গে মারামারি এবং অন্নদিন পূর্ব্বে কার্থানার মিস্তি ওলাফ্কে হাতুড়ি দেথাইয়া শাসানোর কথাও ছাপা রহিল না।

হাকিমের রায়ে নিকোলার যাবজ্জীবন কারাবাদের ব্যবস্থা হটল। "স্ত্রীলোক-ঘটিত ব্যাপারে এইরূপ খুন চাপা কতকটা স্বাভাবিক বিধায় ফাঁসীর হুকুম দেওয়া গেল না।"

দীর্ঘ মেয়াদের কয়েণীদিগকে যে পথ দিয়া কয়েদথানায় লইয়া যাওয়া হইতেছিল তাহারি অদূরে সৈন্তেরা চাঁদ্মারিতে লক্ষাভেদ শিক্ষা করিতেছিল।

কয়েদথানার দেওয়ালে একটা প্রকাণ্ড ছিদ্রপথে কয়েদীরা একে একে প্রবেশ করিতেছে। যে লোকটা সকলের পিছনে ছিল দে শিকলে টান পড়িলেও একবার দাঁড়াইল; দাঁড়াইয়া চারিদিকে দৃষ্টিপাত করিয়া দীর্ঘনিখাস ফেলিল।

দূরে পাইনের বন সবুদ্ধ হইয়া উঠিয়াছে, প্রপাতের জল যেন আনন্দে উছলিয়া পড়িতেছে। কয়েলীটা মুগ্নের মত চাহিয়া আছে।

"তুই এথন পালাতে পার্লে বাচিদ্, না ? কি বলিদ্ নিকোলা ?"

"মানুষেৰ স্বভাৰই তাই।"

"বেশ তো, ভাল মান্ষের মত থাক, চাই কি এক আধ বছর মাফ হ'তেও পাবে। আর কটা বছর বইতো নয়, দেথ দেথতে দেখতে কেটে যাবে।

নিকোলা অসহিকুর মত উগ্রভাবে মাথা নাড়িল, এবং বলিল "উ হঁ! একবার বেরুলে কি হ'বে ? আবার ফিরে আদতে হবে। আমার আজন্ম এই রকম। আমি দেখছি, হয় জগওটাকে কয়েদ ক'রে রাখতে হবে, না হয় আমায় আট্কাতে হবে। ভেবে দেখলুম ওটা একজনের উপর দিয়েই যাওয় ভাল।"

নিকোলা আর দাঁড়াইল না, উহার হাতের বেড়ী.

পায়ের শিকল গতিব চাঞ্জো পুনকার মুপর হইয়া উঠিল, শিকল বাজিতে লাগিল ঝম ঝম ঝম ৷\*

শ্রীসত্যেন্দ্রনাথ দর।

मगाश्च ।

### বিবিধ প্রদঙ্গ

মার্কস্ অরিলিয়দের আত্মচিন্থার শ্রীযুক্ত জ্যোতিরিক্সনাথ ঠাকুর মহাশয় যে অনুবাদ করিয়াছেন, তাহা উৎকৃষ্ট গ্রন্থ; কিন্তু তাহ। ইংরাজী অন্ধর্বাদের অন্ধর্বাদ এবং সমগ্র লাটিন গ্রন্থের অন্ধর্বাদ নহে। মূল লাটিন হইতে সমগ্র গ্রন্থানি অনুবাদিত হইতেছে। মেগাস্থেনীসের ভারতবিবরণের অনুবাদক অধ্যাপক রজনীকান্ত গুহু এই অনুবাদ করিতেছেন। অত এব অনুবাদ মূলের অনুবাদ করিতেছেন। অত এব অনুবাদ মূলের অনুবাদ করিবেছেন। এই গ্রন্থ প্রকাশিত হইতে অধিক বিলম্ব হইবে না।

বড়লাট তাঁহার একটি বক্তৃতায় বলিয়াছিলেন যে মানভূমের লোকেরা নৃতত্ত্বিজ্ঞান অমুসারে (ethnologically) বঙ্গের লোকদিগের হইতে স্বতন্ত্র। ইহা তাঁহার একটি মস্ত ভ্রম। মানভূমের ও বঙ্গের অস্থ:পাতী বাঁকুড়া, মেদিনীপুর, বাঁরভূম প্রভৃতি জেলার লোকেরা ঠিক্ একই রকমের। মানভূমে ফেরপ অসভ্য আদিমনিবাসী লোক আছে, এইসব জেলাতেও তদ্ধপ আছে; মানভূমের মত তাহারা সংখ্যায় ও অমুপাতে তত্ত বেশী নয়, এই যাপ্রভেদ।

নৃতত্ত্ব বা ethnology ব কথাটা তুলাও অপ্রাসঙ্গিক।
সে হিসাবে প্রদেশগুলি প্নর্গঠিত হইবে, একণা ত পূর্বেে
সরকারী কোন কাগন্ধপত্রে বলা হয় নাই। ভাষা অমু-সারে বঙ্গের পুনর্গঠনের কথাই বলা হইরাছিল। নতুবা উত্তরবঙ্গের রাজবংশী প্রভৃতি জাতিরা বর্দ্ধমান, বীরভূম, বাকুড়া, প্রভৃতিতেও নাই, তাহাদের সদৃশ কোন জাতিও নাই। এই বলিয়া ত উত্তরবঙ্গকেও পৃথক্ রাথা চলিত। বান্তবিক যথন মানুষের ভাল যুক্তির অভাব হয়, তথন অপ্রাসঙ্গিক কথা উত্থাপন ভিন্ন আর অন্ত উপায় পাকে না। এইরূপে নৃতত্ত্বের যুক্তিটা থণ্ডিত হইলে ভৃত্ত্ব, থনিজ্জন্ত্ব, প্রভৃতি অন্তান্ত বিলার সাহায্য লইয়া বলা যাইতে পারে যে মানভূমের ভৃপৃষ্ঠ, ভৃগর্ভ এবং থনিজ্ঞপদার্থনিচয় বিসেচনা করিলে উহার সহিত মসাভারতেরই সম্পর্ক অধিক বোধ হয়। যাহা হউক, এসব কথা তুলিয়া বিপদ্ বাড়াইবার দরকার নাই। কেন না, সত্য সতাই কোন রাজপুক্ষ হয়ত ভবিন্যতে বলিতে পাবেন, "ভাল কথা মনে পড়াইয়া দিয়াছ; মানভূমকে মধ্যভারতের সঙ্গে যোগ করাই উচিত।"

এই দিক হইতে বিবেচনা করিলে আমাদের সম্প্র আর এক সমস্তা আসিয়া উপস্থিত হইতেছে বোদ হয়। ঢাকায় স্বত্তম বিশ্ববিভালনে প্রস্তাব হওয়ায় আমরা বলিতেছি, যে, তাহা না করিয়া বেহাবে নৃত্ন বিশ্ববিভালয় করা হউক। কলে যাহা ঘটিবে, তাহা অমুমান করা কঠিন নয়—ঢাকাতেও বিশ্ববিভালয় হইবে, বেহারেও হইবে। তাহা হইলে কলিকাতা বিশ্ববিভালয়ের ক্ষতি হইবে কিনা, তাহা সকলে ভাবিয়া দেখুন্।

ভারতবর্ধের কয়েকটি প্রদেশ নৃতন করিয়া যে ভাবে
গঠিত চইতে যাইতেছে, তাহাতে আপাতত শিক্ষিত বাঙ্গালীর আর্থিক ক্ষতি ক্রমশ বাড়িতে থাকিবে। রাজধানী
দিল্লীতে যাওয়ায় ভারত গবর্ণমেণ্টের নৃতন দেশী কর্মচারী
অতঃপর যত নিযুক্ত হইবে, তাহার মধ্যে বাঙ্গালীর সংখ্যা
পূর্ব্বাপেক্ষা কম হইবে; বাঙ্গালী মোটেই নিযুক্ত হইবে
না, ইহা সম্ভব বোধ হয় না। কারণ, আগ্রা অযোধ্যা
প্রদেশ, মধ্য প্রদেশ, প্রভৃতি কথনও বঙ্গের সামিল না
থাকা সব্বেও এখনও তথায় বাঙ্গালী নিয়ুক্ত হইতেছে।
বেহাণ, ছোটনাগপুর ও উড়িয়া বঙ্গ হইতে স্বতম্ভ হওয়ায়
ঐসকল প্রদেশের নৃতন কর্মচারীদের মধ্যেও বাঙ্গালীর
সংখ্যা কম হইবে। উকীলের সংখ্যাও ক্রমশঃ কম হইবে,
বিশেষতঃ, বেহারে স্বতম্ভ হাইকোর্ট হইলে; এবং তাহা,
শীত্র হউক বিলম্থে, হউক, হইবেই। স্বতরাং দেখা

<sup>\*</sup> নরওরের স্থবিখাত ঔপস্থাসিক Jonas Lie রচিত Livsslaven দামক উপস্থাসের ইংরেজি তর্জমার বলামুবাদ।

যাইতেছে যে চাকরী ও ওকালতীজীবী শিক্ষিত বাঙ্গালীর উপার্জনক্ষেত্র সংকীর্ণ হটয়া আদিল। ইহা বৃঝিয়া আগে হইতে নৃতনতর জীবিকার দিকে মন দেওয়া শিক্ষিত বাঙ্গালীর কর্ত্তবা। ভবিষ্যতে যে অস্ত্রবিধা হটবে তাহা লইয়া অন্ত প্রদেশবাদীদের সঙ্গে মনোমালিন্ত জন্মান, আমাদের পক্ষে অন্তায় ও নিক্ষল হটবে। গ্রণমেণ্টের উপর রাগ করিয়াও কোন লাভ নাই। নিজের পথ নিজেই দেখিয়া লওয়া উচিত।

উপার্জনের উপায় ও কেত্র দম্বন্ধে বাঙ্গালীর অদ্রদর্শিতা হয় ত অবগ্রস্থাবী ছিল; যথন ভারতের অস্তান্ত
প্রদেশের লোকে ইংরাজী তত বেশা শিথে নাই, আমরা
শিথিয়াছিলাম, তথন চাকরী এবং তজ্জনিত আয় ও ক্ষমতা,
এবং ওকালতী হাতের কাছে পাইয়া ছাড়িয়া দেওয়া বোধ
হয় অন্ত কোন জাতিরও বৃদ্ধিতে আদিত না। কিন্তু কারণ
বা অবগ্র যাহাই হউক, অন্রদর্শিতা অদ্রদর্শিতা ভিন্ন আর
কিছু নহে। এখন যে অন্তবিধা ঘটতে যাইতেছে, তাহা
প্রাদেশিক পুনর্গঠন না হইলেও ঘটত: হয় ত আরও
একটু বিলম্বে ঘটত, এইমার প্রভেদ। কেননা, শিক্ষিত
বাঙ্গালীর স্থানির জন্ম অন্য প্রদেশের লোকেরা চিবদিন
শিক্ষায় দিতীয়স্থানীয় থাকিবে, ইহা সন্তব নয়, বাঞ্জনীয়ও
নয়।

বাস্তবিক, যাহা নিতাস্তই সরকারী ভাঙ্গাগড়াব বন্দো-বস্ত ও অনুগ্রহ সাপেক্ষ তাহার উপর এতটা নির্ভর করিয়া থাকা কথনও ঠিক্ হয় নাই।

অপরদিকে মাড়োয়ারী, পঞ্জাবী, হিন্দু লানী, মাক্রাঞ্চী, প্রভৃতি "অশিক্ষিত" ব্যাপারী লোকদের বৃদ্ধি দেও। তাহারা এক কলিকাতা সহর হইতে যত টাকা লইয়া যাইতেছে, বঙ্গের বাহিরে সমস্ত ভারতবর্ষ হইতে সমস্ত বাঙ্গালী রাজভৃত্য ও উকীল তাহা উপার্জ্জন করে না। আর, উক্ত অবাঙ্গালী ব্যবসাদারদের রোজগার প্রাদেশিক প্রন্গঠনের উপর মোটেই নির্ভর করে না। কলিকাতাকে রাজধানা বল আর না বল, মাড়োয়ারীর ব্যবসা কে মাটা করিবে ? আর যদি কলিকাতায় বিক্রী কিছু মন্দা পড়ে, দিল্লীতে দোকান খালতেও কোন নিষেধ নাই। মানভূম

বঙ্গেই থাক্, আর ছোট-নাগপুরেই থাক্, তথাকার মাড়োয়ারী দোকানদার ও মহাজনদের অর মারে কে ?

কেছ মনে করিবেন না আমরা কেবল বড় বড় ব্যবসাদারদের কথাই বলিতেছি। কলিকাতায় ত পানওয়ালা, সরবংওয়ালা, সোডা বরফওয়ালা, মুদি ও ময়রার
মধ্যে হিন্দীভাষী খুবই বেনী। মফঃস্বলেও এইরপ দেখা
যাইতেছে। তা ছাড়া বঙ্গের সর্পত্র বড় বড় বেলের ও
সরকারী ইমারতাদির ঠিকাদারদের মধ্যে কচ্ছী, সিন্ধী,
প্রভৃতি প্রায়ই দেখা যায়। রাজমিন্ধী, কুলি, প্রভৃতির ত
কথাই নাই।

বঙ্গের কেবল শিক্ষিত লোকেবা ভারতবর্ধের অন্ত-প্রদেশে গিয়া বোজগার করে। কিন্ত অন্ত প্রদেশের অশিক্ষিত লোকেরাও এইরূপে উপার্জন করে। লক্ষ नक त्वहाती, हिन्दुशनी ७ छेड़िया, हाशतामी, मारतायान, রাধুনী, গুহতুতা, ও কুলীর কাজ করিয়া বঙ্গদেশে লক্ষ লক্ষ টাকা বোজগার করিতেছে। ভিন্ন প্রদেশীয় ঝিও পাচিকা কলিকাতায় বিশ্ব আছে। বঙ্গের ছতার মিস্তি. রাজমিন্ধি অন্য প্রদেশ হইতে আসিতেছে। ধানের ক্ষেতে ধানকাটিবার মজুব এখন আর গুধু বাঙ্গালী নয়। কিন্তু সকলেব চেয়ে আশ্চর্যোর বিষয় এই যে, আমাদের এই নদী-খাল-বিল বহুল বঙ্গদেশে নৌকার মাঝিরা এখন আর শুধু বাঙ্গালী নয়। তাহাদের মধ্যে এখন অনেকে বেহারী ও হিলুস্থানী। তবে কি উভচর বাঙ্গালী মাঝিদের বংশ হাদ হইতেছে ? না ত'হারা অন্তপ্রদেশের মাঝিদের সঙ্গে জীবনযুদ্ধে পরাস্ত হইতেছে ? সে দিন নৈহাটী হইতে গুলা পার হইয়া চ্চুড়ায় বঙ্গদাহিত্য দ্মিল্নীতে গেলাম। যাইবার সময় খোট্টা মাঝি পার করিল, আসিবার সময় नाञ्चानी ।

বাত্তবিক দেশের শ্রমজীবী লোকেরাই দেশের অস্থিমজ্জা ও মেরুদণ্ড। তাহাদের অধাগতি ও হ্রাস হইলে জনকতক জ্জ, ম্যাজিষ্ট্রেট, ব্যারিষ্টার, উকীল, অধ্যাপক, হাকিম, শিক্ষক ও কেরাণী আদি লইয়া কথনও একটা শক্তিশালী জাতি গঠিত হইতে পারে না। আমাদের শ্রমজীবীদের প্রতি দৃষ্টিনিক্ষেপ করা একান্ত কর্ত্তব্য। যথন হইতে সেন্সস্ দ্বারা ে বিসংখ্যা গণিত হইতেছে, তথন হইতে আরম্ভ করিয়া আমাদের দেখা উচিত যে বঙ্গের শ্রমজীবীদের, চাষী, কারিকর, দিনমজুর ও বাবদায়া জাতিদের
দংখ্যা কিরূপ বাড়িতেছে বা কমিতেছে। বাঙ্গালী তেলি,
চাষা, দদ্গোপ, গোয়ালা, ধোপা, নাপিত, কামার, কুমার,
কাঁদারি, শাঁথারি, দেক্রা, ছুতার, রাজমিস্ত্রী, লোহার,
তাঁতি, য্গী, প্রভৃতি, বাঙ্গালী ননশূল, বাগ্দি, বাউরা,
পোদ, ডোম, হাড়ি, মুচি, প্রভৃতি সংখ্যায় বাড়িতেছে না
কমিতেছে গুর্ঘিন বাড়িতেছে, তাহা হইলে অন্ত প্রদেশের
লোকেরা আদিয়া তাহাদের কার্যাক্ষেত্র দণল করায় তাহাদের কি দশা হইতেছে গুরতিকারই বা কি গুর্ঘিন কমিতেছে, তা কেন কমিতেছে গুরেং প্রতিকার কি গু

কতকগুলি চাকরা লইয়া অন্য প্রদেশের লোকদের সঙ্গে আমাদের ঈর্যাবিদ্বেষ জন্মিনে, অথচ বঙ্গের রত্নখনি-রূপ যে শিল্লবাণিজ্য চাষমজুরী তাহা অন্য প্রদেশের লোকে নিঃশক্ষে দলে দলে আসিয়া লুটিবে, ইলা অপেকা বাঙ্গালীর নির্দ্ধিতার পরিচয় আর কি হইতে পারে? অথচ বৃদ্ধি স্বাস্থ্য ও চরিত্রবল থাকিলে বাঙ্গালী না করিতে পারে, সংসারে এমন কোন কাজ আছে বলিয়া আমরা মোটেই বিশ্বাস করি না। বৃদ্ধি বাঙ্গালীর আছে, চরিত্রবল অন্য প্রদেশবাসী অপেক্ষা আমরা হীন নহি। চরিত্রবল বৃদ্ধি সম্পূর্ণ চেষ্টাসাপেক্ষ। স্বাস্থ্যে বাঙ্গালী হীন, কিন্তু সকল বাঙ্গালী বা সকল জেলার বাঙ্গালা হীন নহে। ইলিরার হান, উহিবার সমবেত ভাবে বিজ্ঞানামুমোদিত উপায়ে চেষ্টা করিলে উন্নতি করিতে পারেন।

বঙ্গীয় শ্রমজীবী এবং কারিকরশ্রেণী ও জাতিদের বিষয়ে সেন্সদ্ রিপোর্ট এবং অস্থান্ত সরকারী রিপোর্ট হইতে সংখ্যা ও অস্থান্ত তথা সংগ্রহ করিয়া আমাদের জিজ্ঞানিত প্রশাদির উত্তর সম্বলিত প্রবন্ধ লিখিলে বড় ভাল হয়। কেহ যদি লিখিয়া পাঠান ত আমরা প্রকাশোপযোগী হইলে আহলাদের সহিত অবিলম্বে মুদ্রিত করিব। অস্ত সম্পাদকেরাও এরূপ প্রবন্ধ আগ্রহের সহিত ছাপিবেন।

প্রধানতঃ লেফ্টেন্সাণ্ট কর্ণেল শ্রীযুক্ত উপেক্রনাথ মুখোপাধ্যায়ের উন্মোগে গত মাসে কলিকাতায় সর্বশ্রেণীর হিন্দুর একটি শিক্ষাবিষয়ক আলোচনা-সভা বসিয়াছিল। ইহার উদেশু হিন্দুদের মধ্যে কি প্রকারে শিক্ষাবিস্তার হয়, তাহার বিবেচনা করা। বর্ত্তমান সময়ে ব্রাহ্মণ বৈছ কায়স্থাদি জাতির হিন্দুরা শিক্ষাবিষয়ে অগ্রসর। শ্রমজাবী ও কারিকর শ্রেণীর নানাজাতির হিন্দুগণের মধ্যে নিরক্ষরের সংখ্যা অত্যন্ত বেশা। তাহাদের মধ্যে শিক্ষাবিস্থাৰ একার প্রয়োজন। মুখোপাবাায় মহাশয় এংং তাঁহার সংযোগীদিগের মত এই যে এই শিক্ষাবিস্তার কার্য্য প্রধানতঃ ঐ ঐ জাতির লোকদের নিজের চেষ্টা দারাই করাইতে হইবে। এই মতের মধ্যে দর্মবিধ উন্নতির একটি গুঢ় রহস্ত নিহিত আছে। হীনদশাগ্রস্ত মানুষের নিজের প্রাণে উন্নতির ইচ্ছা জাগাইয়া দেওয়া এবং সেই উন্নতি যে-সে করিতে পারে এই বিশ্বাস ভাচার মনে বদ্ধমূল করিয়া দেওয়া, উন্নয়ন প্রক্রিয়ার স্কাপেক্ষা কঠিন কার্যা। ইহা যদি করিতে পারা যায়, তংহা হইলে অবশিষ্ট কাজ অপেকাকত সহজ হইয়া আসে। সে কাজ বাহিরের সাহায্যের দ্বারা হইতে পারে। অতএব প্রারম্ভিক তুরুহ काञ्रि एव উত্যোক্তাদিগের চোথে পড়িয়াছে, ইহা সাশার বিষয়।

কিন্তু এক এক শ্রেণীর শিক্ষাকার্য্য সেই সেই শ্রেণীর লোকের দ্বারা সাধন করিবার চেষ্টায় অস্থবিধা এবং আশকাও আছে, তাহা ভুলিয়া যাওয়া উচিত নয়। অুসুবিধা এই যে. এক এক শ্রেণীর স্বতন্ত্র চেষ্টার অনেক সময় একটা ছোট কাজও হয় না, সমবেত চেঠায় তাহা হইতে পারে। দৃষ্টাস্তম্বরূপ বলা যাইতে পারে, যে, একটি গ্রামে কেবল কৈবর্ত্তদের চেষ্টা ও সাহায্যে একটি পাঠশালা স্থাপন হু:দাধ্য বা অদাধ্য হইতে পারে; কিন্তু তথাকার কুমার, কামার, তাঁতি প্রভৃতির সহযোগে উহা স্থপাধ্য হইতে পারে। অনিষ্টের আশক্ষা এই যে, এরূপ শ্রেণীগত চেষ্টায়, একদিকে যেমন উংদাহের আধিকা দেখা যায়, অপর নিকে তেমনি, মান্নষের হিতেছা ও সহামুভূতি সংকীর্ণ नीमात्र व्यावक इटेश পड़ে; मभूनत्र तम्भवानीत नमत्वज উন্নতি চেষ্টায় এক এক শ্রেণী উদাসীন হইয়া পড়ে। ইহাতে দেশব্যাপী চেষ্টা ও কাজে শৈথিল্য আদে এবং মহাজাতি গঠনে অন্তরায় ঘটে। এরপ অনিষ্ট আমাদের কল্পনা ও অনুমান প্রস্তুত নহে। আগ্রা-অযোধ্যা প্রদেশে এইরূপ শ্রেণীগত শ্বতপ্ত শিক্ষাবিস্তারের চেষ্টা বছ বৎসর হইতে চলিয়া আদিতেছে। তাহা হইতে যে পূর্ব্বোক্তরূপ সংকীর্ণতা এবং দেশব্যাপী হিতচেষ্টায় শৈথিলা জন্মিয়াছে, তাহা আমরা এলাহাবাদে ১২।১৩ বৎসর থাকিয়া লক্ষ্য করিয়াছি। যাহা হউক, এরূপ আশক্ষাসত্ত্বেও, হীনদশা- গ্রন্থ জাতিসকলের মধ্যে শিক্ষাবিস্তার হইলে তাহা স্থথের বিষয় হইবে।

বক্ষামাণ আলোচনা-সভায় গ্রণ্মেণ্টের সাহায়ের একান্ত প্রয়োজনীয়তাও উল্লিখিত হইয়াছিল। বাস্তবিক, অন্থ্যত দরিজ শ্রেণীর মধ্যে শিক্ষাবিস্তারের চেষ্টা করা গ্রন্থেনেণ্টের একান্ত কর্ত্তবা। যেমন সাধারণ মুদলমানদের মধ্যে তেমনি এইসকল শ্রেণীর হিন্দুদের মধ্যে শিক্ষার বিস্তার বড় কম। স্তরাং গ্রন্থেনণ্ট যেমন মুদলমান-দিগকে শিক্ষিত করিতে বিশেষ চেষ্টার আবশ্যকতা স্বীকার করেন, তেমনি এই সব শ্রেণীর হিন্দুদিগকে শিক্ষিত করিবার বিশেষ চেষ্টা যে সরকারী কর্ত্তবার মধ্যে গণ্য, তাহা অব্দ্য স্বীকার্যা। স্কতরাং এই বিষয়ে যাহাতে গ্রন্থিনেণ্টের নজর পড়ে তাহার উপায় করিলে সভা পত্যবাদার্হ হউবেন।

এই অর্থে এবং এই প্র্যান্ত আমরা সরকাবী সাহাযোর আবশুকতা স্বীকার করি। কিন্তু দেশবাদার নিজের চেষ্টার সঙ্গে গ্রণমেণ্টের সাহায্য জড়ান ছই কারণে অবাঞ্চনীয় মনে করি। অপরের সাহায্য-প্রত্যানা হইলেই মার্ম্ব নিজের পূর্ণ শক্তি প্রয়োগে, পূর্ণ উচ্চোগ ও যত্ন করিতে, বিমুথ হয়। ইহা আমাদের <sup>\*</sup>মমুগ্রভবিকাশের পক্ষে বা কার্য্যের সফলতার পক্ষে, কোন দিক দিয়াই ভাল নহে। দিভায়তঃ গ্বর্ণমেণ্ট যে কার্যো রকম এক আনা বা এক পয়সা সাহায্য করেন, সেই কার্য্যে, সাক্ষাংবা পরোক্ষভাবে পুরা যোল আনা কর্ত্তত্ব করা গবর্ণমেন্টের পক্ষে অনিবার্যা ও অবশ্রস্তাবী। কাছটির প্রত্যেক খুঁটিনাট ব্যাপারে এই কর্ড্য অমুভূত না হইলেও তাহার মজাস্থলে ইয়া থাকিবেই। এরপ কর্তত্ব আমাদের স্বতন্ত্র শক্তির বিকাশ এবং কার্য্যের সফলতার পক্ষে হানিকর। গবর্ণমেণ্টের সাহায্য লইলে আমরা ঠিক যে প্রণালীতে. সকল পুস্তকের সাহায্যে, যেরূপ শিক্ষকের দারা যে সকল

বিষয় শিক্ষা দিতে চাই, তাহা কবিতে পারি না। অত এব আমরা বলি, গ্রন্থেটি নিজ কর্ত্তন্য স্বতম্বভাবে করুন, দেশবাসীরা নিজ কর্ত্তব্য স্বতম্বভাবে করুন। রাজপুরুষণণ সহযোগিতা Co-operation) সম্বন্ধে অনেক উপদেশ দিয়াছেন। ইহা প্রকৃত সহযোগিতাব দাবী হইলে আমাদের কোন আপত্তি ছিল না। কিন্তু তাঁহারা যাহাকে সহযোগিতা মনে করেন, তাহা আমাদেব গুর্বলতার জন্ত অবস্থনের বশ্রতা ও বাধাতা (subordination) হইয়া দাঁড়ায়।

শ্রমতী সরলা দেবীর প্রতিষ্ঠিত ভারত সাঁ মহামণ্ডলের উলোগে কলিকাতায় অন্তঃপ্র-ক্রাশিকা দাঁরে দারে প্রদার-লাভ করিতেছে। ইহাব প্রথম বংসরের ১৯১১ সালের) রিপোর্ট হুইতে দেখা যায় --

গত জাকুরারী মাস হইতে ভারত-স্থী-মহামণ্ডলের উদ্ভাবনা কার্গ্যে পরিণত হইয়াছে। এই এক বংসরের মধ্যে স্থী-মহামণ্ডলের শাণা লাহোর, কারাচা, হায়দরাবাদ ( সিন্দ ), এলাগাবাদ, লক্ষে), কলিকাতা, হাজারিবাগ, মেদিন পুর প্রস্তৃতি স্থানে পোলা হইয়াছে। সার ভিন্ন ভিন্ন অঞ্চলের গ্রীলোকেরা উদ্যোগী হইয়া ভিন্ন ভিন্ন স্থানের কাজ চালাইতেছেন। এ বংসর বোম্বাই, মান্সাল, নাগপুর প্রস্তৃতি পশ্চিম ও দক্ষিণ ভারতবর্ষের নগর সকলে মহামণ্ডলের শাণা স্থাপন করিবার সংকল্ল হইতেছে।

গত জানুযারী হইতে মার্চ্চ পর্যান্ত দলিকাতার ভিন্ন ভিন্ন অঞ্চলে প্রায় ১০)২০টা মিটিং ভাকিয়া বক্স-মহিলাদের নিকট উহার উদ্দেশ্য প্রচার করা হয়। অনেক সন্থান্ত প্রালোকই উহাতে সাগ্রহে যোগকান করিয়াছেন। গুত এপ্রেল মান হইতে কলিকাতায় শিক্ষা বিশ্বার কাষ্য আরম্ভ হইয়াছে। প্রথমে ৬ জন শিক্ষার্ত্তী লইয়া ১৮টা বয়স্থা বালিকাকে শিক্ষা দিতে আরম্ভ করা হইয়াছিল। এখন সমিতি ১৬টা শিক্ষায়ত্তীর সাহায়ে ৫৬টা বাড়াতে ৯৭টা প্রাপ্তবয়ক্ষা স্ত্রীলোককে শিক্ষা দিতেছে। কিন্তু এই অন্তঃপুর শিক্ষার কাজে আমাদের প্রথম অস্তরায় অবরোধ প্রথা। শিক্ষান্ত্রীগণ অনভ্যাসবশত্তঃ একলা ও চলিয়া যাইতে সক্ষোচ বোধ করেন। প্রথম মাদে সমিতি ১ খানা গাড়ীতেই কাজ চালাইয়াছিল, কিন্তু ক্রমশং অনেক ঘর বৃদ্ধি হওয়াতে প্রতি মাদে ২ খানা গাড়াও এখন তিনথানা ভাড়া লওয়া হইতেছে, তথাপি সমিতি ফশুছাল ভাবে কাজ চালাইতে পার্বিতছে না। কারণ গাড়ী শিক্ষান্ত্রীদিগকে বাড়ী বাড়ী পোছিয়া দিয়া আবার ফিরিয়া আদিতে বিলম্ব হইয়া থায়ে। উহাতে ভাহাদের অন্থ্যিক সময় নই হয়, মহামণ্ডলেরও ক্ষতি হইয়া থাকে।

কলিকাতার শাখা সমিতিতে ৩৬৫ তিন শত প্রায়টি জন মেম্বর হইরাছেন। ইহাদের মধ্যে প্রায় ত্রিশ জন মহিলা বুৎসরে ১০১টাকা টানা দিয়া পেটুণ হইরাছেন। কিন্তু এই কলিকাতা নগরে ৪ লক্ষ লোকের বাস, ইহার মধ্যে ২ লক্ষ পুরুষ বাদ দিলেও প্রায় ২ লক্ষ প্রীলোক অধিবাসিনী আছেন, উহাদের মধ্যে অস্ততঃ ৫০,০০০ হাজার এমন শিক্ষিতা কি অল্প শিক্ষিতা প্রীলোক আছেন বাারা সহজেই এই মহামণ্ডলের উদ্দেশ্য বুঝিতে পারেন। কিন্তু

আমাদের দেশের প্রীলোকেরা নিজের গৃহ ও নিজের সংসার বাতীত আর কোন কাজের জনা উৎসাহিত হয় না। সে কারণে কাজের লোকের বড়ই অভাব। আর অর্থাভাবেব তো কথাই নাই। নিয়-লিথিত হিসাবের প্রতি দৃষ্টপাত করিলেই দেগা ঘাইবে যে এপ্রেল ইতে ডি্সেম্বর পর্যান্ত নয় মাস কাজ করায় স্ত্রী-মহামণ্ডল সমিতির প্রায় ৬৫০ টাক। গুণ হইয়াছে। উলিথিত ৫০,০০০ হাজার রমণীর মধ্যে এই বংসরে যদি ১০০০ মহিলাও সমিতির মেম্বর হইতেন তবে ঝণ না হইয়া সমিতির হাতে বরং কিছু টাকা উন্বত্ত হইত। এই সকল অভাবের জন্য আমরা বেশী দূর অগ্রসর হইতে পারিতেছি না। এত বড় একটা প্রয়োজনীয় মহৎ কাজে সমবেত চেষ্টা ও উদ্যম বাতীত সফল হওয়া বড়ই কঠিন।

যদিও অর্থাভাব ও কাজ করিবার শোক মুভাবে প্রীমহামণ্ডল সমিত্রি কলিকাতার শাখা তেমন বিস্তুত হইতে পাবে নাই, কিন্তু এই অল্ল সময় কাজ কৰিখা স্মিতি স্মাক্তবেপ এইট্কু বুঝিতে পাৰিতেছে যে প্রীশিক্ষার আবশ্যকতা আজকাল অনেকেই অন্তব কণিতেছেন। এ নেশে বিবাহের পরে বা ১০৷১২ বংসর বয়স হউলেই য়ে বালিকানের লেপা পড়া শিক্ষা শেষ হ'বা যায় তাহার অনিষ্ট প্রত্যক্ষ প্রমাণিত হওয়াতে অনেকেই কলাবধ্দিগকে ফুশিকিতা করিবার জন্ম যতুবান হটয়াছেন। সামান্ত অক্ষর-পরিচিতা অল্লবন্ধি অমার্ক্তিত-ক্রি বালি-কারা যে "বটতলার চটি" বহি লইয়া আলত্যে দিন কাটায় ও তাহা লইয়। সমবয়সাদের সহিত আলোচনা দারা নিজেকে একজন বিদ্ধী মনে করিয়া গব্বিত। হইয়া উঠিতেছে ইহা অভিভাবকগণের কর্টের কারণ হওয়াতে স্থানিকার আবিশুক্তা বু ঝয়া তাঁহারা বিবাহের পরেও বালি-কাদের শিক্ষার ব্যবস্থা বজায় রাখিতে ইচ্ছুক আছেন। কিন্তু মিশনরি খুষ্টান স্ত্রীলোক বাতীত অন্য কোন উপায়ে শিক্ষা দেওয়ার ব্যবস্থা না থাকায় অনেকেই চুপ করিয়। ছিলেন। এখন ভারত-স্থী-মণ্ডল সমিতি অন্তঃপুর শিক্ষার কাযাভার গ্রহণ মাত্রেই দকলে আগ্রহ ভরে তাঁহাদের নিকট শিক্ষয়িত্রী গ্রহণ করিতেছেন। এই জম্ম আশা ও উৎসাহের সহিত সমিতি দিতীয় বৎসর কাণ্যক্ষেত্রে অগ্রসর হইতেছে।

সমিতির ৫ তোক মেম্বর যদি এ বংসর ২।০ জন সভা সংগ্রহ করিয়া ক্রী-মহামণ্ডলের জন্য বল সঞ্চয় করেন - স্ত্রীশিক্ষায় উৎসাহী ভদ্র মহোদয়-গণ যদি সমিতিকে সজীব রাপিতে যত্নবান হন,—হাহকে ফুশিক্ষার ফল সকলেই বে ঘরে অফুভব করিছে পারিবেন। ভারত স্ত্রী-মহামণ্ডল সমিতির উদ্দেশ্য এই যে সমগ্র ভারতরমণা নিজেদের উন্নতির জন্য নিজেরাই একটু চেষ্ঠা করেন।

জানাদের মাহলারা যে এত বড় একটি কাজে হাত
দিয়াছেন, ইহা তাঁহাদের পক্ষে যেমন গৌরবের বিষয়,
জানাদের পক্ষে তেমনি লজ্জার কথা। আমরায়ে পুরুষ
নই, ইহা তাহার একটি জাজল্যমান প্রমাণ। পুরুষ
স্তীলোককে রূপা বা অবজ্ঞাভরে "অবলা" নাম দিয়াছেন।
কিন্তু আমাদের বাড়ীর মেয়েদের জ্ঞানদান করিবার মত
বল, তত্টুকু উল্লোগ ও শক্তি আমাদের হইল না।
স্পতবাং, আমবা পুরুষ না হইয়া কাপুরুষ হওয়ায়, "অবলা"রাই এই মহৎকার্যে হাত দিয়াছেন, এবং কতকটা সফলপ্রয়ন্ত্র হইয়াছেন। এখন পুরুষদের লক্জানিবারণের

একমাত্র উপায় এই আছে, যে, তাঁহারাও এইরূপ কাজ করুন, এবং ভারত-শ্লী-মহামণ্ডলের এই কার্য্যে আর্থিক সাহায্য করুন।

বেদকল মহিলা এই মহামগুলের সভা হইগাছেন, তন্মধ্যে হিন্দু, মুদলমান, খৃষ্টান, ব্রাহ্ম, এই সকল ধর্মসম্প্রদায়েরই মহিলা আছেন।

গত ফেব্রুয়ারী মাসে সিটি কলেজে একটি সভা করিয়া অন্থ:প্রস্ত্রীশিক্ষার জন্ম সর্ব্বসাণারণের নিকট হইতে অর্থ-সংগ্রহের ক্তরপাত করা হয়। এইরপ ন্থির হয় যে বাঁহারা স্নেচ্ছাপূর্দ্ধক অর্থসংগ্রহ করিতে স্বীক্ষত হইবেন, তাঁহাদিগকে এক একথানি সংগ্রহপত্র দেওয়া হইবে। তাহাতে ১৬ জনেব নিকট হইতে অর্থসংগ্রহ করিয়া তাঁহাদের নাম ও দানেব পরিমাণ লিখিতে হইবে। এইরপে ১৬টি ঘর পূর্ণ হইলে ঐ সংগ্রহপত্র ও অর্থ প্রবাসী-সম্পাদককে দিতে হইবে। তিনি সমুদর সংগ্রহীত অর্থ মহামণ্ডলের কলিকাতা শাখার সম্পাদিকা শ্রীমতী কৃষ্ণ-ভাবিনী দাস মহাশয়কে দিবেন। তদক্রসাবে ৯ই নার্চ্চ পর্যান্ত বাঁহারা অন্থগ্রহপূর্ব্বক যত টাকা সংগ্রহ করিয়া দিয়াছেন, তাহা নাচে লিখিত হইল:—

সিটি কলেজের সভায় প্রাপ্ত -৴৽; শ্রীপূর্ণচন্দ্রসংহা—

ে।।০; অরুণচন্দ্র সেন—১; মুক্তিলাপ্রসাদ চটোপাধ্যায়—
১০০৫; যতুলাল দেন গুপ্ত -২; অনাগরুফ শাল—১;
মন্মথনাথ রায়—৯; রমেশচন্দ্র ঘোষ—১; হেমচন্দ্র
মজুমদার - ৮০ '; লোকেন্দ্রকুমার গুপ্ত -- ৩।।০; জীবনপ্রদীপ
মূথোপাধাায় -২।।৴০; স্থাময় চটোপাধাায়—১।।০/১৫;
বীরেন্দ্রনাথ দেব - ৪।১০; চারুচন্দ্র বন্দোপাধ্যায়—১;
প্রেমাক্র দে—৩৮০/০; স্থরেন্দ্রনাথ দে—১।০; প্রভাকর
কুমার—২; অজিতকুমাব দত্ত—॥৴১০; অমরনাথ ভট্টাচার্য্য—২।১০; অমলচন্দ্র বন্ধ্র—৬৮০; ৫১ সংখ্যক পত্র—।/১০; স্থরেন্দ্রনাথ ঘোষ—৮১০;
সোমেন্দ্রনাথ দেব বর্ম্মা—৩০; স্থরেন্দ্রনাথ ঘোষ—৮১০;
জীবনরতন ধর—১; নগেন্দ্রনাথ ঘোষ—১।০; ৬৭ সংখ্যক
পত্র—১১০; ৬৯ সংখ্যক পত্র—১; ৭০ সংখ্যক পত্র—১০০।

আশা করি যাঁহারা এক একথানি সংগ্রহপত্র পূর্ণ করিয়া দিয়াছেন, তাঁহারা পুনর্মার আর একথানি করিয়া সংগ্রহপত্র প্রবাসা-কার্যালয় হইতে লইবেন; এবং যাঁহারা এখনও তাঁহাদের গৃহাত সংগ্রহপত্র পূর্ণ করিতে পারেন নাই, তাঁহারাও সে বিষয়ে উলোগী হইবেন। দানের কোন পরিমাণ নির্দিষ্ট নাই, উহা এক পয়সাও হইতে পারে, ১ টাকাও হইতে পারে, হাজার টাকাও হইতে পারে। যদি কেছ ১ মাসে কিছু অর্থ দেন, পরমাসে তাহা অপেকা কম বা বেণী দিতে পারেন, কিছা না দিতেও পারেন: কোন বিষয়েই বাধাবাধকতা নাই।

আজকাল বৈত্যতিক শক্তির সাহায্যে ছোট বড অনেক সহরে নানা কাজ সম্পন্ন হইতেছে। রাস্তা ও ঘরবাড়ী সালোকিত চইতেছে, সহরের ট্রাম চলিতেছে, সহরের ছাপাথানায় ছাপার কাজ হইতেছে. সহবের ময়দাব কলে গম পেষা হইতেছে. ইত্যাদি। কিন্তু এই যে বৈত্যতিক শক্তি তারের দারা চালিত হইয়া কয়েক মাইল ব্যাপী এক একটি সহরে কাজ করিতেছে, তাহার জন্মস্থান এক একটি কেন্দ্রে, এক একটি পাউয়ার টেশনে। সেখানে বৈজ্ঞানিক উপায়ে তাডিতশক্তি জন্মান হইতেছে। মান্তবের রাষ্টায় ও সামাজিক জীবনেও শক্তির কাগ্য আমরা দেখিতে পাই। এই শক্তিরও কেন্দ্র ও উৎপত্তি-স্থান আছে, রূপকভাবে বলা যাইতে পারে। আমাদের বাংলা দেশের এই কেন্দ্র কোথায় ৪ বঙ্গে দাহিত্যের কেন্দ্র কলিকাতা, শিক্ষার কেন্দ্র কলিকাতা, রাষ্ট্রীয়ী চিস্তার কেন্দ্র কলিকাতা, এমন কি আধ্যাত্মিক প্রভাবের কেন্দ্রুৎ কলিকাতা। একই দেশে একাধিক এরপ কেন্দ্র থাকায় দোষ নাই: কিন্তু কেন্দ্রগুলির প্রভাব যদি পরস্পর বিরোধী হয়, কিম্বা কোনটিই যথেই শক্তিশালী না হয়, ভাহা হইলে তাহা হইতে ইষ্ট অপেক্ষা অনিষ্টের সম্ভাবনাই অধিক।

আমরা এরপ মনে করি না যে কলিকাতা কোন সময়ে যথেষ্ট শক্তিশালী কেন্দ্র হইয়াছিল, বা এখন যথেষ্ট শতিশালী হইয়াছে। স্থতরাং উহাকে যথেষ্ট শক্তিশালী করা আমাদের কর্ত্ব্য। বঙ্গদেশে অপর কেন্দ্রের প্রভাবের বিরোধী না হইলেও, এই কংবলে, উহার উদ্ভব আমরা বাঞ্নীয় মনে করি না। আর যদি ঐ অপর কেল্রের প্রভাব কলিকাতার বিরুদ্ধে দাড় করাইবার চেষ্টা হয়, তাহা হইলে ত আমাদের পক্ষে উহা কথনই কল্যাণের কারণ হইতে পারে না।

অপর নানা কারণের মধ্যে এই এক কারণে বঙ্গব্যবছেদে বাঙ্গালীর পক্ষে অমঙ্গলের কারণ হইয়াছিল।
উহা রহিত হইবে বলিয়া দে আশক্ষা দ্বীভূত হইয়াছিল।
কিন্ত ঢাকায় আবার ন্তন বিশ্বিতালয় ও ন্তন শিক্ষাপরিচালকের প্রস্তাব হওয়ায়, আশক্ষার পুনরাবিভাব
হইয়াছে। কলিকাতা শিক্ষা ও সাহিত্য বিংয়ে যদি ঘণেষ্ট
শক্তিশালী হইত, যদি ঢাকার প্রভাব ঐ ঐ বিষয়ে
কলিকাতার বিকদ্ধে যাইবার সম্ভাবনা না গাকিত, তায়া
হইলে আমরা কিছুই বলিতাম না . কিন্তু আমরা ভয়ের
যথেষ্ট কারণ দেখিতেছি।

আমাদের এইরপ মনে হইতেছে যে ঢাকায় বিশ্ববিগালয় হইবে, ঢাকায় স্বতন্ত্র শিক্ষাপরিচালক নিযুক্ত
হইবেন, বেহারে স্বতন্ত্র বিশ্ববিগালয় হইবে, বেহারের
জন্ত স্বতন্ত্র হাইকোট হইবে। স্বতরাং নানাদিক দিয়া
কলিকাণার থকা ইইবার সন্তাবনা। কোন কোন বিষয়ে
কলিকাতা বহু বংসর হইতে শুরু বঙ্গের নয়, সমগ্র ভারতবর্ষের নেতা ছিল, এখনও আছে। ভারতবর্ষের অন্ত প্রদেশের লোকদের স্বাতন্ত্র্য যদি হাহাতে নষ্ট হইতেছে
বলিয়া তাঁহারা মনে করেন, তাহা ইইলে আমাদের কোন
বক্তব্য নাই। কিন্তু বঙ্গের নেতৃত্ব হইতে কলিকাতাকে
চ্যুত করা কাহারও পক্ষে মন্সলের কারণ হইতে পারে না;
ঢাকার পক্ষেও না; বিশেষতঃ যখন আমরা দেখিতেছি
যে পূর্ববিন্ধের বহু সন্তান কলিকাতায় নেতৃত্ব করিয়াছেন
ও করিতেছেন।

শিক্ষা, সাহিত্য, রাষ্ট্রনৈতিক প্রভাব প্রভৃতি বিষয়ে কলিকাতার প্রাধান্ত রাথিতে হইবে। ইহা বঙ্গের মানসিক রন্ধনশালা; এথানে মানসিক থাজের অনটন হইতে দেওয়া চলিবে না। স্থতরাং এই সহবের ইস্কুল, কলেজ, সভাসমিতি, ধর্মমন্দির, লাইব্রেরি, পরিষদ, ম্যুজিয়ম, প্রভৃতি গুলির পরিপোষণ ও শক্তিবর্দ্ধন আমাদের একান্ত কর্ত্তব্য। সরকারী ইস্কুল কলেজ লাইব্রেরি, ম্যুজিয়ম প্রভৃতির উপর

আমাদের হাত নাই। স্বতরাং দেগুলি সম্বন্ধে আমরা কিছু লিব না। কিন্তু সেগুলিতে আমাদের শিক্ষালাভের ও মামুষ হইবার যে সকল উপায় ও উপকরণ আছা, তাহার সাহায়ে আমাদের উন্তিলাভ করিবার চেষ্টা কবর কর্ত্তবা। সরকারী ইস্কুল কলেজে ছাত্রের অভাব হয় না। কিন্ত সরকারী প্রেসিডেন্সী কলেজের বিজ্ঞানাগারগুলিতে ছাত্র-গণের যতদূর উৎসাহ ও একাগ্রতার সহিত বৈজ্ঞানিক গবেষণায় প্রবুত্ত ১ওয়া উচিত, পুরের কেহ তাহা করিত না; এখন কিছুদিন হইতে কিয়ৎপরিমাণে আগ্রহ দেখা যাইতেছে, কিন্তু এখনও উহা যথেষ্ট পরিমাণে লক্ষিত হয় না। ম্যুজিয়মের সাহয়ে ভূতত্ত, থনিজতত্ত্ব, প্রত্নতত্ত্ব পুরাজীবতত্ব, প্রভৃতি নানা বিছা অধীত হইতে পারে; তদ্বিয়ে যথেষ্ট আগ্রহ দেখা যাইতেছে না। আলিপুরের প্রাণিশালার সাহায়ে কয়জন প্রাণিবিছার চচ্চা করে গ শিবপুরের কোম্পানার বাগানের সাহায্যেই বা কয়জন উদ্ভিদ্বিতার চচ্চা করে ? ইম্পারিয়াল লাইব্রেরি, এশিয়া-টিক সোদাইট লাইব্রেরি, প্রভৃতির সাহায্যে নানা ব্লার চর্চচ। বরিণার লোকের যথেষ্ট অভাব আছে। স্বভরাং দেখা যাইতেছে যে সরকারী জিনিষগুলিরও যথেষ্ট বাবহার আমরা করিতেছি না।

বেসরবারা ইকুল কলেজভালর উন্নতি আমরা চেষ্টা না করিলে হইতে পারে না। কথনও কোন দেশে কেবল ছাত্রদত্ত বেতন হারা কোন শিক্ষালয় আদশস্থানীয় হয় নাই, হইতে পাবে না। অত এব ধনা, নির্ধন সকলেরই আমাদের বেসরকারী শিক্ষালয়গুলির সাধ্যামুসারে সাহায্য করা কর্ত্তব্য। এখন বিশ্ববিভালয়ের সহিত সম্বন্ধ কোন সুল কলেজ ব্যক্তিবিশেষের সম্পত্তি নয়, প্রত্যেক শিক্ষালয়ের আয় সম্পূর্ণরূপে তাহারই জন্ম খরচ করা হয়। স্কৃত্তরাং এখন দান চাহিত্তেও যেমন কলেজের কর্ত্তপক্ষের কোন সঙ্কোচ বোধ হইবে না, দান করিতেও তেমনি কাহারও বিধা বোধ করা উচিত নয়।

বিশ্ববিদ্যালয়-সম্পূক্ত বেসরকারী শিক্ষালয়গুলির মত জাতীয় বিদ্যালয়ও আমাদের সক্ষপ্রকার সাহায্যের উপযুক। এক্লপ আশা আছে যে কয়েক বৎসরের মধ্যে বিদেশে উৎক্লা শিক্ষাপ্রাপ্ত ইহার অনেক ছাত্র অধ্যাপকের কার্য্যে প্রবৃত্ত হইবেন। ছাত্র দিয়াও অর্থ দিয়া, এবং স্থপরামণ দিয়া ইহার সাহায্য করা শিক্ষিত লোকদের কর্ত্তবা।

বঙ্গীয় সাহিত্য পরিষদ আমাদের একটি নিজস্ব জিনিষ।
ইহার প্রভৃত উরতি হইতে পারে, এবং ইহার দ্বারা দেশের
বিশেষ উপকার হইতে পারে। বাঙ্গালী ষেমন একধর্মাবলম্বা বা একশ্রেণীভূক্ত নহে, বাঙ্গালীর ভাষা ও সাহিত্যও
তেমনি কোন এক ধর্মাবলম্বীর বা কোনও সম্প্রদায়ের
সম্পত্তি নয়। সাহিত্য-পরিষদও তক্রপ অসম্প্রদায়িক
জিনিষ। ক্ষুদ্র ক্রেয়েও, সভার অবিবেশনের দিন ও
সময় সহক্ষেও, ইহার সকল কাজ এরূপ ভাবে চালান উচিত,
যাহাতে সকল সম্প্রদায়ের লোকে ইহাতে অবাধে যোগ
দিতে পারেন। তাহা হইলে ইহার স্ক্রান্ধান উরতি
অনিবার্য হইবে।

একটি একটি করিয়া সমুদয় বিষয়ের উল্লেখ করিবার সময় ও স্থান নাই। স্কতরাং আর ২০১টি বিষয়ের উল্লেখ করিয়া আমাদের বক্তব্য শেষ করি। বর্ত্তমানে দেখা যাইতেছে, কলিকাভার দেশায়-পরিচালিত একটি দৈনিকও বেশ ভাল নয়। ভারতব্যের অস্তান্ত কোন কোন সহরের দেশায় পরিচালিত কোন কোন দৈনিক অপেক্ষারুত অনেক ভাল। বাঙ্গালীর মধ্যে স্লেখক, বৃদ্ধিমান্, রাষ্ট্রায় নানা তত্ত্বিদ্ লোকের অভাব নাই। তবে আমাদের দৈনিকগুলির এ হুদ্ধশা কেন ? অভিরিক্ত আত্মাদরের জন্ত্য, রূপণতার জন্তা, না উত্তোগের অভাবে ?

রাজনৈতিক সভার মধ্যে বৃটিশ ইণ্ডিয়ানের অন্তিও এখন থাকিয়াও নাই। ভারতসভাও অর্কমৃত। রাজনিতিক বিষয়ে দেশের লোকের শিক্ষার জন্ম ভারতসভা কিছুই করেন না, নাঝে মাঝে ২০১টা আবেদন মাত্র করেন। ইহার একটি স্থন্দর লাইব্রেরি থাকা উচিত। তাহাতে প্রধান প্রধান সংবাদপত্র ও সাময়িক পত্রের ফাইল, নানাতথ্যপূর্ণ বার্ষিক গ্রন্থ সমূহ (Annuals), রাজনৈতিক প্রাতন ও নৃতন সমূদর পৃত্তিকা (Tracts and Pamphlets), সরকারী সমূদর গেজেটের ফাইল এবং বার্ষিক রিপোট সমূহ, পার্লেমেন্টের ব্লু বৃক সকল প্রভৃতি রাখা উচিত। কিন্তু গ্রুথের বিষয় এই যে এখানে কংগ্রেসের সমূদর রিপোট, এমন কি বঙ্গের অক্তেন্থেদ সম্বন্ধীর সমূদ্য

আবেদন ও কাগজপত্রও, নাই। বোম্বাইয়ের প্রেসিডেন্সী এসোসিয়েশনের লাইব্রেরি এ বিষয়ে আমাদের আদশস্থানীয় হওয়া উচিত।

কলিকাতায় একটি সমাজ-সংস্কার সমিতি আছে বলিয়া
বংসরের মধ্যে একদিন শুনা যায়। অগচ কলিকাতা
বা বঙ্গদেশ সামাজিক বিষয়ে ভূষর্গ, ইহা কেহ বলিতে
পারিবেন না। কাজ করিবার লোকের অভাবে, অর্ণের
অভাবে, ব্রাহ্মসমাজের কাজ অতি ক্ষণিভাবে চলিতেছে;
অথচ ব্রাহ্মেরা সকলেই বা অবিকাংশই ভিক্ষুক, বা ব্রাহ্মসমাজে বিভাবুদ্ধি-চরিত্র-আন্যাত্মিকতাদি হিসাবে যোগ্য
লোক বিরল, তাহা বলিবার যো নাই। অন্ত ধ্মসম্প্রদায়ের
কথা বলিব না, কারণ ভাহাদের আভান্তরীণ সংবাদ
ভানি না।

সকলেরই সচেতন হইবার সময় আসিয়াছে।

বাহিরের কি পরিবত্তন হইল, বাহিরের কি ভাঙা গড়া হইল, বাহিরের কি স্থবিধা হইতে বঞ্চিত হইলাম, তজ্জ্য পরিতাপ করা নির্ক্রিজা। বাহিরের স্থযোগ সাহাযা, পরকীয় প্রযোগ সাহাযা, যাহা পাওয়া যায়, তাহা লওয়া অকর্তব্য নহে। কিন্তু তাহার অপেক্ষায় বিদিয়া থাকা, বা তাহা হইতে বঞ্চিত হইলে আপনাকে গভাগুরবিহীন মনে করা মানুষের ধর্ম নহে। বাঙ্গলার মাটা, জল ও বাতাসে, বাঙ্গলার প্রাকৃতিক সংস্থানে, নদী পর্বতে, সমুদ্রে, বাঙ্গালীর প্রকৃতিতে ও চরিত্রে, যাহা আছে, তাহারই সাহাযো আমরা সর্ক্রিব শক্তি, মহন্ত ও ঐপর্য্য আয়ভ্রাধীন করিতে পারি। যদি তুমি ইহা বিশ্বাস কর, ভায় হইলে জানিও সকল প্রেয়ের উৎস তোমারই মধ্যে অবস্থান করিতেছে।

গত মাসে চুঁচড়ায় পঞ্চম বঙ্গীয় সাহিত্য স'আলনের অধিবেশন হইয়াছিল। অভ্যর্থনা সমিলির কার্যা প্রীযুক্ত অক্ষয়চন্দ্র সরকারের সভাপতিত্বে নির্কাহিত হইয়াছিল। সামিলনের সভাপতি হইয়াছিলেন, প্রীযুক্ত মহারাজা মণীক্রচন্দ্র নন্দী। অক্ষয় বাবু প্রধান ও প্রাচীন হানীয় সাহিত্যসেবক। তাহার নির্বাচন ঠিকই হইয়াছিল।

মহারাজা সাহিত্যিক না হইলেও, সাহিত্যেক ও সাহিত্যিকদের বন্ধু এবং উৎসাহদাতা। স্নতবাং তাঁহার নিবাচনও অমুমোদনের অযোগ্য নহে।

এবার কি কারণে জানি না, সন্মিলনে লোক কম হইয়াছিল; ময়মনসিংহের তুলনায় বড়ই কম হইয়াছিল।

অক্ষয় বাবৃ তাঁহার অভিভাষণে র্লগলী জেলার পুরাতত্ত্ব সংক্ষেপে বিবৃত করেন। চুঁচুড়া পূর্বে যে কির্নুপ সাস্থ্যকর ও উংসব-মানন্দময় স্থান ছিল তাহা বর্ণন করেন।

"এই চুচ্ডা একদিন আমোদ আফ্লাদের প্রস্রবণ ছিল; ফোরারা উঠিত, তুরড়িতে শতদল পদ্ম ফুল ঝরিয়া পড়িত। আমাদের দেখা ব্যাপার বলিব, শুনা কথা তুলিব না। ভগবচন্দ্র বিশারদের যে ব্যাকরণ আমরা পড়িয়াছিলাম, যাহা এখন প্রস্কৃতত্ত্বের সামগ্রী হইয়া বঙ্গীয় সাহিত্য-পরিষদে বিরাজ করিতেছে, তাহাতে কুদ্র বাক্যরচনার দৃষ্ঠাপ্ত স্থলে লেখা ছিল,—-

> 'গুগলি চু চুড়া বদ্ধমান, স্থান্থ বাস করিবার স্থান।'

বাপ্তবিক তথন তাহাই ছিল। মহণি দেবেক্সনাথ ঠাকুর, কোমল-প্রাণ ঈশ্বরচন্দ্র বিদ্যাসাগর, জজ ধারকানাথ মিত্র, চন্দ্রমাধব ঘোষ প্রভৃতি মহাত্মগণ বায় পরিবর্ত্তন করিতে এই স্থানে আসিতেন ও থাকিতেন। ডভ্টন ও লামাটিনিয়ারের ইংরাজ ছাত্রগণ অধ্যাপক্রণণ সহ দীর্ঘ অব-কাশ-কাল এই থানে যাপন করিতেন। চুচ্চা অতি সাধ্যকর স্থানর স্থান বলিয়া সকলেই বিধাস করিতেন এবং বিধাসমত কায় করিতেন।"

"পূজা-পার্কণে চু চুড়ার উৎসব নগরে ধরিত না, স্বরধুনীতীরে লোকে লোকারণা ইইত।" "আমাদের যথন
পূর্ণযৌবন, চু চুড়া তথন সাহিত্যের আনন্দ-কানন।
সাহিত্যসন্রাট বৃদ্ধিচল্র তথন তাঁহার স্বরধুনীতীরস্থ
বন্দেমাতরম্ সঙ্গীতের স্থতিকা-গৃহে স্বধিষ্ঠিত। নিকটেই
প্রগাঢ় পণ্ডিত পূজনীয় ভূদেব নামের সার্থককারী ভূদেব
বাব্ প্রতিষ্ঠিত।" নিকটে কাব্যসমালোচক ক্ষেত্রনাথ
ভট্টাচার্য্য, স্বনামথাত রামগতি ভায়রত্ব, যোগেল বিভাভূষণ,
নাটককার নিমাইশাল, থাকিতেন। ইল্রনাথ বন্দ্যোপাধ্যায়,
গিরিশচল্র ঘোষ, কালীপ্রসন্ন ঘোষ, নবীনচল্র দেন প্রভৃতি
মধ্যে মধ্যে আসিতেন। এখন ম্যালেরিয়ায় ছগলীজেলা
ও চু চুড়া উভয়েরই ছগতি ইইয়াছে, লোকসংখ্যা ক্রিয়া
গিয়াছে।

"লোকৰলই বল; লোক কমাতে দেশ প্রকলময় হইরাছে। প্রামের পুক্রিনা আদির বহুদিন সংক্ষার না হওরার সেইগুলি 'জলহরি' হইরাছে। আমরা এই সভাতলে প্রসাদ-বিধাদের লীলা বেলা দেখিতেছি আর আমাদের তিন চারি ক্রোশের মধ্যে তঃস্থ পল্লীবাসারা এক কলসী পানীর জনের জক্ত তিন ক্রোশ পথ হাঁটিতেছে। আমি কল্পনাৰলে এইসকল বলিতেছি না, বোধ করি সভায় কেহ না কেহ উপস্থিত আছেন, যিনি আমার কথা সমর্থন করিবেন। আমি আঙ্গ ছত্রিশ বংসর এই কাছনি গাহিতেছি, কিন্তু দেশের করু দেশের লোকে আজিও ব্ঝিতে পারিলেন না, তা বিদেশা রাজা বৃথিবেন কি করিয়া; আমরা চাই রাজনৈতিক অধিকার, চাই সাহিত্যের বিস্তার, আমরা চাই শিক্ষা-প্রচার, কিন্তু স্বাস্থ্য ভক্ল হওয়ায় আমাদের সকল শ্রমই যে পণ্ড হইতেছে তাহা আমরা বৃথিতে পারি না।"

"করজোড়ে মিনতি করিছেছি, আপনারা একবার বঙ্গের তুর্দ্ধশার দিকে লক্ষ্য কর্পন, বুঝিয়া দেখুন —পাঁচদিকে পাঁচ মন করিয়া, আসলদিকে দৃষ্টিপাত না করিয়া আয় সমগ্র বঙ্গ বাস্থা ভঙ্গ হওয়াতে 'উৎসন্ন' যাইতে বসিয়াছে। এই যে বাঙ্গানার মরণকীবনের কথাটা যে কেবল ধানভানিতে শিবের গাঁক, অর্থাৎ সাহিত্য সন্মিলনে একেবারে অগ্রাসপ্লিক কথা, তাহা নহে। মনে প্রকুল্লভা সদয়ে আনন্দ না থাকিলে, সাহিত্য জন্মেনা, বাড়েনা, থাকিতে পারে না। দেহ স্প্র না হইলে মনে প্রফুল্লভা স্কদ্যে আনন্দ থাকে না। স্বত্রাং দেহ স্প্র না হইলে সাহিত্য হয় না, দাঁড়ায় না, থাকে না। অত্রব আমি যে সাহিত্য সেবিগণকে সাম্প্রের দিকে দৃষ্টি দান করিতে বলিতেছি, সে কথা অপ্রাসন্ধিক কি করিয়া ?"

অতঃপর অক্ষ বাবু ব্ঝাইয়া বলেন যে "সাহিতা বারস-রচনা শিথিতে হয়।" ইহা বভাবলদ্নতে।

"বাঁহারা ইংরাঞ্চিসাহিত্যে কিছু জ্ঞানলাভ করিয়াছেন, ই'হারা ছয়মাস কাল একটু মন নিয়া ছয়মাত থানি পুবাহন গ্রন্থ ও ছয়মাত থানি আধুনিক গ্রন্থ পাঠ করিলে এবং সাধারণ লোকের কথাবাতায় মন দিলে উত্তম বাঙ্গালা শিথিতে পারেবেন। না হয়, কয়েকথানির নাম করিয়া দিতেছি,— কুত্তিবাস, চৈত্যুস্তাগ্রত, কবিকল্পণ, কাণারাম, শিবায়ন, ধর্মা-মঙ্গল, ভারতচন্দ্র আর মদনমোহন, বিভাগাগ্র, অধ্যক্ষার, মধুণুলন, মনোমোহন, বঞ্চিমন্দ্র, নবানচন্দ্র, দানবন্ধু ওগিরিশ্চন্দ্র। কেবল গ্রন্থপাঠে বা ব্যাকরণ-শিক্ষায় চলিত ভাষা শিক্ষা করা যায় না। সেইজ্ঞা বলিয়াছি, সঙ্গে সঙ্গে সাধারণ লোকের কথাবাটা লক্ষ্য কারতে হইবে।"

আতঃপর তি'ন লোক শিক্ষার এক সহজ ভাষায় লিথিবার আবিশ্যকতা প্রতিপর করেন। "স্বর্গীয় কেশব চন্দ্র সেনের 'স্থলভ' সহজ ভাষার স্থলর দৃষ্টাস্ত। লোক-শিক্ষার উপযোগী ভাষা তথনই দেথিয়াছিলান,… ।"

"বান্তবিক আমাদের দারা লোকশিক্ষার কোন সরঞ্জাম, আয়োজন এ প্যাপ্ত হয় নাই। রামেক্রপুলর এক সময়ে আমার সাহিত্য-শিষ্য ছিলেন, কিন্ত বয়সেতে বিজ্ঞ নয় বিজ্ঞ হয় জানে, তিনি জ্ঞানবলে গরীয়ান, স্তরাং আমার গুরু। এই স্থিলনের হান্ত তিনি অনেকবার আমাকে লোকশিক্ষামন্তে দক্ষা দিবার অভিপ্রায়ে মন্ত্র ফু কিলেন। আমি ওন্ধ সাহিত্যসেবী হইয়াও লোকমধ্যে বিজ্ঞানের প্রচার একান্ত কালনা করি। সাহিত্য অপচিত হইয়া বিজ্ঞান উপচিত হউক, এমন কামনা করি না। সাধারণজনগণমধ্যে ডিজানশিক্ষা বিস্তৃতিলাভ করক, এটি আমার একান্ত ইচ্ছো। রামেক্রপুলরের মন্ত্রদানের পূর্বে হইতেই এই ইচ্ছা আমি আমাদের সভ্যমণ্ডলী-মধ্যে আগ্রহে প্রচার করিয়াছি।"

"সাহিত্য-পরিধৎ সংসাহিত্যের প্রচারে ব্রংী হইরাও ব্রত পালনে শিখিলফডু হওয়াতে আমি ক্রিয়মাণ। আজি দশ বংসর হইল যথন সাহিত্য-পরিষৎ সংসাহিত্য-প্রচারের ঘোষণা দিলেন, তথন আমি রোগে শোকে মুহামান: তবু তথন আমি যথনই মোহ কাটাইলা চারিদিকে কর্ণণাত করিতাম, তথনই পরিষদের ঘোষণার পরলহরীতে মহা আনন্দিত হইতাম। কিন্তু সাহিত্য-পরিষদের আঠার বৎসর বয়দেও যথন আমরা কৃত্তিবাস, কবিকল্প, কাশীদাস প্রভৃতি কোন শিক্ষাদাশার কব্যে, পাইলাম না, তথন সেই হবে এখন আমার নিয়তই বিষদে আসিতেছে।"

"দকল কথাই ত গুনিলেন, এখন উপায় ? উপায় কি তাহারও যথাসাধ্য আভাস দিতেছি। উপায়—এই বাধিকী সাহিত্য-সন্মিলনী ও ইহার জননী চির্মায়িনী সাহিত্য-পরিষ্থেক অপেক্ষাকৃত সংযতা এবং অধিকতর কাষ্যকরী করিতে হইবে। পিতামাতার বার্ষিকী গ্রিয়ার মত কিঞ্চিৎ মন্ত্র বা প্রবন্ধ পাঠ করিলে সাহিত্যের আদ্ধ হয় বটে, কিন্তু সাহিত্যের সেবাহয় না। গুরুপুরোহিতের উপর ভার নিয়া নিতা নৈমিত্তিক দেবকায়ো যেরূপ পারত্রিক ফল পাইতেছি, পুরে:হিত ত্রিবেদী এবং উপপুরোহিত মুস্তফার উপর সাহিত্য-পরিধদের সমস্ত ভার ক্সন্ত করিয়া আমরা ইহিক ফলও সেইরূপ পাইব। এইরূপ করিয়া, একটি বহুৎ ভবন দেখাইয়া আরু কতকগুলি প্রগ্রুত্রবিষয়ক ভাঙ্গা ফটা পাথরের সামগ্রী বা কীট্রই প্রাত্ন প্রক দেখাইয়া আর কত্দিন চলিবে প্সাহিত্য-পরিধদের প্রকৃত সাহিত্যদেবার উপাদান-সংগ্রহে অবহেলার অভিযোগ চারিদিকে খোগিত হইতেছে। কলম্ব আমাদের —সাহিত্যদেবীদিগের। আমরা বিশেষ আমার মত অনেকে, কাথ্যে উদাসীন থাকিয়া ভে:গের সময় সমাসীন হইতে চাই। তাহা 🐓 কখন ২য় দকলে মিলিয়া কাথা করিতে ভইবে।

"অজি বেদন আপনাদের শারার ও মানসিক স্ম্লিলন ইইরাছে, এরূপ প্রতিনিয়ত হওয়া সম্ভবপর নহে। শারীর স্থিলন সকলা সম্ভব নহে, বিস্তু মানসিক স্থাপ্রলন আমানিগকে এখন ইইতেই করিতে ইইবে। এই ছই কিনের মধ্যে একটা সময় স্থির করুন, সেই সময়ে সকলে মিলিয়া প্রামণ করুন—কিনে আমরা সাহিত,পরিষ্কে অধিকতর কাণ্যকরা করিতে পারি। ইহাই হুডক আমাদের প্রথম ও প্রধান প্রতাব।

"প্রস্তাব করিয়া, প্রশ্ন করিয়া, উত্তর প্রস্তাত্তর করিয়া এই বিষয়ে একটি পুল মীমাংদা করেন। স্বলে এক মনে এক ধানে সেই মীমাংসা গাণিয়া লটন। সেই গাণ্নিই হটক আমানের মান্স-নিল্নের বঋনী। যাহার ষ্ট্রু সাধা, কাঠবিড়ালের বিপুল সেত্বল্লনে সাহাযোর ন্যায়, তিনি নেইটুকু সাহাধ্য করণন। মনে মনে পির করণন যে, যিনি যখন কলিকাভায় প্রাপণ করিবেন, কোন কায্য থাকুক বা না থাকুক, তিনি একবার সাহিত্য-পরিষদে প্রবেশ করিবেনই করিবেন। সাহি হ্য-পরিষৎ প্রভাত হইতে খুলিয়া রাখিধার ব্যবস্থা হউক, রাত্রিঞ্ম কর্মচারীদের মধা হইতে একজনকৈ প্রভাতচর একজনকৈ মধা হৃচর কর্মন। সাহিত্যপরিষৎ এখন কলিকাতার চাক্রীজীবী লইয়া চলিতেছে। তাহাতে যাহা কাষ্য হইয়াছে, তাহা বিপুল। কিন্তু আরও অধিকতর কাটা না হইলে মান থাকিবে না, মুথ থাকিবে না। থাকুক মান, থাকুক মুখ প্রকৃত কাষ্য করিতে ইইবে। পল্লীবানীর শ্রদ্ধ। আবর্ষণ করিতে হইবে: সাহিত্যপরিষংকে সহরে জিনিষ করিয়া রাপিলে চলিবে না। অতবড় দিগগজ বুটিশ ইণ্ডিয়ান এসো সয়েসন সচরে হইয়াছিল বলিয়া ভাঙ্গিয়া গিয়াছে, ফল হইয়াছে কোন রাজনৈতিক সভারই আর পুর্বতন সুটিশ ইভিয়ানের মত গৌরব নাই। বুটিশ ইভিয়ানেরও বড় বাড়ী, গাড়ীজুড়ি, লাইবেরী, চিত্র দক্ষিত মুপ্রশন্ত দেওয়াল, ভাহাদের পিছনেও বড়লোক আছেন, কিন্তু তবু ত অধঃপতন হইল। তাহা দেখিয়া আমাদের শিখিতে হইবে-প্রীবাসী সাহিত্য-দেবীর সহিত ঘনিষ্ঠতা বৃদ্ধি করা। আমার কথা আমার মত করিয়া সকলে ভাবিবেন এমন কোন কথা নাই, তবে এইসকল কথার

আলোচনা ও মীমাংসা এই পঞ্চম অধিবেশনেই হওয়া চাই। কেবল প্রবন্ধপাঠে, সঙ্গীচনাটে ও বৈজ্ঞানিক বিতর্কে দিবসত্রয় নষ্ট করিলে আমাদের অসারতা আরও বৃদ্ধি পাইবে।

"উপস্থারে আমি আপনাদিগকে পাগত সম্ভাবণের সক্ষেদ্ধের সমগ্র বঙ্গের পাতা ভঙ্গের দিকে এবং স্কুফার সাহিতঃচর্চার দিকে ও বিশুদ্ধ বঙ্গভাষার শীনাধন জন্ম উত্যক্ত হইতে করজোড়ে কাতরকণ্ঠে অফুরোধ করিতেছি।

"বাণীর বিহারকেরে আমাদের জাতিভেদ, জ্ঞাতিভেদ কিছুই নাই। মা আমার ঘেমন বাল্মীকি বেদবাাসকে আপনার পাদগাঠের নিকটে রাণিযাছেন, হোমর-বর্জ্জিলকেও সেইকপ স্থান দিয়াছেন : কালিদাস দেজাপিয়র মায়ের দেবায় সমানে কুতার্থ হইতেন। মায়ের একদিকে যেমন বৈশ্ব কবিগণ্ অস্নিকে সেইরূপ হাফিজ ও সাদী। পুর্বেই বলিয়াছি, মা আমার অন্তর্গপিনী, কথন দালকারা, কথন নিরাভ্রণা। মা আথেকে অথেনী, ভারতে ভারতী, বঙ্গে বঙ্গময়ী। মাথের যেমন জাতিবিচাৰ নাই, আমরাও সেইরপে আজি যেমন মনোমোহন বস্তু গিরিশচল যোগের জন্ম বিলাপ কবিতেছি মীর মোনারেফ তোলেনের জুনা সেইকপ গুড়ীর জুংগে আয়ুহাবা হুইুখড়ি। মীর মোসারেক ভোষেনকে ভামি কখন দেখি নাই উচ্চার "বিষাদ দিশ্ব" আমাকে বিচলিত কবিহাছিল। বছ আশা কবিহাছিলমে এই সন্মিলনে উচ্চাকে প্রাণের সভিত জীলিক্সন করিয়া জনয়ের তুপ্তি সাধন করিব। শেষ সম্যে ভানিলাম, তিনি এখন বিহেল্ডবিহারী। যাঁহারা কখন মুর্শিলানাদের মহরমের সময় মুর্শিলাগীতি শুনিয়াছেন, তাঁহারাই বুঝিবেন মহরমের আখ্যান-কাব্য 'বিষাদ্দিক্ষু" কিরূপ প্লাবনী করণারদে টল টল করিতেছে। আর সেই সিম্বর ভাষা বাঙ্গালী হিন্দু লিখিতে পারিলে জাপনাকে ধনঃ মনে করিবে।"

মহারাজা মণীক্রচক্র নন্দা মহাশ্যের অভিভাষণেও ভুগলীজেলার প্রভুতত্ব আলোচিত হইয়াছিল। তিনি ইহার এবং বঙ্গের অঞাল অংশের প্রাচীন সাহিত্যিকদের কুগাও বঙ্গেন। বঙায় সাহিত্যের যে যে বিভাগ এখনও প্রিপুষ্টিলাভ করে নাই, তাহার উল্লেখ ক্রেন।

"বঙ্গের সংবাদ ও সাময়িক পত্রের সম্পাদকগণের সমুথে আমার বিনীত প্রার্থনা এই যে, উচ্চারা সাহিত্য-সন্মিলনের শ্রীপুদ্ধি সাধনে যতুবান হটন। অংজকাল বঙ্গীয় সম্পাদক সমাজে সাম্প্রদায়িকতার একটা প্রচ্ছের বিতীষিকা দেখা যাইতেডে "

"সাহিত্যই মানবের একমার বিতব। যে জাতির এই বিতব নাই সে জাতি মসুষা নামের উপযোগী নয়। এই বিতব যে জাতির যত অধিক, সে জাতি তত উল্লত ও সত্তা। আমাদের জাতীয় সাহিত্যের যত উল্লত হয়, তাহার জল্ম আমানা বিশেষ চেটা করিব। সাহিত্য জাতীয় জীবনের দর্পণস্বরূপ। কোন লেখকের লেখনী কিরূপ সূব অবলম্বন করিয়া কোন পথে ধাবিত হইয়াছিল, তাহাব চিত্র সাহিত্যে স্পষ্ট দেখিতে পাওয়া যায়। সাহিত্যের প্রকৃতি-গঠনে দেশের অবস্থা প্রভৃত পরিমাণে কার্যা করিয়া থাকে। স্থাধান দেশে সাহিত্য উড্ডীন বিহঙ্গের মত মুক্তপক্ষে বিচরণ করে; তাহার প্রতি পক্ষবিক্ষেপ দেশের অবস্থা সম্পূর্ণ প্রতিভাত হয়। তাহার গতি সম্প্রকাই ক্যপ্রতিহত। কিন্তু পরাধীন দেশের পক্ষে ইহার সম্পূর্ণ বিপ্রীত ভাব দেখা যায়। পরাধীন দেশে সাহিত্যের গতি চির্দিনট স্বাধ; তাহার প্রতেক অক্সপ্রত্যক্ষ যেন শৃত্যালত: স্কুত্রাং, তাহাতে জাতীয়াজীবনের প্রকৃত চিত্র প্রতিক্ষিত

হয় না। এরূপ স্থলে রাজশাসনের বাবস্থাসুসারেই অনেক সময় সাহিত্যের প্রকৃতি গঠিচ হইয়। থাকে। কল্পনার অবাধ লীলা প্রতিকক্ষ হওয়ায ভাল নাটক বা উপদ্যাস প্রস্তুত হইতে পারে না। প্রায়ই হনুবাদের সন্ধীর্ণ সীমায় নিবক্ষ থাকিছে হয়; অথবা কল্পনার লীলা দেগাইতে যাইয়া লেগকের প্রতিভা শিলিরসিক্ত শঙ্গলেসদৃশ সম্ভূচিত হইয়া পড়ে। এরূপ অবস্থায় ধর্মাপ্রধান দেশে অধিকাংশ লেথক ধর্মবিষয়ক প্রবন্ধে প্রকৃত্ত পূর্ণ কবিয়া থাকেন। পক্ষান্তরে পরাধীন দেশে জীবনসংগ্রামের প্রথহায় অনেক সময় সংসাহিত্যের আবির্ভাব হইতে পারে না। লেগক প্রতিভাশালী হইলেও প্রায়ই নিজে একটা স্বাধীন পথ স্ববলম্বন করিতে না পারিয়া অর্থনংগ্রের নিমিত্ত জনেক স্থলে দেশের ক্ষতি অনুসরণ করিতে বাধা হইয়া থাকেন।"

বঙ্গত হিন্তা শ্রীমতা সতাবালা দেবী আমেরিকায় গিয়া কণ্ঠ ও হস্ত্রবংগাতে দক্ষতা দেখাইয়া যশলাভ করিয়াছেন। মহাস্করের ইণ্ডিয়ান্ ম্যাজিকালে জর্নেলে তাঁহার বংশাদির পরিচয় বাহির হইয়াছে, তিনি কামাথ্যানাথ চাট্টাপাধ্যায় নামক এক জমিদাবেব পৌতা। ১৮৯২ খুইাকে বেলুড়ে তাঁহার জন্ম হয়। তাহার পিতা শবংচক্র চট্টোপাধ্যায়ের পুত্র সন্থান ছিল না। তিনি এই কল্যাকে স্ক্লিক্ষিত করেন। কন্থার ৮ বংসর ব্য়সের সময় তাহাকে সঙ্গে লইয়া তিনি



শ্ৰীমতী সত্যবালা দেবী।

সন্দর হিন্তীর্থে ভ্রমণ করেন। কন্তা ১৪ বংসর ব্রস প্রান্ত বেথ্ন স্থাল পড়েন। সংগীত ওপর্যতত্ত্বে তিনি স্থানিকা লাভ করেন। তিনি মহাবাষ্ট্রীর শাস্ত্রীদের নিকট সংস্কৃতে লিখিত প্রাচান সংগীত রহাকর ও সংগীত-পারিজাত পাঠ করেন, এবং কানার পণ্ডিত ছর্গাণকর শাস্ত্রীর নিকট সামবেদ অধ্যয়ন করেন ও বিশুদ্ধভাবে আর্ভি করিতে শিথেন। তিনি বীণাবাদনে স্থলকা। বীণাবাদন বড়ই কঠিন। বার বংসরের কম সময়ে ইহা আয়ত্ত করা ছংসাধা। তিনি সংস্কৃত, বাঙ্গালা, গুজরাটী, মারাঠী, পাঞ্জাবী, হিন্দী, ফারসী, তামিল ও ইংবাজী জানেন।

সম্প্রতি বঙ্গের অনেকগুলি সাহিত্যিকের দেহাস্ত হইয়াছে। গিরিশচক্র ঘোষ একজন স্থপরিজ্ঞাত নাটক-কার ও অভিনেতা ছিলেন। আমরা তাঁহার কোন নাটক পড়ি নাই, বাঙ্গালা নাটকাভিন্য দেখিবার জন্ম কোন থিয়েটাবেও কখন যাই নাই। এইজন্ম প্রত্যক্ষ জ্ঞান হইতে ভাহার সম্বন্ধে কিছু বলিতে পারিলাম না।

মনোমোহন বসু মহাশয় একজন প্রসিদ্ধ নাটককার ছিলেন। আমবা বাল্যকালে ছর্গোংসব উপংক্ষ্যে বাকুড়া সহরে প্রাপ্তবয়স্ক ভদ্রলোক ও গ্রকদের দারা তাঁহার সভীনাটক, প্রণয়পরীক্ষা নাটক এবং নলদময়ন্তী নাটকের অভিনয় দেখিয়াছিলাম। তথন বেশ ভাল লাগিয়াছিল। বসু মহাশয়ের ছুইভাগ পছমালা স্কলর শিশুপাঠ্য কবিতাপুস্তক। ইহার অনেক কবিতা শিশুদের ও শিশুজননীদের করে।

শীসুক্ত বীরেশর পাঁড়ে মানবতত্ত্ব নামক গ্রন্থের প্রণেতা। তাঁহার লিখিত কয়েকথানি স্থাপাঠ্য বহিও আছে। তিনি কয়েকথানি সাময়িক পত্র স্থাপন ও সম্পাদন করিয়া-ছিলেন। তন্মধ্যে বোধ হয় একথানিও এখন বর্তমান নাই।

উপাধ্যায় গৌরগোবিক রায় মহাশয় বর্গীয় কেশবচন্দ্র সেন মহাশয়ের ধন্মসম্প্রদায়ের একজন প্রধান প্রচারক ছিলেন। বঙ্গসাহিত্যে তিনি শ্রীক্ষেয়ের জীবনচরিত, কেশব চন্দ্র সেনের জীবনচরিত, ধন্মতত্ত্ব নামক পাক্ষিক পত্র সম্পাদন প্রভৃতি দ্বারা পরিচিত। সংস্কৃত ভাষায় ও শাস্ত্রে ভাঁহার গভীর পাণ্ডিত্য ছিল। তাঁহার গীতার সমন্মভাদ্য প্রভৃতি গ্রন্থ, প্রিভ্রমণ্ডলীর আদরের যোগ্য।

বারেক্স সাহাদিগকে ১৯০১ সালের সেন্সংস গুঁড়ি বলিয়া গণ্য করায় তাঁহারা ক্ষুত্র হয়েন। তাঁহারা বহুসংখ্যক খ্যাত-নামা সম্ভ্রান্ত ব্যক্তিও অধ্যাপক পতিতদিগের মত সংগ্রহ করিয়া ইহাই প্রতিপন্ন করিয়াছেন, যে, তাঁহাণ বৈশু, ভাঁড় নহেন। মদ প্রস্তুত ও বিক্রা করা অতি নীচকাঞ্চ ও পাপকাঞ্চ (ওঁষণার্থ ব্যতীত)। তাঁহারা সদাচারী, এরপ কাঞ্চ করেন না, এবং ভাঁড়দের সঙ্গে সংস্রবও রাথেন না। অত এব তাঁহাদিগকে বৈশ্য বলিয়া গণ্য করিয়া ভদ্র-শ্রেণীর লোক মনে করা সর্ব্বণা কর্ত্ব্য।

গতমাদে ভারতব্যীয় ব্যবস্থাপক সভায় বেসরকারী সভাদের সমুদয় প্রস্থাবই নামগ্রুর হয়। এইরূপ হুইবারই কথা। যাহারা বহুপরিশ্রম করিয়া, এইরূপ ফল হইবে পূর্ব হইতে জানিয়াও এইসকল প্রস্তাবের সপকে যুক্তিপূর্ণ বক্তৃতা করিয়াছেন, তাঁহারা ধন্তবাদাই। কিন্তু "গ্বৰ্ণ-মেণ্ট নামঞ্র করিয়াছেন, অত এব আমরা আর কি করিব ০" এইরূপ ভাবিয়া ওদাভা অবলম্বন করিলে আপনাদের কত্তব্য পালন করা হইবে না। অবশ্য বেদরকারা সভাগণ কোন কোন প্রস্তাব পুনঃপুনঃ উপস্থিত করিবেন। কিন্তু তাহাই যথেষ্ট নয়, আমাদের স্বতন্ত্র কর্ত্তব্যও কিছু আছে। কোন কোন প্রস্তাব দ্রুদ্ধে আমরা কিছুই করিতে পারি না। যেমন, ভারতবর্ষের বেললাইন গুলিতে বিদেশা মাল যেরূপ ভাড়ায় চালান হয়, দেশা ঠিক সেই শ্রেণীর মালের জন্ম তাহা অপেকা বেশী ভাড়া লওয়া হয়। ইহাতে ভারতায় শিলের উন্নতির পথ অনেকটা রুদ্ধ হুইয়া আছে। কিন্তু ইহার প্রতিকার গ্রণ্মেন্ট না করিলে আমরা কিছু করিতে পারি না। পক্ষান্তরে অন্ত কোন কোন প্রস্থাব আছে, যাহার উদ্দেশ্রসিদ্ধির জ্বন্ত আমরাও স্বতহভাবে কিছু করিতে পারি। দৃষ্টাস্থস্কপ হিন্দু মুসলমান সমুদয় উপস্থিত বেসরকারী সভ্য যে প্রস্তাব-টির সমর্থন করিয়াছিলেন, তাহার উল্লেখ করা যাইতে শ্রীযুক্ত গোখলে এই প্রহাব করিয়াছিলেন বে, যুক্তি গারা আবদ্ধ করিয়া বিদেশে ভারতবর্ষায় কুলি চালান বন্ধ করা হউক। ও:ভারণাপূর্ব্বক অনেক কুলিকে চালান দেওয়া হয়, অনেক কুলির উপর, পূর্বে নিগ্রো-দাসের উপর যেরপ অত্যাচার হই , তজপ নিষ্ঠর অত্যাচার হয়, ভাষা সহ করিতে না পারিয়া অনেকে আগ্রহত্যা করে, অনেক ভারতনারী নেটান উপনিবেশ

বার্ষিক ৪৫ টাকা ট্যাক্স্ দিতে না পরিয়া সতীত্বে জলাঞ্জলি দিতে বাধ্য হয়। গমর্গমেন্ট শ্রীযুক্ত গোণ্লের প্রস্তাব অগ্রাহ্য করিয়াছেন। আমরা দেশে কলকারখানা বাড়াইয়া অনেক কুলিকে কাজ দিতে পারি। দেশে দরিদ্র নিরক্ষর লোকদের মধ্যে শিক্ষাবিস্তার করিয়া কুলিশ্রেণীর লোকদিগকে প্রবঞ্চক কুলি-আড়কাঠীর কৌশল ভেদ করিয়া আত্মরক্ষায় সমর্গ করিতে পারি। যেখানে যেখানে বিদেশে কুলি পাঠাইবার ডিপো আছে, সেখানে আড়কাঠীদের কাজের উপর লক্ষ্য রাথিয়া তাহাদের কুকার্য্যের সংখ্যা কমাইতে পারি। এরূপ কাজের জন্ম সেছাদেবকের দল গঠিত হইতে পারে।

ভিন্ন ভিন্ন জাতির মধ্যে বিবাহ যাহাতে আইনসঙ্গত হয়, তজ্জন্ত শ্রীযুক্ত ভূপেশ্রনাথ বস্থু মহাশন্ন যে বিল ভারতীয় ব্যবস্থাপক সভায় উপস্থিত করেন, তাহা পাশ হওয়া দূরে থাক্, সিলেক্ট-কমিট দারা বিবেচিতও হইল না। ইহার বিরুদ্ধে গ্রথমেণ্টের অন্ততম যুক্তি এই যে দেশের অধিকাংশ লোক ইহার সপক্ষে নহে! গ্রথমেণ্ট যথন সংবাদপত্র আইন প্রভৃতি পাস্ করেন, তথন দেশের অধিকাংশ লোকের প্রতি শ্রদ্ধা ত প্রকাশ করেনই না, ক্রক্ষেপও করেন না। ভারতগ্রপ্রেণ্ট স্থ্রিধামত নিজেছাচারী ও লোকেছাচারী হন।

# পুস্তক-পরিচয়

পালিপ্রকাশ—

( অর্থাং প্রবেশক, পালিপাঠাবলা ও শব্দকোষ সহ পালিব্যাকরণ )।

শীযুক্ত বিধুশেষর শাস্ত্রা প্রণীত। পৃষ্ঠা—১১+১০৬+৩৪৭। মূল্য
২০০; বাধান ৩১ তিন টাকা।

গ্রন্থের ১০৬ পৃষ্ঠাব্যাপী 'প্রবেশক' গাজীর গবেষণা পূর্ব। 'পালি' 'শব্দের উৎপত্তি লইয়া গ্রন্থকার অনেক আলোচনা করিয়াছেন এবং তাহার দিছাও এই যে "পঙ্তি শব্দ হইতেই পালি হইয়াছে।" কিন্তু তিনি বেদমুদ্র বৃদ্ধি দেখাইয়াছেন, তাহাতে আমরা দত্তিই হইতে পারি নাই। তাহার পর 'পালি' এবং অপরাপর প্রাকৃত ভাষার উৎপত্তি লইয়া বিচার। এখানেও গ্রন্থকার গভার পাণ্ডিত্যের পরিচন্ন দিয়াছেন। এবিবরে তিনি যে দিছাত্তে উপনীত হইয়াছেন তাহা, অত্যক্ত সমীচীন।

बाः कत्रव अः म २७२ शृष्टी बाशी। ইट्रांट व्ही अक्षात्र :--

১। সাধারণ করা। এই অংশে পালি শব্দের সহিত সংস্কৃত শব্দের ১ সাদৃভ্য দেখান হইরাছে।

- २। मिक्किक्छ।
- ७। नाम कहा ( भक्ति १)।
- ৪। আখাত কয় (ধাতুরূপ)।
- ে। সন্ধীর্ণ কল্ল ( অব্যয়, কুদস্ত তদ্ধিতাদি )।

তাহারণর পালিপাঠাবলা ( ২৬৫ পৃ: হইতে ৩০৭ পৃ: প্যান্ত ) এবং শনকোষ অর্থাৎ পালিশনের অনুরূপ সংস্কৃত শন ( ৩১১ পৃ: হইতে ৩৩৩ পৃ: পর্যন্ত )। সর্বশেবে স্চী।

শারী মহাশয় 'পালিপ্রকাশ' প্রকাশিত করিয়া আমাদিগের বিশেষ উপকার সাধন করিয়াছেন। এক্সন্ত আমরা তাঁহার নিকট বিশেষ কৃতন্ত। গ্রন্থের প্রত্যেক অধ্যায়ই উৎকৃষ্ট হইয়াছে। প্রস্থকার প্রতি অধ্যায়েই পালির সহিত সংস্কৃত্রের সাদৃগ্য দেখাইরাছেন, ইহাতে গ্রন্থের মৃদ্য অত্যন্ত বর্দ্ধিত হইয়াছে। এমন স্পন্ধ গ্রন্থ ইংরাজী ভাষাতেও বিরল। এখন আর কেহ বলিতে পারিবেন না যে ব্যাক্রণের অভাবে পালিভাষা পড়া হইতেছে না।

শাপ্তী মহাশয় লিখিয়াছেন—"পালির কারক সমাস প্রভৃতি অনেক বিষয় ঠিক সংস্কৃতের মত। এইজস্ত তৎসমূদ্য এই পৃত্তকে সবিত্তর আলোচিত হয় নাই: যাহা বিশেষ বিশেষ আছে, তাহাই কেবল সকলন করিবার চেষ্টা করিয়াছি। যে অংশ পরিত্যক্ত হইয়াছে পাঠক অনায়াসে তাহা সংস্কৃতের আদর্শে জানিয়া লইতে পারিবেন।" কিন্তু ইহাতে অনেক পাঠকের অনেক অহুনিধা হইবে। সকলেই যে সংস্কৃত ভাষায় পারদলাঁ হইয়া পালিভাষা অধ্যয়ন করিবেন ভাছা আশা করা যায় না। এই শ্রেণার পাঠকদিগের জন্ত কারক সমাস গ্রী-প্রত্যাদি বিস্তৃতভাবে ব্যাখ্যা করা আবশ্যক। আশা করি গ্রন্থকার গ্রহের বিতীয় সংস্করণে এই অভাবটা পূর্ণ করিবেন।

## মৌনীবাবা---

শ্ৰীমতী নিঝ রিণা ঘোষ প্রণীত। প্রকাশক -- শ্রীযুক্ত বছৰিছারী কর, পূর্ববঙ্গ প্রাক্ষনমান, ঢাকা। ১০৬ পৃষ্ঠা; মূল্য ॥• আট আনা বিশ্বীপ্রাধিস্থল—এদ, কে, লাহিড়া, কলিকাতা, এবং ঢাকা, গ্রন্থপ্রকাশক।

প্রিয় পাঠক পাঠিকাগণ। যদি প্রকৃত সাধু দশন করিবার ইচ্ছা থাকে, এই ভোগবিলাসের যুগেও শিক্ষিত সম্প্রদায়ের মধ্যেই যদি বিষাস, 'বরাগ্য এবং তপস্তার অলন্ত দৃষ্টাস্ক দেখিতে চাহেন, একবার 'মৌনাবাবা'র জীবনচরিত পাঠ করিলে নিরাশ জনবে, আশার সঞ্চার হয় এবং নির্জীব প্রাণ সঞ্জীবিত হইয়া উঠে। 'শীমতী নির্বাণ বাব এই মহামার জীবনচরিত সকলন করিয়া আমাদিপের অশেষ কল্যাণ সাধন করিয়াছেন; একস্ত আমরা তাহার নিকট বিশেষ ভাবে মানা। গ্রন্থকর্ত্তী ভক্তিভাব দারা প্রণোদিত হইয়া এই গ্রন্থ রচনা করিয়াছেন—কিন্ত ইহাতে ঘটনাবলী অনুমাত্রও অভিরক্তিত হয় নাই। গ্রন্থের ভাষা সরস, প্রাঞ্জল এবং ধর্মভাবোদ্যাপক।

আমরা মৌনীবাবার জীবনচরিত পাঠ করিয়া বিশেব উপকৃত হইয়াছি এবং এম্বক্তীর ভাবায় বলিতে পারি "এই ইহস্প্রেম্বভার দিনে এরপ সাশ্ববিলোপের দুষ্টান্ত কল্যাণ সাধন করিবে।"

এই পুণালোক মহান্ধার মধ্মর জীবনচরিত ছানাভাবে এবরি প্রকাশিত হইল না। আমরা আগামী সংখার প্রকাশিত করিব। এই প্রবন্ধ শীমতী নিঝারি গাঁর গ্রন্থ হইতে সল্লেত হইনাছে।

গ্রন্থের ছাপা এবং কাগজ—উভরই ফুলর।

#### জীবন-ধর্ম্ম---

প্রথম ভাগ (ভবানীপুর সন্মিলন সমাজে বিবৃত উপ্দেশবিলী)। লেখক—শ্রীযুক্ত ফ্রেক্রশনী ওও (১১০-১-১ রসারোড নর্থ, ভবানীপুর) পৃঃ ৭৬; মূলা মুদ্রিত হয় নাই। এন্তে এই সমুদর বিষয় বিবৃত হইয়াছে :—

(১ম) দেহ, গৃহ ও বাজ্বস্ত : (২) মানবমন—জ্ঞান ; (৩) মানব-স্থান — ক্ষেম ; (৪) মানবালা—আধান্ধিকতা ; (৫) জীবস্ত মণ্ডলী। ধর্মনিকার্থিগণ এই পুন্তিকা পাঠ করিয়া উপকৃত হইবেন।

মহেশচন্দ্র ঘোষ।

## রচনা-সোপান-

শ্রীশরচেন্দ্র শাস্ত্রা প্রবীত। প্রকাশক এস্, কে, নাথ, ক্যানিং খ্রীট, কলিকাতা। বিতীয় সংস্করণ। ডিমাই অষ্ট্রাংশিত ১১৮ পৃষ্ঠা। কাপড়ে বাঁধা। মূলা এক টাকা। বিশ্ববিদ্যালয়ের পারীকার্থীদিগের সাহায়ের জন্য ইহাতে বাংলাভাষার পদপ্রকরণ (বাংলা শব্দের রূপ ও প্রকৃতি, সমার্থক শব্দ, বিপরীতার্থ শব্দ প্রসৃত্তি), বাক্যপ্রকরণ, অমুচছেদ-প্রকরণ, অমৌলিক রচনাপ্রকরণ (অর্থীৎ পরের রচনার বাাথা) ইত্যাদি) মৌলিক রচনাপ্রকরণ, পত্রলিথন প্রকরণ প্রসৃত্তি অতি বিচক্ষণতার সহিত বহুল উনাহরণ মারা বিবৃত্ত ও বিশদ করা ইইরাছে। রচনাশিক্ষা সম্বন্ধে এমন একথানি সর্বাক্ষ্মন্দর গ্রন্থ আর দেখিয়াছি বলিয়া মনে হয় না। ইহা ছাত্রদিগের বিশেষ সহায় ইইবে আশা করি। গ্রন্থের ছাপা কাগজ প্রস্তৃতি বাহু অব্যর্গর পরিপাটী।

## আদর্শ লিপিমালা---

প্রীআনন্দচল্র সেনগুপ্ত প্রণীত। শ্রীনিবারণচল্র দাসগুপ্ত দ্বারা প্রকাশিত। ডঃ ক্রা: ১৬ অংশিত ১২৮ পূঠা। কাপড়ে বাঁধা। মূল্য এক টাকা। ইহাতে দলিলপত্র হইতে আরম্ভ করিয়া পত্রলিধনের নমুনা পর্যান্ত আছে। এই নমুনার প্রাচীন রীতি হইতে আধুনিক রীতি প্রান্ত কিছুই বাদ বার নাই। কিন্তু আমাদের মনে হয়, চিটি মনের বিশেষ অবস্থার বিশেষ অভিবান্তি; তাহা নমুনা দেগিয়া শিথিয়া লিথিয়ার সামগ্রী নহে। অধিকন্ত গেসকল নমুনা সংগৃহীত হইয়াছে তাহাও প্রতি সাধারণ রকমের, বিশেষপ্রবর্জিত। অনেক খাতনামা লোকের চিটি সংগৃহীত হইয়াছে, এই হিসাবে ইহার মূল্য আছে; কিন্তু সবগুলি সাহিত্যরসে অভিষিক্ত বা পত্র-লিথনরীতির প্রকৃষ্ট উদাহরণ বলিয়া মনে হইল না। গ্রন্থকার লিথিয়াছেন যে অনানা চিটিগুলিও কল্পিত নহে, উছার আল্পীয় স্বন্থনের লেখা। একথানি চিটিতে ভাগিনেরী সামাকে চিটি লিথিতে পাঠ লিথিয়াছে প্রাণেব মামা।" এরকম লিপিরচনার আদর্শ ভ্রমংসার হইতে দূরে থাকাই বাঞ্পনীয়।

### আশী বিদ---

শীরেবতীমোহন মৃথোপাধায় প্রণীত। প্রকাশক এলবার্ট লাইবেরী, ঢাকা। ডবল ক্রাউন বোড়শাংশিত ১২৯ পৃষ্ঠা। ৬ থানি ছবি হৃদ্ধ সমস্ত বই তিন রঙে ছাপা। রেশমা কাপড়ে বাধা; সোনায় মণ্ডিত। মৃল্য এক টাকা। এত আয়োজন ও বায় সম্বেও বইপানি ফুদৃশ্ত হইয়াছে বিলা বায় না; তবে বাহারা ক্রাকজমক ভালবাসে তাহাদের পছন্দ হইবে। চিত্রগুলি বালো বইয়ের মামূলি ধরণের আড়েই ভাবহান; সতীরার্গা নামক চিত্রথানি অর্থাশুনা। বইথানি নবোঢ়াদিগের উপহারের উপযুক্ত করিয়া রচনা করিবার চেট্টা হইয়াছে। লেথক গজ্যে পজ্যে নানা উপাথ্যান ও উপদেশ ঘারা বধুর কর্ত্রবা ও সতীধর্ম্মের মাহাদ্মা কার্ত্রন করিয়াছেন; বিলম্বন্দ্র, নবীন্দ্রন্থ প্রভৃতির রচনাও উদ্ধৃত হইয়াছে। লেথকের রচনা সরল এবং চলনসই। এবং পুন্তকথানি উদ্দেশ্যের উপবোগী। ভূমিকায় শ্রীযুক্ত যোগেক্সনাথ গুপ্ত জ্বীশিক্ষার উপকারিতা ও আবশুকতা যীকার করিতে গিয়া লিধিয়াছেন—"যে শিক্ষায় নারীকে বিলাসিনী, কর্ত্রা-জ্যান-বিহানা এবং উচ্ছৃত্বল করিয়া ভোলে আম্ম্যা সেরপশিক্ষার পক্ষপাতী নহি।" যেন সেরপশিক্ষার

পক্ষপাতী কোনো জ্ঞানবৃদ্ধিসম্পন্ন লোক হইতে পারে। এইরূপ জকারণ বিজ্ঞতা লেথকও প্রকাশ করিয়াছেন। "যাহারা স্ত্রীষাধীনতার পক্ষপাতী তাহারা প্রায়ই লজ্জার বিরোধী। প্রালোকের লজ্জা নষ্ট করিবার জন্য তাহারা বন্ধপরিকর হইরা থাকেন। ইহা যে কন্তদ্র প্রমন্ত্রমানপূর্ণ তাহা বলিয়া উঠা যার না।" লেথক বোধ হয় জানেন না যে লজ্জা একটি মানসিক অবস্থা; তাহা নষ্ট করিতে হইলে মানব-প্রকৃতিতে পারবর্তন ঘটানো আবগ্রক। মানসিক অবস্থার বাজ্ঞিক আতিশ্য যাহা—দেড়হাত ঘোমটা টানিয়া ব্যাঘ্রমম্পে পলায়ন প্রভৃতি—তাহাই সংখ্যারকদিগের নিন্দনীয়, পরস্তু আসল লক্ষার শালীনতা সহাদর মাত্রেরই নিকট নারীপ্রকৃতির আবগ্রক ও শোভন উপাদান বলিয়া বীকৃত ও সমাদৃত।

## জীবন-শিক্ষা---

শ্ৰীজয়চন্দ্ৰ সিদ্ধান্তভূষণ অধীত ও শ্ৰীবটুকদেৰ মুখোপাধ্যায় কৰ্ত্তক প্রকাশিত, কাশী। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অংশিত ১৯৯ পুঠা। মূল্য এক টাকা। ভারতবাদী ব্রাহ্মণাদি আ্যাজাতি কেন অল্লায় ও কণ্ম হইয়া পড়িতেছে তাহারই কারণ ও প্রতিকার এই পুত্তকে আলোচিত হইয়াছে। শাস্ত্র মতে কলিতে প্রমায়র প্রিমাণ ১০০ হইতে ১২০ বংসর। গ্রহ বিরুদ্ধ হইলে এবং জনাম্বরীণ পাপের ফলে এবং ইহ জন্মের শ্রুতিমতি-বিরুদ্ধ অনাচারের ফলে রোগ হইতে আঘা অলায় হইতেছে। যেসকল অনায্য ও শ্লেচ্ছ আচার অনায্য ও শ্লেচ্ছকে স্বস্থ ও দীর্ঘায় করে তাহাই আ্যা কর্ত্বক অনুষ্ঠিত হইলে তাহার অলায় ঘটায়, যেহেতু আ্যাধাতে অনাম্য বা মেচ্ছ আচার সহে না। মন্তাদি-মিশ্রিত বিদেশী ঔষধ রোগ উপশম না করিয়। বরং পাস্তাহানি ঘটায়। সীয় বৃদ্ধির দারা (শাস্ত্রবচন উপেক্ষা করিয়া) কর্ম্মে প্রবৃত্ত হওয়াও এক কারণ। নীচ সংস্থা, বাল্যবিবাহ প্রভৃতিও অন্নায় হওয়ার পারণ। শান্ত্রে পরপ্রবা স্ত্রীকে বিবাহ করিবার বিধি আছে: কেবলমাত্র যুবতা ন্ত্রীকেই বিবাহ করিবার বিধি আছে: বিধবার বিবাহেও নিষেধ নাই: বরও প্রাপ্তবয়ক্ষ হইয়া তবে বিবাহ করিবে এই শান্তবিধি: কন্সার মনোনীত পাত্ৰেই বিবাহ হওয়া বিধি, অতএব কন্যা কথনো বাল্যাবস্থায় বিবাহিত হইতে পারে না। কিন্তু এই সকলের বিপরীত শাস্ত্রবচনও পরবঙীকালে রচিত হইয়াছে : ঋষিসিদ্ধান্ত আমাদের বুঝা হুগ্দর অতএব চোথ বুজিয়া তাহা পালন করাই উচিত : না করিলেই অলায় হইতে ছইবে। কিরূপ কন্যা বিবাহ করিবে তাহারও লক্ষণ শান্ত থুলিয়া তবে নির্ণয় করিতে হইবে। স্ত্রীলোকের। সকল কথা উচ্চারণ করিতে পারে না ৰলিয়া তাহাদের শাস্ত্রপাঠে অন্ধিকার। ইহার প্রতীপকার্যা করিলেই সর্বনাশ কারণ ইহা বিধির অনভিপ্রায়। যে গৃহে নারী অনাচার-পরারণা দেদকল গৃহ ত উচ্ছন্ন যাইবেই। স্ত্রীপুরুষের দৈহিক গঠন যখন সতন্ত্র তথন তাহাদের অবস্থা ও ব্যবস্থা সতম্ব রকম রাখিতে হট্বে। লোকে "লক্ষ্মী মেয়ে" বলে "সরম্বতী মেয়ে" যথন বলে না তথন মেয়ের লেথাপড়া শিক্ষা অনধিকারচর্চা। হিন্দু গায়ে মৃত্তিকা না মাথিয়া দাবান মাথে ইহা আয়ুক্ষয়কর; বিশেষত গৃহলক্ষীদের পক্ষে। রাত্রে গাছতলার যাইবে না, গাছে ভুত থাকে বলিয়া প্রবাদ, অঙ্গারক নামক গ্যাস বাযুরই অংশ অতএব তাহ। ভুত ত নিশ্চয়ই । তান্ত্রিক বীজমন্ত্র 'লং' 'হ্রীং' প্রভৃতি জপ, প্রাণায়াম ও ভূতগুদ্ধি করিলে দীর্ঘায় লাভ হয়। অবাগ্রনদ-গোচর নিরাকার পরব্রহ্মের স্বরূপ উপলব্ধি করা তমোগুণবতল কলিযুগের মাধকের মাধাতীত : সেই জনা তম্নোক্ত বিবর্ত্তিত মূর্ত্তিবিশিষ্ট পরব্রহ্মের মধ্য দিয়া সুস্মাপরব্রহ্ম লাভ করিবার চেষ্টা করিতে হইবে: তাহা এক জন্মে না হয় পঞ্চাশ জন্মে হইবে। আহারের সহিত ধর্ম্মের পোব্যপোষক সম্বন্ধ—তাহা মদ্য ও ত্রন্ধ পান

নাই প্রতাক্ষ করা যাইতে পাবে। কলের জল ইতাদি চক্রস্থাবায়র দৃষ্ট এবং মেডলপ্ট, স্তবাং অধান্তাকর। দোকানের পচাও ভেজাল ছিল অধান্তাকর। টেবিলে বিদায়া থাইবে না যেহেতু তাহা শাল নিষ্কা। গোনেব। ইচিক পাবিত্রক মঙ্গলের কাবণ গোবের সর্কাঙ্গ দেবতার অংশ, গোবের লক্ষ্মী ও মৃত্রে গঙ্গা বাস কবেন। গোকর সংসর্গেও মলমুবের গন্ধে বুটাদি রোগও আবাম হয় বায় বিশুদ্ধ হয়। গোরুর মলমুত্র বিদেশী ফিনাইল অপেক্ষা সহস্ত্রণ উপকাবী মল মাজীর সদগন্ধের কথা বলিয়া শেষ কবা যায় না। এত গোকর পচা হাজি মাজে গাভীর পচা তুর্গন্ধ পাইয়া নাদিকা কৃষ্ণিত বা আছোদন দের, মনের আদেশে দৃতেরা ত হার নাসাচেছদন কবে। ভবে গোমাংস যে ছিন্দুর নিকট কেন অপবিষ তাছা কিশ গ্রন্থকার বলেন নাই। নিজের ব্যবহাদে বস্ত্রাদিব তাডিত অনুবিদ্ধ থাকে শনিবার প্রভৃতি নিষ্কারাবে বস্ত্রাদি বজকগৃহে দিলে রঞ্জের পেহিক তাডিত মিশিত হুইয়া আয়া হিন্দুর বস্তু অধান্তাহর কইতে পাবে।

এইবাপ বত্বিধ শাস্ত্রীয় বচন বৈজ্ঞানিক কারণ দ্বাবা সমর্থন কবিবাব চেটা ইইযাছে। এইবাপ গছ কিন্তু সাধাবণ পাঠকেব পক্ষে ভ্যানক, হয় বৈজ্ঞানিক যুক্তি না হয় শাস্ত্রীয় যুক্তিব আ বুঝা যায় কিন্তু দুইতকে এক সঙ্গে মিশিত ক্লাবাৰ অর্থ ঠিক বন্ধা যায় না। শাস্ত্রবচন যথন খাধীন-বুদ্ধিব চেয়ে হীন বলিয়া মনে হয় তথনই তাহাব সাহায়্যের জনা বৈজ্ঞানিক যুক্তিব ছন্মবেশেব শবণ লইতে হয়। এবং সাধাবণ পাঠক শান্তেব দোহাইকে বিজ্ঞানের ছন্মবেশে দেখিয়া আব চিন্তা কবিয়া দেখিবাব কছ খীকাব কবে না। প্রস্কাব আধনিক যুগকে কেন ব যুগ ব্যাধানিক। কবিয়াছেন। কেন জিজ্ঞাসা কবাই কিন্তু সামন্ত্রী মন্ত্রীয়া কবিয়া দেখিবার কথাও ভাগেব উপায় বলিয়া মনে কবি। গাহাই হউক পুস্তুকগানিতে অনেক ভালোও চিন্তা কবিয়া দেখিবার কথাও আছে।

## মযমনসিংহেব বাবেন্দ্র ব্রাহ্মণ জমিদার—প্রথম খণ্ড

শ্রীসোরী শকিশোর রাষচোধুরী প্রণাত। ডঃ ফ্রাণ ১৭ আ ২০৫ পূর্চা। কাপতে নীধা। মূল্য নির্দেশ নাই। এই পণ্ডে ময়মনসিংহ পবগণার বারেল্র ব্রাহ্মণ জমিদারগণের বংশগত বিববণ ধারাবাহিক নপে লিখিত হইরাছে। বংশাবলীর নাম, ইতিহাস কিম্বদন্তী সংকায্য ও বিশেষ অসুষ্ঠান প্রভৃতি ১৬টি অধ্যারে শৃঙ্গলা ও গবেষণাব সহিত বিবৃত্ত হইরাছে। অনেক প্রাচীন দলিল চিঠি প্রভৃতির প্রতিলিপি ঘানা উক্তিসকল সমর্থিত ও বিশদীকৃত হইরাছে। এই গন্স সম্পর্কার জমিদার বংশের নিকট ত সমাদৃত হইবেই ইতিহাস জিপ্তাফ কৌতৃহলী পাঠকেব নিকটও ইহা স্বধ্পাঠ্য ও বঙ্গের ইতিহাসের উপাদান বলিরা সমাদৃত হইবার বোগ্য।

## ভূগোলবিজ্ঞান---

শীগদাচরণ দাসগুপ্ত প্রণাত। প্রকাশক আলবার্ট লাইবেরী, 
ঢাকা। ড: ক্রা: ১৬ অং ১০২ পৃষ্ঠা মানচিত্র, চিত্র প্রভৃতি সমন্বিত।
মূল্য অনুপ্রিধিত। এথানি পঞ্চম ও বঠমানের পাঠানির্দেশ অনুযায়ী
লিখিত। ইহাতে সাধারণ ভূগোলতত্ব, ভূগোলবিজ্ঞান প্রাকৃতিক
ভূগোল, ণতিহাসিক ভূগোল ইন্সর্গিক অবস্থার বলে দেশ ও দেশবাসীব
ক্রেক্তি বিচার প্রভৃতি বল জ্ঞাতব্য বিষয় শৃখালার সহিত সহজ ভাষায়
চিত্র, নক্রা, ম্যাপ প্রভৃতিব সাহায্যে বিবৃত হইরাছে। ইহা ছাত্র
শিক্ষক এবং সোধীন পাঠকের তুলা উপবোগী এবং স্থপাঠ্য। এই
পুত্তকের ছিতীর সংস্করণ হইরাছে ইহাব গুণপংশ্বর প্রমাণ।

#### জাতীয় শিক্ষা—

শীজগচনদ্র পাল প্রশাত। খ্রীনবীনদল লোধ কর্তৃত্ব, ব্রিগপ্প হইতে প্রকাশিত। ডিমাই ৮ অং ৩১ পৃষ্ঠা মূলা। আর্মা। ইহাতে জাতীয় শিক্ষা কি তাহার উদ্দেশ্য ও উপকারিতা কি আ্রাইন শিক্ষার বিশেষত্ব ও ভবিষাৎ জাতীয় শিক্ষার মাবশ্যকতা। ইত্যাদি কর্মেকটি বিষয় সংলেপে দেশা বিদেশী মহাত্মতব বাক্তিদিগের অভিমত দাবা সমর্থিত হইণা ব্যাথাতি হইবাছে। জাতীয় শিক্ষার নামে বাহাদের একটা আতক্ষ বা শাস্ত ধাবণা আছে তাহাবা ইহা পাঠ ক্রিলে নিজে দপ্রত হইবেন এবং দেশেরও কল্যাণের কাবণ হইনা ধক্ত হইতে পারিবেন।

## পুরাণদর্শনসূত্র উপক্রমণিকা---

শী ভ্বনমোহন শর্মা কর্ত্তক সম্পাদিত ও প্রকাশিত ৩০ নং পাঁচেঘাট, কাশীধাম। এই প্রস্নে ইহাই প্রমাণ করিবার চেটা হইঘাছে বে শীকৃষ্ণ মিবাববাজ বাপ্লাদিত্যেব কল্লিত নাম, এবং শীবামচল্র শীকৃষ্ণেরই পাঁচ ছয় পুক্ষ অধন্তন বংশধব। এইকথা প্রমাণ করিবাব জন্ম ইতিহাস ও পুরাণ যথেই আলোভিত হইঘাছে। এবং সর্বব্যেক্ত উন্ত হইঘাছে। এবং সর্বব্যেক্ত উন্ত হইঘাছে। এবং সর্বব্যেক্ত উন্ত হইঘাছে। এবং সর্বব্যেক্ত ক্রাবাহ পিত ক্রলামে। রীতি নিতান্ত আব্নিক, উহা বিঞ্পুবাণ, অমরকোষ প্রপ্রতি বচনার প্রকালিক।

#### বনফল---

শীহবনাবাৰণ সেন প্রণীত। মূলা ছুই আনা। পদ্মপুত্তক। লেখক শিলচর গবর্ণমেট স্থলেব দিতীয়শ্রেণাব ছাত্র কবিতাগুলি ঈখব-সম্বোধনে রচিত। কবিতাব ছন্দ পদে পদে ভঙ্গ হইরাছে। এবং ভাব বহু থাতনামা কবিব নিকট ঋণা

#### হবিবোল---

শীমঙ্গলাপ্রসাদ গুছ পাত্র প্রণাত। ১৫০ নং আমহাষ্ট খ্রাচ, কলিকাতা হেরড প্রিণিটি ওয়ার্কস্ হইতে প্রকাশিত। ডিমাই ১২ অ° ১২ পৃষ্ঠা। কাপডে বাঁধা। মল্য ১, টাকা। ইহাতে পুরাণ ৬ বৈদ্যব শাপ্রচন ও স্বকীয় বচনা হারা হরিনাম রাধাক্রম্ম ও গোরাই ভজনার •আবগ্যকতা, উপকারিতা ও উপযোগিতা গল্পে পল্পে বিশ্ব ইইযাছে। গল্পে শৃগলা ও একটি কেন্দ্রভাবের নিতার অভাব এই গ্রন্থেব ক্রেতারা বিনা মূলো উপহাব পাইবেন—

## গীতিপঞ্চবিংশতি—

ইঙাতে ২০টি কৃষ্ণ, গৌরাঙ্গ, শামা, শিব প্রভৃতি বিষয়ক গান আছে।

#### ধ্রুব---

শীবোগেশ্রনাথ গুপ্ত প্রণাত। প্রকাশক আলবার্ট লাইবেরী, চাকা। ডঃ ক্রাঃ ১৬ অং ৬০ পৃষ্ঠা। মৃল্য ছয় জনি। ছবি লেখা ও প্রছেপপট সমস্ত তিন রঙে জাঁকজমকে ছাপা ক্রিছ্র পুলু নয়নবঞ্জন নহে। রচনাবাতি কাঁচা অথচ লেখাব জ্ঞাটি বিজ্ঞ মুক্সিয়ানা ধরণের, অর্থাৎ বাংলা রচনার প্রাচীন শদাভম্বর পূর্ব রীতি ও আধুনিক সরল রীতি লেখকের রুর্চনায় মিশাইয়া গিয়াছে অথচ উভয়ে স্সমঞ্জস হয় নাই। ইহার সাহিত্যিক গুল বিশেষ কিছু না থাকিলেও ইহা শিশুর মন ভুলাইতে প্রারিবে এবং ইহা সেই উদ্দেশ্যেই লিখিত। উপাথ্যানের বিষ্টাও চিরদিন মনোহর; তবে প্রস্থকার পৌরাণিক উপাধ্যানের সহিত নিজের কয়নাও মিশাইয়াছেন, তাহাতে উপাথ্যানের সাঁইৰ বৃদ্ধি হয় নাই

হেডম্মাজার দগুবিধ—

কা লেখে বিশ্ব পেৰ ভূপতি গোবিন্দচল্ৰ প্ৰণাত সংস্কৃত ও বহুঁজাবার শতাধিক বংসন পূর্বে বিরচিত এই দণ্ডবিধিণানি গোহাটি বঙ্গসাহিত্যা- মুশানামী সন্ধা বিশ্বাল করিয়া বঙ্গসাহিত্যের উপকার করিয়াছেন। বঙ্গেব একটি স্থানীন রাজ্যের দণ্ডবিধি কেমন ছিল: শতাধিক বংসর পূর্বে বঙ্গপ্রান্তেই লিখিত ভাষা কেমন আধুনিক বাংলারই প্রায় অমুরূপ ছিল তার্বার পরিচয় সকল বাঙালারই প্রীতিকর হহঁবে সন্দেহ নাই। শ্রীযুক্ত পামনাথ ভট্টাবায় হেডম্ব বা কাছাত রাজ্যের সংক্রিপ্ত ইতিহাস শ্রীয়ার পরাত্তম প্রভৃতি স্থানতাত্তির, শিলালিপি-চিত্র, হস্তালিপি-চিত্র, প্রভৃতি ঘারা বিচক্ষণতার সহিত ভূমিকার লিপিবছ করিয়াছেন। ভীমশিল্পী হিড়িম্বা বা তংপুর হিড়ম্ব হইতে এই রাজ্যের নাম: পরে উহা
কল্প প্রদেশ হইতে কাছাড় ইইয়া গিয়াছে বলিয়া অমুনান করা হইয়াছে।
আমরা মমুনা স্বরূপ দণ্ডবিধির একটি preamble বা হেড্বাদ ও
এক্টি ধারা উদ্ধৃত করিতেছি—

"আনা ক্রেব্য কোন কোন ব্যক্তিকে চৌর বলা যার তাহ। নিরুপণের নিমিজ, এই আইন শ্রীযুক্ত হেড়বেখর নৃপেল বাহ।ছুরের হজুর কৌশল হৈতে বিবাদনর্পন গ্রন্থানুসারে নেববাণি ও ভাষাতে নীচের লিখিতামুসারে শুক ১৭৩৯ সালের ১ পহিলা বৈশাবে আরী করিলেন।

"চোরের সহিজ, কর্বদা সংস্থা করে যে কিখা যাহার পাশ চোরকর্মের ক্লিক্রাদি জ্বস্ত্র থাকে ও যাহার পাশ চোরিত দ্রব্য পাওয়া জায় সেই টোর হয়। এই এই চিহ্ন ঘারা চোরকে অবধারণ করিয়া রাজাকে সঞ্চমাণ দ্রব্যঝানীকে দ্রব্য দেওয়াইয়া চোরকে যথাশান্ত্র দও করিবেন।"

डेक्सोपि ज्ञाभ वह को ठूककत्र विधि निर्फिष्ट श्रेशाएह ।

'গ্রামাক---"

ত্তি এচারচন্দ্র বন্ধ প্রণীত। প্রকাশক সিটি বুক সোসাইটি। ডঃ ক্রাঃ
আই ৩৪৩ + ১৪ + ৮৮/০। ৭ থানি চিত্র যুক্ত, তর্মধ্যে ১ থানি প্রাচীন
আইনির প্রতিলিপি অপোকের প্রতিকৃতি, রঙিন। মহারাজচক্রবর্তী
আপোক বৌদ্ধ তথা ভারতের ইতিহাসের বিশিষ্ট মহাপুরুষ। তাহার
ইতিহাস সক্রনের জন্ম নানা দেশে বহু মনীধী অপোধ গবেষণার সহিত
ক্রি চেষ্টা করিয়াছেন ও করিতেছেন। চারু বাবু সেইসকল চেষ্টার

কল সংগ্রহ ও শৃথালাবদ্ধ করিয়া এই পুশুক প্রকাশ করিয়াছে হতরাং এই পুশুক প্রামাণ্য ইতিহাস রূপে গণ্য হইবার বোগ্য। । । পুশুকে অশোক সম্বন্ধীয় কিম্বন্ধী, ইভিহাস, শুভলিপি, লিলালি হাপত্য, সাহিত্য, সমন্তই আলোচিত ও সংগৃহীত হইরাছে। অশোণে গৌরবাম্বিত ঘটনাবহল বিচিত্র ইতিহাস দেশপ্রেমিক ও ইতিহা জিজ্ঞান্থ মাত্রেরই পাঠ করা উচিত। চার্ম্ব বাবু এই মহাপুর্কেইতিহাসের বিক্ষিপ্ত উপকর্প বিশেষ অধ্যবসায় ও চেষ্টার দ্বারা বিশি গ্রন্থ ইইতে সংগ্রহ করিয়া বাঙালী পাঠকের সহজ্ঞাপ্য করিয়া (বিধালী পাঠককে ঋণা ও বাংলা সাহিত্যকে ধনী করিয়াছেন। এবছর সমান্তর ইবে আশা করি।

মুদ্রাক্ষ্য।

# কাব্যরচনা

গগনে রচেছে কাব্য
দীপ্তিময়ী তারাগুলি;
সাগরে রচেছে কাব্য
উর্নিমালা ফুলি' ফুলি';
প্রাস্তবে রচেছে কাব্য
শব্দ, তরুলতা আর;
গৃহে কাব্য রচিয়াছে
শিশু ও জননী তা'র!
শ্রীবিভৃত্তিভূষণ মজুমদার্